This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

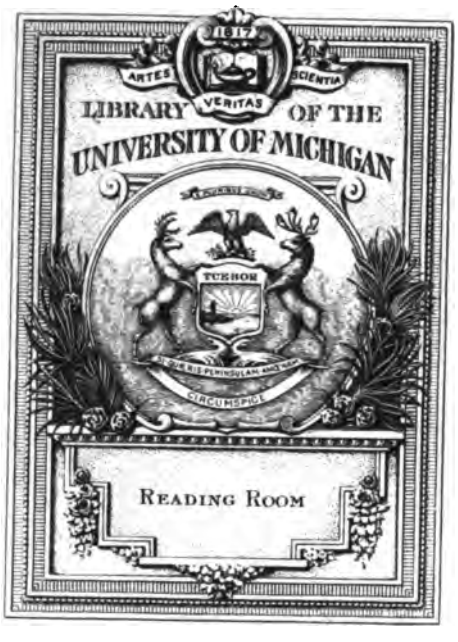
+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

C 584,510

Digitized by Google



Digitized by Google

860.3
B243p
v. 2
pt. 1

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

PRIMER

DICCIONARIO GENERAL ETIMOLÓGICO

DE LA

LENGUA ESPAÑOLA

POR

D. ROQUE BÁRCIA

Quien da lo que se piensa
Da lo que se habla.

TOMO SEGUNDO.

MADRID
ESTABLECIMIENTO TIPOGRÁFICO DE ÁLVAREZ HERMANOS,
calle de San Pedro, 16, bajo.
1881.

Digitized by Google

Digitized by Google

D

D. Quinta letra del alfabeto, y cuarta de las consonantes. Su nombre es DE. ‖ Letra numeral que vale quinientos. Los latinos escribían una *I* y una *C* vuelta al revés, que con el tiempo y por la incúria de los escritores se juntaron y formaron la *D*, y puesta encima una raya valía cinco mil. ‖ *D.* Abreviatura de DON. (ACADEMIA ESPAÑOLA.) ‖ *Gramática.* Es una de las consonantes que se llaman *dentales* (*d*, *t* y *z*), porque su pronunciacion exige cierto movimiento de la lengua hácia los dientes, movimiento que es algo más débil que el de la *t*, como éste lo es á su vez respecto de la *z*. ‖ *Numeracion romana.* La D vale 500; CD, 400; DC, 600; DCC, 700; DCCC, 800; DCCCCM, 900.000. ‖ *Imprenta*: La *D*, colocada como signo de foliatura en la parte inferior de un impreso, vale 4. ‖ La cuarta letra dominical. ‖ *Música.* Segunda nota de la gamma diatónica, D LA RE, D SOL RE, ó simplemente D. Se llama tambien RE. ‖ *Epigrafía.* D. O. M., *Deo Optimo Máximo.* D. M., *Diis Manibus.* ‖ *Química.* En el alfabeto químico, la D es cifra ó signo para expresar vitriolo. ‖ *Comercio.* La *d*, empleada en las letras de cambio, tiene varios oficios, como por ejemplo: $^{d}/_{d}$, á tantos dias data; $^{d}/_{fha}$, á tantos dias fecha; $^{d}/_{v}$, á tantos dias vista. ‖ *D. D.D.*, abreviatura de *Doctor*, *Doctores*. ‖ *Orígenes.* La tendencia á suavizar la pronunciacion, que siempre ha existido en las clases ménos ilustradas, poco amigas de esfuerzos fonéticos ni de bellezas lengüísticas y etimológicas, fué causa de que la *t* de innumerables palabras latinas se conmutase por D en nuestro romance; y así se dijo: de BONITATE, *bondad;* de DEBITA, *debda;* de DIGNITATE, *dignidad;* de ÆTATE, *edad;* de GOTHICO, *godo;* de LATRONE, *ladron;* de METU, *miedo;* de MONETA, *moneda;* de PATRE, *padre;* de PECCATO, *pecado;* de POTENTIA, *poder;* de POTENS, *poderoso;* de VITA, *vida.* Estas palabras aparecen romanceadas en dicha forma desde la época del primer concilio de Toledo, segun resulta de los siguientes pasajes del *Fuero Juzgo:* «En *bondad* de su *vida.*» *(Ley 7.ª, título 1.°, libro 2.°)* «Escripto de la *debda.*» *(Ley 5.ª, título 1.°, libro 2.°)* «Por *poder* que aya ni por *dignidat.*» *(Ley 2.ª, título 1.°, libro 2.°)* «Que non son de una *edad.*» *(Ley 4.ª, título 1.°, libro 3.°)* «Con omne (hombre) *godo*, é la mugier *goda.*» *(Ley 1.ª, título 1.°, libro 3.°)* «E los siervos, é los *ladrones.*» *(Ley 1.ª, título 4.°, libro 2.°)* «Por *miedo* della.» *(Ley 5.ª, título 2.°, libro 1.°)* «Los que facen la *moneda.*» *(Ley 4.ª, título 4.°, libro 2.°)* «Que toda la *universidad*... lo ayan por *padre.*» *(Ley 8.ª, título 1.°, libro 1.°)* «Los *pecados* de los omnes (hombres).» *(Ley 1.ª, título 1.°, libro 2.°)* «Que sea muy *poderoso.*» *(Ley 2.ª, título 1.°, libro 2.°)*

ETIMOLOGÍA. Latin *D, d;* griego Δ, δ, *delta;* fenicio y hebreo, *daleth;* árabe, *dal, dād.*

D.ª Abreviatura de Doña.

Da. Masculino. Golpe dado débilmente con la mano izquierda en el tambor ó timbal.

ETIMOLOGÍA. Imperativo del verbo *dar*, segunda persona: DA *tú*.

Daalder. Masculino. *Numismática.* Moneda de plata de Holanda, equivalente á tres pesetas, 25 céntimos.

ETIMOLOGÍA. Holandés, *daalder;* francés y catalan, *daalder.*

Dabaiba. Femenino. *Mitología.* Divinidad de los pueblos idólatras del Panamá.

ETIMOLOGÍA. *Dabaïba* (LANDAIS): vocablo indígena.

Dabir. Masculino. *Historia antigua.* Oráculo de Dios, entre los hebreos. ‖ *Geografía antigua.* Ciudades de la Tierra-Santa, en las tribus de Judá y de Gad.

ETIMOLOGÍA. *Dabir.* (BIBLIA.)

Dabis. Masculino. *Mitología.* Ídolo monstruoso adorado por los japoneses. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Dabis* (LANDAIS): vocablo del Japon.—Este es el ídolo á quien los japoneses ofrecen una vírgen todos los años. Con las criaturas sacrificadas á *Dabis*, podría formarse la ciudad más rara que hubiese existido en el mundo, puesto que sería una ciudad de vírgenes.

Dable. Adjetivo. Hacedero, posible.

ETIMOLOGÍA. *Dar:* catalan, *dable.*

Daboyé. Masculino. Especie de víbora.

Dabuis. Masculino. Especie de tejido de algodon de las Indias.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena:* francés, *dabouis.* (LANDAIS.)

Daca. Voz compuesta de verbo y adverbio. DA (ó DAME) ACÁ. ‖ Andar al DACA Y TOMA. Frase. Andar en dares y tomares.

Dacá. Adverbio de lugar anticuado que equivalía á DE ACÁ, ó DEL LADO DE ACÁ.

Daçapo. Locucion adverbial. Voz empleada en la música para indicar que se vuelve al principio del trozo que se está ejecutando. ‖ El signo que se emplea para lo mismo.

381637

Digitized by Google

Etimología. Italiano *da*, desde, y *capo*, cabeza, principio: «desde el principio:» francés, *da-capo*.

1. Dacia. Femenino. *Geografía.* Provincia de Europa, que se divide en Transilvania, Moldavia y Valaquia.

Etimología. Griego Δακία *(Dakía)*; latin, *Dăcĭa*; francés, *Dacie*; catalan, *Dácia*.

2. Dacia. Femenino. *Mitología.* Figura alegórica representada en las medallas antiguas con una cabeza de asno, símbolo del valor y de la obstinacion. ‖ *Numismática.* Esa misma medalla.

Dácico, ca. Adjetivo anticuado. Concerniente á los dacios ó á la Dacia. ‖ *Historia romana.* Sobrenombre de Domiciano y de Trajano, vencedores de los dacios.

Etimología. *Dacio:* catalan, *daciá*.

Dacier (Ana Lefevre de). Literata y helenista francesa, que nació en 1651 y murió en 1720. Dejó ediciones y traducciones de Calímaco, Aristófanes, Plauto, Terencio, Anacreonte y Homero, y algunas otras, siendo las principales: *Causas de la corrupcion del gusto*, y *Homero defendido contra la apología del padre Hardouin*.

Dacier (Andrés). Esposo de la anterior, traductor, filólogo, individuo de la Academia Francesa, y de la de Inscripciones y Bellas Letras. Nació en 1651 y murió en 1722. Sus principales obras son: *Biblioteca de los filósofos antiguos; ediciones de Horacio, de la Poética de Aristóteles, y de los Varones ilustres, de Plutarco*.

Dacio. Masculino anticuado. Tributo ó imposicion sobre alguna cosa.

Etimología. *Dacion.*—«Y que en los repartimientos generales de alcabalas, y servicios, y otros *dácios* y tributos, haya igualdad y proporcion.» (Castillo y Bobadilla, *Política.*)—«Pues las pragmáticas no bastan á reformar el exorbitante uso de las joyas, es justo que en ellas se carguen mayores alcabalas, *dácios* y gabelas.» (Navarrete, *Conservacion de monarquías, discurso 34.*)

Dacio, ia. Adjetivo. El natural de la Dacia y lo correspondiente á esta region.

Etimología. *Dacia 1:* latin, *dăcĭus*; francés, *dace*; catalan, *daci, a*.

Dacion. Femenino forense. La accion y efecto de dar.

Etimología. Latin *dătĭo*, forma sustantiva de *dătus*, dado: catalan, *dació*; provenzal, *dacio*; francés, *dation*; italiano, *dazione*.—Entre los romanos, la *dacion* era el derecho de disponer de sus bienes, segun vemos en Tito Livio.—«Si el Escribano fuere á hacer execucion, ó dacion de possession.... que lleve por cada un dia quatro reales.» *(La nueva Recopilacion de las leyes del Reino, libro 4.°, título 27, ley 1.°)*

Dacka. Masculino. Especie de cáñamo, entre los hotentotes.

Etimología. Dialecto de los hotentotes *dakka*: francés, *dacka*.

Dacnada. Femenino. *Antigüedades.* Pájaro que los egipcios acostumbraban atar en los festines á las coronas de los convidados, para que no los dejasen dormir.

Etimología. Griego δάκνω *(dáknō)*, morder; francés, *dacnades*.

Dacnades. Dacnada.

Dacneron. Masculino. *Farmacia antigua.* Especie de colirio muy usado por los antiguos.

Etimología. *Dacnada.* Llamóse así, porque escocía, como si produjese el efecto de una mordedura.

Dacri. Prefijo técnico, del griego δάκρυ *(dákry)*, lágrima.

Dacricistalgía. Femenino. *Medicina.* Dolor que se experimenta en el saco lacrimal.

Etimología. Griego δάκρυον *(dákryon)*, lágrima, κυστὶς *(kystìs)*, saco, vejiga, y ἄλγος *(álgos)*, dolor: francés, *dacrycystalgie*.

Dacricistálgico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la dacricistalgía.

Etimología. *Dacrycystalgia:* francés, *dacrycystalgique*.

Dacrinoma. Femenino. *Medicina.* Lagrimeo ocasionado por la oclusion de los puntos lacrimales.

Etimología. *Dacri* y *nómos*, serie: francés, *dacrynome*.

Dacrioadenalgía. Femenino. *Medicina.* Dolor que se siente en la glándula lacrimal.

Etimología. Griego *dákryon*, lágrima, ἄδην *(ádēn)*, glándula, y *álgos*, dolor: francés, *dacryoadénalgie*.

Dacrioadenálgico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la dacrioadenalgía.

Etimología. *Dacrioadenalgía:* francés, *dacryoadénalgique*.

Dacrioadenítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la glándula lacrimal.

Etimología. Griego *dákryon*, lágrima, *ádēn*, glándula, y el sufijo médico *itis*, inflamacion: francés, *dacryoadénite*.

Dacrioblenorrea. Femenino. *Medicina.* Derrame de lágrimas mezcladas con mucosidades.

Etimología. *Dacri* y *blenorrea:* francés, *dacryblennorrhée*.

Dacriocístis. Masculino. *Anatomía.* Saco lacrimal.

Etimología. Griego δάκρυον *(dácryon)*, lágrima, y κυστὶς *(kystìs)*, saco, vejiga: francés, *dacryocyste*.

Dacriocistítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion del saco lacrimal.

Etimología. *Dacriocistis* y el sufijo técnico *itis*, inflamacion: francés, *dacryocistite*. (Landais.)

Dacriode. Adjetivo. *Didáctica.* Que destila un pus sanioso y fétido.

Etimología. Griego *dákryon*, lágrima, y *eĭdos*, forma: francés, *dacryoïde*.

Dacriódeo, dea. Adjetivo. *Botánica.* Parecido á una lágrima.

Etimología. *Dacriode*.

Dacriohemorrísis. Femenino. *Medicina.* Derrame de lágrimas mezcladas con sangre.

Etimología. *Dacri* y *hemorrisis:* francés, *dacryohæmorrhyse*.

Dacriolina. Femenino. *Química.* Sustancia orgánica de las lágrimas.

Etimología. Griego *dákryon*, genitivo de *dákry*, lágrima: francés, *dacryoline*.

Dacriolita. Masculino. *Medicina.* Cálculo lagrimal.

Etimología. Griego *dákryon*, lágrima, y *líthos*, piedra: francés, *dacryolithe*.

Dacriolitiásis. Femenino. *Medicina.* Produccion de cálculos en las vías lacrimales.

Etimología. Griego *dákryon*, lágrima, y *lithíasis*, produccion de cálculos: francés, *dacryolithiase*.

Dacrion. Femenino. *Medicina.* Secrecion linfática de los ojos; lágrima. ‖ *Botánica.* Jugo de plantas que, al concretarse, toma la forma de lágrimas.

Etimología. Griego δάκρυον *(dákryon)*, lágrima.

Dacriópeo, pea. Adjetivo. *Medicina.* Calificacion de toda sustancia que activa la secrecion del flúido lacrimal.

Etimología. Griego *dákryon*, lágrima, y *poiein*, hacer: francés, *dacryopé*.

Dacriopía. Femenino. *Materia médica.* Sustancia que activa la secrecion del flúido lacrimal.

Etimología. *Dacriópeo:* francés, *dacryopie*. (Landais.)

Dacriopiorrea. Femenino. *Medicina.* Flujo ó destilacion de lágrimas mezcladas con pus.

Etimología. Griego *dákryon*, lágrima, πύον *(pyon)*, pus, y *rheīn*, fluir: francés, *dacryopyorrhée*. (Littré.)

Dacriorrea. Femenino. *Medicina antigua.* Flujo de lágrimas.

Etimología. Griego *dákryon*, lágrima, y *rheīn*, correr: francés, *dacryorrhée*.

Dacriorréico, ca. Adjetivo. *Medicina antigua.* Concerniente á la dacriorrea.

Etimología. *Dacriorrea:* francés antiguo, *dacryorrhéique*.

Dacriorrísis. Femenino. *Medicina.* Lagrimeo.

Etimología. *Dacriorrea.*

Dactilado, da. Adjetivo. *Zoología.* Que está armado ó provisto de dedos.

Etimología. *Dáctilo:* bajo latin, *dactilātus*; francés, *dactilé*.

Dactileo, lea. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene forma de dedo ó tiene dedos.

Etimología. *Dáctilo.*

Dactiletro. Masculino. *Antigüedades.* Instrumento usado en los tormentos para aplastar los dedos del paciente. ‖ *Zoología.* Género de reptiles que tienen la forma de sapos.

Etimología. *Dáctilo.*

Dactílico, ca. Adjetivo. *Prosodia griega y latina.* Lo perteneciente al pié dáctilo. Aplícase tambien á la composicion poética hecha con estos piés.

Etimología. *Dáctilo:* latin, *dactylĭcus*; francés, *dactylique*; catalan, *dactílich, ca*.

Dactilífero, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene dedos.

Digitized by Google

ETIMOLOGÍA. Latin *dactylus*, dedo, y *ferre*, llevar: francés, *dactylifère*.

Dactilino, na. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene uno ó varios dedos notables por su forma, posicion y longitud. ‖ Que tiene la forma de un dedo.

ETIMOLOGÍA. *Dáctilo:* francés, *dactylin*.

Dactilio. Masculino. Género de gusanos que viven en las vísceras del hombre.

ETIMOLOGÍA. Griego δακτύλιος *(daktylios)*, anillo; de *dáktylos*, dedo.

Dactilioglifia. Femenino. *Antigüedades*. Arte de grabar en anillos ó piedras preciosas.

ETIMOLOGÍA. *Dactilioglifo:* francés, *dactylioglyphie*.

Dactilioglífico, ca. Adjetivo anticuado. Concerniente á la dactilioglifia.

Dactilióglifo. Masculino. *Antigüedades*. Obrero que graba en piedras preciosas ó en anillos.

ETIMOLOGÍA. Griego δακτύλιος *(daktylios)*, anillo, y γλύφειν *(glyphein)*, grabar: francés, *dactylioglyphe*.

Dactiliografía. Femenino anticuado. *Antigüedades*. Descripcion de una coleccion de anillos ó de piedras preciosas grabadas.

ETIMOLOGÍA. Griego δακτύλιος *(daktylios)*, anillo, y γραφεῖν *(graphein)*, describir: francés, *dactyliographie*.

Dactiliográfico, ca. Adjetivo anticuado. Concerniente á la dactiliografía.

ETIMOLOGÍA. *Dactiliografía:* francés, *dactyliographique*.

Dactiliógrafo. Masculino. El que describe los anillos ó las piedras preciosas grabadas. ‖ El que estudia la dactiliografía.

ETIMOLOGÍA. *Dactiliografía:* griego *daktylios*, anillo, y *gráphos* (γράφος), descriptor: francés, *dactyliographe* (LANDAIS.)

Dactiliología. Femenino. Parte de la arqueología que concierne al estudio de los anillos, piedras preciosas, y á su explicacion.

ETIMOLOGÍA. Griego *daktylios*, anillo, y *lógos*, tratado: francés, *dactyliologie*.

Dactiliólogo. Masculino. El que se ocupa en la dactiliología.

ETIMOLOGÍA. *Dactiliología*.

Dactiliomancia. Femenino. *Antigüedades*. Adivinacion que se hacía por medio de anillos fundidos á presencia de ciertas constelaciones. (CABALLERO.

ETIMOLOGÍA. Griego *daktylios*, anillo, y *manteia*, adivinacion: francés, *dactylomancie;* catalan, *dactiliomancia* y *dactilomancia*, cuya última forma es incorrecta.—Á juzgar por la antigua supersticion, los tales anillos tenían, entre otras virtudes, la de hacer invisible á la persona que los llevaba.

Dactiliomántico, ca. Masculino y femenino. El que practica la dactiliomancia. ‖ Adjetivo. Perteneciente á la dactiliomancia.

ETIMOLOGÍA. *Dactiliomancia:* francés, *dactylomancien*.

Dactilion. Masculino. Instrumento de resorte destinado á dar á los dedos más fuerza y agilidad, para obtener una brillante ejecucion en el piano. ‖ *Botánica*. Hongo que brota en las partes corrompidas de las plantas. ‖ Adherencia de los dedos entre sí. ‖ *Anatomía*. Nombre que suele darse al intestino recto.

ETIMOLOGÍA. *Dáctilo:* francés, *dactylion*.—Este instrumento fué inventado en 1836.

Dactilioteca. Femenino anticuado. *Antigüedades*. Cajita en que se guardaban los anillos preciosos y las piedras grabadas, y tambien el gabinete en que se conservaban.

ETIMOLOGÍA. Griego *daktylios*, anillo, y *thékē*, depósito, armario: latin, *dactyliothēca;* francés, *dactyliothèque*.

Dactilita. Femenino. *Mineralogía*. Cuerpo organizado fósil que tiene la forma de un dedo.

ETIMOLOGÍA. Griego *dáktylos*, dedo: francés, *dactylite*. (LITTRÉ.)

Dactilitis. Femenino. *Cirugía*. Inflamacion de un dedo, llamado vulgarmente panadizo.

ETIMOLOGÍA. Griego *dáktylos*, dedo, y el sufijo médico *itis*, inflamacion: francés, *dactylite;* catalan, *dactilitis*.

1. Dáctilo. Prefijo técnico, del griego δάκτυλος *(dáktylos)*, dedo.

2. Dáctilo. Masculino. *Prosodia griega y latina*. Pié de verso latino y griego, que consta de tres sílabas, la primera larga, y las otras dos breves.

ETIMOLOGÍA. *Dáctilo 1:* latin *dactylus;* francés, *dactyle;* catalan, *dáctil*, aludiendo á que el verso *dáctilo* consta de tres sílabas, como el dedo consta de tres falanges; y á que las dos sílabas breves del *dáctilo* equivalen á la sílaba larga, como las falanges pequeñas del dedo representan la mitad de la grande.

1. Medida lineal usada por los antiguos griegos, que tenía próximamente una falange de dedo, poco más de ocho líneas.

2. *Botánica*. Planta gramínea, que cuenta diversas especies.

3. *Historia antigua*. Plural. Sacerdotes frigios semejantes á los juglares ó charlatanes de América, que procuraban pasar por necesarios para ejercer la Medicina. Tan hábiles llegaron á ser que, durante mucho tiempo, se designó con este nombre á todos los médicos de Grecia. Se llamaron así, porque su número fué al principio el de los dedos *(dáctilos)* de las dos manos; es decir, diez. Otros autores les dan el nombre de sacerdotes de Cibéles, encargados de mantener el fuego sagrado en honor del Sol.

4. *Mitología*. Nombre de un héroe de la antigüedad, que fué llevado al Olimpo. Tambien se le llamó Hércules, pero vivió unos dos siglos ántes que el hijo de Alcmena.

5. Especie de danza de los antiguos griegos, muy usada entre los atletas.

Dactilobe. Adjetivo. DACTÍLOBO.

Dactilobo, ba. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene en los dedos una membrana festoneada.

ETIMOLOGÍA. Griego δάκτυλος *(dáktylos)*, dedo, y λοβός *(lobós)*, lóbulo: francés, *dactylobe*.

Dactilodogma. Femenino. *Antigüedades*. Medida de longitud, usada por los griegos.

ETIMOLOGÍA. *Dáctilo*, dedo, medida, y *dogma*, pensamiento, opinion, enseñanza.

Dactilogia. Femenino. DACTILOLOGÍA.

ETIMOLOGÍA. *Dactilología:* catalan, *dactilogia*.

Dactilognato, ta. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene las mandíbulas prolongadas en forma de dedos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dáktylos*, dedo, y *gnáthos* (γνάθος), mandíbula.

Dactilografía. Femenino. Arte de conversar por medio de signos hechos con los dedos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dáktylos*, dedo, y *graphein*, describir: francés, *dactylographie*.

Dactilográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la dactilografía.

ETIMOLOGÍA. *Dactilografía:* francés, *dactylographique*.

Dactilógrafo. Masculino. Clave destinada á trasmitir, por medio del tacto, los signos ó letras de la palabra. Es un precioso medio de comunicacion entre los ciegos y los sordomudos. ‖ Autor que estudia ó describe el arte de la DACTILOGRAFÍA.

ETIMOLOGÍA. Griego *dáktylos*, dedo, y *gráphos*, el que describe: francés, *dactyloyraphe*.

Dactilóidas. Adjetivo. DACTILÓIDE.

Dactilóide. Adjetivo. *Historia natural*. Que tiene la apariencia de un dedo.

ETIMOLOGÍA. Griego *dáktylos*, dedo, y *eidos*, forma: francés, *dactyloïde*.

Dactilolalía. Femenino. DACTILOLOGÍA.

ETIMOLOGÍA. Griego *dáktylos*, dedo, y *laleīn* (λαλεῖν), hablar: francés, *dactylalie*.

Dactilolálico, ca. Adjetivo. Perteneciente á la dactilolalía.

Dactilolárico. DACTILOLÁLICO. La forma *dactilolárico*, que aparece en algunos *Diccionarios* de la lengua, es bárbara.

Dactilología. Femenino. Arte de expresarse por medio de los dedos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dáktylos*, dedo, y *lógos*, palabra, discurso: francés, *dactylologie*.

Dactilológicamente. Adverbio de modo. Por medio de la dactilología.

ETIMOLOGÍA. *Dactilológica* y el sufijo adverbial *mente*.

Dactilológico, ca. Adjetivo. Perteneciente á la dactilología.

ETIMOLOGÍA. *Dactilología:* francés, *dactylologique*.

Dactilólogo, ga. Masculino y femenino. Práctico en la dactilología.

Dactilon. Masculino. *Botánica y Farmacia antiguas*. Planta que los antiguos empleaban para destruir ciertas excrescencias de los dedos y de las uñas.

Digitized by Google

Etimología. Griego *dáktylos*, dedo: francés, *dactylon*.

Dactilonomía. Femenino. Arte de contar ó de figurar números con los dedos.

Etimología. Griego *dáktylos*, dedo, y *nómos*, ley, regla: catalan, *dactilonómia;* francés, *dactylonomie*.

Dactilonómico, ca. Adjetivo. Perteneciente á la dactilonomía.

Dactilónomo, ma. Masculino y femenino. El que cuenta con los dedos.

Etimología. *Dactilonomía:* francés, *dactylonome*. (Landais.)

Dactilópero. Masculino. *Zoología*. Subgénero de reptiles.

Etimología. Griego *dáktylos*, dedo, y *pērós* (πηρός), mutilado: francés, *dactylopère*.

Dactilóptero, ra. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene alas ó aletas guarnecidas de radios libres en forma de dedos.

Etimología. Griego *dáktylos*, dedo, y *pterón* (πτερόν), ala: francés, *dactyloptère*.

Dactiloteca. Masculino. *Zoología*. Nombre de la porcion de piel que cubre los dedos de los mamíferos.

Etimología. Griego *dáktylos*, dedo, y *thékē*, caja: francés, *dactylothèque*.

Dactilotecia. Femenino. *Cirugía*. Instrumento en el cual se encajan los dedos para mantenerlos en una extension regular.

Etimología. *Dactiloteca:* francés, *dactylothèce*.

Dactilotegia. Dactilotecia. La forma *dactilotegia*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Dactilótelo, la. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene los dedos ensanchados en toda su longitud.

Etimología. Griego *dáktylos*, dedo, y *tēle* (τῆλε), léjos, distante.

Dactiloto. Masculino. Especie de cubilete con asa.

Etimología. Griego *dáktylos*, dedo, y *ōtos*, genitivo de *oūs*, oreja.

Dadas ó dadesias. Femenino plural. *Historia antigua*. Fiesta que los atenienses celebraban en honor de los dioses en general.

Dadero, ra. Adjetivo anticuado. Lo que es de dar ó se ha de dar. ‖ Anticuado. Dadivoso, franco, liberal.

Dadica. Femenino. Medida de capacidad empleada en Asia y en Egipto.

Dadila. Femenino. *Química*. Uno de los dos aceites que componen el de trementina.

Etimología. Griego δᾶς, δαδός *(dās, dadós)*, rama de pino: francés, *dadyle*.

Dadillo. Masculino diminutivo de dado.

Dádiva. Femenino. El dón ó alhaja que se da graciosamente á otro. ‖ Dádivas quebrantan peñas. Refran con que se da á entender que con los dones ó presentes se suelen vencer las mayores dificultades. ‖ Acometer con dádiva. Véase Dinero.

Etimología. *Dar:* catalan, *dádiva*.

Sinonimia. *Dádiva, dón, donacion, donativo*. La *dádiva* y el *dón* consisten simplemente en la enajenacion voluntaria de lo que se posee, en favor de otra persona; la *donacion* es una *dádiva* hecha de un modo formal y solemne; el *donativo* es la *dádiva* hecha al gobierno, á una corporacion ó á un establecimiento. Un regalo entre amigos es *dón* ó *dádiva*. Las *donaciones* suelen hacerse por escrituras públicas. En las urgencias de la patria, los buenos ciudadanos se esfuerzan en hacer *donativos* en favor de la causa pública. (Mora.)

Dadivado, da. Adjetivo anticuado. Cohechado.

Etimología. *Dádiva*.

Dadivar. Activo anticuado. Regalar, hacer dádivas.

Dadivosamente. Adverbio de modo. Liberalmente, con generosidad en el modo de dar.

Etimología. *Dadivosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dadivosament*.

Dadivosidad. Femenino. Munificencia, generosidad.

Etimología. *Dádiva:* catalan, *dadivositat*.

Dadivoso, sa. Adjetivo. Liberal, generoso, propenso á dar.

Etimología. *Dádiva:* catalan, *dadivós, a*.

Dado. Masculino. Pieza cúbica de hueso, marfil ú otra materia, en cuyas caras tiene señalados puntos desde uno hasta seis, y sirve para jugar varios juegos de fortuna ó azar. ‖ Pieza cúbica de hierro ú otro metal, que sirve de punto de apoyo á tornillos ú otras cosas para mantenerlas en equilibrio. ‖ Cualquiera de los pedacitos de hierro colado de forma cuadrada con que se suelen cargar las piezas de artillería, mezclados con bala menuda, para barrer las avenidas del enemigo. ‖ *Arquitectura*. neto. ‖ falso. El que está dispuesto con tal arte, que queda con más peso por un lado que por el otro, y así cae repetidas veces del mismo modo, con lo cual ganan los fulleros á los inadvertidos. ‖ Cargar los dados. Frase. Introducir sutilmente un poco de plomo en un lado de ellos para que con el peso se inclinen á aquella parte á arbitrio del que los tira. ‖ Conforme dierre el dado. Frase familiar con que se explica que en algunas cosas deben esperarse los sucesos para arreglar por ellos nuestra conducta. ‖ Correr el dado. Frase. Tener suerte favorable. ‖ Cuando te dieren el buen dado, échale la mano. Refran que enseña no deberse desaprovechar la ocasion favorable. ‖ Dar ó echar dado falso. Frase. Engañar. ‖ Estar como un dado. Frase con que se significa que alguna cosa está bien ajustada y arreglada. ‖ Lo mejor de los dados es no jugarlos. Refran que enseña que lo más prudente es evitar las ocasiones y los riesgos.

Etimología. 1. Latin *dāre*, dar; *dătum*, dado ó puesto sobre la mesa. (Ménage.)

2. Árabe *dadd*, juego. (Golius.)

3. La primera etimología es mucho más probable. (Littré.)

4. Este parecer del sabio Littré no tiene en su abono ningun ejemplo de la lengua. Si *dado* viniera del latin *dătum*, ni el italiano sería *dado*; ni el francés *dé;* ni el provenzal *dals;* ni el catalan *dau*. El italiano sería *dato;* el francés, *det;* el provenzal y el catalan, *dat*, formas que no aparecen en ninguna parte.

Derivacion. Árabe *dadd;* italiano, *dado;* francés, *dé*, forma que estaba en uso en el siglo xii; provenzal, *dale;* catalan, *dau*.

Dado, da. Adjetivo. Concedido, otorgado. ‖ Propenso, en cuyo sentido se dice: dado al estudio; dado á la bebida; dado al juego; dado á los vicios. ‖ Habituado, en cuyo sentido solemos decir: dado á la holganza; dado á no comer. ‖ Permitido, lícito. ‖ Anticuado. Donacion. ‖ Dado y no concedido. Locucion empleada para denotar que se permite ó se deja pasar una proposicion, sea verdadera ó falsa, por no obstar á la cuestion de que se trata. ‖ Dado que. Conjuncion adversativa. Supuesto que. ‖ Participio pasivo de dar.

Etimología. *Dar:* sanscrito, *dattas*, dado; griego, δότος *(dótos);* latin, *dătus;* catalan, *dat, da*.

Dadóforo, ra. *Mitología*. El que llevaba la antorcha en ciertas ceremonias antiguas.

Etimología. Griego *dadós*, genitivo de *dās*, rama de pino, y *phorós*, que lleva.

Dador. Masculino. La persona que da alguna cosa. ‖ *Comercio*. El que firma la letra de cambio, en virtud de la cual su corresponsal paga el dinero. ‖ El portador de una carta de un sujeto á otro.

Etimología. *Dar:* sanscrito, *datre;* griego, δωτήρ, δώτωρ *(dōtér, dótōr);* latin, *dător;* ruso, *datel';* catalan, *dador*.

Dadora. Forma femenina de dador. La que da.

Etimología. *Dador:* sanscrito, *datrī;* griego, δώτειρα *(dóteira);* latin, *dătrix;* ruso, *datel'nica;* catalan, *dadora*.

Daduco. Masculino. *Antigüedades*. Sacerdote que llevaba una hacha en las ceremonias de Céres Eleusina.

Etimología. Griego δαδοῦχος *(dadoūchos);* de *dās*, rama de pino, tea, antorcha, y *ēchō*, yo tengo: latin, *dādūchus;* francés, *daduque, daduche*.—Este sacerdote comía en el templo de Céres, teniendo una antorcha en la mano, en memoria de que aquella diosa había buscado así á su hija Proserpina.

Daelder. Masculino. Moneda de Hamburgo, que vale dos marcos.

Etimología. *Daalder*.

Daenio, nia. Adjetivo. Concerniente á una de las diez tribus de los persas. ‖ Masculino y femenino. El miembro de la tribu daenia.

Daezagia. Femenino. *Numismática*. Moneda de plata de Persia, que equivale á unos nueve reales y doce maravedís.

Etimología. Vocablo persa: francés, *daezage*. (Landais.)

Daf. Masculino. Instrumento de música, usado en las Indias.

Digitized by Google

Dáfidas ó Dáfitas. Gramático y poeta epigramático griego, que vivió unos doscientos años ántes de Jesucristo. Atacaba no sólo á los hombres, sino á los dioses; y, segun Estrabon, fué crucificado cerca de Magnesia por dos versos en que ultrajaba á los reyes.

Dáfila. Femenino. *Ornitología.* Nombre de una especie del género ánade.

Dafnáceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Que se parece al dafne.

1. Dafne. Masculino. *Botánica.* Género de arbustos cuyas flores, frecuentemente aglomeradas y de suave olor, son de varios colores. ‖ Anticuado. LAUREL.

ETIMOLOGÍA. Griego δάφνη *(dáphnē)*, laurel: latin, *dāphne;* francés, *daphné.*

2. Dafne. Masculino. *Antigüedades.* Lugar cercano á Antioquía, de Siria, en donde había un templo consagrado á Apolo y á Diana.

ETIMOLOGÍA. *Dafne 1.*

3. Dafne. Femenino. *Mitología.* Hija del río Peneo, que fué convertida en laurel por Júpiter para librarla de las persecuciones de Apolo. Este dios dispuso que le fuese consagrado dicho árbol, y se hizo de él una corona, que siempre llevó despues. ‖ Otra, llamada tambien *Artemisa,* hija de Tirésias, que daba en Délfos oráculos en versos tan buenos, que se asegura que algunos de ellos fueron insertados por Homero en sus poesías. ‖ *Historia antigua.* Nombre de un barrio de Antioquía, famoso por las fiestas licenciosas que en él se celebraban. ‖ *Geografía.* Uno de los puertos del canal de Constantinopla.

ETIMOLOGÍA. Griego Δάφνη *(Dáphnē).*

Dafnéfagos. Masculino plural. *Antigüedades.* COMEDORES DE LAUREL: nombre con que se designó á los adivinos porque, ántes de dar sus respuestas, comían hojas de laurel, árbol consagrado á Apolo, á fin de hacer creer que de este modo recibían su inspiracion.

ETIMOLOGÍA. Griego δάφνη *(dáphnē),* laurel, y φάγω *(phágō),* yo como: francés, *daphnéphages.*

Dafneforias. Femenino plural. *Historia antigua.* Fiestas que los griegos celebraban en honor de Apolo, y en las cuales llevaban ramas de laurel.

ETIMOLOGÍA. *Dafnéforo:* francés, *daphnéphories.*

Dafnefórico. Adjetivo masculino. *Historia antigua.* Se dice de un himno que cantaban las vírgenes miéntras los sacerdotes llevaban ramas de laurel en las fiestas dafneforias.

ETIMOLOGÍA. *Dafnéforo:* francés, *daphnéphorique.*

Dafnéforo. Masculino. *Historia antigua.* Jóven que, con una rama de laurel en la mano, una corona de oro en la cabeza y vestido con una larga túnica, desempeñaba el principal papel en las dafneforias.

ETIMOLOGÍA. Griego δάφνη *(dáphnē),* laurel, y φέρω *(phérō),* yo llevo: francés, *daphnéfore.*

Dafneleon. Masculino. *Antigüedades.* Aceite de bayas de laurel, usado entre los antiguos griegos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dáphnē,* laurel, y *élaion* (ἔλαιον) aceite: francés, *daphnéléon.*

Dáfneo, nea. Adjetivo. *Mitología.* Sobrenombre de Apolo y de Diana.

ETIMOLOGÍA. *Dafne 2.*

Dáfnico, ca. Adjetivo *Botánica.* Lo perteneciente al laurel.

ETIMOLOGÍA. *Dafne 1:* bajo latin, *daphnĭcus;* catalan, *dáfnich, ca.*

Dafnina. Femenino. *Química.* Sustancia alcalina, descubierta en la corteza del DAPHNE ALPINO de Linneo.

ETIMOLOGÍA. *Dafne 1:* francés, *daphnéine, daphnine.* (LITTRÉ.)

Dáfnis. Masculino. *Mitología.* Hijo de Mercurio y de la ninfa Lica, que se dice fué el primer pastor. Amó á una ninfa, y los dioses acordaron que quedara ciego el primero de ellos que olvidase la fe conyugal. Habiendo DÁFNIS amado á otra ninfa y olvidado su juramento, quedó privado de la vista para siempre.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dafnis, Dafnĭdis.*

Dafnita. Femenino. Nombre antiguo de un laurel llamado en el dia acacia. ‖ Piedra semejante á una hoja de laurel.

ETIMOLOGÍA. *Dafne 1:* francés, *daphnite,* piedra figurada que imita las hojas de laurel.

Dafnoideo, dea. Adjetivo. *Botánica.* Semejante á un dafne.

ETIMOLOGÍA. Griego *dáphnē,* laurel, y *eīdos,* forma: francés, *daphnoïde.*

Dafnomancia. Femenino. *Antigüedades.* Adivinacion por el laurel consagrado á Apolo.

ETIMOLOGÍA. Griego *dáphnē,* laurel, y *manteía,* adivinacion: francés, *daphnomancie.*

Dafnomántico, ca. Masculino y femenino. El que ejerce la dafnomancia. ‖ Adjetivo. Concerniente á la dafnomancia.

Daga. Femenino. Arma blanca, corta y de dos filos, á lo ménos hácia la punta, que es aguda. Tambien las hay de cuatro cortes y de un filo. Tiene guarnicion menor que la de la espada, con que cubre el puño y gavilanes para los quites. ‖ Cada tonga ó hilera horizontal de ladrillos que se forma en el horno para cocerlos. ‖ LLEGAR Á LAS DAGAS. Frase con que se explica que algun negocio ha llegado al lance de mayor aprieto.

ETIMOLOGÍA. Aleman *Dagen,* espada, puñal (LANDAIS): catalan, *daga,* daga; *dagassa,* daga grande; *daguer,* cuchillero; *daguería,* cuchillería.

Dagebod. Masculino. *Mitología.* Divinidad que se adoraba en Kiew.

Daggiad. Masculino. *Mitología.* El Antecristo de los musulmanes, que aparecerá, segun ellos, montado en un asno, como el verdadero Mesías.

1. Dagon. Masculino aumentativo de daga.

2. Dagon. Masculino. Dios de los fenicios y filisteos.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dagon* (SAN JERÓNIMO): catalan, *Dagon;* francés, *Dagon.*—DAGON es el dios á quien los fenicios levantaron en Gaza un magnífico templo.

Daguecilla, ta. Femenino diminutivo de daga.

ETIMOLOGÍA. *Daga:* catalan, *dagueta.*

Daguerre (LUIS JACOBO.) Pintor y físico francés. Nació en 1789 y murió en 1851. En su juventud se dedicó á la pintura escenográfica, y más adelante estableció un *diorama* que fué muy concurrido. Posteriormente tuvo la feliz idea de fijar las imágenes producidas en la cámara oscura, que dió por resultados el descubrimiento llamado al principio *daguerreotipo* (1839), y que, ampliado y modificado, ha venido á constituir el arte de la *fotografía,* que tiene en la actualidad tan inmensas aplicaciones. El Gobierno francés premió su descubrimiento, concediéndole una pension vitalicia de 6.000 francos. Véase DAGUERREOTIPO.

Daguerreo, rea. Adjetivo. Ejecutado segun el procedimiento de Daguerre; concerniente al daguerreotipo.

ETIMOLOGÍA. *Daguerre,* nombre del mecánico que, en union de Nicéfora Niepce, inventó el daguerreotipo en 1839.

Daguerreotipar. Activo. Obtener un retrato ó un dibujo por medio del daguerreotipo. ‖ Retratar al daguerreotipo.

ETIMOLOGÍA. *Daguerreotipo:* francés, *daguérreotyper.*

Daguerreotipía. Femenino. Fotografía.

ETIMOLOGÍA. *Daguerreotipo:* italiano, *dagherottipia, dagherreotipia;* francés, *daguérreotypie.*

Daguerreotipo. Masculino. Instrumento inventado por Daguerre, y por medio del cual quedan fijadas con maravillosa exactitud, y por la influencia de la luz, las imágenes de los objetos que se desean.

ETIMOLOGÍA. *Daguerreo* y *tipo:* francés, *daguérreotype.*

Daguerrotipo. DAGUERREOTIPO.

Daguesch. Masculino. Uno de los puntos diacríticos de la lengua hebráica.

ETIMOLOGÍA. Hebreo *daguesch.*

Daguilla. Femenino diminutivo de daga. ‖ Provincial Andalucía. PALILLO DE HACER MEDIA. Véase PALILLO.

Dagun. Masculino. Divinidad del Perú.

Dagur. Masculino. *Mitología.* El dia, hijo de la Noche y de Deling (el crepúsculo), en la mitología escandinava.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Dagutan. Masculino. Nombre que los celandeses dan á ciertos espíritus.

Dahila. Masculino. *Ornitología.* ABADEJO Ó AGUZANIEVE. Pájaro de color aceitunado, con una mancha amarilla en la cabeza. (MARTY Y CABALLERO.)

Dahler. Masculino. *Numismática.* Moneda de Suecia, de plata ó de cobre.

Digitized by Google

Dahman. Masculino. *Mitología.* Angel que, segun los indios, recibe las almas de los santos para conducirlas al cielo.

Dahomeyano, na. Sustantivo y adjetivo. El natural de, lo perteneciente á Dahomey ó á sus habitantes.

Etimología. *Dahomey.*

Dai. Masculino. Título honorífico usado en el Japon.

Etimología. *Dairi.*

Daib. Masculino. Alquimia. El oro.

Etimología. Árabe *dhahab:* francés, *daib, deheb, deab, edetz.* (Devic.)

Daiboth. Masculino. *Mitología.* Divinidad del Japon, adorada en una vasta pagoda pintada de rojo y sostenida por pilares de madera sin labrar. Se la representa sentada en un altar con las facciones y el seno de mujer, el pelo crespo y una auréola de oro.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dáica. Femenino. *Mitología.* Fiesta del agua en el Perú.

Daifa. Femenino. La manceba con quien se tiene comunicacion ilícita. ‖ Anticuado. Huéspeda á quien se trata con regalo y cariño.

Etimología. Árabe *dhaifa,* en Freytag, manceba: *femina quæ hospitio convivioque excipitur;* «mujer que se recoge en una hospedería, viviendo en compañía de otro.»

Daikoku. Masculino. *Mitología japonesa.* Dios de la riqueza y de la felicidad, invocado principalmente por los artesanos. Se le representa con un martillo en la mano, y creen que cada uno de sus golpes es suficiente para que se llene de dinero, de alimentos ó de lo que se desee, un saco que se coloque junto á él.

Etimología. *Vocablo indígena:* francés, *daikoku.* (Landais.)

Daimo-no-jini. Masculino. *Mitología.* Divinidad de los japoneses, en honor de la cual celebran una magnífica procesion en el mes de Julio.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dai-niz-no-rai. Masculino. *Mitología.* El Sol, entre los japoneses, á quien se representa sentado sobre una vaca.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Daira. Masculino. *Mitología.* Divinidad de los misterios de Eleúsis. Se le supone hija del Océano y de Mercurio y madre de Eleúsis. Algunos la confunden con Vénus, Céres, Juno y Proserpina.

Etimología. Griego Δάειρα y Δαΐρα *(Dáeira* y *Daïra),* que significa: «el que ó la que sabe,» y que es un sobrenombre que los griegos dieron á Proserpina.

Dairah. Masculino. Lugar de devocion y de oracion entre los indios.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dairi. Masculino. Soberano pontífice de los japoneses, que es emperador hereditario, pero sin autoridad ni ejercicio. Su poder es principalmente espiritual; su familia, descendiente de las divinidades que imperaron antiguamente en el país; sus riquezas son fabulosas; sus mujeres legítimas, doce; su cargo, considerado como oráculo religioso, por lo que se le venera como á un dios y se ejecuta cuanto manda, si no es contrario al bubo, ó jefe del poder temporal. No puede salir de la ciudad, y se halla en realidad sometido á la vigilancia del emperador. Antiguamente fué general y pontífice; pero, desde el siglo XII, principió á perder la autoridad real y á verse privado de participacion en los asuntos políticos y de toda influencia ejecutiva.

Etimología. *Vocablo indígena:* francés, *daïri, daïro.*

Dairo. Dairi.

Daites. Masculino. *Mitología.* Dios bienhechor que los troyanos consideraban como inventor de los festines entre los hombres.

Daitia. Masculino. *Mitología.* Nombre dado en la India á los genios maléficos que están en continua guerra con los genios del bien.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Daix. Masculino. *Geografía antigua.* Gran río de la Escitia setentrional.

Dajebog. Masculino. *Mitología.* Divinidad eslava que corresponde á la fortuna de la mitología griega.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dakcha. Masculino. *Mitología.* Hijo primogénito de Brahma, á quien los vedas miran como uno de los Pradjapatís. Tuvo cincuenta hijas, una de las cuales, Pati, esposa de Siva, se suicidó por no haberla invitado su padre al gran sacrificio. Esta muerte atrajo sobre la cabeza de su padre la venganza de Siva, pues arrancándose este dios dos cabellos, los convirtió en gigantes que destruyeron la raza entera del hijo de Brahma. Los indios le miran como el autor del primer sistema astronómico, y le atribuyen la combinacion del año lunar y del sistema planetario.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dakchina. Masculino. Presente que se hace á los brahmanes en la India, al tiempo de los sacrificios solemnes.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dakhme. Masculino. Lugar de sepultura entre los indios.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dakin. Masculino. Nombre que los negros de Loango dan á sus hechiceros.

Dakon. Masculino. Especie de piedrecita azul con que las mujeres de Guinea adornan su pelo.

Dakota. Femenino. *Geografía.* Vasto condado perteneciente á la república norte-americana.—Se halla comprendido entre los 43 y 49° de latitud Norte, y entre los 96° 25′ y 104° de longitud Oeste.—Confina al Norte, con la *Nueva-Bretaña;* al Este, con los Estados de *Iowa* y *Minnesota;* al Sur, con los de *Nebraska* y *Colorado,* y al Oeste, con los territorios de *Montana* y *Wyoming.*—Su extension es de 400 millas, de Norte á Sur, y de otras tantas, aproximadamente, de Este á Oeste; ó sean: 390.898 kilómetros cuadrados de superficie, que pueblan 14.181 habitantes.—Los ríos más importantes que bañan el territorio son: el *Tololotlan ó Río Grande,* llamado tambien *Santiago;* el *Missouri,* que tiene 5.000 kilómetros de curso, y sus afluentes el *Colorado del Norte,* el *Big-Sioux* y el *Big-Cheyenne.*—El suelo es fertilísimo y produce en abundancia trigo, cebada, avena, patatas, frutas de todas clases y excelentes viñedos: entre los productos minerales, figuran el oro, la plata, el cobre, el hierro, el carbon de piedra y numerosas salinas: y en el reino animal, distínguense el búfalo, el ciervo, el oso negro, el gris y las ratas almizcleras.—Los principales objetos de su comercio con los americanos, son las pieles de tigre, de gamo, de ante, de castor, de nutria, de zorro y de marta, cuadrúpedo del tamaño de un gato, cuya piel es muy estimada.—La instruccion pública, aunque naciente, está bastante bien organizada: cuenta sobre 25 escuelas libres de primera enseñanza, y otras muchas privadas que se hallan establecidas en la parte meridional del territorio.—*Yaneton,* capital del condado que nos ocupa, se encuentra sobre la orilla derecha del *Missouri,* con 1.500 almas, dos escuelas y un seminario.—El poder ejecutivo de este país, lo constituyen: un gobernador y un secretario, nombrados por el presidente de los Estados-Unidos; un tesorero auditor y un ayudante general, elegidos por los ciudadanos: el legislativo, un Consejo formado de 13 miembros, y una Cámara compuesta de 28 representantes; y el judicial, un Tribunal Supremo, tres de distrito y jueces de paz.—Los *sioux ó dakotas* son, sin disputa, los más belicosos é independientes de las tribus indias que ocupan el territorio de los Estados de la Union.—La guerra es su pasion dominante; y conocen admirablemente el arte de construir magníficas trincheras, tras las cuales ponen á cubierto á sus mujeres y á los niños, de las balas y de las flechas, cuando temen un ataque súbito del enemigo.—La pronunciacion gutural de los *dakotas,* sus pómulos salientes y demás rasgos característicos de su fisonomía; así como sus costumbres y tradiciones, confirmadas por el testimonio de las naciones vecinas, demuestran evidentemente ser oriundos de la parte Noroeste de la América.—El jeroglífico es el signo de su escritura.

Dal. Masculino. Nombre de la octava letra del alfabeto árabe, turco y persa. ‖ Signo numérico del cuatro.

Etimología. *D.*

Dala. Femenino. *Marina.* Canal de tablas por donde sale á la mar el agua que saca la bomba.

Etimología. Árabe *dalla,* mostrar el camino, guiar, conducir: catalan y portugués, *dala;* francés, *dalle, dalat;* picardo, *dale.*

1. Freytag tiene *dalāla,* infinitivo del verbo citado, en el sentido de canal, *ductum viæ.*

Digitized by Google

2. Trae esta palabra el *Vocabulario marítimo de Sevilla*, de donde lo tomó la Academia.

Dalai-Lama. Masculino. Uno de los dos pontífices supremos del budhismo en el Tíbet, el cual reside en Lasa.

ETIMOLOGÍA. Mogol *dalai*, océano, y el tibetano *lama*, sacerdote: «el sacerdote grande como el Océano:» francés, *dalai-lama*.—El *dalai-lama* ó gran-lama es el jefe de la religion de los tártaros idólatras, quienes le veneran como su dios vivo.

Dalbud. Masculino. *Mitología.* Divinidad japonesa.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

¡Dale! Usase como interjeccion para reprender y contener á alguno que es tenaz y porfiado en algo. ‖ DALE QUE DALE. Expresion familiar de que se usa para manifestar el enfado que ocasiona la porfía indiscreta. ‖ DALE QUE LE DAS, Ó DALE QUE LE DARÁS, DALE QUE DALE.

ETIMOLOGÍA. *Da*, imperativo del verbo *dar*, y el pronombre personal *le:* DA-LE; catalan, *dali.*

Dalecarlino, na. Adjetivo. Perteneciente á la Dalecarlia ó á sus habitantes. ‖ Sustantivo. Natural de Dalecarlia.

Dalecarlia. Femenino. *Geografía.* Provincia de Suecia.

Daler. Masculino. Moneda de cobre ó de plata de Suecia ó de Holanda, equivalente á cinco pesetas, 50 céntimos.

ETIMOLOGÍA. Aleman *Thaler;* holandés, *daler;* francés, *thaler*, *daler;* inglés, *dollard;* catalan, *dalera.*

Daleth. Masculino. Cuarta letra del alfabeto hebreo. ‖ Signo numérico del cuatro.

ETIMOLOGÍA. *D.*

Dalfaya. Femenino anticuado. ALFAYA. Nobleza, linaje esclarecido. ALHAJA.

Dalgo (HACER MUCHO). Frase anticuada. Hacer bien, tratar á alguno con agasajo y regalo.

Dalgun. Anticuado. DE ALGUN Ó ALGUNO. Es contraccion de DE ALGUN.

Dalí. Adverbio de lugar anticuado. DE ALLÍ.

Dalia. Femenino. *Botánica.* Planta que echa una flor hermosa, rizada, ya blanca, ya encarnada, ya de otro color, y áun las hay de más de uno.

ETIMOLOGÍA. *Dahl*, botanista sueco, que la trajo del Japon en 1789: latin técnico, DALHIA *variabilis*, de Linneo; francés, *dalhia.*

Dalila. *Historia Sagrada.* Mujer filistea amada de Sanson. Cediendo á las instigaciones de sus compatriotas, recortó durante la noche los cabellos de su amante, perdiendo éste su extraordinaria fuerza. DALILA le entregó en seguida atado de piés y manos á los filisteos sus enemigos.

ETIMOLOGÍA. *Dalila.* (BIBLIA.)

Dalina. Femenino. *Química.* Materia blanca pulverulenta, poco soluble en el agua fría y muy parecida al almidon, que se ha encontrado en los tubérculos de la dalia.

ETIMOLOGÍA. *Dalia.*

Dalind. Adverbio de lugar anticuado. DE ALLÁ.

Dalmacia. Femenino. *Geografía.* Provincia de Iliria, en el mar Adriático.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dalmătĭa*, en Plinio, que es el griego Δαλματία *(Dalmatía.)*

Dalmacio. Masculino. Nombre de varon.

ETIMOLOGÍA. Latin posterior. *Dalmătĭus;* catalan, *Dalmau.*

Dálmata. Comun de dos. El natural de Dalmacia.

ETIMOLOGÍA. *Dalmacia:* latin, *dalmăta;* italiano, *dalmata;* francés, *dalmate;* catalan, *dalmat*, *a.*

Dalmática. Femenino. Vestidura sagrada con faldones y una especie de mangas anchas abiertas que forman cruz. La usan en los oficios divinos los diáconos como propia, y ya se les ha concedido á los subdiáconos, y áun se ha extendido el uso en algunas partes á otras personas.

ETIMOLOGÍA. *Dalmacia*, de donde vino: latin, *dalmătĭca;* italiano, *dalmatica;* francés, *dalmatique;* catalan, *dalmática.*

Dalmático, ca. Adjetivo. Referente á los dálmatas.

ETIMOLOGÍA. *Dalmacia:* latin, *dalmătĭcus*, *dalmătēnsis.* (LUCANO, VOPISCO.)

Dalóide. Femenino. *Mineralogía.* Variedad de carbon de piedra muy regular en su estructura.

ETIMOLOGÍA. Griego δαλός *(dalós);* tizon, y *eĭdos*, forma: francés, *daloïde.*

Daloideo, dea. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la apariencia de un tizon apagado.

ETIMOLOGÍA. *Dalóide.*

Dalton (JUAN). Célebre físico y químico inglés. Nació en 1766 y murió en 1844. Fué profesor de matemáticas y de historia natural en el colegio de Manchéster, y de química, en varias ciudades de Inglaterra. Fué elegido presidente de la Sociedad literaria y filosófica de Manchéster, é individuo de la Sociedad Real de Lóndres y del Instituto de Francia. Se le deben muchos descubrimientos, especialmente sobre el calórico y la luz, así como el perfeccionamiento de la teoría de los *átomos* y de los *equivalentes.* Sus escritos más notables son: *Observaciones y ensayos meteorológicos; Nuevo sistema de filosofía química* y *Gramática inglesa.*

Daltonismo. Masculino. *Medicina.* Vicio de la vista que produce la imposibilidad de distinguir los colores.

ETIMOLOGÍA. *Dalton*, físico inglés del siglo XVIII, el cual padeció esa enfermedad.

Dalla. Adverbio de lugar anticuado. DE ALLÁ Ó DE OTRO LADO DE ALLÁ, Ó AL OTRO LADO.

Dallador. Masculino. El que siega la hierba con el dalle.

Dalle. Masculino. Instrumento cortante que sirve para cortar la hierba en los prados. En Aragon usan de él tambien para segar las mieses. ‖ DALLE QUE DALLE. Anticuado. DALE QUE DALE.

ETIMOLOGÍA. Aleman *theilen*, dividir: irlandés, *deila;* danés, *deele:* francés, *dail* (que se pronuncia *dall);* catalan, *dalla;* provenzal, *dalh*, *dayll*, hoz; ginebrino, *daille.*—«Hirieron y mataron muchos hombres, y un caballo, con un *dalle* que traía un Mejicano, hecho de una espada Española.» (LOPEZ DE GÓMARA, *Historia de Méjico, capítulo 144.)*

Dallen. Adverbio de lugar anticuado. DEL OTRO LADO DE ALLÁ, Ó DEL LADO DE ALLÁ, Ó DEL OTRO LADO.

Dama. Femenino. La mujer noble ó de calidad distinguida. ‖ La mujer galanteada ó pretendida de algun hombre. ‖ Título que se da en palacio á ciertas señoras que acompañan y sirven á la reina, á la princesa ó infantas. ‖ En las casas de las grandes señoras, la criada primera que servía inmediatamente á su ama. ‖ En las comedias, por antonomasia, la actriz que hace los papeles principales; y las demás, excepto la graciosa y la característica, se distinguen por sus números de segunda, tercera, cuarta DAMA. ‖ La manceba ó concubina. ‖ Una de las piezas de ajedrez, llamada así por ser la principal despues del rey, y por la licencia que tiene de moverse á todas partes. ‖ En el juego de damas, la pieza que, por haber llegado á la última línea del contrario, se corona con otra pieza, y puede correr toda la línea. ‖ Cuadrúpedo. GAMO. ‖ Baile antiguo español. ‖ Plural. Juego que se ejecuta con un tablero de sesenta y cuatro escaques con veinticuatro piezas, si es á la *española*, y con cien escaques y cuarenta piezas, si es á la *polonesa*, de las cuales tiene doce ó veinte cada jugador, que gana el juego en logrando comerlas todas al contrario, que es jugar á la gana gana, y al revés, si se juega á la gana pierde. ‖ CORTESANA. La ramera. ‖ SECRETA. En el juego de damas, la que se da por partido al que juega ménos, quedando á su arbitrio elegir la que quisiere cuando guste, y usar de ella cuando le conviniere. ‖ ECHAR DAMAS Y GALANES. Diversion que se tiene en las casas la última noche del año, y consiste en sortear las damas y galanes con quienes se tiene amistad y correspondencia, y los que caen en suerte para el año siguiente, se llaman año. ‖ LAS DAMAS AL DESDEN PARECEN BIEN. Refran que enseña que en las mujeres á quienes dotó la naturaleza de gentileza y hermosura es ociosa la demasiada compostura en los adornos; y tambien advierte que las verdaderas gracias de la hermosura son las naturales, y que, para realzarlas, se ha de encubrir el arte. ‖ SER MUY DAMA. Frase que se usa para denotar que una mujer es muy fina en la conformacion exterior ó en sus modales. ‖ SOPLAR LA DAMA. En el juego de damas, levantar y suprimir un jugador la del contrario en pena de su omision, cuando teniendo alguna pieza que comer con ella, no

Digitized by Google

lo hizo. ‖ Frase metafórica y familiar. Casarse con la mujer pretendida de otro ú ofrecida á él.

ETIMOLOGÍA. 1. *Dama* es una forma de *don*. (MONLAU.)

2. *Dama* representa *domna*, *donna*, del latin *dŏmĭna*, la señora. (LITTRÉ.)

3. Ambas etimologías convienen en un orígen; el latin *dŏmĭnus*, señor. Sin embargo, atendidas las formas griegas y sanscritas, las anteriores opiniones distan mucho de satisfacer. La *m* de *dama* es la *m* del sanscrito *dam;* la misma *m* del griego *dámar*, mujer casada, nuestra mujer.

Derivacion. Sanscrito *dam*, calmar, domar; *dam*, mujer, esposa; griego δάμαρ *(dámar)*, mujer propia; francés, *dame;* provenzal y catalan, *dama;* burguiñon, *daime*.

Damaceno, na. Adjetivo. AMACENO.

Damajuana. Femenino. Provincial Andalucía. CASTAÑA, por vasija ó vaso grande.

Damarás. Masculino. Especie de tafetan de las Indias.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena:* francés, *damaras*. (LITTRÉ.)

Damasanio. Masculino. ALISMA.

Damascado, da. Adjetivo. ADAMASCADO.

Damasceno (SAN JUAN). Escritor ascético y teólogo. Nació en Damasco en 676 y murió en 756. Despues de haber sido, aunque cristiano, favorito de los califas, y nombrado por ellos gobernador de Damasco, se retiró al monasterio de San Sabas, se ordenó de sacerdote, y se dedicó á combatir á los iconoclastas. Fué el primero que aplicó la lógica aristotélica á la enseñanza de la teología. Sus principales obras son: *Sumarios filosóficos; De las herejías; Exposicion de la fe ortodoxa; Tratado contra los adversarios de las santas imágenes; Instruccion elemental sobre los dogmas cristianos* y *Cánon pascual*.

ETIMOLOGÍA. *Damasco*.

Damasceno, na. Adjetivo. AMACENO. ‖ El natural de Damasco y lo perteneciente á esta ciudad.

ETIMOLOGÍA. *Damasco:* latin, *dămascēnus;* catalan, *damasceno*.

Damascio. Filósofo griego, que nació en Damasco á fines del siglo v. Fué el último que enseñó la filosofía platónica en Aténas, y se refugió en Persia cuando el emperador Justiniano prohibió á los paganos la enseñanza de la filosofía, regresando á su país luégo que tuvo la seguridad de no ser perseguido. Sus obras más notables son: *Dudas y soluciones sobre los primeros principios; Comentarios de Aristóteles* y *de Platon*.

ETIMOLOGÍA. *Damasco*.

1. Damasco. Masculino. Ciudad importante y famosa de la Cele-Siria.

ETIMOLOGÍA. Árabe *Dimachq:* latin, *Dămascus;* italiano, *Damasco;* francés, *Damas;* catalan, *Damasch*. Se ha dicho que el nombre de esta ciudad viene de *Damasco*, siervo de Abraham, que la fundó; pero la forma árabe demuestra el error de semejante conjetura.

2. Damasco. Masculino. Tela de seda ó lana bastante doble, con dibujos del mismo color que la tela: se emplea en colgaduras de cuartos y camas y en otros usos. ‖ Árbol, variedad del albaricoquero, y su fruto.

ETIMOLOGÍA. *Damasco 1*, en donde se fabrica: catalan, *damasch;* francés, *damas*.

Damasina. Femenino. Tejido de seda parecido al damasco en el dibujo y labor, pero no tan doble.

ETIMOLOGÍA. *Damasco:* francés, *damassin*.

Dámaso. Poeta cristiano y romano pontífice. Fué natural de Guimarães, en Portugal, y en 366 sucedió al papa Liberio en la silla de san Pedro. Gobernó la Iglesia romana con magnificencia por espacio de 18 años, y murió en el de 385. De él nos quedan algunas poesías. *(Carmina XLII.)* (DE MIGUEL Y MORANTE.)

ETIMOLOGÍA. Latin *Dămăsus*.

Damasqueta. Femenino. Especie de tejido imitando á damasco con dibujos de oro, plata ó seda.

ETIMOLOGÍA. *Damasco 2:* francés, *damasquette*.

Damasquillo. Masculino. Cierto género de tejido de lana ó seda, parecido al damasco. ‖ Provincial Andalucía. ALBARICOQUE.

ETIMOLOGÍA. *Damasco:* catalan, *damasquillo*.

Damasquina. Femenino. *Botánica*. Planta anua, originaria de Méjico, que crece hasta la altura de dos piés; sus tallos son rollizos, sus flores solitarias y de mal olor: se reputan más perfectas cuando son de un color de púrpura mezclado con amarillo.

ETIMOLOGÍA. *Damasco 2*, por semejanza de color: catalan, *damasquina*.

Damasquino, na. Adjetivo. Lo perteneciente á la ciudad de Damasco: comunmente se aplica á los cuchillos y alfanjes corvos, por razon de su figura, materia y temple. ‖ Á LA DAMASQUINA. Modo adverbial A estilo ó moda de la ciudad de Damasco.

ETIMOLOGÍA. *Damasceno:* catalan, *damasquí, na*.

Damasto. Masculino. *Mitología*. PROCUSTO.

Damastor. Masculino. *Mitología*. Nombre de un gigante que, en la lucha contra los dioses, les arrojó, en vez de peñasco, á otro gigante llamado Pálas, el cual se había quedado petrificado á la vista de la cabeza de Medusa, que Minerva llevaba en el pecho.

ETIMOLOGÍA. Debe ser un derivado del griego δαμάω *(damáō)*, yo domo, yo sujeto, yo venzo de donde se formó δαμάτορ *(damátōr)* domador, y tambien vencedor: es el *dŏmĭtor* de los latinos.

Damatrio. Masculino. Décimo mes del calendario griego, que viene á ser el nuestro de Julio. Era el tiempo de la recoleccion de las mieses.

Damátris. Masculino. *Mitología*. Nombre de una sacerdotisa del templo de Céres. ‖ *Botánica*. Género de plantas de la familia de las corimbíferas.

Damería. Femenino. Melindre, delicadeza, aire desdeñoso. ‖ Metáfora. Reparo, escrupulosidad.

ETIMOLOGÍA. *Dama*.

«*Celebró* la DAMERÍA honestamente gallarda de Rebéca, quando se echó sobre el rostro el velo.» *(*FRAY HORTENSIO PARAVICINO, *Panegyricos, folio 231.)*

«El afeïte, la gala, la DAMERÍA, el dicho, el donaire parece bien al yente y viniente; pero no al pariente.» *(La Pícara Justina, folio 77.)*

«Y assi V. R., déxese de essas DAMERIAS, y no le déxe de escribir; sino procure libertad en si, que yá gloria á Dios yo tengo harta.» (SANTA TERESA DE JESUS, *Sus Cartas, tomo 2.°, Carta 76, número 2.)*

Dameto (JUAN). Literato español. Murió en 1633. Fué cronista de Mallorca, y sus obras más notables son: *Vida de San Iñigo* é *Historia general del reino baleárico*.

Damia. Femenino. *Mitología*. Sobrenombre de Cibéles. ‖ Divinidad particular de Epidauro.

Damian. *Historia eclesiástica*. Jefe de secta que murió en 593. Era diácono del monte Thabor, y fué elegido patriarca de Alejandría en 569. Se puso al frente de una rama de los ACÉFALOS SEVERIANOS ó SEVERITAS, que tomaron el nombre de DAMIANISTAS, no admitiendo más que una naturaleza en Dios.

Damianista. Masculino. *Historia eclesiástica*. Hereje que no admite en Dios más que una naturaleza. ‖ Femenino. Religiosa del órden de santa Clara.

ETIMOLOGÍA. Iglesia de *San Damian*, en donde santa Clara tomó el velo, en la última acepcion.

Damiano. Célebre retórico de Éfeso, que vivió por los años 200 de la era cristiana. Adquirió una gran reputacion y dió lecciones gratuitas á las personas pobres; erigió y restauró algunos edificios públicos.

Damias. Femenino plural. *Historia antigua*. Fiestas que se celebraban secretamente en honor de la diosa *Damia*.

ETIMOLOGÍA. *Damia*.

Damicórneo, nea. Adjetivo. *Zoología*. Dícese de los órganos de los animales, parecidos en su forma á los cuernos del gamo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dama, damæ*, el gamo, y *cornĕus*, de cuerno, ó de figura de cuerno.

Damiento. Masculino anticuado. DÁDIVA.

Damil. Adjetivo anticuado. Lo perteneciente á las damas ó propio de ellas.

Damisela. Femenino. La moza bonita, alegre y que presume de dama. ‖ La dama cortesana.

ETIMOLOGÍA. Latin *domnŭla*, contraccion evidente de *dōmĭnŭla*, diminutivo de *dōmĭna*, señora: bajo latin, *dominicella;* italiano, *damigella;* francés del siglo x, *domnizelle;* moderno, *demoiselle;* catalan, *damisela*.

«Les inficionaba la voluntad tra-

Digitized by Google

hiéndoles *damiselas* con quien pecasen.» (Fray Jerónimo Gracian de la Madre de Dios. *Sus obras, folio 360.)*

«Requebrábanle como á hurto las *damiselas*, y él tambien como á hurto las desdeñaba.» (Cervántes, *Don Quixote, tomo 2.°, capítulo 62.)*

Damises. Masculino. *Mitología.* Uno de los gigantes que escalaron el cielo.

Damnable. Adjetivo anticuado. Lo que es digno de condenarse.

Etimología. *Damnar:* latin, *damnābĭlis;* italiano, *dannabile;* francés y catalan, *damnable;* provenzal, *dampnable.*

Damnacion. Femenino anticuado. Condenacion.

Etimología. *Damnar:* latin, *damnātĭo;* forma sustantiva abstracta de *damnātus*, damnado: italiano, *dannazione;* portugués, *damnação;* francés del siglo xii, *dampnasion;* moderno, *damnatiòn;* provenzal, *dampnatio;* catalan, *damnació.*

Damnado, da. Adjetivo anticuado. Réprobo.

Etimología. Latin *damnātus;* participio pasivo de *damnāre*, dañar: italiano, *dannato;* francés, *damné;* catalan, *damnat, da.*

Damnar. Activo anticuado. Condenar.

Etimología. *Daño:* catalan, *damnāre*, forma verbal de *damnum*, daño: italiano, *dannare;* francés, *damner;* portugués, *damnar;* catalan antiguo, *damnar.*

Damnificacion. Femenino. *Forense.* La accion de damnificar.

Etimología. *Damnificar:* bajo latin, *damnificatio;* catalan, *damnificació.*

Damnificado, da. Participio pasivo de damnificar.

Etimología. *Damnificar:* catalan, *damnificat, da;* italiano, *danneggiato, dannificato.*

Damnificador, ra. Masculino y femenino. El que damnifica.

Damnificar. Activo. Hacer ó causar daño grave á alguna persona.

Etimología. Latin *damnum*, daño, y *fĭcāre*, tema frecuentativo de *facĕre*, hacer: catalan, *damnificar;* italiano, *danneggiare, dannificare.*—El catalan tiene tambien *damtar, damnejar* y *dampnificar*, cuya *p* tomó del provenzal.

Damócles. Cortesano de Dionisio, tirano de Siracusa, á quien felicitaba sin cesar por su fortuna. Éste le obligó á ocupar el trono por algun tiempo, y Damócles recibió en consecuencia los honores de la corte; pero, al alzar los ojos, veía siempre una espada desnuda y suspendida de un hilo sobre su cabeza; comprendió entónces cuán vana era la felicidad del tirano, y cesó de envidiarle su suerte.—De aquí la locucion: la espada de Damócles, estar bajo la espada ó amenazado por la espada de Damócles, para significar, no solamente un riesgo inevitable é inminente, sino tambien constante y terrible.

Damofila. Poetisa lírica de Pamfilia, que vivía unos seiscientos años ántes de Jesucristo. Fué discípula y compañera de Safo; enseñó la poesía á las jóvenes de su tiempo, y compuso poemas eróticos é himnos. (Sala, *Personajes célebres.)*

Damon. Filósofo pitagórico, que vivió unos cuatrocientos años ántes de Jesucristo. Se ofreció á quedar en rehenes por su amigo Pitias, que estaba condenado á muerte, miéntras éste iba á arreglar sus negocios. Dionisio el Tirano, que comprendió esta abnegacion en todo su valor, perdonó al sentenciado, y pidió su amistad á los dos amigos.

Dampier (Guillermo). Navegante inglés, que nació en 1652, en el condado de Somersetshire. Desde sus primeros años, siguió la carrera de marino y en 1683 se dió á la vela con un capitan llamado Cook, que mandaba un crucero de Bristol. Despues de un viaje á la India y otro á la isla de Jamáica, se unió á los *Hermanos de la costa,* muchos de ellos ingleses; y primero en su compañía y despues por cuenta propia, hizo por espacio de doce años la vida de filibustero. Entró posteriormente al servicio de su patria y obtuvo el mando de una expedicion, con la que llevó á cabo varios descubrimientos en los mares australes, regresando en 1711. Dejó escritas varias obras, como son: *Tratado sobre los vientos, las mareas y las corrientes* y *Viajes al rededor del mundo, en 4 tomos, 8.°*

Dan. Patriarca israelita, que nació en 1788 y murió en 1661 ántes de Jesucristo. Era hijo de Jacob y de Bala, criada de Raquel. Su tribu, al salir de Egipto, se componía de sesenta y dos mil setecientos hombres, capaces de llevar armas, sin contar los ancianos, mujeres y niños. En la reparticion de la tierra de Canaan, los danitas obtuvieron un territorio fértil, al Noroeste de Judá y al Oeste de Benjamin, hasta el Mediterráneo.

Danace. Danaza.

Dánae. Femenino. *Mitología.* Hija de Acrisio, rey de Argos, y de Eurídice. Sabedor Acrisio de que había de morir á manos de su nieto, encerró á su hija Dánae en una torre, á fin de que no la conociese hombre alguno; pero Júpiter descendió á esa torre, trasformado en lluvia de oro, y tuvo de ella un hijo llamado Perseo. Burlado Acrisio, hizo abandonar á Dánae en la mar; pero arribó á una de las islas Cíclades, donde casó con Polidecto. El oráculo se cumplió, pues Perseo dió muerte á su abuelo, que se convirtió en piedra por haberle puesto delante la cabeza de Medusa.

Etimología. Griego Δανάη *(Danáē).*

Danaida. Femenino. *Física.* Especie de rueda hidráulica, que cambia á voluntad el movimiento rectilíneo en rotatorio continuo. ‖ Femenino plural. *Zoología.* Seccion de mariposas. ‖ *Mitología.* Nombre de las cincuenta hijas de Dánao, rey de Árgos, que degollaron la noche de bodas á sus cincuenta esposos. (Luis Marty.)

Etimología. *Dánao:* latin, *Dănăĭdes;* francés, *danaïde.*

1. Las hijas de Dánao degollaron á sus esposos por órden de su padre.

2. Debe exceptuarse á la hija llamada Hipermnestra, la cual no entró en aquella conjuracion.

3. Las *Danaidas* estaban condenadas en el infierno á llenar un tonel agujereado, cuyo hecho explica la significacion hidráulica de la voz del artículo.

4. Las *Danaidas* ó *Danaides* se denominaron tambien *Bélides;* de *Bel*, su abuelo.

5. *Botánica.* Hoy lleva el nombre de *danaida* un género de rubiáceas.

Danaita. Femenino. *Mineralogía.* Sustancia de color gris metálico, cuyos cristales tienen la forma y el brillo de la cobaltina. Es un arseniosúlfuro de hierro mezclado con un sub-súlfuro de hierro y un arseniuro de cobalto. (Marty y Caballero.)

Etimología. *Dánae.*

Danal. Masculino. Nombre primitivo de los habitantes de Árgos.

Etimología. *Dánao*, rey de Árgos: latin, *dănăi*, los griegos.

Dánao. Masculino. *Historia mitológica.* Hijo de Egisto, hermano de Egipto, con cuyos hijos se casaron las cincuenta hijas de Dánao. (Ovidio.)

Etimología. Griego Δαναός *(Danaós);* latin, *Dănăus;* francés, *Danaüs.*

1. Segun otros autores, fué hijo, no de Egisto, sino de Belo.

2. De este personaje tomaron los griegos el nombre de *danaos*, cuyo nombre sucedió al de *pelasgos*, que tuvieron en la antigüedad.

Danavas. Masculino plural. *Mitología.* Genios maléficos de la mitología india: hicieron dos veces la guerra á Indra, y le arrancaron de su celestial morada; pero éste recobró por último su libertad.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Danaza. Femenino. *Mitología.* Moneda que exigía Caronte á las almas que recibía en su barca.

Dancaire. Masculino. *Germanía.* El que juega por otro y con dinero de él.

Danchado, da. Adjetivo. *Blason.* Aplícase regularmente al jefe, banda ó faja cuando terminan en puntas agudas en forma de dientes.

Etimología. Francés *danché*, que se considera como una corrupcion de *denté*, dentado. (Littré.)

Danda. Masculino. *Mitología.* Radjá de la raza Iasor, hijo de Vaivacuda. ‖ Nombre del cetro con que los indios representan la muerte.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dandavatra. Masculino. *Mitología indiana.* Nombre de un gigante á quien mató Vichnu.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dandecura. Masculino. *Mitología.* Indio que debió á su piedad el honor de ser representado constantemente al lado de Siva, y de ser invocado juntamente con este dios.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dandy. Masculino. *Neologismo,*

Digitized by Google

Hombre que exagera su compostura personal, hasta caer en el ridículo, ó poco ménos. El DANDY viene á ser un hombre metido á damisela, ó una damisela metida á hombre. En fin, es una criatura verdaderamente endiablada, á fuer de siervo humilde de ese diablo caprichoso que se llama *la moda*. Despues de ser DANDY, estamos muy cerca de poder «ser los bobos de nosotros mismos.»

ETIMOLOGÍA. Inglés, *dandy;* francés, *dandy*.

Danés, sa. Adjetivo. DINAMARQUÉS, SA.

ETIMOLOGÍA. *Dinamarca:* latin *dănăi*, plural, los pueblos de la Cimbrica Quersonesa: catalan, *danés, a;* francés, *danois*.

Dango. Femenino. Ave. PLANAS.

Dánico, ca. Adjetivo. DANÉS, SA.

Danich. Masculino. *Antigüedades.* Peso antiguo de los árabes, equivalente á ocho granos.

ETIMOLOGÍA. 1. Engelmann y Dozy traen *danique*, «la sexta parte de un adarme.»

2. *Danique* se encuentra en Gayangos. *(Traduccion de* MACCARÍ, *I, 500.)*

Daniel. DANIEL, de la tribu de Judá, nació en la ciudad de Betor'on, de la estirpe real de David y fué llevado prisionero á Babilonia por Nabucodonosor, cuando este rey vino á Jerusalen.

Á la edad de 12 años, segun el testimonio de san Ignacio, mártir, obispo de Antioquía, pronunció aquella célebre sentencia en favor de Susana, mujer de Joakim, y desde entónces comenzó á hacerse célebre.

Aunque no ejercitó públicamente el cargo de profeta, esto no obstante, ha sido puesto en el número de ellos por sus admirables vaticinios del estado político del mundo y tambien del de la Iglesia. Por esta razon se pueden considerar dos partes generales en su libro; la una histórica y la otra profética. En la primera se refieren todos los sucesos más notables pertenecientes á su persona en todo el discurso de su vida, para hacerse reconocer profeta autorizado por el mismo Dios. Y así refiere, como llevado cautivo á Babilonia en sus primeros años, le separaron con otros de su nacion, de la misma edad y condicion que él, para ser instruido en la lengua y ciencias de los caldeos, y para poder despues comparecer en la presencia del príncipe con todas aquellas prendas y calidades que los hiciesen dignos de la gracia que les había hecho de escogerlos, entre muchos, para tenerlos siempre á su lado. Pero Dios, previniendo por una providencia y cuidado particular que tuvo de DANIEL, todas aquellas instrucciones que podía recibir de los hombres, le llenó de dones y gracias infinitas, comunicándole un espíritu de santificacion, de celo y de piedad singular, la que en todos los tiempos de su vida fué puesta á grandes pruebas, y acrisolada en las mayores tribulaciones. Le dotó asimismo de un juicio, prudencia y sabiduría sobrenatural, que fué celebrada en él (1) por comun proverbio, y que le elevó á los primeros empleos y dignidades del imperio; de donde resultó grande alivio y consuelo para los judíos en el cautiverio y en los trabajos que padecían en Babilonia. Ultimamente le infundió el espíritu de profecía, de que dió una evidente prueba, primero cuando refirió á Nabucodonosor los sueños que había tenido, y que enteramente se le habían ido de la memoria, y despues se los interpretó; y despues cuando declaró á Baltasar los males que le amenazaban.

Pero en donde se descubrió de lleno su admirable espíritu profético, fué en las incomparables visiones que se describen en la segunda parte de su libro, tocante á las cuatro grandes monarquías del mundo, como son la de los caldeos, la de los medos y persas, la de los griegos, y últimamente, la de los romanos. Allí se describe la sucesion de todos esos grandes imperios, que debían seguirse el uno al otro: la destruccion del uno por el otro, y el estado de la Iglesia cautiva y abatida ántes de la venida del Mesías; y sobre todo se anuncia el reinado de los Seleucidas, que fueron los reyes de Siria, y de otros sucesores de Alejandro el Magno, bajo cuyo imperio la nacion de los judíos había de padecer graves y funestos accidentes. Singularmente en el imperio de Antíoco Epifánes, el más cruel, astuto y violento perseguidor que tuvo jamás la religion, siendo su intento principal el arrancar, si hubiera podido, el culto del verdadero Dios, juntamente con todas las señales y sentimientos de piedad, del corazon de los hombres. Bajo la figura de la inhumana persecucion de Antíoco se hallan representadas las de Roma pagana, y tambien las del Antecristo al fin del mundo, que será tan implacable enemigo de la religion cristiana, como lo fué Antíoco de la nacion de los judíos; contra cuyos esfuerzos el profeta consuela y alienta á la Iglesia, prometiéndole la divina asistencia, la libertad que lograría á su tiempo: y fortificando su fe con la esperanza de la salud eterna por Jesucristo, el cual, habiendo sido establecido Rey del mundo por el Padre, de tiempo en tiempo arruinaría los sobredichos imperios, y fundaría el suyo espiritual y eterno sobre la redencion del género humano, que alcanzaría por el precio de su sangre.

Declara el tiempo preciso en que debía hacerse esta redencion, la serie de reyes que precederían á la venida del Mesías, y el número exacto de los años; dando señales muy evidentes por las cuales se le podría reconocer; de manera que ninguno de los otros profetas señaló con palabras más decisivas el término de este rescate, en el que debían cumplirse todas las ceremonias antiguas que á él solamente miraban, y cesar de todo punto su uso, quedando enteramente anuladas, para dar lugar á la grandeza del culto de Dios en espíritu y en verdad. Declara asimismo que, como el reino de Jesucristo se establecería con el justo castigo de los judíos por su incredulidad y rebeldía, así por el contrario, produciría á todos los verdaderos fieles salud, resurreccion gloriosa y eterna bienaventuranza. Finalmente, son tan duras las profecías de DANIEL, por lo que toca á todo lo que dejamos referido, que como observa un docto y piadoso expositor, habiendo cesado los profetas en el pueblo de Dios, despues que volvió del cautiverio de Babilonia hasta san Juan Bautista, no parece poderse alegar otra mejor razon de esta divina disposicion, sino que, habiendo señalado DANIEL tan claramente todo lo que acaecería á este pueblo, y todo lo que miraba al tiempo de la venida y de la muerte del Mesías, lo que él dijo podía ser suficiente á la fe de estos antiguos judíos, y suplir por cualquier otra profecía, consolándolos cumplidamente con sus escritos de la interrupcion ó falta de sus profetas.

DANIEL, Aggeo, Zacarías y Malaquías fueron los cuatro profetas que alcanzaron la libertad del pueblo y le vieron volver á Judea. Muchos hebreos no le ponen en el número de los profetas, no porque no admitan sus profecías; sino porque, habiendo vivido en palacio y tenido los primeros empleos de la corte, no profesó en público la manera austera de vivir que usaban comunmente los otros. Pero Jesucristo en su Evagenlio le dió este glorioso nombre (1): *Quæ dicta est à Daniele propheta.* Lo que basta para que todos le reconozcan con este dictado.

(Advertencia sobre la profecía de DANIEL; *La Biblia Vulgata latina, traduducida y anotada por* D. FELIPE SCIO DE SAN MIGUEL, *obispo de Segovia; Antiguo Testamento, tomo 8.°)*

«Llegó el tiempo señalado por los profetas para la ruina del imperio de los asirios y el rescate de los judíos. Baltasar, hijo menor de Nabucodonosor ocupaba el trono.»

«Un dia, dice el gran profeta DANIEL, el rey de Babilonia da un espléndido banquete á todos los grandes de su corte; y hallándose embriagado, manda que los vasos de oro y plata que Nabucodonosor quitó del templo de Jerusalen, se los llevaran para que él, sus cortesanos, sus mujeres y concubinas bebiesen. Bebían vino y loaban á sus dioses de oro y de plata, de cobre y de hierro, de palo y de piedra. En la misma hora aparecieron unos dedos como de mano de hombre, que escribía enfrente del candelero sobre la pared de la sala del festin, y el rey miraba los artejos de la mano que escribía. Se inmutó el semblante del rey y le conturbaban sus pensamientos, y sus rodillas se batían la una contra la

(1) Ezechiel, XIV, 14, 20, XXVIII, 3.

(1) Matthæi, XXIV, 15.

Digitized by Google

otra. Entónces mandó el rey en alta voz que hicieran entrar magos, caldeos y agoreros, y dijo á los sabios de Babilonia: «Cualquiera que leyese esta escritura y me declare su significado, será vestido de púrpura y llevará collar de oro en su cuello y será el tercero en mi reino.» Mas ninguno pudo leer la escritura ni mostrar al rey su significado. El rey se turbó de nuevo, y entrando la reina en el salon del festin, dijo: «¡Oh rey! vive para siempre: no te conturben tus pensamientos, ni se altere tu semblante. Hay un hombre en tu reino que tiene en sí el espíritu de los santos dioses, y en los dias de tu padre se manifestaron en él la ciencia y la sabiduría: por lo que tu padre, el rey Nabucodonosor, le hizo príncipe de los magos, de los encantadores caldeos y agoreros: tu padre, digo, ¡tu rey! porque fué hallado en él un espíritu superior, y prudencia, é inteligencia, é interpretacion de sus sueños... quiero decir, en Daniel, á quien el rey puso el nombre de Baltasar: ahora pues, que llamen á Daniel y te dirá lo que significa: fué introducido Daniel á la presencia del rey, y le dijo: «tus dádivas para ti sean, y los dones de tu casa dalos á otros: yo te leeré, oh rey, la escritura y te mostraré su significado. Rey, el Dios altísimo dió á Nabucodonosor, tu padre, el reino, la grandeza, la gloria y la honra: y todos los pueblos, todas las provincias y las tribus le respetaban y temían; y él ensalzaba á quienes quería, y á los que quería los abatía. Mas cuando la soberbia endureció su corazon, fué depuesto del trono y le fué quitada su gloria, fué echado de entre los hijos de los hombres y moró con los asnos monteses, comiendo como ellos la hierba de los campos, hasta que reconoció que el Altísimo tenía poder en el reino de los hombres, y daba los tronos á quienes quería. Y tú, Baltasar, su hijo, sabiendo todo esto, no has humillado tu corazon, sino que te has alzado contra el dominador del cielo, y los vasos de su casa han sido traidos á tu presencia, y tú y los grandes de tu corte, y tus mujeres y tus concubinas, habeis bebido vino en ellos: tambien has honrado á dioses de plata y de oro, de cobre y de hierro, de palo y de piedra, que no ven, ni oyen, ni sienten: mas no has glorificado á Dios que tiene en su mano tu aliento y todos tus caminos. Por lo tanto, él envió los dedos de una mano que escribió esto que está ahí grabado: *Mane, Thecel, Phares*. Hé aquí la interpretacion de esas palabras: *Mane*, Dios ha numerado los dias de tu reinado y le ha puesto término. *Thecel*, has sido pesado en la balanza, y has sido hallado falto. *Phares*, dividido ha sido tu reino, y se ha dado á los medos y á los persas.

Daniel fué vestido de púrpura, le rodearon al cuello un collar de oro y se hizo publicar *que él tendría poder el tercero en el reino.*

Aquella misma noche fué tomada Babilonia, muerto Baltasar y elevado Ciro, que le sucedió en la soberanía.» (*Historia Sagrada, traducida del francés por* Don Antonio Pirala.)

Dannivez. Adverbio anticuado. Contraccion de las voces *de año y vez.*

Danta. Femenino. *Zoología.* Animal cuadrúpedo, de la magnitud de un muleto, que se cría en la parte occidental de la América meridional. Tiene la cabeza gruesa, prolongada, con una especie de trompa, que encoge y alarga á su arbitrio, y en su extremidad las narices; los ojos pequeños, las orejas parecidas á las del cerdo, la cola muy corta, la piel muy dura, el pelo espeso, corto y negruzco, cuatro uñas en los piés anteriores y tres en los posteriores. Se domestica fácilmente, y su carne es apreciada de aquellos naturales.

Etimología. 1. Este vocablo representa *lante*, del árabe *lamt*, nombre que se da, en los desiertos de Africa, á un animal del género de los antílopes. (Quatremiere.)

2. Tal es el orígen del español *ante*. (Müller.)

3. La anterior etimología está fuera de toda duda. (Dozy.)—Confirman el orígen arábigo de la voz propuesta los siguientes datos:

1. *Dante*, que los africanos llaman *lamt*. (Mármol, *Descripcion de Africa, I, 24.*)

2. El mismo Mármol escribe *ante*, lo cual demuestra la identidad de ambos vocablos. (*II, 67, a; 89, c; 97, c.*)

3. De aquí viene el árabe *daraca* lamt, nombre de los broqueles que se hacían con la piel de la *danta*, los cuales alcanzaron tanta fama en toda la Edad Media. (Maccarī, *II, 111; I, 13.*)

4. El *daraca* lamt de los árabes es el *adaragadante* de Pedro de Alcalá.

5. El *adaragadante* de Pedro de Alcalá es *adarga* dante en un inventario que publica Saez. (*Valor de las monedas, 531.*)

6. El *adarga* dante del inventario es *adarga* de ante en Mármol. (*I, 42, d*): portugués, *anta, danta;* catalan, *danta;* francés, *dante*.—Lo expuesto demuestra el error de las conjeturas siguientes:

«Covarrubias dice que el *ante* se llamó así por ponerse ó llevarse como resguardo *delante* del pecho; y otros pretenden que *ante* viene de *Nantes*, ciudad en la cual se inventó, ó se trabajaba con gran perfeccion, el adobo de dicha piel. (Monlau.) El árabe *daraca* lamt no se pudo inventar en Nantes.

Dante Alighieri. 1. *Nacimiento y muerte.* Hasta el apellido es predestinado y curioso: Dante significa *el que da.* Y en efecto, harto tuvo que dar á la admiracion y á la enseñanza de las edades venideras. Nació en Florencia en 1265 y murió desterrado en Rávena en 1321, á los 56 años de edad. Y á los 56 años de edad era ya un viejo, no por los años, sino por las penas; esas penas que consumen más que los años. Una existencia que se va en tantos pensamientos y en tantos gemidos, tuvo que acabar cuando acabó, porque la flor que exhala demasiado aroma no puede durar mucho. Nuestro personaje murió pobre hasta el punto de ser enterrado de limosna. Y así asomara mañana otro Dante, sería enterrado de limosna tambien; que no parece sino que existe un destino encargado de enriquecer la caridad pública con el cadáver de los grandes hombres. Pero no hay que agriar nuestro temperamento al poner mientes en estos resabios del mundo (ya que estos resabios se llaman mundo), porque bien nos lo dijo la clásica musa del romance viejo con su donaire de costumbre; ese donaire que parece ser su traje de casa:

«Las cosas que ya pasaron,
las cosas que agora pasan,
son salsa de aquestos guisos,
porque no hay guisos sin salsa.»

Pues si son la salsa de estos guisos, comamos estos guisos con su salsa y vamos al asunto, porque cuando el romance viejo lo dice, alguna razon de cuantía deberá tener. En tiempos de nuestro personaje, los poetas usaban un traje especial, en que campeaba garbosamente la lira de Apolo, sobrepuesta ó bordada en el pecho, á guisa de blason del insigne oficio. Excusado parece decir que aquella lira no podía faltar en el pecho de nuestro autor, quien fué poeta en alma, en cuerpo y en vestido. Y á fe de Dios que la poesía caballeresca de los tiempos medios hizo muy bien en enseñorearse así de quien fué tan gallardo, tan caballero y tan poeta.

2. *El estudiante.* Nuestro personaje estudió con el famoso Bruneto Latini todas las ciencias que se cultivaban en su siglo. En el curso de estos estudios, el maestro vió ántes lo que el discípulo fué despues. Si la posteridad hubiese de grabar alguna inscripcion sobre la tumba de aquel maestro, es bien seguro que no diría: «aquí yace el maestro Bruneto Latini;» sino que escribiría sobre la losa: «aquí yace Bruneto Latini, el maestro de Dante.»

3. *El hombre.* Nuestro personaje se muestra distraido en muchas ocasiones, como todo aquel que se abstrae; habla poco, como quien piensa mucho; es inflexible en sus juicios y en sus odios, severo en la conducta, constante en la amistad, impetuoso en sus pasiones, inexorable en sus ideas, animoso en la desventura, entero en el peligro, dado á las empresas dificultosas y á las grandes resoluciones, porque no admite duda que algun prestigio han de infundir en la vida de un héroe la majestad del genio y la profecía de la gloria; es decir, la gloria de dos profecías y el genio de dos majestades. No contamos aquí que en sus mocedades fué enamorado y galanteador, pues no hay primavera que no sea verde, con lo cual queremos decir que no hay años mozos

Digitized by Google

que no sean revueltos ó desapacibles en materia tan antojadiza y quisquillosa. Y reneguemos del mes de Mayo que no sea florido, porque sin flores en la primavera no hubiera frutos en el otoño.

4. *El hombre social.* Nuestro autor no era un poeta únicamente; esto es, no era un hijo de sí propio, ó del Dios que hace á los poetas, porque se necesita un Dios para hacer tanto. Amen de poeta muy grande, nuestro personaje era un hombre de buen trato de gentes, de experiencia, de mundo: un notable político; un excelente diplomático; un buen filósofo y un erudito de instruccion copiosa, como se ve en sus obras escritas en latin: *De Monarchia*, contra el emperador Enrique VII; *De Vulgari Eloquentiâ*, y algun otro libro que no se conoce. Dícese que los sabios son los que cometen los mayores yerros; y esto, si bien se mira, es una flaqueza inevitable, porque va entrañada en el espíritu de las cosas. Y al hablar del espíritu, hablamos de una necesidad imprescindible, puesto que la razon de nuestra alma es la necesidad primera de nuestras primeras necesidades. Esos hombres que se levantan sobre su época, no viven en el mundo de los demás, sino que se albergan en el mundo que ellos conciben, que ellos idean, que ellos adivinan. Y es evidente que hacen bien. Cuando tienen un mundo propio, ¿quién les manda vivir en un mundo ajeno? Situados soberanamente en ese mundo de su adivinacion, es natural que se sobrepongan al siglo presente, porque el siglo presente es bien poca cosa, cuando se ven los siglos futuros. Esos hombres extraordinarios, para reclinarse y descansar en el dia de hoy, apoyan la cabeza sobre las gentes que les circuyen, como la estatua de un monumento cinerario apoya el codo sobre la urna que contiene el polvo del muerto. Nuestro personaje vió la hoguera de entónces—¿quién no la veía?—pero más allá de la hoguera de entónces, vió el monumento del porvenir. Y cuando un hombre ve simultáneamente una hoguera y un monumento, corre hácia el monumento, pisando valeroso la ceniza caliente de la hoguera. Visitad la ciudad ilustre que dió su cuna á nuestro personaje, y hallareis que, en el mismo lugar en donde el fuego consumió la existencia de un hombre, se levanta un mármol. Y hallareis que, en donde se verificó el simulacro de un auto de fe, se levanta una piedra. El mármol es la estatua de Savonarola; la piedra es la estatua del Dante. Las estatuas se tornan en hogueras, como las hogueras se tornan en estatuas; porque, en la heráldica de los tiempos, cada generacion tiene su escudo, como cada escudo su divisa, como cada divisa tiene su proeza, como cada proeza tiene su trofeo. No sabemos si es la providencia de un Dios; no sabemos si es la justicia de la historia; pero no cabe duda que en las cosas grandes de la vida debemos adorar un enigma santo. Enciéndese fuego en una plaza pública de Florencia, y en ese fuego se quema á un hombre. Y pasa un año, pasan dos años, pasa un siglo, pasa otro siglo, pasa otro siglo más, y la cabeza del hombre quemado, aquel gran cerebro, aquel cerebro luminoso, el cerebro de un Savonarola, brotando de un pincel divino, aparece en los frescos de una iglesia cristiana. ¿Quién nos había de decir que el Urbino del Vaticano había de resucitar al Savonarola de la hoguera? Lector, exclama con nosotros: ¡Bien haya la suma piedad de una misericordia divina!

5. *Chemma.* Una biografía de nuestro autor, que leimos en la biblioteca del convento de Minerva (Roma), dice que nuestro personaje se casó con una señora llamada *Chemma*, de quien tuvo dos ó tres hijos. Dicha señora era partidaria de los denominados *pontificales ó güelfos*, contrarios irreconciliables de los *gibelinos*, cuyo partido estaba animado por el espíritu fervoroso de nuestro personaje. Llegaron los dias de la adversidad, que siempre llegan; y la esposa del Dante demostró en esos dias nublados que, más que la mujer de su marido, era la mujer de sus opiniones. *Chemma* no siguió al poeta en su destierro; pero si el poeta desgraciado no pudo llevarse á su mujer, se llevó á sus hijos; aunque eran niños todavía. *Chemma* no vió en el Dante sino al *gibelino* que combatía sus queridas creencias religiosas; esas creencias que eran la pasion y el delirio de aquella edad. *Chemma* representaba el fanatismo inexorable del siglo XIII, y la fanática no vió otra cosa en su marido que al corifeo de una herejía. ¿Y qué otra cosa podía mirar aquella mujer, cuando no vivía en la inspiracion de aquel hombre? Para que la esposa hubiera podido divisar la figura de su marido, era necesario que *Chemma* viniera al mundo con el genio de un Dante. Y ¿quién exigirá ese genio á una mujer fanática de la Edad Media? Nuestro autor necesitaba un ángel, el ángel que soñó; pero ese ángel no estaba ya en el mundo. En lugar del ángel puso á una mujer, y la culpa tuvo quien pone á una mujer en lugar de un ángel. Nuestro autor no debió casarse de ningun modo, puesto que la desdicha y el destino le habían casado ya con la memoria de una muerta, y no hay tálamo tan sagrado como el tálamo de la muerte. El corazon de nuestro poeta era el sepulcro de *Beatris;* y ninguna vida, por más grande que fuera, podía llenar el inmenso sepulcro de su corazon. Sí; hay tristezas que no pueden conciliarse con ninguna alegría; hay eriales que no admiten lirios; hay desiertos que no admiten palmeras. En este juicio de la conciencia y de los tiempos, *Chemma* es inocente.

6. *El hombre político.* Un hombre como nuestro autor, no podía ser indiferente á las luchas de su país y de su siglo; especialmente, cuando se trataba de luchas enormes en que el tribunal de la opinion, oscilando sobre la atmósfera abrasada de aquellas épocas, estaba llamado á sentenciar acerca del primer litigio que conoce la historia. Realmente; todas las catástrofes alemanas del siglo XVI tuvieron principio en la Italia del siglo XIII y del siglo XIV. ¿Por qué no decirlo, cuando es verdad? La protesta, ántes que en la *profesion de fe de Augsburgo*, ántes que en los edictos de aquellos cismáticos, se escribió en una plaza pública de Florencia; se escribió en una hoguera que se encendió en aquella plaza. Expresándonos en el idioma de aquellos tiempos, se puede afirmar que los herejes alemanes no son otra cosa que los alguaciles de los herejes italianos. El Dante hizo más, inmensamente más que Calvino y Lutero; pero prosigamos nuestra relacion. El personaje, cuya biografía tenemos el honor de bosquejar, abrazó el partido de los reformistas; es decir, el partido batallador, el bando de los *gibelinos*, esa tragedia formidable que llenó las postrimerías de la Edad Media y los primeros siglos del Renacimiento. Y lo abrazó con la intencion de las convicciones profundas, con la valentía de los temperamentos vigorosos, con el fervor de las almas enérgicas; es decir, con esa calentura terrible de las grandes imaginaciones, en que las figuras son arrobamientos, en que los fantasmas son éxtasis, en que la inspiracion hace las veces de la realidad, entre las bellezas del arte, los tormentos del odio y los regocijos de la fama. Acontece, es cierto, que la realidad suele vencer á la inspiracion en un tiempo dado; pero ¿qué importa, si la inspiracion pone al cabo su planta triunfante sobre la cerviz de una realidad cruel? El Dante fué vencido entónces, y lo enterraron de limosna, como se entierra á un pordiosero; pero áun vencido y enterrado, el pordiosero salió victorioso. Su aficion á las letras, que son el arte hermoso de la paz, no le impidió que tomara una parte honrosa en diferentes expediciones contra los *güelfos* de Bolonia, de Arezzo y de Pisa. Su patriotismo, su valor, sus virtudes y su talento se habían abierto calle á la sazon entre los hombres más influyentes de Florencia; y en 1300, cuando no había cumplido 37 años, tuvo la gloria de ser elegido uno de los magistrados supremos, que tambien gobernaron bajo el nombre de *príncipes*. Empero la cuestion de Cárlos de Anjou vino á dividir profundamente el bando *gibelino*, que allí dominaba, torciendo la fortuna de las cosas. A consecuencia de dicha cuestion, que tanto influyera en la situacion de aquellos tiempos, se formaron dos parcerías, la una llamada de los *negros*, que pretendía abrir las puertas de la patria á Cárlos de Anjou, y la otra llamada de los *blancos*, que se

Digitized by Google

negaba absolutamente á tener en Florencia un rey extranjero. La corriente del siglo (todos los siglos tienen sus corrientes) llevó los sucesos contra los *blancos*, que eran el partido nacional, en el cual militaba nuestro personaje; y quien ayer fué príncipe, es hoy un emigrado. Pero ¿por qué extrañar que sea emigrado hoy, cuando mañana será un muerto, á quien se entierra de limosna? Nuestros padres dijeron con excelente arte que, en las andanzas de esta vida, no siempre van por una misma senda la razon de los hombres y la fantasía de los hados; y nuestros padres dijeron muy bien. ¡Oh suerte, demencia incurable de la casualidad, si es verdad que hay casualidades en este mundo! ¡Suerte tirana! ¡Ay de aquel que pone sus alegrías en la veleta de tus caprichos! Bastárate el ser hembra, para que fueras caprichosa. Poco despues de haberse expedido el decreto de su expatriacion, se le condenó á ser quemado vivo; y lo fué en efigie, al tenor de lo que se estilaba en aquellas edades. Un verdugo cae actualmente sobre los hombros de un poeta: otro verdugo había caido ántes sobre los hombros de una mujer. La misma sentencia junta el destino de DANTE y de *Beatriz*. ¿Cómo no, si uno era el Dios de aquellas criaturas? Créese que un fraile fué el primero que coleccionó los cantos esparcidos de la *Divina Comedia*, con el fin de que figurara en un simulacro de auto de fe. Nuestro héroe se trasladó á Verona, cerca de cuyo príncipe influyó para que declarase la guerra al pueblo florentino, única página de luto en la limpia historia de nuesto grande hombre. Aquel príncipe no le dió oidas en semejante solicitud (hizo bien), ni halló medio de conseguir que le levantaran el destierro. Ora con un pensamiento político que nadie conoce, ora con el deseo de completar su educacion, como hombre de letras, nuestro personaje estuvo en Paris por aquel tiempo. Frecuentó la universidad y ensanchó la esfera de su espíritu; pero el espectáculo de una corte brillante lastimaba su corazon, vestido de luto, porque el júbilo es una afliccion para el que llora; y volvió á su patria, sin duda con el fin de hallar un sepulcro en Rávena. ¡Ah! No se sabe cómo; pero la patria llama, cuando llega la hora del sepulcro. Ciertas épocas del destierro, anteriores á dichos viajes, nos ofrecen lances interesantísimos, aventuras verdaderamente conmovedoras, que pertenecen á estos apuntes, porque pertenecen á la generosa curiosidad del pueblo español, el más generoso de los pueblos con los vencidos y con los desgraciados. Nuestro personaje caminaba á pié, de ciudad en ciudad, de aldea en aldea, predicando, como el Apóstol; recitando versos, como el histrion; viviendo de dádivas, como el peregrino; pero sin descuidar un punto su alcurnia de mártir, su talante de hidalgo y su amada lira de poeta. Cuando sucedía, al llevar á cabo sus expediciones, que el niño menor se cansaba, nuestro personaje se lo ponía en el hombro, miéntras que conducía al otro niño de la mano. Y aquella criatura, puesta en el hombro del gran poeta, murmuraría acaso en su interior: «¿quién es este hombre? ¿quién es mi padre?» Y quizá añadía: «mi padre es un mendigo.» No, hijo mio, no; tu padre no es lo que tú piensas. Tu padre, poniéndote en su hombro; tu padre, pidiendo limosna para ti en horas de noble infortunio; tu padre, santificando así su gloriosa desgracia, es el primer héroe de tu nacion. Si tú supieras quién es ese hombre, prorrumpirías en lágrimas; y cuando alguno te preguntase: «¿por qué lloras, niño?» tú contestarías sin dejar de llorar: «lloro de alegría, porque soy hijo del poeta DANTE.» Hay un pormenor singularísimo, que tampoco queremos omitir, como si se tratara de un individuo de nuestra familia. En cierta ocasion, aconteció que nuestro viajero hubo de llegar á una aldea fanática, como lo son todas las aldeas, en donde había penetrado el rumor de un gran libro entre las consejas más absurdas. Cunde la voz en dicho lugar de que había llegado el autor de la *Divina Comedia;* es decir, *el hombre quemado en efigie*; pero en efigie ó no en efigie, era un hombre quemado, y ya sabemos que nos hallamos en los alrededores del siglo XIII. Alármase la aldea en un segundo con una visita tan extraña; mejor dicho, con una visita tan sobrenatural, miéntras que una mujer del vulgo, viendo al DANTE con su barba crecida, con su grave aspecto, con su mirada luminosa, con su serenidad augusta y profética, decía á un niño que llevaba en brazos: «huyamos de aquí: ¿ves ese hombre? Pues sabe que ese hombre viene del infierno.» El cielo sabe adónde las cosas hubieran llegado, sin la mediacion de un hombre instruido y liberal, que por acaso allí vivía, quien apaciguó á los labriegos y honró al gran poeta, haciéndole pasar bajo flores y palmas.

7. *El poeta*. Nuestro personaje escribió los *Sonetos*, la *Vita Nuova* y otro libro que le inmortalizó: la *Divina Comedia*.

8. *La Vita Nuova*. Muchos años há leimos en Italia la *Vita Nuova*, páginas escritas, no con vocablos, sino con amarguras; no con ideas, sino plegarias; plegarias que brotan del alma del poeta, como brota la lava de las entrañas del volcan. Ahora conocemos que, para comprender la *Vita Nuova*, es necesario leerla en Italia, porque los sentimientos del hombre toman algo del aire, de la tierra, del mar, del sol. Cuando oimos que un hombre se duele, concebimos que existe un mundo más allá de aquellos pesares. Cuando nuestro poeta gime, no concebimos que exista un mundo más allá de aquellos gemidos. El misterio pone allí algo, y el espíritu no concibe que pueda existir nada más allá del misterio. Mucho tiempo despues de la lectura de la *Vita Nuova*, vimos en el palacio *Barberini* el retrato de *Beatriz de Cenci*, lienzo verdaderamente admirable, una de las pinturas más esplendorosas que ha salido de humano pincel. Si el hálito del hombre pintara, allí encontraríamos el hálito sutil y vagoroso del gran Guido Reni. La memoria de *Beatriz*, idealizada por los cantos del DANTE y por los colores de Guido, hirió con tal ahinco nuestra fantasía, penetró de tal modo en nuestra conciencia, aprisionó con tales cadenas nuestro espíritu, que el recuerdo de aquella mujer indefinible vino á tornarse en una pasion de nuestra vida. Era el amor que se puede tener á una quimera; pero era un amor. Y cuando el amor es el amor primero, y cuando la quimera es una hermosura prodigiosa, la fantasía crea el amor incomparable con que nos cautiva el prodigio. Advierta el lector que seguramente no hubiéramos amado el recuerdo de *Beatriz*, si *Beatriz* hubiera sido venturosa; pero vino la hora de la tristeza, vino una vírgen que suspira, y no es posible resistir á la vírgen de los suspiros, que no hay belleza en este mundo como la belleza del dolor. Por eso no hay nada semejante á la belleza de la Vírgen María, arrodillada al pié de la cruz, en el momento de velar sus ojos con el celaje de sus lágrimas. Sí; cuando la belleza del sufrimiento, dando realce y fascinacion á la belleza de los contornos, logra exaltar de tal manera á una mujer, la mujer se torna en la ilusion y en el misterio de una deidad. Y ¿cómo no amar esa ilusion; y cómo no amar ese misterio de la mujer, cuando ese misterio de la mujer es el misterio de nuestra vida, tambien el misterio de nuestra redencion, el sublime misterio del arte cristiano? Recordamos haber ido una noche á los jardines de Villaborghese, cerca de la plaza de Popolo; y al par que caminábamos hácia el interior de aquellos jardines, creíamos oir sollozos que salían de los árboles, de las cascadas, de las flores, hasta de los rayos de la luna que alumbraba aquellas hermosas soledades. Y nos parecía tambien que la imágen de *Beatriz* se levantaba ante nuestros pasos, quizá como un fantasma que finge el miedo entre las tinieblas de la noche, ó más bien como una de esas apariciones amorosas que inventa la codicia del juvenil deseo. El hechizo de nuestra vision era tal, que tuvimos que abandonar aquellos jardines, como acosados por la alucinacion de aquella sombra. ¡Quién pudiera vivir dos veces! ¡Quién pudiera fijar la hora de nacer! Positivamente no moriríamos segunda vez sin haber visto á *Beatriz de Cenci*, aunque fuera entre la dudosa oscuridad de una celosía. De lo dicho resulta que, habiéndonos enamorado de la memoria de *Beatriz*, la historia del amor de nuestro poeta es la propia historia de nuestro amor. ¿Comprenden ahora nuestros lectores

Digitized by Google

la emocion tierna y apasionada con que escribimos esta biografía? ¿Comprenden ahora el por qué opinamos que el amor diviniza al hombre, como humaniza al bruto? ¿Comprenden ahora el por qué opinamos que la divinidad del amor es la divinidad de la mujer?

9. *Divina Comedia*. Vamos á decir lo que es este libro, porque acaso no se ha dicho aún. Su rarísimo mérito consiste en que es, si no la aberracion, el alejamiento de las reglas del arte, hasta en la rima, puesto que se vale del terceto en vez de la octava real, que es el metro de la poesía heróica. Para el genio capaz de crear lo maravilloso, nada más fácil que escribir un poema épico con grandes virtudes, con grandes hazañas, con lo que llamaban los antiguos «empresas del alto hecho.» Pero áun para el genio capaz de despertar el sentimiento de lo maravilloso, nada más difícil que hacer una epopeya con la maravilla del remordimiento, con la maravilla del dolor, con la maravilla de la cólera, con la maravilla del sarcasmo; porque es muy difícil saber arrancar la maravilla de esos senos del alma. El DANTE hizo con el sarcasmo, con la amenaza, con la cólera, con el dolor, con el remordimiento, lo que hizo Shakespeare con el espanto; lo que hizo nuestro Cervántes con la risa. El DANTE, como nuestro Cervántes y como Shakespeare, supo encontrar en las profundidades de su fantasía la confusion incomprensible de un mundo ignorado. Se concibe una *Ilíada* con un Aquíles; y una *Odisea* con un Ulíses; y una *Eneida* con un Eneas; y una *Jerusalen libertada* con un Godofredo, ó una *Araucana* con un Caupolicano: se comprende el *Fausto de Goëthe* con la creacion de un Adam; se comprende *Os Lusiadas* con una portentosa expedicion y con aquellas sagradas soledades del mar de que nos habla Luis de Camöens: se comprende un *Diablo Mundo* con aquellos gigantes que cabalgan sobre las nubes, fantasmas formidables, que parecen ser demonios desterrados del cielo, con que el poeta nos hace sentir la emocion de la maravilla. En una palabra; se comprende la heroicidad épica con héroes cubiertos bajo el manto de la proeza y de la gloria; pero no se comprende una epopeya que tiene por máquina un corazon desesperado. Despojemos la *Divina Comedia* de su fábula, y no hallaremos sino el esqueleto de un odio que combate á Florencia, que combate tambien al rey de Francia, que combate del mismo modo á un sumo pontífice de Roma. El poema tiene, como no puede dejar de tener, ciertos resortes maravillosos que envuelven la accion; pero, más que el prestigio sobrehumano, es en aquel poema la humana industria de la ironía y del ridículo; una ironía que está latiendo hasta en el título de la obra. Cuesta trabajo concebir cómo la conciencia de aquellas edades pudo tolerar que una comedia entrase en Dios, ó que Dios entrase en una comedia, puesto que el autor la llama *Divina*. Tal es el carácter que distingue la *Divina Comedia* de todos los demás poemas que han asombrado al mundo. No es una epopeya de la humanidad, sino la epopeya de un hombre. No es la epopeya de la historia, sino la epopeya del DANTE. Propiamente hablando, es la terrible sátira de un gibelino, de donde el genio de un poeta sacó un canto heróico.

10. EL DANTE ALIGHIERI. Siempre que pensamos en el gran personaje que abarca los siglos XIII y XIV, como abarcó nuestro Cervántes los siglos XV y XVI, vemos en el espacio una figura colosal, girando entre nubes que le dan su grandeza y su pompa. Un santo camina un siglo entero hasta retumbar en una lira poderosa; la lira de nuestro poeta, la lira del DANTE ALIGHIERI, que conmueve la Italia desde principios del Renacimiento, de la propia suerte que el acento de san Bernardo conmueve la Europa cristiana desde el fondo de la Edad Media, como si fuese la trompeta que anuncia el juicio final. El tiempo tiene sus apoteósis, y la apoteósis de seiscientos años que han puesto su huella sobre la sepultura de nuestro personaje, nos lo representa en la fantasía como un celaje gigantesco que vaga por la atmósfera, tocando los polos del mundo, y que, al posarse en el suelo de Italia, sienta las manos sobre la frente de dos colosos; esos colosos que pintaron los célebres cartones de los Médicis; esos colosos que pintaron los célebres cartones de Florencia, de donde se derivan la fundacion y el crecimiento de la portentosa pintura cristiana. Italia tiene una magnífica trinidad: un DANTE, un Leonardo de Vinci y el hombre de la estatua de Moisés y de la capilla Sixtina; aquel hombre que es al mismo tiempo escultor, pintor, poeta, ingeniero, filósofo, teólogo, político; Miguel Ángel, el sumo artista, como le llaman los italianos: *il sommo artista*. Quemad el poema del DANTE y recorred la Italia. Un niño recitará un verso; un jóven recitará dos; una vírgen recitará diez; una madre recitará veinte; un viejo recitará un canto, y escribireis de nuevo *La Divina Comedia* sin faltarle una coma. Aquel libro, más que en el papel, está escrito en el corazon de su pueblo, que es en donde se escriben los grandes libros, porque los grandes libros son tambien grandes corazones. El DANTE no es un poeta italiano: es la sombra de Italia, de toda Italia; una sombra que la refleja, que la engrandece, que la inmortaliza. Es verdad que Italia ha inmortalizado á su poeta; pero la patria no inmortaliza á un hombre, sino despues que el hombre ha inmortalizado á su patria. La patria hace lo que la luna; nos envía la luz que recibe del sol. No la insultemos; no la aflijamos: la patria no puede hacer más.

11. *Beatriz de Cenci*. Un acento inspirado cantó en Italia:

> Tu mirada, quemando la memoria
> Consume el alma en eternal anhelo:
> Como tú miras, se amará en la gloria;
> Como tú miras, se amará en el cielo.

¿Iban estos versos dirigidos á *Beatriz de Cenci*? Es posible. Nuestra alma se nubla, nuestro semblante palidece, nuestra mano tiembla ante la evocacion de una sombra. ¡Oh dias del mundo pasado! ¡Qué espectro tan grande guardan las tinieblas de vuestra tumba! ¡Oh tiempo que te fuiste! ¿Por qué no tornaste?—¿Habrá una mujer en toda la tierra, una sola mujer, capaz de enamorarse del alma de un hombre, aunque su cuerpo no sea jóven y hermoso? Lo sabemos, pero no lo queremos decir. Hemos leido muchas veces que nuestro cuerpo no es otra cosa que una mala vasija de barro en la alfarería del espíritu. ¡Ay! ¡Cuántas conciencias alentadas, cuántas altísimas aspiraciones, cuántos espíritus elevados y generosos, cuántos magnánimos intentos no se han sacrificado oscuramente en esa terrible alfarería! ¡Enigma espantoso! ¡Maldito cuerpo! Tú vienes siempre á desquiciar las cosas más grandes del mundo. Y el mundo no ve que la hermosura suele ser engañosa y funesta. ¿En dónde hay nada más hermoso que la brillantez deslumbradora de la escama de la serpiente? Y, ¿quién no repara que el pólipo, oculto en las profundidades del Océano, que es el más regio de los alcázares, tiene por nido un precioso árbol de coral? Y á pesar de todo, nosotros mismos que declamamos contra la hermosura, porque somos feos, no vacilaríamos ciertamente entre una mujer fea y una mujer hermosa. Pues ¿qué magia tiene la vil materia, cuando así sofoca la fe más pura, la esperanza más espiritual, el más vírgen y piadoso deseo? Esta tremenda duda que significamos, ¿es una querella contra el hombre? Nuestra duda, ¿es una querella contra Dios? No, por cierto: no es una querella contra Dios, sino un lamento contra nuestra impiedad, porque creyendo en el espíritu, como creemos realmente, tal vez no nos hubiéramos enamorado de los dolores de *Beatriz*, si los dolores de aquella mujer no hubieran sido dolores hermosos. Ahora tenemos que dirigir algunas preguntas, ignoramos á quién. ¿Fué comprendido nuestro poeta? ¿Supo *Beatriz* quién era el hombre de la *Vita Nuova*? Lo sabemos tambien, pero no lo queremos decir tampoco. ¡Cuánto debió sufrir aquel hombre inmenso! Porque se puede soñar una hora, un dia, una noche, un mes, un año, muchos años; pero estar soñando desde que nacemos hasta que morimos, para morir sin despertar, es un sueño tan largo, que la imaginacion se espanta. Y sin embargo, en esos sueños de toda la vida, en esos sueños del corazon que parecen estar besando nuestra cuna y nuestro sepulcro; en esos sueños que corren á perderse entre los olvidos de la eternidad; en esos sueños de eterna

Digitized by Google

sombra, de eterna poesía, de verdad eterna, es en donde se escriben, en donde se inspiran, en donde se revelan las grandes visiones. ¡Dios mio! ¡Dios mio! ¿Qué arcano debe adorar el mundo en esa inmensidad de tu suprema sabiduría? Nuestro poeta, que fué grande en todo, lo fué tambien en materia de amor, no por las mercedes que de su dama recibiera, pues no se amolda á nuestro gusto hablar de favores, sino por la gala y la riqueza de la eleccion, alta y magnífica como él. Puede decirse que ningun hombre se enamoró jamás de una mujer más encantadora. Cuando se lee la *Vita Nuova* y los *Sonetos*, en que nuestro poeta canta gallardamente la tragedia de sus pasiones; cuando empapamos nuestro espíritu en aquella grandiosidad de sentimientos, que pudiera llamarse la pompa de su corazon, nos vemos obligados á preguntar: *Beatriz de Cenci*, ¿quien eres? ¿Eres una mujer vestida de sombra? ¿Eres una sombra vestida de mujer? ¿Eres un paraíso que anuncia un infierno? ¿Eres un infierno que anuncia un paraíso? *Beatriz de Cenci*, ¿quién eres? ¿Eres el mensaje de un martirio sin fin? ¿Eres el querube de un mundo mejor, el destello de una alma dichosa, el delirio santo de una alegría interminable? *Beatriz de Cenci*, ¿quién eres? ¿Eres el ruido de un beso, dado en la oscuridad; un beso que quema la vida? ¿Eres un abismo bajo nuestros piés? ¿Eres el reino de la gloria sobre nuestra cabeza? *Beatriz de Cenci*, ¿quién eres? Y lo peor es que nadie responde, porque la fosa de aquella mujer lo enterró todo; pero sí contestan, puesto que contesta Guido Reni con un retrato. *Beatriz de Cenci* es mucho más que una grande hermosura; *Beatriz de Cenci* es mucho más que una hermosura fastuosa, porque es la belleza ideal, en donde campean esos matices delicados, esas tintas suaves, esos contornos indecisos, esa sombra vaga, esa sombra interior que nos fascina con más encanto que todo el brillo de un torrente de luz. Pudiera decirse, aunque nuestros lectores se sonrían, que aquella mujer nos ofusca con una oscuridad brillante. *Beatriz de Cenci* es Lia, Raquel, Débora, Judit; es la vírgen, la maga, la sibila, retratándose todo eso, no se sabe con qué pinceles, no se sabe con qué colores, en el rostro inspirado de una mujer. ¿Qué debe pasar por el alma del hombre en el momento de recibir una caricia de las manos de *Beatriz de Cenci?* El universo es mucho mayor en esa caricia que en la llanura de los cielos y en los resplandores de la noche. ¡Qué poema tan armonioso! ¡Qué fantasía tan deliciosa! ¡Qué canto tan dulce! ¡Qué mundo tan grande! Quien halló el arte prodigioso de saber amar á *Beatriz de Cenci*, tuvo hecho lo más para escribir la *Divina Comedia*. El DANTE de allá es es el DANTE de aquí; y esos dos DANTES divididos vienen á formar el DANTE entero: una mujer y un libro; una *Beatriz* y una epopeya; un genio que inspira y otro genio que canta; ese es todo el DANTE. Habíamos pensado suministrar algunos detalles sobre los amores de nuestro héroe con *Beatriz;* pero, vueltos á mejor juicio, hemos desistido de nuestro propósito. El amor es la epopeya más formidable de las epopeyas humanas; vision que llora para hacer sonreir; vision que sonríe para hacer llorar; demonio que se torna en ángel; ángel que se torna en demonio, sin que podamos comprender en dónde principian y en dónde acaban esos demonios y esos ángeles. Tengamos valor para decirlo, aunque el mundo se escandalice. Sin un cuerpo y una alma que se llamaron *Beatriz de Cenci*, el gran poeta italiano no fuera hoy para la historia más que un cantor vulgar, porque es necesario soñar toda la vida en apariciones celestiales, para penetrar el enigma que el arte esconde detrás de un retrato de Guido Reni. Sí, un genio llevaba la esencia que arde; pero una vision arrojó la chispa en el hogar del genio. Y aquella vision era *Beatriz*, lo cual significa que el genio de aquella mujer encendió con su hoguera el genio de aquel hombre. Y no sigais el rastro de esas luces lejanas, porque atravesamos un firmamento en donde no amanecen ni se ponen los astros. ¡Luégo dicen algunos que no hay Dios! Pues si no hay Dios, ¿quién fabrica esa arquitectura sobre la luz de las estrellas? Si no hay Dios, ¿quién hace esas cosas divinas? ¡Tú, mártir del mundo; tú, aroma de la creacion, humedecido por un llanto que nuestras pasiones hacen derramar; tú, luz perpetua en el panteon de la vida, luz perpetua en el panteon de la muerte; tú, tempestad divina de las tempestades humanas, última auréola que traza desde el cielo la mano del Altísimo! ¡Oh mujer! ¡Oh espíritu profético de un arcano que todos llevamos en nuestra conciencia, en nuestro vaticinio y en nuestro corazon; si por un instante desampararas el globo que habitamos ¡qué mansion tan horrible sería la casa del hombre! ¡Ay! ¡Quién pudiera inventar otra vida con la poesía de un sueño! ¡Ay! ¡Quién pudiera arrancar mundos de la sombra con el portento de un suspiro! ¡Con cuánto afan crearíamos segunda vez á nuestro DANTE y á nuestra *Beatriz* para que fuesen venturosos en la eternidad de su amor! Porque es claro; cuando aquella mujer supiese quién era aquel hombre, es evidente que nuestra *Beatriz* glorificaría sus encantos sintiendo amor por nuestro DANTE. Y una voz que se arranca de la conciencia universal, clama en toda la tierra:

Siga el mundo en su loco desvarío:
Y ¿vive el hombre? Y ¿vivo yo, Dios mio?

ETIMOLOGÍA. Italiano *Dante;* francés, *Dante;* catalan, *Dant;* bajo latin, *Dans, Dantis.*

Dante. Participio activo de dar. El que da.

ETIMOLOGÍA. Latin *dante*, ablativo de *dans, dantis*, participio activo de *dare*, dar: catalan, *dant.*

Dantelado, da. Adjetivo. *Blason.* Se aplica á las piezas que tienen dientes menudos, y se diferencian de las danchadas en que éstas tienen los dientes más grandes.

ETIMOLOGÍA. *Danchado.*

Danton (GEORGE JACQUES). Célebre convencional francés, y uno de los hombres que más contribuyeron al triunfo de la primera revolucion. Nació en 1759 y murió en 1794. Era abogado en el Consejo del rey cuando estalló la revolucion, y desde 1789 se constituyó en tribuno de la muchedumbre. Fué fundador y presidente del club de los franciscanos; procurador del Ayuntamiento de Paris, uno de los que prepararon los sucesos del 10 de Agosto, y ministro de Justicia despues de aquella jornada. Tomó parte en los acontecimientos de Setiembre, votó la muerte de Luis XVI, contribuyó eficazmente al triunfo del partido de la montaña y á la pérdida de los girondinos, pero cometió algunos excesos en Bélgica. Habiendo manifestado él y su partido algunas tendencias más humanitarias, y sido vencido por Robespierre, la Junta de Salvacion pública le condenó á muerte.

Dantzick. Masculino. *Geografía.* Ciudad de los estados prusianos, defendida por una fuerte ciudadela, y cuyo puerto recibe navíos de todas las partes del mundo.

Danubio. Masculino. *Geografía.* Río de Europa, el más grande despues del Volga, que nace en la Selva Negra y desemboca en el mar Negro. ‖ *Mitología.* El mismo río que, bajo los nombres de *Danubis, Danubius* ó *Danusis*, fué adorado como una divinidad por los getas, los dacios, los tracios y otros muchos pueblos. ‖ *Numismática.* Medalla que le representa sobre una urna, con la cabeza cubierta con un velo, para significar que sus fuentes eran desconocidas.

Danus (MIGUEL). Pintor mallorquin, discípulo de Cárlos Maratta. Vivía por los años de 1700, y pintó los lienzos del claustro en el convento del Socorro de la ciudad de Palma, y otros muchos cuadros. Imitó en sus obras el estilo de su maestro.

Danza. Femenino. Baile en que á compás de instrumentos se mueve el cuerpo haciendo airosas mudanzas. ‖ Cierto número de danzantes que se juntan para bailar en alguna funcion, al són de alguno ó algunos instrumentos. ‖ DE ESPADAS. La que se hace con espadas en la mano, con las cuales se dan golpes al són de los instrumentos; y tambien suele hacerse esta especie de danza con cintas ó planchas. ‖ Metafórico familiar. La pendencia ó riña. ‖ HABLADA. La que se compone de personas vestidas á propósito para representar con los movimientos, mudanzas y diálogo algun suceso ó paso de historia. ‖ PRIMA. Baile muy antiguo, que se conserva todavía entre asturianos y gallegos, y se hace formando

Digitized by Google

una rueda entre muchos, enlazadas las manos unos con otros, y dando vueltas al rededor. Uno entona cierta cancion, y todos los demás le corresponden con el estribillo. ‖ ANDAR ó ESTAR EN LA DANZA. Frase familiar. Estar mezclado ó tener parte en algun negocio ó manejo. ‖ BUENA VA LA DANZA. Frase familiar con que se suele censurar alguna disposicion que es ó nos parece desordenada. ‖ BUENA VA LA DANZA, Y DA EL GRANIZO EN LA ALBARDA. Refran que se dice cuando alguno se está divirtiendo sin advertir ni reparar el daño que se le sigue. ‖ ENTRAR, ESTAR Ó METERSE EN LA DANZA. Frase familiar. Introducirse ó hallarse metido en algun negocio ó manejo. ‖ GUIAR LA DANZA. Frase familiar. Ser el principal en un negocio que no va bien gobernado. ‖ METER Á UNO EN LA DANZA. Frase familiar. Incluirle con persuasion ó engaño en algun negocio ó manejo. ‖ Frase familiar. Atribuirle maliciosamente alguna cosa en que no ha tenido parte. ‖ ¿POR DÓNDE VA LA DANZA? Frase con que se manifiesta el deseo de saber por qué camino se dirige algun negocio.

ETIMOLOGÍA. *Danzar:* catalan, *dansa*, forma provenzal; portugués, *dança;* francés del siglo XIII, *dance* (BERTE, *11);* moderno, *danse;* italiano, *danza.*

SINONIMIA. *Danza, baile.* La *danza* pertenece á los usos y costumbres de una nacion; el *baile* es el resultado de ciertas reglas dictadas por la observacion, y fundadas en el buen gusto. La *danza* trae consigo la idea de la falta de la civilizacion, al paso que el *baile* hace concebir la idea de la cultura y de la dulzura de costumbres. Aquélla comprende á un número indeterminado de personas, porque es puramente un acto de nacionalidad: éste no admite más que un número determinado, segun lo prescriban las reglas del arte. Decimos las *danzas* de los indios, de los árabes, de los chinos, y no los *bailes*. Meter á uno en la *danza*, esto es, en un asunto en que intervienen muchos. Llamamos *danza prima* á la que usan los gallegos, porque es propiamente la *danza* que tenían en tiempos antiguos, y pertenece á los usos y costumbres peculiares de aquellos habitantes. Finalmente, llamamos *danza* al conjunto de personas que bailan, imitando cualquiera *danza* antigua. (CONDE DE LA CORTINA.)

Danzado, da. Participio pasivo de danzar.

ETIMOLOGÍA. *Danzar:* provenzal y catalan, *danzat;* francés, *dansé;* italiano, *danzato.*

Danzador, ra. Masculino y femenino. El que danza.

ETIMOLOGÍA. *Danzar:* catalan, *dansador, a;* francés, *danseur;* italiano, *danzatore.*

Danzante, ta. Masculino y femenino. El que danza en las procesiones y otras danzas públicas. ‖ Metáfora. El que no se descuida en su negocio, y obra con agilidad, maña y actividad; y así se dice: es bravo DANZANTE. ‖ Apodo que se da al que es ligero de juicio, petulante y entremetido.

ETIMOLOGÍA. *Danzar:* catalan, *dansant, a;* francés, *dansant, ante;* italiano, *dansante.*

Danzar. Activo. Bailar á compás de instrumentos con órden y escuela. Moverse alguna cosa con aceleracion, bullendo y saltando. ‖ Metafórico y familiar. ‖ Mezclarse ó introducirse en algun negocio. Úsase más comunmente zahiriendo al que interviene en lo que no le toca.

ETIMOLOGÍA. Antiguo alto aleman *dansôn:* aleman, *tanzen;* italiano, *danzare;* francés, *danser;* portugués, *dançar;* provenzal y catalan, *dansar.*

Danzarin. Masculino. BAILARIN. ‖ Metáfora. El que se mete en todo y es ligero de cascos.

ETIMOLOGÍA. *Danzar:* catalan *dansarí, na;* bailarin, bailarina; *danser,* bastonero.

Danzomanía. Femenino. Manía por la danza.

Danzómano. Masculino. El que tiene manía por la danza.

Dañable. Adjetivo. Perjudicial, gravoso, digno de ser condenado. ‖ Anticuado. CULPABLE.

ETIMOLOGÍA. *Damnable:* catalan, *danyable.*

Dañacion. Femenino anticuado. El acto ó efecto de dañar.

ETIMOLOGÍA. *Damnacion.*

Dañado, da. Adjetivo anticuado. CONDENADO. ‖ Anticuado. Lo que es condenado ó reprobado. ‖ Masculino plural. Los condenados á las penas del infierno.

ETIMOLOGÍA. *Dañar:* catalan, *danyat, da.*

Dañador, ra. Masculino y femenino. La persona ó cosa que daña.

ETIMOLOGÍA. *Dañar:* catalan, *danyador, a.*

Dañamiento. Masculino anticuado. Daño ó perjuicio.

ETIMOLOGÍA. *Dañar:* italiano, *damnamento;* francés, *damnement;* provenzal, *dampnamen.*

Dañar. Activo. Hacer daño, causar perjuicio. ‖ Maltratar ó echar á perder alguna cosa. Úsase tambien como recíproco. ‖ Anticuado. Condenar ó dar sentencia contra alguno.

ETIMOLOGÍA. *Damnar:* catalan, *danyar.* — Etimológicamente hablando, *dañar* es un verbo ficticio; más claro, no existe.

Dañarse. Recíproco. Herirse, y las demás acepciones por pasiva del activo.

Dañino, na. Adjetivo. Lo que daña ó hace perjuicio. Comunmente se aplica á algunos animales.

ETIMOLOGÍA. *Dañar.*

Daño. Masculino. Detrimento, perjuicio ó menoscabo que se recibe en la honra, la hacienda ó la persona. ‖ Á DAÑO DE ALGUNO. Modo adverbial. A su cuenta y riesgo. ‖ POCO DAÑO ESPANTA, Y MUCHO AMANSA. Refran que enseña que cuando son ligeros los contratiempos, no hacen más que causar alguna perturbacion; pero cuando son grandes, enseñan y corrigen. ‖ SIN DAÑO DE BARRAS. Expresion. Sin daño ó peligro propio ó ajeno. ‖ HUYE DEL MALO, QUE TRAE DAÑO. Refran que aconseja cuánto debemos evitar las malas compañías. ‖ PAGAR DAÑOS Y PERJUICIOS. *Forense.* Pagar los desperfectos y gastos que ocasiona alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *damnum;* catalan, *dany.*

SINONIMIA. *Daño, perjuicio.* El *daño* es más material y más directo que el *perjuicio.* Se hace *daño* rompiendo lo íntegro, trastornando lo ordenado, ensuciando lo limpio. Se hace *perjuicio* oponiendo obstáculos, infringiendo derechos, negando favores. El *perjuicio* resulta muchas veces del *daño.* El *daño* que hace la oruga en la cosecha, causa gran *perjuicio* al labrador. La intemperie, las comidas indigestas, el abuso de las fuerzas físicas no hacen *perjuicio,* sino *daño.* El que no paga lo que debe, no hace *daño,* sino *perjuicio* al acreedor. (MORA.)

Dañosamente. Adverbio de modo. Con daño y peligro.

ETIMOLOGÍA. *Dañosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *danyosament, damnadament,* penosamente; francés, *dommageablement;* latin *damnōsè.*

Dañosísimo, ma. Adjetivo superlativo de dañoso.

ETIMOLOGÍA. *Dañoso:* catalan, *danyosísim, a.*

Dañoso, sa. Adjetivo. Lo que daña.

ETIMOLOGÍA. *Daño:* catalan *danyós, a;* francés, *domageable;* latin, *damnōsus.*

Daocagay. Masculino. *Botánica.* Planta de Filipinas, cuya raíz es buena para curar las heridas.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Daoiz (LUIS). No es posible hablar de DAOIZ sin recordar el famoso dia 2 de Mayo de 1808, aquel dia á la vez memorable y sangriento, en que el generoso pueblo madrileño lanzó el sacrosanto grito de *Independencia,* escribiendo con la sangre de sus mejores hijos, y la de los heróicos militares DAOIZ, VELARDE y RUIZ, una de las páginas más gloriosas de la historia patria. Á la ligera, y para no fatigar á nuestros ilustrados lectores, vamos á reseñar aquellos aciagos dias. Despues del motin de Aranjuez, inspirado por Fernando VII, que produjo la abdicacion de su padre Cárlos IV y la caida de Godoy, creyó España verse libre de Napoleon; pero léjos de eso el ejército de Murat, que se hallaba en Búrgos, se adelantó sobre Madrid; Cárlos IV retractó su abdicacion y se puso bajo la proteccion del Emperador, que con increible astucia atrajo á Bayona á toda la familia real de España, cuyos príncipes no vacilaron en cederle unos derechos de que sólo la nacion, como su único y legítimo dueño, podía disponer.

El dia 1.° de Mayo, que era domingo, volviendo el generalísimo de las tropas francesas, Joaquin Murat, de una revista militar, fué silbado horrorosamente en la Puerta del Sol por los

Digitized by Google

manolos allí congregados; y esta silba, verdaderamente humillante para el general, fué el prólogo del sangriento dia 2, pues Murat exigió á la Junta Suprema de Estado, que estaba encargada de la gobernacion durante la ausencia del rey, que dispusiese la partida á Bayona de la ex-reina de Etruria y del infante Don Francisco, y la Junta no sólo accedió, sino que ordenó á las tropas españolas que, caso de ocurrir algun motin, lo sofocasen pronta y resueltamente. ¡Horroriza pensar tan inicua resolucion!

Amaneció el dia 2, oscuro, sombrío y amenazador, y el pueblo llenó las cercanías de palacio para ver la partida de los príncipes. Dieron las nueve, y la jóven reina de Etruria, conocida por *la afrancesada*, partió en medio de la mayor indiferencia.

De pronto un criado sale de palacio y refiere á un grupo que tratan de llevarse por la fuerza al infante Don Francisco y que el *pobrecito niño llora como una Magdalena*, y gritos de rabia se escapan de todos los pechos. En esto un ayudante de Murat manda acercar el carruaje, y el pueblo se arroja sobre él, y de seguro le habría muerto sin la proteccion de un capitan de guardias walonas.

Murat, al saber lo ocurrido, manda que avance un batallon y dos piezas de artillería, que descargan sus cañones sobre los indefensos madrileños, y que es el aviso para poner sobre las armas la guarnicion de Madrid y los campamentos cercanos, y... ¡aquí comienza la batalla, ó por mejor decir, la epopeya!

Manolos de Lavapiés, *chisperos* del Barquillo, *curtidores* del Rastro, vecinos de las Vistillas y el Mundo-Nuevo aparecen armados de la cortante navaja, el pesado fusil, la sangrienta cuchilla, la vieja escopeta y el pesado garrote, y por esquinas, ventanas y tejados diezman á los soldados de Napoleon.

Un grupo numeroso de paisanos llega al parque de Monteleon y trata de arrastrar al heróico capitan de artillería Don Pedro Velarde, que allí se encotraba, y que sostiene terrible lucha entre sus deberes militares y su amor á la patria: llega su compañero Don Luis Daoiz y ambos vacilan entre la consigna recibida de permanecer encerrados en sus cuarteles dejando que los franceses acuchillen á sus hermanos, y el entusiasmo que agita sus nobles pechos. El pueblo, en tanto, se lanza al interior del parque y, apoderándose de cuantas armas encuentra, sale á desafiar á los franceses, que ya se acercaban y que disparan de nuevo sus cañones sobre aquel puñado de héroes.

Al ver esto Daoiz y Velarde, hacen rodar los cañones á la calle, y en pocas descargas deshacen á sus enemigos. El general Lagrange acude con gran número de piezas que, situadas en la calle Ancha de San Bernardo, enfilan sus tiros hácia el parque, y el combate se hace sangriento y general. Miéntras que Daoiz sostiene el fuego de cañon, Velarde coloca los paisanos en los balcones y ventanas, ayudado del teniente Ruiz y de unos cuantos voluntarios del Estado; pero ¡ah! que la lucha no podía ser más desigual y las escasas municiones del parque se agotaban por instantes.

«Daoiz, herido en un muslo, apénas puede sostenerse de pié. Apoyado en un cañon, con la espada en la mano, discurre un medio para suspender el fuego y dar tiempo á que Velarde acabase de reunir las pocas municiones que quedaban. Enarbola un pañuelo blanco en la punta de su espada, en señal de capitulacion. Se adelanta Lagrange con sus soldados, y al llegar junto á Daoiz traba con él una acalorada disputa; el valiente artillero le replica templadamente, y al verse insultar, por única respuesta dice al general: *si fuérais capaz de hablar con vuestro sable, no me trataríais así.* Cruzan las espadas y Lagrange, al sentirse herido, grita á sus granaderos: *socorred á vuestro general;* y multitud de sables y bayonetas se hunden en el pecho de Daoiz, que cae, al parecer, sin vida. Avanza entónces el enemigo y penetra en el parque, á tiempo que Velarde venía á socorrer á Daoiz; un oficial descarga sobre él una pistola, le atraviesa el corazon y le deja muerto en el acto. Desde entónces los franceses fueron dueños del parque, teatro de tanto heroismo. Unos paisanos, aprovechándose de la confusion, y viendo que Daoiz no había muerto, se lo llevaron á su casa, calle de la Ternera, número 12, en la que espiró á las pocas horas sin pronunciar una sola palabra. Otros paisanos envolvieron en una tienda de campaña el cuerpo de Velarde, y burlando la vigilancia de los franceses, le trasladaron á la parroquia de San Martin, á la cual fué conducido aquella misma tarde el cadáver de Daoiz para ser sepultados al siguiente dia en las bóvedas de dicha iglesia.

Perdieron los franceses en la toma del parque 900 hombres, entre ellos un general y 60 oficiales, y á 193 ascendió el número de los españoles que murieron aquel dia en Madrid, unos luchando y otros fusilados.»—J. M. Diana.

«Bien entrada la tarde aparecieron patrullas de caballería, á cuyo frente iban las autoridades civiles y militares, varios consejeros de Castilla y hasta los ministros Urquijo, Azanza y otros que, enarbolando pañuelos blancos, decían: *Vecinos, paz, paz, que todo está compuesto.*

Acabada de cerrar la noche, comenzaron á oirse de nuevo descargas más ó ménos lejanas y nutridas, producidas por los franceses, que inmolaban á los infelices paisanos á quienes suponían haber cogido con las armas en la mano. Estos cruentos sacrificios se verificaban simultáneamente en el patio del Buen Suceso, en el Prado, á la salida del Retiro, detrás de las tapias del convento de Jesus, en la Montaña del Príncipe Pío y en otros varios sitios de la poblacion.»—R. Mesonero Romanos.

Murat publicó aquel célebre bando por el cual, y para castigar al pueblo de Madrid por haberse entregado al *crímen* y al *pillaje*, instaló una comision militar encargada de ordenar el fusilamiento de todo vecino á quien se cogiera con las armas en la mano, ó que las poseyera sin ún permiso especial para ello, haciendo responsables á los dueños de sus criados, á los jefes de taller de sus obreros, á los padres de sus hijos y á los superiores de los conventos de sus religiosos, y decretando el fusilamiento, como agentes de Inglaterra (!), de los autores, distribuidores y vendedores de impresos provocando á la sedicion.

Afortunadamente el levantamiento de toda España vino á estremecer de gozo en sus tumbas á los heróicos Daoiz, Velarde y Ruiz, mostrándoles que su sacrificio no había sido estéril.

En 1814 se exhumaron los restos de Daoiz y Velarde, y fueron conducidos con gran pompa á san Isidro, declarando las Córtes que *el dia 2 de Mayo será perpetuamente de luto*, y decretando al mismo tiempo que se erigiese un monumento en el Prado, en el mismo sitio en que, en aquel memorable dia, fueron fusilados muchos generosos españoles. El año de 1822 invitó el Ayuntamiento de Madrid á los artistas á fin de que presentaran modelos para la construccion de dicho monumento, eligiéndose el del arquitecto D. Isidro Velázquez. Comenzó la obra, se paralizó al poco tiempo, y emprendida de nuevo en 1838, se acabó en 1840, en cuyo año fueron enterrados en él los restos de Daoiz y Velarde, gloria de la patria.»

Don Luis Daoiz había nacido en la hermosa ciudad de Sevilla por los años de 1767, entrando á los 15 años en el colegio de artillería de Segovia. En 1787 salió á subteniente, obteniendo el empleo de teniente en 1792. Cuando la guerra de 1795 contra los franceses, Daoiz cayó prisionero, habiéndose hecho notar por su valor y pericia en las defensas de las plazas de Ceuta y Orán. Durante el bloqueo de Cádiz, tomó parte en el valeroso ataque que con algunas lanchas se dió al navío inglés el *Poderoso*, y más tarde, embarcado en el navío *san Ildefonso*, hizo dos viajes redondos al continente é islas de América. Sus descendientes llevan hoy los títulos de conde de Daoiz, vizconde del Parque, en memoria de aquella heróica jornada, comienzo de una lucha que dió por resultado la reconquista y la independencia nacional. Entiéndase que no pretendemos excitar odios contra nadie: narramos simplemente la gloriosa historia de nuestra patria.

Tenemos el gusto de insertar á continuacion la copia exacta de su hoja de servicios, cuyo documento original

Digitized by Google

se conserva en el archivo del Ministerio de la Guerra. Dice así:

«DEPARTAMENTO DE SEVILLA. *Tercer regimiento.—Real cuerpo de artillería.*

DON LUIS DAOIZ, *capitan primero de dicho real cuerpo*, empezó á servir en 13 de Febrero de 1782 de caballero cadete en el colegio de Segovia, habiéndolo desempeñado cuatro años, 10 meses y 25 dias.

En 9 de Enero de 1787, de subteniente de dicho cuerpo, cinco años, un mes y ocho dias.

En 5 de Octubre de 1791 obtuvo grado de teniente de infantería.

En 18 de Febrero de 1792, de teniente de dicho real cuerpo, ocho años y 14 dias.

En 4 de Marzo de 1800, de capitan del mismo, dos años, cuatro meses y tres dias.

En 7 de Julio de 1802, de capitan primero del tercer regimiento del mismo cuerpo, cuatro años, cinco meses y 23 dias.

Total, hasta fin de Diciembre de 1805, 24 años, 10 meses y 13 dias.

Ejército y cuerpos donde ha servido.—En los de Castilla la Vieja, Andalucía, Africa y Cataluña.

Siempre en dicho cuerpo.

Funciones en que justifica haberse hallado.—En la defensa de la plaza de Ceuta en el año 1790, en la de Orán de 1791, en donde estuvo agregado á la compañía de minadores, sin faltar al servicio que le correspondió en las baterías; en el ejército de Cataluña contra la Francia desde el 23 de Mayo de 1794 tuvo el mando de las cuatro piezas; la noche del 16 al 17 de Setiembre en que avanzó la línea, tuvo á su cargo la batería llamada *Retaguardia de la Ciudadela;* en 25 de Noviembre fué hecho prisionero, en cuyo estado permaneció hasta la paz en 10 de Junio de 1797; fué embarcado en la escuadra del Océano; en 11 de Julio del mismo se le confió el mando de una tartana cañonera con hornillo de bala roja armada en defensa del bloqueo de Cádiz; se halló en el glorioso ataque de lanchas contra el navío inglés el *Poderoso,* y últimamente, embarcado en el navío *San Ildefonso;* ha hecho dos viajes redondos al continente é islas de América, todos durante la última guerra contra la Inglaterra.

Lo ha justificado *Diego Luis Saldo.*—LUIS DAOIZ.

INFORMES. — Conducta, superiormente buena.—Valor, muy acreditado. — Capacidad, la tiene.—Aplicacion, id.—Teórica, id.—Práctica, id. —Inteligencia en tropa, id.—Disposicion personal, buena.—Salud, robusta.—Calidad, ha sido caballero cadete en Segovia.—Edad, 36 años.—Patria, Sevilla.—Estado, soltero.

Es á propósito para desempeñar completamente las comisiones que se ofrezcan del real servicio, y particularmente facultativas y militares.

Hallo muy arreglados estos informes.—*El marqués de Medina,* JOSEF GONZALEZ.»

Daola. Femenino. *Mitología india-na.* Diosa protectora de los viajeros.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Daolo. Véase DAOLA.

Dapalio. Adjetivo. ‖ *Mitología.* Sobrenombre de Júpiter.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dăpālis;* de *dăpes,* festines, aludiendo que fué así llamado por los festines que se celebraban en su honor: francés, *dapalis.*

Dapiferato. Masculino. Dignidad de dapífero.

ETIMOLOGÍA. *Dapífero:* francés, *dapiférat.*

Dapífero. Masculino. *Historia antigua.* Dignatario del imperio que llevaba los primeros platos del festin, en la coronacion de los emperadores. ‖ Título de varios funcionarios del palacio y del ejército. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Latin *daps, dăpis,* convite, y *ferre,* llevar: francés y catalan, *dapifer.* El DAPIFERATO fué un título de dignidad en el palacio de los emperadores de Constantinopla, de Francia, de Inglaterra y de Alemania.

Dapix. *Historia antigua.* Jefe de una tribu de los getas, que vivía por los años 30 ántes de Jesucristo. Habiéndole sitiado el cónsul romano Licinio Craso en una fortaleza, prefirió con los suyos la muerte á la derrota, y se mataron unos á otros.

Dapsilófito, ta. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene estambres numerosos, hablando de plantas.

Daquen. Adverbio de lugar. Contraccion anticuada de las palabras DE AQUENDE.

Daquí. Contraccion anticuada de las palabras DE AQUÍ.

Dar. Activo. Donar graciosamente alguna cosa, trasferir el dominio de ella. ‖ Maltratar, golpear con palo, látigo, etc.; y así se dice: DAR de palos, de azotes, ó DAR palos, azotes, etc. ‖ PROPONER, y así se dice: DAR asunto para alguna composicion, DAR pié para hacer alguna copla, etc. ‖ Conferir, proveer en alguno el empleo ú oficio; como: se le DIÓ el oficio de canciller. ‖ Ordenar, aplicar; como: DAR remedio, consuelo, un consejo. ‖ Conceder, convenir en alguna proposicion. ‖ SUPONER; y así se dice: lo DOY por visto. ‖ Neutro. Junto con algunos nombres y verbos, regidos de la preposicion *en,* significa empeñarse en ejecutar alguna cosa; y así se dice: DIÓ en esta ó en la otra tema, locura, manía, etc. ‖ Sobrevenir alguna cosa, y empezar á sentirla físicamente; y así se dice: DAR un dolor, DAR el frío, Á MÍ ME VA Á DAR ALGO. ‖ Junto con algunas voces significa ACERTAR; y así se dice: DAR en el punto, en el hito, en el chiste, etc. ‖ DERRIBAR, CAER; como: DIÓ con él en tierra, DIÓ consigo en el suelo. ‖ Junto con la partícula *de* y algunos sustantivos denota el modo con que se cae; como: DAR de cogote, DAR de espaldas, de costillas, etc. ‖ Con la misma partícula *de* y los verbos *almorzar, comer,* etc., significa servir ó costear á alguno el *almuerzo, comida,* etc. DAR DE COMER de nota además que el ejercicio de algun empleo, oficio ó industria proporciona el necesario sustento. ‖ Activo. Producir los países ó tierras algunos frutos; como cuando se dice: la higuera DA brevas é higos. ‖ Sujetar, someter alguna cosa á la obediencia de otro. ‖ Declarar, tener ó tratar: y así se dice: DAR por libre, por inocente, etc. ‖ En el juego de naipes repartir las cartas á los jugadores. ‖ Untar ó bañar con algun licor, agua ó color; y así se dice: DAR el verde, DARLE con el agua, etc. ‖ SOLTAR ALGUNA COSA, y así se dice: DAR el hueso, DAR el ombligo, DAR cuerda, etc. ‖ FELICITAR; y así se dice: DAR la enhorabuena, las pascuas, etc. ‖ CONDOLERSE, como DAR el pésame. ‖ Junto con algunos sustantivos, hacer, practicar, ejecutar la accion que significan los sustantivos con los cuales se une; como: DAR un abrazo, *abrazar;* DAR una mano, fraterna, carena, *reprender;* DAR corcovos, saltos, coces, hacer estos movimientos. ‖ Con algunos sustantivos, causar, ocasionar, mover; como: DAR gusto ó pena, DAR gana, etc. ‖ Se junta muchas veces con varias partículas, que explican el modo como se trasfiere el dominio; y así se dice: DAR de balde, DAR de presente, DAR á censo, etc. ‖ DECLARAR, DESCUBRIR: en este sentido decimos: DAR conocimiento, DAR el texto. ‖ En el juego de la pelota y otros, declarar los espectadores inteligentes por buena ó mala alguna jugada. Véase PEDIR en el juego de la PELOTA. ‖ Neutro. Estar situada alguna cosa, mirar hácia esta ó la otra parte; como: la puerta DA á la calle, la ventana DA al Norte. ‖ Metáfora. Caer, incurrir; como: DAR en un precipicio, en un error, etc. ‖ Recíproco. Entregarse, ceder en la resistencia que se hacía; y así se dice, hablando del que van á prender: no hay miedo que se DÉ; y del que se obstina en alguna disputa, si cede, se suele decir: ya se ha DADO. ‖ Atarearse, aplicarse con ahinco, enviciarse; como: DARSE al estudio, al vino. ‖ Seguido de la preposicion POR, juzgarse ó considerarse en algun estado, ó en peligro ó con inmediacion á él; y así se dice: se DIÓ por perdido, ó se DIÓ por muerto. ‖ Entre cazadores, pararse de cansadas las aves que van volando, ó caer la caza en algun sitio ó lugar. ‖ DAR ABAJO. Frase. PRECIPITARSE, dejarse caer alguno ó alguna cosa. ‖ DAR Á ENTENDER. Frase. Explicar una cosa de modo que la comprenda bien el que no la percibía. ‖ Frase. Insinuar ó apuntar alguna cosa sin decirla con claridad. ‖ DAR LA CARA. Frase. Salir á la defensa de alguno: abonarle. ‖ DARSE Á ENTENDER. Explicarse alguno por señas ó en lengua extraña, en términos de ser comprendido. ‖ DARSE Á CONOCER. Manifestarse un desconocido. ‖ Descubrir alguno su carácter y calidades. ‖ DAR Á CONOCER. Frase. Manifestar con hechos ó dichos alguna cosa. ‖ AHÍ ME LAS DEN TODAS. Frase familiar con que denotamos que no se

Digitized by Google

nos da nada de las desgracias que caen sobre cosas ó personas que no nos tocan. ‖ DAR ALGO. Frase. Maleficiar, dar hechizos en comida ó bebida. ‖ DAR ALGO BUENO, Ó UN BRAZO, Ó UNA MANO, Ó EL DEDO DE LA MANO, etc. Frase con que se pondera el vehemente deseo que se tiene de lograr, ó de que suceda, alguna cosa. ‖ BIEN Ó MAL. Frase. En el juego, tener buena ó mala suerte; tener mucho ó poco juego. ‖ CON ALGUNO Ó CON ALGUNA COSA. Frase. ENCONTRARLA. ‖ CON LA ENTRETENIDA. Frase. Entretener á alguno con palabras ó excusas para no hacer lo que solicita que se ejecute. ‖ CON UNA COSA Ó PERSONA EN ALGUNA PARTE. Frase metafórica. Llevarla. ‖ DALE QUE DALE, Ó DALE QUE LE DARÁS. Locucion con que se moteja á otro de terco y testarudo. ‖ DE SÍ. Frase. Extenderse, ensancharse: con más propiedad se dice de las telas. ‖ Metáfora. Producir inconvenientes ó utilidades las personas, empleos ó cosas. ‖ EN BLANDO. Frase metafórica. No hallar resistencia en otro para conseguir lo que se solicita de él. ‖ EN DAME DE TUS PARIENTES Á TU BOLSA PÁRAMIENTES. Refran que aconseja no condescender con todo lo que pidan los parientes; que si hallan acogida, nos dejarán sin nada. ‖ EN DURO. Frase metafórica. Hallar dificultad ó repugnancia para la consecucion ó el logro de lo que se intenta ó se pretende. ‖ EN QUÉ MERECER. Frase. Dar á alguna persona pesadumbre y desazones. ‖ MÁS DA EL DURO QUE EL DESNUDO. Refran que advierte que más se debe esperar del avaro que tiene que dar, que del liberal que no tiene. ‖ DAR EN QUÉ ENTENDER. Frase que suele usarse para significar que á alguno se le da molestia ó embarazo, ó se le pone en cuidado ó apuro. ‖ EN VACÍO Ó EN VAGO. Frase metafórica. No lograr el fin que se pretendía con alguna accion ó dicho. ‖ POR CONCLUIDA Ó HECHA ALGUNA COSA. Frase. Considerarla ó tenerla por acabada, aunque no lo esté. ‖ POR QUITO. Frase. Dar por libre de alguna obligacion. ‖ QUE HACER. Causar molestia ó perjuicios. ‖ QUE DECIR, QUE REIR, etc. Frase. Sugerir, ofrecer materia de murmuracion, burla, duda ó trabajo. ‖ QUE VAN DANDO. Frase familiar con que se da á entender que se vuelve golpe por golpe, ofensa por ofensa, palabra mala por mala palabra, etc. ‖ QUINCE Y FALTA. Frase familiar. Conceder á uno ventaja considerable para ejecutar alguna cosa. ‖ ‖ DARSE POR BUENOS. Frase. Hacer las paces los que habían disputado ó reñido sobre alguna cosa. ‖ POR SENTIDO. Frase. Sentirse ó formar queja contra alguno por algun desaire ó agravio. ‖ UN VERDE, Ó UN VERDE CON DOS AZULES. Frase familiar de que se usa para denotar que se tiene alguna gran diversion ó placer. ‖ POR VENCIDO. Frase familiar de que se usa cuando alguno no atina ni responde á la pregunta oscura que se le ha hecho. Dícese particularmente cuando no se aciertan las quisicosas. ‖ Frase. Ceder de su dictámen, conocer que se erraba en alguna cosa. ‖ DÁRSELE POCO. Frase. No hacer caso de alguna cosa, despreciarla enteramente. ‖ DAR SOBRE UNO. Frase. Acometer con furia á alguno. ‖ TRAS UNO. Frase familiar. Perseguir á alguno, acosarle con furia ó gritería. ‖ DA Y TEN, Y HARÁS BIEN. Refran que enseña que se debe ser liberal con prudencia. ‖ DÉ DONDE DIERE. Frase familiar que se usa para denotar que se obra ó habla á bulto, sin reflexion ni reparo. ‖ DONDE LAS DAN LAS TOMAN. Refran que enseña que, al que hace algun daño ó habla mal, se le suele pagar en la misma moneda. ‖ EL DAR QUEBRANTA LAS PEÑAS. Refran. Véase DÁDIVA. ‖ MÁS VALE UN TOMA QUE DOS TE DARÉ. Refran. Véase TOMA. ‖ NO DAR PUNTADA. Frase. No dar paso en algun negocio, dejárselo sin tocar. ‖ QUIEN DA, BIEN VENDE, SI NO ES RUIN EL QUE PRENDE. Refran que enseña que el que sabe usar de la liberalidad granjea con lo que da. ‖ QUIEN DA LUÉGO DA DOS VECES. Frase que alaba la prontitud del que da lo que se le pide.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *dâ* dar, ofrecer: griego δόω *(dóō)*; latin, *dāre*; italiano, *dare*; catalan, *dar*.

SINONIMIA. *Artículo primero.* DAR, ENTREGAR. *Dar* es ceder ó pasar á otro la posesion de una cosa; *entregar* es ponerle materialmente en posesion de ella; y así, ni el que *da* es siempre el que *entrega*, ni el que *entrega* es siempre el que *da*.

El rey *da* con liberalidad, y el tesorero *entrega* con exactitud.

A los niños se les debe inclinar á que *den* limosna á los verdaderos pobres; y para que se les imprima bien esta doctrina, conviene que la *entreguen* ellos mismos, y se acostumbren á ver de cerca la verdadera necesidad.

El que hace una limosna por su mano á un mendigo, emplea al mismo tiempo las dos acciones de *dar* y de *entregar*, así como el mendigo emplea las dos acciones de tomar y recibir. (HUERTA.)

Artículo segundo. DAR NOMBRE, PONER NOMBRE. Los franceses dicen indiferentemente *donner un nom*, ó *dar y poner nombre*. Estas dos expresiones no son idénticas en castellano. La primera corresponde á llamar ó nombrar; la segunda, á lo que vulgarmente se llama bautizar, y propiamente denominar; esto es, aquélla pertenece á las voces ya conocidas; ésta, á las que inventamos por primera vez. Los hombres han *puesto nombre* á las cosas, al paso que las han ido observando; nosotros, que hemos hallado la lengua ya formada, se lo *damos*.

La lógica de Condillac me ha sugerido esta diferencia. (JONAMA.)

Dara-Cheku. Príncipe indio, hijo del Shah Ichan, emperador mogol. Nació en 1616 y murió en 1643. Era hijo menor, y miéntras sus hermanos se hallaban mandando en provincias, permaneció al lado de su padre cultivando las letras. Cuando el emperador cayó enfermo de peligro, tomó las riendas del gobierno, lo que produjo la rebelion de sus hermanos, y aunque apénas restablecido su padre, le entregó en seguida el poder, la rebelion siguió, y se vió precisado á marchar con un ejército contra sus hermanos Aureng Zeb y Murad; se libró una batalla en que fué vencido, y despues de refugiarse en Lahore, Tata y Guzarate, el jefe Djihan-Khan le entregó á sus enemigos. DARA fué conducido á Delhi, expuesto á la vergüenza por las calles, y asesinado en la prision por órden de su hermano Aureng Zeb; despues de haber hecho una heróica resistencia, y excitado por su desgraciada suerte al pueblo de Delhi, que prorrumpió en imprecaciones contra el tirano y dió muerte al traidor que le había entregado á su verdugo. Sus principales escritos son: *una traduccion persa de los Upanisades*, libro sanscrito que contiene un resúmen de la parte dogmática de los Vedas; *Aledjnia al bahrein* (Reunion de los mares), tentativa para reunir el brahmanismo y el islamismo; y *Hadjat Cheku* (Remedio de Cheku), especie de enciclopedia médica.

Daraga. Femenino. ADARGA.

Darari. Fundador de la secta herética de los *dararianos*. Era de orígen persa, y vivía por los años 1000 de la era cristiana. Fué á Egipto bajo el reinado de Hakem, y empezó á predicar doctrinas contrarias al *Koran*, muriendo á manos del pueblo. Sus sectarios se retiraron á las montañas del Líbano, donde todavía viven sus descendientes con el nombre de *drusos*.

Dardabasí. Masculino. Especie de gavilan ó milano. Ave de rapiña que no se domestica, y se sustenta de carne y de las sabandijas del campo: no se caza con ella.

Dardada. Femenino. El golpe dado con el dardo.

ETIMOLOGÍA. *Dardo:* catalan, *dardada*.

Dardanelos. Masculino plural. *Geografía.* Estrecho famoso del Mediterráneo, el cual consiste en un canal que une el Archipiélago y el mar de Mármara.

ETIMOLOGÍA. *Dárdano*, antiguo rey de Egipto: francés, *Dardanelles*.

Dardania. *Geografía antigua.* Troya. (OVIDIO.) ‖ Isla de Samotracia. (PLINIO.) ‖ Region de la Tróade, en donde se hallaba la ciudad de Dardania.

ETIMOLOGÍA. *Dárdano:* griego Δαρδανία *(Dardanía)*: latin, *Dardănĭa*.

Dardánidas. Masculino plural. *Mitología.* Descendientes de DÁRDANO. Nombre patronímico de los troyanos.

ETIMOLOGÍA. *Dárdano*, fundador de Troya.

Dardanio, nia. Masculino y femenino. Habitante ó natural de la Dardania. ‖ Adjetivo. Concerniente á la Dardania y á sus moradores.

ETIMOLOGÍA. *Dardania:* latin, *dardănĭus*, lo perteneciente á Dárdano; *dardăni*, plural, los troyanos, en Virgilio; los romanos, en Silvio.

Dárdano. Masculino. *Historia mi-*

Digitized by Google

tológica. Hijo de Júpiter y de Electra, fundador y primer rey de Troya. (VIRGILIO.) ‖ Insigne mago fenicio. (COLUMELA, PLINIO.) ‖ Un filósofo estóico y nombre de un liberto. (CICERON.) ‖ Una ciudad. (TITO LIVIO.)

ETIMOLOGÍA. Griego Δάρδανος (*Dárdanos*): latin, *Dardănus*.

1. La fundacion de Troya tuvo lugar á consecuencia del hecho siguiente: DÁRDANO, habiendo dado muerte á su hermano Jasio, tuvo que huir de Creta, segun unos autores; segun otros, de Italia. Fugitivo en Asia, halló por fin manera de levantar una ciudad que llevó su nombre (*Dardania*), y que despues se llamó Troya.

2. Es muy posible que á esa antigua *Dardania* se refiriese Tito Livio.

Dardánico, ca. Adjetivo. *Geología. Sistema* DARDÁNICO; terreno colocado entre el período terciario medio y el período terciario superior.

ETIMOLOGÍA. Francés *dardanique*.

Dardarot. Masculino. *Mitología.* Infierno de los egipcios.

Dardeado, da. Participio pasivo de dardear.

ETIMOLOGÍA. *Dardear:* francés, *dardé;* italiano, *dardeggiato*.

Dardear. Activo. Herir con el dardo. ‖ Neutro. Manejar el dardo.

ETIMOLOGÍA. *Dardo:* walon, *dârer;* namurés, *daurer;* francés, *darder;* italiano, *dardeggiare*.

Dardo. Masculino. Arma arrojadiza, semejante á una lanza pequeña y delgada que se tira con el brazo. ‖ Pescado de agua dulce, que rara vez pasa de un pié de largo: es pardusco por el lomo, y por el vientre blanco; su carne es ligera y fácil de digerir; pero está llena de espinas. ‖ ESTE TIRA DARDO QUE SE PRECIA DEL ARADO. Refran con que se denota que el buen labrador, como acostumbrado al trabajo, sale por lo comun buen soldado. ‖ *Botánica.* Excrescencia en forma de DARDO que se halla en medio de ciertas flores. ‖ *Arquitectura.* Adorno que tiene la figura de un cabo de flecha. ‖ Especie de pica pequeña que llevan los peregrinos de San Miguel.

ETIMOLOGÍA. 1. Anglo-sajon *daradh:* antiguo escandinavo, *darradhr, daroh;* antiguo alto aleman, *dart;* céltico: bajo breton, *dard;* gaélico, *dart, dairt;* inglés, *dart;* italiano, *dardo;* francés, *dard;* provenzal y catalan, *dart, dardell.*

2. Se ha creido por algunos etimologistas que la voz del artículo estaba en relacion con el griego ἄρδις (*árdis*), punta de flecha, suponiendo que la *d* inicial era una letra de aspiracion, por cambio de espíritu.

3. Esta interpretacion tendría lugar, si el nombre fuera de orígen céltico (*dard, dart*); pero el anglo-sajon *daradh* y el antiguo escandinavo *darrudhr* nos apartan de la etimología griega.

4. El bajo latin *dardus* es la voz intermedia entre el anglo-sajon, el escandinavo ó el céltico y las formas romanas.

Dáres. Pseudónimo bajo el cual se ocultaba el autor de una obra sobre la ruina de Troya, escrita en hojas de palmera—segun san Isidoro—muchísimo tiempo ántes de que se conociese la sublime *Ilíada* de Homero. Hoy no se conserva de aquélla el menor fragmento; pues se tiene por apócrifa la traduccion latina que se atribuye á Cornelio Nepote.

Dares y tomares. Plural. Cantidades dadas y recibidas. ‖ Familiar. Contestaciones, debates, altercaciones y réplicas entre dos ó más personas.

ETIMOLOGÍA. *Dar* y *tomar*, formas sustantivas en plural.

Darga. Femenino anticuado. ADARGA.

Dargadandeta. Femenino. Apodo que se da á una niña pobre y orgullosa. (MARTY Y CABALLERO.)

Dariabádis. Masculino. Especie de algodon de las Indias.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena:* francés, *dariabadis.* (LANDAIS.)

Dariango. Masculino. *Botánica.* Árbol resinoso de las islas Filipinas.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo malayo:* francés, *dariango.* (LANDAIS.)

Dárica. Femenino. *Numismática.* Antigua moneda de oro en la Persia.

ETIMOLOGÍA. *Dario:* griego δαρεικός (*dareikós*); latin, *dărius;* francés, *darique.* Dicha moneda equivalía al valor de setenta reales castellanos.

Dáridas. Femenino. Especie de tejido vegetal de las Indias.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena:* francés, *daridus.* (LANDAIS.)

Darínfito, ta. Sustantivo y adjetivo. *Botánica.* Nombre y epíteto de las plantas que se abren espontáneamente.

Darío I. Rey de Persia, hijo de Histáspes, que nació en 550 y murió en 485 ántes de Jesucristo. Se conjuró con otros seis nobles contra el usurpador Esmérdis; y despues de haberle destronado y muerto en 522, convinieron en que sería proclamado rey aquel cuyo caballo relinchase primero á la mañana siguiente. El palafrenero de DARÍO llevó por la noche una yegua con el caballo al sitio fijado. Al dia siguiente, cuando todos los candidatos llegaron al sitio, el caballo de DARÍO relinchó de repente, y su amo fué aclamado rey. DARÍO organizó el imperio de los persas, se apoderó de Babilonia despues de un sitio de diez meses, reconstruyó el templo de Jerusalen y envió á los judíos cautivos á su tierra. Marchó contra los escitas y los griegos del Asia Menor. Envió contra Grecia un ejército que fué vencido en Maraton en 490, y resolvió continuar la guerra en persona; pero murió en medio de sus preparativos, despues de un reinado de 36 años, dejando por sucesor á Jerjes.

ETIMOLOGÍA. Griego Δαρεῖος (*Dareîos*): latin, *Darīus;* italiano, *Dario;* francés, *Darius.*

Darío II. Rey de Persia, llamado *Noto*, hijo de Artajerjes Longimano. —Se apoderó del trono á la muerte de Jerjes II; abandonó el gobierno á su mujer y á los eunucos, y su reinado fué una serie interminable de rebeliones.—Murió el año 405 ántes de la era cristiana.

Darío III. Ultimo rey de Persia, apellidado *Codomano*, nieto del anterior.—Su reinado duró desde el año 336 hasta el 330 ántes de Jesucristo.—En la sangrienta batalla de Isso, que tuvo lugar en 333, á orillas del Gránico, fué vencido por Alejandro el Grande, quien se apoderó de su familia y le despojó de todos sus estados.—Más tarde, al retirarse á la Media, despues de la célebre batalla de Arbelas, murió asesinado por Besso, sátrapa de la Bactriana. Con su muerte terminó el imperio persa que, desde Ciro, había durado 230 años.

Darnagasa. Femenino. URRACA.

ETIMOLOGÍA. Francés *darnagasse.* (LITTRÉ.)

Darnámas. Masculino. *Comercio.* Especie de algodon de Esmirna.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena:* francés, *darnanzas.* (LANDAIS.)

Darpangao. Masculino. *Botánica.* Árbol de Filipinas, cuya goma se emplea como perfume.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Darse. Recíproco. Con las acepciones por pasiva del activo, y las siguientes peculiares. ‖ Entregarse. ‖ Acostumbrarse. ‖ Dedicarse, consagrarse. ‖ Hacerse pasar por alguno. ‖ Caer la caza en algun sitio. ‖ POR BUENAS; hacer las paces los que habían reñido. ‖ POR SENTIDO; mostrarse ofendido. ‖ UNA PANZADA; atracarse. ‖ Ocuparse demasiado tiempo en alguna cosa. ‖ UN REPELON; tener una conversacion con alguno.

Dársena. Femenino. La parte más resguardada de un puerto, dispuesta artificialmente para la conservacion de las embarcaciones desarmadas, su carena y habilitacion. La hay ordinariamente en los departamentos de la matina real.

ETIMOLOGÍA. *Arsenal:* francés, *darse;* catalan, *dársena.*

Darto. Masculino. Especie de papel de estraza.

ETIMOLOGÍA. *Dartos*, por semejanza de forma.

Dártos. Masculino. *Anatomía.* Membrana que tapiza los testículos. (LUIS MARTY.)

ETIMOLOGÍA. Griego χιτών δαρτός (*chitón dartós*), membrana sin piel: francés, *dartos.*

1. Se la llamó *membrana sin piel*, porque los antiguos creían que era carnosa y la consideraban como un músculo.

2. El DÁRTOS es una membrana celular, situada debajo de la piel del escroto, á la cual está íntimamente unida: «la segunda túnica propia de los testículos es la epidérmis ó DÁRTOS, la cual nace de la membrana de los vasos espermáticos.» (PARRO.)

3. El griego *dartós* representa una forma del verbo *dérein* (δέρειν), quitar la cáscara, la corteza ó la piel.

Dartrial. Sustantivo. *Botánica,*

Digitized by Google

Nombre vulgar de varias plantas, cuya simiente sirve para una pomada antiherpética.

Etimología. Sanscrito *dardru;* céltico: bajo breton, *darvoédlen, darouéden;* kimry, *tarvoden;* anglo-sajon, *teter;* inglés, *tetter;* francés, *dartre*, nombre de la enfermedad; *dartrier, dartrial;* provenzal, *dertre*, equivalente al francés *dartre;* ginebrino, *darde, dairde;* Berry, *endarde, endarce.* (Díez, Littré.)

Daruga. Masculino. Juez criminal en Persia.

Daruley (Enrique Estuardo). Caballero escocés, hijo primogénito de Mateo Estuardo, conde de Lennox, y de Margarita Douglas, nieta de Enrique VII. Contrajo matrimonio, en 1565, con María Estuardo, su prima, reina de Escocia. Su vida licenciosa le enajenó en breve tiempo el ya tibio cariño que su mujer le profesara. Impulsado por los celos, hizo asesinar á David Rizzio, secretario y favorito de aquélla. Este asesinato fué quizás su sentencia de muerte. Vivía Daruley en una casa aislada, cerca de Edimburgo, y la noche del 9 de Febrero de 1567 le dejó su esposa para asistir á un baile de máscaras que se celebraba en el palacio de Holyrood. A las dos de la madrugada del siguiente dia, voló el edificio en donde aquel moraba, y su cadáver se encontró luégo junto á las murallas de la ciudad. El desdichado Daruley había sido víctima de un complot, fraguado por el conde Bothwell—presunto amante de la reina—y un tal Huntley, á quienes la fama señaló despues como principales autores del crímen. La opinion pública acusó tambien á María de complicidad en la muerte de su jóven esposo. Éste nació en 1541 y murió en 1567.

Dascilo. Masculino. *Ictiología.* Pez acantopterigio, notable por las fajas negras y argentadas que lo adornan.

Etimología. Francés, *dascille.* (Landais.)

Dasi. Prefijo técnico; del griego δασύς (*dasys*), velludo, espeso.

Dasianto, ta. Adjetivo. *Botánica.* Que está guarnecido de vello, hablando de plantas.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y *ánthos*, flor: francés, *dasyanthe.* (Littré.)

Dasicarpo, pa. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene los puños velludos. ‖ Cuyas frutas son velludas.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y *karpós*, fruto: francés, *dasycarpe.* (Littré.)

Dasicaulo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene vello en el tallo,

Etimología. *Dasys*, velludo, y *kaulós* (καυλός), tallo: francés, *dasycaule.* (Littré.)

Dasicéfalo, la. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene vello en la cabeza.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y *kephalē*, cabeza: francés, *dasycéphale.* (Littré.)

Dasicero. Masculino. *Entomología.* Género de insecto coleóptero, cuyas antenas están dispuestas en forma de maza.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y *kéras*, cuerno: francés, *dasyière.*

Dasifilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene hojas vellosas.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y *phyllon*, hoja: francés, *dasyphylle.* (Littré.)

Dasifora. Femenino. *Zoología.* Especie de dípteros que chupan las flores.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y *phorós*, portador.

Dasigastro, tra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene el vientre velloso.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y *gástēr*, vientre: francés, *dasygastre.* (Littré.)

Dasima. Femenino. *Medicina.* Especie de herpe que sale en los párpados.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, aludiendo al vello que guarnece los párpados; esto es, á las pestañas: francés, *dasyme.*

Dasimalo, la. Adjetivo. *Historia natural.* Que está cubierto de un vellon.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y μάλλος (*mállos*), mechon: francés, *dasymalle.* (Littré.)

Dasimetría. Femenino. *Física.* Arte de medir las variaciones de la densidad del aire.

Etimología. Griego *dasys*, espeso, y *métron*, medida: francés, *dasymétrie.*

Dasimétrico, ca. Adjetivo. Concerniente á la dasimetría.

Etimología. *Dasimetría:* francés, *dasymétrique.*

Dasímetro. Masculino. *Física.* Instrumento que sirve para medir las variaciones de la densidad atmosférica.

Etimología. *Dasimetría:* francés, *dasymètre.*

Dasipido, da. Adjetivo. *Zoología.* Semejante al dasipo.

Dasipleuro, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene los costados vellosos.

Etimología. Griego *dasys* velludo, y πλευρόν (*pleurón*), costado; francés, *dasypleure.* (Littré.)

Dásipo. Masculino. *Zoología.* Nombre científico del tato ó armadillo. ‖ Adjetivo. Qae tiene pelo en las piernas.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y *poūs*, pié: latin, *dăsĭpoūs*, en Plinio, forma incorrecta; francés, *dasype.* (Littré.)

Dasípodo. Masculino. Dásipo.

Etimología. *Dasipo*: francés, *dasypode.*

Dasipóido, da. Adjetivo. *Zoología.* Semejante á un dásipo.

Etimología. *Dasipo* y *eīdos*, forma.

Dasiproctira. Femenino. *Zoología.* Tribu de mamíferos roedores con colmillos semejantes á los del puercoespin.

Etimología. *Dasiprocto.*

Dasiprocto. Masculino. Nombre científico del género aguti. ‖ Adjetivo. Que tiene las nalgas vellosas.

Etimología. *Dasyprocte.* (Landais.)

Dasiquira. Femenino. *Zoología.* Especie de mariposas nocturnas.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y χείρ, χειρός (*cheir, cheirós*), mano.

Dasistaquiado, da. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene flores dispuestas en espigas vellosas.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y στάχυς (*stáchys*), espiga: francés, *dasystachyé.* (Littré.)

Dasistémono, na. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene los estambres vellosos, hablando de plantas.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y *stémōn*, estambre: francés, *dasystémone.* (Littré.)

Dasistilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene el estilo velloso. ‖ *Ornitología.* Especie de papagayo.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y *stylos*, estilo: francés, *dasystyle.* (Littré.)

Dasito. Masculino. *Medicina.* Crecimiento ó desarrollo anormal del pelo y del vello.

Etimología. Griego δασύς, δασεῖα (*dasys, daseīa*), peludo, cabelludo, cubierto de pelo, que tiene mucho pelo: el adjetivo griego δασύς (*dasys ó dasús*), es el *densus* de los latinos.

Dasiurado, da. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene la cola vellosa. ‖ *Botánica.* Que tiene las flores dispuestas en espigas vellosas.

Etimología. *Dasiuro.*

Dasiuro. Masculino. *Zoología.* Género de mamíferos del órden de los marsupios. ‖ Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la cola vellosa, ó espigas vellosas en forma de cola.

Etimología. Griego *dasys*, velludo, y οὐρα (*oúra*), cola: francés, *dasyure.* (Littré.)

Dasuirado. Dasiurado. La forma *dasuirado*, que se halla en varios *Diccionarios* muy apreciables, debe ser errata de imprenta.

Dasypodius (Pedro). Lingüista y médico aleman, cuyo verdadero apellido era *Rauchfuss*, pié duro, que tradujo al griego para darle mejor sonido. Murió en Strasburgo en 1559. Fué profesor de griego en dicha ciudad y publicó un *Diccionario greco-latino-aleman.*

Data. Femenino. La nota del tiempo y lugar en que se firma el instrumento ó carta, y se pone al principio ó al fin. ‖ *Comercio.* Cualquiera partida ó partidas que componen el descargo de lo recibido. ‖ Anticuado. Permiso De por escrito para hacer alguna cosa. ‖ buena ó mala data. Modo adverbial que junto con los verbos *estar, ir, quedar* y otros, significa irse mejorando ó arruinando alguna cosa: se usa más en mala parte.

Etimología. Latin *dăta*, fecha; femenino de *dătus*, dado á luz, publicado: *litteræ* datæ *Plasentiæ*, cartas *datadas* en Plasencia: italiano y portugués, *data;* francés, *date;* provenzal y catalan, *data, dada.*—*Data* quiere decir *dada* á luz; como *fecha* quiere decir *hecha*, sobrentendiéndose carta, escritura.

Digitized by Google

Datado, da. Participio pasivo de datar.

Etimología. *Datar:* italiano, *datato;* francés, *daté;* provenzal, *datat;* catalan, *datat, da.*

Datar. Neutro. Tener fecha. ‖ Activo. Poner fecha. ‖ Recíproco. Poner en las cuentas lo correspondiente á la data de ellas.

Etimología. Latin *dătāre,* dar y recibir, frecuentativo de *dāre,* dar: italiano, *datare;* provenzal y catalan, *datar;* francés, *dater.*

Dataría. Femenino. Tribunal de la curia romana, por donde se despachan las provisiones de beneficios que no son consistoriales, las reservas de pensiones sobre ellos, las dispensas matrimoniales, de edad y otras, las facultades para enajenar bienes de las iglesias, y las provisiones de oficios vendibles de la misma curia.

Etimología. *Datario:* catalan, *Dataria;* francés, *Daterie;* italiano, *Dateria.*

Datario. Masculino. Prelado que preside y gobierna el tribunal de la Dataría.

Etimología. Latin *dătārĭus,* lo que se puede ó se ha de dar: italiano, *datario;* francés, *dataire;* provenzal y catalan, *datari.*

Dati (Cárlos). Filólogo italiano. Nació en Florencia en 1619 y murió en 1676. Fué individuo de la Academia de la Crusca y obtuvo una pension de Luis XIV, cuyo panegírico había hecho. Escribió las siguientes obras: *La Paz; Epitalamio en las bodas de Luis XIV; Paneyírico de Luis XIV; Vida de los pintores antiguos Zeuxis, Parrasio, Apéles y Protógenes,* que fué la que le dió más fama.

Dátil. Masculino. El fruto que da la palma. Tiene la figura de una ciruela pequeña, oblonga, de color amarillo, la carne dulce y agradable, y el hueso cilíndrico, muy duro y con un surco á lo largo. ‖ Marisco. Es parecido al dátil en la figura.

Etimología. Griego *dáktylos,* dedo, porque un racimo de dátiles se asemeja á un racimo de dedos: *a* digitorum *multitudine,* segun la expresion de san Isidoro: catalan, *dátil;* provenzal, *datil, dactil;* francés; *datte;* italiano, *dattero.* El latin *dactylus* significa *dátil* y el verso *dáctilo.*

Datilado, da. Adjetivo. Lo que es parecido al dátil ó de su color.

Datilera. Femenino anticuado. Palma, por el árbol que produce dátiles.

Datilillo. Masculino diminutivo de dátil.

Etimología. *Dátil:* catalan, *datilet.*

Datisca. Femenino. *Botánica.* Género de plantas pertenecientes al centro del Asia.

Etimología. *Datisca.* (Littré.)

Dátis. Poeta trágico ateniense, que vivió unos cinco siglos ántes de Jesucristo. Se cree que Dátis sea un sobrenombre de Jenócles, hijo de Carcino.

Datiscáceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Semejante á una datisca.

Etimología. *Datisca:* francés, *datiscacée.* (Littré.)

Datiscina. Femenino. *Química.* Principio que se extrae de la datisca.

Etimología. *Datisca:* francés, *datiscine.* (Littré.)

Datismo. Masculino. *Literatura.* Uso exagerado de sinónimos en el lenguaje.

Etimología. Griego δατισμός *(datismós),* forma de *Dátis,* personaje que Aristófanes introdujo en una de sus comedias, y á quien hace hablar, repitiendo una misma sentencia por diversos modos y frases: francés, *datisme.*

Dativo. Masculino. *Gramática.* El tercer caso del nombre declinable.

Etimología. Latin dativus *casus,* en Quintiliano, forma de *dătus,* dado, porque es el caso de la declinacion al cual se atribuye ó se *da* provecho ó daño.—«Traigo una perla para ti.» El elemento *ti* (en latin, *tibi),* forma de *tú,* es el *dativo* de la oracion, puesto que representa el sujeto á quien *doy* la perla: catalan, *datiu;* francés, *datif;* italiano, *dativo.*

Dato. Masculino. Antecedente necesario para llegar al conocimiento exacto de alguna cosa, ó para deducir las consecuencias legítimas de algun hecho. ‖ Documento, testimonio, fundamento. ‖ Título de alta dignidad en algunos países de Oriente.

Etimología. *Dar,* porque es la noticia *dada:* catalan, *dato;* francés, *donnée,* de *donner,* dar, donar.

Datura. Femenino. *Botánica.* Género de plantas solanáceas, que comprende la especie datura *stramonium* de Linneo, que es narcótica y venenosa.

Etimología. Persa *tatula;* árabe, *datora;* de la raíz *tal,* picar, aludiendo á la cubierta espinosa del fruto: francés, *datura.* (Littré.)

Datúreo. Masculino. *Botánica.* Tribu de plantas que tienen por tipo el género *datura.*

Etimología. *Datura:* francés, *daturées* (Littré.)

Daturina. Femenino. *Química.* Alcalóide descubierto en la simiente de la datura *stramonium* de Linneo.

Etimología. *Datura:* francés, *daturine.* (Littré.)

Daubentonia. Femenino. *Botánica.* Género de la familia de las papilionáceas, que comprende algunas plantas de América.

Etimología. *Daubenton,* célebre botánico francés del siglo pasado: francés, *daubentonie.* (Littré.)

Daubermesnil. (Antonio.) Hombre político francés, fundador de la secta de los *teofilántropos* (hombres amantes de Dios). Murió en Perpiñan en 1802. Fué individuo de la Convencion y del Consejo de los Quinientos, y se opuso al golpe de Estado de 18 Brumario. Escribió una obra con el título de *Extracto de un monumento titulado: El Culto de los adoradores de Dios.* Este libro dió orígen á la sociedad de los *teofilántropos,* que se reunían en Paris en la calle del Barco en 1796. (Véase Teofilántropos.)

Dauciforme. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene la forma de la raíz de la zanahoria.

Etimología. Latin *daucus,* zanahoria, y *forma:* francés, *dauciforme.* (Littré.)

Daucíneo, nea. Adjetivo. *Botánica.* Semejante á la zanahoria.

Etimología. *Dauco:* francés, *daucinées.* (Littré.)

Dauco. Masculino provincial. Hierba. Biznaga, y la zanahoria silvestre.

Etimología. Griego δαῦκος *(daŭkos),* zanahoria; latin, *daucum* y *daucus,* en Celso, «planta muy semejante á la pastinaca, y algunos la tienen por nuestra biznaga.» La definicion de la Academia es inmejorable.

Daugrebot. Masculino. *Marina.* Nombre de un barquichuelo que usan los holandeses.

Etimología. Inglés *dŏg'ger,* barquilla de dos mástiles de que los holandeses suelen usar para la pesca.

Daulías. Femenino. *Mitología.* Progne y su hermana Filomela, convertidas, la primera en golondrina, y la segunda en ruiseñor, por haber dado de comer á Teseo, rey de Tracia, á su propio hijo Ítis. Se les llamó así porque, segun la fábula, fueron metamorfoseadas en *Dáulide,* ciudad de la Fócida.

Etimología. *Dáulide.*

Daulias. Femenino plural. *Mitología.* Fiestas que se celebraban en conmemoracion de haberse metamorfoseado Júpiter en lluvia de oro para seducir á Dánae.

Etimología. *Dáulide.*

Daunia. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de Yuturna, hermana de Turno é hija de Dauno.

Etimología. Latin Daunia-Dea, con el mismo significado.

Daunio. Masculino. *Mitología.* Hijo de Pilumno y de Dánae. Su hijo casó con Venilia, de quien tuvo á Turnó.

Etimología. Latin *Daunĭus.*

Daurita. Femenino. *Mineralogía.* Uno de los nombres de la turmalina violada de Siberia, mineral cristalino que se electriza con el calor.

Davalar. Activo. *Marina.* Devalar.

Etimología. Catalan *davallar,* forma verbal de *davall,* la parte de abajo; compuesto de *da,* de, y *vall,* valle; como *damunt* se compone de *da,* de, y *munt,* monte, en la antigua lengua; hoy, monton; como *davant* representa la contraccion de *de-abante,* frente, delantera, la parte anterior. Esto explica por qué *davall,* «de la parte del valle,» significa la idea de bajo; miéntras que *damunt,* «de la parte del monte,» significa la idea de altura. El catalan tiene *davallada,* bajada; *davallament,* la accion de bajar; *davallant,* pendiente; y en sentido figurado, tragadero, esófago, puesto que es la pendiente de la garganta por donde bajan los alimentos. El orígen lemosino del verbo del artículo es incuestionable.

Davan. Masculino. *Marina.* Aparejo con que en los faluchos se suje

Digitized by Google

el car á la rada, cuando se navega de bolina.

Etimología. *Davalar:* catalan, *davant.*

David. Masculino. *Historia Sagrada.* Segundo rey de los hebreos, poeta inspirado y profeta santísimo. (Biblia.) Rey de Israel, guerrero y profeta, hijo de Issaí ó de Jesse, de la tribu de Judá. Nació en Bethlehem, en 1085 ántes de la era cristiana.—A los 15 años de edad, siendo simple guardador de los rebaños de su padre, fué designado por Samuel como sucesor de Saul.—Mozo aún, mató de una pedrada, en el valle de Terebintho, al gigante Goliath, filisteo de Geth, cuya cabeza cortó y llevó, como trofeo, á la ciudad de Jerusalen. Esta hazaña le granjeó las simpatías de Jonathías, hijo de Saul, quien, desde entónces, quiso tambien demostrarle su afecto confiándole el mando de alguna gente de guerra. Peleó en Ceila contra los filisteos y derrotó á los moabitas, á los asirios y á los ammonitas. Estos hechos de armas y las continuas alabanzas que el pueblo de Israel le tributara, despertaron la envidia en el rey, quien, celoso de sus triunfos y de su fama, determinó sacrificarle. Enterado David de los designios de Saul, ocultóse en un espeso monte del desierto de Jeph, en donde se vió obligado á permanecer por espacio de mucho tiempo. Muerto Saul en Gelboe, hízose reconocer por rey de Hebron en 1040. Durante su reinado, llevó á feliz término muchas y grandes conquistas. Arrojó á los jebuseos de Jerusalen, de la cual hizo su capital, y venció en varias batallas á los reyes de Siria y de Mesopotamia. ¡Lástima grande que manchara su gloria con sus crueldades y pasiones vergonzosas! Uno de los crímenes de que se le acusa, fué la muerte de Urías, á quien, por órden suya, puso Joab al frente de una batalla, abandonándole, de intento, en lo más recio del combate para que pereciese y, libre de él, poder casarse con su mujer Bethsabée, hija de Cliam. Reprendido despues por el profeta Nathan, arrepintióse del hecho é hizo voluntaria penitencia en expiacion de su crímen. Dejó el trono á Salomon, el más jóven de sus hijos; trasladó el arca santa, á són de trompetas, desde la casa de Abinadab, que estaba en Gabaa, á la de Obededom Getheo, y de la de éste á la ciudad de Jerusalen. Dejó trazados los planos del famoso templo que levantó luégo su hijo Salomon; y dió un extraordinario impulso á la civilizacion y al comercio. Murió en 1001 ántes de Jesucristo. Su reinado duró cuarenta años: siete en Hebron, y treinta y tres en Jerusalen; en cuya ciudad santa fué sepultado.—Con su nombre se conservan ciento cincuenta salmos; dos de los cuales se consideran como modelos de la poesía lírica.

Etimología. Latin, *Dăvid, Dăvīdis* (Ausonio): francés, *David;* catalan, *Davit.*

David Ha-Cohen. Sabio rabino, que nació en España á principios del siglo xvii y murió en Hamburgo en 1674. Fué jefe de la sinagoga de Amsterdam y de la de Hamburgo, dignidad de que se le privó despues, por sospecharse que quería abjurar de sus creencias. Sus obras más notables son: *De convenientiâ vocabularum rabinicorum cum græcis; Corona sacerdotum, Diccionario talmúdico-rabínico;* y *Tratado de moralidad y regimiento de la vida.*

David de Pómis. Gramático y médico judío, que nació en 1525 y murió en 1600. Compuso un *Diccionario* hebreo-rabínico, un tratado de *Senum affectibus, una traduccion latina del Eclesiastes* y diferentes obras de Medicina y teología.

David de Saint-Georges (Juan José Alejo). Filólogo y literato francés, que nació en 1759 y murió en 1809. Se dió á conocer como naturalista, dedicándose despues al estudio de las lenguas vivas. Inventó un método para comparar todas las lenguas vivas entre sí. Escribió además un tratado sobre este asunto, que no llegó á publicarse. Dejó varias traducciones del inglés, y algunos escritos de arqueología y de historia natural.

Davídico, ca. Adjetivo. Concerniente á David; semejante al estilo de sus composiciones.

Etimología. *David:* latin, *dăvīdĭcus,* en Prudencio; catalan, *davídich, ca;* francés, *davidique;* italiano, *davidico.*

Davidstonita. Femenino. *Mineralogía.* Silicato de alúmina y de guicinio, que es una variedad de esmeralda.

Etimología. Inglés *davidsonite,* mineral de color verdoso amarillo, que consta principalmente de los silicatos de alúmina y guicinio, y que contiene algunas veces una pequeña cantidad de hierro; variedad del berilo. *(American Dictionary of the English language.)*

Dávila (Antonio Sancho). Célebre capitan español, general de mar y tierra, que nació en 1590 y murió en 1666. Fué gentil hombre de Felipe IV. Asistió á la campaña de Flándes como general de caballería, maestre de campo, general y gobernador de Dunquerque. Fué enviado de embajador á Inglaterra, y á su regreso recibió el nombramiento de consejero de Estado.

Dávila (Pedro Franco). Naturalista español, que nació en Guayaquil en 1713 y murió en 1785. Formó en Paris un excelente gabinete de historia natural, que vendió en una cantidad crecida. Recibió el cargo de director del de Madrid, que puso al nivel de los mejores de Europa, y perteneció á la Academia de la Historia, á la Sociedad Real de Lóndres y á la de Berlin. Es muy estimado su *Catálogo sistemático y razonado* de los objetos que componían su gabinete.

Davina. Femenino. *Mineralogía.* Silicato de alúmina y de cal.

Davina. Femenino. Lámpara de seguridad para los mineros.

Etimología. *Davy,* célebre químico inglés que la inventó: francés, *davyne.* (Littré.)

Dávis. Masculino. *Astronomía.* Instrumento que sirve para tomar las alturas, inventado hácia fin del siglo xvi, por Juan Dávis, célebre navegante inglés.

Etimología. Davis (Juan.)

Davita. Femenino. *Mineralogía.* Especie de sulfato de alúmina, que se encuentra en Bogotá.

Etimología. Inglés *Davyt* ó *Davite.* Mineral fibroso que se compone principalmente de sulfato hidroso de alúmina. (Véase *American Dictionary of the English language.)*

Davy (Sir Humphry). Eminente químico inglés, profesor de química aplicada á la agricultura en el Instituto Real, y presidente de la Sociedad Real de Lóndres. Nació en Penzance, condado de Cornwall en 1778. Se le deben varios descubrimientos notables: como el del *protóxido de ázoe,* el *potasio,* el *sodio,* y sobre todo, la invencion de una *lámpara de seguridad* para los mineros, que conserva su nombre y que ha salvado millares de vidas. (Véase Davina.) Murió en 1829 en Ginebra, de resultas de una apoplegía. Escribió varias obras científicas, siendo las más notables sus *Elementos de filosofía química; Elementos de química agrícola; Salmonia,* libro para los pescadores de caña, y una obra póstuma titulada: *Consuelos en viajar,* últimos dias de un filósofo.

Daza. Femenino anticuado. Maíz.

De. Femenino. Nombre de la letra D. ‖ Preposicion que denota posesion ó pertenencia; como: la casa de mi padre, la dote de mi mujer. ‖ Preposicion que explica el modo de hacer varias cosas, de suceder otras, etcétera; como: almorzó de pié; le dieron de puñaladas; se viste de prestado; dibujo de pluma. ‖ Preposicion que manifiesta de dónde son, vienen ó salen las cosas ó las personas; como: la piedra es de Colmenar; vengo de Aranjuez; no sale de casa. ‖ Preposicion que sirve para demostrar la materia de que está hecha alguna cosa; como: el vaso de plata, el vestido de seda. ‖ Preposicion que demuestra lo contenido en alguna cosa; como: un vaso de agua, un plato de asado. ‖ Preposicion. Por; como: de miedo no puede responder; esto es, por miedo. ‖ Con; como: de intento lo hizo; esto es, con intento. ‖ Preposicion que se usa para determinar á casos especiales los nombres apelativos; como el mes de Diciembre, la ciudad de Sevilla, el año de 1500, la calle de Relatores. ‖ Desde; como: vamos de Madrid á Toledo. ‖ Algunas veces se usa para regir infinitivos; como: es hora de caminar, no tengo de venir. ‖ Con algunos nombres sirve para determinar el tiempo en que sucede alguna cosa; así se dice: de mañana, de madrugada, de tarde, de noche. ‖ Úsase á veces rigiendo nombres sustantivos, precedida de algun adjetivo ó que hace veces de tal, cuando éste es

Digitized by Google

epíteto del sustantivo; y sirve para dar más fuerza á la expresion; y así se dice: el bueno DE Pedro, el pícaro DEL mozo, la taimada DE la patrona. ‖ Algunas veces es nota de ilacion; como: DE esto se sigue, DE aquello se infiere. ‖ Anticuado. A. ‖ Precediendo al numeral UNO, UNA, denota la rápida ejecucion de algunas cosas; como: DE UN trago se bebió la tisana; DE UN salto se puso en la calle; acabemos DE UNA vez. ‖ DE TI Á MÍ, DE VM. Á MÍ, etc. Locucion familiar. Entre los dos, ó para entre los dos. Tiene además otros usos que enseña la práctica.

ETIMOLOGÍA. Latin *de;* francés, provenzal y catalan, *de;* italiano, *di*.

1. De, con una *s* eufónica *des*, y mudada á veces la *e* en *i*, *di*. El prefijo *de* expresa en rigor el movimiento por el cual una cosa sale, parte ó se aleja de un punto, y se encamina ó se va á otro. Por consiguiente, el *de* nos lleva á la consideracion de tres cosas principales: primera, punto de partida; segunda, punto de llegada ó fin del movimiento, y tercera, espacio recorrido.—*De* es sinónimo de *ab* y de *ex;* pero se diferencia del primero en que *ab*, si bien expresa separacion, no implica en manera alguna la idea de un fin en el movimiento, ni connota tantas ideas accesorias como frecuentemente lo hace el *de;* y se diferencia de *ex*, en que este prefijo expresa comunmente la separacion, la salida ó la extraccion pura y simple, al paso que *de* expresa una relacion más íntima entre la cosa separada, salida ó alejada, y aquella de la cual se aleja ó separa. Esa relacion, ese vínculo metafísico, es como el de la parte con el todo, como el de la especie con el género, ó como el del individuo con la especie ó el género, etc.

Muchas son las modificaciones que reciben las voces simples por efecto de la anteposicion del *de*. Mencionaremos las principales.

El *de* expresa salida, punto de partida, y muchas veces con direccion de arriba abajo: *de-mision*, *de-primir*, *de-rogar*, *de-scender*, *de-yeccion*.—Denota ablacion, vacío, ó es privativa en *de-funcion*, *des-colorido*, *di-funto;* peyorativa en *de-cepcion*, *de-linquir*, *de-mente*, *de-mudar*, *de-negar*, *de-nigrar*, *deteriorar*, *de-traer;* é intensivo en *de-pender*, *de-plorar*, *de-precacion*, *des-collado* (muy erguido), *de-tonar*, *de-voto*.—Fin de un movimiento, resultado completo, acabamiento, agotamiento: *de-curso*, *de-ducir*, *de-lacion*, *de-portar*, *di-lacion*, etc.—Un espacio recorrido, una accion en sus progresos, con las circunstancias y las particularidades que la caracterizan; de cuyas connotaciones resulta que el *de* es no sólo completivo, sino tambien analítico, determinativo, descriptivo: *de-clamar*, *de-finir*, *de-gustacion*, *de-linear*, *de-mostrar*, *de-scribir*, *de-signar*.

Por lo comun el *de* solamente añade al simple una idea accesoria; pero algunas veces combinadas, tres y más connotaciones de las que acabamos de indicar, en el cual caso la significacion del compuesto es muy complicada, necesitándose gran práctica y mucha atencion para fijar bien el significado de la palabra.

DE toma la forma *des* (añadida una *s* eufónica) cuando el simple comienza por vocal, y tambien en algunos compuestos en los cuales la connotacion del *de* es privativa ó peyorativa; *des-agradable*, *des-amparar*, *des-concierto*, *des-heredar*, *des-pabilar*, *des-pegar*, *des-unir*.—Conviene no confundir la forma *des* con el *de* en las voces cuyo simple empieza por *s;* verbi gracia: *de-sazon*, *de-scender*, *de-scribir*, *de-semejante*.—Por último, en varias voces el *des* no es más que una forma del *dis*. —Tambien conviene saber que el *de* parece compositivo (suprimida la *e* por sinalefa) en *dalgun*, *dallá*, *dallen*, *daquen*, *daquí*, *des*, *desto*, y en otras varias voces muy comunes en el castellano antiguo, siendo así que en realidad no hace en ellas el oficio de verdadero prefijo, pues todo está reducido á suprimir la *e* de la partícula separable *de*, y juntar la *d* con la voz que le sigue. Hoy se hallan ya anticuadas semejantes contracciones y se pronuncia y escribe *de algun*, *de allá*, *de allende*, *de aquende*, *de aquí*, *de ese*, *de esto*. En latin el prefijo *de* toma en unas cuantas voces la forma *d;* verbi gracia: en *d-ebeo*, *d-ebilis*, *d-ego*, *d-emo*, por *de-habeo*, *de-habilis*, *de-ago*, *de-emo*, y por consiguiente, igual forma presenta en las voces romanceadas correspondientes *d-eber*, *d-ébil*. (MONLAU.)

2. De. El *de*, precediendo á los apellidos, se ha querido mirar como *partícula nobiliaria*, ó que denota nobleza de alcurnia; pero nada más inexacto, porque el *de* únicamente precede á los apellidos cuando éstos se tomaron de nombres de pueblo, lugar ó territorio, sobre el cual se ejercía señorío ó jurisdiccion. Fuera de estos casos, nada significa el *de*, y es muy ridículo anteponerlo al apellido creyendo que de por sí atestigua nobleza. Las familias de *Iñigo Arista*, *Jorge Manrique*, *Pedro Giron*, *Hernan Cortés*, etc., sin *de* eran y son mucho más ilustres que las de Juan *de* las Viñas, Perico *de* los Palotes ó Márcos *de* Obregon. Lo que hay es que muchos apellidos se tomaron de nombres de pueblos que habían sido conquistados ó gobernados por los sujetos ó por sus familias, como los de *Baena*, *Cáceres*, *Carmona*, *Córdoba*, *Madrid*, *Oviedo*, *Salamanca*, ó de señorío que obtuvieron, como *Alarcon*, *Hinestrosa*, *Hijar;* y anteponiendo el nombre patronímico al del pueblo conquistado ó de señorío, resultaron los apellidos *Alvarez de Toledo*, *Fernandez de Córdoba*, *Fernandez de Hijar*, *Lopez de Haro*, *Ponce de Leon*, *Ramirez de Arellano*, *Vélez de Guevara*, etc., que son apellidos compuestos y de ilustre orígen; pero fuera de este caso, repetimos, el *de* ó no significa nada, ó es una parodia necia. Siempre que el *de* no se puede subentender precedido de las palabras *baron*, *conde*, *conquistador*, *gobernador*, *marqués*, *señor*, etc., hace muy pobre efecto en los apellidos.—Acerca de esta preposicion separable tan usada, diremos tambien que las locuciones: *el hombre* DE *los hombres*, *la perla* DE *las perlas*, *el sabio* DE *los sabios*, *el siervo* DE *los siervos*, y otras análogas que se oyen con frecuencia, singularmente en el estilo familiar, por *el mejor* DE *los hombres*, *la más preciosa* DE *las perlas*, *el más eminente* DE *los sabios*, *el más humilde* DE *los siervos*, son verdaderos hebraismos. Los hebreos dijeron: el *cántico* DE *los cánticos* (el cántico por excelencia), el *santo* DE *los santos* (el muy santo), *vanidad* DE *las vanidades* (la mayor de las vanidades). Hebraismos son tambien, y de igual valor significativo, las locuciones *bella* ENTRE *las bellas*, *pobre* ENTRE *los pobres*, y otras parecidas, en las cuales el *de* está sustituido por *entre*. Las locuciones familiares: el bonachon *del* padre, ¡ciego *de* mí! ¡desgraciado *de* tí! la tonta *de* la criada, el tuno *del* mercachifle, etc., deben considerarse como latinismos. Plauto dijo: *scelus viri* (canalla *del* hombre), *mostrum mulieris* (monstruo de mujer).—Y á propósito de *hebraismos*, «con la lengua »hebrea se conformó la castellana (di»ce el autor del *Diálogo de las lenguas*) »en no variar los casos, porque en el »singular tienen todos ellos una ter»minacion y en el plural otra; así co»mo *bueno* y *buenos*, *hombre* y *hombres*. »Con la mesma lengua se conforma »en poner en muchos vocablos los »acentos en la última, y en usar mu»chas veces el número singular por el »plural, y así dice: *mucha naranja*, »*passa ó higo*, por *muchas naranjas*, *pas»sas ó higos*. Confórmase tambien con »ayuntar el pronombre con el verbo: »*Dadle* y *tomaráse*, como parece por »este refran: *Al ruin dadle un palmo y »tomarse ha cuatro*.» (MONLAU.)

De bruces. (BRUCES DE).

Dea. Femenino. *Poética*. DIOSA.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dea*, diosa de la gentilidad, en Ciceron; las parcas, en Ovidio; DEÆ *triplices*, las tres diosas: la noche, en Propercio; DEA *sideria*, como quien dice: la diosa de las estrellas: catalan antiguo, *dea*.

Dealbacion. Femenino. *Química*. Accion de blanquear por medio del fuego.

ETIMOLOGÍA. *Albo:* latin, *dealbeātĭo;* del prefijo intensivo *de* y *albeātĭo*, la accion de blanquear: catalan, *dealbació;* francés, *déalbation*.

Deambulacion. Femenino. Accion de pasearse.

ETIMOLOGÍA. *Deambular:* latin, *deambŭlātĭo;* francés, *déambulation*.

Deambular. Neutro. Pasearse de un lado á otro.

ETIMOLOGÍA. Latin *deambŭlāre;* del prefijo intensivo *de* y *ambŭlāre*, pasear.

Deambulatorio, ria. Adjetivo. Que se pasea. ‖ Indeciso, vacilante.

ETIMOLOGÍA. *Deambular:* latin, *deambŭlātōrĭum*, galería para pasearse: francés, *déambulatoire*.

Digitized by Google

Dean. Masculino. El que hace de cabeza del cabildo despues del prelado, y preside aquél en las más de las iglesias catedrales. ‖ En la universidad de Alcalá se llamaba así el graduado más antiguo en cada facultad. ‖ Anticuado. DECURION, primera acepcion.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĕcem*, diez. Antiguamente se formaron grupos de *diez* para la propaganda de la doctrina, ó para el gobierno de alguna iglesia: el jefe de esa década se llamó *dean*. *(Extracto de las Partidas.)*

Deanato. Masculino. La dignidad ú oficio de dean, y el territorio eclesiástico que le pertenece.

Deanazgo. Masculino. DEANATO.

Debajo. Adverbio de lugar. En puesto inferior respecto al superior. ‖ Preposicion metafórica. Se usa para denotar la dependencia ó subordinacion de uno á otro.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *de*, situacion, y *bajo:* catalan, *debaix*. Las otras lenguas del romance han tomado sus formas del prefijo *de* y del latin *sub*, bajo: francés, *dessous;* provenzal, *desotz, desostz;* catalan, *dessota;* Berry, *dessour;* burguiñon, *deso;* picardo, *dezous;* italiano, *disotto*.

SINONIMIA. *Debajo, bajo*. El señor de Huerta explica muy bien la diferencia que hay entre *encima* y *sobre*. Dice que aquel adverbio sólo presenta la situacion local de un cuerpo con respecto de otro; y que esta preposicion indica además la gravitacion que ejerce el cuerpo sobre el que lo sostiene. Una diferencia análoga creo que distingue las voces *debajo* y *abajo:* esto es, un cuerpo está *debajo* de otro cuando ocupa un lugar inferior en una misma línea vertical: está *bajo* de otro cuando éste gravita sobre él, cuando están en contacto inmediato, ó á lo ménos cuando no consideramos los cuerpos intermedios. Está *bajo* la losa, quiere decir, que la losa lo cubre, que está sobre él; está *debajo* de la losa, quiere decir que la losa está encima: esto es, más arriba, aunque no lo toque ni lo cubra. Por esto se dice: *bajo* llave; es decir, dependiente de la llave; *bajo* mi tutela, *bajo* mi direccion; es decir, que tengo cierta autoridad, cierto derecho sobre la cosa de que se trata; *bajo* mi palabra, *bajo* esta suposicion; esto es, que la cosa depende de la palabra ó de la suposicion, y en ninguno de estos casos se puede sustitur el adverbio *debajo*. (JONAMA.)

Debandar. Activo anticuado. Desunir, esparcir, separar.

ETIMOLOGÍA. *Desbandar*.

Debatallar. Neutro. Dar una batalla. ‖ Discutir.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *de* y *batallar;* «batallar á menudo.»

Debate. Masculino. Contienda, altercacion sobre alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Debatir:* catalan, provenzal y francés, *debat;* portugués, *debate;* italiano, *dibatto*.

Debatible. Adjetivo. Sujeto á discusion ó susceptible de ella.

ETIMOLOGÍA. *Debatir:* francés, *debattable*.

Debatido, da. Participio pasivo de debatir.

ETIMOLOGÍA. *Debatir:* catalan, *debatut, da;* francés, *débattu;* italiano, *dibattuto*.

Debatiente. Participio activo de debatir. ‖ Sustantivo. El argumentador; contendiente.

Debatir. Activo. Altercar, disputar con razones sobre alguna cosa. ‖ Combatir, guerrear con las armas sobre alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *de* y *batir;* catalan, *debátrer;* francés, *débattre;* portugués, *debater;* italiano, *dibattere;* latin de Petronio, *dēbātuĕre*, azotar.

SINONIMIA. *Debatir, discutir*. Cuando estudiamos y examinamos con la mayor particularidad y atencion cualquier asunto, haciendo detenidas observaciones sobre las circunstancias que en él concurren, nos valemos para expresar esta idea de la palabra *discutir*. Aunque el discurso ó *discusion* podemos tenerla dentro de nosotros mismos, por lo comun se versa con otra ú otras personas para mayor exámen y conocimiento de la verdad que buscamos.

Diremos, pues, que la *discusion* se dirige al exámen de cualquier asunto importante, ya sea de particular interés, ya de política, de ciencias ó literatura, con el objeto siempre de desvanecer cualquiera duda, de disipar cualquier oscuridad, para que resulte claro y seguro, y que se venzan todas las dificultades que en él puedan ocurrir; y no sólo se *discuten* las materias teóricas, sino tambien las prácticas, los hechos positivos.

Debatir es altercar y disputar varias personas, alegando las razones que cada uno cree tener á favor de la opinion que sostiene. Se entiende haber *debate*, cuando se verifica entre muchas personas de diferente partido ú opinion, que con calor se expresan para defender, ya sean sus respectivas opiniones, ya sus particulares derechos.

El *debate* supone calor, viveza, pasion, preocupacion de una ó de otra parte: la *discusion*, calma, sangre fría, moderacion y buena fe.

En los *debates*, cada partido procura vencer al contrario: por lo tanto, tiene mucha parte en él el amor propio, el interés de la victoria; mas en las *discusiones*, parece que sólo se trate de buscar la verdad.

Los *debates* se verifican principalmente en las grandes reuniones, en las que regularmente producen acaloramiento, alboroto y áun tumulto. En las reuniones poco numerosas, compuestas de gentes más bien sabias que apasionadas, se *discuten* las materias sosegadamente.

En los *debates*, por lo comun, cada uno de los que disputan puede declararse contra cualquiera opinion, sin que alcance á poder presentar razones poderosas y convincentes, ni á refutar con fundamento y solidez las contrarias; pero en las *discusiones* es preciso que cada uno de los que *discuten*, funde su opinion y destruya la de los contrarios.

Es de más uso la palabra *debatir* cuando se trata de intereses personales: y la de *discutir*, tratando de cosas generales.

Cuando se habla de las contiendas entre naciones ó gentes armadas, que combaten y guerrean por sostener su partido ó razon, nos valemos de la palabra *debate*, y no convendría en modo alguno la de *discusion*, pues ésta diría poco: así es que *debate* supone acaloramiento, y *discusion*, pacífica contienda: el *debate* apela á la fuerza, la *discusion*, á la razon.

Debaten los enemigos, *discuten* los amigos: la fuerza es la razon de aquéllos: la razon, la fuerza de éstos. (OLIVE.)

Debe. Masculino. *Comercio*. Una de las dos partes en que se dividen las cuentas corrientes. En las columnas que están bajo este epígrafe se comprenden todas las sumas que se cargan al individuo ó establecimiento á quien se abre la cuenta. Las partidas que se anotan en el DEBE forman el crédito del que abre la cuenta y el cargo de aquel á quien se abre.

ETIMOLOGÍA. *Deber*.

Debelacion. Femenino. La accion y efecto de debelar.

ETIMOLOGÍA. *Debelar:* italiano, *debellacione*, conquista.

Debelar. Activo. Rendir á fuerza de armas al enemigo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēbellāre;* compuesto del prefijo intensivo *de* y *bellāre*, forma verbal de *bellum*, guerra: francés, *débeller;* italiano, *debellare*.

Debelador, ra. Adjetivo. El que debela.

Debentur. Masculino. *Antigüedades*. Recibo que daban los oficiales de las cortes soberanas cuando recibían sus honorarios.

ETIMOLOGÍA. Forma pasiva de *debent*, tercera persona (plural) del presente de indicativo del verbo *debēre*, deber. Quiere decir: *se deben*.

Deber. Activo. Estar obligado á algo por ley, respeto, gratitud ú otro motivo. ‖ Tener obligacion de satisfacer á otro alguna cantidad. ‖ Se usa con la partícula *de* para denotar que quizá ha sucedido, sucede ó sucederá alguna cosa; como: DEBE DE hacer frío, DEBIERON DE salir á pelear. ‖ Masculino. OBLIGACION; y así se dice: cumple con SU DEBER. ‖ DEUDA. ‖ HACER SU DEBER. Frase. Cumplir alguno con su obligacion, desempeñar el oficio ó ministerio de que está encargado.

ETIMOLOGÍA. Latin *debēre*, ser deudor; compuesto del prefijo intensivo *de* y *habēre* tener: «tener en su poder una cosa de otro,» de donde viene la idea lógica de restituir ó de pagar: italiano, *dovere*, forma incorrecta; francés, *devoir;* provenzal, *dever;* catalan, *déurer;* burguiñon, *devoi*.

1. La segunda *e* larga de *debēre* representa sin duda la *e* larga de *habēre*,

Digitized by Google

2. Entre los latinos, tenía el verbo *debēre* el mismo sentido moral que tiene en el romance: DEBERE *fidem*, «estar en la obligacion de ser fiel.» (QUINTILIANO.)

SINONIMIA. *Artículo primero.* DEBE SER, DEBE DE SER. La autoridad de Cervántes hace dudosa la diferente significacion de estas dos locuciones. «La verdadera amistad (dice en el capítulo XXXII de la primera parte »del *Quijote*) no puede ni *debe de ser* »sospechosa.» Pero el uso, generalmente recibido, las aplica á dos ideas enteramente diferentes.

Debe ser afirma que es debido, justo ó conveniente que la cosa exista. *Debe de ser* supone que es probable la existencia de una cosa, que por sí misma parecía dudosa é increible. La primera equivale á es preciso que sea; esto es, las circunstancias, la obligacion, la necesidad lo exigen. La segunda equivale á parece que es así; las circunstancias, las conjeturas, las apariencias inclinan á creerlo.

Un hombre rico, como Juan, *debe ser* generoso y caritativo; pero segun lo que de él se cuenta, *debe de ser* un miserable.

Lo dice el Evangelio, y *debe de ser* creido; esto es, tenemos obligacion á creerlo, porque en ello no cabe duda. Lo dicen los más, y *debe de ser* cierto; esto es, la voz general lo hace probable, nos inclina á creer que lo es. (HUERTA.)

Artículo segundo. DEBER, OBLIGACION. El *deber* indica alguna cosa más imperiosa para la conciencia que la *obligacion*, y como procedente de la ley: la virtud nos conduce á su cumplimiento.

La *obligacion* indica alguna cosa más absoluta para la práctica; y el buen parecer, el qué dirán, y los respetos humanos exigen su cumplimiento.

Es *deber* de un consejero asistir al tribunal á cumplir con su cargo, y es *obligacion* suya asistir de manto talar.

Se dispensa fácilmente de una *obligacion:* se falta á un *deber*.

Es un *deber* del eclesiástico el ir vestido modestamente, y es *obligacion*, el ir de negro ó de hábito talar.

A los políticos cuesta ménos ser negligentes en su *deber*, que olvidar la menor de sus *obligaciones*. (MARCH.)

Resúmen. El *deber* nos pone en relacion con Dios, con el prójimo y con nosotros mismos: la *obligacion* nos pone en relacion con las instituciones del pueblo en que se vive.

Faltar á los *deberes* es un vicio: faltar á las *obligaciones* es una infraccion de lo mandado.

La norma del *deber* es la conciencia: la norma de la *obligacion* es el derecho.

En una palabra, el *deber* político se llama *obligacion:* la *obligacion* moral se llama *deber*.

El círculo de nuestros *deberes* es inmensamente mayor que el de nuestras *obligaciones*, puesto que Dios, el género humano y nosotros mismos somos más extensos que el mandamiento de una sociedad.

Deberse. Recíproco. Tener obligacion hácia sí mismo. ‖ No ser dueño de sí por estar consagrado á otro. ‖ Usado impersonalmente, significa haber obligacion de hacer alguna cosa.

Debidamente. Adverbio de modo. Justamente, cumplidamente.

ETIMOLOGÍA. *Debida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *degudament;* francés del siglo XI, *deuement;* XV, *duemens;* moderno, *dûment;* italiano, *debitamente*. El catalan tiene además *débitament*.

Debido, da. Participio pasivo de deber. ‖ Adjetivo. Conveniente, justo, razonable.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēbĭtus*, participio pasivo de *debēre*, deber: DEBITÔ *officiô fungi*, cumplir con lo que se debe, en Ciceron: catalan, *degut, da;* francés, *dû;* italiano, *debito*.

Debidor. Masculino anticuado. DEUDOR.

Debiente. Participio activo de deber. El que debe.

Débil. Adjetivo. Lo que tiene poco vigor, fuerza ó resistencia. ‖ Metáfora. El que por cortedad de ánimo cede siempre que encuentra resistencia.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēbĭlis;* compuesto del prefijo negativo *de*, equivalente á *no* ó *sin*, y *bĭlis*, aféresis de *hăbĭlis*, hábil: *dē-hăbĭlis, dē-ăbĭlis, dēbĭlis;* «no hábil, no enérgico, no fuerte:» catalan, *débil;* francés, *débile;* italiano, *debile*.

SINONIMIA. *Débil, inconstante, ligera, voluble, indiferente.* La mujer *débil* es aquella á quien se echa en cara alguna falta que ella misma siente, y cuyo corazon está combatiendo con la razon que debe curarla, que jamás la curará, ó la curará muy tarde.

Mujer *inconstante* es aquella que no ama; *ligera*, la que ya ha amado á otro; *voluble*, la que ni sabe si ama, ni lo que ama; *indiferente*, la que no ama de ningun modo.

Las mujeres acusan á los hombres de ser *volubles*, y los hombres de que ellas son *ligeras*. (MARCH.)

Debilidad. Femenino. Falta de vigor ó fuerza. ‖ Falta de vigor, de solidez en el ánimo, en la razon.

ETIMOLOGÍA. *Débil:* latin, *dēbĭlĭtas;* catalan, *debilitat;* francés, *débilité;* italiano, *debilità*.

SINONIMIA. *Debilidad, flaqueza.* La *debilidad* está en la constitucion: la *flaqueza* es pasajera y eventual. El hombre más robusto puede sentir *flaqueza* por falta de alimento. Decimos constituciones *débiles*, y no *flacas*. En el sentido metafórico se conserva la misma diferencia. La *debilidad* de los padres suele ser causa de las *flaquezas* de los hijos. (MORA.)

Debilitacion. Femenino. El acto y efecto de debilitar. ‖ DEBILIDAD.

ETIMOLOGÍA. *Debilitar:* latin, *dēbĭlĭtātĭo;* catalan, *debilitació;* francés, *débilitation;* italiano, *debilitazione*.

Debilitadamente. Adverbio de modo. DÉBILMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Debilitada* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *dēbĭlĭter*.

Debilitadísimo, ma. Adjetivo superlativo de debilitado. Debilitado en grado sumo.

ETIMOLOGÍA. *Debilitado:* catalan, *debilitadíssim, a*.

Debilitado, da. Participio pasivo de debilitar. ‖ Flojo, decaido.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēbĭlĭtātus*, participio pasivo de *dēbĭlĭtāre:* DEBILITATUS *à jure cognoscendô;* disgustado de estudiar leyes, en Ciceron: catalan, *debilitat, da;* francés, *débilité;* italiano, *debilitato*.

Debilitador, ra. Adjetivo. Que debilita.

Debilitante. Participio activo de debilitar. ‖ Lo que debilita. Úsase tambien como sustantivo en la Medicina.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēbĭlĭtans, debilitantis*, participio de presente de *dēbĭlĭtāre*, debilitar: catalan, *debilitant;* francés, *débilitant, ante;* italiano, *debilitante*.

Debilitar. Activo. Disminuir la fuerza, el vigor, el poder de alguna persona ó cosa. Úsase frecuentemente como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Débil:* latin, *dēbĭlĭtāre;* catalan, *debilitar;* francés, *débiliter;* italiano, *debilitare*.

Debilitarse. Recíproco. Decaer, y las demás acepciones del activo, por pasiva.

Débilmente. Adverbio de modo. Con debilidad.

ETIMOLOGÍA. *Débil* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *débilment;* francés, *débilement;* italiano, *debolvemente*.

Débis. Masculino. *Mitología japonesa.* Ídolo de forma humana, que se adora en los grandes caminos.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Débito. Masculino. DEUDA ‖ ó DÉBITO CONYUGAL. La recíproca obligacion que hay entre los casados. ‖ *Comercio.* Venta ó cantidad que representa la venta de alguna mercancía; principalmente, al por menor. ‖ *Teneduría de libros.* Primero. La página izquierda del libro mayor, llamada *debe*, donde se cargan en cuenta á cada deudor los artículos, géneros ó cantidades que le ha entregado el comercio, almacen, etc. Segundo. Los artículos que se contienen en el DÉBITO de una cuenta por oposicion al *crédito* de la misma.

ETIMOLOGÍA. *Deber:* latin, *dēbĭtum;* francés del siglo XIII, *debite;* moderno, *débit;* catalan, *débit;* ginebrino, *débite*.

Deble. Adjetivo anticuado. ENDEBLE.

Debó. Masculino. Instrumento que usan los pellejeros para adobar las pieles.

ETIMOLOGÍA. Árabe *dabaga* (دبغ), batanar. (MÜLLER). De esta raíz viene *dibāg*, que significa la corteza con que se prepara el cuero; y es muy posible que pasara á significar el instrumento del curtidor.—De cualquier modo que esto haya sucedido, no es

Digitized by Google

posible separar *debó*, instrumento de curtidor, y el árabe *dabaga*, curtir; *dibag*, la corteza con que se curte. La etimología del docto Müller es acabadamente segura.

Débora. *Historia Sagrada.* Profetisa judía, que floreció unos 1.300 años ántes de Jesucristo. Gobernó el pueblo hebreo como juez, por el espacio de 40 años. En el tiempo de su administracion, Barasch salvó á los judíos del cautiverio en que los había tenido Jabino, rey de los cananeos. Despues de la victoria, entonó el hermoso cántico que se encuentra en la *Biblia* con su nombre.

Debrocar. Activo anticuado. ENFERMAR.

Debutar. Neutro. Dar principio en el ejercicio de algun arte. ‖ Mostrarse por primera vez ante el público en representaciones teatrales.

ETIMOLOGÍA. Francés *débuter*, forma verbal de *début;* compuesto del prefijo *de* y *but*, fin; simétrico de *bout*, extremo. El francés *début*, cuyo significado no se comprende hoy, fué primeramente un vocablo del juego de bolas. Llámase *but* el paraje ó *límite* desde donde se tira; y como el que principia ha de tirar desde aquel límite, *du but*, *de but*, *le début*, significó principio, y con este sentido figurado se aplicó á expresar la idea de *estreno*. Es inútil que los *Diccionarios* no abran sus páginas á este vocablo, repugnante para nosotros, cuando anda en boca de todo el mundo. El uso lo emplea á cada instante y no hay más remedio que aceptarlo. En cuanto á nosotros, diremos siempre *estrenar* y *estreno*.

Dec. En las fórmulas farmacéuticas, abreviatura de *decoquatur*, hágase cocer, ó de *decoctum*, producto de la decoccion.

Deca. Femenino. Partícula aumentativa que, en el sistema métrico decimal, significa *diez veces mayor*.

ETIMOLOGÍA. Griego δέκα *(déka)*, diez.—«DECA, DECEN, DECI, DICIEM, DIEZ. Del latin *decem*, en griego *déka*, que significa diez: *déca-da*, *decá-logo*, *decen-viro*, *deci-metro* (décima parte de un metro), *di-ciembre* (que tambien se dijo *decem-brio)*, *diez-mar*, *diez-mesino*.»

Decabráquido, da. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene en la cabeza diez apéndices en forma de brazos, hablando de moluscos.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y βραχχίων *(bracchiōn)*, brazo: francés, *décabrachide*. (LITTRÉ.)

Decacanto, ta. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene diez espinas.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *akántha*, espina: francés, *décacanthe*. (LITTRÉ.)

Decacácero, ra. DECÁCERO, RA. La forma *decacácero*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es *bárbara*.

Decácero. Adjetivo. *Historia natural.* Dícese de los moluscos que tienen diez cuernos ó tentáculos.

ETIMOLOGÍA. Griego δέκα *(déka)*, diez, y *kéras*, cuerno: francés, *decacère*. (LITTRÉ.)

Decacorde ó decacordio. Masculino. *Antigüedades.* Especie de arpa de diez cuerdas usada por los antiguos.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *chordē*, cuerda: francés, *décachorde*, *décacorde*.

Década. Femenino. DECENA. Aplícase á la narracion de sucesos acaecidos en el espacio de diez años, como se ve en las DÉCADAS de Tito Livio, de Juan de Barros y otras.

ETIMOLOGÍA. Griego δεκάς *(dekás)*, decena: catalan, *década;* francés, *décade*.

Decadáctilo, la. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene diez dedos.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *dáktylos*, dedo: francés, *décadactyle*. (LITTRÉ.)

Decadáltilo. DECADÁCTILO. La forma *decadáltilo*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es indudablemente errata de imprenta.

Decadario, ria. Adjetivo. Concerniente á una década.

ETIMOLOGÍA. *Década:* francés, *décadaire*.

Decadencia. Femenino. Declinacion, menoscabo, principio de ruina de alguna persona ó cosa.

ETIMOLOGÍA. *Decadente:* bajo latin, *decadentĭa;* italiano, *decadenza*, *scadenza;* francés, *déchéance*, *décadence;* provenzal, *dechazensa*, *descazensa;* catalan, *decadéncia*.

SINONIMIA. *Decadencia, ruina.* Se diferencian en que *decadencia* señala *ruina*, que es comunmente efecto suyo, por ejemplo: la *decadencia* del imperio romano, desde Teodosio, anunciaba ya su total *ruina*.

Tambien se dice de las artes que van en *decadencia;* y de una casa que va *arruinándose*. (MARCH.)

Decadente. Participio activo de decaer. Lo que decae.

ETIMOLOGÍA. *Decaer:* catalan, *decahent*.

Decadi. Masculino. El décimo dia de la década en Francia, bajo el régimen del calendario republicano.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *di*, forma del latin *dies*, dia; «diez dias:» francés, *décadi*, el último dia de la década, equivalente á nuestro domingo, porque era dia de reposo.

Decaedro, dra. Masculino y femenino. *Geometría.* Un cuerpo cualquiera que tiene diez caras.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *edra*, cara: francés, *décaèdre*. (LITTRÉ.)

Decaemento. Masculino anticuado. DESCAECIMIENTO.

Decaer. Neutro. Ir á ménos, menguar, declinar alguna persona ó cosa de lo que ántes era. ‖ *Marina.* Bajar la embarcacion del rumbo ó derrota que llevaba.

ETIMOLOGÍA. *De* y *caer;* «caer con reiteracion, á menudo:» italiano, *decadere;* francés, *déchoir;* portugués, *decahir;* provenzal, *dechazer*, *descazer;* catalan, *decáurer*.

Decáfido, da. Adjetivo. *Historia natural.* Dividido en diez partes.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *findĕre*, hender, dividir: francés, *décafide*. (LITTRÉ.)

Decáfilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene diez hojas.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *phyllon*, hoja: francés, *décaphylle*. (LITTRÉ.)

Decaginia. Femenino. *Botánica.* Órden de plantas que tienen diez pistilos.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *gúne ó gynē*, hembra, pistilo: francés, *décagyne*. (LITTRÉ.)

Decaginico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Concerniente á la decaginia.

ETIMOLOGÍA. *Decaginia:* francés, *décagynie*. (LITTRÉ.)

Decagino, na. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de la planta cuyo órgano hembra es doble.

ETIMOLOGÍA. *Decaginia.*

Decagonal. Adjetivo. *Geometría.* Referente al decágono.

ETIMOLOGÍA. *Decágono:* francés, *décagonal*.

Decágono, na. Adjetivo. *Geometría.* Se aplica al polígono de diez lados. Se usa como sustantivo en la terminacion masculina.

ETIMOLOGÍA. Griego δεκάγωνος *(dekágōnos)*; de *déka*, diez, y *gōnos*, ángulo: catalan, *decágono;* francés, *décagone*.

Decagramo. Masculino. Medida de peso que tiene diez gramos.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *gramo:* francés, *décagramme*.

Decaible. Adjetivo anticuado. Perecedero, caduco.

Decaimento. Masculino anticuado. DESCAECIMIENTO.

Decaimiento. Masculino. DECADENCIA.

ETIMOLOGÍA. *Decaer:* catalan, *decahiment;* francés, *déchouement;* italiano, *decadimento*.

Decalco. Masculino. Accion de calcar un dibujo ó de trazar su calco.

ETIMOLOGÍA. *De* y *calcar:* francés, *décalque*. (LITTRÉ.)

Decalépsis. Masculino. *Botánica.* Género de plantas asclepiádeas de la India.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *lēpsis*, la accion de coger.

Decalfo. Masculino. *Mitología.* ALFO. Nombre de un órden de genios, entre los escandinavos, considerados como las fuerzas de la naturaleza.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Decalitro. Masculino. Medida de capacidad, que tiene diez litros.

ETIMOLOGÍA. *Déka* y *litro:* francés, *décalitre*.

Decálobo, ba. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene diez divisiones redondeadas.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *lobós*, lóbulo; esto es, surco, division: francés, *decalobé*. (LITTRÉ.)

Decalobulado. Adjetivo. *Botánica.* Que presenta diez divisiones redondeadas ó lóbulos.

ETIMOLOGÍA. *Decálobo.*

Decálogo. Masculino. Los diez mandamientos de la ley de Dios.

ETIMOLOGÍA. Griego Δεκάλογος *(De-*

Digitized by Google

hálogos); de *déka*, diez, y *lógos*, palabra, precepto, razon: catalan, *decáloch*, *decálogo;* francés, *décalogue;* italiano, *decalogo*.

Decalvacion. Femenino. La accion y efecto de decalvar.

Decalvar. Activo. Rasurar á una persona todo el cabello en pena de algun delito: pena que se tenía por ignominiosa, segun las leyes y costumbres de los visigodos.

ETIMOLOGÍA. *De*, repeticion, y *calvo*.

Decamérida. Femenino. *Música*. La 3010ª parte de la octava, dividida primero en 43 partes; cada una de éstas, en 7; y cada una de estas 7, en 10, para establecer el sistema más exacto de temperamento en la relacion de los sonidos. ‖ Division en diez. ‖ Décima parte.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *méros* (μέρος), parte.

Decameridar. Activo. Dividir en diez.

ETIMOLOGÍA. *Decamérida*.

Decámero. Masculino. *Zoología*. Género de coleópteros lamelicórneos, que tienen diez artículos ó antenas.

ETIMOLOGÍA. *Decamérida*.

Decameron. Masculino. Obra que contiene los acontecimientos ó conversaciones de diez dias.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *hēméra* (ἡμέρα), dia: francés, *décaméron*. (LITTRÉ.)—*Decameron* es el título de la obra á que debe Bocaccio su grande y justa fama.

Decamétrico, ca. Adjetivo. Referente al decámetro.

ETIMOLOGÍA. *Decámetro:* francés, *décamétrique*. (LITTRÉ.)

Decámetro. Masculino. *Agrimensura*. Medida de longitud, que tiene diez metros.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *métron*, medida: francés, *décamètre*. (LITTRÉ.)

Decamiron. Masculino. *Farmacia antigua*. Emplasto compuesto de diez ingredientes.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *myron* (μύρον), esencia, ungüento: francés, *décamyron*. (LANDAIS.)

Decampado, da. Participio pasivo de decampar.

ETIMOLOGÍA. *Decampar:* catalan, *decampat, da;* francés, *décampé*.

Decampar. Neutro. Levantar el campo algun ejército ó tropa militar.

ETIMOLOGÍA. *De*, negacion, y *campar;* «campar negativamente;» esto es, levantar el campo: catalan, *decampar;* francés, *décamper*.

Decanal. Adjetivo. Concerniente al decano.

ETIMOLOGÍA. *Decano:* francés, *décanal*.

Decanato. Masculino. La dignidad de decano de alguna comunidad. ‖ DEANATO.

ETIMOLOGÍA. *Decano:* catalan, *deganat, decanat;* francés, *décanat, doyenné, doyenneté;* italiano, *decanato*.

Decandria. Femenino. *Botánica*. Décima clase del sistema de Linneo, que comprende los vegetales con flores hermafroditas, y que tienen diez estambres.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *ánēr*, macho, estambre: francés, *décandrie*. (LITTRÉ.)

Decándrico, ca. Adjetivo. *Botánica*. Perteneciente á la decandria.

ETIMOLOGÍA. *Decandria*.

Decandro. Masculino. *Botánica*. Nombre de las plantas que tienen diez estambres.

ETIMOLOGÍA. *Decandria:* francés, *décandre*. (LITTRÉ.)

Decanía. Femenino. Subdivision en la Edad Media, de un condado de diez familias ó cantones.

ETIMOLOGÍA. *Decano:* griego, *dekás*, decena; latin, *dĕcānĭa*.

Decano. Masculino. El más antiguo de una comunidad, cuerpo, junta, etc. ‖ El que con título de tal es nombrado para presidir algun consejo, tribunal, ó facultad universitaria, sin embargo de no ser el más antiguo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĕcānus*, el que manda diez soldados, forma de *dĕcānĭa*, década: italiano y catalan, *decano;* francés, *doyen;* provenzal, *dega, degua;* portugués, *decão*. *Decano* y *dean* son la misma palabra de orígen.—«Ordenamos y mandamos, que el doctor más antiguo en la facultad de cánones, sea *Decano* en las Universidades de Lima y Méjico.» *(Recopilacion de Indias, libro 1.°, título 22.)*—«Grande fué el contento que causó á la ciudad la proposicion; y así lo significó su *Decano* con palabras graves y agradecidas.» (COLMENARES, *Historia de Segovia, capítulo 42.)*

1. *Historia antigua*. En la antigua Roma, el oficial que mandaba diez soldados.

2. *Antigüedades*. En el imperio de Constantinopla, el oficial subalterno que mandaba á otros diez.

3. En los monasterios ó catedrales, el monje ó canónigo que tenía á otros diez bajo su direccion ó cargo.

4. En las diócesis, el sacerdote que ejercía su inspeccion sobre diez parroquias.

5. *Astronomía judiciaria*. Cada una de las tres partes en que la astrología judiciaria dividía el zodiaco: el DECANO, que contenía DIEZ grados, estaba bajo la proteccion de una divinidad particular.

Decantacion. Femenino. El acto de inclinar suavemente una vasija sobre otra, para que caiga el líquido que hay en la primera, sin que caiga el poso.

ETIMOLOGÍA. *Decantar 2:* francés, *décantation;* italiano, *decantazione*.

Decantado, da. Participio pasivo de decantar.

ETIMOLOGÍA. *Decantar:* catalan, *decantat, da;* francés, *décanté;* italiano, *decantato*.

1. Decantar. Activo. Propalar, ponderar, engrandecer alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĕcantāre*, divulgar, exagerar, engrandecer, en Ciceron; del prefijo intensivo *de* y *cantāre*, cantar: catalan, *decantar*.

2. Decantar. Activo. Inclinar suavemente una vasija sobre otra, para que caiga el líquido que hay en la primera, sin que caiga el poso. ‖ Neutro anticuado. Desviarse, apartarse de la línea por donde se va.

ETIMOLOGÍA. *De* y el latin *canthus*, canto, borde: catalan, *decantar;* francés, *décanter;* italiano, *decantare*.

Decanteo. Masculino. La accion de decantar.

ETIMOLOGÍA. *Decantacion*.

Decantero, ra. Adjetivo. *Botánica*. Que tiene diez anteras.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y ἀνθηρός *(anthērós)*, florido: francés, *décanthère*. (LITTRÉ.)

Decapétalo. Adjetivo. *Botánica*. Que tiene diez pétalos.

ETIMOLOGÍA. *Deca* y *pétalo*.

Decapitacion. Femenino. El acto de decapitar.

ETIMOLOGÍA. *Decapitar:* catalan, *decapitació;* francés, *décapitation*.

Decapitado, da. Participio pasivo de decapitar.

ETIMOLOGÍA. *Decapitar:* catalan, *décapitat, da;* francés, *décapité*.

Decapitar. Activo. Cortar la cabeza.

ETIMOLOGÍA. *De* negativo y *cabeza:* catalan, *decapitar;* provenzal, *decapitar, descapitar;* francés, *décapiter;* italiano, *decapitare*.

Decapodiforme. Adjetivo. *Zoología*. Epíteto de las larvas de coleópteros carnívoros, cuyo cuerpo está guarnecido de láminas natatorias.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, *poūs, pódos*, pié, y *forma*.

Decápodo, da. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene diez piés ó cinco pares de patas. ‖ Masculino. Medida lineal de los griegos, que tenía diez piés.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *poūs, pódos*, pié: francés, *décapode*. (LITTRÉ.)

Decápolis. Femenino. *Geografía*. Provincia de Palestina, que comprendía una parte de Cele-Siria.

ETIMOLOGÍA. Griego Δεκάπολις *(Dekápolis);* de *déka*, diez, y *pólis*, ciudad: latin, *Dĕcăpŏlis;* francés, *Décapole*.—Llamóse *Decápolis*, porque se componía de diez ciudades.

Decapterigio, gia. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene diez aletas.

ETIMOLOGÍA. Griego *déka*, diez, y *ptéryx, ptérygos*, aleta: francés; *décaptérygien*. (LITTRÉ.)

Decarbonatar. Activo. *Química*. Extraer de un óxido metálico el ácido carbónico.

ETIMOLOGÍA. *De*, negacion, y *carbonato:* francés, *descarbonater*. (LITTRÉ.)

Decarburacion. Femenino. *Química*. Destruccion del estado de carburacion de una sustancia.

ETIMOLOGÍA. *De*, negativo, y *carburacion:* francés, *descarburation*. (LITTRÉ.)

Decarco. Masculino. Comandante de una decarquía.

Decardenalizar. Activo. Borrar á alguno de la lista de los cardenales.

ETIMOLOGÍA. *De*, negativo, y *cardenal:* francés, *décardenaliser*.

Digitized by Google

Decárea. Femenino. Medida de superficie que tiene diez áreas.

Etimología. *Deca* y *área*.

Decarquía. Femenino. Escuadra de diez hombres, entre los antiguos griegos.

Etimología. Griego *déka*, diez, y *árchē*, mando.

Decasilábico. Decasílabo.

Decasílabo, ba. Adjetivo. Lo que consta de diez sílabas.

Etimología. *Deca* y *sílaba:* catalan, *decasíl·labo;* francés, *décasyllabe;* italiano, *decasillabo*. La siguiente palabra de Plauto nos ofrece el ejemplo de un nombre *decasílabo:* THESAURO-CHRYSONICOCRISIDES.

Métrica castellana. Verso de diez sílabas, cuya composicion suele admitir dos mecanismos: ó bien el acento carga en la tercera, sexta y novena sílaba, como en los siguientes:

Tu cariño me daba la vida,
Tu desprecio la muerte me dió:

ó bien consta de dos hemistiquios pentasilábicos, como estos de nuestro Moratin:

¡Ay, pastorcillo, qué feliz eres!
Pues que no sabes lo que es amor.

Decaspermo, ma. Adjetivo. *Botánica.* Que contiene diez simientes. ‖ Masculino. Nelitro.

Etimología. Griego *déka*, diez, y *spérma*, grano, simiente: francés, *décasperme*. (Littré.)

Decástera. Femenino. Medida de sólidos, equivalente á diez metros cúbicos.

Etimología. Griego *déka*, diez, y *stereós* (στερεός), sólido: francés, *décastère*. (Littré.)

Decástilo, la. Adjetivo. *Arquitectura.* Que tiene diez columnas en la fachada.

Etimología. Griego δεκάστυλος *(decástylos);* de *déka*, diez, y *stylos*, columna: latin, *dĕcastylos;* francés, *decastyle*. (Littré.)

Decátomo. Adjetivo. *Zoología.* Que está dividido en diez partes.

Etimología. Griego *déka*, diez, y *tomē* (τομή), seccion: francés, *décatome*.

Decebimiento. Masculino anticuado. Engaño, astucia.

Decebir. Activo anticuado. Engañar.

Etimología. Latin *dēcipĕre*, engañar; del prefijo *de* y *capĕre*, coger: catalan antiguo, *decébrer*, engañar; *decebut, da*, engañado; *decebementz*, engaño; francés antiguo, *deçoivre;* moderno, *décevoir;* provenzal, *decebre*.

Decedente. Adjetivo. Que se desprende y cae algun tiempo despues de su desarrollo, hablando de diversos órganos de una planta. ‖ Participio activo de deceder.

Etimología. *Deceder:* latin, *dēcedens, decedentis*.

Deceder. Neutro. Caer, descender del elevado puesto donde se hallaba.

Etimología. Latin *dēcedĕre*, dejar el lugar que se ocupaba; del prefijo intensivo *de* y *cedĕre*, salir: francés, *décéder*, morir; esto es, dejar la vida.

Decembrio. Masculino anticuado. Diciembre.

Decémfido, da. Adjetivo. *Botánica.* Decáfido. Dícese de todo lo que es de una sola pieza, pero que tiene diez divisiones más ó ménos profundas. (Marty y Caballero.)

Decemlocular. Decenloculario.

Decemnovenal. Adjetivo. *Cronología.* Epíteto del ciclo lunar de diez y nueve años.

Etimología. Latin *dĕcem*, diez, y *novem*, nueve.

Decémpedo. Masculino. *Arquitectura antigua.* Instrumento en forma de regla, de diez piés de largo, que usaban los antiguos para dar á sus edificios las proporciones que las reglas del arte exigen. ‖ Adjetivo. *Zoología.* Que tiene diez patas.

Etimología. Latin *dĕcem*, diez, y *pes, pĕdis*, pié.

Decempontuado. Decempuntuado.

Decemprimo. Masculino. *Antigüedades.* Nombre dado á los diez primeros decuriones que fijaban entre los romanos las contribuciones sobre cabezas y frutos.

Etimología. Latin *dĕcem*, diez, y *primus*, primero.

Decempuntuado, da. Adjetivo. Señalado con diez puntos.

Decemvir ó **decemviro.** Masculino. Decenviro.

Decena. Masculino. El conjunto de diez unidades. ‖ *Música.* La octava de la tercera. ‖ Provincial Aragon. Compañía de diez personas.

Etimología. Latin *dĕcēnnis;* de *dĕcem*, diez, y *annus*, año: catalan antiguo, *decena, desena;* francés, *dixaine*.

Decenal. Adjetivo. Lo que comprende ó dura diez años.

Etimología. *Decena:* latin, *dĕcennālis;* italiano, *decennale;* francés, *décennal, décennaire*.

Decenar. Masculino. Decenario, por cuadrilla de diez.

Decenario, ria. Adjetivo que se aplica al carácter ó cifra que representa la decena. ‖ Masculino. Sarta de diez cuentas pequeñas y una más gruesa, con una cruz por remate, y una sortija que sirve para cogerla en el dedo y llevar la cuenta de lo que se reza. ‖ Anticuado. *Milicia.* Cuadrilla de diez.

Decencia. Femenino. El aseo, compostura y adorno correspondiente á cada persona ó cosa. ‖ Recato, honestidad, modestia.

Etimología. *Decente:* latin, *dĕcentĭa;* italiano, *decenza;* francés, *décence;* catalan, *decéncia*.

Decendencia. Femenino anticuado. Descendencia.

Decendentado, da. Adjetivo. *Historia natural.* Que está terminado con diez dientes.

Etimología. Latin *dĕcem*, diez, y *dentado:* francés, *décemdenté*. (Littré.)

Decender. Neutro anticuado. Descender.

Etimología. *Descender:* catalan, *decendir*.

Decendida. Femenino anticuado. Descenso ó caida. ‖ Anticuado. Bajada.

Decendiente. Participio activo anticuado de descender.

Decendimiento. Masculino anticuado. Descendimiento.

Decenio. Masculino. Espacio ó curso de diez años.

Etimología. *Decena:* latin, *dĕcennĭum*. (Ulpiano.)

Decenloculario, ria. Adjetivo. *Botánica.* Que está dividido en diez compartimientos, hablando de un ovario ó de un fruto.

Etimología. Latin *dĕcem*, diez, y *lŏcŭlus*, compartimiento; diminutivo de *lŏcus*, lugar: francés, *décemloculaire*. (Littré.)

Decenmaculado, da. Adjetivo. *Historia natural.* Que está señalado con diez manchas.

Etimología. Latin *dĕcem*, diez, y *măcŭla*, mancha.

Decennales. Femenino plural. *Historia antigua.* Fiestas que los emperadores romanos celebraban cada diez años de su reinado.

Etimología. Latin *dĕcem*, diez, y *annālis*, anual, de *annus*, año.

Deceno, na. Adjetivo. Lo que en el órden de la numeracion tiene el décimo lugar,

Etimología. *Decena;* catalan antiguo, *deé;* moderno, *desé, na*.

Decenso. Masculino anticuado. Catarro ó réuma.

Decentar. Activo. Empezar á cortar ó gastar de alguna cosa, como del pan, queso, tocino, etc. ‖ Metáfora. Empezar á hacer perder lo que se había conservado sano; como la salud, el cuerpo, por alguna cuchillada ó sajadura. ‖ Recíproco. Desollarse ó llagarse alguna parte del cuerpo del enfermo ó anciano, por estar echado mucho tiempo de un lado en la cama.

Etimología. Francés *décentrer;* del prefijo negativo *de* y *centrer*, forma verbal de *centre*, centro. *Decentar* representa *decentrar*.

Decente. Adjetivo. Lo que es honesto, justo, debido. ‖ Correspondiente, conforme al estado ó calidad de la persona. ‖ Lo que está adornado, aunque sin lujo, con limpieza y aseo; y así se dice: tiene una casa decente. ‖ Se aplica á la persona que no es noble, pero que es limpia de sangre y oficio, y tiene buena reputacion.

Etimología. Latin *dĕcens, decentis*, participio de presente de *dĕcet, dĕcēre*, ser decoroso: catalan, *decent;* francés, *décent;* italiano, *decente*. *Dĕcēre* parece ser simétrico de *docere*, enseñar, como lo demuestran la simetría de prosodia; *dŏcēre, dĕcēre*, y la del pretérito perfecto; *docuit, decuit*.

Decentemente. Adverbio de modo. Con honestidad, modestia ó moderacion. ‖ Se aplica irónicamente al que hace algo con algun exceso; y así se dice: fulano come, gasta decentemente, etc.

Etimología. *Decente* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *decentment;* francés, *décemment;* italiano, *decentemente;* latin, *dĕcenter*.

Decentísimo, ma. Adjetivo superlativo de decente.

Digitized by Google

Etimología. *Decente:* catalan, *decentíssim, a.*

Decenviral. Adjetivo. Concerniente á los decenviros.

Etimología. *Decenviro:* catalan, *decemviral;* francés, *décemviral;* italiano, *decemvirale;* latin, *dĕcemvĭrālis.*

Decenvirato. Masculino. El empleo y dignidad de los decenviros entre los antiguos romanos, y el tiempo que duraba este empleo.

Etimología. *Decenviro:* latin *dĕcemvĭrātus;* italiano, *decemvirato;* francés, *décemvirat;* catalan, *decemvirat.*

Decenviro. Masculino. Entre los antiguos romanos, cualquiera de los diez magistrados superiores que tuvieron el encargo de componer las leyes de las Doce tablas, y gobernaron algun tiempo la república en lugar de los cónsules. Tambien se llamaban así unos magistrados menores, que servían de consejeros á los pretores.

Etimología. Latin *dĕcemvĭri;* de *dĕcem,* diez, y *vĭri,* plural de *vir,* varon; «diez varones:» italiano, *décemviro;* francés, *décemvir;* catalan, *decemvir.*

Decepar. Activo anticuado. Descepar.

Decepcion. Femenino. Engaño.

Etimología. *Decebir:* latin, *dēceptĭo,* engaño; forma sustantiva abstracta de *dēceptus,* engañado: catalan, *decepció;* provenzal, *decepcio;* francés, *déception.*

Deceptivo, va. Adjetivo. Susceptible de engañar, de seducir.

Etimología. *Decepcion:* latin, *dēceptīvus:* deceptiva *verba,* verbos que expresan una idea de engaño, en Prisciano: catalan, *deceptiu, va;* provenzal, *deceptiu;* francés, *déceptif.*

Deceptorio, ria. Adjetivo anticuado. Engañoso.

Etimología. *Deceptivo:* latin, *dēceptōrĭus;* catalan, *deceptori, a.*

Decercar. Activo anticuado. Descercar.

Decerner. Activo anticuado. Discernir. ‖ Conferir.

Decerrumbar. Activo anticuado. Derrumbar.

Decesion. Femenino anticuado. La accion y efecto de anteceder en tiempo.

Etimología. *Deceder:* latin, *dēcessĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēcessus,* deceso: catalan, *decessió,* precedencia.

Deceso. Masculino anticuado. Muerte natural ó civil.

Etimología. *Deceder:* latin, *dēcessus, dēcessūs,* la partida; y por extension, la partida última, el viaje eterno, la muerte; esto es, la ida; forma sustantiva de *dēcessus,* participio pasivo de *dēcĕdere,* morir: catalan, *decés,* muerte; francés del siglo xi, *decès;* moderno, *décès;* italiano, *decesso.*

Decesor, ra. Masculino y femenino anticuados. Antecesor, a.

Etimología. *Decesion:* latin, *dēcessor;* catalan, *decessor.*

Deci. Partícula que, en el nuevo sistema métrico, designa una unidad diez veces menor que la generatriz.

Etimología. Latin *dĕcem,* diez.

Deciárea. Femenino. Medida de superficie, que tiene la décima parte de una área.

Etimología. *Diez* y *área:* francés, *déciare.* (Littré.)

Deciatina. Femenino. Medida de superficie empleada en Rusia.

Etimología. Latin *dĕcĭes,* diez veces.

Decible. Adjetivo. Lo que se puede decir. Úsase más comunmente con la negacion; como: no es decible.

Etimología. Bajo latin *dīcĭbĭlis,* forma adjetiva del latin *dīcĕre,* decir.

Decidencia. Femenino. Cataptósis.

Etimología. Latin *dēcīdĕre,* caer súbitamente; del prefijo intensivo *de* y *cīdĕre,* tema frecuentativo de *cadĕre,* caer.

Decideras. Femenino plural familiar. Facundia para hablar bien.

Decidero, ra. Adjetivo. Lo que se puede decir sin reparo ni inconveniente.

Decididamente. Adverbio de modo. Con decision.

Etimología. *Decidida* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *décidément.*

Decidido, da. Participio pasivo de decidir. ‖ Resuelto, firme, valiente.

Etimología. Latin *dēcīsus,* participio pasivo de *dēcīdĕre:* catalan, *decidit, da;* francés, *decidé.*

Decididor, ra. Masculino y femenino. El que decide una cuestion.

Decidir. Activo. Determinar, resolver algun caso ó duda. ‖ Recíproco. Determinarse, resolverse á hacer alguna cosa.

Etimología. Latin *dēcīdĕre;* del prefijo intensivo *de* y *cīdĕre,* tema frecuentativo de *cædĕre,* cortar: catalan, *decidir;* provenzal, *decedir;* francés, *décider;* italiano, *decidere.*

Sinonimia. *Decidir, juzgar.* Estos términos designan en general la accion de tomar partido sobre una opinion dudosa ó tenida por tal.

Se *decide* una contienda ó disputa, ó una cuestion; se *juzga* á una persona ó su obra. Los particulares y los árbitros *deciden;* los cuerpos y los magistrados *juzgan;* se *decide* uno á tomar tal partido; se *juzga* que lo tomará.

Decidir difiere tambien de *juzgar,* en que este último designa simplemente la accion del entendimiento que toma su partido sobre una cosa despues de examinada, y que toma este partido para sí solo, á veces tambien sin comunicarlo á los demás; en vez de que *decidir* supone un dictámen pronunciado á veces sin exámen. Se puede decir en este sentido que los periodistas *deciden* y los inteligentes *juzgan.* (March.)

Decidirse. Recíproco. Determinarse á hacer algo.

Etimología. Forma reflexiva de *decidir:* catalan, *decidirse;* francés, *se decider;* italiano, *decidersi.*

Sinonimia. *Decidirse, resolverse.* El jefe de una escuadra observa el cielo, mira las nubes, consulta el calendario, oye á su gente, y por fin, *se resuelve* á dejar el puerto. Halla despues en alta mar la escuadra enemiga, y sin contar los buques del contrario, *se decide* á entrar en batalla.

Para *resolvernos,* necesitamos consultar nuestra conciencia.

Para *decidirnos,* basta consultar nuestro corazon.

No es posible que *nos resolvamos* sin que hayamos deliberado con nosotros mismos.

Para *decidirnos,* tenemos muchas veces bastante con una voz, con una señal, con un gesto.

Hombre *resuelto* es aquel que cree tener motivos para obrar. Su *resolucion* le justifica.

Hombre *decidido* es el que obra, aunque en ello le vaya su fortuna y su vida. Su *decision* le arrastra.

La *resolucion* supone necesariamente la idea del deber.

La *decision* envuelve la idea del sacrificio.

El uso del lenguaje es tan evidente, que no da lugar á la menor duda.

«La *decision* de nuestros soldados salvó la jornada.» No puede decirse: la *resolucion* de nuestros soldados, porque no se trata de una deliberacion concienzuda, sino de un acto valeroso. El que *se resuelve,* ha de ser prudente; el que *se decide* ha de ser bizarro, y de bizarría se habla aquí.

«Juan *se resuelve* á entrar en un convento.» Esto significa que lo ha acordado así con su conciencia, que tiene motivos morales que han debido inclinarle á tomar ese estado religioso; pero asociemos la idea de sacrificio, y ya no podrá *resolverse,* sino que tendrá que *decidirse.* Si al entrar en el claustro debe renunciar á su fortuna, á sus esperanzas, á sus amores, á la felicidad de toda su vida, no diremos con propiedad que *se resuelve* á entrar en un convento; en este caso *se decide,* puesto que no se trata de un simple acuerdo de la conciencia, sino de una heróica abnegacion del sentimiento. *Se decide á sacrificarse,* como el capitan esforzado *se decide* á morir en campaña.

Resolverse es deliberar.

Decidirse es sentir y hacer.

La *resolucion* es grave, mirada. Pertenece á la voluntad.

La *decision* es entusiasta, impetuosa. Es casi una pasion del ánimo.

La *resolucion* obra en nosotros.

La *decision* no puede contenerse, y va adonde la llaman.

Una *resolucion* puede ser un misterio.

Una *decision* no puede ser sino una evidencia.

Para *decidirse* con razon, conviene *resolverse* con juicio.

Decidor. Masculino anticuado. Trovador, poeta. ‖ Masculino y femenino. El que dice chistes con facilidad y gracia.

Etimología. *Decir:* italiano, *dicitore;* francés, *diseur;* provenzal, *dezidor, dizedor, dizidor;* portugués, *dizedor.* — «A ruido de una buena *decidora* todo hace labor.» *(La Pícara Justina, fo-*

Digitized by Google

lio 77.)—«Son festivos y risueños, y por ella *decidores.*» (Gomez de Tejada, *Leon prodigioso, parte 2.ª, plana 130.)*

Deciduo, dua. Adjetivo. *Botánica.* Que cae despues de la fecundacion, ó ántes de la salida de la hoja.

Etimología. Latin *dĕcĭdŭus*, lo que está para caer; forma de *dĕcĭdĕre*, compuesto del prefijo intensivo *de* y *cadĕre*, caer. La *i* breve de *dĕcĭdo* es la *a* breve de *cădo*, yo caigo.

Deciembre. Masculino anticuado. Diciembre.

Deciente. Participio activo anticuado de decir. El que dice. ‖ El que cae ó muere.

Decigramo. Masculino. Medida de peso que tiene la décima parte de un gramo.

Etimología. *Deci* y *gramo.*

Decil. Masculino. *Astrología.* Posicion de dos planetas, distantes uno de otro la décima parte del zodiaco.

Etimología. Latin *dĕcem*, diez: francés, *décil.*

Decilitro. Masculino. Medida de capacidad, que tiene la décima parte de un litro.

Etimología. *Deci* y *litro:* francés, *décilitre.*

Décima. Femenino. Cada una de las diez partes iguales en que se divide un todo; como: la décima eclesiástica. ‖ Diezmo. ‖ *Poética.* La copla de diez versos aconsonantados de á ocho sílabas. ‖ Moneda de cobre moderna, que vale diez céntimos de real, ó diez milésimas de escudo.

Etimología. *Dies:* latin, *dĕcĭma* y *dĕcŭma*, entendiéndose *pars;* «la décima parte;» catalan, *décima.*

Sinonimia. *Décima, diezmo.* La *décima* es una de las diez partes que constituyen un todo. *Diezmo* es la contribucion eclesiástica ó civil, que consiste en la *décima* parte ó en el diez por ciento de la materia en que recae. (Mora.)

Decimal. Adjetivo que se aplica á cada una de las diez partes iguales en que se divide una cantidad. ‖ *Matemáticas.* Lo que se aumenta ó disminuye por decenas, como números decimales, fracciones decimales. ‖ Lo que pertenece al diezmo.

Etimología. *Décima:* latin, *dĕcĭmālis*, en Tácito; italiano, *decimale;* francés, *décimal, ale;* catalan, *decimal.*

Décimanovena. Femenino. Uno de los registros de trompetería del órgano.

Etimología. *Décima* y *novena.*

Decimar. Activo anticuado. Diezmar.

Etimología. Latin *dĕcĭmāre*, forma de *dĕcem*, diez, ó de *dĕcies*, diez veces: italiano, *decimare;* francés, *décimer.*

Decimétrico, ca. Adjetivo. Que se refiere al decímetro.

Etimología. *Decímetro:* francés, *decimétrique.*

Decímetro. Masculino. Medida de longitud que tiene la décima parte de un metro.

Etimología. *Deci* y *metro:* francés, *décimètre.*

Décimo, ma. Adjetivo. El ó lo que sigue inmediatamente al ó á lo noveno. ‖ Masculino anticuado. Diezmo.

Etimología. *Décima:* latin, *dĕcĭmus* y *dĕcŭmus*, en Ciceron; italiano, *decimo;* francés, *décime.*

Décimoctavo, va. Adjetivo. El que ó lo que sigue inmediatamente al ó á lo decimoséptimo.

Décimocuarto, ta. Adjetivo. El ó lo que sigue inmediatamente al ó á lo décimotercio.

Décimonono, na. Adverbio. El ó lo que sigue inmediatamente al ó á lo décimoctavo.

Décimonoveno, na. Adjetivo. Décimonono.

Décimooctavo, va. Adjetivo. Décimoctavo.

Décimoquinto, ta. Adjetivo. El ó lo que sigue inmediatamente al ó á lo décimocuarto.

Decimoséptimo, ma. Adjetivo. El ó lo que sigue inmediatamente al ó á lo décimosexto.

Décimosesto. Décimosexto.

Décimosexto, ta. Adjetivo. El ó lo que sigue inmediatamente al ó á lo décimoquinto.

Décimotercio, cia. Adjetivo. El ó lo que sigue inmediatamente al ó á lo duodécimo.

Decio. Masculino. *Historia antigua.* Nombre propio de varon, que llevaron tres famosos cónsules romanos, padre, hijo y nieto, los cuales se ofrecieron á morir por la patria: P. Decio Mus, en la guerra latina; P. Decio, en la etrusca; y el nieto, en la que se tuvo con Pirro.

Etimología. Latin *Dĕcĭus.*

Decio (Francisco). Sabio español del siglo xvi y profesor de retórica en Valencia. Trató de inspirar á sus discípulos el gusto de los escritores de la antigüedad y dejó, entre otras obras, la siguiente: *Oratio de scientiarum et Academiæ valentinæ laudibus.*

Deciocheno, na. Adjetivo. Décimoctavo. ‖ Moneda. Véase Dieciocheno.

Decioctonal. Adjetivo. *Mineralogía.* Que tiene dieciocho caras.

Etimología. Latin *dĕcem*, diez, y *octo*, ocho.

Decir. Activo. Expresar uno con palabras el pensamiento que quiere manifestar. ‖ Asegurar, sostener. ‖ Nombrar ó llamar. ‖ Conformar, corresponder una cosa con otra. ‖ Metáfora. Denotar alguna cosa ó dar muestras de ella; y así decimos: el semblante de Juan dice su mal genio, su vestido dice su pobreza. ‖ En el juego es ser favorable la suerte. Se usa más comunmente en los adverbios *bien, mal* y otros semejantes. Tiene el mismo uso hablando del año, de la cosecha y otras cosas. ‖ Metáfora. Se aplica á los libros, por las especies que en ellos se contienen; como: la escritura dice, la historia de Mariana dice, etcétera. ‖ Anticuado. Pedir ó rogar. ‖ Anticuado. Trovar, versificar. ‖ Anticuado. *Montería.* Latir el perro. ‖ Decir para sí ó entre sí. Razonar consigo mismo. ‖ Masculino. Dicho notable por la sentencia, por la oportunidad ó por otro motivo. Úsase más comunmente en plural. ‖ Anticuado. Composicion poética de corta extension. ‖ Decir bien. Frase. Hablar con verdad, ó explicarse con gracia y facilidad. ‖ Decir de no. Frase anticuada. Negar alguna cosa. ‖ Decir de repente. Frase. Componer versos, sin detenerse mucho á pensarlos ni escribirlos. ‖ Decir de sí. Frase. Afirmar alguna cosa. ‖ Decir de una hasta ciento. Frase familiar. Decir muchas claridades ó desvergüenzas. ‖ Decir nones, de nones. Frase familiar. Negar alguna cosa, ó estar negativo el reo en la confesion. ‖ Decir por decir. Hablar sin fundamento. ‖ Decir cuántas son cinco. Frase familiar con que se da á entender que se dice á otro su sentir ó algunas claridades. ‖ Decírselo á uno deletreado. Frase con que se explica la necesidad de decir con la mayor claridad alguna cosa al que se desentiende de ella. ‖ Decir y hacer. Frase. Ejecutar alguna cosa con mucha ligereza y prontitud. ‖ Es decir. Frase para explicar lo que ya se ha expresado, y equivale á esto es. ‖ Es un decir; vamos al decir, ó voy al decir; como si dijéramos. Frase familiar que se usa para explicar, y tambien para suavizar, lo que se ha afirmado. ‖ En un decir Jesus. Frase familiar. En un instante, en brevísimo tiempo. ‖ No digamos. Locucion familiar con que se da á entender que no es completamente exacto ó seguro lo que se afirma; pero le falta poco para serlo. ‖ ¿Digo algo? Locucion familiar con que se llama la atencion de los oyentes y se pondera la importancia de lo que se habla. ‖ Decirse. Locucion familiar que se usa en varios juegos de naipes, y significa que los jugadores descubren el punto que tienen. ‖ ¡Digo, digo! Voces que se usan para llamar la atencion de alguna persona, ó parar al que va á hacer alguna cosa. ‖ Dime con quién andas, te diré quién eres. Refran que advierte lo mucho que influyen en las costumbres las buenas ó malas compañías. ‖ Como quien no dice nada. Expresion con que se denota que es cosa de consideracion lo que se ha dicho ó va á decirse. ‖ El decir de las gentes. La nota que las gentes pueden poner á alguna accion. ‖ Ello dirá. Locucion familiar. Ya se verá. Comunmente se usa por ironía, y áun se suele añadir: ello dirá si es palo ó pedrada. ‖ ¿Lo he de decir cantado, ó rezado? Frase familiar con que se suele reprender al que no se da por entendido de lo que se le dice. ‖ No decirlo á sordos. Frase familiar. Decir alguna noticia á quien la oye con gusto y se aprovecha de ella. ‖ No decir malo ni bueno. Frase. No contestar. ‖ No decir una cosa por otra. Frase. No faltar á la verdad. ‖ No hay más que decir. Frase de que se usa para ponderar lo que se alaba ó vitupera. ‖ No tener qué decir. Frase. Quedar convencido en algun

Digitized by Google

argumento ó disputa, faltar las palabras para continuarla. ‖ POR MEJOR DECIR. Expresion que sirve para corregir lo que se ha dicho, ampliando, restringiendo ó aclarando la enunciacion. ‖ QUIEN DICE LO QUE QUIERE, OYE LO QUE NO QUIERE. Refran que reprende la libertad en el hablar sin reflexion, y enseña que las palabras han de ser medidas, para que no originen respuesta que sea sensible ó injuriosa al que la motiva. ‖ ¡TÚ, QUE TAL DIJISTE! Expresion familiar con que se significa la pronta conmocion que ocasiona alguna cosa dicha por otra. ‖ DIZQUE. Locucion familiar. Dicen que.

ETIMOLOGÍA. 1. Raíz *deik*, que se halla en el griego δείκνυμι *(deiknumi)*, decir (FREUND): latin, *dīcĕre;* italiano y francés, *dire;* provenzal, *dir*, *dire;* catalan, *dir;* aleman, *zeigen;* godo, *taiha*.

2. La raíz de esta serie no es la griega *deik*, como dice el sabio Freund, sino el verbo sanscrito *diç* (दिश्.), enunciar.

Deciseceno, na. Adjetivo anticuado. DIECISEISENO.

Decision. Femenino. Determinacion, resolucion que se toma ó se da en alguna cosa dudosa. ‖ Firmeza de carácter. ‖ Sentencia que se da en algun tribunal en pleito ó causa criminal; y así se dice: salió la DECISION á favor de Juan. ‖ DE ROTA. La sentencia que da en Roma el tribunal de la Sacra Rota en cualquier pleito.

ETIMOLOGÍA. *Decidir:* latin, *dēcīsĭo*, corte, y extensivamente, determinacion, transaccion de una controversia; forma sustantiva abstracta de *dēcīsus*, cortado; italiano, *decisione;* francés, *décision;* provenzal, *decisio;* catalan, *decisió*.—*Decision* y *cesura* representan la misma palabra de orígen. La *decision* es la *cesura* de las ideas, el corte de las resoluciones, una de las primeras y más grandes virtudes de todo carácter.

Decisionario, ria. Adjetivo. Que decide con presteza.

ETIMOLOGÍA. *Decision:* francés, *décisionnaire;* provenzal, *decisionari*.

Decisionista. Sustantivo. Compilador.

ETIMOLOGÍA. *Decision:* catalan, *decisionista*.

Decisivamente. Adverbio de modo. Determinadamente, por decision.

ETIMOLOGÍA. *Decisiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *decisivament;* francés, *décisivement;* italiano, *decisivamente*.

Decisivo, va. Adjetivo. Lo que decide ó resuelve; como razon DECISIVA, decreto DECISIVO.

ETIMOLOGÍA. *Decision:* catalan, *decisiu, va;* francés, *décisif;* italiano, *decisivo*.

Decisorio, ria. Adjetivo. *Forense.* Que debe terminar toda contestacion.

ETIMOLOGÍA. *Decisivo:* catalan, *decisori;* francés, *décisoire*.

Decisterio. Masculino. Décima parte del estero.

ETIMOLOGÍA. *Déci* y *estero:* francés, *décistère;* italiano, *decistero*.

Decla. Femenino anticuado. DECENA.

Declamacion. Femenino. Oracion escrita ó dicha con el fin de ejercitarse en las reglas de la retórica, y casi siempre sobre asunto fingido ó supuesto. ‖ Úsase tambien algunas veces para significar todo género de oraciones. ‖ Se dice particularmente de un discurso pronunciado con demasiado calor ó vehemencia, y muy de ordinario se llama así toda invectiva agria y destemplada contra las personas ó los vicios. ‖ El modo de recitar la prosa, y principalmente el verso, que consiste en el tono de la voz, en la accion y en el gesto. ‖ El arte de representar en el teatro.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēclāmātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dēclāmātus*, declamado: catalan, *declamació;* provenzal, *declamacio;* francés, *déclamation;* italiano, *declamacione*.

Música.—Arte de hacer que el acento gramatical y el acento oratorio convengan á la letra por medio de las inflexiones de la voz y del número de la melodía.

Reseña histórica.—1. La DECLAMACION de los actores del teatro, entre los antiguos, estaba compuesta y escrita en notas que determinaban el tono que debían tomar. (ROLLIN, *Historia antigua, tomo 11, primera parte, página 263.)*

2. La opinion de Rollin sobre este punto debe fundarse en algun error, pues no hay noticia de que los antiguos pusiesen en notas las palabras, como en nuestros tiempos se pone en nota un recitado. (LITTRÉ.)

3. En efecto, esa especie de ritmo musical de la palabra no tiene en su apoyo el parecer de ningun otro autor.

4. Entre los romanos, la DECLAMACION era un ejercicio á que se dedicaban los jóvenes, con el objeto de amaestrarse para la oratoria del foro. Confirma este dato el siguiente texto: «Llamábanse así (DECLAMACIONES) ciertas composiciones literarias con que se ejercitaban para adiestrarse en la elocuencia.» (ROLLIN, *Historia antigua, tomo 11, primera parte, página 692.)*

5. El gran Pompeyo se dedicó con perseverancia á los ejercicios de la DECLAMACION, poco ántes de la guerra civil, con el fin de poder contestar á Curion. (IBIDEM, *página 694.)*

6. La palabra DECLAMACION es frecuente en Horacio; y más todavía en Juvenal; pero los romanos no la conocieron ántes de Ciceron.

7. Lo dicho demuestra que la DECLAMACION latina, ó sea el arte de recitar una oracion retórica, se hizo extensiva al arte de recitar la prosa y el verso en las composiciones teatrales, de donde viene lo que denominamos hoy «el arte de representar.»

Declamado, da. Participio pasivo de declamar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēclāmātus*, participio pasivo de *dēclāmāre:* catalan, *declamat, da;* francés, *déclamé;* italiano, *declamato*.

Declamador, ra. Masculino y femenino. El que declama.

ETIMOLOGÍA. *Declamar:* latin, *dēclāmātor;* catalan, *declamador, a;* francés, *declamateur;* italiano, *declamatore*.

Declamar. Neutro. Orar con el fin de ejercitarse en las reglas de la retórica, casi siempre sobre asunto fingido ó supuesto. Dícese tambien por orar en público. ‖ Orar con demasiado calor y vehemencia, y particularmente hacer alguna invectiva con aspereza.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēclamāre*, ejercitarse en temas ó asuntos fingidos para adquirir la elocuencia, en Ciceron; del prefijo intensivo *de* y *clāmāre*, clamar, «clamar con reiteracion,» de donde viene al verbo del artículo la idea natural y lógica de maestría, de aliño, de gracia, de arte: catalan, *declamar;* francés, *déclamer;* italiano, *declamare*. *Dēclāmāre* significa aplaudir, en Quintiliano: *hic laus omnis* DECLAMAT; entónces, en aquel punto, es cuando estalla el aplauso general. La DECLAMACION es la ficcion artística, el bello disimulo del clamor primero; aquel clamor que fué un grito salvaje, una palabra de la materia en el período de la sensacion, elevada á una gran jerarquía en el período de la figura.

Declamatorio, ria. Adjetivo. Se dice del estilo demasiado vehemente ó que abunda de hipérboles y es hueco é hinchado.

ETIMOLOGÍA. *Declamar:* latin *dēclāmātōrĭus*, perteneciente al estilo de la declamacion: italiano, *declamatorio;* francés, *déclamatoire;* catalan, *declamatori*.

Declarable. Adjetivo. Susceptible de ser declarado.

ETIMOLOGÍA. *Declarar:* francés, *déclarable;* italiano, *declarabile*.

Declaracion. Femenino. Manifestacion, explicacion ó interpretacion de lo que se duda ó ignora. ‖ *Forense.* La deposicion que bajo juramento hace el reo, testigo ó perito, en causas criminales y en pleitos civiles.

ETIMOLOGÍA. *Declarar:* latin *dēclārātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dēclārātus*, declarado: catalan, *declaració;* provenzal, *declaracio;* francés, *déclaration;* italiano, *declarazione*.

Declaradamente. Adverbio de modo. Manifiestamente, con claridad.

ETIMOLOGÍA. *Declarada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *declaradament;* latin, *dēclārātīvè*.

Declarado, da. Adjetivo anticuado que se aplicaba á la persona que hablaba con demasiada claridad.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēclārātus*, participio pasivo de *dēclārāre*, declarar: catalan, *declarat, da;* francés, *déclaré;* italiano, *declarato*.

Declarador, ra. Masculino y femenino. El que declara ó expone.

ETIMOLOGÍA. *Declarar:* latin, *dēclārātor;* catalan, *declarador, a;* francés, *déclarateur;* italiano, *declaratore*.

Declaramiento. Masculino anticuado. DECLARACION.

Digitized by Google

Etimología. *Declarar:* catalan, *declarament.*

Declarante. Participio activo de declarar. ‖ Masculino y femenino. *Forense.* El que declara.

Etimología. Latin *dēclarans, dēclarantis;* participio de presente de *dēclārare;* catalan, *declarant.*

Declarar. Activo. Manifestar, explicar, interpretar lo que está oculto ó que no se entiende bien. ‖ *Forense.* Determinar, decidir alguna cosa. ‖ *Forense.* Deponer, testificar bajo juramento el reo, testigo ó perito, en causa civil ó criminal. ‖ Recíproco. Manifestar el ánimo, la intencion. ‖ Declararse á alguna persona. Frase. Hacer confianza de ella, descubrirle alguna cosa oculta y reservada.

Etimología. Latin *dēclarāre,* manifestar, descubrir, hacer ver, en Ciceron; del prefijo intensivo *de* y *clarāre,* forma verbal de *clārus,* claro: catalan, *declarar;* francés, *déclarer;* Berry, *déclairer;* borgoñés, *declairai;* italiano, *dichiarare (diquiarare.)*

Declararse. Recíproco. Explicarse, darse á conocer, manifestar su intencion. ‖ Confesarse, considerarse como... ‖ Pronunciarse en favor de algo. ‖ Quedar manifiesto, descubierto, patente. ‖ Aparecer alguna enfermedad ó epidemia. ‖ Manifestar á una mujer el amor que se le profesa.

Etimología. Forma reflexiva de declarar: catalan, *declararse;* francés, *se déclarer;* italiano, *dichiararsi.*

Declarativa. Femenino. La facilidad de expresarse bien y con claridad.

Etimología. *Declarativo:* catalan, *declarativa.*

Declarativo, va. Adjetivo. *Forense.* Lo que declara ó explica de una manera perceptible alguna cosa que de suyo no es ó no está clara.

Etimología. *Declarar:* latin, *dēclārātīvus,* que explica, que caracteriza, en Apuleyo; provenzal, *declaratiu;* francés, *déclaratif;* italiano, *declarativo.*

Declaratorio, ria. Adjetivo. *Forense.* Lo que declara ó explica lo que no se sabía ó estaba dudoso, como auto declaratorio.

Etimología. *Declarativo:* catalan, *declaratori, a;* francés, *déclaratoire;* italiano, *declaratorio.*

Declaro. Masculino anticuado. Declaracion.

Declinabilidad. Femenino. Cualidad de lo declinable.

Etimología. *Declinable:* provenzal, *declinabilitat;* francés, *déclinabilité;* italiano, *declinabilità.*

Declinable. Adjetivo. *Gramática.* Aplícase á la parte de la oracion que se declina por casos como, en varias lenguas, el nombre.

Etimología. *Declinar:* catalan, *declinable;* francés, *déclinable;* italiano, *declinábile;* latin, *dēclīnābĭlis,* en Prisciano.

Declinacion. Femenino. Caida, descenso ó declivio de alguna cosa. ‖ Metáfora. La decadencia ó menoscabo de alguna cosa. ‖ *Gramática.* La variacion del nombre, del adjetivo y del participio, segun el número en que se usan, y la del pronombre personal, segun sus desinencias y número. ‖ *Astronomía.* Lo que un astro se aparta de la equinoccial hácia alguno de los polos. ‖ *Gnomónica.* La diferencia que tiene un edificio ó pared para estar de cara al Oriente, Poniente, etc., la cual se mide por grados de círculo; y así se dice: esta parte es meridiana, con 12 grados de declinacion hácia Oriente. ‖ de la aguja. Desvío de la aguja náutica de la direccion setentrional. ‖ No saber las declinaciones. Frase familiar para dar á entender que alguno es sumamente ignorante.

Etimología. Latin *dēclīnātio,* forma sustantiva abstracta de *dēclīnātus,* declinado: catalan, *declinació;* provenzal, *declinatio, declinazo;* francés, *déclination;* italiano, *declinazione.*—La declinacion *gramatical* es una cuesta figurada que se sube y se baja alternativamente, en la cual hacen los casos las veces de declives.

1. *Astronomía.* — La declinacion del sol, cuando se halla en el solsticio, es de 23 ½ grados. La declinacion puede ser: *meridional,* ó sea la distancia de una estrella al Ecuador, hácia el polo meridional; *setentrional,* ó sea la misma distancia hácia el polo del setentrion; *verdadera* de un planeta, la de su verdadero lugar al Ecuador; *aparente,* la de su lugar aparente al Ecuador tambien. Todos los círculos máximos de la esfera que pasan por los polos y por una estrella, se llaman *círculos de* declinacion, porque se cuenta por ellos la distancia de las estrellas al Ecuador, llamada declinacion, que es el complemento de su distancia á los polos: «el círculo de declinacion que pasa por los polos y por el zénith, se llama más propiamente meridiano.» (Cassini.) La declinacion es en astronomía lo que la latitud en geografía. — *Paralaje de* declinacion es el arco del círculo de declinacion de un astro, aumentado ó disminuido por la paralaje de la altura. *Refraccion de* declinacion, el arco del círculo de declinacion que mide la cantidad en que la refraccion aumenta ó disminuye la declinacion de una estrella.

2. *Gnomónica.* Planos verticales que *declinan* de los puntos cardinales del horizonte.

3. *Física.*—Declinacion *del iman,* su alejamiento del verdadero Norte ó del polo: esa declinacion varía continuamente, ya por el tiempo, ya por el lugar, sin seguir ninguna ley conocida hasta hoy.

Declinado, da. Participio pasivo de declinar.

Etimología. Latin *dēclīnātus,* participio pasivo de *dēclīnāre,* declinar: catalan, *declinar;* francés, *décliner;* italiano, *declinare.*

Declinante. Participio activo de declinar. Lo que declina. ‖ *Gnomónica.* Adjetivo que se aplica al plano ó pared que tiene declinacion.

Etimología. Latin *dēclīnans, dēclīnantis;* francés, *déclinant.*

Declinar. Neutro. Inclinarse hácia una parte más que hácia otra. ‖ Decaer, menguar, ir perdiendo del poder, de la autoridad. ‖ Metáfora. Acabarse ó llegar á lo último; y así se dice del sol que va declinando cuando está cerca del Poniente, ó del dia, cuando está cerca del anochecer. ‖ Metáfora. Decaer, perder el uso ó ejercicio de alguna cosa hasta tocar en el extremo contrario, como de la virtud, en el vicio, del rigor, en la debilidad. ‖ *Gramática.* Variar el nombre, el adjetivo ó participio, segun el número en que se usan, y el pronombre personal, segun el número y la desinencia. ‖ Anticuado. Reclinar. ‖ Declinar la jurisdiccion. *Forense.* Pedir al juez que conoce de algun pleito ó causa, que se reconozca por incompetente y se inhiba de su seguimiento.

Etimología. Latin *dēclīnāre:* del prefijo intensivo *de* y *clīnāre,* derivado de *clīnus,* declive: catalan, *declinar;* francés, *décliner;* italiano, *declinare.*—«*Declinar* un nombre en las gramáticas griega y latina, es enumerar ó recorrer las varias terminaciones que le dan los sufijos para significar las modificaciones ó accidentes gramaticales del número y de los *casos* (caidas).—Los idiomas neolatinos no tienen *declinacion* propiamente dicha, pues las diversas terminaciones de los *casos* del griego y del latin las sustituyen por medio de artículos y preposiciones. Así el latin dice *tempus, temporis, tempori,* y el castellano *el* tiempo, *de el* ó *del* tiempo, *á el* ó *al* tiempo, etc. La primera terminacion (ó el *nominativo)* de un nombre, en las lenguas que tienen *casos,* se llama terminacion absoluta, caso *recto* ó directo, y los demás *(genitivo, dativo, acusativo, vocativo* y *ablativo)* se llaman *oblicuos,* porque se apartan ó *declinan* del recto. *Nomina, rectō casu aceptō, in reliquos obliquos declinant.* (Varron.)—Los latinos tienen cinco órdenes diversos de sufijos ó terminaciones para los casos, y de ahí cinco declinaciones.—Legi (dice el mismo Varron), *declinatum est à* lego; y esto prueba que primitivamente se decía tambien *declinar* un verbo; mas luégo se dijo sólo de los nombres, y *conjugar,* ó *conjugacion* de los verbos. (Monlau.)

Declinatoria. Femenino. *Forense.* La peticion en que se declina el fuero, ó no se reconoce á uno por legítimo juez.

Declinatorio. Masculino. Instrumento para observar la declinacion de la pared: se compone de una tabla cuadrada, y en ella una cajita con una brújula, para que acomodando un lado de la tabla de modo que haga ángulo recto con la pared, señale la aguja los grados que el lado contiguo se aparta de la línea meridiana, que es lo mismo que la declinacion de la pared.

Etimología. *Declinar:* catalan, *declinatori, a;* provenzal, *declinatori;*

Digitized by Google

francés, *déclinatoire;* italiano, *declinatorio.*

Declive. Masculino. DECLIVIO.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēclīvis;* del prefijo *de* y *clīvis*, cuesta: catalan, *declivi;* provenzal, *declí;* francés, *déclin, déclive;* italiano, *diclivio, dichino.*

Declividad. Femenino. Situacion de terreno, monte ú otra cosa que está en cuesta ó declivio, de donde se origina. Es voz nuevamente introducida.

ETIMOLOGÍA. *Declive:* latin, *dēclīvĭtas;* provenzal, *declivitat;* francés, *déclivité;* italiano, *declività.*

Declivio. Masculino. El pendiente, la cuesta ó inclinacion de algun terreno.

ETIMOLOGÍA. *Declive.*

Decoccion. Femenino. *Farmacia.* El acto y efecto de cocerse ó estar cocida alguna cosa. Comunmente se usa hablando de plantas medicinales.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēcoctĭo,* la accion y efecto de cocer, en C. Aurelio; degradacion de un edificio, ruina, en Casiodoro; bancarrota, en el Código Justiniano; coccion del alimento, en san Isidoro: DECOCTIO *cibi,* la digestion; forma sustantiva abstracta de *decoctus,* bien cocido, participio pasivo de *dēcoquĕre,* cocer reiteradamente; del prefijo intensivo *de* y *coquĕre,* cocer: catalan, *decocció;* provenzal, *decoccio;* francés, *décoction;* italiano, *decozione*

Decoctado. Masculino. *Farmacia.* Producto de una decoccion.

ETIMOLOGÍA. *Decoccion:* francés, *decocté.*

Decolacion. Femenino anticuado. DEGOLLACION.

ETIMOLOGÍA. *Degollacion:* catalan, *decollació.*

Decolgar. Neutro anticuado. COLGAR.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *de* y *colgar;* «colgar á menudo.»

Decoloracion. Femenino. Pérdida de color; accion de quitarlo.

ETIMOLOGÍA. *Decolorar:* provenzal, *descoloracio;* francés, *décoloration;* italiano, *scoloramento.*

Decolorado, da. Participio pasivo de decolorar.

ETIMOLOGÍA. *Decolorar:* latin, *dēcŏlōrātus;* italiano, *discolorato;* francés, *décoloré;* provenzal, *descolorat.*

Decolorar. Activo. Quitar el color á un cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēcŏlorāre,* quitar ó mudar el color, en Columela; y figuradamente, deshonrar: provenzal, *descolorar;* Berry, *découleurer, décolourer;* portugués, *descorar;* francés, *décolorer;* italiano, *discolorare.* El latin *dēcŏlorāre* se compone del prefijo negativo *de* y *cŏlorāre,* colorar.

Decolorimetría. Femenino. Arte de medir la cantidad de color que pierden algunas sustancias.

ETIMOLOGÍA. *Decolorar* y *metro.*

Decolorímetro. Masculino. *Física.* Instrumento para medir la intensidad del color ó la facultad de perderlo ó quitarlo.

ETIMOLOGÍA. *Decolorimetría:* francés, *décolorimètre.*

Decombustion. Femenino. DESOXIGENACION.

Decomisar. Activo. COMISAR.

Decomiso. Masculino. COMISO.

Decor. Masculino anticuado. Adorno, decencia.

ETIMOLOGÍA. *Decoro.*

Decorable. Adjetivo. Susceptible de ser decorado.

ETIMOLOGÍA. *Decorar:* francés, *décorable;* italiano, *decoràbile.*

Decoracion. Femenino. Adorno ó lustre. ‖ *Escenografía.* La mutacion de escena y su adorno en las representaciones teatrales.

ETIMOLOGÍA. *Decorar:* latin, *dĕcŏrāmen,* en Silvio; *dĕcŏrāmēntum,* en Tertuliano: catalan, *decoració;* provenzal, *decoracio;* francés, *décoration;* italiano, *decorazione.*

Decorado, da. Participio pasivo de decorar. ‖ Adjetivo. Adornado, engalanado.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĕcŏrātus,* participio pasivo de *dĕcŏrāre,* decorar: catalan, *decorat, da;* francés, *décoré;* italiano, *decorato.*

Decorador, ra. Masculino y femenino. El que decora y el que pinta en decoraciones.

ETIMOLOGÍA. *Decorar:* latin de san Isidoro, *dĕcŏrātor;* francés, *décorateur;* italiano, *decoratore.*

Decorar. Activo. Adornar, hermosear alguna cosa ó algun sitio. ‖ CONDECORAR. Úsase más comunmente en la poesía. ‖ Tomar de memoria ó de coro alguna leccion, oracion ú otra cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĕcŏrāre:* catalan, *decorar;* francés, *decorer;* italiano, *decorare.*

1. «Latin *dēcŏriāre,* quitar la piel de frutas y animales; y figuradamente, pulir, ornar; compuesto del prefijo negativo *de* y *cŏrĭum,* cuero.» *(Anónimo.)*

2. Latin *dĕcus, decŏris,* honra, simétrico de *dĕcet,* ser conveniente. (LITTRÉ.)—Si *dĕcŏrāre* fuese una variante de *dēcŏriāre,* tendría larga la primera *e,* que es la *e* del prefijo: *dēcŏrĭum, dē-cŏriāre.* No admite duda que la *e* breve de *dĕcŏrāre* representa la *e* de *dĕcus;* la misma *e* de *dĕcet,* ser decoroso. Por consecuencia, puede afirmarse que *decoro* y *decencia* son el mismo vocablo radical. El sabio Littré tiene razon.

Decorativo, va. Adjetivo. Que sirve para decorar.

ETIMOLOGÍA. *Decorar:* provenzal, *decoratiu;* francés, *décoratif;* italiano, *decorativo.*

Decoro. ra. Adjetivo anticuado. DECOROSO. ‖ Masculino. Honor, respeto, reverencia que se debe á alguna persona por su nacimiento ó dignidad. ‖ Circunspeccion, gravedad. ‖ Pureza, honestidad, recato. ‖ Honra, punto, estimacion. ‖ *Arquitectura.* Parte de la arquitectura, que enseña á dar á los edificios el aspecto y propiedad que les corresponde segun sus destinos respectivos.

ETIMOLOGÍA. *Decorar:* latin, *dĕcŏrus;* italiano y catalan, *decoro;* francés, *décorum.*

Decorosamente. Adverbio de modo. Con decoro.

ETIMOLOGÍA. *Decorosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *decorosament;* italiano, *decorosamente;* latin, *dĕcōrè;* en Ciceron; *dĕcōrĭter,* en Apuleyo.

Decoroso, sa. Adjetivo. El que tiene decoro y pundonor. Se aplica tambien á otras cosas; como: conducta DECOROSA.

ETIMOLOGÍA. *Decoro:* latin *dĕcŏrōsus,* bello, brillante, en Séneca; catalan, *decorós, a;* italiano, *decoroso.*

Decorrerse. Recíproco anticuado. Escurrirse, deslizarse.

ETIMOLOGÍA. *De* y *correrse:* catalan antiguo, *decórrer,* fluir.

Decorrimiento. Masculino anticuado. CORRIENTE ó curso de las aguas.

ETIMOLOGÍA. *Decorrer:* catalan antiguo, *decorriment.*

Decorticacion. Femenino. Operacion que consiste en separar la corteza de las raíces, frutos, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēcortĭcātĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēcortĭcāre,* descortezar: francés, *décortication;* italiano, *scorticamente.*

Decrecenti-pennada. Adjetivo. *Botánica.* Dícese de las hojas compuestas, cuyas hojuelas disminuyen insensiblemente en tamaño desde la base á la cima.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēcrecens,* participio de presente del verbo *dēcresco,* decrecer, disminuir, menguar, y *pennātus, pennāta, pennātum,* que tiene alas ó figura de alas.

Decrecenti-pinada. Adjetivo. *Botánica.* DECRECENTI-PENNADA.

Decrecer. Neutro. Menguar, disminuir.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēcrescĕre;* del prefijo negativo *de* y *crescĕre,* crecer: catalan antiguo, *descréixer;* provenzal, *descreisser;* francés del siglo XIII, *decroistre;* moderno, *décroître;* italiano, *discrecere.*

Decreciente. Participio activo de decrecer. Lo que decrece.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēcrescens, dēcrescentis,* participio de presente de *dēcrescĕre,* decrecer: francés, *décroissant;* italiano, *decresciente.*

Decrecimiento. Masculino. Accion de decrecer.

ETIMOLOGÍA. *Decrecer:* catalan antiguo, *descreixensa;* provenzal, *decreysshement;* francés del siglo XIII, *descroissement;* moderno, *décroissement;* italiano, *decrescimento.*

Decremento. Masculino. DIMINUCION.

ETIMOLOGÍA. *Decrecer:* latin *dēcrēmēntum,* síncopa de *dēcresmentum* ó *dēcrescĭmentum;* catalan, *decrement.*

Decrepitacion. Femenino. La accion de decrepitar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *de* y *crepitacion;* «crepitacion repetida:» francés, *décrépitation;* italiano técnico, *decrepitazione.*

Decrepitante. Participio activo de decrepitar. ‖ Adjetivo. Que produce ó es susceptible de producir el fenómeno de la decrepitacion.

Digitized by Google

Decrepitar. Neutro. Henderse ó saltar con ruido alguna cosa expuesta ó echada al fuego, como la sal comun y otras cosas.

ETIMOLOGÍA. *Decrepitacion:* francés, *décrépiter;* italiano, *crepitare.*

Decrépito, ta. Adjetivo que se aplica a la edad muy avanzada, y al que, por ser muy viejo, suele tener muy faltas las potencias. Suele tambien usarse como sustantivo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēcrĕpĭtus,* acerca de cuyo orígen no exponen los etimologistas latinos más que conjeturas sin fundamento. (LITTRÉ.)

1. La opinion de los etimologistas latinos es perfectamente segura. *Dēcrĕpĭtus* se compone del prefijo intensivo *de* y *crĕpĭtus,* ruido; el ruido que hace todo lo que se *quiebra,* porque *quebrar* tiene el mismo orígen que *decrépito.* Es incuestionable que la primera *e* de la voz del artículo representa la *e* larga del prefijo *dē,* así como la *e* segunda y la *i* representan la *e* y la *i* breves de *crĕpĭtus.* No cabe en el método de la derivacion poner en duda la discretísima opinion de los etimologistas latinos.

2. *Derivacion.* Latin *dēcrĕpĭtus;* catalan, *decrépit, a;* provenzal, *decrepit;* francés, *décrépit,* italiano, *decrepito.* La *decrepitud* no es otra cosa que la *quiebra* ó el *quebranto* de la vida.

Decrepitud. Femenino. Suma vejez. ‖ CHOCHEZ.

ETIMOLOGÍA. *Decrépito:* catalan y provenzal, *decrepitut;* francés, *décrépitude;* italiano, *decrepitezza.*

Decretacion. Femenino anticuado. Determinacion ó establecimiento.

ETIMOLOGÍA. *Decreto:* catalan antiguo, *decretació.*

Decretado, da. Participio pasivo de decretar.

ETIMOLOGÍA. *Decretar:* catalan, *decretat, da;* francés, *décreté;* italiano, *decretato;* latin, *dēcrētus.*

Decretal. Adjetivo. Lo que pertenece á las decretales ó decisiones pontificias. ‖ Femenino. Epístola pontificia, en la cual el sumo pontífice declara alguna duda, por sí solo ó con parecer de los cardenales. ‖ Plural. El libro en que están recopiladas las epístolas ó decisiones pontificias.

ETIMOLOGÍA. *Decreto:* latin, *dēcrētālis,* en Ulpiano; lo perteneciente á las decisiones pontificias: catalan, *decretal;* francés, *décrétale,* italiano, *decretale.*

Decretalista. Masculino. El expositor ó intérprete de las decretales.

ETIMOLOGÍA. *Decretal:* italiano y catalan, *decretalista;* francés, *décrétaliste.*

Decretante. Participio activo de decretar. Que decreta.

Decretar. Activo. Resolver, deliberar, decidir la persona que tiene autoridad para ello. ‖ *Forense.* Determinar el juez las peticiones de las partes, concediendo, negando ó dando traslado.

ETIMOLOGÍA. *Decreto:* catalan, *decretar;* francés, *décréter;* italiano, *decretare.*

Decretero. Masculino. Nómina ó lista de reos que se suele dar en los tribunales á los jueces, para que se vaya apuntando lo que se decreta sobre cada reo, á fin de que no haya confusion por la variedad de causas, nombres y sentencias, cuando los reos son en algun número. ‖ La lista ó coleccion de decretos.

Decretista. Masculino. El expositor del libro que en el derecho canónico se llama *Decreto.*

ETIMOLOGÍA. *Decretalista:* catalan, *decretista;* francés, *décrétiste.*

Decreto. Masculino. La resolucion, decision ó determinacion del rey ó de algun tribunal ó juez sobre cualquier caso ó negocio. ‖ En el derecho canónico, la constitucion ó establecimiento que el sumo pontífice ordena ó forma consultando á los cardenales. ‖ El libro ó volúmen del derecho canónico que recopiló Graciano. ‖ Anticuado. Dictámen, parecer sobre alguna cosa. ‖ DE ABONO. El que se expide á los tesoreros generales para que admitan en data en sus cuentas las partidas que han entregado en virtud de órden de S. M. ‖ DE CAJON. La resolucion que es corriente y de estilo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēcrētum,* sentencia, constitucion, auto, órden, como el DECRETO *de Graciano,* en Ciceron; dogma, principio, máxima, sistema de los filósofos, en Ciceron y Séneca; forma sustantiva de *dēcrētus,* establecido, participio pasivo de *discernĕre,* poner aparte, discernir: provenzal y catalan, *decret;* francés del siglo XII, *decré;* plural, *decrez;* moderno, *décret;* italiano, *decreto.* El *decreto* es una providencia separada de las demás, puesta aparte, porque es más importante que las otras.

Decretorio. *Medicina.* Adjetivo que se aplica al dia en que se presentan los síntomas especiales que preceden ó acompañan al éxito de una enfermedad.

ETIMOLOGÍA. *Decreto:* latin *dēcrētōrĭus,* en Séneca, definitivo, decisivo: DECRETORIA *hora,* la hora de la muerte; DECRETORIUS *dies,* dia crítico de una enfermedad; DECRETORIUM *sidus fructibus,* constelacion que decide sobre las cosechas, en Plinio: catalan, *decretori;* francés, *décrétoire;* italiano, *decretorio.*

Decúbito. Masculino. *Fisiología.* El asiento que hace algun humor pasando de una parte á otra del cuerpo. ‖ La accion de recostarse ó estar echado.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēcŭbĭtum,* supino de *dēcumbĕre,* acostarse: catalan, *decúbit;* francés, *décubitus.*

Decumato, ta. Adjetivo. Sujeto al diezmo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĕcŭma,* décima, diezmo.

Decumbente. Adjetivo. Que está echado.

ETIMOLOGÍA. *Decúbito:* latin, *dēcumbens, dēcumbentis,* participio activo de *dēcumbĕre.*

Decuncia. Femenino. *Antigueda-des.* Medida de peso de diez onzas, en Roma.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĕcuncis;* de *dĕcem,* diez, y *uncĭa,* onza.

Decupelacion. Femenino. DECANTACION.

ETIMOLOGÍA. *De* y *copelacion.*

Decuplicado, da. Participio pasivo de decuplicar.

ETIMOLOGÍA. *Decuplicar:* francés, *décuplé.*

Decuplicar. Activo. Multiplicar por diez, tomar una cantidad diez veces.

ETIMOLOGÍA. *Décuplo:* latin, *dĕcuplāre;* francés, *décupler;* italiano, *far* DECUPLO.

Décuplo, pla. Adjetivo que se aplica á la cantidad que es diez veces tanta como otra con que se compara.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĕcuplus;* de *dĕcem,* diez. (LITTRÉ.) Esta etimología es incompleta. *Dĕcuplus* se compone de *dĕcem,* diez, y *plus,* síncopa de *plexus,* pliegue; «diez pliegues ó dobleces.»

Derivacion. Latin, *dĕcuplus,* en Tito Livio; *dĕcuplum,* en san Jerónimo: catalan, *décuplo;* francés, *décuple;* italiano, *decuplo.*

Decuria. Femenino. En la milicia romana, la escuadra de diez soldados gobernada por un cabo. ‖ En los estudios de gramática, la junta de diez estudiantes, y á veces ménos, que estaba señalada para dar sus lecciones al decurion. ‖ Anticuado. El corcho de las abejas.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĕcŭrĭa;* de *dĕcem,* diez, y *ŭrĭa,* por *vĭrĭa,* forma de *vĭri,* plural de *vir,* varon: *dĕcem-viri, dĕcem-viria, dĕcum-iria; dĕcu-iria, dĕcŭrĭa:* catalan, *decúria;* francés, *décurie;* italiano, *decuria. Decuria* significa: «diez varones,» como *decena* significa «diez años.»

Historia antigua. La caballería romana estaba dividida en DECURIAS. Rómulo dividió cada una de las tres tribus del pueblo en diez *centurias;* y cada *centuria,* en diez DECURIAS, mandadas por otros tantos decuriones.

Decuriato. Masculino. El estudiante que en las clases de gramática estaba asignado á una decuria, ó á un decurion que le tomase la leccion.

ETIMOLOGÍA. *Decuria:* latin, *dĕcŭriātus;* catalan, *decuriat.*

Decurion. Masculino. Entre los romanos, el cabo ó superior de diez soldados. ‖ El que gobernaba alguna colonia ó municipio, con autoridad semejante á la de los cónsules en Roma. ‖ En los estudios de gramática, el estudiante á quien por más hábil se encargaba el tomar las lecciones á diez estudiantes ó ménos, segun el número de los que concurrían. ‖ DE DECURIONES. El estudiante destinado á tomar la leccion á los decuriones.

ETIMOLOGÍA. *Decuria:* latin, *dĕcŭrĭo;* catalan, *decurió;* francés, *décurion;* italiano, *decurione.*

Decurional. Adjetivo. Referente al decurion.

Digitized by Google

Decurionato. Masculino. Dignidad del decurion.

Etimología. *Decurion:* latin, *dĕcŭriōnātus;* francés, *décurionat.*

Decurrencia. Femenino. *Botánica.* Estado de un órgano decurrente.

Etimología. *Decurrente:* francés, *decurrence.*

Decurrente. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las hojas cuyo limbo se prolonga á lo largo del tallo, adhiriéndose á él.

Etimología. *De* y *correr:* latin, *dēcurrens, dēcurrentis;* francés, *décurrent.*

Decursas. Femenino plural. *Forense.* Los réditos caidos de los censos.

Etimología. *Decurso.* Es voz usada en la Rioja. *(Diccionario de Autoridades, 1726.)*

Decursivo, va. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto del estilo, cuando su base desciende rastrera por uno de los lados del ovario. ‖ Epíteto de las hojas cuyo pedículo está pegado al tallo.

Etimología. *Decurrente:* latin, *dēcursum,* supino de *dēcurrĕre;* francés, *décursif.*

Decursivo-pénea. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las hojas péneas, cuyas hojitas se prolongan por la base sobre el pedículo que las sustenta. (Marty y Caballero.)

Etimología. *Decursivo* y *pénea.*

Decursivo-pennada. Decursivo-pénea.

Decursivo-pinada. Adjetivo. *Botánica.* Decursivo-pennada.

Decurso. Masculino. *Astronomía.* Diminucion sucesiva en la magnitud aparente de la luna, desde el plenilunio hasta la luna nueva. ‖ La sucesion del tiempo.

Etimología. Latin *dēcursus, dēcursūs,* el acto de bajar corriendo; italiano, *discorso;* francés, *décours;* provenzal, *decors;* catalan, *decurs.*—«*Decurso.* La continuacion ó sucesion de movimiento ó tiempo.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Experimentaron los hijos de Adan su ruina, en el *decurso* de aquella edad primera.» (Fray Fernando de Valverde, *Vida de Cristo, libro 1.°, capítulo 2.°*)

Decusacion. Femenino. Posicion de líneas ú otras cosas en forma de cruz. ‖ Punto en que se cortan las líneas.

Etimología. Latin *dĕcussāre,* cruzar; *dĕcussātĭo,* el acto de poner en figura de cruz: francés, *decussation.*

1. Se ha dicho que *dĕcussāre* representa el prefijo *de* y una forma de *crux, crŭcis,* lo cual es un error.

2. El latin *dĕcussāre* representa sin duda *discussāre,* simétrico de *discussum,* supino de *discŭtĕre,* compuesto de *dis* y *quătĕre,* sacudir.

Formacion: quătĕre, quassum, conmover: *discŭtĕre, discussum,* por *disquătĕre, disquassum,* sacudir con frecuencia: *dĕcussāre, dĕcussātum,* por *discussāre, discussātum,* sacudir muchas veces, conmover, cortar, hasta poner en forma de aspa. Por consiguiente, *decusacion* no significa, etimológicamente hablando, el acto de poner en cruz ó de cruzar, sino el acto de conmover, agitar, sacudir. Por esto vemos que *dĕcussĭo* quiere decir la accion de cortar los metales, en cuyo sentido emplea dicha voz Quintiliano. En una palabra, *decusacion, discusion* y *percusion* representan un solo vocablo radical. *(Anónimo.)*

3. Todo lo que antecede, es muy semejante á la verdad; pero no es la verdad. Hé aquí la composicion etimológica de la voz del artículo.

1. *As,* forma del antiguo *assis, assis,* moneda romana; y figuradamente, trozo, pedazo; y así hallamos en Plinio: *secare in* asses, que significa cortar en trozos, despedazar.

2. El latin clásico tiene *dĕcussis,* cuya forma hallamos en Varron, significando una moneda que presentaba la figura de una aspa, equivalente al valor de *diez ases.*

3. La figura del aspa se explica de este modo: el *as* llevaba la cabeza de Jano en un extremo, y una proa de buque en el otro, formando de este modo la figura de una aspa ó de una cruz.

4. El valor de *diez ases* se explica con la formacion etimológica del vocablo propuesto: *dĕcem-assis, dĕcum-assis, dĕcu-assis, dĕcu-ssis, dĕcussis.* Es evidente que esta voz se compone de *dĕcem,* diez, y *assis,* as; «diez ases.»

5. Lo dicho explica la prosodia de *dĕcussis,* porque la *e* breve con que principia ese vocablo representa positivamente la *ĕ* de *dĕcem;* del propio modo que las dos *ss* representan las dos *ss* de *assis.*

6. *Dĕcussis,* moneda que presenta la figura de una aspa ó de una cruz, es la raíz del verbo *dĕcussāre,* «poner en forma de cruz ó de aspa;» lo cual vale tanto como decir: «dar la figura que presenta la moneda llamada *dĕcussis.*»

7. Esto explica tambien la *ĕ* breve del verbo *dĕcusso,* la cual sería larga, si el *de* inicial representara el prefijo *de,* como en *dē-crescĕre,* decrecer, ó en *dē-cretum,* decreto.

8. En cuanto al tiempo, cuadra perfectamente, puesto que Varron emplea *dĕcussis,* moneda con una figura de aspa ó de cruz, y Ciceron emplea *dĕcussāre,* cruzar.

9. *Formacion.* I. *As.*
II. *Dĕcem-assis.*
III. *Dĕcussis.*
IV. *Dĕcussāre.*
V. *Dĕcussātĭo,* decusacion.

10. La forma *dĕcussĭo,* que se halla en Quintiliano, no significa propiamente «cortar los metales,» sino «darles la forma de cruz ó de aspa;» esto es, la misma forma de la moneda llamada *dĕcussis.* Esto demuestra incontestablemente que el vocablo *dĕcussĭo* de Quintiliano es simétrico del *dĕcussis* de Varron, del *dĕcussāre* de Ciceron y del *dĕcussātĭo* de Vitruvio.

11. Por último, si *dĕcussāre* representara una forma simétrica de *discŭtĕre,* no cabe duda que tendría la *u* breve del verbo anterior, de donde resulta que debería ser, no *dĕcussāre,* sino *dĕcŭssāre,* ortografía bárbara.

Decusado, da. Adjetivo. Puesto en forma de cruz.

Etimología. *Decusacion:* latin, *dĕcussātus.*

Decusativo, va. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las partes de una planta que se cruzan.

Etimología. *Decusacion:* francés, *décussatif.*

Decusis. Masculino. *Antigüedades.* Antigua moneda romana.

Etimología. *Decusacion.*

Decusorio. Masculino. *Cirugía antigua.* Instrumento de cirugía que se usaba para deprimir la dura madre.

Etimología. Latin *dĕcussus,* derribado, participio pasivo de *dĕcŭtĕre,* derribar á golpes, sacudiendo, verbo simétrico de *discutĕre,* discutir: francés, *décussoire. Decusorio* y *decusacion* son vocablos absolutamente distintos.

Dechado. Masculino. Ejemplar, muestra que se tiene presente para imitar. ‖ La labor que las niñas ejecutan en lienzo para aprender, imitando la muestra que les pone la que las enseña. ‖ Metáfora. El ejemplo y modelo de virtudes y perfecciones, y tambien de vicios y maldades.

Etimología. Latin *dictāta,* que significa lo mismo. *(Diccionario de Autoridades, 1726.)*—«Un trasunto tan lindo sale como el *dechado* de donde es sacado.» (Fray Pedro de Oña, *Postrimerías del hombre, libro 1.°, capítulo 10, discurso 1.°*)—«Cuando muchos pintores tienen por *dechado* una misma pintura, salen todos los retratos parecidos.» (Nieremberg, *Virtud coronada.*)

Dedada. Femenino. La porcion que con el dedo se puede tomar de alguna cosa que no es del todo líquida, como la miel, etc. ‖ de miel. Metáfora. Lo que se hace en beneficio de otro para entretenerle en su esperanza, ó para consolarle de lo que no ha logrado.

Etimología. *Dedo: doitée.*

Dedal. Masculino. Instrumento hueco, ordinariamente de metal, con que se guarnece la extremidad del dedo, y sirve para empujar la aguja al tiempo de coser, sin riesgo de herirse.

Etimología. *Dedo:* latin, *dĭgĭtāle,* defensa ó cubierta de los dedos; Berry, *dian;* romano, *didel;* italiano, *ditale;* francés moderno, *dé,* como dado: francés antiguo, *deel, del, deis, deaul: gallicè* deis *et* deaul *id quod mulier habet in digito:* «en francés llaman deis y deaul al menester que la mujer lleva ó tiene en el dedo.» (Du Cange.) La forma *del,* que es la más antigua, se encuentra en un texto del siglo xiv: del *à mettre au doi pour queudre:* «dedal que se pone en el dedo para coser.» (Du Cange.)

Dedalera. Femenino. Planta. Digital.

Dedalias. Femenino plural. *Antigüedades.* Fiestas que se celebraban para conmemorar la reconciliacion de Júpiter con Juno. Los de Platea celebraban estas mismas fiestas de una manera particular, en memoria de su

Digitized by Google

regreso del destierro y de su reconciliacion con los demás griegos.

Etimología. Griego δαιδάλειος (*daidáleios*), con la misma significacion.

Dedalion. Masculino. *Mitología.* Hijo de Lucifer, hermano de Ceix y padre de Quione. Sintió tanto la muerte de ésta, que se precipitó desde la cima del monte Parnaso; pero Apolo, compadecido de él, le convirtió en gavilan.

Etimología. Griego Δαιδάλεον (*Daidáleon*): latin, *Dædaleon;* francés, *Dédalion.*

Dédalo. Masculino. Por haberse llamado así el que, segun la fábula, hizo el laberinto de Creta, se suele dar á este nombre la misma significacion que al de LABERINTO en sus dos primeras acepciones.

Etimología. Griego Δαίδαλος (*Daidalos*), nombre de un artista misterioso, inventor del laberinto de Creta, cuyo nombre ha pasado, como una especie de imágen fabulosa, á toda suerte de laberinto, confusion ó enredo: latin, *Dædălus;* italiano, *Dédalo;* francés, *Dédale.*

1. *Metáfora.* Intrigas, dificultades, confusion, negocios revueltos, de los cuales no es fácil salir.

2. *Literatura griega.* Entre los griegos, δαίδαλος (*daidalos*), significaba artificioso, ingenioso, trabajado con maestría, gracia y aliño.

3. *Mitología.* Obrero ateniense, hábil en grado sumo, que hacía estatuas con resortes, por cuyo medio se movían y andaban como seres vivos. Dió muerte á un sobrino, muy diestro tambien, temiendo no sobresaliese ó le superase, y se refugió en Creta, donde formó el famoso laberinto, á que dió nombre, y en el que Mínos le hizo encerrarse con Ícaro, para que favoreciesen á Pasifae en sus orgías. Pegáronse unas alas con cera, á fin de salir del laberinto, recomendando DÉDALO á su hijo que no volase ni muy alto ni muy bajo; pero, olvidando los consejos de su padre, se remontó á tal altura, que el sol derritió la cera de sus alas, y cayó al mar que, por este motivo, se llamó despues *Ícario.* DÉDALO se salvó en Sicilia, pero Cocalo mandó que lo asfixiaran en una estufa, porque Mínos le amenazó con declararle la guerra, si no lo entregaba muerto ó vivo. (OVIDIO.)

4. Otros autores narran este hecho del modo siguiente: «Ateniense, padre de Ícaro, inventor de la sierra y del hacha, autor del laberinto de Creta, en donde encerrado por el rey Mínos, por haber descubierto su salida á Teseo, se escapó volando, en union de su hijo, con alas de cera.»

Dédalo. Escultor griego de Sicione. Vivió unos 400 años ántes de Jesucristo. Segun Pausanias, era hermano y discípulo de Patroclo, que, al decir de Plinio, vivía en la olimpiada 95. Se citan entre sus obras una estatua de la *Victoria* y las de varios atletas vencedores en los juegos olímpicos.

Dedeificar. Activo. Borrar del número de los dioses.

Etimología. *De* negativo y *deificar.*

Dedicacion. Femenino. Consagracion, aplicacion de alguna cosa al culto de Dios, de la Vírgen, de los santos, y tambien á otros fines y asuntos, aunque sean profanos. ‖ La celebridad del dia en que se hace memoria de haberse consagrado ó dedicado algun templo, altar, etc. ‖ La inscripcion de la dedicacion de algun templo ó edificio, grabada en una piedra que se coloca en la pared ó fachada del mismo templo para conservar la memoria del que lo erigió y de su destino.

Etimología. Latin *dēdĭcātĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēdĭcātus,* dedicado: catalan, *dedicació;* francés, *dédicace;* italiano, *dedicazione.*

Dedicado, da. Participio pasivo de dedicar.

Etimología. Latin *dēdĭcātus:* catalan, *dedicat, da;* francés, *dédié;* italiano, *dedicato.*

Dedicador, ra. Masculino y femenino. El que dedica y hace dedicatorias.

Etimología. *Dedicar:* latin, *dēdĭcātor;* italiano, *dedicatore;* francés, *dédieur,* término burlesco.

Dedicante. Participio activo de dedicar. El que dedica.

Etimología. Latin *dēdĭcans, dēdĭcantis;* participio de presente de *dēdĭcāre;* catalan, *dedicant.*

Dedicar. Activo. Consagrar, destinar alguna cosa al culto de Dios, de María Santísima ó de los santos, ó tambien á algun fin ó uso profano. ‖ Metáfora. Dirigir á alguna persona por modo de obsequio, ó esperando su proteccion, alguna obra de entendimiento. ‖ Emplear, destinar, aplicar. Úsase tambien como recíproco.

Etimología. Latin *dēdĭcāre;* del prefijo intensivo *de* y *dĭcāre,* ofrecer: catalan, *dedicar;* francés, *dédier;* italiano, *dedicare.*

Dedicarse. Recíproco. Aplicarse á alguna cosa, consagrarse, destinarse, decidirse por algo. ‖ Ser dedicado, consagrado. ‖ Emplearse, destinarse á algun objeto.

Dedicativo, va. Adjetivo. DEDICATORIO, RIA.

Dedicatoria. Femenino. Carta ó nota que se pone al principio de alguna obra, para dirigirla á la persona á quien se dedica.

Etimología. Latin *dēdĭcātōrĭus,* forma adjetiva de *dēdĭcāre;* catalan, *dedicatória.* El bajo latin *dedicacia* produjo el francés *dédicace;* namurés, *dicauce;* ruchi, *ducauce;* walon, *dicâce.*

Dedicatorio, ria. Adjetivo. Lo que contiene ó supone dedicacion.

Dedignar. Activo anticuado. Desdeñar, despreciar, desestimar alguna cosa. Usábase tambien como recíproco.

Etimología. *Desdeñar:* catalan, *dedignar.*—«Los arcos, las estatuas, dice el otro panegirista, los demuele y deshace el tiempo, los oscurece el olvido, la posteridad los menosprecia y *dedigna.*» (AMAYA, *Desengaño de los bienes humanos. capítulo 9.°*)

Dedil. Masculino. El dedal, regularmente de cuero, de que usan los segadores, y otros que trabajan de manos, para que no se lastimen los dedos. ‖ *Germanía.* ANILLO. ‖ Anticuado. DEDAL.

Dedillo, to. Masculino diminutivo de dedo. ‖ SABER UNA COSA AL DEDILLO. Saberla, conocerla perfectamente.

Dediquear. Activo. Dedicar sin fundamento.

Dedo. Masculino. Una de las cinco partes prolongadas en que terminan la mano y el pié del hombre y de algunos animales. ‖ En las medidas, una de las cuarenta y ocho partes en que se divide la vara castellana. ‖ Cualquiera porcion muy pequeña. ‖ Medida para llevar con cuenta la media ó calceta: diez nudillos componen cada DEDO. ‖ ANULAR. El cuarto de la mano, menor que el de enmedio y mayor que los otros tres: se llamó así por ser en el que se ponían los anillos, y áun hoy los ponen en él los prelados. ‖ AURICULAR. DEDO MEÑIQUE. ‖ CORDIAL Ó DE ENMEDIO. DEDO DEL CORAZON. ‖ DEL CORAZON. El tercero de la mano, que es el más largo de los cinco. (Los latinos le llamaban *infamis.*) ‖ GORDO. DEDO PULGAR. ‖ ÍNDICE. El segundo de la mano, que regularmente sirve para señalar alguna cosa, extendiéndolo hácia la parte que se quiere indicar, de lo que tomó el nombre. ‖ MÉDICO. DEDO ANULAR. ‖ MEÑIQUE. El quinto y más pequeño de la mano. ‖ PULGAR. El primero y más gordo de la mano y del pié. ‖ SALUDADOR, Ó MOSTRADOR. DEDO ÍNDICE. ‖ ALZAR EL DEDO. Frase familiar. Levantarlo en señal de dar la palabra ó asegurar el cumplimiento de alguna cosa. En los juramentos de los criados de la casa real, es una de las ceremonias levantar el DEDO ÍNDICE y el de enmedio, lo que viene de antiguo, segun dice Covarrubias. ‖ ATAR BIEN SU DEDO. Frase familiar. Saber tomar las precauciones convenientes para sus intereses ó beneficio, asegurarse en cualquier negocio. ‖ ÁTATELA AL DEDO. Locucion familiar que se usa para burlarse del que tiene alguna esperanza sin fundamento. ‖ CHUPARSE LOS DEDOS. Frase familiar, que denota el gusto con que se come, se dice, se hace ú oye alguna cosa. ‖ CONTAR POR LOS DEDOS. Frase. Hacer una cuenta, señalando la numeracion por los dedos. ‖ DERRIBAR CON UN DEDO Á ALGUNO. Frase con que se suele ponderar la fuerza de algun sujeto ó la debilidad de otro. ‖ DAR UN DEDO DE LA MANO. Frase. DAR ALGO BUENO. Véase DAR. ‖ DOS DEDOS DEL OIDO. Expresion metafórica con que se explica la claridad y eficacia con que uno le dice á otro su sentir y queja. ‖ EN DERECHO DE SU DEDO. Modo adverbial. Véase DERECHO. ‖ EL DEDO DE DIOS. El poder y omnipotencia divina, manifestada en algun suceso extraordinario. ‖ ESTAR DOS DEDOS DE

Digitized by Google

HACER ó DECIR ALGUNA COSA. Frase con que se da á entender que alguna persona está casi resuelta á hacer ó decir algo. ‖ GANAR Á DEDOS. Frase con que se da á entender el trabajo y la dificultad que cuesta el conseguir alguna cosa, y tambien lo mucho que se tarda en adquirirla, áun trabajando siempre. ‖ LOS DEDOS DE LA MANO NO SON IGUALES. Frase con que se da á entender que hay diferencia en los estados y personas. ‖ LOS DEDOS SE LE ANTOJAN HUÉSPEDES. Frase familiar con que se censura al que es receloso y suspicaz en demasía, ó ruin. ‖ MAMARSE EL DEDO. Frase irónica que se dice del que se hace el simple, y manifiesta que no comprende lo que no quiere; Y NO MAMARSE EL DEDO, se dice del que es despierto y no se deja engañar. ‖ MEDIR Á DEDOS. Frase. Reconocer, examinar alguna cosa ó algun terreno ó pueblo con mucha menudencia ó detencion. ‖ METER EL DEDO EN LA BOCA. Frase con que se asegura que alguna persona no es tonta, como se presumía. ‖ METER LOS DEDOS. Frase metafórica. Inquirir con sagacidad y destreza lo que otro sabe, y hacer que lo cuente sin advertir la astucia con que se le pregunta. ‖ POR LOS OJOS. Frase metafórica. Pretender que alguno crea lo contrario de lo que sabe con certeza. ‖ MORDERSE LOS DEDOS. Frase metafórica. Encolerizarse, irritarse, por no poder tomar venganza ó satisfaccion de algun agravio. ‖ PONER Á UNO LOS CINCO DEDOS EN LA CARA. Frase familiar. Darle una bofetada. ‖ PONER BIEN LOS DEDOS EN EL INSTRUMENTO. Frase. Tocarlo con destreza y habilidad. ‖ PONER EL DEDO EN LA LLAGA. Frase. Véase PONER. ‖ SEÑALAR Á ALGUNO CON EL DEDO. Frase. Notar á alguna persona por alguna circunstancia ó motivo particular. Usase muy comunmente en mala parte. ‖ SER EL DEDO MALO. Frase familiar con que se da á entender que se suele achacar á alguno todo lo malo que acontece. ‖ TENER MALOS DEDOS PARA ORGANISTA. Frase familiar con que se da á entender que alguna persona no es á propósito para el destino á que quiere dedicarse ó en que está empleada. ‖ TENER SUS CINCO DEDOS EN LA MANO. Frase metafórica y familiar. Dar á entender á otro que no se le cede en valor ó fuerzas.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *diç*, indicar con el dedo: griego δάκτυλος *(dáktylos)*; latin, *dĭgĭtus;* italiano, *dito;* francés del siglo XI, *dei, deie;* moderno, *doigt;* provenzal y catalan, *dit;* nivernés, *det.*

Dedolacion. Femenino. *Cirugía.* Accion de herir oblicuamente un instrumento cortante, produciendo una pérdida de sustancia.

ETIMOLOGÍA. *Dedolar:* francés, *dédolation.*

Dedolar. Activo. *Cirugía.* Cortar oblicua y superficialmente una parte de la periferia del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēdŏlāre,* acepillar, pulir; del prefijo intensivo *de* y *dŏlāre,* dolar: DEDOLARE *fracta ossa,* extraer fragmentos de hueso, en Marcial; DEDOLARI *fustibus ictibus,* ser acariciado á garrotazos, en Apuleyo; francés, *dédoler.*

Deduccion. Femenino. La accion y efecto de deducir. ‖ DERIVACION, en la segunda acepcion. ‖ Descuento, resta, rebaja de alguna cantidad. ‖ *Filosofía.* Consecuencia que se saca de principios, proposiciones ó supuestos anteriores. ‖ *Música.* Serie de notas que ascienden ó descienden diatónicamente ó de tono en tono sucesivos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēductĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēductus,* deducido: catalan, *deducció;* francés, *déduction;* italiano, *deduzione.*

Deducente. Participio activo irregular de deducir. ‖ Que deduce.

Deducible. Adjetivo. Lo que se puede deducir; lo que admite deduccion.

ETIMOLOGÍA. *Deducir:* bajo latin, *deductibilis;* catalan, *deduhible.*

Deducido, da. Participio pasivo de deducir.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēductus,* participio pasivo de *dēdūcĕre,* deducir: catalan, *deduhit, da;* francés, *déduit.*

Deduciente. Participio activo de deducir. ‖ El que deduce.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēdūcens, dēdūcentis.*

Deducir. Activo. INFERIR. ‖ Sacar consecuencias de un principio ó proposicion. ‖ Rebajar, descontar alguna partida de una cantidad. ‖ *Forense.* Alegar, presentar las partes sus defensas ó derechos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēdūcĕre,* traer, sacar, conducir de alto á bajo; del prefijo intensivo *de* y *dūcĕre,* conducir: catalan, *deduhir;* provenzal, *desduire, desdure:* francés, *déduire;* italiano, *desdurre.*

SINONIMIA. *Deducir, inferir. Deducir* viene de *ducere,* cuyo sustantivo es *dux, ducis,* que significa jefe, caudillo, capitan, de donde procede nuestro antiguo *duque. Duque* se llamó primitivamente al general de todo ejército, por ser el que lo dirigía, el que lo llevaba; *ducebat* en latin. *Deducere,* pues, significa sacar una cosa de la parte superior, de arriba, de la alcurnia más alta, representada por la palabra *duque.*

Inferir expresa lo contrario. Es arrancar de lo *inferior* para llegar á lo superior.

Deducir parte de la cabeza para llegar á los piés. Arranca del todo para llegar á la parte.

Inferir arranca de la parte para llegar al todo, ó de los piés para llegar á la cabeza.

Supuesta la existencia de un Dios creador, llegamos al conocimiento de que no puede ménos de existir una creacion universal. Esto es *deducir;* el *deducir* parte del Creador para llegar á la criatura.

Supuesta la existencia de una creacion universal, nada más lógico que suponer que existe un universal é inmenso poder. Esto es *inferir;* el *inferir* parte de la criatura para llegar al Creador.

Deductivo, va. Adjetivo. *Filosofía.* Lo que obra ó procede por deduccion.

ETIMOLOGÍA. *Deduccion:* latin de san Isidoro, *dēductīvus,* derivado, voz de gramática; francés, *déductif;* italiano, *deduttivo.*

Deduplicacion. Femenino. *Botánica.* Reproduccion de ciertas plantas, dividiéndose en dos partes.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *de* y *duplicacion;* francés, *déduplication.*

Dedur. Adverbio de modo. Dificultosamente.

Deesa. Femenino anticuado. DIOSA.

ETIMOLOGÍA. La forma *deesa* es comun en el romance antiguo.—«Céres, DEÉSA de las mieses, significa la arte de la Labranza, que es dicha Agricultúra.» (DON HENRIQUE DE VILLÉNA, *Trabajos de Hércules.*)

«El qual monte era consagrado á Diana, DEÉSA de la castidad é de la caza.» (JUAN DE MENA, *Coronacion, copla 7.ª*)

Defácile. Adverbio de modo. FÁCILMENTE.

Defacto. Adverbio de modo. DE HECHO.

Defalcado, da. Participio pasivo de defalcar.

ETIMOLOGÍA. *Defalcar:* catalan, *defalcat, da.*

Defalcar. Activo. DESFALCAR.

ETIMOLOGÍA. *Desfalcar:* catalan, *defalcar.*

Defalicido, da. Adjetivo anticuado. FALTO.

Defallecimiento. Masculino anticuado. DESFALLECIMIENTO. ‖ FALTA.

Defamar. Activo anticuado. INFAMAR.

Defecacion. Femenino. *Fisiología.* La accion y efecto de defecar.

ETIMOLOGÍA. *Defecar:* latin, *dēfæcātĭo,* el acto de limpiar; y figuradamente, de purificar; forma sustantiva abstracta de *dēfæcātus,* defecado: francés, *défécation;* italiano, *defecazione.*

Defecado, da. Participio pasivo de defecar. ‖ Adjetivo. Limpio, depurado.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēfæcātus;* francés, *déféqué.*

Defecar. Activo. Quitar las heces ó impurezas. ‖ *Fisiología.* Expeler los excrementos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēfæcāre;* del prefijo intensivo *de* y *fæx,* feca: francés, *déféquer.*

Defeccion. Femenino. El acto de separarse uno ó más individuos de la causa ó de la parcialidad á que pertenecían. ‖ Sublevacion, levantamiento, conjuracion.

ETIMOLOGÍA. *Defecto:* latin, *dēfectĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēfectus;* defecto; catalan, *defecció;* francés, *défection.*

Defectibilidad. Femenino. Cualidad de lo defectible.

ETIMOLOGÍA. *Defectible:* francés, *défectibilité.*

Defectible. Adjetivo. Lo que puede faltar.

ETIMOLOGÍA. *Defecto:* catalan; *defectible;* francés, *défectible.*

Digitized by Google

Defectiblemente. Adverbio de modo. De una manera defectuosa.

Etimología. *Defectible* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *défectiblement.*

Defectillo. Masculino diminutivo de defecto.

Defectividad. Femenino. *Gramática.* Cualidad de lo que es defectivo.

Etimología. *Defectivo:* francés, *défectivité.*

Defectivo, va. Adjetivo. Lo que tiene algun defecto ó falta. ‖ Véase Verbo.

Etimología. *Defecto:* catalan, *defectiu, va;* provenzal, *defectiu;* francés, *défectif;* italiano, *difettivo.*

Defecto. Masculino. Imperfeccion, falta natural ó moral. ‖ Plural. *Imprenta.* Los pliegos sobrantes que resultan de la parte que se echa de más en cada jornada, para que salga completo el número de ejemplares que se han mandado tirar.

Etimología. 1. Prefijo *des* y *fallar* ó *fallecer.* (Littré.)

2. No es posible que el sabio maestro haya visto la anterior etimología. La voz del artículo representa literalmente el latin *dēfectus, dēfectŭs,* carencia, simétrico de *dēfectum,* supino de *dēficĕre,* faltar; compuesto del prefijo negativo *de* y *ficĕre,* tema frecuentativo de *facĕre,* hacer. *Dēfectus* quiere decir *dēfactus,* no hecho; por consiguiente, no concluido, falto.

Derivacion. Latin *dēfectus;* italiano, *difetto* (como *difatto, di,* negacion, y *fatto,* hecho); francés del siglo XIII, *defaute;* moderno, *défaut;* provenzal, *defaut, defauta, defaulta;* catalan antiguo, *defalt;* moderno, *defecte.*

Sinonimia. *Artículo primero.* Defecto, falta. El *defecto* está en el carácter, y la *falta* en la conducta. La distraccion es un *defecto,* y el hombre distraido comete muchas *faltas.* Hablando de las cosas materiales, el *defecto* consiste en un vicio de composicion, y la *falta* en la ausencia de alguna circunstancia esencial ó necesaria. Un libro escrito en mal estilo tiene un *defecto;* si carece de índice, tiene una *falta.* (Mora.)

Artículo segundo. Defecto, imperfeccion. El *defecto* consiste en la falta ó carencia de lo que conviene al concepto ó al molde de la cosa, puesto que lo *defectuoso* es aquello que no reune lo que debiera reunir, que no tiene lo que debería tener, segun esa sabia medida que el Supremo Hacedor ha dado á los originales que nos ofrece la naturaleza.

La *imperfeccion* consiste, no en la falta de hechos, no en la carencia de la accion, sino en un vicio del pensamiento ó de la obra, el cual contradice ese tipo de suma verdad, de suma virtud ó de suma belleza, que da su perfeccion á las creaciones.

Imperfecto, im-per-fecto, es lo que no se ha hecho con correccion, *perfectamente,* de un modo acabado.

Defecto, de-fecto, es lo que no se ha hecho, ni bien ni mal.

Un discurso mal combinado, mal concluido, en fin, mal *hecho,* es *imperfecto.*

Un discurso, al cual falta una prueba, un argumento, una de sus partes constitutivas, ora se refiera á la letra, ora al espíritu, es *defectuoso.*

Repetimos la primera idea, porque viene derechamente del orígen de estos vocablos: la *imperfeccion* está en aquello que no se sabe hacer: el *defecto* consiste en lo que no se hace.

Por consiguiente, la *imperfeccion* es fealdad: el *defecto,* falta.

Defectuosamente. Adverbio de modo. Con defecto.

Etimología. *Defectuosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *defectuosament;* francés, *défectueusement,* italiano, *difettuosamente.*

Defectuosidad. Femenino. Cualidad de lo defectuoso.

Etimología. *Defectuoso:* provenzal, *defectuositat;* francés, *défectuosité;* italiano, *difettuosità.*

Defectuoso, sa. Adjetivo. Lo que está imperfecto, falto.

Etimología. *Defecto:* catalan, *defectuós, a;* provenzal, *defectuos;* walon, *difautieûs;* francés, *défectueux;* italiano, *difettuoso.*

Defeminado, da. Adjetivo anticuado. Afeminado.

Defendedero, ra. Adjetivo. Lo que se puede defender.

Defendedor. Masculino. Defensor. ‖ Anticuado. Abogado.

Etimología. *Defensor:* provenzal, *defendedor, defendaire;* portugués, *defendedor;* francés, *défendeur, défenderesse;* italiano, *defenditore.*

Defender. Activo. Amparar, librar, proteger á alguno. ‖ Mantener, conservar, sostener alguna cosa contra el dictámen ó gusto de alguno. ‖ Vedar, prohibir. ‖ Embarazar. ‖ Abogar, alegar en favor de otro. ‖ Acto ó conclusiones. Frase. Véase Acto.

Etimología. Latin *dēfendĕre;* del prefijo intensivo *de* y del antiguo *fendĕre,* impulsar: catalan, *defensar,* defender; *defendrer,* prohibir; provenzal, *defendre;* francés, *défendre;* italiano, *difendere.* El latin tiene *dĕfensāre* y *dēfensĭtāre.*—«No hay muro como lo bien quisto, porque aunque las guardias *defiendan* del pueblo, ¿quién *defenderá* de las guardias?» (Conde de Cervellon, *Retrato político, partida 1.ª*)—«¿Veis empeñado todo el poder de Dios en *defender* á su esposa, y porfiais en robársela?» (Fray Damian Cornejo, *Crónica de san Francisco, tomo 2.°, libro 1.°, capítulo 6.°*)—Vale tambien mantener, conservar alguna cosa contra el dictámen ó gusto de algunos ó muchos.—«Ordenamos y *defendemos* que los nuestros oidores no den ni libren á persona alguna cartas de espera de sus deudas.» (*Recopilacion, libro 2.°, título 5.°*)—«En un capítulo de su órden *defendió* en pública disputa unas *conclusiones* de treinta cuestiones.» (Fuenmayor, *Vida de san Pío V, folio 4.°*)

Sinonimia. *Defender, sostener, proteger.* Los tres significan en general la accion de poner algo al abrigo del mal que se le hace ó puede hacer.

Se *defiende* lo que puede ser atacado; se *sostiene* lo que puede serlo; se *protege* lo que necesita ser estimulado.

Un rey sabio y prudente debe *proteger* al comercio en sus estados, *sostenerle* contra los extranjeros, y *defenderle* de sus enemigos. Se dice *defender* una causa, *sostener* una empresa, *proteger* las ciencias y las artes. Es uno *protegido* por sus superiores, y puede ser *defendido* y *sostenido* por sus iguales. Es *protegido* uno por los demás; pero puede *sostenerse* y *defenderse* á sí mismo.

Proteger supone poder, y no exige accion; *defender* y *sostener* la exigen; pero el primero supone accion más marcada.

Un estado pequeño en tiempo de guerra es, ó *defendido* abiertamente, ó secretamente *sostenido* por otro más grande y poderoso, que se contenta con la *proteccion* en tiempo de paz. (March.)

Defenderse. Recíproco. Sostener su derecho, amparar su persona; resistirse al enemigo; mantener su modo de pensar.

Etimología. Forma reflexiva de defender: catalan, *defensarse,* defenderse; *defendrerse,* librarse; francés, *se défendre;* italiano, *difendersi.* El catalan *defendrerse,* escudarse, es hoy anticuado.

Defendible. Adjetivo. Lo que se puede defender.

Etimología. *Defender:* latin, *dēfensĭbĭlis;* catalan, *defensable, defendible;* francés, *défensable.*

Defendido, da. Participio pasivo de defender.

Etimología. *Defender:* catalan, *defensat, da;* francés, *défendu.*

Defendiente. Participio activo anticuado de defender. El que defiende.

Etimología. *Defender:* catalan antiguo *defenent;* moderno, *defendent.*

Defendimiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de defender ó defenderse. Defensa.

Etimología. *Defender:* catalan antiguo, *defeniment.*

Defenecer. Activo. Provincial Aragon. Dar el finiquito á una cuenta.

Defenecimiento. Masculino. Provincial Aragon. Ajuste ó finiquito de cuentas.

Defensa. Femenino. La accion de defender ó defenderse. ‖ Arma, instrumento ú otra cosa con que uno se defiende de algun riesgo. ‖ Amparo, proteccion, socorro. ‖ Cualquiera obra de fortificacion que sirve para defender alguna plaza, campamento, etcétera. Usase comunmente en plural. ‖ Plural. *Marina.* Pedazos de cables viejos, que cuelgan de las bandas hasta el agua, y sirven para que no se maltrate la embarcacion cuando llega la lancha á su bordo.

Etimología. Latin *dēfensĭo,* en Ciceron; *dēfensa,* en Tertuliano; catalan antiguo, *defensó, defensió, defeniment;* moderno, *defensa;* francés, *défense;*

Digitized by Google

italiano, *difensa*. El latin *dēfensĭo, dēfensa*, es la forma sustantiva abstracta de *dēfensus*, defendido.

Defensable. Adjetivo anticuado. DEFENDIBLE.

Defensar. Activo anticuado. DEFENDER.

ETIMOLOGÍA. *Defender.*—«El cual no era para *defensar* la cibdad ni la tierra, de sus enemigos.» (MENDOZA, *Guerra de Granada.)*

Defensatriz. Femenino anticuado. DEFENSORA.

Defensibilidad. Femenino. Susceptibilidad de defensa.

ETIMOLOGÍA. *Defendible:* francés, *défensibilité.*

Defensible. Adjetivo anticuado. DEFENDIBLE.

Defension. Femenino anticuado. Defensa, descargo. ‖ Anticuado. Amparo, proteccion. ‖ Anticuado. Prohibicion, estorbo ó impedimento.

ETIMOLOGÍA. *Defensa.*—«El reo tenga término de otros veinte dias para oponer y alegar todas otras y cualesquiera excepciones y *defensiones* perentorias y perjudiciales.» *(Recopilacion, libro 4.°, título 5.°)*

Defensiva. Femenino. La situacion ó estado del que sólo trata de defenderse. ‖ ESTAR Á LA DEFENSIVA, ó PONERSE Á LA DEFENSIVA. Frase. Ponerse en estado de defenderse, sin querer acometer ni ofender al enemigo.

ETIMOLOGÍA. *Defensivo:* catalan, *defensiva.*

Defensivo, va. Adjetivo. Lo que sirve para defender, reparar ó resguardar. ‖ Masculino. Defensa, reparo, preservativo, resguardo. ‖ Plural. Paños empapados en algun líquido, que se aplican á las partes enfermas del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. *Defensa:* catalan, *defensiu, va, defensional, da;* provenzal, *defensiu;* francés, *défensif;* italiano, *difensivo.*

Defensor, ra. Masculino y femenino. El que defiende ó protege. ‖ *Forense.* La persona que nombra el juez para defender los bienes de un concurso, á fin de que sostenga el derecho de los ausentes.

ETIMOLOGÍA. *Defensa:* latin, *dēfensor, dēfensōris;* catalan y provenzal, *defensor;* francés, *défenseur;* italiano, *difensore.*

Defensoría. Femenino. *Forense.* El ministerio ó ejercicio del defensor.

ETIMOLOGÍA. *Defensorio:* catalan, *defensoria.*—«De las *defensorías* á pedimento de parte, ocho reales.» *(Arancel del año 1722.)*—«Tambien se suele llamar *defensoría* el acto de discernir cargo de defensor.» *(Diccionario de 1726.)*

Defensorio. Masculino. Manifiesto, escrito apologético en defensa ó satisfaccion de alguna persona, ó de otra cosa.

ETIMOLOGÍA. *Defensor:* latin, *dēfensōrĭus;* catalan, *defensori.*—«Segun hace fé el *defensorio* en que pretendió Teodoro Presbytero purgar estos escritos de la nota con que empezaron á correr por supuestos.» (MARQUÉS DE MONDÉJAR, *Disertaciones eclesiásticas, 4, capítulo 5.°, número 10.)*

Deferencia. Femenino. Adhesion al dictámen ó proceder ajeno, por respeto ó por excesiva moderacion.

ETIMOLOGÍA. *Deferente:* catalan, *deferéncia;* francés, *déférence;* italiano, *deferenza.*

Deferente. Adjetivo. El que defiere al dictámen ajeno, sin querer sostener el suyo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēfĕrens, dēfĕrentis,* participio de presente de *dēferre,* deferir: catalan, *deferent;* francés, *déférant;* italiano, *deferente.*

Deferido, da. Participio pasivo de deferir.

ETIMOLOGÍA. *Diferir:* francés, *déféré;* italiano, *diferito.*

Deferir. Neutro. Convenir con el dictámen de otro, adherirse á él. ‖ Activo. Comunicar, dar parte de la jurisdiccion ó poder,

ETIMOLOGÍA. Latin *dēferre,* llevar de alto á bajo, traer, conducir; del prefijo intensivo *de* y *ferre,* trasportar. La idea radical de traer produjo en las formas del romance el sentido lógico de condescender ó de otorgar. El que *defiere,* camina hácia nosotros, baja, se aproxima; en fin, llega; y el que llega, conviene, otorga. Así vemos que la idea de inclinacion, de condescendencia y hasta de donativo está ya indicada en el verbo *dēferre:* DEFERRI *in terram,* inclinarse hácia el suelo, en Varron: DEFERRE *aliquid cuipiam locô beneficii;* dar á uno algo con el fin de obligarle.

Defesa. Femenino anticuado. DEHESA.

Defesar. Activo anticuado. DEHESAR.

Defeso, sa. Adjetivo anticuado. Vedado ó prohibido.

ETIMOLOGÍA. *Defendido:* latin *dēfensus,* participio pasivo de *dēfendĕre:* catalan, *defés, a, deffés, a,* defendido por la justicia, vedado, prohibido, porque nadie lo puede tocar. Equivale rigorosamente al francés *défendu.*

Defianza. Femenino anticuado. DESCONFIANZA.

Defiar. Neutro anticuado. DESCONFIAR.

Defibrineo, nea. Adjetivo. *Anatomía.* Que está privado de fibrina.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *de* y *fibrineo;* «sin fibrina,» como la sangre defibrínea: francés, *défibriné.*

Deficiencia. Femenino anticuado. El defecto ó imperfeccion de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Deficiente:* latin *dēfĭcientĭa,* cansancio, laxitud, fatiga.

Deficiente. Adjetivo. *Aritmética.* Lo que falta para el complemento de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Defecto:* latin *dēfĭciens, defĭcientis,* participio de presente de *dēfĭcĕre,* faltar: catalan, *deficient;* francés, *déficient, ente.*—«La mala voluntad es causa eficiente de la obra mala; mas la voluntad mala no tiene causa eficiente, sino *deficiente.*» (QUEVEDO, *Política, parte 2.ª)*

Déficit. Masculino. Voz puramente latina. En el comercio significa el descubierto que resulta, comparando el haber, ó caudal existente, con el fondo capital puesto en la empresa; y en la administracion pública, la parte que falta para llenar las cargas del Estado, reunidas todas las sumas destinadas á cubrirlas.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēfĭcit,* hace falta; tercera persona del presente de indicativo de *dēfĭcĕre,* faltar, caer en defecto: catalan y francés *déficit.*

Defidacion. Femenino anticuado. FEALDAD.

Definible. Adjetivo. Susceptible de ser definido.

ETIMOLOGÍA. *Definir:* italiano, *definibile;* francés, *definissable.*

Definicion. Femenino. Exposicion clara, exacta y precisa de la naturaleza, condicion ó significacion de alguna cosa. ‖ La decision ó determinacion de alguna duda, pleito ó contienda, por autoridad legítima; y así se llaman DEFINICIONES las resoluciones ó determinaciones de los concilios y de los papas. ‖ Plural. En las órdenes militares, excepto la de Santiago, el conjunto de estatutos y órdenanzas que sirven para su gobierno.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēfīnītĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēfīnītus,* definido: catalan, *definició;* francés, *définition;* italiano, *definizione.*—«Qué otro principio, dijo Juliano, hay que sea primero que el ser de lo que se trata, y la declaracion de ello breve, que la escuela llama *Definicion.*» (FRAY LUIS DE LEON, *Nombre de Cristo, libro 1.°, Proemio.)*—«Concurriendo en el Concilio tridentino, donde formaron, con los demás padres y teólogos, las *definiciones* en que se establece la libertad humana.» (P. BERNARDO SARTÓLO, *Vida del P. Francisco Suarez, libro 2.°, capítulo 14.)*

Definidamente. Adverbio de modo. En términos definidos; de una manera definida.

ETIMOLOGÍA. *Definida* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *dēfīnītè.*

Definido, da. Participio pasivo de definir. ‖ Masculino y femenino. La cosa definida.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēfīnītus:* italiano, *definito;* francés, *défini;* catalan, *definit, da.*

Definidor. Masculino. El que define ó determina alguna cosa. ‖ En algunas órdenes religiosas, cada uno de los religiosos que con el prelado principal forman una especie de consejo, llamado DEFINITORIO, para el gobierno de la religion y resolver los casos más graves. Hay DEFINIDOR general y provincial: general es el que concurre con el GENERAL para el gobierno de toda la órden; y provincial, el que sólo asiste en una provincia.

ETIMOLOGÍA. *Definir:* latin, *dēfīnītor;* catalan, *definidor, a;* francés, *définiteur;* italiano, *definitore.*—«El sugeto que en algunas órdenes de religiosos tiene el cargo de especial autoridad, que consiste en ser de los ministros que forman uno como consejo, para el

Digitized by Google

gobierno de la religion, en que se resuelven y determinan los casos más graves é importantes de ella. Divídese en DEFINIDOR *general*, que es el que asiste á las juntas del general y toda la religion, y en DEFINIDOR *provincial*, que sólo asiste en una provincia.» *(Diccionario de 1726.)*

Definir. Activo. Exponer con claridad, exactitud y precision la naturaleza ó significacion de alguna cosa. ‖ Decidir, determinar, resolver alguna cosa dudosa. ‖ *Pintura.* Concluir alguna obra, trabajando con perfeccion todas sus partes, aunque sean de las ménos principales.

ETIMOLOGÍA. Latin, *dēfīnīre*, determinar, establecer, dar fin: italiano, *definire*, exponer el fin de una palabra ó de una idea, determinarla, circunscribirla; francés, *définir;* provenzal, *definir*, *defenir*, *deffinir*, *definar;* catalan *definir*. El latin *dēfīnīre* se compone del prefijo intensivo *de* y *fīnīre*, forma verbal de *fīnis*, fin.—«Cuando oyó el Salvador á Pedro, que penetrando su divinidad le *definía* como admirable teólogo, le llamó Hijo de su Paloma, símbolo del amor.» (P. FRANCISCO NUÑEZ DE CEPEDA, *Empresas Sacras, 39.)* —«Lo que una vez *define* la Silla Apostólica, no se admite á nueva duda, si no se propone á la veneracion.» (P. BERNARDO SARTÓLO, *Vida del Padre Francisco Suarez.)*

Definitivamente. Adverbio de modo. Decisivamente, resolutivamente.

ETIMOLOGÍA. *Definitiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *definitivament;* Berry, *diffinitivement;* francés, *définitivement;* italiano, *definitivamente;* latin, *dēfīnītīvè.*

Definitivo, va. Adjetivo. Lo que decide, resuelve ó concluye alguna cosa. Es muy usado en lo forense, y se aplica á la sentencia que comprende el todo del pleito.

ETIMOLOGÍA. *Definir:* latin, *dēfīnītīvus;* catalan, *definitiu, va;* francés, *définitif;* italiano, *definitivo;* provenzal, *deffinitiu.*

Definitorio. Masculino. El cuerpo que con el general ó provincial de alguna órden, componen los religiosos definidores generales ó provinciales, y la junta ó congregacion que celebran. ‖ La pieza destinada para las juntas de los definidores.

ETIMOLOGÍA. *Definitivo:* francés, *définitoire;* catalan, *definitori;* latin de la Iglesia, DEFFINITORUM *confessus.*

Deflagracion. Femenino. Accion de arder una sustancia con llama, ó de hacerla arder.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēflagrātĭo*, incendio, en ambos sentidos; forma sustantiva abstracta de *dēflagrātus*, participio pasivo de *dēflagrāre*, consumirse enteramente al fuego; del prefijo intensivo *de* y *flāgrāre*, flagrar: francés, *déflagration;* italiano, *deflagrazione.* La idea de consumir enteramente al fuego, produjo la de sosegarse; esto es, consumirse la ira, la cólera, el tumulto, la sedicion, el sobresalto: DEFLAGRAT *ira;* la ira se calma, en Livio: DEFLAGRANTE *seditione*, apaciguándose la sedicion, en Tácito.

Deflagrador. Masculino. *Física.* Aparato eléctrico-magnético de grande energía, por medio del cual se producen efectos de combustion.

ETIMOLOGÍA. *Deflagracion:* francés, *déflagrateur;* italiano técnico, *deflagratore.*

Deflaquecimiento. Masculino anticuado. ENFLAQUECIMIENTO.

Deflegmacion. Femenino. *Química.* Accion de deflegmar. ‖ EXPECTORACION.

ETIMOLOGÍA. *Deflegmar:* francés, *déflegmation;* italiano, *deflemmazione.*

Deflegmado, da. Participio pasivo de deflegmar.

ETIMOLOGÍA. *Deflegmar:* francés, *déflegmé;* italiano, *deflemmato.*

Deflegmar. Activo. Despojar á los líquidos espirituosos de las partes acuosas.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *de* y *flegma*, porque los químicos antiguos creían hallar en todos los cuerpos cuatro ó cinco elementos inalterables, entre los cuales contaban la *flegma*, denominacion que dieron al agua: francés, *déflegmer;* italiano, *deflemmare.*

Deflogisticacion. Femenino. *Medicina.* Accion de deflogisticar.

Deflogisticar. Activo. *Medicina.* Quitar el flogístico, el principio inflamable.

ETIMOLOGÍA. *De* negativo y *flogístico.*

Deflogístico, ca. Adjetivo. *Química.* AIRE DEFLOGÍSTICO, nombre dado al flúido llamado despues gas oxígeno ó aire vital.

ETIMOLOGÍA. Griego de, partícula privativa, y φλογίστος *(phlogístos)*, quemado, inflamado: francés, *déphlogistique.*

1. Deflujo. Masculino anticuado. Fluxion copiosa ó abundante.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *de* y *flujo;* «flujo repetido, frecuente:» catalan, *defluix;* latin *dēfluxus*, en Apuleyo.—«Mucho ménos, que cuando llegó primero nuevamente, como el hisopo, pasado ya su *defluxo* grande.» (OLIVA SABUCO, *Coloquios de la naturaleza del hombre, título 7.°)*

2. Deflujo. Masculino. *Astronomía.* Movimiento que hace la luna apartándose de un planeta de que no distaba más que 12 grados, y acercándose á otro.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēfluxus*, derivado de *dēfluo*, correr de alto á bajo, caer, pasar.—«DEFLUXO llaman los astrólogos al movimiento que hace la luna, apartándose de un planeta, de quien no distaba más que doce grados, y aplicándose á otro.» (P. T. V. TOSCA, *tomo 9.°, plana 446.)*

Defoir. Activo anticuado. Evitar.

ETIMOLOGÍA. *Defuir.*

Defluxion. Anticuado. DEFLUXO: catalan antiguo, *defluxió;* francés, *défluxion;* latin, *dēfluxĭo*, en Celio Aureliano.

Defondonar. Activo anticuado. DESFONDAR.

Deformacion. Femenino. Alteracion ó descomposicion de la forma ó figura exterior de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Deformar:* latin *dēformatĭo*, alteracion de la forma: en Vitruvio, delineacion, diseño; francés, *déformation;* italiano, *deformazione.*

Deformado, da. Participio pasivo de deformar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēformātus*, participio pasivo de *dēformāre*, deformar: francés, *déformé;* italiano, *difformato.*

Deformador, ra. Masculino y femenino. El ó la que desfigura, afea ó descompone el exterior de alguna cosa.

Deformar. Activo. Desfigurar, afear, descomponer la proporcion ó simetría de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēformāre*, desfigurar; del prefijo negativo *de* y *formāre*, formar; «despojar de forma:» provenzal, *deformar;* francés, *déformer;* italiano, *deformare, diformare.*

Deformatorio, ria. Adjetivo. Lo que causa deformidad.

Deforme. Adjetivo. Desfigurado, feo, imperfecto, desproporcionado.

ETIMOLOGÍA. *Deformar:* latin, *dēformis;* catalan, *deforme.*

Deformemente. Adverbio de modo. Con deformidad.

ETIMOLOGÍA. *Deforme* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *dēformĭter;* italiano, *deformemente;* catalan, *deformement.*

Deformidad. Femenino. Fealdad, imperfeccion en la figura. ‖ Metáfora. Error grosero.

ETIMOLOGÍA. *Deforme:* latin, *dĕformĭtas;* catalan, *deformitat;* italiano, *deformità.*

Defraudacion. Femenino. La accion y efecto de defraudar.

ETIMOLOGÍA. *Defraudar:* catalan, *defraudació, defraudament;* francés, *défraudation;* italiano, *defraudazione*, del latin *dēfraudātĭo*, en Tertuliano; forma sustantiva abstracta de *dēfraudātus*, defraudado.

Defraudado, da. Participio pasivo de defraudar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēfraudātus*, participio pasivo de *dēfraudāre*, defraudar: catalan, *defraudat, da;* francés, *défraudé;* italiano, *defraudato.*

Defraudador, ra. Masculino y femenino. El que defrauda.

ETIMOLOGÍA. *Defraudar:* latin, *dēfraudātor*, en Séneca; *dĕfraudātrix*, defraudadora, en Tertuliano: catalan, *defraudador, a;* francés, *fraudeur;* italiano, *defraudatore.*

Defraudar. Activo. Usurpar á otro lo que le toca de derecho. ‖ Frustrar, hacer inútil ó dejar sin efecto alguna cosa. ‖ Metáfora. Turbar, quitar, embarazar; como: DEFRAUDAR la claridad del sol, el sueño, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēfraudāre;* del prefijo intensivo *de* y *fraudāre*, forma verbal de *fraus, fraudis*, fraude: catalan, *defraudar;* francés, *défrauder;* italiano, *defraudare.*

Defraudarse. Recíproco. Perjudicarse mutuamente en recíproco fraude. ‖ Frustrarse las esperanzas de alguno.

Digitized by Google

Defremery (Cárlos). Orientalista francés, é individuo de la Sociedad Asiática de Paris, que nació en 1822. Sus obras más notables son: *Historia de los sultanes de Kharesm*, texto persa; *Historia de los sultanes Yuridas; Historia de los Samanidas*, texto persa; *Historia de los Seleucidas y de los ismaelianos ó asesinos del Iran; Historia de los kanes mogoles del Turquestan y la Fransojana.*

Defruto. Masculino anticuado. Mosto ya fermentado.

Etimología. *De* y *fruto.*

Defter-emini. Masculino. Título del que conserva los archivos imperiales en Turquía.

Defuera. Adverbio de lugar. Exteriormente ó por la parte exterior. ‖ Por defuera. Modo adverbial. Defuera. ‖ Por defuera le cae. Frase familiar con que se da á entender que una cosa. no perjudica notablemente á alguno, ó que éste no siente demasiado el perjuicio que recibe.

Etimología. *De* y *fuera:* provenzal, *defors;* catalan, *defora;* Berry, *diors;* burguiñon, *defeu, defeur;* francés del siglo xi, xii y xiii, *defors;* moderno, *dehors.*

Defuncion. Femenino. Muerte. ‖ Anticuado. Funeral, exequias.

Etimología. *Difunto:* latin de san Jerónimo, *defunctĭo;* catalan, *defunció.*

Defuír. Activo anticuado. Huir.

Defunto. Masculino anticuado. Difunto.

Degana. Femenino anticuado. Granja, casa de campo, heredad.

Deganero. Masculino anticuado. Granjero.

Degano. Masculino anticuado. Quintero ó administrador de hacienda de campo.

Degastar. Activo anticuado. Devastar.

Etimología. *Desgastar:* catalan antiguo, *degastar, deguastar.*

Degeneracion. Femenino. Descaecimiento ó declinacion de alguna cosa. ‖ *Medicina.* Alteracion completa de la estructura de una parte del cuerpo.

Etimología. *Degenerar:* latin, *dēgĕnĕrātĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēgĕnĕrātus,* degenerado: catalan, *degeneració;* francés, *dégénération;* italiano, *degenerazione.*

Degenerado, da. Participio pasivo de degenerar.

Etimología. Latin *dēgĕnĕrātus:* catalan, *degenerat, da;* francés, *dégénéré;* italiano, *degenerato.*

Degenerador, ra. Masculino y femenino. El que produce la degeneracion. ‖ Adjetivo. Que degenera.

Etimología. *Degenerar:* latin, *dēgĕnĕrātor;* italiano, *degeneratore.*

Degenerante. Participio activo de degenerar. Lo que degenera.

Etimología. Latin *dēgĕnĕrans, dēgĕnĕrantis,* participio de presente de *dēgĕnĕrāre,* degenerar: francés, *dégénérant;* italiano, *degenerante.*

Degenerar. Neutro. Decaer, desdecir, declinar, no corresponder alguna cosa á su primera calidad, á su primitivo valor ó estado. ‖ Metáfora. Decaer alguno de la antigua nobleza de sus antepasados, no corresponder á las virtudes de sus mayores, ó á las que él tuvo en otro tiempo. ‖ *Pintura.* Desfigurarse alguna cosa, pasando á parecer otra.

Etimología. Latin *dēgĕnĕrāre;* del prefijo negativo *de* y *gĕnĕrāre,* forma verbal de *gĕnus,* género; «hacer que las cosas salgan de su género, de su naturaleza:» catalan, *degenerar;* francés, *dégénérer;* italiano, *degenerare.*

Degestir. Activo anticuado. Digerir.

Etimología. Latin *dĭgestus;* participio pasivo de *dĭgĕrĕre,* digerir.

Deglucion. Femenino. *Fisiología.* La accion y efecto de deglutir.

Etimología. *Deglutir:* latin, *deglūtitĭo,* catalan, *deglutiment;* francés, *deglutition.*

Deglucir. Activo anticuado. Deglutir.

Deglutido, da. Participio pasivo de deglutir.

Etimología. *Deglutir:* catalan, *deglutit, da.*

Deglutidor. Masculino. *Anatomía.* Nombre dado por algunos al músculo de la faringe, que juega el principal papel en el fenómeno de la deglucion.

Etimología. *Deglutir:* catalan, *deglutidor.*

Deglutir. Activo anticuado. Tragar, devorar.

Etimología. Latin *dēglūtīre,* tragar con ansia; compuesto del prefijo reiterativo *de* y *glūtīre,* engullir: catalan, *deglutir.*

Degollacion. Femenino. La accion y efecto de degollar.

Etimología. *Degollar:* latin de las glosas, *dēcollātĭo;* provenzal, *decollacio;* frances, *décollation;* italiano, *decollazione;* catalan, *degollació.*

Degolladero. Masculino. La parte del cuello, arrimada al gaznate, por donde se degüella al animal. ‖ El sitio destinado para degollar las reses. ‖ Anticuado. El tablado ó cadalso que se hacía para degollar á un delincuente. ‖ En los corrales de comedias, tablon que dividía la platea á lo ancho, despues de la última fila de asientos, dejando un espacio vacío para los que estaban en pié. ‖ Anticuado. Degolladura, por el escote. ‖ Llevar al degolladero. Frase metafórica. Poner á alguno en gravísimo riesgo.

Etimología. *Degollar:* catalan, *degolladero.*—«Y van por el *degolladero* y junto al gaznate, unidas con las venas yugulares.» (Fragoso, *Cirugía, libro* 1.°, *capítulo 26.*)

«Se llama tambien el tablado ó cadalso hecho de madera, donde se *degüella* á algun delincuente noble.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)

«Cuando murió (Diego de Almagro) no tuvo quien pusiese un paño en su degolladero.» (Garcilaso de la Vega, *Historia de la Florida, Comentario, parte 2.ª, libro 2.°, capítulo 39.*)

«*Llevar al* degolladero. Frase que, además del sentido recto de llevar á algun delincuente al lugar del suplicio, significa poner á alguna persona en riesgo tal, que con dificultad puede salir de él sin perder la vida.» (*Diccionario de 1726.*)

Degollado. Masculino anticuado. Degolladura, por el escote.

Etimología. *Degollar:* latin, *dēcollātus;* francés, *décollé;* italiano, *decollato, scollato;* catalan, *degollat, da.*

Degollador, ra. Masculino y femenino. El que degüella.

Etimología. *Degollar:* francés, *décolleur;* catalan, *degollador, a;* francés, *égorgeur.*

Degolladura. Femenino. Herida ó cortadura que se hace en la garganta ó cuello. ‖ El escote ó sesgo que se hace en las cotillas, jubones y otros vestidos de las mujeres. ‖ El hueco que queda entre ladrillo y ladrillo, el cual se llena de mezcla ó barro. ‖ *Escultura.* La parte más delgada de los balaustres y rejas.

Etimología. *Degollacion:* catalan, *degolladura.*

Degollamiento. Masculino anticuado. Degollacion.

Etimología. *Degollacion:* catalan, *degollament;* francés, *égorgement.*

Degollante. Participio activo de degollar. ‖ Adjetivo familiar. Se dice de la persona presumida y necia, que aburre y enoja á quien la trata.

Degollar. Activo. Cortar la garganta de algun hombre ó animal. ‖ Escotar ó sesgar el cuello de las vestiduras. ‖ Metáfora. Destruir, arruinar. ‖ Esta persona me degüella. Frase familiar con que se pondera la pesadez ó disgusto que se sufre del trato de alguno. ‖ Sácame de aquí, y degüéllame allí. Refran con que se da á entender que muchas veces por librarse del mal que se padece, se desea otro mayor.

Etimología. Latin *dēcollāre;* del prefijo negativo *de* y *collāre,* forma verbal de *collum,* cuello: catalan, *degollar, degoylar;* francés, *décoller;* italiano, *decollare.* El verbo del artículo, hecho á imitacion del latin *dēcollāre,* no se deriva de *collum,* cuello; sino de *gola. Degollar* vale tanto como si dijéramos *de-golar;* «dejar sin *gola* ó sin garganta.»

Degradacion. Femenino. El acto de degradar ó degradarse. ‖ *Pintura.* La diminucion que en virtud de la perspectiva adquiere, mediante la distancia, cualquiera de los cuerpos que en ella se fingen, declinando de su justo y natural tamaño. ‖ de color. *Pintura.* La declinacion ó moderacion de tinta que en la pintura se observa en los términos que se consideran más ó ménos remotos. ‖ de luz. *Pintura.* La templanza de los claros en la pintura en aquellas cosas que están más distantes. ‖ real ó actual. *Forense.* La que se ejecuta con las solemnidades prevenidas por derecho ó ceremonia introducida. ‖ verbal. *Forense.* La que se declara por juez competente, sin llegar á ejecutarse. ‖ Humillacion ó bajeza.

Etimología. *Degradar:* catalan, *de-*

Digitized by Google

gradació; francés, *dégradation;* italiano, *degradazione.*

Degradado, da. Participio pasivo de degradar.

Etimología. *Degradar:* catalan, *degradat, da;* francés, *dégradé;* italiano, *degradato.*

Degradamiento. Masculino anticuado. Degradacion. ‖ Pérdida de un grado en la milicia, pero sin nota infamante.

Degradanto. Adjetivo. Lo que degrada ó rebaja.

Etimología. Latin *dēgrădans, dēgrădantis,* participio de presente de *dēgrădāre,* degradar: francés, *dégradant;* italiano, *degradante.*

Sinonimia. *Degradante, humillante, difamante, infamante. Degradante* es lo que nos rebaja en dignidad, en categoría; es decir, en *graduacion.* Un sacerdote comete un delito, y se le *degrada;* es decir, se borra el carácter sagrado que tenía ántes, se le quita el ser sacerdote, y queda el criminal.

Humillante es lo que rebaja nuestro orgullo. Vino con muchos humos; pero salió bien *humillado.*

Lo *difamante* es lo que nos quita nombre, crédito, reputacion. Á un literato se le *difama* diciendo que es un necio.

Infamante es aquello que nos inhabilita ante la ley; que nos priva de los derechos que corresponden al hombre asociado. Se *infama* á un hombre llamándole ladron, por ejemplo, porque el ser ladron lleva consigo el ir á galeras.

El despojo de nuestra investidura social *degrada.*

Una demostracion, una palabra, un ademan, *humilla.*

Una murmuracion *difama.*

Una sentencia *infama.*

Degradacion significa despojo.

Humillacion, afrenta.

Difamacion, descrédito.

Infamacion, deshonra.

Degradar. Activo. Deponer á alguna persona de las dignidades, honores, empleos y privilegios que tiene. ‖ *Pintura.* Disminuir el tamaño y viveza de las figuras de un cuadro, segun la distancia á que están colocadas. ‖ Recíproco. Humillarse ó abatirse á lo que no corresponde.

Etimología. Latin *dēgrădāre,* deponer á uno de sus honras por sus delitos, en el Código Justiniano: catalan y provenzal, *degradar;* francés, *dégrader;* italiano, *degradare.* El latin *dēgrădāre* se compone del prefijo negativo *de* y *grădus,* grado, puesto, clase, condicion; y figuradamente, honores, dignidad.

Degredo. Masculino anticuado. Decreto.

Degüella. Femenino anticuado. Degollacion. ‖ Anticuado. Cierta pena que se llevaba de los ganados que entraban en cotos vedados.

«A quien seguían las víctimas destinadas para el *degüello.* (Pelliceer, *traduccion del Argenis, parte 2.ª, libro 2.º, capítulo 15.*)—«Condenando tácitamente á *degüello* á todos los que tuviesen sangre real.» (Valverde, *Vida de Cristo, libro 1.º, capítulo 3.º*)

Por extension, se suele llamar así la parte estrecha de alguna cosa.

«Mojan en él la jara desde el *degüello* del casquillo abajo cinco ó seis dedos.» (Martinez del Espinar, *Arte de Ballestería, libro 1.º, capítulo 7.º*)

Degüello. Masculino. La accion de degollar. ‖ La parte más delgada del dardo, ó de otra arma ó instrumento semejante. ‖ Llevar al degüello á alguno. Llevar al degolladero. ‖ Tirar al degüello. Frase familiar. Procurar con el mayor ahinco perjudicar á alguno ó perderle. ‖ Tocar á degüello. *Milicia.* Frase. Dar la seña de ataque.

Degul. Masculino americano. Judía de Chile.

Degustacion. Femenino anticuado. Prueba.

Etimología. Latin *dēgustātĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēgustātus,* degustado: catalan antiguo, *degustació;* francés, *dégustation.*

Degustado, da. Participio pasivo de degustar.

Etimología. *Degustar:* latin, *dēgustātus,* en Ulpiano; catalan antiguo, *degustat, da;* francés, *dégusté.*

Degustador. Sustantivo. El que prueba la calidad de las bebidas.

Etimología. *Degustar:* catalan antiguo, *degustador, a;* francés, *degustateur.*

Degustar. Activo. Probar los líquidos, saboreándolos en el paladar.

Etimología. Prefijo reiterativo *de* y *gustar;* «gustar á menudo:» catalan antiguo, *degustar;* francés, *déguster;* latin, *dēgustāre,* catar, en Ovidio; sondear, probar á uno, en sentido metafórico: degustare *aliquem,* en Ciceron: *lancea* degustat *vulnere corpus,* la lanza le toca ó le hiere ligeramente el cuerpo; esto es, la lanza toma apénas el *gusto* de su cuerpo, en Virgilio.

Dehender. Activo anticuado. Hender.

Dehendimiento. Masculino anticuado. Hendimiento.

Deherita. Sustantivo y adjetivo. *Historia de la filosofía.* Nombre dado á los filósofos árabes que, como Avicena y Averroes, creen eterno el mundo. (Marty y Caballero.)

Dehesa. Femenino. Parte ó porcion de tierra acotada, destinada regularmente para pasto de ganados. ‖ Carnicera. La destinada para pasto de los ganados pertenecientes al abasto de algun pueblo. ‖ Quien á los treinta no asesa, no comprará dehesa. Refran que advierte que el que no tiene juicio, cumplidos los treinta años, con dificultad lo tendrá despues para adelantar sus intereses.

Etimología. 1. «Bajo latin *haia;* haia *arrucæ,* el yugo de la carreta, porque la *dehesa* es paraje de carros y yugos.» *(Anónimo.)*

2. «Bajo latin *haga,* derivado del antiguo alto aleman *haga,* seto, vallado, forma simétrica del aleman moderno *Hag;* inglés, *hedje;* flamenco, *haeghe;* francés antiguo, *heughes;* walon, *hâie;* francés moderno, *haie,* cerca. *Dehesa* supone una forma *de-hedge, de-hegse, de-hesa,* lugar cercado.»

1. La primera etimología, la del bajo latin *haia,* supone una forma *dehaia.* Pero ¿cómo ha venido al vocablo español ese prefijo *de?* ¿Por qué nuestro vocablo no es *hasa, hesa?* La forma *dehesa* no tiene explicacion posible, ateniéndose al bajo latin *haia.*

2. La segunda etimología, la del antiguo alto aleman *haga,* supone una forma *dehaga, dehasa,* perfectamente paralela de *dehesa,* campo avalladado, sentido que convence, que halaga, que fascina; pero que, á pesar de esa simetría respecto de la letra y del espíritu del vocablo, no satisface. ¿Cómo ha venido al nombre *dehesa* ese prefijo *de,* que no se halla en las formas del aleman, ni en el bajo latin, ni en las formas análogas del romance?

3. Nuestro actual *dehesa* no es más ni ménos que el antiguo *defesa,* forma femenina de *defeso,* guardado. *Dehesa* quiere decir *defesa,* defendida; y por consiguiente, vedada, porque en la *dehesa* no se puede entrar sin permiso del dueño. Esto demuestra que la forma correcta, etimológica, verdaderamente erudita, es la de nuestros antepasados, cuya plana queremos enmendar muchas veces, para escribir mal lo que está bien escrito. Convirtamos en *h* la *f* radical del antiguo *defesa* y tendremos la voz del artículo, *dehesa,* un paraje vedado, *defeso.* Las etimologías mencionadas anteriormente son erróneas de todo punto.

4. Confirma plenamente la anterior etimología el texto siguiente: «Quien mete ganado en prado *defeso* en tal tiempo que la herba non pode crescer.» *(Fuero Juzgo, libro 8.º, título 3.º)*

Dehesado, da. Participio pasivo de dehesar.

Dehesar. Activo. Hacer dehesas de las tierras comunes. ‖ Acotar.

Dehesero. Masculino anticuado. El guarda de la dehesa.

Dehiscente. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de los órdenes vegetales cuando se abren espontáneamente por medio de suturas preexistentes.

Etimología. Latin *dĕhiscens, dĕhiscentis,* participio de presente de *dĕhiscĕre,* abrirse, henderse; compuesto del prefijo reiterativo *de* é *hiscĕre,* bostezar á menudo; frecuentativo de *hiāre,* abrir la boca, bostezar: francés, *déhiscent.*

Dehonestar. Activo anticuado. Denostar.

Dehortacion. Femenino. Accion de disuadir.

Etimología. Latin *dēhortātĭo,* disuasion, en Tertuliano; del prefijo reiterativo *de* y *hortātĭo,* forma sustantiva abstracta de *hortātus,* exhortado.

Dehortar. Activo anticuado. Disuadir ó desaconsejar.

Etimología. Latin *dēhortāri,* persuadir, en Ciceron: dehortari *aliquem ab aliquâ re,* disuadir á uno de alguna cosa; quitar la voluntad ó el deseo,

Digitized by Google

desaconsejar, en Salustio: *multa me* DEHORTANTUR *à vobis*, muchas cosas me desaconsejan ó me quitan la voluntad respecto de vosotros.

Dehortatorio, ria. Adjetivo. Que disuade. ‖ CARTA DEHORTATORIA. *Diplomacia.* Carta ó despacho en que se ruega no hacer la cosa que se determina.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēhortātōrĭus*, disuasivo, en Tertuliano; francés, *déhortatoire.*

Del. Masculino. *Mitología persiana.* El buen principio. ‖ Mes del año persa, que corresponde á Diciembre.

Deicida. Masculino. Hállase aplicado á los que dieron la muerte á Jesucristo, ó contribuyeron á ella de algun modo.

ETIMOLOGÍA. Bajo latin *deicida;* de *Deus*, Dios, y *cædĕre*, matar: catalan antiguo, *dehidor;* moderno, *deicida;* francés, *déicide;* italiano, *deicida.*

Deicidio. Masculino. El homicidio de Cristo, nuestro bien, Dios y hombre verdadero.

ETIMOLOGÍA. *Deicida:* catalan, *deicidi;* francés, *déicide;* italiano, *deicidio.*

Deícola. Sustantivo y adjetivo. Adorador de Dios; esto es, de un solo Dios.

ETIMOLOGÍA. Latin *Deus*, Dios, y *colĕre*, honrar: francés, *déicole;* bajo latin, *deicŏla.*

Deicoomte. Masculino. *Mitología.* Uno de los hijos de Hércules.

Deicoon. Masculino. *Mitología.* Hijo de Hércules y Megara.

Deidad. Femenino. El sér divino ó esencia divina. ‖ Nombre que dieron los gentiles á sus falsos dioses, y es muy usado entre los poetas.

ETIMOLOGÍA. Latin *deĭtas:* italiano, *deità;* francés, *déité;* provenzal, *deitat;* catalan, *deitat, deidat;* portugués, *deidade.*

Deidamia. Femenino. *Mitología.* Hija de Licómedes, rey de la isla de Esciros, de la cual tuvo Aquíles á su hijo Pirro. ‖ Otra, hija de Pirro. ‖ *Botánica.* Planta de las Indias.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dēĭdămĭa;* francés, *Déidamie*, del griego Δηιδάμεια *(Dēidameia.)*

Deifero, ra. Adjetivo. Que lleva á Dios en su corazon.

ETIMOLOGÍA. Latin *Deus* y *ferre*, llevar.—«Tan encendido del amor de Jesucristo, y tan deseoso de morir por él, que dignamente le llamaron *deífero.*» (PADRE PEDRO RIVADENEYRA, *Flos Sanctorum, Vida de san Ignacio Martyr.)*

Deificacion. Femenino. Trasformacion que causa el poder de la gracia en el alma del justo, uniéndola con Dios, y dejándola como deificada. ‖ Entre los paganos, la accion de deificar ó poner á los héroes y emperadores en el número de sus dioses.

ETIMOLOGÍA. *Deificar:* catalan, *deificació;* francés, *déification;* italiano, *deificazione.*

Deificado, da. Participio pasivo de deificar.

ETIMOLOGÍA. Latin *deĭfĭcātus;* italiano, *deificato;* francés, *déifié;* catalan, *deificat, da.*

Deificante. Participio activo de deificar. Que deifica.

ETIMOLOGÍA. Latin *deĭfĭcans, deĭfĭcantis.*

Deificar. Activo. Divinizar alguna cosa por medio de la participacion de la gracia. ‖ Entre los paganos, poner ó inscribir á sus héroes en el número de sus falsos dioses.

ETIMOLOGÍA. Latin *deĭfĭcāre;* de *Deus*, Dios, y *fĭcāre*, tema frecuentativo de *facĕre*, hacer: italiano, *deificare;* francés, *déifier;* provenzal y catalan, *deificar.*

Deífico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á Dios.

ETIMOLOGÍA. *Deificar:* latin, *deĭfĭcus*, en Tertuliano: francés, *déifique;* italiano, *deifico.*

Deifila. Femenino. Hija del rey Adrasto, mujer de Tideo, madre de Diómedes. (PLINIO.)

ETIMOLOGÍA. Griego Δηϊφίλη *(Dēĭphílē):* latin, *Dēĭphĭle.*—DEIFILA debía casarse con un jabalí, segun el oráculo de Apolo, que se cumplió en cierta manera, puesto que se casó con Tidero, quien llevaba una piel de aquel animal.

Deifilo. Masculino. *Mitología.* Hijo de Estenelo y amigo de Capaneo, á quien siguió al sitio de Tébas.

ETIMOLOGÍA. *Deifile.*

Deifobe. Femenino. *Historia mitológica.* Hija de Glauco, llamada vulgarmente la Sibila de Cúmas. (VIRGILIO.)

ETIMOLOGÍA. Griego Δηιφόβη *(Dēĭphóbē):* latin, *Dēĭphŏbe.*—Esta Sibila cumana, sacerdotisa de Diana, fué quien guió á Eneas cuando bajó á los infiernos.

Deifobo. Masculino. *Mitología.* Hijo de Príamo y de Hécuba, que casó con Helena, despues de la muerte de Páris. Fué muerto cruelmente por los griegos, porque Helena, despues de la toma de Troya, le entregó á Menelao para congraciarse con éste.

ETIMOLOGÍA. Griego Δηιφόβος *(Dēĭphóbos):* latin, *Dēĭphŏbus.*

Deifon. Masculino. *Mitología.* Hijo de Triptolemo y de Meganira, ó, segun otros, de Hippothoon. Céres le amó tan extremadamente que, á fin de volverle inmortal y de purificarle de toda condicion de mortal, le hizo pasar por las llamas; pero Meganira, madre de este príncipe, alarmada ante este espectáculo, turbó con sus gritos los misterios de la diosa, que montó en su carro, tirado por dragones, y dejó morir abrasado á DEIFON.

Deiforme. Adjetivo. *Poética.* Lo que se parece en la forma á las deidades.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dei*, genitivo de *Deus*, Dios, y *forma.*

Deileon. Masculino. *Mitología.* Compañero de Hércules en su expedicion contra las amazonas.

Deiloco. Masculino. *Mitología.* DEIGOON.

Deímaco. Masculino. *Mitología.* Padre de Autolico; salió de Tesalia con Hércules, y le acompañó en su expedicion contra las amazonas. Inspiró amor á Glaucia, hija de Escamandro, y tuvo de ella un hijo y tres hijas veneradas por mucho tiempo con el nombre de las tres vírgenes. (MARTY Y CABALLERO.)

Deimas. Masculino. *Mitología.* Hijo de Dárdano, que, despues de la emigracion de los descendientes de Dárdano, permaneció en Arcadia con una parte de la poblacion.

Deion. Masculino. *Mitología.* Hijo de Eolo y de Enareta, y rey de la Fócida. Casó con Diomeda, y tuvo de ella varios hijos. Muerto su hermano Salmoneo, recibió en su casa á la hija de éste y la casó con Creteo.

Deioneo. Masculino. *Mitología.* Padre del Dia, esposa de Ixion. Habiendo querido arrebatar á su futuro yerno los regalos de boda, éste lo llevó á su casa y le arrojó en un hoyo lleno de carbones encendidos, donde murió.

Deiopea. Femenino. *Mitología.* Una de las más bellas ninfas de la corte de Juno, quien la prometió á Eolo, á condicion de que destruyera la flota de Eneas cuando llegase á las costas de Italia.

ETIMOLOGÍA. Griego Δηιόπεια *(Dēiópeia):* latin, *Dēĭŏpēa.* (VIRGILIO.)

Deipara. Adjetivo. Título que se da exclusivamente á la Santísima Vírgen por ser madre de Dios. Es voz puramente latina.

ETIMOLOGÍA. Latin *deĭpăra*, en el código de Justiniano; de *Deus*, Dios, y *părĭo*, yo doy á luz; «la que pare á Dios, lo cual conviene á la Vírgen María.»

Deipiro. Masculino. *Mitología.* Héroe que se distinguió en el sitio de Troya, y fué muerto por Heleno.

Deipno. Masculino. *Mitología.* Divinidad á que atribuían los aqueos la institucion de los festines.

ETIMOLOGÍA. Griego δειπνός *(deipnós)*, festin, banquete.

Deipnóforas. Femenino plural. *Mitología.* Mujeres que servían los manjares en las fiestas que se celebraban en Creta.

ETIMOLOGÍA. Griego δεῖπνον *(deīpnon)*, festin, convite, y *phérō*, yo llevo: francés, *déipnophores.*

Deipnosofista. Masculino. Nombre de los antiguos filósofos griegos que discutían en la mesa sobre puntos de metafísica ó de moral.

ETIMOLOGÍA. Griego *deīpnon*, convite, y *sofista:* francés, *déipnosophiste.*

Deipyro. Masculino. *Mitología.* Uno de los capitanes griegos que en el sitio de Troya murió á manos de Heleno, hijo de Príamo. (Véase DEIPIRO.)

Deirdre. Femenino. *Mitología.* Hija de Feidhlim. Habiendo predicho un druida á su nacimiento que esta mujer causaría grandes turbaciones, Konnor, rey del Ulster, la confinó á un lugar solitario con objeto de tomarla por esposa más adelante. Cuando llegó á la pubertad, se enamoró del jóven Naois, que la sacó de su

Digitized by Google

prision y la condujo á Escocia; pero fueron perseguidos y muerto Naois, por lo cual su viuda se dió la muerte para librarse de las persecuciones de Konnor.

Deisidemonía. Temor supersticioso de la divinidad y de los poderes invisibles.

ETIMOLOGÍA. Griego δεισιδαιμονία *(deisidaimonía)*, formado de δέισαι *(déisai)*, aoristo primero infinitivo de δείδω *(déidō)*, yo temo, y δαίμον *(dáimon)*, dios, divinidad, genio: francés, *déisidémonie*.

Deismo. Masculino. Error de los que reconocen únicamente á Dios como autor de la naturaleza, y niegan la revelacion.

ETIMOLOGÍA. *Dios:* catalan, *deisme;* francés, *deisme;* italiano, *deismo*.

Deista. Adjetivo. El que reconoce un Dios como autor de la naturaleza, pero sin admitir revelacion ni culto externo. Usase tambien como sustantivo.

ETIMOLOGÍA. *Deismo*: italiano y catalan, *deista;* francés, *déiste*.

SINONIMIA. *Deista, teista. Deista* es el que cree en Dios.

Teista es el que discurre sobre el sistema metafísico, como aspirando á poseer el secreto de la esencia divina.

El *deista* tiene bastante con el hecho.

El *teista* busca la razon.

El *deista* ve una maravilla, y adora.

El *teista* ve un sistema, y estudia.

Deista es el creyente.

Teista es el filósofo.

Lo contrario de *deista* es *ateo*.

Lo contrario de *teista*, *ateista*.

Deitania. Femenino. *Geografía antigua.* Parte de la Tarraconense. (PLINIO.)

ETIMOLOGÍA. Latin *Deitānĭa*.

Deiviril. Adjetivo. Que participa de dos naturalezas, divina y humana, como Jesucristo.

ETIMOLOGÍA. Latin *Deus*, Dios, y *vir, viri*, varon, hombre.

Deja. Femenino. La parte que queda y sobresale entre dos muescas ó cortaduras.

ETIMOLOGÍA. *Dejar:* catalan, *deixa*.

Dejacion. Femenino. La accion y efecto de dejar. ‖ *Forense.* Cesion, desistimiento, abandono de bienes, acciones, etc.

Dejada. Femenino. DEJACION.

Dejadez. Femenino. Pereza, negligencia, abandono de sí mismo ó de sus cosas propias.

Dejado, da. Adjetivo que se aplica á la persona floja y negligente, que no cuida de su conveniencia ó aseo. ‖ Caido de ánimo, por melancolía ó enfermedad. ‖ Masculino anticuado. Dejo, final.

ETIMOLOGÍA. *Dejar:* latin, *laxātus*, participio pasivo de *laxāre;* italiano, *lasciato*; francés, *laisé;* provenzal, *laissat, leisat;* catalan, *deixat, da*.

Dejador. Masculino anticuado. El que deja sucesion.

Dejamiento. Masculino. DEJACION. ‖ Flojedad, descuido. ‖ Descaecimiento de fuerzas, ó flojedad de ánimo. ‖ Desasimiento, desapego de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Dejar:* catalan, *deixament*.

Dejar. Activo. Soltar alguna cosa, retirarse ó apartarse de ella. ‖ Omitir, y así se dice: DEJÓ de hacer ó decir tal cosa. ‖ Consentir, permitir, no impedir. ‖ Valer, proporcionar ó producir ganancia; y así se dice: tal negocio me DEJÓ mil ducados. ‖ Desamparar. ‖ Encargar, encomendar; y así se dice: DEJAR una dependencia al cuidado de otro. ‖ Faltar, ausentarse; y así se dice: la calentura ó el ardor DEJÓ al enfermo; DEJÓ la corte. ‖ Disponer ú ordenar alguna cosa al ausentarse ó partirse, para que sirva despues, ó para que otro la sirva en su ausencia. ‖ Como verbo auxiliar, unido á algunos participios pasivos, explica una prevencion acerca de lo que el participio significa; como: DEJAR dicho ó escrito. ‖ Como verbo auxiliar, unido á algunos infinitivos, explica el modo especial de suceder ó ejecutarse lo que significa el verbo que se le une, y entónces se usa regularmente como recíproco; como: DEJARSE querer, sentir, beber. ‖ Como interjeccion, es algunas veces expresion de amenaza; como: DÉJALE que venga; DÉJALO, que ya verás. ‖ No inquietar, perturbar ni molestar: y así se dice: DÉJAME en paz. ‖ Nombrar, como: le DEJÓ por heredero. ‖ Dar alguna cosa á otro el que se ausenta, ó hacer legado de ella el que hace testamento. ‖ Faltar al cariño y estimacion de alguna persona. ‖ Cesar, no proseguir lo empezado. Usase como recíproco. ‖ Anticuado. Perdonar. ‖ Recíproco. Descuidarse de sí mismo, olvidar sus conveniencias ó aseo. ‖ Entregarse, darse á alguna cosa. ‖ Abandonarse, caer de ánimo por flojedad, abatimiento de ánimo y pereza. ‖ Abandonarse, entregarse; y así se dice: DEJARSE al arbitrio de la fortuna, de los vientos, etc. ‖ DEJARSE CAER. Frase. Soltar alguna especie con intencion, pero con disimulo. ‖ Presentarse inesperadamente. Frase metafórica y familiar. Ceder á la fuerza de la calamidad ó contratiempo; aflojar en algun empeño ó pretension por las dificultades que se encuentran. ‖ Frase familiar. Hablando del sol, calor, etc., es obrar estas cosas con mucha eficacia. ‖ Á ESCURAS. Frase anticuada. Burlar á alguno. ‖ Á OSCURAS. Frase. Hacer que uno quede sin lo que solicita. ‖ APARTE. Frase. Omitir parte de un discurso por pasar á otro más urgente. ‖ ATRÁS. Frase metafórica. Adelantarse, aventajarse. ‖ CAER. Frase anticuada. ABANDONAR. ‖ CAER ALGUNA COSA. Soltar de repente lo que se tenía asido. ‖ DEJARLO CAER. Frase familiar con que se explica la felicidad que tienen algunas mujeres en sus partos. ‖ EN BLANCO Á UNO. Frase metafórica y familiar. Dejarle sin lo que pretendía ó esperaba. ‖ EN BLANCO ALGUNA COSA. Frase metafórica. Omitirla, pasarla en silencio. ‖ DEJAR MOLIDO. Frase. Haber fatigado excesivamente á alguno. ‖ PARA QUIEN ES. Frase con que se explica que debe mirarse con desprecio el mal proceder de quien no tiene crianza ni obligaciones. ‖ DEJARSE DECIR. Frase. Soltársele á alguno en la conversacion alguna especie que no le convenía manifestar. ‖ Decir alguna cosa como al descuido, con el fin de que se sepa. ‖ LLEVAR DE ALGUNA COSA. Frase. Deponer el dictámen propio por seguir el ajeno. ‖ ROGAR. Frase. Dilatar la concesion de lo que se pide, para que parezca mayor la gracia, y se haga más estimable. ‖ VENCER. Frase. Ceder y conformarse con el dictámen de otro, aunque sea con repugnancia. ‖ VER. Frase. Descubrirse, aparecer lo que estaba oculto ó retirado. ‖ Concurrir á alguna casa ó reunion; y así al que no la frecuenta, se le suele decir amistosamente: DÉJESE VM. VER. ‖ DEJANDO UNA COSA POR OTRA. Frase. Mudando de conversacion, variando sin propósito de sujeto ó materia. ‖ NO DEJARSE ENSILLAR. Frase metafórica y familiar. No dejarse dominar, no querer estar sujeto á otro. ‖ NO DEJAR VERDE NI SECO. Frase metafórica. Destruirlo todo, sin excepcion alguna.

ETIMOLOGÍA. Latin *laxāre*, soltar, forma verbal de *laxus*, laso: italiano, *lasciare;* francés, *laisser;* provenzal, *laissar, laisar, leisar;* catalan, *deixar;* picardo, *laicher, laissier*.

1. Confirma la anterior etimología el antiguo catalan *laixar*, forma evidente del latin *laxāre*, soltar.

2. El catalan tiene *deixible*, lo que es digno de dejarse.

SINONIMIA. *Dejar, abandonar.* Podemos *abandonar* una cosa sin *dejarla;* y al contrario, podemos *dejarla* sin que la *abandonemos*.

Abandonar expresa el acto de la voluntad por el cual nos resolvemos á no volver á tomar interés por tal ó cual cosa, á no hacer aprecio de ella, á mirarla con indiferencia, y á no alterar el estado que tiene.

Dejar supone separacion ó desprendimiento, pero sin desprecio de la persona ó cosa á quien se aplica.—Dejé la casa porque su dueño la tenía *abandonada;* esto es, «me separé de la casa, cesé de habitarla, porque su dueño no la cuidaba ni atendía.»—¿Será posible que me dejes *abandonado* á mis temores?

Abandonar nos hace concebir la idea de las consecuencias físicas y morales del abandono: *dejar* nos da una idea limitada á la separacion material en lo físico, ó á un simple consentimiento de la voluntad en lo moral, como cuando decimos: «*deja* el libro sobre la mesa.»—«*Dejemos* eso para otra vez.»—«*Déjame* hablar.»—«*Déjame* en paz.»—No *deje* usted de hacerlo.»

Llamamos *dejado* al hombre que no cuida de su aseo personal, ó del arreglo doméstico de su casa, por pura negligencia; pero si además de esto, desprecia su propio interés y se entrega á la ociosidad y á los vicios,

Digitized by Google

descuidando su hacienda, su conveniencia ó sus obligaciones, decimos que es *abandonado*.

Del verbo *dejar* se deriva el sustantivo *dejadez*, que expresa perfectamente la falta de voluntad ó de energía para obrar de tal ó cual modo en lo que interesa personalmente á nuestra persona. (CONDE DE LA CORTINA.)

Dejarse. Recíproco. Entregarse á la pereza. ‖ Acostumbrarse á alguna cosa. ‖ Decaer de ánimo. ‖ VER. Descubrirse algo. ‖ LLEVAR. Persuadirse. ‖ ALGUNA COSA. Perderla, olvidarla ú omitirla. ‖ Ser dejado, en todas las acepciones del activo.

Dejarretadera. Femenino anticuado. DESJARRETADERA.

Dejarretar. Activo anticuado. DESJARRETAR.

Dejativo, va. Adjetivo anticuado. Perezoso, flojo y desmayado.

Dejemplar. Activo anticuado. Disfamar, deshonrar.

Dejillo. Masculino diminutivo de dejo en la acepcion de sabor, etc.

Dejo. Masculino anticuado. ABNEGACION. ‖ Fin de alguna cosa, término ó paradero de ella. ‖ Acentuacion particular de los finales de las palabras con gracia ó sin ella, lo que comunmente sucede al que habla una lengua que no es la suya natural. ‖ Dejamiento, flojedad. ‖ El gusto ó sabor que queda de la comida ó bebida. ‖ Metáfora. El placer ó disgusto que queda despues de alguna accion.

ETIMOLOGÍA. *Dejar*.

Dejóces ó Deyóces. Primer rey de los medos, segun Heródoto, que supone fué hijo de Fraórtes. Vivió unos 700 años ántes de Jesucristo. Se dedicó á civilizar á sus pueblos; hizo edificar á Ecbatana, y reinó 53 años sin emprender ninguna guerra. Su reinado se coloca generalmente entre los años 710 y 657 ántes de Jesucristo.

Dejugar. Activo anticuado. Quitar el jugo ó sustancia á alguna cosa.

Del. Contraccion de la preposicion DE y el artículo EL; y así se dice: la naturaleza DEL hombre, en lugar de: la naturaleza de el hombre; DEL águila, por de el águila, etc.

ETIMOLOGÍA. *De* y *él*: italiano, *del*, *dello*; francés, *du*; provenzal antiguo, *dou*; catalan, *del*.

Delacion. Femenino. Acusacion, denunciacion.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēlātĭo*, forma de *dēlātus*, delatado: catalan antiguo, *delatura*; moderno, *delació*; francés, *délation*; italiano, *delazione*: DELATIO *factitare*, hacer el oficio de delator, en Tácito.

Delado. Masculino anticuado. Bandido, foragido.

Delajado, da. Participio pasivo de delajar.

ETIMOLOGÍA. *Delajar*: latin, *dēlassātus*; catalan, *llassat*, *da*; francés, *lassé*; italiano, *lassato*.

Delajar. Activo anticuado. CANSAR.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēlassāre*, fatigar mucho; del prefijo intensivo *de* y *lassāre*, forma verbal de *lassus*, variante de *laxus*, flojo: catalan antiguo, *llassarse*; provenzal, *lassar*; francés, *lasser*; italiano, *lassare*.

Delant. Adverbio de lugar anticuado. DELANTE.

Delantal. Masculino. Pedazo de tela de que usan las mujeres para cubrir la delantera de la falda, atándolo por la cintura. Se usa tambien por adorno. ‖ MANDIL.

Delante. Adverbio de lugar. Antes, ó con preferencia de lugar. ‖ Adverbio de tiempo. Antes, ó con preferencia de tiempo. ‖ Adverbio de modo. A la vista, en presencia; como: cubrirse DELANTE del rey; decir ó hacer algo DELANTE de testigos; tener alguna cosa DELANTE.

ETIMOLOGÍA. *Del* y *ante*: catalan, *devant*; y mejor, *davant*; provenzal, *davan*, *devant*; Berry, *davant*; francés, *devant*; portugués, *diante*; italiano, *dinanzi*.

Delantealtar. Masculino anticuado. FRONTAL.

Delantera. Femenino. La parte anterior de cualquiera cosa, como: la DELANTERA de la casa, del coche, de la cama y otras. ‖ En las plazas de toros y en ciertos lugares de los teatros, la primera fila de asientos. ‖ El cuarto delantero de una chupa, jubon ó casaca, ó de las caidas de una capa ó basquiña, etc. ‖ Frontera de alguna ciudad, villa, lugar, casa ó huerta. ‖ El espacio ó distancia con que uno se adelanta ó anticipa á otro en el camino. ‖ Anticuado. En la milicia antigua, VANGUARDIA. ‖ COGER, ó TOMAR, LA DELANTERA. Frase familiar. Aventajarse á otro. ‖ Anticiparse á otro en alguna solicitud, empresa ó negocio.

ETIMOLOGÍA. *Delante*: catalan, *delantera*.

Delantero, ra. Adjetivo. Lo que está ó va delante. ‖ Masculino. El cochero que gobierna las caballerías delanteras.

ETIMOLOGÍA. *Delante*: catalan, *delanter*, *a*; francés, *devancier*.

Delasolre. Masculino. El quinto signo de la música, SOL.

ETIMOLOGÍA. «El quinto signo de la Música, segun el systema de Guido Aretino.» (PADRE THOMÁS VICENTE TOSCA, *Compendio matemático*, *tomo* 2.°, *plana* 381.)

Delastrado, da. Participio pasivo de delastrar.

ETIMOLOGÍA. *Delastrar*: francés, *delestré*.

Delastrar. Activo. *Marina*. Quitar el lastre de un buque.

ETIMOLOGÍA. *De*, negativo, y *lastrar*: francés, *délestrer*.

Delatable. Adjetivo. Lo que es digno de ser delatado.

ETIMOLOGÍA. *Delatar*: catalan, *delatable*.

Delatado, da. Participio pasivo de delatar. Se usa como sustantivo.

ETIMOLOGÍA. *Delatar*: latin *dēlātus*, participio pasivo de *dēferre*, referir: DELATUS *furti*, acusado de robo, en Ciceron; catalan antiguo, *delat*, *da*; moderno, *delatat*, *da*.

Delatante. Participio activo de delatar. El que delata.

ETIMOLOGÍA. *Delatar*: catalan, *delatant*.

Delatar. Activo. Revelar á la autoridad un delito, designando el autor para que sea castigado, y sin ser parte del juicio el delator, sino por su voluntad.

ETIMOLOGÍA. *Delatado*: catalan, *delatar*.

Delate. Masculino anticuado. SALTEADOR DE CAMINOS.

ETIMOLOGÍA. Lo mismo que ladron ó salteador de caminos. «Trae esta voz Covarrubias en su *Tesoro*, y dice se llamó así á *Latendo*, porque se esconde en la espesura; ó que es corrompido de *Latre* por el latino *latro*: pero como quiera, no tiene ningun uso.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726*.)

Delator, ra. Masculino y femenino. Denunciador, acusador.

ETIMOLOGÍA. *Delatar*: latin *dēlātor*; catalan, *délator*, *a*; francés, *délateur*; italiano, *delatore*.

Delaxar. Activo anticuado. Cansar ó fatigar.

ETIMOLOGÍA. *Delajar*.

Dele. *Imprenta*. Cifra que el corrector pone al márgen de las pruebas para que el compositor quite alguna palabra, sílaba ó nota. ‖ Preposicion anticuada. DEL.

ETIMOLOGÍA. *Deleatur*.

Deleastro. Masculino. *Zoología*. Género de coleópteros pentámeros que se encuentra á orillas de los arroyos.

Deleatur. Masculino. DELE.

ETIMOLOGÍA. *Desleir*: tercera persona del singular del presente de subjuntivo, forma pasiva, del latin *dēlēre*, borrar: francés, *deleatur*; «que sea borrado.»

Deleble. Adjetivo. *Didáctica*. Que puede ser borrado.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēlēbĭlis*, que puede borrarse, forma adjetiva de *dēlēre*, borrar: francés, *délébile*; italiano, *delebile*.

Delectable. Adjetivo anticuado. DELEITABLE.

Delectablemente. Adverbio de modo anticuado. DELEITABLEMENTE.

Delectacion. Femenino. DELEITE. ‖ MOROSA. La complacencia deliberada en algun objeto ó pensamiento prohibido, sin ánimo de ponerlo por obra, sino deteniéndose simplemente en ello.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēlectātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dēlectātus*, deleitado: catalan, *delectació*; francés, *délectation*; italiano, *delettazione*.— «Con dificultad entendía en cosa alguna de su *delectacion*.» (PULGAR, *Claros varones*, *Rey Don Henrique*.)— «No hallando en él aquella *delectacion* que en los versos, le desprecia y le aborrece.» (SAAVEDRA, *Empresas políticas*.)—«Porque cuantas veces propuso, deseó, ó tuvo tal *delectacion morosa*, tantas veces pecó.» (MARTIN NAVARRO, *Manual*, *capítulo* 16, *número* 9.°)

Digitized by Google

Delectamiento. Masculino anticuado. DELEITE.

Delectar. Activo anticuado. DELEITAR.

Delecto. Masculino anticuado. Órden, eleccion, discernimiento.—«Muchedumbre de bárbaros allegada de muchas gentes, sin *delecto* ni órden alguno.» (MARIANA, *Historia de España, libro 16, capítulo 7.°*)—«En estos seminarios no se admiten todos los ingleses que á ellos vienen indiferentemente, sino con grande *delecto* se escogen los que son más aptos para el fin que se pretende.» (PADRE RIVADENEYRA, *Cisma de Inglaterra, libro 3.°, capítulo 21.*)

Delefa. Femenino. *Mitología.* Nombre de una divinidad de los asirios y de los caldeos.

Delegacion. Femenino. *Forense.* El acto ó efecto de delegar. ‖ *Forense.* La facultad concedida á alguno para que ejerza jurisdiccion en nombre del que se la delegó, en los casos contenidos en la delegacion, y segun el órden y forma que se han prescrito en ella.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēlēgātĭo*, forma sustantiva de *dēlēgātus:* francés, *délégation;* italiano, *delegazione.*

Delegado. Masculino. La persona en quien se sustituye alguna jurisdiccion. ‖ *Forense.* El juez que por comision de otro, que tiene jurisdiccion ordinaria, conoce de las causas que se le cometen segun la forma y órden contenidos en la delegacion.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēlēgātus*, participio pasivo de *dēlēgāre:* catalan, *delegat, da;* francés, *délégué;* italiano, *delegato.*

Delegante. Participio activo de delegar. El que delega.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēlēgans, dēlēgantis;* catalan, *delegant;* francés, *délégant;* italiano, *delegante.*

Delegar. Activo. *Forense.* Sustituir ó dar á una persona la jurisdiccion que alguno tiene por su dignidad ú oficio, para que haga sus veces. ‖ *Forense.* Dar facultad, el que por su dignidad ú oficio tiene jurisdicion ordinaria, para que otro la ejerza en su nombre en los casos contenidos en la DELEGACION, y segun el órden y forma que se prescriben en ella.

ETIMOLOGÍA. *De* y *legar*, legar á menudo: latin, *dēlēgāre;* italiano, *delegare;* francés, *déléguer;* provenzal, *delegar, deleguar;* catalan, *delegar.*

Delegatario, ria. Masculino y femenino. La persona á quien se delega una cosa. ‖ Adjetivo. *Forense.* Que contiene una delegacion.

ETIMOLOGÍA. *Delegacion:* latin *dēlēgātōrĭus*, lo que contiene alguna comision, en el Código teodosiano; francés, *délégatoire;* italiano, *delegatorio.*

Deleitabilidad. Femenino. Cualidad de lo deleitable.

ETIMOLOGÍA. *Deleitable:* italiano, *delettabilità.*

Deleitable. Adjetivo. Lo que deleita ó agrada.

ETIMOLOGÍA. *Deleitar:* latin, *dēlectābĭlis;* italiano, *dilettabile, dilettevole;* francés, *délectable;* portugués, *deleitavel;* provenzal, *delectable, deleitable, delechable;* catalan, *delectable; deleytable.*

Deleitablemente. Adverbio de Modo. DELEITOSAMENTE. ‖ Con mucha delicia.

ETIMOLOGÍA. *Deleitable* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *delectablement;* francés, *délectablement;* italiano, *dilettabilmente;* latin, *dēlectābĭlĭter.*

Deleitacion. Femenino. DELECTACION.

ETIMOLOGÍA. *Delectacion:* catalan antiguo, *deleytansa.*

Deleitado, da. Participio pasivo de deleitar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēlectātus*, participio pasivo de *dēlectāre:* catalan, *delectat, da; deleytat, da;* francés, *délecté;* italiano, *dilettato.*

Deleitamiento. Masculino. DELECTAMIENTO.

Deleitante. Participio activo de deleitar. El que se deleita, ó lo que deleita.

ETIMOLOGÍA. *Deleitar:* latin, *dēlectans, dēlecantis,* participio de presente de *dēlectāre*, deleitar: catalan, *delectant, deleytant.*

Deleitar. Activo. Agradar, dar mucho gusto ó placer. USASE tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Provenzal *delectar, delieitar, delechar:* catalan, *delectar, deleytar;* francés del siglo XIII, *delitet;* moderno, *délecter;* italiano, *dilettare,* del latin *dēlectāre*, frecuentativo de *dēlĭcĕre*, frecuentativo á su vez de *lacĕre*, formado de *lax; lācis*, lazo, fraude, trampa. La composicion del latin *dēlectāre* es evidente.

1. *Lax, lācis*, lazo, fraude.
2. *Lacĕre*, atraer con engaño.
3. *Dēlĭcĕre*, acariciar; *dēlĭciāri*, divertirse.
4. *Dēlectāre*, deleitar. El orígen etimológico del *deleite* es malo; y es malo en el interior de la palabra, porque es malo sin duda en el interior de la conciencia, pues la conciencia y la palabra se entienden muy bien. Y ¿cómo no se habían de entender, cuando la conciencia es la palabra que se siente, como la palabra es la conciencia que se explica?

Deleitarse. Recíproco. Complacerse con deleite.

Deleite. Masculino. Delicia, placer, gusto. ‖ SENSUAL. El que se percibe por los sentidos.

ETIMOLOGÍA. *Delectacion:* catalan, *deleyte.*

SINONIMIA. *Deleite, placer.* El *placer* se parece al gozo: el *deleite*, á la sensualidad.

El *placer*, lo mismo que el dolor, toca al secreto de la existencia, como todas las leyes del Hacedor Supremo: el *deleite* está en relacion con nuestras pasiones, con nuestros caprichos, con nuestra vanidad; huésped ingrato que devora el alma y el cuerpo del desdichado que le da albergue.

Todos los hombres buscan el *placer:* muchos héroes han perecido y muchos laureles se han marchitado en las horas perdidas del *deleite.*

El *placer* es un sentimiento de la vida, una necesidad de la naturaleza, una grande armonía de la creacion: el *deleite* es un escarmiento de la excesiva prosperidad, un peligro de la riqueza, una amenaza de la gloria, la debilidad de los poderosos, la desgracia de los agraciados que nos lleva al lujo del vicio y al fausto del remordimiento. ¡Terrible fausto!

Un sabio dijo: «á mi enemigo, el *deleite.*» ¡Qué sabio era!

Deleitosamente. Adverbio de modo. Con deleite.

ETIMOLOGÍA. *Deleitosa* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *dilettosamente;* catalan, *deleytosament.*

Deleitosísimo, ma. Adjetivo superlativo de deleitoso.

ETIMOLOGÍA. *Deleitoso:* catalan, *deleytosíssim, a, delectabilíssim, a.*

Deleitoso, sa. Adjetivo. Lo que causa deleite.

ETIMOLOGÍA. *Deleitar:* catalan, *deleytós, a;* italiano, *dilettoso.*

Delejar. Activo anticuado. RENUNCIAR Ó DONAR.

ETIMOLOGÍA. *Delegar.*

Delenregut-Bucantu. Masculino. *Mitología.* El más elevado entre los genios benéficos, perteneciente al órden inmediatamente superior al de los que viven cerca de los hombres, en la religion del Tíbet. (MARTY Y CABALLERO.)

Deleseria. Femenino. *Botánica.* Planta florídea, especie de alga.

ETIMOLOGÍA. *Délesserie.* (LANDAIS.)

Delesérido, da. Adjetivo. *Botánica.* Parecido á una deleseria.

ETIMOLOGÍA. *Deleseria.*

Deletéreo, rea. Adjetivo. Mortífero, venenoso: JUGOS DELETÉREOS, PLANTAS DELETÉREAS.

ETIMOLOGÍA. Griego δηλητηρ *(dēlētēr)*, ó δηλητήριος *(dēlētērios)*, forma de δηλεῖν *(dēleīn)*, destruir, dañar, ofender: francés, *délétère.*

Deleto, ta. Adjetivo anticuado. Quitado ó borrado.

ETIMOLOGÍA. *Desleir:* latin, *dēlētus*, participio pasivo de *delēre*, borrar.

Deletreado, da. Adjetivo anticuado. Publicado ó divulgado.

Deletreador, ra. Masculino y femenino. El que deletrea.

Deletrear. Neutro. Pronunciar cada letra de por sí, juntar las consonantes con las vocales de cada sílaba para unir así todas las sílabas de una diccion. ‖ Metáfora. Adivinar, interpretar lo oscuro y dificultoso de entender.

ETIMOLOGÍA. *De* reiterativo y *letra.*

Deletreo. Masculino. El acto de deletrear.

Deleznable. Adjetivo. Lo que se rompe ó lo que se desliza y resbala con mucha facilidad.

ETIMOLOGÍA. *Deleznar.*

Deleznadero, ra. Adjetivo anticuado. DELEZNABLE.

Deleznadizo, za. Adjetivo anticuado. Resbaladizo, escurridizo.

Deleznamiento. Masculino anti-

Digitized by Google

cuado. Deslizamiento, resbalamiento.

Deleznante. Participio activo anticuado de deleznarse. El que se resbala ó escurre.

Deleznar. Activo anticuado. DESLIZAR.

Deleznarse. Recíproco anticuado. Deslizarse, resbalarse.

ETIMOLOGÍA. Latin *dabi, dilabi.* (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«Cuanto mas el hombre entre sus manos la estriñe, tanto mas *deleznando se va.* (AYALA, *Caida de Príncipes, libro 4.°, capítulo 5.°*)

Delfa. Femenino anticuado. ADELFA.

Delfax. Masculino. *Entomología.* Género de insectos hemípteros.

Delfiano, na. Adjetivo. DÉLFICO.

Délfico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á Délfos, ó al oráculo de Apolo en Délfos, como la SIBILA DÉLFICA.

ETIMOLOGÍA. Latin *delphĭcus;* catalan, *délfich, ca;* francés, *delphique;* italiano, *delfico:* DELPHICA *mensa;* mesa de tres piés, como la que servía en el templo de Apolo (CICERON): DELPHICA *lœurus;* corona de laurel, que se daba á los vencedores en las fiestas pitias. (PLINIO.)

1. Delfin. Masculino. *Ictiología.* Pez de mar, como de nueve piés de largo, negro por encima, negruzco azulado por debajo, el hocico delgado y agudo, la boca muy grande, los dientes cónicos y alesnados, los ojos pequeños y pestañosos. Vive mucho tiempo fuera del agua, y es el más ligero de todos los cetáceos.

ETIMOLOGÍA. Griego δελφίς *(delphís),* simétrico de βελφίν *(belphín),* de donde viene el latin *bellua,* la bestia feroz: latin, *delphīnus;* italiano, *delfino;* francés del siglo XV, *doffin;* moderno, *dauphin;* provenzal, *dalfin;* catalan, *delfí;* portugués, *delfin.*

2. Delfin. Masculino. Título que se daba al primogénito del rey de Francia.

ETIMOLOGÍA. Francés *Dauphin:* catalan, *Delfí;* italiano, *Delfino,* nombre que se dió al primogénito de los reyes de Francia, desde Felipe de Valois, despues que se verificó la incorporacion del Delfinado á la corona. *Delfin (Dauphin)* era el apellido de los señores del Delfinado; y el apellido de aquellos señores viene de *delfin,* pez, porque tres *delfines* eran el escudo de sus armas.

3. Delfin. Masculino. Constelacion setentrional, compuesta de diez estrellas, segun Ptolomeo y Tico-Brahe, y de dieciocho, segun el catálogo británico.

ETIMOLOGÍA. *Delfin 1.*

4. Delfin. *Mitología.* Nombre de la constelacion en que fué metamorfoseado el delfin, el cual, segun la fábula, salió de los mares, atraido por los acordes de la lira de Arion.

ETIMOLOGÍA. *Delfin 1.*

Delfina. Femenino. La mujer del delfin de Francia.

ETIMOLOGÍA. *Delfin:* italiano y catalan, *delfina;* francés, *dauphine.*

Delfinado. Masculino. *Geografía.* Antigua provincia de Francia, cuyo último señor fué Humberto III, en 1343, habiendo puesto por condicion, al hacer cesion de su señorío, que el hijo mayor de los reyes se denominaría DELFIN *de Francia.*

ETIMOLOGÍA. *Delfin 2:* francés, *Dauphinat.*

Delfinal. Adjetivo. Perteneciente al Delfin. ‖ Referente al Delfinado.

ETIMOLOGÍA. *Delfin 2:* francés, *delphinal,* del bajo latin, *delphīnālis.*

Delfinela. Femenino. *Botánica.* Nombre vulgar del género delfinio.

ETIMOLOGÍA. *Delfinio:* francés, *dauphinelle.*

Delfíneo, nea. Adjetivo. *Zoología.* Parecido á un delfin.

ETIMOLOGÍA. *Delfin 1:* francés, *delphiné.*

Delfinia. Femenino. *Zoología.* Género de dípteros de la Carolina.

ETIMOLOGÍA. *Delfinio.*

Delfiniano, na. Adjetivo. *Zoología.* Semejante á un delfin.

ETIMOLOGÍA. *Delfin 1:* francés, *delphinien.*

Delfinias. Femenino plural. *Antigüedades.* Fiestas celebradas en Egira, en honra de Apolo Délfico.

ETIMOLOGÍA. *Délfico.*

Delfínico, ca. Adjetivo. *Química.* Epíteto de un ácido debido á la accion de la potasa sobre el aceite de delfin.

ETIMOLOGÍA. *Delfin 1:* francés, *delphinique.*

Delfinifoliado, da. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene hojas semejantes á la delfinela.

ETIMOLOGÍA. *Delfinela* y el latin *fŏliātus;* de *fŏlĭum,* hoja.

Delfinina. Femenino. *Química.* Ácido descubierto en la estafisagria, cuyo principio activo constituye.

ETIMOLOGÍA. *Delfinio:* francés, *delphinine.* (LITTRÉ.)

1. Delfinio. Masculino. *Historia antigua.* Tribunal de Aténas, en el cual eran admitidos para justificarse los que, confesando un asesinato, pretendían haberlo cometido inocentemente. ‖ Nombre de un mes del año entre los ejinetas: correspondía poco más ó ménos á nuestro mes de Junio. ‖ Adjetivo. *Mitología.* Sobrenombre de Apolo y de Diana en Aténas. ‖ Sustantivo y adjetivo femenino plural. *Historia antigua.* Nombre de unas fiestas que se celebraban en Ejina en honor de Apolo Délfico.

ETIMOLOGÍA. *Délfos.*

2. Delfinio. Masculino. *Botánica.* Nombre científico de la consólida real.

ETIMOLOGÍA. Griego δελφίνιον *(delphínion),* nombre de la planta; latin técnico, *delphinium;* francés, *delphinium.*

Delfino. Masculino. *Mitología.* Monstruo mitad hombre y mitad animal, á quien Tifon confió la guarda de Júpiter vencido, herido y despojado de sus músculos. Mercurio y Ejipan se apoderaron de una piel de oso en que estaban envueltos dichos músculos y los volvieron á colocar en el cuerpo de Júpiter, que pudo entónces recobrar su libertad. ‖ Sobrenombre de la serpiente Piton.

ETIMOLOGÍA. Griego δελφίν, δελφῖνος *(delphín, delphínos):* latin, *delphin, delphīnis.*

Delfinóide. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la forma del delfin. ‖ Masculino. *Ictiología.* Nombre genérico de los cetáceos que, por su forma exterior, se parecen á los delfines.

ETIMOLOGÍA. *Delfin 1:* francés, *delphinoïde.* (LITTRÉ.)

Delfinorrinco. Masculino. *Historia natural.* Género de crustáceos que alcanzan un gran desarrollo, cuyo hocico es sumamente delgado y de una longitud muy considerable.

ETIMOLOGÍA. Griego *delphís,* delfin, y *rhygchos* (ῥύγχος), pico; francés, *delphinorrhinque.* (LITTRÉ.)

Delfinula. Femenino. *Historia natural.* Género de mariscos gruesos y anacarados, generalmente erizados de tubérculos ó de espinas más ó ménos prolongadas.

ETIMOLOGÍA. *Delfin 1.*

Délfos. Masculino. *Geografía antigua.* Ciudad de la Fócide, en la Acaya, célebre por el oráculo de Apolo y por la antigua creencia de que era el centro del globo terrestre. La fábula cuenta que Júpiter, para demostrarlo, hizo que dos águilas volaran á la vez; la una desde el oriente, la otra desde el ocaso, y los dos pájaros vinieron á encontrarse en la ciudad de DÉLFOS. Esta ciudad se hallaba en los alrededores del Parnaso.

Construida en forma de anfiteatro sobre las rocas Fedríadas, donde nacía la famosa fuente de Castalia, sólo tenía de circuito 16 estadios, unos dos kilómetros. Centro de un anfictionado ó liga, que comprendía, no solamente á los darios, cuyas conquistas extendieron su influencia, sino tambien á los jonios, locrios, beocios, etc., estuvo gobernada por cinco sumos sacerdotes, llamados *santos (osioi),* y además por un Senado de arcontas y pritanos. Estaba dividida en tres partes, llamadas *Pytho, Napé* y *Pylea.* Latona, Diana, Minerva, y sobre todo Baco y Hércules, recibían en DÉLFOS un culto casi igual al de Apolo. El templo de éste, construido por el corintio Spíntharo, fué acabado en la olimpiada 71.ª y costó 300 talentos. En el mismo lugar existieron ántes otros cinco templos, siendo éste de unos cien piés de largo, de ocho columnas en la fachada y de órden dórico. El pórtico estaba revestido de mármol de Páros, teniendo esculpidas en el fronton á Latona, Diana, las Musas, Apolo, el carro del Sol, Baco y las Thyades. Sobre el arquitrabe brillaban los escudos de oro consagrados por los atenienses despues de la batalla de Maraton. Se leían muchas máximas de la sabiduría antigua, como: γνώθε σεαυτὸν *(gnósthe seantòn),* que es el *nosce te ipsum,* ó «conócete á ti mismo.» Había además las estatuas de Homero y

Digitized by Google

de Píndaro. Á la entrada del templo se hallaban ramas de laurel en grandes vasos de oro, llenos de agua lustral. En el santuario, adornado con las estatuas de Apolo y de Júpiter, y de un grupo de las Horas, estaba el *ómphalos*, ú ombligo (para expresar que DÉLFOS era el centro de la tierra), y el trípode sagrado de la Pitonisa. Se conservaban los decretos anfictiónicos grabados en mármol, uno de los cuales existe aún en el museo de antigüedades de París. Allí estaba el *Lescheo*, pórtico donde se reunían los de DÉLFOS; y sus muros estaban decorados por pinturas de Polygnotes, representando la toma de Troya y la bajada de Ulíses al infierno. En el muro que rodeaba el recinto sagrado había los llamados *tesoros*, construcciones pequeñas donde se depositaban las ofrendas de las ciudades griegas y del mundo entero. DÉLFOS tenía además un gimnasio, un teatro, un hipódromo donde cuarenta carros podían disputar el premio, el sepulcro de Pirro, hijo de Aquíles, etc. Entre Crissa y DÉLFOS se celebraban los juegos píticos. Esta ciudad, segun la fábula, fué fundada al rededor de un santuario, ó por DÉLFOS, hijo de Apolo, ó por Apolo mismo, ayudado por Trofonio y Agamédes, que, bajo la forma de un *delfin*, δέλφις *(délphis)*, condujo hácia Crissa á los cretenses que quería para ministros. Homero habla ya de las ricas ofrendas que se enviaban á *Pytho*, llamada así porque allí mató Apolo á la serpiente *Python*. Las riquezas fueron muchas, y un daño para DÉLFOS, puesto que por ellas se realizaron las «guerras sagradas.» El oráculo se desacreditó al advenimiento del poder macedónico, y la caida de su prestigio coincidió con la pérdida de las libertades públicas.

ETIMOLOGÍA. Griego Δελφοί *(Delphoi)*; latin, *Delphi*; francés, *Delphes*; catalan, *Délfos*.

Delgadero, ra. Adjetivo anticuado. DELGADO.

Delgadamente. Adverbio de modo. Delicadamente. ‖ Metáfora. Aguda, ingeniosa, discretamente.

ETIMOLOGÍA. *Delgada* y el sufijo adverbial *mente*.

Delgadez. Femenino. Sutileza, delicadeza. ‖ La cualidad de cenceño, de pocas carnes, etc.

Delgadeza. Femenino anticuado. DELGADEZ. ‖ Anticuado metafórico. Agudeza, ingenio, sutileza.

ETIMOLOGÍA. *Delgado:* catalan antiguo, *delgadesa*.—«Encima de la luna no hay calor, por la grande *delgadeza* del ether.» (ALONSO DE FUENTES, *Filosofía, tomo 69.*)—«Metafóricamente significa *delicadeza*, agudeza é ingeniosidad.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«Obstará á esta *delgadeza* su poco fundamento.» (FRAY H. PARAVISINO, *Panegíricos, plana 148.*)

Delgadillo, te. Adjetivo diminutivo de delgado.

Delgadísimo, ma. Adjetivo superlativo de delgado.

Delgado, da. Adjetivo. Flaco, cenceño, de pocas carnes, de poco grueso. ‖ Anticuado. Poco, corto, escaso. Metáfora. Agudo, sutil, ingenioso. ‖ Se aplica al terreno ó tierra endeble, de poca sustancia ó jugo. ‖ Hablando del agua, la que está purificada y sin mezcla de partes extrañas que la engruesen. ‖ Masculino. *Marina.* La figura angosta y curva que se da á las embarcaciones desde la línea del agua hasta la quilla, en la direccion de proa á popa, para facilitar la entrada y salida de las aguas, y que yendo por igual á reunirse en el timon, contribuye al buen gobierno de la misma nave. ‖ Plural. En los cuadrúpedos se llaman así las partes inferiores del vientre hácia las ijadas; y en las canales ó reses muertas, la falda. ‖ Nombre patronímico.

ETIMOLOGÍA. *Delicado:* catalan antiguo, *delgat, da*.

SINONIMIA. *Artículo primero.* DELGADO, FLACO. El hombre *delgado* lo es por constitucion, como lo es el huesudo, el robusto y el nervioso; el *flaco* lo es por haber perdido carnes de resultas de una enfermedad, mudanza de clima ú otro cualquier accidente. Es más comun en estos casos decir del sujeto á quien se alude «ha *enflaquecido*,» que ha *adelgazado*,» y la primera de estas locuciones es más propia que la segunda. (MORA.)

Artículo segundo. DELGADO, FLACO.

Llámase hombre *delgado* al enjuto de carnes.

Llámase hombre *flaco* al que las ha perdido.

Adelgazamos cuando crecemos.

Nos *enflaquecemos* cuando enfermamos.

El *delgado* puede *enflaquecer*.

El *flaco* no puede *adelgazar*.

Cintura *delgada*. No puede decirse: cintura *flaca*. La dolencia lo ha dejado tan *flaco*, que más que una criatura humana parece un esqueleto. No podría usarse con igual propiedad de la voz *delgado*, porque una persona delgada, por delgada que esté, no deja de ser un hecho natural, corriente, que se ve á cada paso, y una cosa comun no puede parecerse á un esqueleto. Para que concibamos esta idea, es indispensable que acuda la imaginacion, y la imaginacion no puede acudir sino viendo un hecho que sale de la regla, que participa de lo maravilloso, como un hombre sumamente *flaco*, que es como si dijéramos casi un cadáver.

Lo contrario de *delgado* es gordo.

Lo contrario de *flaco* es grueso.

Se diferencian tambien estas voces en el sentido figurado, de conformidad con las ideas que hemos expuesto.

«Me hicieron un *flaco* servicio.» Nada más absurdo que decir: «me hicieron un *delgado* servicio.»

«Aquí se hila muy *delgado:* nada más fuera de propósito que decir: «aquí se hila muy *flaco*.»

Delgado (FRANCISCO). Presbítero y médico español del siglo XVI. Dejó un opúsculo titulado: *Modo de usar el leño de la India occidental, saludable para todas las llagas y males incurables y el mal francés ó gálico.*

Delgado (PEDRO). Escultor español del siglo XVI. Sus obras más notables son: *tenebrarios de la catedral de Sevilla; retablo mayor del colegio llamado* Regina Angelorum *de la misma ciudad; Descendimiento.*

Delgado (JUAN PINTO). Poeta español del siglo XVII. Pertenecía á la religion israelita, y se refugió en Francia. Compuso un tomo de versos titulado: *Poema de la reina Esther; Lamentacion de Jeremías; ó Historia de Ruth.*

Delgado (JUAN). Pintor español del siglo XVIII, que residió en Madrid. Existe de él un *san Javier* en la capilla de la Vírgen del Puerto.

Delgado (MANUEL). Escultor español, discípulo de Manuel Pereira; su obra más notable es una estatua de *san Juan de Dios*, que se ve sobre la puerta de la iglesia de este nombre, en Madrid.

Delgado (PEDRO). Pintor español, que vivía en la primera mitad del siglo XVI. Era natural de Orgaz, donde existen dos cuadros suyos que representan á *Nuestra Señora del Pópulo* y un *Descendimiento*.

Delgazamiento. Masculino anticuado. ADELGAZAMIENTO.

Delgazar. Activo anticuado. ADELGAZAR.

Delhí. Masculino. Soldado de caballería ligera del ejército turco. ‖ *Geografía.* Plaza fuerte, capital de la provincia de su nombre, en el Indostan inglés, en el Pendjab, sobre la orilla derecha del Djoumnah.

Delíaco, ca. Masculino y femenino. Habitante de Délos. ‖ Adjetivo. Concerniente á Délos ó á sus habitantes. ‖ ESTAÑO DELÍACO. Estaño de la isla de Délos, que era muy buscado en la antigüedad. ‖ *Geometría.* Llámase DELÍACO el problema de la duplicacion del cubo, propuesto por un oráculo á los habitantes de *Délos*.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēlĭăci*, los habitantes de Délos, en Plinio; *dēlĭăcus*, lo perteneciente á dicha ciudad. (CICERON.)

Delias. Masculino. *Antigüedades.* Nombre del navío que llevaba á los *deliastas*, y que se consideraba como sagrado. ‖ Femenino plural. *Historia antigua.* Fiestas atenienses en honor de Apolo, instituidas por Teseo cuando, despues de haber vencido al Minotauro, devolvió desde Creta las jóvenes de Aténas que debían ser sacrificadas á aquel monstruo.

Estas fiestas se celebraban cada cuatro años en *Délos*, en honor de Apolo, por diputados de Rhenea Mycone, Céos, Ándros, Ténos y Aténas, que eran los primeros ó principales ciudadanos, los cuales se llamaban *theoros* ó *deliastas* y tenían por jefe un *architeoro*. Presentaban sus ofrendas al dios coronados de laurel, y despues de un sacrificio celebrado por las diferentes embajadas, y de bailes simbólicos representando algunos he-

Digitized by Google

chos de la vida de Apolo, ó las oscilaciones de *Délos* cuando flotaba aún sobre los mares, se retiraban los *theoros*, depositando sus coronas en el altar.

Etimología. Griego δήλιας *(délias*, formado de Δῆλος *(Dēlos)*, la isla de Délos, donde nació Apolo, ó de δῆλος *(délos)*, claro, luminoso, porque era el dios de la luz: francés, *délies*.

Deliastas. Masculino plural. *Historia antigua.* Ciudadanos de Aténas que se escogían cada cinco años para ir á ofrecer en Délos un sacrificio á Apolo, cuando se celebraban las fiestas *delianas* ó *deliacas*. El tiempo que duraba esa expedicion, el regreso á Aténas y las ceremonias mismas, recibían el nombre de *delias*. Durante estos dias sagrados, las leyes prohibían que se diese muerte á ningun condenado: por esto se esperó á que pasasen treinta dias, despues de juzgar á Sócrates, para hacerle beber la cicuta.

Etimología. Griego δηλιάσταϊ *(deliástaï)*, formado de Δῆλιος *(Délios)*, sobrenombre de Apolo: francés, *déliastes*.

Deliberacion. Femenino. La accion y efecto de deliberar. ‖ Resolucion, determinacion. ‖ Reflexion, premeditacion, consideracion. ‖ Anticuado. La accion de librar á alguno.

Etimología. Latin *dēlĭbĕrātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dēlĭbĕrātus*, deliberado: catalan, *deliberació;* francés, *délibération;* italiano, *deliberazione*.

Deliberadamente. Adverbio de modo. Con deliberacion.

Etimología. *Deliberada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *deliberadament;* francés, *délibérément*.

Deliberado, da. Participio pasivo de deliberar.

Etimología. Latin *dēlĭbĕrātus*, participio pasivo de *dēlĭbĕrāre*, deliberar: catalan, *deliberat, da;* francés, *délibéré;* italiano, *deliberato*.

Deliberador, ra. Masculino y femenino anticuado. Libertador.

Etimología. *Deliberar:* latin, *dēlĭbĕrātor;* catalan, *deliberador, a*.

Deliberamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de librar.

Etimología. *Deliberacion:* latin, *dēlĭbĕrāmēntum*, encargo, órden.

Deliberante. Participio activo de deliberar. El que delibera.

Etimología. Latin *dēlĭbĕrans, dēlĭbĕrantis*, participio de presente de *dēlĭbĕrāre*, deliberar: francés, *délibérant;* italiano, *deliberante*.

Deliberar. Neutro. Discurrir, considerar, premeditar. ‖ Activo. Determinar, resolver alguna cosa con premeditacion. ‖ Anticuado. Librar de algun peligro ó servidumbre.

Etimología. Latin *dēlĭbĕrāre;* del prefijo intensivo *de* y *lĭbrāre*, pesar, forma verbal de *lĭbra*, libra (Etimologistas latinos): provenzal y catalan, *deliberar;* francés, *délibérer;* italiano, *deliberare*. *Deliberar* quiere decir: «pesar en la conciencia,» como *pensar* es pesar en el entendimiento. La *libra* entró en el ánimo, de la propia manera que el *peso* entró en la mente. Esto explica la significacion etimológica del latin *dēlĭbĕrāre*, que es determinar, resolver, decidir: deliberatius *mihi nihil est;* á nada estoy más determinado: deliberaverat *non adesse;* resuelto estaba á no asistir, en Ciceron: deliberatum *est me illis obsequi;* decidido estoy á obedecerlos, en Turpilio. La opinion de los etimologistas latinos, aceptada por Littré y Monlau, es tan segura como bien comprendida.

Deliberativo, va. Adjetivo. Lo perteneciente á la deliberacion.

Etimología. *Deliberar:* catalan, *deliberatiu, va;* provenzal, *deliberatiu;* francés, *délibératif;* italiano, *deliberativo;* latin, *dēlĭbĕrātivus*.

Deliberatorio, ria. Adjetivo. *Forense.* Que contiene una deliberacion.

Etimología. *Deliberativo:* francés, *deliberatoire;* provenzal, *deliberatori*.

Delibracion. Femenino anticuado. Libertad, por rescate.

Delibramiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de libertar.

Delibranza. Femenino anticuado. Libertad, rescate.

Delibrar. Activo anticuado. Deliberar, determinar. ‖ Anticuado. Libertar, ó poner en libertad. ‖ Anticuado. *Forense.* Despachar.

«Á mí y á ellos pluguiera de poner las personas y bienes á todo peligro, por los *delibrar.*» *(Crónica del Rey Don Juan II, capítulo 327.)*

Se tomaba tambien en lo antiguo por lo mismo que despachar.

«Debe oir los pleitos y *delibrarlos* sin ningun alongamiento.» *(Fuero Juzgo, libro 2.°, título 1.°)*

Delicadamente. Adverbio de modo. Con delicadeza.

Etimología. *Delicada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *delicadament;* provenzal, *delicadament;* francés, *délicatement;* italiano, *delicatamente;* latin, *dēlĭcātè*.

Delicadez. Femenino. Debilidad, flaqueza, falta de vigor ó robustez. ‖ Metáfora. Nimiedad, escrupulosidad de genio, que se ofende ó altera de poco. ‖ Suavidad, dulzura, agrado; y así se dice: cantó con gran delicadez. ‖ Flojedad, condescendencia, indolencia. ‖ Delicadeza.

Delicadeza. Femenino. Suavidad, dulzura. ‖ Sutileza. ‖ Finura. ‖ Agudeza de ingenio. ‖ Metáfora. Miramiento, escrupulosidad.

Etimología. *Delicado:* catalan, *delicadesa;* francés de Oresmes, *delicativité;* del siglo xv, *delicatesse;* moderno, *délicatesse;* italiano, *delicatezza*.

La *delicadez* está en relacion con la materia: la *delicadeza* se refiere al espíritu.

Delicadez de un cuerpo: *delicadeza* de un lenguaje, de una galantería, de un estilo, de una conducta, de un chiste, de un arte cualquiera.

Llevemos la *delicadeza* al órden sensible y se llamará *delicadez*.

Llevemos la *delicadez* al órden moral y se llamará *delicadeza*.

Delicadísimo, ma. Adjetivo superlativo de delicado.

Delicado, da. Adjetivo. Suave, blando, tierno. ‖ Débil, flaco, delgado, enfermizo. ‖ Quebradizo, fácil de deteriorarse; como: vaso, color delicado. ‖ Sabroso, regalado, gustoso. ‖ Difícil, expuesto á contingencias; como: punto delicado, materia delicada. ‖ Primoroso, fino, exquisito. ‖ Bien parecido, agraciado; como: rostro delicado, facciones delicadas. ‖ Metáfora. Sutil, agudo, ingenioso. ‖ Metáfora. Suspicaz, descontentadizo, fácil de enojarse ó turbarse. ‖ Al delicado, poco mal y bien atado. Refran que da á entender que el que está acostumbrado á felicidades se abate con cualquiera contratiempo, como al que se ha criado siempre sano le hace más impresion la más ligera enfermedad.

Etimología. Catalan *delicat, da:* francés, *délicat, ate;* italiano, *delicato;* del latin *dēlĭcātus*, por *dēlĭquātus*, forma adjetiva de *dēlĭquāre;* compuesto del prefijo intensivo *de* y *lĭquāre*, simétrico de *lĭquescĕre*, derivado de *lĭquĭdus*, líquido. *Delicado* significa *delicuado*, tenue, como las cosas líquidas. (Littré.) Abona esta excelente etimología el verbo *dēlĭcāre*, que se halla en Enio, anticuado de *dēlĭquāre*, empleado por Columela en el sentido de variar. La forma y el sentido son evidentes: *dēlĭcāre, dēlĭcātus*, blando, suave, tierno, débil, fino.

Delicadura. Femenino anticuado. Delicadeza.

Delicamiento. Masculino anticuado. Delicadeza, por regalo ó delicia.

Delicia. Femenino. Gusto, deleite, recreo, placer.

Etimología. Latin *dēlĭcĭa, dēlĭcĭum* y *dēlĭcĭæ*, plural, formas de *dēlĭcĕre, dēlĭciāri*, deleitar: catalan, *delicia;* francés, *délice;* italiano, *delizia*. No deben confundirse las palabras *delicia* y *deleite*.

Las galas de la voluptuosidad nos inspiran la idea del *deleite:* una brisa pura y suave en medio de los ardores del estío, un grupo de palmeras verdes en los arenales del desierto, un valle florido entre montañas escarpadas, nos dan la idea de la *delicia*.

El *deleite* consume: la *delicia* recrea.

Alejandro acabó en el *deleite:* Anacreonte fué la *delicia* de su siglo.

Sinonimia. *Delicia, deleite, placer, voluptuosidad.* En la *delicia* no tienen parte los sentidos corporales; pertenece al alma exclusivamente y no puede engañarnos. Así decimos: «los hijos son las *delicias* de sus padres.»—«En la lectura tengo todas mis *delicias.*»—«El justo gozará de las *delicias* celestiales.»—Nunca se dice las *delicias* de los sentidos, ni las *delicias carnales*, ni falsas.

El *deleite* y el *placer* llegan al alma por medio de los sentidos, aunque muchas veces puede aquélla percibirlos sin el auxilio de éstos. Un *avaro* tiene *deleite* en contemplar su tesoro. Su alma es la que goza, pero por medio del tacto, de la vista y del oido.

Hay, no obstante, una diferencia muy notable entre el *deleite* y el *pla-*

Digitized by Google

cer, y es, que el segundo denota cierto contentamiento, cierta alegría, cierta satisfaccion que es como un resultado necesario del mismo goce que causa el *placer;* y por esta razon, cuando advertimos estos efectos en un hombre, decimos que es *placentero*. El *placer* es, por decirlo así, más comunicativo, no indica egoismo, ni poquedad, al paso que el *deleite* se circunscribe más á la persona que lo siente: muchas veces es sombrío y misterioso, y no pocas se funda en la melancolía. Hé aquí el motivo por que decimos los *placeres* del campo: la idea que inspira en esta expresion la palabra *placeres* es tan dilatada, tan agradable y tan diversificada como el campo. Pero tanto el *deleite* como el *placer* son interesados y pueden variar de causas, de modo y de medios, miéntras que las *delicias* se limitan absolutamente al alma, y sólo el entendimiento puede proporcionárselas.—«¡Qué *delicias* no experimenta el justo cuando examina su conciencia!»—La *voluptuosidad* es puramente sensual; se acerca mucho al desórden ó al exceso, y consiste únicamente en el empleo de medios que puedan contribuir á aumentar las sensaciones agradables. (Conde de la Cortina.)

Deliciarse. Recíproco anticuado. Deleitarse.

Etimología. *Deleitarse.*—«Yo era á quien él miraba en todas las criaturas, y se *deliciaba* en esa memoria.» (P. Jerónimo de Florencia, *Marial, tomo 1.°, sermon 9.°, punto 4.°*)

Delicio. Masculino anticuado. Delicia, diversion.

Deliciosamente. Adverbio de modo. Con delicia, placer, recreo, gusto, diversion.

Etimología. *Deliciosa* y el sufijo adverbial *mente:* provenzal y catalan, *deliciosament*; francés, *délicieusement;* italiano, *deliziosamente*.

Deliciosísimo, ma. Adjetivo superlativo de delicioso.

Delicioso, sa. Adjetivo. Ameno, agradable, gustoso.

Etimología. *Delicia:* latin, *dēlĭciōsus;* catalan, *delicios, a;* francés, *délicieux;* italiano, *delizioso*. No deben confundirse *deleitable* y *delicioso*.

El sufijo *able* significa facultad, accion, energía: el sufijo *oso* significa copia.

Deleitable quiere decir que tiene virtud para producir el *deleite: delicioso* quiere decir que abunda en *delicias*.

Delicioso significa más que *deleitable*.

Delicto. Masculino anticuado. Delito.

Delicuescencia. Femenino. *Química.* Propiedad que tienen ciertos cuerpos de liquidarse por la absorcion de la humedad.

Etimología. *Delicuescente:* francés, *déliquescence;* italiano, *deliquescenza*.

Delicuescente. Adjetivo. *Química.* Lo que tiene la propiedad de liquidarse lentamente al contacto del aire húmedo.

Etimología. Latin *dēlĭquescens, dēlĭquescentis*, participio de presente de *dēlĭquescĕre*, liquidarse: francés, *déliquescent;* italiano, *deliquescente;* catalan, *deliqüecent*.

Formacion. 1. *Lĭquĭdus*, líquido.

2. *Lĭquāre*, liquidar.

3. *Dēlĭcāre*, en Enio y Columela, vaciar.

4. *Dēlĭquāre*, verter un licor con frecuencia.

5. *Dēlĭquescĕre*, liquidarse, desleirse del todo.

Delífron. Masculino. *Zoología.* Género de coleópteros de las cercanías de Paris.

Deligacion. Femenino. *Cirugía.* Arte de construir y de aplicar vendajes y apósitos; y esta misma aplicacion.

Etimología. Bajo latin *dēlĭgātĭo*, del latin *dēlĭgātus*, participio pasivo de *dēlĭgāre*, ligar reiteradamente; del prefijo intensivo *de* y *lĭgāre*, ligar: *naves ad terram* deligare, amarrar las naves á tierra, en César: francés, *déligation;* italiano, *deligazione*.

Deligatorio, ria. Adjetivo. *Cirugía.* Concerniente á la deligacion.

Etimología *Deligacion:* francés, *déligatoire*.

Delincuencia. Femenino. La condicion de delincuente.

Delincuente. Participio activo de delinquir. El que delinque.

Etimología. *Delinquir:* catalan, *delinqüent, delinquint;* francés, *délinquant;* italiano, *delinquente*.

Delineacion. Femenino. *Geometría.* La accion y efecto de delinear.

Etimología. *Delinear:* latin, *dēlĭneātĭo;* catalan, *delineació;* francés, *délinéation;* italiano, *delineazione*.

Delineado, da. Participio pasivo de delinear.

Etimología. *Delinear:* catalan, *delineat, da;* francés, *délinée;* italiano, *delineato*.

Delineador, ra. Masculino y femenino. La persona que se ejercita en delinear.

Etimología. *Delinear:* latin, *dēlĭneātor;* catalan, *delineador, a;* francés, *délinéateur;* italiano, *delineatore*.

Delineamento ó delineamiento. Masculino. Delineacion.

Etimología. *Delineacion:* catalan, *delineament*.

Delineante. Participio activo de delinear. ‖ Masculino. El que se dedica al arte de la delineacion.

Etimología. Latin *dēlĭneans, dēlĭneantis*, participio de presente de *dēlĭneāre*, delinear.

Delinear. Activo. *Geometría.* Trazar los perfiles exteriores de cualquier cuerpo. ‖ Metáfora. Explicar con menudencia alguna cosa.

Etimología. Catalan *delinear:* francés, *délinéer;* italiano, *delineare*, del latin *dēlĭneāre;* compuesto del prefijo reiterativo *de* y *lĭneāre*, forma verbal de *lĭnea*, línea.

Delinquimiento. Masculino. Delito ó culpa.

Etimología. *Delinquir:* catalan, *delinquiment*.

Delinquir. Neutro. Quebrantar alguna ley ó mandato.

Etimología. Latin *dēlinquĕre*, formado del prefijo reiterativo *de* y *linquĕre*, abandonar; «abandonar muchas veces, á menudo:» catalan y provenzal, *delinquir;* francés, *délinquer;* italiano, *delinquĕre. Delinquir* no fué otra cosa primitivamente que abandonar el buen camino; el sendero de la virtud. *Delito* significa: «abandono de nosotros mismos;» y quien principia por abandonarse, concluye por perderse.

«Quien principia por el *delito*,
Acaba por el garlito,»

con lo cual aconseja el adagio que debemos estar muy al cuidado de nuestra casa.

Delintar. Activo anticuado. Ceder ó traspasar.

Etimología. *De* intensivo y *lintel*.

Delinterar. Activo anticuado. Delintar.

Deliñar. Activo anticuado. Aliñar.

Delio, lia. *Mitología.* Sobrenombre de Apolo y Diana.

Etimología. Latin *Dēlĭus*, sobrenombre de Apolo, por haber nacido en la isla de *Délos*.

Deliquio. Masculino. Desmayo, desfallecimiento.

Etimología. 1. Latin *dēlĭquĭum*, desfallecimiento; forma de *dēlinquĕre*, caer en falta. (Etimologistas latinos.)

2. No es posible separar *dēlĭquĭum* y *dēlĭquēre*, liquidarse, en Ovidio: catalan, *deliqui;* francés, *deliquium*, palabra de química.

Delirado. Participio pasivo de delirar.

Etimología. *Delirar:* catalan, *delirat;* francés, *déliré;* italiano, *delirato*.

Deliramento. Masculino anticuado. Delirio.

Delirante. Participio activo de delirar. El que delira.

Etimología. Latin *dēlīrans, dēlīrantis:* catalan, *delirant;* francés, *délirant;* italiano, *delirante*.

Delirar. Neutro. Desvariar, perturbarse la razon por alguna enfermedad. ‖ Metáfora. Decir ó hacer disparates.

Etimología. Latin *dēlīrāre;* del prefijo negativo *de* y *līra*, surco: catalan, *delirar;* francés, *délirer;* italiano, *delirare. Delirar* significa salirse del surco de la razon, desviarse del camino recto; y figuradamente, hablar fuera de buen sentido. La *lira*, surco, entró en el raciocinio, como la *libra* penetró en la moral, como el *peso*, raíz de *pensar*, penetró en la ciencia.

Delirio. Masculino. Desórden, perturbacion, destemple de la imaginacion ó fantasía, originado de alguna enfermedad, ó pasion violenta. ‖ Metáfora. Despropósito, disparate.

Etimología. *Delirar:* latin, *dēlīrĭum;* catalan, *deliri;* francés, *délire;* italiano, *delirio*.

Delitescencia. Femenino. *Medicina.* Desaparicion súbita de una enfermedad eruptiva ántes de haber llega-

Digitized by Google

do á su terminacion. ‖ Fenómeno en virtud del cual, un cuerpo cristalizado pierde su agua de cristalizacion.

Etimología. Latin *dēlĭtescĕre*, ocultarse; compuesto del prefijo intensivo *de* y *lĭtescĕre*, esconderse; frecuentativo de *lātēre*, estar oculto: francés, *délitescence;* italiano, *delitescenza*.

Delito. Masculino. *Forense.* Culpa, crímen, quebrantamiento de alguna ley. ‖ de lesa majestad. El que se comete atacando la vida del monarca, del inmediato sucesor á la corona, ó del regente ó regentes del reino. Antiguamente se aplicaba esta locucion á cualquier acto contrario al respeto debido á la persona del monarca, y tambien á los que eran atentatorios á la seguridad del Estado. ‖ notorio. El que se comete ante el juez, en presencia de todo el pueblo, ó en otra forma que conste públicamente.

Etimología. *Delinquir:* latin, *dēlictum*, simétrico de *dēlictus*, abandonado; participio pasivo de *dēlinquĕre*, abandonar: catalan antiguo, *delit;* moderno, *delicte;* francés, *délit;* italiano, *delitto*.

Delongar. Activo anticuado. Alargar, prolongar.

Délos. *Mitología y geografía antigua.* Isla del mar Egeo, una de las Cícladas, consagrada á Apolo por haber nacido en dicha isla; emporio, oráculo y erario comun de la Grecia. Neptuno, dando un golpe con su tridente, hizo salir esta isla del fondo del mar, para asegurar á Latona, perseguida por Juno, un lugar donde pudiese dar á luz á Apolo y Diana. Apolo, por reconocimiento, la hizo inmóvil, de flotante que era, y la sujetó con una cadena de diamantes. La isla fué poblada por los pelasgos; recibió despues una colonia de Creta y fué posteriormente visitada por los fenicios. La gobernaron reyes sacerdotes, y despues cayó en poder de los atenienses que, durante las guerras médicas, pusieron bajo el poder de Apolo el tesoro comun de los griegos. Cada cuatro años iban los atenienses á celebrar á su templo una *teoría* ó procesion. Sometida por los romanos y despoblada por Mitrídates, perdió la importancia comercial que habia adquirido á la ruina de Corinto. ‖ *Geografía.* Es hoy Dili ó Sdili, al Norte de Náxos. El monte Cynthus, parte culminante de la isla, tiene de 4 á 5.000 piés, y es casi innabitable, por la insalubridad de su clima. Las inmensas ruinas de mármol y granito que la cubren, impiden reconocer los edificios de la ciudad de Délos, que estuvo situada hácia el medio de la isla; y sin embargo de esas inmensas ruinas, hace muchos siglos que la explotan, como si fuese una verdadera cantera, los habitantes de Ténos y Mycone, cuyas casas é iglesias se han construido con mármoles de la isla. No se pueden reconocer la ciudadela, el gimnasio, la naumaquia, el templo de Neptuno y el teatro de mármol blanco, que tenía 250 piés de diámetro. Pero se ven aún, cerca del mar, las ruinas del templo de Apolo, y una estatua del dios, erigida por los habitantes de Náxos, de 24 piés de alta, tallada sobre un solo trozo de mármol, y los vastos pórticos construidos, en la derecha del templo, por Filipo de Macedonia. A Délos llamaron los antiguos *Lagia*, de λάγως *(lágōs)*, liebre; *Ortygia*, de ὄρτυξ *(órtux)*, codorniz; y *Pyrpole*, de πύρ *(pyr)*, fuego, y *pólis*, ciudad.

Etimología. Griego Δῆλος *(Dēlos)*; latin, *Dēlos* y *Dēlus*. (Ciceron.)

Delta. Masculino. Isla de figura triangular, formada en la desembocadura de algunos ríos, y parecida á la letra griega de este nombre.

Etimología. Nombre de la *D* griega, Δ, figura que el Delta describe: francés, *Delta;* latin, *Delta*, grande isla formada por los dos brazos extrémos del Nilo, la cual forma parte del Egipto inferior; nombre de una parte de la Galia traspadana. (Plinio.) El Delta del Nilo, entre el Mediterráneo y las ramas canópica y polisíaca del rio, forma el Bajo Egipto: es un triángulo casi equilátero, de 160 metros de lado, que aumenta anualmente de tres á cuatro metros. El delta del Po aumenta cada año 25 metros. El delta del Danubio está comprendido entre los brazos de Kilia y de Saint-Georges. Hay otros varios, que sería prolijo enumerar, debiendo citarse, sin embargo, el del Gánges, que ocupa una extension de 2.400 leguas cuadradas, teniendo 17 miriámetros de su cúspide á su base, la cual no es menor de 29 miriámetros. Tambien hay otro entre un brazo del Gánges y el Brahnapoutra. Igualmente debe citarse otro que hay en América, un terreno de aluvion en forma de delta, en la desembocadura del Mississipí.

Delto. Prefijo técnico, del griego δέλτα *(delta)*, nombre de la cuarta letra del alfabeto.

Deltocárpeo, pea. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene frutos triangulares.

Etimología. Griego *délta*, Δ, y *karpós*, fruto: francés, *deltocarpe*. (Littré.)

Deltocarpo, pa. Deltocárpeo.

Deltóide. Adjetivo. *Didáctica.* Que tiene la forma de una delta.

Etimología. Griego *délta*, Δ, y *eīdos*, forma: francés, *deltoïde*.

Deltoídeo, dea. Adjetivo. *Anatomía.* Que tiene relacion con el músculo deltóides.

Etimología. *Deltóide:* francés, *deltoïdien*.

Deltóides. Masculino. *Anatomía.* Músculo en forma triangular, situado en la parte superior del brazo.

Etimología. *Deltóide*.

Deltoton. Masculino. *Astronomía.* Constelacion boreal, llamada por otro nombre triángulo. (Caballero.)

Etimología. Griego *délta*, cuyo carácter mayúsculo tiene la figura de un triángulo (Δ).—El deltaton está sobre la cabeza de Aries, y se llamó así, porque consta de tres estrellas principales que presentan una figura triangular.

Delturo, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene la cola triangular.

Etimología. Griego *délta*, Δ, y *ourá*, cola: francés, *delture*.

Delubro. Masculino. *Antigüedades.* Templo de ídolo ó el mismo ídolo. ‖ Fuente en que se lavaban los que entraban en los templos.

Etimología. Latin *dēlūbrum*, templo, en Virgilio; capilla de un templo, en Plauto; tronco de árbol sin corteza que servía de ídolo, en Festo.

Delucia. Femenino. Género de plantas compuestas.

Delumiento. Masculino. Accion de desleir y diluir.

Delusivo, va. Adjetivo. Engañoso.

Etimología. *Delusorio*.

Delusoriamente. Adverbio de modo. Con engaño ó artificio.

Etimología. *Delusoria* y el sufijo adverbial *mente*.

Delusorio, ria. Adjetivo. Engañoso.

Etimología. Latin *dēlūsōrĭus*, engañoso, forma adjetiva de *dēlūsum*, supino de *dēlūdĕre*, mofarse; compuesto del prefijo intensivo *de* y *lūdĕre*, jugar, francés, *délusoire*.

Delventino. Masculino. *Mitología.* Dios á quien invocaban en tiempo de guerra, para libertarse de sus estragos.

Della, llo. Contraccion de las voces de ella, de ello: ‖ Dello con dello. Expresion anticuada con que se explicaba que es preciso mezclar la dulzura con la severidad, sufrir los males con los bienes, y usar de templanza en cuanto se hace. ‖ Expresion familiar de que se usa para significar la mezcla de cosas opuestas entre sí.

Dem-el-muya. Masculino. Calentur amaligna, endémica en Egipto.

Etimología. *Vocablo egipcio*.

Demaciado, da. Adjetivo. *Botánica.* Semejante á un demacio.

Demacio. Masculino. *Botánica.* Género de hongos que crece en las partes secas de las plantas.

Etimología. Griego δεμάτιον *(demátion)*, genitivo de δῆμα *(déma)*, hacecillo, por semejanza de forma.

Demacios. Masculino plural. *Botánica.* Subfamilia de hongos hifomicetos.

Etimología. *Demacio*.

Demacrado, da. Participio pasivo de demacrar y demacrarse.

Etimología. *Demacrar:* francés, *démaigri*.

Demacracion. Femenino. Pérdida de carnes, que el hombre y los irracionales experimentan por falta de nutricion, por enfermedad ú otras causas.

Etimología. *Demacrar*.

Demacrar. Activo. Causar demacracion.

Etimología. *De* intensivo y *magro:* catalan, *demacrar;* francés, *démaigrir*.

Demacrarse. Recíproco. Perder carnes, enflaquecer por causa física ó moral. Usase alguna vez como activo.

Digitized by Google

Démades. Orador y hombre de Estado ateniense, que vivía en el siglo IV ántes de Jesucristo. Cayó prisionero de Filipo en la batalla de Queronea; fué tratado con agasajo por el vencedor, y se adhirió al partido de Macedonia, cuyos intereses prefirió á los de su patria. Habiendo sido encargado de una mision cerca de Antípatro, general macedonio, supo éste que intrigaba contra él y le mandó matar el año 319 ántes de la era cristiana.

Demagogia. Femenino. Ambicion de dominar en una faccion popular. ‖ El predominio de la plebe.

ETIMOLOGÍA. Griego δημαγωγία *(dēmagōgía)*; de *dēmos*, pueblo, y *ageīn*, conducir: catalan, *demagógia*; francés, *démagogie*; italiano, *demagogia*.

Demagógico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la demagogia ó al demagogo.

ETIMOLOGÍA. *Demagogia:* griego, δημαγωγικός *(dēmagōgikós)*; catalan, *demagógich, ca*; francés, *démagogique*; italiano, *demagogico*.

Demagogismo. Masculino. Furor por la demagogia.

ETIMOLOGÍA. *Demagogia:* francés, *démagogisme*. (LITTRÉ.)

Demagogo. Masculino. Jefe, cabeza ó caudillo de una faccion popular. ‖ El que pertenece á una faccion popular, ó sigue sus máximas.

ETIMOLOGÍA. *Demagogia:* griego, δημαγωγός *(dēmagōgós)*; italiano y catalan, *demagogo*; francés, *démagogue*.

Demanda. Femenino. Súplica, peticion, solicitud. ‖ La limosna que se pide para alguna iglesia, imágen ú obra pía. ‖ La tablilla ó imágen con que se pide limosna y tambien el que pide limosna para alguna obra pía. ‖ PREGUNTA. ‖ Busca de alguna cosa ó persona. ‖ Empresa ó intento. ‖ Empeño ó defensa. ‖ *Forense.* La accion que deduce en juicio el actor, expresando su pretension en derecho. ‖ El mismo escrito que deduce la accion. ‖ *Comercio.* Pedido ó solicitud que se hace de alguna mercancía. ‖ DEMANDAS Y RESPUESTAS. Las altercaciones ó disputas que ocurren en algun asunto. ‖ CONTESTAR LA DEMANDA. Frase. *Forense.* Presentarse en juicio para contestarla. ‖ IR EN DEMANDA DE... Ir en busca. ‖ SALIR Á LA DEMANDA. Frase metafórica. Hacer oposicion á alguno ó defender alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Demandar:* catalan, *demanda*; francés, *demande*; italiano, *dimanda*.

Demandable. Adjetivo anticuado. APETECIBLE, digno de ser buscado.

Demandadero, ra. Masculino y femenino. La persona destinada para hacer los mandados de las monjas fuera del convento. ‖ Tambien se llaman así los de las cárceles.

ETIMOLOGÍA. *Demandar:* catalan, *demandader, a*.

Demandado. Masculino. *Forense.* Aquel á quien se pide en juicio alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Demandar:* latin, *dēmandātus*, participio pasivo de *dēmandāre:* catalan, *demanat, da*; francés, *demandé*; italiano, *dimandato*.

Demandador, ra. Masculino y femenino. El que demanda ó pide. ‖ *Forense.* El que demanda ó pide alguna cosa en juicio. ‖ El que pide limosna con alguna demanda.

ETIMOLOGÍA. *Demandar*: catalan, *demanador, a*.

Demandante. *Forense.* Participio activo de demandar. ‖ El que demanda en juicio.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmandans, dēmandantis*, participio de presente de *dēmandāre:* catalan, *demanant*, suplicante; *demandant*, el que entabla una demanda ante la justicia; francés, *demandant*; italiano, *demandante*.

Demandanza. Femenino anticuado. Demanda, accion ó derecho.

Demandar. Activo. Pedir, rogar. ‖ Apetecer, desear. ‖ *Forense.* Deducir en juicio ó exponer el actor su accion ó derecho. ‖ Anticuado. PREGUNTAR. ‖ Anticuado. Intentar, pretender. ‖ Anticuado. Hacer cargo de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmandāre*, encargar, fiar; cometer; del prefijo intensivo *de* y *mandāre*, mandar: catalan, *demanar, demandar*; francés, *demander*; italiano, *dimandare*.

Demanial. Adjetivo anticuado. Lo que dimana ó se deriva de alguna cosa, ó corresponde á ella.

Demarátes. Príncipe etrusco, de orígen griego. Vivió unos 600 años ántes de Jesucristo. Era natural de Corinto, pertenecía á la tribu de los Baquíades, y cuando ésta fué derrocada del poder, marchó á establecerse en Etruria, fijándose en Tarquinies, de cuya ciudad llegó á ser rey. Introdujo en su nuevo país las artes y el conocimiento de la escritura alfabética, y se casó con una mujer etrusca, de quien tuvo dos hijos, Arunte y Luenmon, llamado más tarde *Lucio Tarquino Prisco*, ó *Tarquino el Antiguo*.

Demarato. Décimoquinto rey de Esparta de la familia Euripóntide. Reinó desde los años 510 hasta 491 ántes de Jesucristo. Desterrado por las intrigas de su colega Cleoménes, se refugió en la corte de Darío, comunicó á los griegos los proyectos de invasion del rey de Persia, y murió en el destierro.

Demarca. Femenino. Partida de juego en que se descuentan puntos en vez de marcarlos. ‖ Sustantivo y adjetivo. *Historia antigua.* Magistrado que estaba á la cabeza de una demarquía (distrito ó division territorial de los atenienses) ó distrito del Atica.

ETIMOLOGÍA. 1. *Des* y *marcar*, para la primera acepcion.

2. Griego δῆμος *(dēmos)*, pueblo, y ἀρχή *(archē)*, principio, principal, para la segunda: latin, *dēmarchus*, en Plauto, que es el griego δήμαρχος *(démarchos)*.—El DEMARCA de los griegos equivalía al *tribuno de la plebe* entre los romanos.

Demarcacion. Femenino. Señalamiento de confines ó límites de algun reino, provincia ó terreno. ‖ *Marina.* El acto de demarcar. ‖ LÍNEA DE DEMARCACION. *Historia.* Meridiano de las Azores que el papa Alejandro VI, escogido como árbitro entre España y Portugal, fijó por límites á los descubrimientos y conquistas de estas naciones en las Indias. Segun esta division, las orientales fueron asignadas á los portugueses y las occidentales á los españoles. De aquí procede el llamarse LÍNEA DE DEMARCACION la que separa los estados, las provincias y unos países de otros. ‖ Metáfora. Se dice de los límites trazados entre dos poderes políticos, administrativos ú otros, para determinar sus atribuciones respectivas.

ETIMOLOGÍA. *Demarcar*, del latin bárbaro *demarcare*, formado de *marca*, que en la Edad Media significó frontera, límite; catalan, *demarcació*; francés, *démarcation*.

Demarcado, da. Participio pasivo de demarcar.

ETIMOLOGÍA. *Demarcar:* catalan, *demarcat, da*; francés, *démarqué*.

Demarcador, ra. Masculino y femenino. El que demarca.

ETIMOLOGÍA. *Demarcar:* catalan, *demarcador, a*.

Demarcar. Activo. Delinear, señalar los límites ó confines de algun país ó terreno. ‖ *Marina.* Señalar por medio de la brújula la direccion ó rumbo á que corresponde algun cabo, islas, tierras, costas ó velas, etc.

ETIMOLOGÍA. *De* y *marcar*; «marcar á menudo:» catalan, *demarcar*; francés, *démarquer*.

Demarco. DEMARCA.

Demarquía. Femenino. *Antigüedades griegas.* Nombre de ciertos distritos territoriales en Atica, gobernados por un demarca. (VÉASE DEMARCA.)

ETIMOLOGÍA. Griego δημαρχία *(dēmarchía)*; de δῆμος *(dēmos)*, pueblo, y *archē*, mando: latin, *dēmarchia (Inscripciones)*; francés, *démarchie*.

Demarrarse. Recíproco anticuado. Extraviarse ó descarrilarse.

Demás. Adverbio de modo. ADEMÁS. ‖ Adjetivo. Precedido de los artículos *lo, la, los, las*, lo otro, la otra, los otros ó los restantes, las otras. En plural se usa muchas veces sin artículo; verbi gracia: Juan y DEMÁS compañeros; y tambien se dice solamente DEMÁS en significacion de *y otras personas ó cosas*, en cuyo caso equivale al ET CŒTERA latino, de frecuente uso en castellano. ‖ ESTAR DE MÁS. Frase familiar con que se explica que alguna persona ó cosa es inútil ó superflua. ‖ POR DEMÁS. Modo adverbial. En vano, inútilmente. ‖ Excesivamente, demasiado.

ETIMOLOGÍA. Preposicion *de* y adverbio *más:* catalan, *demés*.

Demasía. Femenino. EXCESO. ‖ Insolencia, descortesía, desafuero. ‖ Maldad, delito, arrojo. ‖ EN DEMASÍA. Modo adverbial. Demasiadamente, con exceso.

ETIMOLOGÍA. *Demás:* catalan, *desmasia, demasia*.

Digitized by Google

Demasiadamente. Adverbio de modo. Con demasía.

Etimología. *Demasiada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *demasiadament.*

Demasiado, da. Adjetivo. Excesivo, sobrado. ‖ Anticuado. El que habla ó dice con libertad lo que siente. ‖ Adverbio de modo. Demasiadamente.

Etimología. *Demasía:* catalan, *demasiat, da.*

Dembo. Masculino. Especie de tambor que usan los negros en Loango.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Demediado, da. Participio pasivo de demediar.

Demediar. Activo anticuado. Partir, dividir en mitades alguna cosa. ‖ Anticuado. Cumplir la mitad del tiempo, edad ó carrera que se ha de vivir ó andar. ‖ Anticuado. Usar ó gastar alguna cosa, haciéndole perder la mitad de su valor. ‖ Demediar la confesion. Véase Confesion.

Etimología. *De* y *medio.*

Demencia. Femenino. Locura, trastorno de la razon.

Etimología. *Demente:* latin, *dēmentĭa;* catalan, *demència;* francés, *démence;* italiano, *demenza.*

Demenétes. Masculino. *Mitología.* Habitante de Parrhasia, ciudad de Arcadia, que fué convertido en lobo por haber comido carne humana de una víctima inmolada á Júpiter *Lycæo.* Diez años despues recobró su primera forma y fué vencedor en los juegos olímpicos. Algunos aplican esta fábula á Lycaon.

Demenso. Masculino. Medida de áridos usada entre los antiguos romanos, y equivalente á cuatro modios. ‖ Algunos lo toman por la cantidad mensual de trigo que se distribuía á cada soldado. ‖ Racion mensual de trigo que el esclavo recibía de cinco modios (43,33 litros), pesaba unos 41 kilógramos y se distribuía el primer dia de cada mes. A veces fué de cuatro modios.

Etimología. Latin *dēmēnsum,* derivado de *dēmētĭor,* medir exactamente.

Dementado, da. Participio pasivo de dementar.

Etimología. Latin *dēmentātus;* catalan, *dementat, da.*

Dementar. Activo. Hacer perder el juicio á alguno. Usase más comunmente como recíproco.

Etimología. *Demente:* latin *dēmentāre,* estar fuera de razon, en Lactancio; hacer perder el juicio, en san Jerónimo; catalan, *dementarse.*

Demente. Adjetivo. *Medicina.* El que está loco ó falto de juicio.

Etimología. Latin *dēmens, dēmentis;* del prefijo negativo *de,* sin, fuera, y *mens, mentis,* la mente: catalan, *dement;* francés, *dément;* italiano, *demente.*

Demérito. Masculino. Falta de mérito. ‖ Accion por la cual se desmerece.

Etimología. Prefijo negativo *de* y *mérito:* catalan, *demérit;* francés, *démérite;* provenzal, *demerit, demerite;* italiano, *demerito.* Las lenguas romanas no tomaron el latin *dēmĕrĭtum,* servicio prestado; simétrico de *dēmĕrĭtus,* participio pasivo de *dēmĕrēre;* del prefijo intensivo *de* y *mĕrēre,* merecer, «merecer grandemente.»

Demeritorio, ria. Adjetivo. Lo que desmerece.

Etimología. *Demérito:* catalan, *demeritori;* francés, *déméritoire.*

Demetra. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre que los griegos daban á Céres, tal vez por ser adorada en *Demetríade,* ciudad de la Tesalia, ó en la isla de Páros, una de las Cícladas, llamada *Demetríade* tambien.

Etimología. *Demetríade.*

Demetríade. Femenino. *Geografía.* Ciudad de Tesalia. ‖ Otra, de Persia. ‖ Otra, de Macedonia. ‖ La isla de Páros, una de las Cícladas.

Etimología. Latin *Dēmētrĭas, Demetriădis,* que es el griego Δημητριός *(Dēmētriós).*

Demetrias. Femenino plural. *Historia antigua.* Fiestas celebradas en honor de Céres, llamada por sobrenombre *Demetra.* ‖ Fiestas atenienses en honor de *Demetrio* Poliorcetes.

Etimología. *Demetra:* francés, *démétries.*

Demetrio. Masculino. *Química.* Sinónimo de cerio. ‖ Nombre griego de varon.

Etimología. Griego δημήτηρ *(dēmētēr);* francés, *démétrium.* (Littré.)

Demetrio. Escultor griego que vivía unos 400 años ántes de Jesucristo. Plinio cita una estatua suya de Lisimaca, y una de Minerva, llamada *Música,* porque las serpientes que rodeaban su Gorgona despedían un sonido parecido al de un instrumento.

Demetrio. Filósofo griego platónico. Vivía 85 años ántes de Jesucristo. Habitaba en Alejandría en tiempo de Tolomeo Dionisio, y se negó á tomar parte en las costumbres voluptuosas y afeminadas de la corte. Se le censuró por no beber más que agua y por haber asistido á las *dionisiacas* sin traje de mujer, y se le condenó á hacer ambas cosas en público.

Demetrio. Liberto y favorito de Pompeyo. Vivía por los años 60 antes de Jesucristo. Era inmensamente rico, pues, segun Plutarco, reunió una fortuna que ascendía á 4.000 talentos (80 millones de reales). Era natural de Gadara, en Siria, cuya ciudad fué reedificada por Pompeyo á peticion suya, en atencion á que había sido destruida por los judíos.

Demetrio. Arquitecto griego, que floreció unos cuatro siglos ántes de la era cristiana. Tuvo por asociado á Peonio con el objeto de terminar la construccion del gran templo de Diana, en Éfeso.

Demetrio. Príncipe macedonio, hijo de Filipo V, que nació en 207 y murió en 181 ántes de Jesucristo. Era el heredero de la corona, por ser su hermano mayor, Perseo, hijo ilegítimo. Habiendo sido enviado de embajador á Roma, su hermano persuadió al rey de que conspiraba contra su patria, y apoyó su calumnia por medio de testigos. Filipo dió órden de que le mataran.

Demetrio I (Poliorcétes). Rey de Macedonia, hijo de Antígono, que nació en 338 y murió en 285 ántes de Jesucristo. Siendo todavía muy jóven, conquistó para su padre la Babilonia, la Caria y Aténas. Fué derrotado en 301, aunque muy pronto se repuso y conquistó el Peloponeso y la Macedonia, donde reinó algunos años, pero habiendo sido expulsado por Pirro, rey de Epiro, se retiró á Siria, donde murió.

Demetrio II. Rey de Macedonia, hijo de Antígono Gonatas, que nació por los años de 278 y murió 229 ántes de Jesucristo. Sucedió á su padre en 239 y siguió su política, pues mantuvo amistosas relaciones con los tiranos de las principales ciudades del Peloponeso, para que se opusieran á la liga aquea. Hizo la guerra á los etolios y á los dardanios, y sufrió algunas derrotas.

Demetrio I (Sóter). Rey de Siria, hijo de Seleuco IV Filopátor, que nació por los años de 187 y murió el 150 ántes de la era cristiana. Expulsó del trono á Antíoco Eupátor; persiguió á los judíos que se rebelaron contra él y se hicieron independientes, acaudillados por Júdas Macabeo. Murió en la guerra contra Alejandro Bala, que le disputaba el trono.

Demetrio II (Nicátor). Rey de Siria, hijo del anterior, que nació en 165 y murió en 125 ántes de Jesucristo. Hizo la guerra al usurpador Alejandro Bala, siendo auxiliado por Tolomeo Filométor. Dueño ya del trono, se entregó á la vida licenciosa, lo que descontentó á su pueblo. Emprendió guerra contra los parthos, cayó prisionero, y permaneció diez años cautivo. Volvió á ocupar el trono; pero fué derribado por Alejandro Zebino y se refugió en Tiro, en donde terminó sus dias.

Demetrio de Alejandría. Filósofo peripatético y retórico griego, que vivió unos 150 años ántes de Jesucristo. Diógenes Laercio cita una obra suya sobre el arte oratorio; muchos críticos le atribuyen un tratado *sobre la elocucion,* que se cree generalmente obra de Demetrio Faléreo.

Demetrio de Bizancio. Filósofo peripatético. Vivía, segun toda probabilidad, en el siglo IV ántes de Jesucristo. Se cita un tratado suyo *sobre los poetas y los poemas.*

Demetrio de Scepeis. Gramático griego, que vivía unos 150 años ántes de la era cristiana. Era contemporáneo de Aristarco y de Crátes y cultivó el mismo género de literatura, llegando á adquirir una reputacion casi igual á la de estos autores. Compuso una obra muy extensa, que los antiguos citaban frecuentemente, titulada: *Revista troyana,* y que debía contener 26 libros, al decir de varios eruditos.

Demetrio Mosco. Poeta griego,

Digitized by Google

oriundo de Lacedemonia. Pasó á Italia, cuando el imperio de Constantinopla fué derribado por los turcos, y dió lecciones de griego en Ferrara y en la Mirandula. Su obra más conocida y de más mérito es un poema titulado: *De nuptiis Helenæ et Paridis.*

Demetrio Faléreo. Orador ateniense, que nació por los años de 348 y murió por los de 282 ántes de Jesucristo. Pertenecía al partido democrático ó anti-macedonio, y tuvo que huir de Aténas, cuando esta ciudad cayó en poder de Antípatro. Poco despues este príncipe le levantó el destierro, y entónces cambió de ideas, siendo uno de los jefes del partido oligárquico. La reaccion democrática que estalló en 318 le obligó á huir de nuevo á la corte de Casandro, el cual se dirigió á Aténas con una escuadra; se apoderó del poder, é hizo confiar á DEMETRIO las riendas del gobierno, que ejerció durante diez años bajo la influencia de Macedonia, con mucha sabiduría, captándose el afecto de sus conciudadanos, que le erigieron estatuas. Una nueva revolucion le derribó del poder, y se refugió en Egipto, donde reinaba Ptolomeo Lago, por quien fué encargado de la revision de sus leyes. Se le atribuye por algunos la fundacion del museo y de la famosa biblioteca de Alejandría. Ptolomeo Filadelfo, hijo y sucesor de Lago, desterró á DEMETRIO al alto Egipto, donde murió. Sus obras, escritas casi todas en lengua egipcia, eran muy numerosas, siendo las más célebres las siguientes: *Sobre su administracion; Lista de los arcontas; De la legislacion ateniense* y *De la fortuna.*

Demétrulas. Femenino plural. *Historia antigua.* Himnos que se cantaban en loor de Céres y Proserpina.

ETIMOLOGÍA. *Demetra:* francés, *démétrules.*

Demias. Femenino plural. *Germanía.* Medias, calzas.

Demicergo. Sustantivo y adjetivo masculino. El primer magistrado de ciertas ciudades del Peloponeso. (MARTY Y CABALLERO.)

Demidof (ANATOLIO, CONDE DE). Sabio y filántropo ruso, que nació en 1812. Se distinguió por su celo generoso é inteligente en favor de las ciencias y de las letras. Instituyó muchas fundaciones útiles y filantrópicas en su país, llevado de sus sentimientos benévolos y caritativos, tales como: una casa de educacion para los jóvenes pobres, en San Petersburgo; un hospital, en la misma ciudad, que dotó con 500.000 rublos (aproximadamente 7.500.000 reales); un premio anual de 5.000 rublos para la mejor obra escrita en lengua rusa, etc. Escribió un excelente libro titulado: *Viaje á la Rusia meridional y la Crimea, por la Hungría, la Valaquia y la Moldavia.*

Demientra. Adverbio de tiempo anticuado. MIÉNTRAS.

Demiéntres. Adverbio de tiempo anticuado. Entretanto.

ETIMOLOGÍA. *Demientra.*

Demigar. Activo anticuado. DISIPAR Ó ESPARCIR.

ETIMOLOGÍA. *De* intensivo y *miga.*

De-mi-no-mikotto. Masculino. *Mitología.* Cuarto rey de la segunda raza de hombres dioses, en el Japon.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Demision. Femenino. Sumision, abatimiento.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmissĭo*, la accion de bajar, de decaer, de abatirse; forma sustantiva abstracta de *dēmissus*, demitido: DEMISSIO *animi*, desfallecimiento del ánimo, falta de espíritu, en Ciceron; catalan, *demissió;* francés, *démission.*

Demitir. Activo anticuado. DIMITIR.

ETIMOLOGÍA. *Dimitir:* latin *dēmittĕre*, echar hácia bajo; del prefijo negativo *de*, fuera, y *mittĕre*, enviar.

Demiurgo. Masculino. *Filosofía.* Nombre con que designan los platónicos al Creador, sér intermedio entre la divinidad y la criatura. ‖ *Historia antigua.* Magistrado de ciertas ciudades de Grecia. ‖ *Erudicion.* Título de una comedia de Turpilio.

ETIMOLOGÍA. Griego δημιούργος *(demioúrgos)*, hombre que trabaja por el bien público, formado de δῆμος *(dēmos)*, pueblo, y ἔργον *(ergòn)*, obra, trabajo: francés, *demiurge.*

Demócares. Orador ateniense, sobrino de Demóstenes, que nació en 350 y murió en 275 ántes de Jesucristo. Perteneció al partido democrático, siendo desterrado varias veces por el oligárquico y el macedónico. Fué embajador cerca de Filipo y de Antípatro, y propuso que se tributaran honores á la memoria de Demóstenes. Dejó varios discursos y una historia de su tiempo.

Demócedes. Célebre médico de Crotona, hijo de Califon. Vivió en el siglo VI ántes de Jesucristo, y pertenecía á la escuela de Pitágoras. Ejerció la Medicina en Eguia y en Aténas. Cayó en manos de los persas; fué conducido á Susa y tuvo gran crédito en la corte de Darío, por las buenas curas que practicó. Despues de algun tiempo, consiguió huir y volver á su ciudad natal, en donde se casó con la hija del célebre Milo.

Demócles. Jóven ateniense, apellidado *el Bello*, notable por su hermosa presencia. Viéndose objeto de la pasion impura de Demetrio Poliorcétes, rey de Macedonia—pasion que no sorprende si se recuerdan las costumbres voluptuosas y afeminadas de la antigua corte de Grecia—para librarse de la tenaz persecucion de aquel monarca se arrojó en una caldera de agua hirviendo.

Democoon. Masculino. *Mitología.* Uno de los hijos naturales de Príamo, que fué muerto por Ulíses. ‖ Otro, á quien dió muerte Hércules.

Democracia. Femenino. Gobierno popular.

ETIMOLOGÍA. Griego δημοκρατία *(dēmokratía)*; de *dēmos*, pueblo, y *krátos* (κράτος), poder, autoridad: catalan, *democrácia;* francés, *démocratie;* italiano, *democrazia.*

Demócrata. Masculino. El partidario de la democracia.

ETIMOLOGÍA. *Democracia:* catalan, *demócrata;* francés, *démocrate;* italiano, *democrata.*

Demócrates. Filósofo griego, que se cree vivía en tiempo de Augusto, y pertenecía á la escuela de Pitágoras. Compuso sentencias morales que se publicaron con las de Demófilo y Secundo.

Democráticamente. Adverbio de modo. De una manera democrática.

ETIMOLOGÍA. *Democrática* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *democraticament;* francés, *démocratiquement;* italiano, *democraticamente.*

Democrático, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á la democracia.

ETIMOLOGÍA. *Democracia:* griego, δημοκρατικός *(dēmokratikós)*; catalan, *democrátich, ca;* francés, *démocratique;* italiano, *democratico.*

Democratizado, da. Participio pasivo de democratizar.

ETIMOLOGÍA. *Democratizar:* francés, *démocratisé.*

Democratizar. Activo. Conducir á la democracia, hacer demócrata. ‖ Neutro. Esparcir principios democráticos. ‖ Portarse como demócrata.

ETIMOLOGÍA. *Democrático:* francés, *démocratiser.*

Democratizarse. Recíproco. Convertirse en demócrata.

Demócrito. Célebre filósofo griego que nació en Abdera por los años de 470 ó 460 ántes de Jesucristo. Visitó el Egipto y sus famosos sacerdotes, penetrando en el Asia hasta las Indias. A su regreso fué discípulo de Leucippo. La antigüedad nos ha legado acerca de él gran número de leyendas dudosas. Lo que parece indudable, sin embargo, es que invirtió su patrimonio en investigaciones científicas; que para evitar la pena que le amenazaba, leyó su *Tratado del mundo* á sus conciudadanos, que le colmaron de honores y le dieron quinientos talentos (unos diez millones de reales); que más tarde pasó por loco, y que Hipócrates creyó no necesitaba de su ciencia, tan pronto como le vió. Demócrito explicaba el mundo por la teoría de los átomos y su constante movimiento en la vida. Refiere el conocimiento ó las *imágenes* que emanan de los cuerpos y son recibidas por los sentidos. En moral tenía por principio tomarlo todo bajo el aspecto risible. Ciceron le coloca, por su estilo, al lado de Platon. El célebre contraste de DEMÓCRITO y HERÁCLITO, el uno riendo y el otro llorando, es un juego de la imaginacion, fundado en los caractéres opuestos, no de los dos hombres, sino de los dos filósofos. DEMÓCRITO renovó, dándole mayores proporciones, la teoría atomística de Leucippo: segun él, los átomos corporales y el vacío son el principio único de todo cuanto existe, sin más causa eficiente que el movimiento de que están dotados. Sus obras, escritas en

Digitized by Google

el dialecto jónico, que se hablaba en Abdera, comprenden todos los ramos de los conocimientos humanos. En la lista de las que cita Diógenes Laercio, y que ascienden á 72, se encuentran las siguientes: *De la triple generacion; De los infiernos; De la tranquilidad del alma; Descripcion del mundo; De los planetas; De la naturaleza del hombre* y *De las causas celestes*. Se le han atribuido tambien, aunque erróneamente, unas memorias históricas. Fragmentos de sus obras, más ó ménos auténticos, han sido coleccionados por Mullach. (Berlin, 1843.) Pueden consultarse además: F. MAGNENUS, *Democritus reviviscens;* y PLOUCQUET, *De placitis Democriti;* LAFAIST, *Dissertation sur la philosophie atomistique*.

ETIMOLOGÍA. Griego Δημόκριτος *(Demókritos);* de *dēmos*, pueblo, y *krínein* (κρίνειν), juzgar; «el que juzga al pueblo:» latin, *Dēmocrĭtus*. (CICERON.) —DEMÓCRITO fué acaso el primero que anunció la existencia de innumerables mundos, cuya tésis lisonjeaba la admirable audacia de su pensamiento.

Demodice. Femenino. *Mitología*. Mujer de Creteo.

ETIMOLOGÍA. Griego δημός *(dēmos)*, pueblo, y δίκη *(díkē)*, justicia.

Démodo. Masculino. Género de coleópteros de las islas Filipinas.

Demófanes. Filósofo platónico, natural de Megalópolis y discípulo de Arsicelao. Él y Eedemo fueron los principales jefes de la conjuracion que libró á Megalópolis del tirano Aristodemo. Se encargaron durante algun tiempo de la administracion de Cirene, y Filopémenes cultivó su amistad.

Demófila ó Hierófila. Femenino. *Mitología*. Se cree que era uno de los nombres de la sibila de Cúmas. (LANDAIS.)

ETIMOLOGÍA. *Demófilo*.

Demófilo, la. Adjetivo. Amigo del pueblo.

ETIMOLOGÍA. Griego *dēmos*, pueblo, y *phílos*, amante.

Demofoon. Masculino. *Mitología*. Hijo de Teseo y de Fedra. Despues de la expedicion de Troya, una tempestad le arrojó sobre las costas de la Tracia, donde casó con Fíllis, hija de Licurgo, rey de aquel país.

Demogeronte. Masculino. *Antigüedades*. Anciano del pueblo, en la antigua Grecia.

ETIMOLOGÍA. Griego *dēmos*, pueblo, y *gerōn*, anciano.

Demogorgon. Masculino. *Mitología*. Genio de la tierra. ‖ Un mago antiguo. DEMOGORGON, segun la fábula, habitaba en las entrañas de la tierra, siendo sus compañeros la Eternidad y el Cáos. Habiéndose remontado á los aires, dió vuelta á la Tierra: y por esta excursion orbicular formó el Cielo. Arrojó á este un poco de barro, que sacó de la Tierra, y de este modo hizo el Sol. El matrimonio del Sol y de la Tierra engendró el Tártaro y la Noche. DEMOGORGON fué, en fin, padre de la Discordia, de Pan, de las Parcas, del Erebo, etc. Es de advertir que estas fábulas no fueron conocidas en la Grecia primitiva.

ETIMOLOGÍA. Griego δαίμων *(daímōn)*, genio, γεωργός *(geōrgós ó gheorghós)*, el que trabaja la tierra, el agricultor, de γεοργέω *(geōrgéō)*, yo trabajo la tierra, yo cultivo el campo. DEMOGORGON significa, por tanto, *el genio que trabaja la tierra*.

Demógrafo. Masculino. El que se dedica á la demografía.

ETIMOLOGÍA. *Demografía:* francés, *démographe*. (LITTRÉ.)

Demografía. Femenino. *Didáctica*. Descripcion de los pueblos, bajo el punto de vista de los domicilios, de las profesiones, de las edades, como si fuese la historia natural de la sociedad. *(Presse scientifique, 1861, tomo 1.°, página 232.)*

ETIMOLOGÍA. Griego *dēmos*, pueblo, y *graphein*, describir: francés, *démographie*. (LITTRÉ.)

Demografiar. Activo. Practicar la demografía.

ETIMOLOGÍA. *Demografía:* francés, *démographier*. (LITTRÉ.)

Demográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la demografía.

ETIMOLOGÍA. *Demografía:* francés, *démographique*. (LITTRÉ.)

Demoledor, a. Masculino y femenino. El que demuele.

ETIMOLOGÍA. *Demoler:* latin, *dēmōlĭtor;* francés, *démolisseur*.

Demoler. Activo. Deshacer, arruinar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmōlīri*, derribar; del prefijo negativo *de* y *mōlĭri*, amontonar, construir, derivado de *mōles*, mole: catalan, *demolir;* provenzal, *demolhir*; walon, *dimoûre;* francés, *démolir;* italiano, *demolire*. El francés del siglo XV es *desmollir*. Por consiguiente, la forma correcta sería *démolir*, puesto que ha sido sincopado.

Demolicion. Femenino. La accion y efecto de demoler, arruinar ó destruir algun edificio, pared, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmōlĭtĭo;* forma sustantiva abstracta de *dēmōlĭtus*, demolido: catalan, *demolició;* provenzal, *demolition;* francés, *démolition;* italiano, *demolizione*.

Demolido, da. Participio pasivo de demoler.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmōlĭtus:* catalan, *demolit, da;* provenzal, *demolhit;* francés, *démoli;* italiano, *demolito*.

Demon. Historiador griego, que vivía probablemente unos 500 años ántes de la era cristiana. Sólo han quedado de él los títulos y algunos trozos de las siguientes obras: *La Atica; De los proverbios* y *De los sacrificios*.

Demonáces. Filósofo griego, natural de Chipre, que vivía en la primera mitad del siglo II. Fué discípulo de Epicteto y de Demetrio el Cínico, y tuvo su escuela en Aténas. Habiendo llegado á una edad muy avanzada, se dejó morir de hambre, imitando á Licurgo.

Demoniaca. Femenino. *Historia eclesiástica*. Secta de anabaptistas, la cual enseñaba que los demonios se salvarían al fin del mundo.

ETIMOLOGÍA. *Demoniaco:* bajo latin, *dæmoniaca;* catalan, *demoniaca*.

Demoniaco, ca. Adjetivo. Lo que se atribuye ó pertenece al demonio. ‖ Endemoniado.

ETIMOLOGÍA. *Demonio:* griego δαιμονιακός *(daimoniakós)*, latin, *dæmŏniăcus;* catalan, *demoníach, da;* provenzal, *demoniaya;* francés del siglo XIV, *demoniacle;* moderno, *démoniaque;* italiano, *demoniaco*.

Demoniado, da. Adjetivo anticuado. ENDEMONIADO, ó el que está poseido del demonio.

ETIMOLOGÍA. *Demonio*.

Demonial. Adjetivo anticuado. DIABÓLICO.

ETIMOLOGÍA. *Demonio*.

Demonícola. Masculino. El gentil que da culto y adoracion al demonio. (SAN AGUSTIN.)

ETIMOLOGÍA. Latin *dæmŏnĭcŏla;* de *dæmŏnĭum* y *colĕre*, adorar: francés, *démonicole*. (LITTRÉ.)

Demonio. Masculino. DIABLO. ‖ Úsase aún en algunas frases con el significado que tenía entre los gentiles, como sinónimo de GENIO ó de sér sobrenatural; por ejemplo, cuando se dice: EL DEMONIO de Sócrates. ‖ REVESTÍRSELE Á UNO EL DEMONIO Ó EL DIABLO. Frase metafórica. Encolerizarse demasiadamente, irritarse. ‖ SER ALGUNO UN DEMONIO. Frase familiar con que se da á entender la demasiada perversidad, travesura ó habilidad de alguno. ‖ PONERSE HECHO UN DEMONIO, Ó COMO UN DEMONIO. Frase. Encolerizarse.

ETIMOLOGÍA. Griego δαίμων *(daímōn)*, genio; latin *dæmon* y *dæmŏnĭum*, espíritu, inteligencia, en Ciceron; diablo, espíritu maligno, en Lactancio; *dæmŏnĭus*, divino, asombroso, en Manilio; italiano, *demonio;* francés del siglo XVII, *daimon*, en Pasquier; moderno, *démon;* provenzal, *demoni;* catalan, *dimoni*.

1. La voz del artículo tiene un empleo muy frecuente en el sentido figurado, como cuando se dice: «la guerra es muchas veces el DEMONIO de la ambicion;» «la soberbia es el DEMONIO de todos los tiempos;» «la envidia es el DEMONIO del corazon humano.»

2. El vulgo dice á cada paso: «el DEMONIO del hombre, ó de tal hombre; el DEMONIO del chico; el DEMONIO de la mujer.»

3. Las anteriores locuciones son frases elípticas, equivalentes á estos términos: ¡miren ustedes lo que idea ó lo que hace el DEMONIO de tal mujer!

4. Las creencias religiosas de otros siglos han ocasionado extensas y curiosas disertaciones acerca de la voz del artículo. Para las que atañen á los estudios teológicos, remitimos á nuestros lectores á las obras de los santos Padres. Para las relativas á otras consideraciones, pueden consultarse con fruto diferentes obras de nuestros más ilustres clásicos, y entre ellos, Quevedo, quien, aparte de su in-

Digitized by Google

disputable mérito como satírico, revela en todas sus obras sus profundos conocimientos teológicos y filosóficos, que se trasparentan siempre áun bajo el velo de la sátira más mordaz ó del epígrama más libre. Así se ve que nuestro inmortal Quevedo, dirigiéndose «al conde de Lémos, presidente de Indias,» se ocupa detalladamente de los DEMONIOS y dice: «esté advertido V. E. que los seis géneros de DEMONIOS que cuentan los supersticiosos y los hechiceros (los cuales por esta órden divide Pselo, en el capítulo 11 del libro de los DEMONIOS), son los mismos que las órdenes en que se distribuyen los alguaciles malos. Los primeros llaman *Lelíurios*, que quiere decir *Ígneos;* los segundos, *Aëreos;* los terceros, *Terrenos;* los cuartos, *Aquáticos;* los quintos, *Subterráneos;* los sextos, *Lucífugos*, que huyen de la luz. Los *Ígneos* son los criminales que á sangre y fuego persiguen á los hombres: los *Aëreos* son los Soplones que dan viento; *Aqueos* son los Porteros que prenden por si vació, ó no vació, sin decir agua va fuera de tiempo; y son *Aqueos* con ser casi todos borrachos y vinosos; *Terrenos* son los civiles que á puras comisiones y execuciones destruyen la tierra; *Lucífugos*, los rondadores que huyen de la luz, debiendo la luz huir de ellos; los *Subterráneos*, que están debaxo de tierra, son los escudriñadores de vidas, y fiscales de honras, y levantadores de falsos testimonios, que debaxo de tierra sacan que acusar y andan siempre desenterrando los muertos, y enterrando los vivos.» (QUEVEDO, *El Alguacil endemoniado.*)

5. Los pueblos han llamado DEMONIOS, tanto á los seres intermediarios entre la divinidad y la humanidad, que participaban de la naturaleza divina, como á los mismos dioses, considerados como seres misteriosos de que emanaban los bienes y los males. Los indios creían en los *souras* y los *devas*, genios buenos ó dioses, y en los *asouras* y *daityas* ó *danavas*, genios malos ó DEMONIOS. Los chinos admitían espíritus bienhechores, *Chin*, y espíritus malignos, *Tchong-Sié*. En la doctrina de Zoroastro, los *izeds* y los *amschaspands* son opuestos á los *devs* y á los *darvands*, autores de todos los males; y cada sér tiene un *fervor*, especie de ángel custodio que le ayuda á combatir á los *devs*. Los griegos dividían los DEMONIOS en espíritus buenos y malos, *agathodémos* y *cacodémos:* los Alastores, las Furias, Parcas, Nemésis, etc., eran malignos. Los romanos tenían sus *lemures*, divididos en *lares*, protectores de la familia, y *larves*, genios malignos. En la *Biblia* de los hebreos, se habla de ángeles fieles y ángeles rebeldes: los ángeles son enviados á diferentes personajes; siete ángeles buenos están delante del trono de Jehová; un ángel exterminador es el ejecutor de las sentencias divinas; otro, llamado *Asmodeo*, es considerado como espíritu destructor. El cristianismo admite tambien ángeles buenos y malos, si bien sólo da á estos últimos el nombre de DEMONIOS. La religion de Mahoma ha conservado los ángeles cristianos, añadiendo los *djinns*, genios subalternos creados del fuego. La mitología de los bárbaros del Norte introdujo en la sociedad cristiana de la Edad Media las elfas, hadas y otros genios.

Demonismo. Masculino. Creencia en los demonios.

ETIMOLOGÍA. *Demonio:* francés, *démonisme*. (LITTRÉ.)

Demonista. Sustantivo. El que cree en los demonios.

ETIMOLOGÍA. *Demonismo:* francés, *démoniste*. (LITTRÉ.)

Demonocracia. Femenino. Influencia de los demonios.

ETIMOLOGÍA. Griego *daímōn*, demonio, y *krátos*, poder: francés, *démonocratie*. (LITTRÉ.)—La *demonocracia* es una especie de religion entre ciertas colonias de África y América.

Demonografía. Femenino. Tratado de la naturaleza y de la influencia de los demonios.

ETIMOLOGÍA. Griego *daímōn*, demonio, y *graphein*, describir: francés, *démonographie*. (LITTRÉ.)

Demonográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la demonografía.

Demonógrafo. Masculino. El que escribe acerca de los demonios.

ETIMOLOGÍA. *Demonografía:* catalan, *demonógrafo;* francés, *démonographe*.

Demonólatra. Masculino. El que adora á los demonios.

ETIMOLOGÍA. *Demonolatría:* francés, *démonolâtre*. (LITTRÉ.)

Demonolatría. Femenino. Adoracion de los demonios.

ETIMOLOGÍA. Griego *daímōn*, demonio, y λατρεύειν *(latreúein)*, adorar: catalan, *demonolatría;* francés, *démonolâtrie*. (LITTRÉ.)

Demonolátrico, ca. Adjetivo. Relativo á la demonolatría.

Demonología. Femenino. Tratado sobre los demonios.

ETIMOLOGÍA. *Daímōn*, demonio, y *lógos*, tratado: francés, *démonologie*. (LITTRÉ.)

Demonológico, ca. Adjetivo. Relativo á la demonología.

ETIMOLOGÍA. *Demonología*.

Demonólogo. Masculino. El que se ocupa de la demonología.

Demonomancia. Femenino. Facultad de leer en el porvenir, por las inspiraciones de un demonio.

ETIMOLOGÍA. Griego *daímōn*, demonio, y μαντεῖα *(manteía)*, adivinacion: francés, *démonomancie*. (LITTRÉ.)

Demonomanía. Femenino. *Medicina*. Variedad de enajenacion mental, en que el enfermo cree que está poseido de un demonio.

ETIMOLOGÍA. Griego δαίμων *(daímōn)*, demonio, y μανία *(manía)*, furor: catalan, *demonomanía;* francés, *démonomanie*.—Tambien se da el mismo nombre al libro que trata de dicha enfermedad, como la DEMONOMANÍA de Rodin.

Demonomaniático, ca. Sustantivo y adjetivo. El que tiene demonomanía.

Demonómano, na. Adjetivo. *Medicina*. Enfermo atacado de la demonomanía.

ETIMOLOGÍA. *Demonomanía:* francés, *démonomane*.

Demonomántico, ca. Adjetivo. Referente á la demonomancia. ‖ Masculino. El que practica la demonomancia.

Demonstrabilidad. Femenino. DEMOSTRABILIDAD.

Demonstrable. Adjetivo anticuado. DEMOSTRABLE.

Demonstracion. Femenino anticuado. DEMOSTRACION.

Demonstrador, ra. Masculino y femenino anticuado. El que demuestra.

Demonstramiento. Masculino anticuado. DEMOSTRAMIENTO.

Demonstrar. Activo anticuado. DEMOSTRAR.

¡Demontre! Interjeccion familiar de que nos valemos para significar sorpresa y maravilla.

ETIMOLOGÍA. *Demonio:* catalan, *dimotre*.

Demoño. Anticuado. DEMONIO.

Demoñuelo. Masculino diminutivo de demonio.

ETIMOLOGÍA. *Demoño:* catalan, *dimonió*.

Demora. Femenino. Tardanza, dilacion. ‖ Entre los mineros de Indias, la temporada de ocho meses que debían trabajar los indios en las minas.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmŏrātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dēmŏrātus*, demorado: catalan antiguo, *demoransa;* moderno, *demora;* provenzal, *demor*, masculino; *demora*, femenino; Berry, *demeurance, demourance;* francés antiguo, *demor, demore, demorance;* moderno, *demeure;* italiano, *dimora*.

SINONIMIA. *Demora, tardanza, dilacion*. La *demora* envuelve la idea de la suspension de la accion ó del movimiento; la *tardanza* es simplemente la consumacion de un hecho en tiempo posterior al preciso ó señalado. La *dilacion* es el exceso de duracion en una obra comenzada, sin suponer solucion de continuidad en el tiempo empleado. Hay *demora* en un viaje, cuando el viajero se detiene en el camino para visitar un amigo. «*Tarda* el correo,» quiere decir que no llega á la hora en que se aguardaba. Hay *dilacion* en la terminacion de la audiencia, cuando hacen largos discursos los abogados. (MORA.)

Demorado, da. Participio pasivo de demorar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmŏrātus*, participio pasivo de *dēmŏrāri*, demorar: catalan, *demorat;* francés, *demeuré;* italiano, *dimorato*.

Demoranza. Femenino anticuado. DEMORA.

Demorar. Activo. Retardar. ‖ Neutro. Detenerse ó hacer mansion en alguna parte. ‖ Activo. *Marina*. Corresponder un objeto á un rumbo ó direccion determinada, respecto á otro

Digitized by Google

lugar ó al paraje desde donde se demarca.

Etimología. Latin *dēmŏrāri*, hacer larga mansion, en Tácito; detener, reprimir, en César; entretener, en Ciceron; del prefijo intensivo *de* y *mŏrāri*, detenerse, pararse: *ne vos diutiùs* DEMORER, para no entreteneros más largo tiempo: provenzal y catalan, *demorar;* Berry, *demourer;* francés, *demeurer;* italiano, *dimorari*.

Demóstenes. El primero de los oradores de Grecia, gloria de Aténas, que nació en Peania (Ática) por los años 385 ántes de nuestra era. A los 7 años de edad, quedó huérfano. Sus tutores malrotaron su hacienda y descuidaron su educacion. A despecho de éstos, asistió asiduamente á las lecciones de Platon y de Euclídes, y la Academia no tuvo nunca otro discípulo más aventajado. Dícese que á los 16 años, un abogado de Callístrato despertó en él la idea de la elocuencia. Llegado á la mayor edad, resolvió perseguir, en justicia, á los miserables que habían abusado de su orfandad; y entablado el pleito contra ellos, consiguió que se les condenase á cuantiosas restituciones. Hay quien dice que Iseo, su maestro, le ayudó en la composicion de los cinco alegatos que pronunció en el litigio y que aún se conservan. Quiso luégo subir á la tribuna de las arengas; pero era tan oscuro su estilo y tan torpe su pronunciacion, que fué rechazado dos veces por la gritería del público. El desdichado éxito de esta primera tentativa, léjos de desanimarle, enardeció, por el contrario, su ambicion de gloria: encerróse durante algunos años en la soledad más absoluta; esforzándose, con afanosa porfía, en vencer sus defectos naturales; sumiéndose en la lectura de los mejores autores, particularmente de Tucídides, cuya historia copió hasta ocho veces; copiando unas veces, meditando otras, componiendo siempre, recibiendo lecciones del cómico Satyro, y yendo á declamar con frecuencia á la orilla del mar para acostumbrarse al ruido de las juntas tumultuosas: y cuando á fuerza de estudio y de perseverancia logró corregir el vicio de pronunciacion, extender el círculo de sus conocimientos, hacerse dueño de sí mismo y de todos los recursos del difícil arte de hablar, presentóse de nuevo ante el pueblo de Aténas, á la edad de 25 años, arrebató la admiracion general y adquirió, en breve tiempo, gran poder y renombre. Su carácter áspero y violento, segun Mr. Pierron, adaptábase más al papel de acusador ó demandante, que al de defensor ó apologista. Con una fe ciega y una constancia infatigable, defendió luégo elocuentemente la independencia de su patria contra las agresiones del rey de Macedonia. Por espacio de quince años no pudo Filipo dar un solo paso sin encontrarse frente á frente con Demóstenes. Sus proyectos de conquista, apénas insinuados, denunciábanse á la Grecia, desde la tribuna de Pnyx; y de todas partes veía aquel monarca surgir los enemigos, á los terribles acentos de aquella voz enérgica é inspirada. Esto no obstante, en el año 338 fueron vencidos en Queronea los atenienses y los tebanos; y esta funesta batalla concluyó con la independencia helénica. Muerto Filipo, intentó Demóstenes sublevar la Grecia contra su sucesor, y se presentó en público, con la frente coronada de flores, aunque acababa de perder á su hija: y seguramente, con el ascendiente de su talento y la seduccion de su palabra, hubiera conseguido que principiase de nuevo la guerra; pero sus risueñas esperanzas y nobles esfuerzos quedaron sepultados en la ruina de Tébas por Alejandro. Su cabeza, reclamada por el vencedor, hubiese sido sacrificada sin la intervencion de Démades. Esquines reprodujo contra él una acusacion, que ya había intentado ocho años ántes, con motivo de un decreto en que Etesifon proponía se decretase á Demóstenes una corona de oro, por haberse reconstruido, á sus expensas, los muros de Aténas. Inútil es decir que en este duelo oratorio, la cuestion de legalidad no fué más que un pretexto para renovar el proceso de la política macedónica y de la política nacional. Demóstenes tuvo la habilidad de confundir su causa con la de Aténas, y volviendo la acusacion contra Esquines, le hizo condenar al destierro. Este discurso, llamado de *la Corona*, y de que más adelante hablaremos, es en realidad su obra maestra. Acusado despues de haberse vendido al oro de Harpalo, fué injustamente condenado por el Areópago á una multa de 50 talentos (un millon de reales); debiendo constituirse prisionero hasta que quedase satisfecha esta enorme suma. Encerrado en un oscuro calabozo, pudo evadirse y pasó algun tiempo en el destierro. A la muerte de Alejandro, corrió á reunirse con los embajadores de Aténas; formóse contra los macedonios una coalicion de todos los pueblos de Grecia; y al poco tiempo regresó á su patria llamado por el deseo unánime de sus conciudadanos de Aténas, que veían en él el genio de la libertad y de la república. El recibimiento que se le hizo fué magnífico, brillante; pero este regocijo popular duró bien poco. La desastrosa batalla de *Cranon*, en 322, vino á frustrar de nuevo las legítimas esperanzas de los amigos de la libertad. Antípatro y Crátero impusieron su voluntad á la Grecia; ocuparon militarmente la ciudad de Aténas, y la muerte de Demóstenes quedó en el acto decretada. Huyendo de la venganza de los vencedores, se trasladó á la isla de Calauria y refugióse en el templo de Neptuno. Descubierto el sitio en donde se ocultaba, por los secuaces de Antípatro, exhortáronle para que se entregase; pero viendo que sus exhortaciones eran inútiles, determinaron sacarle á viva-fuerza. Demóstenes entónces, tomando un veneno que llevaba siempre consigo, avanzó hácia la puerta del santuario, y al pasar por delante del altar del dios, cayó desplomado sobre el duro pavimento. Los soldados le levantaron ya cadáver. Así que la ciudad de Aténas pudo recuperar parte de su perdida independencia, rehabilitóse la memoria de Demóstenes; y en virtud de un decreto, en el que se enumeraban, en términos brillantísimos, todos los servicios que aquel grande hombre había prestado á la libertad y á la patria, erigiósele una estatua de bronce con la siguiente inscripcion:—*Si tu fuerza*, Demóstenes, *hubiese igualado á tu genio, jamás hubiera mandado en Grecia el Marte macedonio.*—Considerado como orador, nunca otro alguno tuvo campo más hermoso para lucir las galas de su ingenio y la sublime majestad de su elocuencia, como Demóstenes en las once *Olintiacas* y *Filípicas*, sus principales oraciones; pero su superioridad sobre los demás oradores de su tiempo, descúbrese principalmente en su famoso discurso *de la Corona*, dirigido á Esquino ó Esquines, su émulo y enemigo personal. Hé aquí uno de sus pasajes más justamente admirados: «Adonde quiera »que me hayais enviado de embaja»dor, nunca he vuelto vencido por los »diputados de Filipo, ni de la Tesa»lia, ni de Ambracia, ni del país de »los ilirios, ni de la corte de los reyes »tracios, ni de Bizancio, ni de otro »cualquier lugar, ni últimamente, en »fin, de Tébas; pero lo que yo conse»guía de sus diputados con la pala»bra, sobreviniendo él, lo destruía con »las armas. ¡Y aún me culpas! ¡Y no »te sonrojas de exigir, mofándote de »mi cobardía, que yo por mí solo ha»ya sido más fuerte que todo el po»der de Filipo, y eso con la palabra! »Pues, ¿de qué otro recurso disponía »yo? No era dueño de la vida de na»die, ni de la suerte de los que com»batieron, ni de la direccion de las »operaciones militares. ¡Y de eso me »pides cuenta! ¡Qué delirio! Sobre »todos los deberes al orador impues»tos, examíname como quieras: con»siento en ello. ¿Qué deberes son »esos? Estudiar los negocios desde su »principio, prever sus resultados y »comunicarlos á los ciudadanos: eso »es lo que he hecho; corregir hasta »donde es posible los entorpecimien»tos, las irresoluciones, las ignoran»cias y las rivalidades; vicios de que »necesariamente adolecen los estados »libres; impeler á los ciudadanos á la »concordia, á la amistad, al celo por »el bien público. Todo eso, yo lo he »realizado, y nadie puede acusarme »de haber omitido nada de lo que po»día... He hecho más áun. No deján»dome corromper por el oro, he ven»cido á Filipo; pues así como el com»prador triunfa del que se vende y »recibe el precio de la venta, así el »hombre puro é incorruptible triunfa »del mercader. Por consiguiente, Até»nas es invicta en mi persona.»— Comparadas con las de Demóstenes

Digitized by Google

las dos oraciones de Esquino, son débiles y pálidas: sus razonamientos, sutiles y alambicados; sus invectivas, vagas y mal sostenidas. DEMÓSTENES, como ha dicho muy bien Hugo Blair, es un torrente irresistible; arrastra con violencia á sus antagonistas; pinta su carácter con los colores más fuertes, y en todas sus descripciones, grandemente pintorescas, domina el mismo tono de nobleza y magnanimidad; y el orador habla siempre con la dignidad, el nervio y la concision que únicamente inspiran las grandes causas, las nobles acciones y el acendrado patriotismo. Si el orador es ó debe ser hombre de combate, nadie como DEMÓSTENES merece el nombre de orador, pues vivió y murió sobre la brecha. El fondo de su genio es lo que Plutarco denomina *virtud agonística*. Atacaba siempre, máxime cuando necesitaba defenderse: y nunca era más fuerte que cuando peroraba ante un auditorio hostil. Su elocuencia representa la lógica apasionada de una conviccion imperiosa, y más bien convencía á la inteligencia que enardecía al corazon. El estilo de DEMÓSTENES—que tiene algo del de Tucídides, su maestro—es por demás nervioso y conciso, y algunas veces áspero y desnudo: su lógica, inflexible; su palabra, enérgica y expresiva; su coordinacion, vigorosa: sus imágenes, propias y brillantes; su pronunciacion animada y su elocuencia admirable y magistralmente robusta y arrebatadora. Aun hoy mismo no pueden leerse sus discursos sin sentirse profundamente conmovido. El único orador de la antigüedad, digno de comparársele, es Ciceron: uno y otro fueron, con justicia, los reyes de la oratoria en sus respectivas patrias: Ciceron, en Roma, DEMÓSTENES, en Grecia. Sobre el paralelo establecido entre estos dos verdaderos monstruos de la elocuencia, han escrito mucho los críticos, particularmente los franceses. El jesuita Rapin insiste, con este motivo, en una razon muy extraña. Dice que DEMÓSTENES no pudo tener tan cabal conocimiento, como Ciceron, de las maneras y de las pasiones de los hombres, porque no llegó á leer la retórica de Aristóteles, en la que se descubrió este misterio; como si DEMÓSTENES y Ciceron necesitaran de un tratado de retórica para conocer las pasiones de los hombres, y el modo de conmoverlos. Juan Jacobo Rosseau, dice en su *Emilio:* «Arrastrado por la varonil »elocuencia de DEMÓSTENES, mi discípulo exclamará:—Hé ahí al tribuno. »Leyendo á Ciceron, dirá: Hé ahí al »abogado.» Alejo Pierron, tomando pié de las anteriores frases, escribe en su *Historia de la literatura romana:* «No disputo sobre la preeminencia ó »igualdad de estos dos géneros de locucion pública; pero sí sostengo, »que si Ciceron cede á DEMÓSTENES »como orador político, DEMÓSTENES, »en cambio, cede á Ciceron, como »orador jurídico.» Y, finalmente, Fenelon, en sus *Reflexiones sobre la retórica y la poesía,* separándose del comun sentir de sus paisanos, emite su opinion en las siguientes bellísimas y felices expresiones: «No temo decir »que DEMÓSTENES me parece superior »á Ciceron. Protesto que no hay »quien admire á Ciceron tanto como »yo, porque él hermosea cuanto toca, »ennoblece el habla, y hace de los vocablos lo que no podría hecer ningun otro. Posee varias suertes de »ingenio: es copioso y vehemente »siempre que quiere serlo, como contra Catilina, contra Verres y contra »Antonio. Nótase en sus discursos »demasiado adorno, y un arte maravilloso que es lástima que se conozca. El orador, áun pensando en salvar la república, no se olvida de sí »mismo, ni deja que le olviden los »demás.—DEMÓSTENES, al contrario, »parece que no está en sí, que se »enajena y no ve más que la patria. »No trata de hermosear el asunto; »pero lo consigue sin pensarlo. Es, »en extremo, admirable: se sirve de »las palabras como un hombre modesto se sirve de los vestidos para »cubrirse. Truena, lanza rayos, es un »torrente desbordado que todo lo »arrebata. El pasmo que produce no »deja lugar á la crítica. Se piensa en »las cosas que dice, nunca en las palabras; se pierde de vista, y sólo se »tiene presente la figura de Filipo, »que todo lo sojuzga. Ambos oradores »me embelesan; pero confieso que me »mueve, más que el arte infinito y la »insigne elocuencia de Ciceron, la »rápida sencillez de DEMÓSTENES.» Y que esta opinion del célebre prelado francés no debe pecar de exagerada, pruébanlo las frases que, en la siguiente anécdota pone un autor en boca del mismo Esquines, adversario irreconciliable de DEMÓSTENES, como ya hemos indicado, cuya autoridad, por lo mismo, no parecerá sospechosa.—Cuéntase que Esquines dió principio en Ródas á sus lecciones de retórica con la lectura de las dos arengas pronunciadas con motivo *de la corona*. Terminada la suya, resonaron los aplausos; y como se extrañaran sus oyentes de que con tal obra maestra no hubiese vencido: «Aguardad,» dijo, y leyó el discurso de DEMÓSTENES. Redoblaron los aplausos, y entónces exclamó Esquines: «Pues ¡qué sería si hubiéseis oido al monstruo!» La Fontaine dice hablando de DEMÓSTENES: «ese hombre y la Razon, á mi sentir, no forman más que uno.» Longin le compara al rayo que alumbra y mata. Ciceron le halla semejante al incendio que se va extendiendo en el bosque, de árbol en árbol. Fué siempre hombre de Estado más que abogado, y su palabra se encaminó siempre á la accion: por esto puede decirse que gobernaba desde la tribuna. Sus discursos son modelo de brevedad en la forma y de fecundidad en las pruebas: lo que pudiéramos llamar el tejido de su estilo es indestructible. Reune la rudeza familiar del buen sentido y la elegante sencillez del aticismo más puro: y todas las galas premeditadas del arte se presentan animadas por el fuego de la inspiracion. Aparte de las obras de que hemos hecho mérito, consérvanse de este insigne orador sesenta y un discursos, sesenta y cinco exordios y seis cartas que escribió al pueblo de Aténas durante su destierro. DEMÓSTENES, como claramente se desprende de lo expuesto, es un ejemplo irrefutable de lo que pueden la constancia en el estudio y la fuerza de voluntad. De orígen humilde, pues era hijo de un rico armero, nadie hubiera podido adivinar que le estaba reservado el trono de la oratoria griega. De pronunciacion difícil y defectuosa, que hubo de vencer por lo que podríamos llamar gimnasia lingual ó bucal, supo llegar á ser el príncipe de la palabra. Es uno de esos seres cuyo solo nombre representa la síntesis de sus méritos y talentos extraordinarios. Para terminar, y como nota bibliográfica que agradará al lector ilustrado, diremos que las principales ediciones de sus obras son: de Wolff, Bâle, 1549; de Reiske, Leipzig, 1770-75; de Schœfer, Leipzig, 1823; de Dindorf, 1825. Schœfer publicó (Leipzig, 1824-27, 5 vol. en 8.°) un *Apparatus criticus et exegeticus ad Demosthenem.* Las arengas fueron traducidas al francés, en 1777, por el abate Anger, y en 1819-21 una nueva edicion, revisada por J. Planche. La traduccion de M. Stiévenart, de 1842, es considerada como una de las mejores. Las de Cesarotti, en Italia, y de Leland, en Inglaterra, son muy estimadas tambien. La *Vida de Demóstenes* fué escrita por Plutarco y por Libanio, y su *Elogio* por Luciano. Véanse Bekker, *Demóstenes considerado como orador y hombre de Estado,* en aleman (Halle, 1830-2, 2 vol. en 8.°); y Boullée, *Vie de Demosthène* (Paris, 1834).

ETIMOLOGÍA. Griego Δεμόστενες *(Dēmóstenes),* compuesto de δῆμος *(dēmos),* y τόνος *(tónos),* tono, fuerza, vigor: equivale, por tanto, á *populi robur,* fuerza, vigor, amparo, defensa del pueblo; latin, *Demosthēnes;* italiano, *Demostenes;* francés, *Demosthène;* catalan, *Demóstenes.*

Demóstenes Filateto. Médico griego que vivía, segun se supone, á principios de la era cristiana. Fué discípulo de Alejandro Filateto, y perteneció á la escuela de Medicina que fundó Herófilo, estudiando con especialidad las enfermedades de la vista y adquiriendo una grande reputacion. Escribió una obra sobre el *pulso,* citada por Galeno, y otra sobre las *enfermedades de los ojos.*

Demostrabilidad. Femenino. Susceptibilidad de demostracion.

ETIMOLOGÍA. *Demostrable:* francés, *démonstrabilité.*

Demostrable. Adjetivo. Lo que se puede demostrar.

ETIMOLOGÍA. *Demostrar:* latin, *dēmonstrābĭlis;* italiano, *dimostràbile;*

Digitized by Google

francés, *démontrable;* catalan, *demostrable.*

Demostrablemente. Adverbio de modo. De un modo demostrable.

ETIMOLOGÍA. *Demostrable* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *demostrablement;* latin posterior, *dēmonstrābĭlĭter.* De un modo demostrable.

Demostracion. Femenino. Prueba de alguna cosa por principios ó hechos ciertos. ‖ Manifestacion, señalamiento.

ETIMOLOGÍA. *Demostrar:* latin, *dēmonstrātĭo,* razonamiento que prueba y convence, en Ciceron; forma sustantiva abstracta de *dēmonstrātus,* demostrado: catalan, *demostració,* prueba de una cosa por principios ciertos *(proba de alguna cosa per principis certs);* provenzal, *demostratio;* francés del siglo XIII, *demonstroison;* moderno, *démonstration;* italiano, *dimostrazione.*

Demostradamente. Adverbio de modo. De una manera demostrada ó probada.

ETIMOLOGÍA. *Demostrada* y el sufijo adverbial *mente.*

Demostrado, da. Participio pasivo de demostrar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmonstrātus;* catalan, *demostrat, da;* francés, *démontré;* italiano, *dimostrato.*

Demostrador, ra. Masculino y femenino. El que ó lo que demuestra.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmonstrātor;* catalan, *demostrador, a;* francés, *démonstrateur;* italiano, *dimostratore.*

Demostramiento. Masculino anticuado. La indicacion ó accion de señalar alguna cosa.

Demostranza. Femenino anticuado. Muestra, alarde ó revista.

ETIMOLOGÍA. *Demostracion:* catalan antiguo, *demostransa.*

Demostrar. Activo. Probar alguna cosa por principios ó hechos. ‖ Manifestar, señalar, declarar. ‖ Anticuado. ENSEÑAR.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmonstrāre,* hacer ver con evidencia, en Ciceron; exponer clara y distintamente, explicar, en César; del prefijo intensivo *de* y *monstrāre,* mostrar; «mostrar intensamente:» italiano, *dimostrare;* francés del siglo XIII, *demustrer;* moderno, *démontrer;* provenzal y catalan, *demostrar.*

Demostrativamente. Adjetivo. Clara, ciertamente.

ETIMOLOGÍA. *Demostrativa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *demostrativament;* francés, *démonstrativement;* italiano, *dimostrativamente;* latin, *dēmonstrātīvè,* en Marcial.

Demostrativo, va. Adjetivo. Lo que demuestra. ‖ Véase PRONOMBRE.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmonstrātīvus;* catalan, *demostratiu, va;* portugués, *demonstrativo;* francés, *démonstratif;* italiano, *dimostrativo.*

Demota. Masculino. *Historia antigua.* Ciudadano recomendable de un mismo pueblo, en la antigua Atica.

Demótico, ca. Adjetivo. *Antigüedades.* Se aplica á lo escrito en caractéres vulgares, con relacion á lo escrito en jeroglíficos, ó en la escritura especial que usaban los sacerdotes de Egipto y de otras naciones antiguas.

ETIMOLOGÍA. Griego δεμοστικός *(dēmostikós);* de *dēmos,* pueblo: francés, *démotique.*

1. *Escritura* DEMÓTICA. Entre los egipcios de la antigüedad, llevaba este nombre cierta abreviacion de la escritura hierática, aplicada á la lengua vulgar en los últimos tiempos.

2. *Caractéres* DEMÓTICOS. La escritura DEMÓTICA estuvo en práctica desde la época de Psammétiko I hasta la dominacion de los emperadores romanos, componiéndose, como la escritura jeroglífica, de simples letras y de signos ideográficos. (DE ROUGÉ.)

Demudacion. Femenino anticuado. Mudanza, mutacion.

ETIMOLOGÍA. *Demudar:* latin, *dēmūtātĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēmūtātus,* demudado.

Demudado, da. Participio pasivo de demudar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmūtātus.*

Demudamiento. Masculino anticuado. MUTACION.

Demudar. Activo anticuado. Mudar, variar. ‖ Alterar, disfrazar, desfigurar. ‖ Recíproco. Alterarse, inmutarse.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmūtāre,* compuesto del prefijo intensivo *de* y *mūtāre,* mudar; «mudar frecuentemente:» DEMUTANT *mores ingenium,* la educacion hace que mude el natural. (PLAUTO.)

Demudarse. Recíproco. INMUTARSE.

Demuesa. Femenino anticuado. Muestra ó demostracion.

ETIMOLOGÍA. *Demuestra.*

Demuestra. Femenino anticuado. Señal, demostracion ó ademan.

ETIMOLOGÍA. *Demostracion.*

Demulcente. Adjetivo. *Farmacia.* EMOLIENTE.

ETIMOLOGÍA. *Demulcir:* latin, *dēmulcens, dēmulcentis,* participio de presente de *dēmulcēre.*

Demulciente. Adjetivo anticuado. DEMULCENTE.

Demulcir. Activo anticuado. Halagar, recrear.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēmulcēre,* manosear, hacer caricias; y figuradamente, encantar; del prefijo intensivo *de* y *mulcēre,* tocar blandamente: *ita* DEMULCTUS *est,* quedó encantado ó prendado en tales términos que... *Demulcir,* verbo sonoro, castizo, clásico, de tierna expresion, es un arcaismo lamentable.

Demulsivo, va. Adjetivo. *Medicina.* DEMULCENTE.

Denab. Masculino. *Astronomía.* Estrella de primera magnitud en la constelacion del Cisne.

ETIMOLOGÍA. Arabe *dhenab,* cola: francés, *denab.* Los astrónomos árabes llaman á esta estrella *Dhenab Ed-dadjādja,* «la cola de la gallina,» aludiendo al pájaro que simboliza la constelacion.

Denante, tes. Adverbio de tiempo anticuado. ANTES.

ETIMOLOGÍA. *De, n* eufónica, y *ante: de-n-ante, denante.*

Denario. Masculino. Cierta moneda de plata en tiempo de los romanos. ‖ DENARIO, RIA. Adjetivo. Lo que contiene el número de diez. Usase más como sustantivo en la terminacion masculina.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēnārĭus;* de *dēni,* diez; catalan, *denari;* francés, *dénaire;* italiano, *denario.* El DENARIO valió diez ases, en su orígen, y dieciseis despues.

Denates. Masculino plural. *Mitología.* Lo mismo que dioses penates. (TREVOUX, *Dictionnaire.*)

Denaturado, da. Participio pasivo de denaturar.

ETIMOLOGÍA. *Denaturar:* francés, *dénaturé;* italiano, *snaturato.*

Denaturar. Activo anticuado. DESNATURALIZAR.

ETIMOLOGÍA. *De* negativo y *natura:* francés, *dénaturer;* italiano, *snaturare.*

Dende. Adverbio de tiempo y lugar anticuado. De allí, de él ó de ella, desde allí.

Dendrágata. Femenino. *Mineralogía.* Ágata arborizada naturalmente.

ETIMOLOGÍA. Griego δένδρον *(dendron),* árbol, y *ágata:* francés, *dendragate, dendrachate.*

Dendriforme. Adjetivo. *Botánica.* DENDROÍDEO. Dícese de las plantas criptógamas, que por su ramificacion se parecen á un arbolito.

ETIMOLOGÍA. Griego δένδρον *(dendron),* árbol, y *forma:* vocablo híbrido.

Dendrita. Femenino. *Mineralogía.* Dibujo natural ramificado, que se observa en varias sustancias minerales. ‖ Femenino plural. Tirolitas.

ETIMOLOGÍA. Griego δενδρίτης *(dendrítēs);* de *dendron,* árbol: catalan, *dendrita;* francés, *dendrite.*

Dendrítico, ca. Adjetivo. Epíteto de las piedras que presentan arborizaciones.

ETIMOLOGÍA. *Dendrita:* francés, *dendritique.* (LITTRÉ.)

Dendritina. Femenino. *Zoología.* Género de moluscos, cuyas aberturas están ramificadas.

ETIMOLOGÍA. *Dendrita.*

Dendróbato, ta. Adjetivo. *Zoología.* Que se mantiene habitualmente en los árboles.

ETIMOLOGÍA. Griego *dendron,* árbol, y βάτης *(bátēs),* que camina: francés, *dendrobate.* (LITTRÉ.)

Dendródromo, ma. Adjetivo. *Zoología.* Que corre por los árboles.

ETIMOLOGÍA. Griego *dendron,* árbol, y *drómos,* carrera.

Dendrófago. Sustantivo y adjetivo. *Historia natural.* Que roe la madera. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego *dendron,* árbol, y *phagein,* comer: francés, *dendrophage.* (LITTRÉ.)—DENDRÓFAGO es el nombre de los insectos liquívoros ó xilófagos.

Dendrófido, da. Adjetivo. *Zoología.* Semejante al dendrófis.

ETIMOLOGÍA. *Dendrófis.*

Dendrófis. Masculino. Género de serpientes que habitan en los árboles en Asia y África.

Digitized by Google

Etimología. Griego *déndron*, árbol, y *óphis*, serpiente.

Dendroforia. Femenino. *Historia antigua.* Ceremonia en que se llevaban y plantaban árboles.

Etimología. *Dendróforo:* francés, *dendrophorie.*

Dendróforo, ra. Adjetivo. *Mitología.* Sobrenombre de Silvano, que se representaba llevando un arbolito. ‖ Masculino. Nombre de los que en alguna fiesta llevaban árboles en honor de algun dios.

Etimología. Griego *déndron*, árbol, y *phorós*, portador: catalan, *dendróforo;* francés, *dendrophore.* Los DENDRÓFOROS llevaban á cuestas árboles arrancados con sus raíces, no sólo en las fiestas de Silvano, sino en las de Baco y de Cibéles.

Dendrografía. Femenino. *Didáctica.* Historia de los árboles ó trazado sobre los árboles.

Etimología. Griego *déndron*, árbol, y *graphein*, describir: francés, *dendrographie.*

Dendrográfico, ca. Adjetivo. Relativo á la dendrografía.

Dendrógrafo. Masculino. El que compone tratados acerca de los árboles.

Dendróido, da. Adjetivo. Que se parece á un arbolillo por sus tallos ramificados, como los *criptógamos* DENDRÓIDES.

Etimología. Griego *déndron*, árbol, y *eídos*, forma: francés, *dendroïde.*

Dendrolíbano. Masculino. *Mitología.* Árbol del Líbano, de que se hacían las coronas para los dioses, creyendo que este presente les era más grato que todos los sacrificios.

Etimología. Griego δένδρον *(déndron)*, árbol, y latin *Lĭbănus*, Líbano, palabra híbrida: francés, *dendrolibanus.*

Dendroliquéneo, nea. Adjetivo. *Historia natural.* Que afecta la forma de expansiones dendróidas.

Etimología. Griego *déndron*, árbol, y *líquen.*

Dendrolita. Femenino. *Historia natural.* Árbol ó arbusto petrificado.

Etimología. Griego *déndron*, árbol, y *líthos*, piedra: francés, *dendrolithe.* (LITTRÉ.)

Dendrolitario. Masculino. *Mineralogía.* Coralina de forma arborescente.

Etimología. *Dendrolita.*

Dendrología. Femenino. *Didáctica.* Nombre de la parte de la botánica que trata del conocimiento de los árboles. ‖ *Botánica.* Tratado de los árboles y de los arbustos.

Etimología. Griego *déndron*, árbol, y *lógos*, tratado: francés, *dendrologie.* (LITTRÉ.)

Dendrológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la dendrología.

Dendrometría. Femenino. Arte ó ciencia del dendrómetro.

Etimología. *Dendrómetro:* francés, *dendrométrie.*

Dendrométrico, ca. Adjetivo. Relativo al dendrómetro.

Etimología. *Dendrómetro:* francés, *dendrométrique.* (LITTRÉ.)

Dendrómetro. Masculino. Instrumento para medir el diámetro y altura de los árboles. ‖ Instrumento por medio del cual se pueden resolver gráficamente los problemas de la trigonometría rectilínea.

Etimología. Griego *déndron*, árbol, y *métron*, medida: catalan, *dendrómetro;* francés, *dendromètre.* (LITTRÉ.)

Deneb. Masculino. *Astronomía.* Nombre árabe que significa cola y que han usado algunos astrónomos para designar varias estrellas, como *Deneb adejejí ó cola del Cisne, Deneb aljedí ó cola de Capricornio.*

Etimología. *Deneb aleced.*

Deneb aleceb. Masculino. *Astronomía.* Estrella de la cola del Leon.

Etimología. Árabe *Dheneb el asad*, la cola del Leon; francés antiguo, *Denebalecit, Deneb aleced;* moderno, *Nebulasit.*

Denebalecet. DENEB ALACED. La forma *denebalecet*, que aparece en algun *Diccionario*, es bárbara.

Denegacion. Femenino. Exclusion, repulsa de lo que se pide ó solicita.

Etimología. *Denegar:* latin, *dēnĕgātĭo;* forma sustantiva abstracta de *dēnĕgātus*, denegado: catalan, *denegació;* francés, *dénégation;* italiano, *dinegazione, denegamento.*

Denegado, da. Participio pasivo de denegar.

Etimología. Latin *dēnĕgātus*, participio pasivo de *dēnĕgāre*, denegar: catalan, *denegat, da;* francés, *dénié;* italiano, *dinegato.*

Denegador, ra. Masculino y femenino. El que niega.

Denegamiento. Masculino anticuado. DENEGACION.

Denegante. Participio activo de denegar. Que deniega.

Etimología. Latin *dēnĕgans, dēnĕgantis.*

Denegar. Activo. No conceder lo que se pide ó solicita.

Etimología. Latin *dēnĕgāre;* del prefijo intensivo *de* y *nĕgāre*, negar: *denegavit*, «dijo que no,» en Terencio: catalan, *denegar;* francés, *dénier;* italiano, *dinegare. Denegar* es negar muchas veces.

Denegatorio, ria. Adjetivo. *Forense.* Que deniega; que contiene denegacion, como *auto* DENEGATORIO.

Etimología. *Denegar:* francés, *dénégatoire;* provenzal, *denegatori.*

Denegrecer. Activo. Oscurecer, borrar ó poner negra alguna cosa. ‖ Metáfora anticuada. DENIGRAR.

Etimología. *De* intensivo y *negrecer:* francés, *dénoircir.*

Denegrecerse. Recíproco. Ponerse negro.

Denegrecido, da. Participio pasivo de denegrecer.

Etimología. *Denegrecer:* francés, *dénoirci.*

Denegrir. Activo anticuado. DENEGRECER. Hoy sólo se usa el participio DENEGRIDO, y no como tal, sino como adjetivo.

Dengoso, sa. Adjetivo. MELINDROSO.

Etimología. *Denque.*

Dengue. Masculino. Melindre mujeril, que consiste en afectar delicadezas, males, y á veces disgusto de lo que más se quiere ó desea. ‖ Cierto género de capotillo de mujer con los picos largos.

Etimología. Latin *muliebre*, mujeril. (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*) La definicion del *Diccionario de Autoridades* es: «Melindre mujeril, que consiste en afectar damerías, esquinces, delicadezas, males y á veces disgusto de lo que más se suele gustar. Es voz modernamente inventada. Vale tambien cierto género de mantilla nuevamente introducida por las mujeres, tan estrecha que apénas cubre la media espalda, pero muy larga de puntas.»

Denguero, ra. Adjetivo. DENGOSO.

Denicales. Femenino plural. *Historia antigua.* Ceremonias que celebraban los romanos el décimo dia de la muerte de una persona, para purificar su casa y familia.

Etimología. Latin DENICALES *feriæ*, de *deni*, diez.

Denigracion. Femenino. Mancha ó borron en la fama.

Etimología. Catalan, *denigració;* francés anticuado, *denigration;* moderno, *dénigrement;* italiano, *denigrazione*, del latin *dēnigrātĭo* y *dēnigrātura*, formas sustantivas abstractas de *dēnigrātus*, denigrado.

Denigrado, da. Participio pasivo de denigrar.

Etimología. Latin *dēnigrātus;* catalan, *denigrat, da;* francés, *dénigré;* italiano, *denigrato.*

Denigrador, ra. Masculino y femenino. El que denigra.

Etimología. *Denigrar:* latin, *dēnigrātor;* catalan, *denigrador, a;* francés. *dénigreur;* italiano, *denigratore.*

Denigramiento. Masculino anticuado. DENIGRACION.

Denigrante. Participio activo de denigrar. El ó lo que denigra.

Etimología. Latin *denigrans, denigrantis*, participio de presente de *dēnigrāre:* francés, *dénigrant.*

Denigrar. Activo. Infamar, ofender, deslustrar la opinion ó fama de alguna persona.

Etimología. Latin *dēnigrāre*, teñir de negro, en Plinio; infamar; esto es, ennegrecer la honra, en Fírmico y Juliano; del prefijo intensivo *de* y *nigrāre*, negrecer: catalan, *denigrar;* francés, *dénigrer;* italiano, *denigrare.*

Denigrativamente. Adverbio de modo. Injuriosamente, con infamia ó desdoro de la reputacion de alguno.

Etimología. *Denigrativa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *denigrativament.*

Denigrativo, va. Adjetivo. Lo que denigra ó infama; como: papel DENIGRATIVO, palabra DENIGRATIVA.

Etimología. *Denigrar:* catalan, *denigratiu, va.*

Denizacion. Femenino. Carta de naturaleza concedida en la Gran Bretaña.

Etimología. Inglés *denization*, for-

Digitized by Google

ma latina de *denizen*, extranjero admitido al goce de todos los derechos civiles, ménos el derecho de sucesion: francés, *dénization*.

Denodadamente. Adverbio de modo. Intrépidamente, con denuedo.

ETIMOLOGÍA. *Denodada* y el sufijo adverbial *mente*.

Denodado, da. Adjetivo. Intrépido, esforzado, atrevido.

ETIMOLOGÍA. *Denodarse.*— «Mas viéndolos agora salir con acometimiento tan *denodado*, trocóseles toda su confianza en miedo.» (AMBROSIO DE MORALES, *libro 6.°, capítulo 1.°*)—«Alterábanse por el mismo tiempo hácia el Estrecho de Gibraltar los tartesios, gente feroz y *denodada*.» (MARIANA, *Historia de España, libro 2.°, capítulo 15.*)

Denodarse. Recíproco anticuado. Atreverse, esforzarse, mostrarse osado y feroz.

ETIMOLOGÍA. *De* negativo y *anonadarse;* esto es, no anonadarse.—*Denodado* representa el término contrario de *anonadado*.

Denominacion. Femenino. Título, renombre con que se distinguen las personas ó cosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēnōmĭnātĭo*, metonimia; forma sustantiva abstracta de *dēnōmĭnātus*, denominado: catalan, *denominació;* provenzal, *denominatio;* francés, *dénomination;* italiano, *denominazione*.

Denominadamente. Adverbio de modo. Distintamente, señaladamente.

ETIMOLOGÍA. *Denominada* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *dēnōmĭnātīvè*.

Denominado, da. Adjetivo. Véase NÚMERO.

ETIMOLOGÍA. *Denominar:* latin, *dēnōmĭnātus;* catalan, *denominat, da;* francés, *dénominé;* italiano, *denominato*.

Denominador. Masculino. *Aritmética*. El número que en los quebrados expresa las partes en que se divide un entero.

ETIMOLOGÍA. *Denominar:* latin, *dēnōmĭnātor;* catalan, *denominador, a;* francés, *dénominateur;* italiano, *denominatore*.

Denominar. Activo. Nombrar, señalar ó distinguir con algun título particular á las personas ó cosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēnōmĭnāre*, poner nombre á las cosas; del prefijo intensivo *de* y *nōmĭnāre*, nombrar: *multa sunt non* DENOMINATA, muchas son las cosas que no tienen nombre, en Quintiliano: catalan, *denominar:* provenzal, *denommar;* francés, *dénommer;* italiano, *denominare*.

Denominarse. Recíproco. Nombrarse, llamarse.

Denominativo, va. Adjetivo. Que denomina.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēnōmĭnātīvus;* italiano, *denominativo;* francés, *dénominatif;* catalan, *denominatiu, va*.

Denostable. Adjetivo anticuado. VITUPERABLE.

Denostada. Femenino anticuado. Injuria ó afrenta.

ETIMOLOGÍA. *Denuesto*.

Denostadamente. Adverbio de modo. Con denuesto.

ETIMOLOGÍA. *Denostada* y el sufijo adverbial *mente*.

Denostador, ra. Masculino y femenino. El que injuria é agravia á otro de palabra.

Denostamiento. Masculino anticuado. Infamia.

ETIMOLOGÍA. *Denostar*.

Denostar. Activo. Injuriar, agraviar, infamar de palabra.

ETIMOLOGÍA. 1. «*Denotar* en mal sentido: DENOTARE *aliquem probro*, disfamar á uno, notarle de infamia, en Suetonio.» *(Anónimo.)*

2. Esta etimología, discreta y curiosa, no está conforme con la realidad de la lengua. *Denostar* representa el prefijo negativo *de* y el latin *hōnestāre*, forma verbal de *hŏnor, hŏnōris*, honor. *Denostar* vale tanto *deshonestar;* esto es, *deshonrar*.

Denostosamente. Adverbio de modo anticuado. DENOSTADAMENTE.

Denotacion. Femenino. La accion y efecto de denotar y señalar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēnŏtātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dēnŏtātus:* catalan, *denotació;* francés, *dénotation;* italiano, *denotazione*.

Denotado. Participio pasivo de denotar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēnŏtātus;* italiano, *dinotato;* francés, *dénoté;* catalan, *denotat, da*.

Denotar. Activo. Indicar, anunciar, significar.

ETIMOLOGÍA. *De* reiterativo y *notar;* «notar muchas veces:» latin, *dēnŏtāre;* italiano, *dinotare;* francés, *dénoter;* catalan, *denotar*.

Denotativo, va. Adjetivo. Lo que denota.

ETIMOLOGÍA. *Denotar:* catalan, *denotatiu, va*.

Densamente. Adverbio de modo. Con densidad.

ETIMOLOGÍA. *Densa* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *densè*.

Densar. Activo anticuado. Coagular, espesar, encrasar, engrosar lo líquido. ‖ Anticuado. Espesar, unir.

ETIMOLOGÍA. *Denso*.

Densidad. Femenino. *Física*. La relacion que existe entre la cantidad de materia que contiene un cuerpo y su volúmen. ‖ Crasitud, espesura. ‖ Metáfora. Oscuridad, confusion.

ETIMOLOGÍA. *Denso:* latin, *densĭtas;* italiano, *densità;* francés, *densité;* catalan, *densitat*.

Densifloro, ra. Adjetivo. *Botánica*. Que tiene flores apretadas las unas contra las otras.

ETIMOLOGÍA. Latin *densus*, denso, y *flos, flōris*, flor: francés, *densiflore*.

Densísimo, ma. Adjetivo superlativo de denso.

ETIMOLOGÍA. *Denso:* catalan, *densíssim, a*.

Densirrostro, tra. Adjetivo. *Ornitología*. Que tiene el pico muy fuerte y muy duro, hablando de aves.

ETIMOLOGÍA. Latin *densus*, denso, y *rostrum*, pico: francés, *densirostre*. (LITTRÉ.)

Denso, sa. Adjetivo. Compacto, apretado, en contraposicion á ralo ó flojo. ‖ Craso, espeso, engrosado. ‖ Metáfora. Apiñado, apretado, unido, cerrado.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *dih*, reunir; *daihas*, macizo: lituanio, *duzas;* griego δασύς *(dasús ó dasys)*, espeso, denso; latin, *densus;* aleman, *dich*; inglés, *thick*, por *dhick;* italiano, *denso;* francés, *dense;* catalan, *dens, a*. *(Sistemas de* BOPP Y DE GRIMM.)

Densuno. Adverbio de modo anticuado. JUNTAMENTE.

Dentadamente. Adverbio de modo. Con dientes.

ETIMOLOGÍA. *Dentada* y el sufijo adverbial *mente*.

Dentado, da. Adjetivo. Lo que etine dientes, ó puntas parecidas á ellos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dentātus:* italiano, *dentato;* francés, *denté;* catalan, *dentat, da*.

Dentadura. Femenino. El conjunto de dientes, muelas y colmillos en la boca de los hombres y demás animales.

ETIMOLOGÍA. *Dentar:* catalan, *dentadura;* francés, *denture;* italiano, *dentadura*.

Dentagra. Femenino, *Medicina*. ODONTALGÍA. ‖ GATILLO, en su acepcion quirúrgica.

ETIMOLOGÍA. Latin *dens, dentis*, diente, y el griego *agra*, invasion; vocablo híbrido.

Dental. Masculino. El palo donde se encaja la reja del arado. ‖ Cada una de las piedras ó hierros de los trillos, que sirven para cortar la paja. ‖ Adjetivo. Lo que pertenece á los dientes ó tiene relacion con ellos.

ETIMOLOGÍA. *Diente:* latin, *dentālis;* italiano, *dentale;* francés, *dental, dentale;* provenzal y catalan, *dental*.

Dentálito. Masculino. *Historia natural*. Nombre dado á los dentales fósiles.

ETIMOLOGÍA. *Dental* y el griego *lithos*, piedra; vocablo híbrido: francés, *dentalithe*.

Dentato (MARCO CURIO). General romano, que vivía unos 280 años ántes de Jesucristo. Fué varias veces cónsul, y venció á los samnitas, á los sabinos y á otros pueblos. Mandó hacer algunas obras de utilidad pública, contándose entre ellas un acueducto que conducía las aguas del río Anio á Roma.

Dentar. Activo. Formar dientes á alguna cosa: como á la hoz, á la sierra, etc. ‖ Neutro. Echar los dientes ó endentecer.

ETIMOLOGÍA. *Diente:* latin, *dentāre;* italiano, *dentare;* francés, *denter;* catalan, *dentar*.

Dentaria. Femenino. *Botánica*. Género de plantas crucíferas. ‖ DENTAL.

ETIMOLOGÍA. *Dentario:* latin DENTARIA *herba*, el beleño, planta á que se atribuyó la virtud de curar el dolor de muelas: latin de los botánicos, DENTARIA *pinnata*, de Lamarck; DENTARIA *pintaphyllos* y DENTARIA *bulbifera*, de Linneo; francés, *dentaire*.

Dentario, ria. Adjetivo. Concer-

Digitized by Google

niente á los dientes. ‖ *Anatomía.* CANALES ó CONDUCTOS DENTARIOS. Canales huesosos que dejan paso á los vasos y nervios dentales.

ETIMOLOGÍA. Latin *dentārĭus*; italiano, *dentario;* francés, *dentaire;* catalan, *dentari.*

Denteada. Adjetivo femenino. *Blason.* Epíteto heráldico de la bordadura de los escudos que no tiene más campos que unos triángulos tangentes por uno de sus lados al mismo borde.

ETIMOLOGÍA. *Dentado.*

Dentecer. Neutro anticuado. ENDENTECER.

Dentecillo. Masculino diminutivo de diente.

Dentejon. Masculino. El yugo con que se uncen los bueyes á las carretas.

Dentelado, da. Adjetivo. Que tiene dientes.

ETIMOLOGÍA. *Dentado:* francés, *dentelé.*

Dentelaria. Femenino. *Botánica.* Planta herbácea que se emplea para el cáncer y dolor de muelas.

ETIMOLOGÍA. *Dentaria:* francés, *dentelaire;* catalan, *dentelária.*

Dentelete. Masculino. Cuadrado sobre el cual se tallan los adornos llamados dentículos.

Dentellada. Femenino. La accion que se hace con alguna fuerza moviendo la quijada, y juntando los dientes de abajo con los de arriba sin mascar cosa alguna. ‖ La herida que dejan los dientes en la parte donde muerden. ‖ Á DENTELLADAS. Modo adverbial con que se expresa el modo de morder, herir, romper ó maltratar alguna cosa con los dientes. ‖ DAR Ó SACUDIR DENTELLADAS. Frase familiar metafórica. Dar á alguno malas razones ó respuestas agrias.

ETIMOLOGÍA. *Dentellado:* francés, *dentée;* italiano, *dentata.*

Dentellado, da. Adjetivo. Lo que tiene dientes ó se asemeja á ellos. ‖ Herido á dentelladas ó con los dientes.

ETIMOLOGÍA. *Dentellar:* catalan, *dentellat, da;* italiano, *dentellato.*

Dentellar. Neutro. Dar diente con diente; batir los dientes unos contra otros con alguna celeridad; como cuando se padece algun gran temblor ó convulsion.

ETIMOLOGÍA. *Diente:* catalan, *dentellar.*

Dentelleado, da. Participio pasivo de dentellear.

Dentellear. Activo. Mordiscar, clavar los dientes en alguna cosa.

Dentellon. Masculino. *Arquitectura.* Cierta moldura en figura de dientes, que se pone debajo de la corona de las cornisas dóricas y corintias. ‖ Una pieza al modo de un diente grande, que se suele echar en las cerraduras maestras.

ETIMOLOGÍA. *Diente*: catalan, *dentelló.*

Dentera. Femenino. Cierta sensacion áspera y desagradable, que hace en la dentadura el ácido fuerte de alguna fruta ú otra comida agria, y tambien algun ruido escabroso; como cuando se rompe alguna tela ó se roza algun metal ó madera fuerte. ‖ Metáfora. ENVIDIA. ‖ DAR DENTERA. Frase metafórica. Causar deseo vehemente de alguna cosa.

Dentezuelo. Masculino diminutivo de diente.

Denticido, da. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las semillas de las plantas, cuando los dientes se abren para producir una abertura en el vértice del pericarpo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dens, dentis,* diente, y *cædĕre,* hender: francés, *denticide.*

Denticion. Femenino. La accion y efecto de endentecer, y tambien el tiempo en que se echa la dentadura.

ETIMOLOGÍA. Latin *dentĭtio:* italiano, *dentizione,* francés, *dentition;* catalan, *dentició.*

Denticolo, la. Adjetivo. *Entomología.* Epíteto de los insectos que tienen el cuello ó corselete dentelado.

ETIMOLOGÍA. Latin *dens, dentis,* diente, y *collum,* cuello.

Denticórneo, nea. Adjetivo, *Entomología.* Que tiene las antenas ó cuernos dentados.

ETIMOLOGÍA. Latin *dens, dentis,* diente, y *cornĕus,* córneo: francés, *denticorne.* (LITTRÉ.)

Denticornio, nia. DENTICÓRNEO.

Denticruro, ra. Adjetivo. *Entomología.* Epíteto de los insectos que tienen muslos dentados ó ásperos por la parte exterior.

ETIMOLOGÍA. Latin *dens, dentis,* diente, y *crus, cruris,* pierna, muslo.

Denticulado, da. Adjetivo. *Historia natural.* DENTADO.

ETIMOLOGÍA. Latin *dentĭcŭlātus;* italiano, *denticulato;* francés, *denticulé.*

Denticular. Adjetivo. *Historia natural.* Lo que tiene forma ó figura de dientes.

ETIMOLOGÍA. *Denticulado:* catalan, *denticular.*

Denticulo. Masculino. *Arquitectura.* Cierta moldura ó adorno, en figura de diente, que se pone sobre la columna.

ETIMOLOGÍA. Latin *dentĭcŭlus* y *dentŭlus*, diminutivos de *dens, dentis,* diente: francés, *denticule.* (LITTRÉ.)

Dentiforme. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene figura de diente.

ETIMOLOGÍA. *Diente* y *forma:* francés, *dentiforme.* (LITTRÉ).

Dentífrico, ca. Adjetivo. Dícese de los polvos, aguas, etc., que se usan para limpiar y mantener sana la dentadura.

ETIMOLOGÍA. Latin *dentifrĭcĭum,* medicamento para limpiar los dientes (Plauto); de *dens, dentis,* diente, y *frĭcāre,* fregar: francés, *dentifrice;* catalan, *dentífrich, ca.*

Dentígero, ra. Adjetivo. *Historia natural.* Que está provisto de dientes.

ETIMOLOGÍA. Latin *dens, dentis,* diente, y *gerĕre,* llevar: francés, *dentigère.* (LITTRÉ.)

Dentípedo, da. Adjetivo. *Zoología.* De piés dentados.

ETIMOLOGÍA. Latin *dens, dentis,* diente, y *pes, pĕdis,* pié: francés, *dentipède.*

Dentirrostro, tra. Adjetivo. *Ornitología.* De pico dentado, hablando de aves.

ETIMOLOGÍA. Latin *dens, dentis,* diente, y *rostrum,* pico: francés, *dentirostre.* (LITTRÉ.)

Dentiscalpio. Masculino. Instrumento que sirve para limpiar y descarnar los dientes.

ETIMOLOGÍA. Latin *dens, dentis,* diente, y *scalpĕre,* escarbar.

Dentista. Comun de dos. El que tiene por oficio limpiar la dentadura, acomodar dientes postizos y sacar muelas.

ETIMOLOGÍA. *Diente:* italiano y catalan, *dentista;* francés del siglo XVI, *dentateur,* en Pareo; moderno, *dentiste.*

Dentivano, na. Adjetivo que se aplica al caballo que tiene los dientes muy largos, anchos y claros.

ETIMOLOGÍA. *Diente* y *vano.*

Dento. Prefijo técnico; del latin *dens, dentis,* diente.

Dentolabial. Adjetivo. *Gramática.* Calificacion de las consonantes que se forman por la imposicion de los dientes superiores sobre el labio inferior.

ETIMOLOGÍA. *Dento* y *labial:* francés, *dentōlabial.*

Denton, na. Adjetivo que se aplica á la persona ó animal que tiene dientes más grandes de lo regular. ‖ Masculino. Pez de mar, muy parecido al besugo, con la boca más chica; el cuerpo variado de colores, y en la mandíbula superior dos dientes hácia afuera, de donde tomó el nombre. ‖ Plural. *Germanía.* TENAZAS.

Dentorno. Adverbio de modo anticuado. DEL REDEDOR.

Dentrambos. Contraccion de las palabras DE ENTRAMBOS.

Dentrífico. DENTÍFRICO.

Dentro. Adverbio de lugar ó tiempo con que se explica que una cosa está incluida en otra; como lo que está DENTRO de esta ciudad, ó DENTRO de este año. ‖ DE DENTRO. Modo adverbial anticuado. Á dentro, por dentro. ‖ DENTRO Ó FUERA. Expresion familiar con que se excita á alguno á que tome una resolucion. ‖ ADENTRO. Expresion familiar invitando á entrar en alguna casa al que llama á la puerta.

ETIMOLOGÍA. Preposicion de ablativo *de* y el latin *intra,* dentro, metátesis de *inter,* entre: catalan, *dins, dintre;* provenzal, *dedintz;* picardo, *dedins;* walon, *dedint;* ruchi, *deden;* francés del siglo XII, *dedens;* siglo XIII, *dedans,* en Joinville, forma moderna; italiano, *entro, dentro.*

Dentrotraer. Activo anticuado. Meter ó introducir alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Dentro* y *traer.*

Dentuda. Femenino. Pez de mar, semejante al denton; aunque bastante mayor.

ETIMOLOGÍA. *Dentudo*: catalan, *dentuda.*

Dentudo, da. Adjetivo. El que tiene dientes desproporcionados.

Digitized by Google

Etimología. *Dentado:* catalan, *dentut, da.*

Denudacion. Femenino. La accion y efecto de quitar á una parte del cuerpo su cubierta natural.

Etimología. *Denudar:* latin, *dēnūdātĭo*, revelacion, en san Jerónimo; forma sustantiva abstracta de *dēnūdātus*, denudado: francés, *dénudation;* italiano, *denudazione.*

Denuedo. Masculino. Brío, esfuerzo, valor, intrepidez.

Etimología. *Denodarse.*

Denuesto. Masculino. Injuria de palabra. ‖ Anticuado. Tacha, reparo, objecion.

Etimología. *Denostar.*

Denuncia. Femenino. Denunciacion.

Etimología. *Denunciacion:* catalan, *denúncia.*

Denunciable. Adjetivo. Lo que se puede denunciar.

Etimología. *Denunciar:* catalan, *denunciable.*

Denunciacion. Femenino. La accion y efecto de denunciar. ‖ *Forense.* Acusacion ó delacion.

Etimología. Latin *dēnuntiātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dēnuntiātus*, denunciado: italiano, *denunziazione;* francés del siglo xiii, *denunciation;* moderno, *dénonciation;* catalan, *denunciació.*

Denunciado, da. Participio pasivo de denunciar.

Etimología. Latin *dēnuntiātus;* italiano, *denunziato;* francés, *dénoncé;* catalan, *denunciat, da.*

Denunciador, ra. Masculino y femenino. El que denuncia.

Etimología. *Denunciar:* latin, *dēnuntiātor*; italiano, *denunziatore;* francés, *dénonciateur;* provenzal, *denunciador;* catalan, *denunciador, a.*

Denunciamiento. Masculino anticuado. Denunciacion.

Etimología. *Denunciacion:* catalan, *denunciament.*

Denunciante. Participio activo de denunciar.

Etimología. Latin *dēnuncians, dēnunciantis;* catalan, *denunciant.*

Denunciar. Activo. Noticiar, avisar alguna cosa, pronosticar algo. ‖ Promulgar, publicar solemnemente alguna cosa. ‖ *Forense.* Dar de oficio á la autoridad parte ó noticia de algun daño hecho, con designacion del culpable ó sin ella.

Etimología. Latin *dēnuntiāre;* del prefijo intensivo *de* y *nuntiāre*, anunciar: italiano, *denunziare;* francés del siglo xii, *denuncier*; moderno, *dénoncer;* catalan, *denunciar.*

Denunciativo, va. Adjetivo. Que denuncia.

Etimología. *Denunciar:* latin, *dēnuntiātīvus*, sintomático, que anuncia el síntoma; italiano, *denunziativo;* francés, *dénonciatif;* provenzal, *denunciatiu.*

Denunciatorio, ria. Adjetivo. *Forense.* Lo que pertenece á la denunciacion; como: alegacion denunciatoria.

Etimología. *Denunciativo:* catalan, *denunciatori.*

Denuncio. Masculino anticuado. Denunciacion.

Deñar. Activo anticuado. Tener por digno. Usábase tambien como recíproco por dignarse.

Deodáctilo, la. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene los dedos divididos.

Deodalita. Femenino. *Mineralogía.* Resinita. Piedra que tiene el aspecto de la pez, ó sea un brillo resinoso, debido probablemente á la gran cantidad de agua que contiene siempre. Su color es verde ó rojo, y tiene muy poca tenacidad y densidad. Se compone de sílice, agua y peróxido. (Marty y Caballero.)

Deogracias. Salutacion latina, de que suele usarse al entrar en alguna casa. ‖ Con su deogracias. Expresion familiar que denota el semblante y ademan devoto y sumiso con que alguno se presenta para ganar la estimacion y confianza del que le puede favorecer.

Etimología. *Deo*, dativo de *Deus*, Dios, y *gratias*, acusativo plural de *gratia*, gracia: «á Dios gracias,» ó «gracias á Dios;» esto es, demos gracias á Dios: catalan, *Deo grácias.*— «Se suele usar por nota de admiracion ó extrañeza en las ocasiones en que se ve ejecutar alguna accion impropia del estado, dignidad ó edad del que la practica, que entonces es comun el decir: Deo gracias; ¿cómo va eso?» (Academia, *Diccionario de 1726.*)

Deonarios. Masculino plural. *Historia eclesiástica.* Herejes, especie de maniqueos, llamados deonarios, porque se reputaban los estrictos observadores de la ley moral.

Etimología. Griego *déon*, deber: bajo latin, *deonarii;* catalan, *deonaris.* Créese que de esta secta se formó el actual deismo.

Deontología. Femenino. *Didáctica.* Ciencia de lo que es justo y conveniente.

Etimología. Griego τὸ δέον *(tò déon)*, el deber, y *lógos*, doctrina: francés, *déontologie.*

Deontológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la deontología.

Etimología. *Deontología:* francés, *déontologique.*

Deoperculado, da. Adjetivo. *Historia natural.* Desprovisto de opérculos.

Etimología. *De* negativo, equivalente á *sin* y *opérculo:* francés, *déoperculé.* (Littré.)

Deparado, da. Participio pasivo de deparar.

Etimología. *Deparar:* catalan, *deparat, da;* francés, *déparé;* italiano, *disparato.*

Deparar. Activo. Suministrar, proporcionar, conceder. ‖ Poner delante, presentar alguna cosa ó persona.

Etimología. Prefijo reiterativo *de* y *parar;* «parar á menudo,» de donde viene la idea lógica de poner delante, suministrar: catalan, *deparar.* Las formas análogas, en las demás lenguas del romance, tomaron un sentido negativo; provenzal, *desparar*, desmantelar; francés, *déparer;* italiano, *disparare.*

Departamental. Adjetivo. Concerniente al departamento.

Etimología. *Departamento:* francés, *départamental;* italiano, *departamentale.*

Departamento. Masculino. El distrito á que se extiende la jurisdiccion ó mando de cada capitan general ó intendente de marina. Suele decirse, por extension, de algunas otras divisiones de territorio, edificio ó negociado.

Etimología. *Departir:* catalan, *departament;* provenzal, *departiment;* Berry, *département;* francés del siglo xiii, *departementz;* moderno, *département;* italiano, *departimento.*

Historia. Durante la revolucion francesa, la Constitucion de 1791 subdividió los departamentos en distritos; la de 1795, en cantones; las del año vii, en distritos, y cada uno de éstos, en cantones y *communes.* Por departamento se entendía bajo la Constitucion de 1795: primero, la asamblea administrativa, la administracion central de cada seccion principal de Francia, compuesta de cantones; segundo, el lugar donde los miembros de esta administracion celebraban sus sesiones.

Departidamente. Adverbio de modo anticuado. Distintamente, separadamente y á cada uno en particular.

Etimología. *Departida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *departidament;* italiano, *spartitamente.*

Departidor, ra. Masculino y femenino. El que departe.

Etimología. *Departir:* catalan, *departidor, a;* francés, *départeur;* italiano, *spartitore.*

Departiente. Participio activo de departir. Que departe.

Departimiento. Masculino anticuado. Division, separacion. ‖ Anticuado. Diferencia. ‖ Anticuado. Ajuste, convenio. ‖ Anticuado. Porfía, disputa, pleito. ‖ Anticuado. Demarcacion.

Etimología. *Departir:* catalan, *departiment*, particion.

Departir. Neutro. Hablar, conversar. ‖ Anticuado. Altercar. ‖ Anticuado. Mediar. ‖ Activo anticuado. Separar, repartir, dividir en partes alguna cosa. ‖ Anticuado. Enseñar, explicar. ‖ Anticuado. Diferenciar, distinguir. ‖ Anticuado. Discurrir, juzgar. ‖ Anticuado. Demarcar. ‖ Anticuado. Impedir, estorbar.

Etimología. *Despartir.—Departir* no es otra cosa que hablar por *partes*, como quien dice al por menor, detalladamente: catalan, *departir*, distribuir.

Depauperar. Activo. Empobrecer. ‖ *Medicina.* Debilitar, extenuar. Usase comunmente como recíproco.

Etimología. Prefijo intensivo *de* y el latin *paupĕrāre*, empobrecer, forma verbal de *pauper*, pobre: catalan antiguo, *depauperar. Depauperar* es empobrecer á menudo, reiteradamente.— «Con el calor y trabajo del ejercicio exterior, queda muy *depauperado* el cuerpo de los espíritus vitales, que le

Digitized by Google

dan calor y vida.» (FRAY LUIS DE GRANADA, *Símbolo de la fé, parte 1.ª, capítulo 28.)*

Dependencia. Femenino. Subordinacion, reconocimiento de otro mayor poder ó autoridad. ‖ La oficina, pública ó privada, dependiente de otra superior. ‖ Relacion de parentesco ó amistad. ‖ Negocio, encargo, agencia. ‖ Plural. Las cosas que son accesorias de otra principal.

ETIMOLOGÍA. *Dependiente:* catalan, *dependéncia;* francés, *dépendance;* italiano, *dependenza.*

Dependente. Participio activo anticuado de depender. ‖ DEPENDIENTE.

Depender. Neutro. Tener subordinacion á alguna cosa, venir de ella como de su principio, ó estar conexa una cosa con otra, ó seguirse á ella. ‖ DE ALGUNO. Frase. Necesitar de su auxilio ó proteccion.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēpendĕre,* estar colgado ó suspenso; del prefijo reiterativo *de* y *pendĕre,* pender: catalan, *dependir, depenjar;* francés, *dépendre;* italiano, *dipendere.*

Dependiente. Participio activo de depender. El que ó lo que depende. ‖ Masculino. El que sirve á otro ó está subordinado á su autoridad.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēpendens, dēpendentis,* participio de presente de *dēpendĕre:* catalan, *dependent;* francés, *dépendant;* italiano, *dependente, dipendente.*

Dependientemente. Adverbio de modo. Con ó por dependencia.

ETIMOLOGÍA. *Dependiente* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dependentment.*

Depilacion. Femenino. *Medicina.* ALOPECIA.

ETIMOLOGÍA. *Depilar:* francés, *dépilation.*

Depilar. Activo. *Medicina.* Hacer caer el pelo por medio de sustancias ó medicamentos depilatorios.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēpĭlāre,* arrancar el pelo ó la pluma, en Marcial; del prefijo intensivo *de* y *pĭlāre,* pelar: francés, *dépiler;* provenzal y catalan, *depilar.*

Depilatorio, ria. Adjetivo. Que pela, que hace caer el pelo. ‖ Masculino. *Medicina.* Remedio que determina la caida del pelo.

ETIMOLOGÍA. *Depilar:* francés, *dépilatoire;* catalan, *depilatori, a;* bajo latin, *depilatorius.*

Deplecion. Femenino. *Medicina.* Accion y efecto de vaciar la masa de los líquidos del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēplētĭo,* la accion de vaciar; del verbo *dēplēre,* agotar lo que estaba lleno, en Columela; del prefijo negativo *de* y *plēre,* llenar: francés, *déplétion.*

Depletivo, va. Adjetivo. *Medicina.* Que produce deplecion.

ETIMOLOGÍA. *Deplecion:* francés, *dépletif.*

Deplorable. Adjetivo. Lamentable, infeliz, casi sin remedio.

ETIMOLOGÍA. *Deplorar:* catalan, *deplorable;* francés, *déplorable;* italiano, *deplorabile.*

Deplorablemente. Adverbio de modo. Lastimosa, miserablemente.

ETIMOLOGÍA. *Deplorable* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *deplorablement;* francés, *déplorablement;* italiano, *deplorabilmente.*

Deploracion. Femenino. Accion y efecto de deplorar.

ETIMOLOGÍA. *Deplorar:* latin, *dēplōrātĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēplōrātus,* deplorado: francés, *déploration.*

Deploradamente. Adverbio de modo. DEPLORABLEMENTE.

Deplorado, da. Participio pasivo de deplorar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēplōrātus;* italiano, *deplorato;* francés, *déploré;* catalan, *deplorat, da.*

Deplorador, ra. Adjetivo. Que deplora.

ETIMOLOGÍA. *Deplorar:* latin, *dēplōrābundus.*

Deploramiento. Masculino. DEPLORACION.

ETIMOLOGÍA. *Deplorar:* catalan, *deplorament,* lamento.

Deplorante. Participio activo de deplorar. ‖ Que deplora.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēplōrans, deplorantis.*

Deplorar. Activo. Sentir mucho alguna cosa, como las desgracias de alguno.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēplorāre;* del prefijo intensivo *de* y *plorāre,* llorar; «llorar con lamento:» DEPLORARE *apud aliquem de suis miseriis,* lamentarse de sus desgracias con alguno: catalan, *deplorar;* francés, *déplorer.*

Deplorativo, va. Adjetivo. DEPLORATORIO.

Deploratorio, ria. Adjetivo. Que tiene virtud de deplorar.

Deponente. Participio activo de deponer. El que depone. Véase VERBO.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēpōnens, dēpōnentis;* italiano, *deponente;* francés, *déponent;* catalan, *deponent.*

Deponer. Activo. Dejar, separar, apartar de sí alguna cosa. ‖ Privar á alguna persona del empleo, ó degradarla de los honores ó dignidad que tenía. ‖ *Forense.* Declarar jurídicamente alguna cosa. ‖ Afirmar ó asegurar alguna cosa, áun fuera de juicio, como: fulano DEPONE que ha visto ú oido esto ó aquello. ‖ Evacuar el vientre. ‖ Bajar ó quitar una cosa del lugar en que está. ‖ Anticuado. Poner ó depositar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēpōnĕre,* dejar en tierra; renunciar, desistir; del prefijo negativo *de* y *pōnĕre,* poner: catalan, *deposar;* provenzal, *depausar;* francés, *déposer;* italiano, *deporre.*

SINONIMIA. *Deponer, destituir, exonerar, relevar, separar.* Para que el hombre desempeñe un destino público, es indispensable que se le eleve á una categoría, que se le sitúe en cierto paraje político, en un *puesto.* Cuando se le elevó, se le *puso* allí; cuando se le hizo descender, se le *depuso.* Hé aquí *deponer.*

Al verse revestido de un carácter público; al tener una investidura social, entra á ser parte de las *instituciones* de aquel país; está allí *instituido* como órgano de gobierno y de ley. Para que deje de estar *instituido,* es necesario que se le *destituya.* Hé aquí *destituir.*

El que ejerce un público cargo, claro es que acepta una responsabilidad equivalente á los goces que aquel cargo le proporciona. Por lo ménos, tiene la obligacion de cumplir, lleva cierto *peso,* cierto algo *oneroso.* Para hacer de manera que deje de llevar aquel *peso oneroso,* no hay otro recurso que *exonerarle.* Hé aquí *exonerar.*

Hay empleos que no pueden desempeñarse sin que el empleado haga protesta de fidelidad, de adhesion; sin que preste como un juramento político.

Hacer que el empleado cese en el ejercicio de aquel empleo, es declararle libre de aquella especie de juramento; es *relevarle* de los compromisos de aquella fe pública. Hé aquí *relevar.*

Es imposible entrar en la jerarquía de empleado público sin pertenecer á esa jerarquía, á esa clase, á esa comunidad. El empleado es el fraile de un convento, en que el Estado hace las veces de guardian ó de prior. Cuando deja el destino, claro es que se *separa* de aquella jerarquía, como cuando el fraile deja de ser fraile, ha de *separar se* de su convento. Hé aquí *separar.*

De lo dicho resulta que el uso ordinario, el uso ignorante, áun el uso de personas muy ilustradas, comete un sin cuento de despropósitos, al valerse de las palabras anteriores.

Hoy se *exonera* á un meritorio, que no tiene *carga* ninguna; es decir, ninguna responsabilidad; que no lleva el *peso* de la oficina.

Mañana se *destituye* á un infeliz portero, que no pertenece á la *institucion;* es decir, al régimen constitucional de la cosa pública.

Ayer se *relevó* del cargo á un simple oficial de aduanas.

Otro dia se *separa* á un coronel, ó general, del mando que le estaba cometido.

Otro dia se *depone* á un ministro.

El uso propio lo diría de un modo diferente.

Se *depone* á un portero, á un meritorio.

Se *separa* á un empleado impuro.

Se *destituye* á un embajador, á un ministro.

Se *exonera* á un magistrado.

Se *releva* á un coronel, á un general.

Deponer significa quitar.
Separar, alejar, desunir.
Destituir, abolir ó anular.
Exonerar, descargar.
Relevar, eximir.

Deponible. Adjetivo. Suceptible de ser depuesto.

Depontanos. Masculino plural. *Historia antigua.* Ancianos sexagenarios que perdían el derecho de votar, y que no podían pasar por el *puente* por donde se iba á la Asamblea de Roma.

Digitized by Google

Etimología. Latin *depontani (senes*, ancianos), compuesto de la preposicion *de*, y *pontani*, derivado de *pons*, *pontis*, puente.

Depopulacion. Femenino anticuado. Despoblacion. ‖ Metafórico anticuado. Desolacion, tala y destruccion de los campos y poblados.

Etimología. Latin *dēpōpŭlātĭo*, tala, destruccion, ruina, robo, quema, desolacion de los campos y poblados; forma sustantiva abstracta de *dēpōpŭlātus*, participio pasivo de *dēpōpŭlāri*, asolar; del prefijo *de*, contra, y *pōpŭlus*, pueblo: francés, *dépopulation;* italiano, *spopolazione*. El arcaismo de *depopulacion* deja un vacío en la lengua, puesto que su sinónimo moderno, *despoblacion*, dista infinito del significado etimológico de la voz anticuada. *Depopulacion* es una voz muerta que no debió morir.

Depopulador. Masculino. El que hace estragos en los campos.

Etimología. *Depopulacion:* latin, *dēpōpŭlātor* y *dēpōpŭlātrix;* francés, *dépopulateur*.

Depopulamiento. Masculino anticuado. Despoblamiento.

Depopular. Activo anticuado. Despoblar.

Etimología. *Depopulacion:* catalan antiguo, *depopular*.

Depopularse. Anticuado. Despoblarse.

Deportacion. Femenino. El acto y efecto de deportar.

Etimología. *Deportar:* latin, *dēportātĭo*, trasporte, en Caton; destierro perpetuo á una isla derminada, en Ulpiano: catalan, *deportació;* francés, *déportation;* italiano, *deportazione*.

Deportado, da. Participio pasivo de deportar.

Etimología. Latin *dēportātus:* italiano, *deportato;* francés, *déporté;* catalan, *deportat, da*.

Deportador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que deporta.

Deportamiento. Masculino. Deportacion.

Deportar. Activo. Desterrar á alguno á un punto determinado y, por lo regular, ultramarino. ‖ Recíproco anticuado. Descansar, reposar, hacer mansion. ‖ Anticuado. Divertirse.

Etimología. Latin *dēportāre*, trasportar, en Ciceron; desterrar, en Tácito; del prefijo intensivo *de* y *portāre*, portear, conducir; «conducir léjos:» catalan, *deportar;* francés, *déporter;* italiano, *deportare*.

Deportarse. Recíproco. Divertirse, explayarse.

Etimología. Prefijo intensivo *de* y *portarse*, forma reflexiva de *porte*, accion, conducta; y figuradamente, recreo, diversion.

Deporte. Masculino. Recreacion, pasatiempo, placer, diversion.

Etimología. *Deportarse:* catalan antiguo, *deport*.—«Gobernó este capitan las cosas de los moros... por su rey, que vivia ocioso, sin cuidar mas que de sus *deportes*.» (Mariana, *Historia de España, libro 8.°, capítulo 9.°*.)—«No porque en el Paraiso hubiese necesidad de buscar aire, adonde sobraba tanto *deporte* y recreacion.» (Fray Cristóbal de Fonseca, *Vida de Cristo, tomo 1.°, libro 2.°, capítulo 8.°*)

Deportoso, sa. Adjetivo anticuado. Divertido.

Etimología. *Deportarse*.

Depós. Adverbio de tiempo anticuado. Despues.

Etimología. La forma *depós* aparece en el Fuero Juzgo.—«Quanto que quier que el marido diesse á la moyer por arras, ó á los espósos, ó ante de las bodas ó *depós*.» (*Fuero Juzgo, libro 3.°, título 5.°, ley 3.ª*)

Deposante. Participio activo anticuado de deposar. El que depone.

Etimología. *Deposar:* provenzal, *depausant;* francés, *déposant*.

Deposar. Activo anticuado. Deponer.

Etimología. *Deponer*.—«Valiéndose para ello de testigos que lo *depósan*.» (*Ordinaciones de Zaragoza, plana 207*.)

Deposicion. Femenino. *Forense*. Declaracion que jurídicamente se recibe al reo ó testigo que depone en algun asunto judicial. ‖ Exposicion ó declaracion que se hace de alguna cosa. ‖ Privacion ó degradacion de empleo ó dignidad. ‖ Evacuacion del vientre. ‖ eclesiástica. Privacion de oficio y beneficio para siempre, con retencion del cánon y fuero: es un castigo medio entre la suspension y la degradacion.

Etimología. Latin *dēpŏsĭtĭo*, forma sustantiva abstracta de *dēpŏsĭtus*, depositado: italiano, *deposizione;* francés, *déposition;* catalan, *deposició*.

Depositado, da. Participio pasivo de depositar.

Etimología. *Depositar:* latin, *dēpŏsĭtus*, participio pasivo de *dēpōnĕre*, deponer; catalan, *depositat, da;* francés, *déposé*.

Depositador. Masculino. El que deposita.

Etimología. *Depositar:* latin, *dēpŏsĭtor;* francés, *dépositeur, depositrice;* catalan, *depositador, a*.

Depositante. Participio activo de depositar. El que deposita.

Depositar. Activo. *Forense*. Poner bajo la custodia ó guarda de persona abonada algunos bienes ó alhajas, con la obligacion de responder de ellos cuando se le pidan. ‖ Entregar, confiar á otro alguna cosa amigablemente y sobre su palabra. ‖ *Forense*. Poner alguna persona en lugar donde libremente pueda manifestar su voluntad, habiéndola sacado el juez competente de la parte donde se teme que le hagan violencia. ‖ Encerrar, contener. ‖ Hablando de cadáveres, colocarlos interinamente en un paraje sagrado, hasta que se les dé sepultura. ‖ Metáfora. Encomendar, confiar á otro alguna cosa, como la fama, la opinion, etc.

Etimología. *Depósito:* catalan, *depositar*.

Depositaría. Femenino. El sitio ó paraje donde se hacen los depósitos. ‖ En algunas oficinas y dependencias públicas, donde los caudales no son muy cuantiosos, equivale á tesorería. ‖ general. Oficio ó empleo público, que suele haber en algunas ciudades y villas, que tienen en custodia los caudales de menores, redenciones de censos, etc., que se depositan en arcas.

Etimología. *Depositar:* catalan, *depositaría*.

Depositario, ria. Masculino y femenino. La persona en quien se deposita alguna cosa. ‖ El que tiene á su cargo caudales en algunas dependencias públicas. ‖ El que anualmente se nombra en todos los lugares donde hay pósito, para que reciba y custodie los granos y caudales de él, llevando cuenta y razon de su entrada y salida. ‖ general. El que ejerce el oficio de la depositaría general. ‖ Adjetivo metafórico. Lo que contiene ó encierra alguna cosa. ‖ Adjetivo. Lo perteneciente al depósito.

Etimología. *Depositar:* latin, *dēpŏsĭtārĭus;* italiano, *depositario;* francés, *dépositaire;* catalan, *depositari, a*.

Depósito. Masculino. El acto y efecto de depositar. ‖ La cosa depositada. ‖ El lugar ó paraje destinado para custodiar los depósitos. ‖ de aguas. El lugar donde se recogen para distribuirlas á varias partes.

Etimología. *Depositar:* latin, *dēpŏsĭtum;* catalan, *depósit;* provenzal, *deposit;* francés del siglo xiv, *depost*, en Orésmes; moderno, *dépôt;* italiano, *deposito*.

Depost. Adverbio de tiempo. Despues.

Depravacion. Femenino. Corrupcion, desórden, estrago de alguna cosa, especialmente de las inmateriales.

Etimología. Latin *dēprāvātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dēprāvātus:* catalan, *depravació;* francés, *dépravation;* italiano, *depravazione*.

Sinonimia. *Depravacion, corrupcion*. Estas voces designan la mudanza de bien en mal; pero la primera denota físicamente una grande alteracion de las formas, de los caractéres sensibles, de las proporciones naturales ó regulares de la cosa. La segunda designa una grande alteracion de los principios, de los elementos, de las partes de la sustancia de la cosa. La *depravacion* desfigura, hace disforme; la *corrupcion* gasta, descompone, disuelve. La *depravacion* anuncia propiamente un defecto de regularidad, de rectitud, de órden. La *corrupcion* anuncia un defecto de pureza y de sanidad. Por la *depravacion* se nota la oposicion directa de una cosa con la regla, el órden, el modelo dado. Por la *corrupcion* se designa la viciacion, por decirlo así, la deterioracion de una cosa, y una fermentacion que tira á disolverla. La *depravacion* da á la cosa una direccion contraria á la que debe tener; y la *corrupcion* pugna por destruir las cualidades esenciales que ella debe tener. Lo que se deprava pierde su modo propio de ser y de obrar; lo que se corrompe pierde su virtud y su sustancia. La idea de *depravacion* es contraria de la de lo be-

Digitized by Google

llo; la idea de *corrupcion* es más bien contraria á la de lo bueno. Comparando una persona muy contrahecha con una de muy mala salud, tendremos en estas dos imágenes las diferencias distintivas de la *depravacion* y de la *corrupcion*. Un juicio no recto es depravado; un juicio no puro es corrompido. (CIENFUEGOS.)

Depravadamente. Adverbio de modo. Malvadamente, con malicia suma.

ETIMOLOGÍA. *Depravada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *depravadament;* latin, *dēprāvātè.*

Depravadísimo, ma. Adjetivo superlativo de depravado.

ETIMOLOGÍA. *Depravado:* catalan, *depravadíssim, a.*

Depravado, da. Adjetivo. El que está demasiadamente viciado en las costumbres.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprāvātus;* italiano, *depravato;* francés, *dépravé;* catalan, *depravat, da.*

Depravador, ra. Masculino y femenino. El que deprava alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Depravar:* catalan, *depravador, a;* francés, *dépravateur;* italiano, *depravatore.*

Depravamiento. Masculino. DEPRAVACION.

Depravante. Participio activo de depravar. ‖ Que deprava.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprāvans, dēprāvantis;* francés, *dépravant.*

Depravar. Activo. Corromper, viciar, adulterar alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprāvāre,* corromper, desfigurar, interpretar torcidamente, hacer disforme; del prefijo intensivo *de* y *prāvāre,* forma verbal ficticia de *prāvus,* feo, mal hecho, torcido; y figuradamente, corrompido, vicioso: catalan, *depravar;* francés, *dépraver;* italiano, *depravare.*

Depravarse. Recíproco. Volverse malo.

Depravativo, va. Adjetivo. Que deprava ó es propio para depravar.

Deprecacion. Femenino. Ruego, súplica, peticion. ‖ Accion y efecto de deprecar. ‖ *Retórica.* Figura con que el orador ó el poeta implora la ayuda de Dios ó de algun genio.

ETIMOLOGÍA. *Deprecar:* latin, *dēprĕcātĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēprĕcātus,* deprecado: catalan, *deprecació;* francés, *déprécation;* italiano, *deprecazione.*

Deprecadamente. Adverbio de modo. Con deprecacion.

ETIMOLOGÍA. *Deprecada* y el sufijo adverbial *mente.*

Deprecado, da. Participio pasivo de deprecar.

ETIMOLOGÍA. *Deprecar:* latin, *dēprĕcātus;* catalan, *deprecat, da.*

Deprecador, ra. Masculino y femenino. El que deprecа. ‖ Adjetivo. Que deprecа.

ETIMOLOGÍA. *Deprecar:* latin, *dēprĕcātor,* el que pide y suplica por otro. (CICERON.)

Deprecamiento. Masculino. DEPRECACION.

Deprecante. Participio activo de deprecar. El que pide.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprĕcans, dēprĕcantis,* participio de presente de *dēprĕcāri.*

Deprecadamente. Adverbio de modo. De una manera deprecante.

ETIMOLOGÍA. *Deprecada* y el sufijo adverbial *mente.*

Deprecar. Activo. Rogar, pedir, suplicar con eficacia ó instancia.

ETIMOLOGÍA. Latin *prex, prĕcis,* súplica, voto, deseo; *prĕcāri,* rogar; *dēprĕcāri,* suplicar con instancia: DEPRECARI *sanguinem alicujus,* pedir con grandes ruegos por la vida de otro. (CICERON.)—«¿No conoceis, dijo Lucindo, al Santísimo Padre de todos? Veneradle y *deprecadle* siglos de vida eterna.» (LORENZO GRACIAN, *El Criticon, parte 2.ª*)

Deprecativo, va. Adjetivo. Lo perteneciente á ruego ó súplica.

ETIMOLOGÍA. *Deprecar:* latin, *dēprĕcātīvus;* catalan, *deprecatiu, va;* francés, *déprécatif;* italiano, *deprecativo.*

Deprecatorio, ria. Adjetivo. DEPRECATIVO.

ETIMOLOGÍA. *Deprecativo:* latin, *dēprĕcātōrĭus;* catalan, *deprecatori, a;* francés, *déprécatoire.*

Depreces. Masculino plural anticuado. DERECHOS.

Depreciacion. Femenino. Disminucion del valor ó precio de alguna cosa, ya con relacion al que ántes tenía, ya comparándola con otras de su clase.

ETIMOLOGÍA. *De* negativo y *precio.*

Depredacion. Femenino. Pillaje, robo con violencia, devastacion. ‖ Malversacion ó exaccion injusta por abuso de autoridad ó de confianza.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprædātĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēprædātus,* depredado: italiano, *depredazione;* francés, *déprédation.*

Depredado, da. Participio pasivo de depredar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprædātus;* italiano, *depredato;* francés, *déprédé.*

Depredador. Masculino. El que depreda.

ETIMOLOGÍA. *Depredar:* latin, *dēprædātor;* catalan, *depredador;* francés, *déprédateur;* italiano, *depredatore.*

Depredante. Participio activo de depredar. Que depreda.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprædans, dēprædantis.*

Depredar. Activo. Robar, saquear con violencia y destrozo.

ETIMOLOGÍA. Latin *præda,* presa; *prædāri,* saltear los caminos; *dēprædāri,* pillar, saquear: italiano, *depredare;* francés, *déprédar.*

Depredativo. va. Adjetivo. Que depreda ó es propio para depredar. ‖ Perteneciente á la depredacion.

ETIMOLOGÍA. *Depredar:* latin, *dēprædātīvus;* francés, *déprédatif;* italiano, *depredativo.*

Deprehenso, sa. Adjetivo anticuado. APREHENDIDO.

ETIMOLOGÍA. *Deprender.*

Deprendador. Masculino anticuado. LADRON.

ETIMOLOGÍA. *Deprender.*—«Contrariando á los *deprendadores* ó robadores, que así como las harpías ensucian é desordenan la mesa del estado comun.» (DON ENRIQUE DE VILLENA, *Trabajos de Hércules, capítulo 3.º*)

Deprender. Activo anticuado. APRENDER.

Depresicaude. Adjetivo. *Zoología.* De cola chata.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprèssus,* deprimido, y *cauda,* cola; francés, *dépressicaude.* (LITTRÉ.)

Depresicola. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene el cuello ó el corselete deprimido.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprēssus:* deprimido, y *collum,* cuello: francés, *dépressicolle.* (LITTRÉ.)

Depresicorne. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene antenas ó cuernos deprimidos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprēssus,* deprimido, y *cornu,* cuerno; francés, *dépressicorne.*

Depresion. Femenino. Abatimiento, humillacion. ‖ Disminucion del volúmen de un cuerpo por efecto de la presion.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprēssĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēprēssus,* deprimido: catalan, *depressió;* francés, *dépression;* italiano, *depressione.*

Depresivamente. Adverbio de modo. De una manera depresiva.

ETIMOLOGÍA. *Depresiva* y el sufijo adverbial *mente:* latin *dēpressè,* en Columela; *dēprēssĭus,* en Séneca.

Depresivo, va. Adjetivo. Lo que deprime.

ETIMOLOGÍA. *Depresion:* catalan, *depressiu, va;* provenzal, *depresiu;* francés, *dépressif;* italiano, *depressivo.*

Depresor. Masculino. El que abate ó humilla.

ETIMOLOGÍA. *Depresion:* latin, *dēprēssor;* catalan, *depressor, a.*

Depretericion. Femenino anticuado. PRETERICION en el derecho civil.

Deprimacion. Femenino. Accion y efecto de deprimar.

Deprimado, da. Participio pasivo de deprimar.

Deprimár. Activo. Hacer que pazca el ganado caballar las puntas de las hierbas heladas por los primeros rocíos de la primavera, para que se purgue oportunamente.

ETIMOLOGÍA. *De* intensivo y *primar,* forma verbal de *primo,* primero.

Deprimente. Participio activo de deprimir. Que deprime.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprĭmens, dēprĭmentis.*

Deprimido, da. Participio pasivo de deprimir. ‖ Adjetivo. Epíteto de las pulsaciones arteriales, cuando son más pequeñas y ménos resistentes que de ordinario.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēprēssus,* participio pasivo de *dēprimĕre,* deprimir: italiano, *depresso;* francés del siglo XIII, *depriemit;* moderno, *déprimé;* provenzal, *depremit;* catalan, *deprimit, da, depremut, da.*

Deprimir. Activo. Abatir, humi-

Digitized by Google

llar, bajar. ‖ Disminuir el volúmen de un cuerpo por medio de la presion.

Etimología. Latin *dēprimĕre;* del prefijo intensivo *de* y *premĕre*, prensar: catalan, *deprémer*, oprimir; *deprimir*, el mismo sentido del verbo castellano; francés antiguo, *depreinre;* moderno, *déprimer;* italiano, *deprimere;* provenzal, *depremer*. *Deprimir* significa: «*prensar* muchas veces.»

Deprimirse. Recíproco. Rebajarse á sí mismo.

Deprofundis. Masculino. Nombre de un salmo que empieza con estas palabras.

Etimología. Latin *de profundis*, palabras sublimes con que principia el salmo CXXIX, que es el sexto de los siete llamados de la penitencia: preposicion *de* y *profundis*, ablativo plural de *profundum*, profundo: «de lo profundo, ¡oh! Jehovah, á ti clamé:» De profundis *clamavi ad te, Domine:* francés, *de profundis*.

Depuesto, ta. Participio pasivo de deponer.

Etimología. Latin *dēpŏsĭtus;* italiano, *deposto;* francés, *déposé;* catalan, *deposat, da*.

Depurable. Adjetivo. Susceptible de ser depurado.

Depuracion. Femenino. La accion y efecto de depurar ó purificar alguna cosa.

Etimología. *Depurar:* catalan, *depuració;* provenzal, *depuracio;* francés, *dépuration;* italiano, *depurazione*.

Depuradamente. Adverbio de modo. Con depuracion.

Etimología. *Depurada* y el sufijo adverbial *mente*.

Depuradísimo, ma. Adjetivo superlativo de depurado. Depurado en grado sumo.

Etimología. *Depurado:* catalan, *depuradíssim, a*.

Depurado, da. Participio pasivo de depurar.

Etimología. *Depurar:* catalan, *depurat, da;* francés, *dépuré;* italiano, *depurato*.

Depurador, ra. Adjetivo. Que depura.

Etimología. *Depurar:* catalan, *depurador, a*.

Depuramiento. Masculino. Depuracion.

Etimología. *Depuracion:* italiano, *depuramento*.

Depurar. Activo. Limpiar, purificar.

Etimología. Prefijo intensivo *de* y el latin *purāre*, limpiar, en Plauto y Festo; forma verbal de *pūrus*, puro: provenzal y catalan, *depurar;* francés, *dépurer;* italiano, *depurare*.

Depurarse. Recíproco. Limpiarse, purificarse á sí mismo.

Depurativo, va. Adjetivo. *Medicina*. Que depura ó es propio para depurar.

Etimología. *Depurar:* catalan, *depuratiu, va;* francés, *dépuratif;* italiano, *depurativo*.

Depuratorio, ria. Adjetivo. Que sirve para depurar. ‖ *Medicina*. Epíteto de ciertos males que se cree sirven para depurar la masa de la sangre.

Etimología. *Depurativo:* francés, *dépuratoire;* italiano, *depuratorio;* provenzal, *depuratori*.

Depurgar. Anticuado. Purgar. Expurgar.

Etimología. *De* reiterativo y *purgar:* latin, *dēpurgāre*, limpiar bien. (Caton.) *Depurgar* significa *purgar* á menudo, con cuidado, con diligencia; cuyo verbo no tiene equivalente en la lengua de hoy.

Depurgativo, va, depurgatorio, depurgatoria. Purgativo.

Deputador, ra. Masculino y femenino. El que diputa.

Deputar. Activo. Diputar.

Etimología. *Diputar:* catalan, *deputar*.

Deque. Adverbio de tiempo vulgar. Despues que, luégo que.

Derac. Masculino. *Antigüedades*. Medida antigua de longitud, usada en Egipto, que venía á ser un codo.

Deradelfia. Femenino. *Teratología*. Reunion monstruosa de dos cuerpos que nacen pegados por el cuello y la cabeza.

Etimología. δέρη (*dérē*), cuello, y ἀδελφός (*adelphós*), hermano: francés, *déradelphie*. (Littré.)

Deradelfiano, na. Adjetivo. *Teratología*. Epíteto de los monstruos que tienen dos cuerpos y una sola cabeza.

Etimología. *Deradelfia*.

Deradélfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la deradelfia.

Deradelfio, fia. Deradelfiano.

Etimología. *Deradelfiano:* francés, *déradelphe*. (Littré.)

Deradiótes. Masculino. *Mitología*. Véase Deratiótes.

Derahim. Naturalista y moralista árabe, que floreció en España en el siglo XV. Escribió una obra de historia natural, titulada *Utilidad de los animales*, y otra que tiene por asunto: *La superioridad del alma sobre las agitaciones de los sentidos*.

Deranchadamente. Adverbio de modo anticuado. Desordenadamente. Véase Derranchadamente.

Deratiótes. Masculino. *Mitología*. Sobrenombre de Apolo.

Dercé. Femenino. *Mitología*. Hija de Vénus, que se cree sea Derceta.

Dercétis ó **Derceto.** Femenino. *Mitología*. Diosa llamada tambien *Atergátis*, adorada en Jope, que tenía cabeza de mujer y el resto del cuerpo de pez. Se la adoraba en un magnífico templo cerca de Ascalona.

Etimología. Latin *Dercétis* y *Derceto*.

Derecera. Femenino. Derechera.

Derecha. Femenino. La mano derecha ó del lado diestro. ‖ Anticuado. El conjunto de perros de caza que se sueltan segun reglas para seguir la res, ó el camino que llevan los mismos perros cuando siguen la caza. ‖ A derechas. Modo adverbial con que se explica que alguna cosa se hace bien ó como se debe. ‖ Á la derecha. Modo adverbial del ejercicio militar, con que se manda al soldado que se vuelva hácia la mano derecha. ‖ Á las derechas. Modo adverbial con que se explica que alguna persona procede bien y rectamente. ‖ Ésa es la derecha, y dábale con la zurda, ó ésa es la derecha, y la torcida la del candil. Refran con que se moteja á los que hacen algun disparate, ó toman una cosa por lo contrario de lo que es. ‖ No hacer cosa á derechas. Frase con que se explica que alguna persona nada hace con concierto, y todo lo yerra. ‖ Tomar la derecha. Frase. Véase Asiento.

Etimología. *Derecho*.

Derechamente. Adverbio de modo. En derechura. ‖ Metáfora. Con prudencia, discrecion, destreza y justicia. ‖ Directamente, á las claras.

Etimología. *Derecha* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dretament;* provenzal, *dreitamen, drechamen;* portugués, *direitamente;* francés, *droitement;* italiano, *drittamente, dirittamente*.

Derechera. Femenino. El camino ó senda derecha, á distincion de la que toma algun rodeo.

Derechero. Masculino. El oficial destinado en los tribunales y otras oficinas públicas á cobrar los derechos. ‖ Adjetivo anticuado. Justo, recto, arreglado.

Etimología. *Derecho*.—«Fué este Emperador probo home muy noble para gobernar, è fué bueno è *derechero*.» (*Crónica general de España del Rey Don Alonso, folio 148.*)

Derechez. Femenino anticuado. Derechura.

Etimología. *Derechura*.—«Comenzó luego á arrancar y á deshacer, y á edificar, y á plantar, á regar lo seco, y á resplandecer en lo escuro, á traer lo torcido á *derechez*, y á convertir las asperezas en caminos muy llanos.» (Fray Luis de Leon, *Nombres de Cristo, en el de Jesus.*)

Derecheza. Femenino anticuado. Derechura, ó la calidad de lo que no está torcido. ‖ Derechura ó rectitud, por integridad ó justificacion.

Derechísimo, ma. Adjetivo superlativo de derecho.

Derecho, cha. Adjetivo. Recto, igual, seguido, sin torcerse á un lado ni á otro. ‖ Justo, fundado, razonable, legítimo. ‖ Lo que cae ó mira hácia la mano derecha ó está en su lado. ‖ Anticuado. dirigido. ‖ Anticuado. cierto. ‖ Anticuado. legítimo. ‖ Masculino. La facultad natural que tenemos de hacer todo lo que sea nuestra voluntad, á no ser que la ley lo prohiba, ó nos lo impida la fuerza ajena. ‖ La de hacer y exigir todo aquello que la ley ó la autoridad establece en nuestro favor, ó que el dueño de una cosa nos permite en ella. ‖ Las consecuencias naturales del estado de una persona, ó sus relaciones con respecto á otras; verbi gracia: los derechos del padre, de la sangre, de la amistad. ‖ La accion que se tiene sobre una persona ó cosa. ‖ La coleccion de principios, preceptos y reglas á que están sometidos todos los hombres en toda sociedad civil, y á cuya obser-

Digitized by Google

vancia pueden ser compelidos por la fuerza. ‖ JUSTICIA. ‖ Exencion, franquicia, privilegio. ‖ Obligacion y deuda. ‖ Sendero, camino. ‖ La facultad que abraza el estudio del DERECHO en sus diferentes órdenes. ‖ El lado ó cara de alguna tela ó vestido, por el cual está mejor labrada ó tejida. ‖ Plural. El tanto que se paga, con arreglo á arancel, por la introduccion de una mercancía ó por otro hecho designado por la ley: en este sentido se dice: DERECHOS LOCALES, DERECHOS PROTECTORES, DERECHOS DE SUCESION, etcétera. ‖ Plural. Los honorarios que se cobran en ciertas profesiones, como los del juez, del escribano, del arquitecto, etc. ‖ ADMINISTRATIVO. La coleccion de ordenanzas, reglamentos, etc., con que el poder público provee á la aplicacion y ejecucion de las leyes generales, y en particular á las que se relacionan con el derecho público. ‖ CANÓNICO ó ECLESIÁSTICO. El que se deriva de las Sagradas Escrituras, ó se halla establecido por la Iglesia ó por la autoridad del sumo pontífice. ‖ CESÁREO. DERECHO CIVIL. ‖ CIVIL. El que arregla las relaciones privadas de los ciudadanos entre sí. Por antonomasia se ha llamado tambien así al DERECHO ROMANO. ‖ COMUN. El derecho civil ó romano. ‖ COMUNAL. Anticuado. DERECHO DE GENTES. ‖ CONSUETUDINARIO. El introducido por la costumbre. ‖ DE ACRECER. En los cabildos de las iglesias, donde se gana y distribuye la renta segun las asistencias personales de sus prebendados ó ministros, se llama así la accion que los que asisten á las horas canónicas ú oficios divinos tienen á la parte de renta que pierden los que no asisten. ‖ DE ESPADA. Cierta cantidad que pagaban los oficiales nuevos de Guardia Real al tiempo de su ingreso. ‖ DE ENTRADA. El que se paga por ciertos géneros cuando se introducen en algun puerto ó aduana. Úsase más en plural. ‖ DE GENTES. Antiguamente se llamó así el DERECHO NATURAL, que era comun á todos los hombres entre sí, para distinguirle del que era peculiar de los romanos. Hoy es el DERECHO seguido por todos los pueblos en sus relaciones recíprocas de nacion á nacion, ó de hombre á hombre. En el primer caso se llama tambien INTERNACIONAL ó DE NACION Á NACION, y tiene por base los tratados. ‖ DE INTERNACION. El que se paga por introducir tierra adentro las mercancías. Úsase más en plural. ‖ DE PATRONATO. El poder ó facultad que tiene el patrono para presentar persona hábil en los beneficios que vaquen en las iglesias de que es patrono, y usar de los privilegios que le concede el derecho. ‖ DIVINO. El que procede directamente de Dios, ó por la ley natural, cuyo nombre recibe entónces, ó por medio de la revelacion. ‖ ESCRITO. La ley escrita y promulgada, á diferencia de la ley que lo es por tradicion y costumbre. ‖ INTERNACIONAL. El que se refiere á las franquicias ó inmunidades recíprocamente establecidas entre dos ó más naciones. ‖ MUNICIPAL. Las leyes, pragmáticas y costumbres peculiares á una poblacion ó distrito. ‖ NATURAL. Los primeros principios que inspira invariablemente la naturaleza acerca del bien y del mal. ‖ NO ESCRITO. La costumbre introducida y practicada por mucho tiempo. ‖ PARROQUIAL. La jurisdiccion que corresponde al párroco en las cosas espirituales de sus feligreses. ‖ En plural, los emolumentos que se deben al párroco por ejercer algunas funciones de su ministerio. ‖ PENAL ó CRIMINAL. El que trata de la represion ó castigo de los crímenes ó delitos por medio de la imposicion de las penas, de las cuales, ó de su materia, toma el nombre. ‖ PONTIFICIO. DERECHO CANÓNICO. ‖ POSITIVO. El establecido por leyes, bien sean divinas, bien humanas. ‖ PRETORIO. En la jurisprudencia es el establecido por los pretores, que atendiendo más á la equidad natural que al rigor de la letra, explica ó modifica las leyes civiles. ‖ PÚBLICO. El que tiene por objeto reglar el órden general del Estado y sus relaciones, ya con los súbditos, ya con los estados. ‖ DERECHO APURADO, TUERTO HA TORNADO. Refran que condena el rigor, y enseña que la justicia se debe templar con la prudencia para que no decline en crueldad. ‖ CADA UNO ALEGA EN DERECHO DE SU DEDO. Refran que denota la inclinacion que todos tenemos á defender lo que nos pertenece ó acomoda. ‖ DAR DERECHO. Frase anticuada. Hacer justicia, desagraviar. DE ALGUNO. Frase anticuada. Obligarle por justicia á que haga lo que debe. ‖ DE DERECHO. Vale lo mismo que CON ARREGLO Á DERECHO. Tambien se contrapone á *hecho*, para indicar lo que es legítimo, en comparacion con lo que existe meramente, pero sin esta cualidad; así se dice: PODER DE HECHO, JUEZ DE DERECHO. ‖ DE HECHO Y DE DERECHO. Lo que además de existir ó proceder, existe ó procede legítimamente. ‖ DE DERECHO EN DERECHO. Modo adverbial anticuado. Derechamente, en derechura. ‖ EN DERECHO DE SU DEDO. Modo adverbial de que se usa para dar á entender que uno obra á su antojo y segun su fantasía. Dícese tambien: EN DERECHO DE SUS NARICES. ‖ ESTAR Á DERECHO. Frase con que se explica que alguna persona comparece por sí ó por su procurador en juicio, y se obliga á pasar por lo que sentencie el juez. ‖ FACER DERECHO. Frase anticuada. HACER JUSTICIA. ‖ HACER DERECHO. Frase anticuada. Estar á derecho ú obrar en justicia. ‖ OBRAR CONFORME Á DERECHO. *Forense*. Frase con que se explica y ordena que se proceda con rectitud y justicia. ‖ SEGUN DERECHO. Modo adverbial. Conforme á derecho, arreglado á justicia. ‖ USAR DE SU DERECHO. Frase. *Forense*. Valerse de la accion que á cada uno le compete para el efecto que le convenga; y por extension, ejercer su libertad lícitamente en cualquier línea.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīrectus*, participio pasivo de *dīrigĕre*, dirigir: catalan, *dret, a;* provenzal, *dreit, dreg, dreich;* ginebrino, *droit;* francés del siglo XI, *dreit;* moderno, *droit;* portugués, *direito, dereito;* italiano, *dritto, diritto*.

SINONIMIA. *Derecho, justicia*. El *derecho* es el objeto de la *justicia;* esto es, lo que es debido á cada uno. La *justicia* es la conformidad de las acciones con el derecho; es dar y conservar á cada uno lo que le es debido. El primero lo dicta la naturaleza ó lo establece la autoridad, sea divina, sea humana, y puede alguna vez variar segun sean las circunstancias. La segunda es la regla que siempre se debe seguir, y no varía jamás. No se obra contra las leyes de la *justicia*, cuando uno sostiene y defiende sus *derechos* por los mismos medios de que se vale para atacarlos. (MARCH.)

Derechora. Femenino anticuado. DERECHO.

ETIMOLOGÍA. *Derecho*.—«Porque saban tractar los negocios de la Iglesia, è demandar las *derechoras*.» *(Fuero Juzgo, libro 4.°, título 4.°)*

Derechorero, ra. Adjetivo anticuado. Justo y derecho.

Derechuelo ó derechuelos. Masculino. Una de las primeras costuras que las maestras de coser enseñan á las niñas.

Derechura. Femenino. Camino recto ó vía recta. ‖ Anticuado. Sueldo ó salario que se da á los criados. ‖ Anticuado. DERECHO. ‖ Anticuado. DESTREZA. ‖ EN DERECHURA. Modo adverbial. Por el camino más recto y derecho. ‖ Sin detenerse ni pararse.

ETIMOLOGÍA. *Derecho:* catalan antiguo, *dretura;* provenzal, *dreitura, dretura, drechura;* portugués, *direitura;* francés, *droiture;* italiano, *drittura, dirittura*. Esta voz sola tiene poco uso, pero es frecuentada, si se acompaña con las preposiciones *por* ó *en*, como ir ó venir en derechura, que equivale á lo mismo que ir rectamente, derechamente, sin declinar á una ni otra parte. Lo mismo que salario ó soldada. Es voz anticuada. *(Diccionario de Autoridades.)*

Derechuras en tierra de Salamanca y Castilla la Vieja, es lo que se da á las criadas al cabo del año.» *(Ibid.)*

Derechureramente. Adverbio de modo anticuado. Recta ó derechamente.

Derechurero, ra. Adjetivo anticuado. Exacto, justificado, recto. ‖ Anticuado. Legítimo, ó segun derecho.

ETIMOLOGÍA. *Derecho*.—«Es nombre que conviene asaz al que tal oficio tiene, porque debe ser muy *derechurero* en lo complir.» *(Partida 2.ª, título 9.°, ley 120.)*—«Ca dicen todos, que era de antes home muy *derechurero* è piadoso.» *(Crónica general de España del Rey Don Alonso, folio 138.)*

Derechuría. Femenino anticuado. Derecho, justicia.

Derechuro, ra. Adjetivo anticuado. Justo, legítimo.

Digitized by Google

Etimología. *Derecho.*

Derencefalia. Femenino. *Teratología.* Implantacion de un cerebro imperfecto sobre el cuello.

Etimología. *Dérencéfalo:* francés, *dérencéphalie.* (Littré.)

Derencefaliano, na. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido á un derencéfalo.

Derencefálico, ca. Adjetivo. *Teratología.* Que presenta los caractéres de la derencefalia.

Derencefalio, lia. Derencefaliano.

Derencéfalo. Masculino. *Teratología.* Monstruo que tiene el cerebro muy pequeño.

Etimología. Griego *dérē*, cuello, y *egképhalon* (ἐγκέφαλον), encéfalo: francés, *dérencéphale.* (Littré.)

Derezar. Activo anticuado. Encaminar.

Etimología. *Enderezar.*

Deribans. Masculino. Especie de tela de algodon de las Indias.

Deriva. Femenino. *Marina.* Abatimiento. ‖ Llevar á la deriva. Tirar de una red de pesca entre dos barcos, dejándose éstos ir de costado con la corriente ó con el viento.

Etimología. Anglo-sajon *drifan;* aleman, *Treiben:* danés, *driver;* holandés, *dryven;* inglés, *to drive;* francés antiguo, *drive, driver;* moderno, *dérive;* italiano y catalan, *deriva. Deriva* y *derivar* son palabras absolutamente diversas.

Derivable. Adjetivo. Que puede ser derivado.

Etimología. *Derivar:* francés, *dérivable.*

Derivacion. Femenino. Descendencia, deduccion. ‖ La accion de sacar ó separar alguna parte del todo, ó de su orígen y principio, como el agua que se saca de un río para formar alguna acequia.

Etimología. *Derivar:* latin, *dērīvātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dērīvātus*, derivado: catalan, *derivació;* francés, *dérivation;* italiano, *derivazione.*

Derivado, da. Participio pasivo de derivar. Adjetivo. *Gramática.* El nombre que procede de otro, como *celaje* del *cielo*, *terreno* de *tierra.*

Etimología. Latin *dērīvātus*, participio pasivo de *dērīvāre;* catalan, *derivat, da;* francés, *dérivé;* italiano, *derivato.*

Derivador, ra. Adjetivo. Que deriva ó conduce.

Derivante. Participio activo de derivar. Que deriva ó se origina de.

Etimología. Latin *dērīvans, dērīvantis.*

Derivar. Neutro. Traer su orígen de alguna cosa. Úsase más comunmente como recíproco. ‖ Activo. Encaminar, conducir alguna cosa de una parte á otra.

Etimología. Latin *dērīvāre*, de la preposicion de ablativo *de*, fuera, y *rīvāre*, en Paulino Nolano; forma verbal de *rīvus*, río: catalan, *derivar;* provenzal, *deribar, derivar;* francés, *dériver;* italiano, *derivare.* El verbo del artículo tiene los siguientes significados etimológicos:

1. Traer ó conducir las aguas; y figuradamente, suponer é imputar el orígen de alguna accion: derivare *culpam in aliquem;* echar á uno la culpa de un delito. (Cicerón.)

2. Llevar, conducir; y figuradamente, distraer: derivare *animum;* distraer ó llamar la atencion. (Lucrecio.)

3. Traer una voz de su raíz, como viene el agua de un manantial; esto es, de su *río*, de su corriente primitiva. (Tertuliano.)

4. Alargar un camino, llevar léjos. *(Inscripciones.)*

5. En la Medicina moderna, *derivar* significa atraer la sangre ó los humores á un punto sano, con el objeto de dejar libre la region ó el órgano que padece, curando de este modo una enfermedad de la constitucion con otra enfermedad que crea el artificio.

Derivar. Activo. *Marina.* Abatir, por apartarse el navío.

Etimología. *Deriva:* francés, *dériver.*

Derivarse. Recíproco. Derivar.

Derivativo, va. Adjetivo. *Gramática.* Lo que se forma ó se deduce de su primitivo.

Etimología. *Derivar:* latin, *dērīvātĭvus*, en Prisciano, «lo que se deriva de otro,» en términos de gramática: catalan, *derivatiu, va;* provenzal, *derivatiu;* francés, *dérivatif;* italiano, *derivativo.*

Derla. Femenino. Especie de porcelana.

Etimología. Francés, *derle: il sera levé et perçu sur la* derle *on terre propre à faire porcelaine, qui sortira des villes et lieux conquis par Sa Majesté la somme de 40 livres pour last de 12 tonnes ordinaires.* (Arret du Conseil d'Etat, *6 Juillet, 1688.*)—«Se impondrá y percibirá la suma de 40 libras, por lastre de doce toneladas ordinarias, sobre la *derla* ó tierra para hacer porcelana que salga de las ciudades y lugares conquistados por su Majestad.» *(Fallo del Consejo de Estado, 6 de Julio de 1688.)*

Dermáptero, ra. Adjetivo. *Zoología.* De alas coriáceas.

Etimología. Griego *dérma*, piel, cuero, y *pterón*, ala; francés, *dermaptère.* (Littré.)

Dermatalgia. Femenino. *Medicina.* Sinónimo de dermatodinia.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *algos*, dolor: francés, *dermatalgie.* (Littré.)

Dermatítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion del dérmis.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y el sufijo técnico *itis*, inflamacion: francés, *dermatite.* (Littré.)

Dermatobranco, ca. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene una branquia aérea, por donde respira.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *branquias:* francés, *dermatobranche.* (Littré.)

Dermatobranquio, quia. Adjetivo. Dermatobranco.

Dermatocarpo. Masculino. *Botánica.* Órden de hongos membranosos.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *karpós*, fruto; «fruto semejante á una piel:» francés, *dermatocarpe.* (Landais.)

Dermatocosta. Masculino. *Anatomía.* Costilla del dermatoesqueleto.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y el latin *costa*, costilla; vocablo híbrido.

Dermatódea. Femenino. *Botánica.* Género de líquenes.

Etimología. *Dermatóides.*

Dermatodinia. Femenino. *Medicina.* Dolor de la piel.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *odynē*, dolor: francés, *dermatodinie.* (Littré.)

Dermátodo. Masculino. *Entomología.* Género de coleópteros, familia de los curculiónidos, que tiene por especie principal el dermátodo austral de la Nueva Holanda.

Etimología. Griego δερματώδης *(dermatódēs)*, coriáceo; de *dérma*, piel: francés, *dermatode.* (Littré.)

Dermatodonte. Adjetivo. *Historia natural.* Provisto de dentículos membranosos.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *odóntos*, genitivo de *odoús*, diente: francés, *dermatodonte.* (Littré.)

Dermatoesquelético, ca. Adjetivo. Concerniente al dermatoesqueleto.

Dermatoesqueleto. Masculino. *Anatomía.* Esqueleto cutáneo ó esqueleto exterior.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *esqueleto;* vocablo híbrido: francés, *dermatosquelette.* (Littré.)

Dermatófido, da. Adjetivo. *Zoología.* De piel desnuda ó enteramente lisa y sin defensa.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *óphis*, serpiente: francés, *dermatophide.* (Littré.)

Dermatófilo. *Entomología.* Nombre de insectos comprensivos de una sola especie; el dermatófilo *penetrante*, que es la *pulga penetrante* de algunos autores.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *phílos*, amante: francés, *dermatophile.*

Dermatogastro. Masculino. *Botánica.* Nombre de una tribu de hongos.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *gástēr*, vientre: francés, *dermatogastre.* (Littré.)

Dermatografía. Femenino. *Anatomía.* Descripcion anatómica de la piel.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *grapheīn*, describir: francés, *dermatographie.* (Littré.)

Dermatográfico, ca. Adjetivo. *Anatomía.* Concerniente á la dermatografía.

Etimología. *Dermatografía:* francés, *dermatographique.*

Dermatógrafo. Masculino. Autor de alguna dermatografía.

Etimología. *Dermatografía:* francés, *dermatographe.* (Littré.)

Dermatóides. Adjetivo. *Anatomía.* Parecido á la piel. Que tiene su consistencia.

Digitized by Google

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *eîdos*, forma: francés, *dermatoïde*. (Littré.)

Dermatolisia. Femenino. *Medicina.* Afeccion caracterizada por la relajacion de la piel, la cual se dilata, se afloja y se arruga.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *lyein* (λύειν), relajar: francés, *dermatolysie*. (Littré.)

Dermatología. Femenino. Dermología.

Dermatológico, ca. Adjetivo. Dermológico.

Dermatonomía. Dermotomía.

Dermatopatía. Femenino. *Medicina.* Enfermedad de la piel, generalmente hablando.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *páthos*, dolencia: francés, *dermatopathie*. (Littré.)

Dermatopatología. Femenino. Historia y tratado de las enfermedades cutáneas.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *patología:* francés, *dermatopathologie*. (Littré.)

Dermatopatológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la dermatopatología.

Dermatopnonte. Adjetivo. *Zoología.* Que respira por la piel.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *pneîn*, respirar: francés, *dermatopnonte*. (Littré.)

Dermatópodo, da. Adjetivo. *Ornitología.* Epíteto de las aves que tienen las patas cubiertas de piel desnuda ó sin accesorio alguno.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *poûs, podós*, pié: francés, *dermatopode*. (Littré.)

Dermatoquélida. Femenino. *Zoología.* Género de tortugas marinas de grandes dimensiones.

Etimología. *Dermoquélida.*

Dermatosa. Femenino. *Medicina.* Nombre genérico de todas las enfermedades de la piel.

Etimología. Griego *dérma*, piel: francés, *dermatose*. (Littré.)

Dermatovértebra. Femenino. *Anatomía.* Vértebra del dermatoesqueleto.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *vértebra.*

Dermatovertebral. Adjetivo. *Anatomía.* Concerniente á la dermatovértebra.

Dérmea. Femenino. *Botánica.* Género de honguitos negruzcos que nacen en las partes muertas de los vegetales.

Etimología. *Dérmis:* francés, *dermée*. (Littré.)

Dermeano, na. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido á la dérmea.

Dérmeo, mea. Adjetivo. Dermeano.

Derméstido, da. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido al dermesto.

Dermestito, ta. Adjetivo. Derméstido.

Dermesto. Masculino. *Entomología.* Género de coleópteros pentámeros, especie de polilla.

Etimología. Griego δερμηστής *(dermēstēs);* compuesto de *dérma*, piel, y *ésthein* (ἔσθειν), comer: francés, *dermeste*. (Littré.)

Dermípedo, da. Adjetivo. Dermatópodo.

Dérmis. Masculino. *Anatomía.* Cútis.

Etimología. Griego δέρμα *(dérma)*, la piel, forma de δέρειν *(dérein)*, descortezar; francés, *derme;* catalan, *dérmis*.

Dermítis. Femenino. Dermatítis.

Dermoblasto. Masculino. *Botánica.* Nombre de ciertos embriones que tienen una membrana fácilmente rompible.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *blastós*, gérmen.

Dermobranco, ca. Adjetivo. *Zoología.* Epíteto de los moluscos cuyas branquias están situadas sobre la piel.

Etimología. *Dermatobranco:* francés, *dermobranche*. (Littré.)

Dermobranquio, quia. Adjetivo. Dermobranco.

Dermodonte. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene los dientes encarnados debajo de la piel.

Etimología. *Dermatodonte*: francés, *dermodonte*. (Littré.)

Dermófago. Masculino. *Zoología.* Género de coleópteros pentámeros, comprensivo de una sola especie, que es el dermófago *pectinado* de la América setentrional.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *phageîn*, comer: francés, *dermophage*.

Dermogenia. Femenino. *Fisiología.* Teoría de los fenómenos de la piel. ‖ El conjunto de dichos fenómenos.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *génesis*, produccion: catalan, *dermogénia*.

Dermografía. Dermatografía.

Dermográfico. Dermatográfico.

Dermógrafo. Dermatógrafo.

Dermoídeo, dea. Adjetivo. Dermóides.

Dermóides. Adjetivo. Dermatóides.

Dermolisia. Femenino. *Medicina.* Insensibilidad de la piel.

Etimología. *Dermatolisia.*

Dermología. Femenino. *Anatomía.* Tratado sobre la piel.

Etimología Griego *dérma*, piel, y *lógos*, tratado: francés, *dermatologie* (Littré); catalan, *dermología*.

Dermológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la dermología.

Etimología. *Dermología:* francés, *dermologique*. (Landais.)

Dermologista ó dermólogo. Masculino. Autor de algun tratado acerca de la piel.

Etimología. *Dermología:* francés, *dermologiste*. (Landais.)

Dermóptero, ra. Adjetivo. *Ictiología.* De aletas membranosas. ‖ Dermáptero.

Etimología. *Dermaptero:* francés, *dermoptère*. (Littré.)

Dermorrinco, ca. Adjetivo. *Ornitología.* Que tiene el pico cubierto de piel.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *rhygchos*, pico: francés, *dermorrhinque*. (Littré.)

Dermotomía. Femenino. Disección anatómica de la piel. ‖ Dermología.

Etimología. Griego *dérma*, piel, y *tómē*, seccion: francés, *dermatotomie*, en Littré; *dermotomie*, en Landais; catalan, *dermotomía*.

Dermotómico, ca. Adjetivo. Concerniente á la dermotomía.

Etimología. *Dermotia:* francés, *dermotomique*.

Derodimia. Femenino. *Teratología.* Duplicidad de la cabeza y del cuello.

Etimología. Griego *dérē*, cuello, y *dídymos* (δίδυμος), gemelos: francés, *derodyme*. (Littré.)

Derodímico, ca. Adjetivo. *Teratología.* Que ofrece los caractéres de la derodimia.

Derodimio, mia, ó derodimiano, na. Adjetivo. *Teratología.* Calificacion de los monstruos que tienen dos cuellos y dos cabezas.

Etimología. *Derodimia.*

Deródimo. Masculino. *Teratología.* Género de monstruos que tienen dos cabezas y dos cuellos. ‖ Adjetivo. Derodimio.

Derogable. Adjetivo. Que puede ser derogado.

Etimología. *Derogar:* italiano, *derogabile*.

Derogacion. Femenino. Abolicion, anulacion. ‖ Diminucion, deterioracion.

Etimología. Latin *dērŏgātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dērŏgātus*, derogado: catalan, *derogació;* francés, *dérogation;* italiano, *derogazione*.

Derogado, da. Participio pasivo de derogar.

Etimología. Latin *dērŏgātus:* italiano, *derogato;* francés, *dérogé;* catalan, *derogat, da*.

Derogador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que deroga.

Etimología. *Derogar:* latin, *dērŏgātor*, detractor, murmurador, en Sidonio Apolinar.

Derogamiento. Masculino. Derogacion.

Derogante. Participio activo de derogar. Que deroga.

Etimología. Latin *dērŏgans, dērŏgantis*, participio de presente de *dērŏgāre*, derogar: francés del siglo XVI, *desrogeant*, en Amyot; moderno, *dérogeant;* italiano, *derogante*.

Derogar. Activo. Abolir, anular alguna cosa establecida como ley ó costumbre. ‖ Destruir, reformar alguna cosa.

Etimología. Latin *dērŏgare;* del prefijo negativo *de* y *rŏgāre*, proponer una ley: rogare *legem*, promulgar, en Ciceron: provenzal y catalan, *derogar;* francés, *déroger;* italiano, *derogare*. Los latinos dieron una grande extension á la idea de anular, que es el significado etimológico del vocablo propuesto: derogare *legi*, abolir una ley: derogare *de fide alicujus*, quitar el crédito á cualquiera: *de testium fide* derogatur, se rebaja, se debilita, se

Digitized by Google

anula la autoridad de los testigos: *non mihi tantum* DEROGO, no me anulo en tales términos, no me tengo en tan poco, en Ciceron: *nihil universorum juri* DEROGANDUM, no hay que anular los derechos de todos; esto es, hay que respetar los derechos de todo el mundo, en Tácito: DEROGARE *affirmationi alicujus;* negar la afirmacion de otro, anularla, en Plinio.

Derogativo, va. DEROGATORIO.

ETIMOLOGÍA. *Derogar:* latin, *dĕrŏgātīvus*, negativo, privativo, voz gramatical. (PRISCIANO.)

Derogatorio, ria. Adjetivo. *Forense.* Lo que deroga, como: auto DEROGATORIO, cláusula DEROGATORIA.

ETIMOLOGÍA. *Derogar:* latin *dĕrŏgātōrĭus*, en el *Digesto;* catalan, *derogatori, a;* provenzal, *derogatori;* francés, *dérogatoire;* italiano, *derogatario.*

Lo *derogativo* niega: lo *derogatorio* anula.

Lo *derogativo* es un hecho: lo *derogatorio* es una sancion.

Deronchar. Activo anticuado. Combatir, pelear.

ETIMOLOGÍA. *De* y *ronchar.*

Derostómatos. Masculino plural. *Zoología.* Familia de gusanos intestinales.

ETIMOLOGÍA. *Deróstomo.*

Deróstomo, ma. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene la boca colocada sobre el cuello.

ETIMOLOGÍA. Griego *dérē*, cuello, y *stóma*, boca: francés, *dérestome.* (LITTRÉ.)

Derotremos. Masculino plural. *Zoología.* Grupo de reptiles con branquias de abertura persistente.

Derrabadura. Femenino. La herida que se hace al animal en la parte por donde se le corta ó arranca la cola.

Derrabar. Activo. Cortar, arrancar, quitar la cola á algun animal.

ETIMOLOGÍA. *De* negativo y *rabo.*

Derraigamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de arrancar la raíz.

Derraigar. Activo anticuado. Desarraigar ó arrancar de raíz.

Derrama. Femenino. Repartimiento de alguna contribucion, y la misma contribucion cuando es temporal ó extraordinaria.

ETIMOLOGÍA. 1. *Derramar*, porque es una contribucion *derramada* entre todos. (SANTA ROSA.)

2. Arabe *garāma*, con el mismo sentido. (COVARRUBIAS, ACADEMIA, MARINA, DOZY.)—Confirma la anterior etimología la forma *garrama*, simétrica de *derrama.*

Derramadamente. Adverbio de modo. Profusamente, con liberalidad y magnificencia. ‖ Con desarreglo, estragadamente.

ETIMOLOGÍA. *Derramada* y el sufijo adverbial *mente.*

Derramadero. Masculino. VERTEDERO.

Derramado, da. Participio pasivo de derramar.

ETIMOLOGÍA. *Derramar:* catalan, *derramat, da.*

Derramador, ra. Masculino y femenino. El que derrama.

ETIMOLOGÍA. *Derramar:* catalan, *derramador, a.*

Derramadura. Femenino anticuado. DERRAMAMIENTO.

Derramamiento. Masculino. La accion y efecto de derramar. ‖ Dispersion, esparcimiento de algun pueblo ó familia. ‖ Anticuado. La accion de desmandarse ó apartarse de algun sitio donde deben estar algunos juntos.

ETIMOLOGÍA. *Derramar:* catalan, *derramament.*

Derramar. Activo. Verter ó esparcir cosas líquidas ó menudas. ‖ Metáfora. Publicar, extender, divulgar alguna noticia ó suceso. ‖ Anticuado. Separar, apartar. ‖ Repartir, distribuir entre los vecinos de cualquier pueblo los tributos y demás pechos con que deben contribuir al Estado ó á quien tenga privilegio para exigirlos. ‖ Neutro anticuado. DESMANDARSE. ‖ Recíproco. Esparcirse, desmandarse por varias partes con confusion y desórden. ‖ Desaguar, desembocar un arroyo en alguna parte.

ETIMOLOGÍA. *Derrama:* catalan, *derramar.*

Derramarse. Recíproco. Esparcirse, desbandarse por varias partes con tumulto. ‖ Metáfora. Distraerse con quiméricas ilusiones. ‖ Verterse algun líquido; rebosar alguna sustancia hasta desbordarse.

Derrame. Derramamiento. ‖ La porcion de cualquier licor ó semilla que se desperdicia al tiempo de medirla, y lo qué se sale y pierde de las especies líquidas por defecto ó rotura de los vasos que las contienen. ‖ El sesgo ó corte oblicuo que se forma en los huecos de las puertas y ventanas para que abran más sus hojas ó para que éntre más luz. ‖ El declive de la tierra por donde corre ó puede correr el agua. ‖ La subdivision de una cañada ó valle en salidas más angostas.

Derramo. Masculino. DERRAME, por el sesgo en el hueco de puertas, etcétera.

Derrancadamente. Adverbio de modo anticuado. Arrebatadamente, con precipitacion.

ETIMOLOGÍA. *Derrancada* y el sufijo adverbial *mente.*

Derrancar. Neutro anticuado. Acometer, pelear repentinamente con ímpetu y arranque.

ETIMOLOGÍA. *De* reiterativo y *arrancar.*

Derranchadamente. Adverbio de modo anticuado. Desordenadamente.

ETIMOLOGÍA. *Derranchada* y el sufijo adverbial *mente.*

Derranchado, da. Adjetivo metafórico anticuado. Descompuesto ó fuera de sí. ‖ Anticuado. DESORDENADO. ‖ Participio pasivo de derranchar.—«Valía tambien lo mismo que engañoso, fraudulento.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*) «Y el mal, porque es malo y *derranchado*, plugóle ende mucho, y dijo que tomase el bien el corderuelo así como nascía, y él que tomaría la leche y la lana de la oveja.» (EL CONDE LUCANOR, *Del Príncipe Don Juan Manuel, capítulo 41.*)

Derranchar. Neutro anticuado. Descomponerse, irritarse contra alguno. ‖ Anticuado. Desmandarse ó huir del rancho.

ETIMOLOGÍA. Preposicion de ablativo *de*, fuera, y *ranchar*, forma verbal ficticia de *rancho*; «estar fuera de *rancho:*» esto es, de órden, de serie, de sistema: provenzal, *desarengar*, *desrengar;* portugués, *desarranjar;* francés, *désarranger*, simétrico de *déranger*, compuesto del prefijo negativo *de* y *ranger*, forma verbal de *rang*, rango. *Rango* y *rancho* son la misma palabra de orígen.—«Mas cosa del mundo no *derranchedes* contra él, castigandole ni maltratandole.» (EL CONDE LUCANOR, *Del Príncipe Don Juan Manuel, capítulo 18.*)—«Valía tambien en lo antiguo lo mismo que desmandarse ó huirse de la tropa ó rancho. En este sentido es verbo neutro.» (*Diccionario de Autoridades.*)—«Si acaeciese que por cosa que le fagan non se puedan vedar que nos *derranche*, aunque otro mal nos viniese á los suyos por ello, solamente porque se desmandó debe ser preso.» (*Las Partidas del Rey Don Alonso, partida 2.ª, título 28.*)

Derraspado. Adjetivo que se aplica á una especie de trigo cuya espiga no tiene raspa larga.

ETIMOLOGÍA. *De* negativo y *raspado.*

Derredor. Masculino. La circunferencia ó circuito de alguna cosa. ‖ AL DERREDOR ó EN DERREDOR. Modo adverbial. En circuito, en circunferencia.

ETIMOLOGÍA. *De* y *rueda.*

Derrenegar. Neutro familiar. Aborrecer, detestar de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *De* reiterativo y *renegar;* «renegar con frecuencia.»

Derrengada. Femenino. Provincial Mancha. Cierta mudanza que se hace en el baile.

ETIMOLOGÍA. *Derrengar.*

Derrengadamente. Adverbio de modo. Torcidamente.

ETIMOLOGÍA. *Derrengada* y el sufijo adverbial *mente.*

Derrengado, da. Adjetivo. Torcido, inclinado á un lado más que á otro.

ETIMOLOGÍA. *Derrengar.*

Derrengadura. Femenino. La lesion que queda en el cuerpo de cualquiera hombre ó animal que ha sido derrengado.

Derrengar. Activo. Descaderar, lastimar gravemente el espinazo ó los lomos de alguna persona ó animal. ‖ Provincial Astúrias. Derribar fruta del árbol, tirando algun palo. ‖ Detestar, abominar de alguna persona ó cosa. Hoy se usa sólo entre gente vulgar.

ETIMOLOGÍA. *De* negativo y *rengar*, forma del latin *rēnes*, los riñones: provenzal, *desrencar;* burguiñon, *erenai, errenai;* Berry, *ereiner, erener, erner;* francés antiguo, *esrener, erener;*

Digitized by Google

moderno, *éreinter*. Si existiese el verbo *desriñonar*, sería simétrico de *derrengar*.

Derrengo. Masculino. Provincial Astúrias. El palo con que se derriba la fruta, tirándolo á los árboles que la tienen.

Etimología. *Derrengar*.

Derreniego. Masculino. Reniego.

Derrería (Á la). Modo adverbial anticuado. Á la postre, al fin ó al cabo.

Etimología. Provenzal *dereire*, *dareyre:* catalan, *darrer*, *a;* picardo, *darière;* burguiñon, *darrer;* ginebrino, *les derrières;* francés del siglo xi, *derere*, *darere;* siglo xii, *deriez;* siglo xiii, *derriere;* moderno, *derrière;* italiano, *dietro*, por *dirretro*, del latin *de retro; de*, prefijo intensivo, y *retro*, hácia atrás; de donde viene el antiguo francés *riere*, retroceder.

Derretible. Adjetivo. Lo que puede derretirse.

Etimología. *Derretir:* catalan, *derretible*.

Derretido, da. Adjetivo. Amartelado, enamorado.

Etimología. *Derretir:* catalan, *derretit, da*.

Derretidor, ra. Adjetivo. Que derrite.

Derretidura. Femenino. La cosa derretida.

Derretimiento. Masculino. La accion y efecto de derretir ó derretirse. ‖ Metáfora. Afecto vehemente, amor intenso, que consume y como que derrite al que lo tiene.

Etimología. *Derretir:* catalan, *derretiment*.

Derretir. Activo. Liquidar, disolver por medio del calor alguna cosa sólida, cuajada ó congelada. Úsase tambien como recíproco. ‖ Familiar. Trocar la moneda. Úsase más comunmente en el juego, cuando se obliga á algun jugador á que cambie para pagar. ‖ Metáfora. Consumir, gastar, disipar la hacienda, el dinero, los muebles. ‖ Recíproco. Enardecerse en el amor divino ó profano; y tambien enamorarse con prontitud y facilidad; y así se dice: este hombre se derrite en viendo una mujer.

Etimología. Prefijo intensivo *de* y una forma de *rio* (Monlau): catalan, *derretir*, *derretirse*.

Derretirse. Recíproco. Liquidarse un sólido.

Derrhiatis. Femenino. *Mitología*. Sobrenombre de Diana. (Landais.)

Derribado, da. Adjetivo. Se aplica á las ancas de los caballos y yeguas, cuando por el extremo son algo más bajas de lo regular. ‖ Anticuado. Abatido, humilde.

Derribador, ra. Adjetivo. Que derriba.

Derribamiento. Masculino anticuado. Derribo.

Derribante. Participio activo anticuado de derribar. El que derriba.

Derribar. Activo. Arruinar, demoler, echar á tierra las casas, los muros y cualesquiera edificios. ‖ Tirar contra la tierra, hacer dar en el suelo á alguna persona. ‖ Trastornar, echar á rodar lo que está levantado ó puesto en alto. ‖ Postrar. ‖ Metáfora. Malquistar á alguna persona, hacerle perder la privanza, estimacion ó dignidad adquirida. ‖ Metáfora. Sujetar, humillar, abatir los afectos desordenados del ánimo. ‖ Metáfora anticuada. Inducir, incitar, compeler. ‖ Anticuado. *Cetrería*. Perder el halcon la fuerza y virtud, ó soltar las plumas por estar mudando, ó por otra causa. Tambien suele usarse como neutro. ‖ Recíproco. Tirarse á tierra, echarse al suelo por impulso propio, ó por otro accidente involuntario.

Etimología. *De* intensivo y *ribar*, forma verbal ficticia de *riba;* latin, *rīpa: de-rīpāre*, *de-ribare*, *derribar;* «caer hácia la *riba;*» «esto es, hácia abajo, porque la ribera ocupa siempre la parte baja.

Derribo. Masculino. La accion de derribar alguna fábrica ó edificio. ‖ El conjunto de materiales destrozados que se sacan de la demolicion.

Derriscado, da. Participio pasivo de derriscar.

Derriscamiento. Masculino. Accion y efecto de derriscar.

Derriscar. Activo anticuado. Limpiar, desmontar, desembarazar.

Etimología. *De* negativo y *risco*, embarazo.

Derrision. Femenino anticuado. Irrision, escarnio.

Etimología. Latin *dērīsĭo*, burla, forma sustantiva abstracta de *dērīsus*, participio pasivo de *dēridēre*, burlarse; compuesto del prefijo intensivo *de* y *ridēre*, reir: provenzal, *derrizio;* francés, *dérision;* italiano, *derisione*.

Derrocadero. Masculino. El sitio peñascoso y de muchas rocas, de donde hay peligro de caer y precipitarse.

Derrocado, da. Participio pasivo de derrocar.

Etimología. *Derrocar:* catalan, *derrocat, da;* francés, *déroché;* italiano, *dirocciato*, *disrocciato*.

Derrocador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que derroca.

Derrocamiento. Masculino anticuado. Destruccion, ruina.

Etimología. *Derrocar:* catalan, *derrocament*.

Derrocante. Participio activo de derrocar. ‖ Que derroca.

Derrocar. Activo anticuado. Despeñar, precipitar á alguno desde una peña ó roca. ‖ Echar por tierra, deshacer, arruinar algun edificio. ‖ Metáfora. Derribar, arrojar á alguno del estado ó fortuna que tenía. ‖ Metáfora. Enervar, distraer, precipitar alguna cosa espiritual ó intelectual. ‖ Anticuado. Derribar uno á otro luchando. ‖ Neutro anticuado. Caer, venir al suelo alguna cosa. Se usaba tambien como recíproco.

Etimología. *De* y *roca:* catalan, *derrocar;* provenzal, *derocar*, *desrocar;* francés del siglo xiv, *desrocher;* moderno, *dérocher;* italiano, *disrocciare*.

Derrocarse. Recíproco. Venir á tierra alguna cosa. ‖ Tirarse al suelo.

Derrochado, da. Participio pasivo de derrochar.

Derrochador, ra. Masculino y femenino. El que derrocha ó malbarata el caudal.

Derrochamiento. Derroche.

Derrochar. Activo. Malgastar, destruir, destrozar los bienes. ‖ Anticuado. Vencer, derribar á otro peleando.

Etimología. *Derrocar*. *Derrochar* es un derivado de *rocha*, como *dilapidar* es un derivado de *lápida*. La lógica de estos vocablos es la misma.

Derrocharse. Recíproco. Ir malgastándose lo que hay.

Derroche. Masculino. La accion y efecto de derrochar.

Derromper. Activo anticuado. Romper, quebrantar, violentar.

Derrostrar. Activo anticuado. Desfigurar, destrozar el rostro de alguno.

Derrostrarse. Recíproco anticuado. Deshacerse el rostro, maltratarse la cara.

Derrota. Femenino. El rumbo ó direccion que llevan en su navegacion las embarcaciones. ‖ El camino, vereda ó senda de tierra. ‖ *Milicia*. Fuga desordenada de un ejército vencido. ‖ Provincial Astúrias. El alzamiento del coto ó permiso que se da para que entren los ganados á pastar en las heredades despues de cogidos los frutos. ‖ Seguir la derrota. Frase. *Milicia*. Seguir el alcance.

Etimología. Latin *dīrupta*, femenino de *dīruptus*, roto, participio pasivo de *dīrrumpĕre*, romper por varias partes; del prefijo intensivo *de* y *rumpĕre*, hacer pedazos: catalan, *derrota;* francés, *déroute;* italiano, *rotta*. *Derrota* significa *rotura;* porque el *derrotado* queda *roto*, como si dijéramos *deshecho*, por cuya razon el italiano emplea, como voces sinónimas, *rotta* y *disfatta*, equivalentes al francés *déroute* y *défaite*. El antiguo francés *desrote*, rota, nos da casi la forma de nuestro vocablo: *la soe broigne* desrote *et dessartie;* «su coraza quedó enteramente *rota* é inservible.»

Derrotado, da. Participio pasivo de derrotar. ‖ Adjetivo. Roto.

Etimología. *Derrotar:* catalan, *derrotat, da;* francés, *dérouté*.

Derrotador, ra. Adjetivo. Que derrota.

Derrotar. Activo. *Marina*. Apartar la embarcacion del rumbo que lleva, impelida de los vientos y tormentas ó de otra cualquiera causa. ‖ Destruir, arruinar á alguno en la salud ó en los bienes. ‖ Disipar, romper, destrozar la hacienda, muebles ó vestidos. ‖ Vencer y hacer huir con desórden al ejército contrario.

Etimología. *Derrota:* catalan, *derrotar*, *derrotarse;* francés, *dérouter*, hacer perder la ruta.

Derrotarse. Recíproco. Vencerse mutuamente. ‖ *Marina*. Apartarse una embarcacion de su derrota.

Derrotero. Masculino. Línea señalada en la carta de marear para gobierno de los pilotos en los viajes, y

Digitized by Google

tambien la direccion que se da por escrito para algun viaje de mar, y el libro que contiene estos caminos ó derrotas. ‖ DERROTA, por el rumbo, etcétera. ‖ Metáfora. Camino, rumbo, medio que alguno toma para llegar al fin que se ha propuesto.

ETIMOLOGÍA. *De* y *ruta:* catalan, *derrotero.*

Derrubiar. Activo. Robar insensiblemente el río, arroyo ó cualquiera humedad la tierra de las riberas ó tapias.

ETIMOLOGÍA. *Derrumbiarse.*

Derrubio. Masculino. El robo que hacen las aguas de los ríos y arroyos en las tierras inmediatas, y la tierra que se cae ó desmorona por esta causa.

ETIMOLOGÍA. *Derrubiar.*

Derruido, da. Participio pasivo dederruir.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭruptus*, participio pasivo de *dĭruĕre*, derruir: catalan, *derruhit, da.*

Derruidor, ra. Adjetivo. Que derruye.

Derruimiento. Masculino. Accion y efecto de derruir.

Derruir. Activo. Derribar, destruir, arruinar cualquier edificio.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĕruĕre*, precipitar, en Séneca; destruir, en Ciceron; caer, desplomarse, en Apuleyo; compuesto del prefijo intensivo *de* y *ruĕre*, arruinar, simétrico de *rumpĕre*, romper: catalan, *derruhir.*

Derruirse. Recíproco. Arruinarse alguna cosa.

Derrumbadero. Masculino. Despeñadero, precipicio.‖Metáfora. Riesgo ó peligro á que alguno se expone; y así se dice: dar en un DERRUMBADERO.

Derrumbado, da. Participio pasivo de derrumbar.

Derrumbador, ra. Adjetivo. Que derrumba.

Derrumbamiento. Masculino. La accion y efecto de derrumbar.

Derrumbante. Participio activo de derrumbar. Que derrumba.

Derrumbar. Activo. Precipitar, despeñar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *de* y *rumbar*, forma verbal ficticia de *rumbo.* —*Derrumbar* no es más que «hacer perder el *rumbo* ó la *ruta*,» que es lo que acontece á todo lo que se precipita.

Derrumbarse. Recíproco. Despeñarse.

Derrumbiadero. Masculino anticuado. DERRUMBADERO.

Derrumbiarse. Recíproco anticuado. Despeñarse, precipitarse.

Derruyente. Participio activo de derruir. Que derruye.

Derviche. Masculino. Especie de monje entre los mahometanos.

ETIMOLOGÍA. Persa *deruisch*, pobre; francés, *derviche.*

Dervís. Masculino. Nombre de ciertos religiosos musulmanes é indios que viven en comunidad bajo la conducta de un superior. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Derviche.*

Des. Partícula prepositiva que entra en la composicion de muchas voces, y nunca se halla fuera de ella. Comunmente denota negacion, aunque algunas veces, no sólo destruye la significacion de su simple, sino que la aumenta; como en DESCOLLLADO, que es el erguido. ‖ Anticuado. Contraccion de las palabras DE ESE.

ETIMOLOGÍA. Latin *des, dis;* lenguas romanas, *des, dis.*

Des que. Contraccion de las palabras DESDE QUE.

Desabarrancamiento. Masculino. Accion y efecto de desabarrancar.

Desabarrancar. Activo. Sacar de algun barranco, barrizal ó pantano lo que estaba atascado. ‖ Metáfora. Sacar á alguno de la dificultad ó negocio en que está detenido por no poder salir de él.

ETIMOLOGÍA. *Des* negativo y *barranco.*

Desabarrancarse. Recíproco. Salir de algun barranco.

Desabarrotar. Activo. *Marina.* Deshacer la estiva abarrotada. ‖ Desahogar el buque de alguna parte de la carga.

Desabastecer. Activo. Desproveer, dejar de surtir á alguna persona ó pueblo de los bastimentos necesarios, ó impedir que lleguen donde los esperan ó necesitan.

Desabastecerse. Recíproco. Ir quedándose sin bastimentos.

Desabastecido, da. Participio pasivo de desabastecer.

Desabastecimiento. Masculino. Accion y efecto de desabastecer.

Desabatimiento. Masculino. Accion y efecto de desabatir.

Desabatir. Activo anticuado. Descontar, rebajar, rebatir.

ETIMOLOGÍA. *Des* y *abatir.*

Desabatirse. Recíproco. Reanimarse, recobrar valor.

Desabejado, da. Participio pasivo de desabejar.

Desabejar. Activo. Quitar ó sacar las abejas del vaso ó colmena en que se hallan.

Desabido, da. Adjetivo anticuado. IGNORANTE. ‖ Anticuado. Excesivo, extraordinario.

Desabille. Masculino. Vestidura de que usaban mucho las mujeres, compuesta de brial y de media bata de la misma tela y color, con guarniciones ó sin ellas.

Desabitar. Activo. *Marina.* Deshacer la bitadura formada en las bitas.

Desabollado, da. Participio pasivo de desabollar.

ETIMOLOGÍA. *Desabollar:* catalan, *desabonyegat, da.*

Desabollador, ra. Masculino y femenino. El que desabolla. ‖ Adjetivo. Que desabolla. ‖ Masculino. Útil, propio para desabollar.

ETIMOLOGÍA. *Desabollar:* catalan, *desabonyegador, a.*

Desabolladura. Femenino. Accion y efecto de desabollar.

Desabollamiento. Masculino. DESABOLLADURA.

Desabollar. Activo. Quitar á las piezas y vasijas de metal las abolladuras ó bollos, hechos por golpes que han recibido.

ETIMOLOGÍA. *Des* negativo y *abollar:* catalán, *desabonyegar.*

Desabollonar. Activo. DESABOLLAR.

Desabonar. Activo. Borrar á uno de la lista de los abonados.

ETIMOLOGÍA. *Des* negativo y *abonar:* catalan, *desabonar;* francés, *désabonner.*

Desabonarse. Recíproco. Retirar el abono de algun teatro, casa de baños, etc.

Desabono. Masculino. La accion de desabonarse. ‖ Perjuicio que se hace á alguno hablando contra su crédito y reputacion.

ETIMOLOGÍA. *Desabonar:* catalan, *desabono;* francés, *désabonement.*

Desabor. Masculino. Insipidez, desabrimiento en el paladar ó en la cosa que se come ó bebe. ‖ Anticuado metafórico. Sinsabor, pena ó disgusto.

ETIMOLOGÍA. *Des* negativo y *sabor:* catalan, *desabor.*

Desaborado, da. Adjetivo anticuado. Desabrido, áspero al gusto.

ETIMOLOGÍA. *Desaborar:* catalan antiguo, *dessaborat, da.*

Desaborar. Activo anticuado. Quitar el sabor á alguna cosa, ponerla desabrida ó de mal gusto. ‖ Metáfora anticuada. Desazonar, desabrir, quitar el gusto que se tiene de las cosas.

ETIMOLOGÍA. *Desabor:* catalan antiguo, *dessaborar.*

Desabordado, da. Participio pasivo de desabordar.

ETIMOLOGÍA. *Desabordar:* catalan, *desabordat, da;* francés, *désabordé.*

Desabordar. Activo. *Marina.* Separar una embarcacion de otra abordada por ella ó viceversa. ‖ Neutro. DESABORDARSE.

ETIMOLOGÍA. *Des* negativo y *abordar:* catalan, *desabordar;* francés, *désaborder.*

Desabordarse. Recíproco. Separarse una embarcacion despues de haber abordado con otra.

Desaborido. Adjetivo. Lo que no tiene sabor. ‖ DESUSTANCIADO.

ETIMOLOGÍA. *Desabrido:* catalan, *dessaborit, da.*

Desabotonado, da. Participio pasivo de desabotonar y desabotonarse.

ETIMOLOGÍA. *Desabotonar:* catalan, *desbotonat, da;* francés, *déboutonné;* italiano, *sbottonato.*

Desabotonadura. Femenino. Accion y efecto de desabotonar y desabotonarse.

Desabotonamiento. Masculino. DESABOTONADURA.

ETIMOLOGÍA. *Desabotonar:* catalan, *desbotonament.*

Desabotonar. Activo. Sacar los botones de los ojales. Úsase tambien como recíproco. ‖ Neutro metafórico. Abrirse las flores, saliendo las hojas de los botones ó capullos.

ETIMOLOGÍA. *Des* negativo y *abotonar:* catalan, *desbotonar;* francés, *déboutonner;* italiano, *sbottonare.*

Digitized by Google

Desabotonarse. Recíproco. Soltarse los botones, sacándolos de los ojales. ‖ Metáfora. Abrirse las flores.

Etimología. Forma reflexiva de desabotonar: catalan, *desbotonarse;* francés, *se déboutonner;* italiano, *sbottonarsi.*

Desabozar. Activo. *Marina.* Quitar las vueltas de boza dadas á cualquier cosa.

Etimología. *Des* negativo y *abozar.*

Desabridamente. Adverbio de modo. Con desabrimiento.

Etimología. *Desabrida* y el sufijo adverbial *mente.*

Desabrido, da. Participio pasivo de desabrir. ‖ Adjetivo. Se aplica á la fruta ú otro manjar que carece de gusto, ó apénas lo tiene, ó lo tiene malo. ‖ La persona áspera y desapacible en el trato. ‖ En la ballesta y armas de fuego, como escopeta, etc., se califica así la que es fuerte y dura al disparar, de manera que dé coz ó golpe al tirador. ‖ Destemplado. Se dice ordinariamente del tiempo.

Etimología. *Des* negativo, *a* de enlace y el latin *sŭpĭdus,* sabroso: catalan, *dessabrit, da;* italiano, *dissaporito.*

Desabrigadamente. Adverbio de modo. Sin abrigo.

Etimología. *Desabrigada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desabrigadament.*

Desabrigado, da. Adjetivo metafórico. Desamparado, sin favor ni apoyo.

Etimología. *Desabrigar:* catalan, *desabrigat, da;* francés, *désabrité.*

Desabrigar. Activo. Descubrir, desarropar, quitar el abrigo. Úsase tambien frecuentemente como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *abrigar:* catalan, *desabrigar;* francés, *désabriter.*

Desabrigo. Masculino. La accion y efecto de desabrigar. ‖ Metáfora. Desamparo, abandono.

Etimología. *Desabrigar:* catalan, *desabrich*

Desabrillantado, da. Participio pasivo de desabrillantar.

Desabrillantar. Activo. Quitar el brillo.

Desabrillantarse. Recíproco. Perder su brillo un objeto.

Desabrimiento. Masculino. Falta de sabor, sazon ó buen gusto, en la fruta ó manjar. ‖ Metáfora. Dureza de genio, aspereza en el trato. ‖ Disgusto, desazon interior. ‖ En la ballesta y armas de fuego, como escopeta, etcétera, la dureza de su empuje al dispararse, dando coz y ofendiendo al tirador.

Etimología. *Desabrido:* catalan, *dessaboriment, dessabriment.*

Desabrir. Activo. Dar mal gusto á la comida. ‖ Metáfora. Disgustar, desazonar el ánimo de alguno. Úsase tambien como recíproco.

Etimología. *Desabrido:* catalan, *dessabrir, dessaborir.*

Desabrirse. Recíproco familiar. Disgustarse.

Desabrochado, da. Participio pasivo de desabrochar y desabrocharse.

Etimología. *Desabrochar:* francés, *décroché.*

Desabrochadura. Femenino. Desabrochamiento.

Desabrochamiento. Masculino. Accion y efecto de desabrochar.

Etimología. *Desabrochar:* francés, *décrochement.*

Desabrochar. Activo. Desasir los broches, corchetes, botones ú otra cualquiera cosa con que se ajusta la ropa. ‖ Metáfora. Abrir, descoger. ‖ Recíproco metafórico familiar. Manifestar á otro en confianza algun secreto, suceso ó sentimiento.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *abrochar:* francés, *décrocher.*

Desabrocharse. Recíproco. Soltarse los broches, corchetes ó botones uno mismo ó mutuamente. ‖ Metáfora. Desahogarse con alguno.

Etimología. Forma reflexiva de desabrochar: francés *se decrocher.*

Desabroche. Masculino. Desabrochamiento.

Desacalorado, da. Participio pasivo de desacalorar y desacalorarse.

Desacaloramiento. Masculino. Accion y efecto de desacalorar. ‖ Desahogo de un acaloramiento.

Desacalorar. Activo. Quitar el calor. ‖ Metáfora. Disipar el acaloramiento de alguno.

Desacalorarse. Recíproco. Desahogarse del calor que se padece.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acalorarse:* catalan, *desacalorarse.*

Desacatadamente. Adverbio de modo. Con desacato.

Etimología. *Desacatada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desacatadament.*

Desacatado, da. Participio pasivo de desacatar.

Etimología. *Desacatar:* catalan, *desacatat, da.*

Desacatador, ra. Masculino y femenino. El que desacata ó se desacata.

Desacatamiento. Masculino. Desacato.

Etimología. *Desacatar:* catalan, *desacatament.*

Desacatar. Activo. Faltar á la reverencia ó respeto que se debe á otro. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acatar:* catalan, *desacatar.*

Desacato. Masculino. Descomedimiento, irreverencia, falta de respeto, cometida contra los superiores ó cosas sagradas. ‖ *Forense.* Accion y efecto de desacatar, penada por las leyes.

Etimología. *Desacatar:* catalan, *desacato.*

Desaceitado, da. Adjetivo. Lo que está sin aceite debiendo tenerlo, ó no tiene el que necesita.

Desaceitar. Activo. Quitar el aceite á los tejidos y otras obras de lana.

Desaceracion. Femenino. La accion y efecto de desacerar.

Etimología. *Desacerar.*

Desacerar. Activo. Hacer perder la propiedad del acero, ó quitar la parte de dicho metal que un objeto tenía.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acerar:* francés, *désaciérer.*

Desacerbado, da. Participio pasivo de desacerbar.

Etimología. *Desacerbar:* italiano, *disacerbato.*

Desacerbamiento. Masculino. Accion ó efecto de desacerbar.

Desacerbar. Activo. Templar, endulzar, quitar lo áspero y agrio á alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acerbo:* italiano, *disacerbare.* El latin tiene *acerbāre,* forma verbal de *acerbus.*

Desacerbarse. Recíproco. Perder su acritud un objeto.

Desacertadamente. Adverbio de modo. Con desacierto.

Etimología. *Desacertada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desacertadament.*

Desacertado, da. Adjetivo. El que yerra ú obra sin acierto.

Etimología. *Desacertar:* catalan, *desacertat, da.*

Desacertador, ra. Masculino y femenino. El que desacierta. ‖ Adjetivo. Que desacierta.

Desacertamiento. Anticuado. Desacierto.

Desacertar. Neutro. No tener acierto, errar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acertar:* catalan, *desacertar.*

Desacidificacion. Femenino. *Química.* Accion y efecto de desacidificar.

Etimología. *Desacidificar:* francés, *désacidification.* (Littré.)

Desacidificar. Activo. *Química.* Destruir el estado de acidez.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acidificar:* francés, *désacidifier.* (Littré.)

Desacierto. Masculino. La accion y efecto de desacertar.

Etimología. *Desacertar:* catalan, *desacert.*

Desaclimatacion. Femenino. Desaclimatamiento.

Desaclimatado, da. Participio pasivo de desaclimatar.

Desaclimatamiento. Masculino. El acto de desaclimatar.

Desaclimatar. Activo. Destruir el hábito de aclimatacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aclimatar.*

Desacobardado, da. Participio pasivo de desacobardar y desacobardarse.

Desacobardar. Activo. Alentar, quitar el miedo ó la cobardía.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acobardar.*

Desacobardarse. Recíproco. Perder el miedo.

Desacollado, da. Participio pasivo de desacollar.

Desacollar. Activo. *Agricultura.* Provincial Rioja. Cavar las cepas al rededor, dejándoles un hoyo en que se detenga el agua.

Desacollarse. Recíproco. Ser desacollado.

Digitized by Google

Desacomodadamente. Adverbio de modo. Sin comodidad.

Etimología. *Desacomodada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desacomodadament.*

Desacomodado, da. Adjetivo. El que no tiene los medios y conveniencias competentes para mantener su estado. ‖ El criado que no tiene á quien servir. ‖ Lo que causa incomodidad ó desconveniencia.

Etimología. *Desacomodar:* catalan, *desacomodat, da;* francés, *désaccommodé.*

Desacomodamiento. Masculino. Incomodidad, desconveniencia.

Desacomodar. Activo. Privar de la comodidad, quitar á otro la conveniencia. ‖ Recíproco. Perder ó dejar la conveniencia, empleo ú ocupacion. Dícese más comunmente de los criados.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acomodar:* catalan, *desacomodar;* francés, *désaccommoder.*

Desacomodarse. Recíproco. Quedarse sin acomodo ó colocacion.

Desacomodo. Masculino. Falta de colocacion.

Etimología. *Desacomodar:* catalan, *desacomodo.*

Desacompañado, da. Participio pasivo de desacompañar.

Etimología. *Desacompañar:* catalan, *desacompanyat, da;* francés, *désacompagné.*

Desacompañamiento. Masculino. El efecto de desacompañar.

Desacompañar. Activo. Excusar, dejar la compañía de alguno.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acompañar:* catalan, *desacompanyar;* francés, *désacompagner.*

Desacompañarse. Recíproco. Separarse de la compañía de otro.

Desaconsejadamente. Adverbio modal. De una manera desaconsejada; en términos desaconsejados.

Etimología. *Desaconsejada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desaconselladament.*

Desaconsejado, da. Adjetivo. El que obra sin consejo ni prudencia, y sólo por su capricho.

Etimología. *Desaconsejar:* catalan, *desaconsellat, da;* provenzal, *descosselhat;* francés, *déconseillé;* italiano, *sconsigliato.*

Desaconsejador, ra. Sustantivo y adjetivo. El que desaconseja.

Desaconsejar. Activo. Disuadir, persuadir á otro lo contrario de lo que tiene meditado ó resuelto.

Etimología. Prefijo *des,* negacion, y *aconsejar:* catalan, *desaconsellar;* provenzal, *descosselhar;* francés, *déconseiller;* italiano, *sconsigliare.*

Desacordadamente. Adverbio de modo. Sin acuerdo.

Etimología. *Desacordada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desacordadament.*

Desacordadísimo, ma. Adjetivo superlativo de desacordado, desacordada. Muy desacordado.

Etimología. *Desacordado:* catalan, *desacordadissim, a.*

Desacordado, da. Adjetivo. *Pintura.* Se aplica á la obra, cuyas partes disuenan unas de otras, por razon de la composicion ó del colorido.

Etimología. *Desacordar:* catalan, *desacordat, da;* francés, *désaccordé;* italiano, *disaccordato.*

Desacordamiento. Masculino anticuado. Desacuerdo.

Etimología. *Desacordar:* catalan antiguo, *desacordament.*

Desacordante. Participio activo de desacordar. Lo que desacuerda.

Desacordanza. Femenino anticuado. Desacuerdo ó discordancia.

Etimología. *Desacordar:* catalan antiguo, *desacordansa.*

Desacordar. Activo. Destemplar cualquiera instrumento músico, ó templarlo de modo que esté más alto ó más bajo que el principal que da el tono. Puédese aplicar tambien á las voces cuando se desentonan. ‖ Neutro anticuado. Discordar, no convenirse alguno con lo dicho ó ejecutado por otro. Usábase tambien como recíproco. ‖ Recíproco. Olvidarse, perder la memoria y acuerdo de las cosas. ‖ Anticuado. Perder el acuerdo, quedar fuera de sentido.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acordar:* francés, *désaccorder;* italiano, *disaccordare.*

Desacordarse. Recíproco. Olvidarse, desmemoriarse. ‖ Anticuado. Desmayarse.

Desacorde. Adjetivo. Lo que no iguala, conforma ó concuerda con otra cosa. Aplícase con propiedad á los instrumentos músicos, destemplados, ó templados en distinto tono.

Etimología. *Desacordar:* catalan, *desacort:* francés, *désaccord.*

Desacorralado, da. Participio pasivo de desacorralar.

Etimología. *Desacorralar:* catalan, *desacorralat, da.*

Desacorralar. Activo. Sacar el ganado de los corrales ó cercados. ‖ Entre toreadores, sacar al toro á campo raso ó en medio de la plaza, haciéndole dejar el sitio donde se resguarda.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acorralar:* catalan, *desacorralar.*

Desacorralarse. Recíproco. Salirse el ganado de los corrales.

Desacostumbradamente. Adverbio de modo. Sin costumbre, fuera de lo regular.

Etimología. *Desacostumbrada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desacostumadament.*

Desacostumbrado, da. Adjetivo. Lo que es fuera del uso y órden comun.

Etimología. *Desacostumbrar:* catalan, *desacostumat, da;* francés, *désaccoutumé.*

Desacostumbrar. Activo. Hacer perder ó dejar el uso y costumbre que se tenía. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acostumbrar:* catalan, *desacostumar;* francés, *désaccoutumer.*

Desacostumbrarse. Recíproco. Perder la costumbre de alguna cosa.

Etimología. Forma reflexiva de acostumbrar: catalan, *desacostumarse;* francés, *se désaccoutumer.*

Desacotado. Masculino anticuado. Desacoto. ‖ Participio pasivo de desacotar.

Desacotar. Activo. Levantar, quitar el coto. ‖ Metáfora. Apartarse del concierto ó cosa que se está tratando. Entre los muchachos, levantar ó suspender las leyes y condiciones que ponen en sus juegos. ‖ Rechazar, no admitir, no querer alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acotar.*

Desacoto. Masculino. La accion y efecto de desacotar.

Desacreditadamente. Adverbio modal. De una manera desacreditada, en términos desacreditados.

Etimología. *Desacreditada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desacreditado, da. Adjetivo. Que carece de crédito. ‖ Participio pasivo de desacreditar.

Etimología. *Desacreditar:* catalan, *desacreditat, da;* francés, *discrédité.*

Desacreditador, ra. Masculino y femenino. El que desacredita. ‖ Adjetivo. Que desacredita.

Desacreditar. Activo. Quitar ó disminuir el crédito y reputacion de alguna persona, ó el valor y estimacion de alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acreditar:* catalan, *desacreditar;* francés, *discréditer.*

Desacreditarse. Recíproco. Perder el crédito.

Desacuartelado, da. Participio pasivo de desacuartelar.

Desacuartelar. Activo. Sacar la tropa de un cuartel.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acuartelar.*

Desacuerdo. Masculino. Discordia ó desconformidad en los dictámenes ó acciones. ‖ Error, desacierto. ‖ Olvido de alguna cosa. ‖ Enajenamiento, privacion del sentido por algun accidente ó aturdimiento.

Etimología. *Desacordar:* francés, *discord;* provenzal, *descort.*

Desacumulacion. Femenino. Accion y efecto de desacumular.

Desacumulado, da. Participio pasivo de desacumular.

Etimología. *Desacumular:* francés, *désaccumulé.*

Desacumulador, ra. Masculino y femenino. El que desacumula. ‖ Adjetivo. Que desacumula.

Desacumular. Activo. Dar salida á lo acumulado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acumular:* francés, *désaccumuler.*

Desacumularse. Recíproco. Desestancarse, desamortizarse.

Desacuñado. da. Participio pasivo de desacuñar.

Desacuñador. Masculino. *Imprenta.* Cuña de madera que sirve para acuñar y desacuñar las ramas donde están las formas de imprimir.

Desacuñar. Activo. Quitar las cuñas, desencajar lo que estaba sujeto con ellas.

Digitized by Google

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acuñar*.

Desacuñe. Masculino. Accion y efecto de desacuñar.

Desacusacion. Femenino. Accion y efecto de desacusar.

Desacusar. Activo. Retractar la acusacion dirigida contra alguno. ‖ Sincerar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *acusar*.

Desacusarse. Recíproco. Sincerarse, disculparse.

Desachispado, da. Adjetivo familiar y participio pasivo de desachispar y desachisparse.

Desachispamiento. Masculino. Accion y efecto de desachispar y desachisparse.

Desachispante. Participio activo de desachispar. Que desachispa.

Desachispar. Activo familiar. Disipar la borrachera.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *achispar*.

Desachisparse. Recíproco familiar. Recobrarse de la embriaguez.

Desaderezadamente. Adverbio de modo. De una manera desaderezada, sin compostura, sin aliño.

Etimología. *Desaderezada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desaderezado, da. Adjetivo. Falto de aderezo. ‖ Participio pasivo de desaderezar.

Desaderezador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desadereza.

Desaderezamiento. Masculino. Desaderezo.

Desaderezante. Participio activo de desaderezar. Que desadereza.

Desaderezar. Activo. Descomponer, desaliñar, ajar alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aderezar*.

Desaderezo. Masculino. Accion y efecto de desaderezar.

Desadeudado, da. Participio pasivo de desadeudar. ‖ Adjetivo. Que no tiene deudas. ‖ Sustantivo. El que tiene libre su caudal ó su haber.

Etimolocía. *Desadeudar:* francés, *désendetté*.

Desadeudamiento. Masculino. Desadeudo.

Desadeudar. Activo. Desempeñar á alguno, libertarle de sus deudas. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *adeudar:* francés antiguo, *desdeter:*

Qui trop velt barater
No se peut desdeter.
(Proverbes du Vilain.)

«Quien mucho quiere baratear, no se puede *desadeudar*.» *(Proverbios del Villano)*: francés moderno, *désendetter*.

Desadeudarse. Recíproco. Desempeñarse.

Desadeudo. Masculino. Accion y efecto de desadeudar.

Desadoracion. Femenino. Accion y efecto de desadorar.

Desadorador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desadora.

Desadorar. Activo. Dejar de adorar, negar la adoracion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *adorar*.

Desadormecedor, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desadormece.

Desadormecer. Activo. Despertar á alguno. ‖ Metáfora. Desentorpecer el sentido, desentumecer algun miembro dormido ó entorpecido.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *adormecer*.

Desadormecerse. Recíproco. Despertarse, despabilarse. ‖ Desentumecerse.

Desadormecido, da. Participio pasivo de desadormecer.

Desadormeciente. Participio activo de desadormecer. Que desadormece.

Desadormecimiento. Masculino. Accion y efecto de desadormecer ó desadormecerse.

Desadornadamente. Adverbio de modo. Con desadorno.

Etimología. *Desadornada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desadornado, da. Participio pasivo de desadornar.

Etimología. *Desadornar:* catalan, *desadornat, da*.

Desadornador, ra. Adjetivo. Que desadorna.

Desadornante. Participio activo de desadornar. Que desadorna.

Desadornar. Activo. Quitar el adorno ó compostura á alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *adornar:* catalan, *desadornar*.

Desadornarse. Recíproco. Quedarse sin adorno.

Desadorno. Masculino. Falta de aderezo, de compostura ó adorno en alguna cosa.

Desadujado, da. Participio pasivo de desadujar.

Desadujar. Activo. *Marina.* Deshacer las adujas de cualquier palo ó vela.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *adujar*.

Desadvertencia. Inadvertencia.

Desadvertidamente. Adverbio de modo. Inadvertidamente.

Desadvertido, da. Adjetivo. Inadvertido.

Desadvertimiento. Masculino. Inadvertencia.

Desadvertir. Activo. No reparar, no advertir alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *advertir*.

Desafamacion. Femenino anticuado. Difamacion.

Desafamar. Activo anticuado. Difamar.

Desafeado, da. Participio pasivo de desafear.

Desafeador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desafea.

Desafeamiento. Masculino. Accion y efecto de desafear.

Desafear. Activo anticuado. Deformar, afear alguna cosa.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *afear;* «afear mucho.»—«La primera mala condicion de la ira, quanto al alma, es que la ennegrece y desafea.» *(Regimiento de Príncipes, libro 1.°, parte 3.ª, capítulo 6.°)*

Desafeccion. Masculino. Falta de afeccion ó de afecto. ‖ Defeccion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *afeccion:* catalan, *desafecció;* francés, *désaffection;* italiano, *disaffezione*.

Desafeccionado, da. Participio pasivo de desafeccionar.

Etimología. *Desafeccionar:* francés, *désaffectionné;* italiano, *disaffezionato*.

Desafeccionador, ra. Adjetivo. Que desafecciona.

Desafeccionar. Activo. Quitar, extinguir la afeccion ó afecto. ‖ Desafectar.

Etimología. *Desafeccion:* francés, *désaffectionner;* italiano, *disaffezionare*.

Desafeccionarse. Recíproco. Perder la afeccion ó el afecto.

Desafectacion. Femenino. Accion y efecto de desafectar. ‖ Naturalidad.

Etimología. *Desafectar:* catalan, *desafectació*.

Desafectado, da. Participio pasivo de desafectar.

Desafectador, ra. Adjetivo. Que desafecta ó desimpresiona.

Desafectar. Activo. Dejar de afectar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *afectar*.

Desafectarse. Recíproco. Desimpresionarse. ‖ Corregirse de toda afectacion.

Desafecto, ta. Adjetivo. Opuesto, contrario. ‖ Masculino. Falta de afecto, malquerencia.

Etimología. *Desafeccion:* catalan, *desafecte*.

Desafeitado, da. Participio pasivo de desafeitar.

Desafeitar. Activo anticuado. Desadornar, afear, desasear. ‖ Metafórico anticuado. Manchar, afear.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *afeitar*.

Desafeite. Masculino. Accion y efecto de desafeitar. ‖ Desaseo.

Desaferrado, da. Participio pasivo de desaferrar.

Etimología. *Desaferrar:* catalan, *desaferrat, da*.

Desaferrador, ra. Adjetivo. Que desaferra.

Desaferramiento. Masculino. Accion y efecto de desaferrar.

Desaferrante. Participio activo de desaferrar. Que desaferra.

Desaferrar. Activo. *Marina.* Levantar las áncoras, para que pueda navegar la embarcacion. ‖ Desasir con fuerza, soltar lo que está amarrado. ‖ Metáfora. Sacar, apartar á alguno del dictámen ó capricho que tenazmente defendía.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aferrar:* catalan, *desaferrar*.

Desafiacion. Femenino anticuado. Desafío.

Desafiado, da. Participio pasivo de desafiar y desafiarse.

Etimología. *Desafiar:* catalan, *desafiat, da;* francés, *défié;* italiano, *sfidato, desfidato, diffidato*.

Desafiadero. Masculino. El sitio retirado, donde en algunos lugares se tenían los desafíos.

Digitized by Google

Desafiador, ra. Masculino y femenino. El que desafía.

Etimología. *Desafiar:* catalan, *desafiador, a.*

Desafiamiento. Masculino anticuado. Desafío.

Desafianza. Femenino anticuado. Desafío.

Desafianzado, da. Participio pasivo de desafianzar.

Desafianzador, ra. Masculino y femenino. El que desafianza. ‖ Adjetivo. Que desafianza.

Desafianzamiento. Masculino. Accion y efecto de desafianzar.

Desafianzar. Activo. Retirar las fianzas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *afianzar.*

Desafianzarse. Recíproco. Quedar sin fianzas. ‖ Ir deteriorándose alguna obra.

Desafiar. Activo. Retar, provocar á pelea ó batalla. ‖ Contender, competir con otro en cosas que requieren fuerza, agilidad ó destreza. ‖ Metáfora. Competir, oponerse una cosa á otra. ‖ Anticuado. Romper la fe y amistad que se tiene con otro. ‖ Anticuado. Deshacer, descomponer. ‖ Anticuado. En Aragon, despedir el rey á un rico-hombre ó caballero de su servicio, privándole de su fuero, honor ó empleo; y lo mismo se entendía cuando el rico-hombre se desnaturalizaba, y daba por libre del juramento de fidelidad debida á su señor.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *fiar*, «no fiarse, retirar la fe empeñada:» catalan, *desafiar;* provenzal, *desfiar, desfizar;* francés del siglo XI, *desfier;* moderno, *défier;* italiano, *sfidare, disfidare, diffidare;* bajo latin, *desafidare*, romper (el señor feudal) la fe y amistad que tenía con el feudatario.

Desafiarse. Recíproco. Retarse mutuamente.

Etimología. Forma reflexiva de desafiar: catalan, *desafiarse;* francés, *se défier;* italiano, *sfidarsi, disfidarsi.*

Desaficion. Femenino anticuado. Desafecto.

Desaficionadamente. Adverbio de modo. Con desaficion.

Etimología. *Desaficionada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desaficionado, da. Participio pasivo de desaficionar.

Etimología. *Desaficionar:* catalan, *desaficionat, da.*

Desaficionador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desaficiona.

Desaficionar. Activo. Quitar, hacer perder á alguno el amor ó aficion á alguna cosa.

Etimología. *Desaficion:* catalan, *desaficionar, desaficionarse.*

Desaficionarse. Recíproco. Perder la aficion ó inclinacion á alguna cosa.

Desafijacion. Femenino anticuado. La accion y efecto de quitar alguna cosa del sitio donde estaba fijada.

Desafijado, da. Participio pasivo de desafijar.

Desafijar. Activo anticuado. Desfijar. ‖ Negar el padre la filiacion á un hijo.

Desafijarse. Desfijarse.

Desafinacion. Femenino. Accion y efecto de desafinar.

Desafinadamente. Adverbio de modo. Desviándose de la perfecta entonacion.

Etimología. *Desafinada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desafinadament.*

Desafinado, da. Adjetivo. Desacorde, discordante. ‖ Participio pasivo de desafinar.

Etimología. *Desafinar:* catalan, *desafinat, da.*

Desafinador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desafina.

Desafinamiento. Masculino. Desafinacion.

Etimología. *Desafinar:* catalan, *desafinament.*

Desafinante. Participio activo de desafinar. Que desafina.

Desafinar. Neutro. *Música.* Desviarse algo la voz ó el instrumento del punto de la perfecta entonacion, desacordándose y causando desagrado al oido. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *afinar*: catalan, *desafinar.*

Desafío. Masculino. La accion y efecto de desafiar. ‖ Competencia. ‖ Anticuado. En Aragon la carta ó recado verbal en que el rey manifestaba la razon ó motivo que tenía para despedir de su servicio á un rico-hombre ó caballero, y privarle de sus honores y feudos.

Etimología. *Desafiar:* catalan, *desafío, desafiu;* francés antiguo, *desfi, defiement, defiance;* moderno, *défi;* italiano, *sfida.*—«Mandame tu señora cosa que yo sepa hacer... *un desafío* con tres juntos y si mas vinieren.» *(Calisto y Melibea, acto 18.)*—«Por extension vale competencia en cualquier línea.» (Academia, *Diccionario de 1726.)*

Ser Phaeton de su sol en *desafío,*
Vos juzgareis, Leonor, su desvarío.
(Lope de Vega, *Su Filomena, folio* 31.)

Desafiuciamiento. Masculino anticuado. Desconfianza.

Desafiuciar. Activo anticuado. Desahuciar los médicos al enfermo.

Desafiuzar. Activo anticuado. Desesperanzar.

Etimología. *Desafiuciar.*

Desaforadamente. Adverbio de modo. Desordenadamente, con exceso, con atropellamiento. ‖ Con desafuero, con atrevimiento y osadía.

Etimología. *Desaforada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desaforadament.*

Desaforado, da. Adjetivo. Lo que es grande con exceso, desmedido, fuera de lo comun. ‖ Se aplica al que obra sin ley ni fuero, atropellando por todo. ‖ Lo que es ó se expide contra fuero ó privilegio.

Etimología. *Desaforar:* catalan, *desaforat, da.*

Desaforamiento. Desaforo. ‖ Anticuado. Desafuero.

Desaforar. Activo. Quebrantar los fueros y privilegios que corresponden á alguno. ‖ Privar á alguno del fuero ó exencion que goza, por haber cometido algun delito de los señalados para este caso. ‖ Recíproco. Descomponerse, atreverse, descomedirse.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *fuero;* «obrar sin fuero ó ley:» catalan, *desaforar, desaforarse.*

Desaforarse. Recíproco. Despojarse una persona de sus fueros ó privilegios. ‖ Descomedirse, excederse.

Etimología. Forma reflexiva de desaforar.—«De cuyo cautiverio se hizo Francisco libre, desaforándose de las leyes del mundo.» (Don Fray Damian Cornejo, *Chrónica de san Francisco, tomo 10, libro 1.°, capítulo 6.°)*

Desaforo. Masculino. Accion y efecto de desaforar.

Desaforrado, da. Participio pasivo de desaforrar.

Desaforramiento. Desaforro.

Desaforrar. Activo. Quitar el forro á alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aforrar.*

Desaforrarse. Recíproco. Quedarse sin forro. ‖ Ser desaforrado.

Desaforro. Masculino. La accion de desaforrar y su resultado.

Desafortunadamente. Adverbio de modo. Sin fortuna, por desgracia.

Etimología. *Desafortunada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desafortunado, da. Adjetivo. El que no tiene fortuna.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *afortunado;* catalan, *desafortunat, da.*

Desafrancesado, da. Participio pasivo de desafrancesar.

Desafrancesamiento. Masculino. Accion y efecto de desafrancesar ó desafrancesarse.

Desafrancesar. Activo. Hacer que alguno pierda las maneras, las costumbres á la francesa. ‖ Desnaturalizar la lengua de los franceses.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *afrancesar.*

Desafuciamiento. Masculino anticuado. Desconfianza.

Etimología. *Desafuciar.*

Desafuciar. Activo anticuado. Desahuciar los médicos al enfermo.

Etimología. *Desafuciar.*

Desafuero. Masculino. Accion irregular y violenta, cometida contra la ley, la costumbre ó la razon.

Etimología. *Desaforar:* catalan, *desafor.*

Desagarrado, da. Participio pasivo de desagarrar.

Etimología. *Desagarrar:* catalan, *desagarrat, da.*

Desagarrar. Activo familiar. Soltar, dejar libre lo que está preso ó asido.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *agarrar:* catalan, *desagarrar.*

Desagotar. Activo anticuado. Desaguar ó agotar.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *agotar;* «agotar á menudo.»

Desagraciado, da. Adjetivo que

Digitized by Google

se aplica al que carece de gracia.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *agraciado*.

Desagraciar. Activo. Quitar la gracia, afear.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *agraciar*.

Desagradable. Adjetivo. Lo que desagrada ó disgusta.

Etimología. *Desagradar:* catalan, *desagradable;* francés, *désagréable*.

Desagradablemente. Adverbio de modo. Con desagrado.

Etimología. *Desagradable* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desagradablement;* francés, *désagréablement*.

Desagradado, da. Participio pasivo de desagradar.

Etimología. *Desagradar:* catalan, *desagradat, da;* francés, *désagréé*.

Desagradante. Participio activo de desagradar. Que desagrada.

Desagradar. Neutro. Disgustar, fastidiar, causar desagrado. Úsase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *agradar:* catalan, *desagradar;* francés, *désagréer*.

Desagradecer. Activo. No corresponder al beneficio recibido, dejar de reconocerlo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *agradecer:* catalan, *desagrahir*.

Desagradecidamente. Adverbio de modo. Con desagradecimiento.

Etimología. *Desagradecida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desagrahidament*.

Desagradecidísimo, ma. Adjetivo superlativo de desagradecido, da.

Etimología. *Desagradecido:* catalan, *desagrahidissim, a,* desagradecido en grado sumo.

Desagradecido, da. Adjetivo. El que desagradece. ‖ Participio pasivo de desagradecer.

Etimología. *Desagradecer:* catalan, *desagrahit, da*.

Desagradeciente. Participio activo de desagradecer. Que desagradece.

Desagradecimiento. Masculino. La accion y efecto de desagradecer.

Etimología. *Desagradecer:* catalan, *desagrahiment*.

Desagrado. Masculino. Falta de afabilidad ó de agasajo en el trato ó en el semblante. ‖ Disgusto, descontento.

Etimología. *Desagradar:* catalan, *desagrado;* francés, *désagrément*.

Desagravado, da. Participio pasivo de desagravar.

Desagravar. Activo. Dejar de gravar, de agravar. ‖ Aliviar la suerte de un país, disminuyendo los impuestos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *agravar*.

Desagravarse. Recíproco. Ir descargándose de algun gravámen.

Desagraviado, da. Participio pasivo de desagraviar.

Etimología. *Desagraviar:* catalan, *desagraviat, da*.

Desagraviador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desagravia.

Desagraviamiento. Masculino anticuado. Desagravio.

Desagraviante. Participio activo de desagraviar. Que desagravia.

Desagraviar. Activo. Dar satisfaccion del agravio ú ofensa hecha, resarcir ó compensar el daño que se ha causado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *agraviar:* catalan, *desagraviar*.

Desagraviarse. Recíproco. Darse satisfaccion de los agravios. ‖ Ser desagraviado hasta reconocerse satisfecho. ‖ Vindicarse.

Desagravio. Masculino. Satisfaccion del agravio ú ofensa hecha, compensacion del perjuicio causado.

Etimología. *Desagraviar:* catalan, *desagravi, desagraviament*.

Desagregable. Adjetivo. Susceptible de ser desagregado.

Desagregacion. Femenino. Accion y efecto de desagregar.

Etimología. *Desagregar:* francés, *désagrégation*.

Desagregado, da. Participio pasivo de desagregar.

Etimología. *Desagregar:* francés, *désagrégé*.

Desagregar. Activo. Separar, apartar una cosa de otra.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *agregar:* francés, *désagréger;* catalan, *desagregar*.

Desagriado, da. Participio pasivo de desagriar.

Etimología. *Desagriar:* catalan, *desagrit, da;* francés, *désaigri*.

Desagriar. Activo. Desacidificar. ‖ Metáfora. Suavizar, ablandar el carácter, el genio, etc. ‖ Desenojar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *agriar:* catalan, *desagrir;* francés, *désaigrir*.

Desaguadero. Masculino. Conducto ó canal por donde se da salida á las aguas superfluas. ‖ Metáfora. Motivo continuo de gastar, que consume el caudal, ó adeuda y empobrece al que lo sufre.

Desaguado, da. Participio pasivo de desaguar.

Etimología. *Desaguar:* catalan, *desayguat, da*.

Desaguador. Masculino. El canal que sirve en los cajeros y presas de los ríos y acequias, para soltar la corriente de las aguas que salen á regar los campos y heredades.

Desaguamiento. Masculino. Desagüe.

Desaguar. Activo. Extraer, echar el agua de algun sitio ó lugar, para que no lo inunde. ‖ Metáfora. Disipar, consumir alguna cosa. ‖ Neutro. Entrar los ríos en el mar, desembocar en él. ‖ Recíproco metafórico. Exonerarse por vómito ó cámara, ó por ambas vías.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aguar:* catalan, *desayguar*.

Desaguarse. Recíproco. Salirse el agua de algun depósito. ‖ Desprenderse, disolverse en agua las nubes. ‖ Familiar. Orinar, hacer aguas.

Desaguazado, da. Participio pasivo de desaguazar.

Desaguazar. Activo. Sacar ó quitar el agua de alguna parte.

Etimología. *Desaguar:* catalan, *desguassar*, que hoy se dice *desayguar*.

Desagüe. Masculino. La accion y efecto de desaguar, de quitar las aguas. ‖ Metáfora. Desaguadero, por gasto ó dispendio extraordinario.

Desaguisadamente. Adverbio de modo anticuado. Desproporcionadamente, sin razon ó justicia.

Etimología. *Desaguisada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desaguisado, da. Adjetivo anticuado. Lo que se hace contra la ley ó la razon. ‖ Anticuado. Desproporcionado, exorbitante. ‖ Anticuado. Intrépido, osado, insolente. ‖ Masculino. Agravio, denuesto, accion descomedida.

Etimología. Prefijo negativo *des*, *a* de enlace y *guisado*.—«Cosa mal hecha ó fuera de razon. Es voz antigua compuesta de la preposicion *des* y la palabra *guisa;* y en lo antiguo se decía *desguisado*.» (*Diccionario de Autoridades.*)—«Ca cosa es *defaguisada*, que por una deuda que deba home, pierda toda su buena (bienes) é su persona.» (*Fuero Real, libro 1.°, título 11, ley 5.ª*)—«Por hispanismo vale agravio, descompostura, denuesto, accion mala.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Que era mejor morir con las armas en la mano, que sufrir tal *desaguisado*.» (Mariana, *Historia de España, libro 9.°, capítulo 5.°*)—«Pensaba enderezar el tuerto y *desaguisado*, que malamente le tenían fecho.» (Cervántes, *Don Quijote, tomo 2.°, capítulo 55.*)—«Cuando fueres por despoblado, non fagas *desaguisado*, porque cuando fueres por poblado irás á lo rezado. Refran que contra los malos enseña que no oculta la soledad los delitos tan secretamente, que no se paguen y castiguen en público.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)

Desaherrojado, da. Participio pasivo de desaherrojar.

Desaherrojar. Activo. Quitar los hierros ó prisiones.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aherrojar*.

Desahijado, da. Participio pasivo de desahijar.

Desahijar. Activo. Apartar en el ganado las crías de las madres. ‖ Recíproco. Emjambrar, jabardear mucho las abejas, empobreciendo á la madre, ó dejando la colmena sin maestra.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ahijar*.—«Suélense desahijar colmenas por la mayor parte los años que son mas fértiles y abundantes: porque entonces enxambran mas, y jabardean mucho.» (Alonso de Herrera, *Agricultura, capítulo 7.°*)

Desahijarse. Recíproco. Emjambrar, jabardear mucho las abejas.

Desahitado, da. Participio pasivo de desahitar.

Desahitar. Activo. Quitar el ahito.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ahitar*.

Desahitarse. Recíproco. Quitarse

Digitized by Google

el ahito, curarse cualquiera indigestion ó embarazo en el estómago.

Desahogadamente. Adverbio de modo. Con desahogo. ‖ Con descoco, con demasiada libertad ó desenvoltura.

Etimología. *Desahogada* y el sufijo adverbial *mente;* catalan, *desahogadament.*

Desahogado, da. Adjetivo. Descarado, descocado. ‖ Aplícase al sitio desembarazado, en que no hay demasiada reunion de cosas, ó mucha apretura y confusion de personas.

Etimología. *Desahogar:* catalan, *desahogat, da.*

Desahogamiento. Masculino anticuado. Desahogo.

Desahogante. Participio activo de desahogar. Que desahoga.

Desahogar. Activo. Dilatar el ánimo á alguno, aliviarle en sus trabajos, aflicciones ó necesidades. Usase tambien como recíproco. ‖ Aliviar el ánimo de alguna pasion, fatiga ó cuidado que le oprime. ‖ Recíproco. Repararse, recobrarse del calor y fatiga, valiéndose de los medios proporcionados para ello. ‖ Desempeñarse, salir del ahogo de las deudas contraidas. ‖ Decir uno á otra persona el sentimiento ó queja que tiene de ella. ‖ Hacer uno confianza de otro, refiriéndole lo que le da pena ó fatiga.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ahogar:* catalan, *desahogar, desahogarse.*

Desahogarse. Recíproco. Salir de algun ahogo. ‖ Desempeñarse, desentramparse. ‖ Repararse, reponerse del calor ó fatiga. ‖ Divertirse, esparcirse. ‖ Desfogarse. Descubrirse á otro, hacer confianza de él.

Desahogo. Masculino. Alivio de la pena, trabajo ó afliccion. ‖ Ensanche, dilatacion, esparcimiento. ‖ Desembarazo, libertad, desenvoltura. ‖ Vivir con desahogo. Frase. Tener bastantes conveniencias para pasarlo con comodidad y sin empeños.

Etimología. *Desahogar:* catalan, *desahogo.*

Desahuciadamente. Adverbio de modo. Sin esperanza.

Etimología. *Desahuciada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desahuciado, da. Participio pasivo. Desauciado.

Desahuciar. Activo. Quitar á alguno toda esperanza de conseguir lo que desea. Úsase tambien como recíproco. ‖ Hacer perder enteramente la esperanza de vivir, desesperar los médicos de la salud de un enfermo. ‖ Despedir al inquilino ó arrendatario porque cúmple su arrendamiento ó por otra razon.

Etimología. *Desafiuciar:* del prefijo negativo *des, a* de enlace y *fiducia.* La forma etimológica es *desafiduciar.*

Desahucio. Masculino. La accion de despedir ó desahuciar al inquilino ó arrendatario.

Desahumado, da. Adjetivo que se aplica al licor que ha perdido la fuerza y parte de su actividad, por haberse exhalado.

Etimología. *Desahumar,* aludiendo á que la exhalacion fué comparada al humo.

Desahumar. Activo. Apartar, quitar el humo de alguna cosa ó lugar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ahumar.*

Desainado, da. Participio pasivo de desainar. ‖ Adjetivo. Extenuado.

Desainadura. Femenino. Enfermedad que padecen con especialidad las mulas y caballos que están muy gordos, y consiste en derretírseles el sain ó unto dentro del cuerpo con el demasiado trabajo, mayormente en tiempo de calores.

Etimología. *Desahinar.*

Desainar. Activo. Quitar el sain á algun animal, ó la crasitud y sustancia á alguna cosa. Úsase tambien como recíproco. ‖ *Cetrería.* Debilitar al azor cuando está en muda, cercenándole la mitad ó la tercera parte de la comida que se acostumbra á darle, y haciendo que la que coma sea laxante, suministrándole tambien algunas medicinas para curarle.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *sainar.*

Desainarse. Recíproco. Enflaquecerse.

Desairadamente. Adverbio de modo. Sin aire ni garbo.

Etimología. *Desairada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desairadísimo, ma. Adjetivo superlativo de desairado.

Desairado, da. Adjetivo. Lo que carece de gala, garbo ó donaire. ‖ Metáfora. El que teniendo mérito es desatendido, ó el que no queda con lucimiento en lo que tiene á su cargo.

Desairar. Activo. Deslucir, desestimar, desatender alguna cosa ó persona.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *airar,* forma verbal ficticia de *aire.*— *Desairar* «es hacer que no se salga *airoso.*»

Desaire. Masculino. Falta de garbo ó de gentileza. ‖ La accion y efecto de desairar.

Etimología. *Desairar:* catalan, *desayre.*

Desaislado, da. Participio pasivo de desaislar y desaislarse.

Desaislar. Activo. Unir con otras una cosa que estaba aislada.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aislar.*

Desaislarse. Recíproco. Dejar ó salir de estar aislado.

Desajacarse. Recíproco anticuado. Excusarse, eximirse, libertarse.

Desajuntar. Activo anticuado. Apartar, desunir, desdoblar.

Desajustado, da. Participio pasivo de desajustar.

Etimología. *Desajustar:* catalan, *desajustat, da;* francés, *désajusté.*

Desajustar. Activo. Desigualar, desconcertar una cosa de otra. ‖ Recíproco. Desconvenirse, apartarse del ajuste ó concierto hecho ó próximo á hacerse.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ajustar:* catalan, *desajustar, desajustarse;* francés, *désajuster; se désajuster.*

Desajuste. Masculino. La accion de desajustar.

Etimología. *Desajustar:* catalan, *desajust;* francés, *désajustement.*

Desalabado, da. Participio pasivo de desalabar.

Etimología. *Desalabar:* catalan, *desalabat, da.*

Desalabanza. Femenino anticuado. Vituperio, menosprecio.

Etimología. *Desalabar:* catalan, *desalabansa.*

Desalabar. Activo. Vituperar alguna cosa, ponerle faltas ó tachas. ‖ Quien desalaba la cosa, ése la compra. Refran. Quien dice mal de la pera, ése la lleva. Véase Pera.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *alabar:* catalan, *desalabar.*

Desalabear. Activo. *Carpintería.* Quitar el vicio ó encorvamiento que ha formado cualquiera pieza de madera labrada, volviéndola á su rectitud. ‖ Labrar con la garlopa una tabla, ú otra pieza de madera, dejando su superficie á nivel.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *alabear.*

Desalabeo. Masculino. La accion de desalabear y su resultado.

Desalacion. Femenino. Accion de desalar.

Desaladamente. Adverbio de modo. Con ansia y aceleracion.

Etimología. *Desalada* y el sufijo adverbial *mente.*

1. Desalado, da. Adjetivo. Que no tiene alas. ‖ Participio pasivo de desalar.

Etimología. *Desalar 1.*

2. Desalado, da. Adjetivo. Que no tiene sal, ó que se le ha quitado la sal que tenía. ‖ Participio pasivo de desalar.

Etimología. *Desalar 2:* catalan, *dessalat, da;* francés, *déssalé;* italiano, *dissalato.*

1. Desalar. Activo. Quitar las alas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *alar,* forma verbal ficticia de *ala.*

2. Desalar. Activo. Quitar la sal á alguna cosa, como á la cecina, al pescado salado. ‖ Precipitar las sales de una disolucion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *salar:* catalan, *dessalar;* francés, *déssaler;* italiano, *dissalare.*

3. Desalar. Neutro. Andar ó correr con suma aceleracion, arrojarse con ansia á alguna persona. ‖ Afanarse con exceso por conseguir alguna cosa.

Etimología. *Desalar 2.*

Desalarse. Recíproco. Afanarse por alguna cosa. ‖ Perder alguna cosa, toda ó parte de la sal.

Etimología. *Desalar 2* y el pronombre reflexivo *se. Desalarse* es deshacerse como la *sal,* derretirse; y por esto sucede que el verbo *derretir* tiene la misma significacion de ansiar, como sinónimo de *arder,* y así decimos: *derretirse* ó *arder* en deseos. Nada más comun que oir exclamar á un mancebo, hablando con la mujer á quien festeja: «yo me *derrito* por usted.»

Digitized by Google

Tanto valdría que dijera: «yo me *desalo* por usted.» La lógica de la palabra sería la misma, puesto que la sal se *derrite*.

Desalbardado, da. Participio pasivo de desalbardar.

Etimología. *Desalbardar:* catalan, *desalbardat, da;* francés, *débâté;* italiano, *sbartato*.

Desalbardar. Activo. Quitar la albarda á las bestias de carga.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *albardar:* catalan, *desalbardar;* francés del siglo XVI, *debaster* y *desbater*, en Marot; moderno, *débâter;* italiano, *sbartare*.

Desalentadamente. Adverbio modal. En términos desalentados; de una manera desalentada; con desaliento.

Etimología. *Desalentada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desalentado, da. Participio pasivo de desalentar.

Etimología. *Desalentar:* catalan, *desalentat, da; desalenat*.

Desalentar. Activo. Embarazar el aliento, hacerlo dificultoso por la fatiga ó cansancio. ‖ Metáfora. Quitar el ánimo, acobardar. Úsase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *alentar:* catalan, *desalentar, desalentarse*.

Desalentarse. Recíproco. Fatigarse la respiracion. ‖ Acobardarse.

Desalfilerar. Activo. Quitar los alfileres con que estaba prendida alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *alfilerar*.

Desalfombrar. Activo. Quitar ó levantar las alfombras de las habitaciones.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *alfombrar*.

Desalforjar. Activo anticuado. Quitar las alforjas á la caballería. ‖ Recíproco metafórico y familiar. Desabrocharse, aflojar la ropa, para desahogarse del calor ó cansancio.

Desalforjarse. Recíproco metafórico y familiar. Desatacarse.

Desalhajar. Activo. Quitar de una habitacion los muebles preciosos.

Desaliado, da. Participio pasivo de desaliar.

Etimología. *Desaliar:* francés, *désallié*.

Desaliar. Activo. Deshacer una alianza.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aliar:* francés; *désallier*. *Se désallier* es palabra inventada por el *Amigo de los hombres*, por Mirabeau padre, y que significa casarse sin que haya conformidad de costumbres, de estado, de opinion: es decir, lo contrario de aliarse.

Desaliento. Masculino. Descaecimiento del ánimo, falta de vigor ó de esfuerzo.

Etimología. *Desalentar:* catalan, *desaliento*.

Desalineacion. Femenino. *Milicia*. Accion de desalinear. ‖ Falta de alineacion.

Etimología. *Desalinear:* francés, *désalignement*.

Desalineado, da. Participio pasivo de desalinear.

Etimología. *Desalinear:* francés, *désaligné*.

Desalinear. Activo. *Milicia*. Destruir la alineacion, poner en desórden.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *alinear:* francés, *désaligner*.

Desalinearse. Recíproco. Perder la alineacion.

Desaliñadamente. Adverbio de modo. Con desaliño.

Etimología. *Desaliñada* y el sufijo adberbial *mente*.

Desaliñado, da. Participio pasivo de desaliñar.

Etimología. *Desaliñar:* catalan, *desalinyat, da*.

Desaliñar. Activo. Descomponer, ajar el adorno, atavío ó compostura.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aliñar*, forma antigua de *alinear:* catalan, *desalinyar*.

Desaliñarse. Recíproco. Perder el aliño ó la compostura.

Desaliño. Masculino. Desaseo, descompostura, desatavío. ‖ Metáfora. Negligencia, omision, descuido. ‖ Plural. Adorno de que usaban las mujeres, á manera de arracadas ó perendengues, guarnecido de piedras preciosas, que desde las orejas llegaban hasta el pecho.

Etimología. *Desaliñar*.

Desalisar. Activo. Destruir la lisura de alguna cosa.

Desalisarse. Recíproco. Perder la lisura.

Desalivacion. Femenino. Accion y efecto de desalivar.

Desalivar. Neutro. Arrojar saliva con abundancia.

Etimología. Prefijo intensivo *de* y *salivar*.

Desalmadamente. Adverbio de modo. Sin humanidad, sin conciencia.

Etimología. *Desalmada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desalmadísimo, ma. Adjetivo superlativo de desalmado.

Desalmado, da. Adjetivo. Impío, inhumano, sin conciencia. ‖ Anticuado. Lo privado ó falto de espíritu.

Etimología. *Desalmarse*.

Desalmamiento. Masculino. Inhumanidad, perversidad, abandono de la conciencia.

Desalmarse. Recíproco. Desear con ansia alguna cosa, afanarse mucho por ella.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *alma;* «estar, quedarse, obrar sin alma.»

Desalmenado, da. Adjetivo que se aplica al castillo ó la fortaleza, faltos de almenas. ‖ Metafórico anticuado. Lo que carece de adorno, remate ó coronacion.

Desalmenar. Activo. Quitar las almenas de algun castillo ó torre.

Desalmidonar. Activo. Quitar el almidon á alguna pieza de ropa que estaba empapada en él.

Desalojado, da. Participio pasivo de desalojar.

Etimología. *Desalojar:* catalan, *desallotjat, da;* francés, *délogé;* italiano, *sloggiato*.

Desalojamiento. Masculino. La accion ó efecto de desalojar.

Desalojar. Activo. Echar de un lugar, hacer por fuerza de armas dejar el alojamiento, casa ó sitio donde está alguno alojado ó fortificado. ‖ Neutro. Dejar el hospedaje, sitio ó morada voluntariamente.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *alojar:* catalan, *desallotjar, desallotjarse;* francés, *déloger;* italiano, *sloggiare*.

Desalojarse. Recíproco. Mudarse de casa.

Desalquilado, da. Participio pasivo de desalquilar.

Desalquilar. Activo. Dejar una habitacion ó cosa que se poseía por tiempo y precio convenido.

Desalquilarse. Recíproco. Quedarse una casa ó habitacion sin inquilino.

Desalterado, da. Participio pasivo de desalterar.

Etimología. *Desalterar:* catalan, *desalterat, da;* francés, *désaltéré*.

Desalterante. Adjetivo. Refrigerante.

Etimología. *Desalterar:* francés, *désaltérant*.

Desalterar. Quitar la alteracion, sosegar, apaciguar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *alterar:* catalan, *desalterar;* francés, *désalterer*, calmar la alteracion de la sed.

Desalterarse. Recíproco. Calmarse, perder la alteracion.

Desalumbradamente. Adverbio de modo. Erradamente, con ofuscamiento.

Etimología. *Desalumbrada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desalumbrado, da. Adjetivo. El que ha perdido el tino y procede sin acierto en sus operaciones.

Desalumbramiento. Masculino. Falta de tino ó acierto en las cosas, ceguedad.

Desalumbrar. Activo. Ofuscar, deslumbrar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *alumbrar*.

Desamable. Adjetivo. Lo que no merece ser amado.

Etimología. *Desamar:* catalan, *desamable;* italiano, *desamabile*.

Desamado, da. Participio pasivo de desamar.

Etimología. *Desamar:* catalan, *desamat, da;* francés, *désaimé;* italiano, *disamato*.

Desamador, ra. Masculino y femenino. El que desama.

Etimología. *Desamar:* catalan, *desamador, a;* italiano, *disamatore*.

Desamar. Activo. Dejar de amar, abandonar el cariño ó aficion que se tenía. ‖ Aborrecer, querer mal á alguno.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *amar:* catalan, *desamar;* francés, *désai-*

Digitized by Google

mer; italiano, *disamare.* —«Fuese á Constantinopla, á ganarle perdon del Emperador, é que no le ficiesse mal, ni le DESAMASSE por aquella razon.» *(La Chrónica general de España del Rey Don Alonso, folio 216).*—«Jonathás comenzó mucho á amar á David, quando vió que havia muerto al Philistéo: empero Saúl le comenzó á DESAMAR.» (DON ALONSO TOSTADO, *Quæstiones, capítulo 13).*—«Y con todo esso los que DESAMABAN al Infante, ponían en voluntad de la reina que se trabajasse, como la tregua fuesse por mas tiempo.» *(La Chrónica del Rey Don Juan el segundo, capítulo 61.)*—«Entregado del todo en las manos de quien le DESAMABA tan mortalmente.» (FRAY LUIS DE LEON, *Nombres de Cristo, en el de* Rey.)

Desamarrado, da. Participio pasivo de desamarrar.

ETIMOLOGÍA. *Desamarrar:* catalan, *desamarrat, da;* francés, *desamarré.*

Desamarrador, ra. Masculino y femenino. Lo que desamarra.

Desamarrar. Activo. Quitar las amarras á lo que está asegurado con ellas. ‖ Metáfora. Desasir, desviar, apartar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *amarrar:* catalan, *desamarrar;* francés, *désamarrer.*

Desamarrarse. Recíproco. *Marina.* Faltar algun cable con que el buque está amarrado en un fondeadero. ‖ Soltarse lo que estaba amarrado.

Desamasado, da. Adjetivo. Deshecho, desunido.

ETIMOLOGÍA. *Desamasar:* francés, *déssamassé.*

Desamasar. Activo. Deshacer una masa.

Desamigado, da. Adjetivo. El que se ha separado de la amistad de otro.

Desamigar. Activo. Enemistar á uno con otro.

Desamigarse. Recíproco. Dejar de ser amigos.

Desamigo. Masculino anticuado. ENEMIGO.

ETIMOLOGÍA. *Desamigar:* catalan antiguo, *desamich.*

Desamistad. Femenino anticuado. ENEMISTAD.

ETIMOLOGÍA. *Desamigo:* catalan antiguo, *desamistat.*

Desamistado, da. Participio pasivo de desamistar.

ETIMOLOGÍA. *Desamistar:* catalan, *desamistansat, da.*

Desamistar. Activo. ENEMISTAR.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *amistar:* catalan, *desamistansar.*

Desamistarse. Recíproco. Enemistarse, perder ó dejar la amistad de alguno.

Desamoblado, da. Participio pasivo de desamoblar.

ETIMOLOGÍA. *Desamoblar:* catalan, *desamoblat, da;* francés, *déneublé;* italiano, *smobigliato.*

Desamoblar. Activo. Quitar de una habitacion los muebles que la adornaban.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *amoblar:* catalan, *desamoblar;* francés, *déneubler;* italiano, *smobigliare.*

Desamoblarse. Recíproco. Quedarse una habitacion sin muebles.

Desamogelar. Activo. *Marina.* Quitar las vueltas de mogel que se han dado al cable y al virador.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *amogelar.*

Desamoldar. Activo. Hacer perder á una cosa la figura que tomó del molde. ‖ Metáfora. Descomponer la proporcion de alguna cosa, desfigurarla.

Desamoldarse. Recíproco. Desfigurarse una cosa.

Desamontonado, da. Participio pasivo de desamontonar.

ETIMOLOGÍA. *Désamontonar:* francés, *désamoncelé.*

Desamontonador, ra. Masculino y femenino. El que desamontona.

Desamontonar. Activo. Dispersar las cosas que formaban monton. ‖ Metáfora. Dispendiar, derrochar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *amontonar:* francés, *désamonceler.*

Desamor. Masculino. Desafecto, mala correspondencia. Úsase alguna vez por aborrecimiento y enemistad.

ETIMOLOGÍA. *Desamàr:* catalan, *desamor;* francés, *désamour;* italiano, *disamore.*—«Y de sus tan grandes sudores no cogió sino dolores y persecuciones, y afrentas, y sacó del amor *desamor.*» (FRAY LUIS DE LEON. *Nombres de Cristo, en el de* Rey.)—«Quebrantando aquel natural *desamor,* en la contemplacion del amor Divino.» (COLMENARES, *Historia de Segovia, capítulo 45.)*

Desamoradamente. Adverbio de modo anticuado. Sin amor ni cariño, con esquivez.

ETIMOLOGÍA. *Desamorada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desamorado, da. Adjetivo que se aplica al que no tiene amor ó no lo manifiesta.

ETIMOLOGÍA. *Desamorar:* catalan, *desamorat, da.*

Desamorar. Activo. Hacer perder el amor. Úsase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Desamor:* francés, *désamouracher,* como si dijéramos *desamoriscarse.*

Desamorarse. Recíproco. Perder el amor.

Desamoroso, sa. Adjetivo que se aplica al que no tiene amor ó agrado.

ETIMOLOGÍA. *Desamor:* catalan, *desamorós, a.*

Desamorrar. Activo familiar. Hacer que alguno levante la cabeza, ó que dejando el silencio en que estaba, responda y converse con los demás que están presentes.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *amorrar.*

Desamortajado, da. Participio pasivo de desamortajar.

ETIMOLOGÍA. *Desamortajar:* catalan, *desamortallat, da.*

Desamortajamiento. Masculino. Accion y efecto de desamortajar.

Desamortajar. Activo. Privar á algun cadáver de la mortaja.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *amortajar:* catalan, *desamortallar, desamortallarse.*

Desamortajarse. Recíproco. Ser desamortajado.

Desamortizacion. Femenino. Accion y efecto de desamortizar.

Desamortizado, da. Participio pasivo de desamortizar.

Desamortizar. Activo. Dejar libres los bienes amortizados.

Desamotinar. Activo. Deshacer los motines.

Desamotinarse. Recíproco. Apartarse del motin principiado, reduciéndose á quietud y obediencia.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de desamotinar: catalan, *desamotinarse.*

Desamparadamente. Adverbio de modo. Sin amparo.

ETIMOLOGÍA. *Desamparada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desamparadament.*

Desamparado, da. Adjetivo anticuado. Separado ó dislocado.

ETIMOLOGÍA. *Desamparar:* catalan, *desamparat, da;* francés, *désamparé.*

Desamparador, ra. Masculino y femenino. El que desampara.

ETIMOLOGÍA. *Desamparar:* catalan, *desamparador, a.*

Desamparamiento. Masculino anticuado. DESAMPARO.

ETIMOLOGÍA. *Desamparo:* francés, *désamparement.*

Desamparar. Activo. Abandonar, dejar sin amparo ni favor al que lo pide ó necesita. ‖ Ausentarse, abandonar algun lugar ó sitio.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *amparar:* catalan, *desamparar, desampararse;* francés, *désamparer.*

SINONIMIA. *Desamparar, abandonar.* Se *desampara* al que se halla necesitado; se *abandona* al que se halla en riesgo.

El *desamparo* se refiere al bien necesario de que se priva al *desamparado;* el *abandono* se refiere al mal inminente á que se deja expuesto al *abandonado.*

El rico que no socorre á su familia pobre, la *desampara;* pero si lo hace cuando ésta se halla en inminente riesgo de perecer ó de sacrificar su honor, la *abandona.*

El *desamparado* puede no deber su desgracia á la malicia; pero el *abandonado* la debe siempre á un descuido reprensible, ó á una intencion maliciosa. Un niño que ha perdido sus padres y no tiene quien le cuide, está *desamparado.* Un jóven á quien sus padres han echado de su casa, ó no cuidan de su crianza ó conducta, está *abandonado.* (HUERTA.)

Desamparo. Masculino. La accion y efecto de desamparar.

ETIMOLOGÍA. *Desamparar:* catalan, *desamparo.*

Desamueblado, da. DESMOBLADO, DA.

Desamueblaje. Masculino. DESAMOBLAJE.

Digitized by Google

Desamueblar. DESAMOBLAR. La forma *desamueblar*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es abusiva, segun la ortografía de la Academia.

Desamurar. Activo. *Marina.* Levantar ó soltar las amuras de las velas.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *amurar:* catalan, *desamurar.*

Desanclar. Activo. DESANCORAR.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *anclar:* francés, *désancrer.*

Desancorado, da. Participio pasivo de desancorar.

Desancorar. Activo. Levantar las áncoras con que está aferrada una embarcacion.

ETIMOLOGÍA. *Desanclar:* catalan, *desancorar.*

Desandar. Activo. Retroceder, volver atrás en el camino hecho ó ya andado. ‖ DESANDAR LO ANDADO. Frase metafórica. Hallarse alguno precisado á deshacer lo hecho, por haber cometido algun yerro, ó tenido alguna inadvertencia.

Desandrajado, da. Adjetivo. Andrajoso, desastrado.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y *andrajo.*

Desangrado, da. Participio pasivo de desangrar.

ETIMOLOGÍA. *Desangrar:* francés. *dessaigné;* italiano, *disanguinato.*

Desangrar. Activo. Sacar la sangre á alguna persona ó animal, en gran copia ó con mucho exceso. ‖ Recíproco. Perder mucha sangre, perderla toda. ‖ Metáfora. Agotar ó desaguar un lago, estanque, etc. ‖ Metáfora. Empobrecer á uno, gastándole y disipándole la hacienda insensiblemente.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y *sangrar:* francés, *dessaigner;* italiano, *disanguinare.*

Desangrarse. Recíproco. Ir perdiendo la sangre.

Desanidado, da. Participio pasivo de desanidar.

ETIMOLOGÍA. *Desanidar:* francés, *déniché;* italiano, *snidato.*

Desanidar. Neutro. Dejar las aves el nido. Ordinariamente sucede cuando acaban de criar. ‖ Activo metafórico. Sacar ó echar de algun sitio ó lugar á los que tienen costumbre de ocultarse ó guarecerse en él.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *anidar:* Berry, *déniger;* francés del siglo XII, *desnichier;* XVI, *deniger*, en Rabelais; moderno, *dénicher;* italiano, *snidare.*

Desanimadamente. Adverbio de modo. Sin ánimo, sin aliento.

ETIMOLOGÍA. *Desanimada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desanimadament.*

Desanimado, da. Adjetivo. Desalentado. ‖ Participio pasivo de desanimar.

ETIMOLOGÍA. *Desanimar:* catalan, *desanimat, da;* francés, *désanimé;* italiano, *disanimato.*

Desanimador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desanima.

Desanimar. Activo. Desalentar, acobardar. Úsase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *animar:* catalan, *desanimar;* francés, *désanimer;* italiano, *disanimare.*

Desanimarse. Recíproco. Acobardarse.

Desanudable. Adjetivo. Susceptible de ser desanudado.

ETIMOLOGÍA. *Desanudar:* francés, *dénouable;* italiano, *disnodèvole.*

Desanudado, da. Participio pasivo de desanudar.

Desanudar. Activo. Deshacer ó desatar el nudo. ‖ Metáfora. Aclarar, disolver lo que está enredado y enmarañado.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *anudar:* catalan, *desnuar;* provenzal, *denozar;* francés del siglo XII, *desnoer;* XIII, *desnouer;* moderno, *dénouer;* italiano, *disnodare, enodare;* picardo, *déneuer;* latin *enodāre;* de *e*, por *ex*, fuera, y *nodāre*, forma verbal de *nōdus*, nudo. Littré hace venir el verbo del artículo del latin *dēnōdāre;* pero ignoramos en qué autor clásico ha podido hallar dicha forma.

Desanudadura. Femenino. La accion y efecto de quitar ó deshacer nudos.

ETIMOLOGÍA. *Desañudar:* catalan anticuado, *desnuadura;* moderno, *desnuament;* francés del siglo XVI, *desnouement*, en Montesquieu; moderno, *dénoûment;* italiano, *snodatura.*

Desañudado, da. Participio pasivo de desañudar.

Desañudar. Activo DESANUDAR.

Desaojadera. Femenino anticuado. La mujer supersticiosa á quien vanamente se atribuye la gracia ó virtud de curar el aojo.

Desaojado, da. Participio pasivo de desaojar.

Desaojar. Activo. Curar el mal de ojo.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *aojar.*

Desapacibilidad. Femenino. Aspereza, desabrimiento, desagrado.

ETIMOLOGÍA. *Desapacible:* catalan, *desapacibilitat.*

Desapacible. Adjetivo. Lo que causa disgusto ó enfado, ó es desagradable á los sentidos.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *apacible:* catalan, *desapacible.*

Desapaciblemente. Adverbio de modo. Desagradablemente.

ETIMOLOGÍA. *Desapacible* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desapaciblement.*

Desapadrinado, da. Participio pasivo de desapadrinar. ‖ Adjetivo. Que no tiene padrino.

Desapadrinar. Activo metafórico. Desaprobar.

Desapañadamente. Adverbio de modo. De una manera desapañada.

ETIMOLOGÍA. *Dasapañada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desapañado, da. Participio pasivo de desapañar.

Desapañar. Activo anticuado. Descomponer, desataviar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *apañar.*

Desapareado, da. Participio pasivo de desaparear.

ETIMOLOGÍA. *Desaparear:* catalan, *desapariat, desaparellat;* francés, *desapparié;* italiano, *dispajato, dispaiato.*

Desaparear. Activo. Separar una de dos cosas que hacían par.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *aparear:* catalan, *desapariar, desaparellar;* francés, *désapparier;* italiano, *dispajare, dispaiare.*

Desaparearse. Recíproco. Perderse una de las dos cosas que juntas forman par.

Desaparecer. Activo. Ocultar, quitar de delante con presteza alguna cosa. Usase tambien como recíproco. ‖ Neutro. Ocultarse, quitarse de la vista de otro con prontitud y velocidad.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *aparecer:* catalan, *desaparéixer;* francés del siglo XIII, *disparoir;* moderno, *disparaître;* italiano, *disparere, sparire.*

Desaparecido, da. Participio pasivo de desaparecer.

ETIMOLOGÍA. *Desaparecer:* catalan, *desaparegut, da;* francés, *disparu;* italiano, *sparito.*

Desaparecimiento. Masculino. La accion ó efecto de desaparecer ó desaparecerse.

Desaparejado, da. Participio pasivo de desaparejar.

ETIMOLOGÍA. *Desaparejar:* catalan, *desapparíat, da; desaparellat, da;* francés, *désappareillé.*

Desaparejar. Activo. Quitar los aparejos á las bestias. ‖ *Marina.* Quitar, descomponer, maltratar el aparejo de cualquier embarcacion.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *aparejar:* catalan, *desapariar, desaparellar;* francés, *désappareiller, se désappareiller.*

Desaparejarse. Recíproco. Quedarse sin aparejos.

Desaparejo. Femenino. Accion de desaparejar.

ETIMOLOGÍA. *Desaparejar:* catalan, *desaparell.*

Desaparicion. Femenino. DESAPARECIMIENTO.

ETIMOLOGÍA. *Desaparecer:* catalan, *desaparició;* francés, *disparition;* ginebrino, *disparution;* italiano, *sparizione.*

Desaparroquianado, da. Participio pasivo de desaparroquianar.

ETIMOLOGÍA. *Desaparroquianar:* catalan, *desaparroquianat, da.*

Desaparroquiar. Activo. Separar á alguno de su parroquia. Úsase más comunmente como recíproco. ‖ Apartar, quitar los parroquianos á las tiendas. Tiene más uso como recíproco.

Desaparroquiarse. Recíproco. Mudarse de parroquia. ‖ Desacreditarse una tienda, quedarse sin parroquia.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *desaparroquianar:* catalan, *desaparroquianarse.*

Digitized by Google

Desapartado, da. Participio pasivo de desapartar.

Desapartar. Activo anticuado. Impedir, disuadir. ‖ Familiar. APARTAR.

Desapasionadamente. Adverbio de modo. Sin pasion, sin interés ni otro respeto.

ETIMOLOGÍA. *Desapasionada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desapassionadament.*

Desapasionado, da. Adjetivo. Desinteresado. ‖ Participio pasivo de desapasionar.

ETIMOLOGÍA. *Desapasionar:* catalan, *desapassionat, da;* francés, *dépassionné.*

Desapasionar. Activo. Quitar, desarraigar la pasion que se tiene á alguna persona ó cosa. Usase más comunmente como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *apasionar:* catalan, *desapassionar;* francés, *dépassionner, se dépassionner.*

Desapasionarse. Recíproco. Desinteresarse, dejarse de prevenciones.

Desapegado, da. Participio pasivo de desapegar.

ETIMOLOGÍA. *Desapegar:* catalan, *desapegat, da.*

Desapegar. Activo anticuado. DESPEGAR. ‖ Recíproco metafórico. Apartarse, desprenderse del afecto natural á personas y cosas propias.

ETIMOLOGÍA. *Despegar:* catalan, *desapegar, desapegarse.*

Desapegarse. Recíproco metafórico. Apartarse, desprenderse del afecto natural.

Desapego. Masculino. Indiferencia, desinterés, falta de codicia, desasimiento de las cosas temporales.

ETIMOLOGÍA. *Desapegar:* catalan, *desapego.*

Desapercebidamente. Adverbio de modo anticuado. DESAPERCIBIDAMENTE.

Desapercebido, da. Adjetivo anticuado. DESAPERCIBIDO.

Desapercebimiento. Masculino anticuado. DESAPERCIBIMIENTO.

ETIMOLOGÍA. *Desapercebir:* catalan, *desapercebiment;* francés, *inapercevance.*

Desapercibidamente. Adverbio de modo. Sin prevencion ni apercibimiento.

ETIMOLOGÍA. *Desapercibida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desapercebidament.*

Desapercibido, da. Adjetivo. Desprevenido, desprovisto de lo necesario para alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Desapercibir:* catalan, *desapercebit, da; desapercebut, da;* francés, *inaperçu.*—«No temian los que estaban dentro del (fuerte), tal suceso; pero no por eso estaban *desapercibidos.* (PADRE ALONSO DE OVALLE, *Historia de Chile, libro 6.°, capítulo 12.*)

Desapercibimiento. Masculino. Desprevencion, falta de apresto de lo necesario.

Desapercibir. Activo. Desorientar de toda prevencion; disuadir á uno del apercibimiento que pudiera tener.

Desapercibirse. Recíproco. Privarse de los medios de defensa, de lo necesario para estar preparado. ‖ Perder toda prevencion acerca de lo que haya de suceder.

Desapercibo. Masculino anticuado. DESAPERCIBIMIENTO.

Desapestado, da. Participio pasivo de desapestar.

Desapestar. Activo. Curar las personas inficionadas de la peste, purificar los sitios contaminados de ella.

Desapiadadamente. Adverbio de modo. Inhumanamente, sin piedad.

ETIMOLOGÍA. *Desapiadada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desapiadadament;* italiano, *dispietatamente.*

Desapiadado, da. Adjetivo. Impío, inhumano.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *apiadado:* catalan, *desàpiadat, da.*

Desapiolar. Activo. Quitar el lazo ó atadura con que los cazadores ligan las piernas de la caza menor y los picos de las aves, para colgarlas despues de muertas.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *apiolar.*

Desaplicacion. Femenino. Falta de aplicacion, ociosidad.

ETIMOLOGÍA. *Desaplicar:* catalan, *desaplicació;* francés, *désapplication;* italiano, *desapplicazione.*

Desaplicadamente. Adverbio de modo. Sin aplicacion.

ETIMOLOGÍA. *Desaplicada* y el sufijo adverbial *mente;* catalan, *desaplicadament.*

Desaplicado, da. Adjetivo. El que no se aplica. ‖ Participio pasivo de desaplicar.

ETIMOLOGÍA. *Desaplicar:* catalan, *desaplicat, da;* francés, *désappliqué;* italiano, *disapplicato.*

Desaplicar. Activo. Distraer á alguno de la aplicacion al estudio.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *aplicar:* francés, *désappliquer:* italiano, *disapplicare.*

Desaplicarse. Recíproco. No tener aplicacion para el estudio y el trabajo.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *desaplicar:* francés, *se désappliquer;* italiano, *disapplicarsi.*

Desapoderadamente. Adverbio de modo. Precipitadamente, con vehemencia y sin poderse contener.

ETIMOLOGÍA. *Desapoderado* y el sufijo adverbial *mente.*

Desapoderado, da. Adjetivo. Precipitado, que no puede contenerse. ‖ Excesivo.

ETIMOLOGÍA. *Desapoderar:* catalan, *desapoderat, da;* italiano, *dispodestato.*

Desapoderamiento. Masculino anticuado. Desenfreno, libertad excesiva. ‖ La accion ó efecto de desapoderar.

ETIMOLOGÍA. *Desapoderar:* catalan, *desapoderament.*

Desapoderar. Activo. Desposeer, despojar á alguno de lo que tenía, ó de que se había apoderado. Usase tambien como recíproco. ‖ Quitar á alguno el poder que para el desempeño de un cargo ó una administracion se le había dado.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *apoderar:* catalan, *desapoderar, desapoderarse;* italiano, *despodestare, dispodestarsi.*

Desapolillar. Activo, Quitar la polilla á la ropa ó cualquier otro mueble que la tiene. ‖ Recíproco familiar. Salir de casa cuando hace aire fuerte, ó bien cuando, por enfermedad ú otra causa, ha mediado sin salir de ella más tiempo del regular.

Desaporcar. Activo. Quitar la tierra con que están aporcadas las plantas.

Desaposentado, da. Participio pasivo de desaposentar.

ETIMOLOGÍA. *Desaposentar:* catalan, *desaposentat, da.*

Desaposentamiento. Masculino. La accion y efecto de desaposentar.

ETIMOLOGÍA. *Desaposentar:* catalan, *desaposentament.*

Desaposentar. Activo. Echar de la habitacion, privar del aposentamiento al que lo tenía. ‖ Metáfora. Apartar, echar de sí alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *aposentar:* catalan, *desaposentar.*

Desaposentarse. Recíproco. Dejar una habitacion.

Desaposesionar. Activo. Desposeer, privar de la posesion de alguna cosa.

Desapostado, da. Participio pasivo de desapostar.

ETIMOLOGÍA. *Desapostar:* francés, *déposté;* italiano, *spostato.*

Desapostar. Activo. Desalojar á alguno de su puesto.

ETIMOLOGIA. Prefijo negativo *des* y *apostar:* francés, *déposter;* italiano, *spostare.*

Desapostarse. Recíproco. Mudar de puesto.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *desapostar:* francés, *se déposter;* italiano, *spostarsi.*

Desapostura. Femenino anticuado. Falta de garbo, de disposicion ó gentileza en alguna persona ó cosa. ‖ Anticuado. Desaliño ó desaseo. ‖ Anticuado. Indecencia.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *apostura.*—Causa dolor que se haya anticuado una voz tan propia, tan expresiva, tan galana, tan bella. Este arcaismo injustificado, verdaderamente indiscreto, es un dia de luto para la lengua castellana.

Desapoyado, da. Participio pasivo de desapoyar.

ETIMOLOGÍA. *Desapoyar:* catalan, *desapojat, da;* francés, *desappuyé.*

Desapoyar. Activo. Quitar el apoyo con que se sostiene alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *apoyar:* catalan, *desapoyar.*

Desapoyarse. Recíproco. Dejar de apoyarse.

Desapreciado, da. Participio pasivo de desapreciar.

ETIMOLOGÍA. *Desapreciar:* francés, *déprisé:* italiano, *spregiato.*

Desapreciador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desaprecia.

Desapreciar. Activo. Desestimar, no hacer de una cosa el aprecio que merece.

ETIMOLOGÍA. *Despreciar:* francés,

Digitized by Google

dépriser; italiano, *spregiare, spreggiare.*

Desaprender. Activo. Olvidar lo que se había aprendido.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aprender:* catalan, *desapendrer;* provenzal, *desaprendre, desaprenre, desaprener;* francés, *désapprendre;* italiano, *disapprendere, sparare.* El italiano *sparare* es el negativo de *imparare,* aprender, de *in,* en, y el latin *pārāre,* disponer, granjear, adquirir.

Desaprendido, da. Participio pasivo de desaprender.

Etimología. *Desaprender:* catalan, *desaprés, a;* francés, *désappris;* italiano, *sparato.*

Desaprensar. Activo. Quitar el lustre, aguas ó asiento que las telas y otras cosas adquieren en la prensa. ‖ Metáfora antigua. Sacar, librar el cuerpo, algun miembro ú otra cosa de la apretura en que se hallaba.

Desapretado, da. Participio pasivo de desapretar.

Etimología. *Desapretar:* catalan, *desapretat, da.*

Desapretador. Masculino. Instrumento que sirve para aflojar.

Desapretar. Activo. Aflojar lo que está apretado. ‖ Metáfora anticuada. Sacar á alguno del aprieto en que se halla.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *apretar:* catalan, *desapretar.*

Desapretarse. Recíproco. Aflojarse, desabrocharse.

Desaprir. Neutro anticuado. Apartarse, separarse.

Etimología. *Desaprir* significa *desaprender,* etimológicamente hablando.

Desaprisionado, da. Participio pasivo de desaprisionar.

Etimología. *Desaprisionar:* francés, *désemprisonné;* italiano, *sprigionato.*

Desaprisionar. Activo. Quitar las prisiones á alguno, ó sacarle de la prision.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aprisionar:* francés, *désemprisonner;* italiano, *sprigionare.*

Desaprobacion. Femenino. La accion y efecto de desaprobar.

Etimología. *Desaprobar:* provenzal, *desaprobatio;* catalan, *desaprobació;* francés, *désapprobation;* italiano, *disapprovazione.*

Desaprobado, da. Participio pasivo de desaprobar.

Etimología. *Desaprobar:* catalan, *desaprobat, da;* francés, *désapprouvé;* italiano, *disapprovato.* Las formas con *v* son incorrectas.

Desaprobador, ra. Masculino y femenino. El que desaprueba. ‖ Adjetivo. Que desaprueba.

Etimología. *Desaprobar:* francés, *désapprobateur;* italiano, *desapprovatore.*

Desaprobar. Activo. Reprobar, no asentir á alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aprobar:* catalan, *desaprobar;* francés, *désaprouver;* italiano, *disapprovare.*

Desapropiacion. Femenino. Pérdida de la propiedad de una cosa. ‖ Cesion del derecho propio ó propiedad de alguna cosa. ‖ La accion y resultado de desapropiar.

Etimología, *Desapropiar:* francés, *désappropriation;* italiano, *spropriazione.*

Desapropiado, da. Participio pasivo de desapropiar.

Etimología. *Desapropiar:* catalan, *desapropiat, da;* francés, *désapproprié;* italiano, *spropriato.*

Desapropiamiento. Masculino. La accion y efecto de desapropiarse.

Etimología. *Desapropiar:* catalan, *desaprópiament;* francés, *désapproprie-ment;* italiano, *spropiamento.*

Desapropiar. Activo. Quitar á uno la propiedad de una cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *apropiar:* catalan, *desapropiar;* francés, *désapproprier;* italiano, *spropriare.*

Desapropiarse. Recíproco. Desposeerse, enajenarse del dominio de lo propio.

Etimología. Forma reflexiva de desapropiar: catalan, *desapropiarse;* francés, *se désapproprier;* italiano, *spropriarsi.*

Desapropio. Masculino. Cesion, renuncia del derecho y dominio de las cosas propias.

Etimología. *Desapropiar:* catalan, *desapropi.*

Desaprovechadamente. Adverbio de modo. Con desaprovechamiento.

Etimología. *Desaprovechada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desaprofitadament.*

Desaprovechado, da. Adjetivo. Se aplica al que pudiendo adelantar en virtud, letras ó conveniencias, no lo ha hecho. ‖ Lo que no produce el fruto, provecho ó utilidad que puede.

Etimología. *Desaprovechar:* catalan, *desaprofitat, da.*

Desaprovechador, ra. Masculino y femenino. El que malgasta.

Desaprovechamiento. Masculino. Atraso en lo bueno, desperdicio ó desmedro de las conveniencias.

Etimología. *Desaprovechar:* catalan, *desaprofitament.*

Desaprovechar. Activo. Desperdiciar ó emplear mal alguna cosa. ‖ Neutro. Perder lo que se había adelantado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *aprovechar:* catalan, *desaprofitar.*

Desaprovechoso, sa. Adjetivo anticuado. Perjudicial y dañoso.

Desapteza. Femenino anticuado. Insuficiencia, falta de aptitud.

Etimología. *Desapto.*

Desapto, ta. Adjetivo anticuado. Lo que no es apto ni á propósito para alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *apto.*

Desapuestamente. Adverbio de modo. Feamente, descompuestamente.

Etimología. *Desapuesta* y el sufijo adverbial *mente.*

Desapuesto, ta. Adjetivo anticuado. Desataviado, de mala disposicion y presencia. ‖ Adverbio de modo anticuado. Descompuesta, feamente.

Etimología. *Desapostura.*

Desapuntado, da. Participio pasivo de desapuntar.

Etimología. *Desapuntar:* catalan, *desapuntat, da;* francés, *désempointé;* italiano, *spuntato.*

Desapuntar. Activo. Cortar las puntadas á lo que está afianzado ó cosido con ellas. ‖ Quitar ó hacer perder la puntería que se tenía hecha. ‖ En las iglesias catedrales, colegiales y otras, borrar los apuntes hechos por las faltas de asistencia de sus individuos al coro.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *apuntar:* catalan, *desapuntar;* francés, *désempointer;* italiano, *spuntare.*

Desapuntalado, da. Participio pasivo de desapuntalar.

Etimología. *Desapuntalar:* catalan, *desapuntalat, da.*

Desapuntalar. Activo. Quitar los puntales que sostenían algun edificio ruinoso.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *apuntalar:* catalan, *desapuntalar.*

Desarbolado, da. Participio pasivo de desarbolar.

Etimología. *Desarbolar:* catalan, *desarbolat, da;* francés, *désarboré;* italiano, *disarborato.*

Desarboladura. Femenino. Desarbolamiento.

Desarbolamiento. Masculino. Accion y efecto de desarbolar una nave.

Etimología. *Desarbolar:* catalan, *desarbolament.*

Desarbolar. Activo. *Marina.* Destruir, tronchar ó derribar los árboles ó palos de la embarcacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *arbolar:* catalan, *desarbolar, desarborar;* francés, *désarborer;* italiano, *disarborare.*

Desarbolo. Masculino. La accion y efecto de desarbolar.

Desarenar. Activo. Quitar la arena de alguna parte, ó limpiar alguna cosa de la que tenía.

Desareno. Masculino. La accion de quitar la arena de algun sitio ó limpiarlo de ella.

Desarmado, da. Participio pasivo de desarmar.

Etimología. *Desarmar:* catalan, *desarmat, da;* francés, *désarmé;* italiano, *disarmato.*

Desarmador. Masculino. Disparador, en las armas de fuego y en la ballesta.

Desarmadura. Femenino. La accion y efecto de desarmar ó desarmarse.

Etimología. *Desarmar:* catalan antiguo, *desarmadura.*

Desarmamiento. Masculino. Desarmadura.

Etimología. *Desarmar:* catalan, *desarmament;* francés, *désarmement;* italiano, *disarmamento.*

Desarmar. Activo. Despojar á alguna persona, ciudad ó provincia de las armas que lleva ó tiene para su defensa, ó hacer que las entregue. ‖ Prohibir el traer armas, ó quitar al que las traía las prohibidas. ‖ Desunir, separar las piezas de que se compone alguna cosa, como el reloj,

Digitized by Google

la escopeta, etc. ‖ Reformar ó licenciar algunas fuerzas de tierra ó mar. ‖ Hacer dar algun golpe en vago á algun animal de asta, de modo que no pueda repetirlo sin repararse y mudar de situacion. ‖ Quitar la ballesta del punto ó gancho en que se pone para dispararla. ‖ Metáfora. Se dice de las cosas inanimadas cuando se templan, minoran ó desvanecen; como: ella le DESARMÓ la cólera, el enojo, la malicia.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *armar:* catalan, *desarmar;* francés, *désarmer;* italiano, *disarmare.*

Desarmarse. Recíproco. Entregar las armas, quedarse sin ellas por cualquier motivo. ‖ No tener medio de defenderse.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de desarmar: catalan, *desarmarse;* francés, *se désarmer;* italiano, *disarmarsi.*

Desarme. Masculino. DESARMADURA.

Desarmonía. Femenino. Discordancia, contrariedad. ‖ *Música.* Falta de acorde en los sonidos.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *armonía:* francés, *désharmonie;* italiano, *disarmonia.*

Desarmónico, ca. Adjetivo. *Música.* Lo que es contrario á las leyes de la armonía. ‖ Lo que carece de ella.

ETIMOLOGÍA. *Desarmonía:* francés, *désharmonique;* italiano, *disarmonico.*

Desarmonizado, da. Participio pasivo de desarmonizar.

ETIMOLOGÍA. *Desarmonizar:* francés, *désharmonisé.*

Desarmonizar. Activo. Introducir la discordia. ‖ *Música.* Poner los instrumentos músicos desacordes.

ETIMOLOGÍA. *Desarmonía:* francés, *désharmoniser, se desharmoniser.*

Desarmonizarse. Recíproco. Ponerse en desacuerdo, en disonancia.

Desarraigado, da. Participio pasivo de desarraigar.

ETIMOLOGÍA. *Desarraigar:* catalan, *desarrelat, da, desarraygat, da;* provenzal, *desraygat, desrazigat;* francés, *déraciné;* italiano, *disradicato.*

Desarraigamiento. Masculino anticuado. DESARRAIGO.

ETIMOLOGÍA. *Desarraigar:* catalan, *desarrelament.*

Desarraigar. Activo. Arrancar de raíz algun árbol ó planta. ‖ Metáfora. Extinguir, extirpar enteramente alguna pasion ó vicio, apartar del todo á alguno de su opinion. ‖ Metáfora. Echar, desterrar á alguno de donde vive ó tiene su domicilio.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *arraigar:* catalan, *desarrelar, desarraygar;* provenzal, *desraygar, desrazigar;* picardo, *déracheiner, déracher;* francés del siglo XIV, *desrachiner;* moderno, *déraciner;* italiano, *disradicare.*—«Es tan grande este amór, que DESARRAIGA de nosotros qualquiera otra aficion.» (FRAY LUIS DE LEON, *Nombres de Cristo, en el de* Amado.)—«Nada hai mas difícil que DESARRAIGAR de los ánimos del vulgo las malas opiniones.» (DON JOSEPH PELLICER, *Traduccion del Argenis, parte 2.ª, libro 4.º, capítulo 3.º*)

Desarraigo. Masculino. La accion y efecto de desarraigar.

Desarrapado, da. Adjetivo. El que trae el vestido viejo, roto ó andrajoso.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y *arrapiezo.*

Desarrebozado, da. Participio pasivo de desarrebozar.

ETIMOLOGÍA. *Desarrebozar:* catalan, *desarrebossat, da.*

Desarrebozar. Activo. Quitar el embozo. ‖ Metáfora. Descubrir, poner patente alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *arrebozar:* catalan, *desarrebossar.*

Desarrebozarse. Recíproco. Quitarse el embozo.

Desarrebujar. Activo. Desenvolver, desenmarañar lo que está revuelto. ‖ Desarropar, desenvolver la ropa en que está alguno envuelto. ‖ Metáfora. Explicar, dar á entender, poner en claro lo que está confuso.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *arrebujar.*

Desarrebujarse. Recíproco. Quitarse la ropa que sirve de abrigo.

Desarregladamente. Adverbio de modo. Con desarreglo.

ETIMOLOGÍA. *Desarreglada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desarregladament;* francés, *déréglément;* italiano, *disregolatamente, sregolatamente.*

Desarreglado, da. Adjetivo. El que se excede en el uso de la comida, bebida ú otras cosas.

ETIMOLOGÍA. *Desarreglar:* catalan, *desarreglat, da;* francés del siglo XIV, *desrieulé;* moderno, *déréglé.*

Desarreglar. Activo. Trastornar, desordenar, sacar de regla. ‖ Recíproco. Salir de regla, desordenarse.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *arreglar:* catalan, *desarreglar, desarreglarse;* francés, *derégler, se dérégler.* El francés del siglo XIV tiene *desrieuler,* forma de *rieule,* regla.

Desarreglarse. Recíproco. Salir de la regla, del arreglo. ‖ Llevar mala vida.

Desarreglo. Masculino. Falta de regla, desórden.

ETIMOLOGÍA. *Desarreglar:* catalan, *desarreglo, desarreglament;* francés, *déréglement;* italiano, *disregolamento, sregolamento.*

Desarrendamiento. Masculino. Cesacion en el arriendo.

Desarrendar. Activo. Hacer cesar el arriendo de alguna cosa.

1. Desarrendarse. Recíproco. Quedarse una heredad sin arrendatario.

ETIMOLOGÍA. *Desarrendar.*

2. Desarrendarse. Recíproco. Arrojar de sí la rienda al caballo. ‖ Quedarse sin rienda.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *arrendar,* forma verbal de *rienda.*

Desarrevolver. Activo anticuado. Desenvolver, desembarazar. ‖ Hállase tambien usado como recíproco.

Desarrimado, da. Participio pasivo de desarrimar.

ETIMOLOGÍA. *Desarrimar:* catalan, *desarrimat, da.*

Desarrimar. Activo. Apartar, quitar lo que estaba arrimado, como la silla, la mesa, etc. ‖ Metáfora. Disuadir, apartar á alguno de su opinion.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *arrimar:* catalan, *desarrimar;* francés, *désarrimer.*

Desarrimo. Masculino. Falta de apoyo ó de arrimo.

ETIMOLOGÍA. *Desarrimar:* francés, *désarrimage.*

Desarrizar. Activo. *Marina.* Soltar cualquier cosa que está arrizada.

Desarrollado, da. Participio pasivo de desarrollar.

ETIMOLOGÍA. *Desarrollar:* francés, *déroulé.*

Desarrollador, ra. Masculino y femenino. El que desarrolla. ‖ Nombre dado en los telares á un enjullo de que se va desarrollando la tela. ‖ Adjetivo. Que desarrolla.

Desarrollar. Activo. Descoger lo que está arrollado, deshacer un rollo. ‖ Recíproco. Adquirir gradualmente los animales y vegetales incremento y vigor.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *arrollar:* francés, *dérouler, se dérouler.*

Desarrollarse. Recíproco. Ser desarrollado. ‖ Crecer, perfeccionarse. ‖ Ensancharse, desenvolverse. ‖ Propagarse. ‖ Aumentar de volúmen los seres organizados.

Desarrollo. Masculino. La accion y efecto de desarrollar y desarrollarse.

ETIMOLOGÍA. *Desarrollar:* francés, *déroulement.*

Desarromadizar. Activo. Quitar el romadizo.

Desarropado, da. Participio pasivo de desarropar.

Desarropar. Activo. Quitar ó apartar la ropa. Úsase tambien como recíproco.

Desarroparse. Recíproco. Quitarse la ropa, desabrigarse.

Desarrugado, da. Participio pasivo de desarrugar.

ETIMOLOGÍA. *Desarrugar:* catalan, *desarrugat, da;* francés, *déridé.*

Desarrugadura. Femenino anticuado. La accion de quitar las arrugas á alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Desarrugar:* catalan, *desarrugament.*

Desarrugar. Activo. Estirar, quitar las arrugas á alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *arrugar:* catalan, *desarrugat;* francés, *dérider.*

Desarrumar. Activo. *Marina.* Deshacer la estiva, ó remover y desocupar la carga, ya estivada ó colocada como convenía.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *arrumar.*

Desarticulacion. Femenino. *Cirugía.* Accion de desarticular. ‖ Desunion de las superficies articulares de los huesos. ‖ Amputacion en la articulacion.

ETIMOLOGÍA. *Desarticular:* francés, *désarticulation;* italiano, *disarticolazione.*

Digitized by Google

Desarticulado, da. Participio pasivo de desarticular.

Etimología. *Desarticular:* francés, *désarticulé;* italiano, *disarticolato.*

Desarticular. Activo. *Cirugía.* Separar unos de otros dos ó más huesos que se articulaban entre sí. ‖ Hacer una amputacion en la artrculacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *articular:* francés, *désarticuler;* italiano, *disarticolare.*

Desarticularse. Recíproco. *Cirugía.* Salir de la articulacion, como cuando decimos: «tal ó cual hueso se ha desarticulado.»

Etimología. Forma reflexiva de desarticular: francés, *se desarticuler;* italiano, *disarticolarsi.*

Desartillado, da. Participio pasivo de desartillar.

Desartillar. Activo. Quitar la artillería de un buque ó de una fortaleza.

Desarzonado, da. Participio pasivo de desarzonar.

Etimología. *Desarzonar:* francés, *désarçonné.*

Desarzonar. Activo. Arrojar fuera del arzon á un jinete.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *arzonar*, forma verbal ficticia de *arzon:* francés, *désarçonner.*

Desasado, da. Adjetivo. Lo que tiene rotas ó quitadas las asas; como el jarro DESASADO, la olla DESASADA. ‖ *Germanía.* DESOREJADO.

Desaseadamente. Adverbio de modo. Sin aseo.

Etimología. *Desaseada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desasseadament.*

Desaseado, da. Adjetivo. Sucio, falto de aseo.

Etimología. *Desasear:* catalan, *desasseat, da.*

Desasear. Activo. Quitar el aseo, limpieza ó compostura á alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *asear:* catalan, *desassear.*

Desasegurar. Activo. Hacer perder ó quitar la seguridad á alguna cosa.

Desasegurarse. Recíproco. Perder la seguridad.

Desasentar. Activo metafórico. Desagradar, desazonar, no sentar bien alguna cosa. ‖ Recíproco. Levantarse del asiento.

Desaseo. Masculino. Desaliño, descompostura, falta de limpieza.

Desasesado, da. Adjetivo. Insensato.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *asesado.*

Desasido, da. Participio pasivo de desasir.

Desasimiento. Masculino. La accion y efecto de desasir y desasirse. ‖ Metáfora. Desprendimiento.

Desasimilacion. Femenino. *Fisiología.* Accion orgánica, cuyo resultado es, ó bien la destruccion del individuo, ó la conservacion de la especie á expensas de este. ‖ Falta de asimilacion.

Etimología. *Desasimilar:* francés, *désassimilation,* «funcion en virtud de la cual una especie de compuesto, que forma parte de la sustancia del organismo, se separa de ella, dejando por lo tanto de intervenir en las funciones que aquella sustancia realiza.»

Desasimilado, da. Participio pasivo de desasimilar.

Etimología. *Desasimilar:* francés, *désassimilé.*

Desasimilador, ra. Adjetivo. *Fisiología.* Que produce un efecto contrario á la asimilacion, en cuyo sentido se dice: *facultad* DESASIMILADORA.

Etimología. *Desasimilar:* francés, *desassimilateur.*

Desasimilar. Activo. *Fisiología.* Destruir la asimilacion: ‖ Separar por desasimilacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *asimilar:* francés, *désassimiler.*

Desasir. Activo. Soltar, desprender lo asido. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco metafórico. Desprenderse, desapropiarse de alguna cosa.

Desasirse. Recíproco. Soltarse, desprenderse. ‖ Prescindir de alguna cosa.

Desasnar. Activo familiar. Hacer perder á alguno la rudeza, ó quitarle la rusticidad con la enseñanza. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *asno.*

Desasociable. Adjetivo. INSOCIABLE.

Desasociacion. Femenino. Ruptura de una sociedad.

Etimología. *Desasociar:* francés, *désassociation.*

Desasociado, da. Participio pasivo de desasociar y desasociarse.

Etimología. *Desasociar:* francés, *désassocié.*

Desasociar. Activo. Disolver una sociedad.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *asociar:* francés, *désassocier, se désassocier.*

Desasociarse. Recíproco. Disolverse una asociacion y dejar de pertenecer á ella.

Desasosegadamente. Adverbio de modo. Con desasosiego.

Etimología. *Desasosegada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desassossegadament.*

Desasosegado, da. Participio pasivo de desasosegar. ‖ Adjetivo. Inquieto.

Etimología. *Desasosegar:* catalan, *desassossegat, da.*

Desasosegar. Activo. Inquietar, privar de la quietud y sosiego. Úsase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *asosegar:* catalan, *desassossegar.*

Desasosegarse. Recíproco. Perder el sosiego.

Desasosiego. Masculino. Inquietud, alteracion, falta de reposo.

Etimología. *Desasosegar:* catalan, *desassossego, desassossegament.*

Desastradamente. Adverbio de modo. Desgraciadamente, con desastre, con desaliño.

Etimología. *Desastrada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desastradament.*

Desastradísimamente. Adverbio de modo, superlativo de desastradamente. En términos muy desastrados; de una manera desastradísima.

Etimología. *Desastradísima* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desastradíssimament.*

Desastrado, da. Adjetivo. Desgraciado, infeliz. ‖ Se aplica á la persona que anda rota y desaseada.

Etimología. *Desastrar:* catalan antiguo, *desastrach, ca;* moderno, *desastrat, da.*

Desastre. Masculino. Desgracia grande, suceso infeliz y lamentable.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *astro:* provenzal y catalan, *desastre;* francés, *désastre;* italiano, *disastro (disastro,* «contra el astro, contra la estrella»).

1. Desgracia, infortunio atribuido á los *astros*, pues de *astro*, en latin *astrum*, y en griego *ástron*, y del prefijo *des*, se compuso la voz *desastre.*—Estaba en lo antiguo muy arraigada, y no deja de ser hoy comun la creencia en las influencias siderales, ó en el influjo de los astros sobre la parte física y moral del hombre. De ahí el nacer en buen ó mal *sino* (signo; del latin *signum*, constelacion), tener buena ó mala *estrella*, tener *lunas*, estar de buena ó de mala *luna*, etc. (MONLAU.)

2. Cada palabra corresponde á su época histórica, porque todo tiene su matrícula en la civilizacion universal; y es evidente que la voz del artículo corresponde á la época llamada *sabeismo*, término medio entre el fetiquismo y la mitología.

3. Al hablar de un DESASTRE, claro es que se habla de las consecuencias que de él se originan, en cuyo sentido solemos decir: «la muerte del padre ha sido un DESASTRE terrible para su familia;» «el desbordamiento del Guadiana ha sido un DESASTRE para la desgraciada Sanlúcar.»

Desastrosamente. Adverbio de modo. Funestamente.

Etimología. *Desastrosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desastrosament;* francés, *désastreusement;* italiano, *disastrosamente.*

Desastroso, sa. Adjetivo. DESASTRADO, en su primera acepcion.

Etimología. *Desastre:* latin *astrōsus* (que es el mismo vocablo sin el prefijo *des);* italiano, *disastroso;* francés, *désastreux.* El latin *astrōsus* significa tambien *lunático*, en Sidonio Apolinar.

Desatacar. Activo. Desatar ó soltar las agujetas, botones ó corchetes con que está ajustada ó atacada alguna cosa. ‖ Desabrocharse los calzones ó pantalones.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *atacar:* catalan, *desatacar.*

Desatadamente. Adverbio de modo. Libremente, sin órden ni sujecion.

Etimología. *Desatada* y el sufijo adverbial *mente.*

Digitized by Google

Desatado, da. Participio pasivo de desatar. ‖ Adjetivo. Loco, frenético.

Etimología. *Desatar:* francés, *détaché;* italiano, *distaccato.*

Desatador, ra. Masculino y femenino. El que desata.

Etimología. *Desatar:* francés, *détacheur.*

Desatadura. Femenino. La accion y efecto de desatar.

Etimología. *Desatar:* francés, *détachement;* italiano, *distaccamento, distacco, distaccatura.*

Desatamiento. Desatadura.

Desatancado, da. Participio pasivo de desatancar.

Desatancar. Activo. Limpiar, desembarazar cualquiera conducto por donde pasa alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *atancar.*

Desatapadura. Femenino anticuado. La accion y efecto de desatapar.

Pesatapar. Activo anticuado. Destapar.

Desatar. Activo. Desenlazar una cosa de otra, soltar lo que está atado. ‖ Metáfora. Desleir, liquidar, derretir. ‖ Deshacer, aclarar. ‖ Anticuado. Disolver, anular. ‖ Recíproco metafórico. Excederse en hablar, ó proceder desordenadamente. ‖ Metáfora. Perder el encogimiento, temor ó extrañeza.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *atar:* provenzal, *destaxar;* francés, *détacher;* italiano, *distaccare. Desatar* y *destacar* son la misma palabra de orígen.

Desatarse. Recíproco. Acalorarse, propasarse. ‖ Proceder sin concierto ni sensatez.

Etimología. Forma reflexiva de *desatar:* francés, *se détacher;* italiano, *distaccarsi.*

Desatascado, da. Participio pasivo de desatascar.

Desatascar. Activo. Sacar del atascadero. ‖ Limpiar, desambarazar alguna cañería, tubo ó conducto, que estaban obstruidos. ‖ Metáfora. Sacar á alguno de la dificultad en que se halla, y de que no puede salir por sí mismo.

Desatascarse. Recíproco. Salir de apuros, además de las acepciones por pasiva del activo.

Desataviado, da. Participio pasivo de desataviar.

Etimología. *Desataviar:* catalan, *desataviat, da.*

Desataviar. Activo. Quitar los atavíos que adornaban á alguna persona ó cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ataviar:* catalan, *desataviar.*

Desatavío. Masculino. Desaliño, descompostura de la persona.

Etimología. *Desataviar:* catalan, *desatavíu, desatavío,* cuya primera forma es la lemosina.

Desate de vientre. Masculino. Flujo, soltura de vientre.

Etimología. *Desatar.*

Desatemplar. Activo. Destemplar.

Desatemplarse. Recíproco anticuado. Destemplarse, desarreglarse.

Desatencion. Femenino. Falta de atencion, distraccion. ‖ Descortesía, falta de urbanidad ó respeto.

Etimología. *Desatender:* catalan, *desatenció;* francés, *inattention;* italiano, *disattenzione.*

Desatender. Activo. No prestar atencion á lo que otro dice ó hace. ‖ No hacer caso ó aprecio de alguna persona ó cosa. ‖ No corresponder, no asistir con lo que es debido.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *atender:* catalan, *desatendrer.*

Desatendible. Adjetivo. Que no es digno de atenderse.

Desatendido, da. Adjetivo. Desatento.

Etimología. *Desatender:* catalan, *desatés, a.*

Desatentadamente. Adverbio de modo. Con desatiento, sin tino.

Etimología. *Desatentada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desatentado, da. Adjetivo que se aplica al que dice ó hace algo fuera de razon y sin tino ni concierto. ‖ Excesivo, riguroso, desordenado.

Etimología. *Desatentar.*

Desatentamente. Adverbio de modo. Con desatencion, descortésmente.

Etimología. *Desatenta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desatentament.*

Desatentamiento. Masculino anticuado. Desatiento.

Desatentar. Activo. Turbar el sentido ó hacer perder el tiento.

Etimología. Prefijo negativo *des, a* eufónica y *tentar,* forma verbal de tiento: *des-a-tentar.*

Desatentarse. Recíproco. Obrar con poco concierto, hablar como un frenético.

Desatento, ta. Adjetivo. El que aparta ó divierte la atencion que debía poner en alguna cosa. ‖ Descortés, falto de atencion y urbanidad.

Etimología. *Desatender:* catalan, *desatent, a;* francés, *inattentif;* italiano, *disattento.*

Desatesado, da. Adjetivo anticuado. Flojo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *atesado;* «no atesado.»

Desatesorar. Activo. Sacar ó gastar lo atesorado.

Desatestado, da. Participio pasivo de desatestar.

Etimología. *Desatestar:* francés, *désattesté.*

Desatestar. Activo. *Forense.* Contradecir un testimonio. ‖ Sacar de una parte algo de lo que la atestaba.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *atestar:* francés, *désattester.*

Desatestiguacion. Femenino. *Forense.* Accion de desatestiguarse.

Desatestiguarse. Recíproco. Retractarse de lo que se ha testificado.

Etimología. *Desatestar.*

Desatiento. Masculino. Falta de tiento ó de tacto, como le siente el enfermo de gravedad cuando agita las manos y los brazos sin asir ninguna cosa. ‖ Desasosiego, inquietud, perturbacion del ánimo.

Etimología. *Desatentar.*

Desatinadamente. Adverbio de modo. Inconsideradamente, con desatino. ‖ Desmedidamente, excesivamente.

Etimología. *Desatinada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desatinadament.*

Desatinado, da. Adjetivo. Desarreglado, sin tino. ‖ El que habla ó procede sin juicio ni razon.

Etimología. *Desatinar:* catalan, *desatinat, da.*

Desatinar. Activo. Hacer perder el tino, desatentar. ‖ Neutro. Decir ó hacer desatinos. ‖ Perder el tino en algun sitio ó lugar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *atinar:* catalan, *desatinar, desatinarse.*

Desatino. Masculino. Falta de tino, tiento ó acierto. ‖ Locura, despropósito ó error.

Etimología. *Desatinar:* catalan, *desatino.*

Sinonimia. *Desatino, disparate.* Cervántes dice que Don Quijote «olvidó casi de todo punto el ejercicio de la caza, y áun la administracion de su hacienda, y que llegó á tanto su curiosidad y *desatino en esto,* que vendió muchas hanegas de tierra de sembradura para comprar libros de caballería que leer.»

La expresion su *desatino en esto,* manifiesta que el *desatino* de Don Quijote era un error parcial, una manía.

Luégo añade: «Llenósele la fantasía de todo aquello que leía en los libros, así de encantamentos como de pendencias, batallas, desafíos, heridas, requiebros, amores, tormentas y *disparates imposibles.*»

La expresion *disparates imposibles* pone de manifiesto que se trata de necedades que no caben en un entendimiento sano. Ya no se trata de la manía; es decir, del *desatino* de Don Quijote, sino de los encantamentos y locuras de la caballería andante; es decir, de *disparates imposibles.*

La suma discrecion con que nuestro Cervántes emplea las dos palabras de este artículo, dice más que pudiera decir la disertacion más erudita.

Desatino equivale á desacuerdo.

Disparate equivale á sandez.

Un sabio obcecado *desatina.*

Un necio *disparata.*

Lo contrario de *desatino* es el acierto.

Lo contrario de *disparate* es el juicio.

Apénas hay un hombre docto que no haya cometido más de un *desatino.*

No puede haber tonto que no haya dicho y hecho muchos *disparates.*

«Aquí yace Casanate
debajo de aquesta losa,
que en su vida dijo cosa
que no fuese un *disparate.*»

Esto quiere decir que el cuitado poeta, sobre cuyas cenizas se escribieron los versos anteriores, era un necio de capirote, ó que, como suele decirse, no tenía todo lo de Salomon.

Digitized by Google

En fin, el *desatino* tiene remedio. El hombre que hoy cierra los ojos, puede abrirlos mañana y ver la luz. El *disparate* es incurable. Para aquel que no tiene vista, no hay astros en el cielo.

Desatizar. Activo. Dejar de atizar. ‖ Metáfora. Quitar lo que servía de pábulo á las pasiones.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *atizar:* francés, *désattiser*.

Desatolondrar. Activo. Hacer volver en sí al que está atolondrado ó privado de sentido. Úsase tambien como recíproco.

Desatolondrarse. Recíproco. Volver en sí.

Desatollar. Activo. Sacar ó librar á alguno del atolladero.

Desatollarse. Recíproco. Salir del atolladero.

Desatontar. Activo. Quitar á alguno el atontamiento que tiene.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *atontar:* catalan, *desatontir*.

Desatontarse. Recíproco. Salir alguno del atontamiento en que estaba.

Desatorar. Activo: *Marina*. DESABRUMAR, en su primera acepcion, y DESABARROTAR.

Desatornillado, da. Participio pasivo de desatornillar.

Desatornillar. Activo. Aflojar los tornillos, sacarlos. ‖ Desarmar lo que está ensamblado con tornillos.

Desatracado, da. Participio pasivo de desatracar.

ETIMOLOGÍA. *Desatracar:* catalan, *desatracat, da*.

Desatracar. Activo. *Marina*. Desasir, separar una embacacion de otra ó de la parte en que se atracó. Úsase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *atracar:* catalan, *desatracar*.

Desatraer. Activo. Apartar, separar una cosa de otra.

Desatrahillar. Activo. DESATRAILLAR.

Desatraillar. Activo. Quitar la trailla. Dícese comunmente de los perros.

Desatrampar. Activo. Limpiar ó desembarazar de cualquier impedimento un cañon ó conducto.

Desatrancado, da. Participio pasivo de desatrancar.

Desatrancar. Activo. Quitar la tranca á la puerta ó cualquiera otra cosa que impida abrirla. ‖ En los pozos y fuentes, DESATRAMPAR.

Desatravesar. Activo anticuado. Quitar lo que estaba atravesado.

Desatufar. Activo. Quitar el tufo de alguna parte. ‖ Metáfora. Quitar el mal humor.

Desatufarse. Recíproco. Libertarse del tufo que se había subido á la cabeza, ó que se halla en una habitacion. ‖ Metáfora. Perder ó deponer el enojo ó enfado.

Desaturdir. Activo. Quitar á alguno el aturdimiento. Úsase tambien como recíproco.

Desaturdirse. Recíproco. Volver en sí.

Desauciadamente. DESAHUCIADAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Desauciada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desauciadament*.

Desauciado. DESAHUCIADO.

ETIMOLOGÍA. *Desauciar:* catalan, *desauciat*.

Desauciar. DESAHUCIAR. La forma *desauciar*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara, puesto que el latin no conoce las formas *idūcia, idūciāre*, sino *fidūcia* y *fidūciāre*, que el castellano antiguo romanceó con los vocablos *fiducia* y *fiduciar*, correctos, sonoros y de buena ley. El verbo del artículo representa *desafiduciar;* y convirtiendo la *f* en *h*, segun la ortografía moderna, es evidente que debe escribirse *desahuciar*, por síncopa de *desahiduciar:* catalan, *desauciar*.

Desaucio. DESAHUCIO.

Desaumentar. Activo. DISMINUIR.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *aumentar:* francés, *désaugmenter*.

Desautoridad. Femenino. Falta de autoridad, de respeto ó representacion.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *autoridad:* catalan, *desautoritat*.

Desautorizacion. Femenino. Falta de autorizacion. ‖ Accion y efecto de desautorizar.

Desautorizadamente. Adverbio de modo. En términos desautorizados.

ETIMOLOGÍA. *Desautorizada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desautorizado, da. Adjetivo. Falto de autoridad, de crédito ó de importancia.

ETIMOLOGÍA. *Desautorizar:* catalan, *desautorizat, da;* francés, *désautorisé;* italiano, *disautorizzato*.

Desautorizar. Activo. Privar á alguno de las facultades que tenía. ‖ Desacreditar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *autorizar:* catalan, *desautorisar;* francés, *désautoriser;* italiano, *disautorizzare*.

Desautorizarse. Recíproco. Perder la autoridad de que estaba uno investido. ‖ Desconceptuarse.

Desavahado, da. Adjetivo. Se aplica al lugar descubierto, libre de nieblas, vahos y vapores.

Desavahamiento. Masculino. La accion y efecto de desavahar ó desavaharse.

Desavahar. Activo. Desarropar, para que exhale el vaho y se temple, lo que está muy caliente por el demasiado abrigo. ‖ Dejar enfriar una cosa hasta que no eche vaho. ‖ Orear.

Desavaharse. Recíproco. Exhalarse el vaho. ‖ Metáfora. Desahogarse, esparcirse.

Desavasallar. Activo. Librar del vasallaje.

Desavasallarse. Recíproco. Emanciparse del vasallaje.

Desavecindado, da. Adjetivo. Aplícase á la casa ó lugar desierto ó desamparado de los vecinos.

Desavecindar. Activo. Borrar á uno de la lista vecinal.

Desavecindarse. Recíproco. Ausentarse de un lugar, mudando á otro su domicilio.

Desavenencia. Femenino. Oposicion, discordia, contrariedad.

ETIMOLOGÍA. *Desavenir:* catalan, *desavenéncia;* italiano, *disavvenza*.

Desavenido, da. Masculino y femenino. El que está discorde ó no se conforma con otro.

ETIMOLOGÍA. *Desavenir:* catalan, *desavingut, da;* italiano, *disavvenuto*.

Desavenimiento. Masculino anticuado. DESAVENENCIA.

Desavenir. Activo. Desconcertar, discordar, desconvenir. Usase más comunmente como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *avenir:* catalan, *desavenir, desavenirse;* italiano, *disavvenire, disavvenirsi*.

Desavenirse. Recíproco. No conformarse. ‖ Enemistarse.

Desaventajadamente. Adverbio de modo. Sin ventaja.

ETIMOLOGÍA. *Desventajada* y el sufijo adverbial *mente;* catalan, *desavantatjadament*.

Desaventajado, da. Adjetivo. Lo que es inferior y poco ventajoso.

ETIMOLOGÍA. *Desaventajar:* catalan, *desavantatjat, da;* francés, *désavantagé*.

Desaventura. Femenino anticuado. DESVENTURA.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *ventura:* catalan antiguo, *desaventura;* italiano, *disavventura*.

Desaventuradamente. Adverbio de modo anticuado. DESVENTURADAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Desaventurada* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *disavventurosamente, disavventuratamente*.

Desaventurado, da. Adjetivo anticuado. DESVENTURADO.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *aventurado:* catalan, *desaventurós, a;* italiano, *disavventurato*.

Desavezado, da. Participio pasivo de desavezar.

ETIMOLOGÍA. *Desavezar:* italiano, *disvezzato*.

Desavezar. Activo anticuado. DESACOSTUMBRAR. Usábase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *avezar:* italiano, *disvezzare, disvezzarsi*.

Desaviar. Activo. Apartar á alguno, hacerle dejar ó errar el camino ó senda que debe seguir. Usase tambien como recíproco. ‖ Quitar ó no dar el avío ó prevencion que se necesita para alguna cosa. Usase tambien como recíproco.

Desaviltado, da. Adjetivo anticuado. Deshonrado, envilecido.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *aviltado*.

Desavío. Masculino. Descamino, extravío. ‖ Falta de prevencion ó de avío necesario para alguna cosa.

Desavisado, da. Adjetivo. Inadvertido, ignorante.

Desavisar. Activo. Dar aviso ó noticia contraria á la que se había dado.

Desayudado, da. Participio pasivo de desayudar.

Digitized by Google

Etimología. *Desayudar:* catalan, *desajudat, da.*

Desayudar. Activo. Impedir ó embarazar lo que puede servir de ayuda ó auxilio á alguno. Usase comunmente como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ayudar:* catalan, *desajudar, desajudarse.*

Desayunado, da. Participio pasivo de desayunarse. ‖ Adjetivo. El que ha tomado el desayuno.

Etimología. *Desayunar:* francés, *déjeuné.*

Desayunarse. Recíproco. Tomar el primer alimento por la mañana. ‖ Frase metafórica. Hablando de algun suceso ó especie, tener la primera noticia de aquello que se ignoraba. Alguna vez suele usarse como activo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ayunar,* en su forma recíproca: catalan, *desdejunarse;* francés del siglo XIII, *desjeūner;* moderno, *déjeuner;* ginebrino, *dejuner.*

Desayuno. Masculino. El primer alimento que se toma por la mañana.

Etimología. *Desayunar:* francés, *déjeuner, déjeuné,* sustantivo.

Desayuntamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de desayuntar.

Desayuntar. Activo anticuado. Desunir, separar ó apartar.

Etimología. *Desjuntar.*

Desayustar. Recíproco. *Marina.* Deshacer el ayuste de dos cabos.

Etimología. *Desajustar.*

Desazogar. Activo. Quitar el azogue á alguna cosa.

Desazon. Femenino. Desabrimiento, insipidez, falta de sabor y gusto. ‖ La falta de sazon y tempero en las tierras que se cultivan. ‖ Metáfora. Disgusto, pesadumbre. ‖ Metáfora. Molestia ó inquietud interior, mala disposicion en la salud.

Etimología. *Desazonar:* francés, *dessaisonnement.*

Desazonado, da. Adjetivo. Se aplica á la tierra que está en mala disposicion para algun fin. ‖ Indispuesto, disgustado.

Etimología. *Desazonar:* francés, *dessaisonné.*

Desazonar. Activo. Quitar la sazon, el sabor ó el gusto á algun manjar. ‖ Metáfora. Disgustar, enfadar, desabrir el ánimo. ‖ Recíproco. Sentirse indispuesto en la salud.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *sazonar:* francés, *dessaisonner.*

Desazonarse. Recíproco. Enfadarse, disgustarse. ‖ Tomar una desazon. ‖ Sentirse enfermo.

Desazufrado, da. Participio pasivo de desazufrar.

Etimología. *Desazufrar:* francés, *dessoufré.*

Desazuframiento. Masculino. Accion de desazufrar.

Etimología. *Desazufrar:* francés, *dessoufrage.*

Desazufrar. Activo. Quitar á una sustancia el azufre que contiene.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *azufrar:* francés, *dessoufrer.*

Desbabar. Neutro. Purgar, expeler las babas. Aplícase tambien á los caracoles, cuando sueltan la linfa viscosa de que abundan. Usase tambien como recíproco.

Desbabarse. Recíproco. Ser desbabado. ‖ Quedarse sin baba. ‖ Familiar. Amar con pasion.

Desbagar. Activo. Sacar la linaza de la baga. Usase tambien como recíproco.

Desbagarse. Recíproco. Soltar la linaza la baga.

Desbalijado, da. Participio pasivo de desbalijar.

Etimología. *Desbalijar:* francés, *dévalisé;* italiano, *svaligiato.*

Desbalijamiento. Masculino. La accion de desbalijar.

Desbalijar. Activo. Sacar lo que hay en una balija. ‖ Robar al caminante lo que lleva en la balija, maleta, etc.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *balija:* francés, *dévaliser;* italiano, *svaligiare.*

Besballestar. Activo anticuado. Desarmar la ballesta.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ballesta:* catalan, *desballestar,* desatinar, hablar sin ton ni son.

Desbancado, da. Participio pasivo de desbancar.

Etimología. *Desbancar:* catalan, *desbancat, da;* francés, *débanqué.*

Desbancar. Activo. Despejar, desembarazar algun sitio de los bancos que lo ocupan. Decíase con más propiedad hablando de las galeras. ‖ En el juego de la banca y otros de apunte, ganar al banquero los que paran ó apuntan todo el fondo de dinero que puso de contado para jugar con ellos. ‖ Metáfora. Hacer perder á alguno la amistad, estimacion ó cariño de otra persona, ganándola para sí.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *banca:* catalan, *desbancar;* francés, *débanquer.*

Desbandadamente. Adverbio de modo. En tropel.

Etimología. *Desbandada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desbandado, da. Participio pasivo de desbandarse. ‖ Adjetivo. Descarriado, disperso. ‖ Á la desbandada. Locucion. En desórden.

Etimología. *Desbandar:* francés, *débandé;* italiano, *sbandato;* catalan, *desbandat, da.*

Desbandamiento. Masculino. Accion de desbandarse.

Etimología. *Desbandar:* francés, *débandement;* italiano, *sbandamento.*

Desbandarse. Recíproco. *Milicia.* Dejar y desamparar los soldados las banderas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *bando:* catalan, *desbandarse;* francés, *débander, se débander;* italiano, *sbandare, sbandarsi. Desbandarse* no es otra cosa que dejar el bando.

Desbañado. Adjetivo. *Volatería.* Se dice del azor que no ha tomado el agua los dias que le hacen volar.

Desbarahustar. Activo. Desbarajustar.

Desbarahuste. Masculino. Desbarajuste.

Desbarajustar. Activo. Desordenar.

Desbarajuste. Masculino. Desórden.

Desbaratadamente. Adverbio de modo. Con desbarate.

Etimología. *Desbaratada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desbaratadament.*

Desbaratado, da. Adjetivo. Dícese de la persona de mala vida, conducta ó gobierno.

Etimología. *Desbaratar:* catalan, *desbaratat, da;* italiano, *sbarattato.*

Desbaratador, ra. Masculino y femenino. El que desbarata.

Desbaratamiento. Masculino. Descomposicion, desconcierto. ‖ Anticuado. Desbarato.

Etimología. *Desbaratar:* catalan, *desbaratament.*

Desbaratante. Participio activo anticuado de desbaratar. El que desbarata.

Desbaratar. Activo. Deshacer ó arruinar alguna cosa. ‖ *Milicia.* Desordenar, desconcertar, poner en confusion á los contrarios. ‖ Disipar, malgastar los bienes. ‖ Hablando de las cosas inmateriales, cortar, impedir, estorbar. ‖ Neutro. Disparatar. ‖ Recíproco. Descomponerse, hablar ú obrar fuera de razon.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *baratar:* catalan, *desbaratar, desbaratarse;* italiano, *sbarattare, sbarattarsi.*

Desbarate. Masculino. La accion y efecto de desbaratar. ‖ ó desbarate de vientre. Repeticion muy frecuente de cámaras ó cursos.

Desbarato. Masculino. Desbarate, primera acepcion.

Desbaraustrar. Activo anticuado. Desbarajustar.

Etimología. *Desbalaustrar.*

Desbarbado, da. Adjetivo. El que carece de barba. Se suele usar de esta voz por desprecio del sujeto á quien se aplica.

Etimología. *Desbarbar:* catalan, *desbarbat, da;* francés, *débarbé, ébarbé;* italiano, *sbarbato, sbarbicato.*

Desbarbar. Activo familiar. Quitar ó hacer la barba, afeitar. ‖ Cortar ó quitar de alguna cosa las hilachas ó pelos, que por semejanza se llaman barbas, y especialmente las raíces muy delgadas de las plantas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *barbar:* francés, *débarber, ébarber;* italiano, *sbarbare, sbarbicare.*

Desbarbillar. Activo. *Agricultura.* Desbarbar, cortar las raíces que arrojan los troncos de las vides nuevas, para darles más vigor.

Desbarbarizar. Activo. Sacar de la barbarie.

Desbardado, da. Participio pasivo de desbardar.

Etimología. *Desbardar:* francés, *débardé.*

Desbardar. Activo. Quitar las bardas á alguna cerca de tapias.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *bardar;* francés, *débarder,* extraer.

Digitized by Google

Desbaronizar. Activo. Exonerar á alguno del título de baron.

Desbarrada. Femenino anticuado. Desórden con alboroto.

Etimología. *Desbarrar.*

Desbarrado, da. Participio pasivo de desbarrar.

Etimología. *Desbarrar:* catalan, *desbarrat, da;* francés del siglo XII, *desbaré;* moderno, *débarré.*

Desbarrar. Neutro. Tirar con la barra á cuanto alcance la fuerza, sin cuidarse de hacer tiro. ‖ Deslizarse, escurrirse. ‖ Metáfora. Discurrir fuera de razon, errar en lo que se dice ó hace.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *barrar,* forma verbal de *barra:* catalan, *desbarrar;* francés del siglo XII, *desbarer;* moderno, *débarrer. Desbarrar* fué primeramente salirse de regla en el tiro de *barra;* y figuradamente, llevar las cosas más allá de lo justo, ó de lo discreto.

Desbarretar. Activo. Quitar las barretas á lo que está fortificado con ellas.

Desbarrigado, da. Adjetivo. El que tiene poca barriga.

Desbarrigar. Activo familiar. Romper ó herir el vientre.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *barriga.* Este verbo es sinónimo del francés *éventrer;* italiano, *sventrare,* como si dijéramos desventrar.

Desbarro. Masculino. Desliz, desacierto, la accion de desbarrar.

Desbastado, da. Participio pasivo de desbastar.

Etimología. *Desbastar:* catalan, *desbastat, da.*

Desbastadura. Femenino. El efecto de desbastar.

Desbastar. Activo. Quitar las partes más bastas de cualquiera materia que se haya de labrar. ‖ Gastar, disminuir, debilitar alguna cosa. ‖ Metáfora. Quitar lo basto, encogido y grosero que tienen las personas rústicas por falta de educacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *basto:* catalan, *desbastar, desbastarse.*

Desbaste. Masculino. El estado que tiene cualquiera materia que se destina á labrarse, despues que se la ha despojado de las partes más bastas; como: estar en DESBASTE una piedra ó una figura. Tómase tambien por la accion y efecto de desbastar.

Etimología. *Desbastar:* catalan, *desbast.*

Desbastecer. Activo. DESABASTECER.

Desbastecido, da. Adjetivo. Lo que está sin bastimentos.

Desbautizado, da. Participio pasivo de desbautizar.

Etimología. *Desbautizar:* francés, *debaptisé;* italiano, *sbattezzato.*

Desbautizarse. Recíproco metafórico y familiar. Deshacerse, irritarse, impacientarse mucho.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *bautizar:* francés, *débaptiser, se débaptiser;* italiano, *sbattezzare, sbattezzarsi;* catalan, *desbatejar,* causar impaciencia.

Desbazadero. Masculino. Sitio ó paraje húmedo, y por esta razon resbaladizo.

Desbazado, da. Adjetivo. Privado de bazo.

Desbeber. Neutro familiar. Orinar.

Desbecerrar. Activo. Destetar los becerros ó separarlos de sus madres.

Desbirolamiento. Masculino. Accion de desbirolar.

Desbirolar. Activo. Sacar de las birolas los flancos que ha dejado el cuño.

Desbitar. Activo. *Marina.* DESABITAR.

Desbituminizacion. Femenino. *Química.* Accion de desbituminizar.

Desbituminizar. Activo. *Química.* Sacar á una sustancia el betun que contiene.

Etimología. Prefijo negativo *des* y el francés *bitume,* betun: francés, *débituminiser.*

Desblanquecido, da. Adjetivo. BLANQUECINO.

Desblanquiñado, da. Adjetivo. BLANQUECINO.

Desbocadamente. Adverbio de modo. Desenfrenadamente, desvergonzadamente.

Etimología. *Desbocada* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *sbocatamente.*

Desbocado, da. Adjetivo. Se dice del cañon ó pieza de artillería cuando tiene la boca más ancha que lo restante del ánima. ‖ Se aplica á cualquier instrumento, como martillo, gubia, etc., que tiene gastada ó mellada la parte llamada boca. ‖ Metáfora. El acostumbrado á decir palabras indecentes, ofensivas y desvergonzadas.

Etimología. *Desbocar:* catalan, *desboeat, da;* francés, *débouché;* italiano, *sboccato.*

Desbocamiento. Masculino. La accion y efecto de desbocarse.

Etimología. *Desbocar:* catalan, *desbocament;* italiano, *sboccamento.*

Desbocar. Activo. Quitar la boca á alguna cosa; como al jarro, al cántaro, etc. ‖ Neutro. DESEMBOCAR. ‖ Recíproco. Comunmente se entiende y dice del caballo que se dispara y desobedece al freno. ‖ Metáfora. Desvergonzarse, prorrumpir en denuestos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *boca:* francés, *déboucher;* italiano, *sboccare.*

Desbocarse. Recíproco. Hacerse el caballo insensible al freno, corriendo atropellado sin direccion. ‖ Metáfora. Propasarse de un modo escandaloso. ‖ Correr desenfrenado por la carrera del crímen ó de las pasiones.

Etimología. Forma recíproca de *desbocar:* catalan, *desbocarse;* francés, *se déboucher;* italiano, *sboccarsi.*

Desbonetar. Activo. Quitar el bonete á alguno.

Desbonetarse. Recíproco familiar. Quitarse el bonete de la cabeza.

Desboquillar. Activo. Quitar ó romper la boquilla.

Desbordadamente. Adverbio de modo. Con exceso, sin tasa.

Etimología. *Desbordada* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *débordément.*

Desbordado, da. Participio pasivo de desbordar.

Etimología. *Desbordar:* francés, *débordé;* italiano, *sbordellato.*

Desbordamiento. Masculino. Accion y efecto de desbordar

Etimología. *Desbordar:* francés, *débordement;* italiano, *sbordellamento.*

Desbordar. Neutro. Salir de los bordes, derramarse. Úsase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *borde:* francés, *déborder, se déborder;* italiano, *sbordellare, sbordellarsi.*

Desbordarse. Recíproco. Salirse por los bordes. ‖ Anticuado. Excederse, atreverse.

Desborde. Masculino. Accion de desbordarse los humores.

Etimología. *Desbordar:* francés, *débord.*

Desboronar. Activo anticuado. DESMORONAR. Hállase usado tambien como recíproco.

Etimología. *Alboronia.*

Desborrado, da. Participio pasivo de desborrar.

Etimología. *Desborrar:* francés, *débourré;* italiano, *sborrato.*

Desborrar. Activo. Quitar la borra á los paños. ‖ Provincial Murcia. Quitar á los árboles, y particularmente á las moreras pequeñas, los cogollos ó tallos que arrojan por el tronco, para que no quiten la fuerza á la guía.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *borrar:* francés, *débourrer;* italiano, *sborrare.*

Desbotonar. Activo. *Esgrima.* Hacer saltar el boton de un florete. ‖ Quitar los botones á una pieza de ropa.

Desbozar. Activo. Quitar ó hacer perder los boceles á una pieza de escultura.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *bozar,* por *bocelar,* forma verbal ficticia de *bocel:* catalan, *desbossar,* bosquejar.

Desbragado. Adjetivo. Hombre sin bragas, pobre, desharrapado.

Desbraguetado. Adjetivo que se aplica al que trae desabotonada ó mal ajustada la portezuela de los calzones.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *bragueta:* catalan, *desbraguerat, da.*

Desbravador. Masculino. El que tiene por oficio amansar los potros cerriles.

Desbravar. Activo. Amansar el ganado cerril, caballar ó mular. ‖ Neutro. Perder ó deponer alguna parte de la braveza; romperse, desahogarse el ímpetu de la cólera ó de la corriente. Se dice tambien de los licores cuando han perdido su fuerza. Úsase tambien como recíproco.

Desbravecer. Neutro. DESBRAVAR.

Desbrazarse. Recíproco. Extender mucho y violentamente los brazos, hacer con ellos fuerza ó movimientos violentos.

Desbrevarse. Recíproco. Perder el

Digitized by Google

vino su actividad, irse echando á perder.

Desbridar. Activo. Romper ó quitar la brida. ‖ *Cirugía.* Destruir el obstáculo que se opone al ensanche de una herida.

Desbriznar. Activo. Reducir á briznas, desmenuzar alguna cosa, como carne, palo, etc. ‖ Sacar de la flor del azafran los estambres ó briznas.

Desbroce. Masculino. La cantidad de broza que produce la monda de los árboles y la limpia de las tierras ó acequias.

ETIMOLOGÍA. *Desbrozar.*

Desbrozar. Activo. Quitar la broza, desembarazar, limpiar alguna cosa.

Desbrozo. Masculino. La cantidad de broza ó ramaje que produce la monda de los árboles y la limpieza de las tierras ó acequias. ‖ La accion y efecto de desbrozar.

Desbruar. Activo. En el obraje de paños, quitar al tejido la grasa para meterlo en el batán.

Desbrujar. Activo. DESMORONAR.

ETIMOLOGÍA. *Desbrujar* representa *desborujar,* forma verbal ficticia de *borujo.* En efecto, sincopemos la *o* de *desborujar* y tendremos el verbo del artículo.

Desbuchar. Activo. DESEMBUCHAR. ‖ *Cetrería.* Bajar y aliviar el buche de las aves de rapiña. ‖ DESAINAR.

Desbulla. Femenino. El despojo que queda de la ostra despues de sacado el animal.

Desbullar. Activo. Sacar de la ostra el animal.

Descabal. Adjetivo. Lo que no está cabal.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cabal.*

Descabalar. Activo. Quitar algunas de las partes precisas para constituir una cosa completa ó cabal.

ETIMOLOGÍA. *Descabal:* catalan, *descabalar.*

Descabalgado, da. Participio pasivo de descabalgar.

ETIMOLOGÍA. *Descabalgar:* catalan, *descabalcat, da;* italiano, *scavalcato,* ortografía incorrecta. El catalan tiene *descabalcador,* apeadero; italiano, *scavalcatore.*

Descabalgadura. Femenino. La accion de descabalgar, desmontar ó apearse de la caballería.

ETIMOLOGÍA. *Descabalgar:* catalan, *descabalcament.*

Descabalgar. Neutro. Desmontar, bajar de alguna caballería el que estaba montado en ella. ‖ *Artillería.* Desmontar el cañon de la cureña, sacarle de ella para algun fin, ó imposibilitar el uso del cañon con la violencia de los tiros del enemigo, destruyendo la cureña. Dícese tambien de otras máquinas de guerra.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cabalgar:* catalan, *descabalcar;* italiano, *scavalcare, scavallare.*

Descabelladamente. Adverbio de modo. Sin concierto ni órden.

ETIMOLOGÍA. *Descabellada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *descabelladament.*

Descabellado, da. Adjetivo metafórico. Lo que va fuera de órden, concierto y razon.

ETIMOLOGÍA. *Descabellar:* catalan, *descabellat, da;* francés, *décheveléi;* italiano, *scapigliato.*

Descabelladura. Femenino anticuado. La accion y efecto de descomponer el cabello.

ETIMOLOGÍA. *Descabellar:* italiano, *scapigliatura.*

Descabellamiento. Masculino. DESPROPÓSITO.

ETIMOLOGÍA. *Descabellar:* catalan, *descabellament.*

Descabellar. Activo. Despeinar, desgreñar. Usase más comunmente como recíproco. ‖ Atronar al toro.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cabellar,* forma verbal ficticia de *cabello:* catalan, *descabellar;* francés, *décheveler;* italiano, *scapigliare.*

Descabellarse. Recíproco anticuado. DESGREÑARSE.

Descabestrar. Activo. DESENCABESTRAR.

Descabezadamente. Adverbio de modo. Sin órden ni concierto.

ETIMOLOGÍA. *Descabezado* y el sufijo adverbial *mente.*

Descabezado, da. Adjetivo. Lo que va fuera de razon.

ETIMOLOGÍA. *Descabezar:* catalan, *descabessat, da,* forma antigua; *escapsat, da,* forma moderna; italiano, *scopezzato, diescapezzato.*

Descabezamiento. Masculino. La accion y efecto de descabezar ó descabezarse.

ETIMOLOGÍA. *Descabezar:* italiano, *scapezzamento.*

Descabezar. Activo. Quitar ó cortar la cabeza. ‖ Deshacer el encabezamiento que han hecho los pueblos. ‖ Metáfora. Cortar la parte superior ó las puntas á algunas cosas; como á los maderos, agujas, etc. ‖ Empezar á vencer la dificultad ó embarazo que se encuentra en alguna cosa. ‖ Neutro. Terminar alguna tierra ó haza en otra, ir á parar ó unirse con ella. ‖ Recíproco. Discurrir con mucha intension sobre alguna cosa, sin acertar con lo que se desea.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cabeza:* catalan antiguo, *descabessar;* moderno, *escapsar;* italiano, *scapezzare, discapezzare, scapezzarsi,* recíproco.

Descabezarse. Recíproco. Devanarse los sesos. ‖ Entre labradores, desgranarse las espigas de las mieses.

Descabildadamente. Adverbio de modo anticuado. Sin órden ni concierto; sin guía ni direccion.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cabildo,* gobierno, régimen.

Descabritar. Activo. Destetar los cabritos.

Descabullirse. Recíproco. ESCABULLIRSE. ‖ Metáfora. Huir de alguna dificultad con sutileza; eludir la fuerza de las razones contrarias.—«Más con apariencia de *descabullirse,* que de acometer.» (MENDOZA, *Guerra de Granada, libro 2.° número 4.°*)

Descacilar. Activo. Provincial Andalucía. Cortar los ladrillos por los extremos con igualdad, para su mejor union en el solado.

Descaderado, da. Participio pasivo de descaderar.

Descaderar. Activo. Hacer á alguno daño grave en las caderas.

Descaderarse. Recíproco. Pegarse un golpe en las caderas.

Descadillador. Masculino. El que descadilla.

Descadillar. Activo. Quitar á la lana los cadillos, pajillas y motas.

Descaecer. Neutro. Ir á ménos, perder poco á poco la salud, la autoridad, el crédito, el caudal, etc.

ETIMOLOGÍA. *Decaer.*—«La altivez obra muy al contrario, y por adelantar, ó no *descaecer* de su autoridad, todo lo atropella.» (PADRE FRAY NUÑEZ DE CEPEDA, *Empresas sacras, 35.*)

Descaecimiento. Masculino. Flaqueza, debilidad, falta de fuerzas y vigor en el cuerpo y en el ánimo.

ETIMOLOGÍA. *Descaecer.*

Descaimiento. Masculino. DECAIMIENTO.

Descalabazarse. Recíproco familiar. Calentarse la cabeza en la averiguacion de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *calabaza,* en el sentido de cabeza.

Descalabrado, da. Adjetivo anticuado. Imprudente, arrojado. ‖ AL DESCALABRADO NUNCA LE FALTA UN TRAPO, QUE ROTO, QUE SANO. Refran con que se da á entender que no hay necesidad ó trabajo que no tenga algun remedio ó alivio. ‖ SALIR DESCALABRADO. Frase familiar que se dice del que ha salido mal de una pendencia, ó perdiendo en alguna partida de juego ó negocio de intereses.

ETIMOLOGÍA. *Descalabrar:* catalan, *descalabrat, da.*

Descalabradura. Femenino. Herida ligera recibida en la cabeza, y la cicatriz que queda de la herida. ‖ Metafórico familiar. Amonestacion que se hace en la iglesia, diciendo quiénes pretenden contraer matrimonio.

Descalabrar. Activo. Herir á alguno ligeramente en la cabeza. ‖ Metáfora. Quitar parte de alguna cosa en lo físico ó en lo moral. ‖ Metáfora. Causar algun enfado ó molestia. ‖ Familiar. Publicar en la iglesia los nombres de las personas que quieren contraer matrimonio. ‖ DESCALÁBRAME CON ESO. Expresion con que irónicamente se da á entender á alguno que no hará lo que ofrece ó no dará lo que promete.

ETIMOLOGÍA. 1. Prefijo intensivo *des* y el latin *clādes,* daño, pérdida, derrota: CLADES *calamitasque in nostram advenit domum;* «rayos y centellas *(clādes)* descargó la tempestad sobre mi casa» (PLAUTO): *accipere* CLADEM, «sufrir una derrota (CURCIO): *per sex dies eā* CLADE *sævitum est;* «el incendio *(clādes)* continuó su destruccion seis dias enteros.» (ETIMOLOGISTAS LATINOS.)

2. Esta etimología está completa-

Digitized by Google

mente fuera de la lengua. El tema *calabrar* representa sin duda una contraccion de *calaberar*, por *calaverar*, forma evidente de *calavera*, como *calavera* representa á su vez otra contraccion de *cadavérica:* catalan, *descalabrar*.

Descalabro. Masculino. Contratiempo, infortunio, daño ó pérdida.

Etimología. *Descalabrar:* catalan, *descalabro*.

Descalandrajar. Activo. Romper ó desgarrar algun vestido ú otra cosa de tela, haciéndola andrajos.

Descalar. Activo. *Marina.* Sacar el timon de su lugar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *calar:* francés, *décaler*.

Descalcado, da. Participio pasivo de descalcar.

Etimología. *Descalcar:* francés, *décalqué*.

Descalcador. Masculino. *Marina.* Instrumento de calafate para descalcar.

Descalcañar. Activo. Torcer el talon del calzado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *calcaño:* italiano, *scalcagnare*, que se pronuncia *scalcañare*.

Descalcar. Activo. *Marina.* Sacar las estopas viejas de las costuras de un buque, que es una de las operaciones principales de la carena.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *calcar:* francés, *décalquer*.

Descalcez. Femenino. Desnudez de los piés. ‖ Metáfora. La religion en que por su instituto deben llevar los religiosos los piés desnudos.

Etimología. *Descalzo*.

Descalificar. Activo. Privar de una calificacion.

Descalimar. Neutro anticuado. *Marina.* Levantarse ó disiparse la calima.

Descalorarse. Recíproco. Desacalorarse.

Descalorineses. Femenino plural. Órden de enfermedades que dependen de una diminucion en la cantidad de calórico.

Descalostrado, da. Adjetivo que se aplica al niño que ha pasado ya los dias de la primera leche, que se llama calostro.

Descalzadero. Masculino. Provincial Andalucía. La puertecilla del palomar por donde se sale á coger la paloma en la red puesta para cazarlas.

Descalzado, da. Participio pasivo de descalzar.

Etimología. *Descalzar:* catalan, *descalsat, da;* francés, *déchaussé;* italiano, *scalzato, discalzato*.

Descalzador. Masculino. Instrumento de madera para quitarse las botas.

Etimología. *Descalzar:* catalan, *descalsador, a;* francés, *déchaussoir;* italiano, *scalzatojo*.

Descalzadura. Femenino. Accion de descalzar.

Etimología. *Descalzar:* catalan, *descalsesa, descalsament;* francés, *déchaussure, déchaussement;* italiano, *scalzatura, scalzamento*.

Descalzar. Activo. Quitar el calzado. ‖ Metáfora. Quitar el impedimento que se pone para detener el movimiento de alguna rueda, ó la pieza con que se igualan los piés de una mesa ú otras cosas semejantes. ‖ Recíproco metafórico. Pasar un fraile calzado á descalzo. ‖ No merece descalzarle. Frase con que se deprime el mérito de alguna persona respecto de otra que lo tiene superior, con quien injustamente se le quiere comparar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *calzar:* catalan, *descalsar;* provenzal, *descaussar;* picardo, *decaucher;* francés del siglo xii, *dechalcier;* siglo xiii, *deschaucier;* moderno, *déchausser;* italiano, *scalzare, discalzare*.

Descalzarse. Recíproco. Quitarse el calzado. ‖ Entrar en una órden de religiosos descalzos.

Etimología. Forma reflexiva de descalzar: catalan, *descalsarse;* francés, *se dechausser;* italiano, *scalzarsi, discalzarsi*.

Descalzo, za. Adjetivo que se aplica al que trae desnudas las piernas ó los piés, ó aquéllas y éstos. ‖ El fraile ó monja que profesan descalcez. ‖ No está descalzo. Frase familiar con que se da á entender que alguno no es tan pobre como dice ó aparenta ó se cree.

Etimología. *Descalzar:* catalan, *descals, a;* italiano, *scalzo*.

Descallador. Masculino anticuado. Herrador.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *callo*.

Descamacion. Femenino. *Medicina.* Exfoliacion del epidérmis.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *escama*.

Descambiar. Activo. Destrocar.

Descaminadamente. Adverbio de modo. Fuera de camino, sin acierto.

Etimología. *Descaminada* y el sufijo adverbial *mente*.

Descaminado. Masculino anticuado. Descamino, por cierto derecho. ‖ Ir descaminado. Frase. Apartarse del camino, y tambien de la razon ó de la verdad.

Descaminar. Activo. Sacar ó apartar á alguno del camino que debe seguir, ó hacer de modo que lo yerre. ‖ Metáfora. Apartar á alguno de un buen propósito, aconsejarle ó inducirle á que haga lo que no es justo ni le conviene. ‖ Metáfora. Aprehender ó confiscar géneros ú otras cosas no registradas ó prohibidas, y que se querían introducir por alto ó de contrabando.

Descaminarse. Recíproco. Perderse; errar, no ir por el buen camino.

Descamino. Masculino. El acto de descaminar algun contrabando. ‖ La cosa que se quiere introducir de contrabando; y así se dice: coger un descamino. ‖ Marcha que se hace fuera del camino conocido, ó á campo traviesa. ‖ Metáfora. El acto de apartarse de lo justo. ‖ Anticuado. Derecho impuesto sobre las cosas descaminadas.

Descamisado, da. Adjetivo. El que no tiene camisa. Se aplica por desprecio al que es muy pobre.

Etimología. *Descamisar:* catalan, *descamisat, da*.

Descamisar. Activo. Sacar á alguno la camisa; robar á uno todo lo que lleva.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *camisa:* catalan, *descamisar*.

Descampado, da. Adjetivo. Desembarazado, descubierto, libre, limpio de tropiezos, malezas y espesuras. ‖ En descampado. Modo adverbial. Á campo raso, á cielo descubierto, en sitio ó paraje libre de embarazos.

Etimología. *Descampar:* francés, *décampé*.

Descampar. Neutro anticuado. Escampar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *campar:* francés, *décamper*, levantar el campo.

Descanonizado, da. Participio pasivo de descanonizar.

Etimología. *Descanonizar:* francés, *décanonisé*.

Descanonizar. Activo. Revocar la canonizacion de algun santo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *canonizar:* francés, *décanoniser*.

Descansadamente. Adverbio de modo. Sin trabajo, sin fatiga, quieta y reposadamente.

Etimología. *Descansada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *descansadament*.

Descansadero. Masculino. El sitio ó lugar donde se descansa ó puede descansar.

Descansado, da. Adjetivo. Lo que trae en sí una satisfaccion que equivale al descanso.

Etimología. *Descansar:* catalan, *descansat, da*.

Descansar. Neutro. Cesar en el trabajo, reposar, reparar las fuerzas con la quietud. ‖ Metáfora. Tener algun alivio en los cuidados, dar alguna tregua los males. ‖ Desahogarse, tener alivio ó consuelo, comunicando á algun amigo ó persona de confianza los males ó trabajos. ‖ Reposar, dormir; y así se dice: el enfermo ha descansado dos horas, ó ha dormido dos horas. ‖ Estar tranquilo y sin cuidado, en la confianza de los oficios ó el favor de alguno. ‖ Estar una cosa asentada ó apoyada sobre otra. ‖ Estar sin cultivo, uno ó más años, la tierra de labor. ‖ Estar enterrado, ó reposar en el sepulcro. ‖ Activo. Aliviar á alguno en el trabajo, ayudarle en él. ‖ Se usa tambien como activo en locuciones como esta: descanse usted el brazo sobre la almohada. ‖ Descansar, y tornar á beber. Refran con que se nota al que con porfía y tenacidad sostiene una opinion, y aunque alguna vez cese ó calle, vuelve á la porfía. ‖ ¿Qué hemos de hacer? Descansar y tornar á beber. Refran que significa la firme resolucion de proseguir lo que se emprende, y no desistir del empeño, suceda lo que sucediere.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *cansar:* catalan, *descansar*.

Digitized by Google

Descansillo, to. Masculino diminutivo de descanso.

Descanso. Masculino. Quietud, reposo ó pausa en el trabajo ó fatiga. ‖ Lo que física ó moralmente es causa de algun alivio en la fatiga y en los cuidados. ‖ La meseta en que terminan los tramos de una escalera. ‖ El asiento sobre que alguna cosa se apoya, asegura ó afirma.

Descantador, ra. Masculino y femenino. El que descanta. ‖ Adjetivo. Que descanta ó sirve para descantar.

Descantar. Activo. Limpiar de cantos ó piedras.

Descanteamiento. Masculino. La accion ó el efecto de descantear.

Descantear. Activo. Quitar los ángulos ó esquinas.

Descantearse. Recíproco. Perder los cantos ó esquinas.

Descanterar. Activo. Quitar el cantero ó canteros á alguna cosa. Dícese más comunmente del pan.

Descantillador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que descantilla.

Descantillar. Activo. Romper ó quebrantar superficialmente alguna cosa. ‖ Desfalcar ó rebajar de alguna cantidad una parte.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *cantillo*.

Descantillon. Masculino. Regla pequeña con un rebajo, para señalar la línea por donde se ha de cortar ó labrar con igualdad la madera, piedra, etc.

Etimología. *Descantillar*.

Descantonar. Activo. Descantillar.

Descañar. Activo anticuado. Romper la caña del brazo ó pierna.

Descañonar. Activo. Quitar los cañones á las aves. ‖ Pasar el barbero la navaja pelo arriba, para cortar más de raíz las barbas, despues del primer rape. ‖ Metafórico y familiar. Apurar el bolsillo, quitar todo el dinero á uno en el juego, ó con otra arte ó habilidad.

Descapar. Activo familiar. Quitar á uno la capa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *capa:* francés, *décaper*, quitar la capa ó superficie de algun cuerpo.

Descaperuzar. Activo. Quitar de la cabeza la caperuza. Usase tambien como recíproco.

Descaperuzo. Masculino. El acto de descaperuzar.

Descapillar. Activo. Quitar la capilla.

Descapirotar. Activo. Quitar el capirote.

Descapuchar. Activo. Quitar á alguno el capucho ó la capucha.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *capucha:* francés, *décapuchonner*.

Descapullar. Activo. Quitar á alguna cosa el capullo.

Descapullarse. Recíproco. Perder alguna cosa el capullo.

Descaracterizar. Activo. Quitar á alguno el carácter que lo distinguía. ‖ Alterar el carácter de alguna cosa.

Descaracterizarse. Recíproco. Perder el carácter.

Descaradamente. Adverbio de modo. Desvergonzadamente, con descaro.

Etimología. *Descarada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *descaradament*.

Descaradillo, lla. Adjetivo diminutivo de descarado.

Descarado, da. Adjetivo. El que habla ú obra con desvergüenza, sin pudor ni respeto humano.

Etimología. *Descarar:* catalan, *descarat, da*.

Descaramiento. Masculino anticuado. Descaro.

Descararse, Recíproco. Hablar ú obrar con desvergüenza, descortés y atrevidamente, ó sin pudor.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *cara:* catalan, *descararse*.

Descarcañalar. Activo. Arrollar la parte del zapato que cubre el carcañal. Úsase tambien como recíproco.

Descarga. Femenino. El acto de quitar ó aliviar la carga. ‖ El acto de disparar la tropa las armas de fuego, sea para saludos, sea para ejercicios, ó sea contra el enemigo. ‖ *Arquitectura*. El aligeramiento que dan los arquitectos á una pared, cuando temen que su excesivo peso la arruine. ‖ Cerrada. *Milicia*. El fuego que se hace de una vez por el total de uno ó más batallones, compañías, cuartas, etc.

Etimología. *Descargar*: catalan, *descárrega;* francés, *décharge;* italiano, *scaricamento, scaricazione, scarico*.

Descargadamente. Adverbio de modo. Con descargo.

Etimología. *Descargada* y el sufijo adverbial *mente*.

Descargadero. Masculino. El sitio destinado para descargar alguna cosa.

Descargado, da. Participio pasivo de descargar. ‖ Adjetivo. Epíteto del caballo que tiene delgado y derecho el cuello. ‖ Mutilado, en su acepcion heráldica.

Etimología. *Descargar:* catalan, *descarregat, da;* francés, *déchargé;* italiano, *scaricato*.

Descargador. Masculino. Véase Sacatrapos. ‖ El que descarga.

Etimología. *Descargar:* catalan, *descarregador*.

Descargadura. Femenino. La parte de hueso que cuando se corta para vender, se separa de la carne mollar en beneficio del que la lleva. Llámase así con especialidad la porcion de hueso que se saca del lomo.

Descargamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de descargar. ‖ Anticuado. Descargo.

Descargar. Activo. Quitar ó aliviar la carga. ‖ Quitar á la carne, y especialmente á la del lomo, la falda y parte del hueso. ‖ Disparar las armas de fuego. ‖ Sacar de cualquier arma de fuego, sin dispararla, la carga que tenía. ‖ Metáfora. Libertar á uno de algun cargo ú obligacion. ‖ Neutro. Desembocar los ríos, desaguar, entrar en el mar ó en un lago, donde pierden su nombre ó acaban su curso. ‖ Recíproco. Dejar el cargo, empleo ó puesto. ‖ Eximirse de las obligaciones del cargo, empleo ó ministerio, cometiendo á otro lo que debía ejecutar por sí el que lo tiene. ‖ *Forense*. Dar salida á los cargos que se hacen á los reos, y purgarse de ellos. ‖ Descargar el ánima de alguno. Frase. Satisfacer alguno los encargos ú obligaciones que le dejó otro por su última voluntad.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *cargar:* catalan, *descarregar;* francés, *décharger;* italiano, *scaricare*.

Descargarse. Recíproco. Declinar la responsabilidad propia en la cabeza ajena. ‖ Disculparse. ‖ Desahogarse. ‖ Desfogarse. ‖ Tiene las demás acepciones del activo, por pasiva y como recíproco.

Etimología. Forma reflexiva de *descargar:* catalan, *descarregarse;* francés, *se décharger;* italiano, *scaricarsi*.

Descargo. Masculino. La accion de descargar alguna cosa. ‖ En negocios de cuentas, la data ó salida que se da al cargo ó entrada. ‖ Satisfaccion, respuesta ó excusa del cargo que se hace á alguno. ‖ Satisfaccion de las obligaciones de justicia, y desembarazo de las que gravan la conciencia.

Etimología. *Descargar:* catalan, *descárrech*.

Descargue. Masculino. Descarga de algun peso ó trasporte.

Descariñar. Activo. Extinguir el cariño.

Descariñarse. Recíproco. Perder el cariño y aficion á alguna cosa ó persona.

Descariño. Masculino. Tibieza en la voluntad, ó despego en el cariño.

Descarnacion. Femenino. Accion y efecto de descarnar. ‖ Estado de una parte del cuerpo que se halla privada de las cubiertas naturales.

Descarnado, da. Adjetivo metafórico. Seco, magro, sin carnes. ‖ Participio pasivo de descarnar.

Etimología. *Descarnar:* catalan, *descarnat, da;* francés, *décharné;* italiano, *scarnato*.

Descarnador. Masculino. *Cirugía*. Instrumento de acero, largo, con una punta al uno de sus extremos vuelta y aguda, y una lancilla al otro, que sirve para despegar la encía de la muela ó diente que se quiere sacar.

Etimología. *Descarnar:* catalan, *descarnador*.

Descarnadura. Femenino. La accion de descarnar.

Etimología. *Descarnar:* catalan, *descarnadura*.

Descarnamiento. Masculino. Descarnadura.

Descarnar. Activo. Apartar ó quitar la carne del hueso. ‖ Metáfora Quitar parte de alguna cosa ó desmoronarla. ‖ Metáfora. Apartar ó desviar á alguno de las cosas terrenas. ‖ Descarnarse.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *carne:* catalan, *descarnar;* francés, *décharner;* italiano, *scarnare*.

Digitized by Google

Descarnarse. Recíproco. Ir quedándose sin carnes.

Descaro. Masculino. Desvergüenza, atrevimiento, insolencia y falta de respeto.

ETIMOLOGÍA. *Descararse:* catalan, *descaro.*

Descarriado, da. Adjetivo. Que va fuera de buen camino. ‖ Sustantivo plural. Los descarriados. ‖ Participio pasivo de descarriar.

Descarriador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que descarría.

Descarriamiento. Masculino. DESCARRÍO.

Descarriante. Participio activo de descarriar. Que descarría.

Descarriar. Activo. Apartar á alguno del carril, echarle fuera de él. ‖ Apartar del rebaño algun número de reses. ‖ Recíproco. Separarse, apartarse ó perderse alguna persona de las demás con quienes iba en compañía, ó de los que le cuidaban y amparaban. ‖ Metáfora. Apartarse de la razon ó de lo justo.

ETIMOLOGÍA. *Descarrillar.*

Descarriarse. Recíproco. EXTRAVIARSE. ‖ Metáfora. Apartarse de la razon.

Descarrilamiento. Masculino. Accion y efecto de descarrilar.

Descarrilar. Neutro. Salir fuera del carril. Se dice de los trenes de los ferro-carriles.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *carril.*

Descarriladura. Femenino. DESCARRILAMIENTO.

Desarrillamiento. Masculino. Accion y efecto de descarrillar.

Descarrillar. Activo. Quitar ó desbaratar los carrillos.

Descarrillarse. Recíproco familiar. Perder carrillos, quedarse extenuado.

Descarrío. Masculino. El acto de descarriar ó descarriarse.

Descartado, da. Participio pasivo de descartar y descartarse.

ETIMOLOGÍA. *Descartar:* catalan, *descartat, da;* francés, *désencarté;* italiano, *scartato.*

Descartador, ra. Masculino y femenino. El que descarta. ‖ Adjetivo. Que descarta.

Descartamiento. Masculino. DESCARTE.

Descartante. Participio activo de descartar. Que descarta.

Descartar. Activo metafórico. Desechar alguna cosa ó apartarla de sí. ‖ Recíproco. Volver al descarte, ó parte de la baraja que queda sin repartir, aquellas cartas que se consideran inútiles para la mano que se va á jugar, tomando otras tantas. ‖ Ir soltando ó dando las cartas que se juzgan inútiles ó perjudiciales para el juego que se quiere hacer. ‖ Metáfora. Excusarse una persona de hacer alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *carta:* catalan, *descartar;* francés, *désencarter;* italiano, *scartare.*

Descarte. Masculino. Las cartas que se desechan en varios juegos de naipes, ó que quedan sin repartir. ‖ La accion de descartarse. ‖ Metáfora. Excusa, escape ó salida.

Descártes (RENATO). Célebre filósofo, fundador de la escuela que, de su nombre (en latin *Cartesius),* se llamó *cartesiana;* matemático y físico, que nació en el Haya el 31 de Marzo de 1596, de una familia noble de Bretaña, y murió el 11 de Febrero de 1650. Á los 16 años salió del colegio de los jesuitas de *La Flèche,* y durante 12 más estuvo, si así puede decirse, buscando su vocacion, ya en la vida del mundo, ya en la del campo, ya en la de los viajes. Cuatro años sirvió como voluntario en el ejército de Holanda, á las órdenes del príncipe Mauricio de Nassau, y en el del duque de Baviera: tomó parte en la batalla de Praga y asistió al sitio de la Rochela. Tenía 23 años, cuando apareció el *Novum organum* de Bacon, que proclamaba la necesidad de abolir las antiguas teorías de la filosofía para rehacer por completo el espíritu humano. Entónces concibió su célebre *Discurso del Método,* obra que debía ser uno de los primeros monumentos de la lengua clásica francesa del siglo XVII, y gérmen de una revolucion filosófica. En 1629, verificado el sitio de la Rochela, abandonó bruscamente la Francia, y fué á Holanda, despues de vender parte de su patrimonio, en busca de la soledad y libertad necesarias para los grandes trabajos que tenía en elaboracion. Recorrió la Alemania, la Suecia, la Dinamarca y la Holanda, y residió bastante tiempo en Venecia y Roma, siempre con el deseo de adquirir y aumentar sus conocimientos. Permaneció en Egmont (Holanda) veinte años, sin sostener correspondencia más que con un amigo fiel, el P. Mersenne, que le iniciaba en cuanto ocurría en el mundo de los sabios y le aconsejaba que se dedicase al estudio de las matemáticas. En Breda resolvió un problema sumamente difícil, lo que le valió la amistad de Beckman, sabio rector del colegio de Dost. Se disponía á publicar su primera obra, un *Tratado sobre la luz,* cuya teoría se basaba en el sistema de Copérnico, cuando fué condenado Galileo, hecho que detuvo la publicacion. En Holanda escribió varias de sus obras, si bien hubo de volver de nuevo á Paris, por la abierta enemistad de la Universidad de Utrecht y las intrigas de su rector, que no vaciló en acusarle de ateo. Esas obras fueron: el *Discurso sobre el Método,* en 1637; las *Meditaciones filosóficas,* en 1641, que del latin fueron vertidas al francés por el duque de Luynes, en 1647; y los *Principios de filosofía,* en 1644. Las nuevas doctrinas fueron acogidas entusiastamente por muchos admiradores; pero tampoco halló en Paris la independencia que deseaba; y ménos, la proteccion que merecía, pues el mismo Mazarino le negó una pension de 1.000 escudos. En cambio, la princesa Palatina le buscó, y Cristina de Suecia procuró llevarle á su corte. Ello es que, miéntras refutaba con valentía las objeciones de Hobbes, Gassendi, d'Arnauld y otros, se mostraba tímido respecto de las de los teólogos jesuitas y protestantes, que le acusaban de ateo, á pesar de todas sus precauciones para quedar dentro del campo de la ortodoxia que, al decir de Bossuet, llevó hasta la demasía. Por todo esto, y cediendo á las vivas instancias de Cristina, fué á Stockolmo, en 1649, donde halló las consideraciones y el respeto de que sus extraordinarios talentos eran dignos, y donde sucumbió á los pocos meses, á consecuencia de los extremos rigores del clima. Su cadáver fué trasladado á Paris en 1667 y sepultado en Santa Genoveva del Monte. Como puede decirse respecto de otros muchos grandes hombres, aceleraron la muerte á DESCÁRTES las encarnizadas persecuciones de los partidarios, siempre intransigentes, de las antiguas doctrinas. En el índice aparecen sus libros con la cláusula: *donec corrigantur.* Su doctrina fué proscrita de Francia por el rey, cediendo á las instigaciones de ciertas sociedades, muy poderosas é influyentes en aquellos tiempos, que vieron en las nuevas doctrinas el gérmen de teorías y sistemas que podrían serles muy funestos. Esto no obstante, hallaron prosélitos en todas sus partes y se propagaron rápidamente. La mala acogida que al clero de Holanda merecieron sus *Meditaciones filosóficas,* fué causa de que abandonara aquel país y se retirara á Inglaterra, hasta que la revolucion le impidió seguir allí. Genio innovador, como lo había sido Sócrates, DESCÁRTES abrió á la humanidad el camino del libre pensamiento, inauguró el triunfo de la razon sobre la rutina y aplicó á todos los criterios un espíritu creador, que caracteriza su sistema. Como *físico,* fué el primero que explicó satisfactoriamente la ley de la refraccion de la luz, descubierta por Snellius; intentó una explicacion general de los fenómenos atmosféricos; dió la teoría del arco íris, que había ideado Antonio de Dominis y que Newton no había hecho más que completar; demostró el peso del aire, ántes del experimento de Pascal, y preparó el gran descubrimiento de Newton, fundando sobre las leyes del movimiento su famosa hipótesis de los *torbellinos* de materia sutil, en cuyo seno circulan los planetas, y de que el sol y las estrellas fijas son los centros: hipótesis errónea sin duda, y que debía ser destruida por la *atraccion* newtoniana. Como *matemático,* agrandó el dominio del álgebra y de la geometría, inventando los *exponentes* para la anotacion de las potencias, creando la *geometría analítica,* demostrando como toda curva puede ser representada analíticamente por una ecuacion, y como, por esta representacion, se pueden estudiar las propiedades generales de todas las curvas, siendo el primero en interpretar las raíces negativas de las ecuaciones y

Digitized by Google

hallando una regla que da el número de las raíces positivas y negativas de una ecuacion, cuyas raíces todas son reales. Representa, pues, un gran progreso en las matemáticas, y lo prueban tambien sus obras: *Método de los coeficientes indeterminados*, *Método de las tangentes*, etc. Como *fisiólogo* y *anatómico*, busca las aplicaciones de la Medicina á la vida moral. Y como filósofo, representa el orígen de la filosofía moderna; esto es, de la FILOSOFÍA RACIONALISTA, llamada así porque en los actos racionales no admitía otro procedimiento ni otra regla que la misma razon, formulada del modo siguiente: «pienso: luego existo;» *cogito; ergo sum*. Este principio es realmente el fundamento de todo el *sistema* CARTESIANO, y tiene más mérito, más trascendencia y más audacia de lo que parece á primera vista. Cuando se conoce la gran pasion de aquellos tiempos, no causa extrañeza la acusacion que la Universidad de Utrecht lanzó contra DESCÁRTES. La declaracion de que *el hombre era quien pensaba*, hecha en unos tiempos en que la metafísica lo hacía todo, debió considerarse como un atrevimiento muy semejante al ateismo. Y es indudable que el anatema del escolasticismo hubiera ahogado las predicciones de la nueva filosofía, si la *doctrina* CARTESIANA no hubiese aparecido en una época de turbacion universal, de crísis interior y profunda. Efectivamente; el sistema de RENATO DESCÁRTES apareció en los momentos más oportunos, cuando la nueva vida que iniciaba el Renacimiento alejaba del escolasticismo á los más célebres pensadores, y cuando la reforma religiosa y las discusiones que ocasionó habían abierto el camino á la duda, que se presentaba como compañera inseparable de las modernas investigaciones. La duda es, para DESCÁRTES, principio de la filosofía y fundamento de la reflexion, pudiendo decirse que descubrió á la ciencia un nuevo mundo. Su criterio de verdad no podía ser ninguno de los que aceptaron sus predecesores y maestros, tales como las costumbres, el asentimiento universal, las leyes y las verdades religiosas. Principió por dudar de todo; y despreciando las estrechas fórmulas escolásticas y separándose de los más seguidos y trillados caminos, llegó á formular bases fundamentales de su filosofía, despues de establecer las máximas en que asentó su método. Proclamó como la primera verdad incontrovertible el pensamiento, y deduciéndole de la conciencia, llegó á formular el hecho de la existencia en su célebre principio: COGITO, ERGO SUM; *pienso, luego existo*. Con él, no formula realmente una verdad, sino que más bien propone un problema para que le resuelva la edad futura. La forma de la transicion del órden subjetivo al objetivo es la incógnita que se propuso hallar: y así como por formular su principio, es el «padre de la filosofía moderna,» así tambien por el método y el procedimiento para despejar esa incógnita, es el «padre del moderno espiritualismo.» Todo su sistema se apoya en la idea primera y fundamental que halla en su espíritu, la idea de Dios, y todo lo explica subordinando el órden real al ideal. Hay otra afirmacion importantísima que le coloca dentro del moderno espiritualismo: el dogma de la creacion continua; y desechando el testimonio de los sentidos, aunque sin negarlo en absoluto, apela á la razon como única fuente de conocimiento de lo ideal, sentando que el testimonio de los sentidos es más falible que el de la razon, y que el de ésta puede serlo tambien en ciertos casos en que se aplica á los fenómenos sensibles. La protesta de DESCÁRTES es tan enérgica y destructora, como creadora y fecunda su doctrina: protesta contra el formalismo exagerado, que aprisionaba en estrechos límites á la razon; contra el dogmatismo verdaderamente autoritario, que hacía predominar las doctrinas aristotélicas; contra la argumentacion estéril de los tiempos anteriores, y contra la dialéctica rutinaria y empírica, moldes de hierro en que durante muchos siglos se movió la ciencia. Los criterios de verdad que admite, dentro de la esfera de la razon, son el *intelectual* y el *sensible*, sin que adquiramos exclusivamente nuestras nociones por uno de ellos. Su sistema, pues, representa un gran paso, un progreso evidente, sobre el sensualismo, que era el gran argumento de la escuela materialista. Por consiguiente, el famoso axioma: *nihil est in intellectû quod prius no fuerit in sensû* (nada existe en el entendimiento, sin que existiera primeramente en los sentidos), deja de ser un principio fundamental de la filosofía, debiendo decirse que puso la primera piedra sobre la cual debía cimentarse lo que se pudiera llamar *filosofía cristiana*. Admitía además otra fuente de conocimiento, la *racional*, porque hay ideas y fenómenos que nunca estuvieron en los sentidos y que llegan al alma como emanaciones de otra idea más alta, como destellos de otra luz más pura, como reminiscencias de otros conocimientos anteriores: son las ideas que denomina *innatas*, sobre las que tanto han contendido los filósofos modernos.—El mérito indisputable de DESCÁRTES no le exime de incurrir en graves errores al querer explicar *la realidad exterior;* errores que proceden de que atendió demasiado á su conciencia subjetiva, despreciando excesivamente el testimonio de los sentidos. Así vemos que su espiritualismo exagerado, el concepto vago é incompleto que tiene de Dios, anula en cierto modo la responsabilidad, el mérito y demérito de las acciones, viniendo á negar implícitamente lo que no niega el materialismo. Nuestra imparcialidad de severos expositores nos obliga á consignar que la exageracion de su sistema llevó á DESCÁRTES á hipótesis peores que la de los *torbellinos*. Somete el cuerpo del hombre y la materia á las leyes generales de la mecánica. Para explicar las relaciones del alma con el cuerpo, coloca en la glándula pineal el asiento de la materia que piensa. Imagina *espíritus animales*, formados de las partes más sutiles de la sangre, que corren desde el cerebro por los nervios y los músculos, ó suben del corazon al cerebro, produciendo los diversos fenómenos de la vida: y para explicar su doble accion, recurre á la *asistencia divina*, suponiendo una intervencion incesante de Dios en la vida del hombre. De aquí la hipótesis de los animales *máquinas*, que causó tanto ruido en el siglo XVII, y la trasformacion del concurso de Dios en una creacion renovada hasta lo infinito. Sus principales obras son: *Discurso del Método; Meditaciones metafísicas; Respuesta á las objeciones; Tratado de las pasiones; Principios de filosofía; Regla para la direccion del espíritu* é *Investigacion de la verdad por las luces naturales*. La *Vida* de DESCÁRTES ha sido escrita por Baillet en 1691, y su *Elogio* compuesto por Thomas en 1761 y por Gaillard. Además de las obras anteriores, se le deben: la *Geometría*, la *Dióptrica* y los *Meteoros*, publicadas con el *Discurso sobre el Método* en 1637; las *Pasiones del alma* en 1649; el *Mundo ó tratado de la luz*, el *Tratado del hombre y del feto*, el *Compendio de música*, la *Mecánica* y las *Cartas*.—Las ediciones más notables de sus obras completas son: *Opera omnia*, (Amsterdan, 9 volúmenes en 4.°, 1670-83, y 1692-1701); *Œuvres complètes*, editadas por V. Cousin, 11 volúmenes en 8.°, 1824-26; *Œuvres philosophiques, edition Garnier*, 4 volúmenes en 8.°, 1835; *Œuvres de Descártes*, con introducion de J. Simon, en 12.°, 1843. —Véanse BORDAS-DEMOULIN, *le* CARTESIANISME *ou la Véritable rénovation des sciences*, 1843, 2 volúmenes en 8.°; BOUILLIER, *Histoire de la philosophie* CARTÉSIENNE; y DEZOBRY, *Dictionnaire*.

Resúmen.—Es digno de notarse que, desde el siglo XVI, el más osado y laborioso de cuantos siglos registra la historia, si se exceptúa la presente edad, aparecieron algunos autores que han dado á la filosofía otra naturaleza y otra forma, otra índole y otra literatura, otro fondo y otros colores; es decir, una ciencia desconocida y un arte nuevo, porque no hay arte que no engendre su ciencia, como no hay ciencia que no engendre su arte. Uno de los autores, á que aludimos, le dió por asiento el criterio de la razon, despojándola de las mil abstracciones teológicas con que la revistieron y desfiguraron las antiguas escuelas. Otro autor añade á los conocimientos anteriores el fecundo principio de la perfectibilidad humana, teoría de altísimo orígen, de verdad altísima y augusta, arma formidable contra el exceso del dogmatismo, ó sea contra la opresion de la ortodoxia que dominaba entónces. Otro autor infunde á

Digitized by Google

la filosofía una idealidad poderosa que, sin dejar de atraernos y de apasionarnos con el hechizo de la idealidad, que es seguramente el más bello y el más peligroso de los hechizos, le comunica un ajuste práctico, como la mecánica; evidente, como el axioma; y la filosofía tuvo desde entónces cierto parecido á las matemáticas, como si hubiese tomado algo del contorno severo de la figura geométrica; algo del globo; algo del triángulo; algo del compás; algo tambien de la hornilla del químico. Otro autor viene; y para algo singular y peregrino debe venir, cuando le acompañan un talento profundo, una crítica inexorable y una prodigiosa erudicion. Este autor trasmite á los estudios filosóficos un concepto, una trascendencia, una extension y una armonía que en ninguna escuela tuvieron, que en ninguna época alcanzaron, puesto que lleva al hombre desde las primeras verdades de la estática hasta la nocion más extensa de la divinidad. —El primero de estos autores se llama DESCÁRTES, el filósofo del análisis y de la observacion; el segundo, se llama *Bacon*, el filósofo de la audacia y de la reforma; el tercero, se llama *Pascal*, el filósofo de la práctica y de la sentencia; el cuarto autor se llama *Augusto Compte*, el filósofo del sistema, el hombre de la síntesis.—Digamos ahora dos palabras acerca del influjo que ejercieron las investigaciones del personaje de esta biografía. Las múltiples tendencias y varios caractéres de la *doctrina cartesiana* parecen refundirse y dar sér á todos los sistemas que se han enseñoreado del pensamiento, á partir del siglo XVI, viniendo á ser la base de la revolucion filosófica; tambien la base de la revolucion en las ciencias físicas, como si DESCÁRTES fuese el comienzo de Newton, ó como si Newton fuese la plenitud y la corona de DESCÁRTES. Intentemos alguna ligera explanacion sobre este punto, porque la influencia de la *doctrina cartesiana*, explicando las grandes mudanzas que se han operado en la inteligencia del mundo, dan casi toda su trascendencia y su utilidad práctica al presente artículo. DESCÁRTES, así como todo pensador que resume una época, no es tan notable en las proporciones de su individuo ó en la magnitud de sus trabajos, como en las proporciones y en la magnitud de sus conquistas venideras, que son las proporciones y la magnitud de la posteridad de todas las edades, de todos los talentos, de todas las virtudes, de todas las pasiones generosas, de todas las nobles osadías; la magnífica posteridad del espíritu humano. Por esto se ha dicho, con crítica oportuna y donosa, que los grandes hombres no son tan grandes entre las luces de un gabinete como entre las sombras de un sepulcro. Este arcano consiste en que el sepulcro es la casa del tiempo, la urna de las generaciones, una especie de iglesia cristiana, en que se dedican á la humanidad las costosas tradiciones del genio entre las sagradas reliquias de su martirio y de su gloria. Veamos superficialmente la parte de vida que ha salido de la sepultura de nuestro autor, enumerando lo que se pudiera llamar *las resurrecciones de* DESCÁRTES. De sus libros vienen:

1. La muerte sin retorno de la escolástica; esto es, la muerte del absolutismo peripatético; la muerte de Aristóteles, ese gran tirano de tantos siglos y de tantos pueblos; ese poder omnipotente en la literatura de la Edad Media, emporio del escolasticismo.

2. La muerte sin retorno de la filosofía teológica, en que iban mezclados los argumentos y los cánones; esa filosofía que fué la teocracia de la inteligencia; esa teocracia que fué el resultado inapelable del dominio exclusivo de la jerarquía sacerdotal. Esa teocracia produjo su filosofía dentro de la revelacion, como las teocracias iniciales produjeron la *metafísica asiática* en las teogonías de Oriente, desde el pontífice de Persia hasta el Faraon de los egipcios, modelo de la escuela absoluta, sobre la cual se cimentaron todas las sociedades humanas en infinitas épocas del mundo. Cayó el dogmatismo autoritario; la humanidad no vió cómo aquel coloso caía, porque Dios no quiere que se sepa cuando cae el coloso; pero aquel coloso cayó; y cayó en brazos de la filosofía; cayó en brazos de la razon humana; tambien en brazos de RENATO DESCÁRTES. Sí; un coloso cayó en brazos de un sabio del siglo XVI, porque los gigantes transitorios caen siempre ante el gigante eterno; el único gigante que no ha caido, que no caerá, que no puede caer; la ciencia, el dogma.

3. De la doctrina de nuestro autor vienen del mismo modo: el *sensualismo* y el *fatalismo* de Espinosa.

4. El *escepticismo* de Bayle.

5. La sensacion de Condillac, considerada como fuente de nuestro discurso.

6. La union *preestablecida (præstabilita)* de Malebranch, equivalente á la idea innata de nuestro autor, resto quizá de la filosofía teológica.

7. La conciencia refleja ó el sentido íntimo de Leibnitz, avance intrépido hácia la grande filosofía del cristianismo, fundada sobre el dogma de una humanidad perfectible, cuyo dogma es todo el secreto de la ciencia de Bacon, que no es la ciencia del filósofo inglés, sino la luminosa inspiracion de un apóstol inmenso; el mayor y más portentoso de todos los apóstoles, la voz profética y sublime que llenó el mundo antiguo; san Pablo.

8. La historia razonada, espiritual y profunda de un Bossuet, más profunda y espiritual que la de su maestro Vico.

9. La metafísica evangélica, el gusto cristiano, la escuela piadosa y delicada de un Fenelon.

10. La ciencia aplicada, ó sea el *experimento* de Pascal.

11. El concepto absoluto en que estriba el enmascarado *panteismo* de las escuelas alemanas; sobre todo, el panteismo psicológico, casi teologal, de la escuela *kantisca*, una de las más sabias que han existido en todos los tiempos, porque se necesita saber mucho para arrancar de las sutilidades de la materia la entidad de un espíritu que nos alucina, como el espíritu de Dios. La India sagrada vió en la materia una ficcion de los sentidos corporales, una sombra de la fantasía, lo que su lengua llamó *maya*, ilusion. Pues bien; así como los indios sacaron el cuerpo del alma, así los alemanes han sacado el alma del cuerpo, invirtiendo el *maya* de los brahmanes. Y ahora se dirá: pero ¿qué es, qué significa, qué hace, qué ha hecho, lo que se denomina orgullosamente la *revolucion filosófica*? ¡Ah! Ese pensamiento terrible, esa amalgama de anatema y de vaticinio, de odio y de amor, de herejía y de santidad, de horror y de éxtasis; ese pensamiento, volvemos á decir, ha creado una sociedad que lo representa, una vida suya, un hombre que es su obra, porque ha creado ideas, sentimientos, costumbres, leyes, instituciones, moral, historia, arte, todo. Y decimos todo, porque solamente una cosa podía faltar, y no faltó, puesto que creó la esperanza. Y por si la esperanza no era bastante, creó lo último que se puede crear en la tierra; creó la fe. La *revolucion filosófica* es la vida de hoy; la *revolucion filosófica* ha encarnado en todos nosotros, hasta en sus propios enemigos, porque hasta sus propios enemigos viven actualmente, más ó ménos, con el espíritu de su época, con las necesidades interiores de su generacion; es decir, con las necesidades interiores de la nueva filosofía, con las necesidades interiores é ineludibles del excomulgado de ayer. Ayer encendísteis la hoguera, y hoy estais ardiendo en aquella hoguera que encendísteis, porque vuestros verdugos no sabían que sus propias manos atizaban el fuego de la historia, el fuego de la ciencia, el fuego de Dios. Si herejía fué la *revolucion filosófica* de tres siglos, nadie intente purgarse de la impiedad, porque aquí no hay un solo inocente: todos, sin excepcion alguna, somos los herejes de aquella herejía. Pero volvamos á nuestro personaje. Cuesta trabajo concebir cómo un hidalgo del siglo XVI, hijo del colegio de jesuitas de *La Flèche*, tuvo existencia y tiempo para ser soldado, viajero, filósofo, físico, fisiólogo, anatómico, matemático, sin hacer mérito de cierta figura vestida de luto; la persecucion, el tormento de la conciencia, el más cruel de todos los tormentos. El libro, como el apostolado, tiene tambien su martirologio, y es evidente que nuestro héroe debe contarse entre los mártires del libro. Pero ¿qué importa? Si RENATO DESCÁRTES hubiera pasado su vida tran-

Digitized by Google

quilo y dichoso en un castillo de Bretaña, no habría llegado á ser la representacion más completa y universal del siglo XVII, perpetuada en la nobilísima descendencia de cien pensadores ilustres. Y es que no hay en este mundo un grande dolor que no haya brotado de una gran virtud ó de un gran pensamiento. Y es que no hay en este mundo una gloria grande que no haya brotado de un grande dolor. En estos enigmas se revela el destino del mundo, y por eso adoramos en la historia del hombre la misericordia del Altísimo. Sí, la misericordia del Altísimo, porque todos tienen un poco de tierra y un poco de cielo en ese tugurio de la caridad. Réstanos dirigir una sola pregunta á esa sabiduría misteriosa que se esconde en los fastos del mundo, imágen oculta de tantas imágenes visibles, figura inmortal de tantas figuras mortales. La teoría de nuestro autor, ¿no tomó nada de la teoría de Avicena, tambien de la teoría de Averrhoes? Sin la doctrina del gran Averrhoes, sin la doctrina del gran Avicena, ¿fuera posible la doctrina del gran DESCÁRTES? No. Los hombres se eslabonan en la cadena de los siglos para formar los grandes pensamientos; como los pensamientos se eslabonan en el órden intelectual para formar las grandes escuelas; como los vapores se condensan en el órden físico para formar las grandas nubes; como se condensan las nubes para formar las grandes tempestades; de la propia suerte que, en el órden moral, se condensan los afectos humanos para formar las grandes pasiones del alma, porque los cataclismos de la tierra siguen las mismas leyes que los cataclismos del cielo.

Descasado, da. Participio pasivo de descasar.

ETIMOLOGÍA. *Descasar:* catalan, *descasat, da.*

Descasamiento. Masculino. La declaracion de nulidad de algun matrimonio. ‖ Divorcio ó repudio.

ETIMOLOGÍA. *Descasar:* catalan, *descasament.*

Descasar. Activo. Separar, apartar á los que, no estando legítimamente casados, viven como tales de buena ó mala fe; declarar por nulo el matrimonio. ‖ *Imprenta.* Alterar la colocacion de las planas que componen una forma ó pliego, para ordenarlas debidamente. ‖ Metáfora. Turbar el órden ó la armonía que resulta á la vista, de cierta colocacion de los objetos: así se dice que se DESCASAN las flores en una estofa, cuando no están en la precisa y justa correspondencia.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *casar.*

Descascado, da. Participio pasivo de descascar.

Descascador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que descasca.

Descascadura. Femenino. Accion y efecto de descascar.

Descascamiento. Masculino. DESCASCADURA.

Descascar. Activo. Quitar la cáscara ó corteza. ‖ Recíproco. Romperse ó hacerse cascos una cosa. ‖ Metáfora. Hablar mucho y sin comedimiento, algunas veces murmurando, y otras echando fanfarronadas.

Descascarado, da. Adjetivo. Falto de cáscara. ‖ Participio pasivo de descascarar.

Descascarar. Activo. Quitar la cáscara á alguna cosa. ‖ Recíproco metafórico. Levantarse y caerse la superficie ó cáscaras de algunas cosas.

Descascararse. Recíproco. Caerse la cascarilla de alguna cosa.

Descascarillar. Activo. Quitar la cascarilla.

Descascarillarse. Recíproco. Caerse ó romperse la cáscara de alguna cosa.

Descascarse. Recíproco. Caerse la cáscara. ‖ Cascarse una cosa. ‖ Metáfora. Hablar mucho y sin comedimiento. ‖ Quedarse sin casco; hablando de animales que lo tienen.

Descaspar. Activo. Quitar ó limpiar la caspa.

Descasque. Masculino. La accion de descascar ó descortezar los árboles, particularmente los alcornoques.

Descastadamente. Adverbio de modo. Ingratamente, sin cariño.

ETIMOLOGÍA. *Descastada* y el sufijo adverbial *mente.*

Descastado, da. Adjetivo que se aplica á los sujetos que manifiestan poco cariño á sus parientes, amigos y otras personas á quienes deben obligaciones.

Descastamiento. Masculino. Accion y efecto de descastar. ‖ Ingratitud hácia los parientes. ‖ DESNATURALIZACION.

Descastar. Neutro. Acabar con una casta, como la de las chinches, hormigas, conejos, liebres, etc.

Descastarse. Recíproco metafórico. Pervertirse hasta ser ingrato hácia los parientes. ‖ DESNATURALIZARSE.

Descaudalado, da. Adjetivo que se aplica al que ha perdido el caudal.

ETIMOLOGÍA. *Descaudalar:* catalan, *descaudalat, da.*

Descaudalar. Activo. Quitar el caudal.

Descaudalarse. Recíproco. Perder el caudal.

Descaudilladamente. Adverbio de modo anticuado. Sin concierto ni órden por falta de caudillo.

ETIMOLOGÍA. *Descaudillada* y el sufijo adverbial *mente.*

Descaudillado, da. Participio pasivo de descaudillar.

ETIMOLOGÍA. *Descaudillar:* catalan, *descapdellat, da.*

Descaudillar. Neutro anticuado. No guardar órden ni concierto por falta de caudillo, desordenarse, desconcertarse por esta causa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *caudillo*: catalan, *descapdellar.*

Descebamiento. Masculino. DESCEBO.

Descebar. Activo. Quitar el cebo á las armas de fuego.

Descebarse. Recíproco. Caerse el cebo de alguna arma de fuego.

Descebo. Masculino. El acto de descebar. ‖ La falta de cebo.

Descegar. Activo metafórico. Desengañar. ‖ Neutro metafórico. Desengañarse.

Descegarse. Recíproco. Dejar de cegarse sobre algo.

Descendencia. Femenino. Propagacion, sucesion, línea continuada y derivada de una persona, que es como el principio comun de todos los que descienden de ella.

ETIMOLOGÍA. *Descendiente:* catalan, *descendéncia;* francés, *descendance;* italiano, *discendenza.*

Descendente. Participio activo de descender. El que ó lo que desciende.

ETIMOLOGÍA. *Descender:* latin, *descendens, descendentis:* catalan, *descendent;* francés, *descendant;* italiano, *discendente.*

1. *Astronomía.* Tratándose de los lugares donde el polo meridional está debajo del horizonte, lo que se refiere á la parte INFERIOR ó meridional de la órbita de un planeta cualquiera: *nudo* DESCENDENTE; el punto en que un planeta corta la eclíptica, pasando del hemisferio setentrional al meridional: *signos* DESCENDENTES; aquellos por los cuales parece DESCENDER el sol cuando está próximo el solsticio de invierno.

2. *Genealogía. Línea* DESCENDENTE; la posteridad de cada uno, por contraposicion á la *línea* ASCENDENTE que representa la idea colectiva de los antepasados.

3. *Música. Gama* DESCENDENTE; serie de tonos de la gama, entonada de alto abajo: *armonía* DESCENDENTE; la producida por una serie de quintas en descenso.

4. *Aritmética. Proposicion* DESCENDENTE; aquella en que los números van en disminucion.

Descender. Neutro. Bajar, pasando de un lugar alto á otro bajo. ‖ Caer, fluir, correr alguna cosa líquida. ‖ Proceder por natural propagacion de un mismo principio ó persona comun, que es la cabeza de la familia. ‖ Derivarse, proceder una cosa de otra. ‖ Activo. Bajar alguna cosa de un lugar alto á otro bajo.

Descendida. Femenino anticuado. BAJADA. ‖ Anticuado. Expedicion marítima con desembarco.

Descendiente. Participio activo de descender. El que desciende. ‖ Femenino anticuado. Bajada, falda ó vertiente.

ETIMOLOGÍA. *Descendente.*

Descendimiento. Masculino. El acto de descender alguno, ó de bajarle. ‖ Por antonomasia, el que se hizo del sagrado cuerpo de Cristo, nuestro bien, bajándole de la cruz, y el que, en representacion de este paso, se hace en algunas iglesias el viérnes santo con una efigie del Salvador. ‖ Anticuado. Fluxion ó destilacion que cae de la cabeza al pecho ú otras partes.

Descension. Femenino. La accion

Digitized by Google

de descender. ‖ Anticuado. DESCENDENCIA.

ETIMOLOGÍA. *Descender:* latin, *descensio*, forma sustantiva abstracta de *descensus:* catalan, *descensió;* francés, *descension.*

1. *Astronomía.* Distancia entre el punto equinoccial y el punto del Ecuador que desciende bajo el horizonte al mismo tiempo que un astro.

2. La DESCENSION es recta ú oblicua, segun sea recta ú oblicua la esfera.

3. *Artillería.* DESCENSION *de una bomba;* curva de la bomba DESCENDENTE, partiendo del punto más alto de su ascension.

Descensional. Adjetivo. *Astronomía.* Concerniente á la descension de los astros. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Descension:* francés, *descensionnel.*

1. *Didáctica.* Aplícase á todo cuerpo que tiene una tendencia de alto abajo, en cuyo sentido se dice: *movimientos* DESCENSIONALES.

2. *Astronomía. Diferencia* DESCENSIONAL; la diferencia que existe en la DESCENSION recta y la oblicua de un astro.

Descenso. Masculino. Bajada. ‖ Metáfora. Caida de alguna dignidad ó estado á otro inferior.

ETIMOLOGÍA. Provenzal *deisses, disses:* catalan, *descens;* Berry, *descende;* francés antiguo *descensse, descens, descendement;* moderno, *descente;* italiano, *discesa,* del latin *descensus, descensûs,* la bajada; simétrico de *descensum,* supino de *descendĕre,* descender.

Descentralismo. Masculino. Sistema de la descentralizacion.

Descentralista. Masculino. Partidario del descentralismo.

Descentralizable. Adjetivo. Que se puede ó se debe descentralizar.

ETIMOLOGÍA. *Descentralizar:* francés, *décentralisable.*

Descentralizacion. Femenino. La accion y efecto de descentralizar.

ETIMOLOGÍA. *Descentralisar:* francés, *décentralisation.*

Descentralizadamente. Adverbio de modo. Con descentralizacion.

ETIMOLOGÍA. *Descentralizada* y el sufijo adverbial *mente.*

Descentralizado, da. Participio pasivo de descentralizar.

ETIMOLOGÍA. *Descentralizar:* francés, *décentralisé.*

Descentralizador, ra. Adjetivo. Que descentraliza. ‖ Sustantivo. DESCENTRALISTA.

Descentralizamiento. Masculino. DESCENTRALIZACION.

Descentralizante. Participio activo de descentralizar. Que descentraliza.

Descentralizar. Activo. Trasferir á diversas corporaciones ó personas una parte de la autoridad que ántes ejercía el gobierno supremo del Estado.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *centralizar*: francés, *décentraliser.*

Desceñido, da. Participio pasivo de desceñir.

ETIMOLOGÍA. *Desceñir:* catalan, *descengit, da;* francés, *déceint;* italiano, *discinso.*

Desceñidura. Femenino anticuado. La accion ó efecto de desceñir.

Desceñimiento. Masculino. DESCEÑIDURA.

Desceñir. Activo. Desatar, quitar el ceñidor, faja ú otra cosa que se trae al rededor del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *ceñir:* catalan, *descengir;* francés, *déceindre;* italiano, *discignere.*

Desceñirse. Recíproco. Desatarse ó quitarse lo que ciñe.

Descepar. Activo. Arrancar de raíz los árboles ó plantas que tienen cepa. ‖ *Marina.* Quitar los cepos á las anclas y anclotes.

Descerar. Activo. Sacar las ceras vanas de las colmenas, despuntarlas.

Descercado, da. Adjetivo. El lugar abierto, que no tiene cerca.

Descercador. Masculino. *Milicia.* El que obliga y fuerza al enemigo á levantar el sitio ó cerco de alguna plaza ó fortaleza.

Descercar. Activo. Derribar ó arruinar la muralla de algun pueblo, ó la cerca de alguna viña, huerta ó heredad, etc. ‖ Levantar ó hacer levantar, de grado ó por fuerza, el sitio puesto á alguna plaza ó fortaleza.

Descerco. Masculino. El acto de descercar ó hacer levantar el sitio de alguna plaza ó fortaleza.

Descerebrar. Activo anticuado. Romper el cerebro.

Descerrajado, da. Adjetivo que se aplica á la persona de perversa vida y de una conciencia dispuesta á todo lo malo.

ETIMOLOGÍA. *Descerrajar:* francés, *desserrer.*

Descerrajador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que descerraja.

Descerrajadura. Femenino. La accion de descerrajar.

Descerrajamiento. Masculino. DESCERRAJADURA.

Descerrajar. Activo. Arrancar la cerradura de alguna puerta, cofre, escritorio, etc. ‖ Familiar. Disparar las armas de fuego.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cerraja:* francés, *desserrer.*

Descerrumarse. Recíproco. *Veterinaria.* Relajarse los músculos de la bestia, de que se sigue con el tiempo que se manque.

Descervigamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de torcer la cerviz.

Descervigar. Activo. Torcer la cerviz.

Descifrable. Adjetivo. Que puede ser descifrado.

ETIMOLOGÍA. *Descifrar:* francés, *déchiffrable.*

Descifrado, da. Participio pasivo de descifrar.

ETIMOLOGÍA. *Descifrar:* francés, *déchiffré;* italiano, *deciferato, desciferato.*

Descifrador. Masculino. El que descifra.

Descifradura. Femenino. DESCIFRAMIENTO.

Desciframiento. Masculino. Accion y efecto de descifrar.

Descifrar. Activo. Explicar, aclarar lo que está puesto en cifra. ‖ Interpretar lo oscuro. ‖ Adivinar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cifrar:* francés, *déchiffrer;* italiano, *desiferare, descifferare.*

Descimbramiento. Masculino. Accion y efecto de descimbrar.

Descimbrar. Activo. *Arquitectura.* Quitar la cimbra despues de fabricado un arco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cimbrar.*

Descimentacion. Femenino. Accion y efecto de descimentar.

Descimentador, ra. Adjetivo. Que descimenta.

Descimentar. Activo anticuado. Derribar, arruinar, deshacer un edificio por los cimientos ó desde los cimientos.

Descingir. Activo anticuado. DESCEÑIR.

Descinto, ta. Participio pasivo irregular de desceñir.

ETIMOLOGÍA. *Desceñido.*

Descinchado, da. Participio pasivo de descinchar.

ETIMOLOGÍA. *Descinchar:* catalan, *descinglat, da;* francés, *dessanglé.*

Descinchamiento. Masculino. Accion y efecto de descinchar.

Descinchar. Activo. Quitar ó soltar las cinchas á la caballería.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des y cinchar:* catalan, *descinglar;* francés, *dessangler.*

Descivilizable. Adjetivo. Susceptible de embrutecerse.

Descivilizacion. Femenino. Accion y efecto de descivilizar ó descivilizarse.

Descivilizadamente. Adverbio de modo. Con descivilizacion.

ETIMOLOGÍA. *Descivilizada* y el sufijo adverbial *mente.*

Descivilizador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que descivilizа.

Descivilizamiento. Masculino. DESCIVILIZACION.

Descivilizante. Participio activo de descivilizar. Que descivilizа.

Descivilizar. Activo. Embrutecer, destruir la civilizacion.

Descivilizarse. Recíproco. Embrutecerse.

Desclavado, da. Participio pasivo de desclavar.

ETIMOLOGÍA. *Desclavar:* catalan, *desclavat, da;* Berry, *declouté;* portugués, *descravao;* francés, *déclové;* italiano, *schiodato.*

Desclavador. Masculino. Instrumento de acero que usan los carpinteros y cerrajeros para desclavar. Es un astil de medio pié de largo, redondo, y plano por el corte ó extremo.

ETIMOLOGÍA. *Desclavar:* catalan, *desclavador.*

Desclavamiento. Masculino. Accion y efecto de desclavar.

Desclavar. Activo. Arrancar, quitar los clavos. ‖ Quitar ó desprender alguna cosa del clavo ó clavos con

Digitized by Google

que está asegurada. ‖ Metáfora. Se dice de las piedras preciosas, cuando se desengastan de la guarnicion del metal en que están como clavadas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *clavar:* catalan, *desclavar;* portugués, *descravar;* Berry, *declouter;* francés del siglo XIII, *descloer, desclouer;* moderno, *déclouer;* italiano, *schiodare.*

Desclavarse. Recíproco. Desprenderse algun clavo, ó alguna cosa asegurada con clavos. ‖ Metáfora. Desengastarse las piedras preciosas.

Desclavijado, da. Participio pasivo de desclavijar.

Etimología. *Desclavijar:* catalan, *declavillat.*

Desclavijar. Activo. Quitar ó separar las clavijas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *clavija:* catalan, *desclavillar.*

Descoagulable. Adjetivo. Susceptible de descoagulacion.

Descoagulacion. Femenino. Accion y efecto de descoagular ó descoagularse.

Descoagulado, da. Participio pasivo de descoagular y descoagularse.

Etimología. *Descoagular:* francés, *décoagulé.*

Descoagulador, ra. Adjetivo. Que descoagula.

Descoagulamiento. Masculino. Descoagulacion.

Descoagulante. Participio activo de descoagular

Descoagular. Activo. Liquidar, volver á su estado natural lo que está cuajado ó coagulado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *coagular:* francés, *décoaguler.*

Descoagularse. Recíproco. Liquidarse lo coagulado.

Descoágulo. Masculino. Accion y efecto de descoagularse la sangre. ‖ Resolucion de coágulo.

Descobajar. Activo. Quitar el escobajo de la uva.

Descobertura. Femenino anticuado. La accion y efecto de descubrir.

Descobijadamente. Adverbio de modo anticuado. Con desabrigo.

Etimología. *Descobijada* y el sufijo adverbial *mente.*

Descobijador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que descobija.

Descobijamiento. Masculino. Accion y efecto de descobijar.

Descobijar. Activo. Desabrigar á alguno quitándole la ropa. ‖ Descubrir, destapar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *cobijar.*

Descocadamente. Adverbio de modo. Con descoco.

Etimología. *Descocada* y el sufijo adverbial *mente.*

Descocado, da. Adjetivo. Se aplica al que muestra demasiada libertad y desenvoltura.

Etimología. *Descocar:* catalan, *descocat, da.*

Descocar. Activo. Quitar á los árboles los cocos ó insectos que los dañan. ‖ Recíproco. Manifestar demasiada libertad y desenvoltura. ‖ Insolentarse.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *coco. Descocarse* quiere decir: «no andarse con cocos.»

Descocedura. Femenino anticuado. El efecto de descocer y digerir la comida.

Descocer. Activo anticuado. Digerir la comida.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *cocer;* «cocer reiteradamente.»

Descoco. Masculino. Demasiada libertad y osadía en palabras y acciones.

Etimología. *Descocarse.*

Descocho, cha. Adjetivo anticuado. Muy cocido.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *cocho.*

Descodar. Activo. Provincial Aragon. Desapuntar ó cortar. ‖ Deshilvanar las piezas de paño.

Descoger. Activo. Desplegar, extender ó soltar lo que está plegado, arrollado ó recogido. ‖ Anticuado. Escoger.

Descogimiento. Masculino. Accion y efecto de descoger.

Descogollado, da. Participio pasivo de descogollar. ‖ Adjetivo. Falto de cogollo.

Descogollamiento. Masculino. Descogollo.

Descogollar. Activo. Quitar los cogollos.

Descogollo. Masculino. Accion y efecto de descogollar.

Descogotado, da. Adjetivo. Se aplica al que lleva pelado y descubierto el cogote.

Descogotar. Activo anticuado. Acogotar. ‖ *Montería.* Quitar ó cortar de raíz las astas al venado.

Descóito. Masculino. Cesacion de cóito.

1. Descolado, da. Participio pasivo de descolar.

Etimología. *Descolar 1:* francés, *écoué;* italiano, *scodato.*

2. Descolado, da. Participio pasivo de descolar.

Etimología. *Descolar 2:* francés, *décollé.*

1. Descolar. Activo Quitar ó cortar la cola á un animal. ‖ Quitar á la pieza de paño la punta ó el extremo opuesto á aquel en que está el sello, ó la marca del fabricante ó de la fábrica.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *cola ó rabo:* francés, *écouer;* italiano, *scodare.*

2. Descolar. Activo: Desunir un objeto que estaba pegado con cola. ‖ Recíproco. Desunirse, quedarse despegado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *cola,* sinónimo de pez: francés, *décoller, se décoller.*

Descolchado, da. Participio pasivo de descolchar.

Etimología. *Descolchar:* catalan, *descolxat, da.*

Descolchar. Activo. *Marina.* Desunir los cordones de los cabos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *colchar:* catalan, *descolxar.*

Descolgado, da. Participio pasivo de descolgar y descolgarse.

Etimología. *Descolgar:* catalan, *descolgat, da.*

Descolgador, ra. Adjetivo. Que descuelga. ‖ Masculino. Instrumento que sirve para descolgar.

Descolgar. Activo. Bajar lo que está colgado. ‖ Bajar ó dejar caer poco á poco alguna cosa, pendiente de cuerda ó cinta. ‖ Hablando de una pieza, una casa, una iglesia, etc., quitar los adornos que tenían, especialmente las colgaduras. ‖ Recíproco. Echarse de alto abajo, escurriéndose por una cuerda ú otra cosa. ‖ Metáfora. Ir bajando de algun sitio alto y pendiente alguna persona ó cosa; y así se dice: las tropas, los ganados se descuelgan de las montañas.

Etimología. Prefijo *des* y *colgar:* catalan, *descolgar.*

Descolgarse. Recíproco metafórico y familiar. Aparecerse de pronto una persona en algun sitio. ‖ Salir alguno con alguna proposicion extraña. ‖ Llegar tarde ó inoportunamente.

Descoligado, da. Adjetivo. El que se ha apartado de la liga ó confederacion.

Descolmador, ra. Adjetivo. Que descolma. ‖ Masculino. Rasero.

Descolmadura. Femenino. Descolmo.

Descolmar. Activo. Quitar el colmo á la medida, pasando el rasero. ‖ Metáfora. Disminuir.

Descolmillador, ra. Adjetivo. Que descolmilla.

Descolmillar. Activo. Quitar ó quebrantar los colmillos.

Descolmo. Masculino. Accion y efecto de descolmar.

Descoloracion. Femenino. Cesacion, privacion ó pérdida de color.

Etimología. *Descolorar:* francés, *décoloration.*

Descolorado, da. Adjetivo. Falto ó escaso de color. ‖ Participio pasivo de descolorar.

Etimología. *Descolorar:* francés, *décoloré.*

Descolorador, ra. Adjetivo. Que descolora.

Descoloramiento. Masculino anticuado. El acto de ponerse alguna cosa pálida y macilenta, ó de perder la viveza de su color.

Descolorante. Participio activo de descolorar. Que descolora.

Descolorar. Activo. Quitar ó amortiguar el color. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *colorar:* francés, *décolorer.*

Descolorarse. Recíproco. Perder el color.

Descolorido, da. Adjetivo. Se aplica á lo que tiene el color pálido, ó bajo en su línea.

Etimología. *Descolorir:* catalan, *descolorit, da.*

Descolorimiento. Masculino anticuado. La pérdida del color.

Etimología. *Descolorir:* catalan, *descoloriment.*

Descolorir. Activo. Descolorar. Úsase tambien como recíproco.

Digitized by Google

Etimología. *Descolorar:* catalan, *descolorir.*

Descolladamente. Adverbio de modo. Con desembarazo, con superioridad, con altanería.

Etimología. *Descollada* y el sufijo adverbial *mente.*

Descollamiento. Masculino. Descuello.

Descollante. Participio activo de descollar. Que descuella.

Descollar. Neutro. Sobresalir entre otros por más alto ó elevado. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco metafórico. Aventajarse á otros en virtud, sabiduría, gentileza, etc.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *cuello:* catalan, *descollar.*

Descombrado, da. Participio pasivo de descombrar.

Etimología. *Descombrar:* francés, *désencombré;* italiano, *sgombrato.*

Descombramiento. Masculino. Accion y efecto de descombrar.

Etimología. *Descombrar:* francés, *désencombrement.*

Descombrar. Activo. Desembarazar algun paraje de cosas ó materiales que estorban. ‖ Metáfora. Despejar, desembarazar algun lugar ú otra cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *escombrar:* francés, *désencombrer;* italiano, *sgombrare.*

Descomedidamente. Adverbio de modo. Con descomedimiento. ‖ Con exceso, sin medida.

Etimología. *Descomedida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *descomedidament.*

Descomedido, da. Adjetivo. Excesivo, desproporcionado, fuera de lo regular. ‖ Descortés. ‖ Participio pasivo de descomedir.

Etimología. *Descomedir:* catalan, *descomedit, da.*

Descomedimiento. Masculino. Falta de respeto, desatencion, descortesía.

Etimología. *Descomedir:* catalan, *descomediment.*

Descomedirse. Recíproco. Faltar al respeto de obra ó de palabra.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *comedirse:* catalan, *descomedirse.*

Descomer. Neutro familiar. Exonerar el vientre.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *comer.*

Descomimiento. Masculino anticuado. Desgana.

Descomodidad. Femenino anticuado. Falta de comodidad.

Descómodo, da. Adjetivo anticuado. Incómodo.

Descompadrado, da. Participio pasivo de descompadrar.

Etimología. *Descompadrar:* catalan, *descompadrat, da.*

Descompadrar. Activo. Descomponer la amistad de algunos. ‖ Neutro. Desavenirse los que eran amigos, cesar en la amistad y buena correspondencia.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *compadre:* catalan, *descompadrar.*

Descompañar. Activo anticuado. Desacompañar.

Descompás. Masculino anticuado. Exceso, desmedida.

Descompasadamente. Adverbio de modo. Descomedidamente.

Etimología. *Descompasada* y el sufijo adverbial *mente.*

Descompasado, da. Adjetivo. Excesivo, especialmente en el tamaño.

Etimología. *Descompasar:* catalan, *descompassat, da.*

Descompasar. Activo. Hacer perder el compás.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *compasar:* catalan, *descompassar, descompassarse.*

Descompasarse. Recíproco. Descomedirse.

Descompletar. Activo. Dejar incompleto lo que no lo estaba.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *completar:* francés, *décompleter.*

Descompletarse. Recíproco. Quedarse incompleta una cosa.

Descomplicacion. Femenino. Accion y efecto de descomplicar.

Descomplicado, da. Participio pasivo de descomplicar.

Etimología. *Descomplicar:* francés, *décompliqué.*

Descomplicador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que descomplica.

Descomplicamiento. Masculino. Descomplicacion.

Descomplicante. Participio activo de descomplicar. Que descomplica.

Descomplicar. Activo. Desenredar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *complicar:* francés, *décompliquer.*

Descomplicarse. Recíproco. Dejar de estar ó de ser complicada una cosa.

Descomponente. Participio activo de descomponer. ‖ Que descompone.

Etimología. *Descomponer:* francés, *décomposant;* italiano, *discomponente.*

Descomponer. Activo. Desordenar ó desbaratar cualquiera cosa. ‖ Reducir algun cuerpo á los principios ó simples de que se componía. ‖ Metáfora. Indisponer los ánimos, hacer que se pierda la amistad, confianza ó buena correspondencia. ‖ Recíproco. Faltar á la compostura y modestia debidas, alborotarse, salir de las reglas que prescriben el juicio y la buena educacion, en los discursos, en el tono de la voz ó en las acciones. ‖ Desazonarse el cuerpo, perder la buena disposicion del estado de sanidad. ‖ Corromperse, entrar ó hallarse un cuerpo en estado de putrefaccion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *componer:* catalan, *descompóndrer;* francés, *décomposer;* italiano, *scomporre.*

Sinonimia. *Descomponer, desordenar, trastornar, desorganizar.* Se *descompone* de muchos modos: rompiendo, degradando, turbando la accion recíproca de las partes de un todo. Se *desordena* alterando la colocacion que deben guardar las partes entre sí. Se *descompone* un mecanismo por la rotura de algun muelle ó de alguna rueda, ó por la interposicion de algun obstáculo que impide su juego. Se *desordena* una librería cuando se separan los tomos de la misma obra, ó cuando se mezclan las obras sin la debida clasificacion. *Trastornar* es llevar al extremo el *desórden. Desorganizar* es llevar al extremo la *descomposicion.* (Mora.)

Descomponerse. Recíproco. Enemistarse, desavenirse.

Etimología. Forma reflexiva de descomponer: catalan, *descompóndrerse;* francés, *se décomposer;* italiano, *scomporsi.*

Descomponible. Adjetivo. *Didáctica.* Que se puede descomponer.

Etimología. *Descomponer:* catalan, *descomponible;* francés, *décomposable.*

Descomposicion. Femenino. El acto de descomponer ó descomponerse alguna cosa.

Etimología. *Descomponer:* catalan, *descomposició;* francés, *décomposition;* italiano, *discomposizione.*

Descompostura. Femenino. Descomposicion. ‖ Desaseo, desaliño en el adorno de las personas ó cosas. ‖ Metáfora. Descaro, falta de respeto, de moderacion, de modestia, de cortesía.

Etimología. *Descomponer:* catalan, *descompostura;* italiano, *scompozizione, scomportezza.*

Descomprometerse. Recíproco. Salir de compromisos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *comprometerse:* catalan, *descomprometrer.*

Descompuestamente. Adverbio de modo. Con descompostura.

Etimología. *Descompuesta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *descompostament;* italiano, *scompostamente.*

Descompuesto, ta. Participio pasivo irregular de descomponer y descomponerse. ‖ Adjetivo. Inmodesto, atrevido, descortés.

Etimología. *Descomponer:* catalan, *descómpost, u;* francés, *décomposé;* italiano, *discomposto.*

Descomulgacion. Femenino anticuado. Excomunion.

Descomulgadero, ra. Adjetivo anticuado. Malvado.

Descomulgado, da. Adjetivo. Malvado, perverso.

Etimología. *Descomulgar:* catalan antiguo, *descombregat, da,* excomulgado.

Descomulgador. Masculino. El que descomulga.

Descomulgamiento. Masculino anticuado. Excomunion.

Descomulgar. Activo. Excomulgar.

Etimología. *Excomulgar:* catalan antiguo, *descombregar.*

Descomunal. Adjetivo. Lo que es extraordinario, monstruoso, enorme, y muy distante de lo comun en su línea.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *comunal:* catalan, *descomunal.*

Descomunaleza. Femenino anticuado. Excomunion.

Descomunalmente. Adverbio mo-

Digitized by Google

dal. De modo muy distante de lo comun.

Etimología. *Descomunal* y el sufijo adverbial *mente*.

Descomunion. Femenino. Excomunion.

Desconceptuado, da. Participio pasivo de desconceptuar.

Etimología. *Desconceptuar:* catalan, *desconceptuat, da.*

Desconceptuar. Activo. Desacreditar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *concepto:* catalan, *desconceptuar.*

Desconceptuarse. Recíproco. Desacreditarse.

Desconcertadamente. Adverbio de modo. Sin concierto.

Etimología. *Desconcertada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desconcertadament.*

Desconcertado, da. Adjetivo. Desbaratado, de mala conducta, sin gobierno.

Etimología. *Desconcertar:* catalan, *desconcertat, da;* francés, *desconcerté;* italiano, *sconcertato.*

Desconcertador. Masculino. El que desconcierta.

Etimología. *Desconcertar:* catalan, *desconcertador, a.*

Desconcertadura. Femenino. La accion y efecto de desconcertar y desconcertarse.

Desconcertamiento. Masculino. Desconcierto.

Etimología. *Desconcertar:* francés, *déconcertement;* italiano, *sconcertamento.*

Desconcertante. Participio activo de desconcertar. ‖ Que desconcierta.

Desconcertar. Activo. Pervertir, turbar, descomponer el órden, concierto y composicion de alguna cosa. ‖ Recíproco. Desavenirse las personas ó cosas que estaban acordes. ‖ Dislocarse, salirse de su lugar sin otra lesion: comunmente se aplica á la dislocacion del brazo, la pierna ú otro hueso que sale de su lugar sin fractura. Úsase tambien como recíproco. Hacer ó decir las cosas sin el miramiento y órden que corresponde.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *concertar:* catalan, *desconcertar;* francés, *déconcerter;* italiano, *sconcertare.*

Desconcierto. Masculino. Descomposicion de las partes de algun cuerpo ó máquina, y así se dice: el desconcierto del reloj, del brazo. ‖ Desórden, desavenencia, descomposicion. ‖ Falta de modo y medida en las acciones ó palabras. ‖ Falta de gobierno y economía. ‖ Flujo de vientre, cámaras.

Etimología. *Desconcertar:* catalan, *desconcert;* italiano, *sconcerto;* francés, *déconcert.*

Desconcorde. Adjetivo anticuado. Desacorde.

Etimología. *Desconcordia.*

Desconcordia. Femenino. Desunion, oposicion entre las cosas que debían estar concordes.

Desconfiable Adjetivo familiar. Que desconfía.

Desconfiadamente. Adverbio de modo. Con desconfianza.

Etimología. *Desconfiada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desconfiadament.*

Desconfiado, da. Adjetivo. El que desconfía.

Etimología. *Desconfiar:* catalan, *desconfiat, da;* francés, *méfié.*

Desconfiador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desconfía.

Desconfiante. Participio activo anticuado de desconfiar. El que desconfía.

Desconfianza. Femenino. Falta de confianza.

Etimología. *Desconfiar:* catalan, *desconfiansa;* francés, *défiance, méfiance.*

Desconfiar. Neutro. No confiar, tener poca seguridad ó esperanza.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *confiar:* catalan, *desconfiar;* francés, *méfier.*

Desconfir. Activo. Catalan antiguo. Derrotar, deshacer.

Etimología. Prefijo negativo *des* y el latin *conficĕre,* concluir, perfeccionar, hacer del todo; de *cum,* con, y *ficĕre,* tema frecuentativo de *facĕre,* hacer: *des-conficĕre,* «deshacer de todo punto,» de donde viene la idea lógica y natural de derrota ó de destruccion: provenzal, *desconfir, descofir;* francés del siglo XII, *desconfire;* moderno, *déconfir;* italiano, *sconfiggere.*

Desconfita. Femenino. Catalan antiguo. Derrota.

Etimología. *Desconfir:* francés, *déconfite;* italiano antiguo, *sconfita.*

Desconformado, da. Participio pasivo de desconformar.

Etimología. *Desconformar:* catalan, *desconformat, da.*

Desconformar. Activo. Disentir, ser de parecer opuesto ó diferente; no convenir en alguna cosa. ‖ Recíproco. Discordar, no convenir una cosa con otra.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *conformar:* catalan, *desconformar.*

Desconformarse. Recíproco. No conformarse.

Desconforme. Adjetivo. No conforme. ‖ Adverbio de modo anticuado. Sin conformidad con otra cosa.

Etimología. *Desconformar:* catalan, *desconforme.*

Desconformemente. Adverbio de modo. Sin conformidad.

Etimología. *Desconforme* y el sufijo adverbial *mente.*

Desconformidad. Femenino. Desemejanza, diferencia de unas cosas con otras. ‖ Oposicion, desunion, contrariedad en los dictámenes ó en las voluntades.

Etimología. *Desconforme:* catalan, *desconformitat.*

Desconfortacion. Femenino. Accion y efecto de desconfortar.

Etimología. *Desconfortar:* francés, *déconfort.*

Desconfortadamente. Adverbio de modo. De una manera desconfortada.

Etimología. *Desconfortada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desconfortado, da. Adjetivo. Falto de ánimo. ‖ Participio pasivo de desconfortar.

Etimología. *Desconfortar:* catalan, *desconfortat, da;* francés, *déconforté;* italiano, *disconfortato.*

Desconfortamiento. Masculino. Desconfortacion.

Desconfortante. Participio activo de desconfortar. Que desconforta.

Desconfortar. Activo. Debilitar el vigor físico. ‖ Desalentar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *confortar:* catalan, *desconfortar;* francés, *déconforter;* italiano, *disconfortare.*

Desconhortamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de desconhortar.

Desconhortar. Activo anticuado. Desanimar, desalentar. Usábase tambien como recíproco.

Desconhorte. Masculino anticuado. Desaliento, caimiento de ánimo.

Desconocer. Activo. No conservar la idea que se tuvo de alguna cosa, haberse olvidado de ella. ‖ Metáfora. Reconocer la notable mudanza que se halla en una persona ó cosa. Úsase tambien como recíproco. ‖ Negar alguno ser suya alguna cosa: así, desconocer una obra, es negar que es el autor de ella. ‖ Darse por desentendido de alguna cosa ó afectar que se ignora.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *conocer:* catalan, *desconéixer;* provenzal, *desconoscer, desconoisser;* portugués, *desconhecer;* francés, *déconnaître;* italiano, *disconoscere.*

Desconocidamente. Adverbio de modo. Con desconocimiento; de una manera ingrata.

Etimología. *Desconocida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desconegudament.*

Desconocido, da. Adjetivo. El que es ingrato y falto de reconocimiento. ‖ Lo ignorado, no conocido de ántes.

Etimología. *Desconocer:* catalan, *desconegut, da;* francés del siglo XIII, *desconeüe, descongneüe,* desconocida; moderno, *déconnu, e;* italiano, *disconosciuto.* El catalan antiguo tiene *desconeixeut,* en el sentido de *desconegut,* ingrato.

Desconocimiento. Masculino. Falta de correspondencia, ingratitud.

Etimología. *Desconocer:* catalan, *desconeixensa.*

Desconsejar. Activo anticuado. Desaconsejar.

Desconsentido, da. Participio pasivo de desconsentir.

Etimología. *Desconsentir:* catalan, *desconsentit, da.*

Desconsentimiento. Masculino. Accion y efecto de desconsentir.

Desconsentir. Activo. No consentir, dejar de consentir.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *consentir:* catalan, *desconsentir.*

Desconsideracion. Femenino. Accion y efecto de desconsiderar. ‖ Falta de consideracion.

Etimología. *Desconsiderar:* francés, *déconsidération.*

Digitized by Google

Desconsideradamente. Adverbio de modo. Sin consideracion.

ETIMOLOGÍA. *Desconsiderada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desconsiderado, da. Adjetivo. Falto de consideracion, de advertencia ó de consejo.

ETIMOLOGÍA. *Desconsiderar:* francés, *déconsidéré*.

Desconsiderador, ra. Adjetivo. Que desconsidera.

Desconsiderante. Participio activo de desconsiderar. Que desconsidera.

Desconsiderar. Activo. Dejar de considerar. ‖ Faltar á la consideracion debida. ‖ Quitar la consideracion.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *considerar:* francés, *déconsidérer*.

Desconsiderarse. Recíproco. DESACREDITARSE.

Desconsolable. Adjetivo. INCONSOLABLE.

Desconsolablemente. Adverbio de modo. INCONSOLABLEMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Desconsolable* y el sufijo adverbial *mente*.

Desconsolacion. Femenino. Desconsuelo, afliccion.

Desconsoladamente. Adverbio de modo. Con desconsuelo.

ETIMOLOGÍA. *Desconsolada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desconsoladament*.

Desconsoladísimo, ma. Adjetivo superlativo de desconsolado, desconsolada. Desconsolado en grado sumo.

ETIMOLOGÍA. *Desconsolado:* catalan, *desconsoladíssim, ma*.

Desconsolado, da. Adjetivo. El que carece de consuelo. ‖ Metáfora. El que en su aspecto y en sus discursos muestra un genio melancólico, triste y afligido. ‖ Se aplica al estómago que padece cierto desfallecimiento ó debilidad.

ETIMOLOGÍA. *Desconsolar:* catalan, *desconsolat, da;* francés, *déconsolé*.

Desconsolador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desconsuela.

Desconsolante. Participio activo de desconsolar. Que desconsuela.

Desconsolar. Activo. Privar á alguno de consuelo, afligirle. ‖ Recíproco. No hallar consuelo, afligirse.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *consolar:* catalan, *desconsolar, desconsolarse*. El catalan antiguo tiene *desconortarse,* forma verbal de *desconort,* desconsuelo.

Desconsolarse. Recíproco. Afligirse. ‖ Desalentarse.

Desconsolatorio, ria. Adjetivo. Aflictivo.

Desconstitucional. Adjetivo. INCONSTITUCIONAL.

Desconstitucionalidad. Femenino. INCONSTITUCIONALIDAD.

Desconstitucionalismo. Masculino. INCONSTITUCIONALISMO.

Desconstitucionalizador, ra. Adjetivo. Que desconstitucionaliza.

Desconstitucionalizar. Activo. Hacer perder el afecto á la constitucion; destruirla.

Desconstitucionalizarse. Recíproco. Dejar de ser constitucional.

Desconstruccion. Femenino. Accion y efecto de desconstruir.

ETIMOLOGÍA. *Desconstruir:* francés, *déconstruction*.

Desconstruir. Activo. Destruir.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *construir:* francés, *déconstruir*.

Desconsuelo. Masculino. Afliccion, angustia, pena por falta de consuelo. ‖ DEL ESTÓMAGO. Desfallecimiento, debilidad en él.

ETIMOLOGÍA. *Desconsolar:* catalan, *desconsol*.

Descontado, da. Participio pasivo de descontar.

ETIMOLOGÍA. *Descontar:* catalan, *descontat, da;* francés del siglo XIII, *desconté;* moderno, *décompté;* italiano, *scontato*.

Descontador, ra. Masculino y femenino. El que descuenta.

Descontagiar. Activo. Quitar el contagio, purificando alguna cosa que está apestada.

Descontamiento. Masculino anticuado. DESCUENTO.

Descontar. Activo. Rebajar alguna cantidad de la suma de una cuenta, de una letra, pagaré, etc. ‖ *Comercio.* Adelantar al tenedor de ellos, ó de otro documento con plazo fijo, su importe, deduciendo de él el interés que se estipula. ‖ Metáfora. Rebajar algo del mérito ó virtudes que se atribuyen á alguna persona.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *contar:* catalan, *descontar;* francés, *décompter;* italiano, *scontare*.

Descontentadizo, za. Adjetivo. El que con facilidad se descontenta, ó es difícil de contentar.

ETIMOLOGÍA. *Descontar:* catalan, *descontentadis, descontentadisa*.

Descontentado, da. Participio pasivo de descontentar.

ETIMOLOGÍA. *Descontentar:* catalan, *descontentat, da;* francés, *mécontenté;* italiano, *scontentato*.

Descontentador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que descontenta.

Descontentamiento. Masculino. Falta de contento, disgusto. ‖ Desavenencia, falta de amistad.

ETIMOLOGÍA. *Descontentar:* catalan, *descontentament;* francés, *mécontentement;* italiano, *scontentamento, scontentezza*.

Descontentar. Activo. Disgustar, desagradar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *contentar:* catalan, *descontentar;* francés, *mécontenter;* italiano, *scontentare*.

Descontentarse. Recíproco. Disgustarse.

ETIMOLOGÍA. Forma refiexiva de *descontentar:* catalan, *descontentarse;* francés, *se mécontenter;* italiano, *scontentarsi*.

Descontentísimo, ma. Adjetivo superlativo de descontento.

ETIMOLOGÍA. *Descontento:* catalan, *descontentíssim, ma*.

Descontento. Masculino. Disgusto ó desagrado. ‖ DESCONTENTO, TA. Adjetivo. Disgustado, mal satisfecho, quejoso. ‖ NO HAY MAYOR MAL QUE EL DESCONTENTO DE CADA CUAL. Refran que nota que el disgusto con que se reciben los males é infortunios, los aumenta. Tambien se usa para dar á entender que todo el que padece un mal se figura que no le hay mayor.

ETIMOLOGÍA. *Descontentar:* catalan, *descontentat, da;* francés, *mécontent;* italiano, *scontento*.

Descontinuacion. Femenino. La accion y efecto de descontinuar.

ETIMOLOGÍA. *Descontinuar:* catalan, *descontinuació;* francés, *discontinuation;* italiano, *discontinuazione*.

Descontinuar. Activo. Romper ó interrumpir la continuacion de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *continuar:* catalan, *descontinuar;* francés, *discontinuer;* italiano, *discontinuare*.

Descontinuidad. Femenino. Falta de continuidad.

ETIMOLOGÍA. *Descontinuo:* francés, *discontinuité*.

Descontinuo, nua. Adjetivo. Lo que no es ó no está continuo.

ETIMOLOGÍA. *Descontinuar:* catalan, *descontinuo;* francés, *discontinu*.

Desconvenible. Adjetivo. Lo que no se ajusta, no se acomoda, ó no tiene proporcion con otra cosa. ‖ Anticuado. Lo que no es conveniente.

ETIMOLOGÍA. *Desconvenir:* catalan, *desconvenible;* francés, *disconvenable;* italiano, *disconvenevole*.

Desconveniblemente. Adverbio de modo anticuado. Fuera de propósito ó de sazon.

ETIMOLOGÍA. *Desconvenible* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *disconvenablement*.

Desconvenido, da. Participio pasivo de desconvenir.

ETIMOLOGÍA. *Desconvenir:* catalan, *desconvingut, da;* francés, *disconvenu*.

Desconveniencia. Femenino. Incomodidad, perjuicio, desacomodo.

ETIMOLOGÍA. *Desconveniente:* catalan, *desconveniéncia;* francés, *disconvenance;* italiano, *disconvenevolezza, disconvenienza*.

Desconveniente. Participio activo de desconvenir. Lo que desconviene. ‖ Adjetivo. Lo que no es conveniente ó conforme.

ETIMOLOGÍA. *Desconvenir:* catalan, *desconvenient;* francés, *disconvenant;* italiano, *disconveniente*.

Desconvenir. Neutro. No convenir en las opiniones, no concordar entre sí dos personas ó dos cosas. Usase tambien como recíproco. ‖ No convenir entre sí dos objetos visibles, no ser á propósito alguno de ellos, ó ser desemejantes y desproporcionados.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *convenir:* catalan, *desconvenir;* italiano, *desconvenire*.

Desconvenirse. Recíproco. Desavenirse.

Desconversable. Adjetivo que se aplica á la persona de genio áspero, desabrido, que huye de la conversacion y trato de las gentes, ó al que ama el retiro y la soledad.

Digitized by Google

Desconversar. Activo anticuado. Huir del trato y conversacion.

Desconvertir. Activo. Hacer que un convertido torne á su antiguo error.

Desconvertirse. Recíproco. Tornar á la creencia que se había abjurado.

Desconvidado, da. Participio pasivo de desconvidar.

ETIMOLOGÍA. *Desconvidar:* catalan, *desconvidat, da.*

Desconvidar. Activo. Revocar, anular lo ofrecido ó prometido.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *convidar:* catalan, *desconvidar.*

Descopado, da. Adjetivo. Falto de copa. ‖ Participio pasivo de descopar.

Descopar. Activo. Quitar ó cortar la copa á un árbol.

Descoparse. Recíproco. Perder un árbol su copa.

Descoraznadamente. Adverbio de modo anticuado. DESCORAZONADAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Descoraznada* y el sufijo adverbial *mente.*

Descoraznamiento. Masculino anticuado. DESCORAZONAMIENTO.

ETIMOLOGÍA. *Descorazonar:* italiano, *scoramento.*

Descorazonado, da. Adjetivo metafórico. Falto de corazon. ‖ Participio pasivo de descorazonar.

ETIMOLOGÍA. *Descorazonar:* italiano, *scorato.*

Descorazonador, ra. Sustantivo y adjetivo metafórico. Que descorazona.

Descorazonamiento. Masculino.

ETIMOLOGÍA. *Descorazonar.*

Descorazonante. Participio pasivo de descorazonar. Que descorazona.

Descorazonar. Activo. Arrancar, quitar, sacar el corazon. ‖ Desanimar, acobardar, amilanar á alguno. ‖ Neutro anticuado. Desmayar, perder el ánimo.

Descorazonarse. Recíproco metafórico. DESANIMARSE.

Descorchador. Masculino. El que descorcha.

Descorchamiento. Masculino. Accion y efecto de descorchar.

Descorchar. Activo. Quitar ó arrancar la corteza del alcornoque, que llaman corcho. ‖ Romper el corcho de la colmena para sacar la miel. ‖ Romper, forzar algun cepo, caja ú otra cosa semejante, para hurtar lo que hay dentro.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *corcho.*

Descordado, da. Participio pasivo de descordar.

ETIMOLOGÍA. *Descordar:* catalan, *descordat, da;* francés, *décordé.*

Descordar. Activo. Quitar las cuerdas de algun instrumento de cuerda. Neutro anticuado. DISCORDAR.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cuerda:* catalan, *descordar;* francés, *décorder,* separar los ramales de que se compone una cuerda.

Descorderar. Activo. Apartar los corderos de las madres, para que no mamen más.

Descordojo. Masculino anticuado. Gusto, placer.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y una forma de *corde,* ablativo del latin *cor, cordis,* corazon.

Descordonamiento. Masculino. Accion y efecto de descordonar.

ETIMOLOGÍA. *Descordonar:* francés, *décordonnage.*

Descordonar. Activo. *Artillería.* Arrancar á martillazos el cordon costroso que se agarra á los mazos de batán de los molinos de pólvora.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cordon:* francés, *décordonner.*

Descornado, da. Participio pasivo de descornar.

ETIMOLOGÍA. *Descornar:* italiano, *scornato;* francés, *décorné, écorné;* provenzal, *escornat;* Berry, *écorné, écroné.*

Descornadura. Femenino. DESCORNAMIENTO.

Descornamiento. Masculino. Accion y efecto de descornar ó descornarse.

Descornar. Activo. Quitar, arrancar los cuernos á algun animal. ‖ *Germanía.* Descubrir.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cuerno:* Berry, *écorner; écroner;* francés del siglo XIII, *escorner;* moderno, *écorner, décorner;* italiano, *scoronare.*

Descoronado, da. Participio pasivo de descoronar.

ETIMOLOGÍA. *Descoronar:* francés, *découronné;* italiano, *scoronato.*

Descoronar. Activo. Quitar la corona. ‖ Quitar la coronilla á alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *coronar:* francés, *découronner;* italiano, *scoronare.*

Descoronarse. Recíproco. Despojarse de la corona. ‖ Quedarse sin coronilla.

Descorrear. Neutro. Soltar el ciervo la piel que cubría los pitones de las astas, cuando éstas van creciendo.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *correa.*

Descorregido, da. Adjetivo. Desarreglado, incorrecto.

Descorregir. Activo. Dejar incorrecto lo que estaba oportunamente corregido.

Descorrer. Neutro. Correr ó escurrir algua cosa líquida. Usase tambien como recíproco. ‖ Activo. Volver alguno á correr el espacio que ántes había corrido. ‖ Plegar ó reunir lo que estaba ántes estirado, como las cortinas, el lienzo, etc.

Descorrimiento. Masculino. El efecto de desprenderse y correr alguna cosa líquida.

Descortés. Adjetivo que se aplica al que es falto de modo y cortesía.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des,* y *cortés:* catalan, *descortés, a.*

Descortesía. Femenino. Falto de modo, atencion y cortesía.

ETIMOLOGÍA. *Descortés:* catalan, *descortesía;* italiano, *scortesia.*

Descortésmente. Adverbio de modo. Sin cortesía.

ETIMOLOGÍA. *Descortés* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *descortesament.*

Descortezado, da. Adjetivo. Falto de corteza. ‖ Participio pasivo de descortezar.

ETIMOLOGÍA. *Descortezar:* catalan, *descorsat, da;* francés, *décortiqué, écorcé, écorché;* italiano, *scorticato;* bajo latin, *excorticātus.*

Descortezador, ra. Masculino y Femenino. El que descorteza.

ETIMOLOGÍA. *Descortezar:* catalan, *descorsador.*

Descortezadura. Femenino. La parte de corteza que se quita á alguna cosa, y la misma parte descortezada.

ETIMOLOGÍA. *Descortezar:* catalan, *descorsadura;* francés, *décortication;* latin, *descorticātio.*

Descortezamiento. Masculino. La accion y efecto de descortezar.

Descortezar. Activo. Quitar la corteza al árbol, al pan ó á otra cosa. Usase tambien como recíproco. ‖ Metafórico familiar. Quitar á alguno la rusticidad y grosería de su mala crianza.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēcorticāre,* del prefijo negativo *de,* fuera, y *corticāre,* forma verbal de *corticem,* acusativo de *cortex,* corteza: italiano, *scorticare, scortecciare;* francés, *écorcer, écorcher, décortiquer;* provenzal, *escorgar, escortegar;* catalan, *descorsar;* Berry, *acorcher;* walon, *choirst;* namurés, *coirchi.* Las formas que principian con *e* y *s* líquida, se derivan del bajo latin *excorticāre;* de *ex,* fuera, y el tema *corticāre* del verbo latino.

Descortezarse. Recíproco. Caerse la corteza. ‖ Metafórico y familiar. Hacerse más culto.

Descosedura. Femenino. Lo descosido en cualquier vestido ó ropa.

ETIMOLOGÍA. *Descoser:* catalan, *descosedura.*

Descoser. Activo. Soltar, cortar, desprender las puntadas de las cosas que estaban cosidas.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *coser:* catalan, *descusir, descoser;* provenzal, *descoser;* picardo, *décendre;* francés, *découdre;* italiano, *scucire.*

Descoserse. Recíproco metafórico. Revelar ó descubrir indiscretamente lo que convenía callar. ‖ Metafórico familiar. Separarse de alguno. ‖ Metafórico familiar. VENTOSEAR.

Descosidamente. Adverbio de modo metafórico. Con mucho exceso.

ETIMOLOGÍA. *Descosida* y el sufijo adverbial *mente.*

Descosido, da. Adjetivo. El que fácil é indiscretamente habla lo que convenía tener oculto. ‖ Desordenado, falto del órden y trabazon conveniente. ‖ COMO UN DESCOSIDO. Expresion familiar con que se significa la intencion ó exceso con que se hace alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Descoser:* catalan, *descusit, da;* francés, *décousu;* italiano, *scucito.*

Descosimiento. Masculino. Accion y efecto de descoser ó descoserse.

Descostillador, ra. Adjetivo. Que descostilla.

Descostilladura. Femenino. DESCOSTILLAMIENTO.

Digitized by Google

Descostillamiento. Masculino. Accion y efecto de descostillar.

Descostillar. Activo. Dar muchos golpes á alguno en las costillas.

Descostillarse. Recíproco. Caerse violentamente de espaldas con riesgo de romperse ó desconcertarse las costillas. ‖ Darse golpes en las costillas.

Descostrado, da. Participio pasivo de descostrar.

Etimología. *Descostrar:* francés, *désencroûté;* catalan, *descrostat, da.*

Descostramiento. Masculino. Accion y efecto de descostrar.

Etimología. *Descostrar:* francés, *désencroûtement.*

Descostrar. Activo. Quitar la costra á alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *costra:* francés, *désencroûter:* catalan, *descrostar, descrostarse.*

Descostrarse. Recíproco. Caerse la costra de algun objeto.

Descostreñimiento. Masculino anticuado. Desenfreno.

Descostumbre. Femenino anticuado. Olvido de alguna costumbre.

Descotar. Activo. Escotar. ‖ Anticuado. Levantar ó quitar el coto ó prohibicion del uso de algun camino, término ó heredad.

Descote. Masculino. Véase Escote y Escotadura.

Descoyuntado, da. Adjetivo metafórico. Estropeado, molido, magullado. ‖ Participio pasivo de descoyuntar.

Etimología. *Descoyuntar:* catalan, *desconjuntat, da.*

Descoyuntador, ra. Adjetivo. Que descoyunta.

Descoyuntamiento. Masculino. La accion y efecto de descoyuntar ó desencajar los huesos de su lugar. ‖ Metáfora. Desazon grande que se siente en el cuerpo, como si estuvieran descoyuntados los huesos.

Etimología. *Descoyuntar:* catalan, *desconjuntament.*

Descoyuntar. Activo. Desencajar los huesos de su lugar. ‖ Metáfora. Molestar uno á otro con sus pesadeces.

Etimología. *Descoyuntura:* catalan, *desconjuntar, desconjuntarse.*

Descoyunto. Masculino anticuado. Descoyuntamiento.

Descoyuntura. Femenino. El efecto de descoyuntar. ‖ Inoportunidad.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *coyuntura.*

Descrecencia. Femenino. La accion y efecto de descrecer.

Etimología. *Descrecer:* catalan, *descreixensa.*

Descrecer. Activo. Disminuir, minorar alguna cosa. ‖ Neutro. Disminuirse, ir á ménos. ‖ Bajar, retirarse las aguas en la baja marea, ó cuando se han agitado por algun viento ú otra causa.

Etimología. *Decrecer.*

Descrecimiento. Masculino. Disminucion, menoscabo de alguna cosa.

Descrédito. Masculino. Pérdida ó disminucion de la reputacion.

Etimología. *Descreer:* catalan, *descrédit.*

Descreencia. Femenino anticuado. Falta de creencia.

Descreer. Activo. Faltar á la fe, dejar de creer. ‖ Negar el crédito debido á una persona.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *creer:* catalan antiguo, *descréguer;* moderno, *descréurer;* francés, *décroire;* italiano, *discredere.*

Descreido, da. Adjetivo. Incrédulo, falto de fe; sin creencia, porque ha dejado de tenerla.

Etimología. *Descreer:* catalan, *descregut, da.*

Descreimiento. Masculino. Falta, abandono de fe, de creencia, especialmente en punto á religion.

Descrestar. Activo. Quitar ó cortar la cresta.

Descriarse. Recíproco. Desmejorarse. ‖ Estropearse.

Describiente. Participio activo de describir. Que describe.

Describimiento. Masculino. Descripcion.

Describir. Activo. Delinear, dibujar, figurar alguna cosa, representándola menudamente y por partes. ‖ Referir alguna cosa menudamente y con todas sus circunstancias, representándola con las palabras como si se dibujara. ‖ Definir alguna cosa, expresando menudamente sus partes ó propiedades.

Etimología. Latin *describĕre;* del prefijo intensivo *de* y *scribĕre,* escribir: italiano, *descrivere;* francés del siglo XII, *descrier;* XIII, *descrivre;* moderno, *décrive;* provenzal, *descriure;* catalan, *descriurer.*

Descrinar. Activo anticuado. Desgreñar.

Descripcion. Femenino. Delineacion, figura ó dibujo de alguna cosa. ‖ Narracion, representacion de alguna cosa por palabras, describiéndola menudamente con todas sus partes y circunstancias. ‖ *Forense.* Inventario.

Etimología. *Describir:* latin, *descriptĭo,* forma sustantiva abstracta de *descriptus,* descrito: catalan, *descripció;* provenzal, *descriptio;* francés, *description;* italiano, *descrizione.* El latin *descriptio* tiene cuatro acepciones radicales:

1. Explicacion, pintura, retrato, carácter.

2. Órden, division; y extensivamente reclutamiento: descriptio *militum,* «leva de soldados.»

3. Tendencia histórica: descriptiones *temporum,* «anales históricos;» esto es, descripciones de los tiempos, retratos de las épocas.

4. Tendencia política: *nosse* descriptionem *civitatis,* «conocer la distribucion de los magistrados y la manera de gobierno.»

Descriptible. Adjetivo. Que puede ser descrito.

Etimología. *Describir:* italiano, *descrittibile.*

Descriptivo, va. Adjetivo. Lo que describe alguna cosa; como: nota descriptiva, narracion descriptiva.

Etimología. *Descripcion:* catalan, *descriptiu, va;* francés, *descriptif;* italiano, *descrittivo.*

Descripto, ta. Participio pasivo anticuado de describir.

Descriptor, ra. Masculino y femenino. El que describe.

Etimología. *Descripcion:* latin, *descriptor;* italiano, *descrittore;* francés, *descripteur.*

Descriptorio, ria. Adjetivo anticuado. Descriptivo.

Descrismado, da. Participio pasivo de descrismar.

Etimología. *Descrismar:* catalan, *descrismat, da.*

Descrismador, ra. Adjetivo. Que descrisma.

Descrismar. Activo familiar. Dar á alguno un gran golpe en la cabeza. Dícese por alusion á la parte en que se pone el crisma. ‖ Recíproco. Enfadarse con grande y porfiado motivo, perder la paciencia y el tino; y así se dice: tal cosa me ha hecho descrismar. ‖ Quitar el crisma ó la crisma.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *crismar:* catalan, *descrismar: se diu per alusió á la part ahont se posa 'l* crisma: «dícese por alusion á la parte en donde se pone el *crisma.*» (Labernia.)

Descrismarse. Recíproco. Romperse la crisma alguno. ‖ Metáfora. Perder la paciencia ó el tino á causa de algo. ‖ Trabajar mucho de imaginacion, devanarse los sesos. ‖ Afanarse, atarearse.

Descristianar. Activo. Descrismar.

Descristianizar. Activo. Hacer que alguno reniegue de la religion cristiana.

Descristianizarse. Recíproco. Renegar de la fe cristiana.

Descrito, ta. Participio pasivo de describir.

Etimología. *Describir:* latin, *descriptus;* catalan, *descrit, a;* francés, *décrit;* italiano, *descritto.*

Descritor, ra. Masculino y femenino. Descriptor.

Descrucificar. Activo anticuado. Desenclavar, quitar de la cruz al que estaba en ella.

Descrudecido, da. Participio pasivo de descrudecer.

Descrudecimiento. Masculino. Desencrudecimiento.

Descruzado, da. Participio pasivo de descruzar.

Etimología. *Descruzar:* catalan, *descreuat, da;* francés, *décroisé.*

Descruzar. Activo. Deshacer la forma ó figura de cruz en alguna cosa. Dícese especialmente de las manos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *cruzar:* francés, *décroiser;* catalan, *descreuar.*

Descuadernado, da. Participio pasivo de descuadernar.

Descuadernar. Activo. Deshacer lo encuadernado; como un libro ó cuaderno. ‖ Metáfora. Desbaratar y descomponer alguna cosa; como: descuadernar el juicio, etc.

Descuadrillado, da. Adjetivo. El

Digitized by Google

que sale de la cuadrilla ó va fuera de ella. ‖ Masculino. *Veterinaria.* La enfermedad que suelen padecer las bestias en el hueso de la cadera ó del cuadril.

Descuadrillarse. Recíproco. Derrengarse la bestia por el cuadril.

Descuajado, da. Participio pasivo de descuajar. ‖ Adjetivo. Desanimado. ‖ Falto de gracia, de garbo.

ETIMOLOGÍA. *Descuajar:* francés, *écaillé;* italiano, *scagliato.*

Descuajar. Activo. Liquidar, descoagular, desunir las partes de un líquido que estaban condensadas ó coaguladas. ‖ *Agricultura.* Arrancar de raíz ó de cuajo las plantas, matorrales ó malezas, para poder cultivar la tierra. ‖ DESCUAJAR Á ALGUNO. Frase familiar con que se da á entender que alguna noticia ó mal suceso hace desesperanzar ó caer de ánimo á alguno.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cuajar:* francés, *écailler;* italiano, *scagliare.* El francés antiguo es *escailler* (siglo XIII).

Descuaje. Masculino. DESCUAJO.

Descuajo. Masculino. *Agricultura.* La accion de descuajar las tierras.

Descuartelado, da. Participio pasivo de descuartelar.

Descuartelar. Recíproco. Sacar del cuartel. ‖ Neutro. Salir del cuartel. ‖ *Marina.* Deshacer el cuartel formado á las velas.

Descuartelarse. Recíproco. Salir del cuartel.

Descuartizado, da. Participio pasivo de descuartizar. ‖ Adjetivo. Rendido de fatiga.

ETIMOLOGÍA. *Descuartizar:* catalan, *desquarterat, esquarterat, da;* provenzal, *esquartelat;* walon, *quâtelé;* francés del siglo XII, *esquartelé;* moderno, *écartelé;* italiano, *squartato.*

Descuartizar. Activo. Dividir un cadáver haciéndole cuartos. ‖ Dividir alguna cosa, hacerla pedazos para repartirla.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cuarto:* catalan, *esquarterar, desquarterar;* provenzal, *esquartelar;* walon, *quâteler;* francés del siglo XII, *esquarteler;* moderno, *écarteler;* italiano, *squartare.* El bajo latin *quartellus,* diminutivo del latin *quartus,* cuarto, explica las demás formas del romance, si se exceptúa el italiano *squartare,* forma de *quarto.*

Descubierta. Femenino anticuado. Descubrimiento ó revelacion de alguna cosa que se ignoraba. ‖ Especie de pastel sin la hojaldre ó cubierta que regularmente se les pone encima. ‖ *Milicia.* El reconocimiento que á ciertas horas hace la tropa para observar si en las inmediaciones hay enemigos, y para inquirir su situacion. ‖ Á LA DESCUBIERTA. Modo adverbial. DESCUBIERTAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Descubierto:* catalan, *descuberta;* francés, *decouverte;* italiano, *scoperta.*

Descubiertamente. Adverbio de modo. Claramente, patentemente, sin rebozo ni disfraz.

ETIMOLOGÍA. *Descubierta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *descubertament;* italiano, *scopertamente.*

Descubierto, ta. Participio pasivo de descubrir. ‖ Masculino. El acto de exponer el Santísimo á la adoracion de los fieles. ‖ DÉFICIT. ‖ Usado con los verbos *andar, estar* y otros semejantes, significa llevar la cabeza DESCUBIERTA. ‖ AL DESCUBIERTO. Modo adverbial. Descubiertamente, sin rebozo. ‖ EN TODO LO DESCUBIERTO. Modo adverbial. En todo el mundo conocido. ‖ ESTAR Ó QUEDAR DESCUBIERTO. Frase. Quedar ó estar expuesto alguno á graves cargos ó reconvenciones por lo que no ha hecho, pudiendo y debiendo hacerlo, ó por lo que ha hecho mal. ‖ ESTAR Ó QUEDAR EN DESCUBIERTO. Frase. En los ajustes de cuentas, no dar salida á algunas partidas del cargo, ó faltar alguna cantidad para satisfacerlo. Tambien se dice del que no puede dar salida á algun cargo ó reconvencion. ‖ QUEDARSE AL DESCUBIERTO. ‖ Frase. Quedarse al raso ó á la inclemencia del tiempo, sin albergue ni resguardo.

ETIMOLOGÍA. *Descubrir:* catalan, *descubert, a;* burguiñon, *decouvar;* francés, *découvert;* italiano, *scoperto.*

Descubretalles. Masculino anticuado. Abanico pequeño que usaban las damas, llamado así porque cuando se usaba de él, no impedía que se viese el talle.

Descubricion. Femenino anticuado. El registro que una casa tiene sobre otra.

Descubridero. Masculino. Lugar eminente desde donde se descubre mucho terreno ó campaña.

Descubridor, ra. Masculino y femenino. El que descubre ó halla alguna cosa oculta ó no conocida. ‖ El que indaga y averigua alguna cosa. ‖ Por antonomasia el que ha descubierto tierras y provincias, ignoradas ó desconocidas. ‖ *Milicia.* Explorador, batidor del campo. ‖ Cualquiera de las embarcaciones que se emplean para hacer las descubiertas.

ETIMOLOGÍA. *Descubrir:* catalan, *descubridor, a;* francés, *découvreur.*

Descubrimiento. Masculino. Hallazgo, encuentro, manifestacion de lo que estaba oculto ó secreto, ó era desconocido. ‖ Por antonomasia, el encuentro, invencion ó hallazgo de alguna tierra ó país no descubierto ó ignorado. ‖ El territorio, provincia ó cosa que se ha reconocido ó descubierto.

ETIMOLOGÍA. *Descubrir:* catalan, *descubriment;* francés, *découvrement.*

Descubrir. Activo. Manifestar, hacer patente alguna cosa. ‖ Destapar lo que está tapado ó cubierto. ‖ Hallar lo que estaba ignorado ó escondido. Registrar ó alcanzar á ver. ‖ Venir en conocimiento de alguna cosa que se ignoraba.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cubrir;* «hacer ver lo que estaba *cubierto:*» catalan, *descubrir, descubrirse;* provenzal, *descobrir;* francés, *découvrir;* italiano, *scoprire;* walon, *dihoori.* La *v* del francés es abusiva, puesto que la *p* es afine de la *b.*

SINONIMIA. *Descubrir, inventar.* Para *descubrir* una cosa, es indispensable que la cosa exista.

Para *inventarla,* es condicion indispensable que no haya de existir.

Descubrir es hallar lo que no se había visto, lo que áun no se conocía.

Inventar es hacer lo que no podía verse ni conocerse, puesto que no existía ántes.

Se *descubre* un planeta.

Se *descubren* señales en la luna.

Colon *descubre* el Nuevo Mundo.

Galileo *descubre* que la tierra se mueve.

Newton *descubre* la propiedad general de los cuerpos.

Nada de eso se *inventa,* puesto que todas esas cosas existían ántes de que se *descubriesen,* ni los hombres pueden *inventar* lo que está ya *inventado* por Dios, como la atraccion de los cuerpos, como el Nuevo Mundo, como las señales en la luna, como un planeta.

Se *inventa* un arado, un aparato químico, un método, un sistema, un género de historia.

Se *inventa* un colorido, una fábula, una teoría.

Se *inventa* una moda, un calzado, un dije, un capricho.

Leibnitz *inventó* un sistema filosófico.

Guttenberg *inventó* la imprenta.

Los árabes *inventaron* la brújula.

Arquímedes *inventó* la teoría de los espejos ustorios.

Todavía no se sabe quién *inventó* la pólvora.

Las cosas naturales se *descubren.*

Las cosas artificiales se *inventan.*

Se *descubre* la electricidad.

Se *inventa* el aparato eléctrico.

Para *descubrir,* bastan el estudio, la observacion, y muchas veces, el acaso.

Para *inventar,* se necesita ciencia, ingenio, fantasía, gusto.

La física, la química, la astronomía, *descubren.*

Los oficios, la industria, las artes y la filosofía *inventan.*

Descubrirse. Recíproco. Quitarse lo que se lleva en la cabeza. Tiene las demás acepciones recíprocas, pasivas é impersonales del activo.

Descuello. Masculino. Exceso en la estatura, elevacion ó altura con que sobresalen mucho entre todos sus semejantes un hombre, una montaña ó un edificio. ‖ Metáfora. Elevacion, superioridad, eminencia en virtud, en talento ó en ciencia. ‖ Altanería, altivez, avilantez.

Descuento. Masculino. La accion y efecto de descontar. ‖ Rebaja, compensacion de una parte de la deuda. ‖ *Comercio.* Negocio de los bancos y capitalistas, que consiste en pagar ó realizar en numerario (cobrando un tanto por ciento, previamente estipulado) letras ó pagarés cuyo vencimiento no ha llegado aún, valores no circulantes, ó cualquiera otro artículo ó mercancía. ‖ Llámase tam-

Digitized by Google

bien así la suma en tal concepto estipulada.

Etimología. *Descontar:* catalan, *descompte;* francés, *escompte;* italiano, *sconto.*

Descuernacabras. Masculino. El viento frío y recio que sopla de la parte del Norte.

Descuernapadrastros. Masculino. *Germanía.* Machete ó terciado.

Descuerno. Masculino familiar. Desaire ó afrenta. ‖ *Germanía.* Lo que se descubre.

Etimología. *Descornar.*

Descuidadamente. Adverbio de modo. Con descuido.

Etimología. *Descuidada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *descuydadament.*

Descuidado, da. Adjetivo. El omiso, negligente ó que falta al cuidado que debe poner en las cosas. ‖ El que es desaliñado, el que cuida poco de la compostura en el traje. ‖ Desprevenido.

Etimología. *Descuidar:* catalan, *descuydat, da.*

Descuidamiento. Masculino anticuado. Descuido.

Descuidar. Neutro. No cuidar de las cosas, ó no poner la atencion ó la diligencia necesaria ó debida en ellas. Úsase tambien como recíproco. ‖ Activo. Descargar á otro del cuidado ú obligacion que debía tener. ‖ Poner los medios para que alguno descuide de lo que le importa; engañarle, distraerle la atencion, para cogerle desprevenido.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *cuidar:* catalan, *descuydar, descuydarse.*

Descuidarse. Recíproco. No cuidarse de algo. ‖ Faltar al cumplimiento de un deber. ‖ Deslizarse en algo; no llegar á tiempo; omitir alguna cosa que se debía haber hecho, etc. ‖ Descuídate y verás. Locucion familiar. Anda con cuidado, si no quieres que te suceda algo malo.

Descuido. Masculino. Omision, negligencia, falta de cuidado. ‖ Olvido, inadvertencia ‖ Accion reparable ó desatencion, que desdice de aquel que la ejecuta, ó de aquel á quien ofende ó perjudica. ‖ Desliz, tropiezo vergonzoso. ‖ Al descuido, ó al descuido y con cuidado. Modo adverbial. Con descuido afectado.

Etimología. *Descuidar:* catalan, *descuyt.*

Sinonimia. *Descuido, negligencia.* El *descuido* es un acto; la *negligencia* es una disposicion del ánimo. Se comete un *descuido,* y se mira con *negligencia* un negocio. Los hombres *negligentes* cometen muchos *descuidos.* (Mora.)

Descuitado, da. Adjetivo. El que vive sin pesadumbres ni cuidados.

Desculado, da. Participio pasivo de descular.

Descular. Activo. Quitar ó romper la parte inferior de alguna cosa, como en el jarro el fondo ó suelo, etc.

Descumbrado, da. Adjetivo anticuado. Lo que es llano y sin cumbre.

Descumbramiento. Masculino. Accion y efecto de descumbrar.

Descumbrar. Activo. Aplanar, allanar.

Descumplimiento. Masculino. Accion y efecto de descumplir.

Descumplir. Activo. No cumplir algun deber.

Descura. Femenino anticuado. Descuido.

Descurtir. Activo. Destruir lo tostado del semblante.

Deschanzado, da. Adjetivo. *Germanía.* Perdido ó descubierto.

Desde. Preposicion que sirve para denotar principio de tiempo ó lugar: por esta razon es parte de muchos modos adverbiales, que significan tiempo ó lugar; como desde entónces, desde luégo, desde aquí, desde allí. ‖ Despues de.

Etimología. 1. Latin *de* é *inde.*

Forma. De-inde, de-isde, de-esde, desde.

Sentido. Jam inde *á principiô,* ya *desde* el principio. *(Anónimo.)*

2. Esta etimología no es admisible. *Desde* representa el antiguo *desque,* cuyo *des* equivale á la construccion de las preposiciones latinas *de-ex, de-ex-que, de-es-que, desque, desde.*

Derivacion. Latin *de-ex-que;* español antiguo, *desque;* moderno y catalan, *desde, des que;* provenzal, *des, des que, deis que;* Berry *drés;* burguiñon, *dos ici;* francés, *dès;* italiano, *da, dal.* El *inde* latino no aparece en ninguna forma.

Desdecimiento. Masculino. Accion y efecto de desdecir ó desdecirse. ‖ Retractacion.

Desdecir. Activo anticuado. Desmentir. ‖ Anticuado. Negar la autenticidad de alguna cosa. ‖ Neutro metafórico. Degenerar alguna cosa de su orígen, educacion ó clase. ‖ Metáfora. No convenir, no conformarse una cosa con otra. ‖ Descaecer, venir á ménos. ‖ Se suele decir de los edificios, cuando van perdiendo su nivel. ‖ Recíproco. Retractarse de lo dicho.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *decir:* catalan, *desdir, desdirse;* francés, *dédire;* italiano, *disdire.*

Desdecirse. Recíproco. Retractarse de lo dicho.

Desdel. Contraccion de desde el.

Desden. Masculino. Esquivez, despego que manifiesta algun desaire ó desprecio. ‖ Al desden. Modo adverbial. Al descuido, con desaliño afectado.

Etimología. *Desdeñar:* catalan, *desdeny;* provenzal, *desdaing, desdenh (desdeñ);* portugués, *desdem;* francés del siglo xiii, *desdaing;* moderno, *dédain;* italiano, *disdegno (disdeño);* latin, *dēdignātio,* en Quintiliano.

Desdende. Adverbio de lugar y anticuado. Desde allí ó desde entónces.

Etimología. La voz del artículo nos ofrece el rarísimo ejemplo de un vocablo que se compone de cuatro partes: *de-ex-que-inde.*

Desdentado, da. Adjetivo. El que ha perdido los dientes.

Etimología. *Desdentar:* catalan, *desdentat, da;* francés del siglo xii, *esdenté;* moderno, *édenté;* italiano, *sdentato.*

Desdentar. Activo. Quitar ó sacar los dientes.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *dentar:* catalan, *desdentar;* francés del siglo xii, *esdenter;* moderno, *édenter;* italiano, *sdentare.*

Desdentarse. Recíproco. Quedarse sin dientes.

Desdeñable. Adjetivo. Lo que es digno de ser desdeñado.

Etimología. *Desdeñar:* francés, *dédaignable.*

Desdeñadamente. Adverbio de modo. Desdeñosamente.

Etimología. *Desdeñado* y el sufijo adverbial *mente.*

Desdeñado, da. Adjetivo anticuado. Desdeñoso.

Etimología. Latin *dēdignātus,* participio pasivo de *dēdignāri,* desdeñar: catalan, *desdenyat, da;* francés, *dédaigné;* italiano, *disdegnato.*

Desdeñador, ra. Masculino y femenino. El que desdeña, desestima ó desprecia alguna cosa.

Etimología. *Desdeñar:* francés, *dédaigneur.*

Desdeñamiento. Masculino. Accion y efecto de desdeñar.

Desdeñanza. Femenino anticuado. Desprecio.

Desdeñar. Activo. Tratar con desden á alguna persona. ‖ Recíproco. Tener á ménos el hacer ó decir alguna cosa, juzgándola por indecorosa.

Etimología. Latin *dēdignāri,* despreciar; del prefijo negativo *des* y *dignāri,* forma verbal deponente de *dignus,* digno: catalan, *desdenyar;* provenzal, *desdegnar;* portugués, *desdenhar;* francés del siglo xii, *desdeigner;* moderno, *dédaigner;* italiano, *disdegnare.*

Desdeñarse. Recíproco. Tener á ménos el decir ó hacer alguna cosa.

Desdeño. Masculino anticuado. Desden, menosprecio.

Etimología. *Desdeñar.*—«Hicieron al principio resistencia ó que el *desdeño* de verse desamparados, ó la ira los encendiese; pero apretados enflaquecieron.» (Mendoza, *Guerra de Granada, libro 2.° número 5.°*)

Desdeñosamente. Adverbio de modo. Con desden.

Etimología. *Desdeñosa* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *dédaigneusement.*

Desdeñoso, sa. Adjetivo. Esquivo, despegado, menospreciador.

Etimología. *Desden:* provenzal, *desdenhos;* portugués, *desdenhoso;* francés, *dédaigneux;* italiano, *disdegnoso.*

Desdevanamiento. Masculino. Accion y efecto de desdevanar.

Desdevanar. Activo. Deshacer el ovillo en que se había devanado ó recogido el hilo de la madeja.

Desdicha. Femenino. Desgracia, infortunio, infelicidad. ‖ Pobreza suma, miseria, necesidad. ‖ Desdichas y caminos hacen amigos. Refran que denota que el correr la misma suerte en las adversidades produce la amistad, así como el caminar juntos. ‖ Poner á

Digitized by Google

ALGUNO Ó PONERSE HECHO UNA DESDICHA. Frase familiar que se dice de alguno á quien han ensuciado mucho la ropa, ó que él mismo se la ha ensuciado.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *dicha:* catalan, *desditxa*.

Desdichadamente. Adverbio de modo. Con desdicha.

ETIMOLOGÍA. *Desdichada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desditxadament*.

Desdichadillo, lla, to, ta. Adjetivo diminutivo de desdichado.

Desdichado, da. Adjetivo. Desgraciado, desafortunado, infeliz. ‖ AL DESDICHADO, POCO LE VALE SER ESFORZADO. Refran que enseña que ni el valor, ni el mérito, ni la prudencia humana bastan para contrastar la fortuna contraria. ‖ ES UN DESDICHADO. Expresion con que se da á entender que alguno es un cuitado, sin malicia, pusilánime y para poco.

ETIMOLOGÍA. *Desdicha:* catalan, *desditxat, da*.

Desdicho, cha. Participio pasivo de desdecir y desdecirse.

ETIMOLOGÍA. *Desdecir:* catalan, *desdit;* francés, *dédit*.

Desdinerado, da. Adjetivo. No acaudalado.

Desdinerar. Activo anticuado. Quitar ó robar el dinero.

Desdoblado, da. Participio pasivo de desdoblar.

ETIMOLOGÍA. *Desdoblar:* catalan, *desdoblegat, da;* francés, *dédouble;* italiano, *sdoppiato*.

Desdoblar. Activo. Extender una cosa que estaba doblada, descogerla.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *doblar:* catalan, *desdoblegar;* francés, *dédoubler*; italiano, *sdoppiare*.

Desdoble. Masculino. Accion y efecto de desdoblar.

Desdon. Masculino anticuado. Insulsez, falta de gracia.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *don*.

Desdonadamente. Adverbio anticuado. Rústicamente, groseramente.

ETIMOLOGÍA. *Desdonada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desdonado, da. Adjetivo anticuado. El que carece de gracia ó tino en hacer ó decir alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Desdon*.

Desdonar. Activo anticuado. Quitar lo que se había dado ó donado.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *donar*.

Desdoracion. Femenino. Accion y efecto de desdorar.

Desdoradamente. Adverbio de modo. Con desdoro.

ETIMOLOGÍA. *Desdorado* y el sufijo adverbial *mente*.

Desdorado, da. Participio pasivo de desdorar.

ETIMOLOGÍA. *Desdorar:* catalan, *desdorat, da;* francés, *dédoré;* italiano, *disdorato*.

Desdorador, ra. Adjetivo. Que desdora.

Desdoramiento. Masculino. DESDORACION.

Desdorante. Participio activo de desdorar. Que desdora.

Desdorar. Activo. Quitar el oro con que estaba dorada alguna cosa. ‖ Metáfora. Deslustrar, deslucir, mancillar la virtud, reputacion ó fama de alguno.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *dorar:* italiano, *disdorare;* catalan, *desdorar*, manchar la gloria ó la virtud; *desaurar*, quitar la doradura; francés, *dédorer*.

Desdorarse. Recíproco. Deteriorarse el dorado. ‖ Metáfora. Mancillarse la opinion. ‖ Conducirse alguno indecorosamente.

Desdormido, da. Adjetivo anticuado. Despavorido y mal despierto.

Desdoro. Masculino. Deslustre, mancilla en la reputacion ó fama.

ETIMOLOGÍA. *Desdorar:* catalan, *desdoro*.

Desdotalizar. Activo. *Forense*. Quitar á una finca el carácter de dotable.

Deseable. Adjetivo. Lo que es digno de ser deseado.

ETIMOLOGÍA. *Desear:* catalan, *desitjable*.

Deseablemente. Adverbio de modo. Con deseo.

ETIMOLOGÍA. *Deseable* y el sufijo adverbial *mente*.

Deseadísimo, ma. Adjetivo superlativo de deseado, deseada.

ETIMOLOGÍA. *Deseado*: catalan, *desitjadíssim, a;* latin, *dēsīdĕrātīssĭmus*.

Deseado, da. Participio pasivo de desear.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēsīdĕrātus*, participio pasivo de *dēsīdĕrāre*, desear: catalan, *desitjat, da;* francés, *désiré;* italiano, *desiderato*.

Deseador, ra. Masculino y femenino. El que desea ó apetece.

ETIMOLOGÍA. *Desear:* latin, *dēsīdĕrātor;* francés, *désireur*; italiano, *desideratore*.

Deseadero, ra. Adjetivo anticuado. DESEABLE.

Deseante. Participio activo anticuado de desear. El que desea.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēsīdĕrans, dēsīdĕrantis*, participio de presente de *dēsīdĕrāre:* francés, *désiderant;* italiano, *desiderante*.

Desear. Activo. Apetecer alguna cosa, aspirar á ella.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēsīdĕrāre*, compuesto del prefijo intensivo *de* y *sīdĕrāre*, forma verbal de *sīdus, sīdĕris*, constelacion, signo celeste: catalan, *desitjar;* provenzal, *desirar;* francés, *désirer;* italiano, *desiderare, desiare*.

1. El verbo del artículo, como el sustantivo *desastre*, pertenece á la época del sabeismo, en que la idolatría de los astros formó una parte de la lengua humana.

2. El latin *dēsīdĕrĭum*, palabra llena de hermosura y de encanto, era una expresion de cariño, equivalente á *estrella* entre nosotros: *valete, mea* DESIDERIA, dice elegantemente Ciceron: «adios, prendas mías, mis amores.» Esto vale tanto como decir: «adios, estrellas mías:» *meum* DESIDERIUM, «mi corazon, mi vida, mi alma.» Grande es la historia del *deseo* pero es más grande, mucho más grande, la inmensa metafísica del *deseo* mismo.

SINONIMIA. *Artículo primero.* DESEAR, APETECER. Se *desea* lo que gusta; se *apetece* lo que se necesita. Hay más sensualidad en el acto de *apetecer* que en el de *desear*. La ciencia, el poder, la fama son objetos legítimos del *deseo*. Se *apetece* el descanso, el manjar, la bebida, el fresco en los dias calorosos. *Apetecer* viene de *apetito*, sentimiento que los hombres tienen en comun con los animales. (MORA.)

Artículo segundo. DESEAR, ANHELAR. *Deseamos* el bien, la felicidad, la realizacion de nuestros planes, de nuestras esperanzas, de nuestras ilusiones.

Cuando el deseo se convierte en pasion, es decir, cuando se exalta por el hábito, se llama *anhelo*.

De modo que el *anhelo* no es un afecto constitucional, por decirlo así, una emocion distinta, sino que es el mismo deseo elevado á pasion.

El hombre *desea*.

El amante *anhela*.

Desecable. Adjetivo. Que puede desecarse.

Desecacion. Femenino. La accion ó efecto de desecar.

ETIMOLOGÍA. *Desecar:* latin, *dēsiccātĭo;* catalan, *dessecació;* francés, *déssiccation;* italiano, *dissiccazione*.

Desecado, da. Participio pasivo de desecar.

ETIMOLOGÍA. *Desecar:* catalan, *dessecat, da;* francés, *desséché;* italiano *dissecato*.

Desecador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que deseca.

ETIMOLOGÍA. *Desecar:* francés, *dessiccateur;* italiano, *disseccatore*.

Desecamiento. Masculino. DESECACION.

ETIMOLOGÍA. *Desecacion:* francés, *desséchement*.

Desecante. Participio activo de desecar. Lo que deseca. Úsase tambien como sustantivo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēsīccans, dēsīcantis;* catalan, *dessecant;* francés, *dessiccant, desséchant;* italiano, *disseccante*.

Desecar. Activo. Secar, extraer la humedad de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *de* y *secar:* latin, *dēseccāre;* catalan, *dessecar;* francés, *dessécher*; italiano, *disseccare*.

Desecativo, va. Adjetivo. *Medicina*. Lo que tiene la virtud ó propiedad de desecar.

ETIMOLOGÍA. *Desecar:* latin, *dēsiccātīvus;* catalan, *dessecatiu, va;* francés, *dessiccatif;* italiano, *disseccativo*.

Desecha. Femenino. Olvido voluntario, afectado. Sólo se usa en la frase HACER LA DESECHA. Desentenderse de alguna cosa, pasarla por alto.

Desechadamente. Adverbio de modo. Vilmente, despreciablemente.

ETIMOLOGÍA. *Desechada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desechado, da. Participio pasivo de desechar.

Digitized by Google

Etimología. *Desechar:* latin, *dējectus*, participio pasivo de *dējicĕre*, arrojar con ímpetu: catalan, *dejectat, da;* francés, *déjeté;* italiano, *dejectato, deietato.*

Desechador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desecha.

Etimología. *Desechar:* latin, *dējector.*

Desechamiento. Masculino. Desecho, en su primera acepcion.

Etimología. *Desechar:* francés, *déjettement.*

Desechante. Participio activo de desechar. Que desecha.

Etimología. *Desechar:* latin, *dējectans, dējectantis*, participio de presente de *dējectāre*, desechar.

Desechar. Activo. Excluir, reprobar. ‖ Menospreciar, desestimar, hacer poco caso y aprecio. ‖ Renunciar, no admitir algun cargo ó dignidad. ‖ Expeler, arrojar. ‖ Deponer, apartar de sí algun pesar, temor, sospecha ó mal pensamiento. ‖ Hablando del vestido ú otra cosa de uso, es dejarla para no volver á servirse de ella. ‖ Lo que uno desecha otro lo ruega. Refran que enseña que lo que para unos es inútil y despreciable, para otros es útil y apreciable.

Etimología. Latin *dējectāre*, arrojar á menudo, frecuentativo de *dējicĕre*, lanzar con violencia: del prefijo intensivo *de* y *jacĕre*, arrojar; catalan, *dejectar;* provenzal, *desgitar, desgictar, degitar, dejetar;* francés, *déjeter*; italiano, *dejectare.*

Desecho. Masculino. El residuo que queda despues de haber escogido lo mejor y más útil de alguna cosa. ‖ La cosa que, por usada ó por cualquiera otra razon, no sirve á la persona para quien se hizo. ‖ Metáfora. Desprecio, vilipendio.

Desedificable. Adjetivo. Que puede ser desedificado.

Desedificacion. Femenino. La accion de destruir y arruinar alguna fábrica. En este sentido, que es el recto, tiene raro uso, y se compone de la preposicion *des* y el nombre *edificacion.* Metafóricamente se toma por mal ejemplo. (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Pongamos en otra balanza la inquietud y desasosiego suyo y ageno, y la *desedificacion* é inconvenientes que de ahí se siguen.» (Padre A. Rodriguez, *Ejercicios de perfeccion, tomo 3.°, tratado 5.°, capítulo 17.*)

Desedificado, da. Participio pasivo de desedificar.

Desedificador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desedifica.

Desedificar. Activo. Destruir, derribar algun edificio ó fábrica. En esta acepcion, que es la recta, tiene raro uso, y se compone de la preposicion *des* y el verbo *edificar.* Metafóricamente vale dar mal ejemplo, causar ruina espiritual. (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Y si haciendo lo que debo de mi parte, algunos por su culpa se *desedificaren* ó escandalizaren, no por esto dejaré de creer delante de Dios.» (Padre Luis de la Puente, *Meditaciones, parte 2.ª, meditacion 31.*)

Deseguida. Adjetivo anticuado. Disoluta, ramera.

Etimología. *Deseguir.*

Deseguir. Activo anticuado. Seguir la parcialidad de alguna persona.

Etimología. Prefijo intensivo *de* y *seguir;* «seguir reiteradamente, á menudo.»

Desellado, da. Participio pasivo de desellar.

Etimología. *Desellar:* francés, *descellé.*

Deselladura. Femenino anticuado. La accion y efecto de desellar.

Desellar. Activo. Quitar el sello á las cartas, fardos ú otras cosas.

Etimología. Prefijo negativo *de* y *sellar:* francés, *desceller.*

Desembalado, da. Participio pasivo de desembalar.

Etimología. *Desembalar:* catalan, *desembalat, da;* francés, *désemballé;* italiano, *sballato.*

Desembalador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desembala.

Desembalaje. Masculino. La accion de desembalar.

Etimología. *Desembalar:* catalan, *desembalatge;* francés, *désemballage.*

Desembalamiento. Desembalaje.

Desembalar. Activo. Desenfardar, deshacer los fardos, quitar el aforro ó cubierta á las mercaderías ó efectos que vienen con ella.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *embalar:* catalan, *desembalar;* francés, *désemballer;* italiano, *sballare.*

Desembaldosado, da. Participio pasivo de desembaldosar

Desembaldosar. Activo. Quitar las baldosas.

Desemballestar. Activo. En la volatería se dice cuando el halcon remontado se dispone á bajar.

Desembanastar. Activo. Sacar de la banasta lo que estaba en ella. ‖ Metáfora. Hablar mucho, sin reparo ni concierto. ‖ Frase metafórica. Desnudar ó desenvainar la espada ú otra arma. ‖ Recíproco familiar. Salirse ó soltarse el animal que estaba sujeto ó encerrado en alguna parte. ‖ Salir de un carruaje.

Desembarazadamente. Adverbio de modo. Sin embarazo.

Etimología. *Desembarazada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desembarassadament, desembrassadament.*

Desembarazado, da. Adjetivo. Despejado, libre, y que no se embaraza fácilmente.

Etimología. *Desembarazar:* catalan, *desembarassat, da;* francés, *débarrasé, désembarrasé.*

Desembarazamiento. Masculino. Accion y efecto de desembarazar.

Desembarazar. Activo. Quitar el impedimento que se opone á alguna cosa, dejarla libre y expedita. Usase tambien como recíproco. ‖ Evacuar, desocupar. ‖ Recíproco metafórico. Apartar ó separar uno de sí lo que le estorba ó incomoda, para conseguir algun fin.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *embarazar:* catalan, *desembrassar, desembarassar, desembarassarse;* francés, *débarraser, desembarraser.* El catalan *desembrassar* tiene tambien la forma reflexiva *desembrassarse.*

Desembarazarse. Recíproco metafórico. Deshacerse de algo que estorba.

Desembarazo. Masculino. Despejo, desenfado.

Etimología. *Desembarazar:* catalan, *desembarás;* francés, *débarras.* El catalan tiene tambien *desembrás.*

Sinonimia. *Desembarazo, despejo, desenfado, desparpajo, soltura, desenvoltura.* Hé aquí seis voces de las más significativas y conceptuosas que tiene la lengua castellana para expresar otras tantas modificaciones de la idea que nos inspira la voz genérica *facilidad*, y que difícilmente pueden hallar traduccion directa en otras lenguas. La voz *despejo* dió mucho que hacer al padre Courbeville y á monsieur Amelot de la Houssaie, traductores ambos de varias obras de Gracian, y al fin se contentaron con traducirla por *je ne sais quoi.* El padre Bouhours adoptó esta traduccion, miéntras que el abate Desfontaines, monsieur Oudin y otros escritores, no ménos eruditos, creyeron traducirla mejor diciendo *gallardise, gaité, aisance, résolution*, y ciertamente de ninguno de estos modos queda traducida nuestra voz *despejo.*

La voz *desembarazo* nos hace concebir la idea de estorbos ó embarazos quitados de enmedio, ó de dificultades vencidas, esto es, de acciones ejecutadas con más libertad de la que comunmente se acostumbra emplear en ellas.

Despejo expresa no solamente la misma idea, sino tambien la de la gracia, la del donaire, y de una operacion particular del talento.

El *desenfado* supone viveza, prontitud, resolucion, y cierta especie de violencia.

El *desparpajo*, suma facilidad en hablar ó en obrar.

La *soltura* denota agilidad y facilidad en los movimientos puramente corporales.

El *desembarazo* y la *soltura* pueden ser naturales ó adquiridos por la práctica; pero *soltura* expresa más, y es mucho más material que *desembarazo.*

El *despejo* es efecto de un raciocinio, y tiene mucha parte en él la reflexion.

El *desenfado* depende enteramente de la voluntad, y es más bien un movimiento del ánimo.

El *desparpajo* supone cierto desprecio de los miramientos sociales.

La reunion de todas estas cualidades en el bello sexo, constituye la *desenvoltura*, la cual será más ó ménos digna de aprecio ó de vituperio, segun las circunstancias que la acompañen.

Un buen actor acciona con *desembarazo*, y recita su papel con *despejo.*—Un buen esgrimidor maneja la espada con *soltura.*—Fué muy notable el *desenfado* con que Napoleon tomó del

Digitized by Google

altar la corona y se la puso él mismo en la cabeza.—Es digno de risa el *desparpajo* con que los charlatanes encarecen la eficacia de sus remedios.—Una buena policía debe contener dentro de ciertos límites la *desenvoltura* de las bailarinas del teatro.

Consúltense todos los *Diccionarios* franceses-españoles que existen, y se verá que á las voces *desembarazo*, *despejo*, *desenfado*, *derparpajo* y *desenvoltura*, aplican siempre los autores indistintamente, en lugar de traduccion directa, las perífrasis *aisance*, *air*, *délibéré*, *bonne grace*, *libérté dans les manières*. (CONDE DE LA CORTINA.)

Desembarcacion. Femenino anticuado. DESEMBARCO. ‖ Anticuado. DESEMBARCADERO.

Desembarcadero. Masculino. El lugar destinado, ó que se elige, para desembarcar.

ETIMOLOGÍA. *Desembarcar:* catalan, *desembarcadero*, *desembarcador*.

Desembarcado, da. Participio pasivo de desembarcar.

ETIMOLOGÍA. *Desembarcar:* catalan, *desembarcat*, *da;* francés, *débarqué*, *désembarqué;* italiano, *sbarcato*.

Desembarcar. Activo. Sacar de las naves y poner en tierra lo embarcado. ‖ Neutro. Salir las personas de la embarcacion, y saltar *en* tierra, ó *á* tierra. Usase tambien como recíproco. ‖ Terminar una escalera en la meseta en donde está la entrada de una habitacion. ‖ Metáfora. Salir del coche ú otro carruaje. ‖ Metafórico familiar. Hablando de las mujeres embarazadas, parir.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *embarcar:* catalan, *desembarcar;* francés, *débarquer*, *désembarquer;* italiano, *sbarcare*.

Desembarcarse. Recíproco. DESEMBARCAR, como neutro.

Desembarco. Masculino. El acto de desembarcar las personas. ‖ En las escaleras, la mesa ó descanso en donde está la entrada de una habitacion.

ETIMOLOGÍA. *Desembarcar:* catalan, *desembarch*, *desembarcament;* francés, *débarquement*, *désembarquement;* italiano, *sbarco*.

Desembargadamente. Adverbio de modo anticuado. Libremente, sin impedimento.

ETIMOLOGÍA. *Desembargada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desembargado, da. Participio pasivo de desembargar.

ETIMOLOGÍA. *Desembargar:* catalan, *desembargat*, *da*.

Desembargador. Masculino. Magistrado supremo y del Consejo del rey en Portugal.

Desembargante. Participio activo de desembargar. Que desembarga.

Desembargar. Activo. Quitar el impedimento ó embarazo. ‖ *Forense*. Alzar el embargo ó secuestro. ‖ Anticuado. Evacuar y desembarazar el vientre.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *embargar:* catalan, *desembargar*.

Desembargarse. Recíproco. Volver en sí el que estaba como embargado.

Desembargo. Masculino. *Forense*. El acto de levantar el embargo. ‖ En el Consejo de Hacienda, la carta de libramiento que se solía dar por cierto número de años, para que se pagasen los réditos de un juro, entretanto que se despachaba privilegio en forma.

ETIMOLOGÍA. *Desembargar:* francés, *désembargo*, tomado de nuestro romance.

Desembarque. Masculino. El acto y efecto de desembarcar las personas, géneros, etc.

Desembarramiento. Masculino. DESEMBARRO.

Desembarrancar. Activo y neutro. *Marina*. Sacar á flote una embarcacion varada.

Desembarrar. Activo. Limpiar, quitar el barro de alguna cosa.

Desembarrarse. Recíproco. Quitarse el lodo que se ha cogido.

Desembarro. Masculino. Accion y efecto de desembarrar.

Desembastamiento. Masculino. DESEMBASTE.

Desembastar. Activo. Dar al hierro la forma conveniente, trabajándole con las limas mayores despues de frío.

ETIMOLOGÍA. *Desbastar:* catalan, *desembastar*, quitar las bastas.

Desembaste. Masculino. Accion ó efecto de desembastar.

Desembaulamiento. Masculino. Accion y efecto de desembaular.

Desembaular. Activo. Sacar lo que está en baul. ‖ Metáfora. Sacar alguna cosa, que estaba guardada en caja, talego ú otra cosa. ‖ Metafórico y familiar. Desahogarse, comunicando á otro lo que se tiene encerrado en el pecho, y da pena.

Desembebecimiento. Masculino. Accion y efecto de desembebecerse.

Desembebecerse. Recíproco. Recobrarse de la suspension y embargo de los sentidos.

Desembelesar. Activo. Dejar de embelesar.

Desembelesarse. Recíproco. Salir alguno del embelesamiento.

Desembellecer. Activo. Quitar el embellecimiento. ‖ AFEAR.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *embellecer:* francés, *désembellir*.

Desembellecerse. Recíproco. Perder la belleza.

Desembellecimiento. Masculino. Accion y efecto de desembellecer ó desembellecerse.

ETIMOLOGÍA. *Desembellecer:* francés, *désembellissement*.

Desemblantado, da. Adjetivo. La persona que tiene demudado el semblante.

Desemblante. Adjetivo anticuado. DESEMEJANTE.

Desemblanza. Femenino anticuado. DESEMEJANZA.

Desembocadero. Masculino. La abertura ó estrecho por donde se sale de un punto á otro, como calle, camino, etc. ‖ DESEMBOCADURA. ‖ Boca ó abertura por donde desagua en el mar un río, canal, etc.

Desembocado, da. Participio pasivo de desembocar.

ETIMOLOGÍA. *Desembocar:* catalan, *desembocat*, *da;* francés, *débouché*, *débouqué*.

Desembocadura. Femenino. DESEMBOCADERO. El paraje por donde un río desagua en otro, en el mar, ó en un lago.

ETIMOLOGÍA. *Desembocar:* catalan, *desembocadura;* francés, *débouchement*, *débouquement*.

Desembocar. Neutro. Salir como por alguna boca ó estrecho. ‖ Entrar, desaguar los ríos en otros, en la mar ó en un lago.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *embocar:* catalan, *desembocar;* francés, *déboucher*, *débouquer*.

Desembojadera. Femenino. Provincial Murcia. La mujer que quita de las bojas los capullos de seda.

Desembojado, da. Participio pasivo de desembojar.

ETIMOLOGÍA. *Desembojar:* catalan, *desembotxat*, *da*.

Desembojador, ra. Masculino y femenino. Que desemboja.

Desembojar. Activo. Quitar los capullos de seda de las bojas.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *embojar:* catalan, *desembotxar*.

Desembolsado, da. Participio pasivo de desembolsar.

ETIMOLOGÍA. *Desembolsar:* catalan, *desembossat*, *da;* francés, *déboursé*.

Desembolsar. Activo. Sacar lo que está en la bolsa. ‖ Metáfora. Pagar ó entregar alguna cantidad de dinero.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *embolsar:* catalan, *desembossar*, *desembotxacar*, *desembutxacar;* francés, *débourser*.

Desembolso. Masculino metafórico. La entrega de alguna porcion de dinero efectivo y de contado.

ETIMOLOGÍA. *Desembolsar:* catalan, *desembols;* francés, *débours*, *déboursement*.

Desemboque. Masculino. DESEMBOCADERO.

Desemborrachado, da. Participio pasivo de desemborrachar.

ETIMOLOGÍA. *Desemborrachar:* catalan, *desemborratxat*, *da*.

Desemborrachar. Activo. Sacar ó librar á alguno de la borrachera ó embriaguez. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *emborrachar:* catalan, *desemborratxar*.

Desemborrado, da. Participio pasivo de desemborrar.

ETIMOLOGÍA. *Desemborrar:* francés, *débourré*.

Desemborramiento. Masculino. Accion de desemborrar.

Desemborrar. Activo. Quitar la borra á la seda, lana, algodon, etc.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *emborrar:* francés, *débourrer*.

Desemboscable. Adjetivo. Susceptible de ser desemboscado.

Desemboscada. Femenino. Accion de desemboscar. ‖ Momento en que el

Digitized by Google

venado deja el bosque y sale al llano, y el toque que con este objeto se da.

Desemboscado, da. Participio pasivo de desemboscar.

Etimología. *Desemboscar:* catalan, *desemboscat, da.*

Desemboscadura. Femenino. Desemboscada.

Desemboscamiento. Masculino. Desemboscada.

Desemboscar. Activo. Hacer salir la caza del bosque. ‖ *Milicia.* Desalojar al enemigo de una emboscada.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *emboscar:* catalan, *desemboscar, desemboscarse.*

Desemboscarse. Recíproco. Salir del bosque, espesura ó emboscada.

Desembozado, da. Participio pasivo de desembozar.

Etimología. *Desembozar:* catalan, *desembussat, da.*

Desembozar. Activo. Quitar á alguno el embozo. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *embozar:* catalan, *desembussar.*

Desembozarse. Recíproco. Quitarse el embozo.

Desembozo. Masculino. El acto de quitarse ó quitar el embozo.

Etimología. *Desembozar:* catalan, *desembós.*

Desembragar. Activo. *Marina.* Quitar el cabo con que se ha embragado alguna cosa.

Desembrarse. Recíproco anticuado. Derramarse, esparcirse.

Desembravecer. Activo. Amansar, domesticar, quitar la braveza. Úsase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *embravecer:* catalan antiguo, *desembravir.*

Desembravecido, da. Participio pasivo de desembravecer.

Desembravecimiento. Masculino. El acto de amansarse, domesticarse ó quitar la braveza.

Etimología. *Desembravecer:* catalan antiguo, *désembraviment.*

Desembrazar. Activo. Quitar ó sacar del brazo alguna cosa. ‖ Arrojar ó despedir alguna arma ú otra cosa con la mayor violencia y fuerza del brazo.

Desembriagado, da. Participio pasivo de desembriagar.

Etimología. *Desembriagar:* catalan, *desembriagat, da;* francés, *désenivré;* italiano, *disebbriato.*

Desembriagar. Activo. Quitar la embriaguez. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *embriagar:* catalan, *desembriagar;* francés del siglo XIV, *desenyvrer;* moderno, *déseniorer;* italiano, *disibbriarsi,* reflexivo.

Desembridado, da. Participio pasivo de desembridar.

Etimología. *Desembridar:* francés, *débridé;* italiano, *sbregliato.*

Desembridamiento. Masculino. Accion de desembridar.

Etimología. *Desembridar:* francés, *débridement;* italiano, *lo sbrigliare.*

Desembridar. Activo. Quitar la brida á una caballería. ‖ Cortar ciertas partes que sirven de obstáculo en los bordes de una llaga. ‖ Desatar el cable con que se ha atado una piedra, así que ésta ha llegado á lo alto de la cantera.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *embridar:* francés del siglo XVI, *desbrider;* moderno, *débrider;* italiano, *sbrigliare.*

Desembrollado, da. Participio pasivo de desembrollar.

Etimología. *Desembrollar:* catalan, *desembrollat, da;* francés, *débrouillé;* italiano, *sbrogliato.*

Desembrollador, ra. Masculino y femenino. La persona que desembrolla. ‖ Adjetivo. Propio para desembrollar.

Etimología. *Desembrollar:* francés, *débrouilleur.*

Desembrollar. Activo familiar. Desenredar, aclarar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *embrollar:* catalan, *desembrollar;* francés del siglo XVI, *desbrouiller;* moderno, *débrouiller;* italiano, *sbrogliare.*

Desembrollo. Masculino. Accion de desembrollar.

Etimología. *Desembrollar:* francés, *débrouillement.*

Desembuchar. Activo. Echar ó expeler las aves lo que tienen en el buche. ‖ Metáfora. Decir todo cuanto se sabe y se tenía callado.

Desemejable. Adjetivo anticuado. Desemejante. ‖ Anticuado. Fuerte, grande, furioso, terrible.

Desemejablemente. Adverbio de modo anticuado. Con desemejanza.

Etimología. *Desemejable* y el sufijo adverbial *mente.*

Desemejado, da. Adjetivo anticuado. Diferente, diverso. ‖ Anticuado. Disforme, fiero, terrible, espantoso.

Desemejante. Adjetivo. Diferente, lo que no se parece ni se asemeja á otra cosa de su especie.

Etimología. *Desemejar:* catalan antiguo, *dessemble;* moderno, *dessemblant;* francés, *dissemblable, dissemblant;* italiano, *dissimile, dissimigliante.*

Desemejantemente. Adverbio de modo. Con desemejanza.

Etimología. *Desemejante* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *dissemblablement;* italiano, *dissimigliantemente.*

Desemejanza. Femenino. Diferencia, diversidad.

Etimología. *Desemejar:* catalan, *dessemblansa;* francés, *dissemblance;* italiano, *dissimiglianza.*

Desemejar. Neutro. No parecerse á otra cosa de su especie, diferenciarse de ella. ‖ Activo. Desfigurar, mudar de figura. ‖ Anticuado. Disfrazar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *semejar:* catalan, *dessemblar;* francés, *dissembler;* italiano, *dissimigliare.*

Desempacado, da. Participio pasivo de desempacar.

Etimología. *Desempacar:* catalan, *desempacat, da.*

Desempacar. Activo. Sacar las mercaderías de las pacas en que van. ‖ Recíproco. Aplacarse, mitigarse, desenojarse.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *empacar:* catalan: *desempacar.*

Desempacarse. Recíproco. Calmarse el enojo.

Desempachado, da. Participio pasivo de desempachar.

Etimología. *Desempachar:* catalan, *desempatxat, da.*

Desempachar. Activo. Quitar el empacho ó asiento del estómago. Usase más comunmente como recíproco. ‖ Anticuado. Despachar. ‖ Recíproco metafórico. Desembarazarse, perder el empacho ó encogimiento.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *empachar:* catalan, *desempatxar, desempatxarse.*

Desempacharse. Recíproco. Ser desempachado. ‖ Metáfora. Perder el encogimiento.

Desempacho. Masculino anticuado. Desahogo, desenfado.

Desempalagado, da. Participio pasivo de desempalagar.

Etimología. *Desempalagar:* catalan, *desempallegat, da.*

Desempalagar. Activo. Quitar el hastío que se ha tenido á la comida ó bebida, despues de haber estado empalagado ó sin gana de comer ó beber. ‖ Desembarazar el molino del agua estancada y detenida que impide el movimiento del rodezno.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *empalagar:* catalan, *desempallegarse,* reflexivo.

Desempañar. Activo. Quitar las envolturas con que están vestidos los niños. ‖ Limpiar el cristal ó cualquiera otra cosa lustrosa que estaba empañada.

Desempapelado, da. Participio pasivo de desempapelar.

Etimología. *Desempapelar:* catalan, *desempaperat, da.*

Desempapelar. Activo. Quitar á alguna cosa el papel en que estaba envuelta, ó á una habitacion el que revestía y adornaba sus paredes.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *empapelar:* catalan, *desempaperar.*

Desempaquetado, da. Participio pasivo de desempaquetar.

Etimología. *Desempaquetar:* catalan, *desempaquetat, da;* francés, *dépaqueté;* italiano, *spacchettato.*

Desempaquetar. Activo. Desenvolver lo que estaba en uno ó más paquetes.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *empaquetar:* catalan, *desempaquetar;* francés, *dépaqueter;* italiano, *spacchettare.*

Desemparejado, da. Participio pasivo de desemparejar.

Etimología. *Desemparejar:* francés, *dépareillé.*

Desemparejamiento. Masculino. Accion de desemparejar. ‖ Anticuado. Matrimonio desigual.

Desemparejar. Activo. Desigualar lo que estaba ó iba igual y parejo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *emparejar:* francés, *dépareiller.*

Digitized by Google

Desemparentado, da. Adjetivo. El que no tiene parientes.

Desemparentar. Neutro. Quedarse sin parientes.

Desemparvar. Activo. Recoger la parva, formando monton.

Desempastelar. Activo. Distribuir pastel en una imprenta. ‖ Desembrollar, desenredar.

Desempatado, da. Participio pasivo de desempatar.

ETIMOLOGÍA. *Desempatar:* catalan, *desempatat, da.*

Desempatar. Activo. Quitar la igualdad y empate que había entre algunas cosas; y así se dice: DESEMPATAR los votos, cuando habiendo quedado divididos en partes iguales en primera votacion, se desigualan en segunda, ó haciendo uso del VOTO DE CALIDAD el que preside, si lo tiene.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *empatar:* catalan, *desempatar, desempetar*, cuya última forma ha caido en desuso.

Desempedrado, da. Participio pasivo de desempedrar.

ETIMOLOGÍA. *Desempedrar:* catalan, *desemperrat, da;* francés, *épierré.*

Desempedrador. Masculino. El que desempiedra.

Desempedrar. Activo. Desencajar y arrancar las piedras de un empedrado.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *empedrar:* catalan, *desemperrar;* francés, *épierrer;* italiano, *spietrare, spetrare.*

Desempegado, da. Participio pasivo de desempegar.

ETIMOLOGÍA. *Desempegar:* catalan, *desempegat, da.*

Desempegar. Activo. Quitar el baño de pez á alguna tinaja, pellejo ú otra cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *empegar:* catalan, *desempegar.*

Desempeñado, da. Participio pasivo de desempeñar.

ETIMOLOGÍA. *Desempeñar:* catalan, *desempenyat, da.*

Desempeñamiento. Masculino anticuado. DESEMPEÑO.

ETIMOLOGÍA. *Desempeñar:* catalan, *desempenyament.*

Desempeñar. Activo. Sacar lo que estaba en poder de otro, en prenda y por seguridad de alguna deuda ó préstamo, pagando la cantidad en que estaba empeñado. ‖ Libertar á alguno de los empeños ó deudas que tenía contraidas. Usase tambien como recíproco. ‖ Cumplir, hacer aquello á que está uno obligado. ‖ Sacar á otro airoso del empeño ó lance en que se hallaba constituido. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco. En la fiesta real de toros, se dice cuando el caballero en plaza tiene algun azar al hacer la suerte al toro (como sacarle de la mano el rejon, atropellarle el chulo, caérsele el sombrero, ó llevarle alguna prenda); y se satisface echando pié á tierra, é hiriendo al toro con la espada.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *empeñar:* catalan, *desempenyar* y *desempenyorar*, rescatar la prenda empeñada.

Desempeño. Masculino. Recobro de la alhaja, pagando la cantidad en que estaba empeñada. ‖ Cumplimiento de la obligacion, palabra ú oferta. ‖ Primor, esmero ó complemento de grandeza y magnificencia de alguna cosa. ‖ El acto de desempeñarse ó satisfacerse el caballero en plaza. ‖ Metáfora. Prueba ó confirmacion de alguna narracion ó discurso.

ETIMOLOGÍA. *Desempeñar:* catalan, *desempenyo.*

Desempeorar. Neutro. Dejar de ser peor, mejorar.

Desempeorarse. Recíproco. Fortalecerse, recuperarse.

Desemperezado, da. Participio pasivo de desemperezar.

ETIMOLOGÍA. *Desemperezar:* catalan, *deremperesat, da.*

Desemperezar. Neutro. Desechar y sacudir la pereza, ó inclinacion á no hacer cosa alguna. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *emperezar:* catalan, *desemperesar, desemperesirse.*

Desempernar. Activo. *Marina.* Sacar fuera los pernos con qué están sujetas las piezas de construccion.

Desempiolado, da. Participio pasivo de desempiolar.

ETIMOLOGÍA. *Desempiolar:* catalan, *desempiulat, da.*

Desempiolar. Activo. Quitar la pihuela á los halcones.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *empiolar:* catalan, *desempiular.*

Desemplomadura. Femenino. Accion de desemplomar.

Desemplomar. Activo. Quitar el plomo con que se chapea alguna cosa.

Desempobrecer. Activo. Sacar de pobreza.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *empobrecer:* catalan, *desempobrir.*

Desempobrecimiento. Masculino. Accion de desempobrecer.

Desempolvado, da. Participio pasivo de desempolvar.

ETIMOLOGÍA. *Desempolvar:* francés, *épousseté;* italiano, *spazzolato.*

Desempolvar. Activo. Quitar el polvo á alguna cosa. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *empolvar:* francés, *épousseter;* italiano, *spazzolare.*

Desempolvadura. Femenino. DESEMPOLVORADURA.

Desempolvoradura. Femenino. La accion y efecto de sacudir el polvo.

Desempolvorar. Activo. DESEMPOLVAR.

Desemponzoñado, da. Participio pasivo de desemponzoñar.

ETIMOLOGÍA. *Desemponzoñar:* francés, *désempoisonné.*

Desemponzoñar. Activo. Libertar á alguno del daño causado por la ponzoña, ó quitar á alguna cosa la ponzoña ó sus calidades ponzoñosas.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *emponzoñar:* francés, *désempoisonner.*

Desempotrado, da. Participio pasivo de desempotrar.

ETIMOLOGÍA. *Desempotrar:* catalan, *desempotrat, da.*

Desempotrar. Activo. Quitar la fábrica con que se asegura ó empotra alguna cosa, ó sacarla del lugar ó sitio en que estaba sujeta y asegurada.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *empotrar:* catalan, *desempotrar.*

Desempulgadera. Femenino. El acto de desempulgar la ballesta.

Desempulgadura. Femenino. Accion de desempulgar la ballesta.

Desempulgar. Activo. Quitar la cuerda de las empulgueras.

Desenalbardar. Activo. Quitar la albarda, desaparejar las bestias.

Desenamorado, da. Participio pasivo de desenamorar.

ETIMOLOGÍA. *Desenamorar:* catalan, *desenamorat, da;* francés, *désenamouré, désamouraché;* italiano, *snamorato.*

Desenamorar. Activo. Hacer perder el amor que se tiene á alguna persona ó cosa, ó deponer el afecto que se le tenía. Úsase más comunmente como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *enamorar:* catalan, *desenamorar;* francés, *désenamourer, désamouracher;* italiano, *snamorare.*

Desenastar. Activo. Quitar el mango ó asta á alguna arma ó hierro.

Desencabalgado, da. Adjetivo anticuado. DESMONTADO.

Desencabalgar. Activo. *Milicia.* DESMONTAR los cañones de artillería.

ETIMOLOGÍA. *Descabalgar.*

Desencabestrado, da. Participio pasivo de desencabestrar.

ETIMOLOGÍA. *Desencabestrar:* catalan, *desencabestrat, da;* italano, *scapestrato.*

Desencabestradura. Femenino. La accion y efecto de desencabestrar.

ETIMOLOGÍA. *Desencabestrar:* catalan, *desencabestradura.*

Desencabestrar. Activo. Sacar la mano y el pié de la bestia que se ha enredado en el cabestro.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *encabestrar:* catalan, *desencabestrar;* italiano, *scapestrare*, desenfrenarse.

Desencadenado, da. Participio pasivo de desencadenar.

ETIMOLOGÍA. *Desencadenar:* catalan, *desencadenat, da;* francés, *désenchaîné;* italiano, *scatenato.*

Desencadenar. Activo. Quitar la cadena al que está con ella amarrado. ‖ Metáfora. Romper ó desunir el vínculo de las cosas inmateriales.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *encadenar:* catalan, *desencadenar;* francés, *désenchaîner, se desenchaîner;* italiano, *scatenare, scatenarsi.*

Desencadenarse. Recíproco. Librarse de las cadenas. ‖ Metáfora. Desenfrenarse, proceder sin sujecion á las leyes. ‖ Metáfora. Enfurecerse contra alguno, salir de tino. ‖ Hacerse muy violentos los vientos, los huracanes, etc. ‖ Romperse el freno con que la virtud sujetaba las pasiones.

Desencajado, da. Participio pasivo

Digitized by Google

de desencajar. ‖ Adjetivo. Trastornado. ‖ Alterado en gran manera, hablando del semblante, de los ojos, etc.

ETIMOLOGÍA. *Desencajar:* catalan, *desencaixat, da.*

Desencajadura. Femenino. La parte ó sitio que queda sin union, cuando se quita la trabazon ó encaje.

Desencajamiento. Masculino. La accion y efecto de desunir y desencajar una cosa de su lugar.

ETIMOLOGÍA. *Desencajar:* catalan, *desencaixat, desencaixament.*

Desencajar. Activo. Sacar de su lugar alguna cosa, desunirla de aquel encaje ó trabazon que tenía con otra.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *encajar:* catalan, *desencaixar.*

Desencajarse. Recíproco. Salir ó saltar del sitio donde estaba encajado. ‖ Desfigurarse, descomponerse (el semblante, la cara, etc.)

Desencaje. Masculino. DESENCAJAMIENTO.

Desencajonado, da. Participio pasivo de desencajonar.

ETIMOLOGÍA. *Desencajonar:* catalan, *desencaixonat, da.*

Desencajonar. Activo. Sacar lo que está dentro del cajon.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *encajonar:* catalan, *desencaixonar.*

Desencalabrinar. Activo. Quitar el aturdimiento y encalabrinamiento de cabeza que alguno tenía.

Desencalabrinarse. Recíproco. Reponerse del aturdimiento. ‖ Desengañarse de una persuasion falsa.

Desencalcar. Activo. Aflojar lo que estaba apretado.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *calcar:* francés, *décalquer.*

Desencallado, da. Participio pasivo de desencallar.

ETIMOLOGÍA. *Desencallar:* catalan, *desencallat, da.*

Desencallamiento. Masculino. La accion ó el efecto de desencallar.

Desencallar. Activo. Sacar la embarcacion del paraje donde encalló. Usase tambien como neutro.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *encallar:* catalan, *desencallar.*

Desencallarse. Recíproco. Salir la embarcacion del paraje donde encalló.

Desencamable. Adjetivo. Que puede levantarse con facilidad, hablando de la liebre.

Desencamar. Activo. Sacar á la liebre de su cama.

Desencaminar. Activo. DESCAMINAR, en la acepcion de hacer perder el camino ó faltar á su obligacion.

Desencanonizar. Activo. DESCANONIZAR.

Desencantado, da. Participio pasivo de desencantar.

ETIMOLOGÍA. *Desencantar:* catalan, *desencantat, da;* francés, *désenchanté;* italiano, *discantato, desincantato.*

Desencantador, ra. Masculino y femenino. La persona que desencanta. ‖ Adjetivo. Que tiene virtud de desencantar.

ETIMOLOGÍA. *Desencantar:* catalan, *desencantador, a;* francés, *désenchanteur, désenchanteresse.*

Desencantamiento. Masculino. DESENCANTO.

ETIMOLOGÍA. *Desencanto:* catalan, *desencantament;* francés, *désenchantement.*

Desencantar. Activo. Deshacer el encanto.

ETIMOLOGIA. Prefijo negativo *des* y *encantar:* catalan, *desencantar;* francés, *désenchanter;* italiano, *discantare, disincantare.*

Desencantaracion. Femenino. Provincial Aragon. La accion y efecto de desencantarar.

Desencantarar. Activo. Sacar del cántaro el nombre ó nombres metidos en él para alguna eleccion por insaculacion ó por suerte. Dícese tambien de los que son sacados del cántaro por algun impedimento, que los inhabilita para el ejercicio del empleo de cuya eleccion se trata, ó por algun privilegio que les exime de servirlo.

Desencanto. Masculino. El acto de desencantar, ó sacar á otro ó salir uno mismo del encanto.

ETIMOLOGÍA. *Desencantar:* italiano, *disincatesimo.*

Desencapillar. Activo. *Marina.* Zafar lo que está encapillado ó enganchado.

Desencapotado, da. Participio pasivo de desencapotar.

ETIMOLOGÍA. *Desencapotar:* catalan, *desencapotat, da.*

Desencapotadura. Femenino. La accion de desencapotar.

ETIMOLOGÍA. *Desencapotar:* catalan, *desencapotament.*

Desencapotar. Activo. Quitar á alguno el capote. ‖ *Equitacion.* Hacer levantar la cabeza al caballo que tiene por costumbre traerla baja. ‖ Metafórico familiar. Descubrir, manifestar. ‖ Recíproco. Desenojarse, deponer el ceño.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *encapotar:* catalan, *desencapotar, desencapotarse.*

Desencapotarse. Recíproco. Quitarse el capote. Metáfora. Deponer la cólera. ‖ Metáfora. Despejarse el cielo cargado de nubes.

Desencaprichado, da. Participio pasivo de desencaprichar.

ETIMOLOGÍA. *Desencaprichar:* catalan, *desencapritxat, da.*

Desencaprichar. Activo. Desimpresionar, disuadir á otro de algun error, tema ó capricho. Usase más comunmente como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *encaprichar:* catalan, *desencapritxar.*

Desencapuchado, da. Participio pasivo de desencapuchar.

ETIMOLOGÍA. *Desencapuchar:* catalan, *desencaputxat, da;* francés, *désencapuchonné.*

Desencapuchar. Neutro. DESCAPERUZAR.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *encapuchar:* catalan, *desencaputxar;* francés, *désencapuchonner.*

Desencarcelado, da. Participio pasivo de desencarcelar.

Desencarcelamiento. Masculino. Accion y efecto de desencarcelar.

Desencarcelar. Activo. Sacar de la cárcel, dar libertad al que estaba preso.

Desencargar. Activo anticuado. DESCARGAR.

Desencarecer. Activo. Bajar de precio y estimacion algun género vendible. Usase algunas veces como recíproco.

Desencarecimiento. Masculino. Accion de desencarecer.

Desencarnar. Activo. *Montería.* Quitar el cebo de las reses muertas á los perros, para que no se encarnicen. ‖ Metáfora. Perder la aficion á alguna cosa, desprenderse de ella.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *encarnar:* catalan, *desencarnar,* descarnar.

Desencarnarse. Recíproco metafórico. Perder la aficion á alguna cosa. ‖ Perderse la encarnacion en las figuras de pintura ó escultura.

Desencasar. Activo anticuado. DESENCAJAR.

Desencasadura. Femenino anticuado. DESENCAJADURA.

Desencastar. Activo. DESCASTAR.

ETIMOLOGÍA. *Descastar:* catalan, *desencastar.*

Desencastillar. Activo. Echar del castillo ó lugar fuerte la gente que lo defendía. ‖ Metáfora. Franquear, manifestar, aclarar lo oculto.

Desencenagar. Activo. Sacar del cieno. ‖ Quitar el cieno á alguna cosa. ‖ Metáfora. Sacar á alguno del cenagal del vicio.

Desencentrar. Activo anticuado. Sacar alguna cosa de su centro.

Desenceparse. Recíproco. *Marina.* Deshacerse la vuelta que ha dado el cable en el cepo del ancla.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *cepo.*

Desencerrar. Activo. Sacar del encierro, franquear la salida á lo que estaba encerrado. ‖ Abrir lo que estaba cerrado. ‖ Metáfora. Descubrir, manifestar lo que estaba escondido, oculto ó ignorado.

Desencintar. Activo. Quitar las cintas con que estaba atada ó adornada alguna cosa.

Desenclavado, da. Participio pasivo de desenclavar.

ETIMOLOGÍA. *Desenclavar:* francés, *désenclové;* italiano, *schiodato.*

Desenclavar. Activo. DESCLAVAR. ‖ Metáfora. Sacar á alguno con violencia del sitio en que está.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *enclavar:* francés, *désenclouer;* italiano, *schiodare.*

Desenclavijado, da. Participio pasivo de desenclavijar.

Desenclavijar. Activo. Quitar las clavijas, como: DESENCLAVIJAR el arpa. ‖ Desasir, desencajar, apartar.

Desenclavo. Masculino. La accion y efecto de desenclavar.

Desencoger. Activo. Extender, estirar y dilatar lo que estaba doblado, arrollado ó encogido. ‖ Recíproco. Esparcirse, perder el encogimiento.

Digitized by Google

Etimología. Prefijo negativo *des* y *encoger:* catalan, *desencugirse* y *desencungirse*, vulgar.

Desencogido, da. Participio pasivo de desencoger.

Etimología. *Desencoger:* catalan, *desencugit, da.*

Desencogimiento. Masculino. Desembarazo, desenfado, despejo.

Etimología. *Desencoger:* catalan, *desencugiment.*

Desencolado, da. Participio pasivo de desencolar.

Etimología. *Desencolar:* catalan, *desencolat, da;* francés, *décollé;* italiano, *scollato.*

Desencoladura. Femenino. Accion de desencolar.

Etimología. *Desencolar:* catalan, *desencoladura, desencolament;* francés, *décollement.*

Desencolar. Activo. Despegar lo que estaba pegado con cola. Usase más comunmente como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *encolar:* catalan, *desencolar;* francés, *décoller;* italiano, *scollare.*

Desencolerizado, da. Participio pasivo de desencolerizar.

Etimología. *Desencolerizar:* catalan, *desencolerisat, da.*

Desencolerizador. Sustantivo y adjetivo. Que desencoleriza.

Desencolerizar. Activo. Calmar la cólera.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *encolerizar:* catalan, *desencolerisar, desencolerisarse.*

Desencolerizarse. Recíproco. Sosegarse, aquietarse, deponer la cólera.

Desenconado, da. Participio pasivo de desenconar.

Desenconamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de desenconar y desenconarse.

Desenconar. Activo. Mitigar, templar, quitar la inflamacion ó encendimiento. Usase como recíproco. ‖ Desahogar el ánimo enconado. ‖ Metáfora. Moderar, corregir el encono ó enojo. Usase más como recíproco. ‖ Recíproco. Hacerse alguna cosa suave, perdiendo la aspereza.

Desenconarse. Recíproco. Desahogarse. ‖ Desenfadarse. ‖ Suavizarse alguna cosa.

Desencono. Masculino. El acto ó efecto de deponer el encono ó el enojo.

Desencordado, da. Participio pasivo de desencordar.

Etimología. *Desencordar:* catalan, *desencordat, da.*

Desencordar. Activo. Quitar las cuerdas á algun instrumento. Dícese comunmente de los de música.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *encordar:* catalan, *desencordar.*

Desencordelado, da. Participio pasivo de desencordelar.

Etimología. *Desencordelar:* catalan, *desencordillat, da.*

Desencordelar. Activo. Quitar los cordeles á alguna cosa que está atada ó sujeta con ellos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *encordelar:* catalan, *desencordillar.*

Desencordelarse. Recíproco. Soltarse los cordones con que está atada una cosa.

Desencorporacion. Femenino. Desincorporacion.

Desencorporarse. Recíproco. Desincorporarse.

Desencorvado, da. Participio pasivo de desencorvar.

Etimología. *Desencorvar:* catalan, *desencorvat, da.*

Desencorvadura. Femenino. Accion y efecto de desencorvar.

Desencorvar. Activo. Enderezar lo que está torcido ó encorvado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *encorvar:* catalan, *desencorvar.*

Desencorvarse. Recíproco. Ponerse derecho lo encorvado.

Desencrudecer. Activo. Preparar el hilo ó la seda para recibir el tinte. ‖ Cocer el capullo para devanar la seda. ‖ Limpiar ciertos tejidos de las materias extrañas. ‖ Hacer perder la crudeza.

Desencrudecerse. Recíproco. Perder la crudeza.

Desencrudecimiento. Masculino. Accion ó efecto de desencrudecer, en todas sus acepciones.

Desencuadernado, da. Participio pasivo de desencuadernar.

Etimología. *Desencuadernar:* catalan, *desenquadernat, da.*

Desencuadernar. Activo. Descuadernar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *encuadernar:* catalan, *desenquadernar, desencodernar.*

Desencuadernarse. Recíproco. Deshacerse la encuadernacion de un libro.

Desencumbrado, da. Participio pasivo de desencumbrar.

Desencumbramiento. Masculino. Pérdida del poder.

Desencumbrar. Activo. Derrocar á uno de su elevado rango.

Desende. Adverbio de tiempo anticuado. Contraccion de *desde* y *ende.* Desde.

Desendemoniado, da. Participio pasivo de desendemoniar.

Etimología. *Desendemoniar:* catalan, *desendemoniat, da.*

Desendemoniar. Activo. Lanzar los demonios.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *endemoniar:* catalan, *desendemoniar.*

Desendiablado, da. Participio pasivo de desendiablar.

Etimología. *Desendiablar:* catalan, *desendiablat, da.*

Desendiablar. Activo. Desendemoniar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *endiablar:* catalan, *desendiablar.*

Desendiosar. Activo metafórico. Abatir y ajar la vanidad y altanería del que, por ser ó creerse superior á los otros, se hace intratable ó inaccesible.

Desenebrado, da. Participio pasivo de desenebrar.

Desenebrar. Activo. Desenhebrar.

Desenfadaderas (tener). Frase familiar. Tener recurso para salir de algunas dificultades ó libertarse de alguna opresion.

Desenfadado, da. Adjetivo. Desembarazado, libre, despejado. ‖ Ancho, espacioso, capaz, hablándose de algun sitio ó lugar.

Etimología. *Desenfadar:* catalan, *desenfadat, da.*

Desenfadar. Activo. Desenojar, quitar el enfado. Usase como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enfadar:* catalan, *desenfadarse.*

Desenfadarse. Recíproco. Apaciguarse. ‖ Metáfora. Explayarse, divertirse.

Desenfado. Masculino. Desahogo, despejo y desembarazo. ‖ Diversion ó desahogo del ánimo.

Etimología. *Desenfadar:* catalan, *desenfado.*

Desenfaldado, da. Participio pasivo de desenfaldar.

Etimología. *Desenfaldar:* catalan, *desenfaldat, da.*

Desenfaldar. Activo. Bajar el enfaldo. Usase comunmente como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enfaldar:* catalan, *desenfaldarse.*

Desenfangado, da. Participio pasivo de desenfangar.

Etimología. *Desenfangar:* catalan, *desenfangat, da.*

Desenfangar. Activo. Sacar una cosa del fango.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enfangar:* catalan, *desenfangar.*

Desenfangarse. Recíproco. Salir del fango. ‖ Salir de enredos ó apuros.

Desenfardar. Activo. Abrir y desatar los fardos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enfardar.*

Desenfardelado, da. Participio pasivo de desenfardelar.

Etimología. *Desenfardelar:* catalan, *desenfarcellat, da;* francés, *défardelé.*

Desenfardelar. Activo. Desenfardar.

Etimología. *Desenfardar:* catalan, *desenfarcellar;* francés, *défardeler.*

Desenfardo. Masculino. Accion y efecto de desenfardar.

Etimología. *Desenfardar:* catalan, *desenfarcellament.*

Desenfilar. Activo. *Milicia.* Poner á cubierto del fuego de flanco.

Desenfrailar. Neutro. Dejar de ser fraile, secularizarse. ‖ Metafórico y familiar. Salir una persona de la opresion y sujecion en que estaba. ‖ Vacar de ocupaciones y negocios por algun tiempo.

Desenfrailarse. Recíproco. Exclaustrarse.

Desenfrenacion. Femenino anticuado. Desenfreno.

Desenfrenadamente. Adverbio de modo. Con desenfreno.

Etimología. *Desenfrenada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desenfrenadament;* francés, *éffrénément;* italiano, *sfrenatamente.*

Desenfrenado, da. Participio pa-

Digitized by Google

sivo de desenfrenar. ‖ Adjetivo metafórico. Licencioso, libertino.

Etimología. *Desenfrenar:* catalan, *desenfrenat, da;* francés, *éffréné;* italiano, *sfrenato.*

Desenfrenamiento. Masculino. Desenfreno.

Etimología. *Desenfreno:* catalan, *desenfrenament;* francés, *effrènement;* italiano, *sfrenamento.*

Desenfrenar. Activo. Quitar el freno á las caballerías. ‖ Recíproco. Desmandarse, entregarse desordenadamente á los vicios y maldades. ‖ Enfurecerse, salir de tino.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enfrenar:* catalan, *desenfrenar, desenfrenarse;* italiano, *sfrenare, sfrenarsi.*

Desenfrenarse. Recíproco. Obrar sin freno, sin moralidad. ‖ Salir de tino enfureciéndose. ‖ Desencadenarse, en sus acepciones figuradas.

Desenfreno. Masculino. La accion y efecto de desenfrenarse. ‖ de vientre. Flujo precipitado del vientre.

Etimología. *Desenfrenar:* catalan, *desenfré, desenfreno;* italiano, *sfrenatezza, sfrenataggine.*

Desenfundar. Activo. Sacar ó quitar lo que estaba metido en la funda.

Desenfurecerse. Recíproco. Deponer el furor.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enfurecerse:* catalan, *desenfurismarse.*

Desenfurecido, da. Participio pasivo de desenfurecerse.

Etimología. *Desenfurecerse:* catalan, *desenfurismat, da.*

Desengalanado, da. Participio pasivo de desengalanar.

Desengalanar. Activo. Quitar las galas.

Desengalanarse. Recíproco. Quitarse las galas.

Desengalgar. Activo. *Marina.* Quitar las galgas de las anclas.

Desenganchado, da. Participio pasivo de desenganchar.

Etimología. *Desenganchar:* catalan, *desenganxat, da.*

Desenganchador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desengancha.

Etimología. *Desenganchar:* catalan, *desenganxador.*

Desenganchamiento. Masculino. Accion y efecto de desenganchar.

Etimología. *Desenganchar:* catalan, *desenganxadura.*

Desenganchar. Activo. Soltar, desprender alguna cosa que está enganchada.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enganchar:* catalan, *desenganxar, desenganxarse.*

Desengancharse. Recíproco. Desprenderse lo enganchado. ‖ Soltarse las caballerías del tiro.

Desenganche. Masculino. Accion de desenganchar.

Desengañable. Adjetivo. Susceptible de desengañar y ser desengañado.

Desengañadamente. Adverbio de modo. Claramente, sin recelo ni engaño. ‖ Metáfora. Malamente, con desaliño y poco acierto; y así se dice del que ha ejecutado mal alguna cosa: bien desengañadamente lo ha hecho.

Etimología. *Desengañada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desengañado, da. Adjetivo. Despreciable y malo.

Etimología. *Desengañar:* catalan, *desenganyat, da.*

Desengañador, ra. Masculino y femenino. El que desengaña.

Etimología. *Desengañar:* catalan, *desenganyador, a.*

Desengañamiento. Masculino anticuado. Desengaño.

Desengañar. Activo. Hacer conocer el engaño, advertir el error, hablar sin rebozo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *engañar:* catalan, *desenganyar, desenganyarse.*

Desengañarse. Recíproco. Persuadirse del engaño.

Desengañifador, ra. Adjetivo. Que desengañifa.

Desengañifar. Desengañilar. La forma *desengañifar,* que se encuentra en *Diccionarios* muy apreciables, debe ser errata de imprenta.

Desengañilar. Activo. Desasir, apartar al que tiene agarrado á otro de los gañiles.

Desengaño. Masculino. Conocimiento de la verdad con que se sale del engaño ó error en que se estaba. ‖ Claridad que se dice á otro, echándole alguna falta en cara. ‖ Plural. Las lecciones recibidas por una amarga experiencia.

Etimología. *Desengañar:* catalan, *desengany.*

Desengargantar. Activo. *Marina.* Desgargantear.

Desengarrafador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desengarrafa.

Desengarrafar. Activo. Desprender y soltar lo que está asido con los dedos encorvados y en forma y figura de garra.

Desengarzador, ra. Masculino y femenino. La persona que desengarza. ‖ Adjetivo. Que desengarza.

Desengarzar. Activo. Deshacer el engarce, desprender lo que está engarzado y unido.

Desengastador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desengasta.

Desengastar. Activo. Sacar del engaste lo que está engastado.

Desengauchado, da. Adjetivo y participio pasivo de desengauchar.

Desengauchar. Activo. Desalabear.

Desengomado, da. Participio pasivo de desengomar.

Etimología. *Desengomar:* francés, *dégommé.*

Desengomador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desengoma.

Desengomadura. Femenino. La accion y efecto de desengomar.

Etimología. *Desengomar:* francés, *dégomage.*

Desengomar. Activo. Desgomar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *engomar:* francés, *dégommer.*

Desengoznar. Activo. Desgoznar. Usase tambien como recíproco.

Desengrasado, da. Participio pasivo de desengrasar.

Etimología. *Desengrasar:* catalan, *desengreixat, da;* francés, *dégraissé;* italiano, *digrassato.*

Desengrasador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desengrasa. ‖ Masculino. Especie de batán en que se tuerce la lana impregnada de agua de jabon ántes de someterla á la carda.

Etimología. *Desengrasar:* catalan, *desengreixador, a;* francés, *dégraisseur.*

Desengrasamiento. Masculino. Accion y resultado de desengrasar.

Etimología. *Desengrasar:* catalan, *desengreixament;* francés, *dégraissage, degraissement.*

Desengrasar. Activo. Quitar la grasa á alguna cosa. ‖ Neutro familiar. Enflaquecer.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *engrasar:* catalan, *desengreixar;* francés, *dégraisser;* italiano, *digrassare.*

Desengrasarse. Recíproco. Perder la grasa.

Desengrosado, da. Participio pasivo de desengrosar.

Etimología. *Desengrosar:* catalan, *desengruixat, da; desengruixit, da;* francés, *dégrossi;* italiano, *sgrossato.*

Desengrosador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desengrosa.

Desengrosar. Activo. Adelgazar, enflaquecer alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *engrosar:* catalan, *desengruixar, desengruixir;* francés, *degrossir;* italiano, *sgrossare.*

Desengrudado, da. Participio pasivo de desengrudar.

Etimología. *Desengrudar:* catalan antiguo, *desengrutat, da.*

Desengrudador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desengruda.

Desengrudamiento. Masculino. El acto de desengrudar alguna cosa.

Etimología. *Desengrudar:* catalan, *desengrutació.*

Desengrudar. Activo. Quitar el engrudo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *engrudar:* catalan, *desengrutar.*

Desengruesar. Activo. Disminuir el grueso.

Desengruesarse. Recíproco. Perder el grueso.

Desenhadamiento. Masculino anticuado. Desenfado.

Desenhadar. Activo anticuado. Quitar el fastidio de alguna cosa. ‖ Recíproco anticuado. Desenfadarse.

Desenhastiar. Activo anticuado. Quitar el hastío.

Desenhebrado, da. Participio pasivo de desenhebrar.

Desenhebrador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenhebra.

Desenhebrar. Activo. Sacar la hebra de la aguja.

Desenhechizar. Activo anticuado. Deshechizar.

Desenhetrable. Adjetivo anticuado que se aplica al cabello que se puede desenredar.

Desenhetrador, ra. Sustantivo y adjetivo anticuado. Que desenhetra.

Digitized by Google

Desenhetramiento. Masculino anticuado. La accion de desenhetrar.

Desenhetrar. Activo anticuado. Desenredar ó desenmarañar el cabello.

Desenhornador, ra. Masculino y femenino. El que desenhorna.

Desenhornar. Activo. Sacar del horno cualquiera cosa que se había introducido en él para cocerse.

Desenjabegar. Activo. *Marina.* Zafar el cable enjabegado en el fondo.

Desenjaezador, ra. Masculino y femenino. El que desenjaeza.

Desenjaezamiento. Masculino. Accion de desenjaezar.

Desenjaezar. Activo. Quitar los jaeces al caballo.

Desenjalmador, ra. Adjetivo. Que desenjalma.

Desenjalmar. Activo. Quitar las enjalmas á las bestias.

Desenjaulado, da. Participio pasivo de desenjaular.

Desenjaulador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenjaula.

Desenjaular. Activo. Sacar de la jaula.

Desenjecutado, da. Participio pasivo de desenjecutar.

Etimología. *Desenjecutar:* catalan, *desexecutat, da.*

Desenjecutador, ra. Masculino y femenino. El que desenjecuta.

Desenjecutar. Activo. *Forense.* Libertar á alguno de la ejecucion á que estaba sujeto.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ejecutar:* catalan, *desexecutar.*

Desenlabonar. Activo. Deslabonar.

Desenlace. Masculino. En los dramas y poemas épicos, desenredo.

Etimología. *Desenlazar:* catalan, *desenlás;* francés, *désenlacement.*

Desenladrillador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenladrilla.

Desenladrillamiento. Masculino. Accion de desenladrillar y su resultado.

Desenladrillar. Activo. Quitar ó arrancar los ladrillos del suelo.

Desenladrillarse. Recíproco. Desprenderse los ladrillos del suelo.

Desenlastrado, da. Participio pasivo de desenlastrar.

Etimología. *Desenlastrar:* catalan, *desenllastrat, da.*

Desenlastrar. Deslastrar.

Etimología. *Deslastrar:* catalan, *desenllastrar.*

Desenlazado, da. Participio pasivo de desenlazar.

Etimología. *Desenlazar:* catalan, *desenllassat, da;* francés, *désenlacé;* italiano, *slacciato.*

Desenlazador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenlaza ó es propio para ello.

Desenlazamiento. Masculino. Accion y efecto de desenlazar y desenlazarse.

Etimología. *Desenlazar:* catalan, *desenllassament.*

Desenlazar. Activo. Desatar los lazos, desasir y soltar lo que está atado con ellos. ‖ Metáfora. Separar, distinguir; aclarar, deshacer las dificultades.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enlazar:* catalan, *desenllassar;* francés, *désenlacer;* italiano, *slacciare.*

Desenlazarse. Recíproco. Soltarse los lazos á alguna cosa. ‖ Metáfora. Divorciarse.

Desenligador, ra. Adjetivo. Que desenliga.

Desenligar. Activo. Quitar la liga que tiene alguna cosa.

Desenlodar. Activo. Quitar el lodo.

Desenlodarse. Recíproco. Limpiarse del lodo.

Desenlosado, da. Participio pasivo de desenlosar.

Etimología. *Desenlosar:* catalan, *desenllosat, da.*

Desenlosador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenlosa.

Desenlosar. Activo. Deshacer el enlosado, levantando las losas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enlosar:* catalan, *desenllosar.*

Desenlustrador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenlustra.

Desenlustrar. Activo anticuado. Deslustrar.

Desenlutado, da. Participio pasivo de desenlutar y desenlutarse.

Etimología. *Desenlutar:* catalan, *desendolat, da.*

Desenlutador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenluta ó es propio para ello.

Desenlutar. Activo. Quitar, dejar el luto, que se traía ó que había, en las casas, coches, etc. ‖ Úsase tambien como neutro.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enlutar:* catalan, *desendolar.*

Desenlutarse. Recíproco. Dejar el luto.

Desenmarañado, da. Participio pasivo de desenmarañar.

Etimología. *Desenmarañar:* catalan, *desenmaranyat, da.*

Desenmarañador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenmaraña ó es propio para desenmarañar.

Desenmarañar. Activo. Desenredar, deshacer el enredo ó maraña. ‖ Metáfora. Poner en claro alguna cosa que estaba oscura y enredada.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enmarañar:* catalan, *desenmaranyar.*

Desenmascarado, da. Sustantivo y adjetivo. Que no tiene máscara. ‖ Participio pasivo de desenmascarar.

Etimología. *Desenmascarar:* francés, *démasqué.*

Desenmascarar. Activo. Quitar á alguno la máscara ó carátula. ‖ Metáfora. Hacer notoria su hipocresía.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enmascarar:* francés, *démasquer; se démasquer.*

Desenmascararse. Recíproco. Quitarse la máscara. ‖ Descubrir paladinamente las verdaderas intenciones.

Desenmohecedor, ra. Adjetivo. Que es propio ó sirve para desenmohecer.

Desenmohecer. Activo. Limpiar, quitar el moho.

Desenmohecimiento. Masculino. Accion de desenmohecer.

Desenmordazador, ra. Masculino y femenino. El que desenmordaza.

Desenmordazar. Activo. Quitar la mordaza.

Desenmudecer. Neutro. Libertarse del impedimento natural que tenía alguno para hablar. Úsase tambien como activo. ‖ Metáfora. Romper el silencio que se había guardado mucho tiempo.

Desenmudecedor, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenmudece.

Desenmudecerse. Recíproco. Curarse la mudez. ‖ Metáfora. Romper el silencio empezando á hablar.

Desenojado, da. Participio pasivo de desenojar.

Etimología. *Desenojar:* francés, *désennuyé.*

Desenojador, ra. Masculino y femenino. El que desenoja. ‖ Adjetivo. Que desenoja.

Desenojar. Activo. Aplacar, sosegar y hacer perder el enojo á alguno. ‖ Recíproco metafórico. Esparcir el ánimo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enojar:* francés, *désennuyer.*

Desenojarse. Recíproco. Deponer el enojo. ‖ Metáfora. Explayarse.

Desenojo. Masculino. Deposicion del enojo.

Etimología. *Desenojar:* francés, *désennui.*

Desenojoso, sa. Adjetivo. Lo que es bastante para quitar cualquier enojo ó fastidio.

Desenquietar. Activo anticuado. Inquietar.

Desenrazonado, da. Adjetivo anticuado. El que carece de razon.

Etimología. *Desenrazonar:* catalan, *desenrahonat, da.*

Desenrazonador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenrazona.

Desenrazonar. Neutro. Discurrir sin razon.

Desenredable. Adjetivo. Susceptible de ser desenredado.

Desenredado, da. Participio pasivo de desenredar.

Etimología. *Desenredar:* catalan, *desenredat, da.*

Desenredador, ra. Masculino y femenino. El que desenreda. ‖ Adjetivo. Que desenreda.

Desenredamiento. Masculino. Accion de desenredar y su efecto. ‖ Desenredo.

Etimología. *Desenredar:* catalan, *desenredament.*

Desenredar. Activo. Deshacer el enredo. ‖ Metáfora. Poner en órden y sin confusion algunas cosas que estaban desordenadas. ‖ Recíproco. Salir de alguna dificultad, empeño ó lance.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enredar:* catalan, *desenredar, desenredarse.*

Desenredarse. Recíproco. Salir de apuro, de dificultades. ‖ Metáfora. Desembarazarse de negocios ó asuntos.

Desenredo. Masculino. El acto de desenredar. ‖ En el drama y poema

Digitized by Google

épico, es la salida ó solucion de los peligros y dificultades que constituyen el enredo, y que impedían el fin de la accion.

Etimología. *Desenredar:* catalan, *desenredo.*

Desenrizar. Activo. Deshacer los rizos.

Desenrizarse. Recíproco. Deshacerse los rizos.

Desenrocar. Activo. Precipitar desde una roca. ‖ *Marina.* Desenredar la red de las rocas cuando se engancha en ellas.

Etimología. *Des* y *roca:* francés, *dérocher, déroquer;* italiano, *diroccare,* limpiar el oro de la parte roqueña.

Desenrollado, da. Participio pasivo de desenrollar.

Etimología. *Desenrollar:* catalan, *desenrotllat, da.*

Desenrollar. Activo. Desarrollar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enrollar:* catalan, *desenrotllar.*

Desenronar. Activo. Provincial Aragon. Quitar la enrona de alguna parte.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enronar:* catalan, *desenrunar.*

Desenronquecer. Activo. Quitar la ronquera.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enronquecer:* catalan, *desenronquir.*

Desenroscar. Activo. Enderezar lo que estaba enroscado.

Desensabanar. Activo familiar. Quitar las sábanas, dejar sin ellas al que las tenía.

Desensacar. Activo. Sacar de dentro de un saco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ensacar:* catalan, *desensacar.*

Desensamblado, da. Participio pasivo de desensamblar.

Etimología. *Desensamblar:* francés, *désassemblé.*

Desensamblador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desensambla.

Desensambladura. Femenino. Accion de desensamblar y su resultado.

Etimología. *Desensamblar:* francés, *désassemblage, désassemblement.*

Desensamblar. Activo. Separar lo que está ensamblado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ensamblar:* francés, *désassembler.*

Desensañar. Activo. Quitar el enojo, hacer deponer la saña.

Desensartado, da. Participio pasivo de desensartar.

Desensartar. Activo. Deshacer la sarta, desprender y soltar lo ensartado.

Desensartarse. Recíproco. Desprenderse de la sarta.

Desensebar. Activo. Quitar el sebo. Se usa principalmente entre los que comercian en machos de cabrío, cuando se les quita en vivo. ‖ Neutro metafórico. Variar de ocupacion ó ejercicio, para hacer más llevadero el trabajo. ‖ Metáfora. Quitar el sabor de la grosura que se acaba de comer, tomando alguna aceituna, fruta ú otra cosa semejante.

Desenseñado, da. Participio pasivo de desenseñar.

Etimología. *Desenseñar:* francés, *désenseigné;* catalan, *desensenyat, da.*

Desenseñamiento. Masculino anticuado. Falta de enseñanza, ignorancia.

Desenseñanza. Femenino. Accion y efecto de desenseñar. ‖ Falta de enseñanza.

Desenseñar. Activo. Hacer olvidar á alguno lo que ántes se le había enseñado, para instruirle con propiedad y acierto.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enseñar:* catalan, *desensenyar;* francés, *désenseigner;* siglo XIII:

Maistre qui DESENSEIGNE
Son aprenant mehagne:
(Maestro que *desenseña,*
A su aprendiz estropea.)

Desensillado, da. Participio pasivo de desensillar.

Etimología. *Desensillar:* catalan, *desensellat, da;* francés, *desselé;* italiano, *disellato.*

Desensillar. Activo. Quitar la silla al caballo ú otra caballería.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ensillar:* catalan, *desensellar;* francés, *desseler;* italiano, *disellare.*

Desensillarse. Recíproco. Caerse la silla del caballo.

Desensoberbecer. Activo. Quitar la soberbia á alguno.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ensoberbecer:* catalan, *desensuperbirse.*

Desensoberbecerse. Recíproco. Deponer la soberbia.

Desensordecer. Neutro. Perder la sordera. ‖ Activo. Quitar la sordera.

Desensortijado, da. Adjetivo que se aplica al hueso que está fuera de su lugar.

Desensortijar. Activo. Deshacer lo que está ensortijado. ‖ Quitar las sortijas.

Desensortijarse. Recíproco. Enderezarse lo que estaba ensortijado.

Desentablar. Activo. Arrancar las tablas del lugar donde estaban clavadas, ó deshacer el tablado. ‖ Metáfora. Descomponer, alterar el órden ó composicion de alguna cosa. ‖ Deshacer, desconcertar algun negocio, trato ó amistad.

Desentalingar. Activo. *Marina.* Desamarrar el cable del ancla.

Desentarquinar. Activo. Quitar el cieno que cubre alguna cosa.

Desentenderse. Recíproco. Fingir que no se entiende alguna cosa, afectar ignorancia. ‖ Prescindir de algun asunto ó negocio, no tomar parte en él.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *entenderse:* catalan, *desentendrerse.*

Desentendido, da. Adjetivo anticuado. Ignorante. ‖ Darse por (ó hacerse el) desentendido. Frase familiar. Desentenderse de alguna cosa, afectar que no se entiende.

Etimología. *Desentender:* catalan, *desentés, a.*

Desentendimiento. Masculino anticuado. Desacierto, despropósito, ignorancia.

Desenterrado, da. Participio pasivo de desenterrar.

Etimología. *Desenterrar:* catalan, *desenterrat, da;* francés, *désenterré.*

Desenterrador. Masculino. El que desentierra.

Etimología. *Desenterrar:* catalan, *desenterrador, a.*

Desenterramiento. Masculino. La accion y efecto de desenterrar.

Etimología. *Desenterrar:* catalan, *desenterrament.*

Desenterrar. Activo. Exhumar, descubrir, sacar lo que está debajo de tierra. ‖ Metáfora. Traer á la memoria lo olvidado, y como sepultado en el silencio.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *enterrar:* catalan, *desenterrar;* francés, *désenterrer:* siglo XV: «un homme en peut estre accusé après sa mort... et s'il advient qu' il soit convaincu et atteint d'heresie, il doit estre *desenterré* et ses os mis dans un sac.» (Monstrelet, 1, 30): «un hombre puede ser acusado de esta culpa despues de su muerte... y si acontece que está convicto y manchado de herejía, debe *desenterrarse,* poniéndose sus huesos en un saco.»

Desentido, da. Adjetivo anticuado. Loco ó necio.

Desentierramuertos. Masculino. El que tiene el vicio de infamar la memoria de los muertos.

Etimología. *Desentierra* y *muertos:* catalan, *desenterramorts.*

Desentierro. Masculino. Accion de desenterrar.

Etimología. *Desenterrar:* catalan, *desenterro.*

Desentoldar. Activo. Quitar los toldos. ‖ Metáfora. Despojar de su adorno y compostura alguna cosa.

Desentollecer. Activo anticuado. Restituir á los nervios el uso que han perdido por algun accidente. ‖ Anticuado metafórico. Librar de embarazos, de impedimentos ó daños.

Desentonacion. Femenino. Desentonamiento ó desentono.

Etimología. *Desentonar:* catalan, *desentonació.*

Desentonadamente. Adverbio de modo. Con desentono, fuera del tono natural.

Etimología. *Desentonada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desentonadament.*

Desentonado, da. Participio pasivo de desentonar.

Etimología. *Desentonar:* catalan, *desentonat, da.*

Desentonador, ra. Masculino y femenino. El ó la que desentona.

Etimología. *Desentonar:* catalan, *desentonador, a.*

Desentonamiento. Masculino. El exceso en el tono de la voz.

Desentonar. Activo. Abatir el entono, ó humillar el orgullo de alguno. ‖ Neutro. *Música.* Salir del tono y punto que compete. Usase más comunmente como recíproco. ‖ Recíproco

Digitized by Google

metafórico. Levantar la voz, descomponerse faltando al respeto.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *entonar:* catalan, *desentonar*.

Desentonarse. Recíproco. Hablar con demasiado orgullo y descaro. ‖ Desentonar, como neutro.

Desentonelado, da. Participio pasivo de desentonelar.

Etimología. *Desentonelar:* francés, *détonnelé*.

Desentonelar. Activo. Sacar de un tonel.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *entonelar:* francés, *détonneler*.

Desentonelarse. Recíproco. Salirse algun líquido de un tonel.

Desentono. Masculino. *Música.* Desproporcion en el tono de la voz. ‖ Metáfora. Descompostura y descomedimiento en el tono de la voz.

Desentorcijado, da. Participio pasivo de desentorcijar.

Etimología. *Desentorcijar:* catalan, *desentortolligat, da.*

Desentorcijar. Activo. Deshacer lo que estaba retorcido.

Etimología. *Destorcer:* catalan, *desentortolligar*.

Desentornillar. Activo. Sacar algun tornillo, ó abrir alguna cosa que se cierre á tornillo.

Desentorpecer. Activo. Sacudir la torpeza ó pasmo, como desentorpecer el pié, brazo, etc. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Habilitarse, hacerse capaz el que ántes era torpe y rudo, ó con la enseñanza ó con el estudio.

Etimología Prefijo negativo *des* y *entorpecer:* catalan, *desentorpir*.

Desentorpecimiento. Masculino. Accion y efecto de desentorpecer.

Etimología. *Desentorpecer:* catalan, *desentorpiment*.

Desentortar. Activo. Volver la vista entera al que era tuerto. ‖ Metáfora. Hacer abrir los ojos.

Desemtrampamiento. Masculino. Accion de desentrampar y su resultado.

Desentrampar. Activo: Libertar de trampas.

Desentramparse. Recíproco. Salir de trampas.

Desentrañado, da. Participio pasivo de desentrañar.

Etimología. *Desentrañar:* catalan, *desentranyat, da.*

Desentrañamiento. Masculino anticuado. El acto de desapropiarse alguno de cuanto tiene, para darlo á otro en prueba de amor y cariño.

Desentrañar. Activo. Sacar, arrancar las entrañas á alguno. ‖ Metáfora. Averiguar, penetrar lo más dificultoso y recóndito de alguna materia. ‖ Recíproco metafórico anticuado. Desapropiarse alguno de cuanto tiene, dándoselo á otro.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *entrañar:* catalan, *desentranyar, desentranyarse*.

Desentrañarse. Recíproco. Desapropiarse uno de lo que tiene.

Desentristecer. Activo. Quitar la tristeza.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *entristecer:* catalan, *desentristir;* francés, *désatrister;* italiano, *dissattristare*.

Desentristecerse. Recíproco. Ahuyentar la tristeza.

Desentronizado, da. Participio pasivo de desentronizar.

Etimología. *Desentronizar:* catalan, *desentronisat, da.*

Desentronizar. Activo. Destronar. ‖ Metáfora. Deponer á alguno de la autoridad que tenía.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *entronizar:* catalan, *desentronisar*.

Desentropezar. Activo anticuado. Desembarazar ó quitar tropiezos.

Etimología. *Des-en-tropezar*.

Desentumecer. Activo. Quitar á algun miembro la torpeza que había contraido. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *entumecer:* catalan, *desentumir*.

Desentumecerse. Recíproco. Cesar en el entumecimiento.

Desentumecimiento. Masculino. Accion de desentumecer y desentumecerse.

Desentumir. Activo. Desentumecer.

Desenvainado, da. Participio pasivo de desenvainar.

Etimología. *Desenvainar:* catalan, *desenveynat, desenvaynat, da;* francés, *dégainé;* italiano, *sguainato*.

Desenvainar. Activo. Sacar de la vaina la espada ú otra arma. ‖ Metáfora familiar. Sacar lo que está oculto ó encubierto con alguna cosa. ‖ Sacar las uñas el animal que tiene garras.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *envainar:* catalan, *desenveynar, desenvaynar;* francés, *dégainer;* italiano, *sguainare*.

Desenvaine. Masculino. Accion de desenvainar.

Desenvelejado, da. Participio pasivo de desénvelejar.

Etimología. *Desenvelejar:* catalan, *desenvelat, da.*

Desenvelejar. Activo. *Marina.* Quitar al navío el velaje.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *envelejar:* catalan, *desenvelar*.

Desenvendado, da. Participio pasivo de desenvendar.

Etimología. *Desenvendar:* catalan, *desenvenat, da;* francés, *débandé*.

Desenvendar. Activo. Quitar las vendas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *envendar:* de *en* y *vendar: des-en-vendar;* catalan, *desenvenar;* francés, *débander*.

Desenvenenado, da. Participio pasivo de desenvenenar.

Etimología. *Desenvenenar:* francés, *désenvenimé*.

Desenvenenador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenvenena ó tiene la virtud de desenvenenar.

Desenvenenamiento. Masculino. La accion y efecto de desenvenenar.

Etimología. *Desenvenenar:* catalan, *desenverinament*.

Desenvenenar. Activo. Destruir el efecto de un veneno.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *envenenar:* catalan, *desenverinar;* francés, *désenveniner*.

Desenvenenarse. Recíproco. Tomar remedios para neutralizar un veneno.

Desenvergado, da. Participio pasivo de desenvergar.

Etimología. *Desenvergar:* catalan, *dssenvergat, da;* francés, *désenvergué*.

Desenvergar. Activo. *Marina.* Desatar las velas que están envergadas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *envergar:* catalan, *desenvergar;* francés, *désenverguer*.

Desenvergonzadamente. Adverbio de modo anticuado. Desvergonzadamente.

Desenviolador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desenviola.

Desenviolar. Activo anticuado. Purificar la iglesia ó lugar sagrado que se violó ó profanó.

Desenvoltura, Femenino. Desembarazo, despejo, desenfado. ‖ Desahogo, desvergüenza, liviandad. ‖ Despejo, facilidad y expedicion en el decir.

Etimología. *Desenvolver:* catalan, *desinvoltura;* francés, *desinvolture;* italiano, *disinvoltura*.

Desenvolvedor, ra. Masculino y femenino. El que desenvuelve, averigua ó escudriña alguna cosa.

Desenvolver. Activo. Desarrollar, descoger lo envuelto ó arrollado. ‖ Metáfora. Descifrar, descubrir ó aclarar alguna cosa que estaba oscura ó enredada; como una cuenta, un negocio, etc. ‖ Anticuado. Agitar. ‖ Recíproco metafórico. Perder el rubor y empacho, deponer el encogimiento.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *envolver:* catalan, *desembolicar*.

Desenvolverse. Recíproco. Adquirir desenvoltura. ‖ Desarrollarse.

Desenvolvimiento. Masculino. El acto de desenvolver ó desenvolverse.

Etimología. *Desenvolver:* catalan, *desembolicament, desembolich*, desenredo.

Desenvueltamente. Adverbio de modo. Con desenvoltura. ‖ Con claridad y expedicion.

Etimología. *Desenvuelta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desinvoltament*.

Desenvuelto, ta. Participio pasivo de desenvolver y desenvolverse. ‖ Adjetivo. Dícese del que es libre y deshonesto, y del que es desembarazado y expedito.

Etimología. *Desenvolver:* catalan, *desinvolt, desenvolt, a; desimbolicat, da,* desenredado; francés, *désinvolte;* italiano, *disinvolto*.

Desenyesar. Activo. Quitar el yeso de alguna cosa.

Desenyesarse. Recíproco. Caerse el yeso.

Desenzarzar. Activo. Sacar de las zarzas alguna cosa que está enredada en ellas.

Deseño. Masculino anticuado. Designio.

Deseo. Masculino. Movimiento de

Digitized by Google

la voluntad, por el que se apetece alguna cosa. ‖ COGER Á DESEO. Lograr lo que se apetecía con vehemencia. ‖ CUMPLIR SU DESEO, Ó CUMPLÍRSELE Á UNO SU DESEO. Frase. Conseguir lo que se deseaba. ‖ VIENES Á DESEO, HUÉLESME Á POLEO: Ó DATE Á DESEO, Y OLERÁS Á POLEO. Refran que explica el gusto con que se recibe á alguno que ha tardado y se deseaba; y aconseja que no se familiarice uno mucho, para hacerse más estimable.

ETIMOLOGÍA. *Desear:* latin, *dēsīdĕrĭum;* italiano, *desiderio, desire;* francés, *désir;* provenzal, *dezir, desire;* catalan antiguo, *desir, desiransa;* moderno, *desijt.*

SINONIMIA. *Deseo, anhelo.* El *deseo* no es más que el movimiento interior que nos hace sentir la voluntad cuando apetecemos alguna cosa. El *anhelo* es el *deseo* llevado al último grado de vehemencia de que es capaz el corazon humano.

El *deseo* no supone agitacion ninguna, al paso que el *anhelo* expresa turbacion del ánimo, y da la idea de una agitacion física que nos impide respirar con libertad. La felicidad pública es un *deseo* de todo hombre honrado. Es imposible que un amante pueda ocultar sus *anhelos.* (CONDE DE LA CORTINA.)

Deseosamente. DESEADAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Deseosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desitjosament;* italiano, *desiderosamente;* latin, *dēsīdĕranter.*

Deseosísimo, ma. Adjetivo superlativo de deseoso.

ETIMOLOGÍA. *Deseoso:* catalan, *desitjosissim, a.*

Deseoso, sa. Adjetivo. El que desea ó apetece alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Deseo:* catalan, *desitjós, a;* provenzal, *desiros;* portugués, *desejoso;* francés, *désireux;* italiano, *desideroso.*

Desequido, da. Adjetivo. RESECO.

Desercion. Femenino. El acto de desertar. ‖ *Forense.* Desamparo ó abandono que hace la parte apelante de la apelacion que tenía interpuesta.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēsertĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēsērtus,* abandonado, desierto: catalan, *deserció;* francés, *désertion;* italiano, *diserzione.*

Deserrado, da. Adjetivo. El libre de error.

Desertado, da. Participio pasivo de desertar.

ETIMOLOGÍA. *Desertar:* latin *dēsērtus,* participio de *dēserĕre,* abandonar: catalan, *desertat, da;* francés, *déserté;* italiano, *disertato.*

Desertar. Neutro. Desamparar, abandonar el soldado sus banderas. Usase tambien como recíproco. ‖ Familiar. Abandonar las concurrencias que se solían frecuentar. ‖ *Forense.* Separarse ó abandonar la causa ó apelacion.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēserĕre,* dejar solo; del prefijo negativo *de* y *serĕre,* sembrar, hacer nacer, crear, instituir: DESERERE *exercitum,* desertar (CÉSAR): DESERERE, el mismo sentido (QUINTILIANO): DESERUIT *hunc fides et fama,* perdió en una hora crédito y fama: catalan, *desertar;* francés, *déserter;* italiano, *desertare.*

Desertarse. Recíproco. DESERTAR.

Desertícola. Adjetivo. Que crece en parajes desiertos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēsērtum,* desierto, y *colĕre,* habitar: francés, *désertícole.*

Desertor. Masculino. *Milicia.* El soldado que desampara su bandera. ‖ Familiar. El que se retira de alguna concurrencia.

ETIMOLOGÍA. *Desertar:* latin, *dēsērtor, dēsērtrix,* desertor, desertora: DESERTOR *amoris,* infiel; esto es, desertor del amor: DESERTOR *studiorum,* el que abandona los estudios; esto es, el desertor de las escuelas: catalan, *desertor;* francés, *déserteur;* italiano, *desertore.*

Deservicio. Masculino. Culpa que se comete contra alguno á quien hay obligacion de servir.

ETIMOLOGÍA. *Deservir:* francés, *desservice.*

Deservidor. Masculino. El que falta á la obligacion que tiene de servir á otro.

Deservir. Activo anticuado. Faltar á la obligacion que se tiene de obedecer á otro y servirle.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *servir:* catalan antiguo, *deservir;* francés, *desservir.* El latin *dēservīre* significa servir con diligencia: DESERVIRE *studiis,* esmerarse en los estudios.

Desescamacion. Femenino. *Medicina.* Accion de desescamar y su efecto.

ETIMOLOGÍA. *Desescamar:* francés, *desquamation.*

Desescamar. Activo. Quitar las escamas á lo que las tiene.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *escamar:* francés, *desquamer, se desquamer.*

Desescombrar. Activo. Quitar los escombros.

Desescombro. Masculino. Accion ó efecto de desescombrar.

Deseslabonar. Activo. DESLABONAR.

Desespaldacion. Femenino. Accion de desespaldar.

Desespaldar. Activo. Herir la espalda, rompiéndola ó desconcertándola.

Desesperacion. Femenino. Pérdida total de la esperanza. ‖ Cólera, despecho, enojo. ‖ ES UNA DESESPERACION. Frase familiar con que se pondera que alguna cosa es molesta é intolerable.

ETIMOLOGÍA. *Desesperar:* catalan, *desesperació;* francés, *désespération;* italiano, *disperazione.*

SINONIMIA. *Desesperacion, despecho.* Estas dos pasiones, muy semejantes en sus síntomas y en sus manifestaciones externas, se diferencian en su orígen. La *desesperacion* nace de la pesadumbre, del dolor, del amargo sentimiento que ocasionan la injusticia, la persecucion y la mala fortuna. El *despecho* proviene de la ira, del deseo de venganza, de un odio profundo y encarnizado. El *despecho* es más hostil que la *desesperacion,* y no puede ocultarse como ésta bajo una calma engañadora. (MORA.)

Desesperada (Á LA). Locucion adverbial. En términos desesperados. ‖ OBRAR Á LA DESESPERADA. Llevar las cosas á su último extremo.

ETIMOLOGÍA. *Desesperado:* francés antiguo, *à la desesperée;* moderno, *à la désespérade,* que es nuestra locucion, introducida en Francia durante el siglo XVI, como fundadamente dice Littré.

Desesperadamente. Adverbio de modo. Con desesperacion.

ETIMOLOGÍA. *Desesperada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desesperadament;* francés, *désespérament;* italiano, *disperitamente.*

Desesperado, da. Adjetivo anticuado. Desesperanzado, sin esperanza.

ETIMOLOGÍA. *Desesperar:* catalan, *desesperat, da;* francés, *désespéré;* italiano, *disperato.*

Desesperamiento. Masculino anticuado. DESESPERACION.

Desesperante. Participio activo anticuado de desesperar. El que desespera.

ETIMOLOGÍA. *Desesperar:* francés, *désespérant;* italiano, *disperante.*

Desesperanza. Femenino anticuado. DESESPERACION.

ETIMOLOGÍA. *Desesperacion:* catalan antiguo, *desesperáncia, desesperansa;* francés, *désespérance;* italiano, *disperanza.*

Desesperanzado, da. Participio pasivo de desesperanzar.

ETIMOLOGÍA. *Desesperanzar:* catalan, *desesperansat, da.*

Desesperanzar. Activo. Quitar á alguno la esperanza.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *esperanzar:* catalan, *desesperansar.*

Desesperar. Activo. DESESPERANZAR. ‖ Neutro. Perder la esperanza. ‖ Recíproco. Despecharse, intentando quitarse la vida, ó quitándosela en efecto. ‖ Metáfora. Impacientarse gravemente.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *esperar:* catalan, *desesperar, desesperarse;* francés del siglo XII, *desespoirer, despeirer;* moderno, *désespérer, se désespérer;* italiano, *disperare, disperarsi.*

Desesperarse. Recíproco. Irritarse sobremanera. ‖ Metáfora. Despecharse. ‖ Metáfora. Impacientarse excesivamente.

Desessarts (NICOLÁS MOYNE). Distinguido bibliógrafo y literato francés, que nació en 1744 y murió en 1810. Ejerció la profesion de abogado en Paris, y publicó gran número de obras, siendo las principales: *Instruccion sobre la ordenanza civil y criminal; Causas célebres; Historia general de los tribunales antiguos y modernos; La moral de la adolescencia; Diccionario universal de gobierno; Diccionario bibliográfico* y *Siglos literarios de Francia.*

Desestancado, da. Participio pasivo de desestancar.

Digitized by Google

Desestancamiento. Masculino. DESESTANCO.

Desestancar. Activo. Dejar libre lo que estaba estancado.

Desestanco. Masculino. Accion ó efecto de desestancar.

Desesterado, da. Participio pasivo de desesterar.

ETIMOLOGÍA. *Desesterar:* catalan, *desestorat, da.*

Desesterar. Activo. Levantar ó quitar las esteras.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *esterar:* catalan, *desestorar.*

Desestero. Masculino. El acto y efecto de desesterar, y la temporada en que se desestera.

ETIMOLOGÍA. *Desesterar:* catalan, *desestorament.*

Desestima. Femenino. DESESTIMACION.

ETIMOLOGÍA. *Desestimar:* italiano, *desistima.*

Desestimacion. Femenino. El poco aprecio que se hace de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Desestimar:* catalan, *desestimació.*

Desestimado, da. Participio pasivo de desestimar.

ETIMOLOGÍA. *Desestimar:* catalan, *desestimat, da;* francés, *désestimé;* italiano, *disistimato.*

Desestimador, ra. Masculino y femenino. El que desestima, ó hace poco aprecio de alguna cosa.

Desestimar. Activo. Tener en poco, desechar, denegar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *estimar:* catalan, *desestimar;* francés. *désestimer;* italiano, *disistimare.*

Desestiva. Femenino. *Marina.* La accion y efecto de desestivar.

Desestivar. Activo. *Marina.* Deshacer la estiva de un buque.

Desestopar. Activo. Quitar la estopa.

Deset. Adverbio de modo anticuado. ADEMÁS.

Desfaccion. Femenino anticuado. La accion y efecto de deshacer.

ETIMOLOGÍA. *Desfacer.*

Desfacedor. Masculino anticuado. El que deshace. Hoy se usa frecuentemente en el estilo familiar, y se dice muy comunmente DESFACEDOR de tuertos.

ETIMOLOGÍA. *Desfacer.*

Desfacer. Activo anticuado. DESHACER. ‖ Recíproco anticuado. DESHACERSE.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y el antiguo *facer.*

Desfacimiento. Masculino anticuado. Daño, detrimento, menoscabo, ruina ó destruccion.

Desfachatez. Femenino familiar. Descaro, desvergüenza.

ETIMOLOGÍA. *Desfazado:* catalan, *desfatxatés.*

Desfachatado, da. Adjetivo familiar. Descarado, desvergonzado.

ETIMOLOGÍA. *Desfachatez.*

Desfajado, da. Participio pasivo de desfajar.

ETIMOLOGÍA. *Desfajar:* catalan, *desfaixat, da.*

Desfajar. Activo. Quitar á alguna cosa la faja con que estaba ceñida ó atada.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *fajar:* catalan, *desfaixar.*

Desfalcacear. Activo. *Marina.* Deshacer la falcaceadura de un chicote.

Desfalcacion. Femenino anticuado. DESFALCO.

Desfalcado, da. Participio pasivo de desfalcar.

ETIMOLOGÍA. *Desfalcar:* catalan, *desfalcat, da;* francés, *défalqué;* italiano, *diffalcato.*

Desfalcador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desfalca.

Desfalcar. Activo. Quitar parte de alguna cosa, descabalarla. ‖ Tomar para sí un caudal que se tenía en depósito. ‖ Metáfora anticuada. Apartar, desviar á alguno del ánimo é intencion en que estaba.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y el bajo latin *falcāre,* cortar; del latin *falx, falcis,* la hoz: catalan, *desfalcar;* francés, *défalquer;* italiano, *diffalcare.* El sentido etimológico de *desfalcar* es «cortar de una suma.»

Desfalcazar. Activo. *Marina.* DESFALCACEAR.

Desfalco. Masculino. La accion y efecto de quitar parte de alguna cosa y disminuirla. Su principal aplicacion es al infiel ó descuidado en el manejo de caudales ajenos.

ETIMOLOGÍA. *Desfalcar:* catalan, *desfalch;* francés, *défalcation.*

Desfallecer. Activo. Causar desfallecimiento ó disminuir las fuerzas. ‖ Neutro. Descaecer perdiendo el aliento, vigor y fuerzas, padecer deliquio. ‖ Anticuado. FALTAR.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y *fallecer:* «fallecer á menudo, lentamente:» catalan antiguo, *desfallir;* moderno, *defallir;* provenzal, *défalhir, defaylhir (defayllir);* walon, *defali;* francés, *défailler;* italiano, *sfallire.*

Desfallecerse. Recíproco. DESMAYAR.

Desfallecido, da. Participio pasivo de desfallecer.

ETIMOLOGÍA. *Desfallecer:* catalan antiguo, *desfallit, da;* moderno, *defallit, da;* francés, *défailli;* italiano, *sfallito.*

Desfalleciente. Participio activo de desfallecer. El que desfallece.

Desfallecimiento. Masculino. Disminucion de ánimo, descaecimiento de vigor y fuerzas, deliquio, desmayo. ‖ Anticuado. Extincion, fenecimiento.

ETIMOLOGÍA. *Desfallecer:* catalan antiguo, *desfalliment,* falta, culpa; moderno, *defalliment;* provenzal, *defaillensa, defalensa;* francés, *défaillement, défaillance.*

Desfamamiento. Masculino anticuado. Infamia, infamacion.

Desfamar. Activo anticuado. Declarar á alguno por infame. ‖ DIFAMAR.

Desfanatismo. Masculino. Carencia de fanatismo.

Desfanatizable. Adjetivo. Susceptible de ser desfanatizado.

Desfanatizacion. Femenino. Accion y efecto de desfanatizar.

Desfanatizado, da. Participio pasivo de desfanatizar.

Desfanatizante. Participio activo de desfanatizar. Que desfanatiza.

Desfanatizar. Activo. Hacer cesar el fanatismo.

Desfavorable. Adjetivo. Que desfavorece.

ETIMOLOGÍA. *Desfavorecer:* francés, *défavorable.*

Desfavorablemente. Adverbio de modo. De una manera desfavorable.

ETIMOLOGÍA. *Desfavorable* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *défavorablement.*

Desfavor. Masculino anticuado. DISFAVOR.

Desfavorecedor, ra. Masculino y femenino. El que desfavorece.

ETIMOLOGÍA. *Desfavorecer:* catalan, *desafavoridor, a.*

Desfavorecer. Activo. Dejar de favorecer á alguno, desairarle. ‖ Contradecir, hacer oposicion á alguna cosa, favoreciendo á la contraria.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *favorecer:* catalan, *desafavorir, desfavorir;* francés, *défavoriser.*

Desfavorecido, da. Participio pasivo de desfavorecer.

ETIMOLOGÍA. *Desfavorecer:* catalan, *desafavorit, da;* francés, *défavorisé.*

Desfavorizador, ra. Masculino y femenino. La persona que desfavoriza.

Desfavorizar. Activo. Hacer perder el favor.

Desfazado, da. Adjetivo. Descarado, desvergonzado.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *fazado,* forma adjetiva de *faz,* cara; «sin faz;» esto es, sin vergüenza.

Desfear. Activo anticuado. DESFIGURAR.

Desfechar. Activo anticuado. Tirar con el arco.

Desfecho, cha. Participio pasivo de desfacer y desfacerse.

ETIMOLOGÍA. *Desfacer:* «E non deve seer *desfecha.*» *(Fuero Juzgo, libro 5.°, título 20, ley 2.ª)*

Desferra. Femenino anticuado. Discordia, disension, oposicion de dictámenes ó de voluntades.

Desferrar. Activo anticuado. Quitar los hierros.

Desfertilizacion. Femenino. Accion de desfertilizar.

Desfertilizar. Activo. Destruir la fertilidad.

Desfianza. Femenino anticuado. DESCONFIANZA.

Desfiguracion. Femenino. La accion y efecto de desfigurar ó desfigurarse.

ETIMOLOGÍA. *Desfigurar:* catalan, *desfiguració.*

Desfiguradamente. Adverbio de modo. De una manera desfigurada.

ETIMOLOGÍA. *Desfigurada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desfigurado, da. Participio pasivo de desfigurar.

ETIMOLOGÍA. *Desfigurar:* catalan, *desfigurat, da;* francés, *défiguré;* italiano, *disfigurato.*

Digitized by Google

Desfigurador, ra. Masculino y femenino. El ó la que desfigura.

Etimología. *Desfigurar:* catalan, *desfigurador, a.*

Desfiguramiento. Masculino. La accion y efecto de desfigurar.

Etimología. *Desfigurar:* catalan, *desfiguament;* francés, *défigurement.*

Desfigurar. Activo. Desemejar, afear, ajar la composicion, órden y hermosura del semblante y facciones. ‖ Metáfora. Disfrazar, disimular y encubrir con apariencia diferente el propio semblante, intencion ú otra cosa. ‖ Metáfora. Oscurecer é impedir que se perciban las formas y figuras de las cosas. ‖ Metáfora. Referir alguna cosa, alterando sus verdaderas circunstancias. ‖ Recíproco. Inmutarse por algun accidente ó pasion del ánimo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *figurar:* catalan, *desfigurar;* francés, *défigurer;* italiano, *disfigurare.*

Desfigurarse. Recíproco. Descomponerse el semblante. ‖ Perder en belleza. ‖ Variar de forma.

Desfijar. Activo. Arrancar, quitar una cosa del sitio donde estaba fijada.

Desfilachar. Activo. Deshilachar.

Desfiladero. Masculino. Paso estrecho por donde la gente de guerra no puede pasar formada, sino á la deshilada.

Etimología. *Desfilar:* catalan, *desfiladero.*

Desfiladiz. Masculino anticuado. Filadiz.

Desfilado, da. Participio pasivo de desfilar.

Etimología. *Desfilar:* catalan, *desfilat, da.*

Desfilar. Neutro. *Milicia.* Marchar en órden y formacion más reducida que la que hasta allí se traía; como de á uno, de á dos de frente. ‖ En ciertas funciones militares, como revistas, simulacros, etc., pasar las tropas de un ejército ó guarnicion, por compañías, mitades, ó en otra forma, ante el monarca, ante el general que las manda, ú otro elevado personaje, ó ante un monumento memorable, etcétera. ‖ Anticuado. Deshilar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *fila:* catalan, *desfilar.*

Desfile. Masculino. *Milicia.* El acto de desfilar las tropas.

Desfluciado, da. Adjetivo anticuado. Desconfiado ó desahuciado.

Etimología. *Desahuciar.*

Desfluza. Femenino anticuado. Desconfianza.

Etimología. *Desfluzar.*

Desfluzar. Activo anticuado. Desahuciar, quitar la esperanza de alguna cosa. ‖ Neutro anticuado. Desconfiar.

Desflaquecer. Activo anticuado. Enflaquecer. Usábase tambien como recíproco.

Desflaquecimiento. Masculino anticuado. Desfallecimiento.

Desflecar. Activo. Sacar flecos, destejiendo las orillas ó extremos de alguna tela, cinta ó cosa semejante.

Desflemacion. Femenino. Accion de desflemar.

Desflemacion ó deflemacion. Femenino. *Química.* Nueva destilacion á que se somete un licor, obtenido por la accion del fuego. El objeto de la deflemacion es separar las partes más acuosas.

Etimología. *Deflemar:* francés, *déflegmation.*

Deflemado, da. Participio pasivo de deflemar.

Etimología. *Deflemar:* francés, *déflegmé.*

Desflemar. Activo. Echar, expeler las flemas. ‖ *Química.* Quitar la parte acuosa de una sustancia.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *flema:* francés, *déflegmer.*

Desflocar. Activo. Desflecar.

Desfloracion. Femenino. La accion y efecto de desflorar.

Etimología. *Desflorar:* latin, *dēflōrātio;* catalan, *desfloració;* francés, *défloration;* italiano, *defloracione.*

Desflorado, da. Participio pasivo de desflorar.

Etimología. *Desflorar:* latin, *dēflōrātus,* participio pasivo de *dēflōrāre;* catalan, *desflorat, da;* francés, *défloré;* italiano, *deflorato.*

Desflorador, ra. Masculino y femenino. La persona que desflora. ‖ Adjetivo. Que desflora.

Etimología. *Desflorar:* latin, *dēflōrātor,* en san Jerónimo; catalan, *desflorador;* francés, *déflorateur;* italiano, *defloratore.*

Desfloramiento. Masculino. El acto de desflorar alguna vírgen.

Etimología. *Desflorar:* catalan, *desflorament;* francés, *déflorement.*

Desflorar. Activo. Ajar, quitar la flor ó el lustre á alguna cosa. ‖ Estuprar, corromper ó forzar á alguna doncella. ‖ *Germanía.* Descubrir. ‖ Hablando de algun asunto ó materia, es tratarle superficialmente.

Etimología. Latin *dēflōrāre,* marchitar la flor, la gracia, la belleza, el lustre de alguna cosa, en Gelio; coger la flor, la crema, la sustancia de un libro, en Casiodoro; del prefijo negativo *de* y *flōrāre,* forma verbal de *flos, flōris,* la flor: catalan, *desflorar;* francés del siglo xv, *deflorer;* xvi, *deflorer;* moderno, *déflorer;* italiano, *deflorare.*

Desflorecer. Neutro. Perder la flor. Hállase usado como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *florecer:* catalan, *desflorir;* francés del siglo xvi, *defleurer;* moderno, *défleurir;* italiano, *sfiorare, disfiorare;* latin, *dēflōrēre* y *dēflōrescĕre,* en Columela.

Desflorecido, da. Participio pasivo de desflorecer.

Etimología. *Desflorecer:* catalan, *desflorit, da;* francés, *défleuri;* italiano, *sfiorato, desfiorato.*

Desflorecimiento. Masculino. La accion y efecto de caerse la flor.

Etimología. *Desflorecer:* francés, *défloraison;* italiano, *sfioritura.*

Desfogado, da. Participio pasivo de desfogar.

Etimología. *Desfogar:* catalan, *desfogat, da.*

Desfogador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desfoga.

Desfogar. Activo. Dar salida y puerta al fuego. ‖ Metáfora. Manifestar con vehemencia alguna pasion. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *fogar,* forma verbal de *fuego:* catalan, *desfogar, desfogarse.*

Sinonimia. *Desfogar, desahogar.* La accion expresada por el primero de estos verbos es más violenta que la significada por el segundo. *Desfogar* la cólera es estallar en injurias, recriminaciones y malas palabras. El que se queja, el que confía un secreto que le pesa, se *desahoga.* Un rato de diversion es un *desahogo* para el hombre ocupado. *Desfogar* una pasion es entregarse á todos los excesos que ella dicta ó provoca. (Mora.)

Desfogarse. Recíproco. Desahogarse. ‖ Manifestar su ira ú otra pasion entregándose á ella sin reserva.

Desfogonar. Activo. Quitar ó romper los fogones á las piezas de artillería ú otras armas de fuego. Usase más comunmente como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *fogonar,* forma verbal ficticia de *fogon.*

Desfogue. Masculino. El acto de desfogar.

Etimología. *Desfogar:* catalan, *desfogament.*

Desfolar. Activo anticuado. Desollar.

Desfollonado, da. Participio pasivo de desfollonar.

Etimología. *Desfollonar:* francés, *défeuillé.*

Desfollonar. Activo. Quitar las hojas ó vástagos inútiles á las vides ó árboles.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *follonar,* forma verbal ficticia del anticuado *folla,* hoja: francés, *défueiller.*

Desfondado, da. Participio pasivo de desfondar.

Etimología. *Desfondar:* catalan, *desfonat, da.*

Desfondar. Activo. Quitar ó romper el fondo á algun vaso ó vasija. ‖ *Marina.* Romper, penetrar, agujerear el fondo de alguna nave.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *fondar:* catalan, *desfonar.*

Desformar. Activo. Deformar.

Desforrable. Recíproco. Caer el forro.

Desforrado, da. Participio pasivo de desforrar.

Etimología. *Desforrar:* catalan, *desforrat, da;* francés, *défourré.*

Desforrar. Activo. Quitar el forro.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *forrar:* catalan, *desforrar;* francés, *défourrer.*

Desfortalecer. Activo. Demoler alguna fortaleza, ó quitarle la guarnicion.

Desfortificado, da. Participio pasivo de desfortificar.

Etimología. *Desfortificar:* francés, *défortifié.*

Desfortificar. Activo. *Milicia.* Quitar las fortificaciones.

Digitized by Google

Etimología. Prefijo negativo *des* y *fortificar:* francés, *défortifier*.

Desfrenadamente. Adverbio de modo anticuado. Desenfrenadamente.

Desfrenar. Activo. Desenfrenar. ‖ Recíproco metafórico anticuado. Desenfrenarse.

Desfrez. Masculino anticuado. Desprecio.

Desfrezarse. Recíproco anticuado. Disfrazarse.

Desfruncido, da. Participio pasivo de desfruncir.

Etimología. *Desfruncir*: catalan, *desfrunzit, da*.

Desfruncir. Activo anticuado. Desplegar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *fruncir:* catalan, *desfrunzir*.

Desfrutar. Activo. Disfrutar.

Desfrute. Masculino anticuado. Disfrute.

Desfuir. Activo anticuado. Huir.

Desfundar. Activo anticuado. Desenfundar.

Desgaire. Masculino. Desaliño, desaire en el manejo del cuerpo y en las acciones, que regularmente suele ser afectado. ‖ El ademan con que se desprecia y desestima alguna persona ó cosa. ‖ Al desgaire. Modo adverbial. Con descuido afectado, ó simplemente con descuido.

Etimología. Catalan *desgayre*.

Desgajado, da. Participio pasivo de desgajar.

Desgajadura. Femenino. La rotura de la rama que se lleva consigo parte de la corteza, y áun del tronco á que está asida.

Desgajar. Activo. Desgarrar, arrancar, separar con violencia la rama del tronco de donde nace. ‖ Despedazar, romper, deshacer una cosa unida y trabada. ‖ Recíproco metafórico. Apartarse, desviarse, desprendiéndose, al parecer, una cosa inmoble de otra á que está por alguna parte unida. ‖ Metafórico anticuado. Hablando de la amistad de otro, dejarla, abandonarla.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *gajo*.

Desgajarse. Recíproco. Separarse entre sí los pedazos que constituyen algun cuerpo. ‖ Separarse de la amistad de alguno.

Desgalgadero. Masculino. El sitio áspero, pendiente ó en cuesta. ‖ Despeñadero.

Etimología. *Desgalgar*.

Desgalgar. Activo. Arrojar, precipitar de lo alto y con violencia alguna cosa.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *galgar*, forma verbal ficticia de galgo.

Desgalgue. Masculino. Accion de desgastar.

Desgalichado, da. Adjetivo. Desaliñado, desgarbado.

Etimología. *Orígen desconocido*.

Desgana. Femenino. Inapetencia, falta de gana de comer. ‖ Metáfora. Falta de aplicacion, tedio, disgusto, ó repugnancia á alguna cosa. ‖ Provincial Aragon. Congoja, desmayo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *gana:* catalan, *desgana*.

Desganado, da. Participio pasivo de desganar.

Etimología. *Desganar:* catalan, *desganat, da*.

Desganar. Activo. Quitar á otro el deseo, gusto ó gana de hacer alguna cosa. ‖ Recíproco. Perder el apetito á la comida. ‖ Metáfora. Disgustarse, cansarse, desviarse de lo que ántes se hacía con gusto y por propia eleccion.

Etimología. *Desgana*.

Desganarse. Recíproco. Perder el apetito. ‖ Disgustarse.

Etimología. Forma reflexiva de *desganar:* catalan, *desganarse*.

Desganchar. Activo. Quitar ó arrancar las ramas ó ganchos de los árboles.

Etimología. *Desenganchar*.

Desgano. Masculino. Desgana.

Desgañifarse. Recíproco. Desgañitarse.

Desgañirse. Recíproco anticuado. Desgañitarse.

Desgañitado, da. Participio pasivo de desgañitarse.

Desgañitarse. Recíproco. Vocear, gritar con cuanta fuerza se puede.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *gañote:* catalan, *desganyitarse*. *Desgañitarse* representa *desgañotarse*, «quedarse sin gañote.»

Desgarbado, da. Adjetivo. Falto de garbo.

Desgargantar. Activo. *Marina*. Desgargantear.

Desgargantarse. Recíproco familiar. Enronquecerse á voces y gritos, porfiando ó disputando con otro.

Desgargantear. Activo. *Marina*. Deshacer la garganteadura de un moton.

Desgargolar. Activo. Sacudir el cáñamo despues de arrancado y seco, para que despida el cañamon.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *gargolar*.

Desgaritar. Neutro. Perder el rumbo. ‖ Recíproco. *Marina*. Perder el navío el rumbo que llevaba. ‖ Metáfora. No seguir la idea é intento que se había empezado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *garita*.

Desgaritarse. Recíproco. Abandonar el intento que se tenía. ‖ *Marina*. Extraviarse de la derrota.

Desgarradamente. Adverbio de modo. Con desgarro ó desvergüenza.

Etimología. *Desgarrada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desgarratadament*, disparatadamente.

Desgarrado, da. Adjetivo que se aplica al que procede licenciosamente y con escándalo.

Etimología. *Desgarrar:* catalan, *desgarrat, da*.

Desgarrador, ra. Masculino y femenino. El que desgarra, ó tiene fuerza para desgarrar.

Desgarrante. Participio activo de desgarrar. ‖ Que desgarra.

Desgarrar. Activo. Rasgar alguna cosa. ‖ Recíproco metafórico. Apartarse, separarse, huir uno de la compañía de otro.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *garra:* catalan, *desgarrar*, hacer pedazos; *desgarratar*, decir desatinos, disparatar.

Desgarrarse. Recíproco metafórico. Apartarse de la compañía de alguno. ‖ Entregarse á la perversion. ‖ *Marina*. Desgaritarse.

Desgarro. Masculino. Rotura, rompimiento. ‖ Metáfora. Arrojo, desvergüenza, descaro. ‖ Metáfora. Afectacion de valentía, fanfarronada.

Desgarron. Masculino aumentativo de desgarro. El rasgon ó rotura grande del vestido ú otra cosa. ‖ El jiron ó tira del vestido al desgarrarse la tela.

Desgasificador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desgasifica.

Desgasificar. Activo. *Química*. Quitar de un líquido los gases en él disueltos.

Etimología. Prefijo *des* y *gasificar*.

Desgastado, da. Participio pasivo de desgastar.

Etimología. *Desgastar:* catalan antiguo, *desgastat, da*.

Desgastador, ra. Masculino y femenino anticuado. Pródigo.

Desgastamento. Masculino anticuado. Prodigalidad, profusion ó gran desperdicio.

Desgastar. Activo. Quitar ó consumir poco á poco parte de alguna cosa. Usase tambien como recíproco. ‖ Anticuado. Desperdiciar ó malgastar. ‖ Metáfora. Pervertir, viciar. ‖ Recíproco. Debilitarse.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *gastar;* «gastar á menudo:» catalan antiguo, *degastar*, *desgastar*, talar; moderno, *desgastarse*.

Desgaste. Masculino. Accion de desgastar y su efecto. ‖ La misma cantidad de materia separada de otra desgastándola.

Etimología. *Desgastar:* catalan antiguo, *degast;* aragonés, *desgay*, retazo; provenzal, *deguais;* francés del siglo XVI, *degast*, en Montesquieu; moderno, *dégût*.

Desgatar. Activo. Entre labradores, quitar ó arrancar ciertas hierbas que se llaman gatas.

Desgay. Masculino. Provincial Aragon. Retal.

Etimología. *Desgaste*.

Desgaznatarse. Recíproco. Desgañitarse.

Desgeneralizarse. Adjetivo. Susceptible de desgeneralizacion.

Desgeneralizar. Activo. Destruir la generalidad.

Desgeneralizacion. Femenino. Accion de desgeneralizar.

Desglosado, da. Participio pasivo de desglosar.

Etimología. *Desglosar:* catalan, *desglosat, da*.

Desglosar. Activo. Quitar la glosa ó nota á algun escrito. ‖ *Forense*. Quitar algunas fojas de una pieza de autos. ‖ Separar un impreso de otros, con los cuales estaba encuadernado.

Digitized by Google

Etimología. Prefijo negativo *des* y *glosar:* catalan, *desglosar*.

Desglose. Masculino. El acto de quitar la glosa, ó de sacar alguna hoja ú hojas de entre otros manuscritos.

Etimología. *Desglosar:* catalan, *desglós*.

Desgobernado, da. Adjetivo que se aplica á la persona que se gobierna mal.

Etimología. *Desgobernar:* catalan, *desgobernat, da*.

Desgobernadura. Femenino. *Veterinaria*. La operacion de desgobernar.

Desgobernar. Activo. Deshacer, perturbar y confundir el buen órden del gobierno. ‖ *Marina*. Descuidarse el timonero en el gobierno del timon. ‖ Desencajar, dislocar, descoyuntar los huesos. ‖ *Veterinaria*. Curar á cualquiera caballería, cortándole una vena que tiene entre las dos juntas del casco y menudillo, y atando los dos extremos de ella, para que cabeceando no corra el humor. ‖ Recíproco metafórico. Afectar movimientos de miembros desconcertados, como en bailes y mudanzas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *gobernar:* catalan, *desgobernar*.

Desgobernarse. Recíproco. Afectar movimientos irregulares en ciertas danzas. ‖ Propagarse.

Desgobierno. Masculino. Desórden, desbarate, falta de gobierno. ‖ *Veterinaria*. El acto de desgobernar á la caballería que necesita de esta operacion.

Etimología. *Desgobernar:* catalan, *desgobern*.

Desgolletar. Activo. Quitar el gollete ó cuello á la vasija. ‖ Metáfora. Aflojar ó quitar la ropa que cubre el cuello.

Desgomar. Activo. Quitar la goma á los tejidos, especialmente los de seda, para que tomen mejor el tinte.

Desgonzar. Activo. Desgoznar. ‖ Metáfora. Desencajar, desquiciar. Úsase tambien como recíproco.

Desgorrar. Activo. Quitar la gorra á alguno.

Desgorrarse. Recíproco. Quitarse el sombrero, la gorra ó la montera.

Desgotar. Activo anticuado. Agotar el agua en que está empapada alguna cosa, exprimiéndola.

Desgoznado, da. Participio pasivo de desgoznar.

Etimología. *Desgoznar:* francés, *dégondé;* italiano, *sgangherato*.

Desgoznar. Activo. Quitar ó arrancar los goznes. ‖ Recíproco metafórico. Descomponerse el cuerpo con movimientos extraños y violentos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *gozne:* francés, *dégonder;* italiano, *sgangherare*.

Desgracia. Femenino. Suceso contrario á lo que alguno deseaba, se había propuesto ó creía convenirle. ‖ Pérdida de gracia, favor ó valimiento. ‖ Caso funesto, contratiempo, infortunio. ‖ Desagrado, desabrimiento y aspereza en la condicion ó en el trato. ‖ Falta de gracia ó de maña. ‖ Menoscabo en la salud. ‖ Caer en desgracia. Frase metafórica y familiar. Perder uno el cariño y la satisfaccion con que otro le trataba. ‖ Correr con desgracia. Frase. No tener fortuna en lo que se intenta. ‖ Hacerse alguna cosa sin desgracia. Frase. Concluirla como se deseaba, sin embarazo, contradiccion ni mal suceso.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *gracia:* catalan, *desgrácia;* francés, *disgrace;* italiano, *disgrazia*.

Sinonimia. *Desgracia, desdicha*. La voz *desgracia* sólo explica el mal en sí mismo; la voz *desdicha* añade á la idea el mal efecto de la *desgracia*, con relacion á la triste situacion en que se halla el desgraciado.

El que pierde al juego, sin que le incomode ni le aflija la pérdida, es desgraciado al juego, y sólo por pura ponderacion llamará *desdicha* á su *desgracia*. Pero el que ha perdido toda su fortuna, y se halla reducido á la mayor miseria y afliccion, sin consuelo ni esperanza de alivio, no sólo es desgraciado, porque padece un verdadero mal, sino tambien desdichado, por la triste situacion á que le ha reducido su *desgracia*.

Por eso decimos: ayer sucedió una *desgracia* en el río; y no: ayer sucedió una *desdicha*, porque sólo hacemos relacion al hecho, al mal sucedido.

Por la misma razon se puede aplicar la voz *desgracia* á un mal grave ó leve, continuado ó transeunte; pero la voz *desdicha* siempre representa un mal grave, continuado ó inherente á la persona que lo padece. Tuvo la *desgracia* de perder el camino, y llegó tarde á la posada. Si se dijese: tuvo la *desdicha*, se daría demasiada fuerza á la expresion para explicar un mal leve, que sólo duró hasta llegar á la posada.

La *desdicha* de un hombre condenado á galeras es más que *desgracia*, porque esta voz, aunque propia para explicar el mal en sí mismo, no tiene tanta fuerza y energía como aquélla para explicar el estado infeliz en que se halla; esto es, la *desdicha* á que le ha reducido su *desgracia*. (Huerta.)

Desgraciadamente. Adverbio de modo. Con desgracia.

Etimología. *Desgraciada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desgraciadament;* francés, *disgracieusement;* italiano, *sgraziatamente, disgraziatamente, disgraziosamente*.

Desgraciadísimo, ma. Adjetivo superlativo de desgraciado. Desgraciado en grado sumo.

Etimología. *Desgraciado:* catalan, *desgraciadíssim, a*.

Desgraciado, da. Adjetivo que se aplica al que padece desgracias y contratiempos. ‖ Desagradable. ‖ Estar desgraciado. Frase. Estar desacertado. ‖ Anticuado. Padecer menoscabo en la salud.

Etimología. *Desgraciar:* catalan, *desgraciat, da;* francés, *disgracieux;* italiano, *sgraziato, disgraziato*.

Desgraciar. Activo anticuado. Desazonar, disgustar, desagradar. ‖ Neutro. Malograr. Úsase tambien como recíproco. ‖ Recíproco. Desavenirse, desviarse, descomponerse uno del amigo ó persona con quien tenía amistad y union; perder la gracia ó favor de alguno. ‖ No estar bueno. ‖ Malograrse alguna persona ó cosa.

Etimología. *Desgracia:* catalan, *desgraciar;* francés, *disgracier;* italiano, *disgraziare*.

Desgraciarse. Recíproco. Desavenirse con alguno. ‖ Perder el favor de alguno. ‖ Ponerse malo. ‖ Malograrse alguna persona ó cosa. ‖ Degenerar, degradarse. ‖ Salir mal un negocio.

Etimología. Forma reflexiva de *desgraciar:* catalan, *desgraciarse;* francés, *se disgracier;* italiano, *disgraciarsi*.

Desgradar. Activo anticuado. Degradar. ‖ Anticuado. Desagradar.

Desgradecido, da. Adjetivo anticuado. Desagradecido.

Desgrado. Masculino anticuado. Desagrado. ‖ A desgrado. Modo adverbial anticuado. A disgusto, contra voluntad.

Desgraduar. Activo anticuado. Degradar.

Desgramar. Activo. Arrancar ó quitar la grama.

Desgranado, da. Participio pasivo de desgranar.

Etimología. *Desgranar:* catalan, *esgranat, da; desgranat, da;* francés, *égrené;* italiano, *sgranato, sgranellato*.

Desgranador, ra. Masculino y femenino. El que desgrana.

Desgranamiento. Masculino. Accion de desgranar.

Desgranar. Activo. Sacar el grano de alguna cosa. Úsase tambien como recíproco. ‖ Recíproco. Echarse á perder ó desgastarse el oido ó el grano en las armas de fuego.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *granar:* catalan, *esgranar, desgranar;* francés, *égrener;* italiano, *sgranare, sgranellare*.

Desgranarse. Recíproco. Echarse á perder el oido de las armas de fuego. ‖ Desmenuzarse poco á poco un edificio. ‖ Metáfora. Esparcirse.

Desgranzar. Activo. Quitar ó separar las granzas de cualquier materia que las tenga. ‖ *Pintura*. Hacer la primera trituracion de los colores.

Desgrasar. Activo. Quitar la grasa á las lanas ó á los tejidos que se hacen con ellas.

Desgrase. Masculino. La operacion de desgrasar.

Desgravámen. Masculino. Disminucion de un gravámen.

Desgreñado, da. Participio pasivo de desgreñar.

Desgreñar. Activo. Descomponer, desordenar los cabellos.

Desguace. Masculino. *Marina*. La accion y efecto de desguazar.

Desguarnecer. Activo. Quitar la guarnicion que servía de adorno á alguna cosa. ‖ Quitar la fuerza ó fortaleza á alguna cosa; como á una plaza, castillo, etc. ‖ Quitar todo aquello que es necesario para el uso de algun ins-

Digitized by Google

trumento mecánico; como el mango al martillo, etc. ‖ Quitar á golpe de hacha, espada ú otra arma semejante, alguna ó algunas piezas de la armadura del contrario. ‖ Quitar las guarniciones á los animales de tiro.

Etimología. *Desguarnir.*

Desguarnido, da. Participio pasivo de desguarnir.

Etimología. Francés, *dégarni;* italiano, *sguarnito;* catalan, *desguarnit, da.*

Desguarnir. Activo anticuado. Despojar de los adornos y preseas. ‖ *Marina.* Quitar del cabrestante las vueltas del virador, ó desbaratar cualquier aparejo de la nave que pasa por cuadernal, guindaste ó polea.

Etimología. Prefijo negativo *des* y el anticuado *guarnir*, guarnecer: catalan, *desguarnir, desguarnirse;* provenzal, *desgarnir;* francés, *dégarnir, se dégarnir;* italiano, *sguarnire, sguarnirsi.*

Desguay. Masculino. Provincial Aragon. Retal.

Desguazar. Activo. *Carpintería.* Empezar á desbastar con el hacha un madero, ó parte de él para labrarlo.

Etimología. *Desgastar:* catalan, *desguassar*, desaguar; *desguás*, desagüe.

Desguazo. Masculino. Desguace.

Desguince. Masculino. El cuchillo con que se corta el trapo en el molino de papel. ‖ Esguince.

Etimología. *Esguince.*

Desguindar. Activo. *Marina.* Bajar lo que está guindado. ‖ Recíproco. Descolgarse de lo alto.

Etimología. *Desguindarse.*

Desguindarse. Recíproco. Descolgarse de lo alto.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *guindarse.*

Desguinzar. Activo. Cortar el trapo en el molino de papel.

Etimología. *Desguince.*

Desguiñapado, da. Adjetivo. Hecho un guiñapo.

Desguisado, da. Adjetivo anticuado. Desaguisado. ‖ Anticuado. Excesivo, desproporcionado.

Deshabido, da. Adjetivo anticuado. Desventurado, infeliz é infame.

Deshabitacion. Femenino. Accion y efecto de deshabitar.

Deshabitado, da. Adjetivo. Se aplica al lugar ó paraje que no está habitado.

Etimología. *Deshabitar:* catalan, *deshabitat, da;* francés, *déshabité;* italiano, *disabitato.*

Deshabitar. Activo. Dejar ó abandonar la habitacion. ‖ Anticuado. Despoblar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *habitar:* catalan, *deshabitar;* francés, *déshabiter;* italiano, *disabitare.*

Deshabituable. Adjetivo. Que puede deshabituarse.

Deshabituacion. Femenino. La accion y efecto de deshabituar ó deshabituarse.

Deshabituado, da. Participio pasivo de deshabituar.

Etimología. *Deshabituar:* catalan, *deshabituat, da;* francés, *déshabitué.*

Deshabituar. Activo. Hacer perder el hábito ó la costumbre que se tenía. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *habituar:* catalan, *deshabituar;* francés, *déshabituer.*

Deshabitud. Femenino. Falta ó pérdida de costumbre.

Etimología. *Deshabituar:* francés, *déshabitude.*

Deshacedor de agravios. Masculino. El que los venga.

Deshacer. Activo. Quitar la forma ó figura á una cosa, descomponiéndola. ‖ Desgastar, atenuar. ‖ Derrotar, romper, poner en fuga un ejercito ó tropa. ‖ Derretir ó liquidar alguna cosa. ‖ Dividir, partir, despedazar alguna cosa: así se dice que deshacen una res cuando la hacen cuartos. ‖ Desleir en cosa líquida la que no lo es. ‖ Metáfora. Alterar, descomponer alguna tratado ó negocio. ‖ Licenciar ó despedir las tropas. ‖ Recíproco. Desbaratarse ó destruirse una cosa. ‖ Metáfora. Afligirse mucho, consumirse, estar sumamente impaciente é inquieto. ‖ Metáfora. Desaparecerse ó desvanecerse de la vista. ‖ Metáfora. Trabajar con mucho ahinco y vehemencia. ‖ Estropearse, maltratarse gravemente; y así se dice: deshacerse las narices, los hocicos, etc. ‖ Metáfora. Enflaquecerse, extenuarse. ‖ Deshacerse de una cosa. Frase. Desapropiarse de ella enajenándola.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *hacer:* catalan, *desfer, desferse;* francés, *défaire, se défaire;* italiano, *disfare, disfarsi.*

Sinonimia. *Artículo primero.* Deshacer, desbaratar. Podemos *deshacer* una cosa con órden, plan y concierto; pero el hecho de *desbaratar* supone desórden y violencia. Lo que se *desbarata*, conserva más de su antigua condicion que lo que se *deshace.* Puede suceder que lo que se *desbarata*, no quede *deshecho.* (Mora.)

Artículo segundo. Deshacer, desbaratar. *Deshacer* es llevar las cosas á su sér primero.

Desbaratar es trastornarlas.

Hago una silla ahora; luégo la *deshago.* Esto quiere decir que repito el procedimiento de una manera negativa. El palo que ántes ponía, ahora lo quito, pero sigo la misma marcha.

Dí un golpe á la silla y la *desbaraté.* Esto quiere decir que cada parte salta por su lado.

Deshacer indica negacion.

Desbaratar, trastorno.

Lo que se *deshace*, puede volver á hacerse con facilidad.

Lo que se *desbarata*, necesita arreglarse y disponerse para hacerse de nuevo.

Muchas cosas se *deshacen* en este mundo. Mas, muchas más se *desbaratan.*

Deshacimiento. Masculino anticuado. La accion ó el efecto de deshacer. ‖ Anticuado. Desasosiego ó inquietud.

Deshaldo. Masculino. Marceo.

Deshambrear. Activo. Quitar el hambre.

Deshambrido, da. Adjetivo anticuado. Muy hambriento.

Etimología. *Desambrear.*

Desharrapadillo, lla. Masculino y femenino diminutivo de desharrapado.

Desharrapado, da. Masculino y femenino. Andrajoso, roto y lleno de harapos.

Desharrapamiento. Masculino. Miseria, mezquindad.

Deshebillar. Activo. Soltar ó desprender la hebilla ó lo que estaba sujeto con ella.

Deshebramiento. Masculino. Accion y efecto de deshebrar.

Deshebrar. Activo. Sacar las hebras ó hilos, destejiendo alguna tela. ‖ Metáfora. Deshacer alguna cosa en partes muy delgadas, semejantes á hebras.

Deshecha. Femenino. Disimulo con que se pretende ocultar alguna cosa ó desvanecer alguna sospecha. ‖ Usase con el verbo hacer. ‖ Despedida cortés. ‖ Anticuado. Cierto género de cancioncita final. ‖ En la danza española, la mudanza que se hace con el pié contrario, deshaciendo la misma que se había hecho. ‖ Anticuado. Salida precisa de algun camino, sitio ó paraje.

Etimología. *Deshecho:* catalan, *desfeta*, derrota; francés, *défaite;* italiano, *disfatta.*—«No ha salido mala la *deshecha* de mi enojo.» *(Pícara Justina, folio 25.)*

«No tiene aquel camino otra *deshecha*,
que el cerro casi en torno era tajado.»

(Ercilla, *La Araucana, canto* 6.º, *octava* 38.)

Deshechizador, ra. Masculino y femenino. El que deshechiza. ‖ Adjetivo. Que deshechiza.

Deshechizar. Activo. Deshacer el hechizo ó maleficio.

Deshechizo. Masculino. Accion y efecto de deshechizar.

Deshecho, cha. Participio pasivo de deshacer. ‖ Adjetivo. Hablando de lluvias, temporales, borrascas, vientos, etc., impetuoso, fuerte, violento.

Etimología. *Deshacer:* catalan, *desfet, a;* francés, *défait;* italiano, *disfatto.*

Deshechura. Femenino anticuado. La accion y efecto de deshacer ó deshacerse.

Deshelado, da. Participio pasivo de deshelar.

Etimología. *Deshelar:* catalan, *desgelat, da;* francés, *dégelé;* italiano, *sgelato.*

Desheladura. Femenino anticuado. La accion y efecto de deshelar.

Deshelante. Participio activo de deshelar. Que deshiela.

Deshelar. Activo. Liquidar lo que está helado. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *helar:* catalan, *desgelar;* francés, *dégeler;* italiano, *sgelare;* burguiñon, *dejallai.*

Desherbar. Activo. Quitar ó arrancar las hierbas.

Desheredacion. Femenino. La accion y efecto de desheredar.

Digitized by Google

Desheredado, da. Participio pasivo de desheredar.

Etimología. *Desheredar:* catalan, *desheretat, da;* francés, *déshérité;* italiano, *diseredato.*

Desheredamiento. Masculino. Desheredacion.

Etimología. *Desheredacion:* catalan, *desheritament;* provenzal, *dezeretamen;* francés, *déshéritement.*

Desheredar. Activo. Excluir á alguno de la herencia. ‖ Anticuado. Privar á uno de algun heredamiento. ‖ Recíproco metafórico. Apartarse y diferenciarse de su familia, obrando indigna y bajamente.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *heredar:* catalan, *desheretar;* provenzal, *desheretar, desereter;* portugués, *desheredar;* francés, *déshériter;* italiano, *diseredare.*

Desheredarse. Recíproco. Obrar de modo que se acarree uno la desheredacion. ‖ Metáfora. Apartarse y diferenciarse de su buena familia.

Desherencia. Femenino anticuado. Desheredacion.

Deshermanar. Activo metafórico. Quitar la conformidad, igualdad ó semejanza de dos cosas conformes é iguales. ‖ Recíproco. Faltar á la union fraternal que un hermano debe profesar á otro.

Desherradura. Femenino. *Veterinaria.* Daño que padece en la palma la caballería, por haberla traido desherrada.

Desherramiento. Masculino. Accion y efecto de desherrar.

Desherrar. Activo. Quitar los hierros ó prisiones al que está aprisionado. ‖ Quitar las herraduras á las caballerías.

Desherrumbramiento. Masculino. Accion y efecto de desherrumbrar.

Desherrumbrar. Activo. Quitar la herrumbre á alguna cosa.

Deshidratacion. Femenino. *Química.* Cesacion del estado de hidrato.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *hidratacion:* francés, *déshidratation.* (Littré.)

Deshidratado, da. Participio pasivo de deshidratar.

Etimología. *Deshidratar:* francés, *déshidraté.* (Littré.)

Deshidratar. Activo. *Química,* Quitar el agua que está en combinacion con otro cuerpo.

Etimología. *Deshidratacion:* francés, *déshidrater.*

Deshidrogenacion. Femenino. *Química.* Accion y efecto de deshidrogenar.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *hidrogenacion:* francés, *déshydrogénation.*

Deshidrogenado, da. Participio pasivo de deshidrogenar.

Etimología. *Deshidrogenar:* francés, *déshydrogéné.* (Littré.)

Deshidrogenar. Activo. *Química.* Extraer el hidrógeno de una sustancia.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *hidrogenar:* francés, *déshydrogéner.*

Deshidrogenizacion. Femenino. Deshidrogenacion

Deshidrogenizar. Activo. Deshidrogenar.

Deshielamiento. Masculino. Deshielo.

Deshielo. Masculino. El acto de derretirse la nieve ó el agua helada.

Etimología. *Deshelar:* catalan antiguo, *degel, degelament;* moderno, *desgel;* francés, *dégel, dégelement.*

Deshijado, da. Adjetivo anticuado que se aplicaba á la persona á quien habían faltado los hijos.

Deshilachado, da. Participio pasivo de deshilachar.

Deshilachar. Activo. Sacar hilachas de alguna tela.

Deshilacharse. Recíproco. Desprenderse las hilachas de algun tejido.

Deshiladiz. Masculino. Provincial Aragon. Filadiz.

Deshilado. Masculino. Cierta labor que se hace en las telas blancas de lienzo, sacando de ellas varios hilos y formando huecos ó calados, que se labran despues con la aguja, segun el gusto de quien los trabaja. Úsase más frecuentemente en plural.

Deshilado, da. Adjetivo que se aplica á los que van desfilando unos despues de otros. ‖ *Milicia.* A la deshilada. Modo adverbial con que se denota la marcha de alguna tropa, cuando van los soldados uno tras otro. ‖ Con disimulo.

Etimología. *Desfilar:* catalan, *desfilat, da;* francés, *défilé, éffilé.*

Deshiladura. Femenino. La accion y efecto de deshilar ó destejer.

Deshilamiento. Masculino. Deshiladura.

Deshilar. Activo. Sacar hilos de algun tejido, destejer alguna tela por la orilla, dejando pendientes los hilos en forma de flecos. ‖ Cortar la fila de las abejas mudando la colmena de un lugar á otro, para sacar un enjambre y pasarlo á otro vaso nuevo; lo que se hace poniendo éste donde estaba el primero, para que la fila de abejas que venía á él entre engañada en el que encuentra en su lugar. ‖ Metáfora. Reducir á hilos alguna cosa, como la pechuga de gallina para hacer manjar blanco. ‖ Neutro. Ahilarse, por adelgazarse, etc.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *hilar:* catalan, *desfilar;* portugués, *defiar;* francés, *défiler, éffiler.*

Deshilarse. Recíproco. Deshacer en hilos alguna tela. ‖ Metáfora. Reducirse á hilo.

Deshilo. Masculino. La operacion de deshilar las abejas.

Deshilvanar. Activo. Quitar los hilvanes.

Deshincadura. Femenino. La accion y efecto de deshincar.

Deshincamiento. Masculino. Deshincadura.

Deshincar. Activo. Sacar lo que está hincado.

Deshinchado, da. Adjetivo. Libre de hinchazon. ‖ Participio pasivo de deshinchar.

Deshinchadura. Femenino. La accion y efecto de deshinchar ó deshincharse.

Deshinchar. Activo. Quitar la hinchazon. ‖ Metáfora. Desahogar la cólera ó el enojo. ‖ Recíproco. Deshacerse la hinchazon, bajarse el tumor, reduciéndose la parte á la debida y natural proporcion que ántes tenía. ‖ Metáfora. Deponer la presuncion.

Deshinchazon. Femenino. Deshinchadura. ‖ Falta de hinchazon.

Deshipotecado, da. Adjetivo. Libre de hipoteca. ‖ Participio pasivo de deshipotecar.

Etimología. *Deshipotecar:* francés, *déshypothéqué.*

Deshipotecar. Activo. *Forense.* Levantar una ó muchas hipotecas.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *hipotecar:* francés, *déshypothéquer.*

Deshojado, da. Adjetivo. Falto de hojas. ‖ Participio pasivo de deshojar.

Etimología. *Deshojar:* catalan, *esfullat, da; desfullat, da;* francés, *défeuillé;* italiano, *sfogliato.*

Deshojador, ra. Masculino y femenino. El que quita las hojas de los árboles.

Etimología. *Deshojar:* catalan, *esfallador, a; desfullador, a.*

Deshojadura. Femenino anticuado. El acto de deshojar el árbol ó la flor.

Etimología. *Deshojar:* francés, *défeuillaison,* caida de las hojas.

Deshojamiento. Masculino. Deshojadura.

Etimología. *Deshojadura:* catalan, *esfullament, desfallament.*

Deshojar. Activo. Quitar, desnudar alguna planta de las hojas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *hojar:* catalan, *esfullar, desfullar;* francés del siglo XIII, *defeuiller;* italiano, *sfogliare.*

Deshojarse. Recíproco. Ir perdiendo las hojas. ‖ Metáfora. Ajarse, marchitarse.

Deshoje. Masculino. La caida de las hojas de las plantas.

Deshollejar. Activo. Quitar el hollejo á alguna cosa.

Deshollinador, ra. Masculino y femenino. El que quita el hollin. ‖ El instrumento para deshollinar. ‖ Metafórico y familiar. El que repara y mira con curiosidad.

Deshollinar. Activo. Limpiar las chimeneas, quitándoles el hollin. ‖ Metafórico y familiar. Mirar con atencion y curiosidad, registrando todo lo que se alcanza á ver.

Deshonestad. Femenino anticuado. Deshonestidad.

Deshonestamente. Adverbio de modo. Torpe é impuramente, con desvergüenza y deshonestidad.

Etimología. *Deshonesta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *deshonestament;* provenzal, *dezonestament;* francés del siglo XVI, *deshonestement;* moderno, *déshonnêtement;* italiano, *disonestamente.*

Deshonestado, da. Participio pasivo de deshonestar.

Digitized by Google

Etimología. *Deshonestar:* catalan, *deshonestat, da.*

Deshonestar. Activo anticuado. Desfigurar, afear alguna cosa. ‖ Deshonrar, infamar, desacreditar. ‖ Recíproco anticuado. Perder en las acciones la gravedad y decoro que corresponde.

Etimología. *Deshonesto:* catalan, *deshonestar.*

Deshonestarse. Recíproco anticuado. Obrar deshonestamente.

Deshonestidad. Femenino. Impureza, torpeza en acciones ó palabras.

Etimología. *Deshonesto:* catalan, *deshonestedat;* provenzal, *dezonestat, deshonestetat;* francés del siglo XIII, *deshonnesté;* moderno, *déshonnêteté;* italiano, *disonestà.*

Deshonestísimamente. Adverbio modal superlativo de deshonestamente.

Etimología. *Deshonesta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *deshonestíssimament.*

Deshonestísimo, ma. Adjetivo superlativo de deshonesto.

Etimología. *Deshonesto:* catalan, *deshonestíssim, a.*

Deshonesto, ta. Adjetivo. Torpe, impúdico, lascivo. ‖ Lo que no es conforme á razon y á las ideas recibidas por buenas. ‖ Anticuado. Grosero, descortés, indecoroso.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *honesto:* catalan, *deshonest, a;* francés, *déshonnête*; italiano, *disonesto.*

Deshonor. Masculino. Pérdida ó menoscabo de la estimacion ó reputacion en que se estaba. ‖ Afrenta, deshonra.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *honor:* catalan, *deshonor;* provenzal, *deshonor, desonor;* francés del siglo XI, *deshonor;* XII, *desenor, deshenor;* XIII, *deshonur;* moderno, *déshonneur;* italiano, *disonore.*

Deshonorado, da. Participio pasivo de deshonorar.

Etimología. *Deshonorar:* catalan, *deshonorat, da;* francés, *déshonoré;* italiano, *disonorato.*

Deshonorar. Activo anticuado. Quitar el honor, la honra, la fama. ‖ Anticuado. Quitar á alguno el empleo, oficio, categoría ó dignidad que tenía.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *honorar:* catalan, *deshonorar;* provenzal, *desonorar;* francés, *déshonorer;* italiano, *disonorare.*

Deshonra. Femenino. Descrédito, pérdida de la honra y de la fama. ‖ Anticuado. Desacato, falta de respeto. ‖ Tener á deshonra alguna cosa. Frase. Juzgarla por indecente y ajena de la calidad y esfera de alguna persona.

Etimología. *Deshonrar:* catalan, *deshonra.*

Deshonrabuenos. Masculino familiar. El que murmura de otros, desacreditándolos y poniéndolos en mala opinion sin razon ni verdad. ‖ El que degenera de sus mayores.

Etimología. *Deshonra,* verbo, y *buenos:* catalan, *deshonrabons.*

Deshonradamente. Adverbio de modo. Con deshonra.

Etimología. *Deshonrada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *deshonradament.*

Deshonrado, da. Adjetivo. Falto ó desprovisto de honra. ‖ Participio pasivo de deshonrar.

Etimología. *Deshonrar:* catalan, *deshonrat, da.*

Deshonrador, ra. Masculino y femenino. El que deshonra.

Etimología. *Deshonrar:* catalan, *deshonrador, a.*

Deshonrar. Activo. Quitar la honra. ‖ Escarnecer y despreciar á otro con ademanes y acciones ofensivas é indecentes. ‖ Desflorar, forzar ó conocer torpemente á una mujer de buena opinion. ‖ Recíproco. Perder alguno la honra por sus propios actos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *honrar:* catalan, *deshonrar;* provenzal, *deshonrar, deshondrar.*

Deshonrarse. Recíproco. Perder la honra. ‖ Vilipendiarse mutuamente. ‖ Obrar de una manera indigna.

Deshonrible. Adjetivo familiar. La persona sin vergüenza y despreciable.

Deshonrosamente. Adverbio de modo. Con, ó por deshonra.

Etimología. *Deshonrosa* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *déshonorablement;* italiano, *disonorevolmente.*

Deshonroso, sa. Adjetivo. Afrentoso, indecoroso, poco decente.

Etimología. *Deshonra:* catalan, *deshonrós, a;* francés, *déshonorable;* italiano, *disonorevole.*

Deshora. Femenino. Tiempo inoportuno, no conveniente. ‖ Á deshora. Modo adverbial. Fuera de hora ó de tiempo. ‖ De repente, intempestivamente. ‖ Á deshoras. Modo adverbial. Á deshora.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *hora:* catalan, *deshora.* El francés tiene el verbo *désheurer,* desarreglar la hora.

Deshornado, da. Participio pasivo de deshornar.

Etimología. *Deshornar:* francés, *défourné, désenfourné;* catalan, *desenfornat, da.*

Deshornar. Activo. Sacar del horno lo que estaba dentro de él.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *hornar:* francés, *défourner, désenfourner;* catalan, *desenfornar.*

Deshospedado, da. Adjetivo anticuado. El que carece de hospedaje ó alojamiento.

Deshospedaje. Masculino anticuado. Deshospedamiento.

Etimología. *Deshospedar:* catalan, *deshospedatge.*

Deshospedamiento. Masculino. El acto ó efecto de quitar ó negar el hospedaje.

Deshospedar. Activo. Privar de hospedaje.

Deshuesado, da. Adjetivo. Falto de hueso. ‖ Participio pasivo de deshuesar.

Deshuesamiento. Masculino. Accion y efecto de deshuesar.

Deshuesar. Activo. Quitar los huesos á alguna ave ú otro animal, ó á la fruta.

Deshuesarse. Recíproco. Quedarse sin hueso.

Deshumano, na. Adjetivo. Inhumano.

Deshumedecer. Activo. Desecar, quitar la humedad. Usase tambien como recíproco.

Deshumedecimiento. Masculino. Accion y efecto de deshumedecer.

Deshumillacion. Femenino. Accion y efecto de deshumillar.

Deshumillar. Activo. Sacar del estado de humillacion.

Deshumillarse. Recíproco. Salir de humillacion.

Déside. Adjetivo anticuado. Desidioso.

Desiderable. Adjetivo. Lo que es digno de ser apetecido y deseado.

Etimología. *Desear:* latin, *dēsīdĕrābĭlis;* italiano, *desiderabile.*

Desiderata. Femenino. El bello ideal en cualquier ciencia ó arte, en cuyo sentido suele decirse: «la ponderacion de ciertos flúidos es la desiderata de la fisiología.»

Etimología. Latin *dēsīdĕrāta,* cosas deseadas.

Desiderativo, va. Adjetivo. Que expresa el deseo.

Etimología. *Desiderable:* latin, *dēsīdĕrātīvus;* italiano, *desiderativo;* francés, *désidératif.*

Desidia. Femenino. Pereza, negligencia, abandono.

Etimología. Latin *dēsĭdĭa,* indolencia; *dēsĭdĭes,* poltronería, flojedad, forma sustantiva abstracta de *dēsĭdēre,* estarse sentado, no hacer nada; del prefijo intensivo *de* y *sĭdēre,* tema frecuentativo de *sĕdēre,* sentarse: italiano, *desidia.*

Desidiosamente. Adverbio de modo. Con desidia, pereza ó negligencia.

Etimología. *Desidiosa* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *dēsĭdiōsè.*

Desidioso, sa. Adjetivo. Perezoso, negligente, abandonado.

Etimología. *Desidia:* latin, *dēsĭdiōsus.*

Desierto, ta. Adjetivo. Despoblado, solo, inhabitado. ‖ Masculino. Lugar, paraje, sitio despoblado de edificios y gentes. ‖ Predicar en desierto. Frase familiar con que se da á entender que los oyentes no están dispuestos á admitir la doctrina y consejos que se les dan.

Etimología. Latin *dēsērtum,* forma sustantiva abstracta de *dēsērtus,* abandonado, participio pasivo de *dēserĕre,* desamparar: provenzal y catalan, *desert;* burguiñon, *dézar;* francés, *désert;* italiano, *deserto.* El latin *dēsērtus* significa en sentido recto: *no sembrado,* puesto que el sentido de *dēserĕre* es *no sembrar;* pero como acontece que lo inculto no es habitado, el nombre del artículo pasó á significar figuradamente solitario, triste. De aquí se deduce que la traduccion literal de *desierto* es *yermo.*

Sinonimia. *Desierto, inhabitado, so-*

Digitized by Google

litario. Desierto significa inculto; *inhabitado*, que no hay gente; *solitario*, que no hay compañía.

1. Los beduinos viven en el *desierto*. Por consiguiente, ese *desierto* no es un lugar *inhabitado*, puesto que le habitan los beduinos. Tampoco es paraje *solitario*, puesto que el beduino no vive solo, estando en compañía de otras familias de su raza.

Encontramos, pues, que un paraje *desierto*, porque está inculto, no es un lugar *inhabitado*, ni *solitario*.

2. Los vecinos de un pueblo huyen, lo desamparan, y aquel pueblo queda *inhabitado*, puesto que se han ido los habitantes. Pero este pueblo *inhabitado* no es un *desierto*, porque no se le puede aplicar la idea de un terreno inculto. Tampoco es un sitio *solitario*, porque en la soledad no hay casas, ni templos, ni talleres, ni fábricas, todo lo cual nos anuncia el régimen de la sociedad y de la cultura.

Hallamos, pues, que un punto *inhabitado*, porque no hay nadie actualmente, no es un *desierto*, porque no es tierra inculta; no una *soledad*, porque hay mil vestigios que anuncian la vida de la civilizacion, del trato de gentes, del comercio humano.

3. Supongamos ahora que uno de los vecinos, que desampararon el pueblo, vuelve á la poblacion desamparada. Este vecino vivirá allí *solitariamente*, será un verdadero *solitario*, puesto que está *solo;* mas no podrá decirse que aquella poblacion está *inhabitada* en absoluto, puesto que ya tiene un habitante. Tampoco se podrá decir que es un *desierto*, porque *desierto* es un terreno que no se siembra, y una poblacion no es una tierra de pan llevar.

Hallamos, pues, que cierto paraje puede ser *solitario*, sin que deba llamarse *inhabitado* y sin estar *desierto*.

Designable. Adjetivo. Que puede ó merece ser designado.

Designacion. Femenino. La accion y efecto de designar.

Etimología. Latin *dēsignātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dēsignātus*, designado: catalan, *designació;* francés, *désignation;* italiano, *designazione*.

Designado, da. Participio pasivo de designar.

Etimología. *Designar:* catalan, *designat, da;* francés, *désigné;* italiano, *designato, assegnato;* latin, *dēsignātus*, designado.

Designador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que designa.

Etimología. *Designar:* latin, *dēsignātor;* catalan, *designador*.

Designamiento. Masculino. Designacion.

Designante. Participio activo de designar. Que designa.

Etimología. Latin *dēsignans, dēsignantis*.

Designar. Activo. Señalar, determinar, destinar alguna persona ó cosa para algun determinado fin. ‖ Anticuado. Formar algun propósito ó designio.

Etimología. Latin *dēsignāre*, señalar, notar; del prefijo intensivo *de* y *signāre*, signar: DESIGNARE *notâ ignaviæ*, designar con nota de infamia: italiano, *designare, assegnare;* francés, *désigner;* provenzal *designar, dezignar, desegnar;* catalan, *designar*.

Designativo, va. Adjetivo. Que designa ó es propio para designar.

Etimología. *Designar:* francés, *désignatif;* italiano, *designativo*.

Designio. Masculino. Pensamiento, idea, determinacion del entendimiento.

Etimología. *Designar:* catalan, *designe, designi;* francés, *dessein*.

Sinonimia. *Designio, proyecto, plan. Designio* es la determinacion de obrar de cierto modo y con cierto objeto. *Proyecto* tiene un objeto más vasto y complicado que *designio. Plan* es el conjunto de los medios de ejecucion del *proyecto*. Resolverse á especular, es un *designio;* concebir la idea de una especulacion mercantil determinada, es formar un *proyecto*. El *plan* fija el capital y las otras condiciones que han de llevar á cabo la empresa. (Mora.)

Designo, na. Adjetivo. Que tiene signos diferentes, hablando de términos algebráicos.

Desigual. Adjetivo. Lo que no es igual á otra cosa. ‖ Barrancoso, no llano, por tener quiebras y cuestas. ‖ Anticuado. Excesivo, extremado. ‖ Metáfora. Arduo, grande, muy dificultoso, de sumo peligro y muy aventurado. ‖ Metáfora. Inconstante y vario.

Etimología. Latin *inæquālis;* de *in*, no, y *æquālis*, igual: italiano, *ineguale;* francés del siglo XIV, *inequal;* moderno, *inégal;* catalan, *desigual*.

Desigualado, da. Adjetivo anticuado. Desigual. ‖ Anticuado. Excesivo, desaforado.

Etimología. *Desigualar:* catalan, *desigualat, da;* italiano, *disguagliato*.

Desigualamiento. Masculino. Accion y efecto de desigualar. ‖ Desigualdad. ‖ Desnivel.

Desigualar. Activo. Hacer una cosa desigual á otra. ‖ Recíproco. Preferirse, adelantarse, aventajarse.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *igualar:* catalan, *desigualar;* italiano, *disguagliare*.

Desigualdad. Femenino. Exceso ó defecto de una cosa respecto de otra. ‖ Variedad, inconstancia, poca firmeza y estabilidad. Dícese de varias cosas: como del tiempo, del ingenio, etcétera. ‖ La diferencia y distincion que hay de una persona ó cosa respecto á otra. ‖ La cualidad que constituye un cuerpo áspero y desigual.

Etimología. *Desigual:* latin, *inæquālĭtas;* italiano, *disguaglianza, disuguaglianza;* francés, *inégalité;* catalan, *desigualtat*.

Desigualeza. Femenino anticuado. Desigualdad.

Desigualísimo, ma. Adjetivo superlativo de desigual.

Etimología. *Desigual:* catalan, *desigualissim, a*.

Desigualmente. Adverbio de modo. Con desigualdad.

Etimología. *Desigual* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desigualment;* francés, *inégalement;* italiano, *inegualmente;* latin, *inæquālĭter*.

Desilusion. Femenino. Pérdida de las ilusiones, desencanto.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *ilusion:* catalan, *desil-lusió;* francés, *désillusion*.

Desilusionadamente. Adverbio de modo. Con desilusion.

Etimología. *Desilusionada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desil-lusionadament*.

Desilusionado, da. Participio pasivo de desilusionar.

Etimología. *Desilusionar:* catalan, *desil-lusionat, da;* francés, *désillusionné*.

Desilusionador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desilusiona.

Desilusionamiento. Masculino. Accion y efecto de desilusionar.

Etimología. *Desilusion:* francés, *désillusionement*.

Desilusionar. Activo. Quitar las ilusiones, preocupaciones ó impresiones. ‖ Desngañar. ‖ Deshechizar.

Etimología. *Desilusion:* catalan, *desil-lusionar;* francés, *désillusionner*.

Desimaginar. Activo. Borrar de la imaginacion ó memoria.

Desimantado, da. Participio pasivo de desimantar.

Etimología. *Desimantar:* francés, *désaimanté*.

Desimantar. Activo. *Física.* Destruir la imantacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *imantar:* francés, *désaimanter*.

Desimantarse. Recíproco. *Física.* Perder su imantacion un cuerpo que estaba imantado.

Etimología. Forma recíproca de *imantar:* francés, *se désaimanter*.

Desimpresion. Femenino. Accion y efecto de desimpresionar ó desimpresionarse.

Desimpresionable. Adjetivo. Que puede ser desimpresionado.

Desimpresionadamente. Adverbio de modo. Con desimpresion.

Etimología. *Desimpresionada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desimpresionado, da. Participio pasivo de desimpresionar.

Etimología. *Desimpresionar:* catalan, *desimpressionat, da*.

Desimpresionador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desimpresiona.

Desimpresionamiento. Masculino. Desimpresion.

Desimpresionante. Participio activo de desimpresionar. ‖ Que desimpresiona.

Desimpresionar. Activo. Desengañar, sacar á otro del error en que estaba. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *impresionar:* catalan, *desimpressionar*.

Desimpresionarse. Recíproco. Desechar el error que se padecía.

Desinclinacion. Femenino. Accion y efecto de desinclinar.

Desinclinado, da. Participio pasivo de desinclinar.

Digitized by Google

Etimología. *Desinclinar:* catalan, *desinclinat, da.*

Desinclinar. Activo. Apartar á uno de la inclinacion que tenía.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *inclinar:* catalan, *desinclinar.*

Desincorporacion. Femenino. Accion y efecto de desincorporar.

Etimología. *Desincorporar:* francés, *désincorporation.*

Desincorporado, da. Participio pasivo de desincorporar.

Etimología. *Desincorporar:* catalan, *desincorporat, da;* francés, *désincorporé.*

Desincorporar. Activo. Separar lo adherido ó incorporado.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *incorporar:* francés, *désincorporer.*

Desincorporarse. Recíproco. Separarse lo que ántes estaba incorporado ó unido.

Etimología. Forma reflexiva de *desincorporar:* catalan, *desincorporarse;* francés, *se désincorporer.*

Desinencia. Femenino. *Gramática.* El modo de acabar ó terminar alguna palabra ó cláusula.

Etimología. *Desinente:* catalan, *desinéncia;* francés, *désinence;* italiano, *desinenza.*

Desinente. Adjetivo. *Gramática.* Que forma la desinencia de una cláusula ó de una voz.

Etimología. Latin *dēsĭnens, dēsĭnentis,* el que acaba, participio de presente de *dēsinĕre,* concluir; compuesto del prefijo intensivo *de* y *sinĕre,* permitir, dejar: francés, *désinentiel.*

Desinfatuado, da. Participio pasivo de desinfatuar.

Etimología. *Desinfatuar:* francés, *désinfatué.*

Desinfatuar. Activo. Curar á alguno de prurito fatuo.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *infatuar:* francés, *désinfatuer.*

Desinfeccion. Femenino. El acto y efecto de desinficionar.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *infeccion:* catalan, *desinfecció;* francés, *désinfection;* italiano, *desinfizione.*

Desinfeccionamiento. Masculino. Desinficionamiento.

Desinfeccionar. Activo. Desinficionar.

Etimología. *Desinfeccion.*

Desinfectado, da. Participio pasivo de desinfectar.

Etimología. *Desinfectar:* catalan, *desinfectat, da;* francés, *désinfecté;* italiano, *disinfettato.*

Desinfectante. Adjetivo. *Medicina.* Que tiene virtud para destruir la infeccion, las emanaciones corrompidas, la mala constitucion del aire, los miasmas, el vírus. ‖ Masculino plural. Los desinfectantes. Nombre genérico de las sustancias que destruyen químicamente los malos olores. ‖ Participio activo de desinfectar.

Etimología. *Desinfectar:* francés, *désinfectant.*

Desinfectar. Activo. Quitar á alguna cosa la infeccion ó la propiedad de causarla.

Etimología. *Desinfeccion:* catalan, *desinfectar;* francés, *désinfecter;* italiano, *disinfettare.*

Desinfestado, da. Participio pasivo de desinfestar.

Desinfestar. Activo. Desapestar, ahuyentar lo pestilencial ó infecto. ‖ Descontagiar.

Etimología. *Desinfectar.*

Desinficionado, da. Participio pasivo de desinficionar.

Desinficionamiento. Masculino. Accion y efecto de desinficionar.

Desinficionar. Activo. Quitar la infeccion ó peste, librar de ella.

Etimología. *Desinfectar.*

Desinfisar. Activo. *Medicina.* Operacion quirúrgica que consiste en hacer la seccion de la sínfisis del púbis. (Marty y Caballero.)

Etimología. *Des* y *sínfisis.*

Desinflado, da. Participio pasivo de desinflar.

Etimología. *Desinflar:* catalan, *desinflat, da;* francés, *désenflé, dégonflé;* italiano, *sgonfiato.*

Desinflamable. Adjetivo. Susceptible de desinflamarse.

Desinflamacion. Femenino. Accion ó efecto de desinflamar ó desinflamarse.

Desinflamado, da. Participio pasivo de desinflamar.

Etimología. *Desinflamar:* catalan, *desinflamat, da;* francés, *désenflammé.*

Desinflamar. Activo. Quitar la inflamacion, hacer que se disuelva lo que está hinchado ó inflamado.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *inflamar:* catalan, *desinflamar;* francés, *désenflammer.*

Desinflamarse. Recíproco. Curarse la parte inflamada.

Desinflar. Activo. Sacar el aire ú otra sustancia aeriforme al cuerpo flexible que lo contenía.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *inflar:* francés, *désenfler;* italiano, *sgonfiare.*

Desinmortalizar. Activo metafórico. Privar de la inmortalidad.

Desinor. Masculino. *Mitología.* Guerrero troyano que ayudó á Héctor á quitar á Patroclo las armas de Aquiles.

Etimología. Palabra griega derivada de δέσις, δέσεως *(désis, déseōs),* ligacion, juntura, nudo; expresiva en este artículo de la amistad que ligaba á Desinor con Héctor. No hay otra voz griega de que lógicamente pueda derivarse la del artículo.

Desinquietador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desinquieta.

Desinquietar. Activo. Inquietar.

Desinsaculacion. Femenino. *Forense.* La accion y el efecto de desinsacular.

Etimología. *Desinsacular:* catalan, *desinsaculació.*

Desinsaculado, da. Participio pasivo de desinsacular.

Etimología. *Desinsacular:* catalan, *desinsaculat, da.*

Desinsacular. Activo. *Forense.* Sacar las bolillas en que están los nombres de las personas insaculadas, para ejercer algun oficio de justicia, ó abrir los pliegos en que están escritos. ‖ Provincial Aragon. Sacar el nombre de alguno, del cántaro ó bolsa donde estuviere insaculado, excluyéndole de la eleccion.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *insacular:* catalan, *desinsacular.*

Desinterés. Masculino. Desprendimiento y desapego de todo interés ó esperanza de utilidad.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *interés:* catalan, *desinterés, desinteressament;* francés, *désintéressement;* italiano, *disinteresse.*

Desinteresadamente. Adverbio de modo. Con desinterés.

Etimología. *Desinteresada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desinteressadament;* francés, *désintéressément;* italiano, *desinteressatamente.*

Desinteresado, da. Adjetivo. Desprendido, apartado del interés.

Etimología. *Desinteresar:* catalan, *desinteressat, da;* francés, *désintéressé;* italiano, *desinteressato.*

Desinteresal. Adjetivo anticuado. Desinteresado.

Desinteresamiento. Masculino anticuado. Desinterés.

Desintestinar. Neutro anticuado. Sacar ó quitar los intestinos.

Desinvernar. Neutro. Salir las tropas de los cuarteles de invierno. Usase tambien como activo.

Desinversion. Femenino. Accion y efecto de desinvertir.

Desinvertir. Activo. Reponer en su lugar lo invertido. ‖ Retirar los caudales destinados á ser invertidos.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *invertir:* francés, *désinvertir.*

Desinvitado, da. Participio pasivo de desinvitar.

Etimología. *Desinvitar:* francés, *désinvité;* italiano, *disinvitato.*

Desinvitar. Activo. Dejar sin efecto la invitacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* é *invitar:* francés, *désinviter;* italiano, *disinvitato.*

Desio. Masculino. Mes del año entre los griegos; en algunas partes era el séptimo, y en otras el octavo. (Marty y Caballero.)

Desiñar. Activo anticuado. Formar algun designio.

Etimología. *Designar.*

Desiño. Masculino anticuado. Designio.

Desipiencia. Femenino anticuado. Insipiencia.

Desipiente. Adjetivo anticuado. Insipiente.

Desistencia. Femenino. Desistimiento.

Desistido, da. Participio pasivo de desistir.

Etimología. *Desistir:* latin, *dēsistĭtus,* participio pasivo de *dēsistĕre,* desistir: italiano, *desistito;* francés, *désisté;* catalan, *desistit, da.*

Desistidor, ra. Masculino y femenino. El que desiste.

Desistimiento. Masculino. La accion y efecto de desistir ó apartarse de alguna cosa. Se usa más en lo fo-

Digitized by Google

rense, por el apartamiento de la accion ó demanda.

Etimología. *Desistir:* catalan, *desistiment;* francés, *désistement;* italiano, *desistenza.*

Desistir. Neutro. Apartarse de alguna empresa ó intento empezado á ejecutar. ‖ *Forense.* Hablando de algun derecho, es abdicarlo ó abandonarlo.

Etimología. Latin *dēsistĕre,* pararse, cesar; compuesto del prefijo negativo *de* y *sistĕre,* forma aumentativa de *stāre,* estar; «no estar, no asistir:» catalan, *desistir;* francés, *désister;* italiano, *desistere.*

Desitiador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desitia.

Desitiar. Activo. Levantar ó hacer levantar un asedio.

Desjarretadera. Femenino. Instrumento que sirve para desjarretar los toros ó vacas. Compónese de una media luna de acero muy cortante, puesta en el extremo de una vara del grueso y longitud de una pica.

Etimología. *Desjarretar.*

Desjarretado, da. Participio pasivo de desjarretar.

Desjarretar. Activo. Cortar las piernas por el jarrete. ‖ Metafórico y familiar. Debilitar y dejar sin fuerzas á alguno; como al enfermo, sangrándole con exceso.

Desjarrete. Masculino. La accion y efecto de desjarretar. ‖ Tocar á desjarrete. Frase anticuada. Tocar á matar el toro.

Desjugar. Activo. Sacar el jugo de alguna cosa.

Desjugarse. Recíproco. Perderse el jugo.

Desjuntado, da. Participio pasivo de desjuntar.

Etimología. *Desjuntar:* latin, *disjunctus,* participio pasivo de *disjungĕre,* desjuntar: catalan, *desjuntat, da;* francés, *disjoint.*

Desjuntamiento. Masculino. La accion y efecto de desjuntar.

Etimología. *Desjuntar:* catalan, *desjuntament.*

Desjuntar. Activo. Dividir, separar, apartar.

Etimología. Latin *disjungĕre,* del prefijo negativo *des* y *jungĕre,* juntar: italiano, *disgiungere;* francés del siglo XIII, *desjoindre;* moderno, *disjoindre;* catalan, *desjuntar.*

Desjurar. Activo anticuado. Retractar un juramento.

Deslabonamiento. Masculino. Accion y efecto de deslabonar ó deslabonarse.

Deslabonar. Activo. Soltar y desunir un eslabon de otro. ‖ Metáfora. Desunir y deshacer alguna cosa. ‖ Recíproco metafórico. Apartarse de la compañía ó trato de otro.

Deslabonarse. Recíproco. Desprenderse los eslabones. ‖ Metáfora. Apartarse de la compañía de otro.

Desladrillar. Activo. Desenladrillar.

Deslaidar. Activo anticuado. Afear ó desfigurar.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y el italiano *laidare, laidire;* francés, *laidir;* provenzal, *laidir,* ultrajar; *laidezir,* afear; formas verbales del germánico: anglo-sajon, *ladh,* odioso, feo; antiguo alto aleman, *leid,* desagradable; sueco, *led;* italiano, *laido;* francés, *laid, laide,* feo, fea; provenzal, *laid, laig, lait, lag, lai.*

Deslamar. Activo. Quitar la lama.

Deslánguido, da. Adjetivo anticuado. Flaco, débil y extenuado.

Deslardarse. Recíproco anticuado. Enflaquecerse, ponerse flaco ó perder carnes.

Deslastrado, da. Participio pasivo de deslastrar.

Etimología. *Deslastrar:* francés, *délestré.*

Deslastrador, ra. Masculino y femenino. El que deslastra.

Etimología. *Deslastrar:* francés, *délestreur.*

Deslastramiento. Masculino. Deslastre.

Deslastrar. Activo. Quitar el lastre á alguna embarcacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *lastrar:* francés, *délestrer.*

Deslastre. Masculino. Accion y efecto de deslastrar.

Etimología. *Deslastrar:* francés, *délestrage.*

Deslatado, da. Participio pasivo de deslatar.

Etimología. *Deslatar:* francés, *deslatté;* catalan, *desenlatat, da.*

Deslatar. Activo. Quitar las latas de la casa, navío, etc.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *lata:* francés, *délatter;* catalan, *desenlatar.*

Deslate. Masculino anticuado. Disparo, estallido.

Deslavado, da. Adjetivo metafórico. Descarado, de poca vergüenza.

Etimología. *Deslavar:* catalan, *deslavat, da;* francés, *délavé.*

Deslavadura. Femenino. La accion y efecto de deslavar.

Deslavamiento. Masculino anticuado. Descaro.

Etimología. *Deslavar:* catalan antiguo, *deslavament;* francés, *délavage.*

Deslavar. Activo. Limpiar y lavar alguna cosa muy por encima sin aclararla bien. ‖ Desustanciar, quitar la fuerza, color y vigor á alguna cosa.

Etimología. Prefijo reiterativo *des* y *lavar;* «lavar á menudo:» catalan antiguo, *deslavar;* francés, *délaver.*

Deslavazar. Activo. Deslavar.

Deslayo (en). Modo adverbial anticuado. A la deshilada.

Etimología. *Soslayo.*

Deslazamiento. Masculino. La accion y efecto de deslazar alguna cosa.

Deslazar. Activo. Desenlazar.

Deslaze. Masculino. Desenlace.

Desleal. Adjetivo. El que obra sin lealtad.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *leal:* catalan, *desllealt;* provenzal, *desleial, deslial;* francés del siglo XIII, *desloial;* moderno, *déloyal;* italiano, *disleale.*

Deslealmente. Adverbio de modo. Con deslealtad.

Etimología. *Desleal* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desllealment;* provenzal, *delialment;* francés, *déloyalement;* italiano, *dislealmente.*

Deslealtad. Femenino. La falta de lealtad.

Etimología. *Desleal:* catalan, *desllealtat;* provenzal, *desleialtat, deslialtat;* francés del siglo XI, *deleauté.* (Lois de Guillaume, 45); moderno, *déloyauté;* italiano, *dislealtà.*

Deslechamiento. Masculino. Deslecho.

Deslechar. Activo. Provincial Murcia. Quitar á los gusanos de seda la hoja que desperdician en las frezas, y asimismo otras inmundicias, á fin de que no les dañen.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *lecho.*

Deslecho. Masculino. Provincial Murcia. La accion de deslechar.

Deslechugado, da. Participio pasivo de deslechugar.

Deslechugador, ra. Masculino y femenino. El que deslechuga.

Deslechugamiento. Masculino. Accion y efecto de deslechugar.

Deslechugar. Activo. *Agricultura.* Quitar los pámpanos y ramas que nacen de nuevo en la vid, fuera de los sarmientos y vástagos principales.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *lechuga.* La *lechuga* fué lo primero que se *deslechugó,* aplicándose despues á la vid.

Deslechuguillar. Activo. *Agricultura.* Deslechugar.

Desleido, da. Adjetivo. Disuelto. ‖ Participio pasivo de desleir.

Etimología. *Desleir:* latin *dēlētus.*

Desleidura. Femenino. La accion de desleir.

Desleimiento. Masculino. La accion y efecto de desleir.

Desleir. Activo. Disolver y desunir las partes de algunos cuerpos por medio de algun líquido. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *Diluir.*

Deslendramiento. Masculino. Desliendre.

Deslendrar. Activo. Quitar las liendres.

Deslenguado, da. Adjetivo metafórico. Desvergonzado, desbocado, mal hablado.

Etimología. *Deslenguar:* catalan, *desllenguat, da.*

Deslenguamiento. Masculino. La accion y efecto de deslenguarse ó desvergonzarse.

Etimología. *Deslenguar:* catalan, *desllenguament.*

Deslenguar. Activo. Quitar ó cortar á alguno la lengua. ‖ Recíproco. Desbocarse, desvergonzarse.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *lengua:* catalan, *desllenguar, desllenguarse.*

Deslenguarse. Recíproco. Excederse ó desvergonzarse en el hablar.

Deslengüe. Masculino. El acto y efecto de deslenguar.

Deslengüetar. Activo. Quitar la lengüeta á un instrumento músico.

Digitized by Google

Desliado, da. Participio pasivo de desliar.

Etimología. *Desliar:* francés, *délié.*

Desliadura. Femenino. Estado de aquello que se deslía. ‖ Desliamiento.

Desliamiento. Masculino. La accion y efecto de desliar.

Etimología. *Desliar:* francés, *déliement.*

Desliar. Activo. Deshacer el lío, desatar lo liado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *liar:* francés, *délier, se délier.*

Desliendre. Masculino. Accion y efecto de deslendrar.

Desligado, da. Participio pasivo de desligar.

Etimología. *Desligar:* catalan antiguo, *desliguat, da;* moderno, *deslligat, da; desligat, da.*

Desligadura. Femenino. La accion de desligar ó desatar.

Etimología. *Desligar:* catalan, *deslligadura.*

Desligamiento. Masculino. Desligadura.

Etimología. *Desligar:* catalan, *deslligament.*

Desligar. Activo. Desatar. ‖ *Cirugía.* Desatar, soltar las ligaduras. ‖ Metáfora. Desenmarañar y desenredar alguna cosa no material. ‖ Absolver de las censuras eclesiásticas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ligar:* catalan antiguo, *desliguar;* moderno, *deslligar, desligar,* cuya primera forma es la lemosina.

Deslinajar. Activo anticuado. Envilecer, menospreciar. Hállase usado tambien como recíproco.

Deslinar. Activo anticuado. Despojar.

Deslindable. Adjetivo. Que puede ser deslindado.

Deslindado, da. Participio pasivo de deslindar.

Etimología. *Deslindar:* catalan, *desllindat, da.*

Deslindador. Masculino. El que deslinda.

Deslindadura. Femenino anticuado. Deslinde.

Deslindamiento. Masculino. Deslinde.

Deslindante. Participio activo de deslindar. Que deslinda.

Deslindar. Activo. Señalar y distinguir los términos de algun lugar, provincia ó heredad. ‖ Metáfora. Apurar y aclarar alguna cosa, poniéndola en sus propios términos, para que no haya confusion ni equivocacion en ella.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *lindar:* catalan, *desllindar.*

Deslinde. Masculino. El acto y efecto de deslindar.

Deslingar. Activo. *Marina.* Quitar la eslinga á algun objeto.

Desliñar. Activo. Quitar al paño, despues de tundido, cualquiera hilacha ó cosa extraña, ántes de llevarlo á la prensa.

Desliz. Masculino. La accion y efecto de deslizar y resbalar. ‖ Entre los beneficiadores de metales, la porcion de azogue que se desliza y escapa al tiempo de la operacion y limpia de la plata. ‖ Metáfora. Caida en alguna flaqueza.

Etimología. *Deslizar:* catalan, *desllis.*

Deslizable. Adjetivo. Lo que se puede deslizar.

Deslizadero, ra. Adjetivo. Deslizadizo. ‖ Masculino. Lugar ó sitio resbaladizo.

Deslizadizo, za. Adjetivo. Lo que hace deslizar fácilmente.

Deslizado, da. Participio pasivo de deslizar ó deslizarse.

Etimología. *Deslizar:* catalan, *desllissat, da.*

Deslizamiento. Masculino. La accion y efecto de deslizar ó deslizarse.

Deslizante. Participio activo de deslizar. El que se desliza.

Deslizar. Neutro. Irse los piés por encima de una superficie lisa ó mojada: correrse un cuerpo sobre otro liso ó mojado con celeridad. ‖ Metáfora. Decir ó hacer alguna cosa con descuido é indeliberadamente. Usase más comunmente como recíproco en ambas acepciones. ‖ Recíproco. Escaparse, evadirse. ‖ Cometer algun desliz.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *lizar,* por *lisar,* forma verbal ficticia de *liso:* catalan, *desllissar.*

Deslizarse. Recíproco. Deslizar, en todas sus acepciones. ‖ Metáfora. Correr el agua de las fuentes. ‖ Descolgarse suavemente.

Desloar. Activo anticuado. Vituperar, reprender y denostar á alguno.

Deslomado, da. Participio pasivo de deslomar.

Etimología. *Deslomar:* catalan antiguo, *desllumat, da;* moderno, *allomat, da.*

Deslomadura. Femenino. La accion y efecto de deslomar y deslomarse.

Etimología. *Deslomar:* catalan, *allomadura.*

Deslomamiento. Masculino. Deslomadura.

Deslomante. Participio activo de deslomar. Que desloma.

Deslomar. Activo. Quebrantar, romper ó maltratar los lomos. Usase más como recíproco. ‖ Recíproco. Por ironía, ó con negacion, se dice del que trabaja poco; y así decimos: fulano no se deslomará por lo mucho que ha trabajado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *lomo:* catalan antiguo, *desllumar;* moderno, *allomar, allomarse.*

Deslome. Masculino. Deslomadura.

Desloor. Masculino anticuado. Vituperio.

Deslucidamente. Adverbio de modo. Sin lucimiento.

Etimología. *Deslucida* y el sufijo adverbial *mente.*

Deslucidísimo, ma. Adjetivo superlativo de deslucido. Deslucido en grado sumo.

Etimología. *Deslucido:* catalan, *deslucidíssim, a.*

Deslucido, da. Adjetivo metafórico que se aplica al que no tiene acierto para gastar su hacienda de manera que le luzca. ‖ Se aplica al que perora ó hace otra cosa en público sin lucimiento ni gracia.

Etimología. *Deslucir:* catalan, *desllluit, da.*

Desluciente. Participio activo de deslucir. Que desluce.

Deslucimiento. Masculino. Falta de despejo y lucimiento.

Etimología. *Deslucir:* catalan, *desllluiment.*

Deslucir. Quitar la gracia, atractivo ó lustre á alguna cosa. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Desacreditar á alguna persona ó cosa. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *lucir:* catalan, *desllluir.*

Deslucirse. Recíproco. Portarse innoblemente. ‖ Perder el lucimiento, el brillo. ‖ Salir mal en alguna cosa. ‖ Desacreditarse.

Deslumbrado, da. Participio pasivo de deslumbrar.

Deslumbrador, ra. Adjetivo. El que ó lo que deslumbra.

Deslumbramiento. Masculino. Turbacion de la vista por luz demasiada ó repentina. ‖ Metáfora. Preocupacion del entendimiento, falta de conocimiento por efecto de alguna pasion.

Deslumbrante. Participio activo de deslumbrar. Que deslumbra.

Deslumbrar. Activo. Ofuscar la vista ó confundirla con la demasiada luz. ‖ Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Dejar á uno dudoso, incierto y confuso, de suerte que no conozca el verdadero designio ó intento que otro se propone. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *lumbre;* «quitar la *lumbre* de los ojos.»

Deslumbre. Masculino anticuado. Deslumbramiento. ‖ Anticuado. Vislumbre.

Deslustracion. Femenino. Accion y efecto de deslustrar.

Deslustradísimo, ma. Adjetivo superlativo de deslustrado.

Etimología. *Deslustrado:* catalan, *desllustradíssim, a.*

Deslustrado, da. Participio pasivo de deslustrar.

Etimología. *Deslustrar:* catalan, *desllustrat, da;* francés, *délustré.*

Deslustrador, ra. Masculino y femenino. El que deslustra ó quita el lustre á alguna cosa.

Deslustramiento. Masculino. Deslustracion. ‖ Deslustre.

Deslustrar. Activo. Quitar ó privar del lustre á alguna cosa. ‖ Metáfora. Desacreditar, quitar ó menoscabar la estimacion á alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *lustre:* catalan, *desllustrar;* francés, *délustrer.*

Deslustre. Masculino. Deslucimiento, falta de lustre y brillantez. ‖ El acto de quitar el lustre al paño ú otra cosa. ‖ Metáfora. Descrédito y nota que causa alguna accion indecorosa.

Digitized by Google

Etimología. *Deslustrar:* francés, *deslustre.*

Deslustroso, sa. Adjetivo. Deslucido, feo, indecoroso.

Deslutacion. Femenino. Accion y efecto de deslutar.

Deslutado, da. Participio pasivo de deslutar.

Etimología. *Deslutar:* francés, *déluté.*

Deslutar. Activo. *Química.* Quitar el betun con que se tapan las vasijas que se ponen al fuego para una operacion química.

Etimología. Francés *déluter;* del prefijo negativo *des* y *lut*, lodo.

Desmadejado, da. Adjetivo. Falto de gracia en los movimientos. ‖ Participio pasivo de desmadejar.

Etimología. *Desmadejar:* catalan, *desmadeixat, da*, envuelto, *embullat.*

Desmadejamiento. Masculino. Flojedad, descaecimiento, desaire del cuerpo.

Desmadejar. Activo. Causar flojedad en el cuerpo.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *madeja*, aludiendo á que la madeja es un cuerpo flojo.

Desmajolado, da. Participio pasivo de desmajolar.

Desmajolar. Activo. Arrancar ó descepar los majuelos. ‖ Aflojar y soltar las majuelas con que está ajustado el zapato.

Desmalingrar. Neutro anticuado. Murmurar, hablar ó decir mal de alguno.

Desmallado, da. Participio pasivo de desmallar.

Etimología. *Desmallar:* catalan, *desmallat, da;* francés, *démaillé;* italiano, *smagliato.*

Desmallador, ra. Masculino y femenino. El que rompe ó desguarnece las mallas. ‖ *Germanía.* El puñal.

Desmalladura. Femenino. La accion y efecto de desmallar.

Desmallar. Activo. Deshacer, cortar las mallas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *mallar:* catalan, *desmallar;* francés, *démailler;* italiano, *smagliare.*

Desmamar. Activo. Destetar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *mamar:* catalan, *desmamar, desmamament*, destete; *desmamador*, destetadera.

Desmamonar. Activo. Quitar los mamones á las vides y demás árboles.

1. Desman. Masculino. Exceso, demasía, en obras ó palabras, tropelía. ‖ Desgracia ó suceso infausto.

Etimología. *Desmandar:* catalan, *desman.*

2. Desman. Masculino. *Zoología.* Animal acuático, llamado tambien raton almizclero, que tiene el pelo corto, muy lustroso y parecido al del castor. Esparce un olor fuerte de almizcle, que sale de varias vejiguillas situadas á los lados de la cola, por lo cual meten ésta entre la ropa allá en Siberia, á fin de perfumarla.

Etimología. Francés *desman:* catalan, *desman.*

Desmanar. Activo anticuado. Deshacer la manada del ganado. ‖ Anticuado. Apartar ó excusar. ‖ Recíproco. Apartarse ó salirse el ganado de la manada ó rebaño.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *manada.*

Desmanarse. Recíproco. Salirse de la manada.

Desmancho. Masculino anticuado. Deshonra, infamia.

Desmandado, da. Masculino y femenino. Desobediente.

Etimología. *Desmandar:* catalan, *desmandat, da.*

Desmandamiento. Masculino. La accion ó efecto de desmandar ó desmandarse.

Desmandar. Activo. Revocar la órden ó mandato. ‖ Revocar la manda. ‖ Recíproco. Descomedirse, propasarse. ‖ Desordenarse, apartarse de la compañía con que se va. ‖ Desmanarse.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *mandar:* catalan, *desmandarse.*

Desmanear. Activo. Quitar á las bestias las maneas, maniotas ó trabas. Usase tambien como recíproco.

Desmangado, da. Participio pasivo de desmangar.

Etimología. *Desmangar:* francés, *démanché, desenmanché.*

Desmangadura. Femenino. Desmango.

Desmangamiento. Masculino. Desmango.

Etimología. *Desmangar:* francés, *démanchement.*

Desmangar. Activo. Quitar el mango á algun instrumento. ‖ Quitar las mangas de una vestidura.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *mango:* francés, *démancher.*

Desmango. Masculino. Accion y efecto de desmangar.

Desmangorrear. Activo anticuado. Quitar el mango ó cabo á alguna cosa.

Desmangue. Masculino. Desmango.

Desmanotado, da. Masculino y femenino. Persona atada, encogida y para poco, que parece no tiene manos.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *manota:* catalan, *desmanyotat, da.*

Desmantecar. Activo. Quitar la manteca á alguna cosa.

Desmantelacion. Femenino. Accion y efecto de desmantelar.

Desmantelado, da. Adjetivo que se aplica á la casa ó palacio mal cuidado ó despojado de muebles.

Etimología. *Desmantelar:* francés, *démantelé;* italiano, *smantellato.*

Desmantelador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desmantela.

Desmantelamiento. Masculino. La accion y efecto de desmantelar.

Etimología. *Desmantelar:* francés, *démantèlement.*

Desmantelar. Activo. Echar por tierra y arruinar los muros y fortificaciones de alguna plaza. ‖ Metáfora. Desamparar, abandonar ó desabrigar alguna casa.

Etimología. Francés *démanteler;* del prefijo negativo *de* y *mantel*, manto, aludiendo á que las obras de fortificacion vienen á ser el *manto* de las plazas fuertes (Littré): italiano, *smantellare.*

Desmantelarse. Recíproco. Arruinarse los edificios, las murallas, etc.

Desmanto. Masculino. *Botánica.* Género de la familia de las mimóseas.

Etimología. Griego δεσμός *(desmós)*, ligamento, y *ánthos*, flor: francés, *desmanthe.* (Littré.)

Desmaña. Femenino. Falta de maña y habilidad.

Desmañadamente. Adverbio de modo. Sin maña.

Etimología. *Desmañada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desmañado, da. Adjetivo que se aplica á la persona falta de industria, destreza y habilidad.

Desmañar. Activo anticuado. Estorbar, impedir.

Etimología. *Desmaña.*

Desmarañar. Activo. Desenmarañar.

Desmarcado, da. Participio pasivo de desmarcar.

Etimología. *Desmarcar:* catalan, *desmarcat, da;* francés, *démarqué.*

Desmarcar. Activo. Quitar una marca.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *marcar:* catalan, *desmarcar;* francés, *démarquer.*

Desmarginado, da. Participio pasivo de desmarginar.

Desmarginar. Activo. Quitar lo puesto al márgen.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *márgen:* francés, *démarger.*

Desmaridar. Activo anticuado. Separar al marido de su mujer.

Desmarjinar. Desmarginar. La forma *desmarjinar*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara, puesto que no tiene raíz.

Desmarojador, ra. Masculino y femenino. El que quita el marojo á los olivos.

Desmarojar. Activo. Provincial Andalucía. Quitar el marojo á los olivos.

Desmarrido, da. Adjetivo. Desfallecido, mustio, triste y sin fuerzas.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *marrido.*

Desmatar. Activo. Descuajar, por arrancar de cuajo las matas.

Desmaterializado, da. Participio pasivo de desmaterializar.

Etimología. *Desmaterializar:* francés, *dématerialisé.*

Desmaterializar. Activo. Separar ó abstraer de la materia.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *materializar:* francés, *dématerialiser.*

Desmayadamente. Adverbio de modo. Con desmayo.

Etimología. *Desmayada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desmayadament.*

Desmayado, da. Adjetivo. Aplícase al color bajo y apagado.

Etimología. *Desmayar:* catalan, *desmayat, da.*

Desmayamiento. Masculino anticuado. Desmayo.

Digitized by Google

Desmayar. Activo. Causar desmayo. ‖ Neutro metafórico. Perder el valor, desfallecer de ánimo, acobardarse.

Etimología. *Desmayo:* catalan, *desmayar, desmayarse.*

Desmayarse. Recíproco. Padecer accidente ó síncope perdiendo el sentido y el conocimiento.

Desmayo. Masculino. Deliquio de ánimo, desfallecimiento de las fuerzas, privacion del sentido.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y el latin *languor,* deliquio: catalan, *desmay.*—«Porque como cuando hay flaqueza se tiene un *desmayo* que ni deja hablar ni menear; así es acá si no se resiste.» Santa Teresa, *Fundaciones, capítulo 6.°)*

Desmazalado, da. Adjetivo. Flojo, caido, dejado. ‖ Metáfora. Flojo y caido de espíritu ó ánimo.

Desmedidamente. Adverbio de modo. Desproporcionadamente, sin término ni medida, excesiva y descomedidamente.

Etimología. *Desmedida* y el sufijo adverbial *mente.*

Desmedido, da. Adjetivo. Desproporcionado, falto de medida y que no tiene término.

Desmedirse. Recíproco. Desmandarse, descomedirse ó excederse.

Desmedradamente. Adverbio de modo. Con desmedro.

Etimología. *Desmedrada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desmedrado, da. Adjetivo. Menguado, que no medra. ‖ Participio pasivo de desmedrar.

Etimología. *Desmedrar:* catalan, *desmedrat, da.*

Desmedramiento. Masculino. Desmedro.

Desmedrar. Activo. Deteriorar. Usase tambien como recíproco. ‖ Neutro. Descaecer alguna cosa, ir á ménos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *medrar*: catalan, *desmedrar.*

Desmedro. Masculino. Descaecimiento, menoscabo, atraso, pérdida.

Etimología. *Desmedrar.*

Desmejora. Femenino. Deterioro, menoscabo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *mejora.*

Desmejorado, da. Participio pasivo de desmejorar y desmejorarse. ‖ Familiar. Falta de salud.

Etimología. *Desmejorar:* catalan, *desmillorat, da.*

Desmejoramiento. Masculino. Accion y efecto de desmejorar ó desmejorarse. ‖ Desmejora.

Desmejorar. Activo. Hacer perder á alguna cosa su lustre y perfeccion. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *Desmejora:* catalan, *desmillorar.*

Desmejorarse. Recíproco. Deteriorarse, menoscabarse. ‖ Perder la mejoría, perder la salud. ‖ Enflaquecerse. ‖ Afearse.

Desmelancolizar. Activo. Quitar la melancolía á alguno.

Desmelar. Activo. Quitar la miel á la colmena.

Desmelenado, da. Adjetivo. Desgreñado. ‖ Participio pasivo de desmelenar.

Desmelenar. Activo. Descomponer y desordenar el cabello.

Desmembrable. Adjetivo. Susceptible de desmembracion.

Desmembracion. Femenino. La accion ó efecto de desmembrar.

Desmembrado, da. Participio pasivo de desmembrar. ‖ Adjetivo. *Blason.* Que no tiene patas ni muslos, hablando de las aves representadas en los escudos.

Etimología. Latin *dēmembrātus;* catalan, *desmembrat, da;* francés, *démembré;* italiano, *dismembrato.*

Desmembrador, ra. Masculino y femenino. El que desmiembra.

Desmembradura. Femenino anticuado. Desmembracion.

Desmembramiento. Masculino anticuado. El acto de desmembrar, separar ó dividir una cosa de otra.

Etimología. *Desmembrar:* catalan, *desmembrament, desmembradura;* francés, *démembrament.*

Desmembrar. Activo. Dividir y apartar los miembros del cuerpo. ‖ Metáfora. Separar, dividir una cosa de otra.

Etimología. Latin *dēmembrāre*: del prefijo negativo *de* y *membrāre,* forma verbal de *membrum,* miembro: catalan, *desmembrar;* francés del siglo XI, *desmembrer;* moderno, *démembrer;* italiano, *dismembrare.*

Desmembrarse. Recíproco. Dividirse ó separarse los miembros de un cuerpo ó las partes de un todo.

Desmemorado, da. Adjetivo anticuado. Desmemoriado.

Desmemoriado, da. Adjetivo. Falto, torpe de memoria. ‖ *Forense.* El que cae en imbecilidad y pierde totalmente ó en gran parte la conciencia y la memoria de sus propios actos.

Etimología. *Desmemoriarse:* catalan, *desmemoriat, da.*

Desmemoriamiento. Masculino. Accion y efecto de desmemoriarse.

Desmemoriarse. Recíproco Olvidarse, no acordarse, faltar la memoria.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *memoria:* catalan, *desmemoriarse.*

Desmenguar. Activo. Menguar. ‖ Metáfora. Desfalcar y disminuir alguna cosa no material.

Desmentida. Femenino. La accion de desmentir.

Etimología. *Desmentido:* francés, *démenti;* catalan, *desmentiment.*

Desmentido, da. Participio pasivo de desmentir y desmentirse.

Etimología. *Desmentir:* catalan, *desmentit, da;* francés, *démenti;* italiano, *smentito.*

Desmentidor, ra. Masculino y femenino. El que desmiente.

Desmentir. Activo. Decir á alguno que miente, rechazar, convencer el dicho de otro de falso ó incierto. ‖ Metáfora. Desvanecer y disimular alguna cosa para que no se conozca; como: desmentir las sospechas, los indicios. ‖ Perder alguna cosa la línea, nivel ó direccion que le corresponde respecto de otra. ‖ Proceder distintamente de lo que se podía esperar del nacimiento, educacion y estado de alguna persona.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *mentir:* catalan, *desmentir;* francés, *démentir;* italiano, *smentire.*

Desmentirse. Recíproco. Retractarse, y las demás acepciones del activo por pasiva.

Desmenuzable. Adjetivo. Lo que se puede desmenuzar.

Etimología. *Desmenuzar:* catalan, *desmenussable.*

Desmenuzadamente. Adverbio de modo. En menudos trozos.

Etimología. *Desmenuzada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desmenuzado, da. Participio pasivo de desmenuzar.

Etimología. *Desmenuzar:* catalan, *desmenussat, da;* italiano, *sminuzzato.*

Desmenuzador, ra. Masculino y femenino. El que desmenuza y apura alguna cosa.

Etimología. *Desmenuzador:* catalan, *desmenussador.*

Desmenuzamiento. Masculino. Accion y efecto de desmenuzar.

Etimología. *Desmenuzar:* italiano, *sminuzzamento.*

Desmenuzar. Activo. Deshacer alguna cosa, dividiéndola en partes menudas. ‖ Metáfora. Examinar menudamente alguna cosa.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *menudo:* catalan, *desmenussar;* italiano, *sminuzzare, sminuzzolare. Desmenuzar* representa *desmenudar,* «reducir á porciones menudas.»

Desmeollado, da. Participio pasivo de desmeollar.

Etimología. Francés, *émoellé;* italiano, *smidollato.*

Desmeollamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de desmeollar.

Desmeollar. Activo. Sacar el tuétano ó meollo.

Etimología. *Desmeolle:* francés, *émoeller;* italiano, *smidollare.*

Desmeollo. Masculino. Desmeollamiento. ‖ Falta ó pérdida de meollo.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *meollo.*

Desmerecedor, ra. Masculino y femenino. El que desmerece alguna cosa ó es indigno de ella.

Etimología. *Desmerecer:* catalan, *desmereixedor, a.*

Desmerecer. Activo. Hacerse indigno de premio, favor ó alabanza. ‖ Neutro. Perder alguna cosa parte de su mérito ó valor. ‖ Ser una cosa inferior á otra con la cual se compara.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *merecer:* catalan, *desmeréixer;* francés, *démeriter;* italiano, *dimeritare.*

Desmerecido, da. Adjetivo. Immerecido. ‖ Participio pasivo de desmerecer.

Etimología. *Desmerecer:* catalan, *desmerescut, da;* francés, *démerité;* italiano, *dimeritato.*

Desmerecimiento. Masculino. Demérito.

Etimología. *Desmerecer.*

Digitized by Google

Desmesura. Femenino. Descomedimiento, falta de mesura.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *mesura:* catalan, *desmesura;* francés, *démesure;* italiano, *dimisura, smisuratezza.*—«Estos destruian è gastaban è comian con su esquiva *desmesura* bestial, disipando lo que ante sí fallaban, y cuanto podian.» (Don Enrique de Villena, *Trabajos de Hércules, capítulo 1.°*)

Desmesuradamente. Adverbio de modo. Descomedidamente, con exceso.

Etimología. *Desmesurada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desmesuradament;* francés, *démesurément;* italiano, *smisuratamente, dismisuratamente.*

Desmesurado, da. Adjetivo que se aplica á lo que es excesivo y mayor de lo comun. ‖ Anticuado. Descortés, insolente y atrevido.

Etimología. *Desmesurar:* catalan, *desmesurat, da;* francés, *démesuré;* italiano, *dimisurato, smisurato.*

Desmesurar. Activo. Desarreglar, desordenar ó descomponer alguna cosa. ‖ Recíproco. Descomedirse, perder la modestia, excederse.

Etimología. *Desmesura:* francés, *démesurer;* italiano, *dismisurare.*

Desmidia. Femenino. *Botánica.* Género de fíceros que comprende las algas microscópicas.

Etimología. Griego *desmós,* ligamento, y *eîdos,* forma: francés, *desmidie.* (Littré.)

Desmezclar. Activo. Separar lo mezclado.

Desmicador. Masculino. *Germanía.* El que mira.

Desmicar. Activo. *Germanía.* Mirar.

Desmigajado, da. Participio pasivo de desmigajar.

Etimología. *Desmigajar:* francés, *émié, émietté;* picardo, *émioché.*

Desmigajar. Activo. Hacer migajas alguna cosa, dividirla y desmenuzarla en partes pequeñas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *migaja:* francés, *émier, émietter;* picardo, *émiocher;* burguiñon, *emiaullay.*

Desmigar. Activo. Desmigajar ó deshacer el pan para hacer migas.

Etimología. *Desmigajar.*

Desmina. Femenino. Especie de mineral.

Desmirado, da. Adjetivo. Desatento.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *mirado.*

Desmiramiento. Masculino anticuado. Falta de miramiento ó advertencia.

Etimología. *Desmirado.*

Desmirlado, da. Adjetivo. *Germanía.* Desorejado.

Desmirriado, da. Adjetivo familiar. Flaco, extenuado, consumido y melancólico.

Etimología. *Desmarrido.*

Desmítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de los ligamentos.

Etimología. Griego *desmós,* ligamento, y el sufijo técnico *itis,* inflamacion: francés, *desmite.* (Littré.)

Desmoblaje. Masculino. La accion y efecto de desmueblar.

Etimología. *Desmoblar:* francés, *démeublement.*

Desmoblar. Desmueblar.

Desmocadero. Masculino anticuado. Despabiladeras.

Desmocar. Neutro anticuado. Sonarse ó quitarse los mocos.

Desmocarpo. Masculino. Nombre de las plantas que tienen hojas trifoliadas y corola dipétala.

Etimología. Griego *desmós,* ligamento, y *karpós,* fruto: francés, *desmocarpe.* (Landais.)

Desmócero. Masculino. *Zoología.* Género de coleópteros, familia de los longicórneos.

Etimología: Griego *desmós,* ligamento, y *kéras,* cuerno: francés, *desmocère.*

Desmocha. Femenino. Desmoche.

Etimología. *Desmochar:* catalan, *esmotxadura.*

Desmochado, da. Participio pasivo de desmochar.

Etimología. *Desmochar:* catalan, *esmotxat, da.*

Desmochamiento. Masculino. Desmocha.

Desmochadura. Femenino anticuado. Desmoche.

Desmochar. Activo. Quitar, cortar, arrancar ó desgajar la parte superior de alguna cosa, dejándola mocha; como desmochar las reses cortándoles las astas, desmochar el árbol desnudándole de las ramas.

Etimología. *Desmocho:* catalan, *esmotxar, desmotxar.*

Desmoche. Masculino. La accion y efecto de desmochar.

Desmocho. Masculino. El conjunto de las partes que se quitan ó cortan de alguna cosa; como de la poda de los árboles, etc.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *mocho.*

Desmoderadamente. Adverbio de modo anticuado. Inmoderadamente.

Desmódero. Masculino. *Zoología.* Género de coleópteros, familia de los longicórneos, que comprende la especie del desmódero variable del Brasil.

Etimología. Griego *desmós;* ligamento, y *dérē,* cuello: francés, *desmodère.* (Littré.)

Désmodo. Masculino. *Zoología.* Género de mamíferos queirópteros, que tiene por tipo el désmodo rojo ó cenicriento del Brasil, el cual chupa habitualmente la sangre de los animales.

Etimología. Griego *desmós,* ligamento, y *odoús,* diente: francés, *desmode.* (Littré.)

Desmófilo. Masculino. *Zoología.* Género de pólipos pétreos.

Etimología. Griego *desmós,* ligamento, y *phyllon,* hoja, por semejanza de figura: francés, *desmophylle.* (Littré.)

Desmoflogía. Masculino. *Medicina.* Tumefaccion de los ligamentos.

Etimología. Griego *desmós,* ligamento, y *phlógos,* inflamacion; de φλόξ *(phlóx),* llama: francés, *desmophlogie.* (Landais.)

Desmoflógico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la desmoflogía.

Etimología. *Desmoflogía:* francés, *desmophlogique.* (Landais.)

Desmogar. Neutro. Se dice de los venados y otros animales cuando mudan los cuernos.

Desmogonfos. Masculino plural. *Zoología.* Familia de animálculos infusorios.

Etimología. Griego *desmós,* ligamento, y γόμφος *(gómphos),* clave, medio de union: francés, *desmogomphes.* (Littré.)

Desmografía. Femenino. *Anatomía.* Descripcion de los ligamentos.

Etimología. Griego δεσμός *(desmós),* ligamento, y γραφεῖα *(grapheía),* descripcion: francés, *desmographie.*

Desmográfico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la desmografía.

Etimología. *Desmografía:* francés, *desmographique.*

Desmógrafo. Masculino. El anatómico dedicado á la desmografía.

Etimología. *Desmografía:* francés, *desmographe.*

Desmogue. Masculino. La accion y efecto de desmogar.

Desmolado, da. Adjetivo. El que no tiene muelas.

Desmoldado, da. Participio pasivo de desmoldar.

Etimología. *Desmoldar:* catalan, *desenmotllat, da;* francés, *démoulé.*

Desmoldamiento. Masculino. Desmolde.

Desmoldar. Activo. Retirar del molde una cosa.

Etimología. *Desmolde:* catalan, *desenmotllar;* francés, *démouler.*

Desmolde. Masculino. Accion y efecto de desmoldar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *molde:* francés, *démoulage.*

Desmoledura. Femenino anticuado. Digestion.

Desmoler. Activo anticuado. Digerir.

Desmología. Femenino. *Anatomía.* Tratado sobre los ligamentos.

Etimología. Griego *desmós,* ligamento, y *lógos,* tratado: francés, *desmologie.* (Littré.)

Desmológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la desmología.

Etimología. *Desmología:* francés, *desmologique.*

Desmólogo. Masculino. Escritor de desmología.

Desmonco. Masculino. *Botánica.* Género de palmeras del Brasil.

Etimología. Griego *desmós,* ligamento, y *óghos,* tumor, proeminencia.

Desmonta. Femenino. Desmonte.

Desmontado, da. Participio pasivo de desmontar. ‖ Adjetivo. Que está pié á tierra.

Etimología. *Desmontar:* catalan, *desmuntat, da;* francés, *démonté;* italiano, *smontato.*

Desmontador, ra. Sustantivo y Adjetivo. Que desmonta.

Digitized by Google

Desmontadura. Femenino. La accion y efecto de desmontar.

ETIMOLOGÍA. *Desmontar:* catalan, *desmuntament;* francés, *démontage.*

Desmontar. Activo. Cortar el monte enteramente ó en parte. ‖ Deshacer algun monton de tierra, broza ú otra cosa. ‖ Rebajar el terreno donde sea conveniente para la línea de un camino, segun las pendientes determinadas. ‖ Bajar del disparador la llave del arcabuz ó escopeta. ‖ Hablando de alguna máquina ó artefacto, es desarmarla. ‖ Quitar, ó no dar, la caballería al que le corresponde tenerla, y así se llama soldado DESMONTADO el que no tiene caballo. ‖ Derribar un edificio, deshaciéndole por la parte superior. ‖ Neutro. Apearse de la caballería ó de otra cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *montar,* ó *monte:* catalan, *desmuntar;* francés del siglo XIII, *desmonter;* moderno, *démonter;* italiano, *dismontare, smontare.*

Desmontarse. Recíproco. APEARSE.

Desmonte. Masculino. Los fragmentos ó despojos de lo desmontado. ‖ La accion y efecto de desmontar.

Desmonterar. Activo. Quitar la montera.

Desmoñar. Activo familiar. Quitar ó descomponer el moño.

Desmopatía. Femenino. *Medicina.* Enfermedad de los ligamentos.

ETIMOLOGÍA. Griego *desmós,* ligamento, y *páthos,* padecimiento: francés, *desmopathie.*

Desmoralizacion. Femenino. Corrupcion, estragamiento de costumbres.

ETIMOLOGÍA. *Desmoralizar:* francés, *démoralisation;* italiano, *desmoralizazione.*

Desmoralizadamente. Adverbio de modo. Con desmoralizacion.

ETIMOLOGÍA. *Desmoralizada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desmoralizado, da. Adjetivo. El que es corrompido de costumbres.

ETIMOLOGÍA. *Desmoralizar:* catalan, *desmoralisat, da;* francés, *démoralisé;* italiano, *smoralizzato.*

Desmoralizador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desmoraliza.

ETIMOLOGÍA. *Desmoralizar;* francés, *démoralisateur;* italiano, *demoralizatore.*

Desmoralizamiento. Masculino. DESMORALIZACION.

Desmoralizante. Participio activo de desmoralizar. Que desmoraliza.

ETIMOLOGÍA. *Desmoralizar:* francés, *démoralisant.*

Desmoralizar. Activo. Corromper las costumbres.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *moralizar:* catalan, *desmoralisar;* francés, *démoraliser;* italiano, *demoralizare.*

Desmoronadizo, za. Adjetivo. Lo que tiene facilidad de desmoronarse.

Desmoronado, da. Participio pasivo de desmoronar.

Desmoronador, ra. Adjetivo. Que desmorona.

Desmoronamiento. Masculino. Accion y efecto de desmoronar y desmoronarse.

Desmoronante. Participio activo de desmoronar. Que desmorona.

Desmoronar. Activo. Deshacer y arruinar insensiblemente y poco á poco los edificios, y tambien las aglomeraciones de sustancias de más ó ménos cohesion. Usase más comunmente como recíproco. ‖ Recíproco metafórico. Venir á ménos, irse destruyendo los imperios, los caudales, el crédito, etc.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y *moronia.*

Desmoronarse. Recíproco. Derruirse lentamente; venir al suelo alguna pared ó edificio. ‖ Ir decayendo.

Désmos. Masculino. ANQUILÓSIS.

ETIMOLOGÍA. Griego δεσμός, ligamento.

Desmósomo. Masculino. *Zoología.* Género de coleópteros tetrámeros, como el DERMÓSOMO *longípedo* del Brasil.

ETIMOLOGÍA. Griego *desmós,* ligamento, y *sōma,* cuerpo: francés, *desmosome.* (LITTRÉ.)

Desmostarse. Recíproco. Perder el mosto la uva.

Desmotadera. Femenino. La mujer que tiene por oficio quitar las motas al paño ó á la lana. ‖ Instrumento con que se desmota.

Desmotador, ra. Masculino y femenino. La persona que se emplea en quitar las motas de la lana. ‖ *Germanía.* Ladron que desnuda por fuerza á alguno.

Desmotar. Activo. Quitar las motas de la lana ó paño. ‖ *Germanía.* Desnudar por fuerza á alguno.

Desmote. Masculino. Accion y efecto de desmotar.

Desmotomía. Femenino. *Anatomía.* Preparacion anatómica de los ligamentos.

ETIMOLOGÍA. Griego *desmós,* ligamento, y *tomē,* seccion: francés, *desmotomie.* (LITTRÉ.)

Desmotómico, ca. Adjetivo. Concerniente á la desmotomía.

Desmoulins (CAMILO). Convencional francés y escritor notabilísimo de la primera revolucion, que nació en 1762 y murió en 1794. Empezó su carrera política y literaria con la publicacion de varios folletos y un periódico titulado: *La Revolucion de Francia y de Brabante.* Llevado á la barra, fué defendido calurosamente por Robespierre. Inició y tomó una parte muy activa en la revolucion de Paris, que terminó con la toma de la Bastilla por el pueblo. Perteneció al club de los franciscanos: figuró en la peticion del Campo de Marte, y entró en la Convencion despues de la sangrienta jornada del 10 de Agosto. Votó la destitucion de la monarquía y la muerte de Luis XVI; hizo cruda guerra á los girondinos, y se adhirió al partido de Danton, quien le nombró secretario del Sello. La publicacion del *Vieux Cordelier*, proponiendo el nombramiento de un comité de clemencia, hízole aparecer como sospechoso, y en la noche del 10 al 11 Germinal quedó sometido á una acusacion. Preso en 31 de Marzo con sus compañeros Danton, Filippeaux, Lacroix y otros, fué condenado á muerte y ejecutado al dia siguiente. Poco tiempo despues, Lucila Duplessi, viuda de DESMOULINS, que, en union con el general Arthur Dillon, el convencional Simon y el ex-constituyente Flourent, había intentado poner en movimiento á los amigos para salvar la vida de su esposo, fué igualmente inmolada entre los restos de aquellas dos enconadas fracciones, en cuyas manos estuvo quizás la consolidacion de la república; y con ella, la salvacion de Francia.

Desmueblado, da. Participio pasivo de desmueblar.

ETIMOLOGÍA. *Desmueblar:* catalan, *desmoblat, da;* francés, *démeublé;* italiano, *smobigliato.*

Desmueblar. Activo. Despojar de muebles alguna habitacion.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *mueble:* catalan, *desmoblar;* francés, *démeubler;* italiano, *smobigliare.*

Desmueblarse. Recíproco. Quedarse sin muebles alguna estancia.

Desmueble. Masculino. Accion y efecto de desmueblar.

ETIMOLOGÍA. *Desmoblar:* francés, *démeublement.*

Desmugrador. Masculino. Especie de molino donde se retuerce la lana ántes de pasarla al cardador.

Desmullidor, ra. Adjetivo. Que desmulle.

Desmullimiento. Masculino. Accion y efecto de desmullir.

Desmullir. Activo. Descomponer lo mullido.

Desmurador. Masculino. Provincial Astúrias. El gato cazador.

Desmurallar. Activo anticuado. Derribar murallas.

Desmuramiento. Masculino. Accion y efecto de desmurar.

Desmurar. Activo anticuado. Demoler los muros ó murallas de alguna ciudad, fortaleza ó castillo. ‖ Provincial Astúrias. Exterminar ó ahuyentar los ratones.

Desmuro. Masculino. DESMURAMIENTO.

Desnacionalizacion. Femenino. Accion y efecto de desnacionalizar.

ETIMOLOGÍA. *Desnacionalizar:* francés, *dénationalisation.*

Desnacionalizador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desnacionaliza.

Desnacionalizar. Activo. Quitar la nacionalidad á un país.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *nacionalizar:* francés, *dénationaliser.*

Desnarigado, da. Adjetivo. El que no tiene narices ó las tiene muy pequeñas.

Desnarigador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desnariga.

Desnarigadura. Femenino. DESNARIGAMIENTO.

Desnarigamiento. Masculino. Accion y efecto de desnarigar.

Desnarigar. Activo. Quitar las narices á alguno.

Digitized by Google

Desnarigarse. Recíproco. Estropearse la nariz.

Desnatar. Activo. Quitar la nata á la leche y otros líquidos. ‖ Metáfora. Escoger lo mejor de alguna cosa.

Desnaturacion. Masculino anticuado. DESNATURALIZACION.

Desnatural. Adjetivo anticuado. Lo que es extraño, violento y no natural.

Desnaturalizacion. Femenino. La accion y efecto de desnaturalizar.

ETIMOLOGÍA. *Desnaturalizar:* catalan, *desnaturalisació, desnatura;* francés, *dénaturalisation.*

Desnaturalizadamente. Adverbio de modo. Con desnaturalizacion.

ETIMOLOGÍA. *Desnaturalizada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desnaturalizado, da. Masculino y femenino. La persona que falta á los deberes que la naturaleza impone á padres, hijos, hermanos, etc.

ETIMOLOGÍA. *Desnaturalizar:* catalan, *desnaturalisat, da;* francés, *dénaturalisé.*

Desnaturalizador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desnaturaliza.

Desnaturalizamiento. Masculino. DESNATURALIZACION.

Desnaturalizante. Participio activo de desnaturalizar. Que desnaturaliza.

Desnaturalizar. Activo. Privar á alguno del derecho de naturaleza y patria, extrañarle de ella. Hállase usado como recíproco. ‖ Variar la forma, propiedades ó condiciones de una cosa, desfigurarla, pervertirla.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *naturalizar:* catalan, *desnaturalisar;* francés, *dénaturaliser.*

Desnaturalizarse. Recíproco. Renunciar al derecho de naturaleza y patria. ‖ Entregar la carta de naturalizacion. ‖ Depravarse horriblemente. ‖ Perder de su naturaleza primitiva, sufriendo un cambio.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de desnaturalizar: catalan, *desnaturalisarse;* francés, *se dénaturaliser.*

Desnaturado, da. Participio pasivo de desnaturar.

ETIMOLOGÍA. *Desnaturalizar:* catalan antiguo, *desnaturat, da;* francés, *dénaturé.*

Desnaturamiento. Masculino anticuado. Extrañacion, expatriacion.

Desnaturar. Activo anticuado. DESNATURALIZAR. Usábase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Desnaturalizar:* catalan antiguo, *desnaturar;* francés, *dénaturer.*

Desnecesario, ria. Adjetivo anticuado. Lo que no es necesario.

Desnegamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de desdecirse.

Desnegar. Activo anticuado. Contradecir ó refutar á otro lo que dice ó propone. ‖ Recíproco. Desdecirse, retractarse de lo dicho.

Desnervar. Activo. ENERVAR.

Desnerviar. Activo anticuado. DESNERVAR.

Desnevado. Adjetivo que se aplica al paraje en que suele haber nieve y no la hay.

Desnevar. Neutro. Deshacerse ó derretirse la nieve.

Desnichado, da. Participio pasivo de desnichar.

ETIMOLOGÍA. *Desnichar:* francés, *déniché.*

Desnichamiento. Masculino. Accion y efecto de desnichar.

Desnichar. Activo. Quitar de un nicho algun cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *nicho:* francés, *dénicher,* desnichar y desnidar.

Desnicharse. Recíproco. Salirse del nicho.

Desnivel. Masculino. Falta de nivel.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *nivel:* catalan, *desnivell.*

Desnivelacion. Femenino. Accion y efecto de desnivelar ó desnivelarse.

ETIMOLOGÍA. *Desnivelar:* francés, *dénivellation.*

Desnivelado, da. Participio pasivo de desnivelar. ‖ Adjetivo. Desigual, irregular.

ETIMOLOGÍA. *Desnivelar:* catalan, *desnivellat, da;* francés, *dénivelé.*

Desnivelador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desnivela.

Desniveladura. Femenino. DESNIVELACION.

Desnivelamiento. Masculino. DESNIVELACION.

ETIMOLOGÍA. *Desnivelar:* francés, *dénivellement.*

Desnivelante. Participio activo de desnivelar. Que desnivela.

Desnivelar. Activo. Sacar de su nivel alguna cosa. ‖ Recíproco. Perder el nivel.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *nivelar:* catalan, *desnivellarse;* francés, *déniveler; se déniveler.*

Desnivelarse. Recíproco. Descomponerse lo nivelado, perder el nivel.

Desnoblecer. Activo anticuado. Envilecer, hacer perder la nobleza.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *noble:* francés, *désanoblir.*

Desnoblecerse. Recíproco. Perder la nobleza.

Desnoviar. Activo. Enemistar á dos novios.

Desnoviarse. Recíproco. Separarse un novio de otro.

Desnublado, da. Participio pasivo de desnublarse.

ETIMOLOGÍA. *Desnublarse:* italiano, *snebbiato.*

Desnublarse. Recíproco. Disiparse los nublados, despejarse la atmósfera.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *nublarse:* italiano, *snebbiare, snebbiarsi.*

Desnucamiento. Masculino. Accion y efecto de desnucar ó desnucarse.

Desnucar. Activo. Sacar de su lugar la nuca. Usase tambien como recíproco.

Desnucarse. Recíproco. Romperse alguno la nuca ó darse en ella un golpe violento.

Desnudado, da. Participio pasivo de desnudar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēnūdātus;* italiano, *disnudato, snudato;* francés antiguo, *desnué;* moderno, *dénué;* catalan antiguo, *desnuat, da.*

Desnudador, ra. Masculino y femenino. El que desnuda.

ETIMOLOGÍA. *Desnudar:* latin, *dēnūdātor;* catalan, *desnudador.*

Desnudamente. Adverbio de modo metafórico. Claramente, sin velo ni rebozo.

ETIMOLOGÍA. *Desnuda* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *snutamente;* catalan antiguo, *desnuament.*

Desnudar. Activo. Quitar el vestido ó ropa á alguno. ‖ Metáfora. Despojar alguna cosa de lo que la cubre ó adorna, como: DESNUDAR los altares, los árboles, etc. ‖ Recíproco metafórico. Desapropiarse y apartarse de alguna cosa, como: DESNUDARSE de las pasiones.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēnūdāre;* del prefijo intensivo *de* y *nūdāre,* forma verbal de *nūdus,* desnudo: catalan antiguo, *desnuar* (desañudar, en la lengua moderna); francés antiguo, *desnuer, denuder;* moderno, *dénuer;* italiano, *disnudare, snudare.*

Desnudarse. Recíproco. Quitarse el vestido ó ropa. ‖ Metáfora. Ponerse de manifiesto lo que estaba oculto.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *desnudar:* catalan antiguo, *desnuarse;* francés, *se dénuer;* italiano, *snudarsi.*

Desnudez. Femenino. Falta de vestido.

ETIMOLOGÍA. *Desnudo:* catalan, *desnudesa;* francés del siglo XII, *desnuement;* XVII, *dénuement;* moderno, *dénûment.*

Desnudo, da. Adjetivo. El que está sin vestido. ‖ El que está muy mal vestido é indecente. ‖ Falto ó despojado de lo que cubre ó adorna á alguno. ‖ Metáfora. Falto de alguna cosa no material, como: DESNUDO de méritos, de favores, etc. ‖ Metáfora. Patente, claro, sin rebozo ni doblez. ‖ Masculino. *Pintura y escultura.* La figura humana desnuda. Llámase tambien así, aunque esté vestida, cuando sin embargo del vestido se perciben sus formas. ‖ DESNUDO NACÍ, DESNUDO ME HALLO, NI PIERDO NI GANO. Refran que se dice por el que no tiene ambicion, y se conforma fácilmente, aunque pierda ó deje de adquirir algunos bienes. ‖ NO ESTÁ DESNUDO. Frase con que se explica que alguno está acomodado.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *nakh* (नख) despojar; *nagnas,* desnudo; lituanio, *nogas;* ruso, *naqti;* godo, *naquaths;* aleman, *nacket;* inglés, *naket;* anglosajon, *nacod;* latin, *nūdus;* italiano, *nudo;* francés del siglo XI, *nud;* moderno, *nu;* provenzal, *nud, nut;* catalan, *nu, nua; desnú, desnua;* walon, *nou, nove,* masculino y femenino; namurés, *nu, neuve;* español antiguo, *nudo.*

Desnudos, das. Sustantivo plural. *Botánica.* Familia de vegetales cuyas flores están desprovistas de cáliz.

Digitized by Google

Etimología. *Desnudo.*

Deso y Desso. Anticuado. De eso. «Y el pleito terminado desso é de otras cosas.» *(Fuero Juzgo, ley 10, título 4.°, libro 2.°)* «Non sean tenudos de la pena dessa ley.» *(Ibidem, ley 3.°, título 2.°; libro 6.°)* Hay otros muchos pasajes de documentos antiguos en que aparece esta misma forma.

Desobedecer. Activo. No hacer alguno lo que le manda el superior.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *obedecer:* catalan, *desobehir;* provenzal, *desobedir;* portugués, *desobedecer;* francés, *désobéir;* italiano, *disubbidire.*

Desobedecido, da. Participio pasivo de desobedecer.

Etimología. *Desobedecer:* catalan, *desobehit, da;* francés, *désobéi;* italiano, *disubbidito.*

Desobedecimiento. Masculino. Desobediencia.

Desobediencia. Femenino. La accion y efecto de desobedecer.

Etimología. *Desobediente:* catalan, *desobediéncia;* francés, *désobeissance;* italiano, *disubbidienza.*

Desobediente. Participio activo de desobedecer. El que desobedece.

Etimología. *Desobedecer:* catalan, *desobedient;* francés, *désobéissant;* italiano, *disubbidiente.*

Desobedientemente. Adverbio de modo. Con desobediencia. ‖ Negativamente.

Etimología. *Desobediente* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desobedientment.*

Desobligacion. Femenino. Accion y efecto de desobligar ó desobligarse. ‖ Cesacion de obligacion.

Etimología. *Desobligar:* francés, *désobligeance;* italiano, *disobbligazione.*

Desobligadamente. Adverbio de modo. Con desobligacion.

Etimología. *Desobligada* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *désobligeamment;* italiano, *desobbligantemente.*

Desobligado, da. Adjetivo. Libre de obligacion. ‖ Familiar. Desagradecido, ingrato. ‖ Participio pasivo de desobligar.

Etimología. *Desobligar:* catalan, *desobligat, da;* francés, *désobligé;* italiano, *disobbligato.*

Desobligador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desobliga.

Desobligante. Participio activo de desobligar. Que desobliga.

Etimología. *Desobligar:* francés, *désobligeant;* italiano, *disobbligante.*

Desobligar. Activo. Sacar de la obligacion á alguno, libertarle de ella. Úsase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Enajenar el ánimo de alguno.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *obligar:* catalan, *desobligar;* francés, *désobliger;* italiano, *disobbligare.*

Desobligarse. Recíproco. Descargarse de alguna obligacion, cumplimentándola para quedar libre. ‖ Dispensarse de alguna contraida.

Etimología. *Desobligar,* forma reflexiva: francés *se désobliger;* italiano, *disobbligarsi;* catalan, *desobligarse.*

Desobstruccion. Femenino. Accion y efecto de desobstruir.

Etimología. *Desobstruir:* francés, *désobstruction;* italiano, *disostruzione.*

Desobstructivo, va. Adjetivo. *Medicina.* Que cura las obstrucciones.

Etimología. *Desobstruir:* francés, *désobstructif;* italiano, *disostruttivo.*

Desobstructor, ra. Adjetivo. Que desobstruye.

Desobstruente. Adjetivo. Desobstruyente.

Desobstruidamente. Adverbio de modo. Con desobstruccion.

Etimología. *Desobstruida* y el sufijo adverbial *mente.*

Desobstruido, da. Participio pasivo de desobstruir.

Etimología. *Desobstruir:* francés, *désobstrué;* italiano, *disostruito.*

Desobstruimiento. Masculino. Desobstruccion.

Desobstruir. Activo. Quitar las obstrucciones. ‖ Desembarazar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *obstruir:* francés, *désobstruer;* italiano, *disostruire.*

Desobstruirse. Recíproco. Desaparecer la obstruccion. ‖ Desatascarse algun conducto.

Etimología. Forma reflexiva de *desobstruir:* francés, *se désobstruer;* italiano, *disostruirsi.*

Desobstruyente. *Medicina.* Participio activo de desobstruir. Que desobstruye. ‖ Sustantivo y adjetivo. Nombre y epíteto de los medicamentos que desobstruyen.

Etimología. *Desobstruir:* francés, *désobstruant.*

Desocasionado, da. Adjetivo anticuado. El que está fuera ó apartado de la ocasion.

Desocupacion. Femenino. Falta de ocupacion, ociosidad.

Etimología. *Desocupar:* catalan, *desocupació;* francés, *désoccupation;* italiano, *disoccupazione.*

Desocupadamente. Adverbio de modo. Libremente, sin embarazo.

Etimología. *Desocupada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desocupadament.*

Desocupado, da. Adjetivo. Ocioso, falto de ocupacion. ‖ Participio pasivo de desocupar.

Etimología. *Desocupar:* catalan, *desocupat, da;* francés, *désoccupé;* italiano, *disoccupato.*

Desocupador, ra. Adjetivo. Que desocupa.

Desocupamiento. Masculino. Desocupacion ó evacuacion.

Desocupar. Activo. Desembarazar algun lugar, dejarlo libre y sin impedimento. ‖ Recíproco. Desembarazarse de algun negocio ú ocupacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ocupar:* catalan, *desocupar;* francés, *désoccuper;* italiano, *disoccupare.*

Desocuparse. Recíproco. Quedar libre, desembarazado. ‖ Desacomodarse.

Etimología. Forma reflexiva de *desocupar:* catalan, *desocuparse;* francés, *se désoccuper;* italiano, *disoccuparsi.*

Desoido, da. Participio pasivo de desoir. ‖ Adjetivo. Desentendido.

Desoimiento. Masculino. Accion y efecto de desoir.

Desoir. Activo. Desatender, dejar de oir.

Desojar. Activo. Quebrar ó romper el ojo de la aguja, azada ú otro instrumento que lo tenga. ‖ Recíproco. Mirar con ahinco y vehemencia alguna cosa.

Desojarse. Recíproco. Fatigarse la vista por fijarla en objetos pequeños ó que reflejan la luz. ‖ Metáfora. Fijar la vista con demasiada intencion en algun objeto.

Desolacion. Femenino. Destruccion, ruina y pérdida total de alguna cosa. ‖ Metáfora. Afliccion, angustia grande.

Etimología. Latin *dēsōlātĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēsōlātus,* desolado: catalan, *desolació;* francés, *désolation;* italiano, *disolazione, disolamento.*

Desoladamente. Adverbio de modo. Con desolacion.

Etimología. *Desolada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desolado, da. Adjetivo que se aplica al muy afligido y falto de consuelo.

Etimología. Latin *dēsōlātus,* desamparado, en Virgilio y Tácito; destruido, en Petronio; participio pasivo de *dēsōlāre,* desolar: catalan, *desolat, da;* francés, *désolé;* italiano, *desolato.*

Desolador, ra. Masculino y femenino anticuado. Asolador.

Etimología. *Desolar:* bajo latin, *dēsōlātor;* italiano, *desolatore;* francés, *désolateur.*

Desolante. Participio activo de desolar. Que desola.

Etimología. Latin *dēsōlans, dēsōlantis;* francés, *désolant.*

Desolar. Activo. Destruir, arruinar, asolar alguna cosa, como: desolar una ciudad, una provincia. ‖ Anticuado. Desollar.

Etimología. Latin *dēsōlāre,* asolar del todo; dejar desierto; del prefijo intensivo *des* y *sōlāre,* arrasar; forma verbal de *sōlum,* suelo: catalan, *desolar;* francés, *désoler;* italiano, *desolare.*

Desoldado, da. Participio pasivo de desoldar.

Etimología. *Desoldar:* francés, *dessoudé.*

Desoldadura. Femenino. Accion y efecto de desoldar.

Etimología. *Desoldar:* francés, *dessoudure.*

Desoldamiento. Masculino. Desoldadura.

Desoldar. Activo. Quitar la soldadura. Usase más frecuentemente como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *soldar:* francés, *dessouder.*

Desoldarse. Recíproco. Caerse la soldadura.

Etimología. Forma reflexiva de desoldar: francés, *se dessouder.*

Desollacion. Femenino. Desolladura.

Desolladamente. Adverbio de mo-

Digitized by Google

do. Desvergonzadamente, con insolencia y descaro.

Etimología. *Desollada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desolladero. Masculino. El sitio destinado para desollar las reses.

Desollado, da. Adjetivo que se aplica al descarado, sin vergüenza.

Etimología. *Desollar:* catalan, *desollat, da.*

Desollador, ra. Masculino y femenino. El que desuella. ‖ Metáfora. El que lleva inmoderados derechos ó precio exorbitante por alguna cosa.

Desolladura. Femenino. La accion y efecto de desollar ó desollarse.

Desollamiento. Masculino anticuado. Desolladura.

Desollante. Participio activo de desollar. Que desuella.

Desollar. Activo. Quitar el pellejo ó la piel á alguna cosa. ‖ Metáfora. Causar á alguno grave daño en su persona, honra ó hacienda.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *sollo:* catalan, *desollar.*

Desollarse. Recíproco. Herirse levantando la piel. ‖ Metafórico familiar. Quitarse el pellejo mutuamente. ‖ Hacerse un objeto de infamia y de ludibrio, prostituirse. ‖ Desvergonzarse, insolentarse.

Desollon. Masculino. Especie de desolladura parcial.

Desonce. Masculino. El descuento de alguna onza ú onzas en cada libra.

Desonzar. Activo. Descontar una ó más onzas de cada libra. ‖ Metáfora. Injuriar, infamar.

Desopilable. Adjetivo. *Medicina.* Epíteto de la jóven cuya opilacion se presenta curable.

Desopilacion. Femenino. *Medicina.* Accion y efecto de desopilar ó desopilarse.

Etimología. *Desopilar*: catalan, *desopilació;* francés, *désopilation;* italiano, *disopilazione.*

Desopilado, da. Participio pasivo de desopilar.

Etimología. *Desopilar:* catalan, *desopilat, da;* francés, *désopilé;* italiano, *disoppilato.*

Desopilador, ra. Adjetivo. Desopilativo.

Desopilamiento. Masculino. Desopilacion.

Desopilante. Participio activo de desopilar. Que desopila. ‖ Desopilativo.

Etimología. *Desopilar:* francés, *désopilant;* italiano, *disoppilante.*

Desopilar. Activo. *Medicina.* Curar la opilacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *opilar:* catalan, *desopilar;* francés, *désopiler;* italiano, *disoppilare.*

Desopilativo, va. Adjetivo. *Medicina.* Se aplica á los medicamentos que tienen la virtud de desopilar.

Etimología. *Desopilar:* catalan, *desopilatiu, va;* francés, *désopilatif;* italiano, *disoppilativo.*

Desopinado, da. Masculino y femenino. La persona que ha perdido la buena opinion por culpa propia ó malevolencia ajena.

Etimología. *Desopinar:* catalan, *desopinat, da.*

Desopinador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desopina.

Desopinar. Activo. Quitar la buena opinion á uno, desacreditarle ó infamarle.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *opinar:* catalan, *desopinar.*

Desopinarse. Recíproco. Desacreditarse.

Desopresion. Femenino. Accion y efecto de desoprimir.

Desopresivamente. Adverbio de modo. Con desopresion.

Etimología. *Desopresiva* y el sufijo adverbial *mente.*

Desopresivo, va. Adjetivo. Propio para desoprimir.

Desopreso, sa. Participio pasivo irregular de desoprimir.

Desopresor, ra. Sustantivo y adjetivo. Que desoprime.

Desoprimidamente. Adverbio de modo. Desopresivamente.

Etimología. *Desoprimida* y el sufijo adverbial *mente.*

Desoprimir. Activo. Librar de la opresion y sujecion á alguno.

Desoprimirse. Recíproco. Libertarse de opresion. ‖ Alegrarse, animarse.

Desórden. Masculino. Confusion, desconcierto y falta de órden. Hállase tambien usado como femenino. ‖ Demasía, exceso.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *órden:* catalan, *desorde,* que es la forma provenzal; francés antiguo, *desordonement, desordonance;* moderno, *désordre;* italiano, *disordine.*

Desordenacion. Femenino anticuado. Desórden.

Desordenadamente. Adverbio de modo. Con desórden, confusion y sin regla.

Etimología. *Desordenada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desordenadament;* francés, *désordonnément;* italiano, *disordinatamente.*

Desordenadísimo, ma. Adjetivo superlativo de desordenado.

Etimología. *Desordenado:* catalan, *desordenadíssim, a.*

Desordenado, da. Adjetivo. El que no tiene órden y procede sin él.

Etimología. *Desordenar:* catalan, *desordenat; da;* francés, *désordonné;* italiano, *disordinato.*

Desordenador, ra. Masculino y femenino. Amigo del desórden. ‖ Adjetivo. Turbulento.

Etimología. *Desordenar:* italiano, *disordinatore.*

Desordenamiento. Masculino. Desórden.

Desordenante. Participio activo de desordenar. Que desordena.

Desordenanza. Femenino anticuado. Desórden.

Desordenar. Activo. Confundir, turbar y pervertir el órden y buen concierto de alguna cosa. ‖ Anticuado. Degradar á alguna persona eclesiástica. ‖ Recíproco. Salir de regla, excederse.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ordenar:* catalan, *desordenar;* francés del siglo XI, *desordener;* moderno, *désordonner;* italiano, *disordinare.*

Desordenarse. Recíproco. Perder el órden. ‖ Descomedirse, faltar al respeto, insubordinarse.

Etimología. Forma reflexiva de *desordenar:* catalan, *desordenarse;* francés, *se désordonner;* italiano, *disordinarsi.*

Desorejado, da. Adjetivo. Además de su recta significacion como participio pasivo de desorejar, tiene la metafórica de prostituido, infame, abyecto, y se aplica principalmente á ciertas mujeres de mala vida.

Etimología. *Desorejar:* catalan, *desorellat, da;* francés, *essorillé;* Berry, *essoarillé.*

Desorejador, ra. Masculino y femenino. El que desoreja.

Desorejamiento. Masculino. La accion y efecto de desorejar.

Etimología. *Desorejar:* francés, *essorillement.*

Desorejar. Activo. Cortar las orejas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *oreja:* catalan, *desorellar;* francés del siglo XIV, *essorilier;* moderno, *essoriller, s'essoriller;* Berry, *essoriller, essouriller.*

Desorejarse. Recíproco metafórico. Tirarse ó agarrarse mutuamente de las orejas. ‖ Quedarse sin orejas.

Desorganizacion. Femenino. La accion y efecto de desorganizar.

Etimología. *Desorganizar:* francés, *désorganisation;* italiano, *disorganizzazione.*

Desorganizadamente. Adverbio de modo. Con desorganizacion.

Etimología. *Desorganizada* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *disorganizzatamente.*

Desorganizado, da. Adjetivo. Falto de organizacion. ‖ Participio pasivo de desorganizar.

Etimología. *Desorganizar:* catalan, *desorganisat, da;* francés, *désorganisé;* italiano, *disorganizzato.*

Desorganizador, ra. Adjetivo. El que desorganiza.

Etimología. *Desorganizar:* catalan, *desorganisador, a;* francés, *désorganisateur;* italiano, *disorganizzatore.*

Desorganizante. Participio activo de desorganizar. Que desorganiza.

Desorganizar. Activo. Desarreglar, desordenar en sumo grado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *organizar:* catalan, *desorganisar;* francés, *désorganiser;* italiano, *disorganizzare.*

Desorganizarse. Recíproco. Descomponerse algun objeto organizado. ‖ Insubordinarse, indisciplinarse. ‖ Desordenarse lo organizado ó combinado.

Etimología. Forma reflexiva de *desorganizar:* francés, *se désorganiser;* italiano, *desorganizzarsi.*

Desorientable. Adjetivo. Susceptible de ser desorientado.

Desorientacion. Femenino. Accion y efecto de desorientar.

Desorientadamente. Adverbio de

Digitized by Google

modo. De una manera desorientada.

Etimología. *Desorientada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desorientado, da. Participio pasivo de desorientar.

Etimología. *Desorientar:* francés, *désorienté*.

Desorientador, ra. Adjetivo. Que desorienta.

Desorientamiento. Masculino. Desorientacion.

Desorientar. Activo. Hacer que una persona pierda el conocimiento de la posicion que ocupa geográfica ó topográficamente. ‖ Metáfora. Confundir, ofuscar, extraviar. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *orientar:* francés, *désorienter*.

Desorientarse. Recíproco. Perder el conocimiento del Oriente ó Levante. ‖ Metáfora. Perder la pista ó el rastro. ‖ Cortarse, confundirse, turbarse.

Desorillar. Activo. Quitar las orillas al paño ú otra cosa.

Desortijado, da. Adjetivo. *Veterinaria*. Relajado, dislocado.

Desortijar. Activo. *Agricultura*. Entre los hortelanos, dar con el éscardillo la primera labor á las plantas, despues de nacidas ó trasplantadas.

Desosada. Femenino. *Germanía*. La lengua.

Etimología. *Desosado;* esto es, *la sin hueso,* como dice el vulgo.

Desosado, da. Participio pasivo de desosar.

Etimología. *Desosar:* catalan, *desossat, da;* francés, *désossé;* italiano, *disossato*.

Desosar. Activo. Quitar y separar los huesos de la carne.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *hueso:* catalan, *desossar;* francés, *désosser;* italiano, *disossare*.

Desoterrado. Adjetivo anticuado. Insepulto.

Desoterrar. Activo anticuado Desenterrar.

Desovado, da. Participio pasivo de desovar.

Etimología. *Desovar:* catalan, *desovat, da*.

Desovar. Neutro. Soltar las hembras de los peces ó anfibios sus huevos ó huevas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ovar:* catalan, *desovar*.—«Lo mismo hacen en su manera muchas diferencias de peces en la mar, mudando lugares, especialmente cuando van á *desovar*.» (Fray Luis de Granada, *Symbolos, parte 1.ª, capítulo 15.*)—«En Invierno trahen gran número de ellos (vesugos), hasta los lugares mas apartados de los puertos, á cuyos bajíos llegan en aquel tiempo para *desovar*.» (Jerónimo de Huerta, *Traduccion de Plinio; libro 9.°, capítulo 16.*)

Desove. Masculino. La accion y efecto de desovar.

Etimología. *Desovar:* catalan, *desou*.

Desovillar. Activo. Deshacer los ovillos. Metáfora. Desenredar y aclarar alguna cosa que estaba muy oscura y enmarañada.

Desoxidable. Adjetivo. Susceptible de ser desoxidado.

Desoxidacion. Femenino. *Química*. Accion y efecto de desoxidar.

Etimología. *Desoxidar:* francés, *désoxydation*.

Desoxidado, da. Participio pasivo de desoxidar.

Etimología. *Desoxidar:* francés, *désoxydé*.

Desoxidante. Participio activo de desoxidar. Que desoxida. ‖ Sustantivo y adjetivo. Nombre y epíteto de ciertas sustancias que tienen la propiedad de desoxidar.

Etimología. *Desoxidar:* francés, *désoxydant*.

Desoxidar. Activo. *Química*. Quitar el oxígeno á una sustancia con la cual estaba combinada. Se usa tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *oxidar:* francés, *desoxyder; se désoxyder*.

Desoxigenable. Adjetivo. Susceptible de ser desoxigenado.

Desoxigenacion. Femenino. *Química*. Accion y efecto de desoxigenar. ‖ Extraccion del oxígeno que contiene un cuerpo.

Etimología. *Desoxigenar:* francés, *désoxygénation*.

Desoxigenado, da. Participio pasivo de desoxigenar. Que desoxigena.

Etimología. *Desoxigenar:* francés, *désoxygéné*.

Desoxigenar. Activo. Desoxidar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *oxigenar:* francés, *désoxygéner*.

Desoxigéneses. Femenino plural. *Medicina*. Orden de enfermedades dependientes de una disminucion de la cantidad de oxígeno necesaria á la economía.

Etimología. *Desoxigenar*.

Desoxigénesis. Femenino. Desoxigéneses.

Despabiladeras. Femenino plural. Las tijeras con que se despabila.

Despabilado, da. Adjetivo metafórico que se aplica al que está desvelado en la hora que debía dormir. ‖ Metáfora. Se dice del que es vivo y despejado.

Despabilador, ra. Masculino y femenino. El que despabila.

Despabiladura. Femenino. La pavesa que se quita de cualquiera luz cuando se despabila.

Despabilamiento. Masculino. Accion y efecto de despabilar.

Despabilar. Activo. Limpiar ó quitar la pavesa ó pábilo á cualquiera luz. ‖ Metáfora. Despachar brevemente, ó acabar con presteza alguna cosa, como: despabilar la hacienda, la comida, etc. ‖ Metáfora. Avivar y ejercitar el entendimiento ó ingenio. ‖ Familiar. Matar. ‖ Recíproco metafórico. Sacudir el sueño.

Despabilarse. Recíproco. Despertarse, desvelarse. ‖ Metáfora. Volverse listo.

Despabilo. Masculino anticuado. Despabiladura.

Despacio. Adverbio de modo. Poco á poco, lentamente. ‖ Adverbio de tiempo. Por tiempo dilatado. ‖ Metáfora. Usado como interjeccion, sirve para prevenir á otro que se modere en lo que va hablando, ó en lo que va á hacer con audacia, viveza demasiada, ó fuera de razon. Dícese tambien: vamos despacio.

Etimología. Prefijo intensivo *de* y *espacio:* catalan, *despay*.

Sinonimia. *Despacio, poco á poco. Despacio* no explica otra idea que la lentitud de la operacion en sí misma. *Poco á poco* exprime la lentitud progresiva del movimiento que nos acerca al fin.

Fuí ganando *poco á poco* terreno. Si se sustituye la voz *despacio,* presentará sólo la idea de la lentitud con que nos movimos, y no la del movimiento lento, pero continuado, con que fuimos adelantando.

Más claramente se advierte esta diferencia cuando decimos: una gotera arruina *poco á poco* una casa; la arruina *despacio,* querría decir que tarda en arruinarla, pero no explicaría la repeticion progresiva de esfuerzos que la gotera va empleando para causar al fin aquel efecto. (Huerta.)

Despacito. Adverbio de módo. Muy poco á poco. ‖ Se usa tambien como interjeccion en la misma forma que la voz despacio.

Despachadamente. Adverbio de modo anticuado. Con mucha brevedad y ligereza.

Etimología. *Despachada* y el sufijo adverbial *mente*.

Despachaderas. Femenino plural familiar. El modo sacudido y áspero con que algunos responden.

Despachado, da. Participio pasivo de despachar.

Etimología. *Despachar:* catalan, *despatxat, da;* francés, *dépêché;* italiano, *dispacciato, spacciato*.

Despachador, ra. Masculino y femenino. El que despacha mucho y brevemente.

Despachamiento. Masculino anticuado. Destierro.

Despachante. Participio activo de despachar. Que despacha.

Despachar. Activo. Abreviar y concluir algun negocio ú otra cosa. ‖ Resolver y determinar las causas y negocios. ‖ Enviar, como: despachar un correo, un propio, etc. ‖ Vender los géneros ó mercaderías, deshaciéndose de ellas, ó trocándolas por otras. ‖ Familiar. Servir una tienda, acudiendo á presentar á los compradores los géneros que piden. ‖ Darse prisa. ‖ Familiar. Matar, quitar la vida. ‖ Recíproco. Desembarazarse. ‖ Despacharse á su gusto. Frase familiar. Hacer ó decir alguno sin reparo lo que le acomoda.

Etimología. Catalan *despatxar;* walon, *dispêchi;* burguiñon, *dépoché;* portugués, *despachar;* francés del siglo xiii, *preescher;* siglo xv, *despescher;* moderno, *dépêcher;* italiano, *dispacciare, spacciare*.

1. Latin *depedicare*. (Monlau.)

2. Bajo latin *dispĕdicāre*, compuesto del prefijo negativo *dis* y *pĕdicāre*,

Digitized by Google

forma verbal ficticia del latin *pĕdĭca*, lazo, trampa, de *pes*, *pĕdis*, pié. *Dispedicare* significa desembarazarse, tener los piés libres. (*Cita de* LITTRÉ.)

3. Prefijo reiterativo *dis*, dos veces, y el latin *pactāre*, pactar; «pactar ó tratar con frecuencia.» (DÍEZ.)

1. El verbo *depedicare*, de que habla nuestro Monlau, no pertenece al latin clásico.

2. El bajo latin *dispĕdĭcāre*, cuyo sentido cuadra muy bien, porque *despachar* los negocios no es otra cosa que desembarazarse de ellos, ofrece alguna dificultad en cuanto á la forma, puesto que ningun verbo del romance ha tomado la *d* de *dispĕdĭcāre*, que es la *d* de *pĕdĭca*, cepo para los piés.

3. La etimología de Díez explica más directamente el verbo italiano, que representa la forma intermedia entre el latin y las lenguas romanas.

Composicion. Dis-pactare, dispactiare, dispacciare, cuya traduccion castellana es *despachar*.

Sentido. Pactar con frecuencia, ajustar muchas veces. Creemos preferible esta etimología á todas las demás que se han dado hasta el dia de hoy.

Despacharse. Recíproco. Darse prisa. ‖ Desembarazarse de algo.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *despachar:* catalan, *despatxarse;* francés, *se dépêcher;* italiano, *dispacciarsi, spacciarsi.*

Despacho. Masculino. Accion y efecto de despachar. ‖ La pieza destinada para despachar los negocios. ‖ La tienda ó parte del establecimiento donde se venden determinados efectos. ‖ Cualquiera de las comunicaciones escritas entre el Gobierno de una nacion y sus representantes en las potencias extranjeras. Es más usado en plural. ‖ TELEGRÁFICO. Cualquiera de las comunicaciones que se trasmiten por telégrafo. ‖ UNIVERSAL. Se entiende de los negocios correspondientes al Ministerio de Estado. ‖ CORRER LOS DESPACHOS. Frase. Darles curso sin retardarlos. ‖ TENER BUEN DESPACHO. Frase. Se dice de la persona hábil y expedita para desempeñar los asuntos de que se encarga.

ETIMOLOGÍA. *Despachar:* francés, *dépêche*, despacho; *dispache*, discusion y arbitraje entre los aseguradores y asegurados, palabra de derecho marítimo; italiano, *dispaccio;* catalan, *despaig*.

Despachurrado, da. Participio pasivo de despachurrar. ‖ Adjetivo familiar. Confuso, tortolado.

Despachurrador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que despachurra.

Despachurramiento. Masculino. Accion y efecto de despachurrar.

Despachurrar. Activo familiar. Aplastar alguna cosa, despedazándola, estrujándola ó apretándola con fuerza. ‖ Metafórico familiar. Desconcertar ó embrollar lo que uno va hablando por su mala explicacion. ‖ DEJAR Á UNO DESPACHURRADO. Frase familiar. Dejarle cortado sin tener qué replicar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *pacho*, pan.

Despagado, da. Adjetivo anticuado. Enemigo, contrario, opuesto.

Despagamiento. Masculino anticuado. El descontento ó disgusto que se tiene de alguna cosa.

Despagar. Activo anticuado. Descontentar, disgustar. Hállase usado más comunmente como recíproco.

Despajado, da. Participio pasivo de despajar.

ETIMOLOGÍA. *Despajar:* francés, *depaillé;* italiano, *spagliato.*

Despajadura. Femenino anticuado. La accion y efecto de despajar ó apartar el grano de la paja.

ETIMOLOGÍA. *Despajar:* francés, *dépaillage.*

Despajamiento. Masculino. DESPAJADURA.

Despajar. Activo. Apartar el grano de la paja.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *paja:* francés, *dépailler;* italiano, *spagliare.*

Despajo. Masculino. DESPAJADURA.

Despaladinar. Activo anticuado. Declarar ó explicar alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y *paladin.*

Despaldar. Activo. DESPALDILLAR.

Despaldillador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que despaldilla.

Despaldilladura. Femenino. Accion y efecto de despaldillar.

Despaldillamiento. Masculino. DESPALDILLADURA.

Despaldillar. Activo. Desconcertar ó romper la espaldilla á algun animal.

Despaldillarse. Recíproco. Romperse la espaldilla algun animal.

Despalillar. Activo. Quitar los palillos ó venas gruesas de la hoja del tabaco ántes de torcerlo ó picarlo.

Despalmado, da. Participio pasivo de despalmar.

ETIMOLOGÍA. *Despalmar:* catalan, *despalmat, da;* francés, *espalmé;* italiano, *spalmato.*

Despalmador. Masculino. El sitio donde se despalman las embarcaciones.

ETIMOLOGÍA. *Despalmar:* francés, *espalmeur.*

Despalmadura. Femenino. Accion y efecto de despalmar.

Despalmante. Participio pasivo de despalmar. ‖ *Germanía.* El que quita por fuerza.

Despalmar. Activo. Limpiar el plano de las embarcaciones de la broza que cogen en el agua, y darles sebo. ‖ Separar la palma córnea de la carnosa en los animales. ‖ *Germanía.* Quitar por fuerza.

ETIMOLOGÍA. Latin de san Isidoro *expalmāre*, lanzar sacudiendo con la mano; de *ex*, fuera, y *palmāre*, forma verbal de *palma* (de la mano): catalan, *despalmar;* provenzal, *espalmar;* francés, *espalmer;* italiano, *spalmare.*

Despampanado, da. Participio pasivo de despampanar.

ETIMOLOGÍA. *Despampanar:* catalan antiguo, *despampanat, da;* moderno, *despampolat, aa;* francés del siglo XVI, *espempré;* moderno, *épampré;* italiano, *spampanato.*

Despampanador. Masculino. *Agricultura.* El que quita los pámpanos á las vides.

ETIMOLOGÍA. *Despampanar:* catalan, *despampolador.*

Despampanadura. Femenino. *Agricultura.* La accion y efecto de despampanar.

ETIMOLOGÍA. *Despampanar:* catalan, *despampoladura.*

Despampanamiento. Masculino. DESPAMPANADURA.

ETIMOLOGÍA. *Despampanar:* catalan, *despampolament;* francés, *épamprement, épamprage;* italiano, *spampazione.*

Despampanar. Activo. *Agricultura.* Quitar los pámpanos á las vides para atajar el mucho vicio. ‖ Neutro metafórico y familiar. Desahogarse uno diciendo con libertad lo que siente.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *pámpano:* catalan antiguo, *despampanar;* moderno, *despampolar;* francés, *épamprer;* italiano, *spampanare.*

Despampanarse. Recíproco familiar. DESPAMPANAR, en su segunda acepcion. ‖ Quedarse sin pámpanos las vides.

Despamplonador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que despamplona.

Despamplonadura. Femenino. Accion y efecto de despamplonar.

Despamplonamiento. Masculino. DESPAMPLONADURA.

Despamplonar. Activo. *Agricultura.* Esparcir ó apartar los vástagos de la mata ó vid cuando están muy juntos. ‖ Metáfora. Dislocarse ó desgobernarse la mano.

ETIMOLOGÍA. *Despampanar.*

Despamplonarse. Recíproco metafórico con la acepcion del neutro.

Despanamiento. Masculino. Accion y efecto de despanar.

Despanar. Activo. Provincial Extremadura. Levantar y sacar las mieses de las hazas despues de segadas.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *pan*, porque las mieses se llaman así.

Despancijar. Activo. DESPANZURRAR.

Despanzurrador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que despanzurra.

Despanzurramiento. Masculino. Accion y efecto de despanzurrar.

Despanzurrar. Activo familiar. Romper la panza á alguno.

Despapar. Neutro. *Equitacion.* Llevar el caballo la cabeza demasiadamente levantada. Usase tambien como activo.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y *papo.*

Desparado, da. Adjetivo anticuado. Diferente, diverso.

Desparar. Activo anticuado. Descomponer ó desconcertar lo que estaba dispuesto. ‖ Anticuado. PRORRUMPIR.

Desparcimiento. Masculino anticuado. ESPARCIMIENTO.

Desparcir. Activo anticuado. ESPARCIR. ‖ Recíproco anticuado. ESPAR-

Digitized by Google

CIRSE. ‖ Anticuado. Dividirse, separarse, apartarse unos de otros.

Despareado, da. Participio pasivo de desparear.

ETIMOLOGÍA. *Desparear:* catalan; *desapariat, da; despariat, da;* francés, *déparié.*

Desparear. Activo anticuado. Separar, apartar ó desigualar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *parear:* catalan, *desapariar, despariar;* francés, *déparier.*

Desparecer. Neutro. DESAPARECER. ‖ Recíproco anticuado. No parecerse, ser desemejante una cosa de otra. ‖ Anticuado. DESAPARECERSE.

Desparecerse. Recíproco. DESAPARECERSE.

Desparejado, da. Participio pasivo de desparejar.

ETIMOLOGÍA. *Desparejar:* catalan, *desaparellat, da;* francés, *dépareillé.*

Desparejar. Activo. Deshacer alguna pareja.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *pareja:* catalan, *desaparellar;* francés, *dépareiller.*

Desparejarse. Recíproco. Deshacerse lo que formaba pareja.

Desparpajar. Activo. Deshacer y desbaratar alguna cosa con desaliño y poco aseo. ‖ Familiar. Hablar mucho y sin concierto.

ETIMOLOGÍA. *Desparpajo.*

Desparpajarse. Recíproco. Desbaratarse malamente alguna cosa. ‖ Familiar. Excederse en el hablar.

Desparpajo. Masculino familiar. Suma facilidad y desembarazo en hablar, y tambien en las acciones.

ETIMOLOGÍA. *Onomatopeya.*

Desparramado, da. Adjetivo. Ancho, abierto.

Desparramador, ra. Masculino y femenino. El que desparrama ó desperdicia las cosas.

Desparramadura. Femenino. Accion y efecto de desparramar.

Desparramar. Activo. Echar por el suelo alguna cosa, extendiéndola por muchas partes. ‖ Metáfora. Disipar la hacienda, malbaratarla, malgastarla. ‖ Recíproco. Esparcirse, extenderse. ‖ Metáfora. Distraerse, disiparse.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y *parra.*

Despartidor, ra. Masculino y femenino. El que desparte.

ETIMOLOGÍA. *Despartir:* catalan, *despartidor, a.*

Despartimiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de despartir.

Despartir. Activo. Separar, apartar, dividir. ‖ QUIEN DESPARTE LLEVA LA PEOR PARTE. Refran que advierte á los mediadores la prudencia con que deben proceder.

ETIMOLOGÍA. *Departir:* catalan, *despartir.*

Desparvar. Activo. Deshacer la parva.

Despasado, da. Participio pasivo de despasar.

ETIMOLOGÍA. *Despasar:* catalan, *despassat, da;* francés, *dépassé;* italiano, *sorpassato, oltrepassato.*

Despasar. Activo. Volver á pasar ó retirar lo que se había pasado. ‖ EL VIENTO. *Marina.* Arribar cuando se navega á un largo, hasta recibir el viento en la misma posicion por la banda opuesta.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *pasar:* catalan, *despassar;* francés, *dépasser;* italiano, *sorpassare, oltrepassare.*

Despasmar. Activo. Quitar el pasmo.

Despasmarse. Recíproco anticuado. Recobrarse, volver sobre sí de la suspension, del susto ó pasmo.

Despatarrada. Femenino familiar. Cierta mudanza en algunos bailes, como el villano, gaita gallega, etcétera, que se ejecuta abriendo las piernas con disformidad y como despatarrándose. ‖ HACER LA DESPATARRADA. Frase metafórica y familiar. Afectar alguna enfermedad, dolor ó accidente, tendiéndose en el suelo. ‖ QUEDAR UNO Ó DEJARLE DESPATARRADO. Frase metafórica y familiar. Quedar uno ó dejarle extremadamente admirado y avergonzado.

ETIMOLOGÍA. *Despatarrado:* catalan, *despatarrada.*

Despatarradamente. Adverbio de modo. Con abertura desmesurada de piernas.

ETIMOLOGÍA. *Despatarrada* y el sufijo adverbial *mente.*

Despatarrado, da. Adjetivo. Extraordinariamente abierto de piernas. ‖ Participio pasivo de despatarrar y despatarrarse.

Despatarramiento. Masculino. DESPATARRADURA.

Despatarrar. Activo. Hacer caer ó derribar á otro por medio de una cosa que le obligue á resbalar y quedar con las piernas abiertas. ‖ Dejar patiabierto. ‖ Familiar. Dejar extremadamente admirado.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y *pata.*

Despatarrarse. Recíproco familiar. Caerse en el suelo por haberse resbalado, quedando las piernas abiertas.

Despaternizar. Activo. Quitar la paternidad putativa.

Despaternizarse. Recíproco. Despojarse de la paternidad.

Despatillar. Activo. Cortar en los maderos los rebajos necesarios para que puedan entrar en las muescas.

Despavesadura. Femenino. La accion y efecto de despavesar ó despabilar la vela ó velon.

Despavesar. Activo. DESPABILAR.

Despavesarse. Recíproco. Caérsele la pavesa á una luz.

Despavilar. Activo. DESPABILAR.

Despavoridamente. Adverbio de modo. Con pavor, asombro ó susto.

ETIMOLOGÍA. *Despavorida* y el sufijo adverbial *mente.*

Despavorido, da. Adjetivo. Lleno de pavor y espanto.

Despavorir. Neutro. Llenarse de pavor ó espanto. Usase tambien como recíproco.

Despavorirse. Recíproco. DESPAVORIR.

Despeado, da. Participio pasivo de despear.

ETIMOLOGÍA. *Despear:* catalan, *despeat, da.*

Despeadura. Femenino. El daño que padecen en los piés el hombre ó los animales, causado de haber caminado mucho.

ETIMOLOGÍA. *Despear:* catalan, *despeadura.*

Despeamiento. Masculino. DESPEADURA.

Despearse. Recíproco. Maltratarse los piés el hombre ó animal, por haber caminado mucho.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *pearse;* forma verbal reflexiva del latin *pes, pĕdis,* pié; «quedarse sin piés, no poder andar:» catalan, *despearse.*—«E sin por aventura non toviere si non aquellos que hobiesen tomado antenoche, ponergelos: salvo si *estoviesen* muy *despeados.*» (*Montería del Rey Don Alfonso, libro 1.°, capítulo 15.*)—«Habiendo por el aspereza del camino y mal gobierno, pasado los castellanos tan grande hambre, que algunos dias comieron hierbas, y *despeándose* los caballos y perecido los perros.» (HERRERA, *Historia de Indias, década 4.ª, libro 1.°, capítulo 7.°*)

Despecio. Masculino anticuado. DISPENDIO.

Despectivo, va. Adjetivo anticuado. DESPRECIADOR.

ETIMOLOGÍA. *Despechar.*

Despechadamente. Adverbio de modo. Con despecho.

ETIMOLOGÍA. *Despechada* y el sufijo adverbial *mente.*

Despechado, da. Adjetivo. Furioso, colérico, resentido, picado. ‖ Participio pasivo de despechar y despecharse.

ETIMOLOGÍA. *Despechar:* catalan, *despitat, da;* provenzal, *despechat, despytat;* francés, *dépité* y *dépiteux;* italiano, *dispettato.*

Despechador. Masculino. El que carga demasiados tributos.

Despechamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de despechar ó despecharse.

Despechar. Activo. Dar pesar, causar indignacion, furor ó desesperacion. Usase más comunmente como recíproco. ‖ Familiar. Destetar á los niños.

ETIMOLOGÍA. Provenzal *despechar, despeytar:* catalan, *despitar;* francés del siglo XIII, *despiter;* moderno, *dépiter;* italiano, *dispettare;* del latin *despectāre,* mirar desde arriba, dirigir la vista hácia abajo, despreciar, compuesto del prefijo intensivo *de* y *spectāre,* mirar atentamente, ser espectador de alguna cosa. Por consiguiente, *despechar* no tiene relacion alguna con *pecho, des-pecho,* como se ha creido por algunos autores.

Despecharse. Recíproco. Resentirse, ofenderse. ‖ Darse celos mutuamente los amantes.

Despecho. Masculino. DESESPERACION. ‖ A DESPECHO. Modo adverbial. A pesar de alguno, contra su gusto y voluntad.

Digitized by Google

Etimología. Latin *despectus*, despreciado, participio pasivo de *despicĕre*, mirar hácia abajo; y figuradamente, despreciar: catalan antiguo, *despeit;* moderno, *despit;* provenzal, *despieg, despieyt;* burguiñon, *dépey;* normando, *dépit;* francés del siglo XII, *despit;* moderno, *dépit;* italiano, *dispetto*.

Despechoso, sa. Adjetivo anticuado. Despechado, indignado, furioso.

Despechugado, da. Participio pasivo de despechugar. ‖ Adjetivo familiar. Que lleva el pecho descubierto.

Despechugadura. Femenino. La accion y efecto de despechugar ó despechugarse.

Despechugamiento. Masculino. Despechugadura.

Despechugar. Activo. Quitar la pechuga á alguna ave. ‖ Recíproco metafórico. Mostrar ó manifestar el pecho, traerlo descubierto.

Despechugarse. Recíproco metafórico. Llevar el pecho descubierto.

Despedantizar. Activo. Curar de pedantería.

Despedazadamente. Adverbio de modo. En pedazos.

Etimología. *Despedazada* y el sufijo adverbial *mente*.

Despedazado, da. Adjetivo. Roto, hecho pedazos. ‖ Participio pasivo de despedazar.

Etimología. *Despedazar:* catalan, *despedassat, da;* francés, *dépecé;* italiano, *spezzato*.

Despedazador, ra. Masculino y femenino. El que despedaza.

Etimología. *Despedazar:* catalan, *despedassador, a*.

Despedazadura. Femenino anticuado. Despedazamiento.

Despedazamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de despedazar alguna cosa.

Etimología. *Despedazar:* catalan, *despedassament;* francés, *dépècement*.

Despedazante. Participio activo de despedazar. Que despedaza.

Despedazar. Activo. Hacer pedazos algun cuerpo, dividiéndolo en partes sin órden ni concierto. ‖ Metáfora. Maltratar y destruir algunas cosas no materiales, como: despedazar el alma, la honra, etc.

Etimología. *Despedazar:* catalan, *despedassar;* italiano, *spiegazzare*

Despedazarse. Recíproco. Hacerse pedazos una cosa.

Etimología. Forma reflexiva de *despedazar:* francés, *se dépecer;* italiano, *spiegazzarsi*.

Despedida. Femenino. La accion y efecto de despedirse ó despedir á alguno.

Etimología. *Despedido:* catalan antiguo, *despedició;* moderno, *despedida*.

Despedido, da. Participio pasivo de despedir y despedirse.

Etimología. *Despedir:* catalan antiguo, *despedit, da*, expedito, pronto, dispuesto, ágil.

Despedidor, ra. Masculino y femenino. El que despide. ‖ Adjetivo. Que parece despedir.

Despediente. Masculino anticuado. Expediente, en la acepcion de medio ó corte.

Despedimiento. Masculino. Despedida.

Etimología. *Despedida:* catalan, *despediment*, desahucio.

Despedir. Activo. Soltar, desprender, arrojar alguna cosa, como: despedir el dardo, lanza ó piedra. ‖ Quitar á uno la ocupacion, empleo ó servicio, como: despedir al criado, las tropas, etcétera. Usase tambien como recíproco. ‖ Acompañar por obsequio al que sale de una casa ó pueblo. ‖ Metáfora. Apartar ó arrojar de sí alguna cosa no material. ‖ Metáfora. Difundir ó esparcir, como: despedir olor, despedir rayos de luz. ‖ Apartar uno de sí á la persona que le es gravosa ó molesta. ‖ Recíproco. Hacer ó decir alguna expresion de afecto ó cortesanía para separarse una persona de otra. ‖ Despedirse á la francesa. Frase familiar. Separarse de otras personas sin decírselo ó sin saludarlas.

Etimología. *Expedir:* catalan, *despedir, despedirse*.

Despedirse. Recíproco. Decir ó hacer alguna expresion de afecto ó de cortesanía al tiempo de separarse las personas, ó cuando se van á marchar de viaje. ‖ Renunciar á alguna cosa, hacer propósito firme de no volver á un sitio. ‖ Salirse de la casa en que uno servía, dimitir el empleo que se desempeñaba.

Despedrar. Activo. Desempedrar.

Despedregado, da Participio pasivo de despedregar.

Etimología. *Despedregar:* catalan, *despedregat, da*.

Despedregar. Activo. Quitar las piedras de la tierra.

Etimología. Catalan *despedregar;* del prefijo negativo *des* y *pedregar*, granizar en la lengua antigua, forma verbal de *pedra*, piedra.

Despegable. Adjetivo. Lo que se puede despegar.

Despegadamente. Adverbio de modo. Con despego.

Etimología. *Despegada* y el sufijo adverbial *mente*.

Despegado, da. Adjetivo que se aplica al que es áspero ó desabrido en el trato.

Etimología. *Despegar:* antiguo catalan, *despegat, da*, desacreditado; esto es, *despegado* de la opinion pública ó del comun aprecio.

Despegador, ra. Masculino y femenino. El que despega.

Despegadura. Femenino. La accion de despegar.

Despegamiento. Masculino. Desapego.

Despegante. Participio activo de despegar. Que despega.

Despegar. Activo. Apartar, desasir y desprender una cosa de otra á que estaba pegada. ‖ Recíproco metafórico. Apartarse, desprenderse del afecto á personas ó cosas.

Despegarse. Recíproco. Desasirse moralmente de los objetos allegados á uno.

Despego. Masculino. Desabrimiento, desvío, desamor.

Etimología. *Despegar*.

Despeinado, da. Participio pasivo de despeinar. ‖ Adjetivo. Desgreñado.

Etimología. *Despeinar:* catalan, *despentinat, da*.

Despeinar. Activo. Deshacer el peinado. ‖ Descomponer el cabello. Se usa como recíproco en ambas acepciones.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *peinar:* catalan, *despentinar*.

Despejadamente. Adverbio de modo. Con despejo.

Etimología. *Despejada* y el sufijo adverbial *mente*.

Despejado, da. Adjetivo. El que tiene desembarazo y soltura en su trato. ‖ Se aplica al entendimiento ó ingenio claro y desembarazado, y á la persona que le tiene.

Despejador, ra. Adjetivo. Que despeja.

Despejamiento. Masculino. Despejo, en su primera acepcion.

Despejar. Activo. Desembarazar ó desocupar algun sitio ó espacio. ‖ Recíproco. Adquirir ó mostrar soltura y esparcimiento en el trato. ‖ Divertirse, esparcirse. Hablando del dia, del cielo, del tiempo, etc., aclararse, serenarse.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *espejar*.

Despejarse. Recíproco. Adquirir soltura ó desembarazo. ‖ Divertirse, esparcirse. ‖ Aclararse el dia, serenarse el cielo. ‖ Ir aclarándose ó descubriéndose alguna cosa oscura. ‖ Calmarse, sosegarse. ‖ Aliviarse un enfermo.

Despejo. Masculino. El acto de despejar y desembarazar algun sitio; como el despejo de la plaza en funciones públicas, etc. ‖ Desembarazo, soltura en el trato ó acciones. ‖ Claro entendimiento, talento.

Despelotar. Activo. Desgreñar, enmarañar y descomponer el pelo. ‖ Anticuado. Desplumar una ave á otra.

Despeluzadamente. Adverbio de modo. Con despeluzamiento.

Etimología. *Despeluzada* y el sufijo adverbial *mente*.

Despeluzado, da. Participio pasivo de despeluzar. ‖ Adjetivo. Despavorido.

Despeluzador, ra. Adjetivo. Que despeluza.

Despeluzamiento. Masculino. La accion y efecto de despeluzar ó despeluzarse.

Despeluzante. Participio activo de despeluzar. Que despeluza.

Despeluzar. Activo. Descomponer ó enmarañar el cabello. ‖ Recíproco. Erizarse los cabellos.

Despeluzarse. Recíproco. Erizarse los cabellos de pavor. ‖ Familiar. Desgreñarse el cabello.

Despeluznador, ra. Adjetivo. Que despeluzna.

Despeluznar. Activo. Despeluzar.

Despeluzo. Masculino anticuado. Erizamiento de los cabellos.

Digitized by Google

Etimología. *Despeluzar.*

Despellejador, ra. Masculino y femenino. El que despelleja.

Despellejadura. Femenino. Desolladura.

Despellejamiento. Masculino. Accion y efecto de despellejar.

Despellejar. Activo. Quitar el pellejo, desollar.

Despenado, da. Participio pasivo de despenar. ‖ Adjetivo familiar. Libre de penas. ‖ Que ha cumplido su condena de presidio.

Despenador, ra. Masculino y femenino. El que quita las penas.

Despenar. Activo. Sacar á alguno de pena. ‖ Familiar irónico. Matar.

Despenarse. Recíproco. Salir de pena. ‖ Desentenderse de las penas.

Despendedor, ra. Masculino y femenino. El que gasta con exceso, malbaratando y disipando su hacienda.

Etimología. *Despender.*

Despender. Activo. Gastar la hacienda, el dinero ú otra cosa. ‖ Metáfora. Emplear, gastar alguna cosa; como el tiempo, la vida, etc.

Etimología. *Dispendio:* latin, *dēpendĕre,* gastar, consumir; del prefijo intensivo *de* y *pendĕre,* pesar: *pro capite pecuniam* dependere, pagar rescate por la vida, en Séneca: catalan, *despendir;* provenzal, *despesar;* francés del siglo xv, *despenser;* moderno, *dépenser;* italiano, *dispendere.*

Despendicion. Femenino. Accion y efecto de despender. ‖ Familiar. Expendicion.

Despendido, da. Participio pasivo de despender.

Etimología. *Despender:* catalan, *despés, a;* francés, *dépensé;* italiano, *dispeso;* latin, *dēpensus,* participio pasivo de *dēpendĕre,* gastar.

Despendimiento Masculino. Despendicion.

Despenolar. Activo. *Marina.* Partir una verga por cerca del penol.

Despensa. Femenino. El lugar ó sitio donde se guardan las cosas comestibles en las casas. ‖ Provision de comestibles. ‖ El oficio de despensero ó administrador de la despensa. ‖ El ajuste de cebada y paja que se hace para todo el año, por no poderlas tener en casa. ‖ El conjunto de cosas que el despensero ó comprador trae y compra para el gasto diario de la comida. ‖ Anticuado. La accion y efecto de despender, distribuir ó repartir alguna cosa. ‖ Plural anticuado. Expensas.

Etimología. *Despender:* latin, *dēpensa,* forma femenina de *dēpensus,* despendido, gastado. *Despensa* significa gasto; esto es, *despesa,* porque la *despensa* custodia lo que se tiene para el gasto ó consumo.

Despensadamente. Adverbio de modo. Impensadamente. ‖ Irreflexivamente.

Etimología. *Despensada* y el sufijo adverbial *mente.*

Despenseria. Femenino anticuado. El oficio ú ocupacion de despensero.

Etimología. *Despensero.*

Despensero, ra. Masculino y femenino. El que tiene el cargo de la despensa. ‖ Dispensador ó distribuidor de los bienes que otro le ha entregado para este fin. ‖ Anticuado. En palacio, despensero mayor. ‖ mayor. Oficio de la casa real, que bajo las órdenes del mayordomo mayor cuida de las viandas que sirven para la mesa del rey.

Etimología. *Despensa:* catalan antiguo, *despenser, despensier;* moderno, *dispenser, dispensera;* provenzal, *despecier, despessier, despenser;* francés, *dépensier, dépensière;* italiano, *dispensiere, dispensiera.*

Reseña histórica.—La primera de las acepciones que da la Academia á la voz del artículo, y que es la verdaderamente etimológica («el que tiene el cargo de la despensa»), se emplea frecuentísimamente en muchos de nuestros más ilustres clásicos: y en todos sus escritos, principalmente en los satíricos y humorísticos, se advierte la no muy buena fama de que en la pública gozaban dichos oficiales. Nuestro profundo é ingeniosísimo Quevedo, que, en la tarea de hostilizar los tipos más odiosos y más odiados de su época, no conoció rival alguno, los inmortalizó, al convertirlos en blanco de sus tiros, derramando sobre ellos, como acostumbraba hacer, todas las amarguras de su ironía, toda la ironía de sus amarguras. Véase cómo los expone al juicio público en los siguientes pasajes:

«Y llegaron unos *Dispenseros* haciendo cuentas (y no rezándolas) y en el ruido con que venia la trulla, dixo un Ministro: *Dispenseros* son; y otros dixeron no son, y otro si son; y dióles tanta pesadumbre la palabra *si son,* que se turbaron mucho, etc.» (Quevedo, *Sueño del Juicio final.)*

«... Y vereis en la parte del Infierno más honda á Júdas, con su familia. descomulgada de malditos Despenseros. Hícelo así, y vi á Júdas, que me holgué mucho, cercado de sucesores suyos, y sin cara... Estaba, pues, Júdas muy contento de ver quan bien lo hacian algunos Despenseros en venírsele á cortejar, y á entretener (que muy pocos me dixeron que le dexaban de imitar). Miré más atentamente, y fuíme llegando donde estaba Júdas, y vi que la pena de los Despenseros era, que como á Ticio le come un Buytre las entrañas, á ellos se las descarnaban dos aves, que llaman Sisones. Y un diablo decia á voces de rato en rato: Sisones son Despenseros, y los Despenseros Sisones.» (Quevedo, *El Sueño del Infierno.)*

Despenseta. Femenino anticuado diminutivo de despensa.

Despeñadamente. Adverbio de modo. Precipitada y arrojadamente.

Etimología. *Despeñada* y el sufijo adverbial *mente.*

Despeñadero. Masculino. Precipicio, lugar ó sitio alto, peñascoso y escarpado. ‖ Metáfora. Riesgo ó peligro á que alguno se expone. ‖ Adjetivo. Lo que es á propósito para despeñar á alguno ó despeñarse.

Etimología. *Despeñar:* catalan, *despenyadero.*

Despeñadizo, za. Adjetivo. Lo que es á propósito para despeñarse.

Despeñado, da. Participio pasivo de despeñar y despeñarse.

Etimología. *Despeñar:* catalan, *despenyat, da.*

Despeñador, ra. Adjetivo. Que despeña ó precipita.

Etimología. *Despeñar:* catalan, *despenyador,* despeñadero.

Despeñadura. Femenino anticuado. Despeñamiento.

Despeñamiento. Masculino. Despeño. ‖ Metáfora. Despeño, por riesgo ó peligro.

Etimología. *Despeñar:* catalan, *despenyament.*

Despeñante. Participio activo de despeñar. Que despeña.

Despeñar. Activo. Precipitar y arrojar una cosa de algun lugar alto y peñascoso, ó de alguna eminencia, aunque no tenga peñascos. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco metafórico. Precipitarse, desenfrenarse y entregarse ciegamente y sin consideracion á alguna pasion, vicio ó maldad.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *peña:* catalan, *despenyar, despenyarse.*

Despeñarse. Recíproco. Arrojarse de alguna altura, precipitarse. ‖ Metáfora. Desenfrenarse. ‖ Tomar resoluciones inconsideradas ó precipitadas.

Despeño. Masculino. La accion y efecto de despeñar y despeñarse. ‖ Desconcierto, flujo de vientre ó diarrea. ‖ Metáfora. Caida precipitada. ‖ Ruina y perdicion.

Etimología. *Despeñar:* catalan, *despenyo.*

Despepitar. Activo. Quitar las pepitas al melon, algodon, etc. ‖ Metafórico y familiar anticuado. Descalabrar. ‖ Metafórico y familiar anticuado. Atormentar.

Despepitarse. Recíproco. Hablar ó gritar con vehemencia. ‖ Metáfora. Arrojarse sin consideracion, hablando ú obrando descomedidamente. ‖ por alguna cosa. Frase familiar. Mostrar vehemente aficion á ella.

Desperacion. Femenino anticuado. Desesperacion.

Desperanza. Femenino anticuado. Falta de esperanza.

Desperar. Neutro anticuado. Desesperar.

Despercudimiento. Masculino. Accion y efecto de despercudir.

Despercudir. Activo. Limpiar ó lavar lo que está grasiento y sucio de mucho tiempo.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y el latin *percūdĕre,* penetrar; de la preposicion de acusativo *per,* por, y *cūdĕre,* batir, forjar: cudere *nummos,* batir moneda, en Plauto; *isthæc in me* cudetur *faba,* esto caerá sobre mis costillas; es decir, esto vendrá á golpear sobre mí; á mí me tocará el mochuelo, en Terencio.

Digitized by Google

Desperder. Activo anticuado. PERDER.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y *perder;* «perder á menudo, perder muchas veces.» Este verbo no tiene palabra que lo reemplace.

Desperdiciadamente. Adverbio de modo. Con desperdicio.

ETIMOLOGÍA. *Desperdiciada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desperdiciado, da. Adjetivo. DESPERDICIADOR.

ETIMOLOGÍA. *Desperdiciar:* catalan antiguo, *despessegat, da;* moderno, *desperdiciat, da.*

Desperdiciador, ra. Masculino y femenino. El que desperdicia.

ETIMOLOGÍA. *Desperdiciar*: catalan antiguo, *despessech;* moderno, *desperdiciador, a.*

Desperdiciadura. Femenino anticuado. DESPERDICIO.

Desperdiciamiento. Masculino anticuado. DESPERDICIO.

Desperdiciante. Participio activo de desperdiciar. Que desperdicia.

Desperdiciar. Activo. Malbaratar, gastar ó emplear mal alguna cosa; como la hacienda, el tiempo, etc.

ETIMOLOGÍA. *Desperder:* catalan antiguo, *despessegar;* moderno, *desperdiciar.*

Desperdicio. Masculino. Destruccion de la hacienda ú otra cosa. ‖ El residuo de lo que no se puede ó no es fácil aprovechar ó se deja de utilizar por descuido.

ETIMOLOGÍA. *Desperdiciar:* catalan antiguo, *despessega;* moderno, *desperdici.* «Viendo Agripino Romano el gran DESPERDICIO de su hijo que derramaba el oro y plata como si fuesse agua, deseó corregir su prodigalidad.» (PADRE JUAN EUSEBIO NIEREMBERG, *Diferencia entre lo temporal, etc.)*

Desperdigamiento. Masculino. Accion y efecto de desperdigar.

Desperdigar. Activo. Separar, desunir, esparcir.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *perdigar.*

Desperecer. Neutro anticuado. PERECER. ‖ Recíproco. Consumirse, deshacerse por el logro de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Desperecerse* vale tanto como *desvivirse.* El arcaismo de aquel verbo clásico es verdaderamente doloroso.—«E esto tenemos Nos por gran tuerto, que la Justicia que vén de Dios, que *desperezca* en poco tiempo, la que nunca debe afalecer.» *(Fuero Juzgo, libro 2.°, título 4.°.)*

Desperecido, da. Participio pasivo de desperecer.—«De la Olyva, antiguamente, segun cuenta Plinio, se hacia un dulcíssimo pan; y del centéno, al contrário, amargo, negro, y solamente grato á los DESPERECIDOS de hambre.» (ANDRÉS DE LAGUNA, *Sobre Dioscórides, libro 2.° capítulo 82.)*—«Si salgo al Campo, veo muertos á espada; si entro en la ciudad, veo muertos y DESPERECIDOS con hambre.» (MAESTRO JUAN DE AVILA, *Tratado Oye, hijo, capítulo 49.)*

Desperezarse. Recíproco. Extender y estirar los miembros, torciendo el cuerpo y cabeza descompuestamente.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *pereza,* como quien dice: «quitarse la pereza.»

Desperezo. Masculino. ESPEREZO.

Desperfecto. Masculino. Deterioro, menoscabo.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *perfecto.*

Desperfilado, da. Participio pasivo de desperfilar. ‖ Adjetivo. Falto de correcto perfil.

ETIMOLOGÍA. *Desfilar:* catalan, *desperfilat, da.*

Desperfilar. Activo. *Pintura.* Suavizar los contornos de los objetos de un cuadro, uniéndolos con el ambiente del mismo, para que no aparezcan á la vista con sequedad y dureza. Es voz poco usada ya en la pintura. ‖ Recíproco. Perder la postura que tiene alguna cosa que estaba de perfil.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *perfilar:* catalan, *desperfilar, desperfilarse.*

Despermatizacion. Femenino. Accion y efecto de despermatizar.

Despermatizar. Activo. Quitar el esperma.

Despermatizarse. Recíproco. Ir perdiendo el esperma.

Despernada. Femenino. Cierta mudanza en el baile del villano y otros, que se hacía con salto elevado y cayendo con las piernas abiertas.

Despernado, da. Adjetivo metafórico. Cansado, fatigado y harto de andar.

Despernar. Activo. Cortar ó estropear las piernas.

Despernarse. Recíproco. Romperse las piernas. ‖ Metáfora. Fatigarse de caminar.

Despertador, ra. Masculino y femenino. La persona que tiene el cuidado de despertar á otros. ‖ Máquina de relojería que sirve para despertar á alguno con el ruido que hace á la hora á que está puesta. ‖ Metáfora. Lo que da mucho cuidado, desvela y despierta del olvido y descuido.

Despertamiento. Masculino. El acto de despertar.

Despertante. Participio activo anticuado de despertar. El ó lo que despierta.

Despertar. Activo. Cortar, interrumpir el sueño al que está durmiendo. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Renovar ó traer á la memoria alguna cosa que ya estaba olvidada. ‖ Metáfora. Hacer que alguno vuelva sobre sí ó recapacite. ‖ Neutro. Recordar del sueño, dejar de dormir. ‖ Hacerse más advertido, avisado ó entendido el que ántes era rudo, abobado ó simple. ‖ DESPERTAR Á QUIEN DUERME. Frase. Suscitar especies con que alguno se mueve á hacer ó decir lo que no pensaba.

ETIMOLOGÍA. *Despierto:* catalan, *despertar, despertarse;* latin, *expergĕre.*

Despertarse. Recíproco. Volver del sueño. ‖ Metáfora. Salir de alguna profunda meditacion. ‖ Despabilarse ó avisparse.

Desperteza. Femenino anticuado. Prevision, conocimiento de alguna cosa.

Despesa. Fémenino anticuado. EXPENSA.

ETIMOLOGÍA. *Dispendio:* catalan, *despesa;* provenzal, *despensa, despessa;* portugués, *despesa, despeza;* francés del siglo XIII, *despense;* moderno, *dépense;* italiano, *dispensa.*

1. Despesar. Activo anticuado. EXPENDER.

ETIMOLOGÍA. *Despesa.*

2. Despesar. Masculino. Disgusto, sinsabor.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *des* y *pesar;* «un pesar frecuente, continuo:» catalan antiguo, *despesar.*

Despestañar. Activo. Quitar ó arrancar las pestañas. ‖ Recíproco. DESOJARSE.

Despestañarse. Recíproco. Caérsele á uno las pestañas.

Despetrificable. Adjetivo. Susceptible de ser despetrificado.

Despetrificacion. Femenino. Accion y efecto de despetrificar.

Despetrificado, da. Participio pasivo de despetrificar.

ETIMOLOGÍA. *Despetrificar:* francés, *dépétrifié.*

Despetrificador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que despetrifica.

Despetrificamiento. Masculino. DESPETRIFICACION.

Despetrificante. Participio activo de despetrificar. Que despetrifica.

Despetrificar. Activo. Deshacer petrificaciones. ‖ Metáfora. Disipar la estupefaccion de alguno.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *petrificar:* francés, *dépétrifier.*

Despezado, da. Participio pasivo de despezar.

ETIMOLOGÍA. *Despezar:* provenzal, *despessat;* francés, *dépecé;* italiano, *spezzato.*

Despezar Activo. *Cantería.* Separar las partes de la planta de un edificio para ejecutar los cortes que corresponden en cada piedra. ‖ Adelgazar un cañon de fontanería por el un extremo, haciendo rebaja para que cómodamente se pueda ingerir en otro.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *pezar,* forma verbal ficticia de *pié* ó *pieza,* como si dijéramos *despiezar:* provenzal, *despessar, despezar;* picardo, *dépiécher;* francés del siglo XI, *depeçer;* siglo XII, *depetier;* moderno, *dépecer, dépiecer;* italiano, *spezzare.*—«Si es de plomo (el caño) ha de ser á lo ménos de uno en plancha, y este por donde *despezare* para ingerir otro, despues de soldado, se le echará por la parte exterior una faja de plancha de plomo de cuatro dedos de ancho encima de la soldadura.» (ARDEMANS, *Fluencias de la tierra, plana 263.)*

Despezo. Masculino. En fontanería es la diminucion que se hace en un extremo del cañon para ingerir otro. ‖ *Cantería.* El corte por donde las piedras se juntan unas con otras.

Digitized by Google

Etimología. *Despezar.* — «Y esta tambien se fijará muy bien soldada, para fortificar el *despezo.*» (Ardemans, *Fluencias de la tierra, plana 263.*)

Despezonamiento. Masculino. Accion y efecto de despezonar.

Despezonar. Activo. Quitar el pezon á alguna cosa; como á los limones, limas, etc. ‖ Dividir y separar una cosa de otra. ‖ Quebrarse el pezon ó pezonera á alguna cosa; como á la fruta, al coche, etc.

Despiadadamente. Adverbio de modo. Desapiadadamente.

Etimología. *Despiadada* y el sufijo adverbial *mente.*

Despiadado, da. Adjetivo. Desapiadado.

Despicado, da. Participio pasivo de despicar.

Etimología. *Despicar:* francés, *dépiqué.*

Despicar. Activo. Desahogar, satisfacer. ‖ Recíproco. Satisfacerse, vengarse de la ofensa ó pique.

Etimología. *Despique:* catalan, *despicar;* francés, *dépiquer.*

Despicarazar. Activo. Provincial Extremadura. Empezar los pájaros á picar los higos.

Despichadura. Femenino. Accion y efecto de despichar.

Despichamiento. Masculino. Despichadura.

Despichar. Activo. Provincial Andalucía. Desgranar la uva para que no quedándole cosa alguna del escobajo, salga el vino más agradable al gusto. ‖ Despedir de sí el humor ó humedad. ‖ Neutro familiar. Morir.

Despidida. Femenino. Provincial Aragon. Salida, desaguadero.

Etimología. *Despedir.*

Despidiente. Participio activo anticuado de despedir.

Despiertamente. Adverbio de modo. Con ingenio y viveza.

Etimología. *Despierta* y el sufijo adverbial *mente.*

Despierto, ta. Adjetivo. Libre del sueño. ‖ Avisado, advertido y vivo.

Etimología. Latin *expérrectus*, participio pasivo de *expergĕre*, despertar, excitar, daraliento: catalan, *despert, a.*

1. *Forma.* Demos al participio de *expergĕre* una *d* prostética, y tendremos *dexperrectus*, que nos explica la composicion de despierto.

Sentido. El latin *expérrectus* significa despertado, atento, vigilante.

2. Las demás formas del romance vienen del latin *evĭgĭlāre;* de *e*, por *ex*, extension, y *vĭgilāre*, vigilar: provenzal, *esvelhar (esvellar);* francés del siglo xi, *esveiller, s'esveiller;* moderno, *éveiller;* italiano, *svegliare.*

Despiezo. Masculino. *Arquitectura.* La union ó asiento de una piedra sobre otra en las obras de sillería.

Etimología. *Despezar.*

Despilfarradamente. Adverbio de modo. Con despilfarro.

Etimología. *Despilfarrada* y el sufijo adverbial *mente.*

Despilfarrado, da. Masculino y femenino. La persona desharrapada, rota, andrajosa.

Despilfarrador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que despilfarra. ‖ Disipador.

Despilfarramiento. Masculino. Despilfarro.

Despilfarrar. Activo. Consumir el caudal en gastos desarreglados, malgastar, malbaratar. ‖ Recíproco familiar. Se dice del que, siendo cicatero, gasta profusamente en alguna ocasion.

Despilfarrarse. Recíproco familiar. Excederse en gastos alguna que otra vez.

Despilfarro. Masculino. Destrozo de la ropa ú otras cosas, por desidia ó desaseo. ‖ Gasto excesivo y superfluo, derroche.

Despinces. Masculino plural. Instrumento para despinzar los paños.

Despintar. Activo. Borrar ó raer lo pintado. ‖ Metáfora. Desfigurar y desvanecer algun asunto. ‖ Neutro metafórico. Desdecir, degenerar; y así se dice: fulano no despinta de su casta, etc. ‖ No despintársele á uno alguna persona ó cosa. Frase. Conservar la especie de ella, aunque la haya visto pocas veces.

Etimología. 1. Prefijo negativo *des* y *pintar:* catalan, *despintar.*

2. Las demás formas del romance vienen del latin *dēpingĕre*, representar la figura de varias cosas; del prefijo intensivo *de* y *pingĕre*, pintar: francés, *dépeindre;* pintar de una manera clara y distinta; burguiñon, *dépoindre;* italiano, *dipingere.*

Despintarse. Recíproco. Borrarse lo pintado. ‖ Metáfora. Desvanecerse alguna idea.

Despinzadera. Femenino. La mujer que quita las motas al paño. ‖ Instrumento de hierro que se usa para despinzar los paños.

Etimología. *Despinzar.*

Despinzador. Sustantivo. El que despinza. ‖ Adjetivo. Que despinza y sirve para despinzar.

Despinzadura. Femenino. Accion y efecto de despinzar.

Despinzamiento. Masculino. Despinzadura.

Despinzar. Activo. Desborrar ó quitar las motas ó pelos al paño ú á otra cosa.

Etimología. *Despinzas.*

Despinzas. Femenino plural. Instrumento para despinzar los paños. Pinzas.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *pinzas.*

Despiojamiento. Masculino. Despiojo.

Despiojar. Activo. Quitar los piojos á alguno. Usase tambien como recíproco. ‖ Metafórico familiar. Sacar de miseria á alguno.

Despiojarse. Recíproco. Quitarse los piojos. ‖ Familiar. Salir de miseria. ‖ Familiar. Rascarse y concomerse los que están llenos de piojos.

Despiojo. Masculino. Accion y efecto de despiojar ó despiojarse.

Despique. Masculino. Satisfaccion ó desagravio que se toma de alguna ofensa ó desprecio que se ha recibido.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *pique:* catalan, *despich.*

Despiritado, da. Adjetivo anticuado. Lo que carece de espíritu.

Despizcador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que despizca.

Despizcar. Activo. Hacer pizcas alguna cosa. ‖ Recíproco metafórico. Deshacerse poniendo mucho cuidado y conato en alguna cosa.

Despizcarse. Recíproco metafórico. Afanarse.

1. Desplacer. Activo. Disgustar, desazonar, desagradar.

Etimología. Latin *displĭcēre*, del prefijo negativo *des* y *plăcēre*, agradar: catalan, *despláurer;* portugués, *desprazer;* francés del siglo xii, *déplaire;* moderno, *déplaire;* provenzal, *desplazer;* italiano, *dispiacere.*

2. Desplacer. Masculino. Pena, desazon, disgusto.

Etimología. *Desplacer 1:* catalan antiguo, *desplacer, despler;* moderno, *desplaher;* provenzal, *desplazer;* portugués, *desprazer;* walon, *déplaisi;* francés del siglo xiv, *desplaisir;* moderno, *déplaisir;* italiano, *dispiacere.*

Desplácerse. Recíproco. Disgustarse de algo.

Desplacible. Adjetivo anticuado. Desapacible.

Desplaciente. Participio activo anticuado de desplacer. Lo que desplace.

Etimología. *Desplacer:* catalan antiguo, *desplahent;* moderno, *desplacent;* francés, *déplaisant.*

Desplanacion. Femenino. Accion y efecto de desplanar.

Desplanar. Activo anticuado. Explicar.

Etimología. *Explanar.*

Desplantacion. Femenino. La accion y efecto de desplantar ó arrancar las plantas.

Etimología. *Desplantar:* francés, *déplantation;* italiano, *spiantazione.*

Desplantado, da. Participio pasivo de desplantar.

Etimología. *Desplantar:* francés, *déplanté;* italiano, *spiantato.*

Desplantador, ra. Masculino y femenino. El ó la que desplanta. ‖ Masculino. Instrumento de jardinería destinado para arrancar vegetales.

Etimología. *Desplantar:* francés, *déplanteur.*

Desplantar. Activo anticuado. Desarraigar. ‖ Recíproco. *Esgrima y danza.* Perder la planta ó postura recta.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *plantar:* francés, *déplanter;* italiano, *spiantare.*

Desplantarse. Recíproco. Ir descubriéndose las raíces de las plantas. ‖ Perder la planta ó postura recta en la esgrima y danza.

Desplante. Masculino. *Esgrima.* Postura irregular.

Etimología. *Desplantar.*

Desplatacion. Femenino. Accion y efecto de desplatar.

Desplatar. Activo. Separar la plata que se halla mezclada con otro metal.

Digitized by Google

Desplate. Masculino. La accion y efecto de separar la plata de otros metales.

Desplayar. Activo anticuado. EXPLAYAR. ‖ Neutro. Retirarse el mar de la playa, como acontece en las mareas.

Desplayarse. Recíproco. Retirarse el mar de la playa.

Desplazamiento. Masculino. El volúmen desocupado en el agua por el buque y la cantidad de flúido que incluía.

Desplazar. Activo. Desocupar el buque en el agua el volúmen de la parte sumergida en su casco.

Desplegable. Adjetivo. Capaz de ser desplegado.

ETIMOLOGÍA. *Desglegar:* italiano, *spiegabile.*

Desplegadamente. Adverbio de modo anticuado. Abierta y expresamente.

ETIMOLOGÍA. *Desplegada* y el sufijo adverbial *mente.*

Desplegado, da. Participio pasivo de desplegar.

ETIMOLOGÍA. *Desplegar:* catalan, *desplegat, da;* francés, *déplié, déplissé, déployè;* italiano, *spiegato.*

Desplegadura. Femenino. La accion y efecto de desplegar.

ETIMOLOGÍA. *Desplegar:* catalan, *desplegadura;* italiano, *spiegatura, spiegazione.*

Desplegamiento. Masculino. DESPLIEGUE.

ETIMOLOGÍA. *Desplegar:* francés, *déploiement, déplissage;* italiano, *spiegamento.*

Desplegar. Activo. Descoger, extender, desdoblar. ‖ Metáfora. Aclarar y hacer patente lo que estaba oscuro ó poco inteligible.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *plegar:* catalan, *desplegar;* francés, *déplier, déplisser, déployer;* italiano, *spiegare.*

Desplegarse. Recíproco. Desobligarse. ‖ Manifestarse, desarrollarse, extenderse alguna cosa. ‖ Metáfora. Aclararse lo confuso.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *desplegar:* francés, *se déplier, se déplisser, se déployer;* italiano, *spiegarsi.*

Desplegue. Masculino. DESPLIEGUE.

ETIMOLOGÍA. *Desplegar:* francés, *dépli.*

Despleguetear. Activo. *Agricultura.* Quitar los pleguetes á los sarmientos, para que el fruto abunde.

Despleguetéo. Masculino. Accion y efecto de despleguetear.

Despliegue. Masculino. La accion y efecto de desplegar. Usase principalmente en la táctica militar.

Desplomado, da. Participio pasivo de desplomar.

ETIMOLOGÍA. *Desplomar:* catalan, *desplomat, da;* francés, *déplombé.*

Desplomador, ra. Adjetivo. Que desploma.

Desplomamiento. Masculino. DESPLOMO.

Desplomante. Participio activo de desplomar.

Desplomar. Activo. Hacer que alguna pared, edificio ú otra cosa, pierda la línea perpendicular. ‖ Recíproco. Perder la línea perpendicular alguna cosa, especialmente los edificios. ‖ Metáfora. Caer á plomo alguna cosa de gran peso.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *plomo:* catalan, *desplomar, desplomarse;* francés, *déplomber, se déplomber.*

Desplomarse. Recíproco. Hundirse. ‖ Caer sobre alguno un cúmulo de contrariedades ó desgracias. ‖ Desmayar completamente.

Desplome. Masculino. Accion y efecto de desplomar y desplomarse.

ETIMOLOGÍA. *Desplomar:* francés, *déplombage.*

Desplomo. Masculino. El defecto que padece una fábrica por falta de nivel.

Desplumado, da. Adjetivo. Falto de plumas. ‖ Familiar. Limpio de bolsillo. ‖ Participio pasivo de desplumar.

ETIMOLOGÍA. *Desplumar:* francés, *désemplumé.*

Desplumador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que despluma, en acepcion figurada.

Desplumadura. Femenino anticuado. La accion de desplumar.

Desplumamiento. Masculino. DESPLUME.

Desplumante. Participio activo de desplumar. Que despluma.

Desplumar. Activo. Quitar las plumas al ave. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Consumir con arte ó engaño á alguno lo que tiene.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *pluma:* francés, *désemplumer.*

Desplume. Masculino. Accion y efecto de desplumar ó desplumarse.

Despoblacion. Femenino. Falta total ó parcial de la gente que poblaba algun lugar.

ETIMOLOGÍA. *Despoblar:* catalan, *despoblació;* francés, *dépeuplement;* italiano, *spopolazione.*

Despoblada. Femenino anticuado. DESPOBLACION.

Despoblado. Masculino. Desierto, yermo ó sitio que no está poblado. Dícese más comunmente del que en otro tiempo ha tenido poblacion. ‖ CUANDO FUERES POR DESPOBLADO NON FAGAS DESAGUISADO, PORQUE CUANDO FUERES POR POBLADO IRÁS Á LO VEZADO. Refran que enseña que ni áun en lo oculto se deben hacer acciones malas, porque la costumbre suele arrastrar á ejecutarlas en público ó con descaro.

ETIMOLOGÍA. *Despoblar:* catalan, *despoblat, da;* francés, *dépeuplé;* provenzal, *depopulat;* italiano, *dipopolato.*

Despoblador, ra. Masculino y femenino. El que despuebla.

ETIMOLOGÍA. *Despoblar:* catalan, *despoblador.*

Despoblamiento. Masculino anticuado. DESPOBLACION.

ETIMOLOGÍA. *Despoblacion:* catalan, *despoblament.*

Despoblar. Activo. Reducir á yermo y desierto lo que estaba habitado y poblado. ‖ Metáfora. Despojar algun sitio de aquellas cosas que hay en él; y así se dice: DESPOBLAR un campo de árboles, hierbas, etc. ‖ Recíproco. Quedarse el lugar con pocos vecinos ó sin ninguno.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *poblar:* catalan, *despoblar;* provenzal, *depopular;* francés, *dépeupler;* portugués, *despovrar;* italiano, *dipopolare.*

Despoderado, da. Adjetivo anticuado. Desposeido, despojado.

Despois. Anticuado. DESPUES.

Despojado, da. Participio pasivo de despojar.

ETIMOLOGÍA. *Despojar:* catalan, *despullat, da;* provenzal, *despolhat;* francés, *dépouillé;* italiano, *spogliato.*

Despojador, ra. Masculino y femenino. El que despoja.

Despojamiento. Masculino anticuado. DESPOJO.

Despojar. Activo. Privar á alguno de lo que goza y tiene, desposeerle de ello con violencia. ‖ *Forense.* Quitar jurídicamente la posesion de los bienes ó habitacion que uno tenía para dársela á su legítimo dueño, precediendo sentencia para ello. ‖ Recíproco. Desnudarse ó quitarse las vestiduras. ‖ Desposeerse de alguna cosa voluntariamente. ‖ DESPOJARSE DEL HOMBRE VIEJO. Frase. Entre los ascéticos, dar de mano á las malas inclinaciones de la naturaleza corrompida.

ETIMOLOGÍA. Latin *despŏliāre,* del prefijo intensivo *de* y *spŏliāre,* espoliar: DESPOLIARE *aliquem,* robar á uno, en Plauto: catalan, *despullar, despullarse;* provenzal, *despolhar, despuelhar;* francés del siglo XII, *despoller, despullier;* moderno, *dépouiller;* italiano, *spogliare.*

Despojo. Masculino. La accion y efecto de despojar. ‖ Presa, botin del vencedor. ‖ El vientre, asadura, cabeza y manos de las reses que se matan en las carnicerías. ‖ Metáfora. Lo que se ha perdido por el tiempo, por la muerte ú otros accidentes; y así se dice: la vida es DESPOJO de la muerte, la hermosura es DESPOJO del tiempo, etcétera. ‖ Anticuado. ESPOLIO. ‖ Plural. Las sobras ó relieves de alguna cosa, como los DESPOJOS de la mesa, ó comida, etc. ‖ Los alones, pescuezo, higadilla, molleja y menudillos de la gallina, pavo ú otra ave muerta. ‖ Los materiales que se pueden aprovechar de una casa que se derriba.

ETIMOLOGÍA. *Despojar:* catalan, *despulla;* provenzal, *despuelha;* walon, *despoie;* francés del siglo XIII, *despueille;* moderno, *dépouille;* italiano, *spoglia.*

Despolarizacion. Femenino. *Física.* La accion en cuya virtud pierde un cuerpo su influencia magnética; esto es, sus POLOS; y así se dice: LA DESPOLARIZACION de la luz, ó bien de una aguja imantada.

ETIMOLOGÍA. *Despolarizar:* francés, *dépolarisation.*

Despolarizar. Activo. *Física.* Hacer perder el estado de polaridad. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y

Digitized by Google

polarisar: francés, *dépolariser, se depolariser.*

Despolvado, da. Participio pasivo de despolvar.

Etimología. *Despolvar:* francés, *époudré;* italiano, *spolverato.*

Despolvar. Activo. Quitar el polvo.

Etimología. *Desempolvar:* francés, *époudrer;* italiano, *spolverare.*

Despolvorear. Activo. Quitar ó sacudir el polvo. ‖ Metáfora. Arrojar de sí ó desvanecer alguna cosa.

Etimología. *Despolvar:* francés, *épousseter.*

Despolvorizar. Activo anticuado. Despolvorear.

Despopularizador, ra. Masculino y femenino. El que despopulariza. ‖ Adjetivo. Que despopulariza.

Desponer. Activo anticuado. Deponer.

Despopularizar. Activo. Privar á alguno del buen concepto público que tenía. Usase tambien como recíproco.

Despopularizarse. Recíproco. Perder la popularidad.

Desportillar. Activo. Maltratar alguna cosa, quitándole parte del canto ó boca, haciendo portillo ó abertura. ‖ Mellar.

Despós. Adverbio de tiempo anticuado. Despues.

Desposacion. Femenino anticuado. Desposorio.

Desposado, da. Adjetivo. El que está aprisionado con esposas. ‖ Desposado de hogaño, caro vale el paño. Refran que se dice de los recien casados por los muchos gastos de la boda. ‖ Participio pasivo de desposar.

Etimología. *Desposar:* catalan, *desposat, da;* francés, *épousé;* italiano, *sposato.*

Desposajas. Femenino plural anticuado. Esponsales.

Desposamiento. Masculino anticuado. Desposorio.

Desposante. Adjetivo y participio activo de desposar. Que desposa.

Desposar. Activo. Autorizar el matrimonio como párroco. ‖ Recíproco. Casarse.

Etimología. Griego σπένδειν *(spéndein)*, derramar, verter: latin *sponsāre*, forma verbal de *sponsus*, participio pasivo de *spondēre*, empeñar su palabra y su fe: catalan, *desposar;* provenzal, *desposar;* francés del siglo xi, *esiosser;* xii, *esposser;* moderno, *épouser;* taliano, *sposare.*

1. El griego *spéndein* significa verter, derramar, aludiendo al agua de las libaciones; porque, cuando se prometían en casamiento, hacían libaciones á los dioses, en muestra de solemnidad y de festejo.

2. La formacion del verbo del artículo es evidente: griego, *spéndein;* latin, *spondēre*, empeñar su fe; *sponsāre*, contraer esponsales, en el *Digesto.*

3. Esta derivacion hace evidente que nuestra *d* es prostética.

4. La acepcion «contraer esponsales,» que trae el *Diccionario* de la Academia, es anticuada.

Desposarse. Recíproco metafórico. *Poética.* Juntarse, unirse. ‖ Anticuado. Contraer esponsales.

Desposeedor, ra. Masculino y femenino. El que desposee.

Desposeer. Activo. Privar á otro de lo que posee.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *poseer:* catalan antiguo, *desposessar;* moderno, *despossehir;* provenzal, *despossezir;* francés, *déposséder;* italiano, *spossessare.*

Desposeerse. Recíproco. Renunciar lo que se poseía.

Desposeido, da. Participio pasivo de desposeer.

Etimología. *Desposeer:* francés, *déposséde;* italiano, *spossessato;* catalan, *despossehit, da.*

Desposeimiento. Masculino. La accion y efecto de desposeer.

Etimología. *Desposeer:* catalan, *despossehiment.*

Desposesion. Femenino. Desposeimiento.

Etimología. *Desposeer:* francés, *déposssession.*

Desposorio. Masculino. La promesa que el hombre y mujer se hacen mutuamente de contraer matrimonio. Hoy regularmente se entiende del casamiento por palabras de presente. Usase más comunmente en plural en la misma significacion.

Etimología. *Desposar:* catalan, *desposori.*

Déspota. Masculino. El que ejercía mando supremo en algunos pueblos antiguamente. ‖ Por extension, se aplica á cualquier persona que trata con dureza á sus subordinados y abusa de su poder ó autoridad.

Etimología. Griego δεσπότης *(despótēs)*, el amo de una cosa, que es el sanscrito *dasa*, comarca, y *patis*, señor: bajo latin, *despotes, despotus;* italiano, *despota;* francés, *despote;* catalan antiguo, *despostat;* moderno, *déspota.*

1. El bajo latin *despotes, despotus*, era el título de los príncipes griegos, tales como los de Servia y Valaquia.

2. Entre los griegos, se llamaba *déspota* á todo el que podía decir: «esto es mio.» (Oresmes, *These de Meunier.*)

Despóticamente. Adverbio de modo. Con despotismo.

Etimología. *Despótica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *despóticament;* francés, *despotiquement;* italiano, *despoticamente.*

Despótico, ca. Adjetivo. Absoluto, sin ley, tiránico.

Etimología. *Déspota:* catalan, *despótich, ca;* francés, *despotique;* italiano, *despótico.*

Despotismo. Masculino. Autoridad absoluta que no está limitada por las leyes.

Etimología. *Déspota:* francés y catalan, *despotisme;* italiano, *despotismo.*

Déspoto. Masculino anticuado. Déspota.

Etimología. *Déspota.* «Lo mismo que señor absoluto. Es dignidad entre los griegos.» (Academia, *Diccionario de 1726.*) «Esta liga y confederacion dió causa de gran temor á muchos de los vasallos de Andrónico, y entre otros, al Rey ó Déspoto de Rusia.» (Illescas, *Historia pontifical, libro 4.°, capítulo 1.°*)

«El Emperador de Grecia
los *Déspotos* agasaja,
para resistir la guerra
que teme del Rey de Tracia.»
(Conde de Rebolledo, *Ocios, plana 276.*)

Despotricar. Neutro familiar. Hablar sin consideracion ni reparo todo lo que á uno le ocurre.

Etimología. *Déspota.*

Despotricarse. Recíproco, con la acepcion del neutro.

Despotrique. Masculino. Accion y efecto de despotricar ó despotricarse.

Etimología. *Despotricar.*

Despreciable. Adjetivo. Digno de desprecio.

Etimología. *Despreciar:* catalan antiguo, *despreciadis, sa;* moderno, *despreciable;* italiano, *dispregevole, disprezzabile, disprezzevole.*

Despreciadamente. Adverbio modal. Con desprecio.

Etimología. *Despreciada* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *dispregevolmente, disprezzabilmente, disprezzevolmente.*

Despreciado, da. Participio pasivo de despreciar.

Etimología. Latin *dēprĕtiātus*, participio pasivo de *dēprĕtiāre*, despreciar: catalan, *despreciat, da;* francés, *déprécié;* italiano, *dispregiato, disprezzato.*

Despreciador, ra. Masculino y femenino. El que desprecia.

Etimología. *Despreciar:* latin, *dēprĕtiātor;* catalan, *despreciador, a;* francés, *déprécíateur;* italiano, *dispregiatore, disprezzatore.*

Despreciamiento. Masculino anticuado. Desprecio.

Despreciar. Activo. Desestimar y tener en poco alguna cosa.

Etimología. Latin *deprĕtiāre*, bajar de precio, envilecer; del prefijo negativo *de* y *prĕtiāre*, estimar: catalan, *despreciar;* francés, *déprécier;* italiano, *dispregiare, disprezzare.*

Sinonimia. *Artículo primero.* Despreciar, deprimir, degradar. Preciar es dar precio, poner precio á una cosa; y despreciarla es quitarle el precio que se le había dado, rebajársele. *Deprimir* es empujar mucho de arriba abajo, apremiar abatiendo, oprimir, etc. *Degradar* es quitar el grado, despojar de su grado, de su clase á una persona para ponerla en otro inferior. *Despreciamos* una cosa porque no juzgamos de ella favorablemente, por la baja estimacion que hacemos; lo que origina que la creamos muy inferior á su tasa. *Deprimimos* una cosa por un juicio contrario al que los demás forman; por censuras ó sátiras hechas de intento para que pierda la buena opinion y fama de que goza, para rebajar su mérito, y quitarle el buen nombre que ha me-

Digitized by Google

recido. Se *degrada* una cosa en virtud de un juicio vilipendioso, con una fuerza, por un poder y por una autoridad que la desposee de la clase en que estaba, despojándola de los títulos y dignidades que la ponían en un órden superior. *Despreciar* indica una simple opinion en la persona, el precio ó tasa de la cosa, y la rebaja de este precio. *Deprimir* denota un vehemente deseo de dañar en la persona la buena opinion que tiene sentada la cosa, la destruccion de esta buena opinion. *Degradar* designa una especie de órden ó de fuerza mayor en la persona, una distincion honrosa en la cosa, la privacion infame de este honor. Por persona debe entenderse aquí el agente, y por cosa el paciente. Para *despreciar* el objeto que se estimaba mucho basta, por lo regular, poseerle. Para *deprimir* la persona que se exaltaba, ó para exaltar la que se deprimía, no es menester más sino que mude de fortuna. Para que un hombre suba á los más altos honores, y para que sea degradado de ellos, no hay más sino ponerle tal cual es en diversos tiempos y lugares. En efecto, lo que honra en España, por ejemplo, produce un efecto contrario en Constantinopla. El ingrato *desprecia* los beneficios; el malo *deprime* la virtud; el impío *degrada* la divinidad. (CIENFUEGOS.)

Artículo segundo. DESPRECIAR, MENOSPRECIAR. *Despreciar* es negar todo *precio* á la cosa.

Menospreciar es no darla el *precio* que realmente tiene.

El *desprecio* equivale á un ultraje.

El *menosprecio*, á una injusticia.

El que me *desprecia*, me insulta.

El que me *menosprecia*, me rebaja.

El autor que ha dicho que *menospreciar* tiene una significacion más hostil que *despreciar*, está evidentemente en un error.

El *menosprecio* es relativo.

El *desprecio*, absoluto.

El que *menosprecia*, no aprecia lo que debe.

El que *desprecia*, no *aprecia* nada.

Despreciativo, va. Adjetivo. Lo que indica desprecio, como: tono DESPRECIATIVO.

ETIMOLOGÍA. *Despreciar:* italiano, *disprezzativo.*

Desprecio. Masculino. Desestimacion, falta de aprecio, desden.

ETIMOLOGÍA. *Despreciar:* catalan, *despreci;* francés, *dépréciation;* italiano, *dispregio dispregiamento, disprezzo.*

SINONIMIA. *Desprecio, menosprecio. Desprecio* es el juicio que hacemos de una cosa que no tiene valor ninguno: *menosprecio* es la inclinacion que de ahí resulta contra la cosa juzgada.

Se *desprecia* una persona no haciendo caso de ella; se *menosprecia*, insultándola. Los autores deben *despreciar* las críticas infundadas; pero nunca *menospreciarlas* ó irritarse contra ellas, porque en esto manifestarían un amor propio muy fuera de razon. (JONAMA.)

Desprender. Activo. Desunir, soltar, desatar lo que estaba fijo ó unido. ‖ Recíproco. Bajar alguna cosa de lo alto con rapidez, como: DESPRENDERSE un rayo de las nubes, etc. ‖ Metáfora. Apartarse ó desapropiarse de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *prender:* francés, *déprendre;* burguiñon, *deprarre, deparre.*

Desprenderse. Recíproco. Separarse un objeto de otro con el cual estaba agregado. ‖ Desgajarse. ‖ Deshacerse de algo, apartarse de alguna cosa; renunciar á ella. ‖ Deducirse. ‖ DESLIZARSE. ‖ Desdoblarse. ‖ Separarse dos objetos física ó moralmente. ‖ Descomponerse lo prendido.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *desprender:* catalan, *despéndrerse;* francés, *se déprendre.*

Desprendido, da. Participio pasivo de desprender y derprenderse. ‖ Liberal, desinteresado.

ETIMOLOGÍA. *Desprender:* catalan, *després, a;* francés, *dépris.*

Desprendimiento. Masculino. Desapego, desasimiento de las cosas. ‖ Largueza, desinterés.

ETIMOLOGÍA. *Desprender:* catalan, *desprendiment.*

SINONIMIA. *Desprendimiento, abnegacion.* El *desprendimiento* comprende únicamente las cosas materiales; la *abnegacion,* los goces, los deseos y los derechos. Ceder una ganancia legítima, vender á precio ínfimo por complacer á un amigo, renunciar á una herencia en favor de un pariente pobre, son rasgos de *desprendimiento.* Sustraerse á bien merecidos aplausos, abogar en favor de un rival, hacer un gran beneficio ocultando la mano benéfica, son rasgos de *abnegacion.* (MORA.)

Desprensado, da. Participio pasivo de desprensar.

ETIMOLOGÍA. *Desprensar:* francés, *dépressé.*

Desprensar. Activo. Dejar de prensar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *prensar:* francés, *dépresser.*

Despreocupable. Adjetivo. Susceptible de ser despreocupado.

Despreocupacion. Femenino. Estado del ánimo cuando se halla exento de errores que le impidan juzgar con imparcialidad y rectitud.

ETIMOLOGÍA. *Despreocupar:* catalan, *despreocupació;* francés, *dépréoccupation.*

Despreocupadamente. Adverbio de modo. Sin preocupacion.

ETIMOLOGÍA. *Despreocupada* y el sufijo adverbial *mente.*

Despreocupado, da. Participio pasivo de despreocupar. ‖ Adjetivo. Libre de preocupacion.

ETIMOLOGÍA. *Despreocupar:* catalan, *despreocupat, da;* francés, *dépréoccupé.*

Despreocupar. Activo. Sacar á uno de alguna preocupacion. ‖ Recíproco. Desengañarse de alguna prevencion ó error.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *ocupar:* catalan, *despreocupar:* francés, *dépréoccuper.*

Desprestigiado, da. Participio pasivo de desprestigiar.

Desprestigiar. Activo. Quitar el prestigio.

Desprestigiarse. Recíproco. Perder el prestigio.

Desprestigio. Masculino. Falta de prestigio.

Desprevencion. Femenino. Falta de prevencion y de lo necesario para alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Desprevenir:* catalan, *desprevenció.*

Desprevenidamente. Adverbio de modo. Sin prevencion.

ETIMOLOGÍA. *Desprevenida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desprevingudament.*

Desprevenido, da. Adjetivo. Desapercibido, desprevenido y falto de lo necesario.

ETIMOLOGÍA. *Desprevenir:* catalan, *desprevingut, da;* francés, *déprévenu.*

Desprevenir. Activo. No prevenir.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *prevenir:* francés, *déprévenir.*

Desprevenirse. Recíproco. No prevenirse.

Desprez. Masculino anticuado. DESPRECIO. ‖ *Forense.* Anticuado. La rebeldía del delincuente que, siendo llamado por edictos y pregones, no se presenta.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *prez.*

Desprincipar. Activo. Quitar el título de príncipe.

Desprivanza. Femenino anticuado. Caida y pérdida de la privanza.

Desprivar. Activo anticuado. Hacer caer á alguno de la gracia y favor. ‖ Neutro anticuado. Caer de la privanza.

Desprohibicion. Femenino. Accion ó efecto de desprohibir.

ETIMOLOGÍA. *Desprohibir:* francés, *déprohibition.*

Desprohibir. Activo. Retirar la prohibicion.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *prohibir:* francés, *déprohiber.*

Despropiacion. Femenino. Accion ó efecto de despropiar.

Despropiar. Activo anticuado. Desapropiar ó despojar á alguno de una cosa.

Desproporcion. Femenino. Falta de la proporcion debida.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *proporcion:* catalan, *desproporció;* francés, *disproportion;* italiano, *disproporzione, sproporzionalità.*

Desproporcionadamente. Adverbio de modo. Con desproporcion.

ETIMOLOGÍA. *Desproporcionada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desproporcionadament;* italiano, *sproporzionatamente.*

Desproporcionado, da. Participio pasivo de desproporcionar.

ETIMOLOGÍA. *Desproporcionar:* catalan, *desproporcionat, da;* francés, *disproportionné;* italiano, *sproporzionato, disproporzionato.*

Desproporcionar. Activo. Quitar la proporcion á alguna cosa, sacarla de regla y medida.

Digitized by Google

Etimología. *Desproporcion:* catalan, *desproporcionar;* francés, *disproportionner;* italiano, *disproporzionare, sproporzionare.*

Despropositado, da. Adjetivo. Lo que es fuera de propósito.

Etimología. *Despropósito:* catalan, *despropositat, da.*

Despropósito. Masculino. Dicho ó hecho fuera de sazon, de sentido ó de conveniencia.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *propósito:* catalan, *despropósit.*

Desproveer. Activo. Despojar á alguno de sus provisiones ó de lo necesario para su conservacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *proveer:* catalan, *desprovehir;* provenzal, *desprovezir;* francés del siglo XIII, *desporveure;* XV, *despourveure;* XVI, *despourvoir;* moderno, *dépourvoir;* italia- *sprovvedere.*

Desproveerse. Recíproco. Privarse de lo necesario.

Desproveidamente. Adverbio de modo. Desapercibidamente, sin prevencion. ‖ Anticuado. Inopinadamente.

Etimología. *Desproveida* y el sufijo adverbial *mente.*

Desproveido, da. Adjetivo. Falto de lo necesario. ‖ Participio pasivo de desproveer.

Etimología. *Desproveer:* francés antiguo, *desporveü, desprouveu, despourveu;* moderno, *dépourvu.*

Desproveimiento. Masculino anticuado. Desapercibimiento y falta de lo necesario.

Desprovincializacion. Femenino. Accion ó efecto de desprovincializar.

Desprovincializar. Activo. Privar del espíritu de provincialismo. ‖ Quitar las maneras provinciales, civilizar.

Desprovision. Femenino. Accion ó efecto de desproveer.

Desprovistamente. Adverbio de modo. Desproveidamente.

Desprovisto, ta. Participio pasivo irregular de desproveer. ‖ Adjetivo. Falto, sin tener lo necesario.

Etimología. *Desproveido:* catalan, *desprovist, a.*

Despueble. Masculino. La accion y efecto de despoblar.

Despueblo. Masculino. Despoblacion.

Despuente. Masculino provincial. Marceo.

Despues. Adverbio de tiempo, lugar y ordinal, que denota posterioridad.

Etimología. Prefijo *des* y *pues:* catalan antiguo, *despuys;* moderno, *desprès, después, despuix, despús;* provenzal, *despuois, depuis;* Berry, *dépues, dépuye, dépuire;* burguiñon, *depeu, depô;* walon, *dipeto, dispeû, despôie;* francés del siglo XIII, *despuis;* moderno, *depuis;* portugués, *depois;* italiano, *dopo.*

Sinonimia. *Despues, luégo.* El adverbio *despues* lo es de tiempo, de lugar y de órden. *Despues* de las doce, iré á tu casa: *despues* de mi jardin, está el de mi amigo: *despues* del capitan, va el teniente: denota, pues, posterioridad. El adverbio *luégo* es de tiempo, y corresponde á prontamente, sin dilacion.

La diferencia que advertimos entre ambos es que *luégo* viene á señalar un tiempo más corto, un término más inmediato, conservando la propiedad de un sentido recto que corresponde á prontamente y sin dilacion, y así se dice: *luégo,* al instante, inmediatamente, y no *despues.*

Luégo que traigan el dinero, pagaré á usted: es decir, al instante mismo que lo traigan, pues sólo espero al criado que ha ido por él para no dilatar un minuto el pago.

La palabra *despues* no indica positiva y terminantemente que ha de ser al instante mismo, como *luégo.*

Así, pues, cuando la posterioridad recae sobre una accion que decididamente supone dilacion ó retardo, sólo se puede usar de *despues,* y no de *luégo. Despues* de tantos trabajos, al fin todo nos salió mal.

Despues que una cosa se ha divulgado, no hay necesidad de tanto secreto. (Olive.)

Despuesto, ta. Participio pasivo anticuado de desponer.

Despuig (Antonio). Prelado y hombre de Estado español. Siendo canónigo, viajó por Francia, Alemania, Holanda é Inglaterra, con el encargo expreso de visitar las ciudades en donde se habían celebrado concilios. Pasó luégo á Italia, y estuvo en Roma, como auditor de la Rota y representante del reino de Aragon. Más tarde, se le desterró á esta última ciudad por haber intrigado en contra del príncipe de la Paz. Formó parte del conclave de Venecia; y acompañó á Francia á Pio VII. Fué sucesivamente obispo de Orihuela, arzobispo de Valencia y de Sevilla; patriarca de Antioquía; cardenal de la Iglesia romana, y consejero de Estado.—Nació en Palma de Mallorca el año 1745 y murió en los baños de Luca, en 1813. —Dejó, entre otras, las siguientes obras: *Decisiones de la Santa Rota; Vida de la beata Catalina Tomás,* y *Relacion del terremoto que sufrió la Calahorra en 1783.*

Despulimiento. Masculino. Accion ó efecto de despulir.

Despulir. Activo. Quitar el pulimento.

Despulirse. Recíproco. Perder el pulimento.

Despulsacion. Femenino. Accion ó efecto de despulsarse.

Despulsarse. Recíproco anticuado. Agitarse demasiado por alguna pasion de ánimo. ‖ Metáfora. Apasionarse por alguna cosa, amarla y apetecerla con vehemencia.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *pulsar,* forma reflexiva.

Despullar. Activo anticuado. Desnudar.

Etimología. *Despojar.*

Despumacion. Femenino. *Farmacia.* La accion y efecto de despumar.

Etimología. *Despumar:* francés, *despumation;* italiano, *despumazione.*

Despumado, da. Participio pasivo de despumar.

Etimología. *Despumar:* francés, *despumé;* italiano, *despumato.*

Despumar. Activo. Espumar.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *espumar;* «espumar á menudo:» francés, *despumer;* italiano, *despumare.*

Despuntado, da. Participio pasivo de despuntar. ‖ Adjetivo. Romo, obtuso.

Etimología. *Despuntar:* catalan, *despuntat, da;* francés, *dépointé.*

Despuntadura. Femenino. La accion y efecto de despuntar.

Etimología. *Despuntar:* catalan, *despuntadura;* francés, *dépointage.*

Despuntar. Activo. Quitar la punta á alguna cosa ó gastársela. ‖ En las colmenas, cortar las ceras vanas hasta llegar á las celdillas donde está el pollo. ‖ *Marina.* Montar ó doblar algun cabo ó punta que forma la tierra. ‖ Anticuado. Desapuntar. ‖ Neutro. Empezar á brotar y entallecer las plantas y los árboles. ‖ Neutro. Manifestar agudeza é ingenio. ‖ Metáfora. Adelantarse, descollar. ‖ Hablando de la aurora ó del alba, empezar á amanecer ó romper el dia.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *punta:* catalan, *despuntar;* francés, *dépointer,* cortar los puntos que tiene una pieza de tela.

Despunte. Masculino. Accion ó efecto de despuntar ó despuntarse.

Desque. Adverbio de tiempo anticuado. Desde que, luégo que, así que. ‖ Aun suele usarse en poesía.

Desquebrajar. Activo anticuado. Resquebrajar.

Desquebrantamiento. Masculino. Accion ó efecto de desquebrantar.

Desquebrantar. Activo. Componer lo quebrantado.

Desquebrantarse. Recíproco. Sacudir el quebranto.

Desquejar. Activo. *Agricultura.* Formar esquejes de los retoños ó hijuelos que se desgajan del tronco de las plantas, para que prendan por trasplante.

Desqueje. Masculino. *Agricultura.* La accion y efecto de desquejar.

Desquerer. Activo anticuado. Dejar de querer.

Desquiciado, da. Participio pasivo de desquiciar.

Desquiciamiento. Masculino. Accion y efecto de desquiciar y desquiciarse.

Desquiciante. Participio activo de desquiciar. Que desquicia.

Desquiciar. Activo. Desencajar ó sacar de quicio alguna cosa, como puerta, ventana, etc. ‖ Metáfora. Descomponer alguna cosa quitándole la firmeza con que se mantenía. ‖ Metáfora. Derribar á uno de la privanza, ó hacerle perder la amistad ó valimiento con otro.

Desquijaramiento. Masculino. La accion ó efecto de desquijarar.

Desquijarar. Activo. Rasgar la boca dislocando las quijadas.

Desquijerar. Activo. *Carpintería.*

Digitized by Google

Serrar por los dos lados un palo ó madero, hasta el paraje señalado donde se ha de sacar la espiga.

Etimología. *Desquijarar.*

Desquilar. Activo anticuado. Esquilar.

Desquilatar. Activo. Bajar de quilates el oro, y comunmente se toma por hacer perder y disminuir su intrínseco valor á alguna cosa.

Desquitado, da. Participio pasivo de desquitar.

Etimología. *Desquitar:* catalan, *desquitat, da;* francés, *acquité.*

Desquitamiento. Masculino anticuado. Desquite, descuento ó compensacion.

Desquitar. Activo. Restaurar la pérdida, reintegrarse de lo perdido; lo que ordinariamente se dice del juego. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Tomar satisfaccion ó despique, ó vengarse de algun pesar, disgusto ó mala obra que se ha recibido de otro. Usase más comunmente como recíproco.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *quito:* bajo latin, *acquitare;* catalan, *desquitar;* provenzal, *aquitar;* francés del siglo XI, *aquiter;* XII, *aqiter;* moderno, *acquitter, s'acquitter.*

Desquite. Masculino. Restauracion y recobro de lo perdido, ó de parte de ello ó su equivalente. ‖ Metáfora. Desagravio, despique ó satisfaccion que se toma.

Etimología. *Desquitar:* catalan, *desquit.*

Desquito, ta. Participio pasivo irregular anticuado de desquitar

Desrabado, da. Adjetivo. Falto de rabo.

Desrabar. Activo. Desrabotar.

Desrabotar. Activo. Quitar las colas ó rabos á los corderos, para que crezcan y engorden.

Desraigar. Activo anticuado. Desarraigar. ‖ Metáfora anticuada. Extinguir y extirpar alguna cosa del todo.

Desranchar. Activo anticuado. Desalojar, descomponer el rancho. ‖ Anticuado. Despojar. ‖ Anticuado. Enemistar. ‖ Neutro. Apartarse, desviarse.

Etimología. *Derranchar.*

Desrancharse. Recíproco. Desalojar, dejar el rancho.

Etimología. Forma reflexiva de *desranchar.*

Desraspado, da. Adjetivo. Chamorro, por cierta especie de trigo.

Desraspar. Activo anticuado. Raspar ó raer.

Desrastrojar. Activo. Quitar el rastrojo.

Desrastrojo. Masculino. Accion ó efecto de desrastrojar.

Desrazonable. Adjetivo familiar. Lo que es ó se hace fuera de razon.

Etimología. *Desrazonar:* catalan, *desenrahonable, desrahonable;* francés, *déraisonnable;* italiano, *irragionevole.*

Desrazonablemente. Adverbio de modo. Fuera de razon.

Etimología. *Desrazonable* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *déraisonnablement;* italiano, *irragionevolmente.*

Desrazonado, da. Participio pasivo de desrazonar.

Etimología. *Desrazonar:* catalan, *desenrahonat, da;* francés, *déraisonné;* italiano, *sragionato.*

Desrazonar. Neutro. Hablar ó proceder fuera de razon.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *razonar:* francés, *déraisonner;* italiano, *sragionare.*

Desredondeado, da. Participio pasivo de desredondear.

Etimología. *Desredondear:* francés, *désarrondi.*

Desredondear. Activo. Quitar la redondez de alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *redondear:* francés, *désarrondir.*

Desregladamente. Adverbio de modo. Desarregladamente.

Desreglado, da. Adjetivo. Desarreglado.

Desreglarse. Recíproco. Desarreglarse.

Desrelingar. Activo. *Marina.* Quitar las relingas.

Desreputacion. Femenino familiar. Deshonor, descrédito, falta de reputacion.

Desreputar. Activo. Desacreditar.

Desreverencia. Femenino anticuado. Irreverencia.

Desriscarse. Recíproco anticuado. Caer rodando por las peñas ó riscos.

Desrizar. Activo. Deshacer los rizos, descomponer lo que está rizado.

Desroblar. Activo. Quitar la robladura.

Desronar. Activo. *Agricultura.* Provincial Murcia. Quitar á los árboles las ramitas ruines, para que tomen más vigor las otras.

Desrostrar. Activo anticuado. Herir en el rostro, afeándole ó descomponiéndolo.

Destablar. Activo anticuado. Desentablar.

Destacado, da. Participio pasivo de destacar.

Etimología. *Destacar:* catalan, *destacat, da.*

Destacamento. Masculino. *Milicia.* Porcion de gente separada del cuerpo principal del ejército ó de la guarnicion de una plaza para alguna expedicion, guardia, convoy ú otro fin.

Etimología. *Destacar:* catalan, *destacament.*

Destacar. Activo. Separar del cuerpo principal una porcion de tropa, para alguna accion, escolta, guardia ú otro fin. ‖ *Pintura.* Hacer resaltar los objetos de un cuadro por la fuerza y vigor del claro-oscuro, ó por la acertada aplicacion de las reglas de la perspectiva aérea.

Etimología. *Desatar:* catalan, *destacar.*

Destacarse. Recíproco. Desprenderse una cosa de otra. ‖ Llamar una cosa la atencion entre otras; descollar, campear la imágen de una cosa sobre las inmediatas.

Destajador. Masculino. Especie de martillo de que se sirven los herreros para poner, ya en redondo, ya en cuadrado, el hierro caldeado.

Destajamiento. Masculino anticuado. Rebaja, disminucion. ‖ Anticuado. Extravío de algun raudal que toma nuevo curso.

Destajar. Activo. Ajustar y expresar las condiciones con que se ha de hacer alguna cosa. ‖ Anticuado. Atajar, precaver. ‖ Anticuado. Interrumpir. ‖ Anticuado. Extraviar, descarriar. ‖ Quien destaja no baraja. Refran que advierte que para evitar quimeras y pleitos, conviene prevenir todos los lances al principio de algun negocio.

Etimología. *Destajo.*

Destajero. Masculino. El que hace alguna cosa á destajo por cuenta de otro.

Destajista. Masculino. Destajero.

Destajo. Masculino. La obra ú ocupacion que se ajusta por un tanto. ‖ Anticuado. Division ó atajadizo. ‖ Metáfora. Obra ó empresa que alguno toma por su cuenta. ‖ A destajo. Modo adverbial. Por un tanto. Dícese cuando se toma ó da una obra ajustada en cierta cantidad. ‖ Metáfora. Con mucho empeño. ‖ Hablar á destajo. Frase familiar. Hablar con exceso.

Etimología. Antiguo *destaxo;* del prefijo negativo *des* y *taxo,* forma de *taxa,* tasa. *Destajo* quiere decir: «sin tasa, sin medida,» y equivale al francés: *à la tâche.*

Destalingar. Activo. *Marina.* Desentalingar.

Destalonar. Activo. *Veterinaria.* Rebajar el casco de las manos de las caballerías, desde el medio de la palma hácia atrás. ‖ Quitar, descomponer ó destruir el talon al calzado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *talon:* catalan, *destalonar.*

Destallar. Activo. Quitar los tallos inútiles y viciosos á los árboles, etcétera.

Destapada. Femenino. Descubierta, especie de pastel.

Etimología. *Destapado.*

Destapado, da. Participio pasivo de destapar.

Etimología. *Destapar:* catalan, *destapat, da;* francés, *détapé.*

Destapadura. Femenino. Accion ó efecto de destapar ó destaparse.

Etimología. *Destapar:* catalan, *destapadura.*

Destapar. Activo. Quitar la tapa á alguna cosa. ‖ Metáfora. Descubrir lo tapado, quitando la cubierta. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *tapar:* catalan, *destapar;* francés, *détaper.*

Destapiar. Activo. Derribar, deshacer, arruinar las tapias.

Destaponadura. Femenino. Accion ó efecto de destaponar.

Destaponamiento. Masculino. Destaponadura.

Destaponar. Activo. Quitar el tapon.

Destarar. Activo. Rebajar la tara de lo que se ha pesado con ella.

Digitized by Google

Destartalado, da. Adjetivo. Lo que está descompuesto, desproporcionado y sin órden.

Destartalar. Activo. Desconcertar las diversas partes de un todo.

Destazador. Masculino. El que tiene por oficio hacer trozos las reses muertas.

Etimología. *Destazar.*

Destazar. Activo. Hacer piezas ó pedazos alguna cosa.

Etimología. *Destajar.*

Deste, ta, to. Contraccion anticuada de este, de esta, de esto.

«Ni lo puedan dar ni vender á ningun extranjero, ni natural *destos* reinos.» *(Recopilacion de las leyes, libro 6.°, título 18.)*—«Qué son estos sino unos como hermosos joyeles, que penden *deste* árbol.» (Fray Luis de Granada, *Symbolos, parte 1.ª, capítulo 10.)*

«Es imposible apartarme
desta triste viva muerte.»

(Cervántes, *Galatea, libro 3.°, folio 128.)*

Destebrechador. Masculino. *Germanía.* Declarador ó intérprete.

Destebrechar. Activo. *Germanía.* Declarar.

Destechadura. Femenino. La accion ó efecto de destechar.

Destechar. Activo. Quitar el techo á algun edificio.

Destecho. Masculino. Destechadura.

Destejamiento. Masculino. Accion ó efecto de destejar.

Destejar. Activo. Quitar las tejas á los tejados. ‖ Metáfora. Dejar sin reparo ó defensa alguna cosa.

Desteje. Masculino. Destejamiento.

Destejer. Activo. Deshacer lo tejido. ‖ Metáfora. Deshacer lo que estaba dispuesto ó tramado.

Destejido, da. Participio pasivo de destejer. ‖ Masculino. El acto ó efecto de destejer.

Destejo. Masculino. Destejamiento.

Destellador, ra. Adjetivo. Que destella.

Destelladura. Femenino anticuado. La accion ó efecto de destellar.

Destellamiento. Masculino. Destello.

Destellante. Participio activo de destellar. Que destella.

Destellar. Activo. Despedir destellos. ‖ Anticuado. Destilar. ‖ Recíproco anticuado metafórico. Olvidarse, irse de la memoria alguna cosa.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *stellāre*, brillar, en san Isidoro; forma verbal de *stella*, estrella. *Destellar* y *estrellar* son la misma palabra de orígen.

Destello. Masculino. La accion de destellar ó destilar. ‖ Metáfora. Luz pequeña y viva.

Destemperado, da. Adjetivo anticuado. Desleido ó disuelto.

Destemperamiento. Masculino anticuado. Destemplanza.

Destempladamente. Adverbio de modo. Con destemplanza.

Etimología. *Destemplada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *destrempadament, destempladament.*

Destemplado, da. Adjetivo. Falto de temple ó de mesura. ‖ *Pintura.* Se aplica al cuadro ó pintura en que hay disonancia entre el todo y las partes.

Etimología. *Destemplar:* catalan, *destrempat, da;* francés, *détrempé;* italiano, *distemperato.*

Destemplador, ra. Adjetivo. Que destempla.

Destemplamiento. Masculino anticuado. Destemplanza.

Etimología. *Destemplar:* catalan, *destrempament;* italiano, *distemperamento.*

Destemplanza. Femenino. Intemperie, desigualdad del tiempo, exceso de calor, frío ó humedad. ‖ Exceso en los afectos ó en el uso de algunas cosas. ‖ Alteracion, descomposicion en el pulso, que no llega á calentura declarada. ‖ Metáfora. Desórden, alteracion en las palabras ó acciones, falta de moderacion.

Etimología. *Destemplar:* catalan, *destemplansa, destrempansa;* italiano, *distemperanza, distemperatezza.*

Destemplar. Activo. Alterar, desconcertar la armonía, el buen órden ó concierto de alguna cosa. ‖ Poner en infusion alguna cosa. ‖ Destruir la concordancia ó armonía con que están templados los instrumentos músicos. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco. Alterarse el pulso, tener principio de calentura. ‖ Perder los instrumentos de hierro y de otros metales su temple. ‖ Metáfora. Descomponerse, alterarse, perder la moderacion en acciones ó palabras.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *templar:* catalan *destrempar, destemplar,* formas modernas; *destemprar,* forma antigua; provenzal, *destemprar, destempar;* portugués, *destemprar;* francés del siglo xii, *destremper;* moderno, *détremper;* italiano, *distemperare;* inglés, *distemper.*

Destemple. Masculino. Disonancia de las cuerdas en algun instrumento. ‖ Indisposicion ligera en la salud. ‖ Metáfora. Alteracion, desconcierto de alguna cosa; como de acciones, palabras, humores, condicion, tiempo, etc.

Etimología. *Destemplar.*

Destentadamente. Adverbio de modo anticuado. Desatentadamente.

Destentar. Activo. Quitar la tentacion á alguno, proponiéndole razones que le persuadan á vencerla.

Desteñido, da. Participio pasivo de desteñir.

Etimología. *Desteñir:* francés, *déteint;* catalan, *destenyit, da.*

Desteñidor, ra. Adjetivo. Que destiñe.

Desteñidura. Femenino. Desteñimiento.

Desteñimiento. Masculino. Accion ó efecto de desteñir ó desteñirse.

Desteñir. Activo. Quitar el tinte, borrar ó apagar los colores.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *teñir:* catalan, *destenyir;* provenzal, *destegner (desteñer);* francés del siglo xv, *destaindre;* moderno, *déteindre.*

Desteñirse. Recíproco. Perder el color.

Desteridad. Femenino anticuado. Destreza.

Desternillar. Activo. Romper las ternillas.

Desternillarse. Recíproco. Romperse las ternillas. ‖ de risa. Reirse extraordinariamente.

Desterradero. Masculino. El paraje que está en los extremos de algun lugar grande, y muy léjos del comercio principal de él.

Desterrado, da. Participio pasivo de desterrar.

Etimología. *Desterrar:* catalan, *desterrat, da.*

Desterrador, ra. Adjetivo. Que destierra.

Desterramiento. Masculino anticuado. Destierro.

Desterrante. Participio activo anticuado de desterrar. El que destierra.

Desterrar. Activo. Echar á alguno por justicia de algun lugar ó territorio. ‖ Quitar la tierra á las raíces de las plantas y á otras cosas. ‖ Metáfora. Deponer ó apartar de sí alguna cosa, como: desterrar la tristeza, la enfermedad, etc. ‖ Anticuado. Desenterrar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *tierra:* catalan, *desterrar.*

Desterrarse. Recíproco. Expatriarse. ‖ Alejarse del trato social.

Desterronamiento. Masculino. Accion ó efecto de desterronar.

Desterronar. Activo. Quebrantar ó deshacer los terrones.

Destetadera. Femenino. Instrumento con púas, que se pone en las tetas de algunos animales, especialmente de las vacas, para destetar los becerros.

Destetamiento. Masculino. Destete.

Destetar. Activo. Apartar el niño del pecho ó el animalejo de la madre, para que deje de mamar y se mantenga comiendo. ‖ Metáfora. Apartar á los hijos del regalo de su casa cuando se les pone en carrera. ‖ Destetarse con alguna cosa. Frase metafórica que explica haber tenido desde la niñez noticia ó uso de alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *teta.*

Destete. Masculino. La accion y efecto de destetar.

Desteto. Masculino. El número de ganado destetado. ‖ El lugar ó caballeriza en que se recogen los machos y mulas lechuzas recien destetadas.

Destez. Masculino anticuado. Contratiempo, penalidad, infortunio.

Destiempo (á). Modo adverbial. Fuera de tiempo, sin oportunidad.

Destiento. Masculino. Sobresalto, alteracion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *tiento.*

Digitized by Google

Destierro. Masculino. Expulsion de alguna persona de algun lugar ó territorio determinado.

Etimología. *Desterrar:* catalan antiguo, *desterració, desterrament;* moderno, *desterro.*

Reseña histórica.—Historia antigua. Entre los romanos hubo tres clases de DESTIERRO: el DESTIERRO, propiamente dicho, la *deportacion* y la *relegacion.* El DESTIERRO era una pena judicial, que se imponía indirectamente á un ciudadano culpable, prohibiéndole ó negándole el agua y el fuego. Los ciudadanos romanos eran inviolables en los primeros tiempos, y el DESTIERRO hubiera sido una violencia que habría exigido recurrir á la fuerza, si no se querían someter. Por esta razon se les negaba el fuego y el agua y se prohibía á todos proveerles de ambos elementos, obligándoles á expatriarse. La sentencia expresaba á qué distancia de Roma deberían marchar, sin determinar la duracion de la pena, que un senatusconsulto y un plebiscito podían levantar. El DESTIERRO voluntario salvaba á los ciudadanos de la pena de muerte. La *deportacion* era un DESTIERRO á lugar fijo, y data de los tiempos de Augusto. Sólo el emperador podía condenar por tiempo indefinido é indultar de estas penas. Las de DESTIERRO y *deportacion* degradaban de sus derechos á los ciudadanos. La *relegacion* no imponía al condenado el abandono de la patria, sino el de Roma ú otro lugar designado, conservando sus derechos cívicos. El Senado, ó un magistrado, y despues el emperador, pronunciaban la *relegacion,* siempre por un tiempo indefinido. El emperador la podía revocar.

Destilable. Adjetivo. Susceptible de ser destilado.

Etimología. *Destilar:* francés, *destillable.*

Destilacion. Femenino. El efecto de caer lo líquido gota á gota. ‖ La accion y efecto de destilar. ‖ Flujo de humores serosos. ‖ *Química.* Operacion de volatizar ó sublimar una sustancia para recogerla luégo más pura, condensada en líquido.

Etimología. *Destilar:* latin, *destillātĭo* y *distillātĭo,* en Celso; formas sustantivas abstractas de *destillātus, distillātus,* destilado: catalan, *destil-lació;* francés, *distillation;* italiano, *distillazione.*

Destiladera. Femenino. Instrumento para destilar algun licor.

Destilado, da. Participio pasivo de destilar.

Etimología. *Destilar:* latin, *destillātus,* participio pasivo de *destillare:* catalan, *distil-lat, da;* francés, *distillé;* italiano, *distillato.*

Destilador, ra. Masculino y femenino. El que tiene por oficio destilar el agua ó licores. ‖ Lo que destila. ‖ Mortero grande de piedra porosa que sirve para pasar por él las aguas. ‖ ALAMBIQUE.

Etimología. *Destillar:* latin, *distillātor;* catalan, *destil-lador, a;* francés, *distillateur;* italiano, *distillatore.* Littré habla de un latin ficticio *distillātor;* pero este vocablo no es ficticio, puesto que se halla en Celso.

Destilamiento. Masculino. DESTILACION.

Destilante. Participio activo de destilar. Que destila.

Etimología. Latin *destillans, destillantis,* participio de presente de *destillāre,* destilar.

Destilar. Activo. Sacar por alambique ó retorta algun líquido por filtro, para purificarlo. ‖ Neutro. Correr lo líquido gota á gota. ‖ Pasar el agua por el mortero de piedra para que se adelgace.

Etimología. 1. El latin *stīrĭa* significa la gota helada que está para caer y la moquita de las narices, en Horacio.

2. *Stīrĭa* se convirtió en *stilla,* gota que cae, en Vitruvio y en Ciceron; y figuradamente, cantidad pequeña, un nada, en cuyo sentido emplea esta voz Marcial.

3. La simetría etimológica de *stīrĭa* y *stilla* está demostrada por los vocablos *stīrĭcĭdĭum,* que se halla en Caton, forma de *stīrĭa;* y *stillĭcĭdĭum,* en Séneca y en Lucrecio, forma de *stilla,* considerados como sinónimos radicales por todos los autores.

4. Compónense de *stīrĭa* y de *stilla,* con el verbo *cadĕre,* caer: «licor que cae gota á gota,» de donde viene nuestro *estilicidio.*

5. Añadamos á *stilla* el prefijo intensivo *de* y resultará *de-stilla,* cuya forma verbal es *destillāre* y *distillāre,* correr gota á gota; ó simplemente, gotear, cuyo sentido tiene en Virgilio y en Columela: italiano, *distillare;* francés, *distiller;* catalan, *destil-lar.*

Destilatorio. Masculino. El paraje ú oficina en que se hacen las destilaciones. ‖ ALAMBIQUE.

Etimología. *Destilar:* francés, *distillatoire.*

Destin. Masculino anticuado. Testamento ó última voluntad.

Destinable. Adjetivo. Que puede ser destinado.

Destinacion. Femenino. Asignacion, determinacion ó aplicacion de alguna cosa para cierto fin. ‖ Anticuado. ‖ DESTINO.

Etimología. Latin *destĭnātĭo,* forma sustantiva abstracta de *destĭnātus,* destinado: catalan antiguo, *destinació;* francés, *destination;* italiano, *destinazione.*

Destinado, da. Adjetivo anticuado. El que ha perdido el tino. ‖ Participio pasivo de destinar.

Etimología. Latin *destĭnātus:* italiano, *destinato;* francés, *destiné;* catalan, *destinat, da.*

Sinonimia. *Destinado á, destinado para.* Frecuentemente ocurre decir, que una persona ó una cosa cualquiera está *destinada á* hacer ó *para* hacer tal ó tal otra cosa; y por más que estas dos expresiones parezcan sinónimas, creo sin embargo que el buen uso no las confunde jamás.

Un hombre está *destinado á* una cosa cuando él solo debe hacerla; está *destinado para* ella cuando la cosa debe hacerse, y él ha de cooperar de algun modo. Por esto no hay ningun hombre *destinado á* construir un puente, ni *á* abrir un camino, á no ser que esta expresion se aplique figuradamente al que dirige la obra ó al que la manda hacer. Sin embargo, los hay *destinados á* correr, *á* vencer, *á* mandar, etc.

La misma analogía siguen las demás cosas. Las palabras están *destinadas á* representar las ideas, *para* comunicar los pensamientos. La leña está *destinada á* arder, *á* quemarse, para guisar, *para* calentar, *para* tostar, *para* quemar.

No diré que, en esta parte, esté siempre constante el uso, ni áun en los autores más exactos; pero esto no prueba nada, ni contra mi distincion, ni contra el buen uso.

Así como muchas veces nos basta una idea general sin que sea preciso señalar la especie, así tambien en la combinacion ó enlace de las ideas unas veces nos basta indicar una relacion cualquiera, y otras es preciso individualizar si queremos expresarnos con toda claridad; pero basta que conozcamos la analogía en los casos principales para saber el camino que hemos de seguir en todos los demás. (JONAMA.)

Destinador, ra. Adjetivo. Que destina.

Etimología. *Destinar:* francés, *destinateur;* italiano, *destinatore.*

Destinar. Activo. Ordenar, señalar ó determinar alguna cosa para algun fin ó efecto. ‖ Designar el punto ó establecimiento en que un individuo ha de servir el empleo, cargo ó comision que se le ha conferido. ‖ Neutro anticuado. Perder el tino.

Etimología. Latin *destĭnāre,* ligar, sujetar, contener, porque el destino es la ligadura que sujeta todas las cosas; compuesto del prefijo reiterativo *de* y *stănāre,* estar fijo en un punto, derivado de *stāre,* estar de pié, permanecer de una manera firme; es decir, *estable.*

Derivacion. Latin *stāre,* estar; *stănāre,* estar fijo; *destĭnāre,* forma frecuentativa de *de-stănāre,* amarrar, contener: italiano, *destinare;* francés, *destiner;* provenzal y catalan, *destinar.* (ETIMOLOGISTAS LATINOS, LITTRÉ.)—La *i* breve de *destĭnāre* representa la *a* breve de *stănāre,* cuyo antecedente confirma el anterior orígen, tan erudito como plausible.

Destinarse. Recíproco. Consagrarse á determinada mision ó carrera.

Destinatario, ria. Masculino y femenino. *Comercio.* La persona á quien se remite una mercancía ó letra de cambio.

Etimología. *Destinar:* francés, *destinataire.*

Destino. Masculino. Providencia superior que ordena y determina las cosas á sus fines. ‖ Hado ó suerte. ‖ Consignacion, señalamiento ó aplicacion de alguna cosa ó paraje, para de-

Digitized by Google

terminado fin. ‖ Empleo, ocupacion.

Etimología. *Destinar:* catalan, *destino;* provenzal, *destí,* destino; *destinada,* efecto del destino; francés, *destin;* italiano, *destino, destinata.*

1. *Paganismo.* Fatalidad, encadenamiento y sucesion de causas ligadas entre sí de un modo necesario; de donde resulta que las cosas se verifican infaliblemente. El destino era, entre los paganos, lo que es el fatalismo entre los musulmanes, ó el agente absoluto de ciertos sistemas filosóficos.

2. *Mitología.* Divinidad alegórica que se suponía haber nacido de las sombras del cáos. Se la representaba con el globo terrestre debajo de los piés, teniendo en las manos una urna, en donde se guardaba la suerte de los hombres. Sus decretos pasaban por irrevocables; y se consideraba tan grande su poder, que le estaban subordinados los demás dioses.

3. Este carácter trascendental, esta profunda significacion del vocablo propuesto, marca de un modo fijo la diferencia que el lenguaje atribuye á las palabras *destino* y *suerte.*

La *suerte* que nos sonríe hoy, nos vuelve la espalda mañana: la *suerte* es voluble.

El hombre viene al mundo con un *destino:* ese *destino* es inmutable.

La suerte está en relacion con los sucesos contingentes del mundo: el *destino* se relaciona con los designios necesarios de la Providencia.

Cuando no podemos con las flaquezas merecidas de nuestra propia indiscrecion; cuando nos agobiamos bajo el peso de nuestras desventuras, que es casi siempre el peso de nuestros errores y de nuestros vicios, arrojamos la carga sobre los hombros de la *suerte:* es la encubridora de nuestros yerros.

Cuando ya no podemos con ciertas desdichas incomprensibles, ocultas en el espíritu universal, como la palma de los mártires, invocamos el favor del *destino:* es la esperanza de nuestros dolores.

La *suerte* tiene algo de supersticion, como las brujas: el *destino,* algo de sistema, como la razon: algo de dogma, como la fe.

La *suerte* es un achaque humano: el *destino* fué un dios gentil; lo es todavía para una gran parte de la tierra.

Destiñar. Activo anticuado. Limpiar las colmenas de los destiños ó escarzos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *tiña:* catalan, *destinyar.*

Destiño. Masculino. El pedazo ó parte del panal de las abejas, algo negro ó verdoso, que carece de miel.

Etimología. *Destiñar.*

Destiranizar. Activo. Libertar de la tiranía.

Destiranizado, da. Adjetivo. Libre de tiranía.

Destirpar. Activo anticuado. Extirpar.

Destitucion. Femenino. Privacion. ‖ Dícese principalmente de la del empleo, cargo ó dignidad.

Etimología. Latin *destĭtūtĭo,* forma sustantiva abstracta de *destĭtūtus,* destituido: catalan, *destitució;* francés, *destitution;* italiano, *destituzione.*

Destituible. Adjetivo. Que puede ser destituido.

Destituido, da. Participio pasivo de destituir.

Etimología Latin *destĭtūtus,* participio pasivo de *destituĕre,* destituir: catalan, *destituhit, da;* francés, *destitué.*

Destituir. Activo. Privar á uno de alguna cosa.

Etimología. Latin *stāre,* estar; *statuĕre,* establecer; *destituĕre (de-stituĕre,* por *de-statuĕre),* destruir lo establecido ántes: catalan, *destituhir;* francés, *destituer;* italiano, *destituere.*

Destituirse. Recíproco. Privarse de algo.

Destocar. Activo. Quitar ó deshacer el tocado. ‖ Recíproco anticuado. Descubrir la cabeza, quitarse el sombrero, montera ó gorra.

Destorcedor, ra. Adjetivo. Que destuerce.

Destorcedura. Femenino. Accion ó efecto de destorcer.

Destorcer. Activo. Deshacer lo torcido, aflojando las vueltas ó dándolas hácia la parte contraria. ‖ Metáfora. Enderezar y arreglar lo que estaba sin la debida rectitud. ‖ Recíproco. *Marina.* Perder la embarcacion el rumbo que llevabá, descaminarse.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *torcer:* catalan antiguo, *destolre;* moderno, *destórcer;* provenzal, *destorser;* Berry, *detorser;* francés del siglo XI, *detuerdre;* XII, *detorger;* siglos posteriores, *destordre;* moderno, *détordre;* italiano, *distorcere, storcere.* El latin *distorquēre* significa torcer á menudo; *distortus,* torcido, atormentado; *distortor,* atormentador; esto es, *torcedor.* Por consecuencia, no es nuestro verbo negativo, lo cual pone de manifiesto que el docto Labernia se equivocó al traducir el catalan *destort* por el latin *distortus.*

Destorcerse. Recíproco. Deshacerse ó aflojarse lo torcido.

Destorcido, da. Participio pasivo de destorcer. ‖ Masculino. Lo que se destuerce.

Etimología. *Destorcer:* catalan, *destort, a;* francés antiguo, *destors;* moderno, *détors, détordu;* italiano, *storto.*

Destorcimiento. Masculino. Destorcedura.

Destornillamiento. Masculino. Accion ó efecto de destornillar.

Destorgar. Activo. Provincial Extremadura. Romper ó tronchar las ramas de las encinas, cuando se suben en ellas los trabajadores para sacudir y recoger las bellotas.

Destornillado, da. Masculino y femenino metafórico. Inconsiderado, precipitado, sin seso.

Destornillador. Masculino. Instrumento de hierro ú otra materia que sirve para destornillar.

Destornillamiento. Masculino Accion y efecto de destornillar.

Destornillar. Activo. Deshacer las vueltas de un tornillo para sacarle ó aflojarle. ‖ Recíproco metafórico. Desconcertarse obrando ó hablando sin juicio ni seso.

Destornillarse. Recíproco. Aflojarse las vueltas de un tornillo. ‖ Metáfora. Desconcertarse hablando ú obrando sin juicio. ‖ de risa. Desternillarse.

Destorpado, da. Adjetivo anticuado. Afeado, estropeado.

Etimología. *Destorpar.*

Destorpadura. Femenino anticuado. La accion y efecto de estropear.

Etimología. *Destorpar.*

Destorpar. Activo anticuado. Herir, dañar, afear, estropear.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *torpe.*

Destoserse. Recíproco. Toser sin necesidad ó fingir la tos, ya previniéndose para hablar, ó ya para que sirva de seña.

Destotro, tra. Anticuado. Contraccion de las palabras de este otro, ó de esto otro y de esta otra.

Lo mismo que de estotro, de estotra. Suprimida la primera *e* por sinalefa, para abreviar su pronunciacion. (Academia, *Diccionario de 1726.*) —«Pasos suenan en la calle, y aun parece que hablan *destotra* parte del muerto.» *(Calisto y Melibea, acto 14.)*

Destrabado, da. Participio pasivo de destrabar.

Etimología. *Destrabar:* catalan, *destrabat, da;* francés, *désentravé,* cuya *v* es abusiva.

Destrabador, ra. Adjetivo. Que destraba.

Destrabadura. Femenino. Destrabazon.

Destrabamiento. Masculino. Destrabazon.

Destrabante. Participio activo de destrabar. Que destraba.

Destrabar. Activo. Quitar las trabas. ‖ Desasir, desprender ó apartar alguna cosa de otra. ‖ Anticuado. Romper y deshacer las vallas ó trincheras.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *trabar:* catalan, *destrabar;* francés, *désentraver.*

Destrabazon. Femenino. Accion ó efecto de destrabar. ‖ Falta de trabazon.

Destrados. Masculino. Provincial Aragon. Tejido de lana ordinaria que sirve para tapetes y alfombras.

Destraillado, da. Adjetivo. Falto de trailla, suelto. ‖ Participio pasivo de destraillar.

Destraillar. Activo. Quitar la trailla á los perros.

Destral. Masculino. Hacha de uno ó dos cortes, para partir leña y otros usos.

Etimología. *Diestra:* catalan, *destral, destralassa,* seguron; *destraler,* hachero.

Destraleja. Femenino. Destral pequeño.

Digitized by Google

Etimología. *Destral:* catalan. *destraleta.*

Destramar. Activo. Sacar la trama de la tela. ‖ Metáfora. Romper, deshacer la trama, conjuracion ó engaño que se había hecho.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *tramar:* catalan, *destramar.*

Destrejar. Neutro anticuado. Luchar ó combatir. Usábase tambien como recíproco.

Etimología. *Destreza.*

Destrenzado, da. Participio pasivo de destrenzar.

Etimología. *Destrenzar:* catalan, *destrenat, da;* francés, *détressé;* italiano, *disintricciato.*

Destrenzar. Activo. Deshacer la trenza.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *trenzar:* catalan, *destrenar,* francés, *détresser;* italiano, *disintricciare, desintrecciare.*

Destrenzarse. Recíproco. Soltarse la trenza.

Destrero, ra. Adjetivo anticuado. Diestro, experto, ejercitado en las armas.

Destrez. Femenino anticuado. Destreza.

Destreza. Femenino. Habilidad, arte, primor ó propiedad con que se hace alguna cosa. ‖ Esgrima ó juego de armas.

Etimología. *Diestro:* latin *dextĕrĭtas,* forma sustantiva abstracta de *dexter,* diestro: catalan, *destresa;* francés, *dextérité;* italiano, *destrezza.*

Destributar. Activo anticuado. Eximir del pago del tributo.

Destricia. Femenino anticuado. Escasez, necesidad, aprieto.

Etimología. Latin *destrictum,* arrancado, cortado, supino de *destrĭngĕre,* cercenar; del prefijo intensivo *de* y *stringĕre,* apretar, restringir: latin ficticio, *destrictia;* francés del siglo XIII, *detresce;* moderno, *détresse;* provenzal, *destressa, detreissa;* catalan antiguo, *destrey,* escasez; *destrich,* daño; *destrényer,* obligar por fuerza.

1. El antiguo catalan *destrényer* es seguramente el latin *destringĕre,* coger arrancando; de donde viene la idea natural y lógica de *constreñir.*

2. Si nuestro romance tuviera el verbo *destreñir,* este verbo sería sinónimo del antiguo catalan *destrényer.*

Destrina. Femenino. *Física, Química y Medicina.* Producto no cristalino, que bien desecado se parece á la goma arábiga, aunque se distingue de ésta por su facilidad en trasformarse en azúcar de fécula, mediante la accion del ácido sulfúrico dilatado. Esta sustancia tiene la propiedad de dirigir á la derecha el plano de polarizacion; es blanca, pulverulenta y soluble en el agua; su disolucion presenta el aspecto de una goma, y el alcohol la precipita en copos blancos. Puede reemplazar á las gomas en ciertas operaciones industriales, y su uso terapéutico es preferible al de las féculas alimenticias más estimadas. (Marty y Caballero.)

Destrincar. Activo. Desamarrar alguna cosa.

Destrinque. Masculino. Accion ó efecto de destrincar.

Destripamiento. Masculino. Accion ó efecto de destripar.

Destripar. Activo. Quitar ó sacar las tripas. ‖ Despachurrar ‖ Metáfora. Sacar lo interior de alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *tripa:* francés de Cotgrave, *estriper;* moderno, *étriper;* italiano, *strippare,* sacar la barriga de mal año, llenar la tripa.

Destripaterrones. Masculino familiar. El gañan ó jornalero que cava ó ara la tierra.

Etimología. *Destripa-terrones.*

Destripular. Activo. Desarmar un buque; dejarlo sin tripulacion.

Destrísimo, ma. Adjetivo superlativo de diestro. Diestrísimo.

Etimología. *Diestro:* catalan, *destríssim, a.*

Destriunfado, da. Participio pasivo de destriunfar.

Etimología. *Destriunfar:* catalan, *destrunfat, da.*

Destriunfador, ra. Masculino y femenino. El que destriunfa.

Destriunfar. Activo. En algunos juegos de naipes, sacar los triunfos á los otros jugadores, dejarles sin ellos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *triunfar:* catalan, *destrunfar.*

Destriunfo. Masculino. Accion ó efecto de destriunfar.

Destrizador, ra. Adjetivo. Que destriza.

Destrizamiento. Masculino. Destrizo.

Destrizante. Participio activo de destrizar. Que destriza.

Destrizar. Activo. Hacer pedazos ó trizas. ‖ Recíproco metafórico. Consumirse, deshacerse por algun enfado.

Destrizarse. Recíproco. Hacerse trizas.

Destrocar. Activo. Deshacer el trueque, tomando cada uno la alhaja propia que estaba trocada con otra.

Destron. Masculino. El lazarillo ó mozo del ciego. ‖ Destron el consejo, la lengua el ciego. Refran que enseña que el juicio y prudencia deben consultar y pensar las palabras ántes que las pronuncie la lengua.

Etimología. *Diestra.*

Destronado, da. Participio pasivo de destronar.

Etimología. *Destronar:* catalan, *destronat, da;* francés, *détrôné;* italiano, *detronizzato.*

Destronamiento. Masculino. La accion y efecto de destronar.

Etimología. *Destronar:* catalan, *destronament;* francés, *détrônement.*

Destronar. Activo. Deponer y privar del reino á alguno, echarle del trono.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *trono:* catalan, *destronar;* francés del siglo XVI, *detroner;* moderno, *détrôner;* italiano, *detronizzare.*

Destronarse. Recíproco. Renunciar al trono.

Destroncado, da. Participio pasivo de destroncar.

Etimología. *Destroncar:* italiano, *stroncato.*

Destroncador, ra. Adjetivo. Que destronca.

Destroncadura. Femenino. Destronque.

Destroncamiento. Masculino. El acto de destroncar.

Destroncante. Participio activo de destroncar. Que destronca.

Destroncar. Activo. Cortar ó derribar algun árbol por el tronco. ‖ Metáfora. Cortar ó descoyuntar el cuerpo ó parte de él. ‖ Metáfora. Arruinar á alguno, destruirle, embarazarle sus negocios ó pretensiones, privándole de los medios de conseguir su intencion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *tronco:* italiano, *stroncare.*

Destronchado, da. Participio pasivo de destronchar.

Destronchador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que destroncha.

Destronchamiento. Masculino. Accion ó efecto de destronchar.

Destronchar. Activo anticuado. Tratar de alguna materia sin profundizarla.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *tronchar.*

Destronque. Masculino. Accion ó efecto de destroncar.

Destropar. Activo anticuado. Separar ó dividir la gente ó ganado, de suerte que cada uno vaya solo ó por un lado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *tropa,* multitud.

Destrozado, da. Participio pasivo de destrozar.

Etimología. *Destrozar:* catalan, *destrossat, da;* francés, *détroussé;* italiano, *strozzato.*

Destrozador, ra. Masculino y femenino. El que destroza.

Etimología. *Destrozar:* catalan, *destrossador, a.*

Destrozante. Participio activo de destrozar. Que destroza.

Destrozar. Activo. Hacer trozos ó pedazos alguna cosa. ‖ Metáfora. Gastar mucho, inconsideradamente. ‖ *Milicia.* Desbaratar á los enemigos, derrotarlos con mucha pérdida.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *trozo;* «hacer trozos,» como *despedazar* es hacer pedazos: provenzal y catalan, *destrossar;* francés, *détrousser;* italiano, *strozzare.*

Destrozo. Masculino. El acto y efecto de destrozar.

Etimología. *Destrozar:* catalan, *destrós* y *destrossa;* francés, *détroussement;* italiano, *strozzatura.*

Destrozon, na. Masculino y femenino. El que destroza demasiado la ropa, zapatos, etc.

Destruccion. Femenino. Ruina, asolamiento, pérdida grande y casi irreparable.

Etimología. Latin *destructio,* forma sustantiva abstracta de *destructus,* des-

Digitized by Google

truido: catalan, *destrucció;* francés, *destruccion;* italiano, *distruzione, distruggimento.*

Destructibilidad. Femenino. Cualidad de lo destructible.

ETIMOLOGÍA. *Destructible:* catalan, *destructibilitat;* francés, *destructibilité;* italiano, *distruttibilità.*

Destructible. Adjetivo. Que puede ser destruido.

ETIMOLOGÍA. *Destruir:* latin, *destructĭbĭlis;* italiano, *distruttibile;* francés y catalan, *destructible.*

Destructivamente. Adverbio de modo. Con destruccion.

ETIMOLOGÍA. *Destructiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *destructivament;* italiano, *distruttivamente.*

Destructividad. Femenino. *Frenología.* Inclinacion á la destruccion.

ETIMOLOGÍA. *Destructivo:* francés, *destructivité;* italiano, *distruttività.*

Destructivismo. Masculino. *Filosofía.* Sistema de los que creen en la destruccion completa de la naturaleza.

ETIMOLOGÍA. *Destructivo.*

Destructivo, va. Adjetivo. Lo que destruye ó tiene poder ó facultad de destruir ó aniquilar.

ETIMOLOGÍA. *Destruir:* latin, *destructīvus;* italiano, *distruttivo, distruggitivo;* francés, *destructif;* catalan, *destructiu, va.*

Destructo, ta. Participio pasivo irregular anticuado de destruir.

ETIMOLOGÍA. *Destruido.*

Destructor, ra. Masculino y femenino. DESTRUIDOR, RA.

ETIMOLOGÍA. *Destruir:* latin, *destructor, destructōris;* italiano, *distruttore, distruggitore;* francés, *destructeur;* catalan, *destructor.*

Destructorio, ria. Adjetivo. Lo que destruye.

Destrueco. Masculino. DESTRUEQUE.

Destrueque. Masculino. La restitucion recíproca de las cosas que estaban trocadas, y se vuelven á los lugares que les tocan ó al poder de sus dueños.

Destruible. Adjetivo. Lo que puede destruirse.

ETIMOLOGÍA. *Destructible:* catalan, *destruhible.*

Destruicion. Femenino anticuado. DESTRUCCION.

Destruido, da. Participio pasivo de destruir.

ETIMOLOGÍA. *Destruir:* latin *destructus,* participio pasivo de *destruĕre:* catalan, *destruhit, da;* francés, *détruit.*

Destruidor, ra. Masculino y femenino. El que destruye.

ETIMOLOGÍA. *Destruitor:* catalan, *destruidor, a.*

Destruimiento. Masculino anticuado. DESTRUCCION.

Destruir. Activo. Deshacer, arruinar ó asolar alguna cosa material. ‖ Metáfora. Deshacer un enredo, un proyecto. ‖ Metáfora. Quitar á alguno los medios con que se mantenía, ó estorbarle que los adquiera. ‖ Metáfora. Malgastar, malbaratar la hacienda.

ETIMOLOGÍA. Latin *destruĕre,* del prefijo negativo *de* y *struĕre,* construir: catalan, *destruhir, destrohir;* francés, *détruire,* del antiguo *destruire,* forma del siglo XI; italiano, *distruggere.*

SINONIMIA. *Destruir, arruinar.* Son sinónimos en su sentido recto; pero en la accion de *destruir* se descubre siempre voluntad y objeto. La accion de *arruinar* puede ser efecto de circunstancias involuntarias y casuales. Los enemigos destruyen los edificios. El tiempo arruina los palacios. Por esto se dice que una casa amenaza ruina, y no destruccion, porque supondría voluntad y objeto en la accion de destruirse. (HUERTA.)

Destruyente. Participio activo de destruir. El que destruye.

ETIMOLOGÍA. Latin *destruens, destruentis,* participio de presente de *destruĕre,* destruir.

Destur. Masculino. Sacerdote de la religion de Zoroastro, versado en la inteligencia de los libros de la ley.

ETIMOLOGÍA. Persa *destūr,* sacerdote: francés, *destour.*

Desturbar. Activo anticuado. Echar, expeler, arrojar.

Desubstanciar. Activo. DESUSTANCIAR.

Desucacion. Femenino. La accion y efecto de desjugar ó sacar el jugo de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Desucar:* catalan, *desucament.*

Desucado, da. Participio pasivo de desucar.

ETIMOLOGÍA. *Desucar:* catalan, *desucat, da.*

Desucar. Activo. DESJUGAR.

ETIMOLOGÍA. *Desjugar:* catalan, *desucar.*

Desudacion. Femenino. *Medicina.* Enfermedad cutánea que consiste en una erupcion de tuberculitos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēsudātĭo,* sudor frecuente; forma sustantiva abstracta de *dēsudāre,* sudar á menudo; del prefijo intensivo *de* y *sudāre,* sudar: francés, *désudation.*

Desudado, da. Participio pasivo de desudar.

ETIMOLOGÍA. *Desudar:* catalan, *desuat, da.*

Desudar. Activo. Quitar el sudor.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *sudar:* catalan, *desuar.*

Desuelado, da. Participio pasivo de desuelar.

ETIMOLOGÍA. *Desuelar:* francés, *dessemelé.*

Desuelar. Activo. Quitar la suela.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *suela:* francés, *dessemeler.*

Desuelarse. Recíproco. Quedarse sin suela.

Desuellacaras. Masculino familiar. El barbero que afeita mal. ‖ Metáfora. La persona desvergonzada, descarada, de mala vida y costumbres.

ETIMOLOGÍA. *Desuella-caras.*

Desuello. Masculino. La accion y efecto de desollar. ‖ Metáfora. Desvergüenza, descaro, osadía. ‖ ES UN DESUELLO. Expresion familiar con que se nota el excesivo precio que se pide ó se lleva por alguna cosa.

Desuerar. Activo. Segregar el suero.

Desuetud. Femenino anticuado. DESUSO.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēsuētūdo:* catalan, *desuetut;* francés, *désuétude;* italiano, *dissuetudine.*

Desulfuracion. Femenino. *Química.* Accion ó efecto de desulfurar.

ETIMOLOGÍA. *Desulfurar:* francés, *désulfuration.*

Desulfurado, da. Participio pasivo de desulfurar.

ETIMOLOGÍA. *Desulfurar:* francés, *désulfuré.*

Desulfurar. Activo. *Química.* Extraer el azufre de algun cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *sulfurar:* francés, *désulfurer.*

Desuncido, da. Participio pasivo de desuncir.

ETIMOLOGÍA. *Desuncir:* catalan, *desjunyit, da.*

Desuncimiento. Masculino. Acto ó efecto de desuncir.

ETIMOLOGÍA. *Desuncir:* catalan, *desjunyiment.*

Desuncir. Activo. Quitar del yugo las mulas ó bueyes.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *uncir:* catalan, *desjunyir, disjunyir;* provenzal, *desjonher (desjoñer).*

Desunidamente. Adverbio de modo. Sin union.

ETIMOLOGÍA. *Desunida* y el sufijo adverbial *mente.*

Desunido, da. Participio pasivo de desunir. ‖ Adjetivo. Falto de union.

ETIMOLOGÍA. *Desunir:* catalan, *desunit, da;* francés, *désuni.*

Desunion. Femenino. Separacion de las partes que componen algun todo, ó de las cosas que estaban juntas y unidas. ‖ Metáfora. Discordia, desavenencia.

ETIMOLOGÍA. *Desunir:* catalan, *desunió;* francés, *désunion.*

Desunir. Activo. Apartar, separar una cosa de otra. ‖ Metáfora. Introducir discordia entre los que estaban en buena correspondencia. Usase como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *unir:* catalan, *desunir, desunirse;* francés, *désunir, se désunir.*

Desunirse. Recíproco. Separarse lo unido. ‖ Enemistarse, introducir la desavenencia en los ánimos.

Desuñar. Activo. Quitar ó arrancar las uñas. ‖ *Agricultura.* Arrancar las raíces de algunas plantas ó árboles. ‖ Recíproco metafórico. Emplearse con eficacia y continuacion en algun vicio, como en robar, jugar, etc.

Desuñir. Activo anticuado. DESUNCIR.

Desuño. Adverbio de modo anticuado. De consuno, de conformidad, con union, juntamente.

Desurcar. Activo. Deshacer los surcos.

Desurdido, da. Participio pasivo de desurdir.

ETIMOLOGÍA. *Desurdir:* catalan, *desurdit, da;* francés, *desourdi.*

Digitized by Google

Desurdir. Activo. Deshacer una tela, quitar la urdimbre. ‖ Metáfora. Desbaratar una trama, una intriga.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *urdir:* francés, *désourdir;* catalan, *desurdir*.

Desus (al). Modo adverbial anticuado. Por encima.

Etimología. *Desuso*.

Desusadamente. Adverbio de modo. Fuera de uso.

Etimología. *Desusada* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *disusatamente*.

Desusado, da. Adjetivo. Falto de uso. ‖ Participio pasivo de desusar.

Etimología. *Desusar:* catalan, *desusat, da;* francés, *désusité;* latin, *dēsuētus*, participio pasivo de *dēsuescĕre*, desusar.

Desusar. Activo. Desacostumbrar, perder ó dejar el uso. Usase más comunmente como recíproco.

Etimología. Latin *dēsuescĕre*, hacer perder el uso ó la costumbre; del prefijo negativo *de* y *suescĕre*, acostumbrar: catalan, *desusar;* francés, *désuster*.

Desusarse. Recíproco. Perder el uso. ‖ No usarse.

Desuso. Masculino. Falta de uso ó de ejercicio de alguna cosa.

Etimología. *Desusar:* catalan, *desús;* italiano, *disuso, disusanza*.

Desustanciacion. Femenino. Accion ó efecto de desustanciar.

Desustanciado, da. Participio pasivo de desustanciar.

Etimología. *Desustanciar:* catalan, *dessubstanciat, da*.

Desustanciador, ra. Adjetivo. Que desustancia.

Desustanciar. Activo. Quitar la fuerza y vigor á alguna cosa, sacándole la sustancia ó desvirtuándola por cualquier otro medio.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *sustancia:* catalan, *dessubstanciar*.

Desustanciarse. Recíproco. Perder la sustancia. ‖ Desvirtuarse.

Desvahar. Activo. *Agricultura*. Quitar lo marchito ó seco de alguna planta.

Desvaharse. Recíproco. Disiparse el vaho. ‖ *Agricultura*. Caerse lo marchito de alguna planta.

Desvaido, da. Adjetivo que se aplica á la persona que es alta y desairada. ‖ Se dice del color bajo y como disipado. ‖ Anticuado. Vaciado, adelgazado, disminuido.

Desvaidura. Femenino anticuado. Adelgazamiento, disminucion de alguna cosa.

Desvainadura. Femenino anticuado. El acto de desvainar ó desenvainar alguna cosa.

Desvainar. Activo anticuado. Desenvainar. ‖ Sacar los granos de las habas, guisantes y otras semillas de las vainillas en que se crían.

Desvalía. Femenino anticuado. Desvalimiento.

Etimología. *Desvalimiento*. — «Quanto mas para lo alto de su merecimiento miran, tanto mas sienten lo baxo de su *desvalía*.» (Héctor Pinto, *Diálogos de la Religion, capítulo 5.°*)

Desvalidamente. Adverbio de modo. Sin apoyo.

Etimología. *Desvalida* y el sufijo adverbial *mente*.

Desvalido, da. Adjetivo. Desamparado, destituido de ayuda y socorro. ‖ Anticuado. Acelerado, presuroso, desalado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *valido:* catalan, *desvalgut, da*.

Desvalimiento. Masculino. Desamparo, abandono, falta de ayuda ó favor.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *valimiento:* catalan, *desvaliment*.

Desvalor. Masculino anticuado. Cobardía, miedo, falta de valor ó de estimacion.

Desvan. Masculino. La parte más alta de la casa, que tiene por cubierta el tejado. ‖ Gatero. El que no es vividero ó habitable.

Desvanecedor, ra. Adjetivo. Que desvanece.

Desvanecer. Activo. Atenuar, separar las partes de alguna cosa, de suerte que se disipen ó lleguen á perderse de vista. ‖ Dar ocasion de presuncion y vanidad. Usase más comunmente como recíproco. ‖ Metáfora. Deshacer ó anular alguna cosa; y así se dice: desvanecer la duda, la sospecha ó el intento. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco. Evaporarse, exhalarse, perderse la parte espirituosa de alguna cosa; como el vino que queda sin el vigor que ántes tenía. ‖ Envanecerse. ‖ Metáfora. Flaquear la cabeza por algun vahido, turbarse el sentido.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y el latin *vānescĕre*, desvanecerse, disiparse; forma de *vānus*, vano: catalan, *desvanéixer;* provenzal, *esvanir;* francés del siglo xii, *esvanir;* xiii, *evanir, envanir;* moderno, *évanouir;* italiano, *svanire*.

Desvanecidamente. Adverbio de modo. Con desvanecimiento, presuncion ó vanidad.

Etimología. *Desvanecida* y el sufijo adverbial *mente*.

Desvanecido, da. Participio pasivo de desvanecer. ‖ Adjetivo. Engreido.

Etimología. *Desvanecer:* catalan, *desvanescut, da;* francés, *évanoui;* italiano, *svanito*.

Desvanecimiento. Masculino. Presuncion, vanidad, altanería ó soberbia. ‖ Debilidad, flaqueza, perturbacion de la cabeza ó sentido.

Etimología. *Desvanecer:* catalan, *desvaneixement, desvaniment;* francés, *évanouissement;* italiano, *svanimento*.

Desvaporizadero. Masculino. El lugar por donde se evapora ó respira alguna cosa.

Desvarar. Activo. Resbalar, deslizarse. Usase tambien como recíproco. ‖ *Marina*. Poner en movimiento la nave que estaba varada.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *varar:* catalan, *desvarar*.

Desvararse. Recíproco. Desvarar.

Desvariable. Adjetivo anticuado. Lo que puede variar ó mudarse.

Desvariadamente. Adverbio de modo. Con desvarío, fuera de propósito. Anticuado. Diferentemente, con diversidad ó desemejanza.

Etimología. *Desvariada* y el sufijo adverbial *mente*.

Desvariado, da. Adjetivo. El que delira, dice ó hace despropósitos. ‖ Fuera de regla, órden ó concierto, sin tino. ‖ Aplícase á las ramas largas y locas de los árboles. ‖ Anticuado. Diverso, diferente, desemejante.

Etimología. *Desvariar:* catalan, *desvariejat, da*.

Desvariamiento. Masculino anticuado. Diversidad, diferencia.

Desvariar. Activo anticuado. Diferenciar, variar, desunir ó desviar. ‖ Neutro. Delirar, decir locuras ó despropósitos. ‖ Recíproco anticuado. Apartarse del órden regular.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *variar;* «variar intensamente:» catalan, *desvariejar, desvariar*.

Desvarío. Masculino. Dicho ó hecho fuera de concierto. ‖ Accidente que sobreviene á algunos enfermos, de perder la razon y delirar. ‖ Monstruosidad, cosa que sale del órden regular y comun de la naturaleza. ‖ Desigualdad, inconstancia y capricho. ‖ Anticuado. Desunion, division, disension.

Etimología. *Desvariar:* catalan, *desvari*.

Desvastigar. Activo anticuado. *Agricultura*. Chapodar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *vástago*.

Desveda. Femenino. Accion y efecto de desvedar.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *veda*.

Desvedado, da. Adjetivo. Lo que no está vedado ó prohibido, y ántes lo estuvo.

Etimología. *Desvedar:* catalan, *desvedat, da*.

Desvedar. Activo. Alzar ó revocar la prohibicion que alguna cosa tenía.

Etimología. *Desveda:* catalan, *desvedar*.

Desveladamente. Adverbio de modo. Con desvelo.

Etimología. *Desvelada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desvetlladament*.

Desveladísimo, ma. Adjetivo superlativo de desvelado.

Etimología. *Desvelado:* catalan, *desvetlladíssim, a*.

Desvelado, da. Participio pasivo de desvelar ó desvelarse. ‖ Adjetivo. Falto de sueño, vigilante. ‖ Inquieto, sobresaltado.

Etimología. *Desvelar:* catalan, *desvetllat, da*, el que no duerme el tiempo de costumbre y el tiempo mismo: *nit* desvetllada, noche de desvelo.

Desvelador, ra. Adjetivo. Que desvela.

Etimología. *Desvelar:* catalan, *desvetllador, a*.

Desvelamiento. Masculino. Desvelo.

Digitized by Google

Etimología. *Desvelar:* catalan, *desvetllament.*

Desvelante. Participio activo de desvelar. Que desvela.

Desvelar. Activo. Quitar, impedir el sueño, no dejar dormir á alguno. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco metafórico. Poner gran cuidado y atencion en lo que alguno tiene á su cargo, ó desea hacer ó conseguir.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *velar:* catalan, *desvetllar, desvetllarse.*

Desvelarse. Recíproco. No poder dormirse; ahuyentar el sueño propio. ‖ Pasar la noche en vela. ‖ Metáfora. Sobresaltarse, sin descanso. ‖ Desvivirse por algo ó alguno; afanarse. ‖ Vigilar constantemente.

Desvelo. Masculino. Falta, privacion de sueño por algun cuidado ó indisposicion. ‖ Metáfora. Cuidado grande y diligencia que alguno pone en lo que quiere hacer ó lograr.

Desvenacion. Femenino. Accion ó efecto de desvenar.

Desvenamiento. Masculino. Desvenacion.

Desvenar. Activo. Quitar y separar las venas de la carne. ‖ Metáfora. Separar ó sacar algunas cosas que se llaman venas; como los minerales útiles de la tierra y las hebras de las hojas de alguna planta. ‖ *Equitacion.* Levantar los cañones del freno por el nudo, arqueándolos para que hagan montada; y así se dice: el bocado desvenado á cuello de ganso es más blando que el desvenado á cuello de cabra.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *vena.*

«Nítido el muro desvenó el argento,
Y las estatuas del metal más fino
Muestran en el clarísimo ornamento
Digna labor de artífice divino.»

(El Conde de Villamediana, *Fábula de Phaeton, octava* 41.)

Desvencijado, da. Participio pasivo de desvencijar.

Desvencijar. Activo. Desunir, aflojar las partes de alguna cosa que deben estar unidas. ‖ Recíproco. Relajarse, quebrarse, desconcertarse alguna parte del cuerpo, ó una máquina, un mueble, etc.

Desvencijarse. Recíproco. Relajarse ó desconcertarse alguna parte del cuerpo. ‖ Aflojarse lo que debía estar adherido.

Desvendado, da. Participio pasivo de desvendar.

Etimología. *Desvendar:* francés, *débandé;* italiano, *sbendato.*

Desvendar. Activo. Quitar ó desatar la venda con que estaba atada alguna cosa, como: desvendar los ojos.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *vendar:* francés, *débander;* italiano, *sbendare.*

Desvendarse. Recíproco. Quitarse la venda. ‖ Desengañarse.

Desventaja. Femenino. La mengua ó perjuicio que resulta de la comparacion de dos cosas, personas ó situaciones.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ventaja:* catalan, *desventatja; desavantatja,* desventaja; *desavantatge,* pérdida, detrimento; francés, *désavantage;* italiano, *svantaggio.*

Desventajado, da. Adjetivo. No ventajoso, que ocasiona desventaja. ‖ Inferior.

Etimología. *Desventaja:* catalan, *desavantatjat, da;* francés, *desavantagé;* italiano, *svantaggiato.*

Desventajosamente. Adverbio de modo. Con desventaja.

Etimología. *Desventajosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desaventatjadament;* francés, *désavantageusement;* italiano, *svantaggiosamente.*

Desventajoso, sa. Adjetivo. Lo que acarrea desventaja.

Etimología. *Desventaja:* francés, *désavantagieux;* italiano, *svantaggioso.*

Desventar. Activo. Sacar el aire de alguna parte donde está encerrado.

Desventura. Femenino. Desgracia, infelicidad, desdicha.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *ventura:* catalan, *desventura.*

Desventuradamente. Adverbio de modo. Con desventura.

Etimología. *Desventurada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desventuradament.*

Desventurado, da. Adjetivo. Desgraciado, infeliz, desafortunado. ‖ Cuitado, pobrete, sin espíritu. ‖ Avariento, miserable.

Etimología. *Desventura:* catalan, *desventurat, da.*

Desverdecer. Neutro. Perder el verdor.

Desvergonzadamente. Adverbio de modo. Con desvergüenza.

Etimología. *Desvergonzada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *desvergonyidament;* italiano, *svergognatamente.*

Desvergonzadísimo, ma. Adjetivo superlativo de desvergonzado.

Etimología. *Desvergonzado:* catalan, *desvergonyidissim, a.*

Desvergonzado, da. Adjetivo. El que habla ú obra con desvergüenza.

Etimología. *Desvergonzarse:* catalan, *desvergonyit, da; desvergonyat, da;* provenzal, *desvergognat, desvergoignat;* francés, *dévergondé;* italiano, *svergognato.*

Desvergonzamiento. Masculino anticuado. Desvergüenza.

Desvergonzarse. Recíproco. Descomedirse, insolentarse, faltando al respeto y hablando con demasiada libertad y descortesía.

Etimología. *Desvergüenza:* catalan, *desvergonyirse;* francés, *dévergonder, se dévergonder;* italiano, *svergognare, svergognarsi.*

Desvergoñadamente. Adverbio de modo anticuado. Desvergonzadamente.

Desvergüenza. Femenino. Falta de vergüenza, descomedimiento, descaro, insolencia. ‖ Dicho ó hecho desvergonzado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *vergüenza:* catalan, *desvergonyiment, desvergonya;* francés, *dévergondage, dévergondement;* italiano, *svergogna, svergognamento.*

Desvergüenzamiento. Masculino anticuado. Desvergüenza.

Desvezado, da. Participio pasivo de desvezar.

Etimología. *Desvezar:* catalan, *desvesat, da;* italiano, *svezzato.*

Desvezar. Activo anticuado. Desavezar. ‖ Provincial Aragon. Cortar los mugrones de las viñas por la parte que se comunican con la cepa madre.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *vez:* catalan, *desvesar;* italiano, *svezzare, disvezzare.*

Desviacion. Femenino. Accion y efecto de desviar y desviarse. ‖ *Medicina.* El paso de los humores por fuera de sus conductos naturales, y el cambio de la posicion natural de los órganos, en especial de los huesos. ‖ *Astronomía.* Cambio de direccion de los cuerpos celestes.

Etimología. *Desviar:* francés, *déviation;* ifaliano, *deviamento;* catalan, *desviament.*

Desviado, da. Participio pasivo de desviar.

Desviamiento. Masculino anticuado. Desvío.

Desviar. Activo. Apartar, alejar, separar de su lugar ó camino alguna cosa. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Disuadir ó apartar á alguno de la intencion, determinacion, propósito ó dictámen en que estaba. Usase tambien como recíproco. ‖ *Esgrima.* Separar la espada del contrario, formando otro ángulo, para que no hiera en el punto en que estaba. ‖ Neutro anticuado. Apartarse.

Etimología. Latin *dēviāre,* descaminarse, en Macrobio; apartarse, alejarse, en san Jerónimo; del prefijo negativo *de* y *viāre,* forma verbal de *via,* camino; deviare *à verò,* apartarse de la verdad: catalan, *desviar;* francés, *dévier, dévoyer;* italiano, *deviare, disviare.*

Desviarse. Recíproco. Separarse de la vía. ‖ Extraviarse. ‖ Apartarse á un lado. ‖ Disuadirse.

Desviejar. Activo. Entre ganaderos, separar ó apartar del rebaño las ovejas ó carneros viejos.

Desvigorizar. Activo. Disminuir el vigor.

Desvigorizarse. Recíproco. Perder el vigor.

Desvío. Masculino. La accion y efecto de desviar ó desviarse. ‖ Metáfora. Despego, ceño, desagrado.

Etimología. *Desviar.*

Sinonimia. *Desvío, desden.* En el *desvío* hay simple alejamiento.
En el *desden,* repudio.
El *desvío* no quiere.
El *desden* no ama.
La amistad se queja de un *desvío.*
Sólo el amor llora un *desden.*

Desvirar. Activo. Recortar con el tranchete lo superfluo de la suela del zapato despues de cosido.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *viro:* catalan, *desvirar.*

Desvirgado, da. Participio pasivo de desvirgar.

Etimología. *Desvirgar:* latin, *dēvir-*

Digitized by Google

gĭnātus, participio pasivo de *dēvirgĭnāre*, desflorar: catalan, *desvergenat, da;* francés, *déverginé*.

Desvirgar. Activo. Quitar la virginidad ó desflorar á alguna doncella.

Etimología. Latin *dēvirgĭnare*, desflorar, en Petronio; *dēvirgĭnari*, pasar la edad de la pubertad, en Varron; del prefijo negativo *de* y *virgĭnāre*, forma verbal de *virginem*, acusativo de *virgo, virgĭnis*, vírgen: catalan, *desvergenar;* francés, *devirginer*.

Desvirilizar. Activo. Afeminar.

Desvirtuacion. Femenino. Accion ó efecto de desvirtuar ó desvirtuarse.

Desvirtuado, da. Participio pasivo de desvirtuar. ‖ Adjetivo. Desprestigiado, falto de virtud.

Etimología. *Desvirtuar:* catalan, *desvirtuat, da*.

Desvirtuar. Activo. Quitar la sustancia, virtud, fuerza ó vigor á alguna cosa.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *virtud:* catalan, *desvirtuar*.

Desvirtuarse. Recíproco. Perder la virtud, el prestigio, el vigor, etc.

Desvitrificable. Adjetivo. *Química*. Susceptible de desvitrificarse.

Etimología. *Desvitrificar:* francés, *dévitrifiable*.

Desvitrificacion. Femenino. *Química*. Accion ó efecto de desvitrificar.

Etimología. *Desvitrificar:* francés, *dévitrification*.

Desvitrificar. Activo. *Química*. Destruir el estado de vitrificacion.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *vitrificar:* francés, *dévitrifier*.

Desvitrificarse. Recíproco. Perder el estado de vitrificacion.

Desvivimiento. Masculino. Accion ó efecto de desvivirse.

Desvivirse. Recíproco. Amar ó desear alguna cosa con ansia, haciendo grandes diligencias por conseguirla.

Desvolvedor. Masculino. Instrumento que usan los herreros y cerrajeros para apretar ó aflojar las tuercas.

Etimología. *Desvolver*.

Desvolver. Activo anticuado. Alterar alguna cosa, darle otra figura. ‖ Arar la tierra, mullirla y trabajarla.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *volver*.

Desvuelto, ta. Participio pasivo anticuado de desvolver.

Des y. Antigua contraccion de las palabras DESDE Y DESDE ALLÍ.

Desyelo. Maculino. DESHIELO.

Desyerba. Femenino anticuado. ESCARDA.

Desyuncir. Activo anticuado. DESUNCIR.

Desyunto, ta. Participio pasivo irregular anticuado de desyuncir.

Deszocar. Activo. Herir, maltratar el pié de modo que quede impedido su uso.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *zoco*.

Deszumar. Activo. Sacar ó quitar el zumo ó sustancia á alguna cosa.

Detal (EN). Modo adverbial. Por menor, menudamente.

Etimología. *Detall*.

Detall. Masculino. *Milicia*. Detalle.

Etimología. Francés *détail*, que se pronuncia *détall;* catalan, *detall*.

Detalladamente. Adverbio de modo. Circunstanciadamente, con todos sus pormenores.

Etimología. *Detallada* y el sufijo adverbial *mente*.

Detallado, da. Adjetivo. Prolijo, extenso, circunstanciado. ‖ Participio pasivo de detallar.

Etimología. *Detallar:* catalan, *detallat, da;* francés, *détaillé*.

Detallar. Activo. Explicar, exponer circunstanciadamente una cosa. ‖ Enumerar por partes. ‖ Vender al menudeo.

Etimología. Prefijo intensivo *des* y *tallar:* catalan, *detallar;* francés, *detailler*. *Detallar* es *tallar* muchas veces, porque cada *detalle* representa una *talla* ó corte del asunto.

Detalle. Masculino. El pormenor ó relacion, cuenta ó lista circunstanciada de alguna cosa.

Etimología. *Detallar*.

Detallista. Masculino. El pintor especial en detalles.

Etimología. *Detallar:* francés, *détailliste*.

Detardamiento. Masculino anticuado. TARDANZA.

Detardar. Activo anticuado. Tardar ó retardar. ‖ Neutro anticuado. Detenerse, hacer mansion.

Etimología. Prefijo intensivo *de* y *tardar;* «tardar á menudo.»

Detencion. Femenino. Dilacion, tardanza, prolijidad. ‖ Privacion de la libertad, arresto provisional.

Etimología. *Detener:* latin, *dētentĭo*, posesion ilegítima; forma sustantiva abstracta de *dētentus*, detenido: catalan, *detenció;* francés, *détention;* italiano, *detenzione;* provenzal, *detention*.

Detenedor, ra. Masculino y femenino. El que detiene.

Etimología. *Detener:* latin, *dētentor;* catalan, *detenidor, detentor;* italiano, *ditenitore;* provenzal, *detenedor*. En el catalan antiguo *detenidor* significaba poseedor.

Detenencia. Femenino anticuado. DETENCION.

Detener. Activo. Suspender alguna cosa, impedir, estorbar que pase adelante. ‖ Arrestar, poner en prision. ‖ Retener, conservar ó guardar. ‖ Recíproco. Retardarse ó irse despacio. ‖ Metáfora. Suspenderse, pararse á considerar alguna cosa.

Etimología. Latin *dētĭnēre;* del prefijo intensivo *de* y *tĕnēre*, tener: catalan, *detenir, detenirse;* provenzal, *detener, destener;* portugués, *deter;* francés, *détenir;* italiano, *ditenere*.

Sinonimia. *Artículo primero*. DETENER, PARALIZAR. Se *detiene* una cosa para que no se mueva.

Se *paraliza* con el fin de que no se pueda mover.

El que está *detenido*, no anda.

El que está *paralizado*, no puede andar.

En infinitas ocasiones, *detenerse* es salvarse.

Paralizarse es en todos casos darse la muerte.

Artículo segundo. DETENER, RETENER. Se *detiene* un objeto para que no pase adelante.

Se *retiene* para que no salga de nuestro poder.

El jinete *detiene* el caballo.

El acreedor *retiene* una prenda de sus deudores.

Detener es un hecho.

Retener es un fin.

Detenidamente. Adverbio de modo. Con detencion.

Etimología. *Detenida* y el sufijo adverbial *mente*.

Detenido, da. Adjetivo. Embarazado, de poca resolucion. ‖ Escaso, miserable.

Etimología. *Detener:* latin, *dētentus*, participio pasivo de *dētĭnēre;* catalan, *detingut, da, detengut; da;* francés, *détenu;* italiano, *ditenuto*.

Detenimiento. Masculino. DETENCION.

Etimología. *Detener:* catalan, *deteniment*.

Sinonimia. *Detenimiento, detencion*. El primero pertenece exclusivamente al espíritu.

El segundo, al espíritu y al cuerpo.

Leer con *detenimiento* es meditar, reflexionar atentamente, aplicar el pensamiento á lo que se lee.

Leer con *detencion* es leer pausadamente, tardar más de lo regular en la lectura material, bien sea meditando ó no.

Hablar con *detencion* es hablar despacio; hablar con *detenimiento* es hacerlo con prudencia, teniendo mucho cuidado con lo que se dice, midiendo mucho las palabras y expresiones.

En el lenguaje familiar se usa con frecuencia *detencion* por prolijidad, y se dice: «estuvo mirando y palpando todo con la mayor *detencion*.» (CONDE DE LA CORTINA.)

Detentacion. Femenino. *Forense*. Retencion de lo que á uno no le pertenece.

Etimología. *Detentar:* latin, *dētentātĭo*, retencion, en Ulpiano.

Detentador. Masculino. El que retiene la posesion de lo que no es suyo.

Etimología. *Detentar:* latin, *dētentātor*, el que retiene injustamente; francés, *détenteur;* catalan, *detentor, a*.

Detentar. Activo. *Derecho romano*. Retener alguno sin derecho lo que no le pertenece.

Etimología. Latin *dētentāre*, frecuentativo de *dētĭnēre*, detener.

Quien *detiene*, obra: quien *detenta*, delinque.

Detentor. Masculino anticuado. DETENTADOR.

Detergente. Adjetivo. *Medicina*. Lo que limpia ó purifica.

Etimología. Latin *dētergens, dētergentis*, participio de presente de *dētergĕre*, limpiar con cuidado; del prefijo intensivo *de* y *tergĕre*, frotar; derivado de *tergum*, espalda: francés, *détergent*.

Deterior, Adjetivo. Lo que es de

Digitized by Google

inferior calidad á otra cosa de su especie.

Etimología. *Deteriorar:* latin, *dētĕrĭor, dētĕrĭus,* inferior: catalan, *deterior.*

Deterioracion. Femenino. Daño ó menoscabo que recibe alguna cosa.

Etimología. *Deteriòrar:* catalan, *deterioració, deteriorament;* francés, *détérioration;* italiano, *deterioramento.*

Deteriorado, da. Participio pasivo de deteriorar.

Etimología. *Deteriorar:* catalan, *deteriorat, da;* francés, *détérioré;* italiano, *deteriorato.*

Deteriorar. Activo. Empeorar, menoscabar, poner de peor condicion alguna cosa. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Latin *dēter,* malo; *dētĕrĭus;* peor; *dētĕrĭōrare,* echar á perder: *res* deteriorata, cosa que ha sufrido menoscabo; catalan, *deteriorar;* francés, *détériorer;* italiano, *deteriorare.*

Sinonimia. *Detoriorar, degradar.* Se *deteriora* lo útil; se *degrada* lo bello. Una máquina se *deteriora* rompiendo ó descomponiendo alguna de sus partes; se *degrada* una estatua mutilándola, ó una fachada privándola de alguno de sus adornos. Lo *deteriorado* no sirve; lo *degradado* afea. (Mora.)

Deterioro. Masculino. Deterioracion.

Determinable. Adjetivo. Capaz de ser determinado.

Etimología. *Determinar:* latin, *dētermĭnābĭlis;* francés, *déterminable.*

Determinacion. Femenino. La accion y efecto de determinar ó determinarse. Resolucion, decision. ‖ Osadía, audacia, bizarría y valor.

Etimología. Latin *dētermĭnātĭo,* forma sustantiva abstracta de *dētermĭnātus,* determinado: catalan, *determinació;* provenzal, *determinacio, determenacio;* francés, *détermination;* italiano. *determinazione.*

1. *Filosofía.* Accion del pensamiento, mediante la cual abstrae una de las cualidades que concurren en una sustancia, para considerarla separadamente de las demás. Supongamos que hacemos abstraccion de las múltiples propiedades de la materia, fijándonos en la propiedad única y exclusiva del movimiento. En este caso, podremos decir que el movimiento es una determinacion *lógica* de las propiedades de la materia.

2. *Física.* Tendencia de un cuerpo á inclinarse de un lado con preferencia á otro.

3. *Gramática general.* Aplicacion de una palabra á un sentido concreto.

Determinadamente. Adverbio de modo. Con determinacion. ‖ Con resolucion, con osadía.

Etimología. *Determinada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *determinadament;* provenzal, *determenadament, determinadamen;* francés, *déterminément;* italiano, *determinatamente.*

Determinadísimo, ma. Adjetivo superlativo de determinado.

Etimología. *Determinar:* catalan, *determinadissim, a.*

Determinado, da. Adjetivo. Resuelto, esforzado, valeroso.

Etimología. *Determinar:* latin, *dētermĭnātus;* italiano, *determinato;* francés, *déterminé;* catalan, *determinat, da*

Determinamiento. Masculino anticuado. Determinacion.

Determinante. Participio activo de determinar. El que ó lo que determina. ‖ Masculino. *Gramática.* El verbo que rige á otro, formando oracion con él.

Etimología. Latin *dētermĭnans, dētermĭnantis,* participio de presente de *dētermĭnāre:* catalan, *determinant;* francés, *déterminant, ante;* italiano, *determinante.*

Determinar. Activo. Resolver lo que se ha de hacer en alguna cosa. Usase tambien como recíproco. ‖ Distinguir, discernir alguna cosa. ‖ Señalar, fijar alguna cosa para algun efecto, como determinar dia, hora, etc. ‖ *Forense.* Sentenciar, definir, como: determinar el pleito, la causa, etcétera.

Etimología. Latin *dētermĭnāre,* prescribir términos ó fines; del prefijo intensivo *de* y *termĭnāre,* terminar: catalan, *determinar;* burguiñon, *detarmignai;* provenzal, *determinar, determenar;* francés, *déterminer;* italiano, *determinare.* El catalan antiguo es el provenzal *determenar.*

Sinonimia. *Determinar, resolver, decidir.* Se *determinan* medidas; se *resuelven* dudas y problemas; se *deciden* conflictos y contestaciones. *Determinar* indica superioridad de autoridad ó de poder; *resolver,* superioridad de inteligencia; *decidir,* superioridad de justicia. Una sentencia judicial *determina,* porque manda hacer algo: *resuelve,* porque aclara la oscuridad de los hechos y de los derechos que se ventilan; y *decide,* porque corta una disputa. (Mora.)

Determinarse. Recíproco. Resolverse á hacer algo. ‖ Anticuado. Terminarse, acabarse. ‖ Tiene las demás acepciones pasivas y recíprocas del activo.

Determinativo, va. Adjetivo. Lo que determina ó resuelve alguna cosa.

Etimología. *Determinar:* catalan, *determinatiu, va;* francés, *determinatif;* italiano, *determinativo.*

Determinismo. Masculino. *Filosofía.* Sistema en que se subordina la determinacion de nuestra voluntad á la influencia de un motivo superior.

Etimología. *Determinar:* francés, *déterminisme.* (Littré.)

Determinista. Sustantivo. Partidario del determinismo.

Etimología. *Determinismo:* francés, *déterministe.* (Littré.)

Detersion. Femenino. La accion y efecto de limpiar alguna cosa. ‖ El resultado de dicha accion. ‖ *Medicina.* Término correlativo de supuracion.

Etimología. *Detergente:* latin, *dētersĭo,* forma sustantiva abstracta de *dētersus,* limpiado; francés, *détersion;* italiano, *detersione.*

Detersivo, va. Sustántivo y adjetivo. *Medicina.* Propio para limpiar úlceras ó llagas.

Etimología. *Detersion:* francés, *détersif;* italiano, *detersivo.*

Detersorio, ria. Adjetivo. Lo que tiene virtud de limpiar.

Etimología. *Detersivo.*

Detestable. Adjetivo. Abominable, execrable, digno de aborrecimiento.

Etimología. *Detestar:* latin, *dētestābĭlis;* italiano, *detestabile;* francés, *détestable;* catalan, *detestable.*

Sinonimia. *Detestable, execrable, abominable. Detestable* es lo que merece condena ó censura.

Execrable, lo que merece maldicion.

Abominable, lo que nos causa escándalo.

La primera palabra tiene un uso frecuente y general en nuestra lengua.

Todo lo que se hace mal es *detestable.* Supongamos que alguno no es feliz en el ejercicio de la palabra: tiene una *detestable* conversacion.

Otro aproxima mucho su semblante al nuestro para hablarnos: tiene una *detestable* costumbre.

Se habla del orgullo, de la necedad, de la embriaguez, de la murmuracion: todos esos son vicios *detestables.*

Execrable se aplica únicamente á hechos del órden moral, dominando la idea de una perversidad sin límite; perversidad tan grande, que no teniendo entre los hombres castigo que baste, merece ser *maldita.* La crueldad de Fayel, que presenta á Gabriela de Vergy el corazon del valiente Couci, es una crueldad *execrable.*

Abominable se refiere á todo atentado cometido contra la idea de Dios, de sus templos, de sus sacerdotes, de sus vírgenes.

Abominacion, en el lenguaje de la Santa Biblia, quiere decir *ídolo.* De manera que, propiamente hablando, *abominacion* es idolatría; esto es, adoracion á una falsa divinidad. Por extension, se llama *abominable* todo lo que es *impío.*

En Asia, y áun en Grecia, se celebraban todos los años ciertas solemnidades en que se convertía la deshonestidad más escandalosa en honor divino. Tales fiestas eran otras tantas *abominaciones.*

Lo *detestable* puede consistir en un defecto, en un mal hábito, en una manía, en cualquier capricho.

Lo *execrable* supone un gran crímen, una espantosa depravacion del sentimiento.

Lo *abominable,* una gran impiedad, una espantosa depravacion de la creencia.

Lo *detestable* puede hacer reir.

Lo *execrable* hace palidecer.

Lo *abominable* nos hace rezar.

Es *detestable* un hablador.

Es *execrable* un asesino, un parricida.

Es *abominable* un sacrílego.

Digitized by Google

Detestablemente. Adverbio de modo. Abominablemente, pésimamente.

Etimología. *Detestable* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *detestablement;* francés, *détestablement;* italiano, *detestabilmente;* latin, *dētestābĭlĭter.*

Detestacion. Femenino. El acto de abominar, aborrecer, execrar ó condenar alguna cosa por mala.

Etimología. Latin *dētestātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dētestātus*, detestado: catalan, *detestació;* francés, *détestation;* italiano, *detestazione.*

Detestado, da. Participio pasivo de detestar.

Etimología. Latin *dētestātus*, que ha maldecido, en César; odiado, maldito, en Ciceron y Horacio; participio pasivo de *dētestāri*, detestar: catalan, *detestat, da;* francés, *détesté;* italiano, *detestato.*

Detestamiento. Masculino. Detestacion.

Detestar. Activo. Abominar, aborrecer, execrar, condenar alguna cosa.

Etimología. Latin *dētestāri*, poner por testigo, atestar con juramento; y extensivamente, aborrecer, abominar, maldecir; compuesto del prefijo intensivo *de* y *testāri*, averiguar: catalan, *detestar;* francés, *détester;* italiano, *detestare.* El abuso del juramento produjo el sentido figurado de conjuro y de abominacion.

Detienebuey. Masculino. Hierba. Gatuña.

Etimología. *Detiene-buey.*

Detinencia. Femenino anticuado. Detencion.

Detonacion. Femenino. Estampido, trueno.

Etimología. *Detonar:* francés, *détonation.*

Detonar. Neutro. Dar estampido ó trueno.

Etimología. Latin *dētŏnāre*, tronar terriblemente; del prefijo intensivo *de* y *tŏnāre*, tronar: francés, *détoner.*

Detornar. Activo anticuado. Volver segunda vez.

Detorsion. Femenino. *Cirugía.* Extension violenta de un músculo ó nervio.

Etimología. Prefijo intensivo *de* y *torsion:* francés, *détorse.*

Detraccion. Femenino. Conversacion mordaz denigrativa con que se quita ó disminuye la fama de alguno. ‖ La accion de detraer.

Etimología. Latin *dētractĭo*, la accion de suprimir, forma sustantiva abstracta de *dētractus*, detraido: detractio *litterœ*, supresion de una letra: catalan, *detracció;* provenzal, *detraccio, detractio;* francés, *détraction;* italiano, *detrazione.*

Detractacion. Femenino. Accion ó efecto de detractar.

Etimología. Latin *dētractātĭo, dētrectātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dētractātus*, detractado: francés, *détractation.*

Detractado, da. Participio pasivo de detractar.

Etimología. Latin *dētractātus*, participio pasivo de *dētractāre*, detractar: catalan, *detractat, da;* francés, *détracté.*

Detractador, ra. Detractor.

Etimología. *Detractar:* latin, *dētractātor, dētrectātor;* catalan antiguo, *detractador, a.*

Detractar. Activo. Detraer, por infamar, denigrar.

Etimología. Latin *dētractāre*, forma verbal de *dētractus*, participio pasivo de *dētrăhĕre*, detraer: catalan, *detractar;* francés, *détracter. Detractar* es la forma intensiva de detraer.

Quien *detrae*, retira: quien *detracta*, suprime.

Detractor, ra. Masculino y femenino. El maldiciente ó infamador, que perjudica ó quita la fama del prójimo.

Etimología. *Detraer:* latin, *dētractor;* catalan, *detractor, a;* provenzal, *detractor, detraidor;* francés, *détracteur.*

Detraedor. Masculino anticuado. Detractor.

Detraer. Activo. Apartar ó desviar una cosa de otra. ‖ Metáfora. Infamar, denigrar la honra de alguno en la conversacion ó por escrito.

Etimología. Latin *dētrăhĕre;* del prefijo *de*, fuera, y *trahĕre*, traer: catalan, *detráurer*, descontar; esto es, *traer* fuera de la suma; provenzal, *detraire;* portugués, *detrahir;* francés antiguo *detraire;* italiano, *detrarre.*

Detraer, sinónimo etimológico de *extraer*, significa: «quitar una cosa de un punto, arrancar, llevar léjos;» y figuradamente, difamar; esto es, llevar fuera, arrancar el concepto de las personas.

Detraido, da. Participio pasivo de detraer.

Etimología. Latin *dētractus*, participio pasivo de *dētrahĕre*, detraer: catalan, *detret, a*, descontado.

Detraimiento. Masculino anticuado. Infamia, deshonor.

Detrás. Adverbio de lugar que explica la parte posterior ó el revés de alguna cosa, ó el sitio que ocupa despues de otra. ‖ Adverbio de modo. En ausencia.

Etimología. Prefijo *de*, situacion, y *tras:* catalan, *detrás.*

Sinonimia. *Detrás, tras.* Estas dos voces se distinguen en lo mismo que *debajo, bajo.*

Suponiendo un plano vertical tirado por el ancho de nuestro cuerpo, todo el espacio que cae á la parte de la cara, se llama *delante;* todo el que cae á la parte de la espalda, se llama *detrás.* En todos los cuerpos de la naturaleza llamados cara, frente ó delantero, uno de sus lados (*): por consiguiente, todo lo que cae á la parte opuesta, se dice que está *detrás* de aquella cosa.

Para que una cosa esté *tras* otra, no basta que esté *detrás*, es preciso que la siga inmediatamente, que no haya cuerpo intermedio, ó á lo ménos, que no hagamos caso de él.

Tras la cruz está el diablo, no quiere decir que el diablo se halle á la parte posterior de la cruz, sino que está inmediato á ella, y que nos sorprenderá si nos llegamos incautamente; esto es, no que la maldad esté pospuesta á la virtud, sino que suele ocultarse bajo la capa de ésta. Yo voy *tras* una persona cuando la sigo, sea que la busque ó que esté unido á ella: voy *detrás* de cuantos van delante de mí. El lacayo va *tras* el amo, y *detrás* de él suelen ir varias gentes.

La misma analogía debían seguir las voces *ante* y *delante;* sin embargo, la primera se ha anticuado, y sólo se usa en ciertas frases determinadas, como por ejemplo, *ante todo, ante mí.* (Jonama.)

Detrimento. Masculino. Daño, menoscabo, perjuicio.

Etimología. Latin *dētrīmēntum*, forma sustantiva abstracta de *dētrītum*, consumido, supino de *dēterĕre*, consumir, positivo de *dētĕriorāre*, echar á perder: catalan, *detriment;* francés, *détriment. Detrimento* significa ménos que *deterioro*, puesto que representa el término positivo.

1. *Geología.* Llámase terreno de detrimento el formado por restos de conchas, de animales ó vegetales.

2. *Astronomía. Planeta en* detrimento; el que está en un signo opuesto al lugar que le corresponde.

Detrítico, ca. Adjetivo. *Geología.* Compuesto de residuos de rocas y vegetales; esto es, compuesto de detrito.

Etimología. *Detrito:* francés, *détritique.*

Detrito. Masculino. *Geología.* Residuo de rocas y vegetales descompuestos, como los detritos de las rocas calcáreas.

Etimología. Latin *dētrītus*, gastado, participio pasivo de *dēterĕre*, consumir: francés, *détritus.*

Detumescencia. Femenino. *Medicina.* Resolucion de un tumor.

Etimología. *Detumescente:* francés, *détumescence.*

Detumescente. Adjetivo. *Medicina.* Que resuelve una hinchazon.

Etimología. Latin *dētŭmescens, dētŭmescentis*, participio de presente de *dētŭmescĕre*, del prefijo *de* y *tŭmescĕre*, hincharse.

Deturpar. Activo anticuado. Afear, manchar, estropear.—«Romper muros, inquirir desiertos, profanar sagrados, *deturpar* honestidades, acciones son viles.» (Tejada, *Leon prodigioso, parte 2.ª, plana 48.*)

Deucalion. Masculino. *Mitología.* Rey de Tesalia, hijo de Prometeo y esposo de Pirra. En su tiempo, hicieron los dioses que perecieran todos los hombres, por medio de un diluvio universal, que enviaron sobre la tierra como castigo de su maldad; pero Deucalion y Pirra, en premio de sus virtudes, fueron preservados de tal catástrofe. Pasado el diluvio, consultaron al oráculo de Témis, y les aconsejó que arrojasen hácia atrás los huesos de su madre, es decir, las piedras, que se consideraban como huesos de

(*) Este lado, ó se halla determinado por la figura de los cuerpos, como sucede en las casas, sillas, coches y otros varios utensilios, ó cuando no, es la parte por donde los miramos.

Digitized by Google

la Tierra; cuyas piedras, al salir de sus manos, se fueron convirtiendo, en hombres, las de DEUCALION; y en mujeres, las de Pirra. (OVIDIO, *Metamórfosis, libro 1.°*) Es de advertir que en Tesalia existió, segun la historia, un rey llamado DEUCALION, en cuyo tiempo, hácia el año 1529 ántes de Jesucristo, sobrevino una gran inundacion, un verdadero diluvio, que cubrió toda la Grecia central. Pocas fueron las personas que se salvaron de tal desastre, lo cual no consiguieron sino refugiándose en las montañas más altas de Tesalia. La tradicion, al trasmitir este hecho, lo ha desfigurado, como á otros muchos, y los poetas se han fundado en ella para inventar la fábula que acabamos de exponer. Hubo otros varios hombres que llevaron el nombre de DEUCALION: uno, hijo de Mínos; otro, hijo de Abas, etc.

ETIMOLOGÍA. Griego Δευκαλίων *(Deukalíōn)*: latin, *Dēucălĭon*. (VIRGILIO.)

Deucalionida. Adjetivo. *Mitología.* Nombre patronímico de Idomeneo, hijo de Deucalion. ‖ Plural. Hijos de Deucalion.

ETIMOLOGÍA. Latin *Deucălĭdes* y *Deucălĭōnĭdes*. (PRISCIANO.)

Deuda. Femenino. Obligacion que alguno tiene de pagar, satisfacer ó reintegrar á otro alguna cosa: comunmente se entiende de dinero. ‖ Pecado, culpa ú ofensa; y así en la oracion del Padrenuestro se dice: y perdónanos nuestras DEUDAS. ‖ DEUDA PÚBLICA. La del Estado, que éste ha reconocido, obligándose á amortizarla, ya con abono de interés, ya sin él. ‖ Bajo la misma denominacion hay en Madrid una Direccion general que, subdividida en varios departamentos, entiende en el reconocimiento, emision y trasferencia de títulos, pago de intereses, y todo lo concerniente á este importante ramo de Hacienda pública. ‖ CONTRAER DEUDAS. Frase familiar. Empeñarse. ‖ EL DEUDOR NO MUERA, QUE LA DEUDA EN PIÉ SE QUEDA. Refran que manifiesta la esperanza que queda de cobrar, miéntras vive el deudor. ‖ QUIEN FÍA Ó PROMETE, EN DEUDA SE METE. Refran que explica la fuerza que tiene la promesa de alguna cosa, pues por ella queda obligado el que la hace á cumplir lo que prometió.

ETIMOLOGÍA. *Débito:* catalan, *deuta, deute*; francés, *dette*.

Deudo, da. Masculino y femenino. PARIENTE. ‖ Masculino. PARENTESCO. ‖ Anticuado. DEUDA. ‖ TOMAR EN SU DEUDO Á ALGUNO. Frase anticuada. Emparentar con él.

ETIMOLOGÍA. *Deudor*, porque se *debe* á su sangre, como si fuese el *deudor* de la familia.

Deudor, ra. Masculino y femenino. El que debe ó está obligado á satisfacer alguna deuda.

ETIMOLOGÍA. *Deuda:* catalan, *deudor, a;* francés, *detteur, débiteur;* italiano, *debitore;* latin, *dēbĭtor*. El latin *dēbĭtor* fué romanceado en *debdor*, forma que estaba en uso en la época del primer concilio de Toledo: «si alguno acusar á su *debdor*, ó á omne (hombre) que le ficiese fuerza.» *(Fuero Juzgo, libro 5.°, título 6.°, ley 6.ª)*.

Deudoso, sa. Adjetivo anticuado. EMPARENTADO.

Deuncia. Femenino. *Antigüedades.* Moneda de Roma, que valía once partes de un as. Tambien era medida de extension. ‖ El todo á que se quita una dozava parte. ‖ Vasija capaz de un sextario, ménos un ciato.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĕunx, dĕuncis*. (CICERON.)

Deuskata. Masculino. *Mitología.* Divinidad suprema entre los habitantes del Congo.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Deutenotiónico. Adjetivo. *Química.* Epíteto del segundo ácido formado por el ácido sulfúrico al obrar sobre el alcohol.

Deutergia. Femenino. *Medicina.* Conjunto de efectos secundarios, producidos á consecuencia de la accion de los medicamentos.

ETIMOLOGÍA. Griego δευτός *(deutós)*, secundario, y *érgon*, obra: francés, *deutergie*. (LITTRÉ.)

Deuteria. Femenino. *Medicina.* Conjunto de accidentes producidos por la retencion de la placenta en la matriz.

ETIMOLOGÍA. Griego δευτέριον *(deutérion)*, forma de δεύτερος *(deúteros)*, segundo, como si la placenta fuese un segundo parto: francés, *deutérie*. (LITTRÉ.)

Deutero. Prefijo técnico; del griego δεύτερος *(deúteros)*, segundo; forma de δύω *(dúō)*, dos.

Deutero-canónico, ca. Adjetivo. *Liturgia.* Epíteto de los libros bíblicos que se han puesto posteriormente á los otros en el cánon de las Escrituras.

ETIMOLOGÍA. *Deútero* y *canónico:* francés, *deutéro-canonique*.

Deuterogamia. Femenino. BIGAMIA.

ETIMOLOGÍA. Griego *deúteros*, segundo, y *gámos* (γάμος), casamiento: francés, *deutérogamie*. (LITTRÉ.)

Deuterógamo, ma. Masculino y femenino. El que se casa por segunda vez.

ETIMOLOGÍA. *Deuterogamia:* francés, *deutérogame*. (LITTRÉ.)

1. Deuterología. Femenino. *Medicina.* Tratado sobre la placenta.

ETIMOLOGÍA. Griego *deúteros*, secundinas, y *lógos*, tratado: francés, *deutérologie*. (LITTRÉ.)

2. Deuterología. Femenino. *Antigüedades griegas.* Réplica que hacía ante los tribunales de Aténas un defensor oficioso en representacion de la parte, la cual estaba obligada por la ley á pronunciar el primer discurso.

ETIMOLOGÍA. Griego *deúteros*, segundo, y *lógos*, discurso; francés, *deutérologie*.

Deuterológico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la deuterología.

ETIMOLOGÍA. *Deuterología 1.*

Deuteronomio. Masculino. Quinto libro del Pentateuco.

ETIMOLOGÍA. Griego Δευτερονόμιον *(Deuteronómion)*; de *deúteros*, segundo, y *nómos*, ley, porque Moisés escribió en el DEUTERONOMIO segundas leyes: latin, *Deutĕrŏnŏmĭum*; italiano, *Deuteronomio;* francés, *Deutéronome*.

Deuteropatía. Femenino. *Medicina.* Especie de estado morboso que se desarrolla bajo la influencia de otra enfermedad.

ETIMOLOGÍA. Griego *deúteros*, segundo, y *páthos*, enfermedad: francés, *deutéropathie*.

Deuteropático, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la deuteropatía.

ETIMOLOGÍA. *Deuteropatía:* francés, *deutéropathique*.

Deuteroscopía. Femenino. *Medicina.* Alucinacion del espíritu, que se llama generalmente segunda vista; efecto de un estado nervioso en que el paciente cree ver las cosas lejanas ó futuras.

ETIMOLOGÍA. Griego *deúteros*, segundo, y *skopeīn* (σκοπεῖν), mirar, como si tuviese una segunda vista: francés, *deutéroscopie*.

Deuterósis. Femenino. Nombre de la segunda ley de los judíos.

ETIMOLOGÍA. Griego δεύτερος, segundo.

Deutoduro. Masculino. *Química.* Compuesto que contiene doble cantidad de iodo que un ioduro simple.

ETIMOLOGÍA. Griego *deutós*, segundo, é *ioduro:* francés, *deutiodure*. (LITTRÉ.)

Deuto. Prefijo de que se vale la química para significar la proporcion relativa del elemento electro-negativo de un compuesto. Así, pues, cuando decimos: «deutóxido de estaño,» indicamos el segundo óxido de dicho metal, ó aquel que contiene dos veces tanto oxígeno como el primero. Este prefijo entra en combinacion con los súlfuros, cloruros, ioduros, bromuros y cianuros.

Deutocarbonado, da. Adjetivo. *Química.* Que está en el segundo grado de carbonizacion.

ETIMOLOGÍA. *Deuto* y *carbonado:* francés, *deutocarboné*. (LITTRÉ.)

Deutocarbonato. Masculino. *Química.* Segundo grado de carbonizacion.

ETIMOLOGÍA. *Deutocarbonado.*

Deutocloruro. Masculino *Química.* Segunda de las combinaciones que forma el cloro con un cuerpo simple.

ETIMOLOGÍA. *Deuto* y *cloruro:* francés, *deutochlorure*. (LITTRÉ.)

Deutoseleniuro. Masculino. *Química.* Segunda de las combinaciones formadas por el selenio con un cuerpo simple.

ETIMOLOGÍA. *Deuto* y *seleniuro:* francés, *déutoséleniure*. (LITTRÉ.)

Deutosulfato. Masculino. *Química.* Sal producida por la combinacion de un ácido sulfúrico con un deutóxido.

ETIMOLOGÍA. *Deutosúlfuro.*

Deutosúlfuro. Masculino. *Química.* Segunda combinacion formada

Digitized by Google

por el azufre con un cuerpo simple.

Etimología. *Deuto* y *súlfuro:* francés, *deutosulfure.* (Littré.)

Deutóxido. Masculino. *Química.* Segundo grado de oxidacion de un cuerpo.

Etimología. *Deuto* y *óxido:* francés, *deutoxyde.* (Littré.)

Deva. Masculino. *Mitología.* Cada uno de los genios buenos que velan contra los enemigos de los hombres, segun los indios.

Etimología. Sanscrito *deva*, divino: francés, *déva.*

Devalar. Neutro. *Marina.* Derivar, separarse del rumbo.

Etimología. Francés, *dévaler:* del prefijo intensivo *de* y *val*, valle; provenzal, *davaler*, *devaler;* burguiñon, *devaulai;* italiano, *disallare.*

Devan. Adverbio de tiempo anticuado. Antes.

Devanadera. Femenino. Máquina en que se ponen las madejas de hilado para devanarlas. ‖ Instrumento sobre que se mueve un bastidor, y sirve en los teatros para representar prontamente una cosa por un lado, y otra por el otro.

Etimología. *Devanar:* catalan, *devanadoras.*

Devanado, da. Participio pasivo de devanar.

Etimología. *Devanar:* catalan, *devanat, da.*

Devanador, ra. Masculino y femenino. El que devana. ‖ El alma ó fundamento sobre que se hace el ovillo, que suele ser de papel, naipe, carton ó madera.

Etimología. *Devanar:* catalan, *devanador, a.*

Devanamiento. Masculino. Accion ó efecto de devanar.

Devanar. Activo. Reducir á ovillos las madejas de hilado.

Etimología. *Devanecer:* catalan, *devanar.*—«Siendo los hilos deste cupullo mas delgados que los cabellos... vienen á ser tan recios, que se pueden fácilmente recoger, y *devenar*, y tejer.» (Fray Luis de Granada, *Symbolo de la fe, parte 1.ª, capítulo 21.*)—Traslaticiamente se toma por envolver alguna cosa en otra.—«Si saben que es rueda, y que sube y baja, y que por esta razon baja para subir, y sube para bajar, ¿para qué *devanan* en ella?» (Quevedo, *La fortuna con seso.*)

1. Devanar las tripas. Frase familiar que significa enfadar á alguno con grave é impertinente molestia.

2. Devanarse los sesos. Pensar y meditar mucho en alguna cosa, cansando la cabeza.

Devanarse. Recíproco. Ser devanado.

Devandabata. Jurisconsulto indio, autor de un tratado sobre la ley de adopcion, titulado: *Dataca Ichandrica*, traducido al inglés y al francés. (Sala, *Personajes célebres.*)

Devandicho, cha. Adjetivo anticuado. Sobredicho.

Etimología. *Devan*, ántes, y *dicho.*

Devanear. Neutro. Decir ó hacer desconciertos, devaneos, disparatar, delirar. ‖ Anticuado. Vaguear.

Etimología. *Devanar*, frecuentativo.

Devaneo. Masculino. Delirio, desatino, desconcierto. ‖ Ocupacion vana.

Etimología. *Devanear.*

Devant. Adverbio de tiempo anticuado. Antes, anteriormente.

Etimología. Provenzal, *davan*, *devant;* catalan, *devant*, *davant;* Berry, *davant;* francés, *devant;* portugués, *diante;* italiano, *dinanzi*, del prefijo *de* y *avant*, provenzal, *abante: de-abante*, *de-abant*, *devant.*

Devantal. Masculino. Delantal.

Etimología. *Devant:* catalan, *davantal*, *devantal; devantalada*, faldada.

«Salió más bella que el sol
al exido la zagala,
con un *devantal* de seda,
y un corpiño de escarlata.»

(Alonso de Salas Barbadillo, *Coronas del Parnaso, folio 129.*)

Deváris (Mateo). Sabio griego, que nació en Corfú á fines del siglo xv, y murió por los años de 1570. Fué corrector de los manuscritos griegos en la biblioteca del Vaticano, titulándose su principal obra: *De particulis linguæ græcæ.*

Devastacion. Femenino. Destruccion, desolacion de algun reino, provincia ó comarca.

Etimología. *Devastar:* latin, *dēvastātĭo*, en san Agustin; forma sustantiva abstracta de *dēvastātus*, devastado: catalan, *devastació;* francés, *dévastation.*

Devastado, da. Participio pasivo de devastar.

Etimología. Latin *dēvastātus*, participio pasivo de *dēvastāre*, devastar: catalan, *devastat, da;* francés, *dévasté;* italiano, *devastato.*

Devastador, ra. Masculino y femenino. El que devasta. ‖ Adjetivo. Que devasta.

Devastar. Activo. Destruir, desolar algun territorio, ciudad, provincia ó reino. ‖ Metáfora. Destruir.

Etimología. Latin *dēvastāre*, asolar, abrasar; del prefijo intensivo *de* y *vastāre*, destruir: catalan, *devastar;* francés antiguo, *desgaster*, desgastar; moderno, *dévaster;* italiano, *devastare.*—El antiguo verbo francés hace evidente la identidad etimológica entre *desgastar* y *devastar.*

Devedar. Activo anticuado. Vedar.

Etimología. Prefijo intensivo ó reiterativo *de* y *vedar:* «vedar á menudo.—«El Rey todavía gelo devedó, y ordenó los fronteros en esta guisa.» (*Chrónica del Rey Don Juan el Segundo, capítulo 139.*)

«Mas al presente hablar no me cabe,
Verdad le permite, temor lo devedá.»
(Juan de Mena, *copla* 92.)

Develar. Activo. Descorrer el velo á alguna cosa; descubrir lo oculto. ‖ Bloquear un puerto.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *velar:* latin, *dēvēlāre*, en Ovidio.

Devengable. Adjetivo. Que puede devengarse.

Devengador, ra. Masculino y femenino. El que devenga.

Devengamiento. Masculino. Accion y efecto de devengar.

Devengar. Activo. Hacer uno suya alguna cosa mereciéndola, adquirir derecho á ella por razon de trabajo ó servicio, como: devengar salarios, costas, etc.

Etimología. Prefijo intensivo *de* y *vengar*, tomar el desquite.

«No por eso dejaría
de *devengar* de la paga
el jornal, que corresponda
el trabajo á la tardanza.»

(Calderon, *Autos, El dia mayor de los dias.*)

Devengar quinientos sueldos: Prerogativa y privilegio especial de los hijosdalgo, porque á los tales se les daba este acotamiento á sueldo por los reyes. Otros dicen se dijo porque al hidalgo injuriado con agravio á que no correspondía pena corporal, se le aplicaban quinientos sueldos de los bienes del ofensor, en satisfaccion y compensacion de la injuria recibida, á diferencia del pechero á quien sólo se le aplicaban trescientos. (Academia, *Diccionario de 1726.*)

Devengarse. Recíproco. Ir venciendo los plazos de algun pago.

Devenir. Neutro anticuado. Sobrevenir, suceder, acaecer.

Etimología. *De* intensivo y *venir:* francés, *devenir*, llegar á ser, venir á ver; italiano, *diventare.*

Deverra ó **Deverrona.** Femenino. *Mitología.* Diosa que presidía al aseo de las casas.

Etimología. Latin *Dēverra* (Varron), compuesto de la preposicion *de* y *verro*, barrer, limpiar.

Deviacion. Femenino. Desviacion.

Deviedo. Masculino anticuado. Prohibicion. ‖ Anticuado. Sitio vedado. ‖ Anticuado. Entredicho eclesiástico. ‖ Anticuado. Deuda contraida por delito ó rebeldía.

Etimología. Prefijo intensivo *de* y *vedar.*

Devinto, ta. Adjetivo anticuado. Vencido.

Devino, na. Masculino y femenino anticuado. Adivino ó adivinador.

Devisa. Femenino. Especie de señorío que en lo antiguo tenían en algunos lugares los hijosdalgo en las tierras que habían heredado de sus padres y demás ascendientes, y habían partido entre sí conservándose entre ellos; y los que moraban en estas tierras eran sus vasallos solariegos, segun fuero de Castilla, y la misma tierra se llama devisa.

Etimología. *Divisa.*

Devisado, da. Adjetivo anticuado. Disfrazado.

Devisar. Activo anticuado. Pactar, concertar, convenir. ‖ Anticuado. Señalar, declarar la suerte ó género de armas para el combate en los duelos y desafíos. ‖ Anticuado. Dividir ó ha-

Digitized by Google

cer particiones. ‖ Anticuado. Contar, referir.

Etimología. *Devisa.*

Devocion. Femenino. Acto religioso con que se da culto á Dios, á María Santísima y á los santos. Tómase tambien por el fervor y reverencia con que se asiste á las iglesias y se frecuentan los sacramentos. ‖ *Teología.* Prontitud con que alguno está dispuesto á hacer la santa voluntad de Dios. ‖ Metáfora. Inclinacion, aficion especial. ‖ de monjas. Asistencia á sus locutorios y frecuente conversacion con ellas. ‖ Estar á la devocion de alguno. Frase con que se explica que alguna provincia, ciudad ó persona está voluntariamente sujeta á la obediencia de tal ó cual autoridad ó persona.

Etimología. Latin *dēvōtĭo,* forma sustantiva abstracta de *dēvōtus;* devoto: catalan, *devoció;* francés, *dévotion;* italiano, *devozione.*

Devocionario. Masculino. El libro que contiene varias oraciones con que los fieles ejercitan su devocion.

Etimología. *Devocion:* catalan, *devocionari.*

Devocionero, ra. Adjetivo. Excesivamente devoto. ‖ Devocionario.

Devocioncilla, ta. Femenino diminutivo de devocion.

Etimología. *Devocion:* catalan, *devocioneta.*

Devodar. Neutro anticuado. Votar ó jurar.

Devolucion. Femenino. *Forense.* Restitucion de alguna cosa al estado que tenía ó á la persona que la poseía primero.

Etimología. *Devolver:* catalan, *devolució;* francés, *dévolution.*

Devolutivo. Adjetivo. *Forense.* Lo que devuelve. Véase Efecto.

Etimología. *Devolucion:* catalan, *devolutiu;* francés, *dévolutif;* italiano, *devolutivo.*

Devolutorio, ria. Adjetivo. Devolutivo.

Devolver. Activo. Volver á restituir.

Etimología. Latin *dēvolvĕre,* echar dando vueltas hácia abajo; del prefijo intensivo *de* y *volvĕre,* volver: devolvi *jumenta cum oneribus,* caer rodando las caballerías con las cargas, en Tito Livio.

Sinonimia. *Artículo primero.* Devolver, restituir. *Devolver* supone posesion; *restituir* supone propiedad. Ocupo el asiento que otro deja vacío; si lo reclama, se lo *devuelvo.* Las prendas robadas se *restituyen* á sus dueños. *Devuélveme* los documentos que te presté para *restituirlos* al archivo. (Mora.)

Artículo segundo. Devolver, reintegrar. Se puede *devolver* todo aquello que se recibe. Cualquiera me da un alfiler, y yo se lo *devuelvo.* No puede decirse que yo le he *reintegrado* del alfiler.

Se *reintegra* aquello que desmembra la hacienda ó el caudal de la persona que lo ha dado. Uno me presta dos mil reales; esta cantidad es parte integrante del dinero que tiene; hecho aquel préstamo, su dinero ha perdido su *integridad,* queda fraccionado. Al volvérselo yo, hago que aquel hombre tenga *íntegro* el dinero que ántes tenía; le *reintegro* de aquella suma: esto es *reintegrar.*

Se *devuelve* un sombrero, una escopeta, un cortaplúmas.

Se *reintegran* capitales.

Artículo tercero. Devolver, restituir. Se *devuelve* lo que se ha recibido.

Se *restituye* lo que no ha sido dado.

Devolver supone préstamo.

Restituir, ocultacion.

Devuelvo lo que me han entregado.

Restituyo lo que no es mio.

Todo el mundo habla de la *devolucion.*

El jurista diserta sobre la índole y el procedimiento de las *restituciones.*

La *devolucion* toca á la familia: la *restitucion* toca al derecho.

Devorado, da. Participio pasivo de devorar.

Etimología. *Devorar:* latin, *dēvŏrātus,* participio pasivo de *dēvŏrāre:* catalan, *devorat, da;* francés, *dévoré;* italiano, *divorato.*

Devorador, ra. Masculino y femenino. El que devora.

Etimología. *Devorar:* latin, *dēvŏrātor;* catalan, *devorador, a;* francés, *dévorateur;* italiano, *divoratore.*

Devorante. Participio activo de devorar. Que devora.

Devorar. Activo. Tragar, consumir con ansia y apresuradamente.

Etimología. Latin *dēvŏrāre,* consumir del todo; del prefijo intensivo *de* y *vŏrāre,* tragar con avidez: provenzal y catalan, *devorar;* francés, *dévorer;* italiano, *divorare.*

Devoraz. Adjetivo anticuado. Voraz ó devorador.

Devotamente. Adverbio de modo.

Etimología. *Devota* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *devotament;* provenzal, *devotamen, devotament;* francés, *dévotement, dévotieusement;* italiano, *divotamente;* latin, *dēvōtè.*

Devotísimamente. Adverbio modal, superlativo de devotamente. En términos muy devotos, con mucha devocion,

Etimología. *Devotísima* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *devotíssiment.*

Devotísimo, ma. Adjetivo superlativo de devoto.

Etimología. *Devoto:* catalan, *devotíssim, a.*

Devoto, ta. Adjetivo que se dice de la persona fervorosa dedicada á obras de piedad y religion. ‖ Se aplica á la imágen, templo ó lugar que mueve á devocion. ‖ Afecto, aficion á alguna persona.

Etimología. Latin *dēvōtus,* consagrado, ofrecido, en Ciceron; piadoso, en san Jerónimo; participio pasivo de *dēvŏvēre,* prometer con voto; del prefijo intensivo *de* y *vŏvēre,* ofrecer á Dios: vovere *caput pro salute patriæ,* ofrecer la vida por la salvacion de la patria, en Ciceron: catalan, *devot, a;* provenzal, *devot;* francés, *dévot, e;* italiano, *divoto.* El francés *dévouer* es el latin *dēvŏvēre.*

Devover. Activo anticuado. Dedicar, ofrecer, entregar. Hállase tambien usado como recíproco.

Etimología. *Devoto.*

Devuelto, ta. Participio pasivo de devolver.

Etimología. Latin *dēvŏlūtus,* participio pasivo de *dēvolvĕre,* devolver: catalan, *devolut, da;* francés, *dévolu.*

Dexicreonte. Masculino. *Mitología.* Negociante de Sámos, que, habiendo arribado á la isla de Chipre, para cargar su buque de mercaderías, recibió de Vénus el consejo de no llevar sino agua. Los demás comerciantes se burlaron de su cargamento; pero, habiendo sobrevenido una calma y escaseando el agua, cambió gran parte de la que traía á bordo por los objetos más preciosos. En muestra de agradecimiento, erigió á Vénus una estatua. (Marty y Caballero.)

Etimología. Desconocida en los autores; pero que debe ser el griego δεξιός (*dexiós*), diestro, fausto, próspero, y χρεόν, χρεοντό (*chreón, chreontó*), hado, destino, vaticinio, oráculo; «oráculo feliz.»

Dexiocardia. Femenino. *Medicina.* Desviacion del corazon al lado derecho.

Etimología. Griego δεξιός (*dexiós*), derecho, y *kardía,* corazon.

Dexipo (Publio Herenio). Historiador griego, hijo de Ptolomeo y filósofo neoplatónico, discípulo de Jámblico, que vivió á principios del siglo iv.—Se distinguió como orador y como general, levantando el espíritu patrio de sus conciudadanos, arrojando á los bárbaros de la ciudad de Atenas, y derrotando á los godos que habían invadido la Acaya. Entre sus obras más notables se citan: una *Historia de Macedonia, desde la época de Alejandro;* una *Cronología histórica, desde los tiempos místicos hasta el advenimiento de Claudio II,* y una *Historia de la invasion de los godos ó hérulos.*

Dexmero. Masculino anticuado. El que percibía los diezmos. Dezmero.

Dexter (Flavio Lucio). Teólogo español, obispo de Barcelona. Floreció por los años 400 de la era cristiana. Fué prefecto del Pretorio y gobernador de Toledo, por nombramiento del emperador Honorio. Compuso una *Crónica,* muy recomendada por san Jerónimo.

Dextrina. Femenino. *Química.* Principio gomoso extraido de la cebada germinada.

Etimología. Latin *dextra,* la mano derecha, porque la *dextrina* hace girar hácia la derecha el plano de polarizacion de la luz, cuya circunstancia la distingue de la goma: francés, *dextrine.*

Dextrinado, da. Adjetivo. Untado de dextrina, en cuyo sentido se dice: *vendaje* dextrinado.

Etimología. *Dextrina:* francés, *dextriné.* (Littré.)

Digitized by Google

Dextrínico, ca. Adjetivo. Que es un efecto de la dextrina, como la *catalísis* DEXTRÍNICA.

ETIMOLOGÍA. *Dextrina*: francés, *dextrinique*. (LITTRÉ.)

Dextro. Masculino anticuado. El espacio de setenta y dos á ochenta pasos que antiguamente poseían las iglesias, cuyos frutos estaban destinados únicamente al culto divino.

Dextrócero. DEXTRÓQUERO. La forma *dextrócero* es abusiva, puesto que el tema *cero* representa el griego *kéras*, *kératos*, cuerno, que ninguna relacion tiene con la voz del artículo. Por consiguiente, los *Diccionarios* que traen dicha forma, deben corregirla.

Dextrógiro, ra. Adjetivo. *Física*. Que desvía hácia la derecha el plano de polarizacion, en cuyo sentido se dice: *sustancias* DEXTRÓGIRAS.

ETIMOLOGÍA. Latin *dexter*, derecho, y *gyrus*, giro: francés, *dextrogyre*. (LITTRÉ.)

Dextróquero. Masculino. *Antigüedades*. Brazalete de oro que los romanos llevaban junto á la muñeca del brazo derecho.

ETIMOLOGÍA. Bajo latin, *dextrocherium*; del latin, *dexter*, derecho, y del griego *cheir*, mano: francés, *dextrochère*.

Dextrovoluble. Adjetivo. *Botánica*. Que vuelve de izquierda á derecha, hablando de ciertas plantas.

ETIMOLOGÍA. *Diestro* y *voluble*: francés, *dextro-voluble*. (LITTRÉ.)

Dey. Masculino. Nombre que se daba al jefe ó príncipe de la regencia de Argel.

ETIMOLOGÍA. Árabe *dāī*, y *dhāī*, del turco *dāī*, tio materno: francés, *dey*.—El *dey* era un príncipe soberano bajo la proteccion del gran señor. Debía ser turco de nacimiento, elegido por la milicia y haber hecho un viaje á la Meca.

Deyanira. Femenino. *Mitología*. Hija de Oeneo y mujer de Hércules, quien, para obtenerla, combatió contra el río Aqueloo. Caminando este héroe con su mujer, y teniendo que pasar el río Eveno, el centauro Neso le propuso pasarla á la otra orilla. Accedió Hércules; pero, habiendo intentado el centauro huir, robando á DEYANIRA, Hércules le disparó una flecha y le dió muerte. Neso, al sentirse morir, entregó su túnica teñida en sangre á DEYANIRA, asegurándole que con ella impediría que su marido la abandonase por otras mujeres. DEYANIRA fué tan crédula que, al saber que Hércules pretendía á Íole, le envió la túnica del centauro; pero apénas se la puso, se sintió rodeado de un fuego abrasador y murió, á pesar de los esfuerzos de sus compañeros Lycas y Filoctétes. Desesperada DEYANIRA, por haber sido causa de la muerte de su esposo, se suicidó.

ETIMOLOGÍA. Griego Δηϊάνειρα (*Dēiáneira*): latin, *Dēiănīra*. (OVIDIO).

Deyeccion. Femenino. *Medicina*. DEFECACION. ‖ Nombre colectivo de todas las materias arrojadas por los volcanes.

ETIMOLOGÍA. Latin *dējectĭo*, el acto de arrojar con violencia, forma sustantiva abstracta de *dējectus*, participio pasivo de *dējĭcĕre*, echar fuera de sí: provenzal, *dejeccio*, *dejectio*; francés, *déjection*; italiano, *egestione*.

Deyecto, ta. Adjetivo anticuado. Vil, despreciable.

ETIMOLOGÍA. *Deyeccion*.

Deyona. Femenino. *Mitología*. Una de las mujeres de Apolo, con la cual tuvo á Mileto.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dējŏne*, de donde Mileto se llamó *Dējŏnĭdes*.

Deyopea. Femenino. *Mitología*. Una de las más hermosas ninfas que acompañaron á Juno, quien se la prometió á Eolo, con tal que hiciese perecer la escuadra de Eneas.

ETIMOLOGÍA. Griego Δεϊοπεια (*Dēiópeia*); latin, *Dēĭŏpēa*. (VIRGILIO.)

Deyotaro. Tetrarca ó gobernador de Galacia, que nació por los años de 115 y murió hácia el de 40 ántes de Jesucristo. Combatió por los romanos contra Mitrídates, y el Senado le elevó á la suprema dignidad de rey. Siguió el partido del gran Pompeyo en la guerra civil, y huyó con él á Egipto, despues de la derrota de Farsalia, siendo despojado de sus estados por Julio César, quien los repartió entre Mitrídates de Pérgamo y el rey de Capadocia. Acusado despues de conspirar contra la vida del dictador, fué elocuentemente defendido por Ciceron. Á la muerte de aquel monarca recobró la corona, mediante el pago de diez millones de sextercios que entregó á Fulvia, mujer de Marco Antonio.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dējŏtărus*.

Dezmable. Adjetivo. Lo que estaba ó podía estar sujeto al diezmo.

Dezmar. Activo. DIEZMAR.

ETIMOLOGÍA. *Diezmar*.—«Requiera el Labradór ó la persóna que huviere de *dezmar*, al arrendador de la colacion, ó limitacion, ó donadíos, con el pan que huviere de *dezmar*.» (*Nueva Recopilacion de las leyes del reino, libro 1.°, título 5.°, ley 2.ª*)

Dezmatorio. Masculino. El sitio ó lugar donde se recogía el diezmo. ‖ El lugar ó distrito que correspondía á cada iglesia ó parroquia para pagar el diezmo. ‖ Anticuado. La persona que pagaba el diezmo.

Dezmeno, na. Adjetivo. DEZMERO.

Dezmera. Femenino anticuado. DEZMERÍA.

Dezmería. Femenino. El territorio de que se cobraba el diezmo para alguna iglesia ó persona determinada.

Dezmero, ra. Adjetivo. Lo que pertenecía al diezmo. ‖ Masculino y femenino. El que pagaba el diezmo, y el que lo recogía ó cobraba.

ETIMOLOGÍA. *Dezmar*.—«Mandámos que no se haga pesquisa contra los malos *dezméros*, que hubieren de dezmar sus frutos.» (*Nueva Recopilacion de las leyes del reino, libro 1.°, título 5.°, ley 5.ª*)—«Y no lo cojan de noche ni á hurto, sino públicamente y á vista del *dezméro*; y si el dicho *dezméro* ó arrendador fuere requerido por el dicho Labradór ó Vicario, y no fuere á vér medir el dicho pan, que el dicho Labrador mida su pan.» (*Nueva Recopilacion de las leyes del reino, libro 1.°, título 5.°, ley 2.ª*)

Dezmía. Femenino anticuado. DEZMERÍA.

Dha. Femenino. *Lengüística*. Una de las consonantes aspiradas del alfabeto sanscrito. ‖ La decimaséptima letra del alfabeto árabe.

Dhamm. Masculino. *Lengüística*. Nombre de uno de los signos que indican los sonidos en el alfabeto árabe. Tiene la figura de una coma ó de un nueve, y el valor de O, y á veces de U, y se coloca sobre las consonantes.

Dharmapala. Sacerdote budhista, hijo de un célebre ministro del reino de Cantchipura. Renunció á los honores de la corte para practicar la ley de Budha, y adquirió una gran reputacion por sus obras. (SALA, *Personajes célebres*.)

Dharmatehandra. Fundador de la secta de los udasis en el siglo XVI. Sus descendientes existen aún en el Penjab, y son tratados con la mayor consideracion y respeto por los siks. (SALA, *Personajes célebres*.)

Dhohac ó **Iohac.** Príncipe semítico que vivía en una época incierta ántes de la era cristiana. Descendía, segun parece, de la mezcla de la raza de los arias ó arianos, con los negros que habitaban la Persia en los tiempos primitivos. Era negro tambien y obtuvo una triste fama por sus instintos sanguinarios. Tenía en sus hombros dos úlceras, producidas, segun la leyenda, por dos besos del diablo; y, para mitigar los dolores que le producían, tenía que aplicarse todos los dias la masa cerebral de un hombre. Al principio sólo inmolaba criminales; pero cuando concluyó con éstos, echaba mano de las personas inocentes. Un herrero, á quien había matado dos hijos, sublevó contra él al pueblo de Jopahan, y le expulsó ó mató. Las tradiciones persas le colocan en los países situados al Sudoeste de la Persia, y Gœrres le considera como el representante de las poblaciones negras de la Caldea ó de la Arabia.

Dhya-Eddyn (ABU-MOHAMED-ABDALLAH). Poeta árabe-hispano de época incierta. En los manuscritos de la biblioteca del Escorial existe un poema suyo sobre *el arte métrico*.

Di. Del latin *dui*, ó del griego *dis*, equivalente al latino *bis*, dos, dos veces, cosa de dos: *di-andria*, *di-dáctilo*, *di-dinamia*, etc. (MONLAU.)

Di. Adverbio de lugar anticuado DE Y, que equivale á DE ALLÍ.

Dia. Masculino. El espacio de veinticuatro horas, durante el cual da la tierra una vuelta en su eje. ‖ El espacio de tiempo que dura la claridad del sol sobre el horizonte. ‖ El espacio de tiempo que el sol gasta con el movimiento diurno aparente desde que sale de un meridiano hasta que vuelve al mismo, dando una vuelta

Digitized by Google

entera á la tierra. Divídese en veinticuatro horas, en que entran el dia y la noche, y se llama DIA natural. ‖ Anticuado. Nombre propio de varon. DIEGO ó SANTIAGO. ‖ ADIADO. DIA DIADO. ‖ ARTIFICIAL. El tiempo que dura el sol desde que nace hasta que se pone. ‖ ASTRONÓMICO ó DEL PRIMER MÓVIL. El espacio de tiempo que tarda un punto del Ecuador ó línea equinoccial desde que se aparta de un meridiano hasta que vuelve á él. Estos dias son iguales entre sí, pero menores que los naturales cuatro minutos poco más ó ménos. ‖ CRÍTICO. Aquel de que pende la decision de alguna enfermedad ó negocio. ‖ DE AÑOS. Aquel en que se celebra el nacimiento de alguno, por corresponder al dia en que nació y cumplir años en él. ‖ DE AYUNO. Aquel en que la Iglesia manda ayunar. ‖ DE CAMPO. El dia destinado para divertirse en el campo. ‖ DE CARNE. Aquel en que es permitido comer carne. ‖ DE ó DEL CÓRPUS. El juéves inmediato despues del domingo de Trinidad, en que celebra la Iglesia la festividad de la institucion de la Eucaristía. ‖ DE DESCANSO. El que se paga al alquilador de carruajes ó bestias, además de los que se emplean en el camino. ‖ FESTIVO. Aquel en que se cesa de trabajar en obras mecánicas ó materiales. ‖ DE DIOS. DIA DEL CÓRPUS. ‖ DE FIESTA. El domingo, ó el dia señalado por la Iglesia en honor de algun misterio ó santo, con obligacion de dedicarlo á Dios, cesar del trabajo mecánico y oir misa, ó con la obligacion de oir solamente misa; en cuyo caso se llama de media fiesta ó de misa ‖ DE GALA. Aquel en que por algun motivo de celebridad la corte ó alguna familia particular se viste de gala. ‖ DE GROSURA. Se llamaba así el sábado en los reinos de Castilla, porque en él se comían los intestinos y extremidades de las reses y toda la grosura de ellas. ‖ DE GUARDAR. DIA DE PRECEPTO. ‖ DE HACIENDA. DIA DE TRABAJO. ‖ DE HUELGA. Entre los artesanos es aquel en que no trabajan y se pasean. ‖ En los que padecen tercianas ó cuartanas, aquel ó aquellos que median entre una y otra calentura. ‖ DE IGLESIA. El que se tiene destinado para confesar y comulgar, para ganar algun jubileo ó asistir á alguna funcion de iglesia. ‖ DE INDULTO. Aquel en que los reyes y soberanos acostumbran librar de la muerte ó de otra pena merecida á los delincuentes. ‖ DE JOYA. Se decía en el palacio el que era DIA de besamanos. ‖ DE JUICIO. Familiar. Aquel en que hay alguna gran confusion, algazara, gritería ó multitud de gente reunida. ‖ DE LA JOYA. Aquel en que el caballero que está para casarse presenta á la que ha de ser su mujer un aderezo de piedras preciosas ó joya de valor; cuya ceremonia se ejecuta ordinariamente por medio de una señora parienta. ‖ DEL DICHO. Aquel en que el juez eclesiástico explora la voluntad de los que han de contraer matrimonio. ‖ DEL JUICIO. El último DIA de los tiempos, en que Dios juzgará á los vivos y muertos. ‖ DE LOS FINADOS. El de la conmemoracion de los difuntos. ‖ DEL SEÑOR. DIA DEL CÓRPUS. ‖ DE MANO ó DE MISA. Aquel en que manda la Iglesia que se oiga misa, y permite trabajar. ‖ DE MEDIA GALA. El que en la corte se celebra con cierta solemnidad inferior á la de los dias de GALA. ‖ DE PESCADO. Aquel en que hay obligacion de abstenerse de comer carne. ‖ DE PRECEPTO. Aquel en que manda la Iglesia que se oiga misa y que no se trabaje. ‖ DE TRABAJO. Aquel en que se permite trabajar. ‖ DE TRIBUNALES. Aquel en que se da audiencia judicial, para lo cual se franquean los tribunales, y se presentan en ellos los jueces y ministros á cuyo cargo está la administracion de justicia. ‖ DE VIÉRNES. DIA DE PESCADO. ‖ DIADO. El dia preciso y contado sin interrupcion, que se señala para ejecutar alguna cosa. ‖ ECLESIÁSTICO. El DIA que, para el culto eclesiástico en el rezo y oficio divino, empieza la Iglesia desde la hora de vísperas hasta el siguiente dia á la misma hora. ‖ FERIADO. Aquel en que están cerrados los tribunales, y se suspende el curso de los negocios de justicia. ‖ FESTIVO. DIA DE FIESTA. ‖ INTERCALAR. El que se introduce cada cuatro años despues del 23 de Febrero, y forma los años bisiestos, el cual resulta de las seis horas escasas que tarda el sol más de los 365 dias para completar su curso anual. ‖ JURÍDICO. Anticuado. DIA DE TRIBUNALES. ‖ LECTIVO. En las universidades es aquel en que están abiertas las escuelas públicas y se lee en las aulas. ‖ ó DOMINGO DE RAMOS, ó LOS RAMOS. El DIA primero de la Semana Santa. ‖ PARDO. El DIA cubierto con nubes ligeras ó poco densas. ‖ PESADO. Aquel en que está muy cargada la atmósfera. ‖ QUEBRADO. Aquel en que no se comercia ó trabaja, por ser festivo ó por otra causa cualquiera. ‖ DIA EN DIA. Modo adverbial anticuado. DE DIA EN DIA. ‖ DIA POR DIA. Modo adverbial. DIARIAMENTE. ‖ DIA Y VICTO. Expresion con que se denota que uno gasta lo que gana en cada dia, sin que le quede para otro. ‖ DIAS DE ALGUNO. Aquellos en que se celebra el santo de alguna persona. ‖ DIAS DE FORTUNA. Aquellos en que por la mucha nieve ó nieblas espesas está prohibido cazar. ‖ DIAS HÁ. Locucion con que se explica que alguna cosa sucedió muchos dias ántes del tiempo en que se refiere. ‖ DIAS Y OLLAS. Expresion familiar con que se da á entender que con el tiempo y la paciencia se consigue todo. ‖ DIAS GENIALES. Los que se celebran con gran fiesta y regocijo; como los del nacimiento, desposorio ó boda. ‖ ABRIR EL DIA. Frase. AMANECER. ‖ Frase. Descubrirse el sol despues de haber estado nublado. ‖ Frase. DESPEJARSE EL DIA. ‖ AL BUEN DIA ÁBRELE LA PUERTA, Y PARA EL MALO TE APAREJA. Refran que aconseja se aprovechen las ocasiones favorables, y se prepare el ánimo para las adversidades que puedan sobrevenir. ‖ ALCANZAR Á ALGUNO EN DIAS. Frase familiar. Sobrevivir una persona á otra. ‖ A TRES DIAS BUENOS, CABO DE MAL EXTREMO. Refran que enseña lo poco estables y duraderas que son las felicidades de este mundo. ‖ BUENOS DIAS. Salutacion familiar de que se usa por la mañana. CAER EL DIA, EL SOL, LA TARDE. Frase familiar. Llegar ó acercarse á su fin. ‖ CAER EN ALGUN DIA ó TIEMPO ALGUN SANTO ó FESTIVIDAD. Frase metafórica. Celebrar la Iglesia su fiesta en aquel tiempo ó dia. ‖ CERRARSE EL DIA. Frase. OSCURECERSE. ‖ DAR LOS DIAS. Frase. Manifestar con expresiones, de palabra ó por escrito, que se toma parte en la celebridad del dia del nombre ó del cumpleaños de alguna persona. ‖ DE CADA DIA. Modo adverbial. Sucesivamente, con continuacion. ‖ DE DIA Á DIA. Modo adverbial. ‖ DE UN DIA Á OTRO. ‖ DE DIA EN DIA. Modo adverbial con que se manifiesta que alguna cosa se va dilatando un dia y otro más de lo que se pensaba. Tambien significa la continuacion del tiempo en que se espera ó va ejecutando alguna cosa. ‖ DE DIAS. Modo adverbial. Tiempo há, ó de algun tiempo. ‖ DESCRECER EL DIA. Frase anticuada. Irse acabando, acercarse la noche. ‖ DESPEJARSE EL DIA. Frase. Aclararse, serenarse. ‖ DESPUES DE LOS DIAS DE ALGUNO. Expresion. Despues de su muerte. ‖ DESPUNTAR EL DIA. Frase. AMANECER. ‖ DE UN DIA Á OTRO. Modo adverbial que explica la prontitud con que se espera algun suceso. ‖ DIA DE BODORRIO, PONTE EL COMPLETORIO. Refran que aconseja se anticipen en dias ocupados las obligaciones indispensables para no faltar á ellas. ‖ EL DIA DE HOY. Modo adverbial. El DIA presente, en esta época ‖ EL DIA QUE NO ESCOBÉ, VINO QUIEN NO PENSÉ. Refran que advierte que es muy conveniente vivir prevenido para lo que pueda sobrevenir. ‖ EL DIA QUE TE CASAS, Ó TE CURAS Ó TE MATAS. Refran que indica la prudencia y consejo de que se debe usar para tomar estado. ‖ EL MEJOR DIA. Locucion irónica, con la cual indica uno que teme para sí ó anuncia á otro algun contratiempo. ‖ EN BUEN DIA, BUENAS OBRAS. Expresion familiar que se dice irónicamente de los que en dias señalados y notables se emplean en hacer cosas malas. ‖ EN CUATRO DIAS. Modo adverbial. En poco tiempo. ‖ EN DIAS DE DIOS. Modo adverbial. NUNCA JAMÁS; y así se dice: EN DIAS DE DIOS ha sucedido tal cosa. ‖ EN LOS DIAS DE LA VIDA. Modo adverbial. NUNCA. ‖ ENTRADO EN DIAS. El que empieza á envejecer. ‖ ENTRE DIA. Modo adverbial. Durante el dia, por algun espacio de él. ‖ ES DEL DIA, Ó NO ES DEL DIA. Expresion con que explicamos que alguna cosa es ó no es de uso, viene ó no viene al caso. ‖ ESTAR Ó ANDAR EN DIAS DE PARIR. Frase. Estar la mujer cercana al parto, ó fuera de cuenta. ‖ HOY DIA, HOY EN DIA. Modo adverbial. Hoy, en el tiem-

Digitized by Google

po presente. ‖ HOY ES DIA DE ECHAD AQUÍ, TÍA. Refran que denota que hay ocasiones en que se debe gastar con esplendidez. ‖ LLEVARSE EL DIA EN ALGUNA COSA. Frase. Emplearlo todo en ella. Lo mismo se dice de la noche. ‖ HOY DIA, Ú HOY EN DIA. Modo adverbial. Al presente, en la actualidad. ‖ MAÑANA SERÁ OTRO DIA. Expresion con que se explica la vicisitud de las cosas humanas. ‖ MÁS DIAS HAY QUE LONGANIZAS. Expresion familiar con que se denota que no urge el decir ó hacer alguna cosa. ‖ Refran que reprende á los que se apresuran demasiado en los negocios que dan tiempo. ‖ NACER EN ALGUN DIA Ú HORA. Frase metafórica con que se significa haber salido ó librádose de algun gran riesgo ó peligro de la vida. ‖ NO EN MIS DIAS. Expresion con que alguno se excusa de hacer ó conceder lo que otro pide. ‖ NO SE VAN LOS DIAS EN BALDE. Expresion con que se explica el efecto que causa en los hombres la edad, descaeciendo la robustez, brío y salud. ‖ OSCURECERSE EL DIA. Frase. Anublarse el cielo durante el dia por la interposicion de las nubes, que estando bajas y bien gruesas, embarazan la luz y rayos del sol; por lo cual se dice tambien que el sol se oscurece. ‖ ROMPER EL DIA. Frase. AMANECER. ‖ SALIR DEL DIA. Frase metafórica. Libertarse de algun apuro, ahogo ó dificultad por de pronto en algun asunto ó negocio, quedando éste pendiente. ‖ SANTIFICAR LOS DIAS. Frase. SANTIFICAR LAS FIESTAS. ‖ EL SANTO DIA, Ó TODO EL SANTO DIA. Familiar. Todo el tiempo de un dia; y se usa para reprender á alguno de que lo gasta ociosamente, sin aplicar parte de él á cosa buena ó de provecho. ‖ TAL DIA HARÁ UN AÑO. Locucion de que se usa para explicar el poco ó ningun cuidado que causa algun suceso. ‖ TENER DIAS. Frase familiar con que se explica la desigualdad y mudanza en el trato, en el semblante, humor, etcétera. ‖ Tener mucha edad. ‖ TODOS LOS DIAS OLLA, (Ó CADA DIA OLLA) AMARGA EL CALDO, Ó CADA DIA GALLINA, AMARGA LA COCINA. Refran con que se da á entender que por buena que sea una cosa, se hace fastidiosa cuando es muy repetida. ‖ TOMAR Ó COGER Á UNO EL DIA (Ó LA NOCHE) EN ALGUNA PARTE. Frase. Amanecerle ó anochecerle en ella. ‖ TRAS DIEZ DIAS DE AYUNQUE DE HERRERO, DUERME AL SÓN EL PERRO. Refran con que se demuestra la fuerza de la costumbre. ‖ YENDO DIAS Y VINIENDO DIAS. Locucion familiar con que se da á entender que ha pasado algun tiempo indeterminado de un suceso á otro.

ETIMOLOGÍA. *Dios:* sanserito *dyâus*, cielo; *divas*, dia; godo, *dags;* aleman, *Tag;* inglés, *day;* kimry, *dydd;* lituanio, *diena;* ruso, *den;* latin antiguo, *dius;* latin clásico, *dies, diei;* italiano, *giorno;* francés del siglo XI, *jurz;* XII, *jor;* moderno, *jour;* provenzal, *jorn, ior;* catalan, *dia, jorn;* nivernés, *zor;* picardo, *jaur, ior*.

Mitología. Diosa, la misma que *Hebe,* segun ciertos autores.

Dia. Del griego *diá*, preposicion que equivale á *por, al través de*, en las voces griegas ó grecolatinas: *diá-fano* (lo que brilla ó se ve *al través*), *dia-forético, dia-fragma, diá-metro* (entre ó *al través de* la medida), *dia-pason (por* todo, por todos los tonos), *dia-rrea, diástole*, y otras varias del lenguaje técnico ó científico. (MONLAU.)

Diábasis. Masculino. *Zoología.* Género de dípteros.

ETIMOLOGÍA. Griego διάβασις *(diábasis);* de *dia*, á través, y *básis*, accion de ir: francés, *diabase*. (LITTRÉ.)

Diabatro. Masculino. Especie de calzado antiguo para mujer.

ETIMOLOGÍA. Latin *diăbăthrum*, el zapato ó escarpin de mujer, en Varron.

Diabétes. Femenino. *Medicina.* Enfermedad que consiste en una secrecion excesiva de orina muy azucarada.

ETIMOLOGÍA. Griego διαβήτης *(diabētēs)*; forma de διαβαίνειν *(diabaínein)*, atravesar: francés, *diabète*.

Diabética. Femenino. DIABÉTES.

Diabético, ca. Adjetivo. *Medicina.* Lo referente á la diabétes.

ETIMOLOGÍA. *Diabétes:* francés, *diabétique*.

Diabeto. Masculino. *Mecánica.* Máquina hidráulica dispuesta de modo que, cuando se llena del todo, vuelve á vaciarse.

ETIMOLOGÍA. *Diabétes*.

Diabetómetro. Masculino. Modificacion del polarímetro, la cual permite descubrir la presencia del azúcar en los orines y determinar las proporciones en que se halla.

ETIMOLOGÍA. Griego *diabētēs*, pasaje, y *métron*, medida: francés, *diabétomètre*. (LITTRÉ.)

Diabla. Femenino familiar y jocoso. Diablo hembra. ‖ A LA DIABLA. Modo adverbial con que se expresa lo mal que se hace alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Diablo:* francés, *diablement*, adverbio.

Diablado, da. Adjetivo anticuado. ENDIABLADO.

Diablazo. Masculino aumentativo de diablo.

Diablear. Neutro. Decir ó hacer diabluras.

Diablería. Femenino. Supuesta influencia secreta del diablo. ‖ Maquinacion diabólica.

ETIMOLOGÍA. *Diablo:* catalan, *diablia;* francés, *diablerie;* italiano, *diavoleria*, cuya *v* es bárbara.

Diablesa. Femenino familiar. DIABLA.

ETIMOLOGÍA. *Diablo:* catalan, *diabla;* francés, *diablesse;* burguiñon, *dialôsse*.

Diablificar. Activo. Cambiar en diablo á alguno.

ETIMOLOGÍA. *Diablo* y latin *fĭcāre*, forma frecuentativa de *facĕre*, hacer: francés, *se diablifier*, darse al diablo.

Diablificarse. Recíproco. Degenerar en diablo.

Diablillo. Masculino diminutivo de diablo. ‖ Metáfora. La persona aguda y enredadora. ‖ El que se viste de diablo en la procesion del Córpus y otras fiestas.

ETIMOLOGÍA. *Diablo:* catalan, *diablet*, diablillo; *diablillo*, agudo y travieso; *diabló, diablot*, el muchacho que se viste de diablo en la procesion del dia de Córpus y otras solemnidades: provenzal, *diablet;* burguiñon, *dialôtin;* francés, *diablotin;* italiano, *diavoletto*.

Diabliposa. Masculino. Diablo que gira en torno de una persona.

ETIMOLOGÍA. *Diablo* y *posar*.

«Todo demonichucho y DIABLIPOSA
En torno de su libro está volando.»
(QUEVEDO, *Poema del Orlando, canto* 1.º)

Diablo. Masculino. Nombre general de los ángeles arrojados al abismo, y de cada uno de ellos. ‖ Metáfora. El que tiene mal genio, ó es muy travieso, temerario y atrevido. ‖ Metáfora. El que es muy feo. ‖ Metáfora. El astuto, sagaz, que tiene sutileza y maña áun en las cosas buenas. ‖ COJUELO. Epíteto que se da al diablo, y con el que se da á entender que es enredador ó travieso. ‖ PREDICADOR. Apodo que se da al que, siendo de costumbres escandalosas, se mete á dar á otros buenos consejos. ‖ Ó DEMONIO ENCARNADO. El hombre perverso y maligno. ‖ AHÍ SERÁ EL DIABLO. Expresion familiar con que se explica el mayor riesgo ó peligro que se teme ó se sospecha en lo que puede suceder. ‖ ANDAR EL DIABLO EN CANTILLANA. Frase familiar que se suele decir cuando hay turbaciones ó inquietudes en alguna parte. ‖ ANDAR EL DIABLO SUELTO. Frase familiar con que suelen ponderarse los disturbios ó inquietudes que hay en algun pueblo y comunidad, ó entre varias personas. ‖ AQUÍ HAY MUCHO DIABLO. Locucion con que se explica que un negocio tiene mucha dificultad, malicia ó enredo oculto. ‖ COMO EL DIABLO, Ó COMO UN DIABLO. Expresion comparativa con que se explica el exceso de alguna cosa; y así se dice: pesa como UN DIABLO, amarga como el DIABLO. ‖ CUANDO EL DIABLO REZA, ENGAÑARTE QUIERE. Refran que reprende á los hipócritas, y generalmente á todos los que con buenas apariencias encubren dañada intencion. ‖ DAR AL DIABLO. Frase con que se manifiesta el desprecio ó indignacion hácia alguna persona ó cosa. ‖ DAR DE COMER AL DIABLO. Frase que se aplica al que murmura y habla mal: tambien se suele decir de los que arman rencillas ó provocan con malas palabras. ‖ DAR QUE HACER AL DIABLO. Frase. Ejecutar alguna mala accion. ‖ DARSE AL DIABLO, Ó ESTAR DADO AL DIABLO. Frase familiar. Irritarse, enfurecerse. ‖ DEL DIABLO, DE LOS DIABLOS, DE MIL DIABLOS, DE TODOS LOS DIABLOS, etcétera. Expresion con que se exagera alguna cosa por mala ó incómoda. ‖ DIABLOS SON BOLOS. Frase con que se denota la poca seguridad que se debe tener en las cosas contingentes. ‖ EL DIABLO SEA SORDO. Expresion familiar con que explicamos la extra-

Digitized by Google

ñeza de alguna palabra indigna de decirse, ó el deseo de que no suceda alguna cosa que se teme. ‖ EL DIABLO SE LO DABA, Ó SE LO MANDABA. ‖ Locucion con que se manifiesta la repugnancia de hacer alguna cosa, y que sería perjudicial haberla hecho. ‖ ESE ES EL DIABLO. Locucion que se usa para explicar la dificultad que se halla en dar salida á alguna cosa. ‖ GUÁRDATE DEL DIABLO. Expresion con que se amenaza á alguno ó se le previene de algun riesgo ó castigo. ‖ HABER UNA DE TODOS LOS DIABLOS. Frase con que se explica haber un grande alboroto, quimera ó pendencia difícil de apaciguar. ‖ HABLAR CON EL DIABLO. Frase que se aplica al que es muy astuto y averigua cosas difíciles de saber. ‖ HAY UN DIABLO QUE SE PARECE Á OTRO, Ó HAY MUCHOS DIABLOS QUE SE PARECEN UNOS Á OTROS. Frase muy usada por vía de comparacion cuando se quiere excusar á determinado sujeto de la culpa que se le atribuye. ‖ LO BIEN GANADO SE LO LLEVA EL DIABLO, Y LO MALO Á ELLO Y SU AMO. Refran que advierte la facilidad con que se suelen disipar los caudales, especialmente los mal adquiridos. ‖ LLEVÁRSELO EL DIABLO, Ó LLEVÓSELO EL DIABLO. Frase con que se explica que una cosa sucedió mal, ó al contrario de lo que se esperaba. ‖ MÁS QUE EL DIABLO. Expresion con que se manifiesta la gran repugnancia de hacer alguna cosa. ‖ NO SEA EL DIABLO QUE... Expresion con que se explica el temor, peligro ó contingencia de alguna cosa. ‖ NÓS POR LO AJENO, Y EL DIABLO POR LO NUESTRO. Refran que enseña que lo que se adquiere por malos medios no sólo se malogra, sino que regularmente es causa de que se pierda áun lo que se posee con algun derecho. ‖ NO SER MUY DIABLO Ó GRAN DIABLO. Frase con que se explica que uno no es muy advertido ó sobresaliente en alguna línea. ‖ NO TENER EL DIABLO POR DONDE DESECHAR Á ALGUNO. Frase familiar. Se aplica á la persona muy viciosa y sin ninguna cualidad buena. ‖ NO VALER UN DIABLO. Frase familiar con que se da á entender que una cosa es muy despreciable y de ningun valor. ‖ POBRE DIABLO. Familiar. La persona despreciable ó demasiado bonachona. ‖ ¿QUÉ DIABLOS! ¿CÓMO DIABLOS! Modos de hablar que se juntan frecuentemente á las expresiones de impaciencia ó de admiracion. ‖ REVESTÍRSELE Á UNO EL DIABLO. Véase DEMONIO. ‖ RÍESE EL DIABLO CUANDO EL HAMBRIENTO DA AL HARTO. Refran que reprende al que invierte el órden de las cosas, aunque sea con pretextos honestos. ‖ TANTO QUISO EL DIABLO Á SUS HIJOS QUE LES SACÓ LOS OJOS. Refran que reprende á los que indiscretamente dan gusto á sus hijos en perjuicio de su buena educacion. ‖ TENER DIABLO. Frase que se dice cuando alguno ejecuta cosas extraordinarias, y previene ó anuncia lo que nadie sospecha ni teme. ‖ TENER EL DIABLO EN EL CUERPO. Frase que se aplica á la persona que es muy astuta ó muy revoltosa. ‖ VAYA EL DIABLO PARA MALO. Expresion con que se exhorta á ejecutar alguna cosa prontamente, para evitar inconvenientes ó malas consecuencias. ‖ POR RUIN. Expresion que suele usarse para sosegar alguna pendencia ó discordia, y volver á conciliar la amistad. ‖ UN DIABLO. Expresion familiar con que se manifiesta la repugnancia que tenemos á ejecutar una cosa que se nos propone.

ETIMOLOGÍA. Griego διαβάλλειν *(diabállein)*, calumniar; διάβολος *(diábolos)*, calumniador; latin, *diăbŏlus*, en Tertuliano; italiano, *diabolo, diavolo;* francés del siglo IX, *diavle;* siglo XI, *diable*, forma moderna; portugués, *diabo;* provenzal y catalan, *diable;* burguiñon, *diale;* Berry, *ghiâble* (que se pronuncia *guiâble)* y *ghiâbe*. Segun hemos visto, *diablo* significa calumniador. ¡Tan negra y tan vil es la calumnia, hasta en su orígen! El diablo no podía tomar de la lengua humana un nombre más odioso.—«El primer insulto y ardid que hace el *diablo* al enfermo, es el deseo de larga vida.» (ALEXO VENEGAS, *Agonía de la muerte, punto 3.°, capítulo 5.°)*—«Y á veces mas *diablos* sois unos para otros, que nosotros mismos.» (QUEVEDO, *El Alguacil alguacilado.)*—«Es tan fea y tan disforme, que por su mala figura llamaron los de Epidauro *Diablo Marino*, y como á tal la aborrecen.» (HUERTA, *Traduccion de Plinio, libro 9.°, capítulo 24.)*—Refran. Así PAGA EL DIABLO EL BIEN QUE SE LE HACE, con que echamos en cara el feo vicio de la ingratitud. La Academia debe incluir este *refran* en su definicion de DIABLO, que es preciosa de todo punto.

Diablura. Femenino. Travesura extraordinaria, accion temeraria, expuesta á peligro y fuera de razon ó tiempo.

ETIMOLOGÍA. *Diablo:* catalan, *diablura;* portugués, *diabrura*.

Diabólicamente. Adverbio de modo. Con diablura.

ETIMOLOGÍA. *Diabólica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *diabólicament;* francés, *diaboliquement;* italiano, *diabolicamente*.

Diabólico, ca. Adjetivo. Lo que es propio del diablo. ‖ Metafórico familiar. Lo excesivamente malo; y así se dice: ruido DIABÓLICO, tiempo DIABÓLICO.

ETIMOLOGÍA. Griego διαβολικός *(diabolikós);* latin, *diăbŏlĭcus;* italiano, *diabolico;* francés, *diabolique;* catalan, *diabólich, ca*.

Diabolines. Masculino plural. Especie de pastillas en forma de piñones.

Diabotanum. Masculino. *Farmacia*. Emplasto resolutivo que se aplica sobre las lupias ó glándulas infartadas.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *botanē*, hierba: francés, *diabotanum*. (LANDAIS.)

Diabrose. Femenino. DIABRÓSIS.

Diabrósis. Femenino. *Medicina*. Erosion espontánea producida por sustancias corrosivas.

ETIMOLOGÍA. Griego διάβροσις *(diábrōsis);* de *diá*, á través, y *brósis*, accion de roer, de devorar: francés, *diabrose*. (LITTRÉ.)

Diabrótico, ca. Adjetivo. *Medicina*. Epíteto de las sustancias que determinan erosion en la piel.

ETIMOLOGÍA. *Diabrósis:* francés, *diabrotique*. (LITTRÉ.)

Diacadmias. Masculino. *Farmacia antigua*. Emplasto en cuya composicion entraba la cadmias.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *cadmias:* francés, *diacadmies*. (LANDAIS.)

Diacalaminto. Masculino. *Farmacia antigua*. Antídoto en cuya composicion entraba el calamento.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *calamento:* francés, *diacalaminthe*. (LANDAIS.)

Diacalásis. Femenino. *Cirugía*. Solucion de continuidad en el cráneo.

ETIMOLOGÍA. Griego διαχάλασις *(diachálasis)*, relajacion; francés, *diachalasie*. (LITTRÉ.)

Diacalciteos. Masculino. *Farmacia*. Emplasto astringente de sulfato de hierro, para cicatrizar las úlceras.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *calcito*.

Diacanto, a. Adjetivo. *Botánica*. Que presenta dos espinas sobre cada hoja.

ETIMOLOGÍA. Griego *dis*, dos veces, y *akántha*, espina; francés, *diacanthe*. (LITTRÉ.)

Diacarcino. Masculino. *Farmacia antigua*. Antídoto que se usaba contra la mordedura de los perros rabiosos.

ETIMOLOGÍA. Griego διά *(diá)*, de y *karkīnos*, cangrejo, aludiendo á que el cangrejo era la base del antídoto: francés, *diacarcinon*.

Diacártamo. Masculino. *Farmacia*. Especie de electuario purgativo.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *cártamo:* francés, *diacarthame*. (LANDAIS.)

Diacásis. Masculino. *Farmacia*. Especie de electuario laxante.

ETIMOLOGÍA. Francés *diacassis;* del griego *diá*, con, y *casse*, cacia, que era la base del electuario.

Diacatolicon. Masculino. *Farmacia*. Especie de electuario purgante.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *catolicon:* francés, *diacatholicon*. (LANDAIS.)

Diacausia. Femenino. *Medicina*. El calor excesivo y abrasador en un enfermo.

ETIMOLOGÍA. Griego διάκαυσις *(diákausis)*, calor excesivo; de *diá*, á través, y καίειν *(kaíein)*, quemar: francés, *diacausie*. (LITTRÉ.)

Diacáustico, ca. Adjetivo. *Física*. Epíteto de los cáusticos por la refraccion. ‖ Femenino y adjetivo. *Geometría*. Epíteto y nombre de una curva cáustica por refraccion.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, á través, y *caústico:* francés, *diacaustique*. (LITTRÉ.)

Diacenismo. Masculino. Nombre

Digitized by Google

dado por los griegos á la semana de Pascua.

Etimología. Griego διάκενος *(diákenos)*, vacío, desocupado.

Diacéntrico, ca. Adjetivo. *Astronomía.* Concerniente al diacentro.

Etimología. *Diacentro:* frances técnico, *diacentrique.*

Diacentro. Masculino. *Astronomía.* El diámetro pequeño de la órbita de un planeta.

Etimología. Griego *diá*, á través, y *centro.*

Diacidonio. Masculino. *Farmacia.* Nombre de una confeccion hecha con el jugo de membrillos.

Etimología. Griego *diá*, con, y *kydōnion*, membrillo: francés, *diacydonium.* (Landais.)

Diaciminon. Masculino. Emplasto de comino.

Etimología. Griego *diá*, con, y *comino:* francés, *diaciminon*, forma abusiva, en Landais.

Diacisminon. Diaciminon. La forma *diacisminon*, que se halla en algunos *Diccionarios* muy apreciables, es bárbara.

Diacitron. Masculino. Acitron.

Etimología. *Acitron.*—«La libra de *diacitrón* en almíbar, á quatro reales y medio. La de *diacitrón* molle, á seis reales y medio.» *(Pragmática de tassas, año 1680, folio 48.)*

Diaclismo. Masculino. Especie de gargarismo que se usa en el escorbuto.

Etimología. Griego διακλισμός *(diaklysmós)*, la accion de lavar.

Diaco. Masculino. Clérigo conventual en el órden de Malta, que servía diez años ántes de ser capellan.

Etimología. *Diácono.*

Diacodion. Masculino. *Farmacia.* Especie de jarabe mucilaginoso de adormidera.

Etimología. Griego *diá*, con, y *kōdía*, cabeza de adormidera: francés, *diacode.* (Landais.)

Diacomático, ca. Adjetivo. *Música.* Género diacomático. Género de composiciones armónicas, por cuyo medio la misma nota, permaneciendo aparentemente en el mismo grado, sube ó baja una coma.

Etimología. Griego *diá*, por, y *kómma*, coma: francés, *diacommatique.*

Diacoloquíntidos. Masculino. *Farmacia.* Electuario purgativo de coloquíntida.

Etimología. Griego *diá*, con, y *coloquíntida.*

Diaconas. Femenino. *Farmacia antigua.* Especie de ungüento de los antiguos.

Etimología. Francés *diacone.* (Landais.)

Diaconado. Masculino. Diaconato.

Diaconal. Adjetivo. Lo que pertenece al diácono.

Etimología. *Diácono:* catalan, *diaconil;* francés, *diaconal;* italiano, *canonicale;* bajo latin, *canonicalis.*

Diaconato. Masculino. Órden sacro, el inmediato al sacerdocio.

Etimología. *Diácono:* latin de san Jerónimo, *diăcŏnātum;* italiano, *diaconato;* francés y catalan, *diaconat.*

Diaconesa ó diaconisa. Femenino. *Historia eclesiástica.* Nombre que en la Iglesia primitiva se daba á las viudas y á las jóvenes destinadas á ciertos ministerios.

Etimología. *Diácono:* francés, *diaconesse ó diaconisse.*

Diaconía. Femenino. El distrito y término en que antiguamente estaban divididas las iglesias para el socorro de los pobres al cuidado de un diácono, y tambien la casa en que vivía.

Etimología. *Diácono:* bajo latin, *diăcŏnĭa;* francés, *diaconie;* catalan, *diaconia.*

Diacónico. Masculino. Nombre antiguamente dado á la sacristía. ‖ Libro de la Iglesia griega, en el cual se explican los deberes de subdiácono. ‖ Parte del tribunal pontifical, en que se colocan los diáconos á la derecha del papa.

Etimología. *Diácono:* griego διακονικός *(diakonikós)*; francés, *diaconique.*

Diaconisa. Femenino. Mujer empleada y dedicada al servicio de la iglesia.

Etimología. *Diácono:* latin de san Jerónimo, *diăcŏnĭssa;* italiano, *diaconessa;* francés, *diaconesse, diaconisse;* catalan, *diaconissa.*

Diaconizar. Activo. Ordenar de diácono.

Etimología. *Diácono:* francés, *diaconiser.* (Littré.)

Diaconizarse. Recíproco. Recibir el diaconato.

Diácono. Masculino. Ministro eclesiástico y de grado segundo en dignidad, inmediato al sacerdocio.

Etimología. Griego κόνις *(kónis)*, polvo; διακονεῖν *(diakoneīn)*, correr á través del polvo, servir; διάκονος *(diákonos)*, servidor, mensajero; latin de san Jerónimo y de san Cipriano, *diăco, diăcus;* latin de Tertuliano, *diăcŏnus;* italiano, *diacono;* francés del siglo XII, *diacue* (del latin *diacuus*, en Tertuliano, contraccion de *diăcŏnus)*; francés moderno, *diacre;* provenzal, *diacre, diaque;* catalan, *diaca.*

Diácope. Masculino. Hipérbaton. ‖ ó diacopea. Femenino. Hendedura ó fractura longitudinal de un hueso.

Etimología. Griego διακοπή *(diakopē)*; de *diá*, á través, y *kópteīn*, cortar: francés, *diacope.* (Littré.)

Diacopregia. Femenino. *Medicina antigua.* Preparacion medicamentosa, hecha con excremento de cabra.

Etimología. Griego *diá*, de, y *kópros*, (κόπρος), estiércol: francés, *diacoprégie.* (Landais.)

Diacorésis. Femenino. *Medicina.* Toda especie de evacuacion excrementicia.

Etimología. Griego διαχώρησις *(diachōrēsis)*; de *diá*, por, y *chōreīn* (χωρεῖν), ir, evacuar: francés, *diachorèse.* (Littré.)

Diacorético, ca. Adjetivo. *Medicina.* Propio para operar la diacorésis. ‖ Concerniente á la diacorésis.

Diacorisis. Femenino. *Medicina.* Toda especie de separacion de partes en el cuerpo humano.

Etimología. Griego χώρισις *(chōrisis)*, separacion, construido con el prefijo *diá*, á través.—El griego *chōrisis* es una forma de χωρίζω *(chōridsō, chorizō)*, yo separo.

Diacoro ó diacorum. Masculino *Farmacia.* Especie de electuario, cuya base es el acoro.

Etimología Griego *diá*, con, y *acoro:* francés, *diacorum.* (Landais.)

Diacraniano, na. Adjetivo. *Anatomía.* Adherido débilmente al cráneo.

Etimología. Griego *diá*, en, y *cráneo:* francés, *diacrânien.* (Littré.)

Diacrista. Masculino anticuado. *Farmacia antigua.* Nombre dado á ciertos gargarismos detersivos.

Etimología. Francés, *diachrista.* (Landais.)

Diacrísu. Masculino. *Farmacia antigua.* Emplasto aplicado antiguamente en el tratamiento de las fracturas.

Etimología. Griego *diá*, con, y *chrysos*, oro: francés, *diachrysu.* (Landais.)

Diacrítico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Crítico, en su acepcion médica.

Etimología. Griego *diá*, á través, y *krínein*, distinguir: francés, *diacritique;* catalan, *diacrítich, a.*

Diacrocio. Masculino. *Farmacia.* Colirio preparado con azafran.

Etimología. Griego *diá*, con, y *krókos* (κρόκος), azafran: francés, *diacrocie.* (Landais.)

Diacúrcuma. Masculino. *Farmacia antigua.* Medicamento cuya base es la cúrcuma.

Etimología. Griego *diá*, con, y *cúrcuma:* francés, *diacurcuma.* (Landais.)

Diacústica. Femenino. *Física.* Parte de la acústica, cuyo objeto es la refraccion de los sonidos.

Etimología. Griego *diá*, por, y *acústica*: francés, *diacoustique;* catalan, *diacústica.*

Diacústico, ca. Adjetivo. Concerniente á la diacústica.

Diadactilobatraciano, na. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene los dedos separados unos de otros.

Etimología. Griego *diá*, trasversalmente, *dáctilo* y *batraciano.*

Diadáfnidon. Masculino. *Farmacia antigua.* Emplasto preparado con las bayas del laurel.

Etimología. Griego *diá*, con, y *dáphnē*, laurel: francés, *diadaphnidon.* (Landais.)

Diadélfico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Concerniente á la diadelfia.

Etimología. *Diadelfia:* francés, *diadelphique.* (Littré.)

Diadelfia. Femenino. *Botánica.* Nombre de la séptima clase del sistema sexual de Linneo.

Etimología. *Diadelfo:* francés, *diadelphie.* (Littré.)

Diadelfo, fa. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de los estambres de las plantas unidos entre sí por sus filetes.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *adelphós*, hermano: francés, *diadelphe.* (Littré.)

Digitized by Google

Diadema. Masculino y femenino. Faja ó cinta blanca que antiguamente ceñía la cabeza de los reyes por insignia de su dignidad; remataba en un nudo, por detrás del cual pendían los cabos por los hombros. ‖ CORONA. ‖ Círculo de metal en las imágenes y de luz en las pinturas, que por insignia de santidad se pone sobre la cabeza de las figuras ó estatuas de los santos.

ETIMOLOGÍA. Griego διάδημα *(diádēma)*; de *diá*, trasversalmente, y δεῖν *(deīn)*, ligar: latin, *diădēma;* italiano y catalan, *diadema;* francés, *diadème.* —«Es la insignia más antigua de los monarcas: era blanca y lisa; *fascia candida.*» (MONLAU.)

Diademado, da. Adjetivo. *Blason.* Lo que tiene diadema. ‖ Participio pasivo de diademar.

ETIMOLOGÍA *Diademar:* latin, *diădēmātus*, en Plinio; francés, *diademé.*

Diademar. Activo. Ceñir la frente con diadema.

Diadexia. Femenino. *Medicina.* Trasformacion de un principio morbífico en otro diferente.

ETIMOLOGÍA. Griego διάδεξις *(diádexis)*, sucesion: francés, *diadexie.* (LANDAIS.) La definicion griega es: «propagacion de uno en otro;» *propagatio ab alio ad alium.* (LÉOPOLD.)

Diadéxico, ca. Adjetivo. Concerniente á la diadexia.

Diadoca. Femenino. *Medicina.* Cambio de una enfermedad en otra ménos grave.

ETIMOLOGÍA. Griego διαδοχή *(diadochē)*, sucesion de un mal por otro; francés, *diadoche;* latin, *dĭădŏche.*

Diadócos. Masculino. *Mitología.* Especie de piedra amarilla, á que atribuían los mágicos grandes virtudes.

ETIMOLOGÍA. Griego διάδοχος *(diádochos)*; latin, *dĭădŏchos;* francés, *diadochus.* (LANDAIS.)—Una de sus virtudes era la de hacer aparecer al demonio. El *diadócos* tenía gran semejanza con el berilo.

Diadósis. Femenino. *Medicina.* Distribucion de la materia nutritiva en la economía animal. ‖ Diminucion de una enfermedad.

ETIMOLOGÍA. Griego διάδοσις *(diádosis)*, distribucion, trasmision: francés, *diadose.* (LANDAIS.)

Diafanado, da. Participio pasivo de diafanar. ‖ Adjetivo. DIÁFANO.

Diafanar. Activo. Hacer diáfana una cosa.

Diafanarse. Recíproco. Hacerse diáfano un objeto.

Diafanidad. Femenino. TRASPARENCIA.

ETIMOLOGÍA. *Diáfano:* catalan, *diafanitat;* francés, *diaphanéité;* italiano, *diafanità.*

Diafanípeno, na. Adjetivo. *Historia natural.* De alas diáfanas.

ETIMOLOGÍA. *Diáfano* y el latin *penna*, pluma: francés, *diaphanipenne.* (LITTRÉ.)

Diáfano, na. Adjetivo. TRASPARENTE. ‖ Metáfora. Claro, lúcido. ‖ CRISTALINO.

ETIMOLOGÍA. Griego διαφανής *(diaphanēs)*; de *diá*, trasversalmente, y *phaineīn*, brillar; *phaínesthai*, aparecer: catalan, *diáfano, a;* francés, *diaphane;* provenzal, *diafan;* italiano, *diafano.*

Diafanógeno, na. Adjetivo. *Física.* Que produce la diafanidad.

ETIMOLOGÍA. Griego *diaphanēs*, diáfano, y *gemnaō*, yo produzco.

Diafanometría. Femenino. *Física.* Arte de medir la diafanidad del cielo.

ETIMOLOGÍA. *Diafanómetro:* francés, *diaphanométrie.* (LITTRÉ.)

Diafanométrico, ca. Adjetivo. *Física.* Concerniente á la diafanometría.

ETIMOLOGÍA. *Diafanometría:* francés, *diphanométrique.* (LITTRÉ.)

Diafanómetro. Masculino. *Física.* Aparato que sirve para apreciar las variaciones de la diafanidad atmosférica.

ETIMOLOGÍA. Griego *diaphanēs* y *métron*, medida: francés, *diaphanomètre.*

Diafanorama. Femenino. Especie de cuadro en perspectiva que, iluminado por detrás, hace aparecer real lo que se ve.

ETIMOLOGÍA. Griego *diaphanēs* y *horama* (ὅραμα), vista: francés, *diaphanorama.* (LITTRÉ.)

Diafanicon. DIAFENICON.

Diafenicon. Masculino. *Farmacia.* Especie de electuario purgante de dátiles.

ETIMOLOGÍA. *Diaféniś.*

Diaféniś. DIAFÉNIX. La forma *diaféniś*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Diafénix. Masculino. *Farmacia.* Especie de electuario que se usa en la hidropesía.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *phoenix* (φοῖνιξ), dátil, aludiendo á que la carne del dátil es la base del electuario: francés, *diaphénic, diaphœnix.* (LITTRÉ.)

Diafiláctico, ca. Adjetivo. PROFILÁCTICO.

Diáfisis. Femenino. *Anatomía.* Nombre genérico de todo lo que separa dos cuerpos, ó está situado entre dos partes del cuerpo humano.

ETIMOLOGÍA. Griego διάφυσις *(diáphysis)*; de *diá*, trasversalmente, y *physis*, nacimiento, produccion, naturaleza: francés, *diaphyse.* (LITTRÉ.)

Diafisistado, da. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene divisiones celulares trasversales ó internas, hablando de ciertas plantas.

ETIMOLOGÍA. *Diáfisis.*

Diafisísteo, tea. Adjetivo. DIAFISISTADO.

Diaflixia. Femenino. HUMECTACION.

Diafonía. Femenino. *Música.* Nombre dado por los griegos antiguos á los intervalos que llamaban *disonantes*, por razon de que los dos sonidos que los componen hacen sentir mucho su diferencia. Guido d'Arezzo dió el nombre de DIAFONÍA al *discanto*, á causa de las dos partes que se distinguen en él.

ETIMOLOGÍA. Griego διαφωνία *(diaphōnía)*, compuesto de la preposicion διά *(diá)*, y φωνή *(phōnè)*, sonido; separacion ó diferencia de sonidos: francés, *diaphonie.*

Diaforésis. Femenino. *Medicina.* Estado medio entre la traspiracion y el sudor.

ETIMOLOGÍA. Griego διαφόρησις *(diaphórēsis)*; de *diá*, trasversalmente, y *phorós*, portador: latin, *diăphŏrēsis;* francés, *diaphorèse.* (LITTRÉ.)

Diaforético, ca. Adjetivo. *Medicina.* Se aplica á ciertos medicamentos que facilitan el sudor. Llámase tambien así el sudor disolutivo, continuo y copioso, que acompaña á ciertas calenturas.

ETIMOLOGÍA. *Diaforésis:* francés, *diaphorétique;* catalan, *diaforétich, ca.*

Diafragma. Masculino. *Anatomía.* Músculo ancho que separa la cavidad del pecho de la del vientre. ‖ En las artes es la separacion, generalmente movible, que intercepta la comunicacion entre dos partes de un recipiente.

ETIMOLOGÍA. Griego διάφραγμα *(diáphragma)*; de *diá*, trasversalmente, y *phrássein* (φράσσειν), obstruir: latin, *diaphrāgma;* francés, *diaphragme;* catalan, *diafragma.*

1. *Óptica.* Anillo de metal ó de carton que se coloca en el foco comun de dos lentes, ó á cierta distancia de dicho foco, para interceptar los rayos alejados del eje visual.

2. *Botánica.* Membrana trasversal que separa algunas frutas capsulares.

Diafragmático, ca. Adjetivo. Concerniente al diafragma.

ETIMOLOGÍA. *Diafragma:* bajo latin, *diaphragmaticus;* francés, *diaphragmatique;* catalan, *diafragmátich, ca.*

Diafragmatitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion del diafragma.

ETIMOLOGÍA. *Diafragma* y el sufijo médico *itis*, inflamacion: francés, *diaphragmatite.* (LANDAIS.)

Diafragmatocele. Masculino. *Medicina.* Hernia del diafragma.

ETIMOLOGÍA. *Diafragma* y el griego κήλη *(kēlē)*, tumor: francés, *diaphragmatocèle.* (LITTRÉ.)

Diáftora. Femenino. *Medicina.* Corrupcion del feto en el útero, y de los alimentos en el estómago.

ETIMOLOGÍA. Griego διαφθείρω *(diaphtheírō)*, yo corrompo: francés, *diaphthora.*

Diaglaucion. Neutro. *Medicina antigua.* Colirio compuesto, entre otras cosas, con jugo de la hierba glaucio, llamada vulgarmente memita.

ETIMOLOGÍA. Griego δία *(día)*, preposicion, y γλαυκίον *(glaukíon)*, nombre de una hierba y de una planta.

Diagnósis. Femenino. *Medicina.* Conocimiento de los signos de las enfermedades.

ETIMOLOGÍA. *Diagnóstico:* griego διάγνωσις *(diágnōsis)*; de *diá*, por partes, y *gnōsis*, conocimiento: francés, *diagnose.* (LITTRÉ.)

Diagnóstica. Femenino. *Medicina.* Sinónimo de diagnósis.

ETIMOLOGÍA. *Diagnósis:* francés,

Digitized by Google

diagnostic; catalan, *diagnóstich, ca.*

Diagnosticar. Activo. *Medicina.* Formar el diagnóstico de una enfermedad.

ETIMOLOGÍA. *Diagnóstico:* francés, *diagnostiquer.* (LITTRÉ.)

Diagnóstico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Lo que es propio de la DIAGNÓSIS. ‖ Masculino. El conjunto de signos que sirven para fijar el carácter peculiar de una enfermedad.

ETIMOLOGÍA. *Diagnóstica:* francés, *diagnostique;* catalan, *diagnóstich.*

Diago. Masculino. Forma antigua de Diego.

ETIMOLOGÍA. Variante de *Jacob,* por conversion de la *j* en *di,* como en el italiano *diacere,* derivado del latin *jacere: Jacob, Iacob, Diacob, Diagus, Diago.* La mutacion de *j* en *di* es simétrica de la mutacion de *di* en *j,* como se ve en *jornal,* el trabajo diario; del latin *diurnālis,* forma de *dies,* dia. El orígen de *Diago,* que Monlau sienta, es perfectamente seguro y merece un plácame.

Diago (FRANCISCO). Historiador español, religioso de la órden de Santo Domingo, profesor de teología en Barcelona y cronista de Aragon, que nació en Valencia y murió en 1615. Dejó escritas las siguientes obras: *Historia de los padres predicadores de la Corona de Aragon; Historia de fray Luis de Granada; Historia de san Vicente Ferrer; Historia de san Raimundo de Peñafort; Anales del reino de Valencia; Historia de los condes de Barcelona; Cataluña ilustrada,* y *Catálogo de los obispos de Gerona.*

Diagometría. Femenino. *Física.* Arte de comparar, por medio del diagómetro, la conductibilidad eléctrica de diferentes sustancias.

ETIMOLOGÍA. *Diagómetro:* francés, *diagométrie.* (LITTRÉ.)

Diagométrico, ca. Adjetivo. Concerniente á la diagometría.

ETIMOLOGÍA. *Diagómetro:* francés, *diagométrique.* (LITTRÉ.)

Diagómetro. Masculino. *Física.* Especie de electróscopo muy sensible. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego διάγειν *(diágein),* conducir, y *métron,* medida: francés, *diagomètre.* (LITTRÉ.)—El DIAGÓMETRO sirve para medir las más pequeñas electricidades.

Diagonal. Adjetivo. *Geometría.* La línea recta que en una figura ó en un cuerpo va de un ángulo á otro, que no sea su inmediato.

ETIMOLOGÍA. Griego διαγώνιος *(diagōnios),* de *diá,* trasversalmente, y *gōnía* (γωνία), ángulo: latin, *diăgōnālis* y *diăgōnĭos,* en Vitruvio; italiano, *diagonale;* francés, *diagonal, ale;* catalan, *diagonal.*

Diagonalidad. Femenino. *Geometría.* Estado de la recta que pasa á ser diagonal.

Diagonalmente. Adverbio modal. Con modo diagonal.

ETIMOLOGÍA. *Diagonal* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *diagonalmente;* francés, *diagonalement;* catalan, *diagonalment.*

Diágoras. Filósofo griego llamado el *Ateo,* natural de la isla de Mélos. Vivía en el siglo v ántes de Jesucristo. Se le acusó de impiedad; y temeroso de que le obligaran á morir, tomando la cicuta, huyó de Aténas, cuyo Gobierno había puesto su cabeza á precio. Se conocen los títulos de dos obras suyas: *Cantos líricos* y *Discursos frigios.*

Diagrafía. Femenino. *Dibujo.* Arte de dibujar con el diágrafo.

ETIMOLOGÍA. *Diágrafo:* francés, *diagraphie.* (LITTRÉ); catalan, *diagráfica.*

Diagráfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la diagrafía.

ETIMOLOGÍA. *Diagrafía:* francés, *diagraphique.* (LITTRÉ.)

Diagrafita. Femenino. *Mineralogía.* Especie de roca que proporciona fragmentos á manera de lápices para dibujar.

ETIMOLOGÍA. *Diágrafo:* francés, *diagraphite.* (LITTRÉ.)

Diágrafo. Masculino. *Dibujo.* Instrumento para seguir los contornos de un objeto ó un dibujo, y trasmitirlos al mismo tiempo sobre papel separado.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá,* trasversalmente, y *graphein,* describir; francés, *diagraphe.* (LITTRÉ.)—El manejo del DIÁGRAFO no hace necesario el conocimiento del dibujo ni de la perspectiva.

Diagrama. Masculino. *Geometría antigua.* Figura ó construccion de línea que sirve para demostrar una proposicion.

ETIMOLOGÍA. Griego διάγραμμα *(diágramma),* de *diá,* por, y *grámma,* letra, línea: catalan, *diagramma;* francés, *diagramme.* (LITTRÉ.)—*Música antigua.* Nombre de lo que la música moderna denomina *escala, gamma* ó *sistema.*

Diagriclio. DIAGRIDIO. La forma *diagriclio,* que se halla en algunos *Diccionarios* muy apreciables, debe ser errata de imprenta.

Diagridio. Masculino. *Farmacia.* Preparacion farmacéutica, en la que entra como base la escamonea.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá,* con, y *dakrydion* (δακρύδιον); latin técnico, *dacrydion,* antiguo nombre de la escamonea: francés, *diagrède.* (LITTRÉ.)

Diahermodáctilo. Masculino. *Farmacia antigua.* Preparacion, cuya principal base eran los hermodáctilos.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá,* con, y *hermodáctilo:* francés, *diahermodactyle.* (LANDAIS.)

Diaion. Masculino. *Farmacia.* Pastilla ó trocisco, cuya principal base es la violeta.

ETIMOLOGÍA. Griego διά *(diá),* de, é ἴον *(ion),* violeta.

Diaíreos. Masculino. *Farmacia antigua.* Especie de antídoto en cuya composicion entraba una parte de íris (lirio cárdeno).

ETIMOLOGÍA Griego διά *(diá),* é ἶρις *(íris),* planta aromática, lirio, íris.

Dialaca. Femenino. *Farmacia.* Preparacion de la que la goma laca formaba la base.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá,* con, y *laca.*

Dialage. Femenino. *Retórica.* Figura que consiste en juntar muchos argumentos para un efecto único. (QUINTILIANO.)

ETIMOLOGÍA. Griego διαλλαγή *(diallagē),* cambio, division; latin, *diallăge;* francés, *diallage;* catalan, *dialatge.*

Dialagon. Masculino. *Farmacia antigua.* Medicamento compuesto que se usaba antiguamente como desobstruente.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá,* con, y *lăgós* (λᾶγός), liebre: francés, *dialogoon.* (LANDAIS.)—Se llamó *dialagon,* porque entraba en su composicion el excremento de la liebre.

Dialéctica. Femenino. *Filosofía antigua.* Arte de dirigir bien el raciocinio.

ETIMOLOGÍA. *Dialecto:* Griego διαλεκτική *(dialektikē);* latin, *diălectĭca;* italiano, *dialettica;* francés, *dialectique,* sustantivo; catalan, *dialéctica.*

Dialécticamente. Adverbio de modo. Con dialéctica.

ETIMOLOGÍA. *Dialéctica* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *diălectĭcē;* italiano, *dialetticamente;* francés, *dialectiquement;* catalan, *dialécticament.*

Dialéctico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la dialéctica. ‖ Masculino. El que profesa la dialéctica.

ETIMOLOGÍA. *Dialéctica:* griego, διαλεκτικός *(dialektikós);* latin, *diălectĭcus;* italiano, *dialettico;* francés, *dialectique,* adjetivo; francés, *dialéctich, ca.*

Dialecto. Masculino. Lenguaje que tiene con otro ú otros un orígen comun, aunque se diferencie en las desinencias ó en otras circunstancias de sintáxis, pronunciacion, etc.

ETIMOLOGÍA. Griego διαλέγειν *(dialéghein),* hablar; de *diá,* totalmente, y *léghein,* expresarse; διάλεκτος *(diálektos),* habla: latin, *diălectus,* y *diălectos,* en Suetonio; italiano, *dialetto;* francés, *dialecte;* catalan, *dialecto.*

Dialegmático. Adjetivo. *Didáctica.* Epíteto de las artes ó ciencias analizadoras de los signos por cuyo medio nos es dado trasmitir las ideas.

ETIMOLOGÍA. *Dialecto:* francés, *dialegmatique.* (LITTRÉ.)

Dialeipira. Femenino. *Medicina.* Nombre griego dado por algunos autores á la fiebre intermitente.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá,* con separacion; *leipō,* yo dejo, y *pyros,* genitivo de *pyr,* fuego, fiebre; «yo dejo la fiebre en dias separados:» francés, *dialeipyra.* (LANDAIS.)

Dialelos. Masculino plural. *Filosofía pirrónica.* Argumentos de los escépticos contra los dogmáticos.

ETIMOLOGÍA. Griego διάλληλος *(diallēlos),* recíproco: francés, *diallèle.* (LITTRÉ.)

Dialépsis. Femenino. *Cirugía.* Espacio dejado entre las circunvoluciones de ciertos vendajes.

ETIMOLOGÍA. Griego διάληψις *(diálēpsis),* separacion: francés, *dialepsie.*

Dialias. Femenino plural. *Mitología.* Sacrificios que entre los antiguos romanos celebraba un sacerdote de Júpiter, llamado *flamen* DIALIS. Este sacerdote tenía muy grandes prero-

Digitized by Google

gativas. Se sentaba en la silla curul, y solía ir precedido de un lictor: se llevaba á su casa el fuego sagrado destinado á los sacrificios: no podía hacer juramento alguno, ni montar á caballo, ni salir de la ciudad durante la noche, y en su modo de vivir debía reflejar la sencillez de los tiempos primitivos. Tenía tambien el derecho, en ciertas ocasiones, de quitar sus cadenas á los presos, y el de indultar del suplicio á los reos que hallaba en su camino.

Etimología. Griego Δίος *(Dios)*, genitivo de Ζεύς *(Zéus)*, Júpiter: francés, *dialies*.

Dialibanon. Masculino. *Farmacia.* Nombre de ciertos medicamentos cuya base es el incienso.

Etimología. Griego διά *(diá)*, con, y λίβανον *(líbanon)*, incienso: francés, *dialibanon*. (Landais.)

Dialihanon. Dialibanon La forma *dialihanon*, que se halla en *Diccionarios* muy apreciables, debe ser errata de imprenta.

Dialipétalo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene los pétalos distintos en la corola polipétala.

Etimología. Griego διαλύω, yo separo, y *pétalon*, hoja; francés, *dialypétalé*. (Littré.)

Dialisa. Femenino. Solucion de continuidad en el cuerpo humano, que se conoce fácilmente al tacto y á la vista.

Etimología. *Dialísis.*

Dialisar. Activo. *Química.* Separar las sustancias susceptibles de desprenderse de una mezcla; sustancias llamadas difusivas, tales como el silicio hidratado, la alúmina hidratada, el almidon, la dextrina.

Etimología. *Dialísis:* francés, *dialyser*. (Littré.)

Dialisépalo, la. Adjetivo. *Botánica.* Caliz dialisépalo; cáliz cuyas folículas *(sépalos)* no están ligadas entre sí, como acontece en la amapola y en el tilo.

Etimología. Vocablo híbrido; del griego διαλύω *(dialyō)*, yo separo, y del latin *sēpar*, desunido: francés, *dialysépale*.

Dialísis. Femenino. *Química.* Separacion y purificacion de ciertas sustancias. ‖ *Cirugía.* Solucion de continuidad. ‖ *Retórica greco-latina.* Especie de hipérbole en que se interrumpe el órden del discurso, mediante la interposicion de una sentencia.

Etimología. Griego *dialyō*, yo separo; διάλυσις *(diálysis)*, separacion: francés, *dialyse*. (Littré.)

Dialistaminado, da. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las plantas cuyos estambres no están soldados.

Etimología. Francés *dialystaminé;* del griego *dialyō*, yo separo, y del francés *étamines*, estambre. (Littré.)

Dialítico, ca. Adjetivo. Concerniente á la dialísis.

Etimología. *Dialísis:* francés, *dialytique*. (Littré.)

Dialogadamente. Adverbio de modo. Por medio de diálogo.

Etimología. *Dialogada* y el sufijo adverbial *mente*.

Dialogado, da. Participio pasivo de dialogar.

Etimología. *Dialogar:* francés, *dialogué*.

Dialogal. Adjetivo. Dialogístico.

Dialogar. Neutro. Hablar en diálogo.

Etimología. *Diálogo:* francés, *dialoguer*.

Dialogía. Femenino. *Retórica.* Repeticion de una palabra de doble sentido en la misma proposicion con significaciones diferentes.

Etimología. *Diálogo*: catalan, *dialogía*.

Dialógicamente. Adverbio de modo. Con dialogía.

Etimología. *Dialógica* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *dialogiquement*.

Dialógico, ca. Adjetivo. Concerniente á la dialogía.

Etimología. *Dialogía:* francés, *dialogique*.

Dialogismo. Masculino. *Retórica.* Especie de prosopopeya que se comete cuando uno, sea real ó fingidamente, se hace preguntas y respuestas, como si hablase con otros.

Etimología. *Dialogía:* francés y catalan, *dialogisme*.

Dialogista. Masculino. El que habla ó razona en dialogismo.

Etimología. *Dialogismo*: latin, *diălŏgista;* francés, *dialogiste*.

Dialogístico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente al diálogo, ó lo que está escrito en diálogo.

Etimología. *Diálogo:* catalan, *dialogístich, ca*.

Dialogizar. Neutro. Dialogar.

Diálogo. Masculino. Conferencia escrita ó hablada entre dos ó más personas que alternativamente discurren.

Etimología. Griego διάλογος *(diálogos)*, forma de *dialéghein*, hablar: latin, *diălŏgus;* italiano, *dialogo;* francés, *dialogue;* catalan, *diálogo*.

Sinonimia. *Diálogo, coloquio.* El *coloquio* y el *diálogo* conservan su idea comun de conversacion entre dos ó muchas personas, sin distinguirse por las ideas propias del soliloquio y del monólogo, que son sus opuestos. El *diálogo* no está consagrado exclusivamente al teatro, como lo está el monólogo; ni el *coloquio*, en su valor usual, es grave ó filosófico como el soliloquio. El *coloquio* es propiamente una conversacion familiar y libre, no sujeta á ninguna regla particular; pero el *diálogo* es conferencia seguida, en que se discurre, y que está sujeta á reglas. Decimos *coloquios* de Erasmo, y los *diálogos* de Platon ó de Fenelon. (Cienfuegos.)

Dialoguillo, ito. Masculino diminutivo de diálogo.

Etimología. *Diálogo:* catalan, *dialoguet*.

Dialon. Masculino. *Farmacia.* Emplasto en que entran como bases la sal comun y el nitro de potasa.

Dialtea. Femenino. *Farmacia.* Ungüento así llamado por estar compuesto principalmente de la raíz de altea ó malvavisco.

Etimología. Francés, *dialthée;* del griego *diá*, con, y *altea*.

Dialteon. Masculino. Dialtea.

Diamagnético, ca. Adjetivo. *Física.* Cuerpos diamagnéticos. Llámanse así los que se colocan ecuatorialmente, ó sea en una direccion perpendicular, respecto á la línea de los dos polos de un diamante.

Etimología. *Diamagnetisme:* francés, *diamagnétique*. (Littré.)

Diamagnetismo. Masculino. *Física.* Conjunto de fenómenos que presentan los cuerpos diamagnéticos.

Etimología. Griego *diá*, con, y *magnetismo:* francés, *diamagnétisme*. (Littré.)

Diamantado, da. Adjetivo anticuado. Lo perteneciente al diamante, ó que tiene semejanza con él.

Diamantazo. Masculino aumentativo de diamante.

Diamante. Masculino. Piedra muy preciosa, brillante, diáfana y tan sumamente dura, que raya todas las otras piedras finas, de las cuales es la más estimada. ‖ Género de pieza de artillería. ‖ bruto ó en bruto. El que está aún sin labrar. ‖ Metáfora. Cualquier cosa animada y sensible, como el entendimiento, la voluntad, etc., cuando no tiene el lucimiento que dan la educacion y la experiencia. ‖ Brillante. El que tiene labor completa por la haz y el envés. ‖ rosa. El que forma pabellon y está labrado por la haz con jaqueles. ‖ tabla. El que está labrado por la parte de arriba con una superficie plana, y cuatro biseles al derredor.

Etimología. Griego ἀδάμας *(adámas)*, indomable; de *a* privativa, y *damáō* (δαμάω), yo domo: latin, *adămas, adămantis;* italiano, *diamante;* francés y catalan, *diamant*.

1. *Marina.* Diamante del ancora. Juntura de los dos brazos del áncora con su verga, que forma en medio un ángulo.

2. *Mecánica.* Instrumento para cortar vidrios.

3. *Reseña.* Comparando los químicos modernos los efectos del carbono á los del diamante, y los productos que estos dos cuerpos dejan despues de su combustion, han conjeturado, con grandes probabilidades de acierto, que el diamante, tenido por la primera de las piedras preciosas, no es más que carbono puro.

4. Los antiguos no conocieron el diamante más que en estado bruto, ó ligeramente pulimentado por el frotamiento natural, producido por el acto de rodar en el lecho de los ríos.

5. El arte de pulir y tallar los diamantes fué inventado en 1476, por Berquen.

6. El diamante más célebre es el llamado *Pittre* ó *Regente*, nombre tomado del inglés que le vendió, en 1718, al regente duque de Orleans. Pesa 28,89 gramos, costó 2.500.000 libras, y está valuado en la actualidad en 12.000.000 de francos.

Digitized by Google

7. Un DIAMANTE de 279 quilates, que formaba parte del tesoro del Gran Mogol, y que conquistó el rey de Lahore, Rundjet-Sing, es hoy de la reina Victoria de Inglaterra. Se denomina *Koh-i-nour*, ó sea montaña de luz.

8. El emperador de Rusia posee dos DIAMANTES famosos: el *Orloff*, de 779 quilates y valor de 92.582.901 francos, robado en un templo de Brahma, á principios del siglo XVIII, por un desertor francés de Pondichery, cedido por 50.000 francos á un inglés, que le revendió en su patria por 112.500 francos, y adquirido por la emperatriz Catalina II en unos 13.000.000; y el *Sancy*, de 106 quilates, que Cárlos el Temerario perdió en el campo de batalla de Granson, siendo hallado por un soldado suizo que le vendió por un florin, y que ha pertenecido despues á Antonio, prior de Crato, que le vendió por 100.000 francos al tesorero general de Francia; á Jacobo II de Inglaterra, que por 60.000 libras le vendió á Luis XIV; y por último, al emperador de Rusia, que en 1835 le adquirió por 500.000 rublos de plata.

9. Los DIAMANTES mayores que se conocen son: el de Agrah, de 133 gramos; el del radjah de Borneo, de 78 gramos; y el del Gran Mogol, de 63.

10. El emperador del Brasil posee uno de 1.730 quilates. ¿Cuántos cientos de millones valdría si fuera *puro?*...

Diamante (JUAN BAUTISTA). Autor dramático español del siglo XVII. Nada se sabe de su vida, y sus obras, aunque estimables, no son de las más célebres de nuestro teatro. Hay una, sin embargo, que lo es, no sólo por su mérito intrínseco, sino tambien por las acaloradas cuestiones que ha suscitado entre los críticos. Nos referimos á la titulada *El Honrador de su padre*, cuya primera edicion, ó al ménos una de las más antiguas ediciones, es de 1658. Con motivo de esta obra, como con motivo de otras muchas, se ha discutido, con más pasion que sana crítica, si es ó no una imitacion del teatro francés, y en muchos autores, y en algunos *Diccionarios* de la nacion vecina, se afirma que es una imitacion del *Cid*, de Corneille. No nos incumbe, como meros expositores que somos, dilucidar esta cuestion; pero estamos obligados á consignar, enfrente de aquella afirmacion, estas dos: primera, que las producciones de nuestro teatro, uno de los primeros teatros del mundo, han sido más de una vez trasplantadas á la escena francesa, como apuntaremos al hablar de algunos ilustres dramáticos españoles; y segunda, que, segun la opinion de Voltaire y de otros autores franceses, *El Honrador de su padre*, de DIAMANTE, ha sido anterior al *Cid*, de Corneille. Por lo demás, abandonamos á los críticos esta cuestion, si bien permitiéndonos recordarles que la prioridad de una obra no puede resolverse por la fecha de su publicacion, ó lo que es lo mismo, que la crítica literaria ha de tener fundamento más sólido que el pié de imprenta de una obra.—*El Honrador de su padre* ha sido en nuestros dias reimpreso en el *Tesoro del teatro español* del señor Don Eugenio de Ochoa.

Diamantino, na. Adjetivo. Lo perteneciente al diamante. Más comunmente se usa en sentido metafórico para explicar la dureza ó fortaleza de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Diamante:* latin, *adāmantēus*, en Ovidio; *adāmantīnus*, en Horacio y Lucrecio; catalan, *diamantí, na;* francés, *diamantin, ine.*

Diamantista. Masculino. El que labra ó engasta diamantes y otras piedras preciosas.

ETIMOLOGÍA. *Diamante:* catalan, *diamantiste.*

Diamargariton. Masculino. *Farmacia antigua.* Medicamento en que entraban las perlas como base.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *margarita:* francés, *diamargariton.* (LANDAIS.)

Diamarmato. Masculino. *Farmacia.* Medicamento preparado con guindas agrias, azúcar y un aroma.

ETIMOLOGÍA. Francés *diamarmatum.* (LANDAIS.)

Diamastema. Femenino. MASTICACION.

Diamastigosa. Femenino. *Antigüedades.* Fiesta que se celebraba en Lacedemonia en honor de *Diana Orthias.* La principal solemnidad de aquellas fiestas consistía en colocar á niños sobre el altar de la diosa, azotándoles en seguida con vergas flexibles; pero en términos tan crueles y bárbaros, que muchas de las víctimas morían en el acto de la ceremonia.

ETIMOLOGÍA. Griego διαμαστιγόω *(diamastigóō)*, yo azoto: francés, *diamastigose.* (LANDAIS.)—El verbo griego se compone de διά *(diá)*, al través, y μαστίγωσις *(mastígōsis)*, azote.

Diamelon. Masculino. *Farmacia.* Antiguo medicamento, cuya principal base eran las manzanas.

ETIMOLOGÍA. Griego δία *(diá)*, de, y μήλον *(mélon)*, manzana.

Diametral. Adjetivo. Lo perteneciente al diámetro, como: línea DIAMETRAL.

ETIMOLOGÍA. *Diámetro:* francés, *diamétral;* catalan, *diametral.*

Diametralmente. Adverbio de modo. De extremo á extremo.

ETIMOLOGÍA. *Diametral* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *diametralment;* francés, *diamétralement.*

Diamétrico, ca. Adjetivo anticuado. DIAMETRAL.

Diámetro. Masculino. *Geometría.* La línea recta que, pasando por el centro del círculo y terminando en la circunferencia, lo divide en dos partes iguales.

ETIMOLOGÍA. Griego διάμετρος *(diámetros)*, de *diá*, á través, de un extremo á otro, y *métron*, medida: latin, *diāmetrus* y *diāmetros;* catalan, *diámetro;* francés, *diamètre;* italiano, *diametro.*

Diamoron. Masculino. *Farmacia.* Jarabe compuesto de miel y zumo de moras.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *móron*, mora; latin *diāmŏron*, en Paludio; francés, *diamoruns.* (LANDAIS.)

Diamotósis. Femenino. *Cirugía.* La aplicacion de las hilas á la superficie de una úlcera.

ETIMOLOGÍA. Griego διαμοτόω *(diamotóō.)*

1. Diana. Femenino. *Milicia.* Toque de guerra de que se usa al romper el alba.

ETIMOLOGÍA. *Diana 2.*

2. Diana. Femenino. *Mitología.* Diosa de los bosques y de la caza, hija de Júpiter y Latona, y hermana de Apolo. En los infiernos se la llamaba *Hécata;* en el cielo, *Luna* ó *Febe;* y en la tierra, DIANA. Tenía además otros nombres, tomados de los lugares en que se le tributaba culto. Tambien la adoró el politeismo como diosa de la castidad.

ETIMOLOGÍA. Latin *Diāna*, forma de *dies*, dia: DIANA *lucifera*, la luna en el cielo; DIANA *inferna*, Hécata en el infierno: DIANA *nocturna*, la luna: italiano, *stella* DIANA, la estrella de la mañana; francés, *Diane;* catalan, *Diana.*

DIANA, segun hemos dicho, se presenta en la mitología bajo los tres aspectos de DIANA, *Hécata* y *Febe:* y de aquí los epítetos de *trivia*, *triformis* y *triplex.* Compartía el poder y los atributos de Apolo: gustaba de disparar flechas, y se la hizo diosa de la caza; enviaba las epidemias y la esterilidad, pero tambien salvaba y curaba. Las ninfas, compañeras suyas, eran tan castas como ella, y el cazador Acteon, que la había visto en el baño, fué convertido en ciervo y devorado por sus mismos perros. Se dice, sin embargo, que la casta diosa no se libró, como las demás diosas de la fábula, de tener un amante, y que el suyo fué Orion. En los infiernos se llamaba *Hécata*, y presidía á los encantamientos y á las expiaciones. Bajo el nombre de *Febe*, se la identificaba con *Selene*, ó sea la Luna, la misteriosa amante de Endymion. La DIANA adorada en Éfeso, no tenía punto de semejanza con la de los griegos, y más bien se parecía á la Isis egipcia ó á la Cibéles frigia, pues personificaba la fertilidad de la naturaleza y se la representaba con gran número de pechos. Entre los romanos tenía, además de otros atributos, el de presidir al nacimiento de los niños, como lo prueban sus nombres *Genitalis* y *Lucina.* DIANA cazadora fué adorada principalmente en las poblaciones de los dorios: en Esparta, como en el Quersoneso Táurico, corrió la sangre sobre sus altares, si bien Licurgo sustituyó á los sacrificios humanos la costumbre de la flagelacion. En otras partes se la inmolaban cabras, y en la Tracia, perros. Hay un gran número de estatuas de DIANA; estatuas cuyo ideal fué creado por Praxitéles. Se la representa con los cabellos recogidos sobre la

Digitized by Google

cabeza, talle esbelto, arco, carcax, piés calzados con coturno, y un ciervo ó un caballo, y como diosa de la Luna, con larga túnica y llevando antorchas.

Dianche. Masculino familiar. DIABLO.

ETIMOLOGÍA. *Diantre.*—«Que de casa del *dianche* sacan á danzar unos zancarrones.» *(La Pícara Justina, folio 126.)*

Diandría. Femenino. *Botánica.* Segunda clase del sistema sexual de Linneo, que comprende todas las plantas cuyas flores tienen dos estambres.

ETIMOLOGÍA. *Diandro:* francés, *diandrie.*

Diándrico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Concerniente á la diandría.

ETIMOLOGÍA. *Diandría:* francés, *diandrique.*

Diandro, dra. Adjetivo. Que tiene dos estambres.

ETIMOLOGÍA. Griego δίς *(dís)*, dos, y ἀνήρ *(anēr)*, macho, estambre: francés, *diandre.* (LITTRÉ.)

Dianemo, ma. Adjetivo. *Botánica.* Terminado por dos filamentos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *nēma* (νῆμα), hilo.

Diangio, gia. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene doble fructificacion.

ETIMOLOGÍA. Griego δίς *(dís)*, y ἀγγεῖον *(aggeïon)*, célula: francés, *diangié.* (LITTRÉ.)

Diantáceo, cea. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido al dianto.

ETIMOLOGÍA. *Dianto.*

Dianteo, tea. Adjetivo. DIANTÁCEO.

Diantero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene dos anteras.

ETIMOLOGÍA. *Dianto:* francés, *dianthère.* (LITTRÉ.)

Dianto, ta. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene dos flores. ‖ Masculino. Nombre científico del clavel.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *ánthos*, flor: francés, *dianthe.* (LITTRÉ.)

Dianto ó dianthum. Masculino. *Farmacia antigua.* Antídoto compuesto de diversas sustancias aromáticas.

ETIMOLOGÍA. Griego Δίος *(Díos)*, genitivo de Ζεύς *(Zéus)*, Júpiter, y ἄνθος *(ánthos)*, flor.

Diantre. Masculino familiar. DIABLO.

ETIMOLOGÍA. Eufonismo de *diablo*, como *demontre* lo es de *demonio:* catalan, *diantre, dianxe;* francés, *diantre.*—En virtud de un procedimiento análogo, los franceses dicen *bleu*, por *Dieu; corbleu*, por *corps-de-Dieu*, cuerpo de Dios; *morbleu*, por *la mort-de-Dieu*, la muerte de Dios; *parbleu*, por *par-Dieu*, por Dios. Un orígen semejante debe tener nuestro conjuro: *¡voto á brios!*, en vez de: *¡voto á Dios!*

Dianuco. Masculino. *Farmacia.* Sustancia gelatinosa preparada con nueces verdes.

ETIMOLOGÍA. Vocablo híbrido; del griego *diá*, con, y el latin *nucem*, acusativo de *nux*, nuez: francés, *dianucum.*

Diapalma. Femenino. *Farmacia.* Emplasto desecativo, compuesto de litargirio y otros ingredientes.

ETIMOLOGÍA. Vocablo híbrido; del griego *diá*, con, y del latin *palma*, palmera: francés, *diapalma, diapalme.*

Diapasmo. Masculino. *Farmacia.* Nombre de toda composicion de polvos aromáticos, de esencias, etc.

ETIMOLOGÍA. Griego διάπασμα *(diápasma)*; de *diá*, trasversalmente, y *pássein* (πάσσειν), salpicar de sal, espolvorear: francés, *diapasme.* (LITTRÉ.)

Diapason. Masculino. *Música.* El intervalo que consta de cinco tonos, tres mayores y dos menores, y de dos semitonos mayores, que son diapente y diatésaron. ‖ Regla en que están determinadas las medidas convenientes en que se ordena con debida proporcion el DIAPASON de los instrumentos, y es la direccion para cortar los cañones de los órganos y las cuerdas de los clavicordios, etc.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, por, y *pasōn* (πασῶν), todas las notas; latin, *diăpāson*, octava que consta de cinco tonos, tres mayores y dos menores; y de dos semitonos mayores, que son: *diapente* ó quinta y *diatésaron* ó cuarta: francés, *diapasón;* catalan, *diapasson.*

Diapedésis. Femenino. *Medicina.* Sudor de sangre.

ETIMOLOGÍA. Griego διαπήδησις *(diapēdēsis)*; de *diá*, trasversalmente, y *pēdān* (πηδᾶν), brotar: francés, *diapédèse.* (LITTRÉ.)—La *diapedésis* es una especie de erupcion de sangre por los poros de los vasos.

Diapenésis. DIAPEDÉSIS. La forma *diapenésis*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Diaoporon. Masculino. *Farmacia.* Especie de medicamento compuesto con diferentes frutos de otoño.

ETIMOLOGÍA. Griego διά *(diá)*, y ὀπώρα *(opóra)*, frutos de otoño.

Diapente. Masculino. *Música.* El quinto intervalo, que consta de tres tonos y de un semitono menor. Es consonancia perfecta.

ETIMOLOGÍA. Latin *diăpēnte*, en Columela, quinta: francés y catalan, *diapente.*

Diapía. Femenino. MIOPÍA, EMPIÉSIS.

Diapiésis. Femenino. EMPIÉSIS.

Diapiético, ca. Adjetivo. *Medicina.* Madurativo, supurativo. ‖ Que va á supuracion.

ETIMOLOGÍA. Griego διαπυητικός *(diapyētikós)*; de *diá*, tendencia, y *pyon*, pus: francés, *diapyétique.* (LITTRÉ.)

Diapnóico, ó diapnótico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Que tiene la propiedad de excitar la accion exhalante de la piel.

ETIMOLOGÍA. Griego διάπνοια *(diápnoia)*; de *diá*, á través, y *pneīn*, soplar: francés, *diapnoïque.* (LITTRÉ.)

Diaporema. Femenino. *Medicina.* Especie de ansiedad.

Diaporésis. Femenino. DUDA, en su acepcion retórica.

Diaprasio. Masculino. *Farmacia.* Medicamento compuesto principalmente de marrubio.

Diaprea. Femenino. Especie de ciruela redonda, de color algo más encarnado que la que llaman DE FLOR: el hollejo no se quita con facilidad, el hueso le despide bien, aunque no totalmente limpio, y cerca de él es un poco agria.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y el latin *prūnum*, la ciruela; vocablo híbrido.—«De estas son las zaragocies, datiladas, hiemas de huevo, de cebolla, de Reina, de *diapréa* y otras.» (JERÓNIMO DE HUERTA, *Traduccion de Plinio, libro 15, capítulo 13, anotacion marginal.*)

Diapreado, da. *Blason.* Adjetivo que se aplica á las fajas, palos y otras piezas bigarradas ó matizadas de diferentes colores, cuando con los matices se forma follaje.

ETIMOLOGÍA. Francés *diapré*, participio pasivo de *diaprer*, variar de colores vivos; derivado del antiguo *diaspre*, tela con estampados de ramos y flores.

Diapruno. Masculino. *Farmacia.* Especie de electuario compuesto de sustancia de ciruela desleida en jugo de membrillo.

ETIMOLOGÍA. *Diaprea:* francés, *diaprun.*

Diaprura. Femenino. Variedad de colores.

ETIMOLOGÍA. *Diapreado:* francés, *diaprure.*

Diáptosis. Femenino. *Música.* Especie de interposicion que en el canto llano consiste en repetir dos veces el final de un canto, colocando entre ellas la nota sensible.

ETIMOLOGÍA. Griego διάπτωσις *(diáptōsis)*; de *diá*, disminucion, y *ptōsis*, caida: francés, *diaptose.* (LITTRÉ.)

Diaquea. Femenino. *Botánica.* Género de honguillos meteóricos que se encuentran sobre la madera carcomida.

Diaqueirismo. Masculino. *Cirugía.* Operacion quirúrgica que se ejecuta con las manos sin necesidad de instrumentos. ‖ *Farmacia.* Preparacion manual de los medicamentos.

ETIMOLOGÍA. Griego διά *(diá)*, con, y χείρ, χειρός *(cheir, cheirós)*, mano.

Diaquelidonio. Masculino. *Farmacia.* Medicamento compuesto de golondrinas quemadas, azafran y lavanda.

ETIMOLOGÍA. Griego διά *(diá)*, de, y χέλιδων *(chélidōn)*, golondrina: francés, *diachelidonium.*

Diáqueno, na. Adjetivo. Compuesto de dos ovarios.

ETIMOLOGÍA. Francés *diachène*, del griego *dís*, dos, y del francés, *achène*, fruto monospermo seco, en las umbelíferas.

Diaqueton. Neutro. *Botánica.* Lo mismo que *dípsacos* ó *dípsaco*, planta llamada tambien cardencha.

ETIMOLOGÍA. Latin *diăcheton.* (PLINIO.)

Diaquilon. Masculino. *Farmacia.* Emplasto desecativo, de que hay varias especies.

Digitized by Google

Etimología. Griego *diá*, por, y *chylós* (χυλός), jugo: francés, *diachylum;* catalan, *diaquilon.*—Este emplasto está compuesto de mucílagos ó jugos viscosos de ciertas plantas.

Diaquiton. Masculino. *Antigüedades griegas y romanas.* Vino de pasas.

Etimología. Griego διαχυτόν *(diachytón);* latin, *diăchyton.* (Plinio.)

Diarcas. Masculino plural. *Historia antigua.* Nombre dado á los reyes que ocupaban el trono ó gobernaban á un mismo tiempo.

Etimología. Griego δύο *(dúo)*, y ἄρχη *(árche)*, poder: francés, *dyarques.*

Diaria. Femenino. La provision de víveres y pertrechos para quince dias, que se da á los buques surtos en un departamento para que no consuman los destinados á la travesía. ‖ Calentura cuya duracion es sólo de veinticuatro horas.

Etimología. *Diario:* latin, *diārĭa*, la pitanza que se da cada dia á un soldado, á un esclavo ó á un preso.

Diariamente. Adverbio de tiempo. Cada dia.

Etimología. *Diaria* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *diáriament.*

Diario, ria. Adjetivo. Lo que corresponde á todos los dias, como: salario diario, comida diaria. ‖ Masculino. Relacion histórica de lo que ha ido sucediendo por dias, ó de dia en dia, en una expedicion, viaje, etc. ‖ Papel que se publica todos los dias y contiene varias noticias. ‖ El valor ó gasto correspondiente á lo que es menester para mantener la casa en un dia, y lo que se gasta y come cada dia.

Etimología. *Dia:* latin, *diārĭum*, relacion diaria; catalan, *diari, a,*

Diarista. Masculino. El que compone ó publica algun diario.

Etimología. *Diario:* catalan, *diarista.*

Diaromaticon. Masculino. *Farmacia.* Medicamento compuesto de varias sustancias aromáticas.

Etimología. Griego *diá*, con, y *aroma:* francés, *diaromaticum.* (Landais.)

Diarquía. Femenino. *Historia antigua.* Gobierno de dos reyes en un mismo trono.

Etimología. Griego δύο *(dúo)*, dos, y ἀρχεῖα *(archeîa)*, de ἄρχη *(árchē)*, poder: francés, *dyarchie.*

Diárquico, ca. Adjetivo. Concerniente ó perteneciente á la *diarquía.*

Etimología. *Diarquía:* francés, *dyarchique.*

Diarraje. Femenino. *Medicina.* Fractura de los huesos temporales.

Diarrea. Femenino. *Medicina.* Enfermedad que consiste en evacuaciones de vientre líquidas y frecuentes.

Etimología. Griego διάῤῥοια *(diárrhoia);* de *diá*, á través, y *rheîn* (ῥεῖν), manar: latin de san Isidoro, *diarrhœa;* francés, *diarrhée;* catalan, *diarrea.*

Diarréico, ca. Adjetivo. Concerniente á la diarrea.

Etimología. *Diarrea:* francés, *diarrhéique.*

Diarría. Femenino anticuado. Diarrea.

Diárrico, ca. Adjetivo anticuado. Lo que es propio de la diarrea y pertenece á ella.

Diarrodon. Masculino. *Farmacia.* Electuario compuesto principalmente de rosas.

Etimología. Griego διάῤῥοδον *(diárrhodon);* de *diá*, con, y *rhódon*, rosa: francés, *diarrhodon.* (Littré.)

Diartrodial. Adjetivo. *Anatomía.* Concerniente á la diartrósis.

Etimología. *Diartrósis:* francés, *diarthrodial.* (Littré.)

Diarrodomeli. Masculino. *Farmacia.* Medicamento compuesto de jugo de rosas, de pimienta, de agárico y de miel.

Etimología. Griego διά *(diá)*, ῥόδον *(rhódon)*, rosa, y μέλι *(méli)*, miel: francés, *diarrhodoméli.*

Diartrósis. Femenino. *Anatomía.* Articulacion móvil que permite á los huesos jugar en todos sentidos.

Etimología. Griego διά *(diá)*, entre, y ἄρθρον *(árthron)*, articulacion: francés, *diarthrose.* (Littré.)

Dias de Éfeso. Filósofo griego, que vivía unos 350 años ántes de Jesucristo. Era contemporáneo de Filipo de Macedonia, é individuo de la secta de los académicos. Aconsejó á aquel rey que volviera sus armas contra el Asia, y á los griegos que tomaran parte en la expedicion.

Diasaponio. Masculino. *Farmacia.* Ungüento formado principalmente de jabon.

Etimología. Vocablo híbrido; del griego *diá*, con, y del latin *sapone*, ablativo de *sāpo, sapōnis*, el jabon.

Diasar ó **Diasáres.** Masculino. *Mitología.* Dios de los árabes. Se cree que es entre ellos lo mismo que Baco ó el Sol.

Diasatirion. Masculino. *Farmacia.* Electuario cuya base es el satirion.

Diascordio. Masculino. *Farmacia.* Confeccion medicinal, cuyo principal ingrediente es la hierba llamada escordio.

Etimología. Griego διά *(diá)*, con, y σκόρδιον *(skórdion)*, escordio; francés, *diascordium.* (Littré.)

Diascevasto. Masculino. *Filología.* Crítico que dispone y corrige; epíteto con que se designaron los críticos griegos, especialmente los de Alejandría, que se ocuparon en el exámen minucioso de los poemas de Homero, en el arreglo de los cantos y en la correccion de los textos. (Littré.)

Etimología. Griego διασκευάστης *(diaskevástēs)*, el que arregla: francés, *diascévaste.*

Diasebesto. Masculino. *Farmacia.* Electuario cuya base es la sebesta.

Diasen. Femenino. *Farmacia.* Especie de electuario purgante, cuyo principal ingrediente son las hojas de sen.

Etimología. Griego *diá*, con, y *sen:* francés, *diasène, diasenne;* catalan, *diasen.*

Diasfagia. Femenino. *Cirugía.* Abertura de una llaga.

Etimología. Griego διασφαγή *(diasphágē)*, abertura.

Diasfendone. Masculino. *Historia antigua.* Separacion, descuartizamiento: suplicio que consistía en atar un pié ó una mano del paciente á la rama de un árbol fuerte, y el otro pié y la otra mano á otra rama que se juntaba por fuerza á la primera, de modo que, al soltarse las ramas, descuartizaban al reo.

Etimología. Griego διά *(diá)*, y σφενδόνη *(sphendónē)*, especie de anillo, de donde se formó el verbo σφενδονάω *(sphendonáō)*, torcer, disparar, y el compuesto διασφενδονάω *(diasphendonáō)*, arrojar, disparar con fuerza, como con ballesta ú honda: francés, *diasphendonèse.*

Diasfixia. Femenino. *Medicina.* Pulsacion de las arterias ó del corazon.

Etimología. Griego διά *(diá)*, trasversalmente, y σφίγγω *(sphíggō)*, yo golpeo: francés, *diasphixie.*

Diasias. Femenino plural. *Mitología.* Fiestas de Aténas en honor de *Júpiter Melicho*, es decir, *propicio.*

Etimología. Griego Δίος *(Díos)*, genitivo de Ζεύς *(Zéus)*, Júpiter, y ἄση *(ásē)*, ó mejor ἄτη *(átē)*, calamidad, infortunio: francés, *diasies.*

Diasintáxis. Femenino. Sintáxis.

Diasirmo. Masculino. *Retórica.* Especie de figura que se comete ponderando en el discurso una cosa baja y ridícula.

Etimología. Griego διασυρμός *(diasyrmós);* latin, *diăsyrmos;* «figura de sentencia que se comete cuando el orador, alabando lo que dice el contrario, lo rebate y disuelve:» francés, *diasyrme.* (Landais.)—Griego διασυρμός *(diasyrmós)*, distraccion, division forzada ó violenta, y tambien irrision, compuesto de la preposicion διά *(diá)*, y συρμός *(syrmós)*, llevado, arrastrado, deducido.

Diasóstica. Femenino. *Medicina.* Parte de la Medicina que trata de los medios de conservar la salud.

Etimología. Griego διασώζειν *(diasōzein)*, salvar; de *diá*, enteramente, y *sōzein:* francés, *diasostique*, sustantivo; catalan, *diasóstica.*

Diasóstico, ca. Adjetivo. Higiénico.

Etimología. *Diasóstica:* francés, *diasostique*, adjetivo.

Diaspérmaton. Masculino. *Farmacia.* Emplasto de varias semillas, y principalmente de hinojo.

Etimología. Griego διά σπερμάτων *(diá spermátōn):* latin de san Isidoro, *diaspermăton*, medicamento hecho con granos.

Diáspero. Diaspro.

Diásporo. Masculino. *Mineralogía.* Piedra dura formada de alúmina, que se distingue por la propiedad de pulverizarse al fuerte calor de la llama del soplete.

Etimología. Griego διασπορά *(diasporá)*, diseminacion; de *diá*, á través, y *speirein*, sembrar: francés, *diaspore.* (Littré.)

Diasporometría. Femenino. *Física.* Arte de emplear el diasporómetro.

Etimología. *Diasporómetro:* francés, *diasporométrie.*

Digitized by Google

Diasporométrico, ca. Adjetivo. Concerniente á la diasporometría.

Etimología. *Diasporometría:* francés, *diasporométrique.*

Diasporómetro. Masculino. *Física.* Instrumento que sirve para medir el ángulo de dos prismas de un vidrio diferente, que es necesario para establecer el acromatismo.

Etimología. Griego *diasporó*, diseminacion, y *métron*, medida: francés, *diasporomètre.* (Littré.)

Diaspro. Masculino. Nombre con que se han distinguido algunas variedades de jaspe.

Etimología. Latin *jaspis*, jaspe; italiano, *diaspro;* antiguo francés, *diaspre*, tela abigarrada: provenzal, *diaspre, diaspe;* catalan, *diaspro.* (Díez.)

Diastáltico, ca. Adjetivo. *Anatomía. Arcos* diastálticos; nombre dado á un conjunto de nervios que salen de la medula espinal, que se insertan en ella y que se unen al través de la misma, con el fin de operar la contraccion de los músculos. ‖ Accion diastáltica; conjunto de actos que comprende la sensibilidad en los nervios sensibles, la reaccion de las partes de los centros nerviosos y la trasmision motriz á los músculos.

Etimología. Griego διασταλτικός *(diastaltikós)*, que separa; de *diastéllein*, separar; compuesto de *diá*, separadamente, y *stéllein*, poner: francés, *diastaltique.*

1. Los nervios que salen de la medula espinal se llaman *motores;* los que en ella entran, toman el nombre de *sensibles.*

2. Cuando la trasmision motriz no va acompañada de sensacion, corresponde á lo que se llama accion refleja.

Diástasis. Femenino. *Cirugía.* Separacion de los huesos articulados por un gínglimo lateral. ‖ *Química.* Principio inmediato hallado en la germinacion de los granos de algunas plantas, que tiene la propiedad de convertir la fécula en materia gomosa y soluble.

Etimología. Griego διάστασις *(diástasis)*, distancia, lejanía, retiro; de *diá*, separacion, y *stásis*, situacion, estado: francés, *diastase.*

Diastasímetro. Masculino. Nombre de un instrumento propuesto para medir las distancias geométricas.

Etimología. Griego *diástasis*, distancia, y *métron*, medida: francés, *diastasimètre.*

Diastátomo. Masculino. *Entomología.* Género de neurópteros, formado por dos insectos oriundos de China.

Etimología. Griego *diastatós*, separado, y *omma*, ojo: francés, *diastatomme.* (Littré).

Diastema. Masculino. *Didáctica.* Intervalo músico sencillo. ‖ Nombre de los poros esparcidos sobre la superficie de los cuerpos. ‖ Intervalo que hay entre los dientes caninos y los molares de la mayor parte de los mamíferos. ‖ Parte de la cabeza de los anélidos.

Etimología. Griego διάστημα *(diástēma)*, intervalo; de *diá*, separacion, y *staō*, yo estoy de pié: latin, *diastēma*, espacio intervalo, distancia, voz propia de los medidores, astrónomos y músicos: francés, *diastème.*

Diastemasia. Femenino. *Teratología.* Desviacion orgánica, caracterizada por la presencia de una cisura sobre la línea media del cuerpo.

Etimología. *Diástema:* francés, *diastématie.* (Littré.)

Diastematelitria. Femenino. Division anormal de la vagina en dos partes.

Etimología. Griego διάστημα *(diástema)*, genitivo διαστήματος *(diastématos)*, intervalo, espacio.

Diastematencefalia. Diastematocefalia. La forma *diastematencefalia*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es abusiva.

Diastemático, ca. *Música antigua.* Voces diastemáticas; nombre que dieron los antiguos á las voces cantantes, término contrario de voces parlantes, que denominaban continuas.

Etimología. *Diástema:* latin, *diastēmăĭcus*, en Marcial y Capela; francés, *diastématique.*—Las voces diastemáticas se llamaban tambien discretas.

Diastémato. Prefijo técnico, del griego *diástema;* empleado en anatomía para significar separacion.

Diastematocefalia. Femenino. *Anatomía.* Division anormal del cerebro hasta su base sobre la línea media.

Etimología. *Diástema*, genitivo *diastématos*, y *képhalē*, cabeza.

Diastomatocista. Femenino. *Anatomía.* Division anormal de la vejiga sobre la línea media.

Etimología. *Diástema*, genitivo *diastématos*, y *kystis*, vejiga.

Diastematocolia. Femenino. Division anormal del tronco, en el sentido de su longitud.

Etimología. Griego διάρτημα *(diástema)*, genitivo διαστήματος *(diastématos)*, intervalo, espacio, y κόλος *(kólos)*, mutilado, truncado.

Diastematocrania. Femenino. *Anatomía.* Division anormal del cráneo sobre la línea media.

Etimología. *Diástema*, genitivo *diastématos*, y *cráneo.*

Diastematogastria. Femenino. *Anatomía.* Division anormal de las paredes del bajo vientre en su parte media.

Etimología. *Diástema*, genitivo *diastématos*, y *gástēr*, vientre.

Diastematoglosia. Femenino. *Anatomía.* Division anormal de la lengua en dos mitades.

Etimología. *Diástema*, genitivo *diastématos*, y *glōssa*, lengua.

Diastematognotia. Femenino. Division anormal de las mandíbulas en la línea media.

Diastematometría. Femenino. Division de la matriz en dos mitades laterales.

Etimología. *Diástema*, genitivo *diastématos*, y *mētēr*, madre.

Diastematomielia. Femenino. Division anormal de la medula espinal.

Etimología. Griego διάστημα *(diástema)*, intervalo, espacio, y τομαῖος *(tomaīos)*, cortado, partido, dividido.

Diastematopielia. Femenino. Division anormal de la pélvis en la línea media.

Diastematoquilia. Femenino. *Anatomía.* Hendidura anormal de un labio.

Etimología. *Diástema*, genitivo *diastématos*, y *cheīlos* (χεῖλος), labio.

Diastematoraquia. Femenino. *Anatomía.* Division anormal de la columna espinal en dos mitades longitudinales.

Etimología. *Diástema*, genitivo *diastématos*, y *rháchis* (ῥάχις), espina dorsal.

Diastematorinia. Femenino. *Anatomía.* Division anormal de la nariz sobre la línea media.

Etimología. *Diástema*, genitivo *diastématos*, y *rhin*, nariz.

Diastematostafilia. Femenino. *Anatomía.* Division anormal de la campanilla en dos partes.

Etimología. *Diástema*, genitivo *diastématos*, y *staphylē*, grano de uva, por semejanza de forma.

Diastematosternia. Femenino. *Anatomía.* Division anormal del esternon sobre la línea media.

Etimología. *Diástema*, genitivo *diastématos*, y *esternon.*

Diastementeria. Femenino. *Anatomía.* Division anormal del tubo digestivo en el sentido de su longitud.

Etimología. Griego διάστημα *(diástema)*, espacio, intervalo, y ἔντερον *(énteron)*, intestino.

Diástilo. Masculino. *Arquitectura.* Dícese del monumento ó edificio cuyos intercolumnios tienen de claro seis módulos.

Etimología. Griego διάστυλος *(diástylos)*, de *diá*, separacion, y *stylos*, columna: latin, *diastylos;* catalan, *diástilo;* francés, *diastyle;* italiano, *diastilo.*

Diástole. Masculino. *Anatomía y fisiología.* El movimiento de dilatacion del corazon y arterias, cuando la sangre penetra en su cavidad. ‖ El movimiento de dilatacion de la duramáter y de los senos del cerebro. ‖ *Poética.* Figura que sólo tiene uso en la poesía, y consiste en alargar la sílaba breve.

Etimología. Griego διαστολή *(diastolē)*, dilatacion; de *diá*, alejamiento, y *stéllein*, situar: latin, *diastŏle;* figura poética; francés, *diastole;* catalan, *diástole.*

Diastólico, ca. Adjetivo. Concerniente al diástole.

Etimología. *Diástole:* francés, *diastolique.*

Diastomótris. Masculino. Instrumento quirúrgico que sirve para dilatar cavidades.

Etimología. Griego διαστόμωτρις *(diastómōtris)*, tienta de cirujano.

Diastrefófilo. Diastremófilo. La forma *diastrefófilo*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Digitized by Google

Diastremo. Masculino. *Cirugía.* Dislocacion de algun miembro.

ETIMOLOGÍA. Griego διάστρεμμα *(diástremma)*, distorsion.

Diastremófilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las hojas destorcidas.

ETIMOLOGÍA. Griego *diástremma*, distorsion, y *phyllon*, hoja.

Diastrofia. Femenino. *Medicina.* Torcimiento de los huesos, músculos, tendones y nervios.

ETIMOLOGÍA. Griego διαστροφή *(diastrophē)*, de *diá*, en torno, y *stréphein* (στρέφειν), girar: francés, *diastrophie.* (LITTRÉ.)

Diatártaron. Masculino. *Farmacia antigua.* Purgante en polvos, cuya base es el tártaro.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *tártaro:* francés, *diatartari.* (LANDAIS.)

Diate. Masculino. Buque portugués de dos palos con velas cangrejas.

ETIMOLOGÍA. Portugués *diate:* catalan, *diate.*

Diaterética. Femenino. *Medicina.* Parte de la higiene que tiene por objeto la conservacion de la salud en todo su vigor.

ETIMOLOGÍA. Vocablo híbrido; del griego *diá*, enteramente, y del latin *tĕres, terĕtis*, redondo, completo.

Diaterético, ca. Adjetivo. Concerniente á la diaterética.

Diatermanidad. Femenino. *Física.* Cualidad y estado de lo diatermano, en cuyo sentido se dice: la DIATERMANIDAD DE UN CUERPO.

ETIMOLOGÍA. *Diatermano:* francés, *diathermanéité.* (LITTRÉ.)

Diatermano, na. Adjetivo. *Física.* Que deja pasar libremente el calor.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, trasversalmente, y *thermós* (θερμός), caliente: francés, *diathermane.* (LITTRÉ.)

1. Diatesaron. Masculino. *Música.* El intervalo que consta de dos tonos, mayor y menor, y de un semitono mayor.

ETIMOLOGÍA. Griego διατεσσάρον *(diatessáron)*, de *diá*, colectivamente, y *téssares* (τέσσαρες), cuatro: latin, *diătessăron*, cuarta; catalan, *diatesaron;* francés, *diatessaron.*

2. Diatesaron. Masculino. *Farmacia.* Triaca ó electuario compuesto de cuatro simples, que son: raíz de genciana, aristoloquia, hojas de laurel y mirra.

ETIMOLOGÍA. *Diatesaron 1:* bajo latin, *diatesaron;* francés, *diatessaron;* catalan, *diatessaron.*

Diátesis. Femenino. *Medicina.* Predisposicion orgánica á contraer unas enfermedades más bien que otras.

ETIMOLOGÍA. Griego διάθεσις *(diáthesis)*, de *diá*, trasversalmente, y *thésis*, situacion: latin de las *Inscripciones*, *diathĕsis*, enfermedad de los ojos; catalan, *diatésis;* francés, *diathèse;* italiano, *diatesi.*

Diatétigon. Masculino. *Farmacia antigua.* Medicamento en cuya composicion entraban cigarras.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *téttix, téttigos* (τέττιξ, τέττιγος), la cigarra: francés, *diatettigon.* (LANDAIS.)

1. Diatipósis. Femenino. *Retórica.* Etopeya, descripcion, pintura de la forma y costumbres de un sujeto.

ETIMOLOGÍA. Griego διατύπωσις *(diatyposis)*, formado de la preposicion διά, y el nombre τύπωσις *(typōsis)*, forma, figura: latin, *diătypōsis.*

2. Diatipósis. Femenino. *Literatura griega.* Representacion, imágen.

ETIMOLOGÍA. Griego διατίπωσις *(diatypōsis)*; de *diá*, en torno, y *typos*, representacion: francés, *diatypose.* (LITTRÉ.)

Diatomáceo, cea. Adjetivo. DIATOMADO.

Diatomado, da. Adjetivo. *Botánica.* Parecido al diátomo.

ETIMOLOGÍA. *Diátomo.*

Diatómeo, mea. Adjetivo. DIATOMADO.

Diatómico, ca. Adjetivo. *Física.* Calificacion de los cuerpos que, en igual volúmen que otros, encierran doble número de átomos simples.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *atómico.*

Diátomo. Masculino. *Botánica.* Género de algas de aspecto brillante.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, enteramente, y *tomē*, corte, seccion: francés, *diatome.* (LANDAIS.)

Diatónicamente. Adverbio de modo. En órden diatónico.

ETIMOLOGÍA. *Diatónica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *diatónicament;* francés, *diatoniquement;* bajo latin, *diatonicè.*

Diatónico, ca. Adjetivo. *Música.* Se aplica á uno de los tres géneros del sistema músico, que procede por dos tonos y un semitono. ‖ DIATÓNICO-CROMÁTICO. Se dice del género de música mixto del diatónico y del cromático. ‖ DIATÓNICO-CROMÁTICO-ENARMÓNICO. Se aplica al género de música mixto de todos los tres del sistema músico.

ETIMOLOGÍA. Griego διατονικός *(diatonikós)*; de *diá*, por, y *tónos*, tono: latin, *diătŏnĭcus;* francés, *diatonique;* catalan, *diatónich, ca.*

Diatragacanto. Masculino. *Farmacia.* Composicion de polvos dulcificantes, cuya base es la goma tragacanto.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, con, y *tragacanto:* francés, *diatragacante.* (LITTRÉ.)

Diatriba. Femenino. Discurso hablado ó escrito, en que, no sólo se impugnan con acrimonia y vehemencia las doctrinas diferentes ó contrarias, sino que se injuria tambien á la persona que las sustenta.

ETIMOLOGÍA. Griego διατριβή *(diatribē)*; de *diá*, en torno, y *tríbein* (τρίβειν), moler, reducir á polvo: latin, *diatrĭba*, disputa, disertacion, conferencia: francés, *diatribe;* catalan, *diatriba.*—Entre los romanos significaba tambien academia, estudio, como se ve en Gelio: DIATRIBA *Platonis*, la escuela de Platon.

Diatrion. Masculino. *Farmacia.* Nombre de dos especies de polvos diaforéticos.

ETIMOLOGÍA. *Diatriba.*

Diatrita. Femenino. *Medicina.* Dieta de tres dias.

ETIMOLOGÍA. Griego διάτριτος *(diátritos)*; latin de Cayo Aurelio, *diătrĭtus*, la terciana, ó sea lo que sucede una vez, otra no, y otra sí.

Diatritario. Sustantivo y adjetivo masculino. *Historia médica.* Nombre y epíteto de unos médicos empeñados en curar todas las enfermedades por medio del hambre. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Diatrita:* griego διατριταῖος *(diatritaīos)*; latin, *diatritarĭus;* francés, *diatritaire.*—La definicion, que hemos copiado de Caballero, no es exacta del todo. *Diatritarios* era «el nombre dado antiguamente á una secta médica que pretendía curar todas las enfermedades, haciendo guardar al paciente una rigurosa dieta por espacio de tres dias.» (DE MIGUEL Y MORANTE.)

Diaula. Femenino. *Antigüedades griegas.* Especie de flauta de dos cuerpos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *aulós* (αὐλός), flauta.

Diaulo. Femenino. Espacio de dos estadios ó 400 metros de longitud y carrera doble en los juegos públicos de la Grecia antigua. ‖ Especie de flauta de dos cuerpos.

ETIMOLOGÍA. Griego δίαυλος *(díaulos)*, carrera doble, desde la cárcel hasta la meta del circo, y desde la meta hasta la cárcel: latin, *diaulos.* (VITRUVIO.)

Diaulodromo. Sustantivo y adjetivo. El que disputaba el premio de la carrera en los juegos de Grecia, recorriendo dos veces la longitud del espacio designado.

ETIMOLOGÍA. Griego διαυλοδρόμος *(diaulodrómos)*, compuesto de δίαυλος *(díaulos)*, diaulo (véase DIAULO), espacio de dos estadios, y δρόμος *(drómos)*, carrera.

Diava. Masculino. *Mitología india.* Dios del aire, en honor del cual los brahmanes, despues de la lectura de los Vedas, celebraban un solemne sacrificio.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Díaz (ALONSO). Escultor español del siglo XV, hermano de Francisco Díaz. Trabajaron juntos en los adornos de la fachada principal de la catedral de Toledo.

Díaz (BARTOLOMÉ). Célebre y valeroso navegante portugués, que nació á mediados del siglo XV y murió en 1500. Exploró la costa de Africa en 1486 y descubrió el *cabo de las Tormentas*, al que Don Juan II de Portugal dió el nombre de *cabo de Buena Esperanza.* Formó parte en la expedicion que descubrió el Brasil; y cuando se dirigía á la India, pereció en una tormenta que sumergió cuatro buques de la escuadra.

Díaz (DIONISIO). Navegante portugués del siglo XV. En 1445 recibió el mando de una carabela, y exploró la costa de Guinea. Segun Azurara, fué el primer navegante que vió el cabo Verde, cuyo descubrimiento debe con-

Digitized by Google

tarse entre las muchas y magníficas glorias portuguesas.

Díaz (Gonzalo). Pintor español que vivía á fines del siglo xv y primer tercio del siglo xvi. Pintó en 1498 las estatuas de la *puerta vieja del Perdon*, en la iglesia-catedral de Sevilla, y los paños del retablo pequeño de la Magdalena.

Díaz (Miguel). Aventurero y navegante español. Murió en 1512. Fué uno de los fundadores de la isla de Santo Domingo. Acompañó á Colon en su expedicion á las Antillas; y como hiriese en desafío á un compatriota, tuvo que refugiarse hácia la parte meridional de la isla, en donde fué acogido con la mayor hospitalidad por una tribu india, que tenía por jefe á una mujer. Enamorada ésta de Díaz, logró retenerle á su lado, revelándole la existencia de abundantes minas de oro, situadas á orillas del río Haina (en Haití). Este descubrimiento le valió el perdon del ilustre genovés: casóse al poco tiempo con su compañera, á quien hizo bautizar con el nombre de Catalina; y ejerció el cargo de gobernador de Puerto-Rico hasta que vino preso á España.

Díaz del Corral (Ruy). Escultor español del siglo xvi. Sus obras más notables son las *puertas de bronce de la fachada de los leones*, en la catedral de Toledo, y la *reja del altar de Nuestra Señora*, en el coro de aquella iglesia monumental.

Díaz (Diego Valentin). Pintor español del siglo xvii. Nació y vivió en Valladolid, en donde se distinguió por sus obras, y murió en dicha ciudad en 1600. Sus principales cuadros son: *Sacra Familia; Jubileo de la Porciúncula; El Niño Dios y los Doctores; san Joaquin; santa Ana; la Vírgen y el arcángel san Gabriel.*

Díaz (Ginés). Pintor español del siglo xvii, natural de Villena. Fué cartujo de Portacœli, para cuyo convento pintó varios cuadros que representan la *vida de san Bruno.*

Díaz Aragon (José). Pintor español del siglo xvii. Tanto él como su hijo alcanzaron gran fama y celebridad, con motivo de un pleito que sostuvieron en la chancillería de Valladolid, en favor de las tres nobles artes.

Díaz (Francisco). Pintor español del siglo xviii, uno de los discípulos más aventajados de la Academia de San Fernando. Se hizo célebre por algunos cuadros, que se distinguen por su gran pureza en los rasgos, y por el talento que revelan en su composicion, siendo el más notable de todos *el rapto de Dejanira (Deianira).*

Díaz (Francisco). Misionero español, natural de Castilla la Vieja, lexicógrafo y erudito. Perteneció á la órden de los dominicos; fué enviado á Filipinas, de donde pasó á la China, consagrándose á la predicacion del Evangelio, lo que le valió grandes persecuciones, y fué muerto en 1646. Sus obras más notables son: *Doctrina de los principales; Vocabulario de letra china; De las cuatro virtudes teologales,* en chino, libro precioso y raro.

Diázomo. Diázono. La forma *diázomo,* que se encuentra en varios *Diccionarios*, es bárbara.

Diázono. Masculino. Especie de meseta de escalera semicircular, dispuesta de trecho en trecho entre las gradas de los teatros griegos.

Etimología. Griego *diá*, por, y *zónē*, cintura: francés, *diazone.* (Littré.)

Diazóster. Masculino. *Anatomía.* Nombre griego de la duodécima vértebra del espinazo.

Etimología. Griego *diá*, de, y *zōstēr* (ζωστήρ), cintura, porque en la cintura está dicha vértebra: francés, *diazoster.* (Landais.)

Dibaptista. Masculino. *Historia eclesiástica.* Sectario griego del siglo ix, el cual pretendía que el cristiano debe bautizarse dos veces.

Etimología. Griego *dís*, dos veces, y *baptízein*, bautizar: catalan, *dibaptista;* francés, *dibaptiste.*

Dibótrido, da. Adjetivo. *Historia natural.* Que está surcado por dos hoyuelos.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *bóthros* (βόθρος), foso: francés, *dibothride.* (Littré.)

Dibraco. Dibraquio.

Dibranquio, quia. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene dos branquias.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *branquias:* francés, *dibranche.*

Dibraquio. Masculino. *Métrica griega y latina.* Pié métrico que consta de dos sílabas breves, como *dŭrĕ.*

Etimología. Griego δίβραχυς *(dibrachys);* latin, *dibrăchys*; francés, *dibraque.*

Dibujado, da. Participio pasivo de dibujar.

Etimología. *Dibujar:* catalan, *dibuixat, da.*

Dibujador, ra. Masculino y femenino. Dibujante.

Etimología. *Dibujar:* catalan, *dibuixador, a.*

Dibujante. Participio activo de dibujar. El que dibuja.

Etimología. *Dibujar:* catalan, *dibuixant.*

Dibujar. Activo. Delinear en la superficie, imitando de claro y oscuro la figura de algun cuerpo. ‖ Metáfora. Describir con propiedad alguna pasion del ánimo ó alguna cosa inanimada.

Etimología. *Dibujo:* catalan, *dibuixar.*

Dibujarse. Recíproco. Aparecer la sombra de algun objeto en superficie dada. ‖ Ser dibujado.

Dibujo. Masculino. El arte que enseña á dibujar. ‖ La proporcion y simetría que debe tener en sus partes y medidas la figura de cualquier objeto que se dibuja ó pinta. ‖ La misma delineacion, figura ó imágen ejecutada en claro y oscuro, el cual toma el nombre del material con que se hace, como: dibujo de carbon, de lápiz, etc. ‖ No meterse en dibujos. Frase. Abstenerse alguno de hacer ó decir impertinentemente más de aquello que corresponde. ‖ Picar el dibujo. Frase. *Pintura.* Pasar con una aguja ó cosa semejante todos los contornos y perfiles del dibujo para trasladarle á otra parte.

Etimología. Latin *di-grăphĭo (digrafio);* del prefijo reiterativo *de* y *grăphĭo*, ablativo de *grăphĭum*, el estilo, hierro ó punzon con que los antiguos escribían en tablas enceradas: catalan, *dibuix.*

Dicacidad. Femenino. Agudeza y gracia en zaherir con palabras; especie de mordacidad.

Etimología. *Dicaz:* latin, *dĭcācĭtas;* catalan, *dicacitat;* francés, *dicacité.*

Dicalcon. Neutro. *Numismática.* Pequeña moneda de cobre que valía la cuarta parte del óbolo.

Etimología. Griego δίχαλκος *(díchalkos);* latin, *dichalcon*, en Vitruvio.

Dicarpelario, ria. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene dos carpelos.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *carpelo:* francés, *dicarpellaire.* (Littré.)

Dicarpo, pa. Adjetivo. Que produce tallos uno en pos de otro. ‖ De frutos dobles ó gemelos.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *karpós*, fruto: francés, *dicarpe.* (Littré.)

Dicastérico, ca. Adjetivo. De dos castas.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *casta:* catalan, *dicastérich, ca;* francés, *dicastérique.* (Voltaire.)

Dicasterias. Femenino plural. *Antigüedades griegas.* Tribunales de justicia entre los atenienses.

Etimología. *Dicastero:* francés, *dicastéries.* (Landais.)

Dicastero. Masculino. Division territorial en álgunos países; especialmente en la antigua Polonia.

Etimología. Griego δικαστήριον *(dicastērion);* de δίκη *(díkē)* justicia: francés, *dicastère.* (Landais.)

Dicaz. Adjetivo. Decidor, chistoso.

Etimología. *Decir:* latin, *dĭcax.*

Diccion. Femenino. Cualquiera de las partes que componen la oracion de una lengua. ‖ La manera de hablar ó escribir, contraida solamente al buen ó mal uso de las palabras y construcciones.

Etimología. *Decir:* latin, *dictĭo*, la accion de decir; forma sustantiva abstracta de *dictus*, dicho: catalan, *dicció;* francés, *diction;* provenzal, *dictio, dition;* italiano, *dizione.*

Diccionario. Masculino. El libro en forma de catálogo que contiene por órden alfabético todas las dicciones de una ó más lenguas, ó de las pertenecientes á alguna facultad ó materia determinada, explicadas regularmente en el mismo idioma.

Etimología. *Diccion:* francés, *dictionaire;* catalan, *diccionari.*

Sinonimia. *Diccionario, vocabulario.* La palabra *vocabulario* sólo se aplica á nomenclaturas sin explicacion ni definicion: *diccionario* comprende los de lenguas, los históricos, los de ciencias y artes, etc., y requiere definiciones. Un *vocabulario* puede no ser

Digitized by Google

alfabético, un *diccionario* debe serlo. (MARCH.)

Reseña histórica.—Los antiguos han dejado pocas obras de este género. Se atribuye á Calímaco, contemporáneo de Ptolomeo Filadelfo, una especie de *coleccion biográfica*, que se ha perdido. Entre los romanos, en el siglo de Augusto, el sabio Varron se ocupó de lexicografía: de él hay un *Tratado de la lengua latina*, en seis libros, y algunos fragmentos sobre los *orígenes*, la *analogía* y la *diferencia de las palabras*. El DICCIONARIO de Verrio Flaco, titulado: *De la significacion de las palabras (De verborum significatione)*, en veinte libros, no es conocido más que por el extracto de Pompeyo Festo. Hay otro *de las palabras empleadas en las obras de Hipócrates*. Julio Pólux compuso, á fines del siglo II, un *Onomasticon* ó DICCIONARIO *griego*, muy estimado de Vossio y Casaubon, que parece haber servido de modelo á los publicados despues con el título de *Janua linguarum*. Hácia el mismo tiempo, Phrynicus Arrhabius escribió un *Aparato sofístico*, en treinta y siete libros, de las palabras del dialecto ático, que Focio conoció; pero se perdió desde el siglo IX, y sólo hay de él un extracto, titulado: *Eclogæ nominum et verborum atticorum*, ó coleccion de los nombres y verbos áticos. Harpocration, de Alejandría, dió su nombre á un LÉXICON de las palabras usadas por los diez oradores áticos: y Tímeo, un LÉXICON *vocum platonicarum*, ó DICCIONARIO de locuciones de Platon. El *geográfico* de Etienne de Bizancio, publicado en el siglo V, no existe, y sólo se conserva un mal extracto hecho por Hermolaüs, contemporáneo de Justiniano. Helladio, escritor del siglo V tambien, formó un LÉXICON *griego* de locuciones y palabras usadas por los prosistas. Hesiquio publicó despues un DICCIONARIO *griego*, muy útil para la explicacion de los autores é inteligencia de las costumbres de la antigüedad. El de Suidas, del siglo X, es una *compilacion biográfica*, donde se hallan preciosos fragmentos de obras que se han perdido.—La Edad Media es pobre en trabajos filológicos, y apénas pueden citarse más que el VOCABULARIUM *latinum*, de Papias, del siglo XI; el CATHOLICON, de Balbi, del siglo XIII, especie de enciclopedia latina, que contiene gramática, retórica y vocabulario; el VOCABULARIO *talmúdico* de Ben Jechiel, escrito en árabe; y los DICCIONARIOS *hebreos* de Menachem y de Judá Huig ó Chuic.—El renacimiento de la literatura y el descubrimiento de la imprenta comunicaron vivo impulso á la lexicografía, y aparecieron: el LÉXICON *Ciceronianum*, de Nizolius; el DICCIONARIO *políglota*, de Calepino, en 1502; el *Thesaurus linguæ latinæ*, de Roberto Estienne, en 1531, y su VOCABULARIO *francés-latino*; el *Thesaurus linguæ græcæ*, de Enrique Estienne, en 1582; el VOCABULARIO *italiano* y *latino*, de Gasselini; el LÉXICON *totius latinitatis*, de Facciolati y Forcellini; el LÉXICON *græco-latinum*, de Roberto Constantino, en 1562; el *Janua linguarum*, de Coménius, en 1631; el ETYMOLOGICON *linguæ latinæ*, de Gerardo Juan Vossio, en 1662; el LÉXICON de Scapula, y el de Schrevelio; el *Manuale græcum*, de Hédérich; *le Jardin des racines grecques*, de Lancelot, en 1657; los *Glosarios* de Du-Cange, sobre la baja latinidad y el helenismo corrompidos, terminando esta serie de trabajos con los recientes de Schneider y de Pasow acerca de la lengua griega, y los de Basilio Faber, J. M. Gessner, Scheller, Freund, Klotz y otros, acerca de la latina.—Con mayor celo se ha escrito sobre las lenguas modernas, tesoro que los pueblos deben conservar y enriquecer con el mayor esmero. El DICCIONARIO *de la Crusca* apareció en 1610, si bien concretándose á las palabras de los autores italianos que vivieron desde 1300 á 1400. La Academia Francesa publicó el suyo en 1694, clasificando las palabras por familias, y no adoptando la forma alfabética hasta la *segunda edicion*, que se dió en 1718. La Academia Española publicó el suyo, verdaderamente monumental, en 1726 á 1739, modelándole por el *de la Crusca* y teniendo muy presente, entre otros, el *Tesoro de la lengua española*, de nuestro insigne Sebastian de Covarrubias. Despues ha publicado diez ediciones más, siendo la última la de 1869. La Academia de Lisboa ha emprendido el suyo, debiendo citarse el VOCABULARIO *portugués*, de Rafael Bluteau. La Academia de San Petersburgo publicó su DICCIONARIO en 1816 á 1822. Inglaterra no tenía más que la *Enciclopedia* de Chambers; el DICCIONARIO *universal*, de Bailey; el VOCABULARIO, de Boyer; y los ETYMOLOGICON *linguæ anglicanæ*, de Junius y de Skinner, cuando Samuel Johnson la enriqueció, en 1755, con uno de los más perfectos DICCIONARIOS que se conocen. Alemania posee el DICCIONARIO *gramatical* y *crítico* de Adelung, publicado en 1774 á 1786, y los excelentes trabajos de Campe, Heinsius, Graff, Bopp y los hermanos Grimm. —Respecto á las lenguas orientales, debemos citar: el *Nomenclátor*, de Drusius; el DICCIONARIO *siriaco*, de Ferrari, de 1622; el *Tesoro de la lengua árabe*, de Gigeins, de 1632; la *Fabrica linguæ arabicæ, authore P. F. Dominico Germano de Silesia*, publicado en Roma, en 1639; el LÉXICON, de Castell, en siete lenguas, de 1659; la *Biblioteca oriental*, de Herbelot; el DICCIONARIO *turco*, de Lorenzo Meninski, de 1680; el *Gazophylacium linguæ persarum, authore R. P. Angelo a S. Josepho*, dada á luz en Amsterdam, en 1684; el VOCABULARIO *hebreo* de Sante-Pagnino; el DICCIONARIO *malayo-inglés* de Marsdeu, Harlem, 1825; el DICCIONARIO *persa, arábigo é inglés*, de Richardson, edicion Johnson; Lóndres, 1829; el LÉXICON *arabico-latinum*, de Freytag; Hall, 1830 á 1835; el DICCIONARIO *francés, árabe, turco y persa* del príncipe Alejo de Handjeri; Moscou, 1840; el DICCIONARIO *francés-árabe*, de Bocthor y de Caussin de Perceval; Paris, 1848, segunda edicion; el LÉXICON *pérsico-latinum*, de Vullers; Bonn, 1855, 1864; el DICCIONARIO *arábigo-inglés*, del docto Lane, monumento de la literatura inglesa del siglo XIX; Lóndres, 1863; el DICCIONARIO *árabe, turco y persa*, de Pihan; Paris, 1866; el DICCIONARIO *turco-oriental*, de Pavet de Courteille; Paris, 1870; el DICCIONARIO *javanés-francés* del P. Favre; Paris, 1870; el DICCIONARIO *malayo-francés*, del mismo autor; Paris, 1875; el DICCIONARIO *francés-árabe*, de Cherbonneau; Paris, 1876; el DICCIONARIO *árabe-francés y francés-árabe*, de Hélot, sin fecha, y los excelentes trabajos de Silvestre De Sacy, Quatremère, Genesio, Defrèmery, Berggren, Marcel, Devic, Dozy, Engelmann, Humbert, Gayangos y Naggiar, judío de Túnez. Entre los trabajos principales de este género que, á partir del siglo XV, época de verdadero renacimiento para las letras, se han publicado en nuestra nacion, citaremos:

Primero. DICCIONARIOS *árabes*.

1. VOCABULISTA *arábigo en letra castellana*, escrito por Fray Pedro de Alcalá, del Órden de san Jerónimo, dedicado á Don Fernando de Talavera, primer arzobispo de Granada; un tomo de 530 páginas en cuarto mayor; impreso y acabado por Juan Valera de Salamanca, impresor en dicha ciudad, á los cinco dias del mes de Febrero de 1505.

2. DICCIONARIO *de voces arábigas*, usadas en España, reducidas á su orígen y verdadero significado, formado por el Sr. D. Miguel Casiri, intérprete del Rey nuestro Señor, su bibliotecario y académico del número de la Real de la Historia, á la que lo presentó en 15 de Enero de 1773, obra que compuso animado por el conde de Campománes, y que se halla entre los manuscritos de nuestra Academia de la Historia.

3. El COMPENDIO *de vocablos arábigos introducidos en la lengua castellana*, recopilados por Francisco Lopez de Tamarid, impreso por primera vez en Madrid, 1631.

4. El DICCIONARIO *español-latino-arábigo* que, para facilitar el estudio de la lengua arábiga á los misioneros, compuso el P. Fr. Francisco Cañes, religioso francisco descalzo de la Provincia de San Juan Bautista, su ex-Definidor, misionero y lector que fué de árabe en el Colegio de Damasco, individuo de la noble Academia de la Historia; dedicado al Rey nuestro Señor; Madrid, imprenta de Don Antonio Sancha, 1787; tres tomos en gran folio, de unas 600 páginas cada uno, edicion magnífica.

5. Los muy eruditos trabajos del Padre Guadix y de Diego de Urrea, acerca de palabras de orígen árabe, cuyos estudios consultó Covarrubias para la formacion de su *Tesoro*.

Segundo: DICCIONARIOS *de la lengua*.

1. DICCIONARIO *de la lengua caste-*

Digitized by Google

llana de Alfonso de Palencia, publicado en Sevilla bajo la proteccion de Isabel la Católica; 1490.

2. Diccionario del maestro Lebrija ó Nebrija (Antonio Cala, natural de *Lebrija;* y por corrupcion, *Nebrija),* en Salamanca, 1492; y veinte años despues, una segunda edicion aumentada.

3. Vocabulario *en lengua mexicana y castellana,* por el muy R. P. Fray Alonso de Molina; un volúmen en cuarto, impreso por Juan Pablos; 1555.

4. Tesoro *de las tres lenguas, española, francesa y italiana,* por el Padre Jerónimo Victor; Génova, 1609; y Colonia, 1637.

5. Tesoro *de la lengua castellana ó española,* compuesto por el licenciado Don Sebastian de Covarrubias y Orozzo, Capellan de S. M., maestrescuela y canónigo de la Santa Iglesia de Cuenca, y Consultor del Santo Oficio de la Inquisicion; dirigido á la Majestad Católica del rey Don Felipe III nuestro Señor; con privilegio; Madrid, 1611; un volúmen de 680 fojas ó 1.360 páginas en folio; imprenta de Luis Sanchez.

6. El Diccionario *castellano con las voces de ciencias y artes,* y sus correspondientes en las tres *lenguas, francesa, latina é italiana;* su autor el P. Estéban de Terreros y Pando; publicado en Madrid en 1786 á 1793, que costó á su laborioso autor *sesenta mil horas* de trabajo.

7. Vocablos del P. Francisco Berganza, publicados al fin de las *Antigüedades de España.*

8. Trilingüe *de las tres artes de las tres lenguas, castellana, latina y griega,* todas en romance; por el Maestro Gonzalo Correas, catedrático propietario de las lenguas hebrea y caldea, y de la mayor de griego en la Universidad de Salamanca; dedicado al Rey Católico Don Felipe IV, nuestro Señor; con privilegio; en Salamanca, en la Oficina de Antonio Ramirez, año de 1627; un tomo de 480 páginas en 8.°

9. Trilingüe *del Castellano, Bascuence y Latin,* su autor el P. Manuel de Larramendi (este apellido, con que se le conoce, era el materno: el paterno era *Garagorri),* publicado en San Sebastian, en 1745.

10. Diccionari *de la llengua Catalana* ab la correspondencia castellana y llatina, por Pere Labernia, professor aprobat de llatinitat y Humanitats, individuo de la Academia de Bonas Lletras de Barcelona, á la que va dedicat, y baix los auspicis de la qual se publica; Barcelona; en la Estampa dels Hereus de la V. Pla; Carrer dels Cotoners; dos tomos en cuarto mayor, de 2.040 páginas.—Segunda edicion del mismo Diccionario, *considerablement aumentat y corregit per una societat de literats, cultivadors de la llengua catalana;* Barcelona; Espasa, Germans, Editors, 1864; dos tomos en cuarto mayor de 1.678 páginas.

11. *Breve* Diccionario *Valenciano-castellano,* por Cárlos Rós; Valencia, 1739. No entramos en la enumeracion de los Diccionarios que hoy circulan, porque sería aumentar el volúmen de este libro sin gran provecho para nuestros ilustrados lectores.

Diccionarista. Masculino. El autor de algun diccionario.

Etimología. *Diccionario:* catalan, *diccionariste.*

Diccioneo. Masculino. Colocacion por órden alfabético de las voces de un diccionario.

Etimología. *Diccion.*

Dicearco de Messina. Discípulo de Aristóteles, metafísico, geómetra y geógrafo, que negaba la existencia del alma y atribuía á la materia la facultad de sentir y conocer. Desenvolvió sus doctrinas en dos obras dialogadas, las *Corintiacas* y las *Lesbiacas.* Ciceron, que tenía en gran estima á este autor, cita además un tratado *sobre la muerte de los hombres.* Otro escrito, sobre la república de Esparta, se leía pública y anualmente en esta ciudad para instruccion de la juventud. Fué tambien autor de obras sobre música, juegos, vida de hombres ilustres—que utilizó Diógenes Laercio—y de una *Vida de la Grecia,* que debió ser una coleccion de lo que hoy llamaríamos memorias íntimas, de las costumbres y carácter, de los griegos, como tambien de una descripcion del país. Algunos fragmentos de sus obras han sido recogidos en los *Fragmenta historicorum græcorum,* de Didot, 1848.

Etimología. Griego δίκη *(dikē),* justicia, y ἀρχή *(archē),* principio, fundamento: francés, *Dicearque.*

Dicéfalo, la. Adjetivo. *Zoología.* De dos cabezas ó apéndices.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *képhalē,* cabeza; francés, *dicéphale.*

Dicelias. Femenino plural. Escenas libres de la comedia antigua, entre los griegos.

Etimología. Griego δείκελον *(déikelon),* simulacro, imágen; forma de δείκελος *(déikelos),* el que imita: francés, *dicélies.* (Landais.)

Dicelistas. Masculino plural. Cómicos que representaban las dicelias.

Etimología. *Dicelias:* francés, *dicélistes.* (Landais.)

Dicélufo, fa. Adjetivo. *Historia natural.* De doble concha cubierta.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *kélyphos* (κέλυφος), cubierto: francés, *dicélyphe.* (Littré.)

Dicentro. Masculino. *Botánica.* Especie de planta de la Siberia.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *centro.*

1. Diceo. Masculino. *Ornitología.* Especie de gorriones tenirrostros.

Etimología.-*Diceo 2.* (Landais.)

2. Diceo. Adjetivo. *Mitología.* Justo, sobrenombre que los tebanos dieron á Apolo.

Etimología. Griego δίκη *(dikē),* justicia, de donde δικαῖος *(dikaïos),* justo: latin, *dicæus.*

Dicerco. Masculino. *Entomología.* Insecto coleóptero bupréstido.

Dicérion. Masculino. *Antigüedades.* Candelero de *dos* brazos, con que los obispos griegos bendecían al pueblo, y que es la imágen simbólica de las *dos* naturalezas de Jesucristo: miéntras que el *Tricérion* tenía tres brazos, en representacion de las tres personas de la Santísima Trinidad.

Etimología. Griego δίς *(dís),* dos, y κηρίων *(kēriōn),* vela de cera.

Dicero, ra. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene dos cuerpos, dos tentáculos ó dos antenas.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *kéras,* cuerno: francés *dicère.* (Littré.)

Diciembre. Masculino. El décimo mes del año, segun la cuenta de los antiguos romanos, y duodécimo del calendario de que actualmente usa la Iglesia y muchas naciones de Europa.

Etimología Latin *dĕcember;* de *dĕcem,* diez, porque los antiguos romanos contaban desde Marzo, que era el primer mes: catalan, *desembre;* burguiñon, *décambe;* francés, *décembre.*

Diciente. Participio activo anticuado de decir. El que dice.

Etimología. Latin *dicens, dicentis.*

Diciplina. Femenino anticuado. Disciplina.

Diciplinar. Activo anticuado. Disciplinar.

Diciplinante. Masculino anticuado. Disciplinante.

Dickens (Cárlos). Célebre novelista inglés, que nació en Portsmouth el 7 de Febrero de 1812 y murió en 1870.—A los 13 años fué alumno en Maltam; ingresando luégo en un colegio de Rochéster, y distinguiéndose por su clara inteligencia, su gran memoria y su decidida aficion al estudio. No bien se le consideró bastante instruido, dedicósele, contra su voluntad, á la carrera de leyes, la que abandonó á los dos años para consagrarse de lleno á la literatura. Hizo sus primeros ensayos en *El verdadero Sol* (The true sun); formó parte de la redaccion de *El Espejo del Parlamento,* en cuyas columnas se reproducían *in extensó* los debates políticos de las Cámaras; y figuró tambien entre los colaboradores de *El Morning Chronicle,* bajo la direccion de sir Jonh Casthope; en donde adquirió en poco tiempo la reputacion de uno de los mejores *reporters* (estenógrafos) de la prensa inglesa. Por este tiempo y con el pseudónimo de *Boz,* aparecieron en esta última publicacion unos bosquejos literarios, ilustrados por el caricaturista Cruikshank, que refundió despues bajo el título de *Escenas de la vida inglesa* (Sketches of english life and Character), en las cuales dió á conocer las raras cualidades de su talento satírico. La publicacion de sus *Papeles póstumos del club Pickwick* (The Posthumons papers of the Pickwick club) le aseguró una plaza al lado de Bulwer, único autor contemporáneo que continuaba cultivando en la novela las brillantes tradiciones de la escuela inglesa. Dueño al cabo de una posicion independiente; solicitado de los edi-

Digitized by Google

tores y casado con la hija del jurisconsulto M. G. Hoghart, íntimo amigo de Walter Scott y de Jeffrey, Dickens no tuvo que hacer más que dejar correr la pluma para progresar rápidamente en el camino de la gloria y de la fortuna. Todos sus escritos llevan impreso el sello de su carácter fogoso y eminentemente observador, que le distinguía de entre la multitud de los literatos de su tiempo; siendo en su mayoría publicados por entregas, vendidos á millares, reproducidos, imitados ó traducidos á casi todos los idiomas. En Enero de 1851, no bien se anunció que el famoso novelista iba á emprender una nueva serie de sus leyendas, apresuróse el editor M. Chapel á ofrecerle por ella 10.000 libras esterlinas (960.000 reales próximamente.) Dickens, á la vez que literato, era tambien hombre de mundo. Su pasion por el teatro llevábale á organizar frecuentemente en su propia casa representaciones dramáticas, á las que asistía lo más escogido de la sociedad inglesa. Viajó por Francia, cuyo idioma poseía perfectamente; hizo dos excursiones por América, que fueron una serie de ovaciones, y pasó dos años bajo el risueño cielo de Italia. Estos diversos viajes dieron motivo á sus *Notas para circulacion en los Estados-Unidos* (American notes for general circulation), nutridas de observaciones ingeniosas y delicadas; y á las *Escenas de Italia* (Pictures from Italy), que vieron la luz pública en las columnas del *Daily News*, periódico que fundó el 21 de Setiembre de 1846, en union con Ch. W. Dilke, para que sirviese de órgano del liberalismo progresista, representado por la clase media de Inglaterra, al cual consagró Dickens todo su talento y su fortuna. En 1850 emprendió la publicacion semanal intitulada: *Palabras del Hogar* (Houlsehold Words), cuya tirada se elevó á 60.000 ejemplares: en 1851, tomó una parte muy activa en el establecimiento de la *Literary guild*, asociacion formada para socorrer á los escritores y artistas necesitados: y en 1852 escribió para los niños un compendio de la *Historia de Inglaterra* (a Child's History of England). Obligado á separarse del *Houlsehold Words*, fundó, en 1858, la hoja *All the year round*, al mismo tiempo que daba por entregas su gran obra *A tale of two Cities*, que terminó en 1859.—En el extenso catálogo de sus novelas figuran, como las más notables: *Olivero Twist; Vida y aventuras de Nicolás Nickleby; Bernabé Rudge; Las Campanas; El Grillo del Hogar; La Batalla de la vida; Dombey y su hija; David Copperfield; Bleak House; La pequeña Dorit; Los Tiempos difíciles; Vida y aventuras de Martin Chuzlewit; Sátiras punzantes contra los pleitos y La Historia de dos ciudades, ó Paris y Lóndres.* La renta que anualmente le producían sus numerosas y notables obras se hace ascender á *cien mil libras esterlinas* (NUEVE MILLONES SEISCIENTOS MIL REALES): y entre las ediciones que de ellas se han hecho, citaremos, como las mejores, la que forma parte de la *Coleccion de los autores ingleses* de Tanchintz; y la que en 1856 emprendió M. P. Lorrain, con la autorizacion del autor, en la *Coleccion de las mejores novelas extranjeras*.

Diclápodo. *Zoología.* Que tiene las patas hendidas por sus extremidades, formando uñas ó pezuñas.

Etimología. Griego δίχα *(dicha)*, separadamente, y *pódos*, genitivo de *poús*, pié.

Diclesia. Femenino. *Botánica.* Especie de fruto compuesto de la semilla unida á la base de la corola endurecida y persistente.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *kleísis* (κλεῖσις), la accion de cerrar: francés, *diclisie*. (Littré.)

Diclina. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de las flores unisexuales, producidas por individuos diferentes con relacion á las plantas dicotiledóneas.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *klinē* (κλίνη), lecho: francés, *dicline*. (Littré.)

Diclinia. Femenino. *Botánica.* Nombre colectivo de todas las plantas diclinas.

Etimología. *Diclina:* francés, *diclinie*. (Littré.)

Diclinismo. Masculino. *Botánica.* Separacion de los dos sexos en las plantas.

Etimología. *Diclina:* francés, *diclinisme*. (Littré.)

Diclinoédrico, ca. Adjetivo. *Mineralogía.* Epíteto de una especie de cristalizacion de la que resultan dos ángulos agudos en cada cara y uno recto.

Etimología. Griego *dís*, dos, *klinē*, lecho, y *édra*, cara.

Dicocia. Femenino. Enfermedad que consiste en la desecacion de la extremidad de los pelos.

Etimología. Latin *dis*, partícula aumentativa, y *cŏquo*, que, además de la acepcion de cocer, tiene la de secar y disecar.

Dicoco, ca. Adjetivo. Formado de dos cáscaras interiormente unidas, hablando de ciertos frutos.

Etimología. Griego δί *(dí)*, por δίς *(dís)*, dos veces, y κόκκος *(kókkos)*, grano ó pipa de las frutas, baya de ciertos árboles y plantas, como el laurel, el mirto, la hiedra y otros.

Dicogamia. Femenino. *Botánica.* Modo de fecundar los vegetales unisexuales, cuyas flores machos y hembras se abren en épocas diferentes.

Etimología. Griego δίχα *(dicha)*, separadamente, y γάμος *(gámos)*, casamiento: francés, *dichogamie*.

Dicogámico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Que presenta el carácter de la dicogamia.

Dicógamo, ma. Adjetivo. Dicogámico.

Dicólofo, fa. Adjetivo. *Ornitología.* Epíteto de los pájaros que tienen la moña dividida.

Etimología. Griego *dicha*, separadamente, y *lóphos* (λόφος), moña: francés, *dicholophe*. (Littré.)

Dicopétalo, la. Adjetivo. *Botánica.* De pétalos bífidos.

Etimología. Griego *dicha*, separadamente, y *pétalo*: francés, *dichopétale*. (Littré.)

Dicóptero, ra. Adjetivo. *Zoología.* De cola dividida en dos.

Etimología. Griego *dicha*, separadamente, y *pterón*, ala: francés, *dichoptère*. (Littré.)

Dicordo. Masculino. Instrumento antiguo de dos cuerdas.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *chórdē*, cuerda: francés, *dichorde*. (Landais.)

Dicoreo. Masculino. Pié de verso griego y latino compuesto de dos coreos, como *cirĭtātĭ*.

Etimología. Griego δίς χορεῖος *(dís choreios)*; latin, *dichŏrĕus*; francés, *dichorée*. Dicoreo es sinónimo de *ditroqueo*.

Dicotiledon, na. Adjetivo. *Botánica.* Dicotiledóneo.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *cotiledon*: francés, *dicotylédone*. (Littré.)

Dicotiledóneo, nea. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de las plantas que tienen dos lóbulos ó cotiledones.

Etimología. *Dicotiledon:* francés, *dicotylédoné*. (Littré.)

Dicótilo, la. Adjetivo. Dicotiledóneo.

Dicotomal. Adjetivo. *Botánica.* Que nace del ángulo formado por dos ramas.

Etimología. *Dicótomo:* francés, *dichotomal*.

Dicotomía. Femenino. *Astronomía.* Estado de la luna iluminada en su mitad. ‖ *Botánica.* Ángulo formado por dos ramos dicótomos.

Etimología. *Dicótomo:* francés, *dichotomie* (Littré); catalan, *dicotomía*.

Dicotómico, ca. Adjetivo. *Didáctica.* Que se divide y subdivide de dos en dos. ‖ Concerniente á la dicotomía.

Etimología. *Dicótomo:* francés, *dichotomique*. (Littré.)

Dicótomo, ma. Adjetivo. *Historia natural.* Dividido en dos. ‖ De forma ahorquillada.

Etimología. Griego διχότομος *(dichótomos)*; de *dícha*, separadamente, y *tómē*, seccion; latin, *dichŏtŏmus*; francés, *dichotome*; catalan, *dicótomo*.

Dicotomófilo, la. Adjetivo. *Botánica.* De hojas dicótomas.

Etimología. Griego *dichótomos*, cortado en dos, y *phyllon*, hoja: francés, *dichotomophylle*. (Littré.)

Dicranobranquio, quia. Adjetivo. *Zoología.* De branquias bifurcadas.

Etimología. Griego δίκρανος *(dikranos)*, de dos cabezas y *branquias*: francés, *dicranobranche*. (Littré.)

Dicranócero, ra. *Zoología.* De cuernos ó antenas ahorquilladas.

Etimología. Griego *dikranos*, de dos cabezas, y *kéras*, cuerno: francés, *dicranocère*. (Littré.)

Dicroanto, ta. Adjetivo. *Botánica.* De flores bicolores.

Etimología. Griego δίχροος *(di-*

Digitized by Google

chroos), de dos colores, y *ánthos*, flor: francés, *dichroanthe*. (LITTRÉ.)

Dicroe. Adjetivo. *Física.* De dos colores.

ETIMOLOGÍA. Griego δίχροος *(dichroos)*; de χρόα *(chróa)*, color, y *dís*, dos: francés, *dichroé*. (LITTRÉ.)

Dicroismo. Masculino. *Física.* Propiedad de ciertos minerales que presentan diferente color, segun se les mira por reflexion ó refraccion.

ETIMOLOGÍA. *Dicroe:* francés, *dichroïsme*.

Dicroito, ta. Adjetivo. DICROE. ‖ Masculino. Nombre de los minerales que presentan dos colores, segun el lado por donde se miren.

ETIMOLOGÍA. *Dicroe.*

Dicromatopsia. Femenino. *Medicina.* Estado de la vista en que no se distingue más que dos colores, lo cual proviene de que los colores claros parecen blancos; y los oscuros, negros.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos; *chrōma*, color, y *ópsis*, vista: francés, *dichromatopsie*. (LITTRÉ.)

Dicrono, na. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene dos épocas ó estaciones, hablando de ciertas plantas.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *chrónos*, tiempo: francés, *dichrone*.

Dicrota. Femenino. Embarcacion antigua de dos proas y dos timones.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *krótos* (κρότος), sacudida de una vela: latin, *dicrŏta*, *dicrŏtum*, galera de dos órdenes de remos. (CICERON.)

Dicroto. Masculino. *Medicina.* Calificacion del pulso que da dos latidos sucesivos en un mismo movimiento de diástole.

ETIMOLOGÍA. *Dicrota:* latin técnico, *dicrŏtus;* francés, *dicrote;* catalan, *dicroto*.

Dicrouro, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene la cola de dos colores.

ETIMOLOGÍA. Griego *dichroos*, bicolor, y *ourá*, cola: francés, *dichroūre*.

Dictado. Masculino. Título de dignidad, honor ó señorío; como duque, conde, marqués, consejero, etc. ‖ Plural. Las inspiraciones ó preceptos de la razon ó la conciencia.

ETIMOLOGÍA. *Dictar:* latin, *dictātus*, participio pasivo de *dictāre:* catalan, *dictat, da;* francés, *dicté;* italiano, *dittato*.

Dictador. Masculino. Magistrado supremo entre los antiguos romanos, que elegían ó nombraban los cónsules en los tiempos peligrosos de la república para que mandase como soberano. Tambien se han sometido temporalmente á un DICTADOR algunas repúblicas de América.

ETIMOLOGÍA. *Dictar:* latin, *dictātor*, magistrado supremo, creado por cierto tiempo y en caso de necesidad grave: catalan, *dictador;* francés, *dictateur;* italiano, *dittatore*.

Reseña histórica.—El DICTADOR fué el magistrado supremo de la república romana, que se nombraba en circunstancias extraordinarias, y principalmente en los casos de guerra, para reemplazar á los dos cónsules. El Senado decidía cuando había de recurrirse á esta magistratura, y encomendaba entónces á los cónsules la eleccion de DICTADOR, si bien el pueblo designó á veces el que debía ser elegido. La eleccion se verificaba de noche, tal vez por ser la hora de los *auspicios*, y porque esa eleccion, siempre urgente, debía ser consagrada por los más favorables. Los cónsules abandonaban su mando supremo, pero quedaban en ejercicio á las órdenes del nuevo magistrado, que tenía un poder absoluto para todos los asuntos públicos, y derecho de vida y muerte sobre todos los ciudadanos, por lo que se le llamaba señor del pueblo. En ciertas ocasiones, sin embargo, no pudo disponer de los fondos públicos sin el consentimiento del pueblo y del Senado. Delante de él marchaban 24 lictores armados de hachas, áun dentro de Roma. Despues de su eleccion se nombró un lugarteniente, llamado jefe de la caballería. El DICTADOR era principalmente el general de la infantería, fuerza la más importante del ejército romano, y no podía montar á caballo sin estar autorizado por un plebiscito. No podía salir de Italia, por lo que no se recurrió á la dictadura desde que la república llevó fuera sus armas; y cuando Sila se la hizo decretar por los comicios, el año 670, contrariamente á la costumbre antigua, hacía ya ciento veinte años que había caida en desuso. La misma eleccion popular, y no consular, hizo DICTADOR á César el año 704; pero no conservó este cargo más que once dias, y cuatro años despues fué cuando se hizo nombrar DICTADOR perpetuo. Cuando fué asesinado, un mes despues, un senatu-consulto, propuesto por Antonio, abolió la dictadura.—Créese que el primer DICTADOR fué T. Larcio, elegido el año 253 *ab urbe conditâ* ó 599 ántes de Jesucristo, con ocasion de la guerra de los sabinos, ó de armar con un poder irresistible á la aristocracia, amenazada por el derecho de *provocatio*, que Valerio Publícola había concedido á los plebeyos. La dictadura fué concedida á los patricios solamente en sus primeros tiempos; pero despues, el año 399, los plebeyos fueron admitidos á ella. La costumbre fué elegir los DICTADORES entre los mismos consules: de aquí resultó que la edad dictatorial fué variando segun la ley anual, si bien despues de esta ley no pudo ser menor de cuarenta y cinco años. La mayor duracion de la dictadura era de seis meses, pudiendo conservarla ménos tiempo; así es que algunos DICTADORES cesaron en sus funciones á los ocho ó quince dias, terminado el asunto que motivara su eleccion. Sólo una vez, y en una extrema necesidad, el poder dictatorial fué continuado á Camilo más de los seis meses. Desde que un DICTADOR estaba en ejercicio, todo ciudadano tenía derecho de demandarle en justicia para pedirle cuenta de sus actos. Roma llegó á tener hasta 88 DICTADORES. Tambien se crearon DICTADORES *efímeros*, cuando los cónsules estaban léjos de Roma y nadie podía presidir los comicios, cuando se había de fijar *el clavo anual*, cuando se celebraban los juegos romanos en ausencia de algun pretor enfermo, y cuando reemplazaban á los cónsules en las *ferias latinas*.

Dictadura. Femenino. La dignidad de dictador, su ejercicio y duracion.

ETIMOLOGÍA. *Dictador:* latin, *dictātūra*, catalan, *dictadura;* francés, *dictature;* italiano, *dittatura*.

Dictaduría. Femenino anticuado. DICTADURA.

Dictámen. Masculino. Opinion ó juicio que se hace sobre alguna cosa. ‖ TOMAR DICTÁMEN. Frase. Véase CONSEJO.

ETIMOLOGÍA. *Dictar:* latin, *dictāmen;* catalan, *dictámen;* portugués, *dictame;* francés, *dictamen*.

Dictamnita. Femenino. Nombre que se daba antiguamente al vino mezclado con díctamo.

ETIMOLOGÍA. *Díctamo.*

Díctamo blanco. Masculino. *Botánica.* Hierba ramosa, con las hojas semejantes á las del fresno, los tallos cilíndricos, derechos, vellosos y de color rojizo, y las flores comunmente blancas, la raíz ramosa, del grueso de un dedo, y su corteza suele usarse en la Medicina. ‖ DÍCTAMO CRÉTICO. Hierba medicinal, especie de orégano y semejante á él, con las hojas algo guarnecidas, cubiertas de una especie de borra blanca dentro, que envuelve la fructificacion. Sirve de adorno en los jardines, y su flor tiene un olor muy fétido.

ETIMOLOGÍA. Griego δίκταμνον *(díktamnon)*: latin, *dictamnum*, planta semejante al poleo, en Plinio; catalan, DÍCTAMO *blanch;* DÍCTAMO *crétich*; francés, *dictame;* provenzal, *diptamni; dittamo*.

Dictante. Participio activo anticuado de dictar. El que dicta.

ETIMOLOGÍA. Latin *dictante*, ablativo de *dictans*, *dictantis*, participio de presente de *dictāre*.

Dictar. Activo. Pronunciar poco á poco las palabras para que otro tenga tiempo de irlas escribiendo. ‖ Metáfora. Inspirar, sugerir. ‖ Con referencia á leyes, fallos, preceptos, etc., vale darlos, expedirlos, pronunciarlos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dictāre*, forma verbal de *dictus*, dicho: catalan, *dictar;* francés, *dicter;* italiano, *dittare*.—*Dictar* es el frecuentativo de decir.

Quien *dice*, habla: quien *dicta*, sentencia.

Dictatorial. Adjetivo. DICTATORIO.

ETIMOLOGÍA. *Dictatorio:* francés, *dictatorial*.

Dictatorio, ria. Adjetivo. Lo perteneciente á la dignidad del dictador.

ETIMOLOGÍA. Latin *dictātōrius*, perteneciente al dictador, en Ciceron; el que ha ejercido la dictadura, en san Isidoro; catalan, *dictatori*.

Digitized by Google

Dictatura. Femenino anticuado. DICTADURA.

Dicteriada. Femenino. Mujer pública, perteneciente á un dicterion.

ETIMOLOGÍA. *Dicterio.*

Dicterio. Masculino. Dicho mordaz y picante que hiere ó insulta.

ETIMOLOGÍA. *Dictar:* latin, *dictĕrĭum*, dicho satírico, agudo, mordaz: catalan, *dicteri*, que es el griego δικτήριον *(diktērion.)*

Dicterion. Masculino. Casa de prostitucion de las establecidas por Solon en Aténas. Tenían su tarifa, estaban sujetas á un reglamento, y no se permitía salir de ellas á las dicteriadas.

ETIMOLOGÍA. *Dicterio.*

Dictina. Femenino. *Mitología.* Diana ó la Luna. ‖ *Geografía.* Una ciudad de Creta.

ETIMOLOGÍA. Griego Δικτῦνα *(Dictuna ó Dictyna)*, Diana venátrix, Diana cazadora: latin, *Dictynna*, en Ovidio y en Pomponio Mela.

Dictinas. Femenino plural. *Zoología.* Arañas pequeñas que se crían entre los granos de uva.

ETIMOLOGÍA. Griego δίκτυον *(díktyon)*, red, por semejanza de forma.

Dictinio. Heresiarca español que vivía en el año de 400. Era clérigo, y tomó partido por las doctrinas de Prisciliano; fué condenado por el Concilio de Zaragoza, en 380; pero se sostuvo en su herejía y se hizo ordenar obispo. Despues del suplicio de Prisciliano y de un gran número de discípulos, se le citó en 390 ante el Concilio de Toledo; pero no se quiso presentar. Más adelante fué absuelto, y, segun san Leon, murió católico. Sus obras fueron condenadas en 563 por el Concilio de Braga.

Dictiocarpo, pa. Adjetivo. *Botánica.* De frutos reticulados.

ETIMOLOGÍA. Griego *díktyon*, red, y *karpós*, fruto: francés, *dictyocarpe.* (LITTRÉ.)

Dictiodo, da. Adjetivo. *Historia natural.* RETICULADO.

ETIMOLOGÍA. Griego *díktyon*, red: francés, *dictyode.* (LITTRÉ.)

Dictióide. Adjetivo. *Anatomía.* RETIFORME.

ETIMOLOGÍA. Griego *díktyon*, red, y *eīdos*, forma: francés, *dictyoïde.* (LANDAIS.)

Dictiopsia. Femenino. *Medicina.* Afeccion de la vista, la cual hace que no se vean sino sombras rameadas, semejantes á una tela de araña ó á una red muy tupida.

ETIMOLOGÍA. Griego *díktyon*, red, y *ópsis*, vista: francés, *dictyopsie.* (LITTRÉ.)

Dictióptero, ra. Adjetivo. *Ornitología.* De alas reticuladas.

ETIMOLOGÍA. Griego *diktyon*, red, y *pterón*, ala: francés, *dictyoptère.*

Dictiorrizo, za. Adjetivo. *Botánica.* De raíces retiformes.

ETIMOLOGÍA. Griego *díktyon*, red, y *rhíza*, raíz: francés, *dictyorrhize.* (LITTRÉ.)

1. Dictis (CRETENSE). Siguió, segun dicen, á Idomeneo al sitio de Troya, y escribió la historia de aquella famosa expedicion. Añaden que esta obra fué descubierta en el reinado de Neron por un tal Práxides ó Eupráxidas, y que, traducida al latin por Q. Septimio, en el siglo III ó IV de la era cristiana, habiéndose perdido despues el original griego, es la única que ha llegado hasta nosotros con el título: *De bellô trojanô, libri VI.* (DE MIGUEL Y MORANTE.)

ETIMOLOGÍA. Latin *Dictys*, del griego Δίκτυς. (OVIDIO.)

Más noticias: autor cretense que, segun se cree, vivió en tiempo de la guerra de Troya, y escribió acerca de ella seis libros en griego, que fueron traducidos al latin por Q. Septimio Severo, al decir de unos autores, y por Cornelio Nepote, segun otros. No falta quien asegura que este nombre es un pseudónimo, y que el escritor cretense en cuestion fué Quinto Septimio, del siglo III. Se dice que la historia del sitio de Troya, á que ántes nos hemos referido, fué escrita en fenicio y hallada en su sepulcro. El texto griego no ha llegado hasta nosotros: y el latino, segun algunos autores, no es anterior al siglo XV de nuestra era. Va unido por lo general á Dáres de Frigia, y se imprimió por separado en Amsterdam, por Smid, en 1702; en Bonn, por Dederich, en 1833; y en francés, por Achaintre, en 1813.

2. Dictis. Masculino. *Mitología.* Uno de los centauros, muerto por Piritoo. ‖ Un pescador serifio, que halló el arca en que Dánae fué arrojada al mar con su hijo Perseo.

ETIMOLOGÍA. *Dictis 1.*

Dictitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la retina.

ETIMOLOGÍA. Griego *diktyon*, red, y el sufijo médico *itis*, inflamacion: francés, *dictyite.* (LITTRÉ.)

Dicuil ó **Dichuil.** Monje irlandés del siglo IX, autor de un tratado *De mensurâ orbis terræ*, publicado por Walckenaër (Paris, 1807, en 8.°), y por Letronne, en 1814, con curiosísimas notas. Este tratado parece ser el resúmen de diferentes manuscritos sobre las medidas del imperio romano en tiempos de Teodosio, aumentado con extractos de Solino, Orosio, san Isidoro, etc., si bien poco abundante en observaciones modernas. Se halla en él, sin embargo, la época del descubrimiento de Islandia y de las islas Feroë, y de la ruptura del canal entre el Nilo y el mar Rojo.

Dicha. Femenino. Acontecimiento feliz, fortuna. ‖ Á DICHA. Modo adverbial. POR DICHA. ‖ POR DICHA. Modo adverbial. Por suerte, por ventura, por casualidad.

ETIMOLOGÍA. *Dicho*, porque la *dicha* era la fortuna que se *predecia*, una especie de buenaventura: catalan, *ditxa.*

Dichalcon. Masculino. *Numismática.* Moneda de cobre que valía la cuarta parte del óbolo, segun unos, y la quinta, segun otros.

ETIMOLOGÍA. Griego διχάλκον *(dichálkon)*, con el mismo significado, de δίς *(dís)*, dos, y χαλκόσ *(chalkós)*, moneda de cobre: latin, *dĭchalcon*, en Vitruvio.

Dicharachero, ra. Masculino y femenino familiar. Persona propensa á prodigar dicharachos.

Dicharacho. Masculino familiar. Dicho bajo, demasiado vulgar, ó poco decente.

ETIMOLOGÍA. *Dicho:* catalan, *ditxaratxó;* familiar, *ditxot.*

Dichero, ra. Masculino y femenino familiar. Provincial Andalucía. Persona que amenîza la conversacion con dichos oportunos.

Dicho, cha. Participio pasivo de decir. ‖ Masculino. Expresion hecha por palabras. ‖ Familiar. OCURRENCIA chistosa y oportuna. ‖ Familiar. INSULTO. ‖ Exposicion de la voluntad de los contrayentes, cuando el juez eclesiástico los examina para contraer matrimonio. ‖ *Forense.* La deposicion del testigo, ‖ DE LAS GENTES. La murmuracion ó censura pública. ‖ Y HECHO. Expresion con que se explica la prontitud con que se hace ó hizo alguna cosa ‖ DE DICHO EN DICHO. Modo adverbial anticuado. De boca en boca. ‖ DEL DICHO AL HECHO HAY GRAN TRECHO. Refran que enseña la distancia que hay entre lo que se dice y lo que se ejecuta, y que no se debe confiar enteramente en las promesas; pues suele ser mucho ménos lo que se cumple que lo que se ofrece. ‖ LO DICHO DICHO. Expresion con que alguno da á entender que se ratifica en lo que una vez dijo, manteniéndose en ello. ‖ OTRA AL DICHO JUAN DE COCA. Expresion familiar con que se nota la importuna repeticion de alguna cosa. ‖ TENER ALGO POR DICHO. Frase anticuada. Tenerlo por cierto, por seguro.

ETIMOLOGÍA. *Decir:* latin, *dictum*, *dicti;* italiano, *detto;* francés, *dit*, *dite;* catalan, *dit*, *dita*; DIT *y fét*, dicho y hecho; *tant aviat* DIT *com fét*, tan pronto dicho como hecho: *ditxo*, dicho, expresion; DITXO *agut y picant*, pulla. El catalan distingue cuerdamente el *dicho*, participio pasivo del verbo decir, latin, *dictus;* y el *dicho*, sustantivo, latin, *dictum*, *i.*—Como queda notado, las formas son: *dit*, *dita*, participio; *ditxo*, sustantivo.

Dichosamente. Adverbio de modo. Con dicha.

ETIMOLOGÍA. *Dichosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *ditxosament.*

Dichoso, sa. Adjetivo. Feliz, afortunado, próspero. ‖ Lo que incluye ó trae consigo alguna dicha; y así se dice: DICHOSA virtud, DICHOSA soledad. ‖ Plural. *Germanía.* Los botines ó borceguíes de las mujeres.

ETIMOLOGÍA. *Dicha:* catalan, *ditxós*, *a.*

Didáctica. Femenino. Arte de enseñar con método los principios de una ciencia ó arte.

ETIMOLOGÍA. *Didáctico:* francés, *didactique*, sustantivo; *la didastique.*

Didácticamente. Adverbio de modo. Conforme á didáctica.

ETIMOLOGÍA. *Didáctica* y el sufijo adverbial *mente.*

Digitized by Google

Didáctico, ca. Adjetivo. Didascálico.

Etimología. Griego διδακτικός *(didaktikós)*; forma del verbo διδάσκειν *(didáskein)*, enseñar: francés, *didactique*, adjetivo; catalan, *didáctich, ca.*

Didáctilo, la. Adjetivo. *Zoología.* Que sólo tiene dos dedos en cada pié, como el buey, el carnero, la cabra. ‖ *Métrica antigua.* Pié compuesto de dos dáctilos, como *innŭmĕrābĭlis.*

Etimología. Griego *dís*, dos, y *dáktylos*, dedo: francés, *didactyle.* (Littré.)

Didascalia. Femenino. Conjunto metódico de reglas ó preceptos.

Etimología. *Didáctica:* griego, διδασκαλία *(didaskalía)*; latin, *dĭdascălĭce*; francés, *didascalie.*

Didascalias. Femenino plural. *Historia antigua.* Instrucciones dadas por los poetas antiguos á los autores, acerca del modo de representar sus obras.

Etimología. *Didascalia:* francés, *didascalies.*

Didascálicamente. Adverbio de modo. Con un método didascálico.

Etimología. *Didascálica* y el sufijo adverbial *mente.*

Didascálico, ca. Adjetivo. Lo que es á propósito para la enseñanza, y lo que conduce y se refiere á ella.

Etimología. *Didascalía:* griego διδασκαλικός *(didaskalikós)*; latin, *dĭdascălĭcus*; francés, *didascalique*; catalan, *didascálich, ca.*

Didecáedro, dra. Adjetivo. *Mineralogía.* Cristales que presentan la combinacion de dos sólidos con diez caras ó faces.

Etimología. Griego *dís*, dos; *déka*, diez, y *édra*, cara; «dos veces diez caras:» francés, *didécaèdre.* (Littré.)

Didelfiano, na. Adjetivo. Didelfo.

Didélfido, da. Adjetivo. Didelfo.

Didelfo, fa. Adjetivo. *Zoología.* Epíteto de todos los animales provistos de un saco abdominal. Se usa como sustantivo.

Etimología. Griego *dís*, dos veces, y *delphys*, matriz, porque parece que los animales *didelfos* presentan una matriz doble: francés, *didelphe.*

Didelfóide. Adjetivo. *Zoología.* Parecido á un didelfo.

Etimología. Griego *dís*, dos; δελφύς *(delphys)*, matriz, y *eĭdos*, forma: francés, *didelphoïde.* (Littré.)

Diderot (Dionisio). Filósofo, literato y autor dramático de los más notables que florecieron en el siglo XVIII. Nació en *Langres* el 5 de Octubre de 1713, y murió el 30 de Julio de 1784. Estudió con los jesuitas en su país natal, desde donde pasó á Paris, ingresando en el colegio de *Harcourt.* Terminados sus estudios, entró en casa de un procurador; pero no amoldándose su carácter y sus gustos á este género de trabajos, resolvió crearse con la pluma una posicion independiente. Malquistado con su familia, y sin recursos con que atender á las primeras necesidades de la vida, vióse obligado á dar lecciones y á sujetarse al salario de los libreros. Jóven áun, casóse con una mujer pobre, y las dificultades propias de su nuevo estado vinieron muy luégo á empeorar su situacion. *Su historia de la Grecia*, un *Diccionario de Medicina* y algunas traducciones inglesas, datan de aquella época. Sus primeros trabajos literarios fueron: un *Ensayo sobre el mérito y la virtud*, y los *Pensamientos filosóficos*; obras plagadas de paradojas y de frases atrevidas, que revelaban ya el singular ingenio de su autor; y una *Carta sobre los ciegos para uso de los que ven*, en la que hizo su profesion de fe materialista y atea. Señalado más tarde por el éxito de sus arriesgadas empresas, y por la prision que sufriese en la torre de *Vincennes*, Diderot vino á ser uno de los jefes del movimiento filosófico y el representante genuino de una generacion nueva, que iba á reemplazar con la audacia, la cólera y la violencia del ataque, los ardides ingeniosos y las brillantes escaramuzas de Voltaire. De acuerdo con D'Alembert concibió y llevó á cabo el proyecto de la *Enciclopedia*, siendo el alma de aquella colosal empresa, no solamente dirigiendo los trabajos, inspirando sus ideas y corrigiendo los escritos de sus colaboradores, sino escribiendo él mismo el *prospecto*, *El sistema de los conocimientos humanos* y un número considerable de artículos, y encargándose de secciones enteras, como las de la *filosofía* y la de *historia antigua.* Cierto que muchos de los trabajos notables que figuran en aquella famosa obra, fueron creacion exclusiva, digámoslo así, de otros escritores; pero no es ménos cierto tampoco que todo lo que concierne á las artes y oficios lo escribió él solo sin auxiliares ni modelos; desplegando en estas materias especiales un talento de primer órden. Los dos primeros volúmenes de la *Enciclopedia*, publicados en 1751, fueron suprimidos al siguiente año y suspendida la impresion de los restantes por espacio de 18 meses; trascurridos los cuales obtuvo Diderot la autorizacion para continuar su obra. La aparicion de otros cinco volúmenes provocaron una nueva suspension; pero el duque de Choisell puso en juego toda su influencia, y merced á ella, la *Enciclopedia* quedó desde entónces exceptuada de la censura. A partir de esta fecha, la osadía de Diderot no tuvo límites, y su impetuosa actividad se desplegó de una manera extraordinaria. Al mismo tiempo que dirigía su obra predilecta, daba á luz notabilísimos trabajos sobre metafísica é historia, y escribía novelas, dramas, crítica literaria y de bellas artes, siempre con el mismo éxito brillante. A esta época de su vida, 1754, pertenecen sus *Pensamientos sobre la interpretacion de la Naturaleza.* En 1758, dió al teatro dos dramas de costumbres, titulados: *El Hijo natural*, y *El Padre de familia*, con los cuales intentó provocar una revolucion en el arte dramático; y desde 1765 al 67, publicó los *Salones*, revista de la exposicion de pinturas celebrada en el *Louvre*, cuya serie de reflexiones, de juicios y de monólogos entusiastas, á propósito de los cuadros expuestos por los artistas, ha sido con justicia considerada por varios críticos como la obra más notable que produjo su fecunda é inspirada pluma. A pesar del considerable número de sus producciones y del éxito feliz que alcanzaron, Diderot era muy pobre: para dotar á su hija, tuvo necesidad de vender su biblioteca á la emperatriz de Rusia, Catalina II, quien se la compró por 50.000 francos, á condicion de que había de continuar disfrutándola con el carácter de bibliotecario; por cuyo cargo se le asignaron anualmente 1.000 francos de sueldo. Este rasgo de liberalidad fué debido á la activa y eficaz recomendacion del baron de Grimm, con el cual partió Diderot, en 1773, para San Petersburgo, en donde le dispensaron los mayores honores. De vuelta á Paris se retiró á la vida privada. En 1779 publicó su *Ensayo sobre los reinados de Claudio y de Neron*, una de sus postreras obras.—Segun opinion de un apreciable biógrafo, Diderot era una especie de sofista inspirado; materialista, y sin embargo, amante de lo ideal; ateo, pero de un ateismo entusiasta, y dispuesto á veces, como Spinosa, á hacer del universo entero un solo sér y una sola vida. Deshonesto en sus escritos y magnánimo en su conducta, Grimm llegó á compararle á la naturaleza, tal cual él la concebía: rica, abundante, salvaje, á la vez que sublime y confusa: sin principio fijo, sin dueño y sin Dios. Incapaz de hacer un buen libro, escribía páginas bellísimas: no alcanzaba á trazar sino rápidos bosquejos. Su conversacion era fogosa, inspirada, deslumbradora: su prodigalidad para con los amigos y áun para con los extraños, extraordinaria, sin ejemplo.—Contribuyó en gran parte á muchas obras célebres, como la *Historia filosófica de las dos Indias*, del abate Raynal, y *El Sistema de la Naturaleza*, de D'Holbach. En 1798 y 1821, aparecieron algunas ediciones de sus numerosos escritos: sus *Memorias* y *obras inéditas*, con las *Memorias sobre su vida*, escritas por su hija, madame de Vandeuil, en 1830; en 1875, otra publicada por Assézat.

Didia (Clara). Femenino. *Historia antigua.* Hija de Didio, romano famoso y rico, que compró el imperio despues de la muerte de Pertínax.

Etimología. *Didio.*

Didia (ley). *Historia romana.* Ley que moderaba los gastos excesivos de los convites antiguos.

Etimología. *Didio.*

Didier (Juan Pablo). Conspirador francés, y abogado del Parlamento de Grenoble en la época de la revolucion. Nació en 1758 y murió en 1816. Despues de verificada la segunda restauracion, se mostró adversario del go-

Digitized by Google

bierno monárquico, y en el mismo año de su muerte entró en una conspiracion tramada en Lyon, organizando al mismo tiempo un movimiento insurreccional en el departamento del Isère; pero viéndose abandonado, tuvo que refugiarse en el Piamonte, donde fué denunciado á la policía secreta por un traidor. DIDIER fué preso y entregado al Gobierno francés por la ley de extradicion. Juzgado y condenado á muerte por el tribunal prebostal del Isère, subió al cadalso con una energía digna de admiracion.

Didimalgía. Femenino. *Medicina.* Dolor que reside en los testículos.

ETIMOLOGÍA. Griego δίδυμος *(didymos)*, doble, dos, y *álgos*, dolor: francés, *didymalgie*. (LANDAIS.)—El plural del griego δίδυμος *(didymos)*, significa testículos.

Didimálgico, ca. Adjetivo. Concerniente á la didimalgía.

Didimítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de los testículos.

ETIMOLOGÍA. Griego δίδυμοι *(didymoi)*, testículos, plural de *didymos*, gemelo, y la desinencia *itis*, inflamacion: francés, *didymite*. (LITTRÉ.)

Didimo, ma. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de los órganos de las plantas compuestas de dos partes redondeadas y reunidas por un punto á su cima. ‖ Masculino. Testículo.

ETIMOLOGÍA. Griego δίδυμος *(didymos)*, doble, gemelo, reduplicativo de δύο *(dúo)*, dos: francés, *didyme*.

1. Didimo. Gramático de Alejandría, contemporáneo de Augusto, que sucedió á Aristarco en la direccion de aquella famosa escuela. Tan fecundo fué, que escribió 3.500 tratados, segun Ateneo, y 4.000, segun Séneca. Sus obras no han llegado hasta nosotros; pero se le atribuyen los *Escolios* sobre Homero, publicados en la edicion de Schrevelius, de 1656, y un tratado *De marmoribus et lignis*. Apion y Heráclides del Ponto fueron discípulos suyos. Ritter ha dado una edicion de DÍDIMO en Colonia el año 1845.

2. Didimo. Doctor de la Iglesia de Alejandría, que nació en 308 y fué martirizado en 395. Ciego de nacimiento, concentró toda su atencion en oir las explicaciones de los maestros y la lectura de las mejores obras: y tanto fruto sacó de sus estudios, que pronto fué, á su vez, uno de los maestros más célebres, contando á san Jerónimo en el número de sus oyentes. De sus escritos se conservan: tres libros *De Spiritu sanctó*, contra los macedonios, que san Jerónimo tradujo al latin, y fueron publicados en Colonia, en 1618; otros tres *De la Trinidad; Adversus Manichæos*, traducido al latin, y otro en que explicaba los *Principios* de Orígenes, el cual, despues de su muerte, fué condenado por el segundo Concilio de Nicea.

Didimóprion. Masculino. *Botánica.* Alga que se cría en las aguas de algunas fuentes.

ETIMOLOGÍA. Griego *dídymos*, doble, y *prīōn* (πρίων), serrado; de *prīō* (πρίω), yo sierro.

Dídimos. Masculino plural. *Astronomía.* Nombre de la constelacion de los Gemelos.

ETIMOLOGÍA. *Dídimos:* francés, *Didymes*. (LITTRÉ.)

Didimospórion. Masculino. *Botánica.* Hongo pequeño que nace en algunos vegetales.

ETIMOLOGÍA. Griego *dídymos*, doble, y *sporá*, grano.

Didinamia. Femenino. *Botánica.* Décimacuarta clase del sistema sexual de plantas de Linneo, que comprende las que tienen dos estambres grandes y dos pequeños.

ETIMOLOGÍA. *Didínamo:* francés, *didynamie*. (LITTRÉ.)

Didinámico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Concerniente á la didinamia.

ETIMOLOGÍA. *Didínamo:* francés, *didynamique*. (LITTRÉ.)

Didínamo, ma. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las flores que tienen dos pares de estambres, mayor el uno que el otro.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *dynamis*, fuerza: francés, *didyname*. (LITTRÉ.)

Didio (MARCO SALVIO JULIANO). Emperador romano que nació en Milan el año 163 de la era cristiana, y murió en 193. Compró el imperio á los pretorianos en pública subasta despues de la muerte de Pertínax, acaecida en el mismo año. El pueblo romano, indignado y enfurecido con aquella infamia, llamó á las armas á los ciudadanos. Septimio Romano, que gobernaba á la sazon la Iliria, acudió en auxilio de los insurrectos y sitió á DIDIO en Roma; pero el emperador intruso fué muerto por los mismos pretorianos ántes que Severo pudiera apoderarse de él, cuando sólo había reinado 66 dias.

Didiplaso, sa. Adjetivo. *Mineralogía.* Calificacion de unos cristales compuestos de dos rombóides y de dos dodecáedros.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *diplásios* (διπλάσιος), doble; «doble dos veces:» francés, *didiplase*. (LITTRÉ.)

Dido (ELISA). Reina de Cartago, hija de Belo, rey de Tiro. Contrajo matrimonio con Siqueo, sacerdote de Hércules, el cual fué muerto por su cuñado Pigmalion. Obligada á huir de la tiranía de su hermano, dirigióse á Africa, donde fundó á Cartago. La vida de esta desgraciada reina aparece envuelta en las más oscuras tradiciones. Miéntras Virgilio, en el cuarto libro de su *Eneida*, la presenta como amante de Eneas, la historia dice que éste vivió tres siglos más tarde, siendo por lo tanto un verdadero anacronismo el suponerla casada con aquel héroe de la mitología griega, á quien tanto amaba DIDO que, fiel á la memoria de su esposo, prefirió quitarse la vida ántes que entregar su mano al rey Yarbas, que la pretendía. DIDO ha suministrado asuntos para tragedias á Jodelle, Scudéry, Lefrane de Pompignan y Marmontel, é inspirado á Pedro Guérin un hermoso cuadro que se conserva en el museo del Louvre.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dido*, *Didûs*.

Didodecáedro, dra. Adjetivo. *Mineralogía.* Epíteto de unos cristales de veinticuatro caras.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos; *dōdekạ* (δώδεκα), doce, y *édra*, cara; «dos veces doce caras:» francés, *didodécaèdre*, (LITTRÉ.)

Didoron. Masculino. Medida de dos palmos entre los griegos antiguos.

ETIMOLOGÍA. Griego δίδωρος *(dídōros)*, compuesto de δίς *(dís)*, adverbio, que es el *bis* latino y significa dos veces, y δῶρον, δωροντό *(dōron, dōrontó)*, que, además de las acepciones de dón, sacrificio, oblacion, tiene la de palmo menor entre los autores griegos.

Didot. Apellido de una familia de impresores y editores franceses, que se estableció en Paris á principios del siglo XVIII. El más notable fué FERMIN, que nació en 1764 y murió en 1836. Se le deben muchas ediciones de clásicos antiguos y escritores modernos de fama. FERMIN DIDOT era tambien escritor; fué autor de dos tragedias, *La Reina de Portugal* y *La Muerte de Annibal*, y tradujo al francés á *Teócrito* y *Tirteo*, y las *Bucólicas* de Virgilio, y levantó su establecimiento á tan alto grado de prosperidad, que áun actualmente se le puede considerar como uno de los mejores y más importantes de Francia. La familia DIDOT goza de merecida celebridad en la historia de la imprenta. Es una generacion de impresores que ha ido trasmitiéndose el reino del mundo tipográfico, si así puede decirse. Desde principios del siglo XVIII al primer tercio del nuestro, sus individuos han dado á luz obras preciosísimas, muy estimadas por todos los bibliógrafos. A FRANCISCO AMBROSIO DIDOT se debe el sistema de los *puntos tipográficos* y *la prensa de un solo golpe*. De sus ediciones debemos citar la coleccion de *Clásicos franceses*, impresa por órden de Luis XVI, *ad usum Delphinis;* las *Pastorales de Longus* y el famoso *Arte de verificar las fechas*. PEDRO FRANCISCO DIDOT mejoró la *fundicion de los caractéres* y publicó, entre otras muchas obras, la *Imitacion de Jesucristo*, el *Telémaco* y el *Cuadro del imperio otomano*. Uno de sus hijos, ENRIQUE DIDOT, inventó la fundicion *poliamátipa;* y otro, DIDOT *de Saint-Léger*, el papel continuo. PEDRO DIDOT publicó la coleccion llamada del *Louvre*, y las obras de Virgilio, Horacio y de Racine; los *Viajes* de Denon, la *Iconografía* de Visconti, las *Fábulas* de la Fontaine, la *Henriada* de Voltaire y otras. Su hijo Julio editó los *Poetas griegos* de Boissonade y los clásicos llamados de Lefevre. FERMIN DIDOT inventó *un procedimiento de estereotipia* con que se hicieron las primeras ediciones de este género, en 1797, y las *Tablas de Callet*, cuya correccion es inmejorable. Sus ediciones de *Camoëns*, de *Salustio*, de las *Ruinas de Pompeya* y otras muchas son notabilísimas por la

Digitized by Google

correccion y por la belleza tipográfica.

Didracma. Masculino. *Numismática.* Moneda y peso de dos dracmas entre los antiguos griegos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís,* dos, y *dracma:* francés, *didrachme.* (LITTRÉ.)

Diduccion. Femenino. *Fisiología.* Movimiento alternativo de un lado á otro.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīductĭo,* forma sustantiva abstracta de *dīductus,* participio pasivo de *dīducĕre,* conducir á diversas partes; de *dis,* variedad, y *dūcĕre,* conducir: francés, *diduction;* italiano, *diduzione.*

Diductor, ra. Adjetivo. *Fisiología.* Que produce el movimiento de diduccion.

ETIMOLOGÍA. *Diduccion:* francés, *diducteur;* italiano, *diduttore.*

Diecinueve. Adjetivo numeral cardinal compuesto de diez y nueve. ‖ Masculino. Cifra que lo representa.

Dieciocheno. DIEZIOCHENO.

Dieciocho. Adjetivo numeral cardinal compuesto de una decena y ocho unidades.

Dieciseis. Adjetivo numeral cardinal compuesto de una decena y seis unidades. ‖ El número que lo representa.

Dieciseisavo. Masculino. La décimasexta parte de un todo.

Dieciseiseno. DIEZISEISENO.

Diecisiete. Adjetivo numeral cardinal compuesto de una decena y siete unidades.

Diectático, ca. Adjetivo. *Mineralogía.* CRISTALES DIECTÁTICOS. Cristales que resultan de dos decrecimientos sobre un mismo ángulo; uno, en longitud; otro, en latitud.

ETIMOLOGÍA. Griego διέκτασις *(diéktasis);* de *diá,* trasversalmente; *ek,* fuera, y *tásis,* la accion de extender: francés, *diectasique.* (LITTRÉ.)

Diedro, dra. Adjetivo. *Geometría.* Epíteto del ángulo formado por el encuentro de dos superficies ó planos, en cuyo sentido se dice: ÁNGULO DIEDRO.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís,* dos, y *édra,* cara: francés, *dièdre,* (LITTRÉ)

Diego. Masculino. Nombre propio de varon. SANTIAGO. ‖ DIEGO DE DIA. Véase DON DIEGO DE DIA. ‖ DIEGO DE NOCHE. Véase DON DIEGO DE NOCHE.

ETIMOLOGÍA. *Diago.*

Dienáedro, dra. Adjetivo. *Mineralogía.* Epíteto de un cristal terminado por dieciocho caras, dispuestas nueve á nueve hácia cada vértice.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís,* dos; *ennéa,* nueve, y *édra,* faz; «dos veces nueve faces:» francés, *diennéaèdre.* (LITTRÉ.)

Diente. Masculino. *Anatomía.* Hueso pequeño, blanco, liso y muy duro, que está engastado en la encía del animal, y la mayor parte descubierto: rigorosamente hablando, se toma, en el hombre, por cada uno de los cuatro que están en medio de las dos mandíbulas, y sirven para cortar los alimentos. ‖ Cada una de las puntas de varios instrumentos que sirven para cortar, dividir, aserrar, asir, ó para otros usos, como: DIENTE de sierra, de rueda de reloj, de peine. ‖ *Arquitectura.* En los edificios, la parte que se deja sobresaliente, y en que deben entrar otras para proseguir la fábrica. ‖ CANINO. COLMILLO. ‖ DE AJO. Cada una de las partes en que se divide la cabeza del ajo, y están separadas por su tela y cáscara particular. ‖ DE LECHE. En los caballos y otros animales cuadrúpedos, cada uno de los cuatro con que nace, dos arriba y dos abajo. Tambien se llaman así los que le nacen aquel año, porque son pequeños y muy blancos. ‖ DIENTE MAMON, DIENTE DE LECHE. ‖ DE LEON. Hierba medicinal, que tiene la raíz á manera de huso, las hojas algo semejantes á las de la achicoria, lisas y dentadas, y una especie de tallo muy tierno y hueco que remata en un floroncito de color amarillo. ‖ DE LOBO. Instrumento de que se sirven algunos artífices para pulir. ‖ Especie de clavo grande. ‖ DE MUERTO. GUIJA ó TITO. ‖ DE PERRO. Formon ó escoplo hendido ó dividido en dos puntas, de que usan los escultores. ‖ Provincial Murcia. Granada muy agria, cuyos granos son largos como DIENTES. ‖ Labor que enseñan las maestras á las niñas en los dechados, y forma una lista, dejando algunos huecos alternados á un lado y á otro, formando como unos DIENTES desunidos, á modo de los del perro. ‖ La costura que tiene las puntadas desiguales y mal hechas. ‖ EXTREMO. En los caballos y otros animales cuadrúpedos, cualquiera de los otro que les nacen despues de mudados los de leche. Nácenles dos en la quijada de arriba primero que en la de abajo, al contrario que los colmillos, y á la edad ó cerca de los cinco años. ‖ INCISIVO. Cada uno de los cuatro que tenemos en medio de las dos mandíbulas. ‖ MOLAR. MUELA. ‖ DIENTES DE AJO. El que tiene los dientes muy grandes y mal configurados. ‖ AGUZAR LOS DIENTES. Frase. Prevenirse ó disponerse para comer, cuando está pronta é inmediata la comida. ‖ ALARGAR LOS DIENTES, Ó PONER LOS DIENTES LARGOS. Frase con que se pondera lo agrio, acedo ó áspero de algun manjar, que causa tal alteracion, que parece que se alargan los dientes. ‖ Á REGAÑA DIENTES. Modo adverbial. Con repugnancia, mostrando disgusto, á más no poder. ‖ ARRENDAR Á DIENTE. Frase. Arrendar á uno los pastos con condicion de que ha de permitir entrar á pacer en ellos los ganados del comun. ‖ AQUÍ ME NACIERON LOS DIENTES. Frase con que se explica que alguno nació y se crió en algun lugar. ‖ CRUJIR Ó RECHINAR Á ALGUNO LOS DIENTES. Frase con que se explica la rabia, impaciencia y desesperacion con que uno padece alguna pena ó tormento. ‖ CUANDO PIENSES METER EL DIENTE EN SEGURO, TOPARÁS EN DURO. Refran que explica el engaño del que cuando juzga fácil conseguir algun negocio, encuentra grandes dificultades. ‖ DAR DIENTE CON DIENTE. Frase con que se denota el demasiado frío que padece alguno, ó el excesivo miedo con que se halla. ‖ ENSEÑAR Ó MOSTRAR DIENTES, Ó LOS DIENTES. Hacer rostro á alguno, resistirle, amenazarle. ‖ ENTRE DIENTES. Modo adverbial que se usa para dar á entender que alguno habla de modo que no se le entiende lo que dice. ‖ ESTAR Á DIENTE COMO HACA DE BULERO. Frase metafórica. Tener mucha hambre. Díjose tal vez así por el mal trato que daban á las caballerías los que iban predicando las bulas. ‖ ESTAR Á DIENTE. Frase. No haber comido teniendo gana. ‖ HABLAR Ó DECIR ALGO ENTRE DIENTES. Frase. Refunfuñar, gruñir, murmurar. ‖ HINCAR EL DIENTE. Frase. Apropiarse algo de la hacienda ajena que se maneja. ‖ Frase metafórica. Murmurar de alguno, desacreditarle. ‖ NO ENTRAR DE LOS DIENTES ADENTRO. Frase familiar con que se manifiesta la repugnancia que se tiene á alguna cosa ó persona. ‖ NO HABER PARA UNTAR UN DIENTE. Frase con que se explica que hay muy poca comida, ó que es gran comedor el que la ha de comer. Dícese tambien: NO TENER PARA UN DIENTE, NO LLEGAR Á UN DIENTE. ‖ PRIMERO SON MIS DIENTES QUE MIS PARIENTES. Refran que explica que cada uno debe mirar primero por sí que por los otros, por muy allegados que sean. Dícese tambien MÁS CERCA ESTÁN MIS DIENTES, etc., y ÁNTES SON MIS DIENTES, etc. ‖ TENER BUEN DIENTE. Frase. Ser muy comedor. ‖ TENER DIENTE. Frase. Se decía de la ballesta cuando, por estar lo ancho de la verga mal sentado en el tablero, cargando más hácia atrás ó adelante, aquello que huelga en una y otra parte se mueve al tiempo de disparar la ballesta, y da mucha coz. ‖ TOMAR Ó TRAER Á UNO ENTRE DIENTES. Frase. Tenerle ojeriza, ó hablar mal de él. ‖ VALIENTE POR EL DIENTE. Expresion con que se zahiere al que se jacta de valentías, dándole á entender que sólo para comer es bueno.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito दन्त (*dâ*), cortar, dividir; *dat, dantas,* diente: griego, ὀδούς, ὀδόντος *(odoús, odóntos);* jónico, ὀδων *(odōn);* latin, *dens, dentis;* lituanio, *dantis;* kinry, *dant;* godo, *tunthus;* inglés, *tooth;* aleman, *Zahn;* provenzal, *dahn ó tahn;* italiano, *dente;* francés, *dent;* catalan, *dent,* femenino; picardo, *dient;* walon, *den.*

1. El irlandés *tan* y el bajo breton *tant* corresponden sin duda á esta derivacion.

2. El francés *dent* fué masculino ántes del siglo XIV, desde cuya época es femenino, cuyo género tomó el catalan.

3. Vamos á completar la preciosa definicion de la Academia, verdadero dechado de definiciones, con varios modismos corrientes, los cuales no se encuentran en los *Diccionarios;* pero se encuentran en la familia, que es la primera realidad de todas las lenguas, porque es la primera realidad de las realidades del mundo.

1. Clavar el DIENTE; comer; y así

Digitized by Google

decimos, al ver un jamon: ¡quien le clavara el DIENTE!

2. Arrancar á uno un DIENTE. Metáfora. Ocasionarle una gran molestia.

3. Arrancar un DIENTE al avaro; obligarle á que dé dinero.

4. Reir de DIENTES afuera; reir por disimulo, astucia, contemplacion ó hipocresía.

5. Tener el alma entre los DIENTES; tiritar de miedo.

6. Tener la muerte en los DIENTES; estar amenazado de un grave peligro.

7. Hace tiempo que no le duelen los DIENTES; hace tiempo que murió.

8. A buen DIENTE, no hay pan duro.

9. DIENTE por DIENTE; cabeza por cabeza, vida por vida; ó, como dice la Sagrada Escritura, ojo por ojo, quemadura por quemadura, golpe por golpe. Este proverbio bíblico significa la pena del talion.

Dientecico, llo, to. Masculino diminutivo de diente.

ETIMOLOGÍA. *Diente:* latin, *dentĭcŭlus, dentŭlus;* italiano, *dentello;* francés, *dentelet, denticule;* provenzal, *dentelh (dentelĭ);* catalan, *denteta.*

Dierésilo. Masculino. *Botánica.* Fruto capsular seco, formado por la reunion de receptáculos colocados en torno de un eje comun.

ETIMOLOGÍA. *Diéresis:* francés, *diérésile.* (LITTRÉ).

Diéresis. Femenino. Figura poética por la cual una sílaba se desata y se hace dos en el verso. ‖ *Gramática.* CREMA, por los dos puntos, etc.

ETIMOLOGÍA. Griego διαίρεσις *(diaíresis);* division, distribucion, diferencia *(divisio, distributio, discrimen);* forma de *diaírō* (διαίρω), yo corto ó divido: latin, *diærèsis,* en Servio; italiano, *dieresi;* francés, *diérèse;* catalan, *diéresis.*—«*Diæresis:* del griego *diaíresis,* division, del verbo *diaireō,* dividir, cortar. La diéresis gramatical es una figura de diccion que consiste en *dividir* un diptongo en dos sílabas, como decir *pi-a-doso, vi-u-do,* por *piadoso, viudo.* La diéresis se marca ortográficamente con la *crema* ó *trema* (del griego *trēma,* agujero), ó sea con dos puntos, que se asemejaron á dos agujeritos, puestos sobre la vocal que se alarga, ó que se ha de pronunciar con toda claridad; verbi gracia: *argüir, piadoso, viudo.* En el griego y el latin la *diéresis* divide tambien una sílaba en dos, diciendo; verbi gracia: *aulāï* (latin antiguo) por *aulai, aulæ;* y singularmente una larga en dos breves, como ὀξεῖ por ὀξεῖ.» (MONLAU.)

Dierético, ca. Adjetivo. *Cirugía.* Propio para obrar la separacion de un tejido orgánico.

ETIMOLOGÍA. *Diéresis:* francés, *diérétique.* (LITTRÉ).

Diesi. Femenino. *Música.* Una de las partes más pequeñas y simples en que se divide el tono.

ETIMOLOGÍA. Griego διέσις *(diésis),* un cuarto de tono; forma de *diēmi,* dejar fluir; de *diá,* á través, é *iēmi,* enviar: latin, *diēsis;* francés, *dièse;* catalan, *diesi.*

Diespiter. Masculino. *Mitología.* Sobrenombre de Júpiter.

ETIMOLOGÍA. Latin *diespĭter;* de *dies,* dia, y *păter,* padre; «padre del dia.» La *i* breve de *pĭter* representa sin duda la *a* breve de *păter.*

Diestra. Femenino. La mano derecha. ‖ JUNTAR DIESTRA CON DIESTRA. Frase. Hacer amistad y confederacion.

ETIMOLOGÍA. *Diestro:* lituanio, *deszinē* (que es casi el sanscrito *daksinas);* griego δεξιά *(dexiá),* la diestra; latin, *dextra;* ruso, *desnaia;* godo, *taihswo,* por *daihswo;* italiano, *destra;* francés, *dextre;* provenzal, *destra, dextra;* catalan antiguo, *destra,* en el sentido de *llevar del diestro;* esto es, del cabestro; *destral,* hacha, forma moderna.

Diestramente. Adverbio de modo. Con destreza.

ETIMOLOGÍA. *Diestra* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *dextrement;* italiano, *destramente;* latin, *dextĕrè, dextrè.*

Diestrísimo, ma. Adjetivo superlativo de diestro.

Diestro, tra. Adjetivo. DERECHO, por lo perteneciente á la mano derecha. ‖ Hábil, experto en algun arte ú oficio. ‖ Sagaz, prevenido y avisado para manejar los negocios, sin detenerse por las dificultades. ‖ Favorable, benigno, venturoso. ‖ El que sabe jugar la espada ó las armas. ‖ Masculino. El ronzal, cabestro ó riendas que se ponen á las bestias. ‖ A DIESTRO Y SINIESTRO. Modo adverbial. Sin tino, sin órden, discrecion ni miramiento. ‖ A UN DIESTRO UN PRESTO. Refran que enseña que hay ocasiones en que aprovecha y sirve más la prontitud y celeridad en ejecutar alguna cosa que la habilidad y destreza. ‖ DE DIESTRO Á DIESTRO EL MÁS PRESTO. Refran que da á entender que entre dos igualmente hábiles, astutos y sagaces, el más pronto en resolver ó emprender el intento lleva la ventaja. ‖ ESTO VA DE DIESTRO Á DIESTRO. Locucion con que se explica la igualdad de dos en la habilidad, destreza ó astucia; dando á entender que cada uno le percibe ó penetra bien al otro la intencion, ó le previene en lo que va á ejecutar. ‖ LLEVAR DEL DIESTRO Ó DE DIESTRO. Frase. Guiar las bestias yendo á pié delante ó al lado, y llevando en las manos el cabestro ó riendas.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito दृक्ष् *(darks),* alcanzar, salir airoso en cualquier empresa; *daksas, daksinas,* hábil, derecho: griego δεξιός, δεξιτερός *(dexiós, dexiterós);* latin, *dexter, dextra, dextrum;* lituanio antiguo, *deszinis* (que es casi el sanscrito *daksinas);* godo, *taihswa,* por *daihswa;* ruso, *desnyi.* (*Sistemas de* BOPP *y de* GRIMM). ‖ El antiguo aleman *zesen,* por *desen,* corresponde á esta derivacion.

Dieta. Femenino. *Medicina.* El régimen que se manda observar á los enfermos ó convalecientes en el comer y beber; por lo regular, poco. ‖ La junta ó congreso en que ciertos estados, que forman confederacion, deliberan sobre negocios que les son comunes. ‖ El honorario que un juez ú otro funcionario devenga cada dia, miéntras dura la comision que se le confía fuera de su oficial residencia. Es más usado en plural. ‖ El alimento que se da en los hospitales á los convalecientes. ‖ *Forense.* JORNADA, regularmente de diez leguas. ‖ MÁS CURA LA DIETA QUE LA LANZETA. Refran que significa que el buen régimen contribuye más que las medicinas á conservar y restablecer la salud.

ETIMOLOGÍA. 1. *Derivacion primera; dieta,* como régimen: griego, δίαιτα *(díaita),* sistema de vida; latin, *diæta;* italiano y catalan, *dieta;* francés, *diète.*

2. *Derivacion segunda; dieta,* como junta ó congreso: bajo latin, *dieta,* forma del latin *dies,* dia.

3. Por *dieta* se entiende tambien la parte de la terapéutica que enseña á regular la alimentacion que debe darse á los enfermos.

4. *Tener á uno á* DIETA. Frase familiar. Tratar á uno ruinmente; sobre todo, escasearle el plato.

5. DIETA, en latin *dies indicta,* es el nombre de las asambleas nacionales en varios países extranjeros. Tales son: la DIETA *del imperio* (en aleman, *Reichstag,* dia del imperio), y la DIETA *germánica (Bundestag,* dia federal), que han regido sucesivamente la Alemania. Generalmente se da en esta nacion el nombre de DIETA *(Landtag)* á todos los cuerpos legislativos, y así las hay hasta provinciales. Polonia tiene tambien sus DIETAS, y con el mismo nombre se designaron las asambleas nacionales de Suecia y Suiza.

Dietar. Activo anticuado. ADIETAR.

Dietarca. Masculino. Antiguo empleado romano destinado á la guarda del comedor de los emperadores.

ETIMOLOGÍA. Griego δίαιτα *(díaita),* régimen de vida, y *árchē,* mando; latin, *diætarcha* y *diætarchus (Inscripciones):* francés, *dietarque.* (LANDAIS.)

Dietario, ria. Adjetivo. Concerniente á la distribucion de los víveres en la antigua Roma.

ETIMOLOGÍA. *Dieta 1:* latin, *diætarĭus.* (ULPIANO.)

Dietérido. Masculino. *Astronomía griega.* Ciclo de dos años y veintidos dias, imaginados por los astrónomos griegos, á fin de establecer una exacta correspondencia entre los años solar y lunar.

ETIMOLOGÍA. Griego διετηρίς *(dietēris),* espacio de dos años; de *dís,* dos, y *étos,* año: francés, *diétéride.* (LITTRÉ.)

Dietética. Femenino. *Medicina.* Parte de dicha ciencia que trata de las reglas que deben seguirse en cuanto al régimen de vida; ó sea en el uso de aquellas cosas que constituyen la materia de la higiene privada.

ETIMOLOGÍA. *Dietético:* latin, *diætĕtĭce;* francés, *diététique,* sustantivo.

Dietéticamente. Adverbio de modo. De una manera dietética.

ETIMOLOGÍA. *Dietética* y el sufijo

Digitized by Google

adverbial *mente:* francés, *diététiquement.*

Dietético, ca. Adjetivo. *Medicina.* Lo que pertenece á la dieta en el sentido del régimen, etc.

ETIMOLOGÍA. *Dieta 1:* griego διαιτητικός *(diaitētikós);* de διαιτᾶν *(diaitān),* establecer un régimen: latin, *diætĕtĭcus;* francés, *diététique;* catalan, *dietétich, ca.*

Dietetista. Masculino. DIETISTA.

Dietistas. Masculino plural. *Historia médica.* Nombre dado á una secta de médicos antiguos, los cuales no empleaban otro tratamiento que la dieta.

ETIMOLOGÍA. *Dieta 1:* francés, *diétiste.* (LITTRÉ.)

Dieu (LUIS DE). Orientalista y teólogo holandés, que nació en 1570 y murió en 1642. Fué profesor del colegio de Leyde, y dejó entre otras obras las siguientes: *Crítica sagrada; Gramática trilingüe; Rudimentos de lengua persa; Aforismos teológicos; Tratado contra la avaricia,* y *Retórica sagrada.*

Diéxodo. Masculino. Evacuacion albina.

ETIMOLOGÍA. Griego διά *(diá),* preposicion, y ἔξοδος *(éxodos),* que, entre otros significados, tiene el de erupcion, salida impetuosa.

Diez. Adjetivo que se aplica al número compuesto de nueve y uno. ‖ Masculino. El carácter ó cifra que representa el número compuesto de dos veces cinco ó de diez unidades. En números romanos se cifra con una X, y los contadores en los MSS. le han solido cifrar con una especie de *e* minúscula en esta forma e—, que es corrupcion de una *x* minúscula. ‖ En algunas locuciones, DÉCIMO, como: el dia DIEZ. ‖ DE BOLOS. El que se pone enfrente, y fuera del órden de los otros nueve, en el juego de bolos. ‖ DE ROSARIO. Una de las partes en que se divide el rosario, y consta de diez ave-marías y un paternóster. ‖ La cuenta más gruesa ó señalada que se pone en el rosario para dividir las decenas. ‖ PAR DIEZ. Expresion familiar. PAR DIOS.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *daça:* zend, *daza;* griego, δέκα *(déka);* latin, *dĕcem;* catalan, *deu;* provenzal, *dez, dex;* francés del siglo XI, *dis;* moderno, *dix;* portugués, *dez;* italiano, *dieci;* godo, *taihun;* aleman, *zehn:* inglés, *ten;* bajo breton, *dek.*

Diez. Nombre patronímico anticuado. HIJO DE DIA, que antiguamente era lo mismo que DIAG, DIAGO ó DIEGO; hoy sólo se usa como apellido.

ETIMOLOGÍA. Es una magnífica interpretacion de la Academia, que tiene en su abono multitud de textos antiguos.

Diezinueve. Adjetivo. DIECINUEVE.

Dieziocheno, na. Adjetivo anticuado. DÉCIMOOCTAVO. ‖ Se aplica al paño ó tela cuya urdimbre consta de dieciocho centenares de hilos. Véase PAÑO DIEZIOCHENO. ‖ Masculino. Moneda de plata de Valencia, que por una parte tiene las armas de aquel reino, y por la otra la cara del rey en cuyo tiempo se acuñó. Llámase así por valer dieciocho dineros de la moneda de aquel reino.

Dieziocho. Adjetivo. DIECIOCHO.

Dieziseis. Adjetivo. DIECISEIS.

Dieziseiseno, na. Adjetivo anticuado. DÉCIMOSEXTO. ‖ Con este nombre acostumbraban á señalar los escritores de los tiempos de Moratin á los imitadores de los poetas de los siglos XVI y XVII.

Diezisiete. Adjetivo. DIECISIETE.

Diezma. Femenino anticuado. DÉCIMA. ‖ Provincial Aragon. DIEZMO.

Diezmado, da. Participio pasivo de diezmar.

ETIMOLOGÍA. *Diezmar:* latin, *dĕcĭmātus* y *dĕcŭmātus;* italiano, *decimato;* francés antiguo, *dismé;* moderno, *dîmé;* catalan, *delmat, da.*

Diezmador. Masculino. Provincial Aragon. El que percibe la décima.

ETIMOLOGÍA. *Diezmar:* francés, *dîmeur;* catalan, *delmader* y *delmador, a.*

Diezmal. Adjetivo. DECIMAL.

Diezmar. Activo. Sacar de diez uno. ‖ Pagar el diezmo á la Iglesia. ‖ Castigar, cuando son muchos los delincuentes, de cada diez uno.

ETIMOLOGÍA. *Diezmo:* latin, *decĭmāre* y *dĕcŭmāre;* italiano, *decimare;* portugués, *dezimar;* francés del siglo XII, *dismer;* moderno, *dîmer;* provenzal, *desmar;* catalan, *delmar.*

Diezmero. Masculino. El que pagaba el diezmo, y tambien el que lo percibía.

Diezmesino, na. Adjetivo. Lo que es de diez meses ó pertenece á este tiempo.

Diezmo, ma. Adjetivo anticuado. DÉCIMO. ‖ Masculino. La décima parte de alguna cosa en cualquier línea. ‖ El derecho de diez por ciento, que se pagaba al rey, del valor de las mercaderías que se traficaban y llegaban á los puertos, ó entraban y pasaban de un reino á otro donde no estaba establecido el almojarifazgo. Llamábanse regularmente DIEZMOS de la mar ó de puertos secos, conforme al paraje donde estaban las aduanas. ‖ La parte de los frutos que pagaban los fieles á la Iglesia de Dios, que regularmente era la décima.

ETIMOLOGÍA. *Décimo:* latin, *dĕcĭmātĭo, dĕcŭmātĭo;* catalan, *delme, delma;* provenzal, *desme, deime, deyme, deume, deme, decima;* Berry, *le dîme;* francés del siglo XII, *disme;* moderno, *dîme;* italiano, *decima.* — «Mandamos que los arrendadores de la renta de los *diezmos* de los puertos de la provincia de Guipúzcoa... cojan el *diezmo* de todos los paños... que traxeren y vinieren por la mar.» *(Novísima Recopilacion, libro 9.°, título 28, ley 1.ª)* —«Absolutamente se entiende por la décima parte de los frutos y demás cosas que están obligados á pagar los Parrochianos á sus Iglesias baptismales. Divídense en *mayores* y *menores:* los *mayores* son los que se pagan de las cosechas y de los ganados; los *menores* son los que se pagan de cosas de menor cuantía, como de huertas, aves, etc. De estos, unos son *prediales,* otros *personales,* otros *mixtos,* y otros *infeudados.*—*Prediales* son los que se deben por razon de cogerse los frutos en el territorio de su Parroquia, y en ella se pagan: *Personales* son los que se deben por la negociacion, industria y trabajo personal en cualquier parte que sean, y esos se pagan á la iglesia adonde es parrochiano el sujeto: *Mixtos* son los que se pagan de la cría de ganados y aves, que en parte son *prediales,* porque pacen en los campos, y en parte *personales,* porque se guardan y crían por industria y trabajo de personas: *Infeudados* son aquellos que están enajenados y en señores temporales, en que tienen el usufructo, y no el derecho.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.)*—«Establecemos que ninguno sea osado de tomar, ni usurpar, ni ocupar por su propia autoridad los *diezmos* de las Iglesias.» *(Novísima Recopilacion, libro 1.°, título 5.°)*—«Presuponemos que tres especies hay de *diezmos,* unos que son *puros prediales ó reales,* otros que son *puros personales,* otros *mezclados,* que en parte son *prediales,* y en parte *personales.*» (DR. NAVARRO, *Manual, capítulo 21, número 26.)*

Los diezmos de Dios,
de tres blancas sisar dos.

Refran que reprende á los que pagan los diezmos mermados, y faltos, y de lo peor de sus frutos contra lo que enseña el catecismo. Puede extenderse en sentido moral á cuanto es del servicio de Dios, de lo cual se suele siempre menoscabar y quitar mucho. (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.)*

Reseña histórica.—En el *Levítico* se dice que la décima parte ó DIEZMO de los frutos de la tierra debía ser consagrada á Dios y á sus levitas, que no podían poseer otra cosa. Entre los romanos, el DIEZMO ó DECUMA, fué un impuesto que percibían sobre las tierras laborables de las provincias conquistadas, y consistió en la DÉCIMA *parte* de las cosechas. La Sicilia y el Asia, países de mucho trigo, estuvieron rigurosamente sometidas al DIEZMO. En los seis primeros siglos del cristianismo, se aconsejaba á los fieles dar á la Iglesia la DÉCIMA *parte* de las rentas ó productos: «dad vuestros bienes á los pobres, decía san Agustin, y ofreced una parte de ellos á los ministros de la nueva ley; pues, aunque no esteis obligados á pagar el DIEZMO como los judíos, debeis imitar á Abraham, que le pagaba ántes de la ley.» En el año 585, el segundo Concilio de Mâcon excomulgó á los que no pagaran DIEZMOS; y las *Capitulares* de Carlomagno los enviaban ante los jueces seculares. Los DIEZMOS han sido pagados con toda exactitud hasta fines del siglo pasado y el primer tercio del presente. En Francia lo fueron hasta 1789. Los

Digitized by Google

DIEZMOS eran eclesiásticos ó feudales, llamándose así los que las personas del estado laico tenian en feudos ya por la Iglesia, ya por el rey, ya por un señor. El DIEZMO consistia en una cantidad de frutos y ganados, si bien variaba de provincia á provincia en cuanto á las veces que se pagaba y á los objetos á que se extendía. DIEZMOS *reales* eran los que se percibían sobre las cosechas; *personales*, los impuestos sobre los salarios y la industria; *mixtos*, los que se pagaban por los provechos de diferentes industrias; *sólitos*, los que se debían recibir despues de cuarenta años; *insólitos*, los que se exigían sobre otras cosechas que las sujetas de ordinario á este tributo. Los DIEZMOS *grandes* ó *gordos* se percibían sobre los productos del principal cultivo, como el vino, en los países vinícolas, y los cereales, en las tierras de labor; y los *verdes* ó *menudos*, los que se percibían sobre legumbres, semillas, etc. DIEZMOS *novales* eran los que se cobraban sobre tierras laboradas por primera vez, ó sobre aquellas cuyo género de productos había cambiado. La ley de 4 de Agosto de 1789 abolió en Francia los DIEZMOS eclesiásticos.

Difamable. Adjetivo. Lo que admite difamacion.

ETIMOLOGÍA. *Difamar:* francés, *diffamable.*

Difamacion. Femenino. La accion ó efecto de difamar.

ETIMOLOGÍA. *Difamar:* latin, *diffāmātio*, forma sustantiva abstracta de *diffāmātus*, difamado: catalan, *difamació;* provenzal, *difamacio;* francés, *diffamation;* italiano, *diffamazione.*

Difamado, da. Participio pasivo de difamar. ‖ *Blason.* Epíteto heráldico de los animales á quienes falta algun miembro ó de las armas truncadas.

ETIMOLOGÍA. Latin *diffāmātus*, participio pasivo de *diffāmāre*, difamar: catalan, *disfamat, da;* francés, *diffamé;* italiano, *diffamato.*

Difamador, ra. Masculino y femenino. El que difama.

ETIMOLOGÍA. *Difamar:* catalan, *disfamador, a;* francés, *diffamateur;* italiano, *diffamatore.*

Difamante. Participio activo de difamar. Que difama.

ETIMOLOGÍA. Latin *diffāmans, diffāmantis;* italiano, *diffamante.*

Difamar. Activo. Desacreditar á alguno, publicando cosas contra su buena opinion y fama. ‖ Anticuado. DIVULGAR.

ETIMOLOGÍA. Latin *diffāmāre;* del prefijo negativo *dif*, por *dis*, y *fāma:* catalan, *disfamar, difamar;* provenzal, *diffamar;* francés, *diffamer;* italiano, *diffamare.*

Difamatoria. Femenino anticuado. DIFAMACION.

Difamatorio, ria. Adjetivo. Lo que difama.

ETIMOLOGÍA. *Difamar:* catalan, *disfamatori, a;* francés, *diffamatoire;* italiano, *diffamatorio.*

Difamia. Femenino anticuado. Difamacion ó deshonra.

Difarreacion. Femenino. La separacion ó divorcio solemne de las personas casadas, entre los romanos.

ETIMOLOGÍA. *Confarreacion:* latin, *diffarreātio*, sacrificio para romper el matrimonio, en Festo; del prefijo negativo *dis* y *farreum*, torta. ‖ *Antigüedades romanas.*

Diferecer. Neutro anticuado. Diferenciar ó diferir, por ser una cosa diferente de otra.—«Como *diferecen* las cosas pasadas è por venir.» (B. DE LA TORRE, *Vision deleitosa, parte 2.ª, capítulo 9.º*)

Diferencia. Femenino. La razon por que una cosa se distingue de otra. ‖ Variedad entre cosas de una misma especie. ‖ Controversia, contrariedad ú oposicion de algunas personas entre sí. ‖ *Aritmética y geometría.* El exceso de una cantidad respecto de otra; como la de dos, en que el siete excede al cinco. ‖ *Música y danza.* La diversa modulacion ó movimiento que se hace en el instrumento ó con el cuerpo, bajo un mismo compás. ‖ A DIFERENCIA. Modo adverbial que sirve para explicar la razon de discrepancia que hay entre dos cosas semejantes ó comparadas entre sí. ‖ HAY DIFERENCIA EN LO VANO, DARLE DE CODO Ó DE MANO, Ó DARLE DE LA MANO. Refran que explica la diferencia que hay entre el cariño y el desprecio. ‖ PARTIR LA DIFERENCIA. Frase. Ceder cada uno de su parte en alguna controversia ó ajuste, para conformarse acercándose al medio proporcionado.

ETIMOLOGÍA. *Diferente:* latin, *differentia;* italiano, *differenza;* francés, *différence;* catalan, *diferéncia.*

SINONIMIA. *Artículo primero.* DIFERENCIA, DESIGUALDAD, DISPARIDAD. Términos relativos á los que nos hace distinguir la superioridad ó inferioridad entre seres que comparamos.

El término *diferencia* se extiende á todo cuanto los distingue: pues es género, cuyas especies son *desigualdad* y *disparidad.*

La *desigualdad* parece indicar la *diferencia* en cantidad, y la *disparidad*, la *diferencia* en calidad. (MARCH.)

Artículo segundo. DIFERENCIA, DIVERSIDAD, VARIEDAD. La *diferencia* supone una comparacion que el entendimiento hace de las cosas, para tener de ellas ideas exactas que eviten la confusion.

La *diversidad* supone una mudanza que el gusto busca en las cosas, para hallar algo de nuevo que le excite ó lisonjee.

La *variedad* supone una pluralidad de cosas no semejantes que la imaginacion se representa, para formarse imágenes agradables que disipen el fastidio de la demasiada uniformidad.

La *diferencia* de las palabras debe servir para notar la de las ideas.

Un poco de *diversidad* en los manjares no daña á la nutricion.

La naturaleza ha puesto una *variedad* infinita en los más pequeños objetos: si no los distinguimos, la falta está en nuestros ojos. (MARCH.)

Diferenciacion. Femenino. Accion ó resultado de diferenciar.

ETIMOLOGÍA. *Diferenciar:* francés, *différentiation.*

Diferencial. Adjetivo. Lo que pertenece á la diferencia de algunas cosas entre sí. ‖ CÁLCULO DIFERENCIAL.

ETIMOLOGÍA. *Diferencia:* catalan, *diferencial;* francés, *différentiel;* italiano, *differenziale.*

Diferencialmente. Adverbio de modo anticuado. DIFERENTEMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Diferencial* y el sufijo adverbial *mente.*

Diferenciar. Activo. Hacer diferencia, conocer la diversidad y semejanza de las cosas. ‖ Variar, mudar el uso que se hace de las cosas. ‖ Neutro. Discordar, no convenir en un mismo parecer ú opinion. ‖ Recíproco. Hacerse notable algun sujeto por sus acciones ó cualidades.

ETIMOLOGÍA. *Diferencia:* catalan, *diferenciar;* francés del siglo XVI, *diferenter;* moderno, *différencier;* italiano, *differenziare.*

Diferenciarse. Recíproco. Ser diferente.

Diferenciometría. Femenino. Arte de conocer cuánto cala un buque.

ETIMOLOGÍA. *Diferenciómetro.*

Diferenciométrico, ca. Adjetivo. Concerniente á la diferenciometría.

Diferenciómetro. Masculino. Instrumento para conocer la velocidad de un buque.

ETIMOLOGÍA. *Diferencia* y *metro;* «medida de la diferencia.»

Diferente. Adjetivo. Diverso, distinto ó no parecido á otra cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *differens, differentis*, participio de presente de *differre*, diferir: catalan, *diferent;* francés, *différend, différent;* italiano, *differente.*

SINONIMIA. *Diferente, diverso, vario, distinto. Diferencia* es aquella parte, cualidad ó circunstancia en que dos cosas no convienen entre sí, ó por decirlo de otro modo, es lo que á una cosa le falta ó sobra para ser igual á otra.

Diversidad es la negacion de la identidad; de modo que todo lo *diferente* ha de ser *diverso;* pero puede una cosa ser *diversa* de otra sin que podamos señalar su verdadera *diferencia.* La blancura, la dulzura y la fetidez son tres cosas *diversas;* pero no podemos decir en qué se *diferencian*, ni cuál es más *diferente:* de aquí se infiere que una cosa puede ser más ó ménos *diferente* de otra; pero no más ó ménos *diversa.*

Variedad es la *diversidad* con respecto á la mudanza y á la novedad. La *diversidad* de objetos consiste en que éstos sean *diferentes: variedad*, en que tengan poca relacion entre sí; esto es, que sean muy *diferentes.* Una huerta en que se cultiva una infinidad de verduras y legumbres *diferentes*, presenta mucha *diversidad* de objetos: una fortaleza antigua en lo alto de una colina bañada por las aguas del mar, en cuya falda se ven algunas casas de campo, y á lo léjos una fron-

Digitized by Google

dosa arboleda; una vista semejante, hablando propiamente, presenta ménos *diversidad;* pero más *variedad* de objetos.

Adviértase que *mucha diversidad* quiere decir muchos objetos *diferentes;* y *mucha variedad* quiere decir objetos *muy diferentes*, ó entre quienes hay muy poca semejanza.

Dos cosas son *distintas* cuando la una no es la otra, aunque sean idénticas. Así esta voz sólo tiene uso relativamente á las ideas ó á las cosas representadas con palabras; pues cuando las cosas están presentes, á nadie se le ocurre preguntar si dos de ellas son una misma. Un triángulo equiángulo no es *distinto* de un triángulo equilátero, porque estas dos ideas representan una sola y misma cosa.

Lo opuesto á *diferente* es *semejante;* á *diverso*, idéntico; á *vario*, monótono.

Diferentemente. Adverbio de modo. Diversamente, de otra manera, de modo distinto.

Etimología. *Diferente* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *diferentment;* francés del siglo XVI, *differentement;* moderno, *différemment;* italiano, *differentemente;* latin, *differēnter.*

Diferentísimo, ma. Adjetivo superlativo de diferente.

Diferido, da. Participio pasivo de diferir.

Etimología. *Diferir:* catalan, *diferit, da;* francés, *différé;* italiano, *differito;* latin, *dīlātus*, participio pasivo de *differre.*

Diferir. Activo. Dilatar, retardar ó suspender la ejecucion de alguna cosa. ‖ Neutro. Distinguirse una cosa de otra ó ser diferente y de distintas ó contrarias cualidades.

Etimología. Latin *differre;* del prefijo intensivo *di* y *ferre*, llevar; «llevar de un lado á otro, distraer,» de donde vino el significado natural y lógico de prorrogar: catalan, *diferir;* francés, *différer;* italiano, *differire.*

Difia. Femenino. *Zoología.* Especie de animal marino cartilaginoso, de aspecto cristalino.

Difícil. Adjetivo. Lo que no se logra, ejecuta ó entiende sin mucho trabajo. ‖ La persona poco tratable, vidriosa, descontentadiza.

Etimología. Latin *difficĭlis*, penoso, arduo, embarazado, oscuro; del prefijo negativo *dis* y *făcĭlis: dis-făcĭlis*, «no fácil, no hacedero:» DIFFICILLIMA *natura*, hombre duro, de mal genial, de condicion aviesa: DIFFICILE *ad fidem*, difícil de creer: catalan, *difícil;* francés é italiano, *difficile.*

Sinonimia. *Difícil, dificultoso, arduo.* Lo *difícil* se aplica á lo esencial de una empresa ó negocio; lo *dificultoso*, á los pormenores, á las pequeñeces, á los obstáculos más incómodos que graves. Para lo *difícil*, se necesitan poder y resolucion; para lo *dificultoso*, paciencia y tacto. Es *difícil* vadear un río caudaloso; es *dificultoso* un camino sembrado de hendiduras y de piedras. Lo *arduo* es lo muy *difícil;* lo que necesita más poder y más tiempo que lo *difícil.*

Dificilidad. Femenino anticuado. DIFICULTAD.

Dificilimo, ma. Adjetivo superlativo anticuado de difícil.

Dificilísimo, ma. Adjetivo superlativo de difícil.

Etimología. *Difícil:* catalan, *difícilíssim, a;* latin, *difficillĭmus.*

Difícilmente. Adverbio de modo. Con dificultad.

Etimología. *Difícil* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *difícilment;* francés, *difficilement;* italiano, *difficilmente;* latin, *difficĭlĭter.*

Dificultad. Femenino. Embarazo, oposicion ó circunstancia que haga difíciles las cosas. ‖ La duda, argumento y réplica propuesta contra alguna opinion. ‖ APRETAR LA DIFICULTAD. Frase familiar. Apretar el argumento. ‖ HERIR LA DIFICULTAD Ó EN LA DIFICULTAD. Frase metafórica. Hablar ciñéndose al punto en que está la DIFICULTAD, ó que es el objeto de la disputa. ‖ PONERSE DE PIÉS EN LA DIFICULTAD. Frase qne significa haberla entendido y penetrado. Dícese tambien: estar en la DIFICULTAD ó sobre la DIFICULTAD. ‖ QUEDAR Ó QUEDARSE LA DIFICULTAD EN PIÉ. Frase con que se da á entender que subsiste ó que no se ha vencido.

Etimología. *Difícil:* latin, *difficūltas;* italiano, *difficoltà;* francés, *difficulté;* portugués, *difficultade;* catalan, *dificultat;* Berry, *deffegulté;* provenzal, *defecultat, difficultat.*

Dificultador, ra. Masculino y femenino. El que pone dificultades ó se las figura.

Etimología. *Dificultar.*—«Entónces grandes *dificultadores* de lo político.» (CABRERA, *Historia de Felipe II, libro 1.°, folio 35.)*

Dificultar. Activo. Poner dificultades á alguna cosa, tenerla por difícil. ‖ Hacer difícil una cosa introduciendo embarazos ó inconvenientes que ántes no tenía.

Etimología. *Dificultad:* latin, *difficultāre;* italiano, *difficoltare;* catalan, *dificultar.*

Dificultarse. Recíproco. Hacerse una cosa difícil ó complicarse.

Dificultista. Masculino. Aficionado á poner dificultades.

Dificultosamente. Adverbio de modo. Con dificultad.

Etimología. *Dificultosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dificultosament;* francés, *difficulteusement;* italiano, *difficoltosamente;* latin, *difficūlter.*

Dificultosísimo, ma. Adjetivo superlativo de dificultoso.

Etimología. *Dificultoso:* catalan, *dificultosissim, a.*

Dificultoso, sa. Adjetivo. Difícil, lleno de embarazos. ‖ Metáfora familiar. Se aplica al semblante, cara, etcétera, de una fisonomía ó figura extraña y defectuosa.

Etimología. *Dificultad:* catalan, *dificultós, a;* francés, *difficulteux;* italiano, *difficoltoso.*

Difidacion. Femenino anticuado. Manifiesto que debe preceder á la declaracion de la guerra, y la misma declaracion.

Etimología. *Difidencia.*—«En el emprender estas guerras justamente es necesaria la *difidacion.*» (CABRERA, *Historia de Felipe II, libro 2.°, proemio.)*

Difidencia. Femenino. Desconfianza. ‖ Falta de fe.

Etimología. *Difidente:* latin, *dĭffĭdentĭa;* catalan, *difidéncia.*

Difidente. Adjetivo. El que desconfía.

Etimología. Latin *diffĭdens, diffĭdentis*, forma adjetiva de *diffĭdĕre*, no tener confianza; del prefijo negativo *dif*, por *dis*, y *fĭdĕre*, fiarse: DIFFIDENS *rebus suis*, el que desespera del buen éxito de sus negocios.

Difidentemente. Adverbio de modo. Con deslealtad.

Etimología. *Difidente* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *diffĭdēnter.*

Difilida. Femenino. *Zoología.* Molusco gasterópodo de las playas del Mediterráneo.

Etimología. *Difilo.*

Difilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Provisto de dos hojas.

Etimología. Griego *dis*, dos, y *phyllon*, hoja: francés, *diphylle.*

Difinecer. Activo anticuado. DEFINIR.

Difinicion. Femenino. DEFINICION.

Difinidura. Femenino anticuado. Solucion de algun argumento.

Difinir. Activo. DEFINIR.

Difinitorio. Masculino. DEFINITORIO.

Difisa. Femenino. Arbusto ramoso que crece en las inmediaciones de Cartagena.

Etimología. Latin *diffĭssus*, hendido, participio pasivo de *diffindĕre*, rajar, dividir; del prefijo intensivo *dif*, por *dis*, y *findĕre*, hender.

Difuciar. Activo anticuado. DESAHUCIAR.

Diflorígero, ra. Adjetivo. Que produce flores.

Etimología. Prefijo *dis*, variedad, *flos, flōris*, flor, y *gerĕre*, llevar ó producir.

Difluencia. Femenino. *Didáctica.* Estado ó cualidad de lo difluente.

Etimología. *Difluente:* francés, *diffluente.*

Difluente. Adjetivo. *Didáctica.* Que fluye esparciéndose.

Etimología. *Difluir:* latin, *diffluens, diffluentis*, forma adjetiva de *diffluĕre*, difluir: francés, *diffluent.*

Difluir. Neutro. Fluir esparciéndose, destilarse por los poros.

Etimología. Latin *diffluĕre*, derramarse por varias partes; del prefijo intensivo *dif*, por *dis*, y *fluĕre*, fluir: DIFFLUERE *extra ripas*, salir de madre; francés, *diffluer.*

Difractado, da. Participio pasivo de difractar.

Etimología. *Difractar:* francés, *diffracté;* latin, *diffractus*, participio pasivo de *diffringĕre*, descomponer.

Difraccion. Femenino. *Física.* Desvío de los rayos luminosos cuando pasan junto á las extremidades de los cuerpos.

Digitized by Google

Etimología. *Difractar:* catalan, *difracció;* francés, *diffraction;* italiano, *diffrazione.*

Difractar. Activo. Hacer sufrir la difraccion á un rayo luminoso.

Etimología. Latin *diffringĕre;* del prefijo reiterativo *dis* y *fringĕre,* forma frecuentativa de *frangĕre,* romper: francés, *diffracter.*

Difractarse. Recíproco. *Física.* Separarse un rayo luminoso de la recta cuando pasa junto á la extremidad de algun cuerpo.

Difractivo, va. Adjetivo. *Física.* Capaz de producir la difraccion.

Etimología. *Difractar:* francés, *défractif.*

Difrangente. Adjetivo. *Física.* Que causa la difraccion.

Etimología. *Difractar:* latin, *diffringens, diffringentis;* francés, *diffringent.*

Difrige. Masculino. Escoria que se adhiere á las paredes de los hornos en que se funde el azófar.

Etimología. Griego διφρῦγές *(diphrygés),* dos veces quemado; latin, *diphryges.* El romance antiguo tiene la forma *diphrige,* segun resulta de los siguientes textos.—«Del *Diphrige* tenemos tres diferéncias, una de las quales es mineral.» (Andrés de Laguna, *Sobre Dioscórides, libro 5.°, capítulo 73.*)—«Facilissimamente apartan desta la que en las mismas oficinas llaman los griegos Diphrige, porque se quema dos veces.» (Jerónimo de Huerta, *traduccion de Plinio, libro 34, capítulo 13.*)

Diftera. Femenino. *Antigüedades.* Nombre dado á las pieles de animales preparadas en la antigüedad para escribir en ellas, como se escribió luégo en el pergamino y en el papel.

Etimología. Griego διφθέρα *(diphthéra),* piel preparada; de *déphein,* humedecer, ablandar: latin, *diphthēra,* pergamino; francés, *diphtère.*

Difteria. Femenino. *Medicina.* Enfermedad que consiste en la formacion de falsas membranas.

Etimología. Griego *diphthéra,* piel húmeda, membrana: francés, *diphtérie, diphtérite.*

Difugio. Masculino anticuado. Efugio.

Etimología. *Efugio.*—«Cuyas disputas ó cavilaciones legáles, son por la mayor parte difúgios de la substancia.» (Don Antonio de Solís, *Historia de Nueva España, libro 5.°, capítulo 8.°*)

«Mas si en virtud de otro consejo nuevo
Quisieres vér que el tuyo es peligroso,
Mira quán sin difúgios te lo pruebo.»

(Bartholomé Leonardo de Argensola, *Rimas,* terceto 7.° de los que empiezan: *Diceme, Nuño.*)

Difundible. Adjetivo. Que puede difundirse.

Difundido, da. Participio pasivo de difundir.

Etimología. *Difundir:* catalan, *difundit, da.*

Difundir. Activo. *Física.* Extender, derramar. Dícese propiamente de los flúidos. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Divulgar, publicar. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Latin *diffundĕre,* esparcir; del prefijo intensivo *dif,* por *dis* y *fundĕre,* fundir: diffundere *dolorem flendo,* aliviar el dolor llorando, en Ovidio: catalan, *difundir;* francés, *diffuser.*

Difundirse. Recíproco. Esparcirse. ‖ Divulgarse.

Difunto, ta. Adjetivo. La persona muerta. Usase tambien como sustantivo en ambas terminaciones. ‖ Como sustantivo, se toma muchas veces por el cadáver. ‖ *Germanía.* Dormido. ‖ de taberna. Mote que se da á los demasiadamente encendidos de color, acaso por la semejanza que en esta parte tienen con los que se embriagan.

Etimología. Provenzal, *defunct, deffunt;* catalan, *difunct, a;* Berry, *defeu, defeue,* masculino y femenino; francés, *défunt;* italiano, *defunto,* del latin *dēfunctus, defunctūs,* la muerte, la deuda final; forma de *dēfungi,* pagar lo que se debe; compuesto del prefijo reiterativo *de* y *fungi,* cumplir, desempeñarse. Para el orígen de la palabra, la muerte no es más que el desempeño de la vida. *Morirse* significa *desempeñarse.*

Difusamente. Adverbio de modo. Con difusion.

Etimología. *Difusa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *difusament;* francés, *diffusément;* italiano, *diffusamente;* latin, *diffusè.*

Difusible. Adjetivo. *Fisiología.* Que obra con rapidez sobre la economía animal.

Etimología. *Difuso:* latin, *diffūsĭlis;* francés, *diffusible;* italiano, *diffusibile.*

Difusion. Femenino. *Retórica.* Extension, dilatacion y ampliacion viciosa del discurso ó narracion. ‖ *Física.* La accion de difundir y de difundirse, en cuyo sentido decimos: la difusion de la luz, de los gases, de los miasmas, de los sonidos.

Etimología. Latin *diffūsĭo,* en Séneca, forma sustantiva abstracta de *diffūsus,* difuso: catalan, *difusió;* francés, *diffusion;* italiano, *diffusione.*

Difusivo, va. Adjetivo. *Didáctica.* Lo que tiene la propiedad de difundir ó difundirse.

Etimología. *Difuso:* francés, *diffusif;* italiano, *diffusivo;* catalan, *difusiu, va.*

Difuso, sa. Participio pasivo irregular de difundir. ‖ Adjetivo. Ancho, dilatado. ‖ *Retórica.* Lo que es redundante en voces y expresiones.

Etimología. Latin *diffūsus,* derramado, esparcido; participio pasivo de *diffundĕre,* difundir: catalan, *difús, a;* francés, *diffus;* italiano, *diffuso.*

Digamia. Femenino. *Historia natural.* Hermafrodismo.

Etimología. *Dígamo:* francés, *digamie.*

Digamma. Masculino. *Gramática griega.* Signo de aspiracion que se usaba en el dialecto eólico.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *gamma,* tercera letra del alfabeto griego, porque el *digamma* parecía componerse de dos *gammas,* puesta la una sobre la otra. Los eolios escribían este signo al principio de los vocablos que comenzaban por vocal, ó entre dos vocales en medio del nombre, y equivalía al espíritu áspero de los griegos y á la *v* ó *f* de los latinos.

Digamo, ma. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene dos sexos.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *gámos,* casamiento: francés, *digame.*

Digástrico, ca. Adjetivo. *Anatomía.* Que tiene dos vientres. ‖ Concerniente á un músculo que se inserta por un lado al borde anterior de la apófisis mastóides, y por otro, á las partes laterales de la barba. ‖ Masculino. Este mismo músculo.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *gástĕr,* vientre: francés, *digastrique;* catalan, *digástrich, ca.*

Digénea. Femenino. *Botánica.* Planta florídea de las costas del Mediterráneo.

Etimología. *Dígeno.*

Digenia. Adjetivo. *Historia natural.* Epíteto de la generacion, que se efectúa por el concurso de ambos sexos.

Etimología. *Digénea:* francés, *digénie.* (Littré.)

Digeno, na. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene los dos sexos. ‖ Que tiene dos superficies de crecimiento, hablando de minerales.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *génos* (γένος): sexo, generacion; latin, *gĕnus,* género: francés, *digène.*

Digerecer. Activo anticuado. Digerir.

Digerible. Adjetivo. Lo que se puede digerir.

Digerido, da. Participio pasivo de digerir.

Etimología. Latin *dīgestus,* participio pasivo de *dīgerĕre,* digerir: catalan, *digerit, da;* francés, *digéré;* italiano, *digerito, digestito.*

Digeridor, ra. Masculino y femenino. El ó la que digiere. ‖ Masculino. Vasija fuerte para cocer y digerir los huesos á fuerza de calor, hasta reducirlos á un estado flúido.

Etimología. *Digerir:* italiano, *digeritore.*

Digerir. Activo. Hacer el estómago y los intestinos la coccion de los alimentos. ‖ Metáfora. Sufrir ó llevar con paciencia alguna desgracia ú ofensa. Usase comunmente con negacion. ‖ Metáfora. Examinar cuidadosamente alguna cosa, meditándola para entenderla ó ejecutarla. ‖ Metáfora. Meditar y ordenar debidamente las cosas. Dícese por lo comun de las obras del ingenio.

Etimología. Latin *dīgerĕre,* distribuir, hacer la coccion de los alimentos; del prefijo intensivo *di* y de *gerĕre,* administrar, disponer, repartir: catalan, *digerir;* provenzal, *digerir, degerir;* francés, *digérer;* italiano, *digerire, digestire.*

Digerirse. Recíproco. *Fisiología.* Convertirse los alimentos en quimo en

Digitized by Google

el estómago. ‖ Ser digerido en todas las acepciones del activo.

Digestible. Adjetivo. Lo fácil de digerir.

Etimología. *Digerir:* latin, *dīgestĭbĭlis;* italiano, *degestibile;* francés, *digestible;* catalan, *digerible.*

Digestion. Femenino. *Fisiología.* La accion y efecto de digerir. ‖ La infusion que se hace de algunos cuerpos muy duros en un licor conveniente, para que por medio de un calor suave y graduado se ablanden y suelten la sustancia medicinal que se quiere extraer de ellos. ‖ *Química.* La lenta fermentacion que se causa en las materias crudas, mediante un calor artificial semejante al del estómago; cual es el del estiércol, del baño de maría, cenizas calientes, etc.

Etimología. Latin *dīgestĭo,* forma sustantiva abstracta de *dīgestus,* digerido: catalan, *digestió;* provenzal, *digestio;* ginebrino, *digession;* francés, *digestion;* italiano, *digestione.* El latin *dīgestĭo* significa serie, en Veleyo Patérculo: DIGESTIO *annorum,* sucesion de años; y *descripcion,* en Plinio: DIGESTIO *Italiæ in litteras,* descripcion de Italia.

Digestionario, ria. Adjetivo. Concerniente á la digestion.

Digestir. Activo anticuado. DIGERIR.

Digestivo, va. Adjetivo. *Medicina.* Lo que es á propósito para ayudar á la digestion. ‖ Masculino. *Cirugía.* El medicamento que se aplica para promover y sostener la supuracion de las úlceras y heridas.

Etimología. *Digerir:* latin, *dīgestīvus;* italiano, *digestivo;* francés, *digestif;* catalan, *digestiu, va.* Esta voz pertenece tambien á la anatomía, en cuyo sentido se dice: *aparato* DIGESTIVO, que es el conjunto de los órganos que concurren á verificar la digestion; *tubo* DIGESTIVO, que es el conjunto de los canales que forman parte del *aparato* DIGESTIVO.

Digesto, ta. Participio pasivo anticuado de digerir.

Etimología. *Digerido:* italiano, *digesto.*

Digesto. Masculino. La coleccion de las decisiones del derecho romano.

Etimología. Catalan antiguo, *Digesta;* moderno, *Digest:* francés, *Digesté;* italiano, *il Digesto,* del latin *dīgesta,* plural; de *dīgestus,* distribuido, ordenado; nombre que daban á todas sus obras los jurisconsultos antiguos; y extensivamente, al DIGESTO ó PANDECTAS, recopilacion que mandó hacer Justiniano de las respuestas de los antiguos jurisconsultos.—El *Digesto* se llamó así, porque estaba *distribuido* por órden de materias.—Título de una obra que comprende todo el derecho romano, con los dictámenes y explicaciones de los antiguos jurisconsultos, dividida y ordenada *(digestum)* por libros, títulos y leyes. Justiniano I, á 15 de Diciembre del año 530, mandó formar esta coleccion; y arreglada por el jurisconsulto Triboniano, la sancionó y publicó á 16 de Diciembre del año 533. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

1. El DIGESTO comprende ordenada y metódicamente las decisiones y respuestas de los jurisconsultos de Roma, desde Augusto hasta Justiniano.

2. Al canciller Triboniano ayudaron en esta obra otros dieciseis jurisconsultos.

3. El DIGESTO se compone de cincuenta libros.

4. El año 533 se publicó en latin, y poco despues en griego, con el título de *Pandectas.*

5. Esta coleccion, que forma la primera parte del derecho romano y del cuerpo de derecho civil, se perdió durante muchos siglos, y se descubrió en Amalfi, hácia el año 1137.

Digicia. Femenino. *Medicina.* Desecacion ó atrofía de los dedos.

Etimología. Latin *dĭgĭtus,* dedo.

Diginia. Femenino. *Botánica.* Orden de plantas de Linneo, que comprende las que tienen dos pistilos.

Etimología. *Digino:* francés, *digynie.* (LITTRÉ.)

Digino, na. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene órganos femeninos dobles, ó posee dos pistilos distintos.

Etimología. Griego *dís,* dos, y γυνή *(gynē),* hembra, pistilo: francés, *digyne.* (LITTRÉ.)

Digitacion. Femenino. *Anatomía.* Nombre de unos hacecillos de fibras musculares aisladas, dispuestos como los dedos de la mano, y por entre los cuales se insertan varios músculos. ‖ Conjunto de surcos análogos á los que resultan de la impresion de los dedos sobre una cosa blanda.

Etimología. *Digital:* francés, *digitation.* (LITTRÉ.)

Digitado, da. Adjetivo. *Historia natural.* Se aplica á los animales mamíferos que tienen sueltos los dedos de los cuatro piés. ‖ *Botánica.* Que está en forma de dedo, en cuyo sentido se dice: RAÍZ DIGITADA.

Etimología. *Digital:* latin, *dĭgĭtātus;* francés, *digité.*

Digital. Femenino. *Botánica.* Planta medicinal que tiene los tallos herbáceos, de dos á tres piés de altura, y las flores grandes y purpúreas, formando reunidas un racimo. Es planta escofalarínea, angiosperma, y se la llamó DIGITAL por semejanza de forma respecto de un dedo de guante vuelto al revés. ‖ DIGITAL PURPÚREA, que es la DIGITALIS PURPÚREA de Linneo. ‖ Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la forma de dedo. ‖ *Anatomía.* Perteneciente á los dedos, como los NERVIOS DIGITALES.

Etimología. *Dedo:* latin, *dĭgĭtālis;* francés, *digital, ale;* italiano, *digitale;* catalan, *digital,* dedal.

Digitáleo, lea. Adjetivo. *Botánica.* Parecido á una digital.

Etimología. *Digital:* francés, *digitalé.*

Digitálico, ca. Adjetivo. *Química.* Epíteto de las sales cuya base es la digitalina.

Etimología. *Digitalina:* francés, *digitalique.* (LITTRÉ.)

Digitalina. Femenino. *Química.* Principio acre que se extrae de la digital.

Etimología. *Digital:* francés, *digitaline.* (LITTRÉ.)

Digitifoliado, da. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene hojas digitadas.

Etimología. Latin *dĭgĭtus,* dedo, y *fŏlĭātus;* de *fŏlĭum,* hoja: francés, *digitifolié.* (LITTRÉ.)

Digitiforme. Adjetivo Que tiene la forma de un dedo.

Etimología. Latin *dĭgĭtus,* dedo, y *forma:* francés, *digitiforme.* (LITTRÉ.)

Digitigrado, da. Adjetivo. *Zoología.* Que anda sobre las puntas de los dedos.

Etimología. Latin *dĭgĭtus,* dedo, y *grădi,* marchar: francés, *digitigrade.* (LITTRÉ.)

Digitinervio, via. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene pezones digitados, hablando de hojas.

Etimología. Latin *dĭgĭtus,* dedo, y *nervus,* nervio, pezon; francés, *digitinervé.* (LITTRÉ.)

Digitipeno, na. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las hojas, cuyo pedículo comun termina en otros secundarios á que están unidas las foliolas.

Etimología. Latin *dĭgĭtus,* dedo, y *penna,* pluma: francés, *digitipenné.* (LITTRÉ.)

Digito. Masculino. *Astronomía.* Cualquiera de las doce partes iguales en que dividen los astrónomos el diámetro aparente del sol ó de la luna en los cómputos de los eclipses. ‖ Cualquiera de los números simples desde uno hasta nueve.

Etimología. Latin *dĭgĭtus,* el dedo, la duodécima parte de una onza.

Digitulo. Masculino. El dedo meñique.

Etimología. *Dígito:* latin, *dĭgĭtŭlus,* en Terencio.

Digladiar. Neutro anticuado. Batallar, pelear con espada cuerpo á cuerpo.

Etimología. Latin *dīglădiāre;* del prefijo *di,* variedad, y *glădiāri,* forma verbal fiticia de *glădius,* espada.

Diglifo. Masculino. *Arquitectura.* Cartela ornada en su frente con grabados ó cavidades parecidas á las del triglifo.

Etimología. Griego δίγλυφος *(díglyphos),* de *dís,* dos, y *glyphein* (γλύφειν), esculpir, tallar, burilar, cincelar; francés, *diglyphe.* (LITTRÉ.)

Dignacion. Femenino. Condescendencia con lo que pretende ó desea el inferior; deferencia á favorecer á alguno.

Etimología. *Digno:* latin, *dignātio,* reputacion, concepto, favor, valía; forma sustantiva abstracta de *dignātus,* dignado: catalan, *dignació.*

Dignado, da. Participio pasivo de dignarse.

Etimología. Latin *dignātus;* catalan, *dignat, da.*

Dignamente. Adverbio de modo. De una manera digna y conforme al mérito de la cosa.

Etimología. *Digna* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dignament;*

Digitized by Google

francés, *dignement;* provenzal, *dignamen;* italiano, *dignamente;* latin, *dignè.*

Dignarse. Recíproco. Determinarse á honrar y favorecer á alguno.

ETIMOLOGÍA. *Digno:* latin *dignāre* y *dignāri*, juzgar digno; condescender, no desdeñarse, en pasiva: *non* DIGNOR *ambire grammaticos;* tengo á ménos el consultar á los gramáticos; esto es, no me *digno* hacerles esa honra, en Horacio: catalan, *dignarse.*

Dignatario. Masculino. El personaje investido de alguna dignidad; en cuyo sentido se dice: los DIGNATARIOS *del Estado.*

ETIMOLOGÍA. *Dignidad:* francés, *dignitaire.*

Dignidad. Femenino. Calidad que constituye digna alguna cosa. ‖ Excelencia, realce. ‖ Cargo ó empleo honorífico y de autoridad. ‖ En las catedrales y colegiatas es cualquiera de las prebendas de que es propio algun oficio honorífico y preeminente como el deanato, arcedianato, etc., y la persona que la posee. ‖ Por antonomasia se entiende la del arzobispo ú obispo, y así se dice: las rentas de la DIGNIDAD.

ETIMOLOGÍA. *Digno:* latin, *dignĭtas*, mérito, clase, grandeza, autoridad, estimacion, honestidad, virtud, hermosura: catalan, *dignitat;* francés del siglo XI, *deintet;* XII, *dignité*, forma moderna; provenzal, *dignitat, dignetat;* italiano, *dignità, degnità.*

Dignificante. *Teología.* Participio activo de dignificar. Lo que dignifica. Aplícase más comunmente á la gracia.

Dignificar. Activo. Hacer ó constituir digna alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Italiano *dignificāre;* del latin *dignus*, digno, y *ficāre*, tema frecuentativo de *facĕre*, hacer: francés, *dignifier;* catalan, *dignificar. Dignificar* es hacer digno muchas veces.

Dignísimamente. Adverbio modal superlativo de dignamente.

ETIMOLOGÍA. *Dignísima* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dignissiment.*

Dignísimo, ma. Adjetivo superlativo de digno, na.

ETIMOLOGÍA. *Digno:* catalan, *dignissim, a.*

Digno, na. Adjetivo. La persona que merece alguna cosa en sentido favorable ó adverso. ‖ Cuando se usa de una manera absoluta, se toma siempre en buena parte y en contraposicion de INDIGNO. ‖ Correspondiente, proporcionado al mérito y condicion de alguno.

ETIMOLOGÍA. Latin *dignus:* italiano, *degno;* francés, *digne;* provenzal, *digne, ding;* catalan, *digne, a;* burguiñon, *doigne.*

Dígono, na. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene dos ángulos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *gónos* (γῶνος), ángulo: francés, *digone.* (LITTRÉ.)

Digresion. Femenino. *Botánica.* Vicio en la elocuencia, que se comete siempre que sin necesidad se distrae el discurso á cosas inconexas con el asunto. Suele alguna vez ser disculpable la DIGRESION, cuando justa causa ó razon mueve á cometerla.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīgressĭo*, forma sustantiva abstracta de *dīgressus*, separado; participio pasivo de *dīgrĕdi*, retirarse; del prefijo intensivo *di* y *grĕdi*, tema reiterativo de *grădi*, caminar: catalan, *digressió;* provenzal, *disgressio;* francés, *digression;* italiano, *digressione.*

Digresionar. Neutro. Divagar, hacer digresiones.

ETIMOLOGÍA. *Digresion:* francés, *digresser.*

Digresivamente. Adverbio de modo. De una manera digresiva.

ETIMOLOGÍA. *Digresiva* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *digressivement.*

Digresivo, va. Adjetivo. Que tiene digresiones.

ETIMOLOGÍA. *Digresion:* francés, *digressif.*

Digresor. Masculino. El que hace digresiones.

Dihelia. Femenino. *Astronomía.* Nombre de la ordenada de la órbita terrestre cuando pasa por el foco ocupado por el sol. Este nombre, usado por Kepler, ha caido en desuso en nuestros dias.

ETIMOLOGÍA. Griego *diá*, por, y *hēlios*, (ἥλιος), sol: francés, *dihélie.* (LITTRÉ.)

Dihematon. Masculino. *Farmacia antigua.* Preparacion farmacéutica en que entraba sangre de ánade.

ETIMOLOGÍA. Griego δία *(día)*, preposicion, y αἷμα *(haima ó hæma)*, genitivo αἵματος *(haímatos ó hæmatos)*, que significa sangre.

Diheptápodo, da. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene catorce piés.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos; *heptá*, siete, y *poūs*, pié; «dos veces siete piés:» francés, *diheptapode.* (LITTRÉ.)

Diheptáedro. DIHEXÁEDRO. La forma *diheptáedro*, que se halla en algunos *Diccionarios*, debe ser errata de imprenta, puesto que *diheptáedro* significa *catorce* caras, no *doce.*

Dihexáedro, dra. Adjetivo. *Mineralogía.* Epíteto de unos minerales cristalizados de doce caras.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos; *hex*, seis, y *édra*, cara; «dos veces seis caras ó faces.»

Dihídrico, ca. Adjetivo. *Química.* Que contiene doble cantidad de hidrógeno.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, é *hidro*, radical de *hidrógeno:* francés, *dihydrique.* (LITTRÉ.)

Dihidrita. Femenino. *Mineralogía.* Nombre dado á un fosfato de cobre, que contiene dos átomos de cobre.

ETIMOLOGÍA. Griego δίς *(dís)*, dos, y ὕδωρ *(hydōr)*, agua.

Dij ó dije. Masculino. Cualquier adorno de los que se ponían á los niños al cuello, ó pendientes de la cintura, de cualquiera forma ó figura que fuesen. Usábase más frecuentemente en plural. ‖ Plural. Las joyas, relicarios y otras alhajas de que suelen usar las mujeres, y áun los hombres, por adorno. Tambien se usa en singular.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭgĭtus*, dedo, porque el primer *dije* fué un anillo; esto es, un adorno de *dedo.*

1. Este orígen demuestra que la actual ortografía de *dije* se vuelve contra la verdad radical del vocablo, puesto que el latin *dĭgĭtus* no se escribe *dĭjĭtus.*

2. *Dije* es la primera persona (singular) del pretérito perfecto del verbo decir. Por consiguiente, no sólo hay impropiedad, sino confusion.

3. Suplicamos á la Academia que vuelva á *dige*, simétrico de *digital*, que es la ortografía de orígen, y esto quiere decir que es la ortografía correcta y sabia.

Dijecillo, to. Masculino diminutivo de dije.

Dijitia. Femenino. *Medicina.* Desecacion ó atrofía de los dedos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭgĭtus*, dedo. La forma correcta y etimológica de la voz del artículo debería ser DIGITIA. Véase DIJ ó DIJE, *Etimología, 1.*

Dijon. Masculino. *Geografía.* Ciudad de Francia, capital del departamento de la Costa de Oro. Es notable en ella la *Plaza real*, donde se halla el antiguo palacio de los duques de Borgoña, que contiene el museo de pintura y el observatorio. Cuenta además con una escuela de derecho, ciencias y letras; y muchos establecimientos importantes, y ha sido patria de muchos hombres célebres, entre los cuales se hallan Bossuet, Crébillon, Felipe el Bueno, Debrosses, Vauban, Cazotte, Larcher, Longepierre, La Monnoye, Rameau, Piron y otros. ‖ *Historia.* Tuvo poca importancia en tiempo de los romanos. Fué rodeada de murallas, flanqueadas de torres, en tiempo de Marco Aurelio; ensanchada en el de Aureliano; saqueada por los sarracenos en 731, por los normandos en 888, y casi devorada por un incendio en 1137; y reedificada por los duques de Borgoña, de los que fué capital desde 1179 á 1477. Durante toda la Edad Media se batió moneda en ella. En 1513 la cercaron los suizos, y el gobernador La Trémouille no pudo alejarlos de otro modo que dándoles 40.000 escudos.

Dijonés. Masculino. Natural de Dijon. ‖ Territorio de Dijon. ‖ Adjetivo. Concerniente á Dijon.

Dilaceracion. Femenino. Despedazamiento, la accion y efecto de dilacerar.

ETIMOLOGÍA. *Dilacerar:* latin, *dīlăcĕrātĭo*, despedazamiento; forma sustantiva abstracta de *dīlăcĕrātus*, dilacerado: francés, *dilacération.*

Dilacerado, da. Participio pasivo de dilacerar.

ETIMOLOGÍA. *Dilacerar:* latin, *dīlăcĕrātus*, participio pasivo de *dīlăcĕrāre:* francés, *dilacéré.*

Dilacerante. Participio activo de dilacerar. ‖ Adjetivo. Despedazador.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīlăcĕrans, dīlăcĕrantis*, participio de presente de *dīlăcĕrāre*, dilacerar.

Digitized by Google

Dilacerar. Activo. Desgarrar, despedazar las carnes de personas ó animales. Por extension se aplica á cosas morales, como la honra, etc.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *di* y *lacerar:* latin, *dīlăcĕrāre;* francés, *dilacérer*.

Dilacion. Femenino. Retardacion ó detencion de alguna cosa por algun tiempo. ‖ Anticuado. Dilatacion, extension, propagacion.

ETIMOLOGÍA. *Dilatar:* latin, *dīlātĭo*, prórroga, forma sustantiva abstracta de *dīlātus*, diferido: catalan, *dilació;* francés y provenzal, *dilation;* italiano, *dilazione*.

Dilapidacion. Femenino. La accion y efecto de dilapidar.

ETIMOLOGÍA. *Dilapidar:* latin, *dīlăpīdātĭo*, la accion de disipar, en el Código teodosiano: catalan, *dilapidació;* francés, *dilapidation*.

Dilapidado, da. Participio pasivo de dilapidar.

ETIMOLOGÍA. *Dilapidar:* catalan, *dilapidat, da;* francés, *dilapidé*.

Dilapidador, ra. Masculino y femenino. El que dilapida ó malgasta su hacienda ó la ajena.

ETIMOLOGÍA. *Dilapidar:* catalan, *dilapidador, a;* francés, *dilapidateur*.

Dilapidar. Activo. Destruir ó malgastar los bienes propios, ó los que uno tiene á su cargo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīlăpĭdāre*, gastar temerariamente; del prefijo intensivo *di* y *lăpĭdāre*, arrojar piedras; de *lăpĭda*, lápida: catalan, *dilapidar;* francés, *dilapider*. *Dilapidar* es tirar los bienes á la calle, como quien tira piedras.

Dilatabilidad. Femenino. Susceptibilidad de dilacion. ‖ *Física.* Propiedad que tienen ciertos cuerpos de aumentar de volúmen, supuesta la accion del calor, empero sin variar de masa.

ETIMOLOGÍA. *Dilatable:* catalan, *dilatabilitat;* francés, *dilatabilité;* italiano, *dilatabilità*.

Dilatable. Adjetivo. *Física.* Lo que puede dilatarse.

ETIMOLOGÍA. *Dilatar:* italiano, *dilatabile;* francés y catalan, *dilatable*.

Dilatacion. Femenino. La accion ó efecto de dilatar. ‖ *Física.* La alteracion que recibe un cuerpo cuando ocupa más lugar que el ordinario. ‖ Metáfora. Desahogo y serenidad en alguna pena ó sentimiento grave.

ETIMOLOGÍA. *Dilatar:* latin, *dīlātātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dīlātātus*, dilatado: catalan, *dilatació;* francés, *dilatation;* italiano, *dilatazione*.

Dilatadamente. Adverbio de modo. Con dilatacion.

ETIMOLOGÍA. *Dilatada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dilatadament*.

Dilatado, da. Adjetivo metafórico. Numeroso.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīlātātus*, participio pasivo de *dīlātāre*, *dilatar:* catalan, *dilatat, da;* francés, *dilaté;* italiano, *dilatato*.

Dilatador, ra. Masculino y femenino. La persona que dilata ó extiende.

ETIMOLOGÍA. *Dilatar:* latin, *dīlātātor*, el que extiende; y figuradamente, el que propaga: *linguæ latinæ* DILATATOR, «propagador de la lengua latina:» catalan, *dilatador;* francés, *dilateur;* italiano, *dilatatore*.

Dilatante. Participio activo de dilatar. Que dilata.

ETIMOLOGÍA. Latin *dilatante*, ablativo de *dīlātans*, *dīlātantis*, participio de presente de *dīlātāre*, dilatar: francés *dilatant;* italiano, *dilatante*.

Dilatar. Activo. Extender, alargar y hacer mayor alguna cosa, ó que ocupe más lugar ó tiempo. ‖ Diferir, retardar alguna cosa. ‖ Metáfora. Propagar, extender; y así se dice: DILATAR la fama, el nombre. ‖ Recíproco. Explayarse, extenderse con prolijidad en algun discurso ó narracion.

ETIMOLOGÍA. *Diferir:* latin, *dīlātāre*, frecuentativo de *dĭffere*, diferir: catalan, *ditatar, dilatarse;* francés, *dilater;* italiano, *dilatare*.

Dilatarse. Recíproco. Entregarse al descanso del ánimo. ‖ Tiene por pasiva las demás acepciones del activo.

Dilatativo, va. Adjetivo. Lo que tiene virtud de dilatar.

ETIMOLOGÍA. *Dilatar:* catalan, *dilatatiu, va*.

Dilaticórneo, nea. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene los cuernos ó antenas dilatados en cierto punto.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīlātus*, dilatado, y *cornĕus*, córneo: francés, *dilaticorne*.

Dilatoria. Femenino. DILACION. Se usa más comunmente en plural; y así se dice: traer en DILATORIAS á alguno, andar con DILATORIAS.

ETIMOLOGÍA. *Dilatorio*.

Dilatoriamente. Adverbio de modo. Con dilacion.

ETIMOLOGÍA. *Dilatoria* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *dilatoirement*.

Dilatorio, ria. Adjetivo. *Forense.* Lo que sirve para prorrogar y extender el término judicial de una causa.

ETIMOLOGÍA. *Dilacion:* catalan, *dilatori, a;* francés, *dilatoire;* italiano, *dilatorio;* del latin *dīlātōrĭus*, que alarga el término jurídico. *(Digesto.)*

Dilèccion. Femenino. Amor, voluntad honesta.

ETIMOLOGÍA. *Dilecto:* latin, *dīlectĭo*, el amor, forma sustantiva de *dīlectus*, dilecto: catalan, *dilecció;* francés, *dilection*.

Dilectísimo, ma. Adjetivo superlativo de dilecto.

ETIMOLOGÍA. *Dilecto:* latin, *dīlectissĭmus;* catalan, *dilectíssim, a*.

Dilecto, ta. Adjetivo. AMADO.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīlectus*, participio pasivo de *dīligĕre*, amar con eleccion; del prefijo intensivo *di* y *ligĕre*, tema frecuentativo de *legĕre*, escoger. —*Dīligĕre* significa ménos que *amāre*, segun los siguientes pasajes de Ciceron: *tantum accessit, ut mihi nunc dēnique* AMARE *videar, antea* DILEXISSE: «se acrecentó tanto, que ahora es cuando me parece que le amo; ántes le estimaba:» *ut scires eum non a me* DILIGI *solum; verùm etiam amari:* «para que supieras que no solamente le estimo, sino que le amo.» Por consiguiente, *amado* significa más que *dilecto*.

Dilema. Masculino. *Dialéctica.* Argumento formado de dos proposiciones contrarias disyuntivamente, con tal artificio, que negada ó concedida cualquiera de las dos, queda demostrado lo que se intenta probar.

ETIMOLOGÍA. Griego διλήμμα *(dilēmma);* de *dís*, dos, y *lēmma*, argumento; «dos lemas:» catalan, *dilema;* francés, *dilemme:* italiano, *dilemma;* latin, *dĭlēmma*. (CICERON.)—*Dilemma:* del griego *dilēmma*, compuesto de *dis*, dos veces, y *lambánō*, coger, emprender, abrazar, admitir, constreñir, estrechar. Es un argumento de dos filos, un *argumento bicornuto*, como le llamaban los antiguos, porque cierra todos los pasos al adversario, estrechándole por ambos lados: *utrinque constringens*. —*Dilema* vale tambien *dos-lemas*, pues *lema* (de *lambánō*) se llamó la mayor del silogismo, y el dilema es realmente un silogismo hipotético disyuntivo, que tiene como *dos-lemas*, pues su premisa mayor es disyuntiva. (MONLAU.)

Dilemático, ca. Adjetivo. Que es de la naturaleza del dilema.

ETIMOLOGÍA. *Dilema:* francés, *dilemmatique;* italiano, *dilemmatico*.

Dilépido, da. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene dos escamas.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *lepís*, escama: francés, *dilépide*. (LITTRÉ.)

Dilettante. Sustantivo y adjetivo. Voz italiana usada en todos los países, para designar á una persona muy aficionada á la música, y con particularidad á la italiana. Tambien en plural conserva la terminacion italiana y se dice *dilettanti*.

ETIMOLOGÍA. Italiano *il dilettante*, singular; *i dilettanti*, plural; forma de *dilettare*, deleitar; francés, *dilettante*.

Diletantismo. Masculino. Aficion extremada por la música.

ETIMOLOGÍA. *Dilletante:* francés, *dilettantisme*.

Diligencia. Femenino. Aplicacion, actividad y cuidado en ejecutar alguna cosa. ‖ Prontitud, agilidad y priesa. Usase más comunmente con los verbos de movimiento. ‖ Familiar. Negocio, dependencia, solicitud. ‖ *Forense.* La ejecucion y cumplimiento de un auto, acuerdo ó decreto judicial, su notificacion, etc. ‖ Anticuado. Amor, dileccion. ‖ Carruaje periódico, de bastante capacidad, que hace su jornada con mucha prontitud, llevando á varias personas. ‖ EVACUAR UNA DILIGENCIA. Frase. Finalizarla, salir de ella, concluirla. ‖ HACER LAS DILIGENCIAS DE CRISTIANO. Frase. Cumplir con la Iglesia, confesando y comulgando en pascua, ó cuando alguno se dispone para morir. ‖ HACER LAS DILIGENCIAS DEL JUBILEO. Frase. Ejecutar lo que se previene para ganarlo. ‖ HACER SUS DILIGENCIAS. Frase. Poner todos los medios para conseguir algun fin. ‖ HACER UNA DILIGENCIA. Frase. Exonerar el vientre. ‖ LA DILIGENCIA ES MADRE DE LA BUENA VENTURA. Refran que enseña cuánto influye el cuidado y ac-

Digitized by Google

tividad en el logro de las solicitudes.

Etimología. *Diligente:* latin, *dĭlĭgentĭa;* catalan, *diligéncia;* francés, *diligence;* italiano, *diligencia.*

Diligenciar. Activo. Poner los medios necesarios para el logro de alguna solicitud.

Etimología. *Diligencia:* catalan, *diligenciar.*

Diligenciero. Masculino. El que toma á su cargo la solicitud de los negocios de otro. ‖ Anticuado. *Forense.* El encargado por los fiscales para evacuar algunas diligencias de oficio, como pruebas de hidalguía, etc.

Etimología. *Diligencia.*

Diligente. Adjetivo. Cuidadoso, exacto y activo. ‖ Pronto, presto, ligero en el obrar.

Etimología. *Dilecto:* latin *dĭlĭgens, dĭlĭgentis,* forma adjetiva de *dĭlĭgĕre,* amar con eleccion, escoger: catalan, *diligent;* francés, *diligent, diligente;* italiano, *diligente.* La *diligencia* significa una especie de amor, lo cual revela una profunda sabiduría del lenguaje. Para ser *diligente,* hay que amar; y así vemos que el más *diligente* es el amante.

Diligentemente. Adverbio de modo. Con diligencia.

Etimología. *Diligente* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *diligentment;* francés, *diligemment;* provenzal, *diligentement, diligenmen;* italiano, *diligentemente;* latin, *dĭlĭgēnter.*

Diligentísimo, ma. Adjetivo superlativo de diligente.

Etimología. *Diligente:* latin, *dĭlĭgentissĭmus,* catalan, *diligentissim, a.*

Dilin-dilin. Palabra formada por onomatopeya para designar el sonido de una campanilla.

Dilobulado, da. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene dos lóbulos.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *lobulado:* francés, *dilobé.*

Dilofo, fa. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene dos crestas ó dos colas.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *lóphos,* moña: francés, *dilophe;* latin, *dĭlŏphos.* (Marciano Capela.)

Dilogia. Femenino. Ambigüedad, doble sentido, equívoco.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *lógos,* razon y verbo, sentencia: latin, *dĭlŏgĭa;* francés, *dilogie.*

Diloquia. Femenino. Conjunto de dos decurias.

Diloquita. Masculino. El que mandaba una diloquia.

Dilucidacion. Femenino. Ilustracion, claridad y explicacion que se da á alguna obra de ingenio, proposicion ó discurso.

Etimología. *Dilucidar:* latin, *dĭlūcĭdātĭo;* catalan, *dilucidació;* francés, *dilucidation.*

Dilucidado, da. Participio pasivo de dilucidar.

Etimología. *Dilucidar:* catalan, *dilucidat, da;* francés, *dilucidé;* italiano, *dilucidato.*

Dilucidador. Masculino. El que dilucida.

Etimología. *Dilucidar:* catalan, *dilucidador, a.*

Dilucidar. Activo. Ilustrar, declarar y explicar alguna obra de ingenio, proposicion ó discurso.

Etimología. Latin *dĭlūcĭdāre,* ilustrar; del prefijo intensivo *di* y *lūcĭdāre,* aclarar, frecuentativo de *lucēre,* lucir: catalan, *dilucidar;* francés, *dilucider;* italiano, *dilucidare.*—La derivacion es evidente: *lucēre,* lucir; *lūcĭdāre,* aclarar; *dĭlūcĭdāre,* aclarar del todo.

Quien *aclara,* ilustra una vez: quien *dilucida,* aclara muchas veces.

Dilucidario. Masculino. *Literatura.* El escrito con que se dilucida ó ilustra alguna obra.

Etimología. *Dilucidar:* catalan, *dilucidari.*

Dilucidez. Femenino. Claridad ó fulgor.

Etimología. *Dilúcido.*

Dilúcido, da. Adjetivo. Claro, inteligible.

Etimología. *Dilucidar:* latin *dĭlūcĭdus,* claro, en Ciceron; resplandeciente, en Plinio.

Dilucion. Femenino. *Química.* Aumento de agua á una disolucion.

Etimología. *Diluir:* francés, *dilution.*

Dilúculo. Masculino. La sexta parte de aquellas en que se divide la noche.

Etimología. *Dilúcido:* latin *dĭlūcŭlum,* el alba; *diluculat* (verbo impersonal), amanece.

Diluente. Participio activo de diludir. ‖ Que diluye. ‖ Calificacion de los medicamentos que se han creido propios para aumentar la fluidez de la sangre y los humores del cuerpo.

Etimología. Latin *dīluens, dīluentis,* participio de presente de *dīluĕre,* diluir: catalan, *diluhent.*

Diluido, da. Participio pasivo de diluir.

Diluir. Activo. Desleir alguna cosa. ‖ Anticuado. Engañar. ‖ *Química.* Añadir agua á una disolucion, extenderla ó debilitarla.

Etimología. Latin *dīluĕre,* limpiar lavando, desleir; del prefijo intensivo *di* y del anticuado *luĕre,* hacer lustraciones: francés, *diluer;* italiano, *diluire.*

Dilusivo, va. Adjetivo anticuado. Lo que tiene facultad de diluir ó engañar.

Etimología. Latin *dēlūsus,* burlado, participio pasivo de *dēlūdĕre,* befarse; del prefijo intensivo *di* y *lūdĕre,* jugar: catalan, *dilusiu,* francés, *délusoire.*

Diluviano, na. Lo que tiene relacion con el diluvio universal, ó hiperbólicamente se compara á él.

Etimología. *Diluvio:* catalan, *diluviá, na;* francés, *diluvien.*

Diluviar. Neutro impersonal. Llover á manera de diluvio.

Etimología. *Diluvio:* latin *dīlŭviāre.* (Lucrecio.)

Diluvio. Masculino. Inundacion de la tierra ó de alguna parte de ella, procedida de copiosas lluvias. ‖ Por antonomasia, se llama el universal con que Dios castigó á los hombres en tiempo de Noé. ‖ Metafórico y familiar. La excesiva abundancia de cualquiera cosa; y así se dice: un diluvio de palabras, de injurias, etc.

Etimología. Latin *dīlŭvĭes,* en Horacio; *dīlŭvĭum,* en Plinio; de *dīluĕre,* limpiar lavando: catalan, *diluvi;* provenzal, *diluvi, dulivi;* francés del siglo xii, *delouve, duluve;* xiii, *deluve;* moderno, *déluge;* italiano, *diluvio.*

1. Los judíos y los cristianos admiten que el diluvio, verificado en 2348 ántes de Jesucristo, segun Usserio, fué una inundacion universal causada por la corrupcion del género humano; y que sólo Noé y su familia, encerrados en el arca, pudieron salvarse de tamaña catástrofe.

*2. Las naciones paganas conservaron el recuerdo de un cataclismo análogo, pero no universal, sino más bien parcial. Así es que esta tradicion se halla entre los caldeos, los egipcios, los sirios, los indios y los chinos.

3. Los griegos decían haber tenido dos diluvios: el de Deucalion y Pirra (véanse estas palabras), producido en la Tesalia por el estancamiento de las aguas del Peneo, 1620 años ántes de Jesucristo; y el de Ogíges (véase esta palabra), en Beocia y Ática, 1822 tambien ántes de Jesucristo, causado por el desbordamiento del Copaïs.

4. Los mejicanos, peruanos y otros pueblos de América conocían la tradicion del diluvio ántes de ir allí los europeos, prueba de la universalidad de esa tradicion y de las presunciones de la ciencia novísima acerca del estrecho de Béhring.

5. Pueden consultarse acerca de este asunto: Boué, *Mémoire sur le deluge,* 1842; Buckland, *Géologie sacrée,* traducida en francés por Dogère; Cuvier, *Discours sur les révolutions du globe;* Fréd. Klee, *le Déluge,* Paris, 1847; y Marcel de Serres, *Cosmogonie de Moïse comparée aux faits géologiques,* 1838.

Diluvion. Masculino. *Geología.* Nombre de los terrenos de transicion, cuya formacion se atribuye á una inundacion del mar, anterior á los tiempos históricos.

Etimología. Latin *dīlŭvĭo, dīlŭvĭōnis;* francés, *diluvium.* (Littré.)

Diluyente. Participio activo de diluir. ‖ Adjetivo. Lo que tiene la propiedad de diluir ó disolver.

Etimología. *Diluir.*

Dilvinela. Femenino. *Botánica.* Género de fíceas, cuyo tipo es la conferva admirable.

Dillen (Juan Jacobo). Célebre médico y botánico aleman, que nació en Darmstadt, en 1687, y murió en Oxford, en 1747. Despues de publicar algunos trabajos sobre el modo de propagar las plantas, y principalmente las criptógamas, y sobre la facilidad de extraer el opio de la adormidera de Europa, publicó su *Catalogus plantarum circa Giessam nascentium,* en 1719. Un rico inglés, W. Sherard, le hizo ir á Lóndres, en 1721; fundó para él una cátedra de

Digitized by Google

botánica en Oxford, y le hizo describir las plantas de su jardin de Eltham (*Hortus Elthamensis*, 1732). DILLEN dió en 1724 una nueva edicion de la *Synopsis plantarum Angliæ* de Ray, y acabó de adquirir una gran reputacion con su *Historia de los musgos*, 1741, que es el tratado más completo sobre esta materia. Él mismo dibujaba y grababa las láminas de sus libros. Linneo le tuvo en gran estima, le dedicó su *Crítica botánica*, y dió el nombre de DILLENIA á un género de magnolias.

Dimaco. Masculino. *Antigüedades griegas.* Soldados antiguos armados pesadamente, que combatían por lo regular á caballo.

ETIMOLOGÍA. Griego διμάχαι *(dimáchai)*; de *dís*, dos, y *máchē*, combate, porque combatían á pié y á caballo: latin, *dĭmăchæ*, plural; francés, *dimaques*. (LANDAIS.) Los *dimacos* eran soldados macedonios. (CURCIO.)

Marty y Caballero dice que combatían por lo regular á caballo; pero, como su mismo nombre indica, combatían á caballo y á pié; eran soldados de las dos armas. Julio Polux atribuye á Alejandro Magno la organizacion de esta milicia.

Dimanacion. Femenino. La accion de dimanar.

ETIMOLOGÍA. *Dimanar:* latin, *dĭmānātĭo;* catalan, *dimanació.*

Dimanador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que dimana.

Dimanante. Participio activo de dimanar. Lo que dimana.

Dimanar. Neutro. Proceder ó venir el agua de sus manantiales. ‖ Metáfora. Provenir, proceder y tener orígen una cosa de otra.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *di* y *manar:* latin, *dĭmānāre;* catalan, *dimanar.*

Dimante. Femenino. *Mitología.* Hécuba, hija de Dímas ó Dymas, y mujer de Príamo. (HOMERO.)

ETIMOLOGÍA. Latin *Dymāntis.* (OVIDIO.)

Dimáquero. Masculino. Gladiador que combatía en Grecia con dos espadas.

ETIMOLOGÍA. *Dimaco.*

Dímas ó Dymas. Masculino. *Mitología.* Rey de Tracia, padre de Asio y de Hécuba. ‖ *Geografía.* Río de la Sogdiana.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dymas, Dimantis*, que es el griego Δύμας *(Dymas).*

Dimension. Femenino. Medida, tamaño y extension de algun cuerpo. ‖ *Geometría.* Medida de la extension de los cuerpos por su longitud, latitud y altura. ‖ *Música.* La medida de los compases.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭmensĭo*, medida; forma sustantiva abstracta de *dĭmensus*, participio pasivo de *dĭmetĭri*, medir exactamente, disponer con órden; del prefijo intensivo *di* y *metĭri*, medir: catalan, *dimensió;* provenzal, *dimencio;* francés, *dimension;* italiano, *dimensione.*—La *dimension* se diferencia del tamaño ó volúmen en que es un volúmen medido.

Por DIMENSION se entiende en álgebra: 1.°, las potencias de las raíces ó valores de las cantidades desconocidas de una ecuacion; en una ecuacion de primer grado, la incógnita no tiene más que una DIMENSION; en una de segundo grado, dos, etc.; 2.°, las letras ó factores de que se compone una cantidad algebráica.

Dimensional. Adjetivo. Lo perteneciente á alguna dimension.

ETIMOLOGÍA. *Dimension:* catalan, *dimensional.*

Dimeredo, da. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene dobles miembros.

ETIMOLOGÍA. *Dímero.*

Dimeria. Femenino. *Antigüedades.* Escuadra de la antigua falange griega, equivalente á una hemiloquia.

ETIMOLOGÍA. *Dímero.*

Dimérito. Femenino. *Antigüedades.* Que recibía pago y racion dobles, entre los antiguos griegos.

ETIMOLOGÍA. *Dímero.*

Dímero. Adjetivo. *Entomología.* Calificacion de los insectos cuyos tarsos están compuestos de los dos segmentos ó artículos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *méros* (μέρος), parte: francés, *dimère.* (LANDAIS.)

Dimerosómato. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene el cuerpo dividido en dos partes.

ETIMOLOGÍA. Griego *dis*, dos; *méros*, parte, y *sōma*, cuerpo.

Dimes y diretes (ANDAR EN). Frase. Andar en disputas y porfías.

ETIMOLOGÍA. Forma sustantiva de *di*, imperativo de *decir*; y de *diré*, futuro simple del mismo verbo; construidos con los pronombres personales *me* y *te: di-me*, y *te diré.*

Dimesa. Femenino. Religiosa de una comunidad fundada en Venecia en 1584, para enseñar el catecismo á las niñas y cuidar á las mujeres pobres enfermas.

Dímetro. Adjetivo. *Prosodia griega y latina.* Epíteto del verso antiguo que tiene dos medidas ó cuatro piés.

ETIMOLOGÍA. Griego δίμετρος *(dímetros)*; de *dís*, dos, y *métron*, medida: latin, *dĭmĕter*, y *dĭmĕtrus;* francés, *dimètre;* catalan; *dímetro.*

Dimiario, ria. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene dos músculos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *mys*, *myós* (μῦς, μυός), músculo: francés, *dimyaire.* (LITTRÉ.)

Dimidiado, da. Adjetivo. *Historia natural.* Que no se ha desarrollado sino á medias.

ETIMOLOGÍA. *Dimidiar:* francés, *dimidié.* (LITTRÉ.)

Dimidiar. Activo. Partir, dividir en mitades alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭmĭdiāre*, partir; forma verbal de *dĭmĭdĭus*, partido por mitad; del prefijo intensivo *di* y *mĭdĭus*, tema frecuentativo de *mĕdĭus*, medio: catalan, *dimidiar.*

Diminucion. Femenino. La merma ó menoscabo de alguna cosa, tanto en lo físico como en lo moral. ‖ IR EN DIMINUCION. Frase que se dice de la salud, á crédito y otras cosas cuando se van perdiendo.

ETIMOLOGÍA. *Disminucion.*

Diminucion de cabeza. *Historia.* Frase por la cual se expresaba en la antigua Roma el paso de un ciudadano del primer estado á simple ciudadano. Había la *gran* DIMINUCION DE CABEZA, que era cuando perdían la ciudad y la libertad, pasando á ser esclavos, ó sufriendo la pena de muerte; la DIMINUCION *media*, cuando perdían la ciudad y conservaban la libertad, como en los casos de destierro ó deportacion; y la DIMINUCION *pequeña*, cuando conservaban la ciudad y la libertad, pero que era menor por entregarse en adopcion. DIMINUCION DE CABEZA significaba propiamente que la ciudad disminuía en una cabeza, es decir, con la persona de un ciudadano. Esto era lo que llamaba Ciceron: DIMINUTIO *capitis.*

Diminuecer. Neutro anticuado. Menguar, mermar.

ETIMOLOGÍA. *Disminuir.*

Diminuir. Activo. DISMINUIR.

Diminutamente. Adverbio de modo. Escasamente. ‖ Menudamente, por menor.

ETIMOLOGÍA. *Diminuta* y el sufijo adverbial *mente.*

Diminutivamente. Adverbio de modo. En forma diminuta.

ETIMOLOGÍA. *Diminutiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *diminutivament;* francés, *diminutivement;* latin, *dĭmĭnūtĭvè.*

Diminutivo, va. Adjetivo. Lo que tiene cualidad de disminuir ó reducir á ménos alguna cosa. ‖ *Gramática.* Se aplica al nombre que disminuye la significacion del primitivo.

ETIMOLOGÍA. *Diminuto:* latin, *dĭmĭnūtĭvus;* catalan, *diminutiu; va;* provenzal, *diminutiu;* catalan, *diminutif;* italiano, *diminutivo.*

Diminuto, ta. Adjetivo. Defectuoso, falto de lo que debía tener para su complemento ó perfeccion. ‖ Excesivamente pequeño.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭmĭnūtus*, participio pasivo de *dĭmĭnuĕre*, disminuir: catalan, *diminut, a.*

Dimision. Femenino. Renuncia, desapropio de alguna cosa que se posee. Dícese de los empleos y comisiones.

ETIMOLOGÍA. *Dimitir:* latin *dimissĭo*, el acto de enviar y de despedir; forma sustantiva abstracta de *dĭmissus*, dimitido: catalan, *dimissió.*

Dimisorias. Femenino plural. Letras que dan los prelados á sus súbditos, autorizando en ellas á un obispo extraño para que pueda conferirles las sagradas órdenes. ‖ DAR DIMISORIAS. Frase familiar. Despedir á uno ahuyentándole con desagrado. Dícese tambien LLEVAR DIMISORIAS, aludiendo al despedido.

ETIMOLOGÍA. *Dimisorio:* catalan, *dimissórias;* francés, *dimissoire;* latin, DIMISSORIÆ *litteræ*, cartas dimisorias. —«Los cuales se han hallado muchas veces no ser ordenados, y que trahen *dimisorias* falsas.» *(Novísima Recopi-*

Digitized by Google

lacion, libro 1.°, título 3.°, capítulo 29.)

Dimisorio, ria. Adjetivo. Que tiene fuerza de dimisorias. ‖ Adjetivo. Que dimite; concerniente á la dimision.

ETIMOLOGÍA. *Dimision:* francés, *dimissorial.*

Dimitente. Participio activo de dimitir. El que dimite.

ETIMOLOGÍA. *Dimitir:* latin, *dĭmittens, dĭmittentis*, participio de presente de *dĭmittĕre*, licenciar.

Dimitido, da. Participio pasivo de dimitir.

ETIMOLOGÍA. *Dimitir:* latin, *dĭmissus;* italiano, *dimisso;* francés, *démis, ise.*

Dimitir. Activo. Renunciar, hacer dejacion de alguna cosa, como empleo, comision, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭmittĕre*, renunciar; del prefijo intensivo *di* y *mittĕre*, enviar: catalan, *demétrer;* provenzal, *demetre;* francés del siglo XIII, *demectre;* moderno, *démettre;* italiano, *dimittere, dimittersi.*

Dimo (SAN PEDRO). Masculino. *Geografía.* Feligresía en la provincia de Pontevedra. Se halla en la falda occidental del monte Geabre, con 1.000 almas, clima benigno, terreno de mediana calidad, excelentes prados, buenas cosechas de legumbres, bastante ganado, abundante caza y varios molinos harineros. Parece por su nombre corresponder al antiguo *Grandimiro,* y en él se hallaba el camino romano que, sin duda para tocar en los lugares marítimos, pasaba por Villagarcía y Carril.

Dimon ó **Dymon.** Masculino. *Mitología.* Uno de los cuatro dioses lares.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dymon.*

Dimorfismo. Masculino. *Mineralogía.* Diferencia que presentan en su forma los cuerpos que tienen una misma composicion química, pero que difieren en su estado molecular.

ETIMOLOGÍA. *Dimorfo:* francés, *dimórphie, dimorphisme.* (LITTRÉ.)

Dimorfo, fa. Adjetivo. *Historia natural.* Susceptible de presentarse bajo dos formas diferentes. ‖ *Mineralogía.* Epíteto de las sustancias que pueden presentar cristales pertenecientes á dos sistemas distintos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *mórphē*, forma: francés, *dimorphe.* (LITTRÉ.)

Din. Masculino familiar. DINERO.

Din. Masculino. *Mitología.* Genio de la ley, uno de los veintiocho izedes de la religion de los persas.

Din-dan. Masculino. El sonido de las campanas. Voz formada por onomatopeya.

Dinamarca. Femenino. *Geografía.* Pequeño estado compuesto del archipiélago *danés* y de una parte de la península de *Jutlandia.*—Se encuentra colocado al Norte de Europa, entre el Báltico, al Este; el mar del Norte, al Oeste, y la *Escandinavia,* al Sur; de la cual le separan los estrechos de *Skager-Rak*, de *Cattegat* y el paso del *Sund.*—Su latitud media es de 55° y medio.—Antes del Tratado de Viena, de 1864, este reino, que se extendía al Sur, hasta el *Elba,* contaba 56.000 kilómetros cuadrados de superficie y 2.800.000 habitantes; pero en la reciente guerra, que sostuvo contra los austro-prusianos, perdió los ducados de *Schleswig, Holstein* y *Lauemburgo,* situados al Mediodía de Jutlandia—con la cual constituían lo que los antiguos llamaban península címbrica—y su extension superficial quedó, desde entónces, reducida á 38.000 kilómetros cuadrados, que pueblan hoy 1.800.000 almas.—Este país carece casi por completo de verdaderas montañas y de ríos importantes; si se exceptúa el *Konge-aa* que, marcando el límite de *Jutlandia* y dirigiéndose hácia el reino de Prusia, va á desaguar en el mar del Norte. Los lagos y los canales que cruzan el territorio son, en cambio, numerosos.—El clima es húmedo y frío en el continente, dulce y apacible en el archipiélago. La primavera y el otoño son completamente desconocidos en esta comarca.—El suelo, por lo general, llano y fértil. En las islas del Báltico abundan los cereales, las patatas, el cáñamo, el lino, el tabaco, el lúpulo (planta que entra en la composicion de la cerveza) y el colsa (especie de col silvestre, de cuya semilla se saca aceite). La parte continental se halla cubierta de exquisitos pastos con que se crían multitud de carneros, hermosos caballos y bueyes corpulentos. —Siendo este pueblo esencialmente agrícola y marítimo, la industria ofrece muy poco de notable. Las producciones de su suelo y la pesca constituyen su principal riqueza, pues si bien en muchas de sus provincias se fabrican gran número de artículos, éstos, por lo general, no pueden competir con los de Inglaterra, Francia y Bélgica.—El comercio es más extenso y activo. Exporta sus productos agrícolas, cerveza, bueyes, caballos, pieles, pescados y pluma de *eider;* é importa vinos, aceite, frutas, maderas, hierro y objetos de lujo. Las exportaciones é importaciones se elevan, respectivamente, á 100 y 200.000.000 de francos. *Copenhague* y *Elseneur* son sus principales puertos.—El reino que se describe, como ya hemos indicado al principio de este artículo, puede dividirse en dos partes: una insular y otra continental. La primera, comprende las islas de *Seelanda* (en danés *Siœlland*), *Fionia* (en danés *Fyen*, en aleman *Fünen*), *Langelandia, Falster* y otras. Entre los brazos de mar que bañan estas islas, distínguense los tres pasos que ponen en comunicacion el *Cattegat* con el *Báltico;* es decir: el *Sund,* entre *Seelanda* y *Suecia;* el gran *Belt,* entre *Seelanda* y *Fionia;* el pequeño *Belt,* entre *Fionia* y la *península címbrica.* La parte danesa de esta última comprende la *Jutlandia,* que se extiende de Sur á Norte y termina en el cabo de *Skagen.* Divídela en dos mitades una grande albufera ó brazo de mar denominado *Liim-fiord,* y crúzanla varios lagos y dos canales que, desde el *Báltico* van: uno, al *Elba,* y otro, al *Eider.*—Bajo el punto de vista administrativo, la monarquía danesa se halla dividida en *amt* (provincias), subdivididas en *stader* (distritos).—Sobre la costa oriental de la isla de *Seelanda,* está situada *Copenhague* (en danés *Kiœbenhavn*), capital del reino; á los 10° 14′ 5″ de longitud Este, y 55° 41′ 4″ de latitud Norte. Esta ciudad, considerada como una de las más bellas de Europa, ocupa el fondo de un golfo y una parte de la pequeña isla de *Amak,* con 180.000 habitantes, buenas fortificaciones, magnífico arsenal y grandiosos edificios. Entre éstos, cítanse, como más notables, el palacio que ocupa la Academia de Bellas Artes, el parque de artillería, el teatro, el palacio regio donde celebra sus sesiones el Tribunal Supremo de Justicia; el vasto edificio de *Amalienburgo,* que contiene la morada del rey y la escuela de marina, situado en una hermosa plaza, decorada con la estatua ecuestre de Federico V. No hace muchos años, contaba esta poblacion nueve iglesias parroquiales, una capilla católica, cinco sinagogas, diez plazas públicas, cinco mercados, cuatro palacios reales, universidad, buenas escuelas politécnica, metropolitana, normal y militar; algunos museos, varias corporaciones científicas y literarias y considerable número de establecimientos de beneficencia. En el arsenal debe conservarse todavía una biblioteca real con más de 500.000 volúmenes, infinidad de manuscritos preciosísimos y 80.000 grabados; y en la cúpula de la iglesia de la Trinidad, otra universitaria, que contenía sobre 70.000 volúmenes y la grande esfera ó globo terráqueo de *Tycho-Brahe.* Esta encomiada ciudad es además plaza fuerte; y su doble puerto, que sostiene un activo comercio con Suecia, puede contener hasta 500 buques mercantes y toda la marina del reino.—Las islas que pueblan la costa occidental son numerosas; pero poco importantes, si se exceptúan las de *Fohr* y *Silt,* notables: la primera, por sus excelentes baños y gran comercio de ostras; la segunda, por su abundante y sabroso ganado.—La ciudad más considerable de *Jutlandia,* no obstante su escasa poblacion, es *Aarhuus,* sentada sobre la orilla de un golfo de la costa oriental, con 14.000 almas, un pequeño puerto bastante frecuentado, alguna industria y una catedral gótica, que pasa por la más elevada del reino. *Aalborg,* situado sobre el *Liim-fior,* es una bonita poblacion con 15.000 almas, puerto de algun comercio y fábricas de aguardiente y refinacion de azúcar.—Entrando ahora en el *Cattegat,* grande estrecho que separa la DINAMARCA de la *Suecia,* y pasando, sin detenerse, en las pequeñas islas de *Lessö* y de *Anholt,* se llega á la más importante del archipiélago danés, la *Seelanda.* Al Nordeste de esta misma isla se en-

Digitized by Google

cuentra *Elseneur* ó *Heelsingœr;* villa situada á los 10° 17′ de longitud Este, y 56° 2′ de latitud Norte; cuya prosperidad débese principalmente al considerable número de buques que hacen escala en su puerto ántes de atravesar el *Sund.*—A corta distancia de la capital se halla *Röskilde* ó *Rothschild*, con una iglesia notable, un palacio real, un hospital, una escuela superior y algunas fábricas de licores.—Al Oeste de la misma *Seelanda* está *Fionia*, la segunda de las islas de DINAMARCA, en el *Báltico*, que tiene por cabeza de partido á *Odensea*, villa lindísima, cuyo primitivo nombre es *Otins-Ei*, que significa *Ciudad de Odino* (divinidad de los antiguos pueblos del Norte). Es residencia del obispo, con 16.000 habitantes, colegios, bibliotecas, tres plazas públicas, calles tiradas á cordel y una buena catedral, donde se conservan los restos de Kanuto el Santo y de otros reyes daneses.—Además de las del *Báltico*, posee la DINAMARCA las posesiones siguientes: en Europa, las islas de *Feroë*, al Norte del archipiélago *británico*, en número de 35, de las cuales sólo 17 se hallan habitadas por unas 14 ó 15.000 almas. Sus montañas más importantes son todas de naturaleza volcánica, y algunas miden hasta 2.000 piés de elevacion. El terreno, aunque arenoso y negruzco, está cubierto de prados, que fecundizan infinidad de arroyos de agua pura y cristalina. El clima es algo húmedo; pero no tan frío como parece indicar su latitud. Sus bien cultivados campos producen centeno, cebada, legumbres y abundantes pastos, con que se mantiene muchísimo ganado. La agricultura, la fabricacion de medias de lana, la caza de aves acuáticas, la pesca del arenque y de la ballena constituyen los principales ramos de su industria. En sus costas se encuentran muchísimos nidos de *eiders*, cuya pluma es objeto de un importantísimo comercio.—Este archipiélago está dividido en seis distritos y 17 parroquias, cuya capital es *Thorshavn*, en la isla de *Strömöe*, residencia del gobernador, con un buen puerto. Estas islas fueron descubiertas por los noruegos, quienes, al establecerse en ellas, como las hallasen habitadas por rebaños de carneros, pusiéronlas, del nombre escandinavo de estos animales (*faar*), el de *Feroë* ó *Fœrœr*, con que hoy se las distingue.—En América se encuentra la *Islandia* (en danés *Island*, en inglés *Iceland*, esto es, país de hielo). Tiene la forma de un triángulo, cuya punta más saliente mira hácia el Norte. Se halla colocada sobre el límite del Atlántico y del Océano glacial ártico, erizada de montañas elevadísimas y volcánicas. La navegacion por las costas es muy peligrosa, á causa de sus innumerables golfos. El interior de la poblacion se halla como sembrado de lagos y manantiales de aguas termales, como las de *Geisirs*, de alguna celebridad. El clima es extremadamente frío: el suelo estéril. La patata es el principal objeto de su cultivo. El comercio consiste en ganado, manteca, sebo, cueros, bacalao y otros pescados. La *Islandia*, aunque más grande que el archipiélago *danés* y la *península cimbrica* reunidos, apénas contiene 80.000 almas. Sus habitantes descienden de los noruegos, los cuales la colonizaron en el siglo IX. El habla islandesa es un dialecto del danés.—La *Groelandia* es una isla de bastante extension, excesivamente fría y poco conocida, que forma parte de la *América*, sin pertenecer al continente americano. Su poblacion se la calcula en unos 8.000 habitantes. Sobre la costa occidental vense multitud de establecimientos destinados á la pesca, siendo los principales *Julianeshaab*, *Godthaab* y *Godhavn*.—El reino que se describe, que es muy antiguo, fué—segun la historia—cuna de los *kymri* ó *cimbrios;* quienes, ántes que Roma alcanzara el mayor grado de su poder, asolaron las comarcas meridionales de Europa, y con los nombres de *jutas* y de *anglos*, invadieron, en la Edad Media, la Inglaterra, las islas Orcades y hasta la Islandia. Los poderosos ejércitos romanos no consiguieron nunca ir más allá del *Elba*. Cuando los godos se apoderaron de DINAMARCA, hallábase este país dividido en pequeños estados, regidos por jefes ó reyes. La necesidad de defenderse contra los ataques de los soberanos de la Germania, produjo la union más estrecha entre estos estados, con la cual desapareció por completo el sistema federativo. *Dan el Magnífico* incorporó la *Seelanda* y demás islas danesas á la *Escania*, y dió al reino el nombre de *Danemark: Gorm el Viejo* sometió luégo la *Jutlandia:* su hijo *Suenon* conquistó, el año 1000, parte de la *Noruega;* en 1012, la *Inglaterra;* y *Canuto el Grande* agregó más tarde á estos estados el resto de la Noruega y parte de Escocia. El cristianismo, que no pudo echar raíces durante el siglo IX, quedó definitivamente establecido bajo el reinado de este último monarca, cuyo vasto imperio fué desmembrándose, despues de su muerte, con la separacion de Inglaterra en 1042, y la de Noruega en 1044. Tres años más tarde quedó extinguida la dinastía de los *Shioldunger*, sucediéndola la de los *Estrihides*, bajo cuyo mando fué debilitándose el poder real y tomando nuevo y poderoso impulso el sistema federativo, merced á una activa propaganda. En el trascurso de medio siglo conquistó la DINAMARCA: la isla de *Rugen*, la *Eslavonia*, la *Pomerellia* y la *Estonia;* y su imperio llegó á extenderse por toda la costa meridional del mar Báltico. Extinguida, en 1376, la raza de los *Estrihides*, subió al trono, en 1448, el primero de los príncipes de la casa de *Oldemburgo;* el cual unió de nuevo á DINAMARCA la Noruega, é hízose nombrar Cristiano I, conde de *Holstein;* cuyo condado erigióse muy luégo en ducado con la anexion de varios territorios. La torpeza ó debilidad de los monarcas de esta dinastía; la ambicion de los nobles; la lucha tenaz de estos dos poderes del Estado, que tendían á limitarse recíprocamente, trajeron en pos de sí la guerra de los treinta años; el rompimiento con Suecia; el tratado poco honroso de *Subeck*, en 1629; el de *Bronsebœ*, en 1645; el de *Bas-Kelde*, en 1658, y el de *Copenhague*, en 1660; y con éstos, la pérdida de las provincias de *Jœmptlandia*, de *Herjedalen*, de *Jothlancia*, de *Œsel*, de *Escania*, de *Ble-Kinge*, de *Halland* y otras. Este cúmulo de desastres precipitó la caida del poder aristocrático, por una coalicion del trono, el clero y la clase media. Todos los estados cedieron á la corona sus prerrogativas y sus derechos; y esta concentracion de poderes en las manos del jefe supremo del Estado produjo, como consecuencia forzosa, el absolutismo. El reino de DINAMARCA fué electivo hasta el año de 1660; en cuya época se declaró hereditario, siendo admitidas las hembras á la sucesion. Esta quedó determinada en la descendencia de Federico III, por ley *real* de 1665, la cual prohibía absolutamente toda enajenacion de su soberanía y del territorio. La administracion civil y judicial se organizó, en 1683, por el código danés; y en 1687, por el de Noruega; del cual desapareció, virtualmente, en 1720, ese inmenso borron de todas las edades y de todos los pueblos, que se llama esclavitud. A fines del siglo XVIII y principios del presente, entró de lleno DINAMARCA en el verdadero camino de las reformas: se mejoró la legislacion criminal; se abreviaron los enjuiciamientos; abolióronse las penas corporales y las marcas infamantes; suprimióronse las quintas; propagóse la instruccion; pusiéronse límites al patronato eclesiástico; se mejoró la condicion civil de los judíos; se proclamó la igualdad ante la ley de todos los ciudadanos, y la odiosa trata de los negros quedó completamente abolida en las colonias. Con los primeros albores del siglo XIX, inauguróse la época de las guerras, provocadas por Napoleon I; y el peligro de la patria despertó el entusiasmo, desplegó la actividad, levantó el espíritu público y unió en un solo pensamiento todas las fuerzas vivas del país. Sin embargo, la alianza de DINAMARCA con la Francia imperial, dió márgen al bombardeo de Copenhague por los ingleses, en 1807; y á que, en 1814, le arrebatase la santa alianza la Noruega para cedérsela á Suecia. Algunos años despues, y como consecuencia de la revolucion francesa de 1830, reclamó *Holstein* instituciones liberales; y Federico VI, por edicto expedido el 28 de Mayo de 1831, autorizó el nombramiento de asambleas de estados provinciales y otorgó algunos derechos y libertades, no sólo á *Holstein*, sino á *Schleswig* y á la DINAMARCA misma. Estas conce-

Digitized by Google

siones fueron confirmadas por ley de 15 de Mayo de 1834, en virtud de la cual quedó el país sometido al régimen representativo. El número de representantes era de 217: 179, elegidos por los ciudadanos; los restantes, por el rey. Las principales condiciones para ser elegibles eran: ser propietario de fincas por valor de cinco á veinte mil francos, segun la importancia de la localidad; tener treinta años y profesar la religion cristiana. Los ministros y los miembros de los Consejos se hallaban excluidos de esta ley. Llegada la hora de desaparecer del trono el último vástago de la casa de *Oldemburgo*, la sucesion á la corona vino á suscitar á DINAMARCA gravísimas dificultades, provocando en 1848 una sublevacion de los ducados, que degeneró en guerra sangrienta; pero despues de tres años de empeñada lucha contra los insurrectos de *Schleswig* y *Holstein*, contra las repetidas invasiones de los ejercitos de Prusia y las intrigas del Gabinete de Viena, logró que se firmara el protocolo de Lóndres, por el cual quedó la sucesion é integridad de la corona danesa bajo la garantía del Austria, Prusia, Francia y Suecia. El tratado de Lóndres de 8 de Mayo de 1852, firmado por las grandes potencias de Europa, dejó zanjada completamente la cuestion de sucesion, anulando la ley *real* de 1665, y designando como sucesor del trono de DINAMARCA al príncipe Cristiano de *Schleswig-Holstein-Sonderburg-Gluchsburg*. En 1864 sublevárons de nuevo los ducados contra Cristiano IV, bajo la proteccion de Alemania; pero abandonados los daneses por las potencias signatarias del tratado de Lóndres; no pudiendo hacer frente á los prusianos y á los austriacos, encargados de llevar á cabo la ejecucion federal acordada por la Dieta; arrojados de *Danevirk;* derrotados en *Duppel* y en la isla de *Alsen*, viéronse obligados á renunciar á los ducados de *Schleswig*, *Holstein* y *Lauemburgo*, los cuales quedaron segregados de la monarquía danesa é incorporados á Prusia, desde la paz de Praga de 1866. La Constitucion de 5 de Junio de 1849 otorgó la organizacion de una Dieta compuesta de dos cámaras: el *Folke-Thing* (Congreso), y el *Lands-Thing* (Senado), las cuales entendían, entre otros asuntos, de la formacion y aprobacion de los presupuestos generales del Estado; un Tribunal Supremo, formado de dieciseis miembros, que elegían, por mitad, ambos cuerpos colegisladores, juzgaban sobre las acusaciones que sostenía el *Folké-Thing* contra los ministros, y las de lesa majestad, que denunciaba el rey y aprobaba el *Lands-Thing*. En esta Constitucion consignábanse además, entre otras libertades, la publicidad de los debates judiciales, el procedimiento verbal, el fallo del jurado, la inviolabilidad de domicilio, la enseñanza gratuita, la libertad de pensamiento y la de cultos; la abolicion de los privilegios nobiliarios y el servicio militar obligatorio para todos los ciudadanos. Este código fundamental del Estado fué sustituido por los del 18 de Noviembre de 1863 y 28 de Julio de 1866, el cual dió por resultado la pérdida de los ducados de *Schleswig*, *Holstein* y *Lauemburgo*. Hoy el *Rigsraad* ya no existe. El gobierno es una monarquía limitada por un Parlamento denominado el *Rigsdag*, compuesto, como los anteriores, de dos cámaras; el *Folke-Stuig*, formado de cierto número de representantes, elegidos por tres años, y el *Lands-Thing*, compuesto de sesenta y seis miembros, nombrados por ocho años, en esta forma: doce por el rey, siete por Copenhague, cuarenta y cinco por los grandes distritos electorales, uno por la isla de *Bornholm*, y otro por el *Lag-Thing* ó asamblea representativa de las islas de *Feroë*. Los representantes de estas cámaras se renuevan por mitad cada cuatro años, excepto los de nombramiento real, que son vitalicios. Todo ciudano es elector á los 25 años y elegible á los 30 para ambos cuerpos deliberativos, cada uno de los cuales tiene el derecho de nombrar su presidente y de proponer leyes; cada diputado, el de iniciativa é interpelacion. La prensa es libre, los ciudadanos pueden asociarse para todos los fines de la vida, sin autorizacion previa, y estas asociaciones no pueden ser disueltas sino en virtud de mandato judicial. El luteranismo es la religion dominante: los católicos, los reformistas y los judíos son poco numerosos. La armada, en tiempo de guerra, es de 64.000 hombres, comprendida la reserva, que se calcula en 36.000: la marina militar cuenta sobre 40 buques. La instruccion se halla muy extendida en toda DINAMARCA. Las rentas del Estado elevábanse, en 1874, á 65.000.000 de francos: la deuda pública á 370.000.000.—Los naturales de este país, aunque de orígen germánico, están divididos, por la lengua, en muchas ramas: la mayoría de sus individuos habla el danés; algunos, el aleman; y el resto, el *frison*, ó ciertos dialectos formados de varias lenguas del Norte. Los daneses, propiamente dichos, ocupan la *Jutlandia*, las islas de *Seelanda*, de *Fionia* y de *Bornholm;* los *frisones*, las islas occidentales. En cuanto á los habitantes de las de *Feroë*, su lenguaje es una mezcla de voces irlandesas, noruegas y danesas—desfigurado por una pronunciacion viciosa—con las cuales han formado un dialecto desagradable.—El pueblo danés se distingue por sus excelentes costumbres, sus grandes virtudes y su amor al órden y al trabajo.

Dinamarqués, sa. Adjetivo. El natural de Dinamarca y lo que pertenece á este reino.

Dinametria ó dynametria. Femenino. *Física.* Conocimiento, arte, ciencia del *dinámetro*.

ETIMOLOGÍA. *Dinámetro:* francés, *dynamètrie*.

Dinamétrico ó dynamétrico, ca. Adjetivo. *Física.* Concerniente ó perteneciente al *dinámetro*.

ETIMOLOGÍA. *Dinámetro:* francés, *dynamétrique*.

Dinámetro ó dynámetro. Masculino. *Física.* Instrumento para medir la amplificacion del telescopio.

ETIMOLOGÍA. Griego δύναμις *(dynámis)*, fuerza, y μέτρον *(métron)*, medida: francés, *dynamètre*.

Dinamia. Femenino. *Mecánica.* Unidad que sirve de tipo para medir el efecto útil de alguna potencia.

ETIMOLOGÍA. *Dinamia:* griego, δυνάμις *(dynámis)*, fuerza, latin de san Isidoro, *dynămĭa;* francés, *dynamie, dyname;* italiano, *dinamia*.—«Nombre dado á la ciencia que trata de las fuerzas que mantienen á los cuerpos en movimiento. Leibnitz fué el primero que empleó esa voz para dar nombre á la parte más trascendente de la mecánica, que trata del movimiento de los cuerpos en cuanto es producido por fuerzas que obran de una manera actual y continua.» (MONLAU.)

Dinámica. Femenino. *Física.* Parte importantísima de la mecánica, que tiene por objeto el movimiento de los cuerpos sólidos.

ETIMOLOGÍA. *Dinámico:* catalan, *dinámica;* francés, *dynamique*, sustantivo; italiano, *dinamica*.

Dinámico, ca. Adjetivo. *Física.* Lo que se refiere á la unidad de medida, para graduar el efecto útil de una máquina, etc.

ETIMOLOGÍA. *Dinamia:* griego δυναμικός *(dynamikós)*; francés, *dynamique*, adjetivo.

Dinamismo. Masculino. *Fisiología.* Sistema que considera á la materia como el resultado de fuerzas constantemente opuestas.

ETIMOLOGÍA. *Dinamia:* francés, *dynamisme*. (LITTRÉ.)

Dinamista. Masculino. Partidario del dinamismo.

ETIMOLOGÍA. *Dinamismo:* francés, *dynamiste*. (LITTRÉ.)

Dinamo ó dinámodo. DINAMIA.

Dinamogenesia. Femenino. *Medicina.* Tratamiento apropiado al restablecimiento de las constituciones débiles.

ETIMOLOGÍA. Griego *dynamis*, fuerza, y *génesis*, generacion.

Dinamologia. Femenino. *Fisiología.* Tratado sobre las fuerzas, consideradas abstractamente.

ETIMOLOGÍA. Griego *dynamis*, fuerza, y *lógos*, tratado.

Dinamológico, ca. Adjetivo. Referente á la dinamología.

Dinamometria. Femenino. *Didáctica.* Arte de medir las fuerzas; conocimiento del dinamómetro.

ETIMOLOGÍA. Griego *dynamis*, fuerza, y *métron*, medida: francés, *dynamométrie*. (LITTRÉ.)

Dinamométrico, ca. Adjetivo. Referente al dinamómetro y á la dinamometría.

ETIMOLOGÍA. *Dinamometría:* francés, *dynamométrique*.

Dinamómetro. Masculino. *Mecá-*

Digitized by Google

nica. Instrumento que sirve para medir y comparar la fuerza relativa de los hombres y caballerías. Tambien sirve para apreciar la resistencia de las máquinas y evaluar las potencias motoras.

ETIMOLOGÍA. *Dinamometría:* francés, *dynamomètre.* (LITTRÉ)

Dinamoscopia. Femenino. *Medicina.* Exámen que se verifica colocando uno de los dedos de la mano del hombre en el conducto auditivo, lo cual motiva que se oiga un rumor continuo, y por intervalos irregulares, crepitaciones muy marcadas de un rumor semejante á un zumbido. La fuerza y la continuidad de dicho rumor están en relacion directa con la robustez y la salud del individuo que se examina. (LITTRÉ.)

ETIMOLOGÍA. *Dinamóscopo:* francés, *dynamoscopie.*

Dinamóscopo. Masculino. Instrumento aplicado á la dinamoscopia.

ETIMOLOGÍA. Griego *dynamis*, fuerza, y *skopeīn*, examinar: francés, *dynamoscope.* (LITTRÉ.)

Dinan. Masculino. Especie de tejido.

ETIMOLOGÍA. *Dinan*, ciudad de Francia, cabeza de partido, departamento de las costas del Norte.

Dinar. Masculino. Moneda de Persia del valor de un escudo de oro.

ETIMOLOGÍA. Arabe *dīnār.*

Dinarco. Orador griego, que nació en Corinto en 360, y murió en Aténas por los años 280 ántes de Jesucristo. Cuando Alejandro pasó al Asia, llegó á ser uno de los jefes del partido macedonio. Desempeñó un papel muy importante bajo la administracion de Demetrio Falerio, siendo tambien partícipe de sus desgracias. Desterrado de Aténas, refugióse en Eubea, de donde regresó al cabo de quince años. Era un escritor vehemente, y su estilo no carece de colorido y de vigor; razon por la cual incluyéronle los alejandrinos en la lista de los oradores clásicos. El más notable de los tres discursos que de él nos quedan, es el que pronunció ante el pueblo de Aténas contra Demóstenes, de quien fué uno de los enemigos más encarnizados. La acusacion que contra éste sostuvo, con motivo de la cuestion que llamaremos el *oro de Harpalo*, es la obra de un hombre violento, rencoroso y lleno de hiel; pero hábil, ingenioso y hasta elocuente. Hé aquí uno de sus pasajes más vivos: «Si perdonais á Demóstenes ¡oh atenienses! me dirigiré á los antiguos héroes de la patria; invocaré á Minerva, protectora de Aténas; invocaré á nuestras divinidades tutelares; invocaré al infierno, apelaré á las Furias! Les diré: los jueces de Aténas no han castigado al acusado del pueblo; sí, al criminal que se vendió para hacer traicion á la patria, le han perdonado; han perdonado al criminal, cuyo funesto genio ha paralizado todas las fuerzas de Aténas; al hombre cuya existencia sólo es apreciada por los enemigos de Aténas; al hombre cuya muerte desean todos los buenos ciudanos, habiéndola merecido veinte veces, persuadidos de que sólo su caida levantará vuestra fortuna.»

ETIMOLOGÍA. Latin *Dīnarchus.* (CICERON.)

Dinasta. Masculino. *Antigüedades.* Título de algunos pequeños soberanos.

ETIMOLOGÍA. Fenicio *dunast*, poder: griego δύναμαι *(dynamai)*, poder; δυνάστης *(dynástēs)*, un poderoso; latin, *dynāsta* y *dynāstes;* italiano, *dinasta;* francés, *dynaste.*

Dinastía. Femenino. Serie de príncipes soberanos pertenecientes á una familia, ó el tiempo de su dominacion.

ETIMOLOGÍA. *Dinasta:* griego δυναστεία *(dynasteía);* italiano y catalan, *dinastia;* francés, *dynastie.*

Dinástico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á la dinastía.

ETIMOLOGÍA. *Dinastía:* francés, *dynastique.*

Dinástido, da. Adjetivo. *Zoología.* Parecido á un escarabajo.

ETIMOLOGÍA. Griego δινάζω *(dinázō)*, dar vueltas, girar en torno, aludiendo al movimiento del escarabajo.

Dindimene. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de la diosa Cibéles.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dindymēne*, de *Díndimo*, monte de Frigia, donde Cibéles era venerada.

Dinemo, ma. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene dos filamentos ó tentáculos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *nēma*, filamento: francés, *dinème.* (LITTRÉ.)

Dinerada. Femenino. Cantidad grande de dinero. Dícese por exageracion. ‖ Cierta moneda antigua ya desconocida.

Dineral. Masculino. Cantidad grande de dinero. ‖ Cierto peso de que se sirven los ensayadores para averiguar la ley de los metales. Lo hay de oro y de plata. El DINERAL de oro se divide en veinticuatro quilates, y cada quilate, en cuatro granos. El de plata se divide en doce dineros, cada dinero, en veinticuatro granos. Consta el DINERAL de varias piececitas ó pesas de varios tamaños, y el conjunto de ellas, que se guarda en una cajita, se llama tambien DINERAL. ‖ Provincial Aragon. Cierta medida pequeña con que en las tabernas se mide y da lo correspondiente á un dinero. Usase tambien para el aceite.

ETIMOLOGÍA. *Dinero:* catalan, *dineral.*

Dinerista. Masculino. Avaro que atesora.

Dinerillo. Masculino. Especie de moneda de cobre muy baja, del reino de Aragon, que equivale á un ochavo. ‖ Familiar. Cualquier pequeña cantidad de dinero.

ETIMOLOGÍA. *Dinero:* catalan, *dinerons.*

Dinero. Masculino. La moneda corriente. ‖ Moneda de cobre, de valor de dos blancas, usada en Castilla en el siglo XIV. Hubo otro DINERO que valía siete maravedises. ‖ Provincial Aragon. OCHAVO. ‖ BURGALÉS. Moneda de oro de muy baja ley, por la mezcla que tenía de otros metales, mandada labrar en Búrgos por el rey Don Alonso X, para sustituirla en lugar de los pepiones, y aunque éstos eran de más ley, se dió más valor á los burgaleses, de suerte que uno de ellos valía por dos pepiones. ‖ Á DINERO, ó AL DINERO, ó Á DINERO CONTANTE, ó Á DINERO SECO. Modo adverbial. En dinero y moneda efectiva. ‖ ALZARSE ó LEVANTARSE CON EL DINERO. Frase. Entre jugadores, ganarlo. ‖ Á PAGAR DE MI DINERO. Frase que se usa para afirmar, asegurar y ponderar que alguna cosa es cierta, como afianzándola con su caudal. ‖ BIEN TE QUIERO, BIEN TE QUIERO, MAS NO TE DOY MI DINERO. Refran que reprende á los que hacen muchos agasajos y cariños, y faltan en el tiempo de la necesidad. ‖ BUEN DINERO. Expresion con que se indica ser de efectiva cobranza alguna cantidad. Usase algunas veces por ironía en contrario sentido. ‖ DAR ó TOMAR DINERO Á DAÑO. Frase. Dar ó tomar dinero á interés. ‖ Á INTERÉS. Frase. Prestar dinero ó tomarlo prestado por alguna utilidad ó ganancia. ‖ DE DINEROS Y BONDAD, LA MITAD DE LA MITAD. Refran que da á entender que en caudales y virtudes suele ser muy equívoca la opinion general. ‖ DINERO CONTANTE Ó DE CONTADO. Dinero pronto, efectivo y corriente. ‖ EN TABLA. Expresion. DINERO DE CONTADO. ‖ LLAMA DINERO. Refran que enseña que el medio más cierto de aumentar el caudal es hacer empleo del dinero. ‖ OLVIDADO, NI HACE MERCED NI GRADO. Refran que enseña que las cosas útiles dejan de serlo cuando no se hace uso de ellas. ‖ Y NO CONSEJOS. Expresion con que se reprende á quien da consejos cuando no se le piden, y mucho más si los da á quien tiene necesidad de dinero. ‖ ACOMETER CON DINERO. Frase. Intentar, pretender cohecho ó soborno. ‖ ECHAR DINERO EN ALGUNA COSA. Frase. Echar caudal. ‖ EL DINERO HACE AL HOMBRE ENTERO. Refran que enseña la disposicion que tiene un hombre que no necesita hacer su fortuna para obrar con rectitud y entereza. ‖ ESTAR MAL CON SU DINERO. Frase familiar. Malgastarlo ó aventurarlo en empresas descabelladas. ‖ ESTRUJAR EL DINERO. Frase con que se da á entender que uno es miserable ó poco dadivoso y franco en lo que da. ‖ PASAR EL DINERO. Frase. Volverlo á contar, para satisfacerse enteramente de que está cabal la cantidad que se entrega ó se recibe. ‖ POR DINERO BAILA EL PERRO, Y POR PAN SI SE LO DAN. Refran que explica la fuerza del dinero, que influye áun en aquellos á quienes no sirve ni aprovecha. ‖ POR MI DINERO PAPA LE QUIERO. Refran que indica el derecho que cada uno tiene á que se le dé de la mejor condicion y calidad aquello que le cuesta su dinero. ‖ QUIEN TIENE DINEROS PINTA PANDEROS. Frase que manifesta la facilidad con que logra el rico lo que se le antoja. ‖ LOS DINEROS DEL SACRIS-

Digitized by Google

TAN, CANTANDO SE VIENEN Y CANTANDO SE VAN. Refran que indica la facilidad con que suele gastarse el dinero que se gana con poco trabajo.

ETIMOLOGÍA. Griego δηνάριον *(dēnárion)*: latin, *dēnārius*; italiano, *denaro*; francés del siglo XI, *dener*; XII, *diner*; moderno, *denier*; provenzal, *dener*, *denier*, *dinier*; catalan, *diner*; burguiñon, *denei*; walon, *denidié*, *denige*; portugués, *dinheiro (diñeiro)*; árabe, *dīnār*, moneda. El castellano *dinero*; el provenzal *dinier* y el catalan *diner* vienen directamente del árabe *dīnār*.

Dineroso, sa. Adjetivo. Rico, adinerado.

Dineruelo. Masculino diminutivo de dinero.

ETIMOLOGÍA. *Dinero*: catalan; *dineret*.

Dinga. Femenino. Embarcacion de la costa de Malabar, cuya quilla es muy curva.

Dingolondango. Expresion familiar despreciativa que se aplica á un objeto insignificante.

ETIMOLOGÍA. Onomatopeya de un objeto que oscila, que va y viene, de donde nace la idea lógica de cosa fútil, despreciable.

Dínico, ca. Adjetivo. *Medicina*. Propio para combatir el vértigo.

ETIMOLOGÍA. Griego δῖνος *(dīnos)*, vértigo.

Dinítis. Femenino. *Historia natural*. Nombre técnico de la cervicular fósil.

ETIMOLOGÍA. Griego δῖνος *(dīnos)*, movimiento circular: francés, *dinite*. (LITTRÉ.)

Dino, na. Adjetivo anticuado. DIGNO.

Dino. Historiador griego, que vivió en tiempo de Alejandro el Grande, cuyas conquistas celebró en una obra relativa á la Persia, citada por varios autores, y entre ellos, Ateneo. (SALA, *Personajes célebres*.)

Dinocáres. Arquitecto macedonio, que vivió por los años de 930 ántes de Jesucristo. Siguió á Alejandro Magno en sus expediciones; reedificó el templo de Diana, en Éfeso; trazó los planos y edificó la ciudad de Alejandría, y concibió el atrevido y descabellado proyecto de tallar el monte Attos, para convertirlo en una estatua de Alejandro. El coloso debía tener en una mano una ciudad; y en la otra, un estanque, donde se reunirían las aguas de la montaña para ser vertidas en el mar.

Dinócrates. General de los mesenios, que murió el año 182 ántes de Jesucristo. Peleó con los aqueos y envenenó á Filopémenes, que había caido en sus manos, suicidándose al año siguiente para evitar el castigo.

Dínodo. Masculino. *Entomología*. Insecto coleóptero comun en Europa.

ETIMOLOGÍA. Griego δεινός *(deinós)*, terrible.

Dinoloquio. Poeta cómico que nació en Siracusa ó Agrigento y vivió por los años de 488. Compuso en dialecto dorio catorce comedias, que se han perdido, quedando sólo dos títulos.

Dinómaca. Femenino. *Historia antigua*. Madre de Alcibiádes.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dīnŏmăche*. (PERSIO.)

Dinon. Historiador griego, que vivía en el siglo IV ántes de Jesucristo. Fué padre de Clitarco, historiador de la expedicion de Alejandro, y escribió una historia de Persia, citado por Cornelio Nepote. ‖ Un historiador griego. ‖ Un príncipe de Ródas.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dīnon* (CICERON); y *Dīno*, *Dinōnis*. (PLINIO).

Dinopso. Masculino. Especie de murciélago de Italia.

ETIMOLOGÍA. Griego *Dis*, *n* eufónica, y *ópsis*, vista; «dos vistas,» aludiendo á que ese murciélago ve de dia y de noche.

Dinosaurianos. Masculino plural. *Zoología*. Orden de reptiles fósiles gigantescos.

ETIMOLOGÍA. Griego δεινός *(deinós)*, terrible, y σαῦρα *(saura)*, lagarto; francés, *dinosaurien*.

Dinoterio. Masculino. *Zoología*. Enorme mamífero fósil.

ETIMOLOGÍA. Griego δεινός *(deinós)*, terrible, y θηρίον *(thērion)*, animal: francés, *dinothérium*. (LITTRÉ.) — El *dinoterio* es «un mamífero paquidermo fósil de los terrenos terciarios, ó de los sedimentos superiores; tiene seis metros de largo y su mandíbula inferior está armada de dos defensas enormísimas, las cuales se inclinan hácia la tierra.»

Dintel. Masculino. *Arquitectura*. La parte superior de las puertas y ventanas que carga sobre las jambas.

ETIMOLOGÍA. *Lintel*.

«Sin registrar unas y otras,
en el *dintél* de sus puertas,
yá desplumadas las alas,
yá destrocadas las tejas.»

(CALDERON, *Afectos de odio y amor, acto primero*.)

Dintelar. Activo. *Arquitectura*. Hacer dinteles ó construir alguna cosa en forma de dintel.

ETIMOLOGÍA. *Dintel*.

Dintorno. Masculino. *Pintura*. La delineacion de las partes de una figura, contenidas dentro de su contorno.

ETIMOLOGÍA. *De*, *in* y *torno*.

Dio ó **Dion.** Masculino. *Historia antigua*. General siracusano, discípulo de Platon. ‖ *Historia de la filosofía*. Nombre de varios filósofos antiguos.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dio* (CICERON) y *Dion* (NEPOTE).

Diobre (PAR). Expresion anticuada. PAR DIOS.

Diocesal. Adjetivo anticuado. DIOCESANO.

Diocesano, na. Adjetivo. Lo que pertenece de cualquier modo á una diócesis. ‖ Dícese del obispo ó arzobispo que tiene diócesis. Úsase tambien como sustantivo hablando de los mismos.

ETIMOLOGÍA. *Diócesis*: catalan, *diocesá*, *na*; francés, *diocésain*; provenzal, *diocesal*; italiano, *diocesino*.

Diócesi. Femenino. DIÓCESIS.

Diócesis. Femenino. Distrito ó territorio en que tiene ó ejerce jurisdiccion espiritual un prelado; como arzobispo, obispo, etc.

ETIMOLOGÍA. Griego διοίκησις *(dioikēsis)*; de *dioikéin*, administrar; compuesto de *dia*, alrededor, y *oikía*, casa: latin, *diœcēsis*; italiano, *diocesi*; francés del siglo XIII, *la diocise*; moderno, *le diocèse*; provenzal, *diocesa*, *diocesi*; catalan, *diócesi*, *diócesis*.

Diocleciano (CAYO VALERIO JOVIO). Emperador que nació en Dalmacia en 245 de la era cristiana, y ascendió por su mérito, desde simple soldado, al cargo de jefe de los oficiales de palacio, que desempeñaba á la muerte de Valeriano, en 284. Despues de matar á Aper, se hizo proclamar emperador en Nicomedia; se asoció en 286 á Maximiano Hercules en el imperio, venció á los persas y á los germanos, concedió el título de Césares á Constancio Cloro y á Galerio, é instado por este último, empezó una persecucion cruel contra los cristianos; pero atacado de una grave enfermedad, abdicó el imperio en 305 y se retiró á Salónica, donde vivió sin ninguna ostentacion hasta su muerte, verificada en 313.

Diócles. Geómetra griego, que se cree vivía en el siglo IV de la era cristiana. Hízose célebre por varios descubrimientos geométricos, especialmente por una ingeniosa solucion del problema de la duplicacion del cubo.

Dioctáedro, dra. Adjetivo. *Mineralogía*. Epíteto de los cristales que ofrecen la combinacion de dos octáedros diferentes.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *octaedro*: francés, *dioctaèdre*. (LITTRÉ.)

Dioctenal. Adjetivo. *Mineralogía*. Epíteto de los cristales que presentan la combinacion de un octáedro con un sólido de ocho caras, pero de diversa especie.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *octonal*: francés, *dioctenal*.

Diodecia. Femenino. *Botánica*. Clave vigésimasegunda del sistema sexual de Linneo, que comprende las plantas cuyas flores son unisexuales.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *oikía* (οἰκία), casa, division: francés, *dioecie*. (LITTRÉ.)

Diodo. Masculino. *Ornitología*. Género de halcones de pico bidentado.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *odoús*, diente: francés, *diodon*. (LITTRÉ.)

Diodoméfalo. DIODONCÉFALO. La forma *diodoméfalo*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Diodoncéfalo. Masculino. *Teratología*. Monstruo caracterizado por la presencia de una cabeza armada de una doble fila de huesos dentarios.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos; *odoús*, diente, y *képhalē*, cabeza: francés, *diodoncéphale*. (LITTRÉ.)

Diodoro (SÍCULO). Célebre historiador griego, contemporáneo de César y de Augusto. Nació en *Argirium* de Sicilia. Despues de viajar por Asia,

Digitized by Google

Africa y gran parte de Europa, fijó su residencia en Roma. Publicó una obra universal, en 40 libros, intitulada: *Biblioteca histórica*, que abraza desde los tiempos fabulosos hasta la olimpiada 180, ó sea hasta las campañas de César en las Galias. Como escritor, es sencillo, pero poco vehemente, y á veces, algo pesado. Considerada, no como historia, sino sólo como coleccion de documentos históricos, su obra es uno de los monumentos más preciosos de la antigüedad; una verdadera biblioteca donde se encuentran curiosísimos textos copiados de muchos historiadores, cuyos originales se perdieron. Consérvanse de ella 15 libros, á saber: los cinco primeros, y otros 10, que son del 11 al 20 de la obra. Focio y Constantino Porfirogeneta han conservado fragmentos del 6.°, 7.°, 8.°, 9.° y 10.°, y tambien de los 20 últimos. Los tres primeros tratan de la historia de Egipto, Asiria y otros países bárbaros; el 4.° y 7.° de los tiempos heróicos de Grecia; y el 11 al 20 de los sucesos realizados desde la expedicion de Jerjes contra los griegos hasta la batalla de Ipsus. Diodoro ha sido juzgado con diversa fortuna. Eusebio le considera como el primero de los historiadores griegos, y H. Estienne lleva su admiracion por él hasta el entusiasmo. Vires, Rodin, Dodwell y Caylus le juzgan, por el contrario, con extrema severidad. Diodoro es escritor de mucha erudicion y sana crítica; pero su narracion es fría, porque le falta el arte de encadenar los hechos y darles vida. Esto, no obstante, en sus escritos hay datos preciosos sobre la geografía, la cronología y los mitos de la antigüedad y las guerras de los sucesores de Alejandro; y al referir lo que sabía, refiere lo que sabía el mundo antiguo. No incluye en su historia esas arengas ficticias que acostumbraban á escribir los historiadores griegos y romanos, y su estilo es fácil y claro, aunque algo difuso. Las mejores ediciones son: de Wesselig, *greco-latina*, Amsterdan, 1746; de Eyring, Deux-Ponts, 1793 á 1800; de Eichstædt, Halle, 1800; de Dindorf, Leipzig, 1828-31, reproducida en la *Biblioteca griega* de Didot, 1843, que contiene tambien los fragmentos editados por C. Müller, 1848, y las traducciones francesas de Terrasson, 1737; de Miot, 1834, y de Hæfer, 1846.

Diofanto. Célebre matemático griego, natural de Alejandría y contemporáneo de Alejandro. Se le supone inventor del *álgebra*, y dejó, entre otras varias obras, una *Aritmética* y un tratado *sobre los números polígonos*.

Diogdoedria. Femenino. *Mineralogía*. Estado de un cristal que forma dos pirámides de base cuadrada, cuyas caras tienen de dos en dos la misma inclinacion respecto de la base.

Etimología. *Diogdóedro:* francés, *diogdoédrie* (Littré.)

Diogdoédrico, ca. Adjetivo. Que presenta el carácter de la diogdoedria.

Diogdóedro. Masculino. *Mineralogía*. Cristal diogdoédrico.

Etimología. Griego *dís*, dos; ὄγδοος *(ogdoos)*, octavo, y *édra*, cara; «dos veces ocho caras:» francés, *diogdoèdre*. (Littré.)

Diógenes. Filósofo griego de la escuela cínica. Nació en Sinope el año 414 y murió en Corinto en 324 ántes de nuestra era. Expulsado de su patria, como monedero falso, pasó á Aténas; estudió la filosofía con Antístenes y fué más allá que éste en el menosprecio del pudor y del bien parecer. Dícese que habitaba en un tonel, sin más vestido que una capa, ni más muebles que un palo, un saco y una escudilla que arrojó tan luégo como vió á un niño beber en el hueco de la mano. Entre las muchas excentricidades que se atribuyen á este hombre singular, cuéntase que dormía sobre las gradas de los edificios públicos; pedía limosna á las estatuas para acostumbrarse á las denegaciones: andaba en invierno sobre la nieve con los piés desnudos; tendíase en el estío sobre la ardiente arena; iba por la plaza de Aténas con una linterna en la mano, exclamando: «Busco á un hombre;» afrontaba descaradamente el ridículo y el insulto, se mofaba de las ideas y de las costumbres de su tiempo. Lleno de desprecio por las especulaciones filosóficas, y recordando que Platon definió al hombre «un animal bípedo y sin pluma,» arrojó delante de él un gallo que había desplumado, diciendo: *hé aquí el hombre de Platon*. Oyendo los sofismas de Zenon de Elea para negar el movimiento, se concretó, para refutarlos, á andar, probando el movimiento de este modo. Visitado un dia en su famoso tonel por Alejandro el Macedonio, como éste le preguntase qué podía hacer por él, le contestó con arrogancia: «Apartarte á un lado para no privarme del sol:» á lo cual dicen que replicó el monarca: «¡Si yo no fuese Alejandro, querría ser Diógenes!»—Dejó escritas algunas sentencias y cartas; pero unas y otras se consideran como apócrifas. Discípulos de Diógenes fueron Focion y Stilpon de Megara. Diógenes apareció muerto en el *Cranion*, gimnasio inmediato á Corinto; y aunque había encargado que se le arrojase á un hoyo, se le hicieron magníficos funerales. Sobre su sepulcro se puso un perro de mármol de Páros, en memoria de apellidarse *el Cínico*. Las *Cartas* que llevan su nombre, son apócrifas.

Diógenes (Laercio.) Historiador y filósofo griego. Créese que perteneció á la secta de los epicúreos. Vivía por los años de 193 á 217 de la era cristiana. Tuvo el talento de escribir una obra en 10 libros, indispensable á cuantos desean saber la vida y las doctrinas de los sabios de la antigüedad. *Sus vidas de los filósofos más célebres* (que tal es el título), composicion ridícula, informe y mal escrita, en la que casi siempre es tonto ó inútil lo que el autor pone de su cosecha, en opinion de un apreciable crítico, es, no obstante, en concepto de otro, una de las fuentes más puras de la historia y de la filosofía antiguas.

Diógenes el Babilonio. Nació en Seleucia, fué discípulo de Crisippo y uno de los jefes de la escuela estóica. Los atenienses le escogieron, con Critolao y Carnéades, para embajador en Roma, donde abrió una escuela de dialéctica.

Diogeniano. Gramático de Heraclea, que debió vivir en el siglo II. Hesiquio dice que insertó, en su *Léxicon*, un *Diccionario* de palabras difíciles empleadas por los autores griegos, que había escrito. Se le atribuye tambien una coleccion de proverbios, inserta en los *Adagia sive proverbia Græcorum*, de Schott, Anvers, 1612.

Dióico, ca. Adjetivo. *Botánica*. Se aplica á las plantas que tienen las flores de cada sexo en pié separado.

Etimología. *Diodecia:* francés, *dioecique*, *dioïque*.

Diolodromo. Masculino. *Antigüedades*. El que disputaba el premio de la carrera en los juegos de la antigua Grecia.

Etimología. Griego δίολος *(díolos)*, todo, en absoluto, y δρόμος *(drómos)*, carrera.

Diómedes. Rey de Árgos, hijo de Tideo y de Deifila. Fué considerado como el más valiente de los griegos, despues de Aquíles. Peleó cuerpo á cuerpo con Héctor y Eneas; hirió á Vénus en la mano, auxiliado de Minerva, y acompañó á Ulíses á la isla de Lemnos para persuadir á Filoctétes á que le acompañase á Troya. Aprovechando la oscuridad de la noche, penetró en la ciudadela enemiga y se apoderó del *Paladion*, que llevó á Argos al terminar la guerra. Se le atribuyen la fundacion de varios templos y ciudades en la costa occidental y la abolicion de los sacrificios humanos.

Diómedes. Gramático latino que floreció á principios del siglo IV; por consiguiente, anterior á Prisciano y Rufino, cuyos autores le mencionan frecuentemente en sus comentarios. Nos dejó un tratado de gramática y poética con este título: *De Oratione, et partibus orationis, et vario metrorum genere*, que Putsche insertó en sus *Grammatici veteres* (Hanan, 1605) y Gaisford, en sus *Scriptores rei metricæ* (1837.)

Etimología. Latin *Diōmēdes*, del griego Διομήδης *(Diomédēs)*. (Virgilio.)

Dion Casio. Historiador griego, que nació en Nicea hácia el año 155 de nuestra era, descendiente, por la línea materna, de Dion Crisóstomo, é hijo de un senador romano. En tiempo de Cómmodo, fué senador; en el de Pertínax, pretor; en el de Macrino, gobernador de Pérgamo y Esmirna, y mandó en Africa y en la Pannonia, donde reprimió una sedicion de pretorianos, que pidieron su cabeza, aunque en balde, á Alejandro Severo.

Digitized by Google

Vuelto á su patria, escribió una *Historia romana*, que comprendía desde la llegada de Eneas hasta su tiempo, obra que constaba de 80 libros, de que no quedan más que 19 y algunos fragmentos. El estilo de DION CASIO es sumamente puro, y muchas de sus arengas se parecen á las de Tucídides: y si bien cometió algunos errores, hijos de su credulidad, no debe olvidarse que esta era la de su siglo. Frecuentemente fué injusto con los grandes hombres de Roma, como Ciceron, Pompeyo, Bruto y Séneca. Las mejores ediciones de DION CASIO son: de REIMARUS *greco-latina*, Hamburgo, 1750-52; de STURCIUS, con todos los fragmentos del Vaticano, Leipzig, 1825; y de BEKKER, Leipzig, 1849. Segun Suídas, DION CASIO escribió además la *Vida del filósofo Arrio*, las *Nobles acciones de Trajano* y algunos *Itinerarios*. Puede consultarse para el estudio de este autor la notable obra de Wilmans, *De* DIONIS CASII, etc., Berlin, 1836.

Dion Crisóstomo. Nació en la Bitinia hácia el año 30 de nuestra era, siendo su padre un caballero romano. La elocuencia, la filosofía y los viajes ocuparon su juventud; y su educacion fué la de los antiguos sabios, que iban léjos de su patria á estudiar las costumbres, instituciones y leyes de otros pueblos. Consultado en Siria por Vespasiano, que acababa de ser nombrado emperador, le aconsejó que restableciera la república. Esta franqueza y su virtud estóica le depararon la proscripcion en tiempo de Domiciano, y anduvo errante entre los escitas y los getas, reducido á cavar la tierra para poder vivir, y no teniendo otro consuelo que un diálogo de Platon y un discurso de Demóstenes. Hallábase á la muerte del tirano en un campamento romano, próximo á sublevarse; y, dándose á conocer, arengó á las tropas, consiguiendo con su elocuencia la proclamacion de Nerva. Elevado á las más altas dignidades, llegó á ser el consejero íntimo de Trajano, valiéndose de su prestigio para obtener las franquicias municipales á favor de su patria, donde no halló más que ingratitudes y calumnias, pues hasta su casa fué quemada por acusársele de acaparar los trigos. DION es uno de los caractéres más bellos y de los talentos más puros de su época. Su filosofía, moral y práctica, es una mezcla de fuerza y de dulzura. Su estilo se distingue por la gracia y sencillez, y su narracion, por la naturalidad, aunque se resienta algunas veces de la proximidad contagiosa de los retóricos. Sus cuatro *Discursos sobre el poder real* son un ingenioso panegírico de Trajano. En otro discurso combatió la traicion de la toma de Troya; además compuso las tres tragedias de *Filoctétes*, atribuidas á Esquilo, Sófocles y Eurípides. Quedan de él ochenta discursos, publicados por F. Morel, en una edicion greco-latina de Paris, en 1604, por Reiske, Leipzig, en 1784, y por Emperius, en Brunswich, en 1844.

Dioncósis. Femenino. *Medicina antigua.* Nombre que dieron los metodistas á la plétora producida por la difusion de los líquidos, ó por la retencion de los humores.

ETIMOLOGÍA. Griego διόγκωσις *(diógkōsis)*; de *diá*, enteramente, y *ógkos*, que se pronuncia *ónkos*, tumefaccion: francés, *dioncose*. (LITTRÉ.)

Dione. Femenino. *Mitología.* Una ninfa, madre de Vénus, citada por Ciceron. ‖ Nombre de la misma Vénus. ‖ DIONE fué hija del Océano y de Tétis y madre de Vénus: por esto se llama *Dionea* á esta diosa, y á la paloma, que le estaba consagrada. Le estaba dedicado un bosque al pié del monte Legreon, en la costa O. del Peloponeso. ‖ Otra, hija de Atlas, que tuvo de Tántalo á Pélope y Niobe.

ETIMOLOGÍA. Latin *Diōne*, *Diōnes*, que es el griego Διώνη *(Diónē)*.

Dióne a. Femenino. *Botánica.* La sensitiva de América.

ETIMOLOGÍA. Griego Διώνη *(Diōnē)*; latin, *Diōne*, madre de Vénus, en Ciceron; la misma Vénus, en Plauto: francés, *Dionée*.

Dionís. Masculino. Nombre propio. DIONISIO.

Dionisia. Femenino. Piedra de color negro, salpicada de pintas encarnadas.

ETIMOLOGÍA. Latin *diŏnysĭas*: catalan, *dionissia*.

Dionisíaco, ca. Adjetivo. Concerniente al dios Baco. ‖ Epíteto de las personas que tienen excrescencias huesosas en las partes laterales de la frente. ‖ Femenino plural. Fiestas celebradas en Ática en honor de Baco.

ETIMOLOGÍA. *Dionisio*.

Dionisiano, na. Adjetivo. PERÍODO DIONISIANO; período inventado por el abad que le dió nombre.

ETIMOLOGÍA. *Dionisio* el Pequeño *(le Petit)*, abad que floreció en el siglo VI: francés, *dionysien*.

Dionisíseo, sea. Adjetivo. Epíteto de unas eminencias huesosas que salen en las partes laterales de la frente.

ETIMOLOGÍA. *Dionisio*, porque á Baco suele representársele con cuernos de cabra.

Dionisias. Femenino plural. *Historia antigua.* Fiestas DIONISIAS ó bacanales, que se celebraban en honor de Baco ó Dionisio.

ETIMOLOGÍA. Latin *diŏnysia*, *dionysiōrum* (TERENCIO), y *diŏnysias*, *dionysiādis* (PLINIO).

Dionisio, sia. Masculino y femenino. Nombre propio de ambos sexos. *Mitología.* Nombre griego de Baco.

ETIMOLOGÍA. Griego Διόνυσος *(Diónysos)*, de *Dios*, genitivo de *Zeus*, Júpiter, y *Nysa*, ciudad de Egipto, en donde Baco tenía un templo: latin, *Dionysĭus*; francés, *Denys*.

Dionisio. Rey de Portugal, llamado el *Padre de la patria*, hijo de Alonso III, que nació en 1261 y murió en 1325. Este príncipe se hizo célebre por su entereza de carácter, pues consiguió poner á raya á los señores feudales, restringiendo su autoridad y privilegios. Prohibió la adquisicion de inmuebles al clero; mostró la mayor independencia en sus relaciones con la Santa Sede, defendiendo contra el papa la órden de los templarios, que se conservó en Portugal con el nombre de *órden do Cristo*, fundada en 1319. Las letras deben á este príncipe, que tambien fué poeta, la universidad de Coimbra; los campos, una gran proteccion, que tambien les concedió su esposa, santa Isabel; sus sucesores, un poder que aumentó á expensas de la nobleza, cuyos privilegios restringió, y rentas mayores por la mejor explotacion de las minas de oro y hierro y tambien por la extension de las relaciones comerciales. *(Véase* TEMPLARIOS.)

Dionisio de Charas, llamado el *Periégeto*. Geógrafo griego que vivía, segun unos, en el siglo I, y segun otros, en el IV de la era cristiana, aunque parece más probable la segunda opinion. Su obra más notable es un poema titulado *Periégesis*, que contiene una descripcion en versos exámetros de toda la tierra conocida en aquella edad. Consta de 1.186 exámetros, y se publicó con el comentario de Eustatio, en Oxford, 1717. Hay tambien una edicion crítica de Passow, Leipzig, 1825; y se halla tambien en los *Geographi græci minores*, de Bernhardi, Leipzig, 1828. Hay traducciones en verso latino, por Prisciano, Avieno y Papio; en prosa latina, por H. Estienne; y en verso francés, por el padre del célebre Sumaise.

Dionisio de Alejandría (SAN). Nació en Saba, fué discípulo de Orígenes, se convirtió al cristianismo leyendo las *Epístolas* de san Pablo, y llegó á ser patriarca de Alejandría en el año 248. Se distinguió combatiendo los errores de Sabellius, y murió en 264. De sus obras, que fueron muy admiradas, no quedan más que algunos fragmentos y una epístola, que se imprimieron en Paris en 1561, 1575 y 1589. La Iglesia celebra su fiesta el 17 de Noviembre.

Dionisio el Areopagita (SAN). Fué, segun san Justino, uno de los jueces del *Areópago*, cuando san Pablo se presentó en él; y convertido á la fe católica, llegó á ser el primer obispo de Aténas, sufriendo el martirio hácia el año 95. Muchos han confundido este santo con san Dionisio, primer obispo de Paris. Los cuatro tratados *De la jerarquía celeste*, *De la jerarquía eclesiástica*, *De los nombres divinos* y *De la teología mística*, que son una reproduccion de las ideas de Clemente de Alejandría y de Orígenes, han sido atribuidos durante mucho tiempo á DIONISIO EL AREOPAGITA; pero hoy se creen apócrifos y compuestos hácia el siglo V. La Iglesia celebra su fiesta el 3 de Octubre. La mejor edicion es la de Paris, de 1644. Puede consultarse Montet, *Des livres du pseudo-Denys l'Areopagite*, París, 1848.

Dionisio de Halicarnaso. Retó-

Digitized by Google

rico é historiador griego, que nació en Corea, y vivía en Roma unos 30 años ántes de Jesucristo. Tenía una gran reputacion como historiador y crítico: se dedicó á enseñar la retórica y dejó varias obras, siendo las más notables las *Antigüedades romanas*, obra que abraza la historia romana hasta el año 266, ántes de la venida del Mesías, y de la cual sólo quedan once libros; *De la colocacion de las palabras* y el *Juicio acerca de los escritores antiguos*.

Dionisio de Halicarnaso. Estuvo en Roma, hácia el año 30 ántes de Jesucristo, y se dedicó á estudiar la lengua latina y á reunir materiales para su *Historia antigua de Roma*, ó sea Ῥωμαϊκὴ ἀρχαιολογία *(Romaïkè archæología)*, en 20 libros, de los cuales no poseemos más que los 11 primeros, que comprenden hasta el año 312 de Roma, y fragmentos de los otros nueve, conservados principalmente por Constantino Porfirogeneta en sus diversos *Extractos*. Esta grande obra es muy favorable á los romanos, cuyo orígen y carácter quería Dionisio hacer conocer á los griegos, y en ella explica las antigüedades de Roma; sobre todo, las relativas al culto y á las instituciones, reuniendo preciosos datos y documentos; pero es prolijo y sistemático, y con frecuencia está en contradiccion con los escritores latinos. Segun Focio, escribió un extracto de su obra, que se ha perdido. Fué un excelente retórico y crítico literario, si bien juzgó mal á Tucídides y Platon: conocía á fondo los oradores y los procedimientos de la elocuencia, y escribía con elegancia sus apreciaciones y sus análisis. Sus obras literarias son: 1.°, *Tratado del órden de las palabras*, que es una de las mejores obras de los antiguos sobre la elocucion poética y oratoria; 2.°, un *Arte* ó *Retórica*, de autenticidad dudosa; 3.°, los *Juicios sobre los escritores antiguos de Grecia y sobre los oradores griegos*; y 4.°, varias *Cartas* y estudios críticos sobre Demóstenes, Platon, Tucídides y otros escritores ilustres. Las mejores ediciones de sus obras son: la de Sylburg, *greco-latina*, Francfort, 1586; de Hudson, *greco-latina*, Lóndres, 1704; de Reiske, *greco-latina*, Leipzig, 1774-77; y de la coleccion *Tauchnitz*, 1823 y 1829.—Hubo otro Dionisio (Elio), tambien de Halicarnaso, tal vez de la familia del anterior, retórico célebre que floreció en tiempo de Adriano, y que escribió sobre gramática y música. Sólo quedan de él dos opúsculos.

Dionisio el Jóven. Hijo de Dionisio *el Viejo*; sucedió á su padre en 368 ántes de Jesucristo, bajo la tutela de Dion, á quien desterró en 360, obligando á su mujer á casarse de nuevo. Miéntras Dion estuvo en Italia, se refugió en Siracusa; pero Dionisio sembró la division entre los siracusanos y Dion, y hubo de retirarse á Lócres, en 357. Dion restableció el gobierno en Siracusa, y murió asesinado por Callippo, en 354, que reinó sólo un año, sucediéndole Hipparino, hermano de Dionisio; y despues Nipsio, general del tirano. Dionisio reinó de nuevo, en 347; pero oprimiendo despóticamente á Siracusa, fué arrojado por el corintio Timoleon, en 343, y acabó sus dias siendo maestro de escuela en Corinto.

Dionisio el Viejo. Tirano de Siracusa, que nació 431 años ántes de Jesucristo. Pertenecía, segun Ciceron, á una familia distinguida; y, segun otros, oscura. Fué soldado, gozando de algun crédito en el ejército, y se unió á los acusadores de los generales siracusanos sospechosos de favorecer á los cartagineses que tomaron á Agrigento. Secundado por el historiador Filisto, que le prestaba todo su apoyo, hizo volver á los desterrados, supo captarse las simpatías del pueblo y seducirle, y fué declarado único soberano á los 25 años. Sus proscripciones y sus injusticias suscitaron muy pronto conspiraciones y turbulencias, que supo reprimir. Consagró toda su atencion y todo su reinado: 1.°, á hacerse firme en Siracusa; 2.°, á arrojar á los cartagineses de Sicilia y á extender la dominacion siracusana sobre toda la isla; y 3.°, á conquistar las ciudades griegas del Sur de Italia. En guerra con los cartagineses, perdió á Gela y Camarina; pero en 403 conquistó á *Enna*, *Catana*, *Naxos*, *Leontium* y *Messina*. Vencido de nuevo y sitiado por Imilcon en Siracusa, en 396, conquistó sin embargo á *Tauromenium* al acabar la guerra, en 392. De 394 á 384, la Italia fué el objeto de su política. Tomó á *Locres* en 389, y *Crotona*, en 387, despues de una viva resistencia: se alió con los galos vencedores de Roma, en 390, colonizó la costa occidental del Adriático, y saqueó y profanó la Etruria. Despues de su tercera guerra con los cartagineses, les tomó á *Selinonte*, *Entella* y *Eryx*. La muerte le impidió arrojarlos de toda Sicilia. No obstante cuanto se ha escrito contra él, es lo cierto que devolvió á casi toda Sicilia su independencia, que enriqueció y ensanchó á Siracusa, que aumentó sus arsenales y sus fortificaciones y protegió las letras y las artes. A ruegos de Dion, hizo ir á Platon á su corte, si bien despues dió órden de venderle como esclavo. Cultivó, segun se dice, la música y la historia, la Medicina y la cirugía. Aunque aseguran que sus obras fueron malas, Aténas premió una de sus tragedias en las fiestas de Baco. Murió de alegría, segun Sófocles; y envenenado por su hijo, segun otros.

Dionisio de Mileto. Uno de los mejores prosistas griegos, que vivía unos 516 años ántes de Jesucristo. Escribió sus principales obras, tituladas: *Ciclo histórico*, *Ciclo nútico* y la *Historia de Troya*, sobre las tradiciones recogidas por los antiguos poetas.

Dionisio de Tracia. Gramático griego, natural de Alejandría ó de Bizancio. Era discípulo de Aristarco y profesor de literatura en Roma en tiempo de Pompeyo. Se le atribuye una *Gramática griega* muy notable, publicada por Fabricio y además algunas otras. La obra de Dionisio era clásica, en los siglos IV y V, en las escuelas de Aténas y de Alejandría, y se tradujo en armenio para los estudiantes. Esta traduccion, editada por Cirbied *(Memorias de la Real Sociedad de Antigüedades, tomo 6.°)* es de Mesrob, segun unos; y de David Nerken, segun otros.

Dionisos. Masculino. *Farmacia antigua*. Antiguo colirio, en cuya composicion entraba la mirra.

Etimología. *Dionisio*, Baco, porque en el colirio entraba tambien el vino de Chio: francés, *dionysos*. (Landais.)

Dionnósis. Dioncósis. La forma *dionnósis*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Diópsido. Masculino. Mineral del Piamonte, de un gris verdoso.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *ópsis*; vista: francés, *diopside*. (Littré.) —El *diópsido* es igual al piróxeno.

Diopso, sa. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene los ojos dobles.

Etimología. *Diópsido*.

Dioptásis. Femenino. *Mineralogía*. Silicato de cobre, cuyos cristales semitrasparentes dejan ver por medio de reflejos sus uniones interiores.

Etimología. Griego *diá*, trasversalmente, y *optomai*, ver: francés, *dioptase*. (Littré.)

Dioptra. Femenino. *Óptica*. Cierta regla de madera ú otra materia, en cuyos dos extremos se colocan dos pínulas ó viseras con sus agujeros, el uno enfrente del otro, por los cuales se dirigen los rayos visuales cuando se quiere observar algun objeto.

Etimología. *Dioptásis*: griego, διόπτρα *(dióptra)*; catalan, *dioptra*; francés, *dioptre*; latin, *diōptra*, instrumento para medir las alturas, profundidades y distancias. (Vitruvio.)

Dióptrica. Femenino. *Física*. Ciencia que demuestra las propiedades de los rayos refractos de la luz.

Etimología. *Dióptrico*: francés, *dioptrique*, sustantivo.

Dióptricamente. Adverbio de modo. De un modo dióptrico.

Etimología. *Dióptrica* y el sufijo adverbial *mente*.

Dioptricista. Femenino. El que cultiva el estudio de la dióptrica.

Dióptrico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á la dióptrica.

Etimología. *Dioptra*: griego διοπτρικός *(doptrikós)*; catalan, *dióptrich, ca*; francés, *dioptrique*; adjetivo.

Dioptro. Masculino. *Cirugía*. Espéculo.

Etimología. *Dioptra*: griego, διόπτρον *(dióptron)*, instrumento para ver; francés, *dioptre*. (Littré.)

Dioptrismo. Masculino. *Cirugía*. Aplicacion de un instrumento quirúrgico, llamado dilatador.

Etimología. *Dioptro*.

Diorama. Masculino. *Física*. Artificio óptico, que consiste en ver desde la oscuridad cuadros alumbrados por

Digitized by Google

la luz natural. Tambien se llama así el sitio destinado á este recreo.

Etimología. 1. Vista de dia. (Monlau.)

2. Segun esta interpretacion, la voz del artículo es un nombre híbrido, compuesto del latin *dies*, dia, y del griego *horama*, vista; lo cual no sucede.

3. *Diorama* representa el griego *diá*, á través, y *horama*, vista; «vista á través,» porque el espectador, colocado en la oscuridad, mira á través de una especie de corredor negro: francés, *diorama*.

Diorámico, ca. Adjetivo. Concerniente al diorama.

Etimología. *Diorama:* francés, *dioramique*.

Diorésis. Femenino. *Medicina.* Flujo excesivo de serosidad.

Etimología. *Diorósis.*

Diorítico, ca. Adjetivo. *Mineralogía.* Que contiene diorito.

Etimología. *Diorito:* francés, *dioritique*. (Littré.)

Diorito. Masculino. *Mineralogía.* Roca de formacion ígnea, susceptible de bruñido.

Etimología. Griego διοράω *(dioráō)*, yo distingo; de *diá*, trasversalmente, y *horáō*, ver: francés, *diorite*. (Littré.)

Diorósis. Femenino. *Medicina.* Conversion de un humor animal en un flúido seroso.

Etimología. *Diorrósis.*

Diorquita. Femenino. *Historia natural.* Piedra que presenta la forma de dos testículos reunidos.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *orchis*, testículo: francés, *diorchite*. (Littré.)

Diorrésis. Femenino. *Medicina.* Salida de las partes constituyentes de los órganos por la vía urinaria.

Etimología. *Diorrósis.*

Diorrósis. Femenino. Diorrésis.

Etimología. Griego *diá*, trasversalmente, y *orrhós* (ὀρρός), serosidad: francés, *diorrhose*.

Diortósis. Femenino. *Cirugía antigua.* Reduccion de un miembro fracturado ó dislocado.

Etimología. Griego διόρθωσις *(diórthōsis)*; de *diá*, trasversalmente, y *orthós*, derecho: francés, *diorthose*. (Littré.)

Diotósico, ca. Diortósico, ca. La forma *diotósico*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es sin duda errata de imprenta.

Diortósico, ca. Adjetivo. Concerniente á la diortósis; que sirve para obrarla.

Dios. Masculino. Nombre sagrado del Supremo Sér, Criador del universo, que lo conserva y rige por su providencia. ‖ Entre los gentiles se dió este nombre á cualquiera de las falsas deidades que veneraban, como el dios Apolo, el dios Marte; y por ser muchas, se usaba tambien en plural. ‖ Adios. Expresion de que se usa para despedirse. ‖ ¡Adios! Interjeccion de que se usa para explicar que no se puede evitar ya naturalmente alguna desgracia. ‖ Adios con la colorada. Expresion familiar de que se usa para despedirse. ‖ he de dar la cuenta. Véase Cuenta. ‖ que esquilan. Expresion familiar con que se despide el que está de prisa. ‖ rogando y con el mazo dando. Refran que nos amonesta hagamos de nuestra parte cuanto alcancen nuestras fuerzas para el logro de nuestros deseos, sin exigir que Dios haga milagros. ‖ y á ventura. Expresion. Inciertamente, sin esperanza ni seguridad de feliz éxito en lo que se emprende. ‖ y veámonos. Expresion que se usa para despedirse, citándose para otra ocasion. ‖ A la buena de Dios. Expresion familiar. Sin artificio ni malicia. ‖ A la de Dios, ó á la de Dios es Cristo. Locucion familiar que significa la inconsideracion con que alguno obra ó emprende algun asunto. ‖ Anda con Dios. Expresion de que se usa para despedir á alguno. Tambien se dice: irse con Dios, por marcharse ó despedirse alguno. ‖ Aquel es rico, que está bien con Dios. Refran que enseña que la verdadera riqueza es la virtud. ‖ Aquí de Dios. Véase Aquí. ‖ Á quien Dios se la diere, san Pedro ó san Anton se la bendiga. Refran que explica la disposicion que tiene alguno á conformarse con la Providencia en el buen ó mal éxito de sus pretensiones ó deseos. ‖ Á quien Dios no le dió hijos, el diablo le dió sobrinos. Refran para expresar que sobrevienen cuidados por causa ajena al que no los tiene por su propia situacion. ‖ Á quien Dios quiere, la casa le sube. Refran con que se da á entender que, al que es afortunado, se le vienen las conveniencias á la mano sin que se fatigue en solicitarlas. ‖ A quien madruga, Dios le ayuda. Refran con que se advierte que la buena diligencia suele tener feliz éxito en las pretensiones. ‖ Á quien no habla no le oye Dios. Refran que reprende la cortedad de aquellos que, por no atreverse á explicar sus solicitudes, l s malogran. ‖ Así Dios te guarde, así te dé la gloria, etc. Deprecacion que suele juntarse á la peticion ó súplica de alguna cosa; verbi gracia: Así Dios te guarde, que me favorezcas en esto: así Dios te dé la gloria, que me socorras con una limosna. ‖ ¡Ay Dios! Interjeccion de dolor ó de susto, de lástima, etc. ‖ Bendecir Dios á las criaturas. Frase. Prosperarlas, hacerlas felices: y así se dice comunmente: Dios te bendiga. ‖ Cada uno estornuda como Dios le ayuda. Refran con que se significa que cada uno hace las cosas del mejor modo que sabe ó puede. ‖ Como Dios es servido. Expresion con que se explica que alguna cosa sucede con poca satisfaccion nuestra. ‖ Como Dios sea servido, si Dios es servido, siendo Dios servido. Expresiones que equivalen á si Dios quiere y lo permite. ‖ Creer en Dios á macha martillo ó á puño cerrado. Frase familiar de que usan los que, preciándose de buenos católicos, no quieren entrar en disputas de religion. ‖ Cuando Dios amanece, para todos amanece. Refran que enseña debemos comunicar nuestros bienes y felicidades á los demás. ‖ Cuando Dios no quiere, los santos no pueden. Refran que avisa que cuando no se tiene ganada la voluntad del que ha de conceder alguna gracia, no hay que fiar en mediaciones de amigos ó intercesores. ‖ Cuando Dios quería, allen la barba escupía; ahora que no puedo, escúpome aquí luégo. Refran que explica lo que se ve precisado á tolerar el que de rico pasa á ser pobre, y de superior estado baja al humilde y abatido. ‖ Cuando Dios quiere, con todos aires llueve. Refran que enseña que todo obedece á la voluntad de Dios, disponiendo que los medios que se creen más contrarios al logro de alguna cosa, sirvan para su consecucion. ‖ Da Dios alas á la hormiga para morir más aína. Refran que manifiesta que el abuso de los medios proporcionados para un digno fin, suele convertirlos en perdicion y daño. ‖ Da Dios almendras al que no tiene muelas. Refran que se suele decir cuando las riquezas ó conveniencias recaen en algun sujeto que no puede ó no sabe disfrutarlas. ‖ Da Dios habas á quien no tiene quijadas. Refran. Da Dios almendras, etc. ‖ Dais por Dios al que tiene más que vos. Refran que reprende la necedad de muchos, que sin eleccion ni discernimiento reparten áun lo que á ellos mismo hará falta, entre los que no lo han menester. ‖ Dar á Dios á alguno. Frase. Administrarle el viático. ‖ De Dios el medio. Expresion con que se exagera la propension que alguno tiene á hurtar; y así se dice: hurtar de Dios el medio. ‖ De Dios en ayuso. Modo adverbial anticuado. De Dios abajo. ‖ De Dios bienne el bien y de las abejas la miel. Refran que enseña que Dios es el único autor del bien por cualquiera medio que nos venga. ‖ Dejar á uno Dios de su mano. Frase. Proceder alguno tan desarregladamente, que parezca que Dios le ha abandonado. ‖ Dejarlo á Dios. Frase. Fiar á la divina Providencia el éxito de algun negocio ó el desagravio de alguna injuria. Descreer de Dios. Frase. Renegar del Señor. ‖ Delante de Dios y de todo el mundo. Expresion familiar. Con la mayor publicidad. ‖ De ménos nos hizo Dios. Locucion que explica la esperanza que se tiene de conseguir lo que se intenta, aunque parezca desproporcionado. ‖ Despues de Dios. Expresion familiar con que se significa la causa principal, entre las naturales, que ha producido algun efecto; como: despues de Dios, debo la vida á la sangría. ‖ Despues de Dios la olla. Modo de hablar que explica que en lo temporal no hay cosa mejor que tener que comer. ‖ Digan, que de Dios dijeron. Frase familiar con que se desprecia la murmuracion ó los dichos ajenos. ‖ Dios amanezca á vm. con bien. Expresion familiar de que se usa para

Digitized by Google

manifestar á otro el deseo que se tiene de que llegue con felicidad al dia siguiente. ‖ DIOS CONSIENTE, Y NO PARA SIEMPRE. Refran que recuerda la justicia y castigo de Dios al que obra mal, confiado en su espera y misericordia. ‖ DIOS DA EL FRIO CONFORME LA ROPA. Refran que advierte que Dios da el socorro segun la necesidad. ‖ DIOS DARÁ. Expresion con que animamos nuestra confianza para socorrer liberalmente las necesidades de los prójimos. ‖ DIOS DELANTE. Expresion familiar. Con la ayuda de Dios. ‖ DIOS DESAVENGA Á QUIEN NOS MANTENGA. Refran que advierte que de las desavenencias de unos suele resultar provecho á otros. ‖ DIOS DIJO LO QUE SERÁ. Locucion con que se explica la duda del cumplimiento ó certeza de lo que se promete ó asevera. ‖ DIOS ES DIOS. Expresion que unida á otras, explica que alguno se mantiene con terquedad en su opinion sin ceder á la razon; y así se dice: DIOS ES DIOS, que ha de ser esto ó aquello. ‖ DIOS ES GRANDE. Expresion de que se usa para consolarse en alguna desdicha, recurriendo al gran poder de Dios, de quien se espera la remedie. ‖ DIOS LO OIGA, Y EL PECADO SEA SORDO. Expresion familiar con que se expresa el deseo de que suceda bien alguna cosa que se intenta. ‖ DIOS LOS CRÍA Y ELLOS SE JUNTAN. Locucion metafórica con que se da á entender que los que son semejantes en las inclinaciones y en el genio, se buscan unos á otros. Más comunmente se aplica esta locucion á los malos que á los buenos. ‖ DIOS ME DÉ CONTIENDA CON QUIEN ME ENTIENDA. Refran que denota que siempre conviene tratar con gentes que entiendan lo que se disputa. ‖ DIOS MEDIANTE. Expresion. Queriendo Dios. ‖ DIOS ME DEPARE MESON QUE LA HUÉSPEDA ME HAGA ALGO, EL HUÉSPED NON. Refran que da á entender lo mucho que la mujer puede con su maña y arte en el manejo de las cosas de la casa. ‖ DIOS ME ENTIENDE. Locucion con que se denota que lo que se dice no va fuera de razon, aunque no se pueda explicar por algun motivo ó respeto, y por eso parezca despropósito. ‖ DIOS ME HAGA BIEN CON ESTO Ó AQUELLO. Expresion con que se da á entender que alguno está contento con lo que tiene, y que no quiere ó apetece otra cosa. ‖ ¡DIOS MIO! Expresion que, usada como interjeccion, sirve para significar admiracion, extrañeza, dolor ó sobresalto. ‖ DIOS NO COME NI BEBE, MAS JUZGA LO QUE VE. Refran que recuerda la presencia de Dios en todo lugar, para que nosotros procedamos rectamente, como que hemos de ser juzgados por quien ve nuestras obras. ‖ DIOS, QUE DA LA LLAGA, DA LA MEDICINA. Refran que enseña que debemos esperar el remedio de nuestros males de la misma mano de Dios, que nos los envía. ‖ DIOS SOBRE TODO. Locucion de que se usa cuando se duda del suceso de alguna cosa. ‖ DIOS TE DÉ OVEJAS, É HIJOS PARA ELLAS. Refran que enseña cuánto importa que el mismo dueño sea quien cuide de su hacienda. ‖ DIOS TE LA DEPARE BUENA. Frase familiar con que se da á entender la duda ó recelo que se tiene de que no salga bien lo que se intenta. ‖ Expresion con que se explica la contingencia que tiene alguna cosa, cuando se emprende sin probabilidad de lograrla; y es como decir: HAGO ESTO, SALGA LO QUE SALIERE. ‖ DIOS VE LAS TRAMPAS. Expresion familiar con que se explica la esperanza de que Dios castigará al que se presume ha obrado con engaño, haciendo que éste se vuelva contra él. ‖ DIOS Y AYUDA. Expresion familiar con que se pondera la dificultad de alguna cosa. ‖ DIOS Y VIDA COMPONEN VILLA. Refran que advierte que es necesario el trabajo y diligencia personal para conseguir las cosas con el auxilio de Dios, y que es una temeridad dejarlo todo á su providencia. ‖ DONDE DIOS ES SERVIDO. Expresion con que se significa lugar ó sitio indefinido ó indeterminado. ‖ DORMIR EN DIOS. Frase. Dormir en el Señor. ‖ EN AMANECIENDO DIOS. Locucion familiar. Cuando amanezca. ‖ EN DIOS Y EN CONCIENCIA, Ó EN DIOS Y MI ALMA Ó MI ÁNIMA. Fórmula ó especie de juramento ó aseveracion de la verdad de alguna cosa. ‖ ESO SE HACE, LO QUE Á DIOS APLACE. Refran que nos advierte que interviene Dios en todos los sucesos, disponiéndolos ó permitiéndolos. ‖ ES PARA ALABAR Á DIOS. Modo de hablar con que ponderamos aquellas cosas que mueven nuestra admiracion por muy perfectas ó abundantes. ‖ ESTAR DE DIOS. Frase con que se significa creerse dispuesta alguna cosa por la Providencia, y por consiguiente ser inevitable. ‖ ESTAR FUERA DE DIOS. Metáfora. Obrar disparatadamente. ‖ FUERA SEA DE DIOS. Expresion de que se usa cuando alguno maldice alguna cosa con inmediato respeto á Dios, y así se dice: maldita sea tu alma FUERA DE DIOS. ‖ GLORIARSE EN DIOS. Frase. Gloriarse en el Señor. ‖ GOZAR DE DIOS. Frase. Haber muerto y conseguido la bienaventuranza. ‖ HABER LA DE DIOS ES CRISTO. Frase familiar. Haber gran riña, disputa ó quimera. ‖ Frase. Haber bulla y algazara. ‖ HABLAR DIOS Á ALGUNO. Frase. Inspirarle. ‖ HABLAR CON DIOS. Frase. ORAR. ‖ HERIR DIOS Á ALGUNO. Frase. Castigarle, afligirle con trabajos y penalidades. ‖ IRSE CON DIOS, Ó BENDITO DE DIOS, Ó CON SU MADRE DE DIOS, Ó MUCHO CON DIOS. Frase. Despedir á alguno ó marcharse él mismo con enfado. ‖ LO QUE DIOS DA LLEVARSE HA. Refran que exhorta á la conformidad en los trabajos, considerándolos como enviados por Dios, que siempre busca nuestro mayor provecho. ‖ LLAMAR DIOS Á ALGUNO. Frase metafórica. Inspirarle deseo ó propósito de mejorar de vida. ‖ LLAMAR DIOS Á ALGUNO, Ó LLAMARLE PARA SÍ, Ó LLAMARLE Á JUICIO. Morir ó morirse. ‖ MÁS PUEDE DIOS QUE EL DIABLO. Frase con que nos animamos á proseguir en algun buen propósito, aunque se encuentren estorbos maliciosos. ‖ MÁS VALE Á QUIEN DIOS AYUDA QUE QUIEN MUCHO MADRUGA. Refran contra los que confian mas en sus diligencias que en la ayuda de Dios. ‖ MEJOR TE AYUDE DIOS. Expresion con que se replica y da á entender á alguno que lo que ha dicho y sentado es incierto, ó que lleva dañada intencion. ‖ MIENTE MÁS QUE DA POR DIOS. Locucion familiar que se usa para ponderar el exceso con que miente alguno. ‖ NO DÉ DIOS Á NUESTROS AMIGOS TANTO BIEN QUE NOS DESCONOZCAN. Refran que denota cuánto mudan á los hombres las prosperidades y la fortuna, que les hacen desconocer á sus antiguos amigos. ‖ NO ES DIOS VIEJO, Ó NO SE HA MUERTO DIOS DE VIEJO. Expresion familiar con que se explica la esperanza de lograr en adelante lo que una vez no se ha logrado. ‖ NO HABER MÁS DIOS NI SANTA MARÍA PARA ALGUNO. Frase con que se nota el excesivo amor, pasion y cariño que se tiene á alguna cosa; y así se dice: para él no hay más DIOS NI SANTA MARÍA que el juego. ‖ NO HIERE DIOS CON DOS MANOS. Refran que enseña que los castigos de Dios siempre nos vienen templados por su misericordia, pues nunca son iguales á nuestras faltas. ‖ NO SERVIR Á DIOS NI AL DIABLO. Frase familiar con que se explica la inutilidad ó ineptitud de alguna persona ó cosa. ‖ NO TENER SOBRE QUE DIOS LE LLUEVA. Frase con que se expresa la suma pobreza de alguna persona. ‖ OBRAR BIEN, QUE DIOS ES DIOS. Refran que explica que el que cumple con su obligacion, no tiene que hacer caso de murmuraciones, pues Dios le sacará bien. ‖ OFENDER Á DIOS. Frase. PECAR. ‖ POR SU MAL CRIÓ DIOS, Ó LE NACIERON ALAS Á LA HORMIGA. Refran en que se advierte que suelen perderse ó acabar desgraciadamente los que llegan á grandes empleos y conveniencias, si no hacen buen uso de su fortuna. ‖ PARA AQUÍ Y PARA DELANTE DE DIOS. Expresion familiar con que se encarece la firmeza de una resolucion ó la sinceridad de una promesa. ‖ PAR DIOS. Expresion usada por vía de juramento. POR DIOS. ‖ PLEGUE Á DIOS QUE ORÉGANO SEA, Y NO SE NOS VUELVA ALCARAVEA. Refran con que se denota el recelo ó temor que se tiene de que una cosa no sea lo que se piensa y dice, ó de que no salga tan bien como se espera. ‖ PONER Á DIOS DELANTE DE LOS OJOS. Frase. Proceder y obrar con rectitud de conciencia, sin tener respeto á los intereses mundanos. ‖ PONERSE BIEN CON DIOS. Frase. Limpiar la conciencia de culpas para volver á su gracia. ‖ POR DIOS. Fórmula de juramento comun. Es tambien la más generalmente usada para pedir limosna, ó esforzar una súplica cualquiera. ‖ QUIEN DE LOS SUYOS SE ALEJA, DIOS LE DEJA. Refran con que se expresa que al que abandona culpablemente á sus parientes, Dios le abandonará tambien. ‖ QUIEN SE MUDA, DIOS LE AYUDA. Refran que aconseja mudar de medios

Digitized by Google

cuando los primeros no salen bien. ‖ QUIEN YERRA Y SE ENMIENDA, Á DIOS SE ENCOMIENDA. Refran que da á entender que á nadie se le debe culpar de las faltas que él mismo ha corregido. ‖ QUIERA DIOS. Locucion con que se explica la desconfianza de que alguna cosa salga tan bien como alguno se la promete. ‖ ROGAR Á DIOS POR SANTOS, MAS NO POR TANTOS. Refran con que se expresa que la demasiada abundancia, aunque sea de cosas buenas y que se deseaban, muchas veces es molesta y perjudicial. ‖ SIN ENCOMENDARSE Á DIOS NI AL DIABLO. Expresion con que se manifiesta la intrepidez y falta de reflexion con que alguno se arroja á ejecutar alguna cosa. ‖ ¡SI NO MIRARA Á DIOS!... Locucion que se usa como interjeccion para expresar que se contiene el enojo ó la venganza por el respeto debido á Dios, que lo prohibe. ‖ SI QUISIERA DIOS, Ó NO QUISIERA DIOS: Locucion con que se denota el vivo deseo de que suceda alguna cosa. ‖ SÍRVASE DIOS CON TODO. Expresion que se usa para conformarse con la voluntad divina en los trabajos y adversidades. ‖ TENER DIOS Á UNO DE SU MANO. Frase. Ampararle, asistirle, detenerle cuando va á precipitarse en algun vicio ó exceso. ‖ TENTAR Á DIOS. Frase. Ejecutar ó decir cosas muy arduas ó peligrosas, como queriendo hacer experiencia de su poder. ‖ TOMARSE CON DIOS. Frase con que se denota la obstinacion de quien prosigue obrando mal sin hacer caso de los avisos y castigos de DIOS. ‖ TRATAR CON DIOS. Frase. Meditar y orar á solas y en el retiro de su corazon. ‖ TRES COSAS DEMANDO SI DIOS ME LAS DIESE, LA TELA, EL TELAR Y LA QUE LA TEJE. Refran que reprende á los ambiciosos que con nada se contentan. ‖ VALE DIOS. Locucion familiar. Por fortuna, por dicha, así que así, así como así. ‖ ¡VÁLGATE DIOS! Exclamacion que se usa para manifestar con cierta moderacion el enfado ó disgusto que nos ocasiona alguna cosa. ‖ VAYA BENDITO DE DIOS. Expresion familiar con que se manifiesta haber perdonado á uno algun agravio, ó que no se quiere más trato con él. ‖ VAYA CON DIOS. Expresion con que se manifiesta la conformidad en la divina voluntad. ‖ VAYA CON DIOS, Ó VETE CON DIOS. Expresion con que se despide á alguno, cortándole la conversacion ó discurso. ‖ VENIR DIOS Á VER Á ALGUNO. Frase. Suceder á alguno impensadamente un caso favorable, especialmente hallándose en grande apuro ó necesidad. ‖ VIVIR BIEN, QUE DIOS ES DIOS. Frase. OBRAR BIEN, QUE DIOS ES DIOS. ‖ ¡VOTO Á DIOS! Juramento, blasfemia. ‖ ¡VOTO Á LOS AJENOS DE DIOS! Expresion vulgar, á modo de juramento, que se suele usar para evitar los que realmente lo son.

ETIMOLOGÍA. Entre las infinitas cosas que pueden ser objeto del espíritu humano, ninguna idea es tan espontánea, tan natural, tan simple, tan ingenua, tan imponente, tan sublime, como la idea de Dios, orígen eterno de todas las ideas. El pensamiento más metafísico, más profundo, más trascendente, más incomprensible, es el más fácil, el más sencillo, el más inspirado, porque es el primero con que se bautiza nuestra alma; el primero con que nos saluda la creacion, cuando penetramos en los portentos de la vida, rodeados de la infinita comunion de los seres. Se habla de demostrar la idea del Soberano Autor de todo lo criado. ¿Para qué demostrarla, si basta sentirla; que ese es el arcano de toda esencia; el hacerse sentir?—No pudiendo el hombre comprender el espíritu de la Divinidad, ni darse cuenta de sus insondables perfecciones, cada pueblo significó la idea divina, segun el atributo que hirió más vivamente su imaginacion, su entendimiento y su conciencia.—Entre los pueblos del Mediodía y del Oeste, segun dice muy bien Eichhoff, Dios es luz, esplendor, regocijo.—Entre los pueblos del Norte, pureza, virtud.—Entre los pueblos del Este, riqueza, dicha, prosperidad.

1. *Pueblos del Mediodía.* Sanscrito दिव् *(div)*, brillar y cielo; *Daivas*, Dios; *daivi*, diosa; *Daivatâ*, Divinidad; sanscrito de los Vedas, *Divya*, con el mismo sentido; hebreo, *Iehovah*, por *Diehovah;* griego primitivo, *Dius*, *Dieos*, por *Diveos;* clásico, Δῖος, Θεός *(Dīos, Theos);* latin primitivo *Dius*, conservado en el plural *dii*, *diis*, y en textos de Varron; forma clásica, *Deus;* berberisco, *Juba*, *Iuba*, por *Diuba;* lituanio, *Dievas;* gaélico, *Dia;* kimry, *Duw;* aleman, *Tag*, dia, del céltico *Teut*, Dios; persa, *Diu;* mitología persiana, *div*, genio; italiano, *Dio;* francés antiguo, *Dex*, *Diex*, *Deu*, *Deus;* moderno, *Dieu;* portugués, *Deos;* provenzal, *Deus*, *Dieus;* catalan, *Dèu;* picardo, *Quieu*, *Diu*, *Djiu;* burguiñon, *Dei;* Franco-Condado, *Due*.—Á esta misma serie corresponde el latin *Iupiter*, *Iovis*, por *Diupiter*, *Diovis*, simétrico del hebreo *Iehovah* y del berberisco *Juba*, *Iuba*.

2. *Pueblos del Norte:* sanscrito *çudh* (शुध् शिद्.), purificar; *çudhas*, puro; gótico, *Guth*, Dios; aleman, *Gott;* inglés, *God*.

3. *Pueblos del Este:* sanscrito *bhaj* (भज्), distribuir; *bhâgas;* suerte, fortuna: eslavo y ruso, *Bog*.

4. El nombre más antiguo de Dios en todos los pueblos de la tierra, se derivó del sanscrito *Sat*, *San*, «el que es,» variantes del verbo sustantivo *as*, sér. De esta inmensa raíz viene el griego antiguo Ὢν *(Ōn)*, raíz del jónico Ὤναξ *(Ōnax)*, usado en la poesía griega y convertido luégo en ἄναξ *(anax)*, príncipe. El griego *Ōn* representa sin duda *Son*, que es el sanscrito *San*. La palabra no es solamente la ciencia más grande, la primera filosofía, la literatura más universal, sino la más profunda interpretacion del dogma y de la fe.—«Si queremos remontarnos á la primera formacion de las lenguas, habremos de empezar recordando que el Omnipotente dió al hombre la *razon* ó la facultad de pensar, y la *lengua* ó la facultad de hablar: *consilium et linguam*.—El primer lenguaje debió ser puramente *vocal*. Sin más recurso que la vocal, el hombre se elevó desde luégo á las ideas de admiracion, de espiritualismo, de veneracion, de adoracion y de culto, que son las que imprimen á nuestra especie el sello de un gran destino: se elevó hasta Dios, y con simples vocales compuso el nombre del Sér Supremo, y con simples vocales subsiste todavía en todas las lenguas de primer orígen en que se ha pronunciado ó está escrito. El nombre sagrado de los hebreos, que estaba prohibido pronunciar, contenía todas las vocales de aquella lengua de los primeros dias del mundo, en la cual no se escriben las vocales: ¡y yo quisiera saber de dónde salió *Iupiter*, *Iovis*, sino de *Iehovah!*—Quede sentado, pues, que el nombre de Dios es la más primitiva de todas las palabras, y hasta anterior á la de *Padre*, lo cual etimológicamente le hace referir á una edad en que el hombre, recien llegado en medio de la creacion, no reconocía otro padre que al mismo Dios. El nombre de Dios es contemporáneo del primer grito que representó al pensamiento humano, de la primera exclamacion admirativa que hizo el hombre al ver la naturaleza, de los primeros quejidos del dolor que busca consuelo en una misericordia soberana. Y á fin de que ni rastro de duda os quede, sabed que el nombre de Dios se ha conservado bajo esta forma original en la lengua de todos los pueblos. ¡Interjeccion inmensa que abarca todos los sentimientos y comprende todas las ideas! ¡Sustantivo sin artículo que el respetuoso pudor del lenguaje no osó someter á la regla comun de los sustantivos, porque en el sustantivo *Dios* reconoció un poder y un misterio! Sí; ó Dios es la primera de la palabras formadas en la serie gradual de las voces, ó toda la gramática es falsa.—Hay más todavía: la emision vocal que nombró á Dios, no se apoyó sucesivamente (en las lenguas madres) sino en las consonantes de primera formacion *(d*, *th*, etc.), ni se extendió más allá de un monosílabo reverenciado, que no se pronunciaba. *¡Adorad á* AQUEL *cuyo nombre se pronunciaría en cuatro letras!* decía Pitágoras.» (NODIER.)

Dios (JUAN DE). Economista español del siglo XIII, y profesor en Bolonia y Lisboa. Se citan las siguientes obras suyas: *Concordia del decreto y de los decretales*; *Cuestiones diversas sobre las nuevas y antiguas decretales*, y *Un Penitenciario estimado*.

Dios (SAN JUAN DE). Religioso español fundador de la *órden de la Caridad*, que nació en el año 1495 y murió en 1550. Sirvió en los ejércitos de

Digitized by Google

Cárlos V contra la Francia, y contra los turcos en Hungría. En su juventud había tenido una vida muy desordenada, pero llegó un dia en que se arrepintió de su conducta pasada, y en 1510 se dedicó con gran entusiasmo al servicio de los enfermos. Fué canonizado por el papa Alejandro VIII.

Diosa. Femenino. Cualquiera de las divinidades del sexo femenino que fingieron los gentiles.

ETIMOLOGÍA. *Dios:* sanscrito, *daivi;* griego, θέα *(théa);* latin, *dea* y *dīva*, diosa de la gentilidad, en Virgilio; lituanio, *deswē;* italiano, *dea, diva;* portugués, *deosa;* francés, *déesse;* provenzal, *deuessa, diuessa;* catalan, *diossa, deesa.*

Dioscórea. Femenino. *Botánica.* Nombre científico de la batata.

ETIMOLOGÍA. *Dioscórea.* (LEGOARANT.)

Dioscóreo, rea. Adjetivo. *Botánica.* Parecido ó concerniente á la dioscórea.

ETIMOLOGÍA. *Dioscórea.*

Dioscoriano, na. Masculino y femenino. Partidario de las doctrinas de Dioscórides, inspirador de Eutiches.

Dioscórides. Historiador y moralista griego, discípulo de Isócrates, que vivía en el siglo IV ántes de Jesucristo. Suídas cita una obra suya titulada: *Vida de los héroes de Homero*, libro precioso y raro que contiene un exámen detenido de las costumbres de aquellas remotas épocas del paganismo.

Dioscórides (PEDACIO ó PEDANIO). Célebre médico y botánico griego, que nació en Cilicia en el siglo I de la era cristiana, segun la opinion más probable. Viajó por Grecia, Italia y Asia, con el exclusivo objeto de hacer una coleccion de plantas que luégo describió. Dejó las siguientes obras: la *Materia médica*, que es la única que ha llegado á la posteridad; *Alexifármacos; Friacos; De los medicamentos fáciles de preparar*, y *Del conocimiento de las medicinas.*

Dioscóridos. Sustantivo y adjetivo plural. *Historia eclesiástica.* Nombre de unos sectarios religiosos de los primeros siglos de la Iglesia, que seguían los errores de Dióscoro, patriarca de Alejandría. Sus doctrinas fueron condenadas en el Concilio general de Calcedonia.

ETIMOLOGÍA. *Dióscoro I.*

Dióscoro I. Patriarca vigésimotercero de Alejandría, sucesor de san Cirilo, en 445; presidió el Concilio de Efeso, donde se aprobó la profesion de fe de Eutiquio, y depuso á varios obispos, que apelaron contra esta medida al papa san Leon, siendo anulado por éste el decreto del Concilio; pero DIÓSCORO le mantuvo, y lanzó una excomunion contra el papa. Un nuevo Concilio, convocado por órden de Marciano, sucesor de Teodosio el Jóven, y reunido en Calcedonia, condenó á DIOSCORO, en 451, desterrándole á Paflagonia, donde murió en 454.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dioscŏrus, Dioscŭri.*

Dióscoro II, llamado el *Jóven.* Patriarca de Alejandría, elegido despues de la muerte de Juan Machiota, en 517 de la era cristiana. Atrajo á Alejandría una gran parte de los heresiarcas, llamados *acéfalos*, y acogió con mucha benevolencia á Severo, á quien Justiniano había expulsado de la silla de Antioquía por hereje.

Dioscurias. Femenino plural. *Historia antigua.* Juegos instituidos en Roma en honor de los *Dioscuros*, Cástor y Pólux, por el dictador A. Posthumio, en memoria de la victoria del lago Regilo sobre los latinos, 496 años ántes de Jesucristo. Dícese que los *Dioscuros*, bajo la figura de jóvenes guerreros y montando en dos hermosos caballos blancos, combatieron en esa batalla á favor de los romanos. Los juegos se verificaban el 8 de Abril, y se componían de danzas guerreras, carreras en carros y á pié, ejercicios gimnásticos, lucha, pugilato, etc.

ETIMOLOGÍA. *Dioscuros:* francés, *Dioscuries.*

Dioscuros. Masculino plural. *Mitología.* Nombre de los gemelos Cástor y Pólux. ‖ *Astronomía griega.* Constelacion de los Gemelos ó Géminis.

ETIMOLOGÍA. Griego Διόσκουρος *(Dióskouros);* de Δίος *(Dios)*, genitivo de Ζεύς *(Zeús)*, Júpiter, y κοῦρος *(koūros)*, hijos; «hijos de Júpiter:» latin *Dioscūri;* francés, *Dioscures.* (LITTRÉ.)

Diosecillo, to. Masculino diminutivo de Dios.

Diosecita. Femenino diminutivo de diosa.

Dioses. Masculino plural. *Politeismo.* Término colectivo de las divinidades paganas, en que se comprenden los DIOSES, las *diosas*, los *semidioses*, los *genios*, etc. Es tan natural en el hombre la idea de la divinidad, y está tan profundamente grabada en su corazon, que cuando no ha tenido el conocimiento de un solo y verdadero Dios, lo ha sustituido con otros, tales como los ha forjado su fantasía. De aquí proviene que su número haya sido extraordinario, pues se dice han llegado á TREINTA MIL. Júpiter fué considerado como el más poderoso; pero su poder se creía subordinado al del destino. Los demás dioses se sublevaron contra él; pero les obligó á refugiarse en Egipto, donde, para librarse de su cólera, tomaron diversas formas, como la de gatos, ratas, elefantes, etc., animales que, por este motivo, fueron adorados.

1. DIOSES MAYORES *(dii majorum gentium).* Los comprendidos en estos dos versos de Enio:

Juno, Vesta, Minerva, Ceres, Diana, Venus, Mars,
Mercurius, Jovis, Neptunus, Vulcanus, Apollo.

2. DIOSES MENORES *(dii minorum gentium.)* Los comprendidos en los siguientes versos:

Vos quoque plebs superum Fauni, Satirique, Laresque,
Fluminaque, et Nymphae, Semideumque genus.

Diosesa. Femenino anticuado. DIOSA. «Fué creado Pontífice de la *Diosesa* Vesta.» *(Espejo de la vida humana, libro 2.°)*

Diosia. Femenino. *Zoología.* Mariposa nocturna negra, con reflejos verdes.

Diósido. Masculino. *Entomología.* Insecto himenóptero originario del Mediodía de Portugal y España.

Diosma. Masculino. *Botánica.* Arbusto del Cabo.

ETIMOLOGÍA. Griego *Dios*, genitivo de *Zeús*, Júpiter, y *osmē*, olor; «olor divino.»

Diosmeo, mea. Adjetivo. *Botánica.* Parecido ó concerniente al diosma.

Diosmina. Femenino. *Química.* Sustancia amarga que se halla en el diosma.

Dioso. Masculino de diosa, en sentido burlesco.

ETIMOLOGÍA. *Dios.*

«No quisiera haver nacido,
quanto y más andar absorto:
y mira por quién; por ti,
que no eres Diosa ni DIOSO.»

(DON ANTONIO DE SOLÍS, *Poesías, plana 85.*)

Dióso, sa. Adjetivo anticuado. Lo que tiene muchos años.

ETIMOLOGÍA. *Dia.*—«Y si hubiere menester homes que la sirvan, sean DIOSOS y feos.» *(Bocados de Oro, capítulo 9.°)*—«Morena ó rubia, alegre ó triste, DIOSA ó sin dias.» *(La Pícara Justina, folio 9.°)*

Dióspiro. Masculino. *Botánica.* Especie de guayaco.

ETIMOLOGÍA. Griego *Dios*, genitivo de *Zeús*, Júpiter, y *pyros*, genitivo de *pyr*, fuego; «fuego divino,» aludiendo á que la madera de dicho árbol arde muy bien: francés, *diospyre.*

Diospneuma. Femenino. *Botánica.* Espíritu de Jove; una especie de la hierba romarina.

ETIMOLOGÍA. Griego *Dios*, genitivo de *Zeús*, Júpiter, y *pnéuma*, espíritu: latin, *diospneuma*, en Apuleyo.

Diópolis. Femenino. *Geografía antigua.* Nombre de muchas ciudades de Grecia, de Egipto y de Libia.

ETIMOLOGÍA. Griego *Dios*, genitivo de *Zeús*, Júpiter, y *pólis*, ciudad; «ciudad de Dios,» aludiendo á que Júpiter era adorado en ella.

Diostilo. Masculino. *Arquitectura.* Frontispicio formado por dos columnas.

ETIMOLOGÍA. Griego *dúo, dyo*, dos, y *stylos* (στύλος), columna: francés, *dyostyle.*

Diostotimétrico, ca. Adjetivo. *Física.* Concerniente ó perteneciente al diostotímetro.

ETIMOLOGÍA. *Diostotímetro:* francés, *diostotimétrique.*

Diostotímetro. Masculino. *Física.* Instrumento que sirve para establecer cierta relacion entre la dilatacion y la marcha de los termómetros (LANDAIS.)

Diota. Femenino. *Antigüedades.* Vaso de dos asas, que servía para conservar vino. No debe confundirse con el ánfora, que era tambien vaso de dos asas, pero más grande.

Digitized by Google

Etimología. Griego διώτη *(diōtē)*: latin, *diōta*. (Horacio.)

Diotima. Filósofa griega eminente; que floreció en el siglo v ántes de Jesucristo. Era sacerdotisa en Mantinea y enseñó la filosofía á Sócrates. Platon, en su *Banquete*, cita las opiniones de esta mujer sobre la naturaleza, el orígen y el objeto de la vida.

Diotimo. Filósofo griego, que vivía en el siglo I ó II ántes de Jesucristo. Se le imputa haber acusado á Epicuro de desarreglo, componiendo, para probar su afirmacion, cincuenta cartas que hizo circular con el nombre de este filósofo. Segun Ateneo, fué probada su impostura á peticion de Zenon el Epicúreo, y se le condenó á muerte.

Diótis. Masculino. *Botánica.* Planta heliantácea de las costas de Europa, que crece envuelta en una especie de telilla negra. (Landais.)

Dipeno. Escultor griego, que nació en Creta, y floreció hácia el año 540 ántes de Jesucristo. Es considerado, con su hermano Scyllis, como fundador de la *escuela de Sicione*, y como el primero que empleó el mármol para la escultura.

Diperánteo, tea. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene dos periantos.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *perianto:* francés, *dipérianthé.* (Littré.)

Dipétalo, la. Adjetivo. *Botánica.* Provisto de dos pétalos.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *pétalo:* francés, *dipétale.*

Díphilo ó Difilo. Poeta cómico de Sínope, contemporáneo de Menandro, y uno de los fundadores de la *comedia nueva.* Figura en el cánon de Alejandría. Sus obras se han perdido, salvo algunos fragmentos insertos en las colecciones de G. Morel, Hertelius, Grotius y Meinecke, y traducidos en las *Soirées litteraires* de Coupé. Compuso cien comedias: los títulos de cuarenta y seis de ellas han sido publicados por Fabricio. La *Casina* y el *Rudens* de Plauto, y los *Adelphi* de Terencio, son imitaciones suyas.

Etimología. Δίφιλος *(Díphilos)*, latin, *Dīphĭlus*, en Terencio: francés, *Diphile.*

Dipilo. Masculino. *Geografía antigua.* El puerto Dipilo en Aténas. (Ciceron.)

Etimología. Griego Δίπυλον *(Dípylon)*, latin, *Dĭpylum.*

Dipiramidodecáedro, dra. Adjetivo. *Mineralogía.* Epíteto de los minerales que presentan dos pirámides y doce caras.

Etimología. Griego *dís*, dos, *pyramís*, pirámide; *déka*, diez, y *édra*, cara; «dos pirámides en diez caras.»

Dipiro. Masculino. Sustancia mineral en forma de pequeños prismas.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *pyros*, genitivo de *pyr*, fuego; «dos fuegos.»

Dipírrico, ca. Adjetivo. *Métrica griega y latina.* Epíteto del verso griego ó latino compuesto de dos breves y dos pirriquios.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *pirriquio.*

Dipla. Femenino. *Antigüedades.* Signo < > con que los antiguos notaban, en la márgen de los libros, los pasajes que les parecían dignos de particular atencion. Usaron primeramente de este signo los críticos griegos, sirviéndose de él para indicar las variantes en los versos de Homero y para notar los versos sospechosos, así como para indicar las citas de las *Sagradas Escrituras.*

Etimología. Griego διπλῆ *(diplē)*, femenino de διπλόος *(diplóos)*, doble, porque es un doble signo en sentido inverso: latin de san Isidoro, *diple;* catalan, *dipla;* francés, *diple.*

Diplantidiana. Femenino. *Óptica.* Especie de anteojo con dos objetivos, en el cual cada objeto produce dos imágenes que, partiendo del campo del anteojo, se adelantan rápidamente la una hácia la otra, se confunden y vuelven luégo á separarse.

Etimología. Griego *dís*, dos; *plásis*, figura; *antí*, contra; y *eīdos*, forma; «forma que representa imágenes dobles y opuestas:» francés, *diplantidienne.* (Landais.)—Este anteojo fué inventado por el astrónomo Jeaurat.

Diplasiasmo. Masculino. *Antigüedades.* Nombre de una evolucion de la antigua milicia griega, cuyo objeto era aumentar el espacio que ocupaba la línea de batalla. ‖ Duplicacion de una membrana.

Etimología. Griego διαπλασιασμός *(diaplasiasmós)*, duplicacion: francés, *diaplasiasme.* (Landais.)

Diplocefalia. Femenino. *Teratología.* Monstruosidad que consiste en la reunion de dos cabezas en un cuerpo.

Etimología. Griego *diplóos*, doble, y *képhalē*, cabeza: francés, *diplocéphale.* (Littré.)

Diplocefálico, ca. Adjetivo. Concerniente á la diplocefalia.

Etimología. *Diplocefalia:* francés, *diplocéphalique.* (Littré.)

Diplocéfalo, la. Adjetivo. *Teratología.* Que presenta los caractéres de la diplocefalia.

Etimología. *Diplocefalia:* francés, *diplocéphale.* (Littré.)

Diplocopo. Masculino. *Cirugía.* Especie de cuchillo para hacer la seccion de la córnea trasparente.

Etimología. Griego *diplóos*, doble, y *kōpíon* (κωπίον), cabo, manubrio, cuyo diminutivo es κώπη *(kópē)*, remo pequeño, pequeña asa.

Diplodermo. Masculino. *Botánica.* Hongo gasteromiceto del Mediodía de Europa.

Etimología. Griego *diplóos*, doble, y *dérma*, piel, por semejanza de forma.

Diplodia. Femenino. *Botánica.* Especie de hongo que crece en los vegetales muertos.

Etimología. Griego διπλόος *(diplóos)*, doble, y *podós*, genitivo de *poūs*, pié.

Diploe. Masculino. *Anatomía.* Tejido celular que se encuentra entre las dos láminas de que se componen los huesos planos.

Etimología. Griego διπλόη *(diplóē)*, femenino de *diplóos*, doble: francés, *diploé.*

Diploédrico, ca. Adjetivo. *Mineralogía.* Que tiene la forma de un diploedro.

Diplóedro. Masculino. *Mineralogía.* Forma cristalina producida por la combinacion de dos rombóedros.

Etimología. Griego *diplóos*, doble, y *édra*, cara: francés, *diploèdre.* (Littré.)

Diploemiedria. Femenino. *Mineralogía.* Estado de un cristal que ofrece una hemiedra doble, de inclinacion desigual.

Etimología. Griego *diplóos*, doble, y *hemiedra:* francés, *diplohémiédrie.* (Littré.)

Diploemiédrico, ca. Adjetivo. *Mineralogía.* Concerniente al estado de diploemiedria.

Diplogastria. Femenino. *Teratología.* Reunion de dos vientres sobre una misma pélvis.

Etimología. Griego *diplóos*, doble, y *gástēr*, vientre.

Diplogástrico, ca. Adjetivo. *Teratología.* Que presenta el fenómeno de la diplogastria.

Diplogenesia. Femenino. *Teratología.* Reunion de dos ó más gérmenes.

Etimología. Griego *diplóos*, doble, y *génesis*, produccion: francés, *diplogénèse.* (Littré.)

Diplogénesis. Femenino. Diplogenesia.

Diplóico, ca. Adjetivo. *Anatomía.* Concerniente al diploe.

Etimología. *Diploe:* francés, *diploïque.* (Littré.)

Diploma. Masculino. Despacho, bula, privilegio ú otro instrumento autorizado con sello y armas de algun soberano, cuyo original queda archivado. ‖ Título ó credencial que expide una corporacion, ó facultad, ó sociedad literaria, etc., para acreditar un grado académico, una prerrogativa, un premio, etc.

Etimología. Griego δίπλωμα *(dípl̄oma)*; de *diploō*, yo pliego, yo doblo: latin, *diplōma:* diploma *civitatis*, testimonio de ciudadano romano; italiano y catalan, *diploma;* francés, *diplôme.* Dice Monlau que se llamó *diploma*, porque es un instrumento *doble*, cuyo original se guarda. La etimología demuestra que esta interpretacion no debe admitirse. Llamóse *diploma*, porque se dobla ó se plega; διπλόω *(diplóō)*, yo plego. Es evidente que el primer diploma, el diploma etimológico, fué un testimonio simple que no quedó archivado en ninguna parte. El archivo vino muchos siglos despues.

1. Diplomas *antiguos.* Diferentes autores dicen que se escribieron en hojas *dobles*, y que por esto se llamaron diplomas. En tiempo de Augusto y de los emperadores que le sucedieron, se dió ese nombre á las órdenes emanadas del emperador, ó de los gobernadores de provincia, autorizando á un viajero para requerir los caballos y carros dispuestos en los caminos

Digitized by Google

para las comunicaciones administrativas.

2. DIPLOMAS *modernos*. Actas reales ó señoriales, de donacion, de propiedad, de títulos genealógicos, de derecho de jurisdiccion, de privilegios concedidos á las ciudades, á las comunidades, etc., promulgadas por lo general en asambleas solemnes. Tambien se dió este nombre á las bulas pontificias. Hoy sólo se da á los títulos nobiliarios y académicos.

Diplomacia. Femenino. Ciencia ó conocimiento de los intereses y relaciones de unas potencias ó reinos con otros. ‖ Familiar. Cortesanía aparente é interesada.

ETIMOLOGÍA. *Diploma*: italiano, *diplomazia*; francés, *diplomatie*; catalan, *diplomácia*.

Diplomática. Femenino. Arte que enseña las reglas para conocer y distinguir los diplomas y otros documentos solemnes. ‖ DIPLOMACIA.

ETIMOLOGÍA. *Diploma:* catalan, *diplomática;* francés, *diplomatique (la diplomatique)*; italiano, *diplomatica*.

La DIPLOMÁTICA es la ciencia de los documentos, cartas ó *diplomas*, y estudia sus caractéres, sus fórmulas, sus fechas, su autenticidad. Es una ciencia moderna, que se debe á los sabios benedictinos. No son muchos los autores que se han dedicado á tan penosos y difíciles estudios; pero los hay muy notables, y entre ellos debemos citar: Dom Mabillon, que se cree fundador de la ciencia con su importante obra *De re diplomatica*, Paris, 1681-1704; Maffei, *Istoria diplomatica*, Mantua, 1727; Heumann de Tenschenbrunn, *Comentarii de re diplomatica*, Nuremberg, 1745-53; D. de Vaines, *Dictionaire de diplomatique;* la excelente obra de Toustain y Tassin, *Nouveau traité de diplomatique*, Paris, 1750-60; Gatterer, *Elementa artis diplomaticæ*, Gœttinga, 1765; Schœnemann, *Essai de système général de diplomatique*, en aleman, Hamburgo, 1801; y Wailly, *Elementos de paleographie*. En España son ya muchas las personas que se consagran á estos estudios, desde la creacion de la *Escuela de* DIPLOMÁTICA, á semejanza da la *École des Chartes* de Paris, y del *Aula* DIPLOMÁTICA de Portugal.

Diplomáticamente. Adverbio de modo familiar. Con disimulo y sagacidad.

ETIMOLOGÍA. *Diplomática* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *diplomatiquement;* italiano, *diplomaticamente*.

Diplomático, ca. Adjetivo. Lo que pertenece al diploma ó á la diplomacia. Usase tambien como sustantivo en la terminacion masculina. ‖ Familiar metafórico. Disimulado, astuto, sagaz. ‖ Se aplica á los negocios de estado que se tratan entre dos ó más cortes, y á las personas que intervienen en ellos.

ETIMOLOGÍA. *Diplomacia:* catalan, *diplomátich, ca;* francés, *diplomatique;* italiano, *diplomatico*.

Diplomatizar. Neutro. Afectar conocimientos diplomáticos.

Diplónomo, ma. Adjetivo. *Física*. Que obedece simultáneamente á dos leyes.

ETIMOLOGÍA. Griego *diplóos*, doble, y *nómos*, ley.

Diploneuro, ra. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene un doble sistema nervioso.

ETIMOLOGÍA. Griego *diplóos*, doble, y *neūron*, nervio: francés, *diploneure*. (LITTRÉ.)

Diplopia. Femenino. *Medicina*. Turbacion de la vista, en la cual se ven imágenes dobles de los objetos.

ETIMOLOGÍA. Griego *diplóos*, doble, y *optomaī*, ver: francés, *diplopie*. (LITTRÉ.)

Diplóptero, ra. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene las alas dobles.

ETIMOLOGÍA. Griego *diplóos*, doble, y *pterón*, ala: francés, *diploptère*.

Diplosantéreo, rea. Adjetivo. *Botánica*. Que tiene dobles las flores.

ETIMOLOGÍA. Griego *diplóos*, doble, y *ánthos*, flor.

Diplosomia. Femenino. *Teratología*. Monstruosidad caracterizada por la existencia de dos cuerpos completos, reunidos por una ó más partes.

ETIMOLOGÍA. Griego *diplóos*, doble, y *sōma* (σῶμα), cuerpo: francés, *diplosomie*. (LITTRÉ.)

Diplósomo, ma. Adjetivo. *Teratología*. Que presenta los caractéres de la diplosomia.

ETIMOLOGÍA. *Diplosomia:* francés, *diplosome*. (LITTRÉ.)

Diplósopo, pa. *Ictiología*. Epíteto de los peces que tienen ambos ojos de un solo lado.

ETIMOLOGÍA. Griego *diplóos*, doble, y *ópsis*, vista.

Diplostémono, na. Adjetivo. *Botánica*. FLOR DIPLOSTÉMONA. Flor que presenta doble número de estambres que de pétalos.

ETIMOLOGÍA. Griego *diplóos*, doble, y *stémōn*, filamento: francés, *diplostémone*. (LITTRÉ.)

Diplotáxida. Femenino. *Botánica*. Especie de planta crucífera.

ETIMOLOGÍA. Griego *diplóos*, doble, y *táxis*, serie, órden; de *taxiō* (ταξιόω), yo ordeno.

Diplótego. Masculino. *Botánica*. Fruto seco prendido en el cáliz.

ETIMOLOGÍA. Griego *diplóos*, doble, y *tégos*, techo: francés, *diplotège*. (LITTRÉ.)

Dipneumóneo, nea. DIPNÉUMONO.

Dipnéumono, na. Adjetivo. *Zoología*. Provisto de pulmones dobles.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *pneumōn*, pulmon: francés, *dipneumoné*. (LITTRÉ.)

Dipnóeo, nóea. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene dos pulmones.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *pnoē* (πνοή), respiracion: francés, *dipnoé*. (LITTRÉ.)

Dipo. Masculino. *Botánica*. Nombre moderno del género gerbasia.

ETIMOLOGÍA. Griego *diplóos*, doble, y *poūs*, pié.

Dipodia. Femenino. *Métrica griega y latina*. Modo de medir el verso antiguo tomando dos piés á un mismo tiempo. ‖ *Antigüedades*. Especie de baile que usaban en Esparta.

ETIMOLOGÍA. *Dipo:* francés, *dipodie*. (LITTRÉ.) El griego tiene διποδία *(dipodía)*, que significa baile de Laconia (Peloponeso), y tambien dos piés métricos.

Dípodo, da. Adjetivo. *Zoología*. Provisto de dos miembros ó extremidades.

ETIMOLOGÍA. *Dipodia*.

Dipóide. Adjetivo. *Botánica*. Parecido á la gerbasia.

ETIMOLOGÍA. *Dipo* y el griego *eidos*, forma.

Dipocotiledóneo. DIPLOCOTILEDÓNEO. La forma *dipocotiledóneo*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Dipondio. Masculino anticuado. Peso de dos libras.

ETIMOLOGÍA. Latin *dipondium* y *dupondium*, de *duo*, dos, y *pondium*, el peso; «dos pesos;» esto es, dos unidades.

Diporobranquio, quia. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene branquias exteriormente cubiertas por dos orificios laterales.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos; *póros*, pasaje, y *branquias*.

Dippel (JUAN CONRADO). Filósofo y químico que nació en 1673 en el castillo de Frankenstein, cerca de Darmstadt, y murió en 1734. En su primera época se ocupó de teología, y escribió, aunque era protestante, su *Papismus protestantium vapulans*, que le hizo objeto de muchos odios. Recorrió casi toda la Alemania, Holanda, Dinamarca y Suiza, ejerciendo la Medicina. *Sus trabajos de alquimia* le condujeron al descubrimiento del *aceite animal* que lleva su nombre, y que hace tiempo se emplea contra la epilepsia y la tenia. Se cree que fué inventor del *azul de Prusia*, ó el primero que conoció el procedimiento teórico de su fabricacion. Sus principales escritos, publicados bajo el nombre de *Christianus democritus*, fueron coleccionados en Berleburgo en 1747; y en ellos se ve que JUAN CONRADO DIPPEL no atribuía importancia alguna á la mayor parte de los llamados dogmas religiosos, puesto que los trataba únicamente bajo el punto de vista ridículo.

Diprósopo. DIPLÓSOPO. La forma *diprósopo*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Dipsa. Femenino. *Zoología*. Serpiente cuya mordedura se creía que causaba una sed inextinguible.

ETIMOLOGÍA. Griego δίψα *(dípsa)*, sed; διψάς *(dipsás)*, serpiente: latin, *dipsas*, víbora que mata de sed á los que muerde, en Lucano; francés, *dipsas*, en Landais; *dipsade*, en Littré. —«Hai otra serpiente llamada de los Griegos DIPSAS... esta mata causando insaciable sed.» (JERÓNIMO DE HUERTA, *Traduccion de Plinio, libro 8.°, capítulo 23.)*

«Madéro en cuyas tres puntas
el vaciado bronce estriba,

Digitized by Google

sea imágen de las sierpes,
muerte hermosa de los DIPSAS.»

(DON FÉLIX DE ARTÉAGA, *Rimas, folio 8.°*)

Dipsáceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Parecido al dipsaco ó cardencha.

ETIMOLOGÍA. *Dipsaco:* francés, *dipsacé.*

Dipsaco. Masculino. *Botánica.* CARDENCHA.

ETIMOLOGÍA. Griego δίψακος *(dípsakos)*, enfermedad en que se experimenta mucha sed, y tambien labio de Vénus, de δίψα *(dípsa)*, sed; latin. *dipsăcos*, planta llamada tambien cardencha. (PLINIO.)

Dipsada. Femenino. DIPSA.

ETIMOLOGÍA. *Dipsa:* latin *dipsadem*, acusativo de *dipsas*, *dipsădis;* catalan, *dipsada.*

Dipsas. Femenino. DIPSA Y DÍPSADA.

Dipsector. Masculino. Instrumento que sirve para medir en el mar la depresion del horizonte.

Dipsético, ca. Adjetivo. *Medicina.* Que provoca la sed.

ETIMOLOGÍA. Griego διψάω *(dipsáō)*, yo tengo sed; de δίψα *(dípsa)*, sed: francés, *dipsétique.* (LANDAIS.)

Dipsomanía. Femenino. *Medicina.* Delirio con sed ardiente.

ETIMOLOGÍA. Griego *dípsa*, sed, y *manía:* francés, *dipsomanie.* (LITTRÉ.)

Dipsómano, na. Masculino y femenino. El que padece de dipsomanía.

Dipterigio, gia. Adjetivo. *Ictiología.* Que tiene dos nadaderas.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *ptéryx*, *ptérygos*, aleta; de *pterón*, ala: francés, *diptérygien.* (LITTRÉ.)

Díptero, ra. Adjetivo. *Entomología.* Se aplica al insecto que tiene dos alas; y así se dice: INSECTO DÍPTERO. ‖ Masculino plural. LOS DÍPTEROS; insectos caracterizados por dos alas, detrás de las cuales tienen un apéndice, y por una boca organizada para la succion, tales como las moscas y los tábanos. ‖ *Botánica.* GRANO DÍPTERO; grano que aparece como guarnecido por dos alas. ‖ *Arquitectura.* Masculino. Templo de la antigua arquitectura, rodeado de dos órdenes de columnas, las cuales formaban una especie de pórtico llamado ala. ‖ Por extension, damos el mismo nombre á todo edificio que presenta dos costados salientes.

ETIMOLOGÍA. Griego δίπτερος *(dípteros)*, de *dís*, dos, y *pterón*, ala: francés, *diptère.* (LITTRÉ.)

Diptérico, ca. Adjetivo. *Arquitectura.* Concerniente al díptero.

ETIMOLOGÍA. *Díptero:* francés, *diptérique.* (LITTRÉ.)

Dipterocarpo. Masculino. *Botánica.* Género de plantas de la familia del arce.

ETIMOLOGÍA. Griego *dípteros*, de dos alas, y *karpós*, fruto: francés, *diptérocarpe.*

Dipterología. Femenino. *Entomología.* Tratado acerca de los insectos dípteros.

ETIMOLOGÍA. *Díptero* y *lógos*, tratado: francés, *diptérologie.* (LITTRÉ.)

Dipterológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la dipterología.

Dipterólogo. Masculino. El naturalista dedicado al estudio de los insectos dípteros.

Díptica. Femenino. *Antigüedades.* Tabla ó libro en que se acostumbraba en la primitiva Iglesia anotar los nombres de los prelados y otros bienhechores de las iglesias. Usase en plural.

ETIMOLOGÍA. Griego δίπτυχος *(díptychos)*; de *dís*, dos, y πτύσσειν *(ptyssein)*, plegar: latin, *diptycha*, catálogos doblados ó plegados; francés, *diptyques;* catalan, *díptich, ca.*

Díptico. Masculino. DÍPTICA.

Dípticos. Masculino plural. *Antigüedades.* Tablillas compuestas de dos hojas, en que escribían los romanos. Este nombre se dió despues á tablillas de más de dos hojas, cualquiera que fuese su número, y de este modo se distinguían de los rollos que los latinos llamaron *volumina (à volvendo)*, de donde se formó la palabra *volúmen.* En el bajo imperio, los cónsules hacían grabar su retrato en tablas de marfil, con su nombre, su consulado y una lámina de los juegos que habían hecho celebrar, y las distribuían y enviaban á las provincias. La Iglesia adoptó los DÍPTICOS, y escribió en ellos los catálogos de sus santos y mártires. Durante los oficios divinos, se leía en ellos los nombres de los vivos ó de los muertos por quienes se celebraban. Tambien se llamaron así las listas de los obispos que se sucedían en una diócesis. Los DÍPTICOS se usaron hasta principios del siglo IX. ‖ DÍPTICO.

Diptongado, da. Participio pasivo de diptongar.

ETIMOLOGÍA. *Diptongar:* catalan, *diftongat, da.*

Diptongar. Activo. Unir dos vocales formando en la pronunciacion una sola sílaba.

ETIMOLOGÍA. *Diptongo:* catalan, *diftongar.* La *f* del catalan es la *ph* de la raíz.

Diptongo. Masculino. *Gramática.* La union de dos vocales, que siempre se pronuncian en un solo tiempo y forman una sola sílaba.

ETIMOLOGÍA. Griego δίφθογγος *(dípthoggos)*; de *dís*, dos, y φθόγγος *(phthóggos)*, sonido: latin, *diphthōngos*, en Donato; *diphthongus*, en Marcial y Capela; francés, *diphthongue;* provenzal, *distonge;* catalan, *diftongo.*—«Hagamos notar aquí que el castellano ama los *diptongos*, los *triptongos*, y áun los *tetraptongos*, por ser la sonoridad ó plenitud de sonidos su dote característica, á la cual lo sacrifica todo. Aborrece empero el hiato ó el concurso de vocales, sobre todo de una misma repetida, poco ménos que el sonido repetido de una consonante: por esto se dice, y se escribe *claroscuro*, *sobrentenderse*, *vigésimoctavo*, etc. Al lemosino no le desagrada este hiato, así como no desagradaba á los latinos, ni hoy á los italianos.» (MONLAU.)

Diptotos. Adjetivo plural. *Gramática.* NOMBRES DIPTOTOS. Nombres que no tienen más que dos casos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *ptósis*, caida, final: latin, *diptōtos* y DIPTOTA *nomina*, nombres que sólo tienen dos casos, como *suppetiæ*, nominativo de plural, y *suppetias*, acusativo; francés, *diptote.* (LITTRÉ.)

Diputacion. Femenino. Accion y efecto de diputar. ‖ El cuerpo de los diputados y la duracion y ejercicio de su cargo. ‖ El negocio que se comete al diputado. ‖ GENERAL DE LOS REINOS. El cuerpo de diputados de las ciudades de voto en Córtes.

ETIMOLOGÍA. *Diputar:* latin, *dēpŭtātĭo*, repartimiento de las contribuciones, impuesto; forma sustantiva abstracta de *dīpŭtātus*, diputado: catalan, *diputació;* francés, *députation.*

Diputado, da. Masculino. La persona nombrada por un cuerpo para representarle. ‖ DEL REINO. El regidor ó persona de alguna ciudad de voto en Córtes, que servía en la diputacion general de los reinos. ‖ Á CÓRTES. Lo mismo que procurador á Córtes.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīpŭtātus*, destinado; participio pasivo de *dīpŭtāre:* catalan, *diputat;* francés, *député;* italiano, *deputato.*

Diputador, ra. Adjetivo. Que diputa.

Diputante. Participio activo de diputar. Que diputa.

Diputar. Activo. Destinar, señalar ó elegir alguna persona ó cosa para algun uso ó ministerio. ‖ Destinar y elegir algun cuerpo uno ó más de sus individuos para que le representen en algun acto ó solicitud.

ETIMOLOGÍA. Latin *dēpŭtāre*, asignar, atribuir; del prefijo intensivo *de* y *pŭtāre*, cortar, en sentido recto; pensar, ajustar cuentas, en sentido figurado: DEPUTARE *secum rationes frustra*, ajustar cuentas sin la huéspeda, en Terencio; italiano, *deputare;* francés, *députer;* provenzal, *deputar;* catalan, *diputar, deputar.*

Diputativo, va. Adjetivo. Que diputa.

Dique. Masculino. Reparo artificial hecho para contener las aguas. ‖ El seno que se construye en las dársenas para carenar los buques mayores, los cuales, entrando en él, quedan encerrados y flotantes, hasta que agotada el agua por las bombas, vienen á quedar en seco, apuntalados con gruesos maderos para recibir la compostura que necesitan.

ETIMOLOGÍA. Germánico: holandes, *dyk;* inglés, *dike;* aleman, *Deich;* anglo-sajon, *dic;* céltico, *dig*, foso; italiano, *diga;* francés, *digue.*

Diquecillo. Masculino diminutivo de dique.

Diquelipsópodo, da. Adjetivo. *Ornitología.* Epíteto de las aves que tienen patas largas, recias y provistas de distintos dedos.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que debe ser el griego δίχηλος *(díchelos)*, el que tiene la garra hendida ó dividida *(ungulam habens*

Digitized by Google

divisam), y πόδος *(pódos)*, genitivo de ποῦς *(poûs)*, pié.

Diquey. Masculino. Apéndice trasero de un coche de camino en que van los criados con toda comodidad.

Diquilo, la. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene dos uñas ó pezuñas.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *chēlē* (χήλη), pinza, uña: francés, *dichèle.* (LITTRÉ.)

Dir. Activo anticuado. DECIR.

Dirca ó Dirce. Femenino. *Mitología.* Mujer de Lico, rey de Tébas, que, atada á la cola de un toro, fué arrastrada hasta convertirse en fuente, cerca de Tébas. ‖ La fuente del mismo nombre.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dirca*, en Plauto, *Dirce*, en Properio.

Dirce. Femenino. *Mitología.* Véase DIRCA.

Dirceo. Masculino. *Mitología.* Sobrenombre de Anfion, tomado de *Dirce*, fuente de Beocia. Esta misma fuente dió sobrenombre á Píndaro, por cuya razon solía llamársele DYRCÆUS *cycnus*, «el cisne de la fuente Dirce.»

ETIMOLOGÍA. *Dirce.*

Direas. Femenino plural. *Mitología.* Las tres hijas de Aqueronte y de la Noche, las cuales estaban cerca del trono de Júpiter, de quien recibían las órdenes para ir á turbar el reposo de los malvados y evitar remordimientos en su alma. Se las daba este nombre en el cielo; el de Furias, ó Euménides en la tierra; y el de perras del Estigio, en los infiernos.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dīræ*, *Dirārum*, cuyo significado primero es maldiciones, execraciones; y despues, Furias, hijas de la Noche, Alecto, Tisifone y Megera.

Direccion. Femenino. La accion y efecto de dirigir. ‖ Consejo, enseñanza y preceptos con que se encamina á alguno á lo mejor. ‖ La línea que determina la posicion de un cuerpo, pared, etc., respecto de otro objeto. ‖ La posicion recta y derecha de algun cuerpo, línea, pared, etc. ‖ Los diputados de una compañía, á cuyo cargo está el manejo de ella. Llámase así tambien la casa en que se juntan, y el oficio de director en cualquiera ramo. ‖ GENERAL. Cualquiera de las oficinas superiores que dirigen los diferentes ramos en que se divide la pública administracion; como DIRECCION GENERAL de la Deuda, de Contribuciones, de Instruccion pública, de Correos, etc., etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīrectĭo*, forma sustantiva abstracta de *dīrectus*, directo: catalan, *direcció;* francés, *direction.*

Directamente. Adverbio de modo. En derechura.

ETIMOLOGÍA. *Directa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *directament;* francés, *directement;* italiano, *direttamente;* latin, *dīrectè*, *dīrecto*, en Ciceron; *dīrectim*, en Macrobio.

Directariano. Masculino. Nombre que se dió en Roma á los ladrones domésticos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīrectārĭus*, el ladron que se entra en las casas, en Ulpiano.

Directe ni indirecte. Adverbios de modo latinos, que se usan juntos casi siempre en castellano, y significan DIRECTA NI INDIRECTAMENTE.

Directivo, va. Adjetivo. Lo que tiene facultad y virtud de dirigir.

ETIMOLOGÍA. *Direccion:* italiano, *direttivo;* francés, *directif;* catalan, *directiu, va.*

Directo, ta. Adjetivo. Lo que está derecho ó en línea recta. ‖ Lo que se encamina derechamente á alguna mira ú objeto.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīrectus*, participio pasivo de *dīrigĕre*, dirigir: italiano, *diretto;* francés, *diret;* catalan, *directe, a.*

Director, ra. Masculino y femenino. La persona á cuyo cargo está el régimen ó direccion de algun negocio, cuerpo ó establecimiento especial. ‖ El sujeto que solo ó acompañado de otros está encargado de la direccion de los negocios de alguna compañía. ‖ El que dirige la conciencia de alguna persona. En esta acepcion se suele añadir el adjetivo ESPIRITUAL. ‖ GENERAL. El que tiene la direccion superior de algun cuerpo ó de algun ramo; como DIRECTOR GENERAL de artillería, de marina, de Rentas, etc.

ETIMOLOGÍA. *Dirigir:* latin posterior, *dīrĕctor;* italiano, *direttore;* francés, *directeur;* catalan, *director, a.*

Directorado. Masculino. Cargo de director; tiempo de su desempeño.

ETIMOLOGÍA. *Director:* francés, *directorat.*

Directoral. Adjetivo. Lo que pertenece ó se refiere al director ó á la directora, como silla DIRECTORAL, atribuciones DIRECTORALES.

ETIMOLOGÍA. *Director:* francés, *directorial.*

Directorio, ria. Adjetivo. Lo que es á propósito para dirigir. ‖ Masculino. Lo que sirve para dirigir en algunas ciencias ó negocios; y así hay DIRECTORIO espiritual, DIRECTORIO de navegacion y otros. Algunas veces se usa por instruccion para gobernarse en algun negocio.

ETIMOLOGÍA. *Director:* latin, *dīrectōrĭus:* DIRECTORIÆ *litteræ*, cartas con que se envía algo á uno, en el Código teodosiano; catalan, *directori, a;* francés, *directoire;* italiano, *direttorio.*

Reseña histórica.—1. DIRECTORIO se llamó al poder ejecutivo, compuesto de cinco *directores*, creado por la Constitucion del año III, que gobernó la república francesa desde el 27 de Octubre de 1795 hasta el 11 de Noviembre de 1799. Los *directores* se nombraban por el cuerpo legislativo, ó por el Consejo de los Ancianos; uno de ellos se renovaba anualmente, y no podía ser reelegido hasta cinco años despues. Su dotacion consistía en *ciento sesenta mil francos* de entónces. Al advenimiento del DIRECTORIO, las cajas públicas estaban vacías, cuya penuria motivó las emisiones de *asignados* y la imposicion de *mandatos territoriales*, á que fué preciso renunciar para venir de nuevo á las monedas de oro y plata. Esto inspiró confianza: el lujo renació, y principió una corrupcion mayor que la de tiempos anteriores. El partido jacobino resucitó de nuevo, y el realista amenazó seriamente la revolucion, que se salvó por el golpe de Estado de 18 *Fructidor* (4 de Setiembre de 1797). La jornada del 22 *Floreal* (11 de Mayo de 1798), llevó al cuerpo legislativo á los amigos del DIRECTORIO; pero una serie de sucesos, que parecieron encadenarse en contra de la nueva situacion, y entre los que merecen citarse *la insurreccion de los consejos* contra el DIRECTORIO, la *ley* autorizando á prender y deportar á los tenidos por sospechosos, la *disolucion* y el *desmembramiento* completo del poder, obligaron al general Bonaparte á abandonar secretamente el Egipto, desembarcando en Fréjus el 9 de Octubre de 1799, aboliendo la Constitucion del año III el 18 *Brumario* (10 de Noviembre) y disolviendo el DIRECTORIO, que fué reemplazado por tres cónsules. Treinta *directores* hubo en Francia; Barras, Rewbell, Carnot, Laréveillère-Lepeaux, Letourneur, Barthélemy, Merlin (de Douai), François (de Neufchâteau), Treilhard, Sieyes, Gohier, Roger-Dinos y Moulins. Sólo Barras llegó al fin del período directorial.

2. DIRECTORIO fué el título dado, por los artículos orgánicos de 1802, á la autoridad superior eclesiástica de la confesion de Augsburgo, en Francia.

3. El DIRECTORIO *de Alsacia* fué el Consejo organizado en 1651 por los nobles de Alsacia para defender sus privilegios, confirmado por el emperador Fernando III, en 1652.

4. DIRECTORIO *departamental* se llamó el Consejo electivo creado por la Constitucion de 1791, encargado de la administracion de un departamento. En 1795 pasaron sus atribuciones á las llamadas administraciones centrales; y en 1800, á los prefectos.

5. DIRECTORIO *de distrito* fué el Consejo electivo instituido por la Constitucion de 1791, encargado de la administracion de un distrito. Fueron suprimidos en 1795; y bajo el consulado, en 1800, reemplazados por los subprefectos, que áun subsisten.

Directriz. Adjetivo. *Matemáticas.* Línea á cuyo largo se hace correr otra línea, ó una superficie en la generacion de otra superficie ó de un cuerpo.

ETIMOLOGÍA. *Director:* bajo latin, *dīrĕctrix;* italiano, *directrice;* francés, *directrice.*

Dirfa. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de Juno.

ETIMOLOGÍA. *Dirphys*, monte de la isla de Eubea, donde se tributaba culto á esa diosa.

Dirigible. Adjetivo. Que puede ser dirigido.

Dirigido, da. Participio pasivo de dirigir.

ETIMOLOGÍA. *Directo:* catalan, *dirigit, da;* francés, *dirigé.*

Dirigir. Activo. Enderezar, llevar

Digitized by Google

rectamente alguna cosa hácia algun término ó lugar señalado. ‖ Guiar, mostrando ó dando las señas de algun camino. ‖ Metáfora. Encaminar la intencion y las operaciones á determinado fin. ‖ Gobernar, regir, dar reglas para el manejo de alguna dependencia ó pretension. ‖ Regir y gobernar la conciencia de alguna persona. ‖ Dedicar alguna obra de ingenio.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭrigĕre;* del prefijo intensivo *di* y *regĕre*, regir; «regir muchas veces:» italiano, *dirigere;* francés, *diriger;* provenzal y catalan, *dirigir*.

Dirigirse. Recíproco. Encaminarse á algun sitio. ‖ Guiarse por algo. ‖ Encaminarse á alguno en demanda de algo. ‖ Tiene otras acepciones pasivas y recíprocas del activo.

Dirimente. *Derecho canónico.* Participio activo de dirimir. Lo que dirime.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭrĭmens, dĭrĭmentis*, participio de presente de *dĭrimĕre*, dirimir: catalan, *diriment;* francés, *dirimant;* italiano, *dirimente*.

Dirimido, da. Participio pasivo de dirimir.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭremptus*, participio pasivo de *dĭrimĕre*, dirimir.

Dirimidor, ra. Sustantivo y adjetivo. Que dirime.

Dirimiento. Masculino. Accion y efecto de dirimir.

ETIMOLOGÍA. *Dirimir:* latin *dĭremptĭo*, separacion: DIREMPTIO *amicitiæ*, pérdida de la amistad.

Dirimir. Activo. Deshacer, disolver, desunir. Dícese ordinariamente de las cosas inmateriales; como DIRIMIR el matrimonio. ‖ Ajustar, fenecer, componer alguna controversia.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭrimĕre*, deshacer, separar; del prefijo negativo *di* y *emĕre*, comprar, adquirir: catalan, *dirimir;* francés, *dirimer;* italiano, *dirimere*.

Dirimitivo, va. Adjetivo. Que dirime ó tiene virtud de dirimir.

Dirradiacion. Femenino. *Física.* Expansion de la luz que emana de un cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *di* y *radiacion;* «radiacion intensa, frecuente:» francés, *dirradiation*.

Dirradiar. Activo. Esparcir los rayos luminosos.

Dirrinco, ca. Adjetivo. *Ornitología.* Que tiene dos picos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *rhygchos* (ῥύγχος), pico: francés, *dirrhynque*. (LITTRÉ.)

Dirromboédrico, ca. Adjetivo. *Mineralogía.* Calificacion de las combinaciones mineralógicas que presentan dos rombóedros iguales y unidos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *romboédrico:* francés, *dirrhomboédrique*. (LITTRÉ.)

Dirruicion. Femenino. Accion y efecto de dirruir ó dirruirse.

ETIMOLOGÍA. *Dirruir:* latin *dĭrŭtĭo*, ruina, en las *Inscripciones;* forma sustantiva abstracta de *dĭrŭtus*, dirruido.

Dirruido, da. Participio pasivo de dirruir.

ETIMOLOGÍA. Latin *dĭrŭtus*, participio pasivo de *dĭruĕre*, dirruir.

Dirruimiento. Masculino. DIRRUICION.

Dirruir. Activo. DERRUIR.

Dis ó **des.** *Gramática.* Preposicion de las llamadas inseparables, que significa separacion y distincion. A veces se usa sin mudanza, como en DIS*ponerr*, DIS*-cernir*, DIS*-minuir;* otras, se asimila con la *f*, como en *diferir, diferenciar;* y otras, la *s* se pierde ante consonantes de fácil pronunciacion, como en *dimitir, dirigir*.

ETIMOLOGÍA. Latin *des*, preposicion derivada de *duo, dis*, por *duis*, con igual significacion.

Dis. Preposicion que corresponde á la misma en latin. Solamente se usa unida con otras voces, como DISCORDAR, DISTURBIO, etc.

ETIMOLOGÍA. Griego δύς *(dys)*, que expresa las ideas de cosa difícil, expuesta á peligros y calamidades.—«*Dis*. Del griego *dus, dys*, que significa con pena, con dificultad, en latin *ægrè, malè, infeliciter*, y equivale tambien algunas veces á la *a* privativa. Este prefijo, lo mismo que *di*, casi no entra más que en voces del estilo técnico ó culto: *dís-colo* (difícil de contentar, indócil), *dis-entería* (pena, dificultad en los intestinos), *dis-fagia* (dificultad de tragar), *dis-pepsia* (difícil digestion, mala coccion de los alimentos en el estómago), *dis-uria* (dificultad de orinar), etc.» (MONLAU.) —«*Dis, di, dir, des*. Del prefijo latino *dis, di*, que marca separacion completa. Es el opuesto de *con*, el cual denota *reunion*. El prefijo *dis* se diferencia del prefijo *de* en que éste no expresa una separacion tan real y completa como aquél.

El prefijo *dis* connota en primer lugar la division de un objeto en dos partes, la separacion de dos objetos ó cosas que estaban reunidas, esto es, la idea de dualidad significada en griego por las voces *duo, dyo, dis, dichâ*, como en *di-gresion, dis-cernir, di-star, di-version, di-vorcio*.—Separacion de una cosa en varias partes, division, dis-tribucion, esparcimiento: *di-latar, di-mitir, dir-imir, di-seminar, di-sipar, dis-minuir, di-solver, dis-pensar, di-vidir*.—Destruccion, negacion: *di-fícil, dis-cordia, di-sentir, dis-favor, di-simular, di-sonancia, dis-parate*.

Di es una forma de *dis*, y vale lo mismo: *di-famar* ó *dis-famar, di-minucion* ó *dis-minucion*.

Des es en muchos casos verdadera forma del *dis*, sobre todo en la connotacion de destruccion ó negacion, y por esto se subrogan con frecuencia, verbi gracia, en *des-conforme, des-convenir, des-membrar, des-placer*, que valen tanto como *dis-conforme, dis-convenir, dis-membrar, dis-placer*.

Nótese, por último, que en las voces griegas ó greco-latinas, como *dilema, di-ptongo, di-sílabo, dí-stico*, etc., el *di* no es el prefijo latino *dis*, sino el griego *dís*, equivalente al latino *bis*, y que significa *dos veces*. Prescindiendo empero del orígen, y fijándonos tan sólo en el valor significativo, ya hemos dicho que el *dis* latino tiene en algunos casos el mismo significado de dualidad que el *dís* griego, y por otra parte, fácilmente se alcanza la gran analogía general que hay entre separacion, *disyuncion* (significado genérico del *dis* latino), y la *division en dos* (significado especial del *dís* griego).» (MONLAU.)

Dis. Masculino. *Mitología.* Dios de los infiernos, lo mismo que Pluton. (LANDAIS.)

Disanogogia. Femenino. *Medicina.* Dificultad en expectorar.

ETIMOLOGÍA. *Disanogogo*.

Disanogogo. Adjetivo. Epíteto de los materiales viscosos que se adhieren á los bronquios en ciertos catarros y que se arrojan con dificultad.

ETIMOLOGÍA. Griego δυσάνιος *(dysánios)*, moroso, tardío, y ἀγωγός *(agōgós)*, que conduce: francés, *dysanagogue*.

Disantero, ra. Adjetivo anticuado. DOMINGUERO.

ETIMOLOGÍA. *Disanto*.

Disanto. Masculino. El dia de domingo ó cualquiera otro festivo en la Iglesia.

ETIMOLOGÍA. *Dia santo*.

1. «*Por las vísperas se conocen los* DISANTOS.» Refran que enseña que los prudentes, por las señales anteriores, se previenen para lo futuro, haciendo el juicio de lo que puede suceder.

2. «*Cada semana tiene su* DISANTO.» Refran con que se consuela á los que padecen trabajos ó aflicciones, previniéndoles de que no duran siempre, y naturalmente se interrumpen con alguna cosa favorable.

Disartritis. Femenino. *Medicina.* Enfermedad que consiste en una gota irregular.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *artritis*.

Disartrósis ó **dysartrósis.** Femenino. *Cirugía.* Mala conformacion de una articulacion.

ETIMOLOGÍA. Griego δύς *(dús ó dys)*, difícilmente, y ἀρθρώσις *(arthrósis)*, articulacion: francés, *dysarthrose*.

Discantar. Activo. CANTAR. Suele usarse por recitar versos y tal vez por componerlos. ‖ Glosar cualquiera materia; hablar mucho sobre ella, comentándola acaso con impertinencia. ‖ *Música.* Echar el contrapunto sobre algun paso.

ETIMOLOGÍA. *Dis*, intensivo, y *cantar*.—«Sobre el cual passo he oido DISCANTAR algunos pöetas.» *(La Pícara Justina, folio 88.)*—«Un muchacho agudo... le trahía nuevas de lo que en la Ciudád passaba: porque sobre DISCANTABA, y á todo respondia.» (MIGUEL DE CERVÁNTES, *Novelas núm. 5, plana 179.)*—«No quiero assi DISCANTAR, sobre el canto llano de mis palabras.» *(La vida de Guzman de Alfarache*, por MATEO ALEMAN, *parte 1.ª, libro 2.º, capítulo 1.º)*

Discante. Masculino. Especie de guitarra pequeña, llamada comunmente TIPLE. ‖ Concierto de música,

Digitized by Google

especialmente de instrumentos de cuerda.

Etimología. *Discantar.*

Discatapósis. Femenino. *Medicina.* Dificultad en tragar líquidos.

Etimología. *Dis* y *kata*, partículas negativas que significan dificultad ó imposibilidad, y *pósis, póseos* (πόσις, πόσηος), la accion de beber.

Disceptable. Adjetivo. Cuestionable, disputable.

Etimología. *Disceptar.*

Disceptacion. Femenino. La accion y efecto de disceptar.

Etimología. *Disceptar:* latin, *disceptātĭo*, controversia; forma sustantiva abstracta de *disceptātus*, disceptado: catalan, *disceptació;* francés, *disceptation.*

Disceptado, da. Participio pasivo de disceptar.

Etimología. Latin posterior, *disceptātus.*

Disceptador, ra. Masculino y femenino. Disputador.

Etimología. *Disceptar:* latin, *disceptātor*, el juez árbitro que examina y juzga la controversia. (Cicerón.)

Disceptante. Participio activo de disceptar. Que discepta.

Disceptar. Neutro. Disputar, argüir sobre algun punto ó materia, discurriendo y disertando sobre ella.

Etimología. Latin *disceptāre;* del prefijo intensivo *dis* y *ceptāre*, forma frecuentativa de *captāre*, captar: catalan, *disceptar.*

Discernedor. Masculino anticuado. Discernidor.

Discerner. Activo anticuado. Discernir.

Discernible. Adjetivo. Que puede discernirse.

Etimología. *Discernir:* latin, *discernĭbĭlis;* italiano, *discernibile;* francés, *discernable.*

Discernido, da. Participio pasivo de discernir.

Etimología. *Discernir:* catalan, *discernit, da;* francés, *discerné;* italiano, *discernito.*

Discernidor, ra. Masculino y femenino. El que discierne.

Etimología. *Discernir:* catalan, *discernidor, a;* italiano, *discernitore.*

Discerniente. Participio activo de discernir. El que discierne.

Discernimiento. Masculino. El juicio recto por cuyo medio se distinguen las cosas que entre sí se diferencian. ‖ *Forense.* Nombramiento judicial hecho en alguna persona, por el cual se le habilita para alguna accion.

Etimología. *Discernir:* catalan, *discerniment;* francés, *discernement;* italiano, *discernimento.*

Discernir. Activo. Distinguir una cosa de otra por la diferencia que hay entre ellas. ‖ Distinguir y comprender la diferencia de las cosas por medio de los sentidos. ‖ *Forense.* Encargar el juez de oficio á alguno la tutela de un menor ú otro cargo.

Etimología. Latin *discernĕre*, conocer la diferencia de las cosas; del prefijo intensivo *dis* y *cernĕre*, cerner: discernere *alba et atra*, distinguir lo blanco de lo negro: catalan, *discernir;* francés, *discerner;* italiano, *discernere.*

Sinonimia. *Discernir, distinguir. Discernir* es un acto puramente mental: *distinguir* es un acto mental, que puede ser verbal igualmente, en cuyo caso la *distincion* es la expresion del *discernimiento.* Como actos puramente mentales, *discernir* supone más claridad y prontitud en la percepcion; y *distinguir*, más finura y sutileza. Antes de *distinguir*, se *discierne.* Para *distinguir* lo verdadero de lo falso, se necesita á veces mucho *discernimiento.* (Mora.)

Esto quiere decir que el *discernimiento* es el medio lógico de la distincion; y que la *distincion* es el resultado general del discernimiento.

Discesion. Femenino. *Historia antigua.* Manera de votar en el Senado romano, la cual consistía en agruparse al rededor de aquel cuyo parecer se adoptaba: *descedebant in partes.*

Etimología. Latin *discessĭo*, la accion de seguir el parecer de otro; del prefijo intensivo *dis* y *cesion;* «cesion completa:» francés, *discession.*

Discícolo, la. Adjetivo. *Zoología.* Epíteto de los animales que tienen el cuello y el tórax en forma de disco.

Etimología. *Disco* y *cuello.*

Discífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene ú ofrece un disco, hablando de plantas.

Etimología. Latin técnico *discifĕrus*, del latin *discus*, disco, y *fĕro*, yo llevo: francés, *discifère.* (Littré.)

Discífloro, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene flores reunidas en forma de disco.

Etimología. Latin técnico *disciflōrus;* de *discus*, disco, y *flos, flōris*, flor: francés, *disciflore.* (Littré.)

Discifoliáceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* De hojuelas agrupadas en un disco subredondeado.

Etimología. *Disco* y *hoja.*

Discifoliado, da. Adjetivo. Discifoliáceo.

Disciforme. Adjetivo. De forma plana y orbicular.

Etimología. Latin técnico *disciformis*, de *discus*, disco, y forma: francés, *disciforme.* (Littré.)

Discigino, na. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene el ovario como implantado en un disco.

Etimología. Griego *diskos* y *gynē*, hembra, pistilo: francés, *discigyne.* (Littré.)

Discinesia. Femenino. *Medicina.* Dificultad de moverse.

Etimología. Griego δύς *(dys)*, difícilmente, y κυνεῖν *(kynein)*, mover: francés, *dyscinésie.*

Discinesies. Femenino plural. *Medicina.* Enfermedades que constituyen el tercer órden de las *debilidades.* (Marty y Caballero.)

Etimología. *Discinesia.*

Disciplina. Femenino. Doctrina, instruccion de alguna persona, especialmente en lo moral. ‖ Arte, facultad ó ciencia. ‖ Regla, órden y método en el modo de vivir. Tiene mayor uso hablando de la milicia y de los estados eclesiásticos secular y regular. ‖ Instrumento, hecho ordinariamente de cáñamo, con varios ramales, cuyos extremos, que llaman canelones, son más gruesos, y sirve para azotar. Usase más comunmente en plural. ‖ La accion ó efecto de azotar.

Etimología. Latin *disciplīna*, doctrina, enseñanza, instruccion; de *discĕre*, aprender: italiano y catalan, *disciplina;* francés, *discipline.*

1. *Historia.* La disciplina sirvió antiguamente en los claustros como instrumento de penitencia y de castigo. Era una especie de látigo con cuerdas llenas de nudos, de crines ó de tiras de pergaminos retorcidas.

2. San Cesáreo de Arlés introdujo el año 508 el uso de la disciplina para los monjes indóciles. Esto no obstante, el disciplinarse fué casi siempre un castigo voluntario del pecador.

3. Ciertos monjes creyeron conveniente disciplinarse en público, y este fué el orígen de los *disciplinantes.*

Disciplinable. Adjetivo. Lo que es capaz de disciplina ó enseñanza.

Etimología. *Disciplīnar:* latin, *disciplīnābĭlis;* italiano, *disciplinabile;* francés y catalan, *disciplinable.*

Disciplinadamente. Adverbio de modo. Con disciplina é instruccion.

Etimología. *Disciplinada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *disciplinadament;* francés, *disciplinairement;* latin, *disciplīnābĭlĭtèr*, con arte y disciplina.

Disciplinado, da. Adjetivo metafórico. Jaspeado. Dícese de las flores, especialmente del clavel, cuando son matizadas de varios colores.

Etimología. Latin *disciplīnātus*, participio pasivo de *disciplīnāri*, disciplinar: catalan, *disciplinat, da;* francés, *discipliné;* italiano, *disciplinato.*

Disciplinal. Adjetivo. Lo concerniente á la disciplina y buen régimen.

Disciplinamiento. Masculino. Accion ó efecto de disciplinar ó instruir.

Etimología. *Disciplinar:* latin, *disciplīnātĭo;* francés, *disciplinement.*

Disciplinante. Participio activo de disciplinar. El que se disciplina. Llamábase así por antonomasia el que iba en los dias de Semana Santa disciplinándose por varios parajes del pueblo y rezando las estaciones. ‖ de luz. *Germanía.* El que sacan á la vergüenza. ‖ de penca. *Germanía.* El que sacan á azotar públicamente por haber cometido algun delito.

Etimología. Latin *disciplīnans, disciplīnantis*, participio de presente de *disciplīnāri:* francés, *disciplinant.*

Disciplinar. Activo. Instruir, enseñar á alguno su profesion, dándole lecciones. ‖ Azotar, dar disciplina por mortificacion. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *Disciplina:* latin, *disciplīnāri;* italiano, *disciplinare;* francés, *discipliner;* catalan, *disciplinar.*

Disciplinario, ria. Adjetivo. Se aplica al régimen que establece su-

Digitized by Google

bordinacion y arreglo, así como á cualquiera de las penas que se imponen por vía de correccion.

Etimología. *Disciplina:* francés, *disciplinaire;* italiano, *disciplinario;* latin, *disciplīnōsus*, en Caton, el que es dócil á la disciplina ó enseñanza.

Disciplinarse. Recíproco. Instruirse uno mismo ó mutuamente en algun arte. ‖ Azotarse.

Disciplinazo. Masculino. Golpe dado con disciplinas. ‖ Metáfora. Reprimenda.

Discípulado. Masculino. El ejercicio y cualidad de discípulo de alguna escuela. ‖ Doctrina, enseñanza ó educacion.

Etimología. *Discípulo:* latin, *discĭpŭlātus*, reunion de alumnos, escuela; catalan, *discipulat.*

Discipular. Adjetivo. Lo perteneciente á los discípulos.

Discípulo, la. Masculino y femenino. La persona que aprende alguna doctrina del maestro á cuya enseñanza se entrega, ó cursa alguna escuela. ‖ El que sigue la opinion de alguna escuela, áun cuando sea de tiempos muy posteriores á los maestros que la establecieron, y así se dice: Discípulo de Aristóteles, de Platon ó de Epicuro.

Etimología. *Disciplina:* latin, *discĭpŭlus*, de *discĕre*, aprender: italiano, *discepolo;* francés del siglo XIII, *deciple;* moderno, *disciple.*

Disco. Masculino. Tejo de metal ó piedra, de un pié de diámetro, que en los juegos gimnásticos servía para ejercitar los jóvenes sus fuerzas y destreza arrojándolo. ‖ *Astronomía.* La figura circular y plana con que se presentan á nuestra vista los astros. ‖ *Física.* El cristal ó vidrio cortado en forma redonda, que sirve para la máquina eléctrica y otros usos. ‖ Todo cuerpo cilíndrico cuya base es muy grande respecto de su altura.

Etimología. Griego δίσκος *(dískos):* latin, *discus;* italiano y catalan, *disco;* francés, *disque;* aleman, *Tisch;* danés, *disk;* inglés, *desk.*

Historia. El disco que usaban los griegos para los ejercicios gimnásticos, era un cilindro plano, algo más grueso en el centro que en los extremos, de hierro ó cobre, pero más frecuentemente de piedra y muy pesado. Tenía unos 32 centímetros de diámetro por ocho de grueso y 11 en el centro. El juego del disco desarrollaba la fuerza muscular del brazo, y su orígen se remonta á la más alta antigüedad. Jugando al disco, fué el hermoso Jacinto muerto por Apolo; Croco, por Mercurio; y Acrisio, por Perseo. Tambien los Dioscuros gustaban mucho de dicho ejercicio. Homero presenta á los mirmidones de Aquiles y á los amantes de Penélope entregados á ese juego, y Ulises demuestra en los estados de Alcinósis su superioridad en el mismo, que tambien fué muy grato á los romanos del tiempo de los emperadores. Tambien se llamó disco una especie de escudo redondo que se colgaba en los templos en honor de los héroes. En la Iglesia griega, el disco es una gran patena sobre la cual se pone el pan consagrado.

Discóbolo. Sustantivo y adjetivo. *Antigüedades griegas.* Ejercitado en el manejo del disco, en los antiguos juegos olímpicos. ‖ Adjetivo. Epíteto de unos pescados que tienen las aletas ventrales á manera de disco.

Etimología. Griego δισκοβόλος *(diskobólos);* de *dískos*, disco, y *bólos*, disparo: latin, *discŏbŏlus;* francés, *discobole.*

Reseña histórica. El discóbolo era atleta que se dedicaba á arrojar el disco y á disputar el premio en los juegos de Grecia, principalmente en los olímpicos. Se arrojaban desnudos, colocados sobre una pequeña elevacion, bien hácia arriba, en cuyo caso se calculaba la distancia á la simple vista, bien á lo largo, y entónces se clavaba una flecha en el sitio en que caía. Todos los discóbolos se valían de un mismo disco, y era vencedor el que le arrojaba más alto ó más léjos. Cuando usaban un disco sujeto con correa, le hacían girar rápidamente al rededor de la cabeza para comunicarle mayor impulso. Tambien era el juego del disco un ejercicio militar para ocupar al soldado y hacerle laborioso y robusto. Entre los romanos no hubo discóbolos de profesion; pero los ciudadanos se divertían en lanzar el disco, y esta era una de las diversiones de fuerza á que se entregaban en el campo de Marte.

Discoidal. Adjetivo. *Didáctica.* Parecido al disco.

Etimología. *Discóide:* francés, *discoïdal.* (Littré.)

Discoideo, dea. Adjetivo. Discoidal.

Discóide. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la forma de un disco ó de esfera aplanada.

Etimología. Griego *dískos*, disco, y *eïdos*, forma: francés, *discoïde.*

Discóido, da. Adjetivo. Discoidal.

Etimología. *Discóide:* francés, *discoïdé* (Littré.)

Discolia. Femenino. *Medicina.* Alteracion de la bílis.

Etimología. Griego *dys*, mal, y *cholē* (χολή), bílis.

Discolo, la. Masculino y femenino. Travieso, indócil, perturbador de la paz.

Etimología. Griego δύσκολος *(dyscolos)*, inapetente, que vive con dificultad, de un modo tardo, trabajoso; de *dys*, mal, y *kólon*, alimento: latin de san Jerónimo, tardío, moroso; italiano, *discolo;* francés, *dyscole;* catalan, *dyscole.*

Discolor. Adjetivo anticuado. Lo que es de varios colores.

Etimología. Latin *discŏlor;* de *dis*, variedad, y *cŏlor*, color: francés, *discolore.* (Littré.)

Discoloro, ra. Adjetivo. *Botánica.* Se dice de las hojas cuyas dos caras son de color diferente.

Etimología. *Discolor.*

Disconforme. Adjetivo. Desconforme.

Disconformidad. Femenino. Desconformidad.

Discontinuacion. Femenino. Cesacion.

Etimología. *Discontinuar:* francés, *discontinuation;* italiano, *discontinuazione;* catalan, *discontinuació.*

Discontinuar. Activo. Discontinuar.

Etimología. *Descontinuar:* francés, *discontinuer;* italiano, *discontinuare.*

Discontinuidad. Femenino. Falta de continuidad.

Etimología. *Discontinuo:* provenzal, *discontinuitat;* francés, *discontinuité;* italiano, *discontinuità.*

Discontinuo, nua. Adjetivo. *Didáctica.* Lo que está apartado ó no continuado.

Etimología. Prefijo negativo *des* y *continuo:* francés, *discontinu, discontinue.*

Disconvenible. Adjetivo. Desconveniblé.

Etimología. *Disconvenir:* provenzal, *desconvenable, descovenable;* francés, *disconvenable;* italiano, *disconvenevole.*

Disconveniencia. Femenino. Desconveniencia, por discordia, discrepancia, desconformidad.

Etimología. *Desconveniente:* catalan, *disconveniéncia;* provenzal, *disconveniencia, desconvinensa;* francés, *disconvenance;* italiano, *disconvenienza, disconvenevolezza.*

Disconveniente. Adjetivo. Desconveniente.

Etimología. *Disconvenir:* provenzal, *desconvinent, desconvinen;* francés, *disconvenant;* italiano, *disconveniente.*

Disconvenir. Neutro. Desconvenir.

Etimología. Prefijo negativo *dis* y *convenir:* francés y catalan, *disconvenir;* italiano, *disconvenire.*

Discordancia. Femenino. Contrariedad, diversidad, desconformidad de unas cosas con otras.

Etimología. *Discordar:* catalan, *discordáncia;* francés, *discordance;* italiano, *discordanza.*

Discordante. Participio activo de discordar. Lo que discuerda.

Etimología. *Discordar:* catalan, *discordant:* francés, *discordant, discordante;* italiano, *discordante.*

Discordanza. Femenino anticuado. Discordancia.

Discordar. Neutro. Ser opuestas, contrarias ó desemejantes notablemente unas cosas de otras; no convenir uno con otro en sus opiniones. ‖ *Música.* No estar acordes las voces ó los instrumentos.

Etimología. *Discorde:* latin, *discordāre;* italiano, *discordare;* francés, *discorder;* catalan, *discordar.*

Discorde. Adjetivo. Desconforme en dictámen, opinion y juicio. ‖ *Música.* Disonante, falto de consonancia.

Etimología. Latin *discorde*, ablativo de *discors, discordis;* de *dis*, vario, y *cor, cordis*, corazon, sentimiento, parecer: italiano y catalan, *discorde;* provenzal, *descort;* francés, *discord.*

Discordia. Femenino. Oposicion de voluntades, desunion de ánimos ó contrariedad de opiniones.

Digitized by Google

Etimología. *Discorde:* latin, *discordia;* italiano, portugués, provenzal y catalan, *discordia;* francés, *discorde.*

Mitología. Diosa que Júpiter echó del cielo porque infernaba á los dioses continuamente. Ofendida por no haber sido invitada á las bodas de Tétis y Peleo, resolvió vengarse, arrojando sobre la mesa una manzana de oro con la inscripcion: *pulchriori detur.* Juno, Pálas y Vénus se disputaron dicha manzana, hasta que Páris, por órden de Júpiter, decidió la querella á favor de Vénus, lo que fué causa de infinidad de males. Se la representa con cabellera de serpientes, una tea ardiendo en una mano, una culebra y un puñal en la otra, color lívido, ojos inyectados, boca espumosa y manos ensangrentadas. Se le creía hija de Erebo y de la Noche, al par que diosa de la guerra y de la sedicion. Los griegos dieron á la Discordia el nombre de *Eris* y *Erymis* (Ἔρις Ἐρυμις). Fué hija de la Noche, segun Hesiodo, compañera de Marte, de Belma, de las Furias, y presidió á las guerras y muertes violentas. Los poetas cristianos han hecho de la Discordia un poder infernal, y como tal figura en la *Jerusalem libertada*, en *Rolando el Furioso*, la *Henriada* y otros poemas.

Discósomo, ma. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene el cuerpo en forma de disco. ‖ Masculino. Nombre de un género de arácnidos y de pólipos.

Etimología. Griego *diskos*, disco, y *sōma*, cuerpo: francés, *discosome.* (Littré.)

Discrasia. Femenino. *Medicina.* Alteracion de los humores.

Etimología. Griego δυσκρασία *(dyskrasía);* de *dys*, mal y *krásis*, mezcla: latin, *dyscrăsia*, mal temperamento. (Macrobio): francés, *dyscrasie.* (Littré).

Discrásico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Que presenta los caractéres de la discrasia.

Etimología. *Discrasia:* francés, *dyscrasique.* (Littré.)

Discrecion. Femenino. Rectitud para formar juicio, y tacto para hablar ú obrar. ‖ El dón de expresarse con agudeza, ingenio y oportunidad. ‖ El mismo dicho ó expresion discreta. ‖ A discrecion. Modo adverbial. Al arbitrio y voluntad de otro. ‖ Conforme al capricho y voluntad propia. ‖ Darse ó rendirse á discrecion. Frase. *Milicia.* Entregarse sin capitulacion al arbitrio del vencedor. ‖ Jugar discreciones. Frase. Jugar los años.

Etimología. *Discernir:* latin *discrētĭo*, separacion, diferencia; forma sustantiva abstracta de *discrētus*, discreto: *sine* discretione, indistintamente: catalan, *discreció;* provenzal, *discretio;* francés, *discrétion;* italiano, *discrezione.*

1. *Discrecion* y *discernimiento* representan la misma palabra de orígen.

2. La *discrecion* es, si no la más preciosa, la más difícil de todas las virtudes humanas.

Discrecional. Adjetivo. Lo que se hace libre y prudencialmente.

Etimología. *Discrecion:* francés, *discrétionnaire.*

Discrecionalmente. Adverbio modal. En términos discrecionales; de una manera discrecional.

Etimología. *Discrecional* y el sufijo adverbial *mente.*

Discrepancia. Femenino. Diferencia, desigualdad que resulta de la comparacion de cosas entre sí.

Etimología. *Discrepante:* latin, *discrĕpantĭa*, desigualdad; *discrĕpātĭo*, disentimiento; catalan, *discrepáncia;* italiano, *discrepanza.*

Discrepante. Participio activo de discrepar. Lo que discrepa.

Etimología. *Discrepar:* latin *discrepante*, ablativo de *discrĕpans*, *discrĕpantis;* catalan *discrepant;* italiano, *discrepante.*

Discrepar. Neutro. Desdecir una cosa de otra, diferenciarse ó ser desigual.

Etimología. Latin *discrĕpāre*, desentonarse, no estar acordes las consonancias; del prefijo negativo *dis* y *crĕpāre*, hacer ruido con los dientes; «hacer un ruido contrario del ruido primero:» catalan, *discrepar;* italiano, *discrepare.*

Discretamente. Adverbio de modo. Con discrecion.

Etimología. *Discreta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *discretament;* provenzal, *discretamen;* francés, *discrétement;* latin, *discrētè*, *discrētim*; *discrētīvè*, con separacion.

Discretear. Neutro. Ostentar discrecion, hacer el discreto.

Discreteo. Masculino. El acto y efecto de discretear.

Discretísimo, ma. Adjetivo superlativo de discreto.

Etimología. *Discreto:* catalan, *discretíssim, a;* latin, *discrētissĭmus.*

Discreto, ta. Masculino y femenino. El que está dotado de discrecion. ‖ Adjetivo. Lo que incluye discrecion de cualquier modo que sea. Dícese de los escritos y de las acciones. ‖ Masculino y femenino. En algunas comunidades, la persona elegida para asistir al superior como consiliario en el gobierno de la comunidad.

Etimología. Latin *discrētus*, separado, apartado, distinto; participio pasivo de *discernĕre*, discernir: catalan, *discret, a;* provenzal, *discret;* francés, *discret, discrète;* italiano, *discreto.* — Un hombre, acabadamente discreto, sería el más prudente y el más sabio de la humanidad.

Discretorio. Masculino. Sala en que se reunen los discretos de una comunidad, y esta misma reunion.

Etimología. *Discreto:* francés, *discrétoire;* italiano, *discretorio, discretivo;* latin, *discrētīvus.*

Discrimen. Masculino anticuado. Riesgo, peligro ó contingencia de él. ‖ Diferencia, diversidad. ‖ Nombre de un vendaje que se usa en la sangría de la vena frontal.

Etimología. Latin *discrīmen*, separacion, intervalo; del prefijo intensivo *dis* y *crīmen*, lucha, mudanza, distincion: francés, *discrimen.*

1. El *discrímen*, vendaje, se llamó así, porque divide la frente en dos partes iguales; es decir, las separa.

2. Nótese la simetría que se echa de ver entre *discrīmen*, separacion, y *discrēci*, pretérito perfecto de *discernĕre*, separar.

Discroía. Femenino. *Medicina.* Alteracion del color de la piel.

Etimología. Griego *dys*, mal, y *chroía* (χροία), color: francés, *dyschroïe.* (Littré.)

Discromático, ca. Adjetivo. *Didáctica.* De mal color. ‖ Que altera el color.

Etimología. Griego *dys*, mal, y *chrōma*, (χρῶμα), color: francés, *dyschromatique.* (Littré.)

Discromatopsia. Femenino. *Medicina.* Alteracion patológica del sentido de la vista, la cual consiste en que los colores que no se distinguen con claridad, se confunden con los que son perceptibles.

Etimología. Griego *dys*, mal; *chrōma*, color, y *ópsis*, vista: francés, *dyschromatopsie.* (Littré.)

Discromatoso, sa. Adjetivo. *Medicina. Dermatósis* discromatosa; enfermedad caracterizada por el cambio de color en la piel.

Etimología. *Discromático:* francés, *dyschromateux.* (Littré.)

Discuciente. Adjetivo. *Medicina.* Resolutivo.

Etimología. Latin *discŭtiens, discŭtientis*, participio de presente de *discutĕre*, desbaratar, disolver.

Disculpa. Femenino. La razon y causa que se da para excusarse y purgarse de alguna culpa.

Etimología. Prefijo negativo *dis* y *culpa:* catalan, *disculpa;* francés, *disculpation;* italiano, *discolpa, discolpamento.*

Disculpabilidad. Femenino. Cualidad de lo disculpable; facilidad en disculparse. ‖ Posibilidad de justificarse.

Disculpable. Adjetivo. Lo que merece disculpa, ó el que tiene razones en que fundarla.

Etimología. *Disculpa:* catalan, *disculpable.*

Disculpablemente. Adverbio de modo. Con disculpa.

Etimología. *Disculpable* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *disculpablement*, con disculpa; *disculpadament*, con razones que son bastantes para disculpar.

Disculpacion. Femenino anticuado. Disculpa.

Disculpadamente. Adverbio de modo. Con razon que disculpe.

Etimología. *Disculpado* y el sufijo adverbial *mente.*

Disculpado, da. Participio pasivo de disculpar y disculparse.

Etimología. *Disculpar:* catalan, *disculpat, da;* francés, *disculpé;* italiano, *discolpato.*

Disculpador, ra. Adjetivo. Que disculpa.

Digitized by Google

Disculpante. Participio activo de disculpar. Que disculpa.

Disculpar. Activo. Dar razones ó pruebas que descarguen de alguna culpa ó delito.

ETIMOLOGÍA. *Disculpa:* catalan, *disculpar;* francés del siglo XIII, *descouper;* moderno, *disculper;* italiano, *discolpare.*

Disculparse. Recíproco. Sincerarse, justificarse. ‖ Salvar la responsabilidad descargándola en otro. ‖ Paliar la culpa cometida dando satisfacciones.

Discurrido, da. Participio pasivo de discurrir.

ETIMOLOGÍA. *Discurrir:* catalan, *discorregut, da;* francés, *discouri.*

Discurridor, ra. Sustantivo y adjetivo. Que discurre.

ETIMOLOGÍA. *Discurrir:* francés, *discoureur;* latin, *discursātor,* el que corre de aquí para allí.

Discurriente. Participio activo anticuado de discurrir. El que discurre.

Discurrimiento. Masculino anticuado. Discurso ó razonamiento.

Discurrir. Neutro. Andar, caminar, correr por diversas partes y lugares. ‖ Metáfora. Reflexionar, pensar, tratar ó platicar sobre alguna cosa. ‖ Activo. Inventar alguna cosa; y así se dice: DISCURRIR tal arbitrio, un medio, etc. ‖ Deducir, inferir, conjeturar. ‖ MÁS DISCURRE UN HAMBRIENTO QUE CIEN LETRADOS. Refran con que se da á entender cuán ingenioso es el hombre cuando se ve en algun apuro.

ETIMOLOGÍA. Latin *discurrĕre,* correr por varias partes; y figuradamente, correr por el espíritu; es decir, razonar; del prefijo intensivo *dis* y *currĕre,* correr: *fama totâ urbe* DISCURRIT, la fama corre, el rumor se extiende por toda la ciudad (sentido recto): *pauca* DISCURRAM, diré pocas palabras (sentido figurado): catalan, *discórrer, discurrir;* francés, *discourir;* italiano, *discorrere.*

Discursante. Participio activo de discursar. El que discursa.

ETIMOLOGÍA. *Discursar:* latin, *discursans, discursantis,* participio de presente de *discursāre.*

Discursar. Activo. Formar discursos ó discurrir sobre alguna materia.

ETIMOLOGÍA. *Discurso:* latin, *discursāre;* correr á menudo de una parte á otra; frecuentativo de *discurrĕre,* discurrir: catalan antiguo, *discursar;* italiano, *discussare.*

Discursillo. Masculino diminutivo de discurso.

Discursista. Comun de dos. El que sobre todo forma discursos por cavilosidad y ocio, ó por pretender que se luce con ellos.

ETIMOLOGÍA. *Discurso:* catalan, *discursista.*

Discursivo, va. Masculino y femenino. El que es dado á discurrir, reflexivo, meditabundo.

ETIMOLOGÍA. *Discurrir:* catalan, *discursiu, va;* provenzal, *discursiu;* francés, *discursif;* italiano, *discursivo.*

Discurso. Masculino. Facultad racional con que se infieren unas cosas de otras, sacándolas por consecuencia de sus principios. ‖ El acto de la facultad discursiva. ‖ El uso de razon. ‖ Reflexion, raciocinio sobre algunos antecedentes ó principios. ‖ Razonamiento, plática ó conversacion dilatada sobre alguna materia. ‖ Tratado que contiene varias reflexiones ordenadas sobre alguna materia, dirigidas á enseñar ó persuadir. ‖ Espacio, duracion de tiempo. ‖ Anticuado. Carrera, curso, camino que se hace por varias partes.

ETIMOLOGÍA. *Discurrir:* latin, *discursus, discursûs,* carrera, en Hircio; razonamiento, en Macrobio; forma sustantiva de *discursus,* participio pasivo de *discurrĕre,* discurrir: catalan, *discurs;* burguiñon, *discor;* francés, *discours;* italiano, *discorso.*

Discusion. Femenino. La accion ó efecto de discutir y ventilar alguna materia.

ETIMOLOGÍA. *Discutir:* latin, *discussĭo,* repercusion, sacudimiento, en Séneca; exámen diligente, investigacion, en Macrobio; forma sustantiva abstracta de *discursus,* discutido: catalan, *discussió;* provenzal, *discussion;* francés del siglo XIV, *discucion;* moderno, *discussion;* italiano, *discussione.*

1. *Discusion* y *percusion* representan la misma palabra de orígen. En efecto, la *discusion* no es otra cosa que la *percusion* de las ideas.

2. La *discusion,* encaminada á sus grandes fines, lleva en sí la mitad del mundo.

SINONIMIA. *Discusion, debate, disputa.* La *discusion* es el exámen de una cuestion en que toman parte varias personas, y en que cada una suministra ideas y observaciones, con el objeto de llegar á una solucion satisfactoria. El *debate* es una *discusion* en que las opiniones se dividen, y en que cada cual procura sostener la suya con razones y pruebas. *Disputa* es un *debate* tenaz y acalorado. En la *discusion* puede no haber discordia; siempre la hay en el *debate* y en la *disputa.* En la *discusion* se discurre, se raciocina y se analiza; en el *debate* se contradice, se refuta y se prueba: en la *disputa* se grita y se agrian las pasiones. (MORA.)

Discutible. Adjetivo. Susceptible de discusion. ‖ Controvertible.

ETIMOLOGÍA. *Discutir:* francés, *discutable;* italiano, *discutibile.*

Discutidamente. Adverbio de modo. Con discusion.

ETIMOLOGÍA. *Discutida* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *discussè,* con exámen, con madurez y diligencia.

Discutido, da. Participio pasivo de discutir.

ETIMOLOGÍA. Latin *discussus,* disipado, disuelto; participio pasivo de *discutĕre,* discutir: catalan moderno, *discutit, da;* antiguo, *discús, a;* francés, *discuté.*

Discutidor, ra. Masculino y femenino. El que es práctico en disputas y discusiones, ó aficionado á ellas.

ETIMOLOGÍA. *Discutir:* francés, *discuteur.*

Discutir. Activo. Examinar y ventilar atenta y particularmente alguna materia, pronunciando discursos y haciendo investigaciones muy menudas sobre sus circunstancias.

ETIMOLOGÍA. Latin *discutĕre,* sacudir; del prefijo intensivo *dis* y *quatĕre,* mover violentamente, agitar: catalan, *discutir;* francés, *discuter;* italiano, *discutere.*

1. La forma etimológica de *discutĕre* es *dis-quatĕre.*

2. La *u* breve de *discŭtĭo,* yo discuto, representa sin duda la *a* breve de *quătĭo,* yo muevo, yo agito.

SINONIMIA. *Discutir, debatir, controvertir.* La *discusion* es académica.

El *debate,* parlamentario.

La *controversia,* filosófica.

El que *discute,* habla con reposo.

El que *debate,* habla con pasion.

El que *controvierte,* disputa.

Dos amigos *discuten.*

Una asamblea *debate.*

Dos escuelas científicas *controvierten.*

Se *discute* para dilucidar un punto.

Se *debate* para echar abajo una ley.

Se *controvierte* para vencer al enemigo.

La ambicion, el odio y la envidia pueden entrar en el *debate.*

El sofisma y la argucia pueden entrar en la *controversia.*

El amor á lo bello, á lo verdadero y á lo justo, es el alma de la *discusion.*

Disdacria. Femenino. *Medicina.* Alteracion sensible en la facultad de llorar.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys,* mal, y *dákry* (δάκρυ), lágrima.

Disecable. Adjetivo. Que puede ser disecado.

Disecacion. Femenino. DISECCION.

Disecado, da. Participio pasivo de disecar.

ETIMOLOGÍA. *Disecar:* catalan, *dissecat, da;* francés, *disséqué;* latin, *dissectus.*

Disecador. Masculino. El que diseca.

ETIMOLOGÍA. *Disecar:* catalan, *dissecador;* francés, *disséqueur.*

Disecante. Participio activo de disecar. Que diseca. ‖ *Medicina.* Epíteto de una especie de dilatacion mórbida.

ETIMOLOGÍA. *Disecar:* francés, *disséquant.*

Disecar. Activo. *Anatomía.* Dividir en partes el cadáver de algun animal para el exámen de su estructura ó de algun vicio que haya contraido viviendo. ‖ Preparar los animales muertos para conservarlos con apariencia de vivos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dissĕcāre,* dividir en dos; del prefijo intensivo *dis* y *sĕcāre,* cortar: catalan, *dissecar;* francés, *disséquer.*

Disecativo, va. Adjetivo. *Medicina.* Que tiene virtud de secar.

ETIMOLOGÍA. Prefijo intensivo *dis* y *secar.*

Diseccion. Femenino. *Anatomía.* La accion y efecto de disecar.

Digitized by Google

Etimología. Latin *dissectĭo* y *dēsectĭo*, la corta ó siega, en Columela; forma sustantiva abstracta de *dissectus* y *dēsectus:* catalan, *dissecció;* francés, *dissection;* italiano, *dissezione.*

Disécea. Femenino. *Medicina.* Debilidad ó pérdida del oido.

Etimología. Griego δυσηκοία *(dysēkoía);* de *dys*, trabajosamente, y *akoúein* (ἀκούειν), oir; francés, *dysécée.* (Littré.)

Disecrisia. Femenino. *Medicina.* Excrecion difícil.

Etimología. *Dyseccrise.* (Landais.)

Disector. Masculino. El que diseca y ejecuta las operaciones anatómicas.

Etimología. *Diseccion:* francés, *dissecteur;* italiano, *dissettore.*

Disedonciácis. Disodontiásis. La forma *disedonciácis* es abusiva.

Disemia. Femenino. *Medicina.* Alteracion de la sangre.

Etimología. Griego *dys*, mal, y *aíma* ó *hæma*, sangre; «mala disposicion de la sangre.»

Diseminable. Adjetivo. Que puede diseminarse.

Diseminacion. Femenino. Accion ó efecto de diseminar. ‖ *Botánica.* Desprendimiento natural ó espontáneo de las semillas.

Etimología. Latin *dissēmĭnātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dissēmĭnātus*, diseminado: francés, *dissemination;* italiano, *disseminazione.*

Diseminado, da. Participio pasivo de diseminar.

Etimología. Latin *dissēmĭnātus*, participio pasivo de *dissēmĭnāre*, diseminar; catalan, *disseminat, da;* francés, *disséminé;* italiano, *disseminato.*

Diseminador, ra. Adjetivo. Que disemina.

Etimología. *Diseminar:* italiano, *disseminatore.*

Diseminante. Participio activo de diseminar. Que disemina.

Diseminar. Activo. Sembrar, esparcir alguna cosa.

Etimología. Latin *dissēmĭnāre*, sembrar, esparcir; y figuradamente, propagar, esparcir la semilla en el espíritu, en san Jerónimo; del prefijo intensivo *dis* y *sēmĭnāre*, sembrar: catalan, *disseminar;* francés, *disséminer;* italiano, *disseminare.*

Disemorrea. Femenino. *Medicina.* Menstruacion difícil: supresion de las reglas.

Etimología. Griego δυς *(dys)*, difícilmente, μὴν *(mēn)*, mes, y ῥεῖν *(reīn)*, fluir: francés, *dyshémorrhée.*

Disemórreco, ca. Adjetivo. *Medicina.* Relativo, concerniente ó perteneciente á la *disemorrea.*

Etimología. *Disemorrea:* francés, *dyshémorrique.*

Disension. Femenino. Oposicion ó contrariedad de varios sujetos en los pareceres. ‖ Metáfora. Contienda, riña ó alteracion.

Etimología. Latin *dissensĭo*, contrariedad de opiniones y voluntades; forma sustantiva abstracta de *dissensus*, disentido: catalan, *dissensió;* provenzal, *dissentio, dicentio, dessesion, decession;* francés del siglo xiv, *discension;* moderno, *dissention;* italiano, *dissensione, dissenzione.*

Disenso. Masculino. Disentimiento ó negacion de asenso.

Etimología. *Disension:* latin, *dissensus, ūs;* italiano, *dissenso.*

Disenteria. Femenino. *Medicina.* Flujo de vientre con pujos y alguna mezcla de sangre.

Etimología. Griego δυσεντερία *(dysenteria);* de *dys*, con dificultad, y *entéron*, intestino: latin, *dysentĕrĭa;* francés, *dysenterie, dyssenterie;* catalan, *disentéria.*

Disentérico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Lo que es relativo ó perteneciente á la enfermedad de la disenteria.

Etimología. *Disenteria:* griego, δυσεντερικός *(dysenterikós);* latin, *dysentĕrĭcus;* italiano, *disenterico;* francés, *dyssentérique;* catalan, *dissentérich, ca.*

Disentimiento. Masculino. El acto y efecto de disentir.

Etimología. *Disentir:* catalan, *dissentiment.*

Disentir. Neutro. No ajustarse al sentir de otro, opinar de modo distinto.

Etimología. Latin *dissentīre;* del prefijo negativo *dis* y *sentīre*, sentir; «no sentir de la propia manera, no concordarse:» francés y catalan, *dissentir;* italiano, *dissentire.*

Diseñacion. Femenino. Diseño.

Diseñado, da. Participio pasivo de diseñar.

Etimología. *Diseñar:* catalan, *dissenyat, da;* francés, *dessiné;* italiano, *disegnato.*

Diseñador. Masculino. El que diseña ó dibuja.

Etimología. *Diseñar:* francés, *dessinateur;* italiano, *disegnatore.*

Diseñar. Activo. Delinear, trazar algun edificio ó figura.

Etimología. *Designar:* catalan, *dissenyar;* francés, *dessiner;* italiano, *disegnare.*

Diseño. Masculino. Plan, traza, delineacion sobre una superficie para formar algun edificio ó figura.

Etimología. *Diseñar:* italiano, *disegno;* francés, *dessin;* catalan, *dissenyo.*—*Diseño* y *designio* representan la misma palabra de orígen. El *designio* es el diseño de la conciencia, como el *diseño* viene á ser un designio del arte.

Disépalo, la. Adjetivo. *Historia natural.* Provisto de dos sépalos.

Etimología. Griego *dís*, dos, y *sépalo.*

Disepulótico, ca. Adjetivo. *Cirugía.* De difícil cicatrizacion.

Etimología. Griego δυσεπουλότος *(dysepoulótos)*, compuesto de δύς *(dys)*, difícilmente, y ἐπουλότικος *(epoulótikos)*, *obducens cicatrice*, derivado de ἐπουλόω *(epoulóō)*, yo cicatrizo: francés, *dysépulotique.*

Disertacion. Femenino. La accion y efecto de disertar. ‖ Discurso en que se proponen las razones á favor de alguna opinion, y se impugnan las contrarias.

Etimología. Latin *dissertātĭo*, discurso, tratado, disputa; forma sustantiva abstracta de *dissertātus*, disertado: catalan, *disertació;* francés, *dissertation;* italiano, *dissertazione.*

Disertador, ra. Masculino y femenino. El que diserta.

Etimología. *Disertar:* latin, *dissertātor;* francés, *dissertateur, disserteur;* italiano, *disertatore.*

Disertar. Neutro. Razonar, discurrir sobre alguna materia, sentando una doctrina y aplicándola, con refutacion de las opiniones contrarias.

Etimología. Latin *dissertāre*, discutir con frecuencia; del prefijo intensivo *dis* y *sertāre*, tema verbal de *sĕrtum*, enlazado, supino de *serĕre*, unir, enlazar, disponer: *vim romanam* dissertare, exagerar las fuerzas de Roma: italiano, *disertare;* francés, *disserter;* catalan, *disertar.*

1. *Dissertāre* no es otra cosa que el frecuentativo de *disserĕre*, hablar, discutir.

2. La formacion no puede ofrecer duda: *serĕre*, disponer en serie, unir, relacionar: *disserĕre*, tratar, discurrir; esto es, enlazar las palabras y los juicios: *dissertus*, discutido; *dissertāre*, discutir con frecuencia; y figuradamente, ponderar, como se ve en Tácito.

Disertísimo, ma. Adjetivo superlativo de diserto.

Etimología. *Diserto:* catalan, *disertíssim, a.*

Diserto, ta. Adjetivo. El que habla bien y con facilidad y copia de razones.

Etimología. Latin *dĭsertus*; francés, *disert;* catalan, *disert, a.*

1. Los etimologistas no están acordes: los unos derivan la voz del artículo de *disserĕre*, ordenar; pero no se comprende cómo la *i* es breve: *dĭsertus*; los otros, con más probabilidades de acierto, la traen de *dis*, prefijo, y *ars, artis*, arte. (Littré.)

2. El sabio Littré no ha debido dudar. Si *dĭsertus* viniera de *disserĕre*, contra el juicioso parecer de los etimologistas latinos, sería *dissertus*, porque tendría la *s* del prefijo *dis* y del verbo *serĕre*, unir, enlazar.

3. *Forma. Dis-ars, dis-artis* se convirtió en *dĭs-ertus, dĭsertus*, como *in-armis* se tornó en *in-ermis, inermis;* como *in-artis* se trasformó en *in-ertis, inertis.*

4. *Sentido. Diserto*, como si dijéramos *disarto*, significa hábil en artes, filosofía y letras; y así es que se llama *diserto* al que sabe explicar las cosas con lucidez, con propiedad, con gusto y gala artística. Ser *diserto* quiere decir, segun la crítica etimológica: «hablar con elegancia, pureza é ingenio sobre los asuntos de erudicion, y especialmente sobre *artes.*» Puede afirmarse con seguridad absoluta que el latin *dĭsertus* se compone del prefijo intensivo *dis* y *artem*, acusativo de *ars, artis; dis-artem, dis-ertum, dĭsertus.*

Disestesia. Femenino. *Medicina.* Disminucion de la sensibilidad.

Etimología. Griego *dys*, con dificultad, y *aísthēsis* (αἴσθησις), sensacion: francés, *dysesthésie.* (Littré.)

Digitized by Google

Disfagia. Femenino. *Medicina.* Irritacion del esófago.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, con dificultad, y *phagein* (φαγεῖν), comer: francés, *dysphagie.* (LITTRÉ.)

Disfama. Femenino anticuado. DISFAMACION Ó INFAMIA.

Disfamacion. Femenino. DIFAMACION.

Disfamado, da. Participio pasivo de disfamar.

Disfamador, ra. Masculino y femenino. DIFAMADOR.

Disfamamiento. Masculino anticuado. DIFAMACION Ó INFAMIA.

Disfamante. Participio activo de disfamar.

Disfamar. Activo. DIFAMAR. ‖ Metáfora. Desacreditar, poner en bajo concepto y precio alguna cosa.

Disfamativo, va. Adjetivo. INFAMATORIO.

Disfamatorio, ria. Adjetivo. INFAMATORIO.

ETIMOLOGÍA. *Disfamar:* catalan, *disfamatori, a.*

Disfamia. Femenino anticuado. INFAMIA.

Disfavor. Masculino. Desaire ó desatencion usada con alguno, y tambien la suspension del favor.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *dis* y *favor:* catalan, *disfavor.*

Disfonía. Femenino. *Medicina.* Debilidad extraordinaria de la voz.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, con dificultad, y *phónē*, voz: francés, *dysphonie.*

Disforia. Femenino. *Medicina.* ANSIEDAD.

ETIMOLOGÍA. Griego δυσφορία *(dysphoría)*, de *dys*, trabajosamente, y *phérein*, llevar: francés, *dysphorie.*

Disformar. Activo. DEFORMAR, AFEAR.

Disforme. Adjetivo. Lo que carece de forma regular, proporcion y medida en sus partes. ‖ Feo, horroroso. ‖ Lo que es grande extraordinariamente y desproporcionado en su especie. Dícese tambien de las cosas del ánimo: como error DISFORME.

ETIMOLOGÍA. *Deforme:* catalan, *disforme. Disforme* é *informe* tienen un sentido totalmente opuesto.

Lo *informe (in-forme*, sin forma) consiste en la ausencia ó falta de formacion: lo *disforme*, por el contrario, significa exceso de forma.

Un feto sin piés ó sin cabeza es una criatura *informe:* un feto con cuerpo de niño, cabeza de buey y cola de serpiente, por ejemplo, nos daría la idea de la *disformidad.*

Disformidad quiere decir sobra, amalgama de naturalezas distintas, fealdad, monstruo.

Lo *informe* da lástima: lo *disforme* inspira terror.

Disformidad. Femenino. DEFORMIDAD. ‖ Tamaño desmesurado de alguna cosa, repugnante á su especie y naturaleza.

Disformísimo, ma. Adjetivo superlativo de disforme.

Disformoso, sa. Adjetivo. Disforme, feo.

Disfraz. Masculino. Artificio de que se usa para desfigurar alguna cosa con el fin de que no sea conocida. ‖ Por antonomasia el vestido de máscara que sirve para las fiestas y saraos, especialmente en carnaval. ‖ Metáfora. Simulacion para desfigurar alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Disfrazar:* catalan, *disfressa*, máscara.

Disfrazable. Adjetivo. Que puede disfrazarse.

Disfrazadamente. Adverbio de modo. Con disfraz.

ETIMOLOGÍA. *Disfrazada* y el sufijo adverbial *mente.*

Disfrazado, da. Participio pasivo de disfrazar.

ETIMOLOGÍA. *Disfrazar:* catalan, *disfressat, da.*

Disfrazar. Activo. Desfigurar la forma natural de las cosas, para que no sean conocidas. ‖ Metáfora. Disimular, desfigurar con palabras y expresiones lo que se siente.

ETIMOLOGÍA. 1. Prefijo *dis*, negacion, y *faz*, mediante la epéntesis de una *r: dis-faz, dis-fraz;* «hacer que la *faz* desaparezca, ocultar la cara.»

Disfazar, forma etimológica, sería simétrico del provenzal *esfassar;* francés del siglo XII, *esfacer;* moderno, *effacer;* burguiñon, *efaicé*, hacer desaparecer un color, una huella, una superficie, una cara; propiamente hablando, una *faz.*

Convirtamos en *des*, negacion, el prefijo *es*, por *ex*, extraccion, que hallamos en el provenzal *esfassar*, y habremos formado *desfassar*, perfectamente simétrico de nuestro *disfrazar*, cuya composicion etimológica puede ser *disfazar.*

La etimología anterior es correcta y práctica: sin embargo, no es la etimología de la voz del artículo.

2. Díjose *disfrazar* por las *frazadas* con que se hacía, tomando por vestidos la ropa de la cama; y así decimos tambien *ensabanarse* y *encamisada.* (DOCTOR ROSAL.)

3. *Forma. Frazada*, manta peluda, como si dijéramos *frisada.*

4. Demos á este nombre la forma verbal, y tendremos *frazar.*

5. Añadamos el prefijo *dis*, que significa reiteracion, y tendremos *disfrazar*, «*frazar*, ó *enmantar* muchas veces.»

6. *Sentido. Disfrazarse*, como *ensabanarse* ó *encamisarse;* esto es, desfigurarse, envolviéndose en una sábana ó en una camisa. La camisa ó la sábana de *disfrazar* era la *frazada.* Esta etimología del doctor cordobés no tiene precio: catalan, *disfressar, disfressarse.*

Disfrazarse. Recíproco. Ponerse algun traje que desfigure y haga desconocido. ‖ Vestirse de máscara. ‖ Encubrir su verdadero sentir.

Disfrez. Masculino anticuado. Desprecio, denuesto.

Disfrutado, da. Participio pasivo de disfrutar.

ETIMOLOGÍA. *Disfrutar:* catalan, *disfrutat, da.*

Disfrutar. Activo. Percibir los productos y utilidades de alguna cosa. ‖ Esquilmar y gozar alguna cosa sin cuidar de su conservacion ni mejora. ‖ Gozar de salud, comodidad, regalo ó conveniencia. ‖ Aprovecharse del favor, proteccion ó amistad de alguno.

ETIMOLOGÍA. 1. Se ha dicho que el verbo del artículo se compone del prefijo intensivo *dis* y una forma verbal ficticia de *fruto*, cuya interpretacion no está conforme con la etimología.

2. El sufijo *dis* no es intensivo, sino negativo, puesto que el primer *disfrute* consistió en el acto de coger los frutos, como lo demuestran las antiguas formas *desfrutar, desfrute* (*desfrutar, des-frute*), simétricas del provenzal *esfrugar;* francés, *effriter;* italiano, *sfrutare*, despojar al árbol de su fruto: catalan, *disfrutar.*

SINONIMIA. *Disfrutar, gozar. Disfrutar* no se aplica más que á tres órdenes de cosas.

Disfrutar aires puros, *disfrutar* una finca, una herencia. Aquí significa hechos materiales.

Disfrutar un sueldo, una cesantía, una pension. Aquí expresa hechos del órden civil.

Disfrutar la dicha de abrazar á sus hijos, á su esposo, á su padre. Aquí expresa un hecho de sentimiento.

Esta palabra no tiene en rigor otras aplicaciones.

Gozar, por el contrario, es una de las voces más universales que conocen los idiomas.

Gozar las delicias del campo.

Gozar los placeres del entendimiento, de la imaginacion, de la conciencia.

Gozar los placeres de la familia.

Gozar de un gran concepto.

Gozar de los derechos de ciudadano.

Gozar la privanza del monarca.

Gozar del favor público.

Gozar de tal ó cual prerrogativa.

Gozar la gloria eterna.

Goces de la vida, goces del amor.

Por último, para que no faltase nada á este nombre, ha sido el creador de varias escuelas filosóficas, á cuya cabeza figura Epicuro. Segun este filósofo, el fin de la vida es *gozar.*

Orden físico, intelectual, moral, religioso, político, fantástico, filosófico, todo se refleja en aquella palabra. Quien fuera capaz de retratarla, necesitaría un lienzo tan grande como el universo.

Disfrutar es lo contrario de *carecer.*

Gozar es lo contrario de *sufrir.*

Sin tener cuérpo, no podríamos *disfrutar.* El ángel no *disfruta.*

Para *gozar*, basta el espíritu: el ángel *goza.*

Muchas veces sucede que los hombres que *disfrutan* más, son los que *gozan* ménos.

No *disfrutan* los miserables.

No *gozan* los malvados.

Para *gozar*, es necesario no *disfrutar* más de la cuenta.

Disfrute. Masculino. La accion y efecto de disfrutar.

Digitized by Google

Disgalia. Femenino. *Medicina.* Alteracion de la leche, en las mujeres.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, trabajosamente, y *gála*, leche.

Disgenesia. Femenino. *Medicina.* Funcion penosa de los órganos genitales.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal, y *génesis*, generacion.

Disgerible. Adjetivo anticuado. DIGESTIBLE.

Disgeusia. Femenino. *Medicina.* Depravacion del gusto.

ETIMOLOGÍA. Griego δύς *(dys)*, y γεῦσις *(ghéusis)*, gusto: francés, *dysgeusie.*

Disgimnófido, da. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene pocas escamas en la piel.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal; *gymnós*, desnudo, y *óphis*, serpiente; «serpiente mal cubierta de escamas.»

Disgiriófido, da. Adjetivo. *Zoología.* Que no puede arrollar completamente el cuerno.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal; *gyros*, círculo, y *óphis*, serpiente; «que no se enrosca describiendo un círculo, como las serpientes;» ó bien «serpiente que no se enrosca de una manera circular.»

Disgregable. Adjetivo. Que puede ser disgregado.

Disgregacion. Femenino. La accion ó efecto de disgregar ó desunir.

ETIMOLOGÍA. *Disgregar:* catalan, *disgregació;* francés, *disgrégation;* italiano, *disgregazione.*

Disgregado, da. Participio pasivo de disgregar.

ETIMOLOGÍA. *Disgregar:* catalan, *disgregat, da;* francés, *disgrégé:* italiano, *disgregato;* bajo latin, *disgrĕgātus.*

Disgregar. Activo. Separar, desunir, apartar lo que estaba unido.

ETIMOLOGÍA. Latin de san Isidoro *disgrex*, desemejante; de *dis*, negacion, y del latin *grex*, *ĕgis*, la grey: latin de Capela, *disgrĕgāre*, apartar; esto es, separar de las leyes: catalan, *disgregar;* francés, *disgréger;* italiano, *disgregare.*

Disgregativo, va. Adjetivo. Lo que tiene virtud ó facultad de disgregar.

ETIMOLOGÍA. *Disgregar:* catalan, *disgregatiu, va.*

Disgustadamente. Adverbio de modo. Con disgusto.

ETIMOLOGÍA. *Disgustada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *disgustadament.*

Disgustado, da. Adjetivo. Desazonado, desabrido, incomodado.

ETIMOLOGÍA. *Disgustar:* catalan, *disgustat, da;* francés, *dégoûté;* italiano, *disgustāto.*

Disgustar. Activo. Causar disgusto y desabrimiento al paladar. ‖ Metáfora. Causar enfado, pesadumbre ó desazon. ‖ Recíproco. Desabrirse, desazonarse uno con otro ó perder la amistad por desazones ó contiendas.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *dis* y *gustar:* catalan, *disgustar;* provenzal, *degostar;* burguiñon, *dégôtai;* francés del siglo XV, *degouster;* moderno, *dégoûter;* italiano, *disgustare.*

Disgustarse. Recíproco. Cansarse, aburrirse de algo.

ETIMOLOGÍA. *Disgustar* y el pronombre reflexivo *se:* catalan, *disgustarse;* francés, *se dégoûter;* italiano, *disgustarsi.*

Disgustillo. Masculino diminutivo de disgusto.

ETIMOLOGÍA. *Disgusto:* catalan, *disgustet.*

Disgusto. Masculino. Desazon, desabrimiento causado en el paladar por alguna comida ó bebida. ‖ Encuentro enfadoso con alguno, contienda ó diferencia. ‖ Sentimiento, pesadumbre é inquietud, causada por algun accidente. ‖ Metáfora. Fastidio, tedio ó enfado que causan algunas personas ó cosas. ‖ Á DISGUSTO. Modo adverbial. Contra la voluntad y gusto de alguno.

ETIMOLOGÍA. *Disgustar:* catalan, *disgust;* francés, *dégout;* italiano, *disgusto.*

Disgustoso, sa. Adjetivo anticuado. Desabrido, desagradable al paladar ó falto de sazon. ‖ Metáfora anticuada. Desagradable, enfadoso, que causa disgusto.

Disherogárceo, cea. Adjetivo Más ó ménos parecido á la garza real.

Dishérpilo, la. Adjetivo. *Zoología.* Que rastrea ó se arrastra con dificultad.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal, y *herpō*, arrastrarse.

Disialía. Femenino. *Medicina.* Alteracion de la saliva.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal, y *sialon* (σίαλον), saliva: francés, *dyssialie.* (LANDAIS.) La forma directa es *dissialia.*

Disidencia. Femenino. La accion y efecto de disidir. ‖ Grave desacuerdo de opiniones.

ETIMOLOGÍA. *Disidente:* latin, *dissĭdentĭa;* catalan, *dissidéncia;* francés, *dissidence;* italiano, *dissidenza.*

Disidente. Adjetivo. El que en una corporacion se separa del modo de pensar del mayor número. ‖ El que se aparta de una doctrina ó creencia que había profesado.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīssĭdens, dīssĭdentis*, participio de presente de *dīssĭdēre*, disidir: catalan, *dissident;* francés, *dissident, dissidente*; italiano, *dissidente.*

Disidio. Masculino. *Poética.* DISCORDIA.

ETIMOLOGÍA. *Disidir:* latin, *dīssĭdĭum.*

Disidir. Neutro. Separarse de la antigua doctrina ó creencia. ‖ Opinar contra la mayoría.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīssĭdēre*, distar, estar apartado; de *dis*, alejamiento, y *sĭdēre*, tema frecuentativo de *sĕdēre*, sentarse: «sentarse léjos, apartarse;» y por extension, discordar; esto es, «apartarse en el pensamiento.»

Disilábico, ca. Adjetivo. DISÍLABO.

ETIMOLOGÍA. *Disílabo:* francés, *dissyllabique.*

Disílabo, ba. *Gramática.* Adjetivo que se aplica á la voz que tiene dos sílabas.

ETIMOLOGÍA. Griego δισύλλαβος *(dissyllabos)*; de *dís*, dos, y *syllabē;* latin, *dissyllăbus;* catalan, *dissil-labo;* francés, *dissyllabe*; italiano, *dissillabo.*

Disimetría. Femenino. *Didáctica.* Falta de simetría.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal, y *simetría:* francés, *dissymétrie.* (LITTRÉ.)

Disimétricamente. Adverbio de modo. Con disimetría.

ETIMOLOGÍA. *Disimétrica* y el sufijo adverbial *mente.*

Disimétrico, ca. Adjetivo. Falto de simetría.

ETIMOLOGÍA. *Disimetría:* francés, *dissymétrique.* (LITTRÉ.)

Disímil. Adjetivo. Desemejante, diferente.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *di* y *simil:* latin, *dissĭmĭlis;* italiano, *dissimile;* catalan, *dissimil;* francés, *dissemblable.*

Disimilar. Adjetivo. De varia composicion, naturaleza ó estructura.

ETIMOLOGÍA. *Disimil.*

Disimilitud. Femenino. DESEMEJANZA.

ETIMOLOGÍA. *Disimil:* latin, *dissĭmĭlĭtūdo;* catalan, *dissimilitut;* francés, *disimilitude;* italiano, *dissimilitùdine, dissomiglianza.*

Disimulable. Adjetivo. Lo que puede disimularse ó disculparse.

Disimulacion. Femenino. La accion ó efecto de disimular. ‖ Modo artificioso de que alguno usa para encubrir su intencion. ‖ Tolerancia afectada de alguna incomodidad ó disgusto.

ETIMOLOGÍA. *Disimular:* latin, *dissĭmŭlātĭo*, arte de ocultar lo que se siente y lo que se intenta ejecutar; ironía (figura retórica); *dissĭmŭlamentum*, en Apuleyo; catalan, *dissimulació;* francés, *dissimulation;* italiano, *dissimulazione.*

Disimuladamente. Adverbio de modo. Con disimulo.

ETIMOLOGÍA. *Dissimulada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dissimuladament;* italiano, *dissimulatamente.*

Disimulado, da. Adjetivo. El que por hábito ó carácter disimula ó no da á entender lo que siente. ‖ Á LO DISIMULADO. Modo adverbial. Con disimulo y artificio. ‖ HACER LA DISIMULADA. Frase. Afectar y manifestar ignorancia de alguna cosa, ó no darse por entendido de una expresion dirigida á hacer contestar á alguno.

ETIMOLOGÍA Latin *dissĭmŭlātus*, encubierto con arte; participio pasivo de *dissĭmŭlāre:* catalan, *dissimulat, da;* francés, *dissimulé;* italiano, *dissimulato.*

Disimulador, ra. Masculino y femenino. El que disimula, fingiendo ó tolerando.

ETIMOLOGÍA. *Disimular:* latin, *dissĭmŭlātor*, el que no da á entender lo que es; catalan, *dissimulador, a;* francés, *dissimulateur*; italiano, *dissimulatore.*

Disimular. Activo. Encubrir con astucia la intencion; desentenderse

Digitized by Google

del conocimiento de alguna cosa. ‖ Ocultar, encubrir algun afecto del ánimo; como el miedo, la pena: tambien se dice de otras cosas; como la pobreza, el frío, etc. ‖ Tolerar algun desórden, afectando ignorancia ó desentendiéndose de su gravedad. ‖ Disfrazar, desfigurar las cosas, representándolas con artificio distintas de lo que son. ‖ Ocultar una cosa, mezclándola con otra para que no se conozca. Dispensar, permitir, perdonar.

Etimología. Latin *dissĭmŭlāre*, callar con artificio lo que es, encubrir con cautela y con maña; del prefijo intensivo *dis* y *sĭmŭlāre*, simular: DISSIMULABO *hos quasi non videam;* disimularé, como si no los viera; es decir, haré que no los veo: catalan, *dissimular;* francés, *dissimuler;* italiano, *dissimilare.*

Disimulo. Masculino. Arte con que se oculta lo que se siente interiormente. ‖ Indulgencia, tolerancia. ‖ *Germanía.* El portero de la cárcel.

Etimología. *Disimular:* catalan, *dissimulo.* Es admirable que esta palabra exista, atendido el gasto que de ella hace la humanidad, dando comienzo por el Paraíso, porque casi debe creerse que nuestra fundadora Eva hubo de tener algun *disimulo* con Adan.

Disinusia. Femenino. *Medicina.* Inaptitud para ejercer el acto venéreo.

Etimología. Griego δύς *(dys)*, y συνουσία *(sunousía)*, el acto venéreo, el coito. no συνουσία *(sunousía)*, como dice Landais: francés, *dyssynusie.* La forma direccta es *dissinusia.*

Disipable. Adjetivo. Lo que es capaz ó fácil de disiparse.

Etimología. *Disipar:* latin, *dissĭpābĭlis;* italiano, *dissipàbile;* catalan, *dissipable.*

Disipacion. Femenino. La accion ó efecto de disipar. Llámase así más comunmente el desperdicio de la hacienda y caudal. ‖ Resolucion de alguna sustancia en vapores y gases hasta desvanecerse y consumirse. ‖ La conducta de una persona entregada enteramente á los placeres.

Etimología. *Disipar:* latin, *dissĭpātĭo*, desvanecimiento, forma sustantiva abstracta de *dissĭpātus*, disipado: catalan, *dissipació;* francés, *dissipation;* provenzal, *dissipasion;* italiano, *dissipazione.*

Disipadamente. Adverbio de modo. Con disipacion.

Etimología. *Disipada* y el sufijo adverbial *mente.*

Disipado, da. Adjetivo. DISIPADOR. ‖ Distraido, entregado á diversiones.

Etimología. Latin *dissĭpātus*, desvanecido, disuelto, participio pasivo de *dissĭpāre*, disipar: *dissipatus exercitus*, ejército desbaratado: catalan, *dissipat, da;* francés, *dissipé;* italiano, *dissipato.*

Disipador, ra. Masculino y femenino. El que destruye y malgasta su hacienda y caudal.

Etimología. *Disipar:* latin, *dissĭpātor;* italiano, *dissipatore;* francés, *dissipateur;* provenzal, *dissipayre;* catalan, *dissipador, a.*

Disipamiento. Masculino. Disipacion ó evaporacion. ‖ Distraccion.

Etimología. *Disipar:* italiano, *dissipamento.*

Disipante. Participio activo de disipar. ‖ El que disipa.

Disipar. Activo. Esparcir y desvanecer las partes que forman por aglomeracion algun cuerpo; y así se dice: el sol DISIPA las nieblas; el viento, las nubes, etc. ‖ Desperdiciar, malgastar la hacienda ó caudal.

Etimología. Antiguo latin *sŭpāre, sĭpāre*, irrigar, en Festo; latin clásico, *dissĭpāre, dissŭpāre*, esparcir, como se esparce el agua del riego; desvanecer: catalan, *dissipar;* provenzal, *dissipar, discipar, decipar;* francés, *dissiper;* italiano, *dissipare.*

Disiparse. Recíproco, Evaporarse. ‖ Distraerse. Con las acepciones por pasiva del activo.

Disípula. Femenino anticuado. ERISIPELA.

Disipularse. Recíproco anticuado. Sobrevenir la erisipela á algun miembro.

Dislaceracion. Femenino. DILACERACION.

Dislacerar. Activo. DILACERAR.

Dislacia. DISLALIA. La forma *dislacia*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Dislalia. Femenino. *Medicina.* Dificultad en el habla.

Etimología. Griego *dys*, mal, y *laleïn* (λαλεῖν), hablar: francés, *dyslalie.* (LITTRÉ.)

Dislate. Masculino. DISPARATE.

Etimología. *Dislalia.* El primer *dislate* fué la palabra que se pronunció mal.

Dislisina. Femenino. *Química.* Materia resinóide, hallada en la bílis. Llamóse DISLISINA porque se disuelve con gran dificultad en el alcohol hirviente.

Etimología. Griego *dys*, mal, y *lysis* (λύσις), solucion: francés, *dyslycine.*

Dislocacion. Femenino. *Cirugía.* La accion ó efecto de dislocar. Ordinariamente se dice de los huesos cuando se salen de su natural situacion.

Etimología. *Dislocar:* catalan, *dislocació;* francés, *dislocation;* provenzal, *dislocacio.*

Dislocado, da. Participio pasivo de dislocar y dislocarse.

Etimología. *Dislócar:* catalan, *dislocat, da;* francés, *disloqué;* italiano, *dislocato.*

Dislocadura. Femenino. DISLOCACION.

Dislocamiento. Masculino. DISLOCACION.

Dislocar. Activo. Sacar alguna cosa de su lugar. Usase más comunmente como recíproco, y es más frecuente en la cirugía.

Etimología. Prefijo negativo *dis*, y el latin *lŏcāre*, colocar: catalan, *dislocar;* provenzal, *deslocar, desloguar, dislocar;* francés, *disloquer;* portugués, *deslocar;* italiano, *dislocare, dislogare, disluogare.*

Dislocarse. Recíproco. *Cirugía.* Desencajarse algun hueso de su cavidad natural.

Disloquia. Femenino. *Medicina.* Dificultad en la emision del flujo loquial.

Etimología. Griego *dys*, mal, y *loquios:* francés, *dyslochie.* (LITTRÉ.)

Dismembracion. Femenino. DESMEMBRACION.

Dismembrar. Activo. DESMEMBRAR.

Dismenesia. Femenino. *Medicina.* Pérdida de la memoria.

Etimología. Griego *dys*, con dificultad, y *mnēsis* (μνῆσις), memoria: francés, *dysmnésie;* catalan, *dismenésia.*

Dismenia. Femenino. *Medicina.* Menstruacion difícil.

Etimología. Griego *dys*, con dificultad, y *mēn*, mes: francés, *dysménie.* (LITTRÉ.)

Dismenorrea. Femenino. *Medicina.* Flujo menstrual penoso.

Etimología. Griego *dys*, mal; *mēn*, mes, y *rhéō*, fluir, correr: francés, *dysménorrhée.* (LITTRÉ.)

Dismenorréico, ca. Adjetivo. Concerniente á la dismonorrea.

Disminuendo. Masculino. Termino italiano que en la música indica que se vaya atenuando el sonido.

Etimología. Italiano *diminuendo*, gerundio de *diminuire*, disminuir: francés, *diminuendo.*

Disminucion. Femenino. DIMINUCION. ‖ *Veterinaria.* Enfermedad que padecen las bestias en los cascos.

Etimología. *Disminuir:* latin, *dīmĭnūtĭo*, forma sustantiva abstracta de *dīmĭnutus*, diminuto: catalan, *diminució, disminució, disminuhiment;* provenzal, *diminutio;* francés, *diminution;* italiano, *diminuzione.*

Disminuido, da. Participio pasivo de disminuir y disminuirse.

Etimología. *Diminuto:* catalan, *disminuhit, da;* francés, *diminué.*

Disminuir. Activo. Reducir á menor cantidad alguna cosa. Usase tambien como recíproco y como neutro. ‖ Metáfora. Minorar, apocar. Dícese de las cosas aunque no sean materiales ó físicamente divisibles; como la fama, el concepto, etc. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Latin *mĭnus*, ménos; *mĭnuĕre*, minorar, reducir; *dīmĭnuĕre*, disminuir, romper, hacer pedazos: DIMINUAM *caput tuum*, te romperé la cabeza, en Terencio: catalan antiguo, *diminuar;* moderno, *disminuir;* provenzal, *diminuar, diminuir, demenir;* Berry, *diminuiser, déminuer;* francés, *diminuer;* italiano, *diminuire.*

SINONIMIA. *Disminuir, achicar, reducir, acortar. Disminuir* es perder en número y en intensidad.

Achicar, perder en magnitud.

Reducir, en espacio.

Acortar, en longitud.

Lo que está muy aumentado, se *disminuye.*

Lo que está muy grande, se *achica.*

Lo que ocupa demasiada extension, se *reduce.*

Digitized by Google

Lo que está demasiado largo, se *acorta*.

Se *disminuye* una suma, un dolor, una fiebre.

Se *achica* un traje.

Se *reduce* un monton de lana.

Se *acorta* una escalera.

Disminuirse. Recíproco. Reducirse á menor volúmen algun objeto. ‖ Decrecer, menguar.

Disminuyente. Participio activo de disminuir. Que disminuye.

Dismolgo, ga. Adjetivo. *Zoología.* Parecido á la salamandra. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que puede ser el griego δίς *(dís)*, dos veces, doble, y μόλγός *(molgós)*, saco de cuero, bolsa.

Disociacion. Femenino. Separacion de cosas unidas.

ETIMOLOGÍA. *Disociar:* catalan, *dissociació;* francés, *dissociation.*

Disociar. Activo. Separar una cosa de otra.

ETIMOLOGÍA. Prefijo negativo *des* y *socio:* catalan, *dissociar;* francés, *dissocier.*

Disodia. Femenino. *Medicina.* Exhalacion fétida que sale de varias partes del cuerpo del hombre.

ETIMOLOGÍA. Griego δυσωδία *(dysōdía);* de *dys*, mal, y *ozein* (ὄζειν), oler: francés, *dysodie.* (LITTRÉ.)

Disodonciácis. DISODONTIÁSIS. La forma *disodonciácis*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es abusiva.

Disodontiásis. Femenino. *Cirugía.* Denticion penosa.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, con dificultad, y *odóntos*, genitivo de *odoús*, diente: francés, *dysodontiasis.* (LANDAIS.)

Disolubilidad. Femenino. *Física.* La cualidad de ser disoluble.

ETIMOLOGÍA. *Disoluble:* francés, *dissolubilité;* italiano, *dissolubilità.*

Disoluble. Adjetivo. Lo que se puede disolver.

ETIMOLOGÍA. *Disolver:* latin, *dissŏlūbĭlis:* DISSOLUBILIS *quæstio*, problema de fácil solucion; catalan, *disoluble;* francés, *dissoluble;* italiano, *dissolùbile.*

Disolucion. Femenino. La accion ó efecto de disolver. ‖ Metáfora. Relajacion de vida y costumbres, el abandono á los vicios.

ETIMOLOGÍA. *Disolver:* latin, *dissŏlūtĭo:* DISSOLUTIO *animi*, bajeza de alma; DISSOLUTIO *legum*, abolicion de las leyes; catalan, *disolució;* francés, *dissolution;* italiano, *dissoluzione.*

De la disolucion á la ruina y á la enfermedad no hay más que un paso, que se pasa con mucha frecuencia: de la ruina y de la enfermedad á una muerte precipitada, á un fin angustioso, á un sepulcro vacío, hay otro paso que nunca pasa.

Disoluta. Femenino. RAMERA.

Disolutamente. Adverbio de modo. Con disolucion.

ETIMOLOGÍA. *Disoluta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *disolutament.*

Disolutivo, va. Adjetivo. *Medicina.* Lo que tiene virtud de disolver.

ETIMOLOGÍA. *Disoluto:* catalan, *dissolutiu, va;* provenzal, *dissolutiu;* francés, *dissolutif;* italiano, *dissolutivo.*

Disoluto, ta. Adjetivo. Libre, licencioso y abandonado á los vicios.

ETIMOLOGÍA. Latin *dissŏlūtus*, separado, dividido, disuelto; participio pasivo de *dissolvĕre*, disolver: catalan, *disolut, a.*

Disolvente. Participio activo de disolver. Lo que disuelve. Usase tambien como sustantivo masculino.

ETIMOLOGÍA. Latin *dissolvente*, ablativo de *dissolvens, dissolventis*, participio de presente de *dissolvĕre*, disolver: catalan, *disolvent;* francés, *dissolvant;* italiano, *dissolvente.*—Hablándose de líquidos, es voz de la química.

Disolver. Activo. Desatar, deshacer cualquiera lazo ó nudo. ‖ Metáfora. Separar, desunir las cosas que estaban unidas de cualquier modo. ‖ Deshacer, interrumpir la continuacion de alguna cosa, hacer cesar en ella. ‖ Deshacer, desleir algun cuerpo en algun líquido, desuniendo sus partículas.

ETIMOLOGÍA. Latin *dissolvĕre;* del prefijo intensivo *dis* y *solvĕre*, desatar: catalan, *disóldrer, disólrer;* provenzal, *dissolvre;* francés, *dissoudre;* italiano, *dissolvere.*

Disomo. Masculino. *Teratología.* Género de infusorios que tienen dos cuerpos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *sōma*, cuerpo: francés, *disome.* (LITTRÉ.)

Dison. Masculino. *Música.* Sonido áspero, desigual y sin consonancia.

ETIMOLOGÍA. *Disono.*

Disonancia. Femenino. Sonido desagradable, que ofende al oído. ‖ *Música.* La combinacion de un sonido con otro ú otros que no están en consonancia con él, la cual, hecha con arte, produce grata armonía. ‖ Metáfora. Falta de conformidad ó de proporcion que naturalmente debían tener algunas c sas. ‖ HACER DISONANCIA. Frase. Parecer irregular y fuera de razon alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Disonante:* catalan, *dissonáncia;* francés, *dissonance;* latin, *dissŏnantĭa.*

Disonante. Participio activo de disonar. Lo que disuena. ‖ Adjetivo metafórico. Lo que no es regular ó tiene discrepancia de otra cosa con que debería ser conforme. ‖ *Música.* Se aplica á aquellos tonos que por otro nombre se llaman falsas ó disonancias, aprobadas por el arte.

ETIMOLOGÍA. Latin *dissŏnans, dissŏnantis*, participio de presente de *dissŏnāre*, disonar: catalan, *dissonant;* francés, *dissonant, dissonante.*

Disonar. Neutro. Sonar desapacible mente, faltar á la consonancia y armonía. ‖ Metáfora. Discrepar, carecer de conformidad y correspondencia algunas cosas entre sí, cuando debieran tenerla. ‖ Ser repugnante, parecer mal y extraña alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Disono:* latin *dissŏnāre*, retumbar, en Vitruvio; diferir, diferenciarse, en Columela: catalan, *dissonar;* francés, *dissoner.*

Disono, na. Adjetivo. Lo que carece de consonancia ó regularidad, ó no es conforme con otras cosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *dissŏnus;* del prefijo negativo *dis* y *sŏnus*, sonido.

Disopia. DISOPSIA. La forma *disopia*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es abusiva.

Disopsia. Femenino. *Medicina.* Dificultad de ver, debilidad de la vista.

ETIMOLOGÍA. Griego δύς *(dys)*, difícilmente, y ὤψ *(óps)*, ojo: francés, *dysopsie.*

Disosfresia. Femenino. *Medicina.* Depravacion del sentido del olfato.

ETIMOLOGÍA. Griego δύς *(dys)*, difícilmente, y ὄσφρησις *(ósphresis)*, olfato, derivado de ὀσφραίνομαι *(osphraínomai)* ú ὀσφρήσομαι *(osphrésomai)*, oler.

Disosmia. Femenino. *Medicina.* Debilidad del olfato.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal, y *osmē* (ὀσμή), olor: francés, *dysosme.*

Disóstosis. Femenino. *Cirugía.* Vicio ó mala conformacion de los huesos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal, y *ostéon*, hueso: francés, *dysostose.* (LANDAIS.)

Dispar. Adjetivo. Desigual, diferente.

ETIMOLOGÍA. Latin *dispar, disparis;* del prefijo negativo *des* y *par, paris*, par: francés, *dispareil, eille.*

Disparada. Femenino americano. La dispersion de un ganado que echa á correr de repente en varias direcciones. ‖ A LA DISPARADA. Locucion adverbial. A larga carrera, á todo correr.

Disparadamente. Adverbio de modo. DISPARATADAMENTE.

Disparado, da. Participio pasivo de disparar.

ETIMOLOGÍA. *Disparar:* catalan, *disparat, da.*

Disparador. Masculino. El que dispara. ‖ En las armas de fuego es el piñon que detiene la patilla de la llave estando levantada. En las ballestas es la nuez que detiene la cuerda. Los hay de otra figura, así exteriores como interiores. ‖ PONER EN EL DISPARADOR Á ALGUNO. Frase. Incitarle, provocarle á que diga ó haga alguna cosa que no diría ó haría de otro modo.

ETIMOLOGÍA. *Disparar:* catalan, *disparador.*

Disparar. Activo. Hacer que alguna máquina despida el cuerpo arrojadizo. ‖ Arrojar ó despedir con violencia alguna cosa. ‖ Neutro metafórico. Decir ó hacer despropósitos. ‖ Recíproco. Partir ó correr sin direccion y precipitadamente cualquiera cosa que tiene movimiento natural ó artificial; y así se dice: DISPARARSE un caballo, un reloj, etc. ‖ Metáfora. Dirigirse precipitadamente hácia algun objeto.

ETIMOLOGÍA. *Dispar:* catalan, *disparar;* latin, *dispărāre*, separar, dividir, en Plauto; diferenciar, diversificar, en Gelio y Terencio.

Dispararse. Recíproco. Dispararse, descargarse casualmente alguna arma de fuego. ‖ Partir, soltarse, correr sin

Digitized by Google

direccion y precipitadamente. ‖ Metáfora. Dirigirse atropelladamente hácia un objeto dado. ‖ Excederse.

Disparatadamente. Adverbio de modo. Fuera de razon y de regla.

Etimología. *Disparatada* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *disparĭlĭter.*

Disparatado, da. Adjetivo. El que disparata, obrando y hablando fuera de razon, ó lo que es contrario á ella.

Disparatador, ra. Masculino y femenino. El que disparata.

Disparatar. Neutro. Decir ó hacer alguna cosa fuera de razon y regla.

Etimología. *Disparate.*

Disparate. Masculino. Hecho ó dicho fuera de razon ó regla. ‖ *Entomología.* Nombre de una familia de insectos lepidópteros, cuya hembra se arranca el pelo del vientre para cubrir sus huevos y preservarlos del hielo. Estos insectos se denominan así, porque el macho, de color gris, es mucho más poqueño que la hembre, de color blanquecino.

Etimología. *Disparar:* francés, *disparate,* tomado de nuestro romance.

Sinonimia. *Disparate, desatino.* Uno y otro se aplican á todo hecho ó dicho fuera de razon y propósito; pero cada uno tiene su extension y energía particular. El *disparate* recae sobre hechos ó dichos fuera de propósito, por falta de reflexion, ó por incoherencia ó disparidad de ideas. El *desatino* recae sobre hechos ó dichos fuera de propósito, por falta de tino; esto es, de inteligencia, de prudencia, de razon.

Es un *disparate* el decir que el olmo puede llevar peras. Es un *desatino* el decir que no se debe respetar la persona de un padre ó de un soberano. Es un *disparate* el ir á pié, pudiendo ir en coche. Es un *desatino* el exponerse á un riesgo inminente de la vida.

Un hombre de buen humor suele decir *disparates* que divierten, y no desacreditan su talento; pero nunca dice *desatinos.* (Huerta.)

Disparaton. Masculino aumentativo de disparate.

Disparatorio. Masculino. Conversacion, discurso ó escrito lleno de disparates.

Disparcialidad. Femenino anticuado. Desunion en los ánimos, desavenencia entre aquellos que forman parcialidad ó partido.

Etimología. Prefijo negativo *dis* y *parcialidad.*

Disparidad. Femenino. Desemejanza, desigualdad y diferencia de unas cosas respecto de otras.

Etimología. *Dispar:* latin, *dispărĭlĭtas;* de *dispărĭlis,* dispar, en Varron; provenzal y catalan, *disparitat;* francés, *disparité;* italiano, *disparità.*

Disparo. Masculino. La accion y efecto de disparar. ‖ Metafóra. Disparate.

Etimología. *Disparar:* catalan, *disparo.* Llámase disparo, porque hay *disparidad* en el tiro.

Dispasto. Masculino. Máquina con dos poleas.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *pastós* (παστός), pequeña capilla, columnita, templete, por semejanza de forma.

Dispendio. Masculino. Gasto considerable. ‖ Metáfora. El uso ó empleo excesivo del tiempo, la hacienda, la honra, etc.

Etimología. Latin *pendĕre,* pesar: *dispendĕre, dispandĕre,* ampliar el peso, ensanchar la medida, descorrer, desplegar: *dispendĭum,* gasto excesivo de dinero y de tiempo; menoscabo de la reputacion. El *dispendio* se parece á la dilapidacion, en cuya vecindad tiene su alojamiento. La sublime expresion de Lucano puede aplicarse á los secretos de la vida: dispendia *viæ,* camino largo, trabajoso.

Dispendioso, sa. Adjetivo. Costoso, de gasto considerable.

Dispensa. Femenino. Privilegio, excepcion graciosa de lo ordenado por las leyes generales. Usase más comunmente respecto á los privilegios concedidos por el papa y los obispos. ‖ El instrumento ó escrito que contiene la dispensa. ‖ Plural anticuado. Expensas.

Etimología. *Dispensar:* italiano y catalan, *dispensa;* francés, *dispense.*

Sentido histórico.—Por dispensa se entiende la autorizacion concedida por autoridad competente para eximirse del cumplimiento de una ley. Tales son, por ejemplo: las dispensas *de edad,* concedidas por un gobierno para desempeñar ciertos cargos públicos, recibir ciertos grados, etc.; las dispensas *de parentesco ó eclesiásticas,* concedidas por el papa ó los obispos, y relativas á la publicacion de amonestaciones, al matrimonio entre parientes de cierto grado ó en el tiempo en que no se celebra; al ayuno y la abstinencia, etc. En los países protestantes, donde lo es el soberano, éste tiene el derecho de dispensa; en caso contrario, delega ese derecho, que es ejercido en su nombre.

Dispensable. Adjetivo. Lo que se puede dispensar.

Etimología. *Dispensar:* francés y catalan, *dispensable;* italiano, *dispensabile.*

Dispensacion. Femenino. La accion ó efecto de dispensar. ‖ Dispensa.

Etimología. *Dispensar:* latin *dispensātĭo,* gobierno, administracion: dispensatio *ærarii,* administracion del dinero público; forma sustantiva abstracta de *dispensātus,* dispensado: catalan, *dispensació;* francés, *dispensation;* italiano, *dispensazione.*

Dispensado, da. Participio pasivo de dispensar.

Etimología. Latin *dispensātus,* gastado, distribuido; participio pasivo de *dispensāre:* catalan, *dispensat, da;* francés, *dispensé;* italiano, *dispensato.*

Dispensador, ra. Masculino y femenino. ‖ El que dispensa. ‖ El que franquea ó distribuye alguna cosa.

Etimología. *Dispensar:* latin *dispensātor,* administrador, tesorero; *dispensātrix,* administradora, en san Jerónimo: catalan, *dispensador, a;* francés, *dispensateur;* italiano, *dispensatore.*

El *dispensator* fué el intendente ó cajero en las casas principales de la antigua Roma, y los hubo tambien en las administraciones públicas. Generalmente eran de la raza servil, sobre todo en las casas particulares y en los palacios de los emperadores.

Dispensar. Activo. Exceptuar el superior á algun súbdito de la obligacion de alguna ley. ‖ Familiar. Permitir, dar licencia para faltar á alguna obligacion de política ó de oficio.

Etimología. Latin *dispensāre,* administrar, distribuir; del prefijo negativo *dis* y *pensāre,* frecuentativo de *pesāre,* pesar: catalan y provenzal, *dispensar;* francés, *dispenser;* italiano, *dispensare.*

Dispensario. Masculino. Farmacopea. Formulario. ‖ *Farmacia.* El sitio en que se opera la dispensacion de las sustancias que han de constituir los medicamentos.

Etimología. *Dispensacion:* francés, *dispensaire.*

Dispensarse. Recíproco Eximirse del cumplimiento de un deber, de una costumbre, etc. ‖ Dejar de hacer ó decir alguna cosa. ‖ Tiene todas las demás acepciones del activo por pasiva y las recíprocas.

Dispensativo, va. Adjetivo anticuado. Lo que dispensa ó tiene facultad de dispensar.

Etimología. *Dispensar:* francés, *dispensatif.*

Dispepsia. Femenino. *Medicina.* Digestion laboriosa.

Etimología. Griego δυσπεψία *(dyspepsía),* de *dys,* mal, y *péptein* (πέπτειν), digerir: latin, *dyspepsia;* francés, *dispepsie.* (Littré.)

Dispépsico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la dispepsia.

Etimología. *Dispepsia:* francés, *dyspepsique.*

Disperma. Adjetivo. *Botánica.* Que sólo contiene dos semillas.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *spérma* (σπέρμα), simiente: francés, *disperme.* (Littré.)

Dispermasia. Femenino. *Medicina.* Dificultad en la emision del sémen.

Etimología. Griego *dys,* mal, y *spérma,* semilla.

Dispermático, ca. Adjetivo. *Botánica.* Que sólo tiene dos granos. ‖ *Medicina.* Impotente para el acto generativo.

Etimología. *Disperma:* francés, *dispermatique.* (Littré.)

Dispermatismo. Masculino. *Medicina.* Emision lenta ó difícil del licor seminal.

Etimología. *Dispermasia:* francés, *dyspermatique.* (Landais.)

Dispermia. Femenino. *Medicina.* Alteracion del esperma.

Etimología. *Dispermasia:* francés, *dyspermie.* (Landais.)

Digitized by Google

Dispersadamente. Adverbio de modo. En dispersion.

Etimología. *Dispersada* y el sufijo adverbial *mente*.

Dispersado, da. Participio pasivo de dispersar y dispersarse.

Etimología. *Dispersar:* catalan, *dispersat, da;* francés, *dispersé.*

Dispersador, ra. Masculino y femenino. El que dispersa.

Dispersamiento. Masculino. Dispersion.

Dispersante. Participio activo de dispersar. Que dispersa.

Dispersar. Activo. Diseminar, segregar desordenadamente las cosas ó personas que estaban juntas. ‖ *Milicia.* Desordenar un cuerpo de tropas en términos de que sus individuos huyan por donde cada uno pueda. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Latin *spargĕre*, esparcir; *dispergĕre (di-spargĕre)* extender por diversas partes: italiano, *dispergere;* provenzal, *disperger;* catalan, *dispersar;* francés, *disperser.*

1. Es notable la expresion de Virgilio: dispergere *vitam in auras*, esparcir la vida por los vientos; esto es, dar el alma, morir.

2. Curcio emplea el verbo del artículo en el sentido de dividir, porque lo que se esparce, se divide: dispergere *vires*, dividir las fuerzas.

3. Littré trae el catalan *dispergir* en el sentido de *dispersar*, lo cual es un error. El catalan *dispergir* representa una forma casi anticuada de *espargir*, esparcir; no *dispersar.*

4. El latin *dispergĕre* está en relacion con el griego διασπειρεῖν *(diaspeireīn)*, esparcir, derramar.

Dispersarse. Recíproco. Diseminarse por varias partes los objetos que estaban unidos ó los miembros asociados. ‖ Huir en completo desórden.

Dispersion. Femenino. Separacion á distintos lugares de las personas ó cosas que estaban juntas.

Etimología. *Dispersar:* latin de san Agustin y de Vegecio, *dispersĭo*, forma sustantiva abstracta de *dispersus*, disperso: *congrua* dispersio; distribucion maravillosa, hablando de los nervios, en Cassiodoro: catalan, *dispersió, dispersa;* francés, *dispersion;* provenzal, *dispersio;* italiano, *dispersione.*

Disperso, sa. Adjetivo. Separado, esparcido en varios lugares, pueblos ó provincias. ‖ En la milicia es aquel militar que no está agregado á ningun cuerpo, y reside en el pueblo que elige.

Etimología. Latin *dispersus*, participio pasivo de *dispergĕre*, dispersar: catalan, *dispers, a.*

Dispertador, ra. Masculino y femenino. Despertador.

Dispertar. Activo. Despertar.

Dispierto, ta. Participio pasivo irregular de despertar.

Dispionia. Femenino. *Medicina.* Depravacion de la gordura.

Etimología. Griego *dys*, mal, y *pīon* (πῖον), gordura, grasa: francés, *dyspionie.* (Landais.)

Displacer. Activo. Desplacer.

Displicencia. Femenino. Desagrado, falta de gusto.

Etimología. *Displicente:* latin, *displĭcentĭa;* catalan, *displecéncia.*

Displicente. Adjetivo. Lo que desagrada ó disgusta. ‖ Persona desabrida, de mal humor.

Etimología. Latin *displĭcens, displĭcentis*, participio de presente de *displĭcēre*, desplacer, verbo: catalan, *displicent.*

Dispnea. Femenino. *Medicina.* Respiracion laboriosa.

Etimología. Griego δυσπνοία *(dyspnoía)*; de *dys*, mal, y *pneīn*, respirar: latin, *dyspnœa;* francés, *dyspnée.* (Littré.)

Dispnéico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la dispnea.

Etimología. *Dispnea:* latin, *dyspnoĭcus*, asmático; francés, *dyspnéique.* (Littré.)

Dispondeo. Masculino. *Métrica griega y latina.* Pié de verso que consta de dos espondeos ó cuatro sílabas largas.

Etimología. Griego διοπόνδειος *(dispóndeios)*; de *dis*, dos, y *spondeīos*, espondeo: latin, *dispondeūs;* catalan, *dispondeu;* francés, *dispondée;* italiano, *dispondeo.*

Disponedor, ra. Masculino y femenino. La persona que dispone, coloca y ordena las cosas. ‖ Anticuado. Testamentario ó albacea.

Etimología. *Disponer:* latin, *dispŏsĭtor*, en Séneca; catalan, *disposador.*

Disponente. Participio activo de disponer. El que dispone.

Etimología. Latin *dispōnens, dispōnentis*, participio de presente de *dispōnĕre*, disponer: catalan, *disponent;* francés, *disposant.*

Disponer. Activo. Colocar, poner las cosas en órden y situacion conveniente. ‖ Deliberar, determinar. ‖ Preparar, prevenir. ‖ Usase tambien como recíproco. ‖ Neutro. Obrar libremente alguno en el destino ó enajenacion de sus bienes por donacion, venta, renuncia, etc. ‖ sus cosas, ó simplemente disponerse. Hacer testamento y las demás diligencias para morir como cristiano.

Etimología. Latin *dispōnĕre*, poner cada cosa en su puesto; resolver, gobernar; del prefijo intensivo *dis* y *pōnĕre*, poner: catalan, *disposar, dispóndrer;* francés, *disposer;* italiano, *disponere.*

Disponer significa: «poner de varios modos, en serie, con sistema;» de donde viene la idea lógica y natural de concierto, de órden, de ornato, porque lo *dispuesto* tiene el ornato de la simetría, que es un grande ornato.

Sinonimia. *Disponer, preparar. Disponer* es un trabajo más elevado y más grande que *preparar.* Se *dispone* el plan, y se *preparan* los medios de ejecutarlo. El que concibe la idea primitiva de una operacion, el que posee la llave de ella, el que ha previsto sus consecuencias, es quien *dispone.* El que facilita los recursos, el que apronta los materiales, el que remueve los obstáculos, es quien *prepara.* La *preparacion* está más cerca del hecho que la *disposicion.* El jefe *dispone*, y el subalterno *prepara.* Un padre dice á su hijo: *disponte* á marchar y *prepara* lo necesario. (Mora.)

Disponerse. Recíproco. Colocarse en buen órden. ‖ Prevenirse. ‖ Componerse uno mismo. ‖ Ser dispuesto, en todas las acepciones del activo.

Disponible. Adjetivo. Lo que está en aptitud de usarse ó utilizarse.

Etimología. *Disponer:* italiano, *disponìbile;* francés y catalan, *disponible.* El francés tiene *disponibilité*, cualidad de lo que es disponible.

Disponiente. Participio activo anticuado de disponer. Disponente.

Disposicion. Femenino. La accion ó efecto de disponer. ‖ Aptitud, proporcion para algun fin. ‖ El estado de la salud. ‖ Gallardía y gentileza en la persona. ‖ Expediente, soltura en despachar y proveer las cosas que uno tiene á su cargo; y así se dice: es hombre de disposicion ó de buena disposicion. ‖ Orden, mandato, deliberacion de algun superior. ‖ Cualquiera de los medios que se emplean para la ejecucion de algun propósito, para evitar un mal ó para atenuar sus efectos. ‖ *Retórica.* Una de las cinco partes de la retórica, que consiste en ordenar las pruebas y argumentos que han de producir el convencimiento. ‖ En la arquitectura es una de las partes esenciales de un edificio, y consiste en la oportuna colocacion y agradable conjunto de todas ellas, segun la calidad de cada una. ‖ Ultima disposicion. Testamento. ‖ A la disposicion. Expresion cortesana con que alguno se ofrece á otro; y así se dice: estoy á la disposicion de vm. ‖ Estar ó hallarse en disposicion. Frase. Hallarse en estado y aptitud para algun fin.

Etimología. Latin *dispŏsĭtĭo*, forma sustantiva abstracta de *dispŏsĭtus*, dispuesto: catalan, *disposició;* provenzal, *dispositio, despozition, desposecio;* francés, *disposition;* italiano, *disposizione.*

Sinonimia. *Disposicion, capacidad. Disposicion* es la aptitud que debemos á la naturaleza.

La *capacidad* supone discurso, casi talento, porque viene de *caput, capitis*, que significa *cabeza.*

La *disposicion* nace.

La *capacidad* aprende y se forma.

El hombre *dispuesto* tiene instintos, barruntos, como llamamientos interiores.

El hombre *capaz* tiene ideas definidas, nociones claras; es decir, tiene *conocimientos.*

La *disposicion* es el talento de llegar á ser.

La *capacidad* es el talento de organizar y de discurrir.

Dispositivamente. Adverbio de modo. En términos dispositivos.

Etimología. *Dispositiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dispositivament.*

Dispositivo, va. Adjetivo. *Forense.* Lo que dispone y prepara. ‖ Feme-

Digitized by Google

nino anticuado. Disposicion, expedicion y aptitud.

Etimología. *Disponer:* catalan, *dispositiu, va;* francés, *dispositif;* italiano, *dispositivo.*

Dispositorio, ria. Adjetivo anticuado. *Forense.* Dispositivo.

Dispuesto, ta. Participio pasivo de disponer. ‖ Adjetivo. Galan, gallardo, bien proporcionado. ‖ Hábil, despejado. ‖ Bien ó mal dispuesto. El que está con entera salud ó sin ella.

Etimología. Latin *dispŏsĭtus* y *dispostus*, síncopa del anterior; participio pasivo de *dispōnĕre*, disponer: catalan, *dispost, a, disposat, da;* francés antiguo, *dispos, e;* moderno, *dispos* (sin femenino); *disposé, ée;* italiano, *disposto.*

Disputa. Femenino. Controversia ó cuestion que se ventila entre dos ó más personas, y en que se arguye por una y otra parte. ‖ Contienda, altercado, riña ó quimera. ‖ Porfía con voces y altercacion.

Etimología. *Disputa:* italiano y catalan, *disputa;* francés, *dispute.*

Sinonimia. *Disputa, altercado, contestacion, debate. Disputa* se dice comunmente de una conversacion entre dos personas que difieren de parecer sobre un mismo punto; llámase ya *altercado* cuando se agrega alguna aspereza.

Contestacion se dice de una *disputa* entre muchas personas ó entre dos de consideracion sobre algun objeto interesante, ó bien entre dos particulares en asunto judicial.

Debate es una contestacion tumultuosa entre varias personas.

La *disputa* jamás debe degenerar en *altercado.*

Los reyes de Francia y Prusia están en *contestaciones* sobre cierto artículo de un tratado. En el Concilio de Trento hubo grandes *contestaciones* sobre la residencia. Juan y Diego andan en *contestaciones* sobre los límites de sus tierras. El Parlamento de Inglaterra es inclinado á grandes *debates.* (March.)

Resúmen. La *disputa* vive en la familia; el *altercado*, entre enemigos; la *contestacion*, en los tribunales, el *debate*, en los parlamentos.

Una *disputa* puede ilustrar una materia; un *altercado* puede llegar al crímen; una *contestacion* gana muchas veces un pleito; un *debate* puede salvar una nacion.

La *disputa* es acalorada; el *altercado*, furibundo; la *contestacion*, hábil; el *debate*, agitado, tumultuoso; pero áun en medio de sus tumultos, conserva el carácter solemne de lo grave y trascendental.

Disputable. Adjetivo. Lo que se puede disputar ó es problemático.

Etimología. *Disputar:* latin, *disputābĭlis;* italiano, *disputàbile;* francés y catalan, *disputable.*

Disputacion. Femenino anticuado. Disputa.

Etimología. *Disputa:* latin, *disputātĭo*, forma sustantiva abstracta de *disputātus*, disputado: catalan, *disputació.*

Disputadamente. Adverbio de modo. A porfía, á competencia.

Etimología. *Disputada* y el sufijo adverbial *mente.*

Disputado, da. Participio pasivo de disputar. Que disputa.

Etimología. *Disputar:* latin, *disputātus*, participio pasivo de *disputāre:* catalan, *disputat, da;* francés, *disputé;* italiano, *disputato.*

Disputador, ra. Masculino y femenino. El que disputa, ó el que tiene el vicio de disputar áun en las materias más evidentes.

Etimología. *Disputar:* latin, *disputātor, disputātrix*, masculino y femenino; catalan, *disputador, a.*

Disputante. Participio activo de disputar. El que disputa.

Etimología. Latin *disputans, disputantis*, participio de presente de *disputāre*, disputar.

Disputar. Activo. Controvertir, defender, sostener opinion ó conclusion sobre alguna materia con otros. ‖ Contender, resistir con fuerza, defendiendo alguna cosa. ‖ Porfiar con voces y altercacion. ‖ Se usa como neutro en algunas partículas; verbi gracia: *de, sobre, acerca de,* etc. ‖ Ejercitarse los estudiantes disputando.

Etimología. Latin *disputāre*, controvertir; del prefijo intensivo *dis* y *putāre*, pensar: catalan, *disputar;* provenzal, *desputar;* francés, *disputer;* italiano, *disputare.*

1. Ciceron emplea *disputāre* en el sentido de sostener: disputo *in eam sententiam ut...* sostengo que...

2. La *disputa* es semejante á la querella; la *controversia*, al razonamiento.

Se *controvierte* una proposicion; se *disputa* una propiedad.

Quien *controvierte*, ilustra; quien *disputa*, riñe.

Debemos *controvertir* mucho: *disputar*, poco.

En resúmen: el docto *controvierte;* el villano *disputa.*

De aquí se deduce que la *controversia* es erudita; la *disputa*, ruin, descontentadiza, sañuda, mal criada.

Disputarse. Recíproco. Luchar por la posesion de alguna cosa. ‖ Ser puesta una cosa en cuestion.

Disputativamente. Adverbio de modo. Por vía de disputa.

Etimología. *Disputativa* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *disputātōrie*, en Sidonio Apolinario.

Disputativo, va. Adjetivo. Que disputa ó debate.

Disputilla. Femenino diminutivo de disputa. *Familiar.* Disputa breve sobre motivos de poco momento.

Etimología. Latin *disputātiuncŭla.*

Disquilia. Femenino. *Medicina.* Depravacion del quilo.

Etimología. Griego *dys*, mal, y *chylós* (χυλός), quilo, jugo: francés, *dyschilie.* (Landais.)

Disquimia. Femenino. *Medicina.* Depravacion de los humores.

Etimología. Griego *dys*, mal, y *chymós* (χυμός), jugo, sustancia: francés, *dyschymie.*

Disquisicion. Femenino. Exámen riguroso que se hace de alguna cosa, considerando cada una de sus partes.

Etimología. Latin *disquisĭtĭo*, forma sustantiva abstracta de *disquīrĕre*, examinar por todas partes con diligencia; del prefijo intensivo *dis* y *quīrĕre*, tema frecuentativo de *quærĕre*, buscar, inquirir: francés, *disquisition.*

Disraeli (Isaac). Escritor inglés que nació en 1766 y murió en 1848. Fué hijo de un comerciante, cuya familia descendía de judíos. Estudió en la escuela de Enfield, y fué luégo á Amsterdam, Leyde y Francia, á estudiar las lenguas y las literaturas modernas. De vuelta á Inglaterra, se dedicó principalmente á la historia literaria. Sus principales obras son: *Curiosities of literature*, 1791 á 1817; *Comentarios of the life and reign of Charles I*, que le valió el título de doctor de la universidad de Oxford; y *Amenities of Literature*, 1841. Sus *opera omnia* se publicaron en Lóndres en 1849.

Disraeli (Benjamin). Célebre escritor y hombre de Estado inglés, hijo del anterior, que nació en Lóndres en Diciembre de 1805. Era descendiente de una de aquellas familias judías que, expulsadas de España por la Inquisicion, á fines del siglo xv, viéronse obligadas á buscar un asilo en la república de Venecia. De alumno de uno de los colegios de la metrópoli, fué colocado, como pasante, en el bufete de un abogado, en cuya casa vivió durante tres años. En 1826 inauguró su carrera literaria, bajo la proteccion del librero Murray, quien le confió la redaccion de *El Representante* (The Representative); publicacion que sólo alcanzó seis meses de existencia, que le costaron al editor sobre 500.000 francos. Deseando vengarse de la indiferencia que le mostrara el partido tory, hácia el cual se sentía arrastrado, dió á luz su novela intitulada *Vivian Grey* en la que, en estilo satírico y mordaz, hizo una exacta y admirable pintura de las costumbres y de las pretensiones de la aristocracia inglesa. Este primer ensayo formó su reputacion. Dotado de una imaginacion brillante, de un carácter despiadado y de una facilidad prodigiosa, supo explotar rápidamente el éxito alcanzado, publicando en pocos años: *El Jóven duque* (The Jonug duke); *Venecia* (Venetia); *La maravillosa historia de Alroy* (The Wondrous tale of Alroy) y otras; en las que demostró tambien un profundo conocimiento del corazon humano. Sin dejar de escribir, viajó, durante tres años, por España, Italia, Constantinopla, Grecia y Egipto. Vuelto á Inglaterra, adonde quizás le llamaran los ruidosos debates provocados por la discusion de la reforma parlamentaria, juzgó llegada la hora de entregarse de lleno á la política militante. Apoyado por el radical Hume y O'Connell—que le presentó, en 1832, á los electores de Chipping Wycombe—

Digitized by Google

publicó un folleto intitulado: *¿Quién es él?* (What is he), contestando á otro que, con el mismo epígrafe, habíale dirigido desdeñosamente el conde De Grey; en el cual declaraba: «que para afianzar el principio democrático, creía indispensable acudir á las Córtes legisladoras y al escrutinio secreto.» Su candidatura, sin embargo, salió derrotada; y sus ideas políticas sufrieron desde entónces una modificacion tan completa, que cuando, en 1835, se presentó de nuevo candidato por Taunto, lo hizo como tory; poniéndose enfrente y áun atacando á sus antiguos protectores, particularmente al libertador de Irlanda. Calificado luégo por éste de apóstata, de charlatan y de *«digno heredero del ladron que murió enclavado en la impenitencia final,»* escribió la conocida carta que ermina con estas palabras: «nos veremos en *Philippes;*» y envió al propio tiempo un cartel de desafío á su hijo Morgan O'Connell. Este asunto llamó extraordinariamente la atencion pública. El mismo año dió á luz su *«Defensa de la Constitucion inglesa*, dedicada á lord Lyndhurst; y en 1836, sus *cartas de Dumymède*, en las columnas del *Times*. Una apología apasionada de los *torys* (conservadores) y un ataque rudo contra los *whigs* (reformistas), forman el fondo de sus nuevos escritos. En Julio de 1837 salió electo diputado por la ciudad de *Maidstone*. Su presencia en la tribuna fué acogida con murmullos y una indiferencia tan marcada, que indudablemente habrían descorazonado á otro de carácter ménos osado y resuelto. «Tiempo vendrá en que me escucharéis,»—dijo dirigiéndose á los que le desdeñaran. Hasta las elecciones de 1841, puso en práctica lo que ha dado en llamarse el talento del silencio. Dos años ántes contrajo matrimonio con la viuda del antiguo diputado Wyndham Lewis. Reelegido por Shrewsbury, hízose adepto de sir R. Peel, el defensor infatigable del libre cambio—á quien más tarde combatió vigorosamente—al mismo tiempo que se ocupaba de constituir, con lord J. Manners, Jorge Smyth y otros, el partido llamado *la jóven Inglaterra*, cuyo entusiasta apoyo y decidida defensa contribuyeron tanto á su renombre. En cuanto á sus principios, ó, más bien, vagas aspiraciones de regeneracion social, que tan honda sensacion produjeron entónces, los desarrolló luégo en una nueva serie de novelas intituladas: *Coningsby ó La Nueva generacion* (Coningsby, or the New generation); *Sybil, ó Las Dos Naciones* (Sybil, or the two Nations); *Tancredo ó La Nueva Cruzada* (Tancred, or the New Crusade), escribiendo además *Vivian Grey* y *Contarini Fleming*. Esta vez, las brillantes cualidades del escritor hicieron olvidar las apostasías del hombre político, y el éxito fué completo. Afiliado á los *ultra-torys*, atacó á sir R. Peel, ántes de la escision de 1846, con una violencia y una elevacion de ideas que, más de una vez, provocaron contra él los murmullos de la Cámara. Jamás se ha empleado tanto talento en favor de una causa tan desesperada. En el largo debate sobre la reforma aduanera fué donde se reveló como orador de primer órden. Antagonista, hábil é incansable, fatigó á sus adversarios con su dialéctica incisiva y su ironía mordaz: y si no logró impedir la ejecucion de las medidas propuestas por sir R. Peel, cúpole al ménos la gloria de haber ahorrado á su partido la vergüenza de una derrota sin combate. En las elecciones de 1847 obtuvo la representacion del condado de Buckingham: al año siguiente, la muerte de lord G. Bentinck le dejó libre el campo, é hízose jefe único de los proteccionistas, los cuales, no hallando entre los nobles otro que le aventajara en mérito, viéronse forzados á confiar la custodia y defensa de sus intereses á aquel á quien ellos mismos habían llamado poco ántes *escritorcillo de novelas, sin título, sin arraigo y sin fortuna territorial*. Desde esta elevada posicion supo hacer frente á los *whigs*, á los radicales y á los *peelistas*, de una manera tan admirable, que hubo momento en que se creyó que iba á alcanzar el premio de sus esfuerzos: la mocion que en 11 de Febrero de 1851 presentó á la Cámara para aliviar la miseria de los pueblos agrícolas, fué rechazada por la insignificante mayoría de 14 votos (281 contra 267). Pocos dias despues, lord J. Russell sufrió una derrota más significativa, y dejó el poder; pero la impaciencia de sus adversarios por formar Gabinete, le dejó dueño de la situacion. Háse pretendido que lo que hizo perder á los *torys* el fruto de su victoria fué la repugnancia que algunos de ellos mostraron en aceptar por colega á su terrible *léader*. A partir de esta fecha, el entusiasmo proteccionista de Mr. Disraeli enfrióse un tanto, á juzgar por los discursos que pronunció posteriormente, y á la biografía que publicó de su amigo lord G. Bentinck, en la que hacía una defensa elocuentísima en favor de la emancipacion política de los israelitas; causa en extremo enojosa al partido aristocrático. Sin embargo, en Febrero de 1852, época en que la administracion de lord J. Russell se hallaba en plena disolucion, obtuvo del Ministerio Derby el alto cargo de canciller del tribunal de Hacienda. Despues de tres meses de trabajo, ilustrado por sus compañeros de Gabinete, expuso, en presencia del nuevo Parlamento, un plan financiero que le valió algunos elogios. Esto no obstante, en 1852 cayó del poder, arrastrando consigo á todos sus colegas, y sucumbiendo con él definitivamente el sistema protector. Algun tiempo despues, volvió á figurar entre los jefes de la oposicion; pero su paso por las altas esferas oficiales debió servirle, sin duda, de alguna enseñanza, puesto que, modificando en parte las teorías económicas, cuya aplicacion había defendido con tanta tenacidad, móstrose casi convertido al libre cambio. En 1857 volvió á unirse á los radicales para atacar la política de lord Palmerston en los asuntos de China; cuyo hecho produjo la disolucion de la Cámara de los Comunes. La cuestion de la India y las dificultades diplomáticas, á principios de 1858, relativas á los refugiados franceses, dieron nuevas armas á la oposicion, que logró al cabo derribar el Gabinete de lord Palmerston. Llamado por lord Derby, volvió Disraeli á encargarse de la cancillería de Hacienda, siendo el alma de aquel Ministerio que, no contando con más apoyo que el de una mayoría exigua y vacilante, logró, no obstante, prolongar su existencia hasta el 25 de Julio de 1859. Esta vuelta al poder de Mr. Disraeli no fué ciertamente ni la última ni la más brillante de su larga carrera política. Despues de haberse distinguido en las filas de la oposicion por sus enérgicos ataques contra la política que en 1864 sacrificó la causa de la integridad é independencia de Dinamarca, en detrimento de los intereses de Inglaterra en los asuntos europeos, fué llamado para formar parte del nuevo Gabinete de lord Derby, en Julio de 1866; reemplazando á Mr. Gladstone en el cargo de canciller del tribunal de Hacienda. Su primer acto político fué presentar un bill de reforma electoral, aceptado por el partido *tory;* extendiendo el sistema de *household suffrage*, rechazado por el anterior Gabinete, y reduciendo á doce libras la tasa del impuesto municipal. El bill fué aprobado por una gran mayoría, en Julio de 1867: y en Febrero y Julio del siguiente año quedó votado otro para la creacion de un tribunal especial encargado de juzgar los fraudes en materias electorales. En primeros de Mayo de 1868, la retirada de lord Derby hizo pasar á sus manos la presidencia del consejo de ministros. Como jefe del Gabinete sostuvo y desarrolló muchas de las reformas que eran del agrado de la aristocracia; pero vino á inutilizarle su resistencia á una de las más justas á la vez que inesperadas: la reforma de la Iglesia anglicana de Irlanda, tan vivamente defendida por Mr. Gladstone. A los ojos de Disraeli, «la supresion de la Iglesia establecida era una calamidad nacional;» pero, á pesar de sus esfuerzos, el bill quedó votado en Julio de 1868; sin que esta y otras derrotas le determinasen á abandonar el poder. Otras elecciones, hechas bajo el imperio de la nueva ley electoral, debían necesariamente llevar á la Cámara una mayoría mucho más poderosa en favor de las ideas reformistas; y Disraeli no esperó esta vez una derrota parlamentaria para dejar el puesto á su adversario Mr. Gladstone, quien formó el nuevo Gabinete en Diciembre de 1868.—Como simple diputado, combatió Disraeli, artículo por ar-

Digitized by Google

tículo, la ley por la que, en lo sucesivo, debía regirse la Iglesia irlandesa; la cual, á pesar de su actividad y de su elocuencia, fué aprobada en 25 de Mayo de 1869. La importancia política de DISRAELI no llegó nunca á eclipsar del todo la justa fama que, como literato, había sabido conquistarse. Desde la cumbre misma del poder hacía gala de tener *la literatura por único escudo de armas;* y de no ser más que un *gentleman de la multitud.*—La mayor parte de sus obras han aparecido, traducidas al francés, en la *Biblioteca de los mejores autores extranjeros.*

Distanasia. Femenino. *Medicina.* Muerte lenta y dolorosa.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal, y *thánatos* (θάνατος), muerte: francés, *dysthanasie.* (LITTRÉ.)

Distancia. Femenino. El espacio ó intervalo de lugar ó tiempo que media entre dos cosas ó sucesos. ‖ Metáfora. Diferencia, desemejanza notable entre unas cosas y otras. ‖ *Geometría* y *física.*—El camino más corto entre dos puntos, dos objetos, etcétera. ‖ *Astronomía.*—DISTANCIA *acortada*, la de un planeta al sol reducida al plano de la eclíptica, que es menor que la DISTANCIA real. La diferencia entre estas dos DISTANCIAS se llama *reduccion de la* DISTANCIA. ‖ DISTANCIA *aparente entre dos astros*, el ángulo formado por los rayos visuales que van á ellos desde nuestros ojos. ‖ DISTANCIA *de los centros en un eclipse*, el ángulo comprendido entre el centro del sol y el del astro eclipsado. ‖ DISTANCIA *horaria de la luna al sol*, su diferencia de ascension directa. ‖ *Gnomónica.*—Ángulo que forma una línea horaria con la meridiana. ‖ DISTANCIAS *medias*, los dos puntos de la órbita de un planeta, en que se halla de su astro central á una DISTANCIA, que es el medio entre la máxima y la mínima.

ETIMOLOGÍA. *Distante:* latin, *distantia;* catalan, *distáncia;* francés, *distante;* italiano, *distanzia.*

Distante. Participio activo de distar. Lo que está apartado y remoto.

ETIMOLOGÍA. Latin *distante*, ablativo de *distans*, *distantis*, remoto, en Ciceron; diverso, en Horacio; forma adjetiva de *distāre*, distar: catalan, *distant;* francés, *distant*, *distante;* italiano, *distante*. *Distante* quiere decir *no estante.*

Distantemente. Adverbio de modo. Con distancia ó intervalo de lugar ó de tiempo.

ETIMOLOGÍA. *Distante* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *distantment.*

Distantísimo, ma. Adjetivo superlativo de distante.

ETIMOLOGÍA. *Distante:* catalan, *distantissim.*

Distar. Neutro. Estar apartada una cosa de otra cierto espacio de lugar ó de tiempo. ‖ Metáfora. Diferenciarse notablemente una cosa de otra.

ETIMOLOGÍA. Latin *distāre*, apartarse con espacio de lugar ó de tiempo; ser diferente; del prefijo negativo *di* y *stāre*, estar: «no estar presente, estar léjos, ora en persona, ora en naturaleza ó propiedades,» de donde se deriva la idea de diversidad: *distat*, es diferente, en Ciceron: catalan, *distar.*

Distego. Adjetivo. *Mineralogía.* Epíteto de los cristales que presentan pináculos sobrepuestos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *tégos*, pináculo, techumbre: francés, *distège.* (LITTRÉ.)

Distelasia. DISTELAZIA. La forma *distelasia*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es abusiva.

Distelazia. Femenino. *Medicina.* Inaptitud de la mujer para dar de mamar.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal, y *thelázein* (θηλάζειν), amamantar: francés, *dysthelazie.* (LITTRÉ.)—La forma *dysthelasie*, que trae Landais, es bárbara.

Distémona. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las plantas que tienen dos estambres.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *stēmōn* (στήμων), filamento: francés, *distémone.* (LITTRÉ.)

Distemonopleantéreo, rea. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las flores cuyas anteras están en número doble al de los filamentos de los estambres.

ETIMOLOGÍA. *Distémona* y *pleantéreo.*

Distender. Activo. Causar una tension violenta en alguna parte del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Latin *distendĕre;* del prefijo intensivo *dis* y *tendĕre*, tender: francés, *distendre.*—Tito Livio emplea sabiamente el verbo del artículo en el sentido de desconcertar, porque lo que se extiende demasiado, se disloca: DISTENDIT *ea res samnitium animos;* este incidente desconcertó *(distendit)* los ánimos de los samnitas.

Distendido, da. Participio pasivo de distender.

ETIMOLOGÍA. Latin *distentus*, participio pasivo de *distendĕre*, distender: francés, *distendu.*

Disteno. Masculino. *Mineralogía.* Especie de mineral cristalino azulado ó blanquizco.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *sthénos* (σθένος), fuerza: francés, *disthène.*

Historia Esta sustancia mineral fué llamada así por M. Haüy, á causa de su propiedad de electrizarse de dos modos. Es el talco azul de Sage.

Distension. Femenino. Accion de tirar con alguna fuerza. ‖ *Medicina.* Tirantez, en sentido opuesto, de los tejidos ó partes ligamentosas de una articulacion.

ETIMOLOGÍA. *Distender:* latin, *distensio*, *distentio;* forma sustantiva abstracta de *distensus*, simétrico de *distentus*, distendido: francés, *distension.*

Disterminar. Neutro anticuado. DESLINDAR, primera acepcion.

Distesia. Femenino. *Medicina.* Mal humor en los enfermos.

ETIMOLOGÍA. Griego δυσθέσις *(dysthésis)*, mala disposicion: francés, *dysthésie.* (LANDAIS.)

Distico. Masculino. *Métrica griega y latina.* Composicion de la poesía latina, que consta de dos versos, de los cuales más comunmente el primero es hexámetro y el segundo, pentámetro.

ETIMOLOGÍA. Griego δύστιχος *(dystichos)*, de *dís*, dos, y *stíchos*, línea, hilera; y figuradamente, verso; de *stízein*, picar, recortar: latin *distĭchon*, poesía en que se comprende un pensamiento en dos versos; hexámetro y pentámetro; catalan, *dístich;* francés, *distique;* italiano, *distico.*

1. Segun resulta de la etimología, el *dístico* no es métrica latina, puesto que trae su orígen de la prosodia griega.

2. El DÍSTICO *francés* consta de dos versos, casi siempre de la misma medida, equivaliendo al *pareado* de la poesía castellana.

Dístico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Plantas cuyas flores están fijas sobre *dos rangos* ó *dos órdenes* opuestos. Hojas DÍSTICAS, las que tienen la misma disposicion.

ETIMOLOGÍA. *Dístico:* francés, *distique.*

Disticófilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las hojas dispuestas como en dos filas.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos; *stíchos*, fila, línea, y *phyllon*, hoja: francés, *distichophylle.* (LITTRÉ.)

Disticóforo. Masculino. *Historia natural.* Especie de polípero ó de planta marina.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que debe ser el griego δίστιχος *(dístichos)*, dos órdenes, dos rangos, y φόρος *(phóros)*, que lleva, que tiene; francés, *distichophore.*

Distilacion. Femenino anticuado. DESTILACION.

Distilante. Participio activo anticuado de distilar. El que destila.

Distilatorio. Masculino anticuado. DESTILATORIO.

Distilar. Activo anticuado. DESTILAR.

Distigmatia. Femenino. *Botánica.* Estado de una planta que tiene dos estigmas.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *stígma*, aguijon; forma de *stízō*, punzar: francés, *distigmatie.* (LITTRÉ.)

Distigmático, ca. Adjetivo. *Botánica.* Provisto de dos estigmas.

ETIMOLOGÍA. *Distigmatia:* francés, *distigmatique.*

Dístilo. Masculino. *Arquitectura.* Pórtico que tiene dos columnas.

ETIMOLOGÍA. Griego *dís*, dos, y *stylos*, columna: francés, *distyle.*

Dístilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene dos estilos.

ETIMOLOGÍA. *Dístilo:* francés, *distyle.*

Distimia. Femenino. *Medicina.* DECAIMIENTO.

ETIMOLOGÍA. Griego δυσθυμία *(dysthymía)*, de *dys*, mal, y *thymós*, ánimo: francés, *dysthymie.* (LITTRÉ.)

Distincion. Femenino. La accion

Digitized by Google

ó efecto de distinguir. ‖ Diferencia, en virtud de la cual una cosa no es otra, ó no es semejante á otra. ‖ Prerrogativa, excepcion y honor concedido á alguno, en cuya virtud se diferencia de otros sujetos. ‖ Buen órden, claridad y precision en las cosas. ‖ En las escuelas, la declaracion de una proposicion que tiene dos sentidos. ‖ A DISTINCION. Modo adverbial con que se explica la diferencia entre dos cosas que pueden confundirse; y así se dice: llámase Aranda de Duero, Á DISTINCION de otro Aranda que hay en Aragon. ‖ HACER DISTINCION. Frase. Hacer juicio recto de las cosas, estimarlas en lo que merecen.

ETIMOLOGÍA. *Distinguir:* latin, *distinctĭo*, division, órden, método, diferencia; forma sustantiva abstracta de *distinctus*, distinto: catalan, *distinció;* provenzal, *distinctio, distinzion;* francés, *distinction;* italiano, *distinzione*.

Distinguible. Adjetivo. Lo que puede distinguirse.

ETIMOLOGÍA. *Distinguir:* catalan, *distingible*.

Distinguidamente. Adverbio de modo. Con distincion.

ETIMOLOGÍA. *Distinguida* y el sufijo adverbial *mente*.

Distinguido, da. Adjetivo. *Milicia.* El soldado que, siendo noble y careciendo de asistencias para subsistir como cadete, goza ciertas distinciones en su cuerpo, cuales son el uso de la espada, exencion de la mecánica del cuartel, etc. ‖ Ilustre, noble, esclarecido.

ETIMOLOGÍA. *Distinguir:* catalan, *distingit, da;* francés, *distingué*.

Distinguidor, ra. Adjetivo. Que distingue.

ETIMOLOGÍA. *Distinguir:* latin, *distinctor, distinctōris*.

Distinguir. Activo. Conocer la diferencia que hay de unas cosas á otras. ‖ Hacer que una cosa se diferencie de otra; y así se dice: el rey DISTINGUE los regimientos por sus nombres y divisas. ‖ Separar, diferenciar unas cosas de otras con que se pueden confundir. ‖ Ver claramente, aunque desde léjos, las cosas como son en realidad. ‖ Metáfora. Hacer particular estimacion de algunas personas con preferencia á otras. ‖ En las escuelas, declarar alguna proposicion por medio de una distincion. ‖ Recíproco. Descollar, sobresalir entre otros. ‖ NO DISTINGUIR ALGUNO LO BLANCO DE LO NEGRO. Frase. Ser tan ignorante que no conozca las cosas, por claras que sean.

ETIMOLOGÍA. Latin *distinguĕre*, dividir, diferenciar; del prefijo negativo *di* y del antiguo *stinguĕre*, borrar, extinguir, «no extinguir, no borrar, poner claro, patente:» catalan, *distingir;* provenzal, *distinguir, destinguir;* francés, *distinguer;* italiano, *distinguere*.

SINONIMIA. *Distinguir, separar.* Se *distingue* lo que no se quiere confundir; se *separa* lo que se quiere alejar.

Las ideas que uno forma de las cosas, las calidades que se les atribuye, las consideraciones en que se les tiene y las señales que les son anejas ó se les designan, sirven para *distinguirlas*. El arreglo, el sitio, el tiempo, el lugar, sirven para *separarlas*.

Querer *distinguirse* demasiado entre las personas con quienes tenemos que vivir, es darles ocasion á que se *separen* de nosotros.

La diferencia de los usos y del lenguaje *distinguen* más á las naciones que la de las costumbres.

La ausencia *separa* á los amigos sin desunir sus corazones: no podrá decirse otro tanto de los amantes. (MARCH.)

Distintamente. Adverbio de modo. Con distincion. ‖ Diversamente, de modo distinto.

ETIMOLOGÍA. *Distinta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *distinctament;* francés, *distinctement;* italiano, *distintamente;* latin, *distinctè*.

Distintísimo, ma. Adjetivo superlativo de distinto.

Distintivo, va. Adjetivo. Lo que tiene facultad de distinguir. ‖ Masculino. Insignia particular con que alguno se distingue de los demás; como el toison, el baston, etc.

ETIMOLOGÍA. *Distinto:* catalan, *distintiu, va;* francés, *distinctif;* italiano, *distintivo*.

Distinto, ta. Adjetivo. Diferente, de diversa clase ó calidad. ‖ Inteligible, claro, sin confusion. ‖ Masculino anticuado. Instinto.

ETIMOLOGÍA. Latin *distinctus*, participio pasivo de *distinguĕre*, distinguir: catalan, *distinct, a;* francés, *distinct, distincte;* italiano, *distinto*.

SINONIMIA. *Artículo primero.* DISTINTO, DIFERENTE, DIVERSO. Lo *distinto* recae sobre la identidad misma del sujeto; lo *diferente* y lo *diverso* recaen sobre sus predicamentos; pero *diverso* indica cierta oposicion, incoherencia ó disparidad, de que prescinde por sí solo lo *diferente*.

Pedro y Juan son dos personas *distintas*, esto es, no es de un hombre solo de quien se habla, sino de dos individuos de la especie humana.

El agua y el fuego, considerados puramente como elementos, son *distintos;* considerados como sustancias que no tienen las mismas propiedades, son *diferentes;* considerados como causas de efectos contrarios, son *diversos*.

Un perro y un gato son animales de *distinta* especie, de *diferente* figura y de *diversas* inclinaciones. (HUERTA.)

Artículo segundo. DISTINTO, DIVERSO, DIFERENTE. *Distinto* es lo que no tiene identidad con otra cosa. *Diverso*, lo que no es homogéneo con otra cosa; *diferente*, lo que no tiene todas las cualidades, todos los accidentes y toda la forma de otra cosa. Lo *distinto* se refiere al sér, y por esto decimos que la Trinidad se compone de tres personas *distintas*. Lo *diverso* se refiere á la sustancia, y así el vegetal es un sér *diverso* del animal. Lo *diferente* se refiere á las circunstancias accidentales, y por esto decimos que los hombres son *diferentes* en estatura, en color, etc. No decimos que las personas de la Trinidad son *diversas* ni *diferentes*, sino *distintas*. No decimos que el vegetal es un sér *distinto* ni *diferente* del animal, sino *diverso*. No decimos que un hombre alto es *distinto* ni *diverso* de uno pequeño, sino *diferente*. (MORA.)

Distiquiásis. Femenino. *Medicina.* Enfermedad de la vista. ‖ Disposicion defectuosa de los párpados. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego διστιχίασις *(distichiasis);* de *dis*, dos, y *stichos*, hilera: francés, *distichiasis, distichiase*. (LITTRÉ.) — Propiamente hablando, la *distiquiásis* es: «anomalía caracterizada por una hilera de pestañas supernumerarias, cuya viciosa direccion da por resultado que la punta de dichas pestañas hiere el globo del ojo.»

Distiquiáxis. DISTIQUIÁSIS. La forma *distiquiáxis*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es abusiva.

Distocia. Femenino. *Obstectricia.* Parto laborioso.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal, y *tókos* (τόκος), parto: francés, *dystocie*. (LITTRÉ.)

Distocologia. Femenino. *Medicina.* Tratado sobre los partos laboriosos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal; *tókos*, parto, y *lógos*, tratado: francés, *dystocologie*. (LANDAIS.)

Distocológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la distocologia.

ETIMOLOGÍA. *Distocologia:* francés, *dystocologique*. (LANDAIS.)

Distokia. Véase DISTOQUIA.

Distonia. Femenino. *Medicina.* Alteracion de un tejido de cualquiera parte del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Griego *dys*, mal, y *tónos*, vigor: francés, *dystonie*.

Distoquia ó **distokia.** Femenino. *Medicina.* Parto laborioso, parto difícil. DISTOCIA.

ETIMOLOGÍA. Griego δυστόκια *(dystokia)*, la que pare con dolor ó con desgracia: francés, *dystochie* ó *distokie*.

Distorsion. Femenino. *Medicina.* Torsion más ó ménos violenta de las partes de los cuerpos organizados. ‖ DE LOS OJOS. ESTRABISMO.

ETIMOLOGÍA. Latin *distortĭo*, forma sustantiva abstracta de *distortus*, participio pasivo de *distorquēre*, volver de un lado á otro; del prefijo intensivo *dis* y *torquēre*, torcer: DISTORQUERE *oculos*, torcer la vista, en Horacio; DISTORQUERE *sibi os*, torcer la boca, hacer mohines, en Terencio: francés, *distorsion*.

Distraccion. Femenino. La accion ó efecto de distraer ó distraerse. ‖ Diversion del pensamiento ó de la imaginacion en otras cosas distintas de las que se tratan ó ejecutan. ‖ Demasiada libertad en la vida y costumbres. ‖ Anticuado. Distancia, separacion.

ETIMOLOGÍA. *Distraer:* latin, *distractĭo*, separacion forzada, violenta; forma sustantiva abstracta de *distractus*, distraido: DISTRACTIO *membrorum*,

Digitized by Google

convulsiones; esto es, separacion violenta de los miembros: catalan, *distracció;* francés, *distraction*. La forma *distractus*, *distractŭs*, sustantivo, significa rescision, en las *Instituciones* de Justiniano.

Distráctilo, la. Adjetivo. *Historia natural.* Que se aleja naturalmente de otro objeto.

Etimología. Latin *distractum*, supino de *distrăhĕre*, distraer: francés, *distractile*. (Littré.)

Distracto. Masculino anticuado. Disolucion del contrato.

Distraer. Activo. Apartar, separar. Dícese ordinariamente de aquello que quita la atencion ó el afecto que se tenía á alguna cosa. Se usa más comunmente como recíproco. ‖ Recíproco. Esparcir el ánimo. ‖ Apartar á alguno de la vida virtuosa y honesta con persuasiones ó mal ejemplo. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Latin *distrahĕre*, separar, dividir; del prefijo negativo *dis* y *trahĕre*, traer: distrahi *in contrarias sententias*; «estar dividido en dos pareceres:» catalan, *distraúrer;* provenzal, *distraíre;* walon, *distrî;* portugués, *distrahir;* francés, *distraire;* italiano, *distrarre*. El latin *distrahĕre* significa tambien divertir, como se ve en Tácito: distrahere *hostem*, divertir al enemigo; esto es, distraer su atencion.

Distraerse. Recíproco. Divertirse, esparcir el ánimo. ‖ Disipar la atencion de alguno con mayor facilidad. ‖ Ocuparse en alguna cosa que haga olvidar recuerdos ó penas. ‖ Apartarse del buen camino, de la conducta virtuosa. ‖ Faltar al deber.

Distraidamente. Adverbio de modo. Con distraccion.

Etimología. *Distraida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *distretament*.

Distraido, da. Adjetivo. Entregado á la vida licenciosa y desordenada.

Etimología. *Distraer:* latin, *distractus*, participio pasivo de *distrahĕre:* catalan, *distret, a;* francés, *distrait*.

Distraimiento. Masculino. Distraccion.

Distribucion. Femenino. Repartimiento, division de algunas cosas entre muchos. ‖ Metáfora. Colocacion oportuna de las cosas en varios lugares. ‖ Reparticion de honorarios entre los asistentes á algun acto que por concucurrir á él los devengan. ‖ Division del tiempo, destinando sus partes á varios fines y operaciones. ‖ *Retórica.* Figura que se comete cuando se ponen en el discurso muchas partes juntas, y luégo se les aplican otras tantas que les corresponden por su órden. ‖ Tomar algo por distribucion. Frase con que se da á entender que alguno tiene el defecto de repetir y continuar alguna accion impertinente.

Etimología. *Distribuir:* latin, *distrĭbūtio;* forma sustantiva abstracta de *distrĭbūtus*, distribuido: catalan, *distribució;* provenzal, *distribucio;* francés, *distribution;* italiano, *distribuzione*.

Pintura.—Disposicion de los objetos y luces de un cuadro.

Hidráulica.—Accion de repartir el agua para diversos conductos ó fuentes.

Distribuible. Adjetivo. Que puede ó debe ser distribuido.

Distribuido, da. Participio pasivo de distribuir.

Etimología. *Distribuir:* latin, *distrĭbūtus;* participio pasivo de *distrĭbuĕre;* catalan, *distribuhit, da;* francés, *distribué*.

Distribuidor, ra. Masculino y femenino. El que distribuye.

Etimología. *Distribuir:* latin, *distrĭbūtor;* catalan, *distribuhidor, a;* francés, *distributeur*.

Distribuir. Activo. Repartir entre muchos. ‖ Colocar, disponer las cosas por órden y oportunamente. ‖ *Imprenta.* Deshacer los moldes, repartiendo á sus cajetines las letras por su órden.

Etimología. Latin *distrĭbuĕre;* del prefijo intensivo *dis* y *trĭbuĕre*, conceder, asignar; forma verbal de *trĭbus*, tribu: italiano, *distribuire;* francés, *distribuer;* catalan, *distribuir*.

Distributivamente. Adverbio de modo. Con distribucion.

Etimología. *Distributiva* y el sufijo adverbial *mente*.

Distributivo, va. Adjetivo. Lo que tiene virtud ó facultad de distribuir. ‖ Se aplica á la justicia, que arregla la proporcion con que deben distribuirse las recompensas y los castigos.

Etimología. *Distribuir:* latin, *distrĭbūtĭvus;* catalan, *distributiu, va;* francés, *distributif;* italiano, *distributivo*.

Gramática y lógica.—*Sentido* distributivo es el opuesto de sentido *colectivo*. En esta frase, por ejemplo: Tito Livio fué historiador, el nombre historiador está empleado en el sentido distributivo; es decir, que Tito Livio ha sido uno de los historiadores. Hay proposiciones que pasan por verdaderas en el sentido *colectivo*, ó lo que es lo mismo, cuando se habla en general de una especie, y que serían falsas si se aplicasen á cada individuo de esa misma especie, lo que sería en sentido distributivo.

Distributor. Masculino. Distribuidor.

Distribuyente. Participio activo de distribuir. El que distribuye.

Etimología. Latin *distrĭbuens*, *distrĭbuentis;* participio de presente de *distrĭbuĕre*, distribuir: catalan, *distribuyent*.

Distrito. Masculino. Demarcacion más ó ménos extensa que, con otras, subdivide una provincia, comarca ó poblacion, para facilitar su administracion y gobierno.

Etimología. Latin *districtus*, estrecho, ligado; participio pasivo de *distringĕre;* del prefijo intensivo *di* y *stringĕre*, estrechar: catalan, *districté;* provenzal, *destreit, destret, destreg;* francés, *district, détroit;* italiano, *distretto*.

Distrix. Masculino. *Medicina.* Se dice del cabello muy tenue ó delicado.

Etimología. Griego δύς *(dys)*, malo, y θρίξ *(thrix)*, cabello.

Distro. Masculino. Quinto mes del año siro-macedónico.

Disturbado, da. Participio pasivo de disturbar.

Etimología. Latin *disturbātus*, participio pasivo de *disturbāre*.

Disturbar. Activo. Perturbar, causar disturbio.

Etimología. Latin *disturbāre;* del prefijo intensivo *dis* y *turbāre*, turbar.

Disturbio. Masculino. Turbacion de la paz y concordia en que se vivía.

Etimología. *Disturbar:* latin, *disturbātio*, ruina, demolicion; forma sustantiva abstracta de *disturbātus*, disturbado; catalan, *disturbi*.

Disuadido, da. Participio pasivo de disuadir.

Etimología. *Disuadir:* latin, *dissuāsus;* participio pasivo de *dissuādēre;* catalan, *dissuadit, da;* francés, *dissuadé*.

Disuadir. Activo. Procurar con razones apartar á alguno de su intento, é inducirle á mudar de dictámen.

Etimología. Latin *dissuādēre*, del prefijo intensivo *dis* y *suādēre*, aconsejar, exhortar, convidar, imponer: suadere *somnos*, convidar al sueño, en Virgilio: suadere *digito silentia*, imponer silencio con el dedo, en Ovidio: *sibi aliquid* suadere, persuadirse á sí mismo, en Ciceron: suadere *aliquem*, aconsejar á uno, en Apuleyo: catalan, *dissuadir;* francés, *dissuader*.

Disuadirse. Recíproco. Convencerse de la inconveniencia de alguna resolucion ó dictámen.

Disuasion. Femenino. Consejo que induce á seguir contrario intento ó dictámen del que se seguía, ó á abandonarle. ‖ *Retórica.* Discurso con que, ponderando el orador los inconvenientes de alguna cosa, pretende disuadirla.

Etimología. *Disuadir:* latin, *dissuāsio*, consejo; forma sustantiva abstracta de *dissuāsus*, disuadido: catalan, *dissuasió;* francés, *dissuasion*.

Disuasivo, va. Adjetivo. Lo que disuade ó puede disuadir.

Etimología. *Disuasion*: catalan, *dissuasiu, va;* francés, *dissuasif*.

Disuelto, ta. Participio pasivo de disolver.

Etimología. *Disolver:* latin *dissŏlūtus*, disoluto: catalan, *disolt, a;* francés, *dissous, dissoute*.

Disurexia. Disuria.

Disuria. Femenino. *Medicina.* Dificultad en orinar.

Etimología. Griego δυσουρία *(dysouría)*; de *dys*, mal, y *oūron*, orina: latin, *dysūria;* francés, *dysurie*. (Littré.)—La forma griega es simétrica de οὐρέω *(ourēō)*, yo orino.

Disúrico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Que está afectado de disuria. ‖ Concerniente á esta dolencia.

Etimología. *Disuria:* latin, *dysūricus;* francés, *dysurique*.

Disyuncion. Femenino. La accion ó efecto de separar y desunir las cosas. ‖ *Retórica.* Figura que se comete cuando cada oracion lleva todas

Digitized by Google

sus partes necesarias, sin que necesite valerse de ninguna de las que preceden ó siguen.

Etimología. *Disyunta:* latin, *disjunctio;* forma sustantiva abstracta de *disjunctus*, desunido: catalan, *disjunció;* francés, *disjunction.*

Disyunta. Femenino. *Música.* La mutacion de voz con que se pasa de una propiedad ó deduccion á otra.

Etimología. Prefijo negativo *dis* y *yunta:* catalan, *disjuncta,* forma correcta.

Disyuntifloro, ra. Adjetivo. *Botánica.* De flores separadas las unas de las otras.

Etimología. Latin *disjūnctus,* desunido, y *flor, flōris,* flor: francés, *disjunctiflore.*

Disyuntivamente. Adverbio de modo. Separadamente, cada cosa de por sí.

Etimología. *Disyuntiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *disjunctivament.*

Disyuntivo, va. Adjetivo. Lo que tiene la cualidad de separar. ‖ *Gramática.* Se aplica á la conjuncion que expresa la diferencia, separacion ó alternativa entre dos ó más objetos, ideas ó personas. ‖ Femenino. La necesidad de optar entre dos cosas, que por lo regular son opuestas entre sí.

Etimología. *Disyunta:* latin, *disjunctīvus;* catalan, *disjunctiu, va;* francés, *disjunctif.*—El sentido gramatical de este vocablo viene del latin *enuntiatio* DISJUNCTA, proposicion disyuntiva (CICERON): DISJUNCTIVUM *est, cuum dicimus...* «enunciamos una proposicion disyuntiva cuando decimos...» (DIGESTO.)

Disyunto, ta. Adjetivo anticuado. Apartado, separado ó distante.

Etimología. Latin *disjūnctus,* participio pasivo de *disjungĕre,* desunir; del prefijo negativo *dis* y *jungĕre,* juntar: catalan, *disjunct, a;* francés, *disjoinct.*

Dita. Femenino. Persona ó efecto que se señala como fianza de un pago.

Etimología. Griego διττός *(dittós),* doble, porque el fiador es la *doble* persona del principal: catalan, *dita.*—«Cuando habíamos de dar una partida, reconocíamos la *dita,* y siendo persona de quien sabíamos que tenía de qué pagar... se la dábamos llanamente, aunque algunas veces aconteció faltarnos de estas *ditas* algunas que teníamos por las mejores.» (MATEO ALEMAN, *Vida de Guzman de Alfarache, parte 2.ª, libro 3.º, capítulo 3.º)*

«Y es, que como ya se paga
del dinero toda linda,
por lo roto de mi loba
se me trasluce la *dita.*»

(PANTALEON, *sus obras, romance 9.º)*

Ditado. Masculino anticuado. DICTADO. ‖ Anticuado. Copla satírica ó cualquier otro escrito, hecho y publicado para infamar á alguno.

Ditaxio. Masculino. *Botánica.* Fruto capsular que contiene dos series de receptáculos.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *táxis,* serie: francés, *ditaxion.* (LITTRÉ.)

Diteismo. Masculino. Sistema de religion que admite dos falsos dioses.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *teismo:* francés, *dithéisme.* (LITTRÉ.)

1. Tambien se entiende por *diteismo* la filosofía que admite dos principios ó fuerzas radicales distintas; la una, buena; la otra, mala.

2. Esta filosofía se derivó de la metafísica asiática, cuyo tipo más conocido es el dualismo de los magos de Persia, encarnado en sus famosos genios *Ormudz* y *Arhiman.*

3. Esta metafísica de los asiáticos es lo que se ha llamado *la ley de la contradiccion,* seguida por muchos filósofos del cristianismo, que no comprendieron su historia y su índole.

4. Entre las escuelas de nuestros tiempos, el *diteismo* viene tambien á ser sinónimo de *maniqueismo.*

Diteista. Masculino. MANIQUEO.

Ditetráedro, dra. Adjetivo. *Mineralogía.* Que está en forma de prisma tetráedro.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *tetráedro;* francés, *ditetraèdre.*

Dithalassa. DIZALASSA.

Dítico, ca. Adjetivo. *Ornitología.* Que sumerge. ‖ Masculino plural. Los DÍTICOS; familia de pájaros que comprende á los que tienen la costumbre de sumergirse. ‖ *Zoología.* Género de coleópteros.

Etimología. Griego δύειν *(dyein),* sumergirse: francés, *dytique.*

Ditiónico, ca. Adjetivo. *Química.* ÁCIDOS DITIÓNICOS; ácidos de azufre que contienen dos equivalencias de radical, tales como el ácido hiposulfuroso é hiposulfúrico.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *theion* (θεῖον), azufre: francés, *dithionique.* (LITTRÉ.)

Ditirámbica. Femenino anticuado. DITIRAMBO.

Ditirámbico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece al ditirambo.

Etimología. *Ditirambo:* latin, *dithyrambĭcus;* italiano, *ditirambico;* francés, *dithyrambique;* catalan, *ditirámbich, ca.*

Ditirambo. Masculino. Breve poema lírico que los gentiles componían en loor de Baco. ‖ Composicion lírica que se distingue de la oda en ser más vehemente é impetuosa y en la irregularidad del metro.

Etimología. Griego διθύραμβος *(dithyrambos),* sobrenombre de Baco; latin, *dīthyrambus;* italiano y catalan, *ditirambo;* francés, *dithyrambe.*

Ditiro, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que está formado de dos válvulas.

Etimología. Griego δίθυρος *(díthyros):* francés, *dithyre.* (LITTRÉ.)

Dito, ta. Participio pasivo anticuado de decir.

Etimología. Latin *dicto,* ablativo de *dictus,* dicho.

Ditología. Femenino. *Gramática general.* Sinonimia.

Etimología. Griego *dittós,* doble, y *lógos,* razon y verbo, juicio y palabra; francés, *dittologie.* (LITTRÉ.)

Ditono. *Música.* El intervalo que consta de dos tonos.

Etimología. Griego δίτονος *(ditonos);* de *dís,* dos, y *tónos,* tono: catalan, *ditó, ditono;* francés, *diton.*

Ditridáctilo, la. Adjetivo. *Ornitología.* Epíteto de las aves que tienen tres dedos delanteros y ninguno detrás.

Etimología. Prefijo negativo *di,* y el griego *trís* (τρίς), tres, y *dáctilo.*

Ditriglifo. Masculino. *Arquitectura.* Espacio medio entre dos triglifos.

Etimología. Griego *dís,* dos, y *triglifo:* francés, *ditrigliphe.*

Ditrinomo, ma. Adjetivo. *Mineralogía.* Calificacion de los cristales producidos por tres leyes de decrecion, cada una de las cuales obra sobre dos puntos diferentes, en cuyo sentido se dice: *cristal* DITRÍNOMO.

Etimología. Griego *dís,* dos; *trís,* tres, y *nómos,* ley: francés, *ditrinome.* (LITTRÉ.)

Ditróqueo. Masculino. *Métrica antigua.* Pié de verso griego ó latino, compuesto de dos tróqueos.

Etimología. Griego διτρόχαιος *(ditróchaios);* latin, *ditrŏchæus;* francés, *ditrochée.*

Diuca. Femenino. *Ornitología.* Jilguero de la América meridional con plumas de color turquí: canta suave y delicadamente al rededor de las casas al amanecer.

Diurésis. Femenino. *Medicina.* Secrecion abundante de orina.

Etimología. Griego διούρεσις *(diourésis),* de *diá,* á través, y *oúrein,* orinar: francés, *diurèse;* italiano, *diuresi.*

Diurético, ca. Adjetivo. *Medicina.* Lo que tiene virtud para facilitar la orina.

Etimología. *Diurésis:* griego διουρητικός *(diourētikós);* latin, *diūrētĭcus;* italiano, *diuretino;* francés, *diurétique;* catalan, *diurétich, ca.*

Diurnal. Masculino anticuado. DIURNO.

Diurnario. Masculino anticuado. DIURNO.

Diurno, na. Adjetivo. Lo que pertenece al dia. ‖ *Astronomía.* Se aplica al movimiento de rotacion ó de traslacion de un astro durante el dia. ‖ Masculino. Libro del rezo de los eclesiásticos, que contiene las horas menores desde laudes hasta completas.

Etimología. *Dia:* sanscrito, *divâ,* de dia; *divyas, divâtanas,* celeste, diurno; latin, *diūrnus,* que representa *diērnus,* forma adjetiva de *dies, diēi.*—Dice Littré que el latin *diūrnus* viene de *dius,* conservado en la frase *sub dio,* cuya opinion no puede admitirse sin reserva. El *dio* de la frase citada es el *dius* que se halla en Varron, forma antigua de *Deus;* el mismo *dium* ó *divum* que trae Asconio, significando el horizonte, el cielo, el *div* sanscrito. Al decir Ciceron *sub dio,* á la inclemencia, no quiso decir: «bajo el dia;» sino bajo la bóveda celeste, que vale tanto como si hubiera dicho: «bajo la bóveda del cielo ó bajo la bóveda de Dios.» Esto demuestra:

Digitized by Google

1. Que el *dium*, *divum*, de Asconio es el *dio* de la frase de Ciceron.

2. Que el *dio* de la frase citada es el *dius* de Varron, arcaismo de *Deus*.

3. Que el *dius* de Varron es el antiguo griego *dius*, variante de *Dios*, genitivo de *Zéus*, Júpiter.

4. Que el *dius* griego representa el *div* del sanscrito, que significa cielo.

«*Diurno*. *Dies*, *diei:* claridad del sol, instante en que aparece este astro sobre el horizonte, tiempo en general.—*Dia*, en francés, es *jour*, y en italiano *giorno*, como el anticuado castellano *jorno:* estas voces vienen de *diurnum* (sobrentendido *tempus*), formado de *dies*. Quitando la *d* de *diurnum*, queda *iurnum*, cuyas eufonizaciones ó alteraciones sucesivas dieron *iour* (que es como escribían los franceses antiguos), *jour*, *giorno*, *jorno*, etc. Otros dicen que *jour*, *giorno* y *jorno*, vienen de *iubar* ó *jubar*, *jubaris*, que en latin significa el resplandor del sol, pues por la mañana parece que el sol está ceñido ó rodeado de una melena, crin ó cresta (en latin *juba*) de rayos.—Como sea, tenemos en castellano algunas voces derivadas de *dies* por el intermedio de *jour*, *giorno* ó *jorno*. (MONLAU.)

Diuturnidad. Femenino. Espacio dilatado de tiempo y de larga duracion.

ETIMOLOGÍA. *Diuturno:* latin, *diūturnĭtas;* catalan, *diuturnitat*.

Diuturno, na. Adjetivo. Lo que ha durado ó subsistido mucho tiempo.

ETIMOLOGÍA. Latin *diūturnus*, de *diu*, largo tiempo; catalan, *diuturno*.

Diva. Femenino. *Poética*. DIOSA.

ETIMOLOGÍA. *Diosa:* italiano y francés, *diva*.

Divagacion. Femenino. Accion y efecto de divagar.

ETIMOLOGÍA. *Divagar:* catalan, *divagació;* francés, *divagation;* italiano, *divagazione*.

Divagador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que divaga.

ETIMOLOGÍA. *Divagar:* francés, *divagateur*, *divageur*.

Divagadura. Femenino. DIVAGACION.

Divagamiento. Masculino. DIVAGACION.

Divagante. Participio activo de divagar. Que divaga.

Divagar. Neutro. VAGAR. ‖ Separarse en un discurso del punto principal, distrayéndose á otros.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīvăgāri*, errar de una parte á otra; del prefijo intensivo *di* y *văgāri*, vagar: catalan, *divagar;* francés, *divaguer*.

Divan. Masculino. Supremo consejo que entre los turcos determina los negocios de estado y de justicia, y la sala en que se celebra. ‖ Especie de sofá con almohadones sueltos y por lo regular sin respaldo.

ETIMOLOGÍA. Turco *dīvān*, del árabe ó persa *diuān*, *divān*, consejo, reunion: francés y catalan, *divan*.

Divani. Masculino. Escritura reservada, entre los turcos y los árabes, á las personas de un rango distinguido, sobre todo, para los negocios públicos y *firmanes*.

ETIMOLOGÍA. *Divan*.

Divaricacion. Femenino. *Didáctica*. Accion ó efecto de divaricar.

ETIMOLOGÍA. *Divaricar:* latin, *dīvārĭcātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dīvārĭcātus*, divaricado: francés, *divarication*.

Divaricado, da. Participio pasivo de divaricar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīvārĭcātus*, participio pasivo de *dīvārĭcāre*, divaricar: francés, *divariqué*.

Divaricar. Activo. *Medicina*. Ensanchar, dilatar, medicalmente hablando.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīvārĭcāre*, alargar, extender abriendo; del prefijo intensivo *di* y *vārĭcāre*, abrir las piernas; forma verbal de *vārus*, patituerto.

Diverbio. Neutro. *Historia de la literatura*. Parte ó escena de la comedia en que hablan varias personas: escena *dialogada*, que se diferencia de la *monologada*, en que ésta es el recitado ó la relacion de una sola persona.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīverbĭum*, de la partícula separativa *dis* y *verbum*, palabra.

Divergencia. Femenino. *Geometría*. Separacion de dos líneas ó planos, tanto mayor, cuanto más se alejan del punto donde forman ángulo real ó imaginario. ‖ *Física*. Lo mismo, en los rayos de luz. ‖ Metáfora. Diversidad de opiniones ó pareceres.

ETIMOLOGÍA. *Divergente:* catalan, *divergéncia;* francés, *divergence;* italiano, *divergenza*.

Divergente. Adjetivo. *Matemáticas*. Se aplica á la línea y al rayo de luz que por cualquiera causa se aparta de los demás.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīvergens*, *dīvergentis*, participio de presente de *dīvergĕre*, diverger: catalan, *divergent;* francés, *divergent, ente;* italiano, *divergente*.

Divergentíflorо, ra. Adjetivo. *Botánica*. De flores divergentes.

ETIMOLOGÍA. *Divergente* y el latin *flos*, *flōris*, flor: francés, *divergentiflore*. (LITTRÉ.)

Divergínérveo, vea. Adjetivo. De pezones divergentes, en las plantas.

ETIMOLOGÍA. *Divergir* y el latin *nervus*, nervio: francés, *divergi-nervé*. (LITTRÉ.)

Divergir. Neutro. *Geometría*. Irse separando dos ó más líneas á medida que se alejan del punto comun de que partieron.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīvergĕre;* del prefijo intensivo *di* y *vergĕre*, doblarse, declinar: VERGIT *ætas*, la edad declina, en Tácito: *nox* VERGIT *ad lucem;* la noche declina hácia el dia, en Curcio: catalan, *divergir;* francés, *diverger*.

SINONIMIA. *Divergir*, *disentir*. *Divergir* no es otra cosa que *apartarse*. *Divergen* dos opiniones que se *separan*, como dos líneas que están muy distantes.

Disentir supone discordancia en la manera de sentir, de creer, de pensar.

Divergir expresa una forma, una apariencia.

Disentir expresa un sentimiento, una persuasion, una fe, una esperanza.

Hechas algunas pequeñas concesiones, los *divergentes* pueden avenirse.

Para que los *disidentes* se avengan, tienen que mudar de conciencia, de fe y de razon.

Divergen los cálculos, las opiniones, los pareceres, las ideas.

Disienten las oposiciones, las creencias, los sentimientos.

En una palabra, la *divergencia* no supone más que lejanía, separacion.

La *disension* supone necesariamente antagonismo, lucha, discordia.

Divergivéneo, nea. Adjetivo. *Botánica*. Epíteto de las hojas que tienen ramificaciones divergentes de la base á la cima.

ETIMOLOGÍA. *Divergir* y *vena*.

Diversamente. Adverbio de modo. Con diversidad.

ETIMOLOGÍA. *Diversa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *diversament;* francés, *diversement;* italiano, *diversamente;* latin, *dīversè*, *dīverso*.

Diversicoloro, ra. Adjetivo. *Botánica*. De distintos colores, hablando de plantas.

ETIMOLOGÍA. Latin ficticio *dīversĭcŏlor;* de *diversus*, diverso; y *cŏlor*, color: francés, *diversicolore*. (LITTRÉ.)

Diversidad. Femenino. Variedad, desemejanza, diferencia entre las cosas. ‖ Abundancia, copia, concurso de varias cosas distintas.

ETIMOLOGÍA. *Diverso:* latin *dīversĭtas;* catalan, *diversitat;* francés, *diversité;* italiano, *diversità;* portugués, *diversidade*.

SINONIMIA. *Diversidad*, *diferencia*, *distincion*. En las cosas hay propiedades, cualidades y accidentes.

Estas propiedades, cualidades y accidentes que el Creador ha dado á las cosas, no pueden ser perfecta y rigorosamente iguales, porque de otro modo no conoceríamos más que un objeto: el objeto á que conviniesen esos atributos idénticos.

Era, pues, necesario inventar palabras que significasen la disparidad de propiedades, de cualidades y de accidentes, para ponernos en relacion con Dios, con la naturaleza y con el hombre.

Las voces inventadas al efecto, fueron las siguientes:

Disparidad en las propiedades; hé aquí la *diversidad*.

En las cualidades; hé aquí la *diferencia*.

En los accidentes; hé aquí la *distincion*.

La *diversidad* se inclina al género.

La *diferencia*, á la especie.

La *distincion*, al individuo.

Supongamos que vemos dos árboles, de los cuales el uno produce naranjas y el otro guindas. Las guindas y las naranjas no son frutos idénticos; esta falta de identidad en los

Digitized by Google

frutos de aquellos árboles, debe venir de una falta de identidad en sus propiedades. Esta falta de identidad en las propiedades es lo que se llama *diversidad*. Por consecuencia, el naranjo y el guindo son árboles *diversos*.

Supongamos ahora que vemos un naranjo pequeño y otro naranjo grande. Las propiedades son las mismas, ambos árboles dan naranjas; pero el uno tiene la *cualidad* de ser grande, miéntras que el otro tiene la *cualidad* de ser pequeño. No hay entre ellos semejanza en la magnitud; lo contrario de la semejanza es la *diferencia:* luego hay diferencia entre la magnitud del naranjo pequeño y la del grande. Luego el naranjo pequeño y el grande *son diferentes en tamaño*.

Pero luégo hallamos dos naranjos igualmente grandes, igualmente frondosos, igualmente cargados de naranjas. No sabemos á primera vista en qué diferenciarlos; pero principiamos el análisis detenido de sus troncos, de sus ramas, de sus hojas, de sus frutos, y hallamos que el tronco del uno tiene un nudo que el otro no tiene; que la rama del uno tiene una hoja amarilla que no tiene la rama del otro; que en una copa hay tres naranjas verdes, miéntras que en la otra copa todas las naranjas están maduras; en fin, que entre las hojas de un naranjo canta un ruiseñor, miéntras que entre las hojas del otro naranjo no hay ruiseñores. Despues de esto, para confundir aquellos árboles, fuera necesario carecer de sentido comun. No hay confusion posible. Lo contrario de la confusion es la *distincion:* luego hay distincion entre aquellos dos árboles semejantes: luego aquellos dos árboles semejantes *son distintos*.

Entre las *diversas* religiones que dividen la creencia de Europa, áun entre las *diferentes* sectas cristianas, no se hallarán dos opiniones que no sean *distintas*.

Diversas religiones quiere decir: aquellas religiones, cuyas verdades fundamentales, cuyos dogmas no son idénticos. El judaismo y el cristianismo, el uno, negando el advenimiento del Mesías, y el otro, estableciéndolo y venerándolo como artículo de fe, son *religiones diversas*.

Sectas diferentes quiere decir que todas ellas reconocen un fondo de doctrina, un dogma único, una creencia sustancial; pero que difieren en ciertas verdades secundarias, lo cual basta para que no exista en ellas una semejanza perfecta, una entera conformidad.

Los católicos y los protestantes son *sectas diferentes*.

Los evangélicos puros y los reformados son sectas *diferentes* tambien.

Opiniones distintas quiere decir que no puede haber entre ellas una igualdad tan absoluta, que se debieran confundir ante el análisis concienzudo de un sabio observador. En ideología hay acaso más variedad que en la naturaleza exterior, y no se comprende que haya dos opiniones que no se pudieran distinguir, como no se comprende que haya dos árboles, dos frutos, dos hojas, que la experiencia del botánico no pudiera clasificar.

Lo contrario de *diversidad* es *identidad*.

Lo contrario de *diferencia*, *semejanza*.

Lo contrario de *distincion*, *confusion*.

Se *diversifican* las propiedades de las cosas.

Se *diferencian* las cualidades.

Se *distinguen* los accidentes.

Por esto dijimos que la *diversidad* se refiere al género.

La *diferencia*, á la especie.

La *distincion*, al individuo.

Diversificable. Adjetivo. Que puede ser diversificado.

Etimología. *Diversificar:* francés, *diversifiable*.

Diversificacion. Femenino. Accion ó efecto de diversificar.

Etimología. *Diversificar:* francés, *diversification*.

Diversificadamente. Adverbio de modo. Con diversificacion.

Etimología. *Diversificada* y el sufijo adverbial *mente*.

Diversificado, da. Participio pasivo de diversificar.

Etimología. *Diversificar:* catalan, *diversificat, da;* francés, *diversifié;* italiano; *diversificato*.

Diversificador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que diversifica.

Diversificar. Activo. Diferenciar, variar, hacer diversa alguna cosa.

Etimología. Bajo latin *dĭversĭfĭcāre;* del latin *dĭversus*, diverso, y *fĭcāre*, forma frecuentativa de *facĕre*, hacer: catalan, *diversificar;* francés, *diversifier;* italiano, *diversificare*.

Diversificarse. Recíproco. Adquirir diversa forma. ‖ Distinguirse de otro.

Diversifloro, ra. Adjetivo. *Botánica*. Compuesto de flores de distintas corolas.

Etimología. Latin técnico, *diversiflorus;* del latin *dĭversus*, diverso, y *flos, flōris*, flor: francés, *diversiflore*. (Littré.)

Diversifoliáceo, cea. Adjetivo. Diversifoliado.

Diversifoliado, da. Adjetivo. Que tiene hojas desemejantes entre sí.

Etimología. Latin *dĭversus*, diverso, y *fŏlĭātus;* de *fŏlĭum*, hoja; francés, *diversifolié*. (Littré.)

Diversiforme. Adjetivo. *Historia natural*. Lo que presenta diversidad de formas.

Etimología. Latin *dĭversus*, diverso, y *forma:* francés, *diversiforme*.

Diversion. Femenino. La accion ó efecto de divertir ó divertirse. ‖ Recreo, pasatiempo, solaz. ‖ *Milicia*. La accion de llamar al enemigo á una ó más partes, para dividir sus fuerzas ó adquirir otras ventajas.

Etimología. *Divertir:* catalan, *diversió;* francés, *diversion*.

Sinonimia. *Diversion, entretenimiento*. Aplícanse estas dos voces al medio ó modo de procurar al ánimo una ocupacion agradable que le recrea, que lisonjea, que satisface su gusto; pero en esta idea comun me parece hallar alguna diferencia que distinguen las mismas voces; porque *diversion* dice lo mismo que separacion; esto es, distraccion del ánimo de aquellas ocupaciones en que regularmente se emplea, y á que sustituye otras más agradables que le distraen de aquella fatiga ó disgusto; y *entretenimiento*, lo mismo que ocupacion interina, entretanto que llega el momento de hacer otra cosa.

Me *divierto* leyendo; me *entretengo* leyendo. Al oir la primera de estas proposiciones, percibo que la lectura agrada, distrae y recrea el ánimo del que se *divierte* con ella, y casi puedo asegurar que no tendrá gusto, que no le será indiferente el dejarla. La segunda me representa otra idea; esto es, que la lectura ocupa, sirve de pasar el tiempo al que se *entretiene* con ella; veo casi la indiferencia con que el que lee puede interrumpirla cuando llegue la hora de hacer otra cosa, porque sólo le sirve de *entretenimiento*, que tal vez no le divierte.

Al que está *entretenido*, no se le hace el tiempo largo. Al que está *divertido*, se le hace corto. (Huerta.)

Diversísimo, ma. Adjetivo superlativo de diverso.

Diversivo, va. Adjetivo. *Medicina*. Se aplica al medicamento que se da para divertir ó apartar los humores del paraje en que ofenden.

Etimología. *Divertir:* catalan, *diversiu, va;* francés, *diversif*.

Diverso, sa. Adjetivo. Lo que es de distinta naturaleza, especie, número, figura, etc. ‖ Desemejante. ‖ Plural. Varios, muchos.

Etimología. Latin *dĭversus*, desemejante, otro; participio pasivo de *dĭvertĕre*, apartarse: catalan, *divers, a;* provenzal, *divers;* francés, *divers, diverse;* italiano, *diverso*. *Diverso* es lo que se vuelve hácia varios lados.

Diversorio. Masculino anticuado. Posada, meson comun ó particular.

Diverticulo. Masculino. *Anatomía*. Apéndice hueco que se eleva de la superficie del canal intestinal, y cuya cavidad comunica con la del intestino.

Etimología. Latin *dĭvertĭcŭlum*, senda que se aparta del camino real; de *dĭvertĕre*, apartarse: francés, *diverticule*.

Divertidamente. Adverbio de modo. Con diversion.

Etimología. *Divertida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *divertidament*.

Divertido, da. Adjetivo. Alegre, festivo y de buen humor.

Etimología. *Divertir:* catalan, *divertit, da;* francés, *divertí*.

Divertimiento. Masculino. Diversion por la accion y efecto de divertirse. ‖ Distraccion momentánea de algun asunto.

Etimología. *Divertir:* catalan, *divertiment;* francés, *divertissiment;* italiano, *divertimento*.

Digitized by Google

Divertir. Activo. Apartar, desviar, alejar. ‖ Entretener, recrear. Usase tambien como recíproco en ambas acepciones. ‖ *Medicina.* Llamar hácia otra parte el humor. ‖ *Milicia.* Llamar la atencion del enemigo á varias partes para dividir y enflaquecer sus fuerzas. ‖ ANDAR DIVERTIDO. Frase. Tener uno algunos amores que le distraen de sus ocupaciones ordinarias. ‖ ANDAR Ó ESTAR MAL DIVERTIDO. Frase. Vivir distraido con mujeres, juegos ú otros vicios.

ETIMOLOGÍA. Latin *divertĕre*, apartarse del propósito, hacer una digresion, de donde viene el significado de huelga y de solaz; del prefijo intensivo *di* y *vertĕre*, volver: francés y catalan, *divertir*. *Divertir* significa hacer que el ánimo gire ó se vuelva de varios modos, lo cual implica necesariamente la idea de recreo.

Divertirse. Recíproco. Distraerse, entretenerse, entregarse á la alegría, á las bromas, etc. ‖ Desviarse, apartarse de algun propósito, empresa, etc.

Dividendo. Masculino. *Aritmética.* El número que debe dividirse ó partirse en tantas partes iguales como unidades tiene el divisor. ‖ ACTIVO. La cuota que, al distribuir ganancias una compañía mercantil, corresponde á cada accion. ‖ PASIVO. La cuota con que se ha de contribuir por cada accion para allegar fondos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīvĭdendus*, lo que ha de dividirse; gerundio de *dīvĭdĕre*, dividir: catalan, *dividendo;* francés, *dividende*.

Divididero, ra. Adjetivo. Lo que ha de dividirse.

ETIMOLOGÍA. *Dividir:* catalan, *divididor*.

Dividido, da. Participio pasivo de dividir.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīvīsus*, participio pasivo de *dīvĭdĕre*, dividir: catalan, *dividit, da;* francés, *divisé;* italiano, *diviso*.

Dividir. Activo. Partir, separar en partes alguna cosa. ‖ Distribuir, repartir alguna cosa entre muchos. ‖ Metáfora. Desunir los ánimos y voluntades, introduciendo discordia. ‖ *Aritmética.* PARTIR. ‖ Recíproco. Separarse de la compañía, amistad y confianza de alguna persona.

ETIMOLOGÍA. Latin *dīvĭdĕre*, separar en partes, abrir por medio; del prefijo intensivo *di* y del etrusco *iduāre*, dividir; *idus*, division del mes: catalan, *dividir;* provenzal, *devire, devezir, dividir, divizir;* francés, *diviser;* italiano, *dividere*.

1. La forma etimológica del latin *dīvĭdĕre* es *dīvĭduāre*, mediante la insercion de una *v* de enlace ó eufónica: *dī-v-ĭduāre, dī-vĭduĕre, dīvĭdĕre*.

2. Los etimologistas latinos tienen razon perfecta. La etimología de *dīvĭdĕre*, ver de varias maneras, de donde vino el significado de division, no es aceptable, por más que la autorice la duda inmotivada de Littré.

SINONIMIA. *Dividir, repartir, distribuir.* Se *divide* por partes iguales; se *reparte* por partes desiguales; se *distribuye* segun la parte que á cada uno de los partícipes corresponde. «*Dividir* la caza entre los cazadores» quiere decir que á cada uno se da igual número de piezas. *Repartir* limosnas es dar dinero á los pobres, sin consideracion á la cantidad que cada uno recibe. *Distribuir* el producto de un decomiso es dar tanto al denunciador, tanto á la Hacienda pública, etc. (MORA.)

Dividirse. Recíproco. Separarse lo unido. ‖ Repartirse en varios discursos. ‖ Estar una cosa distribuida en partes. ‖ Tiene las demás acepciones del activo por pasiva.

Dividivi. Masculino. *Botánica.* Nombre indígena de la *cæsalpina coriaria*; planta leguminosa de la Colombia, cuyas vainas comprimidas contienen una pulpa astringente y amarga. ‖ Árbol de Venezuela, que produce unas vainas como las del tamarinto, de cuya infusion se saca una tinta muy negra.

ETIMOLOGÍA. *Dividivi.* (LITTRÉ.)

Dividuo, dua. Adjetivo. *Forense.* DIVISIBLE.

ETIMOLOGÍA. *Dividir:* latin, *dīvĭdŭus*.

Divieso. Masculino. Especie de tumor que se eleva en el cuerpo con dureza, inflamacion y dolor.

ETIMOLOGÍA. *Dividir.* 1. Forma de *diverso*, porque los humores *se divierten* ó separan de las partes más nobles á las exteriores ó de ménos importancia. (ROSAL.)

2. Quasi *diviso*, por ser una sangre podrida y *dividida* de la vital. (COVARRUBIAS.)

3. *Forma.* La *r* de *diverso* hace imposible la etimología de Rosal, porque la lengua no presenta ejemplos de tales síncopas; miéntras que la mudanza de *diviso* en *divieso* es sumamente fácil.

4. *Sentido.* Llamóse *divieso*, como quien dice *dividido*, porque la carne del tumor se *divide* de la carne sana. La etimología de Covarrubias es evidente.

Divinacion. Femenino anticuado. ADIVINACION.

Divinadero. Masculino anticuado. ADIVINADOR.

Divinador, ra. Masculino y femenino anticuado. ADIVINADOR Ó ADIVINO.

Divinal. Adjetivo anticuado. DIVINO. Tiene uso en la poesía.

Divinalmente. Adverbio de modo anticuado. DIVINAMENTE.

Divinamente. Adverbio de modo. Con divinidad, por medios divinos. ‖ Metáfora. Admirablemente, con gran perfeccion y propiedad.

ETIMOLOGÍA. *Divina* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *divinament;* francés, *divinement;* italiano, *divinamente;* latin, *dīvīnè*.

Divinanza. Femenino anticuado. Adivinacion, adivinanza.

Divinar. Activo anticuado. ADIVINAR.

Divinativo, va. Adjetivo anticuado. DIVINATORIO.

Divinatorio, ria. Adjetivo. Lo que pertenece al arte de adivinar.

Divinidad. Femenino. La naturaleza divina y esencia del sér de Dios en cuanto Dios. ‖ Lo que pertenece ó se refiere á Dios. ‖ En el gentilismo fué el sér divino que los idólatras atribuían á sus falsos dioses. ‖ DECIR Ó HACER DIVINIDADES. Frase. Hacer ó decir alguno muchas cosas con oportunidad y primor extraordinario.

ETIMOLOGÍA. *Divino:* latin, *dīvīnĭtas;* catalan, *divinitat;* francés, *divinité;* italiano, *divinità*.

Divinísimo, ma. Adjetivo superlativo de divino.

Divinizable. Adjetivo. Digno de ser divinizado.

Divinizacion. Femenino. Accion y efecto de divinizar.

ETIMOLOGÍA. *Divinizar:* francés, *divinisation*.

Divinizado, da. Participio pasivo de divinizar.

ETIMOLOGÍA. *Divinizar:* catalan, *divinisat, da;* francés, *divinisé*.

Divinizador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que diviniza.

Divinizamiento. Masculino. DIVINIZACION.

Divinizante. Participio activo de divinizar. Que diviniza.

Divinizar. Activo. Hacer divina alguna cosa, comunicarle, atribuirle las propiedades de divina. Los gentiles divinizaban á los hombres, atribuyéndoles la dignidad de dioses, de que se originó la idolatría. ‖ Metáfora. Santificar, hacer sagrada alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Divino:* catalan, *divinisar;* francés, *divinisier*.

Divino, na. Adjetivo. Lo que pertenece á Dios. ‖ Lo que pertenece á los falsos dioses. ‖ Metáfora. Muy excelente, extraordinariamente primoroso. ‖ Masculino y femenino. Adivino, adivina.

ETIMOLOGÍA. *Dios:* sanscrito *dêivas*, divino; lo mismo que *daivikas;* lituanio, *diewiszkas;* latin, *dīvīnus;* italiano, *divino*, francés, *divin;* provenzal, *devin;* inglés, *divin*, teólogo; catalan, *diví, na*.

Divipotes. Masculino plural. *Mitología.* Dioses que los samotracios denominaban *theedynates*, ó lo que es lo mismo, *divinidades poderosas*. Eran dos: el cielo y la tierra, ó el alma y el cuerpo, ó la humedad y el frío. Es posible que sean los mismos dioses Cabires ó Cabiros.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dīvus*, Dios, y *pŏtens*, potente.

Divisa. Femenino. *Forense.* La parte de herencia paterna que cabe á cada uno de los hijos y la que de este modo se ha trasmitido á otros grados posteriores. ‖ Señal exterior para distinguir personas, grados ú otras cosas. ‖ *Blason.* La faja disminuida á la tercera parte de su anchura. ‖ *Blason.* El lema ó mote en que se manifiesta el designio particular que uno tiene, unas veces en términos sucintos, otras por algunas figuras, y otras por ambos modos.

Digitized by Google

Etimología. *Dividir:* italiano y catalan, *divisa;* francés, *divise.*

1. *Divisa* representa una forma de *divisar:* «señal por do se conoce la persona encubierta.» (Monlau.)

2. Esta etimología no puede aceptarse. La voz del artículo es el latin *dīvīsa*, forma femenina de *dīvīsus*, dividido.—Llamóse *divisa*, término de blason, porque es la pieza que sólo tiene la mitad de su largura ordinaria, lo cual quiere decir que está dividida, *divisa.*

Divisable. Adjetivo. Que puede ser percibido de léjos.

Divisado, da. Participio pasivo de divisar.

1. Divisar. Activo. Ver, percibir, aunque confusamente, algun objeto.

Etimología. Prefijo intensivo *di* y *visar:* catalan, *divisar.*

2. Divisar. Activo. *Blason.* Diferenciar, distinguir las armas de familia, añadiéndoles blasones ó timbres.

Etimología. *Divisa:* catalan, *divisar.*

Divisibilidad. Femenino. *Física.* La aptitud y disposicion de poderse dividir alguna cosa. ‖ Uno de los atributos elementales de la materia.

Etimología. *Divisible:* catalan, *divisibilitat;* francés, *divisibilité;* italiano, *divisibilità;* latin, *dīvīsĭbĭlĭtas.*

Divisible. Adjetivo. *Aritmética.* Lo que se puede dividir.

Etimología. *Divisar 2:* latin, *dīvīsĭbĭlis;* italiano, *divisibile;* francés y catalan, *divisible.*

Division. Femenino. La accion ó efecto de dividir, separar ó repartir. ‖ Metáfora. Discordia, desunion de los ánimos y opiniones. ‖ *Lógica.* Uno de los modos de conocer las cosas, y que sirve para dar clara la idea de ellas. ‖ *Aritmética.* Particion. ‖ *Ortografía.* La rayita que sirve para denotar la particion ó division de alguna voz en el fin de un renglon, pasando alguna parte de ella al siguiente. ‖ *Milicia.* Cuerpo de tropas, vario en su número y organizacion. Lo más ordinario es componerse de una fuerza como de 4 á 6.000 hombres de todas armas, pero de infantería en su mayor parte.

Etimología. *Dividir:* latin, *dīvīsĭo;* forma sustantiva abstracta de *dīvīsus*, dividido: catalan, *divisió;* francés, *division;* italiano, *divisione.*

Divisional. Adjetivo. Lo perteneciente á la division.

Etimología. *Division:* catalan, *divisional.*

Divisionario, ria. Adjetivo. Divisional.

Etimología. *Division:* francés, *divisionaire.*

Divisivo, va. Adjetivo. Lo que sirve para dividir.

Etimología. *Division:* catalan, *divisiu, va;* provenzal, *divisiu;* francés, *divisif.*

Diviso, sa. Participio pasivo irregular de dividir.

Etimología. Latin *dīvīsus*, participio pasivo de *dīvīdere*, dividir: catalan, *divís, a;* italiano, *diviso.*

Divisor. Masculino. *Aritmética.* El número por el cual se ha de partir otro para saber cuántas veces cabe en éste.

Etimología. *Dividir:* latin, *dīvīsor, divisōris;* catalan, *divisor;* francés, *diviseur;* italiano, *divisore.*

Divisorio, ria. Adjetivo. *Forense.* Lo que sirve para dividir ó separar. ‖ *Imprenta.* Tabla en que se coloca el original, asegurado con el mordante, y que se afirma y fija en la caja para ir componiendo.

Etimología. *Dividir:* catalan, *divisori, a.*

Divo, va. Adjetivo. Renombre concedido por los romanos á sus emperadores despues de muertos. Ya sólo tiene uso en la poesía.

Etimología. *Diva:* latin *Dīvus*, Dios: divus *Augustus*, el divino Augusto, en Tácito; catalan, *divo.*

Divorciado, da. Participio pasivo de divorciar y divorciarse.

Etimología. *Divorciar:* catalan, *divorciat, da;* francés, *divorcé;* bajo latin, *dīvortiātus.*

Divorciar. Activo. Separar el juez eclesiástico por su sentencia á dos casados en cuanto á cohabitacion y lecho. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Separar, apartar algunas cosas que estaban juntas.

Etimología. *Divorcio:* bajo latin, *dīvortiāre;* francés, *divorcer;* catalan, *divorciar.*

Divorcio. Masculino. Separacion, apartamiento de dos casados en cuanto á la cohabitacion y lecho. ‖ En pueblos antiguos y en algunas naciones modernas, disolucion del matrimonio, declarada por la autoridad pública. ‖ Metáfora. Separacion de cualesquiera cosas que estaban unidas.

Etimología. Latin *dīvortĭum*, disolucion del matrimonio; forma sustantiva del antiguo *dīvortĕre*, separarse; de *di*, reiteracion, y *vortĕre*, dar vueltas: catalan, *divorci;* provenzal, *divorsi;* francés, *divorce;* italiano, *divorzio.*

1. El *divorcio* supone dos voluntades que se vuelven en sentido contrario, que se apartan; y por esto sucede que el latin *dīvortĭum* significó primeramente: «senda que se separa del camino real;» «corrientes que se alejan de su manantial comun:» divortium *aquarum*, separacion de las aguas, en Tito Livio.

2. Segun el pensamiento de la etimología, el *divorcio* significa: «dos sendas que se apartan del camino.»

Divulgable. Adjetivo. Lo que se puede divulgar y publicar.

Divulgacion. Femenino. La accion ó efecto de divulgar.

Etimología. *Divulgar:* latin, *dīvulgātĭo;* forma sustantiva abstracta de *dīvulgātus*, divulgado: catalan, *divulgació;* francés, *divulgation.*

Divulgadísimo, ma. Adjetivo superlativo de divulgado.

Etimología. *Divulgado:* catalan, *divulgadíssim, a.*

Divulgado, da. Adjetivo. Público, notorio. ‖ Participio pasivo de divulgar.

Etimología. *Divulgar:* latin, *dīvulgātus;* participio pasivo de *dīvulgāre:* catalan, *divulgat, da;* francés, *divulgué;* italiano, *divulgato.*

Divulgador, ra. Masculino y femenino. El que divulga.

Etimología. *Divulgar:* catalan, *divulgador, a;* francés, *divulgateur.*

Divulgamiento. Masculino. Divulgacion.

Divulgar. Activo. Publicar, extender en el público alguna cosa.

Etimología. Latin *dīvulgāre*, publicar; del prefijo intensivo *di* y *vulgāre*, entregar al público; forma verbal de *vulgus*, vulgo: catalan, *divulgar;* francés, *divulguer;* italiano, *divulgare.*

Divulgarse. Recíproco. Hacerse pública alguna cosa.

Divulsion. Femenino. *Didáctica.* Accion de separar con violencia algunas partes del cuerpo.

Etimología. Latin *dīvulsĭo*, la accion de arrancar; forma sustantiva abstracta de *dīvulsus;* participio pasivo de *dīvellĕre*, arrancar violentamente, quitar por fuerza, hacer trizas; del prefijo intensivo *di* y *vellĕre*, arrancar: catalan, *divulsió;* francés, *divulsion;* italiano, *divulsione.*

Diyámbico, ca. Adjetivo. Concerniente al diyambo.

Etimología. *Diyambo:* francés, *ditambique.*

Diyambo. Masculino. Pié de verso griego ó latino, compuesto de yambos, como *sĕvĕrĭtās.*

Etimología. Griego *dís*, dos, y *yambo:* francés, *ditambe.*

Dizalassa. Femenino. *Erudicion.* Epíteto de la ciudad de Corinto, llamada así, aludiendo á que estaba bañada por dos mares.

Etimología. Griego δίς (*dís*), dos, y θαλάσσα (*thalássa*), el mar.

Dja. Masculino. Nombre de una consonante del alfabeto sanscrito.

Djabi. Masculino. Recaudador de rentas de una mezquita, en Turquía.

Djahwar Ben-Mohamed. Rey moro de Córdoba. Fué elevado al trono en 1031, á consecuencia de la revolucion que derribó á Heseham III, último de los califas. Organizó el primer consejo de ministros que ha existido en Europa, y les dió poderes tan amplios, que su autoridad quedó casi anulada. Murió en 1043, despues de doce años de reinado.

Djaina. Masculino. Miembro del djainismo.

Djainismo. Masculino. Sistema indio que explica la formacion del universo por el concurso de los átomos.

Djainita. Djaina.

Djami. Masculino. Nombre dado por los musulmanes á las mezquitas imperiales de Constantinopla.

Djemchid. Cuarto rey de la dinastía persa, que vivió por los años 800 ántes de Jesucristo.—Segun el *Zend-Avesta* y las tradiciones, terminó la construccion de la ciudad de Istakhar (*Persépolis*); enseñó á los persas las primeras nociones de la astronomía y el uso del año solar; les aficionó á la

Digitized by Google

pesca de las perlas en el golfo pérsico; inventó las tiendas de campaña y los instrumentos de música; dió á conocer las virtudes de las plantas, la explotacion de las minas y el valor de los metales; descubrió el empleo de la cal en las construcciones y estableció los baños públicos. Fué destronado por Zohâk, príncipe árabe, quien le hizo prisionero y mandó aserrarle de la cabeza á los piés. Los griegos sustituyeron su nombre por el de *Achéniénés*, jefe de la estirpe real de los persas.

Djerí. Masculino. Nombre del carácter de letra árabe consagrada á la impresion de los despachos ó diplomas.

Djerid. Masculino. Especie de carrera de caballos que ejecutan los dependientes del serrallo turco, tirando al aire un baston y cogiéndolo sin detener el galope.

ETIMOLOGÍA. Arabe *djerīd*, rama de palmera; francés, *djérid*.—«La jabalina de los ejercicios que se llama *gerid* (esto es, rama de palmera, porque se hace de las ramas secas de dicho árbol) es mucho más larga que una partesana y muy pesada; de tal suerte, que se necesita una gran fuerza para lanzarla con vigor.» (CHARDIU.)

Djerme. Masculino. Esquife que se usa en el Nilo.

ETIMOLOGÍA. Egipcio *djerme;* francés, *djerme*.

Djím. Masculino. Quinta letra del alfabeto árabe. ‖ Signo numérico que equivale á tres. ‖ Sexta letra de los alfabetos turco y persa.

ETIMOLOGÍA. Árabe *djim*.

Djin. Masculino. Diablo, demonio.

ETIMOLOGÍA. Árabe *djinn*. Los *djines* son seres sobrenaturales, por oposicion á la idea de hombre.

Do. Adverbio de lugar. DONDE. ‖ QUIERA. Adverbio de lugar. Donde quiera, en cualquier parte. ‖ *Música*. Primera voz de la escala música, que en el sistema moderno ha sustituido al *ut*.

Doagí. Masculino. Cada uno de los sacerdotes guardas de la puerta del divan.

Dobla. Femenino. Moneda antigua de oro usada en España, y principalmente en Castilla, de valor, ley, talla y denominacion varia, segun los tiempos. A los nuestros ha llegado nominalmente en las *mil y quinientas* (5.500 reales) que se depositaban, y se depositan en el dia, para la sustanciacion del recurso de injusticia notoria.

ETIMOLOGÍA. *Doble:* catalan, *dobla*. —«Moneda de oro antigua de España con diferentes precios y hechuras, cuyo principio, y el de por qué se llamaron así, es difícil apurar, y puede ser le dijesen así del *duplo* latino, ó porque al fabricarlas se les pudo dar doblado el valor de algunas otras que ya había, y de aquí derivarse el nombre.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*) —«Y mandóle que le pagase un millon de *doblas*, en que estimaba las ganancias que en las Españas había habido.» (MOSEN DIEGO DE VALERA, *Crónica de España, parte 3.ª, capítulo 37.*)

«DOBLA *castellana*. Moneda de oro de Castilla que en tiempo del Señor Rey Don Juan el Primero valía doce reales en plata amonedada, y en plata quebrada onza y media y una ochava. Tenía el peso de *un castellano* y se llamaba tambien DOBLA *de cabeza*. En tiempo del Señor Rey Felipe Segundo valía 365 mrs. Juan Perez de Moya en su aritmética práctica trata con gran distincion de estas monedas; y dice, que del valor de las primeras á 485 mrs. se estima la regulacion de las apelaciones á mil y quinientas. Covarrubias las hace *escudos de á dos*, como á los *doblones;* pero no parece tiene fundamento.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

«DOBLA *de la banda*. Cierto género de moneda antigua cuyo valor se ignora. Parece la mandó fabricar alguno de los reyes llamado Juan, porque Nebrija la da la correspondencia latina.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

«Y de los especieros por las licencias que les dieren para poner tiendas y vender especias, una DOBLA *de oro de la banda.*» (*Novísima Recopilacion, libro 3.º, título 16, ley 1.ª, capítulo 7.º*)

«DOBLA *zahen*. Moneda morisca de oro finísimo, puro y resplandeciente, que segun Juan Perez de Moya, valía el peso de *un castellano* y algo más. Covarrubias dice viene del hebreo *zahan*, que significa oro puro y limpio.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

«Habia entonces doblones de oro, y DOBLAS, moneda morisca que llamaban *zahénes*, que aunque tambien eran de oro finísimo; pero no valian tanto como los doblones, por ser de menos peso; el valor de cada una era 450 maravedises.» (PUENTE, *Epítome de la Historia de Don Juan II, libro 3.º, capítulo 3.º*)

Dobladamente. Adverbio de modo. Al doble. ‖ Metáfora. Con doblez, malicia y engaño.

ETIMOLOGÍA. *Doblada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dobladament*.

Dobladilla. Femenino anticuado. Cierto género de juego de naipes antiguo, que principalmente consistía en ir doblando la parada á cada suerte. ‖ A LA DOBLADILLA. Modo adverbial. Al doble ó repetidamente, haciendo alusion al juego de este nombre.

Dobladillo, lla. Adjetivo diminutivo de doblado. ‖ Masculino. Especie de borde que se hace á la ropa en las orillas, doblándola un poco hácia adentro dos veces para coserla. ‖ Hilo fuerte de que ordinariamente se usa para hacer calcetas.

Doblado, da. Adjetivo. El que siendo de pequeña ó mediana estatura, es recio y fuerte de miembros. ‖ Metáfora. Se aplica al que finge y disimula, ocultando y escondiendo en el corazon lo contrario de lo que muestra. ‖ Anticuado. MELLIZO. ‖ Masculino. La medida de la marca del paño; y así se cuenta por DOBLADOS. ‖ TIERRA DOBLADA. La que es desigual ó montuosa.

ETIMOLOGÍA. *Doblar:* catalan, *doblat, da;* francés, *doublé;* italiano, *doppiato*.

Doblador. Masculino anticuado. El que dobla.

ETIMOLOGÍA. *Doblar:* francés, *doubleur*.

Dobladura. Femenino. La parte por donde se ha doblado ó plegado alguna cosa, y tambien la señal que queda por donde se dobló. ‖ El caballo ménos principal de los dos que debía llevar todo hombre de armas á la guerra, el cual servía á falta ó cansancio del otro. ‖ Nombre, ya en desuso, de cierto guisado de carnero. ‖ Anticuado. La duplicacion de una cosa. ‖ Metafórico anticuado. Ficcion ó malicia en las palabras.

ETIMOLOGÍA. *Doblar:* catalan, *dobladura;* francés, *doublure*.

Doblamiento. Masculino. Accion y efecto de doblar.

ETIMOLOGÍA. *Doblar:* catalan antiguo, *doblament;* francés, *doublement*.

Doblar. Activo. Aumentar alguna cosa, haciéndola otro tanto más de lo que era. ‖ Reducir á menor volúmen una cosa flexible, poniendo una parte sobre otra con algun órden. ‖ Torcer ó encorvar alguna cosa. ‖ Metáfora. Inclinar á alguno, inducirle á que piense ó haga lo contrario á su primer intento ú opinion. ‖ En el juego de trucos y billar es hacer que la bola herida por otra se traslade al extremo contrario de donde se hallaba. ‖ Neutro. Tocar las campanas á muerto. Tambien se dice DOBLAR las campanas. ‖ Recíproco metafórico. Ceder á la persuasion ó la fuerza. Usase alguna vez como neutro. ‖ EL CABO. Dejarle atrás navegando. ‖ LA CALLE, LA ESQUINA. Pasar de una calle á otra contigua, situada á la derecha ó á la izquierda. ‖ *Germanía*. Entregarse alguno á la justicia debajo de amistad.

ETIMOLOGÍA. *Duplicar:* catalan, *doblar;* burguiñon, *dôblai;* portugués, *dobrar;* francés, *doubler;* italiano, *doppiare*.

Doblarse. Recíproco. Humillarse. ‖ *Germanía*. Constituirse preso.

Doble. Adjetivo. Lo que contiene dos veces el número, peso ó medida de otra cosa de su especie con que se compara. En los tejidos y otras cosas, lo que tiene más cuerpo que lo sencillo. ‖ Véase LETRA. Fornido y rehecho de miembros. ‖ Metáfora. Simulado, artificioso, nada sincero. ‖ Masculino. DOBLEZ, en el sentido recto y propio. ‖ El toque de campanas por los difuntos. ‖ Mudanza en la danza española, que constaba de tres pasos graves y un quiebro. Se llamaba DOBLE, porque se hacía dos, cuatro y seis veces continuadas. ‖ *Germanía*. El condenado á muerte por justicia. ‖ *Germanía*. El que ayuda á engañar á alguno. ‖ AL DOBLE. Modo adverbial. Dobladamente, otro tanto más.

ETIMOLOGÍA. Griego διπλόος (*diplóos*); latin, *duplex;* italiano, *doppio;* francés, *double*.

Digitized by Google

1. *Psicología.* Término contrario de *simple.*

2. *Liturgia. Fiesta* DOBLE; aquella en que el rito es más solemne que de ordinario. Las hay tambien DOBLES *mayores*, DOBLES *menores* y *semi*-DOBLES.

3. *Aritmética. Razon* DOBLE; aquella en que el antecedente es DOBLE que el consecuente.

4. *Geometría. Punto* DOBLE; aquel en que se cortan las dos ramas de una curva, y que no existe sino en las curvas de tercer grado é inferiores.

5. *Botánica. Flores* DOBLES; aquellas cuyos estambres se han convertido en pétalos, por cuyo motivo se han vuelto estériles; ó las que, á causa de un cultivo muy esmerado, han adquirido mayor número de hojas del que naturalmente deben tener; en cuyo sentido se dice: *rosa* DOBLE, *clavel* DOBLE, una DOBLE *anémona.*

6. *Música. Intervalos* DOBLES; aquellos que exceden de la extension de la *octava* DOBLE; ó, segun otros, los compuestos de intervalos iguales, como la *falsa quinta*, que comprende dos *tercias menores.*

8. *Modismos.* DOBLE se aplica á cosas semejantes que se encuentran en un mismo lugar, ó que hacen las mismas veces; como DOBLE *ventana*, DOBLE *puerta*, DOBLE *forro.*

9. Tambien se emplea con relacion á ciertas cosas, para significar que son más consistentes ó eficaces que los objetos simples de su misma especie; y así decimos: *tinta* DOBLE, *cola* DOBLE.

SINONIMIA. *Doble, duplicado.* Uno dice: este asunto tiene una *doble fase.* Claro es que no puede decirse: tiene una *fase duplicada.*

¿Por qué? Porque esa *doble fase* que ve el entendimiento en el asunto de que se trata, forma una unidad intelectual, un todo ideológico. Nuestra alma no ve dos hechos diferentes, sino un hecho *doble*, una unidad compleja: es decir, dos cosas análogas que constituyen una sola é inseparable relacion, una identidad metafísica. Luégo que esta relacion, esta *doble* unidad desapareciera, desaparecería la *doble fase* del asunto, y desapareciendo la *doble fase* que nuestro entendimiento vió, nuestro entendimiento se quedaría á oscuras; no habría juicio posible, porque nuestra alma caería en la nulidad.

Repetimos, pues, que en la *doble fase* del asunto, nuestro pensamiento no ha visto dos cosas, sino una *doble*, un conjunto lógico, un grupo compuesto de dos ideas, un foco compuesto de dos luces.

Otro dice: puse en *doble* la cuerda. No puede decirse: puse la cuerda en *duplicado.*

¿Por qué? Porque una cuerda no es una cosa separada de la cuerda misma, sino íntimamente unida á ella, tan unida que forma un todo indivisible.

Al cortar la tela, la *doblé*, y así no tuve que hacer dos cortes. No puede decirse: la *dupliqué*, porque esto significaría que había añadido una tela extraña; que había cortado dos telas distintas.

Número veinte *duplicado.* No puede decirse número veinte *doble.* La razon es la misma. Si se dijera número veinte *doble*, se daría á entender que se trataba de dos cifras unidas, amalgamadas, constituyendo un todo íntegro, perfecto, y esto no sería verdad. El número *duplicado* es un número diferente del otro; ambos están completamente separados, y no hay entre ellos más que una relacion aritmética.

Si se borra el número *duplicado*, no se borra el número simple; como si se inutiliza el *duplicado* de un recibo, no se alterará en nada el recibo que se dió primero.

Por el contrario, si se corta el *doblez* de la cuerda que se puso en *doble*, se romperá la cuerda. El objeto pierde su integridad, su sér primitivo. No es una cuerda, sino una cuerda rota, y lo mismo debe decirse de la tela y de todas las cosas que son capaces de ser puestas en *doble.*

En *doble* domina la idea de *unidad.*

En *duplicado*, la idea de separacion, de lejanía.

Se *doblan* los objetos flexibles.

Se *duplican* los documentos.

Lo contrario de *duplicado* es sencillo.

Lo contrario de *doble* es simple.

Doble-aguijon. Masculino. Género de peces de la familia de los esclerodermos.

Doble-andador. Masculino. Sinónimo vulgar de la anfisbena.

Doble-becacina. Femenino. Especie de becada muy corpulenta.

ETIMOLOGÍA. *Doble* y *becazina:* francés, *double-bécassine.*

Doble-boca. Femenino. Nombre vulgar del monodonte labiado.

ETIMOLOGÍA. *Doble* y *boca:* francés, *double-bouche.*

Doble-bulba. Femenino. Nombre vulgar del íris de las Bermudas. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Doble* y *bulba:* francés, *double-bulbe.*

Doble-ceja. Femenino. Especie de curruca de Africa.

Doble-cotidiana. Femenino. Calentura que repite dos veces al dia.

Doble-mano. Masculino. Mecanismo que se adapta á los nuevos órganos ó á una clave y por medio del cual, al bajar una tecla, se hace bajar tambien la de la octava superior.

ETIMOLOGÍA. *Doble* y *mano:* francés, *double-main.*

Doble-mosca. Femenino. Especie de salmon.

Doble-octava. Femenino. *Música.* Intervalo musical compuesto de dos octavas.

Dobleado, da. Adjetivo. Epíteto de ciertos tejidos cuyas flores presentan dos colores.

Doblegable. Adjetivo. Lo que es fácil de torcer, doblar ó manejar.

ETIMOLOGÍA. *Doblegar:* catalan, *doblegable.*

Doblegadizo, za. Adjetivo. Lo que fácilmente se doblega.

ETIMOLOGÍA. *Doblegar:* catalan, *doblegadís, a.*

Doblegado, da. Participio pasivo de doblegar.

ETIMOLOGÍA. *Doblegar:* catalan, *doblegat, da.*

Doblegadura. Femenino anticuado. La parte por donde se dobla alguna cosa.

Doblegamiento. Masculino anticuado. DOBLEZ.

Doblegar. Activo. Doblar ó torcer alguna cosa. ‖ Hacer á alguno que desista de un propósito y se preste á otro. Usase tambien como recíproco en ambas acepciones. ‖ BLANDEAR.

ETIMOLOGÍA. *Doblar*, intensivo: catalan, *doblegar.*

Doblegarse. Recíproco. Sujetarse á alguno.

Doblemente. Adverbio de modo. Con duplicacion. ‖ Con doblez y malicia.

ETIMOLOGÍA. *Doble* y el sufijo adverbial *mente.*

Dobleria. Femenino anticuado. La calidad de ser doble alguna cosa; como las horas canónicas, ó las distribuciones que se dan por ellas. ‖ Anticuado. El derecho que en algunas partes había para que alguno, por ser de más autoridad, llevase doble emolumento que los demás.

Doblero. Masculino. Provincial Aragon. Panecillo pequeño en figura de rosca.

ETIMOLOGÍA. *Doblar.*

Doblescudo ó anteojo. Masculino. Hierba pequeña que echa uno ó más tallos vellosos, delgados, de un pié de altura, con pocas hojas estrechas por la base, de un verde subido y casi ondeadas por las orillas, y muy ásperas y vellosas. Las flores son amarillas, y su fruto consta de vainillas redondas y aplastadas, que se reunen por una orilla, y forman á manera de anteojos.

Doblete. Adjetivo. Lo que es medio entre doble y sencillo. ‖ En el juego de billar es la suerte que se gana por dirigirse la bola, despues de tocar en la tabla ó baranda, al punto que se intenta. ‖ Masculino. Piedra falsa que ordinariamente se hace con dos pedazos de cristal pegados, y remeda al diamante, y tambien, con ciertas tintas, á la esmeralda, al rubí y otras.

ETIMOLOGÍA. *Doble:* catalan, *doblet.*

Doblez. Masculino. La parte que se dobla ó pliega en alguna cosa, y la señal que queda en la parte por donde se dobló. ‖ Metafórico masculino y femenino. La simulacion con que alguno obra, dando á entender lo contrario de lo que siente.

ETIMOLOGÍA. *Doble:* catalan, *doblech.*

Doblilla, ta. Femenino diminutivo de dobla. Moneda de oro que vale veinte reales, ó veintiuno y cuartillo, segun la fecha de su acuñacion.

Doblo. Masculino anticuado. DUPLO. Tiene uso aún en el foro.

Digitized by Google

Doblon. Masculino. Moneda de oro en España, que ha tenido diferente valor, segun los tiempos. Parece que el vulgo llamó así, desde el tiempo de los Reyes Católicos, al excelente fabricado entónces por la primera vez, que tenía el peso de dos castellanos. ‖ DE Á CIENTO. Moneda de oro del peso de cincuenta doblones, que valía cien escudos de oro. ‖ CALESERO. Familiar. SENCILLO. ‖ CENTEN. ‖ DE Á OCHO. Moneda de oro del peso y valor de ocho escudos de oro. ‖ DE Á CUATRO. Moneda de oro del peso y valor de cuatro escudos. ‖ DE ORO. Moneda de oro del peso y valor de dos escudos. ‖ DE VACA. La tripa doblada que hace callo. ‖ SENCILLO. Moneda imaginaria, de valor de sesenta reales. ‖ ESCUPIR DOBLONES. Frase. Hacer ostentacion y jactarse de rico, poderoso y hacendado.

ETIMOLOGÍA. *Doblà:* catalan, *dobló;* francés, *doublon,* tomado de nuestro romance; portugués, *dobrão.*

Doblonada. Femenino. Una cantidad grande de dinero, y se dice así por ponderacion ó jactancia. ‖ ECHAR DOBLONADAS, MILLARADAS, etc. Frase. Ponderar y exagerar las rentas que uno tiene.

Doblura. Femenino anticuado. Doblez, simulacion.

Dobrão. Masculino. Moneda de oro de Portugal cuyo valor ha variado segun los tiempos, pesando en el dia 31 gramas.

ETIMOLOGÍA. *Doblon.*

Dóbulo. Masculino. *Ictiología.* Especie de pescado todo blanco.

ETIMOLOGÍA. *Leucisque* LOBULE de los zoólogos franceses.

Doce. Adjetivo que se aplica al número compuesto de una decena y dos unidades. ‖ En algunas locuciones lo mismo que DUODÉCIMO, como: á DOCE del mes; Cárlos DOCE.

ETIMOLOGÍA. Griego δώδεκα *(dōdeka):* latin, *duŏdĕcim;* italiano, *dodici, dodeci;* portugués, *doze;* francés, *douze;* provenzal y catalan, *dotze.*

Doceañista. Masculino. Partidario de la Constitucion del año doce.

Docena. Femenino. El conjunto de doce cosas de una misma especie. ‖ Peso de doce libras que se usa en Navarra. ‖ METERSE EN DOCENA. Frase que se usa cuando uno se entremete en la conversacion, siendo desigual á las personas que hablan.

ETIMOLOGÍA. *Doce:* italiano, *dozzina;* francés, *douzaine;* portugués, *duzia;* provenzal y catalan, *dotzena;* burguiñon, *dôzaine.*

Docenal. Adjetivo. Lo que se vende por docenas.

Docenario. Masculino anticuado. Número que consta de doce unidades.

Doceno, na. Adjetivo que se aplica al paño ú otro tejido de lana, cuya urdimbre consta de doce centenares de hilos. Úsase como sustantivo en la terminacion masculina por este género de paño. ‖ Adjetivo. DUODÉCIMO.

ETIMOLOGÍA. *Duodécima:* catalan, *dotzé, na;* provenzal, *dozen, dotzen.*

Docente. Adjetivo. El ó lo que enseña, en la primera acepcion de este verbo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏcens, dŏcentis,* participio de presente de *dŏcēre,* enseñar.

Doceñal. Adjetivo anticuado. Lo que es de doce años.

Doceta. Masculino. *Historia eclesiástica.* Nombre de unos herejes que pretendían que Jesucristo sólo había nacido, muerto y resucitado en apariencia.

ETIMOLOGÍA. Griego δοκήτης *(dokētēs),* forma de δοκεῖν *(dokeīn),* creer en apariencias: francés, *docète.* (LITTRÉ.)

Docidia. Femenino. *Botánica.* Planta de agua dulce y de lugares cenagosos.

ETIMOLOGÍA. Griego δοκίδιον *(dokídion),* viga pequeña, diminutivo de δοκίς *(dokís),* viga, por semejanza de forma.

Docientos, tas. Adjetivo plural. DOSCIENTOS.

Dócil. Adjetivo. Suave, blando, apacible, fácil á la enseñanza, obediente. ‖ Se dice del metal, piedra ú otra cosa que se deja labrar con facilidad.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏcēre,* enseñar; *dŏcĭlis,* que aprende fácilmente: italiano, *docile;* francés, *docile;* catalan, *dócil.*

Docilidad. Femenino. Buena disposicion y facilidad para aprender ó hacer cualquiera cosa. ‖ Apacibilidad, suavidad, inclinacion á la obediencia.

ETIMOLOGÍA. *Dócil:* latin, *dŏcĭlĭtas;* catalan, *docilitat;* francés, *docilité;* italiano, *docilità.*

SINONIMIA. *Docilidad, dulzura.* La *docilidad* se diferencia de la *dulzura,* en que la primera tiene su asiento en la voluntad, miéntras que la segunda estriba en el carácter.

La *docilidad* es pasiva: se contenta con someterse.

La *dulzura* es activa: halla sus consuelos en la *docilidad* de la sumision. (GUIZOT.)

Docilísimo, ma. Adjetivo superlativo de dócil.

ETIMOLOGÍA. *Dócil:* catalan, *docilíssim, à.*

Docilizar. Activo. Hacer á uno dócil. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Dócil:* francés, *docilíser.*

Dócilmente. Adverbio de modo. Con docilidad.

ETIMOLOGÍA. *Dócil* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dócilment;* francés, *docilement;* italiano, *docilmente;* latin, *dŏcĭlĭter,* aprendiendo fácilmente.

Docimacista. Masculino. El que se ocupa de docimasia.

Docimasia. Femenino. *Química.* El arte de ensayar los metales y tierras metálicas.

ETIMOLOGÍA. Griego δοκιμασία *(dokimasía),* forma del verbo δοκιμάζειν *(dokimázein),* probar, reconocer: francés, *docimasie.* (LITTRÉ.)

Docimasología. Femenino. *Medicina.* Parte de la obstetricia que trata de las reglas para dirigir el órgano del tacto en los partos.

ETIMOLOGÍA. Griego δοκιμάζειν *(dokimázein),* probar, reconocer, y λόγος, tratado: francés, *docimasologie.* (LANDAIS.)

Docimasológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la docimasología.

ETIMOLOGÍA. *Docimasología:* francés, *docimasalogique.*

Docimástica. DOCIMASIA.

Docimástico, ca. Adjetivo. Concerniente á la docimasia.

ETIMOLOGÍA. *Docimasia:* griego δοκιμαστικός *(dokimastikós):* francés, *docimastique.* (LITTRÉ.)

Docimeno, na. Adjetivo. Epíteto de una variedad de mármol que se explotaba en la antigua Docimia.

Docitas. Sustantivo y adjetivo plural. *Historia eclesiástica.* Sectarios del siglo II, partidarios de Marcion, los cuales sostenían que Jesucristo había nacido muerto, cuyo hecho implica que la resurreccion no pasará de ser una simple apariencia.

ETIMOLOGÍA. *Marcion.*

Dóclea. Femenino. *Ictiología.* Nombre de la araña de mar. (LANDAIS.)

Docmáico. Adjetivo. Lo perteneciente al pié de verso llamado dóquimo.

ETIMOLOGÍA. Griego δοχμαϊκός *(dochmaïkós):* latin, *dochmiăcus;* francés, *dochmaïque.*

Docóforo. Masculino. Género de insectos que viven en todas las aves, ménos en las gallináceas y palomas. (MARTY Y CABALLERO.)

Doctamente. Adverbio de modo. Con erudicion y doctrina.

ETIMOLOGÍA. *Docta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *doctament;* francés, *doctement;* italiano, *dottamente;* latin, *doctè.*

Doctífico, ca. Adjetivo familiar. Calificacion burlesca de las personas ó corporaciones dedicadas á enseñar ó ilustrar.

ETIMOLOGÍA. Latin *doctĭfĭcus;* de *doctus,* docto, y *facĕre,* hacer: *ardor* DOCTÍFICUS, afan por aprender. (CAPELA.)

Doctíloco, ca. DOCTÍLOCUO.

Doctílocuo, cua. Adjetivo. Que habla con locuacidad.

ETIMOLOGÍA. Latin *doctĭlŏquus;* de *doctus,* docto, y *lŏqui,* hablar.

Doctísimamente. Adverbio modal superlativo de doctamente. En términos doctísimos.

ETIMOLOGÍA. *Doctísima* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *doctíssiment;* latin, *doctĭssĭmè.*

Doctísimo, ma. Adjetivo superlativo de docto.

ETIMOLOGÍA. *Docto:* catalan, *doctíssim, à;* francés, *doctissime,* en sentido burlesco; italiano, *dottissimo;* latin, *doctĭssĭmus.*

Docto, ta. Adjetivo. El que en fuerza de sus estudios ha adquirido más conocimientos que los comunes y ordinarios.

ETIMOLOGÍA. Latin *doctus,* enseñado, participio pasivo de *dŏcēre,* ense-

Digitized by Google

ñar; DOCERE *mercede pueros litteras*, enseñar á leer á los niños por salario, en Ciceron: catalan, *docte, a;* francés, *docte;* italiano, *dotto*.

SINONIMIA. *Artículo primero*. DOCTO, DOCTOR. Es *docto* el que ha aprendido mucho.

Es *doctor* el que ha tomado la investidura.

El *docto* tiene ciencia.

El *doctor* tiene por lo ménos una borla.

No es cosa muy rara hallar hombres *doctos* que no son *doctores*, y hallar *doctores* que no son hombres *doctos*.

Más de un hombre científico necesita la borla para dar á entender que tiene ciencia, como cierto pintor tuvo que escribir al pié de su pintura el nombre y apellido del personaje que había retratado, porque de otro modo nadie hubiera caido en que era él. De estos ahuecados y vacíos doctores ha dicho Iglesias:

¿Veis aquel señor graduado,
Roja borla, blanco guante,
Que *nemine discrepante*
Fué en Salamanca aprobado?
Pues con su borla, su grado,
Cátedra, renta y dinero,
Es un grande majadero.

Artículo segundo. DOCTO, SABIO, ERUDITO. *Docto* es el hombre que ha aprendido mucha doctrina.

Sabio es el que la tiene, no sólo por estudio, sino por propia observacion y por propio talento.

Erudito es el que reune una gran variedad de noticias; pero sin encadenamiento filosófico: esto es, sin sistema.

La tarea del *docto* consiste en aprender.

La tarea del *sabio* consiste en ordenar.

La tarea del *erudito*, en averiguar y leer.

El *docto* entiende un libro.

El *sabio* lo demuestra.

El *erudito* ve el título, el autor, la edicion y la fecha.

El *docto* enseña.

El *sabio* escribe.

El *erudito* cita.

El *erudito* ve el hecho.

El *docto* ve la serie.

El *sabio* comprende la razon de la serie y del hecho.

Lo contrario de *docto* es indocto.

Lo contrario de *sabio*, ignorante.

Lo contrario de *erudito*, rudo.

Doctor, ra. Masculino y femenino. La persona que ha recibido el último y preeminente grado académico que confiere una universidad ú otro establecimiento autorizado para ello. ‖ El que enseña alguna ciencia ó arte. ‖ Título que da la Iglesia con particularidad á algunos santos, que con mayor profundidad de doctrina defendieron nuestra santa religion, ó enseñaron lo perteneciente á ella. ‖ Se llama vulgarmente así el médico, aunque no tenga el grado.

ETIMOLOGÍA. *Docto:* latin, *doctor, doctōris*, maestro, preceptor; catalan, *doctor;* francés, *docteur;* italiano, *dottore*.

Doctora. Femenino. La mujer del doctor. ‖ La del médico. ‖ Familiar. La que blasona de sabia y entendida.

ETIMOLOGÍA. *Doctor:* catalan, *doctora;* francés, *doctoresse;* italiano, *dottora;* latin, *doctrix, doctrīcis*, la maestra, en Apuleyo.

Doctoracion. Femenino. Accion y resultado de doctorar. ‖ Conjunto de los actos necesarios para recibir el grado de doctor.

ETIMOLOGÍA. *Doctorar:* francés, *doctorerie*.

Doctorado. Masculino. El grado y funciones de doctor. ‖ Participio pasivo de doctorar.

ETIMOLOGÍA. *Doctor:* francés y catalan, *doctorat*.

Doctoral. Adjetivo. Lo tocante y perteneciente al doctor. ‖ Se dice de la canongía á que va anexo el cargo de dirigir los negocios litigiosos del cabildo en las catedrales, y no puede recaer sino en quien esté graduado en derecho canónico por universidad aprobada. ‖ Se aplica al canónigo que obtiene la canongía DOCTORAL. Usase tambien como sustantivo masculino y femenino.

ETIMOLOGÍA. *Doctor:* catalan, *doctoral;* francés, *doctoral, ale;* italiano, *dottorale*.

Doctoralmente. Adverbio de modo. De una manera doctoral.

ETIMOLOGÍA. *Doctoral* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *doctoralement*.

Doctoramiento. Masculino. El acto ó efecto de doctorarse.

ETIMOLOGÍA. *Doctorar:* catalan, *doctoramen*t.

Doctorando. Masculino. El que está próximo á recibir la borla y grado de doctor.

Doctorar. Activo. Graduar de doctor á alguno en una universidad.

ETIMOLOGÍA. *Doctor*. El francés tiene *doctorifier*, en sentido burlesco.

Doctorcillo, ito. Masculino diminutivo de doctor.

ETIMOLOGÍA. *Doctor:* catalan, *doctoret;* italiano, *dottorello*.

Doctrina. Femenino. Enseñanza que se da para instruccion de alguno. ‖ Ciencia ó sabiduría. ‖ La opinion de alguno ó algunos autores en cualquiera materia. ‖ La plática que se hace al pueblo explicándole la doctrina cristiana. ‖ El concurso de gente que con los predicadores sale en procesion por las calles hasta el paraje en que se ha de hacer la plática; y así se dice: por tal parte ó calle pasa la DOCTRINA, etc. ‖ En Indias, el curato colativo, servido por regulares. ‖ El pueblo de indios nuevamente reducido á la religion, cuando todavía no se ha establecido en él parroquialidad ó curato. ‖ CRISTIANA. La que debe saber el cristiano por razon de su profesion. ‖ COMUN. La opinion que comunmente llevan los más de los autores que han escrito sobre alguna materia. ‖ BEBER LA DOCTRINA Ó EL ESPÍRITU Á ALGUNO. Frase metafórica. Aprender la doctrina de otro con tal perfeccion, y seguir con tal propiedad sus costumbres y estilo, que los dos parezcan uno mismo. ‖ DERRAMAR DOCTRINA. Frase metafórica. Enseñarla, extenderla, predicarla á muchas gentes y en diversas partes.

ETIMOLOGÍA. *Docto:* latin, *doctrīna*, enseñanza, ciencia, erudicion; catalan, *doctrina;* francés, *doctrine;* italiano, *dottrina*. *Doctrina* significa sistema, en san Jerónimo; y sistema de conducta ó proceder, en Cornelio Nepote.

Doctrinado, da. Participio pasivo de doctrinar.

Doctrinador, ra. Masculino y femenino. El que doctrina y enseña.

Doctrinal. Adjetivo. Lo perteneciente á la doctrina. ‖ Masculino. El libro que contiene reglas y preceptos.

ETIMOLOGÍA. *Doctrina:* catalan, *doctrinal;* francés, *doctrinal, ale;* latin, *doctrīnālis*, lo perteneciente á la ciencia: DOCTRINALIS *philosophia*, ciencias abstractas, en san Isidoro; DOCTRINALIS *mathematica*, matemáticas puras, en Cassiodoro.

Doctrinante. Participio activo de doctrinar. El que doctrina ó enseña.

Doctrinanza. Femenino anticuado. Literatura ó ciencia.

Doctrinar. Activo. Enseñar, dar instruccion á alguno.

Doctrinariamente. Adverbio de modo. De una manera doctrinaria.

ETIMOLOGÍA. *Doctrinaria* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *doctrinairement*.

Doctrinario, ria. Sustantivo y adjetivo. Partidario de una doctrina. ‖ Pedante.

ETIMOLOGÍA. *Doctrina:* francés, *doctrinaire*.

Doctrinarismo. Masculino. Sistema político de los doctrinarios.

ETIMOLOGÍA. *Doctrinar:* francés, *doctrinarisme*.

Doctrinarito, ta. Masculino y femenino americano. El niño ó niña recien convertidos y agregados á una doctrina.

Doctrinero. Masculino. El que explica la doctrina cristiana. Llámase así comunmente el que va con los misioneros para hacer las doctrinas. ‖ El párroco regular que tiene á su cargo algun curato ó doctrina de indios.

ETIMOLOGÍA. *Doctrina:* catalan, *doctriner*.

Doctrino. Masculino. El niño huérfano que se recoge en algun colegio con el fin de criarle y educarle hasta que esté en edad de ponerle á oficio.

ETIMOLOGÍA. *Doctrina*, porque el objeto principal era enseñarle la doctrina cristiana.

Documentado, da. Adjetivo. Acompañado de documento. ‖ Participio pasivo de documentar.

Documental. Adjetivo. Lo que se funda en documentos ó se refiere á ellos.

Documentalmente. Adverbio de modo. Con documentos.

Digitized by Google

Etimología. *Documental* y el sufijo adverbial *mente*.

Documentar. Activo. Probar, por justificar, etc.

Etimología. *Documento*.

Documento. Masculino. La instruccion que se da á alguno en cualquiera materia, y particularmente el aviso y consejo para apartarle de obrar mal. ‖ La escritura, instrumento ú otro papel autorizado, segun los casos, con que se prueba, acredita ó hace constar alguna cosa.

Etimología. Latin *dŏcŭmēntum*, doctrina, modelo, ejemplar; de *dŏcēre*, instruir: italiano y portugués, *documento;* francés y catalan, *document*.

Dodecacorde. Masculino. *Música*. Sistema de música en virtud del cual se añaden otros cuatro tonos á los ocho que existían en el cántico eclesiástico romano.

Etimología. *Dodécada* y *cuerda:* francés, *dodécacorde*.

Dodécada. Femenino. Grupo de doce personas ó de doce cosas.

Etimología. Griego δώδεκα *(dōdeka)*, doce: francés, *dodécade*.

Dodecadáctylon. Masculino. Nombre griego del intestino duodeno, que tiene unos doce dedos de largo.

Etimología. Griego δώδεκα *(dōdeka)*, doce, y δάκτυλος *(dáktylos)*, dedo: francés, *dodécadactylon*.

Dodecaédrico, ca. Adjetivo. Que tiene relaciones con el dodecáedro.

Etimología. *Dodecáedro:* francés, *dodécaédrique*.

Dodecáedro. Masculino. *Geometría*. Cuerpo regular terminado por doce pentágonos iguales.

Etimología. Griego δωδεκάεδρος *(dōdekáedros);* de *dōdeka*, doce, y *édra*, cara: latin, *dōdĕcaĕdron*, uno de los cinco cuerpos regulares que consta de doce pentágonos iguales; francés, *dodécaèdre;* italiano, *dodecaedro*.

Dodecafármaco. Adjetivo. *Farmacia*. Epíteto de los medicamentos compuestos de doce sustancias.

Etimología. Griego *dōdeka*, doce, y *fármaco*.

Dodecáfido, da. Adjetivo. *Botánica*. Dividido en doce segmentos.

Etimología. Vocablo híbrido; del griego *dōdeka*, doce, y del latin *findĕre*, hender: francés, *dodécafide*.

Dodecaginea. Femenino. *Botánica*. Seccion de plantas que tienen doce pistilos.

Etimología. Griego *dōdeka*, doce, y *gynē*, hembra, pistilo; francés, *dodecagynie*. (Littré.)

Dodecaginia. Femenino. Dodecagínea.

Dodecágono, na. Adjetivo. *Geometría*. Se aplica al polígono de doce lados. Se usa como sustantivo en la terminacion masculina.

Etimología. Griego δωδεκάγωνος *(dōdekagōnos);* de *dōdeka*, doce, y *gōnos*, ángulo: francés, *dodécagone;* italiano, *dodecagono*.

Dodecandria. Femenino. *Botánica*. Clase de plantas hermafroditas que tienen de doce á diecinueve estambres.

Etimología. Griego *dōdeka*, doce, y *ánēr*, macho, estambre: francés, *dodécandrie*. (Littré.)

Dodecándrico, ca. Adjetivo. *Botánica*. Concerniente á la dodecandria.

Dodecánomo, ma. Adjetivo. *Mineralogía*. Propiedad mineralógica por doce leyes de decrescencia.

Etimología. Griego *dōdeka*, doce, y *nómos*, ley: francés, *dodécanome*. (Littré.)

Dodecapartido, da. Adjetivo. *Botánica*. Dividido en doce partes, hablando de plantas.

Etimología. Griego *dōdeka*, doce, y *partido*.

Dodecapétalo, la. Adjetivo. *Botánica*. Provisto de doce pétalos.

Etimología. Griego *dōdeka*, doce; y *pétalo:* francés, *dodecapétale*. (Littré.)

Dodecástilo, la. Adjetivo. *Arquitectura*. Llámase templo dodecástilo al que tiene doce columnas bajo el fronton.

Etimología. Griego δωδέκατος *(dōdékatos)*, doceno, y *stylos*, columna: francés, *dodecastyle*. (Littré.)

Dodecatemoria. Femenino. Dozava parte de un círculo. ‖ Cada uno de los doce signos del zodiaco.

Etimología. Griego δωδεκατημόριον *(dōdekatēmórion);* de *dōdékatos*, doceno, y *mórion* (μόριον), parte: francés, *dodécatémorie*. (Littré.)—La astronomía antigua dió el nombre de *dodecatemoria* á los treinta y dos grados de que se compone cada signo del zodiaco.

Dodecateon. Masculino. *Farmacia antigua*. Medicamento compuesto de doce plantas.

Etimología. Griego *dōdeka*, doce, y *Theós*, Dios: latin, *dōdĕcatĕon*, hierba llamada de los doce dioses. (Plinio.)

Dodécuplo, pla. Adjetivo. Doce veces mayor.

Etimología. Vocablo híbrido; del griego *dōdeka*, doce, y del latin *plexus*, pliegue.

Dodona. Femenino. *Mitología*. Ciudad de Epiro, cerca de la que había un bosque consagrado á Júpiter *Dodoneo*, donde las encinas dictaban los oráculos. ‖ Diosa de la bellota. ‖ Nombre de una ninfa y de una ciudad.

Dodoneo. Masculino. *Mitología*. Sobrenombre de Júpiter, tomado del culto que se le tributaba en *Dodona*.

Etimología. *Dodona*.

Dodónides. Femenino plural. *Mitología*. Ninfas y nodrizas de Baco, que son las mismas Atlántides. ‖ Mujeres que daban los oráculos en *Dodona*.

Etimología. *Dodona*.

Dodrantal. Adjetivo. Que tiene nueve pulgadas de longitud.

Etimología. *Dodrante:* latin, *dodrantālis*. (Columela.)

Dodrantario, ria. Adjetivo. Concerniente al dodrante.

Etimología. *Dodrante:* latin, *dōdrantārĭus*.

Dodrante. Masculino. Las nueve partes ú onzas de las doce de que constaba el as entre los romanos; y como hacían tambien doce partes de toda herencia, las tres cuartas partes se explicaban con el mismo nombre.

Etimología. Latin *dōdrans*, *dōdrantis*, peso de nueve onzas; del prefijo *de* y *quadrans*, *quadrantis*, la cuarta parte del as romano, ó sea tres onzas. (Etimologistas latinos.)—«Adoptó y prohijó en su testamento, y hizo heredéro en el dodrante (que son las nueve partes de doce de la hacienda) á Octávio César, su sobrino.» (Pedro Mexía, *Historia imperial, Vida de Julio César, capítulo 4.°*)

Dof. Masculino. Instrumento de música de los turcos, que tiene la figura de un pandero.

Dogal. Masculino. Cuerda ó soga de la cual con un nudo se forma un lazo para atar las caballerías por el cuello; y tambien se llama así la que sirve para arrastrar y ahorcar á los reos, ó para algun otro suplicio. ‖ Estar con el dogal á la garganta ó al cuello. Frase metafórica. Hallarse en un grande apuro, sin saber cómo salir de él.

Etimología. *Dogo*.—El primer *dogal* debió ser la cuerda con que se ataba al perro *dogo:* catalan, *dogal*.

Dogma. Masculino. La proposicion que se asienta por firme y cierta, y como principio innegable en alguna ciencia; más comunmente se entiende por este nombre la verdad revelada por Dios, declarada y propuesta por la Iglesia para nuestra creencia, y áun suele llamarse así á los fundamentos ó puntos capitales de todo sistema, ciencia, doctrina y religion.

Etimología. Griego δόγμα *(dógma)*, pensamiento, sentencia, doctrina, opinion; de *dokeīn*, enseñar: latin, *dogma*, principio, máxima; italiano y catalan, *dogma;* francés, *dogme*.

Dogmáticamente. Adverbio de modo. Conforme al dogma ó á los dogmas. ‖ Afectando magisterio, autoridad.

Etimología. *Dogmática* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *dogmatiquement;* italiano, *dogmaticamente*.

Dogmático, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á los dogmas de la religion. Llámase tambien así el autor que trata de los dogmas. ‖ El filósofo que, persuadido de que las cosas no son por su naturaleza incomprensibles, y que se puede llegar á conocer la verdad, asienta principios ciertos, ó que él tiene por tales.

Etimología. *Dogma:* griego, δογματικὸς *(dogmatikòs);* latin, *dogmăticus;* italiano, *dogmatico;* francés, *dogmatique;* catalan, *dogmátich, ca*.

Dogmatismo. Masculino. El conjunto de todo lo que es dogmático en religion, ó de las proposiciones que se tienen por principios innegables en una ciencia. ‖ La presuncion de los que quieren que su doctrina ó sus aseveraciones sean tenidas por verdades inconcusas.

Etimología. *Dogmatista:* francés, *dogmatisme;* italiano, *dogmatismo*.

Dogmatista. Masculino. El que enseña ó introduce nuevas opiniones, enseñándolas como dogmas, contra la verdad de la religion católica.

Digitized by Google

Etimología. *Dogma:* latin de san Jerónimo, *dogmātistes;* italiano, *dogmatista;* francés, *dogmatiste.*

Dogmatizado, da. Participio pasivo de dogmatizar.

Etimología. *Dogmatizar:* bajo latin, *dogmātizātus;* italiano, *dogmatizzato;* francés, *dogmatisé;* catalan antiguo, *dogmatistat, da;* moderno, *dogmatisat, da.*

Dogmatizador. Masculino. Dogmatizante.

Dogmatizante. Participio activo de dogmatizar. ‖ El que dogmatiza.

Dogmatizar. Activo. Enseñar dogmas falsos y opuestos á nuestra católica religion.

Etimología. *Dogma:* latin de san Agustin, *dogmātizāre;* italiano, *dogmatizzare;* francés, *dogmatiser:* catalan antiguo, *dogmatistar;* moderno, *dogmatisar.*

Dogo. Masculino. Alano ó perro de presa. ‖ Perro casero, pequeño de cuerpo, y en lo demás muy parecido á los dogos grandes.

Etimología. Inglés *dog*, perro: italiano, *dogo;* francés, *dogue.* Esto demuestra que no es la metátesis de *godo*, como se ha creido por algunos autores.

Dogre. Masculino. Pequeña embarcacion de cubierta, que se usa en los mares del Norte.

Etimología. Holandés *dogger;* francés, *dogre;* catalan, *doguer.*

Dola? Contraccion anticuada de do ella, que equivale á dónde esta ella?

Dolabella (Publio). Proconsul romano que vivía en tiempo de Tiberio, y fué encargado por éste para que terminara la guerra contra el numida Facfarinas. Llevó á cabo la empresa con el mayor éxito, venciendo á su enemigo, que murió en una de las batallas que se dieron. Tiberio, sin embargo, no quiso concederle los honores del triunfo que había solicitado.

Dolabella (Publio Cornelio). Tribuno y despues cónsul romano, yerno de Ciceron, que murió el año 44 ántes de Jesucristo. Fué gobernador de Siria y abrazó el partido de César, perdiendo su gobierno cuando éste fué asesinado. Persiguió á los matadores del dictador. Acudió luégo á Siria á combatir á Casio; éste le obligó á encerrarse en Laodicea, que fué tomada, y Dolabella se dió la muerte cuando áun no contaba 30 años de edad.

Dolabriforme. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la forma de un dolabro.

Etimología. Latin *dŏlābra*, la azuela, y *forma:* francés, *dolabriforme.*

Dolabro. Masculino. Especie de cuchillo empleado antiguamente en los sacrificios.

Etimología. Latin *dŏlābra*, la azuela; francés, *dolabre.*

Doladera. Adjetivo que se aplica á la segur ó instrumento de acero con que los toneleros ó candioteros labran sus vasijas.

Doladizo. Masculino. Obra de talla ó escultura.

Dolado, da. Participio pasivo de dolar.

Etimología. *Dolar:* latin, *dŏlātus*, participio pasivo de *dŏlāre;* catalan, *dolat, da;* francés, *dolé.*

Dolador. Masculino. El artífice que dola madera ó piedra.

Etimología. *Dolar:* latin de las glosas, *dŏlātor*, el carpintero.

Doladura. Femenino. La viruta que se saca de la madera acepillándola.

Etimología. *Dolar:* latin, *dŏlāmen*, en Apuleyo; *dŏlātio*, en san Agustin.

Dolage. Masculino. Dolaje.

Dolaje. Masculino. En la vinatería de la Andalucía baja, lo que consume la madera de duelas, que es la materia de que se hacen las botas, por lo cual se llama bota de dolaje aquella que señalan los factores para reemplazar ó rehenchir las faltas de mosto ó vino que ha consumido la madera de las demás botas.

Etimología. *Dolar:* francés, *dolage.*

Dolamas. Femenino plural. Dolames.

Dolames. Masculino plural. Ajes ó enfermedades ocultas que suelen tener las caballerías.

Dolar. Activo. Labrar la madera ó la piedra acepillándola ó desbastándola hasta pulirla.

Etimología. Latin *dŏlāre*, alisar, pulir, en Ciceron; síncopa de *dŏlābrāre*, forma verbal de *dŏlābra*, la azuela, como lo demuestra el adjetivo *dŏlābrātus*, desbastado con la azuela: catalan, *dolar;* francés, *doler.*

Dolaspiste. Masculino. *Zoología.* Serpiente armada de placas y provista de colmillos venenosos.

Dolce. Adverbio. *Música.* Expresion italiana con que se indica que el trozo sobre que está colocada se ejecute con expresion y dulzura.

Etimología. Italiano *dolce*, que se pronuncia *dolche*, dulce: francés, *dolce.*

Dolce (Ludovico). Poeta italiano que nació en Venecia en 1508 y murió en 1566. Cultivó todos los géneros de poesía, y se conservan de él: traducciones de la *Vida de Apolonio;* historias de *Zonaras;* de *Nicetas Choniates;* de *Nicéforo Grégoras;* de los *Discursos* de Ciceron; y en verso las *Metamórfosis* de Ovidio, obras de Horacio; ocho tragedias traducidas ó imitadas de Eurípides y Séneca; *Observaciones sobre la lengua italiana*, etc.

Dolce ó Dolci (Cárlos). Pintor florentino, que nació en 1616 y murió en 1686. La mayor parte de los asuntos que trató son de historia sagrada, siendo notables por la sencillez y la expresion verdadera y conmovedora. Nadie le aventajó en la suavidad y armonía del colorido, dulzura del pincel y habilidad en preparar las tintas, si bien frecuentemente es amanerado y cae en el falso sentimentalismo. Es el pintor favorito de los ingleses. Son notables sus *Sacras Familias* y escenas de la *Pasion*, citándose tambien de él *san Antonio*, la *Concepcion de la Vírgen* y la *Poesía* que existen en el palacio Corsini de Roma; *santa Cecilia; Jesucristo bendiciendo el pan y el vino*, y *Herodías llevando la cabeza del Bautista*, en la galería de Dresde, y *Cristo en el monte de las Olivas*, en el museo del Louvre.

Dolencia. Femenino. Indisposicion, achaque ó enfermedad. ‖ Metáfora anticuada. Dolo. ‖ Anticuado. Infamia ó deshonra. ‖ Dolencia larga y muerte encima. Refran que explica que á enfermedad larga sigue por lo comun la muerte. ‖ En dolencias. Modo adverbial anticuado que se aplicaba á los dias de la Semana Santa; y así se decía, miércoles en dolencias, viérnes en dolencias. ‖ Poner dolencia en alguna cosa. Frase anticuada. Censurarla, motejarla.

Etimología. *Doliente:* latin, *dŏlentĭa;* italiano, *dolenza, doglienza;* francés, *doléance*, forma del antiguo *doléant*, doliente; provenzal, *dolensa, dolentia;* catalan, *doléncia.*

Doler. Neutro. Padecer cualquiera parte del cuerpo, mediante alguna causa interior ó exterior, como doler la cabeza, ojos, manos, etc. ‖ Causar repugnancia ó sentimiento el hacer alguna cosa ó pasar por ella. ‖ Recíproco. Arrepentirse de haber hecho alguna cosa y tomar pesar de ello. ‖ Pesarle á alguno de no poder hacer lo que quisiera ó de algun defecto natural, aunque no sea por culpa suya, ni esté en su mano remediarlo. ‖ Compadecerse del mal que otro padece. ‖ Quejarse y explicar el dolor. ‖ A quien le duele le duele. Expresion para denotar que, por mucha parte que se tome en los males ó cuidados de otro, nunca es tanta como la de aquel que los tiene ó padece.

Etimología. *Dolor:* latin, *dŏlēre;* italiano, *dolere;* francés del siglo x, *dolreier;* xii, *dueiller;* moderno, *douloir;* provenzal, *doler;* catalan, *dóldrer, dóldrerse;* Berry, *se doler, se douler;* portugués, *doer.*

Dolerita. Femenino. *Mineralogía.* Especie de roca granitiforme que se encuentra en terrenos volcánicos.

Etimología. Griego δολερός *(dolerós)*, engañoso, aludiendo á la semejanza que tienen estas rocas con el diorito; francés, *dolérite, dolérine.*

Dolerítico, ca. Adjetivo. *Mineralogía.* Que contiene dolerita.

Dolero. Masculino. *Entomología.* Género de insectos himenópteros.

Etimología. *Dolerita.*

Dolerse. Recíproco. Sentir pesar de haber hecho alguna cosa. ‖ Metáfora. Tener sentimiento de no poder hacer una cosa. ‖ Sentir ó tener pena por algun defecto natural. ‖ Compadecerse de alguno. ‖ Quejarse, expresar el dolor.

Dolet ó doleto. Masculino. Sulfato de hierro calcinado y de peróxido de hierro.

Etimología. Francés, *dolet.* (Littré.)

Dolet (Etienne). Filólogo y literato que nació en Orleans en 1509 y

Digitized by Google

murió en 1546. Fué secretario de legacion en Venecia y se dedicó exclusivamente al estudio de la lengua latina. Enemigo del Parlamento, que á su vez le hizo guerra implacable; creándose nuevas enemistades en Lyon, donde había hallado generosa hospitalidad; estableciendo en aquella ciudad una imprenta, donde se dieron á luz sus obras, cada vez más agresivas; dejándose llevar de su carácter satírico y mordaz, ni áun la proteccion de Francisco I pudo evitar su perdicion. Esa misma proteccion fué un obstáculo magno, dada la oposicion de la Sorbona, y muchos libros suyos fueron quemados como favorables á las ideas y opiniones nuevas en 1543. DOLET se irritó más y más, no conoció límites en su exaltacion y fué víctima de su propio fanatismo. Un decreto condenó al desgraciado impresor, *el gran Ciceroniano*, como él se llamaba, á ser quemado vivo, y la ejecucion se verificó el 3 de Agosto de 1546 en la plaza Maubert de Paris. Entre las obras de este ilustre sabio, debemos citar: *Commentariorum linguæ latinæ libri duo;* la *Manière de bien traduire d'une langue en autre; De imitatione Ciceronianâ; Brief discours de la république française;* el *Second eufer* d'E. Dolet, y otras, de las cuales se han reimpreso algunas en nuestros dias. Tambien escribió algunas traducciones de Platon y Ciceron.

Dolicaon. Masculino. *Entomología.* Insecto coleóptero pentámero del Mediodía de Europa.

ETIMOLOGÍA. Griego δολιχός *(dolichós)*, largo.

Dólico. Masculino. *Botánica.* Género de plantas faseoláceas. ‖ *Zoología.* Especie de escarabajo.

ETIMOLOGÍA. Griego *dolichós*, largo.

Dolicocéfalo, la. Adjetivo. *Antropología.* RAZAS DOLICOCÉFALAS; razas que presentan un cráneo óvalo, visto por la parte superior. Los neocaledonios son DOLICOCÉFALOS, á causa de la estrechez de los diámetros laterales. (BOURGAREL.)

ETIMOLOGÍA. Griego *dolichós*, largo, y *képhalē*, cabeza: francés, *dolichocéphale*. (LITTRÉ.)

Dolicócero, ra. Adjetivo. *Zoología.* De antenas largas.

ETIMOLOGÍA. Griego *dolichós*, largo, y *kéras*, cuerno: francés, *dolichocère*. (LITTRÉ.)

Dolicódero, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene el cuello largo.

ETIMOLOGÍA. Griego *dolichós*, largo, y *dérē*, cuello: francés, *dolichodère*. (LITTRÉ.)

Dolicódromo. Masculino. *Antigüedades.* Lugar destinado antiguamente para carreras muy largas, ya de hombres, ya de caballos. ‖ Cada uno de los hombres que corrían en competencia en el lugar del mismo nombre.

ETIMOLOGÍA. Griego *dolichós*, largo, y *drómos*, carrera.

Dolicolito. Masculino. *Ictiología.* Nombre dado por los naturalistas á las vértebras fósiles de los pescados.

ETIMOLOGÍA. Griego *dolichós*, largo, y *líthos*, piedra: francés, *dolicholithe*. (LITTRÉ.)

Dolicópodo, da. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene largos los piés y las piernas.

ETIMOLOGÍA. Griego *dolichós*, largo, y *poūs*, pié: francés, *dolichopode*. (LITTRÉ.)

Dolicote. Masculino. Especie de liebre grande de América.

Dolido. Masculino anticuado. Dolor, lástima, compasion.

Doliente. Participio activo de doler. El que se duele, ó lo que duele. ‖ Masculino y femenino. ENFERMO, MA. ‖ Metafórico anticuado. Se aplica al tiempo, estacion ó lugar en que se padecen enfermedades. ‖ Provincial Andalucía. Cualquiera de las personas que presiden un duelo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏlens*, *dŏlentis*, forma adjetiva de *dŏlēre*, doler: catalan, *dolent, a;* normando, *douillant;* francés del siglo X, *doleant;* XII, *dolant;* moderno, *dolent, ente;* italiano; *dolente*.

SINONIMIA. *Doliente, dolorido, doloroso. Doliente* es lo que se lastima, lo que se querella.

Dolorido, lo que manifiesta dolor.

Doloroso, lo que nos hace sentir ese dolor.

Lo *doliente* nos llama la atencion.

Lo *dolorido* nos mueve á lástima.

Lo *doloroso* nos hace llorar.

Más de una mujer nos habla con acento *doliente*, y nos pone rostro *dolorido* para hacerse la *dolorosa*. ¡Ah! Estos achaques vienen de fuera.

Dolientemente. Adverbio de modo anticuado. DOLOROSAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Doliente* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dolentament*, malvadamente; francés, *dolemment*, italiano, *dogliosamente;* latin, *dŏlēnter*.

Doliman. Masculino. Vestido en forma de túnica, abierto y abotonado en su parte superior, que llegaba hasta los piés, y cuyas mangas estrechas se abotonaban en el puño.

ETIMOLOGÍA. *Dorman.*

Doliola. Femenino. *Zoología.* Articulacion cilíndrica de los encrinos fósiles. ‖ Especie de moluscos del Mediterráneo, de cuerpo gelatinoso, sin vísceras, y que afecta la figura de un barril sin fondo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏlĭŏlum*, diminutivo de *dŏlĭum*, cuba ó tinaja; francés, *doliole*. (LITTRÉ.)

Doliolóido, da. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene ó afecta la forma de una doliola.

ETIMOLOGÍA. *Doliola* y el griego *eīdos*, forma; vocablo híbrido.

Dolion. Masculino. Medida de capacidad que usaban los romanos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏlĭum*, cuba.

Doliosamente. Adverbio de modo anticuado. DOLOROSAMENTE.

Dolioso, sa. Adjetivo anticuado. DOLORIDO, por afligido, etc.

Dolivar (JUAN). Grabador español, que nació en Zaragoza en 1641 y murió en Paris en 1701, donde se había establecido. Trabajó en las obras siguientes: *Las pequeñas conquistas de Luis* XIV; *Ceremonias fúnebres de los grandes de la corte; Estrangulacion del gran visir, de Aigremont.*

Dolmen. Masculino. *Antigüedades.* Monumento druídico ó céltico, formado de una piedra muy grande, sobrepuesta en otras dos colocadas perpendicularmente.

ETIMOLOGÍA. Céltico *tolmen*, mesa de piedra; de *tol*, mesa, y *men*, piedra: francés, *dolmen*, *dolmin*. (LITTRÉ.)

Marty y Caballero trae DOLMAN, en vez de DOLMEN, que es la forma verdadera y correcta de la voz del artículo, la conforme con su etimología y la que aparece en los autores. El DOLMEN, de orígen céltico, significa *tabla ó mesa de piedra*: es un monumento druídico, compuesto de tres á quince piedras, de un metro á uno y treinta centímetros de alto, hincadas en tierra verticalmente, y sustentando otra en forma de mesa, un tanto inclinada, que servía para los sacrificios y facilitaba que corriese la sangre. Los DOLMENES se llaman tambien *piedras elevadas, mesas de las hadas, del diablo, de César*, de cuyos calificativos hay muchos ejemplos en los autores.

Dolmon. Masculino. Especie de coche cuya parte superior se abre en dos mitades, presentando alguna analogía con nuestras carretelas.

Dolo. Masculino. Engaño, fraude, simulacion. ‖ *Forense.* En los delitos, la plena deliberacion y advertencia; en los contratos y otras acciones, la intencion astuta y maliciosa con que se ejecutan. Llámase DOLO malo cuando se dirige contra el justo derecho de un tercero; á diferencia del DOLO bueno, que es aquella sagaz precaucion con que cada uno debe defender el suyo. ‖ PONER DOLO EN ALGUNA COSA. Frase. Interpretar maliciosamente alguna accion.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏlus*, engaño; forma de *dŏlāre*, pulir; y figuradamente, tramar: DOLARE *dolum*, urdir un fraude, en Plauto: catalan, *dolo*. La *o* breve de *dŏlus* es indudablemente la *o* breve de *dŏlāre*.

Dolobre. Masculino anticuado. Especie de pico ó doladera.

ETIMOLOGÍA. *Doladera.*

Dolómedo. Masculino. *Zoología.* Araña muy cazadora que se arroja por sorpresa sobre los insectos.

ETIMOLOGÍA. *Dolomède.* (LANDAIS.)

Dolomía. Femenino. *Mineralogía.* Especie de mármol blanco con granos finos, que frotado se hace fosfórico.

ETIMOLOGÍA. *Dolomieu*, célebre naturalista que descubrió y estudió esa sustancia (LITTRÉ): francés, *dolomie, dolomite*.

Dolomieu (DEODAT-GUY-SILVANO-TANCREDO-GRATET DE). Célebre geólogo y mineralogista, que nació en 1750 en el castillo de DOLOMIEU (Delfinado), y murió en 1801. Despues de haber muerto en desafío á un caballero, se consagró exclusivamente al

Digitized by Google

cultivo de las ciencias físicas; y en 1775 publicó sus *Recherches sur la pesanteur des corps à différentes distances du centre de la terre*, y dos traducciones de la *Mineralogía* de Cronstedt y de las *Observaciones sobre las sustancias volcánicas* de Bergmann. Visitó Portugal, España, Sicilia y las islas Jónicas, y posteriormente la cadena de los Pirineos y el Mediodía de Italia. Resultado de esos viajes fueron diferentes obras, como son: *Viaje á las islas de Lipari, Memoria sobre el temblor de tierra de la Calabria, sobre las islas Ponces y los productos volcánicos del Etna*. Estudió despues la cadena de los Alpes y los Apeninos; y tras una serie de estudios importantes, fué admitido en el Instituto. El *Journal de physique*, de 1790-98, y el *Journal des mines*, de 1795-98, contienen numerosos trabajos de ese período de su vida. Fué uno de los sabios que en 1798 acompañaron á Bonaparte en su expedicion á Egipto; y obligado á regresar por su poca salud, los napolitanos le tuvieron preso durante veintiun meses, sufriendo todo linaje de privaciones. En ese tiempo escribió su *Traité de philosophie minéralogique* y su *Memoire sur l'espèce minerale*, siendo de advertir que lo escribió en las páginas de una *Biblia*, y con un trozo de madera ennegrecido al humo de la lámpara. Al fin se vió libre, merced al Gobierno francés; pero la prision había abreviado sus dias. Los naturalistas dieron su nombre á una piedra fosforescente. Lacépède pronunció ante el Instituto su *Elogio* en 1802. «La ciencia debe mucho, ha dicho Cuvier, á las obras y memorias que Dolomieu publicó.»

Dolomisacion. Femenino. *Mineralogía*. Teoría de la formacion de las rocas dolomíticas.

Etimología. *Dolomia:* francés, *dolomisation*. (Littré.)

Dolomítico, ca. Adjetivo. *Mineralogía*. Concerniente ó semejante á la dolomia. ‖ Que contiene dolomia.

Etimología. *Dolomia:* francés, *dolomitique*. (Littré.)

Dolon. Masculino. *Mitología*. Troyano sumamente ligero en la carrera que, con la esperanza de obtener como recompensa los caballos de Aquíles, fué como espía al campo de los griegos y herido y muerto por Diómedes y por Ulíses.

Dolopes. Masculino plural. *Mitología*. Pueblos de Tesalia, al SO. y al pié del Pindo, en los confines del Epiro y de la Etolia, mandados por Pirro en el sitio de Troya.

Dolor. Masculino. Sensacion molesta y aflictiva de alguna parte del cuerpo por causa interior ó exterior. ‖ El sentimiento, pena y congoja que se padece en el ánimo. ‖ Pesar y arrepentimiento de haber hecho alguna cosa. ‖ latente ó sordo. El que no es agudo, pero molesta sin interrupcion. ‖ de costado. Enfermedad aguda, que causa dolor vehemente en alguno de los costados, acompañado de calentura. ‖ Dolor de mujer muerta dura hasta la puerta. Refran que explica lo poco que algunos sienten el enviudar. ‖ Estar con dolores. Frase con que se da á entender que una mujer está cercana al parto.

Etimología. Latin *dŏlor;* italiano, *dolore;* francés, *douleur;* portugués, provenzal y catalan, *dolor*. El catalan antiguo tiene *dolre*, de *dŏlrer*, doler.

Dolorcillo, to. Masculino diminutivo de dolor.

Etimología. *Dolor:* catalan, *doloret*.

Dolorido, da. Adjetivo. Afligido, desconsolado, lleno de dolor y de angustia. ‖ El que padece ó siente dolor. ‖ El pariente más cercano del difunto, que hace el duelo en el entierro, ó recibe los pésames en casa. ‖ Doliente. ‖ Anticuado. Doloroso.

Etimología. *Doloroso:* catalan, *dolorit, da*.

Dolorífico, ca. Adjetivo. Que causa dolor. ‖ Doloroso.

Etimología. Latin *dŏlŏrĭfĭcus*, en las *Glosas;* compuesto de *dŏlor*, dolor, y *facĕre*, hacer; italiano, *dolorífico;* francés, *dolorifique;* catalan, *dolorífich, ca*.

Dolorío. Masculino anticuado. Dolor.

Dolorioso, sa. Adjetivo anticuado. Doloroso.

Dolorosa. Femenino. Imágen de María Santísima en la accion de dolerse por la muerte de Cristo, nuestro bien.

Etimología. *Doloroso*.

Dolorosamente. Adverbio de modo. Con dolor. ‖ Lastimosamente.

Etimología. *Dolorosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dolorosament;* francés, *douloureusement;* provenzal, *doloyrosament, dolorosamen;* italiano, *dolorosamente*.

Dolorosísimo, ma. Adjetivo superlativo de doloroso.

Etimología. *Doloroso:* catalan, *dolorosissim, a*.

Doloroso, sa. Adjetivo. Lamentable, lastimoso y que mueve á compasion. ‖ Lo que causa dolor.

Etimología. *Dolor:* latin *dŏlōrōsus;* italiano, *doloroso;* francés, *douloureux;* provenzal, *doloros, doloiros, doloyros;* catalan, *dolorós, a*.

Dolosamente. Adverbio de modo. Con dolo.

Etimología. *Dolosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dolosament;* italiano, *dolosamente;* latin, *dŏlōsè*.

Doloso, sa. Adjetivo. Engañoso, fraudulento.

Etimología. *Dolo:* latin, *dŏlōsus;* italiano, *doloso;* catalan, *dolós, a*.

Dolzor. Masculino anticuado. Dulzor.

Dollar. Masculino. *Numismática*. Moneda de plata de los Estados-Unidos y de Inglaterra, que equivale á poco más de diecinueve reales. (Marty y Caballero.)

1. Moneda de plata de los Estados-Unidos, que pesa unos 417 granos, y equivale á cuatro chelines, dos peniques esterlines. Es equivalente á 100 céntimos, 10 décimos, ó á $^1/_{10}$ del águila.

2. Moneda del mismo valor y peso general, aunque difiere algun tanto en diferentes países; circula en Méjico, en algunas partes de la América del Sur, España, y en varios países europeos.

3. El valor de un dollar, que se usa generalmente en los Estados-Unidos, al calcular valores monetarios, es el de 5 francos y 35 céntimos.

Etimología. Danés y sueco *daler:* holandés, *daalder*, bajo aleman, *Dæhler*, alto aleman, *Thaler*, abreviatura de *Joachimsthaler*, moneda que se acuñó por primera vez en el valle de *San Joachim*, en Bohemia. (Noah Webster, *du American Dictionary of the English language.)*

Dollond (John). Optico inglés, que nació en Lóndres en 1706 y murió en 1761. Dedicado á las matemáticas y á la astronomía, se ocupó de la fabricacion de instrumentos de estas ciencias. Inventó el *telescopio acromático*, y perfeccionó el *telescopio refractor* y el *micrómetro*, por cuya razon insertamos aquí su ilustre nombre.

Dom ó don. Abreviatura de *dominus*, que significa señor: título de honor dado primitivamente al papa, despues á los obispos y abades, y últimamente á los monjes. En Italia, le tuvieron todos los sacerdotes. En Portugal, sólo se daba al soberano y á los miembros de su familia. En España, despues de ser la recompensa por servicios prestados al Estado, se reservó por Felipe III á los obispos, condes, hidalgos, nobles y personas tituladas, quedando despues como simple título de cortesía.

Domable. Adjetivo. Lo que puede domarse. Ordinariamente se dice de los animales que se pueden amansar para servirse de ellos.

Etimología. *Domar:* latin, *dŏmābĭlis;* catalan, *domable;* francés, *domptable;* italiano, *domàbile*.

Domado, da. Participio pasivo de domar.

Etimología. *Domar:* sanscrito, *damitas*, sometido, domado; godo, *tamiths*, por *damiths;* inglés, *tame*, por *dame;* aleman, *zahm*, por *dahm;* latin, *dŏmĭtus, dŏmātus;* italiano, *domato;* francés, *dompté;* provenzal, *domptant;* catalan, *domat, da;* Berry, *dousé*.

Domador, ra. Masculino y femenino. El que doma.

Etimología. *Domar:* griego, δαμαστήρ *(damastēr);* latin, *dŏmĭtor;* italiano, *domatore;* francés, *dompteur;* catalan, *domador, a*.

Domadura. Femenino. La accion ó efecto de domar ó sujetar alguna cosa.

Etimología. *Domar:* sanscrito, *damatas;* griego, δάμασις *(dámasis);* latin, *dŏmĭtūra*, en Columela; catalan, *domament*.

Domaje. Masculino anticuado. Daño, perjuicio.

Etimología. Littré entiende que el provenzal *dampnatge* y el italiano *dannaggio* vienen de una forma ficticia *damnaticum*, del latin *damnāre*, dañar, miéntras que la forma francesa *dom-*

Digitized by Google

mage y el antiguo español *domaje* pueden venir del germánico: anglo-sajon, *dom;* inglés, *doom*, condenacion, ruina. Este parecer del erudito etimologista ofrece algunas dificultades.

1. El siglo XI nos presenta la forma *damage*: «cil à qui il avrad le *damage* fait:» aquel á quien haya hecho el *daño*. *(Leyes de Guillermo.)*

2. El mismo vocablo se encuentra en unas antiquísimas crónicas: «de ceus de France il fait mult gran *damage:*» hizo un grande estrago *(damage)* en los de Francia.

3. El siglo XII nos ofrece la forma *daumage*, cuya *u* es la *n* vuelta; de donde resulta que *daumage* equivale á *danmage*, en donde se hallan la *m* y la *n* del latin *damnāre*, dañar.

4. Hagamos ahora que la metátesis altere el órden de *daumage*, por *danmage*, y tendremos *damnage*, que es positivamente el provenzal *damnatge* ó el italiano *dannaggio*.

5. El antiguo francés *daumage* tomó una *o* y de aquí vienen las formas *doumage*, *domage;* moderno, *dommage*, así como tomó una *e*, de donde se origina la forma *demage*, que aparece en el siglo XII y que se conserva en el Berry de nuestros dias: «noveles... de duel, de *demage* et de confusion:» noticias de duelo, de quebranto *(demage)* y de confusion.

6. El exámen de los antiguos textos hace ver que la palabra más usada en los siglos XI, XII y XIII es *damage*, contraccion de *damnage*, forma evidente del latin *damnum*, daño, cuyo dato excluye la dualidad de orígen que el sabio autor supone.

7. *Derivacion*. Latin *damnum*, daño; bajo latin, *damnaticum;* italiano, *dannaggio;* francés antiguo, *damage*, *daumage*, *domage*, *doumage*, *demage*, *damace*, *damache;* moderno, *dommage;* provenzal, *damnatge*, *dampnatge;* catalan antiguo, *damnatge;* Berry, *demage;* burguiñon, *dommeige*.

8. El italiano *dannaggio* hace imposible la derivacion del anglo-sajon *dom*, ruina.

Domanio. Masculino anticuado. Patrimonio privado y particular de un príncipe.

ETIMOLOGÍA. Bajo latin *domanium*, corrupcion del latin *dŏmĭnĭum*, dominio: francés, *domanier*, antiguo empleado en la administracion de los dominios; del bajo latin *domanerius*.

Domar. Activo. Sujetar, amansar y hacer dócil el animal á fuerza de ejercicios y enseñanza. ‖ Metáfora. Sujetar, reprimir.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito दम् *(dam)*, domar: griego δάμαω *(dámaō)*; latin, *dŏmāre;* italiano, *domare;* francés, *dompter;* provenzal, *domptar;* Berry, *domer;* catalan, *domar*. El latin tiene *dŏmĭtāre*, cuyo verbo explica las formas *domptar*, *dompter*.

Domat (JUAN). Célebre jurisconsulto, que nació en 1625 en Clermont-Ferrand, y murió pobre, aunque pensionado por Luis XIV, en Paris en 1695. Su título á la inmortalidad, segun la frase de un autor que tenemos á la vista, fué su obra *Les Lois civiles dans leur ordre naturel*, á que generalmente va unido el *Legun delectus*, coleccion de las leyes más usuales contenidas en los extractos de Justiniano. Queriendo presentar las materias de derecho en un órden científico, principió por exponer las leyes civiles, pasando despues á las políticas, buscando la razon de las cosas, su espíritu, su sentido general, más bien que su verdad práctica. Los prefacios y análisis con que encabeza cada título, son admirables comentarios. Boileau le llama restaurador de la razon en la jurisprudencia romana. Hay ediciones de sus obras, debidas á D'Héricourt, Boucheul, Carré y Remy.

Dombay (FRANCISCO). Orientalista austriaco é intérprete de la corte imperial. Nació en 1758 y murió en 1810. Sus principales obras son las siguientes: *Historia de los reyes de Mauritania; Gramática persa; Gramática mauro-árabe* é *Historia de los scherifs ó emperadores de Marruecos*.

Dombeya. Femenino. *Botánica.* Arbusto de Madagascar aclimatado en los jardines de Europa. ‖ Masculino. Especie de búfalo del Cáucaso.

ETIMOLOGÍA. *Dombey*, célebre naturalista: francés, *dombéye*.

Dombeyáceo, cea. Adjetivo. Parecido ó concerniente á la dombeya.

Dombo. Masculino. *Arquitectura.* La cúpula ó media naranja que cierra algun edificio, sobresaliendo en altura.

ETIMOLOGÍA. Griego δῶμα *(dōma)*, la casa; latin, *dōma*, el techo de una casa, azotea, en san Jerónimo; italiano, *duomo*, templo; francés, *dôme*, media naranja, cúpula. *Dombo* representa *domo*.

Domenichi (LUDOVICO). Poeta italiano que nació en la capital del estado de Parma, y murió en Pisa en 1564. Tradujo las *Vidas* de Plutarco, Polibio, Plinio el Viejo, Boecio y Jove; la *Istoria de detti e fatti notabili*, que es una traduccion de la obra de Panormita; la *Donna di Corte; Facezie; Dialoghi d'amore; Progne; Le due Cortigiane*, traducidas de las *Bacchides*, de Plauto; y refundió el *Orlando innamorato*, de Bojardo.

Domeñadamente. Adverbio. Con sujecion.

ETIMOLOGÍA. *Domeñada* y el sufijo adverbial *mente*.

Domeñado, da. Participio pasivo de domeñar.

Domeñador, ra. Adjetivo. Que domeña.

Domeñante. Participio activo de domeñar. Que domeña.

Domeñar. Activo. Sujetar, rendir y hacer tratable alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Dominar*.

Domería. Femenino. Beneficio eclesiástico en Francia, cuyo posesor lleva el título de DOM, propio de los abades.

ETIMOLOGÍA. Francés *domerie*. (LITTRÉ.)

Domesticable. Adjetivo. Lo que puede domesticarse.

ETIMOLOGÍA. *Domesticar:* catalan, *domesticable*.

Domesticacion. Femenino. Accion ó efecto de domesticar.

ETIMOLOGÍA. *Domesticar:* catalan, *domesticació;* francés, *domestication;* italiano, *domestichezza*.

Domesticado, da. Participio pasivo de domesticar.

ETIMOLOGÍA. *Domesticar:* catalan, *domesticat, da;* provenzal, *domesgat;* francés, *domestiqué;* italiano, *domesticato*.

Domesticador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que domestica.

ETIMOLOGÍA. *Domesticar:* catalan, *domesticador, a*.

Domésticamente. Adverbio de modo. Caseramente, familiarmente.

ETIMOLOGÍA. *Doméstica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *domésticament;* francés, *domestiquement;* italiano, *domesticamento;* latin, *dŏmĕstĭcè*.

Domesticar. Activo. Reducir, acostumbrar á la vista y compañía del hombre al animal fiero y salvaje.

ETIMOLOGÍA. *Doméstico:* catalan, *domesticar;* provenzal, *domesgar*, *domesjar;* francés, *domestiquer;* italiano, *domesticare*.

Domesticarse. Recíproco. Acostumbrarse los animales á la vista y compañía del hombre.

Domesticidad. Femenino. La propiedad de lo que es domesticable. ‖ La condicion de doméstico ó domesticado.

ETIMOLOGÍA. *Doméstico:* francés, *domesticité;* italiano, *domesticità*.

Doméstico, ca. Adjetivo. Lo que es propio de la casa ó pertenece á ella. ‖ Se aplica á los animales que se crían en casa, á diferencia de los que se crían en el campo. ‖ Se dice de los criados que sirven en una casa. Usase tambien como sustantivo en ambas terminaciones.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏmĕstĭcus*, forma adjetiva de *dŏmus*, casa: catalan, *doméstich*, *ca;* provenzal, *domesgue*, *domètgue*, *domestic*, *domestegue;* francés, *domestique;* italiano, *domestico*. El antiguo francés *domesche* explica las formas provenzales.

SINONIMIA. *Doméstico, casero.* Lo *doméstico* se refiere á la casa, considerada como la representacion de la familia, como el elemento de la sociedad. Así decimos: el *órden doméstico* es el fundamento del *órden civil*. No puede decirse el órden *casero*, pues lo *casero* no constituye órden ninguno, porque no constituye ningun interés general.

Lo *casero* se refiere á la casa, considerada como propiedad de un padre y de una madre, como hacienda del matrimonio.

Lo *doméstico*, como todo órden social, toca á la sociedad, al gobierno, á la ley. Es un hecho de estado.

Lo *casero* no toca más que al amo de la casa. Es un secreto de marido y mujer.

Más claro, lo *doméstico* es el padre, la madre y el hijo.

Digitized by Google

Lo *casero* es un padre, una madre y un hijo.

Hombre *doméstico*, hombre *casero*.

¿Qué significa cada una de esas dos frases?

Hombre *doméstico* quiera decir: «hombre considerado en relacion con la familia, con el órden privado, por contraposicion al órden público.» Hombre *doméstico* es lo contrario del hombre *político*.

Hombre *casero* quiere decir: «hombre considerado en relacion con las cuatro paredes que habita, sin relacion alguna con el órden social.» Hombre *casero* es el que está pegado á su casa, como hombre *faldero* es el que está pegado á las faldas, con la diferencia de que aquél puede llegar á viejo.

Domestiquez. Masculino. Mansedumbre natural ó adquirida por algun animal.

Domicela. Femenino. Especie de papagayo.

ETIMOLOGÍA. Francés, *domicelle*. (LITTRÉ.)

Domicelario. Masculino. Título de los empleados en las cortes de Alemania.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏmus*, casa, y *cellārĭus*, proveedor: *dŏmĭcellārĭus;* «proveedor de la casa, mayordomo.»

Domiciano (TITO FLAVIO). Emperador romano, hijo segundo de Vespasiano, que nació el año 52 y murió el año 96. Sucedió á Tito el año 81; derrotó á los dacios y á los germanos; persiguió á los cristianos y á los filósofos; fué cruel y relajado, y murió asesinado por órden de su mujer Domicia. A pesar de su carácter perverso, gobernó el imperio con equidad, y dió gran impulso á las letras. Estableció concursos literarios cada cinco años en honor de Júpiter Capitolino, é instituyó pensiones para los retóricos más distinguidos. Sin embargo de tales mejoras, la saña de su corazon hace que la historia infame su nombre.

Domiciliado, da. Adjetivo. Avecindado, establecido en algun lugar con casa y familia.

ETIMOLOGÍA. *Domiciliar:* catalan, *domiciliat, da;* francés, *domicilié.*

Domiciliar. Adjetivo. DOMICILIARIO.

Domiciliario. Masculino. El que tiene domicilio ó está avecindado en algun lugar. ‖ Adjetivo. Lo perteneciente al domicilio.

ETIMOLOGÍA. *Domicilio:* francés, *domiciliaire;* italiano, *domiciliario.*

Domiciliarmente. Adverbio de modo. Con domicilio propio.

ETIMOLOGÍA. *Domiciliar* y el sufijo adverbial *mente.*

Domiciliarse. Recíproco. Establecer uno su residencia en algun pueblo con ánimo de permanecer en él.

ETIMOLOGÍA. *Domicilio:* catalan, *domiciliarse;* francés, *se domicilier.*

Domicilio. Masculino. La casa ó lugar en que se habita, y el hecho mismo de estar uno establecido y avecindado en alguna parte bajo las condiciones que previene el derecho, para que pueda constituirse DOMICILIO. ‖ CONTRAER DOMICILIO. Frase. Domiciliarse ó avecindarse.

ETIMOLOGÍA. Griego δομέω *(domeō)*, edificar; δομή *(domē)*, edificio; δόμος *(dómos)*, casa: latin, *dŏmus*, habitacion; *dŏmĭcĭlĭum*, estancia, asiento: DOMICILIUM, *superbæ*, el trono de la soberbia (CICERON); italiano, *domicilio;* francés, *domicile;* catalan, *domicili.*

Domiduca y Domiducus. Masculino. *Mitología.* Divinidades que se invocaban cuando se conducía á la desposada á casa del marido. Epíteto de Júpiter y Juno, bajo cuyos auspicios era conducida.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏmus*, casa, y *ducĕre*, guiar, conducir.

Domificacion. Femenino. Accion de domificar.

ETIMOLOGÍA. *Domificar*: francés, *domification.*

Domificar. Activo. *Astrología.* Dividir el cielo en doce partes por medio de seis círculos para operaciones astrológicas.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏmus*, casa, y *facĕre*, hacer: francés, *domifier.*

Dominacion. Femenino. Accion y efecto de dominar. ‖ El señorío ó imperio que tiene el soberano sobre un territorio. ‖ PADRASTRO, por el monte que domina á una plaza, etc. ‖ Plural. *Teología.* Espíritus bienaventurados que componen el cuarto coro.

ETIMOLOGÍA. *Dominar:* latin, *dŏmĭnātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dŏmĭnātus*, dominado: catalan, *dominació;* francés, *domination;* italiano, *dominazione.*

Dominado, da. Participio pasivo de dominar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏmĭnātus*, participio pasivo de *dŏmĭnāri*, *dominar:* catalan, *dominat, da;* francés, *dominé;* italiano, *dominato.*

Dominador, ra. Masculino y femenino. El que ejerce dominacion y señorío sobre algun territorio, y regularmente se dice cuando lo ha conquistado con las armas.

ETIMOLOGÍA. *Dominar:* latin *dŏmĭnātor*, el que tiene dominio y señorío, soberano; catalan, *dominador;* francés, *dominateur;* italiano, *dominatore.*

Dominadora. Forma femenina de dominador.

ETIMOLOGÍA. *Dominador:* latin, *dŏmĭnātrix;* francés é italiano, *dominatrice;* catalan, *dominadora.*

Dominante. Participio activo de dominar. El que domina. ‖ Adjetivo que se aplica al que quiere avasallar á otros, y al que no sufre que se le opongan ó le contradigan. Dícese tambien genio DOMINANTE, carácter DOMINANTE. ‖ Lo que sobresale, prevalece ó es superior entre otras cosas de su órden y clase. ‖ *Astrología.* Se dice del astro á que vulgarmente se atribuye dominio más ó ménos duradero sobre la esfera terrestre.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏmĭnans*, *dŏmĭnantis*, participio de presente de *dŏmĭnāri:* catalan, *dominant*, francés, *dominant, dominante;* italiano, *dominante.*

Dominar. Activo. Tener dominio sobre cosas ó personas. ‖ Sujetar, contener, comprimir. ‖ Metáfora. Poseer á fondo una ciencia ó arte. ‖ Neutro. Sobresalir algun monte, edificio, etcétera, sobre otros; ser más alto que ellos. ‖ Recíproco. Reprimirse, ejercer dominio sobre sí mismo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏmĭnāri*, forma verbal de *dŏmĭnus*, señor: catalan, *dominar;* francés, *dominer;* italiano, *dominare.*

Dominativo, va. Adjetivo. DOMINANTE.

ETIMOLOGÍA. *Dominar:* francés, *dominatif.*

Dominatriz. Femenino. Dominadora.

Dómine. Masculino familiar. El maestro ó preceptor de gramática latina.

ETIMOLOGÍA. *Dominio:* latin *domine*, vocativo de *dŏmĭnus*. *Dómine* quiere decir: ¡oh señor!

Domingo. Masculino. El primer dia de la semana, que está dedicado especialmente al Señor y á su culto. ‖ DE ADVIENTO. Cualquiera de los cuatro domingos que preceden á la fiesta de Navidad. ‖ DE CASIMODO. Anticuado. DOMINGO DE CUASIMODO. ‖ DE CUASIMODO. El de la octava de la pascua de Resurreccion. ‖ DE LA SANTÍSIMA TRINIDAD. El siguiente al de Pentecóstes. ‖ DE LÁZARO. El quinto de cuaresma. ‖ DE PENTECÓSTES. El primer dia de la pascua del Espíritu Santo. ‖ DE RAMOS. El último de la cuaresma, que da principio á la Semana Santa. ‖ HACER DOMINGO. Frase. HACER FIESTA.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dies* DOMINICA, dia del Señor; italiano, *domènica;* francés del siglo XII, *diemaine;* XIII, *diemenche;* moderno, *dimanche;* provenzal, *dimange, dimerque, ditzmerque;* catalan antiguo, *digmenge;* moderno, *diumenge;* portugués, *domingo.*

Reseña histórica.—El DOMINGO *(dies magna*, dia grande, ó *dies Dominica*, dia del Señor) es el primer dia de la semana entre los pueblos cristianos, consagrado por la resurreccion de Jesucristo y por la bajada del Espíritu Santo entre los apóstoles, y por ende dia de culto y de descanso. Como las leyes civiles han secundado mucho tiempo las prescripciones de la Iglesia, se ve que en 321 prohibió Constantino dedicarse en ese dia á trabajo alguno, excepto á los del campo; que en 425 se prohibieron igualmente en ese dia las representaciones teatrales; que en 538, el tercer Concilio de Orleans prohibió áun los trabajos agrícolas; que en 585, el segundo Concilio de Mâcon prohibió hasta el viajar en ese dia; que en los siglos VII y VIII se aplicaron al DOMINGO de los cristianos las rigurosas prohibiciones del sábado de los judíos; y que, desde el siglo XIII, fueron siendo ménos fuertes y cayendo en desuso esas prohibiciones. En los tiempos modernos, los gobiernos dejan á la conciencia individual, sobre todo en los países donde existe libertad religiosa, la

Digitized by Google

observancia del DOMINGO. Inglaterra es la nacion que más escrupulosamente le guarda, estando prohibido todo acto de comercio.

Domingo (SANTO). Fundador de la órden de *dominicanos* ó *domínicos* (véanse estas palabras), que nació en 1170, en Calahorra, y murió en 1221. A los 14 años estudiaba en Palencia, y ya era notable por su aplicacion, por su piedad y por su caridad para con los pobres. Admitido en el cabildo de Osma en 1198, y habiendo acompañado al obispo en su viaje á Francia para negociar el matrimonio del hijo de Alfonso IX con la hija del *conde de la Marche*, pudo apreciar los progresos de los *albigenses* en el Languedoc, y fué á Italia á solicitar permiso del papa para predicar contra aquellos herejes. Inocente III se le concedió, y recorrió el Mediodía de Francia, combatiendo con su palabra á los mismos que Simon de Montfort combatió muy pronto con armas más terribles. Algunos historiadores le han atribuido en tal cruzada un papel sanguinario; pero esto no es cierto, pues sus armas fueron la elocuencia, el buen ejemplo, la dulzura, el celo y la pobreza de los apóstoles. Durante sus misiones en el Languedoc, fundó, en 1215, la órden religiosa á que dió nombre, que fué aprobada por el Papa, estableciéndose despues en Roma en el convento de san Sixto, y siendo nombrado «maestro del sagrado Palacio,» con el cargo de examinar las tésis y los libros, y de conferir los títulos de doctor ó predicador. Sin duda, por esto, ha sido considerado como fundador de la *Inquisicion*, aunque el cargo de inquisidor haya sido confiado por primera vez, en 1198, á dos monjes de otra órden. El celo infatigable de SANTO DOMINGO y sus numerosos viajes contribuyeron á propagar rápidamente su órden en Italia, España y Francia. Murió entregado á las prácticas de la piedad más austera, en el convento de san Nicolás, de Bolonia, y fué canonizado en 1234 por el papa Gregorio IX, celebrándose su fiesta el 4 de Agosto. Su vida ha sido escrita: en español, por Juan Lopez; en francés, por Touron y por Lacordaire; en italiano, por Bottoni, y en latin, por Thierry d'Apolda.

Domingo (LUIS). Escultor y pintor español, que nació en Valencia en 1718 y murió en 1754. Sobresalió especialmente en la escultura y fué director de la academia establecida en aquella ciudad bajo la advocacion de *santa Bárbara*. Sus obras más notables son: *Elías ofreciendo un sacrificio al verdadero Dios*, bajo relieve; *estatuas de san Gabriel, san Rafael* y *san José; retablo de san Eloy* y *san Luis Beltran*, cuadro.

Domingo (ISLA DE SANTO). *Geografía*. Ciudad de la isla de Haití (Antillas), antigua capital de la colonia española, y hoy de la *república dominicana*, á 320 kilómetros de Puerto-Príncipe, por la costa Sudoeste, puerto á la desembocadura del *Ozama*, á los 18° 28′ 40″ de latitud Norte, y 72° 12′ 39″ de longitud Oeste, con 13.000 habitantes. Está rodeada de fortificaciones; tiene calles bien trazadas, hermosas plazas públicas, notables edificios, entre ellos una gran catedral de estilo gótico, construida en 1540.—Fué la primera de las ciudades fundadas por los españoles en el Nuevo Mundo, y Colon la llamó en 1494 «Nueva Isabela:» se llamó despues SANTO DOMINGO, porque DOMINGO era el nombre del padre de Colon. Despues de los hechos realizados por los ingleses en 1536, la colonia española fué cedida á Francia en 1795 en virtud del tratado de Bâle. Santos Louverture se apoderó de ella en 1801, y su poblacion disminuyó considerablemente desde esa fecha.

Dominguero, ra. Adjetivo familiar. Lo que se suele usar en domingo, como sayo DOMINGUERO. ‖ Se aplica á la persona que acostumbra componerse y divertirse los domingos ó dias de fiesta solamente.

Dominguez. Masculino patronímico. El hijo de Domingo. Despues pasó á ser apellido de familia.

Dominguez (RAMON JOAQUIN). Lexicógrafo español, que nació á principios de este siglo y murió en 1848. Profesaba ideas políticas muy avanzadas; y animado por la segunda revolucion francesa, organizó en Madrid una insurreccion, logrando que le secundaran algunas tropas de las que guarnecían la Corte en la noche del 6 al 7 de Mayo de 1848. Dejó las obras siguientes: *Diccionrio nacional de la lengua española; Diccionario francés-español y español-francés, etc.*

Dominguillo. Masculino. Cierta figura de hombre, formada ordinariamente de un cuero de los que sirven para el vino, lleno de aire, y con un pan de plomo en el fondo, que le sirve de pié, para quedar siempre derecho. Se hacen tambien (y son más comunes) de corcho ú otra materia muy ligera, de reducido tamaño, para diversion de muchachos.

ETIMOLOGÍA. *Domingo.*

Dominial. Adjetivo. Concerniente al dominio.

ETIMOLOGÍA. *Dominio:* francés, *domanial*, del bajo latin *domanialis;* de *domanium*, dominio.

Dominializar. Activo. Hacer entrar una cosa en el dominio.

ETIMOLOGÍA. *Dominial:* francés, *domanialiser*.

Dominica (LA). Una de las pequeñas Antillas (Antillas inglesas), entre la Martinica, al Norte, y la Guadalupe, al Sur, entre los 15° 18′ 23″ latitud Norte y los 63° 45′ 3″ longitud Oeste. Su superficie es de 754 kilómetros cuadrados; su poblacion 27.178 habitantes, de los cuales 14.000 son negros; su capital, *Le Roseau* ó *Charlotteville;* su suelo, ligero y fértil en los valles, produce café, azúcar, tabaco, algodon, cacao, y tiene minas de azufre y aguas termales; sus costas son abundantísimas en pesca.—Ocupada en 1625 por los franceses, fué cedida á los ingleses en 1763; vuelta á ser tomada en 1778, y cedida de nuevo por la paz de 1783.

ETIMOLOGÍA. *Dies* DOMINICA, por razon de haberla descubierto Colon un *domingo* de 1493.

Dominica. Femenino. En el lenguaje y estilo eclesiástico, el domingo. ‖ Tómase tambien por los textos y lecciones de la Escritura que en el oficio divino corresponden á cada domingo.

ETIMOLOGÍA. *Domínico:* latin, *dŏmĭnĭca;* catalan, *dominica*.

Dominical. Adjetivo. Lo perteneciente á las domínicas. ‖ Se aplica al derecho que se paga al señor de algun feudo por los feudatarios.

ETIMOLOGÍA. *Domínico:* latin *dŏmĭnĭcālis*, en el latin de la Iglesia: catalan, *dominical;* francés, *dominical, ale;* italiano, *dominicale*.

Dominicana (REPÚBLICA). Estado situado al Este de América, que comprende la parte oriental de la isla de Haití. Su capital es *Santo Domingo:* su superficie 46.170 kilómetros cuadrados; su poblacion 200.000 habitantes; su suelo fértil, pero mal cultivado; su religion dominante el catolicismo; su comercio la exportacion de tabaco y azúcar; su lengua usual la española.—Este estado se formó en 1844, á consecuencia de una insurreccion contra la república de Haití, siendo reconocida como república independiente: por Francia en 1848 y 1850; y por la Gran Bretaña en 1848. En 1861, Santana, presidente, proclamó la reunion de la REPÚBLICA DOMINICANA á la monarquía española; pero los habitantes se sublevaron contra esta decision, y en 1865, despues de una lucha desgraciada, España abandonó aquel país.

Dominicano, na. Adjetivo. Se aplica á lo que pertenece á la órden ó religiosos de santo Domingo.

ETIMOLOGÍA. *Santo Domingo*, fundador de la órden: catalan, *dominicá, na;* francés, *dominicain;* italiano, *dominicano*.

Dominicanos ó **domínicos** (ÓRDEN DE LOS). Órden religiosa fundada en 1215 por SANTO DOMINGO, y dedicada principalmente á refutar la herejía y predicar la doctrina de la Iglesia romana, de donde tomó el nombre de *Hermanos predicadores*. Esta órden adoptó la regla de San Agustin, añadiendo algunas otras constituciones, y fué aprobada por Inocente III y Honorio III. El nombre de *Jacobinos* que sus miembros llevaron en Francia, fué debido al convento que fundaron (1218) en la calle de *Saint-Jacques* de Paris. Las casas de la órden se multiplicaron con extraordinaria rapidez, pues viviendo aún SANTO DOMINGO se contaban ya sesenta, siendo las principales las de Madrid, Asti, Bérgamo, Bolonia, Brescia, Faenza, Viterbo, Roma, etc., distribuidas entónces en ocho provincias, á que el segundo general de la órden, Jourdain de Saxe, añadió otras cuatro, y que llegaron en el siglo XVIII al número de cuarenta y cinco; treinta y cuatro, en Euro-

Digitized by Google

pa; y las demás, en Asia, Africa y América. Los individuos de la órden vestían hábito blanco, y llevaban escapulario y capuchon del mismo color: y fuera de sus conventos, manto y capuchon negros, y rosario colgado á la cintura. Su regla antigua les imponía ayunos rigorosos, abstinencia y pobreza. De esta órden salieron muchos papas, más de sesenta cardenales, gran número de obispos y mártires, y hombres tan distinguidos por su ciencia y virtud como Alberto el Grande, Raimundo de Peñafort, Vicente de Beauvais, Tomás de Aquino y otros. Es célebre tambien por haber sido de ella muchos inquisidores, y por haber establecido en Roma la *Congregacion del Índice*. Para lo relativo á esta órden pueden consultarse: Fray Mamachio, *Annales ordinis prædicatorum;* y Touron, *Histoire des hommes illustres de l'ordre de saint Dominique.*

Dominicatura. Femenino. Provincial Aragon. Cierto derecho de vasallaje que se pagaba al señor temporal de alguna tierra ó poblacion.

Dominico, ca. Adjetivo anticuado. Lo perteneciente al señor ó amo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏmĭnĭcus;* forma adjetiva de *dŏmĭnus*, señor. *Dŏmĭnĭcus* significa en el Código Justiniano: «lo que pertenece á los emperadores.»

Dominico. Adjetivo. DOMINICANO. Usase tambien como sustantivo en ambas terminaciones.

ETIMOLOGÍA. *Dominicano:* catalan, *dominico.*

Dominicos. Véase DOMINICANOS *(órden de los).*

Dominichino (ZAMPIERI). Célebre pintor italiano, hijo de un zapatero. Nació en Bolonia en 1581 y murió en Nápoles en 1641. Hizo sus primeros estudios bajo la direccion de Dionisio Calvart, ingresando luégo en la escuela de los hermanos Carracci, en donde permaneció durante algunos años. A pesar de su natural dulce y sencillo, fué objeto de persecuciones y de ataques injustos por parte de algunos de sus colegas, particularmente de Lanfrac y de Ribeira, y protegido por el hermano del cardenal Agucchi. DOMINICHINO, á quien sus contemporáneos apellidaban el *Buey* por su trabajo lento, minucioso y obstinado, era hombre que meditaba mucho los asuntos ántes de trasladarlos al lienzo. Sus notables cuadros han sido justamente comparados, en la exactitud del dibujo y la armonía del colorido, con los mejores de Carracci y de Leonardo de Vinci; en la sencillez y naturalidad de sus bellísimas cabezas, con los del inmortal Rafael. Entre sus mejores obras se citan: un *Cristo viejo*, que existe en el palacio de la Torre, en Nápoles; *El Martirio de santa Inés*, que pintó para el altar mayor de la iglesia de Bolonia; *La Sacra Familia; Santa Cecilia; Armida y Reinaldo; El Triunfo del amor; Nuestra Señora del Rosario; El Martirio de san Pedro; La Flagelacion de san Andrés*, ejecutado en la iglesia de san Gregorio; *San Jerónimo escribiendo en el desierto*, y el *Sacrificio de Abraham*, que figuran en el museo de Madrid; *Eneas y Anquises; Caza de Diana; Sibila de Cúmas; Milagro de san Francisco Javier; Martirio de san Estéban; David tocando el arpa delante del Arca; Hércules y Caco*, y la *Santa Familia en Egipto*, que se encuentran en el museo de Paris; toda la *historia de san Andrés*, en la iglesia de su nombre; y finalmente, la *Comunion de san Gregorio*, produccion verdaderamente sublime, que rivaliza en mérito con la *Trasfiguracion* de Rafael y el *Descendimiento de la Cruz* de Daniel Volterra; un *Adónis muerto por un jabalí*, y su *Adan y Eva*, que han sido considerados como pinturas de primer órden.—Como arquitecto, hizo los planos de la villa de Ludovisi y de la iglesia de san Ignacio, en Roma: ejecutó tambien algunas esculturas en mármol, en la tumba de Agucchi, y suministró los modelos de varias estatuas.

Dominio. Masculino. El poder que cada uno tiene de usar y disponer libremente de lo que es suyo. ‖ La superioridad legítima sobre las personas. ‖ La tierra ó estado que tiene bajo su dominacion un soberano ó república. Usase más comunmente en plural. ‖ ABSOLUTO. El que tiene uno de alguna cosa sin dependencia de otro. ‖ DIRECTO. El señorío que le queda al que ha dado alguna casa ó heredad á censo perpetuo ó enfitéusis. ‖ EMINENTE. La facultad que el soberano ejerce cuando dispone de los bienes públicos, y áun de los particulares, por requerirlo así la salud ó conveniencia del Estado. ‖ La facultad en cuya virtud puede un estado ceder á otro parte de su territorio. ‖ ÚTIL. El que compete al que toma casa ó heredad á censo perpetuo ó enfitéusis.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏmus*, casa; *dŏmĭnus*, señor de la casa, de la familia; *dŏmĭnĭum*, derecho del señor: catalan, *domini;* provenzal, *domaine;* francés del siglo XI, *demaine;* moderno, *domaine;* bajo latin, *domanium.*

Dómino. Masculino. DOMINÓ.

Dominó. Masculino. Juego en que se emplean veintiocho fichas cuadrilongas, divididas por medio con una línea, que representan con puntos negros, en sus dos mitades ó en una sola, las diferentes combinaciones de los números 1 al 6, ya casando uno de ellos con otro igual, ya duplicándolo, ya juntando lo blanco con lo blanco. ‖ Traje talar con capucha, que sólo tiene uso en las funciones de máscara.

ETIMOLOGÍA. Bajo latin *domino;* del latin *dŏmĭnĭcāle;* «traje de que usaban para tomar la comunion:» catalan, *dominó;* francés, *domino.*

Domita. Femenino. *Mineralogía.* Variedad de roca ígnea.

ETIMOLOGÍA. *Puy-de-Dôme*, en Auvernia, provincia de Francia: francés. *domite.* (LITTRÉ.)

Dompostura. Femenino. Accion de vestir interiormente un sombrero comun, á fin de que parezca mejor. (MARTY Y CABALLERO.)

Don. Masculino. Dádiva, presente ó regalo. ‖ Cualquiera de los bienes naturales ó sobrenaturales que tenemos respecto á Dios, de quien los recibimos. ‖ Gracia especial ó habilidad para hacer alguna cosa. ‖ Título honorífico y de dignidad que se daba antiguamente á muy pocos, áun de la primera nobleza, que se hizo despues distintivo de todos los nobles, y que ya no se niega á ninguna persona decente. ‖ Anticuado. Sin estar acompañado de otro nombre, y por sí solo, significaba SEÑOR. ‖ DE ACIERTO. El tino particular que tiene alguno en el pensar ó ejecutar alguna cosa. ‖ DE ERRAR. Falta habitual de tacto, de maña. ‖ DE GENTES. El conjunto de gracias y prendas con que una persona atrae las voluntades de cuantos trata. ‖ PERECIENDO. Familiar. El sujeto que aparenta muchos caudales y ostenta grandezas, siendo un pobre miserable.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *donum*, del griego *dorōn, doma*, derivado del verbo *doō*, del cual se formaron *didoō, didōmi*, dar, entregar, poner en la mano. (MONLAU.)

2. Hablando en rigor etimológico, el latin *dōnum* no viene del griego δῶρον (*dōron*); sino del griego δάνος *(dános)*, que es literalmente el sanscrito *dānan*, presente, ofrenda.

Derivacion. Dar: sanscrito *dānan;* griego, δάνος *(dános);* latin, *dōnum;* italiano, *dono;* francés y provenzal, *don;* catalan, *dó;* portugués, *dom.* El catalan tiene *don*, título de cortesía. El muy erudito Labernia nos hace saber que este título se dió primeramente á los santos, despues á los nobles, hoy á todo el mundo: *títol que primerament sols se donaba als sants, després als nobles y vuy á tothom (todo hombre).*

SINONIMIA. *Dón, donacion.* Ambas voces comprenden la idea de dádiva; pero las relaciones son evidentemente distintas.

No puede decirse: *escritura de dón.*

Se dice con suma propiedad: *escritura de donacion.*

Esto procede de que el *dón* consiste en la misma cosa que se da: una finca, un tesoro, una joya; miéntras que la *donacion* se refiere á la forma con que debe darse, para que valga legalmente.

El *dón* expresa la idea de goce: toma eso para que lo disfrutes.

La *donacion* expresa la idea de propiedad: toma eso con la solemnidad debida, para que puedas disfrutarlo.

El *dón* es más ó ménos importante, más ó ménos cuantioso, más ó ménos rico.

La *donacion* es nula ó válida.

De modo que la *donacion* es el *dón* legal.

El *dón*, la *donacion* real.

Esto explica que la palabra *dón* se convirtiese luégo en título jerárquico; es decir, en un tratamiento social, puesto que se advirtió que las personas calificadas, las gentes principales, eran las que hacían *dones* ó *donativos.*

Digitized by Google

Y no solamente se aplicó á las personas, sino que entró en la formacion de muchas palabras, como en *don-aire*. El donaire no es otra cosa que un aire que *da* gracia y distincion al sujeto, un aire hidalgo, principal, caballeresco, por decirlo así. Dando á la palabra su sentido propio, *donaire* es un *aire* que tiene *dón*, jerarquía, nobleza.

Dona. Femenino anticuado. DÓN, por donacion. ‖ Anticuado. DUEÑA.

Donaca. Femenino. *Zoología.* Concha bivalva que vive perpendicularmente en la arena.

ETIMOLOGÍA. Griego δόναξ *(dónax)*, caña, por semejanza de forma: francés, *donace*.

Donacia. Femenino. Insecto coleóptero tetrámero, de colores brillantes. ‖ Planta saxifragácea que crece sobre las rocas.

ETIMOLOGÍA. *Donaca*, porque las vértebras del insecto, verdaderos nudos orgánicos, se compararon á los nudos de la caña: francés, *donacie*, en Landais.

Donacion. Femenino. La accion y efecto de donar.

ETIMOLOGÍA. *Donar:* latin *dōnātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dōnātus*, donado: catalan, *donació;* francés, *donation;* italiano, *donazione*.

Donadío. Masculino anticuado. DÓN. ‖ Anticuado. DONACION. ‖ Provincial. El heredamiento ó hacienda que trae su orígen de donaciones reales.

1. Donado, da. Masculino y femenino. El hombre ó mujer que ha entrado por sirviente en alguna órden religiosa, y asiste en ella con cierta especie de hábito religioso, pero sin hacer profesion.

ETIMOLOGÍA. *Donar:* francés y catalan, *donat*. Llamóse *donado*, porque se le *donaba* el hábito ó la media cruz.

2. Donado, da. Participio pasivo de donar.

ETIMOLOGÍA. Latin *dōnātus*, participio pasivo de *dōnāre*, donar: italiano, *donato;* francés, *donné;* catalan, *donat, da*.

Donado (HERNANDO ADRIANO). Pintor español, que murió en Córdoba en 1630. Entre sus cuadros más notables figuran una *crucifixion*, y una *Magdalena penitente*, que se conservaba en el convento de carmelitas de aquella ciudad.

Donador, ra. Masculino y femenino. El que hace alguna donacion. ‖ El que hace algun dón ó presente.

ETIMOLOGÍA. *Donar:* latin, *dōnātor;* italiano, *donatore;* francés, *donateur;* catalan, *donador;* provenzal, *donaire, donador*.

Donadora. Forma femenina de donador.

ETIMOLOGÍA. Latin *dōnātrix, dōnātrīcis;* italiano y francés, *donatrice;* catalan, *donadora*.

Donaire. Masculino. Discrecion y gracia en lo que se dice. ‖ Chiste ó dicho gracioso y agudo. ‖ Gallardía, gentileza, soltura y agilidad airosa de cuerpo para andar, danzar, etc. ‖ ANDÁOS Á DECIR DONAIRES. Expresion familiar de que usamos cuando á alguno le ha salido mal un chiste, y ha tenido que sentir por él. ‖ HACER DONAIRE DE ALGUNA COSA. Frase. Burlarse de ella con gracia.

ETIMOLOGÍA. *Don* y *aire*, vocablo graciosísimo y discreto que no tiene igual en ninguna lengua. *Donaire* significa *aire donoso;* aire que da gracia, brío, galanura: catalan, *donayre*.

SINONIMIA. DONAIRE, GRACEJO, LABIA.—El *donaire* consiste todo en la discrecion, oportunidad y gallardía con que se dice ó se hace la cosa; depende del talento, y prueba buen gusto.

El *gracejo* es más festivo, y consiste en un modo de decir, ó de ejecutar las cosas que, aunque nos agrada, no le concedemos el nombre general y absoluto de *gracia*, porque es un modo puramente relativo á la persona.

La *labia* consiste en la afluencia de frases y expresiones escogidas, con la mira de persuadir agradablemente, y por lo comun supone estudio, artificio y segunda intencion.

El *donaire* requiere cualidades que sólo da la naturaleza, y que despues, con el hábito, vienen á ser modificadas por la instruccion, por la observacion, y por el frecuente roce con personas de educacion muy fina y esmerada. Así es que depende en gran parte del estudio dirigido por el buen gusto.

El *gracejo* es todo natural, y no lo descubrimos más que en ciertos modos, y en determinadas acciones propias exclusivamente de la persona que las ejecuta.

Una aldeana, verbi gracia, tendrá cierto modo de hablar, de saludar, ó de moverse, que en ella será *gracejo*, pero que en una petimetra de la corte, sería una rusticidad insufrible, y al contrario; en esta misma petimetra, puede notarse cierto modo de hacer ó decir las cosas, que en ella será *gracejo*, miéntras que en la aldeana sería una afectacion ridícula y contraria á la naturaleza.

El *donaire* quiere oportunidad, naturalidad y discrecion.

El *gracejo*, naturalidad, propiedad y conveniencia.

La *labia*, dulzura, astucia y cautela.

Los dos primeros pueden consistir en acciones, ó en palabras.

La tercera, como su mismo nombre lo indica, no puede consistir más que en palabras.

La persona que tiene *donaire*, puede tener *gracejo* al mismo tiempo.

La que tiene *gracejo*, puede no ser susceptible de *donaire*.

El *gracejo* en las palabras es siempre sencillo é inocente. El *donaire* es á veces picante y malicioso. La *labia* nunca deja de ser aduladora é interesada.—Véase *Gracioso, chistoso*. (CONDE DE LA CORTINA.)

Donairosamente. Adverbio de modo. Con donaire.

ETIMOLOGÍA. *Donairosa* y el sufijo adverbial *mente*.

Donairoso, sa. Adjetivo. Lo que tiene en sí donaire.

Donante. Participio activo de donar. El que dona.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏnans, dŏnantis*, participio de presente de *dōnāre*, donar: francés, *donnant;* italiano, *donante*.

Donar. Activo. Traspasar graciosamente á otro el dominio que uno tiene en alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *da:* griego, δοῦναι *(doūnai)*; latin, *dōnāre;* italiano, *donare;* francés, *donner;* portugués, *doar;* provenzal y catalan, *donar;* Berry, *douner;* walon, *diner*.

Donaria. Masculino plural. *Mitología.* Nombre latino que se daba á los presentes ofrecidos á los dioses, ó depositados en los templos en memoria de algun beneficio ó á fin de obtenerle. ‖ El tesoro ó tesorería del templo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏnārĭa, dŏnāriarum;* de *donum*, dón, presente, ofrenda.

Donatario. Masculino. *Forense.* La persona á quien se hace la donacion.

ETIMOLOGÍA. *Donar:* latin, *dōnātārĭus;* catalan, *donatari*, francés, *donataire;* italiano, *donatario*.

Donateria. Femenino. Órden de san Juan de Jerusalen, cuyo jefe fué *Donato*.

Donatismo. Masculino. Secta que consistía en negar la superioridad del papa y declarar nulos los sacramentos conferidos fuera de dicha secta.

ETIMOLOGÍA. *Donatista:* francés, *donatisme*.

Donatista. Adjetivo. El que profesaba los errores de Donato, cismático del cuarto siglo de la Iglesia. Usase tambien como sustantivo comun.

ETIMOLOGÍA. *Donato*, obispo de Cartago, fundador de la secta: francés, *donatiste;* catalan, *donatista*.

Historia eclesiástica. Cismáticos del siglo IV, que se separaron: 1.°, de la comunion de Ceciliano, obispo de Cartago, porque había sido ordenado por Félix el Aptunge, y entregado, segun decían, los vasos y libros sagrados durante la persecucion; 2.°, de toda la Iglesia, porque no había quedado unida con Majorin y Donato, su sucesor. Este cisma, producido por una venganza particular, perturbó la cristiandad durante un siglo, llenó el Africa de calamidades y horrores, se libró de los rigores de Honorio y Teodosio el Jóven, y duró miéntras tuvo lugar la dominacion de los vándalos. Hubo bandas de DONATISTAS que, bajo pretexto de reparar los errores de la Iglesia, vagaban al rededor de las casas, y por esto se llamaron *circoncelliones (circum cellas)*, y cometían toda clase de crímenes. Los DONATISTAS no desaparecieron como partido hasta en tiempos del emperador Mauricio. San Agustin y otros santos padres escribieron mucho contra ellos.

Donativo. Masculino. Lo que se da al rey por todo el reino, ó por alguna ó algunas provincias, cuerpo ó personas, en caso de urgencia, bien

Digitized by Google

sea que lo pida ó que se le ofrezca graciosamente. ‖ La dádiva voluntaria que se hace por uno ó por muchos.

Etimología. *Donar:* latin, *dōnātīvum*, en Tácito; catalan, *donatiu;* francés, *donatif;* italiano, *donativo*.

Donato. Cismático del siglo IV, obispo de Cases-Noires, en Numidia, que en el año 305 se sublevó contra Ceciliano, obispo de Cartago, porque admitía á la comunion á los cristianos que, durante la persecucion de Diocleciano, habían entregado á los paganos los libros y vasos sagrados. Fué depuesto y excomulgado por el papa Milciades, en 315, y condenado por los Concilios de Roma y de Arlés. Se ignora la época de su muerte. ‖ Otro, obispo cismático de Cartago, en 316, que favoreció los excesos de los *circoncelliones* y murió desterrado en 355. (Véase Donatistas.)

Donato (Elio). Gramático latino del siglo IV, maestro de san Jerónimo. Hay de él dos tratados: uno, *sobre las ocho partes del discurso*, y otro, *sobre el barbarismo*, publicados en 1522. Escribió además: un *Comentario sobre Terencio*, que se publicó en Venecia, en 1473, obra muy apreciada por sus puntos de contacto con Menandro, y porque pueden conocerse por ella las imitaciones de Terencio; otro *Comentario*, poco importante, sobre la *Eneida;* y una *Vida de Virgilio*, si bien se atribuyen estas dos últimas á *Claudio Tiberio* Donato.

Doncás. Adverbio de modo anticuado. Pues.

Etimología. Latin *de-unquam;* antiguo italiano, *dunqua;* moderno, *dunque;* francés del siglo XI, *dunc (Fragmentos de Valenc., 468);* moderno, *donc, dunc, doncas;* catalan, *donchs;* país de Como, *donch;* veneciano, *donca*.—«Doncas, porque son algunos que non se miembran del prometimiento que han fecho, é non quieren ayegar al casamiento que prometieron, conviene á Nos de loter esto.» *(Fuero Juzgo, libro 3.°, título 1.°, ley 3.ª)*—«Llámase tambien assi, el palmo de doce pulgadas.» (Juan Perez de Montoya, *Arithmética práctica, libro 4.° y libro 10.)* El verbo *loter*, que se halla en la cita del *Fuero Juzgo*, representa la trasposicion de *toler*, del latin *tollĕre*, quitar.

Doncel. Masculino. El jóven noble que áun no estaba armado caballero. ‖ Anticuado. El hijo adolescente de padres nobles. ‖ Anticuado. Paje, y especialmente el del rey. ‖ El que no ha conocido mujer. ‖ El que habiendo en su niñez servido de paje á los reyes, pasaba á servir en la milicia, en la que formaban los donceles un cuerpo con ciertas prerrogativas. ‖ Provincial Murcia. El ajenjo. ‖ Véase Pino. Véase Vino.

Etimología. Bajo latin *domicellus*, señorito; del latin, *dŏmĭnus* señor: italiano, *donzello;* francés, *damaseau;* antiguo dialecto de Lieja, *damekeal;* provenzal, *donzel;* catalan antiguo, *donzell*, paje del rey.

Doncel (Guillermo). Escultor español del siglo XVI: autor de la notabilísima *fachada de San Márcos* de Leon.

Doncella. Femenino. La mujer que no ha conocido varon. ‖ La criada que sirve cerca de la señora, y se ocupa en hacer labor. ‖ Pez de mar, del tamaño como de una cuarta, con la cabeza aguda, el color variado de amarillo, rojo y pardo, las escamas casi imperceptibles, los ojos pequeños y redondos, la cola algo obtusa, sin aletas en el vientre, y las del dorso unidas á la de la cola. En Cádiz se llama budion. ‖ La doncella honesta, el hacer algo es su fiesta. Refran que manifiesta la necesidad que hay de tener ocupadas á las jóvenes para preservarlas de los vicios que ocasiona la ociosidad. ‖ La doncella y el azor las espaldas hácia el sol. Refran que advierte que así como ofende al azor la vista del sol, ofende tambien á la honestidad de las doncellas dejarse ver demasiado. ‖ Quien adama á la doncella, el alma trae en pena. Refran que da á entender cuán graves son á los jóvenes los cuidados del amor.

Etimología. *Doncel:* bajo latin, *domicella;* italiano, *damigella, donzella;* francés, *donzelle, damoiselle;* provenzal, *damisela, donzella;* catalan, *donzella;* walon, *damehèle;* dialecto de Lieja, *damezèle*.

Doncelleja. Femenino diminutivo de doncella.

Doncellería. Femenino familiar. Doncellez.

Doncellez. Femenino. El estado de doncella.

Doncellica, ta. Femenino diminutivo de doncella.

Etimología. *Doncella:* catalan, *donzelleta*.

Doncellueca. Femenino familiar. La doncella entrada ya en edad.

Etimología. *Doncella:* catalan, *donzellonassa*.

Doncelluela. Femenino diminutivo de doncella.

Dond. Adverbio de lugar anticuado. De donde.

Donde. Adverbio de lugar. Denota el sitio en que se hace ó dice, ocurre, nace ó subsiste alguna cosa. Usase con verbos de quietud y de movimiento. ‖ Adonde. ‖ Se junta algunas veces con las personas en lugar de en que ó en quien. ‖ ¿Bueno? ¿Adónde bueno? Véase Bueno. ‖ Donde no. Modo adverbial. De lo contrario. ‖ quiera. Modo adverbial. En cualquiera parte. ‖ De donde. Modo adverbial que denota el lugar ó principio de que viene ó se infiere y deduce alguna cosa. ‖ Por donde. Modo adverbial que denota el paraje por el cual se dirige ó encamina alguna cosa. ‖ ¿Por dónde? Modo adverbial. ¿Por qué razon, causa ó motivo? y así se dice: ¿Por dónde tengo de creerlo?

Etimología. Latin *de*, preposicion, y *unde*, adverbio; *de-unde;* italiano, *onde;* francés, *dont*, de quien, cuyo; provenzal, *don;* portugués, *donde*.

Sinonimia. *Artículo primero.* Donde, adonde. El adverbio local *donde* explica el lugar puramente en abstracto, y las preposiciones *en, de, por*, etc., que se le unen, determinan por su propia significacion la idea exacta que se le quiere aplicar. *A donde* va: de *donde* viene: por *donde* pasa. De manera que no parece hay más razon para que *donde* sea sinónimo de *adonde*, que para que lo sea en *donde*, de *donde*, por *donde*.

Es verdad que muchas veces deducimos por el sentido la idea que se quiere aplicar al adverbio usado sin preposicion, como cuando decimos: *dónde* está, *dónde* anda; pero además de que no siempre suplimos en estos casos precisamente la preposicion *a*, como se advierte en estos mismos ejemplos, basta reflexionarlo un poco para conocer que las significaciones que se dan al adverbio, no las tiene por sí solo, y dependen precisamente del sentido. Si encontramos á un propio, y en lugar de preguntarle *adónde* lleva la carta, esto es, á qué lugar, le preguntamos, *dónde* lleva la carta, no responderá con impropiedad si dice: la llevo en las alforjas ó en la maleta.

Cervántes usa con semejante indiferencia de las preposiciones *a* y *en*, unidas al adverbio *donde*. *A donde* le pareció á Sancho pasar aquella noche. *A donde* en unos corredores estaban ya el Duque y la Duquesa. Pero la oscuridad que puede dar á la frase este uso indiferente, se ve con bastante claridad en este ejemplo: «No me »aprovechó nada mi buen deseo (dice »uno de los galeotes á quienes dió li»bertad Don Quijote) para dejar de ir »*adonde* no espero volver, segun me »cargan los años y un mal de orina »que llevo, que no me deja reposar »un rato.» Es claro que el adverbio *adonde* se refiere á las galeras á que iba condenado; pero ¿quiso decir que no esperaba volver de ellas, por ser viejo y achacoso, ó que no esperaba volver á ellas? Por el sentido se podrá tal vez deducir, pero será preciso recurrir á él. (Huerta.)

Artículo segundo. Donde, adonde, por donde. Sin que se trate de criticar el largo artículo de Huerta, *donde, adonde*, parece que está explicado todo con decir: que *donde* únicamente debe usarse con verbos de quietud, y lo demás con verbos de movimiento. Por ejemplo: *¿Dónde* está? *¿A dónde* vas? ¿De *dónde* vienes? ¿Por *dónde* pasa? Mal dicho sería pues: *¿Dónde* vas? *¿A dónde* estás? etc. Es superflua la preposicion *en* para el primero de estos ejemplos. (March.)

Artículo tercero. Donde, adonde. Han llegado á ser sinónimas estas palabras por haberse unido al adverbio *donde* la preposicion *á*, como podría suceder, si el uso hubiera querido, con *por, en* y *para*. Sin embargo, áun despues de esta union, la sinonimia de las dos voces no es perfecta, porque *donde* indica colocacion, y *adonde* término de accion ó de movimiento. «Estoy *donde* estaba, los campos *donde* estuvo Troya, *donde* las dan las to-

Digitized by Google

man,» son expresiones que indican el recto uso del primer adverbio. Los siguientes indican el uso del segundo. *¿A dónde* vas? Las tropas llegaron *adonde* estaba el enemigo. *¿A dónde* irá el buey que no are? (MORA.)

Dondi (JACOBO.) Médico y mecánico, que nació en Padua en 1298 y murió en 1360. El nombre latinizado con que se le conoce es *Dondus* ó *Dondis*. Escribió un *Promptuarium medicinæ* (Venecia, 1481), reimpreso despues con el título de *Agregator* (1453 y 1576), que es una recopilacion de remedios sacados de médicos griegos, latinos y árabes. Su celebridad se debió principalmente al reloj que en 1344 colocó en la torre del palacio de Padua, que marcaba, además de las horas, el curso del sol, las revoluciones de los planetas, las fases de la luna, los meses y las fiestas del año. Su hijo, *Juan* DONDI, que murió en 1380, colocó en la biblioteca de Juan Galeas Visconti, en Pavía, otro reloj, más famoso aún, que le valió el sobrenombre de *Horologius*.

Don Diego de Dia. Masculino. Planta cultivada por adorno en nuestros jardines. Tiene el tallo de dos ó tres piés de alto, nudoso y lleno de ramos ahorquillados, las hojas aovadas y de un verde subido; las flores, que salen en las extremidades de los ramos, son de forma de embudo, ya blancas, ya encarnadas ó amarillas, y á veces jaspeadas de estos colores. Durante la noche permanecen cerradas, y al amanecer empiezan á abrirse y exhalan un olor agradable. ‖ DON DIEGO DE NOCHE. Variedad de la misma planta, que se distingue en cerrarse la flor de dia y abrirse de noche. Bajo el simple nombre DON DIEGO se suele aludir á cualquiera de las dos variedades.

ETIMOLOGÍA. *Don* y *Diego*.

I. EL RELOJ DE FLORA.—*Curiosidades*. 1. Es curioso notar que ya Plinio indicó las horas en que se abren ciertas flores. «Parece que la Naturaleza dice al labrador: ¿por qué miras al cielo y preguntas á los astros? Yo te he dado las plantas que indican las horas; y para que el sol no distraiga tu vista de la tierra, el heliótropo y el girasol le siguen en su marcha diurna.» (PLINIO, *Historia natural, XVIII, 27.*)

2. Mucho despues de las observaciones del naturalista latino, el famoso botánico Linneo formó un RELOJ, llamado de FLORA, compuesto de veinticuatro flores ó plantas, las cuales marcan las veinticuatro horas del dia y de la noche, para lo cual sirve de indicacion el tiempo en que cada planta se abre, se cierra ó gira. Excusado parece advertir que la hora de la apertura de las plantas varía, segun los grados de latitud; y consiguientemente, segun la intensidad de luz y de calórico.

3. Las personas que viven en el campo pueden ver indicadas las horas por la apertura de ciertas plantas; con tanta más facilidad, cuanto que dichas plantas se dan en nuestro clima.

4. Para contentamiento de nuestros ilustrados lectores, vamos á dar alguna noticia del RELOJ DE FLORA de Linneo, relacionado con la voz del artículo, puesto que entran en su formacion el DON DIEGO DE DIA y el DON DIEGO DE NOCHE.

Hora de la apertura; mañana.

A la una, el *sonchus*.

De dos á tres, barba cabruna *(atragopodon)*.

De tres á cuatro, corregüela vulgar *(convulvulus)*.

De cuatro á cinco, la achicoria silvestre, el crepis, la amapola.

De cinco á seis, diente de leon, el lino, el DON DIEGO DE DIA *(taraxacum)*.

De seis á siete, la lechuga cultivada, la ninfea, el hieracium *(hiĕrāĭum*, de Plinio), la vellosilla y la caléndula *(flor de muerto)*.

De siete á ocho, la vesicaria, la anagallis, el dianto, el espejo de Vénus, el *mesembriantenum barbatum*.

De ocho á nueve, la *caléndula arbensis*, la *nolala prostata* y el mismo *mesembriantenum barbatum*.

De nueve á diez, la malva de América y la glacial.

De diez á once, la escorzonera de Tánger y el *ornitogallus*.

De once á doce, los gosterius.

Hora de abrirse ó cerrarse; tarde.

De doce á una, el *hypochœris*.

(Se abre.)

De una á dos, el dianto, la escila y la malva cierran sus flores.

De dos á tres, se cierran tambien la vellosilla y la pulmonaria.

De tres á cuatro, se cierran la caléndula, los gosterius y el DON DIEGO DE DIA, y se abre el sileno noctiflora.

De cinco á seis, se abre la *œnothera odorante* y se cierra la ninfea.

A las siete, se abren el DON DIEGO DE NOCHE y la *œnothera*.

A las ocho, se abre el *cartus* de flores grandes y se cierra la *hemerocallis* (azucena amarilla, lirio turco). A la misma hora exhala su perfume el *pelcryonium tristis*.

A las nueve, el nictanto (jazmin de Arabia, árbol triste) exhala su aroma.

A las diez, se abre el convúlvulo de hojas purpúreas.

5. No conocemos las otras dos plantas que completan el RELOJ DE FLORA.

6. Este reloj, formado por Linneo, en Upsal, se atrasa con el que hizo De Candolle en Paris.

II. *Reseña histórica.*—DON DIEGO DE NOCHE ¿Quién fué el personaje denominado DON DIEGO DE NOCHE? Muy difícil es contestar á tamaña pregunta, formulada en términos tan angustiosos. ¿Qué significa, qué nos dice, qué representa en la vida de nuestro pueblo DON DIEGO DE NOCHE? Hé aquí la pregunta que debería hacerse, y puestas estas cosas en tal punto y sazon, la respuesta fuera quizás ménos desabrida y dificultosa. Mirado el asunto por fuera, DON DIEGO DE NOCHE es un individuo que estuvo á diente, como haca de bulero; un prójimo que vive sin vivir, que huele sin oler, que olfatea sin olfatear; y decimos esto, porque vivió para estar oliendo en donde se guisa, sin que se topara en los dias de Dios con un guisado, ni áun con un guisado de lentejas, ni áun con un mal guisado de bofes, sin embargo de ser muy aficionado á la chanfaina. DON DIEGO DE NOCHE fué un español de reluciente dentadura, y á fe de san Blas que era lo único que le relucía: un hombre seco, poblado de arrugas, luengo como un pilar, descarnado y nudoso como una caña, de mandíbula trasparente, ocioso de boca, liso de tripa y de vientre pegado al espinazo: una criatura que abrigó sus vestidos con sus carnes, no sus carnes con sus vestidos: un triste mortal en quien el hambre hizo las veces de teta y de sopa, de pan y de agua, de faja y de pañales, de chupa y de gregüescos, de calzas y de gola, de Padrenuestro y de Ave María: un transeunte que no pudo decir lo del estudiante: *omnia mea mecum porto*, porque nada tuvo que llevar, y por no tener que llevar, ni áun á sí propio pudo llevarse, miéntras que toda España le decía: «¡válate Dios, DON DIEGO!» DON DIEGO DE NOCHE es un sujeto escuálido, lleno de ojeras y de lamparones, agujereado como una criba, cariacontecido, maltrecho, raido, desgreñado, roñoso, de quien no sabemos si estaba como dice el poeta:

«Chupado ó sumido,
molido ó majado:»

aunque es de suponer que hubo de estar, todo en una pieza,

majado y molido,
sumido y chupado.

Y diz que no fué manirroto, porque su mano no tuvo nunca qué romper. Hemos afirmado que DON DIEGO DE NOCHE era un sujeto *cariacontecido*, lo cual no es cierto (¡Ave María!), porque ni cara tuvo, ni tuvo tampoco cosa alguna de que acontecerse. Tambien hemos dicho que DON DIEGO DE NOCHE era un SUJETO y hemos engañado á nuestros lectores. Ni es tal SUJETO, ni lo ha sido, ni lo será nunca, ni lo puede ser, porque en su vida se ha visto SUJETO á ninguna parte, ni áun á la cresta que se forma en lo que denominamos gallillo ó campanilla, de tal suerte, que nadie ha podido decirle: «¡lo que es ahora, cayó en el garlito!» Y para que lo entiendas mejor, lector benévolo, si lo fueres, sabe que DON DIEGO DE NOCHE era un cristiano viejo que exclamaba: «Dios me tuvo siempre de su mano, nunca de mi boca.» Y así como otro jura: «¡en Dios y en mi ánima!» DON DIEGO DE NOCHE juró siempre: «¡en Dios y en mi estómago!» Y cuando oía, á guisa de conjuro: «¡Dios es Dios que ha de ser tal cosa!» DON DIEGO DE NOCHE clamaba: «¡Dios es Dios que ha de ser pernil!» Y si escuchaba murmurar:

Digitized by Google

«Dios me oiga y el pecado sea sordo,» Don Diego de Noche funfuñaba para su coleto, si lo tuviese: «Dios sea sordo y el pecado me oiga, si es el pecado una rodaja de salmon.» A Don Diego de Noche no se le pudo aplicar el refran que dice: «Da Dios almendras á quien no tiene muelas,» porque nuestro Don Diego fué un personaje de muelas tan cumplidas y malgastadas, por el desuso, que pudiera servir de molino harinero en Almonacid de Zorita; y ya que no en Almonacid, en Sayaton; y si no en Sayaton, en la misma hoya de Bolarque, que todo es Alcarria. Ni de él pudo decirse: «¡maldita sea tu alma, fuera de la crisma!» porque asienta Quevedo que la crisma se le escapó por los desmayos de las medias, y que se le fué el alma por las rendijas de las narices; es decir, por los resuellos del olfato. Y si alguno le argumentaba: «desengáñese Vuestra Merced, Señor Don Diego, que Dios es quien da el pan,» Don Diego de Noche replicaba con grande furia: «desengáñese Vuesarced, que el adagio dice que no alaba á Dios la barriga que no está llena, de donde se infiere que no es Dios quien da pan; sino que es el pan quien da Dios.» Y cuando algun ocioso le decía, porque nunca falta un ocioso para atormentar al que no come: «Dios amanezca á Vuestra Señoría con bien, mi Don Diego de Noche,» Don Diego replicaba, mordiéndose las puntas del mostacho: «folgárame más de que vuestra lengua me dijese: Dios amanezca á Vuestra Señoría con un relleno.» Y oyendo una vez que el sacristan gritaba: «¡voto á los ajenos de Dios!» Don Diego de Noche le dijo: «puede votar Vuestra Merced por los ajenos y por los propios, porque propio soy yo, y más de mil veces he votado por la dentera de Don Diego de Noche.» Y como otra vez escuchase que un noble de su pueblo decía: «haré tal ó cual cosa, siendo Dios servido,» Don Diego de Noche contesta: «no consiste lo sustancial del caso en que Dios sea servido, sino en que sirva; y si en lugar de servir en magro, determinara servir en gordo, dígale en mi nombre Vuesarced que tanto mejor para la abundancia de mis bostezos.» Y si quieres saber en puridad, discreto lector, quién es ó quién ha sido Don Diego de Noche, oye á una musa castellana; la musa de la gracia y del regocijo, la musa que no tiene quien se le compare en punto á retratar la vida de sus tiempos y de su patria. Óyela con amor profundo y di á tus orejas (no te enojes) que están de parabien. Pero ántes de insertar el texto mencionado, no estuviera de sobra reconocer el interior del individuo que nos ocupa, si es que las moscas, al decir de las gentes, no le comieron el interior. Cuando el pensamiento y el exámen agrandan los términos de estos estudios, se ve claramente que la lengua humana tiene tambien su filosofía, y apénas hay cuestion en que no se anuncie, grave, imponente, majestuosa, la filosofía de la lengua humana. Nuestros lectores preguntarán maravillados: «¿filosofía á propósito de Don Diego de Noche?» Nosotros contestamos: «sí tal; filosofía á propósito de Don Diego de Noche.» Nuestros lectores añadirán sin duda: «pues vamos á ver esa filosofía.» Nosotros respondemos: «pues vamos á verla.» Empecemos ahora dando alguna fórmula á la cuestion. Don Diego de Noche, ¿es realidad ó quimera? Nosotros decimos que Don Diego de Noche es verdad; aunque sea mentira, como es verdad; aunque no lo sea, todo lo que vive de algun modo en la historia de una generacion, todo aquello que echa raíces en la inteligencia ó en la emocion de un pueblo y de un siglo, sea lo que fuere, aunque sea la palabra *tititirimundi*. Don Diego de Noche es verdad; como son verdades los adagios, como son verdades los proverbios, como son verdades las coplas, como son verdades los sainetes, como son verdades las preocupaciones, como son verdades hasta las visiones de la supersticion, porque en este mundo son verdades todas las creaciones que se revisten de cierto contorno, de cierto color, de cierta poesía, al tomar carne y hueso en la literatura de los clásicos, que es tomar carne y hueso en la memoria de una nacion, lo cual vale tanto como hacerse inmortales en el espíritu de una lengua. La vida de todos los pueblos está sembrada de figuras que, sin embargo de ser criaturas reales, pudieran pasar por seres fantásticos, puesto que viven en la fantasía de las gentes; y esa fantasía los ha idealizado, como si se tratara de seres sobrenaturales. ¿Qué hechicero puede presentarnos una existencia más prodigiosa que la de *Ruiz Díaz de Vivar*, apellidado el *Cid Campeador*? Por el contrario, hay ciertos tipos que, siendo personajes fantásticos, pudieran pasar por seres reales, puesto que viven en los sentimientos y en las costumbres de las generaciones; sobre todo, viven en los recuerdos de la infancia, que son las tradiciones más íntimas, más afectuosas, más indelebles, más allegadas al corazon, porque son las tradiciones vírgenes de la vida. ¿Quién no habla de *Don Quijote*, como pudiera hablar de su abuelo? ¿Quién no se acuerda de nuestro *Sancho* ó de nuestra *Teresa Panza*, como se acuerda de sus vecinos? ¿Quién no ve en *Dulcinea del Toboso* la dama obligada de nuestros amoríos aventureros, un capricho á medio madurar, un deseo á medio coger, una duda á medio definir? Así acontece que la tradicion de *Mari-Ramirez*, de *Mari-Garcés*, de *Mari-sabidilla*, del *Padre Cobos* ó de aquel *Fray Modesto*, «que nunca llegó á guardian,» es tan realidad histórica y literaria en nuestro país como una *Cava*, como un *Guzman de Alfarache*, como *El Alcalde de Zalamea*, como *La Gitanilla*, como *Rinconete* y *Cortadillo*, como *El Estudiante de la tuna*, como *Un Licenciado Vidriera*, como *La Casa de Tócame Roque*, como *Roger de Flor*, como *La Pícara Justina*, como *El Convidado de Piedra*, como *Pero Illan*, como *El Lazarillo de Tórmes* ó como *El Majo del Perchel*. Y esta mitología interior y profunda, esta verdadera y grande psicología de la imaginacion, no sólo ha penetrado en el órden de las personas, completando la vida moral, sino que ha trascendido á los objetos materiales, como lo demuestran cien testimonios de nuestra historia y de nuestra geografía, tales como *El Paso del Infierno*, *El Salto del Diablo*, *La Cuesta de Rincomalillo*, *El Confesonario*, *El Barranco del Fraile*, *El Puente de Domingo el Negro* ó *La Peña Encantada* de Castilla, último refugio de los cristianos en una época famosa, segun puede verse en nuestro Padre Mariana. Y si dais un poco de riendas á vuestros alientos, nuestros apreciables lectores, hallareis una *ínsula Barataria*, en donde el Sancho, que se fué, dijo tantas cosas que no debiéramos olvidar los otros Sanchos que no nos hemos ido todavía, ó un *país de las monas* de entónces, en que tanto tenemos que aprender los monos de hoy; ó un gran *reino de la Cucaña*, tan codiciado de todo descendiente del Paraíso (¡qué cosas tiene Adan!), en donde hormiguean dia y noche los muchos hermanos del gremio; porque pueden faltar en la tierra un apóstol san Pablo y un san Juan Crisóstomo; un cucañero, no. Tambien hallareis una ciudad incomparable, en donde nos aguarda un baston con borlas para poder hacer los señoritos; la ciudad en donde se triunfa y se campa sin tener que doblar el espinazo, como no sea para hacer morisquetas, rendimientos y cortesías; la ciudad de todas las ciudades; la renombradísima, la concurridísima, la estupenda *ciudad de Jauja*, si es verdad que en *Jauja* no se ha muerto ya todo el mundo de pura alegría, al saber por la fama que pueden vivir sin trabajar. Cuando la observacion registra los senos ocultos de nuestro caudaloso lenguaje, se ve claramente que esa especie de fábula sirvió de urdimbre á todo el tejido del idioma, puesto que se halla en todas las capas de nuestra lengua, hasta en multitud de locuciones y de modismos proverbiales, como cuando se dice: «no se tomó Zamora en una hora; á Roma por todo; sonar como el órgano de Móstoles; echarlas por las de Tarifa; irse por los cerros de Úbeda, ó por esos trigos de Dios.» Esta manera de expresarnos no es más ni ménos que un habla simbólica, clara y patente. ¿En dónde tiene Dios esos *trigos*? Y si pasamos al órden religioso, encontraremos un sinnúmero de personificaciones, muchas de las cuales fueran risibles, si no vinieran del fervor cristiano de nuestos mayores, porque el fervor opera el milagro de que no haya nombres risibles, cuando los sentimientos son venerables. A tener que insertar todos los ejemplos

Digitized by Google

que nos presenta España, menester fuera escribir un libro, en que figurarían tipos ó representaciones populares, parecidos á los que siguen: *el Cristo Viejo, el Cristo Nuevo, el santo Cristo de Cabra, el santo Cristo del Perdon, el Cristo del tragadero, el Dios Chico, el Dios Grande, Nuestra Señora de la Aliaga, Nuestra Señora de la Buena Leche, Nuestra Señora del Pompillo ó Nuestra Señora del Cuerno,* que se veneraba en San Vicente de la Barquera, poblacion importante de la provincia de Santander. Y para que se vea hasta qué punto raya la portentosa creacion de la fantasía, que es el resorte más poderoso y universal en la formacion de los idiomas, sepan nuestros lectores que, hasta muy entrado el presente siglo, existía el *Cristo de las Castañuelas*, venerado en Marbella, provincia de Málaga. Y sin tener necesidad de atestiguar con muertos, sepan tambien nuestros lectores que en la hermosa ciudad de Oporto, la segunda de Portugal, existe todavía el *santo Cristo del Buen Despacho*, entendiéndose *despacho de vino*, puesto que la sagrada efigie del Redentor está al lado de una taberna. Pero penetremos por un instante en la familia y en el trato de gentes, áun á riesgo de ser vulgares. Cuando se desciende á ciertas interioridades de un idioma, no cabe en lo posible dejar de ser vulgar, puesto que el vulgo representa el primer lengüista. Asistamos á las conversaciones diarias de todo el mundo, á lo que pudiéramos llamar la *mesa revuelta del castellano*, y escucharemos á cada paso locuciones análogas á las siguientes. Uno dice: «saqué lo que el *negro del sermon*, la cabeza caliente y los piés fríos.» ¿En dónde predicaron ese *sermon* y quién fué ese *negro?* Otro dice: «salí como el *gallo de Moron*, cacareando y sin pluma.» ¿Qué gallo es ese, por qué cacarea y quién lo desplumó? Otro dice: «*Peralta* y *Blanco*, los dos caerán,» que es como decir: «comeré pato y gallareta.» ¿Quiénes son ese *Blanco* y ese *Peralta*, que siempre caen y que nunca acaban de caer? Otro dice: «fulano, zutano ó perengano es de la partida del *capitan Araña*, que embarca á todo el mundo y se queda en tierra.» ¿Quién fué ese *capitan* que tira la china y esconde la mano, que se baña y guarda la ropa, que llama al vecino para que saque la culebra y que, segun parece, no moriría de cornada de burro? Otro dice: «es usted más malo que *Geta*.» ¿Quién fué ese *Geta* tremebundo, con entrañas negras como el carbon, con una alma de boca de lobo? Una esposa dice, hablando de su media naranja:

«El Retiro es un verjel
en las mañanas tranquilas:
íbamos á coger *lilas*...
y lo cogimos á él.»

¿Quién es ese *Lila*, á quien cogen en el Retiro, como se pudiera coger un raton? Otro dice: «pero hombre, ¡si se parece usted al *perro del tío Alegría* que, para ladrar, tenía que arrimar la cola á la pared!». ¿Quién fué el *perro* del tal *tío Alegría* ó el *tío Alegría* del tal *perro?* Una verdulera de la plaza de la Cebada dijo dias pasados á un caballero que le ofreció ménos de lo que ella le había pedido; y ya se entiende que nos referimos á las verduras: «tápese los hocicos, no sea que se vaya á resfriar. ¡Qué lástima de horca! ¡Miste el demonio del *tío Mingafría!*» ¿Quién es el *tío Mingafría* de la verdulera? Pero prosigamos la *mesa revuelta*, á que dimos comienzo, é indudablemente nos daremos de cara con una procesion de personajes desconocidos, ora reales, ora fantásticos, los cuales han pasado á ser verdaderas figuras de la mitología de la lengua. En la absoluta imposibilidad de agotar el asunto, porque la fantasía del pueblo español es inagotable, nos reduciremos á nombrar algunos de esos tipos que el uso menciona todos los dias. Por ejemplo: ESTE es como el de MARRAS; los tontos del TÍO PAJON, que parecen tontos y no lo son; «en nombrando al RUIN DE ROMA, luégo asoma;» «el PASTOR DE MEJORANA, que se comió el cordero y dejó la lana;» «esos son OTROS LOPEZ;» «¡viva la PEPA y el pan á dos cuartos!;» «las cuatro verdades del BARQUERO;» «otra al dicho *Juan de Coca*,» con cuyo refran motejamos la intempestiva repeticion de alguna especie. Y si nos pluguiese continuar, hallaríamos la escoba de una «MARIQUITA, que empuerca más que quita;» y «un GALGO DE LÚCAS que, al subir una cuesta, se le salió el collar por el rabo;» y «el CABALLITO DE WAMBA, que no come, ni bebe, ni anda;» ó «el CURA DE MI LUGAR, que no sabe leer más que en su misal.» Aquí pensábamos dar punto á la materia, pero no puede ser, porque se nos presenta todo un SEÑOR CORREGIDOR DE ALMAGRO, el cual se murió de disgusto... ¿Por qué dirán nuestros lectores que se murió? Pues se murió porque á un vecino suyo le habían sacado el chaleco corto; y «el HERRERO DE ARGANDA, que, machacando, se le olvidó el oficio;» y «el GAITERO de BUJALANCE, un maravedí porque toque, y diez porque acabe;» y «EL PERRO DEL HORTELANO, que ni come la col, ni se la deja comer al amo;» y «EL QUE FUÉ Á SEVILLA, perdió su silla.» Aquí pensábamos nuevamente poner remate á la cuestion; pero tampoco vale este segundo intento, porque ha inundado nuestra casa un enorme concurso de acreedores. Y en la confusion de tantas gentes de tan varias raleas, no nos queda otro arbitrio que preguntar al que leyere: ¿quién conoció en España á un tal *Bigote*, que fué enterrado con agua á la rodilla, á quien mencionamos cuando decimos: «llueve más que el dia en que enterraron á *Bigote?*» ¿Quién ha visto en nuestro país las *carantamaolas*, las *carantoñas* y las *tarascas* de las procesiones del Córpus? ¿En dónde existió, quién ha visto aquella *marimanta*, vestida de blanco ó de negro, con un hachon en la cabeza, como si fuese un enviado del otro mundo ó una ánima del purgatorio, la cual aparecía entre las cruces de los campos santos y las ruinas de los castillos? Nadie la vió; no existió en parte alguna; pero ¿qué niño no esconde el rostro bajo el delantal de su madre al oir decir con voz temblorosa: «no llores, niño, mira que viene la *marimanta?*» Hoy sabemos perfectamente que no existen las brujas, y no obstante, todos hemos oido hablar con marcado asombro de la *bruja de Lanjaron* ó de la *bruja del Candilejo*. Y hemos palidecido al creer escuchar el ruido de sus cadenas. Y hemos sentido escalofríos en la espalda, prestando oidos á la relacion de sus encantamientos nocturnos. Interroguemos al mundo pasado, y el mundo pasado nos dirá que el *ogro* fué el terror de los tiempos medios, como el *duende* es en la actualidad el terror de nuestra niñez. El mundo pasado nos dirá que la mente de nuestros mayores, exaltada por temores supersticiosos, soñó mil veces en la aparicion de trasgos, de sombras y fantasmas. Leamos con cuidado las crónicas del siglo XIII, y veremos que no era posible pasar por los contornos del carnero de alguna iglesia sin ver allí flotando, como una luz agonizante, el alma de un difunto. Pero no es necesario que nos traslademos al siglo XIII, puesto que ahí tenemos la DAMA DE AMBOITO, en las provincias vascongadas; esa *dama* que ha dado sér á un libro expuesto al público en los escaparates de Madrid. Ahí tenemos la DAMA DE AMBOITO, vision espantosa que vive en una gruta y que siempre asoma por el lado de donde vienen las tormentas, como si fuese el genio de las tempestades. Pero tampoco necesitamos irnos á las provincias vascas, cuando tenemos en Castilla, casi á las puertas de la corte, las antiguas y hechiceras *campanas del castillo de Carrion*, ó los bailes incomprensibles de bellas damas y de galantes caballeros, verificados entre unas ruinas feudales, como nos lo enseñan las fantásticas tradiciones del CASTILLO DE VILLACASTIN. Pero y ¿el *bu?* Y ¿ese *bu*, que abraza desde nuestra cuna hasta nuestro sepulcro, cuyo nombre llegó primero á nuestros oidos que el de nuestro padre? Y ¿ese *bu* que está respirando en nuestra memoria entre los rezos que nos enseñó la piedad de nuestras abuelas? Pero no hemos llegado al fin de la cuestion. ¿Quién ha visto, quién ha soñado, como criatura real y corpórea, la famosa *danza de la muerte*, ejecutada por los *hermanos Macabeos?* Pues esa danza de la fantasía, esa danza de la invencion, esa quimera del pasado, ese espectro de espectros antiguos, llegó á ser la pasion de una época, llegó á ser el delirio de generaciones y generaciones. ¡Ah! ¡Cuán cierta es y cuán grande sabiduría entraña la inspiracion que dijo: «lo que se oculta, es mucho mayor que lo que se muestra; lo invisi-

Digitized by Google

ble es mucho mayor que lo que se ve; y por eso no vemos el arcano; por eso no vemos la esencia; por eso no vemos la inmensidad; por eso no vemos á Dios!» Y no podemos terminar aquí, porque dejábamos en el tintero el lance mas gustoso del caso presente. Sepan los lectores de este *Diccionario* que nos aguardan dos modelos de primera tijera, como diría el *otro*, y de ese *otro* hablaremos despues. Ningun español alcanzó á ver la catadura; ningun español ha tocado, ni siquiera con el dedo meñique, la punta del cabello de cierta *Mari-Ramos*, la más airosa y bachillera de las mujeres de este mundo. Nadie la vió; áun cuando ella se dejara ver; no la tocó nadie, ni ella se dejara tocar; pero, ¿á qué español no enamoran lo gentil de su talle, el color vivo de su refajo, el color más vivo de su mejilla, lo recatado y lo envidioso de su corpiño, porque ese corpiño nos dice que tambien hay envidias discretas? ¿A quién no enamoran la estampa de su pié, el nácar de su diente, el carmin de su boca, el arco de sus cejas, el azabache de su pelo, lo alevoso de sus miradas y lo salado de su pico, sin contar dos taimados hoyuelos que tiene en la cara, capaces de enterrar á todos los vivientes? Ni tampoco contamos una cinta encarnada que del moño le cuelga; que se le enrosca por el cuello, y que parece querer hundirse por los declives tentadores de su garganta, como si estuviese curiosa de los ricos tesoros que guarda Dios en los escondites de su seno. ¡Ay! exclamaba Jácome Barbadillo: «¡quién pudiera coger la punta de esa cinta con la malicia de dos dedos; dos dedos de la siniestra mano, porque no quiero que sepa nada la mano derecha!» ¿Era ó no era cuco el tal Jácome Barbadillo? Nadie ha visto tampoco la nariz aguileña, los ojos relumbrones, el semblante adobado, la frente zurcida, la voz cascada, la barba respingona, el acento chillon, las uñas de murciélago y la cabeza de garduña de una mujer que tiene por vivienda todo nuestro país, de cabo á rabo, á quien todos, sin excepcion alguna en ningun lugar, apellidamos NUESTRA MADRE. Nadie la ha visto; nadie puede decir si calza escarpin ó chinela; nadie puede decir si viste basquiña ó jubon, halda ó tontuelo, manto ó toca, saya ó capuz; pero ¿qué español no da punto á sus guisos con un rocion de los *polvos* de nuestra MADRE CELESTINA? Nadie la conoce; nadie sabe quién es; y sin embargo, la MADRE CELESTINA es el personaje más conocido y popular de España, desde el rey al pastor, desde el alcázar á la choza. Al que traiga noticias de un milagro más grande, se le darán los aguinaldos. Pero hay más todavía, mucho más, nuestros benévolos lectores. Decid á los labriegos de nuestras aldeas que no existió un tal *Pero Grullo* con sus verdades campanudas, granadas y rollizas, como cogote de canónigo; decidles que es mentira la existencia de un tal *Bertoldo* con sus agudezas bellacas; de un tal *Bertoldino* con sus picarescas caidas; de un tal *Cacaseno* con sus sandeces maliciosas; de una tal *Marcolfa* con sus sentencias redondeadas, graves y breves; id á decidles que el *Tirabeque* del *Fray Gerundio de Campazas* es una ficcion del padre Isla, tomada á préstamo dichoso por nuestro Lafuente en sus sabrosas *capilladas*. Villano habría que exclamara, cerrando los puños y rechinando la dentadura: «¡Cómo! ¿Intentas hacer noche de nuestro *Tirabeque*? ¡Voto á san Crispo, que he de hacer migas en la mitad de tu sesera, por hombre mal nacido y peor hablado!» Pues ¿en dónde dejamos un cierto *pozo* y un tal *Airon* que, sin embargo de no haber existido quizá, ni semejante *Airon*, ni semejante *pozo*, se nos cuela todos los dias en nuestra casa el POZO DE AIRON? Pero nos espera un personaje curiosísimo; curiosísimo áun en España, que es la tierra de los chistes curiosos. Nadie tiene noticias acerca del orígen de cierto *Añon* y de cierto *boton*. Pues sin embargo, ¿quien no suelta una cordialísima carcajada, al oir el cuento titulado: EL BOTON DE AÑON? Una uña de la mano derecha diéramos nosotros por poder borrar ciertos escrúpulos morales que tienen presa nuestra boca bajo el candado del respeto. Se trata, no lo queremos ocultar, de un cuento retozon, de un cuento vivaracho, de un cuento picante; en fin, un cuento de la cáscara amarga: trátase de una historieta verde; pero verde y todo, es una historieta deliciosa, como otras tantas que sólo se cuentan en nuestro país, porque puede decirse que, entre las maravillas de la literatura nacional, no se ha contado una de sus más ricas perlas: el CUENTO, ese cuento que bastaría para alegrar al mundo. El *boton de Añon* es otro DON DIEGO DE NOCHE, porque hay muchos DON DIEGOS DE NOCHE en España, como verán nuestros lectores en el trascurso de este *Diccionario*, Dios delante y nuestro diligente deseo. Nadie sabe de dónde han venido dos mujeres, de quienes intentamos hablar; nadie las ha visto caballeras sobre la simbólica escoba, para asistir al aquelarre las noches de los sábados; pero nadie está hoy tan atrasado de noticias que desconozca el nombre de las temibles *Mari-Zápalos* y *Mari-Rabadilla*, doctoras en artes ocultas, químicas de filtros mágicos, boticarias de sobrenaturales hechizos. Nadie sabe los terribles motivos que tuvo Dios, como luégo los tuvo Lucifer, para no querer «el alma de *Garibay*;» pero nadie ignora que anda vagando en el vacío, mal que pese á las oraciones del virtuoso y famosísimo *Fray Jarro*, y á la intercesion y á los méritos de santos tan nombrados por nuestro vulgo como un *san Porro*, ó un *santo de Pajares*, ó el *santo Lepisco*, ó *santo Mocarro*. Nadie nos ha dicho hasta el dia de hoy quién fué, ni en dónde vió la luz, ni en qué pila fué bautizado, un tal *Cochitehervite*; ni el por qué dejó de calzarlas negras un señor *Juan de las Calzas-Blancas*; ni de qué color eran las famosas que tomó *Villadiego*; se ignora en dónde, sin que haya bastado la astucia del célebre *sastre del Campillo*, quien tuvo la ocurrencia descomunal y nunca vista de «coser de balde y poner el hilo.» Nuestros lectores quieren saber quién fué el personaje DON DIEGO DE NOCHE. ¡Curiosidad extraña! ¡Raro antojo! ¿Quién fué *Pateta*? ¿Quién fué otro señor que principia tambien por *Pata*? un genio de vinagre que se está llevando á todo el mundo, puesto que no hay hora en que no se diga: «¡así te lleve *Pata de palo!*» ¿Quién fué el *bobo de Coria*? ¿Quién fué *Papanatas*? ¿Quién fué *Tiquismiquis*? ¿Quién fué una *Enanita* inmemorial, esa bruja del tiempo, á quien siempre nombramos cuando decimos: «tiene más años que la *Enanita*; es más viejo que la *Enanita*?» ¿Y en qué tierra han vivido; quiénes han sido los tipos burlescos de *Márcos de Obregon* y *del dómine Lúcas*? Pues ora sean verdad, ora sean mentira, España está llena, hace algunos siglos, del tal *dómine Lúcas* y del tal *Márcos de Obregon*. Nosotros afirmamos que, cuando la mentira hace los oficios de verdad en la literatura de un pueblo, importa poco que sea verdad ó que sea mentira, pues verdad ó mentira, tiene siempre la fuerza y la virtud de la verdad. Pero es necesario proseguir, porque el asunto está casi entero, por no decir que está entero del todo. ¿Quién es ese industrioso artífice, denominado el *señor Buscamañas*? ¿Quién es *Pelafustran*? ¿Quién es *Espantalobos*? ¿Quién es *Espantapueblos*? Y ¿quién es *Espantanublados*? ¿Quién es el *tío Mandria*? ¿Quién es aquel *rey que rabió por gachas ó con la capa á cuestas*? ¿Quién es el *Cardona* latino, capaz de arder en un candil, capaz de meterse por el agujero de una cerradura, capaz de ensartar una aguja en el aire, capaz de hallar á un bobo en pleno siglo diecinueve; ese caballero á quien se alude cuando se dice: «es usted más listo que *Cardona*?» ¿Quién es *el otro*, que debió ser muy decidor, si dijo todo lo que se le atribuye? ¿Quién es *Mateo Pico*, de quien siempre se dijo que «no dijera más?» Y ¿qué *gata* fué aquella que nos hace decir: «*daca la gatica de Juan Ramos*?» ¿Qué fueron las viñas de otro *Juan* que las lleva plantadas en su apellido? ¿Qué hizo, qué sufrió, qué cosas pasaron sobre la paciencia del pacientísimo *Juan de Buen-Alma*? ¿Cómo fué penetrar un fruto silvestre, casi bravío, la *castaña* grosera, nada ménos que en la ceremonia bautismal de nuestra castiza *Mari-Castaño*? ¿De dónde vinieron sus ovejas y sus vedijas al buen *Juan de las Lanas*? ¿Por qué atormentar á un pobre *Vergas*, ó á un pobre *Miguel*, durante un siglo, y otro siglo, y otro siglo más, contestándole siempre *que no, que no, y que no*, como cuando decimos: «*eso no, Miguel de Vergas*?»

Digitized by Google

¿Por qué fué tan cazurro con su propia mujer aquel *Diego Moreno*, que «nunca dijo malo, ni bueno?» ¿Qué mató ó qué calló el discretísimo *Mátalas-Callando?* Y ¿por qué desear la muerte á una pobre *Marta*, aunque deseemos que *muera harta?* Y ¿por qué descargar nuestras furias contra cierta moza, que acaso era fresca como un pimpollo; aquella mozuela española que hizo decir: *el mal para quien lo fuese á buscar y para* LA MOZA DEL ADAD? Un viejo ochavo de Segovia apostaríamos nosotros, si el apostar valiera, á que no falta un curioso que diese, no diremos con la cabeza contra una esquina; pero sí con un canto en los pechos, por tener la fotografía de la *mozuela del abad*. Y si en lugar de la fotografía se encontraran términos hábiles para poner á la mozuela, un pájaro nos dice al oido que nuestro curioso quedaría doblemente servido y más de doblemente regostado. Y hablando ahora de nuestra cuenta y riesgo, porque tambien nosotros tenemos ojos en la cara, y lumbre en los ojos, decimos francamente que la *mozuela* del *abad* es una muchacha qué nos huele á romero y tomillo, que nos huele á rosa de Mayo, que nos huele... Queríamos decir que nos huele... En fin, no decimos que nos huele á cielo, porque no vayan á murmurar los ángeles que intentamos despoblar la gloria. El lector pretende saber quién fué el DON DIEGO de esta aventura. ¡Aquí de Dios y del rey, que matan á un hombre! ¡Oh desesperacion sin consuelo! ¡Oh lance terrible! ¡Oh bigotes de Júdas! ¡Oh greñas de Satan! ¡Oh Parcas malévolas! Llevamos escritas noventa cuartillas de letra de liendre, que tal es el mote con que se le debiera cristianar por lo desperecida, ó por lo endeble, ó por lo enjuta, ó por lo flaca, y ahora salimos con la embajada de que nos encontramos como aquel infeliz que estaba emparedado entre dos tejas y un canalon. El lector pretende que le digamos quién ha sido en España DON DIEGO DE NOCHE. Y ¿quién dirá por qué *trochas* anduvo, y á quiénes dejó *mochos*, un señor llamado *Trochimochi?* Y ¿entre qué *ellas* estuvo ese *Periquito* á quien llamamos *Periquito entre ellas?* Y ¿qué *palotes* hubo de hacer ese otro *Perico*, denominado el *Perico de los Palotes?* Y ¿en dónde están las *demasías* de ese otro Juan llamado *Juan Por-Demás?* Y ¿qué *malo urdió* ese pobre hombre, á quien denominamos *Pedro de Urdemalas?* ¡DON DIEGO DE NOCHE! Pues ¿y el DON DIEGO DE DIA? Pues ¿y el *niño Zangolotino?* ¿Y *Tragaldabas*, que hasta las aldabas se tragó? ¿Y aquel *Lepe, Lepijo y su hijo*, que saben más que Séneca? ¿Y el *Juan Palomo* que nos dice: «yo me lo guiso y yo me lo como,» miéntras que todos los demás nos quedamos mirando cómo se lo guisa y se lo come? ¿Y un *Anton Perulero* que nos manda «que cada cual atienda á su juego?» Y si anhela más la sabia codicia de nuestros lectores, ahí tiene al *tío Calasparras;* ahí tiene á un señor aturdido á quien se denomina *Atropellaplatos;* ahí tiene á un *tío Gilí*, que sin duda hubo de estudiar en el colegio de Bolonia; ahí tiene á *Cortabarbas*, que anda en lenguas de todo el mundo, como si fuese un individuo de nuestra familia; ahí tiene á un español revuelto, casi incorpóreo, casi volátil, múltiple, infinito; un español que debió nacer para devanadera; un español que debiera servir de aspa en algun molino de viento; un compatriota que no rodara más si fuera ovillo de algodon; un hijo de su madre que es capaz de meter el cuezo y los riñones en el fondo de una patena con el nombre de *Bullebulle;* ahí tiene tambien un mueble de casa, un menester de alcoba, un chisme de familia, entre paje, escudero y rufian, medio bufon y medio alcahuete (¡Dios nos perdone!), á quien nuestros antepasados, magüer su grave continente y su mucho seso, apellidaron *Correveidile;* ahí tiene á un cierto *Colorin*, que ha dado título á un libro de Trueba; ese *Colorin* que anda en boca de todos los muchachos españoles, puesto que no hay chiquillo que no diga: COLORIN COLORADO, *este cuento se ha acabado;* ahí tiene á otro DON DIEGO con orejas forradas de carton, por no decir de corcho, de gutapercha ó de hoja de lata, en cuyo sentido solemos decir: *hacer el* DON DIEGO, para significar que hacemos oido de mercader; ahí tiene á un *Blas*, gran doctor que sabe más que las culebras, el *Blas* infalible á quien aludimos cuando exclamamos: *díjolo* BLAS *y punto redondo;* ahí tiene á otro personaje sutilísimo que se cuela por el agujero de las llaves ó por las grietas de las paredes; que enredaría á los difuntos, si viviera en un campo santo; que revuelve á España desde mucho ántes de los fenicios con el nombre de *El Diablo Cojuelo*, que no tuvo bastante con ser *diablo*, sino que tambien quiso ser *cojo;* ahí tiene á otro personaje de lengua tan larga como la espada de Roldan, para quien no hay juramento seguro, ni reputacion sana, ni mujer vírgen, ni viuda con toca, ni casada sin velo, ni virtud viva, ni palabra entera, ni capirote que no esté al revés, ni monaguillo á quien no quebrante los huesos; un personaje—¡qué horror!—á quien conoce todo el mundo con el nombre de DON CLARIN; ahí tiene á todo un *archipámpano* de Sevilla; á un reposado *papa-moscas* de Búrgos; á un *tío Perete*, que «nunca pudo pasar de siete;» á un *san Bruno*, «que da ciento por uno;» á un *san Pascual*, llamado *Bailon*, sin haber bailado en su vida; á una *niña boba* que sabe el camino de su casa, y se sacude muy bien las pulgas, y no se chupa el dedo... Y ¡eso que es BOBA! Ahí tiene á un señor de *Forragaitas*, que ni á las gaitas dejó sin forro; ahí tiene tambien á un *tonto del bote*, que es más bruto que un esporton; ahí tiene á una *Mariquita ponte el manto*, cuyos piés dan más vueltas al cabo del dia que la rueda de la Fortuna, que un canjilon de noria, que la imaginacion de una doncella de treinta años, que la rueca de la tía Gervasia y que la verbosidad de un cesante, lo cual monta tres veces más que todo lo dicho; ahí tiene al magnífico y pomposo señor *Preste Juan de las Indias;* ahí tiene aquel *Vargas*, encargado de averiguar cuanto se ignora de estrellas abajo; aquel de quien decimos perpetuamente: «averígüelo *Vargas*»; ahí tiene á un *tío Paco*, almotacen de toda mercancía, tasador de todo avalúo, fiel contraste de toda moneda, componedor de todo entuerto, regaton de todas las plazas, árbitro de todo litigio; sin tener el fuero de ninguna clase; ni provision de ningun tribunal; ni carta, ni diploma, ni cédula, ni título, ni cosa que lo valga, de ningun príncipe; un *tío Paco* (pero ¡qué tío!) que talla, que sisa, que recorta y cercena á su sabor y como por juro de heredad, cual si viniese por línea recta de los siete infantes de Lara; y así sucede que cuando un español levanta con soberbia sus cálculos, sus cuentas ó sus pretensiones, dícele toda España á guisa de proceso: «ya vendrá el TÍO PACO con su rebaja,» que viene á ser como decirle: «ya te contentarás con dos pesetas;» ahí tiene á un *Picio* y á un *sargento Utrera* desdichados, los hombres más feos del globo terrestre, y así decimos: es usted más feo que el *sargento Utrera* ó que aquel *Picio*, que reventó de feo;» ahí tiene á un personaje indescriptible... Tomad respiracion, nuestros estimados lectores, porque asoma el hocico cierto sujeto formidable, terror de la comarca y de siete leguas á la redonda, capaz de turbar todo el gentilismo, desde el pozo insondable de Demócrito hasta la tinaja vacía de Diógenes; un español que, ni por descuido, mostró sus intentos; que no dijo jamás: «esta boca es mia;» que vive á oscuras, que anda á tientas, como las vírgenes del Evangelio que dejaron apagar las lámparas; un personaje duro y cruel, como el Satanás del *Paraíso Perdido*; intrincado y negro, como la cuerda de los once nudos; sin fin ni soldadura, como el río de los dolores, como el laberinto de Creta, como los encantos de Circe, como el ovillo de Ariadna, como la caja de Pandora, como la cabeza de Medusa, como el arte diabólico de una arpía, como la tela de Penélope; y lo que es más, como las esperanzas de una soltera; y lo que es más aún, como la lengua de una comadre; y lo que es mucho más todavía, como la paciencia de un marido; un español sin atadero ni salida, como el bolsillo de un sacristan, como la charla de un barbero, como las cuentas de un *caballo blanco*, como las uñas de un prestamista, como la cara de un alguacil, como las tijeras de un sastre, sin meter en el saco de nuestras culpas los buenos y piadosos oficios de ciertas amigas, y no decimos más, no sea el diantre que nos oiga

Digitized by Google

Júdas Iscariote, que bien se holgara de ello el muy picarón; ahí tiene al personaje de este cuento; ahí tiene á un cristiano, rasposo como la piel del elefante; ahí tiene á un vecino, erizado como la cerda del jabalí; ahí tiene á un tal... ¿lo diremos? un tal señor... ¿deberemos decirlo? un tal señor *Cachano* (¡vaya un señor!), á quien acudimos en balde, aunque acudamos con dos tejas de barro cocido en el arroyo de Abroñigal; y así se dice al querellante sin ventura: «acude á *Cachano* con dos tejas,» que tanto montaría el decirle: «acude al mismo infierno con dos letanías para que el demonio te agarre por los cabezones;» ahí tiene á un *Carracuca* despiritado, cuyo sujeto, desde que sus quijadas tuvieron dientes, vivió á regaña dientes con sus quijadas; un *Carracuca* que no tiene el grueso de un papel de Alcoy, vivo ejemplar y dechado perenne de toda criatura famélica, de todo estómago en ayunas, de toda barriga desocupada, de todo vientre hueco, de todo intestino sin lastre, de todo gargüero jubilado, de toda tragadera en expectacion de retiro, de toda laringe fregada y de toda fauce barrida, que no parece sino que Dios le destinara para ser maestro de escuela; y así se dice: «tiene usted más hambre que *Carracuca*.» Ahí le aguarda, por último, el buen *Juan Perez*, que era arrecalcador de oficio, segun se acredita por el dicho de la atrevidilla *Mari-Rodriguez:*

Arrecálcamelo, *Juan Perez*,
que yo haré lo que pudiere.

Hemos dicho *por último*, y no es *por último*, nuestros muy amados lectores, porque el *último* es un sujeto popularísimo, el más español que hay en España, el príncipe de todos los héroes de nuestro vulgo... Pues ¿quién será? Es... —¡Jesus nos asista!—Es...—¡La Vírgen nos socorra!—Es... LÚCAS GOMEZ; *la ca*... como si dijéramos: «al primer tapon, zurrapas.» Pero lo apretado y lo negro del lance consiste en que todavía nos encontramos á bastante ménos de la mitad de nuestro camino. El lector querría saber qué *noche* fué la noche de aquel DON DIEGO, ó qué DON DIEGO fué el DON DIEGO de aquella *noche*. El lector comprende, sin duda, que con igual razon pudiéramos nosotros preguntar quién fué el *Bernardo* de cierta *espada*, que no pincha, ni corta, porque algun *Bernardo* y alguna *espada* debieron existir, cuando no hay chuchumeco que no nos pase por los bigotes *la espada de Bernardo*. Con igual razon pudiéramos nosotros preguntar á nuestros lectores qué *bola* fué la de ese *niño* que rueda por el mundo, sin que jamás tropiece, sin que jamás caiga de bruces, á quien todos llaman el *niño de la bola*. Y qué fueron las repetidas *coplas de Calaino*, ó qué fué el repetido Calaino de *aquellas coplas*, cuando no hay malandrin que no nos magulle el esternon haciéndonos crujir las coyunturas con las dichosas *coplas de Calaino*. Y qué fué esa *carabina de Ambrosio*, ó ese *Ambrosio de la carabina*, cuando ya no hay bicho que no nos apunte, á boca de jarro, con la *carabina de Ambrosio*. ¡DON DIEGO DE NOCHE! Pues, ¿y el LINDO DON DIEGO con sus remilgos de niña mimosa, con sus melindres de damisela que tiene dote, con sus antojos de mujer preñada, con sus apetitos de mujer parida, con sus delicadezas, sus damerías, sus tiernos esguinces, sus suaves deliquios? ¿Y un LINDO DON DIEGO que se considera con encantos bastantes para enamorar á una peladilla de arroyo, que fuera capaz de ponerse en cuclillas, que fuera capaz de embadurnarse los bigotes con medio quintal de goma arábiga, si no fuera barbilampiño, porque la justa y previsora naturaleza no lleva á bien el que haya bigotes en la cara de las mujeres? Pues ¿y el LINDO DON DIEGO que junta los piés cuando se sienta, que se contonea cuando anda, que muestra los dientes cuando ríe, que se muere de gozo cuando en un espejo se mira? Pues ¿y el LINDO DON DIEGO, un señor tan discreto para las tontas; un señor tan tonto para las discretas, hermafrodita del amor, figurin de sí mismo, estampa de su sombra, sombra de su estampa, ambigüedad no clasificada todavía en la historia *de los que andan con dos piés;* el perdurable hazme reir en los entremeses caseros; esos entremeses más grandes y terribles que las más grandes y terribles tragedias del mundo? Pues ¿y el LINDO DON DIEGO, de voz de alfeñique, de cuello erguido, de mollera ahuecada, de bolsillo desalquilado, con calva tan limpia como una lámina de cristal, de puro frotarse la cholla, como si su cholla necesitara de frotadura? De esa cholla fué de la que se dijo, parodiando á uno de nuestros más insignes poetas:

Tres pelos sobrevivieron
que te quedaron por junto:
los dos, de un unto cayeron;
el tercero, de otro unto.
En trance tamaño, untar
puedes hoy tu cráneo bello,
pues no tiene tu cabello
el cuarto pelo que dar.

Y si ahora fuéramos á Italia, hallaríamos á un *Pulchinelas*, á un *Saltimbanquis*, á un *Arlequin;* ese *Arlequin* que trastorna al mundo seiscientos años há, puesto que ya intriga con sus ribetes de demonio en el *infierno* que describe el Dante. Ese *Arlequin* de los italianos equivale al famoso maestro *Aliboron* de los franceses, que parece tener cierta semejanza con el *Abiron* de los hebreos. El personaje de que se trata, cuya filiacion costó tantos afanes á los eruditos Du Cange, Ménage y el obispo Huet, figura ya como una especie de diablo á mediados del siglo XV, segun resulta del célebre proceso de Igidio de Rays (1440). Y si vamos á la Roma de los latinos, hallaremos el vocablo *gumia*, de la misma raíz que *goloso*, de donde el romance castellano sacó *gomia*, conservado dichosamente en el *Diccionario de la* ACADEMIA con el significado de *tarasca*. Es el mismo vocablo de que nos dice el *Diccionario de Autoridades:* «voz que sirve para amedrentar y poner miedo á los niños, diciéndoles que vendrá la *gomia* y los comerá.» Es el mismo vocablo á que echa su zarpa la *Pícara Justina:* «mas despues me dijeron que no; que no se usaba salir sino el dia del Córpus, cuando sale la *gomia* y el gigante *Goliat (folio 128).*» Es el mismo vocablo que nuestro Cervántes saca á relucir en el *Quijote:* «fué particular gracia y merced que el cielo hizo á España, en permitir que se asolase aquella oficina y capa de maldades, y aquella *gomia* ó esponja y polilla de la infinidad de dineros, que allí sin provecho se gastaban *(tomo 1.°, capítulo 39).*» Y si quisiéramos remontarnos un ápice en la historia de la humanidad, hallaríamos entre los griegos un cierto demoñuelo llamado Κόβαλλος *(Kóballos)*, que es el bajo latin *Gobelinus*, cuya forma trae Orderico Vital. Este bajo latin *Gobelinus* es exactamente el francés *Gobelin*, nombre del demonio que se aparecía de cuando en cuando en los alrededores de la ciudad de Evreux; aquel demonio que fué la pesadilla y el tormento de dicha ciudad durante el trascurso de siglos. Este *Gobelin* de los franceses es el diablejo que se menciona en la *Henriada disfrazada (Henriade travestie, IX, 141).* Este diablejo es el espíritu maligno de que nos habla un hombre muy docto, allá por los años de mil quinientos y tantos. (PAREO, *XIX, 26.)* El *Gobelino* de la ciudad de Evreux pasó á Inglaterra y se llamó *Goblin;* pasó á Alemania y se llamó *Kobold;* pasó al latin de la Edad Media y se llamó *Covalus, Cobalus*, cuyas formas se encuentran en Littré. Imploramos la benevolencia de nuestros indulgentes lectores, de cuya tolerancia hemos abusado; pero nos hemos extendido un tanto sobre el punto en cuestion, porque esta materia, no tocada aún para gloria de nuestra humildad, pone de manifiesto la gran máquina del lenguaje, la prodigiosa metafísica de la palabra, la inmensa creacion de los idiomas, la empresa más alta y fecunda del espíritu humano, cual si fuese el último tramo de la escala que une al hombre con Dios. Muchas de las figuras mencionadas, y otras que quedan indudablemente por mencionar, porque tambien hay un DON PEDRO y un DON JUAN DE NOCHE, no son más que otros tantos mitos que ha inventado la fantasía de cada época y de cada país, porque ello es lo cierto que, si la fábula pagana supo crear los mitos divinos, la fábula de cada pueblo y de cada lengua supo crear los mitos humanos. La mitología no es la historia de Grecia, de Esparta ó de Roma; sino la historia de todos los pueblos y de todos los siglos; propiamen-

Digitized by Google

te hablando, es la historia del hombre. Situados ante esa estatua colosal, no hay más recurso que preguntarnos con fervorosa admiracion: ¿quién da sus resortes ocultos á una máquina tan inmensa? Y el orbe responde: «da sus resortes á una máquina tan inmensa el primero de todos los poderes humanos: la imaginacion; es decir, el arte, la ciencia y la teología de los pueblos, que todo eso es la imaginacion dentro del tiempo y del espacio.» Vean ahora nuestros ilustrados lectores el precioso texto á que aludimos: «Muy angosto, muy á texa vana, las carnes de venado, con un gendal, con unas mangas por gregüescos, una esclavina por capa, un soportal por sombrero, y amarrado á una espada, se llegó á mí un embozado, y llamóme con la seña de los sombreros... Preguntéle quién era. Yo soy el mal cosido, y peor sustentado Don Diego de Noche. Más precio haberte visto (dixe yo) que á cuanto hay. ¡Ó estómago aventurero! ¡Ó gaznate de rapiña! ¡Ó panza al trote! ¡Ó susto de los banquetes! ¡Ó mosca de los platos! ¡Ó sacabocados de los señores! ¡Ó tarasca de los convites, cáncer de las ollas! ¡Ó sabañon de las cenas! ¡Ó sarna de los almuerzos! ¡Ó sarpullido del medio dia! No hay otra cosa en el mundo sino cofrades, discípulos, é hijos tuyos. Sea por amor de Dios (dixo Don Diego de Noche), que esto me faltaba por oir; mas en pago de mi paciencia os ruego que os lastimeis de mí, pues en vida simpre andaba cerniendo las carnes el invierno por las picaduras del verano, sin poder hartar estas asentaderas de gregüesco: el jubon en pelo sobre las carnes: el más tiempo en ayunas de camisa: siempre dándome por entendido de las mesas ajenas, esforzando con pistos de cerote, y ramplones desmayos de calzado: animando á las medias á puras sustancias de hilo y abuja; y llegué á estado, en que viéndome calzado de geomagia, porque todas las calzas eran puntos, cansado de andar restañando el ventanaje, me entinté las piernas y dexé correr. No se vió jamás socorrido de pañuelos mi catarro; que afilando el brazo por las narices, me pavonaba de sonadizo; y si acaso alcanzaba algun pañizuelo, porque no le viesen al sonarme, me rebozaba; y haciendo el coco con la capa, tapando el rostro, me sonaba á obscuras. En el vestir he parecido árbol, que en el verano me he abrigado y vestido, y en el invierno he andado desnudo. No me han prestado cosa que haya vuelto: hasta espadas (que dicen que no hay ninguna sin vuelta) si todas me las prestasen, todas serían sin vuelta. Y con no haber dicho verdad en toda mi vida, y aborrecídola, decían todos, que mi persona era buena para verdad desnuda y amarga. En abriendo yo la boca, lo mejor que se podía esperar era un bostezo, ó un parasismo; porque todos esperaban el de: *V. md. présteme: Hágame merced;* y así estaban armados de respuestas. Y en despegando los labios, de tropel se oía: «No hay que dar: Dios le provea: cierto que no tengo: yo me holgara: no hay un quarto.» Y fuí tan desdichado, que á tres cosas siempre llegué tarde: á pedir prestado llegué siempre dos horas despues: y siempre me pagaban con decir: «si llegara V. md. dos horas ántes, se le prestara ese dinero.» A ver los Lugares llegué dos años despues: y en alabando cualquier Lugar, me decían: «¡Si V. md. lo viera dos años há!» A conocer, y alabar las mujeres hermosas llegué siempre tres años despues, y me decían: «Tres años atrás me había V. md. de ver, que vertía sangre por las mexillas.» Segun esto, fuera mejor que me llamaran Don Diego Despues, que no Don Diego de Noche. Decir que despues de muerto descanso: aquí estoy, y no me harto de muerte: los gusanos se mueren de hambre conmigo: yo me como á los gusanos de hambre; y los muertos andan siempre huyendo de mí, porque no les pegue el Don, ó les hurte los huesos ó les pida prestado. Y los diablos se recatan de mí, porque no me meta de gorra á calentarme: y ando por estos rincones introducido en telaraña. Hartos Don Diegos hay allá, de quien pueden echar mano: déxeme con mi trabajo, que no viene muerto que no pregunte por Don Diego de Noche. Y diles á todos los Dones á teja vana, Caballeros chirles, ácia Hidalgos, y casi Dones, que hagan bien por mí; que estoy penando en una vigotera de fuego, porque siendo Gentil hombre mendicante, caminaba con horma y vigotera á un lado, molde para el cuello, y la Bula en el otro; y esto, y sacar mi sombra, llamaba yo *mudar de casa.*» (Quevedo, *Sueño de la Muerte.*)

Dondos. Masculino plural. Especie de albinos de África.

Etimología. Vocablo congo: francés, *dondos.* (Littré.)

Doneau (Hugo). Jurisconsulto célebre, que nació en Châlon-sur-Saône en 1527, y murió en Altorf (Alemania), en 1591. Se le conoce tambien por el nombre latinizado de *Donellus.* Profesor de derecho en Bourges cuando la Saint-Barthélemy, se refugió en Alemania, y enseñó sucesivamente en Heidelberg, Leyde y Altorf. Hay de él tratados sobre diversos títulos del *Digesto* y del *Código*, siendo notable su crítica severa y justa sobre el órden seguido por Justiniano en su recopilacion, y sobre el método preferible para la enseñanza del derecho. Fué adversario implacable de Cújas, cuyo mérito desconoció, y tronó enérgicamente contra los excesos de la Saint-Barthélemy que Cújas había defendido. Sus *Commentaria juris civilis* han sido publicados por Kœnig, en Nuremberg, 1801 á 1808.

Donecillo. Masculino diminutivo de dón.

Donfron. Masculino anticuado. Especie de tela.

Dongon. Masculino. *Botánica.* Arbol de Filipinas, cuya madera, correosa y durable bajo el agua, se emplea en la construccion naval, regularmente para quillas.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dóngris. Masculino. Especie de tejido de algodon de las Indias.

Etimología. *Vocablo indígena*: francés, *dongris.* (Littré.)

Donguindo. Masculino. Especie de peral de fruta muy sabrosa.

Etimología. *Don* y *guindo,* palabra burlesca.

Doni (Antonio Francisco). Nació en Florencia en 1503, y murió en 1574. Perteneció primero á los servitas, y despues al clero secular, y fué sucesivamente amigo y enemigo del Aretino y de Domenichi. Sus obras son las siguientes: *Prose antiche di Dante, Petrarca e Boccacio,* que es una preciosa coleccion dada á luz en Florencia en 1547; una traduccion de las *Cartas de Séneca;* las *Cartas italianas;* la *Zucca,* coleccion de anécdotas y proverbios: *I Mondi celesti, terrestri e infernali,* obra compuesta de visiones, diálogos y ficciones morales que Chapuis vertió al francés; y la *Libraria,* que es una historia bibliográfica.

Doni (Juan Bautista). Distinguido anticuario, que nació en Florencia en 1594 y murió en 1647. Fué secretario del Sacro Colegio de Roma, profesor de elocuencia en su ciudad natal y miembro de la Academia de Crusca. Formó una coleccion inmensa de inscripciones, vasos cippos y otros objetos curiosos. Son notables sus obras: *De præstantiâ musicæ veteris libri III,* Florencia, 1647, y *Leyra Barberina,* 1763.

Donillero. Masculino. El fullero que agasaja y convida á aquellos á quienes quiere inducir á jugar.

Etimología. Francés *donilleux,* por *douilleux,* forma de *douille.*

Donizetti (Cayetano). Célebre compositor italiano, que nació en Bérgamo en 1797 y murió en 1850. Abandonó el foro por la música, y recibió las primeras lecciones de Simon Mayer y del P. Mattei. Fué profesor de contrapunto en el conservatorio de Nápoles, y maestro de capilla de la corte de Viena. Dotado de un talento vigoroso, de una sensibilidad exquisita y de una fecundidad extraordinaria, sus obras, notabilísimas por la melodía de sus cantos y la variedad de sus motivos, le han colocado á la altura de los primeros compositores modernos. Compuso más de sesenta óperas y un sinnúmero de piezas de diversos géneros; siendo de aquellas las más celebradas: *Ana Bolena; Lucia di Lammermoor; La Favorita; El Fausto; Lucrecia Borgia; Los Mártires; La Linda di Chamounix; El Desterrado de Roma; L'Elixir de Amore; María di Rohan; Don Pascuale; La Hija del Regimiento; Don Sebastian de Portugal; Gemma di Vergy; El Furioso; María de Padilla; Roberto Devereux; Belisario, Zoroïde de Granata, le Nozze in villa,* la *Lettera anonima, Carina Cornars,* y *Elisabeth,* produc-

Digitized by Google

cion inédita, estrenada en Paris despues de su muerte. DONIZETTI fué el jefe de la escuela italiana despues del silencio de Rossini. Sus obras maestras *Ana Bolena*, *Lucía* y *La Favorita*, habrían indudablemente alcanzado el grado supremo de la emocion dramática y la expresion más completa de los sentimientos tiernos y delicados, si al través de los deslumbradores destellos de su poderoso genio, no se trasparentasen frecuentemente la negligencia y la debilidad propias de la precipitacion con que componía.

Don Juan. Masculino. Planta. DON DIEGO.

Donna. Femenino anticuado. DOÑA.

Donne (JOHN). Poeta inglés, que nació en 1573 y murió en 1631. Se convirtió al protestantismo, llegó á ser secretario del lord canciller Ellesmere, y estuvo preso por su matrimonio secreto con la nieta de ese lord. Despues llegó á ser capellan de Jacobo I, y posteriormente dean de San Pablo. Dryden le llama fundador de la escuela metafísica. Sus cantos, sátiras y sonetos, pecan de oscuridad y están llenos de sutilezas. H. Alfort ha publicado sus *obras* en Lóndres, 1839.

Donola. Femenino. *Zoología.* Mamífero pequeño del género de las martas.

ETIMOLOGÍA. *Donole*, especie de marta. (LANDAIS.)

Donosamente. Adverbio de modo. Con gracia y donaire.

ETIMOLOGÍA. *Donosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *donosament.*

Donosía. Femenino anticuado. DONOSURA.

Donosidad. Femenino. Gracia, chiste, gracejo.

ETIMOLOGÍA. *Donoso:* catalan, *donositat.*

Donosísimo, ma. Adjetivo superlativo de donoso.

ETIMOLOGÍA. *Donoso:* catalan, *donossim, a.*

Donoso, sa. Adjetivo. Lo que tiene donaire y gracia. ‖ DONOSA OCURRENCIA, PREGUNTA, HUMORADA, etc. Expresion con que se alaba la gracia de alguna cosa. Úsase frecuentemente en sentido irónico.

ETIMOLOGÍA. *Don:* catalan, *donós, a. Donoso* es lo que está lleno de *dones.*

Donoso Cortés (JUAN). Publicista y jurisconsulto español, que nació en el Valle de la Serena (Extremadura) en 1809, y murió en Paris en 1853. Estudió la filosofía en Salamanca, y el derecho en Sevilla. En 1829 fué catedrático de literatura en la ciudad de Cáceres, y en 1833 ingresó en el colegio de abogados de Madrid. Escribió una memoria combatiendo las pretensiones de D. Cárlos á la sucesion; siendo agraciado por Fernando VII con un elevado puesto en el departamento de Hacienda. La provincia de Cádiz le envió de representante á las Córtes de 1837; y D. Juan de Mendizábal le nombró secretario del Consejo de ministros; cuyo cargo rehusó al poco tiempo para declararse decididamente moderado. Fundó el periódico titulado *El Porvenir*, colaboró en *El Piloto*, *El Correo Nacional* y *La Revista de Madrid.* Dió lecciones de derecho político en el Ateneo; combatió enérgicamente al gobierno del general Espartero, sosteniendo los derechos de Doña María Cristina á la regencia: acompañó en su destierro á esta princesa, en 1840, redactando sus manifiestos publicados desde Paris, y regresando con ella á España en 1844. De vuelta en la corte, ejerció el cargo de secretario particular de la reina Isabel, de quien supo conquistarse toda la confianza; contribuyendo á su casamiento y al de su hermana; por cuyo servicio obtuvo de Luis Felipe las insignias de gran oficial de la Legion de Honor. Más adelante abrazó la carrera diplomática, siendo enviado como ministro plenipotenciario á la corte de Berlin. A su regreso fué agraciado con el título de marqués de Valdegamas, nombrado miembro de la Academia de la Historia y senador del reino. La última época de su vida pública se distinguió por una marcada exaltacion mística que le llevó á figurar en las filas del ultramontanismo más furibundo é intransigente; cuyo acto le valió la amistad de M. Montalembert y los plácemes más entusiastas de los neo-católicos de ambos países. Su fama, como orador político, jamás había traspasado nuestras fronteras; pero en 1845, á su regreso de la embajada de Berlin, pronunció un discurso que hizo eco en toda Europa, en el cual abjuraba sus antiguas ideas liberales; declarábase partidario de las de Maistre y de Bonald; anunciaba á la sociedad los horrores de la guerra civil, la invasion de las hordas eslavas y el triunfo de la barbarie; proponía como único medio de salvacion pública la sumision universal y absoluta á la Santa Sede, y finalmente, condenaba al mundo á la pérdida de sus libertades por su falta de fe religiosa. Poco tiempo despues se le nombró embajador de España en Paris, en donde murió; siendo sus cenizas trasladadas á esta corte, al mismo tiempo que las del poeta Moratin. Todos los escritos y discursos de este «egregio poeta, maravilloso sofista y hombre de agudísimo y encumbrado ingenio»—como le llamaba un escritor distinguido—han sido ensalzados por sus amigos hasta la exageracion: la crítica imparcial y justa descubre en alguno de los primeros, á través de mil delirios y de un lenguaje, si bien poético, algo afectado y algunas veces oscuro, observaciones profundas y verdades útiles. En 1850 se publicaron sus obras completas; de las cuales se citan como las mejores: *Consideraciones sobre la diplomacia y su influencia en el estado político y social de Europa, desde la revolucion de Julio hasta el tratado de la cuádruple alianza*; *Ensayo sobre el catolicismo, el liberalismo y el socialismo; El clasicismo y el romanticismo*; *Polémica con el doctor Rossi y juicio crítico sobre los doctrinarios; De la monarquía absoluta en España; Pio IX*, y *Bosquejos histórico-filosóficos.*

Donosura. Femenino. Donaire, gracia.

ETIMOLOGÍA. *Donoso.*

Don Simon. Masculino. Nombre vulgar de un carruaje de alquiler antiguo y de su cochero.

Donta. Femenino. Cuerpo de un laud.

ETIMOLOGÍA. *Donte.* (LITTRÉ.)

Doña. Femenino. Distintivo con que se nombra á las mujeres de calidad, el cual precede á su nombre propio. ‖ Anticuado. DUEÑA. ‖ Anticuado. MONJA. ‖ Anticuado. Joya ó alhaja. ‖ Anticuado. Dón, dádiva ó regalo, y particularmente las dádivas que se hacían recíprocamente con ocasion de matrimonio. ‖ Plural. Las ayudas de costa que, además del salario diario, se daban á principio de año á los oficiales de las herrerías que había en las minas de hierro.

ETIMOLOGÍA. *Dueña:* italiano, *donna;* francés, *dona;* catalan, *donna, donya*, doña; *dona*, doña y mujer; *donota*, mujercilla; *donassa*, mujerona.

Doñear. Neutro familiar. Andar entre mujeres, y tener trato y conversacion con ellas.

ETIMOLOGÍA. *Doña.*

Doñegal. Adjetivo. DOÑIGAL.

Doñigal. Adjetivo que se aplica á un género de higos que son muy colorados por dentro.

Doomsday-Book ó **Domesday-Book.** Palabras que significan *el libro del dia del juicio*, ó *el libro de la jurisdiccion* ó *de la circunscripcion normanda.* Se llama así el catastro general del reino de Inglaterra en el siglo XI, que es el monumento más antiguo y más auténtico de la propiedad territorial y de las rentas feudales de dicha nacion. Su redaccion, que se principió por órden de Guillermo I, el año décimocuarto de su reinado, duró seis años, y se terminó en 1086. Contiene los nombres, la descripcion, la extension, la poblacion, las servidumbres feudales, el valor de las tierras conquistadas, y los nombres de los poseedores entre quienes había hecho Guillermo la distribucion. Constan en él 700 feudos de grandes barones, y 60.715 retro-feudos del rey. Comprende tambien la enumeracion de los derechos y dominios pertenecientes al rey, estando dividido en tantos artículos como señoríos dependían directamente de la corona. Esta obra, que contenía la sentencia de expropiacion irrevocable de los antiguos propietarios anglo-sajones en provecho de los normandos, se llamaba tambien *Liber censualis*, *Liber regis*, *Liber thesauri regis*, y *Rotulus Wintoniæ*, porque se conservaba en el tesoro de la catedral de Winchéster. Pueden consultarse en lo referente á este asunto: DOOMSDAY-BOOK, 1816, cuatro volúmenes en folio; y Ellis, *A general introduction to Doomsday-Book*, 1833, dos volúmenes en octavo.

Digitized by Google

Dópia. Femenino. Moneda de oro de Italia de valor vario.

Etimología. Italiano *doppia*, dobla.

Doppet (Francisco Amadeo.) Nació en Chambery, en 1753, y murió en Aix (Saboya), en 1800. Primeramente se ocupó de Medicina y escribió contra el magnetismo. Al estallar la revolucion de 1789, se estableció en Grenoble, trasladándose luégo á Paris, donde trabajó en los *Anales patrióticos* con Carra y Mercier, siendo uno de los actores de la jornada del 10 de Agosto (1792). Provocó la union de Chambery á la Francia, sirvió bajo Carteaux contra los federalistas, dirigió el sitio de Lyon en 1793, principió el de Tolon, y pasó despues al ejército de los Pirineos. En 1796, tuvo el mando de Metz. Son notables sus *Mémoires politiques et militaires*.

Doquier ó doquiera. Adverbio de lugar. Donde quiera.

Etimología. *Do*, apócope de *donde*, y *quier*, apócope de *quiera*.

Dóquimo. Masculino. *Métrica griega y latina*. Pié métrico de cinco sílabas: la primera, breve; la segunda y tercera, largas; la cuarta, breve, y larga la quinta. Por consiguiente, el pié dóquimo se compone de un yambo y de un crético, ó de un baquio y de un yambo.

Etimología. Griego δοχμαϊκός *(dochmaïkós)*; de δοχμή *(dochmē)*, cierta medida de longitud: latin, *dochmĭus*; francés, *dochmius*. (Littré.)

Dorada. Femenino. Pescado. Dorado.

Etimología. *Dorado:* francés, *dorade*; provenzal y catalan, *dorada*.

Doradilla. Femenino, Hierba medicinal, alta de un palmo, que se cría entre las peñas en lugares sombríos, y tiene las hojas hendidas al través, con gajos alternos y obtusos, y cubiertas por el envés de una especie de borrilla parda amarillenta. Carece de tallo, y echa la semilla en las hojas. ‖ Dorada, por pescado.

Etimología. *Dorada:* catalan, *dauradella, doradella*.

Doradillo. Masculino. El hilo delgado de laton, que sirve para engarces y otros usos. ‖ Pájaro. Aguzanieve.

Etimología. *Dorado*.

Dorado, da. Adjetivo. Lo que es de color de oro. ‖ Masculino. Pez de mar, como de media vara de largo y de figura oval, con una mancha dorada entre los ojos, otra negra en la cola, el lomo entre negro y azulado, los lados plateados, y el cuerpo ligeramente teñido del color de la mancha de la cabeza, especialmente cuando está dentro del agua. ‖ Doradura; y así se dice: el dorado de un retablo; este dorado está gastado, etc.

Etimología. Latin *deaurātus*; participio pasivo de *deaurāre*, dorar: catalan, *daurat, da*; francés, *doré*; italiano, *dorato*.

Dorador. Masculino. El que tiene por oficio dorar.

Etimología. *Dorar:* latin, *deaurātor*; italiano, *doratore*; francés, *doreur*; portugués, *dourador*; provenzal, *daudaire, daurador*; catalan, *daurador, a*.

Doradura. Femenino. La accion ó efecto de dorar.

Etimología. *Dorar:* provenzal y catalan, *dauradura*; francés, *dorure*; italiano, *doratura*.

Doral. Masculino. Ave toda blanca y con el pico rojo, del tamaño de una gallina. Es especie de garza.

Etimología. *Dorar*, aludiendo á lo *dorado* de su pico.

Dorar. Activo. Cubrir la superficie de alguna materia con oro. ‖ Metáfora. Paliar, interpretar favorablemente las acciones malas ó que parecen tales.

Etimología. Latin *deaurāre*; del prefijo intensivo *de* y *aurum*, oro: provenzal, *daurar*; catalan, *daurar, dorar*; francés, *dorer*; italiano, *dorare*.

Doraso. Masculino. *Ictiología*. Pez del género siluro.

Etimología. *Coryphère* doradon de los naturalistas franceses.

Dorcadio. Masculino. *Entomología*. Insecto coleóptero longicórneo que vive en las praderas.

Etimología. *Dorcas:* francés, *dorcade*, especie de antílope:

Dorcas. Masculino. *Zoología*. Nombre específico del antílope gacela.

Etimología. Griego δορκάς *(dorkás)*, cabra.

Dorco. Masculino. *Entomología*. Insecto coleóptero lamelicórneo de Europa.

Etimología. *Dorcas*.

Dóreas. Masculino. Muselina de algodon que se trae de las Indias.

Dores. Masculino plural. Los pueblos de Dóride, en Grecia.

Etimología. Griego δῶρες *(dōres)*, una de las principales razas griegas: latin, *dōres*.

Doria (Andrés). Célebre almirante genovés. Nació en Oneille en 1468 y murió en 1560.—De edad de 19 años entró al servicio del papa Inocente VIII, pasando luégo al de Federico, duque de Urbino, y de Fernando el Viejo y Alfonso II, reyes de Nápoles. Hizo un viaje á Tierra Santa, y á su regreso unióse con Juan de la Rovere, lugarteniente de Cárlos VIII, en el reino de Nápoles, y defendió gloriosamente á Rocca-Guillelma contra el Gran Capitan Gonzalo de Córdoba. Poco tiempo despues se reveló su vocacion: equipó ocho magníficas galeras y persiguió sin descanso á los corsarios turcos y africanos, á quienes derrotó en Pianosa en 1519. Durante la guerra entre Francisco I de Francia y el emperador Cárlos V, ejerció el mando de la escuadra francesa y batió en 1524 una flota imperial á la vista de Marsella. Cuatro años más tarde, despues de la victoria que alcanzó en Capodono sobre el almirante español Hugo de Moncada, bloqueó á Nápoles, sitiado por Lautrec; pero los socorros que la ciudad de Saboya le reclamara en perjuicio de Génova, las calumnias de que era objeto en la corte de Francia, la órden expedida para detenerle, y la falta de cumplimiento de las promesas que el monarca francés le hiciera, obligáronle á abandonarle y á abrazar la causa de Cárlos V, á condicion de que éste respetara la república genovesa. Libró á esta ciudad de la dominacion francesa; puso término á las querellas entabladas entre los *Adooni* y los *Fregosi*; modificó la Constitucion de su patria; devolvió á los nobles sus empleos; abolió la perpetuidad que disfrutaba el cargo de *dux*, haciéndole elegible cada dos años; renunció esta alta dignidad que sus conciudadanos le ofrecían con insistencia, y fiel al emperador Cárlos V, continuó persiguiendo á los turcos; se apoderó de Coron y de Pátras, y por un descuido lamentable, no destruyó en Prevesa, en 1535, la temida flota de Barbarroja. En premio de sus grandes servicios, erigiéronle los genoveses una estatua con esta inscripcion: *Al padre de la patria*. (Véase su *Vida*, por Lorenzo Capelloni.)

Doria (familia de los). Una de las familias más antiguas é ilustres de Génova, cuyos miembros, poseedores de las primeras magistraturas desde el siglo XII, pertenecían al partido de los gibelinos, lo mismo que los Spinola, y eran adversarios de los Grimaldi y los Fieschi, que militaban con los güelfos. Despues de largas discordias, toda la nobleza fué excluida del gobierno en 1339; y desde ese tiempo la familia de los Doria produjo muchos grandes hombres. Se dividió en varias ramas, como fueron: de los príncipes de Melfi y de Val de Turo; de los duques de Avello y de Tursi; de los marqueses de Oneglias, etc. Todos fueron protectores de las artes y las ciencias; sus palacios de Génova, Nápoles y Roma se convirtieron en museos de ricas colecciones. Hé aquí los individuos más notables de esa familia:—Doria (Oberto), almirante de los genoveses en la guerra contra Pisa, que ganó (1284) la batalla de Melosia á Alberto Morosini.—Doria (Lamba), comandante de la flota genovesa en la segunda guerra marítima contra los venecianos, que derrotó al almirante Dandolo (1297) cerca de la isla de Curzola.—Doria (Paganino), almirante en la tercera guerra contra Venecia, que se apoderó de Tenedos (1351), batió al veneciano Nicolás Pisani (1352) á la vista de Constantinopla, y le hizo prisionero en Porto-Longo (1354).—Doria (Luciano), almirante en la cuarta guerra con Venecia, que tomó á Rovigno, Grado y Caorlo, y pereció en la batalla con Víctor Pasani (1379) á la vista de Pola, si bien su hermano Ambrosio obtuvo la victoria.—Doria (Pedro), que rechazó todas las proposiciones de los venecianos, y sitiado por Víctor Pisani (1380), murió de un cañonazo.—Doria (Andrés), famoso marino á quien dedicamos un artículo aparte.—Doria (Andrés Juan), comandante de la flota genovesa que estaba (1566) al servicio de Felipe II,

Digitized by Google

rey de España; dirigió el ataque de Trípoli (1560), y se distinguió en la batalla de Lepanto (1571).

Dorianto. Masculino. *Botánica.* Género de plantas de la familia de las liliáceas.

ETIMOLOGÍA. Griego δορυ *(dory)*, lanza, y *ánthos*, flor: francés, *doryanthe.* (LANDAIS.)

Dórico, ca. Adjetivo. Concerniente á los dorios. ‖ Epíteto de un órden de arquitectura cuyas columnas carecen de base, descansando en el basamento general, sin toro, zócalo ni filete. ‖ Epíteto de uno de los dialectos de la lengua griega. ‖ Modo musical de los griegos, que era el más bajo de todos.

ETIMOLOGÍA. *Dores:* griego δορικός *(dōrikós)*; latin, *dōrĭcus;* francés, *dorique;* italiano, *dorico;* catalan, *dórich, ca.*

Dórida. Femenino. *Mitología.* Region de la Grecia, que tomó su nombre de *Doro*, hijo de Neptuno y de Alope, segun unos, ó de Heleno y de la ninfa Óptix, segun otros. Los *dorios* hablaban mucho, eran poco sinceros y modestos, y de aquí los proverbios relativos á estas cualidades. Los poetas designan á veces á todos los griegos con el nombre de *dorios*, como cuando dice Virgilio: DORICA *castra.* ‖ *Geografía.* Nombre de dos pequeños territorios helénicos, á saber: 1.°, la DÓRIDA, cuna de los dorios *(véase nuestro artículo* DORIOS), llámada ántes Driópida, país montañoso situado entre el Æta y el Parnaso, con la Trachinia (Tesalia) al Norte, la Etolia al Oeste, la Lócrida y la Fócida al Sur y al Este, y regado por el Cefiso. Estrabon la llama *Tetrápolis doria*, á causa de sus cuatro ciudades: Erinea, Pindo, Bœon y Bitinia.—2.°, la DÓRIDA del Asia Menor, parte occidental de la Caria, á que pertenecían las islas de Ródas y de Cos, y que se llamaba tambien *Hexápolis*, porque comprendía estas seis ciudades: Cnido, Halicarnaso, Cos, Ialysos, Camiros y Lindos. Habiéndose separado despues Halicarnaso, se llamó *Pentápolis.* Estas ciudades formaban una confederacion, cuyo punto central era el templo de Apolo sobre el cabo Triopion, cerca de Cnido.—En la Grecia moderna pertenece al gobierno de la Fócida, siendo Lidoriki su ciudad principal.

ETIMOLOGÍA. *Doro.*

1. Doríforo. Masculino. *Zoología.* Género de coleópteros que comprende grandes y hermosos insectos de América, de cuyo pecho arranca un largo pico, inclinado hácia adelante en forma de lanza.

ETIMOLOGÍA. Griego *dóry*, lanza, y *phorós*, portador: francés, *doryphore.* (LITTRÉ.)

2. Doríforo. Masculino. *Antigüedades.* Nombre que los griegos del bajo imperio daban á unos soldados de la guardia imperial, por estar armados de una especie de lanza. Los DORÍFOROS, ó porta-lanzas, formaron un cuerpo de 15.000 hombres en la armada de los persas. Se dice que les servía de bandera el manto del rey, y que marchaban delante de su carro.

ETIMOLOGÍA. *Doríforo 1:* latin, *dŏriphŏrus;* francés, *doryphore.*

Dorilas. Véase DORYLAS.

Dorilo. Masculino. *Zoología.* Género de coleópteros que tiene por tipo el DORILO *xántopo.*

ETIMOLOGÍA. Latin *dŏrylaŭs;* francés, *doryle.* (LITTRÉ.)

Dorio, ria. Sustantivo y adjetivo. Natural de la Dórida; concerniente á ella. ‖ DÓRICO.

ETIMOLOGÍA. *Dórico:* latin, *dōriēnsis* y *dŏriēnsis;* francés, *dorien.*

Dorios. Masculino plural. *Historia.* Una de las cuatro tribus helénicas, que tomó su nombre de *Doro*, uno de los tres hijos de Heleno, y nieto de Deucalion. Los DORIOS habitaban, en el siglo XVI ántes de Jesucristo, la Histiæótida, al pié del Ossa y del Olimpo. Hércules los protegió contra los lapitas. Desposeidos por los cadmeos, á quienes los epígonos habían arrojado de Tébas, ocuparon el Pindo con el nombre de macednos ó macedonios. Llevados á una expedicion infructuosa hácia el Peloponeso, por Hyllus, hijo de Hércules, hallaron á su regreso ocupado su país por los perrhebos, y se establecieron en la Driópida, que desde entónces se llamó *Dórida.* Un siglo despues de la guerra de Troya, y mandados por los tres Heráclidas, Aristodemo, Temenos y Cresfonte, se embarcaron en Naupacta y llegaron al Oeste del Peloponeso, en 1190 ó 1104 ántes de Jesucristo. Toda la península, excepto la Arcadia y la Acaïa, fué rápidamente conquistada á sus habitantes antiguos, que eran los pelasgos, aqueos, jonios, etc. Los vencidos fueron perseguidos más allá del istmo de Corinto, hasta el Ática, donde Codro rechazó á los enemigos. El Peloponeso fué repartido entre los DORIOS, siendo la Mesenia para Cresfonte, la Argólida para Temenos, la Laconia para Eurístenes y Procles, hijos de Aristodemo, y la Élida abandonada á los etolios, compañeros de expedicion. La conquista de los DORIOS tuvo importantes resultados, como fueron: 1.°, empujar á los jonios, desposeidos de muchas poblaciones, á formar numerosas colonias en el Asia Menor; 2.°, establecer en el Peloponeso el gobierno de la aristocracia militar y territorial, quedando reducidos los vencidos á la más miserable condicion, como se puede juzgar por la triste suerte que posteriormente tuvieron los ilotas y los periæcos en Laconia; 3.°, hacer desaparecer ó reducir á un rango subalterno las ciudades más florecientes ántes, como Tirinto, Argos, Micénas, etc.; y 4.°, retardar seis siglos la civilizacion, porque los conquistadores, que ante todo eran guerreros, fueron indiferentes ú hostiles al comercio, á la industria, á las letras y las artes.—No se encerraron los DORIOS en el Peloponeso, sino que se establecieron tambien en Creta, en las ciudades de Gnossa, Lyctos y Gortyna; en la mayor parte de las islas del Archipiélago, Tera, Melos, Cos y Ródas; en el Asia Menor, Cnido y Halicarnaso; en la Tracia, en Bizancio; en el Adriático, en Córcira; en Italia, Tarento, Heraclea, Rhegium, y en Sicilia, Siracusa, Camarina, Agrigento y Selinonte.—A partir de las guerras médicas, la Grecia estuvo repartida entre las dos razas; dórica y jónica, representadas por Esparta y por Aténas, siendo la guerra del Peloponeso el acto más relevante de tamaño antagonismo. Y ambas ofrecían un contraste marcadísimo en instituciones, costumbres y lengua: entre los DORIOS era grave y solemne la religion, severas las costumbres, fuertes las aristocracias, ignorante y feroz el patriotismo, rico el suelo y rudo el dialecto, que llegó á ser poético por sus formas antiguas; entre los jonios eran pomposas las formas del culto, elegantes las maneras, refinadas las costumbres, respetada la democracia, cultivadas con pasion las letras y las artes, fomentada la industria, rico el comercio, y más rico áun su dialecto, ese dialecto que cautiva y seduce á cuantos conocen la lengua de Homero, de Esquilo y de Demóstenes.—Puede consultarse para este artículo la excelente obra de Müller *Les Doriens.*

Dóris. Femenino. *Mitología.* Hija del Océano y de Tétis, madre de cincuenta hijas, llamadas Neréidas, de su padre Nereo. (OVIDIO.) ‖ *Geografía antigua.* La Libadia, reino de Acaya. (VIRGILIO.) ‖ *Botánica.* Buglosa, hierba. (PLINIO.) ‖ *Zoología.* Género de moluscos.

ETIMOLOGÍA. Griego Δωρίς *(Dōrís)*; latin, *Dōris:* DORIS *amara*, el amar amargo. (VIRGILIO.)

Doriscos. Masculino plural. Antiguo pueblo de la Persia, en los confines del Aria, Carmania y Draugiana.

ETIMOLOGÍA. Latin *dorisci;* francés, *dorisques.*

Dorismena. Femenino. *Botánica.* Especie de anémona de grandes flores.

Doritomo. Masculino. *Entomología.* Insecto coleóptero que vive en las cortezas de los sauces y álamos blancos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dóry*, lanza, y *tómē*, corte; «corte de lanza,» por semejanza de forma.

Dorman. Masculino. Especie de chaqueta de húsar que se coloca sobre el hombro izquierdo. ‖ Chaqueton forrado de pieles, al ménos en los bordes. ‖ Chaqueta corta con alamares.

ETIMOLOGÍA. Turco *dōlāma, dōlimān:* polonés, *doloman;* francés, *doliman, dolman.* La forma *thoulāmet*, que trae Littré, es abusiva.

Reseña histórica.—El DORMAN ó DOLMAN es una de las prendas de vestir de los turcos, que baja hasta los piés; tiene mangas estrechas; se fija con botones en el pecho y se ajusta por medio de una cintura. Su tela ó paño varía segun las estaciones. En Fran-

Digitized by Google

cia se llamó así cierta prenda del uniforme militar, tomada de los húngaros en tiempo de Luis XIV, y que los húsares han adoptado despues con algunas modificaciones.

Dormicion. Femenino anticuado. La accion de dormir.

ETIMOLOGÍA. *Dormir:* latin *dormītĭo*, en Varron; *dormītātĭo*, en san Jerónimo; italiano, *dormizione;* francés, *dormition.*

Dormida. Femenino. El espacio en que el gusano de la seda duerme y descansa, dejando de comer; lo que sucede por tres veces ántes de hacer los capullos. ‖ El paraje donde las reses y las aves silvestres acostumbran á pasar la noche.

ETIMOLOGÍA. *Dormir:* catalan, *dormida;* italiano, *dormitura.*

Dormidera. Femenino. ADORMIDERA. ‖ Plural. La facilidad de dormirse; y así se dice: fulano tiene buenas DORMIDERAS.

ETIMOLOGÍA. *Adormidera:* catalan, *dormidera*, planta.

Dormidero, ra. Adjetivo. Lo que hace dormir. ‖ Masculino. El sitio donde duerme el ganado.

Dormido, da. Participio pasivo de dormir. ‖ Masculino. *Marina.* Pieza que se coloca sobre la quilla y en que encaja el pié de la varenga.

ETIMOLOGÍA. *Dormir:* latin *dormītus*, participio pasivo de *dormīre;* italiano, *dormito;* francés, *dormi;* catalan, *dormit, da.*

Dormidor, ra. Masculino y femenino anticuado. El que duerme mucho.

ETIMOLOGÍA. *Dormir:* latin, *dormītātor;* italiano, *dormitore;* francés, *dormeur;* catalan, *dormidor, dormilega.*—El latin *dormītātor* significa: «el ladron nocturno que duerme por el dia y vela por la noche.» (PLAUTO.)

Dormidura. Femenino. Acto de dormir.

Dormiente. Participio activo de dormir. DURMIENTE.

Dormijoso, sa. Adjetivo anticuado. SOÑOLIENTO.

ETIMOLOGÍA. *Dormir.*

Dormilon, na. Masculino y femenino. La persona muy inclinada á dormir.

Dormiloso, sa. Adjetivo anticuado. DORMILON.

ETIMOLOGÍA. *Dormir:* italiano, *dormiglioso*, que se pronuncia *dormilloso.*

Dormimiento. Masculino anticuado. SUEÑO.

Dormir. Neutro. Quedar en aquel reposo natural que llamamos sueño, el cual consiste en cierta inaccion ó suspension de todos los sentidos y de todo movimiento voluntario. ‖ Pernoctar. ‖ Usase tambien como recíproco, y alguna vez como verbo activo; y así se dice á una criada que DUERMA al niño, etc. ‖ Metáfora. Descuidarse, obrar en algun negocio con ménos solicitud de la que se requiere. ‖ Metáfora. Sosegarse ó apaciguarse lo que estaba inquieto ó alterado. ‖ Á LA SERENA. Frase. Dormir al sereno ó en descubierto. ‖ DORMIRÉ, DORMIRÉ, BUENAS NUEVAS HALLARÉ. Refran contra los que, siendo perezosos y negligentes, se prometen buenos sucesos. ‖ DUERME Á QUIEN DUELE, Y NO DUERME QUIEN ALGO DEBE. Refran que denota que los hombres honrados más sienten deber y no poder pagar, que padecer algun dolor. ‖ DUERME, JUAN, Y YACE, QUE TU ASNO PACE. Refran que da á entender el descuido y sosiego con que puede vivir el que ha despachado lo que está á su cargo. ‖ A DUERME Y VELA, Ó ENTRE DUERME Y VELA. Modo adverbial. Medio durmiendo y velando. ‖ QUIEN MUCHO DUERME, POCO APRENDE. Refran en que se advierte que para saber es necesario mucho desvelo y aplicacion.

ETIMOLOGÍA. Latin *dormīre* y *dormiscĕre*, en Plauto; italiano, *dormire;* francés y catalan, *dormir;* provenzal, *dormir, durmir;* burguiñon, *dremi;* Berry, *dourmir.*

Dormirlas. Masculino. ESCONDITE, por juego.

Dormirse. Recíproco. Empezar á dormir, quedar dormido. ‖ Tener mucho sueño. ‖ Metáfora. Descuidarse en el desempeño de algo. ‖ NO DORMIRSE EN LAS PAJAS; ser activo, no andar en rodeos. ‖ *Marina.* Perder la aguja náutica su virtud magnética aparentemente, y tambien quedar el buque parado unos instantes.

Dormitar. Neutro. Estar medio dormido.

ETIMOLOGÍA. Latin *dormītāre*, frecuentativo de *dormīre:* italiano, *dormegliare;* catalan, *dormitar, dormitejar.*

Dormitivo. Masculino. Cualquiera bebida que se da para conciliar el sueño.

ETIMOLOGÍA. *Dormir:* francés, *dormitif.*

Dormitor. Masculino anticuado. DORMITORIO.

Dormitorio. Masculino. La pieza destinada para dormir en ella.

ETIMOLOGÍA. *Dormitor:* latin, *dormītōrĭum;* italiano, *dormitorio;* francés, *dortoir;* catalan, *dormitori.*

Dorna. Femenino. Especie de embarcacion pequeña usada en Galicia.

Dornajo. Masculino. Especie de artesa pequeña y redonda, que sirve para dar de comer á los cerdos, y para fregar y otros usos.

ETIMOLOGÍA. *Dorna*, por semejanza de forma.—«Haviendo primero, con groseras ceremonias, rogado á Don Quixote que se sentasse sobre un DORNÁJO, que vuelto del reves, le pusieron.» (MIGUEL DE CERVÁNTES, *Historia de Don Quixote de la Mancha, tomo 1.°, capítulo 11.*)—«Este DORNÁJO en que havemos cenado, ha de descubrir el hurto de los higos.» (VICENTE ESPINEL, *Vida del Escudero Márcos de Obregon, Relacion 1.ª, descripcion 16.*)

Dornillo. Masculino. DORNAJO. ‖ HORTERA.

Dorófago. Masculino. El que vive de regalos.

ETIMOLOGÍA. Griego *dōron*, regalo, y *phagein*, comer.

Doron. Masculino. Antigua medida griega que equivalía á un pié y dos pulgadas.

ETIMOLOGÍA. Griego δῶρον *(dōron)*, cierta medida, *palmus minor.*

Dorónica. Femenino. DORÓNICO.

Dorónico. Masculino. *Botánica.* Planta herbácea, de flores anchas, cuya raíz es aromática y tonícea. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Arabe *darānedj*, *darōnedj:* portugués, *doronico;* francés, *doronic.* (DEVIC.)

Dorotea. Femenino. Especie de cebolla. ‖ Nombre propio de mujer.

ETIMOLOGÍA. *Doroteo.*

Doroteo. Masculino. Nombre propio de varon.

ETIMOLOGÍA. Griego *dōron*, presente, regalo, y *Theós*, Dios; «don divino:» latin, *Dōrŏthēus.*

Dorsado, da. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene el cuerpo de diferente color que los demás miembros.

ETIMOLOGÍA. *Dorsal:* francés, *dorsé.*

Dorsal. Adjetivo. *Anatomía.* Lo perteneciente al dorso, espalda ó lomo.

ETIMOLOGÍA. *Dorso:* francés, *dorsal;* italiano, *dorsale.*

Dorsibranquio, quia. Adjetivo. *Ictiología.* Que tiene branquias en el lomo.

ETIMOLOGÍA. *Dorso* y *branquias:* francés, *dorsibranche.* (LITTRÉ.)

Dorsífero, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que lleva algo en el lomo.

ETIMOLOGÍA. *Dorso* y el latin *ferre*, llevar.

Dorsígero, ra. Adjetivo. DORSÍFERO.

Dorsíparo, ra. Adjetivo. Que desarrolla sus hijuelos en la piel del lomo.

ETIMOLOGÍA. Latin *dorsum*, espalda, y *parĕre*, dar á luz: francés, *dorsipare.*

Dorso. Masculino. El revés ó espalda de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *dorsum*, contraccion de *deorsum*, hácia abajo; compuesto del prefijo *de*, que significa direccion ó tendencia, y de *orsum*, por *vorsum*, forma antigua de *versum*, vuelto; supino de *vertĕre*, volver. La formacion de la voz del artículo es evidente.

1. *De-vorsum*, por *de-versum*, cosa vuelta.

2. *Deorsum*, por *devorsum*, hácia abajo.

3. *D'orsum*, *dorsum*, la espalda.

Derivacion. Italiano, *dorso, dosso;* provenzal, *dors, dos;* catalan antiguo, *dors*, esquina; portugués, *dorso;* Berry, *dours.*—«Al DORSO se vé una silla y una Cruz encima, y á la mano izquierda un arbolillo de tres ramas.» (PADRE JOSEPH MORET, *Annales de Navarra, libro 3.°, capítulo 30, número 7.°*)

Dorsolon. Masculino. *Entomología.* Parte situada entre el collar y el escudito de los insectos, en la cual se insertan las alas.

ETIMOLOGÍA. *Dorso.*

Dortesia. Femenino *Entomología.* Insecto hemíptero que se halla en varias plantas.

Digitized by Google

Etimología. Nombre propio de mujer.

Doryclo. Masculino. *Mitología.* Hijo natural de Príamo, muerto por Ayax en el sitio de Troya. ‖ Otro, hijo de Fineo, rey de Tracia.

Dorylas. Masculino. *Mitología.* Uno de los que osaron atacar á Perseo en la corte de Cefeo, y á quien Perseo dió muerte. ‖ Nombre de uno de los centauros.

Etimología. *Latin Dŏrylaŭs.* (Cicerón.)

Dos. Adjetivo. Se aplica al número compuesto de uno más uno. ‖ Con algunos sustantivos, segundo; como á dos del mes. ‖ Masculino. El carácter ó cifra que representa dos unidades, como: 22 se escribe con dos doses. ‖ La carta ó naipe que tiene dos señales; y así se dice: tengo tres doses: el dos de espadas. ‖ Anticuado. Moneda que constaba de dos maravedís. Ochavo. ‖ Á dos. Modo adverbial. Se dice comunmente cuando dos van de compañeros contra otros dos, ó en el juego ó en una riña ó en pelea, ó en otra cosa. ‖ En el juego de la pelota significa que ambos partidos están igualmente á treinta. ‖ A uno, tornarme he grullo. Refran que da á entender que es prudencia ceder y retirarse cuando las fuerzas contrarias son superiores. ‖ A dos por tres. Modo de hablar que se usa para expresar que alguno dice su parecer con demasiada prontitud, ó hace alguna cosa sin miedo ni reparo. ‖ En un dos por tres. Frase. Se dice de lo que se habla, se hace ó sucede instantáneamente. ‖ De dos en dos. Modo adverbial. Se usa para expresar que algunas personas ó cosas van apareadas.

Etimología. Sanscrito दोडिन् *(dan)*, separar, dividir; *dvā*, *dvān*, dos; *duayt*, *duayan*, pareja, alternativa: griego, δύο *(dúo)*; latin, *duo*; aleman, *Zwei*; godo, *twis*; inglés, *two*, dos; *twice*, dos veces; bajo breton, *daou*; italiano, *duo*, *due*; francés antiguo, *doi*, *dui*, *deus*, *dous*; moderno, *deux*; provenzal, *dui*, *dos*; catalan, *dos*; picardo, *deusse*; portugués, *dous*, *doas*.

1. *Metáfora familiar. Como* dos *y* dos *son cuatro;* locucion de que nos servimos para significar que se trata de una evidencia incontestable.

2. *Antigüedades.* Número el más desgraciado de todos, porque designaba el segundo principio; esto es, el genio del mal; y por consiguiente, el desórden y la confusion. (Pitágoras.)

3. Los romanos, herederos de las tradiciones de Grecia, consagraban al dios de los infiernos el segundo mes de cada año y el segundo dia de cada mes.

Dosalbo, ba. Adjetivo que se aplica al caballo ó yegua que tienen dos piés blancos.

Etimología. *Dos* y *albo.*

Dosanal. Adjetivo. Lo que es de dos años ó pertenece á este tiempo.

Etimología. *Dos* y *año:* catalan, *dosanyal.*

Doscientos, tas. Adjetivo plural. La cantidad de dos veces ciento.

Etimología. Latin *dŭcenti*, en Cicerón; *dŭcēni* y *dŭcentum*, en Columela; de *duo*, dos y *centum*, ciento: catalan, *doscents*; francés, *deux cents.*

Dosdientes. Masculino. Nombre vulgar del delfin bidentado.

Dosel. Masculino. Mueble de aparato, fijo ó portátil, que cae á modo de colgadura por detrás del sillon regio, y á cierta altura lo cubre ó resguarda, adelantándose en pabellon horizontal.

Etimología. Los *doseles* fueron primeramente unas grandes mesas que se ponían en alto, á guisa de tronos, de donde viene á la voz del artículo el sentido que tiene hoy. Tal fué la significacion del antiguo francés *dois*, *deis*, paralelo del español *dosel*, segun resulta de los siguientes textos:

1. Siglo xii:

E à curt esteras
E à num *deis* tuz jurs mangeras.
(Rois, 150.)

«Estarás en la corte y comerás todos los dias á mi mesa;» esto es, á mi *dosel.*

2. Par l'uis qu'il out trove overt
Entrent enz et voient covert
On *dois* d'un tablier grant.
(La Charrete, 983.)

«Por la puerta que hallaron franca, penetran en el interior *(enz)* y ven un *dosel* (mesa) cubierto con un gran mantel.»

3. Quant fu la cort de chevaliers de pris
Li mangiers fu aprestez et garnis;
L'eve demandent; au mangier sont assis;
An plus haut *dois* sistile roi *Anseis.*

«Cuando la corte de caballeros se acercaba, aderezóse la comida; piden el licor *ava* y toman asiento en el banquete, miéntras que el rey Anselmo se sentó en el *dosel* más alto;» esto es, en el lugar más alto de la mesa.

4. Un texto de Mathieu Páris no permite dudar. En ese texto dice el autor que «llaman *dosel* á una mesa grande:» *ad magnan mesam quam* dais *vocamus.*

Derivacion. Griego *dískos*, mesa; latin, *discus*; francés antiguo, *dois*, *deis*; moderno, *dais*, dosel; provenzal, *deis*; catalan, *dosser*: danés, *disk*, mesa; inglés, *desk*; aleman, *Tisch.*

Doselera. Femenino. La cenefa del dosel.

Doselico, llo, to. Masculino diminutivo de dosel.

Dosenno (Fabio). Poeta cómico latino, que Horacio *(epístola II*, versos 173-174) censura por el desaliño de su estilo y lo mal trazado de sus caractéres. Séneca *(epístola LXXXIX)* cita su epitafio: *hospes, resiste, et sophiam Dorsenni lege.*

Etimología. Latin *Dossēnus* ó *Dossennus.*

Dosiádes. Masculino. *Historia de la literatura.* Autor griego que escribió una historia de Creta.

Etimología. Latin *Dŏsiādes.*

Dósis. Femenino. *Medicina.* La toma de medicina que se da al enfermo de cada vez. ‖ Cantidad ó porcion de cualquiera cosa. ‖ Metáfora. Se aplica á objetos inmateriales; como una buena dósis de paciencia, una gran dósis de ignorancia, de presuncion, etcétera.

Etimología. Griego δῶσις *(dōsis)*: latin, *dōsis*; italiano, *dosa*, *dose*; francés, *dose*; catalan, *dósis.*

Dositea. Femenino. *Zoología.* Mariposa nocturna muy comun en los bosques.

Etimología. Griego *dōsis*, la accion de dar, y *Theós*, Dios, por alusion á su belleza.

Dositeo ó **Dositheo.** Mago de Samaria, del siglo i, considerado como el primer heresiarca. Ambicionaba pasar por el Mesías, y se aplicaba las profecías concernientes al Salvador. Para hacer creer que ascendió al cielo, se retiró á una gruta, donde se dejó morir de hambre. Se hacía seguir por treinta discípulos, y observaba la circuncision, rigoroso ayuno y el descanso del sábado, estando inmóviles sus veinticuatro horas con un brazo extendido. Sus sectarios subsistieron en Egipto hasta el siglo iv, siendo el más célebre Simon el Mago.

Dos-puntos. Masculino. *Gramática.* Nombre de un signo ortográfico de puntuacion.

Dotacion. Femenino. La accion y efecto de dotar. ‖ de un buque. Todo lo que necesita y se le señala para hacer viaje, así de soldados y marineros, como de víveres y pertrechos. Tambien se llama dotacion de una plaza fuerte ó presidio todo lo necesario para su manutencion y defensa, y en general toda cantidad presupuesta, ya para sueldos ó haberes de los empleados, ya para gastos de administracion, etc. ‖ Conjunto de los efectos previamente asignados para el servicio de un establecimiento público.

Etimología. *Dotar:* bajo latin, *dotatio*, del latin *dōtātus*, dotado: catalan, *dotació*; francés y provenzal, *dotation*; italiano, *dotazione.*

Dotado, da. Participio pasivo de dotar.

Etimología. Latin *dōtātus*, dotado, rico, opulento; participio pasivo de *dōtāre*, dotar: catalan, *dotat*, *da*; francés, *doté*; italiano, *dotato.*

Dotador, ra. Masculino y femenino. El que dota.

Dotal. Adjetivo. *Forense.* Lo perteneciente al dote.

Etimología. *Dote:* latin, *dōtālis:* dotalis *servus*, «el siervo que llevaba la mujer juntamente con su dote;» italiano, *dotale*; francés, *dotal*, *dotale*; catalan, *dotal.*

Dotal (esclavo). Adjetivo y masculino. *Historia.* Llamábase así en la antigua Roma al esclavo que formaba parte del dote de la mujer. En ciertos casos de restitucion del dote, en casos de divorcio, el esclavo dotal continuaba trabajando para los dos esposos, si bien la parte de aumento que conseguía para los bienes de uno ú otro, era propiedad de cada uno.

Etimología. Latin *servus dotalis.*

Digitized by Google

Dotamiento. Masculino anticuado. DOTACION.

Dotar. Activo. Dar ó señalar á una mujer algun caudal en dinero, hacienda ó alhajas para tomar estado. ‖ Señalar bienes para alguna fundacion. ‖ Metáfora. Adornar la naturaleza á alguno con particulares dones y prerrogativas. ‖ Asignar á una oficina, á un buque, á un establecimiento público, el número de empleados de diferentes sueldos y categorías, que se considera conveniente para el buen servicio, y asimismo los enseres y otros objetos materiales que le son necesarios.

ETIMOLOGÍA. *Dote:* latin, *dōtāre;* italiano, *dotare;* francés, *doter;* catalan, *dotar.*—Plinio dió á *dōtāre* un significado metafórico: *olea* DOTATUR *lacrimâ;* este olivo destila cierto jugo.

Dote. Comun de dos. El caudal que lleva la mujer cuando toma estado. ‖ En el juego de naipes, el número de tantos que toma cada uno para saber despues lo que pierde ó gana. ‖ Excelencia, prenda, calidad apreciable. ‖ CONSTITUIR LA DOTE. Frase. Señalar y obligarse á entregar al marido, á plazos ó de contado, la dote que lleva la novia. ‖ LLEVAR DOTE. Frase. Traer la mujer al tiempo de tomar estado caudal ó hacienda propia.

ETIMOLOGÍA. *Dar:* sanscrito, दा *(dâ)*, dar, ofrecer; *dattis*, presente; griego, δοτός *(dotós)*, dado; δοτήρ *(dotēr)*, dispensador; δόσις *(dósis)*, la accion de dar; latin, *dos*, *dōtis;* bajo latin, *dotum;* italiano, *dote;* francés, provenzal y catalan, *dot.*

Reseña historica.—La DOTE era una cantidad de dinero que, entre las familias ricas de la antigua Roma, entregaba el padre á la hija cuando contraía matrimonio. Hácia mediados del siglo VI de Roma, su uso estaba en pleno vigor y solía decidir el casamiento. En tiempo de Augusto, toda mujer ricamente dotada imponía la ley á su marido. En tiempo de Neron, y tambien de Domiciano, la DOTE de una jóven de buena casa era por lo general un millon de sestercios (unas 266.000 pesetas). Se aportaba en el contrato matrimonial, y el donatario la adquiría casi siempre en tres plazos, siendo el primero el dia del casamiento. La DOTE era siempre propiedad de la mujer, si bien en caso de divorcio podía perder hasta la mitad, y la totalidad algunas veces. Aunque al principio sólo estuvo en las costumbres, llegó á inscribirse en las leyes, y Justiniano la consagró en las suyas. Entre los modernos, las *Capitulares* de Carlo Magno impusieron la obligacion de dotar á la mujer; y mucho tiempo ántes, el Concilio de Arlés, en 314, había prohibido consagrar todo matrimonio en que no hubiese DOTE. Entre los modernos, ha quedado sólo como costumbre de personas acomodadas. ‖ DOTE se llama tambien la cantidad aportada por las mujeres que entran en algun convento.

Dotor. Masculino anticuado. DOCTOR, por el médico.

Dotrina. Femenino anticuado. DOCTRINA.

Dotrinar. Activo anticuado. DOCTRINAR.

Dotrinero. Masculino anticuado. DOCTRINERO.

Dovela. Femenino. *Cantería.* La piedra labrada en figura de cuña, con una cara convexa y otra cóncava, que sirve para formar arco ó bóveda.

ETIMOLOGÍA. Francés *douvelle*, diminutivo de *douve*, duela.

Dovelador. Masculino. El que labra dovelas.

Dovelaje. Masculino. El conjunto, serie ú órden de las dovelas.

Dovelar. Activo. *Cantería.* Labrar la piedra con el corte de la dovela.

Dow (GERARDO). Célebre pintor holandés, hijo de un vidriero. Nació en Leyde en 1613, y murió en 1680. Recibió las primeras lecciones de su difícil arte en casa del grabador Bartolomé Dolendo, pasando luégo al taller de Pedro Kouwenhóven, pintor sobre vidrio. Fué discípulo de Rembrandt, á quien imitó en la armonía del color y en la inteligencia del claro-oscuro, superándole en el acabado, si bien á costa de la vida y animacion de sus composiciones. A los tres años de asiduos trabajos, se hizo maestro, y su guía fué desde entónces la naturaleza. Así es que en todas sus obras se encuentra ésta representada con tanta verdad y exactitud que, no sin razon, se ha dicho que era el artista más admirable de la escuela flamenca. Ninguno ha pintado con tanta calma y delicadeza; pero á pesar de su ejecucion minuciosa, está tan bien distribuida y graduada la luz en todos sus cuadros, que el efecto que éstos producen desde léjos es verdaderamente pasmoso. *Su Escuela de la noche*, que se encuentra en el museo de Amsterdam, está iluminada por cinco especies de rayos luminosos. Entre sus numerosas obras, que han producido sumas fabulosas, y de las cuales se perdió la reputada como principal con el navío que la llevaba á Rusia, cítanse como las mejores: *El Charlatan*, concepcion notabilísima que existe en el museo de Munich; *El Pescador de oro; La Mujer hidrópica* y *El Especiero del lugar*, y otras ocho, en el del Louvre; *El interior de una vivienda; El Sacamuelas; El Astrólogo; La Mujer casera;* un *trompeta; La Escuela de la noche;* un *caballero y una señora;* un *ermitaño* y GERARDO Dow, dibujando la estatua del Amor. Dow tuvo por discípulos á Mieris y á Metzu.

Doxología. Femenino. Versículo que se recita al final de los salmos y que comienza por el *Gloria Patri.* ‖ El *Gloria in excelsis.*

ETIMOLOGÍA. Griego δοξολογία *(doxología)*; de δόξα *(dóxa)*, gloria, y *lógos*, tratado: francés, *doxologie.* (LITTRÉ.)

Doy. Adverbio de tiempo anticuado. De hoy ó desde hoy.

ETIMOLOGÍA. *De hoy.*

Dozavado, da. Adjetivo. Lo que tiene doce lados ó partes.

ETIMOLOGÍA. *Dozavo.*

Dozavo, va. Adjetivo. Se aplica á cualquiera de las doce partes en que se divide un todo.

ETIMOLOGÍA. *Doce* y *avo.*

Draba. Femenino. Hierba, especie de coclearia, con las hojas inferiores á manera de lanza, dentadas, y que abrazan el tallo, las superiores de figura de alabarda y blanquecinas, las flores blancas y en forma de parasol, y las simientes en unas vainillas puntiagudas.

Dracena. Femenino. La hembra del animal fabuloso, llamado dragon.

ETIMOLOGÍA. Griego δράκαινα *(drákaina)*; latin, *drăcæna*, en Prisciano; francés, *dracène.*

Drácico, ca. Adjetivo. *Química.* Que tiene la dracina por base.

ETIMOLOGÍA. *Dracina.*

Dracina. Femenino. *Química.* Álcali que se halla en la resina llamada sangre de drago.

ETIMOLOGÍA. *Dracena:* francés, *dracine.*

Dracma. Femenino. La octava parte de una onza, que contiene tres escrúpulos ó dos adarmes, ó setenta y dos granos. ‖ Cierta moneda de plata entre los griegos, que tuvo uso tambien entre los romanos, y era casi equivalente al denario, que constaba de cuatro sestercios.

ETIMOLOGÍA. Griego δραχμή *(drachmē)*; de δραξ *(dráx)*, pizca; *drássein*, coger, asir; árabe, *dirhem*; italiano, *dramma;* francés, *drachme;* provenzal, *dragma;* catalan, *dracma;* latin, *drachma.*

Dracocéfalo. Masculino. *Botánica.* Planta de adorno con grandes flores azules y purpúreas: DRACOCEPHALUM *moldavicum.*

ETIMOLOGÍA. Griego *drākōn*, dragon, y *képhalē*, cabeza: fracés, *dracocéphale.* (LITTRÉ.)

Dracon. Arconte y legislador de Aténas, que vivía por los años 624 ántes de Jesucristo. Es el autor del primer código de leyes escritas de los atenienses. La penalidad que éstas establecían era tan rigorosa, mejor dicho, tan bárbara, que el orador Demade decía de ellas que estaban escritas con sangre. Sin proporcionar las penas á los delitos, imponía la muerte, la confiscacion de bienes y el destierro perpetuo, lo mismo por las faltas más ligeras que por los crímenes más atroces. De aquí el nombre de *draconianas* que, áun hoy mismo, reciben las leyes que pecan de demasiado severas. Segun opinion general, la indignacion que sus arbitrarias y despóticas leyes produjeron en Aténas, obligáronle á huir á la isla de Egina, en donde murió. Consérvanse en latin una coleccion de leyes que lleva su nombre; y un poema de 3.000 versos, que le atribuye Plutarco, en el que daba varios preceptos sobre moral práctica. Se le atribuye tambien la creacion del tribunal de los *efetas*, que juzgaba en última ins-

Digitized by Google

tancia, y que fué abolido por Solon.

Draconario. Masculino. *Antigüedades.* Soldado antiguo que llevaba una bandera en forma de dragon, ó con un dragon pintado.

ETIMOLOGÍA. *Dragon:* latin, *drăcōnārĭus,* alférez que lleva una bandera con la insignia de un dragon. (AMIANO MARCELINO.)

Draconcio. Poeta latino del siglo V, natural de España. Floreció en tiempo de Gonderico, rey de los vándalos, que dominó en la Bética desde el año 411 de Jesucristo hasta el 428, al cual dirigió una elegía con el título de: *satisfactio.* Esta y el poema de los seis dias de la creacion *(Hexameron seu opus sex dierum, libri III)* es lo único que poseemos de este escritor. Su estilo es poco elegante, mas no del todo bárbaro.

ETIMOLOGÍA. Latin *Dracontĭus.* (DE MIGUEL Y MORANTE.)

Draconcio. Masculino. *Botánica.* Género de tifáceos, comprensivo del DRACONTION PERFORADO de Linneo, oriundo de las Antillas.

ETIMOLOGÍA. Griego δρακόντιον *(drakóntion),* forma de *drákōn,* dragon: latin, *drăcontĭum. Drakóntion* es el nombre griego del *arum* DRACUNCULUS de los botánicos.

Draconiano, na. Adjetivo. Aplícase á las leyes ó providencias que se califican de sanguinarias ó excesivamente severas. (Véase DRACON.)

ETIMOLOGÍA. *Dracon,* legislador de Aténas, que decretó la pena de muerte para toda clase de delitos: francés, *draconien;* italiano, *draconiano.*

Draconígeno, na. Adjetivo. Nacido de un dragon.

ETIMOLOGÍA. Latin *drăcōnĭgĕna,* engendrado de un dragon, epíteto que Ovidio aplica á la ciudad de Tébas y al grande Alejandro; voz compuesta de *drăco,* dragon, y del antiguo *genĕre,* engendrar.

Draconita. DRAGONITES.

ETIMOLOGÍA. Francés, *draconite, dracontie.*

Draconocéfalo, la. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene la cabeza parecida á la del dragon.

ETIMOLOGÍA. *Dracocéfalo.*

Dracontiásis. Femenino. *Medicina.* Enfermedad frecuente en Africa, Asia y América, ocasionada por los pequeños reptiles llamados dracúnculos.

ETIMOLOGÍA. Griego *drákantos,* genitivo de *drákōn,* dragon: francés, *dracontiase.* (LITTRÉ.)

Dracóntico. Adjetivo. *Astronomía.* Referente al nodo de la luna, ó á la revolucion de este astro.

ETIMOLOGÍA. *Dragon:* francés, *dracontique.*

Dracontisoma. Femenino. *Medicina.* Especie de monstruos, llamados así por la semejanza que presentan respecto de los pequeños reptiles iguanianos, denominados *dragones.*

ETIMOLOGÍA. Griego *drákōn,* dragon, y *sōma,* cuerpo: francés, *draconiisome.* (LITTRÉ.)

Dracuncúleo, lea. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido á un dracúnculo.

ETIMOLOGÍA. *Dracúnculo.*

Dracúnculo. Masculino. *Zoología.* Gusanito que se cría entre cuero y carne.

ETIMOLOGÍA. Latin *drăcuncŭlus,* diminutivo de *drăco,* dragon.

Draga. Femenino. Ponton que se emplea en ahondar los puertos de mar y extraer de ellos fango, piedras, arena, etc.

ETIMOLOGÍA. Anglo-sajon, *drāge;* inglés, *drag;* francés, *drague;* italiano, *draja,* red.

Dragante. Masculino. *Blason.* La figura de una cabeza de dragon, con la boca abierta, mordiendo ó tragando alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Dragon.*—«Blason que quedó á los Reyes siguientes: en Campo roxo una banda de oro, con DRAGANTES ó cabezas de sierpes en sus extremos.» (DON DIEGO ORTIZ DE ZÚÑIGA, *Annales de Sevilla, plana 19.)*

Dragar. Activo. Limpiar y ahondar los puertos con la draga.

Drago. Masculino. Árbol de América y de las islas Canarias, de unos catorce piés de alto, con el tronco bastante grueso, meduloso, y que termina en una copa grande, formada de las hojas, que son de figura de espada, muy largas y puntiagudas: en medio de ellas echa una especie de panoja, llena de flores muy pequeñas, y el fruto de color amarillo y del tamaño de las cerezas. ‖ Anticuado. DRAGON.

ETIMOLOGÍA. *Dragon:* latin técnico, *dracæna terminalis;* francés, *dragonnier;* catalan, *dragó.*

Dragoman ó drogman. Masculino. TRUJAMAN.

ETIMOLOGÍA. *Drogman.*

Dragon. Masculino. *Mitología.* Animal fabuloso á que se atribuye la figura de serpiente muy corpulenta, con piés y alas, y de extraña fiereza y voracidad. ‖ *Botánica.* Hierba del tamaño como de tres piés, con las hojas á manera de lanza, el tallo ramoso, las flores en espiga, encarnadas ó blancas, y de figura de la cabeza del dragon. ‖ Mancha ó tela blanca, pero opaca, que se descubre algunas veces en las niñas de los ojos de los caballos y otros cuadrúpedos. ‖ *Milicia.* Soldado que hace el servicio igualmente á pié que á caballo. ‖ MARINO. Pez de mar que tiene la cabeza plana, más ancha que el tronco, los ojos algo inclinados á la parte superior, poco distante el uno del otro, y el dorso surcado á lo largo. ‖ *Astronomía.* Una de las constelaciones boreales. ‖ *Zoología.* Lagarto pequeño con alas.

ETIMOLOGÍA. Griego δράκων *(drákōn):* latin, *drăco;* italiano, *dragone;* francés, *dragon;* provenzal, *drac, dragon;* catalan, *drach,* animal; *dragó,* árbol, alicántaro, constelacion y soldado.

1. El griego *drákōn* es la metátesis de *darkōn,* forma evidente de *derkō,* yo miro, así como *ophis,* serpiente, representa un tema de *ophtalmós,* genitivo de *ops,* ojo. El *dragon,* del mismo modo que *ophis (ofis)* de los griegos, significa: «animal que mira, que espía el momento de lanzarse sobre su presa.»

2. *Sentido etimológico.* Serpiente fabulosa de muchos años, que llega á crecer extraordinariamente. El DRAGON pasaba por un monstruo muy vigilante; y esto explica el que los poetas le atribuyesen las custodia de las riquezas, como las del vellocino de Colcos y del jardin de las Hespérides.

3. La constelacion que lleva el nombre de la voz del artículo, se compone de treinta y una estrellas, segun Ptolomeo; de treinta y dos, segun Tycho-Brahe, y de cuarenta y nueve, segun el catálogo británico.

4. Los astrónomos denominan *cabeza* y *cola del* DRAGON los dos puntos opuestos en la eclíptica que está cortada por la órbita de la luna.

5. Segun la mitología, la constelacion boreal de este nombre es el DRAGON á que Juno confió las manzanas del jardin de las Hespérides, que luégo llevó al cielo; ó bien la serpiente Pyton; ó bien el DRAGON que mató Cadmo.

6. Respecto del orígen de *dragon,* soldado, hay dos opiniones: *primera;* latin, *drungus,* cuerpo de tropas, peloton: *segunda;* «la conjetura más probable sobre el orígen de esta palabra, es que los DRAGONES llevaban un *dragon* pintado en sus banderas, bajo la conducta del mariscal Brissac, quien formó ese cuerpo en las guerras del Piamonte.

Dragona. Femenino. La hembra del dragon. ‖ *Milicia.* Especie de charretera.

ETIMOLOGÍA. *Dragon:* catalan, *dragona,* anticuado; francés, *dragonne.* El antiguo catalan *dragona* quiere decir víbora.

Dragonada. Femenino. *Historia.* Persecucion de los protestantes en tiempos de Luis XIV, en que los *dragones* representaron el principal papel, de donde viene el nombre de DRAGONADA.

ETIMOLOGÍA. Francés *dragonnade.*

1. Dichos protestantes eran los calvinistas de las *Cevennas,* llamados *camisardos.*

2. Las persecuciones de Luis XIV á los protestantes se verificaron ántes y despues de la revocacion del edicto de Nántes, en 1685.

3. Las primeras *dragonadas* fueron dirigidas, de órden de Louvois, por el intendente Foucault, en el Bearn; por el marqués de Boufflers, en la Guyena, y por el duque de Noailles, en el Languedoc.

4. Asimismo las hubo en el Poitou, la Normandía, la Champaña y la Borgoña, librándose de ellas solamente Paris.

Dragonado, da. Adjetivo. *Blason.* Epíteto heráldico de lo que tiene cola de dragon.

ETIMOLOGÍA. *Dragon:* francés, *dragonné.*

Dragonario. Masculino. Antiguo soldado romano.

Digitized by Google

Etimología. *Draconario.*

Dragonazo. Masculino aumentativo de dragon.

Dragoncillo. Masculino. Arma de fuego usada en lo antiguo.

Dragonear. Neutro. Tener modales de dragon.

Etimología. *Dragon:* francés, *dragonner;* atormentar; *se dragonner*, martirizarse.

Dragonete. Masculino. *Blason.* Dragante.

Etimología. *Dragante:* catalan, *dragonet*, hierba semejante al *dragon*, aunque más pequeña.

Dragonites. Femenino. Piedra fabulosa que dicen se halla en la cabeza de los dragones, en las Indias.

Etimología. Griego δρακοντίας *(drakontías):* latin, *drăcontĭa*, piedra preciosa. (Plinio.)—La forma *drăcontītes* se halla en san Isidoro.

Dragontea. Femenino. *Botánica.* Hierba con las hojas compuestas de otras hojuelas de figura de lanza, el tallo herbáceo, de dos ó tres piés de alto, manchado de negro como la piel de una serpiente, y con una hoja en forma de cucurucho, de color verdoso por defuera y purpúreo negruzco por adentro, que envuelve la fructificacion. Sirve de adorno en los jardines, y su flor tiene un olor fétido como de carne podrida.

Etimología. *Draconcio:* latin, *drăcontēa;* catalan, *dragonária.*

Dragontía. Femenino anticuado. Dragontea.

Dragontino, na. Adjetivo. Lo que pertenece al dragon ó es propio de él.

Drajea. Femenino anticuado. Grajea.

Drake (Francisco). Célebre marino inglés, que nació en Tavistok (Devonshire) en 1545 y murió en Porto-Bello en 1595.—Capitan de navío á la edad de 22 años, saqueó en 1577 dos ricos almacenes españoles en el istmo de Panamá (Nombre-de-Dios y Venta-Cruz.) Sirvió á las órdenes del conde de Essex, virrey de Irlanda: fué presentado á la reina Elisabeth, quien le confió el mando de cinco buques para que hiciese un viaje al rededor del mundo, durante el cual se apoderó de la California y descubrió varias comarcas, á las que dió el nombre de *Nueva-Albion.* En 1585, asoló las islas de Cabo Verde, Santo Domingo, La Florida y Cartagena. Nombrado á su regreso vicealmirante de la armada inglesa, vengó las amenazas de invasion y de conquista de la escuadra española que mandó Felipe II á las aguas de Inglaterra, incendiando todos los buques que encontró anclados en el puerto de Cádiz. En 1589 intentó inútilmente la conquista de Portugal para Antonio de Crato, y saqueó á su regreso la Coruña y Vigo. En 1594 atacó de nuevo á las colonias españolas de América, se apoderó de Santa Marta y de Río de la Hacha, pero fué vigorosamente rechazado en Puerto-Rico y Panamá. El profundo disgusto que le ocasionó este último descalabro, le produjo una fiebre lenta que acabó con su vida. Atribúyese á este intrépido marino la importacion de la patata en Europa. Sus *Viajes por el mar del Sur* fueron escritos por Franç. Pretty (Lóndres, 1600), y traducidos al francés por Louvencour (Paris, 1627 y 1841). Su *Vida* ha sido escrita por Samuel Johnson.

Etimología. 1. Bajo aleman *Drake;* antiguo alto aleman, *Antrache, Antrecho, Anctrecho;* medio alto aleman, *Ántreche;* aleman alto del Norte, *Enterich, Entrih;* islándico, *Andriki;* danés, *Andrik;* sueco antiguo, *Andrak, Andrage*, del antiguo alto aleman *Anit, Anot, Anut*, pato; anglo-sajon, *Ened, Enid;* aleman alto del medio, *Ante, Ant;* alto aleman del Norte, *Ente;* latin, *anas, anatis*, ánade, y el viejo alto aleman *Rilo;* gótico, *reiks*, gobernador, caudillo.

2. La mosca dragona.

3. Latin *draco*, dragon, pieza pequeña de artillería, dragoncillo.—*(Véase* Noah Webster, *An American Dictionary of the English language.)*

Drakegborch (Arnoldo). Célebre filólogo y crítico holandés, que nació en Utrecht en 1684 y murió en 1747. Reemplazó á Burmann en la cátedra de historia y literatura de la universidad de su país natal. Existen de él excelentes ediciones de las obras de Tito Livio y de Silvio Italico; algunos trabajos sobre la historia de Utrecht; una genealogía de las antiguas familias holandesas, y varios discursos, tratados y disertaciones en latin.

Drama. Masculino. Composicion poética en que se representa una accion por las personas que el poeta introduce, sin que éste hable ó aparezca. Es nombre comun á la comedia, la tragedia y á cualquiera otra fábula escénica, y modernamente se distingue tambien con el solo nombre de drama el que participa del género cómico y el trágico.

Etimología. Griego δρᾶμα *(drāma);* forma de δρᾶν *(drān)*, obrar: latin, *drāma;* italiano y catalan, *drama;* francés, *drame. Drama* significa accion.

Dramática. Femenino. Arte de componer dramas.

Etimología. *Dramático:* francés, *dramatique*, sustantivo.

Dramáticamente. Adverbio de modo. A manera dramática, teatral.

Etimología. *Dramática* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *dramatiquement;* italiano, *drammaticamente.*

Dramaticida. Masculino. Enemigo del drama.

Etimología. Latin *drāma* y *cædĕre*, matar.

Dramático, ca. Adjetico. Lo que pertenece al drama. ‖ Femenino. Arte que enseña á componer dramas.

Etimología. *Drama:* griego δραματικός *(dramatikós);* latin, *dramātĭcus;* italiano, *dramatico;* francés, *dramatique;* catalan, *dramátich, ca.*

Dramatizado, da. Participio pasivo de dramatizar.

Etimología. *Dramatizar:* francés; *dramatisé.*

Dramatizador, ra. Masculino y femenino. El que dramatiza.

Dramatizar. Activo. Hacer dramático, introducir en una relacion episodios que compliquen los acaecimientos. ‖ Neutro. Ensayarse en hacer dramas.

Etimología. Griego δραματίζειν *(dramatizein);* francés, *dramatiser.*

Dramaturgia. Femenino. Ciencia de las reglas que deben observarse en la composicion y representacion de una pieza teatral.

Etimología. *Dramaturgo:* francés, *dramaturgie.*

Dramatúrgicamente. Adverbio de modo. De una manera dramatúrgica.

Etimología. *Dramatúrgica* y el sufijo adverbial *mente.*

Dramatúrgico, ca. Adjetivo. Concerniente á la dramaturgia.

Etimología. *Dramaturgia:* francés, *dramaturgique.*

Dramaturgista. Masculino. Aficionado y práctico en la dramaturgia.

Dramaturgo. Masculino. Autor de dramas, especialmente de los trágicos.

Etimología. Griego δραματουργός *(dramatourgós);* de *drāma*, drama, y *érgon*, obra: francés, *dramaturge.*

Dramomania. Femenino. Manía de hacer dramas.

Dramomaniático, ca. Dramómano.

Dramómano, na. Adjetivo. El que tiene manía de hacer dramas.

Drances. Masculino. *Historia antigua.* Uno de los consejeros de Latino, padre de Lavinia.

Etimología. Latin *Drances, Drancii.* (Virgilio.)

Drao. Masculino. *Marina.* Especie de mazo de madera, que sirve para hacer grandes esfuerzos contra cuerpos que así lo exigen para moverse.

Etimología. Inglés *to drag*, arrastrar.

Drapa. Femenino. Grapa.

Drapero. Masculino anticuado. Mercader de paños.

Etimología. Francés *drapier*, fabricante y mercader de paños; de *drap*, paño.

Draso. Masculino. Especie de araña que vive entre las piedras ó en las cavidades de las paredes, hilando una seda muy blanca.

Etimología. *Drasse*, cuyo orígen se ignora. (Littré.)

Drástico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Epíteto de los purgantes fuertes.

Etimología. Griego δραστικός *(drastikós)*, forma de *drān*, obrar: francés, *drastique;* italiano, *drastico.*

Dratil. Masculino. Gratil.

Draubal. Masculino. Prima que se abona por la exportacion de artefactos elaborados con materias extranjeras, restituyendo los derechos que por estas últimas se habían pagado.

Etimología. Inglés *draw-back*, reposicion; de *to draw*, sacar, y *back*, hácia atrás, anterior; francés, *draw-back.*

Digitized by Google

Drebbel (Cornelio Van). Físico y alquimista holandés, que nació en Alkmaar en 1572 y murió en Lóndres en 1634.—Fué preceptor de los hijos de Fernando II, y miembro del Consejo de este emperador. Preso durante la guerra de los Treinta años por las tropas del elector palatino Federico V, recobró la libertad por reclamacion de Jaime I, rey de Inglaterra; en cuya capital pasó el resto de sus dias. Inventó el termómetro de aire que lleva su nombre, y una infinidad de máquinas y de aparatos maravillosos. Se le atribuía más habilidad que talento. Se tienen de él dos tratados en latin: *De natura elementorum*, y *De quinta essentia*.

Dreliña. Femenino. Especie de pescado de mar.

Etimología. *Dreligne*, cuya procedencia no se conoce. (Littré.)

Drenaje. Masculino. La operacion de disminuir la excesiva humedad de los terrenos, por medio de cañerías ó zanjas soterradas.

Dreno. Masculino. Especie de mirlo.

Etimología. *Drenne*. (Littré.)

Drepaniso. Masculino. *Ornitología*. Nombre científico de la golondrina de costa.

Etimología. Griego δρεπανίς (*drepanís*), latin, *drĕpănis*; francés, *drépanis*. (Littré.)

Drepanóforo. Adjetivo. *Antigüedades*. Que está armado de una guadaña, como los carros drepanóforos.

Etimología. Griego δρέπανον (*drépanon*), guadaña, y *phorós*, portador; francés, *drépanophore*. (Littré.)

Dresde. *Geografía*. Capital de Sajonia situada sobre las dos riberas del Elba, en un vasto y fértil valle, á 180 kilómetros SE. de Berlin, 440 NE. de Viena, 960 de Paris, por ferro-carril; se halla á los 51° 3′ 39″ latitud N., y 11° 23′ 47″ longitud E. Su poblacion era, en 1834, de 66.133 habitantes; en 1871, de 177.095; y de ellos, 128.000 luteranos. Está enlazada por caminos de hierro con Berlin, Leipzig, Praga y Gœrlitz. Se compone de la antigua ciudad (*Alt-Stadt*) y de sus tres *faubourgs* (arrabales) sobre la orilla izquierda del río; de la *Friedrichstadt* (ciudad de Federico), separada de la anterior por la Weisseritz; de la ciudad nueva (*Neu-Stadt*), sobre la orilla derecha del Elba; y del *Antonstadt* (cuartel del rey Antonio), al N.; de la ciudad nueva, con los *faubourgs* de *Scheunenhœfe* y de *Stadt-Neudorf*. Se le ha dado por sobrenombre el de «Florencia de Alemania.» Entre sus monumentos más notables, se deben citar: la iglesia de Nuestra Señora, construida de 1726 á 1745, con una torre de 110 metros; la iglesia católica, levantada de 1737 á 1756, notable por varias obras de arte; la de Santa Sofía, ó iglesia evangélica; la de Santa Cruz; el castillo real, con una torre de 118 metros, cuya capilla contiene preciosos cuadros de Guido, del Poussino, de Carrache y de Rembrandt; el palacio de los príncipes, construido por Augusto II, donde existe una excelente biblioteca; el *Zwinger*, de muy rica ornamentacion, con museo de historia natural y gabinete de láminas, en cuyo centro se colocó en 1843 el monumento, en bronce, del rey Federico Augusto I; el teatro, uno de los más hermosos de Alemania; el palacio Brülh; el palacio japonés, con rica biblioteca, museo de medallas y coleccion de porcelanas; el magnífico puente de piedra; y la galería de pinturas, que es una de las más célebres, despues de la de Florencia. Tiene además numerosas escuelas y facultades, contando todas con muy buenas bibliotecas; arsenal, con una célebre coleccion de armas; fundicion de cañones; fábrica de moneda; academia de bellas artes; sociedad económica; hospitales y asilos; fábricas de papeles pintados, flores artificiales, colores finos, orfebrería, pianos y órganos, sombreros de paja, y un gran comercio de cereales.

Historia.—En las crónicas se cita por primera vez á Dresde en 1206. Despues llegó á ser un lugar de peregrinacion, y esto le valió, en 1250, privilegios municipales. En 1270 fué la residencia de los *margraves de Misnia*, á cuyo poder volvió despues de ser vendida al rey Wenceslao de Bohemia y á Valdemar V de Brandeburgo. En 1491 fué casi destruida por un incendio; y en 1520, fortificada por el margrave Alberto el Barbudo. Enrique el Piadoso introdujo en ella la reforma en 1539. Al principiar el siglo xviii, fué reedificada en parte por Federico Augusto I; en 1756 tomada por el gran Federico; en 1760 sitiada de nuevo, aunque sin éxito, por los prusianos; en Mayo de 1812, despues de reunir Napoleon un congreso de príncipes y despues de la batalla de Lutzen, los franceses hicieron de ella un campo fortificado, y consiguieron sobre los aliados una gran victoria; en 1817 fueron destruidas las fortificaciones de la ciudad; en 1830 y 1849, fué teatro de sangrientas revoluciones; en 1845, devastada por una inundacion; y en 1850 á 1851, se celebraron en ella conferencias, cuyo fin fué la reconstitucion política y aduanera de Alemania. Dresde es patria del poeta Kœrner.

Drever. Masculino. *Numismática*. Moneda de cobre, de Prusia, equivalente á unos cinco céntimos de peseta.

Dreyer. Masculino. *Numismática*. Moneda de Prusia que vale unos veinte céntimos de peseta.

Drezar. Activo anticuado. Aderezar ó aparejar.

Etimología. Contraccion de *derezar*, como si dijéramos *derechar*.

Dríada ó **dríade.** Femenino. *Mitología*. Ninfa de los bosques. ‖ *Botánica*. Especie de arbusto rosáceo.

Etimología. Griego δρυάς (*dryás*), de δρῦς (*drys*), encina, aludiendo á que las *dríadas* vivían en las selvas: latin, *dryădes*; francés, *dryade*; catalan, *dríades*.—La *dríada*, como arbusto rosáceo, es el dryas *octopétala* de la botánica.

Driadanto. Masculino. *Botánica*. Planta rosácea que forma un césped espeso.

Etimología. Griego *dryás*, dríada, y *ánthos*, flor.

Dríadas. Femenino plural. *Mitología*. Ninfas de los bosques, que tenían la encina bajo su proteccion. Eran divinidades de los bosques, cuyos destinos estaban limitados, y sujetas, por tanto, á la muerte. Libres y errantes por las selvas, tenían sus coros y sus bailes en rededor de las encinas, en cuyos troncos se albergaban. Las *hamadríadas* estaban como prisioneras en el árbol que habitaban, y vegetaban con él, si así puede decirse. En los *árboles* dríadicos se colgaban coronas, ofrendas y cuadros votivos, en honor de estas divinidades.

Etimología. Griego δρυάδες (*dryádes*), de *drys*, encina: latin, *dryădes*; francés, *dryade*.

Dríade. Femenino. Dríada.

Dríádeas. Femenino plural. *Botánica*. Género de plantas de la familia de las rosáceas.

Etimología. Griego δρύς (*drús* ó *drys*), encina, con cuyas hojas tienen alguna semejanza las de estas plantas; francés, *dryadées*.

Dríádeo, dea. Adjetivo. *Botánica*. Parecido á una dríada.

Etimología. *Dríada*.

Driántides. Masculino. *Historia antigua*. Licurgo, rey de Tracia, hijo de Drias ó Dryas.

Etimología. *Drias*.

Drias. Masculino. *Mitología*. Padre de Licurgo. ‖ Uno de los Lapitas. ‖ Compañero de Meleagro. ‖ Uno de los príncipes que socorrieron á Eteócles, que fué muerto por Diana. ‖ Femenino. *Mitología*. Hija de Fauno, diosa del pudor y de la modestia, á cuyos sacrificios no podían asistir los hombres.

Etimología. Griego Δρυάς (*Dryás*), latin, *Dryas*. (Ovidio.)

Driff. Femenino. *Alquimia*. Preparacion á que se atribuían virtudes maravillosas.

Driina. Femenino. *Zoología*. Género de culebras cuya cabeza termina en un pequeño apéndice.

Etimología. Griego *Drys*, encina, aludiendo á que son verdosas como las hojas de dicho árbol; francés, *dryin*; latin técnico, *ammodytes*.

Driita. Femenino. *Mineralogía*. Madera de encina petrificada.

Etimología. Griego *drys*, encina, y la final geológica *ita*, que significa fósil: francés, *dryite*.

1. Dril. Masculino. Mono grande de Africa, de cabeza negra.

Etimología. Francés *drill*, mono de Africa, de cabeza negra. (Littré.)

2. Dril. Masculino. Instrumento que sirve á la vez de arado y sembradera.

Etimología. Inglés *to drill*, sembrar en línea recta: francés, *drill*.

3. Dril. Masculino. Tejido de hilo fuerte.

Etimología. *Dril 2*, aludiendo á

Digitized by Google

que las tramas de ese tejido van en línea recta, como los surcos del arado.

Drimaco. Masculino. *Mitología.* Famoso ladron que, á la cabeza de una tropa de esclavos fugitivos, saqueó la isla de Chío. Los habitantes de esta isla pusieron á precio su cabeza, y él decidió á un jóven de su partida á que le diese muerte y recibiese la suma prometida. Los naturales de Chío le adoraron como una de sus principales divinidades.

Drimeya. Femenino. *Botánica.* Insecto díptero que se encuentra en las flores de la hiedra.

ETIMOLOGÍA. Francés, *dryméja.* (LANDAIS.)

Drimifagia. Femenino. Uso habitual de alimentos cargados de especias.

ETIMOLOGÍA. Griego δριμύς *(drimys)*, áspero, fuerte, y *phagein*, comer.

Drimífago. Masculino. El que consume muchas especias.

ETIMOLOGÍA. *Drimifagia.*

Drimirríceas. Femenino plural. *Botánica.* Nombre que dan algunos autores á la familia de las amomáceas.

ETIMOLOGÍA. Griego *drimys*, acre, y *rhiza*, raíz: francés, *drimyrrhizées.* (LITTRÉ.)

Drimo. Femenino. *Mitología.* Ninfa, hija de Nereo y de Dóris.

ETIMOLOGÍA. Latin *Drymo*, *Drymus* (VIRGILIO), que es el griego Δρυμώ *(Drymō.)*

Drimófilo. Masculino. *Ornitología.* Especie de gorrion dentirrostro.

ETIMOLOGÍA. Griego *drimys*, áspero, y *phílos*, amante.

Drimóstomo. Masculino. *Entomología.* Insecto coleóptero pentámero de Sierra-Leona.

ETIMOLOGÍA. Griego *drimys*, áspero, y *stōma*, boca.

Drimyrríseas. Femenino plural. *Botánica.* Familia de plantas aromáticas.

ETIMOLOGÍA. Griego δρύς *(drús ó drys)*, encina, μύρον *(múron ó myron)*, perfume, y ῥίζα *(rhidsa ó rhiza)*, raíz, encina de raíces olorosas: francés, *drymyrrhisées.*

Dringa. Femenino. CURRUCA.

Drino. Masculino. *Zoología.* Serpiente que tiene de largo dos codos y la escama muy dura, cuyo veneno es tan activo, que se comunica, segun dicen, al que la pisa.

ETIMOLOGÍA. *Driina.*

Driobalanopso. Masculino. *Botánica.* Arbol de la Sumatra, de donde se saca un buen alcanfor.

ETIMOLOGÍA. Griego *drys*, encina, *bálanos*, bellota, y *ópsis*, vista, apariencia: «que tiene la apariencia del fruto de la encina;» francés, *dryobalanops.* (LANDAIS.)

Drióflio, la. Adjetivo. *Historia natural.* Que crece ó habita en los bosques.

ETIMOLOGÍA. Griego *drys*, árbol, encina, y *phílos*, amante: francés, *dryophile.* (LITTRÉ.)

Drioftórido, da. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido á un drióftoro.

ETIMOLOGÍA. *Dióftoro.*

Drióftoro. Masculino. *Entomología.* Insecto que se cría en la extremidad de las ramas secas de los árboles.

ETIMOLOGÍA. Griego *drys*, árbol, y *phtheírein*, (φθείρειν), destruir.

Driomiza. Femenino. Insecto que depone sus huevos en los muladares y frutas podridas.

ETIMOLOGÍA. Griego δρῦς *(drys)*, encina, árbol, y μύζειν *(myzein)*, chupar.

1. Driope. Femenino. *Mitología.* Ninfa de la Arcadia, amada de Mercurio. Teniendo un dia en brazos á su hijo, el dios Pan arrancó una rama de loto para entretenerle: y como el loto estaba consagrado á Baco, se irritó tanto este dios, que la convirtió en árbol, no dándole tiempo sino para llamar á su hermana, á fin de que tomase el niño y le librase de ser encerrado en la corteza de aquel árbol. ‖ *Geografía.* Ciudad del Peloponeso.

ETIMOLOGÍA. *Driope 2.*

2. Driope. Femenino. *Mitología.* Hija del rey Driopo, que apacentaba los ganados de su padre junto al monte Eta, donde se hizo amiga y compañera de las ninfas hamadríadas. Apolo, enamorado de ella, se convirtió en tortuga y luégo en serpiente, para ahuyentar á las demás; y encontrándola por este medio sola, la hizo madre de Anfiso. Un dia que se paseaba por las márgenes de un lago, cubiertas de mirtos y de lotos, cogió una flor de loto y se la dió á su hijo para que se entretuviera; pero al ver que goteaban sangre sus hojas, quiso huir y no pudo, quedando convertida en loto; era la flor en que se había trasformado la ninfa Lótis, herida por Driope. ‖ Una habitante de Lemnos, cuyas facciones tomó Venus para proponer á las mujeres de la isla que mataran á sus maridos. ‖ Ninfa de la Misia Menor, que robó al jóven Hilao en el momento de bajarse á beber en la fuente, donde ella habitaba.

ETIMOLOGÍA. Griego Δρυόπη *(Driópē)*, latin, *Dryŏpe.* (VIRGILIO.)

Driopes. Masculino plural. *Geografía antigua.* Pueblo que vivía en los contornos del monte Parnaso.

ETIMOLOGÍA. *Driope:* griego δρύοπες *(dryopes)*; latin, *dryŏpes.* (PLINIO.)

Historia.—Tribu pelásgica, que habitó en la antigua Tesalia, en la region comprendida entre el Esperquio, las Termópilas y el Parnaso. Su nombre procede de *Driops*, hijo del dios-río Esperquio y de la danáide Polídora. El país de los DRIOPES ó *Driópida* se llamó *Dórida (véase esta palabra)* cuando fué ocupado por los dorios. El nombre *Driópida* se aplica tambien á la Argólida, Eubea, Jonia y Chipre, donde se establecieron los DRIOPES.

Driopias. Femenino plural. *Mitología.* Fiestas que se celebraban en la Argólida y la Morea, en honor de *Driops*, hijo de Apolo.

ETIMOLOGÍA. *Dryops:* francés, *dryopies.*

Driopo. Masculino. *Mitología.* Hijo del dios-río Esperquio y de la danáide Polídora. Sin embargo, en Mesenia le adoraban como hijo de Apolo y primer padre de sus pobladores, celebrando cada dos años fiestas en honor suyo. Se dice que dió nombre á una tribu de pelasgos que habitaba en la comarca situada entre las Termópilas y el monte Parnaso. ‖ Hijo de Príamo, muerto por Aquíles, y segun otros, por Idomeneo.

ETIMOLOGÍA. *Driope 2.*

Driops. Masculino. *Mitología.* Hijo de Apolo, padre y jefe de los dorios que fueron á establecerse al Peloponeso. ‖ *Historia natural.* Género de insectos coleópteros.

ETIMOLOGÍA. *Driope 2.*

Drioptérido. Masculino. *Botánica.* Especie de helecho de virtud corrosiva. ‖ Planta semejante al helecho, que nace entre el musgo de las encinas viejas. (PLINIO.)

ETIMOLOGÍA. Griego δρυοπτερίς *(dryopteris)*; latin, *dryoptĕris.* (PLINIO.)

Dripídeo, dea. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido á una drípis.

ETIMOLOGÍA. *Drípis.*

Drípis. Femenino. *Botánica.* Planta española perenne muy brillante de la familia de las cariofíleas.

ETIMOLOGÍA. Equivalencia francesa, *drypis.* (LANDAIS.)

Dripta. Femenino. *Entomología.* Insecto azul verdoso que se cría en los bosques húmedos.

ETIMOLOGÍA. Griego *drys*, encina, por semejanza de color, ó porque se cría en los encinares: francés, *drypte.* (LANDAIS.)

Driva. Femenino. *Marina* Desvío del rumbo de un navío, ocasionado por la direccion oblicua del viento sobre las velas.

ETIMOLOGÍA. *Deriva:* antiguo francés, *drive*, del verbo *driver.*

Driza. Femenino. *Marina.* Cuerda ó cabo con que se izan y arrían las vergas.

ETIMOLOGÍA. Italiano *drizza*, derecha, recta, del verbo *drizzare*, enderezar: francés, *drisse;* catalan, *drissa.*

Drizar. Activo. *Marina.* Arriar ó izar las vergas.

ETIMOLOGÍA. *Driza.*

Droga. Femenino. Nombre genérico de ciertas sustancias minerales, vegetales ó animales, aromatizadas algunas de ellas, que se emplean en la Medicina, en la industria y en las artes. ‖ Metáfora. Ficcion ó embuste. ‖ ES DROGA, ES UNA DROGA, Ó ES MUCHA DROGA. Frase familiar con que se da á entender que alguna cosa nos desagrada ó molesta.

ETIMOLOGÍA. Anglo-sajon *drigan*, secar; *dryge*, seco; holandés, *droogen*, secar; *droog*, seco; aleman, *trocken*, seco; inglés, *drug;* céltico: kimry, *drug;* bajo breton, *dreug*, *drouk;* irlandés, *droch;* italiano y catalan, *droga;* francés, *drogue;* provenzal, *drogua.*

1. DROGA significa cosa seca, ingrediente ó simple de farmacia; y figuradamente, toma desagradable, brebaje ó potingue, cuyo sentido tie-

Digitized by Google

nen las formas célticas, de donde tal vez lo tomó el romance.

2. La forma *druggs*, que trae Ménage, no es la verdadera raíz anglosajona.

3. El vocablo anglo-sajon *druggs* no es otra cosa que la alteracion del francés *drogue*. (JONHSON, BAILEY.)

Drogman. Masculino. Nombre dado á los intérpretes en Constantinopla y en las escalas de Levante.

ETIMOLOGÍA. *Trujaman.*

Drogmanato. Masculino. Empleo y funciones del drogman.

ETIMOLOGÍA. *Drogman:* francés, *drogmanat;* italiano, *drogmanato.*

Drogue. Masculino. *Marina.* DOGRE.

Droguería. Femenino. El trato y comercio en drogas. ‖ La tienda en que se venden drogas.

ETIMOLOGÍA. *Droguero:* catalan, *drogueria;* y mejor, *adrogueria;* francés, *droguerie;* italiano, *drogheria.*

Droguero. Masculino. El que trata en drogas, con tienda abierta ó sin ella.

ETIMOLOGÍA. *Droga:* catalan, *adroguer, droguer;* francés, *droguier.*

Droguete. Masculino. Cierto género de tela, que comunmente se fabrica de lana, la cual es listada de varios colores, y suele tener flores entre las listas.

ETIMOLOGÍA. *Droga,* aludiendo á que el *droguete* era un paño de poco valor, malo (LITTRÉ): francés y catalan, *droguet;* italiano, *droghetto.*

Droguista. Masculino. DROGUERO. Metáfora. Embustero, tramposo.

ETIMOLOGÍA. *Droga:* francés, *droguiste;* italiano, *droghiere.*

Drómas. Masculino. *Mitología.* Nombre de dos perros de Acteon.

ETIMOLOGÍA. *Dromo.*

Dromedal. Masculino. DROMEDARIO.

Dromedario. Masculino. Animal cuadrúpedo, rumiante, propio de la Arabia y del Norte de Africa, muy semejante al camello, del cual se distingue principalmente por no tener más que una giba en el dorso. ‖ Metáfora. Cualquier animal corpulento.

ETIMOLOGÍA. Griego δρόμος *(drómos),* carrera; δρομάς *(dromás),* dromedario; latin, *drŏmas,* en Tito Livio; *drŏmĕdārĭus,* en san Jerónimo; *drŏmĕda;* italiano, *dromedario;* francés, *dromedaire;* provenzal, *dromadari, dromedari;* catalan, *dromedari.*

Dromedarios (REGIMIENTO DE LOS). *Historia.* Cuerpo de caballería, instituido por el general Bonaparte durante la expedicion á Egipto, llamado así porque los soldados montaban en DROMEDARIOS, animales que suplían en aquel país la impotencia de los caballos franceses. Esto mismo ha sido imitado con éxito en la Argelia, donde el comandante Carbuccia organizó un escuadron de 100 DROMEDARIOS, llevando dos hombres cada uno.

Dromgario. DRONGARIO. La forma *dromgario,* que aparece en algunos *Diccionarios de la lengua,* es bárbara.

Dromia. Femenino. *Entomología.* Insecto que se halla debajo de las piedras, en la primavera.

ETIMOLOGÍA. Griego *drómos,* carrera: francés, *dromie.* (LITTRÉ.)

Dromo. Masculino. *Ictiología.* Pez de gran velocidad. (PLINIO.)

ETIMOLOGÍA. Griego δρόμων *(dromōn),* el que corre: latin, *drŏmo.*

Drómona. Femenino. Galera grande, fuerte y muy ligera.

ETIMOLOGÍA. *Dromo:* antiguo escandinavo, *drōmundr;* medio alto aleman, *tragmunt, dragmunt;* francés, *dromon;* catalan, *drómona.*

Dromornito. Masculino. *Ornitología.* Nombre genérico de las aves que sólo sirven para andar y correr.

ETIMOLOGÍA. Griego *drómos,* carrera, y *órnithos,* genitivo de *órnis,* pájaro: francés, *dromornithe.* (LANDAIS.)

Dromoscópico, ca. Adjetivo. *Didáctica.* Lo concerniente al estudio de la carrera.

ETIMOLOGÍA. Griego *drómos,* carrera, y *skopeīn,* examinar: francés, *dromoscopique.* (LITTRÉ.)

Drongario. Masculino. Comandante de un dronge en Alemania.

ETIMOLOGÍA. *Dronge:* latin, *drungārĭus.*

Dronge. Masculino. Antiguo batallon de alemanes.

ETIMOLOGÍA. Latin *drungus,* cuerpo de tropas, batallon. (VEGECIO.)

Drongo. Masculino. *Ornitología.* Especie de gorrion dentirrostro, llamado comunmente pájaro diablo.

ETIMOLOGÍA. Latin técnico *edolius cristatus;* francés, *drongo.* (LITTRÉ.)

Dropacismo. Masculino. *Medicina.* Cierta untura que se suponía tener la virtud de hacer caer los pelos del cuero.

ETIMOLOGÍA. Griego δρωπακισμός *(drōpakismós):* francés y catalan, *dropacisme.*

Dropax. Masculino. Untura que usaban los griegos y romanos para hacer caer el pelo.

ETIMOLOGÍA. Griego δρῶπαξ *(drōpax),* emplasto de pez y de aceite que servía para arrancar fácilmente el cabello: latin, *drōpax,* en Marcial; atanquía; latin de las *Glosas* de Filoxeno, *drōpăcistes,* el que hace caer el cabello con el ungüento *dropax;* francés, *dropax.*

Drope. Masculino familiar. Hombre despreciable por su mal porte y cualidades.

ETIMOLOGÍA. *Dropax.* DROPE quiere decir *emplasto.* La voz del artículo debe venir de la remotísima dominacion de los griegos; y es admirable la fidelidad con que se ha conservado dicha palabra al través de tantas edades.

Drosometría. Femenino. *Física.* Arte de evaluar la cantidad de rocío.

ETIMOLOGÍA. Griego δρόσος *(drósos),* rocío, y *métron,* medida: francés, *drosomètrie.* (LITTRÉ.)

Drosométrico, ca. Adjetivo. *Física.* Concerniente á la drosometría.

Drosómetro. Masculino. *Física.* Instrumento para medir la cantidad de rocío que cae ordinariamente.

ETIMOLOGÍA. *Drosometría:* francés, *drosomètre.*

Drottar (LOS). Masculino. *Mitología escandinava.* Genios servidores de Odin, que en un principio estaban revestidos solamente del carácter sacerdotal; pero que luégo fueron elevados á la categoría de dioses. (MARTY Y CABALLERO.)

Drouet (JUAN BAUTISTA). Convencional francés, que nació en Sainte-Menehould en 1763 y murió en 1824. Era maestro de postas en su país natal en la época de la fuga de Luis XVI; reconoció á éste y le tuvo arrestado en Varennes hasta dar parte á la Asamblea, que ordenó fuese conducido á Paris. Elegido en 1792 diputado de la Convencion, tomó asiento en la montaña y votó la muerte del rey. Nombrado luégo comisario del ejército del Norte, cayó en poder de los prusianos, de quienes sufrió los peores tratamientos, siendo al fin canjeado con otros compañeros por la hija de aquel desdichado monarca. Formó parte del Consejo de los Quinientos, fué procesado en 1796 como uno de los jefes de la conspiracion de Babeuf, logró evadirse de la Abadía, pasó á las Indias y se batió bizarramente contra los ingleses. Á su regreso á Francia obtuvo la subprefectura de Sainte-Menehould, y ejerció el cargo de diputado en los Cien dias, en representacion del departamento del Marne. Desterrade en 1816 per la Restauracion como regicida, pudo al poco tiempo regresar á Mâcon, con nombre supuesto, y allí permaneció ignorado hasta su muerte.

Druasp. Masculino. *Magismo persa.* El genio de la vida. Uno de los veintiocho izedes ó dioses de segunda clase en la religion de Zoroastro.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Druca. Masculino. *Mitología indiana.* Fundador de una rama de la dinastía solar.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Drucella. Femenino. Variedad de melocoton.

Druida. Masculino. Sacerdote de los antiguos galos y britanos.

ETIMOLOGÍA. 1. «Nada hay tan sagrado para los *druidas* como el *gui* y el árbol en que crece dicha planta, toda vez que el árbol sea la encina. Esta es la razon por que buscan para su vivienda bosques de encina, solemnizando todas sus ceremonias con follaje del árbol en cuestion.» Esto explica el nombre que llevan, el cual pudiera definirse con ayuda de una raíz griega.» (PLINIO, *XVI, 44.*)

2. La raíz griega es δρύς *(drús, drys),* encina, de donde viene seguramente el céltico *derw:* latin, *drŭĭdes,* en Lucano; *drŭĭdæ,* los druidas, en César; italiano, *druido;* francés, *druide;* catalan, *druida.*

1. *Reseña histórica.* El *druida* era el sacerdote de los celtas de la Galia, de la Gran Bretaña y de la Irlanda.

2. Y no solamente eran sacerdotes, sino filósofos y hasta magos, los cuales formaban una especie de corpora-

Digitized by Google

cion y enseñaban su ciencia con un libro de veinte mil versos, el cual no se escribía nunca, sino que se legaba de padres á hijos por recitacion. (LITTRÉ.)

3. Entre las cosas que los *druidas* enseñaban á la juventud, deben mencionarse el movimiento de los astros y la magnitud del cielo y de la tierra. (CÉSAR.)

4. Los druidas se dividían en tres categorías: *vates*, *bardos* y *embajes*. (LABERNIA.)

5. La palabra céltica *Dérouyd* (de *De* ó *Di*, Dios; y *rhoud* ó *rhouid*, el que habla) significa intérprete de los dioses, ó el que habla de los dioses.

6. Si la voz del artículo fuera de orígen gaélico, correspondería á *druidheacht*, que significa adivinacion, magia; ó á *deru*, encina, y *wydd*, *qui*.

7. Entre los DRUIDAS había los *semnotheos* (de *saimh*, éxtásis), es decir, contemplativos; los *siloduros* (*sealadh*, enseñanza), instructores ó maestros; los *saronidas* (de *sar-naoidh*, *sar-nidh*, muy venerables); los *eubages* ó *eubates*, ministros inferiores del culto, encargados de los sacrificios; y los *ovates* (*vates* en latin), profetas ó inspirados.

8. Los DRUIDAS eran electivos, formaban el primer órden de la nacion, estaban exentos de toda clase de tributos y del servicio militar, dictaban las leyes, concluían los tratados, dirigían la enseñanza, juzgaban el mayor número de las causas y pronunciaban una especie de excomunion contra los que no obedecían sus órdenes.

9. Para ser elegido DRUIDA, era precisa una larga iniciacion, pues la enseñanza, puramente oral, requería el estudio de veinte años.

10. La ciencia de los DRUIDAS, muy renombrada en la antigüedad, nos es hoy desconocida. Segun parece, creyeron en la inmortalidad del universo. San Jerónimo creía que su religion era una de las más sensatas del paganismo, y los pitagóricos decían haber sido sus fundadores. Resúmen suyo eran estos tres preceptos: adorar á los dioses, no hacer mal alguno y portarse con valor.

11. En el pueblo reinaba una especie de idolatría, que le hacía tributar culto á los ríos, á los montes y á la tempestad. César, comparando sus divinidades á las del politeismo romano, decía que su dios principal era Mercurio, que presidía á las artes, á los viajes y al comercio; y que seguían despues Apolo, Marte, Júpiter y Minerva. Lucano y otros escritores colocan el primero á *Teutates*, dios del comercio; y despues, á *Hesus*, dios de la guerra; *Belenus*, dios del sol, que á la vez era músico, poeta y médico; *Taranus* ó *Taran*, dios de la tempestad; y *Hércules Ogmius*, dios de la elocuencia.

12. El culto primitivo fué de sacrificios humanos. Las víctimas eran puestas en cruz, y muertas con flechas ó con fuego: eran, por lo general, prisioneros de guerra ó criminales.

13. Creencias de los DRUIDAS fueron la metempsícosis, y la inmortalidad del alma y, por tanto, las penas y recompensas.

14. Segun ciertas tradiciones, tuvieron una escritura sagrada, que se llamó *Ogham;* de donde Hércules tomó el nombre de *Ogmius;* pero no queda de ella monumento alguno.

15. Los DRUIDAS se dedicaban con pasion á la adivinacion y la magia; llevaban colgado al cuello, como distintivo de su dignidad, un *anguinum ovum*, especie de óvalo de cristal que, en tiempo de Plinio, pretendía la tradicion ser producto de la baba de muchas serpientes revueltas y enlazadas. Ese huevo fué orígen de innumerables supersticiones que, hace solamente un siglo, subsistían en la Cornouailles, el país de Galles y las montañas de Escocia. Aún dura el llevar bolas de vidrio, denominadas *piedras de las serpientes*, á que se atribuyen virtudes particulares; y de aquí tal vez provienen los modernos collares de alambre, para facilitar la denticion de los niños, y esos pequeños dijes de vidrio, llamados *dientes de lobo*.

16. Los DRUIDAS practicaban la Medicina, siendo su panacea universal el *qui* de la encina, que se cortaba con toda solemnidad en los bosques.

17. En virtud de la astronomía de los DRUIDAS, el año se dividía en lunaciones, y el siglo constaba de 30 años.

18. La asamblea general de los DRUIDAS se celebraba en un bosque consagrado, en el sitio considerado como centro de la Galia: se cree que era en *Lèves*, cerca de Chartres.

19. Despues de la conquista de César, el *druidismo* fué aún durante mucho tiempo el primer sentimiento de la nacionalidad gala, aunque los emperadores Tiberio, Claudio, Neron y Vespasiano procuraron ahogarle en sangre. Los restos del culto *druídico* subsistieron, sin embargo; y ciertas prácticas y supersticiones fueron prohibidas por el Concilio de Nántes (658), y tambien por dos *capitulares* de Carlo Magno.

Druidesas. Femenino plural. *Historia.* Mujeres de los *druidas*, á quienes se tenía la misma consideracion que á sus maridos. Con ellos tomaban parte en todos los negocios públicos, y eran tenidas en concepto de profetisas inspiradas.

ETIMOLOGÍA. *Druida:* francés, *druidesse*.

Druídico, ca. Adjetivo. Concerniente á los druidas.

ETIMOLOGÍA. *Druida:* italiano, *druidico;* francés, *druidique;* catalan, *druidich, ca*.

Monumentos DRUÍDICOS. Llámanse así los monumentos del arte céltico. Entre sus varias clases, hay los llamados *menhires*, *dólmenes* y *cromlechs*. Los arqueólogos no están de acuerdo sobre el destino preciso de estos monumentos; pero lo cierto es que todos tenían un carácter religioso, en mayor ó menor grado; y que á la religion se debía siempre su eraccion.

Druidisa. Femenino. Especie de sacerdotisa entre los antiguos galos. (Véase DRUIDESAS.)

ETIMOLOGÍA. *Druida:* francés, *druidesse;* italiano, *drudessa;* latin, *druias, druiādis*, la mujer entre los druidas.

Druidismo. Masculino. Religion de los antiguos galos.

ETIMOLOGÍA. *Druida:* bajo latín, *druidismus;* francés y catalan, *druidisme*.

Druidizar. Neutro. Hablar como un druida, como un sabio.

Drupáceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Concerniente á un drupo, que lo tiene.

ETIMOLOGÍA. *Drupo:* francés, *drupacé*.

Drupeolado, da. Adjetivo. *Botánica.* Parecido á un pequeño drupo.

ETIMOLOGÍA. *Drupéolo:* francés, *drupéolé*.

Drupéolo. Masculino. *Botánica.* Pequeño drupo.

ETIMOLOGÍA. *Drupo:* francés, *drupéole*.

Drupífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las plantas ó de los árboles que producen drupos.

ETIMOLOGÍA. *Drupo* y el latin *ferre*, llevar: francés, *drupifère*.

Drupo. Masculino. *Botánica.* Fruto carnoso sin hueso.

ETIMOLOGÍA. Griego δρυπεπής (*drupepēs*), de δρῦς (*drūs*, *drys*), árbol, y *péptein*, cocer, madurar: «fruto que madura en el árbol:» latin, *drūpa*, *drūppa*, sobrentendiéndose *olīva;* «aceituna que principia á madurar,» en Columela: francés, *drupe*.

Drusa. Femenino. *Mineralogía.* Incrustacion formada en un mineral por cristales de otra naturaleza.

ETIMOLOGÍA. Aleman *Drūse*, glándula, por semejanza de forma: francés, *druse*. (LITTRÉ.)

Drusio (JUAN VAN DEN DRIESCHE). Sabio orientalista, que nació en Oudenarde en 1550, y murió en 1616. Fué doctísimo profesor de hebreo en Oxford y Franeker, y publicó: la *Grammatica hebraica* (Leyde, 1612); *De tribus sectis Judæorum, libro IV* (1605); *Apophthegmata Hebræorum, cum scholiis* (1591 y 1612); *Animadversionum, libri III* (1585), y una multitud de obras sobre crítica bíblica y antigüedades judáicas.

Druso (MARCO LIVIO). Tribuno de la plebe en 630 *ab urbe conditā*, ó sea 123 ántes de Jesucristo, que se declaró implacable antagonista de Cayo Graco, cuya popularidad destruyó repartiendo al pueblo tierras y estableciendo colonias. Fué cónsul el año 112, y habiendo quedado ciego, se dedicó á dar lecciones públicas de derecho.

Druso (MARCO LIVIO). Tribuno del pueblo, que murió el año 92 ántes de Jesucristo. Propuso devolver á los senadores las funciones judiciales que se les había usurpado; otorgar, como recompensa, á los caballeros trescientas plazas en el Senado, y conceder á los italiotas el derecho de ciudadanía,

Digitized by Google

Opúsose Roma, y como tratase de obtenerlo por la fuerza, fué asesinado al volver á su casa. Los italiotas, entónces, deseando vengarle, dieron principio á la guerra social que trajo la pérdida de una gran parte de sus privilegios.

Druso Claudiano (Livio). Padre de la emperatriz Livia, mujer de Augusto, que se suicidó despues de la batalla de Filipos (año 710 de Roma, y 43 ántes de Jesucristo), donde estuvo con las tropas de Bruto para evitar la cólera de Octavio.

Etimología. Latin *Drusus Claudiānus.*

Druso Germánico (Claudio Neron). Hijo de Tiberio Neron y de Livia, y hermano menor del emperador Tiberio. Nació el año 714 de Roma, ó sea el 39 ántes de Jesucristo, y fué adoptado por Augusto. Sometió la Retía y la Vindelicia; compartió con Agusto la gloria de una campaña en las Galias; hizo varias expediciones más allá del Rhin; levantó en la Germania 50 fortalezas, y murió, junto al Elba, de una caida del caballo, segun unos, y de una fiebre violenta, segun otros. Hijos suyos fueron el célebre Germánico y el emperador Claudio.

1. Druso. Masculino. *Historia de la literatura.* Historiador contemporáneo de Augusto, juzgado muy severamente por los críticos. ‖ *Historia romana.* Nombre de varios personajes ilustres.

Etimología. Latin *Drūso* y *Drūsus.*

2. Druso. Nombre de una poblacion que se cree oriunda de Egipto, como si fuese una variedad de la raza copta. Esta poblacion, de la Siria, cultiva una parte del Líbano, y muéstrase enemiga encarnizada del maronita, árabe cristiano que puebla y cultiva la parte más fértil de dicho monte. El druso es de color cobrizo, bajo, flexible, de ojo pequeño y penetrante, animoso, colérico, vengativo y cruel. La poblacion drusa tomó una parte activa en la horrorosa degollacion de Damasco, que causó la muerte á millares de maronitas indefensos. La cualidad más característica del druso es la reserva, en cuyo sentido puede afirmarse que no le aventaja ninguna raza conocida. La mujer no toma parte alguna, ni sabe nada absolutamente acerca de las prácticas y de los principios religiosos de esa especie de secta terrible. Los hijos no son admitidos al rito de su culto secreto hasta que cumplen 20 ó 22 años, y no hay ejemplo de que un druso haya revelado jamás el menor detalle sobre lo sustancial de sus dogmas, ó sobre el modo de verificar la adoracion externa. Así acontece que, á pesar del trascurso de siglos, la religion y las ceremonias rituales de los drusos son un secreto impenetrable para toda la humanidad. Desde luégo se advierte que dicha raza no tiene templos, ni lugar consagrado, ni efigie de ninguna clase, ni práctica alguna que pueda revelar el misterio de sus creencias, debiendo inferirse que su religion se formula en un culto interior y privado. La otra raza que puebla el Líbano, es la *ansorena*, acerca de la cual se tienen muy pocas noticias. El *ansoreno* no conoce la sociedad; no forma agrupacion de ninguna clase, ni áun la agrupacion que se llama familia, y se le supone incapaz de cultura. Vive en el fondo de los valles de un modo bravío, como el gato montés, y hay quien le conceptúa adorador del tigre.

Explanacion.—Habita el druso al Sur de los maronitas, en la vertiente occidental del Líbano, y casi todo el anti-Líbano, desde Bairout hasta Sour, y desde el Mediterráneo hasta Damasco. Se calcula en 100 á 125.000 almas.

Los drusos obedecen á los *emires* y *cheiks*, procedentes de familias nobles, que no se alían con las de otras castas. Esta nobleza, unida á otros propietarios ricos, forma una asamblea que se reune en *Dair-el-Kaniar*, donde se determinan los impuestos. Respecto á la Puerta Otomana, viven en un estado de vasallaje casi nominal, que consiste en un pequeñísimo tributo, percibido por un *gran emir*, á quien nombran los demás *emires* y *cheiks*. En tiempo de guerra, todos los hombres útiles prestan el servicio militar. Los drusos cultivan la viña, el olivo, el tabaco y la seda, y abandonan á los maronitas el cuidado de cuantos negocios exigen la lectura y la escritura. Su lengua es la árabe, y su religion, un conjunto abigarrado de doctrinas cristianas, judáicas y musulmanas. Se dividen en iniciados ó sabios *(ackâls)*, que poseen los libros sagrados y celebran reuniones secretas para solemnizar su culto; y profanos ó ignorantes *(djabels)*, que no conocen el fondo de la religion. Los drusos hacen remontar su orígen á *Durzi*, discípulo del califa fatimita Haken (996 á 1021). Defendieron su independencia contra los árabes y los turcos, y hasta 1588 no pudieron ser sometidos por el sultan Amurat III. Desde esa época se vieron precisados á aceptar la dominacion de los *grandes emires*, á pesar del triunfo pasajero de Fakr-Eddin, uno de sus jefes, á principios del siglo xvii. A mediados del xviii, reconquistaron alguna independencia. Aliados de Mehemet-Alí, virrey de Egipto, y sometidos despues por Ibraim-Pachá, entraron de nuevo bajo el yugo de la Puerta en 1841. En 1860, se verificó la horrible matanza de cristianos en el Líbano y en Damasco. Para lo demás relativo á este pueblo, remitimos á los lectores á nuestro artículo Líbano, y les recomendamos la lectura de la obra de Sacy, *Exposé de la religion des druses.*

Druva. Masculino. *Mitología india.* Famoso rey del Indostan, á quien Visnú comunicó desde la edad de cinco años un poder maravilloso: reinó gloriosamente por espacio de veintiseis mil años, hasta que habiendo espirado el término que Visnú le había prefijado, subió en un carro de oro á los cielos.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dsisoo. Masculino. *Mitología.* Divinidad del Japon, que preside á los caminos, y á quien invocan los viajeros. (Marty y Caballero.)

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dsigokf. Masculino. *Mitología.* El infierno, segun la doctrina de los budhistas japoneses. (Marty y Caballero.)

Etimología. *Vocablo indígena.*

Dua. Femenino anticuado. Especie de servicio ó servidumbre personal.

Dual. Adjetivo. *Gramática.* En algunas lenguas se aplica al número del nombre ó del verbo que habla precisamente de dos. ‖ Plural. Cortadores.

Etimología. Latin *duālis*, de *duo*, dos: italiano, *duale;* francés, *duel;* catalan, *dual.*

Dualidad. Femenino. Condicion de reunir dos caractéres distintos una misma persona ó cosa. ‖ *Química.* Facultad que tienen algunos cuerpos de cristalizar, segun las circunstancias, en dos figuras geométricas diferentes.

Etimología. *Dual.*

Dualismo. Masculino. *Filosofía.* Doctrina que establece dos principios opuestos.

Etimología. *Dual:* francés, *dualisme;* italiano, *dualismo.*

Dualista. Adjetivo. El que profesa la doctrina del dualismo.

Etimología. *Dualismo:* francés, *dualiste;* italiano, *dualista.*

Dualistico, ca. Adjetivo. *Filosofía.* Concerniente al dualismo; que participa de su carácter.

Etimología. *Dualista:* francés, *dualistique.*

Duan. Masculino anticuado. Divan.

Etimología. *Divan.*—«Porque temían que el Dúan, que debe de ser como acá el Conséjo, le estaba inclinado.» (Lope de Vega, *La Circe, folio 145.*)

Dub. Masculino. *Zoología.* Especie de lagarto de África.

Etimología. Arabe *dubban*, plural de *dabb:* francés, *dub.*

Duba. Femenino. Muro ó cerca de tierra.

Dubiedad. Femenino anticuado. Duda.

Dubio. Masculino. *Forense.* Lo que se duda y se propone para resolver. Úsase más comunmente en los tribunales eclesiásticos.

Dubitable. Adjetivo. Dudable.

Dubitacion. Femenino. Duda. ‖ *Retórica.* Figura que se comete cuando el orador ó el poeta se proponen alguna duda, ó se preguntan á sí mismos lo que han de decir.

Etimología. Latin *dūbĭtātĭo*, forma sustantiva abstracta de *dūbĭtātus*, dudado: catalan, *dubitació;* francés, *dubitation;* italiano, *dubitazione.*

Dubitativamente. Adverbio de modo. De una manera dubitativa.

Etimología. *Dubitativa* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *dubitativamente;* francés, *dubitativement;* latin, *dūbĭtānter, dūbĭtātim.*

Dubitativo, va. Adjetivo. *Gramá-*

Digitized by Google

tica. Se aplica á los adverbios y conjunciones que sirven para exponer la duda, como ACASO, QUIZÁ, SI.

ETIMOLOGÍA. *Dubitacion:* latin, *dūbitātīvus;* italiano, *dubitativo;* francés, *dubitatif;* provenzal, *dubitatiu;* catalan, *dubitatiu, va.*

Dublin. *Geografía.* Capital de Irlanda, en la costa E. de la isla, á 540 kilómetros NO. de Lóndres y 912 de Paris, en la desembocadura del Liffey. Está situada á los 53° 23′ 13″ latitud N., y 8° 40′ 36″ longitud O. Su poblacion es de 246.326 habitantes, cuyas dos terceras partes son católicos. Es residencia del Gobierno de Irlanda. Su universidad *(Trinity-College)*, tiene el privilegio de enviar dos miembros á la Cámara de los Comunes. Entre sus cosas más notables, merecen citarse la biblioteca, el museo, el jardin botánico de Glassnevin, el observatorio, el anfiteatro anatómico, la Academia de Ciencias, la de pintura, la escuela de Medicina y el instituto de sordo-mudos. DUBLIN se halla situada en muy magnífica posicion, construida casi circularmente, rodeada de una hermosa alameda de árboles, de 20 kilómetros de extension, dividida en dos partes por el Liffey, sobre el que tiene nueve puentes, con espaciosas calles y barrios ricos y elegantes, si bien en la ciudad antigua, sobre todo, en el barrio *Liberty*, las hay estrechas y mal sanas, y se ofrece el espectáculo de la mayor miseria. Cuenta con edificios y monumentos notables, que sería prolijo enumerar. Su industria está en decadencia, siendo sus principales productos la sedería, las telas, los algodones y las lanas; y su comercio, de aguardientes, granos, ganados y viandas saladas, muy activo. El puerto es accesible sólo á los buques pequeños; pero se han construido dos suplementarios: uno, en Howth-Hill, al Norte de la bahía; y otro, en Kingtown, unido á la ciudad por un ferro-carril. ‖ *Historia.* DUBLIN debe ser la *Eblana* de Ptolomeo, y los primeros irlandeses la llamaron *Bally-Ath-Cliath*, ó ciudad situada junto á las aguas. Los daneses, que la fortificaron y engrandecieron, le dieron el nombre de *Divelin* ó *Dubhlin*, que significa *laguna negra*, por su proximidad á las aguas estancadas. Es patria de Steele, Usher, Sheridan y Burke.

Dubois (GUILLERMO). Famoso prelado francés, hijo de un boticario, que nació en Brive-la-Gaillarde el 6 de Setiembre de 1656, y murió en Versalles el 10 de Agosto de 1723. Hizo los primeros estudios en su país natal y en el colegio de San Miguel, en Paris. Fué preceptor del duque de Chartres, despues duque de Orleans y regente: llegó á ejercer sobre éste una poderosa influencia, y puso tanto cuidado en el desarrollo de su inteligencia como en la depravacion de sus costumbres. El acto de desposar á su discípula, la señorita de *Blois*, hija natural de Luis XIV, le valió una riquísima abadía. A la muerte de este monarca, acaecida en 1715, entró en el Consejo de Estado, y dedicándose á la carrera diplomática, desplegó una rara sutileza y una infatigable actividad. De acuerdo con el embajador inglés lord Stanhope, terminó en el Haya, en 1717, la triple alianza entre Francia, Inglaterra y Holanda contra España. Encargado, á su regreso, del Ministerio de Negocios Extranjeros, descubrió la conspiracion de Cellamare, en 1718; y, despues de la guerra que sucedió á aquélla, arrancó á Felipe V la destitucion de su primer ministro Alberoni. En 1720, nombróle el regente arzobispo de Cambrai, y al año siguiente, cardenal. En 1722, vióse elevado al rango de primer ministro, y nombrado presidente de la asamblea clerical. Despues de su ordenacion, su conducta privada se mantuvo á la altura de su nueva posicion. Se le tenía por uno de los hombres más corrompidos de su tiempo: y éralo tanto, que al solicitar el arzobispado de Cambrai, díjole el regente: «¿Dónde vas á encontrar un infame que se preste á consagrarte?» Sin embargo, no sólo le encontró, sino que, por ocho millones, obtuvo del papa hasta el capelo cardenalicio. Despues de su muerte, nadie osó pronunciar su oracion fúnebre. DUBOIS, segun San Simon, era un hombre de pequeña estatura, rubio, delgado y de un aspecto excesivamente repulsivo. Se le elevó un magnífico túmulo, esculpido por Comton, en la iglesia de San Honorato; desde donde se le trasladó más tarde á la de San Roque. Sus *Memorias inéditas y sus correspondencias secretas*, coleccionadas por Sevelinges, fueron sacadas de las piezas originales del archivo del Ministerio de Negocios Extranjeros; y su *Vida privada*, que es una coleccion de indecencias é inmoralidades, de un manuscrito de la biblioteca del Arsenal, por De la Houssaye-Pegeault, uno de sus secretarios.

Du Boulay (CÉSAR-EGASSE). Nació en 1610, en Saint-Ellier (Maine), y murió en 1678. Fué profesor de humanidades en el colegio de Navarra, y posteriormente rector de la universidad de Paris, escribiendo las siguientes obras: *Historia de la universidad de Paris*, en latin; *De patronis quatuor nationum universitatis; Fundacion de la universidad de Paris;* y *De decanatu nationis gallicanæ in Academiâ Parisiensi.*

Duc. Masculino anticuado. DUQUE.

Duc (FRONTON DU). Sabio jesuita, que nació en Burdeos en 1558, y murió en Paris en 1624. Se distinguió por su rara modestia, juicio sólido y espíritu justo, y fué bibliotecario del colegio de Clermont, en Paris. Escribió muchas notas y correcciones á diferentes obras de los padres griegos y latinos, á Clemente de Alejandría, san Basilio, san Gregorio Nazianceno y otros; y una version latina de san Juan Crisóstomo.

Ducado. Masculino. El territorio ó estado sobre que recae el título de duque. ‖ El título y dignidad de duque. ‖ Moneda de oro que se usó antiguamente en España, cuyo valor era de 375 maravedís, ú once reales y un maravedí de aquel tiempo. ‖ Moneda imaginaria, que vale 375 maravedís de los actuales. ‖ Anticuado. Gobierno, mando ó direccion de gente de guerra. ‖ DE ORO. El ducado antiguo con respecto al aumento de valor que ha tenido, y se le considera hoy para las imposiciones de censos que se hicieron en esta especie. Conforme á los aumentos que ha tenido el oro desde entónces, corresponderán á cada DUCADO de oro 1.458 maravedís y tres quintos de otro. ‖ DE PLATA. El valor de 375 maravedís, con el premio de cincuenta por ciento que se le dió por la pragmática de 10 de Febrero de 1680, con el cual se regula el DUCADO de plata en 562 maravedís y medio de vellon. ‖ DE LA-ESTAMPA. Plural. Cierta especie de ducados de oro, moneda con que se despachaban y costeaban las bulas que se expiden por la Dataría.

ETIMOLOGÍA. Italiano *ducato*, de *duca*, duque: francés, provenzal y catalan, *ducat*.

1. El *ducado* se llamó así, porque llevaba la efigie de un *duque*, ora de Venecia, ora de Florencia, ora de Génova. (LITTRÉ.)

2. La anterior interpretacion no está conforme con las noticias que nos da la historia. «Longino, gobernador de Italia, que se sublevó contra el emperador Justino el Jóven, haciéndose *duque* de Rávena, mandó acuñar monedas de oro muy puras, llamadas «DUCADOS.» Por consiguiente, el DUCADO no es genovés, ni veneciano, ni florentino, sino ravenés.

3. Segun otros autores, el DUCADO se llamó así por la divisa que llevó, desde su orígen en Sicilia en el siglo XII, á saber: *sit tibi, Christe, datus, quem tu regis, iste ducatus.*

4. En las Dos Sicilias, el *ducato del regno* es la unidad monetaria de plata; se divide en diez *carlini*, ó en cien *grani;* y en la isla de Sicilia, en cien *bajocchi*, y vale 4 francos y 20 céntimos.

5. En Alemania, fué admitido en 1599 como moneda del imperio.

Ducal. Adjetivo. Lo que pertenece al duque.

ETIMOLOGÍA. *Duque:* latin, *dŭcālis*, lo perteneciente al caudillo ó emperador: italiano, *ducale;* francés, *ducal, ale;* catalan, *ducal.*

Du Cange (CÁRLOS DEL FRESNO, *señor de*). Sabio historiador y anticuario distinguido, apellidado el *Varron francés*, que nació en Amiens el 18 de Diciembre de 1610, y murió en Paris en 1688. Consagró toda su vida al estudio de la historia antigua y de la Edad Media. En 1631, fué recibido como abogado en el Parlamento ó Tribunal Supremo, y ejerció el cargo de tesorero de Francia en su país natal. Es uno de los hombres que más gloria han dado á la erudicion francesa. Poseía perfectamente un gran número de idiomas

Digitized by Google

y conocía todas las partes de la arqueología. Sus numerosos escritos abrieron una nueva senda en la historia, no tan sólo por la multitud de hechos que logró reunir, sino por su gran sagacidad, su alta penetracion y sana crítica. Su primera obra fué la *Historia del imperio de Constantinopla bajo los emperadores franceses;* á la que siguieron despues: la *Historia de la conquista de Constantinopla*, por Ville-Hardouin; un *Tratado histórico sobre la comunidad de san Juan Bautista;* un *Glosarium mediæ et infimæ latinitatis*, de una inmensa erudicion, y un *Glosarium mediæ et infimæ græcitatis*, no ménos precioso que el precedente, para el estudio de la Edad Media. Además editó las importantes: *Historia de San Luis*, por Joinville; *Historia de Juan Cinname; Historia bizantina*, y los *Anales de Zonaras;* aparte de un considerable número de manuscritos sobre *geografía, historia* y *genealogía*, que se conservan en la biblioteca imperial de Paris, entre los cuales los hay que están completamente terminados, como *La Gallia* y los *Principados de ultramar ó familias de Oriente*. Acerca de la vida y de los trabajos de Du Cange, puede leerse la bellísima carta escrita en latin por *Baluze*, y el elogio hecho por Baron, que fué premiado por la Academia de Amiens, cuya ciudad le erigió una estatua en bronce, y emprendió la publicacion de todos sus manuscritos. La circunstancia de deberse á este autor el *Glosario* ántes citado, que es en realidad el primero y el más completo de cuantos *Diccionarios* del latin corrompido se han publicado, es causa bastante para que en el nuestro no omitamos el nombre de Du Cange, á quien tantos progresos deben la filología y la lengüística.

Ducarel (Andrés.) Sabio anticuario, que nació en Caen en 1713, y murió en Cantorbéry en 1785. Estudió en Eton y en Oxford, y fué bibliotecario del palacio de Lambeth, y miembro de la Sociedad Real de Lóndres. Escribió las *Antigüedades anglo-normandas* y la *Serie de más de 200 medallas de los antiguos reyes de Inglaterra*.

Ducaton. Masculino. Nombre antiguo del peso fuerte. ‖ Moneda de plata holandesa, de 3 florines y 15 céntimos, ó sean 7 francos y 10 céntimos.

Etimología. *Ducado:* francés, *ducaton*, diminutivo de *ducat*, ducado.

Ducenario, ria. Adjetivo. Que procede por doscientos. ‖ Masculino. Oficial que mandaba antiguamente doscientos hombres. ‖ Oficial antiguamente encargado de las cobranzas públicas.

Etimología. *Ducentésimo:* latin, *dŭcēnārĭus;* de *dŭcēna*, doscientos: francés, *ducénaire*.

Ducentésimo, ma. Adjetivo numeral ordinal. Que es el último de doscientos.

Etimología. Latin *dŭcentēsĭma*, sobrentendiéndose *pars*, parte, aumentativo de *dŭcenti*, doscientos.

Duchesne (Andrés). Notable historiógrafo, que nació en Ile-Bouchard (Indre-et-Loire), y murió en 1640. Por la proteccion del cardenal Richelieu llegó á ser geógrafo é historiógrafo del rey. Autor infatigable, copiaba los documentos, las cartas y las genealogías de la antigüedad, y componía y editaba con increible celo. Una carreta, al volver de Paris á Verrières, le dió muerte, cuando estaba publicando el tercer volúmen de su *Historiæ Francorum scriptores*. Entre sus obras, debemos citar: una *Traduccion de Juvenal; Les antiquités et recherches de la grandeur et de la majesté des rois de France; Les antiquités et recherches des villes, châteaux, etc., de toute la France;* la *Histoire d'Angleterre, d'Ecosse et d'Irlande;* la *Biblioteca Cluniacensis;* la *Histoire des papes;* la *Bibliotheque des auteurs qui ont écrit l'histoire et topographie de la France;* la *Histoire des rois, ducs et comtes de Bourgogne* y las *Historiæ Normannorum scriptores antiqui*, obra rara, curiosa y muy estimada. Editó otras varias y escribió historias genealógicas de muchas familias célebres. Dejó tambien un gran número de manuscritos.

Ducientos, tas. Adjetivo plural anticuado. Doscientos.

Ducil. Masculino. Provincial Astúrias. Espita.

Dúctil. *Metalurgia.* Adjetivo que se aplica á cualquiera materia, que sin desunirse puede alargarse, ensancharse, engrosarse ó adelgazarse.

Etimología. Latin *ductĭlis*, manejable, lo que se puede conducir ó llevar fácilmente; italiano, *duttile*; francés, *ductile;* provenzal, *ductil;* catalan, *dúctil*.

Ductilidad. Femenino. La propiedad que tienen las más de las sustancias metálicas y algunas otras, de poder ser dilatadas sin romperse.

Etimología. *Dúctil*: catalan, *ductilitat;* francés, *ductilité;* italiano, *duttilità*. El latin tiene *ductābĭlĭtas*, facilidad en ser engañado; de *ductāre*, frecuentativo de *dŭcĕre*, conducir.

Ductilímetro. Masculino. *Didáctica.* Martillo con que se evalúa la ductilidad de los metales.

Etimología. *Dúctil* y *metro:* francés, *ductilimètre*.

Ductilirrostro, tra. Adjetivo. *Ornitología.* Que tiene el pico prolongado, hablando de aves.

Etimología. Latin *ductĭlis*, dúctil, y *rostrum*, pico.

Ductor. Masculino. Guía ó caudillo. ‖ *Cirugía.* Cierto instrumento mayor que el exploratorio, y sirve para usar mejor de éste.

Etimología. Latin *ductor*, forma agente de *ductus, ductūs*, conduccion; catalan, *ductor*.

Ductriz. Femenino. La que guía.

Etimología. *Ductor*.

«Del qual preguntada por mi la ductriz,
Respuso dictando los metros siguientes.»
(Juan de Mena, *copla* 159.)

Dúculo. Masculino. Nombre de una variedad de palomas.

Etimología. Latin *dŭcĕre*, conducir, porque esas palomas conducen ó guían á otras palomas.

Ducha. Femenino. Lista en los tejidos. ‖ En la Mancha, la banda de tierra que siega cada uno de los segadores, caminando línea recta hasta llegar al fin de la heredad.

Etimología. *Ducho*.

Ducho, cha. Adjetivo familiar. Experimentado, diestro.

Etimología. Latin *ductor*, guía, caudillo, hombre experimentado.

Duda. Femenino. La suspension ó indeterminacion del entendimiento, cuando no hay razon bastante para asentir á alguna cosa ó disentir de ella. ‖ La cuestion que se propone para ventilarla y resolverla. ‖ Desatar la duda. Frase. Desatar el argumento. ‖ Sin duda. Modo adverbial. Ciertamente.

Etimología. Griego δοιός *(doiós)*, doble: latin, *dŭbĭum*, duda; italiano, *dubbio, dubbietà;* francés, *doute;* portugués, *duvida;* provenzal, *dopte, dubte;* catalan, *dubte;* burguiñon, *dôte*. *Duda* quiere decir *doble*, porque consiste en la irresolucion que produce una idea que tiene dos aspectos, como si fuese una doble idea.

Sinonimia. *Artículo primero.* Duda, incertidumbre. No sé cómo comprender una frase; tengo *dudas*. Aquí esta palabra expresa un estado del entendimiento; es intelectual.

No puede decirse: no sé cómo como comprender esta frase, y tengo *incertidumbres*. Por consecuencia, esta palabra no expresa hechos del raciocinio; no es intelectual como la *duda*.

Mi amigo no viene con los 5.000 duros que le dí para que me los trajera á este sitio. Acaso llegue luégo; mas mi conciencia *duda* de su probidad. Aquí la *duda* significa un hecho de conciencia; es moral.

No puede decirse: mi conciencia tiene la *incertidumbre* de su probidad. De modo que esta voz no expresa tampoco relaciones de fuero interno; no es moral.

Mi amada no acude á la cita; mi rival debe estar á su lado; ayer la vi pálida; no quiso explicarse. ¿La obligarán sus padres á que se una á mi enemigo? ¿Qué sucederá? Yo no puedo vivir en esta horrible *incertidumbre*.

La *incertidumbre* expresa en este caso un movimiento del corazon y de la fantasía. El amante no discurre ni delibera; imagina y siente. *Incertidumbre* es una palabra de la imaginacion y del sentimiento.

No se dirá con igual fuerza y propiedad: no puedo vivir en esta horrible *duda*. La palabra *duda* despierta en nosotros la idea de conciencia y de entendimiento; y el amante no vive en su entendimiento ni en su conciencia, sino en su fantasía y en su corazon. Lo que el amante tiene, esa ofuscacion con que lucha, es *incertidumbre*. Entra la *duda* en aquel movimiento; él no sabe indudablemente lo que pasa; pero más poderosa que la duda es

Digitized by Google

la impaciencia, y más poderosa que la impaciencia es acaso la presuncion.

Más ignorancia y más sospecha que impaciencia y que presuncion, esa es la *duda*.

Más presuncion y más impaciencia que sospecha ó ignorancia, esa es la *incertidumbre*.

No sé lo que pienso, lo que calculo, lo que malicio: *duda*.

No sé lo que siento, lo que preveo, lo que imagino: *incertidumbre*.

En resúmen; la *duda* expresa hechos del entendimiento y de la conciencia; es intelectual y moral.

La *incertidumbre* expresa hechos del corazon y de la fantasía; es afectiva é imaginativa.

Artículo segundo. DUDA, IRRESOLUCION. Abro un libro, leo una frase; pero no la comprendo bien; vuelvo á leerla, y no la comprendo tampoco distintamente. No tengo conciencia de la certeza de mi juicio. No estar cierto es estar dudoso: hé aquí la *duda*.

Dejo el libro, me siento, reflexiono, me acude una idea, me levanto á coger el libro para ver los términos de la frase, cuando oigo que me llaman con urgencia desde dentro. Yo quisiera coger el libro, quisiera tambien prestar atencion á la persona que me llama; hay un instante en que no obro, en que no delibero, en que estoy inmóvil: hé aquí la *irresolucion*.

La *duda* toca al entendimiento.

La *irresolucion*, á la voluntad.

El que *duda*, no *sabe* qué hacer.

El que está *irresoluto*, no osa moverse.

La *duda* necesita comprender.

La *irresolucion* necesita deliberar.

El ignorante está siempre *dudoso*.

El hombre más sabio tiene momentos en que está *irresoluto*.

Dudable. Adjetivo. Lo que se debe ó se puede dudar.

ETIMOLOGÍA. *Dudar:* latin, *dŭbĭtābĭlis;* italiano, *dubitàbile, dubitèvole.*

Dudado, da. Participio pasivo de dudar.

ETIMOLOGÍA. *Dudar:* latin, *dŭbĭtātus;* italiano, *dubitato;* francés, *douté;* catalan, *dubtad, da.* El latin tiene *dŭbĭtātor*, el que duda; francés, *douteur;* catalan, *dubtador, a.*

Dudamiento. Masculino anticuado. DUDA.

Dudanza. Femenino anticuado. DUDA. ‖ DUBITACION, por la figura retórica.

Dudar. Neutro. Estar el entendimiento con indeterminacion y perplejidad, sin resolverse á asentir á alguna cosa ó disentir de ella. ‖ Usase como activo cuando el que oye una especie á que da poco crédito, dice: LO DUDO. ‖ Anticuado. Temer. ‖ Anticuado. REHUSAR. ‖ EL QUE NO DUDA, NO SABE COSA ALGUNA. Refran que enseña cuánto perjudica á la averiguacion de la verdad la facilidad en creer, y la precipitacion y falta de exámen.

ETIMOLOGÍA. Griego δοιάζειν *(doiázein)*, doblar; latin, *dŭbĭtāre;* dudar; italiano, *dubitare;* francés, *douter;* portugués, *duvidar;* provenzal, *doptar, duptar;* catalan, *dubtar;* burguiñon, *dōttai.*

Dudilla. Femenino diminutivo de duda.

Dudosamente. Adverbio de modo. Con duda.

ETIMOLOGÍA. *Dudosa* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *dubbiosamente, dubitosamente;* francés, *douteusement;* provenzal, *doptosament;* latin, *dŭbiè.*

Dudosisimo, ma. Adjetivo superlativo de dudoso.

ETIMOLOGÍA. *Dudoso:* catalan, *dubtosíssim, a.*

Dudoso, sa. Adjetivo. Lo que ofrece duda ó el que la tiene.

ETIMOLOGÍA. *Duda:* latin, *dŭbiōsus;* italiano, *dubbioso, dubitoso;* francés, *douteux;* portugués, *duvidoso;* provenzal, *doptos;* catalan, *dubtós, a.*

SINONIMIA. *Artículo primero.* DUDOSO, EQUÍVOCO, AMBIGUO. Es *dudoso* el sentido de una frase cuando contiene alguna alusion oscura, alguna confusion en las ideas, alguna explicacion incompleta ó defectuosa; es *equívoco* cuando hay en ella voces de doble significado; es *ambiguo* cuando la construccion puede tener distintas interpretaciones. Es *dudoso* el sentido del *tu quoque, fili mi*, de César á Bruto, porque no se sabe si le hablaba como á hijo verdadero, ó simplemente le dirigía una palabra cariñosa. Es *equívoca* la frase española: «he comprado un par de botas,» porque esta palabra puede significar la bota calzado ó la bota de vino. Son *ambiguas* las oraciones latinas de infinitivo con dos acusativos, porque no se sabe cuál de ellos representa el sujeto y cuál el complemento, como la célebre sentencia del oráculo: *dico te romanos vincere posse.* (MORA.)

Artículo segundo. DUDOSO, PERPLEJO. El adjetivo *dudoso* tiene dos significaciones. Se aplica al hecho, á la noticia, al relato de que se duda, y á la persona que duda. En este último sentido se usa algunas veces como sinónimo de *perplejo*. La diferencia consiste en que *dudoso* es el que no se decide á creer; y *perplejo*, el que no se decide á obrar. El hombre está *dudoso* cuando las razones que tiene, para dar asenso á lo que se le dice, son de tanta fuerza como las que tiene para negárselo; está *perplejo* cuando entre dos resoluciones que se le presentan, no sabe cuál es la que ha de adoptar. En el *dudoso* está el entendimiento en equilibrio; en el *perplejo*, lo está la voluntad. (MORA.)

Duecho, cha. Adjetivo anticuado. DUCHO.

Duela. Femenino. Cada una de las tablas de que se componen las pipas y los barriles.

ETIMOLOGÍA. 1. El latin tiene el verbo *dŏlāre*, alisar ó pulir; *dōlĭum*, cuba para vino, en Tertuliano; *dōliāris*, propio de la cuba, en Plauto; *dōliārĭum*, la bodega, en Cayo; *dōliārĭus*, el cubero, en Plinio; *dōliārĭus*, lo perteneciente á la cuba ó tinaja, en las *Inscripciones.*—¿Cómo sospechar que nuestro *duela* no sea una forma del latin *dōlĭum*, cuba; *dōliārĭus*, cubero?

2. Sin embargo, Du Cange, Díez y Littré han demostrado hasta la evidencia que nuestro vocablo viene de otro orígen. En efecto, el bajo latin *doela*, diminutivo de *doa* y *doga*, no permite dudar.

3. Ese bajo latin produjo el francés *douelle*, que aparece en textos del siglo XIV: «icellui suppliant prist furtivement environ soixante pieces de *douelles* à faire tonneaux:» «este suplicante cogió furtivamente cerca de sesenta piezas de *duelas* para hacer pipas. Ese *douelle* es evidentemente nuestro *duela*.

4. *Derivacion.* Griego δοχή *(dochē)*, vaso, depósito, arca de agua; latin, *dŏga*, medida para líquidos; bajo latin, *doga*, acueducto; *doela*, duela; aleman, *Daube*, duela de pipa ó de tonel; holandés, *duig;* suizo, *dange;* italiano y catalan, *doga;* francés del siglo XI, *dove;* moderno, *douve, douelle;* normando, *douve;* walon, *deve;* milanés, *dova*.

5. La significacion del bajo latin *doga* está determinada y definida en un texto de Gregorio de Tours, citado por Littré: *fossas in circuitu fieri jussit, ne fortis* DOGIS *occultis limphæ deducerentur in fontem.* (Mandó hacer fosos en el circuito, á fin de evitar que las aguas fueran conducidas á la fuente por *conductos* ocultos.)

Duelaje. Masculino. DOLAJE.

Duelista. Masculino. El que se precia de saber y observar las leyes del duelo. ‖ El que se enoja y desafía á otros fácilmente.

ETIMOLOGÍA. *Duelo 2:* francés del siglo XVI, *dueillant, dueillion;* moderno, *duelliste;* italiano, *duellante.*

Duelo. Masculino. Combate ó pelea entre dos, precediendo desafío ó reto. ‖ Dolor, lástima, afliccion ó sentimiento. ‖ Las demostraciones que se hacen para manifestar el sentimiento que se tiene por la muerte de alguno. ‖ La reunion de parientes, amigos ó convidados que asisten á la casa mortuoria ó á los funerales. ‖ Anticuado. Pundonor ó empeño de honor. ‖ Plural. Trabajos y calamidades. ‖ DUELOS ME HICIERON NEGRA, QUE YO BLANCA ME ERA. Refran que da á entender lo mucho que acaban los sentimientos. ‖ Y QUEBRANTOS. La olla que de los huesos quebrantados y de los extremos de las reses que se morían ó se desgraciaban entre semana, se hacía en algunos lugares de la Mancha y en otras partes para comerla los sábados, cuando en los reinos de Castilla no se permitía comer en tales dias las demás partes de ellas ni grosura; cuya costumbre derogó Benedicto XIV el año de 1748. ‖ ¿Á DÓ VAS, DUELO? A DO SUELO. Refran que explica que los males y trabajos no suelen venir solos, sino que se suceden unos á otros. ‖ LOS DUELOS CON PAN SON MÉNOS. Refran que da á entender que son más soportables los trabajos habiendo bienes y conve-

Digitized by Google

niencias. ‖ No LLORARÉ YO SUS DUELOS. Expresion con que se anuncia que alguno ha de pasar muchos trabajos. ‖ PÁPENLE DUELOS. Expresion familiar con que se moteja la indolencia de alguno respecto de los males ajenos que debía excusar ó remediar. ‖ SIN DUELO. Modo adverbial. Sin tasa, sin escasez, abundantemente

ETIMOLOGÍA. *Derivacion primera. Duelo*, combate. Latin *duellum*, pelea, forma de *duālis*, dual: francés, *duel;* italiano, *duello* y *duellare*, verbo.

Derivacion segunda. Duelo, lástima: latin *dŏlor*, dolor; italiano, *duelo;* francés, *deuil;* catalan, *dol;* walon, *doû;* ruchi, *doel.*—«DUELO. Del latin *dualis*, *duellum* era originariamente la propia para significar la guerra *(bellum)*, mudada la *b* en *du*, conmutacion muy frecuente entre los antiguos latinos, que dijeron *duonum* por *bonum*, *duis* por *bis*. Véase, en prueba de ello, el siguiente pasaje de Ciceron, en el capítulo 45 del Orador: *Hominum etiam nomina contrahebant, quo essent aptiora: nam ut* DUELLUM, BELLUM *nominaverunt, quum superiores appellati essent semper* DUELLU.—Los poetas usaron tambien *duellum* por *bellum:* así leemos en Horacio: *Græcia barbariæ leato collisa* DUELLO. (MONLAU.)

Duena. Femenino anticuado. DONA, por dón ó dádiva.

Duende. Masculino. Espíritu que el vulgo cree que habita en algunas casas y traveses, causando en ellas trastornos y estruendos. ‖ Entre pasamaneros, RESTAÑO. ‖ *Germanía.* RONDA. ‖ PARECER UN DUENDE, ANDAR COMO UN DUENDE. Frase con que se explica que alguno se aparece en los parajes donde no se le esperaba. ‖ TENER DUENDE. Frase con que se explica que alguno trae en la imaginacion alguna cosa que le inquieta.

ETIMOLOGÍA. *Duendo*, aludiendo á que es una especie de demonio doméstico; esto es, que habita la casa en que uno vive.

Duendería. Femenino. Ejercicio de los duendes.

Duendecillo, to. Masculino diminutivo de duende.

Duendo, da. Adjetivo. Manso ó doméstico. Llámanse así particularmente las palomas caseras.

ETIMOLOGÍA. Latin *duo*, dos, porque el animal *duendo* admite pareja.

Dueña. Femenino. La mujer que tiene el dominio de alguna finca ó de otra cosa. ‖ Metáfora. Señora ó mujer principal casada. ‖ Anticuado. La que no era doncella. ‖ En lo antiguo, la monja ó beata que vivía en comunidad, y solía ser mujer principal. ‖ La mujer viuda que para autoridad y respeto, y para guarda de las demás criadas, había en las casas principales. ‖ CULPADA, MAL CASTIGA MALLADA. Refran que da á entender que el que se halla culpado no puede reprender á otro. ‖ DE HONOR. SEÑORA DE HONOR. ‖ DE MEDIAS TOCAS. En las casas de los grandes y señores, la que, por ser de inferior clase, las traía más cortas que las principales. ‖ DE RETRETE. En palacio era una DUEÑA de inferior clase. ‖ QUE EN ALTO HILA, DE ALTO SE REMIRA. Refran que denota la presuncion y vanidad que tienen algunas mujeres de ser muy hacendosas. ‖ QUE EN ALTO HILA, ABAJO SE HUMILLA. Refran que da á entender cuán expuesto y sujeto á inconvenientes es el levantarse uno á más alto lugar que el que le corresponde, como la mujer que quiere hilar sentada en alto, y por lo mismo tiene que bajarse cada vez que se le cae el huso. ‖ QUE MUCHO MIRA, POCO HILA. Refran que da á entender que la mujer ventanera nunca será muy hacendosa. ‖ CUAL DIGAN DUEÑAS. Expresion con que se explica que alguno quedó y fué maltratado, principalmente de palabra. ‖ CUANDO OS PEDIMOS, DUEÑA OS DECIMOS; CUANDO OS TENEMOS, COMO QUEREMOS. Refran que da á entender lo vario de los hombres en la estimacion que hacen de otros. ‖ YO DUEÑA Y VOS DONCELLA, ¿QUIÉN BARRERÁ LA CASA? Refran que da á entender que cada uno debe cumplir con las obligaciones de su estado ó ministerio, sin pretender cargarlas á otro.

ETIMOLOGÍA. *Don:* antiguo *duenna*, cuyas dos *nn* se convirtieron en *ñ*, como *Espanna* se convirtió en España: francés, *duègne*, tomado de nuestro romance.

1. La forma *duenna*, que es la etimológica, se halla en el poema de Fernan-Gonzalez:

Duenna, dixo el Conde, eres muy sin uentura.
«*Dueña*, dijo el Conde, eres muy sin ventura.»

2. «CUAL DIGAN DUEÑAS, expresion con que se explica que alguno quedó y fué maltratado, principalmente de palabra,» dice la Academia Española; y esto demuestra el juicio que de las DUEÑAS se tenía en los siglos en que existieron; juicio que puede estudiarse en nuestros mejores clásicos, quienes, como todos los escritores de costumbres, reflejaron las de sus tiempos en sus obras. Nuestro teatro antiguo abunda en tipos de DUEÑAS, que dan sobrada idea del papel que desempeñaban en las pasadas sociedades. Nuestros mejores novelistas las han presentado tambien, con vivísimos colores, propios sólo de los pintores de la época. Cervántes ha descrito, entre otros, un deliciosísimo tipo, para el que remitimos á nuestros lectores al artículo QUINTAÑONA *(dueña)*. Hay muchos autores que han retratado con mano maestra este curiosísimo carácter; y entre ellos, un inmortal pintor de nuestras costumbres, para quien no existe presente, ni pasado, porque cuando Dios quiere que los hombres sean tan grandes, esos hombres lo ocupan todo... «topé una laguna muy grande como el mar, y más sucia, adonde era tanto el ruido, que se me desvanecía la cabeza. Pregunté lo que era aquello, y dixéronme, que allí penaban las mujeres que se volvieron DUEÑAS. Así supe como las DUEÑAS de acá son ranas del infierno, que eternamente como ranas están hablando sin tón, y sin són, húmedas, y en cieno, y son propiamente ranas infernales; porque las DUEÑAS, ni son carne, ni pescado como ellas. Diome gran risa el verlas convertidas en sabandijas tan pierniabiertas, y que no se comen sino de medio abaxo, como la DUEÑA, cuya cara siempre es trabajosa y arrugada.» (QUEVEDO, *El Sueño del Infierno.*)—«¿Qué, DUEÑAS hay entre los muertos? dixe maravillado. Bien hacen de pedir cada dia á Dios misericordia mas que *requiescant in pace*, descansen en paz; porque si hay DUEÑA, meterán en ruido á todos. Yo creí que las mugeres se morian quando se volvian DUEÑAS, y que las DUEÑAS no tenian de morir, y que el mundo está condenado á DUEÑA perdurable, que nunca se acaba...» «Pues en viendo una visita, aquel llamen á la DUEÑA, y á la pobre DUEÑA, todo el el dia le están dando su recando todos. En faltando un cabo de vela, llamen á Alvarez, la DUEÑA le tiene: si falta un retacillo de algo, la DUEÑA estaba allí; que nos tienen por cigüeñas, tortugas, y erizos de las casas, que nos comemos las sabandijas. Si algun chisme hay, alto á la DUEÑA...» Pues hubo caminante, que preguntando dónde había de parar una noche de invierno, y diciéndole que en un lugar que se llama DUEÑAS, dixo: Si habia adónde parar antes, ó despues. Dixéronle, que no: y él á esto dixo: «Mas quiero parar en la horca que en DUEÑAS;» y se quedó fuera en la picota. Solo os pido, y así os libre Dios de DUEÑAS: (no es pequeña bendicion, pues para decir que destruirán á uno, dicen que le pondrán cual digan DUEÑAS: ¡mirad lo que es decir DUEÑAS!... (QUEVEDO, *Sueño de la muerte.*)

Dueñaza. Femenino aumentativo de dueña.

Dueño. Comun de dos. El señor propietario de alguna cosa, y en este sentido se aplica tambien á la mujer, muchas veces en terminacion masculina, y siempre en los requiebros amorosos, diciendo DUEÑO mio, y no DUEÑA mia. ‖ El amo respecto del criado. ‖ Ó SEÑOR DEL ARGAMANDIJO. Locucion familiar que se dice del que tiene el mando en alguna cosa. ‖ ADONDE NO ESTÁ EL DUEÑO, AHÍ ESTÁ SU DUELO, Ó NO ESTÁ SU DUELO. Refran que enseña cuánto importa la presencia del señor para que se hagan bien y con cuidado sus cosas. ‖ DE LO AJENO, LO QUE QUISIERE SU DUEÑO. Refran que explica la conformidad y gratitud que debe tener el que recibe con el que da, aunque el dón sea corto. ‖ HACERSE DUEÑO DE ALGUNA COSA. Frase. Enterarse de algun asunto, y poder dar razon de todo lo que á él toca. Úsase tambien para dar á entender que uno se apropia facultades y derechos que no le competen. ‖ NO SER DUEÑO DE ALGUNA COSA. Frase con que se explica la falta de libertad que alguno tiene para obrar. ‖ SER EL DUEÑO DE LA BAILA. Véase AMO. ‖ SER EL DUEÑO DEL

Digitized by Google

CUCHILLON, DEL HATO, DE LOS CUBOS, etcétera. Frase familiar. Tener mucho manejo en alguna casa ó con algunas personas.

ETIMOLOGÍA. *Dueña:* latin *domno*, ablativo de *domnus*, contraccion de *dŏmĭnus*, señor.

SINONIMIA. *Dueño, amo, señor. Dueño* significa la idea de propiedad, aplicada á objeto no animado; es decir, á cosas. El *dueño* de tal granja, de tales acciones, de tal palacio. No podría decirse: el *señor* de tal granja, el *amo* de tales acciones.

Tambien se diferencia esta palabra de las otras dos en que expresa la idea de albedrío. Yo soy *dueño* de obrar como me parezca oportuno. Cada cual es *dueño* de opinar como mejor lo estime.

No podría decirse: cada cual es *señor* de opinar como mejor lo estime. Yo soy *amo* de obrar como me parezca oportuno. En esta acepcion, la palabra *dueño* es enteramente moral, puesto que significa un hecho de conciencia.

Amo significa dos relaciones: una de autoridad, tratándose de personas; otra de propiedad, respecto de animales.

Antonio es *amo* de Jacinto. Juan es *amo* de ese caballo ó de ese perro.

La palabra *señor* envuelve la idea de una propiedad ilimitada, de un derecho absoluto, tanto á propósito de personas como de cosas. *Señor* de vidas y haciendas, *señor* de tal lugar, *señor* de tal feudo.

No podría decirse: *dueño* de tal villa ó lugar, *amo* de vidas y haciendas.

El *dueño* lo es en virtud de escritura ó de costumbre.

El *amo*, en virtud de un contrato doméstico.

En el *señor* entra la idea de un derecho tradicional, la idea de jerarquía, de casta. El *señorío* es una especie de reinado particular.

El *dueño* disfruta.

El *amo* manda.

El *señor* impera, tiraniza, si quiere.

A la idea de *dueño*, va unida la de posesion.

A la de *amo*, la de sirviente.

A la de *señor*, la de esclavo.

El *dueño* vende su heredad.

El *amo* despide á su criado.

El *señor* liberta á su esclavo.

Ejercicio sobre este artículo.—1.° ¿Por qué razon no admite el uso que se diga *señor de tal granja?* Porque en la palabra *señor* va envuelto un sentido político, una idea de autoridad y de homenaje que no puede convenir á una granja. Claro es que una granja no puede ser *esclava de nadie*, no puede rendir vasallaje á su señor.

2.° ¿Por qué razon no puede decirse el *amo de tales acciones?* Porque á la idea de *amo* va asociada la de mando doméstico, la de una autoridad privada, y claro es que las acciones en cuestion no reconocen esa autoridad. Una accion de banco ó de minas no puede someterse, no puede obedecer como el criado, como el caballo, como el perro. En las acciones de que hablamos, no domina la idea de autoridad, sino de propiedad, y por esta razon puede decirse: *el propietario de tales acciones.*

3.° ¿Por qué razon no puede decirse *el amo* ó *dueño* de vidas y haciendas? Porque *amo* no supone más que autoridad doméstica; *dueño* no expresa otra cosa que un título de posesion civil, y ni la autoridad privada del *amo*, ni el título civil del *dueño*, pueden convenir á la alta inmunidad política, al derecho absoluto y tradicional que va asociado á la palabra *señorío.*

4.° ¿Por qué razon puede decirse *señor de tal feudo?* Porque por feudo no se entiende únicamente la tierra feudal, sino las personas; es decir, los vasallos que deben obsequio personal á su señor.

5.° ¿Por qué razon no puede decirse yo *soy señor* ó *amo* de obrar como me parezca oportuno? Porque la autoridad política que supone la palabra *señor*, y el mando doméstico que significa la palabra *amo*, no son aplicables al sentido moral, á la inmunidad del albedrío, al hecho de conciencia que corresponde en este caso á la palabra *dueño.*

No hay *dueño* sin títulos.

No hay *amo* sin autoridad.

No hay *señor* sin mando absoluto.

Duermevela. Masculino familiar. La especie de sopor en que se halla el que está dormitando. Tambien se llama así el sueño fatigoso y frecuentemente interrumpido.

ETIMOLOGÍA. *Duerme y vela.*

Duerna. Femenino anticuado. ARTESA.

ETIMOLOGÍA. *Duerno.*

Duerno. Masculino. *Imprenta.* Dos pliegos impresos, metidos el uno dentro del otro.

ETIMOLOGÍA. Latin *duo*, dos, y el sufijo *erno*, como en *cuaderno.*

Duero (EL). Masculino. *Geografía.* Río de España. (PLINIO.)

ETIMOLOGÍA. Latin *Dūrĭus.* Viene indudablemente de *Durius*, que es nombre que le daban los romanos, corrompido en *Dorius*, en la Edad Media. ¿Y de dónde salió *Durius?*... Rosal dice que del griego *dum*, que es leño, por los muchos pinos que tiene ese río; y sus ribereños, que trataban en labrar pino, se llamaron *duraci.*—Más que la de Rosal me satisface la etimología que trae Cabrera, quien dice que *Durius* es latinizado de la voz celta *adour*, que significa agua. *Agua ó aguas* llamaban trópicamente con frecuencia nuestros antiguos á los ríos:

Travesaron el DUERO, esa *agua* cabdal,

se lee en Berceo. *Vida de santo Domingo*, verso 272. (MONLAU.)

El DUERO es un río que no puede llamarse de España, ni tampoco de Portugal; sino, para hablar con propiedad, de la península ibérica. Nace en España, al pié del Urbion, en la provincia de Soria, tiene una corriente rápida de 700 kilómetros al SE., vuelve al S., despues al O., atraviesa la provincia de Soria al S. de la de Búrgos, corre por Valladolid y Zamora, limita España y Portugal, entra en esta nacion por las provincias de Beira y las de Tras-os-Montes y Douro, pasa por esta última, y muere, más abajo de Porto, en el Atlántico. En nuestra nacion, corre por Soria, Aranda, Toro, Zamora y Miranda. Sus principales afluentes son: Pisuerga, Seguilla, Sabor y Tamego, á la derecha; y Tibuerto, Riaza, Tormes y Águeda, á la izquierda. Es navegable sólo unos 130 kilómetros, desde su desembocadura.

Dueto. *Música.* Masculino diminutivo de duo.

ETIMOLOGÍA. Italiano *duetto.*

Dugas-Montbel (JUAN BAUTISTA). Literato y helenista francés, que nació en 1776, y murió en 1834.—Fué educado por los padres de san Felipe Neri: abandonó el comercio para dedicarse á la literatura y á la erudicion, su pasion favorita; y, particularmente, al estudio de la lengua griega, objeto de su predileccion. Empezó, sus trabajos traduciendo á Homero, y el príncipe de los poetas griegos apareció bajo la prosa francesa con toda su sencillez, toda su gracia y esplendor. En 1815 apareció la *Ilíada*, y tres años despues las demás obras. Una nueva edicion con el texto, una *Historia de la poesía homérica* y un excelente *Comentario*, resúmen de todos sus trabajos, valiéronle una plaza de socio honorario en la *Academia de las Inscripciones.* Fué diputado por Lyon en 1830 á 1834.

Dugdale (WILIAM). Anticuario é historiador, que nació en el condado de Warwick en 1605, y murió en 1690. Fué rey de armas de la órden de la *Jarretière*, acompañó á Cárlos I durante la guerra civil, y pasó á Francia en 1648. Consagrado exclusivamente al estudio, escribió las siguientes obras: *Les Antiquités du comté de Warwick; Histoire de la cathédrale de Saint-Paul de Londres; Baronagium Angliæ*, y *Monasticon Anglicanum.*

Dugol. Masculino. Nombre que los habitantes de la Araucania dan á sus hechiceros.

Dugongo. Masculino. Especie de mamífero cetáceo.

ETIMOLOGÍA. Malayo *dūyong*, *dūyung:* francés, *dugong*, vaca marina de las Indias.

Duguesclin (BELTRAN). Aventurero francés: nació en Bretaña, en La Mothe-Broons, cerca de Rennes, en 1314, y murió el 13 de Julio de 1380.—Era primogénito de una antigua familia bretona, y estaba dotado de un carácter intolerable y belicoso. A los 16 años derribó á un atleta que nadie había podido vencer, y alcanzó un señalado triunfo en un torneo. Su odio á los ingleses le llevó á unirse á Cárlos de Blois, durante la guerra de la Bretaña, y rechazó al duque de Lancáster en 1359. Dos años despues se le confió el mando de una compañía de gendarmes y de archeros: recibió de Cár-

Digitized by Google

los de Blois el señorío de la Roche-Derrien, y del rey el vizcondado de Pontorson. Inauguró el reinado de Cárlos V con la victoria de Cocherel sobre las tropas del rey de Navarra, mandadas por el caudillo de Buch, en 1364. Preso por Juan de Monforte, logró escaparse; y dirigiéndose á Castilla, donde desplegó todo su genio militar, restableció á Enrique de Trastamara, con el auxilio de las *compañías francas* que infestaban la Francia. Batido y preso en Navarete en 1367, se le condujo cautivo á Burdeos, pero su rescate fué bien pronto pagado. En 1369 restableció de nuevo á Enrique de Trastamara con la victoria obtenida en los campos de Montiel. Nombrado condestable, batió á Roberto Knolles en Pont-Valain; hizo prisionero al caudillo de Buch; tomó á casi toda la Guyena, el Poitou, Saintonge, Rouergue, Périgord, parte del Limousin, el Ponthieu, toda la Bretaña, ménos Brest, y las ciudades de Normandía pertenecientes al rey de Navarra. En 1379 tenía Cárlos V confiscada la Bretaña; pero Duguesclin le suplicó que no le forzase á combatir contra las libertades de su país natal. Calumniado por esta determinacion, envió al Rey su espada de condestable, que le fué devuelta; y emprendiéndola de nuevo contra los ingleses, puso sitio á Chateau-neuf-de-Randon, en donde murió. El gobernador, que había ofrecido rendirse, salió á entregarle las llaves de la ciudad en el momento mismo en que exhalaba el último suspiro. Su cadáver fué inhumado en Saint-Denis. Atribúyensele sentimientos humanitarios impropios de su época.—*En tiempos de guerra*—decía—*los clérigos, las mujeres, los niños y el pobre pueblo, no deben considerarse como enemigos.*—Puede consultarse su *Historia*, por Guyard de Berville; y la *Crónica*, de Cuvellier.

Duhalde (Juan Bautista). Distinguido jesuita, que nació en Paris en 1674, y murió en 1743. Durante algun tiempo fué secretario del P. Le Tellier, confesor de Luis XIV. Sucedió al P. Legobien en la redaccion de las *Lettres édifiantes et curieuses écrites des missions étrangères*, de que dió los volúmenes IX á XXVI. Tambien escribió la *Description geographique, historique, chronologique, politique et physique de l'empire de la Chine et de la Tartarie chinoise.*

Duilio (Nepote). Cónsul romano, que vivía por los años 261 ántes de Jesucristo. Fué el que, durante la primera guerra púnica, obtuvo una victoria naval sobre los cartagineses, llevando á cabo un abordaje con el auxilio del *grappin* (especie de anclote de cuatro uñas, ó garfio que sirve para aferrarse una nave á otra en la pelea); en cuyo combate les echó á pique y apresó un sinnúmero de galeras. Este notable hecho de armas llegó á hacerle tan popular que cada vez que salía de su casa regresaba á ella vitoreado por el pueblo, que le acompañaba con hachones encendidos. En premio de sus servicios, mandó el Senado que se le erigiera sobre el *Forum* una columna rostral, de la cual quedan restos todavía, con una inscripcion que expresara el número de buques perdidos por el enemigo, y las sumas adquiridas por el tesoro público. Es uno de los monumentos más antiguos de la lengua latina.

Duker (Cárlos Andrés). Renombrado filólogo, que nació en Unna (Westfalia) en 1752: estudió bajo la direccion de Perizonius en la universidad de Franeker, fué profesor de historia y de elocuencia en el gimnasio de Herborn, vice-rector en la escuela del Haya y catedrático en la universidad de Utrecht. Publicó preciosas ediciones de Floro, Tucídides, Tito Livio y Aristófanes. Sus trabajos de filólogo nos obligan á consignar su nombre en nuestro Diccionario.

Dula. Femenino. El hato de ganado mayor de todos los vecinos de un concejo. ‖ Vete á la dula. Frase de desprecio. Vete enhoramala.

Etimología. Griego δουλεία *(douleía)*, servidumbre, servicio; de δοῦλος *(doûlos)*, siervo, esclavo.—«La piara del ganado mayor, á que cada uno envía sus bestias para que pazcan, y se guarda concejilmente por cuenta de todos los que en ella tienen alguna cabeza. Es voz provincial de los reinos de Aragon, Navarra y sus confines.»

1. «Quando el lobo da en la dula, guay de quien no tiene más de una. Refran con que se pondera la dificultad con que puede resistir los contratiempos el que tiene poco caudal.»

2. «¡Vete á la dula!—Phrase de desprecio que equivale á lo mismo que en Castilla se dice, *vete enhoramala.* Es voz usada en los Reynos de Aragon y Navarra.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)

«Pues no me dás la essencia con el nombre,
vete con tus lisonjas á la dula
Y busca quien de títulos se assombre.»
(Lupercio Leonardo de Argensola, *Rimas, folio* 42.)

Dulaure (Jacobo Antonio). Arqueólogo é historiador que nació en Clermont (Auvernia) en 1755, y murió en 1835. Sus primeros estudios versaron sobre arquitectura, y fué discípulo de Rondolet; despues se dedicó al de caminos y puentes y al arte topográfico. Despues de censurar los monumentos de Paris, y principalmente el Odeon, y de escribir contra el antiguo régimen, compuso una *Description de la France par provinces*, al estallar la revolucion. Como jacobino y convencional, votó la muerte de Luis XVI, lo que no le evitó el ser sospechoso; y hubiera sufrido la suerte de los girondinos, si no se hubiera refugiado en Suiza. El 9 Thermidor le hizo volver á la Convencion, donde fué miembro del comité de instruccion pública, y posteriormente, formó parte del consejo de los Quinientos. Retirado á la vida privada despues del 18 Brumario, y hallándose arruinado, no contó con más recursos que con su propio talento. La sociedad de Anticuarios le nombró miembro activo, y le debió diferentes memorias sobre los galos. Su obra más importante es: *Histoire civile, phisique et morale de Paris, depuis les premiers temps historiques jusqu' à nos jours*, encaminada contra los reyes y contra el clero, que ha sido reimpresa muchas veces. Escribió además: *Pogonologie ou Histoire philosophique de la Barbe; Singularités historiques; Histoire des environs de Paris; Esquisses historiques des principaux événements de la Révolution française; Histoire abregée des différents cultes* ó *Histoire de la Révolution de 1830*, obra póstuma que se publicó en 1838.

Dulbendo. Masculino Espècie de muselina que se fabrica en Constantinopla.

Dulcamara. Femenino. *Botánica.* Hierba, especie de solano, con las hojas oblongas y puntiagudas, las flores pequeñas y de color azul violáceo. Despide un olor narcótico y sus tallos son medicinales.

Etimología. Latin *dulcāmāra*, femenino de *dulcāmārus*, forma de *dulcis*, dulce, y *amārus*, amargo: italiano y catalan, *dulcamara;* francés, *douce-amère.*

Dulcamáreo, rea. Adjetivo. *Botánica.* Propio de la dulcamara.

Dulcamarina. Femenino. *Química.* Sustancia que se extrae de la dulcamara.

Etimología. *Dulcamara:* francés, *dulcamarine.*

Dulcamarino, na. Adjetivo. *Botánica.* Parecido á la dulcamara.

Dulce. Adjetivo. Lo que causa cierta sensacion suave y agradable al paladar; como la miel, el azúcar, etc. ‖ Lo que no es agrio ó salobre comparándolo con otras cosas de la misma especie; y así se dice: almendras dulces, agua dulce. ‖ Metáfora. Lo que es grato, gustoso y apacible. ‖ La persona naturalmente afable, complaciente, dócil. ‖ *Pintura.* Lo que tiene cierta suavidad y blandura en el dibujo, y tambien lo que tiene grato y hermoso colorido. ‖ Se dice del metal que se labra fácilmente. ‖ Masculino. Cualquier género de frutas confitadas, y secas despues al sol ó al aire. ‖ Dulzor ó dulzura. ‖ de almíbar. La fruta conservada en almíbar. ‖ de platillo. Yemas, frutas y otros manjares confitados y secos.

Etimología. Catalan *dols, dolsa;* provenzal, *dolz, dos, dous;* portugués, *doce;* francés, *doux;* italiano, *dolce;* del latin *dulcis*, palabra bellísima, llena de rumor agradable en la forma, de profunda armonía en el espíritu, de tierna emocion en el sentimiento. Los latinos decían: dulcissime *frater*, hermano dulcísimo, como dice donosamente nuestro romance: *dulcísimo amor mio.*—Estas primitivas dulzuras del alma se van perdiendo en el lenguaje, porque se van perdiendo en las costumbres; y sería una doble lástima que se acabaran de perder. Decimos doble, porque sería una lástima para las costumbres y para el lenguaje.

Dulcecillo, lla, to, ta. Masculino y femenino diminutivo de dulce.

Digitized by Google

Etimología. Latin *dulcĭcŭlus*.

Dulcedumbre. Femenino. Dulzura, suavidad.

Dulcémele. Masculino. *Música.* Instrumento de que se usó en lo antiguo.

Dulcemente. Adverbio de modo. Con dulzura, con suavidad.

Etimología. *Dulce* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *dolsament;* provenzal, *dolzament, doussament;* portugués, *docemente;* francés, *doucement;* italiano, *dolcemente;* latin, *dulcĭtèr*.

Dulcenta. Femenino, Especie de manzana gruesa suculenta, á propósito para sidra.

Etimología. Latin *dulcente,* ablativo de *dulcens, dulcentis,* participio de presente de *dulcescĕre,* ponerse dulce.

Dulcera. Femenino. El vaso, ordinariamente de cristal, en que se guarda y sirve el dulce de almíbar.

Dulcería. Femenino. Provincial. Confitería.

Dulcero, ra. Masculino y femenino. La persona aficionada al dulce, y la que hace ó vende dulces.

Dulceza. Femenino anticuado. Dulzura.

Dúlcido. Masculino. Operacion por medio de la cual se preparan los cristales destinados á ser pulidos, y estado de los cristales así preparados.

Etimología. *Dulcir.*

Dulcífero, ra. Adjetivo. Que tiene dulzura por sí mismo.

Etimología. Latin *dulcĭfer,* en Plauto; de *dulcis,* dulce, y *fĕro,* yo llevo ó produzco.

Dulcificacion. Femenino. Accion de dulcificar.

Etimología. *Dulcificar:* francés, *dulcification;* italiano, *dolcificazione.*

Dulcificado, da. Participio pasivo de dulcificar.

Etimología. *Dulcificar:* catalan, *dulsificat, da;* francés, *dulcifié;* italiano, *dolcificato.*

Dulcificante. Participio activo de dulcificar. Lo que dulcifica.

Etimología. *Dulcificar:* catalan, *dulsificant;* francés, *dulcifiant, ante;* italiano, *dolcificante.*

Dulcificar. Activo. Volver dulce alguna cosa. Tómase tambien por mitigar su acerbidad, acrimonia, etc., y se extiende á cosas no materiales.

Etimología. Latin posterior *dulcĭfĭcāre;* de *dulcis,* dulce, y *fĭcāre,* tema frecuentativo de *facĕre,* hacer: catalan, *dulsificar;* francés, *dulcifier;* italiano, *dolcificare.*

Dulcificarse. Recíproco. Hacerse dulce. ‖ Templarse, mitigarse. ‖ Hacerse apacible.

Dulcinea. Femenino. La dama ideal de *Don Quijote.* Hoy, en estilo familiar, se dice aludiendo á la mujer querida.

Etimología. *Dulce:* francés, *Dulcinée.*

Dulcinista. Masculino. *Historia eclesiástica.* Nombre de unos herejes del siglo XIV, los cuales predicaban el reino del Espíritu Santo despues del reino del Hijo, que había durado desde el advenimiento del Redentor, así como el reino del Padre había durado ántes desde la creacion del mundo.

Etimología. *Dulcino* de Novara, que fué quemado en tiempos del papa Clemente V: francés, *dulciniste.*

Dulcir. Activo. Quitar las asperezas del cristal en las fábricas de este objeto.

Etimología. *Dulcificar:* latin, *dulcēre.*

Dulcísimo, ma. Adjetivo superlativo de dulce.

Etimología. *Dulce:* catalan, *dolsíssim, a, dulsíssim, a;* italiano, *dolcissimo;* latin, *dulcĭssĭmus.*

Dulcísono, na. Adjetivo. Lo que suena con suavidad y dulzura.

Etimología. Latin *dulcĭsōnus,* compuesto de *dulcis,* dulce, y *sōnus,* sonido.

Dulero. Masculino. El pastor ó guarda de la dula.

Dulersayo. Masculino. Especie de muselina de las Indias.

Dulía. *Teología.* El culto que se da á los santos.

Etimología. *Dula:* catalan, *dulia;* francés, *dulie.* La *dulia* es el culto que se da á los santos, considerándoles como servidores de Dios.

Duliano. Masculino. *Historia eclesiástica.* Hejere arriano del siglo IV, el cual pretendía que el Verbo no era hijo, sino esclavo del Padre.

Etimología. Griego Δουλιανός *(Doulianós);* de *doūlos,* esclavo: francés, *Dulien.*

Duliman. Masculino. Vestidura talar de que usan los turcos.

Etimología. *Doliman:* catalan, *duliman.*

Duliquia. Femenino. *Geografía antigua.* Isla del mar Jónico, en donde reinó Ulíses.

Etimología. Griego Δουλίχιον *(Doulíchion);* latin, *Dūlĭchĭum.* (Pomponio Mela.)

1. La Duliquia era dependiente de Ítaca.

2. Esto explica el sobrenombre de Duliquio que lleva Ulíses.

Dulong (Pedro Luis). Distinguido físico y químico francés, que nació en Rouen en 1785 y murió en Paris el 19 de Julio de 1838. De edad de 16 años, ingresó en la escuela politécnica; estudió Medicina y abrazó el estudio de la física por consejo de Berthollet, entrando de preparador en el laboratorio de M. Thénard. Algunos análisis del cloro y el amoniaco llevaronle en 1812 al descubrimiento del cloruro de ázoe, que había pasado desapercibido á los perspicaces ojos de Vauquelin. Herido dos veces seguidas por la explosion de este nuevo compuesto, perdió un ojo y dos dedos de una mano. En 1816 descubrió igualmente el ácido hipofosforoso, cuya existencia no había sido ni áun sospechada, siendo esta la ocasion en que introdujo en la nomenclatura el prefijo *hipo,* de orígen griego, para indicar el grado medio de oxigenacion. En este mismo año estudió las combinaciones del ázoe y del oxígeno. En 1820 trabajó con Berzélius en el laboratorio de Berthollet, en Arcueil, continuando ambos el análisis del agua, y determinando el peso del equivalente de hidrógeno y el peso específico de una gran cantidad de este gas. El recuerdo de ciertos estudios medicinales condújole más tarde á averiguar el orígen del calor animal. En oposicion con Lavoisier y Laplace, que opinaban que el calor animal no provenía sino de la trasformacion del oxígeno en ácido carbónico, encontró que, en los carnívoros, el calor debido á esta causa reducíase aproximadamente á la mitad del calor emitido, y en los herbívoros, á las dos terceras ó tres cuartas partes ó más. Su conclusion era que existe en los cuerpos humanos otra causa de calefaccion que la que proviene de la fijacion del oxígeno. Sus trabajos en física no fueron ménos importantes. La teoría del calor le llevó á hacer algunos estudios profundísimos sobre las capacidades caloríficas, las dilataciones y el enfriamiento. En 1819, encontró con Petit la relacion entre el calor específico de los cuerpos simples y su peso atómico. Las primeras averiguaciones indujéronle á descubrir las leyes que resultan de la intervencion de las consideraciones atómicas en el estudio de los fenómenos materiales más íntimamente ligados con su constitucion molecular. En 1825 salió de Paris acompañado de Prony, Arago, Ampère y Girard, con el encargo expreso de estudiar las precauciones que deberían tomarse para evitar las explosiones de las calderas de vapor. Cuatro años consecutivos se llevó despues trabajando, casi solo con Arago, en la determinacion de las fuerzas elásticas del vapor de agua á diferentes temperaturas, trabajo que continuó más tarde M. Regnault. En 1830, siendo miembro de la Academia de Ciencias desde 1823, fué nombrado profesor de la escuela normal; catedrático de química en la escuela de Alfort y en la Facultad de Ciencias, y director de estudios en la escuela politécnica. En 1832, reemplazó á Cuvier en el cargo de secretario perpetuo de la Academia de Ciencias para la clase de ciencias físicas. Hé aquí ahora la lista de los principales escritos de M. Dulong: Química: *Averiguaciones sobre la descomposicion mutua de las sales solubles é insolubles; Memoria sobre una nueva sustancia inflamable; Sobre la preparacion del óxido de cromo; Combinaciones del fósforo con el oxígeno; Sobre algunas combinaciones del ázoe con el oxígeno; Nueva determinacion de las proporciones del agua y de la densidad de algunos flúidos elásticos;* y *Nota sobre la propiedad que poseen algunos metales de facilitar las combinaciones de flúidos elásticos.*—Física: *Investigaciones sobre las leyes de la dilatacion de los sólidos, de los líquidos y de los flúidos elásticos, y de la medida exacta de las temperaturas; Averiguaciones sobre algunos puntos importantes de la teoría del calor;*

Digitized by Google

Informe sobre las medidas de seguridad relativas al empleo de las máquinas de vapor; Informe sobre las piezas del concurso, respecto de la física, en la compresion de los líquidos; Averiguaciones sobre las fuerzas refringentes de los flúidos elásticos; Investigaciones sobre el calor específico de los flúidos elásticos; Relacion de las averiguaciones hechas para determinar las fuerzas elásticas del vapor de agua á elevadas temperaturas; Memoria sobre el calor animal, é *Investigaciones sobre el calor*.—ANÁLISIS É INFORMACIONES: *Análisis de la obra de Wells sobre el rocío; Análisis del sumario elemental de fisiología de Magendia; Informe sobre una memoria de M. Longchamp, relativa al análisis del ácido fosfórico y de los fosfatos; Informe sobre una memoria de MM. Dumas y Pelletier, intitulada: «Averiguaciones sobre la composicion elemental, y algunas propiedades características de las bases salificables orgánicas;»* é *Informe sobre un trabajo de M. Dumas intitulado: «Memoria sobre algunos puntos de la teoría atomística.»* (Véase LAURENT.) *Elogio de Dulong, premiado por la Sociedad de Emulacion de Rouen, con un notable informe de M. de Girardin.*

Dulzaina. Femenino. Instrumento de boca, especie de chirimía, aunque más corta y de tono más alto. ‖ Familiar. Cantidad de dulce ordinario.

ETIMOLOGÍA. Instrumento músico, á manera de trompetilla. Usase en las fiestas principales para bailar: tócase con la boca, y es de tres cuartas de largo, poco más ó ménos, y tiene diferentes taladros en que se ponen los dedos. Parécese en la figura á lo que hoy llamamos flauta dulce. Usaron mucho los moros de este género de instrumento, y áun hoy se usa mucho en los reinos de Murcia y Valencia. Su etimología procede de la dulzura de su sonido, ó de la palabra *dulciana*, con que en la baja latinidad nombraron á cierto instrumento músico de estas mismas circunstancias. (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«Porque entre moros no se usan campanas, sino atabales, y un género de *dulzainas* que parecen nuestras chirimías.» (CERVÁNTES, *Don Quijote, tomo 2.°, capítulo 26.*)

Dulzaino, na. Adjetivo. Lo que está dulce en demasía. Lo que está dulce no debiendo estarlo.

ETIMOLOGÍA. *Dulce.*

Dulzamara. Femenino. DULCAMARA.

Dulzarron, na. Adjetivo. Lo que tiene sabor dulce, pero desagradable y empalagoso.

Dulzazo, za. Adjetivo aumentativo de dulce. Lo que es demasiadamente dulce.

Dulzor. Masculino. DULZURA.

ETIMOLOGÍA. *Dulce:* latin, *dulcor, dulcōris;* italiano, *dolciore;* francés del siglo XII, *dousor;* moderno, *douceur;* provenzal, *dolzor;* catalan, *dolsor, dulsor;* picardo, *doucheur.*

SINONIMIA. *Dulzor, dulzura, dulcedumbre.* El *dulzor* produce *dulzura*, y ésta produce *dulcedumbre.*

La primera de estas voces expresa el principio productor ó la causa primitiva; la segunda, el efecto ó la cualidad comunicada; y esto mismo se verifica en muchas voces castellanas terminadas en *or*, que tienen correspondientes en *ura*, como: albor, albura; altor, altura; amargor, amargura; blancor, blancura; espesor, espesura; frescor, frescura; pavor, pavura; verdor, verdura, etc.

Dulzor es más expresivo y material que *dulzura*, aunque los poetas acostumbran igualar el significado de ambas voces; pero en prosa, y especialmente en el estilo comun, nunca se aplica *dulzor* á cosas inmateriales, y por eso decimos: «*dulzura* de trato,» «*dulzura* de voz, la *dulzura* de una mirada, etc.,» y no el *dulzor*. Pero hablando de cosas materiales, usamos indistintamente las dos voces, como: «el *dulzor* del azúcar, la *dulzura* de la manzana.»

Dulzura equivale frecuentemente á *suavidad;* no así *dulzor*, que da la idea de un dulce mucho más fuerte y activo que el que expresa la voz *dulzura.*

Dulcedumbre denota una cualidad puramente moral, ó un estado permanente, que en el hombre constituye el carácter ó la situacion: por lo mismo equivale tambien á *suavidad*, en este caso. (CONDE DE LA CORTINA.)

Dulzorar. Activo anticuado. Dulcificar ó endulzar.

Dulzura. Femenino. La calidad de la miel, azúcar y otras cosas, que hacen una agradable impresion en el paladar. ‖ Metáfora. Suavidad y deleite. ‖ Afabilidad, bondad, docilidad.

ETIMOLOGÍA. *Dulzor:* catalan, *dolsura, dulsura.*

Dulzurar. Activo. *Química.* Hacer dulce algun cuerpo quitándole la sal. Metáfora anticuada. Mitigar, apaciguar.

ETIMOLOGÍA. Latin de san Jerónimo *dulcōrāre*, frecuentativo de *dulcāre*, forma verbal de *dulcis*, dulce.

Dulleta. Femenino. Especie de bata ancha de invierno.

Duma. Femenino. *Botánica.* Especie de palmera de la Tebaida.

ETIMOLOGÍA. Arabe *daum, doūm, dum:* francés, *doume;* botánica antigua, *cucifera Thebaida*, cuyo fruto, de que se hace un gran consumo en el Cairo, era conocido con el nombre de *cuci*, cuyo vocablo se halla en Plinio, como nombre de orígen persa. Esto explica la composicion del latin botánico *cuciphera;* de *cuci*, especie de palma, en Plinio, y del griego *phérein*, llevar ó producir.

Dumarsais (CÉSAR CHESNEAU). Distinguido gramático, que nació en Marsella en 1676, y murió en 1756. Despues de desempeñar varios cargos, pereció en la miseria; y como innumerables hombres de mérito, fué más apreciado despues de su muerte que durante su vida. Publicó un *Tratado de los tropos;* una *Lógica* y *Principios de gramática;* un *Método razonado para aprender la lengua latina*, y proporcionó á la *Enciclopedia* de Diderot artículos de inestimable precio.

Dumas (ALEJANDRO DAVY DE LA PAILLETERIE). General francés, que nació en la isla de Santo Domingo en 1762, hijo de un rico colono y una africana, y murió en Villers-Cotterets en 1807. En el cuerpo de dragones de la reina, demostró en temprana edad una gran intrepidez. Sirvió á las órdenes de Dumouriez, mandó durante algun tiempo el ejército de los Pirineos orientales, pasó despues al de los Alpes, se apoderó del San Bernardo y del Mont-Cenis, y fué nombrado (1794) general en jefe del ejército del Oeste. En 1798 defendió él solo el paso de un puente, por lo que el general Bonaparte, al presentarle al Directorio, le llamó el «Horacio Cócles del Tirol.» Durante la campaña de Egipto, reprimió en el Cairo la insurreccion en que pereció el general Dupuy. Estando enfermo, y despues de tan brillantes servicios, no pudo volver á Francia sino despues de permanecer 28 meses en las prisiones de Nápoles.

Dumas (ALEJANDRO DAVY.) Célebre novelista y autor dramático francés, hijo del general republicano del mismo nombre. Nació en Villers-Cotterets el 24 de Julio de 1803, y murió en 1870.—Fué educado por su madre, que quedó viuda en 1806, y recibió una mediana instruccion en su país natal. No contando con más recursos que la pension que disfrutara su madre, vióse obligado á entrar de pasante de procurador, hasta la edad de 20 años, en que resolvió ir á Paris á probar fortuna. Recomendado eficazmente por el general Foy, amigo y compañero de su difunto padre, logró entrar de supernumerario en la secretaría del duque de Orleans, con el sueldo de 1.200 francos anuales. Resuelto á vivir un dia de la pluma, entregóse seriamente á la literatura, estudió con ahinco, luchó con empeño, y en 1826 hizo su *debut* con un volúmen de novelas. Las representaciones que dió por entónces en Paris una compañía inglesa, despertaron en él una aficion decidida por el arte dramático, y al año siguiente dió al teatro, con el nombre de Davy, *La Caza y el amor, La Boda y el entierro*, á las que siguieron una imitacion de *La Conspiracion de Fiosque* y la tragedia *Los Gracos*, que quedaron inéditas, y un drama en verso, titulado *Cristina de Suecia*, que ejecutó más tarde la compañía del Odeon. Hasta aquí, el nombre de DUMAS apénas había salido de la esfera de las medianías. Pero amaneció el dia 11 de Febrero de 1829, y los carteles del teatro francés anunciaron la primera representacion de su drama *Enrique III y su corte*, cuyo estreno, considerado como un acontecimiento literario, produjo en los espectadores una verdadera revolucion. Era aquella la época en que se hallaba el romanticismo en todo su apogeo, y el drama de DUMAS significaba el primer paso de una reaccion que iba

Digitized by Google

á operarse contra las tradiciones clásicas de la antigua tragedia. El frenético entusiasmo que tuvo lugar en la sala la noche del estreno y los gritos proferidos contra *Racine*, demostraron evidentemente el grande alcance, la inmensa trascendencia que aquel público atribuía á este inesperado *debut*. El duque de Orleans, que se hallaba en el teatro, fué el primero que inició los aplausos, como un acto de respetuosa deferencia hácia su subalterno, y un tributo rendido al verdadero genio. Al dia siguiente, el modesto *amanuense* de la secretaría del duque recibía el nombramiento de *Bibliotecario* del príncipe. A partir de esta fecha, la personalidad política y literaria de Dumas adquirió rápidamente una grandísima importancia, conquistándose al mismo tiempo la valiosa amistad de los demás miembros de la familia de Orleans, particularmente del duque de Montpensier, á quien acompañó á España con el carácter de cronista en 1846.—La revolucion de 1848, en la que desempeñó el papel de una segunda marsellesa el *coro de los girondinos* de su drama *El Caballero de Casa-Roja*, vino á quebrantar su fortuna, la más considerable de cuantas han producido las letras. Durante los acontecimientos de esta época, fundó Dumas dos periódicos: *La Libertad*, que murió al nacer, y *El Mes*, que alcanzó dos años de existencia, presentándose, sin éxito, como candidato á la Asamblea nacional. Consideraciones personales, ménos políticas que financieras, obligáronle, en 1852, á buscar momentáneamente un refugio en Bélgica. Diez años ántes había contraido matrimonio con la señorita Ida de Ferrier, actriz de la *Porte-Saint-Martin*, la cual murió en Florencia en Mayo de 1859.—Aunque simple caballero de la Legion de Honor, en Francia, el famoso novelista ostentaba sobre su pecho un sinnúmero de condecoraciones de diferentes órdenes extranjeras. Entre el cúmulo de incidentes de su vida que figuran en casi todas las biografías que de él se han escrito, sólo consignaremos, para terminar, la expedicion que en 1860 hizo con Garibaldi, asistiendo con este distinguido general á las batallas; escribiendo su crónica, y desempeñando durante algun tiempo el cargo de conservador de los museos napolitanos.—Del extenso catálogo de sus obras merecen citarse: el *Antoni*, *Angela*, *Ricardo d'Arlington*, *Teresa*, *El Marido de la viuda*, *La Torre de Nesle*, *Catalina Howard*, *Don Juan de Maraña*, *Calígula*, *Napoleon Bonaparte*, *El Tasso*, *El Conde Herman* y *La Conciencia* (dramas); *La Señorita de Belle-Isle*, *Un matrimonio en tiempo de Luis XV*, *Halifax*, *Las Señoritas de Saint-Cyr*, (comedias); *Los Tres Mosqueteros*, *Veinte años despues*, *El Vizconde de Bragelonne*, *El Conde de Montecristo*, *El Caballero de Harmental*, *Jacobo Ortiz*, *Aventuras de John Davis*, *Oton el arquero*, *Maese Adam el calabrés*, *El Maestro de armas*, *La Quinta Palmieri*, *Ascanio*, *Silvandira*, *Gabriel Lambert*, *Amaury*, *Fernandez*, *La Hija del Regente*, *Los Hermanos corsos*, *La Reina Margarita*, *La Dama de Monsoreau*, *Las Cuarenta y cinco*, *El Bastardo de Mauleon*, *El Caballero de Casa-Roja*, *Las Dos Dianas*, *Memorias de un médico*, *El Collar de la Reina*, *Angel Pitou*, *La Condesa de Charny*, *Los Mil y un fantasmas*, *La Boca del Infierno* (novelas); y de otro género, *Galia y Francia*, *Juana la Doncella*, *Luis XIV y su siglo*, *Los Médicis*, *Crímenes célebres*, *Crónicas de Francia*, *Excursiones á orillas del Rhin* y *Un año en Florencia*, y varios periódicos literarios y políticos.—Entre sus novelas, *Los Tres Mosqueteros*, *Veinte años despues*, *El Vizconde de Bragelonne*, *El Conde de Montecristo* y *La Reina Margarita* son, sin disputa, las obras que más larga vida han alcanzado, y las que más contribuyeron á popularizar el nombre de su autor, produciéndole, al mismo tiempo, una renta anual de 200.000 francos. Créese generalmente que los innumerables escritos atribuidos á *Dumas* no ha podido producirlos la pluma de un solo hombre: su famoso pleito de 1847 con los directores de la *Presse* y *El Constitucionnel*, hizo público el hecho de que M. Alejandro Dumas se había comprometido á suministrar anualmente á estos periódicos más volúmenes de los que podía copiar el escribiente más hábil. De donde se deduce que hubo de tener colaboradores, por más que fuese él solo quien los reconoció siempre como propios ante las reclamaciones de la crítica ó de las sentencias judiciales. Para completar estos ligeros apuntes biográficos, añadiremos: que la mayor parte de sus obras, tanto literarias como dramáticas, han sido traducidas á casi todos los idiomas, y muy particularmente al italiano, desde su viaje á la ciudad de Nápoles.

Dumicola. Adjetivo. *Historia natural.* Que vive en los matorrales.

Etimología. Latin *dūmĭcŏla;* de *dūmus*, espino, y *colĕre*, habitar: francés, *dumicole*.

Dumoncia. Femenino. Especie de planta florídea filiforme.

Etimología. Arabe *doūm*, *dum*, en la grande obra del Instituto de Egipto; francés, *doume*, palmera de la Tebaida. (Devic.)

Dunas. Femenino plural. Los montecillos de arena que han formado las aguas del mar, seguidos á modo de cordillera.

Etimología. Céltico *dun*, *tun*, colina: griego, *doūnon;* latin, *dūnum;* italiano, *duna;* francés, *dune*.

Duneta. Femenino. Toldilla.

Etimología. *Dunar* francés, *dunette*.

Duo. Masculino. *Música.* La composicion que se canta ó toca entre dos.

Etimología. *Dos:* italiano, *duo;* lenguas romanas, *duo*.

Duóbola. Femenino. Moneda de Egipto de muy corto valor.

Duodecágono. Masculino. Dodecágono.

Etimología. La forma *duodecágono*, que trae la Academia, está de sobra, puesto que define esta palabra en *dodecágono*, forma correcta.

Duodecimal. Adjetivo numeral ordinal. Duodécimo. ‖ Que se cuenta, que procede por doce.

Etimología. *Duodécimo:* francés, *duodécimal;* italiano, *duodecimale*.

Duodecimfido, da. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de los vegetales divididos en doce partes.

Etimología. Latin *duŏdĕcim*, doce, y *findere*, hender, dividir.

Duodecimlobulado, da. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene doce lóbulos.

Etimología. Latin *duŏdĕcim*, doce, y *lobulado*.

Duodécimo, ma. Adjetivo. El ó lo que sigue inmediatamente al ó á lo undécimo.

Etimología. Latin *duŏdĕcĭmo*, la duodécima vez; de *duŏdĕcim*, doce; forma de *duo*, dos, y *dĕcem*, diez: italiano, *duodezimo;* francés, *douzième;* francés técnico, *duodécimo;* catalan, *duodécim, a*.

Duodecimpuntuado, da. Adjetivo. *Entomología.* Epíteto de los insectos marcados con doce puntos de color.

Etimología. *Duodécimo* y *puntuado*.

Duodeciternal. Adjetivo. *Mineralogía.* Epíteto de los cristales prismáticos que tienen doce planos terminados por tres caras.

Etimología. Latin *duŏdĕcim*, doce, y *ternal*, de *ternārĭus*, ternario, que contiene el número tres, triple: es decir, doce veces tres, doce veces triple.

Duodécuplo, pla. Adjetivo. Lo doce veces tomado, ó lo multiplicado por doce, ó que está en razon de doce á uno.

Etimología. *Dos* y *decúplo:* francés, *duodécuple*.—La voz del artículo es una palabra mal construida, porque *duodécuplo*, décuplo dos veces, supone el número de veinte, no de veinticuatro, que es el que se quiere significar. Para dar idea de que es *doce veces* mayor, había que decir: *duodenócuplo*.

Duodenal. Adjetivo. *Anatomía.* Lo referente al intestino duodeno.

Etimología. *Duodeno:* francés, *duodénal*.

Duodenario, ria. Lo que dura el espacio de doce dias. Úsase hablando de ciertas devociones.

Etimología. *Duodeno:* latin, *duŏdēnārĭus*, en Varron; «lo que contiene doce unidades:» francés, *duodénaire;* italiano, *duodenario*.

Duodenitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion del duodeno.

Etimología. *Duodeno* y la desinencia médica *itis*, inflamacion; francés, *duodénite*.

Duodeno, na. Adjetivo. Duodécimo. ‖ Masculino. *Anatomía.* El primero de los intestinos delgados, así llamado por tener unos doce dedos de largo. Se comunica directamente con el estómago, y remata en la segunda porcion del canal intestinal, llamado yeyuno.

Etimología. Latin *duŏdēni;* de *duo*,

Digitized by Google

dos, y *dēni*, diez, aludiendo á que el *duodeno* tiene la longitud de más de doce pulgadas: francés, *duodenum*.

Duodrama. Masculino. Pieza dramática en que hay dos interlocutores.

ETIMOLOGÍA. Latin *duo*, dos, y *drāma:* francés, *duodrame*.

Duomesino, na. Adjetivo. Lo que es de dos meses ó pertenece á este tiempo.

ETIMOLOGÍA. *Dos* y *mes*.

Duos, duas. Adjetivo plural anticuado. Dos.

Duo-sternal. Masculino. *Anatomía.* Hueso que forma la tabla del pecho.

ETIMOLOGÍA. *Dos* y *esternal*.

Dupa. Masculino. *Germanía.* El que se deja ó ha dejado engañar.

ETIMOLOGÍA. Berry *dubé;* francés del siglo XV, *duppe;* moderno, *dupe*, alteracion de *hupe*, la abubilla, pájaro tonto, como el chorlito entre los españoles, ó como el pichon, *pigeon*, entre los franceses. El francés *dupe* es simétrico de *duperie*, engaño; *dupeur*, engañador; *duper*, engañar; Berry, *dubé*, de donde procede el aleman *Düppel*, idiota, negado.

Dupanloup (FÉLIX ANTONIO FELIPE). Prelado francés, miembro del Instituto, profesor de elocuencia sagrada en la Facultad de Teología de Paris, obispo de Orleans é individuo de la Academia Francesa, que nació en Saint-Félix el 2 de Enero de 1802 y murió en 1879.—Fué conducido á Paris, en donde hizo sus estudios en 1810; ordenado de sacerdote é incorporado á la parroquia de la Asuncion en 1825; nombrado confesor del duque de Burdeos en 1827; catequista de las jóvenes princesas de Orleans en 1828, y capellan de madame Dauphine, pocos meses ántes de la revolucion de Julio. En 1831 fundó para la juventud la academia de Saint-Hyacinthe, y en 1834 se le encargó que inaugurase las conferencias de Nuestra Señora, y se le nombró superior del seminario de Paris, cuyo cargo rehusó, aceptando sólo el de director de los estudios. En 1835 pasó á la iglesia de San Roque en calidad de vicario; en 1837 se le nombró de nuevo superior del seminario, que aceptó entónces, y poco tiempo despues vicario general de Paris. Elevado el 6 de Abril de 1849 á la dignidad de obispo de Orleans, desplegó desde su silla episcopal una actividad verdaderamente extraordinaria, atendiendo á la predicacion y al cuidado de la administracion, vigilando de cerca la enseñanza de su diócesis, sosteniendo en su pequeño seminario la competencia con los establecimientos laicos, abriendo una escuela en su mismo palacio, é interviniendo, en fin, con sus escritos en todas las cuestiones que afectaban la educacion pública. Antes de ser obispo, había defendido DUPANLOUP con gran calor y energía lo que ha dado en llamarse despues *libertad de enseñanza*. Vino más tarde la famosa cuestion en que se consideraba á los clásicos como paganos dentro de la educacion cristiana; declaróse partidario decidido de la libertad más amplia en el desenvolvimiento de los estudios literarios; y como se viese atacado violentamente por *Le Univers*, dirigió á su clero una pastoral, lamentándose del daño que las polémicas de esta publicacion hacían á la Iglesia, y prohibiendo terminantemente su lectura en los seminarios. Ciertas instrucciones procedentes de Roma pusieron término á esta ruidosa controversia; pero desde aquel momento no dejó ya DUPANLOUP de tomar parte en todas las polémicas, tanto políticas como religiosas, con una actividad que llamó grandemente la atencion. Los términos ofensivos que empleó algun tiempo despues al ocuparse de los redactores de *Le Siècle* y uno de sus predecesores en la silla episcopal de Orleans, monseñor Rousseau, le ocasionaron, por parte de aquel diario y de una sobrina del citado obispo, una doble querella por difamacion, cuyo proceso terminó con un decreto severísimo de la curia imperial de Paris. Bajo el punto de vista político, debemos citar tambien la célebre *Carta dirigida* (en 1861) *á M. el vizconde de la Guéronnière*, contestando al folleto intitulado *Francia, Roma é Italia.* Cuando las elecciones generales de 1863, publicó con el concurso y asentimiento de ocho prelados más un despacho dirigido á los electores para que combatiesen á todo trance las abstenciones, cuyo documento provocó una severa amonestacion oficial de M. Rouland, ministro entónces de Instruccion pública y de Cultos. Más adelante, en uno de los congresos de Malines, se adhirió completamente á las doctrinas políticas, sociales y filosóficas sustentadas en el *Syllabus* y en las encíclicas, siendo uno de los promovedores del *dinero de san Pedro* que mayores sumas proporcionó al papa, y desempeñando un papel importantísimo en la preparacion del concilio ecuménico. En 1852, despues de la nueva organizacion dada á la enseñanza por la ley de 15 de Marzo de 1850, á la cual no había sido extraño, se retiró del Consejo de la Instruccion pública. En 1854 fué elegido miembro de la Academia Francesa, en sustitucion de M. Tissot, sobre la cual ejerció una poderosa influencia. En 1863, su *Advertencia á los padres de familia*, personalmente dirigida contra MM. Littré, Maury, Taine y Renan, hizo fracasar la candidatura del famoso autor del *Diccionario etimológico de la lengua francesa.* El 5 de Enero de 1850 se le concedió la gran cruz de la Legion de Honor. Sus escritos más importantes, relativos á la enseñanza y la educacion, se intitulan: *Exposicion de las principales verdades de la fe católica; La Verdadera y sólida virtud sacerdotal; Elementos de retórica sagrada; El Cristianismo ante los hombres del mundo; Carta á monsieur el duque de Broglie, relator del proyecto de ley sobre instruccion pública; Nuevo proyecto de ley sobre la libertad de enseñanza; De la pacificacion religiosa; Panegírico de Juana de Arco; Discursos de recepcion en la Academia Francesa; La oracion fúnebre del padre de Ravignan; Discursos pronunciados en el Congreso de Malines el 31 de Agosto de 1864, sobre la enseñanza popular; La oracion fúnebre de Lamoricière*, y algunas *Cartas pastorales*.

Duperrey (LUIS ISIDORO). Famoso marino y sabio francés, miembro de la Academia de Ciencias, que nació en 1786 y murió el 10 de Setiembre de 1865. A los 16 años ingresó en la marina militar, demostrando una aficion decidida y una aptitud rara en el estudio de las matemáticas. En 1811, hizo con el teniente Gauthier un reconocimiento hidrográfico por las costas de la Toscana: y en 1817 acompañó, como alférez, en la corbeta *Uranie*, al capitan Freycinet, en su viaje científico al rededor del globo. Durante los tres años que duró esta expedicion marítima, tomó parte en importantísimas observaciones sobre la péndola y el magnetismo; y fué encargado especialmente de los trabajos hidrográficos. Una horrorosa borrasca hizo naufragar la corbeta frente á las islas Malouines; pero recogido por un buque americano, regresó á Francia, y obtuvo el grado de teniente de navío, la cruz de San Luis y el mando de otra nueva expedicion. El 11 de Agosto de 1822 partió del puerto de Tolon en la corbeta *Coquille;* dobló el cabo de Hornos; recorrió la América del Sur y la Oceanía; visitó sucesivamente las costas de Chile y del Perú; el archipiélago Peligroso; las islas de Gilbert, Marshall y las Carolinas; el puerto de Rackson; la Nueva-Zelanda; la Nueva-Guinea y las Molucas; y despues de una navegacion de más de veinte mil leguas, regresó á Europa, anclando en el muelle de Marsella el 24 de Marzo de 1825. Las numerosas observaciones de la péndola que DUPERREY recogió durante este viaje en varios de los puntos citados, demostraron luégo evidentemente la perfecta igualdad del aplanamiento de los dos hemisferios; y la figura general del ecuador magnético quedó determinada de una manera rigurosamente exacta. Él mismo dirigió las *cartas generales de las islas Carolinas y del archipiélago Peligroso.* Varias memorias publicadas en los *Anales de física y de química y marítimos*, reproducidas en la mayor parte de las colecciones científicas extranjeras, dieron á conocer en Europa los resultados más importantes de aquella larga y penosa navegacion. Además de esto, débensele igualmente una rica coleccion de más de 5.000 especies en zoología y en botánica, y diferentes cartas que representan curiosísimos fenómenos de física general: *bifurcacion de las aguas del Río de la Plata, en la embocadura del mismo; el movimiento de las aguas sobre la superficie del mar en toda la extension del grande Océano austral; la figura de las líneas de igual intensidad magnética* que, segun sus ob-

Digitized by Google

servaciones, tienen una grande analogía con las líneas de igual temperatura; y finalmente, *la posicion de los polos y la configuracion natural de los meridianos y de los paralelos magnéticos de la tierra*. Estos diversos trabajos, y particularmente sus curiosas investigaciones sobre el magnetismo terrestre, valiéronle, en 1842, la alta distincion de reemplazar á M. Freycinet en la seccion de geografía y de navegacion de la Academia de Ciencias, despues de haber sido promovido á oficial de la Legion de Honor en 29 de Abril de 1836.

Dupla. Femenino. El extraordinario que suele darse en los colegios en algunos dias clásicos.

Etimología. *Duplo.*

Duplado, da. Adjetivo anticuado. Duplicado.

Dúplica. Femenino. *Forense.* El escrito en que el reo responde á la réplica del actor.

Etimología. *Duplicar.*

Duplicacion. Femenino. La multiplicacion de una cantidad por el número de dos.

Etimología. *Duplicar:* latin, *duplĭcātĭo*, forma sustantiva abstracta de *duplĭcātus*, duplicado: catalan, *duplicació;* provenzal, *duplicatio;* francés, *duplication;* italiano, *duplicazione.*

Duplicadamente. Adverbio de modo. Con duplicacion.

Etimología. *Duplicada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *duplicadament;* italiano, *duplicatamente.*

Duplicado. Masculino. El segundo documento ó escrito que se expide del mismo tenor que el primero, por si éste se pierde ó se necesitan dos.

Etimología. *Duplicar:* latin, *duplĭcātus;* catalan; *duplicat, da;* francés, *dupliqué;* italiano, *duplicato.*

Duplicador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que duplica. ‖ Masculino. Instrumento que sirve para medir cantidades muy cortas de electricidad.

Etimología. *Duplicar:* latin de san Isidoro, *duplĭcātor.*

Duplicar. Activo. Hacer ó decir dos veces una misma cosa, doblarla ó multiplicarla por dos.

Etimología. *Duplo:* latin *duplĭcāre;* italiano, *duplicare;* francés, *dupliquer;* catalan, *duplicar.*

Duplicatura. Femenino. Dobladura.

Etimología. *Duplicar:* francés, *duplicature.*

Dúplice. Adjetivo. Doble. Llamábanse así en lo antiguo los monasterios que tenían habitacion separada para religiosos y religiosas.

Etimología. Latin *duplice*, ablativo de *duplex*, doble.

Duplicentado. Duplicidentado. La forma *duplicentado*, que se halla en algunos *Diccionarios*, no tiene explicacion posible.

Duplicidad. Femenino. Doblez, reserva y falsedad.

Etimología. *Duplo:* latin, *duplĭcĭtas;* italiano, *duplicità;* francés, *duplicité;* catalan, *duplicitat.*

Duplicidentado, da. Adjetivo. *Zoología.* Familia de mamíferos roedores, llamada actualmente familia de los leporinos. ‖ *Botánica.* Que tiene los dientes dobles.

Etimología. *Duplo* y *dentado:* francés, *duplicenté.* (Littré.)

Duplicípeno, na. Adjetivo. *Ornitología.* Que tiene las alas plegadas en el sentido de su longitud.

Etimología. Latin *duplicem*, acusativo de *duplex*, doble, y *penna*, pluma, ala.

Duplo, pla. Adjetivo. Lo que contiene dos veces alguna cantidad.

Etimología. *Doble:* catalan, *duplo, a.*

Duplócono, na. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la forma de dos conos sobrepuestos

Etimología. *Duplo* y *cono.*

Dupondio. Masculino. Peso de dos libras ó moneda de dos ases entre los antiguos romanos.

Etimología. Latin *dŭpondĭum*, moneda del valor de dos ases, en Varron; forma de *duo*, dos, y *pondus*, peso: francés, *dupondius.*

Dupuy (Enrique). Filólogo distinguido que nació en Venloo (Limbourg) en 1574, y murió en 1646. Fué profesor de bellas letras en la universidad de Lovaina, discípulo y amigo de Justo Lipso. Publicó 98 obras sobre elocuencia, filología, historia, filosofía, política y matemáticas, siendo las principales: *De usu fructuque librorum bibliotecæ Ambrosianæ; Comus, sive Phagesiposia cimmeria, de luxu somnium;* y *Comus, ou Banquet disolu des Cimmériens.*

Duque. Masculino. Título de honor destinado en Europa para significar la nobleza más alta. ‖ Antiguamente se llamaba así el general de un ejército; tambien significaba el comandante general militar y político de una provincia. ‖ Cierta arruga que hacía el manto de las mujeres hácia el nacimiento de las trenzas del pelo, á causa de que lo prendían allí con un alfiler para que no se cayese.

Etimología. Latin *dŭcĕre*, guiar; *dux, dŭcis*, el que guía, caudillo, general; italiano, *duca, duce;* francés del siglo xi, *dux;* moderno, *duc;* provenzal, *duc;* catalan, *duch;* veneciano, *doge.*—«El que posee la dignidad deste nombre, á la cual está anejo en Castilla el honor de Grande de España. Los Duques fueron primeramente guías, caudillos, capitanes de los ejércitos: y así del verbo *Duco, is*, que en latin significa guiar ó acaudillar, se llamaron Duces entre los romanos estos tales capitanes de los ejércitos. Despues hubo Duques con jurisdiccion civil y criminal, para guarda y defensa de todas las tierras sujetas al Imperio, y á estos llamaban Duques provinciales, y á los que estaban en las fronteras llamaban Duques limitáneos.—Los godos, puntualísimos imitadores de los romanos, trajeron á España el nombre desta dignidad, y tuvieron Duques limitáneos y provinciales, de que se halla repetida memoria en los Concilios de aquel tiempo. Continuóse el título de Duque en calidad de caudillo de los ejércitos ó Gobernador de algunos pueblos, desde el principio de la restauracion de España, hasta el reinado de Don Enrique II, que fué el primer rey que instituyó en Castilla esta dignidad hereditaria con tierras y vasallos, en el título de Duque de Molina, que dió á Beltran Guesclin.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Son los *Duques* çabdillos y guiadores de las huestes.»—(*Partida 2.ª, título 1.º, capítulo 11.*) «Hija de Severiano, *Duque* de la Provincia de Cartagena; título en aquel tiempo de Gobierno, no de Estado, como lo fué despues.» (Saavedra, *Corona gotica, partida 1.ª, capítulo 14.*)—«En creando el rey *Duque* á uno, es Grande; de manera que vale la consecuencia, es *Duque*, luego es Grande: mas no al contrario es Grande, luego *Duque*, porque hay muchos Grandes Condes y Marqueses.» (Salazar *de Mendoza, Dignidades de Castilla, libro 3.º, capítulo 15.*)

Reseña histórica. 1. El título de duque se dió, desde Constantino, á ciertos oficiales inferiores á los condes y subordinados, como éstos, al jefe de la milicia.

2. Los duques no tenían más que el grado de tribunos, miéntras que los condes eran cónsules y prefectos legionarios.

3. Unos y otros eran jefes de la administracion pública, de la justicia y de las tropas, en las provincias que les estaban confiadas.

4. A fines del siglo iv, las provincias regidas por duques eran: en Oriente, la Libia, la Tebaida, la Arabia, la Palestina, la Mesopotamia, la Siria, la Fenicia, la Armenia, la Escitia, la Mesia primera, la Mesia segunda, y la Dacia; en Occidente, la Mauritania, la Tripolitana, la Retia, la Pannonia primera, la Pannonia segunda, la Valeria y la Gran Bretaña.

5. Despues de las invasiones germánicas, la dignidad de duque, casi exclusivamente militar, prevaleció sobre la de conde, que implicaba principalmente funciones civiles; y el gobierno de los duques se extendía á muchas provincias, miéntras que el de los condes se limitaba á una sola.

6. En la jerarquía feudal subsistió esta superioridad de los duques, y en las grandes familias fué este título más alto que el de príncipe. Muchos prelados le tuvieron tambien.

7. Cuando los reyes reunieron los ducados que estaban desmembrados, ese título sólo fué de dignidad.

Duque Cornejo (Pedro). Escultor sevillano, que nació en 1677, y murió en 1757. Diéronle justo renombre sus estatuas en mármol, del *Salvador, san Juan Bautista, san Joaquin y santa Ana*, y varios bustos.

Duquecito. Masculino diminutivo de duque.

Etimología. *Duque:* catalan, *duquet.*

Duquesa. Femenino. La mujer del duque ó la que por sí posee algun es-

Digitized by Google

tado á que esté anejo título ducal. ‖ Especie de canapé.

Etimología. *Duque:* catalan, *duquesa;* provenzal, *duquessa, duquessa;* portugués, *duqueza;* francés. *duchesse;* italiano, *duchesa.*

Duquesita. Femenino diminutivo de duquesa.

Dura. Femenino. Duracion. ‖ Madre. Anticuado. *Anatomía.* Dura-máter.

Etimología. *Duracion:* catalan, *dura.*

Durabilidad. Femenino. Cualidad de lo durable.

Etimología. *Durable:* latin, *dūrābĭlĭtas;* italiano, *durabilità, durevolezza;* francés antiguo, *durableté;* moderno, *durabilité;* provenzal, *durabletat.*

Durable. Adjetivo. Lo que puede durar.

Etimología. *Durar:* sanscrito, *dharat;* griego, δηρός *(dērós);* latin, *dūrans, dūrābĭlis;* italiano, *durabile, durevole;* francés y catalan, *durable;* portugués, *duravel.*

Sinonimia. *Artículo primero.* Durable, duradero, permanente, estable. *Durable* es lo que por su naturaleza ó por el modo de estar construido, debe durar.

Duradero es lo que realmente dura.

Permanente, lo que dura siempre y sin alteracion.

Estable, lo que es de naturaleza *permanente;* de modo que *estable* es á *permanente* lo que *durable* es á *duradero.*

Una cosa *durable* y *estable* puede por algun accidente no ser *duradera* ni *permanente,* pero todo lo *duradero* ó *permanente* es *durable* ó *estable,* aunque no lo parezca.

Además, estas voces se diferencian tambien en que *durable* y *duradero* consideran la duracion con respecto á la disolucion natural é insensible de las partes que componen la cosa que dura: *estable* y *permanente* se refieren á una disolucion repentina producida por una causa exterior. Así que las últimas se aplican con más propiedad á aquellas cosas que por su naturaleza nos parecen eternas, como una torre, un gran fuerte, etc., y las otras, á cosas débiles y que se van gastando poco á poco.

Un par de medias puede ser *duradero;* la obra de una casa se llama *permanente.* El amor es *duradero* cuando no se entibia; es *permanente* cuando no se acaba.

Se llaman *estables* y *permanentes,* en el sentido moral, aquellos hábitos é instituciones humanas que se conocen bajo los nombres de legislacion, costumbres, religion, etc.; primeramente, porque los miramos como indisolubles, á no sobrevenir algun accidente ó causa exterior; y lo segundo, porque su duracion es regularmente tan larga, que para nosotros es lo mismo que si durasen siempre. Por esto se dice que no hay nada *permanente,* y no puede decirse con verdad que no hay nada *duradero.* Por esto dicen los teólogos que la vida del hombre no es *estable,* porque la consideran, no como una cosa que se va gastando poco á poco, sino como que se acaba de golpe por la separacion de sus dos componentes, alma y cuerpo. Tambien llamamos *permanente* á los colores, por considerarlos como una cualidad inherente á las mismas cosas, y por lo tal inseparables de ellas.

Lo opuesto á *permanente* es *perecedero:* lo opuesto á *estable, instable,* y de aquí *instante,* que es un tiempo sin duracion. (Jonama.)

Artículo segundo. Duradero, constante. Lo *duradero* es firme por su solidez, y nunca cesa; lo *constante* es firme por su resolucion, y no muda.

No hay conexiones *duraderas* entre los hombres, si no se fundan en el mérito y la virtud. (March.)

Durablemente. Adverbio de modo. De una manera durable.

Etimología. *Durable* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *durablement;* italiano, *durabilmente.*

Duracion. Femenino. Acto y efecto de durar.

Etimología. *Durar:* catalan, *duració, durada;* provenzal, *durada;* francés, *durée;* italiano, *durata, durazione.*

Durada. Femenino anticuado. Duracion.

Duradera. Femenino anticuado. Duracion.

Duraderamente. Adverbio de modo. Con estabilidad y firmeza ó larga duracion.

Etimología. *Duradera* y el sufijo adverbial *mente.*

Duradero, ra. Adjetivo Lo que dura mucho ó puede durar.

Etimología. *Durable:* catalan, *durador, a.*

Durador, ra. Adjetivo anticuado. Lo que dura ó permanece.

Etimología. *Durar:* latin, *durātor.*

Duradura. Femenino anticuado. Dura ó duracion.

Dura-madre. Dura-máter.

Dura-máter. Femenino. *Anatomía.* La más exterior de las menbranas del cerebro y de la medula espinal.

Etimología. *Dura* y *madre.*

Duramente. Adverbio de modo. Con dureza.

Etimología. *Dura* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *durament;* provenzal, *duramen;* francés, *durement;* italiano, *duramente;* latin, *durè, dūrĭtèr.*

Durando. Masculino. Especie de paño que se usaba en Castilla en tiempo de Felipe II.

Etimología. Latin *dūrandus,* gerundio de *durāre,* durar.

Durante. Participio activo. Indeclinable de durar. Se une á ciertos nombres, precediéndolos siempre, y con significacion semejante á la del adverbio mientras.

Etimología. Latin *durante,* ablativo de *dūrans, dūrantis,* participio de presente de *dūrāre,* durar; provenzal, *duran, durant;* francés y catalan, *durant;* italiano, *durante.*

Duranza. Femenino anticuado. Duracion.

Durar. Neutro. Continuar siendo, obrando, sirviendo, etc. ‖ Subsistir, permanecer. ‖ Anticuado. Estarse, mantenerse en algun lugar. ‖ Anticuado. Extenderse.

Etimología. *Duro:* latin, *dūrāre;* aleman, *daure;* inglés, *to dure;* lituanio, *tarru;* kimry, *tarin;* italiano, *durare;* francés, *durer;* provenzal y catalan, *durar.*

Duraton. Masculino. *Germanía.* Duro.

Duraznero. Masculino. Durazno, árbol.

Duraznillo, to. Masculino diminutivo de durazno.

Durazno. Masculino. El árbol y el fruto. Variedad de melocoton, algo más pequeño.

Etimología. 1. Este vocablo ¿viene del árabe *durākim* ó del griego δωράκιον *(dōrákion)*? (Müller.)

2. Ni del uno ni del otro; sino del latin *dūrācĭnus,* forma de *dūrus,* duro: *persica* duracina, en Plinio, aludiendo á que vinieron de Persia. (Dozy.)

Derivacion. Latin *dūrācĭnus* ó *persica* duracina; bajo griego, *dōrákion;* árabe, *durākin;* francés, *duracine.*

Durero (Alberto). Célebre pintor y grabador aleman, que nació en Nuremberg el 20 de Mayo de 1471 y murió el 6 de Abril de 1528.—Su padre, platero muy estimado, le dió las primeras lecciones de dibujo; pero el sentimiento de su vocacion llevóle á elegir por maestro al famoso Wolgemuth. Algun tiempo despues y con el objeto de perfeccionarse en su difícil arte, viajó por Alemania, Italia y los Países Bajos; y fué pintor de cámara de los emperadores Cárlos V y Maximiliano I; el cual le confirió, en prueba de su alta estima, un título de nobleza. Sabio y sistemático á la vez, componía con gran profundidad y dibujaba con verdadero sentimiento; pero era algo dado al género fantástico, y sus tipos dícese que pecan de extravagantes. En lo que más se distinguió, segun opinion general, fué en el paisaje, y principalmente en el grabado en cobre y en madera. De las obras de este último género, cítanse como las mejores: *cuatro mujeres desnudas; La Fortuna; La Melancolía; Adan y Eva; san Jerónimo; La Natividad; Juicio de Páris; La Hechicera* y *La Familia del Sátiro* (sobre cobre) y el *carro triunfal de Maximiliano; La Pasion de Jesucristo; El Apocalipsis; El Martirio de san Juan Evagelista* y *La Vida de la Vírgen* (sobre madera). La biblioteca de Colmar posee once lienzos de Durero, muy poco conocidos; y entre sus cuadros figuran: *Cristo crucificado; Eva tomando la manzana; La Vírgen y el Niño,* que se hallan en el museo de Madrid; *Mario en las ruinas de Cartago; Martirio de san Bartolomé; Ascension de la Vírgen; Adoracion de los magos; Martirio de diez mil santos; La Vírgen; santa Ana y el Niño; Hércules matando á las arpías;* y *Retratos de los emperadores Cárlos, Maximiliano y Segismundo.* Se le reprocha la dureza de los contornos,

Digitized by Google

el mal gusto de los ropajes y la exageracion de sus musculaturas; pero su pincel, segun los inteligentes, era seguro; su color, delicado, brillante y lleno de vida, y sus obras revelan un pensamiento altamente vigoroso. Ha dejado además algunos escritos sobre la *manera de medir*, con el compás y la escuadra, *las líneas, el espacio y los cuerpos;* un libro sobre el *Arte de las fortificaciones;* algunas *memorias autobiográficas* y un *Tratado de las proporciones del cuerpo humano.* Puede consultarse su *Vida*, escrita por Arend (Gosslar, 1728).

Durez. Femenino anticuado. DUREZA.

Dureza. Femenino. La resistencia de un cuerpo á ser labrado, cortado, comprimido ó desfigurado por otro. ‖ La aspereza de genio, y la pertinacia ó rigidez de algunos en sus dictámenes. ‖ Metáfora. La aspereza ó falta de suavidad, por la cual algunas cosas son ingratas y desapacibles á los sentidos. ‖ Insensibilidad, crueldad, inhumanidad. ‖ *Pintura.* La falta de delicadeza y hermosura, por carecer de gradacion los colores y el claro-oscuro, como tambien por las posturas y situaciones violentas de las figuras. ‖ *Medicina.* Tumor ó callosidad que se hace en los cuerpos á causa de algunos humores que se detienen ó extravasan. ‖ DE ESTILO. La falta de aquella suavidad y armonía que hace apacible y gustoso lo que se dice. ‖ DE OIDO. La dificultad en sentir y percibir distintamente las diferencias del sonido para la armonía. ‖ DE VIENTRE. La obstruccion del vientre en las vías.

ETIMOLOGÍA. *Duro:* latin, *dūrĭtas; dūrĭtĭa, dūrĭtĭes;* italiano, *durezza, durizzia, durità;* francés del siglo X, *duretie;* XIII, *durté, duresse;* moderno, *dureté;* catalan antiguo, *durícia;* moderno, *duresa.* El latin tiene *dūrĭtūdo*, en Aulo Gelio, como sinónimo de descaro ó de desvergüenza, cuyo sentido no ha pasado al romance.

Durillo, lla. Adjetivo diminutivo de duro. ‖ Masculino. Arbusto que se levanta á uno ó dos piés de altura, con ramas de cuatro esquinas, á veces encarnadas. Las hojas son aovadas, lisas, lustrosas y sembradas de venas y vello glanduloso por debajo. Las flores, en parasoles, son blancas y olorosas, y producen bayas coronadas como las del arrayan, y de un vistosísimo color azul. ‖ DOBLILLA.

ETIMOLOGÍA. *Duro:* catalan, *duret*, en el sentido de moneda.

Durindaina. Femenino. *Germanía.* La justicia.

Durio. Masculino. *Botánica.* Árbol de la India, de frutos voluminosos y comestibles.

ETIMOLOGÍA. Malayo *duri*, espina; *duriān*, árbol espinoso ó fruta espinosa: latin técnico, *durio ziberthinus*, de Linneo; francés, *durion, dourion, dourian.*

Duriona. Femenino. Fruta del durio.

Durísimo, ma. Adjetivo superlativo de duro.

ETIMOLOGÍA. *Duro:* catalan, *durissim, a.*

Durlines. Masculino plural. *Germanía.* Los criados de la justicia.

Durmiente. Participio activo de dormir. El que duerme. ‖ Masculino. El madero cuya cabeza descansa sobre otro en los edificios ó en los buques.

ETIMOLOGÍA. Latin *dormiens, dormentis;* participio de presente de *dormīre*, dormir: catalan, *dorment;* francés, *dormant;* italiano, *dormiente.*

Durmientes (LOS SIETE). *Erudicion.* Refiere la leyenda que siete jóvenes nobles de Éfeso se refugiaron, cuando la persecucion de Decio, en una caverna, cuya entrada mandó cerrar el emperador, á fin de hacerlos perecer. Durmiéronse los jóvenes, y su sueño duró, por obra milagrosa, ciento cincuenta y siete años; tanto que, cuando despertaron, reinaba Teodosio II el Jóven. Esta leyenda, á que consagró una homilía Jacobo de Sarug, obispo de Liria, fué traducida del siriaco al latin por Gregorio de Tours. LOS SIETE DURMIENTES aparecen inscritos en los calendarios de la Iglesia latina de los rusos y de los abisinios. Mahoma insertó en el Coran esta leyenda popular que, segun Pablo el Diácono, en su obra *De gestis longobardorum* (sobre los hechos de los longobardos) penetró hasta en la Escandinavia.

Duro, ra. Adjetivo. Lo que es de tal fuerza ó resistencia, que no se presta á recibir nueva forma ó lo dificulta mucho. ‖ Metáfora. Ofensivo y malo de tolerar. ‖ Violento, cruel. ‖ Terco y obstinado. ‖ El que no es liberal, ó el que no da sin gran dificultad y repugnancia. ‖ El que es mal acondicionado y bronco de natural. ‖ Se dice del estilo áspero y desapacible. ‖ El peso de plata de una onza, que vale dos escudos ó veinte reales de vellon. Úsase tambien como sustantivo masculino. ‖ *Pintura.* Lo que causa desagrado á la vista por falta de la conveniente graduacion ó empaste de las tintas, ó por defecto de la suavidad y blandura, que es propia del objeto representado. ‖ Plural. *Germanía.* Los zapatos y tambien los azotes. ‖ DE COCER Y PEOR DE COMER. Expresion proverbial que da á entender que las cosas que por su naturaleza son aviesas y malignas, dificultosamente las reducen á razon el tiempo y la disciplina. ‖ Adverbio de modo. Con fuerza, con violencia; verbi gracia: ¡DALE DURO! ‖ Á DURAS. Modo adverbial anticuado. A DURAS PENAS. ‖ Á DURAS PENAS. Modo adverbial. Con dificultad y trabajo. ‖ Á DURO. Modo adverbial anticuado. DIFÍCILMENTE. ‖ SER DURA Ó HACERSE DURA ALGUNA COSA. Frase. Ser difícil de creer, de sufrir, etc. ‖ VAYAN LAS DURAS CON LAS MADURAS, Ó POR LAS MADURAS. Refran que se usa para significar que debe llevar las incomodidades de un empleo ú oficio el que tiene las utilidades y los provechos. ‖ YO DURO Y VOS DURO, ¿QUIÉN LLEVARÁ LO MADURO? Refran que explica la dificultad de concluir un ajuste ó convenio entre dos porfiados y temosos.

ETIMOLOGÍA. Latin *dūrus:* ¿del griego δοῦρον *(doūron)*, leño? (DE MIGUEL Y MORANTE.)—Una forma del lituanio no permite dudar acerca del orígen de esta serie. Así como el latin *dūrus* tomó su forma del sanscrito *dharas*, firme, fijo, así el lituanio *drutas* se derivó del sanscrito *dhrutas*, voces pertenecientes á la misma raíz. No cabe en el método de la derivacion separar las formas siguientes: *dhrutas, drutas, dharas, dūrus.*

Derivacion. Sanscrito *dhrar, dhru* ध्रु. permanecer, fijar; *dhrutas*, firme; *dharas*, fijo, resistente; lituanio, *drutas:* latin, *dūrus;* italiano, *duro;* francés, *dur;* provenzal, *dur;* catalan, *dur, a*, adjetivo; *duro*, moneda.

Durra. Masculino. Nombre que se da en Egipto al *sorghum vulgare* de Persoon.

ETIMOLOGÍA. 1. Árabe *dhorra*, en Razi, cuyo autor dice: «el *durra* es poco nutritivo y astringente.»

2. La forma *durra* se halla en Niebuhr: «los campos en estas montañas (el Yémen) estaban sembrados de *durra*, especie de maíz muy grueso, de que hace pan la gente pobre:» francés, *doura*, en Devic; *dourah*, en Littré, cuya última forma ha tomado el francés de la grande obra de la Comision del Instituto egipcio; en donde se encuentra la forma *doūrah.*

Duunvir. DUUNVIRO.

Duunvirato. Masculino. La dignidad del duunviro, y el tiempo que duraba.

ETIMOLOGÍA. *Duunviro:* latin, *duumvĭrātus;* italiano, *duunvirato;* francés, *duunvirat.*

Duunviro. Masculino. Nombre de diferentes magistrados en la antigua Roma, y de cualquiera de los dos presidentes de los decuriones en sus colonias y municipios.

ETIMOLOGÍA. Latin, *duumvir;* y mejor, *duumvĭri;* de *duo*, dos y *vĭri*, plural de *vir*, varon; «dos varones:» italiano, *duunviro;* francés, *duunvir.*

Reseña histórica.—LOS DUUNVIROS eran, entre los antiguos romanos, dos magistrados que se nombraban temporalmente y para un asunto especial. Había las siguientes clases, cuyos nombres procedían de la mision que se les confiaba.

1. *Coloniales ó municipales:* magistrados supremos de las colonias y de los municipios, que tenían la categoría y las funciones de los cónsules en Roma, inclusa la administracion de justicia. Llevaban la toga *prætexta*, é iban precedidos de lictores. Su cargo era electivo, anual ó quincenal. A veces la colonia ó el municipio nombraba un elevado personaje de Roma, tal como el emperador ó uno de sus ministros; pero estos personajes se hacían representar y reemplazar por un prefecto *duunviral.*

2. *Dedicadores:* magistrados efíme-

Digitized by Google

ros elegidos para dedicar un templo. La eleccion se hacía por el pueblo, segun la proposicion del Senado.

3. *Edificadores:* comisarios cuya creacion se decidía por un senatusconsulto, y cuya eleccion se hacía por el pueblo para hacer construir los templos votados por los cónsules ó dictadores que habían dejado ya su cargo, ó que le habían de dejar ántes de poder cumplir su voto.

4. *Fromentarios:* inspectores de la *annona* de Roma, encargados de presidir las distribuciones del trigo. Augusto los instituyó en el año 732, y eran anualmente elegidos entre los antiguos pretores.

5. *De los juegos:* magistrados del bajo imperio, elegidos únicamente para ese fin. Su cargo era anual, y se reputaba tan oneroso, que los ciudadanos procuraban no desempeñarlo, si bien, una vez elegidos, estaban obligados á tomar posesion de él.

6. *Navales:* comisarios encargados de la construccion y reparacion de los buques, y á veces de mandarlos, que fueron creados en el año 443. Tambien eran de eleccion popular.

7. *De Estado ó de lesa majestad:* Jueces nombrados por el rey Tullus para juzgar á Horacio, por haber dado muerte á su hermano. Manlio Capitolino, acusado de aspirar á la tiranía, fué juzgado tambien por estos DUUNVIROS.

8. *De los sacrificios:* Véase QUINDECINVIROS.

Duvilla. Femenino. Especie de pera de otoño.

ETIMOLOGÍA. Francés *douville.*

Dux. Masculino. El que en las repúblicas de Venecia y Génova tenía la representacion de la soberanía.

ETIMOLOGÍA. *Duque:* italiano, *doge;* francés, *doge.*

Duxesa. Femenino. La mujer del dux.

ETIMOLOGÍA. *Dux:* italiano, *dogaressa;* francés, *dogaresse.*

Dynametría. Véase DINAMETRÍA.

Dynámetro. Véase DINÁMETRO.

Dysartrósis. Véase DISARTRÓSIS.

Dzhoara. Femenino. *Mitología.* Vénus, entre los árabes.

Dzhol. Masculino. *Mitología.* El Saturno de los árabes.

Digitized by Google

E

E. «Sexta letra del alfabeto, y la segunda de nuestras vocales: se forma abriendo la boca, no tanto como para la *a*, estrechando el paso del aliento con engrosar un poco la lengua hácia el paladar alto, y no mucho, porque sonaría la *i*, con la cual tiene alguna afinidad. ‖ Antiguamente se usó de la E como conjuncion en lugar de la *y*; pero hoy la sustituye solamente cuando por comenzar en *i* ó *hi* la palabra que sigue, se perdería ó confundiría la conjuncion en la concurrencia de unas mismas vocales; y para evitar esta cacofonía, se escribe Juan é Ignacio, padre é hijo.» (ACADEMIA.) ‖ *Liturgia.* La E es la quinta letra dominical. ‖ *Tipografía.* Significa 5. ‖ *Geografía.* En los mapas topográficos, en las cartas marítimas y en la brújula, denota el viento del Este y el mismo Este ú Oriente. ‖ Abreviatura de *excelencia: S. E.*, su *excelencia; V. E.*, vuestra *excelencia*, que hoy decimos Vuecencia. ‖ *Antigüedades.* Era numeral y significaba 250, segun aquel verso que dice:

«E *quoque* DUCENTOS *et* QUINQUAGINTA *tenebit.*»

‖ *Música.* Tercera nota de la gama natural. En la anotacion musical significa: «dulce y agradablemente expresivo.» ‖ En las teclas del órgano expresa los tonos del E, *la, mi.* ‖ *Filología.* La E se conmuta muy frecuentemente en *ie*, como en *aviespa, castiello, ciento, cierto, ciervo, diestra, fiera, fierro, liebre, sieglo, siella, tiempo, tierra*, del latin *vespa, castello, centum* ó *cento, certo, cervo, dextera, fera, ferro, lepore, seculo* (y por contraccion, *seclo*), *sella, tempore, terra.*—Algunas de estas voces han ido perdiendo la *e*, como *avispa, castillo, siglo, silla.* ‖ Se suprime en los nombres en *on* y en *or*, formados de los ablativos latinos en *one* y *ore*, como en *pasion, sermon, union*, de *passione, sermone, unione;* y en *dolor, error, temor*, de *dolore, errore, timore.* ‖ Se suprime tambien en muchos nombres terminados en *iz*, como *cerviz, cicatriz, codorniz, feliz, matriz, nutriz, raiz*, romanceados de los ablativos de los nombres latinos en *ix*, como *cervice, cicatrice, coturnice, felice, matrice, nutrice, radice.* En lo antiguo, algunos de estos nombres conservaban en el romance la *e*, como *falace, felice, infelice.* ‖ Se suprime una *e* en *prever, ser, ver*, que antiguamente fueron *preveer, seer, veer.* ‖ La E representa la *a* en la composicion de muchos vocablos, como en *encomendar* y *recomendar*, derivados del verbo *mandar;* en *acento*, formado de *a-canto (ad-cantum); concento*, de *con-canto; inepto*, de *in-apto; inerme*, de *in-arma; inerte*, de *in-arte*, «sin articulacion, sin movimiento;» cuyas mutaciones hemos recibido del latin. ‖ La E del elemento *ue* desaparece en la composicion de muchos nombres, como se ve en *buñolería, buñolero*, formas de *buñuelo; fortísimo*, forma de *fuerte; bonísimo*, forma de *bueno; bovino, boyal, boyería, boyero*, forma de *buey.* ‖ *Literatura latina.* La E breve es la más ligera de las vocales. La E latina entra en la abreviatura de muchas palabras, como en *egregius, equo, eques, erexit, exocatus, Edilis, ei, ejus, Ennius, ergo, esse*, segun resulta de los ejemplos siguientes: *E. M. V, egregiæ memoriæ vir;* «varon de egregia memoria:» *E. Q. R., eques Romanus: E. E. Q. Q. R. R., equites Romani*, «caballeros romanos;» *E. P., equo publico: E. M. D. S. P. E.*, E *monitu de sua pecunia erexit.*

ETIMOLOGÍA. Latin, *E, e;* griego, *E, e (épsilon*, é breve) *H*, η *(ēta*, é larga); fenicio, *hketh.*

Ea. Interjeccion con que se aviva el discurso y se excita la atencion del que oye. ‖ EA, PUES. Modo adverbial de que se usa para concluir ó inferir de lo que se ha dicho alguna cosa, esforzando y animando á ella. ‖ SUS. Modo adverbial anticuado. EA, PUES. ‖ CON OTRO EA LLEGAREMOS Á LA ALDEA. Refran con que se anima á continuar cualquier trabajo.

ETIMOLOGÍA. Latin, *ea*, adverbio de lugar: «por aquel camino, por allí.» (CÉSAR.)

Ea. Femenino. *Mitología.* Ninfa que implora el socorro de los dioses para evitar las inundaciones ó catástrofes del río Phasis. Los dioses la trasformaron en isla. ‖ *Geografía.* Nombre de la capital de la actual Satabela.

Eaceas. Femenino plural. *Mitología.* Fiestas solemnes que los antiguos celebraban en Egina en honor de Eaco, rey que fué de aquella comarca, á cuyo templo se llevaban las coronas obtenidas en los juegos públicos.

ETIMOLOGÍA. *Eaco:* catalan, *éacas;* francés, *éacées.*

Eacides. Sobrenombre dado á todos los descendientes de *Eaco* (hijo de Júpiter y de la ninfa *Egina);* entre los cuales se cuentan *Pelea, Achilla, Pyrrhus* y *Neoptolemo.* Segun Pausanias y Justino, la mayor parte de los individuos de esta familia murieron á la edad de 30 años.

Eácido. Adjetivo. Epíteto de un descendiente de Eaco.

Digitized by Google

Etimología. Latin *Æăcĭdes*, Aquíles, nieto de Eaco, y Pirro, nieto de Aquíles. (Virgilio.)

Eácido. Rey de *Epiro* (comarca de la antigua Grecia). Era hermano de Olimpia, madre de Alejandro el Magno: subió al trono en 326 ántes de Jesucristo, y estuvo privado del reino hasta la muerte de Filipo. La proteccion que más tarde dispensara á *Arrhidea* y los consejos de su hermana, que le tenía dominado, arrastráronle á una guerra desastrosa contra los macedonios, siendo vencido y muerto en una batalla por el hermano de Casandro, en 313.

Eaco. Masculino. *Mitología.* Hijo de Júpiter y de Europa, ó segun otros, de Egina, rey de la isla de Œnopia, llamada tambien Œnona, que él denominó Egina en memoria de su madre. Habiendo despoblado la peste sus estados, consiguió de su padre que las hormigas fuesen convertidas en hombres, y las llamó myrmidones (de μύρμηξ *(myrmēx)*, hormiga.) Reinó con tanta justicia, que Plauto le considera asociado á Mínos y á Radamanto para juzgar las almas en los infiernos. Segun Platon, juzgaba á los europeos. Custodiaba las llaves de los infiernos, y por esto se le representa con un cetro y una llave. Fué padre de Telamon y Peleo, y abuelo de Aquíles.

Etimología. Griego Αἴακος *(Aiakos)*; latin, *Æăcus*; francés, *Eaque*; catalan, *Eaco*.

Eale. Femenino. Fiera de la Etiopia, que se cree ser un rinoceronte con dos cuernos.

Etimología. Latin *eăle*, que es el griego ἐαλη *(ealē)*, del verbo εἴλω *(eilō)*, girar.

Historia. Dicha fiera, de que habla Plinio, tomó el nombre de eale, porque corre circularmente, esto es, dando vueltas.

Eano. Masculino. *Mitología.* Lo mismo que Jano, pues los antiguos escribían frecuentemente E por I, y así decían: *Eanus* por *Janus*.

Eántida. Femenino. Uno de los epítetos de Minerva.

Etimología. Latin *Æāntis*, *Æāntĭdis*, una de las tribus del Ática.

Earl. Masculino. *Historia.* Título de nobleza usado en Inglaterra desde la conquista de Canut. Prevaleció sobre el de *conde*, en tiempo de la dominacion normanda, para designar á los gobernadores de los *shires* ó distritos, que se llamaban *counties*. Fué el título más elevado hasta el siglo xiv: el segundo de la jerarquía nobiliaria, cuando Eduardo III hizo *duque* de Cornwall á su hijo el príncipe Negro; y el tercero, cuando Ricardo II dió el título de *marqués* á su favorito Roberto de Vere. Hoy es puramente honorífico y no implica funcion alguna.

Etimología. Danés *iarl*; inglés, *earl*.

Earle (Jaime). Cirujano inglés, que nació en 1755 y murió en 1817. Fué pariente y discípulo de Pott, cirujano del rey de Inglaterra y director del colegio de cirugía de Lóndres. Se le debe el tratamiento de la *hidrocele* (hidropesía simple del escroto), por la inyeccion del vino; y en una memoria que dió á luz en 1801, propuso un procedimiento nuevo para la extraccion de la catarata, á través de la córnea. En 1790 y 1808 publicó dos ediciones anotadas de las obras de Pott.

Easter. Femenino. *Mitología.* Diosa de los antiguos sajones, la misma Astarté, segun creen los eruditos.

Etimología. *Astarté:* bajo latin, *Easter*, *Eastri*; francés, *Easter*; catalan, *Easter*.

Easterias. Femenino plural. *Mitología.* Fiestas que los antiguos sajones celebraban en honor de Easter.

Etimología. *Easter:* francés, *éastéries*.

Ebanáceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Parecido ó concerniente al ébano.

Etimología. *Ébano:* francés, *ébénacées*.

Ebaniano, na. Adjetivo. Ebanáceo.

Ebanificado, da. Participio pasivo de ebanificar.

Etimología. *Ebanificar:* francés, *ébéné*.

Ebanificar. Activo. Ebanizar.

Etimología. Latin *ebĕnus*, ébano, y *ficāre*, tema frecuentativo de *facĕre*, hacer: francés, *ébéner*.

Ebanista. Masculino. El que trabaja en ébano y en otras maderas preciosas.

Etimología. *Ébano:* francés, *ébéniste*; catalan, *ebanista*.

Ebanistería. Femenino. Arte, obra y taller de ebanista.

Etimología. *Ebanista:* francés, *ébénisterie*.

Ebanizar. Activo. Dar á una cosa la apariencia de ébano.

Ebano. Masculino. La madera muy maciza, pesada, lisa, blanquecina hácia la corteza y muy negra por el centro, de un árbol grande que se cría en Etiopia y en las selvas de Ceilan. ‖ Metáfora. Cabellos de ébano. Cabellos muy negros.

Etimología. Egipcio *bo*, palo, y *noum*, negro: hebreo, *hobnim*; griego, ἔβενος *(ébenos)*; latin, *ebĕnus*; italiano y catalan, *ébano*; francés, *ébène*; provenzal, *eba*.

Historia. Madera exótica de que se conocen varias especies: la negra, la roja y la verde. El árbol que produce la primera es muy grande y grueso, y se cría en Madagascar: el que produce la verde, es más pequeño y copudo, y se cría en las Antillas: el rojo es el granadillo que se emplea en los embutidos de madera.

Ebanóxilo. Masculino. *Botánica.* Arbol de la Cochinchina, que produce el ébano.

Etimología. Griego *ebenos*, y *xylon*, madera: francés, *ébénoxyle*. (Landais.)

Ebbon. Prelado francés, que nació en 775 y murió en 851. Fué nombrado obispo de Reims por Luis el Piadoso, rey de Francia y emperador de Occidente; y en 822, delegado del papa Pascual I, en el reino de Dinamarca. A su regreso, en 833, presidió el Concilio de Compeigni, en el cual cometió la ingratitud de deponer al soberano, á quien debía su posicion, siendo encerrado en el monasterio de Fulde. Cuando aquel príncipe ocupó de nuevo el trono, confesó Ebbon su falta, en el Senado de Thionville, en 835; pero no por esto recobró su silla. Muerto el emperador, obtuvo la libertad y con ella el obispado de Heldesheim; cuyas mercedes fuéronle otorgadas por Luis el Germánico. La coleccion de los historiadores franceses contiene una apología de este famoso prelado, á quien, por otra parte, se le atribuyen una *Narratio clericorum remensium de depositione duplici Ebbonnis*, entre otros escritos de poca importancia.

Ebel (Juan Godofredo). Estadista y geólogo aleman. Nació en 1764, y murió en 1830. Se estableció en Suiza en 1801, despues de haber ejercido la Medicina en Viena y Francfort. Su traduccion de los escritos de Sièyes en 1796, hízole aparecer sospechoso á los gobiernos alemanes. Consérvanse de él las siguientes obras: *Guía del viajero en Suiza; Descripcion de los pueblos montañeses de la Suiza; Sobre la estructura de la tierra en el seno de los Alpes; Ideas sobre la organizacion del globo y sus revoluciones.*

Ebenóceo, cea. Adjetivo. Ebanáceo.

Ebenóxilon. Masculino. Ebanóxilo.

Ebenuz. Masculino. Nombre vulgar de una especie de guayaco.

Etimología. *Ébano*.

Eberhard (Juan Augusto). Filósofo y literato aleman, que nació en 1739, y murió en 1809. Fué simple guardador de rebaños en sus primeros tiempos, y luégo profesor de filosofía en *Hall*, individuo de la Academia de Ciencias de Berlin y consejero privado. Sus principales obras son: *Apología de Sócrates; Teoría del pensamiento y de la sensibilidad; Moral racional; Introduccion á la teología natural; Teoría sobre literatura y Bellas Artes; Historia general de la filosofía; Ensayo sobre un Diccionario universal de sinónimos de la lengua alemana; Espíritu del cristianismo primitivo; Manual de estética; Amyntor*, historia escrita en forma de cartas, con el objeto de destruir la mala impresion producida por la apología de Sócrates, que había parecido poco ortodoxa. Discípulo de Leibnitz, combatió en muchos de sus escritos las doctrinas sustentadas por Kant y Fichte, y colaboró en casi todos los periódicos de Alemania.

Ebert (Federico Adolfo). Sabio bibliógrafo aleman. Nació en *Tancha* en 1791, y murió en 1834. Fué bibliotecario del Ayuntamiento de Leipsick en 1806; secretario de la biblioteca real de Dresde, en 1814; conservador de la de los duques de Brunswick en 1822, y finalmente, director de la del rey de Saxe en 1826. Elevó la bibliografía á la altura de una verdade-

Digitized by Google

ra ciencia con la publicacion de su notabilísimo *Diccionario bibliográfico universal*, y dejó, entre otras obras: un *Ensayo sobre las bibliotecas públicas; La educacion del bibliotecario; Conocimiento de los manuscritos; Períodos del desarrollo intelectual en la alta Sajonia, durante la Edad Media; Historia y descripcion de la biblioteca de Dresde;* y bajo el pseudónimo de *Gunther, Cuadro de la batalla de Leipsick; Historia de la guerra de los rusos y alemanes contra los franceses* y la *Vida de Napoleon Bonaparte.*

Ebetes. Masculino. EBETO.

Ebeto. HEBETO. La forma *ebeto*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara, puesto que no tiene raíz.

Ebion. *Historia eclesiástica.* Fundador, real ó supuesto, de la secta de los EBIONITAS, herejes del siglo I de nuestra era, que unieron á las doctrinas de los *nazarenos* algunos de sus errores y de sus prácticas. Tenían horror á los nombres de David, Salomon, Jeremías, Ezequiel y demás profetas, cuya autoridad rechazaban: servíanse del Evangelio de san Mateo—que habían adulterado en muchos de sus pasajes—y no empleaban más que el agua en la Eucaristía. Los EBIONITAS y los *nazarenos* dividíanse en varias sectas que se contradecían en sus creencias y en su moral; si bien todas reconocían á Jesucristo como el Mesías. Orígenes distingue dos clases de EBIONITAS: unos, que creían que Jesucristo era hijo de una vírgen, y otros, que le suponían nacido como los demás hombres.—La creencia de que el Salvador había nacido de una vírgen, era comun á los *nazarenos.*

Reseña. 1. En cuanto al orígen de esta famosa secta, disputado por varios autores, parece ser cosa averiguada la existencia de un tal EBION, de raza judía.

2. En efecto, EBION fué un heresiarca del año 70, cuyo nombre, puramente hebreo, significa la doble idea de pobreza y de santidad. (RENAN.)

3. Dichos herejes fueron posteriores á la ruina de Jerusalen. (LABERNIA.)

Ebionitas. EBION.

ETIMOLOGÍA. *Ebion:* francés, *ébionites;* catalan, *ebionitas;* bajo latin, *ebionitæ.*

Eblé (JUAN BAUTISTA). Uno de los más célebres generales de artillería del primer imperio francés, que nació en San Juan de Borhbach (Lorena), en 1758, y murió en 1812.—A los 27 años era teniente de aquel cuerpo facultativo. Más tarde fué enviado á Nápoles con el objeto exclusivo de montar la artillería de aquel país por el modelo de la de Francia; regresando á ésta, en el momento en que estallaba la revolucion de 1789, á la cual se adhirió abrazando sus principios. Agregado al ejército del Norte, llegó á ser general de brigada á fines de 1793, y despues comandante de artillería; en cuya arma intrudujo, entre otras importantes reformas, la distribucion, por igual, de piezas en cada division. Dirigió muchos sitios y tomó una parte muy activa en la conquista de Holanda. En 1797 se encerró en el fuerte de *Kehl*, y resistió á todo el ejército austriaco; hizo la campaña de Nápoles, con Championnet; tomó parte en las grandes guerras de Alemania, hasta la batalla de Jena, y fué ministro de la Guerra en el reino de Westphalia. En 1812 le mandó el emperador á Rusia, como comandante en jefe de los equipajes de puente; en cuya campaña prestó grandísimos servicios. Pocos dias despues, murió á consecuencia de las grandes fatigas y de los fríos que había experimentado durante su larga vida militar.

Eblebanda. *Geografía.* Ciudad de Caria.

ETIMOLOGÍA. Latin *Alăbanda.* (JUVENAL).

Ebner (ERASMO). Sabio y diplomático aleman, que nació en 1511 y murió en 1577.—Fué amigo y discípulo de Melanchton; individuo del Senado de Nuremberg y diputado en la Asamblea de Smalkalder en 1537.—Fundó la biblioteca pública de Nuremberg y la de la universidad de Helrustadt; estuvo al servicio de Felipe II de España; desempeñó más tarde el cargo de consejero del duque Julio de Brunswick. Dejó algunos epígramas latinos que fueron coleccionados con los de su maestro, y se le debe un precioso descubrimiento en mineralogía: la formacion del *laton*, por medio de la mezcla del zinc y del cobre.

Ebn-Jounis (ALÍ-BEN-ABDERRAHMAN). Célebre astrónomo árabe, que nació en 979 y murió en 1008. Fué discípulo del famoso Abulfeda. Su gran obra de las tablas luno-solares, conocida con el nombre de *Tabla hakemita*, conquistó la celebridad del *Almagesto* en Oriente. La biblioteca de Leyde posee el manuscrito.

Eboli (ANA DE MENDOZA, *princesa de).* Dama española, hija de Don Diego Hurtado de Mendoza, virrey del Perú, que nació en 1540 y murió en 1592. Era, aunque tuerta, una de las mujeres más hermosas y de más talento de su época; esposa de Ruy-Gomez de Sylva, príncipe de ÉBOLI, ministro de Cárlos V y, despues, de Felipe II. Tuvo, á un mismo tiempo, por amantes á este último monarca y á Antonio Perez, su primer ministro. Sorprendidos éste y la princesa por Felipe de Escobedo, y como temiesen que los delatara al Rey, apresuráronse ambos á aconsejarle su muerte, la cual fué ejecutada por varios asesinos que le acometieron de noche. Más adelante, despues de haber negado á la familia de la víctima la autorizacion para perseguir á Antonio Perez y á su cómplice, como principales autores de aquel horrendo crímen, descubrió Felipe II el engaño de que había sido víctima, y envolvió á la princesa en la persecucion que ordenó contra su primer ministro, mandó encerrarla en una prision y desterrarla más tarde. Despues de dicha época, pierde la historia la huella de esta desgraciada; pero el famoso poeta Schiller la hace aparecer en el misterioso drama de la muerte de *Don Cárlos.*

Ebrácteo, tea. Adjetivo. *Botánica.* Que está desprovisto de brácteas.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *e*, por *ex*, negacion, y *brácteo.*

Ebracteolado, da. Adjetivo. *Botánica.* Desprovisto de bractéolas.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *e*, por *ex*, fuera, y *bracteola:* francés, *ébractéolé.* (LITTRÉ.)

Ebrancado, da. Adjetivo. *Blason.* Se dice del árbol que tiene cortadas las ramas.

ETIMOLOGÍA. Francés, *ébranché*, participio pasivo de *ébrancher;* del prefijo *e*, por *ex*, negacion, y *branche*, rama.

Ebriedad. Femenino. EMBRIAGUEZ.

Ebrio, bria. Adjetivo. Embriagado, borracho.

ETIMOLOGÍA. Provenzal, *ibre, ivre;* francés, *ivre;* italiano, *ebbro; ebro,* del latin *ebrĭus*, de *e*, por *ex*, fuera, y *bría*, vaso; «fuera de vaso ó de medida.»

Ebriosidad. Femenino. Hábito de embriagarse.

ETIMOLOGÍA. *Ebrioso:* latin, *ebriōsĭtas.*

Ebrioso, sa. Adjetivo. Aplícase al que es muy dado al vino y se embriaga fácilmente.

ETIMOLOGÍA. *Ebrio:* latin, *ebriōsus.*

Ebro. Masculino. *Geografía.* Río famosísimo de España. ‖ Otro, de Iberia, en Georgia. (PLINIO.)

ETIMOLOGÍA. De *Ibero* ó *Hibero*, ablativo de *Hiberus*, que es como se denominaba este río en tiempo de los romanos: *ingens* HIBERUS *Dertosam attigit*, dice Pomponio Mela. Y con efecto, no léjos de Tortosa *(Dertosa)*, desagua el Ebro. (MONLAU.)—El latin *Ibērus* es el griego Ἴβηρος *(Ibēros.)*

Ebulicion. Femenino. EBULLICION.

Ebullicion. Femenino. El hervor producido por el fuego ó calor en los líquidos ó en los minerales y otras materias derretidas.

ETIMOLOGÍA. Latin *ebullītĭo*, forma sustantiva abstracta de *ebullīre*, hervir; compuesto de *e*, por *ex*, fuera de medida, y *bullīre*, bullir: catalan, *ebullició;* francés, *ébullition.*

Eburnacion. Femenino. EBURNIFICACION.

Ebúrneo, nea. Adjetivo. Lo que está hecho de marfil.

ETIMOLOGÍA. Latin *ebur, ebŏris*, marfil; *ĕbŏrĕus*, lo que es de marfil; *ĕburnĕus, ĕbūrnus*, adornado de dicha materia: provenzal, *evori, avori, bori;* francés, *ivoire;* italiano, *avorio;* catalan antiguo, *bori.* El francés técnico tiene *éburnation, éburne, éburné, éburnéen.*

Eburniáceo, cea. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido, análogo ó concerniente al marfil.

ETIMOLOGÍA. *Ebúrneo.*

Eburnificacion. Femenino. *Patología.* OSIFICACION.

ETIMOLOGÍA. *Eburnificar:* francés, *éburnification.*

Eburnificar. Activo. OSIFICAR.

Digitized by Google

Etimología. Latin *ĕburnĕus*, ebúrneo, y *fĭcāre*, tema frecuentativo de *facĕre*, hacer.

Eburno. Masculino anticuado. El marfil.

Etimología. *Ebúrneo.*

Ecaliptreo, trea. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de los vegetales desprovistos de cubierta en alguna de sus partes.

Etimología. Prefijo *e*, por *ex*, negacion, y *caliptreo;* francés, *écalyptré.* (Landais.)

Ecaliptrocárpeo, pea. Ecaliptrocarpo.

Ecaliptrocarpo, pa. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene el fruto desprovisto de cubierta.

Etimología. *Ecaliptreo* y *karpós*, fruto.

Ecantis. Femenino. *Medicina.* Excrescencia carnosa en el ángulo interno del ojo.

Ecarté. Masculino. Juego de baraja procedente de Francia, cuya suerte principal consiste en ganar tres bazas entre cinco cartas que tiene cada uno de los dos jugadores, despues de haberlas cambiado por otras siempre que medie consentimiento de ambos. Se juega sin doses ni treses, y tiene otras suertes que se marcan por tantos, ganando el que hace ántes cinco.

Etimología. Francés, *écarté*, descartado; participio pasivo de *écarter*, descartar.

Ecastáfilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene hojas simples.

Etimología. *Écastaphylle.* (Landais.)

Ecástor y Mecástor. Interjeccion. *Mitología.* Fórmula de juramento que servía para jurar *por Cástor*, en el mismo sentido que se decía *Mehercules*, cuando se juraba por Hércules.

Etimología. *E* y *Cástor:* latin, *Ecāstor.*

Reseña. Esta fórmula de juramento estaba en uso entre las mujeres. (Plauto.)

Ecatártico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Epíteto de los remedios que desobstruyen.

Etimología. *Catártico:* francés, *eccathartique.* (Littré.)

Ecaudado, da. Adjetivo. *Zoología.* Sin rabo.

Etimología. Latin *ex*, fuera, sin, y *cauda*, cola.

Ecaudo, da. Adjetivo. Epíteto de los antiguos versos que se escribían suprimiendo la última sílaba.

Etimología. *Ecaudado.*

Ecbirsoma. Femenino. *Cirugía.* Salida de una articulacion ó de un hueso, que produce una elevacion en la piel.

Etimología. Griego ἐκβύρσωμα *(ekbyrsōma)*, protuberancia: francés, *ecbyrsome.* (Landais.)

Ecbólico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Propio para acelerar la salida del feto en los partos laboriosos. ‖ Que causa el aborto.

Etimología. Griego ἐκβολή *(ekbolē)*, expulsion; de *ek*, fuera, y *bállein*, lanzar; francés, *ecbolique.* (Littré.) La forma verbal es ἐκβάλλω *(ekbállō)*, yo arrojo.

Echard (Lorenzo). Historiador inglés, que nació en 1671 y murió en 1730. Se tienen de él las siguientes obras: *Historia romana desde la fundacion de Roma hasta el establecimiento del imperio por Augusto; Historia general eclesiástica desde el nacimiento de Cristo hasta el establecimiento del cristianismo bajo Constantino; Historia de Inglaterra desde la invasion de Julio César hasta fines del reinado de Jaime I*, y además, una *Historia de la revolucion de Guillermo III; traducciones* de algunas comedias de Plauto y de Terencio; *máximas y discursos morales y teológicos*, sacadas de las obras del arzobispo Tillotson, y un *Diccionario geográfico*, titulado: *El Intérprete del gacetero ó noticiero.*

Echellensis (Abraham). Sabio *maronita* (católico del monte Líbano), que nació en Eckel (Siria) en 1604.—Estudió en Roma le teología y la filosofía y fué luégo llamado á Paris para cooperar á la edicion de la Biblia políglota de *Le Jay.*—Entre sus escritos notables, figuran: *Linguæ Syriacæ sive chaldaïcæ perbrevis institutio; Synopsis propositorum sapientiæ Arabum; Chronicon orientale*, y una traduccion del árabe en latin de los libros 5.°, 6.° y 7.° de los *Cónicos de Apollonius.*

Eccatártico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Se dice de los remedios que tienen la virtud de purgar y desobstruir el canal intestinal.

Etimología. Griego ἐκ *(ek)*, fuera, y καθαίρω *(kathairō)*, yo purgo: francés, *eccathartique.*

Eccehomo. Masculino. La imágen de Jesucristo como le presentó Pilátos al pueblo.

Etimología. Latin *ecce*, hé aquí, y *hŏmo*, el hombre; «hé aquí el hombre;» catalan, *ecce-homo;* francés, *ecce homo*, palabras que pronunció Pilátos en el momento de presentar á Jesucristo al pueblo judáico.

Eccoprótico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Epíteto de los purgantes.

Etimología. Griego ἐκκοπρωτικός *(ekkoprōtikós)*, forma de κόπρος *(kópros)*, excremento, y del prefijo *ek*, fuera: francés, *eccoprotique.* (Littré.)

Eccotártico. Eccatártico. La forma *eccotártico*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Eccrimocrítico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Eficaz para favorecer la crísis de una erupcion.

Etimología. Desconocida en los autores, pero que puede ser del griego ἐκκρεμάννυμι *(ekkremánnumi)*, ó ἐκκρεμνάω *(ekkremnáō)*, suspender, estar pendiente de algo, verbo que tiene otros derivados que se aplican á la Medicina.

Eccrinología. Femenino. *Medicina.* Tratado sobre las secreciones.

Etimología. Griego ἐκκρίνειν *(ekkrínein)*; de *ek*, fuera, y *krínein*, poner aparte, y *lógos*, tratado: francés, *eccrinologie.*

Eccrinológica. Femenino. Diepética.

Etimología. *Eccrinología.*

Eccrinológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la eccrinología.

Eccrisis. Femenino. Secrecion.

Etimología. Griego *ek*, fuera, y *crísis*, la accion de separar.

Ecdémico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Que no es propio del país, hablando de enfermedades. ‖ Que no es contagioso.

Etimología. Griego *ek*, fuera, y *dēmos*, pueblo: francés, *ecdémique.* (Littré.)

Ecdico. Masculino. *Antigüedades.* Especie de magistrados municipales en la antigua Roma. ‖ Magistrado ó síndico griego.

Etimología. Griego ἐκδικός *(ekdikós)*, de *ek*, fuera, y *dikō*, yo hablo: latin, *ecdĭcus;* francés, *ecdique.*—Los *ecdicos*, en los municipios y colonias de los latinos, equivalían á los tribunos de la plebe en Roma.

Ecdora. Femenino. *Medicina.* Escoriacion del canal de la uretra.

Etimología. Griego ἐκδορά *(ekdorá)*, escoriacion; de *ek*, fuera, y *dérō*, yo quito la piel ó la corteza: francés, *ecdore.* (Landais.)

Ecdysias. Femenino plural. *Mitología.* Fiestas que se celebraban en una de las ciudades de Creta, en honor de Latona y en memoria de que esta diosa convirtió en mancebo á una doncella.

Etimología. Griego ἐκδυεῖν *(ekdyeīn)*, desnudar, porque la doncella se despojó de sus vestidos, y se vistió los del otro sexo: francés, *ecdysies.*

Ecepto. Adverbio de modo anticuado. Excepto.

Eceptuar. Activo anticuado. Exceptuar.

Ecfanto. Filósofo griego, pitagórico heterodoxo, probablemente posterior á Aristóteles, que fué quien realmente sugirió á Demócrito la doctrina de la vida y de los átomos. Pitágoras había explicado la sucesion de los dias y de las noches por la rotacion del cielo al rededor de la tierra, que creía inmóvil en el centro del mundo. Philolaiis había explicado esa misma sucesion diciendo que la tierra describía una órbita de Occidente á Oriente, al rededor del fuego central, en poco ménos de un dia, y que el cielo giraba, aunque muy lentamente, en el mismo sentido. Ecfanto suponía la tierra colocada en el centro del mundo; pero creía que giraba sobre sí misma, de Occidente á Oriente, probablemente en poco ménos de un dia, y que el cielo tenía en el mismo sentido cierto movimiento. En efecto, Ptolomeo parece indicar que ciertos partidarios de la rotacion de la tierra habían atribuido tambien algun movimiento al cielo. Este sistema de Ecfanto no es más que una simplificacion del de Philolaiis.

Ecfias. Masculino. *Medicina.* Cosa adherida á otra en que ha nacido.

Etimología. Griego ἐκφυάς *(ekphuás*

Digitized by Google

ó *ekphyás)*, cosa nacida en otra: francés, *ecphyas*.

Ecfisa. Femenino. *Medicina.* Erupcion ruidosa de aire detenido en la uretra ó vagina.

Etimología. Griego ἐκφῦσάω *(ekphysáō)*; de *ek*, fuera, y *physáō*, soplar; de *physa* (φῦσα), fuelle: francés, *ecphyse*.

Ecfisesis. Femenino. *Medicina.* Expulsion pronta y sonora del aire de los pulmones.

Etimología. Griego ἐκφύσεσις *(ekphúsesis ó ekphysesis)*, de ἐκφῦσάω *(ekphūsáō)*, yo soplo: francés, *ecphysèse*.

Ecfisia. Femenino. Ecfisa.

Ecfisis. Ecfisa.

Ecfora. Femenino. *Arquitectura.* Salida de un miembro arquitectónico, contada desde el eje del sólido en que descansa hasta uno de sus extremos.

Etimología. Griego *ek*, fuera, y *phorós*, que lleva.

Ecfráctico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Desobstruente.

Etimología. Griego ἐκφρακτικός *(ekphraktikós)*; de *ek*, fuera, y *phrássein* (φράσσειν), obstruir: francés, *ecphractique*. (Littré). El verbo griego es ἐκφράσσω *(ekphrassō)*, yo desobstruyo.

Ecfrásis. Femenino. *Medicina.* Desobstruccion.

Etimología. *Ecfráctico.*

Ecfrasta. Masculino. *Lengüística.* El que traducía de una lengua á otra.

Etimología. Griego ἐκφράζω *(ékphradsō)*, yo narro, yo cuento, de ἔκ *(ék)*, de, y φράζω *(phradsō)*, yo digo, yo hablo: francés, *ecphraste*.

Ecija. Femenino. *Geografía.* Ciudad importante y famosa de la provincia de Sevilla, de cuya capital dista 15 leguas.

Etimología. Arabe *Estidja*, corrupcion del latin *Colonia Augusta Firma*.

Ecijano, na. Adjetivo. El natural de Écija y lo perteneciente á esta ciudad.

Eckart (Enrique). Teólogo y filósofo aleman, célebre en la historia de la filosofía bajo el nombre de *maestro Eckart*, que nació en Strasburgo, en la segunda mitad del siglo XIII, y murió por los años de 1326 á 1329.—Dió lecciones en el colegio de San Jaime, en Paris; obtuvo en Roma, de Bonifacio VIII, el grado de doctor en teología; entró luégo en la órden de los dominicos, y llegó á ser en ella uno de los principales miembros. Poseía una alma ferviente y exaltada: sus ideas religiosas vinieron á coordinarse, hasta los últimos dias de su vida, en un sistema místico, de una singular audacia. Desde 1317 hasta 1327 viósele sucesivamente en Strasburgo, Francfort y Colonia predicando sus doctrinas y ejerciendo sobre las almas tiernas y sensibles una influencia extraordinaria; tanto, que la Iglesia, que le vigilaba de cerca, acabó por llamarle. En 1326, un cabildo general de su órden le destituía de las funciones de prior de la provincia de Alemania, y la bula de Juan XXII, publicada en 27 de Marzo de 1329, al par que condenaba sus doctrinas, hablaba de su muerte y de sus últimas retractaciones.—El sistema del maestro Eckart era un panteismo místico lleno de fervor religioso y de sublimes locuras. Segun él, no hay más que un solo Sér, Dios; todos los seres finitos no son más que vanas sombras que, para que existan realmente, es necesario que se despojen de su forma contingente ó accidental, y que entren en Dios, de quien proceden. Su original sistema presenta en conjunto, salva la piedad profunda que le anima, singulares analogías con la moderna filosofía alemana, particularmente con la de Hegel. Sus obras, que sólo existen en manuscritos, se reducen á algunos sermones y al *Libro de la Consolacion divina*.

Eckart ó **Eckard** (Juan Jorge de). Historiador aleman, que nació en 1674 y murió en 1730.—Fué sucesivamente profesor de historia en Helmstædt y Hanoosc. Entre sus obras figuran: *Leges Francorum Salicæ et Ripuariorum; Origenes Habsburgo-Austricæ; Historia genealogica principum Saxonicæ superioris; Corpus histor. medii ævi à tempore Caroli Magni usque ad finem sæculi XV; Comentarii de rebus Franciæ orientalis; De origene Germanorum, migrationibus ac rebus gestis;* y además, débesele la edicion de *Collectanea etymologica* de Leibnitz, impresa en las *Acta eruditorum* de Leipzig y en las memorias de la Academia de Helmstædt.

Eckhel (José Hilario). Célebre numismático aleman, de la órden de los jesuitas, que nació en 1737 y murió en 1798. Fué profesor de gramática y de retórica en el colegio de Steyer (Austria); de poesía, de elocuencia y de arqueología, en Viena, y conservador del gabinete imperial de medallas de esta misma ciudad.—Sus mejores obras son: *Nummi veteres anecdoti ex museis Cæsarei Vindobonensi, Florentino*, etc.: *Sylloge nummorum veterum anecdotorum thesauri Cæsarei; Doctrina nummoum veterum; Descriptio nummoum Antiochiæ Syriæ.*

Eclactismo. Masculino. Eclampsia.

Eclampsia. Eclámpsis.

Eclámpsis. Femenino. *Medicina.* Enfermedad vulgarmente llamada convulsion de los niños. ‖ Otra enfermedad convulsiva, aguda y crónica, con pérdida del sentimiento en el acceso.

Etimología. Griego ἐκλάμψις *(eklámpsis)*, esclarecimiento, brillo pasajero; de ἐκλάμπω *(eklámpō)*, yo reluzco, yo brillo; de λάμπω *(lámpō)*, yo luzco: francés, *éclampsie*.

Eclámptico, ca. Adjetivo. Referente á la eclampsia.

Etimología. *Eclampsis:* francés, *éclamptique*. (Littré.)

Ecléctica. Femenino. Eclecticismo.

Eclécticamente. Adverbio de modo. En términos eclécticos.

Etimología. *Ecléctica* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *ecléctiquement*.

Eclecticismo. Masculino. *Filosofía.* Doctrina que consiste en no adoptar ningun sistema particular, sino de cada uno las opiniones que parecen mejores ó más verosímiles.

Etimología. *Ecléctico:* francés, *éclecticisme*.

Ecléctico, ca. Adjetivo. Lo referente al eclecticismo, ó á la persona que sigue esta doctrina.

Etimología. Griego ἐκλεκτικός *(eklektikós)*; forma adjetiva de *eklégein;* de *ek*, fuera, y *légein*, escoger: francés, *éclectique*.

Eclectizar. Neutro. Seguir un método ecléctico.

Etimología. *Ecléctico:* francés, *éclectiser*.

Eclesiarca. Masculino. Sacristan en la antigua Iglesia griega.

Etimología. Griego *Ekklēsia*, Iglesia, y *archē*, gobierno: francés, *ecclésiarque*. (Landais.)

Eclesiastés. Libro del Antiguo Testamento, en que se demuestra que no hay felicidad más que observando rigorosamente los mandamientos de la ley de Dios.

Etimología. Griego Ἐκκλησιαστής *(Ekklēsiastēs)*, el predicador; de *Ekklēsia*, Iglesia: latin, *Ecclēsiastes;* francés, *Ecclésiaste;* catalan, *Ecclesiastés*.

Sentido etimológico. El verbo griego ἐκκλησιάζειν *(ehklēsiazeīn)*, arengar, predicar, se deriva á su vez de ἐκκαλέω *(ekkaléō)*, yo junto, yo reuno, yo llamo, porque Salomon, autor del Eclesiastés, se propuso juntar en derredor suyo á todos aquellos que pudieran seguir su doctrina, como un predicador lo hace con su auditorio. (M. Morin.)

Eclesiásticamente. Adverbio modal. De un modo propio de un eclesiástico.

Etimología. *Eclesiástica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *eclesiásticament;* francés, *ecclésiastiquement*.

Eclesiástico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á la Iglesia. ‖ Masculino. Clérigo. ‖ Título de uno de los libros del Antiguo Testamento. ‖ Anticuado. Docto, instruido.

Etimología. *Iglesia:* latin, *ecclēsiasticus;* catalan, *eclesiástich, ca;* francés, *ecclésiastique*.

Eclesiastizar. Activo. Espiritualizar, hablando de bienes temporales.

Ecligma. Femenino. Nombre dado á los medicamentos con que se untaban los palos de regaliz, para que el enfermo los chupara lentamente.

Etimología. Griego ἔκλειγμα *(ekleigma)*; de *ek*, fuera, y *leíchein* (λείχειν), chupar: latin, *ecligma, ătis;* francés, *éclígme*. (Littré.)

Eclímetro. Masculino. *Geometría moderna.* Especie de grafómetro propio para medir la inclinacion de un terreno.

Etimología. Griego ἐγκλίνω *(eglínō)*, yo inclino, y μέτρον *(métron)*, medida: francés, *éclimètre*.

Eclipsa. Femenino. Alteracion de un tono musical en el género enarmónico.

Etimología. *Eclipsar.*

Eclipsable. Adjetivo anticuado. Lo que se puede eclipsar y oscurecer.

Digitized by Google

Eclipsado, da. Participio pasivo de eclipsar.

Etimología. *Eclipsar:* catalan; *eclipsat, da;* francés, *éclipsé;* italiano, *ecclissato.*

Eclipsar. Recíproco. Oscurecerse total ó parcialmente un astro. Usase tambien como activo. ‖ Metáfora. Evadirse, ausentarse, desaparecer. ‖ Activo metafórico. Oscurecer, deslucir.

Etimología. *Eclipse:* provenzal, *eclipsar, eclipciar;* francés, *éclipser;* italiano, *ecclissare;* catalan, *eclipsar.*

Eclipsarse. Recíproco. Con las acepciones del activo por pasiva y recíproco. ‖ Apagarse, desvanecerse.

Eclipse. Masculino. *Astronomía.* Desaparicion total ó parcial de un astro, ya porque otro astro lo oculte á la vista, como en los eclipses de sol ó de las estrellas, ya porque deje de estar iluminado, como en los de luna ó de los satélites de Júpiter. ‖ Los antiguos consideraban los eclipses como anuncios de desgracias ó catástrofes. ‖ Eclipse total de luna; aquel en que la luna se oscurece por completo, porque entre ella y el sol se interpone la tierra. ‖ Eclipse parcial; aquel en que conserva su luz una parte de su disco. ‖ Eclipse central; el que se verifica cuando la oposicion tiene lugar en el mismo punto del nodo, de manera que la luna atraviesa, por el centro mismo, el cono de sombra. ‖ Eclipse total de sol; ocultacion de dicho astro por hallarse la luna entre él y la tierra. ‖ Eclipse anular; aquel en que la luna parece cubrir el centro del sol, dejando al rededor un *anillo* ó corona luminosa. ‖ Eclipse central; aquel en que, no teniendo la luna latitud alguna en el momento de la conjuncion aparente, su centro parece estar en el centro del sol. ‖ Metáfora. Hablando de personas, el acto de desaparecer ó de ocultarse. ‖ Metáfora. Hablando de cosas, oscurecimiento pasajero.

Etimología. Griego ἐκλεῖψις *(ekleīpsis),* falta, privacion; de λείπω *(leīpō),* yo falto, yo abandono: falta ó privacion de luz: latin, *eclipsis;* italiano, *clisse;* francés, *éclipse;* provenzal, *eclipsis, eclipses, clipse;* catalan, *eclipse.*

Eclíptica. Femenino. *Astronomía.* Círculo máximo de la esfera celeste, el cual corta oblicuamente el Ecuador, haciendo con él un ángulo de veintitres grados y medio, y señala el curso del sol durante el año.

Etimología. *Eclíptico:* francés, *éclíptique,* sustantivo; catalan, *eclíptica.*—Otros autores definen la voz del artículo.—«Línea ó círculo que divide el zodiaco en toda su longitud en dos partes iguales, que el sol no abandona jamás y que cada año parece describir el centro de este astro, en virtud de su movimiento aparente.»

Sentido etimológico. Eclipse y eclíptica son la misma palabra de orígen, porque los *eclipses* no se verifican hasta que la luna se halla en aquel círculo (eclíptica), ó muy próxima á él.

Eclíptico, ca. Adjetivo. Concerniente á la eclíptica. ‖ Concerniente al eclipse.

Etimología. *Eclipsis,* porque los eclipses de sol y de luna se verifican en ese círculo: griego, ἐκλειτικός *(ekleitikós);* francés, *écliptique,* adjetivo; provenzal, *ecliptic;* catalan, *eclíptich, ca.*

Eclisis. Femenino. *Gramática.* Elípsis.

Etimología. Latin *eclipsis,* elípsis. (Quintiliano.)

Ecloga. Femenino. Égloga.

Eclógico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á la égloga.

Eco. Masculino. *Física.* Repeticion del sonido por la repercusion del aire, que se observa en ciertos parajes. ‖ *Música.* La repeticion de las últimas sílabas ó palabras que se cantan á media voz por distinto coro de músicos, y en los órganos se verifica por registro distinto hecho á propósito para este fin. ‖ *Poética.* Composicion en que se repite parte de la última palabra del verso que forma diccion, ó la diccion entera, si es corta. Con este artificio, que ya es de poco uso, se han hecho diversas combinaciones métricas. ‖ Hacer eco. Frase. Tener proporcion ó correspondencia una cosa con otra. ‖ Frase. Hacerse alguna cosa notable y digna de atencion y reflexion. ‖ Ser alguno el eco de otro. Frase. Imitar ó repetir servilmente lo que dice otro.

Etimología. Griego ἠχώ *(ēchō);* latin, *echo, echûs;* francés del siglo xiii, *ego;* moderno, *écho;* catalan, *eco.*—Horacio da al *eco* el nombre de *imago,* aludiendo á que es *imágen* de la voz.

1. *Mitología.* Nombre de una ninfa, hija del Aire y de la Tierra, que habitaba en las inmediaciones del río Cefiso, al pié del Pentélico. Juno la condenó á repetir la última palabra de aquellos que la interrogasen, ya por haber hablado imprudentemente, ya por haberla entretenido con discursos amenos miéntras que Júpiter estaba con sus ninfas, á fin de que no le pudiera sorprender. Despreciada por Narciso, de quien estaba enamorada, se retiró á las grutas, á las montañas y á las selvas, donde los pesares la consumieron y fué metamorfoseada en roca.

2. Eco *simple:* el que repite la voz una sola vez.

3. Eco *múltiple:* el que la repite diferentes veces.

4. *Gramática.* Eco *silábico:* el que hace oir varias sílabas: eco *tónico;* el que solamente se percibe cuando el sonido llega á cierto grado de tono musical.

5. Eco *tautológico.* Tautológico.

6. *Pintura.* Repeticion de la luz, en cuyo sentido se dice: eco *luminoso.*

Ecofonema. Femenino. *Didáctica.* Elevacion repentina de la voz por medio de interjecciones ó articulaciones imperfectas, producidas por la sorpresa ó por la pasion.

Etimología. Griego ἐκφώνημα *(ekphōnēma);* de *ek,* fuera, y *phōnē,* voz: francés, *ecphonème.* (Littré.)

Ecóico, ca. *Poética.* Adjetivo anticuado que se aplica á los versos que llaman de ecos.

Etimología. Griego ἠχωϊκός *(ēchōikós);* latin, *echōïcus:* echoicum *metrum,* el verso asonante; francés, *échoïque.*

Ecometría. Femenino. Arte de calcular y combinar los ecos. (Caballero.)

Etimología. *Ecómetro:* catalan, *ecometría;* francés, *échométrie.* Por ecometría se entiende tambien el arte de construir instrumentos, y sobre todo, bóvedas que produzcan ecos.

Ecométrico, ca. Adjetivo. Concerniente á la ecometría.

Ecómetro. Masculino. *Matemáticas, acústica y música.* Regla graduada ó dividida en muchas líneas para medir la duracion de los sonidos y hallar sus intermedios y relaciones.

Etimología. Griego ἦχος *(échos),* sonido, y μέτρον *(métron),* medida: francés, *échometre.*

Economato. Masculino. El cargo del ecónomo.

Economía. Femenino. Administracion recta y prudente de los bienes. Dícese tambien de la buena distribucion del tiempo y de otras cosas inmateriales. ‖ Escasez ó miseria. ‖ *Pintura.* La buena disposicion y colocacion de las figuras y demás objetos que entran en una composicion. ‖ animal. El conjunto armónico de los aparatos orgánicos y funciones fisiológicas de los cuerpos vivos. ‖ política. Ciencia que trata de la riqueza de las naciones, y de las causas de su aumento ó diminucion.

Etimología. Griego οἰκονομία *(oikonomía);* de *oikos,* casa, y *nómos,* regla: latin, *œcŏnŏmĭa;* italiano y catalan, *economia;* francés del siglo xiv, *iconomie;* moderno, *économie.*

1. Órden y regla que se observan en los gastos é ingresos de una casa. Usado en plural, se aplica á las cosas que se guardan ó se reservan, como para que sirvan de fondo; especialmente cuando se habla de dinero, en cuyo sentido se dice: *no tener* economías; *hacer* economías, *no contar con otros recursos que sus* economías.

2. Economía *doméstica:* conjunto de prácticas y de usos domésticos.

3. Economía *rural:* arte de administrar y de fomentar los bienes del campo.

4. Economía *rústica:* arte de conocer los útiles y procedimientos lucrativos del campo, con el fin de lograr por su medio y ayuda las mayores ventajas.

5. Economía *vegetal:* organizacion de los vegetales.

6. *Metáfora.* Correspondencia y armonía entre las diferentes partes de un todo; y así decimos: «la economía del cuerpo humano;» «el universo es la admirable economía del Supremo Hacedor.»

7. *Moral de la familia.* La economía es lo contrario de la miseria. Este letrero debiera escribirse sobre la puerta de todas las casas, como un

Digitized by Google

glorioso timbre de linaje: *¿Quién es el más rico? El más económico.*

Económica. Femenino. Parte de la filosofía relativa al gobierno de un estado, de una familia, etc.

ETIMOLOGÍA. *Economía:* francés, *économique*, sustantivo; catalan, *económica.*

Económicamente. Adverbio de modo. Con economía.

ETIMOLOGÍA. *Económica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *económicament;* francés, *économiquement;* latin, *œcŏnŏmĭcè.*

Económico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á la economía. ‖ Se aplica al miserable, y se dice del muy detenido en gastar.

ETIMOLOGÍA. *Economía:* griego, οἰκονομικός *(oikonomikós);* latin, *œcŏnŏmĭcus;* italiano, *economico;* francés, *économique*, adjetivo; catalan, *económich, ca.*

Economista. Masculino. El escritor sobre materias de economía política, y el instruido en esta ciencia.

ETIMOLOGÍA. *Economía:* italiano y catalan, *economista;* francés, *économiste.*

Reseña histórica.—Insertamos á continuacion un breve catálogo de economistas españoles, como medio de estudio y de consulta para los eruditos.

ABREU.—Memorial del alivio de los indios.—Respuesta á los reparos que le pusieron del órden del Consejo.—Medios útiles para remunerar la Hacienda con los tesoros del Perú y de todas las Indias.

ABREU Y CERAIN *(S.)*.—Situacion de los obreros en España y medios de mejorar sus condiciones. Vitoria, 1871.

ABREU *(Felipe)*.—Tratado de las presas.

ABRIL *(Pedro Simon de)*.—Libro de la tasa del pan y de la utilidad della, y del modo que se debe tener en hazella.—*(Fines del siglo* XVI, obra preciosa y rara.)

Actas y Memorias de la Real Sociedad Económica de los Amigos del País, de la provincia de Segovia. Segovia, 1785.

AGUADO *(P. Alejandro)*.—Política española para el más proporcionado remedio de esta monarquía, 1746.

AGUIRRE *(Matías de)*.—Consuelo de pobres y remedio de ricos; en que se prueba la excelencia de la limosna, 1664.

AINGO ESPELETA *(Pedro)*.—Resoluciones morales sobre la baja de la moneda.

ÁLAMOS Y BARRIENTOS *(Baltasar)*.—Puntos políticos y advertencias al gobierno, 1599.

ALBAIDA *(Marqués de)*.—¿Qué haría en el poder el partido progresista? 1847.

ALBORNOZ *(Diego Felipe de)*.—Cartilla política y cristiana, 1665.

ALCALÁ *(Fr. L.)*.—Tratado de los préstamos que pasan entre mercaderes y tratantes, y por consiguiente de los logros, cambios, compras adelantadas y ventas al fiado. Toledo, 1546.

ALCALÁ GALIANO *(Vicente)*.—Sobre la necesidad y justicia de los tributos, fondos de donde deben sacarse, y medios de recaudarlos, 1788.

ALCÁZAR DE ARRIAZA.—Medios políticos para el remedio universal de España, 1646.

ALCÁZAR DE HUETE *(Francisco)*.—Medios políticos para el remedio único y universal de España, 1646.

ALCEDO Y HERRERA.—Memorial sobre diferentes puntos tocantes á la real Hacienda y comercio de Indias.

ALCUBILLA.—Diccionario de la Administracion Española. Anuario de 1870.

ALMAGRO *(Juan Antonio)*.—Discurso pronunciado en la Junta general de Cárceles, celebrada en 1805.

ALVAREZ GUERRA.—Método de extinguir la deuda pública, 1814.

ÁLVAREZ OSORIO *(Miguel)*.—Discurso universal de las causas que ofenden esta monarquía. Ediciones de 1685-87-88.—Lamentos apologéticos, y nueve discursos sobre objetos del comercio económico. Ediciones de 1660-65.—Discursos económico-políticos, 1662.

ANGULO *(Gabriel Perez del Barrio)*.—Secretario de señores ministros. (Título de la obra.)

ARANADO *(Pablo de)*.—Causas y orígen de las necesidades de España.

ARFE VILLAFAÑE.—El quilatador del oro.

ARGÜELLES *(Felipe Canga)*.—Respuesta fiscal sobre los medios de fomentar la poblacion de España. Madrid, 1813.

ARGÜELLES *(José Canga)*.—Ocios de españoles refugiados en Lóndres.—Elementos de la ciencia de Hacienda.—Diccionario de la Hacienda.—Suplemento á la *Educacion popular* del conde de Campománes.

ARGUMOSA *(Teodoro Ventura)*.—Educacion política, 1743.

ARRIETA DE MONTESEGURO *(Antonio)*.—Disertacion sobre el aprecio que se debe hacer de las artes prácticas y de los que las ejercen con honradez, inteligencia y aplicacion, 1781.

ARRIQUIBAR *(Nicolás)*.—Recreacion política. Reflexiones sobre *El amigo de los hombres* en su tratado de poblacion, considerado con respecto á nuestros intereses. Vitoria, 1779.

ARTETA DE MONTESEGURO *(Doctor Antonio)*.—Discurso instructivo sobre las ventajas que puede conseguir la industria de Aragon con la nueva ampliacion de puertos, 1783.

ASSO *(Ignacio de)*.—*De libris quibusdam hispanorum rarioribus.*—Historia de la economía política de Aragon, 1798.—*Atalaya* de Caridad. Zaragoza, 1587.

ATARD Y LLOBELL *(Rafael)*.—Revista general de administracion civil, periódico semanal. Madrid, 1876 y 77.

ATUNEZ Y ACEVEDO.—Memorias sobre la legislacion y comercio de los españoles con sus colonias.

AÚZANO *(Tomás)*.—Elementos para formar un sistema de gobierno de hospicio.

AVILA *(Juan de)*.—Sus obras, 1759.

AVILÉS.—Advertencia de un político á su príncipe.

AZEBEDO *(A)*.—Máximas políticas, económicas y singulares, etc.—Impreso en Sevilla.

AZNAR.—Discurso tocante á la real Hacienda.

AZPICUETA *(Martin de)*.—Sobre la tasa del pan.

BAJAMAR *(Marqués de)*.—Dos discursos exhortatorios pronunciados en el mismo Consejo. Madrid, 1797-1802.—Amor de la patria. Discurso pronunciado en el Consejo de Indias. Madrid, 1803.

BARDAJÍ.—Tratado de la moneda de Aragon.

BARQUERI.—Observaciones sobre un plan de Hacienda.

BASSO *(Gerardo)*.—Arbitrios y discursos políticos, 1627.

BASTINOS *(Antonio J.)*.—Manual del trabajo, nociones populares de economía política é industria y comercio. Barcelona, 1876.

BEJARANO *(Fr. Pedro)*.—Resolucion de las monedas y especies de perlas de la isla Margarita, 1600.

BELTRAN DE GUERRA.—*De conservando erario regis.* (Modo de conservar el erario del rey.)

BENAVENTE *(Cristóbal)*.—Advertencias para reyes, príncipes y embajadores. Madrid, 1643.

BENAVIDES.—Memorial de los remedios que deben aplicarse á los daños que padecieron los españoles y los indios.

BERAMENDI.—Bases de un sistema de Hacienda.

BERINO.—Relacion de las cosas tocantes al beneficio de las minas del Potosí.

BLANCHÍ *(M.)*.—Historia de la economía.

BOBADILLA.—Política de corregidores y señores de vasallos en tiempo de paz y de guerra, etc., 1624.

BOLIVAR *(Fr. Gregorio)*.—Memorial de arbitrios para la restauracion de España. Madrid, 1626.

BONA *(Félix y Andrés Campo)*.—La Hacienda y el Banco de San Fernando en 1846. Madrid, 1847.—Reflexiones sobre el sistema monetario, 1847.—Reflexiones sobre las sociedades anónimas, 1847.

BONA Y VRÉTA *(Juan Eloy de)*.—Vicios de toda la administracion pública, influyentes en el malestar de los españoles y de la carestía actual.

BORDAZAR Y A. *(A.)*.—Proporcion de las monedas, pesas y medidas. Valencia, 1736.

BORREGO *(Andrés)*.—Principios de economía política. Madrid, 1844.—Principios de economía política con aplicacion á la reforma de aranceles de aduana, á la situacion fabril de la industria en Cataluña, y al mayor y más rápido incremento de la riqueza nacional.

BORRUL *(Francisco Javier)*.—Tratado de la distribucion de las aguas del Turia.

BOSCH *(Alberto)*.—El Centenario,

Digitized by Google

apuntes para la historia de la Sociedad Económica Matritense. Madrid, 1875.

Bravo de Laguna *(Pedro José)*.—Voto consultivo en la causa que se sigue sobre si se han de preferir en la venta los trigos del distrito de esta ciudad de Lima, ó los que se conducen por mar del reyno de Chile, 1761.

Brochero *(Luis)*.—Discurso del uso de exponer los niños. Sevilla, 1629.—Del uso de los coches.

Bruma *(Francisco)*.—Memoria sobre las artes mecánicas.

Burriel *(El P.)*.—Informe de la imperial ciudad de Toledo al Real y Supremo Consejo de Castilla, sobre igualacion de pesos y medidas en todos los reinos y señoríos de S. M. S. y C.

Bustamante *(Juan)*. — Memorial para remedio de pobres y de vagabundos.

Buzeta *(M.)*.—Diccionario geográfico, estadístico, histórico de las islas Filipinas. Madrid, 1850, 2 tomos.

Caamaño y Aguier.—Memorias sobre rentas provinciales.

Caballero *(Jóse García)*.—De pesos y medidas, 1731.

Cabarrús *(Conde de)*.—Sistema de contribuciones el más conveniente á España.—Memoria sobre monte-píos.—Memoria sobre el establecimiento de un Banco nacional, 1784.—Cartas sobre los obstáculos que la naturaleza, la opinion y las leyes oponen á la felicidad pública. Escritas á Jovellanos, 1783.

Cabarrús *(Francisco)*. — Memoria sobre la union del comercio de América con el Asia, 1784.—Memoria presentada á S. M. para la formacion de un Banco nacional, por mano del excelentísimo señor conde de Floridablanca, su primer secretario de Estado. Madrid, 1782.

Cabeza de Vaca.—Representacion al rey sobre el gobierno del Perú.

Cabrera *(Juan)*.—Crísis política, 1719.

Cadena de oro del remedio de pobres. Perpiñan, 1584.

Calatayud *(Pedro)*. — Ventas y compras de lanas y juegos de naipes, 1758.

Calomarde *(Francisco)*.—Discurso económico-político, leido en la Real sociedad aragonesa. Madrid, 1800.

Calvo y Julian *(Vicente)*.—Discurso sobre plantas y ganados, 1770.—Monarquía perfecta. Lugo, 1639.

Campana *(José)*.—Reforma económica: combate todas las contribuciones indirectas.

Campillo.—Sistema de gobierno económico para la América.

Campománes *(Conde de)*.—Notas al proyecto económico de Don Bernardo Ward. Madrid, 1779.—Apéndice á la «Educacion Popular.» Madrid, 1775-77. *Otra edicion de 1793, con un suplemento á la segunda parte, por Don José Canga Argüelles*.—Memoria en respuesta á las cartas escritas por Isidoro de Carvajal, obispo de Cuenca, acerca del tratado sobre la amortizacion eclesiástica. Madrid, 1768.—Memoria sobre los abastos de Madrid, 1768.—Discurso sobre la educacion popular de los artesanos y su fomento. Madrid, 1775.—Discurso sobre el fomento de la industria popular. Madrid, 1774.—Respuesta fiscal contra la tasa del pan.—Memoria sobre los abusos de la Mesta. Madrid, 1791.—Tratado sobre la amortizacion eclesiástica. Madrid, 1765.—Educacion popular.—La economía reducida á principios exactos. Madrid, 1797.

Campos *(V.)*.—Defensorio de las monedas antiguas de oro y plata de España, y demostracion de las labradas de 1700 á 1746. Madrid, 1759.

Cancelada.—Del libre comercio con las Américas, 1811.

Canga Argüelles *(José)*.—Diccionario de Hacienda con aplicacion á España. Madrid, 1833, 2 tomos.

Cano.—Breve informacion acerca de la reforma del comercio de Indias.

Cano *(Juan)*.—Reformacion moral, política y cristiana del comercio. Madrid, 1675.

Canoaya.—Respuesta al discurso de Cevallos, 1620.

Cañedo.—Ensayo crítico sobre la naturaleza de las rentas provinciales, 1816.

Cañete *(Ramon)*.—Nociones de economía política, 1814.

Capmany *(Antonio)*.—Memorias históricas sobre la marina, comercio y artes de la antigua ciudad de Barcelona. Madrid, 1779-92.—Cuestiones críticas sobre varios puntos de la historia económica, política y militar, 1817.—Discurso económico en defensa del trabajo de los menestrales, 1778.

Cárdena.—Sobre el modo de restablecer la proporcion de los valores en las monedas de España.

Carranza *(Alfonso)*.—Rogacion al rey Don Felipe IV y á sus supremos Consejos de Justicia y Estado, en detestacion de los grandes abusos en los trajes y adornos nuevamente introducidos en España. Madrid, 1636.—El ajustamiento y proporcion de las monedas de oro, plata y cobre, y la reduccion de estos metales á su debida estimacion, son la regalía singular de España. Madrid, 1628.

Carrasco *(Pío A.)*.—Tratado de las contribuciones directas de España. Madrid, 1867.

Carrillo Altamirano. — Memoria sobre que no se altere la forma de repartir los indios por semana en Nueva-España.

Carrillo Laso.—De las antiguas minas de España.

Carrillo Laso de la Vega *(Alonso)*.—Soberanía del reino de España. Córdoba, 1626.

Carta al Sr. D. Pedro Rodriguez Campománes, remitiendo el proyecto de erarios públicos, 1777.

Cartas económicas escritas por un amigo á otro, ó sea tratado teórico-práctico elemental sobre la naturaleza de cada una de las rentas de la corona. Madrid, 1826.

Casal Suarez.—Tratado sobre la utilidad de la aplicacion de la sal á la agricultura y ganadería. Madrid, año de 1870.

Casas *(N.)*.—Tratado de economía rural, ó cría, propagacion, mejora, conservacion y multiplicacion de todos los animales. Madrid, 1844.

Castañares *(Juan de)*. — Sistema sobre prohibir la entrada de géneros extranjeros, 1626.

Castañeda *(Guillen Barton y)*.—Provechos y arbitrios al consumo del vellon, y otras razones convenientes al bien y conservacion de esta monarquía. Madrid, 1620-28.

Castilla *(Luis de)*.—Remedio de las necesidades de España.—Adiciones al trabajo de ensayadores.

Castro *(Fr. Juan de)*. Memorial sobre la pérdida de España, 1668.

Castro *(Juan Francisco)*.—Discursos críticos sobre las leyes y sus intérpretes: incertidumbres y detrimentos de los mayorazgos, y otras disposiciones. Madrid, 1770.

Castro Macedo.—Descripcion de las provincias del Perú, 1573.

Castro *(Tomás)*.—Antídoto único de daños públicos. Antequera, 1648.

Caxa de Lezuela *(Miguel)*.—Discursos sobre la principal causa y reparo de la necesidad comun, carestía general y despoblacion de estos reynos. Madrid, 1627.—Restauracion de la abundancia antigua de España, ó prestantísimo, único y fácil reparo de su carestía presente. Nápoles, 1631. Reimpreso en Madrid en 1732.

Cecilia *(José)*.—Memoria sobre los medios de fomentar sólidamente la agricultura en un país sin detrimento de la cría de ganados, 1777.

Celorrigo *(Martin Gonzalez de)*.—Memorial de la política necesaria para la útil restauracion de España y estados de ella, y del desempeño universal de estos reinos, 1600.

Cerdan de Tallada *(Tomás)*.—Verdadero gobierno de la monarquía de España, tomando por su propio sujeto la conservacion de la paz. Valencia, 1581.—Visita de cárcel de los presos. Valencia, 1574.

Cevallos *(Jerónimo)*. — Arte real, 1623.

Císcar *(Gregorio Mayans y)*.—Cartas morales, militares y literarias de varios autores españoles, recogidas y publicadas por el autor. Valencia, 1773.

Cisternes y Felíu *(Manuel)*.—Idea de la ley agraria española. Valencia, 1786.

Colmeiro *(Manuel)*.—Tratado elemental de Economía política ecléctica. Madrid, 1845, 2 tomos.—Historia de la economía política de España. Madrid, 1863, 2 tomos.—Derecho administrativo español. Madrid, 1858, 2 tomos.—Memoria sobre el modo más acertado de remediar los males inherentes á la extrema subdivision de la propiedad territorial de Galicia.—Economía política ecléctica. Madrid, 1844.

Concha *(José)*.—Memorias sobre el estado político, gobierno y adminis-

Digitized by Google

tracion de la isla de Cuba. Madrid, 1853.

COVARRUBIAS Y LOPEZ *(Diego)*.—*Veterum numismatum collationem cum his, quæ modo expendantur publica et regia auctoritate percussæ. 1556.*

COVARRUBIAS.-Teoría de la moneda.

CRUZ VASCONCELOS *(Bartolomé)*.—Arte de los contratos.

CUADRA.—Ajustamiento de moneda.

DALMÉCES *(D.)*.—El ganado contemplado por la economía civil.—Discurso. Cervera. Imprenta Real.

DÁVILA *(Bernardo Joaquin)*.—Lecciones de economía civil y del comercio, escritas para uso de los caballeros del Real Seminario de Nobles. Madrid, 1779.

DÁVILA HERRERA CASTILLO Y AMESCUA *(Andrés)*.—Tienda de antojos políticos. Valencia, 1672.

DIESTE Y OUIL *(Francisco)*.—Tratado económico dividido en tres discursos: crianza de gallinas, etc., compra de primales, etc., método de procurar la extincion de fieras.

DÍAZ ALBORNOZ.—Arte de los contratos.

DÍAZ DE LA CALLE.—De lo que S. A. previene de la Nueva-España y del Perú.—Memorial y noticias sacras y reales del imperio de las Indias occidentales, al Sr. D. Felipe IV.

DÍAZ FRAILE.—Sumario compendioso de las cuentas de plata y oro, que en los reinos del Perú son necesarias á los mercaderes de Méjico, 1556.

DÍAZ *(V.)*.—Estudios prácticos administrativos, económicos y políticos. Madrid, 1855, 2 tomos.

DÍAZ VALDÉS *(Pedro)*.—El padre de su pueblo, ó medios para hacer temporalmente felices á sus pueblos con el auxilio de los curas párrocos, 1808.

DICENTA Y BLANCO *(José)*.—Memoria sobre la administracion municipal de Paris, precedida de algunas consideraciones generales y seguida de breves observaciones acerca de la de Madrid. Madrid, 1879.

DÍEZ NAVARRO.—Leyes y privilegios del Concejo de la Mesta.

Discurso económico-político en defensa del trabajo mecánico de los menestrales, y de la influencia de sus gremios en las costumbres populares. Madrid, 1778.

Discurso sobre el fomento de la industria popular. Madrid, 1774.

DORMER *(Diego José)*.—Discursos históricos políticos sobre lo que se ofrece tratar en la junta de los ilustres cuatro brazos del reino de Aragon. Zaragoza, 1684.

DUARTE GOMEZ.—Discursos sobre el comercio de las dos Indias, donde se tratan materias importantes de Estado y Guerra. Lisboa, 1622.

ENRIQUEZ V. *(G.)*.—Estudio sobre la situacion de la Hacienda de España y su remedio. Madrid, 1869.

ESCALANTE.—Discurso acerca de la proteccion y auxilio real en favor de los pobres.—Informe sobre las sociedades económicas de Madrid y Murcia sobre hospicios.

ESPINOSA DE LOS MONTEROS *(José)*.—Tratado de economía política, 1831.

Extracto historial del expediente que pende en el Consejo Real y Supremo de las Indias á instancia de la ciudad de Manila sobre la reforma de comercio y contratacion de los texidos de China en Nueva-España. Madrid, 1736.

FARIA *(Manuel Severino)*.—Discursos varios políticos, 1624.

FARIAS DE SAMPAIO *(A. P.)*.—Elementos de economía política, 1845.

FAXARDO *(Francisco Luque)*.—Fiel desengaño contra la ociosidad y los juegos. Madrid, 1603.

FERNANDEZ DEL CASTILLO.—Tratado de ensayadores.

FERNANDEZ PEREIRA.—Daños ciertos de la subida de la moneda.

FERNANDEZ NAVARRETE *(Martin)*.—Disertacion histórica sobre la parte que tuvieron los españoles en las guerras de ultramar ó de las Cruzadas, influyendo estas expediciones en la extension del comercio marítimo y en los progresos del arte de navegar.—Discurso sobre los progresos que puede adquirir la economía política en la aplicacion de las ciencias exactas y naturales, con las observaciones de las sociedades patrióticas, 1791.—Reflexiones sobre los montes de Segura de la Sierra, y ventajas que resultarían al Estado de convertirlos en propiedades particulares.

FERNANDEZ NAVARRETE *(Pedro)*.—Conservacion de monarquías, y discursos políticos, 1626.

FIGUEROA *(Cristóbal Suarez de)*.—Varias noticias importantes á la humana comunicacion. Madrid, 1621.

FLORES ESTRADA *(Alvaro)*.—Tratado de economía política. Lóndres, 1808.—Exámen de la crísis comercial de Inglaterra.—Curso de economía política, 1844.—Tratado completo de economía política. Madrid, 1840.

FLORIDABLANCA *(Conde de)*.—Representacion hecha al señor Don Cárlos III. Murcia, 1809.

FONSECA *(Enrique)*.—Discurso sobre la moneda.

FORONDA *(Valentin)*.—Cartas sobre los asuntos más exquisitos de la economía política, y sobre las leyes criminales, escritas en 1788. Edicion de 1789.

FRANCO *(Pedro)*.—Restauracion política, económica y militar de España.

FURRUZ GENOZ *(Felipe)*.—Doctrina política en aforismos.

GALLARDO FERNANDEZ.—Orígen, progresos y estado actual de las rentas de España, 1805.

GALLO.—Declaracion del oro y de la plata.

GÁNDARA *(Juan de)*.—Puertas abiertas y puertas cerradas.—Apuntes sobre el bien y el mal de España.

GARAVITO *(Francisco Leon)*.—Arbitrio para conservacion de la monarquía española, 1620.

GARCÍA CABALLERO.—Breve cotejo de monedas, pesos y medidas castellanas.

GARCÍA DE LA LEÑA *(Cecilio)*.—Conversaciones históricas malagueñas. Málaga, 1792.

GARCÍA ROMIO *(Pablo)*.—Tratado de la ejecucion de la union, tesoro y reparo de labradores del lugar de Consuenda. Zaragoza, 1654.

GASPAR PONS.—Sobre las leyes suntuarias.

GENENES *(Miguel Damian)*.—Reflexiones políticas y económicas sobre la poblacion, agricultura, artes, fábricas y comercio del reyno de Aragon. Madrid, 1793.

GIGINTA *(Miguel)*.—Tratado del remedio de pobres. Coimbra, 1579.—Exhortacion á la compasion. Madrid, 1584.

GOMEZ ROMBAUD.—Manifiesto en respuesta á la memoria sobre el desestanco.

GOMEZ DE LA SERNA *(Pedro)*.—Instituciones del derecho administrativo español. Madrid, 1843.

GONZALEZ ARNAU.—Memoria sobre la policía de los abastos, 1806.

GONZALEZ DE CASTRO.—Declaracion del valor de la plata.

GONZALEZ DE CASTRO *(Sebastian)*.—Valor, ley y peso de las monedas antiguas de plata de Castilla, y arbitrio del consumo del vellon. Madrid, 1658.

GONZALEZ DÁVILA *(Gil)*.—Teatro de las grandezas de España.

GONZALEZ *(Martin)*.—Memoria de la política necesaria y útil para la conservacion de España. Valladolid, 1600.

GONZALEZ *(Tomás)*.—Censo de Castilla del siglo XVI, 1829.

GONZALO *(Arias)*.—Memorial en defensa de las mujeres y de los vestidos y adornos que usan. Lisboa, 1636.

GOÑI *(Facundo)*.—Tratado de las relaciones internacionales de España, 1848.

GRACIAN *(Gregorio)*.—Sobre intereses, usuras y recambios de hombres de negocios y hacendistas.

GRAEF *(Juan Enrique)*.—Discursos mercantiles.

GRARAY.—Plan general de Hacienda

GUERRERO *(P. Luis)*.—Informacion teológica y jurídica á D. Francisco de Contreras, presidente de Castilla, sobre que se deben de quitar por todo el reino las casas públicas de mujeres perdidas.

GUTIERREZ DE LOS RIOS *(Gaspar)*.—Noticia general de las artes, 1600.

GUTIERREZ *(Manuel María)*.—Memorias varias sobre la industria española, el comercio, etc.

GUZMAN *(Pedro de)*.—Bienes del honesto trabajo, y daños de la ociosidad. Madrid, 1614.—Fué reimpreso en 1624.

GUZMENDI *(Francisco de)*.—Doctrina física y moral de príncipes; traduccion del arábigo. Madrid, 1615.

HARO *(Fr. Domingo Lopez de)*.—Donativo real y exhortacion religiosa á los pueblos de la correspondencia que deben tener con su príncipe natural. Madrid, 1625.

HERNANDEZ AMORES.—Nociones elementales de crédito público. Murcia, 1859.

Digitized by Google

HEROSA *(Manuel de)*.—Reglas del comercio lícito, libre del contagio de la usura, y como importantes á la instruccion de jueces, confesores y comerciantes. Madrid 1735.

HERRENSCHWAND.—Principios de economía política, traduccion por Don Juan Smith. Madrid, 1800.

HERRERA *(Dr. D. Cristóbal Perez de)*.—Ultima y undécima duda á que se responde sobre reduccion y amparo de los pobres mendicantes de los reinos.—Defensa de las criaturas de tierna edad. Valladolid, 1604.—A los caballeros procuradores de Córtes del reino, que por mandado del rey se juntaron en 9 de Febrero de 1617 en Madrid, sobre varios puntos tocantes al buen gobierno y riqueza de estos reinos.—Proverbios morales y consejos cristianos.—Carta apologética en respuesta á una suya de unas objeciones opuestas á un discurso que escribió de la curacion del cuerpo de la república.—Discursos del amparo de los legítimos pobres y reduccion de los fingidos, y de la fundacion de los albergues de estos reinos. Madrid, 1593.

HURTADO *(Juan Sanz)*.—Puntos en que consiste el gobierno de Occidente.

INCLÁN *(Manuel)*.—Reflexiones sobre aduanas y efectos de la ley prohibitiva. Madrid, 1839.

Informe de la ciudad de Toledo al Consejo de Castilla sobre pesos y medidas. Toledo, 1758.

IRANDA.—Consulta á S. M. sobre el estado de la Hacienda, 1798.

JACOB.—Ciencia de la Hacienda pública, demostrada teórica y prácticamente. Madrid, 1855.

JARAMILLO.—Memorial para las islas Filipinas.

JOVE HEVIA *(Plácido)*.—Exposicion dirigida al Gobierno sobre la abolicion del préstamo del dinero, 1848.

JOVELLANOS *(Gaspar Melchor de)*.—Informe en el expediente de la ley agraria. Burdeos, 1820.—Memoria sobre el establecimiento del monte-pío de hidalgos de Madrid. Madrid, 1784.—Carta dirigida al conde de Campománes sobre el proyecto de un tesoro público.—Memoria sobre el establecimiento de monte-píos, 1784.

JIMENEZ *(Juan)*.—De las casas públicas de mujeres.

LABRA *(Rafael M.)*.—La abolicion de la esclavitud en el órden económico. Madrid, 1874.

LABRADA *(José Lúcas)*.—Descripcion económica del reino de Galicia. Ferrol, 1804.

LABRADOR *(C.)*.—Economía política práctica, ó exámen del proyecto de arreglo de la deuda de España. Madrid, 1850.

LAINEZ *(Diego)*.—*De contratibus*. (Sobre contratos.)

LARREA *(Juan)*.—Contra la tasa del pan.

LARRUGA *(Eugenio)*.—Memorias económicas y políticas. Madrid, 1789.

LASO DE LA VEGA.—Relacion de las rentas del rey de España.

LAVIANO.—Memoria sobre la renta del tabaco, 1820.

LAYNEZ *(Fr. José)*.—El privado cristiano, 1641.

LESEN Y MORENO *(José)*.—Historia de la Sociedad Económica de Amigos del País de Madrid. Madrid, 1864. Ilustrada con retratos litográficos de todos los socios, inclusos los que han fallecido.

LEZAN.—Tratado de la moneda jaquesa.

LOBE *(Guillermo)*.—Memorias varias sobre libre comercio, puertos francos, etc.—Impreso en Cádiz.

LOINER *(Martin)*.—Instruccion para la subrogacion de las rentas provinciales en una sola contribucion.

LOPE DE DEZA.—Gobierno político de la agricultura: de su dignidad, necesidad y utilidad, y de la falta de mantenimientos y labradores en España, y de los remedios de estos males. Madrid, 1648.

LOPEZ ARAUJO.—Memoria á las Córtes sobre el estado de la Hacienda, 1814.

LOPEZ CERVÁNTES.—Relacion de las provincias que tiene el reyno del Perú; Hacienda que allí tiene S. M., lo que se gasta en ella y lo que le queda libre, 1611.

LOPEZ DE HARO.—Donativo real.

LOPEZ *(Diego)*.—Tratado de la miseria de los cortesanos; que escribió el papa Pío ántes de que fuese sumo pontífice; y otro tratado de como se queja la paz, compuesto por Erasmo, 1520.

LOPEZ MADERA *(Gregorio)*.—Excelencias de la monarquía y reino de España.

LOPEZ SOMALO.—Lecciones elementales de economía política. Murcia, 1871.

LORENZANA.—Memorial y aviso para la conservacion de las Indias.

LUCIO DE ESPINOSA.—Tratado de la moneda.

LUGO Y ÁVILA *(Francisco)*.—Réplicas á las proposiciones de Gerardo Basso, relativas á monedas. Este autor vivía en Madrid en 1659.

LUNA.—Economía, 1720.

LUQUE FAJARDO.—Fiel desengaño contra la ociosidad y los juegos, 1603.

LUYANDO.—Desestanco del tabaco, 1813.

MACANAZ.—Proyecto escrito en el alcázar de Segovia.

MADRAZO.—Lecciones de economía política. Madrid, 1874, 3 tomos.

MADRID *(Fr. Francisco)*.—Tesoro de pobres.

MALO DE LUQUE *(Eduardo)*.—Historia política de los establecimientos ultramarinos de las naciones europeas. Madrid, 1784-85-86, 3 tomos.

MANCHI.—Comercio de Canarias.

MAÑAS *(D. J.)*.—Leyes para el gobierno y administracion de las provincias, presupuestos y contabilidad provincial. Madrid, 1864.

MAQUEDA *(Fr. Gabriel)*.—La invectiva contra el uso de las casas públicas de las mujeres rameras. Granada, 1622.

MARIANA *(Padre)*.—*De monetæ mutatione* (sobre la mutacion de la moneda).—*De ponderibus et mensuris*. Toledo, 1599-1611. (Sobre los pesos y medidas.)

MARIN Y BORDA *(Manuel José)*.—Memoria sobre el tercer asunto, de los cuatro que publicó la Real Sociedad Económica de Madrid, sobre los medios para desterrar los mendigos. Madrid, 1784.

MARLIANI *(Manuel)*.—Influencia del sistema prohibitivo en la agricultura, industria, comercio y rentas públicas. Madrid, 1842.

MARTIN DE RIZO.—Norte de príncipes.

MARTINEZ DE LA MATA. *(Francisco)*.—Discursos acerca de las artes y de la industria de España: causas de su pobreza y despoblacion; indicaciones acerca de la Hacienda.—Lamentos apológéticos de abusos dañosos bien recibidos, pero mal entendidos, en apoyo del memorial de la poblacion, etcétera.—Memorial en razon de la despoblacion y pobreza de España, y su remedio dirigido al reyno junto en Córtes en 1650. *Ocho discursos, 1639-60-65*.—Epítome de los discursos que ha dado á S. M. D. Francisco Martinez de la Mata, 1639.

MAURUEZ *(Miguel)*.—Abundancia de comestibles que á moderados precios tendrá España con la extincion de las mulas y restablecimiento del ganado boyal y caballar en la labranza. Madrid, 1790.

MEDINA.—Remedio de las necesidades de España.—Estado de los pobres de los hospicios de Madrid.

MEDINA *(P. Juan de)*.—La caridad discreta practicada con los mendigos, y utilidades que logra la república en su recogimiento. Dirigido á Felipe II. Salamanca, 1545.—De la órden que en algunos pueblos de España se ha puesto en la limosna para el remedio de los verdaderos pobres. Salamanca, 1545.

Memoria dirigida al excelentísimo señor ministro de Hacienda por el director de la Caja general de Depósitos, de las operaciones ejecutadas en el año económico de 1866 á 1867. Madrid, 1867.

Memoria sobre los monte-píos, 1784.

Memorias de la Sociedad Económica sobre la agricultura, economía, fomento y artes. Madrid, 1780, 6 tomos.

MENDEZ DE SILVA *(Rodrigo)*.—Poblacion general de España, 1642.

MENDIONDO *(Joaquin Sanz de y Don Juan Eloy de Bona)*.—Informe sobre la libertad de comercio sin aduanas y resguardos, 1847.

MENDO *(Andrés)*.—El príncipe perfecto, 1656.

MENDOZA.—Cosas naturales y maravillosas de Nueva-España.

MERCADO *(Padre)*.—Suma de tratos y contratos, 1532-37-71.

MERCADO *(F. T.)*.—Suma de tratos y contratos (segunda edicion, más completa que la primera por tener el tratado de la usura y restitucion). Sevilla, 1571. Muy raro.

Digitized by Google

Mexía *(Luis)*.—Tasa del pan.

Mexía de las Higueras *(Diego)*.—Proposiciones varias hechas al rey.

Millesca.—Arbitrios presentados á Felipe IV para desempeñar el Erario.

Miranda *(Conde de)*.—Discurso pronunciado en la Junta general de Hacienda de la asociacion de Caridad de cárceles. En 1800. Madrid, 1801.

Moles *(Fadrique)*.—Amistades de príncipes. Madrid, 1637.

Molina.—Respuesta á la memoria sobre que no se altere la forma de repartirse los indios.—Conservacion de los indios en Nueva-España.

Moncada *(Sancho de)*.—Restauracion política de España y deseos públicos. Madrid, 1619.—Representacion dirigida á Don Felipe III por la ciudad de Toledo en 1618 contra la introduccion de manufacturas extranjeras.

Montalvan *(Alonso de la Fuente)*.—Explicacion de las monedas antiguas.

Montalvo *(T.)*.—Práctica política y económica de expósitos, en que se describen su orígen y calidades, resolviéndose las dudas que se pueden ofrecer en esta materia, y del gobierno doméstico que en sus hospitales se debe observar. Granada, 1701.

Moñino *(José)*.—Respuesta fiscal sobre acopio de trigo para el consumo de Madrid. Investigacion concienzuda acerca de las ventajas é inconvenientes de tener pósitos para el consumo de Madrid, 1769.

Mora *(José Joaquin de)*.—Puertos francos. Memoria presentada á la Sociedad Económica Matritense, 1844.—La libertad del comercio. Impreso en Sevilla.

Moreno Villanueva *(P.)*.-Tratado elemental de economía política ó filosofía del tratado, etc. Valencia, 1867.

Moron *(Fermin Gonzalo)*.—Estudios sobre la Hacienda y administracion de España, 1850.

Moscoso.—Discursos varios.—Parecer sobre que los quintos reales se impongan en los reales de minas.

Muñoz *(Antonio)*.—Discurso sobre la economía política, 1779.

Murcia *(Pedro Joaquin de)*.—Discurso político sobre la importancia y necesidad de los hospicios, y casas de expósitos y hospitales. Madrid, 1798.

Nafarrondo *(José María de Urria)*.—Aumento de comercio con seguridad de conciencia. Madrid, 1785.

Naquera *(José María de y Joaquin Miguel)*.—Traduccion del ensayo del señor Malthus sobre el principio de poblacion, 1847.

Narbona *(Eugenio)*.—Doctrina político-civil, escrita en aforismos, y el Consejo y consejeros del príncipe, por Fadrique Fucio Ceriol. Madrid, 1621.

Navarrete *(Pedro Fernandez)*.—Conservacion de monarquías y discursos políticos sobre la gran consulta que el Consejo hizo al señor rey Felipe III, 1621.—Discursos políticos. Barcelona, 1621.

Navarro *(Jerónimo)*.—Consuelo de pobres. Barcelona, 1604.

Nifo.—Relacion de los caudales que han venido de América á España en el reinado de Cárlos III.

Ninfo *(Francisco)*.—Correo general histórico, literario y económico de Europa, 1765.

Normante y Carcavilla *(Lorenzo)*.—Discurso sobre la utilidad de los conocimientos económico-políticos, y la necesidad de su estudio metódico. Impreso en Zaragoza.—Proposiciones de economía civil y comercio, sobre las cuales se ejercitan nueve de los alumnos de esta enseñanza, bajo la proteccion de su catedrático. Zaragoza, 1785.

Oliva *(Hernando ó Fernando Perez de la)*.—Obras varias. Córdoba, 1586.—Razonamiento sobre la navegacion del Guadalquivir en Córdoba, 1524.

Olivan *(Alejandro)*.—Tratado elemental de la administracion pública con relacion á España, 1845.

Olivar y Medrano *(Antonio Lopez de)*.—Verdadera idea de un príncipe, formada de las leyes del reino. Valladolid, 1786.

Olivares *(Damian de)*.—Cálculos políticos.—Memoria sobre prohibir la entrada de géneros extranjeros, 1620-21.

Ordoñez *(Pedro José)*.—Monumento triunfal de la piedad católica tocante al recogimiento de pobres. Zaragoza, 1672.

Ortiz *(José Alonso)*.—Ensayo económico sobre el sistema de la moneda-papel y sobre el crédito público. Madrid, 1796.

Ortiz de Zúñiga *(Manuel)*.—Elementos de derecho administrativo, 1842.

Pabon *(Bartolomé Jimenez)*.—Discurso sobre la langosta. Baeza, 1619.

Padin *(Leopoldo Martinez)*.—Apuntes económicos sobre Galicia.—Historia económica del reine de Galicia. Madrid, 1847.

Palafox y Mendoza *(Juan de)*.—Historia real sagrada, luz de príncipes y súbditos. Bruselas, 1655.—Juicio interior y secreto de la monarquía para mí solo.

Palmireno.—Silva de vocablos de monedas, pesos y medidas.

Pancorvo *(Juan Bautista)*.—Excelencias de la limosna. Málaga, 1617.

Parras.—Gobierno de los regulares de América.

Pastor *(Estéban)*.—Moral filosófica aplicada á las leyes de contribuciones en el diverso estado en que se hallan las naciones. Madrid, 1822.

Paton.—Discursos varios.

Pazo y Delgado *(Nicolás del)*.—Principios de economía política. Impreso en Granada.

Pebrer *(Pablo)*.—Sus cinco proposiciones sobre el sistema prohibitivo y el monopolio de los fabricantes de papel. Lóndres, 1837.

Pellicer de Salas *(José (a) Ossan)*.—El comercio impedido por los enemigos ocultos de la monarquía. Madrid, 1639.

Peñalva y Mondragon *(Fray Benito)*.—Libro de las cinco excelencias que despueblan á España, para su mayor potencia y dilatacion, 1629.

Peñaranda y Castañeda *(Francisco Javier)*.—Resolucion universal sobre el sistema económico y político más conveniente á España. Madrid, 1789.

Pereira.—Política indiana.

Perez *(Antonio)*.—Relaciones.—Aforismos. Madrid, 1787.—Norte de príncipes, virreyes, etc., de una monarquía. Madrid, 1788.

Perez de Herrera.—Discurso sobre la villa de Madrid.—Discurso de reduccion y amparo de pobres, 1595.—Respuesta á las dudas y objeciones que se han puesto al discurso anterior.—Discurso en razon de muchas cosas tocantes al bien, prosperidad, riqueza y fertilidad de estos reinos, y restauracion de la gente que se ha echado de ellos, 1610.—Discurso de la reclusion y castigo de mujeres vagabundas y delincuentes de estos reinos.—Instruccion enviada á cincuenta ciudades y lugares de consideracion de estos reinos, sobre lo acordado en el negocio de los pobres mendigantes y los demás de ellos, y reduccion de los fingidos.—Catorce proposiciones que parecen ser muy importantes para el bien y riqueza de estos reinos, 1617.

Perez de Herrera.—Discurso en razon de muchas cosas tocantes al buen gobierno y riqueza de estos reynos.

Pons *(Gaspar)*.—Proyectos.—Sobre leyes suntuarias, 1595.

Ponzon *(José)*.—Traduccion del tratado de economía política de Mr. Juan Bautista Say, 1838.

Porter *(Juan)*.—*De verâ oboli signati Aragonii æstimatione*. Zaragoza, 1616.

Portocarrero y Guzman *(Pedro)*.—Texto monárquico de España, que contiene las máximas por las cuales los príncipes y las repúblicas se aumentan, y las causas que motivan su ruina, 1690.

Posada de Herrera *(José)*.—Lecciones de administracion, 1843.

Posada Rubin *(Antonio de)*.—Discurso pronunciado en la Junta general de Hacienda de la asociacion de Cárceles de Madrid, 1802.

Quintero *(Miguel Ignacio Perez)*.—Pensamientos políticos y económicos, dirigidos á promover en España la agricultura y demás ramos de la industria. Madrid, 1798.

Ramon *(Fray Tomás)*.—Nueva práctica de reformacion contra los abusos de los afeites, calzado, guedejas, guarda-infantes, lenguaje crítico, moños, trajes y excesos en el uso del tabaco. Zaragoza, 1635.

Ravilla.—Sobre correos.

Refugiados en Lóndres.—Los ocios de los españoles emigrados. Lóndres, 1824.

Respuesta fiscal sobre abolir la tasa y establecer el comercio de granos, 1764.

Reyna.—Memorial proponiendo varios arbitrios sobre la plata de las Indias.

Ripia.—De rentas reales.

Digitized by Google

Rizo *(Juan Pablo Martin)*.—Norte de príncipes. Madrid, 1626.

Rodriguez *(Antonio)*.—Arte de contar y reduccion de todas las monedas.

Rodriguez Campománes.—Discurso preliminar sobre la marina, navegacion, comercio y expediciones de la república de Cartago. Madrid, 1756.

Roma y Roull *(Francisco)*.—Señales de la felicidad de España y medios de hacerla feliz, 1788.

Ros *(Alejandro)*.—Cataluña desengañada. Discursos políticos. Nápoles, 1646.

Rufino *(Casimiro)*.—Máximas mercantiles, ó deberes recíprocos de comerciantes y dependientes de mostrador y escritorio. Madrid, 1844.

Ruvalcava *(José Gutierrez)*.—Tratado histórico-político y legal del comercio de las Indias occidentales. Cádiz, 1750.

Saavedra Fajardo *(Diego)*.—Idea de un príncipe cristiano representado en cien empresas. Mónaco, 1640.—Sobre la prudencia en el repartimiento de la limosna. Madrid, 1784.

Sabuco de Nántes Barrera *(Oliva)*.—Las cosas que mejorarán este mundo y sus repúblicas. Madrid, 1588.

Sael *(P.)*.—Apéndice á la crónica nuevamente impresa del señor rey Don Jayme el II, en que se da noticia de todas las monedas, sus valores, y del precio que tuvieron varios géneros en su reinado. Madrid, 1786.—Demostracion histórica del verdadero valor de las monedas que corrían en Castilla durante el reinado del señor Don Enrique III, y de su correspondencia con las del señor Don Cárlos IV. Madrid, 1796.

Sagra *(Ramon de la)*.—Historia económico-política de la isla de Cuba. Habana, 1830.—Memoria sobre la organizacion actual de la industria en Bélgica, y sobre la necesidad de una reforma. Paris, 1842.—Viaje á Holanda y Bélgica, bajo el aspecto de la instruccion primaria, los establecimientos de beneficencia, de castigo y de reforma moral de los delincuentes. Paris, 1839.—Revista de intereses materiales y morales. Madrid, 1844.—Organizacion del trabajo. Cuestiones preliminares á este problema. Paris, 1848.—Informe sobre la industria belga. Madrid, 1842.—Aforismos sociales. Paris, 1848.—La industria algodonera y los obreros en Cataluña. Paris, 1842.—Noticia sobre los establecimientos de beneficencia de Madrid. Paris, 1838.—Informe sobre la industria alemana. Madrid, 1843.—Historia física y política de la isla de Cuba. Paris, 1842.—Cinco meses en los Estados-Unidos de la América del Norte. Paris, 1836.—Lecciones de economía social dadas en el Ateneo de Madrid. Madrid, 1840.—Sobre la inexactitud de los principios de la economía política, 1847.

Salazar *(Pedro Francisco)*.—Restauracion económica política y militar de España. Madrid, 1812.

Salazar de Mendoza.—Introduccion á la monarquía de España.

Salazar de Castro.—Discursos sobre la flaqueza de la monarquía.

Salcedo.—Del contrabando.

Sampere y Guarinos.—Renta de la poblacion de Granada.—Historia de los mayorazgos en España.

Sampere y Guarinos *(Juan)*.—Consideraciones sobre las causas de la grandeza y decadencia de la monarquía española. Paris, 1826.—Historia del lujo y de las leyes suntuarias en España. Madrid, 1788.—Biblioteca económica española. Madrid, 1797.

Sanchez.—Desórdenes del crédito público y modo de remediarlos, 1821.

Sandoval *(Bernardino)*.—Tratado del cuidado que se debe tener de los presos pobres. Toledo, 1564.

Sanchez *(Pedro Antonio)*.—Modo de fomentar entre los labradores de Galicia las fábricas de curtidos, 1782.

Sancho de Moncada *(El doctor)*.—Discursos de la restauracion política de España, 1619.

Santa Cruz *(Marqués de)*.—Rapsodia económica.—Comercio suelto y en compañías, general y particular. Madrid, 1732.

Santa María *(Fr. Juan de)*.—República política cristiana. Valencia, 1615.

Santayana y Bustillos *(Lorenzo)*.—Gobierno político de los pueblos de España, 1742.

Santos Benites.—Escrutinio de maravedises y monedas de oro antiguas; su valor, reduccion y cambio á monedas corrientes. Madrid, 1763.

Santos *(Francisco)*.—El No importa de España. Madrid, 1787.

Sanz de Hurtado.—Puntos en que consiste el gobierno de este occidente.—Discurso sobre la restauracion del nuevo reino de Granada.

Sanz de Mendiondo *(Joaquin y Juan Eloy de Bona)*.—Informe presentado á la comision formada en esta Corte para establecer una asociacion que tenga por objeto desarrollar, propagar y defender el sistema de libertad de comercio, 1847.

Seoane *(Juan Antonio)*.—Varios artículos en defensa de la libertad comercial.

Silva.—Descripcion de las provincias, poblacion, frutos y objetos notables de España.

Silvestre *(Maestro Fr. Francisco Antonio)*.—Fundacion histórica de los hospitales que la religion de la Santísima Trinidad, redencion de cautivos de calzados, tiene en la ciudad de Argel. Valladolid, 1690.

Sisternes y Felíu *(Manuel)*.—Idea de la ley agraria española, 1786.

Soria y Vera *(Dr. D. Melchor)*.—Tratado de la justificacion y conveniencia de la tasa del pan, y de la dispensacion que en ella hace Su Majestad con todos los que siembran. Toledo, 1627.

Soto Barona *(D. José)*.—Economía política cristiana, sobre la naturaleza y las causas del pauperismo en Francia y en Europa. Madrid, 1852, 3 tomos.

Soto *(P. Domingo)*.—*Deliberatio in causa pauperum de non inhibendo, secundum misericordiæ præscriptum, publico mendicabulo*, 1545.

Suarez *(Miguel Jerónimo)*.—Memorias instructivas y curiosas.—Sobre el comercio y el gobierno considerados con relacion recíproca.—Sobre la legislacion y comercio de granos.

Talens de la Riva *(Cristóbal)*.—Medios y arbitrios para la minoracion, ocupacion y socorro de los mendigos de Valencia y su reyno. Valencia, 1802.

Teniol.—Memorial sobre el comercio de Nueva-España con el Perú.

Tiller *(Mariano y Vicente)*.—Ordenanzas, reglamento é instrucciones del monte-pío de labradores, sus viudas é hijos.

Tobar *(Diego)*.—Instituciones políticas al serenísimo señor D. Baltasar Cárlos, príncipe de España. Madrid, 1645.

Tobar y Valderrama *(Juan Martin)*.—Instituciones políticas de repúblicas y príncipes.

Torrente *(Mariano)*.—Principios y cuestiones económicas. Habana, 1839.

Ulloa *(Bernardo)*.—Restablecimiento de las manufacturas y del comercio español, 1740.

Ulloa *(Bernardo y Jerónimo Uztáriz)*.—Varias obras acerca de economía política y comercio.

Ulloa *(El marino)*.—Sobre las fuerzas navales, 1773.

Urrutia Linaje *(José)*.—Norte de la contratacion de las Indias Occidentales, dirigida al conde de Peñaranda. Sevilla, 1672.

Uztáriz *(Jerónimo)*.—Teoría y práctica del comercio y de la marina, dedicada á Felipe II.

Vadillo *(José Manuel)*.—Discursos económicos políticos, y sumario de la España económica de los siglos XVI y XVII. Cádiz, 1844.

Valaguer *(Atanasio)*.—La obligacion prevenida, con su primera y segunda respuesta á un papel manuscrito, en que un moderno da absolutamente por lícito el permiso de las rameras en Nápoles. Purol: en Nápoles, 1678.

Valdias.—Tablas para la reduccion de barras de plata en peso.

Valencia *(Pedro de)*.—Discurso sobre el exceso en las imposiciones.—Discurso sobre el acrecentamiento del valor de la tierra, al rey D. Felipe III.—Discurso sobre la ociosidad.—Discurso sobre la tasa del pan.—Discurso sobre que deben comunicar los ricos á los pobres las dotes de la doctrina y entendimiento.

Valladares.—Semanario erudito.

Valle *(Eusebio María del)*.—Curso de economía política. Madrid, 1842.—Principios de economía política. Madrid, 1842.—Revista económica, bajo su direccion. Madrid, 1842.

Valle de la Cerda *(Luis)*.—Memorial dirigido á S. M. Felipe II sobre el desempeño del patrimonio de S. M. y de los reynos, sin daño del rey y vasallos por medio de los erarios públicos y montes de piedad, 1600.

Vallesantoro *(Marqués de)*.—Me-

Digitized by Google

moria sobre la balanza del comercio, y exámen del estado actual de la riqueza de España. Madrid, 1830.—Elementos de economía política con aplicacion á España. Madrid, 1829.

WARD *(Bernardo)*.—Proyecto económico para promover los intereses de España. Madrid, 1754.—Obra pía: modo de remediar la miseria de la gente pobre de España. Valencia, 1750.—Proyecto económico en que se proponen varias providencias dirigidas á promover los intereses de España y fondos necesarios para su plantificacion. Madrid, 1787.

VASCONÍ.—Memoria sobre el sistema de contribuciones, 1820.

VAZQUEZ ESPINOSA.—Memorial sobre el comercio de Nueva-España con el Perú.

VAZQUEZ DE LA SERNA.—Reduccion del oro y señoriaje de la plata.

VEDORA OSORIO.—Manifiesto de las pretensiones contra Manila, para que no se impida la libertad de comercio de géneros permitidos.

VEJERANO.—Resolucion de las monedas de plata de la isla Margarita.

VENTURA *(Teodoro)*.—Despertador del comercio, agricultura y manufacturas. Madrid, 1743.

VESTA LINAGE.—Norte de la contratacion de las Indias.

VESTIA.—Norte de la contratacion de las Indias occidentales.

VILLASEÑOR.—Sobre el precio del azogue.

VILLAVERDE ARRIETA.—De la felicidad de España.

VILLENEUVE *(B.)*.-Economía política, ó investigacion sobre la naturaleza y las causas del pauperismo en Francia y en Europa, etc. Madrid, 1852.

VIVES *(Juan Luis)*.—Tratado del socorro de los pobres. Valencia, 1784.

XIMENO *(Fray Juan)*.—Memorial teológico y jurídico contra el permiso de las casas públicas de mujeres. Murcia, 1629.

YEREGUI *(José de)*.—Discurso pronunciado en la Junta general de asociacion de Caridad de cárceles de Madrid. Madrid, 1801.

ZABALA Y AUÑON *(Miguel)*.—Miscelánea económico-política sobre el modo de aliviar los vasallos del real erario. Madrid, 1732.

ZAFRA *(José Álvaro de)*.—Revista económica. Madrid, 1842.

ZEBALLOS *(Jerónimo de)*.—Arte real para el buen gobierno de los reyes y príncipes y sus vasallos. Toledo, 1623.—Discurso donde se prueba con razones evidentes como se va acabando de todo punto la monarquía, 1602.

ZUMARRAGA.—Carta sobre hacer esclavos á los indios.—Medidas de Salamanca, y reduccion á ellas de las griegas y romanas.

Economizado, da. Participio pasivo de economizar.

ETIMOLOGÍA. *Economizar:* catalan, *economisat, da;* francés, *économisé*.

Economizar. Activo. AHORRAR.

ETIMOLOGÍA. *Economía:* catalan, *economisar;* francés, *économiser*.

SINONIMIA. *Economizar, ahorrar. Economía* viene de *oikos*, que significa casa, y de *nomía*, que quiere decir *tasa*, regla, ley; de modo que equivale á *ley* ó *regla de la casa*.

La voz *ahorro* tiene otra historia. Emancipar ó manumitir se llamó *ahorrar*, y como para reunir la suma necesaria era indispensable que el esclavo se restringiese y se estrechase en todo lo posible, la idea de *ahorro* vino á significar luégo la de *economía*, y desde entónces corren como sinónimas estas dos palabras.

Atendidos su orígen y sus relaciones, no es posible que un buen discurso las confunda.

El *ahorro* es escatimar sin discrecion.

La *economía* es distribuir con juicio.

El *ahorro* es necesidad.

La *economía* es virtud.

El mayor malvado puede tener *ahorros*.

Sólo el hombre de buenas costumbres y de buenas ideas puede tener *economías*.

El *ahorro* es muchas veces un acaso, una fortuna.

La *economía* es siempre un sistema, una conducta, un órden.

Una casa con muchos *ahorros* puede ser pobre, porque puede no haber en ella razon y concierto, y la falta de concierto y razon en la familia es una verdadera y grande pobreza.

Una casa *económica* tendrá siempre algo rico y próspero, porque la medida es una gran riqueza y una envidiable prosperidad.

Se diferencian además estas dos voces en que el *ahorro* es un hecho privado, miéntras que la *economía* es una ciencia pública, de reconocida importancia y trascendencia. Así como no puede haber familia sin *economía* doméstica, no puede haber pueblo sin *economía* social. En este sentido decimos: *economía* política. Nada más absurdo que decir: *ahorro* político.

Ecónomo. Masculino. El que se nombra para administrar y cobrar las rentas de las piezas eclesiásticas que están vacantes ó en depósito. Suele tambien llamarse así el que administra los bienes del que está fatuo ó es pródigo. ‖ El que sirve algun oficio eclesiástico en lugar del propietario, cuando por razones legales está impedido, ó en tiempo de vacante.

ETIMOLOGÍA. *Economía:* griego οἰκονόμος *(oikonómos)*; latin, *œcŏnŏmus*, de una iglesia, en el Código teodosiano; italiano y catalan, *ecónomo;* francés, *économe*.

Ecoprótico, ca. Adjetivo. ECCOPRÓTICO.

Ecosipentarca. Masculino. *Historia antigua.* Oficial que mandaba 25 hombres en la milicia griega.

ETIMOLOGÍA. Griego εἴκοσι *(ĕikosi)*, veinte, πέντε *(pénte)*, cinco, y ἀρχός *(archós)*, jefe; «jefe de 25 hombres.»

Ecotado, da. Adjetivo. *Blason.* Se aplica á los troncos y ramas de los árboles, cuando parecen cortados de ramos menores, como en la cruz de Borgoña.

ETIMOLOGÍA. Antiguo alto aleman *scuz;* inglés, *short;* sueco, *skate;* aleman, *schiessen*, echar renuevos; francés, *écoté*.

Ecpiema. Masculino. *Cirugía.* Absceso.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐκπύημα *(ekpyēma)*; de *ek*, fuera, y *pyon* (πῦον), pus: francés, *ecpyème*. (LANDAIS.)

Ecpiemo. Masculino. ECPIEMA.

Ecpiesma. Femenino. *Cirugía.* Fractura del cráneo con depresion de algun fragmento.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐκπίεσμα *(ekpiesma)*; de *ek*, fuera, y *puézein* (πιέζειν), comprimir: francés, *ecpiesme*. (LITTRÉ.)

Ecpiético, ca. Adjetivo. *Cirugía.* Supurativo.

ETIMOLOGÍA. *Ecpiema:* francés, *ecpyétique*. (LANDAIS.)

Ecpléromo. Masculino. *Cirugía antigua.* Almohadilla que se colocaba antiguamente en el hueco de la axila para reducir el húmero, cuando estaba dislocado.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐκπλήρωμα *(ekplēroma)*, suplemento: francés, *ecplérôme*.

Ecpléxico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente al ecpléxis.

Ecplexio. ECPLÉXIS. La forma *ecplexio*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Ecpléxis. Masculino. *Medicina.* Delirio causado por un temor súbito.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔκπληξις *(ekplēxis)*, consternacion: francés, *ecplexis*. (LANDAIS.)

Ecptoma. Masculino. *Cirugía.* Dislocacion de los huesos luxados ó de los fragmentos de una fractura.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔκπτωμα *(ekptōma)*, luxacion, de ἐκπίπτω *(ekpíptō)*, sacar, desprender: francés, *ecptôme*.

Ecrésis. Femenino. *Cirugía.* Ruptura del útero.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔκρηξις *(ekrēxis)*, rotura; de *ek*, fuera, y *rhéssō* (ῥέσσω), yo rompo.

Ecrinología. Femenino. ECCRINOLOGÍA. La forma *ecrinología*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Ecrinológico, ca. Adjetivo. ECCRINOLÓGICO.

Ecrisia. Femenino. *Medicina.* Derramamiento del líquido fecundante que no ha formado, ó que no ha podido formar un feto.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐκρύσις *(ekrúsis, chrysis)*, efusion; de ἐκρύω *(ekrúō)*, yo destilo, yo derramo: francés, *écrysis* ó *écrysie*.

Ecsarcoma. Masculino. *Medicina.* Nombre genérico de los tumores fungosos que se desarrollan en muchas enfermedades.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐκσάρκωμα *(eksárkōma)*; de *ek*, fuera, y *sárkōma*, derivado de *sárx*, carne; «carne que sale hácia fuera:» francés, *ecsarcome*. (LITTRÉ.)

Ectasis. Femenino. *Prosodia griega y latina.* Figura que se comete cuando la sílaba breve se alarga para la recta medida del verso. ‖ *Cirugía.* Dilatacion de la piel.

Digitized by Google

Etimología. Griego ἔκτασις (*éktasis*), extension; de *ek*, fuera, y *tásis*, tension; «tension hácia fuera:» latin, *ectāsis*; catalan, *éctasis*; francés, *ectase*.

Ectelinsia. Femenino. *Cirugía.* Aflojamiento de un vendaje. ‖ Flacidez de la carne.

Etimología. Griego ἐκθέλυνσις (*ekthēlynsis*), afeminacion, molicie: francés, *ecthélynsis*. (Landais.)

Ectesiano, na. Masculino y femenino. Partidario de la éctesis. ‖ Adjetivo. Concerniente á la éctesis.

Etimología. *Ectesis*: francés, *ecthesien*. (Littré.)

Ectesis. Femenino. Profesion de fe publicada por el emperador Heraclio, en favor del monoteismo.

Etimología. Griego ἔκθησις (*ekthēsis*); de *ek*, fuera, públicamente, y *thésis*, proposicion: francés, *ecthèse*. (Littré.)

Sentido etimológico. Éctesis significa declaracion pública y solemne.

Ectilísis. Femenino. *Prosodia griega y latina.* Elision de una final.

Etimología. Griego ἔκθλιψις (*ekthlipsis*), supresion; de *ek*, fuera, y *thlipsis*, (θλίψις), compresion: latin, *ecthlipsis*; francés, *ecthlipse*.

Ectilótico, ca. Adjetivo. Eficaz para destruir las callosidades.

Etimología. Griego *ek*, fuera, y *tylos* (τύλος), callosidad: francés, *ectylotique*. (Littré.)

Ectillótico. Sustantivo y adjetivo. *Medicina.* Remedios propios para hacer caer el pelo de ciertas partes del cuerpo.

Etimología. Griego ἐκτίλλω (*ektillō*), arrancar, quitar: francés, *ectillotique*.

Ectimo. Masculino. *Medicina.* Pústula fugaz.

Etimología. Griego ἔκθυμα (*ekthyma*); de *ek*, fuera, y *thyein* (θύειν), aparecer: francés, *ecthyma*. (Littré.)

Ectimósis. Femenino. *Cirugía.* Agitacion de la sangre.

Etimología. Griego ἐκθυμιάω (*ecthymiáō*), yo enciendo: francés, *ecthymose*.

Ectípico, ca. Adjetivo. *Antigüedades.* Semejante á la impresion de un sello.

Etimología. *Ectipo.*

Ectipo. Masculino. *Antigüedades.* Copia de una medalla ó de un sello.

Etimología. Griego ἔκτυπος (*ektypos*; de *ek*, fuera, y *typos*, figura: francés, *ectype*. (Littré.)

Ectlimmo. Masculino. *Cirugía.* Ulceracion superficial de la piel, producida por una fuerte compresion ó contusion.

Etimología. Griego ἔκθλιμμα (*ekthlimma*), contusion: francés, *ecthlimme*. (Landais.)

Reseña. El ectlimmo es generalmente el resultado de una gran compresion.

Ectlimno. Ectlimmo. La forma *ectlimno*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara, puesto que no tiene raíz.

Ectofléodo, da. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de los líquenes que crecen en la superficie de las plantas.

Etimología. Griego ἐκτός (*ektós*), hácia fuera, y φλοιόν (*phloión* ó *phloeon*), corteza: francés, *ectophléode*. (Littré.)

Ectome. Femenino. *Cirugía.* Escision, amputacion, ablacion.

Etimología. Griego ἐκτόμη (*ektómē*), cortadura, incision: francés, *ectome*.

Ectopagia. Femenino. *Teratología.* Reunion de dos cuerpos por los costados del pecho.

Etimología. *Ectópago.*

Ectopagiano, na. Adjetivo. *Teratología.* Epíteto de los monstruos dobles unidos por el pecho.

Etimología. *Ectópago.*

Ectopágico, ca. Adjetivo. *Teratología.* Que presenta los fenómenos de la ectopagia.

Ectópago. Masculino. *Teratología.* Monstruo doble unido por los costados del pecho.

Etimología. Griego *ektós*, hácia fuera, y *pageis*, fijo, sujeto: francés, *ectopage*. (Littré.)

Ectopia. Femenino. *Cirugía.* Nombre que se da á las luxaciones en general.

Etimología. Griego ἐκτοπίζω (*ektopídsō*), yo alejo, yo quito de su lugar; de *ek*, fuera, y *tópos*, paraje: francés, *ectopie*.

Ectopisia. Femenino. *Cirugía.* Situacion anormal y permanente de una víscera ó de las venas.

Etimología. *Ectopia*: francés, *ectopisie*.

Ectopocístico, ca. Adjetivo. *Cirugía.* Concerniente á la ectopocístis.

Etimología. *Ectopocístis*: francés, *ectopocystique*. (Landais.)

Ectopocístis. Femenino. *Cirugía.* Caida, dislocacion de la vejiga, salida de su sitio.

Etimología. Griego ἔκτοπος (*éktopos*, salido de su sitio, y κύστις (*kústis* ó *kystis*), vejiga: francés, *ectopocyste*.

Ectopógono, na. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene el borde de la urna guarnecido de barbas exteriores, como los musgos ectopógonos.

Etimología. Griego *ektós*, hácia fuera, y *pōgōn* (πωγών), barba: francés, *ectopogone*. (Littré.)

Ectopsia. Ectopisia. La forma *ectopsia*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara, puesto que no tiene raíz.

Ectozoario, ria. Masculino y femenino. *Medicina.* Nombre dado á los insectos parásitos que viven en la superficie anterior del cuerpo del hombre ó de otras especies animales.

Etimología. Griego ἐκτός (*ektós*), hácia fuera, y ζῶον (*zōon*), animal: francés, *ectozoaire*.

Ectrimúcis. Femenino. *Cirugía.* Escoriacion de la piel en las partes que están en contacto con la cama.

Etimología. *Ectrimuce*, en Landais, del griego ἔκτριμμα (*ektrimma*), aquello con que limpiamos ó enjugamos algo: *id, quo aliquid abstergermus*. (Léopold).

Ectrómelo. Masculino. *Teratología.* Monstruo que carece de algun miembro.

Etimología. Griego ἐκτρώω (*ektrōō*), hacer abortar, y μέλος (*mélos*), miembro: francés, *ectromèle*. (Littré.)

Ectropion. Masculino. *Medicina.* Salida de los párpados hácia fuera.

Etimología. Griego ἐκτροόπιον (*ektroópion*); de *ek*, hácia fuera, y *trépein*, girar: francés, *ectropion*; catalan, *ectrópia*.

Ectrótico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Abortivo.

Etimología. Griego ἐκτρωτικός (*ektrōtikós*), abortivo; de *ek*, fuera, y *trōein* (τρώειν), dañar: francés, *ectrotique*. (Littré.)

Ecuabilidad. Femenino. Semejanza, conformidad, proporcion.

Etimología. *Ecuable*: latin, *æquābĭlĭtas*; italiano, *equabilità*.

Ecuable. Adjetivo. *Matemáticas.* Se aplica al movimiento con que los cuerpos caminan espacios iguales en tiempos iguales. ‖ Anticuado. Justo, igual y puesto en razon.

Etimología. *Igual*: latin, *æquābĭlis*; italiano, *equabile*; catalan, *equable*.

Ecuacion. Femenino. *Astronomía.* La diferencia que hay entre el lugar ó movimiento medio y el verdadero ó aparente de algun astro. ‖ *Álgebra.* La expresion de la igualdad que se supone existir entre dos cantidades.

Etimología. Latin *æquātĭo*, forma sustantiva abstracta de *æquātus*, igualado, participio pasivo de *æquāre*, igualar; forma verbal de *æquus*, igual: catalan, *equació*; francés, *équation*; italiano, *equazione*.

Ecuador. Masculino. *Astronomía.* Círculo máximo que se considera en la esfera, y tiene por eje el del mundo.

Etimología. Latin *æquātor*, ensayador de la moneda, porque su encargo era *igualarla*; forma agente de *æquātio*, ecuacion: *circulus* æquator es el círculo equinoccial que divide la esfera celeste en dos partes iguales; una, hácia el polo ártico; otra, hácia el antártico: catalan, *equador*, *equator*; francés, *équateur*; italiano, *equatore*.

Reseña.—El ecuador es un gran círculo perpendicular al eje de una esfera dotada de un movimiento de rotacion: pasa por el centro de la esfera, y tiene todos sus puntos equidistantes de ambos polos. El ecuador *terrestre* y el *celeste* pasan por el centro de la tierra, tienen los mismos polos y se confunden en un mismo plano: cada uno divide á la esfera en dos *hemisferios*; uno, *boreal*, y otro, *austral*. Con relacion al ecuador *terrestre*, se determina por la *latitud* la posicion de los lugares de la tierra; y con relacion al *celeste*, la de los diferentes puntos del cielo. El ecuador *terrestre* corta la zona tórrida en dos partes iguales. Se llama *línea equinoccial* tambien, porque los equinoccios están en el punto en que se toca con la eclíptica. Los marinos le denominan solamente la *línea*, y su tránsito por ella da lugar entre aquéllos á una ceremonia semejante al bautismo del trópico. Bajo el ecuador, los dias son iguales á las noches, pues el horizonte, pasando siempre por el eje de la tierra, corta en dos

Digitized by Google

partes iguales todos los paralelos terrestres, de los cuales parece el sol describir uno por dia.

Ecuador (REPÚBLICA DEL). *Geografía.* Estado de la América del Sud, situado entre los 6° de latitud S. y 2° de latitud N., 72 y 83° de longitud O., limitado al N. por Nueva-Granada; al E., por el Brasil; al S., por el Perú, y al O., por el océano Pacífico. Su superficie es de unos 650.000 kilómetros cuadrados, con vastas llanuras al O.; y al E., la cadena de los Andes, el Sangay ó volcan de Macas, El Altar, el volcan Sinchulagua, el Chimborazo, el Cotopaxi, el volcan de Los Pastos y otros. Está regado por el Mira, el Rio-Santiago, el Esmeraldas y el Daulo, que afluyen al Océano; el Marañon y sus afluentes. Su capital es *Quito*. Merced á lo elevado del suelo, el clima es templado. Tiene abundantes producciones y minas muy ricas, aunque poco explotadas. La industria está poco desarrollada; el comercio cuenta con algunas fábricas, en Quito, La Tacuuga é Ibarra, y su principal puerto es Guayaquil. ‖ *Historia.* LA REPÚBLICA DEL ECUADOR se formó en 1831, despues de la disolucion de la Colombia, en que formaba los tres departamentos del ECUADOR, Guayaquil y Assuay. Fué dividida en siete provincias, á saber: Pichincha, Chimborazo, Imbaburu, Guayaquil, Manabi, Cuenca y Loja, cuyas respectivas capitales son: Quito, Riobamba, Ibarra, Guayaquil, Puerto-Viejo, Cuenca y Loja. Posteriormente se añadieron las de Leon, Esmeraldas y Oriente. Un presidente tiene el poder ejecutivo; y un Congreso, compuesto de dos cámaras, el legislativo. Esta república se halla agitada casi continuamente por guerras civiles: tiene universidades en Quito y en Cuenca; arzobispado, en Quito; y obispados, en Guayaquil y en Cuenca. La poblacion es de 1.040.371 habitantes; de ellos, 600.000 son europeos ó criollos; 200.000, indios salvajes, omaguas y yamaos; y el resto, mulatos, negros é indios civilizados.

Ecuamente. Adverbio de modo anticuado. Con igualdad ó equidad.

ETIMOLOGÍA. *Ecua* y el sufijo adverbial *mente*.

Ecuanimidad. Femenino. Igualdad y constancia de ánimo.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquănĭmĭtas*, forma sustantiva abstracta de *æquănĭmus;* de *æquus*, igual, y *anĭmus*, ánimo: italiano, *equanimità;* francés, *equanimité*.

Ecuante. Adjetivo anticuado. IGUAL. ‖ Sustantivo. *Astronomía antigua.* Nombre que daban los antiguos astrónomos á los círculos en que, segun suponían, verificaban su movimiento los planetas.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquans, æquantis*, participio de presente de *æquāre*, igualar: francés, *équant;* italiano, *equante*.

Ecuator. Masculino. ECUADOR.

Ecuatoriano, na. Adjetivo. El natural de EL ECUADOR (estado americano) y lo referente á aquella region.

Ecuatorio, ria. Adjetivo. Concerniente al ecuador. ‖ Masculino. *Astronomía.* Instrumento por medio del cual se determina la ascension é inclinacion de los astros.

ETIMOLOGÍA. *Ecuador:* italiano, *equatoriale;* francés, *équatorial;* catalan, *equatorial*.

Ecuestre. Adjetivo. Lo perteneciente al caballero, ó al órden y ejercicio de la caballería.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito अश् *aç*, alcanzar; *açua*, jumento; *açuas*, caballo: lituanio, *aiwa*, yegua; aleman antiguo, *ehu;* gaélico, *each;* griego ἵππος (*hippos*), forma accesoria del antiguo ἵκκος (*hikkos*); latin, *ĕquus*, el caballo; *ĕquēstris*, ecuestre; catalan, *eqüestre;* francés, *équestre;* italiano, *equestre*. (FREUND, EICHHOFF.)

Reseña histórica. ÓRDEN ECUESTRE. La historia tradicional de Roma hace remontar hasta Rómulo el orígen de los caballeros romanos. Al principio formaban tres centurias, correspondientes á las tribus de los *ramnenses*, los *titienses* y los *luceres*. Todos recibían el nombre de *celeres*, y estaban mandados por un tribuno, cuya categoría era la primera despues del rey, que podía, en su ausencia, convocar la asamblea del pueblo. T. Hostilio estableció otras tres centurias; y Tarquino el Viejo aumentó hasta el de 1.200 el número de caballeros. Las seis centurias primitivas conservaron siempre el primer rango en los comicios por centurias, y votaban ántes que las clases populares. Servio Tulio estableció doce centurias nuevas. No se podía pertenecer al ÓRDEN ECUESTRE sin ser ciudadano romano y poseedor de cierta fortuna. Sus signos distintivos eran el *anillo de oro*, la *augusticlara* y la *trábea*. En los primeros tiempos, el Estado proveía de caballo; pero Servio Tulio sustituyó este donativo por el de una cantidad, llamada *æs equestre*. No formó el ÓRDEN ECUESTRE la única caballería de los romanos, pues en tiempo de Caton el Censor existían más de 2.000, los cuales habían recibido del Estado un caballo. Poco á poco fué la caballería legionaria componiéndose de plebeyos, que ni recibían del Estado un caballo, ni pertenecían al ÓRDEN ECUESTRE: y este órden, abandonando los campos de batalla, fué dedicándose á las especulaciones financieras. Esto dió lugar á la institucion de tribunales de *cuestiones perpetuas*, cuya historia no corresponde á este lugar. Ello es que, sujeto á diferentes juicios, el ÓRDEN ECUESTRE se sometió por algun tiempo, pero no se resignó. Despues de muchas vicisitudes, llegó á formar el tercer cuerpo del Estado, entre el Senado y el pueblo. César se aprovechó de su descontento para aumentar su poder, y los caballeros le apoyaron enérgicamente con su dinero y con su influencia. Augusto reformó su constitucion, y el ÓRDEN ECUESTRE existía aún en el siglo IV. Constantino, en la nueva jerarquía, los colocó despues de los *perfectísimos;* y Valentiniano I les devolvió (364) su antiguo rango, siguiendo inmediatamente á los senadores.

Ecúleo. Masculino anticuado. Potro para atormentar.

ETIMOLOGÍA. Latin *equuleo* y *eculeo*, ablativos de *ĕquŭlĕus* y *ĕcŭlĕus*, máquina de madera para dar tormento; diminutivo de *ĕquus*, el caballo. (CICERON.)

Ecuménicamente. Adverbio de modo. De una manera ecuménica.

ETIMOLOGÍA. *Ecuménica* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *œcuméniquement, écuméniquement;* italiano, *ecumenicamente*.

Ecumenicidad. Femenino. Cualidad de lo ecuménico.

ETIMOLOGÍA. *Ecuménico:* francés, *œcuménicité; écuménicité*.

Ecuménico. Adjetivo que se aplica á los concilios cuando son generales.

ETIMOLOGÍA. Griego οἰκουμενικός (*oikoumenikós*); forma de οἰκουμένη (*oikouménē*), la tierra habitada; οἰκεῖν (*oikeīn*), habitar; derivado de οἶκος (*oikos*), casa: latin, *œcūmĕnĭcus*, en san Jerónimo; italiano, *ecumenico;* francés, *œcuménique, écuménique;* catalan, *ecuménich, ca*.

Ecumenizar. Activo. Hacer una cosa universal.

ETIMOLOGÍA. *Ecuménico*.

Ecuo, cua. Adjetivo anticuado. Recto, justo.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus*, igual.

Ecuóreo, rea. Adjetivo. *Poética.* Lo perteneciente al mar.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquŏrĕus*, de *æquor*, llanura; forma de *æquus*, igual: ÆQUOREUM *genus*, los peces; ÆQUOREUS *pater*, el Océano.

Ecuos. Masculino plural. *Historia antigua.* Pueblo de Italia, en el Lacio, al N. de los hérnicos y volsgos, cuya ciudad principal fué *Præneste* (Palestina). Pertenecían á la raza osca, y Numa les dió el derecho *fecial* (véase esta palabra). Habitando las gargantas de los Apeninos y un país por lo general desprovisto de ciudades, hicieron largo tiempo guerra encarnizada á la república romana. Aliados á los volsgos y á los sabinos (493 ántes de Jesucristo), asolaron las tierras de los latinos y fueron batidos por el cónsul P. Vetusio. En 474 invadieron el país de los hérnicos; pero expiaron, por medio de dos descalabros que les causaron Q. Capitolino y Cincinnato, las derrotas que hicieron sufrir á Sp. Furio y á L. Minucio (468 y 458). Sometidos al mismo tiempo que los volsgos, al terminar el mismo siglo, tomaron de nuevo las armas en 305, durante la guerra de *Samnium*, y fueron casi exterminados.

ETIMOLOGÍA. Latin *æqui, æquīcŏlæ, æquiculāni* y *æquicŭli* (VIRGILIO, TITO LIVIO): francés, *eques* ó *equicoles*.

Eczema. Femenino. *Medicina.* Pústula que causa dolor urente.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔκζεμα (*ekzema*), ebullicion; de ἐκ (*ek*), fuera, y ζεῖν

Digitized by Google

(*zein*), bullir: francés, *eczéma*. (LITTRÉ.)

Eczematoso, sa. Adjetivo. *Medicina.* Referente á la eczema, como las *erupciones* ECZEMATOSAS.

ETIMOLOGÍA. *Eczema:* francés, *eczémateux.*

Echable. Adjetivo. Que puede ser echado.

Echacantos. Masculino familiar. El hombre despreciable y que nada supone en el mundo.

ETIMOLOGÍA. *Echar* y *cantos.*

Echacorvear. Neutro familiar. Hacer ó tener el ejercicio de los echacuervos.

Echacorvería. Femenino familiar. Accion propia de echacuervos. ‖ Familiar. El ejercicio y profesion de alcahuete.

Echacuervos. Masculino familiar. El alcahuete. Se dice tambien del hombre embustero y despreciable. ‖ En lo antiguo, el predicador ó cuestor que iba por los lugares publicando la cruzada. ‖ Hoy todavía en algunas partes llaman así á los que predican la bula.

ETIMOLOGÍA. *Echar* y *cuervos.*

Echada. Femenino. La accion y efecto de echar alguna cosa; como la ECHADA de una piedra, etc. ‖ El espacio que ocupa el cuerpo de un hombre tendido en el suelo. Se usa de esta voz en las apuestas á correr, en las cuales el más ligero suele dar al otro una ó dos ECHADAS de ventaja.

ETIMOLOGÍA. *Echar:* catalan antiguo, *gît;* francés, *jet;* Berry, *gitte;* provenzal, *get;* italiano, *getto.*

Echadero. Masculino. El lugar ó sitio donde uno se echa para dormir ó descansar.

Echadillo. Masculino. El niño expósito.

Echadizo, za. Adjetivo anticuado. Lo que se puede echar ó levantar. ‖ El enviado con arte y disimulo para rastrear y averiguar alguna cosa, ó para echar alguna especie. Hállase tambien usado como sustantivo en ambas terminaciones. ‖ Lo que se esparce con disimulo y arte. ‖ Lo que merece desecharse, abandonarse, arrojarse; como los desperdicios de las fábricas que se arrojan al campo; y á éstos se les da el nombre de tierra ECHADIZA. ‖ El niño expósito.

Echado, da. Adjetivo anticuado. Niño expósito.

Echador, ra. Masculino y femenino. El que echa ó arroja alguna cosa.

Echadura. Femenino. El acto de echarse; pero no suele tener uso sino hablando de las gallinas cluecas cuando se les ponen los huevos para que los empollen. Llámase tambien echadura de pollos la nidada de ellos. ‖ Anticuado. Tiro ó alcance del tiro de alguna cosa, como piedra, etc. ‖ ACHADURA.

ETIMOLOGÍA. *Echar:* catalan, *gitarada*, vomitona; francés, *jitage.*

Echamiento. Masculino. La accion y efecto de echar ó arrojar alguna cosa. ‖ Anticuado. El acto de echar un niño á la puerta de la iglesia ó en la casa de expósitos. ‖ El acto de echar á uno de alguna parte.

ETIMOLOGÍA. *Echar:* catalan antiguo, *gitament.*

Echapellas. Masculino. En los lavaderos de lanas, el que las toma del tablero para echarlas en el pozo.

ETIMOLOGÍA. *Echa* y *pella*, del latin *pellis*, piel.

Echar. Activo. Arrojar, despedir de sí alguna cosa. Usase tambien como recíproco. ‖ Hacer salir á uno de alguna parte, ó apartarle con violencia por desprecio ó por castigo. ‖ Deponer á alguno de su empleo ó dignidad, impidiéndole el ejercicio de ella. ‖ Brotar y arrojar las plantas sus hojas, flores, raíces y frutos. ‖ Juntar los animales machos á las hembras para la generacion; como el caballo á las yeguas, los moruecos á las ovejas. ‖ Familiar. Con las palabras UN BOCADO, UN TRAGO y alguna otra, comer ó beber alguna cosa, tomar una refaccion: en este sentido se usa tambien como recíproco. ‖ Poner, aplicar; como ECHAR á la puerta una llave, un cerrojo; ECHAR ventosas, etc. ‖ Cerrar; como ECHAR la llave, el cerrojo. ‖ Imponer ó cargar; como ECHAR tributos, ECHAR un censo, etc. ‖ Atribuir alguna accion á cierto fin; y así se dice: ECHARLO á juego, ECHAR á buena ó mala parte. ‖ Inclinar, reclinar ó recostar; como ECHAR el cuerpo atrás, á un lado, etc. ‖ Apostar; y así se dice: ECHAR ó ECHARSE á escribir, á saltar, etc. ‖ Empezar á tener alguna granjería ó comercio; como ECHAR colmenas, ECHAR muletada, etc. ‖ Jugar; como ECHAR á la lotería, á una rifa, etcétera. ‖ Dar, distribuir ó repartir, y así se dice en el juego: ECHAR cartas; y en la comida, ECHAR carne, verdura, etc., y se dice tambien ECHAR de comer ó de beber. ‖ Publicar, prevenir, dar aviso de alguna cosa que se ha de ejecutar; como ECHAR un bando, la comedia, las fiestas, la vendimia, etc. En punto á comedias y otros espectáculos, significa tambien la misma ejecucion de ellos. ‖ Junto con la preposicion *por*, y algunos nombres que significan carrera ó profesion, es seguirla; como ECHAR por la Iglesia; y tambien la direccion que se toma; verbi gracia: ECHAR por la izquierda, por el atajo. ‖ Junto con algunos nombres tiene la significacion de los verbos que se forman de ellos ó la de otros equivalentes; como ECHAR maldiciones vale maldecir; ECHAR suertes, sortear; ECHAR refranes, relaciones, versos, decirlos ó componerlos de repente. ‖ Junto con las voces *baladronadas*, *bravatas* y otras semejantes, significa hacer de guapo y fanfarron. ‖ Junto con las voces *barriga*, *carnes*, *carrillos*, *pantorrillas*, etc., engordar mucho. ‖ Junto con las voces *rayos*, *centellas*, *fuego* y otras semejantes, significa mostrar mucho enojo. ‖ Junto con las voces *por mayor*, *por arrobas*, *quintales*, etc., vale ponderar y exagerar alguna cosa. ‖ Junto con las voces *abajo*, *en tierra*, ó *por tierra*, *por el suelo*, etc., vale derribar, arruinar, asolar alguna cosa. ‖ Junto con algun nombre de pena vale condenar á ella; como ECHAR á galeras, á presidio, etc. ‖ Junto con el infinitivo de algun verbo y la partícula *á*, unas veces significa dar principio á la accion de aquel verbo; como ECHAR á reir, ECHAR á correr; y otras, ser causa ó motivo de ella; como ECHAR á rodar, ECHAR á perder. ‖ Hablando de caballos, coche, librea, vestido, etc., empezar á gastarlos ó usarlos. ‖ Recíproco. Tenderse, acostarse los animales. Tratándose de los racionales, se dice cuando se tienden vestidos por un rato más ó ménos largo, y de las aves, cuando se ponen sobre los huevos. En este sentido, ECHAR UNA LLUECA significa prepararle el nido y ponerla sobre los huevos. ‖ Dedicarse, aplicarse á alguna cosa. ‖ AL CONTRARIO. Frase. Echar un asno á una yegua, ó un caballo á una burra para la cría del ganado mular. ‖ Á FONDO. Véase FONDO. ‖ Á PASEAR. Frase. ECHAR Á PASEO. ‖ Á PERDER. Deteriorar alguna cosa material, inutilizarla. ‖ Malograr algun negocio por no manejarle bien. ‖ Recíproco. Perder su buen sabor y hacerse nociva una vianda, una bebida, etc., como el vino cuando se tuerce, la carne cuando se corrompe. ‖ POR TIERRA Ó POR LOS SUELOS. Frase que además de su recto sentido tiene el metafórico de afectar modestia y humildad. ‖ Á PIQUE. Frase. Véase PIQUE. ‖ Á UNO TAN ALTO. Frase. Despedirle con términos ásperos y desabridos. ‖ DE VER. Frase. Advertir, entender, conocer, saber. ‖ FALSO. Frase. Enviar sin juego. ‖ LA DOBLE. Frase metafórica. Asegurar algun negocio ó tratado para que se observe y no se pueda quebrantar fácilmente. ‖ ECHARLA de maestro, de docto, de valiente, etc. Hacer vana ostentacion del propio mérito, en cualquier concepto, ó atribuírselo sin tenerlo. ‖ ECHARLO Á DOCE, Ó ECHARLO TODO Á DOCE. Frase. Meter á bulla alguna cosa para que se confunda y no se hable más de ella. ‖ TODO Á RODAR. Frase. Desbaratar algun negocio. ‖ MÉNOS Ó DE MÉNOS ALGUNA COSA. Advertir, reparar la falta de ella. ‖ MÉNOS Ó DE MÉNOS ALGUNA PERSONA Ó COSA. Frase. Tener sentimiento y pena por la falta de ella. ‖ POR ALTO ALGUNA COSA. Frase metafórica. Menospreciarla. ‖ POR LARGO. Frase familiar. Calcular alguna cosa, suponiendo todo lo más á que puede llegar. ‖ POR LAS DE PAVÍA. Frase familiar. Hablar ó responder con alteracion, despecho ó descomedimiento. ‖ ECHARSE Á DORMIR. Frase metafórica. Descuidar de alguna cosa, no pensar en ella. ‖ AL MUNDO. Frase familiar. Darse á diversiones ó placeres, abandonarse. ‖ DE RECIO. Frase. Apretar, instar ó precisar con empeño á uno para que haga ó deje de hacer alguna cosa. ‖ ÉCHESE Y NO SE DERRAME. Expresion metafórica familiar con que se reprende la falta de economía de una persona ó el gasto superfluo de una cosa.

ETIMOLOGÍA. *Jitar.*

Digitized by Google

SINONIMIA. *Echar, arrojar, lanzar, Echar* es una accion ménos violenta que *arrojar* y *lanzar*. Se *echa*, y no se *arroja* ni se *lanza*, agua en el vaso; dinero, en el bolsillo; trigo, en el costal. *Arrojar* y *lanzar* son sinónimos, y suponen esfuerzo y violencia. Usados estos verbos como recíprocos, conservan la misma diferencia. No se *echa* uno en un precipicio, sino que se *arroja* ó se *lanza*. *Echarse* en la cama no es lo mismo que *lanzarse* ó *arrojarse* á la cama. En el primer caso se expresa una accion ordinaria y tranquila; en el segundo, la de un hombre agitado por la pasion ú oprimido por el cansancio.

Echarse. Recíproco. Tenderse á la larga; acostarse. ‖ Arrojarse sobre alguno ó alguna cosa. ‖ Sucumbir al dolor. ‖ Se usa en casi todas las acepciones del activo con significacion pasiva. ‖ DE RECIO. Instar mucho á alguno.

Echazon. Femenino. La accion y efecto de arrojar al mar las cargas y otras cosas que hacen peso en la nave, cuando es necesario aligerarla para que no perezca por la tempestad. Hállase usada tambien por la accion de arrojar alguna cosa, aunque no sea en el mar, por dicha causa.

Echeno. Masculino. Caño ó pilas de fundicion donde cae el metal sobrante del molde.

ETIMOLOGÍA. Francés *écheno*, simétrico de *chenal*, forma antigua de *canal:* ginebrino, *chenâ;* walon, *chend;* inglés, *channel*. (LITTRÉ.)—La etimología del griego *echenis*, forma de *echein*, retener, es absurda.

Echmatotarquía. Femenino. *Historia antigua*. Gobierno del echmatotarca entre los antiguos judíos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔχμα (*échma*), genitivo ἐχματός (*echmatós*), juntura, apoyo, sosten, de ἔχω (*échō*), tener, y ἀρχη (*archē*), principio, mando: francés, *echmatotarchie*.

Echura. Femenino anticuado. Echada ó tiro.

ETIMOLOGÍA. *Echar*.

Eda. EDDA. La forma *eda*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara, puesto que no tiene raíz.

Edad. Femenino. Los años que uno tiene desde su nacimiento. ‖ El conjunto de algunos siglos; y así al mundo se le cuentan, comunmente, seis edades divididas ó denotadas por otras tantas épocas notables desde Adan hasta la consumacion de los siglos. Los antiguos y los poetas fingieron, unos tres y otros cuatro edades, que llamaron la de oro, la de plata, la de cobre y la de hierro. ‖ El espacio de años que han corrido de tanto á tanto tiempo; y así se dice: en la EDAD de nuestros abuelos, de nuestros mayores, en nuestra EDAD. ‖ DE DISCRECION. Aquella en que la razon alumbra á los adultos. ‖ MADURA. La viril cuando se acerca á la ancianidad. ‖ VIRIL. Aquella en que el hombre ha adquirido ya todo el vigor de que es susceptible: comprende, en general, unos veinte años; esto es, desde los treinta hasta los cincuenta, poco más ó ménos. ‖ AVANZADO DE EDAD, Ó DE EDAD AVANZADA. Se dice del que es anciano. ‖ CONOCER LA EDAD POR EL DIENTE. Frase. *Veterinaria*. Conocer los años que tienen los caballos, mulas y otros animales, segun los dientes que han mudado. ‖ DE CIERTA EDAD. Locucion que equivale á DE EDAD MADURA. ‖ ENTRAR EN EDAD. Frase. Ir pasando de una edad á otra; como de mozo á varon, de varon á viejo. ‖ ESTAR EN EDAD. Frase. Provincial Aragon. No haber cerrado la bestia. ‖ MEDIA. Se llama así comunmente el tiempo trascurrido desde el siglo V de la era vulgar hasta la mitad del siglo XV. ‖ *Forense*. MENOR EDAD. La edad en que el menor no puede disponer de su hacienda ni de su persona, á diferencia de la MAYOR EDAD, en que ya puede hacerlo. ‖ La edad tierna, la niñez, y se extiende hasta la juventud.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito अय् *ay*, ir, pasar; *âyatis*, período; *âyus*, duracion, tiempo; *âyâu*, tiempo largo, época indefinida: griego, αἰών (*aiōn*); latin, *ævum*, vida, siglo, perpetuidad; *ævĭtas*, duracion, en Varron; edad, en Ciceron; vejez, en Aulio Gelio; *ætas*, edad; godo, *aiw;* antiguo alto aleman, *Ewe;* céltico, *aiws;* inglés, *aye*, siempre, á perpetuidad; italiano, *età;* francés antiguo, *eded, aé, eé, aage, eage, edage;* moderno, *âge;* provenzal, *etat, edad, atge;* catalan, *etat;* portugués, *edade;* burguiñon, *aige;* picardo, *ache*, walon, *ache;* bajo latin, *ætatum, ætaticum*.—Un hombre sumamente erudito ha significado que pueden estar en relacion etimológica las formas griegas *aiōn*, tiempo indefinido, y *ennos* (ἔννος), año. Es tan grande la erudicion del literato á quien nos referimos, que al tener la necesidad de objetarle, hemos sentido miedo. Sin embargo, el error de ese hombre doctísimo es evidente, segun resulta de la siguiente derivacion.

Derivacion. Sanscrito अन् *an*, pasar; *antas*, término, límite, cuya *t* se convirtió en *n*, de donde resultó el griego *ennos*, año, límite del tiempo: latin, *annus;* godo, *andeis;* aleman, *Ende;* inglés, *end*, fin, cabo, extremidad. (*Sistemas de* BOPP *y de* GRIMM.)

Edda. Femenino. *Historia de la literatura*. Denominacion comun á dos monumentos; uno, en verso, y otro, en prosa, de la antigua literatura escandinava. La antigua EDDA, ó EDDA *poética*, comprende cantos compuestos en Noruega; algunos, en el siglo VI, y los más, en el VII y VIII; llevados á Islandia, donde se escribieron hácia la mitad del XII; descubiertos en 1643 por el obispo Brynjolf Sveinsson, y atribuidos por éste al islandés Sæmund Sigfusson el Sabio, que murió en 1133. Puede dividirse en poemas *místicos, didácticos, mitológicos* é *históricos*. Entre los primeros, ó sean los *místicos*, se cuentan: 1.°, la *Voluspa* ó profecía de la Vala, especie de resúmen, escrito en estilo muy oscuro, de la cosmogonía de los EDDAS; 2.°, el *Grougaldor*, ó canto mágico de Groa, que es una coleccion de fórmulas mágicas; y 3.°, el *Solar Ljod*, ó canto del sol, por Sæmund mismo, que mezcló en él, á imitacion de otros poemas paganos, las ideas cristianas. Entre los *didácticos* se hallan: 1.°, el *Vafthrudnis-mal*, especie de combate dialogado entre Odin, bajo la forma de un mortal, y el genio Vafthrudnis, que es vencido; 2.°, el *Grimnismal*, ó canto de Grimner, descripcion de las regiones habitadas por los dioses; 3.°, el *Alvis-mal*, que contiene las respuestas del enano Alvis á las innumerables preguntas de Thor, que no quiere darle su desposada; 4.°, el canto de *Hyndla*, que forman las genealogías de los antiguos reyes; 5.°, la historia de *Fjolsvinur*, narracion mitológica muy oscura; y 6.°, el *Havamal*, ó discurso de Odin, coleccion de preceptos morales, que termina con lo que se llama el *capítulo rúnico*, en que Odin revela el poder de los runos. Los poemas *mitológicos* son: 1.°, el *Hymisquida*, ó canto de *Imer*, cuadro de una fiesta del dios marino Œgir; 2.°, el *Œgis-Drecka* ó *Loca-Glespa*, fiesta de Œgis ó combate de Loki, dios del mal; y 3.°, el *Hrafnagulder Odins*, ó canto del cuervo de Odin, plañido de los dioses al aproximarse el último dia. Entre los cantos *históricos*, citaremos: el *Vœlundar-Quida*, imitado por Œlenschlæger, que contiene las aventuras de Vælundr, el Dédalo del Norte, de Dietrich, de Teodorico, de Sigurd, etc., cuya narracion se aproxima frecuentemente al poema de los Niebelungens, si bien éste se aparta ménos de la severidad histórica. La antigua EDDA se publicó completa, con traduccion latina, comentarios, glosario y lexicon mitológico de Finu-Magnussen, por Bask, Stockolmo, 1818; y por Miinch, Christiania, 1847. Los hermanos Grimm, Etmüller y Bergman han estudiado episodios sueltos. La EDDA en prosa, ménos interesante que la anterior, recogida probablemente por Snorre Sturleson, que murió en 1241, pero continuada y aumentada por otros autores, es una especie de arte poética destinada á los jóvenes scaldos. *El Fornali* ó preámbulo es un conjunto de tradiciones judías, cristianas, griegas, romanas é islandesas, sobre los orígenes escandinavos. El *Gylfaginning* contiene la decepcion de *Gylfa* en el Asgard y las respuestas á todas las preguntas sobre la mitología del Norte. El *Braga Rædar* describe las hazañas de los dioses. El *Eptirmali*, ó epílogo, lleva á la guerra de Troya muchos episodios de la historia de los escandinavos. La continuacion de la EDDA se llama *Skalda* y contiene sinónimos poéticos, una especie de métrica y preceptos de gramática y retórica. La EDDA en prosa se halló nuevamente en Islandia por Arngrim Jonsson, en 1628. Hay ediciones completas publicadas por Rasl, Stockol-

Digitized by Google

mo, 1818, y por Sveinbjæru Egilsson, Reykiavik, 1848-49. Mlle. Du Puget publicó (1839-40) una traduccion francesa de las EDDAS en la *Biblioteca extranjera*.

ETIMOLOGÍA. Germánico *edda*, bisabuela: francés, *edda*.

Edecan. Masculino. *Milicia*. Oficial militar, cuyo oficio es llevar y comunicar en el ejército las órdenes del jefe de quien es EDECAN. Es voz tomada del francés y equivale á ayudante de campo. Ya va siendo de ménos uso.

ETIMOLOGÍA. Francés *aide-de-camp: aide*, ayuda; *camp*, campo; «ayuda de campo:» catalan, *edecant*.

Edecon. Jefe ibero, que vivía en el siglo III ántes de Jesucristo. El año 209 se presentó al grande Scipion, que se hallaba en Tarragona, ofreciéndole sumision y respeto á cambio de que le devolviera á su mujer y á sus hijos, que tenía prisioneros. Fué el primero de los jefes españoles que dió á Scipion el título de *rex*, rey, que éste se guardó bien de rechazar.

Edelinck (GERARDO). Célebre grabador belga, que nació en 1640 y murió en 1707. Fué discípulo de Cornelio Galle y pasó luégo á Francia á trabajar bajo la direccion de Poilly. El rey Luis XIV le encomendó algunos trabajos importantes, siendo más tarde nombrado profesor de los Gobelinos, y en 1677, miembro de la Academia de Bellas Artes. Operó una verdadera revolucion en el grabado y adquirió gran renombre. Su buril era suave; sus cortes inteligentes; su dibujo correcto. El número de sus obras pasa de 300. Entre sus retratos se citan los de *Arnoldo*; *Luis XIV*, *Descártes*, *Lebrun* y *Colbert*; y entre sus mejores estampas, las de *san Jerónimo* y *Moisés*, de Phil de Champagne; la *Visita de Alejandro á la familia de Darío*, *san Cárlos Borromeo* y la *Magdalena*, de Lebrun; la *Sacra Familia*, de Rafael; el *Combate de los cuatro caballeros*, de Leonardo de Vinci, y *Apolo servido por algunas ninfas*, grupo esculpido por Gerardon, en Versalles.

Edelspato. Masculino. *Mineralogía*. Especie de feldespato que tiene la trasparencia de la goma.

ETIMOLOGÍA. *Feldespato*.

Edema. Masculino. *Medicina*. Anasarca parcial, local, de una sola parte del tejido celular. ‖ Hinchazon blanda y de poco calor, producida por la obstruccion de los vasos linfáticos, en la cual aparecen algunas concavidades, comprimiéndola con los dedos.

ETIMOLOGÍA. Griego οἴδημα (*oidēma*), hinchazon; forma sustantiva de οἰδαω (*oidaō*), hincharse: francés, *œdème*; catalan, *edema*.

Edemado, da. Adjetivo. *Medicina*. Afectado de edema.

ETIMOLOGÍA. *Edema*.

Edemasarca. Masculino. *Medicina*. Tumor de naturaleza media entre el edema y el sarcoma.

ETIMOLOGÍA. *Edema* y *sarkós*, genitivo de *sárx*, carne.

Edematía. Femenino. *Medicina*. Conjunto de fenómenos que constituyen el edema.

ETIMOLOGÍA. *Edema*: francés, *œdématie*. (LITTRÉ.)

Edematiado, da. Adjetivo. EDEMADO.

ETIMOLOGÍA. *Edematizar*: francés, *œdématié*. (LITTRÉ.)

Edematizar. Activo. *Medicina*. Hacer salir un edema.

ETIMOLOGÍA. *Edema*: francés, *œdématier*. (LITTRÉ.)

Edematoso, sa. Adjetivo. *Medicina*. Lo que pertenece al edema.

ETIMOLOGÍA. *Edema*: catalan, *edematós, a*; francés, *œdémateux*.

Edemita. Femenino. Especie de eremita musulman.

ETIMOLOGÍA. *Edem, eden*.

Eden. Masculino. El Paraíso terrestre, morada del primer hombre ántes de su desobediencia. ‖ Metáfora. Lugar muy ameno y delicioso.

ETIMOLOGÍA. Hebreo *eden*, jardin: lenguas romanas, *eden*. En las cercanías del *Post-libanum* hay un pueblo que lleva el nombre del artículo.

Edeniano, na. Adjetivo. *Didáctica*. Concerniente á la edad de oro ó al eden.

ETIMOLOGÍA. *Eden*: francés, *edénien*.

Edénico, ca. Adjetivo. EDENIANO.

Edenita. Femenino. Especie de anfíbol.

ETIMOLOGÍA. *Eden*.

Edentado, da. Adjetivo. *Zoología*. Desprovisto de dientes.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *e*, por *ex*, negacion, y *dentado*: francés, *édenté*; provenzal, *esdentat*; italiano, *sdentato*; latin, *edentātus*, participio pasivo de *edentāre*, desdentar.

Edeodinia. Femenino. *Medicina*. Dolor en los órganos de la generacion.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que es sin duda alguna el griego αἰδοῖον (*aidoïon* ó *œdæon*), que significa el miembro viril, ó de αἰδοῖα (*aidoïa* ó *œdæa*), las partes pudendas, y ὀδύνη (*ŏdynē*), dolor, ansiedad, derivado de ὀδυνάω (*ŏdynáō*), sentir dolor.

Edeografía. Femenino. *Anatomía*. Descripcion de los órganos de la generacion.

ETIMOLOGÍA. Griego αἰδοῖον (*aidoïon*), el miembro viril, y *graphein*, describir.

Edeográfico. Adjetivo. *Medicina*. Concerniente á la *edeografía*.

ETIMOLOGÍA. *Edeografía*: francés, *œdægraphique*.

Edeógrafo. Masculino. El que se ocupa de edeografía.

Edeoïtis. Femenino. *Cirugía*. Inflamacion de los grandes labios de las mujeres.

ETIMOLOGÍA. Griego αἰδοῖα (*aidoïa* ó *œdæia*), las partes pudendas, y el sufijo médico *itis*, inflamacion: francés, *œdoïte*.

Edeología. Femenino. Parte de la anatomía que trata de los órganos de la generacion.

ETIMOLOGÍA. Griego *aidoïon*, el miembro viril, y *lógos*, tratado.

Edeológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la edeología.

Edeologista. Masculino. EDEÓLOGO.

Edeólogo. Masculino. El que estudia ó escribe sobre edeología.

Edeopsofía. Femenino. *Medicina*. Emision sonora de gases por los órganos de la generacion.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que es sin duda alguna el griego αἰδοῖον (*aidoïon* ó *œdæon*), que significa el miembro viril, ó de αἰδοῖα (*aidoïa* ó *œdæa*), las partes pudendas, y ψοφέω (*psŏphéō* ó *psŏféō*), yo sueno, yo resueno, yo hago ruido.

Edeopsófico. Adjetivo. *Medicina*. Concerniente ó relativo á la *edopsofía*.

ETIMOLOGÍA. *Edeopsofía*: francés, *œdopsophique*.

Edeotomía. Femenino. *Anatomía*. Diseccion de los órganos genitales.

ETIMOLOGÍA. Griego αἰδοῖον (*aidoïon*), el miembro viril, y *tomē*, seccion.

Edeotómico, ca. Adjetivo. Concerniente á la edeotomía.

Edeozoario, ria. Adjetivo. *Zoología*. Epíteto de los animales en los cuales predominan los órganos sexuales.

ETIMOLOGÍA. Griego αἰδοῖον (*aidoïon*), el miembro viril, y *zōárion* (ζωάριον), animalejo, diminutivo de *zōon*, animal.

Edepol. Interjeccion. *Mitología*. Fórmula de juramento latino, que significa: *¡por Pólux!* Algunos escriben *Ædepol*.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *Æde Pólluæ*, ¡por el templo de Pólux!

2. *E* por *me*, *de* eufónica, y *Pollux*.

Eder. Masculino. Especie de ánade de las regiones glaciales.

Edesia. Filósofa de la escuela platónica, mujer de Hermis, uno de los más grandes caractéres que conoce la historia. Vivía en el siglo V. Hízose célebre por su extraordinaria belleza y por sus raras virtudes. Muerto su esposo, resolvió consagrar el resto de sus dias á la asistencia de los pobres y á la educacion de sus hijos.

Edeta. Femenino. Antiguo nombre de Liria.

ETIMOLOGÍA. Latin *Edēta*.

Edetano, na. Adjetivo. Lo perteneciente á la Edetania, region de la España antigua; hoy, Valencia.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐδητανοι (*edētanoi*): latin, *edētāni*; catalan, *edetá, na*. (PLINIO, DE MIGUEL Y MORANTE.)

Edgeworth (RICARDO LOWELL). Mecánico inglés, que nació en 1744 y murió en 1817. Dedicado al estudio de las ciencias, fué el primero á quien, en 1763, se ocurrió la idea de los telégrafos ópticos, que otro aplicó luégo en Francia. Inventó varios carruajes, máquinas agrícolas y el trasporte por carriles de hierro, en 1767. Cuatro años más tarde, emprendió en Lyon una obra para desviar el curso de las aguas del Ródano; pero su ensayo no le dió el resultado que esperaba. En 1782, secundó los esfuerzos de los irlandeses para asegurar su independencia; representó á Irlanda en la Cámara de los Comunes y se pro-

Digitized by Google

nunció abiertamente contra la union. Despues de 1804, además de sus estudios sobre mecánica, se ocupó de la agronomía y de otros trabajos encaminados al perfeccionamiento de la educacion. Dejó varias obras, y entre ellas una *Sobre la construccion de los molinos;* otra, *Sobre la resistencia del aire;* y un *Ensayo sobre la aplicacion de los resortes á las carretas.*

Edgeworth (María). Célebre novelista inglesa, hija del anterior, que nació en 1770 y murió en 1849. Dió á luz algunas novelas y varios libros de educacion; producciones todas que se distinguen por su claridad de estilo, la pureza de los pensamientos, la verdad de los caractéres y la exactitud de los cuadros, que revelan un gran talento observador. A la lectura de las obras de María Edgeworth debió Walter Scott, segun confesion propia, el haberse hecho novelista de Escocia. Creemos que es el mayor elogio que puede hacerse de esta noble escritora. Entre sus mejores producciones, se citan las siguientes: *Ensayos de educacion práctica;* el *Castillo de Rackrent; Belinda; Griselda; Leonora; Patronato,* descripcion exacta y vigorosa de las locuras y vicios de la aristocracia; *Elena,* composicion llena de calor, de sensibilidad y de dulzura, y una *Memoria* de su padre.

Edgeworth de Firmont (Enrique Essex). Prelado irlandés, que nació en 1745 y murió en 1807. Se ordenó en Francia; fué confesor de madame Isabel y de Luis XVI, y es principalmente conocido por las siguientes últimas palabras que dirigió á este monarca al pié del cadalso:—«Hijo de san Luis, subid al cielo.» Objeto de innumerables persecuciones, volvió á su patria; se reunió luégo á los príncipes emigrados y acompañó á Luis XVIII á *Mettau,* en donde murió, víctima de una enfermedad contagiosa que adquirió asistiendo á prisioneros franceses. Dejó una *Memoria* que había escrito á ruegos de este último monarca.

Edicion. Femenino. Impresion y publicacion de algun libro ó escrito, y la misma obra impresa. ‖ príncipe, La primera, cuando se han hecho varias de una misma obra.

Etimología. *Editar:* latin, *editĭo;* la accion de dar á luz, forma sustantiva abstracta de *editus,* editado: catalan, *edició;* francés, *édition;* italiano, *edizione.*

Edicnema. Femenino. Chorlito.

Edictal. Adjetivo. Concerniente á los edictos.

Etimología. *Edicto:* latin *edictālis,* forma adjetiva de *edictum,* edicto: francés, *édictal.*

Edicto. Masculino. Mandato, decreto publicado con autoridad del príncipe ó magistrado. ‖ Letras que se fijan en los parajes públicos de las ciudades y villas, en las cuales se da noticia de alguna cosa, para que sea notoria á todos. ‖ pretorio. El que cada pretor, al principio del año que le duraba el oficio, publicaba, y contenía las especies de negocios sobre que interponía su autoridad.

Etimología. Latin *edictum,* órden, auto, mandamiento; forma de *edictus,* mandado, participio pasivo de *edicĕre,* hacer saber, mandar; compuesto de *e,* por *ex,* fuera, y *dīcĕre,* decir: catalan, *edicte;* portugués, *édit;* italiano, *editto.*

Reseña histórica. 1. Citacion para comparecer ante el juez, entre los romanos.

2. Reglamento hecho por ciertos magistrados, cuya observancia era obligatoria durante el tiempo de su magistratura, como el edicto del pretor de Roma.

3. Los pretores provinciales, los procónsules y los propretores publicaban del mismo modo ciertos edictos, que se llamaron edicta *provinciæ.*

4. Tambien publicaban esta clase de documentos los ediles curules, al entrar en el desempeño de su cargo, y puede decirse que tales edictos venían á ser lo que nosotros denominamos *auto de buen gobierno.*

5. El derecho creado por los edictos de estos diversos magistrados de la antigua Roma se llamó *derecho honorario,* que valía tanto como *derecho de los magistrados ó jueces,* puesto que *honores* significaba *magistraturas.*

6. En tiempo de los emperadores romanos, se llamaron edictos las constituciones ú ordenanzas generales, promulgadas espontáneamente por el soberano, que sirvieron para formar los códigos *gregoriano, hermogeniano, teodosiano y justiniano.*

7. Edicto *de los no católicos.* Se llamó así, entre los antiguos romanos, el que daba el pretor urbano, *prætor urbis,* al tomar posesion de su destino, anunciando la jurisprudencia que se proponía seguir. La base de esta jurisprudencia fué la ley de las Doce Tablas, no haciendo el edicto más que modificarla ó completarla, segun las necesidades de la época. Su duracion era anual, como la pretura, pues cada pretor publicaba su edicto; pero esta tabla de derecho civil era siempre la misma, salvo ligeras modificaciones. Se trascribía en un album público, acabando tales edictos por formar una jurisprudencia tan complicada como confusa.

8. Edicto *perpetuo.* Para obviar estas dificultades, el emperador Adriano dispuso que Salvio Juliano formara un extracto selecto, que codificó en cien libros, decretando su duracion indefinida y prohibiendo terminantemente á los pretores la publicacion de nuevos edictos ó documentos semejantes. Este código de Adriano, formado en el año 131 de nuestra era, es lo que se llamó edicto *perpetuo,* del cual quedan fragmentos todavía; *edictum perpetuum,* en Flavio Eutropio.

9. Edicto *de union.* El publicado en 405 por el emperador Honorio contra los *maniqueos* y *donatistas.* Tendía á *reunir* todos los pueblos en la religion católica.

10. En el antiguo derecho de Francia, un edicto era una constitucion emanada del rey para notificar alguna prohibicion ó crear algun establecimiento de utilidad pública: se diferenciaba de la *ordenanza* en que frecuentemente comprendía diferentes materias, ó al ménos, reglamentos más generales; y de la *declaracion,* en que ésta se daba solamente para la interpretacion de los edictos. Debe notarse que éstos no se observaban hasta que eran registrados en el Parlamento de Paris ó de la provincia á que decían relacion, y en su mayor parte llevaban el nombre de la poblacion en que se daban ó de las cosas que les servían de asunto.

11. *Cámara del* Edicto. Jurisdiccion particular creada por los edictos de Abril de 1598 y Agosto de 1599, en las cámaras compuestas de jueces católicos y protestantes de Paris y Rouen, y suprimida en 1669. En ella se juzgaban en última instancia por diferentes consejeros, uno de los cuales debía ser protestante, los procesos en que los *reformados* eran partes principales.

12. Edicto de Alais. El de 28 de Junio de 1629, por el cual Luis XIII amnistió á los *calvinistas* y les concedió garantías para el libre ejercicio de su culto, siempre que depusieran las armas, demolieran sus fortificaciones y se restableciera el culto católico allí en donde se hubiera interrumpido.

13. Edicto de Amboise. Hay tres actas de este nombre. Una es la llamada edicto *de Marzo,* su fecha 19 de Marzo de 1563, que es el primer edicto de pacificacion dado en Francia durante las guerras religiosas. En él se permitía á los *calvinistas* reunirse para el ejercicio de su culto en todas las ciudades que entónces poseían; se restringía la autorizacion de predicar en los campos, concedida por edicto de Enero de 1562; en lo relativo á los señores de horca y cuchillo, al territorio de su señorío, y en lo relativo á los nobles, á su casa solamente; y por compensacion de esa medida restrictiva, se disponía que los *calvinistas* tuvieran, en cada bailía dependiente inmediatamente de los Parlamentos, una ciudad para practicar libremente su religion. Los otros dos edictos del mismo nombre fueron promulgados por Cárlos IX en 1572: el primero determinaba el modo de desempeñarse la policía en las ciudades; y el segundo reglaba la jurisdiccion del preboste de los mariscales.

14. Edicto de Poitiers. Edicto de pacificacion religiosa dado por Enrique III el 17 de Setiembre de 1577, asegurando á los *protestantes* el ejercicio público de su culto, el tener jueces especiales en cada Parlamento y nueve plazas de seguridad, á condicion de que pagarían los diezmos, restituirían los bienes usurpados á las iglesias y guardarían las fiestas católicas. En virtud de artículos secretos, que se acordaron al mismo tiem-

Digitized by Google

po en la ciudad de Bergerac, nombre con que tambien se conoce este EDICTO, San Juan d'Angeli fué dado, como plaza fuerte, al príncipe de Condé, y se estableció que los sacerdotes que habían contraido matrimonio no serían perseguidos ni molestados.

15. EDICTO DE BIRAGUE. El dado en 1572 por el guarda-sellos ó canciller *Birague* para favorecer las manufacturas en Francia. Impone ciertas prohibiciones á la exportacion de las primeras materias, y establece tarifas para los derechos que habían de percibirse sobre las mercancías procedentes del extranjero.

16. EDICTO DE BOLOÑA. El restrictivo de la paz de la Rochela dado en Julio de 1573. Concede á los *protestantes* amnistía, reintegracion en sus bienes y honores, libertad de conciencia y libertad de culto en tres ciudades de cada provincia. En cambio, los rocheleses debían recibir un gobernador, y la Rochela, Nimes y Montauban dar durante dos años, y cada una á su vez, cuatro rehenes en prueba de su fidelidad.

17. EDICTOS BURSÁTILES. Los encaminados á proporcionar recursos al erario por medio de la creacion de oficios, de nuevos impuestos, etc. Pertenecen al tiempo de Enrique III, del cardenal Mazarino, de Luis XIV y de Luis XV.

18. EDICTO DE CHATEAUBRIANT. El de Enrique II, de 27 de Junio de 1551, contra los *protestantes*. Encomienda á las Córtes soberanas, y á los jueces presidiales ó de bailía, asistidos de diez consejeros ó abogados de distrito, el conocimiento, el juicio sin apelacion y el castigo de los crímenes de herejía. Dicta severas medidas contra la introduccion de libros procedentes de Génova; prohibe las imprentas clandestinas; somete los impresos á la censura de la Sorbona, y las librerías á las visitas del censor real; excluye de las escuelas y tribunales á los que no tengan certificado de ortodoxia; confisca los bienes de los *protestantes fugitivos;* decreta penas contra los que sostengan correspondencia con ellos ó los defiendan en justicia, y asegura á los delatores el tercio de los bienes de los proscritos y condenados.

19. EDICTOS DE REGISTRO. Los que le establecieron por medio de actas públicas y civiles. Se impuso á las presentaciones, colaciones, procuras y otros actos concernientes á los beneficios, en 1637; á las comisiones de los ujieres y alguaciles, en 1669; á las actas de los notarios reales, apostólicos ó señoriales, en 1698; á las actas en papel simple, en 1669 y 1705; y á las costas tasadas por los magistrados de los Parlamentos, en 1735 y 1739.

20. EDICTO DE COWCY. EDICTO de tolerancia, á favor de los *protestantes*, dado en 1535 por Francisco I, que necesitaba calmar á los luteranos de Alemania, sus aliados, indignados á la sazon por las persecuciones que habían sufrido. Suspendía las diligencias principiadas, devolvía la libertad á los cautivos, llamaba á los fugitivos y desterrados, y restituía los bienes confiscados; pero imponía, como condicion, la abjuracion en el espacio de seis meses, y prohibía toda manifestacion de doctrinas contrarias á la fe católica.

21. EDICTO DE CRÉMIEU. Reglamento de 31 artículos, dado por Francisco I, para la jurisdiccion de los bailíos, senescales, prebostes, alcaides y otros jueces ordinarios, determinando las materias en que unos y otros debían conocer como tales jueces.

22. EDICTO DEL EMPRÉSTITO. Medida fiscal del superintendente Emery, en 1644, que consistió en un empréstito forzoso de un millon de renta sobre la de los más ricos habitantes de Paris, y de 500.000 libras sobre las haciendas de los de otras ciudades.

23. DDICTO DE PAULETTE. Medida fiscal inspirada, en 1604, por el arrendador Paulet al Gobierno de Enrique IV, en un apuro de dinero. Consistía en un derecho anual de una sexagésima parte del valor presumido ó reconocido de los oficios de la judicatura y de la Hacienda. A este precio, los altos magistrados y los oficiales reales obtenían el goce de sus cargos en propiedad hereditaria, perdiendo sin embargo la propiedad, si el cesionario moría á los cuarenta dias siguientes á la transaccion. Los resultados de esta innovacion fueron elevar á tasas desconocidas hasta entónces el valor venal de los oficios, y proporcionar á los funcionarios civiles la consideracion propia de los cargos hereditarios.

24. EDICTO DE FLEIX. Tratado concluido en 1580, que puso fin á la séptima guerra religiosa.

25. EDICTO DE ENERO. El de 1562, ordenando á los *protestantes* la devolucion de cuanto habían tomado á las iglesias católicas; prohibiéndoles predicar contra sus doctrinas y levantar tropas y subsidios; permitiendo el ejercicio de su culto en las aldeas; pero no en las plazas fuertes, y suspendiendo las penas decretadas contra los herejes. Fué dado por Catalina de Médicis, bajo la inspiracion del canciller L'Hôpital, y de acuerdo con los ocho Parlamentos de Francia, convocados en san German-en-Laye.

26. EDICTO DE JULIO. El de 1561, de conformidad con las deliberaciones del Consejo de Estado y del Parlamento de Paris, por el canciller L'Hôpital, á fin de fijar las reglas que deberían seguir los tribunales en los procesos por causa de herejía. Dejaba á los obispos el conocimiento de estos asuntos, sin que la pena pudiese exceder de la de destierro.

27. EDICTO DE LA ROCHELA. El de 10 de Noviembre de 1628, concediendo á sus habitantes amplia y plena amnistía y el ejercicio del *culto calvinista* en un edificio determinado. En él se ordenaba la demolicion de las fortificaciones, excepto las inmediatas á la mar; se prohibían las armas y municiones de guerra, y se alejaba á los extranjeros que carecían de autorizacion del rey.

28. EDICTO DE LOUDUN. Paz firmada en 3 de Mayo de 1616 entre la regente María de Médicis y los príncipes rebeldes. Se dieron á éstos seis millones. Condé recibió cinco plazas, por vía de rehenes, hasta la ejecucion del tratado. En lo concerniente al protestantismo, fué confirmado el EDICTO *de Nántes*.

29. EDICTO DE LYON. El de Cárlos IX, dado en 1563, prohibiendo la enseñanza á los *ministros protestantes*, los sínodos ó asambleas y las colectas de dinero. Las matanzas de la San Barthélemy, en 1572, fueron en Lyon casi tan sangrientas como en Paris.

30. EDICTO DE MONTPELLIER. El de 20 de Octubre de 1622, reconociendo el libre ejercicio del *culto protestante*, pero no dejando á los *calvinistas* otras asambleas que sus sínodos y consistorios, ni más plazas fuertes que Montauban y la Rochela.

31. EDICTO DE NÁNTES. Célebre EDICTO dado por Enrique IV, en Abril de 1598, que terminó las guerras de religion. Concedía á *los protestantes* la libertad de conciencia y el ejercicio público de su culto, excepto en las residencias reales; el goce de los derechos de ciudadano, la admision á los empleos públicos, una cámara mixta en cada Parlamento para juzgar los procesos entre calvinistas y católicos, el derecho de tener sínodos cada tres años, de cobrar ciertas cantidades para la conservacion de los templos y de las plazas de seguridad, como la Rochela, Montauban, Cognac, etc.

32. *Revocacion del* EDICTO *de Nántes*. La revocacion de este EDICTO por Luis XIV, el 17 de Octubre de 1685, hizo salir de Francia un á gran número de *protestantes*, que llevaron su industria y sus riquezas á Inglaterra, Holanda y Prusia; porque, habiéndose ordenado la demolicion de sus templos, se les prohibió reunirse para las prácticas y celebracion de su culto.

33. La revocacion del EDICTO *de Nántes* cayó en desuso bajo la regencia, la cual permitió que se reorganizasen en Francia las iglesias del *protestantismo*, cuya tarea tuvo á su cargo el pastor llamado Antonie Court.

34. EDICTO DE LAS PEQUEÑAS FECHAS. El publicado por Enrique II, en 1550, con el fin de reprimir los abusos introducidos en Roma en la colacion de los beneficios eclesiásticos.

35. EDICTO DE ROMORANTIN. El de 1560, que hizo dar el canciller L'Hôpital, impidiendo el establecimiento de la Inquisicion.

36. EDICTO DEL ROUSSILLON. Ordenanza de Cárlos IX, de 1564, que fija el principio del año en el 1.° de Enero.

37. EDICTO DE TARIFA. Medida fiscal del superintendente de Hacienda Emery, en 1646, para someter al de-

Digitized by Google

recho de consumos todos los géneros y mercancías que entraban en Paris.

38. EDICTO DE TOLERANCIA. El dado por Enrique IV, el 24 de Julio de 1591, abrogando los de Enrique III contra los hugonotes, de Julio de 1585 á 1588. Por él se restablecían las concesiones hechas á ese partido religioso por los EDICTOS *de Poitiers, de Bergerac y de Fleix.*

39. EDICTO DE UNION. El firmado entre Enrique III y los de la Liga, en 1586. En él hacía el rey declaracion expresa de catolicismo; prometía defender y ayudar á la Liga; prohibía reconocer por soberano á un príncipe hereje, y amnistiaba los actos de complot, insurreccion, dilapidacion ó fraude del Tesoro, etc. Por medio de artículos secretos, se estipuló la adopcion de todos los cánones del Concilio de Trento, concediendo por seis años á los *ligueros* cierto número de plazas de seguridad, cuyas guarniciones debería pagar el Estado, conservando ciertos gobernadores de provincias y cambiando algunos magistrados de Paris.

40. EDICTO PERPETUO. Reglamento de 47 artículos, promulgado en 1611 por el archiduque Alberto y su esposa Isabel, para todos los países de su dominacion.

Edificacion. Femenino. La accion y efecto de edificar. ‖ Metáfora. Enseñanza y buen ejemplo que se da ó causa á los demás con la virtud, doctrina y buenas costumbres.

ETIMOLOGÍA. Latin *ædĭfĭcātĭo*, forma sustantiva abstracta de *ædĭfĭcātus*, edificado: italiano, *edificazione;* francés, *édification;* catalan, *edificació.*

Edificado, da. Participio pasivo de edificar.

ETIMOLOGÍA. Latin *ædĭfĭcātus;* italiano, *edificato;* francés, *édifié;* catalan, *edificat, da.*

Edificador, ra. Masculino y femenino. El que edifica, fabrica ó manda edificar.

ETIMOLOGÍA. Latin *ædĭfĭcātor*, forma agente de *ædĭfĭcātĭo*, edificacion: catalan, *edificador, a;* francés, *édificateur;* italiano, *edificatore.*

Edificante. Adjetivo. EDIFICATIVO.

ETIMOLOGÍA. Latin *ædĭfĭcans, ædĭfĭcantis*, participio de presente de *ædĭfĭcāre*, edificar: catalan, *edificant;* francés, *édifiant;* italiano, *edificante.*

Edificar. Activo. Fabricar, hacer algun edificio. ‖ Metáfora. Dar buen ejemplo á otros, viviendo arregladamente.

ETIMOLOGÍA. Latin *ædĭfĭcāre;* de *ædes*, edificio, y *fĭcāre*, forma frecuentativa de *facĕre*, hacer: catalan, *edificar;* provenzal, *edificar, edifiar;* Berry, *adfier;* francés, *édifier;* italiano, *edificare.*

Edificarse. Recíproco. Ser edificado. ‖ Aprovechar el ejemplo de los que practican la virtud.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *edificar:* francés, *s'édifier;* italiano, *edificarsi.*

Edificativo, va. Adjetivo. Lo que edifica y da buen ejemplo.

ETIMOLOGÍA. *Edificar:* italiano, *edificativo;* catalan, *edificatiu, va.*

Edificatorio, ria. Adjetivo. Lo que pertenece á edificar y fabricar.

ETIMOLOGÍA. Latin *ædĭfĭcātōrĭus*, forma adjetiva de *ædĭfĭcātĭo*, edificacion: italiano, *edificatorio;* catalan, *edificatori, a.*

Edificio. Masculino. Obra ó fábrica de casa, palacio ó templo, etc.

ETIMOLOGÍA. *Edificar:* latin, *ædĭfĭcĭum;* provenzal y catalan, *edifici;* francés, *édifice;* italiano, *edifizio.*

Edil. Masculino. Entre los antiguos romanos era el magistrado á cuyo cargo estaban las obras públicas, y cuidaba del reparo, ornato y limpieza de los templos, casas y calles de la ciudad de Roma. Había dos clases de EDILES; unos se llamaban curules, y debían ser patricios y nobles, otros plebeyos, y debían elegirse entre los de la plebe.

ETIMOLOGÍA. Latin *ædīlis*, forma de *ædes*, edificio: italiano, *edile*, edil y edificio; francés, *édile*; catalan, *edil.*

Reseña histórica. Los EDILES eran magistrados inferiores de la antigua Roma, instituidos para desempeñar ciertas funciones administrativas, judiciales y religiosas. Los hubo de tres clases, á saber: *plebeyos, curules* y *cereales*, que fueron creados en diferentes épocas.

1. Los EDILES PLEBEYOS se establecieron el año 260 de Roma (493 años ántes de Jesucristo) para suplir á los tribunos del pueblo en aquellos negocios que éstos despachaban, cuidar los edificios sagrados, inspeccionar los privados, velar por el abastecimiento y policía de los mercados, fijar el precio de los géneros y disponer la celebracion de los juegos romanos.

2. Los EDILES PLEBEYOS y CEREALES eran dos, elegidos anualmente en los comicios; al principio, por curias; y despues, por tribus. Como meros lugartenientes de los tribunos, no usaban la toga *prætexta*, y sólo llevaban un alguacil ó lictor *(viator)* como signo de autoridad. La edilidad era el segundo de los cargos por donde se podía ascender en la carrera de honores, y se desempeñaba á los 27 ó 28 años.

3. EDILES CURULES. Habiendo ordenado el Senado el año 388 de Roma la adicion de un cuarto dia á los juegos romanos, los EDILES PLEBEYOS se horrorizaron de este acrecentamiento de gastos, negándose á ello, si bien algunos patricios jóvenes se ofrecieron á encargarse de los juegos. Su proposicion fué aceptada; y no habiendo más que EDILES que pudieran presidir á los juegos romanos, se creó por ellos una segunda edilidad, de dos miembros tambien, que tuvo sobre la antigua la preeminencia de rango de los patricios sobre los plebeyos, y que fué llamada *curul*, porque los nuevos EDILES, asimilados á los grandes magistrados, se sentaban en silla *curul*. La nueva magistratura, además del cargo de los juegos romanos que tuvo desde entónces, compartió con la antigua la administracion de justicia; sobre todo, en los negocios criminales y en la conservacion de los templos. Despues tuvieron á su cargo los juegos megalesios y florales, la administracion de la *annona;* al ménos, hasta el tiempo de Augusto; la de los acueductos; y, durante cierta época, lo que llamaríamos hoy *el servicio de incendios*, que el mismo Augusto les confió. Su cargo curul les daba entrada en el Senado, donde votaban como simples senadores. Eran elegidos á la manera que los demás EDILES, por tribus, en los comicios, y fueron patricios primeramente; pero desde el año segundo de su institucion, esta gran edilidad fué tambien accesible á los plebeyos. Las edilidades *plebeya* y *curul* duraron hasta la época de Constantino.

4. Los EDILES CEREALES fueron magistrados instituidos por César, dictador, el año 707, para cuidar del abastecimiento de la *annona*, y desaparecieron despues de César.

Edilicio, cia. Adjetivo. Lo que toca ó pertenece al empleo del edil.

ETIMOLOGÍA. *Edil:* latin, *ædīlĭtĭus;* catalan, *edilici, a.*

Edilidad. Femenino. La dignidad y empleo del edil, y el tiempo de su duracion.

ETIMOLOGÍA. Latin *ædīlĭtas*, forma sustantiva abstracta de *ædīlis*, edil: catalan, *edilitat;* francés, *édilité;* italiano, *edilità.*

Edilio. Masculino. *Poética.* IDILIO.

Edimburgo. Masculino. *Geografía.* Capital de Escocia.

ETIMOLOGÍA. *Edim*, Odin, y *burg*, lugar; «lugar de Odin.»

Edintomita. Femenino. *Mineralogía.* Silicato aluminoso blanco azulado, traslúcido.

Edípico, ca. Adjetivo. Concerniente á Edipo.

ETIMOLOGÍA. Latin *ædĭpĭcus;* catalan, *edípich, ca.*

Edipnóide. Femenino. *Botánica.* Planta aperitiva y vulneraria parecida á la achicoria.

Edipo. Rey de Tébas, hijo de Layo y de Yocasta, el cual, habiendo dado muerte por equivocacion á su padre y casádose con su madre, sin conocerla, se arrancó los ojos y se condenó al destierro para siempre, cuando hubo reconocido sus yerros.

ETIMOLOGÍA. Griego Οἰδίπους (*Oidipous*); latin, *Œdĭpus;* italiano y catalan, *Edipo;* francés, *Œdipe.*

Editar. Activo. Publicar un escrito por cuenta propia.

ETIMOLOGÍA. *Editor:* latin, *edĕre*, sacar fuera, dar á luz; de *e*, por *ex*, fuera, y *dĕre*, forma frecuentativa de *dāre*, dar: francés, *éditer;* italiano, *editare;* catalan, *editoriar.*

Editina. Masculino. *Historia antigua.* Tesorero de los templos: guardian de las cosas sagradas en Roma.

ETIMOLOGÍA. Latin *ædes*, templo, y *tinere*, en el sentido de guardar, custodiar: francés, *æditime.*

Editor. Masculino. El que saca á

Digitized by Google

luz ó publica alguna obra, ajena por lo regular, y cuida de su impresion. ‖ RESPONSABLE. El que, con arreglo á las leyes, firma todos los números de los periódicos políticos y responde de su contenido, aunque estén redactados por otras personas, como ordinariamente sucede. Por extension se aplica familiarmente á todo el que se da ó pasa por autor de lo que otro ú otros hacen.

ETIMOLOGÍA. Latin *editor*, forma agente de *editio*, edicion: catalan, *editor;* francés, *éditeur;* italiano, *editore*.

Editorial. Adjetivo. Lo que se refiere á editores ó ediciones.

Edjel. Masculino. Término fatal de la vida, entre los musulmanes.

Edocefalia. Femenino. *Teratología*. Deformidad de la nariz.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que debe ser el griego οἰδάω *(ŏidáō)*, hincharse, y κεφαλαῖος *(kĕphălaĭos)*, lo que pertenece á la cabeza.

Edocefaliano, na. Adjetivo. EDOCEFÁLICO.

ETIMOLOGÍA. *Edocefalia*.

Edocefálico, ca. Adjetivo. *Teratología*. Concerniente al edocéfalo; que ofrece los caractéres de la edocefalia.

Edocéfalo. Masculino. *Teratología*. Monstruo de la familia de los otocéfalos.

ETIMOLOGÍA. *Edocefalia*.

Edoitis. Femenino. *Medicina*. Inflamacion de las partes genitales externas de la mujer.

ETIMOLOGÍA. Griego *aidoion*, las partes genitales del hombre, y el sufijo *itis*, inflamacion.

Edolia. Femenino. *Ornitología*. Especie de cuclillo negro.

ETIMOLOGÍA. *Édolie*. (LITTRÉ.)—EDOLIA es el nombre moderno del género drongo.

Edoliano, na. Adjetivo. *Historia natural*. Parecido á la edolia.

Edone. Femenino. *Mitología*. Mujer del rey Zethus, hermana de Anfion, que dió muerte á su hijo Itylo, creyendo ser uno de sus nietos. Cuando conoció su error lloró tanto, que los dioses se conmovieron y la convirtieron en ruiseñor. ‖ Otra, hija de Pandareo, que casó con un artista de Cólofon, llamado Politeno. Ambos vivieron contentos y felices, hasta que se atrevieron á decir que se amaban más que Júpiter y Juno, siendo castigados por los dioses con las discordias que continuamente tuvieron despues.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἀηδων *(Aēdōn)*: latin, *Aedon*.

Edrioftálmico, ca. Adjetivo. EDRIOFTALMO.

Edrisi (ABU-ABD-ALLAH-MOHAMED EL). Geógrafo árabe, célebre por sus grandes conocimientos en geografía, filosofía y Medicina, descendiente de los príncipes de Africa de la familia de Edris. Nació en Ceuta en 1099 y murió, segun se cree, en 1164.—Era descendiente de Mahoma por Fátima y el califa Alí, y su abuelo ocupó el trono de Málaga. Hizo en Córdoba sus primeros estudios; viajó luégo por la mayor parte de los países que baña el Mediterráneo; pasando más tarde á la corte de Rogerio II, rey de Sicilia, quien le honró con su amistad y proteccion. Para este príncipe dícese que construyó un magnífico globo terráqueo de plata que pesaba 800 marcos; sobre el cual mandó grabar en árabe, para que sirviese á aquél de explicacion, todos los conocimientos que había adquirido acerca de las diversas comarcas que entónces se conocían. En 1153 escribió un tratado de geografía que, en 1619, se tradujo al latin con el título de *Geografía Nubiensis*. El manuscrito completo de la obra original fué descubierto en Paris en 1829 y vertido al francés, con algunas notas, por M. Amadeo Jaubert. El libro de EDRISI ha dado á conocer el verdadero estado de la geografía entre los árabes, en el siglo XII. Muchas de las noticias que aquél contiene, sacadas de las obras de Strabon y Ptolomeo, rectificáronse entónces por los itinerarios de viajeros modernos. Hay en él ciertos errores, como en el relativo al mar que envuelve la tierra del Oeste al Este, pero tambien ofrece nociones nuevas y exactas, como son las referentes al Thíbet. Hasta los descubrimientos marítimos, llevados á cabo por los portugueses en el siglo XV, los geógrafos de Occidente, salvas algunas variaciones poco importantes, no han hecho más que copiar á EDRISI. Sus obras más notables son: *Geografía general, Geografía Nubiensis, Descripcion de la Sicilia, Descripcion de España*, y *un Tratado de los medicamentos simples*.

Eduardo I (llamado el *Antiguo* ó el *Viejo*). Rey de los anglo-sajones, desde los años de 900 á 925. Sucedió á su padre, Alfredo el Grande, en 901; despues de haber vencido á su primo germano Ethelwald, que le disputaba el trono, puso las ciudades en estado de defensa; sometió muchas colonias de los bretones; se apoderó de Northumberland y obligó á los escoceses á acatar sus leyes. Le ayudó en sus empresas su hermana Ethelflede, viuda de Ethelbert, condesa de Mercie. Se le atribuye la fundacion de la universidad de Cambridge. Murió en 925, dejando por sucesor á Athelstan, su hijo natural, fruto de unos amores con la hija de una pastora. Una de sus hijas, llamada Orgiva, se casó con Cárlos el Simple, rey de Francia.

Eduardo II (apellidado el *Jóven* ó el *Mártir*). Rey de los anglo-sajones. En 975 sucedió en el trono á Edgar, su padre, cuando apénas contaba 15 años de edad. Tres años despues, murió asesinado por órden de su madrastra Elfrida, la cual había ya intentado en otras ocasiones usurparle la corona, para dársela á su hijo Ethelred.

Eduardo III (llamado el *Confesor*). Rey de los anglo-sajones, que nació en 1042 y murió en 1066. Era hijo de Ethelred II y de Emma de Normandía. A la muerte de Canuto el Dinamarqués, acaecida en 1041, fué llamado al trono por el partido nacional, á cuya cabeza se hallaba el conde Godwin, quien le dió por esposa á su hija Edita. Durante su reinado hizo grandes esfuerzos por afirmar la paz, las leyes y la religion; suprimió el impuesto del *danegeld* y observó la más rigurosa continencia, privándose así de sucesion; pero no por eso logró dar fuerza á la monarquía ni evitar las guerras civiles. Sus preferencias por los normandos, á quienes profesaba singular afecto, provocaron turbulencias en el reino. Godwin y su hijo intentaron explotar el descontento nacional en contra de EDUARDO; pero éste llamó en su auxilio á los condes de Siward y de Leofrie, y los revoltosos viéronse obligados á abandonar el reino. Más tarde colocó en el trono de Escocia á Malcolmo, despojado por Macbeth, y puso en vigor un cuerpo de leyes llamadas *comunes*. Ocho dias despues de la dedicacion de la iglesia de Westminster, murió este monarca venerado.

Eduardo I. Rey de Inglaterra, perteneciente á la dinastía de los Plantagenetas, que nació en 1240 y murió en 1307. Era hijo de Enrique III y de Leonor de Provenza. En 1272, sucedió á su padre, á quien había ántes defendido contra Simon de Montfort, conde de Leicéster; fué preso con él en Lewes; escapóse y ganó la batalla de Evesham. Acompañó á san Luis en su octava cruzada, hasta que nuevos trastornos y la muerte de Enrique III le llamaron á su reino. Las reformas que llevó á cabo en la administracion de justicia y en la Hacienda; las leyes que compiló y perfeccionó, así como la organizacion definitiva de la Cámara de los Comunes, valiéronle el título de *el Justiciero inglés;* siendo al propio tiempo considerado como el fundador del gobierno representativo. La gloria que, en el exterior, llegó á adquirir en los combates, fué frecuentemente oscurecida por algunas crueldades: en 1283 se apoderó del país de Gálles, é hizo sacrificar inhumanamente á los bardos, temiendo que sus cantos despertasen el ardor de sus conciudadanos. Desde esta fecha data el título de príncipe de Gálles que lleva el presunto heredero de la corona. Elegido árbitro, entre los doce pretendientes que se disputaban el trono de Escocia, despues de la muerte de Alejandro III, colocó en el trono á Juan Boliol, en 1292, é hízole su feudatario; pero al poco tiempo, obligándole á sublevarse con sus frecuentes humillaciones y numerosas exigencias, le combatió y se apoderó de sus estados, despues de la victoria de Dunbar, en 1297. En esta misma época habíase declarado la guerra entre Francia é Inglaterra, con motivo de una contienda de marinos en el puerto de Bayona; apresuróse EDUARDO á marchar hácia el continente para detener las conquistas de Felipe el Hermoso; y el Parlamento inglés, aprovechando la ausencia del monarca, le arrancó una

Digitized by Google

de sus prerrogativas más importantes: el voto del impuesto. Una sublevacion de la Escocia, dirigida por William Wallace, le forzó á suspender las hostilidades con Francia. En 1298 alcanzó en Falkirk una brillante victoria sobre los escoceses, y como dos años despues volviese á reproducirse la insurreccion, se apoderó de Wallace, le condenó á muerte y asoló el país. En 1306, Roberto Brucio encendió de nuevo la guerra nacional; y cuando EDUARDO se preparaba á marchar contra él, le sorprendió la muerte en Carlisle. Sobre su tumba grabáronse estas palabras: *Aquí yace el martillo de Escocia*. Bajo el reinado de este monarca estableciéronse por primera vez los juzgados de paz.

Eduardo II. Rey de Inglaterra, hijo del precedente y de Leonor de Castilla, que nació en 1284 y murió en 1327.—Débil de carácter y de costumbres corrompidas, se dejó dominar por favoritos inicuos: sus excesos y el favor imprudentemente otorgado á Gaveston, á quien nombró regente durante su permanencia en Francia (adonde había ido para unirse con Isabel, hermana de Cárlos IV), produjeron la sublevacion de los barones. Su primo, el conde Tomás de Lancáster, le obligó á regresar en 1312; pero no tardó mucho tiempo en volver á abandonar el reino. El Parlamento dió entónces el poder á un comité compuesto de obispos y de barones; y el rey, sitiado en York, entregó á aquellos la cabeza de Gaveston. Más tarde, vengóse de esto haciendo decapitar á Tomás de Lancáster. Intentó varias veces apoderarse de la Escocia; pero las victorias de los escoceses, conducidos por Roberto Brucio hasta Bannock, en 1314, y Blackuur, en 1321, aumentaron el descontento de sus súbditos, y una sublevacion general, secundada por su propia mujer, le despojó de la corona, siendo encerrado en el castillo de Berkley, en donde pocos meses despues, dos asesinos, Mantravers y Gournay, le atravesaban las entrañas con un hierro ardiendo.

Eduardo III. Rey de Inglaterra, hijo del anterior, que nació en Windsor en 1312 y murió en 1377. Hasta la edad de 18 años estuvo bajo la tutela de su madre, Isabel de Francia, y de Roger Mortimer, amante de ésta. Tan luégo como empezó á reinar por sí mismo, su primer acto fué vengar á su padre, encerrando á aquella princesa en un fuerte castillo y haciendo ahorcar á Mortimer. Sus pretensiones sobre el reino de Francia fueron rechazadas en 1328. Cinco años más tarde batió á los escoceses en Halidon-Hill y tomó momentáneamente posesion de su país. Declarada la guerra de los *Cien años*, ganó la batalla naval de la Ecluse, en 1340; amenazó la frontera setentrional de la Francia, y sostuvo en Bretaña la casa de Menfort contra la de Blois.—En una segunda invasion asoló la Normandía, ganó la victoria de Crecy, en 1346, y tomó á Calais en 1347, despues de un riguroso bloqueo, en tanto que lord Percy batía en Nevill's Cross á David Bruce, rey de Escocia, aliado de Felipe de Valois. La paz de Bretigny devolvió á EDUARDO III casi todas las provincias que sus antecesores habían poseido en Francia, las cuales cedió á su hijo con el título de príncipe de Aquitania. Ménos afortunado contra Cárlos V, á pesar de los esfuerzos del príncipe Negro, de su hermano el duque de Lancáster, y del capitan Roberto Knolles, vió caer sucesivamente en poder de Duguesclin todas sus plazas fuertes, excepto Calais, Burdeos y Bayona, al mismo tiempo que sus buques eran destruidos por la flota castellana. La muerte del príncipe Negro, más que sus reveses, llenó de luto los últimos dias de su vida. El favor que dispensara á Alicia Pierce y las dilapidaciones de esta favorita, habían irritado los ánimos de la nacion y hecho olvidar las glorias de sus primeros años, cuando le sorprendió la muerte en el castillo de Richmond. EDUARDO III estableció el servicio de correos en Inglaterra; creó la órden de la *Jarretière*, en 1349; y sustituyó, en los actos públicos y ante los tribunales, la lengua inglesa á la normanda. Aunque él definió y restringió los casos de alta traicion, confirmó la libertad personal de los ingleses y garantizó la seguridad de sus propiedades; su reinado fué despótico, sin tener en cuenta para nada las advertencias del Parlamento. Esto no obstante, desde 1347 juzgó oportuno que se convocara anualmente la Cámara para votar los subsidios: ésta se apoderó del derecho de someter los ministros á una acusacion. Tambien favoreció la industria llamando á sus estados á Juan Kemp y á setecientas mil familias walonas, en 1331, estableciendo manufacturas de lana y prohibiendo el uso de otras telas que las de las fábricas inglesas; protegió las letras, particularmente la universidad de Oxford, y mandó construir el castillo de Windsor.

Eduardo IV. Rey de Inglaterra, que nació en 1442 y murió en 1483. Era hijo de Ricardo, duque de York, jefe del partido de la *Rosa blanca*. Derrotó á Enrique VI, de la casa de Lancáster, jefe del partido de la *Rosa encarnada*, en Northampton y en Mostimr's Cross en 1460, y al año siguiente se apoderó del trono, que vinieron á afirmar aún más las dos victorias de Towton en 1461, y de Hexhans en 1463, alcanzadas sobre los partidarios de Margarita de Anjou. A la formidable conspiracion que en 1465 urdió contra este monarca el conde Warwick, siguió luégo la guerra civil de 1469; vencido EDUARDO en Beumbury y en Nottingham, huyó hácia el continente en 1470, y Enrique VI fué repuesto en el trono. Pocos meses despues reapareció aquel príncipe con las tropas que le facilitara su cuñado el duque de Borgoña. Warwick quedó vencido y muerto en Bamet, en 1471; Margarita perdió á su vez la batalla de Tewkesbury, siendo encerrada en la misma cárcel que ocupara su marido, miéntras que su hijo Eduardo era inmolado, y Enrique VI degollado en la Torre. Dueño EDUARDO del trono, y despues de invadir la Francia en 1471 para sostener á Cárlos el Temerario contra Luis XI, abandonó el poder en manos de su favorita Juana Shore, terminando su reinado en medio de los placeres y de las mayores demasías.

Eduardo V. Rey de Inglaterra, hijo primogénito del precedente, que nació en 1470 y murió en 1483. Sucedió á su padre, apénas cumplidos los doce años, bajo la tutela de su tío Ricardo, duque de Glocéster, más tarde Ricardo III. Éste, para apoderarse del trono, encerró en la Torre á EDUARDO y á su hermano menor Ricardo, duque de York, á los cuales hizo asesinar una noche por Tyrrel en su propio lecho. Horacio Walpole, en una obra intitulada *Ricardo III, ó dudas históricas sobre los crímenes que se le imputan*, hace constar que este crímen no aparece del todo averiguado.—Sin embargo, á Casimiro Delavigne le sirvió de asunto para su célebre tragedia titulada *Los Hijos de Eduardo*, y á Pablo Delaroche, de motivo para un bellísimo cuadro.

Eduardo VI. Rey de Inglaterra, que nació en 1537 y murió en 1553. Era hijo de Enrique VIII y de Juana Seymour. Bajo la regencia del conde de Hertford (despues duque de Sommerset), de su tío materno, de lord Dudley, duque de Northumberland, y del conde de Warwick, la *Reforma*, empezada en tiempos de Enrique VIII, hizo rápidos progresos, quedando definitivamente establecida. En cuanto á su política exterior, la guerra que sostuvo contra Enrique II, rey de Francia, fué poco honrosa.

Eduardo. Príncipe de Gálles, apellidado *el Príncipe Negro* por el color de su armadura, que nació en Woodstock en 1330 y murió en 1376. Era hijo de Eduardo III y de Felipa de Hainaut. Á los 15 años acompañó á su padre á Francia y probó su esfuerzo, de una manera brillante, en la batalla de Crecy, que tuvo lugar en 1346. Encargado de las posesiones inglesas en aquella nacion, entró repentinamente en Languedoc, en 1355; sorprendió á Carcasona y Narbona; asoló Agenois, Quercy y Limousin, y entró en Berry; pero no pudo apoderarse de Issoudun y de Bourges. Enterado de la aproximacion del rey de Francia, Juan el Bueno, á la cabeza de fuerzas superiores, se dispuso á regresar á Guiena, cuando se vió envuelto en la roca de Maupertins, cerca de Poitiers; y aunque cogido de improviso, ganó, el 19 de Setiembre de 1356, la célebre batalla que lleva aquel nombre, en la cual quedaron prisioneros el rey Juan y uno de sus hijos. En 1360, en virtud del tratado de Bretigny, terminado con el delfin (despues Cárlos V), se estableció en Burdeos, con

Digitized by Google

el título de príncipe soberano de Aquitania, de cuyo puerto salió, en 1367, para ir á sostener á Don Pedro el Cruel, que había sido arrojado del trono de Castilla por Enrique de Trastamara, ganando á Duguesclin la famosa batalla de Nájera. Cierta enfermedad que adquirió en esta expedicion y la pérdida de las conquistas hechas en Francia, obligáronle á volver á su país, en donde murió á la edad de 46 años.

Eduardo de Lancáster. Príncipe de Gálles, hijo único de Enrique VI de Inglaterra y de Margarita de Anjou, que nació en 1453 y murió en 1471. Preso su padre en 1461, por el partido de York, que había colocado la corona sobre la cabeza de Eduardo IV, vióse forzado á huir á Francia en compañía de su madre. Arrojado aquel partido del poder, en 1470, regresó Lancáster y contrajo matrimonio con la hija del conde de Warwick, no obstante haber sido éste su enemigo. Las batallas de Bamet y de Tenkesbury destruyeron todas sus esperanzas, pues cayendo en poder de los vencedores, fué inhumanamente sacrificado por los duques de Clarence y de Glocéster, y lores de Hasting y Grey, casi á la vista de Eduardo IV, á quien se le atribuye aquella muerte. Esta catástrofe sugirió á Shakespeare la tercera parte de su tragedia titulada *Enrique VI*.

Eduardo Plantagenet. Último de los vástagos varones de esta ilustre casa, que nació en 1475 y murió en 1499. Era hijo de Jorge, duque de Clarence y de Isabel, hija del famoso conde de Warwick, cuyo título le confirió Eduardo IV, en memoria de su abuelo materno. Ricardo III, que le temía como á un competidor peligroso, le hizo encerrar en el castillo de Shenffhutton; y Enrique VII, por idéntica razon, le tuvo en una cautividad, más estrecha todavía, en la Torre de Lóndres; siendo más tarde decapitado, con motivo del complot, urdido por Perkins Warbeek, en el cual había tomado parte.

Eduardo. Rey de Portugal, que nació en 1391 y murió en 1438. Era hijo de Juan I y de Felipa de Lancáster. Contrajo matrimonio en 1428 con Leonor de Aragon, y subió al trono en 1433. Solicitó, aunque inútilmente, del papa, el derecho de conquista sobre las islas Canarias; y emprendió contra Tánger, en África, una expedicion desgraciada, siendo vencido delante de Fez, y quedando en poder de los moros su hermano, el infante Don Fernando. De regreso en su país, murió de la peste, poco despues de aquel suceso. Su administracion en el interior fué más próspera y dichosa. Introdujo el órden en la Hacienda; abrevió los procedimientos judiciales; hizo algunas leyes suntuarias y protegió el comercio, las ciencias y las artes. Dejó escritas, entre otras, las siguientes obras: *El Consejero real; De la administracion de justicia; Consejo ó aviso espiritual; De la manera de leer libros*, y *Motivos para declarar la guerra á los moros*.

Eduardo de Braganza. Infante de Portugal, que nació en 1605 y murió en 1649. Sirvió con gloria en los ejércitos del emperador Fernando III, y obtuvo el grado de teniente general. Despues de la revolucion que, en 1640, elevó al trono á su hermano Juan IV, duque de Braganza, fué entregado por Fernando á los españoles, los cuales, temiendo su genio militar, encerráronle en el castillo de Milan, en donde murió.

Educable. Adjetivo. Susceptible de ser educado.

ETIMOLOGÍA. *Educar:* francés, *éducable*.

Educacion. Femenino. La crianza, enseñanza y doctrina que se da á los niños y jóvenes. || Cortesía, urbanidad.

ETIMOLOGÍA. *Educar:* latin, *ēdŭcātĭo*, forma sustantiva abstracta de *edŭcātus*, educado: catalan, *educació*; francés, *éducation;* italiano, *educazione;* portugués, *educação*.

SINONIMIA. *Artículo primero.* EDUCACION, CRIANZA. *Criar*, en su sentido recto, significa producir, alimentar, cuidar: en el metafórico, dirigir, instruir, *educar*. Ambas expresiones se confunden muchas veces; mas en otras se distinguen muy bien por el uso. La palabra *crianza* se refiere principalmente á la física y material; la de *educacion*, á la formal ó moral. La nodriza *cría* y no *educa* al niño: esto corresponde á sus padres y maestros. Los animales *crían* á sus hijuelos. La palabra latina *educĕre*, al mismo tiempo que significa, en su sentido recto, sacar afuera, llevar, conducir, pasar, alzar, levantar, significa tambien, por traslacion, engendrar, producir, y de aquí *educare*, pues el que *educa* da como nuevo sér al educando, le guía y le eleva, haciéndole otro hombre superior al material. Sin embargo, se usa muchas veces *crianza* por *educacion*, ya sea buena ó mala, y entónces corresponde á urbanidad, cortesía, atenciones y miramientos.

Siguiendo la misma rigurosa distincion, la palabra *educacion* la deberemos limitar á la parte moral, que supone ideas más elevadas, reglas exactas, cultivo del entendimiento, razon ilustrada, costumbres suaves. Aun tomadas en sentido moral ambas, podremos decir que la *crianza* desbasta al hombre, y la *educacion* le pule. Por lo tanto, veremos que el principal defecto que se nota en el que no tiene *crianza*, es la grosería, y en el que carece de *educacion*, la ignorancia.

Hablando de animales, se dice *criar* y no *educar*, porque no admiten la accion moral; y así *educar* sólo se aplica con propiedad á los hombres, que son los más capaces de *crianza* moral. (OLIVE.)

Artículo segundo. EDUCACION, ENSEÑANZA. La *educacion* abraza los sentimientos, los hábitos y la inteligencia; la *enseñanza*, la inteligencia sola. Así decimos: la *educacion* de los espartanos era severa; la *enseñanza* de las lenguas muertas es difícil. En la *educacion* se hace uso de la disciplina y del ejemplo; en la *enseñanza*, del método y de la doctrina. La *educacion* forma el corazon y modela la conducta; la *enseñanza* suministra ideas y conocimientos. La *enseñanza*, dirigida con acierto, contribuye á perfeccionar la *educacion*. (MORA.)

Reseña. 1. EDUCACION *originaria*. La voz del artículo tiene en nuestros tiempos una extension que prueba cuánto ha estudiado el mundo. ¡Qué diferencia tan asombrosa entre la EDUCACION de hace veinte siglos y la EDUCACION de nuestra época! EDUCAR (como si dijéramos *ex-ducare*, frecuentativo de *ex-ducĕre*, llevar fuera, llevar léjos) era primeramente: «llevar los animales á que pacieran en el campo.» La primitiva EDUCACION no fué otra cosa que *el pasto de los animales*. Despues significó la idea de *criar*, derivada naturalmente de la idea anterior de *pacer*. La segunda EDUCACION que conoció el mundo fué *la cría de los animales domésticos*, ora para regalo y placer del hombre, ora para partir con él las labores y las fatigas de la existencia. Despues significó la idea de *crianza*, que es la *cría*, aplicada á la humanidad, y pasaron siglos enteros sin que la palabra del artículo saliese de esa esfera que le trazaban las primeras necesidades. Despues expresó las ideas de disciplina y de enseñanza, el *pasto* de los hombres, la *crianza* de los pensamientos, la *cría* del espíritu, si así puede decirse, cuyo significado tiene ya en el gran maestro Ciceron. Entre las muchas é inmensas glorias de los latinos, debe contarse la de haber hecho la voz propuesta, que no fué poco hacer, ni poco lograr. Hoy, despues de la infinita elaboracion de diecinueve siglos cristianos, la EDUCACION se ha enseñoreado de todo; y así decimos: EDUCACION religiosa, evangélica, física, mental, científica, artística, social, industrial, comercial, mercantil. Murió la casta; se fué el derecho teocrático, y en lugar de esos muertos y de esos ausentes de la historia, ha quedado la EDUCACION.

2. EDUCACION *elemental*. La EDUCACION *elemental*, que pudiera llamarse *primaria*, se refiere al trato civil y es casi sinónima de urbanidad. Así decimos que no es conforme á buena EDUCACION el cortarse las uñas delante de gente; el poner los codos sobre la mesa; el morderse los labios y escarbarse la dentadura, el bostezar sin el recogimiento debido; el desperezarse; el presentarse con cara y manos sucias; el interrumpir á quien habla; el decir palabras al oido; el valerse de lenguas extrañas á las personas que están presentes; el mostrar su enojo en el juego, cuando la fortuna no es propicia; el referir especies indecorosas ó repugnantes, de tal modo que muevan á asco; el no sentarse con la postura conveniente; el comer con afan ó á dos carrillos; el servirse en la mesa con

Digitized by Google

preferencia á los demás; el escoger lo mejor para sí; el hablarlo todo, como si no hubiese más lengua que la propia; el aproximar mucho el semblante á la cara de la persona con quien hablamos, bañándola más de una vez (¡cosa execrable!) con el bautizo de la saliva, así como el manosear al sujeto con quien se trata, que bien dijo el que dijo: *juego de manos, juego de villanos.*

3. EDUCACION *trascendente.* Además de esta EDUCACION puramente externa, verdadera mecánica del trato social, porque todo tiene su mecánica en este mundo, hay una EDUCACION que no se enseña en los colegios, que no está escrita en ningun tratado, que no se encuentra subordinada á ninguna ley; una EDUCACION difícil é importante, como toda crítica, porque es la crítica del comercio humano. Esta EDUCACION *trascendente*, para la cual no debe el hombre amoldarse tanto á la memoria de los preceptos y de las reglas, como á la inspiracion de los sentimientos, de la templanza, de la conciencia y del buen gusto, constituye un arte especialísimo; *el arte de saber ser prudente, el formulario de la discrecion.* Y ¡cuánto ingenio, cuánta sabiduría, cuánta abnegacion, cuánta paciencia, no son menester para llegar á ser tolerable; sobre todo, para llegar á ser DISCRETO, cuando vivimos rodeados de tanta criatura insustancial; y no proseguimos, porque nuestros lectores comprenden sin duda lo que decimos en lo que callamos! Llegará un dia (¡oh moral venerable!) en que el mucho hablar tendrá su castigo en los códigos, considerándolo como una estafa del derecho de gentes; y lo es, en efecto. Sí, tal; el hablar á tontas y á locas representa positivamente la primera de todas las estafas posibles; la estafa de la lengua del hombre; la estafa del espíritu humano, amen de ser la dilapidacion del mayor caudal que poseen las criaturas racionales. No quisiéramos bajar al sepulcro sin que nuestros ojos leyeran el siguiente letrero: «aquí está el presidio de los habladores;» pero topamos con una grave dificultad en cuanto al sistema penitenciario, porque si se hubiese de condenar á todo hablador y á toda habladora, el presidio debiera ser tan grande como media España. Hablar poco y con tino; hablar poco y á tiempo, que es hablar poco y hablar mucho; hé aquí un principio fundamental de la EDUCACION *trascendente*, pues para algo dijo el proverbio: «al buen callar llaman Sancho,» y «en boca cerrada no entran moscas.» La regla es la siguiente: por cada minuto que hablamos, debemos pensar doce minutos. El labio no debe tomar sino una dozava parte de lo que sabe la razon; el bruto no debe tomar sino el dozavo de lo que piensa el ángel. Todo aquel que no siga esta norma, podrá echárselas de docto y profundo; pero no pasará de ser un entendimiento superficial, vago, tornadizo, sin poner en cuenta lo incómodo. No habiendo libros que nos enseñen á formar la conducta en el trato del mundo; sobre todo, en el trato de nuestra familia; esto es, en el trato de nuestra conciencia, vamos á insertar algunos ligeros avisos. La EDUCACION que adquirimos en los colegios, no es más que el vaso de la EDUCACION que aprendemos despues, como el cuerpo es el vaso del alma, como la flor es el vaso de los aromas. En este mundo hay deberes terribles que cumplir y se cumplen, pues hay que cumplir lo que debe cumplirse; pero evite el lector la costumbre de dar malas noticias, porque nada hay peor que tener la fama de *ángel de la mala nueva.* No hablemos nunca de nosotros mismos, procurando obrar de manera, que no temamos el que hablen los demás. No digamos nunca: «yo soy honrado, yo soy modesto, yo soy leal,» porque la gente que lo oye, exclama en su interior: «cuando este lo dice, es que necesita de su dicho.» Efectivamente; cuando el hombre es honrado, todo el mundo lo sabe; y si todo el mundo lo sabe, ¿para qué hacérselo saber? Si tenemos nuestro escudo de armas en el concepto de cada cual, ¿para qué escribir nuestra ejecutoria? Hay una regla de conducta, que es seguramente la que caracteriza y enaltece más al hombre educado: ser justo con el superior; franco, con sus iguales; respetuoso, con los inferiores; digno y mirado, con todo el mundo. Si tiene un momento de entereza, debe emplearla cuando está enfrente del poderoso, porque el poderoso la resiste sin menoscabo alguno; de donde resulta que nadie sale perjudicado ni deprimido. Si hay algun caso en que su energía decae, que sea con el débil, y así ayudará la misericordia de Dios, porque Dios tiene puesta la mano bajo la flaqueza de los débiles. ¡Ay! ¡Cuánto más grande, cuánto más fuerte no es la flaqueza que la hinchazon y que la vanidad! ¿Quereis estar arriba, muy arriba, arriba del todo? Situaos humildemente, sin que nadie os vea. Conviene no afrentar á nadie por defectos físicos que no dependen de su voluntad, de su inteligencia, de su poder, ni áun supuesta la eficacia heróica del sacrificio; lo cual ha sido causa de mil sucesos lastimosos. Por otra parte, ¿qué significa una joroba? Jorobado era Tyrteo; jorobado era Aristóteles; jorobado era Mirabeau; jorobado era tambien un Antonio Alcalá Galiano; y es indudable que esos cuatro jorobados valían tanto como cualquier ciudad. Nadie debe ofrecer lo que no es capaz de cumplir; nadie debe alumbrar para hacer más profundas las tinieblas; pero, al desengañar á otro, no ha de hacerse con una aspereza que pueda dar por resultado la desesperacion, el encono, el despecho. ¡Cuántas veces no acude un desgraciado á extremos peligrosos, quizá á catástrofes espantosas, llevado de una respuesta desabrida, tal vez de un gesto despiadado! Acerca de este punto, conservamos una memoria que nos desgarra el corazon. Un dicho imprudente costó la vida á un hombre que pudo ser un genio. Hablamos de un jóven, autor de comedias, cuyo cadáver se encontró cerca de la Fuente Castellana. Si hay casos singulares en que la verdad hiere, no debemos decir la verdad; porque la verdad, cuando mata, se torna en homicidio. Si hay ocasiones y lances raros en que la ficcion aprovecha, acudamos á la ficcion; y esto no debe escandalizarnos, porque no hay nadie que no sea cómico en la gran comedia de la vida. En este sentido, puede afirmarse que no hay hogar sin su teatro, que no hay familia sin su sainete, que no hay casa sin su *casa de Tócame-Roque;* mejor dicho, que no hay hombre sin su Don Ramon de la Cruz. Inventemos una criatura que diga la verdad á todo el mundo; la verdad escueta y desnuda, amarga y terrible, como ella es. ¿Quién no se juntaría para expulsar al monstruo? ¿Quién tendría orejas y entrañas para oir la verdad? Aquí tratamos de la vida humana, tal como la encontramos en nuestro siglo. El individuo más embustero de este mundo puede vivir en la sociedad que nos circuye Tendrá indudablemente fama de embustero, que es tener mala fama; pero cabe en la sociedad. Imaginemos un hombre verídico, absolutamente verídico, y morirá á pedradas en las calles públicas, como si se tratara de un perro rabioso. Este ejemplo nos dice que la verdad es una medicina fuerte y que se debe administrar á dosis posibles, con mucha prudencia, como se administran los remedios heróicos. Debemos ser muy parcos en tocar las cuestiones de patria, de provincia y de localidad, entre personas de patria, de provincia y de localidad diferentes. El que así obre, se economizará positivamente muchos contratiempos. Debemos ser muy parcos tambien en hablar de linajes, porque acontece, en punto á alcurnias, lo que en punto al cabello: cada cual cree que Dios le ha dado la mejor cabellera; aunque tenga la parte de arriba como la palma de la mano. No hay calva que no sea cabelluda, ni aventurero que no venga de Covadonga. Tampoco debemos preguntar por la edad que tiene cada uno: sobre todo, en la sociedad de las mujeres que no son niñas, porque hemos de tener entendido que el insulto más grande, la ofensa más atroz que puede hacerse á una mujer, es la de obligarla á declarar que es vieja. Llamadla *vivaracha*, y tal vez se encoge de hombros, ó se mira al espejo, ó estudia un mohin; llamadla *picaruela*, y os mirará como quien agradece una flor; llamadla *ladina* y escuchareis que exclama: ¡bah!; llamadla *coqueta*, y vereis como cierto espíritu malicioso, cierto primor indefinible, cierta expresion vaga—como la memoria de un sueño—cierta galantería sutil, como el deseo que va envuelto en una mirada, dibuja en sus labios el anun-

Digitized by Google

cio de una sonrisa que no tiene copia, la cual parece querer decir: «favor que usted me hace, caballero:» ó bien esto otro: «¡qué malo es usted!» *¡Coquetería!* ¡Ya lo creo! Pues ¿quién no es coqueta desde que nace hasta que muere? Y en puridad sea dicho; una mujer sin un poquito de gazmoñería; esto es, sin un poquito mujeril, fuera un manjar insulso, como quien dice: *un diablejo tonto*. Pero hacedla saber que es una señora entrada en años; que es una señora entrada en dias, que tiene una cana, que tiene una arruga, que tiene una corcova, en fin, que es vieja... ¡Poder de Dios! El firmamento no caerá sobre vosotros, porque los estribos de la creacion no dependen de su voluntad. Hay un odio mayor y más cruel que el odio de raza; el odio que la mujer tiene á la palabra VIEJA. *¿Vieja?* ¡Jesus! El mismo Calvario no sería un martirio tan horroroso. El animal padece la hidrofobia del agua, la mujer padece la hidrofobia del tiempo. Recordamos que una criada que servía á una señora sola, la cual vivía en Puerta de Moros, llamó *vieja* á su ama; el ama lo oye, arroja un grito, cae en síncope, la conducen al hospital, en donde, á los tres dias, era difunta. Si la criada vuelve á pronunciar el vocablo *vieja*, aquella señora muere al dia siguiente. Si vuelve á repetirlo, muere en el acto. La tal criada debió ir á galeras, por el delito claro y patente de haber asesinado á su señora. Tambien recordamos que cierta dama de Madrid riñó con nosotros, porque no la llamábamos *Juanita*. ¡Una *Juanita* de setenta y seis años! Así se explica el hecho curioso de que no hay mujer que no se *plante* (es palabra del rito mujeriego, como si dijéramos, *de casa*). Conocemos á una señora que se ha *plantado* á los TREINTA Y OCHO... teniendo OCHENTA Y TRES. ¡De ochenta y tres ha rebado á Dios cuarenta y cinco! Por consiguiente, hay que andarse con mucho pulso; hay que poner la lengua á buen recaudo, cuando se toque la cuestion tremebunda de la vejez. El menor indicio, la menor palabra, el menor gesto, la mirada más hábil, la alusion más remota, el símil más astuto, la más delicada comparacion, es una falta imperdonable; una de esas faltas que, en negocios de Estado, se llama *delito de lesa majestad;* y que, en negocios mujeriles, debiera llamarse *delito de lesa vejez*. Debe tambien el hombre ser muy sobrio al afirmar lo que no ha estudiado, evitando la nota de ignorante; al juzgar á personas que no conoce, evitando la infamia de calumniador; al imputar faltas de que no tiene cabal conciencia, evitando la fea nota de juez liviano y rencoroso. Cuando tengamos necesidad de formular una acusacion, conviene atenuar todo lo posible, porque puede haber intenciones ocultas, resortes escondidos, enigmas que el tiempo descifra despues, cuando una sentencia de seres falibles está escrita con sangre. Y esa sangre del hombre no puede volver al corazon, de donde una mano inconsiderada la hizo brotar. En la alternativa de dejar impunes á mil criminales ó de culpar á un solo inocente, la moral está siempre al lado de la inocencia. Sócrates, bebiendo la cicuta con la sonrisa del justo en sus labios, es más formidable y terrible que el mayor foragido del mundo. Debemos mirar con prevencion el adagio que dice: «Voz del pueblo, voz del cielo,» porque hay ocasiones en que la *voz del pueblo* es la voz de la tierra; y más de una vez, la voz del abismo. La Grecia dijo lo que creyó que debió decir; pero Temístocles hubo de tomar un veneno en Persia; y dijo Roma lo que tuvo por conveniente; pero Escipion muere olvidado en las soledades de la Campania; y dijo la Judea lo que estimó oportuno; pero Jesucristo sube la cuesta del Calvario. Ultimamente, el hombre educado no habla jamás de política y religion, sino entre personas de su íntima confianza, en el círculo de la familia, ó al discutir concienzudamente los principios políticos y las cuestiones religiosas. Fuera de estos casos de expansion privada ó de discusion pública y solemne, las disputas sobre tales materias son puntos vedados. Si se presentaran ante nuestros ojos, bajo una forma material, todas las tropelías, todas las violencias, todos los desmanes, todos los conflictos, de que ha sido causa la intemperancia en la manera de tratar aquellas cuestiones, el asombro se apoderaría de nuestro ánimo. Puede afirmarse que las víctimas bastarían para formar una nacion. La historia conoce muchas épocas, en que el hombre no podía profesar la creencia en un Sér Supremo, sin tener la cabeza pendiente de un hilo. Y ¡cuántas veces no se rompió el hilo de que estaba pendiente la cabeza! Y ¡cuántos hilos no se cortaron! Y ¡cuántas cabezas no cayeron! Excusado parece decir que aquellas cuestiones han desolado mil veces la tierra; aunque debe añadirse que el mundo ha mejorado inmensamente en este sentido. En nuestros tiempos, hay que dejar á cada uno su religion y su política, ó, como se decía en la Edad Media, *su Dios, su rey y su dama*, fundando en la tolerancia recíproca la concordia del mundo. Aun así y todo, el hablar de política y de religion, sin saber muy bien en dónde lo hacemos, es cosa expuesta á muchos peligros.

4. *Cierto oficio*. Por lo que se refiere á la manera de *aprender á ser agradables en sociedad*, no hay para qué hacer un misterio de un oficio tan claro y evidente. Digamos á un viejo que es un niño; digamos á un niño que es un viejo; digamos á una fea que es hermosa; á un tonto, que es un sabio; á cualquier esperpento, que tiene el encanto de hechizar al mundo, y seguramente conseguiremos la ventura de ser agradables; pero lo dicho nos conduce, no tanto al *arte de ser discreto*, como al *oficio de hacer fortuna*, asunto extraño al presente artículo; extraño tambien á nuestras aficiones, á nuestras teorías y á nuestras costumbres.

5. *Otro paso*. Supongamos que un hombre es un jugador. Admitido este hecho, es evidente que la falta de EDUCACION consistirá en la pasion al juego. Supongamos que es un libertino. En este caso, la falta ó defecto de EDUCACION consistirá en el libertinaje. Supongamos tambien que es un ebrio. En este caso, la falta de EDUCACION consistirá en la embriaguez. Apuradas las cosas; esto es, llevadas las cosas á su expresion última, hallamos que la EDUCACION no consiste en las prácticas exteriores y superficiales de algunas reglas de cortesía; sino en la industria de hacernos bien quistos en el trato de gentes, la cual comprende una vasta esfera de cualidades y de acciones, porque lo mismo necesitamos del ademan que de la palabra, de la palabra que del entendimiento, del entendimiento que de la conciencia, de la conciencia que de la fantasía. Sí; de la fantasía tambien, tambien de la imaginacion, puesto que la falta de EDUCACION puede consistir en una imágen. Mucho vale el libro; mucho influye sin duda la enseñanza de la memoria; mucho educan las máximas y las doctrinas de los maestros; pero estad al cuidado de vosotros mismos: estad al cuidado de las propensiones del temperamento y de los impulsos de la inclinacion, porque todo instinto tiene sus cuestas ó pendientes; y ¡es tan difícil no resbalar cuando se pone el pié en los declives del instinto! ¡Es tan difícil no deslizarse, cuando el hombre marcha sin precaucion por las pendientes de su alma! Fiad mucho en la EDUCACION de los tratados; pero no descuideis la experiencia de cada dia y el constante ejemplo de cada experiencia; no descuideis las lecciones del mundo, escuela tremenda y sublime, porque es la escuela de los desengaños y de los dolores. En una palabra, no os negueis á la realidad de lo que sucede á vuestros ojos; esa realidad, que es la geometría del hecho; esa realidad, que es la ley eterna del Creador; esa realidad ineludible; ese dogma santo que está en vosotros; que está en los demás hombres; que inunda la tierra; que llena los mares; que abarca el espacio; que arde en el sol; que alumbra en las estrellas de la noche. Los catecismos os dirán que las personas más educadas son aquellas que obran en sociedad de la manera más conveniente, por lo que hace á las ceremonias del trato. Nosotros no dudamos en afirmar que los sujetos más educados son aquellos que más creen en Dios; que más aman al hombre; que más practican y que más sienten la gloria del mérito; que más practican y que más sienten la emulacion de la virtud. Esto quiere decir: «que más practican y que más sienten la ciencia de la vida.» Y esto vale tanto como si dijé-

Digitized by Google

ramos: «que más practican y que más sienten la caridad.» En la civilizacion de nuestros dias, la idea más alta, más trascendente, más fecunda de la EDUCACION es moral y cristiana: «no quieras para otro lo que no quieras para ti;» «ama á tu prójimo como á ti mismo.» ¡Qué dolor! Al fin de mil ochocientos ochenta y un años de doctrina cristiana, hay todavía quien vuelve la espalda al Evangelio. Y nosotros decimos: dejad al mundo huérfano de aquella moral: ¿en dónde hallareis la regla de la vida? ¿En dónde concebís la pureza de las costumbres? ¿En dónde están las leyes del honor, prendas inseparables de todos los nobles caractéres? Y sin esas leyes del honor, ¿qué es la humanidad sino una carne que puede llegar á ser dañina? Ante esa idea, que mata el espíritu; ante ese pensamiento que seca el corazon, ¿qué criatura no palidece?

6. *Otro paso más.* Una piedra negra despide la luz del diamante, en manos de un artífice; otra piedra se llama cabeza de Moisés, en una grande estatua; otra piedra se denomina arte maravilloso, en los frisos del Partenon. Por la enseñanza, el bruto se hace casi hombre; por la EDUCACION, el hombre se hace casi ángel. Sentemos la hipótesis de que puede llevarse la EDUCACION á todas las capas de la sociedad, sin excepcion alguna, y nos encontraremos en el caso de que la anarquía no sería posible, áun cuando desapareciera el gobierno. El gobierno de cada cual supliría al gobierno de todos. No establecemos esta hipótesis como fundamento para sentar la posibilidad de un sistema político; no la establecemos para presentar un ideal del porvenir; sino como criterio para hacer ver la trascendencia y la importancia de la EDUCACION en todas las esferas sociales. Aplicando de cierta manera un pensamiento de Leibnitz, nosotros proclamamos: «dadnos los medios de extender en toda la tierra la EDUCACION, y haremos la conquista del género humano.» Los gobernantes que no dan importancia á este asunto, primer interés de todo pueblo, no merecen el nombre de gobernantes. ¡Ah! ¿Quereis evitar las revoluciones por fuera? Haced y dirigid las revoluciones por dentro. ¡Cuántas revueltas en todo el orbe conocido! ¡Cuántos trastornos! ¡Cuántos crímenes! ¡Cuánta perdicion! ¡Cuántos ríos de sangre! ¡Cuántos ríos de lágrimas! ¿Tiene todo eso algun nombre? Sí; tiene un nombre; no más que uno: la barbarie. Y al ver esa barbarie en tantos pueblos desgraciados, ¿quién no llora por la humanidad?

7. *Última fórmula.* El poderío de las naciones se regulaba antiguamente por el prestigio de las teocracias, de las ejecutorias, de las riquezas, de las conquistas: hoy se regula por el prestigio de la EDUCACION. Las naciones más educadas son actualmente las naciones más poderosas, más ricas, más felices, más grandes. ¿Por qué? Porque son las mejores. Todas las glorias y ventajas que nazcan de aquí, no son más que el premio de la conciencia con que Dios galardona los misterios sagrados de la virtud.

Educado, da. Participio pasivo de educar.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēdŭcātus*, participio pasivo de *ēdŭcāre*, educar: catalan, *educat, da;* francés, *éduqué;* italiano, *educato.*

Educador, ra. Masculino y femenino. El que educa.

ETIMOLOGÍA. *Educar:* latin, *ēdŭcātor;* catalan, *educador, a;* francés, *éducateur;* italiano, *educatore.*

Educando, da. Masculino y femenino. El jóven ó la niña que entran en algun colegio ó convento para ser educados.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēdŭcandus*, gerundio de *ēdŭcāre*, educar: italiano y catalan, *educando, a.*

Educante. Participio activo de educar. Que educa.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēdŭcans, ēdŭcantis*, participio de presente de *ēdŭcāre*, educar.

Educar. Activo. Criar, enseñar, doctrinar.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēdŭcāre;* de *e*, por *ex*, fuera, y *dŭcāre*, tema frecuentativo de *dūcĕre*, conducir: italiano, *educare;* francés, *éduquer;* catalan, *educar.*

1. El primer sentido del latin *ēdŭcāre* fué el de hacer crecer, hablándose de las plantas, y el de criar, hablándose de los animales, como se ve en Horacio: EDUCARE *apros*, «criar jabalíes.»

2. Plauto lo emplea en el sentido de criar física y moralmente: EDUCARE *puerum*, «criar al niño en lo que se refiere á su cuerpo y á su alma.»

3. Quintiliano le da toda la significacion moral que tiene en el romance: *in his scholis* EDUCATUR *orator*, «en esta escula se EDUCA el orador.»

Educativo, va. Adjetivo. Que sirve para educar.

ETIMOLOGÍA. *Educar:* italiano, *educativo.*

Educcion. Femenino. *Filosofía.* La accion de sacar una cosa de otra, particularmente hablándose de las ideas.

ETIMOLOGÍA. *Educir:* latin, *ēductĭo*, la accion de hacer salir, forma sustantiva abstracta de *ēductus*, educido: catalan, *educció.*

Educir. Activo. Sacar una cosa de otra.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēdūcĕre*, compuesto de *e*, por *ex*, fuera, y *dūcĕre*, conducir; «conducir hácia fuera; extraer del espíritu, sacar el extracto de las ideas.»

Edulcoracion. Femenino. *Farmacia.* Accion ó efecto de edulcorar.

ETIMOLOGÍA. *Edulcorar:* francés, *édulcoration;* italiano, *edulcorazione.*

Edulcorado, da. Participio pasivo de edulcorar.

ETIMOLOGÍA. *Edulcorar:* francés, *édulcoré;* italiano técnico, *edulcorato.*

Edulcorar. Activo. *Farmacia.* Despojar de las partes ácidas, alcalinas, salinas, una sustancia. ‖ Dulcificar alguna bebida con miel, jarabe ó azúcar.

ETIMOLOGÍA. Latin *e*, por *ex*, fuera, y el bajo latin *dulcorāre*, endulzar, forma verbal del latin *dulcis*, dulce: francés, *édulcorer;* italiano técnico, *edulcorare.*

Edulia. Femenino. *Mitología.* Diosa que cuidaba del alimento de los niños. (SAN AGUSTIN.)

ETIMOLOGÍA. *Edulo:* latin *edūlĭa*, manjares; *Edūlĭca* ó *Edūca*, diosa. Varron trae *Edusa.*

Edulo, la. Adjetivo. Susceptible de ser comido.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēdĕre*, comer; *ĕdūlĭum* y *ĕdūlis*, en Varron, cosa de comer; *ĕdūlus, ĕdūleus*, comilon, tragador, en san Isidoro: italiano, *edulo.*

Edusa. EDULIA.

ETIMOLOGÍA. *Edulia:* catalan, *Edussa.*

Edwards (JORGE). Célebre naturalista inglés, que nació en 1693 y murió en 1773. Fué bibliotecario del colegio de médicos y miembro de la Sociedad Real de Lóndres. Visitó la Holanda, la Noruega y Francia, y publicó una *Historia natural de las aves, animales é insectos*, ilustrada con 210 grabados y la descripcion en francés y en inglés, que le valió la medalla de oro de Copley; un *Ensayo sobre historia natural;* una segunda edicion de la *Historia natural de la Carolina*, y algunas memorias insertas en las *Transacciones filosóficas.*

Edwards (JONATHAN). Teólogo y metafísico inglés, que nació en Windsor, en 1703, y murió en 1758. Ejerció el ministerio evangélico en Nueva-York y en Northampton. Destituido, en 1750, por su excesiva rigidez, quedó como simple misionero en Stockbridge (Massachussets); siendo, en 1757, nombrado presidente del colegio de Prince-Town. Dejó un gran número de manuscritos y las siguientes obras impresas: *Tratado sobre las afecciones religiosas; Investigaciones sobre la idea de libertad; Defensa de la grande doctrina del pecado original, y varios sermones.*

Edwards (BRYAN). Escritor inglés, que nació en Westbury (Wiltshire) en 1743 y murió en 1800. Vivió algun tiempo en la Jamáica con un tío suyo, propietario de algunos ingenios. De vuelta á Inglaterra, fué nombrado miembro de la Cámara de los Comunes; desde donde defendió con gran calor á los colonos, contra Wilberforce, que atacó enérgicamente la odiosa trata de los negros. Dejó escritas las siguientes obras: *Historia civil y comercial de las colonias inglesas en las Indias occidentales; Descripcion histórica de la colonia francesa de la isla de Santo Domingo; Conducta del Gobierno y de la Asamblea de la Jamáica, acerca de los negros de las Antillas.*

Edwards (WILIAM FEDERICO). Naturalista y médico americano, que nació en la Jamáica en 1777 y murió

Digitized by Google

en 1842. Fué, en 1832, miembro de la Academia de Ciencias morales y políticas de Paris, y el principal fundador de la *Sociedad Etnológica*. Hizo algunas averiguaciones importantes sobre la anatomía, la fisiología patológica y la anatomía comparada. Su principal obra lleva por título: *De los caractéres fisiológicos de las razas humanas, consideradas en sus relaciones con la historia.*

Eeckhout (Gerbrando Van Den). Pintor holandés, que nació en Amsterdam en 1621, y murió en 1674. Fué de los mejores discípulos de Rembrandt. Empezó haciendo retratos, que se hicieron notables por su perfecto parecido y colorido: el de su padre excitó particularmente la admiracion de su mismo maestro. Al poco tiempo se dedicó á la pintura de historia, en la que demostró todas las relevantes cualidades de su maestro, salvos el vigor, la originalidad y el dibujo, que era ménos correcto, aunque su jefe de taller no brilló por la pureza de las líneas. Van Den Eeckhout se distinguió tambien en el grabado. Se conservan dos estampas hechas de su mano: el retrato de un jóven y el de Cornelio Tromp. Sus cuadros más notables son: *Jesucristo en medio de los doctores; El Niño Jesus en los brazos de Simeon; Abraham despidiendo á Agar é Ismael; Continencia de Scipion; una mujer espulgando á un perro, y Soldados divirtiéndose en un cuerpo de guardia.*

Eeta ó **Eetes.** Masculino. *Mitología.* Hijo del Sol y de Persa, rey de la Cólquida y padre de Medea. (Landais.)

Efa. Femenino. Antigua medida de capacidad usada por judíos y egipcios.

Etimología. Hebreo *epha,* medida que equivale á 18,08 litros; francés, *épha.*

Efatide. Efaptide. La forma *efatide,* que aparece en algunos *Diccionarios,* es bárbara, puesto que no tiene raíz.

Efaptide. Masculino. Manto de púrpura que llevaban los guerreros griegos.

Etimología. Griego ἐφαπτίδος *(ephaptídos),* genitivo de ἐφαπτίς *(ephaptís),* con el mismo significado.

Efaroata. Femenino. Especie de curruca.

Efe. Femenino. Nombre de la letra F.

Efebeon. Masculino. Paraje del gimnasio griego en que se reunían los jóvenes para sus ejercicios.

Etimología. Griego ἐφηβεῖον *(ephēbeîon):* latin, *ĕphēbēum* y *ephēbīum,* paraje del gimnasio, en Vitruvio; lupanar, en las *Glosas* de san Isidoro; francés, *éphébéon;* catalan, *efebicó.*

Efebias. Femenino plural. *Historia antigua.* Fiestas que celebraban los griegos cuando sus hijos llegaban á la pubertad.

Etimología. *Efebo:* latin, *ĕphēbĭa;* francés, *éphébies.*

Efebo. Masculino. Jóven de diecioch o á veinte años, entre los antiguos griegos.

Etimología. Griego ἔφηβος *(ephēbos),* de ἐπὶ *(epì),* sobre, y ἥβη *(hēbē),* infancia; latin, *ĕphēbus;* francés, *éphèbe.*

Efeccion. Femenino. *Geometría.* Construccion geométrica de los problemas y ecuaciones.

Etimología. Latin *effectĭo,* forma sustantiva abstracta de *effectus,* acabado: francés, *effection;* italiano, *effezione,* el acto de acabar.

Eféctico, ca. Adjetivo. Se dice de una cosa cuyo juicio suspende.

Efectio, tia. Adjetivo. Que suspende su juicio.

Efectivamente. Adverbio de modo. Con efecto, real y verdaderamente.

Etimología. *Efectiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *efectivament;* francés, *effectivement;* italiano, *effettivamente;* latin, *effectè.*

Sinonimia. *Efectivamente, en efecto.* La diferencia entre uno y otro está:

1.° En que *en efecto* es de más uso en el estilo noble; y *efectivamente,* en la conversacion.

2.° En que *efectivamente* sirve sólo para apoyar una proposicion por medio de alguna prueba, y *en efecto* sirve además para oponer la realidad á la apariencia. Se dice, pues: «es virtuoso en apariencia, pero vicioso *en efecto.*» (March.)

Efectividad. Femenino. La condicion de efectivo.

Efectivo, va. Adjetivo. Lo que es real y positivo, en contraposicion á lo dudoso ó no realizado. ‖ En empleo ó cargo de planta, en contraposicion al interino ó supernumerario. ‖ En efectivo. En dinero metálico.

Etimología. Latin *effectīvus,* forma de *effectus,* efectuado; italiano, *effettivo;* francés, *effectif;* provenzal, *effectiu;* catalan, *efectiu, va: ars* effectiva, arte práctica. (Quintiliano.)

Efecto. Masculino. Lo que se sigue á alguna causa y es producido por ella. ‖ Lo mismo que fin para que se hace alguna cosa. ‖ Plural. Bienes, muebles, enseres. ‖ Devolutivo. *Forense.* El conocimiento que toma el juez superior de las providencias del inferior sin suspender la ejecucion de éstas. ‖ Suspensivo. *Forense.* El conocimiento que toma el juez superior de las providencias del inferior, suspendiendo la ejecucion de éstas. ‖ Efectos públicos. Los documentos que representan créditos contra el Estado, y cualesquiera otros que tienen curso legal. ‖ En efecto. Modo adverbial. Efectivamente, en realidad de verdad. ‖ En conclusion, así que. ‖ Hacer efecto. Frase. Surtir efecto. ‖ Poner en efecto. Frase. Ejecutar, poner por obra algun proyecto, pensamiento, etc. ‖ Surtir efecto. Frase. Dar una medida, un remedio, un consejo, etc., el resultado que se deseaba.

Etimología. Provenzal, *effeit;* catalan, *efecte;* portugués, *effeito;* francés, *effet;* italiano, *effetto,* del latin *effectus, effectûs,* ejecucion, resultado, virtud, fuerza, poder; forma simétrica de *effectum,* acabado, supino de *efficĕre,* acabar. El *efecto* es un hecho doble, puesto que representa un hecho producido por un hecho anterior que se llama causa.

Sinonimia. *Artículo primero.* Efecto, producto. Aunque en el sentido metafórico estas dos voces se usan casi generalmente como sinónimas, no lo son en el sentido recto. El *efecto* no proviene tan visiblemente de la causa como el *producto.* La ligazon entre el *efecto* y la causa puede ser dudosa; la del *producto,* no puede serlo. No es patente á todos que las mareas sean *efecto* de las variaciones lunares; pero nadie duda que la cosecha es *producto* del sembrado, ni que la fruta es *producto* del árbol. El *producto* tiene una existencia real; el *efecto* no la tiene siempre. La muerte es *efecto,* y no *producto,* de la enfermedad ó de la herida. No se dice los *efectos,* sino los *productos,* de un capital, de una industria, del ejercicio de una profesion.

Artículo segundo. Efecto, producto. El *efecto* viene de una causa.

El *producto* viene de una potencia.

El *efecto* se verifica.

El *producto* se crea.

La claridad es un *efecto* de la luz.

La luz es un *efecto* de los astros.

La chispa es un *efecto* del choque.

El trigo es un *producto* de la tierra.

El libro es un *producto* del talento.

La riqueza bien adquirida debe ser *producto* del trabajo.

Los objetos fabriles son el *producto* de la industria.

El *efecto* pertenece á las leyes fundamentales de la creacion, porque Dios es la causa suprema.

El *producto* es un verdadero problema para la economía política.

La naturaleza está llena de *efectos.*

Todo el trabajo de la humanidad no consiste sino en elaborar los *productos.*

En una palabra, el *efecto* del hombre se llama *producto.*

El *producto* de Dios se llama *efecto.*

Efectuacion. Femenino anticuado. La accion de efectuarse ó tener efecto alguna cosa.

Efectuado, da. Participio pasivo de efectuar.

Etimología. *Efectuar:* catalan, *efectuat, da;* francés, *effectué;* italiano, *effettuato.*

Efectual. Adjetivo anticuado. Efectivo.

Efectualmente. Adverbio de modo anticuado. Con efecto, efectivamente.

Etimología. *Efectual* y el sufijo adverbial *mente.*

Efectuar. Activo. Poner por obra, ejecutar alguna cosa.

Etimología. Latin *effectāre,* hacer á menudo, frecuentativo de *efficĕre,* acabar; de *ex,* fuera, y *facĕre,* hacer: «obrar hácia fuera; hacer que el hecho salga de su causa, de su órbita, de su modelo;» catalan, *efec-*

Digitized by Google

tuar; francés, *effectuer;* italiano, *effettuare.*

El que *hace,* practica: el que *efectúa,* acaba.

Efectuarse. Recíproco. Suceder, realizarse.

Etimología. Forma reflexiva de efectuar: catalan, *efectuarse;* francés, *s'effectuer;* italiano, *effettuarsi.*

Efectuosamente. Adverbio de modo anticuado. Efectivamente.

Efedra. Femenino. *Botánica.* Planta conífera ramosa de las playas marítimas.

Etimología. Griego ἐφέδρα *(ephédra);* francés, *éphèdre;* latin técnico, ephedra *distachya,* de Linneo.

Efedráceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Análogo á la efedra.

Efédreo, drea. Adjetivo. *Historia natural.* Compuesto de articulaciones enfiladas unas en otras.

Etimología. *Efedra.*

Efedrismo. Masculino. *Antigüedades.* Juego griego en que uno de los atletas se batía con el último vencedor.

Etimología. Griego ἐφεδρισμός *(ephedrismós):* francés, *éphédrisme.*

Efedro. Masculino. *Antigüedades griegas.* Atleta sin antagonista, que se reservaba para luchar el último.

Etimología. Griego ἔφεδρος *(ephedros);* de *epì,* sobre, y *hedra,* asiento: francés, *ephèdre.*

Efélida. Femenino. *Medicina.* Mancha cutánea, producida por alguna afeccion.

Etimología. Griego ἐφηλίς *(ephēlís);* de *epì,* sobre, y *hēlios,* sol: francés, *ephélide;* italiano, *efelidi.*

Efélcis. Femenino. *Cirugía.* Costra que cubre una úlcera.

Etimología. Griego ἐφελκίς *(ephelkís),* costra de la úlcera; de ἐπὶ *(epì),* sobre, y ἑλκὸς *(elkòs),* úlcera: francés, *éphelce.*

Efémera. Femenino. *Medicina.* Efímera.

Etimología. *Efemero.*

Efemereuta. Masculino. *Antigüedades griegas.* Sacerdote terapeuta que presidía la asamblea un dia entero, alternando con otro.

Etimología. *Efemérides:* griego ἐφημερευτής *(ephēmereutēs),* el que preside durante todo un dia: *qui per totum diem alicuô rei præest.* (Léopold.)

Efemería. Femenino. Cada una de las clases en que estaban distribuidos los sacerdotes judíos para el servicio de los templos.

Etimología. *Efemérides.*

Efeméridas. Femenino plural. Ffemérides.

Efemérides. Femenino plural. Libro ó comentario en que se refieren los hechos de cada dia. ‖ astronómicas. Los libros en que se anotan los movimientos diarios y aspectos de los planetas, y los eclipses de sol y luna.

Etimología. *Efémero:* griego ἐφημερίς *(ephēmerís);* latin, *ephēmĕris;* catalan, *efemérides;* francés, *éphémérides.*

Efemerina. Femenino. *Botánica.* Género de plantas de América y de las Indias.

Etimología. *Efémero:* francés, *éphémérine.* (Littré.)

Efémero. Masculino. *Botánica.* Lirio hediondo.

Etimología. Griego ἐφήμερος *(ephēmeros);* de *epì,* sobre, y *hēméra* (ἡμέρα), dia: latin, *ephēmĕron,* hierba parecida al lirio, íris silvestre; francés, *éphémère.*

Efemerópira. Femenino. *Medicina.* Fiebre cuotidiana.

Etimología. Griego ἐφημέριος *(ephēmérios),* efímero, diario, y πύρ *(pyr),* fuego: francés, *éphéméropyre.*

Efeminacion. Femenino anticuado. Afeminacion.

Efeminadamente. Adverbio de modo anticuado. Afeminadamente.

Efeminar. Activo anticuado. Afeminar.

Eferente. Adjetivo. *Fisiología.* Epíteto de los vasos absorbentes que salen de los ganglios linfáticos para el conducto torácico.

Etimología. Latin *effĕrens, effĕrentis,* participio de presente de *efferre,* sacar fuera; de *ex,* extraccion, y *ferre,* llevar: francés, *efférent.*

1. *Vasos* eferentes; vasos que llevan los flúidos secretados fuera de las glándulas.

2. *Nervios* eferentes; los nervios que llevan los movimientos del centro á la periferia.

Efervescencia. Femenino. Hervor excesivo de la sangre. ‖ Metáfora. Agitacion, ardor, acaloramiento de los ánimos. ‖ Especie de ebullicion espumosa y con cierto ruido, ocasionado por el desprendimiento de algun cuerpo, que estando mezclado ó combinado con otro, se desprende de él en estado de gas, como cuando fermenta el mosto ó se echa ceniza en algun ácido.

Etimología. *Efervescente:* italiano, *effervescenza;* francés, *effervescence;* catalan, *efervescéncia.*

Efervescente. Adjetivo. Capaz de producir efervescencia. ‖ En disposicion de acalorarse.

Etimología. Latin *effervēscens, effervēscentis,* participio de presente de *effervēscĕre,* empezar á cocer; frecuentativo de *effervĕre* y *fervēre,* hervir mucho, salirse el licor; compuesto de *ef* por *ex,* fuera, y *fervēre,* hervir: catalan, *efervescent;* francés, *effervescent, ente;* italiano, *effervescente.*

Efesiaco, ca. Adjetivo. Concerniente á Éfeso ó á sus habitantes.

Efesiano, na. Masculino y femenino. Natural ó habitante de Éfeso. ‖ Adjetivo. Efesíaco. (Marty y Caballero.)

Etimología. *Efesiaco:* francés, *éphésien, enne.*

Antigüedades. Letras efesianas; antiguas letras mágicas, escritas sobre la corona, el cinto y los piés de la estatua de Diana, en Éfeso, á las cuales atribuían los gentiles grandes y maravillosas virtudes. El que conseguía leer y pronunciar aquellas letras misteriosas, lograba de los dioses cuanto apetecía.

Efesias. Femenino plural. Fiestas que se celebraban en Éfeso, en honor de Diana. (Apuleyo.)

Etimología. *Éfeso:* latin, *ĕphĕsĭa;* francés, *éphésies.*

Efesino, na. Adjetivo. El natural de Éfeso, y lo que es propio de esta ciudad.

Etimología. *Efesiano:* latin, *ĕphĕsīnus;* catalan, *efesí, na.*

Efeso. Masculino. *Geografía é historia antiguas.* Ciudad del Asia Menor (Jonia), en la costa O., al borde del Caystro y cerca del mar Egeo, á 60 kilómetros S.-SE. de Esmyrna. Segun Estrabon, fué fundada por Andrócles, hijo de Codro, y segun Justino, por las amazonas en tiempo de Teseo. Tuvo los nombres de *Ortygia* y de *Ptelea.* Procedente de aquellos apartados tiempos, tuvo un templo de Diana, de arquitectura egipcia, de 140 metros de largo por 73 de ancho, que fué reemplazado por otro de órden jónico, construido con las dádivas de todas las ciudades del Asia, y que se contó entre las siete maravillas del mundo. Elevado con arreglo á los planos del arquitecto Chersifron, sostenido por 127 columnas de 20 metros de alto, adornado con esculturas de Scopas, costó 220 años de trabajo. Un loco, Eróstrato, queriendo inmortalizarse, le prendió fuego, 356 años ántes de Jesucristo, el mismo dia del nacimiento de Alejandro. Reconstruido por Quiromócrates con mayor magnificencia aún, el templo de Éfeso tuvo una estatua de oro de la diosa, un altar hecho por Praxíteles, pinturas de Apéles y de Parrhasio y un tesoro casi tan rico como el de Délfos. Este monumento cayó en poder de los godos en el año 263 de la era cristiana, y fué arrasado por órden del emperador Constantino. Éfeso, patria de Heráclito, de Parrhasio y de Apéles, recibió de Lysímaco el nombre de *Arsinoé.* Fué sometida por los romanos 130 años ántes de Jesucristo. San Pablo predicó allí en el año 57 de la era cristiana, y su discípulo Timoteo fué el primer obispo. En 431, el tercer Concilio ecuménico habido en Éfeso á peticion de san Cirilo, patriarca de Alejandría, condenó los errores de Nestorio y conservó á María el nombre de madre de Dios. Otro Concilio, convocado por el emperador Teodosio II en 449 en favor de Eutyques, fué llamado el *brigandaje* de Éfeso. Esta ciudad no es hoy más que un pueblo llamado *Aia-Solouk,* donde reside un metropolitano griego ortodoxo, sufragáneo de Constantinopla.

Etimología. Griego Ἔφεσος *(Ephesos);* latin, *Ephēsus.* (Horacio.)

Efestios. Masculino plural. *Mitología.* Dioses domésticos, que son los mismos que los latinos llamaron lares y penates.

Etimología. Griego ἐφέστιοι *(ephéstioi),* el que se sienta al hogar, el huésped, el que vive en la casa, de ἐπὶ *(epì),* sobre, y ἑστία *(hestía),* la casa, de donde se dijo ἐφέστιοι θεοί *(ephestioi theoi),* dioses penates, dioses del

Digitized by Google

hogar, dioses de la casa; latin, *ephestii;* francés, *éphestiens.*

Historia.—Júpiter hospitalario ó benéfico llevaba entre los griegos el nombre de EPHÉSTIOS *zeús* (ἐφέστιος ζεύς), como quien dice: dios del hogar ó dios penate.

Efestria. Femenino. *Historia antigua.* Especie de hábito usado por los griegos, que era como una saya y sobretodo de soldado. ‖ Femenino plural. Fiestas que, en honor de Tiresias, se celebraban en Tébas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐφεστρις *(ephestris)*, vestimenta, capa, de ἐννύμι *(ennúmi)*, vestirse: latin, *sphestriā;* francés, *éphestrie.*

Éfeta. Voz de que se usa para manifestar la tenacidad con que alguno persiste en un propósito; y así se dice: fulano ÉFETA que se ha de casar con fulana, etc.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐφετικός *(ephetikós)*, deseoso. (Anónimo.)

Efetas. Masculino plural. *Historia antigua.* Nombre de cincuenta y un jueces, instituidos por Dracon en Aténas, para entender de lo criminal. Cada una de las diez tribus nombraba cinco de entre los ciudadanos de 50 años de edad, y el último, ó sea el que hacía el número cincuenta y uno, era designado por la suerte. Ante ellos podía apelarse de las sentencias del arconta-rey y de los jueces inferiores, no habiendo sobre este tribunal más que el Areópago, al que Solon dió parte de sus atribuciones. Se reunían, segun la naturaleza de las causas, en una de estas cuatro plazas: de Apolo, de Pálas, de Pnyx ó del Prytaneo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐφέται *(ephétai)*, jueces de causas capitales (LÉOPOLD): latin, *ephètæ;* francés, *éphètes.*

Effata. Masculino plural. *Antigüedades.* Ultimas oraciones de los augures romanos. ‖ Deprecaciones de los agoreros para consagrar un lugar.

ETIMOLOGÍA. Latin *effāta*, sobrentendido *verba*, palabras dichas, palabras pronunciadas.

Effendi. Masculino. Título dado por los otomanos á los empleados, letrados y literatos. ‖ REIS-EFFENDI, canciller y ministro turco de negocios extranjeros.

ETIMOLOGÍA. Turco *efendi* (افندى) francés, *efendi, effendi.*

1. *Effendi* equivale á nuestro *señor;* y extensivamente, á noble, digno, calificado.

2. Algun autor ha sospechado que el turco *efendi* puede representar el griego *authentēs*, pronunciado á la moderna: *afthendis.* (DEVIC.)

1. Efialtes. Masculino. *Historia antigua.* Pesadilla, especie de opresion nocturna que hace creer, á los que se ven atacados de ella, que álguien está echado sobre su pecho ó que gravita sobre ellos un peso enorme.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐφιάλτης *(ephiáltēs)*, pesadilla, de ἐπὶ *(epì)*, sobre, y ἅλλομαι *(állomai)*, saltar: francés, *éphialte.*

general ateniense, que nació por los años de 500, y murió por los de 456 ántes de Jesucristo. Fué amigo y partidario de Pericles, á quien propuso, entre otras medidas favorables al partido democrático, la gran reforma que disminuyó el poder del Areópago y que excitó el odio del partido oligárquico, que mandó asesinarle.

Efialtes y Otho. Masculino. *Mitología.* Hijos de Neptuno y de Ifimedia. Eran dos gigantes que cada año crecían muchos codos y engordaban en proporcion. No tenían más que 15 años, cuando quisieron escalar el cielo. Se dieron muerte uno á otro, por maquinaciones de Diana. ‖ Plural. Nombre de espíritus malignos, demonios íncubos.

ETIMOLOGÍA. Latin *Ephialtes*, en Claudio, y *Othus*, en Virgilio: francés, *Éphialte* y *Othus.*

Efialto. EFIALTES y OTHO.

Eficacia. Femenino. Virtud, actividad, fuerza y poder para obrar.

ETIMOLOGÍA. Latin *efficācĭa*, forma sustantiva abstracta de *efficĕre*, llevar á efecto: catalan, *eficácia;* francés, *efficace;* italiano, *efficacia.*

Eficacidad. Femenino anticuado. EFICACIA.

Eficacísimamente. Adverbio de modo, superlativo de eficazmente. En términos muy eficaces; con mucha eficacia.

ETIMOLOGÍA. *Eficacísima* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *eficacissiment.*

Eficacísimo, ma. Adjetivo superlativo de eficaz.

ETIMOLOGÍA. *Eficaz:* catalan, *eficacissim, a.*

Eficaz. Adjetivo. Activo, fervoroso, poderoso para obrar.

ETIMOLOGÍA. Provenzal *efficasi;* catalan, *eficás;* francés é italiano, *efficace*, del latin *efficax*, forma activa de *efficācĭa*, eficacia.

Eficázmente. Adverbio de modo. Con eficacia.

ETIMOLOGÍA. *Eficaz* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *eficásment;* francés, *efficacement;* italiano, *efficacemente;* latin, *efficācĭter.*

Eficiencia. Femenino. Virtud y facultad para hacer alguna cosa, y la misma accion con que se muestra.

ETIMOLOGÍA. *Eficiente:* latin, *efficientĭa;* catalan, *eficiéncia;* italiano, *efficienza.*

Eficiente. Adjetivo. *Filosofía escolástica.* Se dice del que obra y hace alguna cosa, y de la causa que la produce, por cuya razon se denomina *causa* EFICIENTE.

ETIMOLOGÍA. Latin *efficiens, efficientis;* participio de presente de *efficĕre*, llevar á efecto; de *ex*, fuera de medida, y *facĕre*, hacer: catalan, *eficient;* francés, *efficient;* italiano, *efficiente.*

Eficientemente. Adverbio de modo. Con eficiencia.

ETIMOLOGÍA. *Eficiente* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *efficiēnter.*

Efidriades ó Efidrides. Femenino plural. *Mitología.* Ninfas de las aguas,

que tambien se llaman *hidriades.*

ETIMOLOGÍA. Griego ἐφύδριας *(ephydrias)*, genitivo ἐφυδρίαδος *(ephidriados)*, de ἐπὶ *(epì)*, sobre, y ὕδωρ *(húdōr ó hydōr)*; agua: francés, *éphydriades* ó *éphidrides.*

Efidro. Masculino. *Antigüedades griegas.* Vaso en que se daba agua á los abogados.

ETIMOLOGÍA. *Efidrósis.*

Efidrósis. Femenino. *Medicina.* Sudor.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐφίδρωσις *(ephidrōsis)*; de *epì*, sobre, é *hidrōs* (ἵδρως), sudor: francés, *éphidrose.* (LITTRÉ.)

Efigiado, da. Adjetivo anticuado. Hecho de bulto.

ETIMOLOGÍA. *Efigie:* latin, *effigiātus.*

Efigie. Femenino. Imágen, figura que representa alguna cosa real y verdadera. Más comunmente se dice de las imágenes de Jesucristo, la Vírgen y los santos. ‖ *Numismática.* El lado de las monedas en que está grabada la imágen del príncipe reinante ó de la autoridad que mandó acuñarlas. De aquí se origina la expresion: *no conocer al rey en* EFIGIE, para significar que «no conocemos al rey por la moneda.»

ETIMOLOGÍA. Latin *effĭgies*, imágen, figura, semejanza; de *ef*, por *ex*, exteriormente, y *fingĕre*, fingir; «ficcion exterior:» catalan, *efigie;* francés é italiano, *effigie.*

1. *Sentido etimológico.* La *efigie* de un objeto no es otra cosa que la simulacion ó el fingimiento del objeto mismo. Puede decirse que nuestra *efigie* es nuestra ficcion, nuestro arte. —El latin tiene el verbo *effigiāre*, hacer una *efigie*, figurar; italiano, *effigiare;* francés, *effigier;* provenzal, *efigiar.*

2. *Historia. Ejecutar á un criminal en* EFIGIE. Costumbre antigua que consistía en representar el suplicio á que alguno estaba condenado, figurando ejecutarle en su retrato, en su EFIGIE ó en un maniquí que se le asemejase, y poniendo escrito abajo el juicio de condenacion. El primer ejemplo de ejecucion en EFIGIE fué, en Francia, el de Thomas de Marle, condenado en tiempo de Luis el Gordo por el crímen de lesa majestad. Durante mucho tiempo, el pueblo de Lóndres convirtió en una especie de rito la costumbre anual de *ejecutar en* EFIGIE á Guy Fawkes.

3. *Cristiano en* EFIGIE; célebre frase de J. J. Rousseau, en su carta á madama de Beaumont, con que designa á los que son cristianos en apariencia.

SINONIMIA. *Efigie, imágen, figura, retrato.* La *efigie* sustituye la cosa misma.

La *imágen* representa la idea.

La *figura* demuestra la actitud y el designio.

El *retrato* presenta únicamente la semejanza del objeto.

Diremos pues: ahorcar en *efigie* á un malhechor; representar en *imágenes* los misterios de nuestra santa re-

Digitized by Google

ligion; hacer la *figura* ó estatua de un rey; pintar, esculpir ó grabar los *retratos* de los grandes hombres.

En sentido literal, no se dirá *efigie* y *retrato*, sino con respecto á las personas; *imágen* y *figura*, en cuanto á toda clase de cosas; bajo este concepto, la circuncision fué la *imágen* del futuro bautismo; la serpiente de bronce, *figura* de la cruz de Jesucristo.

En sentido figurado se dirá de un poema que está lleno de bellas *imágenes;* de un panegírico, que está adornado de *figuras* retóricas; de un canto, que *retrata* al vivo á su héroe. (MARCH).

Efigrama. Femenino. *Zoología.* Opérculo con que algunos moluscos cubren el orificio de su concha.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que puede ser el griego ἐφυγραίνω *(ephygraínō)*, yo humedezco, tal vez porque ese opérculo le *humedecen* con esa especie de baba propia de los moluscos.

Efímera. Femenino. *Medicina.* Calentura que dura regularmente un dia natural.

ETIMOLOGÍA. *Efímero.*

Efímeral. Adjetivo anticuado. EFÍMERO.

Efímero, ra. Adjetivo. Lo que tiene la duracion de un solo dia. ‖ Pasajero, de corta duracion.

ETIMOLOGÍA. *Efémero:* catalan, *efímero, a;* italiano, *efimero.*

Efiparco. Masculino. *Antigüedades griegas.* Comandante de una efiparquía.

Efiparquía. Femenino. *Antigüedades griegas.* Cuerpo de caballería que entre los antiguos constaba de mil y veinticuatro caballos.

ETIMOLOGÍA. Griego *epì*, sobre, *hippos*, caballo, y *archē*, mando, gobierno.

Efipion. Masculino. *Anatomía.* La silla túrcica, parte del hueso esferóide.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐφίππιον *(ephíppion)*, silla, por semejanza de forma; de *epì*, sobre, é *hippos*, caballo: francés, *éphippion.* (LITTRÉ.)

Efira. Femenino. *Mitología.* Nombre de una ninfa, que tambien suelen dar los poetas á la ciudad de Corinto, donde vivió. Hay tambien quien refiere este sobrenombre de Corinto á *Efiro*, hijo de Epimeteo y de Myrmex.

Eflorescencia. Femenino. *Química.* El polvillo en que se convierten las sales que, expuestas al aire, van perdiendo su humedad.

ETIMOLOGÍA. *Eflorescente:* catalan, *eflorescéncia;* francés, *efflorescence;* italiano, *efflorescenza.*

Eflorescente. Adjetivo. Aplícase á los cuerpos capaces de eflorecerse.

ETIMOLOGÍA. Latin *efflōrēscens, efflōrēscentis*, participio de presente de *efflōrēscĕre*, abrirse las flores; frecuentativo de *efflōrēre;* de *ef*, por *ex*, fuera, y *flōrēre*, florecer: EFFLORESCERE *ingenii laudibus;* florecer con las alabanzas, con las virtudes, con las prendas del ingenio, en Ciceron: francés, *efflorescent;* italiano, *efflorescente.* Nuestro vocablo *eflorescencia*, por un singular trueque de sentido, ha tomado la significacion contraria de la voz radical.

Eflorecerse. Recíproco. *Química.* Ponerse en eflorescencia un cuerpo.

Efluencia. Femenino. *Física.* Emanacion de corpúsculos que exhalan algunos cuerpos, como EFLUENCIAS *eléctricas.*

ETIMOLOGÍA. Latin *effluentĭa*, vapor exhalado de los cuerpos, efluvio; forma sustantiva abstracta de *effluens, efluente:* francés, *effluence;* italiano técnico, *effluenza.*

Efluente. Adjetivo. *Física.* Que emana á modo de rayos.

ETIMOLOGÍA. Latin *effluens, effluentis*, participio de presente de *effluĕre*, salir corriendo, destilando; de *ef*, por *ex*, fuera, y *fluĕre, fluir:* italiano técnico, *effluente;* francés, *effluent.* El verbo *effluĕre* tiene un uso tan frecuente como poético y filosófico: EFFLUERE *ex animo*, escaparse de la memoria, fluir del espíritu, olvidarse: EFFLUERE *in lacrymas*, fundirse en lágrimas; esto es, deshacerse en llanto: *vitam* EFFLUERE, disiparse la vida como un efluvio; irse acabando poco á poco.

Eflujo. Masculino anticuado. EFLUXION.

ETIMOLOGÍA. *Efluxion:* catalan, *éfluix;* latin, *effluxum.*

Efluvio. Masculino. *Física.* Emanacion de las partículas sutilísimas é imperceptibles que exhalan todos los cuerpos. ‖ *Medicina.* Nombre de las sustancias orgánicas alteradas, las cuales se mantienen en la atmósfera; especialmente, en las marismas, ocasionando fiebres intermitentes, remitentes y continuas. ‖ *Magnetismo animal.* EFLUVIOS *magnéticos;* nombre dado á las influencias que el magnetizador ejerce sobre el magnetizado, atribuidas á la existencia de un pretendido flúido magnético.

ETIMOLOGÍA. Catalan *efluvi;* francés *effluve;* italiano, *effluvio*, del latin *effluvium*, la salida de una corriente ó manantial, forma sustantiva de *effluĕre*, fluir hácia fuera.

Reseña.—Segun Littré, el médico italiano Lancisi introdujo este nombre en la ciencia.

Efluxion. Femenino anticuado. Exhalacion, evaporacion de espíritus vitales ó de vapores de algunos cuerpos. ‖ *Medicina moderna.* Expulsion del producto de la concepcion en los primeros dias del embarazo.

ETIMOLOGÍA. Latin *effluxĭo;* compuesto de *ef*, por *ex*, fuera, y *fluxĭo*, fluxion; «fluxion hácia fuera:» italiano, *effluzione;* francés, *effluxion.*

Efod. Masculino. Ornamento sacerdotal que se usaba entre los judíos: viene del hebreo *aphad*, que significa vestir.

ETIMOLOGÍA. Hebreo *ephad*, vestidura: latin, *ephod;* francés, *éphod.* El *efod* era una especie de alba que se ponían sobre los vestidos y llegaba hasta el suelo.

1. Efodo. Masculino. *Retórica.* Nombre griego de la figura llamada insinuacion.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔφοδος *(éphodos)*; de *epì*, sobre, y *hodós*, camino: latin, *ĕphŏdus*, comienzo; francés, *ephode.*

2. Efodo. Masculino. *Medicina.* Pasaje que sirve para la salida de los excrementos.

ETIMOLOGÍA. *Efodo 1.*

Efórico, ca. Adjetivo. Concerniente á los éforos.

ETIMOLOGÍA. *Éforo:* francés, *éphorique.*

1. Éforo. Historiador griego que floreció en el siglo IV ántes de nuestra era. Fué discípulo de Isócrates. Abarcó en un solo cuerpo de obra todos los anales de Grecia, desde el regreso de los Heráclidas hasta el sitio de Perinto, en 341. Hánsele atribuido cualidades de verdadero historiador; y el mismo Polibio, que es el primero en reprocharle muchísimos errores, reconoce que investigó cuidadosamente el orígen de las ciudades y que nadie aclaró mejor que él las emigraciones de los pueblos. Otros le conceden profundos conocimientos en lo concerniente á la marina y á las guerras navales, y, finalmente, se cita la siguiente sentencia, como prueba de su grande amor á la verdad y á la exactitud: «Si fuese dable asistir á la »vez á todos los acontecimientos, este »modo de conocer aventajaría á los »demás.»

ETIMOLOGÍA. *Éforo 2.*

2. Éforo. Masculino. Magistrado establecido en Esparta para contrapesar el poder de los reyes en tiempo de Teopompo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔφορος *(éphoros)*, inspector; de *epì*, sobre, y *horāō* (ὁρᾶω), mirar: latin, *ephŏri*, plural: catalan, *eforo;* francés, *éphore.*

Reseña histórica.—Magistrados de Esparta instituidos por Licurgo, segun unos; y un siglo despues de este legislador, ó sea en tiempos de Teopompo, segun otros. Eran cinco, anualmente escogidos por todos y entre todos. Como los tribunos de Roma, tenían la mision de vigilar á los demás poderes y de hacer respetar las leyes. Principiaban á desempeñar su cargo en el solsticio de otoño, y el primero de ellos daba nombre al año. Por una serie de usurpaciones, se arrogaron el derecho de juzgar los procesos civiles, pues las causas criminales fueron reservadas al Senado; de pedir cuenta de su administracion á los magistrados; de tratar con los embajadores extranjeros; de arreglar los asuntos interiores de las ciudades sometidas á Esparta; de firmar los tratados de paz; de ordenar el reclutamiento de tropas; de designar y acompañar á los generales; de inspeccionar la educacion de la juventud; de custodiar el tesoro público; de reglar las asambleas populares, y otros varios. Sus decisiones debían ser tomadas por unanimidad, y la oposicion de uno solo neutralizaba la decision de los demás. Este cargo fué abolido por Cleómenes III.

Digitized by Google

Efractor. Masculino. *Forense.* Culpable de robo con fractura.

Etimología. Latin *effractor*, forma agente de *effractus*, participio pasivo de *effringĕre;* de *ef*, por *ex*, fuera, y *frangĕre*, romper.

Efrain. Masculino. Hijo de José. ‖ Una de las doce tribus de Israel.

Etimología. *Ephraim*, crecimiento. *(Biblia.)*—«Nombre de una tribu del reino de Israel, que formaba parte de las doce que constituían la Palestina. —Hallábase limitada: al Este, por el Jordan; al Sur, por las tribus de Dan y Benjamin; al Oeste, por el Mediterráneo; y al Norte, por la media tribu occidental de Manasés. Su territorio, que era de los más fértiles y populosos de la Judea, comprendía entre otras, las poblaciones siguientes: Samaria ó Sebaste, ciudad situada en el límite de la tribu de Manasés, fundada en 718 por Salomon, rey de Asiria, quien expulsó á sus habitantes hasta más allá del Eufrates, reemplazándoles con los kutheenes, los cuales, mezclados con los israelitas, formaron despues el pueblo samaritano. Esta antigua capital del reino de Israel fué repoblada por Assar-Haddon en 672; conquistada por Antíoco el Grande en 203; destruida por Juan Hyrean en 129, y reconstruida más tarde por Gabinius: Heródes la embelleció y le dió el nombre de Augusta ó Sebaste. Desde la invasion de los asirios, los samaritanos estuvieron siempre en guerra con los judíos: ambos pueblos se profesaban un odio inveterado que Jesucristo combatió en todas ocasiones. Los primeros, por no verse obligados á ir á Jerusalen en la época de las ceremonias religiosas, se construyeron un templo sobre el monte Garizim: no admitían más que el *Pentateuco*, y sus libros sagrados estaban escritos en caractéres particulares que se remontan á la más lejana antigüedad.—Sichens, ciudad levítica, asentada al Sur de la anterior, en medio de un valle feracísimo, formado por los montes Garizim y Hebal. Los hijos de Jacob pasaron á cuchillo á sus habitantes en venganza de un insulto hecho á su hermana Dinah: destruida por Abimelech, hijo de Gedeon, á consecuencia de una revuelta, la construyó de nuevo Jeroboan, estableciéndose luégo la asamblea en que se declaró el cisma de las diez tribus de Israel. Sichem fué la primera capital del reino de aquel nombre; patria de san Justino, y en sus cercanías se hallaba el famoso pozo de Jacob, en donde Jesucristo convirtió á la Samaritana.—Bethoron, nombre de dos ciudades que se distinguían en superior é inferior: la primera fué construida por Salomon sobre una montaña; la segunda, en una llanura cercana al Noroeste de Jerusalen, y cedida á los levitas para que les sirviese de morada. En sus alrededores batió Josué á los cinco reyes que marchaban contra los gabaonitas, y Júdas Macabeo, á los generales sirios Seron y Nicanor.—Galgala ó Ghilgal, colocada sobre la márgen occidental del Jordan, á 4 kilómetros de distancia de este río y de Jericó. El terreno que ocupaba esta ciudad hallábase todavía desierto cuando los israelitas penetraron en la tierra prometida: en él establecieron éstos su primer campamento, y permaneció largo tiempo el Arca Santa, razon por la que llegó á ser objeto de peregrinaciones desde la época de los jueces.—Gazer ó Gazara, ciudad situada al Oriente de la tribu que se describe, perteneciente á los levitas de la familia de Caath, y en cuyos alrededores se sometieron los gabaonitas á Josué.—Antipátris, ciudad de la Samaria, conocida primitivamente bajo la denominacion de Chapharsaba ó Chafarsalama, encontrábase asentada en una hermosa y fértil comarca en el camino de Jerusalen á Cesarea. Heródes la engrandeció y le puso el nombre de Antipáter, que era el de su padre.—Archilais, al Occidente de Jericó, en la llanura que se hallaba sobre la ribera oriental del Jordan: fué edificada por Archelaus, hijo de Heródes el Grande.—El terreno que abarcaba la tribu de *Efrain* (voz que significa *acrecentamiento)*, era montuoso: dábase el nombre de *montañas de Efrain* á la cadena principal que atravesaba esta tribu y la de Benjamin: El *Bosque de Efrain*, de que tanto se habla en la Biblia, y en el cual pereció Absalon, estaba situado al Oriente del Jordan, en el territorio de Manasés, dando frente al lago de Tiberiádes.»

Efugio. Masculino. Evasion, salida, recurso para huir de alguna dificultad.

Etimología. Latin *effŭgĭum*, forma sustantiva de *effŭgĕre*, echar á correr, sustraerse, ocultarse; de *ef*, por *ex*, fuera, y *fŭgĕre*, huir: catalan, *efugi*. El *efugio* es la huida del pensamiento, la fuga del espíritu.

Efulgencia. Femenino anticuado. Resplandor.

Efundir. Activo. Derramar, verter alguna cosa líquida. ‖ Metafórico anticuado. Hablar, decir alguna cosa.

Etimología. Latin *effundĕre*, derramar, esparcir, echar; de *ef*, por *ex*, exteriormente, y *fundĕre*, fundir, verter.

Efusion. Femenino. Derramamiento de alguna cosa líquida, y más comunmente se dice del derramamiento de sangre. ‖ Metáfora. Manifestacion afectuosa y cordial.

Etimología. *Efundir:* latin, *effūsĭo*, derramamiento; forma sustantiva abstracta de *effūsus*, efundido: effusio *animi in lætitiâ*, ensanche del alma en la alegría, en Ciceron: catalan, *efusió;* francés, *effusion;* italiano, *effusione*.

Efuso, sa. Participio pasivo de efundir.

Etimología. Latin *effūsus*.

Ega. Femenino. *Mitología.* Hija del Sol y nodriza de Júpiter.

Egagra. Femenino. *Zoología.* Especie de cabra silvestre.

Etimología. Griego αἴγαγρος *(aigagros);* de αἴξ, αἰγός *(aix, aigós)*, cabra, y ἀγρία *(agría)*, salvaje: francés, *égagre*. (Littré.)

Egagrópilo, la. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene la forma de unegagrópilo. ‖ Masculino. Concrecion que se halla en las vísceras de los rumiantes.

Etimología. Griego *egagra* y πίλος *(pílos)*, vellon, copo de lana: francés, *égagropile*.

Egagropiliforme. Adjetivo. Que tiene la forma del egagrópilo, como el cálculo egagropiliforme.

Etimología. *Egagrópilo* y *forma:* francés, *égagropiliforme*. (Littré.)

Egas (Diego de). Famoso escultor español del siglo xvi. Fué uno de los que trabajaron en los sepulcros de los reyes nuevos, construidos en la catedral de Toledo por disposicion del emperador Cárlos V.

Egede (Juan). Glorioso misionero danés que nació en Dinamarca en 1686 y murió en 1758. Fué párroco en varios pueblos de la Noruega; y en 1721, á fuerza de celo y con la ayuda de Federico IV, llegó á formar una compañía comercial para la Groenlandia, en donde se estableció, predicó el Evangelio, bautizó é instruyó á sus naturales, fundando luégo el primer establecimiento de misiones danesas, del cual fué más tarde director. Murió en la isla de Falster. Dejó escrita una obra titulada: *Descripcion é historia natural de Groenlandia*.

Egede (Pablo). Presbítero y misionero danés, hijo del anterior, que nació en 1708 y murió en 1789. Fué individuo del colegio de las misiones de Copenhague, director del hospital de huérfanos y obispo de Groenlandia, en cuyo país residió desde 1734 hasta 1740. Dejó escritas las siguientes producciones: *Descripcion de la Groenlandia; Diccionario y gramática groenlandesa, danesa y latina*, y *Obras religiosas*.

Ĕgeno, na. Adjetivo anticuado. Pobre, escaso, miserable.

Etimología. Latin *ĕgēre*, estar necesitado; *ĕgēnus*, pobre.

Egeo. Rey de Aténas, hijo de Pandion II. No teniendo hijos, consultó al oráculo; y éste le aconsejó ir cerca de Pitteo, rey de Tregene, quien le robó su hija Ethra, madre de Teseo. De vuelta á Aténas, se ocupó en desbaratar los planes de los Pallántidas, sus nietos, y en combatir á los cretenses, que habían exigido, como vencedores, un afrentoso tributo (véase Minos); peró deseando Teseo libertar á su patria, se embarcó para ir á atacar al Minotauro, conviniendo con su padre que, si volvía victorioso, llevarían vela blanca los mástiles de su navío. Éste volvió al puerto con los despojos del monstruo; pero, habiendo olvidado enarbolar la señal convenida y creyendo Egeo que su hijo había perecido, se precipitó en el mar (1323 ántes de Jesucristo) que despues llevó su nombre. ‖ *Geografía.* Nombre dado por los antiguos al Archipélago, en memoria de la catástrofe del rey Egeo. Segun otros, ese nombre pro-

Digitized by Google

cede de una reina de las amazonas, llamada *Egea*, ó de una isla vecina á la de Eubea. Estrabon refiere su orígen á una ciudad; y Plinio, á una roca, entre Tenédos y Scio.

Etimología. Griego Αἰγεύς (*Aigeús*): latin, *Ægeus*.

Egeo (el mar). Masculino. *Geografía*. Entiéndese por mar Egeo la parte del Mediterráneo que comprendía la Anatolia, por el Oriente; la Macedonia, la Tesalia, la Acaya y el Peloponeso, por el Occidente; la Romanía, por el Norte, y la isla de Candia, por el Sud.

Etimología. *Egeo:* latin, *Ægæum;* catalan, *Egeu;* francés, *Ægée*, italiano, *Egeo*.

Reseña.—Egeus, Aigeus: de *Egeo*, noveno rey de Aténas; ó, segun otros, de una reina de las amazonas llamada *Egea*, del nombre de una isla, de una ciudad, de una roca, etc. La opinion más comun es que el mar Egeo tomó este nombre por la circunstancia de haberse Egeo precipitado en él. Este mar se llama hoy *Archipiélago*, y está situado entre las costas de la antigua Grecia y del Asia Menor. Las islas del Archipiélago se hallan divididas, por su situacion, en europeas y asiáticas. Las primeras, en número de más de cincuenta, fueron llamadas por los griegos *Cícladas* (las circulares), á causa de su figura, y las segundas, que están más separadas unas de otras, más diseminadas, fueron llamadas *Espóradas* (*sporades*, las sembradas, las esparcidas.) (Monlau.)

Egeria. Femenino. *Mitología*. Ninfa de rara belleza, que Diana convirtió en fuente. Habitaba el bosque de Aricia, en el Lacio. Los romanos la adoraron como á una divinidad, y las mujeres preñadas le hacían sacrificios para obtener un parto feliz. Aun se ven, en las puertas de Roma, la gruta y la fuente de Egeria.

Reseña histórica.—Del griego *egeiro*, yo excito, yo muevo, yo despierto. Nombre dado á una célebre ninfa del Lacio, la cual, segun creencia popular entre los romanos, dictó á Numa Pompilio (su favorito, ó, segun Ovidio, su esposo) aquellas leyes admirables que consolidaron los cimientos de la ciudad eterna el año 40 de la fundacion de Roma, y el 714 ántes de Jesucristo.—De ahí, segun los etimologistas, el nombre Egeria, como quien dice *despertadora*, porque las leyes sabias ó los buenos consejos mantienen siempre prevenido ó despierto el ánimo del que los escucha y acepta. (Monlau.)

Egéris. Femenino. *Antigüedades*. Cancion que cantaban los griegos al despertar las recien casadas. (Marty y Caballero.)

Etimología. Griego ἐγείρω (*egéiro*), excitar; ἔγερσις (*egersis*), resurreccion: francés, *égersis*. (Landais.)

Egésis. Egérsis. La forma *egésis*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Egestad. Femenino anticuado. Necesidad, miseria, pobreza.

Etimología. *Egeno:* latin, *ĕgēstas*.

Egestion. Femenino anticuado. *Medicina*. El residuo ó heces de las superfluidades que quedan en los intestinos.

Etimología. Latin *ēgestĭo*, la accion de sacar, forma sustantiva abstracta de *ēgestus*, participio pasivo de *ēgerĕre;* de *ex*, fuera, y *gerĕre*, llevar.

Eggesteyn (Enrique). Tipógrafo del siglo xv. Fué discípulo y consocio de Juan Mentel. La biblioteca imperial de Paris posee sus principales obras, y entre ellas, el *Gratiani decretum cum apparatū*, considerada por Santander como la primera impresion hecha en Strasburgo.

Egica. Rey godo de España. Fué elegido en Toledo, en 687, por renuncia de su suegro Ervigio. Repudió á su mujer, y convocó los concilios toledanos XV, XVI y XVII, de donde salieron condenados los judíos á esclavitud perpetua, por su tentativa de sedicion contra el monarca, y se formó la coleccion de leyes de los godos, conocidas con el nombre de *Fuero Juzgo*. Murió el año 701.

Egiciano, na. Adjetivo anticuado. Egipciano.

Egida. Femenino metafórico. Escudo, proteccion, defensa.

Etimología. Griego αἰγρίς (*aigrís*); de αἴξ, αἰγός (*aix, aigós*), cabra, aludiendo á que el escudo de Minerva estaba cubierto con la piel de la cabra Amaltea: latin, *ægis, ægĭdis;* catalan. *égida;* francés, *égide;* italiano, *egida*.

Egidas. Masculino Plural. Nombre patronímico de los descendientes de Egeo, padre de Teseo, rey de Aténas. ‖ Los pertenecientes á la tribu Egida, en Esparta.

Etimología. *Egeo:* francés, *égides*.

Egilona. Mujer de Don Rodrigo, último rey godo de España. Despues de la derrota del Guadalete, quedó prisionera del emir Abd-el-Azu, que se prendó de ella y la hizo su esposa en 717.—La influencia que Egilona ejerció sobre su esposo llegó á ser tan grande, que obtuvo de él la tolerancia de la religion cristiana, y la sustitucion al traje bárbaro de los árabes por las insignias y corona de los reyes godos.

Egilope. Femenino. *Botánica*. Hierba, especie de avena con las hojas parecidas á las del trigo y más tiernas, las flores, pequeñitas y de cinco en cinco; las unas, con aristas largas, y las otras, sin ellas; los granos, oblongos, puntiagudos por uno y otro extremo y de color bermejo.

Etimología. *Egílops:* francés, *égilope*. (Littré.)

Egilops. Masculino. *Medicina*. Pequeña úlcera callosa que se forma en el ángulo interno de los párpados.

Etimología. Griego αἰγίλωψ (*aigílōps*), de *aix*, cabra, y *ōps*, ojo; «ojo de cabra,» por semejanza de forma: francés, *égilops*.

Eginhard. Cronista franco, que nació en 771 y murió en 844. Educado por Alcuin, con los príncipes de la familia imperial, llegó á ser secretario de Carlo Magno, superintendente y director de las obras públicas. Luis el Piadoso le confió más tarde la educacion de su hijo Lotario, y últimamente desempeñó varias abadías y fundó un monasterio de benedictinos en Seligeustadt, en donde murió. Sus principales obras son: *Vida de Carlo Magno; Anales de los reyes francos*, é *Historia del imperio de Occidente*.

Egion. Masculino. Zoquete de madera, planteado á caja y espiga en los pases de una armadura, sobre el cual se aseguran las correas.

Egipan. Masculino. Espíritu que vagaba por bosques y campiñas, segun los antiguos. ‖ *Mitología*. Divinidad campestre, sátiro. ‖ Monstruo, mitad hombre y mitad carnero.

Etimología. Griego αἰγίπαν (*aigípan*), de *aix, aigós*, cabra, y *pān*, todo; «todo cabra:» latin, *ægĭpan;* francés, *égipan*.

Egipciaco, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á Egipto y el natural de él. ‖ Se aplica á un medicamento compuesto de miel, cardenillo y vinagre, mezclados y cocidos hasta la consistencia de ungüento, que se usa para la curacion de ciertas llagas. ‖ *Egipciacas;* título de la historia de Egipto de Manethon.

Etimología. *Egipcio:* griego αἰγυπτιακά (*aigyptiaká*), las cosas de Egipto: latin, *ægyptiācus;* catalan, *egipciach, ca*.

Egipciano, na. Adjetivo. Egipciaco. ‖ Gitano.

Etimología. *Egipcio:* catalan, *egipciá, na;* francés, *égyptien*.

Egipcio, cia. Adjetivo. Egipciaco, egipciano.

Etimología. *Egipto:* Griego αἰγύπτιος (*aigyptios*); latin, *ægyptĭus;* catalan, *egipci, egipte*.

1. Egipto. Masculino. *Geografía*. Vasta region que ocupa la parte Nordeste del Africa, y que comunica con el continente asiático por el famoso istmo de Suez.

1. *Situacion y límites.*—Se halla comprendida entre los 23° 22′-31° 37′ de latitud Norte, y 22° 10′-33° 21′ de longitud Este del meridiano de Paris; confinando: al Norte, con el Mediterráneo; al Este, con el mar Rojo; al Sur, con la Nubia, y al Oeste, con el gran desierto de Sahara.

2. *Area.*—La extension superficial que abarca este territorio es de 560.000 kilómetros cuadrados: su mayor largo, de Norte á Sur, 880 kilómetros; su anchura media, entre Alejandría y Teneh, 360, espacio ocupado por el Delta.

3. *Costas.*—La del Norte, que tiene 670 kilómetros, se halla muy cortada y presenta, como accidentes notables, el cabo Burlos, punto el más setentrional del Delta; la península arenosa, sobre la que se eleva Alejandría y la hermosa rada de Abukir: la del mar Rojo, que es muy agitada, ofrece el cabo Ras-el-cuf, como límite del territorio egipcio, distante de Suez unos 960 kilómetros,

Digitized by Google

Esta última costa hállase además cubierta de islas como las de Cheduaw y Emerandes y varios islotes.

4. *Orografía.*—Este país, desprovisto completamente de montañas elevadas, se encuentra como encajonado entre dos cordilleras que se prolongan paralelamente, la del Este, hasta el mar Rojo; la del Oeste, hasta el desierto de Sahara; determinando la gran cuenca que ocupan las aguas del majestuoso Nilo. La primera de estas cordilleras, que lleva el nombre de Arábiga, llega hasta lo alto del Cairo, corta al Este hácia Suez, donde toma la direccion Norte por medio del istmo: su punto más elevado se encuentra hácia Tébas y mide sobre 700 metros. Al Este de la misma cadena Arábiga y á lo largo del mar Rojo, domina la llamada de Las Chimeneas, cuyos puntos más culminantes son los montes Khalil y Ascar. Entre estas dos cadenas se extienden las llanuras de Arabah, Baquarah y Simur. La cordillera, denominada Líbica, ocupa la ribera izquierda del Nilo, sigue tambien la direccion de este río hasta la altura del Cairo, desde donde vuelve al Noroeste para perderse insensiblemente en sus inmensos arenales. En el declive que forma el terreno, están los profundos valles que ocupan los lagos Natron y Bahr-Bela, y los cuatro oasis, dependientes de Egipto, que llevan el nombre colectivo de El-nah. Tanto las montañas arábigas como las líbicas, están desnudas y cortadas por un sinnúmero de gargantas.

5. *Hidrografía.*—El Nilo (*Nilus* de los antiguos) es la única vertiente que fecundiza esta comarca. En todos los tiempos han profesado sus habitantes un religioso respeto á este río, que ellos llaman *santo, celestial, sagrado*, y en cuya caudalosa corriente bañaban las madres á sus hijos, creyendo que sus aguas tenían una virtud purificante y divina. Antiguamente, en la época en que el Nilo se desbordaba, celebrábase en su honor una gran fiesta, durante la cual se inmolaban dos toros negros, y arrojábase sobre sus ondas multitud de flores de *lotos*. Además, se le había consagrado un templo magnífico, en donde se elevaba su estatua en mármol negro, bajo la forma de un dios gigantesco, coronado de laureles y de espigas, y apoyado sobre una colosal esfinge. Este famoso río del África oriental se divide en tres partes distintas: el Nilo superior ó de Abisinia; el Nilo medio ó de Nubia, y el Nilo inferior ó de Egipto. Tiene su nacimiento, segun se cree, en los *montes de la Luna:* atraviesa el país, de Sur á Norte, sin recibir ningun afluente, y despues de dividirse en varios brazos y de recorrer sobre 3.900 kilómetros, va á desaguar en el Mediterráneo. El número de canales destinados desde la más remota antigüedad á extender y regularizar las desbordadas aguas del Nilo, así como el de los lagos que cruzan el territorio en todas direcciones, es considerable. Entre los primeros se citan, como más importantes, el Mahmudiéh, antiguo canal de Cleopatra, restablecido despues por Mehemet-Alí; el Joseph ó Calideh-Menhi, de 180 kilómetros de extension; el Damanhur, que tiene 40 kilómetros de curso, y el Bahyré, que une el brazo de Roseta al lago de Maryut: entre los segundos, figuran el Menzaleh, que se extiende desde Tinéh á Damieta; y que, prolongándose 83 kilómetros, con una anchura de 33, desagua en el mar por tres bocas; el Burlov, entre Damieta y Roseta, de 79 kilómetros de largo y 27 de ancho; el Marcótes, de 50 kilómetros de largo y 16 de ancho, que separa del mar la península que ocupa la Alejandría; el Edhu, de 33 kilómetros de largo y 17 de ancho, que comunica tambien con el mar por la antigua embocadura Conopica; y últimamente, el célebre Mœris de los antiguos, hoy Birket-el-kerum. Muchos de los canales que posee Egipto, particularmente el Mahmudiéh, ántes citado, son navegables, áun para los buques de vapor: los restantes sólo sirven para el riego de los campos.

6. *Clima.*—El que se disfruta en toda la costa del Mediterráneo es dulce, pero variable y húmedo: desde el Cairo hasta la Nubia, seco y extraordinariamente cálido. Los vientos soplan, regular y sucesivamente, de los cuatro puntos cardinales del horizonte: durante la inundacion, reinan los del Oeste; en el otoño, los de Levante; de Marzo á Mayo, los del Sur; y desde Junio hasta el desbordamiento del Nilo, los del Norte. El *Sard* ó viento Sur, llamado tambien *Chamsin*, esto es, de *cincuenta*, porque aparece más frecuentemente durante los cincuenta dias del equinoccio, es seco, abrasador como la boca de un horno. Los habitantes de las ciudades y de las aldeas, al sentirle, se encierran en sus casas; los del desierto, se guarecen en sus tiendas ó en los pozos secos; los viajeros se echan al suelo hasta que ha pasado. Este viento mortífero, que se desencadena durante el mes de Abril y cuya duracion ordinaria es de tres dias seguidos, va generalmente acompañado de fenómenos eléctricos. Las lluvias son rarísimas en Egipto. En el año cuéntanse apenas cuarenta dias lluviosos en Alejandría; siete, en el Cairo, y dos, en Assuan. En cambio, los rocíos son copiosísimos durante las noches, merced á los vientos del Norte y del Oeste. La lepra, tan comun en otros tiempos, es en la actualidad más rara y ménos horrorosa: las oftalmías, producidas por el cambio brusco del calor seco del dia al frío húmedo de la noche, violentas y peligrosas. La peste suele causar con frecuencia grandes estragos, tanto por la incuria y suciedad de los habitantes, como por la insalubridad del país en ciertas épocas del año. Los temblores de tierra son bastante frecuentes: las tempestades, desconocidas. En realidad, no se sienten más que dos estaciones: la primavera, que comprende los meses de Noviembre á Febrero, y el estío, que abraza el resto del año.

7. *Geología.*—La constitucion geológica del Egipto es exactamente la misma que la del desierto que le rodea. Los terrenos del Nilo se componen de piedras calcáreas, blanquizcas, incrustadas de conchas y cubiertas de arena: los que se encuentran en el Bajo Egipto, yendo de Sur á Norte, pertenecen á las primitivas formaciones graníticas: los del Egipto medio son secundarios, y generalmente calcáreos, salva una larga hilera de montañas arenosas; y los del Delta, de aluvion, arenosos y áridos por sí mismos. La creacion del Delta débese á la accion simultánea de las aguas del Nilo y las del mar, que dió márgen á la ingeniosa alegoría del *matrimonio del Nilo con Amphitrite*, del cual nació el Egipto.

8. *Mineralogía.*—El país que se describe, no es de los más ricos en minerales. Las minas de oro y de esmeraldas, explotadas por los antiguos, apénas producen en el dia; pero, en cambio, hay gran abundancia de mármoles, piedra calcárea, alabastro, anatron (sal álcali natural), muchísima sal fósil, salitre, alumbre y riquísimos manantiales de petróleo. En 1850, descubrióse, á orillas del mar Rojo, un inmenso banco de azufre. Pero entre todos los minerales citados, el que figura en primer término es el granito ó piedra berroqueña, cuyas canteras se prolongan hasta más allá del Mediodía. Los obeliscos, las esfinges, las columnas y las estatuas colosales de los templos egipcios, han sido tallados en esta clase de piedra. Cerca de la villa de Mahsarah, sobre la márgen derecha del Nilo, se encuentran vastísimos depósitos de calizas, que han servido para la construccion del templo de Ménfis y de las famosas pirámides; y en el Djbel-Dokan, en lo alto de Synt, otros de pórfido rojo (especie de mármol durísimo.) Europa posee magníficas muestras de este mineral en el obelisco de Sixto V y en varios monumentos de Roma; en las columnas de Santa Sofía, en Constantinopla; en las de San Márco, en Venecia; y en el sepulcro de Teodorico, en Rávena. Las montañas de la Tebáida encierran muy buenos mármoles y alabastro calcáreo; la cadena arábiga, piedras preciosas, como ágatas, berilos, amatistas (especie de záfiros) y esmeraldas. Cerca de Ayut, encuéntranse algunas minas de hierro y cobre no explotadas; y en el oásis de Dakhel, excelentes baños sulfurosos.

9. *Agricultura.*—Desde los tiempos más antiguos viene el Egipto gozando de justo renombre, tanto por la abundancia como por la riqueza de los productos de su suelo. Este es montuoso en el Mediodía y completamente llano en el Norte, y su fertilidad débese, sobre todo, á las inundaciones del Nilo que, desbordándose pe-

Digitized by Google

ríódicamente, depositan en la superficie de la tierra un limo que la sirve de excelente abono. Estas inundaciones empiezan en Junio y disminuyen en Octubre: en Diciembre se siembran los campos. Éstos producen casi todos los vegetales que se conocen en el antiguo continente, y la mayor parte de los cereales que se cultivan en Europa. Las cosechas de trigo, maíz, arroz, cebada, centeno, mijo, legumbres, caña de azúcar, frutas de varias clases, cochinilla, lino, algodon, cáñamo, añil y tabaco, son abundantísimas. La siega de los cereales se verifica en Marzo, cuatro meses despues de sembradas las tierras: y en el Mediodía de Egipto pueden obtenerse, por medio de riegos artificiales, hasta tres cosechas en un mismo año. Este importante ramo de la riqueza pública debe mucho á Mehemet-Alí, no obstante haber sido la industria manufacturera el objeto de su predileccion. Una de las producciones más importantes y que mayores beneficios proporciona, es el algodon. Cultívase éste en aquellos puntos adonde no alcanzan las inundaciones ni puede perjudicar á la cosecha de los cereales. Al algodon siguen el añil, la cochinilla, el sésamo (ajonjolí), el azafran, el lino y el tabaco. El virrey, que no escatimó nada para obtener de estos cultivos el mejor resultado, hizo ir á Egipto hombres especiales de todos los puntos de Europa y Asia: la elaboracion de opio fué confiada á los armenios; la de la seda, á una colonia de sirios, establecida á expensas del Estado en el valle Uady-Tumylat. La provincia de Fayum produce grandes cantidades de rosas, que se emplean en la fabricacion de riquísimas esencias. Al hablar de los vegetales del Egipto, no es posible pasar en silencio el *papyro*, esa planta acuática de dos á tres metros de altura, que se cría en las márgenes del Nilo, de la cual fabricábase en otro tiempo el papel conocido con el nombre genérico de *bíblos*, que tan buenos servicios ha prestado á las artes y á las ciencias, y que ya ha desaparecido casi por completo. Las palmeras forman la mayor parte de la vegetacion, tanto en Egipto como en los oasis del desierto de Libia. La cantidad de dátiles que aquellas producen es prodigiosa: sólo los habitantes del oásis de Syuah obtienen anualmente de 20 á 27.000 quintales de aquel exquisito fruto, que entra por una gran parte en la alimentacion de todas las clases de la sociedad en un sinnúmero de localidades. Despues de la palmera, el árbol que más abunda en las campiñas del Egipto es el sicomoro ó higuera moral.

10. *Zoología*.—La del país que nos ocupa es poco más ó ménos la del África setentrional. Las especies carniceras han retrogradado hácia el Sur, desde una remota antigüedad. Los leones, las hienas y los chacales vagan por los desiertos de la Libia: los cocodrilos han abandonado tambien la parte inferior del Nilo, y sólo se encuentran en el Alto Egipto. La Nubia sigue produciendo, como en otros tiempos, hermosos búfalos, excelentes caballos y magníficos asnos, de que se sirven frecuentemente las mujeres turcas y los viajeros. Los camellos se han multiplicado, y los rebaños de carneros y de cabras son numerosos. Los tántalos (ave célebre de Egipto parecida á la cigüeña, que devora á las sepientes) son rarísimos; pero hay abundancia de aves de rapiña de otras especies, bastantes cigüeñas y garzas reales, infinidad de bandadas de ánades, pichones, palomas y perdices, multitud de enjambres de abejas, exquisito pescado de agua dulce y riquísimas ostras. Entre los zoófitos, merecen citarse los corales de las costas del mar Rojo, tan notables como peligrosos para la navegacion.

11. *Aspecto general del país*.—La vista de Egipto ofrece cuatro puntos principales: el valle del Nilo, el triángulo que forma el Delta y las cadenas de las montañas arábica y líbica, que acompañan ó siguen el curso de aquel río.—En el invierno, que es la estacion más hermosa, todo el valle del Delta y sus alrededores se hallan resplandecientes de magnífica verdura, entre la cual se destacan las blancas paredes de las quintas de recreo, las aldeas, las ruinas y las ciudades con sus vistosas cúpulas, sus elevados minaretes y demás caprichosas fantasías de la arquitectura árabe. Todo allí es vida, movimiento y esplendor. Fuera de esto, en el Oriente como en el Occidente y Mediodía, el aspecto es por demás triste y monótono. Saliendo del mar y marchando contra la corriente del Nilo, no se ven más que los áridos arenales del desierto, algunos grupos de palmeras que indican la existencia de los oasis, y varias casuchas formadas de tierra. Aquello es una llanura sin límites que, segun las estaciones, se trasforma, ya en una inmensa laguna pantanosa, ya en un mar de agua dulce, ya en un verde manto, ya en un campo lleno de polvo: por todas partes se distingue el horizonte muy lejano y velado constantemente por una espesa niebla. Hácia el Sur, bajo los 24° de latitud, al pié de la primera catarata, la vegetacion desaparece hasta de las riberas del Nilo, cuyas aguas se precipitan y corren como encajonadas entre montones de negruzcas rocas. Es necesario llegar al Cairo ó las Pirámides, para entrar en el pintoresco valle ántes indicado. Llegada la primavera, muéstranse por doquier las doradas tintas de las mieses: hecha la recoleccion, quédase el terreno desnudo y expuesto á la accion de un sol abrasador, se divide, se resquebraja y conviértese el Egipto en un vasto campo de polvo, que el viento arremolina y levanta en torbellinos, hasta que vuelve la inundacion. Durante ésta, el valle se trasforma en un largo brazo de mar, sembrado de aldeas, que parecen como suspendidas de las grandes copas de las palmeras. Los minaretes, los templos, los obeliscos y las cimas de los árboles son los únicos puntos que dominan aquella inmensa cascada. Largos diques, ingeniosamente construidos, ponen en comunicacion las ciudades y las villas; y millares de lanchas surcan la superficie de las aguas desbordadas. Para formarse una idea aproximada del Egipto, representémonos peñascos y una cinta de mar por un lado, una interminable sucesion de llanuras arenosas por el otro, y en el centro, un río que atraviesa un valle de 830 kilómetros de largo y de 22 á 38 de ancho; y que, al llegar á unos 170 kilómetros de distancia del Mediterráneo, se divide en dos troncos, cuyas ramas se deslizan por un terreno libre y casi sin pendiente sensible. El aspecto de las ciudades, en su conjunto, es puramente oriental. Estas se hallan divididas en *harah* ó barrios, cada uno de los cuales contiene su poblacion especial de coptos ó cristianos de Egipto, judíos, griegos, musulmanes y francos. En el barrio de estos últimos es donde se ven únicamente algunos edificios europeos, de varios pisos, y calles rectas, perfectamente alineadas; en los otros, las casas son bajas, con azoteas, dispuestas sin órden en medio de un laberinto de callejuelas estrechas, tortuosas y sucias. Las viviendas de los *cheykhs*, de los *agas*, de los *ualy*, de los *cadís* y demás funcionarios públicos, distínguense tan sólo por su construccion más regular y ornada, y una grande sala situada en el piso bajo, en donde aquéllos dan audiencia. Los almacenes son sencillos y sin adornos de ningun género. Hay muchísimos baños, fuentes y cafés, y numerosas mezquitas con elegantes cúpulas. Egipto, como todos los países orientales, distínguese tambien por un gran lujo de cementerios, en los cuales las tumbas de los *beys*, de los *pachás* y de los *mamelucos*, aparecen resplandecientes de esculturas doradas bajo la sombra de los sicomoros.

12. *Poblacion*.—Bajo el imperio de los Faraones, contaba Egipto de 7 á 8.000.000 habitantes: en 1798 había descendido esta cifra á 2.500.000; en 1817 volvió á ascender á 3.700.000; en 1847, á 4.250.000; y en 1867, á 5.602.000. Esta poblacion se compone principalmente de árabes, turcos, negros, renegados, cafres, abisinios, berberiscos, argelinos, sirios, armenios, persas, indios, griegos, judíos y europeos de todas las naciones. En el Bajo y en el Medio Egipto, el blanco es el color que domina sobre los demás; remontándose al Nilo, vese crecer sensiblemente el número de los individuos de las razas africanas. Los turcos constituyen la aristocracia de este país, y ellos solos disponen de las altas dignidades y empleos: para los árabes y los negros están reservados los trabajos penosos, el servicio militar, el pago de los impuestos, las privaciones, y, finalmente, la miseria. A pesar de la abundancia y variedad del

Digitized by Google

cultivo, la situacion del *fellah*, *falaha*, ó labrador, es cada dia más deplorable. La produccion y la propiedad se encuentran agobiadas por toda clase de contribuciones. El último de los funcionarios públicos tiene el derecho de servidumbre sobre el *fellah;* y puede, bajo el menor pretexto, desposeerle del producto de su trabajo.—Este desgraciado se viste con el lino de su campo ó la lana de sus ovejas; habita en una choza llena de lodo y duerme sobre un mal trozo de estera; á pesar de los esfuerzos que Mehemet-Alí hizo para elevar un poco á esta raza del estado de abyeccion en que se encuentra. En Egipto, como en todas partes, los judíos se hallan exclusivamente dedicados al comercio. Los coptos forman la parte más ilustrada de la poblacion indígena. La mujer, como en las demás sociedades musulmanas, vive en una absoluta independencia; principalmente, en las riberas del Nilo. En la poblacion turca nótase una tendencia muy marcada á adoptar parte de los usos y costumbres del Occidente; y el Gobierno mismo ha sido el primero en dar el ejemplo con las numerosas reformas que ha adoptado durante los treinta últimos años. Aparte de esto, los jóvenes que anualmente van á Francia á hacer sus estudios, vuelven á su patria con los gustos y los hábitos adquiridos de los europeos, que obligan á adoptar á sus compatriotas, como lo prueba el abandono, cada dia más general, de las costumbres tradicionales del Oriente. La poblacion de los oasis se compone de tribus árabes, que llevan el nombre de Ualand-Alí.

13. *Religion.*—La oficial y dominante del Egipto, es la del *Koran.* Los coptos se hallan divididos desproporcionadamente entre la Iglesia católica y la griega: la mayoría profesa el rito de esta última. El patriarca reside en Alejandría.

14. *Arquitectura.*—Ninguna nacion de la antigüedad ha dejado construcciones que, por su extension y proporciones imponentes, puedan competir con las de Egipto. Pero al examinar los monumentos de este país, apénas se comprende cómo un pueblo que ha empleado tantos recursos en la edificacion de templos, palacios y sepulcros, no ha legado á la posteridad un solo edificio de utilidad práctica; y esto debe sin duda consistir en que los egipcios consideraban las habitaciones privadas como *viviendas pasajeras*, en tanto que llamaban á las tumbas *sus moradas eternas*. En los primitivos tiempos, ocupaban aquéllos las excavaciones naturales ó subterráneas, abiertas en las profundidades de los montes que limitan el valle del Nilo, como lo atestigua el gran número de ellas que áun en la actualidad existen. En el Said (antigua Tebaida) consérvanse todavía monumentos faraónicos, entre los cuales figuran, en primer término, los templos. Los más antiguos, ya del Egipto ó de la Nubia, fueron tallados en las rocas; los del segundo período, vaciados en las montañas; y hasta más tarde no se llevó á cabo la edificacion aislada. Todas estas construcciones se hallan completamente subordinadas á un mismo plano, salvas ligeras modificaciones en la parte interior. Entre los más notables, cítanse los de Déndérah, Edfu, Esneh, Karnac y Lingior. Hé aquí su disposicion general. En primer término, elévanse dos *phylônes* gruesos, cuadrados y piramidales, unidos por una construccion ménos elevada, los cuales ofrecen una escalera interior que da acceso á un *drómos*, desde donde se llega al cuerpo del edificio. La fachada, adornada de bajo-relieves, de obeliscos, de esfinges y de estatuas colosales, tiene una puerta que abre paso á uno ó muchos patios, completamente cerrados y rodeados de galerías, cuyos techos están sostenidos por sólidas columnas. De aquí se pasa á un *pronaos*, especie de vestíbulo ó pórtico; y, finalmente, al *naos*, ó templo propiamente dicho; santuario adornado de altares monólitos, junto al cual se encuentran las habitaciones de los sacerdotes. El aspecto de estos templos es tosco; sus caractéres principales, la solidez, la fuerza y la grandeza; pero la inviolabilidad de su forma produce la monotonía é inspira un sentimiento de tristeza indefinible. No parece sino que la civilizacion, llegada á cierto grado de desarrollo, se detuvo; y que el arte arquitectónico, sujeto por la casta sacerdotal á reglas inmutables, no pudo franquear los límites que se le habían impuesto. El estilo de estos edificios no cambió hasta algun tiempo despues de la llegada de las naciones conquistadoras que impusieron á Egipto sus costumbres, sus usos y su arquitectura; pero ni áun bajo la dominacion extranjera intentó aquel pueblo modificar sus construcciones con arreglo á los gustos y necesidades de la época: ántes al contrario, dejó á los vencedores cubrir el país de monumentos, templos griegos, arcos de triunfo, circos romanos, mezquitas y minaretes árabes. Los palacios ofrecen igual aspecto, las mismas divisiones principales que los templos; y las columnas que los sostienen, idéntica forma. Entre las famosas construcciones egipcias hay que mencionar tambien las pirámides, el laberinto, los sepulcros, las necrópolis y los obeliscos. Uno de los caractéres especiales de su arquitectura es la inclinacion ú oblicuidad exterior de los muros, destinada á aumentar su fuerza. Los techos de los edificios son planos y lisos; la luz y el aire penetran generalmente por estrechas claraboyas, practicadas en el tejado ó cielo raso, y por algunas ventanas abiertas en los muros laterales; el espesor de sus paredes tiene por principal objeto el impedir que el calor penetre en el interior. La bóveda era ya conocida de los egipcios; pero la emplearon accidentalmente, no como principio de construccion.

15. *Escultura.*—Los monumentos egipcios, como ya hemos indicado, se hallan completamente cubiertos de bajo-relieves, de figuras, de emblemas y de signos jeroglíficos. En los *phylônes* y en los muros de cerramiento se encuentran representados, ya hechos memorables de la historia nacional, ya trabajos alegóricos sobre agricultura; y los asuntos que figuran en los santuarios y piezas inmediatas están tomados de la mitología egipcia. La absoluta semejanza que se nota en la fisonomía de todas las figuras esculpidas, ora humanas, ora quiméricas; el órden inalterable en que éstas se suceden por todas partes, sin la menor indicacion de perspectiva; la extremada sencillez del trabajo; todo, en fin, revela que el carácter del ornamento escultural de los santuarios, consagrado desde los primeros albores del arte, ha venido manteniéndose de una manera fija é invariable. No sucede lo mismo respecto de los asuntos tomados de la historia ó de la agricultura; en éstos se observa, segun los tiempos, un sensible progreso: las figuras tienen una accion y aparecen entalladas sobre planos que indican ya algunas nociones de perspectiva; y principalmente en lo accesorio y en los animales, nótanse cierta flexibilidad de formas y una gran verdad de carácter. El emblema más frecuentemente empleado en los ornamentos es el *loto*. En los jeroglíficos, sembrados con profusion y presentados en forma de cruz, no alcanza á distinguir la vista, en el primer momento, más que una reunion de objetos caprichosamente amontonados; pero cuando estos signos de una lengua sagrada, trazados en la piedra para explicacion de los asuntos á que sirven de marco, se examinan de cerca, se ve que están dispuestos con una simetría y un gusto que hacen imposible toda confusion. En estatua, no se representaban más que los dioses, los reyes, los príncipes y los sacerdotes: todos estos personajes recibían una sola é idéntica forma, y sus contornos aparecen marcados casi constantemente por líneas rectas y poco salientes. Los materiales empleados en la estatuaria eran el bronce, la madera, el barro cocido, el granito, el basalto, el alabastro y el pórfido bermejo ó verdoso.

16. *Pintura.*—Los bajo-relieves de que se adornaban los monumentos egipcios eran poco salientes; de aquí que, para marcar más la naturaleza de los objetos que se quería representar y hacerlos más perceptibles á cierta distancia, la escultura tuvo que llamar en su auxilio á la pintura. La necesidad de ésta llegó á hacerse tanto más apremiante, cuanto que, colocados los jeroglíficos en la parte más elevada de los edificios, difícilmente habrían podido leerse sin la ayuda de los colores. Los techos de los monumentos pintábanse invariablemente de azul, sembrados, ya de estrellas, ya de figuras astronómicas de color

Digitized by Google

blanco, y algunas veces con un punto rojo en el centro. Las estatuas de piedra se pintaban por completo; las de granito, sólo algunas de sus partes, como los ojos, los cabellos y los ropajes. Algunos autores afirman haberse encontrado, entre otros utensilios del arte, paletas, pinceles y algunos vasos egipcios llenos de colores. La composicion química de éstos era perfectamente hábil, como lo han demostrado la limpieza y tenacidad de las tintas empleadas en sus monúmentos, las cuales han conservado su frescura por espacio de *tres mil* años. Aparte de esto, la pintura, como arte, no pasó de la infancia.

17. *Música.*—Algunos autores aseguran que la *música* fué proscrita en Egipto, y que en los templos celebrábanse los sacrificios en medio del silencio más profundo. Pero esto no implica la ausencia absoluta de aquélla entre los egipcios, puesto que se sabe que al buey *Apis* se le paseaba por el Nilo al son de los instrumentos. Hay además otros testimonios que contradicen aquella opinion. Apoliodoro atribuye á Hermes Trismegisto la invencion de la *lira*, de la cual este dios había dado el modelo *en la concha de una tortuga, montada con nervios disecados de animales*. Los egipcios conocían la *flauta*, inventada por Osíris, segun Ateneo, y que ellos poseían de dos clases: la *flauta recta*, construida de caña ó de *loto*, y la *corva*, llamada *photinx*. Servíanse tambien del *trígono*, del *salterio*, del *sistro* y del *arpa;* y puesto que los hebreos tocaban la *trompeta* y el *tambor* cuando salieron del Egipto, es evidente que estos instrumentos se hallaban igualmente en uso. Los egipcios no tenían la menor idea de los signos musicales; y segun Platon, los sacerdotes cantaban ciertas melodías, que no podían alterar, y que sólo conservaban por tradicion.

18. *Lengua.*—En opinion de varios autores distinguidos, la ciencia ha hecho hasta aquí vanos esfuerzos para determinar de una manera exacta los verdaderos orígenes de la lengua egipcia. En los monumentos antiguos del Egipto y de la Nubia, encuéntrase aquélla empleada bajo dos formas regulares; y todo lo que puede conjeturarse es que desciende, como su poblacion, de las regiones superiores del Nilo. Las comparaciones hechas con los demás idiomas, ya del África, ya del Asia, no aclaran la cuestion: las relaciones de los hebreos y de los árabes con el Egipto explican, sí, el por qué algunas palabras de las lenguas de estos pueblos se encuentran en la egipcia; y, recíprocamente, por qué algunas de las voces de ésta se hallan introducidas en aquéllas; pero nada, sin embargo, se sabe de cierto sobre la descendencia de estas lenguas con respecto de una de ellas; y todos cuantos ha estudiado á fondo el idioma de que se trata, se inclinan á considerarle como lengua madre, formada y desarrollada, hasta su último grado, sin relaciones con ninguna otra; si bien su estructura le aproxima á las lenguas semíticas. Otro hecho digno de notarse es el uso constante, la persistencia del mismo idioma nacional en Egipto, desde los tiempos más remotos, á pesar de las sucesivas invasiones de los etiopes, de los persas, de los griegos y de los romanos, como lo prueban los manuscritos y las inscripciones de todas las edades. Este empleo, pues, en los monumentos escritos, como lengua de la religion y de la ciencia, es el que le ha dado aquella estabilidad. Pero al lado del dialecto sagrado, que tenía el jeroglífico como signo de representacion en la escritura, existía otro dialecto vulgar, más mudable y flexible á las necesidades y caprichos de cada época, de cada localidad; más susceptible, por consiguiente, de alteraciones; y es este el que ha venido conservándose, hasta los tiempos modernos, con el nombre de *copto;* lengua muerta desde mediados del siglo XVII, escrita, no en jeroglíficos, como la de la religion y de los sacerdotes, sino en caractéres griegos. El idioma egipcio era monosilábico en su lenguaje primitivo; todo vocablo de más de una sílaba es derivado ó compuesto, y un gran número de voces parecen formadas por onomatopeya. De las raíces ó palabras primitivas hase constituido tambien, por derivacion ó composicion, una infinidad de ellas que se emplean para presentar, bajo diversos aspectos que la modifican, la idea, de la cual es la originaria; por consecuencia, el signo representativo. Los derivados nacen de la raíz, en virtud de reglas uniformes y constantes: las palabras formadas de la raíz, por derivacion, vienen á hacerse primitivas por sí mismas, con relacion á aquellas que les dieron nacimiento, en virtud de los mismos principios, y se llaman *raíces secundarias*. La union de dos ó más de éstas, ya sean primitivas ó secundarias, constituye las palabras compuestas que, á su vez, engendran nuevos derivados. Una raíz monosilábica puede de esta suerte sufrir hasta cuarenta y dos trasformaciones, que expresen otras tantas modificaciones de la idea primera: las adiciones hechas al monosílabo indican los géneros, los nombres, las personas, los modos y los tiempos. La construccion ó sintáxis está en el órden lógico. Una de las diferencias más notables que separan el dialecto sagrado del vulgar—segun M. Lepsins,—consiste en que la mayor parte de las inflexiones gramaticales, pospuestas á los sustantivos y á los verbos en la lengua primitiva, se hallan prepuestas en el copto. En el texto de la inscripcion peculiar de Roseta (ciudad del Bajo Egipto), los pronombres personales en los verbos, así como los adjetivos posesivos en los nombres, se hallan colocados bajo la forma de prefijos, miéntras que en el antiguo egipcio se los encuentra como sufijos. El turco es el idioma oficial: el árabe, la lengua que generalmente se habla en las riberas del Nilo.

19. *Literatura.*—Cuentan las tradiciones del antiguo Egipto, que Thoth ó Hermes Trismegisto había compuesto, acerca del *órden del Dios Supremo*, algunos libros en lengua y escritura divinas, los cuales, el segundo Hermes, encarnacion del primero sobre la tierra, puso luégo bajo la guarda y custodia de la casta sacerdotal, escritos en otro idioma y otros caractéres. Estos libros, que cada sacerdote debía conocer á fondo, ya en totalidad, ya en parte, segun el órden de sus funciones y la dignidad jerárquica que ocupara, eran en número de cuarenta y dos y contenían todas las reglas, todos los preceptos y todos los documentos relativos á la religion, al culto, al gobierno, á las ciencias y á las artes. Las obras que varios autores atribuyen á Hermes pasan de veinte mil. Diodoro de Sicilia habla de una biblioteca anexa al sepulcro de Osymandias, sobre cuya puerta leíanse estas palabras: *Tesoro de los remedios del alma*. Entre las producciones egipcias, ocupan el primer lugar las sagradas. Considerábanse como tales las que trataban de la naturaleza, de la jerarquía y culto de los dioses, y las en que se hallaban descritos los anales de la nacion y los grandes hechos de los reyes y personajes ilustres. Varios manuscritos sobre *papyros*, de los cuales el mayor número y los más preciosos se hallan en el museo de Turin, han trasmitido hasta nosotros las listas auténticas de todos los soberanos, y una relacion exacta de los acontecimientos más notables de sus respectivos reinados. Entre éstos hay uno que data de los tiempos del rey Mœris, y cuenta, por consiguiente, sobre 3.500 años de existencia. En los sarcófagos de las momias, hanse encontrado algunos rollos de *papyros*, que contienen los extractos del ritual funerario de los egipcios. Además de los libros mencionados, cítanse otras varias obras; unas, poéticas y otras, relativas á los principales conocimientos humanos. Platon menciona unos himnos antiquísimos, compuestos en honor de Ísis; y otros autores de la antigüedad aseguran que era, en aquellos tiempos, costumbre muy general, tanto en las ceremonias públicas como en los convites de familia, dirigir alabanzas á los dioses y á las buenas acciones de los hombres, por medio de la poesía lírica. El mismo Diodoro de Sicilia, ántes citado, habla de algunos poemas dedicados á Sesóstris: Arnis de Heracleópolis tradujo al griego un comentario sobre los *símbolos egipcios*, escrito por Epéis: un rey apellidado Athothis pasaba por autor de dos obras de astronomía; y al príncipe Nechao se le atribuyen algunos libros de Medicina, un remedio contra el mal de piedra y varias observaciones sobre los planetas. Como quiera que no se ha encontrado ningun teatro entre los monumentos de Egipto, créese muy verosímil que el

Digitized by Google

género dramático no llegara á conocerse en este país. La pérdida de las obras literarias atribúyese á las persecuciones que sufrió el Egipto por sus dominadores, los persas, los griegos, los romanos y los árabes. El emperador Alejandro Severo mandó sacar de los templos todos los libros y encerrarlos en la tumba del Gran Alejandro, con el objeto de que nadie los leyese. En tiempos de las revueltas, ordenó Diocleciano que fuesen quemados un gran número de ellos, desapareciendo los restos en los diversos incendios que sufrió la biblioteca de Alejandría.

20. *Numismática.*—No se conserva ninguna moneda egipcia anterior á la dominacion persa, y no se podría decir si los Faraones tenían alguna, cuyo valor intrínseco estuviese en proporcion con su valor nominal. Créese que los *scarabajos* (piedra de forma igual á la del insecto que llamamos *escarabajo*), han servido de monedas pequeñas: en las transacciones considerables, pagábase en anillos de oro ó de plata de un peso y de un diámetro determinados. Despues de la conquista de Cambíses, Darío I introdujo en Egipto los *dariques*, moneda de oro ó de plata de los persas, cuyo nombre tomó de aquel monarca. Las medallas de Ptolomeo fueron las primeras en las que aparecieron las letras griegas empleadas con un valor numeral; la más antigua es del año XIX de Ptolomeo Sotero. Los tipos de todas las medallas eran uniformes y de los tres metales, oro, plata y cobre: en el anverso veíase grabado el busto del rey ó de la reina; en el reverso, una águila en pié, para el primero, y un cuerno de la abundancia, para la segunda. La ley de los metales era muy baja, y el trabajo artístico tanto más grosero cuanto más se aproxima á la época romana. Las monedas acuñadas en Alejandría, despues de Diocleciano, llevan las inscripciones en latin. Hízose una clase de medallas de las *nomas* ó provincias, mucho más raras que las de los tipos ordinarios. Estas provincias ó *nomas*, que gozaron el derecho de acuñar monedas bajo el emperador Trajano, si bien le perdieron en tiempos de Antonino, inscribían en aquéllas el nombre de la ciudad, en nomiuativo, contra el uso de los griegos, que lo empleaban en genitivo. Las piezas llevan además la efigie y la fecha del reinado del monarca; y, en el nombre, algunas figuras alusivas al culto particular adoptado, segun el antiguo rito egipcio.

21. *Establecimientos públicos.*—Entre las instituciones de utilidad general, deben citarse: el hospital civil, la casa de beneficencia y la Escuela de Medicina, establecidos en el Cairo; el jardin botánico y el museo de historia natural de Abu-Zabel, distante 16 kilómetros de aquella poblacion; la Escuela de Veterinaria, de Chubra: la de matemáticas, del Casr-el-Ain, situado á orillas del Nilo, y un sinnúmero de bibliotecas y de establecimientos científicos, artísticos, literarios é industriales, que poseen además muchas de las principales ciudades. La telegrafía y el alumbrado de gas se hallan igualmente establecidos en Egipto: y como edificios notables son dignos tambien de mencion la casa de recreo del virrey, en Chubra; los grandes almacenes de arroz, constituidos en Damieta, y los magníficos graneros de Joseph, en el antiguo Egipto.

22. *Industria.*—Este importante ramo de la riqueza pública se halla en Egipto al nivel de los demás progresos. La industria manufacturera, casi nula, hace medio siglo, empezó á desarrollarse bajo la proteccion de Mehemet-Alí, y hoy se halla monopolizada por el pachá. Las principales fábricas de hilados y de tejidos de seda, lino y algodon, se encuentran establecidas en Bulak, Damieta, Mausurah, Mahallet-el-kebir, Juah, Hehydeh, Minyéh y Beui-Soneyf y Masurah. Los egipcios han sobresalido, en todo tiempo, en la preparacion de las pieles: Edfu y Enné, en la fabricacion de objetos de vidrio: Keneh, en la de alcarrazas ó vasijas de barro, destinadas á refrescar el agua; y la provincia de Fayum, en la de esencia de rosa, que produce en alta escala.

23. *Comercio.*—Situado ventajosamente en el centro de las comunicaciones entre el Océano de las Indias y el Mediterráneo, el Egipto viene á ser el verdadero parador público del Oriente, el mercado de los tres continentes de la antigüedad. El Cairo es uno de los vastos depósitos entre el Asia y el Africa, y plaza mercantil de todas las caravanas africanas: Alejandría resume todo el comercio del Egipto con Constantinopla, Venecia, Trieste, Malta y Marsella. En Tantah, situado en el centro del Delta, se celebran tres magníficas ferias cada año: Chendi es la estacion central entre la Abisinia, la Nubia y la Arabia; Esné, el punto de reunion de las caravanas del Darfur y del Sennaar, como el Syut lo es de las de la Nubia y de Sudan; el Kosseir, el puerto de embarque, para la Arabia, de los mercaderes que llegan de Kus y de Keneh; y Suez, la estacion de todos los vapores de la compañía de las Indias. Las exportaciones—que en 1841 eran de 51.550.000 francos y en 1870 ascendieron á 376.000.000—consisten: en cereales, algodon, lino, oro en polvo, goma, pieles, opio, hojas de sen, acíbar, añil, alazor, azafran, monturas y guarniciones; y en cambio recibe de Africa marfil, plumas de avestruz, ébano y piedras preciosas; de Asia, especias, café, chales de Cachemira y telas de lino, de la India, de la Persia y de la Siria, tejidos de seda, y de los demás estados europeos, maderas, metales, armas y otros varios artículos industriales. Por los paquebots del Mediterráneo, el comercio está asegurado con las ciudades más importantes del litoral; por el ferro-carril que parte de Alejandría al Cairo y á Suez, el de Europa y la India. La marina mercante no es de grande importancia; la mayor parte de los marineros egipcios son reclutados para cubrir los cuadros de la escuadra militar: los restantes se dedican principalmente al cabotaje ó á la pesca en las profundas lagunas que cortan las costas del Mediterráneo.

24. *Monedas, pesos y medidas.*—Las monedas del Egipto son las del imperio otomano, y particularmente las siguientes: la *piastra*, que vale 33 *medini* ú 80 *aspros*, ó sea, aproximadamente, 1 peseta 68 céntimos; el *tallari*, 4 pesetas 62 céntimos; el *sequin-mahabub* de 120 *medini*, equivalente á 6 pesetas 10 céntimos, y el *fonducli* de 146 *medini*, á 7 pesetas 52 céntimos.—El *rottolo* ó 144 dracmas, es igual á 0 kilógramos 431 gramos; el *oke* ó 400 dracmas, á 1 kilógramo 197 gramos. —El cántaro equivale á 100 *rottoli*; el *ardeb* del Cairo, á 182 litros; el *rub*, á unos 7 litros 583 céntimos; el *gasab*, á 3 metros 85 centímetros; el *pic*, á 677 milímetros; el *derah*, á 647 milímetros: el *feddan-el-risag* es la medida agraria, equivalente á 400 *gasab* cuadrados, ó sea 59 áreas 29 centiáreas. La milla turca es igual á 1 kilómetro 669 metros.

25. *Gobierno.*—Mehemet-Alí y sus sucesores hicieron del Egipto un virreinato hereditario é independiente, aunque tributario de Constantinopla. El gobierno actual es despótico absoluto, bajo la soberanía de la Puerta. Esta concede la investidura al pachá, el cual, guiado de los mejores deseos, trata de asimilar en lo posible su administracion á la de los demás estados políticos de Europa.—El alto personal que él solo elige con discernimiento de entre los más capaces, suscribe y ejecuta con la mayor lealtad cuantas órdenes emanan de su autoridad suprema: el subalterno, léjos de prestar á las reformas un concurso tan activo, imbuido aún de los principios que en todo tiempo han dirigido la política oriental, principios fundados exclusivamente en el derecho del más fuerte, excluye del cumplimiento de sus deberes, sin el menor escrúpulo, todo sentimiento de generosidad y de justicia: así es que los pueblos son víctimas, con harta frecuencia, de la arbitrariedad y despotismo de los gobernadores de provincia, á pesar de las severas penas que la nueva ley penal, promulgada en Egipto, establece contra los funcionarios de todas clases y categorías que incurren en el delito de exaccion ó vejacion.—Aparte los progresos que se observan en la alta sociedad turca, la civilizacion moderna no ha penetrado todavía en las masas.—El Gobierno ha establecido el sistema de contabilidad de los estados europeos, ha creado varios archivos, aumentado el presupuesto de ingresos con el producto de infinitos monopolios y fundado en Bulak una imprenta, en la que se imprimen un diario escrito en turco y árabe, y numerosas obras científicas y literarias. La renta pública ascendía,

Digitized by Google

no hace muchos años, á 251.212.250 pesetas: la deuda, á 2.297.000.000 — Las leyes administrativas del país se hallan sujetas á las del imperio otomano: los impuestos se recaudan en nombre y con la autorizacion del sultan.—La buena administracion de justicia es cosa rara, no sólo en Oriente, sino en EGIPTO; pero tiene la gran ventaja de ser sumaria y breve. Los gobernadores de provincias, considerados como jueces absolutos, son los únicos encargados de ejercerla: los delincuentes son castigados generalmente, ó á una multa que entregan en el acto, ó á cierto número de azotes. Las reformas en los ramos de guerra y marina fueron siempre la preocupacion constante de Mehemet-Alí. En su tiempo hallábase organizado el ejército á la europea, y lo constituían: veinticinco regimientos de infantería; quince, de caballería; dos, de zapadores; uno, de carabineros; uno, de ingenieros; algunos batallones de veteranos, y la guardia del pachá, compuesta de diez regimientos de las tres armas; ó sea un total de ciento treinta mil hombres; sin incluir los cuarenta mil de las tropas irregulares. La marina, la formaban: doce buques de líñea; otras tantas fragatas, y cierto número de bricks y vapores, y veinte mil marineros, instruidos por oficiales franceses. Estas fuerzas quedaron, no hace mucho, reducidas: las de tierra, á dieciocho mil hombres de todas las armas para el servicio interior: las de mar, á doce buques, ó sea tres yachts, dos fragatas, dos corvetas, cuatro cañoneras y un aviso. Estas cifras no pueden aumentarse sin el consentimiento del sultan.

26. *Division administrativa.*—El país que se describe está dividido, como en la antigüedad, en ALTO, MEDIO y BAJO EGIPTO; ó sea: el Said, al Sur; el Uestanieh, en el centro, y el Bahari, al Norte. Estas tres regiones las constituyen catorce mudirliks ó intendencias, pertenecientes: cuatro, á la primera; tres, á la segunda; y siete, á la tercera. Los mudirliks se hallan subdivididos en sesenta y cuatro memurliks ó departamentos, á cuyo frente se encuentran los mamurs ó gobernadores. Todo departamento lleva el nombre de su respectiva capital ó cabeza de partido: el Said ó ALTO EGIPTO, abraza los de Esne, Keneti, Djirdjeh y Syut: el Uestanieh ó EGIPTO MEDIO; los de Monfalut, Minyeh, Fayum, Remi-Sueyf, Alfich y Diyseh: el Bahari ó BAJO EGIPTO, los del Cairo, Kelyub, Belbeys, Chibeh, Mitcamar, Mausurah, Damieta, Mehallet-el-kebir, Tantah, Melyg, Menuf, Negyleh, Fuah, Damanhuré Iskanderyeh. Cada departamento comprende uno ó varios nadirliks ó distritos, gobernados por los *cheyk-el-celed* ó alcaldes. La ciudad de Suez, asentada en la extremidad del istmo, está comprendida en el departamento del Cairo; y el puerto de Kosseir, situado en el mar Rojo, unido á la prefectura de Keneh. Fuera de estas divisiones, se encuentran los oasis del desierto de Libia, Synah, Odjelah y Dakhel, pertenecientes á EGIPTO.

27. *Poblaciones principales.*—EGIPTO BAJO. Cairo (el *Masr* de los egipcios ó el *Kahireh* de los árabes). Capital de EGIPTO, asentada en la márgen oriental del Nilo, sobre una de las pendientes del monte Mokattan, á 110 kilómetros de Alejandría y 180 de Suez.—Se halla á los 30° 2′ 4″ de latitud Norte y 28° 55′ 12″ de longitud Este; rodeada de murallas y dividida en *hârats* ó barrios, separados por varias puertas que permanecen cerradas durante la noche. Las calles, en número de 600, son generalmente estrechas, tortuosas y sucias; dos de éstas atraviesan la poblacion en toda su longitud: una, llamada *Kânatar-el-Sebaa*, que se extiende á lo largo de la orilla derecha del canal, y otra, de 4.600 metros, que va de la *Puerta Bâb-el-Seydeh* á la de *Bâb-el-Hasanyeh*. Sus hermosas plazas, que aparecen cubiertas de flores y de verdura en el mes de Abril, trasfórmanse en lagos en Setiembre, época de la mayor crecida del Nilo. Un canal de riego, denominado *Kalisch*, cruza la poblacion de Poniente á Oriente. Sobre una eminencia de la cordillera de Mokattam, que domina la ciudad, elévase El-Kalah, ciudadela construida por Saladino, á la cual se sube por dos pendientes, cortadas en la roca; una al Norte, que termina en la *Puerta de los Arabes;* y otra, al Este, en la *Puerta de los Genízaros*. Esta posicion militar, asombrosamente admirable, encierra: el palacio del virrey ó del pachá; varias cisternas—de las cuales una sola bastaría á cubrir las necesidades de 4.000 hombres durante un año;—un arsenal de construccion; fábricas de armas y de monedas; el Divan; una fundicion de cañones; una mezquita de alabastro oriental, mandada construir por Mehemet-Alí, y un foso de 90 metros de profundidad y 15 de diámetro, denominado *Foso de Joseph*, con una rampa en forma de espiral, que permite á las caballerías descender hasta el fondo.—Los bazares, propiamente dichos, en número de 1.600 aproximadamente, ocupan el centro de la poblacion, inclusos los *okels* ó *kanî*, edificios cerrados y divididos en departamentos, en los cuales cada comerciante tiene expuestas sus mercaderías. Los más curiosos son: el *Ghumeh*, con chales de Cachemira, muselinas y telas extranjeras; el *Khan-el-Khalyly*, joyerías, quincallerías, tapicerías y objetos de cobre; el *Nahhassyn*, platerías; el *Burdon-Kanych*, droguerías y mercerías ó géneros menudos; el *Hamzany*, paños; el *Serugich*, monturas y guarniciones; el *Suk-el-Sellat*, armas de todas clases; el *Gémalych*, café y tabaco de la Siria; y, finalmente, el *Okel* de los *gellabs*, gran mercado de esclavos procedentes de las comarcas centrales del Africa. Esta capital tiene además al Norte á Bulak, y al Sur, al viejo Cairo, dos arrabales populosos que la sirven de puertos. En el viejo Cairo (el *Fostat* de los árabes y antigua capital del EGIPTO) se hallan instalados los *graneros de Joseph*, inmensos depósitos de cereales, varias iglesias coptas y el nacimiento del canal Kalisch, que va al Cairo: en el Bulak llaman la atencion el bazar, la aduana, los baños, la escuela de ingenieros, la imprenta árabe, persa y turca, algunas fábricas de sederías é indianas, bellísimos jardines y las canteras de construccion para la marina. Esta histórica capital es hoy el asiento del Gobierno, la residencia ordinaria del virrey ó del pachá y la de los cónsules generales europeos, la segunda poblacion del imperio turco, y una de las ciudades santas del islamismo. Contiene sobre 570.000 habitantes, escuelas de ingenieros, de artillería, de caballería, de Medicina, de teología árabe y de primera enseñanza, casas de dementes y de maternidad, 400 mezquitas, muchas de ellas en estado ruinoso, 40.000 casas, 300 cisternas, 80 baños públicos, 1.300 cafés, y numerosas fábricas de pólvora, de paños y de telas, dos magníficos hospitales civiles, el *Moristan* y el *Ezbekych*, con más de 700 camas, y uno militar, el *Kasr-el-Ani*, con 1.800, y tres vastísimos cementerios: el *Kubey*, el más rico quizás bajo el punto de vista arquitectónico, situado al Norte de la capital, el *Turad-Kaid-Bey*, al Este, y el *Turad-el-Leydeh-omni-Kasim*, al Sur, con notables monumentos, en donde se ven los sepulcros de los califas.—La industria es en la actualidad poco activa: los obreros son excelentes en el recamado sobre cuero, en la pasamanería, en la fabricacion de estera y de objetos de madera, de ámbar y de marfil: las obras más importantes son las de los cristianos, y consisten en tejidos de seda, lana y algodon, artículos de platería y elaboracion de aguardiente de dátiles y de la esencia de rosa; pero todos estos productos que dejamos enumerados no representan una actividad industrial digna de la segunda poblacion del imperio turco, y áun del islamismo.—El comercio se hace principalmente con las tres caravanas que anualmente parten de Dârfur, Muzuk y el Sennaar, conduciendo esclavos y grandes cantidades de oro en polvo y dátiles. La posicion que ocupa el Cairo es admirable; el clima, bastante sano, la temperatura, cálida en el invierno y sofocante en el estío. La peste y las oftalmías son los dos azotes de la poblacion: la primera, que no reina siempre, como se ha supuesto, sino una vez cada cuatro ó cinco años, hace estragos horrorosos; las segundas, producidas por los cambios bruscos de la temperatura, suelen atacar á una cuarta parte de los habitantes. Tambien la disentería suele manifestarse con alguna frecuencia, y en cuanto al número de víctimas que en otros tiempos ocasio-

Digitized by Google

naba la viruela, ha decrecido notablemente desde que Mehemet-Alí estableció la vacunacion obligatoria para todos los niños.—Cuando al llegar al Cairo, se perciben con claridad las brillantes flechas de sus trescientos minaretes, bajo aquel cielo sin nubes, imagínase uno trasportado á una de esas ciudades encantadas de que nos hablan *Las Mil y una noches*. Franqueada la muralla é internado en la poblacion, la vista que ésta presenta es por demás triste y sombría: aquellas calles angostas é irregulares; aquellas casas de fango, bajas y estrechas, sin aberturas á la calle, con sus terrados salientes, producen en el ánimo un verdadero desencanto; pero el artista, que tropieza á cada paso con aquellas admirables obras arquitectónicas y esculturales, tan recargadas de adornos arabescos, así como con aquellas mezquitas tan sencillas y aquellas fuentes tan elegantes, no tarda en reconciliarse con la moderna capital de Egipto. Por otra parte, el prodigioso movimiento que se observa en sus calles principales; el pintoresco y animado aspecto de los bazares; la llegada de las caravanas; el cortejo de las fiestas con que se celebra la circuncision de un niño; los santones mendicantes, á quienes las mujeres se apresuran á tocar para obtener por este contacto la curacion de una enfermedad ú otra gracia milagrosa; los titiriteros y charlatanes que invaden el tránsito; las mujeres que se exhiben con el rostro velado; el sinnúmero de camellos y caballos que cruzan en todas direcciones bajo el látigo ó la espuela de sus jinetes; aquel inmenso oleaje, en fin, de seres vivientes, procedentes de todas las naciones y de todas las razas, cuyas costumbres y trajes son tan varios como los colores, ofrecen tambien al viajero vulgar diferentes motivos de admiracion y de recreo. Pero este extraordinario movimiento que anima la ciudad, no es permanente; empieza á las seis de la mañana, y sólo se prolonga hasta el medio dia. A esta hora desaparece, como por encanto, aquella abigarrada muchedumbre, y las calles quedan desiertas y silenciosas. Trascurridas algunas horas, los habitantes del Cairo abandonan la siesta, se lanzan á la calle, los cafés se abren, la circulacion empieza y la animacion se reproduce nuevamente. —El Cairo fué fundado hácia el año 360 por los califas Fatímitas, que invadieron el Egipto. Hasta el siglo XV fué el gran depósito comercial del Asia y una de las poblaciones más florecientes del mundo. En 1517 la tomaron los turcos, y establecieron en ella la morada del gobierno de los pachás ó de los virreyes. Durante la expedicion francesa en Egipto, desempeñó un papel muy importante. Las tropas mandadas por el general Bonaparte desembarcaron en Abukir el 1.° de Julio de 1798. Al dia siguiente entraron en Alejandría, y tres semanas despues se apoderaron del Cairo. El 31 de Octubre de dicho año tuvo lugar una formidable insurreccion, que fué severa y enérgicamente reprimida por Bonaparte. El 22 de Agósto de 1795 se embarcó este general para Francia, dejando el mando del ejército expedicionario á Kleber, el cual murió asesinado el 14 de Junio de 1800; siendo evacuada la ciudad por los franceses y ocupada por los ingleses, quienes la devolvieron á los turcos.

28. *Alejandría (Irskenderyéh* de los árabes, ó *Rakotis* de los hebreos).—Ciudad eminentemente marítima, situada en las playas egipcias que bañan el Mediterráneo y el lago Maryuth, á los 31° 12′ 53″ de latitud Norte y 27° 32′ 35″ de longitud Este.—Fué fundada por Alejandro el Magno 331 años ántes de Jesucristo. En tiempo de los Ptolomeos llegó á ser, no sólo la capital de Egipto, sino el depósito de comercio más importante del globo; el foco de la disipacion elegante y del universal escepticismo; el centro principal de las ciencias, de las artes y de la civilizacion griega; en una palabra, la metrópoli intelectual del mundo.—Constitúyenla en la actualidad dos ciudades, casi enteramente distintas: la antigua y la moderna Alejandría. De la primera sólo quedan ruinas, si se exceptúan el obelisco de Cleopatra y la columna de Pompeyo: la segunda es de construccion moderna. Entre sus principales edificios, llaman justamente la atencion el palacio del pachá, el arsenal, el astillero, la aduana y algunos bazares: la iglesia de Santa Catalina, que pertenece á los griegos; la de Santa María, á los coptos; y la de San Atanasio, convertida en mezquita. Sus calles son generalmente lindas, bien blanqueadas, cómodas y con jardines. Algunos telégrafos, colocados de trecho en trecho, el canal de Mahmudiéh, el Nilo y un ferro-carril construido en 1853, ponen esta ciudad en comunicacion directa con el Cairo.—Su puerto, uno de los más animados y concurridos, es el centro del comercio de Egipto y de gran parte de la Arabia, de la Nubia y de la Absinia, con el Mediterráneo é Inglaterra; y una de las estaciones de los vapores franceses que surcan aquellas aguas por dos líneas principales: la directa de Marsella, que toca en Malta y corresponde con las de Italia y de Levante; y la de Constantinopla, ó de Siria. Los magníficos buques del Lloyd austriaco facilitan su comunicacion con Trieste, Smirna y Constantinopla por una segunda línea: los vapores ingleses, con Inglaterra y la India.—Algunos autores han elogiado mucho la salubridad del clima de Alejandría; sin embargo, si ésta fuese hoy como en otros tiempos el punto de concentracion de las tropas del territorio, el clima sería más mortífero aún que el de la Nueva-Orleans y el de la Batavia, pues nada es tan frecuente en ella como la peste. —Las soberbias ruinas y grandiosos monumentos, que esta histórica ciudad conserva todavía, atestiguan su antigua grandeza y esplendor. Entre ellos distínguense los ya citados obeliscos ó agujas de Cleopatra, elevados frente al templo de César y de la columna de Pompeyo. Hácia la parte oriental de aquéllos, percíbese la llamada *Torre Romana* que, por su arquitectura, parece más bien pertenecer á la época árabe, y parte del arrabal denominado *Necrópolis* (ciudad de los muertos) con sus grandes grutas sepulcrales. Al Nordeste de un convento griego, vense todavía varias colosales columnas de granito, restos sin duda de espléndidos edificios, y otras más pequeñas en la extremidad del *Barrio Franco*. La antigua Alejandría contaba 96 estadios de circunferencia. Una calle recta, de 700 piés de ancha, atravesaba la poblacion en toda su longitud: otra, no ménos hermosa, la cortaba en ángulos rectos, y su interseccion formaba una vastísima plaza cuadrada, desde cuyo centro veíanse los dos puertos y los buques que en ellos entraban, procedentes del Mediterráneo y del lago Mareótis. Un muelle artificial, denominado *Heptastade* (porque medía 7 estadios), unía la isla de Fáros al continente. En el *Bruchion*, ó barrio aristocrático de la ciudad, estaba el gimnasio, cuyos pórticos, de 600 piés de largo, se hallaban sostenidos por numerosas columnas; y construido de mármol, rodeado tambien de pórticos, en los cuales paseábanse y conversaban antiguamente sus habitantes, alzábase majestuoso el famoso Museo Alejandrino, verdadera academia de sabios, de artistas y filósofos. Este grandioso edificio, empezado por Ptolomeo Sotero y concluido por Ptolomeo Filadelfo, encerraba en sus salas, adornadas con multitud de estatuas y de pinturas escogidísimas, la célebre biblioteca que llegó á contener 400.000 libros ó rollos. En el *Rachotis*, ó barrio del pueblo, elevábase el no ménos famoso templo de Serápis ó Serapio, que Amiano Marcelino comparó al Capitolio romano, el cual contenía otra biblioteca llamada *hija de la del Museo*, con 300.000 volúmenes. La primera de estas colecciones, la más grande de los antiguos, fué incendiada durante el sitio de Alejandría por Julio César. —El año 29 ántes de Jesucristo, cayó ésta ciudad con todo el Egipto bajo el poder de los romanos, y formó parte del Oriente cuando éstos dividieron el mundo en dos vastos imperios. En 611 pasó á manos de Choroës II, rey de Persia, cuyos hijos la devolvieron á los emperadores; y treinta años más tarde, Arum, lugarteniente de Omar, se apoderó de ella despues de un sitio de catorce meses. Bajo la dominacion de los musulmanes, la poblacion y extension de Alejandría fueron disminuyendo sensiblemente hasta quedar arruinada en sus tres cuartas partes. El 2 de Julio de 1798, desembarcaron en su puerto las tropas francesas, capitaneadas por Bonapar-

Digitized by Google

te; se apoderaron de la ciudad, y en ella permanecieron hasta el año 1801, en que fueron arrojados por los ingleses y los turcos. En 1803, entró definitivamente con el resto de Egipto en los dominios de la Puerta. Durante el mando de Mehemet-Alí, alcanzó Alejandría su mayor grado de riqueza y esplendor. Este intrépido guerrero y hábil político, á cuyo genio y audacia debió la elevada posicion que alcanzara, dió un poderoso impulso á la industria y al comercio; fundó escuelas especiales, militar, politécnica y de Medicina; estableció numerosas fábricas manufactureras é introdujo infinidad de reformas en la armada y en la agricultura.—Esta deliciosa ciudad llegó un dia á hacerse célebre por el inmenso movimiento intelectual que fermentó en su seno. La famosa escuela de Alejandría ó de los neoplatónicos, fundada por Ammonio Saccas, á fines del siglo II de nuestra era, es conocida de todo el mundo. Aquella filosofía fué una mezcla de las doctrinas orientales y el paganismo griego: y Plotino, Porfirio, Jámblico y Prodo, sus principales propagadores, inspirados en las de Pitágoras, Platon y los místicos, vinieron á ser como los representantes del pasado y los sostenedores de la antigua religion pagana contra el cristianismo. Pero á pesar de la alta sabiduría y de la poderosa influencia del emperador Juliano, los filósofos alejandrinos sucumbieron al cabo en la empeñada lucha que, cuerpo á cuerpo, sostuvieron con los cristianos. El sucesor de ese monarca hizo abrazar á su armada la nueva religion: Clemente de Alejandría, Tertuliano, Orígenes, Lactancio y san Agustin ilustraron la Iglesia; y un decreto de Justiniano, en 529, cerró para siempre aquella escuela, como todas las paganas, cuyo carácter y esfuerzo constante fueron el eclecticismo.—La literatura, la poesía y las ciencias, no han sido ménos brillantes en Alejandría. Como cultivadores de las dos primeras, cítanse con orgullo á Calímaco, en tiempo de Ptolomeo, 270 años ántes de Jesucristo, y á Apolonio de Ródas, insigne poeta tambien: las ciencias cuentan, entre sus hombres célebres, á Euclídes, profesor de matemáticas, en 330, quien contó entre sus discípulos al rey mismo; y á Eratóstenes, geómetra, astrónomo, geógrafo, filósofo, gramático y poeta, el cual fué el primero que encontró el medio de medir un grado del meridiano y de calcular la extension de la tierra. Dejó una carta general que sirvió largo tiempo de base á la geografía.—Tales son los principales títulos de gloria de esta ciudad famosa que, en el terreno de las ciencias y de las artes, apénas es hoy una sombra de lo que fué en épocas anteriores. La prosperidad actual de Alejandría data de principios del presente siglo. La poblacion europea, insignificante en los pasados tiempos, excede hoy de 47.000 almas: el número total de habitantes se eleva á 220.000 entre berberiscos, egipcios, sirios, judíos, coptos, armenios, turcos, griegos y francos. La admirable posicion que ocupa, ha hecho de esta ciudad una de las plazas más importantes de Egipto. Su riqueza material va constantemente en aumento: cada dia es mayor el número de tiendas y de factorías que allí se establecen; en 1871, el valor del comercio se elevó á 390.000.000 de francos; y el movimiento de su puerto, á 2.905 buques. Pero en cambio, la soberanía intelectual que antiguamente disfrutara, sólo existe ya en los libros y en las tradiciones.

29. *Damieta (Damyat* de los árabes.) Ciudad situada á los 29° 29′ 15″ de latitud Norte, y 31° 25′ 43″ de longitud Este, sobre la orilla derecha del Nilo; á ocho kilómetros de distancia de su embocadura, 160 Norte del Cairo, 200 Este de Alejandría y 2 Oeste del lago de Menzaleh. — El clima es de los más templados de esta comarca: los alrededores, cubiertos de arrozales y de árboles frutales, bellísimos y pintorescos. — Es residencia de un obispado copto y de las agencias consulares europeas. — Contiene 35.000 almas, buenos cuarteles, escuela militar, anchas calles, grandes mezquitas, espaciosos bazares, magníficos baños de mármol, y vastos almacenes de arroz. Su puerto, sólo accesible para los buques de poco calado, llegó á ser muy importante en la Edad Media, y áun en la actualidad su comercio es bastante activo: exporta considerables cantidades de café, cueros, sedas, algodon, cáñamo, grasas en pellas, pescado seco del lago de Menzaleh, y, principalmente, arroz, que está considerado como el mejor de Egipto.—Sus manufacturas de telas, que en otro tiempo gozaron de justa fama, han decaido hoy notablemente, á causa de la grande extension del comercio de Alejandría.—Esta poblacion es famosa por sus recuerdos históricos. Los antiguos la apellidaban *Thamiatis*. Los bizantinos, á quienes los árabes habían arrebatado esta hermosa ciudad, apoderáronse de ella en 860, para volver á perderla en seguida. El sultan Elmetukkel mandó fortificarla el mismo año; pero esto no impidió el que Roger, rey de Sicilia, se hiciese dueño de ella más tarde. Quince años despues rechazó Saladino á una flota cristiana, compuesta de 1.200 velas. Más afortunadas las Cruzadas, lograron, en 1217, hacerse dueñas de la poblacion, no obstante la tenaz resistencia de los musulmanes; pero bloqueada luégo por éstos, cerca del canal de Achamun, á un kilómetro escaso del campo de batalla de Mansurah, viéronse aquéllas obligadas á entregar la plaza para salvar sus vidas. En 1248 desembarcó y se apoderó de ella san Luis, sin que nadie le opusiese la menor resistencia. El triunfo alcanzado por los franceses duró muy poco, pues fatigados los árabes de los continuos ataques de los cristianos, resolvieron destruirla completamente á los diez años de abandonarla san Luis. — En 1260 fué de nuevo construida á 8 kilómetros de la antigua, en el término de la villa de Menchié. Una de las plazas de la moderna Damieta conserva aún el nombre primitivo.

30. *Roseta* (antigua *Bolbitinum* ó *Rachid* de los árabes). Capital de la provincia de su nombre, colocada en una llanura, sobre la ribera izquierda del brazo occidental del Nilo, á 10 kilómetros de su embocadura y 50 Nordeste de Alejandría. Se halla á los 30° 24′ 34″ de latitud Norte, y 28° 8′ 35″ de longitud Este.—Esta deliciosa morada, circuida de huertas y de palmeras, de plátanos, naranjos y limoneros, encierra sobre 20.000 habitantes, y es residencia de un consulado francés. Sus edificios, entre los cuales figuran en primera línea las mezquitas y una iglesia copta, son generalmente de ladrillo y bien blanqueados: sus calles, algo estrechas y tortuosas. Los mejores barrios se encuentran hácia el muelle, que es vastísimo y de excelente construccion. La navegacion por las costas, difícil y peligrosa; particularmente, en la entrada del río, la cual se halla obstruida por un gran banco de arena movible. El suelo es muy feraz y produce en abundancia arroz, lino, sésamo, dátiles, melocotones, albaricoques, granadas y otras varias clases de frutas.—Los franceses la ocuparon desde 1798 á 1801: seis años despues intentaron los ingleses apoderarse de ella; pero sus esfuerzos fueron completamente estériles.—Los árabes fundaron á Damieta en el siglo IX (870).

31. *Suez (Sueys* de los árabes, *Amione* ó *Clopatris* de los antiguos). Pequeña ciudad, asentada sobre la costa Sur del istmo de su nombre, á los 29° 58′ 37″ de latitud Norte, y 30° 11′ 4″ de longitud Este, con 14.000 habitantes. Es residencia de un papa griego; estacion de los vapores ingleses que van á Bombay y Calcuta, y depósito comercial del Cairo con la India y la Siria.—El comercio se hace con las caravanas y produce sobre 100.000 cargas de camellos.—La poblacion es pequeña, mal construida y de aspecto miserable: se halla rodeada de un muro y de algunas trincheras construidas por los franceses. Las casas son generalmente de ladrillo; las calles, regulares, pero sin empedrar. Posee 11 mezquitas, algunas de ellas de piedra; una iglesia griega, aduana, canteras de construccion y vastos mercados.—Su puerto, situado en el antiguo golfo de Heroópolis, el cual forma el extremo Noroeste del mar Rojo, es reducido y poco profundo; el flujo y reflujo de las aguas acumulan grandes cantidades de arena, que tiende á embarazar el canal. La rada es, sin embargo, vasta, segura y capaz para 500 buques: su profundidad de 5 á 13 metros. Su muelle, formado de conchas, recibe anualmente sobre 25.000.000 de francos en mercancías de tránsito, y 20.000 viajeros entre ingleses y peregrinos

Digitized by Google

que van á la Meca.—Un camino de hierro pone á esta ciudad en comunicacion directa con el Cairo y Alejandría.—Los vientos Norte y Noroeste son los dominantes en todas las estaciones.—El 7 de Noviembre de 1798, las tropas francesas, mandadas por el general Bon, se apoderaron de esta poblacion, abandonandola al poco tiempo: en 1800 desembarcaron en ella los ingleses y los árabes con alguna artillería; pero el general Kleber mandó un cuerpo de tropas que logró sofocar la rebelion.

32. Egipto Medio.—*Fayum* (*Arsione* antiguo). Una de las mejores, más populosas y florecientes ciudades de Egipto.—Está situada sobre el límite oriental de los desiertos de Sahara, y se comunica con el valle del Nilo por una garganta de los montes Tibios, que la circuyen completamente.—Tiene unos 60 kilómetros de Este á Oeste y 50 de Norte á Sur: sus alrededores son fertilísimos y se hallan muy poblados.—Numerosos canales de riego, desprendidos del de Joseph, fecundizan su suelo que, aunque formado de aluvion y de sustancias calcáreas, produce mucho centeno, cebada, lino, algodon y buenos pastos, en que se cría multitud de rebaños que dan excelente lana.—Fayum es la única ciudad de Egipto en la que se cultivan la vid y el olivo; y uno de los departamentos más industriosos. Cuenta bastantes hilanderías, fábricas de chales, de añil y de esencia de rosas, y algunas minas antiquísimas. La poblacion asciende á 70.000 almas. Entre sus monumentos y antigüedades figuran las pirámides de Meidun y de Haura; los antros sepulcrales de Banchis; el obelisco y el templo de Quenum, en el extremo Sudoeste del lago Mœris, y el muy famoso laberinto que lleva su nombre, acaso el primero de la tierra.

33. *Gizéh* ó *Dejizeh*. Capital de la provincia del mismo nombre, colocada sobre la márgen izquierda del Nilo, frente al viejo Cairo, y de la isla Raudah, con la que se comunica por un puente de barcas.—Encierra 11.000 habitantes, numerosas mezquitas, magnífico palacio, escuelas de artillería y caballería, fundicion de cañones, fábricas de vidrio y de sal amoniaco y regular industria.—Es célebre por sus inmensos mausoleos, su colosal esfinge, sus minas de Ménfis y de Heliópolis y sus tres grandes pirámides, construidas de enormes piedras del monte Mokattam, á cuyo pié ganó Napoleon una de sus más gloriosas batallas.

34. Egipto alto.—*Djirdjeh* ó *Girgeh*. Capital de la provincia de su nombre, asentada sobre la orilla occidental del Nilo, á 420 kilómetros del Cairo, á los 29° 34′ 51″ de longitud Este, y 26° 22′ 20″ de latitud Norte.—Es la mayor de todas las poblaciones de Egipto, despues de la capital y de Alejandría: tiene 268 kilómetros cuadrados de superficie, que ocupan 19.000 habitantes; y posee un obispado copto, ocho mezquitas, un vasto bazar, fábricas de telas, de lana, de algodon, de lienzos, de aguardiente y de célebres antigüedades.—La cosecha de cereales y de legumbres es abundantísima: el comercio, bastante activo.—Esta ciudad fué antiguamente el centro de reunion de los musulmanes: en Clot-Bey hay un convento de misioneros católicos; y en los alrededores está la villa de Menbhut-el-Nedé, en donde se encuentran las ruinas del antiguo Ptolomeos-Keneh.

35. *Neápolis* (antiguo *Cœne*, *Cœnopolis*). Capital de la provincia de igual nombre, asentada sobre la ribera derecha del Nilo, á 580 kilómetros Sudeste del Cairo.—Es puerto comercial entre esta ciudad y Djiddah, y escala de las caravanas que van á la Meca por Cosseir, puerto del golfo arábigo.—Cuenta 14.000 habitantes, algunas fábricas de alcarrazas, y abundantes minas de azufre en Bahar-el-Sefingue.

36. *Assuan* ó *Assudan*. Ciudad fortificada, situada á 100 kilómetros de Edfu. Se encuentra como escalonada en una ribera cubierta de palmeras, sobre la orilla derecha del Nilo, á los 24° 5′ 23″ de latitud Norte, y 30° 34′ 49″ de longitud Este.—Contiene 5.000 habitantes entre árabes y coptos; dos mezquitas notables, aunque mal conservadas, y restos de algunos monumentos.—En sus alrededores vense, sobre una roca de granito, las ruinas del antiguo Syène, punto adonde Juvenal fué desterrado: y en el estrecho que forma el Nilo, se halla la isla de Assuan, la Elefantina de los antiguos.—Esta poblacion se hizo famosa por el pozo que servía para determinar el instante del solsticio de estío.—En la ribera opuesta del río, batieron los franceses á los mamelucos, el 16 de Mayo de 1799.

37. *Esnéh*, antigua *Latópolis*. Ciudad mercantil, asentada sobre la márgen izquierda del Nilo, á 44 kilómetros de Tébas, la ciudad de las cien puertas, y 564 del Cairo. Se encuentra á los 25° 17′ de latitud Norte, y 30° 17′ de longitud Este: es residencia de un obispado copto, puerto comercial de la Nubia y punto de reunion de las caravanas del Sennaar y del Darfur. Su mercado de camellos es famoso en todo el Oriente: la cosecha del algodon, abundante. Es poblacion de más de 5.000 almas, y posee buenas fábricas de telas, de chales llamados *melayéhs*, de vidrio y de aceite de kasi ó de lechuga. Entre sus numerosas ruinas descuella el magnífico pórtico de un vastísimo templo, de 5.000 metros de superficie y ornado de 24 columnas, construido bajo los últimos reyes egipcios y emperadores. Es notable por sus bajo-relieves, sus jeroglíficos y el zodiaco de su techo, y se le considera como la obra maestra de la arquitectura egipcia.—En sus inmediaciones batió el general francés Davout á los mamelucos, en 1799.

38. *Dénderah* (antiguo *Tentyra* ó *Tentyris*). Ciudad colocada á los 26° 10′ 20″ de latitud Norte, y 30° 20′ 12″ de longitud Este, en una llanura fértil, rodeada de montañas y de palmeras, sobre la orilla izquierda del Nilo, á 48 kilómetros Norte de las ruinas de Tébas.—En el límite del desierto, hácia el Oeste, encuéntrase, medio sepultado en la arena, su gran templo, que tiene 66 metros de largo por 47 de ancho: la parte libre es magnífica, y sus esfinges, sus innumerables esculturas y jeroglíficos se hallan perfectamente conservados. En el cielo raso de sus salas estaba colocado un soberbio zodiaco que el Gobierno francés compró por 15.000 francos; que M. Saulnier hizo trasladar á Paris en 1821, y que hoy se admira en el museo del Louvre. Este zodiaco no es, como se ha creido, un monumento de la antigua astronomía egipcia, sino una obra de la época de los Ptolomeos.

39. Egipto *antiguo*.—Los antiguos, uniendo el Egipto al Asia, circunscribíanle al valle del Nilo, propiamente dicho. La parte de territorio situada al Este, hasta el mar Rojo, llamábase *Tiarabia*, ó *Arabia egipcia*; y la del Oeste, considerábase como dependiente de la Libia bajo el nombre de *Niphiait*, ó *Libia egipcia*. Esta comarca, así limitada, formábanla dos divisiones: el Maris y el Tsahet. La primera comprendía la Tebaida ó alto Egipto y la Heptanómida ó Egipto medio: la segunda, se la denominaba bajo Egipto ó Delta. Sesóstris dividió este país en treinta y seis nomas; á las cuales, segun Estrabon, pertenecían: diez á la Tebaida; diez al Delta, y las dieciseis restantes á la region intermedia. Posteriormente los griegos elevaron á cuarenta; Plinio, á cuarenta y seis; y Ptolomeo, á cuarenta y siete, el número de estas nomas ó prefecturas. La poblacion, como ya hemos dicho, era, en tiempo de los Faraones, de 7.000.000 de habitantes, repartidos en 18.000 villas ó lugares. Diodoro hace ascender la cifra de estas últimas á 30.000, bajo el poder de los Ptolomeos; y Teócrito, á 33.339. Josefo eleva el número de almas á 7.500.000, sin contar la Alejandría. Esta poblacion dividíase en tres castas: la sacerdotal, la militar y el pueblo. El poder de los sacerdotes subsistió largo tiempo, merced al temor y respeto que inspiraban como ministros de los dioses; á las inmensas riquezas acumuladas, procedentes de la tercera parte de las propiedades que poseían, libres de toda carga, sin contar el décimo que sacaban sobre la renta de los demás ciudadanos; al monopolio que ejercían sobre las ciencias divinas y humanas, que ellos rodeaban de un misterio impenetrable, ocultando sus secretos bajo signos particulares é incomprensibles; y, finalmente, á la influencia poderosa que les daba el ejercicio exclusivo de las funciones públicas, puesto que eran los únicos encargados de recaudar los impuestos y de administrar la justicia.—Los guerreros, en número de 310.000, segun Herodoto, disfrutaban de otra tercera parte de la

Digitized by Google

propiedad, libre tambien de gastos, y su mision concretábase principalmente á proteger las fronteras.—El pueblo, que lo formaban, en primer término, los artífices, los mercaderes, los labradores y los pastores, no gozaba de ningun derecho político, ni tenía participacion ninguna en el gobierno, ni en la magistratura, ni en los honores, y sin embargo, soportaba resignadamente todo el peso de los impuestos públicos y cultivaba los campos. Las pequeñas porciones de tierra, que poseyó en su orígen, fueron entregadas á la dignidad real, quizá á cambio de trigo durante el hambre que asoló á Egipto en tiempos de Joseph. La concentracion de la fuerza militar en las manos de los guerreros; el especial cuidado que se tomaban los sacerdotes en prolongar, entre el pueblo, el reinado de la ignorancia y de evitar todo contacto con los extranjeros, explican perfectamente el grado de embrutecimiento y la larga servidumbre de la nacion egipcia. El poder real absoluto en un principio, quedó luégo limitado de hecho: primero, por el gran dominio que los sacerdotes ejercían sobre sus monarcas, á quienes imponían su voluntad, como ley emanada de los dioses, y reglamentaban hasta el empleo de sus dias, hora por hora; y segundo, por el juicio á que estaban sujetos los reyes despues de su muerte. Todo egipcio tenía derecho entónces para acusarles en público; y si, oidos los descargos y las alabanzas que se les tributaba, el pueblo congregado los juzgaba culpables, eran privados de los honores de la sepultura real, entregados á la infamia y borrados sus nombres de todos los monumentos. Por la inspeccion de éstos, en los cuales se grababan las listas de los soberanos, se sabe que fueron muy pocos los príncipes que faltaron á sus deberes.—La renta anual de los Faraones, comprendidos en ella los tributos que recaudaban de las comarcas vecinas, evalúase en seis ó siete millones de nuestra moneda.—No se tienen noticias exactas acerca de la administracion de las nomas ó provincias, de las instituciones locales, del sistema financiero ni de la composicion y atribuciones de sus respectivas asambleas. Respecto de la organizacion judicial, lo que se sabe es que, salvas ciertas causas reservadas á los reyes, los sacerdotes eran los únicos que entendían en todos los asuntos. Había un tribunal formado de treinta miembros, procedentes de las ciudades de Tébas, de Ménfis y de Heliópolis: era una verdadera corte suprema, y se supone que debían existir tribunales particulares en las nomas. Ante los jueces egipcios no se podía pleitear sino por escrito: de este modo evitaban las argucias y sutilezas de la palabra y el acaloramiento de los debates. El presidente del tribunal llevaba suspendida del cuello una imágen de la Verdad, y para expresar su juicio, la volvía hácia la parte que llevaba la razon. Ningun código ha dado á conocer en conjunto la legislacion egipcia: los escritores de la antigüedad sólo han conservado algunas leyes especiales. Por ejemplo: el homicidio, áun de un esclavo, así como el perjurio y la calumnia, eran castigados con la pena capital. Al padre ó la madre que mataba á un hijo, se le condenaba á tener el cadáver en los brazos durante tres dias consecutivos con sus correspondientes noches. Todo egipcio estaba obligado á socorrer á un semejante amenazado de muerte, bajo pena de ser considerado como asesino, ó si no había podido salvarle la vida, á perseguir y reclamar el castigo del culpable. Por esta ley de asistencia mutua, las vidas de los ciudadanos se hallaban bajo la salvaguardia comun. A los falsificadores y monederos falsos se les cortaba la mano; al deudor no podía privársele de su libertad. Para remediar el robo, cuyo hábito se había extendido mucho entre las clases inferiores, ordenó Amásis, bajo pena de la vida, que cada egipcio fuese todos los años á declarar su profesion ante los magistrados: los ladrones se alistaban en casa de un jefe conocido, quien recibía el producto de sus rapiñas: podían ser muertos en flagrante delito. La víctima de un robo hacía la declaracion de los objetos robados, los cuales éranle devueltos mediante el pago de la mitad de su valor.—En Egipto existían dos religiones: la de los sacerdotes y la del pueblo. La de los primeros era muy complicada. Segun Herodoto—cuyo testimonio está confirmado por los monumentos—la teogonía egipcia encerraba tres órdenes de dioses. El primero comprendía, en primer lugar, *Ammon*, *Buto*, *Kuef*, *Phtha*, *Neith*, *Mendés*, *Phré*, los cuales eran considerados como otros tantos reveladores de un dios sin nombre, eterno, infinito, causa y orígen de todas las cosas. Los dioses del segundo órden eran los hijos de los dioses del órden primero, y entre ellos se distinguían: *Thoth* ó *Hermes* y *Arthar*. Las divinidades de *Osíris* formaban el tercer órden, y eran principalmente: *Osíris*, *Ísis*, *Arneriso* ú *Hórus*, *Typhon*, *Nephthys*, *Anúbis*, *Bubástis*, *Serápis* y *Busíris*. La existencia del *bien* y del *mal* sobre la tierra atribuyéronla los sacerdotes á dos poderes rivales, siempre en lucha: *Osíris* y *Typhon*, dualismo análogo al de *Ormuzd* y *Arhiman* en la religion de los persas. Estos mismos sacerdotes creían en la metempsícosis y en la inmortalidad del alma. Segun ellos, las almas se hallaban primitivamente en el seno del Dios Supremo; desobedeciéronle un dia abandonando la esfera celeste, y de su union con la Naturaleza se formaron los cuerpos que les sirven de cárcel. Manchadas luégo, durante su peregrinacion por el mundo, pasaban, como expiacion de sus faltas, á habitar los cuerpos de los animales, y de éstos á los celestes, desde donde volvían á su primitiva morada. El gran cuidado que se tenía de los cuerpos, afirma la creencia en la vida futura. Este culto extraño tuvo dos orígenes: en primer lugar los sacerdotes habían representado sus divinidades bajo la figura de animales, á quienes se les atribuía alguna conformidad ó correspondencia. Por ejemplo: *Ísis*, diosa de la fecundidad, tenía por emblema una vaca blanca. La multitud ignorante adoraba el símbolo material sin tener quizás la menor nocion de la divinidad de que era aquella imágen representativa. Por otra parte, los egipcios rindieron siempre un culto á los animales que les inspiraban miedo, como el cocodrilo y la serpiente; ó agradecimiento, como el tántalo, el toro, el perro y el gato. Muchas ciudades llevaban un nombre que recordaba una divinidad especialmente venerada; y así se llamaban: *Lycópolis*, *Leontópolis*, *Crocodylópolis*, *Cinópolis*, *Hermópolis*, *Heliópolis*, y otros. Las plantas, como el *loto* y las verduras de los jardines, recibieron tambien los honores divinos. El culto consistía en oraciones, ó en quemar perfumes, y áun hombres algunas veces.—Los sacerdotes debieron escribir los libros sobre la religion, la moral y las diversas ciencias que cultivaban. En astronomía habían encontrado, casi rigurosamente, la duracion del año solar y su division en doce meses de á treinta dias, más cinco complementarios; pero no formaron más que tres estaciones de cuatro meses cada una. Es muy probable que observaran los eclipses y descubrieran el movimiento de los planetas; pero hay quien pone en duda su ciencia, fundándose en que Ptolomeo no cita nunca sus observaciones astronómicas. Se ha disputado tambien mucho acerca de sus conocimientos en matemáticas, porque Táles les había enseñado que el ángulo trazado en semicírculo, era un ángulo recto; pero, de admitir esto, no podría explicarse cómo han podido mover y manejar las piedras y los mármoles gigantescos empleados en la construccion de sus magníficos edificios, sin poseer procedimientos mecánicos muy perfeccionados, los cuales implican necesariamente ciertos conocimientos de aquella ciencia. La Medicina fué realmente ignorada de los sacerdotes egipcios; y la cirugía no pudo tampoco existir, puesto que la supersticion les impedía practicar incisiones en los cuerpos. Además, ellos habían dividido el cuerpo humano, como el social, en secciones distintas, y se tenían médicos especiales para cada una de las partes constitutivas del individuo. La industria se hallaba muy adelantada: conocíanse el tejido y el tinte del algodon, del lino y de la lana; la fabricacion del vidrio y de la porcelana, de curtidos y de loza de barro; la fundicion y cinceladura de los metales; el arte de dorar, grabar y esmaltar; la preparacion del *papyro* para escribir, y la ebanistería. Las bellas artes ofrecieron en todas

Digitized by Google

las épocas, como ya en otro lugar hemos manifestado, un tipo original é invariable: los monumentos de su arquitectura presentan en todas partes la misma solidez y duracion; la gracia y la elegancia aparecen como sacrificadas á la grandeza de las proporciones. El aspecto era imponente, pero triste y sombrío. La estatuaria se distinguía por su inmovilidad y rigidez: todas las obras parecen vaciadas en un mismo molde. El cuerpo está representado en una actitud de reposo; las articulaciones carecen de movimiento, y las figuras no expresan ni los sentimientos del alma, ni la edad, ni la categoría. En pintura, no conocían más que cuatro colores: el verde y rojo oscuros, el amarillo y el azul; pero ignoraban completamente el arte maravilloso de combinarlos, de presentar matices, y no poseían la menor nocion de perspectiva. — Puede juzgarse del arte, en el antiguo EGIPTO, por los numerosos monumentos que han sobrevivido á todas las revoluciones, entre los cuales descuellan las ruinas inmensas de Tébas; los palacios de Karnac y de Luqsor; los templos de Esneh, de Dénderah y de Edfu; los obeliscos y las necrópolis, y las pirámides y la esfinge de la llanura de Ménfis.

40. *Historia.*—La historia antigua de EGIPTO es tan oscura como poco conocida. Segun las tradiciones indígenas, el país estuvo gobernado durante 30.000 años por el sol, y 3.000 por los dioses y semidioses, ántes de ser admitidas las dinastías humanas. Herodoto y Platon reducen esta antigüedad fabulosa á once mil años próximamente. Los primitivos habitantes no pertenecían, como ha supuesto Volney, á la raza negra: las figuras de los monumentos y las momias que han llegado hasta nosotros, no presentan ni la piel negra, ni la nariz aplastada, ni la frente deprimida, ni la cabellera lanuda de los negros: los actuales coptos y los abisinios son los que mejor recuerdan los caractéres fisiológicos de los antiguos egipcios. Segun la Sagrada Escritura, este pueblo descendía de un hijo de Cham, llamado Mesraim, hermano de Chus, padre de los etiopes. Esta opinion parece tanto más cierta, cuanto que existe una perfecta semejanza, no sólo entre los caractéres físicos, sino tambien entre las instituciones, las costumbres, los trajes, los muebles y los monumentos de ambos pueblos. Las tradiciones relativas al EGIPTO hablan de un antiguo floreciente imperio de Meroe, del cual surgieron las colonias que poblaron esta comarca, así que los hombres hubieron conquistado sobre las aguas del Nilo una porcion de tierra, y restituido el valle inferior de este río. El primer gobierno que tuvo este país fué teocrático, en todo su absolutismo. Los sacerdotes fundaron las primitivas ciudades de Elefantina, Tais, Tébas y otras: establecieron las ceremonias religiosas y, en nombre de la divinidad, gobernaron y dirigieron á su placer los espíritus timoratos de los pueblos ignorantes, los cuales trabajaban para provecho y gloria de sus sacerdotes, imágenes de Dios sobre la tierra. Tébas era entónces la capital de EGIPTO. La importancia que más tarde alcanzara la casta militar, obligó á la teocracia á compartir con ella el poder: la misma fuerza armada, creada para la defensa de la tribu sacerdotal, se insurreccionó un dia contra ella: anuló su autoridad absoluta; y Menés, jefe de los guerreros, fué elevado á la dignidad real. Éste, sin abandonar á Tébas fundó á Ménfis, sobre las márgenes del Nilo, y trasladó á ella la capitalidad. Los sucesores del primer monarca egipcio, cuya historia es muy oscura, continuaron disputando el suelo á las aguas del Nilo; construyeron las ciudades sobre las eminencias del terreno, á fin de ponerlas al abrigo de las inundaciones, y fueron poco á poco emancipándose de la tutela de la Etiopía. Diecisiete dinastías de Faraones habían ya reinado, sin interrupcion, en Tébas, Elefantina, Ménfis, Heliópolis ó Xoïs, cuando el Norte y el centro de EGIPTO se vieron invadidos por los hyksos ó reyes pastores. Bajo la dominacion de éstos, tuvieron lugar: el viaje de Abraham á EGIPTO, durante el hambre que desoló á Chanaan; la elevacion de Joseph al rango de ministro de un Faraon, y el establecimiento de los hebreos en la tierra de Gessen. Con la expulsion de los hyksos, llevada á cabo por Thutmósis, que reinaba en Tébas, concluyó la 18.ª dinastía. Este cambio dió al EGIPTO la unidad de gobierno, y no hubo ya más que una familia real, cuya dignidad, de electiva que era, vino á ser desde entónces hereditaria. Esta nueva dinastía, la más brillante de todas, contó entre sus miembros á Mœris, Ucherens, Osymandias y Sesóstris. Durante el período que comprende el reinado de Tuthmósis III ó Mœris, desarrollóse la civilizacion; tomaron nuevo impulso las ciencias y las artes; ejecutáronse numerosos trabajos hidráulicos y construyéronse los monumentos de Karnac, los obeliscos de Alejandría y los palacios de Luqsor: bajo el mando de Rhamsis el Grande ó Sesóstris, extendió EGIPTO sus dominios hasta el nacimiento del Nilo, en África, é hizo tributarios suyos á todos los países asiáticos, hasta los confines de los estados que ocupaban el territorio que abarca hoy la Persia. Esta fué su época más brillante: rico en el interior, poderoso fuera. Terminada esta dinastía con el último de sus monarcas, nuevas tinieblas envuelven la historia de EGIPTO; y en el intervalo de muchos siglos, los escritores de la antigüedad apénas lograron averiguar los nombres de algunos, como Phèron, Profel, Rampsinit, Cheops y Cheophrens, Mycerinus, Asychis y Bocchoris, entre otros. A partir del siglo X ántes de Jesucristo, la *Biblia* ayuda á precisar nuevos hechos. Por ella se sabe que Salomon desposó á la hija de un rey de EGIPTO; y que otro monarca de este país, apellidado Sesonchis ó Sesac, hizo la guerra á Roboam, rey de Judá, y se apoderó de Jerusalen. En el siglo VIII fué conquistado el EGIPTO por los etiopes, cuyos jefes constituyeron la 25.ª dinastía, compuesta de tres reyes: Sabacos, Sua y Tharaca. Libre el país del yugo de éstos, por los años de 713, fué, aunque por poco tiempo, gobernado por el sacerdote Sethos. Despues de un período de anarquía, doce de los principales egipcios se apoderaron del gobierno y dividiéronse el territorio. Uno de ellos vino á reinar solo, en 656, siendo el fundador de la 26.ª y última dinastía, que comprende: á Psammético, en 656; Nechao, en 617; Psammis, en 601; Apries, en 595; Amásis, en 569, y Psammenit, en 526. Durante el reinado de este último quedó el EGIPTO abierto á los extranjeros, y los sabios de la Grecia fueron á estudiarle; sus mercaderes, á explotarle, y sus soldados, á alistarse al servicio de los reyes. Desde este momento la ruina de EGIPTO fué inminente. El misterio que rodeara su larga vida de aislamiento, quedó desvanecido, y las viejas instituciones desaparecieron. Los socorros prestados por Amásis á Creso, rey de Lidia, contra Ciro, y la resistencia á entregar la mano de su hija á Cambises, sirvieron de pretexto á la invasion persa. La presencia de este último en las fronteras del reino, obligó á Psammenit á salirle al encuentro: la batalla tuvo lugar bajo los muros de Pelusa, y en ella quedó derrotado el ejército egipcio. Poco despues eran tomadas por asalto y saqueadas las capitales de Ménfis y de Tébas. La civilizacion desapareció de EGIPTO bajo el bárbaro poder de los persas. Dos siglos despues, eran éstos expulsados del territorio por el fundador de Alejandría; y más tarde, Ptolomeo, gobernador de EGIPTO, aprovechando la anarquía que siguió á la muerte de Alejandro, se hizo proclamar rey y fundó la dinastía griega de los Ptolomeos, bajo cuyo reinado alcanzaron las ciencias, las artes, las letras y el comercio su más alto grado de prosperidad. Pero el poder romano iba engrandeciéndose sensiblemente; sobrevino la batalla de *Actium;* vencidos Cleopatra y Antonio, no pudieron impedir que Alejandría cayese en poder de Octavio; y, desde aquel instante, pasó á ser esta comarca una provincia de Roma, y su fecundo suelo, el granero de Italia. Las principales causas que precipitaron la caida de los Ptolomeos, fueron: la preferencia que se dió á los griegos sobre los egipcios en el desempeño de los cargos públicos, y que los mantuvo separados; el sistema de defensa militar, que consistía en no fortificar más que la capital, cuya conquista debía necesariamente ocasionar la de todo el país; la incertidumbre en la sucesion á la corona, que engendró las guerras civiles; la disolucion de las costumbres, que descendió del tro-

Digitized by Google

no á la nacion misma; y, finalmente, la intervencion de los romanos, provocada por los odios y las luchas de los partidos. El año 364, unióse el EGIPTO al imperio de Oriente: en 614, fué conquistado por los persas, y veintiocho años despues, por los árabes. El cristianismo había penetrado en este país desde el siglo I: san Marco fué considerado como el fundador de la primera iglesia. Alejandría vino á ser el teatro de encarnizadas luchas entre el paganismo espirante y la religion nueva: Orígenes, san Clemente de Alejandría y san Atanasio figuraron entre sus más ilustres doctores. Pero los herejes iban ganando cada dia mayor número de adeptos; hubo instante en que el arrianismo y el gnosticismo amenazaron sofocar la fe ortodoxa, y una parte de la poblacion era ya jacobita á la llegada de los musulmanes. El islamismo logró al cabo prevalecer sobre el cristianismo; la raza copta quedó casi aniquilada, y los cristianos, expulsados por los árabes, viéronse forzados á refugiarse con el Evangelio en el fondo de la Etiopía. Un acto del más abominable fanatismo señaló esta última conquista.—¿Qué hacer de la biblioteca de los Ptolomeos? preguntó Amsu al califa Omar. — «Si esos libros, respondió éste, no encierran más que lo que dice el *Koran*, están de sobra; si contienen alguna cosa contraria á su texto, son perniciosos; de todos modos, es necesario quemarlos.» Así se perdieron todos los trabajos del antiguo EGIPTO, enriquecidos por la famosa escuela griega. A partir del siglo VII, vino este país decayendo visiblemente, desgarrado por las luchas intestinas, fruto de la ambicion de sus conquistadores; sin que bastaran á mejorar su suerte el continuo cambio de dominaciones. A los primeros califas, sucediéronles sucesivamente: los Ommiadas, en 665; los Abbassidas, en 750, y los Tulonidas, en 870. En 1171, fundóse la dinastía de los Ayubitas, bajo la cual tuvo lugar el desembarque de san Luis con 50.000 cruzados. En 1254, fueron aquéllos reemplazados por los mamelucos, quienes fundaron dos nuevas dinastías: la de los Baharitas y la de los Bordjitas. Esta época fué un período de verdadero desórden, el cual engendró una larga serie de desdichas para EGIPTO. En 1517, Tuman-Bey, último de los jefes mamelucos, fué atacado y vencido por el sultan Selim, que se apoderó del país, desde cuya época ha venido éste reconociendo la soberanía de los emperadores de Constantinopla. Es por demás triste la historia de los pachás, condenados á perpetua guerra contra el poder de los beyes mamelucos, poco acostumbrados á reconocer y acatar las órdenes de un señor. Uno de éstos, llamado Alí-Bey, desplegó el estandarte de la rebelion; se proclamó independiente; batió las tropas del sultan, y murió envenenado por sus competidores; pasando el poder á las manos de los aliados Murad y de Ibrahim. El país, abatido por una larga servidumbre, mostróse indiferente á estos cambios; el *fellah* ó labrador abandonó el cultivo de los campos, y el hambre se extendió amenazadora por el suelo más fecundo de la tierra. En esta misma época, el insulto hecho al pabellon consular de la Francia, unido á otras consideraciones políticas, motivó la expedicion que la República francesa mandó á EGIPTO bajo las inmediatas órdenes del general Bonaparte. Las fases de esta última expedicion son de todo el mundo conocidas. Así que las tropas francesas evacuaron el territorio, todos los partidos, unidos hasta entónces ante el enemigo comun, se separaron de nuevo; y turcos, albaneses y mamelucos continuaron, con mayor encono, disputándose el poder; pero un jóven oficial de la armada turca, Mehemet-Alí, logró hacerse dueño de la situacion; y estableciendo con gran habilidad y acierto su autoridad en EGIPTO, cortó para siempre aquella lucha secular de razas. La poderosa influencia é inmensa popularidad que el virrey alcanzara, con la adopcion de innumerables y oportunas reformas, que el estado del país reclamaba, despertaron la sospecha y la envidia del sultan, quien, excitado al mismo tiempo por la astuta Inglaterra, no vaciló en declarar la guerra al afortunado pachá. La victoria de Nesib, alcanzada el 24 de Junio de 1839 por las tropas egipcias, capitaneadas por Ibrahim, hijo de Mehemet-Alí, sobre el ejército turco, puso término á la diferencia de ambos poderes, de acuerdo con la diplomacia europea. Mehemet-Alí obtuvo entónces, para sí y sus descendientes, la investidura de pachalik ó eyalet de EGIPTO. Pacificado el territorio, continuó este gran príncipe su gloriosa campaña contra la ignorancia y la barbarie de su pueblo. El objeto constante de sus preocupaciones fué indudablemente el de reconstituir una verdadera nacionalidad egipcia, y elevar el valle del Nilo á la altura de una comarca rica y civilizada; y para realizar esto, no bastaba que el EGIPTO tuviese un gobierno fuerte é ilustrado; necesario era tambien que al pueblo de los *fellahs* se le instruyera y educara para que fuese un dia libre y dichoso. Mehemet-Alí murió en 1848. Jóven áun, contrajo matrimonio con la viuda de un pariente del gobernador de Kavala, su protector, de la cual tuvo tres hijos: Ibrahim, Tussum é Ismayl, quienes murieron ántes que él. Un hijo del primero, Abbas-Pachá, sucedió á su abuelo. Bajo el hábil y acertado gobierno de Mehemet-Alí, adquirió el EGIPTO, ya por las armas, ya por la diplomacia, numerosas dependencias políticas, entre las cuales se cuentan: en el Asia, la Siria y la Arabia; en Africa, la Nubia, la Abisinia, el Kordofan y el Sennard.—En 1868, los límites de este estado llegaban al 21° sobre el mar Rojo, y toda la parte Sur de la costa era una dependencia de la Arabia otomana. En el expresado año abandonó el sultan sus posesiones al kedive (virrey de EGIPTO), cuya autoridad directa se extendía sobre todo el litoral africano del mar Rojo, desde Suez hasta el estrecho de Bab-el-Mandeb. En virtud de las nuevas conquistas llevadas á cabo desde 1869 á 1874, el territorio egipcio se ha ensanchado considerablemente, y su poblacion elevado á 16.922.000 almas. Este engrandecimiento ha introducido algunas modificaciones en su division política, que es hoy la siguiente: el EGIPTO propio comprende los catorce mudirliks, de que ya hemos hablado: los siete que corresponden al BAJO EGIPTO, son: Behera, Menufieh, Scharkieh, Dakhalieh, Gharbieh, Kaliubieh y Gizeh: los tres del EGIPTO MEDIO, Beni-Suef, Medinek-el-Fayum y Minieh; y los cuatro del ALTO EGIPTO, Sint, Girgeh, Keneh y Esneh.—Algunas ciudades, principalmente los puertos de de mar, forman *mohafsas*, ó gobiernos particulares, como el Cairo, Alejandría, Roseta, Damieta, Port-Said, Ismailia, Suez y Cosseir. La Nubia la constituyen los dos gobiernos de Maraka y de Berber.—El Sudan abraza otros dos generales: el de Kharthum, y el de las costas del mar Rojo. Del primero de éstos dependen los mudirliks de Khartum propio, de Sednaard y de Fazogl, entre el Nilo Azul y el Nilo Blanco, y al Oeste de este último río, los de Kordofan, de Faschodah ó Bahr-el-Absad, de Schegga, de Darfur y de Ismailia, ó del Nilo superior; y al segundo corresponden los de Taka, de Suakin, con las plazas de Akik, Tokaz y Suskat; y el de Massanah, con la costa de Dankali ó Danakil, al Sur del mar Rojo, y el de Somâl.—Entre todas las localidades que cuenta el EGIPTO, difícilmente se encontraría una á la cual no vaya unido un recuerdo de su esplendor pasado, y sobre cuyo suelo no se encuentre alguna reliquia de sus grandiosos monumentos, obra de una prodigiosa civilizacion, muerta despues de veinte siglos de maravillas. Nuestros ilustrados lectores no llevarán á mal que hayamos dado á conocer la historia y la tierra, el alma y el cuerpo de esa grande celebridad que lleva por nombre: *vieja matriz del globo*.

ETIMOLOGÍA. Griego Αἰγύπτος *(Aigyptos)*; latin, *Ægyptus*; catalan, *Egipte*; francés, *Egypte*; italiano, *Egitto*.

2. Egipto. Masculino. *Mitología*. Príncipe fabuloso de la region de su nombre, hijo de Neptuno y Libia, padre de 50 hijos que casaron con las 50 danáides. Segun otros, hijo de Belo, rey de Ménfis, que queriendo reinar solo, despues de la muerte de su padre, arrojó á su hermano Danao y dió su nombre al país en que se extendía su dominacion, y que se llamaba ántes *Æria*. De su mujer, Argyfia, y de otras muchas mujeres, tuvo hasta 50 hijos que fueron á Argos con el fin de atacar á su tío Danao; pero éste tenía

Digitized by Google

tambien 50 hijas, que ofreció en matrimonio á sus sobrinos, y que, la noche de sus bodas, degollaron á sus esposos. Egipto fué muerto por Polixena.

Egira. Femenino. Época de los árabes y mahometanos, desde la cual empiezan la cuenta de sus años. Significa fuga ó salida.

Etimología. Arabe *hedjra*, huida, porque la Egira comenzó cuando Mahoma huyó de la Meca, cuya época corresponde al 16 de Julio del año 622 de Jesucristo. (Bossuet, Littré, Devic, Monlau): catalan, *Egira;* francés, *Hégire*.

Egirino. Masculino. *Farmacia antigua.* Ungüento cuyo principal ingrediente era la fruta del álamo negro.

Etimología. Desconocida en los autores, pero que puede ser el griego ἐγείρω *(ĕgeírō)*, que significa levantar, enderezar; y en Medicina, desvelar, despertar.

Egisto. Hijo incestuoso de Thyeste y Pelopea, educado en la corte de Atreo, su tío, sin conocer su nacimiento. Enviado por él para dar muerte á Thyeste, reconoció á su padre en el que debía asesinar, y le colocó en el trono, despues de hacer perecer á su rival. Habiendo recobrado la corona los dos hijos de Atreo, Agamemnon y Menelao, fingió reconciliarse con ellos; pero, en tanto que Agamemnon se hallaba en el sitio de Troya, sedujo á su mujer Clitemnestra, le asesinó á su vuelta y se apoderó de sus estados. Algunos años despues, Oréstes, hijo de Agamemnon, vengó á su padre y á su abuelo, inmolando á Egisto. Todos estos sucesos fueron asunto de muchas tragedias griegas, que han traducido Voltaire, Crébillon, Soumet y otros.

Etimología. Latin *Ægisthus*, en Ovidio: francés, *Egisthe*.

Egitale. Adjetivo. *Ornitología.* Epíteto de las aves que se alimentan de moscas.

La forma de la voz del artículo y su definicion corresponden á *ægithales*, que hallamos en Landais, de donde probablemente la tomó Marty y Caballero. Landais define esa palabra: «especie del órden de pájaros silvanos.» Parécenos que debiera decirse, no egitale, sino más bien *egital*.

Eglesia. Femenino anticuado. Iglesia.

Egloga. Femenino. Poema de corta extension, en que imitando el lenguaje y costumbres de los pastores, y usando tal vez de alegorías, desempeña su argumento el poeta.

Etimología. Griego ἐκλογαὶ *(eklogaì)*, piezas escogidas; forma de ἐκλέγειν *(eklégein)*, escoger; ἐκλογή *(eklogē)*, égloga: latin, *eclŏga, eglŏga;* italiano, *egloga:* francés, *égloque;* catalan, *écloga, égloga. Egloga* significa poema pequeño, porque los primeros poemas fueron pastoriles. Antes que la vida de la ciudad, habló indudablemente la vida del campo.

Eglogario. Masculino. *Filología.* El autor que hace un extracto de los libros que lee. Aulo Gelio es un eglogario. (Littré.)

Etimología. *Égloga*, eleccion: francés, *églogaire*.

Eglógico, ca. Adjetivo. Concerniente á la égloga.

Eglogista. Masculino. El que compone églogas.

Eglon. Rey de los moabitas, que vivía en el siglo xiv ántes de Jesucristo. Oprimió á los hebreos en castigo de su idolatría, durante dieciocho años, hasta que Dios les envió el regenerador en la persona de Aod. Éste, fingiendo tener que revelarle un secreto, se quedó á solas con él y le dió muerte.

Egly (Cárlos Felipe Monthenault de). Literato francés, que nació en Paris en 1696, y murió en 1749. La publicacion de una *Historia de los reyes de Sicilia de la casa de Borbon* le abrió las puertas de la Academia de las Inscripciones. Más tarde tradujo del griego *Los amores de Clytophon y de Leucippe*, y del latin, *La Callipedia*, de Claudio Quillet.

Egmont (Cárlos de). Duque de Güéldres, que nació en Gavre en 1467 y murió en Aruheim en 1538. A los 17 años hizo su primera campaña bajo las órdenes de Engilberto de Nassau; se distinguió en los sitios de Ath y de Oudenarde, y cayó prisionero de Cárlos el Temerario en un encuentro cerca de Bethune, siendo conducido á Abbeville, en donde permaneció hasta el año 1492. Los estados de Güéldres pagaron su rescate y le reconocieron por su duque. Peleó durante cuarenta años contra el Austria, apoyado más ó ménos abiertamente por los reyes de Francia Luis XII y Francisco I, y últimamente se vió forzado á ceder sus estados á Guillermo, duque de Cléves, muriendo de tristeza al poco tiempo.

Egmont (Lamoral, *conde de*). Príncipe de Gavre, baron de Fiennes y caballero del Toison de Oro, que nació en 1522 y murió en 1568. Formó parte de la expedicion de Cárlos V en Africa, en 1541; fué nombrado general de caballería por Felipe II, y ajustó el matrimonio de este monarca con María Tudor, reina de Inglaterra, el cual se celebró en 1554. Se distinguió por su bravura en las batallas de San Quintin, en 1557, y de Gravelinas, en 1558. En tiempo de las revueltas de los Países Bajos contra los españoles, se unió al príncipe de Orange, y contribuyó en gran parte á la libertad de su patria. Detenido por el duque de Alba, su enemigo personal, y despues de nueve meses de encierro en las prisiones de Gand, fué sentenciado á muerte por el delito de lesa majestad, siendo decapitado en Brusélas, á pesar de las reiteradas súplicas del emperador Maximiliano II. La muerte del conde de Egmont provocó entónces un levantamiento general de las provincias, y dió luégo asunto á Goeth para uno de sus mejores dramas.

Egmont (Maximiliano de). Conde de Buren, que murió en 1548. Fué general de los ejércitos de Cárlos V durante las guerras contra Francisco I. Su hija casó con Guillermo de Nassau, príncipe de Orange.

Egmont (Felipe, *conde de*). Hijo de Lamoral, que nació en 1558 y murió en 1590. Permaneció fiel á Felipe II, matador de su padre. Fué enviado á Francia con un cuerpo de tropas para sostener á los partidarios de la Liga, y se unió al duque de Mayenne, siendo muerto en la batalla de Ivry.

Egnal (María). Ilustre escritora española, que nació en 1699 y murió en 1735. La poesía fué el ramo de la literatura que mereció su preferencia y que cultivó con verdadero entusiasmo y aprovechamiento. Sus escritos hiciéronse notables por su vastísima erudicion. En vida suya llegaron á formarse cuatro tomos de sus obras.

Egnazio (Juan Bautista Cipelli, llamado). Erudito italiano, que nació en Venecia hácia 1478 y murió en 1553. Abrió una escuela de bellas letras en su país natal y sostuvo vivísimas discusiones con un profesor rival, apellidado Sabellico. En 1515 acompañó á Milan á los procuradores de San Márcos que fueron á cumplimentar á Francisco I, en nombre de la república, y presentó al monarca un *Panegírico* en verso heróico, impreso en Venecia el año 1540. Las obras que de él se conservan son: *Tratado del orígen de los turcos; Compendio de la vida de los emperadores; Ejemplos de los hombres ilustres de Venecia*, y algunas ediciones anotadas de Suetonio, de Ovidio y de las *Cartas* de Ciceron.

Egniara y Guren (Juan José de). Teólogo español, que fué rector de la universidad de Méjico, y murió en 1775, sin dejar terminada su obra titulada *Bibliotheca mexicana, seu historia virorum in Americâ boreale natorum*.

Egóbolo. Masculino. *Mitología.* Sacrificio de una cabra que los griegos hacían en honor de Cibéles.

Etimología. Griego *aígos*, genitivo de *aíx*, cabra, y *bolē*, golpe: αἴγος βολή.

Egófaga. Adjetivo femenino. *Mitología.* Sobrenombre dado á Juno, por las cabras que se le inmolaban.

Etimología. Griego αἴξ *(aíx)*, cabra, y φάγω *(phágō)*, yo como: francés, *ægophage*.

Egofonía. Femenino. *Medicina.* Modo de resonancia de la voz por entre el estetóscopo.

Etimología. *Egófono:* francés, *egophonie* (Littré), del griego *aígos*, genitivo de *aix*, cabra, y *phonē*, voz: αἴγος φόνη, «voz de cabra,» por semejanza de sonido.

Reseña.—La egofonía es un fenómeno que se percibe en la auscultacion del pecho, cuando hay una gran cantidad de líquido en su cavidad.

Egofónico, ca. Adjetivo. Concerniente á la egofonía.

Digitized by Google

Etimología. *Egofonía:* francés, *egophonique.*

Egófono, na. *Medicina.* Que presenta el carácter de la egofonía.

Etimología. *Egofonía:* francés, *egophone.*

Egoismo. Masculino. El inmoderado ó excesivo amor al interés propio, sin atender al de los demás.

Etimología. Griego ἐγώ *(egō)*, yo: latin, *ego*, yo; *egōmet, egōmet ipse*, yo propio; catalan, *egoisme;* francés, *égoïsme;* italiano, *egoismo.*

Sinonimia. *Egoismo, exclusivismo.* El *egoismo* es el vicio más general del hombre.

Aplicado al dinero, se llama *avaricia.*

Aplicado á todo lo que puede ser objeto de propiedad, se llama *codicia.*

Aplicado á las dignidades y honores, se llama *ambicion.*

Si lo referimos á los manjares, toma el nombre de *gula.*

Si á los instintos sensuales, toma la nueva denominacion de *lascivia, lujuria, concupiscencia.*

El *egoismo* lo quiere todo para sí. Es la doctrina del *yo, ego* en latin, y *egō* en griego, de donde vienen *egoismo* y *egoista.*

El *exclusivismo* mira con ojeriza el que tengan algo los demás.

El *egoismo* es insaciable.

El *exclusivismo,* ruin.

El *egoista* mira lo suyo.

El *exclusivista* mira lo ajeno.

Quien dice *egoismo,* dice ansia.

Quien dice *exclusivismo,* dice envidia.

Con estos dos vicios, con estas dos plagas, no se morirá el mundo de aburrimiento. Si no tiene qué hacer, es porque no quiere; pero el diablo quiere siempre hacer sus diabluras.

Egoista. Masculino. La persona que sólo atiende á su interés propio, y no procura el de los demás.

Etimología. *Egoismo:* catalan, *egoiste;* francés, *égoïste;* italiano, *egoista.*

Egoísticamente. Adverbio de modo. De una manera egoista.

Etimología. *Egoista* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *égoïstement;* italiano, *egoistamente.*

Egoístico, ca. Adjetivo. Concerniente al egoismo.

Etimología. *Egoista:* francés, *égoïstique.*

Egología. Femenino. Tratado sobre el egoismo.

Etimología. Griego *egō*, yo, y *lógos*, discurso: francés, *égologie.* (Landais.)

Egológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la egología.

Etimología. *Egología:* francés, *égologique.* (Landais.)

Egómeta. Masculino. Partidario del egoismo.

Etimología. *Egomismo.*

Egomismo. Masculino. *Filosofía.* Sistema que consiste en creerse el único sér existente.

Etimología. *Egoismo.*

Egopodio, dia. Adjetivo. *Zoología.* Epíteto de los animales cuyas patas se parecen á las de la cabra.

Etimología. *Egópodo.*

Egópodo. Masculino. *Botánica.* Género de plantas umbelíferas.

Etimología. Griego *aígos*, genitivo de *aíx*, cabra, y *poûs*, pié: francés, *égopode.*

Egotismo. Masculino. Manía de hablar uno de sí mismo.

Etimología. *Egoismo:* inglés, *egotism;* francés, *égotisme.*

Egotista. Masculino. El que tiene egoismo.

Etimología. *Egotismo:* francés, *égotiste.*

Egregiamente. Adverbio de modo. Ilustre ó insignemente.

Etimología. *Egregia* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *egriagiamente;* latin *egrĕgĭè.*

Egregio, gia. Adjetivo. Insigne, ilustre.

Etimología. Latin *egrĕgĭus*, insigne, de *e*, por *ex*, fuera, y *grĕgĭus*, forma de *grex, grĕgis*, la grey; «fuera de la grey, del vulgo, del comun de las gentes, escogido, glorioso, singular:» italiano, *egregio;* catalan, *egregi, egregia.*

Egregores. Masculino plural. Angeles que, segun el libro apócrifo de *Henoch*, apasionados por el amor de las mujeres, se reunieron sobre el monte Hermon, en tiempos del patriarca Sared, comprometiéndose, por medio de anatemas, á no separarse hasta tomar por mujeres á las hijas de los hombres. (Landais.)

Egrena. Femenino. Barra, plancha ó abrazadera de hierro con que se sujetan y mantienen unidas las partes de un todo.

Etimología. Francés *égrène;* forma de *égrener;* de *e*, por *ex*, negacion, y *grain*, grano; «que evita que se desuna;» esto es, «que se *desgrane.*» (Littré.)

Egresion. Femenino anticuado. Salida de alguna parte. ‖ *Forense.* El traspaso á una comunidad ó á un particular de alguna finca ó derechos propios de la corona.

Etimología. Latin *egressĭo*, forma sustantiva abstracta de *egressus*, participio pasivo de *egrĕdi*, salir de un paraje; de *ex*, fuera, y *grădi*, caminar.

Egreso. Masculino. Salida, en la acepcion de contabilidad.

Etimología *Egresion.*

Egro. Masculino. Red usada para la pesca llamada jaguda.

Ehingen (Jorge de). Aventurero aleman, natural de Suatia, que nació en 1435 y murió á fines del siglo xv. Sirvió á las órdenes de Segismundo, conde del Tirol, y de Alberto, duque de Carintia. Hizo un viaje á Tierra-Santa, y volvió á su país con un fragmento de la corona del Salvador, que le fué regalado por el gran maestre de los caballeros de Ródas. Recorrió luégo las costas de Francia, Sicilia y Portugal: entró al servicio de Alfonso V el Africano y le acompañó á África, en donde dió muerte, en combate singular, á un jefe moro. Más tarde peleó tambien por el rey de Castilla contra los moros de Granada, de quienes recibió una herida que le obligó á abandonar su vida aventurera y á regresar á su patria. Dejó escrita una relacion de sus famosos viajes.

Ehrenberg (Christian Gottfried). Naturalista aleman, que nació el 19 de Abril de 1795, en Delitrsch (Prusia). Estudió teología en la universidad de Leipzig, dedicándose luégo á la Medicina. En 1815, regresó á Berlin para cumplir con las leyes militares de su país; entregándose despues á ciertas investigaciones fisiológicas, que lograron llamar la atencion de los sabios. En 1820, la Academia de Ciencias le confió una mision para Egipto, á cuyo punto partió acompañado de Hembrich. Las curiosas informaciones que ambos dirigieron á la Academia, obligaron á ésta á concederles nuevos recursos para que, traspasando el límite de su mision, recorriesen juntos el Egipto, la Abisinia y una gran parte de la Arabia. Hembrich sucumbió á las fatigas de este penoso viaje, que Ehrenberg tuvo que continuar solo, segun el plan que de antemano habíase trazado. Terminado aquél, trájose consigo magníficas colecciones de animales y de plantas, hasta entónces desconocidos. Nombrado profesor suplente de la Facultad de Medicina de Berlin, rehusó el cargo para ir á acompañar á Humboldt en sus exploraciones por el Asia central y la llanura de Altaí. Despues de esta segunda expedicion científica, Ehrenberg no se ocupó ya más que de sus investigaciones microscópicas. Su notable obra sobre la organizacion de los infusorios contiene, no sólo una descripcion perfecta de su forma exterior, sino tambien su verdadera anatomía, sus hábitos y demás condiciones de existencia. Ehrenberg encontró en estos pequeños seres la causa de muchos fenómenos, inexplicables hasta entónces, tales como: la fosforescencia del mar, las lluvias de sangre, la nieve encarnada que corona los Alpes y el Etna; atribuyendo, al mismo tiempo, á la acumulacion de estos infusorios, la composicion de la tierra vegetal y de los grandes *hornagueros* de Berlin, que descansan sobre un suelo movible y animado. Segun sus observaciones, el mundo de lo *infinitamente pequeño* había formado las grandes cadenas de montañas y desempeñado un importantísimo papel en la formacion de la corteza sólida de nuestro globo. Las obras más celebradas de Ehrenberg, casi todas publicadas en Berlin, son las siguientes: *Viaje científico por el África setentrional y el Asia occidental durante los años de 1820 á 1825* (Naturgeschichtliche Reise durch Nordafrika und Westasien, 1820-1825); *Organizacion, clasificacion y distribucion geográficas de los animales infusorios* («Organisation, systematik und geographisches Verhaeltnios der infusionsthier-

Digitized by Google

chen»); *Ensayo sobre la organizacion de los infinitamente pequeños* («Zur Erkenntuiss der Organisation in der Richtung des Kleinsten Raumes»); *De la organizacion completa de los animales infusorios* («das Infusionsthierchen als Vollkommener Organism»); *Formacion de las rocas cretáceas de la Europa, de la Libia y del Ural por organismos microscópicos* («die Bildung des Europaeischen Libyschen und Uralischen Kreidefelseus,» etc.); *Los infusorios fósiles y la tierra vegetal animada* («die fossilen infusorien und die lebendige Dammerde»); *Memoria sobre la fosforescencia del mar; Lluvias de polvo y de sangre; Vida orgánica é invisible en la atmósfera* («Passat-Staud und Blutregen,» etc.); *Distribucion é influencia de la vida microscópica en la América del Sur y del Norte* («Verbreit ungund Einfius des mikroskopischen Lebens in Süd und Nord-Amerika»); *Las ciencias naturales y la Medicina no justifican el temor de una extenuacion corporal de los pueblos por consecuencia del desarrollo espiritual* («Ueber die naturwissenschaftlich und medizinisch vœllig unbegründete Furcht vor Karperlicher Entkraeftigung der Valker,» etcétera). Además, podrían citarse numerosas *memorias*, que M. Ehrenberg insertó en la coleccion anual *(Jarhbücher)* de la Academia de Ciencias de Berlin.

Eicitas. Masculino plural. *Historia religiosa.* Nombre dado á ciertos herejes del siglo VII, que vivían en comunidad y pretendían que el verdadero medio de alabar á Dios era bailar y saltar, porque se dice en el *Exodo* que Moisés y los israelitas entonaron un cántico despues del paso del mar Rojo, y que bailó María, hermana de Moisés y de Aaron. Tambien se les denomina *heicetas* ó *heicitas*, y esta ortografía parece preferible si la voz del artículo se deriva del griego ἱκέτης *(hikétēs)*, suplicante.

Eicosipentarca. Masculino. Nombre que dan los griegos modernos al jefe ó comandante de 25 hombres.

Etimología. Griego εἴκοσι *(eikosi)*, veinte; πέντε *(pénte)*, cinco, y ἄρχη *(árchē)*, mando: francés, *eicosipentarque.*

Eichhoff (Federico Gustavo). Filólogo francés, que nació en el Havre el 17 de Agosto de 1799. Era hijo de un comerciante de Hamburgo, establecido en Francia; hizo sus estudios en Paris, y tomó el grado de doctor en letras en 1826. Primeramente, fué pasante del instituto de Massin, y más tarde se dedicó al estudio de las lenguas orientales, particularmente del sanscrito. En 1827 pronunció un discurso ante la Sociedad Asiática, presidida por el duque de Orleans, que le valió el cargo de profesor de aleman de los hijos del futuro monarca. En 1830 se le nombró bibliotecario de la reina; dedicóse luégo preferentemente á las lenguas vivas y suplió en 1837 y 1838 á M. Fauriel en la Sorbona. A su regreso de Italia, en 1842, se le mandó á Lyon como profesor titular de la cátedra de literatura extranjera; en 1847 recibió el título de corresponsal de la Academia de las Inscripciones y de Bellas Letras, y en 1855, el de inspector general de lenguas vivas, en los liceos de Francia. El 2 de Junio de 1827 se le agració con la cruz de la Legion de Honor; y más tarde, con motivo de su notable obra *Paralelo de las lenguas*, recibió varias medallas honoríficas del rey de Sajonia, del príncipe de Prusia y de la ciudad de Hamburgo. Hé aquí los títulos de sus principales publicaciones: *Estudios griegos sobre Virgilio; Paralelo de las lenguas de la Europa y de la India, ó estudio de las principales lenguas romanas, germánicas, eslavas*, etc.; *Historia de la lengua y de la literatura eslavas*, consideradas en su orígen indio y en su estado presente; *Diccionario etimológico de las raíces alemanas* (en colaboracion con M. de Suckau); *Ensayo sobre el orígen de los escitas y de los eslavos; Poesía lírica de los indios; Leyenda india sobre la vida futura* (traducida del sanscrito, y comparada con las leyendas de Homero y de Virgilio); *Estudios sobre Nínive, Persépolis, la mitología de la Edda; Poesía heróica de los indios, comparada con la epopeya griega y romana; Gramática general indo-europea* (comparacion de las lenguas griega, latina, gótica, alemana, inglesa y rusa con el sanscrito); y además, tres series de *Fragmentos elegidos de los clásicos alemanes; Fragmentos elegidos de los clásicos ingleses; Las raíces de la lengua alemana, ordenadas por desinencias, y las raíces de la lengua inglesa.*

Eichhorn (Juan Conrado). Entomologista prusiano, que nació en 1718 y murió en 1790. Fué pastor evangélico en Dautzick, y consagró toda su vida al estudio de los insectos imperceptibles á la simple vista. La mayor parte de sus observaciones microscópicas se hallan consignadas en la obra alemana intitulada: *De los animales acuáticos de Dautzick y sus alrededores*, con un suplemento en el que se contesta á las críticas de Fuessli.

Eichhorn (Juan Godofredo). Sabio orientalista, teólogo é historiador aleman, que nació en Dærenzunmer (Hohenlohe) en 1752, y murió en 1827. Fué profesor de lenguas orientales en la universidad de Jena, en 1775, en la de Gottinga, en 1788, consejero de Estado en la Sajonia-Weimar, en 1783, y privado del rey de Hannover, en 1819. Dejó una *Historia del comercio de las Indias orientales ántes de Mahoma; Introduccion al Antiguo y Nuevo Testamento; Biblioteca general de la literatura bíblica; Historia general de la literatura; Historia primitiva; Historia abreviada de la revolucion francesa; Historia universal; Monumentos antiguos de la historia de los árabes*, é *Historia de los tres últimos siglos.*

Eichhorn (Cárlos Federico). Jurisconsulto aleman, hijo del precedente, que nació en Jena en 1781 y murió en Colonia en 1854. Desempeñó sucesivamente las cátedras de derecho aleman en las universidades de Francfort-del-Oder, de Berlin y de Gottinga. En 1813 tomó las armas para defender la independencia de Alemania. El Gobierno prusiano le nombró miembro del Consejo de Estado, en 1838; de la comision legislativa, en 1842; y de la comision superior de censura, en 1843. Eichhorn fué el primero que investigó y redujo á sistema las bases históricas del derecho de los diversos estados de la Alemania, y quien estudió la historia de este país en sus relaciones particulares con la constitucion política, la legislacion y la jurisprudencia de los pueblos. Entre sus obras se distinguen: *Historia de los estados y del derecho de Alemania; Principios del derecho canónico de las Iglesias católica y evangélica de Alemania; Introduccion al derecho privado en Alemania*, y *Manual de la ciencia histórica del derecho.*

Eichwald (Eduardo). Naturalista ruso, que nació el 4 de Julio de 1795 en Mitau (Lithuania). Estudió en Berlin las ciencias naturales y la Medicina, y despues de viajar por Alemania, Suiza, Francia é Inglaterra, regresó á Rusia, en donde, en 1821, se dedicó á dar lecciones particulares en la universidad de Dorpat. En 1823 fué nombrado profesor de zoología y de pastos en Kasan; desde 1825 á 1827 exploró el mar Caspio y los países del Cáucaso, y á su vuelta obtuvo la plaza de profesor suplente en la universidad de Wilna. En esta misma época llevó á cabo una grande excursion por las provincias occidentales de la Rusia y del gobierno de Kherson. Suprimida la universidad de Wilna, se le nombró secretario perpetuo de la academia médico-quirúrgica de aquella ciudad, en donde profesó la mineralogía, la zoología y algunos ramos de la Medicina, hasta el año de 1838. Llamado á San Petersburgo, ocupó la cátedra de zoología y mineralogía en la academia médico-quirúrgica de aquella capital, y más tarde la de profesor de la escuela de minas. Para completar sus conocimientos geológicos hizo varios viajes á Esthoriza, Finlandia y los países escandinavos, y entregándose luégo al estudio de la paleontología, emprendió una serie de excursiones científicas por el Tirol, Italia, Sicilia, Argel y otros puntos. Eichwald fué miembro y corresponsal de todas las academias de Rusia y de otras muchas extranjeras, y dió á conocer aquel imperio bajo el punto de vista de la historia natural, de la geognosia y etnografía en un sinnúmero de obras, escritas en aleman, francés, latin y ruso, entre las cuales figuran: *Viaje por el mar Caspio y el Cáucaso* («Reise aut dem caspichen Meere und in den Caucasuslaendern»); *Geografía antigua del mar Caspio, del Cáucaso y de la Rusia meridional* («Alte Geographie des caspischen Meeres, des Caucasus und Süd Russland's»); *Memoria sobre las riquezas minerales de las provincias occidentales* («Mémoire sur les richesses minérales des provinces

Digitized by Google

occidentales de la Russie»); *Bosquejos científicos de la Lithuania, de la Volhynia y de la Podolia* («Naturhistorische skizzen über Littauen, Volhinien, und Podolien»); *Observaciones científicas hechas en un viaje por el Tirol* («Naturhistorische Bemerkungen waehrend einer Reise durch den Eifel, Tirol»); *Plantarum novarum quas in itinere Caspio-Caucasicæ observavit, fasciculi; Fauna Caspico-Caucasica; Investigaciones sobre los infusorios de la Rusia* («Beitraege zur infusorien; unde Russlands»); *Zoología specialis; Observationes de Physale et de Delphino; Memoria Bajani; El mundo antidiluviano de la Rusia* (en lengua rusa); y *Lethæa renica, ó Paleontología de la Rusia.*

Eidous (Marco Antonio). Literato francés, que nació en Marsella en el siglo XVIII, y publicó numerosas traducciones de obras latinas é inglesas. Entre otras, se citan: *Diccionario universal de Medicina*, de James; *Historia natural del Orinoco*, de Gumilla; *Teoría de los sentimientos morales*, de Smith; *Agricultura completa*, de Mortiner; *Viajes por el Asia*, de Bell d'Antermoni; *Historia natural de las Californias*, de Vinigar; ó *Historia de los principales descubrimientos hechos en las ciencias y las artes*, de Eidous.

Eikon-Basilike. Título de un opúsculo publicado en Inglaterra con el nombre de Cárlos I, pocos dias despues de la muerte de este rey. Es una especie de testamento dirigido á su mujer, á sus hijos y amigos. Segun la trascripcion latina, se escribe *icon basilica.*

Etimología. Griego εἰκών *(eikōn)*, imágen, y βασιλική *(basilikē)*, real.

Eilapinasto. Masculino. *Mitología.* Sobrenombre de Júpiter, adorado como dios de los banquetes en la isla de Chipre.

Etimología. Griego εἰλαπίνη *(eilapinē)*, gran festin, de εἴλη *(eilē)*, multitud, y πίνω *(pinō)*, yo bebo.

Eilema. Masculino. *Medicina.* Dolor fijo y violento en el canal intestinal.

Etimología. Griego εἰλέος *(eiléos)*, pasion ilíaca: francés, *eiléme.*

Einari ó **Einarson** (Halfdan). Sabio historiador irlandés, que nació en 1732 y murió en 1785. Era muy versado en la historia y en las antigüedades del Norte. Dejó las siguientes producciones: *Speculum regale; Sciagraphia historiæ litterariæ Islandica;* obra curiosísima y llena de erudicion, en la que se mencionan más de cuatrocientos autores, cuyos escritos conocía Einari profundamente.

1. Eira. Femenino. *Historia natural.* Especie de fénix del Paraguay, del género de los patos.

Etimología. Francés, *eire, eyra.* (Landais.)

2. Eira ó **Eyra.** Femenino. *Mitología escandinava.* Diosa de la salud, patrona de los médicos, que en la *Edda* cura las heridas y las enfermedades de los dioses.

Eirenófora. Femenino. *Mitología.* La que lleva la paz: sobrenombre de Minerva.

Etimología. Griego εἰρήνη *(eirénē)*, paz, y φόρος *(phóros)*, portador: francés, *eirénophore.*

Eispnóico. Adjetivo. *Medicina.* Relativo á la inhalacion, á la absorcion pulmonar, y no cutánea.

Etimología. Griego εἰς *(eis)*, en, y πνέω *(pnéō)*, yo respiro: francés, *eispnoique.*

Eixortins. Masculino plural valenciano. Hombres de la guardia del rey.

Etimología. Arabe *anh-chorta* (الشرطة), guardias de corps; *ach-chorati*, en Freitag, «soldado pretoriano:» *satelles prætorianus;* pronunciacion de los árabes de España, *ach-chortī*, en Pedro de Alcalá y en el manuscrito de la *Historia de los cadís de Córdoba*, que existe en la biblioteca de Oxford, escrita por Mohamed Ibn-Harīth. (Engelmann, Dozy.)

Ejarrar. Activo. Separar el pelo cerdoso de las pieles, ántes de tomar el que es á propósito para filtrar.

Etimología. Francés *ejarrer*, de *e*, por *ex*, fuera, y *jarrer*, forma verbal de *jarre*, pelo largo, duro y lustroso. *Ejarrar* es quitar el pelo, que el francés llama *jarre.*

Eje. Masculino. El pedazo de madera, hierro ú otra materia que pasa por el centro de algun cuerpo que da vuelta sobre él. ‖ Interjeccion que, segun Covarrubias, se usaba para ahuyentar á un perro. ‖ de la esfera. El diámetro inmoble sobre el que se mueve la esfera. ‖ del mundo. *Geografía astronómica.* La línea recta que se imagina pasar por su centro y terminarse en los polos ártico y antártico.

Etimología. Griego ἄξων *(axōn)*, forma de ἄγω *(agō)*, yo impulso: latin, *axis;* catalan, *eix;* francés, *axe;* italiano, *asse.*

Ejecucion. Femenino. El acto de poner por obra alguna cosa. ‖ *Forense.* La aprehension que se hace en la persona ó bienes del que es deudor, por mandamiento del juez competente, para satisfacer á los acreedores. ‖ El acto de ajusticiar al reo de muerte. ‖ Trabar ejecucion. Frase. *Forense.* Hacer, en virtud del mandamiento que se despacha, aquella primer diligencia ó primer embargo en alguna prenda ó alhaja del deudor, en significacion de quedar obligado con otros bienes á la satisfaccion de la deuda y sus costas. ‖ Traer aparejada ejecucion. Frase. *Forense.* Dícese del instrumento en virtud del cual se procede por vía ejecutiva.

Etimología. Latin *exĕcūtĭo*, forma sustantiva abstracta de *exsĕcūtus*, ejecutado: catalan, *execució;* francés del siglo XIII, *execussion;* moderno, *exécution;* italiano, *esecuzione.*

Ejecutable. Adjetivo. Lo que se puede hacer ó ejecutar.

Etimología. *Ejecutar:* francés, *exécutable;* italiano, *esecutàbile;* catalan, *executable.*

Ejecutadero, ra. Adjetivo anticuado. Exigible.

Etimología. *Ejecutar.*

Ejecutado, da. Participio pasivo de ejecutar.

Etimología. Latin *exsĕcūtus*, participio pasivo de *exsĕquor, exsĕqui*, ejecutar: catalan, *executat, da;* francés, *executé;* italiano, *esecutato.*

Ejecutador. Masculino anticuado. Ejecutor.

Ejecutante. Participio activo de ejecutar. ‖ *Forense.* El que ejecuta judicialmente á otro por la paga de algun débito.

Etimología. *Ejecutar:* francés, *exécutant;* italiano, *esecutante;* catalan, *executant;* latin, *exsĕquens, exsĕquentis.*

Ejecutar. Activo. Poner por obra alguna cosa. ‖ Quitar la vida al reo por ejecucion de justicia, ajusticiarle. ‖ Ir á los alcances á alguno con priesa y muy de cerca. ‖ *Forense.* Precisar á uno á que pague lo que debe á otro, en virtud de mandamiento de juez competente. ‖ en los bienes á alguno. Frase. *Forense.* Sacarlos por auto de juez de su poder y venderlos públicamente para hacer pago al acreedor de lo que ha de haber por su crédito. Llámase más comunmente hacer ejecucion. ‖ Señalar y no ejecutar. Frase. *Esgrima.* Dícese del que juega la espada con destreza, apuntando sólo y señalando, sin pasar á ejecutar los golpes.

Etimología. Antiguo *executar*, del latin *exsĕcūtum*, supino de *exsĕqui*, poner por obra; de *ex* fuera, y *sĕqui*, seguir: exsequi *aspectum alicujus*, seguir á uno con la vista: catalan, *executar;* francés, *exécuter;* italiano, *esecutare.*

Ejecutivamente. Adverbio de modo. Con mucha prontitud, con gran celeridad. ‖ *Forense.* De una manera ejecutiva, en términos legales.

Etimología. *Ejecutiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *executivament;* francés, *exécutoirement;* italiano, *esecutivamente.*

Ejecutivo, va. Adjetivo. *Forense.* Lo que no da espera, ni permite que se difiera á otro tiempo su ejecucion, como el *procedimiento* ejecutivo.

Etimología. *Ejecutar:* provenzal, *exequtiu;* catalan, *executiu, va;* francés, *exécutif;* italiano, *esecutivo.*

Ejecutor, ra. Masculino y femenino. El que ejecuta, ó hace alguna cosa. ‖ *Forense.* La persona ó ministro que pasa á hacer alguna ejecucion y cobranza, de órden de juez competente. ‖ de la justicia. Verdugo. ‖ Fiel ejecutor. El regidor á quien toca en alguna ciudad ó villa asistir al repeso.

Etimología. Latin *exsĕcūtor*, forma agente de *exsĕcūtĭo*, ejecucion: catalan, *executor;* francés, *exécuteur;* italiano, *esecutore.*

Ejecutoria. Femenino. *Forense.* El despacho que se libra por los tribunales de las sentencias que pasan en autoridad de cosa juzgada. ‖ Título ó diploma en que consta legalmente la nobleza de alguna persona ó familia.

Etimología. *Ejecutorio:* catalan, *executória;* francés, *executoire.*

Digitized by Google

Reseña.—El título ó diploma de nobleza se llamó EJECUTORIA, porque se despachaba ejecutorialmente.

Ejecutoría. Femenino. El oficio de ejecutor. ‖ FIEL EJECUTORÍA. El oficio y cargo de fiel ejecutor.

Ejecutoriado, da. Participio pasivo de ejecutoriar.

Ejecutorial. Adjetivo. *Forense.* Se aplica á los despachos ó letras que comprenden la ejecutoria de alguna sentencia de tribunal eclesiástico.

ETIMOLOGÍA. *Ejecutorio:* catalan, *executorial;* italiano, *esecutoriale.*

Ejecutoriar. Activo. Obtener á su favor en juicio la sentencia que causa ejecutoria. ‖ Metáfora. Comprobar con hechos ó pruebas repetidas la certeza y notoriedad de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Ejecutoria:* catalan, *executoriar.*

Ejecutorio, ria. Adjetivo. *Forense.* Lo que pertenece á la ejecucion ó aprehension de la persona y bienes del deudor para satisfacer al acreedor.

ETIMOLOGÍA. *Ejecutar:* portugués, *executorio;* francés, *exécutoire,* adjetivo; italiano, *esecutorio.*

Ejemplar. Activo anticuado. Copiar ó sacar trasunto de algun instrumento. ‖ Adjetivo. Lo que da buen ejemplo, y como tal es digno de proponerse por dechado para la imitacion á otros. ‖ Masculino. Original, prototipo, lo que sirve de modelo para sacar por él otras cosas semejantes. ‖ Lo que se ha hecho en igual caso otras veces. ‖ Traslado ó copia sacada del original ó de otra copia, como de algun libro, escritura, etc.; y así se dice: tengo un EJEMPLAR de tal obra impresa: del manuscrito de fulano he sacado un EJEMPLAR. ‖ El caso que sirve ó debe servir de escarmiento. ‖ SIN EJEMPLAR. Modo adverbial con que se denota que no se ha visto suceder otra vez cosa igual ó que no tiene ejemplo. ‖ Modo adverbial de que se usa en las gracias especiales que se conceden á alguno, para precaver que otros pidan lo mismo, alegando aquel EJEMPLAR á su favor. Tambien se suele aplicar al propio agraciado para que no importune con nuevas peticiones.

ETIMOLOGÍA. *Ejemplo:* latin, *exemplāris* y *exemplāre;* italiano, *esemplar;* francés, *exemplaire;* provenzal y catalan, *exemplar;* antiguo español, *exemplar.*

Ejemplario. Masculino anticuado. Libro compuesto de casos prácticos ó ejemplos doctrinales. ‖ Anticuado. EJEMPLAR Ó COPIA.

ETIMOLOGÍA. Bajo latin, *exemplārĭum,* forma adjetiva de *exemplum,* ejemplo; francés, *exemplaire.*

Ejemplarísimo, ma. Adjetivo superlativo de EJEMPLAR.

Ejemplarmente. Adverbio modal. Virtuosamente, de modo que edifique á todos. ‖ De manera que sirva una cosa de ejemplo y escarmiento.

ETIMOLOGÍA. *Ejemplar* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *exemplarment;* francés, *exemplairement;* italiano, *esemplarmente, exemplativamente.*

Ejemplificacion. Femenino. Declaracion con ejemplos.

ETIMOLOGÍA. *Ejemplificar:* catalan, *exemplificació;* italiano, *esemplificazione.*

Ejemplificado, da. Participio pasivo de ejemplificar.

ETIMOLOGÍA. *Ejemplificar:* italiano, *exemplificato;* catalan, *exemplificat, da.*

Ejemplificar. Activo. Declarar, ilustrar con ejemplos lo que se dice. ‖ Anticuado. En lo moral, dar ejemplo.

ETIMOLOGÍA. Latin *exemplum,* ejemplo, y *fĭcāre,* tema frecuentativo de *facĕre,* hacer: catalan, *exemplificar;* italiano, *esemplificare.* El bajo latin tiene el verbo *exemplare,* sacar traslados, de donde viene el italiano *esemplare,* copiar.

Ejemplo. Masculino. Caso ó hecho sucedido en otro tiempo que se propone y refiere, ó para que se imite y siga siendo bueno y honesto, ó para que se huya y evite siendo malo. ‖ La accion ó conducta de alguno que puede mover ó inclinar á otros á que la imiten. ‖ Símil ó comparacion de que se usa para aclarar ó apoyar alguna cosa. ‖ Anticuado. EJEMPLAR. Traslado ó copia. ‖ CASERO. El que se toma de aquellas cosas que, por ser muy comunes y frecuentes, las entienden todos. ‖ DAR EJEMPLO. Frase. Excitar con las propias obras la imitacion de los demás. ‖ POR EJEMPLO. Expresion que se usa cuando se va á poner algun símil ó comparacion. Vale á veces lo mismo que si se dijera sirva de EJEMPLO, y otras lo mismo que VERBI GRACIA Ó COMO.

ETIMOLOGÍA. Antiguo, *exemplo:* italiano, *esempio;* francés del siglo XI, *essample;* moderno, *exemple;* provenzal, *exemple, eixample, eyssample, essemple, ishample;* catalan antiguo, *exempli;* moderno, *exemple;* del latin *exēmplum,* modelo, ensayo, muestra, trasunto, traslado, copia.

1. Latin *exemptum,* supino de *eximĕre,* sacar hácia fuera, como si dijésemos: mostrar, exponer. En abono de esta etimología, se habla de un sufijo *lum, lo,* en latin y en griego, el cual, unido á la *p* de *exemptum,* da la forma íntegra de la voz del artículo. *(Cita de* LITTRÉ.)

2. Este orígen, excesivamente erudito, peca contra la realidad de la lengua. El latin *exēmplum* se compone evidentemente del prefijo *ex,* hácia fuera, y *amplus,* amplio.

Forma: ex-amplus, ex-emplus, exemplum.

Sentido. Extraccion, copia, traslado, muestra. (ETIMOLOGISTAS LATINOS.)

3. Esto patentiza que la etimología del vocablo en cuestion no presenta la incertidumbre de que habla Littré. La opinion de los etimologistas latinos es perfectamente segura.

Ejercer. Activo. Practicar los actos propios de algun oficio, facultad, virtud, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *exercēre,* hacer, manifestarse, enseñar; de *ex,* fuera, y *arcēre,* contener, comprimir: catalan, *exercir,* forma provenzal; francés, *exercer;* italiano, *esercere.*

Ejercicio. Masculino. El acto de ejercitarse ú ocuparse en alguna cosa. ‖ Oficio, ministerio, profesion. ‖ Paseo á pié ó á caballo para conservar la salud ó recobrarla; y así se dice que conviene hacer EJERCICIO; que el EJERCICIO á caballo es muy saludable. ‖ *Milicia.* Los movimientos y evoluciones militares con que los soldados se ejercitan y adiestran. ‖ Plural. ESPIRITUALES. Los que se practican por algunos dias, retirándose de las ocupaciones del mundo, y dedicándose á la oracion y penitencia, y tambien los que en dias señalados practican los individuos de algunas congregaciones. ‖ DAR EJERCICIOS. Frase. Dirigir al que los hace espirituales miéntras se ocupa en ellos.

ETIMOLOGÍA. *Ejercitar:* latin, *exercĭtĭum;* italiano, *esercizio;* francés, *exercice;* catalan, *exercici,* forma provenzal.

Ejercido, da. Adjetivo anticuado. Hollado, frecuentado.

ETIMOLOGÍA. Latin *exercĭtus,* participio pasivo de *exercēre,* ejercer: italiano, *esercito;* francés, *exercé.*

Ejerciente. Participio activo anticuado de ejercer. El que ejerce.

Ejercitacion. Femenino. El acto de ejercer ó de emplearse en hacer alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Ejercitar:* latin, *exercĭtātĭo,* acto, costumbre, estudio, práctica: forma sustantiva abstracta de *exercĭtātus,* ejercitado: catalan, *exercitació;* francés, *exercitation;* italiano, *esercitazione.*

Ejercitadamente. Adverbio de modo. De una manera ejercitada.

ETIMOLOGÍA. *Ejercitada* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *exercĭtātè.*

Ejercitado, da. Participio pasivo de ejercitar. ‖ Adjetivo. Práctico, versado, adiestrado.

ETIMOLOGÍA. Latin *exercĭtātus;* catalan, *exercitat, da;* francés, *exercité* (siglo XVI); italiano, *esercitato.*

Ejercitador, ra. Masculino y femenino anticuado. El que ejerce ó ejercita algun ministerio ú oficio.

ETIMOLOGÍA. Latin *exercĭtātor,* forma agente de *exercĭtātĭo,* ejercitacion: catalan antiguo, *exercitor;* italiano, *exercitatore.*

Ejercitante. Participio activo de ejercitar. El que ejercita. ‖ Masculino. El que hace los ejercicios espirituales, retirado y recogido en algun convento ó casa religiosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *exercĭtans, exercĭtantis,* participio de presente de *exercĭtāre:* catalan, *exercitant;* francés, *exercitant, exercitante.*

Ejercitar. Activo. Dedicarse al ejercicio de algun arte, oficio ó profesion. ‖ Hacer que uno aprenda alguna cosa mediante la enseñanza, ejercicio y práctica de ella. ‖ Recíproco. Repetir muchos actos para adiestrarse en la ejecucion de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Antiguo *exercitar;* catalan *exercitar;* francés del siglo XVI, *exercititer;* latin, *exercĭtāre,* frecuen-

Digitized by Google

tativo de *exercēre*, ejercer, como formado de *exercĭtum*, ejercido, supino de aquel verbo.

El que *ejerce*, obra: el que *ejercita*, ensaya.

Ejerciendo, somos activos: *ejercitando*, somos maestros.

SINONIMIA. *Ejercitar*, *ejercer*. *Ejercitar* no envuelve otra idea que la de repetir hechos análogos, con el fin de adquirir destreza. El *ejercicio* saca al maestro.

Ejercer supone investidura pública, carácter social, título político y título académico.

Se *ejercita* la escritura. No hay responsabilidad.

Se *ejerce* el mando. La ley obliga á responder.

Se *ejerce* la industria, la Medicina, la abogacía, el comercio. La moral obliga á responder tambien.

Ejercita el cuerpo.

Ejerce el alma.

Ejercitarse. Recíproco. Hacerse práctico en alguna cosa por la reiteracion de unos mismos actos; amaestrarse. ‖ Dedicarse á hacer alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *ejercitar:* catalan, *exercitarse;* francés, *s'exerciter;* italiano, *esercitarsi*.

Ejercitativo, va. Adjetivo anticuado. Lo que se puede ejercitar.

Ejército. Masculino. *Milicia*. Gran copia de gente de guerra con los pertrechos correspondientes, unida en un cuerpo á las órdenes de un general. ‖ *Germanía*. Cárcel.

ETIMOLOGÍA. *Ejercitar:* latin, *exercĭtus*, *ûs:* EXERCITUS *pedester*, ejército de infantería, en Cornelio Nepote; EXERCITUS *equum*, ejército de caballería, en Ciceron: catalan, *exércit;* italiano, *esército*.

Ejido. Masculino. El campo ó tierra que está á la salida del lugar, que no se planta ni se labra: es comun para todos los vecinos, y suele servir de era para descargar en ella las mieses y limpiarlas.

ETIMOLOGÍA. *Exido*.

El. *Gramática*. Artículo indicativo del nombre masculino.

ETIMOLOGÍA. Latin *ille:* italiano, *il*, IL *fiume*, el río; *lo*, *l'*; LO *specchio*, el espejo; L'*uomo*, el hombre; francés, provenzal y walon, *il;* Berry, *i*, singular; *il*, *ils*, plural; catalan, *el*.

Él. Pronombre masculino. *Gramática*. Personal de la tercera persona: ÉL, ELLA, ELLO.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *ana*, aquel; griego, *allōs*, por *anōs*, otro; latin, *anya*, distinto; *alĭus*, diferente; *olĭus*, forma antigua de *ille*, aquel; italiano, *egli* (*elli*) metátesis del latin *ille;* francés antiguo, *el;* moderno, *il*, con verbo; *lui*, régimen indirecto: *je* LUI *ai donné le livre;* «LE he dado el libro;» es decir, «he dado el libro Á ÉL» (*dativo*); catalan, *ell*.

Elaborable. Adjetivo. Capaz de ser elaborado; susceptible de elaboracion.

ETIMOLOGÍA. *Elaborar:* latin, *elăborābĭlis;* catalan, *elaborable*.

Elaboracion. Femenino. La accion y efecto de elaborar.

ETIMOLOGÍA. Latin *elăborātĭo*, forma sustantiva abstracta de *elăborātus*, elaborado: catalan, *elaboració;* francés, *élaboration;* italiano, *elaborazione*.

Elaborado, da. Participio pasivo de elaborar.

ETIMOLOGÍA. Latin *elăborātus*, trabajado con diligencia y con fatiga; participio pasivo de *elăborāre*, elaborar: catalan, *elaborat*, *da;* francés, *élaboré;* italiano, *elaborato*.

Elaborador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que elabora.

ETIMOLOGÍA. *Elaborar:* bajo latin, *elăborātor;* italiano, *elaboratore;* francés, *élaborateur*.

Elaborante. Participio activo de elaborar. Que elabora.

Elaborar. Activo. Trabajar con primor y perfeccion alguna cosa. Usase especialmente hablando de los metales.

ETIMOLOGÍA. Latin *elăborāre*, de *ex*, fuera de medida, y *lăborāre*, trabajar con fatiga y con diligencia, forma verbal de *lăbor*, trabajo fatigoso: catalan, *elaborar;* francés, *élaborer;* italiano, *elaborare*.

Trabajar es *cumplir: elaborar* es merecer.

Trabaja la materia: *elabora* el espíritu.

Elabreado, da. Adjetivo. *Zoología*. Desprovisto de labros.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *e*, por *ex*, fuera, negacion, y *labreado*, forma adjetiva de *labro;* «sin labros:» francés, *élabré*.

Elacion. Femenino. Altivez, presuncion, soberbia, ‖ Elevacion, grandeza. Dícese ordinariamente del espíritu y ánimo. ‖ Hinchazon del estilo y lenguaje.

ETIMOLOGÍA. Latin *elātĭo*, forma de *elātus*, participio pasivo de *efferre*, compuesto de *ef*, por *ex*, fuera, y *ferre*, llevar: «llevar fuera, conducir léjos;» y figuradamente, «elevar:» italiano, *elazione*, orgullo, hinchazon de ánimo.

Elache. Masculino. Especie de tejido procedente de Indias.

ETIMOLOGÍA. *Elatche*. (LANDAIS.)

Elafá. Masculino. *Música antigua*. Nombre del tono musical de *mi* bemol.

ETIMOLOGÍA. *El-la-fa*.

Elafebolias. Femenino plural. *Historia antigua*. Fiestas que los focios celebraban en honor de Diana, en memoria de una accion contra los tesalios, á quienes vencieron, merced al sacrificio de sus mujeres. ‖ Fiestas atenienses, que se celebraban el noveno mes del año, en que se inmolaba un ciervo á Diana.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλαφεβόλια (*elaphebólia*), de ἔλαφος (*élaphos*), ciervo: francés, *elaphébolies*.

Historia.—Durante las ELAFEBOLIAS, los focios ofrecían á Diana tortas y pasteles en forma de ciervos. El vocablo griego significa realmente: «fiesta en honor de Diana:» *festum in honorem Dianæ*. (LÉOPOLD.)

Elafebolio. Masculino. *Antigüedades griegas*. Uno de los meses del antiguo calendario ateniense. ‖ Especie de festin en que los atenienses comían tortas de manteca, miel y ajonjolí.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλαφεβολιών (*elaphebolĭōn*); de ἔλαφος (*élaphos*), ciervo, y βάλλειν (*bállein*), disparar: francés, *élaphébolion*.

Historia.—1. Dice Littré que el *elafebolio* era «el mes de la caza del ciervo;» pero el texto griego nos hace saber que era «el mes en que los atenienses celebraban las fiestas consagradas;» esto es, las *elafebolias: mensis quo celebrantur Athenis* τὰ ἐλαφεβόλια.

2. El *elafebolio* comprendía parte del mes de Marzo y de Abril, ó sea desde mediados de Febrero hasta el equinoccio de primavera, segun el calendario ateniense: *à medio Februario usque ad æquinoctium vernum*. (LÉOPOLD.)

Elafiano, na. Adjetivo. *Zoología*. Semejante al ciervo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλάφειος (*elápheios*), cervino; de ἔλαφος (*élaphos*), ciervo: francés, *élaphien*. (LITTRÉ.)

Elafografía. Femenino. *Zoología*. Tratado sobre los ciervos.

ETIMOLOGÍA. Griego *élaphos*, ciervo, y *graphein*, describir: francés, *élaphographie*. (LITTRÉ.)

Elafográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la elafografía.

Elafógrafo. Masculino. El que se ocupa en elafografía.

Elafórnito, ta. Adjetivo. *Zoología*. Que participa de ciervo y ave.

ETIMOLOGÍA. Griego *élaphos*, ciervo, y *ornis*, genitivo *ornithos*, pájaro: francés, *élaphornithe*.

Elafrano. ELAFIANO. La forma *elafrano*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara, puesto que confunde el griego *élaphos*, ciervo, con *elaphrós*, ágil.

Elafro. Masculino. *Zoología*. Género de coleópteros de la familia de los carábicos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλαφρός (*elaphrós*), ágil: francés, *élaphre*. (LITTRÉ.)

Elágico, ca. Adjetivo. *Química*. Epíteto de un ácido formado por el negro de agallas.

ETIMOLOGÍA. Griego *elaiás*, aceituna, por el color.

Elaidato. Masculino. *Química*. Combinacion del ácido elaídico con una base.

ETIMOLOGÍA. *Elaídico*.

Elaídico, ca. Adjetivo. *Química*. Concerniente á la elaidina. ‖ Epíteto de un ácido que resulta de la saponificacion de la elaidina.

ETIMOLOGÍA. Griego *elaiás*, aceituna: francés, *élaïdique*. (LITTRÉ.)

Elaidina. Femenino. *Química*. Sustancia sólida que resulta de la accion del ácido pironítrico sobre los aceites.

ETIMOLOGÍA. *Elaídico:* griego, ἔλαιον (*élaion*), aceite: francés, *élaïdine*. (LITTRÉ.)

Elaina. Femenino. *Química*. Porcion de los aceites crasos que se mantiene líquida á la temperatura ordinaria.

Digitized by Google

Etimología. *Eládico:* griego, *elaiás*, aceituna: francés, *élaïne*. (Littré.)

Elaiodato. Masculino. *Química.* Combinacion del ácido elaiódico con una base.

Etimología. *Elaiodo.*

Elaiódico, ca. Adjetivo. *Química.* Que contiene elaíodo. ‖ Epíteto de un ácido formado del elaíodo.

Etimología. *Elaiodo.*

Elaiodo. Masculino. *Química.* La parte más espirituosa de los aceites volátiles.

Etimología. Griego *elaiás*, aceituna, y *eidos*, forma.

Elaiometría. Femenino. *Química.* Parte de esta ciencia que enseña á medir la densidad de los aceites.

Etimología. *Elaiómetro.*

Elaiométrico, ca. Adjetivo. Concerniente á la elaiometría.

Etimología. *Elaiometría:* francés, *élaïométrique.*

Elaiómetro. Masculino. *Física.* Instrumento para conocer el peso específico de los aceites.

Etimología. Griego ἔλαιον *(élaion)*, aceite, y μέτρον *(métron)*, medida: francés, *elaïomètre.*

Elaiso. Masculino. Nombre griego de la aceituna. (Marty y Caballero.)

Etimología. Griego ἐλαιάς, ἐλαιάδος *(elaiás, elaiádos)*, aceituna.

Elam. Masculino. Hijo de Sem, rey de Persia. *(Biblia.)*

Elambicacion. Femenino. Análisis de las aguas minerales.

Etimología. *Alambicacion.*

Elami. Masculino. *Música antigua.* Nombre de un signo de música que corresponde al *mi* de la escala comun.

Etimología. *El-la-mi:* catalan, *elami;* francés, *el-la-mi.*

Elamitas. Masculino plural. *Historia antigua.* Descendientes de Elam, que conquistaron la Asiria. *(Biblia.)*

Etimología. *Elam:* francés, *élamites.*

Elanguero. Masculino. Instrumento al cual se atan por la cabeza los abadejos recien cogidos.

Etimología. Francés, *élanguer*, de *ex*, fuera, y *languer*, forma de *langue*, lengua.

Elapso. Masculino. *Zoología.* Género de serpientes venenosas.

Etimología. Latin *elapsus*, escapado, escurrido; participio pasivo de *elābor, elābi*, escurrirse.

Elasmia. *Ictiología.* Placa trasversal que en las ballenas hace las veces de dientes.

Etimología. Griego ἔλασμα *(élasma)*, plancha de metal: francés, *élasmie.*

Elásticamente. Adverbio de modo. Con elasticidad.

Etimología. *Elástica* y el sufijo adverbial *mente.*

Elasticidad. Femenino. *Física.* La propiedad que tienen algunos cuerpos de recobrar más ó ménos completamente su figura y extension, luégo que cesa la accion de la causa que se las quitó.

Etimología. *Elástico:* catalan, *elasticitat;* portugués, *elasticidade;* francés, *elasticité;* italiano, *elasticità.*

Elástico, ca. Adjetivo. Lo que tiene elasticidad. ‖ Femenino. La chaqueta interior, que ordinariamente es de punto y de lana, y sirve de abrigo en invierno.

Etimología. *Elasto:* catalan, *elástich, ca;* francés, *élastique;* italiano, *elàstico.*

Elasto. Masculino. *Entomología.* Especie de órgano elástico que guarnece el abdómen de ciertos insectos, dándoles aptitud ó disposicion para saltar.

Etimología. Griego ἐλαστής *(elastēs)*, que impulsa, forma de ἐλαύνειν *(elaúnein, elaynein)*, impulsar, mover: francés, *élaste.* (Littré.)

Elateria. Femenino. *Botánica.* Nombre genérico de los frutos que se dividen en gajos cuando maduran.

Etimología. *Elato:* griego, ἐλατήρ *(elatēr)*: francés, *élatérie.* (Littré.)

Elaterido, da. Adjetivo. *Entomología.* Que tiene los resortes elásticos, hablando de insectos.

Etimología. *Elateria.*

Elaterion. Masculino. *Farmacia.* Extracto del cohombrillo silvestre.

Etimología. *Elateria:* griego, ἐλατήριον *(elatērion)*, que expele: catalan, *elateri;* francés, *élatérion.*

Elaterometría. Femenino. *Física.* Arte de apreciar la elasticidad del aire contenido en el recipiente de una máquina.

Etimología. Griego, *elatēr*, simétrico de *elastēs*, elástico, y *métron*, medida: francés, *élatérométrie.* (Landais.)

Elaterométrico, ca. Adjetivo. *Física.* Concerniente al *elaterómetro.*

Etimología. *Elaterómetro:* francés, *élatérométrique.*

Elaterómetro. Masculino. *Física.* Instrumento para medir el grado de condensacion del aire en la máquina neumática.

Etimología. Griego ἐλάτηρ *(elátēr)*, agitador, y μέτρον *(métron)*, medida: francés, *élatérométre.*

Elato, ta. Adjetivo anticuado. Altivo, presuntuoso, soberbio.

Etimología. *Elacion.*

Elato. Elasto.

Etimología. El griego *elastēs* es sinónimo de *elatēs* (ἐλατής), el que agita, el que mueve.

Elatobranquio, quia. Adjetivo. *Zoología.* Epíteto de los moluscos que tienen las branquias ramosas y laminosas.

Etimología. Griego, ἐλάτη *(elátē)*, rama, y βράγχια *(brágchia)*, branquias: francés, *élatobranches.* (Littré.)

Elcaita. Adjetivo. Concerniente al elcaismo ‖ Masculino. Partidario de una secta cuyos principios son casi idénticos á los de los judíos. (Marty y Caballero.)

Etimología. *Elcesaita.*

Elcaismo. Masculino. Doctrina de los elcaitas.

Elcesaitas. Masculino plural. *Historia religiosa.* Partidarios de una secta del tiempo de Orígenes, la cual admitía dos Cristos; uno, celeste; otro, terrestre, y que se llamaba poseedora de un libro misterioso enviado del cielo.

Etimología. Griego, Ἠλξαι *(Ēlxai)*, nombre del jefe de la secta: bajo latin, *elcesaitæ;* francés, *elcésaïte;* catalan, *elcesaitas.*

Elcósis. Helcósis. La forma *elcósis*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

1. Elche. Masculino. Apóstata ó renegado de la religion cristiana.

Etimología. Arabe *'ildj* (عِلْج).

Serie de sentidos. 1. Extranjero que no profesa la religion musulmana, en Freytag: *barbarus religionem Mahommedis non profitens.*

2. Nombre dado, hácia fines de la Edad Media, á todo el que mudaba de religion, ora fuese en sentido cristiano, ora en sentido musulman; de donde viene el elche *tornadizo* de Pedro de Alcalá y la definicion del padre Jerónimo Víctor, en que dice que los moros de Fez llamaban elches á los de Granada.

3. Fugitivo que va á entregarse á los enemigos y sigue su bando, cuyo significado tiene tambien en Víctor.

4. Apóstata ó renegado; esto es, el que ha renunciado á la fe católica, segun los *Diccionarios* modernos.

5. Engelmann traduce elche por *bárbaro*, lo cual es un error, como Dozy nota con fundamento. El *barbarus* de Freytag no es el *bárbaro* de nuestros dias; sino el *bárbaro* de los griegos y de los latinos; el extranjero.

6. *Forma.* 1. La *i medial* se torna en *e*, como en *acelga*, de as-*silga: 'ildj* representa *eldj.*

2. El *dj final* se convierte en *ch*, como en *escabeche*, de *sikbadj*, cuya forma toma tambien el *dj inicial*, como en *chivo*, de *djubb;* como en *choca*, de *djokān;* y lo mismo sucede respecto del *dj medial*, como se ve en *machumacete*, de *ma'djun*, ó en *manchil*, de *mindjal. Eldj* representa *elch*, cuya pronunciacion suave es elche.

Elche. *Geografía.* Ciudad de España, próxima á Elda, provincia y á 24 kilómetros Sudoeste de Alicante. Su poblacion viene á ser de unos 18.000 habitantes. Está agradablemente situada, á 12 kilómetros del mar, en medio de una hermosa llanura cubierta de palmeras, cuyo fruto constituye su principal comercio. Hay en ella un antiguo castillo de los duques de Arcos, fábricas de telas, jabon, esparto, etcétera. Fué rica y floreciente en tiempo de los romanos y los godos: convertida en ruinas y reconstruida despues por los sarracenos, y tomada por los cristianos en 1265.

Etimología. Es el *Illice* de los romanos. Mayans y Císcar tiene acerca de Elche un trabajo sumamente erudito, gloria del autor y de la ciudad.

1. Eldad. Uno de los setenta ancianos que Moisés eligió para que le aliviase del peso de los negocios. Cuando aquel sabio legislador dió órden á sus magistrados para que se reuniesen en el tabernáculo de asignacion,

Digitized by Google

Eldad, no sólo desobedeció, sino que, uniéndose á su colega Medad, fuése por el campo profetizando la muerte de Moisés y el papel glorioso que le estaba reservado á Josué, diciendo que *el espíritu de Dios estaba en ellos.*

Eldorado. Masculino. Nombre que en el siglo XVI daban los europeos á una region imaginaria de la América del Sur, que se creía extraordinariamente rica en oro y piedras preciosas y situada en un pretendido lago Parimo, en la Venezuela actual. Se aseguraba que la capital, *Manoa*, tenía templos con techos de oro macizo. Orellana, compañero de Pizarro, contribuyó mucho á propagar estas fábulas; y una multitud de aventureros, Felipe de Hutten, Walter Raleigh y otros, se dedicaron á buscar aquella quimérica region. El español Antonio Santos emprendió un viaje de exploracion en 1780. En el siglo XVI circularon cartas muy detalladas y descripciones muy precisas de tan fantástico país.

Etimología. *El* y *dorado*, sobrentendiéndose país; «el país del oro:» francés, *Eldorado*, nombre de uno de los famosos cafés cantantes de los Campos Elíseos de Paris.

Ele. Femenino. Nombre de la letra L.

Elea. Femenino. *Geografía antigua.* Ciudad de Lucania, llamada tambien Velia.

Etimología. Griego Ἐλέα *(Eléa)*; latin, *Elĕa.*

Eleagnóides. Femenino plural. *Botánica.* Plantas ó arbustos de la familia de los olivos de Bohemia.

Etimología. Griego ἐλαία *(elaía)*, oliva, y εἶδος *(eîdos)*, forma: francés, *éléagnoïdes.*

Eleática (escuela). Femenino. *Historia de la filosofía.* Nombre de una escuela de filósofos griegos, cuyo jefe fué Xenófanes, y á que pertenecieron tambien Parménides, Zenon de Elea y Meliso de Sámos. Negaban la autoridad de los sentidos y de la razon, el cambio y la diversidad en las cosas, y fueron panteistas. Esta escuela pasa por madre de la dialéctica.

Etimología. *Elea*, en la Grande Grecia, donde Xenófanes la estableció: griego, ἐλεατικός *(eleatikós)*; latin, *eleāticus*; francés, *éléatique.*

Reseña.—Estos filósofos establecían dos series ó categorías de conocimientos: los que proceden de la razon pura, del principio interior, únicos verdaderos y reales, y los que vienen de los sentidos, que son quiméricos ó ilusorios, imitando á la escuela india que llamaba á la materia *maya*, ilusion.

Eleatismo. Masculino. Doctrina de la escuela eleática.

Etimología. *Eleático:* francés, *éléatisme.* (Littré.)

1. Eleazar. Famoso general del rey David, uno de los *tres hombres fuertes* que hicieron frente al ejército de los filisteos. Cuéntase de él que, en la batalla que tuvo lugar en las cercanías de Pasdenim, hizo tal carnicería de enemigos, que la mano se le quedó pegada á la empuñadura de su mandoble. Otra de las hazañas que se le atribuyen es, que hallándose David en la caverna de Hadullam, como manifestase tener sed, Eleazar, impulsado por el deseo de servir á su señor, y sin calcular el peligro, se lanzó al campo y atravesó el ejército de los filisteos para ir á buscar agua de un pozo situado en la puerta de Bethléem.

2. Eleazar. Viejo venerable y mártir judío. Durante la persecucion de Antíoco Epifanio, rey de Siria, obligáronle los satélites de este tirano á comer carne de puerco; y como se negase enérgicamente á violar la ley de Moisés, fué condenado á muerte, yendo al martirio con varonil firmeza y ánimo resuelto.

3. Eleazar. Gran sacerdote hebreo. Sucedió á Aaron, su padre, en la dignidad de sacrificador, por los años de 1467 ántes de Jesucristo, y créese que murió en 1451, siendo enterrado en la montaña de Efraim, junto al sepulcro de su hijo Fineas.

4. Eleazar. Gran sacerdote judío, que floreció en el siglo III ántes de Jesucristo. Era hijo de Onías I; y reemplazó en el cargo de sacrificador á su sobrino, hijo de Simon el Justo. A peticion de Ptolomeo Filadelfo, que quiso enriquecer la biblioteca de Alejandría con la traduccion de los libros sagrados de los hebreos, mandó Eleazar á Egipto setenta ancianos con el texto de la ley, con el encargo expreso de que se lo entregasen á aquel monarca. Éste, agradecido, le envió cien talentos de plata, muchos objetos de valor para el servicio del templo, y dió en el acto libertad á más de cien mil esclavos judíos que tenía en sus estados.

5. Eleazar Macabeo. Guerrero judío, hermano de Júdas y último de los hijos de Matatías. Se hizo célebre combatiendo sin descanso á los reyes de Siria. En una batalla que se dió á Antíoco Eupátor, cerca de Bethzacharas, vió un elefante cubierto de insignias reales; y creyendo que le montaba aquel monarca, se abrió paso por entre las filas enemigas, se lanzó sobre el animal, le atravesó el vientre con su espada, y murió aplastado bajo su cuerpo, en 163 ántes de nuestra era.

6. Eleazar. Jefe judío, uno de los que, en el siglo I de nuestra era, acaudillaron la insurreccion contra los romanos. Obligado á refugiarse en la fortaleza de Massada, á orillas del mar Muerto, fué sitiado en ella por Flavio Silva, á quien opuso una larga y tenaz resistencia; pero viendo, al fin, destruidas las fortificaciones y perdida toda esperanza de salvacion, reunió á sus compañeros y los determinó á matarse con sus mujeres é hijos; resolucion desesperada que todos ellos llevaron á cabo con el mayor heroismo, prefiriendo la muerte á la esclavitud.

Elébor. Masculino anticuado. Elléboro.

Eleboráceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Análogo ó concerniente al elléboro.

Etimología. *Elléboro:* francés, *elléboracé.*

Elebóreo, rea. Adjetivo. Eleboráceo.

Eleborina. Femenino. Especie de resina hallada en la raíz del elléboro.

Etimología. *Elléboro:* francés, *elléborine*, planta. (Littré.)

Eleborismo. Masculino. *Medicina antigua.* Método especial para tratar las enfermedades por el elléboro.

Etimología. *Elléboro:* francés, *elléborisme.* (Littré.)

Eleborizacion. Femenino. Accion ó efecto de eleborizar.

Eleborizar. Activo. Mezclar con el elléboro.

Etimología. *Elléboro:* francés, *elléboriser*, purgar con el elléboro, voz de la Medicina antigua.

Elléboro blanco. Masculino. *Botánica.* Hierba ramosa y como de un palmo de alta, cuyas hojas se asemejan algo á las del llanten, oscuras y un poco rojizas, el tallo cóncavo y la flor verdosa blanquecina. Su raíz es fibrosa, acre y estornutatoria. ‖ Negro. Hierba de más de un pié de alta, con las hojas carnosas y consistentes, el bohordo con el rudimento de una hoja en dos ramitas, las flores blancas y, cuando se marchitan, purpúreas. La raíz es fétida, acre, algo amarga y muy purgante.

Etimología. Griego ἐλλέβορος *(elléboros)*: latin, *ellĕbŏrum*; catalan antiguo, *elébor*; francés, *ellèbore.*

Eleboroídeo, dea. Adjetivo. *Botánica.* Semejante al elléboro.

Etimología. Griego *elléboros* y *eîdos*, forma.

Eleccion. Femenino. La accion y efecto de elegir. ‖ Nombramiento de alguna persona, que regularmente se hace por votos, para algun cargo, comision, etc. ‖ Deliberacion, libertad para obrar. ‖ Canónica. La que se hace segun la forma establecida en el Concilio general lateranense, celebrado en tiempo de Inocencio III, por uno de tres modos, que son, inspiracion, compromiso ó escrutinio.

Etimología. Latin *ēlectio*, forma sustantiva abstracta de *electus*, elegido: catalan, *elecció*; francés, *élection*; italiano, *elezione.*

Electividad. Femenino. Facultad de elegir y la de ser elegido.

Etimología. *Electivo:* francés, *électivité*; italiano, *elettività.*

Electivo, va. Adjetivo. Lo que se hace ó se da por eleccion, como cuando se dice: cuerpo electivo.

Etimología. *Eleccion:* catalan, *electiu, va*; francés, *électif*; italiano, *elettivo.*

Electo, ta. Participio pasivo irregular de elegir. ‖ Masculino. El elegido ó nombrado para alguna dignidad, empleo, etc. ‖ En los motines de tropas españolas se llamó antiguamente así el nombrado por cabeza de ellos.

Etimología. Latin *ēlectus*, elegido,

Digitized by Google

singular, excelente; participio pasivo de *ēligĕre*, elegir: catalan antiguo, *electe, a;* francés, *élu;* italiano, *eletto.*

Elector. Masculino. El que elige ó tiene potestad ó derecho de elegir. ‖ Cada uno de los príncipes de Alemania á quienes correspondía la eleccion y nombramiento del emperador.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēlēctor; electōris,* forma agente de *ēlectĭo,* eleccion: italiano, *elettore;* francés antiguo, *eliseur;* moderno, *électeur;* provenzal, *elegidor;* catalan, *elector.*

Electorado. Masculino. Estado soberano de Alemania, cuyo príncipe tenía derecho de elegir emperador.

ETIMOLOGÍA. *Elector:* italiano, *elettorato;* francés, *électorat;* catalan, *electorat.*

Electoral. Adjetivo. Lo que pertenece á la dignidad ó á la calidad del elector. ‖ Lo que se refiere á electores ó elecciones, como: derechos ELECTORALES, distrito ELECTORAL.

ETIMOLOGÍA. *Elector:* italiano, *elettorale;* francés, *électoral;* catalan, *electoral*

Electricidad. Femenino. *Física.* Propiedad que tienen los cuerpos en ciertos estados y circunstancias de despedir chispas azuladas, á manera de rayos, de excitar fuertes conmociones, de inflamar las sustancias combustibles, y de atraer ó repeler los cuerpos leves que se acercan. ‖ ELECTRICIDAD ESTÁTICA; la desarrollada en la superficie de los cuerpos. ‖ ELECTRICIDAD DINÁMICA; la que pasa del uno al otro polo de la pila. ‖ ELECTRICIDAD POSITIVA Y NEGATIVA; nombres dados á las dos ELECTRICIDADES contrarias, segun el sistema de Dufay, cuyo autor creía que el vidrio y la resina producían aquellas dos ELECTRICIDADES; por cuya razon la *positiva* se llama *vítrea;* y la *negativa, resinosa.* ‖ ELECTRICIDAD MÉDICA; aplicacion de la ELECTRICIDAD en el tratamiento de ciertas enfermedades. ‖ ELECTRICIDAD HIPOTÉTICA; nombre dado á un flúido hipotético, al cual se atribuye la produccion de ciertos fenómenos de esta índole. ‖ ELECTRICIDAD ATMOSFÉRICA; la que es causa de los fenómenos atmosféricos, como los relámpagos, truenos, exhalaciones, culebrinas. ‖ ELECTRICIDAD MORAL; movimiento impetuoso del alma, agitada por las pasiones ó por el prestigio de las ideas y de las imágenes, cuyo movimiento parece tener algo de la tension eléctrica, en cuyo sentido se dice: la ELECTRICIDAD del espíritu humano; la ELECTRICIDAD de un gran pensamiento. ‖ *Metáfora.* Se aplica á todos los hechos del ánimo que tienen cierta semejanza con los fenómenos eléctricos, como cuando decimos: la inspiracion es la ELECTRICIDAD de la fantasía.

ETIMOLOGÍA. *Eléctrico:* catalan, *electricitat;* francés, *électricité;* italiano, *elettricità.*

Electricismo. Masculino. *Física.* Sistema que abraza todos los fenómenos eléctricos.

ETIMOLOGÍA. *Electricidad:* francés, *électricisme;* italiano, *elettricismo.*

Eléctrico, ca. Adjetivo. *Física.* Lo que tiene ó comunica la electricidad, ó lo que pertenece á ella, en cuyo sentido se dice: MÁQUINA ELÉCTRICA. ‖ FLÚIDO ELÉCTRICO. Flúido imponderable, causa supuesta ó presumible de los fenómenos de la electricidad. ‖ FUERZA ELÉCTRICA. El principio desconocido de los fenómenos de esta clase. ‖ LUZ ELÉCTRICA. Luz producida por la electricidad, de que actualmente suele usarse para el alumbrado. ‖ TENSION ELÉCTRICA. Cantidad mayor ó menor de flúido ELÉCTRICO acumulado en una superficie, sea la que fuere. ‖ BALANZA ELÉCTRICA. Nombre dado al aparato de Coulomb, que tiene por objeto medir la intensidad de las atracciones y repulsiones del flúido ELÉCTRICO. ‖ CHISPA ELÉCTRICA. Centella azulosa que se desprende de un conductor, cuando se le presenta una sustancia conductora. ‖ ATMÓSFERA ELÉCTRICA. Nombre dado á la mayor distancia en que ejercen su influjo los cuerpos ELÉCTRICOS. ‖ CONMOCION ELÉCTRICA. Conmocion más ó ménos dolorosa producida por la electricidad. ‖ CORRIENTE ELÉCTRICA. Desarrollo continuo de electricidad en direccion del hilo metálico que junta los dos polos de una pila. ‖ *Medicina.* FRICCIONES ELÉCTRICAS. Modo de administrar la electricidad, el cual consiste en pasar, á poca distancia de la superficie del cuerpo, cubierta con una franela, un conductor eléctrico, terminado en una bola de mediano volúmen. ‖ BAÑO ELÉCTRICO. Baño de electricidad que se verifica aislando al paciente, al mismo tiempo que se le pone en comunicacion con el conductor de una máquina. ‖ *Zoología.* ANIMALES ELÉCTRICOS. Epíteto de los animales dotados de la propiedad de desarrollar ciertas emanaciones ELÉCTRICAS, como la tremielga ó torpedo. ‖ Metáfora. Se aplica á los hechos morales que excitan y conmueven de una manera repentina, como si fuesen cierto flúido eléctrico espiritual; y así decimos: discurso ELÉCTRICO, palabra ELÉCTRICA.

ETIMOLOGÍA. Griego ἤλεκτρον (*ēlektron*), sucino ó ámbar amarillo: latin, *ēlēctrum;* italiano, *elettrico;* francés, *électrique;* catalan, *electrich, ca.*

Reseña.—El sucino se aplicó á expresar toda fuerza eléctrica, porque se advirtió que el ámbar amarillo frotado atraía y rechazaba ciertos cuerpos, cuya influencia era conocida en tiempos de Tháles, uno de los siete sabios de la Grecia, 600 años ántes del Salvador.

Eléctridas. Masculino plural. *Geografía.* Nombre dado por los antiguos á unas islas pequeñas del Adriático, situadas cerca de la desembocadura del Po, y á las islas del Océano germánico, á causa de la gran cantidad de ámbar *(electrum)* que había en sus costas.

Electrífero, ra. Adjetivo. Abundante de electro; que lo produce.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēlectrĭfer;* de *ēlēctrum,* electro, y *ferre,* llevar. (CLAUDIO.)

Electriz. Femenino. La mujer de algun príncipe elector.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēlēctrix, ēlectrĭcis,* forma femenina de *ēlēctor, ēlectōris,* elector: italiano, *elettrice;* francés, *électrice;* catalan, *electris.*

Electrizable. Adjetivo. *Física.* Susceptible de ser electrizado.

ETIMOLOGÍA. *Electrizar:* francés, *électrisable;* italiano técnico, *elettrizzabile;* catalan, *electrisable.*

Electrizacion. Femenino. Accion ó efecto de electrizar.

ETIMOLOGÍA. *Electrizar:* francés, *électrisation;* italiano, *elettrizzazione;* catalan, *electrisació.*

Electrizado, da. Participio pasivo de electrizar.

ETIMOLOGÍA. *Electrizar:* catalan, *electrisat, da;* francés, *électrisé;* italiano, *elettrizzato.*

Electrizador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que electriza.

ETIMOLOGÍA. *Electrizar:* francés, *électriseur;* italiano, *elettrizzatore.*

Electrizar. Activo. *Física.* Comunicar la electricidad á algun cuerpo. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Exaltar, avivar, inflamar el ánimo de alguno.

ETIMOLOGÍA. *Eléctrico:* catalan, *electrisar;* francés, *électriser;* italiano, *elettrizzare.*

Electro. Masculino. ÁMBAR. ‖ Aleacion de cuatro partes de oro y una de plata.

ETIMOLOGÍA. *Eléctrico:* catalan *electro.*

Electro-dinámica. Femenino. *Física.* Parte de la física que trata de la accion recíproca de las corrientes eléctricas, así como de la influencia de las corrientes sobre el iman. ‖ Adjetivo. Dícese de los cuerpos dotados de la propiedad de producir una corriente eléctrica, de cualquier modo que este fenómeno se verifique. Esto es lo que la ciencia conoce actualmente bajo el nombre de *fenómenos* ELECTRO-DINÁMICOS.

ETIMOLOGÍA. *Electro* y *dinámico:* francés, *électro-dinamique.*

Electro-dinamismo. Masculino. *Física.* Conjunto de efectos producidos por la electricidad en movimiento.

ETIMOLOGÍA. *Electro-dinámico:* francés, *électro-dinamisme.*

Eléctrodo, da. Adjetivo. Nombre dado á los cuerpos en los cuales tiene lugar la descomposicion química por la pila eléctrica; y así se dice: ELÉCTRODO *positivo;* ELÉCTRODO *negativo.*

ETIMOLOGÍA. Griego *ēlektron* y *hodós* (ὁδός), camino: francés, *électrode.*

Electro-fisiológico, ca. Adjetivo. *Didáctica.* Que se relaciona con la accion de la electricidad sobre los cuerpos vivos. Mecanismo de la fisonomía humana ó análisis ELECTRO-FISIOLÓGICO de sus diferentes modos de expresion. (DUCHENNE.)

ETIMOLOGÍA. *Electro* y *fisiológico:* francés, *électro-physiologique.*

Electróforo. Masculino. *Física.* Instrumento compuesto de dos discos,

Digitized by Google

uno de resina y otro de metal, con un mango aislante, y sirve para hacer aparecer la electricidad sensible á voluntad.

Etimología. Griego *ēlektron*, ámbar, y *phorós*, portador; catalan, *electróforo;* francés, *électrophore*. (Littré.)

Electro-galvánico, ca. *Física.* Que se relaciona con la pila de Volta, con sus influencias y efectos.

Etimología. *Electro* y *galvánico:* francés, *électro-galvanique*. (Littré.)

Electro-galvanismo. Sustantivo. *Física.* Conjunto de fenómenos electro-galvánicos.

Etimología. *Electro-galvánico:* francés, *électro-galvanisme*. (Littré.)

Electro-génesis. Femenino. *Física.* Produccion de la electricidad por medio de tejidos orgánicos.

Etimología. Griego *ēlektron*, ámbar, y *génesis:* francés, *électro-génese*.

Electrógeno. Masculino. *Física.* Causa desconocida de los fenómenos eléctricos.

Etimología. Griego *ēlektron* y *genēs*, engendrado: francés, *électrogène*.

Electrografía. Femenino. *Física.* Tratado sobre la electricidad.

Etimología. Griego *ēlektron* y *graphein*, describir: francés, *électrographie*.

Electrógrafo, fa. Sustantivo y adjetivo. Autor sobre electricidad.

Etimología. *Electrografía:* francés, *électrographe*. (Littré.)

Electro-iman. Masculino. *Física.* Hierro dulce trasformado en iman, por medio de una corriente eléctrica.

Etimología. *Electro é iman.*

Electrolisis. Femenino. *Química.* Descomposicion operada por medio de corrientes eléctricas.

Etimología. Griego *ēlektron* y *lysis* (λύσις), disolucion: francés, *électrolyse*. (Littré.)

Electrolítico, ca. Masculino y femenino. *Física.* Que tiene los caractéres de un electrólito.

Etimología. *Electrólito:* francés, *électrolitique*. (Littré.)

Electrólito. Masculino. *Física.* Cuerpo cuyos elementos son descompuestos por la electricidad.

Etimología. Griego *ēlektron* y *lytós* (λυτός), disuelto; forma de *lysis*, disolucion: francés, *électrolyte*. (Littré.)

Electrolizable. Adjetivo. *Física.* Susceptible de ser electrizado.

Etimología. *Electrolizar:* francés, *électrolysable*. (Littré.)

Electrolizacion. Femenino. *Física.* Análisis de un cuerpo por la electricidad.

Etimología. *Electrolizar:* francés, *électrolysation*. (Littré.)

Electrolizado, da. *Física.* Participio pasivo de electrolizar.

Etimología. *Electrolizar:* francés, *électrolysé*. (Littré.)

Electrolizar. Activo. *Física.* Analizar por medio de la electricidad.

Etimología. *Electrolisis:* francés, *électrolyser*. (Littré.)

Electrología. Femenino. *Física.* Tratado sobre el electro.

Etimología. Griego *ēlektron* y *lógos*, tratado: francés, *électrologie*. (Littré.)

Electrológico, ca. Adjetivo. Que tiene relacion con la electricidad.

Electro-magnético, ca. Adjetivo. *Física.* Que se relaciona con el electro-magnetismo.

Etimología. *Electro* y *magnético:* francés, *électro-magnétique*. (Littré.)

Electro-magnetismo. Masculino. *Física.* Conjunto de fenómenos que proceden de la accion recíproca de los cuerpos eléctricos y de los imanes.

Etimología. *Electro-magnético:* francés, *électro-magnétisme*. (Littré.)

Electrometría. Femenino. *Física.* Medida de la electricidad.

Etimología. *Electrómetro:* francés, *électrométrie*. (Littré).

Electrométrico, ca. Adjetivo. Concerniente á la electrometría.

Electrómetro. Masculino. *Física.* Instrumento para medir la electricidad. (Marty y Caballero.)

Etimología. Griego *ēlektron* y *métron*, medida: catalan, *electrómetro;* francés, *électromètre*.

Electromicrometría. Femenino. *Física.* Arte de medir las cantidades muy pequeñas de electricidad.

Etimología. *Electro* y *micrometría.*

Electromicrométrico, ca. Adjetivo. Concerniente á la electromicrometría.

Electromicrómetro. Masculino. *Física.* Instrumento para medir pequeñas cantidades de electricidad.

Etimología. *Electromicrometría:* francés, *électromicromètre*.

Reseña.—El electromicrómetro fué invencion de Veau y Launay, y sirve para medir las cantidades más pequeñas de electricidad galvánica.

Electromotor. Sustantivo y adjetivo. *Física.* Que produce electricidad.

Etimología. *Electro* y *motor:* francés, *électromoteur*. (Littré.)

Electro-negativo, va. Adjetivo. *Física.* Que se localiza en el polo positivo de la pila voltáica, como el oxígeno y los ácidos.

Etimología. *Electro* y *negativo:* francés, *électro-négatif*. (Littré.)

Electro-polar. Masculino. Conductor electro-polar.

Etimología. *Electro* y *polar:* francés, *électro-polaire*. (Littré.)

Electro-positivo, va. Adjetivo. *Física.* Que se localiza en el polo negativo de la pila voltáica, como las bases salificables.

Etimología. *Electro* y *positivo:* francés, *électro-positif*. (Littré.)

Electropuntor. Masculino. *Medicina.* Médico que electropuntura.

Etimología. *Electropunturar:* francés, *électropuncteur*.

Electropuntura. Femenino. *Medicina.* Tratamiento que consiste en trasmitir la electricidad por medio de agujas implantadas en la piel.

Etimología. Latin *electrum*, electro, y *punctūra*, forma de *punctum*, punto: francés, *électropuncture*. (Littré.)

Reseña.—La electropuntura consiste en introducir en las carnes una aguja imantada ligeramente, á fin de llevar la electricidad á la parte enferma.

Electropunturado, da. Participio pasivo de electropunturar. ‖ Adjetivo. Lo que es objeto de la electropuntura.

Etimología. *Electropunturar:* francés, *électropuncturé*.

Electropunturar. Activo. *Medicina.* Practicar la operacion de la electropuntura.

Etimología. *Electropuntura:* francés, *électropuncturer*.

Electro-química. Femenino. Conjunto de fenómenos químicos, producidos por la influencia eléctrica. ‖ Teoría de los fenómenos químicos, basada sobre la aplicacion conocida de las leyes de la electricidad, la cual ha dado márgen á un nuevo sistema.

Etimología. *Electro* y *química:* francés, *électro-chimie*.

Electro-químico, ca. Adjetivo. Referente á la electro-química.

Etimología. *Electro-química:* francés, *électro-chimique*. (Littré.)

Electroscopia. Sustantivo femenino. *Física.* Investigacion de la especie de electricidad que puede tener un cuerpo.

Etimología. *Electróscopo:* francés, *électroscopie*. (Littré.)

Electroscópico, ca. Adjetivo. Concerniente á la electroscopia.

Electróscopo. Masculino. *Física.* Instrumento que sirve para determinar la especie de electricidad de un cuerpo.

Etimología. Griego, *ēlektron*, electro, y *skopein*, examinar: francés, *électroscope*.

Electrostático, ca. Adjetivo. *Física.* Epíteto de los efectos de una pila ó máquina eléctrica.

Etimología. *Electro* y *estático:* francés, *électro-statique*. (Littré.)

Electroterapéutica. Femenino. *Medicina.* Empleo de la electricidad como medio terapéutico.

Etimología. *Electro* y *terapéutica:* francés, *électro-thérapie*.

Electroterapéutico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la electroterapéutica.

Etimología. *Electroterapéutica:* frances, *électro-thérapeutique*. (Littré.)

Electroterapia. Electroterapéutica.

Electrotipia. Femenino. Reproduccion de tipos por medio de la electricidad.

Etimología. *Electrotipo:* francés, *électrotypie*. (Littré.)

Electrotípico, ca. Adjetivo. Concerniente á la electrotipia.

Electrotipo. Masculino. Aparato de electrotipia.

Etimología. *Electro* y *tipo:* francés, *électrotype*.

Electro-vital. Adjetivo. *Fisiología.* Aplícase al fenómeno que, manifestándose en la economía animal á consecuencia de los actos vitales, es

Digitized by Google

de naturaleza eléctrica; en cuyo sentido se dice: *fenómenos* ELECTRO-VITALES.

ETIMOLOGÍA. *Electro* y *vital:* francés, *électro-vital.* (LITTRÉ.)

Electro-vitalismo. Masculino. *Fisiología.* Sistema equivocado, en que se explican los actos del organismo por la electricidad como causa; ó al ménos, por un flúido vital semejante al flúido eléctrico.

ETIMOLOGÍA. *Electro* y *vitalismo:* francés, *électro-vitalisme.* (LITTRÉ.)

Electuario. Masculino. *Farmacia.* Confeccion de polvos compuestos, pulpas ó extractos, con jarabe de azúcar ó miel.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐκλειματάριον *(ekleimatárion);* forma de ἔκλειμα *(ekleima),* compuesto de ἐκ *(ek),* abundantemente, y λείχειν *(leíchein),* chupar: latin de san Isidoro, *ēlectuārĭum;* latin de Aurelio, *ēlectārĭum;* italiano, *ellectuario;* francés del siglo XII, *lettuaire;* moderno, *électuaire;* provenzal, *electuari, lectoari, lectuari;* catalan, *electuari.*

Elefancéfala. Femenino. Materia crasa hallada en la sustancia cerebral.

ETIMOLOGÍA. Griego *eléphas,* elefante, y *képhalē,* cabeza.

Elefancía. Femenino. *Medicina.* Especie de lepra que pone la piel denegrida y arrugada como la de los elefantes.

ETIMOLOGÍA. *Elefantiasis:* latin, *ĕlĕphantĭa;* italiano, *elefanzia;* provenzal, *elefancia, elefacia;* catalan, *elefáncia.*

Elefanciaco, ca. Adjetivo. *Medicina.* El que padece elefancía y lo que pertenece á ella.

ETIMOLOGÍA. *Elefancía:* latin, *ĕlĕphantĭăcus,* leproso; italiano, *elefantiaco;* francés, *éléphantiaque;* catalan, *elefanciach, ca.*

Elefanta. Femenino. La hembra del elefante.

ETIMOLOGÍA. *Elefante:* italiano, *elefantessa;* francés, *éléphante;* provenzal, *elephanta, elephantesa.*

Elefantarca. Masculino. *Antigüedades griegas.* Jefe antiguo de una compañía de soldados montados en elefantes.

ETIMOLOGÍA. Griego *eléphas,* elefante, y *árchē,* mando.

Elefante. Masculino. *Zoología.* Animal cuadrúpedo, el mayor de los que se conocen. Tiene la cabeza pequeña, los ojos chicos, las orejas muy grandes y algo colgantes, el labio de arriba prolongado en forma de trompa, que extiende y recoge á su arbitrio y le sirve como de mano; el cuerpo, de color comunmente ceniciento oscuro, y los colmillos, en forma de cuernos, muy grandes y macizos, que es lo que se llama marfil. Se cría en el Asia y Africa, donde le emplean como animal de carga. ‖ MARINO. Pescado semejante á la esquila y langosta.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλέφας *(eléphas),* genitivo, ἐλεφάντος *(elephántos):* latin, *ĕlĕphāntus,* en Ciceron; *ĕlĕphas,* en Marcial y Macrobio; italiano, *elefante;* francés antiguo, *olifan* (siglo XI, *Chanson de Roland, XLVI);* moderno, *éléphant;* provenzal, *elephant;* catalan, *elefant.*

Elefantiásilo, la. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la elefantiásis.

Elefantiásis. Femenino. *Medicina.* Especie de afeccion cutánea.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλεφαντίασις *(elephantíasis),* forma de *eléphas,* elefante, aludiendo á las piernas abotagadas de los elefantiacos árabes: latin, *ĕlĕphantĭăsis;* italiano, *elefantiasi;* francés, *éléphantiasis.*

Elefántico, ca. Adjetivo. Concerniente al elefante. ‖ *Medicina.* Afectado de elefantiásis.

ETIMOLOGÍA. *Elefante:* latin, *ĕlĕphantĭcus;* francés, *éléphantique.*

Elefántido, da. Adjetivo. *Historia natural.* Semejante á un elefante.

Elefantina. Femenino. *Antigüedades.* Especie de flauta inventada por los fenicios, segun Ateneo, llamada así porque era de marfil.

ETIMOLOGÍA. *Elefantino.*

Elefantino, na. Adjetivo. Lo que pertenece al elefante. ‖ Lo que es de marfil. ‖ Masculino plural. Libros que contenían los decretos, los edictos del Senado, las actas de los magistrados de Roma. Se les daba este nombre, porque se hacían con tablillas de marfil.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλεφάντινος *(elephántinos):* latin, *elephantīnus,* lo que es de marfil (TÁCITO); francés, *éléphantin;* italiano, *elefantino, elefanteno;* catalan, *elefantí, na.*

Elefantófago. Sustantivo y adjetivo. El que se alimenta con carne de elefantes.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλέφας *(eléphas),* genitivo, ἐλεφάντος *(elephántos);* elefante, y φάγω *(phágō),* yo como: francés, *éléphantophage.*

Elefantografía. Femenino. *Zoología.* Tratado ó historia del elefante.

ETIMOLOGÍA. Griego *eléphas,* elefante, y *graphein,* describir: francés, *éléphantographie.* (LITTRÉ.)

Elefantográfico. Adjetivo. Concerniente ó perteneciente á la elefantografía.

ETIMOLOGÍA. *Elefantografía:* francés, *éléphantographique.*

Elefantoideo, dea. Adjetivo. *Historia natural.* Semejante á un elefante.

ETIMOLOGÍA. Griego *eléphas,* elefante, y *eīdos,* forma: francés, *éléphantoïde.* (LITTRÉ.)

Elefantopedia. Femenino. *Medicina.* Elefantiásis que ataca las extremidades inferiores.

ETIMOLOGÍA. Latin *ĕlĕphāntus,* elefante, y *pĕdis,* genitivo de *pes,* pié.

Elefantópedo, da. Adjetivo. *Zoología.* De piés semejantes á los del elefante.

ETIMOLOGÍA. Griego *eléphas,* y *podós,* genitivo de *poūs,* pié: francés, *éléphantopode.* (LITTRÉ.)

Elefantornito. Masculino. *Ornitología.* Nombre dado á una familia de aves de grandes dimensiones.

ETIMOLOGÍA. Griego *eléphas,* elefante, y *órnīthos,* genitivo de *órnis,* pájaro: francés, *éléphantornithe.* (LITTRÉ.)

Elefantusia. Femenino. *Botánica.* Arbusto cuya fruta contiene un líquido que adquiere, secándose, la dureza del marfil.

ETIMOLOGÍA. Latin *ĕlĕphāntus.*

Elegancia. Femenino. La hermosura que resulta al estilo de la pureza, propiedad, buena eleccion y colocacion de palabras y frases cuando se habla ó se escribe. ‖ Hermosura, gentileza, adorno esmerado.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēlĕgantĭa* y *ēlĭgantĭa,* forma sustantiva abstracta de *ēlĕgans* y *ēlĭgans,* elegante: italiano, *eleganza;* francés, *élégance;* catalan, *elegáncia.*

Elegante. Adjetivo. Adornado, culto, selecto. ‖ Hermoso, galan, bien hecho.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēlĕgans* y *ēlĭgans,* el que gasta mucho en vestir; de *ēligĕre,* escoger: catalan, *elegant;* francés, *élégant;* italiano, *elegante.* Elegante significa: «el que elige.»

SINONIMIA. *Elegante, elocuente.* Si *elegante* es lo mismo que compuesto, adornado, culto, sin afectacion, selecto y esmerado; y *elocuente,* lo bien perfectamente hablado, con elegancia, pureza y facundia, es preciso mirar como rigurosamente sinónimas estas voces, porque en estas dos aplicaciones sólo se descubre una misma idea, esto es, la de la gracia y belleza de la elocucion. Pero ésta parece que conviene peculiarmente á la elegancia, la cual consiste en la hermosura del estilo y en la buena eleccion de voces y de palabras, porque su objeto es agradar; y no á la elocuencia, la cual consiste en la fuerza del discurso y en la buena eleccion de razones, porque su objeto es persuadir.

Ciceron es *elegante* en sus epístolas, y *elocuente* en sus oraciones. (HUERTA.)

Elegantemente. Adverbio de modo. Con elegancia. ‖ Metáfora. Con esmero y cuidado.

ETIMOLOGÍA. *Elegante* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *ēlĕgantèr, ēlĭgantèr,* con eleccion y gusto; italiano, *elegantemente;* francés, *élégamment;* catalan, *elegantment.*

Elegantísimamente. Adverbio de modo, superlativo de elegantemente. En términos muy elegantes.

ETIMOLOGÍA. *Elegantísima* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *elegantíssimament;* latin, *ēlĕgantissĭmè.*

Elegantísimo, ma. Adjetivo superlativo de elegante.

ETIMOLOGÍA. *Elegante:* catalan, *elegantíssim, a;* latin, *ēlĕgantissĭmus.*

Elegía. Femenino. Poema corto, en que se refieren cosas tristes y lamentables, especialmente en asuntos amorosos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔλεγος *(élegos),* gemido; ἐλεγεία *(elegeía),* la poesía del lamento: latin, *ĕlĕgīa, ĕlĕgēa;* italiano y catalan, *elegía;* francés, *élégie.*

Elegiaco, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á la elegía.

ETIMOLOGÍA. *Elegía:* latin, *ĕlĕgĭăcus;* italiano, *elegiaco;* francés, *élégiaque;* catalan, *elegíach, ca.*

Elegiano, na. Adjetivo anticuado. ELEGIACO.

Digitized by Google

Elegibilidad. Femenino. Capacidad legal para obtener algun cargo elegible.

Etimología. *Elegible:* francés, *eligibilité;* italiano, *eleggibilità.*

Elegible. Adjetivo. El ó lo que se puede elegir.

Etimología. *Elegir:* catalan, *elegible;* francés, *éligible;* italiano, *eleggibile.*

Elegido, da. Participio pasivo de elegir.

Etimología. *Elegir:* francés antiguo, *eslit, esleü;* catalan, *elegit, da.*

Elegidor. Masculino anticuado. Elector.

Elegidos. Masculino plural. Por antonomasia se entienden los predestinados.

Elegio, gia. Adjetivo anticuado. Elegiaco. ‖ Anticuado. Afligido.

Elegiógrafo. Masculino. Autor ó escritor de elegías.

Etimología. Griego ἐλεγεῖον *(elegheïon)*, dístico elegiaco, ó ἐλεγεία *(elegheía)*, elegía, y γράφος *(gráphos)*, escritor: francés, *élégiographe.*

Elegir. Activo. Escoger, destinar alguna persona ó cosa para algun fin.

Etimología. Latin *ēligĕre;* de *e*, por *ex*, fuera, y *legĕre*, coger; «coger separando:» italiano, *eleggere;* francés del siglo XI, *eslir (Chanson de Roland, XX);* moderno, *élire;* provenzal, *elegir, eligir, eleger, eslire, eslir;* catalan antiguo, *eleger*; moderno, *elegir.*

Elego. Adjetivo. Elegiaco.

Éleleo. Adjetivo. *Mitología.* Sobrenombre de Baco, por excitar al combate, que se formó de los gritos con que se celebraba su culto. ‖ Epíteto del sol, que, segun el sistema de Ptolomeo, gira al rededor de la tierra.

Etimología. Griego ἐλελεῦ *(eleleū)*, *¡eleleu!*, clamor bélico, grito de combate: latin, *Elelĕus*, que es el griego Ἐλελεύς *(Eleleús).*

Elementado, da. Adjetivo anticuado. *Filosofía.* Lo que se compone ó consta de elementos.

Elemental. Adjetivo. Lo que participa de los elementos. ‖ Metáfora. Fundamental, primordial.

Etimología. *Elemento:* latin, *ĕlĕmentārĭus;* italiano, *elementale;* francés, *élémentaire;* catalan, *elemental, elementar.*

Vamos á completar la definicion de la Academia.

1. *Física.*—Calificacion de todas las sustancias que son de la naturaleza del elemento, en cuyo sentido se dice: *cuerpos* elementales, *moléculas* elementales. Hoy sabemos que las sustancias denominadas elementales no son tan simples y tan homogéneas como parecieron á los antiguos. (Bonnet, *Comp. nat., 5.°, 17.)*

2. *Historia natural.—Partes* elementales: las partes semejantes á sí mismas que se hallan en todo el organismo de los animales y de las plantas.

3. *Tejidos* elementales: tejidos simples, á los cuales pueden reducirse todos los tejidos que componen á un animal, como el tejido celular, el tejido muscular y el tejido nervioso.

4. *Matemáticas* elementales: las primeras partes de un curso completo de matemáticas, en que entran la aritmética, el álgebra, la geometría y la trigonometría.

5. *Tratado* elemental: el tratado en que se contienen los principios rudimentarios de algun arte ó ciencia; en cuyo sentido se dice: *libros* elementales; Euclídes y Arquímedes son dos *autores* elementales.

6. *Enseñanza* elemental: la enseñanza que sigue á la primaria, especie de preparacion para las carreras mayores y especiales.

7. *Clases* elementales: la octava y séptima.

8. *Cabalística.—Espíritus* elementales: espíritus imaginarios que los cabalistas suponían existir en los elementos.

9. *Antropología.—Hombre* elemental: el hombre compuesto de cuatro elementos, segun la teoría de los antiguos.

Elementar. Adjetivo: Elemental.

Elemento. Masculino. Principio físico y químico que entra en la composicion de todos los cuerpos. Ántes de los nuevos descubrimientos de la física y química, se llamaban comunmente así la tierra, el agua, el aire y el fuego. ‖ *Física y química.* Todo cuerpo ó sustancia natural en el estado de mayor simplicidad á que se ha podido reducir por el arte, y que entra en la composicion de otros cuerpos. ‖ Plural. Los fundamentos y primeros principios de las ciencias y artes. En este sentido se dice: elementos de retórica, etc. ‖ Fundamento, móvil ó parte integrante de alguna cosa. Así se dice que la agricultura es el primer elemento de la riqueza de las naciones. ‖ *Física.* Cada una de las sustancias heterogéneas que constituyen un par de las pilas. ‖ Estar uno en su elemento. Frase con que se da á entender que alguno está en la situacion más cómoda y agradable, ó en la que más se adapta á sus gustos é inclinaciones.

Etimología. Latin *ĕlĕmĕntum;* catalan, *element;* francés, *élément;* italiano, *elemento.*—«*Elementum.* Se ha dicho que era una forma de la voz *alimentum*, ó de la *elevamentum;* que venía de *elimare*, fabricar, etc.» A estas etimologías, citadas por Covarrubias, añadiremos otra, que nos parece muy ingeniosa, y de la cual no pudo tener noticia el autor del *Tesoro de la lengua castellana*, porque es de Schmalfeld, autor moderno. Este profundo latinista aleman cree, con mucho fundamento, que *elementum* se compone de la reunion del nombre de las tres letras líquidas *el, em, en* (l, m, n,) y de la desinencia *tum.* Elemento es, pues, una voz de formacion análoga á la de las voces *abecedario* y *alfabeto;* y su verdadera desinencia no es *mento*, como parece, sino el sufijo *to.* (Monlau.)

Completemos ligeramente la brillante definicion de la Academia.

1. *Química.—Cuerpos simples:* calificacion con que se significan tambien los compuestos que forman una nueva combinacion, en cuyo sentido se dice que el ácido nítrico y la potasa son los elementos del salitre.

2. *Anatomía.*—Elementos *orgánicos:* expresion genérica de los tejidos y de los humores para el criterio del análisis anatómico, excluyendo la idea de toda descomposicion química.

3. *Patología.*—Elementos *de una enfermedad:* conjunto de los fenómenos constantes que se manifiestan en ella, como si la constituyesen. Dichos elementos son los que llama la Medicina fenómenos *patognomónicos.*

4. *Geometría.*—Elementos *de una línea, de una superficie, de un sólido:* partes infinitamente pequeñas, de que podemos suponer que se componen la superficie, el sólido, la línea.

5. *Astronomía.*—Elementos *astronómicos:* los relativos al movimiento de los astros; á la naturaleza y dimensiones de su trayectoria; á la posicion que debe ocupar sobre aquella línea en un momento dado; así como á las perturbaciones que dicho movimiento puede sufrir, á consecuencia de las acciones y reacciones mutuas de los otros cuerpos celestes, como, por ejemplo, el sol y los planetas. En este sentido se dice que el dia es uno de los elementos más constantes del sistema del mundo. (Laplace, *Exp., IV, 14.)*

6. *Zoología.*—El medio en que vive un animal; y así se dice que el aire es el elemento del pájaro; el agua, del pez; el fuego, de la salamandra.

7. *Gramática general.*—Elementos *de modulacion* (vocal) y *de articulacion* (consonante); las letras que entran en la raíz de un nombre, llamadas tambien *letras orgánicas.*

8. *Música.*—Elementos *musicales:* el conjunto de todas las notas.

9. Elemento *métrico:* parte de la medida que resulta de la division del tiempo en dos ó tres tonos del mismo valor.

10. *Alquimia.*—Elemento *frío:* nombre del agua y del mercurio.

11. Los elementos: conjunto de las ideas particulares de estacion, de tierra, de mar, de sol, de atmósfera, de fuego; en cuyo sentido decimos con la mayor frecuencia: «los elementos se han conjurado contra tal ó cual cosa.»

12. *Poética.—El líquido* elemento: el mar.

Reseña.—1. Los cuerpos que la química considera hipotéticamente como simples, eran hace poco cincuenta y seis; pero despues se han descubierto algunos más; de donde resulta que su número debe exceder hoy de sesenta.

2. La Academia dice: «cada una de las sustancias heterogéneas que constituyen un par de las pilas.» Esto se refiere á un par de placas de zinc y de cobre, soldadas por toda la extension de su superficie, de que se sirven para hacer pilas voltáicas.

Sinonimia. *Elementos, rudimentos. Elementos* son los primeros y funda-

Digitized by Google

mentales principios de las ciencias y las artes; *rudimentos* son los primeros pasos de su enseñanza. Cuando no hay enseñanza, no hay *rudimentos;* pero hay *elementos* siempre que hay cuerpo de doctrina. (MORA.)

Elemí. Masculino. Especie de resina medicinal.

ETIMOLOGÍA. Arabe *lāmī, lémī*, en Bocthor; *elemi* (صمغ لامى), en Sanguinetti.

1. El *elemí*, oriental ó verdadero *elemí*, proviene de la *Amyris zeylanica*, balsamero de Ceylan, y se empleaba en fumigaciones y como masticatorio; de la misma manera que en las hemorragias de la matriz, á consecuencia de malos partos. (SANGUINETTI.)

2. El incienso de Sudan, *bokhor sudani*, denominado tambien *laïmni*, es una resina negra producida por un árbol llamado *omm an-nās*. (PRAX.)

3. Se conocen dos especies de ELEMÍ; *el oriental* y *el bastardo*.

4. *El oriental* es el que viene de Etiopía; *el bastardo*, el que viene de América: latin, *elemi;* francés, *élémi*.

Elemífero, ra. Adjetivo. *Botánica*. Que produce elemí.

ETIMOLOGÍA. *Elemí y ferre*, llevar: francés, *élémifère*. (LITTRÉ.)

Elemina. Femenino. *Química*. Resina cristalizable del elemí del Brasil, comprendido en la especie del elemí bastardo.

ETIMOLOGÍA. *Elemí:* francés, *élémine*. (LITTRÉ.)

Elemosina. Femenino anticuado. LIMOSNA.

Elenco. Masculino. Catálogo, índice.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔλεγχος *(elegchos)*, que se pronuncia *elencos:* latin, *ĕlēnchus*, tabla, índice; catalan, *elenco*.

Elenoforias. Femenino plural. *Antigüedades*. Fiestas que se celebraban en Esparta en honor de Helena, en que los objetos sagrados se llevaban en vasos de junco y mimbre.

ETIMOLOGÍA. Griego ἑλενηφορια *(helenephoria)*, de ἑλένη *(helénē)*, derivado de Ἑλένη *(Heléne)*, vasos de junco y mimbre, y φέρω *(phérō)*, yo llevo: francés, *élénophories*.

Eleocáris. Masculino. *Botánica*. Especie de planta acuática.

Eleocarpo. Masculino. *Botánica*. Arbol de la India, cuyos frutos se asemejan á los del olivo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλαία *(elaía)*, olivo, y καρπός *(karpós)*, fruto: francés, *elæocarpus*.

Eleoceroto. Masculino. *Medicina*. Medicamento cuya base es el aceite y la cera.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔλαιον *(élaion)*, aceite, y κηρωτὸς *(kērōtós)*, cerato: francés, *éléocérote*.

Eleófago, ga. Adjetivo. *Zoología*. Que se nutre de aceitunas.

ETIMOLOGÍA. Griego *elaiás*, aceituna, y *phagein*, comer: francés, *éléophage*.

Eleofésion. Masculino. *Antigüedades*. Cámara que había en los baños, donde los atletas se frotaban con una mixtura de aceite y cera. (LANDAIS.)

Eleóleo. Masculino. *Farmacia*. Medicamento que contiene aceite, como escipiente.

ETIMOLOGÍA. Griego *élaion:* francés, *éléolé*. (LITTRÉ.)

Eleólico, ca. Adjetivo. Que contiene aceite, como escipiente.

ETIMOLOGÍA. *Eleóleo*.

Eleómelo. Masculino. Bálsamo aceitoso producido por un árbol del Asia. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego *élaion*, aceite, y *méli*, miel.

Reseña.—El *eleómelo* es una sustancia oleaginosa, espesa, evacuante, que produce un árbol de Arabia.

Eleonora ó Leonor de Agentania ó de Guyena. Hija de Guillermo X, último duque de Aquitania, que nació en 1122 y murió en 1203. Contrajo matrimonio, en 1137, con el hijo de Luis el Grande, y le llevó en dote el Poitou, la Saintonge, la Guyena y la Gascuña. En 1147, acompañó á su marido en la segunda cruzada, y al llegar á Antioquía, dió tan grandes escándalos con la ligereza de su conducta é inclinacion á los placeres, que, á no haberse opuesto Suger, habría sido desde aquel momento repudiada. Muerto este ministro, Luis VII hizo pronunciar el divorcio por el Concilio de Beaugeney, en 1152.—El mismo año se casó ELEONORA con Enrique Plantagenet, conde de Anjou, duque de Normandía y rey de Inglaterra, en 1154, con el nombre de Enrique II, á quien llevó aquélla sus ricas provincias de Aquitania. La disension y el desórden no tardaron mucho tiempo en manifestarse tambien en el seno de la nueva familia. Impulsada por los celos, mandó ELEONORA asesinar á Rosmunda, dama de su corte; encerrada luégo en el castillo de Woodstock, desde 1173 á 1189, hizo que sus hijos Geoffroy, Enrique Court-Mantel, Ricardo Corazon de Leon y Juan sin Tierra, se sublevaran contra su padre. Muerto Enrique II, quedó libre y gobernó á la Inglaterra durante la cruzada de Ricardo, retirándose, en 1194, al monasterio de Fontevrault, en donde acabó sus dias. Leonora fué quien hizo redactar las *Roles d'Oleron*, curioso monumento de la jurisprudencia marítima del siglo XII.

Eleópteno. Masculino. *Química*. Parte de los aceites volátiles que queda líquida con una temperatura más baja que la ordinaria.

ETIMOLOGÍA. Griego *élaion*, aceite, y *ptēnós* (πτηνός) volátil: francés, *éléoptène*. (LITTRÉ.)

Eleosácaro. Masculino. Aceite mezclado con azúcar.

ETIMOLOGÍA. Griego *élaion*, aceite, y *sákcharon*, azúcar.

Elesmátis. Masculino. *Química*. Óxido de plomo obtenido por medio de la calcinacion.

Eleto, ta. Adjetivo anticuado. Pasmado, espantado.

ETIMOLOGÍA. Latin, *ēlātus*, participio pasivo de *ēfferre*, exportar.

Sentido etimológico. El vocablo latino significa: levantado, alto, excelso, hinchado, soberbio, engreido, en Columela: divulgado, en Servio: arrebatado, en Ciceron: ELATUS *cupiditate respexit;* «arrebatado de codicia, volvió á mirar.» Esto demuestra que el vocablo *eleto*, por *elato*, es una forma bárbara.

Eleusina. Adjetivo. *Mitología*. Uno de los epítetos de Céres.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἐλευσίνια *(Eleusínia)*: latin, *Eleusīna;* francés, *Éleusine*.

Eleusinas. Femenino plural. *Antigüedades*. Fiestas en honor de Céres y de Proserpina.

ETIMOLOGÍA. *Eleusina:* latin, *eleusīnĭus, eleusīnus*, lo perteneciente á Céres; francés, *éleusinies;* catalan, *eleusinas*. La forma directa, *eleusiniæ*, se halla en Ovidio.

Reseña histórica.—Fiestas que los atenienses celebraban todos los años en el mes de *Coedromion*, ó Agosto, en *Eleúsis* y en honor de Proserpina y Céres-ELEUSINA. Duraban nueve dias y las presidían el arconta-rey y cuatro magistrados elegidos por el pueblo de Aténas. Miéntras se celebraban, nadie podía ser preso. Tampoco se podía ir más que á pié, y los que iban así de Aténas á Eleúsis, eran recibidos, al pasar el puente Cefiso, con grandes sarcasmos é injurias de las mujeres, en memoria de los insultos que en el mismo lugar recibió Céres de una tal Iamba ó Iambea. Las ceremonias consistían en purificaciones, sacrificios, *teorías* ó procesiones, juegos gimnásticos, iniciaciones, etc. En la procesion del cuarto dia, un asno compartía con las canéforas el honor de llevar las cestas de las ofrendas.

Eleúsis. Femenino. *Geografía*. Ciudad del Atica, á 16 kilómetros NO. de Aténas, cerca del golfo Sarónico, en la cual reinó Eleusio. (OVIDIO. ‖ *Historia antigua*. Ciudad célebre por el templo y los misterios de Céres, situada en una eminencia rodeada de santuarios y de ricas casas de recreo, donde se halla hoy *Biola-Castro* ó *Levsinà*. Las tradiciones atribuyen su fundacion á ELEÚSIS, hijo de Ogíges, ó á un hijo de Mercurio y de la ninfa Daïra. Al principio de la guerra del Peloponeso fué saqueada por Arquidamo, rey de Esparta; y más tarde, por los Treinta tiranos. Debió su celebridad al culto de Céres, cuyo templo, que fué construido por Pericles, con mármol del Pentélico, tenía 118 metros de largo por 100 de ancho. Aún se ve, en el sitio en que estuvo emplazada ELEÚSIS, el monasterio de Dafné, que fué, despues de la cuarta cruzada, el panteon de los duques de Aténas. Los célebres MISTERIOS DE ELEÚSIS, cuyo orígen se hace remontar á Triptolemo ó á Erecteo, eran *pequeños* ó *grandes*. Los *pequeños* se celebraban anualmente en el mes *Anthestérion*, en los bordes del Illiso: los *grandes*, en el mes *Coedromion*, en ELEÚSIS. Arnobio y Clemente de Alejandría han conservado algunas preguntas que se dirigían

Digitized by Google

á los iniciados. Los que lo eran en los *misterios* PEQUEÑOS, se llamaban *mystos;* y *autopsia* (contemplacion) el tiempo que esperaban la gran iniciacion á que se preparaban por medio de ayunos, oraciones y sacrificios. Una vez admitidos á los GRANDES *misterios*, se denominaban *epoptas* ó *éforos*, videntes ó iluminados. El que penetraba en el templo sin haber sido iniciado, era condenado á muerte, como tambien el que revelaba los misterios ó los oía revelar. Las familias de Eumolpo y de Céryx, hijos del poeta Museo, tenían el privilegio de desempeñar los cargos de *hierofanta* é *hierocyro* ó *hieroceryro* (véanse estas palabras), y el de heraldos encargados de proclamar los edictos y preparar las víctimas.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἐλευσίς *(Eleusís)*: latin, *Eleūsis*.

Eleuterantéreo, rea. Adjetivo. *Botánica*. Epíteto de las plantas cuyas anteras no están soldadas las unas á las otras.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλεύθερος *(eleútheros)*, libre, y *anthēros*, antera: francés, *éleutheranthéré*.

Eleuterato. Masculino. *Entomología*. Nombre de los insectos que tienen mandíbulas desnudas y libres.

ETIMOLOGÍA. Griego *eleútheros* (ἐλεύθερος), libre.

1. Eleuteria. Femenino. *Antigüedades griegas*. Gobierno libre de un Estado independiente.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλευθερία *(eleutheria)*, libertad: latin, *Eleūthĕrĭa*, la diosa de la libertad: francés, *Eleuthérie*.

2. Eleuteria. Femenino. *Historia antigua*. Diosa de la libertad entre los griegos. ‖ Fuente inmediata á Argos, donde las sacerdotisas de Juno iban por agua para los sacrificios.

ETIMOLOGÍA. *Eleuteria 1*.

Eleuterias. Femenino plural. *Antigüedades griegas*. Fiestas solemnes á la diosa Libertad, que los griegos verificaban cada cinco años en honor de Júpiter, llamado *Eleutherios* ó *Libertador*, celebrando así la famosa batalla de Platea, ganada por Arístides sobre los persas.

ETIMOLOGÍA. *Eleuteria:* griego Ἐλευθέριος (*Eleuthérios*), libertador; latin, *eleūthĕrĭa*, plural; francés, *éleuthéries*. (PLAUTO.)

Reseña histórica.—LAS ELEUTERIAS se celebraron despues el dia seis del mes llamado *Memactérion* de cada año, en las llanuras de Platea, con el fin de conmemorar la victoria de Arístides y de Pausanias sobre Mardonio y los persas. Consistían en sacrificar toros negros á Júpiter *Eleuterios* ó *Libertador* y á Mercurio infernal; en elogios y libaciones sobre el sepulcro de los héroes que murieron por salvar á Grecia, y en juegos y carreras militares. Tambien se llamaron ELEUTERIAS las fiestas de los esclavos manumitidos, para conmemorar el dia de su emancipacion.

Eleuterofilino, na. Adjetivo. *Botánica*. Que está guarnecido de hojas libres y distintas.

ETIMOLOGÍA. *Ereuterófilo*.

Eleuterófilo, la. Adjetivo. ELEUTEROFILINO.

ETIMOLOGÍA. Griego *eleútheros*, libre, y *phyllon*, hoja: francés, *éleuthérophylle*.

Eleuterofobia. Femenino. Horror á la libertad.

ETIMOLOGÍA. Griego *eleutheria*, libertad, y *phóbos* (φόβος), horror.

Eleuterófobo, ba. Adjetivo. Que tiene horror á la libertad.

ETIMOLOGÍA. *Eleuterofobia*.

Eleuterogíneo, nea. Adjetivo. ELEUTEROGINO.

Eleuteroginia. Femenino. *Botánica*. Clase de plantas cuyo ovario es libre.

ETIMOLOGÍA. *Eleuterogino:* francés, *éleuthérogynie*. (LITTRÉ.)

Eleuterogino, na. Adjetivo. *Botánica*. Calificacion de las plantas cuyo ovario no está adherido al cáliz.

ETIMOLOGÍA. Griego *eleútheros*, libre, y *gynē*, hembra, ovario; francés, *éleuthérogyne*. (LITTRÉ.)

Eleuteromacrostémono, na. Adjetivo. *Botánica*. Provisto de estambres desiguales y libres.

ETIMOLOGÍA. Griego *eleútheros*, libre, y *macrostémono*.

Eleuteromanía. Femenino. Excesivo amor á la libertad.

ETIMOLOGÍA. Griego *eleutheria*, libertad, y *manía*, furor.

Eleuteromaniaco, ca. Adjetivo. Maniático por la libertad.

ETIMOLOGÍA. *Eleuteromanía*.

Eleuteromaniático, ca. Adjetivo. ELEUTEROMANÍACO.

Eleuterómano, na. Adjetivo. ELEUTEROMANIACO.

ETIMOLOGÍA. *Eleuteromanía:* francés, *éleuthéromane*. (DIDEROT.)

Eleuterópodo, da. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene separados los piés ó las aletas.

ETIMOLOGÍA. Griego *eleútheros*, libre, y *podós*, genitivo de *poūs*, pié: francés, *éleuthéropode*. (LITTRÉ.)

Eleuterópomo, ma. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene el opérculo desprovisto de membranas.

ETIMOLOGÍA. Griego *eleútheros*, libre, y *pōma* (πῶμα), opérculo: francés, *éleuthéropome*.

Eleuterostémono, na. Adjetivo. *Botánica*. Epíteto de las plantas que tienen los estambres libres de toda adherencia.

ETIMOLOGÍA. Griego *eleútheros*, libre, y *stēmōn*, filamento: francés, *éleuthérostémone*. (LITTRÉ.)

Eleuterotécnica. Femenino. *Didáctica*. Ciencia que trata de los medios de comunicar el hombre sus ideas.

ETIMOLOGÍA. Griego *eleútheros*, libre, y *technikē*, forma de *technē*, arte.

Eleuterotécnico, ca. Adjetivo. Concerniente á la eleuterotécnica.

ETIMOLOGÍA. *Eleuterotecnia*.

Eleuterótelo, la. Adjetivo. *Botánica*. Que tiene libre el ovario.

ETIMOLOGÍA. Griego *eleútheros*, libre, y *télos*, fin.

Eleútico, ca. Adjetivo. *Teología*. TEOLOGÍA ELEÚTICA; la parte de la ciencia teológica que se refiere á la controversia y refutacion.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλεγκτικός *(elegktikós)*, que refuta; forma de ἐλέγχειν *(elégchein)*, refutar; francés, *eleuctique*. (LITTRÉ.)

Elevacion. Femenino. La accion de levantar en alto alguna cosa. ‖ Altura, encumbramiento. ‖ Suspension, enajenamiento de los sentidos. ‖ Metáfora. Exaltacion á algun puesto, empleo ó dignidad de consideracion. ‖ Elacion, altivez, presuncion, desvanecimiento. ‖ TIRAR POR ELEVACION. Frase. *Artillería*. Tirar de modo que formando el cuerpo arrojado una curva, vaya á caer en el lugar adonde se tira.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēlĕvātĭo*, forma sustantiva abstracta de *ēlĕvātus*, elevado: catalan antiguo, *elest;* moderno, *elevació;* portugués, *elevação;* francés, *élévation;* italiano, *elevazione*.—El desarrollo de esta voz en el lenguaje técnico hace indispensable que completemos la excelente definicion de la ACADEMIA, como hemos hecho, sin advertirlo, en los artículos ELECTRICIDAD, ELÉCTRICO, ELEMENTO y otros muchos.

1. *Física*.—Propiedad elemental de la materia, término opuesto de profundidad ó de fondo.

2. ELEVACION *de la temperatura:* aumento de calor.

3. *Cirugía*.—En el tratamiento de las llagas, empleo del aparato conveniente para mantener la parte dañada, especialmente los miembros, en situacion más alta que lo demás del cuerpo del paciente.

4. *Medicina*.—ELEVACION *del pulso:* aumento en la celeridad de las pulsaciones.

5. *Astronomía*.—ELEVACION *del polo en cierto lugar:* la distancia que media desde el horizonte al polo; en cuyo sentido se dice: hallar la ELEVACION *del polo* ó la ELEVACION *de una estrella*.

6. *Ángulo de* ELEVACION: ángulo que hace con el horizonte el rayo visual dirigido á un astro, ó á un punto cualquiera de la esfera celeste.

7. ELEVACION *del ecuador:* el arco del meridiano comprendido entre el horizonte del lugar, y el punto en que el ecuador corta el meridiano.

8. *Mecánica*. — *Angulo de* ELEVACION: el ángulo que una línea de direccion hace con el horizonte.

9. *Arquitectura*.—Corte de una construccion, vista de frente, en cuyo sentido se dice: hacer los planos y ELEVACIONES de un edificio.

10. *Perspectiva*. — Representacion de un edificio, cuyas partes posteriores más distantes aparecen como recortadas.

11. *Botánica*.—Altura de un paraje en que crecen las plantas sobre el nivel del mar.

12. *Matemáticas*.—ELEVACION *de un número* á la segunda, á la tercera, á la cuarta potencia, etc., accion de cuadrarlo.

13. *Liturgia católica*. — ELEVACION

Digitized by Google

de la hostia; pasaje de la misa en que el sacerdote, despues de haber consagrado, levanta la hostia y la muestra al pueblo.

14. *Teología.*—Sentimiento vivo y pasion amorosa con que nuestra alma se levanta hasta Dios.

15. *Música.*—La accion de hacer un sonido *agudo*, ya por medio de la reproduccion de los signos musicales en sucesion ascendente, ya por medio de las alteraciones, que tambien lo ELEVAN, cuando se colocan delante de las notas, ó junto á la clave. Suele emplearse la misma palabra en cierto género de música, como para significar una *plegaria ó melodía* de carácter *solemne* y puramente *religioso;* y cuando se toca (ejecuta), ó se improvisa al órgano, ó en algun instrumente análogo, en determinados actos de la misa, como *al alzar al Señor*, que tambien se llama ELEVACION. (PANTALEON MARTINEZ DE LA CÁMARA.)

16. *Declamacion.*—ELEVACION *de la voz.* Pasaje de un tono á otro tono más alto, guardando las gradaciones necesarias para la armonía de la transicion.

Elevadamente. Adverbio de modo. Con elevacion.

ETIMOLOGÍA. Elevada y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *elevadament.*

Elevado, da. Adjetivo metafórico. Sublime.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēlĕvātus*, participio pasivo de *ēlĕvāre*, elevar; italiano, *elevato;* francés, *élevé;* provenzal, *eslevat;* catalan, *elevat, da.*

Elevador, ra. Adjetivo. Que eleva ó levanta. ‖ Masculino. Instrumento quirúrgico destinado á levantar plantas deprimidas.

ETIMOLOGÍA. *Elevar:* latin de san Jerónimo, *ēlĕvātor;* italiano, *elevatore;* francés, *élévateur.*

Elevamiento. Masculino. ELEVACION. Usase más comunmente por arrobamiento ó suspension de los sentidos.

ETIMOLOGÍA. *Elevacion:* provenzal, *eslevament, elevament;* francés, *élèvement;* italiano, *elevamento.*

Elevar. Activo. Alzar, levantar hácia arriba alguna cosa. ‖ Metáfora. Colocar á uno en algun puesto ó empleo honorífico. ‖ Recíproco metafórico. Trasportarse, enajenarse, quedar fuera de sí. ‖ Envanecerse.

ETIMOLOGÍA. Latin *ĕlēvāre;* de *ex*, fuera, y *lĕvāre*, levantar; forma verbal de *lĕvis*, leve: catalan, *elevar;* provenzal, *eslevar;* francés, *élever;* italiano, *elevare.*

Elevarse. Recíproco. Con las acepciones pasivas del activo. ‖ Extasiarse. ‖ Engreirse.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de elevar: catalan, *elevarse;* francés, *s'élever;* italiano, *elevarsi.*

Elfino, na. Adjetivo. Concerniente á un elfo. ‖ Femenino. Mujer de un elfo.

Elfo. Masculino. *Mitología.* Sér ó espíritu subalterno sobrenatural en que se creía en la Edad Media.

ETIMOLOGÍA. Aleman *Elfe*, nombre de los genios elementales del aire, en la mitología escandinava, que los cabalistas llaman *silfo.* (LITTRÉ); francés, *elfe.*

Elgin (TOMÁS BRUCE, *conde de*). Célebre anticuario inglés, que nació en 1766 y murió en 1842. Abrazó la carrera diplomática y representó á su gobierno en los Países Bajos, en Berlin y en Constantinopla. Algun tiempo despues visitó como particular la Grecia, y dolido de los destrozos que hacían los turcos en los monumentos antiguos, se propuso reunir á sus expensas una coleccion de todos los restos más notables que encontrara, á fin de trasladarlos á Inglaterra y conservarlos para el mundo civilizado. Al efecto, los artistas que le acompañaban levantaron multitud de planos y tomaron numerosas vistas; y en el trascurso de seis años, lograron reunir una infinidad de mármoles esculpidos, de vasos, de figuras y de estatuas en bronce, de camafeos y de medallas curiosísimas. ELGIN dió á conocer los resultados de su larga exploracion en una memoria intitulada: *Memorandum on the subjet of the earl of Elgin's pursuits in Greece.* Sus colecciones, conocidas bajo el nombre de *mármoles de* ELGIN, fueron al principio objeto de agrias censuras, pues se creyó que contenían obras sin importancia, ó de artistas romanos de los tiempos de Adriano; pero cuando se vió que eran preciosos monumentos del arte griego, el Gobierno mismo se apresuró á comprarlas, para que figurasen en el museo británico *(British-Museum)*, dando por ellas la considerable suma de 35.000 libras esterlinas, ó sea 875.000 pesetas aproximadamente. Los *mármoles de* ELGIN contenían: las estatuas que ornaban las fachadas del templo de Júpiter Panhelléuseno, en Egina; las de los dos tímpanos y los bajo-relieves del friso del Parthenon, en Aténas; las *metopas* interiores del *Cella* ó santuario del mismo templo; una *cariátide* del Pandrosion; los bajo-relieves del friso del templo de *Aglaure;* los del teatro de *Bacchus;* una estatua colosal sacada del monumento *Chorégico* de Thasyllus, y la inscripcion que servía de epitafio á la tumba de los atenienses muertos ante los muros de *Potidæa*, ciudad griega fundada por los corintios. ELGIN dejó escrita una obra con el siguiente título: *Antigüedades griegas, ó memoria sobre las investigaciones hechas en Grecia, en la Jonia y en el archipiélago griego, en los años 1799 y siguientes.*

Elia. Adjetivo. Femenino. *Historia antigua.* Ley romana que prescribía á los magistrados consultar á los augures para todos los negocios.

ETIMOLOGÍA. Latin, *Ælius*, Elio, nombre del que dió esta ley.

Eliano (CLAUDIO). Escritor griego del siglo III. Nació en Prœneste (Palestina): estudió con Pausanias; imitó la elocuencia de Nicostrato y el estilo de Dion Crisóstomo; enseñó retórica en Roma y se dedicó luégo al estudio de la historia natural. Su compilacion intitulada: *Historiæ variæ* es, en concepto de un distinguido crítico, un fárrago de materiales tomados de otros libros y amontonados sin gusto, sin juicio y sin crítica; si bien otros la califican de preciosa por los selectos trozos de autores antiguos que ha conservado. Además de la obra citada, atribúyensele las dos siguientes: *Epistolæ rusticæ; De natura animalum*, tratado lleno de fábulas que no supo embellecer como Plinio.

Elías. Célebre profeta judío, que nació en Thesba y vivía en el reinado de Achab, por los años 900 ántes de Jesucristo. Segun la *Biblia*, fué criado en el desierto milagrosamente por dos cuervos: trató de separar á aquel monarca del culto de los falsos dioses, y le predijo una hambre que duró tres años y medio. Pasó luego á Sarepta, en donde multiplicó el aceite y la harina de una viuda, á quien dió hospitalidad, y resucitó á su hijo. Más adelante pasó á la corte de Achab, cuyo pueblo, arrastrado por el entusiasmo que le produjeran los prodigios de ELÍAS, degolló, por mandato de éste, á 450 falsos profetas de Baal. Prevenido por Jezabel, recibió de un ángel, en el desierto de Oreb, pan y agua; y á la entrada de una caverna del monte Oreb, habló con Dios, el cual le mandó ungir á Hazael, como rey de Siria; á Jehu, como rey de Israel, y á Elisco, como sucesor suyo. Cuando Achab ordenó dar muerte á Naboth, para quitarle las viñas, profetizó á este rey que los perros lamerían su sangre, como la de su víctima; amenaza que pasó á la posteridad al ver el arrepentimiento de aquel monarca. Perseguido más tarde por los soldados de Ochozías, hizo descender sobre ellos el fuego del cielo, y dirigiéndose despues á orillas del Jordan, fué arrebatado por un carro de fuego á la mansion celeste. Eliseo recogió su manto y heredó su talento profético.

Elías Levita. Célebre escritor de la moderna literatura hebrea, que nació en 1472 y murió en 1549. Fué profesor en Padua, Roma y Venecia, de donde se cree que era natural, y en donde murió; gozó de una gran fama como gramático, como crítico y como poeta. Sus principales obras son: *Comentarios á la gramática de Moisés Kimchi; Bachur*, gramática hebrea; *Aarcava ó de la composicion; Tortaham* ó el *Buen gusto; Masored ammasored*, juicio crítico sobre el texto bíblico; *Pirke Eliar ó Capítulos de Elías; Tratado de pronunciacion; Tisbi*, diccionario de varias palabras empleadas por los rabinos, y *Zicronoth ó Libro de Memorias.*

Elías Vallejo (FRANCISCO). Escultor español del siglo XVIII. Entre sus obras más celebradas figuran: un *grupo de niños*, en la fuente de Céres de Aranjuez; *cuatro leones de bronce;* la *estatua del río Tajo;* los *bajo-relieves* del pedestal de la estatua ecuestre de Felipe IV, que existe en la plaza de

Digitized by Google

Oriente de Madrid; *Talía* y *Melpómene; estatua de la Constancia; santa Teresa* y la *Vírgen de los Dolores*.

Elías de Beaumont (Juan Bautista Luis). Célebre geólogo francés, que nació en Canon (Calvados) el 25 de Setiembre de 1798. Hizo, en el colegio de Enrique IV, brillantísimos estudios, y fué el primero que, en 1819, abandonó la escuela politécnica para ingresar en la de minas. En 1821, emprendió, por órden del Gobierno, una serie de viajes científicos, siendo nombrado á su regreso, 1824, ingeniero de minas; profesor de esta escuela en 1829; de la del colegio de Francia en 1832; ingeniero jefe al año siguiente, y, más tarde, inspector general de primera clase. Aparte de estos nombramientos, Elías de Beaumont fué elegido, sucesivamente, corresponsal de la Academia de Berlin en 1827; individuo de la Sociedad Filomática en 1829; socio extranjero de la Sociedad Real de Lóndres en 1835; miembro de la Academia de Ciencias, en reemplazo de Claudio Lelièvre, el 21 de Diciembre del mismo año, y secretario perpetuo de esta Academia, por muerte de Francisco Arago. Restablecido el imperio, fué elevado á la dignidad de senador; nombrado comendador de la Legion de Honor, el 10 de Diciembre de 1850, y promovido á oficial mayor el 11 de Agosto de 1860.—Los primeros escritos de M. Elías de Beaumont se refieren á la metalúrgica. Los principales son: una *Noticia sobre las minas de hierro y las fraguas de Framont y de Rothan* (Vosgos), inserta en los *Anales de las minas*, en 1822, y el artículo *Minas* en el *Diccionario de Ciencias naturales*, reimpreso aparte, en 1824, bajo el título: *Ojeada sobre las minas*. En 1823, el director general de puentes, de calzadas y de minas, M. Becquey, concibió el proyecto de reunir todos los elementos necesarios para la formacion de una carta geológica general de Francia; confió la direccion de estos trabajos á M. Brochant y le dió, como colaboradores principales, á MM. Dufrénoy y Elías de Beaumont, discípulos entónces de la escuela de minas. Enterado M. Becquery de que en Inglaterra iba á ejecutarse un trabajo parecido, envió á este país á los tres mencionados ingenieros para que estudiaran la marcha y los resultados, y con la mision especial, además, de visitar los grandes establecimientos metalúrgicos y de reunir todos los documentos propios para desarrollar en Francia las industrias similares. Las observaciones recogidas en este interesante viaje fueron publicadas por MM. Dufrénoy y Elías de Beaumont, en los *Anales de las minas*, y, más tarde, en la obra especial intitulada: *Viaje metalúrgico á Inglaterra, ó Coleccion de memorias sobre la situacion, explotacion y procedimientos de las sustancias minerales de estaño, de cobre, de plomo, de zinc y de hierro en la Gran Bretaña*. — Los trabajos de MM. Dufrénoy y Elías de Beaumont sobre la carta geológica de Francia, comenzaron en 1825, y, á partir de esta época, el que es objeto de estas líneas se ocupó casi exclusivamente de las investigaciones geológicas. En 1827 publicó, en los *Anales de las minas, sus Observaciones sobre las diferentes formaciones que*, en el sistema de los Vosgos, separaban la formacion *hullera* de la *piedra franca* ó caliza: en 1828, una *Noticia sobre la situacion de vegetales fósiles* y de *belemnitas* (piedra llamada del rayo ó concha petrificada), *situados en Petit-Cœur, cerca de Montiers:* en 1829, *Apuntes para la historia de las montañas del Oisans*, ó *Informacion sobre algunas revoluciones de la superficie del globo*. En este último trabajo expone el autor sus ideas sobre la elevacion de los diferentes sistemas de montañas; aprovecha las observaciones de sus antecesores respecto del particular; hace extensivas á los levantamientos antiguos las nuevas é ingeniosas teorías emitidas por Leopoldo de Buch acerca de la formacion de los conos volcánicos; define la direccion de las cadenas de montañas; establece el sincronismo de las elevaciones operadas paralelamente en un mismo círculo de la esfera terrestre; sienta las bases de un nuevo sistema de geología *estratigráfica*, y termina clasificando las formaciones sedimentarias sucesivas, segun la direccion de las elevaciones experimentadas. Esta doctrina, elaborada por M. Elías de Beaumont, durante largos años; modificada por él mismo tantas veces como lo exigieran nuevas observaciones, y defendida con singular talento contra serios y rudos ataques, ha venido hasta el dia siendo considerada como autoridad en las ciencias. Ultimamente, presentó la forma definitiva en su *Noticia sobre los sistemas de montañas*, la cual contiene, además, el resúmen de sus investigaciones personales, y el de los trabajos hechos en Europa por diferentes geólogos sobre *noventa y cinco* sistemas de montañas. Entre los escritos que tratan más particularmente de la constitucion geológica de Francia, cítanse todavía los siguientes: *Memoria sobre la extension del sistema terciario inferior en el Norte de Francia; Memoria sobre los grupos del Cantal y del monte Dora y las elevaciones á las cuales estas montañas deben su relieve actual; sobre el orígen y la estructura del monte Etna, sobre la formacion del cono del Vesubio*. Los trabajos preparatorios para la formacion de la *Carta geológica de Francia*, fueron inmensos; siendo M. Elías de Beaumont quien se encargó de dirigir el servicio especial establecido para la ejecucion de la misma, en virtud de decreto fecha 6 de Octubre de 1865.

Elícito, ta. Adjetivo. *Prasología*. Epíteto de todo lo que parte espontáneamente de la voluntad.

Etimología. Latin, *ēlicĕre*, sacar fuera, llamar, atraer; de *e*, por *ex*, fuera, y del antiguo *lacĕre*, atraer con dolo, forma verbal de *lax*, *lăcis*, lazo; *ēlĭcĭtus*, sacado fuera. (Veleyo Patérculo.)

Elicnoteto. Masculino. Instrumento destinado á facilitar la entrada de la mecha en el mechero de una lámpara.

Elicrison. Masculino. *Botánica*. Planta de flores amarillas ó doradas que se cría en las lagunas.

Etimología. Griego, ἕλος *(élos)*, laguna, pantano, y χρύσος *(chrísos)*, oro: francés, *élichryson*.

Elictra. Femenino. *Entomología*. Cada una de las dos piezas delgadas y convexas que cubren la parte superior del vientre de varios insectos, y que sirven por lo comun para encerrar las alas. Son, ó enteramente duras, como en el escarabajo, ó flexibles, como en la langosta. Úsase más comunmente en plural.

Etimología. Griego, ἔλυτρον *(elytron)*, cubierta; francés, *élytre*. La Academia debe adoptar la forma *elitra*, puesto que la *c* de *elictra* es bárbara: catalan, *elictra*.

Elidido, da. Participio pasivo de elidir.

Etimología. Latin, *ēlīsus*, participio pasivo de *ēlīdĕre*, elidir: francés, *élidé*; italiano, *eliso*.

Elidir. Activo. Frustrar, debilitar, desvanecer alguna cosa. ‖ *Gramática*. Suprimir la vocal con que acaba una palabra, cuando la que sigue empieza con otra vocal; como *del* por *de el*, *al* por *á el*.

Etimología. Latin, *ēlīdĕre*, romper, arrancar; de *ex*, fuera, y *lādĕre*, tema frecuentativo de *lædĕre*, dañar, dejar mutilado: catalan, *elidir;* francés, *élider;* italiano, *elidere*.

Eliezer Ben Elías Aschenazi. Famoso rabino del siglo xvi. Ejerció la Medicina en Cremona, bajo el reinado de Felipe IV. Expulsado luégo de aquella ciudad, pasó á Constantinopla, en donde desempeñó el cargo de director de la sinagoga de Náxos, en el Archipiélago. Sus correligionarios le consideran como uno de los hombres más sabios de su siglo. Se le atribuyen las siguientes obras: *Joseph Lekach*, comentario del libro de Esther; *Mahasse Ascem (historia de Dios)*, descripcion de los acontecimientos históricos consignados en el *Pentateuco*.

Eligible. Adjetivo anticuado. Elegible.

Eligiente. Participio activo anticuado de elegir. El que elige.

Eligir. Activo anticuado. Elegir.

Elijable. Adjetivo. *Farmacia*. Lo que se puede elijar.

Elijacion. Femenino. *Farmacia*. La accion y efecto de elijar.

Etimología. *Elijar:* latin, *elixātūra*, sustancia cocida; catalan, *elixació;* francés, *élixation*.

Elijado, da. Participio pasivo de elijar.

Elíjan. Masculino. Reunion de tres naipes iguales en el juego del monte, jugando el que falta contra el del palo que se escoja entre los naipes contrarios.

Digitized by Google

Etimología. Presente de subjuntivo del verbo elegir; tercera persona del plural: *ellos* ELIJAN.

Elijar. Activo. *Farmacia.* Cocer los simples en algun líquido conveniente para extraer su sustancia, purificar sus zumos, separar las partes más gruesas y otros fines.

Etimología. Latin *elixāre*, cocer en agua; del prefijo *e*, por *ex*, extraccion, y del antiguo *lix*, agua. (Nonio.)

Eliminacion. Femenino. Accion de eliminar y su resultado.

Etimología. *Eliminar:* catalan, *eliminació;* francés, *élimination;* italiano, *eliminazione.*

Eliminado, da. Participio pasivo de eliminar.

Etimología. Latin *ēlīmĭnātus*, participio pasivo de *ēlīmĭnāre:* catalan, *eliminat, da;* francés, *éliminé;* italiano, *eliminato.*

Eliminador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que elimina.

Etimología. *Eliminar:* catalan, *eliminador, a;* francés, *éliminateur.*

Eliminar. Activo. Descartar, separar una cosa, prescindir de ella.

Etimología. Latin *ēlīmĭnāre*, echar fuera del umbral, de la patria, desterrar; de *e*, por *ex*, fuera, y *limen*, límite, frontera: catalan, *eliminar;* francés, *éliminer;* italiano, *eliminare.* Etimológicamente hablando, ELIMINAR quiere decir: «sacar de sus límites ó términos.»

Elio. Prefijo técnico, corrupcion de *helio*, del griego ἥλιος *(hēlios)*, sol. La forma correcta y etimológica de esta voz, y de otras muchas en cuya composicion entra, debería ser *helio.*

Elío. General español, que nació en 1769 y murió en 1822. Se distinguió en Orán y en la defensa de Ceuta contra los moros: hizo la campaña contra Napoleon I en el ejército del Rosellon: pasó luégo á América y tomó á Montevideo á los ingleses. A su regreso á España, obtuvo el mando de la isla de Leon, y más tarde, el de los ejércitos que debían operar en Cataluña y Valencia, alcanzando grandes triunfos sobre las tropas francesas. En 1814, recibió de Fernando VII el nombramiento de capitan general de los reinos de Valencia y Murcia. Las medidas de rigor que adoptara durante su mando, y la constante y sangrienta persecucion de que fueron objeto los liberales, le enajenaron por completo las simpatías de los valencianos: así que, llegados los sucesos de 1820, la opinion pública se pronunció enérgicamente contra él, se le encerró en la ciudadela y se le formó causa. Ya iba á ser absuelto, cuando una sublevacion promovida en su favor por el cuerpo de artillería que formaba parte de aquella guarnicion, vino á exaltar el furor popular, y aunque pudo dominarse la agitacion, fué sometido el preso á una comision militar que le condenó á muerte como jefe de conspiracion, con arreglo á la ley de 17 de Abril de 1821.—Restablecido el poder absoluto del rey Fernando en 1823, se rehabilitó su memoria, se pensionó á la viuda y se concedió á su hija mayor el título de princesa de la *Fidelidad.*

Eliocamino. Masculino. Plaza abrigada del aire, donde daba el sol, entre los antiguos romanos.

Etimología. Latin *hēlĭŏcămīnus;* vocablo híbrido, del griego *hēlios*, sol, y del latin *cămīnus*, hogar, chimenea.

Eliocéntrico, ca. Adjetivo. *Astronomía.* Epíteto del lugar en que aparecería un astro, si fuese visto desde el sol.

Etimología. Griego *hēlios*, sol, y *céntrico:* francés, *héliocentrique.* (Littré.)

Eliocometa. Femenino. *Astronomía.* Faja luminosa que presenta á veces el sol poniente.

Etimología. Griego *hēlios*, sol, y *cometa*: francés, *héliocomète.* (Littré.)

Eliocromía. Femenino. Coloracion que se obtiene por medio del sol sobre una capa de cloruro de plata extendida en una plancha de metal.

Etimología. Griego *hēlios*, sol, y *chrōma*, color: francés, *héliochrome.*

Eliocrómico, ca. Adjetivo. Concerniente á la eliocromía, como los *colores* ELIOCRÓMICOS.

Etimología. *Eliocromía:* francés, *héliochromique.*

Eliofuga. Femenino. *Botánica.* Que huye del sol.

Etimología. Griego *hēlios*, sol, y *phugē*, fuga: francés, *héliophuge.* En este sentido se dice: la *lámina* ELIÓFUGA de las hojas del eliótropo.

Eliografía. Femenino. *Astronomía.* Descripcion del sol.

Etimología. Griego *hēlios*, sol, y *grapheīn*, describir: francés, *héliographie.* (Littré.)

Eliográfico, ca. Adjetivo. GRABADO ELIOGRÁFICO; grabado en que interviene la fotografía para trazar el diseño sobre la plancha.

Eliomagnetómetro. Masculino. *Física.* Instrumento destinado á saber por medio de la aguja magnética la hora que es.

Etimología. Griego *hēlios*, sol, y *magnetómetro.*

Eliométrico, ca. Adjetivo. Concerniente al eliómetro.

Etimología. *Eliómetro:* francés, *héliométrique.* (Littré.)

Eliómetro. Masculino. *Meteorología.* Instrumento que sirve para medir el diámetro aparente del sol y de los planetas.

Etimología. Griego *hēlios*, sol, y *métron*, medida: francés, *héliomètre.*

Eliorno. Masculino. *Ornitología.* Género de aves acuáticas que se mantienen de pescados.

Elioscopia. Femenino. *Astronomía.* Observacion del sol con ayuda del elióscopo.

Etimología. *Elióscopo:* francés, *héliosccopie.* (Littré.)

Elioscópico, ca. Adjetivo. Concerniente al elióscopo.

Etimología. *Elióscopo:* francés, *héliosccopique.*

Elióscopo. Masculino. *Astronomía.* Telescopio destinado á ver el sol.

Etimología. Griego *hēlios*, sol, y *skopeīn*, examinar: francés, *héliosccope.* (Littré.)

Eliósis. Femenino. *Medicina.* Insolacion.

Etimología. Griego ἡλίωσις *(hēliōsis)*, la accion de exponerse al sol: francés, *héliose.* (Littré.)

Eliostato. Masculino. *Física.* Instrumento que sirve para dirigir un rayo solar adonde se quiera.

Etimología. Griego *hēlios*, sol, y *statós* (στατός), parado: francés, *héliostat.* (Littré.)

Eliostático, ca. Adjetivo. Que se refiere al heliostato. ‖ *Astronomía.* Doctrina de los movimientos de los planetas, segun la posicion del sol en el centro del sistema planetario.

Etimología. *Eliostato:* francés, *héliostatique.* (Littré.)

Eliotropia. Femenino. *Botánica.* Vuelta ó giro de una planta para seguir al sol.

Etimología. *Eliótropo:* francés, *héliotropie.* (Littré.)

Eliotrópico, ca. Adjetivo. *Didáctica.* Concerniente al eliótropo.

Etimología. *Eliotropía:* francés, *héliotropique.*

Eliotropismo. Masculino. *Botánica.* Propiedad en virtud de la cual ciertas plantas se vuelven hácia el sol.

Etimología. *Eliótropo:* francés, *héliotropisme.* (Littré.)

Eliótropo. Masculino. *Botánica.* GIRASOL. ‖ TUSÍLAGO. ‖ *Física.* Instrumento por medio del cual se dirige un rayo solar á un observador muy lejano.

Etimología. Griego *hēlios*, sol, y *tropē* (τροπή), accion de girar: francés, *héliotrope.*

Elipando. Arzobispo de Toledo, en el siglo VIII. Era discípulo del obispo de Urgel y uno de los jefes de la secta nestoriana, la cual pretendía que Jesucristo, en tanto que hombre, no era más que el hijo *adoptivo* de Dios. Extendió sus doctrinas por España, Francia y Alemania. Adosinada, reina de Galicia entónces, hizo refutar aquellas opiniones por Eterio, obispo de Osma, y el presbítero Beato, siendo además condenadas en varios concilios celebrados en Friul, Ratisbona, Roma y Francfort. Félix de Urgel se retractó públicamente; pero ELIPANDO persistió en sus creencias, á pesar de las censuras de los Concilios y del papa Adriano I.

Elipanto, ta. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las flores incompletas.

Etimología. Griego ἐλλειπής *(elleipēs)*, defectuoso, y *ánthos*, flor: francés, *elipanthe.*

Elipsar. Activo. Hacer una elípsis.

Elipse. Femenino. *Geometría.* Curva que se forma cortando oblicuamente con un plano, de parte á parte, un cono recto.

Etimología. Griego ἔλλειψις *(elleipsis)*, defecto; de *ek*, fuera, y *leípein* (λείπειν), dejar: catalan, *elipse;* francés, *ellipse;* latin, *ellipsis.* (Quintiliano.)

Digitized by Google

Elípsis. Femenino. *Gramática.* Figura por la cual se omiten en la oracion algunas palabras que son necesarias para que esté cabal y perfecta.

ETIMOLOGÍA. *Elipse:* catalan, *elípsis.* La ELÍPSIS es quizá la figura que se comete con más frecuencia. En la siguiente locucion: «voy á Barcelona, á Sevilla, á Jerez,» los miembros *á Sevilla, á Jerez,* son *oraciones* ELÍPTICAS, puesto que se sobrentiende: «yo voy á Sevilla, yo voy á Jerez.» La *elípsis* consiste en la supresion del agente y del verbo *yo voy.*

Elipsografía. Femenino. *Geometría.* Arte ó ciencia de trazar elípses: obra sobre este asunto.

ETIMOLOGÍA. *Elipsógrafo:* francés, *ellipsographie.*

Elipsográfico. Adjetivo. *Geometría.* Concerniente á la *elipsografía.*

ETIMOLOGÍA. *Elipsografía:* francés, *ellipsographique.*

Elipsógrafo. Masculino. *Geometría.* Instrumento para trazar elipses: el que se sirve de este instrumento.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔλλειψις *(élleipsis),* defecto, falta, elípsis, y γράφω, yo describo, yo trazo: francés *ellipsographe.*

Elipsoidal. Adjetivo. *Didáctica.* Que tiene forma de una elipse.

ETIMOLOGÍA. *Elipsóide:* francés, *ellipsoïdal.* (LITTRÉ.)

Elipsóide. Adjetivo. *Geometría.* ELIPSOIDAL. ‖ Masculino. Sólido formado por la revolucion de una semielipse sobre su eje.

ETIMOLOGÍA. Griego *élleipsis,* curva, y *eīdos,* forma; francés, *elleipsoïde.* (LITTRÉ.)

Elipsología. Femenino. *Geometría.* Tratado sobre el modo de trazar las elipses.

ETIMOLOGÍA. Griego *élleipsis,* elipse, y *lógos,* tratado: francés, *ellipsologie.* (LITTRÉ.)

Elipsológico. Adjetivo. *Geometría.* Concerniente ó perteneciente á la elipsología.

ETIMOLOGÍA. *Elipsología:* francés, *ellipsologique.*

Elipsospermo, ma. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las simientes elípticas.

ETIMOLOGÍA. Griego *élleipsis,* elipse, y *spérma,* grano: francés, *ellipsosperme.* (LITTRÉ.)

Elipsóstomo, ma. Adjetivo. *Zoología.* Calificacion de las conchas univalvas cuya abertura es oval.

ETIMOLOGÍA. Griego *élleipsis,* elipse, y *stōma,* boca: francés, *ellipsostome.* (LITTRÉ.)

Elípticamente. Adverbio de modo. De una manera elíptica.

ETIMOLOGÍA. *Elíptica* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *elliptiquement;* italiano, *elitticamente.*

Elipticidad. Femenino. *Gramática.* Cualidad de lo elíptico.

ETIMOLOGÍA. *Elíptico:* francés, *ellipticité;* italiano, *elitticità.*

Elíptico, ca. Adjetivo. *Geometría.* Lo que pertenece á la elipse ó participa de ella. ‖ *Gramática.* Lo que pertenece á la elípsis; como proposicion ELÍPTICA, modo ELÍPTICO.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐλλειπτικός *(elleiptikós):* catalan, *eliptich, ca;* francés, *elliptique;* italiano, *ellittico, elittico.*

Elisa Bonaparte. Hermana de Napoleon I, que nació en 1774 y murió en 1820.—Fué educada en el colegio de Saint-Cyr; se hizo luégo llamar María Ana; marchó á Marsella con su madre, en la época de la revolucion, y contrajo matrimonio con Bacciochi, el 5 de Marzo de 1797.—Como princesa de Lucques y de Piombino, en 1805, y gran duquesa de Toscana, en 1808, protegió la justicia, las letras, las ciencias, las artes y mostró un afecto singularísimo por Châteaubriand y Fontanes. En 1815, se trasladó á Austria á unirse con su hermana Carolina, viuda de Murat; tomó el título de condesa de Compignano y murió cerca de Trieste.

Elisabet, Isabel. Femenino. Nombre propio que, en hebreo, vale *dios del juramento,* y que, bajo esta forma, ó la de *Isabel,* que ha tomado en los idiomas modernos, han llevado varias santas y muchas reinas y princesas. Entre las primeras, citaremos á la madre de san Juan Bautista, á santa Isabel de Hungría y á santa Isabel, reina de Portugal. (MONLAU.)

• **Eliseano, na.** Adjetivo. Concerniente al Elíseo. ‖ Masculino. Habitante del Elíseo.

ETIMOLOGÍA. *Elíseo:* francés, *élyséen.*

Eliseo. Masculino. Nombre de un santo profeta.

ETIMOLOGÍA. Latin *Elīsēus. (Biblia.)*

Eliseo. Profeta hebreo, hijo de Safat, que vivía en el siglo IX ántes de Jesucristo.—Dejó el arado para seguir á Elías, quien le entregó su manto sagrado y le comunicó su espíritu profético. Habiendo pasado el Jordan á pié enjuto sobre el manto de su maestro, predijo á Josaphat, rey de Judá, y á Joram, rey de Israel, sus victorias sobre los moabitas; volvió dulces las aguas amargas de Jericó, hizo devorar por los osos á unos muchachos de Bethel que le habían insultado llamándole calvo, multiplicó el aceite de una pobre viuda, y curó de la lepra á Nahaman, general sirio. Despues de anunciar á Joas, rey de Israel, que vencería á sus enemigos, y á Hazael, que sería rey de Siria, murió en Samaria por los años 830.

Eliseo. Célebre escritor clásico armenio, que nació á principios del siglo V, y murió por los años de 480. Fué discípulo de los sabios prelados Isaac y Mesrob, secretario y limosnero del general Vartan, príncipe de los mamigonios y obispo de los amadunianos, en el Arat. Una *Historia de los vartanianos,* en la que relata las persecuciones y los combates sostenidos contra los persas por los georgianos y los armenios, defensores de la religion cristiana, le elevó al primer rango de los historiadores nacionales, y le valió el título de *Xenophon de Armenia.*—Sus escritos brillaron por la claridad y la elegancia del estilo y la animacion y exactitud de los cuadros. Débensele, además de la citada, una *Historia de Armenia; Comentarios sobre la Sagrada Escritura; Elogios de la vida monástica* y varias *homilías.*

Eliseos (CAMPOS). Véase ELISIOS.

Elision. Femenino. *Gramática.* Supresion de una vocal por el encuentro de otra, como *al* por *á el.*

ETIMOLOGÍA. *Elidir:* latin, *ēlīsĭo,* extraccion, forma sustantiva abstracta de *ēlīsus,* elidido: francés, *élision;* italiano, *elisione.*

Elisios (CAMPOS). Adjetivo. *Mitología.* Sitios deliciosos y amenos, donde suponían los gentiles que iban á parar las almas de los hombres virtuosos. Véase CAMPO.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἠλύσιον *(Elysion),* forma de *ēlythein* (ἠλύθειν), ir, llegar, por ser el paraje adonde iban ó llegaban los muertos: latin, *Elysĭum* y *Elysii Campi;* catalan, *Eliseo;* francés, *Elysée;* italiano, *Eliso.*

Reseña.—Elysici ó *Elysii Campi.* Del griego *elysion,* lugar de delicias, ó, segun otros, lugar de descanso, sacando *elysion* de *lyō,* desligar, librar. ELÍSEOS llamaban los egipcios á los cementerios comunes. Los *Campos* ELÍSEOS son unos sitios deliciosos y amenos, adonde suponían los gentiles que iban á parar las almas de los héroes y de los hombres virtuosos. (MONLAU.)

Elitra. ELITRO.

Elitrícula. Femenino. *Botánica.* Cada una de las florecitas cuya reunion forma una flor compuesta.

ETIMOLOGÍA. *Élitro.*

Elitro. Prefijo técnico del griego ἔλυτρον *(élytron),* cubierta: francés, *élytre.* (LITTRÉ.)

Elitrocele. Masculino. *Cirugía.* Hernia á través de las paredes de la vagina.

ETIMOLOGÍA. Griego *élytron,* vagina, y *kēlē,* tumor: francés, *élytrocèle.*

Elitróide. Adjetivo. *Anatomía.* Membrana de los testículos, llamada tambien túnica vaginal.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔλυτρον *(élytron),* envoltura, vagina, y εἶδος *(eīdos),* forma: francés, *elitroïde.*

Elitróides. Adjetivo. *Didáctica.* Que se parece á una vaina.

ETIMOLOGÍA. *Elitróide.*

Elitroítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la vagina. Tambien se denomina *elitrítis.*

ETIMOLOGÍA. Griego ἔλυτρον *(élytron),* cubierta, vagina, y el sufijo médico *itis,* inflamacion: francés, *élytrotte.*

Elitroplastia. Femenino. *Cirugía.* Operacion en cuya virtud se repara una pérdida de sustancia en la vagina.

ETIMOLOGÍA. Griego *élytron,* vagina; y *plássein* (πλάσσειν), formar: francés, *élytroplastie.* (LITTRÉ.)

Elitroptósis. Femenino. *Cirugía.* Inversion de la vagina.

ETIMOLOGÍA. Griego *élytron,* vagina, y *ptōsis,* caida: francés, *élytroptose.* (LITTRÉ.)

Digitized by Google

Elitrorrafia. Femenino. *Medicina.* Operacion consistente en practicar una sutura en la vagina.

Etimología. Griego *élytron,* vagina, y *rháptein* (ῥάπτειν), coser: francés, *élytrorrhaphie.* (Littré.)

Elitrorragia. Femenino. *Medicina.* Pérdida de sangre por la vagina.

Etimología. Griego *élytron,* vagina, y *rhageïn* (ῥαγεῖν), brotar eruptivamente: francés, *élytrorrhagie.*

Elitrorrágico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la elitrorragia.

Etimología. *Elitrorragia:* francés, *élytrorrhagique.*

Elitrorrea. Femenino. *Medicina.* Flujo mucoso por la vagina.

Etimología. Griego *élytron,* vagina, y *rhéō* (ῥέω), yo mano.

Elixacion. Elijacion.

Elixir. Masculino. Licor compuesto de diferentes sustancias medicinales, que se infunden en vino, aguardiente ó alcohol, y se usa interiormente.

Etimología. Griego ξηρόν *(xērón),* seco, medicamento seco; árabe *el-iksir* (الاكسير), la piedra filosofal, en lenguaje alquimista; la materia sólida ó líquida que debe servir para la trasmutacion de los metales; *el polvo de la proyeccion,* como resulta del texto siguiente: *in ipsis pulveribus qui à philosophis vocantur elixir:* «en estos polvos que los filósofos llaman elíxir:» catalan, *elixir;* portugués, *elixir;* francés, *élixir;* italiano, *elisire.*—La voz del artículo es otro nombre griego que vino al romance por medio del arábigo.

Reseña histórica.—1. El bajo latin tiene *elixir, elixiris,* en un tratado que lleva por epígrafe: elixiris *compositio vera,* «verdadera composicion del elíxir,» que parece ser una traduccion del hebreo, segun Devic, puesto que principia con estas palabras: *in nomine Adonay,* «en el nombre de Dios.»

2. Algunos etimologistas, intentando probar el orígen árabe de elíxir, han referido este vocablo á la raíz *asara;* pero esta raíz significa quebrar, romper, y no hay manera de concertar ni la composicion, ni el sentido.

3. Dozy trae dos argumentos decisivos en favor del orígen griego de la voz propuesta:

1.° La forma *if'il* designa siempre en árabe nombres de procedencia extraña.

2.° En el *Glosario* del Mansurí se lee: «*iksīrain* es un remedio compuesto, de que se sirven en las oftalmías.» Este *iksīrain* representa seguramente *iksiridion,* que es el griego *xērion,* (ξηριόν), simétrico de *xērón* (ξηρόν), medicamento seco.

Elkismométrico. Adjetivo. *Física.* Concerniente ó perteneciente á la *elkismometría.*

Etimología. *Elkismometría:* francés, *elkismométrique.*

Elkismómetro. Masculino. *Física antigua.* Máquina para medir la fuerza de atraccion, de mutacion y sacudimientos de los temblores de tierra.

Etimología. Griego ἕλκω *(élkō),* yo agito, y μέτρον *(métron),* medida: francés, *elkismomètre.*

Elmacin (Jorge). Historiador árabe, que nació en 1223 y murió en 1273. Era cristiano y conocido de los musulmanes por el nombre de Ibn-Amid; ejerció el cargo de *ketib* ó escriba en la corte de los sultanes de Egipto, y dejó escrita una *Historia universal* que abraza desde la creacion del mundo hasta mediados del siglo xiii.

Elocucion. Femenino. *Retórica.* Colocacion y distribucion de las palabras y sentencias.

Etimología. *Elocuente:* latin, *ēlŏcūtĭo,* parte de la retórica que enseña á explicar con propiedad y ornato las cosas inventadas y dispuestas por el orador; forma sustantiva abstracta de *ēlŏcūtus,* explicado, expuesto: catalan, *elocució;* francés, *élocution;* italiano, *elocuzione.*

Elocuencia. Femenino. *Retórica.* La facultad de persuadir al lector ó al oyente, y de conmover su ánimo por medio de la palabra.

Etimología. *Elocuente:* latin, *ēlŏquentĭa;* italiano, *eloquenza;* francés, *éloquence;* catalan, *eloqüencia.*—La *elocuencia* puede definirse: «ciencia y arte de la locucion:» ciencia, porque su fundamento es la verdad: arte, porque su gala es la belleza.

Elocuente. Adjetivo que se aplica al que habla ó escribe con elocuencia.

Etimología. Latin *ēlŏquens, ēlŏquentis,* participio de presente de *ēlŏqui,* exponer; de *ex,* fuera, y *lŏqui,* hablar: catalan, *eloqüent;* francés, *éloquent;* italiano, *eloquente.*

Elocuentemente. Adverbio de modo. Con elocuencia.

Etimología. *Elocuente* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *eloqüentment;* francés, *éloquemment;* italiano, *eloquentemente;* latin, *ēlŏquentèr.*

Elocuentísimamente. Adverbio de modo, superlativo de elocuentemente. En términos elocuentísimos, con mucha elocuencia.

Etimología. *Elocuentísima* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *eloqüentíssimament.*

Elocuentísimo, ma. Adjetivo superlativo de elocuente.

Etimología. *Elocuente:* catalan, *eloqüentíssim, a.*

Elocular io, ria. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto del pericarpo de las plantas, cuando no presenta vestigio de membranas.

Etimología. Prefijo *è,* por *ex,* fuera, y *locular io.*

Eloda. Heloda. La forma *eloda,* que se encuentra en varios *Diccionarios* de la lengua, es bárbara.

Elodicon. Masculino. Especie de órgano que, en vez de tubos, tiene unas planchuelas de metal que suenan por vibracion.

Etimología. *Elodicon.* (Littré.)

Elodito. Helodito. La forma *elodito,* que aparece en algunos *Diccionarios,* es bárbara.

Elogiado, da. Participio pasivo de elogiar.

Etimología. Latin *ēlŏgĭātus,* escrito, demostrado, expuesto; participio pasivo de *ēlŏgĭāre,* elogiar: catalan, *elogiat, da.*

Elogiador, ra. Adjetivo. El que elogia.

Etimología. *Elogiar:* catalan, *elogiador, a.*

Elogiar. Activo. Hacer elogios de alguno.

Etimología. Latin *ēlŏgĭāre,* exponer, demostrar; forma verbal de *ēlŏgĭum,* elogio: catalan, *elogiar;* francés, *élogier.*

Elogiarse. Recíproco. Alabarse á sí propio.

Elogio. Masculino. Alabanza, testimonio de las buenas prendas y mérito de alguno.

Etimología. Griego ἐλλόγιον *(ellógion);* de *el,* por εὐ, bien, y *lógos,* discurso; «discurso en que se dice bien de otro:» latin, *ēlŏgĭum,* observacion, nota puesta al lado de un nombre, inscripcion tumularia, epitafio; catalan, *elogi;* francés, *éloge;* italiano, *elogio.*—Dice Littré que el griego *ellógion* se compone de ἐν y de *lógos.* Este ἐν, por εὐ, bien, es indudablemente un error de imprenta.

Sinonimia. *Elogio, alabanza.* Basta, para alabar, decir bien de una persona, sin fundar la razon ni el motivo. El *elogio* es una *alabanza* que funda su razon y explica su motivo.

Un ignorante alaba lo que le parece bien, sin detenerse á exponer los fundamentos de su *alabanza.* Un sabio hace el *elogio* de un libro, exponiendo el mérito que halla en él. Un discurso académico en que se hace una exposicion fundada del mérito de una persona ilustre, se llama *elogio,* y no *alabanza.* El *elogio* de Cárlos III. El *elogio* de Felipe V.

El *elogio* sólo puede recaer sobre las producciones del entendimiento, ó las acciones en que tiene parte la voluntad; la *alabanza* puede extenderse á todas las cosas que nos agradan, de cualquiera clase que sean. Se alaba la frescura de un jardin, la bondad de un clima; se alaba un caballo, un vestido de gusto; no se elogian, como el valor de un soldado, la elocuencia de un orador, la bondad y justicia de un soberano. (Huerta.)

Elogista. Masculino anticuado. El que alaba y elogia.

Etimología. *Elogiar:* francés, *élogiste.*

Elohin. Masculino. Divinidad que adoraban los pueblos de Canaan ántes de la llegada de los israelitas.

Eloi (San). Obispo de Noyon y galo-romano de orígen, que nació en 588 y murió en 659. Fué sucesivamente platero y tesorero de Clotario II y Dagoberto I, á quienes llegó á inspirar una confianza tan ilimitada como merecida. La perfeccion á que supo elevar el arte de la platería, le valió el nombre de grande artista y algunos trabajos importantísimos, entre los cuales se citan: los bajorelieves del sepulcro de san German, obispo de Paris, y dos asientos de oro

Digitized by Google

adornados de pedrería para el segundo de aquellos monarcas. Despues de haber contribuido en gran parte á la creacion de varios monumentos religiosos, construidos bajo el reinado de Dagoberto, de quien fué ministro, se retiró á un claustro; viéndose obligado á abandonar su retiro, en 640, para ocupar la silla episcopal de Noyon, vacante entónces por muerte de sau Euquerio. El resto de su vida lo empleó en la fundacion de numerosos monasterios, iglesias y hospitales; en reunir el sexto Concilio de Orleans, en 644; en libertar muchos cautivos; en predicar la fe cristiana á los flamencos, frisones y suevos, y en convertir á los pueblos salvajes de las orillas del Báltico, que confinaban con su diócesis. Se conservan de él algunas *homilías*, traducidas por el abate La Roque.

Elongacion. Femenino. *Astronomía.* Distancia aparente entre un planeta y el sol. ‖ *Cirugía.* Extension quirúrgicamente practicada para producir una luxacion.

Etimología. Latin *ēlongāre*, alargar; de *e*, por *ex*, fuera, y *longus*, largo: catalan, *elongació;* francés, *élongation;* italiano, *elongazione.*

Elonganto, ta. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene sus plantas en forma de espiga un poco prolongada.

Etimología. Vocablo híbrido, del latin *ēlongāre*, alargar, y del griego *ánthos*, flor.

Eloquio. Masculino anticuado. Hala.

Etimología. Latin *ēlŏquĭum.*

Elotias ó ellotias. Femenino plural. *Historia antigua.* Fiestas que se celebraban en la isla de Candia en honor de Europa. (Landais.)

Etimología. Griego τὰ ἐλλιότια *(tà helliótia)*, «festum Minervæ (Corinthi),» en Léopold: fiesta de Minerva, en Corinto: francés, *elloties.*

Elpidio (Rústico). Diácono de la iglesia de Lyon, médico y poeta latino. Vivió en la corte de Teodorico, rey de los ostrogodos, y murió en Spoleto en el año de 533. Nos dejó un poema que trata de Jesucristo, y se halla inserto en el *Poëtarum Ecclesiasticorum thesaurus* de Fabricio, 1562-4.°

Etimología. Latin *Elpidius* ó *Elphidius.* (De Miguel y Morante.)

Elucidacion. Femenino. Declaracion, explicacion.

Etimología. *Elucider:* catalan, *elucidació;* francés, *élucidation.*

Elucidar. Activo. Ilustrar, aclarar, explicar, exponer.

Etimología. Latin de san Jerónimo *ēlūcĭdāre*; de *e*, por *ex*, fuera de medida, y *lūcĭdus*, lúcido: catalan, *elucidar;* francés, *élucider.*

Elucubracion. Femenino. Obra compuesta á costa de trabajo.

Etimología. *Elucubrar:* latin *ēlūcūbrātio*, forma sustantiva abstracta de *ēlūcūbrātus*, elucubrado: francés, *élucubration;* italiano, *elucubrazione.*

Elucubrado, da. Participio pasivo de elucubrar.

Etimología. Latin *ēlūcūbrātus:* francés, *élucubré;* italiano, *elucubrato.*

Elucubrador, ra. Masculino y femenino. El que elucubra.

Etimología. *Elucubrar:* francés, *élucubrateur.*

Elucubrar. Activo. Componer una obra á fuerza de afanes.

Etimología. Latin *ēlūcūbrāre*, en Columela; *ēlūcūbrāri*, en Ciceron, trabajar, componer de noche, velando á la luz con atencion y con cuidado; compuesto de *ex*, fuera de medida, y *lūcūbrāre*, velar, componer, trabajar de noche: francés, *élucubrer.*

1. *Lūcūbrāre* representa una forma evidente del antiguo *lūcu*, arcaismo de *lūce*, ablativo de *lux*, *lūcis*, luz.

2. La expresion de Tácito: *cum primô* LUCU, desde el amanecer, significa: *cum primâ* LUCE, con la primera luz.

3. *Formacion. Lux*, luz; *lūce*, ablativo; *lūcu*, arcaismo; *lūcūbrāre*, trabajar á la luz; *ēlūcūbrāri*, trabajar á la luz con cuidado.

Elucubrativo, va. Adjetivo. Propio para elucubraciones.

Eludible. Adjetivo. Que puede eludirse.

Etimología. *Eludir:* francés, *éludable.*

Eludido, da. Participio pasivo de eludir.

Etimología. Latin *elūsus*, participio pasivo de *ēlūdĕre*, eludir: francés, *éludé;* catalan, *eludit, da.*

Eludir. Activo. Huir la dificultad, salir de ella con algun artificio, medio término ó interpretacion. ‖ Recíproco. Burlarse de alguna cosa, hacer que no tenga efecto por medio de algun artificio.

Etimología. Latin *ēlūdĕre*, concluir el juego, engañar; de *e*, por *ex*, fuera, y *lūdĕre*, jugar, forma verbal de *lūdus*, juego: catalan, *eludir;* francés, *éluder;* italiano, *eludere.*

Orígenes. Latin *ēlūdĕre;* de *e*, y *lūdĕre*, jugar, derivado probablemente del griego *lyō* (λύω), desatar, porque con el juego ó esparcimiento queda el ánimo como desatado ó libre de afanes. (Scheneid, *citado por* De Miguel y Morante.)—Semejante interpretacion es absurda, segun resulta de la siguiente derivacion.

Derivacion. Sanscrito *las*, gozar; *lāsas*, goce, recreo, satisfaccion: griego antiguo, *laūsis* (λαῦσις); latin, *lūsus*, recreo; godo, *lustus;* aleman é inglés, *lust.* (*Sistemas de* Bopp *y de* Grimm.) Puede afirmarse con certeza absoluta que la presente serie no tiene relacion alguna con el griego *lyō*, el cual se deriva de otra raíz.

Eludirse. Recíproco. Librarse de algun compromiso.

Etimología. Forma reflexiva de *eludir:* francés, *s'éluder;* italiano, *eludersi.*

Eludórico, ca. Adjetivo. *Pintura.* Epíteto de un género de pintura que se ejecuta haciendo pasar el pincel por una agua muy clara, para alcanzar el fondo. (Marty y Caballero.)

Etimología. Griego *élaion*, aceite, é *hydōr*, *hudōr*, agua: francés, *éludorique.* (Littré.)

Reseña histórica.—Nuevo procedimiento para miniaturar, sin emplear más que el aceite y el agua, que se ejecuta sobre tafetan; el cual se fija en seguida sobre el lado interior de un lente convexo. Este procedimiento ha sido descubierto por un pintor francés, llamado *Vincent de Mont-Petit.* (Landais.)

Elul. Masculino. Dozavo mes del año, entre los hebreos.

Eluro. Masculino. *Mitología.* El dios gato de los antiguos egipcios.

Etimología. Griego αἰλούρος *(ailoúros ó ælúros)*, gato.

Elutriacion. Femenino. Accion de derramar de un vaso á otro. ‖ *Química.* Decantacion de un líquido.

Etimología. Griego λούειν *(loúein)*, lavar; λούτριον *(loútrion)*, vaso: latin, *ēlutriāre*, echar de una vasija en otra, trasegar; de *ex*, fuera, y *lutriāre*, forma verbal del griego *loútrion*, vaso; francés, *élutration.* (Littré.)

Elvernich (Pedro José). Teólogo católico aleman, que nació en Embken, cerca de Aix-la-Chapelle (Prusia), el 29 de Enero de 1796. Hizo sus estudios en Düren y luégo en Münster, en cuya ciudad contrajo amistad íntima con su profesor, el célebre teólogo Hennés, muerto en 1831, á quien siguió en la universidad de Bonn. Al año siguiente dió lecciones de filosofía en Coblentz, en Bonn y en Breslau, sucesivamente, en donde, en 1830, fué nombrado director del colegio Leopoldo, y, ocho años despues, conservador de la biblioteca real. El nombre de M. Elvernich era particularmente atacado en la doctrina de su maestro Hennés. Cuando en 1835 el nuevo obispo de Colonia, Droste Zu Vischering, rebatió los escritos del último de aquéllos y los hizo condenar por la corte romana, su fiel discípulo publicó las *Acta hermesiana*, en las cuales se esforzó en demostrar que el juicio de Roma se apoyaba en una falsa exposicion del hermesianismo; y aunque se trasladó luégo á Roma acompañado de M. Braun, no pudo obtener la revision del proceso. MM. Elvernich y Braun dieron á luz entónces las *Meletemato theologica* y las *Acta romana.* Los demás escritos de M. Elvernich (excepcion hecha de un *Tratado de filosofía moral*), son variaciones sobre el mismo tema. Entre ellos figuran: *El hermesianismo* y *Juan Persona, su adversario romano; Documentos para la historia secreta del hermesianismo, y Pio IX; Los hermesianos y el arzobispo de Geissel.*

Elzheimer (Adam). Pintor aleman, que nació en 1574 y murió en 1620. Era hijo de un sastre y discípulo de Felipe Offenbach: pasó luégo á estudiar á Roma, en donde adquirió en breve tiempo una gran reputacion, siendo admitido en la academia de San Lúcas. Al sentimiento italiano y ejecucion flamenca, unió una manera especialísima de concebir. Sus cuadros todos tienen la apariencia de una

Digitized by Google

verdadera miniatura. Sobresalió en el paisaje, en los asuntos alegóricos y mitológicos, y dejó dicípulos tan célebres como David Teniers y Tomás Hagelstein. El esmero y el cuidado extremos con que trabajó, no le permitieron producir lo bastante para atender á sus necesidades; así es que vivió en la miseria y murió de pena en una cárcel, adonde le habían llevado sus acreedores. Sus producciones más notables son: *Huida á Egipto; Degollacion de san Juan Bautista; El buen samaritano; Céres en casa de Hécuba.* Este último figura en el museo de Madrid: los restantes, en número considerable, se encuentran repartidos entre los de Paris, Viena, Florencia y Munich.

Ella. Pronombre femenino. Forma femenina de él.

ETIMOLOGÍA. *El:* latin, *illa;* italiano y catalan, *ella;* francés, *elle;* provenzal, *ela, ella, elha;* walon, *ile, èle,* ella, ellas; Berry, *alle, ielle.*

Elle. Femenino. Nombre de la letra LL.

Eller (JUAN TEODORO). Primer médico del gran Federico de Prusia, director del colegio médico-quirúrgico de Berlin y miembro de la Academia de Ciencias de esta capital, que nació en Pleskan (Anhalt-Bernbourg), en 1689 y murió en 1760. Sostuvo violentísimos debates con su colega Juan Enrique Pett, y segun autorizadas opiniones, ELLER, más que químico distinguido, fué un excelente compilador. Sin embargo, importa no olvidar ni sus observaciones microscópicas sobre los glóbulos de la sangre, ni el uso que hizo de un micrómetro particular para medir sus diámetros, ni los experimentos á que se entregó para observar por el microscopio los efectos de diferentes reactivos y medicamentos sobre la sangre nueva mantenida á la temperatura del cuerpo. Sus obras más notables, son: *Gazophylacium, seu catalogus rerum mineralium et metallicarum; Observationes de cognoscendis et curandis morbis,* y publicadas en aleman, bajo su nombre, una *Cirugía completa* y una *Medicina práctica.*

Elliot (EBENEZER). El más enérgico y notable de los poetas populares de Inglaterra, llamado el *herrero de Sheffield,* autor de los *Corn-law Rhymes,* poesía sobre las leyes de cereales, que nació en 1781 y murió en 1849. Era hijo de un fundidor, fué colocado en una herrería, se educó él mismo y publicó algunos versos enérgicos contra los *alehouses* (tabernas), y la tasa del pan. Sir E. Bulwer vió en él el genio del poeta, le anunció como un hombre extraordinario, y, desde aquel momento, quedó hecha su fortuna. Montó un establecimiento por su cuenta, se casó, compró una casita y algunas tierras, y murió honrado, querido y dichoso al ver las leyes de cereales abolidas en su país. Otra de las obras que se le atribuyen se titula: *Poetical Works.*

Elliotson (JUAN). Célebre médico inglés, que nació en Lóndres; hizo sus estudios en las universidades de Edimburgo y de Cambridge; pasó tres años como practicante en los hospitales de Santo Tomás y de Guido, y cinco, de médico adjunto, siendo director de este último. La cruda guerra que hizo á los métodos rutinarios y á los abusos administrativos; la adopcion de las nuevas prescripciones, entre otras, la de la creosota y la del ácido prúsico en las afecciones del estómago provocaron contra él una viva hostilidad. De aquí los grandes obstáculos que encontró su admision en el hospital de Santo Tomás, en 1822. Despues de nuevas luchas, presentó su dimision de profesor oficial y abrió conferencias gratuitas de clínica que alcanzaron un éxito brillante. Fracasada su candidatura para el Colegio Real, aceptó una cátedra en el de la universidad, en 1831. Sus discursos, pronunciados ante un público numeroso, fueron literalmente reproducidos en la *Gaceta Médica.* En 1834, obtuvo la asociacion de un hospital en la Escuela de Medicina del Colegio de la Universidad y se retiró de Santo Tomás; siendo despues elegido presidente de la Sociedad Real de Medicina y Cirugía, miembro de la Sociedad Real de Lóndres y del Colegio Real de Cirujanos. En 1837, estudió el magnetismo animal é intentó emplearle en el tratamiento de ciertas afecciones consideradas como incurables; vió en él un remedio eficacísimo y le proclamó como el más poderoso medio de paralizar el dolor en las operaciones quirúrgicas. Sus experimentos excitaron extraordinariamente la curiosidad pública, y tuvo fanáticos partidarios y violentos enemigos. Sus colegas, irritados al verle practicar el magnetismo hasta en sus salas, le obligaron á presentar la dimision de profesor y de médico del hospital. M. ELLIOTSON contribuyó entónces á fundar uno *mesmeriano,* en 1849: había sido tambien el fundador de la Sociedad Frenológica, de la cual fué elegido presidente, y creó, bajo el título de *Zoiste,* un periódico *mesmeriano* y frenológico á la vez. Débesele: un notabilísimo trabajo sobre el sulfato; la prescripcion á fuertes dosis del carbonato de hierro contra la *chorée* (baile de San Guido), el empleo de la creosota contra los vómitos y otros accidentes patológicos; el descubrimiento de las calidades diuréticas y de las admirables propiedades curativas del hidriodato de potasa; varios descubrimientos sobre la auscultacion y otras innovaciones que, aunque rechazadas al principio, se hallan, desde hace mucho tiempo, admitidas en la terapéutica. Además, ha publicado las siguientes obras: *Lecciones sobre los nuevos perfeccionamientos en el arte de distinguir las enfermedades del corazon;* una traduccion de la *Fisiología de Blumenbach; Práctica de la Medicina; Operaciones quirúrgicas hechas insensibles por el mesmerismo.*

Ellis (JOHN). Naturalista inglés, miembro de la Sociedad Real de Lóndres. Sostuvo una correspondencia muy activa con Linneo y Lolander. Sus mejores producciones son: *Ensayo sobre la historia natural de las corelinas; Ensayo histórico sobre el café; Historia natural de los zoófitos.* ELLIS ha demostrado en sus escritos que los corales no eran otra cosa que habitaciones de pulpos, y ha marcado los límites que separan la zoología de la botánica. En diversas memorias dió á conocer, además, los medios de conservar, por mucho tiempo, la facultad germinativa de las semillas y de trasportar á largas distancias los vegetales sirvientes; describió una infinidad de plantas curiosas, como el *anís estrellado* de la Carolina, y enriqueció con curiosidades de historia natural una de las salas del museo británico. ELLIS murió en 1776.

Ellos. Pronombre masculino plural. Forma plural de él.

ETIMOLOGÍA. *Él:* latin, *illi,* nominativo plural de *ille,* aquel, no este, otro, distinto; italiano, *eglino (ellino),* plural de *egli,* aquel; provenzal y francés, *ils;* catalan, *ells;* walon, *il,* plural de *i,* él.

Emaciacion. Femenino. *Didáctica.* Enflaquecimiento.

ETIMOLOGÍA. *Emaciado:* francés, *émaciation.*

Emaciado, da. Adjetivo. Enflaquecido.

ETIMOLOGÍA. Latin *emăciātus,* participio pasivo de *emăciāre,* enflaquecer; de *ex,* fuera de medida, y *măcēre,* forma verbal de *măcer,* magro.

Emacurias. Femenino plural. *Antigüedades.* Fiestas que se celebraban en Grecia, en que los jóvenes se castigaban hasta hacerse sangre, sobre el sepulcro de Pelops, hijo de Tántalo, rey de Frigia.

ETIMOLOGÍA. Griego αἱμακουρίαι *(aimakouriai), inferiæ sanguine in sepulcro mortui profusô factæ* (LÉOPOLD), de αἷμα *(aima ó hæma),* sangre, y κοῦρος *(koūros),* niño, jóven, adolescente: francés, *emacuries.* La forma correcta y etimológica de la voz del artículo, cuyo orígen no hallamos en ningun *Diccionario,* debería ser ÆMACURIAS, por la trascripcion del diptongo *ai,* ó HEMACURIAS, por la conversion del espíritu áspero en *h,* como en *hemorragia* y otras muchas voces.

Emanacion. Femenino. La accion y efecto de emanar.

ETIMOLOGÍA. Latin de san Jerónimo *ēmānātĭo,* orígen, fuente, asiento; forma sustantiva abstracta de *ēmānātus,* emanado: catalan, *emanació;* francés, *émanation;* italiano, *emanazione.*

Emanado, da. Participio pasivo de emanar.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēmānātus,* participio pasivo de *ēmānāre:* catalan, *emanat, da;* francés, *émané;* italiano, *emanato.*

Emanadero. Masculino anticuado. MANANTIAL ó lugar donde mana alguna cosa.

Digitized by Google

Emanante. Participio activo de emanar. Lo que emana.

Emanar. Neutro. Proceder, derivarse, traer principio y orígen de otra causa.

Etimología. Latin *ēmānāre;* de *ex*, fuera, y *mānāre*, manar: catalan, *emanar;* francés, *émaner;* italiano, *emanare.*

Emancipacion. Femenino. *Derecho romano.* La accion ó efecto de emancipar y emanciparse.

Etimología. Latin *ēmancĭpātĭo*, liberacion del hijo de la patria potestad; forma sustantiva abstracta de *emancĭpātus*, emancipado: catalan, *emancipació*; portugués, *emancipação;* francés, *émancipation;* italiano, *emancipazione.*—El latin *ēmancĭpātĭo* está en el *Digesto.*

Emancipado, da. Participio pasivo de emancipar.

Etimología. *Emancipar:* latin, *ēmancĭpātus:* catalan, *emancipat, da;* francés, *émancipé;* italiano, *emancipato, emanceppato.*

Emancipador, ra. Adjetivo. Que emancipa. ‖ Sustantivo. La persona que emancipa.

Etimología. *Emancipar:* latin, *ēmancĭpātor;* francés, *émancipateur;* italiano, *emancipatore.*

Emancipante. Participio activo de emancipar. Que emancipa.

Emancipar. Activo. *Derecho romano.* Libertar de la patria potestad, de la tutela ó de la servidumbre. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Latin *ēmancĭpāre*, poner el padre al hijo fuera de su arbitrio y poder; de *ex*, fuera, y *mancĭpāre*, vender ó enajenar con las formalidades de derecho; forma verbal de *manceps*, *mancĭpis*, comprador y arrendador en las almonedas: catalan, *emancipar;* francés, *émanciper;* italiano, *emancipare, emanceppare.*

Emanciparse. Recíproco. Salir de tutela. ‖ Recobrar la libertad. ‖ Sacudir un yugo, un vasallaje, etc.

Etimología. Forma reflexiva de emancipar: catalan, *emanciparse;* francés, *s'émanciper;* italiano, *emancepparsi.*

Emandibulado, da. Adjetivo. *Zoología.* Desprovisto de mandíbulas.

Etimología. Prefijo *e*, por *ex*, fuera, sin, y *mandíbula:* francés, *émandibulé.* (Littré.)

Emanuo, nua. Adjetivo. *Zoología.* Desprovisto de manos.

Etimología. Prefijo *ex*, sin, y *mano.*

Emarginado, da. Adjetivo. *Botánica.* Que presenta una entraña terminal redonda, en cuyo sentido se dice: *hojas* EMARGINADAS.

Etimología. Latin *ēmargĭnāre*, descostrar, quitar la superficie; del prefijo negativo *e*, por *ex*, fuera, y *margo*, márgen: francés, *émarginé.*

Emasculacion. Femenino. De muesca redondeada. ‖ Castracion.

Etimología. *Emascular:* francés, *émasculation.*

Emasculador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que emascula.

Etimología. *Emascular:* latin, *ēmascŭlātor.*

Emascular. Activo. *Veterinaria.* Castrar.

Etimología. Latin *ēmascŭlāre;* de *ex*, fuera, y *mascŭlāre*, forma verbal de *mascŭlus*, macho: francés, *émasculer.*

Embabiamiento. Masculino. Embobamiento, distraccion.

Etimología. *En* y *babia.*

Embachar. Activo. Meter el ganado lanar en el bache para esquilarlo.

Embadazar. Activo. *Marina.* Poner á las bonetas sus badazas.

Embadurnado, da. Participio pasivo de embadurnar.

Embadurnamiento. Masculino. Accion ó efecto de embadurnar.

Embadurnar. Activo. Untar, embarrar alguna cosa.

Embadurnarse. Recíproco. Mancharse con una cosa más ó ménos pegajosa.

Embaidor, ra. Masculino y femenino. Embustero, engañador.

Etimología. *Embair.*

Embaimiento. Masculino. Embeleso, ilusion que ocasiona la estimacion de las cosas engañosas y aparentes.

Etimología. *Embair:* francés, *ébahissement.*

Embair. Activo. Embelesar, ofuscar, hacer creer lo que no es.

Etimología. Francés antiguo, *esbair;* moderno, *ébair;* italiano, *sbaire;* provenzal, *esbair;* walon, *esbawi;* del prefijo *ex* y del antiguo francés *bair*, asombrar; ruchi, *bahi;* italiano, *baire;* catalan antiguo, *embairse.*

Embajada. Femenino. Mensaje. Dícese con preferencia de los que se envían recíprocamente los príncipes por medio de sus embajadores. ‖ El empleo ó cargo de embajador, y la casa donde habita. El conjunto de los empleados que tiene á sus órdenes, y otras personas de su comitiva oficial. ‖ ¡Brava ó linda embajada! Expresion familiar con que suele motejarse á alguno cuando viene á proponer alguna cosa inútil ó de poca importancia, ó que no gusta á aquel á quien la propone ó dice.

Etimología. Antiguo alto aleman, *ambaht*, criado; anglo-sajon, *æmbeth;* italiano, *ambat;* sueco, *embete*, cargo, ministerio; holandés, *ambagt*, oficio; godo, *andbahti*, servicio; aleman, *Amt*, funcion; céltico, *amaet*, por *ambaet*, labrador, obrero; bajo latin, *ambactĭa, ambascĭa, ambasiāta, ambassāta, ambasserĭa, ambasciāta, ambaxāda;* italiano, *ambasciata;* francés del siglo XIV, *ambassade;* XVI, *ambassaderie;* moderno, *ambassade;* provenzal, *ambaissada, ambaissat;* catalan, *embaixada.*

1. De este orígen viene el latin *ambastus*, criado, en Enio, segun se deduce de los textos siguientes: «tienen á su servicio (habla de los caballeros de la antigua Galia) *ambactos* y clientes:» *circum se* AMBACTOS *clientesque habent.* (César): «lo que Enio llama *ambactus*, llámase siervo en lengua gala:» AMBACTUS *apud Ennium linguâ gallicâ servus appellatur.* (Zeus, Díez, Littré.)

2. Sin embargo de la autoridad de los anteriores etimologistas, el latin *ambactus* puede ser la palabra de orígen, puesto que se compone evidentemente de *amb*, *ambo*, los dos, y *actus*, participio pasivo de *agĕre*, obrar: «obrar en ambos sentidos, moverse con frecuencia, rodear á una persona,» lo cual explica el sentido de siervo que tiene en latin la forma *ambactus.*

3. *Ambactus*, servidor, pudo pasár al bajo latin *ambastĭa*, servicio, significacion que se le atribuye en la ley sálica y en la ley de los borgoñeses, de donde hubo de propagarse al germánico y al céltico.

4. Lo cierto es que *ambactus* tiene su raíz en la latinidad, y que no cabe en el método de la derivacion separar *ambactus*, servidor, y *ambactĭa*, servicio.

Embajador. Masculino. Agente diplomático con carácter de ministro público, perteneciente á la primera de las clases que hoy reconoce el derecho internacional. Se diferencia de los demás ministros en que goza de varias preeminencias, y especialmente en que se le considera como representante de la persona misma del jefe del estado que le envía y acredita cerca del de otro estado extranjero.

Etimología. *Embajada:* provenzal, *ambassador, ambaichador;* portugués, *embaixador;* francés del siglo XV, *ambasseur;* moderno, *ambassadeur;* italiano, *ambasciatore;* catalan, *embaixador.*

Sinonimia. *Embajador, enviado, plenipotenciario.* Unos y otros hablan siempre en nombre de su soberano, con la diferencia de que el *embajador* tiene una cualidad representativa anexa á su título, permaneciendo en una corte extraña cerca del soberano de ella. El *enviado* no se presenta en la misma corte sino como simple ministro, autorizado y no representante, para cierto ó ciertos negocios determinados, concluidos los cuales cesa su mision; y *plenipotenciario* es el ministro ó persona que, como embajador extraordinario, envían los reyes á los congresos ó cortes de otros soberanos.

Convienen al *embajador* la magnificencia, la perspicacia, el despejo y la política. Constituye el mérito del *enviado* la habilidad en la negociacion; y debe ser propio del *plenipotenciario* el dón de la palabra y unos vastos conocimientos políticos. (March.)

Embajadora. Femenino. La mujer del embajador.

Etimología. *Embajador:* catalan, *embaixadora.*

Embajatorio, ria. Adjetivo anticuado. Lo que pertenece al embajador.

Embajatriz. Femenino. Embajadora.

Etimología. *Embajadora:* catalan, *embaixatris;* francés, *ambassadrice;* italiano, *ambasciatrice.*

Digitized by Google

Embajo. Adverbio de lugar anticuado. DEBAJO.

Embalado, da. Participio pasivo de embalar.

ETIMOLOGÍA. *Embalar:* francés, *emballé*: italiano, *imballato;* catalan, *embalat, da.*

Embalador, ra. Adjetivo. Que embala. ‖ Sustantivo. El que embala.

ETIMOLOGÍA. *Embalar:* francés, *emballeur;* italiano, *imballatore;* catalan, *embalador, a.*

Embalaje. Masculino. ENFARDELADURA. ‖ Coste del forro ó cubierta de lienzo ú otra tela, con que se cubren y resguardan de la intemperie las mercaderías que se envían de una parte á otra, por mar ó tierra.

ETIMOLOGÍA. *Embalar:* francés, *emballage;* italiano, *imballaggio;* catalan, *embalatge, embalament.*

Embalar. Activo. Hacer fardos ó balas de ropa, papel y otros géneros para embarcarlos ó trasportarlos de una parte á otra.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *en*, lugar, y *balar*, forma verbal de *bala:* francés, *emballer*; italiano, *imballare;* catalan, *embalar.*

Embaldosado. Masculino. El pavimento solado con baldosas. ‖ El empedrado de baldosa.

ETIMOLOGÍA. *Embaldosar.*

Embaldosado, da. Participio pasivo de embaldosar.

Embaldosar. Activo. Solar con baldosas.

Embalijadamente. Adverbio de modo. En balija.

ETIMOLOGÍA. *Embalijada* y el sufijo adverbial *mente.*

Embalijador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que embalija.

Embalijar. Activo. Meter alguna cosa dentro de la balija.

Embalo. Masculino. EMBALAJE.

Embalsadero. Masculino. El lugar hondo y pantanoso en donde se suelen recoger las aguas llovedizas, ó las de los ríos cuando salen de madre y se hacen balsas de agua.

ETIMOLOGÍA. *Embalsar.*

Embalsado. Participio pasivo de embalsar.

Embalsamacion. Femenino. EMBALSAMAMIENTO.

Embalsamado, da. Participio pasivo de embalsamar. ‖ Adjetivo. Perfumado.

ETIMOLOGÍA. *Embalsamar:* catalan, *embalsamat, da;* provenzal, *embasmat, embaymat;* francés, *embaumé;* italiano, *imbalsamato.*

Embalsamador, ra. Masculino y femenino. El que embalsama.

ETIMOLOGÍA. *Embalsamar:* francés, *embaumeur;* italiano, *imbalsamatore;* catalan, *embalsamador, a.*

Embalsamamiento. Masculino. Operacion de embalsamar.

ETIMOLOGÍA. *Embalsamar:* francés, *embaumement;* italiano, *imbalsamazione.*

Embalsamar. Activo. Llenar de bálsamo y otras drogas olorosas los cuerpos despues de haberles sacado las tripas y demás partes interiores, para que se conserven mucho tiempo libres de corrupcion.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bálsamo:* catalan, *embalsamar, embalsamarse;* provenzal, *embasmar, embaymar;* francés del siglo XII, *embasmer;* moderno, *embaumer;* italiano, *imbalsamare.*—El catalan *embamarse,* empaparse, corresponde á esta serie.

Embalsamiento. Masculino. Estancacion de aguas.

ETIMOLOGÍA. *Embalsar:* catalan, *embassament.*

Embalsar. Activo. Meter alguna cosa en balsa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *balsa:* catalan, *embassar.*

Embalse. Masculino. El acto y efecto de embalsar.

ETIMOLOGÍA. *Embalsar:* catalan, *embals.*

Embalumar. Activo. Cargar con cosas de mucho bulto, especialmente con desigualdad, más á un lado que á otro. ‖ Recíproco metafórico. Cargarse ó llenarse de negocios y asuntos de gravedad, y hallarse embarazado para su despacho.

ETIMOLOGÍA. *En* y *balumba:* catalan, *embalumar, embalumarse.*

Emballenador, ra. Masculino y femenino. El que hace jubones, cotillas y otros vestidos mujeriles, armados con pedazos de barba de ballena.

ETIMOLOGÍA. *Emballenar:* catalan, *embranillador, a.*

Emballenar. Activo. Armar, guarnecer con pedazos de barba de ballena los jubones, cotillas y otros vestidos mujeriles.

ETIMOLOGÍA. *En* y *ballena:* catalan, *embranillar.*

Emballestado. Masculino. *Veterinaria.* Encogimiento y contraccion de nervios en los piés y manos de los animales, ocasionado de alguna dislocacion ó contusion.

ETIMOLOGÍA. *Emballestarse,* por semejanza de forma.

Emballestarse. Recíproco. Ponerse á punto de disparar la ballesta.

Emballo. Masculino. BOGUERA.

Embanastado, da. Participio pasivo de embanastar.

Embanastador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que embanasta.

Embanastar. Activo. Meter alguna cosa en la banasta.

Embancado, da. Adjetivo. *Marina.* Epíteto del buque que ha entrado y navega sobre un banco.

Embancadura. Femenino. El conjunto de bancos de una embarcacion de remos.

Embancar. Activo. Pasar al centro los canutos del torcedor para prepararse á urdir. ‖ *Marina.* Hacer que un buque navegue sobre un banco.

Embancarse. Recíproco. *Marina.* Varar un buque.

Embaracillo. Masculino diminutivo de embarazo.

Embarazada. Adjetivo. La mujer que está preñada.

ETIMOLOGÍA. *Embarazado.*

Embarazadamente. Adverbio de modo. Con embarazo.

ETIMOLOGÍA. *Embarazada* y el sufijo adverbial *mente.*

Embarazado, da. Participio pasivo de embarazar. ‖ Adjetivo femenino. Preñada.

ETIMOLOGÍA. *Embarazar:* francés, *embarrassé;* italiano, *imbarazzato;* catalan, *embrassat, da.*

Embarazador, ra. Masculino y femenino. El que embaraza.

Embarazar. Activo. Impedir ó retardar alguna cosa. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Embarazo:* catalan, *embrassar, embarrassar;* francés, *embarrasser;* italiano, *imbarazzare.*

Embarazo. Masculino. Impedimento, dificultad, obstáculo. ‖ El preñado de la mujer y el tiempo que dura éste.

ETIMOLOGÍA. *En* y *barra:* catalan, *embrás;* francés, *embarras;* italiano, *imbarazzo.* (LITTRÉ.) Segun este autor, el primer *embarazo, embarras,* consistió en verse sujeto por una barra.

Embarazosamente. Adverbio de modo. Con embarazo, con dificultad.

ETIMOLOGÍA. *Embarazosa* y el sufijo adverbial *mente.*

Embarazosísimo, ma. Adjetivo superlativo de embarazoso.

ETIMOLOGÍA. *Embarazoso:* catalan, *embrassossissim, a.*

Embarazoso, sa. Adjetivo. Lo que embaraza ó incomoda.

ETIMOLOGÍA. *Embarazo:* catalan, *embrassós, a.*

Embarba. Femenino. Bramante rizado para liar los diseños en las manufacturas.

Embarbascar. Activo. Inficionar el agua, echando en ella alguna cosa para entontecer los peces. ‖ Metáfora. Confundir, embarazar, enredar. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco. Enredarse el arado en las raíces fuertes de las plantas al tiempo de romper la tierra.

Embarbascarse. Recíproco. Encenagarse, embarazarse.

Embarbecer. Neutro. Barbar el hombre, salirle la barba.

Embarbecerse. Recíproco. Llenarse de barba.

Embarbillar. Activo. *Carpintería.* Empotrar, colocar dentro de una pared ó sobre un madero las extremidades de otros.

ETIMOLOGÍA. *En* y *barbilla:* catalan, *embarbetar.*

Embarcacion. Femenino. Barco en que se puede navegar. ‖ El embarco ó acto de embarcarse. ‖ El tiempo que dura la navegacion de una parte á otra. ‖ MENOR. Cualquiera de las de pequeño porte en los puertos, ó de los botes del servicio de á bordo. ‖ TOMAR ALGUNA EMBARCACION POR LA LUA. Frase. *Marina.* Perder el gobierno, porque las velas reciben el viento por la parte de sotavento, por donde no están amuradas.

ETIMOLOGÍA. *Embarcar:* catalan, *embarcació;* francés, *embarcation.*

Embarcadero. Masculino. El lugar destinado para embarcar la gente, mercadurías y otras cosas.

Digitized by Google

Etimología. *Embarcar:* francés, *embarcadère;* italiano, *embarcadore;* catalan, *embarcadero.*

Embarcado, da. Participio pasivo de embarcar.

Etimología. *Embarcar:* catalan, *embarcat, da;* francés, *embarqué;* italiano, *imbarcato.*

Embarcador. Masculino. El que embarca alguna cosa.

Etimología. *Embarcar:* catalan, *embarcador, a;* italiano, *imbarcatore.*

Embarcadura. Femenino anticuado. Embarco.

Embarcamiento. Embarcadura.

Etimología. *Embarcar:* catalan, *embarcament;* francés, *embarquement;* italiano, *imbarcamento.*

Embarcar. Activo. Dar ingreso á personas, mercancías, etc., en una embarcacion. ‖ Metáfora. Incluir á alguno en una dependencia ó negocio. Usase tambien como recíproco en ambas acepciones.

Etimología. *En* y *barco:* catalan, *embarcar.*

Embarcarse. Recíproco. Entrar en un buque para navegar. ‖ Comprometerse en algo.

Etimología. Forma reflexiva de *embarcar:* catalan, *embarcarse;* francés, *s'embarquer;* italiano, *imbarcarsi.*

Embarco. Masculino. La accion de embarcar y embarcarse personas.

Etimología. *Embarcar:* italiano, *imbarco.*

Sinonimia. *Embarco, embarque. Embarco* es la accion de embarcarse: *embarque,* la de ser embarcado.

Por esto la primera sólo se aplica á los seres racionales: la segunda puede convenir á las personas y á las cosas.

Se dice el *embarque* de los heridos y el *embarco* de las tropas; el *embarque* de los presos y el *embarco* de los pasajeros, distinguiendo siempre la accion del que se embarca por sí mismo, de la accion del que es embarcado por mano ó por mandato de otro. El *embarque* de un regimiento lo verificará el jefe del puerto ó del departamento: su *embarco* lo verificará el mismo regimiento. (Jonama.)

Embardunar. Activo anticuado. Embadurnar.

Embargado, da. Adjetivo anticuado. Ahito. ‖ Masculino anticuado. Tropiezo, embarazo, dificultad.

Etimología. Bajo latin *imbarricātus,* participio pasivo de *imbarricare,* embargar: catalan, *embargat, da.*

Embargador. Masculino. El que embarga ó secuestra. ‖ Anticuado. El que estorba ó embaraza.

Embargamiento. Masculino anticuado. Embarazo, impedimento.

Embargante. Participio activo de embargar. Lo que embaraza ó impide. ‖ No embargante. Modo adverbial. No obstante, sin embargo.

Embargar. Activo. *Forense.* Retener alguna cosa en virtud de mandamiento de juez competente. ‖ Embarazar, impedir, detener. ‖ Metáfora. Suspender. Dícese de algunas cosas, como de los sentidos, etc.

Etimología. Bajo latin *imbarricare;* de *in,* en, y *barricare,* forma verbal de *barra:* catalan, *embargar. Embargar* y *embarazar* son la misma palabra de orígen.

Embargarse. Recíproco. Ser embargado.

Embargo. Masculino. *Forense.* Retencion de bienes hecha con mandamiento de juez competente. ‖ *Medicina.* Indigestion, empacho del estómago. ‖ Anticuado. Embarazo, impedimento, obstáculo. ‖ Anticuado. Daño, incomodidad. ‖ Sin embargo. Modo adverbial. No obstante, sin que sirva de impedimento.

Etimología. *Embargar:* bajo latin, *imbarcum;* catalan, *embarch,* embargo y embarque; francés, *embargo,* tomado de nuestro romance.

Embargoso, sa. Adjetivo anticuado. Embarazoso.

Embarnecer. Neutro. Tomar carnes, engrosar.

Etimología. *Encarnecer.*

Embarnizado, da. Participio pavo de embarnizar.

Etimología. *Embarnizar:* catalan, *embarnissat, da.*

Embarnizadura. Femenino. La accion y efecto de embarnizar.

Embarnizar. Activo. Bañar alguna cosa con barniz para ponerla lustrosa.

Etimología. *En* y *barnizar:* catalan, *embarnissar.*

Embarque. Masculino. La accion de embarcar géneros, provisiones, etc.

Etimología. *Embarcar:* catalan, *embarch.*

Embarrado, da. Participio pasivo de embarrar.

Etimología. *Embarrar:* catalan, *embarrat, da.*

Embarrador, ra. Masculino y femenino. El que embarra.

Embarradura. Femenino. La accion y efecto de embarrar.

Embarrancado, da. Participio pasivo de embarrancar y embarrancarse.

Etimología. Embarrancar: catalan, *embarrancat, da.*

Embarrancadura. Embarrancamiento.

Embarrancamiento. Masculino. La accion y efecto de embarrancar y de abarrancarse.

Embarrancar. Activo. Atascar en algun barranco. ‖ Meter á uno en un atolladero ó precipicio. ‖ Neutro. Varar un buque.

Etimología. *En* y *barranco:* catalan, *embarrancar.*

Embarrancarse. Recíproco. Atascarse en un barranco ó atolladero.

Embarrar. Activo. Untar y cubrir con barro alguna cosa. ‖ Manchar á alguna persona ó cosa con barro. ‖ Anticuado. Acorralar ó arrinconar al enemigo de modo que no pueda huir. ‖ Recíproco. Acogerse las perdices á los árboles, subiéndose á ellos cuando se ven muy perseguidas y hostigadas. Úsase tambien como activo.

Etimología. *En* y *barro, barra:* catalan, *embarrar,* cerrar una puerta con barra; *tancar una porta ab barra.*

Embarrerado, da. Participio pasivo de embarrerar.

Etimología. *Embarrerarse:* catalan antiguo, *embarrerat, da.*

Embarrerarse. Recíproco. Meterse dentro de barreras para la defensa.

Etimología. *En* y *barrera:* catalan antiguo, *embarrerar.*

Embarrilado, da. Participio pasivo de embarrilar.

Etimología. *Embarrilar:* catalan, *embarrilat, da.*

Embarrilar. Activo. Meter alguna cosa en barril, para resguardarla y poderla conducir de una parte á otra.

Etimología. *En* y *barril:* catalan, *embarrilar.*

Embarrotar. Activo. Abarrotar.

Embarullar. Activo familiar. Confundir, mezclar desordenadamente unas cosas con otras.

Embasamiento. Embasamento. La forma *embasamiento,* que se halla en algunos *Diccionarios,* no es la adoptada por la Real Academia Española.

Embasamiento. Masculino. *Arquitectura.* La basa larga y continuada sobre que estriba todo el edificio ó parte de él.

Etimología. *Embasar:* francés, *embase, embasament.* Otros autores lo definen: «zarpa alta, á modo de zócalo continuo, sobre el cual sienta un edificio.»

Embasar. Activo. Poner una basa á un buque para vararlo en grada.

Etimología. *En* y *basar:* catalan, *embasar,* hacer provisiones, abastar; catalan provincial, medir.

Embasiceto. Masculino. Hombre entregado á un infame libertinaje entre los antiguos. ‖ Vasija de forma obscena, que se usaba en las orgías.

Etimología. Griego ἔμβασις (*embasis*), vasija para bañarse; de ἐν (*en*), espacio, y *baptō,* sumergir, aludiendo á las vasijas que se usaban en las orgías: latin, *ambăsicætus,* el hombre corruptor; francés, *ambasisète.*

Embasio. Sustantivo y adjetivo. *Mitología.* Sobrenombre que los griegos daban á Apolo.

Etimología. Griego Ἐμβάσιος (*Embásios*), *favens conscensuri navem* (Léopold), es decir, «favorecedor del que se ha de embarcar:» francés, *embasien.*

Embastado, da. Participio pasivo de embastar.

Etimología. *Embastar:* catalan, *embastat, da;* francés, *embâté;* italiano, *imbastato.*

Embastar. Activo. Coser y asegurar con puntadas de hilo fuerte la tela que se ha de bordar, pegándola por las orillas á las tiras de lienzo crudo que están arrimadas á las perchas del bastidor para que la tela esté tirante. ‖ Poner bastas á los colchones. ‖ Hilvanar.

Etimología. Prefijo *en,* espacio, y *bastar,* forma verbal de *basta:* catalan, *embastar.* El francés del siglo xvi *embaster;* moderno, *embâter;* provenzal, *embastar;* italiano, *imbastare,* quiere decir: «poner el aparejo á una bestia de carga;» y esto demuestra que la *basta* no se puso primeramente en los

Digitized by Google

colchones, sino en los *bastos;* esto es, en los aparejos de las caballerías.

Embastardar. Neutro. BASTARDEAR.

ETIMOLOGÍA. *Bastardear:* catalan antiguo, *embastardir,* hacer bastardo.

Embaste. Masculino. Costura á puntadas largas, hilvan.

ETIMOLOGÍA. *Embastar.*

Embastecer. Neutro. Embarnecer, engordar. ‖ Recíproco. Ponerse basto, tosco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *basto.*

Embatada. Femenino. *Marina.* Golpe repentino de mar ó viento en direccion contraria al rumbo.

ETIMOLOGÍA. *Embate.*

Embate. Masculino. *Marina.* Golpe impetuoso de mar. ‖ Acometida impetuosa.

ETIMOLOGÍA. *Embatir:* catalan, *embat.*

Embatir. Activo. Chocar las olas del mar con violencia.

ETIMOLOGÍA. *En* y *batir:* provenzal, *embatre;* francés, *embatre;* italiano, *imbattere.*

Embatirse. Recíproco anticuado. Embestirse, acometerse.

Embaucado, da. Participio pasivo de embaucar.

Embaucador, ra. Masculino y femenino. El que embauca.

Embaucamiento. Masculino. Engaño, alucinamiento.

Embaucar. Activo. Engañar, alucinar.

ETIMOLOGÍA. *Embair:* catalan, *embaucar.*

Embauco. Masculino anticuado. Engaño, alucinamiento.

ETIMOLOGÍA. *Embaucar.*

Embaular. Activo. Meter la ropa ú otras cosas dentro del baul. ‖ Metafórico y familiar Comer mucho.

ETIMOLOGÍA. *En* y *baul:* catalan, *embaular.*

Embausamiento. Masculino. Abstraccion, suspension.

ETIMOLOGÍA. *Embaucamiento.*

Embazado, da. Participio pasivo de embazar.

Embazador. Masculino. El que embaza.

Embazadura. Femenino. La tintura y colorido de pardo ó bazo. ‖ Asombro, pasmo, admiracion.

Embazar. Activo. Teñir alguna cosa dándole de color pardo ó bazo. ‖ Metáfora. Suspender, pasmar, dejar admirado á alguno. ‖ Detener, embarazar. ‖ Neutro metafórico. Suspender, quedar sin accion. ‖ Recíproco. Fastidiarse, cansarse de alguna cosa. ‖ EMPACHARSE. ‖ En los juegos de naipes, meterse en bazas.

Embebecer. Activo. Entretener, divertir, embelesar. ‖ Recíproco. Quedarse embelesado y pasmado.

ETIMOLOGÍA. *Embeber.*

Embebecidamente. Adverbio de modo. Con embebecimiento ó embelesamiento, sin advertencia.

ETIMOLOGÍA. *Embebecida* y el sufijo adverbial *mente.*

Embebecimiento. Masculino. Enajenamiento, embelesamiento.

ETIMOLOGÍA. *Embebecerse.*

Embebedor, ra. Masculino y femenino. La persona ó la cosa que embebe.

Embeber. Activo. Atraer y recoger en sí alguna cosa líquida; como la esponja, que chupa y recoge el agua. ‖ Contener dentro de sí alguna cosa. ‖ Metáfora. Incorporar. ‖ Recoger parte de alguna cosa en ella misma, reduciéndola á ménos ó acortándola; como cuando se estrecha un vestido y se encoge. ‖ Empapar, llenar de un licor alguna cosa porosa ó esponjosa. ‖ Encajar, meter una cosa dentro de otra. ‖ Neutro. Encogerse, apretarse, tupirse; como el tejido de lino ó de lana cuando se moja. ‖ Recíproco metafóriro. EMBEBECERSE. ‖ Metáfora. Instruirse radicalmente y con fundamento en alguna materia ó negocio.

ETIMOLOGÍA. *En* y *beber:* catalan, *embéurer.*

Embeberse. Recíproco. Imbuirse en alguna cosa.

Embebido, da. Participio pasivo de embeber.

ETIMOLOGÍA. *Embeber:* catalan, *embegut, da.*

Embebimiento. Masculino. Accion y resultado de embeber.

Embecaduras. Femenino plural. *Arquitectura.* Trasdos de una bóveda desde su arranque hasta el espinazo.

ETIMOLOGÍA. *En* y el céltico *bec,* pico.

Embelecador, ra. Masculino y femenino. El que embeleca.

Embelecar. Activo. Engañar con artificios y falsas apariencias.

ETIMOLOGÍA. Equivalencia catalana, *embelecar.*

Embeleco. Masculino. Embuste, engaño. ‖ Metáfora. Persona ó cosa fútil, molesta, enfadosa.

ETIMOLOGÍA. Catalan, *embeleco.*

Embeleñar. Activo. Adormecer con hierbas. ‖ Embelesar.

ETIMOLOGÍA. *En* y *beleño.*

Embelesado, da. Participio pasivo de embelesar.

Embelesador, ra. Adjetivo. Que embelesa.

Embelesamiento. Masculino. EMBELESO.

Embelesar. Activo. Suspender, arrebatar los sentidos. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Embeleñar.*

Embelesarse. Recíproco. Arrobarse, extasiarse en la contemplacion del objeto amado.

Embeleso. Masculino. Pasmo, suspension grata de los sentidos. ‖ El mismo objeto que lo causa; y así se dice: esto ó aquello es un EMBELESO.

ETIMOLOGÍA. *Embeleñar.* La definicion de la Academia: «*suspension* GRATA de los sentidos,» no está conforme con la historia del vocablo propuesto. El EMBELESO puede consistir y ha consistido muchas veces, segun el ejemplo de los clásicos, en un prestigio oculto en que interviene hasta la idea de hechicería. Realmente, un hechizo que ocasiona en el ánimo una fuerte imaginacion; que nos deja sin movimiento; que nos priva del uso de nuestros sentidos; que nos pasma, que nos suspende, es lo que llamamos EMBELESO: áun cuando nos cause molestia; áun cuando nos cause dolor. La molestia del EMBELESO puede ser la molestia de aquel á quien se adormece con brebajes, es decir, con BELEÑO. En abono de esta opinion, vamos á citar algunos textos.

1. EMBELESO es: «la suspension y pasmo que ocasiona en el ánimo alguna fuerte imaginacion, dexando sin movimiento y aun sin sentido, al que le *padece.*» *(Diccionario de Autoridades, 1726.)*

2. «Y con oculto EMBELESO tenian ocupados los sentidos y *hechizada* la imaginacion.» (VALVERDE, *Vida de Christo, libro 4.°, cap. 2.°)*

3. «Duró este pavór y miedo ocho dias continuos, y la tenia en un linége de EMBELÉSO y *triste* suspension.» (CORNEJO, *Chron., tom. 4.°, lib. 3.°, cap. 20.)*

En nombre de la lengua española, deseamos que la Academia vuelva á la sabia definicion de su *Diccionario* monumental.

Embellaquecer. Activo. Volver á uno bellaco.

Embellaquecerse. Recíproco. Hacerse bellaco.

Embellecedor, ra. Sustantivo y adjetivo. Que embellece.

ETIMOLOGÍA. *Embellecer:* francés, *embellisseur;* italiano, *abbellitore.*

Embellecer. Activo. Hermosear, adornar alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bello:* catalan, *embellir;* provenzal, *embellir, embellizar;* francés del siglo XIII, *embielir, embielir (Partonopens, V, 13);* moderno, *embellir;* italiano, *abbellare, abbellire.*

Embellecerse. Recíproco. Hacerse bello ó ser embellecido.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de embellecer: francés, *s'embellir;* italiano, *abbellirse.*

Embellecido, da. Participio pasivo de embellecer.

ETIMOLOGÍA. *Embellecer:* catalan, *embellit, da;* francés, *embelli;* italiano, *abbellito.*

Embellecimiento. Masculino. Accion y efecto de embellecer. ‖ Adorno, gala.

ETIMOLOGÍA. *Embellecer:* catalan, *embelliment;* francés, *embellissement;* italiano, *abbellimento.*

Embeodar. Activo anticuado. EMBORRACHAR. Usábase tambien como recíproco.

Emberar. Neutro provincial. Empezar las uvas á tomar el color de maduras.

Emberizo. Masculino. VERDERON.

Embermejar. Activo. EMBERMEJECER.

Embermejecer. Activo. Teñir y dar de color bermejo á alguna cosa. ‖ Poner colorado, avergonzar. Usase más comunmente como recíproco. ‖ Neutro. Ponerse alguna cosa de color bermejo ó tirar á él.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bermejo:* catalan, *embermellir.*

Digitized by Google

Embermellonar. Activo. Dar de color de bermellon.

Embero. Masculino provincial. El color que toman las uvas cuando empiezan á madurar, y la uva ó grano de ella que tiene este color.

ETIMOLOGÍA. *Emberar.*

Emberrincharse. Recíproco familiar. Enfadarse con demasía, encolerizarse. Dícese comunmente de los niños.

ETIMOLOGÍA. *En* y *berrinche.*

Embestida. Femenino. La accion de embestir. ‖ Metáfora. Detencion inoportuna que se hace á alguno para hablar de cualquier negocio.

ETIMOLOGÍA. *Embestir:* catalan, *embestida.*

Embestido, da. Participio pasivo de embestir.

ETIMOLOGÍA. Latin *impĕtĭtus*, atacado con violencia; participio pasivo de *impetĕre*, embestir.

Embestidor, ra. Masculino y femenino. El que embiste. ‖ Familiar. El que pide prestado ó limosna fingiendo grandes ahogos y empeños.

Embestidura. Femenino. La accion de embestir.

Embestir. Activo. Acometer con ímpetu. ‖ Acometer á alguno pidiéndole limosna ó prestado.

ETIMOLOGÍA. Latin *impetĕre*, asaltar, acometer furiosamente; de *in*, insistencia, y *petĕre*, acometer: catalan, *embestir.*

1. El latin *impetĕre*, que representa *impestĕre*, es perfectamente simétrico de *impĕtus*, violencia, movimiento furioso, derivado del antiguo *impes*, *impĕtis*, de *in*, sentido intensivo, y *pes*, *pĕdis*, pié.

2. *Empestida*, por *empestida* é *ímpetu*, son el mismo vocablo etimológico.

Embetunado, da. Participio pasivo de embetunar.

ETIMOLOGÍA. *Embetunar:* catalan, *embetunat, da.*

Embetunar. Activo. Cubrir alguna cosa con betun.

ETIMOLOGÍA. *En* y *betunar:* catalan, *embetunar.*

Embicadura. Femenino. Accion ó efecto de embicar.

Embicar. Activo y neutro. *Marina.* Poner una verga en situacion inclinada á la horizontal ‖ Embestir en tierra con el buque. ‖ Orzar. ‖ Inclinar los cañones para abajo.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bicar*, por *picar*, forma verbal de *pico:* francés, *apiquer.*

Embijar. Activo. Pintar ó teñir con bija ó achiote.

Embique. Masculino. EMBICADURA.

Embizarrarse. Recíproco. Blasonar de valiente.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bizarro.*

Emblandecer. Activo. ABLANDAR. Usase tambien como neutro. ‖ Recíproco metafórico. Moverse á ternura ó enternecerse.

Emblanqueado, da. Adjetivo anticuado. Se aplicaba á la moneda á que daban de blanco ó baño de plata.

Emblanquear. Activo anticuado. BLANQUEAR.

Emblanquecer. Activo. Poner blanca alguna cosa. ‖ Recíproco. Ponerse ó volverse blanco lo que ántes era de otro color.

ETIMOLOGÍA. *En* y *blanquecer:* catalan, *emblanquinar, emblanquir, emblancar.*

Emblanquecido, da. Participio pasivo de emblanquecer.

ETIMOLOGÍA. *Emblanquecer:* catalan, *emblanquit, da;* y mejor, *emblanquinat, da.*

Emblanquecimiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de emblanquecer.

ETIMOLOGÍA. *Emblanquecer:* catalan, *emblánquinament, emblanquinadura, emblanquiment.*

Emblanquicion. Femenino anticuado. EMBLANQUECIMIENTO.

Emblanquimiento. Masculino anticuado. BLANQUIMIENTO.

Emblema. Masculino. Jeroglífico, símbolo ó empresa en que se representa alguna figura, y al pié de ella se escribe algun verso ó lema, que declara el concepto ó moralidad que encierra. Hállase tambien usado como femenino.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔμβλημα *(emblēma)*, adorno de taracea, embutido, mosáico; forma de ἐμβάλλειν *(embállein)*, poner en un punto; de *en*, espacio, y *bállein*, lanzar: latin, *emblēma;* italiano y catalan, *emblema;* francés, *emblème.*

Reseña histórica.—Los griegos llamaban EMBLEMAS á los embutidos, á las obras de taracea ó ataujía, en las cuales se echan ó intercalan tiras, piezas ó piedrecitas de varios colores; y luégo pasó á significar una especie de jeroglífico, símbolo ó divisa. Cuenta Suetonio que Tiberio quiso cierta vez hacer borrar de un auto del Senado la voz EMBLEMA, mandando que se sustituyese con otra latina, y que en caso de no haberla, se emplease una perífrasis. Aquel emperador, que por otra parte sabía bien el griego, exageraba su odio á las palabras nuevas, queriendo extender su tiranía hasta sobre el lenguaje. El uso de la voz EMBLEMA prevaleció al cabo á despecho de Tiberio. (MONLAU.)

SINONIMIA. *Artículo primero.* EMBLEMA, DIVISA. Uno y otro son la representacion de una verdad intelectual, por medio de un símbolo sensible, acompañado de una leyenda que expresa su sentido.

Lo que distingue *emblema* de *divisa*, es que las palabras del *emblema* tienen todas ellas por sí solas un sentido pleno y ya acabado, y áun todo el sentido y toda la significacion que pueden tener con el figurado: cosa que no se verifica en las palabras de la *divisa*, las cuales no se entienden bien sino cuando están juntas con la figura.

Todavía se añade esta diferencia; que la *divisa* es un símbolo determinado á una persona, ó que expresa alguna cosa que en particular la concierne, en vez de que *emblema* es un símbolo más general.

Emblema supone muchas veces una comparacion entre dos objetos de la misma naturaleza: la *divisa* es sobre una metáfora, y sufre que los objetos comparados sean diferentes en su naturaleza. (MARCH.)

Artículo segundo. EMBLEMA, DIVISA. Las palabras del *emblema* tienen por sí solas un sentido acabado y perfecto, y tambien todo el sentido y toda la significacion que pueden tener con la figura.

Las palabras de la *divisa* no se entienden bien más que cuando están unidas á la figura.

La *divisa* es un símbolo determinado de una persona, que expresa alguna cosa que la concierne en particular.

El *emblema* es un símbolo más general.

El *emblema* supone frecuentemente una comparacion entre objetos de una misma naturaleza.

La *divisa* implica una metáfora, y los objetos comparados son de naturaleza diferente. (LANDAIS.)

Emblemático, ca. Adjetivo. Concerniente al emblema.

ETIMOLOGÍA. *Emblema:* francés, *emblématique;* italiano, *emblematico.*

Emblematizar. Activo. Dibujar emblemas.

Embobado, da. Participio pasivo de embobar.

ETIMOLOGÍA. *Embobar:* catalan, *embobat, da.*

Embobamiento. Masculino. Suspension, embeleso.

ETIMOLOGÍA. *Embobar:* catalan, *embobament.*

Embobar. Activo. Entretener á alguno, tenerle suspenso y admirado. ‖ Recíproco. Quedarse suspenso, absorto y admirado.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bobo:* catalan, *embobar.*

Embobarse. Recíproco. Atontarse, pasmarse.

Embobecer. Activo. Volver bobo, entontecer á alguno. Usase tambien como recíproco.

Embobecerse. Recíproco. Volverse bobo.

Embobecimiento. Masculino. La accion y efecto de embobecer y embobecerse.

Embocadero. Masculino. Portillo ó hueco hecho á manera de una boca ó canal angosto. ‖ ESTAR AL EMBOCADERO. Frase metafórica y familiar. Estar próximo á conseguir algun empleo, dignidad ú otra cosa.

ETIMOLOGÍA. *Embocar:* francés, *embouchoir;* catalan, *embocadero, embocador.*

Embocado, da. Adjetivo. Aplícase al vino que por su suavidad es apacible al gusto.

ETIMOLOGÍA. *Embocar:* francés, *embouché;* catalan, *embocat, da.*

Embocador. Masculino anticuado. EMBOCADERO.

Embocadura. Femenino. La accion y efecto de embocar alguna cosa por una parte estrecha. ‖ La parte del freno que entra en la boca; y al caballo que tiene la boca suave le llaman de buena EMBOCADURA. ‖ Hablando de

Digitized by Google

vinos, gusto; y así se dice: este vino tiene buena EMBOCADURA. ‖ El paraje por donde los buques pueden penetrar en los ríos que desaguan en el mar. ‖ Boca ó abertura del escenario de un teatro. ‖ TENER BUENA EMBOCADURA. Frase que se dice de los que tocan cualquier instrumento de viento con suavidad, sin que se perciba el soplido. ‖ TOMAR LA EMBOCADURA. Comenzar á tocar con suavidad y afinacion un instrumento de viento.

ETIMOLOGÍA. *Embocar:* francés, *embouchure;* italiano, *imboccatura;* catalan, *embocadura.*

Embocamiento. Masculino. *Marina.* EMBOCADERO.

ETIMOLOGÍA. *Embocadero:* francés, *embouchement;* la accion y efecto de embocar.

Embocar. Activo. Meter por la boca alguna cosa. ‖ Entrar por alguna parte estrecha. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Hacer creer á alguno lo que no es cierto; y así se dice del que creyó alguna noticia fingida que se la EMBOCARON. ‖ Tragar y comer mucho y de priesa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *boca:* catalan, *embocar;* francés, *emboucher* y *embouquer,* tomar la boca de un canal ó estrecho; italiano, *imboccare.*

Embocarse. Recíproco. Meterse por un embocadero. ‖ Encajarse de pronto en alguna parte. ‖ Engullir.

ETIMOLOGÍA. *Embocar* y el pronombre reflexivo *se:* francés, *s'emboucher, s'embouquer;* italiano, *imboccarsi;* catalan, *embocarse.*

Embocinado, da. Adjetivo. ABOCINADO.

Embodegamiento. Masculino. Accion y efecto de embodegar.

Embodegar. Activo. Meter y guardar en la bodega alguna cosa, como vino, aceite, etc.

Embojar. Activo. Preparar y componer las ramas de la planta llamada boja, al rededor de una pieza, para que los gusanos de seda puedan subir por ella, y desbabando hacer sus capullos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *boja:* catalan, *embotjar.*

Embojo. Masculino. La enramada que se pone á los gusanos de la seda para que hilen, y la operacion de ponerla.

ETIMOLOGÍA. *Embojar:* catalan, *embotjat.*

Embola. Femenino. Espolon de la proa de las antiguas naves griegas. ‖ Eje huesoso de las astas del toro.

ETIMOLOGÍA. *Embolo.*

Embolado, da. Participio pasivo de embolar.

Embolar. Activo. Poner en las puntas de los cuernos del toro unas bolas de madera para que no pueda herir con ellos. ‖ Dar la postrera mano de bol á la pieza que se ha de dorar á mate.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bola:* catalan, *embolar.*

Embolia. Femenino. *Medicina.* Obstruccion operada por coagulaciones fibrosas, las cuales, formadas en una arteria, van á obstruir una arteria menor.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐμβόλιον *(embólion),* piston: francés, *embolie.*

Embolismador, ra. Adjetivo. El que embolisma. Usase tambien como sustantivo.

Embolismal. Adjetivo que se aplica al año que se compone de trece lunaciones, añadiéndose una sobre las doce de que consta el año puramente lunar para ajustar los años lunares con los solares.

ETIMOLOGÍA. *Embolismo:* catalan, *embolismal.*

Embolismar. Activo. Meter chismes y enredos para indisponer los ánimos.

ETIMOLOGÍA. *Embolismo.*

Embolismo. Masculino. *Cronología.* Añadidura de ciertos dias para igualar el año de una especie con el de otra, como el lunar y el civil con los solares. ‖ Metáfora. Confusion, enredo, embaraso y dificultad en algun negocio. ‖ Metáfora. La mezcla y confusion de muchas cosas. ‖ Embuste, chisme.

ETIMOLOGÍA. *Émbolo:* griego, ἐμβολισμός *(embolismós);* latin de san Isidoro, *embölismus;* francés y catalan, *embolisme;* italiano, *embolismo.*

Embolo. Masculino. *Mecánica.* Cilindro ó piston destinado en las máquinas para hacer entrar ó salir alguna flúido.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔμβολος *(émbolos),* espolon de la proa de un buque; de ἐν *(en),* y *bolós,* golpe, forma de *bállein,* arrojar: latin, *embölum,* espolon de la nave; *embölus,* macho, clavija, en Vitruvio: catalan, *émbol;* francés, *embole;* italiano, *embolo.*

Embolóide. Adjetivo. *Mecánica.* Dispuesto á manera de émbolo.

ETIMOLOGÍA. Griego *émbolos,* espolon, y *eídos,* forma.

Embolon. Masculino. *Historia antigua.* Órden táctico usado en la milicia griega, que consistía en que la tropa formase de un modo convexo, ó presentando ménos frente que fondo. Era un órden ofensivo, y no de resistencia, instituido por Filipo de Macedonia.

ETIMOLOGÍA. *Émbolo,* por semejanza de forma, aludiendo á que el EMBOLON presentaba ménos frente que fondo, como el espolon de la proa de un buque, sentido recto del griego ἔμβολος *(émbolos).*

Embolsado, da. Participio pasivo de embolsar.

ETIMOLOGÍA. *Embolsar:* francés, *embourse;* italiano, *imborsato;* catalan, *embossat, da.*

Embolsar. Activo. Guardar alguna cosa en la bolsa. ‖ Más comunmente se dice del dinero. ‖ REEMBOLSAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bolsa:* catalan antiguo, *emborsar;* moderno, *embossar;* francés, *embourser;* italiano, *imborsare.*

Embolsarse. Recíproco. Meterse alguna cantidad en el bolsillo.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de embolsar: francés, *s'embourser;* italiano, *imborsarsi.*

Embolso. Masculino. La accion de embolsar.

ETIMOLOGÍA. *Embolsar:* francés, *embourcement;* italiano, *imborsamento, imborsatura, imborsazione;* catalan, *embols.*

Embonada. Femenino. Accion y efecto de embonar.

Embonar. Activo. Mejorar ó hacer buena alguna cosa.

Embono. Masculino. Refuerzo que se pone á una prenda de vestir para evitar que se rasgue ‖ *Marina.* Aumento de tablones á un buque. ‖ Tabla que se clava entre otras dos.

ETIMOLOGÍA. *Embonar.*

Emboñigar. Activo. Untar ó bañar con boñiga.

Emboque. Masculino. El paso de la bola por el aro ó de otra cosa por alguna parte estrecha. ‖ Metáfora. ENGAÑO.

ETIMOLOGÍA. *Embocar:* catalan, *emboch.*

Emborisma. ANEURISMA.

Emborde. Masculino. ENGATILLAMIENTO.

Embornal. Masculino. *Marina.* Cada uno de los agujeros que hay sobre la cubierta de la embarcacion, para que salga el agua que suele entrar en ella.

ETIMOLOGÍA. *En* y *borne,* extremo.

Emborrachado, da. Participio pasiva de emborrachar.

ETIMOLOGÍA. *Emborrachar:* catalan, *emborratxat, da.*

Emborrachador, ra. Masculino y femenino. El que emborracha.

ETIMOLOGÍA. *Emborrachar:* catalan, *emborratxador, a.*

Emborrachamiento. Masculino familiar. EMBRIAGUEZ.

Emborrachar. Activo. Causar embriaguez. ‖ Atontar, perturbar, adormecer. Usase tambien como recíproco, y se extiende á los animales ‖ Recíproco. Beber vino ú otro licor hasta perder el uso libre racional de las potencias.

ETIMOLOGÍA. *En* y *borracho:* catalan, *emborratxar, emborratxarse.*

Emborracharse. Recíproco. Perturbarse el juicio por el uso de algun licor fermentado ú otra cosa que trastorne la cabeza.

Emborrado, da. Participio pasivo de emborrar.

ETIMOLOGÍA. *Emborrar:* catalan, *emborrat; da;* francés, *embourré.*

Emborradura. Femenino. Lo que sirve para emborrar.

ETIMOLOGÍA. *Emborrar:* francés, *embourrure.*

Emborramiento. Masculino. Accion ó efecto de emborrar.

ETIMOLOGÍA. *Emborrar:* francés, *embourrement.*

Emborrar. Activo. Henchir ó llenar alguna cosa de borra; como las sillas, albardas, etc. ‖ Dar la segunda carda á la lana, extendiéndola para echarle aceite, y despues de echado darle otra vuelta para emprimarla. ‖ Metáfora. Comer mucho, sin eleccion y de priesa.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *en,* espacio, y

Digitized by Google

borra: catalan, *emborrar;* francés, *embourrer.*

Emborrascar. Activo familiar. Irritar á alguno sobremanera.

ETIMOLOGÍA. *En* y *borrasca.*

Emborrazamiento. Masculino. *Cocina.* La accion y efecto de emborrazar, cubrir ó envolver.

Emborrazar. Activo. *Cocina.* Atar tajadas de tocino gordo al cuerpo medio asado del ave para acabarla de asar con la gordura del tocino.

ETIMOLOGÍA. *En* y *borraza,* aumentativo ficticio de *borra.*

Emborricar. Activo familiar. Volver á uno zafio é ignorante.

ETIMOLOGÍA. *En* y *borrico.* El francés tiene *embêter;* de *en* y *bête,* bestia.

Emborricarse. Recíproco familiar. Quedarse como aturdido, sin saber ir ni atrás ni adelante.

Emborrizar. Activo. Dar la primera carda á la lana para hilarla.

ETIMOLOGÍA. *Emborriar:* catalan, *emborrissar.*

Emborrullarse. Recíproco. Disputar, reñir con vocería y alboroto.

ETIMOLOGÍA. *Embrollarse.*

Emboscada. Femenino. *Milicia.* Ocultacion de alguno ó algunos en parte retirada para coger á otro desapercibido. Dícese más comunmente de la guerra.

ETIMOLOGÍA. *Emboscar:* italiano, *imboscata;* francés del siglo XIV, *embuschement, embusche;* siglo XVI, *imboscade;* moderno, *embûche, embuscade.*

Emboscado, da. Participio pasivo de emboscar.

ETIMOLOGÍA. *Emboscar:* francés del siglo XII, *embuschad;* moderno, *embusqué;* italiano, *imboscato;* catalan, *emboscat, da.*

Emboscadura. Femenino. La accion de emboscarse, ó el lugar que sirve para esto.

Emboscar. Activo. *Milicia.* Poner encubierta una partida de gente para alguna operacion militar. ‖ Recíproco. Entrarse en lo espeso de algun bosque.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bosque:* catalan, *emboscar;* francés del siglo XII, *embuscher;* moderno, *embusquer.*

Emboscarse. Recíproco. Colocarse en emboscada.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de emboscar: catalan, *emboscarse;* francés, *s'embusquer;* italiano, *imboscarsi.*

Embosquecer. Neutro. Hacerse bosque, convertirse en bosque un terreno.

ETIMOLOGÍA. *Emboscar.*

Embotado, da. Participio pasivo de embotar.

ETIMOLOGÍA. *Embotar:* catalan, *embotat, da.*

Embotador. Masculino. El que embota los filos de la espada y otras armas de corte.

ETIMOLOGÍA. *Embotar:* catalan, *embotador, a.*

Embotadura. Femenino. El efecto de haber embotado las armas cortantes.

ETIMOLOGÍA. *Embotar:* catalan, *embotament.*

Embotamiento. Masculino. La accion y efecto de embotar.

Embotante. Adjetivo. Epíteto de los medicamentos que embotan la acrimonia de los humores.

Embotar. Activo. Engrosar los filos y puntas de las armas y otros instrumentos cortantes. ‖ Poner una cosa dentro del bote. Dícese más comunmente del tabaco. ‖ Metáfora. Enervar, debilitar, hacer ménos activa y eficaz alguna cosa. ‖ Recíproco familiar. Ponerse botas.

ETIMOLOGÍA. 1. *En* y *bote* ó *bota (anónimo):* catalan, *embotar.*

2. Esta interpretacion no es admisible. Nuestro *embotar* se origina evidentemente del latin *hĕbes,* obtuso, *hĕbēre,* estar embotado: *hĕbescĕre,* embotarse: HEBESCERE *virtus cœpit,* comenzó á flaquear la virtud (SALUSTIO); *hĕbĕtāre,* embotar: francés, *hébéter.*

Embotellado, da. Participio pasivo de embotellar.

ETIMOLOGÍA. *Embotellar:* catalan, *embotellat, da.*

Embotellar. Activo. Echar el vino ú otro licor en botellas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *botella:* catalan, *embotellar.*

Emboticar. Activo anticuado. ALMACENAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *botica.*

Embotijamiento. Masculino. Accion ó efecto de embotijar.

Embotijar. Activo. Poner ántes de solar ó enladrillar una sala muchas botijas juntas, formando de ellas y de tierra un suelo para preservar de la humedad. ‖ Recíproco metafórico. Hincharse. ‖ Metáfora. Enojarse, encolerizarse, indignarse.

Embotinar. Activo. Poner botines.

Emboza. Femenino. En la tonelería de Andalucía, es la desigualdad con que se suelen viciar los fondos de los toneles y botas.

Embozado, da. Participio pasivo de embozar. ‖ Adjetivo. Envuelto, oculto.

ETIMOLOGÍA. *Embozar:* catalan, *embossat, da.*

Embozadura. Femenino. Accion ó efecto de embozar.

Embozalar. Activo. Poner bozal á algun animal.

Embozar. Activo. Cubrir el rostro por la parte inferior hasta las narices ó los ojos. Usase más comunmente como recíproco. ‖ Poner el bozal á las caballerías ó á los perros. ‖ Metáfora. Disfrazar, ocultar con palabras ó con acciones alguna cosa para que no se entienda fácilmente. ‖ Metáfora antigua. Contener, refrenar.

Embozarse. Recíproco. Envolverse con la capa echando sobre el hombro izquierdo el embozo derecho.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de embozar: catalan, *embossarse.*

Embozo. Masculino. La parte de la capa, banda ú otra cosa con que alguno se cubre el rostro. ‖ En algunas provincias, el modo de taparse de medio ojo las mujeres. ‖ Metáfora. Modo artificioso de dar á entender lo que uno quiere decir, sin declararlo expresamente. ‖ QUITARSE EL EMBOZO. Frase metafórica y familiar. Descubrir y manifestar la intencion que ántes se ocultaba.

ETIMOLOGÍA. *Embozar:* catalan, *embós.*

Embrace. Masculino. Cordon ó planchuela de metal con que las cortinas de un pabellon se sujetan plegadas á los lados.

ETIMOLOGÍA. *En* y *brazo:* francés, *embrasse.*

Embracilado, da. Adjetivo familiar. Se aplica á los niños cuyas madres ú otras personas los traen continuamente en los brazos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bracillo.*

Embragar. Activo. *Marina.* Abrazar el cuerpo de alguna cosa pesada con un pedazo de cabo.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bragar.*

Embrasar. Activo anticuado. ABRASAR.

Embravar. Activo anticuado. EMBRAVECER.

Embravecer. Activo. Irritar, enfurecer. Usase tambien como recíproco. ‖ Neutro metafórico. Rehacerse y robustecerse las plantas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bravo:* catalan, *embravir, embravirse.*

Embravecerse. Recíproco. Ponerse bravo algun animal. ‖ Irritarse sobremanera.

Embravecido, da. Participio pasivo de embravecer.

ETIMOLOGÍA. *Embravecer:* catalan, *embravit, da.*

Embravecimiento. Masculino. Irritacion, furor.

ETIMOLOGÍA. *Embravecer.*

Embrazado, da. Participio pasivo de embrazar.

ETIMOLOGÍA. *Embrazar:* provenzal, *embrassat;* francés, *embressé;* italiano, *imbracciato.*

Embrazadura. Femenino. La accion y efecto de embrazar. ‖ El asa por donde se toma y embraza el escudo, pavés, etc.

ETIMOLOGÍA. *Embrazar:* francés, *embrassement;* italiano, *imbracciatura;* catalan, *embrassadura.*

Embrazalar. Activo. Poner un brazalete.

Embrazar. Activo. Meter el brazo izquierdo por la embrazadura del escudo, rodela, adarga, etc., para cubrir y defender el cuerpo. ‖ Anticuado. ABRAZAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *brazo:* catalan, *embrassar;* francés, *embrasser;* italiano, *imbracciare.* La forma catalana es la provenzal.

Embreado, da. Participio pasivo de embrear. ‖ Masculino. EMBREADURA.

Embreadura. Femenino. La accion y efecto de embrear.

Embrear. Activo. Untar con brea los costados de los buques, y tambien los cables, maromas, sogas, etc.

Embregarse. Recíproco. Meterse en bregas y cuestiones.

Embreñarse. Recíproco. Meterse entre breñas.

Digitized by Google

Embriagadamente. Adverbio de modo. Con embriaguez.

ETIMOLOGÍA. *Embriagada* y el sufijo adverbial *mente*.

Embriagado, da. Participio pasivo de embriagar. ‖ Metáfora. Trasportado de una pasion.

ETIMOLOGÍA. *Embriagar:* latin, *inēbriātus;* catalan, *embriagat, da;* provenzal, *aniurat, enieurat;* francés, *enivré;* italiano, *ubbriacato.*

Embriagar. Activo. EMBORRACHAR. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Enajenar, trasportar.

ETIMOLOGÍA. Latin *inēbriāre;* de *in*, en, y *ebriāre*, forma verbal de *ebrĭus*, ebrio: catalan, *embriagar;* provenzal, *enieurar, eniurar;* francés, *enivrer;* italiano, *ubbriacare.*

Embriagarse. Recíproco. EMBORRACHARSE. ‖ Metáfora. Enajenarse, ponerse fuera de sí, á consecuencia de un afecto vehemente.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *embriagar:* catalan, *embriagarse;* francés, *s'enivrer;* italiano, *ubbriacarsi.*

Embriago, ga. Adjetivo anticuado. EMBRIAGADO.

Embriaguez. Femenino. Turbacion de las potencias, dimanada de la abundancia con que se ha bebido vino ú otro licor. ‖ Metáfora. Enajenamiento del ánimo.

ETIMOLOGÍA. *Embriagar:* latin posterior, *inēbriātĭo;* italiano, *ebrezza, abbriachezza;* francés, *enivrement;* catalan antiguo, *embriagueria, embriaguesa.*

Embridado, da. Participio pasivo de embridar.

ETIMOLOGÍA. *Embridar:* catalan, *embridat, da;* francés, *embridé.*

Embridar. Activo. Poner la brida á las caballerías. ‖ Metáfora. Hacer que los caballos lleven y muevan bien la cabeza.

ETIMOLOGÍA. *En* y *brida:* catalan, *embridar;* francés, *embrider.*

Embrilla. Femenino. Pieza en forma de clavo cuya cabeza es un anillo.

ETIMOLOGÍA. *Hembrilla.*

Embrioctonia. Femenino. *Medicina.* Operacion que consiste en hacer perecer al feto en el seno de la madre.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔμβρυον *(embryon)*, y κτόνος *(któnos)*, muerte violenta: francés, *embrioctonie.* (LITTRÉ.) La Medicina legal reprueba hoy la EMBRIOCTONIA.

Embriogenario, ria. Adjetivo. Relativo á la embriogenia.

ETIMOLOGÍA. *Embriogenia:* francés, *embryogénique.* (LITTRÉ.)

Embriogenia. Femenino. *Anatomía* y *fisiología.* Formacion del feto en todas las épocas de la vida uterina. ‖ *Medicina.* Nacimiento del feto.

ETIMOLOGÍA. Griego *embryon* y *genēs*, engendrado: francés, *embryogénie.*

Embriografía. Femenino. Parte de la anatomía que se ocupa de la descripcion del feto.

ETIMOLOGÍA. Griego *embryon* y *graphein:* francés, *embryographie.* (LITTRÉ.)

Embriográfico, ca. Adjetivo. *Anatomía.* Concerniente á la embriografía.

ETIMOLOGÍA. *Embriografía:* francés, *embryographique.*

Embriógrafo. Masculino. *Anatomía.* El que se dedica á la embriografía.

ETIMOLOGÍA. *Embriografía:* francés, *embriographe.*

Embriología. Femenino. *Fisiología.* Tratado especial acerca del feto.

ETIMOLOGÍA. Griego *embryon* y *lógos*, tratado: francés, *embryologie.* (LITTRÉ.)

Embriológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la embriología.

ETIMOLOGÍA. *Embriología:* francés, *embryologique.*

Embriólogo. Masculino. El que se dedica á la embriología.

ETIMOLOGÍA. *Embriología:* francés, *embryologue, embryologiste.* (LITTRÉ.)

Embriomanía. Femenino. Sistema de los embriómanos.

ETIMOLOGÍA. *Embriómano:* francés, *embryomanie.*

Embriómano. Masculino y femenino. Partidario de la embriomanía.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔμβρυον *(embryon)*, embrion, y μανία *(manía)*, locura: francés, *embryomane.*

Embrion. Masculino. *Historia natural.* Gérmen ó rudimento de un cuerpo organizado, ántes de desarrollarse lo bastante para que se conozcan sus caractéres distintivos. ‖ *Fisiología.* Sustancia fecundada en el seno de la madre, en cuanto no sale del primer grado de su desarrollo, en cuyo sentido puede decirse que el EMBRION representa el principio del feto. ‖ Metáfora. El principio, informe todavía, de una cosa. ‖ Metáfora. Cualquiera cosa informe, ó el conjunto de cosas sin órden, método, ni disposicion. ‖ ESTAR EN EMBRION ALGUNA COSA. Frase. Estar en sus principios y sin el órden y perfeccion que debe tener en su complemento.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔμβρυον *(embryon)*: italiano, *embrione;* francés, *embryon;* catalan, *embrió.*

SINONIMIA. *Embrion, feto.* La palabra griega *embrion* corresponde á la latina *feto*, y significa lo que se forma y produce en el seno de la madre, el fruto de su vientre.

Muchos médicos han dado el nombre de *embrion* al *feto*, ó á los menudos animalillos, considerados con respecto al tiempo que están contenidos en el seno de la madre, y llaman *embriotomía* á la operacion de dividir ó cortar en partes al *feto* muerto para poderlo extraer de la matriz.

En el dia llamamos generalmente *embrion* al cuerpo informe del animal, á sus primeros rudimentos, al producto inmediato de la concepcion, á lo que áun no tiene la figura correspondiente á su especie; pero cuando se presentan ya clara y distintamente las partes que componen al animal, el *embrion* toma el nombre de *feto.*

Muchos anatomistas han observado que, á los treinta dias de la concepcion, el animal está bastante formado para poderse llamar *feto.*

En lenguaje comun, aplicamos á la palabra *embrion* la idea de extrema pequeñez, comparada con una medida fija de magnitud. Por lo tanto, hablando figuradamente de un hombre muy pequeño y diminuto, se dice es un *embrion*, un aborto.

Mas la palabra *feto* sólo se usa en sentido propio.

El término de *embrion* no sólo lo aplicamos á los animales, sino tambien á las plantas y á los frutos, y esto cuando se presentan de un modo confuso en los capullos de los árboles, ó en la yema de las semillas; pero únicamente hablando de los animales podremos valernos de la palabra *feto.* (OLIVE.)

Resúmen. El *embrion* no tiene forma ni carácter alguno que le comunique el aspecto de criatura: el *feto* presenta la forma y el carácter de un sér viviente.

El *embrion* quiere decir la cosa fecundada: el *feto*, la cosa producida.

Circunscribiéndonos á la mujer, el *embrion* es la sustancia de la concepcion, considerada hasta el segundo mes de su desarrollo: el *feto* es esa misma sustancia desarrollada, desde el segundo mes hasta el instante mismo del parto.

En ménos términos; se aborta el *embrion:* se pare el *feto.*

Embrionado, da. Adjetivo. *Botánica.* Provisto de embriones.

ETIMOLOGÍA. *Embrion:* francés, *embryonné.* (LITTRÉ.)

Embrionario, ria. Adjetivo. *Historia natural.* Concerniente al embrion.

ETIMOLOGÍA. *Embrion:* francés, *embryonnaire.* (LITTRÉ.)

Embrionela. Femenino. *Botánica.* Cuerpo reproductor de las plantas criptógamas.

ETIMOLOGÍA. *Embrion:* francés, *embryonelle.*

Embrionífero, ra. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene embrion.

ETIMOLOGÍA. Latin *embryon* y *fere*, llevar: francés, *embryonifère.*

Embrioniforme. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la forma de un embrion.

ETIMOLOGÍA. Latin *embryon* y *forma:* francés, *embryoniforme.* (LITTRÉ.)

Embrióparo, ra. Adjetivo. *Historia natural.* Que produce embriones simples.

ETIMOLOGÍA. Latin *embryon* y *parĕre*, dar á luz: francés, *embryopare.* (LITTRÉ.)

Embrioplástico, ca. Adjetivo. *Anatomía.* Referente á la constitucion del cuerpo del embrion, en cuyo sentido se dice: *elementos* EMBRIOPLÁSTICOS.

ETIMOLOGÍA. Griego *embryon* y *plássein*, formar: francés, *embryoplastique.* (LITTRÉ.)

Embriótego. Masculino. *Botánica.* Especie de membrana que cubre una parte del embrion en ciertos granos.

ETIMOLOGÍA. Latin *embryon* y *tegĕre*, cubrir: francés, *embryotège.* (LITTRÉ.)

Digitized by Google

Embriotlasia. Femenino. *Cirugía.* Operacion que consiste en despedazar el feto dentro de la madre.

ETIMOLOGÍA. *Embriotlasto.*

Embriotlásis. Femenino. EMBRIOTLASIA.

Embriotlástico, ca. Adjetivo. *Cirugía.* Concerniente al embriotlasto ó embriotlasia.

ETIMOLOGÍA. *Embriotlasto.*

Embriotlasto. Masculino. *Cirugía.* Instrumento para romper los huesos del feto, facilitando de este modo la extraccion.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔμβρυον *(émbryon)*, y θλάω *(thláō)*, yo rompo; θλάστης *(thlastēs)*, que rompe: francés, *embryotlaste.* (LITTRÉ.)

Embriotocia. Femenino. *Teratología.* Monstruosidad que consiste en nacer una niña trayendo ya un feto en su matriz.

ETIMOLOGÍA. Griego *émbryon* y *tókos* (τόκος), nacido: francés, *embryotocie.*

Embriotocicia. EMBRIOTOCIA. La forma *embriotocicia*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Embriotomía. Femenino. *Anatomía.* Diseccion del feto. ‖ *Cirugía antigua.* Operacion que se practicaba para extraer el feto, haciéndolo pedazos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐμβρυοτομία *(embryotomía)*; de *émbryon* y *tómē*, seccion, forma de *témnein* (τέμνειν), cortar: francés, *embryotomie.* (LITTRÉ.)

Embriótomo. Masculino. EMBRIOTLASTO.

ETIMOLOGÍA. *Embriotomía:* francés, *embryotome.* (LITTRÉ.)

Embriótrofo. Masculino. *Botánica.* Cubierta aneja al embrion de una semilla.

ETIMOLOGÍA. Griego *émbryon* y *trophós* (τροφός), alimenticio, que nutre: francés, *embryotrophe.*

Embriscar. Neutro. Ligar una carta con otra en el juego de la brisca.

Embriulce. Masculino. *Cirugía antigua.* Instrumento para extraer el feto en ciertos partos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐμβρυουλκός *(embryoulkós)*; de *émbryon* y *élkein* (ἕλκειν), tirar: francés, *embryulce.* (LITTRÉ.)

Reseña.—El EMBRIULCE, no empleado hoy, era un gancho de hierro que usó la Medicina griega.

Embriulcia. Femenino. *Cirugía antigua.* Extraccion del feto por medio de instrumentos.

ETIMOLOGÍA. *Embriulce:* francés, *embryulcie.* (LITTRÉ.)

Embriulíparo, ra. Adjetivo. EMBRIÓPARO.

Embroca. Femenino. *Farmacia.* Cataplasma ó puchada.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐμβροχή *(embrochē)*, la accion de mojar; *actio intingendi.* (LÉOPOLD.)—El vocablo griego se compone de ἐν *(en)*, en, y βρέχω *(bréchō)*, yo humedezco, yo mojo.

Embrocacion. Femenino. *Medicina.* Acto de mojar ó humedecer alguna parte enferma con esponjas, estopas, etc.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐμβρέχω *(embréchō)*, yo humedezco: francés, *embrocation.*

Embrocado, da. Participio pasivo de embrocar.

Embrocalar. Activo. ENCHUFAR.

Embrocar. Activo. Vaciar una vasija en otra, volviéndola boca abajo. ‖ Entre los bordadores, devanar en la broca los hilos y torzales con que se ha de bordar. ‖ Entre zapateros, asegurar con los clavos llamados brocas las suelas para hacer los zapatos. ‖ Coger el toro al lidiador entre las astas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *broca.*

Embrochado, da. Adjetivo. BROCHADO.

ETIMOLOGÍA. *En* y *brochado:* francés, *embroché.*

Embrochalado, da. Participio pasivo de embrochalar. ‖ Masculino. *Arquitectura.* Maderámen compuesto de dos cabios y un brochal para dejar hueco á una chimenea.

Embrochalar. Activo. *Arquitectura.* Sostener por medio de un madero atravesado las vigas que no pueden cargar en la pared.

ETIMOLOGÍA. *En* y *broche.*

Embrolla. Femenino. EMBROLLO.

Embrolladamente. Adverbio de modo. Con embrollo.

ETIMOLOGÍA. *Embrollada* y el sufijo adverbial *mente.*

Embrollado, da. Participio pasivo de embrollar.

ETIMOLOGÍA. *Embrollar:* catalan, *embrollat, da;* provenzal, *embruelhat, embruilhat;* francés, *embrouillé;* italiano, *imbrogliato.*

Embrollador, ra. Masculino y femenino. El que embrolla.

ETIMOLOGÍA. *Embrollar:* catalan, *embrollador, a, embrollayre.*

Embrollar. Activo. Enredar, confundir las cosas. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Céltico *brog*, altura, hinchazon: aleman, *brogen*, sublevarse; bajo latin *brogilus, broilus*, retoño, hinchazon de la yema, en los *Capitulares*, siglo VIII.—El romance tiene las siguientes formas de esta raíz:

1. *Sustantivos:* italiano antiguo, *broglio, bruolo;* francés, *brueil;* provenzal, *bruelh, bruoil*, retoño; catalan, *brolla*, matorral.

2. *Verbos simples:* italiano, *brogliare;* francés, *brouiller;* portugués, *abrollar*, retoñar; provenzal, *bruelhar, brolhar, bruilhar;* catalan, *brollar*, hervir.

3. *Verbos compuestos:* italiano, *imbrogliare;* francés, *embrouiller;* provenzal, *embruelhar, embruilhar;* catalan, *embrollar.* (DÍEZ, LITTRÉ.)

Embrollo. Masculino. Enredo, confusion, maraña. ‖ Embuste. ‖ Metáfora. Situacion embarazosa, conflicto, del cual no se sabe cómo salir.

ETIMOLOGÍA. *Embrollar:* catalan, *embroll.*

Embrollon, na. Masculino y femenino. EMBROLLADOR.

Embromado, da. Participio pasivo de embromar.

ETIMOLOGÍA. *Embromar:* catalan, *embromat, da.*

Embromador, ra. Adjetivo. El que embroma. Usase tambien como sustantivo.

ETIMOLOGÍA. *Embromar:* catalan, *embromador, ra.*

Embromar. Activo. Meter broma y gresca. ‖ Engañar á alguno con faramalla y trapacerías. ‖ Usar de chanzas y bromas con alguno por vía de diversion.

ETIMOLOGÍA. *En* y *broma:* catalan, *embromar*, engañar con trapacería; *embromarse*, encapotarse el cielo.

Embroquelar. Activo. ABROQUELAR.

Embroquelarse. Recíproco. ABROQUELARSE.

Embroquetar. Activo. Sujetar con broquetas las piernas de las aves para asarlas.

Embrosquilar. Activo. Provincial Aragon. Meter el ganado en el redil.

Embrujado, da. Participio pasivo de embrujar.

ETIMOLOGÍA. *Embrujar:* catalan, *embruixat, da.*

Embrujador, ra. Masculino y femenino. HECHICERO.

ETIMOLOGÍA. *Embrujar:* catalan, *embruixador, a.*

Embrujamiento. Masculino. Accion ó efecto de embrujar.

ETIMOLOGÍA. *Embrujar:* catalan, *embruixament.*

Embrujar. Activo. HECHIZAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bruja:* catalan, *embruixar.*

Embrutecer. Activo. Entorpecer. Dícese de las facultades del alma. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *bruto:* catalan, *embrutar*, emporcar; *embrutir*, embrutecer.

Embrutecerse. Recíproco. Llegar á hacerse estúpido é ignorante. ‖ Adquirir pasiones ó hábitos de brutal perversidad. ‖ Perder las maneras cultas.

Embrutecido, da. Participio pasivo de embrutecer.

ETIMOLOGÍA. *Embrutecer:* catalan, *embrutat, da*, emporcado; *embrutit, da*, embrutecido.

Embrutecimiento. Masculino. La accion y efecto de embrutecer ó embrutecerse.

ETIMOLOGÍA. *Embrutecer:* catalan, *embrutament*, ensuciamiento.

Embuciar. Activo. *Germanía.* EMBUCHAR.

Embuchado. Masculino. Tripa rellena con carne de puerco picada, y que, segun su tamaño y el aderezo que lleva, recibe varios nombres que la particularizan, como morcilla, longaniza, salchicha, etc.

ETIMOLOGÍA. *Embuchar.*

Embuchador, ra. Masculino y femenino. El que embucha.

Embuchar. Activo. Introducir alguna cosa en el buche del animal. ‖ Tragar y comer mucho á medio mascar.

Embudador, ra. Masculino y femenino. El que tiene el embudo para

Digitized by Google

llenar las vasijas de boca estrecha con cosas líquidas.

Embudar. Neutro. Poner el embudo en la boca del pellejo ú otra vasija. para introducir alguna cosa líquida con facilidad. ‖ Metáfora. Hacer embudos, mohatras y enredos. ‖ Activo. *Montería.* Meter la caza en el puesto, por la semejanza que tiene la figura con que se pone el ojeo, que es de un embudo.

Embudico, llo, to. Masculino diminutivo de embudo.

Etimología. *Embudo:* catalan, *embudet.*

Embudista. Masculino y femenino metafórico. El que hace embudos, mohatras y enredos.

Embudo. Masculino. Instrumento hueco, ancho por arriba y estrecho por abajo, que sirve para trasvasar líquidos. ‖ Metáfora. Trampa, engaño, enredo. ‖ Plural. *Germanía.* Los zaragüelles.

Etimología. Catalan *embut:* francés del siglo XIX, *embut;* italiano, *imbuto,* del latin *in,* en, y *butis,* bota. (Littré.)

1. La derivacion del vocablo propuesto no se ha verificado así. El bajo latin *embutum,* que se halla en Du Cange, representa evidentemente el latin *imbūtum,* mojado, supino de *imbuĕre,* mojar, regar, empapar en humedad; compuesto de *in,* en, y *buo, buis,* forma antigua de *imbuo,* cuyo participio pasivo, *būtus,* mojado, se halla en las *Glosas* de san Isidoro.

2. La derivacion es la siguiente: *Derivacion.* Latin *imbūtum,* mojado: bajo latin *embutum,* embudo; italiano, *imbuto;* francés del siglo XIV, *embut;* provenzal y catalan, *embut;* árabe, *onbub, anbūb,* en Pedro de Alcalá.

Embujar. Activo familiar. Amontonar y mezclar confusamente algunas cosas.

Embullamiento. Masculino americano. El acto y efecto de embullarse.

Embullarse. Recíproco americano. Jaranear, estar de bulla.

Embullo. Masculino americano. Bulla, broma, jarana.

Emburriar. Activo. Empujar.

Emburrion. Masculino. Empujon.

Embuste. Masculino. Mentira disfrazada con artificio. ‖ Plural. Bujerías, dijes y otras alhajitas curiosas, pero de poco valor, de que suelen usar las mujeres.

Etimología. *Embustear, embustería, embustero,* etc. A mediados del siglo XVI andaban vagando por Europa, y principalmente por Italia, unos charlatanes que con prestigios vanos hacían aparentes maravillas, vendiendo además remedios secretos y específicos. Entre estos últimos preconizaban un ungüento prodigioso para curar toda quemadura; y en prueba de su eficacia, cogían una ascua con la mano, ó se echaban plomo derretido en cualquiera parte de su cuerpo, y aplicando en seguida el ungüento, quedaba la parte quemada como si tal quemadura no hubiese habido. Y realmente no la había habido, porque los embaucadores tenían buen cuidado de resguardarse la piel con alguna preparacion adecuada para resistir la accion del calórico. Pero el vulgo crédulo é ignorante quedaba maravillado, compraba muchos botes del ungüento, y daba á los charlatanes el nombre de *embustidores,* como *in-ustidores, in-ustos, in-combustibles,* que no se quemaban. De ahí la acepcion genérica ó trasladada que se dió á toda mentira disfrazada con cierto artificio *(embuste),* á toda farsa ó trapacería, etcétera.—Covarrubias saca *embuste* del verbo latino *imbuo, imbuere, imbutum,* imbuir, porque nos hinche la cabeza (dice) de mentiras y desvanecimientos; etimología que tiene todas las trazas de ser de sonsonete. (Monlau.)

La etimología de Monlau es preciosísima.

Embustear. Neutro. Usar frecuentemente de embustes y engaños.

Etimología. *Embuste:* catalan, *embusterejar, embustejar.*

Embusterazo. Masculino aumentativo de embustero.

Etimología. *Embustero:* catalan, *embusterás.*

Embustería. Femenino familiar. Artificio para engañar, y el mismo engaño.

Etimología. *Embustero:* catalan, *embusteria.*

Embusterillo, to, illa, ita. Masculino y femenino diminutivo de embustero.

Etimología. *Embustero:* catalan, *embusteret.*

Embustero, ra. Masculino y femenino. El que dice embustes.

Etimología. *Embuste:* catalan, *embustero.*

Embusteron, na. Masculino y femenino aumentativo de embustero.

Embusteruelo, la. Masculino diminutivo de embustero.

Embutidera. Femenino. Pedazo de hierro fuerte, de figura casi circular, con asiento en su parte inferior, y en la superior con un hueco en que á golpe de martillo entra el clavo que meten los caldereros en los cazos, sartenes, etc.

Embutido. Masculino. La operacion y resultado de embutir. ‖ Obra de madera, marfil, piedra ó metal que se hace encajando y ajustando bien unas piezas en otras de la misma ó diversa materia, pero de distinto color, de suerte que formen varias labores y figuras. ‖ Embuchado. Anticuado. Cierta especie de tafetan.

Etimología. Latin *imbūtum,* supino de *imbuĕre,* mojar, compuesto de *in,* en, y *būtus,* mojado, participio pasivo de *buĕre;* en relacion con *būtis,* bota, cuya forma tiene el *embutido:* catalan, *embutit.*

Embutidor. Masculino. Pequeño instrumento de hierro que sirve para colocar los clavos en las piezas de metal.

Embutidura. Femenino. Accion ó efecto de embutir.

Etimología. *Embutir:* catalan, *embutidura.*

Embutir. Activo. Hacer embutidos. ‖ Llenar, meter una cosa dentro de otra y apretarla. ‖ Incluir, colocar una cosa dentro de otra. ‖ Familiar. Comer demasiado, atestarse de manjares. ‖ Metáfora antigua. Ingerir, mezclar unas cosas con otras. ‖ Metáfora antigua. Imbuir, instruir.

Etimología. *Embutido:* catalan, *embutir.*

Embutirse. Recíproco. Comer hasta hartarse. ‖ Hundirse entre alguna cosa. ‖ Ser embutido, en todas las acepciones del activo.

Eme. Femenino. Nombre de la letra M.

Emelga. Femenino. Cada una de las porciones en que se divide con el arado una tierra ya labrada, haciendo profundos surcos de trecho en trecho, para que desagüe la tierra de las lluvias, para aporcar la hortaliza, etc. (Marty y Caballero.)

Etimología. *Origen ignorado.*—«El surco grande que se da despues de arada la tierra, ó al tiempo de sembrar, para que se gobierne el sembrador, y son como términos de los tramos que va sembrando, ó para que al tiempo de las lluvias desahoguen el haza.» (Academia, *Diccionario de 1726.)*

Emenagogo. Sustantivo y adjetivo. *Medicina.* Remedio que provoca la menstruacion.

Etimología. Griego ἔμμηνος *(émmenos),* y no ἔμμηνα *(émmena),* como dice Landais, de μήν *(mēn),* mes, y ἄγω *(ágō),* yo conduzco, yo hago salir: francés, *emménagoque.*

Emenagografía. Femenino. Tratado sobre los medicamentos emenagogos.

Etimología. *Emenagogo* y *graphein,* describir.

Emenagográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la emenagografía.

Etimología. *Emenagografía.*

Emenagógrafo. Masculino. El que se dedica á la emenagografía.

Emenagología. Femenino. *Medicina.* Disertacion sobre los remedios emenagogos y sobre lo concerniente al flujo menstrual.

Etimología. *Emenagogo* y *lógos,* tratado.

Emenagológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la emenagología.

Emenda. Femenino anticuado. Enmienda.

Emendable. Adjetivo. Lo que puede enmendarse.

Emendacion. Femenino. La accion ó efecto de enmendar ó corregir.

Emendadamente. Adverbio de modo. Con enmienda, correctamente.

Etimología. *Emendada* y el sufijo adverbial *mente.*

Emendador. Masculino. El que enmienda ó corrige.

Emendadura. Femenino anticuado. Enmienda.

Emendamiento. Masculino anticuado. Enmienda, correccion.

Emendar. Activo. Enmendar.

Digitized by Google

Emendatísimo, ma. Adjetivo superlativo de emendado.

Ementar. Activo anticuado. MENTAR.

Emergencia. Femenino. *Forense.* Ocurrencia, accidente que sobreviene, provenido de otra cosa. ‖ *Física.* PUNTO DE EMERGENCIA; punto por donde sale un rayo luminoso del espacio medio que ha atravesado. (NEWTON.)

ETIMOLOGÍA. *Emergente:* catalan, *emergéncia;* francés, *émergence.*

Emergente. Adjetivo. *Forense.* Lo que nace, sale y tiene principio de otra cosa; y así se llama en los contratos daño EMERGENTE el que se sigue de la detencion del dinero. ‖ TERRENO EMERGENTE. *Geología.* Terreno que se queda en seco durante la marea baja. ‖ RAYOS EMERGENTES. *Física.* Los rayos que salen del espacio medio, despues de haberlo atravesado. ‖ AÑO EMERGENTE. *Cronología.* Año por el cual se principia á contar el tiempo, tratándose de un período ó época. ‖ CRISTAL EMERGENTE. *Mineralogía.* Cristal compuesto de seis prismas romboides, cinco de los cuales tienden á producir un prisma único, miéntras que el sexto parece salir de esta agrupacion, formando ángulos entrantes con los dos prismas adyacentes.

ETIMOLOGÍA. *Emergir:* latin, *ēmergens, ēmergentis,* participio de presente de *ēmergĕre:* catalan, *emergent;* francés, *émergent;* italiano, *emergente.*

Emergir. Neutro. Salir de una parte en que se estaba sumergido. ‖ *Geología.* Elevarse sobre el nivel del mar en virtud de una fuerza central.

ETIMOLOGÍA. *Sumergir:* latin, *ēmergĕre,* salir fuera del agua; de *ex,* fuera, y *mergĕre,* zambullir: catalan, *emergir;* francés, *émerger;* italiano, *emergere.*

Emérito. Adjetivo que se aplicaba entre los romanos al soldado que había cumplido bien su servicio.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēmĕrĭtus,* participio pasivo de *ēmĕrēri,* merecer bien, compuesto de *ex,* fuera, y *mĕrēri,* ser acreedor: «merecer mucho, fuera de medida:» francés, *émérite;* catalan, *emérit.*

Reseña histórica.—Soldado romano que había servido la época marcada por la ley, que en tiempo de la república era de diez años en la caballería y de dieciseis ó veinte en la infantería, el que Augusto aumentó despues, porque la caballería había dejado ya de ser romana y no se contaban sus años de servicio. El *miles* EMERITUS tenía derecho, en tiempos de la república, á un lote de tierra, situada por lo general en país conquistado. Augusto reemplazó esta recompensa por una cantidad de dinero, que aumentaba en proporcion de los años de servicio que excedían del período legal. Esa cantidad no se pagaba como pension, sino una sola vez, y fué muy módica, aunque luégo se aumentó, pues se daban 20.000 sestercios (unos 21.000 reales) á los pretorianos, y 12.000 sestercios, á los legionarios. Mérida fué en la España romana una colonia de EMÉRITOS, y de aquí su nombre de EMERITA *Augusta romanorum.*

Emero. Masculino. *Botánica.* Arbusto de adorno (*coronilla* EMERUS, de Linneo).

ETIMOLOGÍA. Francés, *émère.* (LITTRÉ.)

Emersion. Femenino. *Astronomía.* La salida de un astro por detrás del cuerpo de otro que le ocultaba. ‖ *Física.* Salida de un cuerpo á la superficie de un flúido, en el cual había sido sumergido.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēmersĭo,* forma sustantiva abstracta de *ēmērsus,* participio pasivo de *ēmergĕre,* salir del agua: catalan, *emersió;* francés, *émersion;* italiano, *emersione.*

Emeticidad. Femenino. Propiedad de los medicamentos que producen vómito.

ETIMOLOGÍA. *Emético:* francés, *émeticité.*

Emético, ca. *Farmacia.* Adjetivo que se aplicaba á los medicamentos cuyos efectos son promover el vómito. Usase más comunmente como sustantivo masculino.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *am* (अम्), sufrir, vomitar; *amatas,* sufrimiento; griego ἔμετος *(émetos),* vómito, ἐμετικός *(emetikós),* que hace vomitar; ἐμετική *(emetikē),* vomitivo; ἐμεῖν *(emeīn),* vomitar; latin, *ĕmĕtĭca, ĕmĕtĭcus;* italiano, *emetico;* francés, *émétique;* catalan, *emétich, ca.*

Emetina. Femenino. *Química.* Álcali vegetal, blanco, pulverulento, inalterable al aire, poco soluble en el agua fría, y muy fusible.

ETIMOLOGÍA. *Emético:* francés, *émétine.*

Emetizar. Activo. *Medicina.* Administrar un emético. ‖ *Farmacia.* Combinar con otras sustancias un emético.

ETIMOLOGÍA. *Emético:* francés, *émétiser.*

Emeto. Prefijo técnico, del griego ἐμετός *(emetós);* forma de ἐμεῖν *(emeīn),* vomitar.

Emeto-catártico, ca. Adjetivo. *Farmacia.* Epíteto de los medicamentos formados por la asociacion de los eméticos y de los purgantes.

ETIMOLOGÍA. *Emeto* y *catártico:* francés, *émeto-cathartique.* (LITTRÉ.)

Emetografía. Femenino. *Patología.* Tratado sobre los vomitivos.

ETIMOLOGÍA. Griego *emetós* y *graphein,* describir.

Emetográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la emetografía.

Emetógrafo. Masculino. El que se dedica á la emetografía.

Emetología. Femenino. *Medicina.* Tratado sobre los vómitos y vomitivos.

ETIMOLOGÍA. Griego *emetós,* vomitivo, y *lógos,* tratado: francés, *émétologie.* (LITTRÉ.)

Emetológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la emetología.

Emicrania. HEMICRANIA. La forma *emicrania,* que se halla en algunos *Diccionarios,* es bárbara.

Emideo, ea. Adjetivo. *Zoología.* Semejante á la tortuga.

ETIMOLOGÍA. *Emido:* francés, *émydeïde.* (LITTRÉ.)

Emido. Masculino. *Zoología.* Nombre genérico de la tortuga de agua dulce.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐμύς *(emys),* tortuga; francés, *émyde.* (LITTRÉ.)

Emienda. Femenino. ENMIENDA. ‖ Anticuado. Satisfaccion y paga en pena del daño hecho. ‖ Masculino anticuado. En la órden de Santiago, el caballero que hacía las veces de algun trece por su auseneia. ‖ PONER EMIENDA. Frase. CORREGIR. ‖ TOMAR EMIENDA. Frase. CASTIGAR.

Emiente. Femenino anticuado. Mencion ó recuerdo.

Emigracion. Femenino. El acto y efecto de emigrar.

ETIMOLOGÍA. Catalan, *emigració;* portugués, *emigração;* francés, *émigration;* italiano, *emigrazione,* del latin *ēmigrātĭo,* forma sustantiva abstracta de *ēmigrātus,* emigrado.

Emigrado, da. Participio pasivo de emigrar. ‖ La persona que emigra.

ETIMOLOGÍA. *Emigrar:* latin, *ēmigrātus;* italiano, *emigrato;* francés, *émigré;* catalan, *emigrat, da.* El francés tiene *émigrant;* catalan, *emigrant.*

Emigrar. Neutro. Dejar ó abandonar una persona, familia ó nacion su propio país con ánimo de domiciliarse ó establecerse en otro extranjero. Hoy se aplica más bien al que toma este partido, obligado por circunstancias políticas. El participio pasivo de este verbo se usa tambien como sustantivo.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēmigrāre;* de *e,* por *ex,* fuera, y *migrāre,* trasladarse de un punto á otro; EMIGRARE E *vitâ,* morir, en Ciceron: catalan, *emigrar;* francés, *émigrer;* italiano, *emigrare.*

Emilia. Femenino. Nombre de mujer.

ETIMOLOGÍA. *Emilio:* italiano, *Emilia;* francés, *Émilie.*

Emilia. Adjetivo femenino. *Historia antigua.* Ley que prescribía al pretor más antiguo de Roma el deber de fijar todos los años, en los idus de Setiembre, un clavo en el Capitolio.

ETIMOLOGÍA. Latin *Æmilĭus,* Emilio, noble romano que promulgó esta ley.

Emiliano (MARCO JULIO). Emperador romano, que nació en Mauritania en 206 y murió en 254. Siendo gobernador de Mesia, bajo Triboniano Galo, rechazó á los persas que habían invadido aquel territorio, y repartió el botin entre sus soldados, los cuales le proclamaron emperador. Atacado á los pocos meses por Valeriano y vencido en Espoleto, murió asesinado por sus mismos partidarios.

Emilio. Masculino. Nombre de varon.

ETIMOLOGÍA. Griego αἱμυλία *(haimylia),* gracia, humor festivo; *festivitas, lepor;* αἱμύλος *(haimylos),* dulce, gracioso, lisonjero, seductor; *blandus, lepidus, illiciens;* italiano, *Emilia;* francés, *Emile.*

Digitized by Google

Emilio (Paulo). General y cónsul romano del siglo III ántes de Jesucristo. Hizo la guerra en Illyria contra Demetrius de Pharos, y desempeñó el consulado en 219 y 216, en cuyo año fué batido con Varron y muerto en la batalla de Cannas, por el gran Aníbal.

Emilio (Paulo). Cónsul romano, llamado el *Macedonio*, hijo del anterior, que nació en 227 y murió en 158. Fué uno de los más ilustres capitanes de la antigua Roma; combatió en España, como pretor, en 188; venció á los ligurios en el primer consulado, y en el segundo, conquistó la Macedonia sobre Perseo, á quien venció en Pydna en 168. A su regreso á Roma, obtuvo los honores de su último triunfo, siendo nombrado censor en 160, en cuyo año murió. Su vida ha sido escrita por Plutarco.

Emilio (Pablo). Historiador latino, que nació en Verona por los años de 1460 y murió en 1529. Invitado por Luis XII, fué á Francia, desempeñó una canongía en Nuestra Señora de Paris y escribió una historia intitulada: *De rebus gestis Francorum*, la cual comprendía desde el orígen de la monarquía, hasta el quinto año del reinado de Cárlos VIII. Su estilo era bastante correcto; su narracion pecaba frecuentemente de difusa. Existe de esta obra una traduccion francesa de Juan Renard, publicada en Paris en 1581.

Emina. Femenino anticuado. Cierto género de tributo.

Emina. Hemina. La forma *emina*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Eminencia. Femenino. Altura ó elevacion del terreno ‖ Metáfora. Excelencia ó sublimidad de ingenio, virtud ú otro dote del alma. ‖ Título de honor que se da á los cardenales de la santa Iglesia romana y al gran maestre de la religion de San Juan de Jerusalen. ‖ Con eminencia. Modo adverbial. *Filosofía.* Virtualmente ó potencialmente.

Etimología. *Eminente:* latin, *ēmĭnentĭa;* italiano, *eminenza;* francés, *éminence;* catalan, *eminéncia.*

Eminencial. Adjetivo. *Filosofía.* Se aplica á la virtud ó poder que puede producir un efecto, no por conexion formal con él, sino por una virtud superior, que le abraza con excelencia.

Etimología. *Eminencia:* catalan, *eminencial.*

Eminencialmente. Adverbio de modo. Con superioridad, con eminencia.

Etimología. *Eminencial* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *eminencialment.*

Eminente. Adjetivo. Alto, elevado, que descuella sobre lo demás. ‖ Metáfora. Lo que sobresale y se aventaja en mérito, precio, extension ú otra calidad.

Etimología. Latin, *ēmĭnens, ēmĭnentis;* participio de presente de *ēmĭnēre*, aventajarse, salir fuera, dejarse ver; compuesto de *ex*, fuera, y *mĭnēre*, amenazar ruina, derivado de *mĭnæ;* comba ó barriga de una pared, en relacion directa con el plural *mĭnæ*, conminaciones, amenazas: catalan, *eminent;* francés, *éminent;* italiano, *eminente.*

Eminentemente. Adverbio de modo. Excelentemente, con mucha perfeccion. ‖ *Filosofía.* Con eminencia, potencialmente.

Etimología. *Eminente* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *eminentment;* francés, *éminemment;* italiano, *eminentemente;* latin, *ēmĭnentèr.*

Eminentísimo, ma. Adjetivo superlativo de eminente. ‖ Adjetivo. Dictado ó título que se da á los cardenales de la santa romana Iglesia y al gran maestre de la órden de San Juan.

Etimología. *Eminente:* catalan, *eminentíssim, a.*

Emir. Masculino. Título honorífico que se da en Turquía á varias personas revestidas de cierta autoridad.

Etimología. Arabe أمير *(emir, amir)*, jefe; del hebreo y árabe *amara*, mandar: catalan, *emir;* francés, *émir;* italiano, *emiro.*

Emisario. Masculino. Desaguadero ó conducto para dar salida á las aguas de algun estanque ó lago. ‖ Mensajero que se envía para descubrir alguna cosa que se desea saber.

Etimología. *Emitir:* latin, *ēmissārĭus*, espía, en Ciceron; asesino pagado, en san Jerónimo; forma adjetiva de *ēmissus*, emitido: catalan, *emissari;* francés, *émissaire;* italiano, *emissario.*

Emision. Femenino. El acto y efecto de emitir.

Etimología. *Emitir:* latin, *ēmissĭo;* italiano, *emissione;* francés, *émision;* catalan, *emissió.*

Emisivo, va. Adjetivo. Que emite ó tiene facultad de emitir.

Etimología. *Emision:* catalan, *emissiu, va;* francés, *émissif;* italiano, *emissivo.*

Emitido, da. Participio pasivo de emitir.

Etimología. Latin *ēmissus;* mandado léjos, participio pasivo de *ēmittĕre*, hacer salir fuera: francés, *émis.*

Emitir. Activo anticuado. Arrojar ó echar hácia fuera alguna cosa. ‖ Distribuir, poner en circulacion algun papel, moneda ó cosa semejante.

Etimología. Latin *ēmittĕre;* mandar ir fuera, lanzar; de *ex*, extraccion, y *mittĕre;* enviar: catalan antiguo, *esmétrer*, apurar; provenzal, *esmetre;* francés, *émettre.*

Emocion. Femenino. Agitacion repentina del ánimo.

Etimología. Latin *ēmōtĭo*, forma sustantiva abstracta de *ēmōtus*, removido, participio pasivo de *ēmovēre*, remover: francés, *émouvoir;* provenzal, *esmover, esmovre;* Berry, *émouver.*

Emocionar. Activo. Causar emocion.

Etimología. *Emocion:* francés, *émotionner.*

Emoliente. Adjetivo. *Medicina.* Lo que sirve para ablandar alguna dureza ó tumor.

Etimología. Latin *ēmollĭens, ēmollĭentis*, participio de presente de *ēmollīre*, ablandar; de *e*, por *ex*, fuera de medida, y *mollīre*, forma verbal de *mollis*, muelle, blando: catalan, *emolient;* francés, *émollient;* italiano, *emoliente.*

Emolumentar. Activo. Sacar emolumentos de alguna cosa que se maneja.

Etimología. *Emolumento:* francés, *émolumenter.*

Emolumentario, ria. Adjetivo. Concerniente á los emolumentos.

Etimología. *Emolumento:* francés, *émolumentaire;* latin, *ēmŏlŭmentārĭus*, útil, provechoso.

Emolumento. Masculino. Gaje, utilidad ó propina que corresponde á algun cargo ó empleo. Usase más en plural.

Etimología. Latin *ēmŏlŭmēntum*, utilidad, ganancia, lucro, buen éxito en cualquier empresa, forma sustantiva de *ēmolĕre*, moler enteramente; de *ex*, fuera de medida, y *molĕre*, moler: catalan, *emolument;* francés, *émolument;* italiano, *emolumento.*—El primer *emolumento* fué el lucro dado al molinero, habiéndose aplicado despues á significar un provecho cualquiera, inclusa la idea de éxito feliz en negocios de gran cuantía, como vemos en Justiniano: *pertinere ad belli* emolumentum, importar al buen éxito de la guerra.

Sinonimia. *Emolumento, gaje, obvencion, propina.* El *emolumento* es la ganancia que corresponde al empleo ó al destino; el *gaje* es la remuneracion del servicio personal; la *propina* es el agasajo ó suma de dinero que se da á los que asisten á alguna junta ó acto público; la *obvencion* es la utilidad fija ó eventual que el empleado disfruta además de su sueldo. (Mora.)

Emortual. Adjetivo. El dia, mes, año, etc. en que ha sucedido la muerte de alguno.

Etimología. Latin *ēmortŭus*, muerto, participio pasivo de *ēmorīri*, acabar, de *e*, por *ex*, extraccion, y *morīre*, morir.

Empacar. Activo. Empaquetar ó encajonar.

Etimología. *Empaquetar:* catalan, *empacar.*

Empacon, na. Masculino y femenino americano. Terco, rehacio, contumaz.

Empachadamente. Adverbio de modo anticuado. Con estorbo, embarazo, impedimento.

Etimología. *Empachada* y el sufijo adverbial *mente.*

Empachado, da. Adjetivo. El desmañado y corto de genio.

Etimología. *Empachar:* catalan, *empatxat, da;* provenzal, *empaichat;* francés antiguo, *empaché.*

Empachador, ra. Masculino y femenino anticuado. El que embaraza ó estorba.

Empachamiento. Masculino anticuado. Empacho.

Empachar. Activo. Estorbar, embarazar. Usase tambien como recíproco. ‖ Ahitar, causar indigestion. Usa-

Digitized by Google

se más comunmente como recíproco. ‖ Disfrazar, encubrir. ‖ Recíproco. Avergonzarse, cortarse, turbarse.

Etimología. Latin ficticio *impactiāre;* del latin *impactum,* lanzado contra un objeto. (Díez.)

1. Esta etimología no tiene en su apoyo ningun ejemplo de la lengua, ni en el latin, ni en la baja latinidad, ni en el romance.

2. *Empachar* se compone evidentemente del prefijo *en,* sentido intensivo, y de *pachar,* forma verbal del antiguo *pacho,* pan. — El *empacho* no es otra cosa que una indigestion de *pacho;* y esta voz no tiene relacion alguna, ni áun la más remota, con el latin *impactum,* supino de *impingĕre,* tirar contra, lanzar, impeler; de *in,* sentido intensivo, y de *pangĕre,* clavar en tierra.

3. El antiguo francés *empacher,* provenzal *empaichar,* catalan antiguo *empatxar,* moderno, *empatxarse,* tener empacho, cortedad, vergüenza, representan formas claras y terminantes de nuestro *empachar.*

Empacharse. Recíproco. Indigestarse los alimentos. ‖ Ruborizarse.

Empacho. Masculino. Cortedad, vergüenza, turbacion. ‖ Embarazo, estorbo. ‖ ó empacho de estómago. Indigestion ó ahito.

Etimología. *Empachar:* catalan, *empaig.*

Empachoso, sa. Adjetivo anticuado. Lo que tiene ó causa empacho. ‖ Vergonzoso.

Empadronado, da. Participio pasivo de empadronar.

Empadronador. Masculino. El que forma los padrones ó libros de asiento para los tributos y otros fines.

Empadronamiento. Masculino. La accion y efecto de empadronar. ‖ Padron.

Etimología. *Empadronar:* catalan, *empadronament.*

Empadronante. Participio activo de empadronar. Que empadrona.

Empadronar. Activo. Asentar ó escribir á alguno en el padron ó libro de los moradores de un pueblo, ya para la policía y gobierno del mismo, ya para el pago de tributos. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco anticuado. Apoderarse, enseñorearse de alguna cosa.

Etimología. *En* y *padron:* catalan, *empadronar.*

Empadronarse. Recíproco. Hacerse incluir en un padron.

Empajado, da. Participio pasivo de empajar.

Etimología. *Empajar:* francés, *empaillé;* italiano, *impagliato;* catalan, *empallat, da.*

Empajar. Verbo activo. Cubrir ó rellenar con paja.

Etimología. *En* y *paja:* francés, *empailler;* italiano, *impagliare;* catalan, *empallar.*

Empalado, da. Participio pasivo de empalar.

Etimología. *Empalar:* francés, *empalé;* italiano, *impalato;* catalan, *empalat, da.*

Empalador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que empala ó manda empalar.

Empalagado, da. Participio pasivo de empalagar.

Empalagador, ra. Adjetivo. Empalagoso.

Empalagamiento. Masculino. Hastío, fastidio de la comida.

Empalagar. Activo. Fastidiar, causar hastío algun manjar. ‖ Metáfora. Cansar, enfadar, fastidiar. Usase tambien como recíproco en ambas acepciones.

Etimología. *En* y *paladar,* convertido en *palagar* por antítesis.

Empalago. Masculino. Empalagamiento.

Empalagoso, sa. Adjetivo. Lo que empalaga. ‖ Metáfora. Dícese de la persona que causa fastidio por su zalamería y afectacion.

Empalamiento. Masculino. Accion ó efecto de empalar.

Etimología. *Empalar:* francés, *empalement;* italiano, *impalazione;* catalan, *empalament.*

Empalar. Activo. Espetar á uno en un palo como se espeta el ave en el asador.

Etimología. *En* y *palo:* catalan, *empalar;* francés, *empaler;* italiano, *impalare.*

Empaliada. Femenino provincial. La colgadura de telas que se pone en alguna fiesta.

Etimología. *Empaliar:* catalan, *empaliada, empaliament.*

Empaliado, da. Participio pasivo de empaliar.

Etimología. *Empaliar:* catalan, *empaliat, da.*

Empaliar. Activo anticuado. Paliar. ‖ Provincial. Colgar la iglesia, claustro ú otro lugar por donde ha de pasar una procesion.

Etimología. *En* y *palio:* catalan, *empaliar.*

Empalizada. Femenino. *Fortificacion.* Estacada.

Etimología. *En* y *palizada.*

Empalmado, da. Participio pasivo de empalmar.

Etimología. *Empalmar:* catalan, *empalmat, da.*

Empalmadura. Femenino. La junta de dos palos, sogas ú otra cosa por sus extremos, que se hace ingiriendo ó entrelazando el uno con el otro.

Empalmar. Activo. Juntar por los cabos ó extremos dos maderos, sogas ú otra cosa, ingiriendo y entrelazando la una con la otra. ‖ Anticuado. Herrar.

Etimología. *En* y *palmo,* aludiendo á que tiene dos extremos: catalan, *empalmar.*

Empalme. Masculino. Empalmadura.

Etimología. *Empalmar:* catalan, *empalme.*

Empalmillado, da. Participio pasivo de empalmillar.

Empalmillar. Activo. Pegar el cerquillo á la palmilla interior de las botas ó zapatos. ‖ Masculino. Murallon que se fabrica dentro de un río, á manera de presa con piedra sin labrar ni mezcla, para infiltracion del agua destinada á una acequia.

Empalomadura. Femenino. *Marina.* Coser la relinga á la vela.

Empalomar. Activo. *Marina.* Guarnecer ó coser la relinga y gratil con la vela.

Empalletado. Masculino. *Marina.* Especie de colchon que se forma en el costado de las embarcaciones cuando van á entrar en combate, poniendo juntos en una red los líos de la ropa de los marineros, y sirve para defender algun tanto de la fusilería enemiga á la gente que está sobre cubierta. Hácese algunas veces de más resistencia, juntando trozos de cables y otras jarcias.

Etimología. Prefijo *en,* punto de estada, y *palletado,* del francés *pailleté,* cubierto de pajas pequeñas, forma adjetiva de *paillette,* pajilla, diminutivo de *paille,* paja: catalan, *empalletada.*

Empalletar. Activo. Construir el parapeto llamado empalletado.

Etimología. *Empalletado.*

Empanada. Femenino. Manjar compuesto de carne ú otra cosa, encerrada y cubierta con pan ó masa, y cocido despues en el horno. ‖ Metáfora. El acto ó efecto de ocultar ó enredar fraudulentamente algun negocio.

Etimología. *Empanar:* catalan, *empanada.*

Empanadilla. Femenino diminutivo de empanada. ‖ Provincial Andalucía. El banquillo de quita y pon que había en los estribos de coches antiguos.

Empanado, da. Adjetivo metafórico. Se aplica al aposento ó pieza de la casa que, por estar rodeada de otras piezas, sólo tiene luz de luz.

Etimología. *Empanar:* catalan, *empanat, da.*

Empanar. Activo. Encerrar alguna cosa en masa ó pan para cocerlo despues en el horno. ‖ Sembrar grano.

Etimología. Prefijo *en,* espacio, y *pan:* catalan, *empanar.*

Empandar. Activo. Torcer ó doblar alguna cosa, especialmente hácia el medio, dejándola panda.

Empandarse. Recíproco. Torcerse algun objeto, quedándose pando.

Empandillar. Activo. Poner un naipe junto con otro para hacer alguna trampa.

Etimología. *En* y *pandilla:* catalan, *empantullar,* juntar pandillas, apandillar.

Empantanado, da. Participio pasivo de empantanar.

Etimología. *Empantanar:* catalan, *empantanejat, da.*

Empantanamiento. Masculino. Accion ó efecto de empantanar.

Empantanar. Activo. Llenar de agua un terreno, dejándolo hecho un pantano. ‖ Meter á alguno en un pantano. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Detener, embarazar ó impedir el curso de alguna dependencia ó negocio. Usase tambien como recíproco.

Digitized by Google

Etimología. *En* y *pantano:* catalan, *empantanejar*.

Empantanarse. Recíproco. Convertirse en pantano. ‖ Meterse en pantano. ‖ Meterse en un atolladero; paralizarse algo.

Empañado, da. Participio pasivo de empañar y empañarse. ‖ Masculino. Empañe.

Empañadura. Femenino. Envoltura de los niños.

Empañamiento. Masculino. Empañe.

Empañar. Activo. Envolver á las criaturas. ‖ Oscurecer lo terso. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Oscurecer ó manchar el honor y fama propia ó ajena.

Etimología. *En* y *paño*.

Empañe. Masculino. Acto ó efecto de empañar. ‖ La cosa que empaña.

Empañicar. Recíproco. *Marina.* Recoger una vela con uniformidad sobre la verga, despues de cargada.

Etimología. *En* y *pañico*, diminutivo de *paño*, vela, que es el paño que lleva al buque.

Empapado, da. Participio pasivo de empapar.

Etimología. *Empapar:* catalan, *empapat, da*.

Empapar. Activo. Humedecer alguna cosa en tanto grado, que quede interior y exteriormente penetrada de un líquido, como la esponja que se mete en agua. Usase más comunmente como recíproco, aplicándolo, tanto al líquido que se introduce en el sólido, como al sólido en que se introduce el líquido; y así decimos que la sopa se empapa en el caldo, y que la lluvia se empapa en la tierra. ‖ Recíproco metafórico. Llenarse de algun afecto, idea ó doctrina, de modo que ocupe toda la voluntad ó entendimiento. ‖ Ahitarse, empacharse.

Etimología. *En* y *papa:* catalan, *empapar, empaparse*.

Empaparse. Recíproco. Impregnarse completamente de líquido. ‖ Engolfarse en alguna cosa.

Empapelado, da. Participio pasivo de empapelar. ‖ Masculino. Accion ó efecto de empapelar.

Etimología. *Empapelar:* catalan, *empaperat, da*.

Empapelador, ra. Masculino y femenino. El que empapela.

Etimología. *Empapelar:* catalan, *empaperayre*.

Empapelamiento. Masculino. Accion ó efecto de empapelar.

Empapelar. Activo. Envolver en papel alguna cosa. ‖ Forrar de papel una habitacion, baul, etc.

Etimología. *En* y *papel:* catalan, *empaperar*.

Empapirotar. Activo familiar. Emperejilar.

Etimología. *En* y *papirote*.

Empapujar. Activo familiar. Hacer comer demasiado á alguno.

Empaque. Masculino. La accion y efecto de empacar ó empaquetar. ‖ Familiar. La traza y aspecto de una persona, segun el cual nos gusta ó nos desagrada á primera vista.

Empaquetado, da. Participio pasivo de empaquetar.

Etimología. *Empaquetar:* catalan, *empaquetat, da*.

Empaquetamiento. Masculino. Accion ó efecto de empaquetar.

Etimología. *Empaquetar:* catalan, *empaquetament*.

Empaquetar. Activo. Encerrar alguna cosa en fardos, cajones ú otra especie de paquetes.

Etimología. *En* y *paquete:* catalan, *empaquetar;* francés, *empaqueter*.

Empaqueteo. Masculino. Empaquetamiento.

Empara. Femenino. *Forense.* Provincial Aragon. Emparamiento.

Emparaisar. Verbo activo. Colmar de delicias.

Etimología. *En* y *paraiso*.

Emparaisarse. Recíproco. Extasiarse.

Emparamentar. Activo. Adornar con paramentos; como con jaeces los caballos; con colgaduras las paredes.

Etimología. *En* y *paramento*: catalan, *emparamentar*.

Emparamento ó emparamiento. Masculino. *Forense.* Provincial Aragon. La accion y efecto de emparar.

Emparar. Activo. *Forense.* Provincial Aragon. Embargar ó secuestrar.

Etimología. Francés, *emparer, s'emparer*, apoderarse de alguna cosa.

Emparchar. Activo. Poner parches, llenar de ellos alguna cosa. ‖ Metáfora antigua. Encubrir alguna cosa para que no se publique.

Emparedado, da. Masculino y femenino anticuado. Cualquiera de las personas devotas que se retiraban del mundo, y sin ser religiosos ó religiosas vivían encerradas en casas contiguas á las parroquias, y tambien las mismas comunidades ó emparedamientos. ‖ Masculino. Lonja pequeña de jamon ú otra vianda fiambre, servida entre dos pedacitos de pan.

Emparedamiento. Masculino. La accion y efecto de emparedar. ‖ La casa donde vivían recogidos los emparedados ó emparedadas.

Emparedar. Activo. Encerrar á alguna persona entre paredes, sin comunicacion alguna, lo cual se solía hacer por castigo con las personas incorregibles.

Emparedarse. Recíproco. Encerrarse en una reclusion. ‖ Salir poco de casa.

Emparejado, da. Participio pasivo de emparejar.

Etimología. *Emparejar:* catalan, *emparellat, da*.

Emparejador. Masculino. El que empareja.

Emparejadura. Femenino. La igualacion de dos cosas.

Emparejamiento. Masculino. La accion y efecto de emparejar.

Emparejar. Activo. Poner una cosa á nivel con otra. ‖ Neutro. Llegar alguno ó ponerse al lado de otro que iba adelantado en la calle ó camino. ‖ Ser igual ó pareja una cosa con otra.

Etimología. *En* y *pareja:* catalan, *emparellar*.

Emparejarse. Recíproco. Formar pareja dos personas ó cosas. ‖ Casarse. ‖ Emparejar, como neutro.

Emparentado, da. Participio pasivo de emparentar.

Etimología. *Emparentar:* catalan, *emparentat, da;* francés, *emparenté; apparenté;* italiano, *imparentato*.

Emparentar. Activo. Contraer parentesco por vía de casamiento. ‖ Estar uno bien ó muy emparentado. Frase. Tener parentesco y enlaces con casas ilustres y de calidad notoria.

Etimología. Prefijo *en*, espacio, y *pariente:* catalan, *emparentar;* francés, *apparenter;* italiano, *imparentarsi*.

Emparrado. Masculino. El conjunto de los vástagos y hojas de una ó muchas parras, que sostenidas con alguna armazon de madera, hierro ú otra materia, forman cubierto y hacen sombra á algun sitio. Tambien suele llamarse emparrado la armazon que sostiene las parras.

Etimología. *Emparrar:* catalan, *emparrat*.

Emparrar. Activo. Hacer, formar el emparrado, ó la armazon que sostiene las parras.

Etimología. *En* y *parra:* catalan, *emparrar, emparrarse*.

Emparrillado. Masculino. Conjunto de maderos trabados, sobre el cual descansa y se afirma el ferro-carril.

Emparrillamiento. Masculino. Accion ó resultado de emparrillar.

Emparrillar. Activo. Asar en parrillas.

Emparvar. Activo. Poner en parvas las mieses.

Empasma. Masculino. *Farmacia.* Polvo perfumado que se derrama en el cuerpo para absorber el sudor.

Etimología. Griego ἐμπάσμα *(empásma);* de ἐν *(èn)*, en, y *pássein* (πάσσειν), salpicar, espolvorear: francés, *empasme*.

Empastacion. Femenino. Accion ó efecto de empastar.

Empastado, da. Participio pasivo de empastar.

Etimología. *Empastar:* catalan, *empastat, da:* francés del siglo XIII, *empasté;* moderno, *empâté;* italiano, *impastato*.

Empastador. Masculino. El pintor que da buena pasta de color á sus obras. Dase tambien este nombre por los pintores á ciertos pinceles que gastan para empastar ó meter tintas.

Etimología. *Empastar:* francés, *empâteur*.

Empastamiento. Masculino. Pastosidad, empastacion.

Etimología. *Empastar:* francés, *empâtement*.

Empastar. Activo. Cubrir de pasta alguna cosa. ‖ *Pintura.* Poner el color en bastante cantidad para que una, y no deje ver la imprimacion del cuadro ni el primer dibujo.

Etimología. *En* y *pasta:* provenzal y catalan, *empastar;* francés del siglo XIII, *empaster;* moderno, *empâter;* italiano, *impastare*.

Digitized by Google

Empaste. Masculino. *Pintura.* La union perfecta y jugosa de los colores y tintas en las figuras pintadas.

Empastelado, da. Participio pasivo de empastelar.

Etimología. *Empastelar:* francés, *empasteléd.*

Empastelar. Activo. Teñir de azul por medio del pastel. ‖ Mezclar desordenadamente las diferentes letras de un molde de imprimir.

Etimología. *En* y *pastel:* francés, *empasteler.*

Empatadera. Femenino familiar. La accion y efecto de empatar y suspender alguna resolucion, ó por embarazo sobrevenido, ó por contrarresto hecho, como sucede en el juego de los naipes; y así se dice: salió fulano con la empatadera y cesó todo.

Empatado, da. Participio pasivo de empatar.

Etimología. *Empatar:* catalan, *empatat, da.*

Empatar. Activo. Quedar iguales los votos de modo que no pueda haber resolucion ó eleccion en lo que se vota. ‖ Suspender y embarazar el curso de alguna resolucion. Ordinariamente se dice de las pruebas de nobleza ó limpieza de sangre, á que no se da curso por no estar suficientemente probada. ‖ Empatársela á alguno. Frase. Igualarle en alguna accion sobresaliente ó extraordinaria. Dícese tambien en mala parte.

Etimología. *En* y *pata*, aludiendo á que las dos *patas* son cosas iguales: catalan, *empatar.*

Empatarse. Recíproco. Ser empatado.

Empate. Masculino. La accion y efecto de empatar.

Empaternostrar. Activo. Llenar de padrenuestros.

Etimología. *En* y el latin *pater noster.*

Empatronamiento. Masculino. Accion de empatronar.

Empatronar. Activo. Imprimir cierta marca en las pesas y medidas para certificar que están corrientes.

Etimología. *En* y *patron.*

Empatronizar. Activo. Hacer á uno dueño de alguna cosa; declararlo patron.

Empatronizarse. Recíproco. Hacerse dueño de alguna cosa; asegurarse en el poder.

Empavesada. Femenino. *Marina.* Faja de paño azul ó encarnado, de anchura competente, con franjas blancas, que sirve para adornar las bordas y las cofas de los buques en dias de gran solemnidad, y para cubrir los asientos de popa de las falúas y botes. Las hay de lona para el uso comun y diario. ‖ Reparo y defensa que se hacía con los paveses ó escudos para cubrirse la tropa en alguna embarcacion ó accion militar.

Etimología. *Empavesado:* catalan, *empavessada.*

Empavesado, da. Participio pasivo de empavesar. ‖ Masculino. Conjunto de empavesadas. ‖ Femenino. Faja de lona ó paño con colores y franjas con que se adornan las bordas de un buque en ciertas solemnidades.

Etimología. *Empavesar:* catalan, *empavessat;* francés, *pavoisé.*

Empavesar. Activo. Formar empavesadas. ‖ Engalanar alguna embarcacion, cubriendo los bordes con empavesadas, y adornando los palos y vergas con banderas y gallardetes, en señal de regocijo.

Etimología. Prefijo *en* y *pavés*, porque las naves se empavesaban con escudos; esto es, con *paveses:* catalan, *empavessar;* francés, *pavoiser.*

Empavonar. Activo. Pavonar.

Empavorecer. Neutro anticuado. Llenarse de pavor, miedo, espanto ó sobresalto.

Etimología. *En* y el latin *pāvescĕre*, amedrentarse, frecuentativo de *pāvēre*, tener pavor.

Empavorecerse. Recíproco. Empavorecer.

Empecatado, da. Adjetivo. La persona de extremada travesura, de mala intencion, incorregible.

Etimología. *En* y el latin *peccātum*, pecado: catalan, *empecadat, empecatat.*

Empecedero, ra. Adjetivo anticuado. Lo que puede empecer.

Empecedor. Masculino anticuado. La persona ó cosa que empece.

Empecer. Activo. Dañar, ofender, causar perjuicio.

Etimología. 1. Griego ἐμποδιζεῖν *(empodidzein)*, cuya raíz es πόδος *(pódos)*, genitivo de ποῦς *(poûs)*, pié, embarazar los piés: latin, *impedire;* francés, *empêcher.* Es un verbo sumamente etimológico de nuestro antiguo romance, que se halla en nuestros primeros monumentos literarios. (*Anónimo.*)

2. Esta erudita etimología nos deja satisfechos por lo docta; pero no llega á contentarnos como fórmula práctica, porque nuestra propia observacion y experiencia particular nos han hecho ver que nuestra lengua va por otros caminos. Sin embargo, siempre será apreciable, puesto que siempre es apreciable la erudicion. En estas materias no basta decir, sino que es necesario probar.

1. El latin tiene *pascĕre*, pacer; de donde se origina *impescĕre*, que significa echar el ganado á pacer en tierras sembradas; y como semejante pastoreo dañaba al sembrado, el verbo *empecer*, forma castellana del latin *impescĕre*, significa *dañar;* pero entiéndase que, al principio, era *dañar por razon de pastos*, porque ya hemos dicho que *empecer* no es más que el término frecuentativo de *pacer.*

2. Pero como acontece de ordinario que el dañar es empresa cercada de riesgos y dificultades, *empecer* vino luégo á significar las ideas de entorpecer y embarazar; y así vemos que los escribanos antiguos, al salvar las erratas en las escrituras y demás papeles de su oficio, decían: *valan é no* empezcan; esto es, «valgan y no entorpezcan ó embaracen.»

3. Esto explica asimismo el que nuestros mayores se valieron del verbo *empecer* en equivalencia de *obstar;* y así era que, en lugar de decir: *no obstante*, decían: *no empeciente.*

4. Empecer *é impedir* son dos vocablos absolutamente distintos, á pesar de la simetría material y lógica de ambos verbos, porque *impedir* viene de *pié*, miéntras que *empecer* viene de *pasto.*

5. Suprimamos la *s* del latin *impescĕre* y tendremos *impecere*, que es evidentemente nuestro antiguo *empecer.*

6. Escritas las líneas anteriores, hallamos los dos textos que van en el artículo empeciente, los cuales no dejan lugar á la duda.

Empecible. Adjetivo anticuado. Lo que puede empecer.

Empeciente. Participio activo anticuado de empecer. Lo que empece ó daña. ‖ No empeciente. Modo adverbial anticuado. No obstante.

Etimología. *Empecer.* — «El que puede dañar, ó que de hecho daña, maltrata y ofende.» (*Diccionario de Autoridades, 1726.*)—«El escorpion es un animal con la boca lamiente y ablandante, y con la cola punzante y *empeciente.* (Mena, *Coronacion, copla 2.ª*)

Empecimiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de empecer.

Empecinado (Juan Martin Díaz, llamado el). Célebre guerrillero y general español, que nació en Castrillo de Duero en 1775 y murió en Roa en 1824.—Al estallar la formidable insurreccion nacional de 1808, levantó una partida que llegó á ser el terror de los franceses. Promovido luégo por la Regencia á general del ejército, continuó combatiendo con igual denuedo por la independencia de su patria en Castilla y Aragon, siendo confirmado en su empleo al restablecimiento de los Borbones en 1815. Proclamada de nuevo la Constitucion en 1820, en cuyo levantamiento tomó una parte muy activa, fué nombrado segundo cabo de la capitanía general de Valladolid, y más tarde gobernador militar de Zamora, en cuyas provincias batió repetidas veces á los realistas, capitaneados por Merino y otros cabecillas. En la segunda invasion de 1823, sostuvo lealmente la causa de las Córtes, haciendo frente con singular bizarría al ejército francés, á quien persiguió sin tregua ni descanso; pero la traicion de los generales españoles vino á hacer estériles por completo sus esfuerzos heróicos, viéndose forzado á buscar un refugio en el vecino reino de Portugal. Alentado por las esperanzas que le hicieran concebir algunos oficiales emigrados, penetró de nuevo en España, con el objeto único y exclusivo de intentar una reaccion en favor de sus ideas liberales; presentóse á las autoridades, diéronle á elegir punto de residencia, y se decidió por Aranda; apénas llegado á Roa, fué preso, expuesto al público de una manera infamante, ultrajado cobardemente por las turbas realistas y encerrado en un hediondo calabozo,

Digitized by Google

de donde se le sacó al poco tiempo para ser conducido al cadalso. Cerca ya de éste, vió, entre la muchedumbre que le rodeaba, á su esposa adúltera, asida del brazo de un oficial realista, y exaltándose á la vista de tan salvaje cinismo, hizo un supremo esfuerzo, rompió las esposas que le sujetaban, se apoderó de la espada del jefe de la escolta, é iba ya á lanzarse contra la que, de una manera tan infame y cruel, mancillaba su honor, cuando cayó muerto acribillado por las bayonetas de sus enemigos. Estos sólo lograron colocar un cadáver en el patíbulo.

Empechar. Activo anticuado. Impedir, estorbar.

Etimología. *Impedir*. Nótese la simetría respecto del francés *empêcher*.

Empedernecerse. Recíproco anticuado. Empedernirse.

Empedernido, da. Adjetivo. Duro de corazon, inexorable.

Etimología. *Empedernir:* catalan, *empedreit, da.*

Sinonimia. *Empedernido, endurecido.* El *empedernido* se obstina en su error; el *endurecido* resiste á la súplica y al llanto. En el *empedernido* hay error de entendimiento; en el *endurecido*, vicio del corazon. (Mora.)

Empedernir. Activo. Endurecer mucho. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco metafórico. Obstinarse, hacerse insensible.

Etimología. *En* y *pedernal:* catalan, *empedreir, empedreirse.*

Empedernirse. Recíproco. Endurecerse. ‖ Aferrarse en su opinion.

Empédocles. Célebre filósofo y geómetra, natural de Agrigento (Sicilia), que vivía á mediados del siglo v ántes de nuestra era. Era discípulo de Pitágoras, á juzgar por sus escritos, de los cuales el más celebrado fué un poema titulado: *De la naturaleza y de los principios de las cosas.* En ella admite cuatro elementos: el fuego ó Júpiter, el agua ó Néstis, el aire ó Pluton, y la tierra ó Juno, subordinados á dos causas primitivas: el amor y el odio, encargados, el primero, de unir y el segundo, de separar aquellos elementos. En cuanto al alma, decía que era de orígen divino y de naturaleza inmaterial, que había sido encerrada en el cuerpo, en castigo de una falta anterior, y que estaba condenada á pasar sucesivamente por muchos cuerpos hasta quedar completamente purificada. Segun Aristóteles, hacía consistir la luz en una continua emision de átomos luminosos que se efectúa en el cuerpo solar. Empédocles se distinguió además en otros ramos del saber humano: como poeta, compuso dos tragedias, y sus versos eran cantados en las solemnidades públicas: como médico, volvió á la vida á una mujer que se la consideró muerta, por lo que se le tomó por un dios, y desde entónces no se exhibió ya en público sino vestido de púrpura, con los cabellos flotantes y la cabeza coronada. No obstante esto, rechazó la tiranía, derribó un Senado usurpador é hizo adoptar el gobierno popular. Ejerció una gran influencia en la república en que había nacido, y cuando la toma y saqueo de Agrigento por los cartagineses, se le encontró en esta ciudad, abandonando despues su patria y retirándose al Peloponeso, en donde terminó su vida en la soledad y el retiro. Una tradicion ha sostenido que Empédocles se arrojó en el cráter del Etna, con el objeto de ocultar su muerte y pasar por un dios; pero este volcan había arrojado una de sus sandalias y revelado el suicidio. Entre sus obras se citan las siguientes: *Poema sobre la expedicion de Jerjes; Himno á Apolo; Poemas sobre la Medicina, la naturaleza*, y *Las expiaciones ó purificaciones.*—«La etimología de su nombre es *empedos*, estable, formado de *pedon*, tierra, y *kléos*, gloria: *gloria estable*, sólida, permanente y duradera.» (Monlau.)

Empedrado. Masculino. El pavimento formado artificialmente de piedras.

Etimología. *Empedrar:* catalan, *empedrat, da;* francés, *empierré.*

Empedrador. Masculino. El que tiene el oficio de empedrar.

Etimología. *Empedrar:* catalan, *empedrador, a.*

Empedramiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de empedrar.

Etimología. *Empedrar:* francés, *empierrement;* catalan, *empedrament.*

Empedradura. Femenino. Accion ó efecto de empedrar.

Empedrar. Activo. Cubrir el suelo con piedras ajustadas unas con otras, de modo que no puedan moverse. ‖ Metáfora. Llenar alguna superficie de tropiezos ó desigualdes, formadas de cuerpos extraños. Por extension, se dice de otras cosas, como: empedrar de citas, de errores, de galicismos, un libro.

Etimología. *En y piedra:* catalan, *empedrar;* francés, *empierrer.*

Empega. Femenino. La pega ó materia dispuesta para empegar. ‖ La señal ó marca que se hace con pez al ganado lanar.

Empegado, da. Participio pasivo de empegar.

Etimología. *Empegar:* catalan, *empegat, da.*

Empegadura. Femenino. La pega ó baño de pez que se da interior ó exteriormente á algunos vasos.

Etimología. *Empegar:* catalan, *empegament.*

Empegar. Activo. Bañar ó cubrir con pez derretida ú otra cosa semejante el interior ó exterior de los pellejos, barriles y otras vasijas. ‖ Marcar ó señalar con pez el ganado lanar.

Etimología. *En* y *pega:* catalan, *empegar.*

Empeguntado, da. Participio pasivo de empeguntar.

Etimología. *Empeguntar:* catalan, *empeguntat, da.*

Empeguntar. Activo. Marcar las reses con pez.

Etimología. *En, pez* y *untar:* catalan, *empeguntar.*

Empeine. Masculino. La parte inférior del vientre entre las ingles. ‖ Especie de enfermedad del cútis, que lo pone áspero y encarnado, causando picazon en aquella parte. ‖ Provincial Andalucía. La flor que cría la planta de algodon. ‖ del pié. La parte superior de él, que está entre la caña de la pierna y el principio de los dedos, que es propiamente lo que los anatómicos llaman el tarso.

Etimología. 1. Latin *imus venter*, bajo vientre. *(Anónimo.)*

2. Prefijo *en* y *peine*, por semejanza de forma: catalan, *empenya.*

Empeinoso, sa. Adjetivo. El ó lo que tiene empeines.

Empelar. Neutro. Echar ó criar pelo.

Empelechador. Masculino. El que tiene el oficio de empelechar.

Empelechar. Activo. Entre marmolistas, unir ó juntar los mármoles.

Etimología. Este verbo no tiene relacion alguna con *piedra. Empelechar* significó primitivamente cubrir con trabajos de mármol las obras hechas con ladrillo, así como el *pelo* cubre la piel. Por consiguiente, es un derivado de *pelo*, simétrico del italiano *impellicciare, impellicciarsi*, cubrirse de *pieles*, como si dijéramos de *pelos.*

Empelotar. Activo. Poner hilo en ovillos. ‖ Arrollar en figura de pelota.

Etimología. *En* y *pelota:* francés, *empeloter.*

Empelotarse. Recíproco. Enredarse, confundirse. Dícese más comunmente cuando este enredo ó confusion nace de riña ó quimera.

Empelotillado, da. Adjetivo. Puesto en pelotillas. ‖ Embrollado.

Etimología. *En* y *pelotilla.*

Empelotonamiento. Masculino. Evolucion para formar pelotones.

Etimología. *Empelotonar:* francés, *empelotonnement.*

Empelotonar. Activo. Formar pelotones.

Empeltre. Masculino. Provincial Aragon. Olivo pequeño, que regularmente tiene dos ó tres piés, y á veces cuatro, que se separan luégo que salen de la tierra y forman otros tantos troncos.

Empella. Femenino anticuado. Pella. ‖ La pala ó parte del zapato que cubre el pié desde la punta hasta la mitad.

Empellada. Femenino anticuado. Empellon.

Empellar. Activo. Empujar, dar empellones.

Etimología. *Impeler:* catalan, *empényer.*

Empellejar. Activo. Cubrir ó aforrar con pellejos alguna cosa.

Empeller. Activo. Empellar ó empujar.

Empellicar. Activo anticuado. Forrar alguna cosa con pieles.

Etimología. *En* y *pellica:* italiano, *impellicciare.*

Empellon. Masculino. Golpe recio

Digitized by Google

que se da con el cuerpo para sacar de su lugar ó asiento á alguna persona ó cosa. ‖ Á EMPELLONES. Modo adverbial metafórico. Con violencia, injuriosamente.

ETIMOLOGÍA. *Empellar.*

Empenachar. Activo. Guarnecer con penachos.

Empenachado, da. Adjetivo. Lo que tiene penacho.

Empenacho. Masculino. REVIRO.

ETIMOLOGÍA. *En* y *penacho.*

Empenta. Femenino anticuado. Punta ó apoyo para sostener alguna cosa. ‖ Anticuado. Empuje, empellon. Hoy tiene uso en algunas provincias.

ETIMOLOGÍA. Latin *impāctus,* participio pasivo de *impingĕre,* dar con violencia; de *in,* en, y *pangĕre,* clavar en el suelo: catalan antiguo, *empenyiment;* moderno, *empenta.*

Empentar. Activo. Provincial Aragon. Empujar.

ETIMOLOGÍA. *Empenta.*

Empenton. Masculino. Provincial Aragon. EMPELLON.

ETIMOLOGÍA. *Empenta.*

Empeña. Femenino anticuado. La pala del zapato. ‖ Anticuado. PELLA. ‖ Llamábase así cualquiera de las alas del hígado.

Empeñadamente. Adverbio de modo. Con empeño.

ETIMOLOGÍA. *Empeñada* y el sufijo adverbial *mente.*

Empeñado, da. Participio pasivo de empeñar y empeñarse.

ETIMOLOGÍA. *Empeñar:* italiano, *impegnato;* catalan, *empenyat, da.*

Empeñamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de empeñar.

Empeñar. Activo. Dar ó dejar alguna cosa en prenda para seguridad de la satisfaccion ó pago. ‖ Obligar ó precisar. ‖ Poner á alguno por empeño ó medianero para conseguir alguna cosa. ‖ Recíproco. ADEUDARSE. ‖ Insistir con teson en alguna cosa. ‖ Interceder, hacer el oficio de mediador para que alguno consiga lo que pretende. ‖ Contraer alguna obligacion ó empeño. Dícese ordinariamente cuando al principio no se adhirió hasta donde podía llegar el empeño; y en este sentido decimos que SE EMPEÑA la accion, la disputa, etc. Alguna vez suele usarse en significacion activa; como cuando se dice: la infantería EMPEÑÓ la batalla.

ETIMOLOGÍA. *Empeño:* italiano, *impegnare:* catalan, *empenyar.*

Empeñarse. Recíproco. Contraer deudas ó compromisos. ‖ Insistir con obstinacion en algo. ‖ Interceder por alguno. ‖ Entablarse, trabarse, hablando de batallas, conversaciones, etcétera. ‖ *Marina.* Exponerse el buque á riesgo de varar ó de chocar con otro.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *empeñar:* catalan, *empenyarse;* italiano, *impegnarsi.*

Empeño. Masculino. La accion ó efecto de empeñar ó empeñarse. ‖ La obligacion en que se constituye de pagar el que empeña alguna cosa, ó se empeña y adeuda. ‖ Obligacion en que alguno se halla constituido por su honra, por su conciencia ú otro motivo. ‖ Deseo vehemente de hacer ó conseguir alguna cosa, y el objeto á que se dirige. ‖ Teson y constancia en seguir alguna cosa ó intento. ‖ El protector, padrino ó persona que se ha empeñado por alguno. ‖ En el arte de torear, la precision que tiene el caballero de apearse del caballo y de ir á pié á buscar al toro, y sacando la espada darle dos ó tres cuchilladas por delante todas las veces que se le cae el sombrero ú otra cosa, ó que maltrata el toro al chulo que le asiste. ‖ CON EMPEÑO. Modo adverbial. Con gran deseo, ahinco y constancia, sin omitir diligencia alguna. ‖ EN EMPEÑO. Modo adverbial. EN PRENDAS.

ETIMOLOGÍA. Italiano, *impegno;* de *in,* en, y *pegno,* prenda: catalan, *empenyo.*—Si existiese el verbo *emprendar,* sería sinónimo de *empeñar.*

SINONIMIA. *Artículo primero.* EMPEÑO, TEMA, PORFÍA. El *empeño* supone algun interés, ya sea el que nos resulta de conseguir aquello en que nos empeñamos, ya sea el de evitar el sacrificio de nuestro amor propio á la opinion ó voluntad ajena.

La *tema* supone más propiamente indocilidad ó espíritu de contradiccion. Uno y otro pueden ser pasivos, esto es, sostener positivamente su objeto ó su capricho.

La *porfía* es la demostracion activa de la *tema* ó el *empeño,* cuando éstas encuentran alguna resistencia ú oposicion.

Un hombre hace *empeño* de salir con su gusto, de satisfacer su deseo, de sostener su opinion; hace *tema* de no escuchar los consejos de sus amigos, de privarse de sus propios gustos y satisfacciones: si se lo desaprueban ó se lo contradicen, *porfía,* sostiene con tenacidad el objeto de su *empeño* ó el capricho de su *tema.* (HUERTA.)

Artículo segundo. EMPEÑO, PORFÍA, AHINCO, TESON. *Empeño* quiere decir empresa.

Porfía, terquedad.

Ahinco, anhelo.

Teson, energía.

En el *empeño* entra la honra.

En la *porfía,* el temperamento ó la mala crianza.

En el *ahinco,* el deseo.

En el *teson,* la rectitud.

Busco con *empeño* al que me agravia.

Insisto en la réplica con *porfía.*

Procuro con *ahinco* ver á mi hermano.

Llevo la contra á toda la asamblea con *teson.*

Muchos quieren salir airosos en su *empeño.*

Muchos insisten con *porfía.*

Muchos desean con *ahinco.*

No todos son capaces del sacrificio, de la fortaleza y de la lealtad que se necesitan para obrar con *teson.*

De manera que el *empeño* es caballeresco.

La *porfía,* rústica.

El *ahinco,* impaciente.

El *teson,* honrado.

Los temperamentos apáticos, las complexiones linfáticas, los hombres descreidos, las conciencias sin fe, no tienen *empeños.*

No hay villano que no sea dado á la *porfía,* como si la *porfía* fuese una mezcla de malicia, de astucia y de ignorancia.

No hay amante que no procure con *ahinco* la correspondencia de su amada.

No hay un noble carácter sin una conducta inspirada por el *teson.*

Demos el *teson* á los gobernantes, á los jueces, á los preceptores, á los padres; y no decimos á las madres, porque apénas hay madre que lo pueda tener.

Demos el *empeño* á los conquistadores, á los navegantes, á los viajeros, á los empresarios, á los artistas.

Demos la *porfía* á los pajes.

Demos el *ahinco* á los enamorados; y además del *ahinco,* un poco de seso y otro poco de renta.

Empeorado, da. Participio pasivo de empeorar.

ETIMOLOGÍA. *Empeorar:* catalan, *empitjorat, da;* francés, *empiré;* italiano, *peggiorato.*

Empeoramiento. Masculino. Menoscabo y deterioracion de lo que estaba ya en mal estado.

ETIMOLOGÍA. *Empeorar:* francés, *empirement;* catalan, *pitjora, empijorament, empitjorament,* mejor que el anterior.

Empeorar. Activo. Poner de peor calidad alguna cosa. ‖ Neutro. Ir una cosa de mal en peor. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *en,* espacio, y *peor:* francés del siglo XVI, *empairer;* moderno, *empirer;* italiano, *peggiorare;* catalan, *empitjorarse;* catalan provincial, *empijorar.*

Empeorarse. Recíproco. Ponerse una cosa en peor estado. ‖ Ponerse peor, hablando de enfermos y enfermedades.

Empequeñecer. Activo. Minorar alguna cosa, hacerla más pequeña, ó amenguar su importancia, su estimacion.

Emperador. Masculino. Antiguamente fué GENERAL EN JEFE, si bien este título en rigor se daba á los que habían vencido y muerto considerable multitud de enemigos, ó por aclamacion del ejército vencedor, ó por decreto del Senado. Hoy se da este nombre á varios soberanos.

ETIMOLOGÍA. Latin *impĕrātor,* forma agente de *impĕrātus,* imperado: italiano, *imperatore;* francés del siglo XI, *emperere; Charles li reis nostre* EMPERERE *magne,* «Cárlos el rey nuestro *emperador* magno» *(Crónicas de Rolando, 1);* moderno, *empereur;* portugués, *emperador;* provenzal, *emperador, emperaire;* catalan antiguo, *emperayre;* moderno, *emperador, a.*

Reseña histórica.—1. *Tiempos latinos.*—Título honorífico que los solda-

Digitized by Google

dos romanos daban por aclamacion, y en el campo de batalla, á los generales que habían obtenido una importante victoria. Los generales conservaban este título hasta su triunfo en Roma, ó hasta el momento en que eran rehusados. César, dictador, le conservó perpetuamente. Cuando EMPERADOR no era más que un título honorífico, seguía al nombre; y así se decia: *Pompeyo*, EMPERADOR: mas cuando fué un calificativo, vino á ser como un prenombre; y así se decía: IMPERATOR *Cæsar*, IMPERATOR *Auguste*, etc. En el gobierno fundado por Augusto, vino á ser el título especial del jefe del Estado; y aunque se empleó á guisa de calificativo de algunos generales durante el reinado de aquel príncipe, fué con su permiso; y bajo el mando de Tiberio, el año 775 de Roma y 23 ántes de Jesucristo, se concedió á un solo general, que lo llevó por última vez. Esto era conforme á las costumbres, porque nunca se había aclamado con ese nombre más que á los generales en jefe; pero, despues de establecido el imperio, los generales no fueron más que los lugartenientes del que presidía la república, y sus hechos célebres constituían nuevos derechos al título de EMPERADOR que llevaban, como herederos de las victorias de sus predecesores y como prueba de su poder imperativo en todos los países de la dominacion romana. Desde Augusto, el EMPERADOR asumió el poder militar, judicial y civil: fué tambien príncipe perpetuo del Senado y jefe supremo de la religion, por la dignidad de gran pontífice. Los signos ó insignias exteriores de su elevada dignidad fueron las de los antiguos magistrados: la toga de púrpura; frecuentemente, una corona de laurel, lictores con hacecillos cubiertos de laurel, como los de los generales vencedores, y por último, su guardia pretoriana. En tiempo de los sucesores de Septimio Severo, y con la invasion de las costumbres orientales, el fausto asiático reemplazó en mal hora á la primitiva sencillez: Heliogábalo adoptó las vestiduras de seda; Diocleciano, la diadema persa, y así sucesivamente. Trasladado el imperio á Constantinopla, el despotismo conservó todo el aparato externo, que suele serle peculiar, y el título de EMPERADOR *de los romanos* prevaleció definitivamente para designar la plenitud de la autoridad monárquica. Por último, con el objeto de traducir esta palabra, cuyo sentido originario se había alterado tan profundamente, los griegos bizantinos usaron los nombres de *basileus* y *autocrátor*.

2. *Edad media y moderna.* — En la época de Valentiniano y de Valencio, hubo un EMPERADOR *de Oriente*, y otro *de Occidente*, doble imperio que fué de nuevo y definitivamente constituido el año 395, despues de la muerte de Teodosio el Grande. El título de EMPERADOR fué suprimido en Occidente, en 476, y no se restableció hasta el año 800, á favor de Carlo Magno. Pero el rey de los francos no le obtuvo ni por herencia, ni por eleccion, sino por el papa que, independiente del imperio de Oriente, y queriendo asegurar su supremacía espiritual, dió á un príncipe poderoso y adicto á la Santa Sede un título que implicaba la antigua forma de la supremacía política. Coronando á Carlo Magno y sus sucesores, los papas se reservaron el derecho de conceder ó negar esa suprema investidura: y tambien, durante toda la Edad Media, entre las luchas más vivas del sacerdocio y del imperio, el príncipe nombrado *rey de los romanos* no era conocido como EMPERADOR hasta despues de coronado por el soberano pontífice. Federico III fué el último EMPERADOR coronado en Roma, en 1452.—El imperio, trasmisible al principio en la familia de Carlo Magno, llegó á ser electivo despues de la desmembracion de la monarquía carlovingia, y el título de EMPERADOR quedó unido al de príncipe llamado á regir la Alemania: sólo por excepcion, y como prueba de honor, los primeros reyes Capetos de Francia y los primeros reyes normandos de Sicilia, tomaron ó recibieron aquel título. En virtud de él, el soberano de Germania aspiró largo tiempo á la supremacía sobre los estados que habían compuesto la monarquía de Carlo Magno, y particularmente, sobre Italia; pero no pudo establecer allí su autoridad de un modo general y permanente. Tenía el derecho de dirigir los reinos, como se ve, por ejemplo, en la Bohemia, la Polonia y tambien en la isla de Chipre. Una Dieta elegía al EMPERADOR de Alemania.

3. *Modo de eleccion.* — La composicion de aquella Dieta y las formalidades de la eleccion variaron mucho. Cárlos IV, por medio de la *Bula de oro*, redujo á siete el número de los príncipes que debían elegir EMPERADOR, eleccion que generalmente se verificaba por unanimidad, si bien bastaba la mayoría de votos.—A contar desde Federico III, el título de EMPERADOR de Alemania, aunque sometido siempre á la formalidad de la eleccion, perteneció por sucesion á los príncipes de la casa de Austria, tomando todos, á excepcion de Cárlos V, coronado por el papa en Bolonia, en 1521, el título de EMPERADOR *electo*. Muerto Cárlos VI, último EMPERADOR de la casa de Austria, y Cárlos VII de Baviera, María Teresa hizo reconocer EMPERADOR á su marido Francisco de Lorena, cuyo nieto, Francisco II, tomó el título de EMPERADOR *hereditario de Austria* y se vió obligado á dimitir despues el título de EMPERADOR *electo de los romanos*. La Constitucion que Napoleon I dió á Alemania, al organizar la Confederacion germánica, ocasionó la supresion de un título que, desde mucho tiempo ántes, carecía de valor real.—Las potencias extranjeras concedieron la presidencia al EMPERADOR de Alemania, que, por extension de su título de *jefe del sacro imperio*, se hacía llamar *abogado y jefe temporal de la cristiandad*. Así se explican las acaloradas contestaciones que surgieron en 1721 con motivo del hecho de que el czar de Rusia, Pedro el Grande, se arrogase el título de EMPERADOR, á ejemplo de los Césares bizantinos. La diplomacia trabajó, sin embargo, por reconocerle como EMPERADOR, y tradujo por este título el de *padischah*, ó gran señor, dado á los soberanos de los otomanos. En nuestros dias, este título fué trasportado al Nuevo Mundo, donde ha habido los imperios efímeros de Méjico y Haití, y donde hoy le lleva sólo el soberano del Brasil. Tambien existe en la China, en el Japon y en Marruecos.—Los publicistas, sobre todo desde el siglo XVI, época de la lucha contra la casa de Austria, han hecho constar frecuentemente la superioridad del título de EMPERADOR respecto del de rey. Bajo el punto de vista moderno, diremos que ese título, tomado en Francia por Napoleon I en 1804, y restablecido por Napoleon III en 1852, revela la idea de una delegacion en la soberanía nacional, recordando lo que fué al principio la autoridad de los Césares de Roma, y la de los soberanos de Alemania. Despues del 18 Brumario, el título de EMPERADOR tuvo en Francia la significacion romana de general vencedor: así se ve en las monedas de aquella época, y tambien en muchas que son posteriores á la proclamacion del imperio francés, en el anverso: *Napoleon* EMPERADOR, y en el reverso: *República francesa*.

SINONIMIA. *Emperador, monarca, rey, príncipe. Emperador* viene de *imperator:* es el que ejerce el *imperio;* esto es, el mando.

Monarca se compone de dos palabras griegas: *monos*, que significa único, y *archē*, que equivale á gobierno. Es una potestad que gobierna por sí sola.

Rey viene de *rex, regis*, el que *rige* el Estado, el que organiza los intereses públicos, que los latinos llamaban *re-publica*.

Príncipe viene de *princeps*, cosa primera ó principal.

De modo que en la autoridad política pueden considerarse:

1.° El poder, el arbitrio, el *yo quiero:* hé aquí el *emperador*.

2.° Una potestad absoluta: hé aquí el *monarca*.

3.° El gobierno práctico, el *régimen:* hé aquí el *rey*.

4.° La dignidad, la supremacía, el carácter gerárquico: hé aquí el *príncipe*.

Príncipe significa el primero.
Rey, el que organiza.
Emperador, el que manda.
Monarca, el que gobierna solo.

Emperadora. Femenino anticuado. EMPERATRIZ.

Emperatriz. Femenino. La mujer del emperador, ó la que es señora de algun imperio.

ETIMOLOGÍA. *Emperador:* latin, *im-*

Digitized by Google

pĕrātrix; italiano, *imperatrice;* francés, *impératrice;* catalan antiguo, *emperatriu;* moderno, *emperatrís.*

Emperchar. Activo. Colgar en la percha.

Emperdigar. Activo. PERDIGAR.

Emperejilar. Activo. Adornar á alguna persona con mucho cuidado y esmero. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *perejil.*

Emperejilarse. Recíproco. Vestirse con adornos superfluos; ser muy nimio en el vestir.

Emperezar. Neutro. Dejar ó diferir el hacer alguna cosa por pereza. ‖ Dejarse dominar de la pereza. Tiene más uso como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *pereza:* catalan, *emperesir, emperesirse* y *emperesosarse.*

Emperfumado, da. Adjetivo. PERFUMADO.

Empericado. da. Adjetivo familiar. Que lleva peluca.

ETIMOLOGÍA. Francés, *emperruqué;* de *en* y *perruque,* peluca.

Emperifollar. Activo. Llenar á uno de perifollos.

Emperifollarse. Recíproco. Llenarse de perifollos.

Emperlar. Activo. Adornar con perlas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *perla:* francés, *emperler.*

Empernar. Activo. Clavar ó asegurar alguna cosa con pernos.

Empero. Conjuncion adversativa, que modifica, minorando ó ampliando, el sentido de la cláusula precedente.

ETIMOLOGÍA. *En* y *pero:* catalan, *emperó.*

Emperrada. Femenino. Juego de naipes, que más comunmente se llama hombre ó renegado.

Emperrarse. Recíproco. Ponerse rabioso, sin querer ceder ni darse á partido.

ETIMOLOGÍA. *En* y *perro,* aludiendo á la rabia de dicho animal.

Empersonar. Activo anticuado. EMPADRONAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *persona.*

Empesador. Manojo hecho de las raíces de ciertos juncos, de que se sirven los tejedores de lienzo para atusar los hilos de la urdimbre y quitarles las desigualdades que tenían.

ETIMOLOGÍA. *En* y *pesador.*

Empesebrar. Activo. Encerrar en el pesebre.

Empestado, da. Participio pasivo de empestar.

ETIMOLOGÍA. *Empestar:* catalan, *empestat, da;* francés, *empesté;* italiano, *impestato.*

Empestar. Activo anticuado. APESTAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *peste:* catalan, *empestar;* francés, *empester;* italiano, *impestare.*

Empestiferar. Activo anticuado. APESTAR.

Empetro. Masculino. *Botánica.* Planta semejante al epítimo, que crece en lugares ásperos y pedregosos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔμπετρος *(émpetros):* latin, *empetros,* planta. (PLINIO.)

Empezado, da. Participio pasivo de empezar.

Empezar. Activo. Comenzar, dar principio. ‖ LO QUE NO SE EMPIEZA NO SE ACABA. Refran que aconseja sacudir la pereza, denotando que suele vencerse la primera dificultad de un negocio con sólo principiarlo. ‖ SI YO TE EMPIEZO... Expresion familiar anticuada con que se amenazaba á alguno de que se le había de castigar, y equivalía á si te castigo por la primera vez.

ETIMOLOGÍA. *Empiezo.*

Empiadar. Activo anticuado. Apiadarse ó tener piedad.

Empicar. Activo. Ahorcar. ‖ Recíproco anticuado. Apasionarse, aficionarse demasiado; como lo prueba el refran EMPICÓSE LA VIEJA Á LOS BERROS; NO DEJÓ VERDES NI SECOS, el cual da á entender que el que se apasiona no está en estado de discernir.

ETIMOLOGÍA. *En* y *pico.*

Empicotadura. Femenino. El acto de poner en la picota á alguno.

Empicotar. Activo. Poner á alguno en la picota.

Empiema. Femenino. *Medicina.* Coleccion de pus encerrada en una cavidad.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐμπύημα *(empyēma);* de ἐν, *(èn)* en, y *pyon,* pus: francés, *empyème.* (LITTRÉ.)

Empiesi. Femenino. *Medicina.* Coleccion de pus en la cámara posterior del ojo.

ETIMOLOGÍA. *Empiema:* griego ἐμπύησις *(empyēsis);* latin, *empyēsis,* simétrico de *empyēma.* (SAN ISIDORO.)

Empietante. Adjetivo. *Blason.* Epíteto del halcon que tiene buenos piés.

ETIMOLOGÍA. Francés *empiétant,* pájaro que tiene su presa entre las uñas, término de heráldica; forma adjetiva de *empiéter;* de *èn* y *piéter,* derivado de *pied,* pié.

Empiezo. Masculino anticuado. PRINCIPIO. ‖ Anticuado. Embarazo, impedimento, estorbo.

ETIMOLOGÍA. *En* y *piezo,* forma de *pié,* como *pieza. Empezar* es partir del *pié* ó principio.

Empilar. Activo anticuado. APILAR.

Empinadísimo, ma. Adjetivo superlativo de empinado.

ETIMOLOGÍA. *Empinado:* catalan, *empinadíssim, a.*

Empinado, da. Participio pasivo de empinar.

ETIMOLOGÍA. *Empinar:* catalan, *empinat, da.*

Empinador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que empina.

Empinadura. Femenino. La accion de empinar.

Empinamiento. Masculino. La accion y efecto de empinar ó empinarse.

ETIMOLOGÍA. *Empinar:* catalan, *empinament.*

Empinante. Participio activo de empinar. El que empina ó se empina.

Empinar. Activo. Enderezar y levantar en alto. ‖ Recíproco. Ponerse sobre las puntas de los piés para parecer más alto ó descubrir mejor las cosas. En los cuadrúpedos, se llama así el ponerse sobre los dos piés levantando las manos. ‖ Metáfora. Se dice de las plantas, torres, montañas, etc., cuando sobresalen entre otras. ‖ Metáfora familiar. EMPINAR, ó EMPINAR EL CODO, Ó EMPINAR MUCHO EL CODO; beber mucho, estar ebrio, y así se dice: fulano EMPINÓ MUCHO EL CODO.

ETIMOLOGÍA. *En* y *pino.*

Empinarse. Recíproco. Ponerse muy tieso. ‖ Metáfora. Engreirse, llenarse de presuncion y orgullo.

Empingorotar. Activo familiar. Levantar alguna cosa poniéndola sobre otra. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Empinar.*

Empingorotarse. Recíproco. Empinarse, ponerse tieso afectadamente.

Empino. Masculino. Elevacion de una cosa. ‖ *Arquitectura.* La parte curva del casquete de la capilla por arista que está encima de la horizontal, tirada desde la clave de un arco toral á la del opuesto.

ETIMOLOGÍA. *Empinar.*

Empiocele. Femenino. *Cirugía.* Tumor, absceso en el escroto ó en los testículos: especie de falsa hernia.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn),* en, πύον *(púon),* pus, y κήλη *(kélē),* tumor: francés, *empyocèle.*

Empiolar. Activo. Echar pihuelas á los halcones. ‖ Metáfora. Aprisionar, sujetar.

ETIMOLOGÍA. *En* y *pihuela:* catalan, *empiular.* La forma directa del verbo del artículo es *empihuelar.*

Empiómfalo. Masculino. *Cirugía.* Especie de hernia umbilical, que contiene pus. ‖ Todo absceso del ombligo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn),* en, πύον *(púon* ó *pyon),* pus, y ὀμφαλός *(omphalós),* ombligo: francés, *empyomphale.*

Empíreo, ea. Adjetivo. Se aplica al cielo ó corte celestial, porque allí se deja Dios ver y gozar de sus ángeles y santos. Usase tambien como sustantivo masculino. ‖ Lo que pertenece al cielo EMPÍREO, lo que es celestial, supremo ó divino.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn),* en, y πῦρ *(pyr),* «en la region del fuego, de la luz;» y figuradamente, en la morada de los justos: italiano, *empireo;* francés, *empyrée;* provenzal, *empirey;* catalan, *empíreo.* Segun las ideas de la antigüedad, el EMPÍREO era la más alta de las cuatro esferas celestes, la cual contenía los fuegos eternos; esto es, los astros.

Teología antigua.—Nombre con que los padres de la Iglesia y los antiguos teólogos designan el punto más elevado de los cielos, el Paraíso, el lugar donde los santos gozan de la presencia de Dios. El EMPÍREO, ó el *cielo* EMPÍREO, es el cielo más elevado, el más puro, donde se considera existir la mansion de los bienaventurados. La voz del artículo expresa tambien el brillo, el esplendor del cielo.

Empiréuma. Masculino. *Química.*

Digitized by Google

Olor que adquieren ciertos líquidos vegetales y animales, expuestos á la accion del fuego.

Etimología. Griego ἐμπύρευμα *(empyreuma)*: latin, *empyreuma;* francés, *empyreume.*

Empireumático, ca. Adjetivo. *Química.* Epíteto de las materias oleosas obtenidas por la accion del fuego. ‖ Concerniente al empiréuma.

Etimología. *Empiréuma:* italiano, *empyreumatico;* francés, *empyreumatique;* catalan, *empireumátich, ca.*

Empíricamente. Adverbio de modo. Por sola práctica.

Etimología. *Empírica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan. *empíricament;* francés, *imperiquement;* italiano, *empiricamente.*

Empírico, ca. Adjetivo. El que se gobierna por sólo la experiencia ó la práctica, en cuyo sentido se dice: *método* empírico; *procedimientos* empíricos; *opiniones* empíricas. ‖ Masculino. Un empírico; hombre que trata las enfermedades por medios ocultos, á que atribuye ciertas virtudes maravillosas, sin ninguna nocion científica del cuerpo humano, ni de sus diversas enfermedades. ‖ *Filosofía.* Masculino plural. Los empíricos; los filósofos que siguen la doctrina llamada empirismo. ‖ *Física.* Fórmula empírica; fórmula de naturaleza aproximativa que se funda, no en los principios demostrados de la teoría, no en las leyes universales del sistema, sino en una serie de hechos ó de casos particulares. ‖ *Historia de la Medicina.* Nombre que se dió antiguamente á una famosa escuela de médicos, contraria á los dogmáticos, fundada por Serapion y Filino de Cos, discípulo de Herófilo. Esta especie de escuela, que alcanzó gran celebridad, no consultaba ni admitía más que los hechos reconocidos experimentalmente, al par que rechazaba todo sistema y razonamiento dogmáticos, así como el conocimiento de la anatomía. ‖ Adjetivo. Referente al empirismo. Metáfora. Ignorante, grosero, rutinario, charlatan.

Etimología. Griego ἐμπειρικός *(empeirikós)*; de ἐν *(èn)*, en, y πεῖρα *(peîra)*, experiencia: catalan, *empírich, ca;* francés, *empirique;* italiano, *empirico.* —«*Empiricus:* del griego *empeirikés*, derivado de *empeiria*, experiencia, formado de *peira*, prueba, ensayo. *Empírico* se dijo primeramente del que se ensaya ó ejercita á expensas de otro, que hace experimentos á costa y riesgo del público, *per pericula et mortes*, como dice Plinio, matando enfermos á troche y moche con sus *experiencias*, y aplicando sus remedios sin reflexion ni discernimiento. En Medicina, pues, un *empírico* es un rutinario, un practicon, un simple curandero; y á veces, un charlatan.—De la Medicina pasó la voz *empírico* á la filosofía, y se aplicó á la escuela que niega la certeza de todo lo que no es *experimentable*, de todo lo que excede de los límites de la experiencia. (Monlau.)

Empírico (Marcelo). Natural de Burdeos, primer médico del emperador Teodosio I. Floreció hácia el año 380 de Jesucristo. Nos ha dejado una obra de Medicina con el título: *De medicaminibus empiricis, physicis et rationalibus liber.* (De Miguel y Morante.)

Etimología. Latin *Empīricus.* (Ciceron.)

Empirismo. Masculino. Investigacion de la experiencia, sin auxilio de teoría alguna, en cuyo sentido se dice: el empirismo de la ignorancia. ‖ *Filosofía.* Sistema en que la experiencia se reconoce como el orígen y principio necesario de todos los conocimientos; en cuya acepcion suele decirse: el empirismo de los escoceses. ‖ Estado de una ciencia, en que sus hechos y sus verdades no están relacionados por la demostracion de un principio teórico. El empirismo se desterró completamente de la astronomía, cuya ciencia no es hoy otra cosa que un gran problema de mecánica, en el cual los elementos de las revoluciones de los astros, de sus figuras y de sus masas, son los únicos antecedentes que debe sacar de sus observaciones. (La Place, *Exposicion IV, Prefacio.*) ‖ Empirismo médico; práctica que prescinde de la especulacion científica y de las demostraciones teóricas. ‖ Empirismo político; sistema que gobierna con las prácticas establecidas, sin inspirarse, ora en los grandes principios del derecho; ora en las ideas religiosas y morales del gobierno humano. ‖ Rutina grosera.

Etimología. *Empírico:* francés, *empirismo:* italiano, *empirismo.*

Empizarrado. Masculino. El conjunto de pizarras que cubren algun edificio; y así decimos: el empizarrado dura más que el tejado.

Empizarrar. Activo. Cubrir con pizarras los edificios para defenderlos de los temporales.

Empizcar. Activo anticuado. Azuzar.

Emplastacion. Emplastadura.

Etimología. *Emplastar:* francés, *emplastation.*

Emplastado, da. Participio pasivo de emplastar.

Etimología. *Emplastar:* catalan, *empastissat, da;* provenzal, *emplastrat;* francés, *emplastré, emplâtré;* italiano, *impiastrato, impiastricciato.*

Emplastador, ra. Masculino y femenino. El que emplasta.

Etimología. *Emplastar:* catalan, *empastissador.*

Emplastadura. Femenino. La accion y efecto de emplastar.

Etimología. *Emplastar.*

Emplastamiento. Masculino. Emplastadura.

Etimología. *Emplastadura:* italiano, *empiastramento;* catalan, *empastissament.*

Emplastar. Activo. Poner emplastos. ‖ Metáfora. Componer con afeites y adornos postizos. ‖ Familiar. Detener ó embarazar el curso de algun negocio. ‖ Recíproco. Embadurnarse ó ensuciarse los piés ó manos con alguna porquería.

Etimología. *Emplasto:* catalan, *empastissar, empastiferar;* provenzal, *emplastrar;* francés, *emplâtrer;* italiano, *impiastrare, empiastricciare.*

Emplastarse. Recíproco. Ensuciarse con barro ú otra cosa pastosa. Tiene las demás acepciones recíprocas y pasivas del activo.

Etimología. Forma reflexiva de emplastar: catalan, *empastissarse;* francés, *s'emplâtrer;* italiano, *impiastrarsi.*

Emplastecer. Activo. *Pintura.* Igualar y llenar con el aparejo las desigualdades de una superficie, para poder pintar sobre ella.

Etimología. *Emplástico.*

Emplástico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Calificacion de los remedios que se fijan como los emplastos.

Etimología. *Emplasto:* griego, ἐμπλαστικός *(émplastikós)*; francés, *emplastique;* italiano, *emplàstico.*

Emplasto. Masculino. Medicamento dispuesto en forma sólida, pero muy blanda, que se aplica sobre la parte enferma con algun paño que lo sujete. ‖ Estar hecho un emplasto. Frase metafórica y familiar. Estar cubierto de emplastos y medicinas, ó estar muy delicado y falto de fuerzas.

Etimología. Griego ἔμπλαστρον *(émplastron)*; de ἐν *(èn)*, en, y πλάσσειν *(plássein)*, formar: latin, *emplastrum;* italiano, *empiasto;* francés del siglo XII, *emplastre;* moderno, *emplâtre;* provenzal, *emplastre, empastre, emplaust, emplaust;* catalan, *emplastre;* walon, *emplâse;* namurés, *éplause:*

Emplástrico, ca. Adjetivo. Pegajoso, glutinoso.

Etimología. *Emplástico.*

Emplastropoiésis. Femenino. *Farmacia.* Arte de hacer los emplastos.

Etimología. Griego *émplastron* y *poieîn* (ποιεῖν), hacer, crear.

Emplastropolésis. Emplastropoiésis. La forma *emplastropolésis*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Emplazado. Masculino anticuado. *Forense.* Emplazamiento.

Emplazado, da. Participio pasivo de emplazar. ‖ Masculino. Emplazamiento.

Etimología. *Emplazar:* catalan, *emplassat, da.*—«Murió en la ciudad de Jaen (el Rey), *emplazado* por dos escuderos llamados los dos Carvajales.» (Comendador, *Sobre las trescientas coplas de Juan de Mena, 287.*)

Reseña.—Una parte de la antigua legislacion no imponía castigo al que dejaba de comparecer á un *emplazamiento*, segun se ve en las *Ordenanzas de Castilla, libro 3.°, título 2.°, ley 3.ª:* «Mandamos, que el emplazado por no parecer, en la pena no incurra.»

Emplazador. Masculino. *Forense.* El que emplaza.

Emplazamiento. Masculino. *Forense.* La accion y efecto de emplazar.

Etimología. *Emplazar:* catalan, *emplassament.*

Digitized by Google

Emplazar. Activo. *Forense.* Citar á alguno mandándole comparecer ante el juez en señalado dia y hora. ‖ Hablando de la caza, es reconocer el monte y los puestos para echar la batida.

Etimología. *En* y *plaza:* catalan, *emplassar.*

Sinonimia. *Emplazar, aplazar. Emplazar* es desafiar.

Aplazar es marcar un plazo.

El gran maestre de los templarios *emplazó* á Felipe el Hermoso, rey de Francia, para ante la justicia de Dios.

El ministro *aplaza* la cuestion sobre que le interpelan.

Aplazo á mi acreedor para que en cierto dia venga á cobrar.

Emplazo á mi enemigo para que en cierto tiempo venga á responder.

Emplea. Femenino anticuado. Empleo ó mercaderías en que se gasta el dinero para comerciar.

Empleado, da. Adjetivo. El destinado por el Gobierno al servicio público. ‖ Usase tambien como sustantivo. ‖ Bien empleado, ó bien empleado le está. Expresion familiar con que se expresa que alguno merece la desgracia ó infortunio que le sucede. ‖ Dar por bien empleado algo. Frase. Conformarse gustosamente con alguna cosa desagradable, por la ventaja que de ella se sigue.

Etimología. *Emplear:* catalan antiguo, *emplegat, da;* moderno, *empleat, da;* provenzal, *empleiat;* francés, *employé;* italiano, *impiegato.*

Emplear. Activo. Ocupar á uno, encargándole algun negocio, comision ó puesto. Usase tambien como recíproco. ‖ Destinar á uno al servicio público. Gastar el dinero en alguna compra, ya sea de cosa que ha de servir para el uso, ó ya para comerciar con ella. ‖ Gastar, consumir, ocupar; y así se dice: emplear bien sus rentas, emplear mal el tiempo, etc.

Etimología. Catalan antiguo, *emplegar;* moderno, *emplear:* provenzal, *empleiar;* francés del siglo xi, *empleir;* xii, *emploir;* moderno, *employer;* italiano, *impiegare;* portugués, *empregar.*

1. Latin *implēre,* llenar del todo; compuesto de *in,* sentido intensivo, y de *plēre,* llenar.

Segun esta etimología, el *empleado* es un hombre lleno de quehaceres.

Forma. Implĕo, yo lleno hasta arriba.

Sentido. Plenitud de ocupaciones. Imposible parece que un orígen tan indicado por la letra y por el espíritu de la raíz, no sea la verdadera etimología del vocablo propuesto.

2. Latin *implĭcāre;* de *in,* en, y *plĭcāre,* plegar. (Littré.)

3. El italiano *impiegare,* por *impiecare;* el catalan *emplegar* y el portugués *empregar,* confirman plenamente el anterior orígen.

4. El italiano *impiegato* no representa el latin *implētus,* participio pasivo de *implēre,* llenar del todo; sino *implĭcātus,* participio pasivo de *implĭcāre,* envolver, rodear, como los quehaceres rodean al hombre que tiene un empleo.

Emplearse. Recíproco. Ocuparse en algo. ‖ Obtener un empleo. ‖ Ser empleado.

Etimología. Forma reflexiva de *emplear:* francés, *s'employer;* catalan, *emplearse;* italiano, *impiegarsi.*

Empleita. Femenino. Pleita.

Empleitero, ra. Masculino y femenino. El que hace ó vende empleita.

Emplenta. Femenino. El pedazo de tapia que se hace de una vez, segun el tamaño del tapial con que se fabrica. ‖ Anticuado. Pleita. ‖ Anticuado. La accion y efecto de emplentar.

Emplentar. Activo anticuado. Imprimir, estampar.

Empleo. Masculino. La accion y efecto de emplear. ‖ Destino, ocupacion, oficio. ‖ *Germanía.* El hurto. ‖ Apear á alguno de un empleo, mando ó tratamiento, etc. Deponerle de él; quitarle. ‖ Jurar algun empleo ó plaza. Frase. Tomar posesion, haciendo el juramento previo que se acostumbra. ‖ Suspender á alguno del empleo. Frase. Suspenderle de oficio.

Etimología. *Emplear:* catalan, *empleo;* portugués, *emprego;* francés del siglo xvi, *emploite, employte;* moderno, *emploi;* italiano, *impiego.*

Empleomanía. Femenino familiar. El afan con que se codicia un empleo público retribuido, tenga ó no tenga el pretendiente méritos para obtenerlo y aptitud para servirlo.

Emplomado, da. Participio pasivo de emplomar. ‖ Masculino. Accion ó resultado de emplomar.

Etimología. *Emplomar:* catalan, *emplomat, da.*

Emplomador. Masculino. El que emploma.

Etimología. *Emplomar:* catalan, *emplomador, a.*

Emplomar. Activo. Cubrir con plomo alguna cosa, como los techos de las casas; ó asegurar alguna cosa con plomo, como las vidrieras; ó soldar y pegar con él, como los botes de tabaco. ‖ Poner sellos de plomo á los fardos ó cajones cuando se precintan.

Etimología. *En* y *plomo:* catalan, *emplomar.*

Emplumado, da. Participio pasivo de emplumar. ‖ Masculino. Especie de colcha forrada con pluma.

Etimología. *Emplumar:* francés, *emplumé, empenné;* italiano, *impennato.*

Emplumadura. Femenino. Accion de emplumar.

Emplumajar. Activo anticuado. Adornar con plumajes alguna cosa. Usase tambien como recíproco.

Emplumar. Activo. Poner plumas en alguna cosa, ya sea para adorno, como en los morriones y sombreros; ó ya para que vuele, como en la saeta y dardo; ó ya para afrentar, como se hacía con las alcahuetas. ‖ Neutro. Emplumecer.

Etimología. *En* y *pluma:* catalan, *emplumer, empenner;* italiano, *impennare.*

Emplumecer. Neutro. Echar plumas las aves.

Empobrecer. Activo. Hacer que alguno venga al estado de pobreza. ‖ Neutro. Venir á estado de pobreza.

Etimología. *En* y *pobre:* provenzal, *apaubrir;* francés antiguo, *apourier, apouroir, apovrir;* moderno, *appauvrir; s'appauvrir;* catalan, *empobrir,* moderno, *empobrezar,* anticuado.

Sinonimia. *Empobrecer, arruinar.*

Refiérense estas dos palabras á la carencia de todo género de bienes, á la falta mayor ó menor de las cosas necesarias; pero la segunda dice más que la primera.

Empobrecer es hacer que una persona venga á estado de pobreza. Por lo comun se usa en sentido recíproco; *empobrecerse.*

Arruinar es privar á uno de todo recurso, de todos los medios de evitar la pobreza, ó de salir de ella.

Se *empobrece* á uno haciendo que se vayan disminuyendo sus riquezas: se le *arruina* continuando en *empobrecerle* hasta que no le quede nada.

Los gastos inconsiderados y locos van *empobreciendo* al que los hace: si los continúa, se *arruina* enteramente. El que se *empobrece,* queda pobre: el que se *arruina,* indigente.

La palabra *empobrecer* no tiene por lo regular más que el sentido recto: la de *arruinar* admite á menudo el figurado.

El sentido recto de *arruinar* es el de causar ruina material en los edificios: el metafórico, cuanto corresponde á decaer, desmejorar, deteriorar, debilitar, enflaquecer.

Se *arruina* la hacienda cuando se la maneja mal y con desórden; con los gastos excesivos; con el juego, el lujo y la disipacion. Se *arruina* la salud: se *arruina* la buena opinion. Todo lo que decae propende á su *ruina.* (Olive.)

Empobrecerse. Recíproco. Quedarse pobre. ‖ Perder una cosa de su abundancia, hermosura, fertilidad, etcétera.

Empobrecido, da. Participio pasivo de empobrecer y empobrecerse.

Etimología. *Empobrecer:* catalan, *empobrit, da;* francés, *appauvri.*

Empobrecimiento. Masculino. La accion y efecto de empobrecer.

Etimología. *Empobrecer:* francés del siglo xvi, *appauvrissement,* que es la forma moderna; catalan, *empobriment.*

Empobrido, da. Participio pasivo irregular anticuado de empobrecer.

Empodrecer. Neutro. Pudrir. Usase más comunmente como recíproco.

Empolinado, da. Participio pasivo de empolinar.

Etimología. *Empolinar:* catalan, *empolaynat, da.*

Empolinar. Activo familiar. Ponerse de tiros largos; engalanarse con lujo y esmero.

Etimología. *En* y *polaina:* catalan, *empolaynar, empolaynarse. Empolinarse* significó primeramente ponerse las

Digitized by Google

palaines; y por extension, presentarse limpio, donoso, arriscado y galan.

Empoltronecerse. Recíproco. APOLTRONARSE.

Empolvado, da. Participio pasivo de empolvar.

ETIMOLOGÍA. *Empolvar:* catalan, *empolvat, da;* francés, *empoudré.*

Empolvar. Activo. Echar polvo. ‖ Entre los peluqueros, echar polvos á los que peinan. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *polvo:* francés, *empoudrer;* catalan, *empolvar.*

Empolvoramiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de empolvorar.

Empolvorar. Activo anticuado. EMPOLVAR.

Empolvorizar. Activo. EMPOLVAR.

Empollado, da. Participio pasivo de empollar.

Empolladura. Femenino. La cría ó pollo que hacen las abejas.

Empollar. Activo. Calentar el ave los huevos, poniéndose sobre ellos para sacar pollos. Tambien se dice de algunos insectos cuando se avivan. Se suele tambien usar como recíproco. ‖ Neutro. Producir las abejas pollo ó cría. ‖ Anticuado. Criar ampollas.

Emponzoñadamente. Adverbio de modo. Con ponzoña.

ETIMOLOGÍA. *Emponzoñada* y el sufijo adverbial *mente.*

Emponzoñadera. Femenino anticuado. EMPONZOÑADORA.

Emponzoñador, ra. Masculino y femenino. El que da ó compone ponzoña.

ETIMOLOGÍA. *Emponzoñar:* francés, *empoisonneur.*

Emponzoñamiento. Masculino. La accion y efecto de emponzoñar.

ETIMOLOGÍA. *Emponzoñar:* francés, *empoisonnement.*

Emponzoñar. Activo. Dar ponzoña á alguno, ó inficionar alguna cosa con ponzoña. ‖ Metáfora. Inficionar, echar á perder, dañar.

ETIMOLOGÍA. *En* y *ponzoña:* catalan, *emponsonyar;* provenzal, *empoizonar;* francés, *empoisonner;* burguiñon, *emponsenoi.*—El catalan *emponsonyar* está fuera de uso, puesto que el verbo que se emplea es *enmatzinar.*

Emponzoñoso, sa. Adjetivo anticuado. PONZOÑOSO.

Empopado, da. Participio pasivo de empopar. ‖ Femenino. *Marina.* Navegacion de un buque con viento en popa.

Empopar. Activo. *Marina.* Dar la popa al viento.

Emporar. Activo. Entre curtidores, sacar grano fuerte á las pieles.

Emporcado, da. Participio pasivo de emporcar.

Emporcar. Activo. Ensuciar, llenar de porquería alguna cosa.

Emporcarse. Recíproco. Ensuciarse. ‖ Metáfora. Manifestarse interesado en cosa de poca monta. ‖ Ciscarse.

Emporético, ca. Adjetivo. *Farmacia.* Que sirve para filtrar licores.

ETIMOLOGÍA. Francés *emporétique,* forma adjetiva de *empore,* pila ó depósito que se suponía destinado para recibir los espíritus animales del cerebro.

Empórico, ca. Adjetivo. Propio para el comercio. ‖ Concerniente al emporio.

Emporio. Masculino. Lugar donde concurren para el comercio gentes de diversas naciones. ‖ Metáfora. Fama, lustre, gloria, prosperidad; y así se dice: Aténas fué el EMPORIO del arte; Alejandría fué el EMPORIO de la ciencia; Venecia fué el EMPORIO del comercio; Bizancio fué el EMPORIO de la hermosura.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐμπορέω *(emporeō),* yo compro; ἐμπόριον *(empórion),* mercado: latin, *empŏrĭum;* catalan, *empori;* italiano, *emporio.*—El latin *empŏrus,* comprador, que se halla en Plauto, es el griego ἔμπορος *(émporos).*

Emporio. Sabio retórico del siglo VI, contemporáneo de Casiodoro. De él nos han quedado un tratado de la *etopeya* ó lugares comunes; otro, del género *demostrativo,* y otro, del *deliberativo.* Su estilo es vivo y nervioso.

ETIMOLOGÍA. Latin *Emporĭus.* (DE MIGUEL Y MORANTE.)

Emporitano, na. Sustantivo y adjetivo. Nombre de los antiguos habitantes de Ampúrias; concerniente á Ampúrias.

ETIMOLOGÍA. Latin *empŏrĭtānus,* forma de *Empŏriæ,* Ampúrias; del griego Ἐμπορίον *(Emporion),* ciudad de Cataluña.

Empos. Adverbio de tiempo y lugar anticuado. EN POS.

Empotrado, da. Participio pasivo de empotrar.

ETIMOLOGÍA. *Empotrar:* catalan, *empotrat, da.*

Empotramiento. Masculino. Accion ó efecto de empotrar. ‖ Encaje de la cabeza del feto en el estrecho inferior de la pélvis, cuando no puede franquearlo.

ETIMOLOGÍA. *Empotrar.*

Empotrar. Activo. Meter alguna cosa en la pared ó en el suelo, asegurándola con fábrica. ‖ Entre colmeneros, poner en el potro las colmenas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *potro:* catalan, *empotrar.*

Empotría. Femenino anticuado. ALECTORÍA.

Empozar. Activo. Meter ó echar en el pozo alguna cosa. ‖ Recíproco metafórico. Sepultarse un expediente y no seguir su curso.

Empradizar. Activo. Hacer prado algun terreno echando hierbas propias para el pasto. Usase tambien como recíproco.

Emprendedor, ra. Masculino y femenino. El que emprende con resolucion acciones dificultosas.

ETIMOLOGÍA. *Emprender:* francés, *entrepreneur;* italiano, *intraprenditore.*

Emprender. Activo. Comenzar alguna cosa. Dícese más comunmente de las que encierran dificultad ó peligro. ‖ Á ó CON ALGUNO. Frase familiar. Acometerle para importunarle, reprenderle, suplicarle ó reñir con él.

ETIMOLOGÍA. *En* y *prender:* catalan, *empéndrer;* italiano, *imprendere.* Las demás formas del romance toman la preposicion *entre:* francés y provenzal, *entreprende;* burguiñon, *entreprarre;* italiano, *intraprendere.*

Emprendido, da. Participio pasivo de emprender.

ETIMOLOGÍA. *Emprender:* catalan, *emprés, a;* francés, *entrepris.*

Emprendimiento. Masculino. El acto de emprender.

ETIMOLOGÍA. *Emprender:* catalan, antiguo, *empreniment.*

Emprensar. Activo anticuado. Prensar, poner en prensa.

Emprenta. Femenino anticuado. IMPRENTA.

Emprentar. Activo anticuado. IMPRIMIR.

Empreñador, ra. Sustantivo y adjetivo metafórico familiar. Que empreña.

Empreñar. Activo. Hacer concebir á la hembra.

ETIMOLOGÍA. *Impregnar:* catalan, *emprenyar.*

Empresa. Femenino. La accion ardua y dificultosa que valerosamente se comienza. ‖ Cierto símbolo ó figura enigmática, que alude á lo que se intenta conseguir, ó denota alguna prenda de que se hace alarde; para cuya mayor inteligencia se añade comunmente alguna letra ó mote. ‖ Intento ó designio de hacer alguna cosa. ‖ Sociedad mercantil ó industrial para emprender y llevar á cabo obras materiales, negocios ó proyectos de importancia. Llámase así tambien la obra ó designio llevado á efecto, y en especial cuando en él intervienen varias personas.

ETIMOLOGÍA. *Emprender:* italiano, *impresa;* francés antiguo, *emprise;* moderno, *entreprise;* catalan, *empresa.*

Empresario, ria. Masculino y femenino. El que tiene parte en alguna empresa, ó la tiene toda de su cuenta, contribuyendo á ella con su capital y sufriendo las pérdidas ó reportando las ganancias.

ETIMOLOGÍA. *Empresa:* catalan, *empressari;* italiano, *impresario.*

Empresentar. Activo anticuado. PRESENTAR.

Emprestado. Masculino anticuado. EMPRÉSTITO.

Emprestador. Masculino anticuado. El que empresta.

Empréstamo. Masculino anticuado. EMPRÉSTITO.

Emprestar. Activo anticuado. PRESTAR.

Emprestido. Masculino anticuado. EMPRÉSTITO.

Emprestillador, ra. Masculino y femenino anticuado. El que anda pidiendo prestado.

Emprestillar. Activo anticuado. Andar pidiendo prestado.

Emprestillon. Masculino anticuado. EMPRESTILLADOR.

Empréstito. Masculino. El acto de prestar ó la cosa prestada.

ETIMOLOGÍA. *En* y *préstamo:* francés del siglo XIII, *emprest;* siglo XV, *em-*

Digitized by Google

prunt, forma moderna; provenzal, *emprunpt;* catalan, *emprèstit.*

Empresto, ta. Adjetivo anticuado. PRESTADO.

Emprima. Femenino. PRIMICIA.

Emprimado. Masculino. La última mano que se da á la lana en las cardas despues de hechas las mezclas.

Emprimar. Activo. *Pintura.* IMPRIMAR. ‖ En la fábrica de paños dar la última carda á la lana. ‖ Familiar. Abusar del candor ó inexperiencia de alguno para que pague algo indebidamente, ó para divertirse y regalarse á sus expensas. ‖ Anticuado. Preferir, dar el primer lugar. ‖ Anticuado. Ensayar, estrenar.

ETIMOLOGÍA. *En* y *primo.*

Emprimerar. Activo. Colocar en primer lugar.

ETIMOLOGÍA. *En* y *primero.*

Emprimir. Activo anticuado. IMPRIMIR.

Empringar. Activo. PRINGAR.

Emprion. Masculino. *Medicina.* Variedad de pulso, en la que el movimiento de la arteria ofrece una sensacion análoga á la de unos dientes desiguales de sierra.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn)*, en, y πρίω *(prîō)*, yo sierro.

Emprisionar. Activo anticuado. APRISIONAR.

Empróstato. Masculino. *Antigüedades.* Masa de soldados griegos que formaban el frente de la falange.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔμπροσθεν *(émprosthen)*, inclinado hácia adelante.

Emprostocistosis. Femenino. *Cirugía.* Encorvadura hácia adelante de la columna vertebral.

ETIMOLOGÍA. Griego *émprosthen*, hácia delante, y *cistósis.*

Emprostotonía. Femenino. EMPROSTÓTONOS.

Emprostótonos. Masculino. *Medicina.* Encorvadura del cuerpo hácia adelante por la contraccion de los músculos.

ETIMOLOGÍA. Griego *émpróstben*, hácia delante, y *tónos*, tension: francés, *emprosthotonos.* (LITTRÉ.)

Empsicósis. Femenino. *Metafísica.* Accion de animar, ó union del alma con el cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐμψυχόω *(empsychōō)*, animar, vivificar, de ψύχη *(psychē ó (psuchē)*, alma: francés, *empsychose.*

Emptóico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Se dice de los que expectoran sangre, Véase HEMOTÍSIS.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐμπτῦω *(emptúō)*, escupir: francés, *emptoique.*

Empuchar. Activo. Poner en lejía de agua y ceniza las madejas ántes de sacarlas al sol para curarlas. ‖ CUANDO LA SUCIA EMPUCHA, LUÉGO ANUBLA. Refran que da á entender que el que dilata por pereza lo que debe hacer á su tiempo, suele hallar despues embarazos al hacerlo.

ETIMOLOGÍA. *En* y *puches.*

Empuesta (DE). Modo adverbial. *Cetrería.* Por detrás ó despues de haber pasado el ave.

ETIMOLOGÍA. *En* y *puesta.*

Empujada. Femenino anticuado. EMPUJON.

Empujado, da. Participio pasivo de empujar.

Empujador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que empuja.

Empujamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de empujar.

Empujar. Activo. Impeler, hacer esfuerzo para mover ó detener alguna persona ó cosa. ‖ Metáfora. Hacer que alguno salga del puesto, empleo ú oficio en que se halla.

ETIMOLOGÍA. *Impulsar.*

SINONIMIA. *Empujar, arrempujar.* Como lo indica la preposion *re* antepuesta al segundo verbo, su significacion envuelve mayor grado de fuerza y violencia que la del primero. Se *empuja* involuntariamente en un gran concurso de personas; se *arrempuja* con designio de remover el objeto *arrempujado.* (MORA.)

Empuje. Masculino. La accion y efecto de empujar.

Empujo. Masculino. EMPUJE.

Empujon. Masculino. El golpe que se da para apartar alguna cosa con fuerza. ‖ Á EMPUJONES. Modo adverbial. Á EMPELLONES.

Empulgadura. Femenino. La accion y efecto de empulgar.

Empulgar. Activo. Estirar y extender la cuerda de la ballesta para cargarla y disparar la flecha ó bodoque.

ETIMOLOGÍA *En* y *pulgar*, dedo.

Empulguera. Femenino. Cada una de las extremidades de la verga de la ballesta, que tiene un hueco, en que cabe el pulgar, para que en él se afiance la cuerda. ‖ Plural. Instrumento que servía para dar tormento apretando los dedos pulgares. Era de diversas figuras y materias. ‖ APRETAR LAS EMPULGUERAS Á UNO. Frase metafórica. Ponerle en aprieto y estrecharle.

ETIMOLOGÍA. *Empulgar.*

Empuntador, ra. Masculino y femenino. El que empunta.

ETIMOLOGÍA. *Empuntar:* francés, *empointeur.*

Empuntadura. Femenino. Accion ó efecto de empuntar.

Empuntaje. Masculino. EMPUNTADURA.

ETIMOLOGÍA. *Empuntadura:* francés, *empointage.*

Empuntar. Activo. Hacer la punta á las agujas y alfileres.

ETIMOLOGÍA. *En* y *punto:* francés, *emprointer.*

Empuñadamente. Adverbio. Empuñando.

ETIMOLOGÍA. *Empuñada* y el sufijo adverbial *mente.*

Empuñado, da. Participio pasivo de empuñar.

ETIMOLOGÍA. *Empuñar:* catalan, *empunyat, da;* francés, *empoigné;* italiano, *impugnato.*

Empuñador, ra. Masculino y femenino. El que ó la que empuña.

ETIMOLOGÍA. *Empuñar:* francés, *empoigneur.*

Empuñadura. Femenino. La guarnicion ó puño de la espada. ‖ Metáfora. El principio de algun discurso ó cuento.

ETIMOLOGÍA. *Empuñar:* catalan, *empunyadura;* francés, *empoignement;* italiano, *impugnatura.*

Empuñar. Activo. Asir por el puño alguna cosa, como la espada, baston, etc.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *en*, espacio, y *puño:* catalan, *empunyar;* francés, *empoigner;* Berry, *empogner* (francés del siglo XII); italiano, *impugnare.*

Empuñidura. Femenino. *Marina.* Cada uno de los cabos colocados al extremo superior de las velas y en cada faja de rizos, para sujetar los puños ó ángulos de ellas ó los primeros tojinos de la verga.

ETIMOLOGÍA. *Empuñir.*

Empuñir. Activo. *Marina.* Halar de las escotas de las velas.

ETIMOLOGÍA. *Empuñar.*

Empurpurado, da. Adjetivo anticuado. Vestido de púrpura. ‖ Participio pasivo de empurpurar.

ETIMOLOGÍA. *Empurpurar:* francés, *empourpré;* catalan, *empurpurat, da.*

Empurpurar. Activo. *Poética.* Cubrir de púrpura. ‖ Dar el color de púrpura.

ETIMOLOGÍA. *En* y *púrpura;* francés, *empourprer;* catalan, *empurpurar.*

Empuyar. Activo. Clavar con púas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *puya.*

Empuyarse. Recíproco anticuado. Clavarse con púas.

Emulacion. Femenino. Pasion del alma que excita á imitar y áun á exceder las acciones de los otros. Usase más bien en buena que en mala parte.

ETIMOLOGÍA. Latin *æmŭlātĭo*, forma sustantiva abstracta de *æmŭlātus*, emulado: provenzal, *emulacio;* catalan, *emulació;* portugués, *emulação;* francés, *émulation;* italiano, *emulazione.*

SINONIMIA. *Emulacion, rivalidad.* Por la *emulacion* se desea sobresalir; por la *rivalidad* se desea vencer. En la *emulacion* luchan el mérito, la aplicacion, el valor, el talento y la virtud; en la *rivalidad*, la pasion, la ambicion y los intereses. Los *émulos* pueden ser amigos, pero no los *rivales.* Hay *emulacion* en los estudios, en los descubrimientos, en los trabajos científicos, en los servicios públicos. Hay *rivalidad* en la política, en el amor, en la solicitud de los empleos. La *emulacion* excita el celo y la actividad; la *rivalidad*, el odio y la envidia. (MORA.)

Emulador, ra. Masculino y femenino. El que emula ó compite con otro. ‖ Rival, envidioso, contrario.

ETIMOLOGÍA. *Emular:* latin, *æmŭlātor*, forma agente de *æmŭlātĭo*, emulacion: francés, *émulateur;* italiano, *emulatore.*

SINONIMIA. *Émulo, emulador.* El *émulo* representa una idea, un propósito, una condicion, una necesidad de la vida, una fantasía del genio; casi una naturaleza.

El *emulador* representa un hecho, una accion, un movimiento inconsiderado que lo descubre, una agitacion que lo ridiculiza.

Digitized by Google

El *émulo* es constante, silencioso, intencionado, inexorable, verdaderamente temible.

El *emulador* es voluble, revuelto, trivial, despreciable.

El *émulo* viene á ser el artista, el sabio, el héroe, de la emulacion: el *emulador* es el industrial ó el artesano de la envidia.

Hay pocos *émulos*, como hay pocos héroes, pocos sabios y pocos artistas: hay en donde quiera muchos *emuladores*, como en todas partes hay necios, envidiosos y descontentos de sí mismos, que es el último descontento.

Emular. Activo. Imitar las acciones de otro procurando igualarle y áun excederle. Usase más comunmente en buena que en mala parte. ‖ A veces se emplea como neutro.

ETIMOLOGÍA. *Émulo:* latin, *æmŭlārĭ;* italiano, *emulare;* catalan, *emular.*

Sentido etimológico.—El latin *æmulāri* solía tomarse en mala parte: ÆMULARI *alicui,* querer rivalizar con otro por un sentimiento de envidia (CICERON); ÆMULARI *umbras*, tener celos hasta de su sombra. (PROPERCIO.)

Emulgente. Adjetivo. *Anatomía.* Se aplica á las arterias por donde va la sangre á los riñones, y á las venas por donde sale de ellos, y así se dice: *arterias* ó venas EMULGENTES.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēmulgens*, *emulgentis,* participio de presente de *ēmulgĕre,* ordeñar; de *e*, por *ex*, fuera, y *mulgĕre,* tocar suavemente: francés, *émulgent;* italiano, *emulgente.*

Emulo. Masculino. Enemigo, contrario á alguna persona ó cosa que procura aventajar ó destruir. Suele usarse esta voz en buena parte.

ETIMOLOGÍA. Griego ἁμιλλάομαι *(hamilláomai)*, rivalizar; latin, *æmulus;* catalan, *émul, a.*

Sentido etimológico. — 1. El latin *æmŭlus* se toma en buena y mala parte: *mulier* ÆMULA *domesticæ laudis;* mujer amante de la gloria doméstica (CICERON): *Carthago* ÆMULA *imperii romani;* Cartago, émula, celosa, rival, enemiga, del imperio romano. (SALUSTIO.)

2. Tambien se aplicaba á cosas materiales ó inanimadas: *tibia tubæ* EMULA; la flauta, rival del clarin. (HORACIO.)

3. De aplicacion análoga es susceptible el verbo, como en el ejemplo siguiente: *uvæ albanum vinum* ÆMULANTUR; estas uvas dan un vino que puede competir (EMULAR) con el de Alba. (PLINIO.)

Emulsion. Femenino. *Farmacia.* Bebida parecida á la leche que se extrae de varias simientes majándolas en un mortero y echando agua en él poco á poco, la que vulgarmente se llama horchata.

ETIMOLOGÍA. *Emulgente:* latin, *ēmulsĭo;* catalan, *emulsió;* francés, *émulsion;* italiano, *emulsione.*

Emulsionar. Activo. *Farmacia.* Mezclar una emulsion con algun medicamento.

ETIMOLOGÍA. *Emulsion:* francés, *emulsionner.*

Emulsivo, va. Adjetivo. *Farmacia.* Que sirve para hacer emulsiones, en cuyo sentido se dice: *simientes* EMULSIVAS, como el cañamon, por ejemplo.

ETIMOLOGÍA. *Emulsion:* francés, *émulsif;* italiano, *emulsivo.*

Emunctorios. Masculino plural. *Anatomía.* Las glándulas que están en los sobacos, en las ingles y detrás de las orejas.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēmunctĭo*, la accion de sonarse, forma sustantiva abstracta de *ēmunctus*, sonado, limpio, participio pasivo de *ēmungĕre,* limpiarse las narices. San Jerónimo llamaba *ēmunctōrĭa* á lo que nosotros denominamos *despabiladeras.* Las llamó así, porque las despabiladeras limpian los mocos del pábilo.

Emundacion. Femenino anticuado. La accion ó efecto de limpiar.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēmundātĭo*, purificacion, forma sustantiva abstracta de *ēmundātus*, limpiado, purificado, participio pasivo de *ēmundāre*, purificar; de *e*, por *ex*, fuera de medida, y *mundāre*, limpiar, embellecer; forma verbal de *mundus*, mundo, ornato, belleza.

Emuntorio. Masculino. *Medicina.* Cualquier conducto, canal ú órgano del cuerpo de los animales, que sirve para evacuar fuera de él los humores superfluos.

ETIMOLOGÍA. *Emundacion.*

En. Preposicion. Unida á los nombres que rige, indica en qué lugar, tiempo ó modo se determinan las acciones de los verbos á que se refiere; y así se dice: Pedro está EN Madrid, esto sucedió EN Pascua, Juan se disipa EN profusiones. ‖ Algunas veces equivale á *sobre;* como cuando decimos: el rey le ha dado una pension EN la renta del tabaco, que equivale á sobre la renta del tabaco. ‖ Junto con el gerundio equivale á *luégo que, despues que;* como EN poniendo el general los piés en la playa, dispara la artillería. ‖ Anticuado CON: hoy la usan los valencianos en este sentido. ‖ Anticuado. Denota el término de un verbo de movimiento. Hoy la usan en algunas provincias. ‖ Anticuado ENTRE.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν; latin, italiano y aleman, *in;* francés antiguo, *int, in;* moderno, *en;* provenzal y catalan, *en;* portugués, *em.*

Enaceitarse. Recíproco. Ponerse alguna cosa aceitosa ó rancia.

Enaciado, da. Adjetivo anticuado. TORNADIZO.

Enaciyar. Activo anticuado. ACEITAR.

Enaetéride. Femenino. *Antigüedades griegas.* Espacio de nueve años. ‖ Fiestas que celebraban los antiguos griegos cada nueve años.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐνναετηρίς *(ennaetēris);* de *ennéa*, nueve, y *étos*, año: francés, *ennaétéride.*

Enagenable. ENAJENABLE.

Enagenacion. ENAJENACION.

Enagenamiento. Masculino. ENAJENACION.

Enagenar. ENAJENAR.

Enagenarse. ENAJENARSE.

Enaguachar. Activo. Llenar de agua alguna cosa en que no conviene haya tanta. Aplícase comunmente al estorbo y pesadez que causa en el estómago el beber mucho ó comer mucha fruta. Tambien se suele usar como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *aguacha.*

Enaguas. Femenino plural. Vestidura que usan las mujeres, y cubre desde la cintura, donde se atan, hasta los piés. En la mayor parte de nuestras provincias sólo dan este nombre de ENAGUAS á las que se hacen de lienzo blanco y sirven interiormente debajo de los guardapiés; pero en otras llaman á éstas ENAGUAS blancas, y entienden por ENAGUAS toda especie de guardapiés, como no sea negro, que entónces se llama saya ó basquiña. ‖ Especie de saya de bayeta negra, de que usaban los hombres en los lutos mayores; como de reyes, padres, etc., y cubrían desde la cintura hasta los piés. Las usaban los trompeteros de las procesiones de Semana Santa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *aguas*, porque las *enaguas (en-aguas)* fueron primeramente el traje de baño: catalan, *enaguas.*

Enaguazar. Activo. Encharcar, llenar de agua con exceso las tierras.

ETIMOLOGÍA. *En* y *aguaza.*

Enagüillas, tas. Femenino plural diminutivo de enaguas. ‖ ENAGUAS por las que se usaban en lutos.

Enajenable. Adjetivo. Lo que se puede enajenar.

ETIMOLOGÍA. *Enajenar:* catalan, *enajenable;* francés, *aliénable;* italiano, *alienabile.*

Enajenacion. Femenino. La accion y efecto de enajenar y enajenarse. ‖ Metáfora. Distraccion, falta de atencion, embelesamiento.

ETIMOLOGÍA. *Enajenar:* catalan, *enagenació;* provenzal, *alienatio;* francés, *aliénation;* italiano, *alienazione.*

Enajenante. Participio activo de enajenar. El que enajena.

Enajenar. Activo. Pasar ó entregar á otro el dominio de alguna cosa. ‖ Metáfora. Sacar á alguno fuera de sí, privarle del uso de la razon ó de los sentidos. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Latin *alienāre*, forma de *aliēnus*, ajeno: italiano, *alienare;* francés, *aliéner;* catalan antiguo, *alienar;* moderno, *enagenar.*

Enajenarse. Recíproco. Perder la gracia, el favor que se tenía con alguno. ‖ Arrobarse, embelesarse. ‖ Perder la razon.

Enálage. Femenino. *Gramática.* Figura que se comete mudando las partes de la oracion ó sus accidentes; como cuando se pone un tiempo del verbo por otro, etc.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐναλλαγή *(enallagē);* latin, *enallage;* catalan, *enálage;* francés, *énalage.*—El griego *enallagē* se compone de ἐν *(èn)*, en, y ἀλλαγή,

Digitized by Google

(allaghé), cambio, forma de ἀλλάσσειν *(allássein)*, cambiar; de *állos*, otro.

Enalbar. Activo anticuado. Caldear y encender el hierro en la fragua tanto, que parezca blanco de puro resplandeciente.

Etimología. *En* y *albo*.

Enalbardar. Activo. Echar ó poner la albarda. ‖ Metáfora. Rebozar ó cubrir con harina, huevos y otras cosas lo que se ha de freir, ó cubrir con una lonja de tocino gordo lo que se ha de asar.

Etimología. *En* y *albardar:* catalan antiguo, *enalbardar*.

Enalguacilado, da. Adjetivo. Vestido de alguacil.

Enalmagrado, da. Adjetivo metafórico. El tenido por ruin.

Etimología. *Enalmagrar*.

Enalmagrar. Activo. Almagrar, teñir ó dar de almagre.

Etimología. *En* y *almagre*.

Enaltecer. Activo. Ensalzar. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *alto:* catalan, *enaltar*.

Enaltecerse. Recíproco. Subir en alto puesto, ensalzarse.

Enaltecido, da. Participio pasivo de enaltecer y enaltecerse.

Enamarillecer. Activo. Poner amarillo ó teñir de amarillo.

Enamarillecerse. Neutro anticuado. Ponerse amarillo.

Enamorada. Femenino anticuado. Ramera, mujer de mala vida.

Enamoradamente. Adverbio de modo. Con amor, con cariño, con pasion.

Etimología. *Enamorada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *enamoradament*.

Enamoradillo, to. Adjetivo diminutivo de enamorado.

Etimología. *Enamorado:* catalan, *enamoradet*.

Enamoradísimo, ma. Adjetivo superlativo de enamorado.

Etimología. *Enamorado:* catalan, *enamoradíssim, a*.

Enamoradizo, za. Adjetivo. El que es propenso á enamorarse.

Etimología. *Enamorar:* catalan, *enamoradís, a*.

Enamorado, da. Masculino y femenino. El que tiene amor. ‖ Juzgan los enamorados que todos tienen los ojos vendados. Refran que denota que el que está apasionado contrae toda su atencion al objeto amado.

Etimología. *Enamorar:* provenzal, *enamorat;* francés, *enamouré;* italiano, *innamorato;* catalan, *enamorat, da*.

Enamorador, ra. Masculino y femenino. El que enamora ó dice amores.

Etimología. *Enamorar:* catalan, *enamorador, a*.

Enamoramiento. Masculino. La accion ó el efecto de enamorar ó enamorarse.

Etimología. *En* y *amor:* catalan, *enamorar;* francés, *enamourer;* italiano, *innamorare*.

Enamorante. Participio activo de enamorar. El que enamora.

Enamorar. Activo. Excitar en otro la pasion del amor. ‖ Decir amores ó requiebros. ‖ Recíproco. Prendarse de amor de alguna persona.

Etimología. *En* y *amor:* catalan, *enamorar;* francés, *enamourer*; italiano, *innamorare*. En otros tiempos enamoraba el hombre: hoy ya se va poniendo en moda el que enamoren las mujeres. Y es precisamente la manera de que consigan no enamorar.

Sinonimia. *Enamorar*, *galantear*, *cortejar*. *Enamorar* es procurar comunicar la pasion que un hombre siente á la mujer que se la ha inspirado. *Galantear* es emplear, con el mismo objeto, finezas, atenciones, regalos y otras demostraciones de galantería. *Cortejar* es galantear con ostentacion y con alarde, acompañando en público á la mujer amada. La pasion verdadera *enamora*, la generosidad *galantea*, la vanidad *corteja*. (Mora.)

Enamorarse. Recíproco. Concebir amor. ‖ Hablarse mutuamente de amores.

Etimología. Forma reflexiva de *enamorar:* catalan, *enamorarse;* francés, *s'enamourer;* italiano, *innamorarsi*.

Enamoricado, da. Participio pasivo de enamoricar.

Etimología. *Enamoricar:* catalan, *enamoricat, da*.

Enamoricarse. Recíproco familiar. Prendarse levemente y sin grande empeño de alguna persona.

Etimología. *Enamorarse:* catalan, *enamoricarse*.

Enamorosamente. Adverbio de modo anticuado. Amorosamente.

Enanchar. Activo familiar. Ensanchar.

Etimología. *En* y *ancho*.

Enangostar. Activo. Angostar.

Enanico, ca, llo, lla, to, ta. Adjetivo diminutivo de enano, na.

Etimología. *Enano:* catalan, *nanet, a*.

Enano, na. Adjetivo metafórico. Lo que es diminuto segun su especie. ‖ Masculino y femenino. La persona de extraordinaria pequeñez. ‖ *Germanía*. Puñal.

Etimología Griego νάνος *(nános)*: latin, *nānus;* italiano, *nano;* francés, *nain;* provenzal, *nar, nant;* catalan antiguo, *nan;* moderno, *nano, enano;* Berry, *nine;* picardo, *naintre*, enano, *naintresse*, enana.

Enante. Femenino. *Botánica*. Hierba que tiene las hojas parecidas á las de la pastinaca, el tallo como de medio pié de largo, y anguloso, las flores blancas, la raíz grande y con otras más pequeñas pendientes, las semillas aovadas y como coronadas de dientecitos. ‖ ó enantes. Adverbio de tiempo anticuado. Ántes.

Etimología. Griego ἐν *(èn)*, en, y ἄνθος *(ánthos)*, flor, forma sustantiva de ἀνθεῖν *(antheïn)*, florecer.

Enantema. Femenino. *Medicina*. Dícese de la erupcion que se verifica en la faz interna de las cavidades naturales, como las de la boca y del estómago; término contrario de exantema.

Etimología. *Enante:* francés, *énanthème*. (Littré.)

Enanteopatía. Femenino. *Medicina*. Sistema de Medicina que consiste en curar con medicamentos que produzcan síntomas opuestos á los de la enfermedad.

Etimología. Griego ἐναντίος *(enantíos)*, contrario, y *páthos*, enfermedad: francés, *énantiophatie*. (Littré.)

Enanteopático, ca. Adjetivo. *Medicina*. Concerniente á la enanteopatía.

Etimología. *Enantiopatía:* francés, *énantiophatique*. (Littré.)

Enantésis. Femenino. *Anatomía*. Encuentro de dos arterias ó venas que se juntan por diferentes puntos.

Etimología. Griego ἐναντίος *(enantíos)*, contrario: francés, *énantèse*. (Landais.)

Enantiósis. Femenino. *Filosofía*. Cada una de las diez oposiciones que, segun el sistema de los pitagóricos, eran el orígen de todas las cosas, tales como el bien y el mal, lo par y lo impar, el uno y lo múltiple. ‖ *Medicina*. Sistema que consiste en tratar las enfermedades por las cosas que son contrarias á las enfermedades mismas, como tratar una quemadura por medio del hielo. ‖ *Gramática griega*. Especie de antítesis.

Etimología. Griego ἐναντίωσις *(enantiōsis)*, forma de *enantíos*, contrario: francés, *énantiose*. (Littré.)

Enaparejar. Neutro anticuado. Emparejar.

Enarbolado, da. Participio pasivo de enarbolar.

Etimología. *Enarbolar:* catalan, *enarbolat, da;* francés, *enarbré*.

Enarbolar. Activo. Levantar en alto estandarte ó bandera ú otra cosa semejante. ‖ Recíproco. Encabritarse.

Etimología. *En* y *arbolar:* catalan, *enarbolar;* francés, *enarbrer*.

Enarcar. Activo anticuado. Arquear. ‖ Echar cercos ó arcos á las cubas, toneles, etc.

Etimología. *En* y *arca*.

Enardecer. Activo metafórico. Excitar ó avivar alguna pasion del ánimo. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *arder:* catalan, *enardir, enardirse*.

Enardecerse. Recíproco. Irritarse. ‖ Cobrar ánimo, valor. ‖ Excitarse sumamente las pasiones.

Enardecido, da. Participio pasivo de enardecer y enardecerse.

Etimología. *Enardecer:* catalan, *enardit, da*.

Enarenacion. Femenino. La mezcla de cal y arena que sirve para blanquear las paredes que se han de pintar.

Enarenar. Activo. Echar arena, llenar ó cubrir de arena. ‖ Recíproco. Encallarse ó varar las embarcaciones.

Enargía. Femenino. *Retórica*. Figura de razonamiento que tiene analogía con la hipotíposis.

Etimología. Griego ἐνάργεια *(enárgeia)*: latin, *ĕnargīa*, descripcion pin-

Digitized by Google

toresca, hipotíposis. (San Isidoro).

Enarma. Masculino. Empuñadura del broquel.

Etimología. *En* y *arma*.

Enarme. Masculino. Armadura, en su segunda acepcion.

Enarmonar. Activo. Levantar ó poner en pié alguna cosa: más comunmente se dice de los caballos. Usase más como recíproco.

Etimología. *En* y *armon*.

Enarmonarse. Recíproco. Ponerse de pié los caballos.

Enarmonía. Femenino. *Música*. Progresion de la armonía, que consiste en pasar del bemol de una nota al sostenido de la inmediata inferior ó viceversa. ‖ Género de música griega que consistía en proceder por semitonos.

Etimología. Prefijo *en*, punto de estada, y *armonía:* «puesto en armonía;» francés, *énharmonie*.

Enarmónico, ca. Adjetivo. *Musica*. Se aplica á uno de los tres géneros del sistema músico que procede por dos diesis ó semitonos menores, y una tercera mayor ó dítono.

Etimología. *Enarmonía:* catalan, *enarmónich, ca;* francés, *énharmonique;* latin, *enharmŏnĭcus* y *enharmŏnĭcus*.

Enarracion. Femenino anticuado. La accion y efecto de enarrar.

Etimología. Latin *ēnarrātĭo*, explicacion; forma sustantiva de *ēnarrātus*, enarrado: francés, *énarration*.

Enarrar. Activo anticuado. Narrar.

Etimología. Latin *ēnarrāre*, referir largamente, exponer, explanar; de *e*, por *ex*, fuera, y *narrāre*, referir: catalan, *enarrar;* francés, *énarrer*.

El que *enarra*, *narra* muchas veces.

Enartamiento. Masculino anticuado. Artificio.

Etimología. *Enartar*.

1. Enartar. Activo anticuado. Estrechar, apretar.

Etimología. *En* y el latin *arctus*, estrecho, ó *arctāre*, estrechar, del griego ἄρκτος *(árktos.)*

2. Enartar. Activo anticuado. Engañar, encubrir con disimulacion ó dolo.

Etimología. *En* y *artero*.

Enartrósis. Femenino. *Anatomía*. Articulacion en que la cabeza de un hueso entra en la cavidad de otro, quedando libres los movimientos de ambos.

Etimología. Griego ἐν *(èn)*, en, y ἄρθρον *(árthron)*, articulacion: francés, *énarthrose*. (Littré.)

Enaspar. Activo anticuado. Aspar.

Enastado, da. Participio pasivo de enastar.

Etimología. *Enastar:* catalan, *enastat, da*.

Enastar. Activo. Poner el mango ó asta á alguna arma, como lanza, etcétera.

Etimología. *En* y *asta:* catalan, *enastar*.

Enastilar. Activo. Poner un mango á los martillos de fragua.

Etimología. *Enastar*.

Enatiamente. Adverbio de modo anticuado. Con desaliño, con abandono, con descompostura.

Etimología. *Enatia* y el sufijo adverbial *mente*.

Enatieza. Femenino anticuado. Desaliño, descompostura, desaseo.

Etimología. *Enatio*.

Enatio, tia. Adjetivo anticuado. Ocioso, excusado, superfluo, fuera de propósito.

Etimología. Prefijo *e*, por *ex*, fuera de sazon, y el latin *nātus*, nacido; «nacido fuera de tiempo.»

Enautas. Masculino plural. *Historia antigua*. Magistrados de Mileto, que juzgaban las causas más importantes sobre un navío alejado de la costa.

Etimología. Griego ναύτης *(naútes)*, nauta, de ναῦς *(naûs)*, nave: francés, *enautes*.

Encabado, da. Adjetivo. *Blason*. Epíteto heráldico de los mangos ó astas de diferente esmalte.

Etimología. *En* y *cabo*.

Encabalgamento. Masculino anticuado. Encabalgamiento.

Encabalgamiento. Masculino. *Milicia*. Cureña, carro ú otra cosa en que se monta ó asegura la artillería.

Etimología. *Encabalgar*.

Encabalgante. Participio activo de encabalgarse. El que encabalga ó monta.

Encabalgar. Neutro anticuado. Cabalgar, montar. ‖ Estar una cosa sobre otra. ‖ Activo. Montar, proveer de caballos.

Etimología. *En* y *cabalgar*.

Encaballado, da. Particio pasivo de encaballar. ‖ Masculino. *Imprenta*. Desarreglo de una forma de imprimir, en que las letras se cruzan unas con otras.

Etimología. *Encaballar*.

Encaballadura. Femenino. Disposicion de varias piezas enlazadas mutuamente por superposicion de la extremidad de cada una sobre otra extremidad de la siguiente. ‖ Accion de encaballar.

Etimología. *Encaballar:* catalan, *encaballada*.

Encaballar. Activo. Colocar una pieza de modo que en su union con otra se sostenga sobre la extremidad de ésta. ‖ *Imprenta*. Producir un encaballado.

Etimología. *En* y *caballo*, por semejanza de forma.

Encabelladura. Femenino anticuado. Cabellera.

Encabellar. Neutro anticuado. Criar cabello ó ponérselo postizo.

Encabellecer. Neutro. Encabellecerse.

Encabellecerse. Recíproco. Criar cabello.

Encabestrado, da. Participio pasivo de encabestrar.

Etimología. *Encabestrar:* catalan, *encabestrat, da*.

Encabestramiento. Masculino. Accion ó resultado de encabestrar.

Encabestrar. Activo. Poner el cabestro á los animales. Hacer que las reses bravías sigan á los bueyes mansos que llaman cabestros, para conducirlas donde se quiere. ‖ Recíproco. Echar la bestia la mano sobre el cabestro ó ronzal con que está atada, y no poder sacarla otra vez.

Etimología. *En* y *cabestro:* catalan, *encabestrar, encabestrarse;* francés, *enchevêtrer;* italiano, *incapestrare*.

Encabezadura. Femenino. Accion ó efecto de encabezar.

Encabezamiento. Masculino. El registro, matrícula ó padron que se hace de las personas ó vecinos para la imposicion de los tributos, y la accion de encabezar ó empadronar. ‖ El ajuste de la suma ó cuota que deben pagar los vecinos por toda la contribucion, ya sea en diferentes ramos ó ya en uno solo. ‖ La cabeza ó principio de ciertos escritos, como testamentos, ejecutorias, etc., ó de otros cualesquiera.

Etimología. *Encabezar:* catalan, *encabessament*.

Encabezar. Activo. Registrar, poner en matrícula á alguno, y tambien formar la expresada matrícula para el cobro de los tributos. ‖ Poner el principio de fórmula á un testamento, memorial, etc., y tambien se dice de lo que, como advertencia preliminar, ó en otra forma, se pone á la cabeza de un libro, reglamento, etc. ‖ Aumentar la parte espirituosa de un vino con otro más fuerte, con aguardiente ó con alcohol. ‖ Recíproco. Convenirse y ajustarse en cierta cantidad por uno ó por varios tributos, ó para otro pago cualquiera. ‖ Darse por contento de sufrir algun daño por evitar otro mayor.

Etimología. *En* y *cabeza:* catalan, *encabessar*.

Encabezarse. Recíproco. Avenirse amistosamente en pagar una cantidad alzada por la que se debe.

Encabezonamiento. Masculino. Encabezamiento.

Encabezonar. Activo. Encabezar.

Encabillador. Masculino. *Marina*. El que encabilla.

Encabillar. Activo. *Marina*. Clavar con cabillas.

Encabrahigar. Activo. *Agricultura*. Cabrahigar.

Encabriar. Activo. *Arquitectura*. Colocar los maderos en la forma conveniente para formar el cubierto de algun edificio.

Etimología. *En* y *cabria*.

Encabritado, da. Participio pasivo de encabritarse.

Encabritarse. Recíproco. Empinarse el caballo, afirmándose sobre los piés y levantando las manos.

Etimología. *En* y *cabrita*, diminutivo de *cabra:* catalan, *encabritarse*.

Encachar. Activo anticuado. Encajar ó empotrar.

Etimología. *En* y *cachas*.

Encadenacion. Femenino. Encadenamiento.

Etimología. *Encadenar:* latin, *cătēnātĭo;* italiano, *concatenazione*.

Encadenado, da. Participio pasivo de encadenar.

Digitized by Google

Etimología. *Encadenar:* latin, *cătēnātus;* catalan, *encadenat, da;* francés, *enchaîné;* italiano, *incatenato.*

Encadenadura. Femenino. Encadenamiento.

Etimología. *Encadenar:* francés, *enchaînure;* italiano, *incatenatura.*

Encadenamiento. Masculino. La accion y efecto de encadenar. Se dice de la conexion y trabazon de las cosas unas con otras, tanto en lo físico como en lo moral.

Etimología. *Encadenar:* catalan, *encadenament;* francés, *enchaînement.*

Encadenar. Activo. Ligar y atar con cadena. ‖ Metáfora. Trabar y unir unas cosas con otras, como los discursos, etc. ‖ Metáfora. Dejar sin movimiento y sin accion á alguno.

Etimología. *En* y *cadena:* latin, *cătenāre;* provenzal y catalan, *encadenar;* francés del siglo XIII, *encaener (Ch. d'Ant., I, 648);* siglo XIV, *enchaîner* (Quiart, *Royaux lignages, 7027);* moderno, *enchaîner;* italiano, *incatenare.*

Encaecer. Neutro anticuado. Parir, dar á luz. ‖ Estar encaecida. Frase anticuada que se decía de las mujeres que hacía poco que habían parido, del mismo modo que se dice hoy estar parida, estar malparida, etc.

Etimología. *En* y *acaecer.* Hoy se dice: salir de su *ocasion,* que es la misma palabra de orígen.

¡Encaja! Expresion muy usada entre la gente vulgar cuando dos se dan recíprocamente las manos en demostracion de amistad ó de alegría, y apretándoselas uno á otro, se suelen decir: ¡encaja!

Etimología. *Encajar,* sinónimo de *¡aprieta!*

Encajadas. Femenino plural. *Blason.* Se dice de las particiones del escudo, cuyas piezas se encajan las unas en las otras en forma de triángulos gruesos y largos.

Etimología. *Encajar:* catalan, *encaixadas.*

Encajado, da. Participio pasivo de encajar.

Etimología. *Encajar:* catalan, *encaixat, da;* francés, *enchâssé, encaissé;* italiano, *incassato.*

Encajador. Masculino. El que encaja. ‖ Instrumento que sirve para encajar una cosa en otra.

Etimología. *Encajar:* catalan, *encaixador, a.*

Encajadura. Femenino. La accion de encajar una cosa en otra. ‖ Encaje, por el sitio ó hueco, etc.

Etimología. *Encajar:* catalan, *encaixament;* francés, *enchâssure;* italiano, *encassatura.*

Encajar. Activo. Meter una cosa dentro de otra ajustadamente. ‖ Entrar ajustada y con fuerza una cosa sobre otra, apretándola para que no se salga ó caiga fácilmente. ‖ Cerrar una cosa dentro de otra, y haciendo que venga ajustada; como la tapa con la caja, y la una hoja de la puerta con la otra. ‖ Encerrar y meter dentro de alguna parte alguna cosa. ‖ Metáfora familiar. Hacer ó decir importunamente alguna cosa. ‖ Engañar en lo que se da ó se dice, haciendo pasar una cosa por otra. ‖ Hablando de armas de fuego, disparar, tirar; ó hablando de arma blanca ú otra cosa, vale dar con ellas; y así se dice: le encajó un pistoletazo, un trabucazo, etc.; le encajó un tintero en la cabeza. ‖ Recíproco. Meterse uno en parte estrecha; como en un concurso grande de gente, en un hueco de pared, etc. ‖ Meterse de gorra. ‖ Encajar bien. Frase familiar. Venir al caso.

Etimología. *En* y *caja:* catalan, *encaixar;* francés, *enchâsser, encaisser;* walon, *ecaser, ecasi;* italiano, *incassare.*

Encajarse. Recíproco. Meterse á uno alguna cosa en la cabeza.

Etimología. Forma reflexiva de encajar.

1. *Encajarse* es un modo elíptico de hablar, puesto que al decir: *se le encajó* casarse con fulana, queremos expresar: *se le* encajó *en el cerebro, se le* encajó en la cabeza, casarse con fulana.

2. Las formas reflexivas del romance son: catalan, *encaixarse;* francés, *s'enchâsser, s'encaisser;* italiano, *incassarsi.*

Encaje. Masculino. La accion de encajar una cosa en otra. El sitio ó hueco en que se mete ó encaja alguna cosa. ‖ La medida é igual corte que tiene una cosa para que venga justa con otra, y así unidas se asienten y enlacen. ‖ Cierta labor de randas entretejidas con gran copia de hilos, en que se forman varias figuras y flores. Los hay de hilo, de seda, de algodon y de plata y oro. ‖ La labor que llaman de taracea ó embutidos, ya sea en madera, ya en piedras. ‖ En el juego de las pintas, es la concurrencia del número que se va contando con el de la carta. ‖ Plural. *Blason.* Las piezas del escudo partido, cortado, tronchado y tajado; cuyas particiones, formadas de largos triángulos piramidales de color y metal, encajan unas en otras. ‖ del rostro ó de la cara. El todo que resulta de las diferentes facciones de ella.

Etimología. *Encajar:* catalan, *encaix.*

Encajera. Femenino. La que tiene por oficio hacer ó componer encajes.

Encajerarse. Recíproco. *Marina.* Detenerse ó morderse un cabo entre la cajera y roldana de un moton.

Encajonadamente. Adverbio de modo. Con encajonamiento.

Etimología. *Encajonada* y el sufijo adverbial *mente.*

Encajonado. Masculino. *Arquitectura.* La obra de tapia de tierra, que se hace encajonando la tierra y apisonándola dentro de tapiales ó tablas puestas en cuchillo; de modo que quede entre ellas un hueco igual al grueso de la pared.

Etimología. *Encajonar:* catalan, *encaixonat, da.*

Encajonamiento. Masculino. Accion ó efecto de encajonar.

Encajonar. Activo. Meter y guardar alguna cosa dentro de un cajon ó de varios.

Etimología. *En* y *cajon:* catalan, *encaixonar.*

Encalabozar. Activo familiar. Poner ó meter á alguno en calabozo.

Encalabriar. Activo anticuado. Encalabrinar. Usábase tambien como recíproco.

Encalabrinar. Activo. Llenar la cabeza de algun vapor ó hálito que la turbe. ‖ Recíproco familiar. Tomar alguna tema; empeñarse en alguna cosa sin dar oidos á nada.

Encalada. Femenino. Pieza de aderezo de caballo.

Encaladura. Femenino. La accion y efecto de encalar.

Encalar. Activo. Dar de cal ó blanquear alguna cosa. Dícese principalmente de las paredes. ‖ Poner ó meter algo en alguna cala ó cañon; como se hace con el carbon en los hornillos que llaman de atanor.

Etimología. *En* y *cal,* en la primera acepcion; *en* y *cala,* en la segunda.

Encalmadura. Femenino. *Veterinaria.* Enfermedad de los animales, que suele darles de sofocacion cuando trabajan mucho estando muy gordos.

Etimología. *Encalmarse:* catalan, *encalmadura.*

Encalmarse. Recíproco. Sofocarse las bestias por trabajar mucho cuando hace demasiado calor ó están muy gordas. ‖ Se dice del tiempo ó del aire cuando no hay viento alguno, y tambien se dice encalmarse el viento por faltar enteramente.

Etimología. *En* y *calmarse:* catalan, *encalmar.*

Encalostrarse. Recíproco. Enfermar el niño por haber mamado los calostros.

Etimología. *En* y *calostro:* catalan, *encalostrarse.*

Encalvar. Neutro anticuado. Encalvecer.

Encalvecer. Neutro. Perder el pelo, quedar calvo.

Etimología. *En* y *calvo:* catalan, *encalvir, encalvirse.*

Encalvecido, da. Participio pasivo de encalvecer.

Etimología. *Encalvecer:* catalan, *encalvit, da.*

Encallada. Femenino. Encalladura.

Encalladero. Masculino. El paraje donde pueden encallar las naves.

Etimología. *Encallar:* catalan, *encalladero.*

Encallado, da. Participio pasivo de encallar.

Etimología. *Encallar:* catalan, *encallat, da.*

Encalladura. Femenino. La accion y efecto de encallar.

Etimología. *Encallar:* catalan, *encallament.*

Encallar. Neutro. Dar la embarcacion en arena ó piedras, quedando en ellas sin movimiento. ‖ Metáfora. Meterse sin conocimiento en un ne-

Digitized by Google

gocio de que no se puede salir. ‖ Anticuado. ENCALLECER.

ETIMOLOGÍA. *En* y *callo:* catalan, *encallarse.*

Encallecer. Neutro. Criar callos ó endurecerse la carne á manera de callo. Usase tambien como recíproco.

Encallecido, da. Adjetivo. Muy habituado al vicio, á los trabajos, á la desgracia. ‖ Participio pasivo de encallecer.

ETIMOLOGÍA. *Encallecer.*

Encallejonar. Activo. Entrar ó meter alguna cosa por un callejon; y así se dice: ENCALLEJONAR los toros. Usase tambien como recíproco.

Encalletrar. Activo anticuado. Fijar alguna cosa en la cabeza, persuadirse muy firmemente de alguna cosa. Usábase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *calletre.*

Encamacion. Femenino. En las minas, el conjunto de estacas ó madera delgada con que se revisten los techos y costados de los hurtos, á proporcion que se van haciendo las excavaciones, para evitar que se hundan ó desmoronen, y tambien la obra así ejecutada.

ETIMOLOGÍA. *Encamar.*

Encamar. Activo. Obligar á uno á que haga cama. ‖ Neutro. Caer enfermo guardando cama.

Encamarar. Activo. Poner y guardar en la cámara los granos.

Encamarse. Recíproco familiar. Echarse ó meterse en la cama. Dícese más comunmente del que se mete en ella por enfermedad, no para dormir. ‖ Echarse en la cama las liebres y otras piezas de caza, rehusando salir á correr. ‖ Hablando de los panes y mieses, ECHARSE.

Encambijar. Activo. Conducir el agua por medio de arcas ó cambijas.

Encambrar. Activo. ENCAMARAR.

Encambrillonado, da. Participio pasivo de emcambrillonar. ‖ Masculino. Suela delgada que se pone entre la plantilla y suela del calzado.

ETIMOLOGÍA. *En* y *cambrillon*, forma aumentativa ficticia de *cambron.*

Emcambrillonar. Activo. Poner encambrillonado en el zapato.

Encambronar. Activo. Cercar con cambrones alguna tierra ó heredad. ‖ Fortificar y guarnecer con hierros alguna cosa. ‖ Recíproco anticuado. Ponerse tieso y cuellierguido, sin volver ni bajar la cabeza á nadie.

Encambronarse. Recíproco. Envanecerse neciamente.

Encaminadamente. Adverbio de modo. En camino, con buena direccion.

ETIMOLOGÍA. *Encaminada* y el sufijo adverbial *mente.*

Encaminado, da. Participio pasivo de encaminar.

ETIMOLOGÍA. *Encaminar:* catalan, *encaminat, da;* francés, *encheminé;* italiano, *incamminato.*

Encaminadura. Femenino anticuado. ENCAMINAMIENTO.

Encaminamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de encaminar.

Encaminar. Activo. Enseñar el camino, poner en camino. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Dirigir, poner los medios que conducen á algun fin.

ETIMOLOGÍA. *En* y *camino:* catalan, *encaminar;* francés, *encheminer;* italiano, *incamminare.*

Encaminarse. Recíproco. Dirigirse á alguna parte. ‖ Tender á un fin.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *encaminar;* francés, *s'encheminer;* italiano, *incaminarsi;* catalan, *encaminarse.*

Encamisada. Femenino. En la milicia antigua, la sorpresa que se ejecutaba de noche, vistiendo exteriormente una camisa blanca para no confundirse con los enemigos. ‖ Especie de mojiganga, que se ejecutaba de noche con hachas, para diversion ó muestra de regocijo.

ETIMOLOGÍA. *En* y *camisa:* italiano, *incamiciata;* francés, *camisade;* catalan, *encamisada.*

1. Littré, poniendo en duda la interpretacion de Furetière, opina que el ataque nocturno, llamado *camisade*, pudo llamarse así porque cogía á los enemigos en *camisa;* esto es, acostados.

2. Furetière tiene razon perfecta. Cierto ataque nocturno se llamó *encamisada*, porque se cubrían con *camisas*, para distinguirse de los contrarios y saber á quién atacar, cuyo antecedente está de acuerdo con la docta definicion de la Academia.

3. Confirman este sentido etimológico los datos siguientes: «Estratagema militar que se usa de noche para insultar y acometer á los enemigos, y cogerlos de repente, dando de rebato sobre ellos, lo que se hace poniéndose sobre los vestidos unas camisas para que en la oscuridad de la noche no se confundan con los contrarios. Díjose así del nombre camisa.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«Pues un campo de soldados se suele turbar y perderse de una *encamisada* enemiga.» (FRAY HORTENSIO PARAVISINO, *Panegírico de Santa Teresa.*)

Encamisado, da. Participio pasivo de encamisar.

ETIMOLOGÍA. *Encamisar:* catalan, *encamisat, da.*—«Siendo ya juntos los escuadrones imperiales, *encamisados* ó empapelados, comenzaron los tudescos poco á poco á caminar.» (SANDOVAL, *Historia de Cárlos V, libro 12.*)

Encamisarse. Recíproco. En nuestra antigua milicia, disfrazarse los soldados para una sorpresa nocturna, cubriéndose con camisas, á fin de no confundirse con los enemigos.

ETIMOLOGÍA. *Encamisada.*

Encampanado, da. Adjetivo. Lo que tiene figura de campaña; y por eso en la artillería se llaman así los cañones cuya ánima se va estrechando hácia el fondo de la recámara.

Encampanar. Activo. Poner en figura de campana.

Encampanarse. Recíproco. *Germanía.* Ensancharse ó ponerse hueco, haciendo alarde de guapo ó valenton.

ETIMOLOGÍA. *Encampanar.*

Encanado, da. Participio pasivo de encanarse.

Encanalar. Activo. Conducir el agua por canales, ó hacer que un río ó arroyo éntre por algun canal. Usase tambien como recíproco.

Encanalizar. Activo. ENCANALAR.

Encanallarse. Recíproco. Contraer el hábito de cometer bajezas y ruindades. ‖ Alternar con gente soez, desacreditada, abyecta.

ETIMOLOGÍA. *En* y *canalla.*

Encanamiento. Masculino anticuado. CANAL.

Encanarse. Recíproco. Pasmarse ó quedarse envarado el niño que no puede romper á llorar, por el coraje que toma.

ETIMOLOGÍA. *En* y *can.* ENCANARSE vale tanto como *emperrarse.*

Encanastar. Activo. Poner algo en una ó más canastas.

Encancerar. Activo. Llenar de cáncer.

Encancerarse. Recíproco. CANCERARSE.

Encandecer. Activo. Hacer ascua alguna cosa hasta que quede como blanca de puro encendida.

ETIMOLOGÍA. Latin *incandēre* é *incandescēre;* de *in*, en, y *candēre*, *candescēre*, brillar, resplandecer; de *candĭdus*, cándido.

Encandelar. Neutro. *Agricultura.* Echar algunos árboles flores á manera de rapacejos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *candela:* catalan, *encandelar.*

Encandiladera. Femenino familiar. ALCAHUETA.

ETIMOLOGÍA. *Encandilar.*

Encandilado, da. Adjetivo familiar. Erguido, levantado. Dícese más comunmente del sombrero que tiene muy levantado el pico de delante.

Encandiladora. Femenino familiar. ALCAHUETA.

ETIMOLOGÍA. *Encandilar.*

Encandilamiento. Masculino familiar. Deslumbramiento, ofuscacion de la vista por la fuerza de luz repentina.

ETIMOLOGÍA. *Encandilar.*

Encandilar. Activo. Deslumbrar acercando mucho á los ojos el candil ó vela, ó presentando de golpe á la vista una cantidad excesiva de luz. ‖ Metáfora. Deslumbrar, alucinar con apariencias ó falsas razones. ‖ Familiar. Avivar la lumbre. ‖ Recíproco. Encenderse, inflamarse los ojos del que ha bebido demasiado ó está poseido de alguna pasion torpe.

Encandilarse. Recíproco. Alucinarse. ‖ Quedar deslumbrados. ‖ Avisparse, avivarse. ‖ Ponerse alegre. ‖ ENCANDILÁRSELE Á UNO LOS OJOS. Locucion familiar. Estar calamocano.

Encanecer. Neutro. Ponerse cano. ‖ Enmohecerse. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Envejecer.

ETIMOLOGÍA. *En* y *canecer:* latin, *incānescĕre;* de *in*, en, y *cānescĕre*, volverse cano: CANESCIT *oratio*, el estilo se envejece, en Ciceron.

Digitized by Google

Encanecerse. Recíproco. ENCANECER.

Encanecido, da. Participio pasivo de encanecer.

Encanecimiento. Masculino. CANICIE.

Encangrenarse. Recíproco. GANGRENARSE.

Encanijado, da. Participio pasivo de encanijar.

Encanijamiento. Masculino. La accion ó efecto de encanijar ó encanijarse.

Encanijar. Activo. Poner al niño malo y flaco por darle de mamar mala leche. ‖ Recíproco. Ponerse el niño flaco y malo por cualquier enfermedad.

ETIMOLOGÍA. *En* y *canijo*.

Encanillar. Activo. Poner la seda, lana ó lino en las canillas.

Encantacion. Femenino. ENCANTAMIENTO.

Encantadera. Femenino anticuado. ENCANTADORA.

Encantadero, ra. ENCANTADOR.

Encantado, da. Adjetivo metafórico y familiar. La persona que anda siempre distraida ó embobada. ‖ Hablando de un palacio, casa ú otro cualquier edificio, el que es muy grande y lo habitan pocos, de modo que es necesario andar mucho para encontrar gente. ‖ QUEDAR ENCANTADO. Frase. Quedar sumamente prendado y complacido.

ETIMOLOGÍA. Latin *incantātus*, participio pasivo de *incantāre* hechizar; provenzal, *encantat*, *enchantat;* francés, *enchanté;* italiano, *incantatio;* catalan, *encantat*, *da*.

Encantador, ra. Masculino y femenino. El que ó la que encanta ó hace encantamientos. ‖ EL MAL ENCANTADOR CON LA MANO AJENA SACA LA CULEBRA. Refran con que se moteja al que, desconfiado de su habilidad, se vale del auxilio ajeno para ostentarla. ‖ Adjetivo metafórico. La persona ó cosa que hace muy viva y grata impresion en el alma y en los sentidos; y así decimos: trato ENCANTADOR, ojos ENCANTADORES.

ETIMOLOGÍA. *Encantar:* latin, *incantātor*, mago, hechicero, en Tertuliano; italiano, *incantatore;* francés del siglo XI, *encanteūr;* XIII, *enchanteor;* moderno, *enchanteur;* provenzal, *encantaire*, encantador; catalan, *enchantedor*, *a*.

Encantamento. Masculino. ENCANTAMIENTO.

Encantamiento. Masculino. La accion y efecto de encantar.

ETIMOLOGÍA. *Encantar:* provenzal, *encantamen;* catalan, *encantament;* italiano, *incantazione;* francés, *enchantement*.

SINONIMIA. *Encantamiento*, *encanto*, *hechizo*, *brujería*. El *encantamiento* es la accion ó el medio: el *encanto* es el efecto; pero tanto uno como otro, se refieren principalmente á la ilusion de los sentidos.

El *hechizo* hace concebir la idea de alguna cosa que perjudica ó trastorna la razon; esto es, se refiere al alma más bien que á los sentidos. Hé aquí la razon por que se aplica el *hechizo* á las personas y animales solamente, al paso que aplicamos el *encanto* á las personas, á los animales y á las cosas. Por eso decimos palacio encantado, y no *hechizado*. El *hechizado* por fuerza, y no el *encantado*.

En sentido moral conservan estas dos palabras la misma diferencia. Si hablamos de una mujer hermosa y decimos que nos *encanta*, damos á entender el efecto que su aspecto causa en nosotros, sin que ella tenga en esto la menor parte; pero si decimos que *hechiza*, ya damos á entender que nuestro corazon siente algo, ó que ella se vale de ciertos medios para agradar. Esta idea se manifiesta mejor cuando decimos: «lo tiene *hechizado* esa mujer:» que es lo mismo que si dijéramos: No puede dejar de amarla y sufrir por ella las penas del amor.

El *encanto* es más noble que el *hechizo*. Aquél suspende las penas del alma, y causa admiracion. Este supone siempre un daño y causa temor; en una palabra, es sinónimo perfecto de *maleficio*, etimología de la palabra *hechizo*.

La *brujería* ya no tiene ni puede tener en nuestro idioma la acepcion que tuvo en otro tiempo: ahora no empleamos esta palabra sino en estilo puramente familiar y jocoso, porque conserva la bajeza que le imprimió entónces su primitiva significacion, y nos servimos de ella para denotar la prontitud extraordinaria, ó la admirable facilidad, ó el modo raro con que vemos practicar alguna cosa. (CONDE DE LA CORTINA.)

Encantar. Activo. Obrar maravillas por medio de fórmulas y palabras mágicas, y ejerciendo un poder preternatural sobre cosas y personas, segun la creencia del vulgo. ‖ Metáfora. Ocupar toda la atencion de alguno por medio de la hermosura, la gracia ó el talento. ‖ *Germanía*. Entretener con razones aparentes y engañosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *incantāre*, fraguar algun encanto; de *in*, en, y *cantāre*, cantar: provenzal y catalan, *encantar;* francés, *enchanter;* italiano, *incantare*. El primer ENCANTO fué el embeleso de una cancion.

Encantarar. Activo. Poner alguna cosa dentro de un cántaro. Dícese ordinariamente de las cédulas que se ponen para algun sorteo, aunque no sea en cántaro, sino en caja, bolsa ú otra cosa, y tambien del sujeto cuyo nombre está en la cédula encantarada.

Encantararse. Recíproco. Quedar sin salida en un lance ó aprieto, aludiendo á la cédula que se queda en el cántaro; y así se dice: «fulano ó zutano se ENCANTARÓ.»

Encantarse. Recíproco. Gozar en la contemplacion de lo bello y de lo querido. ‖ Quedar arrobado, extasiado.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de encantar: catalan, *encantarse;* francés, *s'enchanter;* italiano, *incantarsi*.

Encante. Masculino anticuado. Pregon para vender alguna cosa á quien más dé, y el paraje destinado para semejantes ventas.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *in-quantum*, en cuanto. (CASENEUVE, LITTRÉ.)

2. Latin *incantum*, cantado repetidamente, supino de *incantāre*, cantar en un punto. (MÉNAGE.)

3. Llamóse ENCANTE, porque se CANTAN ó pregonan en alta voz los objetos que están de venta. ENCANTE, pues, equivale á *in-canto*, venta hecha *en-canto;* es decir, cantando ó pregonando. (MONLAU.)

4. El francés del siglo XIII dice: «se vendre *à l'enchantement*,» que Du Cange traduce por *incantāre*, cuyo dato confirma la etimología de Ménage y Monlau.

5. Debe, pues, creerse que el francés *inquant*, forma del siglo XV, es una corrupcion de *encant*, *mettre à* L'ENCANT, que se halla en el mismo Du Cange.

Derivacion. Latin *incantāre;* italiano, *incanto;* francés del siglo XIII, *enchantement;* moderno, *encan;* provenzal, *enquant*, *encant;* catalan, *encant;* ginebrino, *incan*, *inquant* (del francés del siglo XV).

Encantis. Femenino. *Cirugía*. Tumor que se forma en el ángulo interno del ojo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐνκανθίς *(enkanthís)*, de ἐν, en, y κανθός *(kanthós)*, ángulo del ojo: francés, *encanthis*. (LITTRÉ.)

Encanto. Masculino. ENCANTAMIENTO. ‖ Metáfora. Cualquiera cosa que suspende ó embelesa. ‖ Anticuado. ENCANTE.

ETIMOLOGÍA. *Encantar*.

Encantorio. Masculino. ENCANTAMIENTO.

Encantusar. Activo. Engañar á alguno con halagos para conseguir de él alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Encantar*.

Encañado. Masculino. El conducto hecho de caños para conducir el agua. ‖ El enrejado ó celosía de cañas que se pone en los jardines para enredar y defender las plantas ó para hacer divisiones.

ETIMOLOGÍA. *Encañar:* catalan, *encanyissat*, *da*.

Encañador, ra. Masculino y femenino. El que ó la que encaña la seda; generalmente es oficio de mujeres.

Encañadura. Femenino. La caña del centeno entera, sin quebrantar, que sirve para henchir los jergones de las camas y las albardas. ‖ Anticuado. ENCAÑADO, por conducto.

Encañar. Activo. Conducir el agua por encañados ó conductos, ú obligarla á que éntre por ellos. ‖ Poner cañas que formen vallado para sostener las plantas, como se hace en los tiestos de claveles. ‖ Devanar la seda, lana ó estambre en las canillas para ponerlas en la lanzadera. ‖ Neutro. Crecer la caña de los panes hasta el

Digitized by Google

punto de descubrir la espiga. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *caño ó caña:* catalan, *encanyissar*.

Encañarse. Recíproco. Ser encañado.

Encañizada. Femenino. Atajadizo que se hace con cañas en las lagunas, ríos ó mar, para mantener algunos pescados sin que se puedan escapar.

Etimología. *En* y *cañizo:* catalan, *encanyissada*.

Encañonar. Neutro. Echar cañones las aves, ya sea la primera vez que crían pluma, ó ya cuando la mudan. ‖ Componer alguna cosa formando cañones; como las vueltas almidonadas, etc. ‖ Activo. Dirigir ó encaminar alguna cosa para que éntre por algun cañon. ‖ Entre tejedores, encañar ó encanillar. ‖ Entre cazadores, tender la escopeta con tal acierto, que en el acto quede hecha la puntería.

Encañonarse. Recíproco. Meterse por encañado. (Marty y Caballero.)

Encañutar. Activo. Poner alguna cosa en figura de cañuto, ó dentro de él.

Encapacetado, da. Adjetivo. El que lleva ó usa capacete ó yelmo.

Etimología. *En* y *capacete:* catalan antiguo, *encabacerat, da*.

Encapachado, da. Participio pasivo de encapachar.

Encapachadura. Femenino. El conjunto de capachos que se ponen llenos de aceituna para que, apretándolos la viga, salga el aceite.

Encapachar. Activo. Tener ó guardar alguna cosa en el capacho. Dícese comunmente de la aceituna, que despues de molida se pone en capachos para que la exprima la viga. ‖ Provincial Andalucía. Recoger todos los sarmientos de una cepa, atándolos y formando con ellos una especie de capa ó cubierta, poniendo lo más espeso de ella hácia donde da el sol, para resguardar de él los racimos.

Encapado, da. Adjetivo. El que trae capa puesta.

Etimología. *Encapar*: catalan, *encapat, da*.

Encapar. Activo. *Marina*. Poner las capas á las fogonaduras de los palos. ‖ Forrar de lona las divisiones de los camarotes.

Etimología. *En* y *capa:* catalan, *encapar*.

Encapazar. Activo. Encapachar.

Encaperuzado, da. Adjetivo familiar. El que tiene la caperuza puesta.

Etimología. *En* y *caperuza:* catalan, *encaperutxat, da;* italiano, *incapperucciato*.

Encapillado, da. Participio pasivo de encapillar.

Encapilladura. Femenino. *Marina*. Accion de encapillar. ‖ El sitio y el extremo de un cabo encapillado.

Etimología. *Encapillar:* catalan, *encapilladura*.

Encapillar. Activo. Poner capilla ó capillos. ‖ Metáfora. Meter fraile. ‖ *Marina*. Enganchar un cabo á alguna parte. ‖ Encajar una cosa que entra de alto á bajo.

Etimología. *En* y *capilla:* catalan, *encapillar, encapillarse*.

Encapillarse. Recíproco metafórico familiar. Ponerse alguna ropa, particularmente cuando se echa por la cabeza, como la camisa. ‖ Con lo encapillado. Expresion familiar con que se da á entender que no se tiene ó lleva más ropa que la puesta.

Encapirotado, da. Adjetivo. El que lleva puesto capirote.

Etimología. *Encapirotar:* catalan, *encapirotat, da*, encaperuzado.

Encapirotar. Activo. Cubrir con capirote.

Encaponado. Adjetivo anticuado. Acaponado.

Etimología. *Acaponar:* catalan, *encaponat, da*, participio pasivo de *encaponar*.

Encapotado, da. Participio pasivo de encapotar.

Etimología. *Encapotar:* catalan, *encapotat, da*.

Encapotadura. Femenino. Sobrecejo.

Encapotamiento. Masculino. Sobrecejo.

Etimología. *Encapotar*.

Encapotar. Activo. Cubrir con el capote. ‖ Recíproco metafórico. Poner el rostro ceñudo y con sobrecejo. ‖ Se dice del cielo, aire, atmósfera, etc., cuando se cubre de nubes, en especial si son negras ó tempestuosas. ‖ *Equitacion*. Bajar el caballo la cabeza demasiado, arrimando al pecho la boca.

Etimología. *En* y *capota:* catalan, *encapotar*.

Encapotarse. Recíproco. Ponerse el capote. ‖ Anublarse, cubrirse de nubarrones.

Encaprichado, da. Participio pasivo de encapricharse.

Etimología. *Encaprichar:* catalan, *encapritxat, da;* italiano, *incapricciato*.

Encaprichamiento. Masculino. Acto de encapricharse.

Encaprichar. Activo. Inspirar algun capricho.

Etimología. *En* y *capricho:* catalan, *encapritxarse;* italiano, *incapriccirsi*.

Encapricharse. Recíproco. Obstinarse en sostener el capricho propio.

Encapuchado, da. Participio pasivo de encapuchar.

Etimología. *Encapuchar:* catalan, *encaputxat, da;* francés, *encapuchonné;* italiano, *incappucciato*.

Encapuchar. Activo. Cubrir ó tapar alguna cosa con capucho.

Etimología. *En* y *capucha:* catalan, *encaputxar;* francés, *encapuchonner;* italiano, *incappucciare*.

Encapuzar. Activo anticuado. Cubrir con capuza.

Encara. Adverbio de modo y tiempo anticuado. Aún, con todo.

Etimología. Latin *hanc horam*, hasta esta hora, hasta el presente, aún, todavía: catalan, *encara;* ginebrino, *oncore;* picardo, *core;* normando, *co;* burguiñon, *enco;* Bressan, *oncor;* francés, *encore;* italiano, *ancora*.

1. El francés tiene *encor* en poesía.

2. El francés del siglo XI emplea la forma *uncore (Lois de Guill.*, 45), la cual procede del latin *unquàm horâ*, en alguna hora, en algun tiempo.

Encarado, da. Adjetivo. Con los adverbios *bien* ó *mal*, el que tiene buena ó mala cara, bellas ó feas facciones.

Encaramadura. Femenino anticuado. La accion y efecto de encaramar y encaramarse.

Encaramar. Activo. Levantar y subir alguna cosa, ó ponerla sobre otras. ‖ Metáfora familiar. Elevar, colocar en puestos altos y honoríficos. ‖ Anticuado. Alabar, encarecer con extremo. ‖ Usase tambien como recíproco.

Etimología. 1. Metátesis de *encamarar;* de *en* y *cámara*; bóveda. *(Anónimo.)*

2. La forma *encaramillotar* no permite aceptar la anterior interpretacion.—«Levantar y subir en alto alguna cosa. Covarrubias siente que viene del hebreo *Kapb*, que es la letra *C*, y del verbo *Ramam*, que vale exaltar y elevar, y que añadida la partícula *En*, se dijo *Encramam*, y de aquí encaramar. Otros le deducen del nombre hebreo *Keren*, que significa el cuerno, y como éste siempre está en lo alto de las cabezas de los animales y levantado, de aquí se formó este verbo.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Tienen tanto temor los leones, que se *encaraman* y suben por los árboles, huyendo de los perrillos.» (Príncipe de Esquilache, *Poema de Nápoles recuperada, canto 7.°, octava 14.*)—«*Encaramas* en los tribunales á los que habían de subir á la horca.» (Quevedo, *La fortuna con seso.*)

Encaramarse. Recíproco. Trepar á lo alto. ‖ Metáfora. Llegar á un puesto eminente.

Encaramiento. Masculino. La accion ó efecto de encarar ó encararse.

Etimología. *Encarar:* catalan, *encarament*.

Encaramillotar. Activo anticuado. Encaramar.

Etimología. *En* y *caramillotar*, forma intensiva de *caramillar*, tocar el *caramillo;* y figuradamente, alabar.

Encarar. Neutro. Ponerse cara á cara, enfrente y cerca de otro. Úsase tambien como recíproco. ‖ Con los nombres saeta, arcabuz, etc., apuntar, dirigir á alguna parte la puntería.

Etimología. *En* y *carar:* catalan, *encarar*.

Encaratularse. Recíproco. Cubrirse la cara con la mascarilla ó carátula.

Encaráxis. Femenino. *Medicina*. Escarificacion.

Etimología. Griego χαράσσω *(charássō)*, yo aro; de χάραξ *(chárax)*, surco: francés, *encharaxie*. (Landais.)

Encarbo. Masculino. Encaro, entre cazadores, y así llaman perros de encarbo á los que persiguen la caza hasta levantarla.

Encarcajado, da. Adjetivo anticuado que se aplicaba al que llevaba carcaj.

Digitized by Google

Etimología. *En* y *carcaj:* catalan, *encarcaixat, da.*

Encarcavinar. Activo. Meter ó poner á alguno en la carcavina. ‖ Henchir ó llenar la cabeza de mal olor, como el que sale de las cárcavas.

Encarcelacion. Femenino. La accion y efecto de encarcelar.

Etimología. *Encarcelar:* italiano, *incarcerazione.*

Encarcelado, da. Participio pasivo de encarcelar.

Etimología. *Encarcelar:* catalan, *encarcerat, da;* italiano, *incarcerato.*

Encarcelador, ra. Adjetivo. Que encarcela. ‖ Sustantivo. El que encarcela.

Encarcelamiento. Masculino. El acto de encarcelar.

Encarcelar. Activo. Poner á alguno preso en la cárcel. ‖ *Carpintería.* Poner dos tablas ó maderos recien encolados entre una pieza de madera, llamada cárcel, que los sujeta para que pegue bien la cola. ‖ *Albañilería.* Asegurar con yeso ó cal alguna pieza de madera ó hierro, como ENCARCELAR un marco, una reja.

Etimología. *En* y *cárcel:* catalan, *encarcerar;* italiano, *incarcerare.*

Encarcerar. Activo anticuado. ENCARCELAR.

Encarecedor, ra. Masculino y femenino. El que encarece ó exagera.

Etimología. *Encarecer:* catalan, *encaridor;* francés, *enchérisseur,* forma de *enchère,* subasta, que es el bajo latin *incheria.*

Encarecer. Activo. Subir de precio, hacer cara alguna mercancía. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Ponderar, exagerar, alabar mucho alguna cosa. ‖ Recomendar con empeño.

Etimología. *En* y *carecer:* bajo latin, *incariāre,* de *incheria,* subasta: italiano, *incarare;* francés del siglo XII, *encherir;* XIII, *enchierir, enquierir;* moderno, *enchérir;* catalan, *encarir;* Berry, *encherdir, enchardir.* El francés tiene *renchérir;* italiano, *rincarare,* como si dijéramos *re-encarecer.*

Encarecerse. Recíproco. Ponerse cara una cosa.

Encarecidamente. Adverbio de modo. Con encarecimiento.

Etimología. *Encarecida* y el sufijo adverbial *mente.*

Encarecido, da. Participio pasivo de encarecer.

Etimología. *Encarecer:* catalan, *encarit, da;* francés, *enchéri.*

Encarecimiento. Masculino. La accion y efecto de encarecer. ‖ CON ENCARECIMIENTO. Modo adverbial Con instancia y empeño.

Etimología. *Encarecer:* catalan, *encariment;* francés, *enchérissement.*

Encargadamente. Adverbio de modo anticuado. Encarecidamente, con encargo y empeño.

Etimología. *Encargada* y el sufijo adverbial *mente.*

Encargado, da. Adjetivo. La persona que ha recibido algun encargo. ‖ DE NEGOCIOS. Masculino. Agente diplomático, inferior en categoría al ministro residente.

Etimología. *Encargar:* catalan, *encargat, da;* italiano, *incaricato.* El catalan tiene *encarregadas: «donar las* ENCARREGADAS;» echar la carga á alguno; esto es, achacarle alguna culpa: *in aliquem culpam detorquere.*

Encargamiento. Masculino anticuado. ENCARGO.

Encargar. Activo. Encomendar, poner alguna cosa al cuidado de alguno. Usase tambien como recíproco. ‖ Anticuado. Instar, estrechar, estimular.

Etimología. *En* y *cargar:* catalan, *encarregar;* italiano, *incaricare.*

Encargarse. Recíproco. Tomar uno á su cargo alguna cosa. ‖ Contraer la obligacion de hacer algo. ‖ Tomar posesion de un empleo.

Etimología. Forma reflexiva de *encargar:* catalan, *encarregarse;* italiano, *incaricarsi.*

Encargo. Masculino. La accion y efecto de encargar, y tambien la cosa encargada. ‖ CARGO ó empleo.

Etimología. *Encargar:* catalan, *encárrech;* italiano, *incarico.* El ENCARGO es *carga.*

Encariñar. Activo. Aficionar, despertar ó excitar cariño. Usase más comunmente como recíproco.

Encariñarse. Recíproco. Concebir cariño por algun objeto.

Encarna. Femenino. *Montería.* La accion de cebar los perros en las tripas del venado muerto.

Etimología. *Encarnar.*

Encarnacion. Femenino. *Teología.* El acto misterioso de haber tomado carne humana el Verbo Divino en las entrañas virginales de María Santísima, en cuyo sentido se dice: *el divino misterio de la* ENCARNACION. ‖ *Pintura.* El color de carne con que se pintan los rostros de las figuras humanas. ‖ DE PULIMENTO. La que está bruñida y lustrosa. ‖ MATE Ó DE PALETILLA. La que no está bruñida.

Etimología. Latin posterior *incarnātĭo;* forma sustantiva abstracta de *incarnātus,* encarnado: italiano, *incarnazione;* francés, *incarnation;* provenzal, *encarnatio;* catalan, *encarnació;* portugués, *encarnação.*

Encarnado, da. Adjetivo. Se aplica al color de carne, que tiene comunmente la misma acepcion que COLORADO. ‖ Masculino. El color de carne que se da á las estatuas. ‖ ENCARNADO *bajo;* ENCARNADO *subido;* el color ménos y más encarnado del natural.

Etimología. *Encarnar:* bajo latin, *incarnātus;* italiano, *incarnato;* francés, *incarné, incarnat;* catalan, *encarnat, da.*

Encarnado, da. Participio pasivo de encarnar. ‖ *Teología.* El Verbo Divino convertido en carne.

Etimología. Latin de la Iglesia, *incarnatus* (INCARNATUM *est,* sobrentendiéndose *verbum*): catalan, *encarnat, da;* francés, *incarné;* italiano, *incarnato.*

Encarnadura. Femenino. El estado ó calidad que tiene la carne en un cuerpo vivo respecto á la curacion de heridas; y así se dice: Pedro tiene mala ó buena ENCARNADURA. ‖ El efecto que hace en la carne el instrumento que la hiere y penetra. ‖ Anticuado. *Montería.* La accion de encarnarse el perro en la caza.

Etimología. *Encarnar:* catalan, *encarnadura.*

Encarnamiento. Masculino. El efecto de encarnar y criar carne la herida cuando se va mejorando.

Encarnar. Neutro. *Teología.* Usase de él para significar la accion maravillosa de haber tomado carne humana el Verbo Divino. ‖ Criar carne cuando se va mejorando y sanando una herida. ‖ Introducirse por la carne la saeta, espada ú otra arma. ‖ Metáfora. Hacer fuerte impresion en el ánimo de alguno una cosa ó especie. ‖ *Montería.* Cebarse el perro en la caza que coge, sin dejarla hasta que la mata. ‖ Activo. *Montería.* Cebar al perro en una res muerta, para acostumbrarle á que se encarnice. ‖ *Pintura.* Dar el color de carne á las esculturas, con la mixtura que se llama ENCARNACION. ‖ Recíproco metafórico. Mezclarse, unirse, incorporarse una cosa con otra.

Etimología. *En* y *carne:* latin de la Iglesia, *incarnāre;* italiano, *incarnare;* francés, *incarner;* catalan, *encarnar.*

Encarnativo, va. Adjetivo. *Cirugía.* Se aplica á la medicina que sirve para limpiar las materias en las llagas, á fin de que, purificadas y limpias, puedan criar carne. Úsase como sustantivo en ambas terminaciones.

Etimología. *Encarnar:* provenzal, *encarnatiu;* francés, *encarnatif;* italiano, *incarnativo;* catalan, *encarnatiu, va.*

Encarne. Masculino. *Montería.* El primer cebo que se da á los perros de la res muerta en montería, que regularmente suele ser de las entrañas y la sangre.

Etimología. *En* y *carne.*

Encarnecer. Neutro. Tomar carnes, hacerse más corpulento y grueso.

Encarnizado, da. Adjetivo. Encendido, ensangrentado, de color de sangre ó carne. Dícese más comunmente de los ojos.

Etimología. *Encarnizar:* catalan, *encarnissat, da;* francés, *acharné;* Berry, *acharqué.*

Encarnizamiento. Masculino. El acto de cebarse en la carne, devorándola con ansia, como hacen los lobos y perros hambrientos cuando degüellan alguna res. ‖ Metáfora. Crueldad con que alguno se ceba en la sangre, infamia ó daño de otro.

Etimología. *Encarnizar:* catalan, *encarnissament;* francés, *acharnement.*

Encarnizar. Activo. Cebar algun perro en la carne de otro animal para que se haga fiero. ‖ Metáfora. Encruelecer, irritar, enfurecer. ‖ Recíproco. Cebarse con ansia en la carne los lobos y animales hambrientos cuando matan alguna res. Tambien se dice de otros animales que, despues que han probado y gustado la carne, se ceban en ella. ‖ Mostrarse cruel contra alguno, atentando á su

Digitized by Google

vida, ó perjudicándole en su opinion ó sus intereses.

Etimología. *Encarnar*, frecuentativo: catalan, *encarnissar;* francés, *acharner;* Berry, *acharquer;* borgoñés, *écharni*.

Encaro. Masculino. El acto de mirar con algun género de cuidado y atencion á otro. ‖ La accion ó el modo de encarar ó apuntar el arma, ó la misma puntería. ‖ Escopeta corta, especie de trabuco.

Etimología. *Encarar:* catalan, *encarament*.

Encarrilar. Activo. Encarrillar, en las dos primeras acepciones.

Etimología. *En* y *carril:* catalan, *encarrilar, encarrilarse*.

Encarrilarse. Recíproco. Entrar en carril. ‖ Enredarse la cuerda de una garrucha en su eje.

Encarrillar. Activo. Encaminar, dirigir y enderezar alguna cosa, como carro, coche, etc., para que siga el camino que debe. ‖ Metáfora. Dirigir por el rumbo ó por los trámites que encaminan al acierto alguna pretension ó expediente que iba por un camino que estorbaba su logro y dilataba su conclusion. ‖ Recíproco. Enredarse la cuerda ó soga del carrillo ó garrucha, saliéndose del carril hácia las asas, de modo que se imposibilita el movimiento de la garrucha.

Etimología. *En* y *carril* ó *carrillo*.

Encarroñar. Activo. Inficionar y ser causa de podrirse alguna cosa. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *carroña:* italiano, *incarognare, incarognarsi*.

Encarrujado. Masculino anticuado. Especie de labor que se usaba en algunos tejidos de seda, como terciopelos, etc. ‖ *Germanía.* Toca de mujer.

Encarrujarse. Recíproco. Retorcerse, ensortijarse, como sucede en el hilo cuando está muy torcido, en el cabello cuando es muy crespo, ó en las hojas de algunas plantas y árboles que naturalmente se retuercen.

Encartacion. Femenino. Empadronamiento. Llámase así porque se hace en virtud de carta de privilegio. ‖ El reconocimiento de sujecion ó vasallaje que hacían al señor los pueblos y lugares, pagándole por su dominio la cantidad convenida. ‖ El pueblo ó lugar que tomaba á algun señor por su dueño, y le pagaba cierto tributo por vía de vasallaje todo el tiempo que por tal le tenía. ‖ Plural. Ciertos pueblos de las montañas de Búrgos, comarcanos á Vizcaya, á los cuales se comunicaron los privilegios y exenciones de este señorío, en virtud de cartas y privilegios de los reyes.

Etimología. *Encartar:* catalan, *encartació*.

Encartado, da. Adjetivo. El natural de las Encartaciones ó lo perteneciente á ellas. ‖ *Forense.* Que se aplicaba al llamado por pregon para responder á alguna querella ó acusacion criminal, y por no querer venir al emplazamiento, el juez le mandaba por pregones que no entrase en el lugar ó tierra donde moraba ó de donde era natural.

Encartamiento. Masculino. Proscripcion. ‖ Condenacion hecha en rebeldía del reo que no ha querido parecer en juicio, aunque ha sido llamado. ‖ El despacho judicial en que se contiene la sentencia de condenacion del reo ausente. ‖ Encartacion.

Etimología. *Encartar:* catalan, *encartament*.

Encartar. Activo. Proscribir condenando en rebeldía á algun reo, despues de llamarle por bandos públicos. ‖ Llamar á juicio ó emplazar á alguno por edictos y pregones. ‖ Incluir á uno en alguna dependencia, compañía ó negociado. ‖ Incluir y sentar á uno ó muchos en los padrones ó matrículas para los repartimientos y cargas de gabelas, tributos y servicios. ‖ Recíproco. En el juego de los naipes, en que se juega de compañeros, es tener ambos las cartas de un mismo palo, de manera que no se pueden descartar de otras que les perjudican.

Etimología. *En* y *carta*, como sinónimo de cédula, registro, patron: catalan antiguo, *encartar*, poner en escritos, *posar en escrits;* esto es, en papel, en *carta*.

Encarte. Masculino. En varios juegos de naipes, el órden casual en que éstos quedan al fin de cada mano, el cual suele servir de guía á los jugadores para la siguiente.

Etimología. *Encartar*.

Encartujado. Masculino. *Germanía.* Toca de mujer.

Etimología. *En* y *cartujo*.

Encasamento. Masculino anticuado. Nicho.

Encasamiento. Masculino anticuado. Reparo de las casas. ‖ Encasamento.

Encasar. Activo. *Cirugía.* Volver un hueso á su lugar cuando se ha salido de él.

Etimología. Italiano *incassare;* de *in*, en, y *cassa*, caja: francés, *enchasser*.

Encascabelado, da. Adjetivo. Lleno de cascabeles.

Etimología. *Encascabelar:* catalan, *encascabellat, da*.

Encascabelar. Activo. Llenar de cascabeles.

Encasquetado, da. Participio pasivo de encasquetar.

Etimología. *Encasquetar:* catalan, *encasquetat, da*.

Encasquetar. Activo. Poner el sombrero ó gorra en la cabeza y encajarla bien en ella. ‖ Metáfora. Hacer que uno dé asenso á alguna cosa que ántes dudaba ó no comprendía bien. ‖ Recíproco. Obstinarse en el concepto, una vez hecho, de alguna cosa, sin dar oidos á las razones que puede haber en contrario.

Etimología. *En* y *casquete:* catalan, *encasquetar, encasquetarse*.

Encasquetarse. Recíproco. Ponerse el casquete. ‖ Calarse el sombrero ó gorro encajándolo bien.

Encastar. Activo. Mejorar alguna raza ó casta de animales, mezclándolos con otros de mejor calidad y propiedades. ‖ Neutro. Procrear, hacer casta.

Etimología. *En* y *casta:* catalan, *encastar, encastarse*.

Encastillado, da. Adjetivo metafórico. Altivo y soberbio.

Etimología. *Encastillar:* catalan, *encastillat, da;* francés, *encastillé;* italiano, *incastellato*.

Encastillador, ra. Masculino y femenino. El que se encastilla.

Encastillamiento. Masculino. La accion y efecto de encastillarse.

Etimología. *Encastillar:* italiano, *incastellamento;* francés, *encastillage;* catalan, *encastellament*.

Encastillar. Activo. Fortificar con castillos algun pueblo ó paraje. ‖ En las colmenas es hacer las abejas los castillos ó maestriles para sus reyes. ‖ Recíproco. Encerrarse en un castillo y hacerse allí fuerte para defenderse. Tambien significa acogerse á parajes altos, ásperos y fuertes, como riscos y sierras, para guarecerse. ‖ Metáfora. Perseverar con teson, y á veces con obstinacion, en su parecer y dictámen, sin dar oidos á razones y persuasiones en contrario.

Etimología. *En* y *castillo:* italiano, *incastellare;* catalan, *encastellar*.

Encastrar. Activo. *Marina.* Endentar dos piezas.

Etimología. 1. Prefijo *en*, punto de estada, y *castrar*, por *cassar*, del italiano *cassa*, caja. (Díez).—Este orígen no tiene aplicacion posible por ningun camino de la lengua.

2. Prefijo *en* y el bajo latin *casticia*, paraje cerrado; *castŭlum*, cofre con cerradura; del aleman *kasten*, cofre; sueco, *kista*, en relacion con el latin *cista*, cesta; griego κίστη (*kistē*). (Littré.)

3. Ateniéndonos á esta sabia etimología, la derivacion de la serie es la que sigue:

Derivacion. Griego *kistē*, cesto, receptáculo; latin, *cista;* aleman, *Kasten*, cofre; sueco, *kista;* inglés, *chest;* bajo latin, *casticia*, lugar cerrado; *castŭlum*, cofrecillo; italiano, *incastrare*, por *incastare*, hacer que un objeto encaje ó cierre en otro; francés, *encastrer;* provenzal, *encastrar, encastonar;* catalan, *encastar, encastarse*, forma verdaderamente etimológica.

Encastre. Masculino. Accion ó efecto de encastrar.

Etimología. *Encastrar:* francés, *encastrement;* italiano, *incastratura*.

Encatarrado, da. Adjetivo provincial. Acatarrado.

Encativar. Activo anticuado. Cautivar.

Encatusar. Activo. Engatusar.

Encauma. Masculino. *Cirugía.* Tumor producido por una quemadura y la cicatriz que deja. ‖ Especie de úlcera del ojo.

Etimología. Griego ἔγκαυμα (*eghauma*); de ἐν (*èn*), y καίειν (*kaiein*), quemar: francés, *encaume*. (Littré.)

Encausar. Activo. *Forense.* Formar causa á alguno, proceder contra él judicialmente.

Digitized by Google

Encáustico. Femenino. *Pintura.* Se aplica á la pintura hecha al encausto.

Etimología. Griego ἐγκαστική *(egkastikē)*, sobrentendiéndose *technē*, arte; «arte encáustica:» latin, *encaustĭce*, el arte del esmalte, en Apuleyo; francés, *encaustique*, sustantivo,

Encáustico, ca. Adjetivo. Referente á la encáustica.

Etimología. *Encáustica:* griego ἐγκαστικός *(egkastikós)*; latin, *encaustĭcus;* francés, *encaustique*, adjetivo; catalan, *encástich, ca.*

Encausto. Masculino. *Pintura.* Adustion ó combustion. Se dice pintar AL ENCAUSTO; esto es, pintar con adustion ó por medio del fuego, ya con ceras coloridas y desleidas, ya en marfil con punzon ó buril encendido, ó ya con colores metálicos, sobre vidrio, barro ó porcelana, que ahora se llama comunmente esmalte. ‖ Tinta roja con que en lo antiguo escribían sólo los emperadores.

Etimología. *Encauma:* griego ἔγκαυστον *(eghauston)*, simétrico de ἔγκαυστος *(eghaustos)*, quemado: latin, *encaustum*, esmalte y el arte de esmaltar, en Plinio; tinta, en san Isidoro.

1. *Encausto* se llama tambien una preparacion de esencia de trementina y cera, para dar lustre á muebles y pavimentos de madera.

2. Empléase igualmente para dar á las pastas el brillo del mármol ó para amortiguar en la estatua de piedra el lustre de su blancura natural.

3. Los griegos pintaban al *encausto*, valiéndose de la cera fundida.

4. El *encausto* era efectivamente la tinta de que se valían los emperadores romanos, segun aparece en el siguiente texto: *liquor rubri coloris, quo imperatores Romæ ad scribendum utebantur*; «licor de color encarnado, de que usaban para escribir los emperadores de Roma. (Léopold.)

5. Esto es lo que los latinos llamaban *sacrum* ENCAUSTRUM, tinta de púrpura, reservada para el uso de los emperadores. *(Código teodosiano.)*

Reseña histórica.—Género de pintura usado por los antiguos, valiéndose de ceras de colores y derretidas al fuego. Su secreto, imitado con éxito por el conde de Caylus, ha sido descubierto de nuevo por un jesuita español llamado Requeno.

Encavar. Activo. Ocultar en cueva.

Etimología. Latin *incavāre*, encavar, en Columela: italiano, *incavare.*

Encavarse. Recíproco. Ocultarse el ave, conejo, etc., en alguna cueva ó agujero,

Encavura. Femenino. *Cirugía.* Ulcera estrecha y profunda de la córnea.

Etimología. *Encavar.*

Encebadamiento. Masculino. *Veterinaria.* La enfermedad que centraen las bestias caballares por beber mucha agua despues de haber comido buenos piensos.

Etimología. *Encebadar.*

Encebadar. Activo. Dar á las bestias tanta cebada, que les haga daño. ‖ *Veterinaria.* Contraer una caballería la enfermedad que llaman ENCEBADAMIENTO.

Encebollado. Masculino. Guisado de carne partida en trozos, mezclada con cebolla y sazonada con especias, rehogado todo con aceite.

Encebra. Femenino anticuado. CEBRA.

Encebro. Masculino. CEBRA.

Encefalalcósis. Femenino. *Cirugía.* Ulceracion del cerebro.

Etimología. Griego ἐγκέφαλον *(egképhalon)*, encéfalo, y ἕλκος *(élkos)*, úlcera.

Encefalalgia. Femenino. *Medicina.* Dolor de cabeza.

Etimología. Griego *egképhalon*, encéfalo, y *algos*, dolor: francés, *encéphalalgie.* (Littré.)

Encefalálgico, ca. Adjetivo. Concerniente á la encefalalgia.

Etimología. *Encefalalgia:* francés, *encéphalalgique.*

Encefalia. Femenino. *Medicina.* Enfermedad de la cabeza.

Etimología. *Encéfalo.*

Encefalítico, ca. Adjetivo. Concerniente á la encefalítis.

Etimología. *Encefalia:* francés, *encéphalique.* (Littré.)

Encefalítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion del encéfalo.

Etimología. Griego *egképhalon*, encéfalo, y el sufijo médico *itis*, inflamacion: francés, *encéphalite.* (Littré.)

Encéfalo. Masculino. *Anatomía.* El cerebro.

Etimología. Griego ἐγκέφαλον *(egképhalon*, que se pronuncia *enképhalon)*; de *eg*, por ἐν *(en)*, en, y *képhalē*, cabeza: francés, *encéphale.* (Littré.)

Encefalocele. Masculino. *Cirugía.* Hernia del encéfalo.

Etimología. Griego *egképhalon*, encéfalo, y *kēlē*, tumor: francés, *encéphalocèle.* (Littré.)

Encefalocélico, ca. Adjetivo. Concerniente al encefalocele.

Encefalodialisis. Femenino. *Medicina.* Reblandecimiento del encéfalo.

Etimología. Griego *egképhalon*, cerebro, y *diálysis* (διάλυσις), disolucion.

Encefalodialítico, ca. Adjetivo. Concerniente á la encefalodialísis.

Encefaloideo, dea. Adjetivo. *Anatomía.* Que tiene la apariencia de encéfalo.

Etimología. Griego *egképhalon*, encéfalo, y *eídos*, forma: francés, *encéphaloïde.*

Encefalóides. Masculino. *Anatomía patológica.* SUSTANCIA ENCEFALÓIDES; una de las materias morbíficas, de que se forman generalmente los tumores llamados cancerosos.

Etimología. *Encefaloideo.*

Encefalolitiásis. Femenino. *Anatomía patológica.* Formacion de concreciones calculosas en el cerebro.

Etimología. *Encefalolito.*

Encefalolítico, ca. Adjetivo. Concerniente al encefalolito.

Encefalolito. Masculino. *Anatomía patológica.* Concrecion calculosa del cerebro.

Etimología. Griego *egképhalon*, encéfalo, y *líthos*, piedra: francés, *encéphalolithe.* (Littré.)

Encefalología. Femenino. Tratado sobre el encéfalo.

Etimología. Griego *egképhalon*, encéfalo, y *lógos*, tratado: francés *encéphalologie.* (Littré.)

Encefalólogo. Masculino. El que se dedica á la encefalología.

Encefalomalacósis. ENCEFALODIALÍSIS.

Etimología. Griego *egképhalon*, encéfalo, y *malakós* (μαλακός), blando.

Encefalopatía. Femenino. *Medicina.* Enfermedad del cerebro.

Etimología. Griego *egképhalon*, encéfalo, y *páthos*, enfermedad: francés, *encéphalopathie.*

Encefalopático, ca. Adjetivo. Concerniente á la encefalopatía.

Encefaloptártico, ca. Adjetivo. Concerniente á la encefaloptarsía.

Etimología. Griego ἐγκέφαλος *(egképhalos*, que se pronuncia *enképhalos)*, cerebro, y πταρτικός *(ptartikós)*, *ad sternutamdum pronus*, inclinado, fácil, pronto, favorable para hacer estornudar.

Encefaloptarsia. Femenino. Lesion orgánica del cerebro.

Etimología. Griego ἐγκέφαλος *(egképhalos*, que se pronuncia *enképhalos)*, cerebro, y πταρῶ *(ptarō)*, yo estornudo: lo que produce en el cerebro una impresion que hace estornudar. Véase ENCEFALOPTÁRTICO.

Encefalorragia. Femenino. *Medicina.* Hemorragia cerebral.

Etimología. Griego *egképhalon*, encéfalo, y *rhēgnumi* (ῥήγνυμι), romper eruptivamente.

Encefalorrágico, ca. Adjetivo. Concerniente á la encefalorragia.

Encefaloscopia. Femenino. *Frenología.* Exámen de la estructura del cerebro.

Etimología. Griego *egképhalon*, encéfalo, y *skopeīn*, examinar.

Encefalosismico, ca. Adjetivo. Concerniente al encefalosismo.

Etimología. Puede ser el griego ἐγκέφαλος *(egképhalos*, que se pronuncia *enképhalos)*, cerebro, y la desinencia médica *ismo;* ó bien el mismo *enképhalos*, cerebro, y σισμός *(sismós)*, estridor, ruido.

Encefalotomía. Femenino. *Anatomía.* Diseccion del encéfalo.

Etimología. Griego *egképhalon*, encéfalo, y *tomē*, seccion.

Encefalotómico, ca. Adjetivo. Concerniente á la encefalotomía.

Encefalozoario, ria. Adjetivo. *Zoología.* Dícese de los animales que están dotados de cerebro.

Etimología Griego *egképhalon*, encéfalo, y *zōárion* (ζωάριον), animalejo, de *zōon*, animal: francés, *encéphalozoaire.* (Littré.)

Encelar. Activo anticuado. Encubrir, esconder, ocultar. ‖ Dar celos á alguno. ‖ Recíproco. Concebir celos de otra persona.

Etimología. *En* y *celar 1* y *2.*

Enceldamiento. Masculino. Acto y estado de enceldar.

Digitized by Google

Enceldar. Activo. Encerrar en celda.

Encelialgia. Femenino. *Medicina.* Dolor de los intestinos.

Etimología. Griego ἔνχοιλια *(énchoilia)*, intestino, y ἄλγος *(álgos)*, dolor: francés, *encélialgie.*

Enceliálgico. Adjetivo. *Medicina.* Referente á la encelialgia.

Etimología. *Encelialgia:* francés, *encélialgique.*

Encelítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de los intestinos. Sinónimo de *enterítis.*

Etimología. Griego ἔνχοιλια *(énchoilia)*, intestino, y el sufijo médico *itis*, que significa inflamacion: francés, *encélite.*

Encella. Femenino. El molde ó forma que sirve para hacer quesos y requesones. Ordinariamente son de mimbre ó estera.

Etimología. *En* y el latin *cella*, de *celāre*, ocultar, guardar.—«Cada *encella* para hacer queso, diez y seis maravedís.» *(Pragmática de tassas, año 1680.)* — «Suelen traher las labradoras, en las texidas *encellas*, los naterones candidos.» (Lope de Vega, *La Dorotea, folio 98.)*

Encellar. Activo. Hacer el queso en encellas.

Encenagado, da. Adjetivo. Lo que está revuelto ó mezclado con cieno.

Encenagamiento. Masculino. La accion y efecto de encenagarse.

Encenagar. Activo. Meter en cieno. ‖ Pervertir ó corromper moralmente á alguno.

Encenagarse. Recíproco. Meterse en el cieno. ‖ Metáfora. Estar entregado totalmente á los vicios.

Encencerrado, da. Adjetivo. El que trae cencerro, como algunos animales, para que con su ruido se sepa dónde están.

Encencerrar. Activo. Poner cencerros.

Encender. Activo. Hacer que una cosa arda; y así se dice: encender una vela, la leña, etc. ‖ Pegar fuego, incendiar. ‖ Causar ardor y encendimiento; y así se dice que el mucho ejercicio enciende la sangre, etc. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Incitar, inflamar, enardecer á uno. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Latin *incendĕre*, compuesto de *in*, en, y *cendĕre*, tema frecuentativo de *candĕre*, emblanquecer, abrillantar: italiano, *incendere;* catalan, *encéndrer.*

Encenderse. Recíproco. Empezar á arder. ‖ Enardecerse. ‖ Suscitarse alguna cosa. ‖ Cobrar la sangre y otros humores mucho ardor. ‖ Ruborizarse.

Encendidamente. Adverbio de modo metafórico. Con ardor eficaz y viveza.

Etimología. *Encendida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *encesament.*

Encendido, da. Adjetivo. Lo que es de un color encarnado muy subido. Dícese tambien del mismo color.

Etimología. *Encender:* latin, *incensus;* italiano, *inceso;* catalan, *encés, a.*

Encendiente. Participio activo anticuado de encender. El que enciende.

Encendimiento. Masculino. El acto de estar ardiendo y abrasándose alguna cosa. ‖ Ardor, inflamacion y alteracion vehemente de alguna cosa espiritosa; como de la cólera, de la sangre, etc. ‖ Metáfora. Viveza y ardor de las pasiones humanas.

Etimología. *Encender:* catalan, *encenament, enceniment.*

Encenia. Femenino. *Historia judáica.* Fiesta que celebraban los judíos el dia 25 de su noveno mes, en memoria de la purificacion del templo por Júdas Macabeo, despues del saqueo de Antíoco Epifanio. Los antiguos hebreos repetían esta solemnidad en la dedicacion de cada templo, cuando levantaban una casa, ó construían cualquier edificio. (Suidas.)

Etimología. Griego ἐγκαίνια *(egkaínia);* de ἐν *(èn)*, y καινός *(kainós)*, nuevo: latin, *encænĭa*, dedicacion de un templo (san Agustin); francés, *encénies.*

Encenizar. Activo. Echar ceniza sobre alguna cosa.

Etimología. *En* y *ceniza:* catalan, *encendrar.*

Encensar. Activo anticuado. Acensuar.

Encensuar. Activo anticuado. Acensuar.

Encentado, da. Participio pasivo de encentar.

Etimología. *Encentar:* latin, *encēptus*, participio pasivo de *incipĕre*, principiar: catalan, *encetat, da.*

Encentador, ra. Masculino y femenino. El que encienta ó empieza alguna cosa.

Etimología. *Encentar:* latin, *incēptor;* catalan, *encetador.*

Encentadura. Femenino. La accion y efecto de encentar.

Etimología. *Encentar:* latin, *inceptĭo*, forma sustantiva abstracta de *inceptus*, principiado: catalan, *encetadura.*

Encentamiento. Masculino. Encentadura. ‖ Anticuado. Cortadura ó mutilacion de miembro.

Encentar. Activo. Decentar. ‖ Anticuado. Cortar ó mutilar algun miembro.

Etimología. Latin *incentāre*, emprender; frecuentativo de *incipĕre*, dar comienzo; de *in*, en, y *cipĕre*, tema frecuentativo de *capĕre*, coger, comprender, abrazar: catalan, *encetar, encetarse.*

Encepador. Masculino. El que tiene por oficio encepar los cañones de las armas de fuego.

Etimología. *Encepar:* catalan, *encepador.*

Encepadura. Femenino. *Marina.* Resalto que tiene la caña del ancla cerca del ojo.

Etimología. *Encepar:* catalan, *encepadura.*

Encepar. Activo familiar. Meter á uno en el cepo. ‖ Echar la caja al cañon de una arma de fuego. ‖ Neutro. Echar raíces y penetrar bien en la tierra las plantas y los árboles.

Etimología. *En* y *cepo:* catalan, *encepar, enceparse.*

Encerado. Masculino. El lienzo aderezado con cera que sirve para resguardar del agua alguna cosa. ‖ El lienzo ó papel que se pone en las ventanas para resguardarse del aire, aunque no esté aderezado con cera. ‖ Emplasto compuesto de cera y otros ingredientes. ‖ Adjetivo. Lo que en el color se parece á la cera. ‖ Espeso, trabado; y así se llaman los huevos pasados por agua que no están duros. ‖ Cuadro de hule ó lienzo barnizado, que se usa en las escuelas para que los discípulos tracen en él con yeso letras, números, líneas, etc., que se borran luégo con una esponja.

Etimología. *Encerar:* italiano, *incerato;* francés, *ciré;* catalan, *encerat, da.*

Enceramiento. Masculino. La accion de encerar alguna cosa, como papel, lienzo, etc.

Etimología. *Encerar:* catalan, *enceramen, enceradura;* francés, *cirement, cirage;* italiano, *inceratura.*

Encerar. Activo. Aderezar con cera y otros ingredientes alguna cosa. ‖ Manchar con cera, como cuando las hachas ó velas gotean.

Etimología. *En* y *cera:* italiano, *incerare;* francés, *cirer;* catalan, *encerar.*

Encercar. Activo anticuado. Cercar.

Encerco. Masculino anticuado. Cerco.

Encernadar. Activo. Acernadar.

Encerotar. Activo. Dar con cerote al hilo de zapateros, boteros, etc.

Encerradero. Masculino. El sitio donde se recogen los rebaños cuando llueve, y se los va á esquilar ó están recien esquilados. ‖ Encierro.

Encerrado, da. Adjetivo anticuado. Breve, sucinto. ‖ Participio pasivo de encerrar.

Encerrador, ra. Masculino y femenino. El que encierra alguna cosa. ‖ El que por oficio encierra el ganado mayor en los mataderos.

Encerradura. Femenino. Enceramiento.

Encerramiento. Masculino. La accion y efecto de encerrar. ‖ Clausura, recogimiento. ‖ Anticuado. Cerca. ‖ Anticuado. Coto ó término cerrado para pastos, etc. ‖ Anticuado. Encierro.

Encerrar. Activo. Meter á uno ó alguna cosa en parte de que no pueda salir. ‖ Metáfora. Incluir, contener. ‖ En el juego del revesino, dejar á uno con las cartas mayores, de modo que precisamente ha de hacer todas las bazas que faltan; y en el de las damas, poner al contrario en estado de que no pueda mover las piezas que le quedan. ‖ Recíproco metafórico. Retirarse del mundo, recogerse en alguna clausura ó religion.

Etimología. *En* y *cerrar.*

Encerrarse. Recíproco. Meterse en paraje cerrado ó seguro. ‖ Reducirse á no salir de casa.

Encerrona. Femenino. Retiro y encierro voluntario de algunos en

Digitized by Google

paraje determinado para cosas regularmente sospechosas ó malas. ‖ HACER LA ENCERRONA. Frase. Retirarse del trato ordinario por poco tiempo con algun designio.

ETIMOLOGÍA. *Encerrar.*

Encespedamiento. Masculino. Accion ó efecto de encespedar.

Encespedar. Activo. Cubrir ó adornar con césped.

Encestar. Activo. Poner, recoger, guardar algo en alguna cesta. ‖ Meter á alguno en un cesto: especie de pena vergonzosa que se usó antiguamente. ‖ Anticuado. Embaucar, engañar.

Encetall. Masculino. BOCA, en su acepcion de pesca.

Encía. Femenino. La carne que cubre la quijada y guarnece la dentadura.

ETIMOLOGÍA. Latin *gingīva*, en Caton; *gingīvæ*, plural, en Celso; italiano, *gingiva;* francés, *gencive;* catalan antiguo, *gingiva;* provenzal, *angiva;* Berry, *gendive;* portugués, *gengiva.*

Encíclia. Femenino. *Física.* Nombre de los círculos concéntricos que se forman en la superficie del agua cuando cae en ella un cuerpo.

ETIMOLOGÍA. *Encíclica:* francés, *encyclie.* (LITTRÉ.)

Encíclica. Femenino. La carta ó misiva que dirige el sumo pontífice á todos los obispos del orbe católico.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔγκυκλος *(égkyklos)*, circular; de *eg*, por *èn*, en, y *kyklos* (κύκλος), círculo: latin, *encyclĭa*, en Cassiodoro; francés, *encyclique*, sustantivo; catalan, *encíclica.*

Encíclico, ca. Adjetivo. Circular.

ETIMOLOGÍA. *Encíclica:* griego, ἐγκύκλιος *(egkyklios)*, que lo comprende todo, entero, total: latin, *encyclĭos*, en Vitruvio; francés, *encyclique;* adjetivo; catalan, *encíclich, ca.*

Enciclografía. Femenino. *Erudicion.* Coleccion de tratados sobre todos los ramos de los conocimientos humanos.

ETIMOLOGÍA. Griego *egkyklos*, esférico, y *graphein*, describir: francés, *encyclographie.* (LITTRÉ.)

Enciclógrafo. Masculino. Autor de una enciclografía.

Enciclopedia. Femenino. Conjunto de todas las ciencias. ‖ Obra en que se trata de muchas ciencias. ‖ Conjunto de tratados pertenecientes á diversas ciencias ó artes. ‖ Metáfora. Saber universal, en cuyo sentido decimos: «ese hombre es una ENCICLOPEDIA.» ‖ Tambien es la expresion figurada de que nos valemos para significar que alguno tiene una gran memoria.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐγκυκλοπαιδεία *(egkyklopaideía)*: de *egkyklos*, circular, y *paideía* (παιδεία), instruccion; «instruccion que comprende toda la esfera de los conocimientos humanos:» catalan, *enciclopédia*; francés, *encyclopédie;* italiano, *enciclopedia.*

Reseña histórica. —Título de una grande obra francesa, depósito de todos los conocimientos humanos, que fué la expresion más completa del espíritu filosófico, innovador y crítico del siglo XVIII, y que, bajo la forma de un *Diccionario universal y razonado*, tuvo por fin el resumir y juzgar, desde el punto de vista del pensamiento libre y de la filosofía sensualista, todos los conocimientos, todas las ideas y toda la historia de la humanidad, y el destruir, para rehacerlas, las creencias, las costumbres y las instituciones del pasado. Esta obra, verdaderamente gigantesca y osada, fué concebida por el genio entusiasta de un solo hombre, Diderot, á cuyo llamamiento acudieron, para secundarle, magistrados, generales, ingenieros, hombres de letras, suscritores, hasta menestrales, y á su cabeza el partido filosófico, compuesto de Voltaire, D'Alembert, Buffon, Montesquieu, Condillac, Mably, Duclos, Turgot, Helvetius, D'Holbach, Necker, Morellet, Marmontel, Raynal, Grimm, Saint-Lambert y otros. El título de la obra es: ENCICLOPEDIA *ó Diccionario razonado de ciencias y artes, por una sociedad de literatos, puesto en órden por* Diderot, *y la parte matemática, por* D'Alembert. Diderot fué el alma de la empresa, revisando todos los artículos, escribiendo por su cuenta sobre filosofía y religiones, historia y política, gramática y artes mecánicas, é imprimiendo á toda la obra, si no un carácter constante de unidad, al ménos una direccion general hácia un fin comun. D'Alembert se encargó de las matemáticas y con su reserva calculada templó el fuego volcánico que arrojaba el alma eléctrica de Diderot. Este escribió la *Introduccion de la* ENCICLOPEDIA y el *discurso preliminar*, prólogo notabilísimo, escrito con espíritu exacto, con forma elegante, con templadas tendencias, dentro de las cuales ardía cierto frenesí revolucionario; clasificó los conocimientos de la erudicion universal, segun el órden del desenvolvimiento lógico de nuestras facultades, así como en el órden histórico de su progreso desde el siglo XVI. A pesar de los obstáculos suscitados por el Parlamento y el clero, alarmados fundadamente por semejante publicacion, y del retraimiento de D'Alembert y un gran número de colaboradores, Diderot llevó á cabo su empresa, despues de un trabajo de veinte años (1751 á 1772). El gran número y la diversidad de materiales aportados por tantas manos, y aceptados tan fácilmente, sobre todo, despues de separarse D'Alembert, fueron causas bastantes para que la obra saliese confusa é incoherente. Esto no obstante, la ENCICLOPEDIA adelantó las ideas que prepararon la revolucion, proclamando la libertad de pensar y de escribir, la soberanía de los pueblos y el poder de las artes y la industria, desconocido hasta entónces. Constó de 28 volúmenes en folio, 17 de los cuales eran de texto y 11 de láminas. En 1776-77 apareció un suplemento en cinco volúmenes; y en 1780, una *Tabla analítica y razonada*, en dos. Los suplementos han sido refundidos ó incluidos en las ediciones de Génova (1777, treinta y nueve volúmenes en 4.°); Berna y Lausana (1778, treinta y seis tomos, ó setenta y dos volúmenes en 8.°, con tres volúmenes de láminas en 4.°) La ENCICLOPEDIA de Diderot ha servido de base á la ENCICLOPEDIA *metódica* de Panckoucke y Agasse (1781-1832, doscientos un volúmenes en 4.°, de ellos 47 de láminas) que es una serie de *Diccionarios* particulares de las diversas ciencias. Las principales ENCICLOPEDIAS, publicadas por el modelo de la francesa, son:

1. En Inglaterra. La *Enciclopedia brittannica*, de Nápier (Edimburgo, 1788, cuya 7.ª edicion se publicó en Lóndres, 1831-42.)—La *New Cyclopædia*, de Rees (Lóndres, 1802-19, 45 volúmenes.)—La *Edinburgh Encyclopædia*, de Brewster (1815-30, 18 volúmenes en 4.°).—La *Encyclopedia metropolitana*, de Smedley (Lóndres, 1818-45, 25 volúmenes).—Y la *Enciclopedia inglesa*, de Chambers.

2. En Alemania. La *Enciclopedia alemana*, de Kœster y Roos (Francfort, 1778-1804, 23 volúmenes), que no se terminó.—Y la *Enciclopedia universal de ciencias y artes*, fundada en Leipzig, en 1818, por Ersch y Grüber, que en 1852 llevaba publicados doscientos nueve volúmenes, sin estar terminada aún. Hay además la *Enciclopedia latina*, de Alstedins, y otras.

Debemos consignar, á fin de dar á cada uno lo que es suyo, que el sistema de conocimientos humanos que Diderot describe, tiene por modelo la clasificacion del filósofo Bacon. En resúmen, la ENCICLOPEDIA es quizá el primer monumento de la imprenta, no como obra de sabiduría y de verdad, sino como esfuerzo de trabajo, de constancia, de genio, de osadía y de fe. En cuanto á su importancia filosófica, religiosa, política y moral, bastará decir que de la ENCICLOPEDIA viene una gran parte de esa inspiracion misteriosa que ha despertado en la humanidad civilizada lo que denominamos hoy ESPÍRITU MODERNO. Por lo que se refiere á su trascendencia literaria é histórica, nada tenemos que decir, cuando sabemos que la ENCICLOPEDIA ha producido, en la estampa de todos los países, más de *dos mil volúmenes.* Todos los ejércitos del mundo fueron impotentes para destruir ó desvirtuar el inmenso poder de esa pirámide de libros. La revolucion no principió en 1793: principió en las páginas de la ENCICLOPEDIA. Los primeros y más grandes revolucionarios fueron Voltaire y Diderot, testamentarios de un grande hombre; más grande quizá que Diderot y que el mismo Voltaire; un autor humilde que escribió villancicos en prosa para venderlos en las ferias; un autor humilde que piensa y desgarra; que sonrie y quema; Rabelais.

Enciclopédico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la enciclopedia.

ETIMOLOGÍA. *Enciclopedia:* catalan,

Digitized by Google

enciclopédich, ca; francés, *encyclopédique;* italiano, *enciclopedico.*

Enciclopedismo. Masculino. Sistema de los enciclopedistas.

ETIMOLOGÍA. *Enciclopedia:* francés, *encyclopedisme.*

Enciclopedista. Masculino. Se dice del que sigue los errores religiosos y filosóficos profesados por los autores de la ENCICLOPEDIA, publicada en Francia á mediados del siglo XVIII.

ETIMOLOGÍA. *Enciclopedia:* francés, *encyclopédiste.*

Encicloposia. Femenino. Acto de beber á la redonda.

ETIMOLOGÍA. Griego *egkyklos*, circular, y *pósis* (πόσις), bebida.

Enciensos. Masculino plural anticuado. AJENJOS.

Enciente. Adverbio de tiempo anticuado. Antecedentemente, poco há, ántes.

ETIMOLOGÍA. *Reciente.*

Encierne. Adverbio. CIERNES (EN).

Encierro. Masculino. La accion y efecto de encerrar ó encerrarse. ‖ Clausura, recogimiento. ‖ Prision muy estrecha, y en parte retirada y sola de la cárcel, para que el reo no tenga comunicacion. ‖ El acto de traer los toros á encerrar en el toril, y el mismo toril.

Enciguatarse. Recíproco americano. ACIGUATARSE.

Encima. Adverbio de lugar. Sobre alguna cosa. ‖ Más arriba, en lugar ó sitio más alto y elevado; como: Fabio sentó sus reales ENCIMA de Lérida. ‖ Adverbio de modo. Además, sobre otra cosa; como dió sesenta reales y otros diez ENCIMA. ‖ POR ENCIMA. Modo adverbial. Superficialmente, de pasada, á bulto.

ETIMOLOGÍA. *En* y *cima.*

SINONIMIA. *Encima, sobre.* Úsanse indistintamente para explicar la situacion ó el lugar que ocupa una cosa respecto de otra; como cuando decimos: está *encima* de la mesa, ha quedado *sobre* la mesa. Pero si examinamos con rigor su verdadera fuerza y energía, hallaremos que no representan rigurosamente la misma idea.

El adverbio *encima* explica solamente la situacion local de un cuerpo respecto del que se halla debajo de él. La preposicion *sobre* representa, no sólo la situacion, sino tambien y más propiamente la gravitacion que ejerce un cuerpo sobre otro. Y no es extraño que los confunda el uso, porque el cuerpo que está *encima* gravita naturalmente *sobre* el que está debajo. En esta misma proposicion se percibe la diferente fuerza de las dos voces; pero examinémosla en otros ejemplos.

En lugar de ponerlo debajo, lo puso *encima.* Se descubre la torre por *encima* de la montaña. Se ve el sol por *encima* del tejado. En estos casos, en que sólo se trata de una situacion local, no se pudiera emplear la preposicion *sobre* con la misma propiedad que en los siguientes, en que se considera al cuerpo con relacion determinada á su gravitacion: yo estaba *sobre* un pié; la casa está fabricada *sobre* buenos cimientos; se apoya *sobre* una mesa; reposa *sobre* el duro suelo.

De aquí es que los físicos dicen que un cuerpo pesa, gravita, ejerce su atraccion ó su impulso *sobre* otro, y no *encima* de otro.

Segun este mismo principio, se distinguen claramente dos ideas diferentes en estas dos proposiciones: daban golpes *encima* de mi cabeza; daban golpes *sobre* mi cabeza. Con la primera supongo que los golpes se daban en un paraje más elevado, y que correspondía perpendicularmente á mi cabeza, ó en la habitacion que estaba *sobre* la mía. Con el segundo doy á entender que yo recibía los golpes en la cabeza misma.

Por eso se dice tambien en el sentido moral: *sobre* mi conciencia, *sobre* mi honor, *sobre* mi palabra, para denotar que lo que se asegura ó se promete, se sostiene, carga y se apoya en la conciencia, el honor ó la palabra; y no se puede decir *encima* de mi honor ó mi conciencia. (HUERTA.)

Encimar. Activo. Poner en alto una cosa, ponerla sobre otra. Usábase tambien como neutro. ‖ Anticuado. Acabar, terminar, finalizar.

ETIMOLOGÍA. *Encima.*

Encimero, ra. Adjetivo anticuado. Lo que está ó se pone encima.

Encina. Femenino. Arbol ramoso, que tiene el tronco macizo, las hojas aovadas, perennes, oblongas, dentadas, blanquecinas por debajo, y que da por fruto bellotas.

ETIMOLOGÍA. Latin *quercus.* Veamos de qué modo se ha verificado esta rarísima é increible trasformacion.

1. El latin *quercus* tomó en el latin de la Edad Media la forma de *carnus.*

2. El bajo latin produjo el francés *carnus*, siglo IX; *chaigne*, siglo XII; *chesne*, siglo XIII; *haisne*, siglo XIV; *chêne*, forma moderna.

3. El italiano, prescindiendo del bajo latin *carnus*, formó *quercino*, verdadero diminutivo de *quercus*, como si dijéramos: *quercinus.*

4. Hagamos que la antítesis cambie en *r* la primera *n* de la voz española y tendremos *ercina.*

5. Alteremos el genero de esta palabra, y tendremos *ercino*, tema que hallamos en el italiano *qu-ercino*, derivado evidente del latin *quercus.*

6. Por otra parte, añadamos el prefijo *en* á la forma francesa, y tendremos *en-chêne, enchine, encine, encina.*

Derivacion. Latin *quercus;* bajo latin, *carnus;* italiano, *quercino;* francés, *chêne*, del antiguo *chesne.* «Arbol bien conocido, que es bastante crecido, y produce las hojas semejantes á las del lauro, pero blanquecinas por el envés: la corteza es castaña, y la madera muy maciza, fuerte y dura, y algun tanto bermeja. Hállase escrita esta voz de ordinario con *s*, así por los antiguos como por los modernos, diciendo *enzina;* pero sin necesidad.» (*Diccionario de Autoridades, 1726.*)

Reseña.—Es curioso notar la preocupacion de los antiguos respecto del fruto del árbol en cuestion. Parece que hubieron de creer que dicho fruto se caía con los encantamientos: «las bellotas, con las encantaciones, se caen de las *encinas.*» (*Comendador, sobre las 300, 129.*)

Encina (JUAN DE LA). Poeta y autor dramático español, que nació en Salamanca en 1468 y murió en 1534. Fué ordenado de sacerdote en 1519, y vivió largo tiempo en Roma, en donde llegó á ser un músico de mucho mérito. Leon X le nombró maestro de capilla del Vaticano y obtuvo varias comisiones importantes del Rey Católico. En 1492 publicó el *Cancionero*, coleccion de poesías ligeras, escritas con facilidad y gracejo; una imitacion de las *Églogas* de Virgilio: once obras dramáticas del género sagrado, precedidas de una curiosa disertacion sobre la poesía española. En 1514, dió tambien una pieza muy libre titulada: *Plácida y Victoriano*, cuyos ejemplares fueron recogidos por la Inquisicion, y en 1521, la *Tribagia, ó vía sagra de Hierusalem*, poema sobre un viaje que hizo á los Santos Lugares. Su *Arte de trovar* era precioso por su antigüedad misma, habiéndose perdido casi enteramente.

Encinar. Masculino. ENCINAR.

Encinal. Masculino. El monte poblado de encinas.

Encincodianos. ESCINCODIANOS. La forma *encincodianos*, que se encuentra en algunos *Diccionarios* de la lengua, debe ser una errata de imprenta.

Encinilla. Femenino diminutivo de encina.

Encino. Masculino anticuado. ENCINA.

Encinta. Adjetivo que sólo tiene uso en significacion de la mujer preñada.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *incincta*, de *in*, negacion, y *cincta*, forma femenina de *cinctus*, ceñido, participio pasivo de *cingĕre*, ceñir. (SAN ISIDORO.)

2. De aquí procede el antiguo francés *enceintée*, que se encuentra en las leyes de Guillermo; moderno, *enceinte.* (LITTRÉ.)

3. *Encinta* significa: «no ceñida, desceñida, sin cinto ó ceñidor:» así llamamos á la mujer embarazada, como *incincta* los romanos, por cuanto entre éstos era de ley ó costumbre que las mujeres dejasen el cinto, que llevaban muy apretado debajo de los pechos, en cuanto se sentían embarazadas. (MONLAU.)

4. Por consiguiente, la Real Academia Española tiene razon perfecta. *Encinta* no representa *en* y *cinta;* sino *desceñida, sin cinto.*

Encintar. Activo. Adornar, engalanar con cintas alguna cosa. ‖ Poner el cintero á los novillos. ‖ Anticuado. INCITAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *cinta;* catalan, *encintar.*

Encintrar. Activo. Montar un buque sobre su propio cable.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *en*, punto de estada, y *cintrar*, por *centrar*, forma verbal de *centro. Encintrar* representa *en-centrar.*

Digitized by Google

Enciridion ó enquiridion. Masculino. Librito que contiene preceptos y notas importantes: manual.

Etimología. Griego ἐγχιρίδιον *(egchirídion)*, formado de la preposicion ἐν *(èn)*, en, y χεῖρ *(cheīr)*, genitivo χείρος *(cheīros)*, mano; libro que puede llevarse á la mano: francés, *enchiridion*.

1. La anterior etimología demuestra que esta palabra es sinónima de *manual*.

2. La voz del artículo es perfectamente etimológica; en virtud de las trascripciones de la de orígen, puede escribirse *encirídion* ó *enquirídion*, pues de ambos modos se ha trascrito á nuestra lengua el radical χεῖρ *(cheīr)*, como puede verse en *cirugía*, *cirujano*, y tambien en *quirógrafo*, *quiromancia*, etcétera.

3. El erudito Landais lamenta que una voz tan clásica no haya tomado carta de naturaleza en la Academia de su país.

Enciprotipia. Femenino. Género de grabado en cobre.

Etimología. Griego ἐν *(èn)*, en, κύπρος *(kypros)*, cobre, y τύπος *(typos)*, original; «original representado en cobre:» francés, *encyprotype*. (Littré.)

Enciprotipo, pa. Adjetivo. Dibujado ó grabado en cobre.

Encismar. Activo. Poner cisma ó discordia entre los individuos de una familia, corporacion ó parcialidad.

Enciso. Masculino. El terreno adonde salen á pacer las ovejas luégo que paren.

Etimología. Prefijo *en* y *ciso*, forma de *cæsus*, participio de *cædēre*, cortar. El *enciso* es un paraje como cortado, puesto aparte, en donde las ovejas paridas están separadas de las otras.

Encisto. Masculino. *Cirugía*. Tumor adiposo contenido en una especie de bolsa.

Etimología. Griego ἐν *(èn)*, en, y *kystis*, vejiga.

Encivítis. Engivítis. La forma *encivítis*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Encke (Juan Francisco.) Célebre astrónomo y geómetra aleman, director del observatorio real y secretario de la Academia de Ciencias de Berlin, que nació el 23 de Setiembre de 1791, en Hamburgo. Sus estudios, empezados bajo la direccion del ilustre Gauss de Gœttinga, fueron interrumpidos por las guerras de 1813 y 1815, durante las cuales sirvió, en un principio, en la legion de las ciudades anseáticas, pasando luégo al servicio de la Prusia con el grado de teniente de artillería. Restablecida la paz, reanudó sus estudios en Gœttinga, desde donde fué trasladado al observatorio de Seeberg, cerca de Gotha, como auxiliar del baron de Lindenan. Llamado éste á los consejos de la corona, como ministro de Estado, quedó Encke solo en el observatorio de Seeberg, del cual fué nombrado director adjunto en 1825, en recompensa de importantísimos trabajos. Durante el tiempo que estuvo desempeñando este último cargo, determinó la órbita del cometa de 1860, y la de la distancia de la tierra al sol. La solucion del primer problema le valió un premio especial propuesto por Cotha y decretado por los célebres astrónomos Gauss y Obers: dos memorias publicadas con el título de *La distancia del sol*, trataban del segundo problema. Otro trabajo no ménos importante, la *Determinacion de los elementos del cometa de Pons descubierto en 1818*, sugirió á M. Encke la idea de un medio diáfano esparcido por todas partes, al cual dió el nombre de *éther*. Su cálculo vino á destruir la opinion, hasta entónces admitida, sobre la larga duracion de las revoluciones de los cometas, y le llevó á otros varios descubrimientos que le valieron una gran reputacion entre los astrónomos alemanes. Nombrado director adjunto en Gotha, fué llamado luégo á Berlin como secretario de la Academia de Ciencias y director del observatorio, encargándose, en 1830, de continuar la publicacion de los anuarios astronómicos, empezados por su predecesor Bode. Terminado el nuevo observatorio, en 1815, emprendió una serie de trabajos, publicados periódicamente bajo el título de *Observaciones astronómicas hechas en Berlin*. («Astronomisch Beobachfungen auf der Steruwaste zu Berlin.») A M. Encke debe la ciencia, no solamente las citadas observaciones, sino tambien el perfeccionamiento que introdujo en los cálculos de la astronomía y, principalmente, sus excelentes métodos para la determinacion de las órbitas de los cometas.

Enclarar. Activo anticuado. Aclarar.

Enclarescer. Activo anticuado. Esclarecer.

Enclaustrado, da. Adjetivo. Metido ó encerrado en claustro, convento ó monasterio.

Etimología. *Enclaustrar:* catalan, *enclaustrat, da;* francés, *cloître;* italiano, *inclaustrato*.

Enclaustrar. Activo. Meter en un claustro.

Etimología. *En* y *claustro:* italiano, *inclaustrare;* francés, *enclottrer;* catalan, *enclaustrar*.

Enclaustrarse. Recíproco. Meterse en un claustro. ‖ Metáfora. Retirarse del trato de las gentes.

Enclavacion. Femenino anticuado. El acto de enclavar ó fijar con clavo.

Etimología. *Enclavar:* catalan, *enclavation*, voz de marina.

Enclavado, da. Adjetivo. *Blason*. Se aplica al escudo partido ó cortado, cuando una de las partes enclava en la otra con una ó más piezas largas cuadradas, cuyo número se debe señalar. Por extension se dice de los sitios que están encerrados dentro de otros. ‖ Participio pasivo de enclavar.

Etimología. *Enclavar:* francés, *encloué;* italiano, *inchiavardato;* catalan, *enclavat, da*.

Enclavadura. Femenino. Clavadura. ‖ La muesca ó hueco por donde se unen dos maderos ó tablas.

Etimología. *Enclavar:* francés, *encloure;* catalan, *enclavadura, enclavament*.

Enclavar. Activo. Fijar ó asegurar con uno ó más clavos una cosa en otra. ‖ Introducir algun clavo en los piés y manos de las caballerías hasta llegar á la carne al tiempo de herrarlas. ‖ Metáfora. Traspasar. ‖ Metáfora. Clavar por engañar, en cuyo sentido se dice: *me* clavó, *lo* clavé.

Etimología. *En* y *clavo:* francés, *enclouer;* italiano, *inchiavardare;* catalan, *enclavar;* bajo latin, *inclavāre*.

Enclavarse. Recíproco. Herirse clavándose alguna cosa aguda. ‖ Hallarse burlado en algun asunto.

Enclavazon. Femenino anticuado. Clavazon.

Enclave. Masculino. Estado en que la cabeza del feto se halla comprimida en la pélvis.

Etimología. *Enclavar:* francés, *enclave*.

Enclavijado, da. Participio pasivo de enclavijar.

Enclavijar. Activo. Trabar una cosa con otra, uniéndolas entre sí y como enlazándolas. ‖ Poner las clavijas á un instrumento. ‖ *Germanía*. Cerrar ó apretar.

Etimología. *En* y *clavija*: catalan, *enclavillar*, *assegurar ab* clavillas.

Enclenque. Adjetivo. Falto de salud, enfermizo. Usase tambien como sustantivo.

Etimología. *Orígen desconocido:* catalan, *enclench, ca*. El latin *enervo*, ablativo de *ēnervis*, débil, sin vigor, afeminado, necesita demostracion.

Enclítico, ca. Adjetivo. *Gramática*. Se llaman así ciertas dicciones que en las lenguas griega y latina se posponen á otras formando una sola palabra, á la manera de los afijos castellanos.

Etimología. Griego ἐγκλιτικός *(egkliticós)*; de ἐγκλίνειν *(egklínein)*; inclinar; compuesto de ἐν *(èn)*, y κλίνειν *(klínein)*, bajar: latin, *enclĭticus;* catalan, *enclítich, ca;* italiano, *enclítico*.

Enclitismo. Masculino. Union de palabras al fin de otras.

Etimología. *Enclítico*.

Enclocar. Neutro. Ponerse clueca una ave, como gallina, ánade, etc. Usase más comunmente como recíproco.

Encloquecer. Neutro. Enclocar.

Encobador, ra. Masculino y femenino anticuado. Encubridor.

Encobar. Neutro. Echarse las aves y animales ovíparos sobre los huevos para empollarlos. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Latin *incŭbāre*, empollar los huevos, en Varron; de *in*, en, y *cŭbāre*, acostarse, puesto que los ovíparos se acuestan sobre los huevos: catalan, *covar;* provenzal, *coar;* normando, *couer;* santonjés, *coûer;* walon, *cover;* ginebrino, *gonver;* Franco-Condado, *gouver;* francés, *couver;* italiano, *covare*.

Digitized by Google

Encobertado, da. Adjetivo. ENCUBERTADO.

Encobijar. Activo. COBIJAR.

Encobrado, da. Adjetivo que se aplica á los metales que tienen mezcla de cobre. ‖ Lo que es de color de cobre.

Encoclar. Neutro. ENCLOCAR.

Encocorar. Activo familiar. Fastidiar, molestar con exceso.

ETIMOLOGÍA. *En* y *cócora.*

Encofrar. Activo. Encerrar en cofre.

ETIMOLOGÍA. *En* y *cobre:* francés, *encoffrer.*

Encoger. Activo. Retirar contrayendo. Dícese ordinariamente del cuerpo y de sus miembros. ‖ Metáfora. Apocar el ánimo. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco. Tener cortedad, ser corto de genio. ‖ Disminuirse lo largo y ancho de algunas telas ó ropas hechas, por apretarse su tejido cuando se mojan ó lavan.

ETIMOLOGÍA. *En* y *coger:* catalan, *encugir, encugirse, encullir.*

SINONIMIA. *Encoger, contraer, replegar.* Las cosas se *encogen* para reducirse.

Se *contraen* para concentrarse.

Se *replegan* para fortalecerse.

Se *encoge* un gusano.

Se *contrae* un miembro.

Se *replega* una ala de ejército.

Lo contrario de *encogerse* es estirarse.

De *contraerse,* dilatarse.

De *replegarse,* desunirse.

Encogerse. Recíproco. Quedar una cosa reducida á menor volúmen sin perder de su peso. ‖ Replegar los miembros sobre sí mismos. ‖ Metáfora. Apocarse, hacerse tímido.

Encogidamente. Adverbio de modo. Apocadamente, con poco ánimo.

ETIMOLOGÍA. *Encogida* y el sufijo adverbial *mente.*

Encogido, da. Adjetivo. Corto de ánimo, apocado.

ETIMOLOGÍA. *Encoger:* catalan, *encugit, da; encullit, da.*

Encogimiento. Masculino. El acto de encoger ó encogerse alguna cosa. ‖ Metáfora. Cortedad de ánimo.

ETIMOLOGÍA. *Encoger:* catalan antiguo, *encugiment;* moderno, *encullíment.*

Encohetar. Activo. Cubrir con cohetes algun animal, como se hace con los toros.

Encojar. Activo. Poner cojo á alguno. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco metafórico. Caer enfermo, fingirse enfermo.

Encojarse. Recíproco. Quedarse cojo.

Encolado, da. Participio pasivo de encolar.

ETIMOLOGÍA. *Encolar:* catalan, *encolat, da;* francés, *encollé;* italiano, *encollato.*

Encoladura. Femenino. La accion de encolar ó pegar con cola una cosa con otra.

ETIMOLOGÍA. *Encolar:* francés, *encollage;* italiano, *encollamiento;* catalan, *encoladura.*

Encolamiento. Masculino. La accion ó efecto de encolar.

ETIMOLOGÍA. *Encoladura:* catalan, *encolament.*

Encolar. Activo. Pegar alguna cosa con cola.

ETIMOLOGÍA. *En* y *cola:* francés, *encoller;* italiano, *encollare;* catalan, *encolar.*

Encolchado, da. Participio pasivo de encolchar.

ETIMOLOGÍA. *Encolchar:* catalan, *encolxat, da.*

Encolchar. Activo. *Marina.* Forrar cabos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *colcha:* catalan, *encolxar.*

Encolerizadamente. Adverbio de modo. Con cólera.

ETIMOLOGÍA. *Encolerizada* y el sufijo adverbial *mente.*

Encolerizado, da. Participio pasivo de encolerizar.

ETIMOLOGÍA. *Encolerizar:* catalan, *encolerisat, da.*

Encolerizar. Activo. Hacer que alguno se ponga colérico. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *cólera:* catalan, *encolerisar.*

Encolerizarse. Recíproco. Ponerse colérico.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de colerizar: italiano, *incollerirsi.*

Encolpismo. Masculino. *Medicina.* Inyeccion en la vagina ó en la cavidad del útero.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn),* en, y κόλπος *(kólpos),* seno.

Encolpitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la vagina.

ETIMOLOGÍA. Griego ficticio ἔγκολπος *(égkolpos),* que se pronuncia *énkolpos,* vagina, seno, y el sufijo técnico *itis,* inflamacion: francés, *encolpite.* (LITTRÉ.)

Encomendable. Adjetivo. Lo que se puede encomendar.

Encomendado. Masculino. En las órdenes militares, el dependiente del comendador.

ETIMOLOGÍA. *Encomendar:* catalan, *encomanat, da.*

Encomendamiento. Masculino anticuado. ENCOMIENDA ó encargo.

Encomendamiento. Masculino anticuado. MANDAMIENTO.

Encomendar. Activo. Encargar á otro alguna cosa para que la haga ó cuide de ella. ‖ Dar encomienda, hacer comendador á alguno. ‖ Anticuado. Recomendar, alabar alguna cosa. ‖ Neutro. Llegar á tener encomienda de órden. ‖ Recíproco. Entregarse en manos de otro y fiarse de su amparo. ‖ Enviar recados ó memorias.

ETIMOLOGÍA. *En* y el bajo latin *commendāre,* forma de *commenda,* encomienda: catalan, *encomanar, encomanarse.* La forma española del verbo del artículo es: *en, con* y *mandar;* «mandar á uno en compañía de otro.»

Encomendarse. Recíproco. Orar á Dios ó á los santos.

Encomendero. Masculino. El que lleva encargos de otro, y se obliga á dar cuenta y razon de lo que se encarga ó encomienda. ‖ El que por merced real tenía indios encomendados.

Encomenzamiento. Masculino anticuado. PRINCIPIO.

Encomenzar. Activo anticuado. COMENZAR.

Encomiable. Adjetivo. Digno de encomio.

Encomiador, ra. Adjetivo. El que hace encomios.

Encomiar. Activo. Alabar con encarecimiento á alguna persona ó cosa.

ETIMOLOGÍA. *Encomio.*

Encomiástico, ca. Adjetivo. Lo que alaba ó contiene alabanza.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐγκωμιαστής *(egkōmiastēs),* el que encomia; catalan, *encomiástich, ca;* francés, *encomiastique,* panegirista.

Encomicar. Activo. Meter á uno entre cómicos.

Encomienda. Femenino. Encargo. ‖ Dignidad, dotada de renta competente, que en las órdenes militares se da á algunos caballeros. ‖ La cruz bordada ó sobrepuesta que llevan los caballeros de las órdenes militares en la capa ó vestido. ‖ El lugar, territorio y rentas de la dignidad ó encomienda. ‖ Merced ó renta vitalicia que se da sobre algun lugar, heredamiento ó territorio. ‖ Recomendacion, elogio. ‖ Amparo, patrocinio, custodia. ‖ Plural. Recados, memorias.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *en,* punto de estado, y el bajo latin *commenda,* forma sustantiva de *commendare;* compuesto de *com,* con, y *mendare,* del latin *mandāre,* mandar; francés, *commende;* catalan, *encomenda, encomanda.*

Encomio. Masculino. Alabanza encarecida.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐγκώμιον, *(egkōmion),* que se pronuncia *énkomion,* alabanza, de ἐν *(èn),* en, y κώμη *(kōmē),* barrio, distrito; «discurso laudatorio pronunciado entre las gentes de un distrito ó barrio:» catalan, *encomi.*

Encompadrar. Neutro familiar. Contraer compadrazgo, y por extension familiarizarse, ser muy amigos.

Encompasar. Activo anticuado. COMPASAR.

Encomunalmente. Adverbio de modo anticuado. COMUNMENTE.

Enconado, da. Adjetivo anticuado. Teñido ó manchado.

ETIMOLOGÍA. *Enconar:* catalan, *enconat, da.*

Enconamiento. Masculino. Inflamacion de alguna parte del cuerpo que está lastimada por algun accidente de herida, araño, espina, etc. ‖ Metáfora. ENCONO. ‖ Anticuado. VENENO.

ETIMOLOGÍA. *Enconar:* catalan, *enconament, enconadura.*

Enconar. Activo. Inflamar, poner de peor calidad la llaga ó parte lastimada del cuerpo. Usase más comunmente como recíproco. ‖ Metáfora. Irritar, exasperar el ánimo contra alguno.

ETIMOLOGÍA. *Encono:* catalan, *enconar.*

Digitized by Google

Enconia. Femenino anticuado. ENCONO.

Encono. Masculino. Mala voluntad, rencor arraigado en el ánimo.

ETIMOLOGÍA. Aféresis de *rencono*, del latin *rancor*, rencor.

Enconoso, sa. Adjetivo metafórico. Perjudicial, nocivo. ‖ El que es propenso á tener mala voluntad á los demás.

ETIMOLOGÍA. *Encono.*

Encóndromo. Masculino. *Cirugía.* Tumor compuesto de sustancia cartilaginosa.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn)*, en, y χόνδρος *(chóndros)*, cartílago: francés, *enchondrome.* (LITTRÉ.)

Encontinente. Adverbio de tiempo anticuado. INCONTINENTI.

Encontradamente. Adverbio de modo. OPUESTAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Encontrada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *encontradament.*

Encontradizo, za. Adjetivo. Lo que se encuentra con otra cosa ó persona. ‖ HACERSE ENCONTRADIZO. Frase. Buscar á uno para encontrarle, sin que parezca que se hace de intento.

ETIMOLOGÍA. *Encontrar:* catalan, *encontradís, a.*

Encontrado, da. Adjetivo. Lo que está puesto enfrente de otro.

ETIMOLOGÍA. *Encontrar:* catalan, *encontrat, da.*

Encontrar. Activo. Llegar adonde está alguno, alcanzarle. ‖ Hallar. ‖ Neutro. Tropezar uno con otro. ‖ Recíproco. Oponerse, enemistarse uno con otro. ‖ Hallarse y concurrir juntas á un mismo lugar dos ó más personas. ‖ Hablando de las opiniones, dictámenes, etc., opinar diferentemente, discordar unos de otros. ‖ Hablando de los afectos, las voluntades, los genios, etc., conformar.

ETIMOLOGÍA. *En* y *contra:* catalan, *encontrar, encontrarse. Encontrarse* es darse el uno *contra* el otro; ó situarse frente á frente; esto es, *contra á contra.*

Encontrarse. Recíproco. Sentir, reconocer su estado. ‖ Estar en tal ó cual estado. ‖ Estar en. ‖ Haber. ‖ Descubrirse, verse.

Encontron. Masculino. El golpe que da uno á otro con el codo ó con el hombro, ó el que se da una cosa con otra cuando van impelidas.

Encope. Masculino. *Cirugía.* Incision ó solucion de continuidad practicada en el cráneo con instrumento cortante.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn)*, en, y κόπτω *(kóptō)*, yo corto.

Encopetado, da. Adjetivo. El que presume demasiado de sí.

Encopetar. Activo. Elevar en alto ó formar copete.

Encopetarse. Recíproco. Erguirse, llenarse de presuncion.

Encorachar. Activo. Meter y acomodar en la coracha el género que se ha de conducir en ella.

ETIMOLOGÍA. *En* y *coracha:* catalan, *encorachar.*

Encorajar. Activo. Dar valor, ánimo y coraje. ‖ Recíproco. Encenderse en coraje ó encolerizarse mucho.

ETIMOLOGÍA. *En* y *coraje:* francés, *encourager;* italiano, *incoraggiare;* catalan, *encoratjar.*

Encoramentado, da. Participio pasivo de encoramentar. ‖ Masculino. ENCORAMENTO.

Encoramentar. Activo. *Marina.* Unir dos piezas de construccion por medio de pernos.

ETIMOLOGÍA. *Encorar:* catalan, *encoramentar.*

Encoramento. Masculino. Accion ó efecto de encoramentar.

ETIMOLOGÍA. *Encoramentar:* catalan, *encorament,* aliento; *encorar,* alentar; *donar cor* (dar corazon); *encorat,* alentado.

Encoramiento. Masculino. ENCORAMENTO.

Encorar. Activo. Cubrir con cuero alguna cosa. ‖ Encerrar y meter dentro de un cuero alguna cosa. Hacer que las llagas crien cuero. ‖ Neutro. Criar cuero las llagas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *cuero:* catalan, *encuyrar.*

Encorazado, da. Adjetivo. Cubierto y vestido de coraza. ‖ Lo que está cubierto de cuero.

ETIMOLOGÍA. *Encorazar:* francés, *encuirassé;* catalan, *encuyrassat, da.*

Encorazar. Activo. Cubrir con coraza.

ETIMOLOGÍA. *En* y *coraza:* francés, *encuirasser;* catalan, *encuyrassar.*

Encorazarse. Recíproco. Vestir la coraza.

Encorchado, da. Participio pasivo de encorchar. ‖ Masculino. El conjunto de corchos que guarnecen las redes de pesca.

Encorchadura. Femenino. Accion de encorchar. ‖ ENCORCHADO, en su segunda acepcion.

Encorchar. Activo. Coger los enjambres de las abejas y cebarlas para que entren en las colmenas y fabriquen la miel.

ETIMOLOGÍA. *En* y *corcho.*

Encorchetar. Activo. Poner corchetes. ‖ Sujetar con ellos la ropa ú otra cosa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *corchete.*

Encordado, da. Participio pasivo de encordar.

ETIMOLOGÍA. *Encordar:* catalan, *encordat, da.*

Encordar. Activo. Poner cuerdas á los instrumentos de música. ‖ Apretar algun cuerpo con una cuerda dándola muchas vueltas al rededor de él.

ETIMOLOGÍA. *En* y *cuerda:* italiano, *incordare;* catalan, *encordar.*

Encordarse. Recíproco. Enredarse un cuerpo en alguna cuerda. ‖ Ser encordado.

Encordelar. Activo. Poner cordeles á alguna cosa, ó atarla con ellos.

Encórdico, ca. Adjetivo. Epíteto de la música práctica; esto es, de la que se vale de instrumentos.

ETIMOLOGÍA. Latin posterior *enchordicus;* de *en* y *chorda,* cuerda: catalan, *encórdich, ca.*

Encordonado, da. Adjetivo. Lo adornado con cordones.

ETIMOLOGÍA. *Encordonar:* catalan, *encordonat, da.*

Encordonar. Activo. Poner ó echar cordones á alguna cosa, bien para sujetarla, bien para adornarla con ellos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *cordon:* catalan, *encordonar.*

Encorecer. Activo. Hacer que crie cuero la llaga. ‖ Neutro. ENCORAR.

Encorecerse. Recíproco. Criar piel la llaga.

Encoriacion. Femenino. La accion y efecto de encorarse una llaga.

Encorial. Adjetivo. *Antigüedades.* Epíteto de un carácter de letra de los antiguos egipcios.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn)*, en, y χωρίον *(chōrion)*, lugar, porque era una escritura abreviada, de que se usaba en *lugar* de la escritura cursiva: francés, *enchorial.*

Encornado, da. Adjetivo. Dícese con los abverbios *bien* ó *mal*, calificando la encornadura de un toro ó una vaca.

Encornadura. Femenino. La forma ó disposicion de los cuernos en el toro, ciervo, etc.

Encornar. Activo. Guarnecer los extremos de un arco con puntas ó cabos de cuerno. ‖ Incrustar en asta. ‖ Adornar ó cubrir con asta. ‖ Atravesar ó herir con las astas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *cuerno:* francés, *encorner.*

Encornijamiento. Masculino. CONIJAMIENTO.

Encornudar. Activo. Metáfora. Hacer cornudo á alguno. ‖ Neutro. Echar ó criar cuernos.

Encorozado, da. Participio pasivo de encorozar. ‖ Masculino. Cada uno de los condenados por la Inquisicion que llevaban coroza.

Encorozar. Activo. Poner la coroza á uno por afrenta.

Encorralado, da. Participio pasivo de encorralar.

ETIMOLOGÍA. *Encorralar:* catalan, *encorralat, da.*

Encorralar. Activo. Meter y guardar en el corral. Dícese especialmente de los ganados.

ETIMOLOGÍA. *En* y *corral:* catalan, *encorralar.*

Encorrear. Activo. Echar en la lana la cantidad de aceite con que se prepara para el cardado.

ETIMOLOGÍA. *En* y *correa,* porque el aceite tiene por objeto el hacer que la lana esté *correosa.*

Encorrer. Activo. Perseguir.

Encortamiento. Masculino anticuado. ACORTAMIENTO.

Encortar. Activo anticuado. ACORTAR.

Encortinado, da. Participio pasivo de encortinar.

ETIMOLOGÍA. *Encortinar:* catalan, *encortinat, da;* francés, *encourtiné;* italiano, *incortinato.*

Encortinar. Activo. Colgar y adornar con cortinas un cuarto, edificio, etc.

Digitized by Google

Etimología. *En* y *cortina:* italiano, *incortinare;* francés, *encourtiner.*

Encorvable. Adjetivo. Susceptible de ser encorvado.

Encorvada. Femenino. La accion de doblar y torcer el cuerpo poniéndolo inclinado y corvo. ‖ Danza descompuesta que se hace torciendo el cuerpo y los miembros. ‖ Mata que produce unas hojas como las de los garbanzos y ciertas vainillas á manera de cornezuelos, en los cuales se encierra una simiente roja y semejante á la segur, aguda por los dos lados. ‖ Hacer la encorvada. Frase metafórica. Fingir enfermedades para evadirse de alguna ocasion ó lance á que no se quiere concurrir.

Encorvadamente. Adverbio de modo. Torcidamente, de una manera encorvada.

Etimología. *Encorvada* y el sufijo adverbial *mente.*

Encorvado, da. Adjetivo. Corvo. ‖ Participio pasivo de encorvar.

Etimología. *Encorvar:* catalan, *encorvat, da.*

Encorvadura. Femenino. Accion y efecto de encorvar.

Etimología. *Encorvar:* catalan, *encorvadura.*

Encorvamiento. Masculino. Encorvadura.

Etimología. *Encorvar:* catalan, *encorvament.*

Encorvar. Activo. Doblar y torcer alguna cosa poniéndola corva. ‖ Recíproco metafórico. Inclinarse, ladearse, apasionarse sin razon á una parte más que á otra.

Etimología. *En* y *corvo:* catalan, *encorvar, encorvarse.*

Encorvarse. Recíproco. Ponerse corvo algun objeto.

Encosadura. Femenino. Provincial Andalucía. La costura con que se pega el lienzo fino con otro basto.

Etimología. *En* y *coser.*

Encostarse. Recíproco anticuado. *Marina.* Acostarse.

Encostrado, da. Participio pasivo de encostrar.

Etimología. *Encostrar:* catalan, *encrostat, da;* francés, *encroûté.*

Encostradura. Femenino. La cubierta formada de costra; como la de un pastel, una torta, etc.

Encostramiento. Masculino. Encostradura.

Etimología. *Encostradura:* francés, *encroûtement;* catalan, *encrostament.*

Encostrar. Activo. Cubrir con costra alguna cosa, como un pastelon, etcétera. ‖ Echar una costra ó capa á alguna cosa para su resguardo ó conservacion.

Etimología. *En* y *costra:* francés, *encroûter;* catalan, *encrostar.*

Encovado, da. Participio pasivo de encovar.

Etimología. *Encovar:* catalan, *encavat, da.*

Encovadura. Femenino. La accion y efecto de encovar.

Encovamiento. Masculino. Encovadura.

Etimología. *Encovadura:* catalan, *encavament.*

Encovar. Activo. Meter ó encerrar alguna cosa en una cueva ó hueco. Se usa tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Guardar, encerrar, contener. ‖ Metáfora. Encerrar, obligar á alguno á ocultarse. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *cueva:* catalan, *encavar, encavarse.*

Encovarse. Recíproco. Meterse en alguna cueva.

Encrasamiento. Masculino. Accion y efecto de encrasar ó encrasarse.

Etimología. *Encrasar:* francés, *encrassement.*

Encrasar. Activo. Poner crasa ó espesa alguna cosa líquida.

Etimología. *En* y *craso:* francés, *encrasser;* catalan, *encrassar.*

Encratitas. Masculino plural. *Historia eclesiástica.* Sectarios cristianos del siglo x, que observaban la abstinencia más completa.

Etimología. Griego ἐγκρατής (*enkratés*), temperante, continente: francés, *encratites.*

Encrespado, da. Adjetivo. Crespo. ‖ *Poética.* Espumante, furioso; hablando del mar.

Etimología. *Encrespar:* catalan, *encrespat, da;* italiano, *increspato.* El francés *encrépé* significa vestido de luto; esto es, de *crespon.*

Encrespador. Masculino. Instrumento que sirve para encrespar y rizar el cabello.

Etimología. *Encrespar:* catalan, *encrespador.*

Encrespadura. Femenino. La accion de encrespar ó rizar el cabello.

Etimología. *Encrespar:* italiano, *increspatura.*

Encrespamiento. Masculino. El efecto de erizarse el cabello por susto ó miedo.

Etimología. *Encrespadura:* italiano, *increspamento;* catalan, *encrespament.*

Encrespar. Activo. Ensortijar, rizar el cabello. ‖ Recíproco metafórico. Se dice del mar cuando las olas, conmovidas de la furia del viento, se elevan. ‖ Agitarse, enardecerse, alterarse las pasiones del ánimo. ‖ Crecer la indisposicion y disgusto entre algunas personas, levantándose entre ellas diferencias ó disensiones; enredarse las dependencias ó negocios que se tratan.

Etimología. *En* y *crespo:* francés, *encrêper;* italiano, *increspare;* catalan, *encrespar, encresparse.*

Encresparse. Recíproco. Ponerse el cabello crespo, rizarse. ‖ Erizarse. ‖ Embravecerse el mar. ‖ Embrollarse ó complicarse los negocios.

Encrespo. Masculino anticuado. La accion y efecto de encrespar el cabello.

Encrestado, da. Adjetivo. Ensoberbecido, levantado, altivo.

Encrestarse. Recíproco. Poner las aves tiesa la cresta en señal de lozanía.

Etimología. *En* y *cresta:* catalan, *encrestarse.*

Encrinado, da. Adjetivo anticuado que se aplicaba al cabello hecho trenza.

Etimología. *En* y *crin.*

Encrisnejado, da. Adjetivo anticuado. Encrinado.

Encruce. Masculino. Accion ó efecto de encruzar.

Etimología. *Encruzar:* francés, *encroix;* catalan, *encreuament.*

Encrucijada. Femenino. El paraje en donde dos ó más calles ó caminos se cruzan.

Etimología. *Encruzar:* catalan antiguo, *encruillada.*

Encrudecer. Activo. Hacer que una cosa se ponga cruda. ‖ Metáfora. Exasperar, irritar. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *crudo:* italiano, *incrudire, incrudirse.*

Encrudecerse. Recíproco. Ponerse cruda alguna cosa. ‖ Irritarse, exasperarse. ‖ Tornarse cruel.

Encrudecimiento. Masculino. Accion ó efecto de encrudecer ó encrudecerse. ‖ Metáfora. Irritacion, exasperacion, encono.

Encrudelecer. Activo anticuado. Encruelecer.

Etimología. *En* y *cruel:* italiano, *incrudelire;* catalan antiguo, *encrudelirse.*

Encruelecer. Activo. Instigar á uno á que piense y obre con crueldad. ‖ Recíproco. Hacerse cruel, fiero, inhumano; enojarse con exceso.

Encruelecerse. Recíproco. Encarnizarse.

Encruelecimiento. Masculino. Acto y efecto de encruelecer y encruelecerse.

Encruzado. Masculino anticuado. Caballero cruzado.

Etimología. *Encruzar:* catalan, *encreuat, da;* francés, *encroisé.*

Encruzar. Activo. Cruzar los hilos de una parte urdida.

Etimología. *En* y *cruz:* francés, *encroiser;* catalan antiguo, *encroar;* moderno, *encreuar.*

Encuadernacion. Femenino. La accion y efecto de encuadernar. ‖ El forro ó cubierta de pasta, pergamino ú otra cosa que se pone á los libros para resguardo de sus hojas.

Etimología. *Encuadernar:* catalan, *enquadernació.*

Encuadernado, da. Participio pasivo de encuadernar.

Etimología. *Encuadernar:* catalan, *enquadernat, da.*

Encuadernador. Masculino. El que tiene por oficio encuadernar. ‖ Metáfora antigua. El que une y concierta voluntades, afectos, etc.

Etimología. *Encuadernar:* catalan, *enquadernador, a.*

Encuadernamiento. Masculino. Encuadernacion.

Etimología. *Encuadernacion:* catalan, *enquadernament.*

Encuadernar. Activo. Juntar, unir y coser varios pliegos ó cuadernos y ponerles cubiertas. ‖ Metáfora. Unir y ajustar algunas cosas; como voluntades, afectos, etc.

Digitized by Google

Etimòlogía. *En* y *cuaderno:* catalan, *enquadernar, enquadernarse.*

Encuadrado, da. Participio pasivo de encuadrar.

Etimología. *Encuadrar:* francés, *encadré.*

Encuadrar. Activo. Poner en un cuadro. ‖ Formar en cuadro. ‖ Echar cuadro ó marco.

Etimología. *En* y *cuadró:* francés, *encadrer.*

Encuadrupedar. Activo. Colocar en el órden de los cuadrúpedos. (Marty y Caballero.)

Encubador, ra. Masculino y femenino. El que encuba. ‖ Masculino. Instrumento propio para encubar.

Encubamiento. Masculino. Acto ó efecto de encubar.

Etimología. *Encubar:* francés, *encuvement.*

Encubar. Activo. Echar el vino ú otro licor en las cubas para guardarlo en ellas. ‖ Meter por castigo á los reos de ciertos delitos, como el parricida, en una cuba con un gallo, una mona, un perro y una víbora, y arrojarle al agua; lo que ha quedado ya reducido á pura ceremonia.

Etimología: *En* y *cubo:* francés, *encuber;* catalan, *encubar;* «ficar á un reo per cástich en una bota ab un gall, mona, gos y escorsó, y llansarlo al mar.» (Labernia.)

Encubertado, da. Participio pasivo de encubertar.

Etimología. *Encubertar:* catalan, *encubertat, da.*

Encubertar. Activo. Cubrir con paños ó con sedas alguna cosa. Dícese particularmente de los caballos cuando se cubren de paño ó bayeta negra en demostracion de luto: tambien se cubrían de cuero y hierro para la guerra. ‖ Anticuado. Encubrir. ‖ Recíproco. Vestirse y armarse con alguna defensa que resguarde el cuerpo de los golpes del enemigo.

Etimología. *En* y *cubierta:* catalan, *encubertar.*

Encubierta. Femenino. Fraude, ocultacion dolosa.

Etimología. *Encubrir.*

Encubiertamente. Adverbio de modo. A escondidas, con secreto. ‖ Con dolo, fraudulentamente. ‖ Recatadamente.

Etimología. *Encubierta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *encubertament.*

Encubierto, ta. Adjetivo. Cubierto.

Etimología. *Encubrir:* catalan, *encubert, a.*

Encubredizo, za. Adjetivo anticuado. Lo que se puede encubrir.

Encubridor, ra. Masculino y femenino. El que encubre alguna cosa.

Etimología. *Encubrir:* catalan, *encubridor, a.*

Encubrimiento. Masculino. La accion de encubrir alguna cosa. ‖ Anticuado. La cubierta con que se tapa alguna cosa para que no se vea.

Encubrir. Activo. Ocultar una cosa ó no manifestarla.

Etimología. *En* y *cubrir:* catalan, *encubrir.*

Sinonimia. *Encubrir, ocultar, esconder, celar.* Se *encubre* lo que merecería un castigo, si se supiera que existía.

Se *oculta* lo que sería robado, si se encontrara.

Se *esconde* lo que sería cogido, si fuese hallado.

Se *cela* lo que no estaría con la necesaria veneracion, si se expusiera á la vista de todos.

El cómplice *encubre* á los reos.

El avaro *oculta* su tesoro.

La esposa *esconde* los papeles que anuncian su infidelidad.

Un velo misterioso *cela* el semblante de la vírgen.

Encucar. Activo. Provincial Asturias. Recoger y guardar nueces, avellanas, etc., cuyos frutos se llaman en Asturias cucas.

Encuentro. Masculino. El choque de una cosa con otra. ‖ El acto de encontrarse ó hallarse con alguno. ‖ Oposicion, contradiccion. ‖ *Milicia.* El choque que los cuerpos de vanguardia tienen en sus reconocimientos, expediciones y emboscadas con sus enemigos, las más veces inesperadamente. ‖ En los carneros y otros animales, la accion y efecto de topetar. ‖ En el juego de dados y algunos de naipes, es la concurrencia de dos cartas ó puntos iguales; como cuando vienen dos reyes, dos doses, etc. ‖ Plural. En las alas de las aves, la parte que está pegada á los pechos, y desde donde empiezan las alas. ‖ En los cuadrúpedos mayores, las puntas de las espaldillas que por delante se unen al cuello. ‖ Plural. Ciertos maderos con que los tejedores de lienzos aseguran el telar para que no decline á una ni otra parte. ‖ Ir al encuentro. Frase. Ir en busca de alguno concurriendo en un mismo sitio con él. ‖ Salir al encuentro. Frase. Salir á recibir al que viene. Frase metafórica. Hacer frente ó cara á alguno, oponerse á él. ‖ Frase metafórica. Prevenir á alguno en lo que quiere decir ó ejecutar.

Etimología. *Encontrar:* italiano, *incontro;* provenzal y catalan, *encontre;* francés, *encontre,* en contra; *à l'encontre,* oponiéndose.

Encuesta. Femenino anticuado. Averiguacion ó pesquisa.

Encuitarse. Recíproco. Afligirse, apesadumbrarse.

Enculatar. Activo. Poner sobrepuesto á la colmena.

Etimología. *En* y *culata.*

Enculpar. Activo anticuado. Culpar.

Encumbrado. Adjetivo. Elevado, alto.

Etimología. *Encumbrar.*

Encumbrador, ra. Adjetivo. Que encumbra.

Encumbramiento. Masculino. La accion ó efecto de encumbrar. ‖ Altura, elevacion.

Encumbrante. Participio activo de encumbrar. Que encumbra.

Encumbrar. Activo. Levantar en alto. ‖ Metáfora. Ensalzar, engrandecer á uno honrándole y colocándole en puestos ó empleos honoríficos. ‖ Neutro. Subir á la cumbre, pasarla. ‖ Recíproco. Envanecerse. Hablando de cosas inanimadas, ser muy elevadas, subir á mucha altura.

Etimología. *En* y *cumbre.*

Encumbrarse. Recíproco. Remontarse, elevarse. ‖ Engrandecerse. ‖ Descollar.

Encunado. Adjetivo anticuado que se aplicaba á los parajes que, siendo cóncavos, están llenos de alguna materia.

Encunar. Activo. Poner al niño en la cuna.

Encuñar. Activo anticuado. Acuñar.

Etimología. *En* y *cuño:* catalan, *encunyar.*

Encuño. Masculino anticuado. Acuñacion.

Encureñado, da. Adjetivo. Puesto en la cureña.

Encureñar. Activo. Colocar en la cureña alguna pieza de artillería.

Encurtido. Masculino. La legumbre, hortaliza ú otro fruto que se ha curtido en vinagre.

Encurtir. Activo. Echar los pimientos, pepinos y otras cosas en vinagre para que se curtan y conserven mucho tiempo. Es voz muy usada en Andalucía.

Etimología. *En* y *curtir.*

Encha. Femenino anticuado. Enmienda ó satisfaccion del daño recibido en la guerra.

Etimología. Orígen ignorado.— «Llaman *encha* en España á las enmiendas que los homes han de recibir por los daños que reciben en las guerras.» *(Partida 2.ª, título 25, libro 1.º)*

Enchabetar. Activo. *Marina.* Asegurar un perno con su chabeta.

Enchancletar. Activo. Poner las chancletas ó traer los zapatos sin acabarlos de calzar, á modo de chancletas. Usase tambien como recíproco.

Enchapar. Activo. Meter un barril cargado de efectos dentro de otro, para mayor seguridad.

Etimología. *En* y *chapa.*

Enchapinado, da. Adjetivo. *Arquitectura.* Lo que está levantado y fundado sobre bóveda.

Etimología. *En* y *chapin,* por semejanza de forma.

Encharcada. Femenino. Charco ó charca.

Encharcar. Activo. Meter en charco. ‖ Llenar de agua un terreno.

Encharcarse. Recíproco. Llenarse de agua alguna parte de tierra, quedando inundada y como si fuera un charco. ‖ Metáfora familiar. Pringarse.

Encharranchar. Activo. *Marina.* Poner las charranchas entre las armazones del esqueleto de un buque.

Enchicar. Activo anticuado. Achicar.

Enchina. Femenino. *Marina.* Cabo delgado con que en las embarcaciones latinas se sujeta el empalme de las entenas.

Enchufar. Activo. Meter unos cañones dentro de otros, como sucede

Digitized by Google

con los de las estufas y con los arcaduces de las cañerías.

Enchufe. Masculino. El efecto de enchufar.

Ende. Adverbio de lugar anticuado. ALLÍ. ‖ Anticuado. De allí ó de aquí. ‖ Anticuado. DE ESTO. ‖ Anticuado. Más de, pasados de. ‖ FACER ENDE AL. Frase anticuada forense. Hacer lo contrario de lo que se manda ó previene. ‖ POR ENDE. Modo adverbial anticuado. POR TANTO.

ETIMOLOGÍA. Latin, *inde*, desde allí, desde aquel lugar.

Endeble. Adjetivo. Débil, de poca fuerza.

ETIMOLOGÍA. Latin *in*, en, y *dēbĭle*, ablativo de *dēbĭlis*, débil: *in-debile*, *endebile*, *endeble;* catalan, *endeble*, *a*.

Endecágono. HENDECÁGONO. La forma *endecágono* es bárbara, puesto que se deriva del griego ἕνδεκα *(hendeka)*, once. Es de esperar que la ilustre Academia Española adopte la forma de orígen, puesto que el espíritu áspero exige la *h*.

Endecasílabo. HENDECASÍLABO.

ETIMOLOGÍA. *Endecágono*.

Endecha. Femenino. Cancion triste y lamentable. Usase más comunmente en plural. ‖ Especie de metro de que regularmente se usa en asuntos fúnebres ó dolorosos. Su composicion consta de coplas de cuatro versos, de seis ó de siete sílabas, comunmente en asonantes. Cuando el último verso es endecasílabo, se llaman ENDECHAS reales ó endecasílabas.

ETIMOLOGÍA. «Esta voz es muy antigua en castellano. El Maestro Alejo Venegas dice que vale tanto como muestras de amor, y que se deriva del latino *Indicia*, ú de las dos dicciones *Inde jaces*, como si la endechadéra hablase con el difunto diciendo, Díme *ende jaces*. Covarrubias, no satisfecho de estas dos opiniones, discurre que esta voz se pudo derivar de *In et dicta*, como palabras no pronunciadas perfectamente, por cuanto los que lloran los muertos, alterados de la pasion del sentimiento, dejan de proferir algunas palabras y se las comen, y no se entiende distinta y enteramente lo que dicen.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«No seas semejante tú que lloras á los que entierran los muertos; los cuales hoy lloran, y mañana beben y comen sobre ellos, celebrando sus *endechas*.» (FRAY LUIS DE GRANADA, *Escala espiritual, capítulo 7.°*)

Endechadera. Femenino. PLAÑIDERA.

Endechador, ra. Masculino y femenino. El que compone endechas ó las canta. ‖ Masculino. Trovador de endechas.

Endechar. Activo. Cantar endechas en loor de los difuntos, honrar su memoria en los funerales. ‖ Recíproco. Afligirse, entristecerse, lamentarse.

Endechera. Femenino anticuado. ENDECHADERA.

Endechoso, sa. Adjetivo anticuado. Triste y lamentable.

Endehesar. Activo. Meter el ganado en la dehesa para su engorde.

Endelgadecer. Neutro anticuado. Adelgazar, ponerse delgado.

Endeliñado, da. Adjetivo anticuado. ALIÑADO.

Endemás. Adverbio de modo anticuado. Particularmente, con especialidad.

ETIMOLOGÍA. *En-de-más*.

Endemia. Femenino. *Medicina*. Enfermedad comun á los habitantes de una comarca.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐνδημία *(endēmía)*; de ἐν *(èn)*, en, y δῆμος *(dēmos)*, pueblo: francés, *endémie*. (LITTRÉ.)

Endémico, ca. Adjetivo. *Medicina*. Se aplica á la enfermedad que se padece en un país, y es como propia de él.

ETIMOLOGÍA. *Endemia:* italiano, *endémico*; francés, *endémique;* catalan, *endémich*, *ca*.

Endemoniadamente. Adverbio de modo. ‖ Diabólicamente. ‖ Furiosamente.

ETIMOLOGÍA. *Endemoniada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *endemoniadament*.

Endemoniado, da. Adjetivo. Poseido del demonio. ‖ Sumamente perverso, malo, nocivo.

ETIMOLOGÍA. *Endemoniar:* catalan, *endemoniat*, *da*.

Endemoniar. Activo. Introducir los demonios en el cuerpo de alguna persona. ‖ Familiar. Irritar, encolerizar á alguno. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *demonio:* catalan, *endemoniar*, *endemoniarse*.

Endemoniarse. Recíproco. Ponerse como un demonio.

Endentado, da. Adjetivo. *Blason*. Se aplica á las bordaduras, cruces, bandas y sotueres que tienen sus dientes muy menudos, y son triangulares en toda su forma.

Endentamiento. Masculino. Accion ó efecto de endentar.

ETIMOLOGÍA. *Endentar*: francés, *endentement*.

Endentar. Activo. Encajar una cosa en otra, como los dientes y los piñones de las ruedas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *diente:* francés, *endenter*.

Endentecer. Neutro. Empezar los niños á arrojar los dientes. ‖ QUIEN PRESTO ENDENTECE, PRESTO HERMANECE. Refran que indica que el niño que arroja temprano los dientes, pronto tendrá otro hermano.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *en*, punto de estada, y *dentecer*, forma intensiva del latin *dentīre*, derivado de *dens*, *dentis*, diente.

Endeñado, da. Adjetivo. Provincial Murcia. Dañado, inflamado.

ETIMOLOGÍA. *En* y *dañado*.

Endeño. Masculino. RASTRO, entre pescadores.

Enderecera. Femenino anticuado. Camino ó senda que guían derechos á alguna parte. ‖ Anticuado. DERECERA.

ETIMOLOGÍA. *Enderezar*.

Endereza. Femenino anticuado. DEDICATORIA. ‖ Anticuado. BUEN DESPACHO.

ETIMOLOGÍA. *Enderezar:* catalan antiguo, *endressa*, dedicatoria, direccion.

Enderezadamente. Adverbio de modo. Con rectitud.

ETIMOLOGÍA. *Enderezada* y el sufijo adverbial *mente*.

Enderezado, da. Adjetivo. Favorable, y lo que es á propósito. ‖ Participio pasivo de enderezar.

Enderezador, ra. Masculino y femenino. El que gobierna bien una casa, familia, comunidad, etc., ó endereza lo que no va bien hecho.

ETIMOLOGÍA. *Enderezar:* catalan, *endressador*, *a*, el que adereza, pule y compone.

Enderezamiento. Masculino. La accion de enderezar y poner recto lo que está torcido. ‖ Anticuado. Direccion ó gobierno.

ETIMOLOGÍA. *Enderezar:* catalan anticuado, *endressament*.

Enderezante. Participio activo de enderezar. Que endereza.

Enderezar. Activo. Poner derecho lo que está torcido. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Gobernar bien, poner en buen estado alguna cosa. ‖ Dedicar, dirigir. ‖ Anticuado. Ayudar, favorecer. ‖ Anticuado. Enmendar, corregir, castigar. ‖ Anticuado. Aderezar, preparar y adornar. ‖ Anticuado. Disponer. ‖ Neutro. Encaminarse en derechura á algun paraje. ‖ Recíproco. Disponerse, llevar la mira de lograr algun intento.

ETIMOLOGÍA. 1. Segun Littré, el italiano *dirizzare* y el antiguo español *derezar* vienen de una forma ficticia *rectiare*, tema verbal de *rectus*, recto. Si vale atenerse á esta interpretacion, *enderezar* representa *en-rectar*.

2. Este parecer del ilustre etimologista no descansa sobre ningun ejemplo práctico de la lengua. El italiano *indirezzare* es un verbo simétrico de *indirigĕre*, compuesto de *in*, en, y *dirigĕre*, dirigir.

3. En efecto, construyamos un verbo con el prefijo *in* y el latin *directus*, directo, participio pasivo de *dirigĕre*, y tendremos *indirectāre*, *indirectar*, perfectamente paralelo del italiano *indirezzare* y del español *enderezar*.

4. Esto demuestra que *enderezar* representa literalmente *enderechar*, «poner derecho en un sentido, en una línea, en una tendencia;» y esto significa dirigir, puesto que *derecho* quiere decir *directus*, del latin *dirigĕre*.

5. Por consiguiente, podemos afirmar con cabal certidumbre que el verbo del artículo se compone de *en*, punto de estada, y de *derezar;* italiano, *dirizzare*, *drizzare;* francés antiguo, *drecier*, *drechier;* moderno, *dresser;* provenzal, *dressar*, *dreissar*, *dreçar;* Berry, *se dresser*, *se derser*, aderezarse, componerse, vestirse; normando, *se drechier*, la misma signifi-

Digitized by Google

cacion; picardo, *drécher;* inglés, *to dress*, vestirse.

6. Note el sabio Littré que el francés *drechier*, *drecier*, *dresser*, no es otra cosa que la contraccion del castellano *derezar*, ó la traduccion del italiano *drizzare*, y que, por consecuencia, no puede representar en ningun caso las formas *rechier*, *recier*, *resser*, que son desconocidas en el romance; esto es, bárbaras.

Enderezarse. Recíproco. Ponerse recto ó derecho lo torcido. ‖ Erguirse, estirarse. ‖ Tiene las demás acepciones recíprocas y pasivas del activo. ‖ Reponerse.

Enderezo. Masculino anticuado. Direccion.

ETIMOLOGÍA. *Enderezar.*

Endérmico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Epíteto de un método curativo que consiste en aplicar los medicamentos en la superficie del dérmis.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn)*, en, y *dérma*, piel: francés, *endermique.* (LITTRÉ.)

Enderrotar. Activo. *Marina.* Poner el buque á rumbo. ‖ Hacer éste derrota al punto determinado.

ETIMOLOGÍA. *En* y *derrota.*

Endeudado, da. Adjetivo anticuado. OBLIGADO.

ETIMOLOGÍA. *En* y *deuda.*

Endeudarse. Recíproco. ADEUDARSE.

Endevotado, da. Masculino y femenino. La persona muy dada á la devocion, y tambien la muy prendada de otra.

Endiablada. Femenino. Festejo y funcion jocosa, en que muchos se disfrazan con máscaras y figuras ridículas de diablos, llevando diferentes instrumentos y sonajas, con que meten mucho ruido, sin concordar unos con otros.

Endiabladamente. Adverbio de modo. Fea, horrible ó abominablemente.

ETIMOLOGÍA. *Endiablada* y el sufijo adverbial *mente:* francés antiguo, *endiablement.*

Endiablado, da. Adjetivo metafórico. Muy feo, desproporcionado. ‖ Metáfora. Muy malo, nocivo y perjudicial.

ETIMOLOGÍA. *Endiablar:* catalan, *endiablat, da;* francés, *endiablé;* italiano, *indiavolato.*

Endiablar. Activo anticuado. ENDEMONIAR. ‖ Metáfora. Dañar, pervertir. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco. Revestírsele á uno el diablo.

ETIMOLOGÍA. *En* y *diablo:* provenzal y catalan, *endiablar;* portugués, *endiabrar;* francés, *endiabler;* italiano, *indiavolare.*

Endiablarse. Recíproco. Volverse perverso, malo, diabólico.

Endibia. Femenino. *Botánica.* ESCAROLA.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔντυβον *(éntybon):* latin, *intybus;* latin técnico, *chicorium* ENDIVIA, de Linneo; italiano, *endivia;* francés, *endive;* provenzal y catalan provincial, *endívia*, chicoria. COLUMELA.)

Endilgador, ra. Masculino y femenino familiar. La persona que endilga.

Endilgadura. Femenino. ENDILGAMIENTO.

Endilgante. Participio activo de endilgar. Que endilga.

Endilgar. Activo familiar. Dirigir, acomodar, facilitar, encaminar una cosa á su objeto con cierta sutileza ó malignidad.

ETIMOLOGÍA. *Enderezar.*

Endimion. ENDYMION.

Endiómetro. Masculino. *Física.* Máquina para conocer la pureza del aire. Tambien suele llamarse *eudiómetro.* (LANDAIS.)

ETIMOLOGÍA. Griego, ἔνδιος *(éndios)*, meridiano, y μέτρον *(métron)*, medida: francés, *endiomètre.*

Endiosamiento. Masculino. Erguimiento, entono, altivez. ‖ Suspension ó abstraccion de sentidos.

ETIMOLOGÍA. *Endiosar.*

Endiosar. Activo. Elevar á alguno á la divinidad. ‖ Recíproco metafórico. Erguirse, entonarse, ensoberbecerse. ‖ Suspenderse.

ETIMOLOGÍA. *En* y *Dios.*

Endlicher (ESTÉBAN LADISLAO). Botánico aleman, profesor de la universidad y director del jardin botánico de Viena, que nació en 1804 y murió en 1849, dejando las siguientes producciones: *Genera plantarum secundum ordines naturales disposita; Iconographia generum plantarum; Enchiridion botanicum; Annales del museo de historia natural de Viena*, y *Flora brasilensis.* Hábil chinólogo é historiador erudito, publicó además: *Atlas de la China, segun los datos de los misioneros jesuitas; Principios elementales de gramática china; Las leyes de san Estéban*, y *Remin nungaricarum monumenta arpadiana.*

Endoblado, da. Adjetivo. Se aplica al cordero que mama de su madre y de otra oveja al mismo tiempo.

ETIMOLOGÍA. *En* y *doblado.*

Endobranquio, quia. Adjetivo. *Entomología.* Que tiene las branquias colocadas en el interior. ‖ Masculino plural. Los endobranquios.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔνδον *(éndon)*, dentro, y *branquias:* francés, *endobranche.* (LITTRÉ.)

Reseña. — LOS ENDOBRANQUIOS son una familia de gusanos, cuyos órganos de respiracion no se manifiestan al exterior.

Endocardio. Masculino. *Anatomía.* Membrana que cubre las paredes interiores del corazon.

ETIMOLOGÍA. Griego, *éndon*, dentro, y *kardía*, corazon: francés, *endocarde.* (LITTRÉ.)

Endocarditis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion del endocardio, ó membrana que tapiza el interior del corazon.

ETIMOLOGÍA. *Endocardo* y el sufijo técnico *itis*, inflamacion: francés, *endocardite.*

Endocarpo. Masculino. *Botánica.* Membrana que reviste la cavidad interna del pericarpo de los frutos.

ETIMOLOGÍA. Griego *éndon*, dentro, y *karpós*, fruto: francés, *endocarpe.* (LITTRÉ.)

Endocéfalo, la. Adjetivo. *Zoología.* Epíteto de los animales que no tienen cabeza en el exterior.

ETIMOLOGÍA. Griego *éndon*, dentro, y *képhalē*, cabeza: francés, *endocéphale.*

Endocimia. Femenino. *Teratología.* Monstruosidad por inclusion.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que debe ser el griego ἐν *(èn)*, preposicion, y δόχμιος *(dóchmios)*, oblicuo, trasverso, doblado: lo que está atravesado ó doblado en ó dentro de otra cosa.

Endocímico, ca. Adjetivo. *Teratología.* Concerniente á la endocimia.

ETIMOLOGÍA. *Endocimia.*

Endocimio, mia ó **endocimiano, na.** Adjetivo. *Teratología.* Que contiene, por inclusion monstruosa, otro cuerpo desarrollado en su interior.

ETIMOLOGÍA. *Endocimia.*

Endócimo. Masculino. *Teratología.* Monstruo por inclusion.

ETIMOLOGÍA. *Endocimia.*

Endocorion. Masculino. *Anatomía.* Hojuela interna del corion.

ETIMOLOGÍA. Griego *éndon*, dentro, y *corion*: francés, *endochorion.* (LITTRÉ.)

Endocromo. Masculino. *Botánica.* Nombre de las celdillas que en las algas filamentosas contienen la materia colorante de cada segmento.

ETIMOLOGÍA. Griego *éndon*, dentro, y *chrōma*, color: francés, *endochrôme.* (LITTRÉ.)

Endodermo. Masculino. *Botánica.* Capa utricular situada entre la parte viva y el sistema leñoso.

ETIMOLOGÍA. Griego *éndon*, dentro, y *dérma*, piel, corteza: francés, *endoderme.* (LITTRÉ.)

Endodontitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la membrana que cubre la cavidad de los dientes.

ETIMOLOGÍA. Griego *éndon*, dentro; *odoús*, diente, y el sufijo técnico *itis*, inflamacion.

Endoestesia. Femenino. *Filosofía antigua.* Término ó expresion propuesta para designar propiamente la sensibilidad intrínseca.

ETIMOLOGÍA. Griego *éndon*, dentro, y *aísthēsis* (αἴσθησις), sensacion: francés, *endoesthésie.* (LITTRÉ.)

Endoflebitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la membrana interna de las venas.

ETIMOLOGÍA. Griego *éndon*, dentro; *phléps* (φλέψ), vena; de *phléō* (φλέω), estoy lleno, *plenus sum*, y el sufijo técnico *itis*, inflamacion.

Endóforo. Masculino. *Botánica.* Película interior de un grano.

ETIMOLOGÍA. Griego *éndon*, dentro, y *phorós*, portador: francés, *endophore.* (LITTRÉ.)

Endofragma. Masculino. *Botánica.* Diafragma interpuesto entre las celdillas de que se componen las algas marinas.

ETIMOLOGÍA. Griego *éndon*, dentro, y *phrágma* (φράγμα), garganta, angostura: francés, *endophragme.* (LITTRÉ.)

Digitized by Google

Endogastrítis. Femenino. *Medicina.* Irritacion de la membrana mucosa del estómago.

Etimología. Griego *éndon*, dentro; *gastēr*, estómago, y el sufijo técnico *itis*, inflamacion.

Endogenésis. Femenino. *Fisiología.* Nacimiento ó produccion de células en el interior de otras células.

Etimología. *Endógeno:* francés, *endogenèse.* (Littré.)

Endógeno, na. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de los vegetales cuyo incremento se verifica por el centro del tronco. ‖ Femenino. Capa del pistilo de las plantas muscíneas.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *genēs*, engendrado: francés, *endogène.*

Endógono. Masculino. *Botánica.* Jugo esporífico de los musgos en la época de su florescencia.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *gónos* (γόνος), que engendra: francés, *endogone.* (Littré.)

Endolorimiento. Masculino. Estado de una parte dolorida.

Endómico. Masculino. *Entomología.* Género de insectos coleópteros.

Etimología. Griego *éndon*, dentro; y *mychós* (μυχός), lugar interior.

Endomingar. Activo. Adornar á alguno como en dia de fiesta.

Etimología. *En* y *domingo.*

Endomingarse. Recíproco. Vestirse como en domingo.

Endonar. Activo anticuado. Dar ó donar.

Endonarteritis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la membrana interna de los intestinos.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *arteritis.*

Endonefritis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la membrana que tapiza el espesor de los riñones, en donde principia la uretra.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *nefritis:* francés, *endonephrite.* (Littré.)

Endopericarditis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion simultánea del endocardio y del pericardio.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *pericarditis.*

Endopleura. Femenino. *Botánica.* Película interior del episperma.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *pleurá* (πλευρά), costado: francés, *indoplèvre.*

Endóptilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Planta endóptila. Planta cuyo embrion tiene una plúmula, encerrada ó contenida enteramente en la cavidad cotiledónea.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *ptílon* (πτίλον), ala, pluma: francés, *endoptile.* (Littré.)

Endorrizo, za. Adjetivo. *Botánica.* Planta endorriza. Planta cuya radícula no se prolonga en la época de la germinacion, sino que produce ciertos filetes simples que hacen los oficios de radícula.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *rhíza*, raíz: francés, *endorrhize.* (Littré.)

Endorsar. Activo. Endosar.

Endorsarse. Recíproco. Endosarse.

Endorso. Masculino. Endoso.

Endosamiento. Masculino. Endoso.

Endosante. Participio activo de endosar. El que endosa.

Endosar. Activo. *Comercio.* Poner el endoso á una letra de cambio, vale ó libranza para cederla á favor de otro. ‖ En el juego del tresillo, lograr el hombre que siente segunda baza el que no hace la contra. Se usa tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Trasladar á otro una carga, trabajo ó cosa no apetecible.

Etimología. Bajo latin *indorsāre*, de *in*, en, y *dorsāre*, forma verbal del latin *dorsum*, espalda, puesto que la firma del que *endosa* se pone en el *dorso* del billete, letra ó documento: italiano, *indossare;* francés, *endosser;* provenzal y catalan, *endossar.* Esto demuestra que nuestros antiguos *endorsar* y *endorso* eran vocablos perfectamente etimológicos y correctos.

Endoselar. Activo. Formar dosel.

Endosmométrico, ca. Adjetivo. *Física.* Concerniente al endosmómetro.

Endosmómetro. Masculino. *Física.* Instrumento que hace sensibles los fenómenos de los endósmosis.

Etimología. Griego *éndon*, dentro; *ōsmós* (ὠσμός), accion de lanzar, y *métron*, medida: francés, *endosmomètre.* (Littré.)

Endósmosis. Femenino. *Física.* Doble corriente que se establece entre dos líquidos de diferente densidad, separados por una especie de pared membranosa.

Etimología. *Endosmómetro:* francés, *endosmose.* (Littré.)

Endoso. Masculino. *Comercio.* Lo que se escribe á la vuelta ó espalda de una letra de cambio, vale ó libranza para cederla á favor de otro. ‖ La accion y efecto de endosar. ‖ La cesion ó traspaso que se hace de una letra, vale ó pagaré á favor de otro, que comunmente se escribe á la espalda ó dorso del documento.

Etimología. *Endosar:* francés, *endos, endosse;* ginebrino, *endose;* italiano, *indosso;* catalan, *endós.*

Endospermo. Masculino. *Botánica.* Cuerpo ó masa inorgánica que, unida al embrion de muchos vegetales, concurre á su progresivo desarrollo.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *sperma*, grano: francés, *endosperme.* (Littré.)

Endóstomo. Masculino. *Botánica.* Abertura que presenta en su vértice la membrana interna del óvulo.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *stóma*, boca: francés, *endostome.*

Endoteca. Femenino. *Botánica.* Membrana interna de los receptáculos ó celdillas de la antera.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *thēkē* caja, en sentido recto: francés, *endothèque.* (Littré.)

Endótrico, ca. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene pelos en el interior.

Etimología. Griego *éndon*, dentro, y *thrix* (θρίξ), cabello: francés, *endothriché.* (Littré.)

Endrecera. Femenino anticuado. Enderecera.

Etimología. *Endrezar:* catalan, *endret, endressera*, paraje.

Endresado, da. Participio pasivo de endresar.

Etimología. *Endresar:* catalan, *endressat, da.*

Endrezar. Activo anticuado. Aderezar, preparar. ‖ Anticuado. Remediar, recompensar.

Etimología. *Enderezar:* catalan, *endressar*, componer.

Endriago. Masculino. Monstruo fabuloso, formado del conjunto de facciones humanas y de las de varias fieras.

Etimología. Orígen desconocido. —«Descabezar serpientes, matar *endriagos*, desbaratar ejércitos, fracasar armadas y deshacer encantamientos.» (Cervántes, *Don Quijote, tomo 1.°, capítulo 25.*)

Endrina. Frase. Ciruela silvestre, fruto del endrino.

Endrino. Masculino. Ciruelo silvestre con espinas en las ramas, las hojas de figura de lanza y lampiñas, el fruto pequeño y áspero al gusto. ‖ Adjetivo. Lo que es de color negro, parecido al de la endrina.

Etimología. Segun la Academia, *endrino* representa *emprino;* de *en* y *prūnus*, ciruelo.

Endrómis. Masculino anticuado. Bernia.

Endulcecer. Activo anticuado. Endulzar. Usábase tambien como recíproco.

Endulcir. Activo anticuado. Endulzar.

Endulzado, da. Participio pasivo de endulzar.

Etimología. *Endulzar:* catalan, *endolsit, da.*

Endulzador, ra. Adjetivo. Que endulza.

Endulzadura. Femenino anticuado. La accion y efecto de endulzar.

Endulzamiento. Masculino. El acto ó efecto de endulzar.

Endulzante. Participio activo de endulzar. Que endulza.

Eudulzar. Activo. Poner dulce alguna cosa. ‖ Metáfora. Suavizar, hacer llevadero algun trabajo. ‖ *Pintura.* Poner y preparar las tintas de modo que no estén fuertes.

Etimología. *En* y *dulce:* italiano, *indolcare, indolciare, indolcire;* catalan antiguo, *endolsair;* moderno, *endolsir, endolsirse;* latin, *indulcāre*, en Tertuliano; *indulcŏrāre*, en las glosas de Filoxeno.

Endulzorar. Activo anticuado. Endulzar.

Enduracion. Femenino. *Física.* Aumento de consistencia y densidad de un cuerpo.

Etimología. *En* y *duracion.*

Endurador, ra. Masculino y femenino. El que por carácter y condi-

Digitized by Google

cion es poco inclinado á gastar, y ménos á dar.

Enduramiento. Masculino anticuado. ENDURECIMIENTO.

Endurar. Activo. ENDURECER. ‖ Economizar, escasear el gasto. ‖ Sufrir, tolerar. ‖ Diferir ó dilatar alguna cosa. ‖ QUIEN ENDURA, CABALLERO VA EN BUENA MULA. Refran que recomienda la economía.

ETIMOLOGÍA. *En* y *duro:* provenzal y catalan, *endurar;* francés, *endurer;* italiano, *indurare.*

Endurarse. Recíproco. ENDURECERSE. ‖ Diferirse ó dilatarse alguna cosa.

Endurecer. Activo. Poner dura alguna cosa. ‖ Metáfora. Robustecer, hacer más aptos al trabajo y fatiga los cuerpos. ‖ Metáfora. Exasperar, enconar. ‖ Recíproco. Encruelecerse, negarse á la piedad, obstinarse en el rigor.

ETIMOLOGÍA. *Endurar:* provenzal, *endurzir, induzir;* catalan, *endurir, endurayr, enduretzir;* Berry, *endurzir;* francés, *endurcir;* italiano, *indurire.*

Endurecerse. Recíproco. Ponerse dura alguna cosa. ‖ Metáfora. Hacerse ó volverse fuerte, resistente, robusto. ‖ Enconarse; reconcentrar la cólera, el aborrecimiento. ‖ Obcecarse tenazmente.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *endurecer:* catalan, *endurirse;* francés, *s'endurcir;* italiano, *indurirsi.*

Endurecidamente. Adverbio de modo. Con dureza ó pertinacia.

ETIMOLOGÍA. *Endurecida* y el sufijo adverbial *mente.*

Endurecido, da. Adjetivo. Tenaz, obstinado. ‖ Duro, cruel, empedernido. ‖ Robusto, resistente, fuerte.

ETIMOLOGÍA. *Endurecer:* catalan, *endurit, da;* francés, *endurci;* italiano, *indurito.*

Endurecimiento. Masculino. DUREZA. ‖ Metáfora. Obstinacion, tenacidad.

ETIMOLOGÍA. *Endurecer:* provenzal, *indursiment;* catalan, *enduriment;* francés, *endurcissement.*

Endymion. Masculino. *Mitología.* Pastor de rara hermosura, que fué colocado en el cielo por Júpiter, quien le condenó despues á un sueño perpetuo por haber atentado al honor de Juno. Diana le trasportó á un antro del monte Latmos, en Caria, donde iba á verle. Se atribuían los eclipses de luna á las visitas de Diana á ENDYMION, cuya gruta existía aún en tiempo de Pausanias. Este mito está representado en un bajo relieve de un sarcófago del Capitolio. Créese que ENDYMION fué el primero que halló el curso de la luna, cuya noticia se debe á Ciceron.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἐνδυμίων *(Endymíōn):* latin, *Endymĭon.*

Ene. Femenino. Nombre de la letra N. ‖ DE PALO. Familiar. La horca. ‖ DE ENE. Expresion que significa ser alguna cosa consiguiente, forzosa ó infalible.

1. Enea. Femenino. Hierba con las hojas medio cilíndricas, y en todo lo demás muy semejante á la espadaña, á la cual se suele dar el mismo nombre y el de ANEA.

ETIMOLOGÍA. *Enea 2,* aludiendo al número de sus hojas.—«Hierba que nace en partes húmedas, y de ordinario en medio de los arroyos, la cual arroja unas pajas ó vástagos gruesos como un dedo y muy altos, á manera de juncos, pero estoposos y endebles, de que se forman esteras, y sirven para hacer los asientos de las sillas caseras, en que se sientan comunmente las mujeres.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«Demás desta buena paja, se cria en la ribera de la laguna Titícaca grandísima cantidad de juncia y de espadaña, que por otro nombre llaman *Enéa.*» (GARCILASO, *Comentarios, partida 1.ª, libro 3.º, capítulo 15.*)—«Y luego junto á él (lecho) hizo el suyo Sancho, que solo contenia una estera de *enéa,* y una manta.» (CERVÁNTES, *Don Quijote, tomo 1.º, capítulo 16.*)

2. Enea. Prefijo técnico, del griego ἐννέα *(ennéa),* nueve.

Eneacanto, ta. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene nueve espinas en la aleta dorsal. ‖ Que tiene nueve espinas ó aguijones.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa,* nueve, y *ákantha* (ἄκανθα), espina: francés, *ennéacanthe.* (LITTRÉ.)

Eneacontaedro, dra. Adjetivo. *Mineralogía.* Que presenta noventa caras ó facetas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐνενήκοντα *(enenēkonta),* noventa, y *edra,* cara; francés, *ennéacontaèdre.* (LANDAIS.)

Eneacordio. Masculino. *Música.* Instrumento músico de nueve cuerdas.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa,* nueve, y *chordē* (χορδή), cuerda; de *chorion* (χορίον), cuero.

Eneadáctilo. Femenino. *Ictiología.* Especie de pez.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐννέα *(ennéa),* nueve, y δάκτυλος *(dáctylos),* dedo: francés, *ennéadactyle.*

Enéade. Femenino. *Didáctica.* Reunion de nueve unidades, cosas ó personas. ‖ *Erudicion.* LAS ENÉADES; título de la coleccion de tratados de Plotin, aludiendo á que consta de nueve.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéas,* noveno, de *ennéa,* nueve; francés, *ennéade.* (LITTRÉ.)

Eneadecatérida. Femenino. *Cronología.* Ciclo lunar, formado por una revolucion de diecinueve años solares, á cuya conclusion vienen á estar en la misma posicion el sol y la luna. Fué inventado por Methon, astrónomo de Aténas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐννέα *(ennéa),* nueve, δέκα *(déka),* diez, y ἔτος *(étos),* año: francés, *ennéadécatéride.*

Enéafilo, la. Adjetivo. *Botánica.* De hojas que se componen de nueve folículas.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa,* nueve, y *phyllon,* hoja: francés, *ennéaphylle.* (LITTRÉ.)

Eneaginia. Femenino. *Botánica.* Orden del sistema de Linneo, que comprende las plantas de nueve pistilos.

ETIMOLOGÍA. *Eneágino:* francés, *ennéagynie.* (LITTRÉ.)

Eneaginico, ca. Adjetivo. Sinónimo de eneágino.

ETIMOLOGÍA. *Eneaginia:* francés, *ennéagynique.*

Eneágino, na. *Botánica.* Que tiene nueve pistilos.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa,* nueve, y *gynē* (γυνή), hembra, pistilo: francés, *ennéagyne.* (LITTRÉ.)

Eneágono, na. Adjetivo. *Geometría.* Se aplica al polígono de nueve lados. Se usa como sustantivo en la terminacion masculina.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa,* nueve, y *gōnía* (γωνία), ángulo; francés, *ennéagone.*

Eneahexaedro, dra. *Mineralogía. Cristal* ENEAHEXAEDRO; cristal cúbico, cada uno de cuyos ángulos sólidos está reemplazado por seis facetas, lo cual compone un total de nueve veces seis caras, ó sea cincuenta y cuatro faces.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa,* nueve, y *hexaedro:* francés, *ennéahexaèdre.* (LITTRÉ.)

Eneandria. Femenino. *Botánica.* Orden del sistema de Linneo, que comprende las plantas cuya flor tiene nueve estambres.

ETIMOLOGÍA. *Eneandro:* francés, *ennéandrie.* (LITTRÉ.)

Eneandro, dra. *Botánica.* Que tiene nueve estambres.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa,* nueve, y *anēr, andrós* (ἀνήρ, ἀνδρός), macho, estambre: francés, *ennéandre.* (LITTRÉ.)

Eneándrico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Sinónimo de eneandro.

ETIMOLOGÍA. *Eneandro:* francés, *ennéandrique.* (LITTRÉ.)

Eneanteria. Femenino. *Botánica.* Sinónimo de eneandria.

ETIMOLOGÍA. *Eneántero:* francés, *ennéanthérie.* (LITTRÉ.)

Eneántero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene nueve anteras ó estambres.

ETIMOLOGÍA. *Enea* y *anteras:* francés, *ennéanthère.*

Eneapétalo, la. Adjetivo. *Botánica.* De corola compuesta de nueve pétalos.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa,* nueve, y *pétalo:* francés, *ennéapétale.* (LITTRÉ.)

Eneapterigio, gia. Adjetivo. *Ictiología.* Que tiene nueve aletas.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa,* nueve, y *pterygion* (πτερύγιον), aleta: francés, *ennéaptérygien.* (LITTRÉ.)

Eneas. Masculino. *Mitología.* Príncipe troyano, cuyo nombre inmortalizó Virgilio en su Eneida. Fué hijo de Vénus y Anquíses, esposo de Creusa, hija de Príamo, y padre de Iula y Ascagua. Despues de haber defendido á Troya contra los griegos, perdió á Creusa en el desórden que acompañó al saqueo de la ciudad, y marchó llevando sobre sus hombros á Anquíses y á sus dioses penates. Los hados

Digitized by Google

le persiguieron mucho tiempo, así por mar como por tierra, siendo arrojado á las costas de Cartago, donde Dido no le pudo retener. Llegado á Italia, al Lacio, obtuvo á Lavinia, hija del rey latino, y fundó una ciudad que, por el nombre de esa princesa, llamó *Lavinium*. Turno, rey de los rútulos, á quien estaba prometida la princesa, se propuso vengarse: y de aquí una serie de combates, que terminaron con la muerte de Turno, á quien mató ENEAS, ahogándose este en el Numicio. Se le adoró bajo el nombre de Júpiter *Indígeta*. Tal es la tradicion romana, conservada por Virgilio; pero hay otras versiones diferentes. Homero hace quedar á ENEAS en la Tróade, donde reina su posteridad. Otros le hacen viajar con Ulíses. Segun unos, muere en la Tracia: segun otros, en la Arcadia. Hay tambien quien añade que, como Antenor, hizo traicion á la causa de los troyanos y vendió su patria á los griegos.

ETIMOLOGÍA. Griego Αἰνείας *(Aineías)*: latin, *Æneas*; francés, *Enée*.—«Nombre del famoso héroe troyano, personaje á la vez mitológico, histórico y épico. Hijo de Vénus y de Anquíses: el héroe de la *Eneida*, á quien Virgilio hace decir, con muy poca modestia por cierto:

Sum pius ÆNEAS, fama super æthera notus.

A bien que su mismo nombre tampoco tiene nada de modesto, pues *Eneas* está formado del griego *aineias*, el loable, el digno de elogio, de *ainein*, loar, alabar, elogiar.

Entre los romanos era creencia comun, y casi punto de religion, mirar como autores de su raza á *Eneas* y á sus troyanos fugitivos; mas la crítica histórica ha puesto bien en claro que la grandeza romana no tuvo en manera alguna por fundador al protagonista de la *Eneida*. (MONLAU.)

Eneas de Gaza. Filósofo platónico del siglo v, discípulo de Hierócles. Se convirtió al cristianismo y escribió, con el título de *Teofrasto*, un diálogo sobre la inmortalidad del alma y la resurreccion de los cuerpos, y algunas *Cartas griegas*, las cuales se encuentran en la coleccion epistolar de autores griegos publicada por Aldo Manucio.

Eneasépalo, la. Adjetivo. De cáliz compuesto de nueve sépalos.

ETIMOLOGÍA. *Enea* y *sépalo*: francés, *ennéasépale*. (LITTRÉ.)

Eneaspermo, ma. Adjetivo. *Botánica*. De fruto que contiene nueve granos, en cuyo sentido se dice: *fruto* ENEASPERMO.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa*, nueve, y *spérma*, grano: francés, *ennéasperme*.

Eneático, ca. Adjetivo. Relativo al número nueve.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa*, nueve: latin, *ennĕatĭcus*. (FÍRMICO.)

Enebral. Masculino. Sitio poblado de enebros.

Enebrina. Femenino. La uvilla ó fruto que cría el enebro.

Enebro. Masculino. Arbol comunmente pequeño y coposo, con el tronco torcido, la corteza escabrosa y rojiza cuando está seca, las hojas de tres en tres, estrechas, planas, agudas, con punta rígida, las flores pequeñas, y el fruto consistente en unas bayas carnosas, redonditas, negruzcas y coronadas de tres puntitas. Tiene la madera olorosa, y su fruto es medicinal.

ETIMOLOGÍA. Latin, *jūnīpērus*; italiano, *ginepro*; portugués, *zimpro*; francés, *genièvre*; provenzal, *genibre*; catalan, *ginebre*; Berry, *genieuve*; ginebrino, *genève*; Maine, *gènèbre*.

1. El elemento *jūnī*, del latin *jūnĭpĕrus*, representa *jūnĭor*, comparativo de *jŭvĕnis*, jóven. (QUICHERAT.) Segun esta interpretacion, *jūnĭpĕrus* quiere decir: «paro más jóven,» como si el enebro hiciera parir ántes de sazon.

2. El elemento *jūnĭ* no representa *jūnĭor*, más jóven; sino *jūnĭx*, ternera, novilla, porque esta planta recibió su nombre del JUNIPERUS *sabina*, de Linneo, que es amenagogo, lo cual explica que, en muchas comarcas, se administre á las vacas para facilitar el parto. (BAUDRY.)

Segun esta interpretacion, que es la verdadera, *jūnĭpĕrus* quiere decir «que hace parir á las novillas.»

3. En cuanto al elemento *pĕrus*, no hay vacilacion en los autores. *Pĕrus* es simétrico de *pĕra*, que se halla en *puerpĕra*, parturienta, ó en *vīpĕra* (víbora, la que *pare* los hijos vivos); simple variante de *pĕrĭum*, como en *puerpĕrĭum*, parto; ó de *pĕra*, como en *Deipăra*, la que *pare* á Dios, cuyo nombre se halla en el código de Justiniano.

4. Por consiguiente, puede afirmarse que el tema *pĕrus* de *jūnĭpĕrus* representa una forma de *parĕre*, parir: *jūnĭ-pĕrus*, «que hace parir á la becerra,» segun la juiciosa interpretacion de Baudry.

Enechado, da. Adjetivo. EXPÓSITO.

Enechar. Activo anticuado. ECHAR en la casa de expósitos los niños.

Enehemímero. Masculino. *Métrica antigua*. Medida de cuatro piés y medio.

ETIMOLOGÍA. Griego *ennéa*, nueve; *hēmisys* (ἥμισυς), medio, y *méros*, parte; «nueve medias partes:» francés, *ennéhémimère*. (LITTRÉ.)

1. El latin tiene *ennĕēmĭmĭris*, cuya forma es incorrecta, puesto que prescinde del espíritu áspero del vocablo griego.

2. La medida ENEHEMÍMERA se aplicaba á las cesuras que caían en medio del quinto pié, siendo, por consiguiente, la cesura de la novena sílaba, como en el verso 667 del cuarto libro de la *Eneida*: *lamentis, gemitu-que, et femineo ululatu*.

Eneida. Femenino. Poema épico del inmortal Virgilio sobre las aventuras de Eneas, príncipe troyano. Esta obra, modelo envidiable de clasicismo y de gala poética, es uno de los más grandes monumentos que debe el mundo al arte gentil. Y su autor, en el lecho de muerte, quería quemarlo. La más grande hazaña del Macedon vale infinitamente ménos que la castísima inocencia de Virgilio. No la denominamos modestia, porque ese olvido de sí propio no puede llamarse ser modesto; sino ser inocente. Virgilio, al escribir sus cantos, fué un poeta: al quererlos quemar, fué un ángel.

ETIMOLOGÍA. Latin *Æneis*, *Æneĭdes*.

Eneilemo. Masculino. *Botánica*. Membrana interna del grano ó simiente.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐνείλημα *(enéilēma)*, envoltura; de ἐν *(èn)*, en, y εἰλεῖν *(eileîn)*, rodear, circuir: francés, *énilème*, *énéilème*.

Enejar. Activo. Echar eje ó ejes á un carro, coche, etc. ‖ Poner alguna cosa en el eje.

Eneldo. Masculino. *Botánica*. Hierba medicinal, bastante parecida al hinojo, y que excita el sueño. Echa la flor en forma de parasol, y las semillas de dos en dos, aovadas, planas, con estrías y ribeteadas. ‖ Anticuado. Sobrealiento, respiracion fatigosa.

ETIMOLOGÍA. Griego ἄνηθος *(anēthos)*: latin, *anēthum*, el eneldo, hierba muy olorosa. (VIRGILIO.)

Enéleum. Masculino. *Farmacia*. Mezcla de vino y aceite rosado.

ETIMOLOGÍA. Griego οἶνος *(oînos)*, vicio, y ἔλαιον *(élaion)*, aceite.

Enema. Femenino. LAVATIVA.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔνεμα *(énema)*, *id quod immittitur*, aquello que se envía hácia; lo que se impele ó arroja contra; lo que se echa hácia, contra ó sobre otra cosa.

Enemich. Masculino. Nombre que dan en Valencia á una especie de palangre con anzuelos pequeños.

ETIMOLOGÍA. Valenciano, *enemich*, enemigo.

Enemiga. Femenino. Enemistad, odio, oposicion, mala voluntad. ‖ Anticuado. Maldad, vileza.

Enemigable. Adjetivo anticuado, Enemigo.

Enemigablemente. Masculino anticuado. Con enemiga.

Enemigadero, ra. Adjetivo anticuado. Lo que es propenso á discordias y enemistades.

Enemigamente. Adverbio de modo. Con enemistad.

ETIMOLOGÍA. *Enemiga* y el sufijo adverbial *mente*: catalan, *enemigablement*; italiano, *nemicamente*; latin, *inĭmīcĭter*.

Enemigar. Activo anticuado. ENEMISTAR. ‖ Anticuado. ABORRECER. ‖ Recíproco anticuado. ENEMISTARSE.

Enemigo, ga. Adjetivo. Contrario. ‖ Masculino. El que tiene mala voluntad á otro y le desea ó hace mal. ‖ En el derecho antiguo se estimaba por tal al que había muerto al padre, madre ó á alguno de los parientes dentro del cuarto grado de otro hombre, ó le había acusado de algun delito grave, etcétera. ‖ El contrario en la guerra. ‖ El demonio. ‖ AL ENEMIGO QUE HUYE, LA PUENTE DE PLATA. Refran que enseña que en ciertas ocasiones con-

Digitized by Google

viene facilitar la huida al enemigo. ‖ De los enemigos, los ménos. Refran que se usa cuando se trata de deshacerse de los que causan algun perjuicio. ‖ El que es enemigo de la novia, no dice bien de la boda, ó ¿cómo dirá bien de la boda? Refran que enseña no deberse tomar el dictámen de personas apasionadas y quejosas, ni dar fe á sus dichos. ‖ Ganar enemigos. Frase. Adquirirlos, granjeárselos, acarreárselos alguno. ‖ Quien á su enemigo popa, á sus manos muere. Refran que enseña que el que desprecia á su enemigo, suele ser víctima de su vana confianza. ‖ ¿Quién es tu enemigo? El que es de tu oficio. Refran que advierte que la emulacion suele reinar entre los hombres de una misma clase, ejercicio, etc. ‖ Quien tiene enemigos no duerma. Refran que advierte el cuidado, cautela y vigilancia que se ha de tener con los enemigos, para que no nos cojan desprevenidos sus asechanzas ó agresiones. ‖ Ser enemigo de alguna cosa. Frase. No gustar de ella.

Etimología. Provenzal *enemic:* catalan, *enemich, ga;* Berry, *hinnemi, innemi, annemin;* portugués, *inimigo;* francés, *ennemi;* italiano, *nemico;* del latin *inimicus;* de *in*, negacion, y *amicus*, amigo.

Sinonimia. *Artículo primero.* Enemigo, adversario, antagonista. Los *enemigos* procuran hacerse daño: ordinariamente se aborrecen de corazon. Los *adversarios* hacen valer sus pretensiones uno contra otro; se persiguen frecuentemente con animosidad; pero el interés tiene más parte en su conducta que en el corazon. Los *antagonistas* abrazan partidos opuestos y se tratan alguna vez con acrimonia, pues su desvío ó desunion no proviene sino de su diferente modo de pensar.

Los primeros hacen la guerra, quieren destruir y descargar sus golpes hasta en las personas. Los segundos disputan queriendo apropiarse alguna cosa y privar de ella al competidor; la codicia es el motivo más frecuente de su desunion. Los terceros se oponen recíprocamente á sus progresos, y cada uno quiere tener razon en sus disputas; el gusto y las opiniones son casi siempre el objeto de sus debates. Hay naciones cuyos súbditos nacen *enemigos* de la nacion vecina. Un rico pleiteante es un *adversario* más temible que el más elocuente abogado. Escalígero y Petavio fueron en su tiempo grandes *antagonistas*. (March.)

Artículo segundo. Enemigo, contrario, adversario, antagonista, rival, émulo, contrincante, contendiente, competidor, concurrente. El *enemigo* está en la casa. Marco Antonio fué *enemigo* de Ciceron. Queremos decir que es un hecho privado.

Lo *contrario* está en los elementos, en los bandos, en los litigios. Viento *contrario*, partidos *contrarios*, parte *contraria*.

Adversario es el que se *vuelve* en contra nuestra. Un padre, un hermano, el amigo más íntimo, puede ser *adversario* nuestro en cualquier cuestion, pues basta para ello que se *torne* contra nosotros. Fuera de la cuestion de que se trata, seremos amigos; pero en aquel punto somos *adversarios*.

Lo *antagonista* está en los principios de las cosas, en los sistemas filosóficos, en las escuelas y trabajos científicos: la unidad y la dualidad son principios *antagonistas*. La escuela aristotélica y la cartesiana son *antagonistas* tambien. Para ciertos filósofos, hay *antagonismo* entre el espíritu y la materia.

Lo *rival* puede tener lugar en talento, en valor, en privanza, en honores, en mando, en fortuna, en nobleza, en amores, en gallardía. César fué *rival* de Alejandro; Napoleon, de César. España es la grande *rival* de Italia en pintura y en poesía.

Lo *émulo* consiste en el sentimiento de la gloria. Se *emula* el genio, la sabiduría, la heroicidad. Virgilio fué el *émulo* de Homero; el Dante, de Virgilio.

Contrincante es el que *argumenta*, porque se se refiere á las *trincas* de las oposiciones literarias. Mi *contrincante* quiere decir: mi *opositor*.

Contendiente es el que sostiene un altercado; y por extension, cualquier lucha moral. Dos candidatos que se presentan en un mismo distrito, son los *contendientes* en aquella eleccion, porque una eleccion no es otra cosa que una *contienda* electoral, una lucha política.

Lo *competidor* está en las galas, en el boato, en la hermosura. El baile de la baronesa de A. *compite* en esplendor con el de la duquesa de U. La madre *compite* en belleza con la hija.

La *concurrencia* está en las empresas, en las manufacturas, en las tarifas; es una *competencia* mercantil. La libre *concurrencia* equivale al libre comercio.

El *enemigo* insulta.
El *contrario* maquina.
El *adversario* rebate.
El *antagonista* objeta.
El *rival* no duerme.
El *émulo* imita.
El *contrincante* arguye.
El *contendiente* disputa.
El *competidor* estimula.
El *concurrente* abarata.

Ejemplos de idioma.—¿Puede decirse ejércitos *enemigos?* Seguramente. ¿Por qué? Porque dos ejércitos pueden odiarse, aunque no se hostilicen, y basta que se odien para que sean *enemigos*.

¿Puede decirse ejércitos *contrarios?* Sí, por cierto. ¿Por qué? Porque dos ejércitos pueden hostilizarse, llevarse la *contra*, aunque no se odien, y basta que se lleven la *contra* para que sean *contrarios*.

¿Puede decirse ejércitos *adversarios?* No. ¿Por qué? Porque dos ejércitos *combaten*, no *rebaten;* batallan, no discuten. El adversario lucha con el espíritu, y el ejército lucha con la materia.

¿Puede decirse ejércitos *rivales?* Puede decirse; pero significaría una cosa distinta y áun opuesta. Ejércitos *rivales* son aquellos que pretenden aventajarse en valor, en proezas, en heroicidad.

¿Puede decirse ejércitos *émulos?* De ningun modo. ¿Por qué? Porque la *emulacion* no es el patrimonio de la heroicidad, del valor, del lauro guerrero, sino que se aplica á otras muchas cosas, como una pintura, una estatua, una poesía, una memoria, quizá un martirio. Puede *emularse* hasta una lágrima, hasta una hoguera, hasta un cadalso. ¡Cuántos numantinos no se arrojarían á las llamas por patriotismo, sino por generosa *emulacion?* La *emulacion* es más bien poética, artística, casi fantástica, y no puede decirse ejércitos *émulos*, por lo mismo que no puede decirse ejércitos poéticos, ejércitos artísticos, ejércitos fantásticos.

¿Puede decirse ejércitos *contrincantes?* De ninguna manera. ¿Por qué? Porque dos ejércitos no son series de *tres* individuos, no son *trincas*, ni tienen por armas los silogismos escolásticos, como sucede en las oposiciones universitarias.

¿Puede decirse ejércitos *contendientes?* Puede decirse; pero no nos expresaríamos con propiedad. ¿Por qué? Porque lo que hacen dos ejércitos es una contienda marcial, una contienda de otra especie; más claro, una contienda que se llama guerra, y de aquí viene el que á dos ejércitos que están en campaña, no se les denomine ejércitos *contendientes*, sino beligerantes, que es como si dijéramos guerreros, puesto que la guerra es *bellum* en latin. Decir ejércitos *contendientes*, fuera tan impropio como decir *contiendas* guerreras.

¿Puede decirse ejércitos *competidores?* Si algo dijera esto en español, diría que se trataba de dos ejércitos que intentaban aventajarse en aparato, en brillo, en lucimiento, en galanura, porque la *competencia* no consiste más que en las formas.

¿Puede decirse ejércitos *concurrentes* para significar la misma idea? De ningun modo. ¿Por qué? Porque ejércitos *concurrentes* significaría que llegaban á un punto, que *concurrían* allí, sin expresar ninguna idea de contrariedad ó de antagonismo. Y ¿por qué no expresa aquella palabra ninguna idea de *antagonismo*, aplicada á ejércitos? Porque los ejércitos no son mercancías que puedan venderse ó comprarse á precio de mercado. Un ejército no tiene que ver absolutamente con la *concurrencia* mercantil que influye en el movimiento de una plaza. Y esto explica el hecho de que el llamar á un ejército *concurrente*, sería tan anómalo y tan extraño como llamarlo *mercantil*, ó bien como decir: *concurrencia beligerante*.

Lo expuesto está en perfecta armonía con el sentido etimológico de las palabras que hemos examinado.

Adversario se compone de la preposicion latina *ad*, cerca, y de *versus*,

Digitized by Google

participio de *verto, vertis,* que quiere decir volver, mudar. De modo que *adversario* significa *mudado, vuelto* contra alguno, de donde nace la relacion de contrariedad que tiene esta palabra, y que ha pasado á las voces *adverso, adversidad, adversamente.*

Antagonista viene de la partícula *anti,* contra, y del verbo griego *agonimai,* yo peleo, yo combato. En Grecia se llamaban *antagonistas* á los que se presentaban armados y en disposicion de pelear. Despues se aplicó el *antagonismo* á las lides de la inteligencia, y conserva el sentido sabio y profundo que hemos asignado á dicha palabra. El *antagonismo* es la lucha de grandes virtudes y de grandes escuelas.

Rivales llamó el pueblo latino á los labradores que tomaban agua de una misma rivera *(rivus)* para regar sus campos. Despues se aplicó la *rivalidad* á toda creacion del ingenio, á todos los caprichos de la fortuna, á todos los vaivenes de la privanza; y muy especialmente, á las galanterías del amor. Los siguientes ejemplos acabarán de dar una idea clara del sentido especial de cada vocablo.

En el *enemigo,* obra el odio.
En el *contrario,* el interés.
En el *antagonista,* el convencimiento.
En el *adversario,* la opinion.
En el *rival,* las pasiones.
En el *émulo,* el deseo.
En el *contrincante,* la profesion.
En el *competidor,* el orgullo.
En el *concurrente,* la ganancia.

De modo que el *concurrente* es comercial.

El *competidor,* fastuoso.
El *contrincante,* escolástico.
El *contendiente,* contumaz.
El *émulo,* ardiente.
El *rival,* celoso.
El *adversario,* político.
El *antagonista,* filósofo.
El *contrario,* pleitista.
El *enemigo,* personal.

Esto significa que el hombre vulgar tiene *enemigos.*

El hombre de negocios y de banderías, *contrarios.*

El hombre de escuela, *antagonistas.*

El hombre de academias y parlamentos, *adversarios.*

El favorito, el amante y el artista, *rivales.*

La gloria, la virtud y el genio, *émulos.*

El que entra en una oposicion, *contrincantes.*

El que alterca, *contendientes.*

La belleza, el lujo y la pompa, *competidores.*

El comercio, la industria y los oficios, *concurrentes.*

Enemiguísimo, ma. Adjetivo superlativo de enemigo.

Enemistad. Femenino. Aversion ú odio mutuo entre dos ó más personas.

Etimología. Latin *inĭmīcĭtĭa,* forma sustantiva abstracta de *inĭmīcus,* enemigo: catalan, *enemistat;* portugués, *nimizade;* francés del siglo XII, *enemistié;* moderno, *inimitié;* italiano, *nemistà.*

Sinonimia. *Artículo primero.* Enemistad, rencor. La primera se manifiesta más abiertamente que el segundo, el cual se oculta y disimula. Los disfavores, la mala correspondencia y los discursos ásperos mantienen la *enemistad,* la cual no cesa hasta que los hombres nos avenimos ó reconciliamos, cansados ya de procurar dañarnos uno á otro, ó que, persuadidos por los amigos, entramos en la reconciliacion. La memoria de un agravio ó de una afrenta recibida conserva el *rencor* en el corazon, del cual no sale sino cuando ya no queda ningun deseo de venganza, ó que uno perdona sinceramente.

La *enemistad* no siempre impide que se estime ó haga justicia al enemigo; pero sí que se le halague y haga bien ó favorezca, á no ser por ciertos impulsos de honor y de grandeza de alma, á los cuales se sacrifica algunas veces el resentimiento ó la venganza. El *rencor* hace siempre aprovechar con placer la ocasion de vengarse, al paso que sabe encubrir la intencion con la apariencia de amistad, hasta que llega el momento de satisfacerse.

Suele haber nobleza en la *enemistad,* y sería vergonzoso no tenerla con ciertas personas; pero el *rencor* lleva siempre consigo la bajeza; una alma poseida de noble orgullo, rehusa con franqueza el perdon, ó le concede generosamente.

Se ha visto ser hereditarios los resentimientos y perpetuarse la *enemistad* en las familias, porque lamentablemente las costumbres han mudado de tal manera, que el hijo suele no querer del padre más que la herencia. Son raras las reconciliaciones perfectas, viéndose frecuentemente que se conserva el *rencor,* despues de aquellas que parecían sinceras, y el modo de perdonar que se atribuye á los italianos, es el mismo en todas las naciones. (March.)

Artículo segundo. Enemistad, rencor. La *enemistad* se funda en el odio; el *rencor,* en el deseo de la venganza. La *enemistad* es más franca y más abierta que el *rencor:* en éste entra la idea de la concentracion y del disimulo. La *enemistad* puede ser un estado pasivo; el *rencor* obra cuando halla ocasion favorable. (Mora.)

Enemistado, da. Participio pasivo de enemistar y enemistarse.

Etimología. *Enemistar:* catalan, *enemistat, da.*

Enemistanza. Femenino anticuado. Enemistad.

Enemistar. Activo. Hacer á alguno enemigo de otro, ó hacer perder la amistad. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Latin *inĭmīcāre,* en Horacio; italiano, *nemicare;* catalan antiguo, *enemigar;* moderno, *enemistar, enemistarse.*

Enemistarse. Recíproco. Romper ó perder las amistades. ‖ Hacerse enemigo de otro.

Enemítico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Epíteto de los medicamentos propinados por lavativa ó inyeccion.

Etimología. *Enema.*

Enémito. Masculino. *Medicina.* Especie de medicamento administrado por inyeccion ó por lavativa.

Etimología. *Enema.*

Enemo. Masculino. *Medicina antigua.* Nombre que los antiguos daban á los medicamentos que ponían sobre las llagas ensangrentadas.

Etimología. Griego ἔναιμον *(énaimon);* de ἐν *(èn),* en, y *haima,* sangre: francés, *énème.* (Littré.)

Eneo, ea. Adjetivo. *Poética.* Lo que es de cobre, bronce ó alambre.

Etimología. Latin *ænĕus,* de cobre, de bronce, de laton, en Ciceron; ÆNEUS *ut stes,* «para que te se erija una estatua de bronce de cuerpo entero.» (Horacio.)

Eneocéfalo, la. Adjetivo. *Zoología.* De cabeza bronceada.

Etimología. Vocablo híbrido; del latin *ænĕus,* de bronce, y del griego *képhalē,* cabeza.

Eneorema. Masculino. *Medicina.* Sustancia ligera y blanquizca, suspensa en la orina reposada.

Etimología. Griego ἐναιώρημα *(enaiōrēma);* de ἐν *(èn),* en, y αἰωρεῖν *(aiōreīn),* suspender: francés, *énéorème.* (Littré.)

Energía. Femenino. Eficacia, vigor, fuerza de voluntad, teson, actividad.

Etimología. 1. Griego ἐνέργεια *(enérgeia);* de ἐν *(èn),* en, y ἔργω *(érgō),* yo obro: latin de san Jerónimo, *energĭa;* italiano y catalan, *energia;* francés, *énergie.*

2. El griego *érgon,* obra, es el sanscrito *ûrj* (ऊर्ज्), hacer; *ûrjas,* trabajo, obra; aleman, *werk;* inglés, *wort.* (*Sistemas de* Bopp y de Grimm.)

Sinonimia. *Energía, fuerza.* Considéranse aquí estos dos términos en cuanto se aplican al discurso. Parece, pues, que *energía* dice más que *fuerza;* y que la primera se aplica principalmente á los discursos que mueven, y al carácter del estilo. Se puede decir de un orador que reune la *fuerza* del raciocinio á la *energía* de las expresiones. Tambien se dice pintura *enérgica* é imágenes *fuertes.* (March.)

Enérgicamente. Adverbio de modo. Con energía.

Etimología. *Enérgica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *enérgicament;* francés, *énergiquement;* italiano, *energicamente.*

Enérgico, ca. Adjetivo. Lo que tiene energía ó se refiere á ella.

Etimología. *Energía:* catalan, *enérgich, ca;* francés, *énergique;* italiano, *energico.*

Energúmeno, na. Masculino y femenino. La persona que está poseida del demonio.

Etimología. Griego ἐνεργούμενος *(energoúmenos),* poseido del demonio; forma de ἐνεργεῖσθαι *(energeīsthai),* sentirse arrebatado; derivado de ἐνέργεια *(enérgeia),* energía: catalan, *energúme-*

Digitized by Google

no; francés, *énergumène;* italiano, *energumeno.*

Enerjía. Femenino. ENERGÍA.

Enerizamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de enerizarse.

Enerizar. Activo anticuado. ERIZAR. Usábase tambien como recíproco.

Enero. Masculino. El mes primero de los doce de que consta el año civil. ‖ ENERO Y FEBRERO COMEN MÁS QUE MADRID Y TOLEDO. Refran usado por los ganaderos y tratantes en carnes, para expresar lo que éstas se disminuyen con la falta de hierbas que en estos meses se padece. ‖ EN ENERO, NI GALGO LEBRERO, NI HALCON PERDIGUERO. Refran que enseña que en el mes de Enero no conviene cazar.

ETIMOLOGÍA. Latin *Jānuārĭus*, forma de *Jānus*, Jano, á quien estaba consagrado: catalan, *Janer;* provenzal, *Janner, Janaier, Genovier, Geneyer;* portugués, *Janeiro;* francés, *Janvier;* italiano, *Gennaio, Gennaro.*

Enertarse. Recíproco anticuado. Quedarse yerto.

Enervacion. Femenino. La accion y efecto de enervar y enervarse. ‖ Afeminacion.

ETIMOLOGÍA. *Enervar:* bajo latin, *enervatĭo,* forma sustantiva abstracta del latin *enervātus, enervado;* italiano, *snervatezza;* francés, *énervation;* catalan, *enervació.*

Enervado, da. Adjetivo. Débil, lánguido, inerte. ‖ EBRIO. ‖ Participio pasivo de enervar y enervarse.

ETIMOLOGÍA. Latin *enervātus;* italiano, *snervato;* francés, *énervé;* catalan, *enervat, da.*

Enervador, ra. Adjetivo. Que enerva.

Enervamiento. Masculino. El acto ó el efecto de enervar. ‖ Abatimiento físico y moral. ‖ Debilidad, molicie. ‖ EMBRIAGUEZ.

ETIMOLOGÍA. *Enervar:* francés, *énervement;* italiano, *snervamento.*

Enervante. Participio activo de enervar. Que enerva.

Enervar. Activo. Debilitar, quitar las fuerzas. ‖ Metáfora. Debilitar la fuerza de las razones ó argumentos. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Latin *enervāre,* quitar las fuerzas; de *e,* por *ex,* fuera, y *nervāre,* forma verbal de *nervus,* nervio: catalan, *enervar;* francés, *énerver;* italiano, *snervare.*

Enervarse. Recíproco. Debilitarse, perder las fuerzas. ‖ AFEMINARSE, EMBRIAGARSE. ‖ Metáfora. Embrutecerse, embotarse los sentidos. ‖ Metáfora. Desvirtuarse, perder su fuerza los argumentos.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de enervar: francés, *s'enerver;* italiano, *snervarsi;* ginebrino, *s'énierler, s'éniarler.*

Enescar. Activo anticuado. Poner cebo.

ETIMOLOGÍA. *En* y *yesca.*

Enético, ca. Adjetivo. Mortal, letal.

ETIMOLOGÍA. *En* y *ético.*

Enfadadizo, za. Adjetivo que se aplica á la persona que es fácil de enfadarse.

ETIMOLOGÍA. *Enfadar:* catalan, *enfadadis, a.*

Enfadadísimo, ma. Adjetivo superlativo de enfadado.

ETIMOLOGÍA. *Enfadado:* catalan, *enfadadíssim, a.*

Enfadado, da. Participio pasivo de enfadar.

ETIMOLOGÍA. *Enfadar:* catalan, *enfadat, da.*

Enfadamiento. Masculino anticuado. ENFADO.

Enfadar. Activo. Causar enfado. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. 1. Variante de *enfastidiar.* (*Cita de* MONLAU.)

2. *En-faz-dar,* dar en rostro: catalan, *enfadar, enfadarse.* (ROSAL.)

Enfadarse. Recíproco. Incomodarse, desazonarse. ‖ Causarse enfado ó enojo mutuamente. ‖ Fastidiarse de algo, etc.

Enfado. Masculino. Impresion desagradable y molesta que hacen en el ánimo algunas cosas. ‖ AFAN, TRABAJO.

ETIMOLOGÍA. *Enfadar:* catalan, *enfado.*

SINONIMIA. *Artículo primero.* ENFADO, ENOJO. Lo que se opone á nuestro gusto ó á nuestra inclinacion, nos *enfada.* Lo que falta á la obediencia, á la obligacion ó al respeto que se nos debe, nos *enoja.* Por eso el *enfado* puede causarse indiferentemente por las personas y por las cosas, porque unas y otras pueden disgustarnos. *Enfada* un hablador, *enfada* el calor, el polvo, el ruido. Pero el *enojo* sólo se puede causar por las personas, pues éstas solamente son las que pueden faltar á la obligacion, á la obediencia, al respeto. Y así el *enojo* supone superioridad de parte de la persona enojada, pero no siempre la supone el *enfado.*

El padre está *enojado* al ver la desobediencia é ingratitud de sus hijos, y éstos están *enfadados* porque no les deja salir con sus gustos.

Por eso no se dice comunmente que Dios está *enfadado,* como se dice que está *enojado,* que nos hace ver muchas veces los efectos de su justo *enojo.* (HUERTA.)

Artículo segundo. ENFADO, ENOJO. El *enfado* es doméstico.

El *enojo* es más bien amoroso.

El *enfado* se parece á la riña.

El *enojo* se parece al desden.

Quien no cumple, *enfada.*

Quien da celos, *enoja.*

Nos *enfadamos* por una torpeza.

Nos *enojamos* por un desaire.

El *enfado* pone una palabra en la boca.

El *enojo* graba una huella en el corazon.

Un amo se *enfada* con su criado: una mujer se *enoja* con su amante.

Enfadosamente. Adverbio de modo. Con enfado.

ETIMOLOGÍA. *Enfadosa* y el sufijo adverbial *mente;* catalan, *enfadosament.*

Enfadosísimo, ma. Adjetivo superlativo de enfadoso.

Enfadoso, sa. Adjetivo. Se aplica á las personas y cosas que de suyo causan enfado.

ETIMOLOGÍA. *Enfadar:* catalan, *enfadós, a.*

Enfaldador. Masculino. Alfiler grueso de que usan en algunos países las mujeres para tener sujeto el enfaldo.

Enfaldar. Activo. Hablando de los árboles, cortarles las ramas bajas para que crezcan y formen copa las superiores. ‖ Recíproco. Recogerse las faldas ó las sayas.

Enfaldo. Masculino. La falda ó cualquiera ropa talar recogida ó enfaldada, y el sitio, seno ó cavidad que hacen las ropas así enfaldadas para llevar algunas cosas.

Enfangar. Activo. Meter alguna cosa en el fango ó lodo. Usase comunmente como recíproco. ‖ Recíproco metafórico familiar. Mezclarse en negocios innobles y vergonzosos. ‖ Entregarse con excesivo afan á placeres sensuales.

Enfardador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que enfarda.

Enfardadura. Femenino. Accion de enfardar.

Enfardar. Activo. Hacer ó arreglar los fardos.

Enfardelado, da. Participio pasivo de enfardelar.

ETIMOLOGÍA. *Enfardelar:* catalan, *enfardellat, da.*

Enfardelador. Masculino. El que lía ó acomoda los fardos para cargarlos en los navíos.

ETIMOLOGÍA. *Enfardelar:* catalan, *enfardellador, a.*

Enfardeladura. Femenino. El acto de enfardelar las ropas y demás mercaderías para la carga.

ETIMOLOGÍA. *Enfardelar:* catalan, *enfardellament.*

Enfardelar. Activo. Hacer fardeles.

ETIMOLOGÍA. *Enfardar:* catalan, *enfardellar.*

Énfasis. Ambiguo. Figura retórica, que sirve para dar á entender más que lo que significan las palabras con que se expresa alguna cosa. Se usa ya casi solamente en el género masculino.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔμφασις (*émphasis*), exterioridad, aire, contorno; de ἐν (*èn*), en, y φάσις (*phásis*), aparicion: latin, *emphăsis;* catalan, *énfasis;* francés, *emphase;* italiano, *enfasi.*

Enfastiar. Activo anticuado. Causar hastío.

ETIMOLOGÍA. *En* y el antiguo *fastio.*

Enfastidiar. Activo anticuado. FASTIDIAR.

Enfáticamente. Adverbio de modo. Con énfasis.

ETIMOLOGÍA. *Enfática* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *enfáticament;* francés, *emphatiquement;* italiano, *enfaticamente.*

Enfático, ca. Adjetivo. Se aplica á las palabras y expresiones que contienen énfasis y á las personas que las usan con frecuencia.

Digitized by Google

Etimología. *Énfasis:* griego, ἐμφατικός *(emphatikós);* italiano, *enfatico;* francés, *emphatique;* catalan, *enfátich, ca.*

Enfear. Activo anticuado. Afear.

Enfeminado. Adjetivo anticuado. Afeminado.

Enfermamente. Adverbio de modo anticuado. Flaca ó débilmente.

Enfermante. Participio activo anticuado de enfermar. El que enferma.

Enfermar. Neutro. Caer enfermo. ‖ Activo. Causar enfermedad, poner enfermo á alguno. ‖ Metáfora. Debilitar.

Etimología. Latin, *infirmāre,* debilitar, enflaquecer; forma verbal de *infirmus,* enfermo: francés del siglo xiii, *enfermer;* moderno, *infirmer;* italiano, *infirmare.*

Enfermedad. Femenino. Dolencia que padece el cuerpo. ‖ Metáfora. Cualquier vicio ó rareza habitual ‖ ó mal de san Lázaro. Especie de lepra tuberculosa. ‖ Contraer enfermedad. Frase. Enfermar.

Etimología. *Enfermo:* latin, *infirmĭtas;* provenzal, *efermetat, enfermetat, infermetat;* francés, *infirmité;* italiano, *infirmità.*

Enfermería. Femenino. Casa ó sala destinada para los enfermos. ‖ Estar en la enfermería. Frase familiar que se aplica á todo mueble ó alhaja de uso comun que está en casa del artífice á componerse. ‖ Tomar enfermería. Ser considerado alguno en la clase de enfermo.

Etimología. *Enfermo:* catalan, *enfermeria;* francés del siglo xiii, *enfermerie;* moderno, *infermerie;* italiano, *infermeria.*

Enfermero, ra. Masculino y femenino. Persona destinada á la asistencia de los enfermos.

Etimología. *Enfermo:* catalan, *enfremer.*

Enfermísimo, ma. Adjetivo superlativo de enfermo.

Enfermizar. Activo anticuado. Hacer enfermiza á alguna persona.

Enfermizo, za. Adjetivo. El que tiene poca salud, y suele estar enfermo con frecuencia. ‖ Lo que ocasiona enfermedades; como algunos manjares por su mala calidad, algunos lugares por su mala situacion, etc.

Enfermo, ma. Adjetivo. El que padece enfermedad. Usase como sustantivo. ‖ Lo que por debilidad y flaqueza declina de su estado natural. ‖ Se aplica á los parajes donde las gentes enferman ó pierden la salud; y así se dice: tal lugar es muy enfermo. ‖ Metáfora. Débil, maltratado. ‖ Al enfermo que es de vida, el agua le es medicina. Refran que encarece la robusta constitucion ó buena estrella de una persona, y todo lo que de suyo es sólido ó hacedero. ‖ Apelar el enfermo. Frase. Escaparse de la muerte que le tenían pronosticada.

Etimología. Latin *infirmus,* de *in* negativo, no, y *firmus,* firme; «no firme, inferme:» catalan, *enferm;* francés del siglo xiii, *enferme;* moderno, *infirme;* italiano, *infermo.*

Enfermosear. Activo anticuado. Hermosear.

Enferozar. Activo anticuado. Enfurecer.

Enfervorecer. Activo anticuado. Enfervorizar.

Enfervorizado, da. Participio pasivo de enfervorizar.

Etimología. *Enfervorizar:* catalan, *enfervorisat, da.*

Enfervorizar. Activo. Infundir buen ánimo, vigor, celo ardiente. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *fervorizar:* catalan, *enfervorisar.*

Enfervorizarse. Recíproco. Cobrar fervor ó ánimo.

Enfestar. Activo anticuado. Enhestar, enderezar, levantar. ‖ Recíproco anticuado. Levantarse, rebelarse, atreverse.

Enfeudacion. Femenino. El acto de enfeudar ó dar en feudo algun estado, territorio, predio, etc., y el título ó diploma en que se contiene este acto.

Etimología. *Enfeudar:* catalan, *enfeudació.*

Enfeudado, da. Participio pasivo de enfeudar.

Etimología. *Enfeudar:* catalan, *enfeudat, da.*

Enfeudar. Activo. Dar en feudo algun estado, ciudad, territorio, etc.

Etimología. *En* y *feudo:* catalan, *enfeudar.*

Enfiar. Activo anticuado. Fiar á otro, salir por su fiador. ‖ Neutro anticuado. Confiar.

Enficionado, da. Participio pasivo de enficionar.

Enficionar. Activo anticuado. Inficionar.

Enfielar. Activo. Poner en fiel.

Enfierecerse. Recíproco. Ser fiero, obrar con fiereza.

Enfierecido, da. Adjetivo. El que está hecho una fiera. Es de poco uso.

Enfiesto, ta. Adjetivo anticuado. Erguido, levantado.

Etimología. *Enfestar.*

Enfiladas. Femenino plural. *Blason.* Las cosas huecas; como anillos, sortijas, coronas pasadas en la banda, palo, faja ó lanza, que parece están ensartadas.

Etimología. *Enfilar:* catalan, *enfilada;* francés, *enfilade;* italiano, *infilzata.*

Enfilado, da. Participio pasivo de enfilar.

Etimología. *Enfilar:* catalan, *enfilat, da;* francés, *enfilé;* italiano, *infilato, infilzato.*

Enfilar. Activo. Poner en fila varias cosas. ‖ *Milicia.* Batir por el costado algun puesto, tropa ó fortificacion. ‖ Ensartar.

Etimología. *En* y *fila:* catalan, *enfilar;* francés, *enfiler;* italiano, *infilare, infilzare.*

Enfingimiento. Masculino anticuado. Fingimiento ó ficcion.

Enfingir. Activo anticuado. Fingir. ‖ Anticuado. Presumir, manifestar soberbia, hincharse.

Enfinta. Femenino anticuado. Fraude, engaño.

Etimología. *En* y el latin *fictum,* mentira; de *fictus,* fingido.

Enfisema. Masculino. *Medicina.* Tumor general ó parcial formado por gases introducidos en el tejido celular.

Etimología. Griego ἐμφύσημα *(emphysēma);* de ἐν *(èn),* en, y φυσάω *(physáō),* yo soplo: francés, *emphysème.*

Enfisematoso, sa. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente al enfisema.

Enfistolarse. Recíproco. Pasar una llaga al estado de fístola.

Etimología. *En* y *fístula:* catalan, *enfistolarse.*

Enfitéosis. Femenino anticuado. Enfitéusis.

Enfitéota. Masculino anticuado. Enfitéuta.

Etimología. *Enfitéuta:* francés, *emphytéote.*

Enfitéoto, ta. Adjetivo anticuado. Enfitéutico.

Enfitéusis. Femenino. *Foreuse.* Cesion perpetua ó por largo tiempo de algun predio rústico ó urbano, mediante un cánon anuo que se paga al cedente, quien conserva el dominio directo. Se halla usado tambien como masculino. ‖ El contrato comprensivo de esta cesion.

Etimología. Griego ἐμφύτευσις *(emphyteusis);* de ἐν *(èn),* en, y φυτεύω *(phyteúō),* yo planto: latin, *emphyteusis;* italiano, *enfiteusi;* francés del siglo xvi, *emphyteuse* (Loysel, 210); moderno, *emphytéose;* provenzal, *enphyteosiu;* catalan, *enfitéusis.*—Llamóse *enfitéusis* porque el colono podía plantar y gozar del fruto de la plantacion.

Enfitéuta. Comun de dos. El que tiene el dominio útil y está obligado á pagar el cánon de la enfitéusis.

Etimología. *Enfitéusis:* griego ἐμφυτεύτης *(emphyteútēs);* latin, *emphyteuta;* catalan, *enfiteute.*

Enfiteutecario, ria. Adjetivo anticuado. Enfitéutico.

Etimología. *Enfitéutico:* latin, *emphyteutĭcārĭus.*

Enfiteuticario. Adjetivo anticuado. Enfiteutecario.

Enfitéutico, ca. Adjetivo. Lo que se da en enfitéusis y lo que pertenece á ella.

Etimología. Griego ἐμφυτευτικός *(emphyteutikós):* latin, *emphyteutĭcus;* francés, *emphytéotique;* catalan, *enfitéutich, ca.*

Enfiuzar. Neutro anticuado. Confiar.

Enflaquecer. Activo. Poner flaco á alguno, minorando su corpulencia ó fuerzas. ‖ Metáfora. Debilitar, enervar. ‖ Neutro. Ponerse flaco. Usase tambien como recíproco. ‖ Anticuado. Sentir daño ó menoscabo en la salud. ‖ Metáfora. Desmayar, perder ánimo.

Etimología. *En* y *flaco:* catalan, *enflaquir.*

Enflaquecidamente. Masculino. Con enflaquecimiento.

Etimología. *Enflaquecida* y el sufijo adverbial *mente.*

Digitized by Google

Enflaquecido, da. Participio pasivo de enflaquecer y enflaquecerse.

Enflaquecimiento. Masculino. La accion ó efecto de enflaquecer y enflaquecerse.

Enflautado, da. Adjetivo. Hinchado, retumbante.

ETIMOLOGÍA. *Enflautar.*

Enflautador, ra. Masculino y femenino. ALCAHUETE, TA.

Enflautar. Activo. ALCAHUETEAR. ‖ Alucinar, engañar.

ETIMOLOGÍA. *En* y *flauta.*

Enflechado, da. Adjetivo que se aplica al arco dispuesto con la flecha para arrojarla.

Enflechar. Activo. Poner la flecha en arco.

Enflorecer. Activo anticuado. Engalanar con flores. Se usaba tambien como recíproco. ‖ Neutro anticuado. FLORECER.

Enfogado, da. Participio pasivo de enfogar.

Enfogar. Activo anticuado. Encender alguna cosa; como el hierro, haciéndolo ascua. ‖ Anticuado. AHOGAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *fuego.*

Enforcado, da. Participio pasivo de enforcar.

Enforcar. Activo anticuado. AHORCAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *forca:* catalan antiguo, *enforcar.*

Enforcia. Femenino anticuado. Fuerza ó violencia que se hace á alguna persona.

Enformar. Activo anticuado. INFORMAR.

Enfornar. Activo anticuado. ENHORNAR.

Enforradura. Femenino anticuado. FORRO.

Enforrar. Activo anticuado. AFORRAR.

Enforro. Masculino anticuado. FORRO.

Enfortalecer. Masculino anticuado. FORTALECER. ‖ Metáfora antigua. Confirmar, corroborar.

ETIMOLOGÍA. *En* y *fortalecer:* catalan, *enfortir, enfortirse.*

Enfortalecido, da. Participio pasivo de enfortalecer.

ETIMOLOGÍA. *Enfortalecer:* catalan, *enfortit, da.*

Enfortalecimiento. Activo anticuado. La accion ó efecto de enfortalecer. ‖ Anticuado. FORTALEZA.

ETIMOLOGÍA. *Enfortalecér:* catalan antiguo, *enfortiment.*

Enfortecer. Activo anticuado. FORTALECER.

Enfortir. Activo anticuado. ENFURTIR.

Enfosado. Masculino. *Veterinaria.* ENCEBADAMIENTO.

Enfoscar. Activo anticuado. OSCURECER. ‖ Recíproco. Ponerse hosco y ceñudo. ‖ Enfrascarse, engolfarse en algun negocio. ‖ Encapotarse, cubrirse el cielo de nubes.

ETIMOLOGÍA. *En* y *fosco:* latin, *infuscāre*, ennegrecer; catalan, *enfosquir, enfoscar, enfosquirse.*

Enfotarse. Anticuado. Tener fe y confianza. Usase en Astúrias.

Enfráctico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Epíteto de las sustancias que sirven para cerrar los poros.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐμφρακτικός *(emphraktikós)*, obstruyente; de ἐν *(èn)*, en, y φράσσειν *(phrássein)*, cerrar la entrada: francés, *emphractique.* (LITTRÉ.)

Enfragma. Femenino. *Cirugía.* Nombre con el cual se designan los obstáculos que presenta el feto para su salida en los partos laboriosos.

ETIMOLOGÍA. *Enfráctico:* griego ἔμφραγμα *(emphragma)*; latin, *emphrāgma*, obstruccion (VEGECIO): francés, *emphragme.*

Enfrailar. Activo y neutro. Hacer á otro ó hacerse á sí mismo fraile. Usase tambien como recíproco.

Enfranjar. Activo. Adornar con franjas.

Enfranque. Masculino. Arco que forman las botas en el lugar donde entra la trabilla.

ETIMOLOGÍA. *Enfranquecer:* francés, *enfranch.*

Enfranquecer. Activo. Hacer franco ó libre.

ETIMOLOGÍA. *En* y *franco:* catalan, *enfranquir.*

Enfranquecido, da. Participio pasivo de enfranquecer.

Enfrascado, da. Participio pasivo de enfrascar.

Enfrascamiento. Masculino. La accion ó efecto de enfrascarse.

Enfrascar. Activo. Echar el agua, vino ú otro licor en frascos. ‖ Recíproco. Enzarzarse, meterse en alguna espesura. ‖ Metáfora. Aplicarse con tanta intensidad á algun negocio, disputa ó cosa semejante, que no quede libertad para distraerse á otra.

Enfraxia. Femenino. *Medicina.* Obstruccion de un canal por una materia cualquiera.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔμφραξις *(émphráxis)*, obstruccion: francés, *emphraxie.*

Enfrenado, da. Participio pasivo de enfrenar.

ETIMOLOGÍA. *Enfrenar:* catalan, *enfrenat, da;* latin, *frēnātus* y *frænātus*, participio pasivo de *frenāre*, enfrenar.

Enfrenador. Masculino. El que enfrena bestias.

ETIMOLOGÍA. *Enfrenar:* catalan, *enfrenador, a;* latin, *frēnātor.*

Enfrenamiento. Masculino. La accion ó efecto de enfrenar.

ETIMOLOGÍA. *Enfrenar:* catalan, *enfrenament;* latin, *frenātĭo, frænātĭo*, forma sustantiva abstracta de *frenātus*, enfrenado.

Enfrenar. Activo. Echar el freno al caballo, y tambien enseñarle á que obedezca. ‖ Metáfora. REFRENAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *freno:* catalan. *enfrenar;* latin, *frēnāre* y *frænāre.*

Enfrentar. Activo. *Marina.* Unir á tope dos piezas.

ETIMOLOGÍA. *Enfrente.*

Enfrente. Adverbio de lugar. Á la parte opuesta, frente á frente. Se dice de dos objetos que se miran uno á otro, ó lo parece. ‖ FRENTE.

ETIMOLOGÍA. *En* y *frente:* catalan, *enfront.*

SINONIMIA. *Enfrente, delante.* La primera de estas voces denota la situacion fija de una cosa en parte ó en lugar opuesto.

La segunda expresa la colocacion accidental de la cosa, y la preferencia de lugar ó de tiempo.

Delante refiere además la idea á la cercanía ó proximidad, al paso que *enfrente* prescinde de esta circunstancia, y más bien indica lejanía.

Decimos, verbi gracia: «*enfrente* de mi casa hay una fonda:» «fulano vive *enfrente* de la iglesia.» Tanto la iglesia como la fonda tienen una situacion fija, lejana y opuesta, respecto del punto de que se habla y de que ellas distan.

Al contrario, decimos, verbi gracia: «fulano iba ó estaba *delante* de mí:» «tengo *delante* las pruebas del hecho:» «el artículo debe ponerse *delante* del nombre.» En ninguno de estos ejemplos podríamos emplear el adverbio *enfrente* sin variar, ó hacer desaparecer la idea de cercanía accidental.

Enfrente rara vez se usa en sentido figurado, á diferencia de *delante*, que se emplea en este sentido del mismo modo que en el recto, y por eso decimos, verbi gracia: «pon *delante* de tu imaginacion las consecuencias,» y no: *enfrente* de tu imaginacion; «mira que estás *delante* de Dios, y no: *enfrente.*» (CONDE DE LA CORTINA.)

Enfriadera. Femenino. Vasija en que se enfría alguna bebida.

Enfriadero. Masculino. El paraje ó sitio para enfriar.

Enfriador. Masculino. ENFRIADERO. ‖ Masculino y femenino. El que enfría.

Enfriamiento. Masculino. La accion y efecto de enfriar alguna cosa.

Enfriar. Activo. Poner ó hacer que se ponga fría alguna cosa. ‖ Metáfora. Entibiar, templar la fuerza y el ardor de las pasiones. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Latin *infrīgĭdāre*, compuesto de *in*, en, y *frīgĭdāre*, enfriar; forma verbal de *frīgĭdus*, frío.

Enfriarse. Recíproco. Perder calor, ponerse frío, desanimarse.

Enfroscarse. Recíproco. ENFRASCARSE.

Enfuciar. Neutro anticuado. CONFIAR.

Enfullar. Activo familiar. Hacer trampas, FULLERÍAS, en el juego. ‖ ENFULLARLAS. Frase familiar. Lo mismo, denotando con el artículo las cartas de la baraja.

Enfundadura. Femenino. La accion y efecto de enfundar.

Enfundar. Activo. Poner alguna cosa dentro de su funda. ‖ Llenar, henchir.

Enfurcio. Masculino anticuado. INFURCION.

Enfurcion. Femenino. INFURCION.

Enfurecer. Activo. Irritar á alguno, ó hacer que éntre en furor. Usase tambien como recíproco. ‖ En-

Digitized by Google

soberbecer. ‖ Recíproco metafórico. Alborotarse. Se dice del viento, del mar, etc.

Etimología. *En* y *furor:* catalan, *enfurismar*, *enfurismarse*, *enfutimarse*.

Enfurecido, da. Participio pasivo de enfurecer.

Etimología. *Enfurecer:* catalan, *enfurismat*, *da*.

Enfuriarse. Recíproco anticuado. Enfurecerse.

Enfurruñar. Activo familiar. Poner á uno de mal humor.

Etimología. Onomatopeya.

Enfurruñarse. Recíproco familiar. Ponerse enfadado y regañar.

Enfurtir. Activo. Dar en el batán á los paños y otros tejidos de lana el cuerpo correspondiente.

Etimología. *En* y *fuerte*, como si dijéramos *enfuertir*.

Enfurtirse. Recíproco. Adquirir en el batán el cuerpo correspondiente.

Etimología. Catalan *enfortirse*, fortalecerse.

Engabanado, da. Adjetivo. Cubierto con gaban.

Engabanar. Activo. Poner ó cubrir con gaban.

Engace. Masculino. Engarce. ‖ Metáfora. La dependencia y conexion que tienen unas cosas con otras.

Engafar. Activo. Cargar la ballesta con las gafas, poniendo el arco en la nuez para disparar el bodoque. ‖ Provincial Andalucía. Traer cargada y puesta en el gancho la escopeta.

Etimología. *En* y *gafa*.

Engafecer. Neutro anticuado. Contraer la lepra.

Engaitador, ra. Masculino y femenino familiar. Engañador.

Etimología. *Engaitar*.

Engaitar. Activo familiar. Inducir á uno con halagos á que haga lo que rehusaba.

Etimología. *En* y *gaita*, música.

Engalanadamente. Adverbio de modo. Con galas.

Etimología. *Engalanada* y el sufijo adverbial *mente*.

Engalanado, da. Participio pasivo de engalanar. ‖ Masculino. *Marina*. El conjunto de banderas y empavesadas que engalanan el buque en dias de celebridad.

Etimología. *Engalanar:* catalan, *engalanat*, *da*.

Engalanador, ra. Masculino y femenino. Que engalana.

Etimología. *Engalanar*: catalan, *engalanador*, *a*.

Engalanamiento. Masculino. La accion de engalanar. ‖ El conjunto de galas con que se adorna un objeto.

Engalanar. Activo. Poner galana alguna cosa. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *galano:* catalan, *engalanar*.

Engalanarse. Recíproco. Llenarse de galas.

Engalgado, da. Masculino y femenino. El conejo ó liebre miéntras los persiguen sin perderlos de vista los galgos.

Engalgadura. Femenino. *Marina*. Accion de engalgar.

Engalgar. Activo. *Marina*. Poner en facha ó á la capa. ‖ Amarrar á la cruz del ancla un calabrote entalingado en su anclote, y tender éste en la direccion en que trabaja el cable.

Etimología. *En* y *galga:* catalan, *engalgar*.

Engalladero. Masculino. Especie de rienda corta, prendida á la falsa rienda del bocado, ó al filete que sirve para engallar á la caballería del tiro.

Engallado, da. Adjetivo. Erguido, derecho.

Engallador. Masculino. Cierta correa que parte del bocado del caballo, y sirve para hacer que lleve levantada la cabeza.

Engalladura. Femenino. Galladura.

Engallar. Activo. Hacer que el caballo recoja la cabeza, erguiendo el cuello, por medio del engalladero ó falsa rienda. ‖ Gallar.

Etimología. *En* y *gallo*.

Engallarse. Recíproco. Ponerse erguido y arrogante. Usase tambien como activo.

Enganchado, da. Participio pasivo de enganchar.

Etimología. *Enganchar:* catalan, *enganxat*, *da*.

Enganchador, ra. Masculino y femenino. El que engancha. ‖ Familiar. Alcahuete.

Etimología. *Enganchar:* catalan, *enganxador*, *a*.

Enganchamiento. Masculino. Enganche.

Etimología. *Enganchar:* catalan, *enganxament*.

Enganchar. Activo. Agarrar alguna cosa con gancho ó colgarla de él. ‖ Metáfora familiar. Atraer á uno con arte para que haga alguna cosa. ‖ *Milicia*. Atraer á alguno á que siente plaza de soldado, ofreciéndole dinero.

Etimología. *En* y *gancho:* italiano, *inganciare;* catalan, *enganxar*, *enganxarse*.

Enganche. Masculino. La accion de enganchar algo ó á alguno. ‖ Caja y negociado del Ministerio de la Guerra para el desempeño de los negocios de este ramo.

Engandujo. Masculino. El hilo retorcido que cuelga de cierta franja que tiene el mismo nombre.

Engañabobos. Masculino familiar. Engaitador y embelecador.

Etimología. *Engaña* y *bobos:* catalan, *enganyabobos*, *enganyabadochs*, *enganyabéstias*.

Engañadamente. Adverbio de modo. Engañosamente.

Etimología. *Engañada* y el sufijo adverbial *mente*.

Engañadizo, za. Adjetivo. Fácil de ser engañado.

Etimología. *Engañar:* catalan. *enganyadís*, *a*.

Engañado, da. Participio pasivo de engañar.

Etimología. *Engañar:* catalan, *enganyat*, *da*.

Engañador, ra. Masculino y femenino. El que engaña.

Etimología. *Engañar:* catalan, *enganyador*, *a;* italiano, *ingannatore*.

Engañadoramente. Adverbio de modo. Con engaño.

Etimología. *Engañadora* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *ingannevolmente*.

Engañadura. Femenino. *Marina*. Costura que se hace á los chicotes de un obenque, burda ó brandal que se ha roto.

Etimología. *Engañar:* italiano, *ingannamento*.

Engañamiento. Masculino anticuado. Engaño.

Engañante. Participio activo anticuado de engañar. El que engaña.

Engañanza. Femenino anticuado. Engaño.

Engañapastor. Masculino. Ave. Autillo.

Etimología. *Engaña* y *pastor:* catalan, *enganyapastors*, plural.

Engañar. Activo. Dar á la mentira apariencia de verdad. ‖ Emplear malicia ó fraude en los tratos y contratos. ‖ Producir ilusion, como acontece con algunos fenómenos naturales; verbi gracia: la calle ó camino que parecen angostarse á su fin á los que los miran desde el otro extremo, etc. ‖ Entretener, distraer, como engañar el tiempo, el sueño, el hambre. ‖ Recíproco. Cerrar los ojos á la verdad, por ser más grato el error. ‖ Equivocarse.

Etimología. Catalan *enganyar*, *enganyarse:* italiano, *ingannare*, *ingannarsi*.

1. El prefijo *en* representa el *in* negativo, equivalente á *no*.

2. La *ñ* representa *gn*, como en *cognado*, que tomó la forma de *cuñado;* ó dos *nn*, como en *canna*, convertido en *caña*. Esto demuestra que, en la forma *gañar*, debemos ver *gannar*.

3. Construyamos *gannar* con el prefijo *in* y tendremos un verbo *ingannar*, perfectamente simétrico del italiano *ingannare*, que es la forma de orígen.

4. Puede afirmarse que el verbo del artículo se compone de *in*, no, y *gannar*, ganar: «no ganar, perder, errar el cálculo, *engañarse*.»

5. Uno dijo que no *ganaba*, cuando ganaba realmente, ó creyó ganar en un negocio en que no *ganó*, y estos fueron los primeros *engaños*, *in-gannos*.

Engañarse. Recíproco. Ser engañado. ‖ Concebir alguna idea falsa. ‖ Quedar burlado, llevarse chasco. ‖ Tener mal acierto. ‖ No decir la verdad.

Engañifa. Femenino familiar. Especie de engaño artificioso con apariencia de utilidad.

Etimología. *Engañar:* catalan, *enganyifa*.

Engaño. Masculino. Falta de verdad en lo que se dice, hace, cree, piensa ó discurre. ‖ Deshacer un engaño. Frase. Satisfacer, desengañar, sacar del engaño y error aprehendi-

Digitized by Google

do. ‖ LLAMARSE Á ENGAÑO. Frase familiar. Retraerse alguno de lo pactado, por haber reconocido ENGAÑO en el contrato, ó pretender que se deshaga alguna cosa, alegando haber sido engañado.

ETIMOLOGÍA. *Engañar:* italiano, *inganno, ingannamento;* catalan, *engany.*

SINONIMIA. *Engaño, falacia, dolo, fraude, falsía, impostura. Engaño* pertenece al género, porque significa en general falta de verdad ó de cumplimiento en lo que se dice, en lo que se piensa, en lo que se cree, se discurre, se espera ó se hace. Todas las demás voces; *falacia, dolo,* etc., expresan especies diferentes, ó modificaciones del *engaño.*

La *falacia* es *engaño* con halagos, y efectivamente tienen cierto parentesco bien propincuo estas dos voces, porque tanto *falacia* como *halago* (ó falago, segun se decía antiguamente) se derivan del latin *fallendo,* que significa *engañar.*

El *dolo* emplea la *falacia* y la persuasion, y trae la idea de maquinaciones y artificios meditados.

El *fraude* es más material y supone la intencion fija y exclusiva de perjudicar á otro con utilidad propia.

La *falsía* consiste en el *trato engañoso.*

La *impostura,* en todos los actos de la vida exterior, esto es, en la conducta que se observa públicamente para *engañar* y lograr un fin.

El *engaño* puede ser indiferente, inocente, y muchas veces útil; como cuando el médico engaña al enfermo para hacer que tome una medicina, ó que abandone una idea perjudicial; ó cuando engañamos á un amigo para evitarle el dolor que le causaría una mala noticia. Todas las demás especies de *engaño* suponen maldad de intencion, y producen delitos ó crímenes.

Las blanduras estudiadas y demás medios seductores de que se vale una prostituta para hacer caer en sus redes á un incauto, son una verdadera *falacia.*

Si esta misma prostituta lo trae á un lugar solitario para entregarlo á un malhechor, emplea el *dolo.*

El comerciante que ejerce el contrabando, ó que hace quiebra de un modo malicioso, ó que vende lo malo por bueno, comete *fraude.*

Un hombre que procura hacer creer á otro que es su amigo, no siéndolo, ni teniendo intencion de serlo, emplea la *falsía.*

La austeridad aparente de Mahoma, sus fingidas virtudes, sus artificiosas predicaciones, y toda su vida pública, fueron una *impostura.* (CONDE DE LA CORTINA.)

Engañosamente. Adverbio de modo. Con engaño.

ETIMOLOGÍA. *Engañosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *enganyosament.*

Engañoso, sa. Adjetivo. Lo que engaña ó da ocasion á engañarse.

ETIMOLOGÍA. *Engaño:* catalan, *enganyós, a.*

SINONIMIA. *Engañoso, falaz.* Lo *falaz* tiene más apariencia de verdad que lo *engañoso.* Una promesa que no se cumple, es *engañosa;* es *falaz,* si halaga con la certeza aparente de su ejecucion. Para ser *falaz* se necesita más ingenio que para ser *engañoso.* Es *engañoso* el que da noticias falsas; es *falaz* el que aparenta cualidades que no posee. Los asertos y las exterioridades son *engañosas;* los argumentos y las razones son *falaces.* (MORA.)

Engarabatar. Activo familiar. Agarrar con garabato. ‖ Recíproco. Ponerse alguna cosa en forma de garabato.

Engarabitarse. Recíproco familiar. Subirse á lo alto.

ETIMOLOGÍA. *En* y *garabito.*

Engarbarse. Recíproco. Encaramarse las aves á lo más alto del árbol ú otra cosa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *garbo:* italiano, *ingarbare.*

Engarbullar. Activo familiar. Confundir, enredar, mezclar unas cosas con otras.

ETIMOLOGÍA. Italiano *engarbugliare (engarbullare),* y *engarabullare,* confundir, embrollar.

Engarce. Masculino. Trabazon de una cosa con otras por medio de un hilo de metal, formando una especie de cadena.

ETIMOLOGÍA. *Engarzar.*

Engargantadura. Femenino. ENGARGANTE.

ETIMOLOGÍA. *Engargantar:* francés, *engorgement.*

Engargantar. Activo. Meter alguna cosa por la garganta ó tragadero; como á las aves que se ceban á mano. ‖ Neutro. Entrar ó encajar los dientes ú otras piezas de una rueda, barra, piñon ó linterna entre los de otra, para unirla ó moverla. ‖ Meter el pié en el estribo hasta la garganta.

ETIMOLOGÍA. *En* y *garganta:* francés, *engorger.*

Engargante. Masculino. Encaje de los dientes de una rueda, ó barra dentada en los intersticios de otra.

ETIMOLOGÍA. *Engargantar.*

Engargolado, da. Participio pasivo de engargolar. ‖ Masculino. La cajera ó ranura por donde corre una porta de corredera.

Engargolar. Activo. *Marina.* Formar el engargolado. ‖ ENCHUFAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *gargola.*

Engaritar. Activo. *Fortificacion.* Fortificar ó adornar alguna fábrica ó fortaleza con garitas. ‖ Familiar. Engañar con astucia.

Engarrafador, ra. Masculino y femenino. El que engarrafa.

Engarrafar. Activo familiar. Agarrar fuertemente alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Engarrar.*

Engarrar. Activo anticuado. AGARRAR.

Engarrotar. Activo. AGARROTAR.

Engarzado, da. Participio pasivo de engarzar.

Engarzador, ra. Masculino y femenino. El que engarza.

Engarzadura. Femenino. ENGARCE.

Engarzar. Activo. Trabar una cosa con otra ú otras formando cadena por medio de un hilo de metal. ‖ RIZAR.

ETIMOLOGÍA. *Engastar.*

Engasajar. Activo anticuado. AGASAJAR.

Engastado, da. Participio pasivo de engastar.

Engastador, ra. Masculino y femenino. El que engasta.

ETIMOLOGÍA. *Engastar:* catalan, *engastador.*

Engastadura. Femenino. ENGASTE.

Engastar. Activo. Encajar y embutir una cosa en otra, como una piedra preciosa en oro ó plata.

ETIMOLOGÍA. *Engaste.* 1 Latin ILLIGARE *emblemata in auris poculis,* «engastar relieves en vasos de oro.»—Segun esta etimología, engastar viene del latin *illigāre,* ligar. *(Anónimo.)*

2. Semejante orígen es inadmisible.

Engaste. Masculino. La accion ó efecto de engastar. ‖ El cerco ó guarnicion de metal que abraza y asegura lo que se engasta. ‖ Perla desigual que por un lado es llana ó chata y por el otro redonda.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔνκαυστος *(énkaustos):* latin, *encāustum,* esmalte; catalan, *engast.*

Engastonar. Activo anticuado. ENGASTAR.

Engastrilocuo. Masculino. VENTRÍLOCUO.

Engastrimanto. Masculino. Hombre que hace presagios sobre el porvenir, sacando la voz del vientre. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Engastrimita.*

Historia antigua.—Adivino que pronunciaba oráculos, sacando del vientre ciertas palabras proféticas.

Engastrimismo. Masculino. Modo de hablar que consiste en hacer creer que la voz no sale de la boca.

ETIMOLOGÍA. *Engastrimita:* francés, *engastrimythisme.* (LITTRÉ.)

Engastrimita. Femenino. El que tiene la facultad de producir, sin mover la boca ni los labios, sonidos independientes de la voz comun.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐγγαστρίμυθος *(eggastrímytos),* de ἐν *(èn),* en, γαστήρ *(gastēr),* vientre, y μῦθος *(mythos),* palabra, y tambien mito; francés, *engastrimythe.* (LITTRÉ.)

Historia antigua.—Sacerdotes y sacerdotisas de Apolo, que daban oráculos sin mover los labios.

Engatado. Adjetivo familiar. Pícaro, ratero.

ETIMOLOGÍA. *Engatar.*

Engatar. Activo familiar. Engañar halagando.

ETIMOLOGÍA. *En* y *gato.*

Engatillado. Adjetivo que se aplica al caballo y al toro que tienen el pescuezo grueso y levantado por la parte superior. ‖ Masculino. *Arquitectura.* Obra de madera, generalmente para techar los edificios, en la cual

Digitized by Google

unas piezas están trabadas con otras por medio de gatillos de hierro.

Engatillamiento. Masculino. La accion ó efecto de engatillar.

Engatillar. Activo. *Arquitectura.* Sujetar con gatillo.

Engatusadamente. Adverbio de modo. Por medio de mentidos halagos.

ETIMOLOGÍA. *Engatusada* y el sufijo adverbial *mente.*

Engatusado, da. Participio pasivo de engatusar.

Engatusador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que engatusa.

Engatusamiento. Masculino familiar. La accion ó efecto de engatusar.

Engatusar. Activo familiar. Halagar con arte para conseguir algun fin.

ETIMOLOGÍA. *Engatar.*

Engauchar. Activo. *Albañilería.* Apartar de la plomada un cañon de chimenea, letrina, etc., para que siga una direccion inclinada.

ETIMOLOGÍA. *En* y *gaucho,* alabeado.

Engauchido. Masculino. Oblicuidad ó inclinacion.

ETIMOLOGÍA. *Engauchar.*

Engaviar. Neutro. *Germanía.* Subir á lo alto.

ETIMOLOGÍA. *En* y *gavia.*

Engavilanar. Activo. *Esgrima.* Enredar los gavilanes de la espada del contrario para triunfar de él.

Engavillar. Activo. AGAVILLAR.

Engazado, da. Participio pasivo de engazar. ‖ Masculino. *Marina.* La obra total de engazar la motonería.

Engazador, ra. Masculino y femenino. ENGARZADOR.

Engazadura. Femenino. *Marina.* La accion y efecto de engazar. ‖ El sitio en que está hecha una gaza en un cabo.

Engazamiento. Masculino. ENGARCE.

Engazar. Activo. ENGARZAR. ‖ En el obraje de paños, teñirlos despues de tejidos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *gaza.*

Engebar. Activo. ENJEBAR.

Engebe. Masculino. ENJEBE.

Engel (JUAN JACOBO). Literato y autor dramático aleman, que nació en 1741 y murió en 1802.—Fué profesor de moral y de bellas letras en Berlin; preceptor del rey Federico Guillermo III; individuo de la Academia de Ciencias y director del teatro aleman de aquella capital. Entre sus obras, que han sido publicadas en Berlin, distínguense: *El Hijo agradecido,* drama sentimental que alcanzó extraordinario éxito; *El Filósofo del mundo,* obra plagada de observaciones ingeniosas y delicadas sobre las costumbres y los hombres; *De los diferentes géneros de poesía; Teoría de la mímica; El Espejo de los príncipes,* y *Lorenzo Stark,* excelente novela de costumbres. Todas las obras de ENGEL se distinguen principalmente por la pureza de la diccion.

Engelman (GODOFREDO). Uno de los inventores de la litografía, que nació en Mulhouse (Francia) en 1788, y murió en 1839. Estudió la pintura con Regnault, dirigió la parte de dibujo en la fábrica de indianas de su padre; hizo, en 1814, un viaje á Munich, en donde adquirió los principios de la litografía en casa de Sennefelder, inventor de esta arte; fundó en Paris, 1816, el primer establecimiento litográfico, en el que se reprodujeron los dibujos de Vernet, Girodet, Gericault, Tsabey, Charlet y otros artistas no ménos célebres; perfeccionó las tintas de imprenta y los lápices, é inventó la *cromolitografía* ó procedimiento para la impresion de colores. En su estudio se hicieron las ilustraciones de un gran número de obras importantísimas, tales como: *Antigüedades de la Alsacia; Viaje á España; Viaje pintoresco por el Brasil; Viaje por Levante,* del conde de Forbin, y otras; y dejó escritas: un *Manual del dibujante litográfico;* un *Tratado teórico y práctico de la litografía;* y una *Coleccion de ensayos litográficos.*

Engendrable. Adjetivo. Lo que se puede engendrar. Es de poco uso.

ETIMOLOGÍA. *Engendrar:* francés y catalan, *engendrable.*

Engendracion. Femenino anticuado. GENERACION.

Engendrado, da. Participio pasivo de engendrar.

ETIMOLOGÍA. Catalan, *engendrat, da;* francés, *engendré;* italiano, *ingenerato;* del latin *ingĕnĕrātus,* participio pasivo de *ingĕnĕrāre,* engendrar.

Engendrador, ra. Masculino y femenino. La persona que engendra, la cosa que cría y produce. ‖ Anticuado. Progenitor.

ETIMOLOGÍA. *Engendrar:* provenzal, *engenraire, engenrader;* catalan, *engendrador, a;* francés, *engendreur;* italiano, *ingeneratore.*

Engendramiento. Masculino. La accion ó efecto de engendrar y producir.

ETIMOLOGÍA. *Engendrar:* provenzal, *engenramen;* catalan, *engendrament;* francés, *engendrement;* italiano, *ingeneramento, ingenerazione.*

Engendrante. Participio activo de engendrar. El que engendra.

Engendrar. Activo. *Fisiología.* Procrear, propagar la propia especie. ‖ Metáfora. Causar, ocasionar, formar.

ETIMOLOGÍA. Latin *ingĕnĕrāre,* criar ganados; y figuradamente, inocular desde la niñez, grabar en el corazon; de *in,* en, y *gĕnĕrāre,* generar: catalan, fuera de uso, *engenrar;* forma corriente, *engendrar, engendrarse;* provenzal, *engendrar, engenerar;* francés, *engendrer;* italiano, *ingenerare.*

SINONIMIA. *Engendrar, producir, originar. Engendrar* supone movimiento y reproduccion: es decir, materia organizada. El padre *engendra* al hijo.

Producir supone fecundidad. La tierra *produce* las plantas.

Originar supone la idea de derivacion. De la disolucion de Roma, más que de la invasion de los bárbaros, se *originó* la total caida del famoso imperio de Occidente.

Sin organismo, no hay *engendro.*

Sin sustancia, no hay *produccion.*

Sin un agente ó causa anterior, no hay *orígen.*

Engendro. Masculino. FETO. ‖ La criatura informe que nace sin la proporcion debida. ‖ MAL ENGENDRO. Metáfora. El muchacho avieso, mal inclinado y de índole perversa.

ETIMOLOGÍA. *Engendrar.*

Engenerativo, va. Adjetivo anticuado. GENERATIVO.

Engeñar. Activo anticuado. Combatir con engeños ó máquinas, ó disponerlas para combatir.

Engeñero. Masculino anticuado. INGENIERO.

Engeño. Masculino anticuado. INGENIO. ‖ Anticuado. MÁQUINA. ‖ Anticuado. Ingenio, máquina militar.

Engeñoso, sa. Adjetivo anticuado. INGENIOSO.

Engeridor. Masculino. El que ingiere un árbol ú otra cosa. ‖ Navaja de ingertar, ABRIDOR, cuarta acepcion.

Engeridura. Femenino. INGERIMIENTO.

Engerimiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de engerir.

Engerir. Activo anticuado. INGERIR. ‖ Metáfora antigua. Incluir, insertar una cosa en otra.

Engero. Masculino. Provincial Andalucía. El palo largo del arado que se ata al yugo.

ETIMOLOGÍA. *Engerir.*

Engertable. Adjetivo. Que puede engertarse.

Engertacion. Femenino. La accion y efecto de engertar.

Engertado, da. Participio pasivo de engertar.

Engertador, ra. Masculino y femenino. El que engerta.

Engertal. Masculino. Sitio de árboles frutales ingertos.

Engertar. Activo anticuado. INGERTAR.

Engerto, ta. Participio pasivo irregular de ENGERIR. ‖ Masculino. INGERTO. ‖ Metáfora. La mezcla de varias cosas entre sí diversas.

Engibacaire. Masculino. *Germanía.* RUFIAN.

Engibador. Masculino. *Germanía.* RUFIAN.

Engibar. Activo. Hacer corcovado á alguno. ‖ *Germanía.* Guardar y recibir.

ETIMOLOGÍA. *En* y *giba.*

Engibates. Masculino plural. *Historia antigua.* Figuritas que se colocaban en el agua para deducir presagios de sus movimientos. (LANDAIS.)

Engimelgar. Activo. *Marina.* Asegurar un palo ó verga con gimelgas.

Engina. Femenino. ANGINA.

Engiscopio. Masculino. *Óptica.* Especie de microscopio formado de un glóbulo de vidrio, colocado entre dos planchas de plomo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐγγύς (*eggys*), cerca, y *skopeïn*, examinar, porque el ENGISCOPIO sirve principalmente

Digitized by Google

para mirar de cerca: catalan, *engiscopio;* francés, *engyscope.*

Engisoma. Femenino. *Medicina.* Especie de fractura del cráneo, en la cual una esquirla, colocada debajo de una parte sana del hueso, comprime el cerebro.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐγγίζω *(eggizō)*, yo me acerco; de *eggys*, cerca.

Englandado, da. Adjetivo. *Blason.* Se aplica al roble ó encina cargados de bellotas.

ETIMOLOGÍA. *En* y el latin *glan, glandis*, la bellota.

Englantado, da. Adjetivo. *Blason.* ENGLANDADO.

ETIMOLOGÍA. *Englandado:* francés, *englanté.*

Englutativo, va. Adjetivo anticuado. GLUTINOSO, ó lo que tiene virtud para encolar ó pegar.

Englutir. Activo anticuado. ENGULLIR.

Engolado, da. Adjetivo. Lo que tiene gola. ‖ *Blason.* Se aplica á las bandas, cruces, sotueres y demás piezas cuyos extremos entran en las bocas del leon, leopardo ú otros animales.

ETIMOLOGÍA. *En* y *gola.*

Engolfar. Neutro. Entrar una embarcacion muy adentro del mar, de manera que ya no se divise desde tierra. Usase comunmente como recíproco. ‖ Recíproco metafórico. Meterse mucho en negocios, dejarse llevar, arrebatarse de algun pensamiento ó afecto. Hállase alguna vez usado como activo.

ETIMOLOGÍA. *En* y *golfo*: catalan, *engolfar, engolfarse;* italiano, *ingolfare, ingolfarsi.*

Engolfarse. Recíproco. Meterse en alta mar. ‖ Metáfora. Entrar de lleno en algun asunto. ‖ Dejarse llevar por alguna ocupacion, pensamiento, etc.

Engolillado, da. Adjetivo familiar. El que anda siempre con la golilla puesta; y se aplica al que se precia de observar con rigor los estilos antiguos.

ETIMOLOGÍA. *Engolillar:* catalan, *engolillat, da.*

Engolillar. Activo. Poner la golilla á alguno.

Engolillarse. Recíproco. Ponerse golilla.

Engolondrinarse. Recíproco familiar. Engreirse, subirse á mayores. ‖ ENAMORICARSE.

ETIMOLOGÍA. *En* y *golondrina*, aludiendo á que anida en alturas.

Engolosinar. Activo. Excitar el deseo de uno con algun atractivo. ‖ Recíproco. Acostumbrarse, tomar gusto á alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *golosina:* catalan, *engolosinar.*

Engolosinarse. Recíproco. Concebir deseos ó apetitos por alguna cosa.

Engollar. Activo. *Equitacion.* Hacer que el caballo, por medio del freno, lleve la cabeza y pescuezo recogidos y en la debida proporcion.

ETIMOLOGÍA. *Engallar.*

Engolletado, da. Adjetivo familiar. Erguido, presumido, vano.

ETIMOLOGÍA. *En* y *gollete.*

Engolletar. Activo. Engreir á uno.

Engolletarse. Recíproco. Engreirse, envanecerse.

ETIMOLOGÍA. *Engolletado.*

Engomado, da. Participio pasivo de engomar.

ETIMOLOGÍA. *Engomar:* catalan, *engomat, da;* francés, *engomé;* italiano, *ingommato.*

Engomadura. Femenino. La accion ó efecto de engomar. ‖ El primer baño que las abejas dan á las colmenas ántes de fabricar la cera.

ETIMOLOGÍA. *Engomar:* catalan, *engomadura, engomament;* francés, *engommage.*

Engomamiento. Masculino. ENGOMADURA, en su primera acepcion.

Engomar. Activo. Dar con goma desleida á las telas y otros géneros para que queden lustrosos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *goma:* catalan, *engomar;* francés, *engommer;* italiano, *ingommare.*

Engónfosis. Femenino. GÓNFOSIS.

Engorar. Activo. ENHUERAR.

Engordadero. Masculino. El sitio ó paraje en que se tienen los cerdos para engordarlos, ó el tiempo en que se engordan.

Engordado, da. Participio pasivo de engordar.

ETIMOLOGÍA. *Engordar:* catalan, *engordit*, adjetivo.

Engordador, ra. Masculino y femenino. El que hace engordar.

Engordar. Activo. Cebar, dar mucho de comer para poner gordo. ‖ Neutro. Ponerse gordo, crecer en gordura. ‖ Metáfora. Hacerse rico.

ETIMOLOGÍA. *En* y *gordo:* provenzal y catalan, *engordir;* francés, *engourdir*, entumecer ó paralizar, tratándose del cuerpo; embrutecer, tratándose del alma; esto es, paralizar el espíritu.

Engordarse. Recíproco. Ser engordado.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *engordar:* catalan, *engordirse;* francés, *s'engourdir;* italiano, *ingordarsi.*

Engorde. Masculino. La accion y efecto de engordar ó cebar al ganado, especialmente al de cerda.

ETIMOLOGÍA. *Engordar:* catalan, *engordiment.*

Engordecer. Activo anticuado. ENGORDAR. Usábase tambien como neutro.

Engorra. Femenino anticuado. La vuelta ó gancho del hierro de algunas saetas, que sirve para que no se caigan ni puedan sacarse sin grande violencia y daño.

ETIMOLOGÍA. *En* y *gorja*, garganta. —«Asimiento, detencion y agarro. Es voz antigua.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

«Como el ferido de aquella saeta
Que trae consigo la cruel *engorra.*»
(JUAN DE MENA, *copla 30.*)

«Una especie de ellas es la que tienen gancho, que cuando hieren no pueden salir sin cortar carne, y estas tales se llaman saetas de *engorra.*» *(Comendador griego, sobre las 300 coplas de Juan de Mena.)*

Engorrar. Activo anticuado. Tardar, detener.

ETIMOLOGÍA. *Engorra:* catalan, *engorjar, engorjarse,* engullir; provenzal, *engorgar;* francés, *engorger;* italiano, *ingorgare,* obstruir un conducto; de *in*, en, y el francés *gorge,* garganta. *Engorra* representa *engorja,* mediante el cambio de la *j* en *r.*

Engorro. Masculino. Embarazo, impedimento, molestia.

ETIMOLOGÍA. *Engurrio:* catalan, *engorro.*

Engorroso, sa. Adjetivo. Embarazoso, dificultoso, molesto.

ETIMOLOGÍA. *Engorro:* catalan, *engorrós, a.*

Engoznar. Activo. Clavar, fijar goznes.

Engraciar. Neutro anticuado. Agradar, caer en gracia.

Engramelle (DOMINGO JOSÉ). Religioso agustino, naturalista y mecánico francés, que nació en 1727 y murió en 1781.—Dedicó toda su vida al estudio de las ciencias, particularmente de la historia natural, de la mecánica y de la música, á cuyo arte prestó grandes servicios. Se le deben algunos inventos curiosísimos y las siguientes obras: *La Tonotecnia; Memoria sobre un instrumento propio para dar la division geométrica de los sonidos,* y *Las Mariposas de Europa.*

Engranaje. Masculino. El conjunto de los dientes ó piñones de una rueda.

ETIMOLOGÍA. *Engranar.*

Engranar. Neutro. Encajar una cosa en otra. Dícese generalmente de las ruedas y piñones para trasmitir el movimiento en las máquinas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *grano.*

Engrandar. Activo. AGRANDAR.

Engrandecer. Activo. Aumentar, hacer grande una cosa. ‖ Alabar, exagerar. ‖ Metáfora. Exaltar, elevar á alguno á grado ó dignidad superior. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Latin *ingrandescĕre*, en Columela; de *in*, en, y *grandescĕre,* crecer, en Ciceron, y *grandire,* adelantar en altura, en Plauto; forma verbal de *grandis*, grande: italiano, *ingrandire;* catalan, *engrandir*, moderno; *engranair*, anticuado.

Engrandecido, da. Participio pasivo de engrandecer.

ETIMOLOGÍA. *Engrandecer:* catalan, *engrandit, da;* italiano, *ingrandito.*

Engrandecimiento. Masculino. Dilatacion, aumento. ‖ Ponderacion, exageracion. ‖ El acto de elevar ó elevarse alguno á grado ó dignidad superior.

ETIMOLOGÍA. *Engrandecer:* italiano, *ingrandimento;* catalan, *engrandiment.*

Engranerar. Activo. Encerrar el grano, ponerlo en el granero ó panera.

ETIMOLOGÍA. *En* y *granero:* catalan, *engranar.*

Engranujar. Activo. Reducir á granos menudos. ‖ Ocasionar ó llenar de granos. ‖ Familiar. Volver á uno granuja.

Digitized by Google

Etimología. *En* y *granujo*.

Engranujarse. Recíproco. Llenarse de granos.

Engrapar. Activo. Asegurar, enlazar ó unir con grapas las piedras ú otras cosas.

Engrasacion. Femenino. La accion y efecto de engrasar.

Engrasadamente. Adverbio de modo. Con grasa.

Etimología. *Engrasada* y el sufijo adverbial *mente*.

Engrasado, da. Participio pasivo de engrasar.

Etimología. *Engrasar:* catalan, *engreixat, da;* francés, *engraissé;* italiano, *ingrassato*.

Engrasador, ra. Adjetivo. Que engrasa.

Etimología. *Grasar:* catalan, *engreixador, a;* francés, *engraisseur;* italiano, *ingrassatore*.

Engrasamiento. Masculino. Acto de engrasar.

Etimología. *Engrasar:* catalan, *engreixament;* francés, *engraissement, engraissage;* italiano, *ingrassamento*.

Engrasar. Activo. Dar sustancia y crasitud á alguna cosa. ‖ Untar, manchar con pringue ó grasa. Usase tambien como recíproco. ‖ Mezclar algun adobo ó aderezo en algunas manufacturas ó tejidos.

Etimología. *En* y *grasa:* catalan antiguo, *engrassar, engrassir;* moderno, *engreixar, engrajar;* francés, *engraisser;* italiano, *ingrassare*.

Engredar. Activo. Dar con greda.

Etimología. *En* y *greda:* catalan, *engredar*.

Engredarse. Recíproco. Llenarse de greda.

Engreido, da. Participio pasivo de engreir ó engreirse.

Engreimiento. Masculino. Presuncion, desvanecimiento. ‖ Adorno y compostura personal.

Etimología. *Engreir*.

Engreir. Activo. Dar alas á alguno para que se ensoberbezca y levante á mayores. ‖ Recíproco. Ensoberbecerse, envanecerse. ‖ Adornarse, componerse con demasiado cuidado y afectacion.

Etimología. 1. «Covarrubias deduce este verbo del nombre francés *gri*, que vale contento y alegría.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)

2. Latin *ingrĕdi*, marchar contra alguno, avanzar, adelantarse; de donde vino á esta palabra el significado de envanecimiento y de soberbia; compuesto de *in*, hácia, y *grădi*, caminar. La contraccion de *enorgullecer* no admite explicacion plausible.— «El cual no se *engrió* ni desvaneció con la nueva dignidad.» (Padre Rivadeneyra, *Flos sanctorum, Vida de san Fulgencio.*)

Engreirse. Recíproco. Llenarse de presuncion y orgullo.

Engrescado, da. Participio pasivo de engrescar.

Etimología. *Engrescar:* catalan, *engrescat, da*.

Engrescar. Activo. Incitar á riña. ‖ Meter á otros en broma, juego ú otra diversion. En ambos casos se usa como recíproco.

Etimología. *En* y *gresca:* catalan, *engrescarse*.

Engri. Masculino. Especie de leopardo del Congo.

Engrifar. Activo. Encrespar, erizar.

Etimología. *En* y *grifo*.

Engrifarse. Recíproco. Encresparse, erizarse.

Engrosado, da. Participio pasivo de engrosar.

Etimología. *Engrosar:* catalan, *engrixit, da;* francés, *grossi*, italiano, *ingrossato*.

Engrosamiento. Masculino. La accion y efecto de engordar.

Etimología. *Engrosar:* catalan, *engruixament;* francés, *grossissement;* italiano, *ingrossamento*.

Engrosar. Activo. Hacer gruesa y más corpulenta alguna cosa, ó darle espesor y crasitud. Se usa tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Aumentar, hacer más numeroso algun ejército, armada, etc. ‖ Neutro. Tomar carnes y hacerse más grueso y corpulento.

Etimología. *En* y *grueso:* catalan, *engrossir, engruixar, engruixir, engruixirsi;* francés, *grossir, engrosser*, término libre; italiano, *ingrossare*.

Engrosecer. Activo anticuado. Engrosar.

Engrudado, da. Participio pasivo de engrudar.

Etimología. *Engrudar:* catalan, *engrutat, da*.

Engrudador. Masculino. El que engruda.

Etimología. *Engrudar:* catalan, *engrutador, a*.

Engrudamiento. Masculino. La accion y efecto de engrudar.

Etimología. *Engrudar:* catalan, *engrutament*.

Engrudar. Activo. Untar ó dar con engrudo á alguna cosa.

Etimología. *Engrudo:* catalan, *engrutar*.

Engrudillo. Masculino diminutivo de engrudo.

Etimología. *Engrudo:* catalan, *engrutet*.

Engrudo. Masculino. Masa de harina desleida en agua á fuego lento y puesta en punto para pegar y unir una cosa con otra.

Etimología. 1. *En crudo. (Anónimo.)*

2. Esto no es exacto, puesto que el *engrudo* se cuece. La voz del artículo representa el prefijo *en*, y el latin *glūten*, cola, forma de *glus, glūtis*, saliva espesa.

3. Confirma esta derivacion el catalan *engrut*, en donde hallamos la *t* del latin *glūten*.

Engruesar. Neutro. Engrosar.

Engrumecer. Activo. Hacer producir grumos á una cosa pastosa.

Engrumecerse. Recíproco. Hacerse grumos lo líquido.

Engualdar. Activo. Poner de color de gualda, que es amarillo.

Engualdrapar. Activo. Poner la gualdrapa á alguna bestia.

Enguantado, da. Participio pasivo de enguantarse.

Etimología. *Enguantar:* catalan, *enguantat, da;* francés, *ganté;* italiano, *inguantato*.

Enguantarse. Recíproco. Ponerse los guantes.

Enguedejado, da. Adjetivo. Se aplica al pelo que está hecho guedejas. Dícese tambien del que trae así la cabellera. ‖ Familiar. El que cuida demasiado de componer y aliñar las guedejas.

Enguedejar. Activo. Arreglar el pelo en guedejas.

Enguichadas. Adjetivo plural. *Blason.* Que se dice de las trompetas, cornetas, etc., cuando van pendientes ó liadas con cordones.

Etimología. Francés *enguiché*, compuesto de *en* y del antiguo *guiche*, banda, lazo, correa, en relacion con el germánico *windien*, conservado en algunas glosas: antiguo alto aleman, *wintinc*, banda. (Díez, Littré.)

Enguijarrado, da. Participio pasivo de enguijarrar.

Enguijarrar. Activo. Empedrar con guijarros.

Enguillar. Activo. *Marina.* Dar vueltas con un cabo delgado á otro más grueso, de modo que éste parezca forrado por aquél. ‖ Liar con vueltas llanas los tomadores á sus respectivas vergas, para que no cuelguen.

Etimología. Orígen desconocido: catalan, *enguillar*.

Enguion. Masculino. *Marina.* Cada una de las curvas que se colocan horizontalmente en la popa de las lanchas.

Etimología. *En* y *guion*.

Enguirlandar. Activo anticuado. Enguirnaldar.

Enguirnaldar. Activo. Adornar con guirnalda.

Etimología. *En* y *guirnalda:* francés, *enguirlander*.

Enguizgar. Activo. Incitar, estimular.

Etimología. *En* y *guizque*, especie de garabato. El verbo del artículo representa *enguizcar*, incitar con el *guizque*.

Engullido, da. Participio pasivo de engullir.

Etimología. *Engullir:* catalan, *engullit, da; englutit, da;* francés, *englouti*.

Engullidor, ra. Masculino y femenino. El que engulle.

Etimología. *Engullir:* catalan, *engullidor, a*.

Engullir. Activo. Tragar atropelladamente y sin mascar la comida.

Etimología. *En* y *gola:* provenzal, *englotir;* francés del siglo XI, *angluter;* moderno, *engloutir;* italiano, *inghiottire;* catalan, *engullir, englutir*.

Engurria. Femenino anticuado. Arruga.

Engurriado, da. Adjetivo anticuado. Arrugado.

Etimología. Prefijo *en* y *gurriado*, por *hurriado, furriado;* del latin *furnus*, horno. *Engurriado* quiere decir quemado. (Rosal.)

Digitized by Google

Engurriamiento. Masculino anticuado. ARRUGAMIENTO.

ETIMOLOGÍA. *Engurriado.*

Engurrio. Masculino anticuado. Tristeza, melancolía.

ETIMOLOGÍA. *Engurria.*

Engurruñarse. Recíproco familiar. Estar triste, melancólico y encogido: dícese comunmente de los pájaros.

ETIMOLOGÍA. *Enfurruñar.*

Enhacinar. Activo. HACINAR.

Enhadar. Activo anticuado. ENFADAR.

Enhado. Masculino anticuado. ENFADO.

Enhadoso, sa. Adjetivo anticuado. ENFADOSO.

Enharinado, da. Participio pasivo de enharinar.

ETIMOLOGÍA. *Enharinar:* catalan, *enfarinat, da;* francés, *infariné;* italiano, *infarinato.*

Enharinar. Activo. Llenar de harina, cubrir con ella la superficie de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *harina:* catalan, *enfarinar;* francés, *enfariner;* italiano, *infarinare.*

Enharmonía. Femenino. ENARMONÍA.

ETIMOLOGÍA. La primera forma es la correcta.

Enharmónico, ca. Adjetivo. ENARMÓNICO.

ETIMOLOGÍA. *Enharmonía.*

Enhastiador, ra. Adjetivo. Que enhastía.

Enhastiar. Activo. Causar hastío, fastidio, enfado. Usase tambien como recíproco.

Enhastillar. Activo. Poner ó colocar las saetas en el carcaj.

ETIMOLOGÍA. *En* y *hastilla.*

Enhastío. Masculino anticuado. HASTÍO.

Enhastioso, sa. Adjetivo anticuado. ENFADOSO.

Enhatijar. Activo. Cubrir las bocas de las colmenas con unos arneros de esparto para llevarlas de un lado á otro.

ETIMOLOGÍA. *En* y *hatijo.*

Enhebrado, da. Participio pasivo de enhebrar.

Enhebrar. Activo. Pasar le hebra por el ojo de la aguja. ‖ Metáfora familiar. Enlazar, enhilar sentencias, refranes, etc.

Enhechizar. Activo anticuado. HECHIZAR.

Enhelgado, da. Adjetivo anticuado. HELGADO.

Enhenar. Activo. Cubrir ó envolver con heno alguna cosa.

Enherbolar. Activo. Inficionar, poner veneno en alguna cosa. Dícese más comunmente de los hierros de las lanzas ó saetas que se untan con el zumo de hierbas ponzoñosas.

ETIMOLOGÍA. *En* y el latin *herba,* hierba.

Enhestador. Masculino. El que enhiesta.

Enhestadura. Femenino. La accion y efecto de enhestar.

Enhestamiento. Masculino. ENHESTADURA.

Enhestar. Activo. Levantar en alto, poner derecha y levantada alguna cosa. Usase tambien como recíproco. ‖ Anticuado. Levantar gente de guerra.

ETIMOLOGÍA. *Enhiesto.*

Enhestarse. Recíproco. Ponerse una cosa erguida.

Enhetradura. Femenino anticuado. La accion ó efecto de enhetrar ó enredar alguna cosa.

Enhetramiento. Masculino anticuado. La accion de enhetrar.

Enhetrar. Activo anticuado. Enredar, enmarañar el cabello.

ETIMOLOGÍA. *En* y *hetria.*

Enhidro. Masculino. *Mineralogía.* Mineral que contiene algunas gotas de agua. ‖ *Zoología.* Nutria de América. ‖ Género de serpientes. ‖ *Botánica.* Género de sinantéreas, que comprende el ENHIDRO fluctuante de Cochinchina.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn),* en, é ὕδωρ *hydōr,* agua: francés, *enhydre.*

Enhielado, da. Participio pasivo de enhielar.

Enhielar. Activo. Mezclar alguna cosa con hiel.

Enhiesto, ta. Participio pasivo irregular de ENHESTAR. ‖ Adjetivo. Levantado, derecho.

ETIMOLOGÍA. *Inhiesto.*

Enhilado, da. Participio pasivo de enhilar.

ETIMOLOGÍA. *Enhilar:* catalan, *enfilat, da;* francés, *enfilé;* italiano. *infilato.*

Enhilar. Activo. Meter el hilo por el ojo de la aguja ó por el agujero de las cuentas, perlas, etc. ‖ Metáfora. Decir seguidamente y sin concierto muchas cosas; como sentencias, refranes, etc. ‖ Metáfora. Ordenar, colocar en su debido lugar las ideas de algun escrito ó discurso. ‖ Metáfora. Dirigir, guiar ó encaminar con órden alguna cosa. ‖ Enfilar. ‖ Neutro. Encaminarse, dirigirse á algun fin.

ETIMOLOGÍA. *En* é *hilo:* catalan, *enfilar;* francés, *enfiler;* italiano, *infilare.*

Enhocar. Activo anticuado. AHUECAR.

Enhorabuena. Femenino. PARABIEN. ‖ Adverbio de modo que denota aprobacion, aquiescencia, conformidad.

ETIMOLOGÍA. *En, hora* y *buena,* locucion elíptica que equivale á: «deseo que tal cosa se verifique EN HORA BUENA; pido al cielo que sea EN HORA BUENA:» catalan, *enhorabuena;* francés, *à la bonne heure.*

Enhoramala. Adverbio de modo que denota disgusto, enfado, desaprobacion.

ETIMOLOGÍA. *Enhorabuena:* catalan, *enhoramala.*

Enhorcar. Activo anticuado. AHORCAR.

Enhornado, da. Participio pasivo de enhornar.

ETIMOLOGÍA. *Enhornar:* catalan, *enfornat, da;* francés, *enfourné;* italiano, *infornato.*

Enhornar. Activo. Meter alguna cosa en el horno para asarla ó cocerla.

ETIMOLOGÍA. *En* y *horno:* catalan, *enfornar;* francés, *enfourner;* italiano, *infornare.*

Enhotado. Adjetivo anticuado. CONFIADO.

Enhotar. Activo anticuado. Azuzar ó incitar. Se decía ordinariamente de los perros.

Enhuecar. Activo. AHUECAR.

Enhuerar. Activo. Dejar hueros los huevos.

Enhuerarse. Recíproco. Ponerse hueros los huevos.

Enhumedecer. Activo anticuado. HUMEDECER.

Enif. Masculino. *Astronomía.* Nombre de una estrella de la constelacion del Pegaso.

ETIMOLOGÍA. Árabe *anf* (أنف), nariz; *anf al-faras* (أنف الفرس), la nariz del caballo, aludiendo á que esta estrella se halla situada sobre el hocico del Pegaso: francés, *enif.*

Enigma. Masculino. Sentencia oscura, ó propuesta intrincada, artificiosa y difícil de atinar.

ETIMOLOGÍA. Griego αἶνος *(aînos),* palabra; αἰνίσσεσθαι *(ainíssesthai),* hablar oscuramente; αἴνιγμα *(aínigma),* palabra oscura: latin clásico, *ænigma;* posterior, *ēnigma;* catalan, *enigma;* francés, *énigme;* italiano, *enigma, enimma.*

Enigmáticamente. Masculino. De una manera enigmática.

ETIMOLOGÍA. *Enigmática* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *énigmatiquement;* italiano, *enigmaticamente.*

Enigmático, ca. Adjetivo. Lo que tiene ó encierra enigma.

ETIMOLOGÍA. *Enigma:* italiano, *enigmático;* francés, *énigmatique;* catalan, *enigmátich, ca.*

Enigmatista. Femenino. El que habla con enigma.

ETIMOLOGÍA. *Enigma:* latin de san Isidoro, *ænigmātista, ænigmātistes,* el que propone enigmas; catalan, *enigmatista.*

Enigmatizado, da. Participio pasivo de enigmatizar.

Enigmatizar. Activo. Convertir en enigma. ‖ Neutro. Hablar por enigmas.

ETIMOLOGÍA. *Enigma:* italiano, *enimmatichizzare;* francés, *énigmatiser.*

Enipnalismo. Masculino. Magnetismo animal.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn),* en, preposicion, ὕπνος *(húpnos ó hypnos),* sueño, y la desinencia *ismo.*

Enipniotismo. Masculino. Sueño magnético.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn),* en, preposicion, ὕπνιον *(húpnion ó hypnion),* sueño, genitivo ὑπνιοτό *(hupniotó ó hypniotó),* y la desinencia *ismo.*

Enjabegarse. Recíproco. *Marina.* Enredarse un cable ú otro cabo en el fondo del mar. ‖ ENROCARSE.

ETIMOLOGÍA. *En* y *jábega.*

Enjabonado, da. Participio pasivo de enjabonar.

ETIMOLOGÍA. *Enjabonar:* catalan, *enxabonat, da.*

Digitized by Google

Enjabonamiento. Masculino. La accion ó el efecto de enjabonar.

Etimología. *Enjabonar:* catalan, *ensabonament.*

Enjabonadura. Femenino. Jabonadura.

Enjabonar. Activo. Jabonar. ‖ Metáfora. Tratar mal á otro de palabra, reprenderle con palabras ásperas é injuriosas.

Etimología. *En* y *jabonar:* catalan, *ensabonar.*

Enjaezado, da. Masculino. *Germanía.* Galan.

Enjaezador, ra. Masculino y femenino. El que enjaeza.

Enjaezar. Activo. Poner los jaeces al caballo.

Etimología. *En* y *jaez.*

Enjagüe. Masculino. La adjudicacion que piden los acreedores ó interesados en alguna nave en satisfaccion de sus créditos.

Enjalbegador, ra. Masculino y femenino. El que enjalbega.

Enjalbegar. Activo. Blanquear las paredes con cal, tierra ó yeso blanco. ‖ Metáfora. Afeitar, componer el rostro con albayalde ú otros afeites.

Etimología. *En* y *jalbegar*, por *albegar;* del latin *albus*, blanco, y el sufijo verbal *gāre, ĭgāre*, frecuentativo de *agĕre*, hacer; «hacer blanco;» esto es, dar blancura.

Enjalma. Femenino. Especie de aparejo de bestia de carga, como una albardilla ligera.

Etimología. 1. No es voz árabe como se ha creido, sino la corrupcion arábiga del latin *sagma, sagmātis*, en Vegecio; *sagma, sagmæ*, en san Isidoro, aparejo; en relacion directa con *sāgitta*, saeta, porque la *jalma* latina tenía picos agudos.

2. *Formacion.* Prefijo *en*, punto de estada, y *sagma*, aparejo: *en-sagma, en-jagma, enjalma.*

Enjalmar. Activo. Poner la enjalma á una bestia. ‖ Americano. Armar ó colocar algo con poca gracia.

Enjalmero. Masculino. El que hace ó vende enjalmas.

Enjambradera. Femenino. Casquilla. ‖ Provincial. El rey ó la maestra de las colmenas. ‖ La abeja que por el ruido que mete dentro de la colmena y zumbido que se oye denota estar en agitacion para salir á enjambrar en otra parte ó vaso.

Enjambradero. Masculino. El sitio en que enjambran los colmeneros sus vasos ó colmenas.

Enjambrador, ra. Masculino y femenino. El que enjambra. ‖ Adjetivo. Que enjambra.

Enjambrar. Activo. Coger las abejas que andan esparcidas ó los enjambres que están fuera de las colmenas para encerrarlos en ellas. ‖ Sacar el colmenero de una colmena un enjambre ó una porcion de abejas con su reina, cuando está muy poblada de ganado y en disposicion de salirse de ella. ‖ Neutro. Criar una colmena tanto ganado, que esté en disposicion de separarse alguna porcion de abejas con su reina y salirse de ella. ‖ Metáfora. Multiplicar ó producir en abundancia.

Etimología. *Enjambre.*

Enjambrazon. Femenino. La accion y efecto de enjambrar.

Enjambre. Masculino. Copia de abejas con su maestra, que juntas salen de una colmena. ‖ Metáfora. La muchedumbre de personas ó cosas juntas.

Etimología. Antiguo *exambre*, del latin *examen*, enjambre de abejas; compuesto de *ex*, fuera, y *agmen*, conjunto: italiano, *sciume;* francés del siglo XIII, *essain;* moderno, *essaim;* provenzal, *eissam, aysam, isam;* Berry, *assian, essian, ession.*

Enjambrillo. Masculino diminutivo de enjambre.

Enjaminar. Activo americano. Enjahuar, en su segunda acepcion.

Enjarciadura. Femenino. *Marina.* La accion ó efecto de enjarciar.

Enjarciar. Activo. Poner la jarcia á una embarcacion.

Enjardinar. Activo. *Cetrería.* Poner el ave de rapiña en algun prado ó paraje verde. ‖ Poner y arreglar los árboles como están en los jardines.

Enjaretado, da. Participio pasivo de enjaretar. ‖ Masculino. *Marina.* Especie de rejilla formada de barrotes y listones cruzados á escuadra. ‖ El conjunto de jaretas falsas que en la mar se hacen á las jarcias cuando se hallan flojas.

Enjaretar. Activo. Meter por jareta. ‖ Recíproco. Ensartar.

Enjaretarse. Recíproco. Colarse sutilmente en negocios. ‖ Ingeniarse.

Enjaulado, da. Participio pasivo de enjaular.

Etimología. *Enjaular:* catalan, *engabiat, da.*

Enjaular. Activo. Encerrar ó poner dentro de la jaula á alguna persona ó animal. ‖ Familiar. Meter en la cárcel á alguno.

Etimología. *En* y *jaula:* catalan, *engabiar.*

Enjebar. Activo. Meter y empapar los paños en cierta lejía hecha con alumbre y otras cosas, para dar despues el color, que en las fábricas llaman *dar el pié.*

Etimología. *Enjebe.*

Enjebe. Masculino. La accion y efecto de enjebar. ‖ Ajebe ó alumbre. ‖ La lejía ó colada en que se echan los paños.

Etimología. *En* y *jebe.*

Enjeco. Masculino anticuado. Incomodidad, molestia. ‖ Anticuado. Dificultad, duda, enredo.

Enjergado, da. Adjetivo anticuado. Enlutado ó vestido de jerga, que era el luto antiguo.

Enjergar. Activo familiar. Principiar y dirigir un negocio ó asunto.

Etimología. *En* y *jerga.*

Enjergarse. Recíproco. Ponerse jerga.

Enjillarse. Recíproco americano. No cuajar el grano de maíz ú otro fruto.

Enjorguinar. Activo. Tiznar con jorguin ú hollin.

Enjorginar. Activo. Enjorguinar.

Enjoyado, da. Adjetivo anticuado. El que tiene ó posee muchas joyas.

Etimología. *Enjoyar:* catalan, *enjoyat, da.*

Enjoyar. Activo. Adornar con joyas á alguna persona ó cosa. ‖ Metáfora. Adornar, hermosear, enriquecer. ‖ Entre plateros, poner ó engastar diamantes y otras piedras preciosas en alguna joya.

Etimología. *En* y *joya:* catalan, *enjoyar.*

Enjoyelado, da. Adjetivo. Se aplica al oro ó plata convertido en joyas ó joyeles. ‖ Anticuado. Adornado de joyeles.

Enjoyelador. Masculino. Engastador.

Enjuagadientes. Masculino familiar. La porcion de agua ó licor que se toma en la boca para enjuagar y limpiar la dentadura.

Enjuagadura. Femenino. La accion de enjuagar ó enjuagarse, y el agua ó licor con que se ha enjuagado alguna cosa.

Enjuagar. Activo. Limpiar la boca y dentadura con agua ú otro licor. Usase más comunmente como recíproco. ‖ Aclarar y limpiar con agua clara lo que se ha jabonado ó fregado, principalmente las vasijas.

Etimología. *En, j* de enlace y *agar*, metátesis de *aguar.*

Enjuagatorio. Masculino. La accion de enjuagar. ‖ El licor que sirve para enjuagarse. ‖ Enjuague, por el vaso, etc.

Enjuague. Masculino. El agua, vino ú otro licor que sirve para enjuagar ó enjuagarse. ‖ La accion de enjuagar. ‖ Metáfora. Negociacion oculta y artificiosa para conseguir lo que no se espera lograr por los medios regulares. ‖ El vaso, con su platillo, destinados á enjuagarse.

Enjugador, ra. Masculino y femenino. El que enjuga. ‖ Masculino. Especie de camilla redonda hecha de aros y tablas delgadas de madera, con un enrejado de cordel en la parte superior, que sirve para enjugar y calentar la ropa.

Enjugar. Activo. Quitar la humedad á alguna cosa, secarla. Comunmente se dice de la ropa húmeda ó mojada. ‖ Limpiar la humedad que echa de sí el cuerpo; como las lágrimas, sudor, etc., ó la que recibe mojándose las manos, el rostro, etc. ‖ Recíproco. Enmagrecer, perder parte de la gordura que se tenía.

Etimología. *En* y *jugo.*

Sinonimia. *Enjugar, secar. Enjugar*, significa privar á un cuerpo de la humedad, quitársela: por extension, usado el verbo como recíproco, se dice *enjugarse* un cuerpo cuando se enmagrece y va perdiendo poco á poco su gordura.

Secar viene á significar lo mismo, mas se advierten algunas diferencias entre ambas palabras, pues la de *secar* tiene más extensa significacion que la de *enjugar*, representando ésta

Digitized by Google

una idea más limitada, y que sólo puede aplicarse propia y exactamente tratando de poca, ligera y superficial humedad.

Se *enjuga* el cuerpo, las manos, las lágrimas, el sudor; se *enjugan* las ropas acabadas de lavar; se *enjuga* lo que está húmedo.

Se *seca* lo empapado en agua; se *secan* los cuerpos enteramente líquidos, cuando se les pone en el estado de sólidos, ó se les hace que se exhale y disipe toda la parte húmeda que tienen; haciendo que se gaste y consuma su humor y su jugo.

Así, pues, no se dice *enjugar*, sino *secarse* los ríos, los grandes depósitos de agua, como los pantanos, las lagunas, los lagos, ya por la fuerza del calor, ya por los trastornos de la naturaleza, ya por la industria del hombre en las máquinas que inventa para extraer toda el agua que contienen.

Llámase tambien *secarse* y no *enjugarse*, cuando, hablando de las plantas, se las ve ir perdiendo toda su fuerza, lozanía y verdor, ó por falta de jugo, ó por cualquiera enfermedad que las debilita y mata; y lo mismo se dice de los animales y entes sensibles. Esta palabra se usa tambien en sentido figurado para indicar seriedad, mesura y extrañamiento en el trato. Está muy *seco* conmigo: va mostrando un genio *seco*. Se va poniendo muy *seco*, cuando ántes era tan alegre y jovial. (Olive.)

Enjugarse. Recíproco. Quitarse la humedad de alguna parte del cuerpo con toalla ú otra cosa. ‖ Quedar enjuto

Enjuglería. Femenino anticuado. Juglería.

Enjuiciamiento. Masculino. Instruccion legal de un asunto litigioso. ‖ El acto de enjuiciar.

Enjuiciar. Activo. *Forense.* Instruir un asunto judicial por sus trámites correspondientes. ‖ Juzgar, sentenciar alguna causa ó pleito.

Etimología. *En* y *juicio:* catalan, *enjudiciar.*

Enjulio. Masculino. Madero por lo comun redondo, colocado horizontalmente en los telares de paños y lienzos, en el cual se va arrollando el pié ó urdimbre.

Enjullo. Masculino. Enjulio.

Enjuncar. Activo. *Marina.* Atar con juncos alguna vela.

Enjundia. Femenino. La gordura que las aves tienen en la overa; como la de la gallina, pava, etc. Tómase tambien por el unto y gordura de cualquier animal.

Etimología. Prefijo *en*, punto de estada, y el latin *axungia*, la gordura que las aves tienen en la overa; y extensivamente, el unto y gordura de cualquier animal. (Plinio.)

Enjundioso, sa. Adjetivo. Lo que tiene mucha enjundia.

Enjunque. Masculino. La carga más pesada que se pone en el fondo del navío.

Etimología. *Enjuncar.*

Enjuramiento. Masculino anticuado. Juramento legal.

Enjurar. Activo anticuado. *Forense.* Dar, traspasar ó ceder un derecho.

Etimología. *En* y *juro*, derecho perpetuo de propiedad. Por consiguiente, siendo perpetuo el derecho, no puede ceder más que el hecho, la posesion, el usufructo.

Enjuta. Femenino. *Arquitectura.* Cada uno de los triángulos ó espacios que deja en un cuadrado el círculo inscrito en él. ‖ Pechina.

Etimología. *Enjuto.*

Enjutar. Activo. *Arquitectura.* Enjugar, secarse la cal ú otra cosa.

Enjutez. Femenino. Sequedad ó falta de humedad.

Etimología. *Enjugar.*

Enjuto, ta. Participio pasivo irregular de enjugar. ‖ Adjetivo. Lo mismo que delgado, seco ó de pocas carnes. ‖ Adjetivo metafórico anticuado. El parco y escaso, así en obras como en palabras. ‖ Masculino plural. Tascos y palos secos, pequeños y delgados como sarmientos que sirven de yesca para encender lumbre. Usase más comunmente entre pastores y labradores. ‖ Bollitos ú otros bocados ligeros que exciten la gana de beber.

Enlabiador, ra. Masculino y femenino. El que enlabia.

Enlabiar. Activo anticuado. Seducir, engañar, atraer con palabras dulces y promesas.

Etimología. *Enlabio.*

Enlabio. Masculino anticuado. Suspension, engaño ocasionado por el artificio de las palabras.

Etimología. *En* y *labio.*

Enlace. Masculino. Union, conexion de una cosa con otra. ‖ Metáfora. Parentesco, casamiento.

Etimología. *Enlazar:* catalan, *enllás.*

Enlaciar. Activo. Poner lacia alguna cosa. Se usa tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *lacio.*

Enlacrado, da. Participio pasivo de enlacrar.

Enlacrar. Activo. Cerrar con lacre. ‖ Llenar de lacre. ‖ Lacrar.

Enladrillado. Masculino. El pavimento hecho de ladrillos.

Enladrillador. Masculino. Solador.

Enladrilladura. Femenino. Enladrillado.

Enladrillar. Activo. Solar, formar de ladrillos el pavimento.

Enlamar. Activo. Cubrir de lama las lluvias ó las avenidas los campos y tierras.

Enlanado, da. Adjetivo. Cubierto ó lleno de lana.

Enlanar. Activo. Cubrir ó llenar de lana alguna cosa.

Enlardado, da. Participio pasivo de enlardar.

Etimología. *Enlardar:* catalan, *enllardat, da.*

Enlardar. Activo. Lardar ó lardear.

Etimología. *En* y *lardar:* catalan, *enllardar, enllardador, a; enllardament.*

Enlazable. Adjetivo. Lo que puede enlazarse.

Enlazadamente. Masculino. Con lazo ó lazos.

Etimología. *Enlazada* y el sufijo adverbial *mente.*

Enlazado, da. Participio pasivo de enlazar. ‖ Masculino. Adorno compuesto de arquitectura y escultura, que se sustituye en las rejas y barandillas en lugar de balaustres.

Etimología. *Enlazar:* catalan, *enllassat, da;* provenzal, *enlassat, enlaissat;* francés, *enlacé;* italiano, *inlacciato.*

Enlazador, ra. Masculino y femenino. La persona ó cosa que enlaza.

Etimología. *Enlazar:* catalan, *enllassador, a.*

Enlazadura. Femenino. Enlazamiento.

Enlazamiento. Masculino. La union y trabazon de una cosa con otra. ‖ Metáfora. Enlace.

Etimología. *Enlazar:* provenzal, *enlassamen;* francés, *enlacement.*

Enlazar. Activo. Coger ó juntar alguna cosa con lazos. ‖ Dar enlace á unas cosas con otras; como los pensamientos, afectos, proposiciones, etc. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco. Unirse las familias por medio de casamientos.

Etimología. *En* y *lazo:* provenzal, *enlassar, enlaissar;* portugués, *enlaçar;* francés, *enlacer;* italiano, *inlacciare;* catalan, *enllassar.*

Enlechuguillado, da. Adjetivo. El que usaba cuello de lechuguilla.

Enlegajar. Activo. Poner en legajos ó hacerlos.

Enlejiar. Activo. Meter en lejía.

Enlenzar. Activo. Poner lienzos ó tiras de lienzo en las obras de madera, particularmente en las de escultura, en las partes en que hay peligro de abrirse, y en las juntas.

Enligar. Activo. Coger ó cazar con liga.

Enligarse. Recíproco. Enredarse, prenderse el pájaro en la liga.

Enlijar. Activo anticuado metafórico. Viciar, corromper, manchar, inficionar. ‖ Recíproco anticuado. Emporcarse, mancharse, ensuciarse.

Etimología. *Enlejiar.*

Enlisar. Activo anticuado. Alisar.

Enlistonado, da. Participio pasivo de enlistonar.

Etimología. *Enlistonar:* catalan, *enllistonat, da.*

Enlistonar. Activo. *Arquitectura.* Poner listones para labrar una bóveda, cielo raso, etc.

Etimología. *En* y *liston:* catalan, *enllistonar.*

Enlizar. Activo. Entre tejedores, añadir lizos al telar para que la tela se pueda tejer.

Etimología. *En* y *lizo:* catalan, *enlissar.*

Enlodado, da. Participio pasivo de enlodar.

Etimología. *Enlodar:* catalan, *enllotat, da.*

Enlodadura. Femenino. La accion y efecto de enlodar ó enlodarse.

Digitized by Google

Etimología. *Enlodar:* catalan, *enllotament.*

Enlodar. Activo. Manchar, ensuciar alguna cosa con lodo. ‖ Metáfora. Manchar, envilecer. Usase como recíproco en ambas acepciones.

Etimología. *En* y *lodo:* catalan, *enllotar.*

Enlodarse. Recíproco. Llenarse de lodo. ‖ Mancharse con lodo. ‖ Metáfora. Envilecerse.

Enlodazar. Activo. Enlodar.

Enloquecer. Activo. Hacer perder el juicio á alguno. ‖ Neutro. Volverse loco, perder el juicio. ‖ *Agricultura.* Dejar los árboles de dar fruto ó darlo con irregularidad por falta de cultivo ó vicio del terreno.

Enloquecerse. Recíproco. Arrebatarse, apasionarse hasta el extremo de la locura.

Enloquecido, da. Participio pasivo de enloquecer.

Enloquecimiento. Masculino. La accion y efecto de enloquecer.

Enlosado. Masculino. El suelo cubierto de losas unidas y ordenadas. ‖ Participio pasivo de enlosar.

Etimología. *Enlosar:* catalan, *enllosat, da.*

Enlosar. Activo. Cubrir el suelo con losas unidas y ordenadas.

Etimología. *En* y *losa:* catalan, *enllosar.*

Enlozanado, da. Participio pasivo de enlozanar.

Enlozanar. Activo. Dar lozanía á alguna cosa.

Etimología. *En* y *lozano.*

Enlozanarse. Recíproco. Ostentar lozanía y robustez.

Enlozanecer. Neutro anticuado. Lozanear.

Enlucernar. Activo anticuado. Deslumbrar.

Etimología. *En* y *lucerna.*

Enluciado, da. Adjetivo anticuado. Enlucido.

Enlucido, da. Adjetivo. Lo que está blanqueado para que tenga buen aspecto. ‖ Masculino. La capa de yeso, estuco ó mezcla de cal y arena que se da á las paredes de una casa para su mayor decencia.

Enlucidor. Masculino. El que enluce.

Enlucidura. Femenino. *Albañilería.* La capa ó cubierta de yeso ó mezcla que se da á una pared con la llana.

Etimología. *Enlucir.*

Enlucimiento. Masculino. La accion y efecto de enlucir. ‖ Blanquimiento.

Enlucir. Activo. *Albañilería.* Poner una capa de yeso ó mezcla á las paredes de una casa. ‖ Limpiar, poner tersas y brillantes la plata, armas, etc.

Etimología. *En* y *lucir.*

Enlustrecer. Activo. Poner limpia y lustrosa alguna cosa.

Etimología. *En* y *lustre:* catalan, *enllustrar.*

Enlustrecido, da. Participio pasivo de enlustrecer.

Etimología. *Enlustrecer:* catalan, *enllustrat, da.*

Enlutado, da. Participio pasivo de enlutar.

Etimología. *Enlutar:* catalan, *endolat, da.*

Enlutar. Activo. Cubrir de luto alguna cosa. ‖ Metáfora. Oscurecer.

Etimología. *En* y *luto:* catalan, *endolar.*

Enlutarse. Recíproco. Ponerse ó vestir luto. ‖ Metáfora. Oscurecerse, entristecerse. ‖ Llenarse de afliccion.

Enllentecer. Activo. Reblandecer ó ablandar.

Enmaderacion. Femenino. Enmaderamiento.

Enmaderado, da. Participio pasivo da enmaderar.

Enmaderamiento. Masculino. La obra hecha de madera ó cubierta con ella, como los techos y artesonados antiguos.

Enmaderar. Activo. Cubrir con madera los techos de las casas y otras cosas.

Enmaestrar. Activo. *Marina.* Envagarar.

Enmagrecer. Activo. Hacer perder la gordura á alguno. ‖ Neutro. Enflaquecer, perder la gordura. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *magro:* provenzal, *magrir;* francés, *maigrir;* catalan, *enmagrir, enmagrirse.*

Enmagrecido, da. Participio pasivo de enmagrecer.

Etimología. *Enmagrecer:* catalan, *enmagrit, da;* francés, *maigri.*

Enmalecer. Activo y neutro. Malear.

Enmalletado, da. Adjetivo. Encajado. ‖ Participio pasivo de enmalletar.

Enmalletar. Activo. *Marina.* Colocar los malletes en los parajes correspondientes. ‖ Endentar una pieza con otra ú otras á que se traba.

Enmantado, da. Participio pasivo de enmantar.

Enmantar. Activo. Cubrir con manta alguna cosa, como un caballo, etcétera. ‖ Recíproco. Estar triste, melancólico y afligido. Dícese más comunmente de las aves y pájaros.

Etimología. *En* y *manta:* catalan, *enmantar, enmantarse.*

Enmantarse. Recíproco. Cubrirse con manta. ‖ Echar ó tender el manto.

Enmarañado, da. Participio pasivo de enmarañar.

Etimología. *Enmarañar:* catalan, *enmaranyat, da.*

Enmarañar. Activo. Enredar, revolver alguna cosa, como el cabello, una madeja de seda, etc. ‖ Metáfora. Confundir, enredar alguna cosa haciendo su éxito más difícil; y así se dice que un pleito, que un negocio se ha enmarañado. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *maraña:* catalan, *enmaranyar, enmaranyarse.*

Enmarar. Activo. *Marina.* Regar.

Etimología. *En* y *mar.*

Enmararse. Recíproco. *Marina.* Hacerse la nave al mar, apartándose de la tierra.

Enmarchitable. Adjetivo anticuado. Lo que se puede marchitar.

Enmarchitar. Activo anticuado. Marchitar.

Enmaridar. Neutro. Casarse, contraer matrimonio la mujer. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *maridar.*

Enmarillecer. Activo. Poner descolorido ó amarillo.

Enmarillecerse. Recíproco. Ponerse descolorido y amarillo.

Enmaromar. Activo. Atar ó sujetar con maroma. Dícese más comunmente de los toros y animales feroces.

Enmasamiento. Masculino. *Milicia.* Evolucion que consiste en reunir la infantería en masa.

Enmasar. Activo. *Milicia.* Formar masas, reunir en masa.

Enmascaradamente. Adverbio de modo. Con máscara.

Etimología. *Enmascarada* y el sufijo adverbial *mente.*

Enmascarado, da. Participio pasivo de enmascarar.

‖ Puede usarse como sustantivo, por la persona que lleva máscara.

Etimología. *Enmascarar:* catalan, *enmascarat, da;* francés, *masqué.*

Enmascarar. Activo. Cubrir el rostro con máscara. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *máscara:* catalan, *enmascarar* y *enmascament;* francés, *masquer.*

Enmascararse. Recíproco. Ponerse una máscara en el rostro.

Etimología. Forma reflexiva de enmascarar: catalan, *enmascararse;* francés, *se masquer;* italiano, *mascherarsi, inmascherarsi.*

Enmasillar. Activo. *Marina.* Cubrir con masilla las costuras de las tablas ó tablones de forro del casco de un buque, y las cabezas de sus clavos y pernos.

Enmechado, da. Participio pasivo de enmechar.

Enmechar. Activo anticuado. Mechar.

Enmelado, da. Participio pasivo de enmelar.

Etimología. *Enmelar:* catalan, *enmelat, da;* francés, *emmiellé;* italiano, *immelato.*

Enmelar. Activo. Untar con miel. ‖ Hacer miel las abejas. ‖ Metáfora. Endulzar, hacer suave y agradable alguna cosa.

Etimología. *En* y *miel:* catalan, *enmelar;* francés, *emmieller;* italiano, *inmelare.*

Enmendable. Adjetivo. Capaz de enmienda.

Etimología. *Enmendar:* latin, *emendābĭlis;* catalan, *esmenable.*

Enmendacion. Femenino. La accion y efecto de enmendar ó corregir.

Etimología. *Enmendar:* latin, *ēmendātĭo,* forma sustantiva abstracta de *ēmendātus,* enmendado: francés, *émendation;* italiano, *emendasione.*

Enmendadamente. Adverbio de modo. Con correccion. ‖ Con enmienda.

Digitized by Google

Etimología. *Enmendada* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *ēmendātè.*

Enmendado, da. Participio pasivo de enmendar.

Etimología. *Enmendar:* latin, *ēmendātus*, participio pasivo de *ēmendāre;* catalan, *esmenat, da;* provenzal, *esmendat, emendat;* francés, *émendé;* italiano, *emendato.*

Enmendador, ra. Masculino y femenino. El que enmienda ó corrige.

Etimología. Latin *ēmendātor*, forma agente de *ēmendātio*, enmienda: catalan, *esmenador, a;* provenzal, *esmendador;* francés, *émendateur;* italiano, *emendatore.*

Enmendadura. Femenino. Enmienda.

Enmendamiento. Masculino anticuado. Enmienda ó correccion.

Enmendar. Activo. Corregir, hacer que alguna cosa mala quede mejor quitando sus defectos. Usase tambien como recíproco. ‖ Resarcir, recompensar los daños. ‖ *Forense.* Reformar, corregir un tribunal superior la sentencia dada por él mismo, de que suplicó alguna de las partes.

Etimología. Latin *emendāre;* de *e*, por *ex*, fuera, y *menda*, error; de *mens*, la mente; catalan antiguo, *emenar, emendar;* moderno, *esmenar*; francés, *émender*, *amender;* italiano, *emendare.*

Enmienda. Femenino. Correccion de algun error ó defecto. ‖ Recompensa ó premio. ‖ *Forense.* Satisfaccion y paga en pena del daño hecho.

Etimología. *Enmendar:* catalan, *esmena, esmenda;* francés, *amende*, castigo, multa.

Sinonimia. *Enmienda, correccion.* La *enmienda* puede ser material. Se *enmienda* una palabra equivocada, un nombre mal escrito por distraccion.

La *correccion* se aplica siempre á las cualidades literarias, ó á las tendencias filosóficas de lo que se *corrige.* Cuando *corregimos*, modificamos necesariamente la literatura ó la ciencia que hay en la cosa corregida. Había *error* en la idea ó en la forma.

Cualquier ignorante puede *enmendar* algo al hombre más sabio de este mundo.

Si al escribir el sabio la palabra hombre, escribió equivocadamente *humbre*, la persona más ruda *enmendará* aquella palabra, poniendo una *o* en lugar de la *u*.

Ningun ignorante puede *corregir* á un hombre versado en la literatura y en la ciencia. Si le *corrigiese*, sería más literato y más científico que él.

Enmendar es una operacion.

Corregir es un magisterio.

Enmienda un ignorante.

Corrige el docto.

Enmiente. Femenino anticuado. Memoria ó mencion.

Etimología. *En* y *mientes.*

Enmienzar. Activo anticuado. Empezar.

Enmitrar. Activo. Conceder ó poner la mitra á algun obispo.

Etimología. *En* y *mitra:* francés, *emmitrer;* catalan, *enmitrar.*

Enmocecer. Neutro anticuado. Recobrar el vigor de la mocedad.

Enmochiguar. Activo anticuado. Multiplicar.

Etimología. *En* y *mucho.*

Enmohecer. Activo anticuado. Cubrir de moho alguna cosa. Usase más comunmente como recíproco.

Enmohecerse. Recíproco. Llenarse de moho alguna cosa.

Enmohecimiento. Masculino. Accion de enmohecer ó enmohecerse.

Enmolado, da. Adjetivo anticuado. Impreso ó de molde.

Enmollecer. Activo. Ablandar.

Enmollecerse. Recíproco. Ponerse blando.

Etimología. *En y muelle:* latin, *ēmollīre.*

Enmondar. Activo. En el obraje de paños, limpiar y quitar las motas ó hilachas á los paños.

Etimología. *En* y *mondar.*

Enmontado, da. Adjetivo anticuado. Remontado.

Etimología. *En* y *montar.*

Enmontadura. Femenino anticuado. La accion ó efecto de subir ó levantar en alto alguna cosa.

Etimología. *En* y *montar.*

Enmordazar. Activo. Poner mordaza.

Enmostrar. Activo anticuado. Mostrar, manifestar.

Enmudecer. Activo. Hacer callar, detener y atajar á uno para que no hable más. ‖ Neutro. Quedar mudo, perder el habla. ‖ Metáfora. Guardar alguno silencio cuando pudiera ó debiera hablar.

Enmudecido, da. Participio pasivo de enmudecer.

Enmuescar. Activo. Hacer entrar alguna cosa en una muesca. ‖ Poner ó hacer una ó más muescas á una cosa.

Enmurar. Activo. Circunvalar con muros.

Etimología. *En* y *muro:* provenzal, *emmurar, emurar;* francés, *emmurer, s'emmurer.*

Enmurarse. Recíproco. Ser enmurado.

Enna. Femenino. *Geografía antigua.* Ciudad de la Sicilia.

Etimología. Latin *Enna* y *Henna.* (Ciceron.)

Ennea. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de Céres, tomado de *Enna*, ciudad de Sicilia, donde tenía un templo magnífico. ‖ Sobrenombre de Proserpina, que fué robada en los campos de *Enna.*

Etimología. *Enna:* latin, *Ennæa;* francés, *Ennéa.*

Ennegrecer. Activo. Teñir de negro, poner negra alguna cosa. Se usa tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *negro:* latin, *nigrīre, nigrescere;* francés, *noircir;* italiano, *annerare*; walon, *neûri;* Hainaut, *noirchir.*

Ennegrecido, da. Participio pasivo de ennegrecer.

Ennery. Arqueólogo francés, que nació en Metz en 1709 y murió en 1786. Consagró toda su vida al cuidado de recoger medallas; compró varias colecciones en Francia, Italia y Alemania; llegando á reunir hasta veintidos mil piezas, elegidas todas con singular gusto; las cuales fueron vendidas despues de su muerte. Su catálogo, publicado en Paris en 1788, ocupa un lugar distinguido entre las obras de numismática.

Ennio (Quinto). Célebre poeta épico, trágico y satírico latino, que nació en Rudias, lugar de la Calabria, el año 515 de la fundacion de Roma, 239 ántes de Jesucristo. Sirvió en los ejércitos romanos, y habiéndole conocido en Cerdeña Caton el Censor, le llevó á Roma, donde obtuvo el derecho de ciudadano, y llegó á ser amigo del grande Escipion. Allí dió á conocer la vivacidad de su espíritu y el fuego de su imaginacion. Hizo grandes esfuerzos por introducir en el latin las bellezas de la lengua griega, y fué, entre los romanos, el primero que escribió versos heróicos. Murió en Roma de un ataque de gota el año 585 de la fundacion de Roma y 169 ántes de Jesucristo, y fué enterrado en el sepulcro mismo de Escipion el Africano, su amigo. Era hombre de gran genio, pero rudo en el estilo. Horacio dice que jamás componía sino despues de haber bebido bien. Escribió muchas comedias y varias tragedias imitadas del griego, como la de *Hécuba, Ifigenia, Tiestes* y *Medea.* Escribió tambien los *Anales de la república romana,* gran epopeya nacional en 18 cantos, que abrazaba la historia de Roma desde su fundacion hasta la época del autor; pero todo se ha perdido, y sólo han llegado hasta nosotros algunos fragmentos; siendo los más considerables los de los *Anales*, los cuales fueron publicados separadamente y con un sabio comentario por Spangenberg, en Leipzig, 1825, 8.° (De Miguel y Morante.)—Hé aquí el magnífico elogio que hizo Ciceron de sus virtudes: «Ennio, en el ocaso »de su vida, á la edad de setenta »años, supo sobrellevar con resigna»cion, y hasta con gusto, dos cosas »que se consideran como muy moles»tas y pesadas: la vejez y la pobreza.» Véase tambien el paralelo que un distinguido crítico francés establece entre Ennio y Ciceron: «Estos dos hom»bres—dice—resumen todo su siglo; »estos dos tipos diferentes se com»pletan el uno y el otro, y vienen á »ser como las dos faces del genio ro»mano. Ciceron, orador, moralista, »historiador y agrónomo, era, no so»lamente el más célebre de los prosis»tas de su época, sino la prosa misma, »si así puedo explicarme; en una pa»labra: era Roma ensayando todas sus »fuerzas en las cosas que son á la vez »los intereses positivos de la vida y las »especulaciones del espíritu. Ennio »no fué toda la poesía de su tiempo; »pero sí su genuino representante, su »poeta por excelencia: el autor de los »*Anales*, el inventor de la verdadera »sátira, el poeta osado, valiente y re»formador; el intérprete de los grie-

Digitized by Google

»gos; era Roma seria y enérgicamen»te ocupada en la conquista del vasto »mundo del arte y de las ideas apénas »iniciadas por Livio Andrónico, y en »el que Nevio había ya clavado el »estandarte. El mismo raudal de ins»piracion se observa en el poeta que »en el prosista; las mismas cualida»des y los mismos defectos. Su fe en »el destino de la ciudad eterna, el »culto fervoroso hácia las tradiciones »antiguas, el amor del bien y áun de »lo bueno, bajo la forma más sencilla, »y, principalmente, el odio al vicio » refinado y el horror á la falsedad y »á la hipocresía: hé aquí la musa se»vera que inspiraba al uno como al »otro y que daba á sus acentos cierta »noble y varonil energía y un poder »y grandeza incomparables.»—Los fragmentos de Ennio han sido coleccionados además por Hesselius y Maittaire en sus *Corpus poetarum latinorum*, y parte de ellos, por M. Egger, en su *Latini serm. vetust. reliquiæ selectæ*.

Etimología. Latin *Ennĭus*. (Cicerón.)

Ennoblecer. Activo. Hacer noble á alguno. ‖ Metáfora. Adornar, enriquecer alguna ciudad ó templo, etcétera. ‖ Metáfora. Dar lustre y esplendor.

Etimología. *En* y *noble:* latin, *nōbĭlĭtāre;* italiano, *anobilire, innobilirsi;* francés, *ennoblir, s'ennoblir;* catalan, *ennoblir*, cuya forma antigua era *ennoblahir*.

Ennoblecerse. Recíproco. Hacerse noble. ‖ Llenarse de nobleza, de gloria, de esplendor. ‖ Adquirir virtudes.

Ennoblecido, da. Participio pasivo de ennoblecer ó ennoblecerse.

Etimología. *Ennoblecer:* latin, *nōbĭlĭtātus;* italiano, *annobilito;* francés, *ennobli;* catalan, *ennoblit, da*.

Ennoblecimiento. Masculino. La accion y efecto de ennoblecer.

Etimología. *Ennoblecer:* catalan, *ennobliment*.

Ennosigeo. Masculino. *Mitología*. Sobrenombre de Neptuno.

Etimología. Griego Ἐννοσίγαιος *(Ennosígaios ó Ennosígæos)*, de ἔννοσις *(énnosis)*, el que mueve, y γαῖα *(gaía ó gæa)*, la tierra: el que agita, el que hace temblar la tierra: francés, *Ennosigæus*.

Ennudecer. Neutro. Anudarse. Dícese propiamente de los árboles é ingertos.

Enociclico, ca. Adjetivo. Se dice de las fiestas ó ceremonias que se verifican al fin de una época cronológica.

Etimología. Griego ἔνος *(énos)*, año, y κύκλος *(kyklos)*, círculo: francés, *énocyclique*.

Enodio. Masculino. *Mitología*. Sobrenombre de Mercurio, que se le dió por la costumbre de poner piedras cuadradas, y sobre ellas una cabeza de aquel dios con la indicacion de caminos y calles.

Etimología. Griego ἐνόδιος *(enódios)*, jónico, por ἐνόδος *(enódos)*, de ἐν *(èn)*, en, y ὁδός *(ódos)*, camino: el que está en el camino ó sobre el camino: francés, *Énodius*.

Enodio (Magno Feliz). Nació en Milan, ciudad de Italia, hácia el año 473 de la era cristiana. Se hizo clérigo con consentimiento de su esposa, que aportó grandes riquezas al matrimonio, y la cual, por su parte, se retiró tambien á un monasterio. Llegó á ser obispo de Pavía, y sus obras le dieron gran celebridad. Entre otras, escribió el *Panegírico de Teodosio*, la *Vida de san Epifanio* y la de *san Antonio*. Pero su estilo adolece de falta de cultura y se nota en él mucha rudeza. Murió en Pavía á 17 de Julio del año 521. (De Miguel y Morante.)

Enodio. Masculino. Cervato.

Enofobia. Femenino. *Medicina*. Horror al vino.

Etimología. Griego οἶνος *(oînos)*, vino, y φόβος *(phóbos)*, horror: catalan, *enofóbia*.

Enofóbico, ca. Adjetivo. *Medicina*. Concerniente á la enofobia.

Etimología. *Enofobia:* catalan, *enofóbich, ca*.

Enófobo, ba. Masculino y femenino. *Medicina*. El que tiene aversion al vino.

Etimología. *Enofobia*.

Enoema. Femenino. Producto de la simple concepcion ó de la energía.

Etimología. Griego ἐννόημα *(ennóēma)*, concepcion del espíritu, pensamiento; de ἐννοέω *(ennoéō)*, concebir, pensar, considerar. La voz del artículo, que hallamos en Marty y Caballero, debería ser, como forma correcta y etimológica, *ennoema*.

Enoemático, ca. Adjetivo. Que se forma en la imaginacion.

Etimología. *Enoema*.

Enoergia. Femenino. Facultad de formar ideas inmediatamente á consecuencia de una sensacion ó de un sentimiento.

Etimología. Griego ἐννοέω *(ennoéō)*, concebir, pensar, y ἔργον *(érgon)*, obra, trabajo: obra de pensar, trabajo de concebir; obrar concibiendo, trabajar pensando.

Enoforias. Femenino plural. *Antigüedades*. Fiestas de Egipto en que los concurrentes tenían un vaso de vino en la mano.

Etimología. Griego οἶνος *(oînos)*, vino, y *phorós*, que lleva.

Enofórico, ca. Adjetivo. Concerniente al enóforo. ‖ Relativo á las enoforias.

Etimología. *Enoforias*.

Enóforo. Masculino. *Antigüedades*. Gran vasija en que los antiguos ponían el vino. ‖ Empleado que cuidaba del vino ó que lo vendía.

Etimología. *Enoforias*.

Enojadamente. Adverbio de modo. Con enojo.

Etimología. *Enojada* y el sufijo adverbial *mente*.

Enojadísimo, ma. Adjetivo superlativo de enojado.

Etimología. *Enojado:* catalan, *enujadíssim, a*.

Enojadizo, za. Adjetivo. El que con facilidad se enoja.

Enojado, da. Participio pasivo de enojar ó enojado. ‖ Anticuado. Valenton.

Etimología. *Enojar:* catalan, *enujat, da;* francés, *ennuyé;* italiano, *annoiato*.

Enojante. Participio activo anticuado de enojar. El que enoja.

Enojar. Activo. Causar enojo. Úsase más comunmente como recíproco. ‖ Molestar, desazonar. ‖ Recíproco metafórico. Alborotarse, enfurecerse. Dícese de los vientos, mares, etc.

Etimología. 1. *En-ojo-dar, en-o-jar, enojar*, «dar en ojo;» esto es, causar celos, envidias, inquietudes, molestias; semejante á *en-faz-dar*, enfadar.

2. Vascuence *enock*, enojo. (Fauriel.)

3. Latin *nocēre*, dañar, ó *noxa*, daño. (Monlau.)

4. Veneciano, *inodio*, enojo; del latin *in*, en, y *odio*, ablativo de *ŏdium*, odio: *est mihi* in odio; «esto me turba, me inquieta, me enoja.»

5. Frase veneciana: *plu te sont a inodio;* «mas te causan enojo:» italiano, *più to sono a noja:* francés antiguo, *plus te sont à anoi*.

6. Frase veneciana, *a to inodio*, «en enojo tuyo; aunque te enoje;» italiano, *a tua noja;* francés antiguo, *al tuen anoi*. (Cabrera, Díez, Littré.)

Discusion. 1. La etimología de *en-ojo-dar* no merece ser tenida en cuenta, puesto que ninguna lengua romana presenta ejemplo que la confirme.

2. El vascuence *enock* puede ser una alteracion del romance.

3. A primera vista, la etimología citada por Monlau tiene gran fuerza; *en-noxa, én-noxar, enoxar*, enojar; «causar inquietud,» como causa inquietud todo lo que daña.

4. El antiguo francés *ennuier* parece representar *en* y *nuir*, dañar; «dañar en un sentido, en una tendencia.»

5. El italiano *annoiare* parece equivaler tambien al prefijo *an*, por *in*, en, y *noiare*, forma verbal de *noia, noja*, del latin *noxĭa, noxa*, perjuicio.

6. Sin embargo, puede afirmarse que no es este el orígen de la voz propuesta.

7. Demos al veneciano *inodio*, enojo, la forma verbal, y tendremos el tema *inodiare, in-odiare*, cuya corrupcion nos explica el italiano *annoiare;* el francés del siglo XIII, *ennoier;* provenzal, *enoiar*.

8. A esto se agrega que la primera forma del italiano *noja*, angustia, es *nojo*.

9. Demos á *nojo* la *i* radical de que pudo privarlo la aféresis, y tendremos *inojo*, raíz evidente de nuestro *enojo;* antiguo francés, *anoi;* provenzal, *enoi*.

10. Al apoyar Monlau la etimología del latin *nocēre*, dañar, habla del francés *noise*, como en la frase *chercher* noise, «buscar querella, riña, trastorno, daño;» y del catalan *nosa, fer* nosa, causar molestia, estorbo.

11. En efecto, el catalan *nosa* y el

Digitized by Google

francés *noise* vienen del latin *noxĭa* ó *noxa*, del verbo *nocēre*, ser nocivo; pero no tienen relacion alguna con el francés *ennui*, *anui*, *anoi*, ni con el catalan *enuig*, enojo.

Derivacion. Provenzal, *enoiar*, *enujar*, *enuiar*, *enuejar*, *enueiar*; catalan antiguo, *ennujar*; moderno, *enujar*; Berry, *ennier*, *ennueyer*; portugués, *enojar*; francés del siglo XI, *ennuier*; siglo XIII, *ennoier*; moderno, *ennuyer*; italiano, *annojare*.

Enojarse. Recíproco. Llenarse de enojo.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de enojar: catalan, *enujarse*; francés, *s'ennuyer*; italiano, *annoiarsi*.

Enojillo, to. Masculino diminutivo de enojo.

Enojo. Masculino. Conmocion del ánimo que causa ira ó enfado contra alguna persona. ‖ Anticuado. Agravio, ofensa. ‖ CRECIDO DE ENOJO. Locucion anticuada. LLENO DE ENOJO. ‖ LLENARSE DE ENOJO, IRA, etc. Enfadarse, irritarse mucho. ‖ SER EN ENOJO CON ALGUNO. Frase anticuada. Estar enojado con él.

ETIMOLOGÍA. *Enojar*: veneciano, *inodio*; italiano antiguo, *nojo*; moderno, *noja*, *noia*; francés del siglo XII, *anoi*; moderno, *ennui*; catalan, *enuig*; provenzal, *enueg*, *enuet*, *enuey*, *enueit*, *enuit*, *enusi*, *enoi*; y en la terminacion femenina, *enueja*, *enueia*.

SINONIMIA. *Enojo*, *enfado*. *Enojo* es un sentimiento más vehemente que *enfado*. El *enfado* se parece más al fastidio; y el *enojo*, á la cólera. Sin embargo, las ofensas *enfadan*; y si son graves, *enojan*. *Enoja* el insulto; *enfada* la falta de urbanidad. Hay otra diferencia entre estas dos palabras. El *enfado* puede provenir de cosas inanimadas, como el ruido y la inclemencia de las estaciones; el *enojo* procede siempre de acciones humanas. (MORA.)

Enojosamente. Adverbio de modo. Con enojo.

ETIMOLOGÍA. *Enojosa* y el sufijo adverbial *mente*: francés, *ennuyeusement*; italiano, *nojosamente*.

Enojoso, sa. Adjetivo. Lo que causa enojo, molestia, enfado.

ETIMOLOGÍA. *Enojo*: catalan, *enujós, a*; provenzal, *enojos*, *enoios*, *enujos*, *enuios*, *enueyos*; francés, *ennugeux*; portugués, *enojoso*; italiano, *nojoso*, *annoioso*, *annojoso*.

Enojuelo. Masculino diminutivo de enojo.

Enología. Femenino. Arte de elaborar los vinos.

ETIMOLOGÍA. Griego οἶνος *(oînos)*, vino, y *lógos*, tratado.

Enométrico, ca. Adjetivo. Concerniente al enómetro.

Enómetro. Masculino. Instrumento que sirve para medir el grado de fuerza del vino.

ETIMOLOGÍA. Griego *oînos*, vino, y *métron*, medida.

Enomiel. Masculino. Mezcla de vino y miel.

ETIMOLOGÍA. Griego *oînos*, vino, y *miel*, vocablo híbrido.

Enomocia. Femenino. *Historia antigua*. Una de las subdivisiones de la falange griega.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐνωμοτία *(enomōtía)*, *agmen militum iuratorum (apud Lacedæmonios)*, *quos Thucydides duodecim vel terdecim*, *alii XXV*, *alii XXXII vel XXXVI fuisse dicunt*: multitud ó tropa, entre los lacedemonios, que Tucídides dice era de 12 ó 13; otros, de 25, y otros, de 32 soldados juramentados.

Enómota. Masculino. Soldado de una enomocia en Lacedemonia.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐνωμότης *(enōmótes)*, prefecto, cabo, comandante.

Enónfalo. Masculino. *Medicina*. Dureza en el ombligo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn)*, en, y ὀμφαλός *(omphalós)*, ombligo: francés, *énomphale*. (LANDAIS.)

Enoplia. Femenino. *Entomología*. Género de insectos del órden de los coleópteros.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn)*, en, y ὅπλα *(hópla)*, arma; ὅπλον *(hóplon)*, instrumento: francés, *énoplie*. (LANDAIS.)

Enoplósis. Femenino. *Ictiología*. Género de pescados de la division de los torácicos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐνόπλιος *(enóplios)*, en armas; ἔνοπλος *(énoplos)*, armado: francés, *énoplose*. (LANDAIS.)

Enopto. Masculino. *Antigüedades*. Inspector que cuidaba, durante la comida, de que cada cual bebiera igualmente.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔνοπτος *(énoptos)*, que aparece, que se deja ver; de ἐνοπτίζομαι *(enoptízomai)*, mirar, como quien mira en un espejo; *intueor*, *ut in speculo*. (LÉOPOLD.)

Enoptromancia. Femenino. *Antigüedades*. Arte de adivinar por medio de un espejo mágico.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔνοπτρον *(énoptron)*, espejo, y μαντεία *(manteía)*, adivinacion: francés, *énoptromancie*. (LITTRÉ.)—El griego *énoptron* se compone de ἐν *(èn)*, en, y *óptomai* (ὄπτομαι); forma de *ops*, *opós* (ὄψ, ὀπός), ojo.

Enorfanecido, da. Adjetivo. HUÉRFANO.

Enorgullecer. Activo. Llenar de orgullo, hinchazon ó soberbia. Usase más comunmente como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *orgullo*: catalan, *enorgollar*, *enorgullar*, *enorgullir*; provenzal, *enorgolhosir (enorgollosir)*; francés, *enorgueillir*.

Enorgullecerse. Recíproco. Llenarse de orgullo.

Enorgullecimiento. Masculino. El acto de enorgullecer ó de enorgullecerse.

Enorme. Adjetivo. Desmedido, excesivo. ‖ Grave, torpe. ‖ Véase LESION.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēnōrmis*, desmesurado, fuera de toda regla; de *e*, por *ex*, fuera, y *nōrma*: italiano, provenzal y catalan, *enorme*; francés, *énorme*.

SINONIMIA. *Enorme*, *desmedido*, *excesivo*. Lo *enorme* es lo demasiado grande, sin relacion fija á un tipo determinado. Lo *desmedido* es lo demasiado grande en comparacion del tamaño ordinario de las cosas de la misma especie. *Excesivo* es lo que peca y ofende por exceder sus límites naturales. Comunmente se aplica lo *enorme* á las masas; lo *desmedido*, á la extension; y lo *excesivo*, á la cantidad. Las pirámides de Egipto son *enormes*. Decimos del desierto de Sahara que es una llanura *desmedida*. El avaro se queja del precio *excesivo* de los mercados. En *enorme* entra la idea de la masa; en *desmedido*, la de la extension; en *excesivo*, la de la cantidad. (MORA.)

Enormedad. Femenino anticuado. ENORMIDAD.

Enormemente. Adverbio de modo. Con enormidad.

ETIMOLOGÍA. *Enorme* y el sufijo adverbial *mente*: catalan, *enormement*; francés, *énormément*; italiano, *enormemente*.

Enormidad. Femenino. Exceso, tamaño irregular y desmedido. ‖ Metáfora. Exceso de malicia ó perversidad.

ETIMOLOGÍA. *Enorme*: latin, *enormĭtas*; italiano, *enormità*; francés, *enormité*; catalan, *enormitat*.

Enormísimo, ma. Adjetivo superlativo de enorme. ‖ Véase LESION.

Enormon. Masculino. *Medicina griega*. Principio vital. (HIPÓCRATES.)

ETIMOLOGÍA. Griego ἐνορμάω *(enormáō)*, yo principio; *inicio*. (LÉOPOLD.)

Enorquita. Femenino. Piedra figurada, de forma esférica, que contiene otra piedra, redonda tambien, llamada ENORQUITA por tener la forma de un testículo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn)*, en, y ὄρχις *(órchis)*, testículo: francés, *énorchite*. (LITTRÉ.)

Enóstosis. Femenino. *Medicina*. Tumor formado en el canal medular.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn)*, en, y ὀστέον *(ostéon)*, hueso: francés, *énostose*. (LITTRÉ).

Enquelíopo. Masculino. *Ictiología*. Género de pescados parecidos á las anguilas.

ETIMOLOGÍA. Griego *ègchelys*, anguila, y *ops*, ojo: «ojo de anguila.»

Enquelísomo, ma. Adjetivo. *Ictiología*. Epíteto de los pescados que tienen el cuerpo largo y cilíndrico.

ETIMOLOGÍA. Griego *egchelys*, anguila, y *sōma* (σῶμα), cuerpo; «cuerpo de anguila;» francés, *enchélysome*. (LITTRÉ.)

Enquelóido, da. Adjetivo. *Zoología*. Que se parece á una anguila.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔγχελυς *(égchelýs)*, anguila, y *eídos*, forma.

Enquiciar. Activo. Poner la puerta ó ventana en su quicio.

Enquillotarse. Recíproco. Engreirse, desvanecerse. ‖ Familiar. Enamorarse.

ETIMOLOGÍA. «Mudarse una cosa en otra, y en cierta manera trasformarse y pasar de un estado ó calidad á otra diferente. Es término bárbaro y rústico, de que usan los labradores de Sayago y otras partes, para dar á entender que las cosas se han mudado y no son las que solían. Covarrubias

Digitized by Google

dice que este verbo es formado de la voz QUILLOTRO, que vale aquel otro.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

La etimología de Covarrubias es preciosa de todo punto:

«Dígame qué senifica
el mirarme su excelencia;
porque yo ya me *enquillotro*
con achaques de condesa.»

(QUEVEDO, *Musa 7, Romance sayagués.*)

Enquimo. Masculino. *Medicina.* Replecion.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐγχέω *(egcheō)*, yo infundo: francés, *enchyme.* (LANDAIS.)

Enquimoma. Masculino. *Medicina.* Distribucion natural de sangre en el tejido celular.

ETIMOLOGÍA. *Enquimo.*

Enquimosis. Femenino. *Medicina.* Efusion súbita de la sangre en los vasos cutáneos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐηχύμωσις *(egchymosis)*; de ἐν *(èn)*, en, y χυμός *(chymós)*, jugo: francés, *enchymose.*

Enquiridion. Masculino. El libro manual que en poco volúmen contiene mucha doctrina.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐγχειρίδιον *(egcheiridion)*; de *èg*, por ἐν *(èn)*, en, y *cheir*, *cheirós* (χείρ, χειρός), mano: catalan, *enquiridion*; francés, *enchiridion.*

Enquistado, da. Adjetivo. *Cirugía.* Calificacion de ciertos tumores ó de algunas colecciones sólidas contenidas en una cubierta particular llamada quisto.

Enrabiar. Neutro. Tener rabia. ‖ Activo. Causar rabia.

ETIMOLOGÍA. *En* y *rabiar:* catalan, *enrabiar;* provenzal, *enrabiar*, *enrapjar*, *enratjar;* Berry, *enraigé;* francés, *enrager;* italiano, *arrabbiare.*

Enrabiarse. Recíproco. Llenarse de rabia.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de enrabiar: catalan, *enrabiarse;* francés, *s'enrager;* italiano, *arrabiarsi.*

Enracar. Activo. *Marina.* Amurar el pétifoque con su raca.

Enraigonar. Activo. Provincial Murcia. Poner en las paredes de las barracas de la seda el raigon ó atocha para que suban los gusanos á hilar.

Enramada. Femenino. El conjunto de ramas de árboles espesas y entrelazadas naturalmente. ‖ El adorno formado de ramas de árboles con motivo de alguna fiesta. ‖ Cobertizo hecho de ramas de árboles para sombra ó abrigo.

ETIMOLOGÍA. *Enramar:* catalan, *enramada.*

Enramado, da. Participio pasivo de enramar. ‖ Masculino. Conjunto de ramas. ‖ ENRAMADA. *Marina.* El conjunto ó armazon de las cuadernas principales de un buque en grada.

ETIMOLOGÍA. *Enramar:* catalan, *enramat, da.*

Enramar. Activo. Enlazar y entretejer varios ramos, colocándolos en algun sitio para adornarlo ó para hacer sombra.

ETIMOLOGÍA. *En* y *rama:* catalan, *enramar.*

Enramarse. Recíproco. Cubrirse de ramas.

Enranciarse. Recíproco. Ponerse rancia alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *rancio:* catalan, *enranciarse.*

Enrarecer. Activo. *Física.* Dilatar un cuerpo haciéndole ménos denso y que ocupe más espacio que ántes. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *raro.*

Enrarecidamente. Masculino. Con enrarecimiento.

ETIMOLOGÍA. *Enrarecida* y el sufijo adverbial *mente.*

Enrarecido, da. Participio pasivo de enrarecer ó enrarecerse.

Enrarecimiento. Masculino. *Física.* La accion de enrarecer ó acto de enrarecerse.

ETIMOLOGÍA. *Enrarecer.* El *enrarecimiento* consiste en la dilatacion del volúmen, sin aumentar sensiblemente la materia del cuerpo enrarecido.

Enrasado, da. Participio pasivo de enrasar. ‖ Masculino. *Arquitectura.* La fábrica en que se macizan las embocaduras de una bóveda que llega á nivel de su espinazo.

Enrasamiento. Masculino. La accion ó efecto de enrasar.

Enrasar. Activo anticuado. ARRASAR. ‖ *Albañilería.* Igualar, poner llanas y lisas las paredes. Dícese tambien de las puertas y ventanas en que se ponen los cuarterones iguales y lisos. ‖ Neutro. *Albañilería.* Igualar la obra con otra de suerte que tengan una misma altura.

ETIMOLOGÍA. *En* y *rasar:* francés, *enraser.*

Enrastrar. Activo. Provincial Murcia. Hacer sartas de los capullos de que se ha de sacar la simiente de la seda, enhilándolos por un lado, sin que penetre todo el casco del capullo.

ETIMOLOGÍA. *En* y *rastra.*

Enrayado, da. Participio pasivo de enrayar. ‖ Masculino. *Carpintería.* Maderámen horizontal compuesto de tirantes, cuadrales, aguilones, con soleras dobles ó sencillas.

Enrayar. Activo. Entre los maestros de coches, fijar los rayos en las ruedas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *raya:* francés, *enrayer.*

Enredadera. Femenino. Hierba que trepa y se enreda en las varas y cosas que encuentra. Tiene las hojas en forma de lanza, los tallos esquinados y correosos, las flores blancas y manchadas de otros colores.

ETIMOLOGÍA. *Enredar:* catalan, *enredadera.*

Enredado, da. Participio pasivo de enredar.

ETIMOLOGÍA. *Enredar:* catalan, *enredat, da.*

Enredador, ra. Masculino y femenino. El que enreda. ‖ El chismoso y embustero de costumbre.

ETIMOLOGÍA. *Enredar:* catalan, *enredador, a.*

Enredamiento. Masculino anticuado. ENREDO.

Enredar. Activo. Prender con red. ‖ Tender las redes ó armarlas para cazar. ‖ Enlazar, entretejer, enmarañar una cosa con otra. ‖ Travesear, inquietar, revolver. Dícese comunmente de los muchachos. ‖ Meter discordia y zizaña entre algunos. ‖ Metáfora. Meter á otro en empeño, ocasion ó negocio comprometidos y peligrosos. ‖ Recíproco. Sobrevenir dificultades y complicaciones en algun negocio.

ETIMOLOGÍA. *Enredo:* catalan, *enredar.*

Enredarse. Recíproco. Además de las acepciones recíprocas y pasivas del activo, significa indisponerse con alguno. ‖ Trabar una disputa. ‖ Familiar. Entrar en trato ilícito con alguna mujer.

Enredijo. Masculino familiar. ENREDO, en la primera acepcion.

Enredo. Masculino. Complicacion y maraña que resulta de trabarse entre sí desordenadamente los hilos ú otras cosas flexibles. ‖ Travesura ó inquietud, especialmente hablando de los muchachos. ‖ En las composiciones dramáticas, en la epopeya y en la novela es la disposicion y artificio de los sucesos que hacen difícil la salida ó el desenlace de la accion. ‖ Engaño, mentira que ocasiona disturbios, disensiones y pleitos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *red:* catalan, *enredo.*

SINONIMIA. *Enredo, intriga.* En ambas acciones hay manejo, cautela, engaño, intencion oculta y generalmente maligna. La diferencia de la aplicacion de estas voces consiste en la de la clase de personas que toman parte en la operacion que ellas expresan. Si es un hombre comun, se le llama *enredador;* si es un palaciego, se le llama *intrigante.* Lo que en una casa de vecindad es *enredo*, es *intriga* en la diplomacia. (MORA.)

Enredoso, sa. Adjetivo. Lo que está lleno de enredos, embarazos y dificultades.

ETIMOLOGÍA. *Enredo:* catalan, *enredós, a.*

Enregimentar. Activo. Organizar en regimientos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *regimiento.*

Enregimentarse. Recíproco. Organizarse en forma de regimiento.

Enrehojar. Activo. Entre cereros, revolver en hojas la cera que está en los pilones para que se blanquee.

ETIMOLOGÍA. *En*, punto de estada, *re* frecuentativo y *hojar*, forma verbal de *hoja.*

Enrejado. Masculino. Labor en forma de celosía, hecha por lo comun de cañas ó varas entretejidas. ‖ Labor de manos que se hace formando varios dibujos; como hilos ó sedas entretejidas y atravesadas. ‖ *Germanía.* Cofia ó red grande de mujer. ‖ *Germanía.* El preso.

ETIMOLOGÍA. *Enrejar:* catalan, *enreixat, da.*

Enrejar. Activo. Cercar con rejas,

Digitized by Google

cañas ó varas los huertos, jardines, etcétera. ‖ Poner, fijar la reja en el arado. ‖ Herir con la reja del arado los piés de los bueyes, caballerías, etcétera. ‖ *Germanía.* Prender, poner en la cárcel á alguno.

Etimología. *En* y *reja:* catalan, *enreixar.*

Enrevesado, da. Adjetivo. Revesado.

Enriador, ra. Masculino y femenino. El que enría.

Enriar. Activo. Meter en el agua por algunos dias el lino, cáñamo ó esparto para que se cueza.

Etimología. *En* y *río.*

Enridado, da. Participio pasivo de enridar.

Enridamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de enridar.

Enridante. Participio activo anticuado de enridar. El que enrida.

Enridar. Activo anticuado. Azuzar. ‖ Anticuado. Rizar. ‖ Anticuado metafórico. Irritar.

Etimología. *En* y el latin *rixāri,* reñir; de *rixa,* riña.

Enrielar. Activo. Hacer rieles.

Enripiado, da. Participio pasivo de enripiar. ‖ Masculino. El conjunto de ripio que se echa en algun hueco.

Enripiar. Activo. *Albañilería.* Echar ó poner ripios en algun hueco.

Enrique. Masculino. Nombre de cierta moneda que mandó labrar el rey Don Enrique II. ‖ Nombre propio de varon.

Etimología. Godo *hen,* viejo, y *rikr,* rico; «poderoso por sus antepasados:» francés, *Henri.* (Monlau.)

Enriquecedor, ra. Masculino y femenino. El que enriquece á alguno.

Enriquecer. Activo. Hacer rica á una persona, comarca, nacion, fábrica, industria ú otra cosa. Usase más comunmente como recíproco. ‖ Metáfora. Adornar, engrandecer. ‖ Neutro. Hacerse alguno rico. ‖ Prosperar notablemente un país, empresa, etc.

Etimología. *En* y *rico:* catalan antiguo, *enricahir, enricaqr;* moderno, *enriquir;* francés, *enrichir;* italiano, *arricchire.*

Enriquecerse. Recíproco. Hacerse rico. ‖ Metáfora. Aumentarse, hermosearse.

Etimología. *En* y *rico:* catalan, *enriquirse;* francés, *s'enrichir;* italiano, *arricchirsi.*

Enriquecido, da. Participio pasivo de enriquecer. ‖ Adjetivo. Rico, acaudalado.

Enriquecimiento. Masculino. La accion ó el efecto de enriquecer ó de enriquecerse. ‖ Riqueza, caudal.

Etimología. *Enriquecer:* catalan antiguo, *enriquiment;* francés, *enrichissement.*

Enriqueño, ña. Adjetivo. Lo que pertenece á Enrique.

Enriquez. Masculino patronímico. Hijo de Enrique. Hoy es apellido de familia.

Enriscado, da. Adjetivo. Lleno de riscos ó peñascos.

Enriscamiento. Masculino anticuado. La accion de enriscarse.

Enriscar. Activo metafórico. Levantar, elevar. ‖ Recíproco. Guarecerse, meterse entre riscos y peñascos.

Enristrado, da. Participio pasivo de enristrar.

Enristrador, ra. Masculino y femenino. El que enristra.

Enristradura. Femenino. Enristre.

Enristramiento. Masculino. Enristre.

Enristrante. Participio activo de enristrar. Que enristra.

Enristrar. Activo. Poner la lanza en el ristre. ‖ Poner, colocar los ajos y cebollas en la ristra. ‖ Metáfora. Ir derecho hácia alguna parte, ó acertar finalmente con una cosa en que había dificultad.

Etimología. *En* y *ristra:* catalan, *enristrar.*

Enristre. Masculino. La accion y efecto de enristrar.

Etimología. *Enristrar:* catalan, *enristre.*

Enritmo. Adjetivo. *Medicina.* Epíteto del pulso cuyos movimientos se suceden y reproducen con cierto órden.

Etimología. *En* y *ritmo.*

Enrizamiento. Masculino. La accion y efecto de enrizar.

Enrizar. Activo. Rizar. ‖ Anticuado. Azuzar ó irritar.

Enrobrescido, da. Adjetivo anticuado. Lo que es duro y fuerte como el roble.

Enrobustecer. Activo. Robustecer.

Enrocar. Activo. En el juego de ajedrez es mudar la pieza llamada rey de su lugar al mismo tiempo que uno de los dos roques ó torres, y asegurarla y resguardarla con ellos.

Etimología. Prefijo *en,* punto de estada, y *rocar;* francés, *roquer,* del persa *rokh,* camello montado por dos archeros, aludiendo á la forma de la torre.

Enrodado, da. Participio pasivo de enrodar. ‖ Usase como adjetivo sustantivado en la terminacion masculina.

Enrodar. Activo. Imponer el suplicio, abolido tiempo há, de despedazar al reo sujetándole á una rueda en movimiento.

Etimología. *En* y *rueda:* catalan, *enrodar.*

Enrodelado, da. Adjetivo. El armado con rodela ó con broquel.

Enrodelar. Activo. Cubrir con rodela.

Enrodrigonar. Activo. Enlazar, atar las vides nuevas ó árboles á otro árbol ó palo para que suban derechos.

Etimología. *En* y *rodrigon.*

Enrojador, ra. Adjetivo. Que enroja.

Enrojamiento. Masculino. El acto ó efecto de enrojar ó enrojarse.

Enrojar. Activo anticuado. Poner roja alguna cosa con el calor ó el fuego. ‖ Dar color rojo. ‖ Recíproco. Encender el rostro.

Etimología. *En* y *rojo:* catalan, *enrogir.*

Enrojecer. Activo. Enrojar.

Enrojecerse. Recíproco. Ponerse rojo. ‖ Encenderse el rostro. ‖ Teñirse de rojo.

Enrojecido, da. Adjetivo. Rojo. ‖ Participio pasivo de enrojecer y enrojecerse.

Enrojeciente. Participio activo de enrojecer. Que enrojece.

Enrojecimiento. Masculino. El acto ó el efecto de enrojecer ó enrojecerse.

Enrolado, da. Participio pasivo de enrolar.

Etimología. *Enrolar:* francés, *enrôlé.*

Enrolar. Activo. Inscribir en el rol.

Etimología. *En* y *rol:* francés, *enrôler.*

Enrollado, da. Participio pasivo de enrollar.

Etimología. *Enrollar:* catalan, *enrotllat, da;* francés, *enroulé.*

Enrollamiento. Masculino. El acto ó efecto de enrollar ó enrollarse.

Etimología. *Enrollar:* francés, *enroulement;* catalan, *enrotllament.*

Enrollar. Activo. Envolver una cosa dentro de otra ó al rededor de sí misma.

Etimología. *En* y *rollo:* francés, *enrouler;* catalan, *enrotllar.*

Enromar. Activo. Poner roma alguna cosa.

Enrona. Provincial Aragon. El conjunto de escombros, cascotes y desperdicios que salen de las obras.

Enronar. Activo. Provincial Aragon. Echar enrona en algun sitio.

Enronquecer. Activo. Poner ronco á alguno. Se usa más frecuentemente como recíproco.

Etimología. *En* y *ronco:* catalan, *enronquirse,* recíproco.

Enronquecido, da. Adjetivo. Ronco.

Enronquecimiento. Masculino. Ronquera.

Enroñar. Activo. Llenar de roña, pegarla.

Enroñecer. Activo. Enroñar.

Enroque. Masculino. Accion ó efecto de enrocar.

Enrosar. Activo anticuado. Teñir de color de rosa.

Enroscadamente. Adverbio de modo. En forma de rosca.

Etimología. *Enroscada* y el sufijo adverbial *mente.*

Enroscadura. Femenino. La accion y efecto de enroscar ó enroscarse alguna cosa.

Enroscamiento. Masculino. Enroscadura.

Enroscante. Participio activo de enroscar. Que enrosca.

Enroscar. Activo. Torcer, doblar en redondo, poner en forma de rosca alguna cosa. Usase tambien como recíproco. ‖ *Germanía.* Envolver, liar la ropa.

Etimología. *En* y *rosca:* catalan, *enroscar.*

Enroscarse. Recíproco. Ponerse alguna cosa en forma de rosca. ‖ Ro-

Digitized by Google

dear en torno alguna cosa. Dícese tambien hablándose de las culebras.

Enrubescente. Participio activo de enrubescer. Que enrubesce.

Enrubescer. Activo anticuado. Poner ó volver rojo ó rubio. Usábase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y el latin *rŭbescĕre*, de *rŭber*, rubio.

Enrubescimiento. Masculino. El acto ó el efecto de enrubescer.

Enrubiador, ra. Masculino y femenino. Lo que tiene virtud de poner rubia ó roja alguna cosa.

Enrubiamiento. Masculino. Accion ó efecto de enrubiar.

Enrubiar. Activo. Poner rubia alguna cosa. Dícese más comunmente de los cabellos, y se usa tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Enrubescer.*

Enrubio. Masculino. La accion ó el efecto de enrubiar; tambien el ingrediente con que se hace.

Enrudecer. Activo anticuado. Hacer á alguno rudo, entorpecerle el entendimiento.

Enrudecerse. Recíproco. Volverse rudo.

Enrudecimiento. Masculino. El acto ó efecto de enrudecer ó enrudecerse.

Enruinecer. Neutro. Hacerse ruin.

Enruna. Femenino provincial. ENRONA.

Enrunar. Femenino provincial. ENRONAR.

Ensabanada. Femenino. ENCAMISADA.

ETIMOLOGÍA. *Ensabanar.*

Ensabanado, da. Participio pasivo de ensabanar. ‖ Adjetivo. Cubierto con sábana.

Ensabanar. Activo. Cubrir, envolver alguna cosa con sábanas.

Ensacado, da. Participio pasivo de ensacar.

ETIMOLOGÍA. *Ensacar:* catalan, *ensacat, da;* francés, *ensaché.*

Ensacar. Activo. Encerrar alguna cosa en sacos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *saco:* francés, *ensacher;* picardo, *enchasser;* burguiñon, *insaquer;* catalan, *ensacar.*

Ensacarse. Recíproco. Meterse en un saco ó cosa tal. ‖ Meterse un buque en una ensenada.

Ensada. Femenino. *Botánica.* Higuera de Indias, con cuyas hojas y corteza se elaboran telas.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Ensaimada. Femenino. Bollo de varias formas, amasado con manteca, al estilo de Mallorca.

ETIMOLOGÍA. Catalan *enciamada.*

Ensal. Masculino. *Marina.* El hueco que hay entre cuadernas donde se corta la sobrequilla en algunas embarcaciones menores.

ETIMOLOGÍA. *En* y *sal*, forma de *salir.*

Ensalada. Femenino. Hortaliza aderezada con sal, aceite y otras cosas. ‖ Metáfora. Mezcla confusa de cosas diferentes que no tienen conexion. ‖ ITALIANA. La que se compone de diversas hierbas y á veces con pechugas de aves, aceitunas, etc. ‖ REPELADA. La que se hace con diferentes hierbas; como el mastuerzo, pimpinela, hinojo, etc.

ETIMOLOGÍA. *En* y *salada:* catalan antiguo, *ensalada;* moderno, *enciam;* francés, *salade.*

Ensaladera. Femenino. Especie de plato en que se sirve la ensalada.

ETIMOLOGÍA. *Ensalada.*

Ensaladilla. Femenino diminutivo de ensalada. ‖ Bocados de dulce de diferentes géneros. ‖ Conjunto de varias piedras preciosas de diferentes colores puestas en joya.

Ensalma. Femenino anticuado. ENJALMA.

Ensalmadera. Femenino anticuado. ENSALMADORA.

Ensalmador, ra. Masculino y femenino anticuado. El hombre ó mujer que tiene por oficio componer los huesos dislocados ó rotos. ‖ El que hacía creer á algunos que curaba por ensalmo.

ETIMOLOGÍA. *Ensalmar:* catalan, *ensalmador.*

Ensalmar. Activo. Componer los huesos dislocados ó rotos. ‖ Curar por ensalmo. ‖ Á ALGUNO. Frase anticuada. Descalabrarle, romperle la cabeza.

ETIMOLOGÍA. *Ensalmo:* catalan, *ensalmar.*

Ensalmista. Masculino. Charlatan, ensalmador, que pretende curar por medio de palabras misteriosas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *salmo.* El primer *ensalmista* era un curandero que ejercía su industria, recitando *salmos:* francés, *empsalmiste.*

Ensalmo. Masculino. Modo supersticioso de curar con oraciones y aplicacion empírica de varias medicinas. ‖ HACER ALGUNA COSA POR ENSALMO. Frase. Hacerla con una prontitud extraordinaria, y sin conocerse el modo con que se hizo.

ETIMOLOGÍA. *Ensalmista:* catalan, *ensalm.*

Ensalobrar. Activo. Poner salobre el agua.

Ensalobrarse. Recíproco. Hacerse el agua amarga y salobre.

Ensalzado, da. Participio pasivo de ensalzar.

ETIMOLOGÍA. *Ensalzar:* catalan, *ensalsat, da.*

Ensalzador, ra. Masculino y femenino. El que ensalza.

ETIMOLOGÍA. *Ensalzar:* catalan, *ensalsador, a.*

Ensalzamiento. Masculino. La accion y efecto de ensalzar.

ETIMOLOGÍA. *Ensalzar:* catalan, *ensalsament.*

Ensalzante. Participio activo de ensalzar. Que ensalza.

Ensalzar. Activo. Engrandecer, exaltar. ‖ Alabar, elogiar. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En, s* de enlace y *alzar, en-s-alzar;* «poner en alto:» catalan, *ensalsar.*

Ensalzarse. Recíproco. Engrandecerse uno mismo ó mutuamente. ‖ Encomiarse.

Ensambenitar. Activo anticuado. Poner el sambenito por sentencia del tribunal de la Inquisicion.

Ensamblado, da. Participio pasivo de ensamblar.

Ensamblador. Masculino. El que ensambla.

Ensambladura. Femenino. La accion y efecto de ensamblar.

Ensamblaje. Masculino. ENSAMBLADURA.

Ensamblar. Activo. Unir, juntar las piezas de madera para la formacion de alguna obra.

ETIMOLOGÍA. *Ensamble.*

Ensamble. Masculino. ENSAMBLADURA.

ETIMOLOGÍA. Latin *in*, en, y *sĭmul*, juntamente; raíz de *sĭmĭlis*, semejante, porque las cosas semejantes están unidas por razon de su naturaleza: italiano, *insieme, insembre, insembra;* francés, *ensemble;* provenzal, *ensems, ensemps, essemps;* catalan antiguo, *ensemps, ensems;* moderno, *ensemble;* picardo, *ensane, insiane;* burguiñon, *ansanne;* walon, *ésône;* namurés, *èchône;* ruchi, *enchen, ensanne.*

Ensancha. Femenino. ENSANCHE. ‖ DAR ENSANCHAS. Frase familiar. Dar demasiada licencia ó libertad para algunas acciones. ‖ ALGUN NEGOCIO. Frase metafórica. Dar treguas, ó tener medios para ajustarse ó componerse.

Ensanchadamente. Adverbio de modo. Con ensanche.

ETIMOLOGÍA. *Ensanchada* y el sufijo adverbial *mente.*

Ensanchado, da. Participio pasivo de ensanchar.

Ensanchador, ra. Masculino y femenino. El que ensancha. ‖ Masculino. Instrumento que usan los guanteros para ensanchar los guantes.

Ensanchamiento. Masculino. ENSANCHE.

Ensanchante. Participio activo de ensanchar. Que ensancha.

Ensanchar. Activo. Extender, dilatar, aumentar la anchura de alguna cosa. ‖ Recíproco metafórico. Desvanecerse, afectar gravedad y señorío, hacerse de rogar. Usase tambien como neutro.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *en*, punto de estada, *s* de enlace y *anchar*, forma verbal de ancho: *en-anchar, en-s-anchar, ensanchar.*

SINONIMIA. *Ensanchar, agrandar, dilatar, estirar, extender. Ensanchar* es dar espacio á lo que era *estrecho.*

Agrandar, dar magnitud á lo que era *pequeño.*

Dilatar, dar soltura á lo que estaba *contraido.*

Estirar, dar superficie á lo *arrugado.*

Extender, dar desahogo á lo *reducido.*

Se *ensancha* un traje.
Se *agranda* un edificio.
Se *dilata* el pulmon.
Se *estira* un pañuelo.
Se *extiende* una manta.

Digitized by Google

Ensanche. Masculino. Dilatacion, extension. ‖ La parte de tela que se remete en la costura del vestido para poderlo ensanchar cuando lo necesite.

Ensandecer. Neutro. Volverse sandio, enloquecer.

Ensandecerse. Recíproco. ENSANDECER.

Ensandecimiento. Masculino. Acto ó efecto de ensandecer. ‖ Imbecilidad, estupidez.

Ensangostar. Activo. ANGOSTAR.

Ensangostido, da. Adjetivo anticuado. ANGUSTIADO.

Ensangrentado, da. Participio pasivo de ensangrentar. ‖ Adjetivo. SANGRIENTO. ‖ *Blason.* Epíteto heráldico del animal herido.

ETIMOLOGÍA. *Ensangrentar:* provenzal, *ensanglentat, essanglantat;* catalan, *ensangrentat, da;* francés, *ensanglanté;* italiano, *insanguinato.*

Ensangrentador, ra. Adjetivo. Que ensangrienta.

Ensangrentamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de ensangrentar.

ETIMOLOGÍA. *Ensangrentar:* catalan, *ensangrentament;* francés, *ensanglantement.*

Ensangrentar. Activo. Manchar ó teñir con sangre alguna cosa. ‖ Recíproco. Encenderse, irritarse demasiadamente en alguna disputa ó contienda, ofendiéndose unos á otros. ‖ CONTRA Ó CON ALGUNO. Frase. Encruelecerse, querer ocasionarle algun grave daño.

ETIMOLOGÍA. *En* y *sangre:* catalan, *ensangrentar;* provenzal, *ensanglentar, essanglantar, ensanglanter;* italiano, *insanguinare.*

Ensangrentarse. Recíproco. Mancharse, llenarse de sangre. ‖ Exasperarse, enconarse, encarnizarse. ‖ Cometer algun crímen sangriento.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *ensangrentar:* francés, *s'ensanglanter;* italiano, *insanguinarsi.*

Ensangustado, da. Adjetivo anticuado. ENSANGOSTADO.

Ensangustiar. Activo anticuado. ANGUSTIAR. Usábase tambien como recíproco.

Ensaniarse. Recíproco anticuado. ENSAÑARSE.

ETIMOLOGÍA. *En* y *sanie.*

Ensañado. Adjetivo anticuado. VALEROSO.

Ensañamiento. Masculino. Accion y efecto de ensañarse.

Ensañar. Activo. Irritar, enfurecer. ‖ Recíproco. Deleitarse en causar á la víctima del crímen ó al enemigo, ya rendido, el mayor daño y dolor posibles, prolongando su agonía.

ETIMOLOGÍA. *En* y *saña.*

Ensañarse. Recíproco. Enfurecerse.

Ensaño. Masculino. SAÑA.

Ensarnecer. Neutro. Llenarse de sarna.

Ensarnecido, da. Adjetivo. SARNOSO.

Ensarnecimiento. Masculino. Acto ó efecto de ensarnecer.

Ensartado, da. Participio pasivo de ensartar.

Ensartador, ra. Masculino y femenino. El que ensarta.

Ensartadura. Femenino. ENSARTE.

Ensartamiento. Masculino. ENSARTE.

Ensartar. Activo. Pasar por un hilo, cuerda, alambre, etc., varias cosas, como perlas, cuentas, anillos, etc. ‖ Metáfora. Decir muchas cosas sin órden ni conexion.

ETIMOLOGÍA. *En* y *sarta.*

Ensarte. Masculino. Accion ó efecto de ensartar. ‖ Serie de cosas ensartadas.

Ensay. Masculino. En las casas de moneda, ENSAYE.

Ensayado, da. Participio pasivo de ensayar.

ETIMOLOGÍA. *Ensayar:* catalan, *ensajat, da;* provenzal, *assatjat, essaiat;* francés, *essayé;* italiano, *essaggiato, saggiato.*

Ensayador. Masculino. El que ensaya. ‖ El que tiene por oficio ensayar el oro y plata.

ETIMOLOGÍA. *Ensayar:* catalan, *ensajador, ensatjador;* provenzal, *issajaire, assajador;* francés, *essayeur;* italiano, *assaggiatore, saggiatore.*

Ensayalar. Activo anticuado. Cubrir con tapete ú otra cosa algun mueble. ‖ Recíproco anticuado. Vestirse ó cubrirse de sayal.

Ensayamiento. Masculino anticuado. ENSAYO.

Ensayar. Activo. Probar, reconocer alguna cosa ántes de usar de ella. ‖ Amaestrar, adiestrar. ‖ Hacer prueba ó exámen de alguna funcion ántes de ejecutarla en público. ‖ Examinar, probar la calidad ó ley del oro, plata, etcétera. ‖ Anticuado. Intentar, procurar. ‖ Recíproco. Probar á hacer alguna cosa para ejecutarla despues más perfectamente ó para no extrañarla. ‖ Probar la calidad de los minerales ó la ley de los metales preciosos.

ETIMOLOGÍA. *Ensayo:* provenzal, *essaiar, assatjar, assaiar, ensaiar, issaiar;* catalan, *ensajar;* portugués, *ensaiar;* francés, *essayer;* siglo XI, *essaier;* italiano, *assaggiare, saggiare.*

Ensaye. Masculino. Prueba, exámen, reconocimiento de la calidad y bondad de las cosas; dícese con especialidad de los metales, y aunque tambien se aplica á otras cosas, lo más comun, hablando de ellas, es decir ENSAYO y no ENSAYE.

ETIMOLOGÍA. *Ensayo.*

Ensayo. Masculino. Exámen, reconocimiento, prueba. ‖ Escrito, generalmente breve, sin el aparato ni la extension que requiere un tratado completo sobre la misma materia. ‖ Operacion por la cual se averigua el metal ó metales que contiene la mina, y la proporcion en que cada uno está con el peso de ella. ‖ Análisis de la moneda para descubrir su ley.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξάγιον *(exágion):* latin, *exāgĭum,* el peso, la romana; italiano, *essagio, saggio;* francés, *essaí;* provenzal, *essai, assai;* catalan, *ensaig, ensatg.*

Ensebado, da. Participio pasivo de ensebar. ‖ Adjetivo. SEBOSO.

Ensebamiento. Masculino. Accion ó efecto de ensebar.

Ensebar. Activo. Untar con sebo.

Ensecar. Activo anticuado. Secar ó enjugar.

Enseccionar. Activo. SECCIONAR.

Ensedar. Activo. Unir el hilo con la cerda para coser zapatos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *seda.*

Ensel. Masculino. *Cirugía.* Especie de cauterio antiguo.

ETIMOLOGÍA. Latin *ensis*, espada, porque dicho cauterio remataba en punta: francés, *ensel.* (LANDAIS.)

Enselvado. Adjetivo. Lleno de selvas ó árboles.

Enselvar. Activo. EMBOSCAR. Úsase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *selva.*

Ensellar. Activo anticuado. ENSILLAR.

Ensembla. Adverbio de modo anticuado. JUNTAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Ensamble.*

Ensemble. Adverbio de modo anticuado. ENSAMBLE.

Ensemejante. Adjetivo anticuado. SEMEJANTE.

Ensenada. Femenino. Recodo que forma seno, entrando el mar en la tierra.

Ensenada (ZENON DE SOMODEVILLA, *marqués de la*). Hombre de Estado español, que nació en Hervias (Rioja), en 1702, y murió en Medina del Campo en 1781. Sirvió con celo é inteligencia los destinos de pagador de marina y de intendente de ejército en Italia; recibió del príncipe Cárlos, futuro rey de España, el título de marqués de la Ensenada, y llegó á ser, por su solo mérito, ministro de Hacienda, bajo el reinado de Fernando VI. Durante el tiempo que desempeñó este elevado cargo, simplificó la administracion, suprimió los gastos superfluos, desarrolló la marina y el comercio con las colonias, facilitando las comunicaciones con la América; emprendió la obra del canal de Castilla, la del camino del puente de Guadalajara y otras muchas; fortificó las plazas, fomentó las artes útiles, protegió á los sabios, reformó las universidades y creó el Colegio de Medicina de Cádiz. Su afecto hácia la Francia, en las pretensiones de esta nacion y de Inglaterra, fué causa de que le derribaran las intrigas del Gobierno británico en 1754, á pesar de la proteccion que le dispensara la reina consorte, la cual consiguió para él una pension anual de 10.000 duros. Al advenimiento de Cárlos III, en 1759, y á consecuencia del motin de Esquilache, se le confinó á Medina del Campo, en donde murió á la edad de ochenta años. ENSENADA dejó á su muerte grandes sumas á los pobres, cuatrocientos treinta buques de guerra en los puertos de España, y más de doscientos millones de reales en las arcas del Tesoro.

Digitized by Google

Ensenado. Adjetivo. Lo que está dispuesto á manera ó en forma de seno.

Ensenar. Activo. Esconder, poner en el seno alguna cosa. ‖ *Marina.* Meter en una ensenada alguna embarcacion. Usase más comunmente como recíproco. Así se dice: el navío se ENSENÓ.

Ensenarse. Recíproco. Meterse en la ensenada.

Enseña. Femenino. INSIGNIA ó ESTANDARTE.

ETIMOLOGÍA. *Enseñar:* provenzal, *enseyna*, *enseigna*, *essenha (esseña)*; francés, *enseigne;* italiano, *insegna.*

1. Llamóse *enseña*, porque *enseña* á conocer los objetos que anuncia ó marca.

2. A la misma serie corresponde el latin *insignia*, forma sustantiva de *insignis*, insigne, cuyo sentido etimológico expresa la idea de un objeto que se debe *enseñar;* esto es, mostrar, admirar, conocer.

Enseñable. Adjetivo anticuado. Lo que se puede fácilmente enseñar.

ETIMOLOGÍA. *Enseñar:* francés, *enseignable;* italiano, *insegnabile*, *insegnevole.*

Enseñadamente. Adverbio de modo anticuado. Con enseñanza.

ETIMOLOGÍA. *Enseñada* y el sufijo adverbial *mente.*

Enseñadero, ra. Adjetivo anticuado. Lo que puede ser enseñado.

Enseñado. Adjetivo anticuado. Docto, instruido.

ETIMOLOGÍA. *Enseñar:* catalan, *ensenyat, da;* francés, *enseigné;* italiano, *insegnato.*

Enseñador, ra. Masculino y femenino. El que enseña.

ETIMOLOGÍA. *Enseñar:* italiano, *insegnatore;* catalan, *ensenyador, a.*

Enseñalar. Activo anticuado. SEÑALAR.

Enseñamiento. Masculino. ENSEÑANZA.

Enseñante. Participio activo anticuado de enseñar. El que enseña. ‖ CUERPO ENSEÑANTE. El conjunto de las facultades, institutos y escuelas públicas de una nacion.

Enseñanza. Femenino. Instruccion, documento, doctrina. ‖ Sistema y método de proporcionar instruccion. ‖ MUTUA. La que consiste en el continuo ejercicio práctico de unos alumnos con otros, más bien que en teorías y explicaciones. ‖ PRIMERA. La reducida á estudios inferiores: doctrina cristiana, lectura, escritura, etc. ‖ SEGUNDA. La que comprende los estudios preparatorios para todas las carreras literarias. ‖ SUPERIOR. La que comprende los estudios especiales que requiere cada profesion ó carrera, como teología, jurisprudencia, etc.

ETIMOLOGÍA. *Enseñar:* catalan, *ensenyansa*, *ensenyament;* provenzal, *ensegnament*, *ensegnaman*, *essegnamen;* francés, *enseignement;* italiano, *insegnamento.*

Enseñar. Activo. Instruir, doctrinar. ‖ Manifestar, mostrar, indicar alguna cosa; como el camino, la calle, una alhaja. ‖ Recíproco. Acostumbrarse, habituarse á alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *in*, en, y *signum*, signo: italiano, *insegnare;* francés, *enseigner;* provenzal, *enseignar*, *esseignar;* catalan, *ensenyar.*

1. La forma directa es *in-signar*, *insignar*, «instruir por medio de signos.»

2. Escritas las líneas anteriores, hallamos el bajo latin *insignāre*, enseñar, confirmacion plena de la etimología antecedente.

Enseñarse. Recíproco. Acostumbrarse, amaestrarse.

Enseño. Masculino familiar. ENSEÑANZA.

Enseñoreadamente. Adverbio de modo. Con enseñoreamiento.

ETIMOLOGÍA. *Enseñoreada* y el sufijo adverbial *mente.*

Enseñoreado, da. Participio pasivo de enseñorear.

ETIMOLOGÍA. *Enseñorear:* catalan, *ensenyorit, da;* italiano, *insignorito.*

Enseñoreador. Masculino anticuado. El que enseñorea ó se enseñorea.

Enseñoreamiento. Masculino. ENSEÑOREO.

Enseñorear. Activo. Dominar, ejercer imperio, señorío. ‖ Hacerse señor de alguna parte.

ETIMOLOGÍA. *En* y *señor:* catalan, *ensenyorirse;* italiano, *insignorire*, *insignorirsi.*

Enseñorearse. Recíproco. Hacerse señor y dueño de alguna cosa, dominarla. Usase tambien como activo.

Enserar. Activo. Cubrir ó forrar con sera de esparto alguna cosa para su resguardo.

Enseres. Masculino plural. Efectos, muebles, instrumentos.

ETIMOLOGÍA. 1. Prefijo *en*, punto de estada, y *seres*, plural de *sér: en-ser*, *ensor;* «objeto que aún dura, que sirve todavía, que se encuentra *en su sér* y estado.»

2. Los *muebles* pueden no servir: los *enseres* son siempre útiles, porque cuando las cosas manuales se inutilizan, cuando ya no se hallan *en su sér*, dejan de llevar el nombre de *enseres.*

3. Puede afirmarse que la voz del artículo representa el número plural de *en-ser.*

4. La etimología de *en* y *serĕre*, sembrar, aludiendo al campo, y del latin *ensis*, espada, aludiendo á la guerra, están desprovistas de todo fundamento. La voz del artículo es otra discretísima palabra de nuestro romance.

Ensicaude. Adjetivo. *Zoología.* De cola chata.

ETIMOLOGÍA. Latin *ensis*, espada, y *cauda*, cola; «cola en forma de espada:» francés, *ensicaude.*

Ensicosis. EMPSÍCOSIS. La forma *ensícosis*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Ensífero, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene remos en forma de espada.

ETIMOLOGÍA. Latin *ensis*, espada, y *ferre*, llevar: *ensĭfer.* (LUCILIO.)

Ensifoliado, da. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene hojas en forma de espada.

ETIMOLOGÍA. Latin *ensis*, espada, y *fŏliātus;* de *fŏlium*, hoja: francés, *ensifolié.*

Ensiforme. Adjetivo. *Historia natural.* En forma de espada.

ETIMOLOGÍA. Latin *ensis*, espada, y *forma:* francés y catalan, *ensiforme.*

Sentido etimológico. El latin *ensis* es el sanscrito *asis*, dardo; del verbo *as*, (अस्), arrojar. (*Sistemas de* BOPP *y de* GRIMM.) Por consecuencia, no es una etimología desconocida, como dicen sin el necesario fundamento los eruditos De Miguel y Morante.

Ensilaje. Masculino. Acto ó efecto de ensilar.

ETIMOLOGÍA. *Ensilar:* francés, *ensilage.*

Ensilar. Activo. Poner, encerrar en el silo los granos. ‖ Metáfora anticuada. Comer, tragar mucho.

ETIMOLOGÍA. *En* y *silo.*

Ensilarse. Recíproco. Ser ensilado.

Ensillado. Adjetivo que se dice del caballo que tiene el lomo hundido. Suele aplicarse por semejanza en el estilo familiar á las personas. ‖ Participio pasivo de ensillar.

ETIMOLOGÍA. *Ensillar:* italiano, *ensellato;* catalan, *ensellat, da.*

Ensilladura. Femenino. La parte en que se pone la silla al caballo, mula, etc.

Ensillar. Activo. Poner la silla al caballo, mula, etc. ‖ Anticuado. Elevar, entronizar á alguno. ‖ AUN NO ENSILLAMOS Y YA CABALGAMOS. Refran que reprende á los que quieren llegar al fin ó término sin haber puesto los medios necesarios.

ETIMOLOGÍA. *En* y *silla:* catalan, *ensellar;* francés, *enseller;* italiano, *ensellare.*

Ensimismado, da. Participio pasivo de ensimismarse.

Ensimismarse. Recíproco. ABSTRAERSE.

ETIMOLOGÍA. *En* y *sí mismo.*

Ensipeno, na. Adjetivo. *Ornitología.* De alas corvas á manera de sable.

ETIMOLOGÍA. Latin *ensis*, espada, y *penna*, pluma: francés, *ensipenne.*

Ensipenne. Adjetivo. ENSÍPENO.

Ensirrostro, tra. Adjetivo. *Ornitología.* De pico torcido á manera de sable.

ETIMOLOGÍA. Latin *ensis*, espada, y *rostrum*, pico: francés, *ensirostre.*

Ensisternal. Adjetivo. *Anatomía.* Epíteto de la apófisis ensiforme del esternon.

ETIMOLOGÍA. Latin *ensis*, espada, y *esternon*, por semejanza de forma.

Ensoberbecer. Activo. Causar ó excitar soberbia en alguno. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco metafórico. Agitarse el mar, alterarse, levantarse las olas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *soberbia:* catalan, *ensuperbir;* italiano, *insuperbire*, *insuperbirsi.*

Ensoberbecerse. Recíproco. Lle-

Digitized by Google

narse de soberbia. ‖ Descomedirse, desmandarse.

Ensoberbecido, da. Participio pasivo de ensoberbecer.

ETIMOLOGÍA. *Ensoberbecer:* catalan, *ensuperbit, da.*

Ensogar. Activo. Atar con soga alguna cosa, ó forrarla como se hace con los frascos y redomas.

Ensolerar. Activo. Echar ó poner soleras á las colmenas.

Ensolvedor, ra. Masculino y femenino anticuado. El que resuelve ó declara alguna cosa ó duda.

ETIMOLOGÍA. *Ensolver.*

Ensolver. Activo anticuado. Incluir una cosa en otra. ‖ *Medicina.* Resolver, disipar.

ETIMOLOGÍA. *En* y el latin *solvĕre,* soltar, resolver.

Ensonar. Activo anticuado. SOÑAR. Usábase tambien como neutro.

Ensopar. Activo. Hacer sopa con el pan, empapándolo en vino ú otro licor.

Ensordadera. Femenino. ENEA.

Ensordamiento. Masculino anticuado. El efecto de ensordecer ó hacerse sordo.

Ensordar. Activo anticuado. ENSORDECER. Usábase tambien como recíproco.

Ensordecer. Activo. Ocasionar ó causar sordera. ‖ Neutro. Contraer sordera, hacerse sordo. ‖ Metáfora. Callar, no responder.

ETIMOLOGÍA. Latin *obsurdescĕre;* de *ob,* delante, y *surdescĕre* (que se halla en san Agustin); forma verbal de *surdus,* sordo; catalan antiguo, *ensordir;* moderno, *aixordar, aixordarsi;* Berry, *assordir;* francés antiguo, *essordir;* moderno, *assourdir;* italiano, *insordire.*

Ensordecerse. Recíproco. Volverse sordo.

Ensordecido, da. Participio pasivo de ensordecer. ‖ Adjetivo. SORDO.

ETIMOLOGÍA. *Ensordecer:* catalan, *aixordat, da;* francés, *assourdi;* italiano, *insordito.*

Ensordecimiento. Masculino. La accion y efecto de ensordecer.

ETIMOLOGÍA. *Ensordecer:* francés, *assourdissement.*

Ensortijadamente. Adverbio de modo. Formando rizos á modo de sortijas.

ETIMOLOGÍA. *Ensortijada* y el sufijo adverbial *mente.*

Ensortijado, da. Adjetivo. Rizado á modo de sortijas. ‖ Adjetivo. *Veterinaria.* Dícese de la caballería que tiene luxado ó resentido algun tendon de los remos anteriores. ‖ Revuelto, confuso. ‖ Participio pasivo de ensortijar.

Ensortijamiento. Masculino. El acto de ensortijar el cabello ó las mismas sortijas formadas en él.

Ensortijar. Activo. Torcer en redondo, enrizar, encrespar el cabello, hilo, etc. ‖ Se dice del caballo que ENSORTIJA los ojos cuando por lozanía los revuelve al entrar en el combate.

Ensotarse. Recíproco. Meterse, ocultarse en algun soto.

ETIMOLOGÍA. *En* y *soto:* catalan, *ensotarse.*

Ensuciado, da. Participio pasivo de ensuciar.

ETIMOLOGÍA. *Ensuciar:* italiano, *insucidato;* catalan antiguo, *ensutzat, da.*

Ensuciador, ra. Masculino y femenino. El que ensucia.

Ensuciamiento. Masculino. La accion y efecto de ensuciar ó ensuciarse.

ETIMOLOGÍA. *Ensuciar:* catalan antiguo, *ensutziament.*

Ensuciar. Activo. Manchar, poner sucia alguna cosa. ‖ Metáfora. Manchar el alma, la nobleza ó la fama con vicios ó con acciones indignas. ‖ Recíproco. Hacer las necesidades corporales en la cama, enaguas, calzones, etc. ‖ Dejarse sobornar con dádivas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *sucio:* catalan antiguo, *ensutzar, ensutzear;* italiano, *insucidare.*

Ensuciarse. Recíproco. Ser ensuciado. ‖ Hacer de vientre, especialmente cuando se empuerca lo que se lleva puesto. ‖ Deslucirse, deslumbrarse, vilipendiarse. ‖ LAS MANOS. Robar con más ó ménos disimulo.

Ensueño. Masculino anticuado. SUEÑO, en su segunda acepcion.

Ensullo. Masculino. ENJULIO.

Ensunchar. Activo. Poner sunchos.

Ensundia. Femenino familiar. ENJUNDIA.

Ensuyar. Activo anticuado. EMPRENDER.

ETIMOLOGÍA. *Ensayar.*

Enta. Adverbio de lugar anticuado. Hácia, para, con.

Entabicado, da. Participio pasivo de entabicar. ‖ Masculino. Tabique.

Entabicar. Activo. Poner tabiques.

Entablacion. Femenino. Accion y efecto de entablar. ‖ Anotacion ó registro de las memorias, fundaciones ó capellanías, así como de las obligaciones de los ministros del templo, la cual suele escribirse en una ó en varias tablas y fijarse en las paredes para que consten al público.

Entablado. Masculino. Suelo formado de tablas.

ETIMOLOGÍA. *Entablar:* catalan, *entaulat, da;* francés, *entablé.*

Entablador, ra. Masculino y femenino. El que entabla.

Entabladura. El efecto de entablar, en la acepcion recta.

ETIMOLOGÍA. *Entablar:* francés, *entablure* (siglo XII).

Entablamento. Masculino. *Arquitectura.* CORNISAMENTO.

Entablamiento. Masculino anticuado. ENTABLAMENTO.

Entablar. Activo. Cubrir con tablas. ‖ Metáfora. Disponer, preparar, emprender alguna cosa. ‖ Anotar algo en las tablas de las iglesias. ‖ Colocar las piezas en sus respectivos lugares para empezar el juego de ajedrez. ‖ Recíproco. Asegurarse la continuacion del viento que está soplando.

ETIMOLOGÍA. *En* y *tabla:* francés, *entabler;* catalan, *entaular, entaularse.*

SINONIMIA. *Entablar, emprender. Entablar* significa una accion ménos eficaz que *emprender.* Antes de *emprender,* se *entablan* los preparativos de la empresa; las negociaciones se *entablan* ántes de *emprender* una guerra. (MORA.)

Entable. Masculino. ENTABLADURA. ‖ La varia disposicion de los juegos de damas, ajedrez, etc.

Entablerarse. Recíproco. En las corridas de toros, aquerenciarse éstos á los tableros del redondel, aconchándose sobre ellos.

Entabletar. Activo. ENTABLILLAR.

Entablillamiento. Masculino. Acto ó efecto de entablillar.

Entablillar. Activo. *Cirugía.* Asegurar con tablillas y vendaje el hueso roto ó quebrado.

Entado. Adjetivo. *Blason.* Se aplica al escudo cuando los extremos de las piezas entran unos en otros.

ETIMOLOGÍA. *Enta.*

Entalamadura. Femenino. La cubierta que se pone en las galeras y carros para defenderse del sol ó del agua los que caminan en ellos.

ETIMOLOGÍA. *Entalamar.*

Entalamar. Activo anticuado. Cubrir con paños ó tapices. Hoy tiene uso en la Mancha, hablando de los carros que van cubiertos con tapices.

ETIMOLOGÍA. *En* y *tálamo,* aludiendo á la colgadura de la cama nupcial.

Entalegar. Activo. Meter ó guardar alguna cosa en talego.

Entalingadura. Femenino. *Marina.* Amarradura del cable en el argáneo del ancla, y la parte por donde se entalinga.

ETIMOLOGÍA. *Entalingar.*

Entalingar. Activo. *Marina.* Amarrar el extremo de un cable al argáneo del ancla.

ETIMOLOGÍA. Francés, *entalinguer.*

Entallable. Adjetivo. Lo que es capaz de entallarse.

Entallada. Femenino. Especie de red usada en Galicia.

ETIMOLOGÍA. *Entallado.*

Entallado, da. Participio pasivo de entallar. ‖ Adjetivo. *Blason.* Epíteto heráldico de las fajas, palos, etc., matizados de follaje.

ETIMOLOGÍA. *Entallar:* francés, *entaillé;* italiano, *intagliato.*

Entallador. Masculino. El que entalla.

ETIMOLOGÍA. *Entallar:* francés, *entailleur;* italiano, *intagliatore.*

Entalladura. Femenino. La accion y efecto de entallar.

ETIMOLOGÍA. *Entallar:* francés, *entaillure;* italiano, *intagliamento.*

Entallamiento. Masculino. ENTALLADURA.

Entallar. Activo. Hacer figuras de entero ó medio relieve en madera, bronce, mármol, etc. ‖ Esculpir ó abrir en lámina ó piedra. ‖ Neutro. Venir bien ó mal el vestido al talle, hacer ó formar el talle.

ETIMOLOGÍA. *En* y *talla:* provenzal, *entalhar, entaillar;* francés, *entailler;* italiano, *intagliare.*

Digitized by Google

Entallarse. Recíproco. Ajustarse perfectamente el vestido al talle. ‖ Ser entallado.

Entalle. Masculino anticuado. Obra de entalladura.

Etimología. *Entallar:* provenzal, *entalh* (entall); portugués, *entalho* (entallo); francés, *entaille;* italiano, *intaglio.*

Entallecer. Neutro. Echar tallos las plantas y árboles.

Entapecer. Activo anticuado. Tupir.

Entapizado, da. Participio pasivo de entapizar.

Etimología. *Entapizar:* catalan, *entapissat, da.*

Entapizar. Activo. Cubrir con tapices.

Etimología. *En* y *tapiz:* catalan, *entapissar.*

Entarascar. Activo familiar. Cargar de demasiados adornos á una persona. Se usa más comunmente como recíproco.

Etimología. *En* y *tarasca.*

Entarimado. El suelo cubierto de tablas ó tarimas.

Etimología. *Enterimar:* catalan, *entarimat, da.*

Entarimar. Activo. Cubrir el suelo con tablas ó tarimas.

Etimología. *En* y *tarima:* catalan, *entarimar.*

Entarquinar. Activo. Abonar ó engrasar las tierras con tarquin. ‖ Manchar, ensuciar con tarquin.

Entásis. Femenino. *Arquitectura.* Hinchazon que forman algunas columnas en su primer tercio.

Etimología. Griego ἔντασις *(éntasis);* latin, *entĕsis,* la parte bombeada que cierto género de columnas presenta hácia su mitad. (Vitruvio.)

Ente. Masculino. El que es ó existe. En el lenguaje vulgar siempre envuelve esta palabra, propia ó figuradamente, la idea de vida ó existencia individual y animada; en el filosófico puede llamarse ente todo lo que tiene esencia, lo que es sustancia, á diferencia de lo que es cualidad, accidente ó atributo. ‖ Familiar. El sujeto ridículo, ó que en su modo y porte se hace reparable. ‖ de razon. *Filosofía.* El que no tiene sér real y verdadero, y sólo existe en el entendimiento.

Etimología. *Sér:* griego, ὄν, ὄντος *(ón, óntos);* latin, *ens, entis,* participio de presente del verbo sustantivo *esse, ser;* italiano, *ente;* catalan, *ent.*

Sinonimia. *Sér, ente.* El *sér* significa sustancia: el *ente,* accion.

La esencia es un principio: la *entidad,* un agente.

Sér *de razon;* ente *de razon:* examinemos qué quieren decir estas dos frases.

Sér *de razon* quiere decir que la razon está en aquel *sér;* que la razon constituye su índole; que es esencialmente racional.

Ente *de razon* quiere que la razon lo ha hecho, que es obra suya.

El hombre es un sér *de razon,* porque así nace, en virtud de las leyes de su principio, que son las leyes necesarias y eternas de su sustancia: no es un ente *de razon,* porque la razon no lo ha creado.

La paloma, considerada como un símbolo del Espíritu Santo, emblema de nuestra fantasía, imágen que nuestro espíritu elabora, es un ente *de razon;* no un sér *de razon,* porque la paloma no nace siendo una figura del Espíritu Santo; y nuestro pensamiento no puede darle el *sér* primordial de las cosas.

Dios representa el *sér:* el hombre crea el *ente.*

El *sér* equivale al *ente* absoluto, necesario, perfecto, no analizado, ni definido.

El *ente* equivale al *sér* que se manifiesta, que obra, que se comunica, que muda segun las opiniones, las escuelas, los pueblos, los siglos, porque nosotros lo revestimos de forma y color.

En una palabra, el *sér* está hecho: el *ente* se hace.

El *sér* representa un arcano que, envuelto en la nocion sublime de la Divinidad, llena todos los ámbitos del universo, miéntras que el *ente* toca á una parte de la metafísica que denominamos *ontología.*

Entea ó Enthea. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de Cibéles, considerada como diosa del entusiasmo, de la inspiracion, del fuego divino. Ese mismo nombre se daba á toda persona inspirada, es decir, *llena de la divinidad,* á todo el que predecía el porvenir, y á todo lugar en que se pronunciaban oráculos.

Etimología. Griego ἐνθεάζω *(entheádsō),* yo estoy inspirado por el espíritu divino. *Entea* y *entusiasmo* son la misma palabra de orígen.

Entecado, da. Adjetivo. Enteco.

Etimología. *Enteco:* catalan, *enteat.*

Enteco, ca. Adjetivo. Enfermizo, débil, flaco.

Etimología. Orígen desconocido: catalan, *entech, ca.*

Entejar. Activo. Tejar.

Entela. Femenino. *Zoología.* Especie de mono semnopíteco.

Entelado, da. Adjetivo anticuado. Se aplicaba á los ojos cuando la vista está turbada.

Etimología. *Entelar:* catalan, *entelat, da;* francés, *entoilé.*

Entelar. Activo. Cubrir de tela.

Etimología. *En* y *tela:* francés, *entoiler;* catalan, *entelar,* empañar, deslustrar.

Entelarañar. Activo. Cubrir con telarañas. Se usa tambien como recíproco. ‖ Recíproco. Oscurecerse: se dice del cielo ó de los ojos.

Entelequia. Femenino. *Metafísica.* Forma esencial, perfeccion absoluta y relativa del sér.

Etimología. Griego ἐντελέχεια *(entelécheia):* de ἐντελής *(entelēs),* acabado, y ἔχειν *(échein),* tener: latin, *entĕlĕchia;* francés, *entéléchie.*

Reseña.—1. La entelequia es la esencia del alma, nocion continuada y perenne que puso Aristóteles por quinto principio, además de los cuatro de que dijo nacer todas las cosas. (Cicron.)

2. El alma es la *entelequia* primera del cuerpo natural, dotado de órganos, en cuanto vive de un modo activo. (Aristóteles.)

3. El griego ἐντελής *(entelēs),* se compone de ἐν *(èn),* en, y τέλος *(télos),* fin.

Entelerido, da. Adjetivo. Se aplica al que está sobrecogido de frío ó de pavor.

Etimología. Orígen ignorado.

«¿Quién eres? detente allá,
toda *entelerida* estó.»

(Lope de Vega, comedia *Las Batuecas, acto 2.°*)

Entena. Femenino. Especie de verga encorvada y muy larga, á la cual está asegurada la vela latina en las embarcaciones de esta clase. Distínguese de la verga, que es la que sirve á las velas cuadradas, en ser mucho más larga y formar una curva.

Etimología. Latin, italiano y provenzal *antenna,* de *antea,* ántes, porque está delante del palo: francés, *antenne.*

Entenado, da. Masculino y femenino. Hijastro, hijastra.

Etimología. *Ente,* por *ante,* ántes, y el antiguo *nado,* nacido; «nacido anteriormente.» El *ente* de *entenado* representa *ante,* como el *ente* de *entena,* por *antena.*

Entenal. Masculino. *Marina.* Gratil.

Etimología. *Entena.*

Entenallas. Femenino plural. Especie de torno pequeño para apretar piezas pequeñas.

Etimología. *En* y el francés *tenaille,* tenaza.

Entenciar. Activo anticuado. Insultar.

Etimología. Orígen ignorado. Lo mismo que alborotar. Es voz anticuada. (Academia, *Diccionario de 1726.*) «Non debe denostar ni *entenciar,* nen contender.» *(Fuero Juzgo, libro 6.°, título 4.°, ley 7.°)*

Entendederas. Femenino plural familiar. Entendimiento, ó facultad de conocer y entender. Lo comun es denotar con este vocablo la escasez ó torpeza de dicha facultad.

Etimología. *Entender:* catalan, *entendederas.*

Entendedor, ra. Masculino y femenino. El que entiende. ‖ Al buen entendedor pocas palabras, ó á buen entendedor breve hablador. Refran que da á entender que el sujeto capaz y de buen entendimiento comprende fácilmente lo que se le quiere decir.

Etimología. *Entender:* catalan, *entenedor, entendedor, a;* francés del siglo XIII, *entendant;* moderno, *entendeur;* italiano, *intenditore.*

Entender. Activo. Tener idea clara de las cosas, comprenderlas. ‖ Saber con perfeccion alguna cosa. ‖ Conocer, penetrar. ‖ Discurrir, inferir, deducir. ‖ Oir. ‖ Tener intencion ó

Digitized by Google

mostrar voluntad de hacer alguna cosa. ‖ Creer, pensar, juzgar. Así decimos: yó ENTIENDO que sería mejor tal cosa. ‖ Recíproco. Conocerse, comprenderse á sí mismo, saber lo que hay en sí. ‖ Ir dos ó más de conformidad en algun negocio. ‖ Activo. Á ALGUNO. Frase. Conocer su ánimo ó su intencion; y así se dice: ya te ENTIENDO. ‖ EN ALGUNA COSA. Frase. Ocuparse en ella. ‖ Conocer un juez ú otra autoridad de algun asunto de su competencia. ‖ Recíproco. ALGUNA COSA CON UNO Ó MUCHOS. Frase. Pertenecerles, tocarles, estar comprendidos en ella. Dícese más comunmente hablando de leyes ó mandatos. ‖ ALGUNO. Frase. Tener algun motivo ó razon oculta para obrar de cierto modo. ‖ CON ALGUNO Ó CON ALGUNA COSA. Frase. Avenirse con alguno para tratar determinados negocios. ‖ Á MI ENTENDER. Modo adverbial. Segun mi juicio ó mi modo de pensar. CADA UNO SE ENTIENDE. Expresion con que satisface aquel á quien reconvienen de alguna cosa que aparentemente disuena. ‖ CADA UNO SE ENTIENDE, Y TRASTEJABA DE NOCHE. Refran con que se moteja al que hace algun despropósito, estando persuadido de que procede con acierto. ‖ Y HURTABA LAS TEJAS Á SU VECINO. Refran con que se moteja al que para hacer alguna maldad afecta extravagancias con que ocultar sus malos designios. ‖ NO ENTENDER EL ABECÉ. Frase familiar con que se pondera la ignorancia de alguno. ‖ NO LO ENTENDERÁ GALVAN. Expresion con que se denota que una cosa es muy intrincada, oscura é imperceptible. ‖ NO SE ENTIENDE ESO CONMIGO. Frase con que se da á entender que no nos comprende alguna cosa en que nos quieren incluir. ‖ ¿QUÉ SE ENTIENDE? ó ¿CÓMO SE ENTIENDE? Expresiones que manifiestan el enojo que causa lo que se oye ó se ve.

ETIMOLOGÍA. Latin *intendĕre;* de *in*, en, y *tendĕre*, tender; «tender dentro, en el espíritu,» de donde viene el significado de determinar que tiene en Ciceron; INTENDERE *animo*, resolver: catalan, *enténdrer;* francés y provenzal, *entendre;* italiano, *intendere*.

SINONIMIA. *Artículo primero.* ENTENDER, COMPRENDER. El primero de estos dos verbos explica una percepcion del ánimo, en que tienen más parte los sentidos y la memoria, que en la percepcion que explica el verbo *comprender*, en que tiene más parte el entendimiento.

Se *entiende* una lengua, una señal dada; esta percepcion la debemos á la práctica material, á la accion de los sentidos.

Se *comprende* la fuerza de un discurso, la causa oculta de un efecto; esta percepcion la debemos á la perspicacia, á la sutileza del entendimiento. (HUERTA.)

Artículo segundo. ENTENDER, COMPRENDER. Se *entienden* las palabras y se *comprenden* los pensamientos, las ideas, las razones y las doctrinas. Se dice de un hombre que *entiende* muchas lenguas, y que *comprende* las sutilezas metafísicas. El verbo *entender* toma la segunda significacion cuando se le añade la partícula *de*, como: *entiende de* Medicina. Lope de Vega dice:

«Entiendes, Fabio, lo que voy diciendo?»

Y Fray Luis de Granada: «¿Quién *comprende* tus maravillas, ¡oh Señor!» (MORA.)

Artículo tercero. ENTENDER, COMPRENDER. *Entender* es la operacion elemental del entendimiento.

Comprender es una elevada aptitud del pensamiento humano.

Se *entiende* un hecho, una relacion, una palabra.

Se *comprende* una serie, un sistema, un plan.

«Se *entiende un libro*» significa que se sabe lo que quiere expresar, segun el sentido corriente de las palabras que en él se emplean.

«Se *comprende un libro*» significa que se penetra su intencion, sus tendencias, su espíritu; un espíritu que el autor ha querido esconder detrás del sentido ordinario de la frase.

Para *entender*, se necesita luz natural.

Para *comprender*, se necesita tener talento.

Entendemos por medio del análisis.

Comprendemos abrazando la síntesis.

Entender es lógico: *parcial*.

Comprender es psicológico: *total*.

Segun estas definiciones, se *entienden* los métodos y se *comprenden* los sistemas.

Entenderse. Recíproco. Conocerse ó comprenderse á sí mismo ó mutuamente. ‖ Ir dos ó más de conformidad en algun negocio. ‖ Ser muy fácil de comprender una cosa. ‖ Referirse. ‖ ENTENDERSE CON Ó DE. Encargarse, tomar á su cargo. ‖ YO ME ENTIENDO Y BAILO SOLO. Locucion proverbial con que se significa que nadie comprende sus cuitas como el interesado.

Entendible. Adjetivo anticuado. INTELIGIBLE.

Entendidamente. Adverbio de modo. Con inteligencia.

ETIMOLOGÍA. *Entendida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *entesament*.

Entendido, da. Adjetivo. Sabio, docto. ‖ DARSE POR ENTENDIDO. Frase. Manifestar alguno con señales ó palabras que está en el hecho de alguna cosa. Corresponder á alguna atencion ó fineza con las gracias ó recompensa que se acostumbran. ‖ DARSE Ó NO DARSE POR ENTENDIDO. Frase. Responder ó no al caso, satisfaciendo á lo que se pregunta ó habla.

ETIMOLOGÍA. *Entender:* latin *intensus*, participio pasivo de *intendĕre*, entender: italiano, *inteso;* francés, *entendu;* catalan, *entés, a*.

Entendiente. Participio activo anticuado de entender. El que entiende.

Entendimiento. Masculino. Potencia del alma, en virtud de la cual comprende, conoce y concibe las cosas, juzga de ellas, las compara entre sí, y de unas deduce otras. ‖ El alma en cuanto discurre y raciocina. ‖ La razon humana. ‖ Anticuado. La inteligencia ó sentido que se da á lo que se dice ó escribe. ‖ OFUSCARSE EL ENTENDIMIENTO. Frase. OFUSCARSE LA RAZON.

ETIMOLOGÍA. *Entender:* catalan antiguo, *entendiment, entendement;* moderno, *enteniment;* francés, *entendement;* italiano, *intendimento*.

Entenebrecer. Activo. Oscurecer, llenar de tinieblas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *tenebroso:* italiano, *intenebrare, intenebrire*.

Entenebrecerse. Recíproco. Oscurecerse.

Entenebrecido, da. Participio pasivo de entenebrecer. ‖ Adjetivo. Oscuro.

Entenebrecimiento. Masculino. Acto ó efecto de entenebrecer.

ETIMOLOGÍA. *Entenebrecer:* italiano, *intenebramento*.

Entenola. Femenino diminutivo de entena.

ETIMOLOGÍA *Entena:* latin posterior, *antenŭla;* catalan, *enteneta*.

Entenzon. Femenino anticuado. Contienda, discordia.

ETIMOLOGÍA. *Entenziar.*—«Que si las bonas dambos (los bienes de ambos) semejan eguales, por poca cosa non tomen *entenzon*.» (*Fuero Juzgo, libro 4.°, título 2.°, ley 17.*)

Enteomanía. Femenino. *Medicina*. Manía de creerse inspirado.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔνθους, ἔνθεος (*énthous, éntheos*), de ἐν, (*èn*), en, Θεός (*Theós*), Dios, y *manía*, furor.

1. El latin tiene *enthĕus*, inspirado del númen celeste (SÉNECA): ENTHEA *mater*, Cibéles; esto es, madre inspirada, madre divina. (ESTACIO.)

2. El griego tiene el verbo ἐνθουσιάζω (*enthousiázō*), obrar con furor fanático ó divino; *fanatico seu divino furore agor*. (LEÓPOLD.)

Enterádenas. Femenino. *Anatomía*. Ganglio linfático de los intestinos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐντέρον, (*entéron*), intestino, y ἀδήν (*adēn*), glándula: francés, *entéradène*. (LITTRÉ).

Enteradenografía. Femenino. *Anatomía*. Descripcion de los ganglios linfáticos de los intestinos.

ETIMOLOGÍA. *Enterádenas* y *graphein*, describir: francés, *entéradénographie*. (LITTRÉ.)

Enteradenográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la enteradenografía.

Enteradenología. Femenino. *Anatomía*. Tratado acerca de las enterádenas.

ETIMOLOGÍA. *Enterádenas* y *lógos*, tratado: francés, *entéradénologie*. (LITTRÉ.)

Enteradenológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la enteradenología.

Enterado, da. Adjetivo. Impuesto, hecho cargo, informado. ‖ Participio pasivo de enterar.

ETIMOLOGÍA. *Enterar:* catalan, *enterat, da*.

Enteralgia. Femenino. *Medicina*. Dolor agudo en los intestinos.

ETIMOLOGÍA. Griego *entéron*, intes-

Digitized by Google

tino, y *álgos*, dolor: francés, *entéralgie*.

Enterálgico, ca. Adjetivo. Relativo á la enteralgia.

Enteramente. Adverbio de modo. Cabal, plenamente, del todo.

ETIMOLOGÍA. *Entera* y el sufijo adverbial *mente:* provenzal, *intieramen*; catalan, *enterament;* francés, *entièrement;* italiano, *interamente*.

Enteramiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de dar integridad á alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Enterar*.

Enterangienfraxia. Femenino. *Medicina*. Obstruccion por estrechez del canal intestinal.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐντέρον *(entéron)*, intestino, ἄγχω *(ágchō)*, (que se pronuncia *ancho* ó *ánjo*, por preceder una gutural á otra gutural), yo estrangulo, y ἐμφράττω *(emphrátto)*, yo obstruyo. La forma correcta y etimológica de la voz del artículo debería ser *enterangiemfraxia*, y no *enterangienfraxia*, porque en la palabra de orígen es μ *(m)*, y no ν *(n)*, como anterior á una labial.

Enterangienfráxico, ca. Adjetivo. *Medicina*. Relativo á la enterangienfraxia.

Enterar. Activo anticuado. Completar, dar integridad á alguna cosa. ‖ Informar, instruir á alguno de algun negocio. Se usa tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Entero:* catalan, *enterar*.

Sentido etimológico. 1. *Enterar* significa dar noticia *entera*.

2. *Enterarnos* quiere decir: «informarnos por *entero*,» como quien dice: «*integrarnos* en el conocimiento de la cosa.»

3. Por esto sucede que el *enteramiento* del antiguo romance vale tanto como *integridad*. Y es una lástima ciertamente que ese vocablo se haya perdido.

Enterarocia. Femenino. *Medicina*. Encogimiento del intestino.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐντέρον *(entéron)*, intestino, y ῥοϊκός *(rhoïkós)*, que, entre otros significados, tiene el de *incurvus*, corvo, torcido.

Enterarse. Recíproco. Informarse de algo, tomar noticias relativas á lo que se quiere saber. ‖ Adquirir conocimiento pleno.

Enterciar. Activo americano. Preparar el tabaco en tercios.

Enterectasia. Femenino. *Medicina*. Dilatacion del intestino.

ETIMOLOGÍA. Griego *entéron*, intestino, y *éktasis* (ἔκτασις); de *ek*, fuera, y *tásis*, tension; de *teínein*, tender: francés, *entérectase*. (LITTRÉ.)

Enterelcósis. Femenino. *Medicina*. Ulceracion de los intestinos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐντέρον *(entéron)*, intestino, y ἕλκόση ó ἕλκόσις *(elkósē ó elkósis)*, úlcera, ulceracion: francés, *enterolcose*.

Enterelesia. Femenino. *Medicina*. Dolor ocasionado por la compresion de los intestinos.

ETIMOLOGÍA. Griego *entéron*, intestino, y *eílēsis* (εἴλησις), circunvolucion, enroscadura.

Enteremia. Femenino. *Medicina*. Congestion sanguínea del intestino.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐντέρον *(entéron)*, intestino, y αἷμα (*haíma* ó *hæma*), sangre.

Enterenquita. Femenino. *Medicina*. Instrumento destinado á introducir las inyecciones hasta los intestinos.

ETIMOLOGÍA. Griego *entéron*, intestino, y *egchyō* (ἐγχύω), yo infundo, yo derramo.

Enterequemo. Masculino. Especie de ruido en los intestinos.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que debe ser el griego ἐντέρον *(entéron)*, intestino, y ἦχημα *(échema)*, sonido, ruido.

Enterexema. Masculino. Derrame de sangre en lo interior de un órgano.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que debe ser el griego ἐντέρον *(entéron)*, intestino, la preposicion ἐξ (*ex*), de, y αἷμα, *(haíma ó hæma)*, sangre.

Enterez. Femenino anticuado. ENTEREZA.

Entereza. Femenino. Integridad, perfeccion, complemento. ‖ Metáfora. Integridad, rectitud en la administracion de justicia. ‖ Fortaleza, constancia, firmeza de ánimo. ‖ Severa y perfecta observancia de la disciplina. ‖ VIRGINAL. VIRGINIDAD.

ETIMOLOGÍA. *Entero:* catalan, *enteresa;* italiano, *intereza*.

SINONIMIA. *Entereza, firmeza, energía*. Examinemos el sentido de estas tres frases: habló con *entereza;* habló con *firmeza;* habló con *energía*.

Hablar con *entereza* quiere decir que habló á un rey, á un poderoso, á una asamblea, á todo un pueblo, con la frente erguida, con grave mirada, con noble y honrada altivez. Así dice Rioja:

«Un corazon *entero* y generoso,
al hado adverso inclinará la frente
ántes que la rodilla al poderoso.»

Hablar con *firmeza* quiere decir que no titubeó, que pronunció perfectamente las palabras; que habló con aplomo, con cabal posesion de sí mismo.

Hablar con *energía* quiere decir que habló con fuego, con valor, tal vez con algo de aspereza, quizá con cierto espíritu de intolerancia.

La *entereza* es la virtud del corazon: un sentimiento.

La *firmeza* es la virtud de la conciencia: una resolucion.

La *energía* es la gran virtud del carácter: una conducta.

Lo contrario de la *entereza* es la humillacion.

Lo contrario de la *firmeza*, la vacilacion.

Lo contrario de la *energía*, la debilidad.

La *entereza* representa al hombre valeroso.

La *firmeza*, al hombre moral.

La *energía*, al hombre político.

El peligro de la *entereza* es la altanería.

El de la *firmeza*, la terquedad.

El de la *energía*, el despotismo.

Dignidad alentada y grave: *entereza*.

Seguridad y aplomo: *firmeza*.

Movimiento rápido y nervioso: *energía*.

Entérico, ca. Adjetivo. *Medicina*. Concerniente á los intestinos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐντεριακός *(enterikós)*: francés, *entérique*. (LITTRÉ.)

Enteritis. Femenino. *Medicina*. Inflamacion de la membrana interna de los intestinos.

ETIMOLOGÍA. Griego *entéron*, intestino, y el sufijo técnico *itis*, inflamacion: francés, *entérite*.

Enterísimo, ma. Adjetivo superlativo de entero.

Enterizo, za. Adjetivo. Lo que está entero. ‖ Lo que es de una sola pieza, como columna ENTERIZA.

Enternecedor, ra. Adjetivo. Que enternece.

Enternecer. Activo. Ablandar, poner tierna y blanda alguna cosa. Usase tambien como recíproco ‖ Metáfora. Mover á ternura, por compasion ú otro motivo. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *tierno:* catalan, *entendrir;* provenzal, *atendrir, atenrezir;* francés, *attendrir;* italiano, *intenerire*.

Enternecerse. Recíproco. Ponerse tierno ó blando. ‖ Moverse á ternura ó piedad.

Enternecidamente. Adverbio de modo. Con ternura.

ETIMOLOGÍA. *Enternecida* y el sufijo adverbial *mente*.

Enternecido, da. Participio pasivo de enternecer.

ETIMOLOGÍA. *Enternecer:* catalan, *entendrit, da;* francés, *attendri;* italiano, *intenerito*.

Enternecimiento. Masculino. El acto y efecto de enternecer y enternecerse.

ETIMOLOGÍA. *Enternecer:* italiano, *intenerimento;* francés, *atendrissement;* catalan, *entendriment*.

Entero, ra. Adjetivo. Cabal, cumplido, sin falta alguna. ‖ Se aplica al animal que no está castrado. ‖ Metáfora. Robusto, sano. ‖ Recto, justo. ‖ Constante, firme. ‖ INCORRUPTO, por el que no ha perdido su virginidad. ‖ *Aritmética*. Se dice del número ó cantidad que no tiene fraccion. Así se dice: la suma de los números ENTEROS. Usase tambien como sustantivo en la terminacion masculina. ‖ Familiar. Tupido, fuerte, recio. Dícese de las telas. ‖ Masculino. El acto de completar alguna cantidad. ‖ POR ENTERO. Modo adverbial. ENTERAMENTE.

ETIMOLOGÍA. Latin *intĕger*, íntegro, de *in*, no, y *tagĕre*, tocar: *in-tăger, intĕger*, «no tocado, completo, cabal, fuerte, firme, constante,» esto es, *entero:* catalan, *enter, a;* francés, *entier;* portugués, *enteiro;* italiano, *intero*.

1. La *ĕ* breve de *intĕger* es positivamente la *ă* breve de *tăgo*, yo toco,

Digitized by Google

2. La voz del artículo es una de las grandes palabras del lenguaje humano.

Sinonimia. *Entero, completo.* Está *entera* una cosa cuando no está mutilada, ni rota, ni partida, y que todas sus partes se hallan juntas y reunidas del modo en que deben estarlo.

Está *completa* cuando nada le falta y que tiene todo lo que le conviene.

Entero tiene más relacion con la totalidad de las porciones que sirven simplemente para constituir la cosa en su integridad esencial.

Completo tiene más relacion con la totalidad de las porciones que contribuyen á la perfeccion accidental de la cosa. (March.)

Entero. Prefijo técnico, del griego ἐντέρον *(entéron)*, intestino.

Enterobranquio, quia. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene branquias en lo interior del cuerpo.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *branquias:* francés, *entérobranche.* (Littré.)

Enterocele. Femenino. *Cirugía.* Hernia abdominal que sólo contiene una porcion de intestino.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *hélē*, tumor: francés, *entérocèle.*

Enterocélico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Relativo á la enterocele.

Etimología. *Enterocele:* catalan, *enterocélich, ca.*

Enterocistócele. Femenino. *Medicina.* Hernia formada por la vagina y por una porcion del canal intestinal.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, *kystis*, vagina, y *hélē*, hernia: francés, *entéro-cystocèle.* (Littré.)

Enterodelo, la. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene el tubo intestinal muy marcado.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *dēlos* (δῆλος), visible: francés, *entérodèle.* (Littré.)

Enterodialísis. Femenino. *Medicina.* Separacion completa relativamente al intestino.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *diálysis* (διάλυσις), disolucion.

Enterodinia. Femenino. *Medicina.* Dolor intestinal, cólico nervioso.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *odynē* (ὀδύνη), dolor: francés, *entérodynie.*

Enteroepiplocele. Femenino. *Cirugía.* Hernia formada por el intestino y el omento.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *epiplocele:* francés, *entéro-épiplocèle.* (Littré.)

Enteroepiplónfalo. Masculino. *Cirugía.* Hernia umbilical.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *epiplónfalo.*

Enteroesquiocele. Enteroisquiocele. La forma *enteroesquiocele*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Enteroflogia. Femenino. *Medicina.* Enterítis.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *phlogóō* (φλογόω), quemar.

Enteroflógico, ca. Adjetivo. Concerniente á la enteroflogia.

Enterogastrocele. Femenino. *Cirugía.* Hernia ventral.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, *gastēr*, vientre, y *hélē*, tumor.

Enterografía. Femenino. *Anatomía.* Descripcion de los intestinos.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *graphein*, describir: francés, *entérographie.* (Littré.)

Enterográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la enterografía.

Enterógrafo. Masculino. Anatómico destinado al conocimiento y descripcion de los intestinos.

Etimología. *Enterografía.*

Enterohemia. Femenino. *Medicina.* Congestion de la sangre en el canal intestinal.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *haima, hæma* (αἷμα), sangre: francés, *entérohémie.* (Littré.)

Enterohemorragia. Femenino. *Medicina.* Hemorragia intestinal.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *hemorragia:* francés, *entéro-hémorrhagique.*

Enterohepatitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion del intestino y del hígado.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *hepatitis.*

Enterohidrocele. Femenino. *Cirugía.* Hernia intestinal complicada con hidrocele.

Etimología. Griego *entéron*, intestino; *hydōr*, agua, y *hélē*, hernia, tumor: francés, *entéro-hydrocèle.* (Littré.)

Enterohidrónfala. Femenino. *Cirugía.* Hernia umbilical que contiene una porcion de intestino, con una masa de serosidad en el saco herniario.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, é *hidrónfalo:* francés, *entéro-hidromphale.* (Littré.)

Enteroisquiocele. Femenino. *Cirugía.* Hernia formada por la salida de los intestinos, que se presenta por el arco crural. Tambien se llama hernia isquiática intestinal.

Etimología. Griego *entéron*, intestino; *ischion* (ἰσχίον), hueso de la cadera, y *hélē*, hernia.

Enterolitiásis. Femenino. *Medicina.* Formacion de enterólitos.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *lithiasis* (λιθίασις), forma de *líthos*, piedra.

Enterólito. Masculino. *Medicina.* Piedra formada en el tubo intestinal.

Etimología. *Enterolitiásis:* francés, *entérolithe.* (Littré.)

Enterología. Femenino. *Anatomía.* Tratado sobre las funciones y afecciones de los intestinos.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *lógos*, tratado: francés, *entérologie;* catalan, *enterologia.*

Enterológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la enterología.

Enteromerocele. Femenino. *Cirugía.* Hernia crural intestinal.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *merocele:* francés, *entéro-mérocèle.* (Littré.)

Enteromesentérico, ca. Adjetivo. *Anatomía.* Concerniente á los intestinos y al mesenterio.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *mesentérico:* francés, *entéro-mésentérique.*

Enteromiasia. Femenino. *Medicina.* Afeccion producida por insectos.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *myīa* (μυῖα), mosca: francés, *entéromyase.* (Littré.)

Enterónfala. Femenino. *Cirugía.* Hernia umbilical, cuyo saco no encierra más que los intestinos.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *omphalós* (ὀμφαλός), ombligo: francés, *entéromphale.* (Littré.)

Enteroparisagógis. Femenino. *Medicina.* Invaginacion de los intestinos.

Etimología. Puede ser del griego ἐντέρον *(entéron)*, intestino, y παρισάζω *(parisádsō)*, yo igualo, por igualarse en cierto modo al invaginarse unos con otros.

Enteropatía. Femenino. *Medicina.* Enfermedad de los intestinos.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *páthos*, enfermedad.

Enteroperístola. Femenino. *Cirugía.* Oclusion de los intestinos.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *peristolē* (περιστολή); de *perì*, en torno, y *stéllein* (στέλλειν), disponer; «disponer al rededor, ceñir, apretar:» francés, *entéro-péristole.* (Littré.)

Enteropiria. Femenino. *Medicina.* Fiebre mesentérica.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *pyr*, fuego, fiebre.

Enteropuenmatósis. Femenino. *Medicina.* Desarrollo mórbido de una cantidad considerable de gas en el intestino.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *puenmatosis:* francés, *entéro-puenmatose.* (Littré.)

Enterorafía. Enterorrafía. La forma *enterorafía*, que aparece en algunos *Diccionarios*, debe ser errata de imprenta.

Enterorrafía. Femenino. *Cirugía.* Sutura para remediar las soluciones de continuidad del canal intestinal.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *rhaphē* (ῥαφή), sutura: francés, *entérorrhaphie.* (Littré.)

Enterorragia. Femenino. *Medicina.* Hemorragia por los intestinos.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *er-rhág-ēn* (ἐρ-ῥάγ-ην), aoristo pasivo de *rhēgnumi* (ῥήγνυμι), romper eruptivamente: francés, *entérorrhagie.* (Littré.)

Enterorrea. Femenino. *Medicina.* Nombre dado por algunos médicos á las hemorragias llamadas pasivas.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *rhéō*, manar: francés, *entérorrhée.*

Enterosarcocele. Femenino. *Cirugía.* Hernia intestinal complicada con excrescencia carnosa.

Etimología. Griego *entéron*, intes-

Digitized by Google

tino, y *sarcocele:* francés, *entéro-sarcocèle.*

Enterosifilidia. Femenino. *Medicina.* Afeccion sifilítica del intestino.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *sífilis*; francés, *entéro-syphilidie.* (Littré.)

Enterósis. Femenino. *Medicina.* Especie de enfermedad de los intestinos.

Etimología. Griego ἐντέρον intestino.

Enterosqueocele. Femenino. *Cirugía.* Hernia escrotal intestinal.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *osqueocele:* francés, *entéroscheocèle.* (Littré.)

Enterosquiocele. Enterosqueocele. La forma *enterosquiocele*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Enterostenósis. Femenino. *Medicina.* Estrechez del intestino.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *stenós*, estrecho: francés, *entérosténiose* y *entéro-sténose.* (Littré.)

Enterósteo, tea. Adjetivo. *Conquiliología.* Que tiene uno ó muchos huesos en el interior del cuerpo.

Etimología. Griego *entéron*, interior, y *ostéon*, hueso; francés, *entérosté.*

Enterotomía. Femenino. *Anatomía.* Diseccion de los intestinos.

Etimología. *Enterótomo:* francés, *entérotomie.*

Enterotómico, ca. Adjetivo. Concerniente á la enterotomía.

Enterótomo. Masculino. *Anatomía.* Instrumento que sirve para abrir instantáneamente el canal intestinal en toda su longitud.

Etimología. Griego *entéron*, intestino, y *tómē*, seccion; francés, *entérotome.*

Enterrado, da. Participio pasivo de enterrar.

Etimología. *Enterrar:* catalan, *enterrat, da;* francés, *enterré;* italiano, *interrato.*

Enterrador. Masculino. El que entierra los cadáveres, que más comunmente se llama sepulturero.

Etimología. *Enterrar:* provenzal, *enteraire;* francés, *enterreur;* italiano, *interratore;* catalan, *enterrador.*

Enterramiento. Masculino. Entierro. ‖ Anticuado. Sepulcro ó sepultura.

Etimología. *Enterrar:* catalan, *enterrament;* francés, *enterrement;* italiano, *interramento.*

Enterrar. Activo. Poner debajo de tierra. ‖ Dar sepultura á algun cadáver. ‖ Sobrevivir y ver la muerte de alguno. ‖ en vida. Recíproco. Frase que se usa hablando de las personas que se retiran de todo comercio del mundo, especialmente de las que entran en religion. ‖ Contigo me entierren. Expresion familiar con que se manifiesta la satisfaccion que causa el hallar quien apruebe nuestras ideas y se conforme con ellas. ‖ ¿Dónde entierra usted? Modo de hablar con que se contiene y zumba al baladron que echa muchos fieros.

Etimología. *En* y *tierra:* provenzal, *enterrar;* burgalés, *antarré;* francés, *enterrer;* italiano, *interrare;* catalan, *enterrar.*

Sinonimia. *Enterrar, inhumar.* De la palabra latina *humus*, tierra, se forma el verbo *humare*, que significa poner ó meter entre tierra una cosa, enterrar, dar sepultura.

Añadiendo á la palabra *humare* la partícula *in*, se forma *inhumare, inhumacion, inhumar*, que viene á significar, no la mera accion de enterrar cualquiera cosa, cubriéndola materialmente de tierra; sino un cadáver humano con las ceremonias y honores fúnebres que prescribe la religion.

Si á la palabra *humare* la acompaña la partícula privativa *ex*, resultará contraria significacion, pues será la de *desenterrar* el cadáver con las correspondientes ceremonias, precedido el permiso, ó el mandato de la autoridad judicial competente.

La *diferencia*, pues, entre *enterrar* y *desenterrar, inhumar* y *exhumar*, consiste en que se *entierra* y *desentierra* todo lo que se esconde ó saca de la tierra, para que esté y permanezca oculto; y así todo se entierra y en todas partes se *entierra;* mas *inhumacion* y *exhumacion* sólo corresponde á los cadáveres humanos y á las ceremonias con que esto se verifica. Se *entierran* y *desentierran* tesoros, cosas preciosas, todo cuerpo muerto. Se *desentierran* monumentos antiguos que la tierra ocultaba en su seno: se *desentierra* un cadáver humano malamente cubierto de tierra para *inhumarlo*, ó darle sepultura sagrada. (Olive.)

Enterrarse. Recíproco. Ser enterrado. ‖ Retirarse, á algun claustro ó encierro, del comercio social.

Etimología. Forma reflexiva de enterrar: francés, *s'enterrer;* italiano, *interrarsi.*

Enterronar. Activo. Cubrir con terrones.

Entesadamente. Adverbio de modo anticuado. Intensamente, fervorosamente.

Entesado, da. Adjetivo anticuado. Repleto, lleno, hinchado de comida. ‖ Participio pasivo de entesar.

Etimología. *Entesar.* El *Diccionario de Autoridades* le da el sentido de estirado, extendido, tieso.—«El gloton queda empalagado, ahito, relleno, *entesado*, trasudando y regoldando con la muchedumbre de los manjares.» (Fray Luis de Granada, *Tratado del ayuno, capítulo 3.°*)

Entesamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de entesar.

Entesar. Activo. Dar mayor fuerza, vigor ó intension á alguna cosa.

Etimología. *En* y *teso.*

Entestado, da. Adjetivo anticuado. Lo encasquetado ó encajado en la cabeza. ‖ Testarudo.

Entestar. Activo. *Marina.* Unir dos piezas de ligazon por sus cabezas, de modo que formen una sola.

Etimología. *En* y *testa.*

Entestecer. Activo. anticuado. Apretar ó endurecer. Usábase tambien como recíproco.

Etimología. *Entestar.*

Entibador. Masculino. El que apuntala las minas para que no se desmoronen y ofendan á los trabajadores.

Entibacion. Femenino. Accion y efecto de entibar.

Entibar. Neutro. Estribar. ‖ Activo. En las minas, apuntalar, fortalecer con maderas y tablas las excavaciones que ofrecen riesgo de hundimiento.

Entibiadero. Masculino anticuado. Lugar ó sitio destinado para entibiar alguna cosa.

Etimología. *Entibiar:* latin, *tĕpĭdārĭum*; catalan, *entibiador.*

Entibiado, da. Participio pasivo de entibiar.

Etimología. *Entibiar:* catalan, *entibiat, da.*

Entibiamiento. Masculino. Acto ó efecto de entibiar.

Etimología. *Entibiar:* catalan antiguo, *entibiament.*

Entibiar. Activo. Poner tibio algun líquido, darle un grado de calor moderado. ‖ Metáfora. Templar, moderar las pasiones, los afectos ó el fervor con que se hacía alguna cosa. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *tibio:* latin, *tĕpĭdāre.*

Entibiarse. Recíproco. Ponerse tibio algun líquido. ‖ Resfriarse el ardor, los afectos, etc. ‖ Perderse mutuamente algo de cariño, amistad, etcétera.

Entibiecerse. Recíproco anticuado. Entibiarse.

Entibo. Masculino. *Arquitectura.* Estribo. ‖ En las minas, el madero que sirve para apuntalarlas. ‖ Metáfora. Fundamento, apoyo.

Etimología. *Entibar.*

Entidad. Femenino. *Filosofía.* Lo que constituye la esencia de alguna cosa. ‖ Cosa de entidad. Cosa de sustancia, de consideracion, de valor.

Etimología. *Ente:* latin escolástico, *entĭtas;* catalan, *entitat;* portugués, *entidade;* francés, *entité;* italiano, *entità.*

Historia de la filosofía.—Para la escuela aristotélica, la forma era una entidad sustancial, realmente distinta de la materia.

Entiengia. Femenino. *Zoología.* Especie de ardilla de Etiopía.

Entierro. Masculino. La accion y efecto de enterrar los cadáveres. ‖ El sepulcro ó sitio en que se ponen los difuntos. ‖ El acompañamiento que va con el cadáver; y así se dice: hoy ha pasado un entierro por mi calle.

Etimología. *Enterrar:* catalan, *enterro.*

Entigrecerse. Recíproco metafórico. Enojarse, irritarse, enfurecerse de cólera y rabia.

Etimología. *En* y *tigre.*

Entimema. Masculino. *Filosofía.* Silogismo imperfecto, que consta solamente de dos proposiciones, que son antecedente y consiguiente: como el sol alumbra, luego es de dia.

Digitized by Google

Etimología. Griego ἐνθύμημα *(enthymēma)*: forma sustantiva de ἐνθυμεῖσθαι *(enthymeīsthai)*, tener en la mente; de ἐν *(en)*, en, y θυμός *(thymós)*, espíritu: latin, *enthymēma*, idea, concepto, reflexion, en Ciceron y Quintiliano; italiano y catalan, *entimema;* francés, *enthymème.*

Entimemático, ca. Adjetivo. Lo perteneciente al entimema.

Etimología. *Entimema:* griego ἐνθυμηματικός *(enthymēmatikós)*; latin, *enthymēmaticus;* italiano, *entimematico;* francés, *enthyméatique;* catalan, *entimemátich, ca.*

Entimemismo. Masculino. *Retórica.* Figura que consiste en la aproximacion rápida de dos proposiciones, cuyo apoyo mutuo produce una fuerte conviccion.

Etimología. *Entimema.*

Entinar. Activo. Poner en tina.

Entintadura. Femenino. Entinte.

Entintar. Activo. Manchar ó teñir con tinta. ‖ Metáfora. Teñir. ‖ *Pintura.* Meter tintas á un cuadro.

Entinte. Masculino. Accion ó efecto de entintar.

Entíposis. Femenino. *Anatomía.* Nombre de la cavidad gleinóide del omóplato, á causa de su poca profundidad. (Marty y Caballero.)

Etimología. Griego ἐντύπωσις *(entypōsis)*; de ἐν *(en)*, en, y *typos*, señal: francés, *entypose* (Littré.)

Entirar. Activo anticuado. Estirar.

Entiznar. Activo. Tiznar. ‖ Metáfora. Manchar, oscurecer, denigrar la fama, opinion, etc.

Entlásis. Femenino. *Cirugía.* Fractura del cráneo con despedazamiento y desnivel de la mayor parte de sus huesos.

Etimología. Griego ἔνθλασις *(énthlasis)*; de ἐν *(en)*, en, y θλᾶν *(thlān)*, hundir rompiendo: francés, *enthlasie.*

Entocéfalo. Masculino. *Entomología.* Una de las piezas de la cabeza de los hexápodos.

Etimología. Griego *entós*, dentro, y *képhalē*, cabeza: francés, *entocéphale.* (Littré.)

Entodiscal. Adjetivo. *Botánica.* Que está situado dentro del disco.

Etimología. Griego *entós*, dentro, y *disco:* francés, *entodiscal.* (Littré.)

Entofilino, na. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene abollones implantados en la sustancia misma del vegetal.

Etimología. Griego ἐντός *(entós)*, en el interior, y φύλλον *(phyllon)*, hoja: francés, *entophyllin.* (Littré.)

Entófilo, la. Entófito, ta. La forma *entófilo*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara, puesto que tiene un significado distinto. Entófilo quiere decir: «que crece sobre las hojas.»

Entofilocarpo, pa. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de las plantas cuya fructificacion se verifica en el seno de las hojas.

Etimología. Griego ἐντός *(entós)*, en el interior; φύλλον *(phyllon)*, hoja, y καρπός *(karpós)*, fruto.

Entófito, ta. Adjetivo. *Botánica.* Que crece sobre las plantas.

Etimología. Griego *entós*, en el interior, y *phytón* (φυτόν), planta: francés, *entophyte*, (Littré.)

Entofitogenesia. Femenino. *Botánica.* Produccion de las plantas parásitas internas.

Etimología. *Entófito* y *génesis:* francés, *entophytogenèse.*

Entofitogenésico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Concerniente á la entofitogenesia.

Entoftalmia. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de las partes internas del ojo.

Etimología. Griego *entós*, en el interior, y *ophthalmós* (ὀφθαλμός), ojo.

Entoftálmico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Relativo á la entoftalmía.

Entoftalmorragia. Femenino. *Medicina.* Hemorragia en lo interior del ojo.

Etimología. Griego *entós*, interiormente; *ophthalmós*, ojo, y *rhēgnumi*, romper eruptivamente.

Entoftalmorrágico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Que se refiere á la entoftalmorragia.

Entogastro. Masculino. *Entomología.* Pieza que se encuentra en el primer anillo del abdómen de los insectos hexápodos.

Etimología. Griego *entós*, dentro, y *gastēr*, vientre: francés, *entogastre.*

Entohial. Masculino. *Anatomía.* Hueso colocado en el centro del aparato hioídeo en algunos animales, ó entre el cuerpo y la cola del animal.

Etimología. Griego ἔντος *(éntos)*, dentro, en el interior, é ὑοειδής *(hyoeīdes)*, el hióides. La forma correcta y etimológica de la voz del artículo debería ser *entohyal.*

Entoldado, da. Participio pasivo de entoldar. ‖ Masculino. Conjunto de toldos.

Etimología. *Entoldar:* catalan, *entoldat, da.*

Entoldadura. Femenino anticuado. Colgadura.

Entoldamiento. Masculino. La accion y efecto de entoldar.

Entoldante. Participio activo de entoldar. Que entolda.

Entoldar. Activo. Cubrir con toldos, para evitar el calor, los patios, calles, etc. ‖ Cubrir con tapices, sedas ó paños, las paredes de los templos, casas, etc. ‖ Recíproco metafórico. Engreirse, desvanecerse.

Etimología. *En* y *toldo*: catalan, *entoldar.*

Entomecer. Activo anticuado. Entumecer. Usábase tambien como recíproco.

Entomecimiento. Masculino anticuado. Entumecimiento.

Entomizar. Activo. Cubrir, liar con temizas las tablas y los maderos de los techos y paredes para que pegue el yeso.

Entomo. Masculino. *Zoología.* Nombre colectivo de los animales articulados provistos de piés ó patas igualmente articuladas.

Etimología. Griego ἐντόμον *(entómon)*, insecto; de ἐν *(en)*, en, y *tōmē*, seccion, corte.

Sentido etimológico. El insecto se llamó así, porque está cortado por medio de vértebras, cada una de las cuales fué considerada como una *seccion* natural.

Entomófago, ga. Adjetivo. *Zoología.* Devorador de insectos.

Etimología. Griego *entómon*, insecto, y *phagein*, comer: francés, *entomophage.* (Littré.)

Entomófilo, la. Adjetivo. Amante de los insectos.

Etimología. Griego *entómon*, insecto, y *phílos*, amante: francés, *entomophile.* (Littré.)

Entomóforo, ra. Adjetivo. *Didáctica.* Que lleva ó contiene insectos.

Etimología. Griego *entómon*, insecto, y *phorós*, portador: francés, *entomophore.* (Littré.)

Entomógeno, na. Masculino y femenino. *Historia natural.* Que vive sobre los insectos muertos.

Etimología. *Entómon*, insecto, y *génēs*, engendrado: francés, *entomogène.*

Entomografía. Femenino. *Zoología.* Descripcion de los insectos.

Etimología. Griego *entómon*, insecto, y *graphein*, describir: francés, *entomographie.* (Littré.)

Entomográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la entomografía.

Entomóide. Adjetivo. *Zoología.* Parecido á un insecto.

Etimología. Griego *entómon*, insecto, y *eīdos*, forma: francés, *entomoïde.* (Littré.)

Entomoideo, dea. Adjetivo. Entomóide.

Entomóido, da. Adjetivo. Entomóide.

Entomolito. Masculino. *Historia natural.* Especie de insecto fósil. ‖ Piedra con figuras de insectos.

Etimología. Griego *entómon*, insecto, y *líthos*, piedra: francés, *entomolithe.*

Entomología. Femenino. *Zoología.* La parte de la historia natural que trata de los insectos.

Etimología. Griego *entómon*, insecto, y *lógos*, tratado: francés, *entomologie.*

Reseña.—Del griego *entómon* (compuesto de *en*, *entos*, entre, y *temnó*, cortar), equivalente á *intersectum*, entrecortado, y de *lógos.*—Parte de la historia natural que trata de los *insectos* ó intersectos. El nombre *entomología* expresa bien la conformacion general de los insectos, los cuales tienen el cuerpo compuesto de piezas ó anillos articulados que vienen á formar otras tantas intersecciones. — El filósofo Bonnet encontraba dura al oido la voz *entomología*, y propuso sustituirla con la de *insectología*, voz híbrida, que los naturalistas no quisieron admitir, bien sea por esta causa, bien porque era tan poco eufónica como *entomología.* (Monlau.)

Entomológicamente. Adverbio de modo. Segun la entomología.

Etimología. *Entomológica* y el sufijo adverbial *mente.*

Digitized by Google

Entomológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la entomología.

Etimología. *Entomología:* francés, *entomologique.*

Entomologista. Masculino. Entomólogo.

Etimología. *Entomólogo:* francés, *entomologiste.* (Littré.)

Entomólogo. Masculino. Naturalista dedicado á la entomología.

Entomóstomo, ma. Adjetivo. *Conquiliología.* De boca cercenada ó recortada.

Etimología. Griego *entómon,* insecto, y *stóma,* boca: francés, *entomostome.*

Entomostráceo, cea. Adjetivo. *Conquiliología.* Que tiene una concha provista de muchas piezas.

Etimología. Griego *entómon,* insecto, y *ostréon* (ὀστρέον), concha: francés, *entomostracé.* (Littré.)

Entomótilos. Masculino plural. *Entomología.* Familia de insectos himenópteros, que depositan sus huevos en las larvas de otros insectos. ‖ Adjetivo. Que hiere ó mata á los insectos, en cuyo sentido se dice: *sustancias* entomótilas; *polvos* entomótilos.

Etimología. Griego ἐντόμον *(entómon),* insecto, y τίλλειν *(tíllein),* morder, picar, herir.

Entomozoarios. Masculino plural. *Zoología.* Clase de animales articulados, con vértebras ó sin ellas.

Etimología. Griego *entómon,* insecto, y *zōárion,* animalejo, diminutivo de *zōon,* animal: francés, *entomozoaire.*

Entonacion. Femenino. La accion y efecto de entonar. ‖ Metáfora. Entono, arrogancia.

Etimología. *Entonar:* catalan, *entonació;* francés, *intonation;* italiano, *intonazione.*

Entonadamente. Masculino. Con entonacion. ‖ Orgullosamente.

Etimología. *Entonada* y el sufijo adverbial *mente.*

Entonadillo, lla. Adjetivo diminutivo de entonado.

Entonado, da. Participio pasivo de entonar. ‖ Adjetivo. Acorde, armónico. ‖ Lleno de arrogancia.

Etimología. Latin *intŏnātus,* participio pasivo de *intŏnāre,* entonar: catalan, *entonat, da;* francés, *entonné;* italiano, *intonato.*

Entonador, ra. Masculino y femenino. El que entona. ‖ El que tira ó mueve los fuelles del órgano para que pueda sonar.

Etimología. *Entonar:* catalan, *entonador, a;* italiano, *intonatore.*

Entonadura. Femenino. Entonacion.

Entonamiento. Masculino. Tono. ‖ Metáfora. Entono.

Etimología. *Entonacion:* catalan, *entonament.*

Entonante. Participio activo de entonar. Que entona.

Entonar. Activo. *Música,* Cantar ajustado al tono, afinar la voz. ‖ Dar determinado tono á la voz. ‖ Dar viento á los órganos levantando los fuelles. ‖ *Medicina.* Dar tono y vigor á las fibras. ‖ Empezar á cantar alguna cosa para que los demás continúen en el mismo tono. ‖ *Pintura.* Dar un cierto acorde á las tintas para que no desdigan siendo unas muy fuertes y otras muy bajas. ‖ Recíproco. Desvanecerse, engreirse.

Etimología. Latin *intŏnāre,* bramar, hacer gran ruido; de *in,* en, y *tŏnāre,* tronar: intonuit *lævum,* «tronó hácia la izquierda,» que era señal de buen agüero entre los antiguos: italiano, *intonare;* francés, *entonner;* catalan, *entonar.*

Entonarse. Recíproco. Adquirir vigor, robustecerse. ‖ Ponerse en buena posicion.

Entonatorio. Masculino. *Liturgia.* Libro en que se apuntan los principios de las antífonas con notas de canto llano, para que las entone en el coro aquel á quien le toca.

Entonce. Adverbio de tiempo anticuado. Entónces.

Entónces. Adverbio de tiempo. En aquel tiempo ú ocasion. ‖ Adverbio de modo. En tal caso, siendo así.

Etimología. Latin *in,* en, y *tunc,* en aquel tiempo; *in-tunc, en-tunc; entonc, entonces;* «á la sazon:» catalan, *donchs;* provenzal, *donc, dunc, doncas;* francés del siglo x, *dunc;* xii, *donques;* moderno, *donc;* antiguo italiano, *dunqua;* moderno, *dunque;* dialecto de Como, *donch;* veneciano, *donca.*

Entonelar. Activo. Introducir algo en toneles.

Etimología. *En* y *tonel:* francés, *entonner.*

Entono. Masculino. Entonacion. ‖ Metáfora. Arrogancia, desvanecimiento, presuncion.

Entontecer. Activo. Poner á uno tonto. Usase tambien como recíproco. ‖ Neutro. Volverse tonto.

Etimología. *En* y *tonto:* catalan, *entontir.*

Entontecido, da. Participio pasivo de entontecer, ‖ Adjetivo. Tonto.

Etimología. *Entontecer:* catalan, *entontit, da.*

Entontecimiento. Masculino. La accion y efecto de entontecer.

Entopógono, na. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene el peritóneo interno formado de fibras radiadas.

Etimología. Griego *entós,* interiormente, y *pōgōn,* barba.

Entóptico, ca. Adjetivo. *Física.* Formado en prismas ó cubos vítreos.

Etimología. Griego *entós,* interiormente, y *optomaï* (ὀπτομαῖ), ver: francés, *entoptique.*

Entorchado. Masculino. Cuerda ó hilo de seda, cubierto con otro hilo de seda, plata, ú oro, retorcido al rededor para darle consistencia. Se usa para los instrumentos músicos y los bordados. ‖ *Milicia.* Bordado de plata, que indica la graduacion de los brigadieres; y de oro que, siendo uno solo, es insignia de mariscal de campo; de teniente general, cuando el entorchado es doble; y de capitan general, cuando es triple.

Etimología. *Entorchar:* catalan, *entorxat. Entorchado* vale tanto como retorcido; esto es, *entortado,* si existiera el verbo *entortar.*

Entorchar. Activo. Retorcer algunas velas y formar de ellas antorchas. ‖ Cubrir al rededor algun hilo ó cuerda con otro de plata, oro, etc.

Etimología. *Antorcha:* catalan, *entorxar.*

Entormecimiento. Masculino anticuado. Adormecimiento ó torpeza en el movimiento de los miembros.

Entornadura. Femenino. Entorno.

Entornar. Activo. Volver la puerta ó la ventana hácia donde se cierra. ‖ Tanto entornó que trastornó. Refran que enseña que los demasiadamente impertinentes suelen echar á perder las cosas por perfeccionarlas y apurarlas más de lo que conviene.

Etimología. *En* y *tornar.*

Entornillar. Activo. Hacer ó disponer alguna cosa en forma de tornillo.

Entornillarse. Recíproco. Adquirir forma de tornillo.

Entorno. Masculino anticuado. Contorno.

Etimología. *En y torno:* provenzal, *entor, entorn;* burguiñon, *antor, entil;* francés, *antour, entour;* italiano, *intorno;* catalan, *entorn.*

Entorpecer. Activo. Dejar torpe, impedir el movimiento de algun miembro del cuerpo. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Turbar, oscurecer el entendimiento, el espíritu, el ingenio.

Etimología. *En* y *torpe:* italiano, *intorpidire;* catalan, *entorpir.*

Entorpecido, da. Participio pasivo de entorpecer. ‖ Adjetivo. Torpe.

Etimología. *Entorpecer:* catalan, *entorpit, da.*

Entorpeciente. Participio activo de entorpecer. Que entorpece.

Entorpecimiento. Masculino. La accion y efecto de entorpecer.

Etimología. *Entorpecer:* catalan, *entorpiment.*

Entortado, da. Participio pasivo de entortar. ‖ Adjetivo. Tuerto ó torcido.

Etimología. *Entortar:* catalan, *entortolligat.*

Entortadura. Femenino. La accion ó efecto de entortar.

Entortamiento. Masculino. Entortadura.

Etimología. *Entortar:* catalan, *entortolligament.*

Entortar. Activo. Poner tuerto lo que estaba derecho. ‖ Hacer tuerto á alguno, sacarle ó cegarle algun ojo.

Etimología. *En* y *tuerto:* catalan, *entortolligar, entortelligar.* En el verbo catalan entran tres elementos: *in,* en, *tortus,* tuerto, y *ligāre,* ligar; «ligar torcidamente en algun cuerpo ó paraje.»

Entortijar. Activo anticuado. Ensortijar.

Entosfenal. Sustantivo y adjetivo. *Anatomía.* Una de las piezas del esfenóides.

Digitized by Google

Etimología. Griego *entós*, interiormente, y *esfenóide*.

Entosternal. Sustantivo y adjetivo. *Anatomía.* Una de las piezas del esternon.

Etimología. Griego *entós*, dentro, y *esternal*, forma adjetiva de *esternon:* francés, *entosternal*.

Entosicar. Activo anticuado. Atosigar.

Entesigar. Activo. Atosigar.

Entozoario, ria. Adjetivo. *Zoología.* Que vive en el cuerpo de otro animal.

Etimología. Griego *entós*, dentro, y *zōárion* (ζωάριον), diminutivo de *zōon*, animal: francés, *entozoaire*.

Entozoogenesia. Femenino. *Zoología.* Produccion de gusanos intestinales.

Etimología. Griego *entós*, dentro; *zōon*, animal, y *génesis:* francés, *entozoogenèse*. (Littré.)

Entozoogenético, ca. Adjetivo. Relativo á la entozoogenesia.

Etimología. *Entozoogenesia:* francés, *entozoogenétique*.

Entozoología. Femenino. *Historia natural.* Historia de los gusanos intestinales.

Etimología. Griego *entós*, dentro, *zōon*, animal, y *lógos*, tratado: francés, *entozoologie*.

Entozoológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la entozoología.

Entozoologista. Masculino. Entozoólogo.

Entozoólogo. Masculino. El que se dedica á la entozoología.

Entrada. Femenino. El espacio por donde se entra á alguna parte. ‖ La accion de entrar en alguna parte. ‖ Funcion pública en que entra con solemnidad y aparato algun rey ó persona de grande autoridad en algun pueblo. ‖ El acto de ser recibido en algun consejo, comunidad, religion, ó de empezar á gozar de alguna dignidad, empleo, etc. ‖ Metáfora. Arbitrio, facultad para hacer alguna cosa. ‖ *Arquitectura.* La punta de un madero que está metido en un muro ó sentado sobre una solera. ‖ En los teatros, el concurso ó personas que han entrado; y así se dice: hubo una grande entrada. Tambien se llama así el producto de cada funcion. ‖ El billete sin número, que sirve para entrar en un teatro ú otro punto donde se dan espectáculos, sin perjuicio del que se requiere para ocupar asiento determinado. ‖ El principio de alguna obra, como oracion, libro, etc. ‖ Amistad, favor ó familiaridad en alguna casa ó con alguna persona. ‖ En el tresillo y otros juegos de naipes, es la accion de jugar una persona contra las demás, señalando el palo á que lo hace, ántes de descartarse de los naipes que no le conviene conservar, y tomar otros: llámase tambien entrada el conjunto de los que guarda. ‖ Prerrogativa y facultad de entrar en piezas señaladas de palacio los que tienen ciertas dignidades ó empleos. Usase tambien en plural. ‖ Cada uno de los principios que se sirven en una comida. ‖ Cada uno de los dos ángulos entrantes que forma el pelo de la parte superior de la frente. ‖ El caudal que entra en una caja ó en poder de alguno. ‖ *Música.* El momento preciso en que cada voz ó instrumento han de entrar á tomar parte en la ejecucion de una pieza musical. ‖ del enemigo. La invasion que hace en algun país, ciudad, etc. ‖ de mes, año, invierno, etc. Los primeros dias de ellos. ‖ por salida. La partida que se anota en el debe y en el haber de una cuenta. ‖ Familiar. Suele decirse por una visita breve. ‖ Plural. y salidas. Metáfora. Las colusiones que suele haber entre algunos para el manejo de sus intereses. ‖ y salidas de una casa, heredad, etc. El derecho que algano tiene adquirido por cualquier título legítimo para entrar ó salir por ellas. ‖ Entrada de pavana. Expresion familiar con que se moteja al que con misterio ó ridícula gravedad dice ó propone alguna cosa fútil ó impertinente. ‖ De primera entrada. Modo adverbial. Al primer ímpetu.

Etimología. *Entrada:* catalan, *entrada;* francés, *entrée;* italiano, *intrata*.

Entrado, da. Participio pasivo de entrar. ‖ Entrado en años; entrado en dias; de edad avanzada.

Etimología. Latin, *intrātus*, participio pasivo de *intrāre*, entrar; italiano, *intrato*, *entrato;* francés, *entré;* provenzal, *intrat;* catalan, *entrat*, *da*.

Entradero. Masculino anticuado. Entrada.

Entramado. Masculino. *Arquitectura.* Maderámen que, macizo ó relleno con fábrica, sirve de pared ó de suelo.

Etimología. *Entramar*.

Entramar. Activo. *Arquitectura.* Hacer una armazon de madera para levantar un tabique, rellenando los huecos de material.

Etimología. *En* y *tramar*.

Entrambas-Aguas. Femenino plural. Confluencia, nombre de varios pueblos y parajes.

Entrambos, bas. Adjetivo plural. Ambos, ambas.

Etimología. *Entre* y *ambos*.

Sinonimia. *Entrambos, ambos, ambos á dos. Ambos* no sirve más que para expresar determinadamente y de un modo abreviado el número de dos personas ó cosas de quienes se ha hablado ya, prescindiendo de que estén juntos ó separados. *Entrambos* hace concebir además la idea de la union y de la comunidad ó conveniencia de la cosa; por lo que hablando, verbi gracia, de dos consortes, suele decirse; «esto es muy conducente á la felicidad de *entrambos*.»

Ambos á dos denota con mayor precision la union, y además indica cooperacion voluntaria de las dos personas de quienes se habla.

Los adjetivos *ambos* y *entrambos* se aplican indistintamente á las personas, á los animales y á las cosas, y son declinables por todos los casos.

Decimos «*ambos* ejércitos,» «de *ambas* partes,» «con *ambas* manos,» «por *entrambos* lados, etc.»

Ambos á dos se aplica exclusivamente á las personas, y sólo se usa en nominativo. (Conde de la Cortina.)

Entramiento de bienes. Masculino anticuado. *Forense.* Embargo ó secuestro.

Entramos, mas. Adjetivo anticuado plural. Entrambos.

Entrampadamente. Adverbio de modo. Con trampas.

Etimología. *Entrampada* y el sufijo adverbial *mente*.

Entrampado, da. Participio pasivo de entrampar.

Entrampador, ra. Masculino y femenino. El que entrampa.

Entrampamiento. Masculino. Accion ó efecto de entrampar.

Entrampar. Activo. Hacer que algun animal caiga en la trampa. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Engañar artificiosamente. ‖ Enredar, confundir algun negocio, de modo que no se pueda aclarar ó resolver. ‖ Contraer muchas deudas, gravar con deudas la hacienda. ‖ Recíproco. Empeñarse, adeudarse, tomando empréstitos.

Etimología. *En* y *trampa*.

Entramparse. Recíproco. Contraer deudas, llenarse de trampas. ‖ Caer en la trampa. ‖ Enredarse algun negocio.

Entrante. Participio activo de entrar. El que entra. ‖ *Geometría.* Véase Ángulo. ‖ Entrantes y salientes. Los que sin objeto serio, y tal vez con miras sospechosas, frecuen tan demasiado alguna casa.

Etimología. Latin, *intrans*, *intrantis*, participio de presente de *intrāre*, entrar; catalan, *entrant;* francés, *entrant*, *ante*.

Entraña. Femenino. Cada uno de los órganos contenidos en las principales cavidades del cuerpo humano y en el de algunos animales. Usase más comunmente en plural. ‖ Plural metafórico. Lo más oculto y escondido; como las entrañas de la tierra, de los montes, etc. ‖ Metáfora. El centro, lo que está en medio. ‖ Metáfora. Voluntad, afecto del ánimo. ‖ En esta acepcion, tiene un uso frecuente entre individuos de una misma sangre, como muestra de amor profundo; y así se dice: hijo de mis entrañas; madre de mis entrañas. ‖ Metáfora. La índole y genio de una persona; y así se dice: hombre de buenas entrañas. ‖ Entrañas y arquetas, á los amigos abiertas. Refran que manifiesta la franqueza y confianza que se ha de tener con los amigos. ‖ Arrancarse las entrañas. Frase metafórica y familiar. Arrancarse el alma. ‖ Dar las entrañas, ó dar hasta las entrañas. Frase con que se expresa el extremo de la liberalidad de alguno. ‖ Echar las entrañas. Frase. Vomitar con violencia y muchas ansias. ‖ Hacer las entrañas á una criatura. Frase familiar. Darle la primera leche. ‖ Hacer las entrañas

Digitized by Google

Á UNO. Frase metafórica. Disponer, sugerir ó preocupar á alguno en favor ó en contra de otro. ‖ SACAR LAS ENTRAÑAS. Véase SACAR EL ALMA.

ETIMOLOGÍA. Griego *entéron*, órgano interior, intestino; latin *intĕrānea*, los intestinos, las vísceras; bajo latin *intrania*, en la ley sálica; francés antiguo, *entreigne (entreiñe)*; moderno, *entrailles*; provenzal, *intralia*; catalan, *entranyas*, *entranya*. La *entraña* fué llamada así, porque está en la parte *interior* del organismo. El italiano la llama *intestini*, intestinos, voz que corresponde á la misma serie.

Entrañable. Adjetivo. Cariñoso, afectuoso en sumo grado.

ETIMOLOGÍA. *Entraña*: catalan, *entranyable*.

Entrañablemente. Adverbio de modo. Con sumo cariño, con la mayor ternura.

ETIMOLOGÍA. *Entrañable* y el sufijo adverbial *mente*: catalan, *entranyablement*.

Entrañadura. Femenino. *Marina*. La accion ó efecto de embutir un cabo.

ETIMOLOGÍA. *Entrañar*.

Entrañal. Adjetivo anticuado. ENTRAÑABLE.

Entrañamente. Adverbio de modo anticuado. ENTRAÑABLEMENTE.

Entrañar. Activo anticuado. Introducir, fijar en el corazon alguna cosa. ‖ Neutro. Penetrar hasta lo más íntimo del corazon. ‖ Recíproco. Unirse, estrecharse íntimamente, de todo corazon, con alguno. ‖ Contener en gérmen una cosa á otra, llevarla dentro de sí.

ETIMOLOGÍA. *Entraña*.

Entrañizar. Activo anticuado. Querer á uno con íntimo afecto.

Entraño, ña. Adjetivo anticuado. Interior, interno.

Entrapada. Femenino. Paño carmesí, no tan fino como la grana, que sirve comunmente para cortinas, vestir coches y otros usos.

ETIMOLOGÍA. *Entrapar*.

Entrapajar. Activo. Liar con paños ó trapos la cabeza ú otra parte del cuerpo, para curar algun golpe ó herida. ‖ Recíproco. Llenarse de polvo. Dícese más comunmente del paño y otros tejidos que retienen con facilidad el polvo ó la grasa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *trapajo*.

Entrapar. Activo. Era, en otro tiempo, echar muchos polvos en el cabello para desengrasarle y limpiar la cabeza con el peine, y tambien llenarlo de manteca y polvos para que abultase. ‖ *Agricultura*. Echar en la raíz de cada cepa tres ó cuatro libras de trapo viejo, volviéndola á cubrir con la tierra, con cuya operacion cobra fuerza y produce mucho fruto.

ETIMOLOGÍA. *En* y *trapo*.

Entrar. Activo. Encajar una cosa en otra, introducirla, meterla. ‖ Acometer, arremeter. ‖ Ocupar á fuerza de armas una plaza, ciudad ó castillo, etc. ‖ Neutro. Pasar del sitio ó terreno que está de la parte de afuera al que está de la parte de adentro. ‖ Metáfora. Empezar alguna cosa; como ENTRAR el discurso, el libro, el año, el mes, etc. ‖ Desaguar, desembocar los ríos en otros ó en la mar. ‖ En el juego de naipes, tomar sobre sí el empeño de ganar la puesta, disputándola segun las calidades ó leyes de los juegos. ‖ Metáfora. Hallar lugar, introducirse en el ánimo alguna pasion; como el amor, el odio, etc. ‖ Ser contado con otros en alguna línea ó clase; como ENTRAR en el número de los parciales, ENTRAR en la clase de los caballeros. ‖ Emplearse ó caber cierta porcion ó número de cosas para algun fin; como tanto paño en un vestido, tantos ladrillos en un solado, etc. ‖ Junto con la preposicion *á* y el infinitivo de otros verbos, es dar principio á la accion de ellos; como ENTRAR á reinar. ‖ Junto con la preposicion *en* y algunos nombres, significa empezar la accion de los verbos á que corresponden aquéllos; como ENTRAR en recelo, empezar á recelar, ENTRAR en temor, empezar á temer. ‖ Junto con la preposicion *en* y algunos nombres, equivale á mezclarse ó introducirse en las cosas que los nombres significan; como ENTRAR en cuentos, en disputas, etc. ‖ Junto con la preposicion *en* y algunos nombres, es dedicarse á lo que los nombres significan; como ENTRAR en alguna carrera ó profesion. ‖ Anticuado. Apoderarse de alguna cosa. ‖ *Música*. Empezar á cantar ó tocar en el momento preciso. ‖ *Marina*. Ir alcanzando una embarcacion á otra, en cuyo seguimiento va. ‖ Á SERVIR. Frase. Ser admitido por criado de alguno ó en alguna casa. ‖ BIEN ALGUNA COSA. Frase. Venir al caso ú oportunamente. ‖ Á UNO. Frase metafórica. Persuadirle á que haga lo que se pide ó propone. ‖ BIEN Ó MAL EN ALGUNA COSA. Frase metafórica. Condescender ó no convenir en lo que otro dice ó propone. ‖ CON HACHES Y ERRES. Frase. Tener malas cartas el que va á jugar la puesta. ‖ CON UNO. Frase metafórica y familiar. Meterse á tratar con él. ‖ DENTRO DE SÍ, Ó ENTRAR EN SÍ MISMO. Frase metafórica. Reflexionar alguno sobre su conducta para corregirla y ordenarla en lo sucesivo. ‖ DE POR MEDIO. Frase. Concordar y ajustar á los que están desavenidos, mediando y componiendo sus discordias y diferencias. ‖ Hablando de un negociado, dependencia, renta, administracion, etcétera, tomarlas por su cuenta y riesgo, obligándose á la satisfaccion y cumplimiento de lo que se trata y estipula. ‖ DE RONDON. Frase. Entrarse de repente y con familiaridad, sin llamar á la puerta, dar aviso, tener licencia ni esperar á ser llamado. ‖ Y SALIR. Frase metafórica. Tener disposicion, sagacidad ó ingenio para discurrir en las conversaciones y manejar los negocios. ‖ ÉNTROME ACÁ, QUE LLUEVE. Frase con que se expresa la osadía y desenfado de los que se introducen en casa ajena sin otro título que su mismo descaro. ‖ AHORA ENTRO YO. Frase de que usa el que ha estado oyendo lo que otro ha querido decir, sin interrumpirle, y luégo habla para contradecirle. ‖ NO ENTRAR Á ALGUNO UNA COSA. Frase metafórica. No ser de la aprobacion ó dictámen de uno, repugnarle, no creerla.

ETIMOLOGÍA. Latin *inter*, entre; *intra*, dentro; *intrāre*, entrar; italiano, *intrare*; francés, *entrer*; catalan, *entrar*; provenzal, *intrar*, *entrar*.

Entrarse. Recíproco. Meterse, introducirse. ‖ Ser entrado, en las acepciones del activo.

Entrático. Masculino anticuado. Entrada de religioso ó religiosa. Hoy tiene uso en Navarra.

Entre. Preposicion que sirve para denotar la situacion ó estado de dos ó más cosas ó acciones. ‖ DENTRO DE. ‖ Dentro, en lo interior; verbi gracia: tal pensaba yo ENTRE mí. ‖ En el número de, como ENTRE amigos, ENTRE sastres. ‖ Denota reunion de personas ó cosas, como ENTRE cuatro estudiantes se comieron un cabrito. ‖ Significa la parte de ejecucion de cada uno en lo que hacen muchos á la par: ENTRE seis de ellos traían unas andas. ‖ En composicion con otro vocablo, limita ó atenúa su significacion, como ENTREVER, ENTREFINO.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *antara*; latin, *inter*; italiano, *intra*; francés, *entre*, que es la misma forma provenzal y catalana.

Entreabierto, ta. Participio pasivo irregular de entreabrir.

ETIMOLOGÍA. *Entreabrir*: francés, *entr'ouvert*; catalan, *entreobert*, *a*.

Entreabrir. Activo. Dejar á medio abrir alguna puerta, ventana, postigo, etc.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *abrir*: francés, *entr'ouvrir*; catalan, *entreobrir*.

Entreacto. Masculino. Intervalo que media entre los actos ó jornadas de un drama.

Entreancho, cha. Adjetivo que se aplica á las telas que ni son de las anchas ni de las angostas, segun su clase.

Entrecalle. Femenino. *Arquitectura*. Separacion entre dos molduras.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *calle*.

Entrecanal. Femenino. *Arquitectura*. Cualquiera de los espacios que hay entre las estrías ó canales de una columna.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *canal*: catalan, *entrecanal*.

Entrecano, na. Adjetivo. Se dice del cabello ó barba medio negra, castaña ó rubia, y medio blanca ó cana. Se aplica tambien al sujeto que tiene así el cabello.

Entrecausteaux (JOSÉ ANTONIO BRUMI DE). Célebre almirante y viajero francés, que nació en 1739 y murió en 1793.—Ingresó de muy jóven en la marina real é hizo sus primeras campañas bajo el bailío de *Suffren*, su pariente. Despues de haber desempeñado el cargo de director adjunto de puertos y canales, fué nombrado comandante de las fuerzas navales en la India, en 1785, y gobernador de la isla de Francia, en 1787. Por esta época llevó á cabo una expedicion

Digitized by Google

atrevida y peligrosa, navegando hácia la China, contra el monzon (brisa larga y periódica que reina en los mares de la India), y por un nuevo rumbo; avanzó al Este por el estrecho de la Sonda, atravesó las islas del mismo nombre y las Molucas, rodeó por el Este y por el Norte las Marianas y las Filipinas y llegó á Canton. El éxito de esta empresa hizo que la Asamblea nacional le designase, en 1791, para que fuese en busca de La Pérouse y continuara sus descubrimientos. Emprendió el viaje, reconoció la costa occidental de la Nueva Caledonia, las islas de Bougainville, de la Nueva Irlanda y de Amirauté, la parte Norte del archipiélago de la Luisiada, el Sur de la tierra de Van Diemèn, más de 1.200 kilómetros de costas del Sudoeste de la Nueva Holanda, esto es, las tierras de Leeuwin y de Nuytz, la Nueva Guinea, las islas de Salomon, la Nueva Bretaña y otros puntos á que dió su nombre; y sin encontrar las huellas de su predecesor, fué devorado por el escorbuto cerca de la isla de Java. La relacion de este viaje se publicó en Paris por su capitan de pabellon, M. de Rossel, con el título de *Viaje en busca de La Pérouse*.

Entrecava. Femenino. La cava ligera y no muy honda.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *cava:* catalan, *entrecavada*.

Entrecavado, da. Participio pasivo de entrecavar.

ETIMOLOGÍA. *Entrecavar:* catalan, *entrecavat, da*.

Entrecavar. Activo. No cavar muy hondo, cavar ligeramente.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *cavar*: catalan, *entrecavar*.

Entrecejo. Masculino. El espacio que hay entre las cejas. ‖ Metáfora. CEÑO, SOBRECEJO.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *cejo:* catalan, *entrecellas*.

Entrecerca. Femenino. El espacio que media entre una cerca y otra.

Entrecielo. Masculino anticuado. TOLDO.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *cielo;* es decir, entre tierra y cielo.

Entrecinta. Femenino. *Marina.* Hilada de tablas del forro que media entre las cintas.

Entreclaro, ra. Adjetivo. Lo que tiene alguna, aunque poca claridad.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *claro:* catalan, *entreclar, a*.

Entrecogedura. Femenino anticuado. La accion y efecto de entrecoger.

ETIMOLOGÍA. *Entrecoger:* catalan, *entreculliment*.

Entrecoger. Activo. Coger á alguno, ó alguna cosa, de manera que no se pueda escapar, ó desprender, sin dificultad. ‖ Metáfora. Estrechar, apremiar á alguno con argumentos, insidias ó amenazas, en términos de dejarle sin accion ó sin respuesta.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *coger:* catalan, *entreculir, entrecollir*.

Entrecolunio. Masculino anticuado. *Arquitectura.* INTERCOLUMNIO.

Entrecoro. Masculino. El espacio que hay desde el coro á la capilla mayor en las iglesias catedrales y colegiales.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *coro:* catalan, *entrecor*.

Entrecortado, da. Participio pasivo de entrecortar. ‖ Adjetivo. Epíteto de la respiracion en que la dilatacion y contraccion del pecho se efectúan mediante muchos movimientos de inspiracion.

Entrecortadura. Femenino. Corte hecho en alguna cosa, sin dividirla enteramente.

ETIMOLOGÍA. *Entrecortar*.

Entrecortar. Activo. Cortar alguna cosa sin acabarla de dividir en dos pedazos; como se hace en una tela, papel, tabla, etc.

Entrecorte. Masculino. *Arquitectura.* Espacio entre dos bóvedas esféricas sobrepuestas.

ETIMOLOGÍA. *Entrecortar*.

Entrecostilla. Femenino. Pedazo de vaca cortado entre dos costillas.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *costilla:* francés, *entre-côte*.

Entrecriar. Activo. Criar unas plantas entre otras.

Entrecriarse. Recíproco. Criarse unas plantas entre otras.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *criarse:* catalan, *entrecriarse*.

Entrecruzado, da. Participio pasivo de entrecruzar.

ETIMOLOGÍA. *Entrecruzar:* francés, *entre-croisé*.

Entrecruzamiento. Masculino. Accion ó resultado de entrecruzar.

ETIMOLOGÍA. *Entrecruzar:* francés, *entre-croisement*.

Entrecruzar. Activo. Cruzar una cosa con otra.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *cruzar:* francés, *entre-croiser*.

Entrecubiertas. Femenino plural. *Marina.* El espacio que hay entre las cubiertas de una embarcacion.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *cubierta:* catalan, *entrecubertas*.

Entrecuesto. Masculino. ESPINAZO.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *cuesta*.

Entrechaza. Femenino. *Marina.* La parte del costado que media entre dos portas de una batería.

Entrechazar. Activo. *Marina.* Poner el forro de tablones en las entrechazas.

Entredecir. Activo anticuado. Prohibir la comunicacion y comercio con alguna persona ó cosa. ‖ Poner entredicho.

Entrederramar. Activo anticuado. Derramar, verter poco á poco alguna cosa.

Entredicto. Masculino anticuado. ENTREDICHO.

Entredicho. Participio pasivo irregular de entredecir. ‖ Masculino. *Derecho romano.* Prohibicion, mandato para no hacer ó decir alguna cosa. ‖ *Cánones.* Censura eclesiástica, por la cual se prohibe el uso de algunas cosas espirituales que son comunes á todos los fieles. ‖ Anticuado. Contradiccion, reparo, obstáculo.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *dicho:* «dicho que está entre otros,» lo cual implica la idea de controversia; y extensivamente, de prohibicion: latin, *interdictus*, vedado; *interdictum*, decreto, mandato que prohibe; catalan, *entredit, a*.

Entredoble. Adjetivo. Aplícase á los géneros que ni son tan dobles ni tan sencillos como otros de su clase.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *doble:* catalan, *entre-doble*.

Entredos. Masculino. *Imprenta.* Grado de letra mayor que el breviario y menor que el de lectura. ‖ Tira bordada ó de encaje, con orillas por ambos lados, para coserse á dos telas.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *dos:* catalan, *entredós*.

Entrefino, na. Adjetivo. Lo que es de una calidad media entre lo fino y lo basto.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *fino:* francés, *entre-fin;* catalan, *entrefí, na*.

Entreforro. Masculino. *Marina.* Tira larga y angosta de lona bañada de alquitran que se lía al cable espiralmente para sentar encima el forro de cabo.

Entrega. Femenino. La accion de entregar alguna cosa, poniéndola en poder de otro. ‖ Anticuado. *Forense.* RESTITUCION. ‖ Cada uno de los cuadernos impresos en que se suele dividir y expender un libro para que su costo parezca ménos sensible. ‖ *Arquitectura.* La parte de un sillar ó madero que se introduce en la pared.

ETIMOLOGÍA. *Entregar:* catalan, *entrega*.

Entregadamente. Adverbio de modo anticuado. Cabal y enteramente, con total entrega, posesion y dominio.

ETIMOLOGÍA. *Entregada* y el sufijo adverbial *mente*.

Entregado, da. Participio pasivo de entregar.

ETIMOLOGÍA. *Entregar:* catalan, *entregat, da*.

Entregador, ra. Masculino y femenino. El que entrega. ‖ Véase ALCALDE ENTREGADOR. ‖ Parece que en lo antiguo era cobrador ó ejecutor.

ETIMOLOGÍA. *Entregar:* catalan, *entregador, a*.

Entregamiento. Masculino. ENTREGA.

Entregar. Activo. Poner en mano ó en poder de otro alguna persona ó cosa. ‖ Anticuado. DEVOLVER, RESTITUIR. ‖ Recíproco. Ponerse en manos de otro, sometiéndose á su direccion ó arbitrio. ‖ Tomar, recibir uno realmente alguna cosa ó encargarse de ella. ‖ Tomar, aprehender alguna persona ó cosa, hacerse cargo, apoderarse de ella. ‖ Dedicarse enteramente á alguna cosa, emplearse en ella.

ETIMOLOGÍA. *Integrar*, por metátesis: catalan, *entregar*.

Entregarse. Recíproco. Dejarse arrastrar por una pasion. ‖ EN MANOS

Digitized by Google

DE ALGUNO. Abandonarse á él sin reserva.

Entregerir. Activo anticuado. Poner, ingerir, mezclar una cosa con otra.

ETIMOLOGÍA. *Entre* é *ingerir*.

Entrego, ga. Participio pasivo irregular anticuado de entregar ó entregarse. ‖ Masculino. ENTREGA.

Entregoteado, da. Adjetivo anticuado. Goteado ó salpicado.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *goteado*.

Entrehender. Activo. Hender por medio.

Entrehoja. Femenino. Intervalo entre las hojas de una cepa. ‖ *Botánica*. Cada una de las hojas que brotan en la axila de otras.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *hoja:* francés, *entre-feuille*.

Entrejuntar. Activo. *Carpintería*. Juntar y enlazar los entrepaños ó tableros de las puertas y ventanas con los paños ó atravesaños.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *juntar:* francés, *entre-joindre*.

Entrelazado, da. Participio pasivo de entrelazar. ‖ Masculino. La misma cosa entrelazada.

ETIMOLOGÍA. *Entrelazar:* francés, *entrelacé;* catalan, *entrellassat, da*.

Entrelazamiento. Masculino. La accion y efecto de enlazar.

ETIMOLOGÍA *Entrelazar:* catalan, *entrellassament*.

Entrelazar. Activo. Enlazar, entretejer una cosa con otra.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *lazo:* francés, *entrelacer;* catalan, *entrellassar*.

Entrelazarse. Recíproco. Trabarse mutuamente formando lazos.

Entreliño. Masculino. El espacio de tierra que en las viñas ú olivares se deja entre liño y liño.

Entrelistado, da. Adjetivo. Lo que está trabajado á listas de diferente color, ó lo que tiene flores ú otras cosas entre lista y lista.

Entrelistar. Activo. Trazar listas y dibujos entre lista y lista.

Entrelubrican. Masculino anticuado. El crepúsculo vespertino, ó que precede á la noche.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y el latin *lŭbrĭcāre*, hacer dudar.

Entrelucir. Neutro. Divisar, dejar ver una cosa entremédias de otra.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *lucir:* francés, *entre-luir;* catalan, *entrelluir*.

Entrelucirse. Recíproco. Percibirse una cosa entre otras ó por entre un objeto traslúcido.

Entrelunio. Masculino anticuado. *Astronomía*. INTERLUNIO.

Entrellevar. Activo anticuado. Llevar alguna cosa ó persona entre otras.

Entremediano, na. Adjetivo anticuado. INTERMEDIO.

Entremédias. Adverbio de tiempo y lugar. Entre uno y otro tiempo, espacio, lugar ó cosa.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *medias:* catalan, *entremitj*.

Entremés. Masculino. Composicion dramática breve, jocosa y burlesca, que solía representarse en los intermedios de la comedia. ‖ Anticuado. Especie de máscara ó mojiganga. ‖ Intermedio ó intervalo.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *mittĕre*, enviar; *missus*, enviado; bajo latin, *missorium*, plato, puesto que en el plato se envían los manjares; y figuradamente, obsequio, regalo, manjar; italiano, *messo;* francés antiguo, *mes;* moderno, *mets*, manjares; inglés, *mess;* aleman, *Mats*.

2. Construyamos el francés anticuado *mes*, comida, con la preposicion *entre*, y resultará *entre-mes, entremés*, «entre comida, entre manjares,» porque el *entremés* se representaba en los grandes convites; como quien dice: entre plato y plato: francés *entremets*, del antiguo *entremès* (siglo XIII); catalan, *entremés*.

Reseña.—No debe extrañarse que el *entremés* se representara entre plato y plato, ó, propiamente hablando, «entre manjar y manjar,» puesto que las crónicas antiguas nos hablan de banquetes que duraban siete y ocho horas. Tratándose de una comida que dura ese tiempo, los ENTREMESES se explican muy bien; y no solamente se explican, sino que aparecen como necesarios contra el achaque del aburrimiento.

Entremesar. Activo anticuado. ENTREMESEAR.

Entremesear. Activo. Hacer papel en algun entremés, y tambien mezclar cosas graciosas y festivas en una conversacion ó discurso, para hacerlo más divertido.

Entremesista. Masculino. El que compone entremeses ó los representa.

Entremetedor, ra. Masculino y femenino anticuado. ENTREMETIDO.

ETIMOLOGÍA. *Entremeter:* francés, *entremetteur*.

Entremeter. Activo. Meter una cosa entre otras. ‖ Mudar los pañales á los niños sin desenvolverlos, poniéndoles los enjutos y limpios, y quitándoles los sucios. ‖ Recíproco. Meterse uno ó introducirse donde no le llaman, ó mezclarse en lo que no le toca. ‖ Ponerse en medio ó entre otros. ‖ EN ALGUNA COSA. Frase anticuada. Intentarla, emprenderla.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *meter:* francés, *entremettre;* italiano, *intramettere;* catalan, *entremétrer, entremétrerse*.

Entremetido da. Adjetivo. Se aplica al que tiene costumbre de meterse donde no le llaman.

ETIMOLOGÍA. *Entremeter:* francés, *entremis*.

Entremetimiento. Masculino. La accion y efecto de entrometer ó entrometerse.

ETIMOLOGÍA. *Entremeter:* catalan, *entremetiment*.

Entremezcladura. Femenino anticuado. Mezcla de una cosa con otra.

ETIMOLOGÍA. *Entremezclar:* francés, *entremêlement*.

Entremezclar. Activo. Mezclar una cosa con otra sin confundirlas.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *mezclar:* francés, *entremêler;* catalan, *entremesclar, entremesclarse*.

Entremezclarse. Recíproco. ENTREMETERSE.

Entremicho. Masculino. *Marina*. Madero entre bao y barrote.

ETIMOLOGÍA. *Entremiso*.

Entremiente. Adverbio de tiempo anticuado. ENTRETANTO.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *miéntras*.

Entremiso. Masculino. Banco largo, con listones de madera por todos lados, donde se hacen los quesos.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y el latin *missus*, puesto: «puesto entre.»

Entremodillon. Masculino. *Arquitectura*. Espacio entre dos modillones.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *modillon:* francés, *entre-modillon*.

Entremorir. Neutro. Estarse apagando ó acabando alguna cosa; como sucede con la luz artificial cuando le falta la materia.

Entremostrar. Activo anticuado. Mostrar ó manifestar escasa é imperfectamente una cosa.

Entrencar. Activo. Poner las trancas en las colmenas.

Entrenervios. Masculino plural. *Encuadernacion*. Espacios entre los nervios del lomo del libro.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *nervios:* francés, *entre-nerf, entre-nerfs*.

Entrenudos. Masculino plural. Espacios entre los nudos de los tallos.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *nudos:* catalan, *entrenús;* francés, *entre-nœud*.

Entrenzado, da. Participio pasivo de entrenzar. ‖ Masculino. Accion de entrenzar y la labor que resulta de esta accion.

Entrenzar. Activo. Hacer trenzas.

Entreoidas (POR). Locucion adverbial. Por haberlo oido.

Entreoido, da. Participio pasivo de entreoir.

ETIMOLOGÍA. *Entreoir:* francés, *entr'ouï;* catalan, *entreoit, da*.

Entreoir. Activo. Oir alguna cosa sin percibirla bien ó sin entenderla del todo.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *oir:* francés, *entr'ouïr;* catalan, *entreoir*.

Entreoirse. Recíproco. Percibir algo de una conversacion.

Entreordinario, ria. Adjetivo que se aplica á lo que no es del todo ordinario y basto.

Entrepalmadura. Femenino. *Veterinaria*. Enfermedad que padecen algunos animales en las palmas.

ETIMOLOGÍA. *Entre y palma:* catalan, *entrepalmadura*.

Entrepanes. Masculino plural. Las tierras no sembradas entre otras sembradas.

Entrepañado, da. Adjetivo. Lo que está hecho ó labrado á entrepaños.

Entrepañar. Activo. Poner entre paños.

Entrepaño. Masculino. *Carpintería*. El anaquel ó andana del estante ó de la alacena. ‖ *Carpintería*. Cualquiera de las tablas pequeñas ó cuarterones que se meten entre los peinazos de las puertas y ventanas. ‖ *Arquitectura*. El espacio ó hueco que no-

Digitized by Google

dia entre dos pilastras ó columnas.
Etimología. *Entrepañar.*

Entreparecerse. Recíproco. Traslucirse, divisarse alguna cosa.

Entrepaso. Masculino. *Equitacion.* Modo de marchar el caballo, parecido al portante ó de andadura.

Entrepechuga. Femenino. Porcioncita de carne que está entre la pechuga de las aves y el caballete.

Entrepeines. Masculino plural. La lana que queda en los peines despues de haber sacado el estambre.

Entrepelar. Neutro. Estar mezclado el pelo de un color con el de otro distinto; como blanco y negro. Usase tambien como recíproco, y se dice comunmente de los caballos.

Entrepelarse. Recíproco. Pelarse en partes.

Entrepénas. Femenino. *Marina.* Vela triangular de un *mástico* cuando navega en popa.

Entrepernar. Neutro. Meter las piernas entre las de otro.

Entrepiernas. Femenino plural. La parte interior de los muslos. ‖ Piezas cosidas entre las hojas de los calzones y pantalones, á la parte interior de los muslos, hácia la horcajadura.

Entrepilastra. Femenino. *Arquitectura.* Distancia que hay de columna á columna.

Entreponer. Activo anticuado. Interponer.

Entrepostura. Femenino anticuado. El efecto de poner alguna cosa entre otras.

Entrepretado, da. Adjetivo. *Veterinaria.* Dícese de la mula ó caballo que está lastimado de los pechos ó brazuelos.

Etimología. *Entre* y *pretal*, porque el *pretal* abarca el pecho.

Entrepuentes. Masculino plural. *Marina.* Entrecubiertas.

Etimología. *Entre* y *puente:* francés, *entre-pont;* catalan, *entrepont.*

Entrepuesto, ta. Participio pasivo irregular de entreponer.

Entrepunzadura. Femenino. El latido y dolor que causa un tumor cuando no está bien maduro.

Entrepunzar. Activo. Punzar alguna cosa, ó doler con poca fuerza ó con intermision.

Entrerraer. Activo. Raer un poco una cosa.

Entrerraido, da. Adjetivo anticuado. Lo que está raido por partes ó á medio raer.

Entrerrenglonado, da. Participio pasivo de entrerrenglonar.

Entrerrenglonadura. Femenino. Lo que se escribe entre renglones.

Entrerrenglonar. Activo. Escribir entre renglones algunas palabras.

Entrerromper. Activo anticuado. Interrumpir.

Entrerrompimiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de entrerromper.

Entresaca. Femenino. La accion y efecto de entresacar. Dícese más frecuentemente de la corta de árboles, de bosques y montes.

Entresacadura. Femenino. Entresaca.

Entresacar. Activo. Sacar, escoger y apartar de entre un número considerable de cosas, algunas de las comprendidas en él. Dícese particularmente de la corta en los bosques y plantíos, y tambien del corte del cabello, cuando está muy espeso y sólo se trata de aclararlo.

Entreseña. Femenino anticuado. Enseña, bandera.

Entresijo. Masculino. *Anatomía.* Mesenterio. ‖ Metáfora. Cosa oculta, interior, escondida. ‖ Tener alguna cosa muchos entresijos. Frase metafórica. Tener muchas dificultades ó enredos no fáciles de entender ó desatar. ‖ Tener uno muchos entresijos. Frase metafórica. Tener mucha reserva, proceder con cautela y disimulo en lo que hace ó discurre.

Etimología. «Tela gruesa y llena de gordura, entretejida de nervios, venas y arterias, y con muchas landrecillas ó mollejas. Vulgarmente se toma por el medio del cuerpo, y que está debajo del vientre.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«El uso del *entresijo* fué para que asidos á él los dichos vasos, estuviesen más seguros de romperse.» (Juan Fragoso, *Cirugía, libro 1.°, capítulo 8.°*)

«Mancebito azul de cuellos,
y mulato de *entresijos*,
único de camison,
lavandero de sí mismo.»

(Quevedo, *Musa 6.ª, romance 43.*)

Entresuelejo. Masculino diminutivo de entresuelo.

Entresuelo. Masculino. Habitacion entre el cuarto bajo y el principal de una casa. Tambien se llama así el cuarto bajo levantado dos ó tres varas más que la calle, y que debajo tiene sótanos ó piezas abovedadas.

Etimología. *Entre* y *suelo:* francés, *entre-sol;* catalan, *entresuelo.*

Entresurco. Masculino. *Agricultura.* El espacio que queda entre surco y surco.

Entretalla. Femenino. Entretalladura.

Etimología. *Entre* y *talla:* francés, *entretaille;* catalan, *entretall.*

Entretallado, da. Participio pasivo de entretallar.

Etimología. *Entretallar:* catalan, *entretallat, da.*

Entretalladura. Femenino. Media talla ó bajo relieve.

Entretallamiento. Masculino anticuado. Cortadura ó recortado hecho en alguna tela.

Etimología. *Entretallar:* catalan, *entretallament.*

Entretallar. Activo. Trabajar una cosa á media talla ó bajo relieve, y tambien grabar, esculpir. ‖ Sacar y cortar varios pedazos en una tela, haciendo en ella calados ó recortados; como en los encajes, sobrepuestos, etc. ‖ Metáfora. Coger y estrechar alguna persona ó cosa, deteniéndole el curso ó estorbándole el paso.

Etimología. *Entretalla:* catalan, *entretallar, entretallarse.*

Entretanto. Adverbio de tiempo. Miéntras, en tanto que. ‖ En el entretanto. Locucion adverbial. En el ínterin.

Entretejedor, ra. Masculino y femenino. El que entreteje.

Entretejedura. Femenino. El enlace ó labor que hace una cosa entretejida con otra.

Etimología. *Entretejer:* catalan, *entreteixidura.*

Entretejer. Activo. Meter ó ingerir en la tela que se teje hilos diferentes para que hagan distinta labor. ‖ Trabar y enlazar una cosa con otra. ‖ Metáfora. Incluir, ingerir palabras, períodos ó versos en algun libro ó escrito.

Etimología. *Entre* y *tejer:* francés, *entre-tisser;* italiano, *intratessere;* catalan, *entreteixir.*

Entretejido, da. Participio pasivo de entretejer. ‖ Masculino. Entretejedura.

Etimología. *Entretejer:* catalan, *entreteixit, da.*

Entretejimiento. Masculino. La accion y efecto de entretejer.

Entretela. Femenino. El lienzo, holandilla, algodon, etc., que se pone entre la tela y el forro del vestido.

Etimología. *Entre* y *tela:* francés, *entretoile;* catalan, *entretela.*

Entretelar. Activo. Poner entretela en algun vestido, jubon, etc.

Entretenedor, ra. Masculino y femenino. El que entretiene.

Etimología. *Entretener:* francés, *entretenir.*

Entretener. Activo. Tener á uno divertido y suspenso. ‖ Hacer ménos molesta y más llevadera alguna cosa. ‖ Divertir, recrear el ánimo de otro. ‖ Anticuado. Mantener, conservar. ‖ Recíproco. Divertirse jugando, leyendo, etc. ‖ Dar largas, con pretextos, al despacho de algun negocio.

Etimología. *Entre* y *tener:* francés, *entretenir;* italiano, *intrattenere;* catalan, *entretenir, entretenirse.*

Sinonimia. *Artículo primero.* Entretener, divertir, recrear. El que *entretiene*, llama la atencion y hace pasar agradablemente el tiempo. *Divertir* es ocupar la imaginacion con ideas placenteras. La accion de *recrear* no recae solamente en la imaginacion, sino tambien en la inteligencia y en los sentimientos. La conversacion de un tonto puede *entretener* algun rato. Una novela bien escrita *divierte;* los placeres del campo *recrean*, así como la poesía y la narracion de un hecho noble y generoso. (Mora.)

Artículo segundo. Entretenerse, divertirse. El que se *entretiene*, pasa el tiempo.

El que se *divierte*, se explaya y se ríe.

Entretenerse equivale casi á ocuparse.

Divertirse, á distraerse.

Entretiene un juego inocente.

Divierte un entremés.

Es muy fácil *entretenerse*,

Digitized by Google

Conviene saber *divertirse*, para no llegar á fastidiarse.

Entretenida. Femenino. MANCEBA.

Entretenido, da. Adjetivo. Chistoso, divertido, de genio y humor festivo y alegre. ‖ El que estaba haciendo mérito sin sueldo en alguna oficina, para lograr plaza en ella. ‖ *Blason.* Se dice de dos cosas que se tienen la una á la otra; como dos llaves enlazadas por sus anillos.

ETIMOLOGÍA. *Entretener:* francés, *entretenu;* italiano, *intrattenuto;* catalan, *entretingut, da.*

Entretenimiento. Masculino. La accion y efecto de entretener y entretenerse. ‖ Anticuado. Manutencion, conservacion de alguno. ‖ Anticuado. Ayuda de costa, pension ó gratificacion pecuniaria que se daba para su manutencion á alguno.

ETIMOLOGÍA. *Entretener:* francés, *entretien;* italiano, *intrattenimento;* catalan, *entreteniment.* El catalan tiene el adverbio *entretingudament*, como si dijéramos: *entretenidamente.*

Entretiempo. Masculino. El tiempo de primavera y otoño que media entre las dos estaciones de invierno y estío.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *tiempo:* francés, *entre-temps;* catalan provincial, *entretemps*, entretanto; es decir, entre un *tiempo* y otro.

Entretiras. Femenino plural. Tiras ó bandas interpuestas.

Entretomar. Activo anticuado. EMPRENDER, INTENTAR. ‖ Anticuado. Entrecoger; detener una cosa entre otras.

Entreuntar. Activo. Untar por encima, medio untar.

Entrevar. Activo. *Germanía.* Entender, conocer.

Entrevenarse. Recíproco. Introducirse algun humor ó licor por las venas.

Entrevenimiento. Masculino anticuado. INTERVENCION.

Entrevenir. Neutro anticuado. INTERVENIR.

Entreventana. Femenino. El espacio macizo de pared que hay entre dos ventanas.

Entrever. Activo. Ver confusamente alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Entre* y *ver:* francés, *entrevoir;* catalan, *entrevéurer, entrevéurerse.*

Entreverado, da. Adjetivo que se aplica á lo que tiene interpoladas cosas varias y diferentes.

Entreverar. Activo. Mezclar, introducir una cosa entre otras.

Entrevero. Masculino americano. Reencuentro de dos cuerpos de caballería.

Entrevesado, da. Adjetivo anticuado. Entreverado.

ETIMOLOGÍA. *Entrever:* francés, *entrevue;* catalan, *entrevista.*

Entrevista. Femenino. Vista, concurrencia y conferencia de algunas personas en lugar determinado, para tratar ó resolver algun negocio.

Entrevisto, ta. Participio pasivo de entrever.

ETIMOLOGÍA. *Entrever:* francés, *entrevu.*

Entrevolver. Activo anticuado. Envolver entre otras cosas.

Entreyacer. Neutro anticuado. Mediar ó estar en medio.

Entricacion. Femenino anticuado. La accion y efecto de entricar.

Entricadamente. Adverbio de modo anticuado. INTRINCADAMENTE.

Entricadísimo, ma. Adjetivo superlativo anticuado de entricado.

Entricado, da. Adjetivo anticuado. Enmarañado, enredado. ‖ Anticuado. Doblado, taimado.

ETIMOLOGÍA. *Entricar.*

Entricadura. Femenino anticuado. ENREDO.

Entricamiento. Masculino anticuado. Enredo, confusion, maraña.

Entricar. Activo anticuado. INTRICAR.

Entrico. Masculino anticuado. INTRICAMIENTO.

Entricoma. Femenino. *Anatomía.* Nombre dado por algunos al cartílago tarso ó al borde de los párpados.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐντρίχωμα *(entrichoma), pars palpebræ ubi cilia enascuntur:* parte del párpado donde nacen las cejas, derivado de ἔντριχος *(éntrichos)*, peludo, cabelludo.

Entriego. Masculino anticuado. ENTREGA.

Entrincado, da. Adjetivo. INTRINCADO.

Entripado, da. Adjetivo. Lo que está, toca ó molesta en las tripas, como dolor ENTRIPADO, tabardillo ENTRIPADO, etc. ‖ Se aplica al animal muerto á quien no se han sacado las tripas. ‖ Masculino metafórico familiar. El enojo, encono ó sentimiento que alguno tiene y se ve precisado á disimular. ‖ HACER UN ENTRIPADO. Familiar. Hacer una barriga.

ETIMOLOGÍA. *Entripar:* catalan, *entripat, da.*

Entripar. Activo familiar. Empreñar. ‖ Familiar. Enconar.

ETIMOLOGÍA. *En* y *tripa.*

Entristado, da. Participio pasivo de entristar. ‖ TRISTE.

ETIMOLOGÍA. *Entristar:* francés, *attristé;* italiano, *attristato, intristato;* catalan, *entristit, da.*

Entristar. Activo anticuado. ENTRISTECER.

Entristecer. Activo. Causar tristeza. ‖ Poner de aspecto triste. ‖ Neutro anticuado. ENTRISTECERSE. ‖ Recíproco. Ponerse triste y melancólico.

ETIMOLOGÍA. *En* y *triste:* catalan, *entristir, entristirse;* francés, *attrister;* italiano, *attristare, intristare.*

Entristecido, da. Participio pasivo de entristecer. ‖ Adjetivo. TRISTE.

Entristeciente. Participio activo de entristecer. Que entristece.

Entristecimiento. Masculino. La accion y efecto de entristecer ó entristecerse.

ETIMOLOGÍA. *Entristecer:* catalan, *entristiment.*

Entro. Adverbio de modo anticuado. HASTA.

ETIMOLOGÍA. *Entraña:* sanscrito *antran*, cosa interior; latin, *intrò*, dentro. Nótese la admirable filosofía de la lengua: *entro* significó *hasta*, lo cual explica el sentido que tiene hoy *dentro*, como cuando decimos: «volveré *dentro* de tantos dias.» Esto quiere decir: «no volveré *hasta* que pasen tantos dias.»

Entrojar. Activo. Recoger y encerrar los granos en las trojes.

ETIMOLOGÍA. *En* y *troje.*

Entrometer. Activo. ENTREMETER. ‖ Recíproco. ENTREMETERSE.

ETIMOLOGÍA. *Entremeter:* catalan, *entrométrerse.*

Entrometido, da. Participio pasivo de entrometer.

ETIMOLOGÍA. *Entrometer:* catalan, *entromés, a.*

Entronar. Activo anticuado. ENTRONIZAR.

Entroncar. Activo. Probar que alguna persona tiene el mismo tronco ú orígen que otra. ‖ Contraer parentesco y conexion con alguna familia ó casa.

Entronecer. Activo anticuado. MALTRATAR.

Entronerar. Activo. Meter ó encajar una bola en cualquiera de las troneras de la mesa en que se juega á los trucos.

Entronizacion. Femenino. Elevacion y colocacion en el trono.

ETIMOLOGÍA. *Entronizar:* catalan, *entronisació;* francés, *intronisation;* italiano, *intronizzazione.*

Entronizado, da. Participio pasivo de entronizar.

ETIMOLOGÍA. *Entronizar:* latin, *inthronizātus;* italiano, *intronizzato;* francés, *intronisé;* catalan, *entronisat, da.*

Entronizamiento. Masculino. ENTRONIZACION.

Entronizar. Activo. Colocar en el trono. ‖ Metáfora. Ensalzar á uno, colocarle en alto estado. ‖ Recíproco metafórico. Engreirse, envanecerse.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐνθρονίζειν *(enthronizein)*, de ἐν *(èn)*, en, y θρόνος *(thrónos)*, trono: latin, *enthronizāre* (QUICHERAT, *Addenda);* italiano, *intronizzare;* francés, *introniser;* catalan, *entronisar.*

Entronizarse. Recíproco. Hacerse rey. ‖ Hacerse con el poder.

Entronque. Masculino. La relacion de parentesco con el que es tronco de una familia.

ETIMOLOGÍA. *Entroncar.*

Entropezado. Adjetivo anticuado. Enmarañado ó enredado.

Entropezar. Masculino anticuado. TROPEZAR.

Entropiezo. Masculino anticuado. TROPEZON.

Entropion. Masculino. *Cirugía.* Vuelta ó inversion de los labios hácia dentro.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn)*, en, y τρέπειν *(trépein)*, girar: francés, *entropion.* Un apreciable *Diccionario*, que tenemos delante, define la voz del artículo diciendo: «*ranversamiento* de los párpados.» Este *ranversamiento* es el francés *renversement;* pero ignoramos

Digitized by Google

en qué autor español ha podido encontrar semejante palabra.

Entruchada. Femenino familiar. Cosa hecha por confabulacion de algunos con engaño ó malicia.

ETIMOLOGÍA. *Entruchar:* catalan, *entrujada.*

Entruchar. Activo familiar. Atraer á alguno con disimulo y engaño, usando de artificios para meterle en algun negocio. ‖ *Germanía.* Entender.

ETIMOLOGÍA. *En y trucha:* catalan, *entrujar.*

Entruchon. Masculino familiar. El que hace ó practica entruchadas.

Entubajar. Neutro. *Germanía.* Deshacer engaños.

Entuerto. Masculino. Tuerto ó agravio. ‖ Plural. Los dolores de vientre que suelen sobrevenir á las mujeres poco despues de haber parido.

ETIMOLOGÍA. *En* y *tuerto.* El *entuerto* es una *torcedura* en el órden moral. Es curioso advertir que el bajo latin tiene *tortum* con el significado de injusticia.

Entullecer. Activo metafórico. Suspender, detener la accion ó movimiento de alguna cosa. ‖ Neutro. TULLIRSE.

ETIMOLOGÍA. *En* y *tullecer.*

Entullecerse. Recíproco. Paralizarse.

Entullecido, da. Participio pasivo de entullecer. ‖ Adjetivo. Tullido.

Entullecimiento. Masculino. Acto y efecto de entullecer.

Entumecedor, ra. Adjetivo. Que entumece.

Entumecer. Activo. Impedir, embarazar, entorpecer el movimiento ó accion de algun miembro ó nervio. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco metafórico. Alterarse, hincharse. Dícese más comunmente del mar ó de los ríos caudalosos.

ETIMOLOGÍA. *En* y *tumor:* catalan, *entumir.*

Entumecerse. Recíproco. Entorpecerse el uso de algun miembro.

Entumecido, da. Participio pasivo de entumecer. ‖ Adjetivo. Hinchado.

ETIMOLOGÍA. *Entumecer:* catalan, *entumit, da.*

Entumecimiento. Masculino. La accion y efecto de entumecer ó entumecerse.

ETIMOLOGÍA. *Entumecer:* catalan, *entumiment.*

Entumescencia. Femenino. Incremento del volúmen del cuerpo ó alguna de sus partes.

ETIMOLOGÍA. *Entumecer:* catalan, *entumescéncia.*

Entumido, da. Participio pasivo de entumirse.

Entumirse. Recíproco. Entorpecerse algun miembro ó nervio, por haber estado encogido ó sin movimiento.

ETIMOLOGÍA. *Entumecerse.*

Entunicar. Activo. *Pintura.* Dar dos capas de cal y arena gruesa á la pared de ladrillo ó piedra que se ha de pintar al fresco.

ETIMOLOGÍA. *En* y *túnica.*

Entupimiento. Masculino. Acto ó efecto de entupir.

Entupir. Activo. Obstruir ó cerrar algun conducto, comprimir y apretar alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *tupir.*

Enturar. Activo. *Germanía.* Dar. ‖ *Germanía.* Mirar.

Enturbiado, da. Participio pasivo de enturbiar.

Enturbiador, ra. Adjetivo. Que enturbia.

Enturbiar. Activo. Hacer ó poner turbia alguna cosa. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Turbar, alterar, oscurecer. ‖ Recíproco metafórico. Desordenarse y descuadernarse lo que estaba ordenado y bien dispuesto.

Entusiasmadamente. Adverbio de modo. Con entusiasmo.

ETIMOLOGÍA. *Entusiasmada,* y el sufijo adverbial *mente.*

Entusiasmado, da. Participio pasivo de entusiasmarse. ‖ Adjetivo. Entusiasmado.

ETIMOLOGÍA. *Entusiasmar:* catalan, *entusiasmat, da;* francés, *enthousiasmé;* italiano, *entusiasmato.*

Entusiasmar. Activo. Infundir entusiasmo. Úsase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Entusiasmo:* catalan, *entusiasmar;* francés del siglo XVI, *enthousiazer;* moderno, *enthousiasmer;* italiano, *entusiasmare.*

Entusiasmarse. Recíproco. Sentir el trasporte del entusiasmo; arrobarse.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de *entusiasmar;* catalan, *entusiasmarse;* francés, *s'enthousiasmer;* italiano, *intusiasmarsi.*

Entusiasmo. Masculino. El vigor y vehemencia con que hablan ó escriben los que son ó parecen inspirados. Dícese comunmente del furor ó arrebatamiento de la fantasía de los poetas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐντουσιασμός *(enthousiasmós);* de ἐν *(èn),* en, y Θεός *(Theós),* Dios: catalan, *entusiasme;* francés, *enthousiasme;* italiano, *entusiasmo.*

Entusiasta. Masculino y femenino. El que siente ó manifiesta entusiasmo.

ETIMOLOGÍA. *Entusiasmo:* catalan, *entusiasta;* francés, *enthousiaste;* italiano, *entusiasta.*

Entusiástico, ca. Adjetivo. Lo que denota entusiasmo ó se refiere á él.

ETIMOLOGÍA. *Entusiasmo:* catalan, *entusiástich, ca;* francés, *enthousiastique;* italiano, *entusiastico.*

Enualio. Masculino. *Mitología.* Sobrenombre de Marte, como hijo ó hermano de *Enuo ó Enyo.*

ETIMOLOGÍA. Griego Ἐνυάλιος *(Enualios ó Enyalios),* belicoso. Véase ENNO ó ENYO.

Énula campana. Femenino. *Botánica.* Planta usada en la Medicina desde tiempos muy antiguos; sus flores son amarillas y en figura de estrella.

ETIMOLOGÍA. Latin técnico *enula;* francés, *enula-campana;* catalan, *énula.*

Enulon. Masculino. Parte interna de la encía.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores; pero que puede ser del griego ἔνυλον *(énylon), materia constans,* materia consistente, materia firme.

Enumerable. Adjetivo. Susceptible de ser enumerado.

Enumeracion. Femenino. La expresion sucesiva y ordenada de las partes de que consta un todo, de las especies que comprende un género, etcétera. ‖ *Retórica.* Una de las clases de epílogo en algunas oraciones ó discursos, en la que se resumen y repiten brevemente las razones esparcidas y alegadas anteriormente. ‖ *Aritmética.* Cómputo ó cuenta numeral de las cosas. ‖ *Lógica.* ENUMERACION INCOMPLETA; sofisma que consiste en no hacer una enumeracion completa, deduciendo pruebas y conclusiones, como si lo fuese.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēnŭmĕrātiŏ,* forma sustantiva abstracta de *ēnŭmĕrātus,* enumerado; catalan, *enumeració;* francés, *énumeration;* italiano, *enumerazione.*

Enumerado, da. Participio pasivo de enumerar.

ETIMOLOGÍA. Latin, *ēnŭmĕrātus;* italiano, *enumerato;* francés, *énumeré;* catalan, *enumerat, da.*

Enumerador, ra. Masculino y femenino. El ó la que enumera.

ETIMOLOGÍA. *Enumerar:* francés, *énumérateur;* italiano, *enumeratore.*

Enumerar. Activo. Hacer enumeracion de las cosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēnŭmĕrāre,* recontar, recapitular; de *e,* por *ex,* fuera, y *mŭmĕrāre,* numerar: italiano, *enumerare;* francés, *énumérer;* catalan, *enumerar.*

Enunciable. Adjetivo. Que puede enunciarse.

Enunciacion. Femenino. La accion y efecto de enunciar; y así decimos: LA ENUNCIACION *de las ideas.* ‖ La manera particular de dar á entender lo que pensamos y sentimos; y así se dice: cada pensamiento requiere una ENUNCIACION acomodada á su naturaleza. ‖ *Lógica;* sinónimo de proposicion.

ETIMOLOGÍA. *Enunciar:* latin, *ēnuntiātĭo,* forma sustantiva abstracta de *ēnuntiātus,* enunciado: catalan, *enunciació;* francés, *énonciation.*

Enunciado. Masculino. *Matemáticas.* ENUNCIADO DE UN TERRENO, DE UN PROBLEMA. La simple exposicion de los datos ó de los hechos. ‖ *Lógica.* Todo lo que contiene la expresion de un juicio, sea cual fuere la materia de que se trate. Por consiguiente, puede haber tantos ENUNCIADOS distintos como son distintas las ideas: ENUNCIADOS UNIVERSALES, PARTICULARES, FALSOS, VERDADEROS, etc.

Enunciado, da. Participio pasivo de enunciar. ‖ Adjetivo. Expresado en términos precisos.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēnunciātus, ēnuntiātus:* catalan, *enunciat, da;* francés, *énoncé.*

Enunciar. Activo. Expresar breve

Digitized by Google

y sencillamente una idea que se tiene por nueva y desconocida á los demás.

Etimología. Latin *ēnuntiāre, ēnunciāre;* de *e*, por *ex*, fuera, y *nunciāre*, anunciar; «anunciar fuera;» esto es, revelar: catalan, *enunciar;* francés, *énoncer*.

Enunciativo, va. Adjetivo. Lo que enuncia y lo que es propio para enunciar. ‖ *Gramática.* Nombres enunciativos; los que enuncian positivamente una idea lógica y precisa, por oposicion á las interjecciones que sólo expresan una afeccion del alma, por cuya razon debieran llamarse nombres afectivos. (Beauzée.) ‖ Construccion ó sintáxis enunciativa; la que coloca las ideas y las palabras en el órden más conveniente á la naturaleza del pensamiento, término sinónimo de lo que se llama construccion analítica. (Dumarsais.) ‖ *Lógica.* Proposicion enunciativa; la proposicion que no es más que el resultado de un juicio.

Etimología. *Enunciar:* francés, *énonciatif;* catalan, *enunciatiu, va.*

Enuo ó Enyos. Femenino. *Mitología.* Divinidad de la guerra, que suele confundirse con Belona. Unos la creen madre de Marte; otros, hija; y otros, nodriza.

Etimología. Griego Ἐνυώ *(Enuo ó Enyo).*

Enurésis. Femenino. *Medicina.* Evacuacion involuntaria de orina.

Etimología. Griego ἐν *(èn)*, en, y οὔρησις *(oúrēsis)*, forma de οὖρον *(oúron)*, orina: francés, *énurésie.* (Littré.)

Envagarar. Activo. *Marina.* Situar las vagaras sobre las cuadernas.

Envainado, da. Participio pasivo de envainar.

Etimología. *Envainar:* francés, *engainé;* catalan, *envaynat, da.*

Envainar. Activo. Meter la espada ú otra arma blanca en la vaina. ‖ Envaine usted, ó envaine usted, señor Carranza. Expresion familiar con que se dice á uno que se sosiegue y deponga la cólera ó enfado, especialmente cuando carecen de fundamento.

Etimología. *En* y *vaina:* francés, *engainer;* catalan, *vaynar.*

Envalentonado, da. Participio pasivo de envalentonar.

Envalentonamiento. Masculino. La accion y efecto de envalentonarse.

Envalentonar. Activo. Infundir valentía, ó más bien arrogancia. ‖ Recíproco. Cobrar valentía. Se aplica más bien al que de suyo no es valiente, y se jacta de serlo cuando lo puede hacer sin riesgo.

Envalumar. Activo. Cargar un buque con cosas de mucho volúmen.

Etimología. *En* y *valumba. Envalumar* representa *envalumbar.*

Envanecedor, ra. Adjetivo. Que envanece.

Envanecer. Activo. Causar ó infundir soberbia ó vanidad á alguno. Usase tambien como recíproco.

Etimología. *En* y *vano:* italiano, *invanire;* catalan, *envanir.* La forma reflexiva es: italiano, *invanirsi;* catalan, *envanéixerse.*

Envanecido, da. Participio pasivo de envanecer.

Etimología. *Envanecer:* catalan, *envanit, da.*

Envanecimiento. Masculino. La accion y efecto de envanecer ó envanecerse.

Envaramiento. Masculino. La accion y efecto de envarar ó envararse.

Envarar. Activo. Entorpecer, entumecer, ó impedir el movimiento de algun miembro. Usase más frecuentemente como recíproco.

Etimología. *En* y *varar.*

Envararse. Recíproco. Paralizarse el movimiento de alguna cosa.

Envarengar. Activo. *Marina.* Armar las varengas de las cuadernas en sus respectivos lugares.

Envarescer. Activo anticuado. Pasmar, sorprender. ‖ Neutro anticuado. Pasmarse, sorprenderse.

Envasador, ra. Masculino y femenino. El que envasa. ‖ El embudo grande que se pone para echar las cosas líquidas en pellejos y toneles.

Envasadura. Femenino. Envasamiento.

Envasamiento. Masculino. Accion y efecto de envasar.

Etimología. *Envasar:* francés, *envasement.*

Envasar. Activo. Echar en vasos ó vasijas cualquier líquido; como vino, vinagre, aceite, etc. ‖ Beber con exceso. ‖ Provincial. Echar el trigo en los costales. ‖ Metáfora. Pasar á uno el cuerpo con la espada.

Etimología. *En* y *vaso:* catalan, *envasar;* francés, *envaser.*

Envase. Masculino. El acto y efecto de envasar. ‖ El recipiente ó vaso en que se conservan y trasportan ciertos géneros. Dícese, por ejemplo, de los azogues, y generalmente de los líquidos.

Envedijar. Activo. Hacer vedijas. ‖ Enredar.

Envedijarse. Recíproco. Enredarse ó hacerse vedijas. ‖ Metáfora familiar. Enzarzarse, enredarse unos con otros riñendo y pasando de las palabras á las manos.

Envejecedor, ra. Adjetivo. Que envejece.

Envejecer. Activo. Hacer vieja alguna cosa; como los años y los trabajos á los hombres, y el mucho uso á las cosas. ‖ Neutro. Hacerse antigua ó vieja una persona ó cosa. ‖ Recíproco. Ser ó hacerse una cosa antigua ó vieja. ‖ Durar, permanecer por mucho tiempo.

Etimología. *En* y *vejes:* italiano, *invecchiare;* provenzal, *velhezir;* catalan, *envellir, envellirse;* Berry, *vieillezir;* walon, *vèli;* francés del siglo xvi, *villir;* moderno, *vieillir.*

Envejecerse. Recíproco. Volverse viejo. ‖ Anticuarse una cosa ó pasarle su época. ‖ Durar mucho tiempo.

Sinonimia. *Envejecerse, aviejarse. Envejecer* es hacerse viejo: *aviejarse* es hacerse viejo ántes de llegar á la vejez. *Envejecen* los hombres: se *aviejan* el disoluto, el vicioso, el tacaño.

Nos *envejece* el tiempo: nos *aviejamos* nosotros mismos, cuando no nos *aviejan* los demás.

Es natural *envejecerse.* ¡Qué malo y qué terrible es *aviejarse!*

Envejecido, da. Adjetivo metafórico. Acostumbrado, experimentado, que viene de mucho tiempo atrás. ‖ Participio pasivo de envejecer.

Etimología. *Envejecer:* catalan *envellit, da;* francés, *vieilli;* italiano, *invecchiato.*

Envejecimiento. Masculino. Vejez.

Etimología. *Envejecer:* catalan, *envelliment;* francés, *vieillissement;* italiano, *invecchiamento.*

Envelar. Activo anticuado. Cubrir con velo alguna cosa.

Envenenado, da. Participio pasivo de envenenar.

Etimología. *Envenenar:* provenzal, *enverinat;* catalan, *envenenat, da;* francés, *envenimé;* italiano, *invelenito.*

Envenenador, ra. Masculino y femenino. El que envenena.

Etimología. *Envenenar:* francés, *envenimeur.*

Envenenamiento. Masculino. La accion y efecto de envenenar.

Etimología. *Envenenar:* francés, *envenimement;* catalan, *envenenament.*

Envenenar. Activo. Emponzoñar, inficionar con veneno. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Acriminar, interpretar en mal sentido las palabras ó acciones de alguno.

Etimología. *En* y *veneno:* italiano, *invelenire;* francés, *envenimer;* provenzal, *enverinar, everinar, esverenar;* normando, *envelimer;* burguiñon, *enverimé;* picardo, *inverimé;* catalan, casi fuera de uso, *envenenar.* La forma corriente del catalan es *enmatsinar.*

Envenenarse. Recíproco. Tomar veneno. ‖ Impregnarse algo de veneno.

Enverdecer. Neutro. Reverdecer el campo, las plantas, etc.

Etimología. *En* y *verdecer:* italiano, *inverdire.*

Enverdecerse. Recíproco. Cubrirse de verdor.

Enverdecimiento. Masculino. Efecto de enverdecer.

Enverdir. Activo anticuado. Dar ó teñir de verde alguna cosa.

Enveredar. Activo. Encaminar.

Etimología. *En* y *vereda.*

Envergadura. Femenino. *Marina.* Conjunto de envergues de una vela. ‖ Accion ó efecto de envergar. ‖ Anchura de las velas. ‖ Gratil.

Etimología. *Envergar:* catalan, *envergadura.*

Envergar. Activo. *Marina.* Sujetar, atar las velas á las vergas.

Etimología. *En* y *verga:* catalan, *envergar.*

Envergue. Masculino. *Marina.* Cabo delgado que sirve para envergar.

Envergonzado, da. Adjetivo anticuado. Vergonzante.

Envergonzamiento. Masculino anticuado. Vergüenza, empacho.

Digitized by Google

Envergonzante. Participio activo anticuado. VERGONZANTE.

Envergonzar. Activo anticuado. AVERGONZAR. ‖ Usábase tambien como recíproco. ‖ Anticuado. Reverenciar ó respetar.

Enverjado. Masculino. El conjunto de verjas de una reja, balcon, etc.

Envernadero. Masculino anticuado. INVERNADERO.

Envernar. Activo anticuado. INVERNAR.

Enverniego, ga. Adjetivo anticuado. INVERNIZO.

Enversado, da. Adjetivo anticuado. Lo que está revocado en algun edificio.

ETIMOLOGÍA. *En* y el latin *versātus*, vuelto.

Envés. Masculino. REVÉS. ‖ Familiar. Las espaldas.

ETIMOLOGÍA. Latin *in*, en, y la raíz *vers*, *versūs*, hácia: catalan, *envés;* provenzal, *enves;* walon, *iviers*, *èvier;* francés, *envers;* italiano, *inverso*.

1. *Envés* equivale á *in-versus*, inverso, forma italiana.

2. El catalan *envers*, hácia, corresponde á esta serie: francés y provenzal, *vers;* italiano, *verso*.

Envesado, da. Adjetivo. Lo que manifiesta el envés. Dícese comunmente del cordoban.

Envesar. Activo. *Germanía.* Azotar.

ETIMOLOGÍA. *Envés.*

Envestido, da. Participio pasivo de envestir.

Envestidura. Femenino. INVESTIDURA.

Envestir. Activo. INVESTIR.

Enviada. Femenino anticuado. La accion y efecto de enviar. ‖ El barco que se envía á calima en la pesca de las sardinas.

ETIMOLOGÍA. *Enviado.*

Enviadizo, za. Adjetivo. Lo que se envía ó acostumbra enviar.

Enviado. Masculino. El que va por mandado de otro con algun mensaje, recado ó comision. ‖ Agente diplomático, cuya categoría es como la de los ministros plenipotenciarios, la segunda de las reconocidas por el moderno derecho internacional. En España siempre se confieren estos dos títulos á una misma persona. Véase MINISTRO PLENIPOTENCIARIO.

ETIMOLOGÍA. *Enviar:* catalan, *enviat.*

Enviado, da. Participio pasivo de enviar.

ETIMOLOGÍA. *Enviar:* catalan, *enviat, da;* francés, *envoyé;* italiano, *inviato*.

Enviajado, da. Adjetivo. *Arquitectura.* Oblicuo, sesgo; y así se dice: ARCO ENVIAJADO.

Enviar. Activo. Hacer que una persona vaya á alguna parte. ‖ Remitir alguna cosa. ‖ Anticuado. Dirigir, encaminar. ‖ Anticuado. Desterrar, extrañar. ‖ Ó MANDAR Á ESCARDAR. Frase familiar. Despedir á alguno ásperamente, negándole lo que pide ó solicita. ‖ ENVIAR ENHORAMALA; ENVIAR Á CAJAS DESTEMPLADAS; ENVIAR Ó MANDAR Á PASEO; ENVIAR Ó MANDAR Á FREIR MOSCAS; ENVIAR Ó MANDAR Á FREIR ESPÁRRAGOS. Frases y locuciones proverbiales. ENVIAR Á ESCARDAR. ‖ ENVIAR AL OTRO MUNDO. Matar á uno, ora en desafío, ora alevosamente, ora con veneno, ora con medicina ó tratamiento equivocado.

ETIMOLOGÍA. *En* y *vía;* «remitir por la vía:» italiano, *inviare;* francés, *envoyer*, forma moderna del antiguo *enveir* (siglo XI); provenzal y catalan, *enviar;* Berry, *envier;* burguiñon, *envié.*

SINONIMIA. *Artículo primero.* ENVIAR, REMITIR. Se *envían* y se *remiten* las cosas materiales; pero se *envían*, y no se *remiten*, las que no lo son. *Enviamos* ó *remitimos* mercancías, encargos, regalos, poductos de la naturaleza ó del arte; pero no se *remiten*, sino se *envían*, noticias, avisos, consejos, recuerdos de amistad y expresiones de afecto. Tampoco se aplica el verbo *remitir* á la persona humana. El padre no *remite*, sino *envía*, su hijo al colegio; el amo no *remite*, sino *envía*, el criado á la plaza. Si queremos expresar nuestro desprecio al que no le merece, no lo *remitimos*, sino lo *enviamos* á paseo. (MORA.)

Artículo segundo. ENVIAR, REMESAR, EXPEDIR. Se *envía* un presente.

Se *remesa* un fardo.

Se *expide* un pasaporte.

El *envío* es social.

La *remesa* es mercantil.

La *expedicion* es pública.

Enviciar. Activo. Corromper, inficionar con algun vicio. ‖ Neutro. Echar las plantas muchas hojas, haciéndose escasas de fruto. ‖ Recíproco. Aficionarse demasiadamente á alguna cosa, darse con exceso á ella.

ETIMOLOGÍA. *En* y *vicio:* italiano, *inviziare*.

Enviciosarse. Activo anticuado. ENVICIARSE.

Envidado, da. Participio pasivo de envidar.

ETIMOLOGÍA. *Envidar:* catalan, *envidat, da.*

Envidador, ra. Masculino y femenino. El que envida en el juego.

ETIMOLOGÍA. *Envidar:* catalan, *envidador*.

Envidar. Activo. Hacer envite á otro en el juego. ‖ DE Ó EN FALSO. Frase. Envidar con poco juego, con la esperanza de que no admitirá el contrario. ‖ Frase metafórica. Convidar á otro con alguna cosa, con deseo de que no la acepte.

ETIMOLOGÍA. *Envite:* catalan, *envidar*.

Envidia. Femenino. Tristeza del bien ajeno y pesar de la felicidad de otro. ‖ Emulacion, deseo honesto. ‖ COMERSE DE ENVIDIA. Frase familiar. Estar enteramente poseido de ella. ‖ ¡SI LA ENVIDIA TIÑA FUERA, QUÉ DE TIÑOSOS HUBIERA! Frase familiar con que se nota al envidioso disimulado.

ETIMOLOGÍA. *Envidiar:* latin, *invĭdĭa;* italiano, *invidia;* francés, *envie;* provenzal, *enveia, eveia, evea;* catalan, *envejа*.

Mitología.—Divinidad alegórica, que se representa con ojos desencajados, tinte lívido, cabellera de culebras, tres víboras en una mano, una hidra de siete cabezas en la otra, y una serpiente que la roe el pecho.

Envidiable. Adjetivo. Lo que es digno de ser deseado y apetecido.

ETIMOLOGÍA. *Envidiar:* catalan, *envejable;* francés, *enviable;* italiano, *invidiabile*.

Envidiado, da. Participio pasivo de envidiar.

ETIMOLOGÍA. Bajo latin, *invĭdĭātus;* catalan, *envejat, da;* francés, *envié;* italiano, *invidiato*.

Envidiador, ra. Masculino y femenino anticuado. El que tiene envidia.

Envidiar. Activo. Tener envidia, sentir el bien ajeno. ‖ Metáfora. Desear, apetecer lo lícito y honesto.

ETIMOLOGÍA. Bajo latin *invĭdĭāre;* de *in*, en, y *vĭdēre*, ver; «clavar la vista en un punto:» italiano, *invidiare;* francés, *envier;* provenzal, *enveiar;* catalan, *envejar*.

SINONIMIA. *Artículo primero.* ENVIDIAR, TENER ENVIDIA. Se dirá *envidiar* las cosas, *tener envidia* á las personas. Cierto escritor, en una carta dirigida á otro, se explica en estos términos que pueden servir de ejemplo: «Yo, que siempre me alegro de tus satisfacciones más que de las mias propias, y que no *envidio* tu talento, tu ciencia, ni tu celebridad, te tengo *envidia* de haber estado ocho dias en compañía de Balzac.» (MARCH.)

Artículo segundo. ENVIDIAR, TENER ENVIDIA. *Envidiar* significa más bien tener deseos de poseer el objeto que se envidia. Se *envidia* la salud, el talento, la paciencia, la hermosura, la renta, el garbo.

Tener envidia es sentir zozobra de que otra persona posea lo que uno solo quisiera poseer.

El que *envidia*, imita y trabaja.

El que *tiene envidia*, se impacienta y odia.

Envidiar es una emulacion.

Tener envidia es un egoismo.

Envidiar es muchas veces una virtud.

Tener envidia es siempre un vicio y un pecado. Y este pecado no puede compararse con otro alguno, porque, más que pecado, es una especie de demonio. Si cobrara forma material y apareciese en medio de la tierra, el mundo entero arrojaría un grito de espanto.

Envidiosamente. Adverbio de modo. Con envidia.

ETIMOLOGÍA. *Envidiosa* y el sufijo adverbial *mente:* latin *invĭdĭōsè*.

Envidiosísimo, ma. Adjetivo superlativo de envidioso.

Envidioso, sa. Adjetivo. El que tiene envidia.

ETIMOLOGÍA. *Envidia:* provenzal, *enveios, envezos, envios;* catalan, *envejós, a;* portugués, *invejoso;* francés, *envieux;* Berry, *envioux;* italiano, *invidioso;* latin, *invĭdĭōsus*.

Enviejar. Activo anticuado. ENVEJECER.

Digitized by Google

Envigar. Activo. Asentar las vigas para formar el techo.

ETIMOLOGÍA. *En* y *viga:* catalan, *envigar*.

Envigotar. Activo. *Marina.* Poner los vigotes al extremo de los obenques.

Envilecedor, ra. Adjetivo. Que envilece.

Envilecer. Activo. Hacer vil, abatida y despreciable alguna cosa. ‖ Recíproco. Abatirse, perder uno la estimacion que tenía.

ETIMOLOGÍA. *En* y *vil:* catalan, *envilir;* provenzal, *avilir, avilar;* francés antiguo, *aviller;* moderno, *avilir;* italiano, *avvilire, avvilare*.

Envilecerse. Recíproco. Hacerse vil, degradarse, perder la dignidad.

Envilecido, da. Participio pasivo de envilecer. ‖ Adjetivo. Vil, bajo.

Envilecimiento. Masculino. La accion y efecto de envilecerse.

ETIMOLOGÍA. *Envilecer:* provenzal, *avilament, anveliamen;* catalan, *envilíment;* francés, *avelissement;* italiano, *avvilimento*.

Envinagrado, da. Participio pasivo de envinagrar.

ETIMOLOGÍA. *Envinagrar:* catalan, *envinagrat, da*.

Envinagrar. Activo. Poner ó echar vinagre en alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *En* y *vinagre:* catalan, *envinagrar*.

Envinar. Activo. Echar vino en el agua.

Envion. Masculino. EMPUJON.

ETIMOLOGÍA. *Enviar*.

Envío. Masculino. *Comercio.* La accion y efecto de enviar; remesa.

ETIMOLOGÍA. *Enviar:* francés, *envoi*.

Envioncillo, to. Masculino diminutivo de envion.

Envirar. Activo. Clavar ó unir con estaquillas de madera los corchos de que se forman las colmenas.

ETIMOLOGÍA. *En* y *vira*.

Enviscado, da. Participio pasivo de enviscar.

ETIMOLOGÍA. *Enviscar:* catalan, *envescat, da*.

Enviscamiento. Masculino. La accion y efecto de enviscar y enviscarse.

ETIMOLOGÍA. *Enviscar:* catalan, *envescament*.

Enviscar. Activo. Untar con liga las ramas de las plantas, espartos, etcétera, para que se peguen y enreden los pájaros, y cazarlos de este modo. ‖ AZUZAR. ‖ Metáfora. Irritar, enconar los ánimos. ‖ Recíproco. Pegarse los pájaros y los insectos con la liga.

ETIMOLOGÍA. *En* y *viscoso:* catalan, *envescar, envescarse, enviscar*, cuya última forma no es la corriente.

Enviso, sa. Adjetivo anticuado. Sagaz, advertido.

ETIMOLOGÍA. *En* y el latin *vīsus*, participio pasivo de *vĭdēre*, ver, percibir, notar: VISUM QUOD *tibi fuerit facies;* «harás lo que te parezca.» (CICERON.)

Envite. Masculino. Apuesta que se hace en algunos juegos de naipes y otros, parando, además de los tantos ordinarios, cierta cantidad á algun lance ó suerte. ‖ Metáfora. Ofrecimiento de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Envidar*, en la primera acepcion; *invitar*, en la segunda; catalan, *envit*.

Enviudado, da. Participio pasivo de enviudar.

ETIMOLOGÍA. *Enviudar:* catalan, *enviudat, da*.

Enviudar. Neutro. Quedar viudo ó viuda.

ETIMOLOGÍA. *En* y *viudo:* catalan, *enviudar, enviudarse*.

Envolcarse. Recíproco anticuado. ENVOLVERSE.

ETIMOLOGÍA. *En* y *volcarse*.

Envoltorio. Masculino. Lío hecho de paños, lienzos ú otras cosas. ‖ Defecto en el paño, por haberse mezclado alguna especie de lana no correspondiente á la clase del tejido.

ETIMOLOGÍA. *Envolver:* italiano, *involgio*.

Envoltura. Femenino. El conjunto de pañales, mantillas y otros paños con que se envuelve á los niños. Usase tambien en plural. ‖ La capa exterior que cubre natural ó artificialmente alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Envoltorio:* italiano, *involtura*.

Envolvedero ó envolvedor. Masculino. El paño ó cualquiera otra cosa que sirve para envolver. ‖ La mesa ó camilla en donde se envuelven los niños.

Envolver. Activo. Cubrir un objeto parcial ó totalmente, ciñéndole en torno de tela, papel ú otra cosa análoga. ‖ Metáfora. Rodear á otro, en la disputa, de argumentos ó sofismas, dejándole cortado y sin salida. ‖ AL ENEMIGO. *Milicia.* Dícese cuando por todos lados se le ataca y cierra la salida. ‖ Recíproco metafórico. Mezclarse ó incluirse en alguna cosa. ‖ Metáfora. Enredarse con mujeres, amancebarse. ‖ Metáfora. Mezclarse y meterse entre otros: como sucede en las acciones de guerra.

ETIMOLOGÍA. Latin *involvĕre*, de *in*, en, y *volvĕre*, volver: italiano, *involvere, involgere, involtare;* catalan, *embolicar*, envolver: *embolicador*, enredador.

Envolverse. Recíproco. Cubrirse con alguna cosa.

Envolvimiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de envolver. ‖ REVOLCADERO.

ETIMOLOGÍA. *Envolver;* catalan, *embolicament;* italiano, *involgimento*.

Envuelto, ta. Participio pasivo irregular de envolver.

ETIMOLOGÍA. *Envolver:* latin, *invŏlūtus;* italiano, *involto, involtato;* catalan, *embolicat, da*.

Enyerbarse. Recíproco americano. Llenarse de hierba un campo.

Enyertar. Activo anticuado. Ponerse alguna cosa yerta. ‖ Recíproco anticuado. HELARSE.

Enyesado, da. Participio pasivo de enyesar.

ETIMOLOGÍA. *Enyesar:* latin, *gypsātus*, participio pasivo de *gypsāre*, enyesar: catalan, *enguixat, da*. El catalan tiene la forma *enguixador*, del latin *gypsātor;* albañil. (SAN AGUSTIN.)

Enyesadura. Femenino. La accion y efecto de enyesar.

Enyesamiento. Masculino. ENYESADURA.

ETIMOLOGÍA. *Enyesar:* latin, *gypsātio*, en san Isidoro; catalan, *enguixament*.

Enyesar. Activo. Tapar ó acomodar alguna cosa con yeso, y tambien igualar ó allanar con él las paredes, suelos, etc.

ETIMOLOGÍA. *En* y *yeso:* latin, *gypsāre;* catalan, *enguixar*.

Enyescarse. Recíproco anticuado. Encenderse, inflamarse.

ETIMOLOGÍA. *En* y *yesca*.

Enyugamiento. Masculino anticuado. CASAMIENTO.

Enyugar. Activo. Uncir y poner el yugo á los bueyes ó mulas de la labranza. ‖ Recíproco metafórico anticuado. CASARSE.

Enyuntar. Activo anticuado. Juntar ó uncir.

ETIMOLOGÍA. *En* y *yunta*.

Enzainarse. Recíproco familiar. Ponerse ZAINO, en su última acepcion.

Enzamarrado, da. Adjetivo. Cubierto y abrigado con zamarra.

Enzarzador, ra. Masculino y femenino. El que enzarza.

Enzarzar. Activo. Poner ó cubrir de zarzas alguna cosa. ‖ Poner zarzos en la pieza ó piezas donde se cría la seda. ‖ Metáfora. Enredar á algunos entre sí, sembrando discordias y disensiones. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco. Enredarse en las zarzas, matorrales ó cualquiera otra cosa. ‖ Metáfora. Meterse en negocios y cosas arduas y de dificultosa salida.

Enzóico, ca. Adjetivo. *Geología.* TERRENO ENZÓICO; terreno que contiene muchos restos fósiles de animales.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐν *(èn)*, en, y *zōon*, animal; francés, *enzoïque*.

Enzootia. Femenino. Aglomeracion de gusanillos en alguna parte del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. *Enzóico:* francés, *enzootie*, término de veterinaria. (LITTRÉ.)

Enzoótico, ca. Adjetivo. Concerniente á la enzootia.

ETIMOLOGÍA. *Enzootia:* francés, *enzootique*.

Enzulacar. Activo. EMBETUNAR.

ETIMOLOGÍA. *En* y *zulaque*.

Enzurdecer. Neutro. Hacerse ó volverse zurdo.

Enzurronar. Activo. Meter en zurron. Metafóricamente se toma por incluir ó encerrar una cosa en otra.

Eñe. Femenino. Nombre de la letra Ñ.

Eñigo. Masculino anticuado. Nombre patronímico de varon. ÍÑIGO.

Eóceno, na. Adjetivo. *Geología.* Epíteto del grupo más antiguo entre los terrenos de nueva formacion.

ETIMOLOGÍA. Griego, dialecto jónico ἠώς *(ēos)*, aurora, y *kainós* (καινός); reciente: francés, *éocène*. (LITTRÉ.)

Digitized by Google

1. La forma ática del jónico ἠώς es ἕω *(héō)*; dórico, ἀώς *(aōs)*. (LÉOPOLD.)
2. La voz del artículo ha sido inventada por Lyell. (LITTRÉ.)

Eolia. Femenino. *Geografía.* Sarcina, provincia del Asia Menor. ‖ EOLIA; hoy, la isla de Lípari, pedazo de tierra en Sicilia, que se compone de siete islas, á saber: Lípari, Vulcano, Estromboli, Salinas, Panari, Felicur y Ostica. Segun la fábula, la Eolia de Sicilia fué la patria de los vientos.

ETIMOLOGÍA. Latin *Æŏlĭa.* (PLINIO.)

Eoliano, na. EOLIO.

Eólico. Adjetivo. *Gramática griega.* Uno de los cinco dialectos de la lengua griega, que se usó en la Beocia y pasó á la *Eolia.* En este dialecto escribieron Safo y Alceo. ‖ MODO EÓLICO. En la música antigua de los griegos, modo cuya cuerda fundamental estaba inmediatamente por debajo del frigio.

ETIMOLOGÍA. *Eolia:* latin, *æŏlĭcus;* francés, *éolien;* catalan, *eólich, ca.*

Eolio, lia. Masculino y femenino. Natural de Eolia. ‖ Adjetivo. Concerniente á Eolia.

ETIMOLOGÍA. Griego αἴολες *(aíoles)*, los eolios; latin, *Æŏlĭus*, *Æŏlĭi* y *Æŏles;* ÆOLIA *puella*, Safo; esto es, la doncella Eolia; ÆOLIUM *carmen*, verso lírico. (HORACIO.)

Eolípila. Femenino. *Física.* Bola hueca de metal que remata en tubo, de boca muy estrecha. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego Αἴολος *(Aíolos)*, Eolo, y πύλη *(pylē)*, puerta; «puerta de Eolo;» esto es, boca ó tubo por donde sale viento: latin, *æŏlĭpyla;* francés, *éolipyle;* catalan, *eolípila.*

Reseña histórica. — *Antigüedades.* 1. Vaso de metal, cóncavo, de forma esférica, con un pico ó tubo encorvado y de abertura estrecha, por donde se introducía agua; se ponía al fuego y producía un soplo ó sonido muy fuerte.

2. La definicion de Vitruvio es: «instrumento cóncavo de metal, en forma esférica, con un cuellecillo muy angosto, por el que, introducida agua y puesto despues al fuego, arroja un viento muy impetuoso.»

3. Descártes y otros filósofos han querido explicar por la EOLÍPILA la causa y naturaleza de los vientos.

4. Los fumistas llaman EOLÍPILA á una máquina para formar una corriente de aire y hacer salir el humo.

Eolo. Masculino. *Mitología.* Dios de los vientos, hijo de Júpiter y Menalippa. Acogió muy bien á Ulíses cuando pasó por sus estados, y le regaló muchos pellejos, en que estaban encerrados los vientos. Los compañeros de Ulíses, no pudiendo dominar su curiosidad, abrieron los pellejos, de donde los vientos se escaparon, causando un desórden tan espantoso y desencadenándose una tempestad tan furiosa, que Ulíses perdió todas sus naves y se salvó en una tabla. Solamente EOLO tenía sobre los vientos el imperio necesario para poder contenerlos con su voluntad.

ETIMOLOGÍA. Griego Αἴολος *(Aíolos ó Æolos)*, veloz, ágil, vario, mudable, sin duda por las propiedades de los vientos: latin, *Æŏlus;* francés, *Eole;* catalan, *Eolo.*

Eon. Femenino. *Mitología.* Nombre de la primera mujer del mundo, en el sistema de los fenicios. Su compañero era *Protogonos*, ó sea el primer engendrado. (LANDAIS.) ‖ Nombre que dió Alejandro Cornelio al árbol, de cuya madera se construyó la famosa nave de los argonautas. ‖ *Botánica.* Especie de encina.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *âyius;* griego αἰών *(aiōn)*, cosa durísima, perenne; latin, *æōn*, simétrico de *ævum;* godo, *aius;* francés, *éon, éone.*

Eones. Masculino plural. *Gnosticismo.* Seres intermedios que los gnósticos suponían existir entre Dios y Jehováh, y entre Jesucristo y los hombres.

ETIMOLOGÍA. *Eon.*

1. *Sentido etimológico.*—Se llamaron *eones*, porque, en el sistema de los gnósticos, el *eon* representa el símbolo de las emanaciones ó almas eternas, salidas del seno misterioso del UNO; sustancias que se desprenden inmediatamente del gran principio.

2. La voz propuesta fué inventada por el hereje Valentino, personificando con ella las esencias primitivas de Platon. Esto demuestra que, en juicio de aquel hereje, la filosofía de Platon fué la fundadora del gnosticismo.

Eorias. Femenino plural. *Mitología.* Fiestas en honor de Erígona, hija de Ícaro. (LANDAIS.)

Eos. Masculino. *Mitología.* Gigante, hijo de Tyfon. Tambien se da este nombre á la aurora. (LANDAIS.)

Eous. Masculino. *Mitología.* Uno de los cuatro caballos del Sol. ‖ Los poetas dan este nombre á Lucifer.

ETIMOLOGÍA. Griego ἕως *(éōs)*, la aurora, la diosa Aurora, el dia, la luz del dia: latin, *Ēous*, Oriente, la estrella matutina, en Virgilio: francés, *Éoüs.*

Epacmástico, ca. *Medicina. Período* EPACMÁSTICO. Período de crecimiento en las enfermedades agudas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπακμαστικός *(epakmastikós)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y ἀκμάζειν *(akmázein)*, ser vigoroso: francés, *épacmastique.* (LITTRÉ.)

Epacta. Femenino. *Cronología y astronomía.* El número de dias en que el año solar excede al lunar comun de doce lunaciones, ó el número de dias que la luna de Diciembre tiene el dia primero de Enero, contados desde el último novilunio. ‖ El añalejo ó librito que cada año sale para el régimen y órden del rezo divino.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔπακτος *(épaktos)*, añadido; de ἐπάγω *(epágō)*, yo añado, yo introduzco; compuesto de ἐπί *(epí)*, sobre, y ἄγειν *(ágein)*, obrar; latin, *ĕpāctæ*, plural, en san Isidoro: francés, *epacte;* catalan, *epacta.*

1. *Sentido etimológico.*—La EPACTA, que quiere decir *añadida*, determina el tiempo de la luna, al principiar el año en el calendario gregoriano.

2. *Reseña histórica.*—Si el novilunio es el primero de Enero, la EPACTA será cero aquel año; pero al siguiente será XI, porque el año lunar es de 354 dias, miéntras que el solar es de 365, ó de once dias más. Y como la luna nueva será el 20 de Diciembre, la luna tendrá once dias en primero de Enero del siguiente año. Ajustándonos á la misma regla, hallaremos que en el año siguiente la EPACTA será XXII: el posterior será XXIII; pero se quitan treinta dias para formar un mes y la EPACTA se reduce á III; y así se continúa, durante 19 años, para volver á principiar en el mismo órden. En el siglo VIII se principió á marcar la EPACTA en los actos públicos.

Epactal. Adjetivo. *Astronomía.* Concerniente á la epacta, como *número* EPACTAL.

ETIMOLOGÍA. *Epacta:* francés, *épactal.*

Epactilla. Femenino. Epacta, añalejo ó burrillo.

Epafo. Masculino. *Mitología.* Hijo de Júpiter y de Io. Dícese que fundó la ciudad de Ménfis. (LANDAIS.)

ETIMOLOGÍA. Griego Ἔπαφος *(Épaphos)*; latin, *Epăphus;* francés, *Epaphe.*

1. Epagoge. Masculino. *Anatomía.* El prepucio.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπάγω *(epágō)*, yo añado, yo cubro: francés, *épagoge.* (LANDAIS.)

2. Epagoge. Femenino. *Cirugía.* Reunion de llagas.

ETIMOLOGÍA. *Epagoge 1.*

Epagogo. Masculino. *Antigüedades.* Nombre de unos magistrados de Aténas que entendían en causas comerciales.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπάγω *(epágō)*, yo añado, porque era un tribunal añadido ó agregado al de los magistrados civiles.

Epagómenos. Sustantivo y adjetivo masculino plural. *Cronología.* Dias, en número de cinco, que los egipcios y caldeos, que dividían el año en doce meses de á treinta dias cada uno, añadían á los trescientos sesenta para completar los trescientos sesenta y cinco que el sol tarda en recorrer su órbita. Los dias EPAGÓMENOS corresponden á los *complementarios* del calendario francés republicano.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπαγόμενος *(epagómenos)*, sobreañadido, de ἐπάγω *(epágō)*, yo añado, yo introduzco: francés, *épagomènes.*

Epalpebrado, da. Adjetivo. *Zoología.* Desprovisto de párpados.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *e*, por *ex*, fuera, y *pálpebra.*

Epaminóndas. Famoso general de la antigua Grecia, hijo de Polimnio, que nació en Tébas en 411, y murió en 363 ántes de Jesucristo. Era descendiente de una antigua familia, pero modesta y pobre: recibió una educacion brillante; se dedicó al estudio de las letras y de la filosofía, bajo la direccion de Lysis, y llegó á ser un orador distinguido y un músico há-

Digitized by Google

bil. Testigo, durante su juventud, del engrandecimiento que tomara el imperio de los lacedemonios, se unió más tarde á su amigo Pelópidas, á quien ayudó á expulsarlos de Tébas, de cuya ciudad habíanse aquéllos apoderado por traicion. Convocada al año siguiente una asamblea general en Esparta, para tratar del restablecimiento de la paz, asistió á ella como representante de su patria, y declaró que Tébas no devolvería jamás la libertad á las ciudades de Beocia, miéntras Esparta no renunciara voluntariamente á su dominacion en la Laconia y la Mesenia. La guerra quedó declarada, y EPAMINÓNDAS, nombrado general en jefe, venció en Leuctras, en 371, á Cleombrote, compañero de Agesilao, y entró en el Peloponeso, llegando hasta los muros de Lacedemonia. Aunque los esfuerzos reunidos de Agesilao y de Ificrátes le obligaron á ceder, no se retiró, sin embargo, sino despues de haber restablecido á Mesenia y batido á Megalópolis, como punto avanzado en la Arcadia. De regreso á Tébas, se le hizo comparecer ante un tribunal por haber conservado el mando más tiempo del prescrito en las leyes de su país, siendo absuelto por la arrogancia y energía de sus descargos. En una segunda expedicion contra el Peloponeso, llevada á cabo en 368, fué sorprendido y arrestado por el ateniense Chabrias, que se hallaba apostado en el istmo de Corinto; pero puesto de nuevo al frente de sus tropas, combatió en Tesalia á Alejandro, tirano de Pheres, é invadió luégo el Peloponeso, viéndose obligado á suspender las operaciones, en 366, para ir á equipar una flota en Euripo. Comprendiendo cuán importante era para Tébas extender su poderío por los mares, forzó á Ródas, Chio y Bizancio á declararse por aquélla, y batió á Lachés, comandante de la escuadra ateniense. En 363 estalló una nueva guerra entre los tegeatas, que imploraban el apoyo de los de Tébas, y los mantinenses, á quienes sostenían los de Esparta; hizo EPAMINÓNDAS una cuarta expedicion al Peloponeso; intentó inútilmente sorprender á Lacedemonia, y ganó sobre Agesilao la batalla de Mantinea, siendo herido mortalmente por un venablo que le atravesó el pecho de parte á parte. Antes de espirar, abrazando su escudo y dirigiéndose á los que le rodearan, dijo: «Dejo dos hijas inmortales: Leuctras y Mantinea:» y contento de no haber sido vencido, se arrancó el hierro de la herida, y espiró. Durante su carrera militar, demostró ser tan intrépido soldado como hábil general. Todos los que, desde la antigüedad, estudiaron su arte militar, han admirado sus combinaciones estratégicas. Con EPAMINÓNDAS cayó el poder y la grandeza de Tébas, de la cual había sido el único sosten. Fué un dechado de virtudes; tan frugal y desinteresado como valiente y sabio; y, segun Ciceron, el más grande hombre que produjo la Grecia. Su vida ha sido escrita por Cornelio Nepote.

Epanadíplosis. Femenino. *Retórica.* Figura que consiste en repetir al fin del último miembro de un período las palabras iniciales del primero.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπαναδίπλωσις *(epanadíplōsis)*; de *epí*, sobre; *aná*, enteramente, y *diploûn* (διπλοῦν), doblar: latin, *ĕpănădiplōsis;* italiano, *epanadiplosi;* francés, *épanadiplose;* catalan, *epanadíplosis.*

SINONIMIA. *Anadíplosis, epanadíplosis.* Ambas palabras significan repeticion de un mismo nombre; pero se diferencian en que la *anadíplosis* repite el nombre que termina una proposicion para principiar la siguiente: miéntras que la *epanadíplosis* repite el vocablo que principia un período para dejar perfecto el sentido total.

Epanáfora. Femenino. *Retórica.* Figura que se comete cuando empiezan con una misma palabra seguidamente diferentes versos, cláusulas ó sentencias.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπαναφορά *(epanaphorá)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, ἀνά *(aná)*, á través, y φορά *(phorá)*, la accion de conducir: latin, *ĕpănăphŏra;* francés, *épanaphore;* catalan, *epanáfora.*

Epanalépsis. Femenino. *Retórica.* Figura que se comete cuando se repiten al fin del período las mismas palabras con que comenzó.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπανάληψις *(epanálēpsis)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, ἀνά *(aná)*, á través, y λῆψις *(lēpsis)*, la accion de tomar: latin, *ĕpănălēpsis*, en Diómedes; francés, *épanalepse;* catalan, *epanalépsis.*

Epanástrofe. Femenino. *Retórica.* Figura que se comete cuando se colocan y ponen en otro órden las palabras ántes dichas, para hacer más perceptible la sentencia.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπαναστροφή *(epanastrophē)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, ἀνά *(aná)*, á través, y *strophē* (στροφή), la accion de girar: latin, *ĕpănastrŏphe;* francés, *épanastrophe;* catalan, *epanástrofe.*

Epánode. Femenino. *Retórica.* REGRESION.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπάνοδος *(epánodos)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, ανά *(aná)*, vuelta, y ὁδός *(odós)*, camino: latin, *ĕpănŏdos*, en Quintiliano; francés, *épanode.*

Epanórtosis. Femenino. *Retórica.* Especie de correccion, que consiste en retraer ó enmendar la palabra ya dicha.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπανόρθωσις *(epanórthōsis)*, correccion, rectificacion; de ἐπί *(epí)*, sobre, ἀνά *(aná)*, enteramente, y ὀρθός *(orthós)*, derecho: latin, *ĕpănorthōsis;* catalan, *epanórtosis;* francés, *épanorthose.*

Eparapetáleo, lea. Adjetivo. *Botánica.* Desprovisto de pétalos.

ETIMOLOGÍA. *E* privativa y *pétalo.*

Eparma. Masculino. *Cirugía.* Elevacion, tumor que se forma cerca de la oreja.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔπαρμα *(éparma)*, tumor, elevacion; de ἐπί *(epí)*, sobre, y αἴρω *(aírō)*, yo elevo: francés, *éparme.*

Epee (CÁRLOS MIGUEL, ABATE DE). Célebre filántropo francés, que nació en Versalles en 1712 y murió en 1789. Era hijo de un arquitecto del rey, abrazó el estado eclesiástico, obtuvo una canongía en el obispado de Troyes, y sus predicaciones alcanzaron un brillante éxito por la facilidad y dulzura de su palabra. Señalado luégo como jansenista y adversario, con el obispo de Senez, de la bula *Unigenitus*, fué separado de aquel cargo por el arzobispo de Beaumont; encargándose despues gratuitamente de la educacion de dos jóvenes hermanas sordo-mudas, cuyo acto humanitario llegó á ser para él el principio de una gloriosa carrera. Conocedor de los ensayos hechos en España é Inglaterra por Ponce de Leon y Pereira, fundó el ABATE L'EPEE, en la capital de Francia, su sistema en la lengua natural de los signos, que él creyó poder sujetar á las formas gramaticales. Solo, sin apoyo, sin más recursos que los que le proporcionara su pequeña fortuna, ni otros auxilios que los que voluntariamente le prestaran algunas personas caritativas y el duque de Penthièvre, constituyó y sostuvo á sus expensas el primer establecimiento de sordo-mudos, que áun existe; consiguiendo en breve tiempo que su método se propagáse por toda la Francia y varios países extranjeros, los cuales mandaban comisionados para que se informasen é instruyesen cerca del ABATE L'EPEE. Éste, para que sus discípulos no careciesen de nada, se privaba de todo aquello que él consideraba superfluo, tanto en los alimentos como en los vestidos, llevando su abnegacion y economía hasta el extremo de pasarse sin lumbre, áun en los inviernos más crudos. Dejó escritos: una *Institucion de sordo-mudos por el medio de los signos metódicos*, obra vuelta á editar en 1784, bajo el título de *Arte de instruir á los sordo-mudos de nacimiento;* un *Diccionario general de los signos empleados en la lengua de los sordo-mudos*, sin terminar; y varias *lecciones* coleccionadas en seis volúmenes manuscritos. Despues de su muerte se le tributaron honores públicos; la Asamblea nacional fundó en 1791 el primer instituto de sordo-mudos; se le elevó un monumento en la iglesia de San Roque y una estatua, en Versalles.

Epéndima. Masculino. *Anatomía.* Uno de los nombres de la membrana de los ventrículos del cerebro y del canal rudimentario de la medula espinal.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y ἔνδυμα *(éndyma)*, vestido: francés, *épendyme.* (LITTRÉ.)

Epénquima. Masculino. *Botánica.* Tejido en que predominan las células, cuyo contenido es de naturaleza amilácea.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, ἐν, *(èn)*, en, y χυμός *(chymós)*, jugo: francés, *épenchyme.* (LITTRÉ.)

Digitized by Google

Epéntesis. Femenino. *Gramática.* Figura que se comete cuando se interpone una letra ó sílaba en medio de la palabra ó diccion para hacerla más larga.

Etimología. Griego ἐπένθεσις *(epénthesis)*: de ἐπί *(epí)*, sobre, ἐν, *(èn)*, en, y θέσις *(thésis)*, la accion de poner: latin, *ĕpenthĕsis*; francés, *épenthèse*; catalan, *epéntesis*.

Epentético, ca. Adjetivo. Concerniente á la epéntesis.

Etimología. *Epéntesis*: francés, *épenthétique*.

Epeo. Masculino. *Mitología.* Hijo de Endymion y de Hyperimnea, que reinó en la Élida, por lo que sus habitantes se llamaron *epeos*. ‖ Otro, que asistió al sitio de Troya, y construyó el famoso caballo de madera en que los griegos penetraron en la ciudad. Créese que fué un hábil artífice de máquinas de guerra, y que inventó el ariete y el escudo.

Etimología. Griego Ἐπειος *(Epeios)*: latin, *Epeus* y *Epius*.

Eperlano. Masculino. *Ictiología.* Pescado de río, de cuerpo rollizo y de boca grande.

Etimología. Aleman *Spierling*: francés, *éperlan*.

Epi. Es la preposicion griega, en sanscrito, *api*, *pi*, en godo, *bi*. Equivale á *en*, *sobre*, ó *despues*, como puede notarse en *epi-ceno*, *epi-ciclo* (sobre el círculo), *epi-demia* (sobre el pueblo), *epi-dérmis* (sobre el dérmis), *epifanía* (sobre manifestacion), *epi-gastro*, *epi-logo* (sobre el discurso ó despues del discurso), *epi-scopado* (sobre vigilancia ó sobre inspeccion), *epi-tafio* (en ó sobre una tumba), *epi-tome*, *epi-zootia*, etc., voces todas de orígen griego y propias del lenguaje técnico. (Monlau.)

Epialis. Epialos. La forma *epialis*, que aparece en algunos *Diccionarios*, no es la directa.

Epialos. Femenino. *Medicina antigua.* Especie de fiebre álgida.

Etimología. Griego ἠπιάλος *(ēpiálos)*; de ἤπιος *(épios)*, suave, dulce, y ἕλεα *(áleo)*, calor.

Reseña.—La epialos es una fiebre continua, caracterizada por la presencia de un calor general con escalofríos intermitentes.

Epibaterio. Masculino. *Antigüedades.* Arenga de bienvenida entre los antiguos griegos y romanos.

Etimología. 1. *Epibatéreo*, monte en que Diómedes elevó á Apolo un templo por haber salvado á muchos griegos de una furiosa tempestad que se desencadenó cuando volvían del sitio de Troya, y como monumento de su feliz viaje.

2. Griego ἐπιβαίνω *(epibáinō)*, yo me embarco, yo navego.

Reseña histórica.—Palabra puramente griega, que significa una especie de composicion poética usada entre los griegos. Cuando alguna persona distinguida regresaba despues de una larga ausencia, reunía á sus conciudadanos un dia determinado, y pronunciaba un discurso ó recitaba una composicion poética, en que tributaba gracias á los dioses por su feliz regreso, terminando con un saludo cariñoso á sus compatriotas.

Epibato. Masculino. Antiguo soldado griego marino.

Etimología. Griego ἐπιβάτης *(epibátēs)*; francés, *épibate*; catalan, *epibato*.

Epiblasto. Masculino. *Botánica.* Apéndice que guarnece el blasto de algunas plantas gramíneas.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y βλαστός *(blastós)*, gérmen: francés, *epiblaste*.

Epicalicia. Femenino. *Botánica.* Clase de plantas cuyos estambres se insertan en el cáliz.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y *caliz*: francés, *épicalycie*. (Littré.)

Épicamente. Adverbio modal. De modo épico, en forma de epopeya.

Etimología. *Épica* y el sufijo adverbial *mente*.

Epicántis. Femenino. *Cirugía.* Enfermedad del ángulo interno del ojo, producida por una grande laxitud ó relajacion de la piel.

Etimología. Griego ἐπικανθίς *(epikanthís)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y κανθός *(kanthós)*, ángulo: francés, *épicanthis*. (Littré.)

Epicarmo. Poeta y filósofo griego, que nació en la isla de Cos, por los años de 540, y murió hácia el de 450 ántes de la era cristiana. Pasó en Megara la primera parte de su vida, entregado al estudio de la filosofía de Pitágoras, trasladándose luégo á Siracusa, en donde conoció á muchos poetas y, entre ellos, á Esquilo: en esta poblacion concibió sin duda el pensamiento de trasformar en piezas regulares y dignas del teatro ateniense las farsas groseras de los megarios. Sus obras se han perdido; pero los fragmentos esparcidos entre los autores de la antigüedad, demuestran que compuso algunas comedias mitológicas, en las cuales puso en ridículo las divinidades populares, y otras varias de costumbres y de carácter, segun la sociedad de su tiempo. El conmensal, personaje de la comedia nueva, es una creacion de Epicarmo. Aristóteles y Plinio le atribuyen la gloria de haber introducido la θ *(theta)* y la χ *(gi)*, en el alfabeto griego, y Diógenes Laercio, la composicion de algunos tratados *sobre la naturaleza de las cosas*, *sobre la moral y la Medicina*, cuyos fragmentos han sido coleccionados por H. Polman Kruseman.

Epicarpiado, da. Adjetivo. *Botánica.* Sostenido por el fruto.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y καρπός *(karpós)*, fruto: francés, *épicarpié*. (Littré.)

Epicárpico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Concerniente al epicarpio.

Epicarpio. Masculino. *Botánica.* Membrana interior del pericarpio de las plantas.

Etimología. *Epicarpiado*.

Epicarpo. Masculino. *Cirugía.* Tópico que se aplicaba al puño, sobre el pulso, y al cual se suponía una accion febrífuga.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y καρπός *(karpós)*, carpo: francés, *épicarpe*. (Littré.)

Epicasta. Femenino. *Mitología.* Madre de Trofonio. ‖ Nombre que algunos dan á la mujer de Layo. Véase Yocasta.

Epicaulo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que crece, como parásito, sobre el tallo de las plantas.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y καυλός *(kaulós)*, tallo: francés, *épicaule*. (Littré.)

Epicauma. Masculino. Úlcera de la córnea trasparente.

Etimología. Griego ἐπίκαυμα *(epikauma)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y καίειν *(kaíein)*, quemar: francés, *épicaume*, flictena de la córnea. (Littré.)

Sentido etimológico.—Se llamó *epicæuma*, porque parece ser el resultado de una quemadura. Dicha úlcera aparece enfrente de la pupila.

Epicaunia. Epicauma. La forma *epicaunia*, que aparece en algunos *Diccionarios*, debe ser errata de imprenta.

Epicédico, ca. Adjetivo. Concerniente al epicedio.

Epicedio. Masculino. *Antigüedades.* Los versos ó elegía que antiguamente se recitaban delante de algun difunto ántes de darle sepultura. Hoy se llama así cualquiera composicion poética, hecha en alabanza de alguno, despues de muerto.

Etimología. Griego ἐπικήδειον *(epikēdeion)* de ἐπί *(epí)*, sobre, y κῆδος *(kēdos)*, funerales: latin, *ĕpĭcēdĭon*, cancion fúnebre en alabanza de un difunto (Estacio): francés, *épicédion*; catalan, *epicedi*, *epiceo*.

Epiceno, na. *Gramática.* Adjetivo que se aplica á los nombres ó voces que bajo una terminacion comprenden ambos sexos; como el milano, la cigüeña, etc.

Etimología. Griego ἐπίκοινος *(epikoinos)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y κοινός *(koinós)*, comun: latin, *ĕpĭcœnus*; italiano y catalan, *epiceno*; francés, *épicène*.

Epicerástico, ca. Adjetivo. *Medicina antigua.* Que atempera la acritud de los humores.

Etimología. Griego ἐπικεραστικός *(epikerastikós)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y κεράννυμι *(keránnymi, keránnumi)*, mezclar: francés, *épicérastique*. (Littré.)

Epicerco, ca. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene al fin de la cola una especie de cascabel natural.

Etimología. Desconocida en los autores, pero que es la preposicion griega ἐπί *(epí)*, sobre, y el sustantivo κέρκος *(kérkos)*, cola.

Epiceyo. Masculino. Epicedio.

Epiciclico, ca. Adjetivo. *Astronomía.* Lo que pertenece al epiciclo; como movimiento epicíclico.

Etimología. *Epiciclo*: catalan, *epicíclich*, *ca*.

Epiciclo. Masculino. *Astronomía.* Círculo cuyo centro se supone estar en la circunferencia de otro.

Digitized by Google

Etimología. Griego ἐπίκυκλος *(epikyklos)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y κύκλος *(kyklos)*, círculo: latin, *ĕpĭcyclus*; catalan, *epiciclo*; francés, *épicycle*.

Epiciclóide. Femenino. *Geometría.* Curva que resulta de la revolucion de un punto de la circunferencia de un círculo sobre la parte convexa ó cóncava de otro círculo.

Etimología. *Epiciclo* y *eĭdos*, forma: francés, *épicycloïde*. (Littré.)

Epiciema. Femenino. *Medicina.* Sinónimo de superfetacion: concepcion de un doble feto.

Etimología. Griego ἐπικύημα *(epikyēma)*; de *epí*, sobre, y *kyeīn* (κυεῖν), concebir: francés, *épicyème*. (Littré.)

Epiciésis. Femenino. *Medicina.* Epiciema.

Etimología. Griego ἐπικύησις *(epikyēsis)*; francés, *épicyèse*. (Littré.)

Epíclino, na. Adjetivo. *Botánica.* Que está colocado sobre el receptáculo de la flor, hablándose del nectario.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y κλίνη *(klinē)*, lecho: francés, *épicline*. (Littré.)

Épico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la epopeya ó poesía heróica.

Etimología. Griego ἔπος *(épos)*, poema; ἐπικός *(epikós)*, épico: latin, *ĕpĭcus*; catalan, *épich, ca*; francés, *épique*; italiano, *epico*.

Epicólico, ca. Adjetivo. *Anatomía.* Tratándose de la superficie del vientre, aplícase á lo que está relacionado con las diversas partes del intestino colon, en cuyo sentido se dice: *region* epicólica.

Etimología. Griego *epí*, sobre, y *colon*: francés *épicolique*.

Epicombos. Masculino plural: *Historia antigua.* Ramos con monedas que un senador arrojaba al pueblo cuando salía de la iglesia el emperador de Constantinopla. Generalmente había diez mil de estos ramos, y cada uno contenía al ménos tres piezas de oro y otras tres de plata.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, y κόμβος *(kombos)*, bolsa: francés, *épicombe*.

Epicomia. Femenino. *Teratología.* Monstruosidad que consiste en la superposicion de dos cabezas.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y κόμη *(kómē)*, cabellera: francés, *épicomé*. (Littré.)

Epicomiano, na. Adjetivo. *Teratología.* Que tiene dos cabezas sobrepuestas.

Etimología. *Epicomio.*

Epicómico, ca. Adjetivo. *Teratología.* Que presenta el carácter de la epicomia.

Epicóndilo. Masculino. *Anatomía.* Eminencia de la cabeza menor del húmero. ‖ Entra en la composicion de algunas palabras para designar varios músculos, como *epicóndilo-radial*.

Etimología. Griego *epí*, sobre, y *cóndilo*: francés, *épicondyle*. (Littré.)

Epicordo. Masculino. Mesenterio.

Epicorion. Masculino. *Anatomía.* Membrana fetal.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y χόριον *(chórion)*, membrana que rodea el feto; *membrana fetum ambiens*; francés, *épichorion*. (Littré.)

Epicoróleo, lea. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las flores cuya colora se implanta en el ovario.

Etimología. *Epicorolia*: francés, *épicorollé*. (Littré.)

Epicorolia. Femenino. *Botánica.* Estado de una planta con flores epicoróleas.

Etimología. Vocablo híbrido; del griego ἐπί *(epí)*, sobre, y del latin *cŏrolla*, corola: francés, *épicorollie*.

Epicráneo. Masculino. *Anatomía.* Parte superior de la cabeza de los insectos.

Etimología. Griego ἐπικράνιος *(epikránios)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y κράνιον *(kránion)*, cráneo: francés, *épicrâne*. (Littré.)

Epicránico, ca. Adjetivo. Concerniente al epicráneo.

Epicrásis. Femenino. *Medicina.* Tratamiento de algunas enfermedades por remedios que corrigen paulatinamente los humores.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y κρᾶσις *(krāsis)*, mezcla, forma de κεράω *(keráō)*, yo mezclo: francés, *épicrase*. (Littré.)

Epicrésis. Femenino. Juicio, censura sobre algun discurso. (Marty y Caballero.)

Etimología. *Epicrísis.* La forma *epicrésis* es abusiva.

Epicrísis. Femenino. Juicio acerca del éxito de una enfermedad. ‖ Fenómeno aislado y grave que se presenta despues de la crísis, como si fuese un carácter de ella.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y κρίσις *(krísis)*, juicio y crísis: francés, *épicrise*. (Littré.)

Epictonio, nia. Adjetivo. *Mitología.* Epíteto de los dioses terrestres, por oposicion á los dioses infernales y á algunos de los dioses celestes.

Etimología. Griego ἐπιχθόνιος *(epichthónios)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y χθών *(chthōn)*, tierra: francés, *épichthorien*. (Littré.)

Epicúreo, rea. Adjetivo. El que sigue la secta de Epicuro y lo perteneciente á este filósofo. ‖ Sensual, voluptuoso, entregado á los placeres.

Etimología. *Epicuro*: latin, *epĭcūrēus* y *epĭcūrĭus*; catalan, *epicuri*; francés, *épicurien*.

Epicurismo. Masculino. Sistema de Epicuro, que hacía consistir la felicidad en los goces intelectuales y la práctica de las virtudes, si bien despues fué todo lo contrario, pues los discípulos de dicho filósofo preconizaron el sensualismo. (Marty y Caballero.)

Etimología. *Epicúreo*: francés, *épicurisme*; catalan, *epicurisme*.

Epicurista. Activo. Sectario del epicurismo.

1. Epicuro. Célebre filósofo, fundador de la escuela de su nombre, que nació en Gargettos, villa cercana á la ciudad de Aténas, en 341, y murió en 270 ántes de Jesucristo. Recibió la primera instruccion en una escuela que su padre tenía establecida en Sámos; estudió luégo las obras de Anaxágoras y de Demócrito, de quien se apasionó; y despues de meditar profundamente sobre los diferentes sistemas filosóficos de su tiempo, se decidió á formar su nueva secta. Despues de dar lecciones en Mitilene y en Lamsaco, se trasladó á Aténas, en donde estableció su nueva escuela, á la edad de 36 años: su gran elocuencia, la claridad de sus doctrinas y la pureza de sus costumbres le atrajeron numerosos discípulos, los cuales reunía en un bellísimo jardin que había podido proporcionarse.—El *epicurismo* ha sido con frecuencia mal comprendido é injustamente calumniado. La filosofía de Epicuro se encuentra claramente expuesta en el poema de Lucrecio: su ciencia se divide en tres partes: la *canónica ó lógica*, que prescribe las reglas para dirigir bien el raciocinio; la *física ó fisiología*, que contiene la teoría de la naturaleza, y la *ética ó moral*, que trata de la buena inclinacion de la voluntad. La creacion del universo la explicaba por el concurso de los átomos, y la formacion de los cuerpos, por el encuentro casual de aquéllos en la vida: en cuanto al alma humana, la consideraba material; y su muerte la atribuía á la separacion de sus partículas elementales. No era ateo; pero admitía la existencia de varios dioses que, segun él, vivían dichosos, separadamente, sin intervenir para nada en la produccion de los demás seres, sin atender á su conservacion y contemplando sus actos con la mayor indiferencia. La verdadera felicidad hacíala consistir en el cultivo constante del entendimiento, en la práctica tranquila de todas las virtudes y en el goce moderado de los placeres: era esta, como se ve, una doctrina de interés comun, perfectamente entendida; un verdadero arte de evitar los excesos; de obligar á vivir modestamente; de poner coto á las ambiciones, y de conservar inalterable el espíritu en medio de las seducciones de la fortuna ó de los rigores de la desgracia. Pero sus discípulos desnaturalizaron luégo esta profunda filosofía, opuesta al vicio, sustituyendo á los goces puros é intelectuales, que constituían el bello ideal de su maestro, la voluptuosidad más refinada, dando márgen á que la calumnia desacreditase el sabio sistema de Epicuro. Diógenes Laercio hace ascender á trescientas el número de obras de aquel filósofo, entre las cuales se citan, como las mejores: *De la Naturaleza; De los átomos y del vacío; Del amor; Compendio de los libros escritos sobre los físicos; Máximas ciertas; De las sectas; De las plantas; Del fin; Del criterio ó regla de nuestros juicios; De los dioses; De la piedad; Biografías; De la práctica de la justicia; El Banquete; De la vista; Del ángulo en el átomo; Del tacto; Del destino; Pensamientos sobre las pasiones; De los presagios; De las imágenes; De la*

Digitized by Google

música; De la justicia y de las otras virtudes; De los beneficios y del reconocimiento; Pensamientos sobre las enfermedades; De la monarquía, y varias *cartas*. Algunos fragmentos de los libros II y XI del *Tratado sobre la Naturaleza*, que se encuentran en Herculano, fueron publicados por Orelli, en 1818; y dos cartas, editadas por Scheider, en 1813. En el siglo XVII, expuso y defendió Gassendi la doctrina epicúrea en dos obras tituladas: *De vitâ, moribus et doctrinâ Epicuri*, y *Syntagma philosophiæ Epicuræ:* Durondel, la *Vida de Epicuro*, en 1679; Botteaux, la *Moral de Epicuro*, en 1758; Zimmermann, la *Vita et doctrina Epicuri*, en 1785; y Wygmans, *Quæstiones variæ de philosophia Epicuri*, en 1834.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἐπίκουρος *(Epíkouros)*; de *epikoureïn*, socorrer, latin, *Epĭcūrus;* francés, *Epicure;* catalan, *Epicuro*.

2. Epicuro. Masculino. *Mitología*. Sobrenombre de Apolo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίκουρος *(epíkouros)*, auxiliador, el que auxilia: francés, *épicurius*. (LANDAIS.)

Epidaurias. Femenino plural. *Historia antigua*. Fiestas atenienses en honor del dios de *Epidauro*.

ETIMOLOGÍA. *Epidauro:* francés, *épidauries*.

Epidauro. Femenino. *Geografía antigua*. Ciudad del Peloponeso. ‖ Otra, de Dalmacia.

ETIMOLOGÍA. Latin *Epĭdaūrus*. (TITO LIVIO.)

Epidelias. Femenino plural. *Historia antigua*. Fiestas que en Lacedemonia se celebraban en honor de Apolo *Epidelio*.

ETIMOLOGÍA. *Epidelio:* francés, *épidélies*.

Epidelio. Masculino. *Mitología*. Sobrenombre de Apolo, tomado de un templo que tuvo en *Epidelia*, ciudad de la Laconia.

ETIMOLOGÍA. *Epidelia:* latin, *epidelĭus;* francés, *épidélies*.

Epidemia. Femenino. Enfermedad que por alguna temporada aflige á un pueblo ó comarca, acometiendo á gran número de personas, y proviene de una causa comun y accidental.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιδήμος *(epidēmos)*, popular; de ἐπί *(epí)*, sobre, y δῆμος *(dēmos)*, pueblo: latin, *ĕpĭdēmus;* catalan, *epidémia;* francés, *épidémie;* italiano, *epidemia*.

Epidemial. Adjetivo. EPIDÉMICO.

Epidémico, ca. Adjetivo. *Medicina*. Lo que pertenece á la epidemia.

ETIMOLOGÍA. *Epidemia*: catalan, *epidémich, ca;* francés, *épidémique*.

Epidendro, dra. Adjetivo. *Botánica*. Que crece sobre los árboles. ‖ Masculino. *Botánica*. Género de orquídeas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y δένδρον *(dendron)*, árbol: francés, *épidendre*. (LANDAIS.)

Epideno. Masculino. *Geografía*. Río de Tesalia. (OVIDIO.)

ETIMOLOGÍA. Latin *Apidănus*.

Epidermiado, da. Adjetivo. *Historia natural*. Cubierto de una epidérmis.

ETIMOLOGÍA. *Epidérmis:* francés, *épidermé*. (LITTRÉ.)

Epidérmico, ca. Adjetivo. Relativo á la epidérmis.

ETIMOLOGÍA. *Epidérmis:* francés, *épidermique;* catalan, *epidérmich, ca*.

Epidérmis. Femenino. *Anatomía*. Membrana exterior, que cubre el cútis.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιδερμίς *(epidermís)*; de *epí*, sobre, y *dérma*, piel: catalan, *epidermis;* francés, *épiderme*.

SINONIMIA. *Epidérmis, piel*. La *piel* en el hombre es una membrana gruesa compuesta de otras muchas que cubren todo el cuerpo. La *epidérmis* es una membrana sutil que cubre toda la superficie de la *piel*, ménos la parte que corresponde á las uñas. (OLIVE).

Epidermóides. Adjetivo. *Anatomía*. Que tiene semejanza con la epidérmis.

ETIMOLOGÍA. *Epidérmis* y *eĭdos*, forma: francés, *epidermoïde*. (LITTRÉ.)

Epidésis. Femenino. *Cirugía*. Aplicacion de un vendaje ó ligadura, á fin de detener la sangre que sale de una llaga.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίδεσις *(epídesis)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y δεῖν *(deïn)*, ligar: francés, *épidèse*.

Epidesmo. Masculino. Ligadura con que se sujeta un aparato.

ETIMOLOGÍA. Griego *epidésis:* francés, *épidesme*. (LANDAIS.) El griego tiene tambien: ἐπίδεσμα *(epídesma.)*

Epidíctico, ca. *Retórica griega y latina*. DISCURSO EPIDÍCTICO; discurso de aparato, de pompa. ‖ Demostrativo, exornativo. ‖ Masculino. Uno de los tres géneros de elocuencia, al cual corresponden la alabanza y el vituperio.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιδεικτικός *(epideiktikós)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y δεικνύειν *(deiknúein)*, mostrar: latin, *ĕpĭdictĭcus;* francés, *épidictique*. (LITTRÉ.)

Epididimo. Masculino. *Anatomía*. Conducto replegado sobre sí mismo que descansa en el borde superior del testículo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y δίδυμος *(dídymos)*, testículo: francés, *épididyme*. (LITTRÉ.)

Epidósis. Femenino. *Medicina*. Acrecentamiento del número de los síntomas de una enfermedad.

ETIMOLOGÍA. Griego επί *(epí)*, sobre, y δῶσις *(dōsis)*, la accion de dar; de διδόμαι *(didómai)*, dar.

Epidótas ó Epidótes. Masculino. *Mitología*. Genio adorado por los lacedemonios. ‖ Sobrenombre que los arcadios daban á Júpiter. ‖ Plural. Ciertos dioses, cuyo nombre se ignoraba. ‖ Dioses bajo cuya proteccion estaba el crecimiento de los niños.

Epidotis. Masculino. Sustancia mineral con que se ha formado un silicato.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y δοτός *(dotós)*, dado: francés, *epidote*.—Haüy distinguió con este nombre el silicato de que se trata, porque la forma primitiva del mismo tiene por base un paralelógramo, dos de cuyos lados se extienden mucho más que los otros.

Epif. Masculino. Undécimo mes del año solar entre los egipcios.

Epifanía. Femenino. Aparicion ó manifestacion. Es una de las principales festividades; la celebra la Iglesia en el dia 6 de Enero, y tambien se llama de la Adoracion de los Reyes. ‖ Nombre propio de mujer.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιφάνεια *(epiphánea)*; de *epí*, sobre, y *phaínein* (φαίνειν), aparecer: latin, *ĕpĭphănĭa;* italiano y catalan, *epifania;* francés, *épiphanie*.

Reseña.—«Es la fiesta de la MANIFESTACION de Jesucristo á los gentiles; y particularmente, de la adoracion de los Santos Reyes. (MONLAU.)

Epifanías. Femenino plural. *Mitología*. Sacrificios y fiestas que se celebraban en memoria de la aparicion de los dioses sobre la tierra.

ETIMOLOGÍA. *Epifanía:* francés, *epiphanies*.

Epifanio. Masculino. Nombre propio de varon: *san* EPIFANIO.

ETIMOLOGÍA. *Epifanía:* latin, *Epĭphănĭus;* catalan, *Epifani;* francés, *Epiphane*.

Reseña.—1. *Epifanio* quiere decir: «que se manifiesta, que aparece, que brilla;» y consiguientemente, notable, insigne, glorioso.

2. Era el epíteto que los griegos daban á todos los dioses; y tambien se aplicó á ciertos reyes entre los sucesores de Alejandro.

3. El griego tiene Ἐπιφανής *(Epiphanēs)*, ilustre, esclarecido.

Epifanio (SAN). Doctor de la Iglesia griega, obispo de Constancia y metropolitano de la isla de Chipre, que nació cerca de Eleutherópolis (Palestina), por los años de 310, y murió en 403. Era descendiente de una familia judía; y atraido por el ejemplo de los solitarios de la Tebaida, abrazó su género de vida y llegó á ser el discípulo más ferviente de Hilarion. A las prácticas de la penitencia unió los trabajos del estudio, y aprendió el hebreo, el siriaco, el epigcio, el latin y el griego. De vuelta á su patria, fundó un monasterio en el que desempeñó el cargo de superior por espacio de treinta años; fué elegido obispo, en 367, por el clero y el pueblo de Salamina en Chypre; sostuvo la fe de Nicea contra los esfuerzos de los arrianos, de quienes era ardiente adversario; tuvo contiendas con el obispo de Jerusalen; asistió en Constantinopla á la deposicion de san Juan Crisóstomo, y murió en el mar al regresar á su diócesis. Sus obras han sido publicadas por el P. Petan, edicion greco-latina, en 1622: las más notables, son: el *Panarium*, ó libro de los remedios, el cual contiene la historia y la refutacion de veinte herejías anteriores á Jesucristo y de ochenta posteriores á esta época; el *Anchora*, ó áncora de la salvacion eterna, en la

Digitized by Google

que expone los principios de la fe católica; y un libro de las *pesas y medidas* entre los judíos.

Epifanio. Escritor latino, llamado el *Escolástico*, que vivía á principios del siglo VI. A instancias de su amigo Casiodoro, compuso una *Historia tripartita*, en doce libros, publicada por J. Schussler, en 1472; por Beautus Rhenanus, en 1523, y traducida al francés por L. Cyancus, en 1568. Es una compilacion de las historias de Sócrates, de Sozomeno y de Teodoreto. Tambien se le atribuye la traduccion latina de las *Antigüedades judías*, de Josefo, publicada en Oxford en 1700.

Epifenómeno. Adjetivo. *Medicina.* Se dice de los síntomas accidentales que no aparecen hasta que la enfermedad está declarada.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιφαινόμενος *(epiphainómenos)*, que aparece despues; de ἐπιφαίνω *(epiphaíno)*, aparecer despues, formado de ἐπί *(epí)*, sobre, despues, y φαίνομαι *(phaínomai)*, aparecer: francés, *épiphénomène*.

Sentido etimológico.—EPIFENÓMENO quiere decir: «síntoma que sobreviene en una enfermedad, el cual, no siendo necesario para caracterizarla, parece como subordinado á los síntomas esenciales.»

Epifilanto, ta. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las plantas cuyas flores nacen sobre las hojas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, φύλλον *(phyllon)*, hoja, y ἄνθος *(ánthos)*, flor: francés, *epiphyllanthe*.

Epifilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que nace ó crece sobre las hojas de las plantas.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *phyllon*, hoja: francés, *épiphylle*.

Epifisario. Adjetivo. *Anatomía.* Lo que tiene el carácter de la *epífisis*.

ETIMOLOGÍA. *Epífisis:* francés, *épiphysaire*.

Epífisis. Femenino. *Anatomía.* Eminencia huesosa separada del cuerpo principal del hueso por una capa cartilaginosa.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίφυσις *(epíphysis)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y φύσις *(physis)*, naturaleza, produccion; de φύειν *(phyein)*, nacer, producir: francés, *épiphyse*. (LITTRÉ.)

Epífito, ta. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de algunas plantas parásitas.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *phytón*, planta: francés, *épiphyte*.

Epifléodo, da. Adjetivo. *Botánica.* Que nace sobre la epidérmis de los vegetales.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y φλοιώδης *(floiōdēs)*, perteneciente á la corteza: francés, *épiphléode*. (LITTRÉ.)

Epiflogismo. Masculino. *Medicina.* Inflamacion violenta con tumor y gran calor.

ETIMOLOGÍA. *Epiflogósis.*

Epiflogósis. Femenino. *Medicina.* Segundo grado de la flogósis.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *flogósis*.

Epiflosis. Femenino. *Historia natural.* Epidérmis de los vegetales.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y φλοιός *(phloiós)*, corteza.

Epifonema. Femenino. *Retórica.* Exclamacion que se hace despues de haber referido ó comprobado alguna cosa notable.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιφώνεμα *(epiphōnēma)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y φωνεῖν *(phōneīn)*, hablar: latin, *ĕpĭphōnēma;* catalan, *epifonema;* francés, *epiphonème*.

Epífora. Femenino. Flujo de lágrimas, acompañado de picor y escozor.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιφορά *(epiphorá)*; de *epí*, sobre, y *phorá*, la accion de llevar: latin, *ĕpĭphŏra*, flujo de vientre, en Ciceron; llanto, en Plinio: figura retórica, en Rutilipio Lupo.

Reseña.—La *epífora*, en su acepcion médica, es un flujo habitual de lágrimas que caen directamente sobre las mejillas; esto es, sin pasar por los conductos lacrimales.

Epifragma. Masculino. *Botánica.* Membrana trasversal que cierra la urna de algunos musgos.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *fragma:* francés, *épiphragme*, obstruyente.

Epífrasis. Femenino. *Retórica.* Figura de estilo que consiste en añadir uno ó más períodos accesorios cuando parece todo agotado.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *frase:* catalan, *epifrasis;* francés, *épiphrase*.

Epigamia. Femenino. *Historia antigua.* Facultad de pactar matrimonios entre ciudadanos de dos ciudades griegas, expresada en sus tratados de alianza.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιγαμία *(epigamía)*, derecho de casarse: francés, *épigamie*.

Epigastralgia. Femenino. *Medicina.* Dolor en el epigastrio.

ETIMOLOGÍA. Griego *epigástrion*, epigastrio, y *álgos*, dolor: francés, *épigastralgie*. (LITTRÉ.)

Epigastrálgico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la epigastralgia.

ETIMOLOGÍA. *Epigastralgia:* francés, *épigastralgique*.

Epigástrico, ca. Adjetivo. *Anatomía.* Dícese de la region más alta de las tres en que se divide el vientre por la parte anterior.

ETIMOLOGÍA. *Epigastrio:* latin técnico, *ĕpĭgastrĭcus;* catalan, *epigástrich, ca;* francés, *épigastrique*.

Epigastrio. Masculino. *Anatomía.* Parte de la region superior del abdómen, situada entre los hipocondrios.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιγάστριον *(epigástrion)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y γάστερο *(gástero)*, ablativo de γαστήρ *(gastēr)*, vientre; latin, *ĕpĭgastrĭum;* italiano, *epigastro;* francés, *épigastre*.

Epigastrocele. Femenino. *Cirugía.* Hernia en que el estómago se presenta al través de una separacion de las fibras aponeuróticas de la parte superior de las paredes abdominales.

ETIMOLOGÍA. Griego *epigástrion*, epigastrio, y *kélē*, hernia: francés, *épigastrocèle*.

Epigéico, ca. Adjetivo. *Geología.* Epíteto de un depósito de nueva formacion.

ETIMOLOGÍA. *Epígeo:* francés, *épigéique*.

Epigenema. Femenino. EPIGENÉSIS.

Epigenésico, ca. Adjetivo. Concerniente á la epigenésis.

Epigenésis. Femenino. *Fisiología.* Sistema por el cual se explica la formacion de los cuerpos organizados por una adicion sucesiva de partes. ‖ *Patología.* Conjunto de síntomas durante el curso de una enfermedad.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *génesis*, produccion: francés, *épigenèse*.

Reseña.—La EPIGENÉSIS, en su acepcion fisiológica, es el sistema contrario á la doctrina del *desenvolvimiento*, la cual excluye la agregacion sucesiva de moléculas y su crecimiento por yuxtaposicion.

Epigenia. Femenino. *Mineralogía.* Fenómeno que consiste en cambiar un cristal de naturaleza química, sin variar de forma.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y *génos* (γένος), género: francés, *épigénie*.

Epígeno, na. Adjetivo. *Mineralogía.* Que presenta el fenómeno de la epigenia. ‖ Que crece en la superficie de las hojas.

ETIMOLOGÍA. *Epigenia:* francés, *épigène*.

Epígeo, gea. Adjetivo. *Botánica.* Que crece sobre la tierra.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίγαιος *(epígaios)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y γαῖα *(gaía)*, tierra: francés, *épigé*.

Cotiledones EPÍGEOS; cotiledones que, durante la época de la germinacion, se extienden fuera de la tierra, por efecto de la prolongacion del cuello que los separa de la radícula.

Epiginia. Femenino. *Botánica.* Estado de una planta de estambres ó corola epiginos.

ETIMOLOGÍA. *Epigino:* francés, *épigynie*. (LITTRÉ.)

Epiginico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Dícese de la insercion de la corola ó estambres epiginos.

ETIMOLOGÍA. *Epigino:* francés, *épigynique*. (LITTRÉ.)

Epigino, na. Adjetivo. *Botánica.* Que nace en el ovario.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y *gynē* (γυνή), hembra, ovario: francés, *épigyne*. (LITTRÉ.)

Epiginómino, na. Adjetivo. *Medicina.* Que sobreviene en el curso de una enfermedad.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que es la preposicion griega ἐπί *(epí)*, sobre, y el participio γεινόμενος *(geinómenos ó ghiaómenos)*, nacido, de γείνομαι *(gheinomai)*, engendrar, nacer.

Epiglósis. Femenino. *Entomolo-*

Digitized by Google

gía. Parte de la boca de los insectos himenópteros.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιγλωσσίς *(epiglōssis)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y γλῶσσα *(glōssa)*, lengua: francés, *épiglosse.* (LITTRÉ.)

Epiglótico, ca. Adjetivo. Concerniente á la epiglótis.

ETIMOLOGÍA. *Epiglótis:* francés, *epiglottique.*

Epiglótis. Femenino. *Anatomía.* Cartílago algo parecido á una hoja de verdolaga, sujeto á la parte posterior de la lengua, el cual, bajándose, tapa la glótis al tiempo de la deglucion.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιγλωττίς *(epiglōttis)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y γλῶττα *(glōtta)*, lengua: latin, *ĕpĭglōssis* y *ĕpĭglōttis;* catalan, *epiglòtis;* francés, *épiglotte;* italiano, *epiglotti.*—La definicion de Plinio es: «lengüecita que tapa la vía de la áspera arteria, para que el manjar y la bebida no entren por ella al pulmon.»

Epiglotitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la epiglótis.

ETIMOLOGÍA. *Epiglótis* y el sufijo médico *itis*, inflamacion: francés, *epiglottite.* (LITTRÉ.)

Epignatia. Femenino. *Teratología.* Estado de los monstruos epignátis.

Epignatiano, na. Adjetivo. *Teratología.* Que presenta la monstruosidad llamada epignátis.

ETIMOLOGÍA. *Epignátis.*

Epignático, ca. Adjetivo. Relativo á la epignátis.

ETIMOLOGÍA. *Epignátis.*

Epignátis. Femenino. *Teratología.* Implantacion monstruosa de una segunda cabeza sobre la mandíbula.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y γνάθος *(gnáthos)*, mandíbula: francés, *épignathe.* (LITTRÉ.)

Epigoneion. Masculino. *Antigüedades.* Instrumento músico de cuarenta cuerdas, que usaron los griegos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίγονειον *(epigóneion)*; francés, *épigonéion ó épigonium.*

Epigoneyon. EPIGONEION. La forma *epigoneyon*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Epígono. Masculino. SUPERFETACION. ‖ Especie de emplasto. ‖ *Botánica.* Cubierta que por un lado rodea los órganos sexuales de las plantas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y γόνος *(gónos)*, engendro: francés, *épigone.* (LITTRÉ.)

Epígonos. Masculino plural. *Historia.* Nombre que los griegos dieron á los que con el capitan Alemeon emprendieron la segunda guerra contra Tébas y la destruyeron, en venganza de haber muerto en la primera sus padres, que fueron siete héroes. ‖ Los hijos que los soldados de Alejandro Magno tuvieron de las mujeres asiáticas. ‖ *Historia de la literatura.* Título de una tragedia de Accio.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίγονοι *(epígonoi)*, los nacidos despues, los descendientes, los engendrados de los primeros: latin, *epĭgŏni*, en Justino: francés, *epigones.*

Epígrafe. Masculino. El resúmen que precede á un capítulo, párrafo ó discurso. ‖ La sentencia que suelen poner los autores á la cabeza de un escrito, capítulo, etc.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίγραφή *(epigraphē)*; de *epí*, sobre, y *graphein*, describir: catalan, *epígrafe;* francés, *épigraphe.*

Epigrafía. Femenino. Ciencia cuyo objeto es conocer é interpretar las inscripciones antiguas.

ETIMOLOGÍA. *Epígrafe:* francés, *épigraphie.*

Epigráfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la epigrafía.

ETIMOLOGÍA. *Epígrafe:* francés, *épigraphique.*

Epígrama. Masculino. Composicion poética, breve y aguda, hecha en alabanza, burla ó vituperio de alguna persona ó cosa. Se halla tambien usado como femenino.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίγραμμα *(epigramma)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y γράμμα *(gramma)*, letra: latin, *epĭgrāmma;* italiano, *epigramma;* francés, *épigramme;* catalan, *epigrama.*

Epigramatario, ria. Adjetivo. Lo perteneciente al epigrama. Usase tambien como sustantivo, por el que hace ó compone epigramas.

ETIMOLOGÍA. *Epígrama:* latin, *ĕpigrammātārĭus;* italiano, *epigrammatario;* catalan, *epigramatari.*

Epigramáticamente. Adverbio de modo. Con ó por medio de epigrama.

ETIMOLOGÍA. *Epigramática* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *épigrammatiquement;* italiano, *epigrammaticamente.*

Epigramático. Masculino. El que hace ó compone epigramas. ‖ Adjetivo que se aplica al estilo que participa de las calidades del epigrama.

ETIMOLOGÍA. *Epígrama:* latin, *ĕpigrammātĭcus;* italiano, *epigrammatico;* catalan, *epigramátich, ca.*

Epigramatista. EPIGRAMÁTICO.

ETIMOLOGÍA. *Epigramático:* latin, *ĕpigrammātista*, en Suetonio; italiano, *epigrammatista;* francés, *épigrammatiste.*

Epigramatizar. Neutro. Componer epigramas. ‖ Echarla de epigramático.

ETIMOLOGÍA. *Epígrama:* francés, *épigrammatiser.*

Epigramista. Masculino. EPIGRAMÁTICO.

Epilame. Femenino. Especie de epilepsia que ataca á las aves de caza. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Epilepsia.* La forma *epilame* es una traduccion del francés *épilame*, que se halla en Cotgrave, siglo XVI.

Epilarca. Masculino. Jefe de una epilarquía.

Epilarquía. Femenino. *Antigüedades.* Escuadron griego de ciento veintiocho hombres.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, *l* de enlace y *árchē*, mando.

Epilatorio, ria. Adjetivo. *Medicina.* Que hace caer el pelo.

ETIMOLOGÍA. *E* privativa y el latin *pĭlus*, pelo: francés, *épilatoire.*

Epiléctico, ca. Adjetivo. EPILÉPTICO.

Epilencia. Femenino anticuado. EPILEPSIA.

Epilenia. Femenino. *Historia antigua.* Cancion en honor de Baco, que entonaban los vendimiadores griegos. ‖ Plural. Fiestas en honor de Baco.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιλήνιος *(epilénios)*, *ad torcularem pertinens*, lo perteneciente al lagar, de ἐπιλήναιος *(epilénaios)*, lo usado en las fiestas de Baco, dios del vino, de las viñas y de los lagares.

Epiléntico, ca. Adjetivo anticuado. EPILÉPTICO. Hállase tambien usado como sustantivo.

Epilepsia. Femenino. *Medicina.* Enfermedad que consiste en convulsion general ó parcial y perturbacion ó pérdida del sentido.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιληψία *(epilēpsía)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y λαμβάνειν *(lambánein)*, coger: latin, *ĕpĭlepsĭa*, en Celso; catalan, *epilepsia;* provenzal, *epilepsia, epilencia, epilemcia;* francés, *épilepsie;* italiano, *epilessia.*

Epilepsiforme. Adjetivo. *Medicina.* Que presenta el carácter de la epilepsia.

ETIMOLOGÍA. *Epilepsia:* francés *epilepsiforme.*

Epiléptico, ca. Adjetivo. *Medicina.* El que padece de epilepsia y lo perteneciente á esta enfermedad.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιληπτικός *(epilēptikós)*: latin, *ĕpĭleptĭcus;* catalan, *epiléptich, ca;* francés, *épileptique.*

Epilobiáceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Parecido al epílobo.

Epílobo. Masculino. *Botánica.* Planta herbácea vivaz que se cultiva por adorno.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y λοβός *(lobós)*, lóbulo: francés, *épilobe;* catalan, *epilobi;* latin técnico, EPILOBIUM *spicatum*, de Linneo.

Epilogacion. Femenino. EPÍLOGO.

ETIMOLOGÍA. *Epilogar:* francés, *épilogation.*

Epilogado, da. Participio pasivo de epilogar.

ETIMOLOGÍA. *Epilogar:* catalan, *epilogat, da;* francés, *épilogué.*

Epilogal. Adjetivo. Resumido, compendiado.

ETIMOLOGÍA. *Epílogo:* catalan, *epilogal.*

Epilogalmente. Adverbio de modo. Compendiosamente.

ETIMOLOGÍA. *Epilogal* y el sufijo adverbial *mente.*

Epilogar. Activo. Resumir, compendiar una obra ó escrito.

ETIMOLOGÍA. *Epílogo:* catalan, *epilogar;* francés, *épiloguer.*

Epilogismo. Masculino. *Astronomía.* Cálculo ó cómputo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιλογισμός *(epilogismós)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y λογισμός *(logismós)*, razonamiento; derivado de *lógos*, razon y verbo, concepto y palabra: catalan, *epilogisme;* francés, *épilogisme.*

Epílogo. Masculino. Conclusion

Digitized by Google

de la oracion ó razonamiento, en que sucinta y compendiosamente se recapitula lo que se ha dicho, para que se quede mejor impreso en la memoria. ‖ Conjunto ó compendio.

Etimología. Griego ἐπίλογος *(epílogos)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y λόγος *(lógos)*, discurso; «discurso que está sobre todos;» esto es, discurso final, resúmen: latin, *ĕpĭlŏgus;* catalan, *epílogo;* francés, *épilogue;* italiano, *epilogo.*

Epímago. Masculino. *Ornitología.* Ave de brillantes colores verdes y dorados que sirve de adorno en las Indias.

Epimaquia. Femenino. *Antigüedades.* Liga defensiva, entre los griegos.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y μάχη *(máchē)*, lucha.

Epímedo. Masculino. *Botánica.* Género de plantas herbáceas, de la familia de las berberidáceas.

Etimología. Griego ἐπιμήδιον *(epimēdion)*: latin, *ĕpĭmēdĭon*, en Plinio; catalan, *epimedi;* francés, *épimède.* (Littré.)

Epimeletas. Masculino plural. *Mitología.* Ministros que, en los sacrificios ofrecidos á Céres, servían de acólitos al rey.

Etimología. Griego ἐπιμελητής *(epimĕlētés)*, curador, procurador, el que cuida ó tiene cuidado; de ἐπιμέλεια *(epiméleia)*, cuidado: francés, *épimélètes.*

Epimelias ó Epimélidas. Femenino plural. *Mitología.* Ninfas que tenían cuidado de los rebaños.

Etimología. *Epimelio:* francés, *Épimélies ó Epimélides.*

Epimelio. Masculino. *Mitología.* Sobrenombre de Mercurio, protector de los ganados.

Etimología. Griego ἐπιμελής *(epimĕlés)*, diligente, solícito, cuidadoso: francés, *épimélien.*

Epimenides. Profeta cretense que vivía por los años 600 ántes de la era cristiana. Las tradiciones griegas le representan como un taumaturgo, que se hallaba en comunicacion íntima con los dioses. Despues de la matanza impía de los partidarios de Cylon, se desarrolló la peste en Áttico, y Solon le hizo ir á Aténas para que purificase la ciudad: elevó numerosos altares, estableció muchos reglamentos útiles y reconcilió los partidos. Al ausentarse, no quiso admitir otra recompensa que la amistad de los atenienses, para su país natal, y para sí un ramo de oliva consagrado á Minerva. Entre otra de las fábulas debidas á los antiguos sobre Epimenídes, cuéntase que, en su juventud, vivió retirado en la más completa soledad; y que, al reaparecer, refería haber pasado durmiendo cincuenta y siete años en una caverna. Algunos le han contado entre los siete sabios de Grecia; pero su carácter era más poético y sacerdotal que el de los demás filósofos de su tiempo, y puede muy bien considerársele como el último de los vates legisladores y profetas conocidos con el nombre de *órficos.* Se le atribuyen: una *Carta á Dolon sobre la constitucion política dada á Creta por Mínos;* varios poemas, y una obra en prosa sobre *Los sacrificios y la república de Creta.*

Epimerismo. Masculino. *Retórica.* Artificio oratorio con el cual se recuerda á los oyentes varios puntos de los ya dichos.

Etimología. *Epímero:* francés, *épimerisme.* (Littré.)

Epímero. Masculino. *Entomología.* Pieza lateral de cada segmento del tórax de los insectos hexápodos.

Etimología. Griego ἐπιμερής *(epimerēs)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y μέρος *(méros)*, parte: francés, *épimère.*

Epimeteo. Masculino. *Mitología.* Hijo de Japeto y de Climénes, hermano de Prometeo. Éste formó hombres prudentes é ingeniosos, y Epimeteo, por el contrario, imprudentes y estúpidos. Casó con Pandora, estatua que Minerva animó, y á quien todos los dioses concedieron una cualidad excelente para hacerla perfecta. De ella tuvo á Pirra, que casó con Deucalion, hijo de Prometeo.

Etimología: Latin *Epĭmēthĕus.* (Higinio.)

Epimétis. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de Pirra, hija de *Epimeteo.*

Etimología. *Epimeteo:* latin, *Epĭmētis*, en Ovidio: francés, *Epiméthis.*

Epimetral. Adjetivo. Concerniente al epímetro.

Epimétrico, ca. Adjetivo. No cantable, con referencia á versos. ‖ Epimetral.

Epímetro. Masculino. *Botánica.* Parte que rodea el ovario de las flores por un lado. ‖ Parte del cargamento que se permitía llevar á un piloto. ‖ Recargo que añadían ántes á los impuestos para pago de recaudadores.

Etimología. Griego ἐπίμετρον *(epímetron)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y μέτρον *(métron)*, medida: latin, *ĕpĭmĕtrum*, lo que se da además del peso ó medida justa. *(Código teodosiano.)*

Epímone. Femenino. *Retórica.* Figura que se comete cuando en alguna composicion poética se repite ó intercala muchas veces una misma sentencia ó verso.

Etimología. Griego ἐπιμονή *(epimonē)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y μένειν *(ménein)*, morar: catalan, *epimone;* francés, *épimone.*

Epinay (Luisa Florencia Petronila, *señora de la Live de).* Escritora francesa, que nació en 1725 y murió en 1783. Era hija de un oficial, muerto en el servicio del rey; se casó con un rico arrendatario, de quien se separó más tarde. Se hizo célebre por las relaciones que contrajo con los escritores más notables de su tiempo, particularmente con Grimm, y por la amistad afectuosa que profesó á J. J. Rousseau, á quien llamaba su *Oso*, y para el cual hizo construir una bonita, aunque modesta, habitacion, que aquél ocupaba, conocida con el nombre de la *Ermita*, situada en el valle de Montmorency, colmándole, además, de toda clase de beneficios con la delicadeza más ingeniosa y exquisita. El mal carácter de aquel filósofo hizo degenerar esta amistad en odio violento; y juzgándose con derecho para estar celoso de Grimm, correspondió con negras ingratitudes á las finas atenciones de su bienhechora, á quien calumnió indignamente. Madame Epinay no tuvo otra ambicion que la de llegar á ser escritora: sus primeras producciones, *Momentos felices*, y *Cartas á mi hijo*, son poco notables; pero las *Conversaciones de Emilia*, que escribió para la educacion de su hija, en 1781, alcanzaron un feliz éxito: es una obra escrita con la elegancia de un talento reflexivo y las convicciones de un corazon experimentado. Consérvanse, además, de esta famosa mujer, un gran número de cartas dirigidas á Voltaire, Buffon, Rousseau, D'Alembert, Diderot, Richardson y á Grimm, quien sustituyó á Rousseau en su amistad. En 1818 se publicaron tres volúmenes de sus *Memorias*, que son una pintura exacta de la sociedad del siglo XVIII.

Epinefritis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de las cápsulas suprarenales.

Etimología. Griego *epí*, sobre, y *nefritis.*

Epinema. Femenino. *Botánica.* Parte superior del filamento de los estambres en las plantas de flores sinantéreas.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y νῆμα *(nēma)*, hilo: francés, *épinème.* (Littré.)

Epiniciano, na. Adjetivo. *Antigüedades.* Concerniente á las epinicias. ‖ El que tomaba parte en ellas. ‖ Masculino. Cántico para conseguir un premio entre los antiguos griegos.

Epinicias. Femenino plural. *Antigüedades.* Fiestas en honor de una victoria, celebradas por los griegos.

Etimología. *Epinicion.*

Epinicio. Epinicion.

Epinicion. Masculino. *Antigüedades.* Himno griego en honor de una victoria.

Etimología. Griego ἐπινίκιον *(epinikion)*, canto de triunfo; de ἐπί *(epí)*, sobre, y νίκη *(nikē)*, victoria: latin, *ĕpĭnĭcĭa*, plural, poesías con ocasion de alguna victoria (Suetonio); *ĕpĭnĭcĭon*, himno á la victoria (San Jerónimo); catalan, *epinici;* francés, *épinicion.*

Epinictides. Femenino. *Medicina griega.* Erupcion cutánea de unas pústulas que incomodan más de noche que de dia. ‖ Tumores ó pústulas lívidas que se forman de noche en el muslo ó en el pié.

Etimología. Griego ἐπινυκτίς *(epinuktís)*, genitivo, ἐπινυκτίδος *(epinuktídos)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y νύκθος *(núkthos)*, noche: latin, *epĭnyctis;* francés, *épinyctides.*

Epinómico. Adjetivo. *Didáctica.* Contrario á toda regla.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y νόμος *(nómos)*, regla: francés, *épinomique.*

Digitized by Google

Epinómis. Masculino. *Historia de la literatura.* Título de una de las obras de Platon.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπινομίς (*epinomís*), apéndice de las leyes; de ἐπί (*epí*), sobre, y νόμος (*nómos*), ley.

Epiodonte. Masculino. *Zoología.* Mamífero del género delfin.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), sobre, y ὀδούς, ὀδόντος (*odoús, odóntos*), diente: francés, *épiodonte.* (LITTRÉ.)

Epiolítico. EPIOOLÍTICO. La forma *epiolítico*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Epioolítico, ca. Adjetivo. *Geología.* Dícese de los terrenos mineralógicos situados sobre el calcario oolítico.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *oolítico:* francés, *épioolithique.* (LITTRÉ.)

Epionna. Femenino. *Mitología.* Mujer de Esculapio. ‖ Sobrenombre de Diana. (LANDAIS.)

Epipaladion. Masculino. *Historia antigua.* Tribunal de Aténas que entendía en los suicidios.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), sobre, y Παλλάδιον (*Palládion*), el Paladion, la estatua de Pálas, que los troyanos creían haber caido desde el cielo al templo de su ciudadela, donde la guardaban: francés, *Épipalladium.* Este nombre debió tomarse por reunirse el tribunal en dicho sitio.

Epiparoxismo. Masculino. *Medicina.* Paroxismo frecuente, como añadido á la enfermedad.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *paroxismo:* francés, *epiparoxysme.* (LITTRÉ.)

Epipástico, ca. Adjetivo. *Farmacia.* PAPEL EPIPÁSTICO; papel salpicado de polvo de cantárida, retenido por la materia emplástica.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιπάσσειν (*epipássein*), salpicar, polvorear: francés, *épipastique.* (LITTRÉ.)

Epipecióleo, lea. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las estípulas de las plantas, cuando se adhieren á la parte superior del peciolo.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *peciolo.*

Epipedometría. Femenino. Medida de figuras geométricas que se apoyan sobre la misma base.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *pedometría.*

Epipedométrico, ca. Adjetivo. Referente á la epipedometría.

Epipérgide. Sustantivo y adjetivo. *Mitología.* Sobrenombre de Minerva, que significa «la que preside las torres.»

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), sobre, y πύργος (*púrgos ó pyrgos*), torre ó castillo: francés, *épipyrgide.*

Epipetáleo, lea. Adjetivo. *Botánica.* Plantas cuyos estambres nacen de los pétalos.

ETIMOLOGÍA. *Epipetalia.*

Epipetalia. Femenino. *Botánica.* Estado de una planta cuyos estambres se insertan en la corola.

ETIMOLOGÍA. *Epipétalo:* francés, *épipétalie.* (LITTRÉ.)

Epipétalo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que nace en los pétalos.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *pétalo:* francés, *épipétale.* (LITTRÉ.)

Epipigma. Masculino. *Cirugía antigua.* Instrumento que se usaba ántes para reducir la luxacion del húmero.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιπῆγμα (*epipēgma*), union, reunion, juntura.

Epiplerósis. Femenino. *Medicina.* Obesidad extraordinaria.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), sobre, y πλήρωσις (*plērōsis*), la accion de llenar: francés, *épiplérose.* (LITTRÉ.)

Epiplocele. Femenino. *Cirugía.* Hernia del epiploon en la ingle.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίπλοον (*epíploon*), omento, y κήλη (*kélē*), hernia: francés, *épiplocèle.* (LITTRÉ.)

Epiplocomista. Sustantivo. El que tiene el vientre muy voluminoso.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que debe ser el griego ἐπίπλοον (*epíploon*), el epiploon, el omento ó redaño, la tela que cubre los intestinos; y κομιστής (*komistēs*), *rector, portator.*

Epiplo-enterocele. Femenino. *Cirugía.* Hernia del intestino y del epiploon. ‖ ISQUIOCELE; del epiploon por la escotadura isquiática. ‖ MEROCELE; del epiploon por la arcada crural. ‖ SQUIOCELE; del epiploon dentro del escroto.

ETIMOLOGÍA. *Epiploon* y *enterocele:* francés, *épiplo-entérocèle.* (LITTRÉ.)

Epiplóico, ca. Adjetivo. *Anatomía.* Relativo al epiploon ú omento.

ETIMOLOGÍA. *Epiploon:* francés, *épiplotque.*

Epiploitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion del epiploon ú omento.

ETIMOLOGÍA. *Epiploon* y el sufijo médico *itis*, inflamacion: francés, *épiplotte.* (LITTRÉ.)

Epiplo-isquiocele. EPIPLO-ENTEROCELE.

Epiplo-merocele. EPIPLO-ENTEROCELE.

Epiplónfalo. Masculino. *Cirugía.* Hernia del epiploon por el ombligo.

ETIMOLOGÍA. *Epiploon* y ὀμφαλός (*omphalós*); ombligo: francés, *épiplomphale.* (LITTRÉ.)

Epiploon. Masculino. *Anatomía.* OMENTO.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίπλοον (*epíploon*); de ἐπί (*epí*), sobre, y πλεῖν (*plein*), flotar, porque el *epiploon* no es otra cosa que un repliegue del peritóneo, que parece flotar sobre la superficie de los intestinos: francés, *épiploon.* (LITTRÉ.)

Epiplosarcónfalo. Masculino. *Cirugía.* Epiplónfalo complicado con una excrescencia carnosa.

ETIMOLOGÍA. Griego *epíploon*, omento; *sárx*, carne, y *omphalós*, ombligo: francés, *épiplosarcomphale.* Toda la forma griega sería: ἐπίπλοον-σάρξ-ὀμφαλός.

Epiplosqueocele. Femenino. *Medicina.* Hernia del epiploon que baja hasta el escroto.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίπλοον (*epíploon*), cruento, ὀσχέον (*oschéon*), escroto, y κήλη (*kélē*), hernia: francés, *épiploschéocèle.* (LITTRÉ.)

Epipódico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Concerniente al epípodo.

Epípodo. Masculino. *Botánica.* Tubérculo que nace en la cima del pedúnculo, cerca del ovario de algunas plantas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), sobre, y ποδός (*podós*), genitivo de ποῦς (*poūs*), pié.

Epípogo, ga. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las plantas cuyas raíces están llenas de fibras á modo de barba.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), sobre, y πώγων (*pōgōn*), barba.

Epipolásis. Femenino. *Química antigua.* Fluctuacion de los líquidos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιπόλασις (*epipólasis*), de ἐπιπολάζειν (*epipolázein*); de ἐπί (*epí*), sobre, y πολεῖν (*poleīn*), ir: francés, *épipolase.*

Epipólico, ca. Adjetivo. *Química.* Concerniente á la epipolásis. ‖ *Fisiología. Fuerza* EPIPÓLICA; nombre que dan algunos fisiólogos á cierta accion, en virtud de la cual una sustancia se aparta de un tejido para mostrarse fuera.

ETIMOLOGÍA. *Epipolásis:* francés, *épipolique.*

Epipolismo. Masculino. *Fisiología.* Manifestacion de la *fuerza* EPIPÓLICA en un cuerpo.

ETIMOLOGÍA. *Epipolásis:* francés, *épipolisme.* (LITTRÉ.)

Epipompéntico, ca. Adjetivo. *Antigüedades.* Epíteto arqueológico de algunos himnos compuestos en la antigua Grecia, para las fiestas y ceremonias solemnes.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιπομπεύω (*epipompeúō*), yo triunfo.

Epipontia. Adjetivo femenino. *Mitología.* Nombre de Vénus, como nacida del mar.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίποντιος (*epipontios*), que está en el mar ó sobre el mar: francés, *epipontienne.*

Epiporoma. Masculino. *Anatomía.* Concrecion que á veces se forma en las articulaciones.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιπωρόω (*epipōróō*), yo endurezco: francés, *epipôrome.*

Epipritanio. Masculino. *Antigüedades.* Tribunal de Aténas, cuyo principal objeto era el encausar á los que habían ocasionado la muerte de un ciudadano.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), preposicion, y πρυτάνις (*prytánis*), jefe, administrador; nombre que se daba á los cincuenta senadores que se tomaban de cada una de las diez tribus de Aténas, para formar el consejo llamado de los *Quinientos.*

Epiptéreo, rea. Adjetivo. *Botánica.* Que se prolonga en forma de ala, hablando de ciertas plantas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), sobre, y πτερόν (*pterón*), ala.

Epipterigio, gia. Adjetivo. *Historia natural.* Que crece en los helechos ó musgos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), so-

Digitized by Google

bre, y πτέρυγος *(ptérygos)*, genitivo de πτέρυξ *(ptéryx)*, aleta, por semejanza de forma.

Epiquerema. Masculino. *Lógica y retórica.* Silogismo cuyas proposiciones van acompañadas de sus pruebas correspondientes.

Etimología. Griego επιχείρημα *(epicheírēma)*; de επί *(epí)*, sobre, y χείρ *(cheīr)*, mano: latin, *ĕpĭchērēma*, argumento lógico, en Quintiliano; catalan, *epiquerema*; francés, *épichérème*.

Epiqueremático, ca. Adjetivo. Que se apoya en el epiquerema.

Etimología. *Epiquerema*: francés, *épichérématique*.

Epiqueya. Femenino. Interpretacion moderada y prudente de la ley, segun las circunstancias del tiempo, lugar y persona.

Etimología. Bajo latin, *epicheia*; catalan, *epiqueya*.

Epiquilo. Masculino. *Botánica.* Funda de las plantas orquídeas, cuando está dividida en dos.

Etimología. Desconocida en los autores, pero que debe ser la preposicion griega επί *(epí)*, sobre, y χείλος *(cheīlos ó chilos)*, labio, márgen, extremidad.

Epiquito, ta. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de los hongos que nacen en ruinas ó aluviones.

Etimología. Desconocida en los autores, pero que debe ser la preposicion griega επί *(epí)*, sobre, y χιτίον *(chitíon ó chiton)*, túnica, cubierta.

Epirizo. Epirrizo. La forma *epirizo*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Epirota. Sustantivo y adjetivo. Natural y habitante del Epiro.

Etimología. *Epiro*: latin, *epīrōta* y *epīrōte* (Plinio): catalan, *epirota*.

Epirótico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á Epiro.

Etimología. *Epirota*: latin, *ĕpīrōtĭcus*; catalan, *epirótich, ca*.

Epirrea. Femenino. *Medicina.* Acumulacion de humores en alguna parte de la economía animal.

Etimología. Griego επίρροια *(epírrhoia)*; de επί *(epí)*, sobre, y ῥεῖν *(rheīn)*, manar: francés, *épirrhée*. (Littré.)

Epirréico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Referente á la epirrea.

Epirreología. Femenino. *Historia natural.* Parte de la botánica que trata de la influencia de los agentes exteriores.

Etimología. *Epirrea*, y *lógos*, tratado.

Epirreológico, ca. Adjetivo. Relativo á la epirreología.

Epirrizo, za. Adjetivo. *Botánica.* Que nace en las raíces de otra planta.

Etimología. Griego *epí*, sobre, y *rhíza*, raíz: francés, *épirrhize*. (Littré.)

Episarcidio. Masculino. *Medicina.* Anasarca.

Etimología. Griego *epí*, sobre, y *sárx*, carne.

Episcaflas. Femenino plural. *Historia antigua.* Juegos náuticos que celebraban los antiguos habitantes de Ródas.

Etimología. Griego επί *(epí)*, sobre, y σκάφη *(skáphē)*, esquife: francés, *épiscaphies*.

Episcenio. Masculino. *Antigüedades.* Ordenes segundo y tercero de arquitectura en los teatros griegos: parte superior de los mismos.

Etimología. Griego επισκήνιον *(episkénion)*, de επί *(epí)*, sobre, y σκήνη *(skēnē)*, escena: francés, *épiscénium*; latin, *ĕpiscēnĭum*.

Episcesia. Femenino. *Antigüedades.* Fiesta entre los lacedemonios.

Etimología. Desconocida en los autores, pero que debe ser el griego επισχεσία *(epischesía)*, tardanza, demora, pretexto, y tambien guarnecido, orlado, vestido con *prætexta*.

Episcira. Femenino. *Mitología.* Fiesta celebrada en honor de Céres y de Proserpina. (Landais.)

Etimología. Griego επί *(epí)*, sobre, y σκίρα *(skíra)*, fiesta de Aténas en honor de Minerva, segun Léopold, de σκίρον *(skíron)*, sombra.

Reseña.—Se denominaron episciras las fiestas en cuestion, aludiendo al hecho de que todos llevaban paraguas; esto es, de que todos se hacían sombra.

Episcirio. Masculino. *Antigüedades.* Especie de juego antiguo.

Etimología. *Episcira*.

Episcopado. Masculino. Dignidad del obispo. ‖ Época y duracion del gobierno de algun obispo determinado. ‖ El conjunto de obispos de un reino.

Etimología. *Episcopal*: latin, *ĕpiscŏpātus*; italiano, *episcopato*; francés, *épiscopat*; catalan, *episcopat*.

Episcopal. Adjetivo. Lo tocante y perteneciente al obispo; como órden episcopal, jurisdiccion episcopal, etcétera.

Etimología. *Obispo*: latin *ĕpiscŏpālis*; italiano, *episcopale*; francés, *épiscopal*.

Episcopales. Masculino plural. Nombre dado á los protestantes que admiten ó reconocen dignidades apostólicas. Estos son los llamados *anglicanos*.

Etimología. *Episcopal*.

Episcopalidades. Femenino plural anticuado. Rentas, beneficios, subsistencias, etc., anejas á un episcopado.

Episcopalmente. Adverbio de modo. En términos episcopales; con carácter episcopal.

Etimología. *Episcopal* y el sufijo adverbial *mente*: francés, *épiscopalement*.

Episcopio (Simon). Jefe de la secta de los arminianos en Holanda, que nació en 1583 y murió en 1643. Estudió con Armenio; fué ministro de su religion en un pueblo vecino de Rotterdam, en 1610, y reemplazó á Gomar en la cátedra de teología en Léyden. Acusado de favorecer el arminianismo, se le citó ante un sínodo en Dordrecht, se le condenó y arrojó de la asamblea, viéndose obligado á retirarse á Francia. Convertidas más tarde las almas, volvió á Holanda en 1626, en donde ejerció las funciones de ministro en una iglesia de Remontrants, en Amsterdam. Las obras de Episcopio fueron publicadas en esta poblacion en 1650, y reimpresas muchas veces despues. El fragmento más notable es la *Confessio Remonstratium*, escrita por los años 1624. Su vida ha sido publicada en latin por Simborch, teólogo holandés.

Episcopisa. Femenino. *Historia eclesiástica.* Mujer que en la primitiva Iglesia desempeñaba ciertas funciones sin ejercer jurisdiccion episcopal.

Episcopologio. Masculino. Catálogo y serie de los obispos de alguna iglesia.

Etimología. Griego επίσκοπος *(epískopos)*, obispo, y *lógos*, catálogo: catalan, *episcopologi*.

Episcopos. Masculino plural. *Historia antigua.* Inspectores, guardianes de las ciudades aliadas de Aténas.

Etimología. Griego επίσκοποι *(epískopoi)*, inspectores; de επισκέπτομαι *(episképtomai)*, visito, examino, inspecciono: francés, *épiscopes*.

Episcopes. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre bajo el cual tenía un templo Diana. (Landais.)

1. Episemasia. Femenino. *Medicina.* Primer ataque de una enfermedad.

Etimología. Griego επισημασία *(episēmasía)*; de επί *(epí)*, sobre, y σημασία *(sēmasía)*, manifestacion: francés, *épisémasie*. (Littré.)

2. Episemasia. Femenino. *Antigüedades.* Modo de hablar por signos.

Etimología. *Episemon*.

Episemon. Masculino. Uno de los caractéres extraños al alfabeto griego, con el cual denotaban el número 6; y el 6000, añadiéndole un acento á la izquierda.

Etimología. Griego επίσημον *(epísēmon)*, signo: francés, *épisème*, *épisémon*. (Littré.)

Episépalo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que nace en los sépalos del cáliz de una flor.

Etimología. Griego *epí*, sobre, y *sépalo*.

Episimasia. Episemasia 2. La forma *episimasia*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Episinalefa. Femenino. *Gramática.* Sinónimo de sinéresis. (San Isidoro.)

Etimología. Griego *epí*, sobre, y *sinalefa*: latin, *ĕpĭsynălœpha*; francés, *épisynalèphe*.

Episinangina. Femenino. *Medicina.* Interceptacion de la deglucion.

Etimología. Preposiciones griegas *epí* y *syn*, y *angina* ó *angine*, derivado de ἄγχη *(ágkē*, que se pronuncia *ánkī*, por preceder una gutural á otra gutural), garganta: francés, *épisynanqine*.

Episintético, ca. Adjetivo. *Historia de la Medicina.* Nombre de una secta médica, cuyos partidarios se proponían armonizar los principios de los metodistas con las doctrinas de los dogmatistas y empíricos. (Le Clerc.)

Etimología. Griego *epí*, sobre, y

Digitized by Google

sintético: francés, *épisynthétique.* (LITTRÉ.)

Episintetismo. Masculino. Sistema de los episintéticos.

ETIMOLOGÍA. *Episintético:* francés, *épisynthétisme.* (LITTRÉ.)

Episiocele. Masculino. *Cirugía.* Hernia de los grandes labios.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίσιον (*epísion*), púbis, y *kélē*, hernia: francés, *épisiocèle.* (LITTRÉ.)

Episiologismo. Masculino. *Lógica de Kant.* Razonamiento que, formando parte de una serie polisilogística, toma, por una de sus premisas, la conclusion del razonamiento precedente. Es lo que comunmente se llama *sorite*, con la diferencia de que la *sorite* comprende muchos silogismos, en lugar de los dos que abraza el EPISIOLOGISMO.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *silogismo:* francés, *épisyllogisme.* (LITTRÉ.)

Episodiar. Neutro. Referir episodios.

ETIMOLOGÍA. *Episodio:* francés antiguo, *épisodier;* catalan, *episodiar.*

Episódico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece al episodio.

ETIMOLOGÍA. *Episodio:* catalan, *episódich, ca;* francés, *épisodique;* italiano, *episodico.*

Episodio. Masculino. *Retórica.* DIGRESION. ‖ *Poética.* Accion secundaria y como extraña respecto de la principal de un poema; pero con dependencia, conexion y enlace con ella, para hacer más vario, adornado y divertido el todo de la fábula ó asunto.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπείσοδος (*epeísodos*); de *epí*, sobre, y *hodós* (ὁδός), camino; accion accidental que sale al paso, que interviene en la accion principal: italiano, *episodio;* francés, *épisode;* catalan, *episodi.*

Espispadias. Masculino. *Medicina.* Situacion anormal de la abertura del canal de la uretra.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *spáō* (σπάω), yo tiro: francés, *epispadias.* (LITTRÉ.)

Espispásis. Femenino. *Medicina.* Erupcion local que aparece á consecuencia de un tratamiento, indicando una modificacion general en la economía, tal como la que causan las aguas de Loeches.

ETIMOLOGÍA. *Epispástico:* francés, *épispase.* (LITTRÉ.)

Espispástico, ca. Adjetivo. *Farmacia.* Epíteto de las sustancias que aplicadas á la piel, determinan dolor ó inflamacion.

ETIMOLOGÍA. *Epispadias:* griego, ἐπισπαστικός (*epispastikós*); forma de ἐπισπᾶν (*epispaín*), atraer: francés, *épispastique.* (LITTRÉ.)

Epispermа. Masculino. *Botánica.* Tegumento peculiar de la semilla.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *spérma*, grano: francés, *épisperme.* (LITTRÉ.)

Espermático, ca. Adjetivo. *Botánica.* Relativo al esperma.

Espispérmis. Masculino. EPISPERMA.

Episporángis. Masculino. *Botánica.* Tegumento de los cuerpos reproductores de los helechos.

ETIMOLOGÍA. Desconocida en los autores, pero que debe ser el griego ἐπισπορά (*episporá*), *satio iterata*, siembra repetida, porque es la parte que puede sembrarse y que sirve para reproducirse.

Episporango. Masculino. EPISPORÁNGIS.

Episquésis. Femenino. *Medicina.* Suspension de una evacuacion natural.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίσχεσις, (*epíschesis*); de *epí*, sobre, y *scheīn* (σχεῖν), tener: francés, *épischèse.* (LITTRÉ.)

Epistacion. Femenino. *Farmacia.* Trituracion de una cosa pastosa en un mortero.

ETIMOLOGÍA. Latin *pistāre*, majar en un mortero: francés, *épistation.* (LITTRÉ.)

Epistaminal. Adjetivo. *Botánica.* Que se desarrolla en los estambres de las flores.

ETIMOLOGÍA. *Epistaminia:* francés, *épistaminal.* (LITTRÉ.)

Epistamíneo, nea. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las plantas cuyos estambres nacen en los pistilos.

ETIMOLOGÍA. *Epistamina:* francés, *épistaminé.* (LITTRÉ.)

Epistaminia. Femenino. *Botánica.* Estado de una planta cuyos estambres nacen en los pistilos.

ETIMOLOGÍA. Vocablo híbrido; del griego *epí*, sobre, y del latin *stāmen*, hilo, estambre: francés, *épistamine.*

Epístasis. Femenino. *Medicina.* Materia suspendida en la superficie de la orina.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίστασις (*epístasis*); de *epí*, sobre, y *stáō*, yo estoy de pié: francés, *épistase.* (LITTRÉ.)

Epístato. Masculino. *Antigüedades.* Magistrado que en la antigua Aténas custodiaba los sellos públicos y las llaves de la ciudad. ‖ Soldado de la falange griega que se colocaba en fila exterior, cubriendo el último hombre de la última hilera. ‖ Nombre dado en Grecia á los sobrestantes y fontaneros.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), sobre, é ἵστημι (*istémi*), estar, poner, colocar; «el que está, el que se pone, el que se coloca sobre:» francés, *épistate.*

Epistaxis. Femenino. *Medicina.* Hemorragia de los conductos nasales.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίσταξις (*epístaxis*); de *epí*, sobre, y *stázein* (στάζειν), correr gota á gota: francés, *épistaxis.* La ortografía *epístasis* es bárbara.

Epistemonarca. Masculino. *Liturgia griega.* Dignidad de la Iglesia, que cuida de la observancia de la disciplina.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιστήμων (*epistēmōn*); sabio, y *árchē*, gobierno; «gobierno del sabio:» catalan, *epistemonarca;* francés, *épistemonarque.* (LANDAIS.)

Episternal. Adjetivo. *Entomología.* APÓFISIS EPISTERNALES; apófisis que se extienden hasta el interior del insecto, dirigiéndose oblicuamente hácia dentro y hácia fuera. ‖ *Ictiología.* Pieza del esternon de las tortugas. ‖ *Anatomía.* Concerniente al esternon.

ETIMOLOGÍA. *Episternon:* francés, *épisternal.*

Episternon. Masculino. *Entomología.* Pieza situada á cada lado del esternon de los insectos hexápodos.

ETIMOLOGÍA. Griego *epí*, sobre, y *esternon*: francés, *épisternum.* (LITTRÉ.)

Epístilo. Masculino. *Arquitectura.* Nombre que los arquitectos greco-romanos daban á los arquitraves colocados horizontalmente sobre los capiteles de una columna, los cuales se ligaban entre sí, formando un lecho continuo, sobre el cual descansaba la fábrica que remataba la construccion.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιστύλιον (*epistylion*); de ἐπί (*epí*), sobre, y στύλος (*stylos*), columna: francés, *épistyle.*

Epístola. Femenino. La carta misiva que se escribe á los ausentes. ‖ La parte de la misa que se lee por el sacerdote ó canta por el subdiácono despues de las primeras oraciones y ántes del gradual. Llamóse así porque comunmente se suele tomar de alguna de las epístolas canónicas. ‖ El órden sacro del subdiácono. Llámase así porque el principal ministerio del subdiácono es cantar la epístola en la misa.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιστολή (*epistolē*); de ἐπί (*epí*), sobre, y στέλλειν (*stéllein*), enviar: latin, *ĕpistŏla;* italiano, *epistola;* francés del siglo XII, *epistle* (TH. LE MART, 71); moderno, *épître. Epístola* quiere decir misiva, cosa enviada.

Epistolar. Adjetivo. Lo perteneciente á epístola ó carta.

ETIMOLOGÍA. *Epístola:* latin, *ĕpistŏlāris;* catalan, *epistolar.*

Epistolario. Masculino. *Literatura.* El libro ó cuaderno en que se hallan recogidas varias cartas ó epístolas de algun autor, escritas á diferentes personas sobre diversas materias. ‖ *Liturgia.* El libro en que se contienen las epístolas que se cantan en las misas.

ETIMOLOGÍA. *Epistolar:* catalan, *epistolari;* francés, *épistolaire;* italiano, *epistolario.*

Epistolero. Masculino. El clérigo ó sacerdote que tiene en algunas iglesias la obligacion de cantar la epístola en las misas solemnes. ‖ Anticuado. SUBDIÁCONO.

ETIMOLOGÍA. *Epístola:* catalan, *epistoler;* francés, *épistolier*, siglo XVI.

Epistólico, ca. Adjetivo anticuado. EPISTOLAR.

Epistolilla. Femenino diminutivo de epístola.

Epistolizar. Neutro. Componer epístolas. (MARTY Y CABALLERO).

Epistolografía. Femenino. *Antigüedades.* Sistema de escritura vulgar entre los antiguos egipcios. Primeramente se enseñaba al neófito la EPISTOLOGRAFÍA, ó sea la forma y el

Digitized by Google

valor de los caractéres ordinarios. (DIDEROT; *Opinions des anciens philosophes egipiens.*) ‖ Arte de escribir las cartas.

ETIMOLOGÍA. *Epistológrafo:* francés, *épistolographie.*

Epistológráfico, ca. Adjetivo. *Antigüedades.* ESCRITURA EPISTOLOGRÁFICA Especie de escritura egipcia denominada generalmente demótica ó encórica. ‖ Referente á la epistolografía.

ETIMOLOGÍA. *Epistolografía:* francés, *épistolographique.*

Epistológrafo. Masculino. Escritor de epístola. ‖ *Erudicion.* Autor antiguo cuyas cartas se han coleccionado. ‖ *Antigüedades.* Nombre del secretario de los reyes Lagidas (reyes egipcios), que era siempre griego de nacimiento, y que equivalía á jefe supremo de los institutos literarios de Alejandría, amen de ejercer la vigilancia de los cultos en todo Egipto.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιστολογράφος (*epistolográphos*); francés, *épistolographe.*

Epístomo. Masculino. *Entomología.* Parte de la cabeza de los insectos que se halla debajo de la boca. ‖ Sinónimo de opérculo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), sobre, y στόμα, (*stóma*), boca: francés, *épistome.* (LITTRÉ.)

Epístrofa. Femenino. *Antigüedades.* Especie de conversion en la antigua táctica griega.

ETIMOLOGÍA. *Epístrofe.*

Epístrofe. Femenino. *Figura de diccion.* Repeticion de una palabra al fin de los miembros de una frase. ‖ Entre los latinos, la figura llamada conversion.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιστροφή (*epistrophē*), vuelta, accion repetida; de ἐπί (*epí*), sobre, y στροφή (*strophē*), giro: latin, *ĕpistrŏphe;* francés, *épistrophe.* (LITTRÉ.)

Epistrófea. Femenino. *Anatomía.* Segunda vértebra cervical.

ETIMOLOGÍA. *Epístrofe:* griego ἐπιστρέφειν (*epistréphein*), dar vueltas; de ἐπί (*epí*), sobre, y στρέφειν (*stréphein*), girar: francés, *épistrophée.* (LITTRÉ.)

Epistrófico, ca. Adjetivo. Concerniente á la epistrófea.

Epístrofo. Masculino. *Mitología.* Rey de la Fócida, uno de los que fueron al sitio de Troya.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίστροφος (*ĕpistrophos*), el diligente, el artificioso: francés, *Epistrophus.*

Epitafio. Masculino. La inscripcion que se pone en la lápida ó lámina de un sepulcro.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιτάφιος (*epitáphios*); de ἐπί (*epí*), sobre, y ταφή (*táphē*), sepulcro: latin, *ĕpĭtăphĭum* y *ĕpĭtăphĭon;* italiano, *epitafio;* francés, *épitaphe;* catalan, *epitafi.*

Epitafista. Masculino. El que compone y el que esculpe epitafios.

Epitagma. Masculino. *Antigüedades.* Subdivision de tropa en la milicia griega.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίταγμα (*epítagma*), cohorte subsidiaria, *cohors subsidiaria;* (LEOPOLD.)

Epitagmatarca. Masculino. Jefe de un epitagma.

ETIMOLOGÍA. *Epitagma* y *árchē,* mando.

Epitalámico, ca. Adjetivo. Referente al epitalamio.

Epitalamio. Masculino. El canto ó himno hecho en celebridad de alguna boda.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιθαλάμος (*epithalámos*), de ἐπί (*epí*), sobre, y θάλαμος (*thálamos*), lecho nupcial: latin, *ĕpĭthălămĭum;* italiano, *epitalamio;* francés, *épithalame;* catalan, *epitalami, epitalamio.*

Epítasis. Femenino. *Crítica literaria.* La parte de la comedia donde se manifiesta más enmarañada y enredada su trama.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίτασις (*epítasis*), de ἐπί (*epí*), sobre, y τάσις (*tásis*), extension; forma de τείνειν (*teínein*), tender: latin, *ĕpĭtăsis;* italiano, *epitási;* francés, *épitase;* catalan, *epitásis.*

Epitelial. Adjetivo. *Cirugía.* TUMOR EPITELIAL. Tumor formado esencialmente por los elementos del *epitelium,* susceptible de reproduccion, áun despues de extirpado.

ETIMOLOGÍA. *Epitelium:* francés, *épithélial.* (LITTRÉ.)

Epitelioma. Femenino. *Cirugía.* Tumor epitelial.

ETIMOLOGÍA. *Epitelium:* francés, *épithéliome.* (LITTRÉ.)

Epitelium. Masculino. Palabra latina con que algunos anatómicos designan la epidérmis ligera que cubre las membranas mucosas. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπί (*epí*), sobre, y θηλή, (*thēlé*), pezon, forma de θάω (*tháō*), yo alimento: latin, *ĕpĭthēlĭum;* francés, *épithélium:* (LITTRÉ.)

Reseña.—1. La voz del artículo se deriva del griego θάω, (*tháō*), amamantar, porque Ruisch aplicó al principio la voz propuesta á designar la parte que llamamos *pezon.*

2. El EPITELIUM es, respecto de las membranas mucosas, lo que la epidérmis respecto de la piel.

Epitema. Masculino. *Farmacia.* Medicamento tópico exterior que no tiene analogía con los emplastos ó ungüentos. ‖ *Ornitología.* Uno de los apéndices córneos que sobresale en el pico de algunas aves.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίθεμα (*epíthema*); de ἐπί (*epí*), sobre, y θέμα (*théma*), la accion de poner: latin, *ĕpĭthĕma;* francés, *épithème.*

Epiterapéusis. Femenino. *Retórica.* Figura que consiste en dar el golpe de gracia al adversario, cuando ya se prometía éste una formal retractacion.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπιθεράπευσις (*epitherápeusis*): latin, *ĕpĭthĕrăpeusis,* figura que consiste en atenuar la dureza de alguna expresion ya empleada. (ASCONIO.)

Epitético, ca. Adjetivo. Propio del epíteto, lleno de epítetos.

ETIMOLOGÍA. *Epíteto:* francés, *épithétique.*

Epitetismo. Masculino. *Retórica.* Figura que consiste en modificar una idea principal con otra accesoria.

ETIMOLOGÍA. *Epíteto:* francés, *épithétisme.*

Epíteto. Masculino. *Retórica.* El adjetivo que se añade al sustantivo para expresion de alguna calidad que se le atribuye.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίθετος (*epíthetos*); de ἐπί (*epí*), sobre, y τιθέναι (*tithénai*), colocar; «poner sobre, añadir la cualidad á la sustancia:» latin *ĕpĭthĕton* y *ĕpĭthĕtum,* en Macrobio; italiano, *epiteto;* francés, *épithète;* catalan, *epíteto.*

SINONIMIA. *Adjetivo, epíteto.* Hay *adjetivos físicos,* cuando expresan efectos materiales de la sustancia, como frío, negro; y *metafísicos,* cuando expresan efectos y atributos dependientes de la opinion, de las costumbres, de las épocas, de los climas, como útil, honesto, gracioso.

Hay *epítetos característicos,* cuando atribuyen al objeto sus propiedades distintivas; *ociosos,* cuando nada dicen; *contradictorios,* cuando el orador ó el escritor dicen lo contrario de lo que deberían decir.

Por consiguiente; el *adjetivo* es gramatical: el *epíteto,* retórico.

Es posible que la gente vulgar hable de *adjetivos;* pero no hablará nunca de *epítetos.*

Por otra parte, el *epíteto* se suele tomar en mala parte con mucha más frecuencia que el adjetivo; y así se dice: ¡basta de *epítetos!* como si dijéramos: ¡basta de calificaciones afrentosas! ¡basta de injurias! No expresaríamos aquella idea con el mismo grado de eficacia, diciendo: ¡basta de *adjetivos!*

Epitetomanía. Femenino. Manía de acumular epítetos.

Epitetomaniaco, ca. Sustantivo y adjetivo. Afectado de epitetomanía.

Epitetomaniático, ca. Sustantivo y adjetivo. EPITETOMANIACO.

Epítima. Femenino. *Medicina.* Apósito y confortante.

ETIMOLOGÍA. *Epítema:* la forma *epítima* es bárbara, puesto que representa el griego ἐπίθεμα; latin, *ĕpĭthĕma,* que se halla en el célebre médico Escribonio con el significado de: «confortante que se aplica por fuera,» el mismo que tiene en el romance la voz del artículo. Es de esperar que la Academia adopte la forma del griego, del latin y de todas las lenguas romanas, excepto el catalan que lo tomó del *Diccionario* de la Academia.

Epitimar. Activo. *Medicina.* Poner epítima ó confortante en alguna parte del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. *Epítima.*

Epitimbia. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de Vénus. (LANDAIS.)

Epítimo. Masculino. *Botánica.* Hierba parásita, especie de cuscuta, que se cría sobre el tomillo, y tiene un olor y sabor algo semejantes.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐπίθυμον (*epíthymon*); de ἐπί (*epí*), sobre, y θύμον (*thymon*), tomillo: latin, *ĕpĭthymon,* la

Digitized by Google

flor del timo, en Plinio; catalan, *epitimo*.

Epitirium. Epitirum. La forma *epitirium*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Epitirum. Masculino. Especie de conserva de aceitunas, entre los antiguos.

Etimología. Griego ἐπίτυρον *(epityron)*; latin, *ĕpĭtyrum*, conserva de aceitunas en aceite y vinagre. (Caton, Marco Pocio.)

Epitoga. Femenino. *Antigüedades romanas.* Especie de sobretoga.

Etimología. Latin *ĕpĭtŏgĭum*, vocablo híbrido; del griego *epí*, sobre, y del latin *tŏga:* francés, *épitoge*.

Epitomadamente. Adverbio de modo. Con brevedad, en resúmen.

Etimología. *Epitomada* y el sufijo adverbial *mente*.

Epitomado, da. Participio pasivo de epitomar.

Etimología. *Epitomar:* latin, *ĕpĭtŏmātus*. (Vegecio, siglo iv.)

Epitomador. Masculino. El que hace un epítome.

Epitomar. Activo. Compendiar y resumir una obra, sacando de ella lo sustancial é importante.

Etimología. *Epítome:* latin, *ĕpĭtŏmāre;* catalan, *epitomar*.

Epítome. Masculino. Resúmen ó compendio de alguna obra, en que se recoge lo más principal y de mayor sustancia de ella, y así se dice: el epítome de Justino. ‖ *Retórica.* Figura que se comete cuando, despues de dichas muchas palabras, para mayor claridad repetimos las primeras.

Etimología. Griego ἐπιτομή *(epitomé)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y τομή *(tomē)*, seccion: latin, *ĕpĭtŏme* y *ĕpĭtŏma;* italiano, *epitome;* francés, *épitome*, *épitomé;* catalan, *epítome*.

Epítrico, ca. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene pelos en el cuerpo.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y θρίξ, θρῑχός *(thrix, thrichós)*, cabello.

Epítrito. Masculino. *Métrica griega y latina.* Pié de verso griego ó latino, que consta de cuatro sílabas. Hay cuatro clases, que se diferencian en tener la primera, segunda, tercera ó cuarta sílaba breve y las demás largas.

Etimología. Griego ἐπίτριτος *(epítritos)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y τρίτος *(tritos)*, tercero: latin, *ĕpĭtrĭtus;* francés, *épitrite*.

Aritmética antigua. — *Número* epítrito: llamábase así la cifra compuesta de otra, más de una tercera parte de la misma. Los números 4, 8, 12, son epítritos respecto del 3, 6, 9, puesto que se componen de otro guarismo, á la vez que constan de una tercera parte más que las últimas cifras marcadas.

Epitrocasmo. Masculino. *Retórica.* Figura que consiste en hacer muchas preguntas seguidas, á fin de conmover á aquellos á quienes se habla.

Etimología. Griego ἐπιτροχασμός *(ĕpitrochasmós)*, golpeo, accion de golpear, curso rápido; voz compuesta de la preposicion ἐπί *(epí)*, que indica aumento, y τροχάζω *(trochádsō)*, yo corro; «correr cada vez más; aumentar la carrera;» francés, *épitrochasme*.

Epitróclea. Femenino. *Anatomía.* Tuberosidad interna del húmero.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y *troclea:* francés, *épitrochlée*. (Littré.)

Epitroclo, cla. Adjetivo. *Anatomía.* Concerniente á la epitróclea. ‖ Entra en la composicion de otras palabras para designar varios músculos, como *epitroclo-palmar; epitroclo-radial*, etc.

Epítrope. Femenino. *Retórica.* Figura que se comete cuando denotamos permitir ó dejar al arbitrio de otro que haga, contra nuestro dictámen, lo que gustare.

Etimología. Griego ἐπιτροπή *(epitropē)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y τρέπειν *(trépein)*, girar, volver: latin, *ĕpĭtrŏpe*, la figura retórica llamada concesion: francés, *épitrope*.

Epitropio. Adjetivo. *Mitología.* Sobrenombre bajo el cual habían elevado los dorios un templo á Apolo, donde se reunían para deliberar sobre los negocios públicos.

Etimología. *Epítropo.*

Epítropo. Masculino. *Antigüedades.* Tutor y administrador, entre los griegos. (Marty y Caballero.)

Etimología. *Epítrope:* griego, ἐπίτροπος *(epítropos)*; latin, *ĕpĭtrŏpus* y *ĕpĭtrŏpos);* catalan, *epitropo;* francés, *épitrope*.

Reseña.—El epítropo es el tutor y administrador entre los griegos cristianos, residentes en Turquía, con el objeto de dirimir las diferencias, sin necesidad de comparecer ante los jueces turcos.

Epixilo, la. Adjetivo. *Zoología.* Que crece y vegeta en la madera.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y ξύλον *(xylon)*, madera: francés, *épixyle*. (Littré.)

Epizoario, ria. Adjetivo. *Zoología.* Que vive como parásito en el cuerpo de otro animal.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y ζωάριον *(zōárion)*; diminutivo de *zōon*, animal: francés, *épizoaire*. (Littré.)

Reseña.—Llámase tambien epizoario al pequeño animal que se oculta bajo la epidérmis. La *pulga*, que vive sobre la piel, y el *acarus*, que se esconde debajo de ella, son dos animales igualmente epizoarios.

Epizóico, ca. Adjetivo. *Geología.* Epíteto del terreno primordial superior al que contiene despojos de cuerpos organizados.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y ζωον *(zōon)*, animal: francés, *épizoïque*.

Epizootia. Femenino. Enfermedad general de una ó de varias especies de animales.

Etimología. *Epizóico:* francés, *épizootie*. (Littré.)

Epizoótico, ca. Adjetivo. Relativo á la epizootia.

Etimología. *Epizootia:* francés, *épizootique*. (Littré.)

Época. Femenino. Era, en la primera acepcion. ‖ Período de tiempo, notable por los hechos históricos durante él acaecidos. ‖ Por extension se aplica á cualquiera espacio de tiempo; verbi gracia: en aquella época estaba yo ausente de Madrid; desde aquella época no nos hemos vuelto á ver. ‖ Hacer ó formar época. Frase usada para denotar que un hecho ó suceso dejará larga memoria, ó que por su importancia será el principio de una época ó era cronológica. ‖ Punto fijo y determinado de tiempo, del cual se empiezan á numerar los años. ‖ Temporada de considerable duracion. ‖ No lo permite la época. No lo permiten los tiempos.

Etimología. Griego ἐποχή *(epochē)*; forma de ἐπέχειν *(epéchein)*; de ἔχειν *(échein)*, tener: catalan, *época;* francés, *époque;* italiano, *epoca*.

Sentido etimológico. La voz del artículo es una de las más sabias que tiene el griego, cuyo idioma abunda tanto en voces sabias. Época significa *retencion*, porque es un período que debe retenerse ó guardarse, punto de parada en la historia, escaño en que parece que se sienta el tiempo.

Époda. Femenino anticuado. Épodo.

Épodo. Masculino. *Métrica griega.* El último verso de la estancia, repetido muchas veces.

Etimología. Griego ἐπωδή *(epōdē)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y ωδή *(ōdē)*, canto: latin, *ĕpōdos* y *ĕpōdus;* catalan, *épodo;* francés, *épode*.

Reseña histórica.—1. *Historia antigua.*—Nombre que los griegos daban á la parte de una oda ó un himno que el coro, en las representaciones dramáticas y en las ceremonias religiosas, cantaba en medio del teatro ó delante del altar, despues de haber cantado la estrofa, á la izquierda, y la antistrofa, á la derecha.

2. Nombre de un poema lírico, compuesto de dísticos, cuyos primeros versos eran iambos trímetros, y los últimos, dímetros.

3. *Literatura.*—Épodos *de Horacio;* el último libro de sus poesías líricas.

4. La definicion griega de la voz del artículo es: «*pars carminis lyrici, quam post stropham et antistropham canebant: versus, qui in carmine post certa intervalla repetitur; genus quoddam carminis lyrici;*» es decir, parte del verso lírico, que cantaban despues de la estrofa y antiestrofa: verso que se repetía despues de cierto intervalo: cierto género de verso lírico» (Léopold); francés, *épode*.

Epómida. Femenino. *Anatomía.* Parte superior de la paletilla.

Etimología. Griego ἐπωμίς *(epōmís)*, de ἐπί *(epí)*, sobre, y ὦμος *(ōmos)*, espalda; «la parte superior del húmero;» *summa humeri pars*. (Léopold.)

Epomidóptero. Masculino. *Entomología.* Género de insectos himenópteros que tienen una parte escamosa en el nacimiento de las alas.

Etimología. *Epómida* y *pterón* (πτερόν), ala.

Digitized by Google

Epomóforo, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene manchas negras en la espalda.

Etimología. Griego ἐπωμίς *(epōmís)*, epómida, y *phorós*, que lleva ó produce.

Epónimo. Masculino. *Historia antigua.* Título que los atenienses daban al primer arconta, con cuyo nombre designaban el año.

Etimología. Griego ἐπόνυμος *(ĕponymos)*, de ἐπί *(epí)*, sobre, y ὄνυμα *(ŏnyma)*, nombre: francés, *éponyme.*

Epopeya. Femenino. Poema heróico, de accion memorable y maravillosa, escrito en el más elevado estilo.

Etimología. Griego ἐποπεῖα *(epopeita)*; de ἔπος *(épos)*, poema, y ποιεῖν *(poieîn)*, crear: catalan, *epopeya;* francés, *épopée.* Epopeya quiere decir: poema grande, creacion magnífica, canto heróico.

Epópsido, da. Adjetivo. *Ornitología.* Parecido á la abubilla.

Etimología. Griego ἔποψ *(épops)*; latin, *ĕpops*, la abubilla. (Virgilio.)

Epopta. Masculino. *Antigüedades griegas.* El iniciado que llegaba al tercero y último grado en la religion pagana de los misterios de Eléusis. ‖ Entre los romanos, inspector en los sacrificios eleusinos; maestro de ceremonias. (Quintiliano.)

Etimología. Griego ἐπόπτης *(epóptēs)*; de ἐπί *(epí)*, sobre, y ὄπτομαι *(optomai)*, ver; «ver sobre el porvenir:» latin, *ĕpōpta, ĕpōptes;* francés, *épopte.*

Epostracismo. Masculino. *Antigüedades.* Juego de niños entre los antiguos griegos.

Etimología. Griego ἐποστρακισμος *(epostrakismos)*, compuesto de la preposicion ἐπί *(epí)*, sobre, y ὀστρακισμος *(ostrakismos)*, de ὄστρακον *(óstrakon)*, concha.

Reseña.—Parece ser que este juego consistía en arrojar conchas ó piedras con figura de tales para que rebotasen sobre el agua.

Epótides. Femenino plural. *Antigüedades.* Maderos que ponían los antiguos en los costados de un buque para preservarlo de los efectos de un choque contra bajeles enemigos.

Etimología. Griego ἐπωτίδες *(epōtídes)*, que Léopold traduce: *ligna ex utraque proræ parte prominentia*, leños ó maderos que sobresalen en una y otra parte de la proa.

Epoto, ta. Adjetivo anticuado. Bebido.

Etimología. Latin *ēpōtus*, bebido; de *ēpōtare*, beber.

Epremesmil (Juan Jacobo Duval de). Hombre político francés que nació en Pondichery en 1746 y murió en 1794. Pasó á Francia el año 1750; desempeñó el cargo de consejero del Parlamento de Paris en 1776, y empezó á distinguirse en el asunto del collar de la Reina, de quien se declaró como uno de los más terribles acusadores. Dotado de una imaginacion ardiente, de un carácter fogoso y de una palabra fácil y arrebatadora, defendió con gran energía los derechos de los Parlamentos contra las prerrogativas de los monarcas, siendo uno de los que más contribuyeron á la convocatoria de los Estados generales. Fué elegido diputado por la nobleza de Paris; y así que se declararon los primeros síntomas de la revolucion, á que tanto había contribuido, creyó poder hacerla frente y combatió todas sus medidas. Desde tal momento empezó á hacerse para el poder un auxiliar peligroso y acabó por desacreditarse y perder toda su influencia con sus discusiones inoportunas y sus ataques violentos é injustificados. Despues de los sucesos del 10 de Abril, se retiró cerca del Havre, en donde fué arrestado á fines de 1793; conducido ante el tribunal revolucionario, el 2 Floreal, año 11; condenado á muerte y ejecutado al siguiente dia, 22 de Abril de 1794. Adversario imprudente y campeon desgraciado, este tribuno de la causa del privilegio demostró en sus últimos momentos una calma y una serenidad que contrastaban con su carácter impetuoso y arrebatado. En 1790 publicó dos folletos titulados: *Nulidad y despotismo de la Asamblea nacional*, y *Del estado actual de Francia.*

Eprobóscido, da. Adjetivo. *Zoología.* Que carece de trompa. (Marty y Caballero.)

Etimología. Latin *e* privativa, equivalente á *sin*, y *prŏbōscis*, que es el griego προβοσκίς *(proboskís)*, trompa: francés, *éproboscidé.*

Entomología. — Los eprobóscidos, familia de insectos dípteros.

Epsilon. Masculino. Nombre de la quinta letra y segunda vocal del alfabeto griego.

Etimología. *E* prostética y el griego ψιλόν *(psilón)*, diminutivo, aludiendo á que representa la *e* breve, equivalente al *he* de los hebreos y fenicios.

Eptágono, na. Adjetivo. *Geometría.* Se aplica al polígono de siete lados. Se usa como sustantivo en la terminacion masculina.

Etimología. Griego ἑπτα *(hepta)*, siete, y γῶνος *(gōnos)*, ángulo: catalan, *eptágono;* francés, fuera de uso, *eptagone;* francés corriente, *heptagone.* La ortografía de *eptágono* es bárbara, puesto que el espíritu áspero del griego ἑπτα se traduce por *h.* Es de desear que la Academia dé á la palabra del artículo la *h* etimológica, escribiendo *heptágono.*

Epulario, ria. Adjetivo. *Antigüedades romanas.* El que asistía á un convite sagrado.

Etimología. *Epulon:* latin, *ĕpŭlārius*; catalan, *epulari.*

Epulia. Femenino. *Cirugía.* Tumorcillo carnoso que suele formarse en las encías.

Etimología. Griego ἐπί *(epí)*, sobre, y *oúlon* (οὖλον), encía: latin, *ĕpŭlis.*

Epulon. Masculino. El que come y se regala mucho.

Etimología. Latin *ĕpŭlo*, el que da una comida; *ĕpŭlōnes*, tres varones romanos que cuidaban de los convites que se ofrecían á los dioses; forma simétrica de *ĕpŭlæ*, comidas, manjares; *ĕpŭlum*; banquete; *ĕpŭlāri*, comer en un convite.

Reseña histórica.—1. *Historia antigua.* Sacerdotes de la antigua Roma, encargados de preparar y servir los banquetes sagrados, que se ofrecían á los dioses en los templos, ó que se daban despues de los juegos públicos. Fueron creados el año 556 de Roma, en número de tres, para reemplazar á los pontífices, á quienes habían estado encomendadas hasta entónces aquellas funciones. En tiempo de Sylla fueron siete, por lo que se llamaron *septemviros.* Velaban tambien por la celebracion de los juegos públicos, denunciando las irregularidades y las omisiones á los pontífices, quienes decidían si la fiesta había de principiar de nuevo. Formaban uno de los cuatro *colegios sacerdotales* de Roma, y usaban la toga llamada *prætexta.* Su cargo era vitalicio, y se elegían por los comicios ó colegios.

2. El latin antiguo tiene *septemviri* epulones, cuyo antecedente confirma de un modo plenísimo lo expuesto en la anterior *reseña.*

Epulótico, ca. Adjetivo. *Farmacia.* Que cicatriza. ‖ Sustantivo. Un epulótico.

Etimología. Griego ἐπουλωτικός *(epoulōtikós)*; de *epí*, sobre, y *oulē*, cicatriz, derivado de *oúlos*, entero, sobrentendiendo carne: σάρξ-οὖλη *(sárx-oúlē)*, carne entera, crecida, cicatrizada: francés, *épulotique.*

Epuracion. Femenino. Depuracion.

Epurar. Activo. Depurar.

Epurativo, va. Adjetivo. Depurativo. ‖ Masculino. Laboratorio de epuracion.

Epurga. Femenino. *Botánica.* Planta euforbiácea que contiene un jugo cáustico.

Etimología. *Expurgar:* francés, *épurge;* latin técnico, *euphorbia lathiris*, en el sistema de Linneo.

Equequiria. Femenino. *Mitología.* Diosa de las treguas ó suspensiones de armas, que se representaba con una corona de olivo. (Landais.)

Equi, ecua, ecu. Del latin *æquus*, que significa igual en sí, respecto de su propia naturaleza (opuesto á *varius*), ó de *æqualis*, igual, respecto de los demás: *ecuac-ion, ecua-dor, ecu-animidad, equi-ángulo, equi-distante* (distante por igual de), *equi-látero* (de lados iguales), *equi-librar, equi-noccial, equi-valer, equi-vocacion.* En *equ-ino, equit-acion*, el *equi* viene de *equus, equi*, que significa el caballo.—En *equipaje* y *equipar*, el primer elemento componente, ó la base, es *equip*, y no *equi.* (Monlau.)

Equiamplio, plia. Adjetivo. *Geometría.* Igualmente ancho en toda su extension.

Etimología. Latin *æquus*, igual, y *amplus*, amplio.

Equiángulo, la. Adjetivo. *Geometría.* Lo que consta de ángulos igua-

Digitized by Google

les; como plano EQUIÁNGULO, figura EQUIÁNGULA. En este sentido se dice tambien que los polígonos regulares son EQUIÁNGULOS. ‖ TRIÁNGULO EQUIÁNGULO; el que al mismo tiempo es equilateral.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus*, igual, y *angŭlus*, ángulo: catalan, *equiángul*; francés, *equiangle*.

Equiáxeo, xea. Adjetivo. *Mineralogía*. De ejes iguales.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus*, igual, y *axis*, eje: francés, *équiaxe*. (LITTRÉ.)

Equicostado, da. Adjetivo. EQUICÓSTEO.

Equicósteo, tea. Adjetivo. *Zoología*. De costados iguales.

Equicrural. Adjetivo. De piernas iguales. ‖ *Geometría*. De lados iguales.

ETIMOLOGÍA. Latin técnico *æquicrūrĭus*; del latin *æquus*, igual, y *crūris*, genitivo de *crus*, pierna: francés, *équicrural*, sinónimo, poco usado, de isósceles, en sentido geométrico.

Equidad. Femenino. Igualdad de ánimo. ‖ Bondadosa templanza habitual, propension á dejarse guiar, ó á fallar, por el sentimiento del deber ó de la conciencia, más bien que por las prescripciones rigurosas de la justicia ó por el texto terminante de la ley. ‖ Moderacion en el precio de las cosas que se compran, ó en las condiciones que se estipulan para los contratos.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *æquus*, igual, *æquĭtas*, igualdad, justicia, rectitud: catalan; *equitat*; francés, *équité*; portugués, *equidade*; italiano, *equità*.

2. El latin *æquus* es el griego εἰκός (*eikós*), semejante.

3. El griego *eikós* es el sanscrito *aikas*; uno; *aikatuan*, unidad, acuerdo, semejanza, cuyo orígen revela una curiosidad notable. El sanscrito *aikas* se compone de *I* y de *ka*, demostrando así que la figura de una letra suministró la inmensa idea de la unidad. Esta curiosidad se ha repetido en nuestra letra *x* (*equis*), como verán nuestros lectores.

Equídeo, dea. Adjetivo. Concerniente al caballo.

ETIMOLOGÍA. Latin *equus*, el caballo.

Equídico, ca. Adjetivo. *Geometría*. De distintas y opuestas proposiciones en todas sus partes.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus*, igual, puesto que sus partes son *igualmente* opuestas y distintas.

Equidiferencia. Femenino. *Aritmética*. Igualdad de dos relaciones por diferencia, que tambien se llama proporcion artimética.

ETIMOLOGÍA. *Equidiferente:* francés, *équidifférence*.

Equidiferente. Adjetivo. Que ofrece diferencias iguales entre sí.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus*, igual, y *diferente:* francés, *équidifférent*.

Equidilatado, da. Adjetivo. *Geometría*. Dilatado con igualdad.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus*, igual, y *dilatado*.

Equidistancia. Femenino. *Geometría*. Distancia igual, como las paralelas que guardan entre sí una completa EQUIDISTANCIA.

ETIMOLOGÍA. *Equidistante:* catalan, *equidistáncia;* francés, *équidistance*.

Equidistante. Participio activo. *Geometría*. Lo que está á igual distancia de varios puntos ú objetos. ‖ LÍNEAS EQUIDISTANTES; líneas paralelas. ‖ PUNTOS EQUIDISTANTES; los puntos de una circunferencia de círculo respecto del centro.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus*, igual, y *distante:* latin técnico, *æquĭdistans;* catalan, *equidistant;* francés, *équidistant*.

Equidistar. Activo. Hallarse uno ó más puntos á igual distancia de otros.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus*, igual, y *distar:* catalan, *equidistar*.

Equidmita. EQUIDNITA. La forma *equidmita*, que se halla en algunos *Diccionarios*, debe ser errata de imprenta.

Equidna. Femenino. *Mitología*. Monstruo nacido de Chrysaor y de Caliroe. La mitad superior de su cuerpo afectaba la forma de una mujer bella; y la inferior, la de una horrible serpiente. Aun cuando los dioses la tenían encerrada en un antro de la Siria, fué madre del Cerbero, de la hidra de Lernea, de la Quimera, de la Esfinge, del dragon de Cólquida y del de las Hespérides, del leon de Nemea. ‖ Nombre de una princesa, disforme como la anterior, por lo que algunos creen ser la misma. Robó las caballerías de Hércules, de quien tuvo tres hijos: Agathyrso, Gelon y Scita, el cual dió nombre á la Escitia.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔχιδνα (*échidna*), víbora: latin, *ēchīdna*, la víbora hembra, y cualquier serpiente; en especial, la hidra Lernea que mató Hércules. (OVIDIO.)

Equidnades. Femenino plural. *Mitología*. Ninfas que fueron convertidas en islas, por no haber llamado al río Aquelóo á su sacrificio, al cual habían invitado á todos los dioses de los bosques y de los ríos. ‖ *Geografía antigua*. Islas del mar Jónico.

Equidnina. Femenino. *Química*. Sustancia orgánica, que es el principio del veneno de la víbora.

ETIMOLOGÍA. *Equidno:* francés, *échidnine*. (LITTRÉ.)

Equidnita. Femenino. *Mineralogía*. Especie de piedra cuyo color es semejante al de la piel de una víbora.

ETIMOLOGÍA. *Equidno:* francés, *échidnite*.

Equidno. Masculino. *Zoología*. Género de animales de la familia de los edentados.

ETIMOLOGÍA. *Echidna:* francés, *échidné*.

Equiforme. Adjetivo. De forma igual.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus*, igual, y *forma:* EQUIFORMES *versus*, verso compuesto de una sola proposicion simple. (DIÓMEDES.)

Equilateral. Adjetivo comun de dos. *Geometría*. Lo que consta de lados iguales entre sí, en cuyo sentido se dice: figura EQUILATERAL, ángulos EQUILATERALES. ‖ Dos polígonos son EQUILATERALES, cuando tienen los ángulos iguales y están colocados en el mismo órden. ‖ CONCHA EQUILATERAL. *Conquiliología*. Concha bivalva que, al abrirse, presenta dos mitades perfectamente idénticas.

ETIMOLOGÍA. *Equilátero:* francés, *équilateral*.

Equilátero, ra. Adjetivo. *Geometría*. EQUILATERAL. ‖ Aplícase especialmente á la hipérbole, cuyo medio eje es igual á la ordenada central, convertida en real. En este sentido se dice que la asíntota corta por mitad los ángulos de todos los diámetros conjugados de la hipérbole equilátera. (FRANCŒUR, *Cours de mathém. pure, I, 453*.)

ETIMOLOGÍA. Latin posterior, *æquĭlătĕrus;* de *æquus* y *lătus, lătĕris*, lado: catalan, *equilátero;* francés, *équilatère*.

Equilibracion. Femenino. Acto y efecto de equilibrar.

Equilibradamente. Adverbio de modo. Con equilibrio.

ETIMOLOGÍA. *Equilibrada* y el sufijo adverbial *mente*.

Equilibrado, da. Participio pasivo de equilibrar.

ETIMOLOGÍA. *Equilibrar:* latin, *æquĭlĭbrātus;* catalan, *equilibrat, da;* francés, *équilibré;* italiano, *equilibrato*.

Ornitología. — PIÉS EQUILIBRADOS; piés colocados en medio del abdómen; de tal suerte que el cuerpo del pájaro, permaneciendo en pié, es horizontal y está en equilibrio.

Equilibrante. Participio de presente de equilibrar. *Mecánica*. Que equilibra, en cuyo sentido se dice: potencia EQUILIBRANTE.

ETIMOLOGÍA. *Equilibrar:* francés, *équilibrant*.

Equilibrar. Activo. Hacer que una cosa se ponga ó quede en equilibrio con otra. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Disponer y hacer que una cosa no exceda ni supere á otra, manteniéndolas proporcionalmente iguales.

ETIMOLOGÍA. *Equilibrio:* catalan, *equilibrar;* francés, *équilibrer;* italiano, *equilibrare*.

Equilibre. Adjetivo. Lo que está equilibrado.

ETIMOLOGÍA. *Equilibrio:* latin, *æquĭlibris;* catalan, *equilibre*.

Equilibrio. Masculino. *Mecánica*. Igualdad de dos ó más pesos ó fuerzas que se contrarrestan, y destruyéndose recíprocamente sus efectos, quedan sin movimiento. ‖ Metáfora. Contrapeso, igualdad, contrarresto; y así se dice: estar, poner ó tener esta ó la otra cosa en EQUILIBRIO. ‖ EQUILIBRIO ESTABLE; el que tiende á restablecerse, cuando se le turba de un modo ligero. ‖ INSTABLE; el que desaparece á consecuencia de una pequeña perturbacion. ‖ PERDER EL EQUILIBRIO. Frase. Perder la situacion en que el cuerpo se equilibraba, por haber perdido el punto de resistencia. ‖ *Baile*. Posicion del cuerpo sobre un solo pié. ‖

Digitized by Google

Equitacion. La accion de seguir con elasticidad los movimientos del caballo. (LITTRÉ.) ‖ EQUILIBRIO DE UNA COMPOSICION. *Pintura.* Distribucion igual en las masas de un cuadro. ‖ *Política.* Estado de los poderes públicos que se balancean los unos á los otros; y así decimos que el Senado, sirviendo como de contrapeso á la Cámara popular, conspira á mantener el EQUILIBRIO parlamentario. ‖ EQUILIBRIO EUROPEO; justa proporcion de las posesiones territoriales, definida por los tratados, entre las potencias europeas. El sabio D'Alembert, en una carta al rey de Persia, fecha en 30 de Julio de 1781, dice: «hay otro EQUILIBRIO tan eficaz y tan á propósito para conservar la armonía de cada potencia; el equilibrio de las sandeces.» ‖ EQUILIBRIO DE LOS HUMORES. *Fisiología antigua.* Distribucion proporcionada en los elementos de la masa humoral, indispensable para conservar un perfecto estado de salud. ‖ HACER EQUILIBRIOS. Metáfora. Oscilar en el sistema de conducta, ofreciendo el ejemplo de ciertas veleidades.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquĭlibrĭum*, de *æquus*, igual, y *lĭbra*, libra, peso: italiano, *equilibrio;* francés, *équilibre;* catalan, *equilibri.*

Reseña.—1. El EQUILIBRIO entre dos cuerpos se verifica necesariamente, cuando los productos de sus masas, por sus velocidades virtuales, son iguales de una parte y otra. Se entiende por velocidades virtuales, aquellas con que dichos cuerpos tienden á ponerse en actividad.

2. Todos demostraban la necesidad del EQUILIBRIO; pero nadie tenía noticia de sus causas, hasta que Varignon las descubrió, mediante la teoría de los movimientos compuestos. (FONTENELLE, VARIGNON.)

3. Muchos creen que nos mantenemos en pié en virtud de la simple ley del EQUILIBRIO; lo cual no es exacto. Conviene saber que rodea nuestro cuerpo una capa atmosférica que suele pesar hasta 12 y áun 14 libras, cuando hay mucha electricidad. Si esa capa atmosférica desapareciese, nuestro EQUILIBRIO no sería posible; aunque vinieran á prestarnos su ayuda todas las teorías de la mecánica.

Equilibrismo. Masculino. Arte de mantener ó buscar el equilibrio en las cosas.

ETIMOLOGÍA. *Equilibrio:* francés, *équilibrisme.*

Equilibrista. Masculino. La persona práctica en el equilibrismo.

ETIMOLOGÍA. *Equilibrio:* francés, *équilibriste.*

Equimágoras. Masculino. *Mitología.* Hijo de Hércules, que fué abandonado á las fieras con su madre Filona, por órden de Alcimedon, su abuelo, irritado por el matrimonio clandestino de su hija con Hércules, quien libró á ambos. (LANDAIS.)

Equimis. Masculino. *Zoología.* Género de mamíferos de la América meridional.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐχῖνος (*ēchīnos*), erizo y μῦς (*mys*), raton: francés, *échimys.*

Equimosis. Femenino. *Cirugía.* Extravasacion de sangre en el tejido celular.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐκχύμωσις (*ekchymōsis*); de ἐκ (*ek*), fuera, y χυμός (*chymós*), jugo; «fusion de humores:» francés, *ecchymose.* (LITTRÉ.)

Reseña.—LA EQUÍMOSIS puede verificarse en el tejido de cualquier órgano; pero se aplica con especialidad al derrame que se efectúa en el tejido celular subcutáneo, marcándose en la piel. LAS EQUÍMOSIS son generalmente el resultado de una contusion.

Equimúltiplo, pla. Adjetivo. *Aritmética.* Epíteto de dos ó más cantidades formadas por la multiplicacion de dos ó más números diferentes por los mismos factores.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus*, igual, y *múltiple:* catalan, *equimulticiples;* francés, *équimultiple.*

Equinalopex. Masculino. *Mitología.* Nombre de una region de la Arcadia, cuya esterilidad se hizo cesar por el sacrificio de un erizo y una zorra.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐχῖνος (*echīnos*), erizo, y ἄλωπηξ (*álopex*), zorra: francés, *Échinalopex.*

Equinantita. Femenino. *Zoología.* Erizo fósil.

ETIMOLOGÍA. *Equinanto.*

Equinanto. Masculino. *Ictiología.* Especie de erizo de mar.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐχῖνος (*echīnos*), erizo, y *ánthos*, flor, por semejanza de forma.

Equíneo, nea. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido al equino.

ETIMOLOGÍA. *Equino.*

Equínido, da. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido al erizo de mar.

ETIMOLOGÍA. *Equino.*

Equinípedo, da. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene las piernas erizadas de pelos ó púas.

ETIMOLOGÍA. Latin *echīnus*, erizo de mar, y *pes, pĕdis*, pié: francés, *échinipède.* (LITTRÉ.)

Equinito, Masculino. *Historia natural.* Ursino de mar petrificado ó fósil.

ETIMOLOGÍA. Griego *echīnos*, erizo; francés, *échinite.* (LITTRÉ.)

Equino. Masculino. Marisco muy parecido al erizo de mar, de figura de una esfera aplanada, y cubierto de púas que se cruzan desordenadamente. ‖ Adjetivo poético. Lo perteneciente al caballo. ‖ *Arquitectura antigua.* CUARTO BOCEL.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐχῖνος (*echīnos*), erizo: latin, *equīnus;* de *equus*, el caballo.

Equinocarpo, pa. Adjetivo. *Botánica.* De fruto erizado.

ETIMOLOGÍA. Griego *echīnos*, erizo, y *karpós*, fruto: francés, *échinocarpe.* (LITTRÉ.)

Equinoccial. Adjetivo. Lo perteneciente al equinoccio.

ETIMOLOGÍA. *Equinoccio:* catalan, *equinoccial;* francés, *équinoxial;* latin, *æquĭnoctiālis.*

Astronomía.—1. *Línea* EQUINOCCIAL *ó ecuador terrestre;* línea que se supone trazada sobre la superficie entera del globo, y se llama así, porque cuando el sol describe su círculo perpendicularmente sobre aquella línea, los dias y las noches son iguales para todos los pueblos de la tierra. Llámanse tambien *línea* EQUINOCCIAL las partes de ella que se han trazado realmente sobre el globo para ciertas observaciones astronómicas, como la que existe todavía en la iglesia de san Sulpicio de Paris. (LITTRÉ.)

2. *Puntos* EQUINOCCIALES; los puntos en que la eclíptica corta al ecuador.

3. *Cuadrante* EQUINOCCIAL; cuadrante solar, cuyo plano es paralelo al ecuador.

4. *Países* EQUINOCCIALES; países cercanos á dicho círculo.

5. *Botánica.*—*Flores* EQUINOCCIALES; flores que se abren y se cierran diariamente á horas determinadas.

Equinoccio. Masculino. *Astronomía.* La entrada del sol en cualquiera de los puntos equinocciales, que son el principio de Aries y el de Libra, en cuyo tiempo igualan los dias con las noches; y así decimos: EQUINOCCIO de primavera; EQUINOCCIO de otoño.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquinoctĭum;* de *æquus*, igual, y *nox, noctis*, noche; «noches iguales:» italiano, *equinoccio;* francés, *equinoxe;* provenzal y catalan, *equinocci.*

Reseña.—Hiparco reconoció que los dos intervalos de un EQUINOCCIO al otro eran desiguales entre sí, al par que estaban desigualmente divididos por los solsticios; de tal suerte, que trascurrían noventa y cuatro dias y medio desde el EQUINOCCIO de la primavera hasta el solsticio del verano, y noventa y dos y medio desde dicho solsticio hasta el EQUINOCCIO de otoño. (LAPLACE, *Expos. V, 2.*)

Equinócoco. Masculino. *Historia natural.* Género de gusanos intestinales vesiculares.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐχῖνος (*echīnos*), erizo, y κόκκος (*kókkos*), grano.—El *equinócoco* es lo que otros autores llaman: «género de entozoarios cestóides.»

Equinodermario. EQUINODERMO.

Equinodermo. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la piel erizada de tubérculos, puntas ó espinas.

ETIMOLOGÍA. Griego *echīnos*, erizo, y *dérma*, piel: francés, *échinoderme.*

Reseña.—Es tambien sustantivo y significa: «familia de zoófitos revestidos de una piel dura, guarnecida de puntas ó espinas.» Algunos autores dan á dichos zoófitos el nombre de *radiarios.*

Equinófilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de algunos hongos que crecen en las cáscaras de las castañas.

ETIMOLOGÍA. Griego *echīnos*, erizo, y *phyllon*, hoja.

Equinófora. Femenino. *Botánica.* Género de plantas umbelíferas.

ETIMOLOGÍA. *Equinóforo.*

Digitized by Google

Equinóforo, ra. Adjetivo. Que tiene espinas.

Etimología. Griego *echīnos*, erizo, y *phorós*, que lleva ó produce: francés, *échinophore* (Littré.)

Equinoftalmía. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de los párpados, en la que se erizan las pestañas.

Etimología. Griego *echīnos*, erizo, y *ophthalmós*, ojo: francés, *échinophthalmie.*

Equinoftálmico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la equinoftalmía.

Equinógalo. Masculino. *Zoología.* Género de mamíferos insectívoros.

Etimología. Griego *echīnos*, erizo, y *gála*, leche.

Equinoídeo, dea. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido á un erizo de mar.

Etimología. Griego *echīnos*, erizo, y *eīdos*, forma: francés, *échinoïde.*

Equinomio. Masculino. *Zoología.* Género de mamíferos roedores.

Etimología. Griego ἐχῖνος (*echīnos*), erizo, y μυῖα (*myīa*), mosca: francés, *échinomyie.* (Littré.)

Reseña.—Otros autores dicen: «especie de moscas que tienen el cuerpo cubierto de pelos erizados.»

Equínopo. Masculino. *Botánica.* Género de flosculosas, que comprende varias plantas vivaces, oriundas de las comarcas cálidas de Europa.

Etimología. Griego *echīnos*, erizo, y *poūs*, pié: francés, *échinope.* (Littré.)

Equinopso. Masculino. *Zoología.* Género de mamíferos insectívoros.

Etimología. Griego ἐχῖνος (*echīnos*), erizo, y ὄψις (*opsis*), vista; «ojo de erizo.»

Equinorrinco. Masculino. *Zoología.* Género de gusanos intestinales, de cuerpo cilíndrico, elástico y en forma de saco.

Etimología. Griego *echīnos*, erizo, y *rhygchós*, que se pronuncia *rinkós*, pico; «hocico de erizo,» por semejanza de forma.

Equinorrino. Masculino. *Ictiología.* Pescado del género escualo.

Etimología. Griego *echīnos*, erizo, y *rhin*, *rhinós* (ῥῖν, ῥινός), nariz; «nariz de erizo.»

Equinospermo, ma. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene granos erizados de pelos ásperos y resistentes.

Etimología. Griego *echīnos*, erizo, y *spérma*, grano: francés, *échinosperme.* (Littré.)

Equinóstomo, ma. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene la boca erizada de dientes.

Etimología. Griego *echīnos*, erizo, y *stóma*, boca: francés, *échinostome.* (Littré.)

Equinuro, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene la cola erizada de espinas.

Etimología. Griego *echīnos*, erizo, y *ourá*, cola: francés, *échinure.* (Littré.)

Equion. Masculino. *Mitología.* Rey de Tébas, cuyas dos hijas se dejaron inmolar para aplacar á los dioses, que habían castigado á aquella region con una horrorosa sequedad. De sus cenizas salieron dos jóvenes coronados, que celebraban la muerte generosa de estas princesas. ‖ Otro, padre de Penteo y compañero de Cadmo, á quien ayudó á levantar la ciudad de Tébas, por lo que los tebanos se llamaron *equiónides.* ‖ Otro, que fué á la expedicion de los argonautas. ‖ Uno de los gigantes que escalaron el cielo y que fué petrificado por Minerva. ‖ Otro de los que se comprometieron á cazar el jabalí de Calydon, que fué el primero que le vió. ‖ Un atleta que obtenía frecuentemente el premio de la carrera. ‖ Un pintor célebre por la expresion de sus cuadros. ‖ Un músico que vivió en tiempo de Domiciano. (Juvenal, Cicerón.) ‖ Un hijo de Mercurio. (Ovidio.)

Equipachar. Activo. Proveer abundantemente de lo necesario.

Etimología. *Equipaje.*

Equipado, da. Participio pasivo de equipar.

Etimología. *Equipar:* catalan, *equipat, da;* francés, *équipé.*

Equipaje. Masculino. El conjunto de cosas que se llevan en los viajes y el de las que tiene cada uno para su uso; así se dice: equipaje de colegial, de soldado, etc.

Etimología. *Equipo:* catalan, *equipatge;* francés, *équipage;* italiano, *equipaggio.*—El antiguo español *esquipar* y el francés *esquipage*, que se halla en Amyot (siglo xvi), no permiten poner en duda la sinonimia etimológica de *equipar* y *equipage*, que es como si dijésemos *esquipar* y *esquipage.*

Equipamento. Masculino. Acto y efecto de equipar. ‖ Apresto de un buque para la navegacion.

Etimología. *Equipar:* francés, *équipement.*

Equipar. Activo. Proveer á alguno de todo lo necesario, y particularmente en punto á ropa. Usase tambien como recíproco.

Etimología. Francés *équiper;* catalan, *equipar.*

1. Las antiguas formas francesas hacen evidente el orígen del verbo del artículo.

Siglo xii: «à la mer vint li ber, à Sandwiz *eschipa:*» vino á verle en el mar y se embarcó en Sandwiz.

Eschiper significa embarcarse.

Siglo xiii:

«Une nef vit que on charga
Qui la nuit devoit eskiper
Et en Irlande droit aler:»

«Vió una nave que estaba ya cargada, la cual debía zarpar aquella noche con rumbo directo á Irlanda.»

Eskiper significa hacerse á la vela.

Siglo xiv: «en mer vont *esquipant*, et li vens les mena:» «van navegando en alta mar y el viento los condujo.»

Esquiper significa tambien navegar.

2. Por consiguiente, puede asegurarse que *esquiper* representa *esquifer*, como verbo derivado de *esquif*, esquife.

3. Así es que *equipar* conserva todavía la significacion de: «proveer á un buque del suficiente número de gente de mar.»

4. Si existiese el verbo *esquifar*, sería perfectamente sinónimo de *equipar.*

Equiparacion. Femenino. Comparacion, cotejo de una persona ó cosa con otra, considerándolas iguales entre sí.

Etimología. *Equiparar:* latin *æquĭpărātĭo*, forma sustantiva de *æquĭpărātus*, equiparado; catalan, *equiparació.*

Equiparadamente. Adverbio de modo. Con equiparacion.

Etimología. *Equiparada* y el sufijo adverbial *mente.*

Equiparado, da. Participio pasivo de equiparar.

Etimología. *Equiparar:* latin *æquĭpărātus*, participio pasivo de *æquĭpărāre:* catalan, *equiparat, da;* italiano, *equiparato.*

Equiparar. Activo. Comparar una cosa con otra, considerándolas iguales.

Etimología. Latin *æquĭpărāre*, forma verbal de *æquĭpar;* de *æquus*, igual, y *par*, *păris*, par, pareja: italiano, *equiparare;* catalan, *equiparar.* Etimológicamente hablando, equiparar quiere decir: «disponer las cosas con ajuste, con simetría.»

Equípedo, da. Adjetivo. *Zoología.* De piés ó piernas iguales.

Etimología. Latin *æquus*, igual, y *pes*, *pĕdis*, pié.

Equipo. Masculino. El acto y efecto de equipar.

Etimología. *Equipar:* francés, *équipe*, reunion de obreros.

Equipolado. Adjetivo. *Blason.* Se dice del tablero ajedrezado que sólo tiene nueve escaques.

Etimología. *Equipolar:* francés, *équipollé;* catalan, *equipol-lat.*

Equipolar. Neutro. Valer tanto como otra cosa.

Etimología. *Equipolente:* francés, *équipoller.*

Equipolencia. Masculino. *Lógica.* Equivalencia.

Etimología. *Equipolente:* catalan, *equipol-lencia;* francés, *équipollence;* italiano, *equipollenza.*

1. *Equipolencia* y *equivalencia* son palabras distintas.

2. La voz del artículo tiene empleo en sentido lógico, como cuando se dice: «equipolencia de las proposiciones.»

3. Tres cosas deben considerarse en la proposicion: la oposicion, la equipolencia y la conversion. (Diderot, *Opinions des anciens philosophes.*)

Equipolente. Adjetivo. *Lógica.* Equivalente.

Etimología. Latin *æquĭpollens*, *æquĭpollentis*, de *æquus*, igual, y *pollens*, *pollentis*, el que tiene mucho talento, mucho poder, mucha virtud, mucha riqueza; participio de presente de *pollĕre*, valer en gran modo, derivado de *pollen*, la flor de la harina: provenzal, *equipollen;* francés, *équipollent;* italiano, *equipollente;* catalan, *quipol-lent.*

Digitized by Google

Equiponderacion. Femenino. EQUIPONDERANCIA.

Equiponderancia. Femenino. Igualdad de peso.

ETIMOLOGÍA. *Equiponderar:* francés, *équipondérance.*

Equiponderante. Participio activo de equiponderar.

Equiponderar. Neutro. *Estática.* Ser una cosa de peso igual al de otra.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus,* igual, y *pondĕrāre,* pesar, de *pondus,* el peso; forma simétrica de *æquipondĭum,* la romana, peso igual: catalan, *equiponderar.*

Équis. Femenino. Nombre de la letra X. ‖ ESTAR HECHO UNA ÉQUIS. Frase familiar que se dice del que está borracho, y que dando traspiés y cruzando las piernas, imita la figura de la équis.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus,* igual, aplicado á la letra del artículo, porque consta de dos palos IGUALES: X. La EQUIDAD no es mentira, puesto que existe en una letra.

Equisetáceas. Femenino plural. *Botánica.* Familia de plantas acotiledóneas, que sólo comprende el género EQUISETUM.

ETIMOLOGÍA. *Equisetato:* francés, *equisetacées.* (LITTRÉ.)

Equisetato. Masculino. *Química.* Combinacion del ácido equisético con una base.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus,* caballo, y *seta,* cerda, aludiendo á la cola: *ĕquisētum,* cola de caballo, hierba.

Equisético, ca. Adjetivo. *Química.* Calificacion de un ácido hallado en la planta llamada cola de caballo.

ETIMOLOGÍA. *Equisetato:* francés, *équisétique.* (LITTRÉ.)

Equísimo, ma. Adjetivo superlativo anticuado de ecuo.

Equitable. Adjetivo. EQUITATIVO.

ETIMOLOGÍA. *Equidad:* francés, *équitable;* catalan antiguo, *equitable.*

Equitablemente. Adverbio de modo. EQUITATIVAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Equitable* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *équitablement;* catalan antiguo, *equitablement.*

Equitacion. Femenino. El arte de montar y manejar bien el caballo. ‖ La accion y efecto de montar á caballo.

ETIMOLOGÍA. Latin *equĭtātĭo,* accion de montar á caballo, forma sustantiva abstracta de *equĭtātus,* equitado: catalan, *equitació;* francés, *équitation;* italiano, *equitazione.*

Equitador, ra. Masculino y femenino. JINETE. ‖ Maestro de equitacion.

Equitar. Neutro. Montar con maestría un caballo.

ETIMOLOGÍA. Latin *equĭtāre,* correr á caballo; de *equus,* caballo, é *itāre,* ir muchas veces, frecuentativo de *ire,* ir.

Equitativamente. Adverbio de modo. Con equidad.

ETIMOLOGÍA. *Equitativa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *equitativament;* latin, *æquĭter.*

Equitativo, va. Adjetivo. Lo que contiene equidad.

ETIMOLOGÍA. *Equidad:* catalan, *equitatiu, va.*

Équite. Masculino anticuado. CABALLERO Ó NOBLE.

ETIMOLOGÍA. Latin *equus,* caballo.

Equivalencia. Femenino. Igualdad en el valor, estimacion y aprecio de dos ó más cosas.

ETIMOLOGÍA. *Equivalente:* catalan, *equivalència;* francés, *équivalence;* italiano, *equivalenza.*

Equivalente. Adjetivo. Lo que equivale á otra cosa.

ETIMOLOGÍA. *Equivaler:* latin, *æquĭvălens, æquĭvălentis;* italiano, *equivalente;* francés, *équivalent;* catalan, *equivalent.*

Equivalentemente. Adverbio de modo. De una manera equivalente, guardando igualdad.

ETIMOLOGÍA. *Equivalente* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *équivalemment;* italiano, *equivalentemente.*

Equivaler. Neutro. Ser igual una cosa á otra en la estimacion ó valor.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquĭvălēre;* de *æquus,* igual, y *vălēre,* valer: catalan, *equivaler;* francés, *équivaloir;* italiano, *equivalere.*

Equivalvo, va. Adjetivo. *Historia natural.* De válvulas iguales.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquus,* igual, y *valvæ;* válvulas; francés, *équivalve.*

Equivocacion. Femenino. Error y engaño que se padece en tomar ó tener una cosa por otra.

ETIMOLOGÍA. *Equivocar:* provenzal, *equivocatio;* catalan, *equivocació;* portugués, *equivocação;* francés, *équivocation;* italiano, *equivocazione.*

Equivocadamente. Adverbio de modo. Con equivocacion.

ETIMOLOGÍA. *Equivocada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *equivocadament.*

Equivocado, da. Participio pasivo de equivocar.

ETIMOLOGÍA. *Equivocar:* catalan, *equivocat, da;* francés, *equivoqué;* italiano, *equivocato.*

Equívocamente. Adverbio de modo. Con equívoco, con dos sentidos.

ETIMOLOGÍA. *Equívoca* y el sufijo adverbial *mente.*

Equivocar. Activo. Tener ó tomar una cosa por otra. Usase más comunmente como recíproco. ‖ EQUIVOCARSE UNA COSA CON OTRA. Frase. Semejarse mucho y parecer una misma.

ETIMOLOGÍA. *Equívoco:* catalan, *equivocar;* francés, *équivoquer;* italiano, *equivocare.*

Equivocarse. Recíproco. Padecer alguna equivocacion.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de equivocar: catalan, *equivocarse;* francés, *s'équivoquer;* italiano, *equivocarsi.*

Equívoco, ca. Adjetivo. Lo que se puede entender de diversas maneras. ‖ Masculino. Palabra cuya significacion conviene á diferentes cosas; como Cáncer, que significa uno de los signos del zodiaco, y tambien una enfermedad conocida con este nombre.

ETIMOLOGÍA. Latin *æquĭvŏcus;* de *æquus;* igual, y *vŏcāre,* llamar: catalan, *equívoch;* provenzal, *equivoc;* francés, *équivoque;* italiano, *equivoco.*

Equivoquillo. Masculino diminutivo de equívoco.

Equivoquista. Masculino. El que con frecuencia y sin discrecion usa de equívocos.

ETIMOLOGÍA. *Equívoco:* catalan, *equivoquista.*

1. Era. Femenino. Espacio de tierra, limpia y firme, y por lo comun empedrada, donde se trillan las mieses. ‖ El cuadro ó cuartel de tierra en que el hortelano siembra y cultiva verduras. ‖ ALZAR Ó LEVANTAR DE ERAS. Frase. Acabar de recoger en Agosto los granos que había en ellas.

ETIMOLOGÍA. *Area:* catalan, *era;* francés, *aire;* italiano, *aia;* bajo latin, *aera, era,* simétrico de *aerea, aris, aeria,* campo no cultivado, y zahurda.

2. Era. Femenino. Punto fijo y fecha determinada de algun suceso, desde el cual se empiezan á contar los años: sirve para los cómputos cronológicos. ‖ Temporada, duracion de cierto tiempo. ‖ Tiempo, estacion, sazon. ‖ CRISTIANA Ó DE CRISTO. *Cronología.* Cómputo de tiempo que empieza á contarse por años desde el nacimiento de nuestro Señor Jesucristo, como de época muy señalada. ‖ ESPAÑOLA. La que se llama tambien ERA del César, y tuvo principio 38 años ántes de la ERA CRISTIANA. ‖ COMUN Ó ERA VULGAR. ERA CRISTIANA.

ETIMOLOGÍA. Cinco orígenes han atribuido los eruditos á la voz propuesta:

1. Letras *a, e, r, a,* iniciales de la época ibérica, que hallamos en las voces latinas que siguen: *Ab exordio regnus augusti* «desde el principio del reinado de Augusto.» *(Cita de* LITTRÉ.

2. Árabe *arach, erach,* fijacion del tiempo. (LANDAIS.)

3. Árabe *arkha,* época. (SAVARY.)

4. «Griego εἰρεῖν (*eirein*), detenerse, sentido análogo al de época.»

5. El latin tiene *æs, æris,* cobre, moneda, valor; por consecuencia, número; y de aquí se formó *era, ere,* cifra, guarismo; esto es, moneda, metal, cobre; de donde pasó á la significacion natural y lógica de época, porque la época no es otra cosa que una cifra del tiempo. El latin *era, ere,* época y guarismo, de *æs, æris,* cobre, moneda, número, es positivamente la raíz del vocablo propuesto: italiano y catalan, *era;* francés, *ère.*

Reseña histórica.—Punto fijo, escogido arbitrariamente, para contar los años, ya ascendiendo, ya descendiendo en la marcha del tiempo. La ERA *cristiana ó vulgar,* que es á la que se refieren todas las demás, fué establecida en el siglo VI por Dionisio el Pequeño, y es cuatro años posterior al nacimiento de Jesucristo. Por consecuencia, el presente año debiera ser el de 1885.

ERAS ANTERIORES AL MESÍAS.

1. ERA de la creacion, ó ERA mundana de los judíos;

Digitized by Google

Segun el Concilio de Constantinopla, en 680. 5508
Segun los benedictinos (*Art de verifier les dates*). 4963
Segun Usserio y la cronología vulgar. 4004
Segun los rabinos. . . 3761
2. ERA indiana de Kaliouga.. 3101
3. — de los chinos, segun De Guignes. 2697
4. — de Abraham, empleada por algunos autores cristianos, siguiendo á Eusebio. 2015
5. — cecrópica. 1582
6. — de las Olimpiadas, introducida por Timeo.. 776
7. — de la fundacion de Roma, segun Varron. . . 753
De la fundacion de Roma, segun los mármoles capitolinos. 752
De la fundacion de Roma, segun Caton. . . 751
8. — de los cónsules. . . . 509
9. — de Nabonasar, segun Ptolomeo. 747
10. — de Alejandro (fecha de su muerte), ó de los Lagidas. 323
11. — de los Seleúcidas. . . 312
12. — juliana.. 45
13. — española. 38
14. — de Actium, usada por Ptolomeo, Josefo, Eusebio y Censorio. . . . 31
15. — de los Augustos. . . . 27

ERAS POSTERIORES Á JESUCRISTO.

16. ERA de Diocleciano ó de los mártires. 284
17. — de los armenios. . . 552
18. — de la Hegira, ó huida de Mahoma. 622
19. — persa de Iezdegerd. . 632
20. — de Constantinopla, establecida por la Iglesia griega. 680
21. — americana, 4 de Julio de. 1174
22. — de la república francesa, 22 de Setiembre de. 1792

(DEZOBRY Y BACHELET, *Dictionnaire général de Biographie et d'Histoire.*)

Eradicacion. Femenino. DESARRAIGO. ‖ Curacion radical de una enfermedad.

ETIMOLOGÍA. Latin *ērādīcātĭo*, forma sustantiva abstracta de *ērādicāre;* compuesto de *e* negativa y *rādicāre*, tema verbal de *rādix*, raíz: francés, *eradication;* italiano, *eradicazione.*

Eradicativo, va. Adjetivo anticuado. *Didáctica.* Lo que tiene virtud de desarraigar.

ETIMOLOGÍA. *Eradicacion:* italiano, *eradicativo;* francés, *éradicatif.*

Eraje. Masculino. Provincial Aragon. MIEL VÍRGEN.

Eral. Masculino. El novillo de dos años.

ETIMOLOGÍA. *Era 2.*

Erana. Femenino. *Antigüedades.* Sociedad de socorros mutuos, entre los griegos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔρανος (*éranos*), festin á escote, en virtud de colecta: latin *ĕrānus*, «tesoro, arca de dinero establecida para socorrer á los pobres.» (TERTULIANO.)

Eranarca. Masculino. *Antigüedades.* Administrador de las rentas de los pobres en la Grecia antigua, ó presidente de una erana.

ETIMOLOGÍA. *Erana* y el griego *árchē*, gobierno.

Eránico, ca. Adjetivo. Concerniente á las eranas.

Eranista. Masculino. Miembro de una erana.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐρανιστής (*eranistēs*); latin, *ĕrānīta*, «el tesorero que cuidaba del dinero recogido para socorrer á los pobres.» (*Inscripciones.*)

Erar. Activo. Formar y disponer eras para poner plantas en ellas.

ETIMOLOGÍA. *Era 1.*

Erario, ria. Adjetivo anticuado. Pechero, contribuyente, tributario. ‖ Masculino. El tesoro público de algun reino ó república, y el lugar donde se guarda.

ETIMOLOGÍA. Latin *æs, ĕris*, moneda, *ærārĭum*, tesoro público: catalan, *erari;* italiano, *erario.*

Erasístrato. Médico y anatómico griego de los más célebres de la antigüedad, que vivía en el siglo III ántes de Jesucristo. Era nieto de Aristóteles, segun Plinio; y tuvo por maestros de filosofía á Chrysippo y Theophrasto, de la escuela pitagórica. Llamado por el rey de Siria, Seleuco Nicator, para que asistiese á su hijo Antíoco, que se hallaba atacado de una enfermedad calificada de incurable, descubrió que la dolencia del jóven príncipe reconocía por única y exclusiva causa la pasion sin esperanza que había concebido por Estratónice, su madrastra: enterado el monarca, se apresuró á ceder su esposa á su hijo, cuya rápida curacion dió á ERASÍSTRATO la gran fama y celebridad que alcanzara. Dícese que fué el primero que hizo la diseccion del cuerpo humano, y quien embalsamó el cadáver de Alejandro: tenía un perfecto conocimiento de los ventrículos del cerebro; del orígen de los nervios eranianos; de las válvulas tricúspide y sigmoídeas del corazon; creía que las venas eran los únicos vasos que contenían la sangre, que las arterias estaban destinadas á recibir el *espíritu*, esto es, el aire, y consideraba la inflamacion como producto de la irrupcion de la sangre en los vasos arteriales. Era jefe de la escuela llamada de los *metodistas;* combatió las doctrinas de los humoristas y empíricos, y proscribió de su terapéutica la sangría y los purgantes. Dejó muchos discípulos y algunas obras de importancia, que no han llegado hasta nosotros.

Erasmiano, na. Masculino y femenino. Partidario de la doctrina de Erasmo.

ETIMOLOGÍA. *Erasmo:* francés, *érasmien.*

Erasmo (DESIDERIO). Uno de los hombres más sabios de su siglo. Nació en Rotterdam en 1467, estudió en Paris, se graduó de doctor de teología en Bolonia y murió en Basilea en 1536. Su saber, reconocido por todos, le proporcionó tal reputacion, que fueron varios los príncipes que quisieron tenerle á su lado; aunque sólo aceptó del emperador Cárlos V el título de consejero y una modesta pension. No admitió las doctrinas de Lutero, porque no le agradaba, segun su frase, «la verdad sediciosa;» pero fué partidario de prudentes reformas en la Iglesia. Todas sus obras, escritas en latin, se publicaron en 1540 en Basilea, y en 1703-6, en Léyden, siendo las principales: *De copiâ verborum et verum*, los *Apothegmas*, los *Coloquios*, el *Elogio de la locura*, la traduccion de la *Geografía de Ptolomeo*, la del *Nuevo Testamento* griego y los *Adagios ó Proverbios*, á que se refiere el ingenioso autor del *Diálogo de las lenguas.*

Erasñá. Femenino. *Germanía.* La señora.

Erasñó. Masculino. *Germanía.* El señor.

Erastianismo. Masculino. Secta que negaba á la Iglesia el poder de excomulgar.

ETIMOLOGÍA. *Erastiano:* francés, *érastianisme.*

Erastiano, na. Masculino. Partidario del erastianismo.

ETIMOLOGÍA. *Tomás* ERASTO, jefe de secta, siglo XVII: francés, *érastien.*

Erasto (TOMÁS). Médico y filósofo que nació en Bâle en 1524 y murió en 1583.—Estudió la teología en su país natal y la Medicina, en Bolonia, en cuya poblacion practicó esta arte con extraordinario éxito: fué nombrado profesor en Heidelberg por el elector Palatino, y regresó á su país, en donde desempeñó la cátedra de moral en 1580.—Sabio y hábil práctico, combatió los desvaríos de Paracelso y de sus sectarios; y dejó escritas, entre otras, las siguientes producciones: *Dissertatio de medicinâ novâ Paracelsi; Diss. de auro potabili; De occultis pharmacorum potestatibus; Repetitio disputationis de lamiis seu strigibus.*

Erástoma. Femenino. *Literatura griega.* Poesía amorosa.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐράω (*eráō*), yo amo: francés, *érastomes.* (LANDAIS.)

Erato. Femenino. *Mitología.* Musa de la poesía erótica lírica y anacreóntica.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἐρᾶτώ (*Eratō*), forma de *eráō*, yo amo: latin, *Erăto;* catalan é italiano, *Erato;* francés, *Erate.*

Reseña histórica.—Musa de la poesía amorosa, que se representaba bajo la figura de una jóven coronada de mirtos y rosas, teniendo una lira en una mano y un arco en la otra, y junto á ella, un Cupido alado, con su arco y carcax.

Erastótenes. Astrónomo, geógrafo, matemático, filósofo y poeta griego, natural de Cirene, que nació en 276 y murió en 194 ántes de nuestra

Digitized by Google

era. Contábase entre las glorias de la célebre escuela de Alejandría y estuvo al frente de la famosa biblioteca del Museo, bajo el reinado de Ptolomeo Evergétes. Como astrónomo, hizo varias observaciones con la *dioptra* y el *gnomon:* fué el primero que halló el medio de medir un grado del meridiano; estimó la circunferencia de la tierra en 252.000 estadios, lo que le daba para cada grado 110.775 metros; demostró la inclinacion de la eclíptica sobre el ecuador, que evaluó en 23° 51′ 20″; dió al arco del meridiano, comprendido entre los dos trópicos, 47° 40′, medida casi igual á la de 47° 42″ que encontró veinte siglos más tarde la Academia de Ciencias de Paris; inventó la esfera armilar y fundó el primer observatorio: como geógrafo, emitió la opinion, que debía conducir más tarde á Cristóbal Colon al descubrimiento del Nuevo Mundo, de que se podía navegar por el Atlántico, de la Iberia á la India, en cuyo trayecto se encontrarían tierras habitables, y formó un mapa general que sirvió mucho tiempo de base á la geografía. Como matemático, resolvió el problema de la duplicacion del cubo; ideó el método que lleva el nombre de *Criba de* ERASTÓTENES, para hallar, por exclusion, todos los números primos, y un instrumento llamado *mesolabo*, para conocer los medios proporcionales: como filósofo, se le consideró como un segundo Platon; y como poeta, escribió algunas poesías sobre diferentes asuntos, y un comentario del poema de Arato sobre la astronomía. Continuador de las averiguaciones egipcias de Manethon, hizo la cronología de los reyes de Tébas, una descripcion de la Grecia y un resúmen exacto de las conquistas de Alejandro. ERASTÓTENES perdió, por último, la vista y se dejó morir de hambre á la edad de 82 años. Los fragmentos de las obras de este hombre notabilísimo fueron publicados por Bemhardy, con el título de *Eratosthenica*, en Berlin, el año de 1822.

Erba. Femenino anticuado. YERBA.

Erbabo. Masculino. Violon árabe de una cuerda.

Erbato. Masculino. Planta llamada vulgarmente rabo de puerco.

Erbua. Femenino. Fundente arcilloso del mineral de hierro.

ETIMOLOGÍA. Francés, *erbue*.

Ercer. Activo anticuado. LEVANTAR. Hoy todavía tiene uso en las montañas de Búrgos.

ETIMOLOGÍA. La Academia debe referir el verbo del artículo á *erger*.

Ercilla y Zúñiga (ALONSO DE). Célebre poeta español, que nació en Madrid en 1533 y murió en 1595. Fué paje de Felipe II cuando todavía no era éste más que príncipe; combatió en la batalla de San Quintin bajo las órdenes de Manuel Filiberto, hijo de Cárlos Manuel, duque de Saboya, y recorrió la Francia, Italia, Alemania, Inglaterra, Flándes, Polonia, Hungría, Silesia y Bohemia. Más tarde formó parte de la expedicion americana, pasó al Perú y participó de la guerra de los españoles contra los araucanos, en la que dió pruebas de extraordinario valor; reconoció con solos treinta hombres el país situado entre el estrecho de Magallánes y Chile; se apoderó de este reino en nombre del soberano de España y regresó luégo á su patria cargado de laureles. Aquella lucha le inspiró la idea de su *Araucana*, famoso poema que, á falta de papel, escribía algunas veces en pedazos de cuero, aprovechando los cortos momentos que le dejaran los combates. Esta grandiosa epopeya, dividida en treinta y seis cantos, en la que se hace la historia de aquella desastrosa guerra, ha sido muy elogiada por la vehemencia, la naturalidad y gran correccion de estilo con que aparecen descritos sus principales pasajes, por ingenios tan notables como Cervántes, Juan de Guzman, Andrés Escoto, Vicente Espinel y Voltaire, siendo considerado como una de las mejores obras que, en su género, ha producido España. Su autor, desdeñado por el rey Felipe, y no habiendo alcanzado de Maximiliano II más que el título de chambelan, pasó sus últimos dias en la miseria. La *Araucana* fué traducida al francés por M. Gilibert, en Paris, el año de 1824.

Erebo. Masculino. *Mitología.* Hijo del Cáos y de la Noche, convertido en río de los infiernos. ‖ El infierno mismo.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἔρεβος (*Érebos*); latin, *Erĕbus;* italiano, *Erebo;* francés, *Erèbe.*

Reseña.—1. Otros dicen que es hijo de Demogorgon y de la Tierra. Fué convertido en río y precipitado en los infiernos, por haber prestado su ayuda á los titanes.

2. El griego EREBOS significa el orco, las tinieblas, la muerte, el infierno.

Ereccion. Femenino. La accion de levantar; y así se dice: ERECCION de una estatua; ERECCION de un templo. ‖ Fundacion ó institucion de alguna cosa. ‖ *Fisiología.* Accion por la cual ciertas partes blandas se ponen rígidas; y así decimos: la ERECCION del miembro viril. ‖ Generalmente hablando, tension.

ETIMOLOGÍA. Latin *ērectĭo*, forma sustantiva abstracta de *ērectus*, erigido: catalan, *erecció;* francés, *érection;* italiano, *erezione.*

Erecteo. Rey de Aténas, sucesor de Pandion I, que reinó desde 1525 á 1460 ántes de la era cristiana. Consagró en la pequeña ciudad de Bhamnonte una estatua que representaba á Nemésis, vengadora del crímen; y habiendo los tracios invadido á Atica y tomado á Eleúsis, ERECTEO resolvió inmolar á su hija Chthoria para obtener la victoria, pereciendo él mismo en el combate. Una de las tribus de Ática lleva su nombre.

Erectéon. Masculino. *Mitología.* Templo de Neptuno, en la Acaya. (LANDAIS.)

Erectidas. Masculino plural. Los atenienses, llamados así de *Erecteo*, uno de sus reyes.

ETIMOLOGÍA. *Ericteo:* latin, *erectĭdæ*, en Ovidio: francés, *érechthides.*

Eréctil. Adjetivo. Lo que tiene la facultad ó propiedad de levantarse, enderezarse ó ponerse rígido.

ETIMOLOGÍA. *Ereccion:* francés, *érectile.*

Anatomía.—*Tejido* ERÉCTIL; tejido que se pone rígido, duro, hinchado, por la afluencia de la sangre en sus vasos.

Erectilidad. Femenino. *Anatomía.* La condicion de eréctil.

ETIMOLOGÍA. *Eréctil:* francés, *érectibilité;* italiano, *erettilità.*

Erector, ra. Masculino y femenino. El que erige, levanta ó instituye alguna cosa. ‖ MÚSCULOS ERECTORES. *Anatomía.* Músculos que sirven para dar erectibilidad á ciertos órganos.

ETIMOLOGÍA. *Ereccion:* catalan, *erector;* francés, *érecteur;* italiano, *erettore.*

Erecha. Femenino anticuado. Satisfaccion, compensacion ó enmienda del daño recibido en la guerra.

ETIMOLOGÍA. *Erecho.*

Erecho, cha. Adjetivo anticuado. Recto, derecho.

Eregio. Masculino anticuado. Nombre propio. ERVIGIO.

Eremacansia. Femenino. *Química.* Oxidacion por grados; ó sea descomposicion producida por la accion del aire húmedo sobre ciertas partes contenidas en materias orgánicas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἠρέμᾳ (*ēréma*), poco á poco, y καῦσις (*kaŭsis*), combustion: francés, *érémacause*, (LITTRÉ.)

Eremita. Masculino. ERMITAÑO.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔρημος (*érēmos*), despoblado; ἐρημίτης (*erēmitēs*), eremita: latin de san Jerónimo, *ĕrēmus*, soledad: *loca* EREMA, lugares desiertos, en el *Código teodosiano; ĕrēmīta*, ermitaño; italiano, *eremita;* francés, *ermite, hermite*, cuya última forma es bárbara; provenzal, *ermita, ermitan.*

Eremitas. Masculino plural. *Historia eclesiástica.* Hombres piadosos, que vivían en la soledad. Su orígen se remonta al nacimiento del monaquismo. (Véase MONJES.) Tomando por modelo á los personajes del Antiguo y del Nuevo Testamento, que habían vivido en la soledad, san Pablo anacoreta, san Antonio y san Macario principiaron la numerosa lista de los EREMITAS que debían proseguir su obra de penitencia en los desiertos y en los bosques. La vida eremítica tuvo en la Edad Media muchos prosélitos: como frecuentemente era una vida de expiacion, y al mismo tiempo un medio de escapar á las violencias de una época bárbara aún, los países cálidos y templados del mundo cristiano, los bosques y las montañas se llenaron de ermitas. Una caverna, un árbol grande ó una pequeña cabaña servían de habitacion á esos hombres piadosos, que, austeros consigo mismos, pero caritativos con los demás, acabaron por inspirar á las poblaciones inmediatas una especie de veneracion,

Digitized by Google

en que se halla tambien el carácter maravilloso de su tiempo. Algunos EREMITAS, como los del Vesubio y de la santa Baume, vivieron completamente aislados: otros, como los del monte Carmelo y los del monte Athos, habitaban ermitas que se comunicaban y, bajo una regla casi comun, tenían la vida de los cenobitas. De estas congregaciones de EREMITAS se formaron algnas órdenes, tales como la de los *agustinos*, las *de san Juan Bautista*, las *de san Pablo*, y otras.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐρημίτης *(erēmítēs)*, derivado de ἔρημος *(erēmos)*, desierto: francés, *ermite*.

Eremíticamente. Adverbio de modo. Solitariamente, como un eremita.

ETIMOLOGÍA. *Eremítica* y el sufijo adverbial *mente*.

Eremítico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente al ermitaño.

ETIMOLOGÍA. *Eremita:* catalan, *eremítich, ca;* francés, *érémitique*.

Reseña.—Por *vida* EREMÍTICA se entiende lo contrario de vida cenobítica.

Eremitorio. Masculino. El paraje donde hay una ó más ermitas.

Eremodicia. Femenino. *Derecho romano.* Condenacion en rebeldía.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐρημοδικίον *(erēmodikíon)*; de ἔρημος *(érēmos)*, desierto, y δίκη *(dikē)*, justicia: latin, *ĕrēmŏdĭcĭum*, «la contumacia ó rebeldía; abandono de las causas por negligencia de las partes y la pena que se impone por dicho abandono.» (ULPIANO.)

Ereo, rea. Adjetivo. Lo que es de cobre ó de bronce.

ETIMOLOGÍA. Latin *ærĕus;* forma de *æs*, cobre.

Eresicton ó Erisicton. Masculino. *Mitología.* Uno de los principales habitantes de la Tesalia, hijo de Dríope y abuelo materno de Ulíses. Céres, en castigo de haber talado un bosque que le estaba consagrado, le envió una hambre tan terrible, que consumió todos sus bienes sin poderla saciar. Reducido á la última miseria, vendió á su propia hija, llamada Metra; pero Neptuno, que la había amado, la concedió el don de poderse convertir en lo que quisiese, por lo que, metamorfoseándose en diferentes animales, escapaba del poder de sus compradores. Todo el dinero de sus ventas fué insuficiente para satisfacer el hambre de su padre, que murió devorando sus propios miembros.

ETIMOLOGÍA. Latin *Erĭsichthon*, en Ovidio; francés, *Érésichthon* ó *Érisichthon*.

Eretibia. Femenino. *Mitología.* Fiesta que se celebraba en honor de Apolo *Eretibio*.

ETIMOLOGÍA. *Eretibio:* francés, *éréthybie*.

Eretibio. Masculino. *Mitología.* Sobrenombre bajo el cual los rodios invocaban á Apolo. (LANDAIS.)

Eretismo. Masculino. *Fisiología.* Estado de irritacion que acompaña al primer período de las enfermedades agudas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐρεθισμός *(erethismós)*; de ερεθίζειν *(erethízein)*, irritar; derivado de ἔρις *(éris)*, querella; ἐρίζειν *(erízein)*, querellarse; francés, *érethisme;* catalan, *eretisme*. (LITTRÉ.) Esto demuestra que *ereccion* y ERETISMO son palabras absolutamente distintas.

Metáfora.—1. El alma tiene su *eretismo* tambien, por cuya razon damos este nombre á toda extrema irritacion de los sentimientos, como cuando se dice: el ERETISMO de las pasiones.

2. El ERETISMO de las pasiones debiera referirse al cuadro patológico, puesto que es causa de enfermedades, y de enfermedades terribles. Cuando el espíritu está malo, el cuerpo no está bueno.

Eretria. Femenino. *Geografía antigua.* Pequeña ciudad de Eubea ó Negroponto.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἐρέτρια *(Erétria)*; latin, *Eretrĭa*. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

Eretriarca. Femenino. Cierta secta de filósofos de Eretria, aldea de Grecia.

ETIMOLOGÍA. *Eretria* y el griego *archē*, gobierno: catalan, *eretriarca*.

Ergacias. Femenino plural. *Antigüedades.* Fiestas espartanas en honor de Hércules.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔργον *(érgon)*, obra, trabajo, porque las ERGACIAS tenían por objeto solemnizar los trabajos de Hércules.

Ergana. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de Minerva, á quien se atribuía la invencion de casi todas las artes.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐργάνη *(ergánè)*, obrera, de ἔργον *(érgon)*, obra, trabajo: francés, *ergane*.

Ergastinas. Femenino plural. *Mitología.* Jóvenes atenienses que fueron elegidas para bordar el velo de Minerva.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐργαστῖναι *(ergastinai)*, con el mismo significado, de ἐργασία *(ergasía)*, obra: francés, *ergastines*.

Ergastulário. Masculino. *Antigüedades.* Carcelero de las ergástulas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐργάζομαι *(ergázomai)*; trabajar; de ἔργον *(érgon)*, obra: latin, *ergastŭlārĭus*, perteneciente á la cárcel de los esclavos, y el esclavo que andaba suelto, cuidando de los presos. (COLUMELA.)

Ergástulas. Femenino plural. *Antigüedades.* Cárceles de Roma para los esclavos reos de un crímen grave.

ETIMOLOGÍA. *Ergastulario:* latin, *ergastŭlum*, cárcel de los esclavos en que se trabajaba; *ergastĭcus*, que contiene los primeros rudimentos, que enseña las reglas; *ergastērĭum*, obrador, taller: francés, *ergastule*. (LITTRÉ.)

Ergástulos. Masculino plural. *Antigüedades.* Presos de las ergástulas.

ETIMOLOGÍA. *Ergástulas:* latin, *ergastŭli*, plural.

Ergatias. ERGACIAS. Varios *Diccionarios* definen la voz del artículo bajo las formas *ergacias* y *ergatias*. Es evidente que una de las dos definiciones está de sobra, tratándose de un solo vocablo etimológico.

Erger. Activo anticuado. LEVANTAR.

ETIMOLOGÍA. *Erguer.* La Academia debe incluir el verbo del artículo en la edicion próxima de su *Diccionario*.

Ergino. Masculino. *Mitología.* Rey de Orcomeno, en Beocia, que luchó con Hércules, quien le venció, le dió muerte y se apoderó de sus estados. ‖ Otro, hijo de Hércules, que fué uno de los argonautas. (LANDAIS.)

Ergo. Palabra latina equivalente á *luégo, por consiguiente;* usada en la conclusion de un silogismo.

ETIMOLOGÍA. Latin *ergo*, sí, ciertamente, lo repito, pues, por consecuencia: lenguas romanas, *ergo*.

1. Tiene cierto parentesco radical con *vergo*, tornado hácia; viniendo, proviniendo de. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

2. Esta interpretacion es verdaderamente desgraciada. El latin *ergo* representa letra por letra el griego ἔργω *(érgō)*, que quiere decir ciertamente, en efecto; ἔργον *(érgon)*, obra, trabajo, accion, actividad.

Ergote. Masculino familiar. ERGOTISTA.

Ergoteado, da. Participio pasivo de ergotear.

ETIMOLOGÍA. *Ergotear:* francés, *ergoté*.

Ergotear. Neutro. Echar silogismos, en sentido burlesco.

ETIMOLOGÍA. *Ergo:* francés, *ergoter*.

Ergotina. Femenino. *Química.* Materia nauseabunda extraida de centeno alterado.

ETIMOLOGÍA. Francés *ergotine*, forma de *ergot*, tizon en las plantas gramíneas: provenzal, *argot, arigot;* burguiñon, *argot*.

1. Ergotismo. Masculino. Prurito de ergotear.

2. Ergotismo. Masculino. *Medicina.* Enfermedad producida por el centeno tizonado.

ETIMOLOGÍA. *Ergotina*.

Ergotista. Comun de dos. El aficionado á argüir en forma silogística.

ETIMOLOGÍA. *Ergotear:* francés, *ergoteur*.

Ergotístico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Relativo á la enfermedad llamada ergotismo.

ETIMOLOGÍA. *Ergotismo 2.*

Ergotizante. Participio activo de ergotizar.

Ergotizar. Neutro. ERGOTEAR.

ETIMOLOGÍA. *Ergotear:* francés, *ergotiser*.

Erguer. Activo anticuado. LEVANTAR.

ETIMOLOGÍA. La Academia debe referir el verbo del artículo á *erguir*.

Erguidamente. Masculino. De un modo erguido.

ETIMOLOGÍA. *Erguida* y el sufijo adverbial *mente*.

Erguido, da. Adjetivo. Tieso, estirado, engreido. ‖ Participio pasivo de erguir.

ETIMOLOGÍA. Latin *ērectus*, levanta-

Digitized by Google

do, participio pasivo de *ērigĕre*, erigir: catalan, *erguit, da.* ERGUIDO y *erigido* son el mismo vocablo de orígen.

Erguimiento. Masculino. El acto y efecto de erguirse.

Erguío. Masculino anticuado. ORGULLO.

ETIMOLOGÍA. *Erguir.*

Erguir. Activo. Levantar y poner derecha alguna cosa. Dícese más ordinariamente del cuello, la cabeza, etcétera. ‖ Recíproco metafórico. Engreirse, ensoberbecerse.

ETIMOLOGÍA. Latin *erĭgo, erigĕre*, erigir: catalan, *erguirse.*

Erguirse. Recíproco. Engreirse, mostrar entereza; levantar la frente.

Ergullir. Neutro anticuado. Cobrar orgullo, envanecerse.

ETIMOLOGÍA. *Erguío:* catalan antiguo, *ergullir.*

Eri. Adverbio de tiempo anticuado. AYER.

ETIMOLOGÍA. Latin *hĕri.*

Ería. Femenino anticuado. Era, tiempo. ‖ Anticuado. Yermo, despoblado.

ETIMOLOGÍA. *Era 2* y *1.*

Erial. Adjetivo que se aplica á la tierra sin cultivar ni labrar. Usase comunmente como sustantivo masculino.

ETIMOLOGÍA. *Era 1.*

Erianto, ta. Adjetivo. *Botánica.* De flores vellosas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔριον *(erion)*, mechon de pelo, y ἄνθος *(ánthos)*, flor: *érianthe.* (LITTRÉ.)

Eriazo, za. Adjetivo. ERIAL. Usase tambien como sustantivo masculino.

Eribea. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de Juno. (LANDAIS.)

Ericáceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Parecido al brezo.

ETIMOLOGÍA. Latin *ĕrīceūs* y *ĕrīcæus*, forma de *erīce*, la jara: francés, *éricacée.* (LITTRÉ.)

Erice. Masculino. *Mitología.* Hijo de Rutes y de Vénus. Fiado en su fuerza prodigiosa, luchaba con todos los caminantes y les daba muerte; pero fué muerto por Hércules y enterrado en el templo que había dedicado á Vénus, su madre, que se llamó ERICE por este motivo:

ETIMOLOGÍA. Latin *Eryx, Erycis.* (VIRGILIO.)

Ericera. Femenino. Choza pequeña sin cubierta, en que se echan las castañas con sus erizos, para parcerarlos y que se caigan más fácilmente.

Ericetino, na. Adjetivo. *Botánica.* Que crece en los brezos.

ETIMOLOGÍA. *Ericáceo.*

Ericina. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de Vénus, tomado del monte ó ciudad de *Eryx*, ó *Erice*, de Sicilia, donde tenía un templo.

ETIMOLOGÍA. *Erice:* latin, *Erycīna*, en Horacio: francés, *Érycine.*

Ericíneo, nea. Adjetivo. ERICÁCEO.

Ericita. Femenino. *Historia natural.* Señales fósiles de hojas de brezo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐρείκε *(ereíkē)*, el brezo; latin, *erīce*, la jara; francés, *éricite.* (LITTRÉ.)

Erickson (JUAN). Célebre ingeniero sueco, que nació en la provincia de Vermeland, en 1803. De edad de once años, entró de cadete en el cuerpo de ingenieros; á los trece, era nivelador en el gran canal que une el Báltico con el mar del Norte, é ingresó despues, de alférez, en el ejército, alcanzando al poco tiempo el grado de teniente. En 1826, sometió á los sabios de Lóndres su primera invencion: consistía ésta en una máquina que debía funcionar sin el auxilio del vapor, condensando la llama; resultado que se consideró imposible con los combustibles minerales. En 1829, la compañía del ferro-carril de Liverpool á Manchéster había ofrecido un premio al inventor de la mejor locomotora: M. ERICKSON presentó una máquina que alcanzaba una velocidad (fabulosa en aquellos tiempos) de cincuenta millas por hora. Pasó luégo á los Estados-Unidos, en donde no tardó en hacerse célebre por sus numerosos inventos: el más notable fué el de una máquina que debía funcionar por medio del aire caldeado, la cual llenó de asombro á los sabios de Lóndres, en 1833, si bien declararon ser de difícil aplicacion. El inventor entónces, léjos de desanimarse, mandó construir un buque de 2.200 toneladas, que bautizó con su nombre, y al que aplicó por motor su nueva máquina; El ERICKSON, en su viaje de ensayo, hizo doce millas por hora, sin el auxilio del vapor; pero, á su regreso, una ráfaga violenta le obligó á zozobrar. Cuando la guerra civil estalló en los Estados-Unidos, se apeló á la ciencia de M. ERICKSON, quien construyó la famosa batería que resistió al *Merimac*, y á la cual dió su inventor, con alguna fanfarronería, el nombre de *Monitor*, como para anunciar á los orgullosos marinos militares de Europa, que su tiempo había pasado. M. ERICKSON fué nombrado caballero de la órden de Vasa y miembro de numerosas sociedades de sabios. Murió en 1869, en Richland (Nueva-York), á consecuencia de la mordedura de un perro rabioso.

Ericófilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que nace en los brezos.

ETIMOLOGÍA. Griego *ereíkē*, brezo, y *phílos*, amante.

Ericóide. Adjetivo. *Botánica.* Semejante al brezo.

ETIMOLOGÍA. Griego *ereíkē*, brezo, y *eĭdos*, forma: francés, *éricoïde.*

Ericteo. Masculino. *Mitología.* Cazador que Minerva hizo proclamar rey de Aténas. Se dice que disparaba el arco con tal destreza que, viendo á su hijo Alcon acometido por un dragon, mató á éste con flecha, sin herir á su hijo. (LANDAIS). ‖ Rey de Aténas, padre de Cécrope, de Pandoro, de Metion y de Bútes. Fué colocado en el número de los dioses con sus cuatro hijas, Prócris, Creusa, Chtonia y Oritia, vírgenes que se sacrificaron por la salud de la patria.

Ericto. Femenino. *Mitología.* Famosa maga de Tesalia. (LANDAIS.)

Ericton. Masculino. *Astronomía.* Uno de los nombres de la constelacion del Boyero.

ETIMOLOGÍA. *Ericton*, rey de Aténas, que pasa por inventor de los carros: francés, *Erichton.*

Erictonio. Rey de Troya, hermano de Ilus. Sucedió en el trono á su padre Dardánus por los años de 1416 ántes de Jesucristo, y se procuró, durante su reinado, riquezas considerables con la explotacion de las minas. Fué el padre de los *Tros.*

Erictonio. Rey de Aténas, que sucedió á Anphictyon y gobernó de 1573 á 1556 ántes de nuestra era. Se le atribuye la invencion de los carros triunfales, y de su reinado data el monumento más antiguo, conocido de la escultura griega; la estatua de Minerva, hecha en madera y erigida en la Acrópolis.

Eridano. Masculino. *Mitología.* Nombre de Faeton, que, por su caida, comunicó al río de Italia que despues se llamó Po. ‖ *Astronomía.* Constelacion meridional compuesta, en el catálogo británico, de 69 estrellas. (Véase FAETON.)

Eridela. Femenino. Pizarra angosta y larga que tiene dos lados labrados, y dos en bruto.

ETIMOLOGÍA. Francés, *éridelle.*

Eridear. Activo anticuado. HERIDAR.

Erífila. Femenino. *Mitología.* Mujer de Anfiarão. (LANDAIS.) Era hija de Talao, y murió á manos de su hijo Alcmeon, por haber descubierto á su marido á Polinices, rey de Tébas.

ETIMOLOGÍA. Latin *Eriphyla* ó *Eriphyle*, en Ciceron: francés, *Ériphile.*

Erigido, da. Participio pasivo de erigir.

ETIMOLOGÍA. *Erguido:* catalan, *erigit, da;* francés, *érigé;* italiano, *eretto.*

Erigio. Masculino anticuado. Nombre propio. ERVIGIO.

Erigir. Activo. Fundar, instituir ó levantar: como ERIGIR un templo, una estatua, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *erigĕre*; de *e*, por *ex*, fuera, y *regĕre*, regir: catalan, *erigir, erigirse;* francés, *ériger*; italiano, *erigere.*

SINONIMIA. *Erigir, fundar, instituir, establecer. Erigir* es construir un edificio ó monumento, y puede consistir en un hecho solo y aislado. *Fundar* es crear y dotar una empresa que ha de ser permanente. *Instituir* es fundar una empresa permanente, imponiéndole condiciones y reglas para su gobierno. *Establecer* es mandar; y como no es posible *erigir, instituir* ni *fundar* sin ejercicio de algun mando, todo lo que se *erige*, se *funda* y se *instituye*, se *establece.* Cárlos III *erigió* la puerta de Alcalá, y *fundó* ó *instituyó* ó *estableció* las colonias de Sierra Morena. (MORA.)

Erigona. Femenino. *Mitología.* Hija de Icario, que se ahorcó de un árbol cuando supo la muerte de su padre, la cual adivinó, porque Mera, una

Digitized by Google

perra de Icario, iba continuamente á ladrar sobre el sepulcro de su amo. Fué amada de Baco, y segun los poetas, convertida en la constelacion llamada *Virgo*. ‖ Otra, hija de Egisto y de Clitemnestra.

ETIMOLOGÍA. Latin *Erĭgŏne*, en Virgilio: francés, *érigone*.

Erimanto. Masculino. *Mitología.* Monte célebre de la Arcadia, donde Hércules mató un jabalí que aterrorizaba la comarca.

Erina. Femenino. *Cirugía.* Instrumento armado de una varilla con un garfio.

ETIMOLOGÍA. Francés del siglo XVI, *arainée, araigne*, en Pareo; moderno, *érigne, érine*, forma de *araignée*, araña, porque el garfio de la ERINA se parece á las piernas de dicho insecto. (LITTRÉ.)—Es una etimología tan erudita como verdadera.

Erinaco. Masculino. *Botánica.* Arbusto de ramas espinosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *hērīnăcĕus* y *ērīnăcĕus*, el erizo: francés, *érinacé*.

Erinea. Femenino. *Mitología.* Lugar del Ática, por donde Pluton bajó á los infiernos despues de haber robado á Proserpina. (LANDAIS.)

Eringe. Femenino. CARDO CORREDOR.

ETIMOLOGÍA. *Eringio.*

Eringio. Masculino. CARDO CORREDOR.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐρύγγνη y ἐρύγγιον *(eryggnē* y *eryggion)*: latin, *ēryngĕ* y *ēryngĭum*, el cardo corredor. (COLUMELA, VEGECIO.)

Erinna. Poetisa griega, contemporánea de Safo, que vivía en 612 ántes de Jesucristo. Murió á la edad de 18 años, y sus excelentes poemas han sido comparados con los de Homero. El más notable se titula la *Rueca;* tiene sobre cuatrocientos versos y está escrito en un dialecto especial que se hablaba en una isla adyacente á Télos. Se le atribuye además un himno á la *Fuerza*, en el que algunos críticos creen ver una alusion á Roma. Los fragmentos de sus obras se encuentran en el *Delectus poes. Græcor. eleg.* de Schnedwin, y en los *Poetæ lyrici Græci*, de Bergk.

Erinnis. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de Céres, tomado del furor que le acometió cuando se vió ultrajada por Neptuno.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἐρινύς *(Erinnys)*, furia: *Erinnys*, en Virgilio: francés, *érinnys*.

Erio, ria. Adjetivo. ERIAL.

Eriocaliceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* De cáliz velloso.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔριον *(érion)*, mechon de lana, lanudo, y *calis:* francés, *ériocalicé*.

Eriocarpo, pa. Adjetivo. *Botánica.* De fruto velloso.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon, y *karpós*, fruto: francés, *ériocarpe*. (LITTRÉ.)

Eriocaule. Adjetivo. *Botánica.* De tallo velloso.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon, y *kaulós*, tallo: francés: *ériocaule*.

Eriocéfalo, la. Adjetivo. *Zoología.* De cabeza vellosa.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon, y *képhalē*, cabeza: francés, *ériocéphale*. (LITTRÉ.)

Erioclado, da. Adjetivo. *Zoología.* De ramos vellosos.

ETIMOLOGÍA. Griego *erion*, mechon, y *kládos* (κλάδος), rama.

Eriodo. Masculino. *Zoología.* Especie de mono que tiene las fosas nasales abiertas de un modo extraño.

ETIMOLOGÍA. *Eriodonte.*

Eriodonte. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene vellosos los dientecillos del cáliz.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon de lana, y *odóntos*, genitivo de *odoús*, diente.

Eriófilo, la. Adjetivo. *Botánica.* De hojas vellosas.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon de lana, y *phyllon*, hoja: francés, *ériophylle*. (LITTRÉ.)

Erióforo, ra. Adjetivo. *Historia natural.* VELLOSO.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon de lana, y *phorós*, que lleva ó produce: francés, *ériophore*.

Eriopétalo, la. Adjetivo. *Botánica.* De pétalos vellosos.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon de lana, y *pétalo:* francés, *ériopétale*. (LITTRÉ.)

Eriópilo, la. Adjetivo. ERIOCARPO.

Eriópodo, da. Adjetivo. *Historia natural.* De patas ó pedículos vellosos.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon de lana, y *podós*, genitivo de *poūs*, pié: francés, *ériopode*. (LITTRÉ.)

Eriópterо, ra. Adjetivo. *Zoología.* De alas vellosas.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon, y *pterón*, ala: francés, *ériopterе*. (LITTRÉ.)

Eriospermo, ma. Adjetivo. *Botánica.* De simiente vellosa.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon de lana, y *spérma*, grano: francés, *ériosperme*. (LITTRÉ.)

Eriostémono, na. Adjetivo. *Botánica.* De estambres vellosos.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon de lana, y *stēmōn*, filamento: francés, *ériostemone*.

Eriostilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene el estilo velloso.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon de lana, y *stylos*, estilo: francés, *ériostyle*.

Eriostomo, ma. Adjetivo. *Zoología.* De boca vellosa.

ETIMOLOGÍA. Griego *érion*, mechon de lana, y *stóma*, boca, francés, *ériostome*. (LITTRÉ.)

Eris. Femenino. *Mitología.* Diosa de la discordia.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἔρις (*Éris*), disputa, discordia.

Erisicton. Masculino. *Mitología.* Hijo de Cécrope, que no debe confundirse con *Erisicton* el tesalio. (LANDAIS.)

ETIMOLOGÍA. Griego ἐρυσίχθων *(ĕrysichthōn)*, el que abre, el que asola la tierra: francés, *érysichthon*.

Erisimon. Masculino. *Botánica.* Género de plantas crucíferas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐρύσιμον *(erysimon)*; francés, *érysimon*. (LITTRÉ.)

Erisipela. Femenino. *Medicina.* Enfermedad que consiste en inflamacion de la sangre, y se descubre por el color encendido y por algunos granos en el cútis.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐρυσίπελας *(erysípelas)*; de ἐρυσός *(erysós)*, por ἐρυθρός *(erythrós)*, rojo, y πέλας, πέλος *(pélas, pélos)*, piel, vocablo inusitado que se halla en el compuesto ἄπελος *(ápelos)*: italiano, *risipilo;* francés, *érysipèle;* provenzal y catalan, *erisipela;* walon, *resipel*.

Reseña.—Otros autores definen la voz del artículo: «inflamacion superficial de la piel, acompañada de tension y tumor. Ordinariamente hay fiebre general.»

Erisipelado, da. Adjetivo. Que padece erisipela.

Erisipelar. Activo. Causar erisipela. Usase más comunmente como recíproco.

Erisipelatoso, sa. Adjetivo, *Medicina.* Que participa de la naturaleza de la erisipela.

ETIMOLOGÍA. *Erisipela:* francés, *érysipélateux*.

Erisipeloso, sa. Adjetivo. Afectado de erisipela.

Erisípula. Femenino anticuado. ERISIPELA.

Erística. Femenino. *Didáctica.* El arte de la controversia.

ETIMOLOGÍA. *Erístico:* francés, *éristique*, sustantivo. (LITTRÉ.)

Erístico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la erística, en cuyo sentido se dice: *escrito* ERÍSTICO.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐριστικός *(eristikós)*; de ἔρις (*éris*), querella, disputa: francés, *éristique*, adjetivo. (LITTRÉ.)

Eristria. ERITRIA. La forma *eristria*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Eritace. Femenino. El suco ó la materia gomosa.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐριθάκη *(erithákē)*; latin, *ĕrĭthăce*, el alimento de las abejas, la materia gomosa con que bañan la colmena. (VARRON.)

Eritema. Femenino. *Medicina.* Inflamacion superficial de la piel, de ligeras rubicundeces: exantema no contagioso.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐρύθημα *(erythēma)*, rubicundez; de ἐρυθρός *(erythrós)*, rojo: francés, *érythème*. (LITTRÉ.)

Eritemático, ca. Adjetivo. *Medicina.* Que tiene carácter de eritema.

ETIMOLOGÍA. *Eritema:* francés, *érythématique*. (LITTRÉ.)

Eritras. Femenino. *Mitología.* Hijo de Perseo y de Andrómeda, que dió su nombre al mar *Eritreo*.

ETIMOLOGÍA. Griego Ἐρυθρός (*Erythrós*), rojo.

Eritrea. Femenino. *Mitología.* Ciudad de la Jonia, donde nació la famosa sibila de este nombre. ‖ Otra, de la Lócride y de Grecia, en la Beocia. ‖ Nombre de uno de los caballos

Digitized by Google

del Sol. ‖ *Botánica.* Especie de plantas de la familia de las genciáneas.

Etimología. *Eritras:* latin, *Erythræ.*

Eritrema. Femenino. Eritema.

Eritreo, trea. Adjetivo. *Poética.* Lo que pertenece al mar Bermejo ó Rojo.

Etimología. Griego ἐρυθραῖος *(erythraîos);* de *erythrós*, rojo: latin, *erythræus:* erythræum *mare;* «el mar de la Meca, el mar Rojo y el golfo de Arabia» (Columela): francés, *érythrée.*

Eritria. Femenino. Centáurea pequeña. ‖ *Botánica.* Tulipan purpúreo y blanco.

Etimología. Griego ἐρυθρός *(érythrós)*, rojo.

Eritrina. Femenino. *Botánica.* Arbol vistoso, de los valles próximos á Lima. ‖ *Química.* Sustancia colorante que tiñe de encarnado.

Etimología. *Eritro:* francés, *érythrine.*

Eritrino, na. Adjetivo. De color rojo. ‖ *Ictiología.* Género de pescados.

Etimología. *Eritrina:* griego: ἐρυθρῖνος *(erythrînos);* francés, *érythrin.*

Eritro. Voz que entra en la composicion de varias palabras de historia natural, para denotar la existencia del color encarnado, como: *eritrocarpo;* de fruto encarnado: *eritrófilo;* de hojas encarnadas; *eritrogastro;* de vientre rojo, etc.

Etimología. *Eritrea ó Eritria.*

Eritrólofo, fa. Adjetivo. *Ornitología.* Calificacion de las aves que tienen un moño rojo.

Etimología. Griego ἐρυθρός *(erythrós)*, rojo, y λόφος *(lóphos)*, moña, cresta.

Eritrospermo. Masculino. *Botánica.* Género de plantas gramíneas, que tienen la semilla rojiza.

Etimología. Griego *erythrós*, rojo, y *spérma*, grano.

Eritróxilo, la. Adjetivo. *Botánica.* De madera colorada.

Etimología. Griego *erythrós*, rojo, y *xylon* (ξύλον), madera.

Eritruro, ra. Adjetivo. *Historia natural.* De cola encarnada.

Etimología. Griego *erythrós*, rojo, y *ourá*, cola.

Erizado, da. Adjetivo. Lo que está cubierto de púas ó espinas, como el espin, etc. ‖ Metáfora, Lleno, colmado de las cosas á que se refiere; como negocio erizado de dificultades; estilo erizado de metáforas, de galicismos.

Etimología. *Erizar:* catalan, *erissat, da;* provenzal, *hirissat;* francés, *hérissé;* italiano, *arricciato.*

Erizador, ra. Adjetivo. Que eriza.

Erizamiento. Masculino. La accion y efecto de erizarse.

Etimología. *Erizar:* catalan, *erissament;* provenzal, *yrissament;* francés, *hérissement;* italiano, *arricciamento.*

Erizante. Participio activo de erizar. Que eriza.

Erizar. Activo. Levantar; poner rígido y tieso el pelo, como las púas del erizo. Usase más comunmente como recíproco.

Etimología. *Erizo:* catalan, *erissar;* provenzal, *irissar, hirissar;* portugués, *erriçar;* francés, *hérisser;* italiano, *arricciare.*

Erizarse. Recíproco. Ponerse tieso y rígido el pelo. ‖ Llenarse de dificultades.

Erizo. Masculino. Animal cubierto de púas, pequeño de cuerpo y semejante al puerco. ‖ Marisco cuya concha es redonda y llena de púas como el erizo terrestre, y que tiene la boca en el centro por la parte inferior. ‖ El zurron ó corteza áspera y espinosa en que se cría la castaña y algunos frutos. ‖ marino. Animal crustáceo, de figura globosa, la parte superior plana, con seis órdenes de púas longitudinales y una verruguita en la basa de cada una.

Etimología. 1. Griego ἐχῖνος *(echînos):* latin, *ĕchīnus.*

2. La derivacion de las formas del romance tuvo lugar del latin *ĕrĭcĭus*, que es el griego χήρ, χηρός *(chēr, chērós);* italiano, *riccio;* francés del siglo xii, *heriçun, heriçon, herichon;* moderno, *hérisson;* provenzal, *erisso, hirisso;* catalan, *erissó;* portugués, *ouriço;* walon, *ireson, ureson, iureson;* namurés, *ièreson, nièreson;* Hainaut, *hirchon, hurchon;* picardo, *hérichon, erichon;* ginebrino, *l'hiresson* (el erizo).

Erizonado, da. Adjetivo. *Blason.* Calificacion heráldica del gato que se representa encogido ó erizado.

Etimología. Francés, *hérissonné;* de *hérisson*, erizo.

Erizzo (Sebastian). Filósofo, literato y anticuario, que nació en Venecia en 1522 y murió en 1585. Fué senador y miembro del Consejo de los Diez. Se le deben: una traduccion italiana de *Varios diálogos de Platon;* un *Tratado de los instrumentos y de las invenciones de los antiguos;* otro, *sobre las medallas y las monedas* y un *Discurso sobre los gobiernos civiles.*

Ermador. Masculino anticuado. El que destruye y asuela alguna cosa; como lugar, casa, etc.

Etimología. *Ermar.*

Ermadura. Femenino anticuado. Destruccion ó asolamiento.

Ermamiento. Masculino anticuado. Ermadura.

Erman (Adolfo Jorge). Físico y viajero aleman, que nació en 1806 y murió en 1851. Fué profesor en la universidad de su país natal, y por los años de 1828 á 1830, emprendió á sus expensas un viaje al rededor del mundo, con el objeto de hacer observaciones magnéticas en varios puntos del globo: formó parte de la expedicion magnetométrica del sueco Hausteen hasta Yakoutsk, y continuó despues solo el viaje por el Asia setentrional, desde el Obi, por Ochotzk, hasta el Kamtschatka, y de aquí á las colonias rusas de la América setentrional, California, Taiti, Cabo de Hornos, Río Janeiro y Europa. A su regreso escribió la historia de esta expedicion en una obra, dividida en dos partes, una histórica y otra científica, titulada: *Viaje al rededor de la tierra al través del Asia setentrional y los dos océanos;* y desempeñó el cargo de director de los *archivos de la explotacion científica de Rusia.* Algunos de sus trabajos se encuentran en los *Anales* de Poggendorf, y en las *Noticias astronómicas* de Schumacher.

Ermar. Activo anticuado. Destruir, asolar, dejar yerma alguna ciudad, tierra, etc.

Etimología. *Yermo:* catalan antiguo, *ermar.*

Ermita. Femenino. Santuario ó capilla, situada por lo comun en despoblado.

Etimología. *Eremita.*

Ermitanía. Femenino anticuado. Ermita, vida de ermitaño.

Ermitaño. Masculino. El que vive en la ermita y cuida de su limpieza y aseo. Llámase tambien así el que vive en soledad; como el monje y el que profesa vida solitaria. ‖ de camino. *Germanía.* Saltéador.

Ermitorio. Adjetivo. Eremitorio.

Etimología. *Eremitorio:* catalan, *ermitatge.*

Ermo. Masculino anticuado. Yermo.

Ermoglifo. Hermoglifo. La forma *ermoglifo*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Ermografía. Hermografía. La forma *ermografía*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Ermográfico. Hermográfico.

Ermunia. Femenino. Clase de tierra que necesita de continuas lluvias para producir.

Etimología. *Ermunio.*

Ermunio. Masculino. En lo antiguo, cualquier caballero que por su nobleza era libre de todo género de servicio ó tributo ordinario, y tambien cualquiera que gozaba de este privilegio, diferenciándose de los que pechaban.

Etimología. *Inmune.*

Ernesti (Juan Augusto). Ilustre filósofo y teólogo aleman, que nació en 1707 y murió en 1781. Fué rector de la escuela de Santo Tomás, en Leipsick; profesor de literatura antigua en la universidad, y catedrático tutelar de elocuencia. Dejó escritas las siguientes obras: *Institutio interpretis Novi Testamenti; Opuscula oratoria; orationes, prolusiones et elogia; Opuscula Theologica; Opuscula Philologica; Archæologia literaria; Justa doctrinæ solidioris* y algunas ediciones de los escritos de Homero, Cicerون, Calímaco, Polivio, Tácito y Suetonio. La pureza del latin de Ernesti le valió el sobrenombre de *el Cicerون de Alemania.*

Ernesti (Augusto Guillermo). Filólogo aleman, sobrino del anterior, que nació en 1733 y murió en 1801. Fué profesor de filosofía y de elocuencia en la universidad de Leipsick, en donde publicó varias ediciones de las obras de Tito Livio, de Quintiliano, de Amiano Marcelino y de Pompo-

Digitized by Google

nio Mela, y *Cartas y Panegírico de Plinio.*

Ernesti (Juan Cristóbal Teófilo): Erudito aleman, hermano del precedente, que nació en 1756 y murió en 1802. Fué tambien profesor de filosofía y de elocuencia en la universidad de Leipsick, en donde dió á luz: *De glossis sacri Hesychsi; Lexicon Technologiæ Romanorum rhetoricæ; Arte y espíritu de Ciceron*, y varias ediciones de las obras de diferentes autores latinos.

Ernesto. Masculino. Nombre propio de varon: san Ernesto.

Etimología. *Arnaldo.*

Ero. Masculino anticuado. Era, campo, heredad.

Erodiero. Masculino. *Botánica.* Especie de geranio.

Etimología. *Erodios.*

Erodios. Masculino plural. *Entomología.* Insectos coleópteros, de la familia de los lucífugos.

Etimología. Latin *erōdĕre*, roer.

Erogacion. Femenino. Accion y efecto de erogar.

Etimología. *Erogar:* latin, *ērŏgātĭo*, distribucion, reparticion, forma sustantiva abstracta de *ērŏgātus*, erogado. (Ciceron.)

Erogado, da. Participio pasivo de erogar.

Etimología. Latin *ērŏgātus*, participio pasivo de *ērŏgāre*, erogar.

Erogar. Activo. Distribuir, repartir bienes ó caudales.

Etimología. *Erŏgāre*, distribuir, compuesto de *ex*, extraccion, y *rŏgāre*, promulgar una ley, establecer.—La significacion del latin *ērŏgāre* es muy varia en los autores clásicos, segun resulta de los siguientes textos:

1. Erogare *pecunias ex ærario*, ó erogare *pecuniam in classem*, gastar, emplear dinero en algo. (Ciceron.)

2. Erogare *odores, unguenta ad funus*, distribuir. (Ulpiano.)

3. *Piis precibus* erogatus, ablandado á fuerza de piadosas instancias. (Apuleyo.)

4. Erogare *aliquem*, sacrificar á uno. (Tertuliano.)

5. Erogare *grandem pecuniam in aliquem*, dejar á uno en el testamento una suma crecida. (Tácito.)

Erogatorio. Masculino. El cañon por donde se distribuye el licor que está en algun vaso.

Etimología. *Erogar:* latin, *ērŏgātōrĭus*, lo perteneciente á la destilacion ó repartimiento. (Frontino.)

Erope. Femenino. *Mitología.* Mujer de Atreo que, habiendo accedido á los deseos amorosos de Tieste, tuvo de él dos hijos, que Atreo hizo comer en un banquete al mismo Tieste.

Eros. Masculino. *Mitología.* El dios del amor. ‖ *Cosmogonía antigua.* Fuerza creadora que anima al mundo, en cuya virtud se comunican todas las cosas su mutuo encanto y armonía; poema del cielo que arranca suspiros de donde sólo hay almas; ó que arranca almas de donde solamente hay suspiros. ‖ *Literatura.* Título de una égloga de Nemesiano. (Ciceron.) ‖ Nombre de un cómico latino. (De Miguel y Morante.)

Etimología. Griego Ἔρως (*Erōs*): latin, *erōs*, el amor; catalan, *eros;* francés, *éros.*—El griego *erōs* (ἔρως), el amor; latin *erōs*, representa *verōs*, del sanscrito *varas*, amor, preferencia; del verbo *var* (वृ. वर्), desear con ansia.

Erosion. Femenino. *Medicina.* Corrosion más ó ménos lenta de un tejido orgánico.

Etimología. Latin *ērōsĭo*, forma sustantiva abstracta de *ērōsus*, corroido, participio pasivo de *ērōdĕre*, comer royendo; de *e*, por *ex*, fuera, y *rōdĕre*, roer: francés, *érosion;* italiano, *erosione.*

1. Hállanse en el tubo intestinal *erosiones* más ó ménos extensas. (Littré.)

2. Las aneurismas se forman por anastómosis, diapédesis, erosion y llaga. (Pareo, *V, 30.*)

Erosivo, va. Adjetivo. *Medicina.* Que participa de la naturaleza de la erosion. ‖ Que tiene virtud para causarla.

Etimología. *Erosion:* francés, *érosif;* italiano, *erosivo.*

Eróstrato. Griego de Éfeso, de orígen oscuro. Hízose célebre por haber incendiado el templo de Diana en aquella ciudad la noche misma del nacimiento del Gran Alejandro, 356 años ántes de Jesucristo: entregado al tormento, confesó que había llevado á cabo aquel atentado sin otro objeto que el de inmortalizarse. Los efesios hicieron una ley que prohibía pronunciar su nombre; pero á pesar de esto, Teopompo lo consignó en la historia.

Erotema. Femenino. *Retórica.* Interrogacion.

Etimología. Griego ἐρώτημα (*erōtēma*), interrogacion.

Erotemático, ca. Adjetivo. *Filosofía.* Que contiene erotema, esto es, que procede por medio de interrogaciones; en cuyo sentido se dice: *argumento, discurso, método* erotemático.

Etimología. *Erotema:* francés, *érotématique.*

Eróticamente. Adverbio modal. De un modo erótico.

Etimología. *Erótica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *eróticament;* francés, *érotiquement;* italiano, *eroticamente.*

Erótico, ca. Adjetivo. Amatorio ó perteneciente al amor.

Etimología. *Eros:* griego ἐρωτικός (*erōtikós*), amoroso: latin, *ĕrōtĭcus;* italiano, *erotico;* francés, *érotique;* catalan, *erótich, ca.*

Erotidias. Femenino plural. Fiestas que se celebran en honor de Cupido. (Marty y Caballero.)

Etimología. Griego ἔρος (*érōs*), el amor; ἐρωτίδια (*erōtídia*), fiestas: francés, *érotidies.* Las erotidias se celebraban antiguamente entre los griegos, por cuya razon es un vocablo de *antigüedades griegas.* Esto quiere decir que no se celebran actualmente, como expresa la definicion.

Erotismo. Masculino. Pasion fuerte de amor.

Etimología. *Erótica:* latin posterior á la época de Augusto, *ĕrōtismus;* catalan, *erotisme.*

Erotomanía. Femenino. *Medicina.* Manía por el amor.

Etimología. Griego ἔρωτος (*érōtos*), genitivo de ἔρως (*érōs*), amor, y *manía:* catalan, *erotomanía;* francés, *érotomanie.*

Erotomaniaco, ca. Adjetivo. Maniático por amor.

Etimología. *Erotomanía.*

Erotomaniático, ca. Adjetivo. Concerniente á la erotomanía. ‖ Erotomaniaco.

Erotómano. Masculino. Loco por amor.

Etimología. *Erotomaniaco.*

Erpenio ó Erpen (Tomás Van). Famoso orientalista holandés, que nació en 1584 y murió en 1624. Aprendió las lenguas orientales por consejo de Escalígero; viajó por Francia, Italia y Alemania; celebró en Venecia varias conferencias con los judíos y los mahometanos, y aprovechó la estancia en aquella poblacion para perfeccionarse en el turco, el persa y el etiope. De vuelta en Léyden, en 1612, fué nombrado profesor de lenguas orientales; escribió diferentes obras para la inteligencia de aquellos idiomas; estableció en su misma casa una imprenta árabe, y dió á luz las producciones siguientes: *Coleccion de proverbios árabes*, con la traduccion latina; algunas ediciones de la *Historia de los sarracenos; Gramática árabe; Locmani sapientis fabulæ; Novum testamentum, arabice; Pentateuchus Mosis, arabice; Grammatica hebræa generalis*, y *Grammatica chaldaica et syra.*

Erpetografía. Herpetografía. La forma *erpetografía*, que se encuentra en varios *Diccionarios*, es bárbara.

Erpetográfico. Herpetográfico.

Erpetógrafo. Herpetógrafo.

Erpetología. Herpetología. La forma *erpetología*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Erpetológico. Herpetológico.

Erpetólogo. Herpetólogo.

Erpetótero. Herpetótero. La forma *erpetótero*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Erpilo. Herpilo. La forma *erpilo*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Errabundo, da. Adjetivo. Errante.

Etimología. Latin *errābundus*, forma adjetiva de *errāre*, errar: italiano, *errabondo.*

Errada. Femenino. En el juego de billar, el lance de no tocar el jugador á la bola que debe herir; esto es, al mingo ó á la bola contraria.

Etimología. *Errado:* catalan, *errada.*

Erradamente. Adverbio de modo. Con error, engaño ó equivocacion.

Etimología. *Errada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *erradament.*

Digitized by Google

Erradicacion. ERADICACION.

Erradicar. Activo. Arrancar de raíz.

ETIMOLOGÍA. *Erradicacion.*

Erradicativo, va. Adjetivo. *Medicina* y *farmacia.* Que arranca ó cura de raíz.

ETIMOLOGÍA. *Erradicacion:* francés, *éradicatif.*

Erradizo, za. Adjetivo. Lo que anda errante y vagando.

Errado, da. Adjetivo. El que yerra.

ETIMOLOGÍA. *Errar:* latin, *errātus;* italiano, *errato;* francés, *erré;* catalan, *errat, da.*

Erraj. Masculino. Carbon menudo formado del hueso de la aceituna.

Errancia. Femenino anticuado. ERROR.

Erráneo, ea. Adjetivo anticuado. ERRANTE.

Errante. Participio activo de ERRAR. ‖ Adjetivo. El que anda vagando de una parte á otra sin tener asiento en lugar alguno.

ETIMOLOGÍA. Latin *errans, errantis,* participio de presente de *errāre,* errar: italiano, *errante;* francés, *errant, ante;* catalan, *errant.*

Erranza. Femenino anticuado. ERROR.

Errar. Activo. Obrar con error, no acertar; y así se dice: ERRAR el tiro, ERRAR el golpe, ERRAR la vocacion. ‖ Anticuado. Faltar á lo que uno está obligado á hacer ú observar. ‖ Ofender, agraviar á alguno. ‖ Neutro. Andar vagando de una parte á otra. ‖ AL QUE YERRA PERDÓNALE UNA VEZ, MAS NO DESPUES. Refran que advierte que es razon disimular y perdonar el primer yerro, pero si son repetidos no merecen disculpa, y se deben castigar. ‖ DESPUES QUE TE ERRÉ, NUNCA BIEN TE QUISE. Refran que se usa para denotar que ordinariamente se aborrece al que se ha ofendido, por temor de que se vengue.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔρρειν (*errhein*), ir equivocado; latin, *errāre:* italiano, *errare;* francés, *errer;* catalan, *errar;* aleman, *irren.*

Errata. Femenino. Error cometido en escritura ó impresion. ‖ FE DE ERRATAS. Frase. La lista de ERRATAS que se pone al fin de una obra por órden alfabético, acompañada de las formas correctas.

ETIMOLOGÍA. *Errar:* latin, *errāta,* plural, forma femenina de *errātus,* errado: catalan antiguo, *errada;* moderno, *errata;* francés, *errata.*

Errático, ca. Adjetivo. *Zoología.* Que no tiene morada fija. ‖ PLANETA ERRÁTICO. *Astronomía.* El cometa. ‖ FRAGMENTOS ERRÁTICOS. *Geología.* Fragmentos de roca que no pertenecen á ninguna capa, como si hubiesen sido trasportados á lugares distantes de las formaciones de orígen á que correspondieron. ‖ DOLORES ERRÁTICOS. *Medicina.* Dolores que mudan de lugar con frecuencia, como acontece en ciertos dolores reumatismales de los miembros. ‖ CALENTURAS ERRÁTICAS. Véase FIEBRE. ‖ ACIDO ERRÁTICO. *Química.* Uno de los ácidos, de un hermoso color encarnado, que constituye la materia colorante de las flores del *papaver rhocas,* de Linneo. ‖ COLORES ANTROPOLÓGICOS ERRÁTICOS. *Antropología.* Los tres colores fundamentales, el negro, el blanco y el amarillo, considerados como un carácter de las razas humanas, los cuales se presentan de una manera alternativa (ERRÁTICA) hasta en los últimos confines del continente, ora en tierra firme, ora en los archipiélagos, que parecen ser otras tantas prolongaciones de la tierra continental. ‖ ERRANTE. ‖ Vagabundo, sin domicilio cierto.

ETIMOLOGÍA. *Errar:* latin, *errāticus;* italiano, *erratico;* francés, *erratique;* catalan, *errátich.*

Sentido etimológico.—El latin *errāticus* significa errante, vagabundo: ERRATICA *insula,* isla flotante (OVIDIO): ERRATICUS *sanguis,* sangre vagabunda; esto es, erisipela ambulante (PLINIO): ERRATICUS *homo,* charlatan. (AULO GELIO.) Tambien se decía de las plantas que extienden sus ramas como la enredadera. (CICERON.)

Errátil. Adjetivo. Errante, incierto, variable.

ETIMOLOGÍA. Latin *errātĭlis.* (CASIODORO.)

Erre. Femenino. Nombre de la letra R. ‖ QUE ERRE. Modo adverbial familiar. Porfiadamente, tercamente. ‖ TROPEZAR EN LAS ERRES. Frase con que se da á entender que, porque uno ha bebido demasiado, no puede pronunciar esta letra.

ETIMOLOGÍA. *R:* catalan, *er.* Frase familiar. ESTORBARLE Á UNO LAS ERRES; no saber leer ni escribir. Es lástima que la Academia no dé entrada en su *Diccionario* á estos preciosísimos modismos de nuestro romance.

Errino, na. Adjetivo. *Medicina.* Eficaz para estornudar. Se usa como sustantivo masculino.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔρρινον (*érrhinon*); de ἐν (*èn*), en, y ῥίν, ῥινός (*rhín, rhinós*), la nariz: francés, *errhin.* Littré trae la forma griega ῥίς ῥινός (*rhís, rhinós*); pero el vocablo ῥίς significa más bien el olfato, como el citado autor sabe perfectamente.

Errípsis. Femenino. *Medicina.* Abatimiento de la vista.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐρρίψις (*errhipsis*), postracion, abatimiento. (LANDAIS.)

Erro. Masculino anticuado. ERROR, YERRO.

Erro. Hombre de Estado español, que nació en 1774 y murió en 1854. Fué presidente de la junta insurreccional de la Mancha durante la guerra de la Independencia; intendente de Madrid y de Barcelona; consejero de Estado y ministro de Hacienda bajo el reinado de Fernando VII. En 1834 se unió á Don Cárlos, quien le nombró su primer ministro.

Erroná. Femenino anticuado. Los jugadores llamaban así la suerte en que no se acierta.

ETIMOLOGÍA. *Errar.*

Erróneamente. Adverbio de modo. Con error.

ETIMOLOGÍA. *Errónea* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *erronément;* italiano, *erroneamente.*

Erróneo, ea. Adjetivo que se aplica á toda doctrina, proposicion ó discurso que contiene error.

ETIMOLOGÍA. *Error:* latin, *errōnĕus,* errante; italiano, *erróneo;* francés, *erroné;* catalan, *erróneo, a.*

Erronía. Femenino. Oposicion, desafecto, ojeriza.

ETIMOLOGÍA. *Error.*

Error. Masculino. Concepto ó juicio falso. ‖ Culpa, defecto.

ETIMOLOGÍA. *Errar:* latin, *error, errōris;* italiano, *errore;* francés, *erreur;* provenzal, *error;* catalan, *erre, erro,* yerro, descuido; *error,* concepto falso.

SINONIMIA. *Artículo primero.* ERROR, YERRO. El *error* consiste en lo que creemos; el *yerro* consiste en lo que obramos. La voluntad se decide impelida del *error* que la lisonjea ó persuade; y la accion que resulta de esta decision, es un *yerro.* Cualquier otro defecto que no nace de *error,* sino de malicia, no es *yerro,* sino culpa.

Incurrimos en el *error* de creer al falso amigo que nos vende, y cometemos el *yerro* de comunicarle nuestros secretos.

A veces son verdaderos *errores* las opiniones de los entendimientos más ilustrados. A veces pasan por *yerros* las acciones más prudentes. (HUERTA.)

Artículo segundo. ERROR, YERRO. El *error* está en el entendimiento; el *yerro,* en la conducta. Se cometen *errores* formando juicios incorrectos, y deduciendo consecuencias falsas. Se cometen *yerros* faltando á las leyes de la prudencia y del decoro. La herejía es un *error;* la violacion de un secreto es un *yerro.* ¡Cuánto han atrasado los progresos del saber los *errores* de los sofistas! ¡Cuán caro suelen costar á los pueblos los *yerros* de los monarcas! (MORA.)

Artículo tercero. ERROR, YERRO. El *error* toca al entendimiento: el que fuera infalible, no caería en ningun *error.*

El *yerro* toca á la conciencia; el que fuera acabadamente virtuoso, no tendría que echarse en cara ningun *yerro.*

Por consiguiente, el *error* es intelectual: el *yerro,* moral.

Hay *errores* sabios, como las paradojas de Platon: hay *yerros* que se tornan en aciertos sublimes, como los de santa Teresa de Jesus. No todos son capaces de grandes *errores,* porque no todos están dotados de un gran pensamiento: todos son capaces de *yerros* lastimosos, porque todos podemos ser reos en el juicio del fuero interior.

Esto quiere decir que la moral tiene un círculo mucho más extenso que la ciencia; y así se ve que la familia de los buenos es infinitamente más numerosa que la familia de los sabios.

Esta observacion nos da la clave de las palabras que se examinan.

El *yerro* es vicio: el *error,* ignorancia.

Digitized by Google

Ersch (Juan Samuel). Sabio bibliógrafo aleman, que nació en 1766 y murió en 1828. Estudió teología en Halle y se consagró luégo á las ciencias históricas: fué profesor de filosofía y de historia y bibliotecario en Iena; profesor de geografía y de estadística, en Halle; bibliotecario de la universidad, en esta última poblacion, y colaborador de varias publicaciones políticas, históricas y literarias. Los títulos de sus principales obras son: *Repertorio general de la literatura; La Francia literaria; Biblioteca universal alemana; Repertorio universal de bibliografía*, y *Enciclopedia universal de las ciencias y de las artes.*

Erser. Activo anticuado. Ercer.

Erskine (Tomás, *lord*). Célebre orador y jurisconsulto escocés, que nació en Edimburgo en 1750 y murió en 1823. Estudió en la universidad de Saint Andrew's, sirvió en la marina real y recibió el título de abogado á la edad de 26 años: despues de haber adquirido una brillante reputacion en el foro, los electores de Portsmouth le nombraron su representante en la Cámara de los Comunes, distinguiéndose en la oposicion de los whigs; apoyó todas las proposiciones generosas de Fox, de cuyo ministerio formó parte en 1806. Presentó é hizo apoyar la abolicion de la inicua trata de los negros; abogó por la causa de los católicos de Irlanda; reclamó la reforma de las leyes penales; defendió la libertad de la prensa, la pureza en las elecciones, el juicio por jurados, y á los griegos oprimidos por los turcos. Cuando salió del ministerio, continuó defendiendo en la Cámara alta con el mismo calor y energía los principios liberales, cuyos constantes esfuerzos diéronle un nombre de los más honrosos y distinguidos en el partido avanzado de Inglaterra.

Erso. Masculino. Idioma de los antiguos irlandeses. (Marty y Caballero).

Etimología. Francés, *erse.*

Reseña.—1. El dialecto erso es el céltico, hablado en la alta Escocia.

2. Este idioma y el irlandés forman las dos ramas de la lengua céltica, llamada hoy *dialecto* gaélico.

3. Una coleccion de poesías, escritas en dicho dialecto, se publicó por Miss Brooke, en Dublin (1789), obra curiosa y rara.

Erubescencia. Femenino. Rubor, vergüenza natural.

Etimología. Latin *ērŭbescentĭa*, rubor, forma sustantiva abstracta de *ērŭbescens, ērŭbescentis*, que se ruborizan: francés, *érubescente;* italiano, *erubescenza, erubescenzia.*

Erubescente. Adjetivo. Ruboroso.

Etimología. Latin *ērŭbescens, ērŭbescentis*, participio de presente de *ērŭbescĕre*, ponerse colorado de vergüenza; compuesto de *e*, por *ex*, fuera de medida, y *rŭbescĕre*, enrojecerse; derivado de *rŭbĕus*, rubio: italiano, *erubescente;* francés, *érubescent.*

Eruca. Femenino anticuado. Oruga.

Erucario, ria. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido á la oruga.

Etimología. Latin *ērūca*, la oruga.

Erucifoliado, da. Adjetivo. *Botánica.* De hojas parecidas á las del jaramago.

Etimología. Latin *ērūca*, oruga, y *fŏliātus*, forma de *fŏlĭum*, hoja, por semejanza de figura.

Eruciforme. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene forma de oruga.

Erucina. Femenino. *Química.* Sustancia que proviene del extracto acre de la mostaza blanca.

Etimología. *Erucario:* francés, *érucine.* (Littré.)

Ercúcide. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido al jaramago.

Etimología. Latin *ērūca* y el griego *eĭdos*, forma; vocablo híbrido.

Eructacion. Femenino. *Fisiología.* Regüeldo ó la accion de eructar.

Etimología. Latin *ēructātĭo*, forma sustantiva abstracta de *ēructāri*, eructar: provenzal, *eructatio;* francés, *éructation;* italiano, *eruttazione.*

Reseña.—Pareo refería la eructacion y el sollozo al cuadro de las evacuaciones; y este sistema del sabio médico es tan exacto como ingenioso.

Eructar. Neutro. *Fisiología.* Regoldar.

Etimología. Latin *ēructāri* y *ēructāre;* de *e*, por *ex*, fuera, y *ructāre*, eructar: italiano, *ruttare;* francés del siglo xiii, *router;* moderno, *roter;* provenzal y catalan, *rotar;* antiguo sajon, *ropizŏn;* antiguo alto aleman, *rofazŏn;* aleman, *reupsen.*

1. El latin *ructor, ructāri*, se deriva de *rugo*, arrugar. (De Miguel y Morante.)

2. No se comprende cómo los eruditos De Miguel y Morante han caido en tamaño descuido. El latin *ructāri* no tiene relacion posible con *rugāre*, arrugar, sino que pertenece á la misma familia que el griego ῥοχθέω, ῥοχθίζω *(rhochthéō, rhochthizō)*, yo causo estrépito; *strepitum edo;* ῥόχθος *(rhóchthos)*, el estrépito de las olas, su rugido, como si dijéramos el eructo del mar; *fluctuum strepitus.*

3. Y el griego *rhochthéō* es sinónimo de ἐρεύγομαι *(ereúgomai)* y ερεύξομαι *(ereúxomai)*, eructar, hacer ruido con el flato que sale del estómago; de la misma familia etimológica que ἐρῦγεῖν *(erūgeīn)*, mugir, clamar. Al explanar el tema anterior, no damos conjeturas, sino etimologías demostradas.

Eructo. Masculino. Regüeldo.

Etimología. Griego ἔρευγμα *(ereugma)*, eructo, y ῥόχθος *(rhóchthos);* latin, *ructus;* italiano, *rutto;* francés del siglo xiv, *rotte;* moderno, *rot*, forma que pasó al provenzal y al catalan.

Erudicion. Femenino. Instruccion en varias ciencias, artes y otras materias. Variada lectura con aprovechamieuto.

Etimología. Latin *ērŭdĭtĭo;* doctrina, literatura, enseñanza; forma sustantiva abstracta de *ērŭdĭtus*, erudito: catalan, *erudició;* portugués, *erudição;* francés, *érudition;* italiano, *erudizione, erudimento.*

Reseña.—Sentido de escuela. Por erudicion se entiende hoy la instruccion profunda, razonada y universal en el estudio de las lenguas madres, en el orígen de pueblos y razas, en la interpretacion de las inscripciones, de las monedas, de las medallas, de los jeroglíficos, y generalmente, en cuanto dice relacion con la literatura de los monumentos históricos en todas las edades del mundo. Si así puede decirse, la erudicion es en nuestro siglo el testamento literario de la historia; la arqueología de las buenas letras.

1. *Lascáris.*—La erudicion de nuestros dias nació con los apóstoles, con los evangelistas, con los santos padres y doctores de ambas Iglesias; pero recibió la fórmula que actualmente tiene de Lascáris, á quien encargó Lorenzo de Médicis el establecimiento de la famosa biblioteca de Florencia.

2. *Budé.*—Lascáris fué el maestro de *Budé*, cuyo autor inspiró á los franceses la aficion y el gusto por la inmortal literatura de los griegos, profetas del arte.

3. *Siglo* xvi.—El siglo xvi es el más sabio de la historia, porque vino á enseñarnos la erudicion de la Grecia antigua. Y desde entónces, la antigua Grecia, adornada de manto y corona, se pasea por todos los pueblos civilizados, como se pasean los dioses por los cantos de Homero. Y más leemos cuanto más vivimos; y más nos encantamos cuanto más leemos. ¡Hay quien reniega de las cosas pasadas! Pues, ¿qué es el dia presente, sino una especie de resurreccion de los dias pasados? ¿Qué significa nuestro sol, sino la providente inmortalidad de todos los soles? La aurora de ayer pasó para nosotros. Y ¿cómo renegar de las auroras que pasaron? ¡Oh hermosas vírgenes del Oriente! ¡Oh hermosas alegrías del cielo! ¡Oh santas ilusiones de la vida! ¿Quién renegará de vosotras?

4. En erudicion, la Alemania tiene un Bopp y un Grimm; Francia, un Du Cange y un De Sacy; Inglaterra, un Richarson y un Lane; Portugal, un padre Santa Rosa, un Gaspar de los Reyes, un Sousa, un Morães, un Vyeira; España, un Lulio, un Vives, un Brocense, un maestro Correa, los hermanos Aldrete, un Covarrubias, un Rosal, un Gurrea, un maestro Alejo de Venégas, un Capmany, un Monlau; y fuéramos injustos, si no citáramos otros ilustres nombres: Cañes, Casiri, Marina. No hablamos de otros muchos hombres que son la gloria de nuestra patria, porque tenemos miedo de los vivos, como otros tienen miedo de los muertos.

Eruditamente. Adverbio de modo. Con erudicion.

Etimología. *Erudita* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *eruditament;* italiano, *eruditamente;* latin, *ērŭdĭtè.*

Digitized by Google

Eruditísimamente. Adverbio de modo, superlativo de eruditamente.

Eruditísimo, ma. Adjetivo superlativo de erudito.

Etimología. *Erudito:* catalan, *eruditissim, a.*

Erudito, ta. Adjetivo. Instruido en varias ciencias, artes y otras materias. ‖ Á LA VIOLETA. Locucion que se aplica al que sólo tiene una tintura superficial de las ciencias y artes.

Etimología. Latin *ērŭdītus*, instruido, enseñado; participio pasivo de *ērŭdīre*, enseñar, instruir; de *e* negativa y *rŭdis*, rudo, derivado de *rus, rūris*, el campo: catalan, *erudit, a;* francés, *érudit;* italiano, *erudito.*

Forma.—Rus, el campo; *rŭdis*, rudo; *ē-rŭdīre, ērŭdīre*, apartar la ignorancia rústica, como quien dice: *quitar el pelo de la dehesa.*

Sinonimia. *Erudito, docto, sabio. Erudito* es el hombre muy versado en datos y en libros científicos; *docto*, el que ha profundizado, á fuerza de estudios, uno ó muchos ramos de conocimientos humanos; *sabio*, el que sabe mucho, y con sus trabajos y meditaciones ensancha el dominio de las ciencias. Para ser *erudito*, bastan la investigacion y la memoria; para ser *docto*, se necesitan además alta inteligencia y espíritu analizador y metódico; para ser *sabio*, comprension vasta y copia de ideas fecundas y originales. (Mora.)

Eruginoso, sa. Adjetivo. Ruginoso.

Etimología Latin *ærūgĭnōsus*, cubierto de herrumbre, forma adjetiva de *ærūgo*, moho, orin; de *æs, æris*, cobre: francés, *érugineux.*

Erumnoso, sa. Adjetivo anticuado. Trabajoso, penoso, miserable.

Etimología. Latin *æs, æris*, bronce; *ærāre*, broncear; *ærumna*, trabajo; *ærumnōsus*, trabajoso.

Erumpente. Participio activo de erumpir.

Erumpir. Neutro. Salir á la superficie del cútis granos y otras cosas análogas. ‖ Arrojar llamas y lava un volcan.

Etimología. Latin *ērumpĕre*, salir fuera con ímpetu; de *e*, por *ex*, fuera, y *rumpĕre*, romper; «romper hácia el exterior:» italiano, *erompere.*

Eruncatores. Masculino plural. Nombre que se daba á los sacerdotes de Cibéles, porque iban pidiendo por las calles con una campanilla.

Etimología. La única palabra de orígen que puede citarse para la voz del artículo es la latina *eruncare*, quitar ó extirpar las hierbas malas, de *runca*, la azadilla que al efecto se emplea.

Erupcion. Femenino. *Medicina.* Salida al cútis de algun humor dañoso en granos ó manchas. ‖ *Geografía.* Hablando de los volcanes, la salida de la lava por la explosion de las materias inflamables.

Etimología. Latin *ēruptĭo*, salida impetuosa; forma sustantiva abstracta de *ēruptus*, participio pasivo de *ērumpĕre*, erumpir: catalan, *erupció;* francés, *éruption;* italiano, *eruzione.*

Erutacion. Femenino. La accion y efecto de erutar.

Erutar. Neutro. Eructar.

Erutivo, va. *Medicina.* Adjetivo que se aplica á las enfermedades en que el humor dañoso sale al cútis, con granos ó manchas. ‖ *Geología.* Referente á las erupciones volcánicas, en cuyo sentido se dice: *terreno* eruptivo.

Etimología. *Erupcion:* catalan, *eruptiu, va;* francés, *éruptif;* provenzal, *eruptiu.*

Eruto. Masculino. Eructo.

Ervato. Masculino. Planta. Servato.

Erveya. Femenino anticuado. Arveja.

Ervilla. Femenino. Simiente de yeros.

Etimología. *Ervum:* latin, *ervĭlĭa.* (Plinio.)

Ervolado, da. Adjetivo anticuado. Herbolado.

Ervum. Masculino. *Botánica.* Especie de planta que crece en los barbechos.

Etimología. Latin *ervum*, la algarroba, legumbre (Plinio): catalan, *èr;* provenzal, *ers;* francés, *ers;* italiano, *ervo.*

Erzengatsi (Juan). Doctor de la Iglesia armeniana y autor clásico, que murió en 1326, dejando, entre otras, las siguientes producciones: *Explicacion de la gramática armeniana; Tratado de astronomía;* dos *Elegías de san Gregorio;* un *Libro de las oraciones;* una *Traduccion del libro de santo Tomás de Aquino sobre los sacramentos;* algunos *Comentarios sobre el Evangelio de san Mateo*, y varios *Cantos, elegías* é *himnos.*

Esaías. Isaías.

Esaquí. Adverbio de lugar y de tiempo anticuado. Aquí. ‖ Fasta en esaquí. Locucion adverbial anticuada. Hasta aquí, hasta ahora.

Esaú. Personaje bíblico, hijo de Isaac y de Rebeca y hermano mayor de Jacob, que nació por los años de 1836 ántes de Jesucristo. Segun la Sagrada Escritura, fué un excelente cazador; y un dia que regresaba hambiento de la caza, cedió á su hermano menor el derecho de primogenitura, á cambio de un plato de lentejas que aquél aderezaba. Los padres de la Iglesia, y en particular san Agustin, miraban á Esaú (nombre que significa *velludo*) como la figura de los réprobos; esto es, hombres dados á la gula y á la sensualidad: los rabinos decían que había nacido en el siglo de Marte, por cuya circunstancia atribuíanle instintos sanguinarios, y le acusaban de haber dado muerte á Nemrod para quitarle la maravillosa túnica de Adan; miéntras otros añadían que estaba animado por el alma de Cain y que había renunciado á la vida eterna ántes de salir del vientre de su madre. El nombre de Esaú ó Edomita llegó á ser considerado como una verdadera injuria. Los judíos aseguraban que los romanos descendían directamente de él; y Abrabanel afirmaba, por su parte, que uno de sus generales, apellidado Latam, dió nombre á los latinos. Esaú contó entre sus mujeres á dos hijas de Canaan, llamadas Judith y Basemath, y á Maheleth, hija de Ismael, de quienes tuvo muchos hijos, segun Tabari, los cuales se esparcieron por todo el globo: uno de éstos, apellidado Rum, habitó en el Asia Menor y fué padre de los griegos.

Esaya. Femenino. *Botánica.* Especie de raíz colorante de las Indias.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Esbarar. Neutro anticuado. Desbarrar, deslizarse.

Esbate. Interjeccion. *Germanía.* Está quedo.

Esbatimentado, da. Participio pasivo de esbatimentar.

Etimología. *Esbatimentar:* italiano, *sbattimentato.*

Esbatimentador, ra. Masculino y femenino. El que esbatimenta.

Esbatimentante. Participio activo de esbatimentar. Lo que esbatimenta.

Esbatimentar. Activo. *Pintura.* Hacer ó delinear un esbatimento. ‖ Neutro. Causar sombra un cuerpo en otro.

Esbatimento. Masculino. *Pintura.* La sombra cortada que hace un cuerpo sobre otro, porque le intercepta la luz.

Etimología. Italiano *sbattimento*, proyeccion de sombras, forma de *sbattere*, sacudir repetidamente; de *s*, por *ex*, fuera de medida, y *battere*, batir.

Esbatimiento. Masculino. Esbatimento.

Esbeltez. Femenino. Cualidad de lo esbelto.

Esbelteza. Femenino. *Pintura y escultura.* La estatura descollada, despejada y airosa de los cuerpos ó figuras.

Etimología. *Esbelto*: italiano, *sveltezza;* francés, *svelteze;* catalan, *esbeltesa.*

Esbelto, ta. Adjetivo. Lo bien formado y de gentil y descollada estatura.

Etimología. Italiano *svelto*, ligero, descargado, gallardo, donoso; forma de *svellere* y *svegliere*, soltar, dejar libre; de donde viene á la voz del artículo la idea lógica de donaire, de garbo, de gracia: francés, *svelte.*

1. El italiano *svellere, svegliere*, se compone de *s* líquida, por *ex*, fuera, y del latin *vellĕre*, arrancar: «arrancar hácia fuera, llamar al exterior, hacer que un objeto se manifieste.»

2. De lo dicho resulta que la ortografía etimológica no es *esbelto*, sino *esvelto.*

Esbirro. Masculino. Alguacil. ‖ El que tiene por oficio prender.

Etimología. Italiano *sbirro, birro*, del latin *birrus, birrhus, byrrhus*, en san Isidoro; del griego *pyrrhos*, rojo, porque los primeros esbirros llevaban casacas encarnadas (Ménage): catalan, *esbirro;* francés, *sbire.*

Esblandecer. Activo anticuado. Blandir.

Digitized by Google

Esblandir. Activo anticuado. BLANDIR.

Esbozo. Masculino. *Pintura.* Bosquejo ó primera delineacion de una pintura.

ETIMOLOGÍA. Orígen ignorado. «De los primeros *esbozos* y delineamentos, pende la perfeccion de la pintura.» (SAAVEDRA FAJARDO, *Empresa 1.ª*)

Esca. Femenino anticuado. Cebo, comida.

ETIMOLOGÍA. Latin *escă*, comida, manjar; cebo para engañar á las aves y peces, forma de *ĕdĕre*, comer. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

Escabechado, da. Participio pasivo de escabechar.

ETIMOLOGÍA. *Escabechar:* catalan, *escabetwat, da.*

Escabechar. Activo. Echar en escabeche.

ETIMOLOGÍA. *Escabeche:* catalan, *escabetwar.*

Escabeche. Masculino. Salsa ó adobo con vino ó vinagre, hojas de laurel y otros ingredientes para conservar y hacer sabrosos los pescados y otros manjares. ‖ El pescado escabechado.

ETIMOLOGÍA. Arabe *sikbādj, sikbédj*, con un significado análogo, en Freytag: catalan, *escabetw.*

1. Convirtamos la *k* en *c*, como de costumbre, y tendremos *sicbedj*, cuya pronunciacion suave es *sicabedj*.

2. Convirtamos el *dj* en *ch*, segun la trascripcion corriente, y resultará *sicabech*, cuya pronunciacion suave es *sicabeche*, tema perfectamente paralelo de *estabeche*.

3. El orígen árabe de esta voz es indiscutible.

Escabel. Masculino. Tarima pequeña que se pone delante de la silla para que descansen los piés del que se sienta en ella. ‖ Asiento pequeño hecho de tablas sin respaldo.

ETIMOLOGÍA. Latin *scăbellum*, diminutivo de *scamnum*, escaño: catalan, *escambell;* francés, *escabelle;* italiano, *sgabello;* provenzal, *escabel.*

Escabelillo. Masculino diminutivo de escabel.

Escabelo. Masculino anticuado. ESCABEL.

Escabeno. Masculino. Especie de compás que usan los carpinteros en los arsenales.

Escabezado, da. Adjetivo anticuado. ESCABEZADO.

Escabezado, da. Adjetivo anticuado. Descabezado, degollado.

ETIMOLOGÍA. *E* negativa y *cabeza.*

Escabiosa. Femenino. *Botánica.* Hierba medicinal con las hojas oblongas, aovadas y cortadas profundamente, el tallo derecho, redondo, velloso y hueco, las flores azules y en forma de cabezuela.

ETIMOLOGÍA. Latin *scăbiōsus*, sarnoso, en Columela; forma de *scăbies*, la sarna, á consecuencia de la virtud depurativa que se atribuía á la ESCABIOSA: provenzal y catalan, *escabiosa;* francés, *scabieuse;* italiano, *scabbiosa.*

Escabióseo, sea. Adjetivo. *Botánica.* Análogo á la escabiosa.

Escabioso, sa. Adjetivo. Relativo á la sarna.

ETIMOLOGÍA. *Escabiosa:* italiano, *scabbioso;* francés, *scabieux;* catalan, *escabiós, a*, roñoso. El italiano tiene *scabbia*, sarna; *scabbiare*, sanar de dicha enfermedad.

Escabrado, da. Adjetivo anticuado. DESCALABRADO.

Escabri. Voz que entra en la composicion de varios términos de historia natural para indicar aspereza; como: *escabricórneo*, de cuernos ásperos; *escabrifoliado*, de hojas ásperas.

ETIMOLOGÍA. Griego σκάπτειν *(skáptein)*, arañar la tierra, hacer excavaciones: latin, *scabĕre*, rascar; *scăbies*, sarna; *scăber*, áspero, rasposo; irlandés, *scafa;* aleman, *schaben*, arañar.

Escabricaude. Adjetivo. *Zoología.* De cola áspera.

ETIMOLOGÍA. Latin *scăbrum*, forma neutra de *scăber*, áspero, y *cauda*, cola: francés, *scabricaude.*

Escabricórneo, nea. Adjetivo. *Zoología.* De cuernos ó antenas ásperos.

ETIMOLOGÍA. Latin *scăbrum*, áspero, y *cornĕus*, córneo.

Escábrido, da. Adjetivo. *Historia natural.* Áspero al tacto.

ETIMOLOGÍA. *Escabri.*

Escabrifloro, ra. Adjetivo. *Botánica.* De cálices ásperos, hablando de plantas.

ETIMOLOGÍA. Latin *scăbrum*, áspero, y *flos, flōris*, flor.

Escabrifoliado, da. Adjetivo. De hojas ásperas.

ETIMOLOGÍA. Latin *scăbrum*, áspero, y *fŏliātus*, forma adjetiva de *fŏlium*, hoja: francés, *scabrifolié.*

Escabro. Masculino. Especie de roña que se cría en la piel de la oveja, causando en ella unas quiebras y costurones que la hacen áspera y echan á perder la lana. Tambien se suele criar en las cortezas de los árboles y las vides, dañándolas.

ETIMOLOGÍA. *Escabri:* latin, *scăbro*, el que tiene los dientes cubiertos de sarro ó comidos de neguijon; italiano, *scabro;* francés, *scabre.*

Escabrosamente. Adverbio de modo. Con escabrosidad.

ETIMOLOGÍA. *Escabrosa* y el sufijo adverbial *mente.*

Escabrosearse. Recíproco anticuado. Resentirse, picarse ó exasperarse.

ETIMOLOGÍA. *Escabroso.*

Escabrosidad. Femenino. Desigualdad, aspereza ocasionada de no estar llana alguna cosa; como sucede en los riscos y peñascos. ‖ Metáfora. Dureza ó aspereza en el trato, en el modo de hablar, escribir ó hacer alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Escabroso:* latin, *scăbrĭtĭa;* italiano, *scabrosità;* francés, *scabrosité;* catalan, *escabrositat.*

Escabroso, sa. Adjetivo. Áspero, desigual, lleno de tropiezos y embarazos. ‖ Metáfora. Áspero, duro, de mala condicion.

ETIMOLOGÍA. *Escabri:* latin, *scăbrōsus:* catalan, *escabrós, a;* francés, *scabreux;* italiano, *scabroso.*

Escabullido, da. Participio pasivo de escabullir.

ETIMOLOGÍA. *Escabullir:* catalan, *escabullit, da.*

Escabullidura. Femenino. ESCABULLIMIENTO.

Escabullimiento. Masculino. La accion de escabullirse.

ETIMOLOGÍA. *Escabullir:* catalan, *escabulliment.*

Escabullirse. Recíproco. Irse ó escaparse de entre las manos alguna cosa, como bullendo y saltando. ‖ Metáfora. Desaparecerse alguno de la compañía en que estaba sin que lo echen de ver.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *ex*, fuera, y *cabullirse*, por *capullirse*, forma de *căput*, cabeza: catalan, *escabullirse.*

Escacado, da. Adjetivo. *Blason.* ESCAQUEADO.

Escacha. Femenino anticuado. ESCARCHA.

Escacho. Masculino. Espina de arbusto.

Escaecer. Neutro anticuado. ACAECER.

Escaencia. Femenino anticuado. Obvencion ó derecho superveniente.

ETIMOLOGÍA. *Escaecer.*

Escafa. Femenino. La figura que presenta á la vista el casco del buque. ‖ *Cirugía.* Especie de vendaje para mantener el apósito de la sangría de la arteria temporal.

ETIMOLOGÍA. *Esquife.*

Escafandra. Femenino. *Náutica.* Aparato de corcho, por cuyo medio se puede permanecer á flor de agua, sin nadar. ‖ Vejigas henchidas de aire, destinadas al mismo fin. ‖ *Historia natural.* Género de conchas del órden de las bivalvas.

ETIMOLOGÍA. Griego σκάφη (*skáphē*), batel, esquife, y ἄνδρος (*ándros*), genitivo de ἄνερ *(áner)*, hombre; «batel del hombre, esquife del hombre.»

Escafilar. Activo. Cortar los lados y esquinas de un ladrillo para que las juntas salgan bien unidas.

Escafismo. Masculino. *Antigüedades persianas.* Suplicio antiguo que consistía en encerrar al paciente en el vientre de un caballo ó en un cajon, dejándole fuera la cabeza, piés y manos untados con miel, para que acudiesen las avispas, moscas, etc., muriendo de putrefaccion.

ETIMOLOGÍA. Griego σκάφη *(skáphē)*, vaso hondo: francés, *scaphisme.*

Reseña.—El ESCAFISMO no estuvo en uso más que entre los persas.

Escafocéfalo, la. Adjetivo. *Antropología.* CRÁNEO ESCAFOCÉFALO. Cráneo en forma de barco, carácter distintivo de ciertas razas.

ETIMOLOGÍA. Griego *skáphē*, esquife, y *képhalē*, cabeza: francés, *scaphocéphale.* (LITTRÉ.)

Escafóides. Adjetivo. *Didáctica.* Parecido á un esquife. ‖ *Anatomía.* FOSA ESCAFÓIDES. Pequeña cavidad situada en la parte superior del ala interna de la apófisis pterigóide. ‖ HUESO ESCAFÓIDES. Nombre dado á dos pe-

Digitized by Google

queños huesos que concurren á formar: el uno, el carpo; y el otro, el tarso.

Etimología. Griego *skáphē*, esquife, y *eīdos*, forma: «forma de esquife:» francés, *scaphoïde*. (Littré.)

Escafoideo, dea. Adjetivo. *Anatomía.* Epíteto de las partes orgánicas semejantes á un esquife.

Etimología. *Escafóides.*

Escafóido-astragáleo, lea. Adjetivo. *Anatomía.* Que corresponde al escafóides y al astrágalo, como la *articulacion* ESCAFÓIDO-ASTRAGÁLEA.

Etimología. *Escafóides* y *astragáleo.*

Escafóido-cuboideo, dea. Adjetivo. *Anatomía.* Que pertenece al escafóides y al cubóides, como las *articulaciones* ESCAFÓIDO-CUBÓIDEAS.

Etimología. *Escafóides* y *cuboideo.*

Escajos. Masculino plural. En la provincia de Santander, ARTOS.

Escala. Femenino. Escalera de mano. Las hay de madera, de cuerda y de uno y otro. ‖ *Matemáticas.* Línea dividida en cierto número de partes iguales que representan piés, varas, leguas, etc., y sirve para delinear con proporcion en el papel la planta de cualquier terreno ó edificio, y para averiguar y comprobar por ella las medidas y distancias de lo delineado. ‖ Metáfora. El paraje ó puerto adonde tocan de ordinario las embarcaciones para proveerse de lo necesario en alguna navegacion. ‖ Metáfora. *Milicia.* La nómina ó relacion por escrito que se forma por grados y antigüedades para no perjudicar á ninguno en el órden de hacer el servicio, y para el que se debe guardar en las propuestas para los ascensos. ‖ ESCALA TÁCTICA. *Milicia antigua.* Evolucion de la táctica de los antiguos. ‖ *Música.* Progresion ordenada y uniforme de los sonidos, ascendiendo ó descendiendo. ‖ FRANCA. *Comercio.* El puerto libre y franco donde los buques de todas las naciones pueden llegar con seguridad para comerciar. ‖ Á ESCALA VISTA. *Milicia.* Modo adverbial con que se denota que se hace la escalada de dia y á vista de los enemigos. ‖ Metáfora. Descubiertamente, sin reserva. ‖ LA SANTA ESCALA. *Literatura.* Título de una obra de san Juan Clímaco.

Etimología. Antiguo alto aleman *scara.* (Littré.)

1. El antiguo francés tiene *schiere, eschelle, eschiele,* que significa lo que se llamaba ESCALA *táctica,* evolucion ó disposicion de la táctica de los antiguos. El francés *eschiere,* aplicado á la caballería, era un término equivalente al de escuadron ó division de la columna.

2. Esta antigua forma del francés es el provenzal *esqueira;* antiguo catalan, *eschala;* italiano, *chiera.*

3. Littré deriva todas estas formas del antiguo aleman *scara;* aleman, *Schaar;* sueco, *scara,* en relacion directa con el antiguo alto aleman *scarjan, skerjan,* ordenar, disponer.

4. Esta teoría de Littré es inadmisible de todo punto, puesto que rompe la unidad de la lengua. El antiguo francés *eschiere* no representa, no puede representar otra cosa que una variante del actual *échelle,* forma evidente del latin *scāla,* como el mismo Littré reconoce.

5. Así vemos que el provenzal *esqueira,* simétrico del francés *eschiere,* del catalan *eschala* y del italiano *schiera,* tiene otra forma paralela, que es *escala. Escala* y *esqueira* son sinónimos en provenzal.

6. El antiguo francés *eschiere, eschele, eschiele,* significa escuadron ó subdivision de la columna, porque la subdivision de la columna no es más que una *escala* del ejército, una gradacion de todas las fuerzas, un *escaño* de tropa, valiéndonos del significado etimológico de la raíz. Si el sabio Littré hubiese meditado un momento sobre las concordancias de este orígen, habría visto seguramente que el actual *échelle,* que es el latin *scāla,* segun el mismo autor, no representa sino la contraccion del antiguo *eschele;* como *eschele* no representa sino la contraccion de *eschiele,* como *eschiele* no representa sino la alteracion de *eschiere,* mediante el cambio normal de la *r* en *l.*

7. Puede afirmarse que *eschiere, eschiele, eschele, échelle,* representan un solo nombre para el sentido indivisible de la raíz.

8. Y si no hay más que un nombre, que es el latin *scāla,* no es posible admitir dos procedencias; esto es, la procedencia latina y el orígen germánico.

9. Cuando el ilustre restaurador de las lenguas *neo-latinas* medite un instante sobre este asunto, hallará sin duda que el antiguo aleman *skerjan, scarjan;* antiguo alto aleman *scara;* aleman moderno *Schaar,* no pueden separarse del latin *scandĕre,* subir; *scāla,* subida, tramo, grada, serie, órden, disposicion; de donde se derivan todos los vocablos análogos del romance.

Derivacion.—Sanscrito *skand,* ir, moverse, elevarse; latin, *scandĕre,* subir; *scālæ,* los peldaños; italiano, *schiera, chiera; scala;* francés, *eschiere, eschiele, eschele, échelle;* provenzal, *esqueira, escala;* catalan antiguo, *eschala;* moderno, *escala;* Berry, *echalle;* walon, *hâle;* namurés, *chaule;* picardo, *ekelde;* antiguo alto aleman, *scara;* sueco, *scara;* aleman, *Schaar.*

Escalada. Femenino. *Milicia.* Asalto de una fortaleza con escala. ‖ Anticuado. Escala, escalera.

Etimología. *Escalado:* catalan, *escalada;* francés, *escalade;* italiano, *scalata.*

Escalado, da. Adjetivo. Se aplica á los peces abiertos con hierro por la barriga para salarlos ó curarlos. ‖ Participio pasivo de escalar.

Etimología. *Escalar:* catalan, *escalat, da;* francés, *escaladé;* catalan, *escalat, da.*

Escalador, ra. Masculino y femenino. *Milicia.* El que escala alguna muralla, casa, etc. ‖ *Germanía.* El ladron que hurta valiéndose de escala.

Etimología. *Escala:* catalan, *escalador, a;* italiano, *scalatore.*

Escaladizo, za. Adjetivo. Lo que puede escalarse fácilmente.

Etimología. *Escalar:* catalan, *escaladís, a.*

Escalafon. Masculino. *Milicia.* Lista de los oficiales del ejército segun su clase y antigüedad. Hoy se va haciendo extensivo á otras clases el uso de esta voz.

Etimología. *Escala.*

Escalamera. Femenino. *Marina.* Tablilla corrediza con que se cierra el claro que dejan las falcas en las chumaceras.

Etimología. *Escálamo.*

Escalamero. Masculino anticuado. BOGADOR.

Etimología. *Escálamo.*

Escalamiento. Masculino. La accion y efecto de escalar.

Escálamo. Masculino. *Marina.* Estaca pequeña y redonda, fijada y encajada en el borde de la galera ú otra embarcacion, á la cual se ata el remo con el estrovo.

Etimología. Griego σκαλμός *(skalmós):* latin, *scalmus;* italiano, *scalmo, scarmo;* francés, *échome;* catalan, *escálam.*

Escalamotada. Femenino. *Marina.* Pedazo de costado que sobresale de la cubierta en las barcas.

Etimología. *Escálamo.*

Escalante. Participio activo anticuado de escalar. El que escala.

Escalar. Activo. *Milicia.* Entrar en alguna plaza ú otro lugar valiéndose de escalas. ‖ Abrir rompiendo alguna pared, tejado, etc.; como ESCALAR la cárcel, la casa, etc. ‖ Levantar la compuerta de la acequia para dar salida al agua.

Etimología. *Escala:* francés, *escalader;* italiano, *scalare;* catalan, *escalar.*

Escaldada. Adjetivo familiar que se aplica á la mujer muy ajada, libre y deshonesta en su trato.

Etimología. *Escaldado.*

Escaldado, da. Adjetivo. Escarmentado, receloso. ‖ Véase GATO. ‖ Participio pasivo de escaldar.

Etimología. Latin *excaldātus,* participio pasivo de *excaldāre,* escaldar: catalan, *escaldat, da;* italiano, *scaldato;* provenzal, *escaudat;* francés, *échaudé.*

Escaldador, ra. Adjetivo. Que escalda.

Etimología. *Escaldar:* italiano, *scaldatore;* francés, *échaudeur.*

Escaldadura. Femenino. Accion ó efecto de escaldar. ‖ Escoriacion producida en la piel por un líquido hirviendo.

Etimología. *Escaldar:* latin, *excaldātĭo;* catalan, *escaldadura;* francés, *échaudure.*

Escaldamiento. Masculino. ESCALDADURA.

Etimología. *Escaldar:* italiano, *scaldamento;* francés, *échaudement.*

Escaldar. Activo. Bañar con agua hirviendo alguna cosa. ‖ Abrasar con

Digitized by Google

fuego alguna cosa, poniéndola muy roja y encendida; como el hierro, etcétera.

Etimología. Latin *excaldāre*, lavar en agua hirviendo; de *ex*, fuera, y *caldāre*, forma verbal de *caldus*, caliente, síncopa de *cālidus*, cálido: italiano, *scaldare;* catalan, *escaldar, escaldarse;* provenzal, *escaudar;* walon, *hauder;* francés, *échauder*.

Escaldrido, da. Adjetivo anticuado. Astuto, sagaz.

Etimología. *Escaldado*.

Escaldufar. Activo. Provincial Murcia. Sacar porcion de caldo de la olla que tiene más de lo que ha menester.

Etimología. *Es* y *caldo:* catalan, *escaldufar*.

Escalecer. Activo anticuado. Calentar.

Escaleno. *Geometría.* Adjetivo que se aplica al triángulo que tiene todos sus lados desiguales. Llámase tambien así el cono cuyo eje no es perpendicular á la base. ‖ Músculos escalenos. *Anatomía.* Los músculos que sirven para el movimiento del cuello, llamados así por la oblicuidad que presentan.

Etimología. Griego σκαζω (*skadsō*), cojear; σκαληνός (*skalēnós*), cojo; latin, *scalēnus;* francés, *scalène;* catalan, *escaleno*.

Escalentador. Masculino anticuado. Calentador.

Escalentamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de calentar. ‖ Enfermedad que se forma en los piés y manos de los animales por no limpiarles las humedades é inmundicias que se les pegan.

Escalentar. Activo anticuado. Calentar. ‖ Anticuado. Calentar con exceso. ‖ Anticuado metafórico. Inflamar. Dícese de los deseos y pasiones. ‖ Neutro anticuado. Fomentar y conservar el calor natural.

Escalera. Femenino. Parte del edificio compuesta de peldaños de piedra, madera ú otra materia para subir y bajar. ‖ Instrumento de cirugía parecido á una escalera, con algunas garruchas, de que se usó antiguamente para concertar los huesos dislocados. ‖ de mano. La portátil, que se compone de dos listones gruesos de madera en que están encajonados trasversalmente y á iguales distancias otros más cortos para subir y bajar. ‖ Pieza del carro que componen los listones, las teleras y el pértigo, porque en la forma se le parece. ‖ de ojo. La que se construye en forma de caracol ó espiral, dejando un hueco ó vacío igual en toda la extension de su eje. ‖ De escalera abajo. Se dice de los sirvientes domésticos, y especialmente de los que se ocupan en las faenas más humildes, cuando hay otros.

Etimología. *Escala:* bajo latin, *scalārium;* italiano, *scalino*, tramo; francés, *escalier*.

Escalereja. Femenino diminutivo de escalera.

Escalerilla, ta. Femenino diminutivo de escalera. ‖ En los juegos de naipes se llaman así tres cartas en una mano, cuyos puntos siguen uno á otro sin interrupcion; como tres, cuatro y cinco, etc. ‖ *Veterinaria.* Instrumento semejante en la forma á una escalera de mano, y no muy diferente de un bocado, que sirve á los herradores para dar los brebajes y curar las bocas á las caballerías. ‖ En escalerilla. Modo adverbial que se aplica á las cosas que están colocadas con desigualdad y como en gradas.

Escaleron. Masculino aumentativo de escalera.

Escaleta. Femenino. *Artillería.* Instrumento que sirve para montar las piezas de artillería, compuesto de un tablon grueso que se coloca horizontalmente, y sobre él tiene perpendicularmente elevados otros dos, con distintos agujeros en medio á igual distancia, por donde se mete un perno.

Etimología. *Escala:* catalan, *escaleta*

Escalfado, da. Adjetivo anticuado. Recalentado. ‖ Se aplica á la pared que no está bien lisa y hace algunas ampollas por no haber estado en punto la cal ó yeso cuando se sacó á plana. ‖ Participio pasivo de escalfar.

Etimología. *Escalfar:* latin, *excalfactus;* participio pasivo de *excalfacĕre*, escalfar; catalan, *escalfat, da;* francés, *échauffé*.

Escalfador. Masculino. El jarro de estaño, cobre ú otro metal, hecho á manera de una chocolatera, con su tapa agujereada como un rallo, en el cual calientan y tienen el agua los barberos para afeitar. ‖ El braserillo de hierro ú otro metal con tres piés, que se pone sobre la mesa para calentar la comida.

Etimología. *Escalfar:* catalan, *escalfador*.

Escalfadura. Femenino. Accion ó efecto de escalfar.

Etimología. *Escalfar:* latin, *excalfactĭo*, forma sustantiva abstracta de *excalfactus*, escalfado; francés, *échauffure*.

Escalfamiento. Masculino anticuado. Calentura.

Etimología. *Escalfar:* francés, *échauffement*, la accion de calentar.

Escalfar. Activo. Cocer en agua hirviendo ó en caldo los huevos, quitándoles ántes la cáscara. ‖ Anticuado. Calentar.

Etimología. Latin *excalfacĕre*, calentar á menudo; de *ex*, fuera, y *calfacĕre;* de *cālēre*, calentar, y *facĕre*, hacer: catalan, *escalfar, escalfarse;* francés, *échauffer*; Berry, *écaufer*.

Escalfarote. Masculino. Botin ancho, hecho de cordoban ó de badana, con su zapato á manera de bota, henchido de heno ó borra entre uno y otro cordoban; sirve para calentar la pierna y el pié.

Etimología. *Escalfar*, aludiendo á que calienta.

Escalfeta. Femenino. Chufeta.

Etimología. *Escalfar:* catalan, *escalfeta*.

Escalígena. Femenino. *Botánica.* Género de plantas leguminosas.

Escalígero (Julio César). Célebre filólogo, comentarista y poeta latino, que nació en 1484 y murió en 1558. Era hijo de Benito Bordoni, pintor miniaturista de Padua; se dedicó con ardor al estudio de las letras, de las ciencias, y principalmente de la Medicina; fué médico de La Rovère, obispo de Agen, en cuya ciudad contrajo matrimonio y pasó el resto de sus dias. Su reputacion, como erudito y polemista, llegó á ser inmensa, en una época en que el entusiasmo por lo antiguo no conocía límites. Su vanidad era excesiva; sostuvo vivísimas polémicas con varios sabios de su tiempo, y una acalorada disputa con Erasmo sobre la latinidad de Ciceron. Aspiraba nada ménos que al renombre de sabio universal; hoy no se le considera más que como un buen prosista y un excelente gramático. Dejó traducidos al latin la *Historia de los animales*, de Aristóteles; el libro de los *Insomnios*, de Hipócrates; y el *Tratado de las plantas*, de Theofrasto; y escritas: *De causis linguæ latinæ; Poetices libri VIII* y *De subtilitate ad Cardanum*.

Escalígero (José Justo). Uno de los más sabios y eruditos escritores de su siglo, décimo hijo del anterior, que nació en 1540 y murió en 1609. — Despues de viajar por Europa, abrazó el protestantismo, profesó la filosofía en Génova y en Léyden, habitó el castillo de la Roche-Posay, cerca de Tours, en donde compuso la mayor parte de sus obras. Sostuvo empeñadísimas discusiones con los escritores más doctos de su época, quienes se mofaban de su ridícula vanidad; pero en medio de su extraordinario amor propio, reunía á una memoria prodigiosa un espíritu profundo. Cuéntase de él, que en veintiun dias se aprendió todo el Homero; y en cuatro meses, todos los clásicos latinos. Tuvo ménos genio que su padre; pero más erudicion, mejor gusto y mayor facilidad en el trabajo. Se le considera como padre de la cronología por las obras siguientes: *Opus de emendatione temporum; Thesaurus temporum;* y además, se le deben: *Cartas latinas; Opuscula varia; Poemas latinos*, y la invencion del *período juliano*.

Escalio. Masculino. Tierra abandonada que ántes fué de labor.

Escalmo. Masculino. Escálamo.

Etimología. *Escalmo* es la forma etimológica.

Escalofriado, da. Adjetivo que se aplica al que padece escalofríos.

Escalofrío. Masculino. Indisposicion del cuerpo, en que á un tiempo se siente algun frío y calor extraño. Tiene más uso en plural.

Escalon. Masculino. El peldaño de piedra, madera ú otra materia que sirve para subir ó bajar á alguna parte. ‖ *Milicia.* Cada una de las porciones de tropa que, guardando con las demás determinados intervalos y distancias, constituye un elemento de la formacion en escalones. ‖ Metáfora.

Digitized by Google

El grado á que se asciende en dignidad, ó el paso ó medio con que alguno adelanta sus pretensiones ó conveniencias. ‖ *Germanía.* MESON. ‖ EN ESCALONES. Modo adverbial que se aplica á lo que está cortado ó hecho con desigualdad.

ETIMOLOGÍA. *Escala.*

Escalona. Femenino. Especie de cebolla que se suele guardar para simiente ‖ *Germanía.* Escalador de paredes.

ETIMOLOGÍA. Latin *Escălŏnĭa,* nombre de la cebolla y de una ciudad marítima de Palestina, de donde procede la ESCALONA. (PLINIO.)

Escalonado, da. Participio pasivo de escalonar. ‖ *Milicia.* Tropa formada en escalones, y así se dice: BATALLON ESCALONADO.

ETIMOLOGÍA. *Escalonar.*

Escalonar. Activo. Disponer á modo de escala en distancias iguales. ‖ *Milicia.* Formar ó disponer las tropas en escalones.

ETIMOLOGÍA. *Escalon:* catalan, *escalonar.*

Escalones. Masculino plural. *Milicia.* Formacion táctica de los batallones de una brigada ú otras tropas en diversas líneas paralelas, con ciertos intervalos y distancias.

ETIMOLOGÍA. *Escalon.*

Escalopo. Masculino. *Zoología.* Género de mamíferos carniceros de la familia de los insectívoros. ‖ Especie de rata campesina de América. (LANDAIS.)

ETIMOLOGÍA. Griego σκάλοψ (*skálops*), genitivo σκάλοπος (*skálopos*), el topo.

Escalpelo. Masculino. *Cirugía.* Instrumento cortante que sirve para separar las partes menudas en la diseccion de un cadáver.

ETIMOLOGÍA. Latin *sculpĕre,* esculpir; *scălpere,* cincelar; *scalprum,* cincel; *scalper,* lanceta; *scalpellum,* cincel pequeño: francés y provenzal, *scalpel;* catalan, *escalpell;* portugués, *escalpello;* italiano, *scalpello.*

Escalplo. Masculino anticuado. La cuchilla con que los curtidores raspan el cuero.

ETIMOLOGÍA. *Escalpelo. Escalplo* es el latin *scalprum,* cincel.

Escallentar. Activo anticuado. CALENTAR.

Escama. Femenino. Hojuela dura, delgada y trasparente, de figura redonda, con que está cubierta la piel de algunos pescados y reptiles. ‖ Cada una de las costritas ó postillas que se forman en lo exterior de la piel del hombre, cuando se muda la epidérmis en alguna parte del cuerpo. ‖ Lo que tiene figura de escama. ‖ Metáfora. Cada una de las piezas pequeñas de acero con que se labran las corazas y lorigas, de manera que caigan unas sobre la mitad de otras. ‖ Metáfora. El resentimiento que alguno tiene por el daño ó molestia que otro le ha causado, ó el recelo de que se lo cause. ‖ DAR ESCAMA. Frase proverbial. Inspirar inquietud y sospecha.

ETIMOLOGÍA. 1. *Radical latino:* latin, *squāma;* italiano, *squama, scuamma;* catalan, *escama.*

2. *Radical germánico:* godo, *skalja;* aleman, *Schale;* italiano, *scaglia;* francés, *escale, escaille, écaille, écale;* namurés, *scaie;* walon antiguo, *escaille;* ruchi, *escale, écale;* catalan, *escata.* (LITTRÉ.)

Escamada. Femenino. Bordado cuya labor está hecha en figura de escamas de hilo de plata ó de oro.

Escamado. Masculino. La obra labrada en figura de escamas, y el conjunto de ellas.

Escamado, da. Adjetivo metafórico. ESTAR ESCAMADO. Frase proverbial. Estar receloso, tener escama. ‖ Participio pasivo de escamar.

ETIMOLOGÍA. *Escamar:* catalan, *escamat, da,* escapado; *escatat, da,* escamado, sin escamas.

Escamadura. Femenino. La accion de escamar.

ETIMOLOGÍA. *Escamar:* catalan, *escatadura.*

Escamandro. Masculino. *Mitología.* Hijo de Júpiter y de Dóris. Fué metamorfoseado en río para ser inmortal y llevó sus aguas al rededor de Troya. Deseoso Júpiter de manifestarle su amistad, le concedió el derecho de dar una fiesta á todas las jóvenes que se casasen. Todas, por tanto, debían bañarse en sus aguas la víspera de sus bodas, y entónces ESCAMANDRO las conducía de la mano á su palacio. ‖ *Geografía.* Río de la Misia en el Asia, que ántes se llamó *Janto.*

ETIMOLOGÍA. Latin *Escamander.* (PLINIO.)

Escamar. Activo. Quitar las escamas á los peces. ‖ Neutro. Labrar en figura de escamas. ‖ Metáfora. Escarmentar ó desazonar á alguno. ‖ Recíproco. Resentirse de alguno de quien se ha recibido daño, y huir de su trato y confianza.

ETIMOLOGÍA. *Escama:* catalan, *escamar,* dar la figura de escama; *escatar,* escamar.

Escamazo. Masculino. Cierta hoja que se levanta de la madera, sin desprenderse del todo.

ETIMOLOGÍA. *Escama.*

Escambron. Masculino anticuado. CAMBRON.

Escambronal. Masculino anticuado. El sitio ó paraje poblado de escambrones ó cambrones.

Escamel. Masculino. Instrumento de espaderos, donde se tiende y sienta la espada para labrarla.

Escamífloro, ra. Adjetivo. *Botánica.* De flores compuestas de una ó muchas escamas.

ETIMOLOGÍA. *Escama* y *flor:* francés, *squamiflore.* (LITTRÉ.)

Escamifoliado, da. Adjetivo. *Botánica.* De hojas en forma de escamas.

ETIMOLOGÍA. *Escama* y el latin *fŏliātus;* de *fŏlĭum,* hoja: francés, *squamifolié.* (LITTRÉ.)

Escamiforme. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene forma de escama.

ETIMOLOGÍA. *Escama y forma:* francés, *squamiforme.* (LITTRÉ.)

Escamochear. Neutro. Provincial Aragon. Pavordear ó jabardear.

Escamocho. Masculino. Las sobras de la comida ó bebida. ‖ Provincial. Jabardo ó enjambrillo. ‖ NO ARRIENDO TUS ESCAMOCHOS. Frase familiar con que se denota que alguno está tan escaso de bienes, que no puede sobrarle nada.

Escamonda. Femenino. Monda ó corta de ramas de árboles.

ETIMOLOGÍA. *Escamondar.*

Escamondadura. Femenino. Las ramas inútiles y desperdicios que se han quitado de los árboles.

ETIMOLOGÍA. *Escamondar.*

Escamondar. Activo. Limpiar los árboles quitándoles las ramas inútiles y las hojas secas. ‖ Metáfora. Limpiar alguna cosa quitándole lo superfluo y dañoso.

ETIMOLOGÍA. *Ex,* fuera, *con,* pluralidad, y *mondar;* «mondar exteriormente en compañía de otros.» La forma latina es: *ex-cum-mundāre.*

Escamondo. Masculino. La limpia que se hace en los árboles quitándoles las ramas inútiles.

ETIMOLOGÍA. *Escamondar.*

Escamonea. Femenino. *Botánica.* Sustancia medicinal sólida y muy purgante, que se extrae de una hierba del propio nombre, que se cría en Siria y otras partes. Es ligera, quebradiza, de color gris subido, olor fuerte, y sabor acre y amargo.

ETIMOLOGÍA. Griego σκαμμωνία (*skammōnía*): latin, *scammōnēa, scammōnĭa, scammōnēum* (CATON, CICERON, PLINIO): italiano, *scamonea;* francés, *scammonée;* catalan, *ascamonea.*

Sentido etimológico.—El griego *skammonía* se deriva de *skámma* (σκάμμα), hoyo, forma de *skanteīn* (σκαντεῖν), cavar, aludiendo á que hay que cavar para llegar á la raíz, de la cual se extrae el jugo ó sustancia medicinal de dicha planta.

Escamoneado, da. Adjetivo que se aplica á lo que participa de la cualidad de la escamonea.

Escamonearse. Recíproco familiar. Resentirse ó manifestarse picado de alguna cosa; y así del hombre ó bruto que rehusa hacer algo á que se le quiere obligar, se dice que se ESCAMONEA.

Escamosidad. Femenino. Calidad de ser escamoso.

Escamoso, sa. Adjetivo. Lo que tiene escamas.

ETIMOLOGÍA. *Escama:* catalan, *escatós, a; escamós, a;* francés, *squameux, squammeux.*

Escamotador, ra. Masculino y femenino. El que escamota.

ETIMOLOGÍA. *Escamotar:* catalan, *escamotejador, a.*

Escamotar. Activo. Entre los jugadores de manos, hacer que desaparezcan á ojos vistas las cosas que manejan.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *ex,* fuera, y *conmutāre;* de *cum,* con, y *mutāre,* mudar. (MÉNAGE.)

2. Latin *squāma,* escama, como *escamar.* (DÍEZ, *dudoso.*)

Digitized by Google

3. Céltico *cam*, engaño, trapacería. (*Cita de* LITTRÉ.)

4. La etimología de Ménage es muy preferible: *ex-cum-mutāre, ex-cammutar, escamotar;* francés, *escamoter;* catalan, *escamotejar*.

Escamoteo. Masculino. La accion y efecto de escamotear.

ETIMOLOGÍA. *Escamotar:* catalan, *escamotetj*.

Escampada. Femenino. Cesacion momentánea de la lluvia.

ETIMOLOGÍA. *Escampar*.

Escampado, da. Adjetivo. DESCAMPADO.

ETIMOLOGÍA. *Escampar:* catalan, *escampat, da;* francés, *escampé;* italiano, *scampato*.

Escampamento. Masculino anticuado. DERRAMAMIENTO.

Escampar. Neutro. Cesar de llover. ‖ Metáfora. Cesar en alguna operacion, suspender el empeño con que se intenta hacer alguna cosa. ‖ Activo. Despejar, desembarazar algun sitio. ‖ YA ESCAMPA. Locucion familiar que se usa cuando alguno prosigue en porfiar sobre alguna necedad, ó en pedir algunas cosas impertinentes. ‖ YA ESCAMPA, Y LLOVÍAN GUIJARROS. Locucion metafórica y familiar con que se nota la pesadez y teson con que alguno intenta persuadir lo que no tiene fundamento. Tambien se dice cuando sobre un daño recibido sobrevienen otros mayores.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *es*, por *ex*, fuera, y *campar*, forma verbal de *campo;* «dejar el campo libre, despejar;» y figuradamente, parar la lluvia, porque cuando la lluvia pára, el cielo se despeja; lo cual quiere decir que las nubes *escampan:* italiano, *scampare;* francés, *escamper;* catalan, *escampar*.

Escampavía. Femenino. *Marina*. Barco pequeño y velero que acompaña á una embarcacion más grande, sirviéndole de explorador. ‖ Barco muy ligero y de poco calado que emplea el resguardo marítimo para perseguir el contrabando.

ETIMOLOGÍA. *Escampa* y *vía;* «escampar la vía;» esto es, «dejar libre el terreno, despejar el camino,» porque la primitiva *escampavía* era una embarcacion exploradora; lo que hoy llamamos *aviso* ó *correo*.

Escampo. Masculino anticuado. ESCAPE. ‖ La accion de escampar.

Escamudo, da. Adjetivo. ESCAMOSO.

Escamujar. Activo. Podar los olivos y entresacar las varas ó ramas para que no estén espesas y el fruto tenga mayor sazon.

ETIMOLOGÍA. *Escamujo*.

Escamujo. Masculino. La rama ó vara de olivo quitada del árbol. ‖ El tiempo en que se escamuja.

ETIMOLOGÍA. *Escama* y el sufijo despectivo *ujo*.

Escancana. Femenino. RESACA, en su primera acepcion de marina.

Escancia. Femenino anticuado. Vasija para tener en ella algun licor.

ETIMOLOGÍA. *Escanciar*.

Escanciador, ra. Masculino y femenino.—La persona que ministra la bebida en los convites; especialmente, los vinos y licores.

ETIMOLOGÍA. *Escanciar:* francés, *echanson*. «La persona que ministra la bebida, y con especialidad el vino en las mesas, y le echa de un vaso en otro. Tiene poco uso. (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«Aquellos que servían el vino iban delante é los *escanciadóres* atrás, con sus tazas puestas en sus platéles. (CLAVIJO, *Embaxada, folio 49.*)—«Haviendo personas que casi se acuerdan de haver visto á la Dueña Quintañóna, que fué la mejor *escanciadora* de vino que tuvo la Gran Bretaña.» (CERVÁNTES, *Quijote, tomo 1.°, capítulo 49.*)

Nunca fuera caballero
De damas mejor servido,
Como lo fué Lanzarote
Cuando de Bretaña vino.
Doncellas curaban de él,
Princesas de su rocino.
Esa dueña Quintañóna,
La que le *escanciaba* el vino...
(*Romance.*)

Reseña histórica.—Copero, ministro encargado de presentar la copa á los reyes, príncipes, etc., los dias de ceremonia. Es el cargo que los romanos llamaban *pincerna*. Su orígen se remonta á una gran antigüedad, á juzgar por las ficciones griegas de Hebe y de Ganimédes y por el sueño del copero del Faraon egipcio, contenido en el *Génesis*. Tambien Carlo Magno tuvo un *magister pincernarum*. La revolucion francesa abolió este cargo, que fué restablecido por Luis XVIII y desapareció en 1830. En Alemania, la dignidad de ARCHI-ESCANCIADOR perteneció en otro tiempo al rey de Bohemia. Presentaba la primera copa al emperador, cuando recibía corte imperial, y tenía por vicario al ESCANCIADOR heredero de Limpurg.

Escanciano. Masculino. ESCANCIADOR.

Escanciante. Participio activo de escanciar. ‖ ESCANCIADOR.

Escanciar. Activo. Echar el vino, servirlo en las mesas y convites. ‖ Beber vino.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *scansĭo*, la subida, accion de levantar; forma sustantiva abstracta de *scansus*, subido, levantado; participio pasivo de *escandĕre*, subir.—*Escanciar* significa levantar, que es lo que se hace con el vaso para beber.

2. Covarrubias dice que este verbo puede venir del antiguo *congiare*, de aquí *congiar*, y *canciar*, mudada la *g* en *c* por razon del nombre *congio*, que es cierta medida de vino: ó del verbo toscano *cangiare*, que vale trocar y echar de una parte en otra. Algunos dicen que es voz arábiga formada de *cancia*, que es un género de vaso entre los árabes, y otros son de opinion que viene del tudesco *schenth*, que significa el copero. (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«E los que *escanciaban* el vino, echaban el vino en unas tazas pequeñas de oro.» (CLAVIJO, *Embajada de Tamerlan, folio 49.*)—«Entre los cuales conoció él á la Reina Ginebra y á su dueña Quintañóna, *escanciando* el vino á Lanzarote, cuando vino de Bretaña.» (CERVÁNTES, *Don Quijote, tomo 2.°, capítulo 23.*)

Escanda. Femenino. Especie de trigo cuyo grano tarda en desprenderse del vasillo que lo contiene.

ETIMOLOGÍA. *Escandecer:* catalan, *escandia*.

Escandalar. Masculino. *Marina*. La cámara donde está la brújula, en la galera.

ETIMOLOGÍA. *Escandallo*.

Escandalizadamente. Adverbio. ESCANDALOSAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Escandalizada* y el sufijo adverbial *mente*.

Escandalizado, da. Participio pasivo de escandalizar.

ETIMOLOGÍA. *Escandalizar:* latin *scandălizātus;* italiano, *scandalezzato;* francés, *scandalisé;* catalan, *escandalisat, da*.

Escandalizador, ra. Masculino y femenino. El que da escándalo.

ETIMOLOGÍA. *Escandalizar:* francés, *scandalisateur;* italiano, *scandalezzatore, scandalizzatore*.

Escandalizar. Activo. Causar escándalo. Úsase tambien como recíproco. ‖ Anticuado. Conturbar, consternar. ‖ Recíproco. Escandecerse, enojarse ó irritarse.

ETIMOLOGÍA. *Escándalo:* latin, *scandălizāre*, en Tertuliano; catalan, *escandalisar;* francés, *scandaliser;* italiano, *scandalezzare, scandalizzare*.

Escandalizarse. Recíproco. Asombrarse de una accion indigna.

Escandalizativo, va. Adjetivo. Lo que puede ocasionar escándalo.

Escándalo. Masculino. La accion ó palabra que es causa de que alguno obre mal, ó piense mal de otro. Comunmente se divide en *activo* y *pasivo* entre los sumistas. El *activo* es el dicho ó hecho reprensible que es ocasion de daño y ruina espiritual en el prójimo. El *pasivo* es la misma ruina espiritual ó pecado en que cae el prójimo por ocasion del dicho ó hecho de otro. ‖ Alboroto, tumulto, inquietud, ruido. ‖ Desenfreno, desvergüenza, mal ejemplo. ‖ Asombro, pasmo, admiracion. ‖ FARISÁICO. El que se recibe ó se aparenta recibir sin causa, mirando como reprensible lo que no lo es.

ETIMOLOGÍA. Griego σκάνδαλον (*skándalon*), trampa, lazo, motivo de caida; y figuradamente, ocasion de culpa, cuyo sentido tiene en la Biblia griega: latin, *scandălum*, escándalo, en Prudencio; trampa, ardid, en Tertuliano y san Jerónimo; italiano, *scandalo;* francés, *scandale;* provenzal, *escandol;* catalan, *escándol;* Berry, *escandale*.

1. El francés del siglo XII tiene *scandle, scandele, eschandele*.

2. El siglo XV tiene *scandable*.

Reseña histórica.—Piedra elevada en el gran pórtico del Capitolio, en la antigua Roma, sobre la cual iban á sentarse los que habían hecho bancar-

Digitized by Google

rota y abandonado sus bienes á sus acreedores. Se llamó así, porque los que se sentaban en ella, estaban difamados.

Escandalosamente. Adverbio de modo. Con escándalo.

ETIMOLOGÍA. *Escandalosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *escandalosament;* francés, *scandaleusement;* italiano, *scandalosamente.*

Escandaloso, sa. Adjetivo. El ó lo que causa escándalo. ‖ Ruidoso, revoltoso, inquieto.

ETIMOLOGÍA. *Escándalo:* latin, *scandalōsus;* italiano, *scandaloso;* francés, *scandaleux;* catalan, *escandalós, a.*

Escandallada. Femenino. Accion ó efecto de escandallar.

Escandallado, da. Participio pasivo de escandallar.

ETIMOLOGÍA. *Escandallar:* catalan, *escandallat, da.*

Escandallar. Activo. *Marina.* Sondear, medir el fondo del mar con el escandallo.

ETIMOLOGÍA. *Escandallo:* catalan, *escandallar,*

Escandallo. Masculino. *Marina.* Sonda ó plomada con que se sondea y mide el número de brazas de agua que hay hasta el fondo. ‖ Metáfora. Prueba ó ensayo que se hace de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *scandēre,* subir; catalan, *escandall.*

Escandecencia. Femenino. Irritacion, vehemente.

ETIMOLOGÍA. *Escandecente:* latin, *excandescentĭa,* irritacion, encendimiento de ira.

Escandecente. Participio activo de escandecer.

ETIMOLOGÍA. *Escandecer:* latin, *excandescens, excandescentis,* participio de presente de *excandescĕre,* encenderse.

Escandecer. Activo. Encender en cólera á alguno, irritarle. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Latin *excandescĕre,* encenderse, abrasarse; de *ex,* fuera, y *candescĕre,* enblanquecer, forma verbal de *candĭdus,* cándido.—El latin posterior tiene *excandēre,* brillar á menudo con una blancura luminosa, de donde se deriva *escanda.*

Escandecimiento. Masculino. Acto ó efecto de escandecer.

Escandelar. Masculino. *Marina.* ESCANDALAR.

Escandelarete. Masculino diminutivo de escandelar.

Escander ó Scander-Beg (JORGE CASTRIOT, *conocido con el nombre de).* Héroe albanés, que nació en 1404 y murió en 1467. Era cuarto hijo de Juan Castriot, soberano de la Albania y de Epiro, y de la princesa Woisava; y fué entregado como rehen á Amurat II, emperador otomano, en 1423, cuando su padre se declaró tributario del sultan. Distinguido por Amurat y separado de sus hermanos, se educó en el islamismo con Mahomet II, aprendió, como éste, varias lenguas, se hizo notable desde su juventud por su fuerza, su destreza y su valor; venció en combate singular á un tártaro y dos persas gigantescos y mereció el sobrenombre de *Iscander ó Shander* (Alejandro), al cual unieron los turcos el calificativo de *bey ó beg* (señor). A la muerte de Juan Castriot, acaecida en 1432 ó 1435, ocupó Amurat á Croia, sacrificó á los tres hermanos de SCANDER-BEG, nombró á éste jefe de subdivision y le confió el mando de 5.000 caballos. Durante algunos años, tomó parte el albanés en las expediciones de los turcos en Asia y en Europa; contribuyó á la toma de Nicomedia (ciudad del Asia Menor), y mandó él solo el ejército que, en 1439, se envió contra el príncipe de los *serbos.* De esta época datan, segun se cree, sus relaciones secretas con los albaneses y los húngaros de Hunyade. En 1443, encargado con el pachá de Rumelia, del mando de los 80.000 hombres enviados contra Ladislao de Hungría, contribuyó indudablemente con su inaccion á la victoria que alcanzó Hunyade en la Morawa; separó violentamente al *reis-effendi* ó secretario de Amurat, le mató á puñaladas, se apoderó de Croia, en donde penetró con 600 albaneses que le eran adictos, destrozó la guarnicion turca, abjuró el islamismo y sublevó á todos sus compatriotas. Auxiliado en su rebelion por Ladislao y Hunyade sus aliados; dueño, en treinta dias, de la Albania, por la toma de Petrella, de Petralba ó Belgrado, y de Stellusia y elegido general por la asamblea de los jefes de Epiro, se puso al frente de 15.000 aventureros indígenas, franceses ó alemanes, y, con un fondo de doscientos mil ducados, empezó contra los turcos una guerra de sorpresas y de emboscadas que duró veintitres años, inaugurada con la victoria de la Basse-Dibra, y una incursion en Macedonia, llevada á cabo con feliz éxito. Despues del desastre que, en 1444, sufrió en Varna, por culpa de Hunyade, que le había desatendido, rechazó enérgicamente las proposiciones de paz que le hiciera Amurat II, batió sucesivamente á sus lugartenientes Alí-Pachá, Firuz y Mustafá; rechazó al mismo emperador que le disputaba Seftigrade y le obligó por dos veces á levantar el sitio de Croia. El matrimonio de SCANDER-BEG, verificado en 1451 con Donica, hija de Ariamintes, poderoso jefe de los epirotas, aumentó su influencia sobre las riberas del Adriático. Las tropas otomanas fueron rechazadas en todas partes, y, despues de la caida de Constantinopla, asoló SCANDER-BEG la Macedonia, batió en sus propias montañas, con solos 10.000 hombres, todos los ejércitos de Mahomet, y aceptó en 1461 la paz que se le ofreciera. Aconsejado por Pío II, rompió la que había celebrado con los turcos, empezó él solo una cruzada contra ellos y destruyó á Scheremet-Beg, cerca de Ochrida, á Balaban-Badera, en el valle de Walkalia, y en las cercanías de la Haute-Dibra, á Jacub, á quien mató con su propia mano cerca de Berat. En 1463, despues de haberse librado milagrosamente del puñal de dos asesinos pagados por Mahomet II, se vió atacado por este sultan, á quien hostigó en los alrededores de Croia, y obligó á retirarse; batió de nuevo á Balaban y exterminó en tres dias los restos del ejército turco en los desfiladeros de Tyranna. Dos años despues, una fiebre violenta le arrebató la vida en Lissa (Alessio), ciudad veneciana, en donde tenía un congreso de pequeños príncipes, con motivo de la guerra. En 1478 cayó Croia en poder de los turcos, quienes, dueños de Alessio en 1467, desenterraron el cadáver de SCANDER-BEG, y se repartieron sus huesos como otros tantos amuletos que debían hacerles invencibles. Algunos historiadores le llamaban *el caballero blanco de Valaquia* y *el diablo de los turcos,* nombres que, segun Hammer, no pertenecían sino á Juan Hunyade.

Escandia. Femenino. ESCANDA.

Escandicinado, da. Adjetivo. *Botánica.* Parecido al perifollo.

ETIMOLOGÍA. Griego σκάνδιξ *(skándix),* perifollo: latin, *scandix,* hierba llamada tambien cabruna. (PLINIO.)

Escandinavia. Femenino. *Geografía.* Parte de Europa que comprende Suecia, Noruega, Dinamarca é Irlanda.

ETIMOLOGÍA. Latin *Scandināvia.*

Escandinavo, va. Adjetivo. El natural de la Escandinavia, y lo que toca y pertenece á ella. Con tal nombre desígnase comunmente la península en que están los reinos de Suecia y Noruega, y á veces tambien la Dinamarca, en sentido más amplio. Los antiguos no comprendían en la Escandinavia el Quersoneso címbrico, península dinamarquesa, conocida hoy por Jutlandia, atribuyéndola á los germanos, de cuya gran familia los escandinavos se consideraban parte. Plinio designa con el nombre de Escandinavia las islas del Báltico y el extremo meridional de Suecia. ‖ LENGUAS ESCANDINAVAS. El conjunto de las lenguas dinamarquesa, sueca, noruega, irlandesa, y la extinguida de los godos, que todas reconocían un orígen comun.

ETIMOLOGÍA. *Escandinavia:* latin, *scandināvus.*—La Irlanda pertenece tambien al grupo ESCANDINAVO.

Escandir. Activo anticuado. *Poética.* Examinar el número y cantidad de las sílabas breves y largas de que consta el verso.

ETIMOLOGÍA. *Escansion.*—«Fué pronto en decir los versos, y polido en los *escandir* y ordenar.» (GUEVARA, *Vida del emperador Alejandro Severo, capítulo 6.°)*

Escándix. Femenino. *Botánica.* Planta de la familia de las umbelíferas.

ETIMOLOGÍA. Griego σκάνδιξ *(skándix).*

Escanilla. Femenino. Provincial Búrgos. CUNA.

ETIMOLOGÍA. Latin *scamnillum,* de-

Digitized by Google

caño bajo, diminutivo de *scamnum*, escaño, por semejanza de forma.

Escansion. Femenino anticuado. La medida de los versos.

ETIMOLOGÍA. Latin *scansĭo*, la subida, forma sustantiva abstracta de *scansus*, subido; participio pasivo de *scandĕre*, subir: SCANSIO *sonorum*, la elevacion de la voz por grados (VITRUVIO): SCANSIO *versuum*, la medida de los versos. (DIÓMEDES.)

Escantador, ra. Masculino y femenino anticuado. ENCANTADOR.

Escantamento. Masculino anticuado. Encantamiento, encanto.

Escantar. Activo anticuado. ENCANTAR.

Escantillado, da. Participio pasivo de escantillar.

ETIMOLOGÍA. *Escantillar:* catalan, *escantellat, da.*

Escantillar. Activo. *Albañilería.* Hacer una raya en la pared de una pieza, para dar de ella arriba de yeso blanco, y de ella abajo de yeso negro, formando un rodapié.

ETIMOLOGÍA. *Descantillar.*

Escantillon. Masculino anticuado. DESCANTILLON.

Escanto. Masculino anticuado. ENCANTO.

Escaña. Femenino. Grano parecido al de la cebada, aunque de ménos sustancia, el cual se da por alimento á las caballerías á falta de aquélla. ‖ ESCANDA.

Escañero. Masculino anticuado. El criado que cuida de los asientos ó escaños en los concejos ó ayuntamientos.

Escañillo. Masculino diminutivo de escaño.

Escaño. Masculino. Especie de banco con respaldo, de bastante anchura, y capaz de poderse sentar en él tres ó cuatro personas. ‖ Anticuado. ESCAÑA. ‖ ALGUNO ESTÁ EN EL ESCAÑO, QUE Á SÍ NO APROVECHA, Y Á OTRO HACE DAÑO. Refran que se aplica á los que ocupan algun puesto ó gozan de favor sin fruto propio, y con daño de otros.

ETIMOLOGÍA. Latin *scamnum*, forma de *scandĕre*, subir: italiano, *scanno.*

1. El ESCAÑO latino era una especie de tarima de que se servían para subir á la cama.

2. *Escala* y *escaño* son la misma palabra de orígen.

Escañuelo. Masculino. Banquillo que se pone á los piés.

ETIMOLOGÍA. *Escaño.*

Escapada. Femenino. Salida oculta y fuga acelerada para librarse de algun riesgo.

ETIMOLOGÍA. *Escapar*: catalan, *escapada;* francés, *escapade;* italiano, *scappata.*

Escapado, da. Participio pasivo de escapar.

Escapamiento. Masculino. ESCAPADA.

ETIMOLOGÍA. *Escapar:* catalan antiguo, *escapament.*

Escapar. Activo. Libertar alguna cosa de riesgo ó peligro. ‖ Neutro. Salir de algun aprieto, riesgo ó peligro; como de la prision, de alguna enfermedad, etc. ‖ Salir alguno de priesa ú ocultamente á hora desusada, para que no le encuentren ó no le vean irse. ‖ ESCAPÁRSELE Á UNO ALGUNA COSA. Frase. No advertirla, no caer en ella. ‖ Soltar una palabra ó especie inoportuna por inadvertencia.

ETIMOLOGÍA. 1. Prefijo *es*, por *ex*, fuera, y *capa;* «salir de la capa, desembarazarse, huir, evadirse:» catalan, *escapar;* francés del siglo XI, *eschaper*; XII, *escaper;* moderno, *échapper;* Berry, *achapper;* picardo, *écaper;* burguiñon, *échaipé;* italiano, *scappare.*

2. Escritas las líneas anteriores, hallamos en Littré: *escaper* (forma francesa del siglo XII) viene del italiano *scappare*, forma verbal de *cappa*, capa: «salir de la capa, ponerse á buen recaudo:» El primero que se *escapó*, hubo indudablemente de dejar la CAPA en el aprieto, ó de arrojarla, para verse libre de tal embarazo y poder huir.

Escaparate. Masculino. Especie de alacena ó armario, con sus puertas de vidrios ó cristales, y sus andenes para poner dentro imágenes, barros finos y otras alhajas delicadas. ‖ Hoy damos tambien el mismo nombre al muestrario en que los tenderos, almacenistas y fabricantes exponen al público sus mercancías ó sus productos, como medio de publicidad para la venta.

ETIMOLOGÍA. «Alhaja hecha á manera de alhacena ó armario, con sus puertas y andenes dentro, para guardar bujerías, barros finos y otras cosas delicadas, de que usan mucho las mujeres en sus salas de estrado para guardar sus diges. El orígen de esta voz es teutónico.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«En los rincones *escaparates*, que aprisionan infinidad de menudencias costosas. (ZABALETA, *El Dia de fiesta, parte 2.ª, capítulo 4.º*)

Escaparatico, llo. Masculino diminutivo de escaparate.

ETIMOLOGÍA. *Escaparate:* catalan, *escaparateta.*

Escaparrar. Activo familiar. ESPARRAGAR.

Escapatoria. Femenino. La accion ó efecto de evadirse y escaparse; y así se dice: dar á alguno ESCAPATORIA. ‖ Familiar. Excusa, efugio y modo de evadirse alguno del estrecho y aprieto en que se halla.

Escape. Masculino. La accion de escapar. ‖ La fuga apresurada con que alguno se libra de recibir el daño que le amenaza. ‖ En algunas máquinas, como el reloj, la llave de la escopeta y otras, una pieza que separándose deja obrar á un muelle, rueda ú otra cosa que sujetaba. ‖ Á ESCAPE. Modo adverbial. Á todo correr, á toda priesa.

ETIMOLOGÍA. *Escapar:* catalan, antiguo, *escape.*

Escapifloro, ra. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de las flores cuyas hojas están apoyadas en un sustentáculo.

ETIMOLOGÍA. Latin *scāpus*, astil atravesado del peso, y *flos, flōris*, flor.

Escapiforme. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de un tallo que, estando desprovisto de hojas, se asemeja á un asta.

ETIMOLOGÍA. Latin *scāpus*, asta, y *forma:* francés, *scapiforme.* (LITTRÉ.)

Escapo. Masculino. *Arquitectura.* FUSTE. ‖ *Botánica.* BOHORDO.

ETIMOLOGÍA. Griego σκάπος *(skápos);* latin, *scāpus*, el tallo de las plantas, en Varron; el pámpano del racimo de uvas; el cuerpo de la columna; el astil atravesado del peso; la lanzadera del tejedor; el madero en que estriban los quicios de las puertas; el montante de la escalera, en Vitruvio; el tronco de un árbol, en Plinio; el rollo del tomo ó volúmen, volúmen enrollado y recogido en una especie de columnita ó cilindro, que tal era la forma que los antiguos daban á los tomos de sus obras, en Plinio y Varron.

Escapoclan. Masculino. Oficial del Serrallo que cuida de los muchachos.

Escapolita. Femenino. *Mineralogía.* Piedra en forma de tronco.

ETIMOLOGÍA. Griego σκάπος *(skápos)*, y λίθος *(líthos)*, piedra.

Escápula. Femenino. *Anatomía.* OMOPLATO.

ETIMOLOGÍA. Latin *scăpŭlæ*; plural, las espaldas.

Escápula (JUAN). Lexicógrafo aleman, que nació á mediados del siglo XVI y murió en Paris á principios del XVII. Fué empleado en la imprenta de Enrique Estienne y publicó, segun el *Thesaurus linguæ gracæ* de este sabio, un *Lexicon græco-latinum*, especie de compendio del *Thesaurus*, y *Primogeniæ voces, seu radices linguæ græcæ.*

Escapulado, da. Adjetivo anticuado. Que trae escapulario ó hábito.

Escapulalgia. Femenino. *Medicina.* Dolor en la escápula.

ETIMOLOGÍA. Vocablo híbrido; del latin *scăpŭlæ*, las espaldas, y del griego *álgos*, dolor.

Escapulálgico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la escapulalgia.

Escapular. Activo. *Marina.* Doblar ó montar algun bajío, cabo, punta de costa ú otro peligro.

ETIMOLOGÍA. Latin *scăpŭlāris;* forma de *scăpŭlæ*, las espaldas.

Escapulario. Masculino. Tira ó pedazo de tela, con una abertura por donde se mete la cabeza, y cuelga sobre el pecho y la espalda: sirve de distintivo á varias órdenes religiosas. Hácese tambien de dos pedazos pequeños de tela, unidos con dos cintas largas para echarlo al cuello, y lo usan por devocion los seglares.

ETIMOLOGÍA. Latin *scăpŭlæ*, las espaldas; latin posterior á la época clásica, *scăpŭlārium*, reliquia que llevaban en las espaldas: catalan, *escapulari;* francés, *scapulaire;* provenzal, *escapolari;* italiano, *scapulare.*

Escaque. Masculino. Cada una de las casas cuadradas en que se divide el tablero para los juegos de ajedrez y de damas. Úsase más comunmente en plural. ‖ *Blason.* El cuadrito ó ca-

Digitized by Google

silla que resulta de las divisiones del escudo, cortado y partido á lo ménos dos veces. ‖ Plural. JUEGO DE AJEDREZ.

ETIMOLOGÍA. *Es* y *jaque:* provenzal, *escac;* francés del siglo XI, *eschecs;* moderno, *échecs*.

Escaqueado, da. Adjetivo. *Blason*. Se aplica á la obra ó labor repartida ó formada en cuadritos ó casas cuadradas, como lo está el tablero del ajedrez. Se emplea particularmente en heráldica.

ETIMOLOGÍA. *Escaque*.

Escaquear. Activo. *Blason*. Repartir en escaques un tablero, escudo, etc.

Escara. Femenino. *Cirugía*. La telilla ó costra que se forma del humor que arrojan las llagas, cuando se van secando y castrando.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐσχάρα *(eschára)*, hogar, fuego: italiano y catalan, *escara;* francés del siglo XIV, *escharre* y *escarre;* moderno, *eschare*. La forma francesa *escarre* se halla en Pareo: *si la brusleure est profonde, il s'y fait* ESCARRE *ou crouste, qui est la chair bruslée;* «si la quemadura es profunda, hácese en ella ESCARA ó costra, que es la carne quemada.»

Escarabajear. Neutro. Andar y bullir de cierto modo, parecido al movimiento de los escarabajos. ‖ Metáfora. Escribir mal, con rasgos y renglones torcidos, y letras no bien formadas. ‖ Familiar. Punzar y molestar algun cuidado, temor ó disgusto, en cuyo sentido se dice: *tal ó cual cosa me* ESCARABAJEA.

Escarabajillo. Masculino diminutivo de escarabajo.

ETIMOLOGÍA. *Escarabajo:* catalan, *escarabatet*.

Escarabajo. Masculino. Insecto de seis piés y cuatro alas, las dos primeras correosas, y que sirven como de estuche á las otras. Tiene la cabeza romboidal y el cuerpo de color azulado verdoso por encima y de color de cobre por debajo. Se cría ordinariamente donde hay estiércol. ‖ Metáfora. Apodo con que suelen llamar al que es pequeño de cuerpo y de mala figura. ‖ En los tejidos, cierta imperfeccion, que consiste en no estar derechos los hilos de la trama. ‖ *Artillería*. El huequecillo que, por defecto del molde ó del metal, ó por otro accidente, suele quedar en los cañones por la parte interior. ‖ Plural metafórico. Las letras mal formadas y los renglones torcidos y rasgos mal hechos, parecidos á los piés de los escarabajos. ‖ DIJO EL ESCARABAJO Á SUS HIJOS: VENID ACÁ, MIS FLORES. Refran que explica cuánto engaña la pasion en el juicio de las dotes y gracias de las personas que amamos. ‖ ESCARABAJO EN LECHE. MOSCA EN LECHE. Véase MOSCA. HASTA LOS ESCARABAJOS TIENEN TOS. HASTA LOS GATOS TIENEN TOS Ó ROMADIZO. Véase GATO.

ETIMOLOGÍA. Griego σκάραβος *(skárabos)*: latin, *scărăbēus;* italiano, *scarafaggio, scarabeo;* francés, *scarbat, scarabée;* provenzal, *escaravat;* catalan, *escarabat*.

Escarabajuelo. Masculino diminutivo de escarabajo.

Escarabéido, da. Adjetivo. *Zoología*. Semejante al escarabajo.

ETIMOLOGÍA. Griego *skárabos* y *eîdos*, forma: francés, *scarabéides*. (LITTRÉ.)

Escarabia. Femenino anticuado. Especie de vasija de madera, en la cual se metían unas estopas mojadas y en ellas introducían los calafates los hierros de su labor.

Escaramucear. Neutro. ESCARAMUZAR.

Escaramujo. Masculino. Arbusto, especie de rosal silvestre, con las hojas algo agudas y sin vello; el tallo es liso, con dos aguijones alternos; las flores ó rositas encarnadas; el fruto, una baya aovada, carnosa, coronada de cortaduras, y de color rojo cuando está madura. ‖ El fruto del arbusto del mismo nombre. Es medicinal, y se usa en conserva.

Escaramuza. Femenino. *Milicia*. Género de pelea entre los jinetes ó soldados de á caballo, que van picando de rodeo, acometiendo á veces, y á veces huyendo con grande ligereza. ‖ Metáfora. Riña, pendencia. ‖ Disputa, contienda.

ETIMOLOGÍA. Antiguo alto aleman, *skerman*, combate; aleman, *Skarmützel;* inglés, *skirmish;* francés antiguo, *escarmie;* moderno, *escarmouche;* italiano, *escaramuccia, escaramuza;* provenzal y catalan, *escaramussa*.

Escaramuzador. Masculino. El que pelea haciendo escaramuzas. ‖ Metáfora. DISPUTADOR.

ETIMOLOGÍA. *Escaramuzar;* catalan, *escaramussador, a;* francés, *escarmoucheur*.

Escaramuzante. Participio activo anticuado de escaramuzar. Que escaramuza.

Escaramuzar. Neutro. *Milicia*. Pelear los jinetes, á veces acometiendo, y á veces retirándose con ligereza y destreza.

ETIMOLOGÍA. *Escaramuza:* catalan, *escaramussar;* francés, *escarmoucher*.

Escarapela. Femenino. Riña ó quimera, principalmente entre mujercillas, en que de las injurias y dicterios se suele pasar á repelones y arañazos; y entre hombres, la que acaba en golpearse con las manos. ‖ Divisa de uno ó más colores, en forma de rosa, lazo y otras, que se coloca en la parte más visible del sombrero, morrion, etc., y es el distintivo de los ejércitos de las diferentes naciones. En los bandos y parcialidades, suele tambien ser el distintivo de cada uno de ellos.

ETIMOLOGÍA. *Derivacion primera*, como quimera.—«Riña ó cuestion, que empezando con voces y denuestos pára en obras, y se llega á las manos, arañándose las caras y arrancándose los cabellos, como suelen ser las riñas de las mujercillas ordinarias. Y aunque con esta palabra se suele tambien entender cualquiera pendencia y bullicio entre la gente, regularmente se toma por la riña que no es con armas, sino con las manos. Es voz compuesta de los nombres *cara* y *pelo*, por resultar los efectos de estas riñas contra la cara y el pelo.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«¿No ha de mediarse esto? dijo el Licenciado viendo la *escarapela*.» (QUEVEDO, *Cuento de cuentos.*)

Derivacion segunda, como divisa: *escarpa*, por semejanza de figura; catalan, *escarpel-la*.

Escarapelar. Neutro. Reñir, trabar cuestiones ó disputas y contiendas unos con otros. Se dice de las riñas y quimeras que arman las mujeres. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Escarapela*.

Escarapulla. Femenino anticuado. Escarapela ó quimera; como lo prueba el refran: QUIEN HACE LA BURLA, GUÁRDESE DE LA ESCARAPULLA; en que se denota que quien gasta burlas ó chanzas pesadas debe recelarse de enemistades y venganzas.

Escarba. Femenino. Union de dos piezas de madera colocadas la una al extremo de la otra.

Escarbadero. Masculino. El sitio donde los jabalíes, lobos y otros animales escarban.

Escarbadientes. Masculino. MONDADIENTES.

Escarbado, da. Participio pasivo de escarbar.

Escarbador, ra. Masculino y femenino. El que escarba.

Escarbadura. Femenino. La accion y efecto de escarbar.

Escarbajuelo. Masculino. Insecto, especie de pulgon.

ETIMOLOGÍA. *Escarbar*.

Escarbamiento. Masculino. ESCARBADURA.

Escarbaorejas. Masculino. Instrumento de metal ó marfil, hecho en forma de cucharilla, que sirve para limpiar los oidos y sacar la cerilla que se cría en ellos.

Escarbar. Activo. Cavar arañando la superficie de la tierra sin profundizar mucho, como hacen las gallinas. ‖ Metáfora. Inquirir curiosamente lo que está algo encubierto y oculto hasta averiguarlo. ‖ Avivar la lumbre, moviéndola con la paleta. ‖ MUCHAS VECES EL QUE ESCARBA, LO QUE NO QUERÍA HALLA. Refran que denota que los hombres, demasiadamente curiosos en apurar las cosas, suelen encontrar lo que les es nocivo y causa de gran pesar.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *escărăbēus*, el escarabajo: catalan, *escarbar* y *escarbotar*. *Escarbar* representa *escarabear*, cavar arañando, que es lo que hace el *escarabajo*. *(Anónimo.)*

2. En efecto; sincopemos el latin *scarabēus* y tendremos *scarbēus*.

3. Demos á *scarbēus* la forma española y resultará *escarbo*, cuya forma verbal es *escarbar*.

Escarbo. Masculino. La accion y efecto de escarbar.

Escarcela. Femenino. Bolsa larga de cuero, que antiguamente se prendía en el cinto y caía hasta el muslo, en la que se llevaba la yesca y el pedernal para encender lumbre y otras cosas; hoy se dice por el

Digitized by Google

bolsillo asido al cinto. ‖ La mochila del cazador, á manera de red. ‖ Adorno mujeril, especie de cofia. ‖ La parte de la armadura que cae desde la cintura al muslo.

Etimología. Provenzal y catalan, *escarcella;* walon, *carcèle;* francés, *escarcelle;* italiano, *scarsella;* del bajo latin *escharcellus*, que se halla en un texto del siglo XI, con el significado de tacaño, avariento; de donde proceden el antiguo francés *schars*, avaricioso; el italiano *scarso*; el inglés *scarce;* el holandés *schars*.

Escarcelon. Masculino aumentativo de escarcela.

Escarceo. Masculino. Movimiento en la superficie del mar, con pequeñas olas ampolladas, que se levantan en los parajes en que hay corrientes. ‖ Plural. *Equitacion.* Tornos y vueltas que suelen dar los caballos cuando están fogosos.

Etimología. Prefijo *es*, por *ex*, fuera, y el latin *calcem*, acusativo de *calx*, *calcis*, el carcañal.

«Con otras gentilezas y *escarceos*
Alta demostracion de sus deseos.»
(Burguillos, *La Gatomaquia.*)

Escarceracion. Excarceracion.

Escarcerar. Excarcerar. La forma *escarcerar*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Escarcina. Femenino. Espada corta y corva, á manera de alfange.

Etimología. «Prefijo *es*, *c* de enlace y el latin *acĭnăces*, espada: *es-c-acinaces*, *escacina*, *escarcina*.» *(Anónimo.)*—«Animando siempre á los suyos hasta perder la vida, con una *escarcina* en la mano derecha, y un medio baston en la izquierda. (Funes, *Crónica de san Juan, parte 2.ª, libro 4.°, capítulo 9.°)*

Escarcinazo. Masculino. Golpe dado con escarcina.

Escarcuñar. Activo. Provincial Murcia. Escudriñar.

Escarcha. Femenino. El rocío de la noche congelado. ‖ Escarcha rebolluda, al segundo ó tercero dia suda. Refran que denota que despues de haber caido dos ó tres escarchas grandes y seguidas, regularmente llueve.

Etimología. «El rocío de la noche helado y frio. Díjose así del sonido que hace cuando se pisa.» (Academia, *Diccionario de 1726.)*—«De noche cae la *escarcha* y hielo, y amanece el sol más claro que nunca.» (Padre Alonso de Ovalle, *Historia de Chile, libro 1.°, capítulo 1.°)*

«Más cubierto de *escarcha*
Que soldado español en Flándes marcha.»
(Burguillos, *La Gatomaquia.*)

Escarchadera. Femenino. Caja de hoja de lata en que los confiteros escarchan los dulces.

Escarchado, da. Adjetivo. Lo que está cubierto de escarcha. ‖ Llámanse así las confituras cubiertas con una capa de azúcar piedra triturado. ‖ Maculino. Cierta labor de oro ó plata, sobrepuesta en la tela.

Escarchar. Activo anticuado. Rizar, encrespar. ‖ En la alfarería del barro blanco, desleir la tierra en el agua. ‖ Neutro. Congelarse el rocío que cae en las noches frías.

Etimología. *Escarcha.*

Escarcho. Masculino. Pez cuya cabeza es desmesurada, y la carne colorada é insípida.

Escarda. Femenino. Azada pequeña con que se arrancan los cardos, cardillos y otras hierbas que nacen entre los sembrados. ‖ La labor de escardar los panes y sembrados.

Etimología. *Escardar.*

Escardadera. Femenino. Escardadora. ‖ Almocrafe.

Escardador, ra. Masculino y femenino. El que escarda los panes y sembrados.

Escardadura. Femenino. Escarda.

Escardamiento. Masculino. Escardadura.

Escardar. Activo. Entresacar y arrancar los cardos y otras hierbas de los sembrados cuando están las mieses tiernas y en hierba. ‖ Metáfora. Separar y apartar lo malo de lo bueno para que no se confundan.

Etimología. *Es* y *cardar:* catalan, *escardar.*

Escardilla. Femenino. Escardillo.

Escardillado, da. Participio pasivo de escardillar.

Escardillar. Activo. Escardar.

Escardillo. Masculino. Instrumento corvo, de hierro, con su mango, que sirve para escardar y limpiar la tierra. ‖ Provincial. Llaman así al villano del cardo. ‖ Lo ha dicho el escardillo. Expresion con que se apremia á los niños á que confiesen lo que han hecho, suponiendo que ya se sabe.

Etimología. *Escardar.*

Escardinia. Femenino. Especie de pez de agua dulce.

Escariador. Masculino. Clavo de acero con punta, esquinado y dispuesto en figura de barrena, de que se sirven los caldereros para agrandar los agujeros en el cobre ó hierro, y limpiar los calderos, cazos, etc.

Etimología. *Escarificar.*

Escarificacion. Femenino. *Cirugía.* Accion ó efecto de escarificar.

Etimología. *Escarificar:* latin, *scărĭfĭcātĭo*, forma sustantiva abstracta de *scărĭfĭcātus*, escarificado: provenzal, *escarificatio*; francés, *scarification;* italiano, *scarificazione.*

Escarificado, da. Participio pasivo de escarificar.

Etimología. Latin, *scărĭfĭcātus*, participio pasivo de *scărĭfĭcāre*, escarificar: francés, *scarifié;* italiano, *scarificato.*

Escarificador. Masculino. Instrumento quirúrgico para las escarificaciones.

Etimología. *Escarificar:* francés, *scarificateur;* italiano, *scarificatore.*

Escarificar. Activo. *Cirugía.* Hacer incisiones en alguna parte del cuerpo para alguna curacion.

Etimología. Griego σκάριφος *(skáriphos)*, la accion de raspar; σκαριφᾶσθαι *(skariphāsthai)*, raer: latin, *scărĭfĭcare;* italiano, *scarificare;* francés, *scarifier;* provenzal, *scarificar.*

Escarin. Masculino anticuado. Tela fina de color de escarlata.

Escarítido, da. Adjetivo. *Entomología.* Análogo al escarito.

Escarito. *Entomología.* Género de insectos coleópteros pentámeros carniceros, que habitan en las regiones cálidas.

Etimología. *Escaro.*

Escarizacion. Femenino. *Cirugía.* Accion ó efecto de escarizar.

Escarizar. Activo. *Cirugía.* Quitar la escara que se cría al rededor de las llagas, para que queden limpias y encarnen bien.

Escarlador. Masculino. Hierro á moda de navaja, de que usan los peineros para pulir las guardillas de los peines.

Escarlata. Femenino. El color carmesí fino, ménos subido que el de la grana. ‖ Dícese tamdien de las telas pintadas de este color. ‖ Grana fina. ‖ Provincial Extremadura. Planta. Murajes. ‖ Enfermedad ocasionada por el encendimiento de la sangre, que se manifiesta por unas manchas negras en el cútis. ‖ Escarlatina. ‖ Metáfora. Vestir escarlata. Frase. Ser cardenal.

Etimología. 1. Árabe *echkarlāt*, en Holal-al-manchiya y en Maccarī. (Engelmann.)

2. Los árabes tomaron ese nombre de los europeos y no lo usaron hasta muy tarde. (Dozy.)

Derivacion.—*Es* y el latin *gălătĭcus*, forma adjetiva de *Gălătĭa*, Galacia, provincia de Asia, de donde vino el kérmes ó la tintura llamada *escarlata;* catalan, *escarlata;* provenzal, *escarlat, escarlata;* portugués, *escarlate;* francés, *écarlate;* italiano, *scarlato;* aleman, *Scharlach;* inglés, *scarlet;* céltico, *scarlaid;* árabe, *echkarlāt.*

Escarlatin. Masculino. Especie de escarlata, de color más bajo y ménos fino.

Etimología. *Escarlata:* catalan, *escarlatí.*

Escarlatina. Femenino. Tela de lana, parecida á la serafina, de color encarnado ó carmesí. ‖ *Medicina.* Enfermedad contagiosa, semejante al sarampion. ‖ Alfombrilla.

Etimología. *Escarlata:* catalan, *escarlatina.*

Escarmenador. Masculino. Escarpidor.

Etimología. *Escarpidor:* catalan, *escarmenador, a.*

Escarmenar. Activo. Desenredar, desenmarañar lo que está enredado y revuelto; como el cabello, la lana, seda, etc. ‖ Metáfora. Castigar á alguno por travieso, quitándole el dinero ú otras cosas de que puede usar mal. Tambien se dice del que estafa á otro poco á poco.

Etimología. *Escarpir: escarmenar* representa *escarpenar.*

Escarmentado, da. Participio pasivo de escarmentar.

Digitized by Google

Etimología. *Escarmentar:* catalan, *escarmentat, da.*

Escarmentar. Activo. Corregir con rigor, de obra ó de palabra, al que ha errado, para que se enmiende. ‖ Metáfora antigua. Avisar de algun riesgo. ‖ Neutro. Tomar enseñanza de lo que alguno ha visto y experimentado en sí ó en otros, para guardarse y evitar el caer en adelante en peligros. ‖ De los escarmentados se hacen los avisados, ó de los escarmentados nacen los arteros, ó el escarmentado busca el vado, ó el escarmentado bien conoce el vado. Refranes que denotan cuánto valen las experiencias de los daños y trabajos sufridos para enseñar el modo de evitar en adelante las ocasiones peligrosas.

Etimología. *Escarmenar:* catalan, *escarmentar.*

Escarmentarse. Recíproco. Escarmentar, como neutro, y ser escarmentado.

Escarmiento. Masculino. Desengaño, aviso y cautela, adquirida con la advertencia, ó la experiencia del daño, error ó perjuicio que uno ha reconocido en sus acciones ó en las ajenas. ‖ Castigo, multa, pena.

Etimología. *Escarmentar:* catalan, *escarment.*

Escarnar. Activo anticuado. Descarnar.

Escarnecedor, ra. Masculino y femenino. El que hace burla ó escarnio de otro.

Etimología. *Escarnecer:* catalan, *escarnidor.*

Escarnecer. Activo. Hacer mofa y burla de otro, zahiriéndole con acciones ó palabras injuriosas.

Etimología. Prefijo *es*, por *ex*, fuera de medida, y *carnecer*, forma verbal de carne; «herir intensamente en la carne:» italiano, *scarnire*, adelgazarse, equivalente al francés *décharner*, descarnar: catalan, *escarnir*. *Escarnecer* es descarnar figuradamente en la conciencia.

Escarnecidamente. Adverbio de modo. Con escarnio.

Etimología. *Escarnecida* y el sufijo adverbial *mente*.

Escarnecido, da. Participio pasivo de escarnecer.

Etimología. *Escarnecer:* catalan, *escarnit, da.*

Escarneciente. Participio activo de escarnecer. ‖ Que escarnece.

Escarnecimiento. Masculino. Escarnio.

Escarnidamente. Adverbio de modo anticuado. Con escarnio.

Etimología. *Escarnecidamente.*

Escarnido, da. Adjetivo anticuado. Descarnado.

Escarnidor. Masculino anticuado. Escarnecedor. ‖ de agua. Anticuado. Reloj de agua.

Escarnimen. Masculino anticuado. Discordia, desavenencia.

Etimología. Forma lemosina.

Escarnimiento. Masculino anticuado. Escarnio.

Escarnio. Masculino. Burla y menosprecio que se hace de alguno con palabras, gestos ó acciones. ‖ A escarnio ó en escarnio. Modo adverbial anticuado. Por escarnio.

Etimología. *Escarnecer:* catalan, *escarni, escarnot: fér* escarnot, hacer burla.

1. Nótese la admirable lógica de la lengua, producto de una lógica mucho más grande; la lógica de una naturaleza, de una razon, de una humanidad, de un espíritu. Escarnio y sarcasmo son la misma palabra para la crítica etimológica, puesto que el término radical de ambas palabras tiene el mismo significado.

2. La única diferencia consiste en que escarnio viene del latin *cāro, carnis*, miéntras que sarcasmo se deriva del griego σάρξ *(sarx)*, que significa *carne*, como el vocablo de los latinos. Hé aquí cómo dos vocablos tan diferentes en su composicion material, se compenetran y se confunden en su espíritu; esto es, en su necesidad psicológica, en su primera necesidad, porque el espíritu es la necesidad suprema.

Escarnir. Activo anticuado. Escarnecer.

Escaro. Masculino. Pez delicado, que anda de ordinario entre escollos, y se halla junto á la isla de Escarpanto, entre Candia y Ródas. ‖ El que tiene los piés y tobillos torcidos y pisa mal.

Etimología. Griego σκάρος *(skáros)*; latin, *scārus*, en Plinio; *squārus*, en Festo: francés, *scare*.

Reseña.—1. El escaro no se alimenta de peces; sino de hierbas, las cuales rumia. (Plinio.)

2. Cuando algun escaro cae en el anzuelo del pescador, acuden los demás presurosos para ayudar al compañero que se halla en peligro. (Plutarco.)—Bien se conoce que una gran parte de la humanidad no viene del escaro.

Escarola. Femenino. Hierba, especie de achicoria, con las hojas enteras y recortadas, las flores azules y en piececillos. Se cultiva en las huertas y se come en ensalada. ‖ Especie de lechuga, con las hojas verticales y con aguijones. ‖ Metáfora. La valona alechugada que se usó antiguamente.

Etimología. Latin técnico *scariola;* catalan, *escarola;* francés, *escarole;* ginebrino, *iscariole, escariole.*—«Hortaliza bien conocida, que se usa mucho para ensaladas, guisados y menestras. Las hojas son largas, angostas y algo crespas: cuando están verdes, las entierran para que pierdan el amargo natural que tienen, y con este beneficio se curan y vuelven pajizas y blancas.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«En Roma las llaman *endivias*, acá vulgarmente las llaman *lechugas romanas*, otros las llaman *escarolas:* éstas verdaderamente son chicorias.» (Alonso de Herrera, *Agricultura, libro 4.°, capítulo 22.*)—«Que de una hierba tan humilde como la achicoria, se viene por su crianza á hacer una hortaliza como la *escarola.*» (Espinel, *Vida del escudero Márcos de Obregon, relacion 1.ª*)

Escarolado, da. Adjetivo. Lo que está rizado como la escarola.

Etimología. *Escarolar:* catalan, *escarolat, da, escaroler, a.*

Escarolar. Activo. Alechugar.

Escarolero, ra. Masculino. Vendedor de escarola.

Escarótico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Capaz de producir escara.

Etimología. *Escara:* griego ἐσχαρωτικός *(escharotikós)*; latin, *eschārōticus;* francés, *escharotique;* catalan, *escarótich, ca.*

Escarpa. Femenino. El declive áspero de cualquier terreno. ‖ *Fortificacion.* El plano inclinado que forma la muralla del cuerpo principal de una plaza desde el cordon hasta el foso y contraescarpa, ó el plano, tambien inclinado opuestamente, que forma el muro que sostiene las tierras del camino cubierto.

Etimología. 1. Latin *scarpēllum*, que produjo el italiano *scarpello*, cincel. (Scheller.)

2. Germánico: antiguo alto aleman *scarp*, cosa aguda, cortante. (Littré.)

1. El antiguo alto aleman *scarp*, cosa aguda, es el latin *scalper*, lanceta; ó el latin *scalper*, lanceta ó cuchillo de cirujano, no es otra cosa que la forma romana del germánico *scarp*, cosa cortante.

2. La simetría de letra y de sentido salta á la vista.

Derivacion.—1. Latin *scalper*, lanceta; *scalpēllum*, cincel; antiguo alto aleman, *scarp;* escandinavo, *scarp;* aleman moderno, *Scharf;* inglés, *sharp;* italiano, *scarpa*, zapato agudo; francés, *escarpe*, instrumento; catalan, *escarpra, escarpa.*

Escarpa (Antonio). Célebre cirujano y anatómico italiano, que nació en 1747 y murió en 1832. Desde la edad de 14 años demostró una vocacion decidida por la carrera médica; se fué á estudiar á Padua, en donde el ilustre Morgagni le distinguió nombrándole su secretario. A los 24 años desempeñó en Módena la cátedra de anatomía y cirugía; hizo seguidos los cursos de clínica y de operaciones quirúrgicas; viajó para perfeccionarse por Francia, Inglaterra y Alemania; fué nombrado por el emperador José II profesor de anatomía y de cirugía en Pavía, en 1783; más tarde director de la Facultad de Medicina de aquella misma ciudad, y en 1803, elegido por el Instituto de Francia uno de sus miembros corresponsales. La revolucion le hizo perder luégo todas estas plazas, por haberse negado á prestar juramento al nuevo gobierno constituido; pero Napoleon I se las devolvió en 1805, como un homenaje rendido á su mérito eminente, respetando sus ideas políticas. Escarpa inventó entónces el procedimiento de las ligaduras por compresion; puso en boga el método de Hunter para las aneurismas, y llegó á ser un notabilísimo cirujano militar. Entre las muchas obras que dejó escritas con singular elegancia,

Digitized by Google

figuran: *Anatomica descriptio de auditû et olfactû; de Penitiori ossium structurâ; Tabula nevrologicæ; Reflexiones y observaciones anatómico-quirúrgicas sobre el aneurisma*, y *Tratado de las principales enfermedades de los ojos.*

Escarpado, da. Adjetivo. Lo que tiene escarpa, como un plano inclinado. ‖ Se dice de las alturas que no tienen subida ni bajada practicables, ó las tienen muy agrias y peligrosas.

ETIMOLOGÍA. *Escarpar:* italiano, *scarpellato;* catalan, *escarpat, da.*

Escarpadura. Femenino. ESCARPA, primera acepcion.

Escarpar. Activo. Limpiar, rascar y raspar materias y labores de escultura ó talla, por medio del instrumento llamado antiguamente ESCARPELO, ó del que hoy se nombra ESCOFINA. ‖ *Milicia.* Cortar una montaña ó terreno, poniéndolo en plano inclinado, como el que forma la muralla de una fortificacion.

ETIMOLOGÍA. *Escarpa:* italiano, *scarpellare;* francés, *escarper;* catalan, *escarpar.*

Escarpe. Masculino. DECLIVE. ‖ *Carpintería.* Corte oblicuo de un madero, y el empalme oblicuo de dos maderos. ‖ *Arquitectura.* ESCARPA.

Escarpelar. Activo anticuado. *Cirugía.* Abrir con el escarpelo una llaga ó herida para mejor curarla.

Escarpelo. Masculino. ESCALPELO. ‖ Instrumento de hierro, sembrado de menudos dientecillos, que usan los carpinteros, entalladores y escultores para limpiar, raer, rascar y raspar las piezas de labor.

ETIMOLOGÍA. *Escarpa.*

Escarpia. Masculino. Clavo de cuya cabeza sale una especie de codillo, que sirve para detener lo que se cuelga en él. ‖ Femenino plural. *Germanía.* Las orejas.

ETIMOLOGÍA. *Escarpa.*

Escarpiadero. Masculino. Abrazadera de hierro á modo de argolla.

ETIMOLOGÍA. *Escarpia.*

Escarpiador. Masculino anticuado. ESCARPIDOR.

Escarpiar. Activo anticuado. Clavar con escarpias.

Escarpidor. Masculino. Peine cuyas púas son más largas, gruesas y ralas que en los comunes, y sirve para desenredar el cabello.

ETIMOLOGÍA. *Escarpia ó escarpa:* catalan, *escarpidor.*

Escarpin. Masculino. Especie de zapato de una suela y de una costura. ‖ Calzado interior, de estambre ú otra materia, para abrigo del pié.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *carpiscŭlus*, el zapato cortado ó picado de varias maneras (MURATORI.)

2. Aleman *Scharf*, agudo, raíz de *escarpa.* (DÍEZ.)

3. Arabe *askaf*, zapatero. (DEVIC.)

Abonan esta última etimología los datos siguientes:

1. Las antiguas formas francesas *eschapin, eschappin*, y la italiana *scappino*, en las cuales no aparece la *r* del latin *carpiscŭlus*, ó del aleman *Scharf.*

2. El bajo latin *scaffones, scuffones*, calzado, en donde aparece la *f* del árabe *askaf, iskaf.*

3. El antiguo italiano *scofoni*, de los cuales dice Du Cange que: «no fueron primitivamente sino abrigos para los piés;» es decir, calzado: *italis* ESCOFONI *primò nihil aliud fuisse videntur nisi tegumenta pedum.*

4. La simetría de estas formas respecto del antiguo francés *escafe*, calzado, *escafilon, escafillon, escafignon*, calzado ligero.

5. La forma árabe *eskafi*, en Bocthor, que es indudablemente el francés *escafe* y el italiano *scofoni*, de donde proceden *scaffones* y *scuffones* del bajo latin.

Derivacion.—Arabe *askaf, iskaf, eskafi*, zapatero; antiguo francés, *escafe*, calzado; *escafilon, escafillon, escafignon*, calzado ligero, *eschapine, eschappine;* moderno, *escarpin;* italiano antiguo, *scafoni;* moderno, *scappino, scarpa, scarpino;* catalan, *escarpí;* picardo, *escrepin;* bajo latin, *scarpus, scaffones, scuffones.*

Escarpion (EN). Modo adverbial. En figura de escarpia.

Escarracharse. Recíproco Resquebrajarse ó abrirse en grietas la tierra.

Escarramanchones (Á). Modo adverbial familiar. Provincial Aragon. A HORCAJADAS.

Escarrancharse. Recíproco americano. ESPARRANCARSE.

Escartibana. Femenino. Liston de papel que los encuadernadores colocan entre la tapa y la guarda para resguardo de la misma durante la encuadernacion.

Escarvitar. Activo anticuado. Escarbar, descubrir escarbando.

Escarza. Femenino. *Veterinaria.* La herida causada en los piés ó manos de las caballerías por haber entrado en ellas y llegado á lo vivo de la carne alguna china ó cosa semejante. ‖ Abertura ejecutada con instrumento para descubrir algun tumor ó pus que ha causado la ulcerilla ó contusion que se halla en las palmas del animal, por la mala aplicacion de la herradura.

ETIMOLOGÍA. *Escarzar.*

Escarzador. Masculino anticuado. Tirador, disparador.

Escarzadura. Femenino. ESCARZAMIENTO.

Escarzamiento. Masculino. Acto ó efecto de escarzar.

Escarzano. *Arquitectura.* Adjetivo que se aplica al arco cuya curva es menor que el semicírculo.

ETIMOLOGÍA. *Escarzar:* catalan, *escassé.*

Escarzar. Activo. Castrar las colmenas por el mes de Febrero.

ETIMOLOGÍA. *Escarzo.*

Escarzarse. Recíproco. *Veterinaria.* Padecer de escarza una caballería.

Escarzo. Masculino. El panal sin miel que se halla en la colmena, algo negro y verde. ‖ La operacion y tiempo de escarzar ó castrar las colmenas. ‖ Materia fungosa, que nace en los troncos de los árboles, y de que se suele hacer yesca.

ETIMOLOGÍA. Italiano *scarzo*, suelto.

Escarzura. Femenino. ESCARZA.

Escasamente. Adverbio de modo. Con escasez. ‖ Con dificultad, apénas.

ETIMOLOGÍA. *Escasa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *escassament.*

Escasar. Activo anticuado. ESCASEAR.

Escaseado, da. Participio pasivo de escasear.

ETIMOLOGÍA. *Escasear:* catalan, *escassejat, da.*

Escaseador, ra. Masculino y femenino. El ó la que escasea.

ETIMOLOGÍA. *Escasear:* catalan, *escassejador, a.*

Escaseadura. Femenino. Accion ó efecto de escasear. ‖ ESCASEZ.

Escasear. Activo. Dar poco, de mala gana y haciendo desear lo que se da. ‖ Ahorrar, excusar. ‖ Neutro. Faltar, ir á ménos una cosa.

ETIMOLOGÍA. *Escaso:* catalan, *escassejar.*

Escasero, ra. Adjetivo. El que escasea.

Escasesa. Femenino anticuado. ESCASEZ.

Escasez. Femenino. Cortedad, mezquindad con que se hace alguna cosa. ‖ Poquedad, falta de alguna cosa, como ESCASEZ de trigo, de agua.

ETIMOLOGÍA. *Escaso:* catalan, *escassés, escassesa.*

SINONIMIA. *Artículo primero.* ESCASEZ, CARESTÍA. Usanse como sinónimos, principalmente cuando se trata de géneros comestibles, y sólo se da comunmente á la voz *carestía* en un sentido secundario ó ménos propio la significacion que rigurosamente parece convenirle en su sentido recto y principal; pues así como *escasez* representa la calidad de escaso, *carestía* representa directamente la calidad de caro. La primera recae sobre la insuficiencia de la cantidad; la segunda, sobre el exceso de su precio.

Como el año pasado ha habido mucha *escasez* de trigo en toda Castilla, no ha podido evitarse la *carestía* del pan en Madrid.

Rara vez deja de andar caro lo que anda escaso, y por eso tal vez se confunden la *carestía* y la *escasez;* pero esta misma reflexion ofrece un ejemplo que hace ver la diferencia rigurosa de las dos voces, y de que sólo abusivamente las confunde el uso; porque la *carestía* sólo se toma por *escasez* cuando se habla de las cosas, y en los casos en que la insuficiencia puede hacerlas subir de precio; y así no se dice: la *carestía* de luz me impidió el verle. En aquella casa se vive con mucha *carestía.* Este año ha habido mucha *carestía* de agua en la Mancha; como se dice *escasez* de luz, *escasez* de agua, *escasez* de medios, *escasez* de fortuna. (HUERTA.)

Artículo segundo. ESCASEZ, PENURIA. La voz *penuria* expresa mayor falta de lo necesario que la voz *escasez.* Cuando hay *escasez* de trigo, se nota la alza del precio; pero cuando hay *penuria*,

Digitized by Google

no está léjos el hambre. Una familia que vive en *escasez*, no debe llamarse tan pobre como la que vive en *penuria*. (MORA.)

Escaseza. Femenino anticuado. ESCASEZ.

Escasísimamente. Adverbio de modo superlativo de escasamente.

ETIMOLOGÍA. *Escasísima* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *escassíssiment.*

Escasísimo, ma. Adjetivo superlativo de escaso.

ETIMOLOGÍA. *Escaso:* catalan, *escassíssim, a.*

Escaso, sa. Adjetivo. Corto, poco, limitado; como viento ESCASO, comida ESCASA, etc. ‖ Falto, corto, no cabal ni entero; y así se dice: dos VARAS ESCASAS de paño, seis leguas ESCASAS, etc. ‖ Mezquino, nada liberal ni dadivoso. ‖ Demasiado económico.

ETIMOLOGÍA. 1. Italiano *scasso*, barbecho, forma de *scassare*, romper un terreno para cultivarlo; compuesto de *s* líquida y *cassare*, romper. «El terreno que se barbecha no produce inmediatamente, de donde pudo venir á la voz del artículo el sentido de falta ó carestía.» *(Anónimo.)*

2. «Covarrubias se inclina á que viene esta voz del hebreo *chasa*, que vale duro, áspero y difícil, ó del griego *scazo*, que significa cojear. Otros la derivan del latino *esca*, que vale comida limitada, y otros dicen que sale del francés *escars*, que significa parco.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.)*

SINONIMIA. *Escaso, falto.* Lo *falto* consiste en no tener.

Lo *escaso*, en no tener lo suficiente.

Un pan *escaso* es el que no tiene lo necesario para ser completo.

Un pan *falto* es el que carece absolutamente del peso legal. No es un pan para la ley.

Al decir *hombre escaso* de entendimiento, expresamos la idea de un hombre que no tiene gran lucidez mental, que no tiene toda la inteligencia necesaria para una cabal comprension.

Al decir *hombre falto* de entendimiento, expresamos la idea de que aquel hombre es idiota ó loco.

Escátedra. EX-CÁTEDRA.

Escatima. Femenino anticuado. Falta, defecto, diminucion en alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Escatimar.*

Escatimadamente. Adverbio de modo. De un modo escatimado.

ETIMOLOGÍA. *Escatimada* y el sufijo adverbial *mente.*

Escatimado, da. Participio pasivo de escatimar. ‖ Adjetivo. Escaso, falto.

Escatimador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que escatima, mísero, mezquino. ‖ Anticuado. Murmurador, mal hablado.

Escatimar. Activo. Cercenar, disminuir, escasear lo que se ha de dar, acortándolo todo lo posible. ‖ Anticuado. Reconocer, rastrear y mirar con cuidado alguna cosa. ‖ Viciar, adulterar y depravar el sentido de las palabras y de los escritos, torciéndolos é interpretándolos maliciosamente.

ETIMOLOGÍA. Latin *esca*, comida, y *æstimāre*, tasar. *(Anónimo.)* O esta etimología es falsa, ó es una gran etimología.

«Mas no quiero *escatimar*
virtud que es tan peregrina.»
(CALDERON, *La Señora y la criada, acto 1.°)*

Escatimosamente. Adverbio de modo. Maliciosa, astutamente.

ETIMOLOGÍA. *Escatimosa* y el sufijo adverbial *mente.*

Escatimoso, sa. Adjetivo. Malicioso, astuto y mezquino.

ETIMOLOGÍA. *Escatimar.*

Escato. Prefijo técnico del griego σκώρ, σκατός *(skōr, skatós)*, excremento.

Escatofagino, na. Adjetivo. *Zoología.* Que se alimenta de excrementos.

ETIMOLOGÍA. *Escatófago.*

Escatófago, ga. Adjetivo. ESCATOFAGINO.

ETIMOLOGÍA. Griego σκατοφάγος *(skatophágos)*; de *skatós*, genitivo de *skōr*, excremento, y *phagein*, comer: francés, *scotophage.*

Escatófilo, la. Adjetivo. *Historia natural.* Que vive en los excrementos.

ETIMOLOGÍA. *Escato* y *philos*, amante.

Escatología. Femenino. *Teología.* Doctrina de las cosas que deben suceder en la consumacion de los siglos, ó fin del mundo.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔσχατος *(éschatos)*, último, y *lógos*, doctrina: francés, *eschatologie.* (LITTRÉ.)

Escatomisa. Femenino. *Entomología.* Género de insectos dípteros que viven en los excrementos.

ETIMOLOGÍA. *Escato* y *mys*, raton, por semejanza de forma.

Escaupil. Masculino. Sayo de armas que usaban los antiguos mejicanos, hecho de tela de algodon acolchada, para defenderse de las flechas.

ETIMOLOGÍA. «Sayo de armas grande con sus faldas, hecho de tela de algodon, estofado del mismo algodon en rama y colchado, que sirve de defensa contra las flechas, porque en topando con el algodon de la estofa, hila la punta de la flecha y atóra. Es voz indiana.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.)* — «Que se armase toda la gente con aquellos *escaupiles* ó capotes de algodon, que resistian las flechas.» (SOLÍS, *Historia de Nueva España, libro 1.°, capítulo 17.)*

Escauro (MARCO EMILIO). Hombre que llegó á hacerse famoso por sus prodigalidades, su lujo, y por un teatro que hizo construir, durante el tiempo de su edilidad, el año 78 ántes de Jesucristo, que contaba 360 columnas, 3.000 estatuas de bronce y tenía capacidad para más de 80.000 espectadores.

Escayola. Femenino. Composicion hecha de yeso de espejuelo y cola, con la cual suelen cubrir los escultores las estatuas de estuco, para que, dándoles luégo colorido y pulimento, parezcan de piedra.

Escazarí. Adjetivo anticuado. ESCARZANO.

Escazonado, da. Adjetivo anticuado. Calificacion que se daba al arco rebajado.

Escazone. Masculino. *Métrica griega y latina.* Verso usado por los latinos, cuyos cuatro piés primeros son yambos ó espondeos, el quinto precisamente yambo y el sexto espondeo. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego σκάζων *(skázon)*: latin, *scazon, escazontis;* italiano, *scazzonte;* francés, *scazon, scazon.*

1. El verso *escazonte* no es de orígen latino, sino griego.

2. Marcial lo llama *yámbico.*

Escelalgia. Femenino. *Medicina.* Dolor en el muslo.

ETIMOLOGÍA. Griego σκέλος *(skélos)*, pierna, y *álgos*, dolor.

Escelerado, da. Adjetivo anticuado. MALVADO.

ETIMOLOGÍA. Griego σκελλός *(skellós)*, torcido; latin, *scĕlus*, crímen, maldad; *scĕlĕrātus*, participio pasivo de *scĕlĕrāre*, manchar con un crímen ó con una impiedad; italiano, *scelerato;* francés del siglo XVI, *sceleré;* moderno, *ecélérat;* catalan, *escelerat, da.*

1. El francés tiene *scélératisme*, nombre inventado por Diderot, y *scélératesse*, maldad, que es el latin *scĕlĕrĭtas. (Digesto.)*

2. El latin tiene *scĕlēssus*, malvado, impío, en Ciceron; *scĕlĕrus*, en Plauto.

3. La raíz de esta serie es el sanscrito *skhal* (स्खल्), desviar, caer en falta, *skhalat, skhalitan*, defecto, vicio; godo, *skuld;* aleman, *Schuld;* lituanio, *skola.*

4. Nótese el paralelismo del sanscrito *skhal* respecto de las formas germánicas *skuld, schuld, skola*, perfectamente simétricas del griego *skellós* y del latin *scĕllus.*

Esceleroso, sa. Adjetivo anticuado. MALVADO.

ETIMOLOGÍA. *Escelerado:* latin, *scĕlĕrōsus.* (VARRON, LUCRECIO.)

Escelita. Femenino. *Mineralogía.* Piedra blanquizca que imita una pierna humana.

ETIMOLOGÍA. Griego σκέλος *(skélos)*, pierna, y λίθος *(líthos)*, piedra: francés, *scélite;* catalan, *escelita.*

Escelotirba. Femenino. *Medicina.* Enfermedad que obliga á mover continuamente brazos y piernas: baile de san Vito.

ETIMOLOGÍA. Griego σκέλος *(skélos)*, pierna, y τυρβή *(tyrbē)*, ruido, turba, tumulto, confusion.

Escena. Femenino. El sitio ó tablado donde se representan las comedias y demás funciones dramáticas. ‖ Aquella parte de la comedia en que hablan unas mismas personas, sin que se retire ninguna, ni salga otra de nuevo. ‖ Por extension, se aplica á todo lance que tiene relacion ó semejanza con las ESCENAS TEATRALES, en

Digitized by Google

cuyo sentido se dice: ESCENAS de familia; ESCENAS amorosas, patéticas, rústicas, matritenses; ESCENAS de risa; ESCENAS de horror. ‖ Metáfora. ESCENA DEL MUNDO. Frase proverbial; el trato de las gentes; la escuela de los desengaños. ‖ LA ESCENA, el teatro; en cuyo sentido decimos: «Calderon se enseñoreó de la ESCENA española;» «en la edad de oro de nuestro teatro, la ESCENA nacional fué la reina del mundo.» ‖ ENTRAR EN ESCENA. Frase proverbial. Entrar á desempeñar su papel, sea en lo que fuere; con especialidad, dominando la idea de combate y de lucha. ‖ La cama y choza hecha de paja, que es un sentido tradicional del vocablo griego.

ETIMOLOGÍA. Griego σκιά *(skiá)*, sombra; σκήνη *(skénē)*, tienda de campaña, paraje cubierto, sombrío: latin, *scēna;* italiano, *scena;* francés, *scène;* catalan, *escena*.

Escenario. Masculino. Escena, por el tablado, etc.

ETIMOLOGÍA. *Escena:* latin, *scēnārĭus* y *scēnātĭus*, lo perteneciente á la escena; latin de las *Inscripciones*, *scēnārĭum*, escenario; italiano, *scenario*.

Metáfora.—La voz del artículo tiene empleo en el sentido figurado, como en el siguiente pasaje de Campoamor: «la tierra es el ESCENARIO de una tragedia divina,» expresion verdaderamente sublime.

Escénico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á la escena, como aparato ESCÉNICO.

ETIMOLOGÍA. *Escena:* latin, *scēnĭcus*, el cómico y lo perteneciente al teatro: italiano, *scènico;* catalan, *escénich, ca;* francés, *scénique*.

Escenitas. Masculino plural. PUEBLOS ESCENITAS. Pueblos que viven de ordinario en tiendas, ora fijas, ora ambulantes.

ETIMOLOGÍA. Griego σκηνίτης *(skēnítēs);* de σκήνη *(skénē)*, tienda: bajo latin, *scēnita;* catalan, *escenita;* francés, *scénite*.

Reseña.—Las familias patriarcales del Antiguo Testamento eran poblaciones ESCENITAS.

Escenografía. Femenino. La total y perfecta delineacion en perspectiva del objeto, en la cual, con sus claros y oscuros, se representan todas aquellas superficies que se pueden descubrir de un punto determinado. ‖ Todo lo concerniente al servicio y ornato de la escena.

ETIMOLOGÍA. Griego σκηνογραφία *(skēnographía);* de *skénē*, escena, y *graphein*, describir: catalan, *escenografía;* francés, *scénographie;* italiano, *scenografia*.

Escenográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la escenografía.

ETIMOLOGÍA. *Escenografía:* griego σκηνογραφικός *(skēnographikós);* bajo latin, *scēnográfĭcus;* catalan, *escenográfich, ca;* francés, *scénographique;* italiano, *scenografico*.

Escenógrafo. Masculino. Instrumento para representar los cuerpos en perspectiva. ‖ El que entiende de escenografía ó se dedica á ella; en cuyo sentido se dice: pintor ESCENÓGRAFO.

ETIMOLOGÍA. *Escenografía:* catalan, *escenógrafo;* francés, *scénographe;* bajo latin, *scēnográphum*.

Escenopagias. ESCENOPEGIAS. La forma *escenopagias*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Escenopegias. Femenino plural. Fiestas de los tabernáculos entre los judíos. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego σκηνοπηγία *(skēnopēgía);* de σκήνη *(skénē)*, tienda, y πηγνύω *(pēgnúō)*, yo establezco: latin, *scēnŏpēgia;* francés, *scénopégie*.

Reseña.—Las ESCENOPEGIAS no eran en rigor las fiestas de los tabernáculos entre los judíos, sino el nombre que daban los griegos á dichas fiestas.

Escepastra. Masculino. *Medicina.* Vendaje que usaban los antiguos para la cabeza y de que habla Galeno. (LANDAIS.)

Escéptica (LA). Femenino. La doctrina de los pirrónicos, el lenguaje propio de su escuela y su dialéctica particular.

ETIMOLOGÍA. *Escéptico:* latin escolástico, *sceptĭca;* catalan, *escéptica;* francés, *sceptique (la sceptique.)*

Escépticamente. Adverbio de modo. Dudosamente; con duda.

ETIMOLOGÍA. *Escéptica* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *sceptiquement*. (LITTRÉ.)

Escepticismo. Masculino. La doctrina de los escépticos.

ETIMOLOGÍA. *Escéptico:* catalan *escepticisme;* francés, *scepticisme;* italiano, *scetticismo*.

Escéptico, ca. Adjetivo. Se aplica al filósofo que hace profesion de dudar de todo, y á esta especie de filosofía.

ETIMOLOGÍA. Griego σκέπτεσθαι *(sképtesthai)*, examinar; σκεπτικός *(skeptikós):* latin, *sceptĭci*, los filósofos escépticos, en Quintiliano; catalan, *escéptich;* francés, *sceptique;* italiano, *scettico*.

Esceptro. Masculino anticuado. CETRO.

Escévola (CAYO MUCIO). Jóven patriota romano, célebre por la siguiente heróica hazaña que se le atribuye: hallábase Porsena, rey de los etruscos, sitiando á Roma, por los años de 507 ántes de nuestra era; y como formara la resolucion de librar á su patria de aquel peligro, salió de la ciudad, se introdujo en el campamento y llegó á la tienda de Porsena con el propósito firme de darle muerte; pero engañado por el traje, hirió equivocadamente á su secretario. Preso é interrogado en el instante, no sólo confesó su intento, sino que metiendo la mano en un brasero en el que ardían perfumes, la dejó tostar, exclamando con la mayor serenidad y entereza: *Así castigo yo el error de mi mano;* y como añadiese luégo, volviéndose al monarca, que trescientos jóvenes romanos habían jurado con él matarle ó perecer, aterrorizóse aquél, se apresuró á levantar el sitio y firmó la paz con Roma. El sobrenombre de ESCÉVOLA significa *zurdo*.

Escévola (QUINTO CERVIDIO). Jurisconsulto romano, que floreció en el reinado de Marco Aurelio. En el *Digesto* tenemos muchos fragmentos tomados de diversas obras suyas.—Hubo otro *Scævola (Q. Mucius Scævola)*, tambien jurisconsulto, de cuyos escritos se conservan igualmente algunos fragmentos en el *Digesto*. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

ETIMOLOGÍA. Latin *Scævŏla*. (TITO LIVIO.)

Escevófilax. Masculino. *Historia eclesiástica.* Uno de los grandes oficiales de la Iglesia de Constantinopla, encargado de presentar al patriarca los vasos sagrados, los libros, los hábitos y todo lo necesario para oficiar.

ETIMOLOGÍA. Griego σκεύος *(skéuos)*, vaso, y φύλαξ *(phúlax ó phylax)*, custodio, guarda, guardador.

Eschah. Masculino. Nombre que dan los europeos al soberano de Persia.

ETIMOLOGÍA. Antiguo persa *khsathra*, protector, rey, del sanscrito *kshatra*, individuo de la clase militar ó real: francés, *eschah*.

Eschiita. Masculino. Sectario de Alí, entre los musulmanes, quienes le reconocen por primer califa, rechazando los tres que pasan por primeros: Abu-beker, Omar y Othman. Los persas son ESCHIITAS. (LITTRÉ.)

ETIMOLOGÍA. 1. Arabe *schiai*, disidente: francés, *schiite*.

2. La forma directa es el árabe *chiya'ī*, sectario, forma adjetiva de *chiya'a*, secta.

Eschorl. Masculino. *Mineralogía.* Nombre colectivo de cierto número de minerales fusibles al calomel. (LITTRÉ.) ‖ El ESCHORL es un vidrio espático; es decir, compuesto de láminas longitudinales.

ETIMOLOGÍA. Aleman *Schorl:* francés, *schorl*.

Esciagrafía. Femenino. *Astronomía.* Arte de conocer la hora que es, por la sombra que proyectan los astros.

ETIMOLOGÍA. Griego σκιογραφία *(skiographía);* de *skiá*, sombra, y *graphein*, describir: francés, *sciographie*. (LITTRÉ.)

Esciográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la esciagrafía.

Esciamancia. Femenino. Adivinacion por la evocacion de los muertos.

ETIMOLOGÍA. Griego *skiá*, sombra, y *manteia*, adivinacion: catalan, *escioméncia*.

Esciamántico, ca. Adjetivo. Relativo á la esciamancia.

Esciamaquia. Femenino. *Gimnasia antigua.* Ejercicio en que se imitaban los movimientos del pugilato, y que servía para soltar las coyunturas.

ETIMOLOGÍA. Griego σκιαμαχία *(skiamachía);* de *skiá*, sombra, y *máchē* (μαχή), combate: francés, *sciamachie*.

Esciápodo. Masculino. *Teratología.* Monstruo que sólo tiene un pié,

Digitized by Google

Etimología. Griego *skiá*, sombra, ausencia (de luz), y *podós*, genitivo de *poûs*, pié.

Esciaropia. Femenino. *Medicina.* Lesion de la vista que presenta los objetos oscuros.

Etimología. Griego *skiá*, sombra; *r* de enlace y *ōps*, ojo.

Esciarro. Masculino. Arroyo de lava. (Marty y Caballero).

Esciátera. Femenino. *Astronomía.* Aguja que con su sombra señala el meridiano. ‖ Especie de cuadrante solar de los antiguos.

Etimología. Griego σκιαθήρας *(skiathēras)*; de σκιά *(skiá)*, sombra, y θήρᾶν *(thérān)*, dar caza, perseguir; de θήρα *(théra)*, bestia.

Esciatérico, ca. Adjetivo. Que determina el meridiano por medio de su sombra. ‖ Concerniente á la esciátera. ‖ Femenino. Arte de disponer un estilo para que indique las horas con su sombra.

Etimología. *Esciátera:* francés, *sciathérique.*

Escibalario, ria. Adjetivo. Que vive en los excrementos.

Etimología. Griego σκύβαλλον *(skyballon)*, excremento.

Escibar. Activo anticuado. Descerar.

Escible. Adjetivo anticuado. Lo que puede ó merece saberse.

Etimología. Latin posterior á Augusto, *scībĭlis*, lo que puede saberse; forma adjetiva de *scīre*, saber.

Esciena. Femenino. *Ictiología.* Género de peces torácicos. (Marty y Caballero.)

Etimología. Griego σκίαινα *(skiaina)*; francés, *sciène.*

Reseña.—La esciena pertenece al órden de los acantopterigios, en que se distingue la esciena *águila* de Cuvier, llamada vulgarmente águila de mar.

Esciencia. Femenino anticuado. Ciencia.

Escienóides. Masculino. *Ictiología.* Familia de pescados, cuyo tipo es el género esciena.

Etimología. Griego *skiaina* y *eīdos*, forma: francés, *sciénoïdes.*

Esciente. Adjetivo anticuado. El que sabe.

Etimología. Latin *sciens, scientis*, participio de presente de *scīre*, saber: sciens *citharæ*, diestro tañedor de cítara. (Horacio.)

Escientemente. Adverbio de modo anticuado. Con ciencia y noticia de la cosa.

Etimología. *Esciente* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *sciēnter:* scienter *ducere;* hablar con su cuenta y razon. (Ciceron.)

Escientíficamente. Adverbio de modo anticuado. Científicamente.

Escientífico, ca. Adjetivo anticuado. Científicó.

Escieropia. Esciaropia. La forma *escieropia*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Escififorme. Adjetivo. *Didáctica.* En forma de copa pequeña.

Etimología. Griego σκύφος *(skyphos)*, vaso, copa; latin, *scyphus* y *forma:* francés, *scyphiforme.* (Littré.)

Escifóforo. Masculino. *Botánica.* Género de líquenes, cuyo tallo está dilatado en forma de embudo hácia su cima.

Etimología. Griego *skyphos*, vaso, y *phorós*, que lleva ó produce.

Escifonóides. Adjetivo. *Historia natural.* En forma de copa.

Etimología. Griego *skyphos*, copa, y *eīdos*, forma.

Escifula. Femenino. *Botánica.* Especie de embudo pequeño que tienen algunos líquenes.

Etimología. Latin *scyphŭlus*, copilla, diminutivo de *scyphus*, copa.

Escifuliforme. Adjetivo. *Historia natural.* En forma de embudo.

Etimología. *Escífula* y *forma.*

Escila. Femenino. *Botánica.* Planta liliácea, muy comun en Europa. ‖ *Mitología.* Ninfa convertida en un escollo peligroso del estrecho de Mesina.

Etimología. Griego σκίλλη *(skillē)*; latin, *squilla*, en Paludio; latin botánico, scilla *maritima*, de Linneo; francés, *scille.*—El latin *scilla*, que se halla en Columela, es el griego σκίλλα *(skilla).*

Escilítico, ca. Adjetivo. *Botánica.* Propio de la escila ó cebolla.

Etimología. *Escila:* francés, *scilitique.* (Littré.)

Escilitina. Femenino. *Química.* Sustancia acre que se extrae de la escila.

Etimología. *Escila:* francés, *scilitine.* (Littré.)

Reseña.—La escilitina es un principio activo, cuya naturaleza no se ha determinado todavía.

Escincoidianos. Masculino plural. *Zoología.* Sexta familia de los saurianos, cuyo tipo es el escinco.

Escindir. Activo anticuado. Cortar, dividir.

Etimología. Latin *scindĕre.*

Escintilacion. Femenino. *Astronomía.* Vibracion de la luz.

Etimología. Latin *scintillātĭo*, el acto de centellear, forma sustantiva abstracta de *scintillāre*, echar de sí centellas: francés, *scintillation;* italiano, *scintillazione.*

Escintilar. Neutro. Brillar con luz trémula.

Etimología. Griego σπινθήρ *(spinthēr)*, resplandor: latin, *scintilla* (por *spintilla); scintillāre*, centellear; italiano, *scintillare;* francés, *scintiller;* provenzal, *sintillar.*

Esciografía. Femenino. Esciagrafía.

Esciolo. Masculino. Erudito á la violeta.

Etimología. Latin *scīre*, saber; *sciŏlus*, sabiondo, pagado de sabio (Plauto.)

Esciomagesia. Femenino. *Antigüedades.* Simulacro de combate entre los griegos.

Etimología. *Esciomachía ó esciomaquia*, sinónimo de *esciomachía ó esciamaquia*, compuesto de σκία *(skía)*, sombra, y μάχομαι *(máchomai)*, combatir, pues era un ejercicio que consistía en agitar los brazos y las piernas, como el que se bate con la sombra.

Escioptérico. Masculino. *Astronomía.* Cuadrante horizontal.

Etimología. *Escióptico:* francés, *scióptérique.*

Escióptico, ca. Adjetivo. *Óptica.* Concerniente á la vision en la sombra.

Etimología. Griego *skiá*, sombra, y *óptestaī* (ὄπτεσθαῖ), ver: francés, *scioptique.* (Littré.)

Escipion (Lucio Cornelio, conocido con el nombre de *Barbato*). Fué cónsul de Roma por los años de 298 ántes de Jesucristo: tomó varias plazas en el Samnium (comarca de la antigua Italia) y conquistó la Lucania. Su sepulcro, descubierto en 1780, se conserva en el museo de Pio-Clementino, en Roma, y contiene la inscripcion más antigua que se conoce en lengua latina.

Escipion (Lucio Cornelio), hijo del precedente. Conquistó á los cartagineses la Córcega y la Cerdeña; fué nombrado censor durante la primera guerra púnica, y cónsul de Roma en 259 ántes de nuestra era. Las virtudes que se le atribuyen aparecen confirmadas en una inscripcion antigua, descubierta con el sepulcro de su padre.

Escipion (Cneo Cornelio, apellidado *Asina*). Cónsul romano en 260 ántes de la era cristiana. Se distinguió en Sicilia combatiendo contra los cartagineses durante la primera guerra púnica y tomó á Panormio y doscientas naves enemigas.

Escipion (Publio Cornelio), hijo del anterior. Fué cónsul romano en 218 ántes de Jesucristo: empezada la segunda guerra púnica, partió para España, en calidad de procónsul, con la mision de combatir á Aníbal, que se hallaba ya en la Galia, y con quien tuvo un encuentro en las márgenes del Ródano. Despues de encargar á su hermano Cneo que continuara su marcha para España con una parte de las tropas, se dirigió á Italia, siendo derrotado y herido en el combate de Tesino. Apénas restablecido de su herida, se unió de nuevo á su hermano, batió á Hannon y sometió el Norte de España hasta el Ebro. Al año siguiente retó á Asdrúbal en el mar; obtuvo dos victorias, triunfó luégo, en cuatro encuentros, de Asdrúbal y de Magon, tomó en seguida á Castellon y Sagunto y se alió con Syphex, rey de los numidas. En 212, hallándose separado de su hermano, fué atacado por Massinissa, Asdrúbal y Magon á la vez, y quedó muerto en el combate con las armas en la mano.

Escipion (Cneo Cornelio, llamado *Calvo*), hermano del precedente. Fué cónsul de Roma en 222 ántes de Jesucristo; desempeñó tambien un papel importantísimo en la segunda guerra púnica; en 222 hizo con buen éxito la campaña contra los galos de la Galia Cisalpina; en 218 pasó á España con el título de procónsul, y en 212 perdió la victoria y la vida cerca

Digitized by Google

de Aristorges, al mes de la derrota y muerte de su hermano.

Escipion (Publio Cornelio). Cónsul romano, llamado vulgarmente el *primer africano*, que nació en 235 y murió en 184 ántes de la era cristiana. A la edad de 17 años, salvó la vida á su padre, gravemente herido en el combate de Tesino; y en 214 se le nombró edil, contra el uso establecido en Roma de no conceder magistraturas á quienes no contasen diez campañas cuando ménos. Tres años más tarde, pasó á España en calidad de pretor, con el objeto de reparar las desventuras de su patria y los quebrantos de su familia: se apoderó de la importante plaza de Cartagena; dió libertad á los prisioneros; devolvió los niños que habían sido entregados en rehenes á los cartagineses por las más ilustres familias españolas; desposó á Celtíbera Alucio, jóven de belleza extraordinaria, á quien, segun las leyes de la guerra entre los antiguos, pudo hacer su esclava; alcanzó, en 209, la victoria decisiva de Betula, en cuya sangrienta batalla perdió Asdrúbal *veinticuatro mil* hombres; derrotó luégo á Hannon y á Magon, y sometió, por último, á España en los tres años siguientes. Llamado despues á Italia para que emprendiese la guerra contra Aníbal, hizo que el Senado adoptase, á pesar de la tenaz oposicion de Fabio, el plan que había concebido, de llevar las hostilidades hasta los muros de Cartago: el año 205 fué elevado á la dignidad de cónsul para que ejecutara su proyecto; y, en breve tiempo, llegaron á ser tan rápidos sus progresos en el territorio africano, que, alarmados los cartagineses, hicieron venir á Aníbal desde Italia. Puestos frente á frente los poderosos ejércitos de estos dos intrépidos caudillos, alcanzó Escipion contra aquel gran general una completa victoria en Zama; obligó á Cartago á pedir la paz y puso término á la guerra por los años 202 ántes de Jesucristo. Tantas y tan famosas hazañas valiéronle los honores del triunfo, el sobrenombre de *africano;* y, á pesar del odio que por su altivez habíanle cobrado los patricios, se le nombró cónsul, en 194, censor despues, y últimamente, príncipe del Senado. En 190 acompañó al Asia á su hermano Lucio, contribuyendo poderosamente, con sus sabios consejos y acertadas disposiciones, al brillante éxito de su campaña contra Antíoco. A su regreso, se encontró en Roma con un adversario temible; Caton. Este famoso romano, de carácter íntegro y severo, miraba á la familia de los Escipiones como la más peligrosa de la aristocracia militar, á quien culpaba de sobreponerse á las leyes y de abandonar los hábitos romanos por las costumbres griegas. Acusado Escipion, en 187, por los tribunos Petilios, de haberse dejado corromper por Antíoco, se defendió elocuentemente, exponiendo, en su descargo, los relevantes servicios prestados á la república, y quedó la causa en suspenso: citado de nuevo ante los comicios, todavía logró eludir la acusacion con el siguiente arranque oratorio: «Romanos—exclamó—en un dia como este vencí yo á Aníbal en Zama: vamos al Capitolio á dar gracias á los dioses;» y arrastró tras sí á la muchedumbre. Eran tales su altivez y su entereza, que teniendo en su poder, en otra asamblea, las pruebas incontestables de su inocencia, no consintió en entregarlas: para verse libre de los reiterados ataques de sus enemigos, abandonó á Roma y se retiró á Literno (Campania), en donde pasó el resto de sus dias, entregado á los trabajos del campo y á la cultura de las letras, acompañado tan sólo del poeta Ennio. Antes de morir, dejó encargado que se grabasen sobre su tumba las siguientes palabras: «Patria ingrata, ni áun conservarás mis cenizas.»

Escipion (Lucio Cornelio). Pretor y cónsul romano en 194, ántes de Jesucristo. Era hermano mayor del precedente, al cual siguió á España, despues de desempeñar el cargo de edil curul: fué despues nombrado pretor, en recompensa de los servicios que prestara en Africa, bajo las órdenes del grande Escipion; y se le dió el sobrenombre de *Asiático* por la victoria, alcanzada en Magnesia, sobre Antíoco, á quien obligó á entrar en tratos con Roma. Acusado, como su hermano, de haberse dejado corromper por aquel príncipe, fué condenado al pago de una multa de cuatro millones de sestercios (800.000 pesetas próximamente). El tribuno T. Sempronio Graco se opuso enérgicamente á que se cometiera semejante violencia con el vencedor de Antíoco; pero, á pesar de su brillante defensa, fueron vendidos todos sus bienes y encerrado en una cárcel, de donde salió luégo, muriendo en la oscuridad y en el olvido. Ciceron ha elogiado mucho la elocuencia y el desinterés de Escipion *el Asiático*.

Escriforion. Masculino. *Antigüedades griegas.* Mes ateniense, que era el último del año, correspondiente á parte de Junio y de Julio.

Etimología. Griego σκιροφοριών *(skirophoriōn);* de σκίρον *(skíron)*, parasol que llevaban en ciertos festejos, cosa que hace sombra, y φέρειν *(phérein)*, llevar; francés, *scirophorion.*

Escirrítico, ca. Adjetivo. Escirroso.

Escirro. Masculino. *Medicina.* Tumor empedernido, con poco ó ningun dolor.

Etimología. Griego σκιῤῥόω *(skirrhōō)*, yo endurezco; σκίῤῥος *(skírrhos)*, duro; latin, *scirrhōma* y *scirōma*, en Plinio, la última de cuyas formas es bárbara.—El latin *escirrhōma* es el griego σκίῤῥωμα *(skírrōma)*.

Escirrocele. Masculino. *Cirugía.* Escirro de los testículos.

Etimología. Griego σκίῤῥος *(skírrhos)*, duro, y κήλη *(kélē)*, tumor.

Escirroftalmía. Femenino. *Medicina.* Sinónimo de *escleroftalmia.*

Etimología. Griego *skírrhos*, duro, y *opthalmós*, ojo: francés, *scirrophthalmie.* (Littré.)

Escirrosarca. Femenino. *Medicina.* Endurecimiento del tejido celular.

Etimología. Griego *skírros*, duro, y *sárx*, carne.

Escirrosidad. Femenino. *Medicina.* La calidad de ser escirroso.

Escirrósis. Femenino. *Medicina.* Escirro. ‖ Degeneracion esquirrosa.

Etimología. *Escirro:* francés, *scirrhose.* (Littré.)

Escirroso, sa. Adjetivo. *Medicina.* Lo que pertenece al escirro, como tumor escirroso.

Escisible. Adjetivo. *Mineralogía.* Que puede henderse sin quebrantarse, como la arcilla. Por consiguiente, la arcilla es un cuerpo escisible.

Etimología. *Escision:* latin, *scissĭbĭlis;* francés, *scissile.*

Escision. Femenino. Cortadura. ‖ Metáfora. Division de opiniones entre personas, ó bien flojedad y poco aprecio de los lazos comunes que las unían.

Etimología. 1. Latin *scissĭo*, division, en Macrobio; rotura, en Arator; forma sustantiva de *scissus*, abierto, hendido, separado; participio pasivo de *scindĕre*, hender.

2. De Miguel y Morante preguntan: ¿se deriva del griego *schizō*, como sospecha Vossio? Así resulta de la derivacion siguiente:

Derivacion.—Sanscrito *chid*, cortar, hender; *chidâ*, corte; *chidis*, *chaidas*, tajada, division; griego *schidē*, *s-chidē*, que es el sanscrito *chidâ* (σχίδη), trozo de un madero dividido; *schidsō* (σχίζω), hender; *schisis*, *s-chisis*, que es el sanscrito *chidis*, cortadura (σχίσις); latin *scindĕre*, hender; *scissus*, hendido; *scissĭo*, hendidura; francés, *scission.*

3. Esta raíz explica el aleman *scheiden*, hender; godo, *scaidan;* italiano, *scindere;* francés, *scinder;* antiguo español, *escindir.*

Escisma. Anticuado. Cisma.

Escismático, ca. Adjetivo anticuado. Cismático.

Escita. Masculino. El natural de Escitia. ‖ Adjetivo. Escítico.

Etimología. 1. Eslavo *tscheude.* (*Schafarick, citado por* Grimm, *Gesch. der deutsch., Spr., 220.*)

2. Antiguo alto aleman *skiutan*, lanzar la flecha. (*Cita de* Littré.)

3. Las anteriores interpretaciones no pasan de ser dos conjeturas eruditas que carecen de la necesaria comprobacion. Lo cierto es que nuestro escita se deriva del latin *scytha* y *scythæ*, en Marcial y Plinio.

4. En cuanto al nombre primitivo de los *escitas*, la denominacion con que ellos mismos se designaban, era la de *scolotes*, segun el testimonio irrecusable de Herodoto. (IV, 6.)

5. Nótese que en *scolotes* hallamos la *s* líquida, la *c* y la *t* del latin *scythæ.*

Escitalo. Masculino. *Antigüedades.*

Digitized by Google

Carácter misterioso de letra que usaban los lacedemonios. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego σκυτάλη (*skytálē*), baston: latin, *scýtăle;* francés, *scytale.*

Historia.—El ESCÍTALO era una especie de cifra de que se valían los lacedemonios para escribir cartas misteriosas, la cual consistía en el siguiente mecanismo: se hacían dos rodillos de madera, iguales por todas partes, como el baston; cada uno de los cuales obraba en poder de las dos personas que debían corresponderse. Cuando alguna de ellas quería hacer saber algo secreto, envolvía en su rodillo una tira de pergamino, en donde escribía circularmente lo que intentaba comunicar al otro. Éste, al recibir aquella tira escrita con líneas cortadas y con letras incoherentes, la enrollaba en su torno y allí encontraba las palabras y los renglones dispuestos en su serie natural. Era un expediente tan ingenioso como seguro.

Escitas. Masculino plural. *Historia.* Denominacion bajo la cual comprendieron los antiguos á todos los pueblos que ocupaban el Nordeste de la Europa y el Noroeste del Asia, desde los tiempos históricos hasta el siglo VII de nuestra era, no obstante pertenecer á razas diferentes. El nombre de ESCITAS, como el de *sacæ* que les dieron los persas, no era nacional: ellos se llamaban *scolotes.* Estos, segun Justino, disputaron á los egipcios el honor de ser el pueblo más antiguo de la tierra: en opinion de Herodoto, la antigüedad que se atribuían era de mil años ántes de Darío I. Diodoro de Sicilia, por su parte, nos presenta este pueblo, poco numeroso en un principio, ocupando un territorio bastante reducido, situado sobre las orillas de Jaxarte, y sometiendo despues á todas las tribus que se encontraban hasta el Tánais ó Don y Palus-Mæotis, al Oeste, y el Cáucaso, al Sur. Créese muy verosímil que estos primitivos ESCITAS fuesen de raza ariana ó indo-germana, y de familia iraniana, como los medos, los bactrianos y los parthos ó bannis. Por los años de 625, atravesaron aquellos el Tánais, invadieron el país de los cimmerianos, pasaron el Cáucaso é internáronse en Media; y como hallasen á Cyaxares I, rey de los medos, sitiando á Nínive, hiciéronle sufrir una derrota completa y arrebatáronle por espacio de veintiocho años el imperio del Asia. Su dominacion se señaló por una larga serie de horribles violencias, y los medos no lograron verse libres de sus salvajes conquistadores, sino invitándoles á frecuentes festines y embriagándoles para despues asesinarlos. Los que salieron con vida, repasaron el Cáucaso, estableciéronse en el país que los cimmerianos habían abandonado, y durante todo el siglo VI fueron distribuyéndose por el Norte del Ponto-Euxino, en el Sur de la Rusia europea actual, miéntras que en Asia, otros ESCITAS, los massagetas, resistían victoriosamente á Ciro, rey de los medos y de los persas. Por esta época, segun Herodoto, extendíase la Escitia desde el Ister (Danubio) y su afluente el Tariantos (Aluta), al Oeste, hasta el Tánais, al Este; y desde el Ponto-Euxino y el Palus-Mæotis, al Sur, hasta una distancia de veinte dias de marcha hácia el Norte; esto es, hasta el orígen del Dnieper, del Bug y del Druister. Los pueblos escíticos que Herodoto menciona son: 1.° al Norte de la colonia griega de Olbia, situada en la embocadura del Hypanis, en el *Liman* ó puerto de Borysthenes, los *callípides*, mezcla de griegos y de ESCITAS (gobierno ruso de Kherson); 2.° al Norte de los callípides, los *alazous*, en el sitio en donde el Tyras y el Hypanis se hallan más próximos el uno del otro (gobierno de Podolia); 3.° al Noroeste de los precedentes, los ESCITAS *labradores (aratores)*, entre el Hypanis y el Borysthenes (gobierno de Kieu); 4.° al Este de los borysthénitas y al Norte del Hyléo, los ESCITAS *agricultores (georgoi)*, llamados por los griegos borysthénites, y que se apellidaban ellos mismos *olbiopolitas* (ciudadanos ricos), en los gobiernos de Poltava y de Tcheringor; 5.° al Este de los borysthénitas, los ESCITAS *nómadas ó errantes*, que parecen haber ocupado los gobiernos de Iekaterinoslau y de Tcharcov; 6.° los ESCITAS *reales*, tribu dominante que habitaba el Norte del Quersoneso Táurico y las márgenes del Palus-Mæotis, hasta el Tánais; esto es, una parte de los gobiernos de Táuride, de Iekaterinoslau y de los cosacos del Don; 7.° los ESCITAS *desertores* que, huyendo de los ESCITAS *reales*, habíanse retirado hácia el Oriente, al pié del Ural, en el gobierno actual de Perm. Los demás pueblos estaban sometidos á los ESCITAS, y, durante la guerra, entraban en su alianza de grado ó por fuerza. Eran estos: al Sur del Quersoneso, los taures, restos, sin duda, de los antiguos cimmerianos; al Oeste, los tyritas, griegos establecidos sobre el curso inferior del Tyras, y los neuras, errantes al Norte del nacimiento del Boug y del Dniester; esto es, en la Volhynia y la Gallicia oriental; al Norte, los andrófagos y los mélanchlienos (gobiernos de Smolensk y de Toula); al Este, los pudins, en los gobiernos actuales de Peusa, Simbirsk y Kazan; el thyssagétes y los jyrques, pueblos cazadores, en los gobiernos de Wiatka y de Perm; al Sudoeste, los sármatas, separados de los ESCITAS por el Tánais (gobiernos de Astrakhan y de Saratov). Estos pueblos orientales parecen ser de raza tschoude ó finense. Hay quien, apoyándose en algunas de las costumbres referidas por Herodoto, ha pretendido demostrar el orígen tártaro de los ESCITAS: tales son la vida errante, la adoracion del dios de la guerra, el uso de suspender de la silla de sus caballos las cabelleras de sus enemigos, de beber en sus cráneos, tallados en forma de copas, y de causarse heridas voluntarias, á la muerte de su rey, sobre cuya tumba inmolaban un considerable número de servidores. Pero la vida errante era entónces el carácter distintivo de los pueblos que circuyen á los ESCITAS ó escolotes: de los siete que Herodoto cita como de raza propiamente *escítica*, sólo uno es llamado *nómada:* los callípides, los alazones, los ESCITAS labradores y agricultores, se hallan dedicados al cultivo del campo. En cuanto á las costumbres, ó son generalmente las comunes á todos los pueblos bárbaros, ó se encuentran tambien en otras poblaciones arianas, así como entre los tártaro-finenses. Estas fueron las naciones á que Darío declaró la guerra en 513, so pretexto de vengar la injuria hecha á los medos, por los ESCITAS, cuando la derrota de Cyaxares. La táctica militar que los ESCITAS adoptaron debía necesariamente darles la victoria: consistía en huir hácia el Norte, montados en una especie de carro-matos, destruyendo todo lo que hallaban á su paso, é internándose en lo más profundo de los bosques y de los pantanos, obligando á los enemigos, hostigados incesantemente por una numerosa caballería ligera, á morir extenuados de hambre y de fatiga. Así se explica que, de un ejército de 700.000 hombres que Darío hizo pasar el Bósforo, sólo le quedaran 80.000 combatientes. En el siglo V, vense algunas tribus, de raza eslava, los roxolanos y los bastarnos, ocupar la parte meridional y la occidental de la *Escitia*, sobre las orillas del Tánais y del alto Vístula, Wisla ó Weichsel, y reducir á los ESCITAS al Sur y al Oeste, como ya las tribus finenses las habían estrechado por el Este y por el Norte. Su imperio se conservó, sin embargo, hasta el siglo I de la era cristiana: resistieron al gran Alejandro, y áun llegaron á aniquilar á uno de sus poderosos ejércitos, comandado por Zopyriano. Alentados por la debilidad é impotencia de sus sucesores, los ESCITAS de Asia atacaron los estados que se formaran de los desmembramientos de su imperio: en 126 los tocharianos invadieron la Bactriana, destruyeron este reino y dominaron luégo la parte de la India que había sido conquistada por los greco-bactrianos. Miéntras que los ESCITAS del Asia fundaban en el siglo II, y áun en el I, ántes de Jesucristo, nuevos reinos, los de Europa amenazaban las colonias griegas del Quersoneso Táurico y el Estado del Bósforo Cimmeriano, los cuales reclamaron el auxilio de Mitrídates. Este rey del Ponto avasalló á los ESCITAS, en tanto que sus generales batían la tribu eslava de los roxolanos en 118. A partir de esta época, los ESCITAS no volvieron á aparecer más en Europa como nacion independiente. Durante el siglo I de la era cristiana, Estrabon no llegó á conocer, entre el Ister y el Tánais, esto es, en todo el territorio que abarcaba la an-

Digitized by Google

tigua *Escitia* de Herodoto, más que los getas, los sármatas, los bastarnos y los roxolanos: Pomponio Mela extendió el imperio de los sármatas desde los límites de la Germania hasta los confines del Asia, y no conocía de los ESCITAS más que la extremidad de la Europa setentrional, y Plinio, por último, dice: «El nombre de ESCITAS ha dado lugar en todas partes al de los germanos y al de los sármatas, y aquella primitiva denominacion sólo se aplicó á las poblaciones más apartadas, á las que eran casi desconocidas del resto del mundo.» Como se ve, Plinio no habla de los ESCITAS residentes aún en su antigua patria, sino como de una raza bastarda y de orígen servil. Los ESCITAS de Europa permanecieron esclavos en el Sur, ó abatidos en el Norte, se mezclaron á los pueblos finenses: de aquí la opinion que presenta á todos los ESCITAS, inclusos los de Herodoto, como finenses, cuando este nombre no puede aplicarse sino á los ESCITAS degenerados de los siglos I y II de nuestra era. Ptolomeo separó en absoluto los ESCITAS de la Europa oriental, ocupada completamente por los sármatas, y no conoció más que la *Escitia* asiática, dividida por él en *Escitia* del lado de acá, y *Escitia* del lado de allá del Imaus: la primera, limitada: al Oeste, por el Rha (Volga); al Sur, por la Caspiana y el Oxo; al Este, por el Imaus, y al Norte, por tierras desconocidas: comprendía la parte de la Rusia europea, situada entre el Volga y los montes Urales, la Siberia occidental y la parte del Turkestan, al Norte del lago Aral. Las principales poblaciones que Ptolomeo conocía son: al Norte, los alauni, nombre genérico aplicado á una infinidad de tribus; los syebes, en el centro; los tectosaces, cerca del Imaus; los rhobosci, en el nacimiento del Rha oriental (Kama); los jaxartes, en las orillas del Iaxarte; los ariaces, entre el curso inferior del Iaxarte y el del Oxo, y los rhibii, en la embocadura de este último. La segunda, confinaba con las montañas del Imaus; al Norte, con tierras desconocidas; al Este, con la Serica, y al Sur, con la parte de la India, de la cual separábala los montes Emodes: abarcaba el Oeste del Turkestan chino, la Dzungaria y el Oeste de la Mongolia: sus poblaciones, segun el mismo Ptolomeo, eran: los abii, al Norte; los ESCITAS *nipófagos*, los habitantes de los países llamados Anzacitis y Casia; los ESCITAS *cathæ*, en el país actual de Khotan, ó más léjos aún, hácia el Catay. A estas dos clases de ESCITAS asiáticos hay que unir ahora el país llamado *Indo-Escitia*, comprendidos los reinos de la ribera izquierda del curso inferior del Indo, fundados por los ESCITAS *tocharianos* despues de la conquista de la Bactriana. Este Estado ESCITA (parte oriental del Afghanistan y del Belutchistan, y parte occidental del Multan y del Sendhy) existía aún en tiempo de Ptolomeo, el cual le dividía en dos secciones: Abiria, al Norte, y Pattalnia, al Sur, en el Delta del Indo.—En cuanto á la etnografía de los pueblos de estas dos *Escitias asiáticas*, es muy oscura. Si los nombres de los alauni y de los tectosaces, y el Estado INDO-ESCITA recuerdan los primeros ESCITAS de raza ariana, es muy probable, en opinion de un autor distinguido, que muchas de las poblaciones citadas por Ptolomeo en sus dos *Escitias*, pertenezcan á familias enteramente distintas, sobre todo, en las variedades turca y mongola de la raza tártaro-finense. De estas comarcas centrales del Asia, partieron los bárbaros de todas las castas, que invadieron, desde el siglo III hasta el VI de nuestra era, los dos imperios de Oriente y de Occidente: y los escritores bizantinos, considerando, no la variedad de la especie humana á que cada una de aquellas naciones pertenecía, sino el país de donde ellos habían ó parecían haber salido, confundieron bajo el nombre general de ESCITAS, puesto que venían del extremo Oriente donde se hallaba la *Escitia* de Ptolomeo, dos pueblos de raza del todo diferente, como los hunos, los búlgaros y los avases: de esta suerte se trasmitió hasta nuestros dias esa opinion errónea que ha identificado los ESCITAS de todas las épocas con los pueblos denominados hoy tschudes y tártaros.

Escitia. Femenino. *Geografía antigua.* La Tartaria, region vastísima de la tierra, al setentrion, dividida en europea y asiática, compuesta en lo antiguo de tantos pueblos, que se tuvieron por innumerables.

ETIMOLOGÍA. Latin *Scythia.* (JUSTINO.)

Escítico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á la region de los escitas.

ETIMOLOGÍA. *Escitia:* latin, *scythicus;* francés, *scythique.*

Escitismo. Masculino. Nombre colectivo de las religiones bárbaras. (SAN EPIFANIO.)

ETIMOLOGÍA. *Escitia:* bajo latin, *scythismus.*

Escitodo. Masculino. Género de arañas del órden de las pulmonares. (LANDAIS.)

ETIMOLOGÍA. Francés *scythode*, con la misma significacion.

Escitropo. Masculino. *Entomología.* Género de insectos coleópteros.

ETIMOLOGÍA. Francés *scythrops*, en Landais, género de aves del órden de las silvanas.

Esciuróptero. Masculino. *Zoología.* Género de roedores. Se distinguen el ESCIURÓPTERO *sibérico*, que algunos autores llaman *sapan*, y el ESCIURÓPTERO *volucelle*, que es el *assapanik* de Virginia; el *assapan* de Cuvier y el *polatouche* de Buffon. (LEGOARANT, LITTRÉ.)

ETIMOLOGÍA. Griego σκίουρος *(skiouros)*, ardilla, y *pterón*, ala: francés, *sciuroptère.* (LITTRÉ.)—El griego σκίουρος se compone de *skiá*, sombra, y *ourá*, cola; «animal que se hace sombra con la cola.»

Esclamina. Femenino anticuado. ESCLAVINA.

Esclarar. Activo anticuado. Aclarar, ilustrar.

Esclarecedor, ra. Adjetivo. Que esclarece.

ETIMOLOGÍA. *Esclarecer:* francés, *éclairsisseur.*

Esclarecer. Activo. Iluminar, poner clara y luciente alguna cosa. ‖ Metáfora. Ennoblecer, ilustrar, hacer claro y famoso á alguno. ‖ Metáfora. Iluminar, comunicar luz y claridad. ‖ Neutro. Apuntar la luz y claridad del dia, empezar á amanecer.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *es*, y el latin *clārescĕre*, en Tácito, aclarar, y figuradamente, hacerse ilustre; de *clārus*, claro: catalan, *esclarir*, *esclarair;* provenzal, *esclarzir*, *esclarzezir;* Berry, *éclaidir; éclardir*, *éclaizir*, *éclairazir;* francés del siglo XI, *esclaigir;* XII, *esclarcir;* moderno, *éclaircir.*

Esclarecidamente. Adverbio de modo. Con grande lustre, honra y nobleza.

ETIMOLOGÍA. *Esclarecida* y el sufijo adverbial *mente.*

Esclarecidísimo, ma. Adjetivo superlativo de esclarecido.

Esclarecido, da. Adjetivo. Claro, ilustre, singular, insigne.

ETIMOLOGÍA. *Esclarecer:* catalan, *esclarit;* provenzal, *esclarzit;* francés, *éclairci.*

Esclareciente. Participio activo de esclarecer. Que esclarece. ‖ Adjetivo anticuado. ESCLARECIDO.

Esclarecimiento. Masculino. La accion y efecto de esclarecer.

ETIMOLOGÍA. *Esclarecer:* catalan, *esclariment;* francés, *éclaircissement.*

Esclavillo, lla. Masculino y femenino diminutivo de esclavo, va.

Esclavina. Femenino. Especie de muceta de cuero ó tela, que se ponen al cuello los que van en romería: se han usado más largas, á manera de capas. ‖ El cuello postizo y suelto, con una falda de tela de seis ú ocho dedos de ancho, pegada al rededor, del cual usan los eclesiásticos. ‖ La muceta que suelen llevar las mujeres sobre los hombros para abrigo ó por adorno.

ETIMOLOGÍA. 1. Italiano *schiavina*, forma de *schiavo*, esclavo *(anónimo):* catalan, *esclavina.*

2. Segun esta interpretacion, la ESCLAVINA debió ser el capote de los esclavos y de los peregrinos.

3. «Vestidura larga y tosca, que usan los que van en romería ó peregrinacion. Pudo tomarse del nombre *esclavo*, ó porque fuese vestidura propia para ellos, ó por la obligacion y *esclavitud* que uno contrajo por razon del voto ó promesa de cumplir la tal peregrinacion. Se llama comunmente una como muceta pequeña, hecha por lo regular de badana ó cordoban negro, que trahen los peregrinos, y se pone sobre los hombros, al rededor del cuello, abierta por delante del pecho. Vale tambien al cuello postizo y suel-

Digitized by Google

to, con una falda de tela de seis ú ocho dedos de ancho, pegada en torno de él á modo de *esclavina*, del cual suelen usar los eclesiásticos, y sobre la falda visten la loba ó sotana, ó la chupa que no tiene el cuello pegado.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«El vestido era una *esclavina* rota, que le besaba los calcañares, sobre la cual traia una muceta, la mitad guarnecida de cuero.» (CERVÁNTES, *Pérsiles y Segismunda, libro 3.°, capítulo 6.°*)—«Estaba el Santo Padre pintado de peregrino, con *esclavina* parda sobre la sotana, y bordon en la mano derecha.» (NIEREMBERG, *Varones ilustres de la Compañía.*)

Esclavito, ta. Masculinò y femenino diminutivo de esclavo, va.

Esclavitud. Femenino. El estado de esclavo. ‖ Hermandad ó congregacion en que se alistan y concurren varias personas á ejercitarse en ciertos actos de devocion. ‖ Metáfora. La sujecion á las pasiones y afectos del alma.

ETIMOLOGÍA. *Esclavo:* catalan, *esclavitut;* francés, *esclavage;* italiano, *schiavitù.*

Reseña histórica.—Derecho que da al hombre la propiedad de otro, el cual es dueño absoluto de su vida y bienes. (MONTESQUIEU.)

1. *Orígen de la esclavitud.*—Nació ó apareció en Oriente, con las primeras sociedades humanas, en que la libertad era nula para el que nada poseía.

2. *Su estado entre los patriarcas y en el antiguo Oriente.*—En tiempo de los patriarcas, los esclavos y los rebaños formaban *bienes muebles* trasmisibles por donacion, venta ó herencia. La raza servil se conservaba, ó por compras, pues se vendían los prisioneros de guerra; ó por venta de niños, que ejecutaba el padre de familia; ó por nacimiento, pues todo esclavo no podía procrear más que esclavos. Existía una sola excepcion: cuando la mujer legítima del patriarca había compartido el tálamo conyugal con su esclava, por razon de su esterilidad, el hijo adquiría la misma condicion del padre, como se ve en la historia de la familia de Abraham y de Agar, de Jacob y otras. En los tiempos primitivos fué ménos dura la condicion de los esclavos, efecto de la vida pastoral y nómada, que les ponía en contacto continuo con sus dueños y les hacía considerar como individuos de la familia: y se puede conjeturar que lo mismo fué entre los escitas, mogoles y otros pueblos, que vivieron tambien como los patriarcas. La ESCLAVITUD formó parte tan íntima de la constitucion de la sociedad, que Moisés, cuando escribió el *Pentateuco*, la consagró en sus leyes, aunque proscribiendo los abusos y templando su práctica. Así estableció que: «en caso de mal trato por parte del dueño, recobraría el esclavo su libertad, que fué su orígen; que el señor que diese muerte á su esclavo, sería condenado á muerte tambien; que todo judío que cayese en la ESCLAVITUD, sería libre despues de un servicio de seis años; que el dueño debería formar al liberto una pequeña dote, de rebaños, trigo y vino; y que si rehusaba su libertad el esclavo, lo sería perpetuo, mas con el derecho de no ser vendido fuera de su país.» Ninguna de estas condiciones se aplicaba á los esclavos extranjeros, de quienes los señores podían disponer de un modo absoluto, siendo perpetua su ESCLAVITUD. Todo esclavo tenía derecho á poseer un *peculio*, con el que podía pagar su rescate, si el dueño consentía: el dueño extranjero no podía rehusar el rescate. En tiempo de los reyes, aumentó mucho el número de esclavos judíos: 1.° por la usura, pues los deudores insolventes pasaban á ser esclavos de sus acreedores; 2.° por la miseria, pues los pobres vendían á sus hijos y los mayores de edad se vendían para remediar sus necesidades; 3.° por sentencia judicial, pues la ESCLAVITUD era la pena que se imponía al ladron que nó podía pagar la cantidad fijada para la reparacion de su crímen; y 4.° por la guerra, que sujetaba á la ESCLAVITUD á pueblos enteros, como aconteció con las diez tribus cautivas de los asirios. Ese mismo gran número de esclavos hizo á los dueños ser duros y crueles, no observándose las leyes de Moisés; y principalmente, la relativa á concederles libertad despues de seis años de servicio. El mismo Mesías tuvo que respetar las legislaciones establecidas, y se concretó á proclamar que todos los hombres son hermanos.

3. *La* ESCLAVITUD *en Egipto.* — En esta nacion hubo esclavos en los palacios de los reyes y en las casas de los sacerdotes y de los guerreros. Procedían del comercio y de la guerra, de la Etiopía, de la Palestina y de la Grecia. Los prisioneros de guerra eran cautivos del Estado, y se les empleaba en todos los trabajos públicos; al ménos, en tiempo de Sesóstris. Por lo demás, gozaban de ciertas garantías, puesto que nadie, excepto quizá el dueño, podía darles muerte, sin ser condenado á la misma pena: y los fugitivos de cuya ESCLAVITUD se había abusado, hallaban un asilo sagrado en el templo de Hércules. Por último, una esclava podía ser elevada á la categoría de esposa, entrando de este modo áun en las castas privilegiadas.

4. *La* ESCLAVITUD *en la India.*—Fué lo mismo que en Egipto, en cuanto á sus orígenes y sus consecuencias. Así vemos que la cautividad por la guerra, la miseria, la ley de nacimiento y la condena judicial, fueron sus causas principales. Asimilados los esclavos á los *bienes muebles*, eran trasmisibles por venta, donacion y sucesion. Entre las castas indias, existía la de un bruto llamado *sudra*, más degradado aún que el *paria*, la cual era esclava por naturaleza, aunque no lo era de hecho, y estaba condenada á servir siempre, ora fuera como tal esclavo, ora como criado, familiar ó doméstico. El sudra no podía aprender á leer y escribir, ni entrar en los templos, ni poseer una sola vasija de barro que no estuviese rota, ni hablar á sus señores sino vuelto de espaldas, como si se temiese que su aliento estuviera envenenado. El corazon se aflige y llora cuando se observa que ha existido una criatura, dotada de espíritu, envilecida hasta el extremo de vivir en tamaña afrenta.

5. *La* ESCLAVITUD *en la China.*—Solamente se halla á contar del siglo XII ántes de Jesucristo, y nada más que para los condenados en justicia y los prisioneros de guerra. Los esclavos se empleaban solamente en las obras imperiales, si bien la ESCLAVITUD se extendió despues á los usos privados. Los esclavos se adquirían por la guerra; por la miseria, pues los pobres vendían á sus hijos y se vendían á sí propios; por la ocupacion durante las guerras civiles, y por la proteccion otorgada á agricultores pobres que se refugiaban en las tierras de algun hombre poderoso, demandando hospitalidad y quedando á su servicio. Su condicion parece haber sido tolerable: podían casarse, tener familia, adquirir y poseer una pequeña fortuna. Las virtudes teologales de los chinos prescribían la dulzura y el buen trato con los esclavos, y el consentimiento del dueño en su rescate, cuando el esclavo lo pedía. Por otra parte, eran pocos en número, pues la poblacion libre desempeñaba casi todas las dependencias y servicios.

6. *La* ESCLAVITUD *entre los asirios, bactrianos, medos y persas.*—En los imperios del Asia occidental, el movimiento de las invasiones renovaba la servidumbre política. En Asiria estaban los palacios poblados de mujeres, de esclavos de lujo y de eunucos. No es seguro que la ESCLAVITUD haya existido entre los bactrianos; pero los medos y los persas adoptaron el despotismo oriental con todo el cortejo de esclavos de que se rodea. La ESCLAVITUD se extendió principalmente en el servicio privado, en los trabajos agrícolas, en la industria y en el comercio. La guerra proveía de esclavos, y la odiosa *trata* tuvo que sér el complemento de la guerra, porque sabido es que una monstruosidad no puede hacer más que crear monstruos. La condicion de los esclavos entre los medos y los persas fué tambien dura y desesperada como aquel despotismo sin freno.

7. *La* ESCLAVITUD *entre los griegos.*—En las épocas heróicas, todos los prisioneros de guerra, hombres, mujeres y niños, pasaban á ser esclavos del vencedor. Se emprendían guerras, terrestres ó marítimas, sólo por conquistar un rico botin de esclavos, sin que ninguna condicion social, por elevada que fuese, pudiese eximirse de la servidumbre. Además de esto, el criminal podía venderse para expiar su crímen: así Apolo estuvo al servicio de Admeto, para expiar la muerte

Digitized by Google

que dió á la serpiente Python. La condicion de esclavos no implicaba idea alguna de oprobio, y los dueños compartían con ellos muchas veces los servicios que les estaban encomendados. La costumbre de tener esclavos domésticos no debió existir más que en las casas de los grandes. En los tiempos históricos, la ESCLAVITUD subsistió en Grecia por la guerra. Las invasiones de los tesalios y de los dorios desposeyeron á los indígenas y les impusieron la ESCLAVITUD, verdadera ó encubierta. Los vencidos que, de grado ó por fuerza permanecieron en el país, fueron tales siervos de los conquistadores para todos los trabajos necesarios á la vida; y de aquí viene la palabra *penestas* ó *periecos* con que aquellos siervos se designaban. Otros, llamados *ilotas*, fueron verdaderos esclavos y sufrieron todos los males y todas las injurias inherentes á la servidumbre. Hubo, además de estas razas de esclavos originarios, otros adquiridos por el comercio, pues muchas familias vendían á sus hijos, ó los abandonaban al nacer, y eran esclavos de las personas que los recogían. Había tambien ciudadanos que se vendían por causa de su propia miseria. El deudor insolvente era adjudicado como esclavo á su acreedor. Y el robo de niños, á que muchos se dedicaban; y sobre todo, la guerra, entre griegos ó extranjeros, y la piratería, pagaban á la ESCLAVITUD crecidos tributos. Los tratantes de esclavos iban á buscar sus *mercancías* á las colonias griegas y al Oriente, adonde exportaban tambien jóvenes griegos de ambos sexos, que se buscaban mucho como esclavos de lujo y de placer. Aténas fué uno de los principales mercados de la *trata*, y allí se protegió mucho á los mercaderes por los grandes impuestos que satisfacían al tesoro. Chío, Chipre, Délos, Éfeso, Sámos y Sárdes, fueron tambien mercados célebres por los esclavos procedentes del Asia. Los esclavos de Aténas formaban dos grandes clases: la del trabajo y la del placer; á esta última pertenecían las cortesanas y las mujeres que cantaban y bailaban en ciertas ceremonias. Había tambien esclavos para el servicio de las ciudades, para desempeñar algunas funciones inferiores, para ejecutar ciertas obras públicas; y otros, cortesanos en general, destinados al servicio de los templos. La poblacion esclava fué muy considerable, tanto en Esparta como en Aténas, segun resalta de las cifras siguientes, tratándose de los tiempos de Herodoto. Esparta tenía *doscientos veinte mil* ILOTAS y unos *treinta y dos mil ciudadanos:* Aténas contaba sobre *doscientos mil* ESCLAVOS y *ciento siete mil entre ciudadanos y extranjeros libres*.

8. La ESCLAVITUD *en las abadías de Capadocia*.—Parece ser que la ESCLAVITUD penetró tambien en las abadías de Capadocia, pues la historia nos habla de una servidumbre, cuyos individuos llevaban el nombre de *hieródules* (ἱερόδουλος *hieródoulos*), vocablo griego, que quiere decir *siervos sagrados*.

9. *La* ESCLAVITUD *entre los romanos*.—En los primeros tiempos, cuando los romanos eran pastores á la par que guerreros, cada familia no poseía más que un esclavo ó dos para ayudar en los trabajos de los campos. Se cree que hubo esclavos domésticos en los palacios de Tarquino el Viejo y de Servio. Cuando Roma se sintió bastante fuerte para no necesitar asimilarse á los pueblos vencidos, como hizo al principio, redujo á la ESCLAVITUD á sus prisioneros de guerra, y aumentó el número de esclavos agricultores en proporcion de los terrenos conquistados que el Estado cedía á los ciudadanos principales, de donde tomó ejemplo el feudalismo territorial de la Edad Media. Tambien la usura, que, como en otras sociedades antiguas, convertía al deudor insolvente en propiedad de su acreedor, aumentó de un modo notable el número de esclavos en los primeros tiempos de la república. Esto no obstante, la ESCLAVITUD no tomó un gran desenvolvimiento hasta la época de las guerras exteriores. Puestos los romanos en contacto con la civilizacion de Oriente, adoptaron el lujo, los hábitos de molicie y de placer, y como consecuencia, el deseo de un numeroso personal de esclavos que les proporcionaba la conquista. Hubo ricos que tuvieron CINCO, DIEZ y áun VEINTE MIL ESCLAVOS. Todos los servicios les fueron abandonados, desde el suyo personal, hasta la cultura de los campos y hasta la educacion de los niños, y así los hubo: *cellarii*, dispenseros; *dispensatores* ó *procuratores*, para ocuparse de los gastos de la casa; *silentiarii*, para hacer callar; *analectæ*, para la limpieza; *pocillatores*, ó escanciadores, para servir las bebidas, como si dijéramos *ujieres de copa; janitores*, ó porteros; *atrienses*, ó encargados del atrio; *balneatores*, ó encargados de los baños; *librarii*, ó secretarios encargados de la contabilidad, tenedores de libros, como diríamos hoy; *nomenclatores*, introductores ó anunciadores de los grandes, y otras muchas clases. Hácia los últimos años de la república y los primeros del imperio, la poblacion esclava parece haber sido, al ménos, igual á la libre en las grandes ciudades, y muy superior en las pequeñas y apartadas. La guerra aumentaba esa raza de seres desgraciados, el comercio importaba esclavos de todas partes del mundo, y los nacimientos hacían su número cada vez mayor. Este aumento tan extraordinario fué para Roma causa de inquietud, pues frecuentemente se advertían síntomas de insurreccion, que al fin ocasionaron guerras espantosas y cruelísimas, como la *guerra* que se llamó *de los esclavos*, porque era natural que aquella guerra fratricida llevase el nombre de su raza, como es natural que los tristes busquen una palabra para recordar su tristeza. Y áun despues de esas luchas, desafíos terribles en que el hombre se jugaba la vida á fuego y sangre, la disciplina y la obediencia se mantenían con dificultad, merced al sistema del terror y á los más tremendos castigos. Para la moral de aquellas gentes, el esclavo no pertenecía á la familia humana, sino que era un animal, una bestia de carga ó de regalo, áun ante la ley, y en el concepto de tal bestia se le trataba y se le tenía. Es realmente maravilloso el espectáculo que la historia presenta en este punto, porque no se concibe cómo el esclavo abrigaba en su mente y en su corazon la idea y el amor de la libertad, compartiendo con su cadena la abyeccion del bruto. Sin embargo, el esclavo soñaba en ser libre, y abrió sus venas y regó aquel sueño con su sangre. La bestia, acordándose de que era hombre; viendo que para el hombre había creado Dios los cielos, los astros, los mares y la tierra, se levanta en Italia seis veces en ménos de sesenta años: los *ilotas* resisten á los espartanos durante diez años en el monte Ithomeo; Enio, á la cabeza de una falange de esclavos sicilianos, sufre una derrota gloriosísima despues de haber muerto al tirano Damófilo, y más tarde, un pobre y oscuro gladiador, el valeroso, el noble, el héroe Espartaco, declara la guerra á la potente Roma; derrota á Cosinio, se apodera de Metaponte y muere como un mártir, demostrando al mundo en un dia horrible que el alma de un esclavo era más virtuosa que el egoismo de la humanidad libre. En tiempo de los Antoninos, los señores perdieron el derecho de *vida* y *muerte* sobre los esclavos. Su número disminuyó hácia el fin del imperio, como disminuyó la guerra, que fué su principal orígen; y el gobierno, para no carecer del trabajo que largo tiempo se debió á la ESCLAVITUD, organizó á los ciudadanos en diferentes corporaciones para toda clase de industrias, artes y oficios, bajo la denominacion de COLEGIOS. Esto no obstante, continuó existiendo la ESCLAVITUD, y el cristianismo no la pudo abolir, si bien la dulcificó con sus preceptos de caridad y de justicia, y con sus esfuerzos para establecer entre señores y esclavos cierta reciprocidad de recompensas y servicios; pero la ESCLAVITUD se consideraba tan legítima en las sociedades antiguas, que los padres de la Iglesia no se atrevieron á pedir su abolicion. Á la mitad del siglo IV y hácia fines del V, la ESCLAVITUD existía aún con toda su antigua organizacion, con todas sus iniquidades, con todas sus crueldades sin término, arbitrarias y monstruosas. Los eclesiásticos, sin embargo, áun respetando como ley del Estado la ESCLAVITUD, dieron el ejemplo de su supresion, concediendo la libertad á sus esclavos, pidiendo á los fieles que hiciesen lo mismo, y ofreciendo á los fugitivos las iglesias y los monasterios como lugares de refugio. Tambien los obispos aplicaron parte de los bienes eclesiásticos, y los enviaron á las provin-

Digitized by Google

cías, para multiplicar el número de las manumisiónes y de los rescates. Solamente mirando las cosas de esta manera, puede explicarse el hecho histórico de que, desde Constantino hasta el siglo XII, la condicion de los esclavos fué perdiendo su antigua aspereza.

10. *La* ESCLAVITUD *despues de la caida del llamado imperio de Occidente.*—Cuando los bárbaros invadieron el imperio, adoptaron la ESCLAVITUD real y personal, tal como la encontraron establecida, y confundieron todos los esclavos de la ciudad ó de los campos. Roma, Brístol, Lyon y Lóndres fueron importantes mercados de esclavos; pero el cristianismo intervino otra vez: los sacerdotes imploraron á los vencedores por los vencidos y rescataron á cuantos pudieron. Los abades y los obispos que, en su calidad de grandes propietarios territoriales, poseían ESCLAVOS *inmuebles*, los trataban con tanta dulzura que la condicion de esclavo eclesiástico llegó á ser envidiada por los demás. Esta trasformacion de la ESCLAVITUD primitiva, que se convierte en un *colonato de servidumbre*, se verificó hácia fines del siglo IX y principios del X, á consecuencia de la invasion de los normandos. En aquella época, las necesidades del lujo dejaron de hacerse sentir, y los ESCLAVOS *muebles*, de que áun existía un gran número en las ciudades populosas, desaparecieron por completo. No hubo ya más que los llamados *esclavos* ó *siervos de la gleba*, cuyos sucesores llevaron su ignominia hasta 1789.

11. *La* ESCLAVITUD *entre los musulmanes.*—El *Coran* prohibe á sus creyentes la *trata* de esclavos; recomienda á los señores la dulzura y les presenta la manumision como un acto meritorio. Nada prueba que Mahoma y sus inmediatos sucesores redujeran á la ESCLAVITUD á los prisioneros de guerra, y esta costumbre parece no haber sido introducida entre los mahometanos ántes de la Cruzadas, hasta cuyo tiempo los califas no habían tenido otros esclavos que los negros cogidos en África. Entre los turcos contemporáneos, hay esclavos negros y esclavos blancos procedentes de la Georgia y de la Circasia, siendo domésticas sus ocupaciones y dulce el trato que reciben. Así como en Egipto no hubo antiguamente más que esclavos mamelukos que pudiesen ser elevados á la dignidad de *bey*, así tambien ciertos cargos de la corte de Constantinopla están reservados á los esclavos, tales como los de *kislar-aga*, jefe de los eunucos negros del serrallo; de *capon-aga*, jefe de los eunucos blancos, y otros. En Turquía los esclavos pueden borrar, por medio del matrimonio, la tacha ó nota degradante de su orígen, recibir tierras en propiedad y áun heredar de su señor. En 1554, el sultan Abdul-Medjid tomó algunas medidas para la abolicion de la *trata* de los esclavos en Asia. En los estados de Túnez y Trípoli, así como tambien en Marruecos (y en otro tiempo, en la Argelia) ha habido ESCLAVITUD de negros y ESCLAVITUD de blancos, debidas ambas á la piratería, haciendo sufrir á los esclavos cristianos los desmanes más horrorosos. Los genoveses, los venecianos, los españoles, los franceses y los ingleses, dirigieron contra la costa de Africa expediciones, infructuosas casi siempre. Inglaterra concluyó, en 1662, con Argel, Túnez y Trípoli; y en 1721, con Marruecos, tratados en cuya virtud los súbditos ingleses no podrían ser reducidos á la condicion de esclavos. En el siglo XVIII, Austria, Rusia, Persia, Suecia y Dinamarca, obtuvieron análogas concesiones, áun cuando las depredaciones de los berberiscos continuaron á pesar de todo. El bombardeo de Argel por los americanos en 1813; y por los ingleses, en 1816, fué impotente. Francia, por la conquista de la Argelia, preparó la abolicion de la ESCLAVITUD, que se decretó solemnemente en 1848. El bey de Túnez la acordó en 1845; pero áun hay esclavos en Marruecos.—En Egipto, Mehemet-Alí hizo que sus tropas se dedicasen á cazar esclavos en los confines de la Nubia, para incorporarlos á su armada; y este medio de reclutamiento se halla todavía en vigor; hecho incomprensible, atendida la actual cultura del Egipto.

12. *La* ESCLAVITUD *en las colonias europeas.* En el Occidente no había más que siervos, cuando arrojados de España los musulmanes se refugiaron en Africa. En 1440 hicieron los portugueses un desembarco en las costas de Arguin, donde prendieron á algunos y los llevaron á Lisboa como esclavos. El lucro sedujo á otros aventureros, y pronto se verificaron nuevas expediciones. Las familias de los cautivos, no pudiendo rescatarlos, se ofrecieron, en 1442, á canjearlos por esclavos negros, y de este canje nació ese infame tráfico que se denomina *trata de los negros*. Los españoles y los ingleses tomaron en ella una parte muy activa; y el Africa, desde la ribera del Senegal hasta la extremidad del Angola, fué un mercado de esclavos para las naciones europeas. Al principiar el siglo XVI se trasportaron, desde Africa á América, bandas inmensas de esclavos para remediar el despoblamiento ocasionado por la conquista española. La ESCLAVITUD de los negros, aunque contraria á los principios de la religion cristiana, era á la sazon una especie de contrabando tolerado. En 1501, se persuadió á los Reyes Católicos de que era un medio de arrancar á los negros á la idolatría y de obligarles á abrazar la verdadera religion, y autorizaron la ESCLAVITUD. Igual concesion, y bajo los mismos pretextos, fué arrancada á Luis XIII, para convertir en esclavos á los negros de sus colonias. Colon introdujo en cierto modo la ESCLAVITUD en España, pues envió á la península cierto número de negros, de que se apoderó en Haití, cuando descubrió esta isla. En 1716 se introdujo en Francia, á despecho de la máxima de que *todo esclavo que pisase el suelo de aquella nacion, sería* ipsô factô *libre*: el pretexto fué el de la salud espiritual de los esclavos, y el de la utilidad de enseñarles algun arte ú oficio que, á su regreso, pudiese reportar algun provecho á las colonias. Luis XIV publicó en 1685 su famoso *Código negro*, para proteger á los esclavos y mejorar su condicion; pero este código no fué ejecutado en lo que les era ventajoso. En 1787 se fundó en Inglaterra una sociedad de *Amigos de los negros*, cuyo fin era la abolicion de la *trata;* y poco despues, se fundó otra análoga en Paris. En 1792, fijó el rey de Dinamarca el año 1803 como el último de la *trata* en sus colonias; pero la sociedad francesa se le adelantó, provocando, en favor de los negros, cuantas medidas tomaron acerca de este asunto la Asamblea nacional y la Convencion. Acordó ésta, en 17 de Julio de 1793, la supresion de la prima concedida á los que se dedicaban á la *trata;* y el 16 *Pluviose, año II* (5 de Febrero de 1794), proclamó la libertad de todos los esclavos. La ESCLAVITUD colonial fué restablecida el año X, bajo el consulado. El Parlamento inglés proclamó en 1807 la abolicion de la *trata*. En 1815, bajo la segunda restauracion, adoptaron ese principio el Gobierno de Francia y el de otras potencias marítimas. Esto no obstante, no fué abolida en las colonias inglesas hasta 1833; y en las francesas, hasta 1848. Los Estados-Unidos del Norte de América la suprimieron en 1865. En cuanto á España, la abolicion de la ESCLAVITUD, en Puerto-Rico, se votó en la Asamblea nacional, 1873; y la de Cuba, en 1880, estableciendo, como medio de indemnizacion, la existencia de un patronato de ocho años. Sea cual fuere la suerte de la ESCLAVITUD en las incertidumbres y vacilaciones del hecho, ello es que acabó en el terreno de los principios. El monstruo, no teniendo á quién devorar, tuvo que concluir por devorar sus propias carnes, porque—tarde ó temprano—todo el que devora tiene que verse devorado por su propia voracidad: es la ley más constante, más inflexible, más santa de la historia. (*Véanse sobre la historia de la* ESCLAVITUD: ED. BIOT, *De l'abolition de l'esclavage ancien en Occident* (un volúmen en 8.°, Paris, 1840); H. WALLON, *Histoire de l'esclavage dans l'antiquité* (cuatro volúmenes en 8.°, Paris, 1847); BERGIER, *Dictionnaire de théologie* (artículos ESCLAVITUD y *Negres*); y DÉZOBRY y BACHELET, *Dictionnaire*.

Resúmen.—El asunto del presente artículo nos atañe de una manera particularísima, puesto que tuvimos la honra de pertenecer á la Asamblea nacional, como senador por Barcelona. Cuando la tierra alimentó en su seno al monstruo de la ESCLAVITUD duran-

Digitized by Google

te tantos siglos, nuestra alma se alegra infinitamente al considerar que la fortuna nos reservó la gloria de tomar parte en el dia de la absolucion; y decimos *dia de absolucion*, porque la redencion de los esclavos no es otra cosa que un jubileo de nuestra política. Entre los consuelos que la criatura puede tener en este mundo, no hay consuelo igual á la ventura de poder decir en la confesion de la muerte, que es la cuenta final de la vida: «nuestros labios pronunciaron un voto para la abolicion de la ESCLAVITUD en nuestra patria; y al morir ahora, sabemos que la planta de un hombre vendido no ha de profanar nuestro sepulcro.» ¿Nos lo deberán agradecer los redimidos? No. El verdadero redimido es el que redime, del propio modo que el verdadero siervo es el que se alimenta con la sangre de la servidumbre. Entre esclavizar ó vivir en la ESCLAVITUD, bendigamos mil veces la esperanza, porque el cielo no ha desterrado la esperanza en la religion de los esclavos. Vamos á decir algunas palabras acerca de un asunto que importa grandemente á nuestras costumbres, á nuestra cultura, á nuestra vida íntima, á nuestra fe. Cuando se estudia con reflexion la historia de la ESCLAVITUD en todo el globo que habitamos, se ve la inmensa superioridad de nuestros dogmas sobre los dioses de la antigüedad. Vayamos á la India de los brahmanes y hallaremos que la ESCLAVITUD no era solamente un hecho social ó una ley civil, sino una especie de constitucion religiosa, puesto que tenía su razon y su asiento en las mismas verdades dogmáticas, ó que se veneraban como tales. Así vemos que la ESCLAVITUD tomó allí la denominacion de *castas*, las cuales nacieron de los *Vedas*, libros sagrados, de donde resulta que la ESCLAVITUD era entre los indios una especie de sacramento, una verdadera teología. Vayamos á la Grecia de los sabios y hallaremos que el más profundo y espiritual de los filósofos gentiles, el san Pablo de la mitología, un Platon, opinaba que la ESCLAVITUD, aunque contraria á la naturaleza, era indispensable de hecho, porque sin ella no podía existir la sociedad política. De este criterio se deduce que la sociedad de los hombres no es posible sin una execracion. ¡Como si la vida no pudiera existir sin el maleamiento de la gangrena! ¡Como si la gloria no pudiera existir sin los horrores de un infierno! ¡Como si Dios necesitara de la divinidad de un demonio! Pero Aristóteles es más explícito que el filósofo mencionado: «cuando se es inferior á sus semejantes, tanto como lo es el cuerpo respecto del alma, y el bruto respecto del hombre, condicion de aquellos que no tienen más cualidades que las que emanan de las fuerzas físicas, la ESCLAVITUD es natural.» Y el gran poeta Eurípides fué más léjos aún, porque, declarando que únicamente el hombre griego había nacido para ser libre, declaró terminantemente que los demás hombres habían nacido para ser esclavos. Vayamos á la Roma de los héroes y encontraremos á un Caton que negocia con los desdichados libertos, cuyo tráfico le allegó riquezas que le permitieron comprar ricos tapices orientales; aquellos tapices de la Siria que únicamente entraban como adorno de lujo en la casa de los potentados. Verificado el advenimiento del Mesías, cumplida y triunfante la predicacion de los apóstoles, que no tiene ejemplo en ninguna época conocida, la abolicion de la ESCLAVITUD era un hecho natural y previsto, como son previstos y naturales todos los efectos que se derivan de sus causas. Realmente, entre las más absurdas contradicciones que pueden soñarse, no hay manera posible de concebir una contradiccion más absurda que la de hacer esclavo á un hombre libertado en el Gólgota, santificado por la Pasion, revestido de Jesucristo, heredero de la gloria divina. Ni hay contradiccion más abominable que la de bautizar á una criatura dejándola esclava, cuando acaba de recibir la libertad eterna en la sagrada pila del bautismo. La ESCLAVITUD tiene su explicacion en la antigüedad, pero no se concibe en los tiempos cristianos; y no solamente no se concibe, sino que atemoriza; más áun, aterra. Y así aconteció que la moral cristiana se fué filtrando poco á poco en las leyes, porque en la ley se filtra todo lo que se filtra en la inteligencia, en los sentimientos y en las costumbres; los medios de rescate se facilitaron gradualmente; algunos ojos se volvieron al niño que llora, al recibir el último beso de la pobre mujer á quien debe la vida, y todo anunciaba la proximidad de una hora, y la hora llegó, porque todas las horas llegan, cuando hay razon para que lleguen. ¿Quién la trajo? Conviene responder á esta pregunta, y nosotros lo hacemos con entera resolucion: la trajo el cristianismo, porque el cristianismo creó la familia en las sociedades cristianas; y al crear la familia, mató la ESCLAVITUD. ¿Quién es el ESCLAVO entre una madre, un padre y un hijo? En medio de esos tres seres que se aman, ¿quién es el ESCLAVO? El cristianismo, que no era la política de los pueblos, no podía publicar una ley en las plazas; pero la publicó en las conciencias, y el espíritu logró hacer lo que acaso no hubieran hecho muchos códigos. Digan lo que quieran las escuelas contrarias, las llagas del hombre no tienen en el mundo más que un bálsamo; la palabra de un Crucifijo; la palabra de un santo madero; el amor. Al ver la Cruz, no hay más recurso que doblar la rodilla, levantar la frente y dar gracias al cielo, ó clavar los ojos en la tierra y llorar. «Ese es un esclavo,» quiere decir en el lenguaje del cristianismo: «esa es nuestra condenacion:» «ese muere en la ESCLAVITUD,» quiere decir en la lengua del Evangelio: «con él morimos todos.» A propósito del hombre desdichado que muere vendido, hay que pronunciar los versos de Lista, dirigidos al Salvador:

«¡Temblad, humanos,
Todos en él pusisteis vuestras manos.»

Esclavizacion. Femenino. Accion ó efecto de esclavizar.

Esclavizadamente. Adverbio modal. De un modo esclavizado.

ETIMOLOGÍA. *Esclavizada* y el sufijo adverbial *mente*.

Esclavizado, da. Participio pasivo de esclavizar.

ETIMOLOGÍA. *Esclavizar:* catalan, *esclavisat, da.*

Esclavizador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que esclaviza.

Esclavizamiento. Masculino. ESCLAVIZACION.

Esclavizante. Participio activo de esclavizar. Que esclaviza.

Esclavizar. Activo. Hacer esclavo á alguno, reducirle á esclavitud. ‖ Metáfora. Tener á alguno muy sujeto é incesantemente ocupado.

ETIMOLOGÍA. *Esclavo:* catalan, *esclavisar.*

Esclavo, va. Masculino y femenino. El hombre ó mujer que está bajo el dominio de otro, y carece de libertad. ‖ El que está alistado por hermano en alguna cofradía de esclavitud. ‖ Metáfora. El que se sujeta á sus deseos viciosos y pasiones desordenadas. ‖ Metáfora. Rendido, obediente, enamorado. ‖ LADINO. El que lleva más de un año de esclavitud. ‖ SER UN ESCLAVO. Frase que se dice del que trabaja mucho y está siempre aplicado á cuidar de su casa y hacienda, ó cumplir con las obligaciones de su empleo.

ETIMOLOGÍA. Latin *clāvis*, llave. (MONLAU.)

Segun esta etimología, el *esclavo* es el que está encerrado, sujeto á *clausura*, cuya definicion es insostenible.

1. La voz ESCLAVO entró en el romance por medio del bajo latin *sclāvus*. (LITTRÉ.)

2. El bajo-latin *sclāvus* viene del aleman *s-luef*, *slave*. (VOSSIO, *citado por* MÉNAGE.)

3. El *eslavo* pasó á ser sinónimo de siervo, despues que Othon el Grande y sus sucesores hicieron la guerra á los pueblos eslavos; á consecuencia de la cual, una gran parte de esos pueblos quedó reducida á la servidumbre y distribuida á los guerreros del imperio de Alemania. Esto explica el por qué el nombre *eslavo* pasó á ser sinónimo de siervo, en cuyo sentido se emplea desde el siglo X, segun puede verse en QUERARD, *Polythyque d'Irminon, tomo 1.°, página 283.* (LITTRÉ.)

4. Confirman plenamente este orígen:

1.° El bajo latin *sclāvus* ó *slāvus*, lo cual demuestra la sinonimia etimológica de estas voces.

2.° El nombre de *Esclavon*, *Esclavonia*, dado á una provincia del Austria, puesto que *esclavon* representa la forma aumentativa de *esclavo*.

3.° El inglés *slave*, eslavo, que significa esclavo ó siervo.

Digitized by Google

Derivacion. — Aleman, *Sclave*, bajo latin, *slāvus*, *sclāvus;* inglés, *slave;* italiano, *schiavo;* francés, *esclave;* provenzal y catalan, *esclau, va;* portugués, *escravo.*

Esclavon, na. Adjetivo. Lo perteneciente á Esclavonia, y el natural de ella.

Esclavonía. Femenino anticuado. ESCLAVITUD.

ETIMOLOGÍA. *Esclavo.*

Esclavonio, nia. Adjetivo. ESCLAVON, NA.

Esclavos (GUERRA DE LOS). *Historia.* Nombre de tres luchas que los romanos se vieron obligados á sostener contra los ESCLAVOS. — La primera (614 á 621 de Roma, ó sea 139 á 132 ántes de Jesucristo) se verificó en Sicilia. Enio, jefe de los ESCLAVOS, batió á cuatro pretores, y tomó á Tauromenium y Enna; pero la insurreccion fué sofocada por los esfuerzos sucesivos de los cónsules Fulvio Flaco, Calpurnio Pison y Rupilio.—La segunda (648 á 652 de Roma, ó sea 105 á 101 ántes de Jesucristo) tuvo lugar tambien en Sicilia. Los ESCLAVOS, mandados por Tryfon, asolaron y devastaron toda la isla; pero, vencidos la primera vez por Licinio Lúculo, fueron exterminados en una sola batalla, con Athenion, su último jefe, por Manio Aquilio.—La tercera (680 á 682 de Roma, ó sea 73 á 71 ántes de Jesucristo) tuvo por teatro la Italia é hizo correr á los romanos grandes peligros. Espartaco *(véase esta palabra)*, al frente de algunos gladiadores, escapados de las prisiones de Capua, llamó á las armas á todos los ESCLAVOS, que pasearon la Italia á fuego y sangre, desafiando á los pretores Claudio, Varinio, Furio y Cossinio; pero se dividieron, y fueron vencidos. Reunidos de nuevo, triunfaron de los cónsules Gelio Poplícola y Cornelio Léntulo, avanzaron por la Italia meridional hasta las orillas del Po y se aproximaron á Roma. Craso, nombrado pretor, venció á los ESCLAVOS *galos* separados de Espartaco, y encerró á éste en el *Brutium;* pero, escapando á su persecucion y enardecidos por nuevos triunfos, los ESCLAVOS se atrevieron á atacarle cerca de Silarus, quedando CUARENTA MIL de ellos, con Espartaco, en el campo de batalla, y siendo los demás exterminados por Pompeyo, cuando volvió de España.

Esclerencia. Femenino. *Medicina.* Endurecimiento del tejido celular.

ETIMOLOGÍA. Griego σκληρός *(sklērós)*, duro.

Escleriásis. Femenino. *Medicina.* Endurecimiento de alguna parte del cuerpo, y en especial de los párpados.

ETIMOLOGÍA. Griego σκληρίασις *(sklēríasis)*, endurecimiento; de *sklērós*, duro: francés, *sclériase.* (LITTRÉ.)

Esclerodermo, ma. Adjetivo. *Historia natural.* De piel escamosa.

ETIMOLOGÍA. Griego *sklērós*, duro, y *dérma*, piel: francés, *scléroderme.* (LITTRÉ.)

Escleróflo, la. Adjetivo. *Botánica.* De hojas dobles y poco doblegables.

ETIMOLOGÍA. Griego *sklērós*, duro, y *phyllon*, hoja: francés, *sclérophylle.* (LITTRÉ.)

Escleroftalmía. Femenino. *Medicina.* Oftalmía con tumorcillos en el borde de los párpados.

ETIMOLOGÍA. Griego σκληροφθαλμία *(sclērophthalmía)*; de *sklērós*, duro, y *oftalmía:* francés, *sklérophthalmie.* (LITTRÉ.)

Esclerógena. Femenino. *Medicina.* Materia nutritiva del tejido escleroso.

ETIMOLOGÍA. Griego σκληρός *(sklērós)*, duro, y γείνομαι *(geínomai)*, producir, engendrar.

Escleroma. Masculino. *Medicina.* Endurecimiento mórbido.

ETIMOLOGÍA. Griego *sklērós*, duro.

Escleróptero, ra. Adjetivo. *Ornitología.* Que tiene alas fuertes para volar.

ETIMOLOGÍA. Griego *sklērós*, duro, y *pterón*, ala: francés, *scléroptère.* (LITTRÉ.)

Esclerosarcoma. Masculino. *Medicina.* Tumor duro en las encías.

ETIMOLOGÍA. Griego *sklērós*, duro, y *sarcoma:* francés, *sclérosarcome.* (LITTRÉ.)

Esclerósis. Femenino. *Medicina.* Toda suerte de endurecimiento mórbido de los tejidos. ‖ ESCLOROMA.

ETIMOLOGÍA. *Escleroma:* francés, *sclérose.* (LITTRÉ.)

Escleroso, sa. Adjetivo. *Medicina.* Calificacion de los tejidos orgánicos duros.

ETIMOLOGÍA. *Esclerósis:* francés, *scléreux.* (LITTRÉ.) El *tejido* ESCLEROSO es sinónimo del *tejido* FIBROSO.

Escleróstomo, ma. Adjetivo. *Zoología.* De boca dura y córnea.

ETIMOLOGÍA. Griego *sklērós*, duro, y *stóma*, boca: francés, *sclérostome.* (LITTRÉ.)

Esclerótica. Femenino. *Anatomía.* Membrana posterior del ojo, de un blanco nacarado.

ETIMOLOGÍA. *Esclerósis:* francés, *sclérotique.*

Escleróticoo, ca. Adjetivo. *Medicina antigua.* Calificacion de los medicamentos en que se suponía la propiedad de determinar la induracion.

ETIMOLOGÍA. *Esclerótica.*

Escleroticoníxis. Femenino. *Cirugía.* Abertura hecha en la esclerótica para llegar al cristalino.

ETIMOLOGÍA. *Esclerótica* y el griego νύξις *(nyxis)*, picadura: francés, *scléroticonyxis.* (LITTRÉ.)

Esclerotítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la esclerótica.

ETIMOLOGÍA. *Esclerótica* y el sufijo técnico *itis*, inflamacion.

Esclisiado. Adjetivo. *Germanía.* Herido en el rostro.

Esclusa. Femenino. Fábrica de piedra ó madera para contener las aguas ó para darles elevacion, á fin de que por ellas puedan subir ó bajar los barcos ó la madera desde los parajes inferiores hasta tomar corrientes.

ETIMOLOGÍA. Latin *exclusa*, forma femenina de *exclusus*, excluido: francés del siglo XIII, *escluse;* moderno, *écluse;* aleman, *Schleuse.*

1. La forma etimológica es positivamente *exclusa*, como tema simétrico de *excluso.*

2. Confirma la anterior etimología el bajo latin EXCLUSA *aqua*, forma que se encuentra en la ley de los visogodos, en Gregorio de Tours y en Fortunato.

3. Llamóse *exclusa*, porque retiene el agua, lo cual equivale á decir que la separa, que la *excluye* del agua que corre. Y con este sentido radical concuerda el bajo latin EXCLUSA *aqua*, puesto que significa literalmente agua separada ó excluida.

4. A la Academia toca hacer que una misma palabra de orígen, como *esclusa* y *excluso*, no ofrezcan el rarísimo ejemplo de escribirse con ortografías diferentes, haciendo imposible la razon del lenguaje. *Escluse* es *exclusa.*

Esclusilla. Femenino diminutivo de esclusa.

Escoa. Femenino. *Marina.* El extremo de las varengas ó planos rectos ó tendidos.

Escoba. Femenino. Manojo de palmitos de algarabía, cabezuela ó de otras ramitas juntas y atadas, que sirve para barrer y limpiar. Las hay tambien de taray, retama y otras plantas fuertes, para barrer las calles y caballerizas. ‖ Mata grande, á manera de retama y del mismo color, de que se hacen escobas. ‖ DESATADA, PERSONA DESALMADA. Refran que denota que no se puede sacar ningun partido bueno de una cosa ó persona que está en desórden. ‖ CUANDO NACE LA ESCOBA, NACE EL ASNO QUE LA ROYA. Refran que enseña que ninguno es tan feo ni tan pobre, que no halle su igual con quien acomodarse.

ETIMOLOGÍA. Latin de san Jerónimo, *scōpa*, escoba; *scopāre*, barrer; *scōpæ*, *scopārum*, en Petronio, manojo de hierbas ó plantas; y figuradamente, *escoba*, lo cual hace ver que la primera ESCOBA fué un manojo de hierbas: SCOPÆ *disolutæ*, en Ciceron, escobas desatadas, «hombre inútil de todo punto,» cuyo sentido pasó al romance; y así decimos: «es más tonto que una ESCOBA:» catalan, *escombra.*

Escobada. Femenino. La accion de barrer y la barredura hecha con la escoba.

ETIMOLOGÍA. *Escobar:* catalan, *escombrada.*

Escobadera. Femenino. La mujer que barre y limpia alguna cosa con la escoba.

ETIMOLOGÍA. *Escobar:* catalan, *escombrador, a.*

Escobador. Masculino. BARRENDERO.

Escobadura. Femenino. ESCOBADA.

ETIMOLOGÍA. *Escobar:* catalan, *escombraduras*, barreduras.

Escobajar. Activo. Quitar el escobajo á las uvas para sacar el vino de mejor gusto.

Digitized by Google

Escobajo. Masculino. Escoba vieja y maltratada por lo mucho que ha servido. ‖ El racimo de uvas despues de desgranado.

Etimología. *Escoba:* latin, *scōpio*, el escobajo de la uva. (Columela.)

Escobar. Activo. Barrer con escoba. ‖ Masculino. El sitio donde nace la mata llamada escoba y hay abundancia de ella. ‖ Nombre patronímico.

Etimología. *Escoba:* catalan, *escombrar*.

Escobar y Mendoza (Antonio). Famoso casuista español, que nació en Valladolid en 1589, y murió en 1669. Entró en la Compañía de Jesus, de edad de 15 años, y se distinguió como escritor ascético y orador sagrado. Su primera obra fué un poema, escrito en latin, dedicado á san Ignacio de Loyola é impreso en 1614. Sus doctrinas fueron censuradas por la corte de Roma y atacadas por Pascal, quien le reprochó severamente sus concesiones hácia las debilidades humanas y pecados graves, la justificacion de los actos punibles por la pureza de la intencion, su moral relajada, sus equívocos y sutilezas. Los títulos de las principales obras que escribió, son los siguientes: *De augustissimô innaffabilis Eucharistiæ arcanô; Summula Casuum conscientiæ; Ad Evangelia sanctorum commentarius; Vetus et Novum Testamentum; Sermones vespertinales; Liber theologiæ moralis; Universæ theologiæ moralis problemata*, y *Tratado de la justicia y del derecho*.

Escobazar. Activo. Sacudir y echar gotas de agua con algunas ramas.

Etimología. *Escoba*.

Escobazo. Masculino. Golpe dado con escoba.

Escobedo. Masculino anticuado. Escobar, en la segunda acepcion. ‖ Nombre patronímico.

Escobedo (Juan). Era Don Juan de Escobedo un caballero tan noble como valeroso, colocado por el rey Don Felipe II al lado de su hermano bastardo, el célebre Don Juan de Austria, en calidad de secretario, con el único y solo objeto de espiar todas las acciones y de conocer todos los proyectos del vencedor de los moriscos. Ahora bien; como vulgarmente se dice, el *hombre propone* y *Dios dispone;* y á las propuestas de Felipe II contestó el cielo disponiendo que Escobedo, léjos de avenirse con el ruin y bajo papel de espía, á que el Rey le destinaba, se adhiriera de tal modo á Don Juan de Austria, que su misma adhesion le costó la vida, y fué harto fatal para su noble señor. Nos explicaremos.—La corte de Madrid había hecho salir de Flándes los tercios españoles, y Don Juan de Austria, á quien la victoria de Lepanto había conquistado un renombre universal, envió á Madrid á su secretario Don Juan de Escobedo á fines del año 1577, á solicitar del Rey la vuelta de aquellas tropas, retirándose á Namur á esperar la llegada de estos refuerzos. Felipe II, cada dia más celoso de la fama, de la gloria y de las simpatías de su hermano, comenzó á temer que aspiraba á la soberanía de los Países Bajos, intentando casarse con la reina viuda de Escocia, y se negó resueltamente á enviarle aquellos refuerzos, suspendiendo la marcha de las tropas preparadas para ir á Flándes. Don Juan supo esta triste nueva al mismo tiempo que la fatal noticia de la alevosa muerte dada á su secretario Escobedo, al salir del palacio del Rey. Escobedo, forzoso nos es el decirlo, no se condujo en la mision que á Madrid le había traido con la prudencia que exigía la corte de un rey apellidado el *Prudente;* y, ora fuese por su excesivo cariño á Don Juan de Austria, ora porque los dias pasaban y las promesas y ofrecimientos que el secretario de Estado, Antonio Perez, le hacía, no obtenían cumplimiento; ora por reconocimiento á su antiguo favorecedor, el príncipe de Éboli, Don Ruy Gomez de Silva, lo cierto es que hubo un instante en que llegó á amenazar á la princesa viuda Doña Ana de La Cerda y Mendoza con que, de no alcanzar en un breve plazo el logro de las pretensiones de su señor, descubriría al Rey las secretas relaciones que la unían con Antonio Perez, relaciones que, ya por casualidad, ya por alguna imprudencia de ellos, había logrado conocer, cosa nada extraña, si se atiende á que Escobedo y Perez habían servido en casa de la princesa en vida de su difunto esposo, Don Ruy Gomez de Silva, y no sólo la frecuentaban, sino que eran considerados en ella como antiguos y leales amigos.—Semejante amenaza causó la ruina de Escobedo, y bien puede asegurarse que él mismo firmó su sentencia de muerte. Felipe II no podía perdonar á Escobedo lo que él en su extraña política calificaba de traicion, esto es, el haberse trocado, de espía de su hermano Don Juan de Austria, en su más adicto y leal servidor; y Antonio Perez, protegido del príncipe Ruy Gomez de Silva, y por cuya recomendacion el Rey le había hecho su secretario, no podía tampoco perdonarle su terrible amenaza de descubrir al Rey sus secretas relaciones con Doña Ana, á la que el Rey amaba con pasion: de suerte que, *si al Rey acomodaba la muerte de* Escobedo *por una razon de Estado, á Perez y á la princesa les interesaba por conveniencia personal*. Sobrado conocedor Antonio Perez del carácter y de la política del Rey, y dando una nueva prueba de la habilidad y el talento que todos le reconocían, no se decidió á matar á Escobedo hasta obtener la órden de Felipe II. Con efecto, la noche del 31 de Marzo de 1578 fué atacado Don Juan de Escobedo por varios asesinos, á cuyos reiterados golpes cayó el valiente caballero, los cuales recibieron en premio de su hazaña mucho oro y los despachos de alférez que *preventivamente tenía Perez firmados en blanco por el Rey*, con los cuales se marcharon á servir; el uno, á Milan; á Nápoles y Sicilia, los otros. La historia nos ha conservado sus nombres; fueron éstos Juan de Mesa, Miguel Bosque, Antonio Enriquez, Juan Rubio y un tal Insausti, y fueron dirigidos por Diego Martinez, mayordomo de Antonio Perez, pudiendo añadir que Insausti fué el que le dió la estocada mortal. En la real Armería de Madrid, y señalada con el número 2434, se conserva la media armadura de Escobedo; y en la coraza que llevaba en aquella triste noche se hallan marcados los terribles golpes de los asesinos. Si en un principio el misterio envolvió entre sus sombras este inicuo atentado, bien pronto se vió la luz; y á sus claros resplandores, la mano que había guiado el puñal de los asesinos. Esta luz fué el proceso formado á Antonio Perez, á instancias de la familia de Escobedo, secretamente impulsada por el Rey, para quien sin duda no eran ya un misterio los amores de la princesa y de su secretario, como lo demuestra el que en la noche del 28 de Julio de 1579, celoso y vengativo, los hizo prender á ambos, con asombro general, encerrando á Doña Ana en la fortaleza de la villa de Pinto, y ordenando llevar á Antonio Perez á la casa del alcalde de corte Don Alvaro García de Toledo, que verificó la prision. Merced á las instancias y declaraciones de Antonio Perez, el hijo de Escobedo, en nombre de toda su familia, desistió de la venganza á que el Rey le había movido, y entónces comenzó el famoso proceso de Antonio Perez á instancias del Rey, proceso que Don Felipe, á pesar de su grande talento, no comprendió que era una arma de dos filos que, al esgrimirla contra un antiguo ministro, habría forzosamente de volverse en su contra, como veremos al ocuparnos de la vida del famoso secretario de Estado Antonio Perez.

Nuestro insigne Zorrilla ha dicho:

Para verdades, el tiempo;
y para justicias, Dios.

¡Hay que creer en Dios y en el tiempo!

Escoben. Masculino. *Marina*. Cada uno de los agujeros por donde sale el cable del áncora.

Escober. *Geografía*. Lugar de la provincia de Zamora.

Escobera. Masculino. Retama.

Etimología. *Escoba*, porque las escobas eran de retama.

Escobeta. Femenino. Escobilla para limpiar.

Etimología. *Escoba:* catalan, *escombreta*.

Escobiculado, da. Adjetivo. *Historia natural*. Fino como el serrin de madera.

Etimología. Latin *scobs*, *scŏbis*, limaduras ó aserraduras de cualquier cosa. (Celso.)

Escobiforme. Adjetivo. *Botánica*. Parecido al serrin.

Etimología. Latin *scŏbis*, genitivo de *scobs*, aserradura, y forma: francés, *scobiforme*. (Littré.)

Escobilla. Femenino. Cepillo. ‖

Digitized by Google

Escobita formada de cerdas, de que usan los plateros y otras personas para limpiar cosas delicadas. ‖ La tierra y polvo que se barre en las oficinas donde se trabaja la plata y el oro, en que se hallan algunas partículas de estos metales. ‖ Planta pequeña, especie de brezo, de que se hacen escobas. ‖ La mazorca del cardo silvestre, que sirve para cardar la seda. ‖ DE ÁMBAR. Flor matizada de los colores blanco, morado y algo de encarnado, cuyo olor es parecido al del ámbar. Su figura es redonda, y tiene por hojas unos hilitos muy espesos y unidos. ‖ CON ESCOBILLA EL PAÑO, Y LA SEDA CON LA MANO. Refran que enseña que á cada uno se ha de tratar conforme corresponde á su genio y educacion.

ETIMOLOGÍA. *Escoba:* latin, *scōpŭla* y *scōpŭlæ*. (CATON, COLUMELA.)

Escobillon. Masculino. *Arquitectura.* Instrumento compuesto de un palo largo, que tiene en el un extremo un cilindro de poco ménos diámetro que el alma del cañon, con cerdas puestas al rededor, como cepillo ó escobilla. Sirve para limpiar los cañones.

ETIMOLOGÍA. *Escobilla:* catalan, *escobilló.*

Escobina. Femenino. El serrin que hace la barrena cuando se agujerea con ella alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *scŏbĭna;* de *scobs, scŏbis,* serrin: francés, *scobine.*

Escobo. Masculino. Matorral espeso, como retamar y otros semejantes.

ETIMOLOGÍA. *Escobera.*

Escobon. Masculino aumentativo de escoba. ‖ La escoba que se pone en un palo largo, para barrer y deshollinar, y la sin mango, que sirve para limpiar los vasos inmundos.

ETIMOLOGÍA. *Escoba:* catalan, *escombrota,* escobon; *escombrall,* escoba para barrer el horno, lo que nuestro romance llama *barredero.*

Escocedor, ra. Adjetivo. Que escuece.

Escocer. Neutro. Percibir una sensacion muy desagradable, parecida á la quemadura. ‖ Metáfora. Sentir en el ánimo una impresion desagradable. ‖ Recíproco. Sentirse ó dolerse.

ETIMOLOGÍA. Latin *excoquĕre,* cocer mucho; de *ex,* fuera de medida, y *coquĕre,* cocer. *Escocer* es ortografía bárbara; y la Academia debe adoptar la forma etimológica.

Escocerse. Recíproco. Percibir una sensacion dolorosa á modo de comezon. ‖ Metáfora. Resentirse, picarse.

Escocés, sa. Adjetivo. El natural de Escocia ó lo que pertenece á ella.

ETIMOLOGÍA. *Escocia:* latin, *scōti;* catalan, *escocés, a;* francés, *écossais.*

Escocia. Femenino. *Arquitectura.* MEDIACAÑA.

ETIMOLOGÍA. Griego σκοτία *(skotía);* latin, *scŏtĭa,* la moldura en forma de canal, que rodea la columna en su parte inferior. (VITRUVIO.)

Escociano, na. Adjetivo anticuado. ESCOCÉS.

ETIMOLOGÍA. *Escocés:* catalan, *escociá, na.*

Escocidura. Femenino. Accion ó efecto de escocerse.

Escocimiento. Masculino. ESCOZOR.

Escoda. Femenino. Instrumento de hierro á manera de martillo, con corte en ambos lados, enastado en un mango, para labrar piedras y picar paredes.

ETIMOLOGÍA. *Escudo:* catalan, *escoda. (Anónimo.)*—«Para mayor limpieza, no se trabajó en su sitio, porque en él no se oyó martillada, ni ruido de *escoda.*» (NIEREMBERG, *Aprecio de la divina gracia, libro 5.°, capítulo 12.)*

«Trinchando altivos peñascos
escodas y no buriles.»

(CASTILLO SOLÓRZANO, *Donaires del Parnaso, folio 77.)*

Escodadero. Masculino. *Montería.* El paraje donde los venados y gamos dan con los cuernos para quitarse los pellejos que tienen en ellos cuando está seca la cuerna.

ETIMOLOGÍA. *Escodar.*

Escodar. Activo. Labrar las piedras y picarlas con la escoda.

Escofia. Femenino. COFIA.

Escofiado, da. Adjetivo anticuado que se aplicaba al que traía cofia en la cabeza.

Escofiar. Activo. Adornar ó poner la cofia en la cabeza.

Escofieta. Femenino. Tocado de que usaron las mujeres, formado ordinariamente de gasas y otros géneros semejantes. ‖ Anticuado. Cofia ó redecilla.

Escofietera. Femenino. MODISTA.

ETIMOLOGÍA. *Escofietero.*

Escofietero, ra. Masculino y femenino anticuado. El ó la que hacía escofietas.

Escofina. Femenino. Lima grande, de dientes gruesos y triangulares, de que usan los entalladores y carpinteros para limpiar y raspar la madera. ‖ DE AJUSTAR. Pieza de hierro ó acero de que usan los carpinteros para trabajar é igualar las piezas en el cepo de ajustar; es por lo regular un cuadrilongo sin mango, recio y cosa de una cuarta de largo

ETIMOLOGÍA. *Escobina:* italiano, *scoffina, scuffina.*

Escofinado, da. Participio pasivo de escofinar.

ETIMOLOGÍA. *Escofinar:* italiano, *scoffinato.*

Escofinar. Activo. Limar la madera con escofina.

ETIMOLOGÍA. *Escofina:* italiano, *scoffinare.*

Escofion. Masculino aumentativo de escofia. ‖ GARBIN.

Escogecho, cha. Adjetivo anticuado. ESCOGIDO.

Escogedor, ra. Masculino y femenino. El que escoge.

ETIMOLOGÍA. *Escoger:* catalan, *escullidor, a.*

Escogencia. Femenino anticuado. ELECCION.

ETIMOLOGÍA. *Escoger.*

Escoger. Activo. Tomar ó elegir con preferencia una ó más cosas entre otras. ‖ Á QUIEN DAN EN QUÉ ESCOGER LE DAN EN QUÉ ENTENDER. Refran que nota la dificultad que se halla en atinar con lo que es más conveniente, cuando se ha de elegir por el propio conocimiento. ‖ Á QUIEN DAN NO ESCOGE. Refran que advierte, que el que recibe un beneficio, debe mostrarse satisfecho, sin poner faltas á lo que recibe.

ETIMOLOGÍA. *Ex,* por *ex,* fuera, y *coger;* «coger fuera de lo ordinario, de lo vulgar;» esto es, coger lo selecto: catalan, *escullir.*

1. El bajo latin *excogĕre* significa obligar, compeler.

2. Hablando en rigor etimológico, la forma correcta del verbo del artículo es *excoger.*

SINONIMIA. *Artículo primero.* ESCOGER, ELEGIR. Se *escoge* lo que se ha de *elegir.* Se *elige* lo que se ha *escogido.* La accion de separar lo bueno de lo malo, lo útil de lo inútil, lo que conviene de lo que no conviene, examinando y consultando el gusto, la utilidad y demás circunstancias de la cosa, es *escoger:* la accion de este verbo supone la duda ó la indecision existente todavía. El acto de decidirse la voluntad, y destinar la cosa al fin propuesto, es *elegir.* La accion de este verbo supone ya vencida la duda ó la indecision.

Cuando queremos hacernos un vestido, vemos diferentes muestras de paño, examinamos sus colores y calidades, y consultamos el gusto ó la moda, y esta es la verdadera operacion de *escoger* para *elegir* el que nos parece mejor.

Se *elige* un diputado, un árbitro, un general, despues de haber examinado comparativamente las calidades y circunstancias que concurren en los sujetos entre quienes puede recaer la eleccion. Esta previa discusion sería propiamente la accion de *escoger;* pero el uso no permite que se aplique, sin disonancia, á las personas, á no ser que en ellas sólo se considere materialmente al individuo con relacion á sus calidades puramente físicas; y así se *escogen* los soldados de más talla para completar las compañías de granaderos, los hombres de más fuerza, el esclavo de más robustez; pero no se *escoge* un magistrado, un prelado, un asesor. La eleccion es rigurosamente la accion de *elegir;* la de *escoger* debería ser escogimiento. (HUERTA.)

Artículo segundo. ESCOGER, ELEGIR. *Escoger* es determinarse por la comparacion que se hace de las cosas en favor de lo que parece mejor.

Elegir es nombrar para una dignidad, empleo, beneficio, etc.

Así, pues, *escoger* es un acto de discernimiento que fija la voluntad en lo que le parece mejor: y la *eleccion* es el concurso de votos que da á un sujeto alguna persona en el Estado ó en la Iglesia.

Puede suceder que sin *escoger* ha-

Digitized by Google

ya *eleccion;* aunque en rigor de justicia toda *eleccion* debería ser efecto del acto de *escoger*, ó sea de la comparacion entre el mayor mérito de las personas para un destino: pues *elegir* encierra en sí la idea de *escoger*. (MARCH.)

Artículo tercero. ESCOGER, HACER ELECCION. *Escoger* se dice comunmente de las cosas de que se quiere hacer uso: *hacer eleccion*, de las personas que se quiere elevar á alguna dignidad, cargo ó empleo.

Fernando VII *escogió* á Madrid para su residencia ordinaria, é *hizo eleccion* del marqués de Casa-Irujo para ministro de Estado.

La palabra *escoger* indica más particularmente la comparacion que se presenta para conocer lo que es mejor y tomarlo.

Hacer eleccion indica con mayor precision la simple distincion que se hace de una persona prefiriéndola á otra.

Los príncipes no siempre *escogen* sus ministros, ni tampoco *hacen eleccion* siempre entre los sujetos de mayor mérito: el favor hace muchas veces lo que pertenecía á la *eleccion*. (MARCH.)

Artículo cuarto. ESCOGER, ELEGIR, PREFERIR. Se *escoge* lo que más acomoda; se *elige* lo que parece mejor; se *prefiere* lo que más gusta. *Escojo* una tela para vestirme; *elijo* entre dos consejos que se me dan; *prefiero* un amigo á otro. En el primer caso, obro por conveniencia; en el segundo, por interés; en el tercero, por afecto. Un hombre *escoge* entre muchas mujeres la más rica y la más hacendosa; otro *elige* la de más cumplida hermosura; otro *prefiere* la que le ha inspirado afecto. (MORA.)

Artículo quinto. ESCOGER, ENTRESACAR, ELEGIR, PREFERIR. *Escoger* supone gusto.

Entresacar, operacion mecánica.

Elegir, albedrío.

Preferir, predileccion.

Veo un monton de flores y *escojo* una.

Veo un monton de limones y *entresaco* los que están sanos para que no se dañen estando en contacto con los podridos.

Me presentan dos candidatos y *elijo* uno.

Me presentan dos libros y *elijo* el que quiero.

Tengo delante la muerte ó la infamia, y *prefiero* la muerte.

Se *escoge* un par de guantes.

Se *entresacan* los cabellos blancos de los negros, para que no afeen las canas.

Se *elige* todo lo que entra en el dominio de la voluntad.

Se *prefiere* todo lo que cautiva nuestro sentimiento.

A veces *preferimos* una mujer fea á una bonita, porque en la fea vemos dotes que impresionan más nuestro ánimo. Otras veces *preferimos* la soledad al bullicio del mundo, porque en la soledad hallamos un encanto que no ofrece el bullicio. El hombre honrado *prefiere* un dolor virtuoso á mil placeres criminales.

Para *escoger* se necesita ingenio.

Para *entresacar*, vista y práctica.

Para *elegir*, conocimiento de las cosas, de los hombres y de la sociedad.

Para *preferir*, entendimiento sano, corazon generoso, conciencia pura.

Escogidamente. Adverbio de modo. Con acierto y discernimiento. ‖ Cabal y perfectamente, con excelencia.

ETIMOLOGÍA. *Escogida* y el sufijo adverbial *mente*.

Escogidísimo, ma. Adjetivo superlativo de escogido.

Escogido, da. Participio pasivo de escoger. ‖ Masculino plural. Los preferidos por Dios por ser justos.

ETIMOLOGÍA. *Escoger:* catalan, *escullit, a.*

Escogiente. Participio activo anticuado de escoger. El que escoge.

Escogimiento. Masculino. La accion y efecto de escoger.

ETIMOLOGÍA. *Escoger:* catalan, *esculliment.*

Escogir. Activo anticuado. ESCOGER.

Escoiquiz (JUAN). Hombre de Estado, español, que nació en 1762 y murió en 1820. Era hijo de una familia noble de Navarra; fué sucesivamente paje del rey Cárlos III, canónigo de Zaragoza y preceptor del heredero del trono, Fernando VII. Su adhesion hácia este príncipe y la franqueza con que se lamentara de las desdichas de la patria le atrajeron el odio de Godoy, quien le hizo desterrar á Toledo, en donde permaneció hasta la abdicacion de Cárlos IV. Proclamado Fernando rey de España, se le nombró consejero de Estado y continuó en la misma intimidad con el monarca, á quien acompañó en su entrevista de Bayona con Napoleon I. En ella defendió ESCOIQUIZ enérgicamente los intereses españoles y de la familia reinante; y no pudiendo impedir la realizacion de los planes del emperador francés, entabló negociaciones secretas con los embajadores de varias potencias, con el propósito deliberado de provocar una coalicion contra Bonaparte. Descubierta la trama, se le mandó desterrado á Bourges, hasta despues de los acontecimientos de 1814, en que regresó de nuevo á su patria, ocupando de nuevo su plaza de consejero de Estado y siendo dos veces ministro, aunque por poco tiempo. Las intrigas de la corte hiciéronle perder la gracia del soberano, retirándose á Ronda, en donde acabó sus dias. Se le deben las siguientes obras: una importante *Exposicion de los motivos que, en 1808, obligaron á Fernando VII á pasar á Bayona;* un poema sobre la *Conquista de Méjico*, y la traduccion de las *Noches* de Joung y de *El Paraiso perdido*.

Escolapio. Masculino. Clérigo regular del órden de las Escuelas Pías, destinado á la enseñanza de la juventud.

ETIMOLOGÍA. *Escuela* y *pio:* catalan, *escolapi, escolápio.*

Escolar. Neutro. COLAR. Úsase tambien como recíproco. ‖ Adjetivo. Lo perteneciente al estudiante ó á la escuela. ‖ Masculino. El estudiante que cursa y sigue las escuelas. ‖ Anticuado. NIGROMÁNTICO.

ETIMOLOGÍA. *Escuela:* latin, *schŏlāris;* italiano, *scolare;* francés, *scolaire;* provenzal y catalan, *escolar.*

Escolarca. Masculino. Nombre que se da en algunos países al jefe ó superior de las escuelas.

ETIMOLOGÍA. Griego σχολάρχης (*scholárchēs);* de *scholē*, escuela, y *archē*, mando: francés, *scholarque*,

Escolarino, na. Adjetivo anticuado. ESCOLÁSTICO.

Escolástica. Femenino. TEOLOGÍA ESCOLÁSTICA.

ETIMOLOGÍA. *Escolástico:* el latin *schŏlastĭca* quiere decir declamacion (SÉNECA); francés, *scolastique*, sustantivo.

Historia de la filosofía.—LA ESCOLÁSTICA. Los tiempos medios que tuvieron su legislacion, su teología, su literatura, sus artes, sus cantos, sus vestidos, sus fiestas, sus costumbres, tuvieron tambien su filosofía, y era natural que la tuviesen, porque en donde hay una disputa, hay un filósofo. LA ESCOLÁSTICA no fué otra cosa que la filosofía de la Edad Media, que reinó en absoluto desde el principio del siglo XI hasta el siglo XV, época del renacimiento de las letras.

2. Propiamente hablando, no fué un sistema de filosofía, sino un simple método de argumentacion silogística, estrecha, amanerada, caprichosa, que desarrolló las doctrinas aristotélicas con infinidad de temas pueriles, de fórmulas ridículas y de silogismos fantásticos. Jamás se habló tanto del alma del hombre, ni se tuvo un conocimiento ménos profundo de las grandes fuerzas de nuestro espíritu. LA ESCOLÁSTICA no pudo hacer más que entendimientos suspicaces, corazones secos, conciencias vacías, costumbres hipócritas, instintos crueles, y únicamente así podemos explicarnos los dramas espantosos representados en aquella época.

3. Contra la ESCOLÁSTICA se levantaron sucesivamente cinco revoluciones: la revolucion filosófica, operada por Bacon, Descártes y Pascal; la revolucion física, operada por Newton; la revolucion astronómica, operada por Keppler, Galileo y Copérnico; la revolucion geográfica, operada por Cristóbal Colon; la revolucion industrial, operada por Vaucanson, Montgolfier y Fúlton. La historia no fué testigo nunca de un espectáculo tan maravilloso, llevado á término por el prestigio y por la energía de fuerzas humanas.

4. Pero aquella ESCOLÁSTICA trivial, monstruo armado de argumentos sin fin, en donde la verdad y la mentira encontraban las mismas fórmulas y los mismos criterios; aquella ESCOLÁSTICA que dió un mismo horizonte á la

Digitized by Google

luz y á la sombra; aquella ESCOLÁSTICA que vivió en el dia, imaginándose que era la noche; que vivió en la noche, imaginándose que era el dia; aquella ESCOLÁSTICA que muere al cabo de cinco siglos, sin haber obtenido otro resultado que dar confusion á la evidencia; aquella ESCOLÁSTICA, repetimos, no fué estéril para los fines de la historia. Aquella vana filosofía hizo ver al mundo que era posible filosofar. A fuerza de imponernos la necesidad y la obligacion de creer, impuso al hombre la necesidad y la obligacion de discurrir. Y el hombre discurrió. Y la ESCOLÁSTICA vió hundirse su trono entre las ruinas de los castillos; y vió despedazada su corona entre las ruinas de su trono. ¿Pretende alguna escuela resucitar al muerto? Es inútil; hay Lázaros que no pueden resucitar, porque hay Lázaros que no tienen Cristo.

Escolásticamente. Adverbio de modo. Con voces escolásticas; á manera y uso de las escuelas. ‖ *Escolasticismo.* Argumentar ESCOLÁSTICAMENTE significaba: argumentar con algun tema silogístico, como dato para las conclusiones; mas sin atribuir á dicho dato ningun valor lógico que produjera decision. El adverbio ESCOLÁSTICAMENTE era el término opuesto de *decisivamente.* Por consecuencia, se podía negar ESCOLÁSTICAMENTE un dogma cualquiera, sin perjuicio de afirmarlo *decisivamente.* Así vemos que Wiclef no tuvo reparo en negar ESCOLÁSTICAMENTE el dogma de la trasustanciacion, segun el testimonio de los calixtinos.

ETIMOLOGÍA. *Escolástica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *escolásticament;* francés, *scolastiquement;* italiano, *scolarmente.*

Escolasticismo. Masculino. Obstinada adhesion á los principios de la filosofía aristotélica, que por algunos siglos fué la única que se profesó en las escuelas, y á los demás hábitos, espíritu y tradiciones de éstas.

ETIMOLOGÍA. *Escolástico.*

Escolástico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á las escuelas y á los que estudian en ellas. ‖ Se aplica particularmente á la teología fundada en la filosofía, y expresada con la nomenclatura aristotélica ó peripatética, y á los maestros que la enseñan y escriben sobre ella.

ETIMOLOGÍA. *Escuela:* latin, *schŏlastĭcus;* italiano, *escolástico;* francés antiguo, *scholastique;* moderno, *scŏlastique;* provenzal, *escolastic;* catalan, *escolástich, ca.*

Reseña.—FILOSOFÍA ESCOLÁSTICA. 1. El aristotelismo, ó sea la escuela peripatética, que venía extendiéndose desde muy antiguo, tomó el nombre de FILOSOFÍA ESCOLÁSTICA hácia fines de la Edad Media.

2. Su época de más apogeo comprende dos siglos: el XIII y el XIV.

3. Uno de sus principios era el axioma de las *cualidades ocultas.*

Escoldo. Masculino anticuado. RESCOLDO.

Escolecía. Femenino. Especie de cardenillo de que se hace el verde gris.

ETIMOLOGÍA. Griego σκωληκία *(skōlēkía):* latin, *scōlēcĭa,* color verde gris. (PLINIO.)

Escolégodo. Masculino. *Medicina.* Enfermedad producida por las lombrices.

ETIMOLOGÍA. Griego σκώλεξ *(skōlex),* gusano, lombriz.

Escolequiásis. Femenino. *Medicina.* Estado morboso debido á la presencia de las lombrices.

ETIMOLOGÍA. *Escolégodo.*

Escoler. Anticuado. ESCOCER.

Escoliado, da. Participio pasivo de escoliar.

ETIMOLOGÍA. *Escoliar:* francés, *scolié.*

Escoliador. Masculino. El que hace escolios á alguna obra ó escrito para su mejor inteligencia.

ETIMOLOGÍA. *Escoliar:* catalan, *escoliador.*

Escoliar. Activo. *Literatura.* Poner escolios á alguna obra.

ETIMOLOGÍA. *Escolio:* catalan, *escoliar.*

Escoliasta. Masculino. ESCOLIADOR.

ETIMOLOGÍA. *Escoliar:* griego σχολιαστής *(scholiastēs);* latin escolástico, *scholiastes;* francés, *scoliaste.*

Escoliastes. Masculino. Uno de los comentadores de los clásicos. Hubo varios, de cuyo nombre y época se duda, siendo los más principales, entre ellos, el de *Ciceron,* el de *Horacio,* el de *Juvenal,* el de *Lucano* (llamado *Vaca,* segun se cree), y el de Estacio.

ETIMOLOGÍA. Latin *Scholiastes.* (DE MIGUEL Y MORANTE.)

Escolimado, da. Adjetivo. Se aplica á la persona muy delicada y endeble.

ETIMOLOGÍA. Griego σκολίος *(skolíos),* desigual, oblicuo, dificultoso.

Escolimeo, mea. Adjetivo. Parecido al escolimo.

Escolimo. Masculino. *Botánica.* Género de plantas dicotiledóneas, de flores compuestas.

ETIMOLOGÍA. Griego *skoliós,* oblicuo.

Escolimoso, sa. Adjetivo. Descontentadizo, áspero, poco sufrido.

ETIMOLOGÍA. *Escolimado.*

Escolio. Masculino. *Filosofía.* Interpretacion y declaracion breve de alguna sentencia oscura ó dificultosa de entender. Suele hacerse por medio de notas, ora de gramática, para explicar vocablos, ora de crítica, para desentrañar el sentido oculto de algun pasaje. ‖ *Geometría.* Observacion sobre muchas proposiciones, encaminada á demostrar el enlace de ellas, su restriccion ó su extension. ‖ En sentido más lato, se da tambien el nombre de ESCOLIO á toda explanacion y comentario de un asunto, aunque no sean notas ó ilustraciones de los críticos, sino explicacions del autor; en cuyo sentido se habla de los ESCOLIOS de Espinosa.

ETIMOLOGÍA. Griego σχόλιον *(schólion),* forma de σχολή *(scholē),* escuela: latin escolástico, *scholĭum;* francés, *scolie;* italiano, *scolio;* catalan, *escoli.*

Escoliósis. Femenino. *Medicina.* Desviacion lateral de la columna vertebral.

ETIMOLOGÍA. Griego σκολιώσις *(skoliōsis);* forma de *skoliós,* oblicuo: francés, *scoliose.* (LITTRÉ.)

Escolípedo, da. Adjetivo. Que tiene las patas en forma de huso.

ETIMOLOGÍA. Puede ser el griego αἶσχος *(aīschos),* deformidad, y πούς, ποδός *(poūs, podós),* pié.

Escolitario, ria. Adjetivo. *Entomología.* Parecido á un escolito.

Escolito. Masculino. *Entomología.* Género de insectos coleópteros tetrámeros.

ETIMOLOGÍA. Griego σκολιός *(skoliós),* oblicuo, por semejanza de forma.

Escolopácido, da. Adjetivo. *Ornitología.* Parecido á la becada.

ETIMOLOGÍA. *Escolopaxo.*

Escolopaxo, xa. Adjetivo. *Ornitología.* De pico largo y agudo.

ETIMOLOGÍA. Griego σκολόπαξ *(skolópax):* latin, *scŏlŏpax,* abubilla; francés, *scolopage.* (LITTRÉ.)

Escolopendra. Femenino. *Entomología.* Insecto. CIENTOPIÉS. ‖ *Botánica.* Planta. DORADILLA. ‖ *Ictiología.* Pez manchado de colores hácia el medio y los lados, guarnecido de una especie de cerdas en forma de pincel.

ETIMOLOGÍA. Griego σκολοπένδρα *(skolopéndra):* latin, *scŏlŏpēndra* y *scŏlŏpēndrĭum;* francés, *scolopendre;* catalan, *escolopendra.*

Escolopendráceo, cea. Adjetivo. Parecido á la escolopendra.

Escolopendrino, na. ESCOLOPENDRÁCEO.

Escolopisa. Femenino. *Anatomía.* Especie de sutura del cráneo.

ETIMOLOGÍA. Griego σκόλοψ *(skólops),* puntal: francés, *scolopise.*

Escolta. Femenino. La partida de soldados ó la embarcacion destinada á escoltar.

ETIMOLOGÍA. Italiano *scorta,* forma femenina de *scorto,* participio pasivo de *scorgere,* mostrar el camino, enseñar: francés, *escorte;* catalan, *escolta. Escolta* quiere decir *guia,* no *escucha.*

Escoltado, da. Participio pasivo de escoltar.

ETIMOLOGÍA. *Escoltar:* italiano, *scortato;* francés, *escorté.*

Escoltar. Activo. Resguardar, convoyar, conducir alguna persona ó cosa para que camine sin riesgo.

ETIMOLOGÍA. *Escolta:* italiano, *scortare;* francés, *escorter;* catalan, *escoltar,* escoltar y oir.

Escollar. Activo anticuado. DESOLLAR. Hállase usado tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Escollo.*

Escolleito, ta. Participio pasivo irregular anticuado de escoller. ‖ ESCOGIDO.

Escoller. Activo anticuado. ESCOGER.

Escollera. Femenino. La obra adelantada en el mar en forma de esco-

Digitized by Google

llos á piedra perdida, para defender un muelle ú otro edificio, ó para dar resguardo á una caleta.

Etimología. *Escollo:* italiano, *scogliera.*

Escollo. Masculino. Peñasco que está debajo del agua ó á las orillas del mar, y no se descubre bien. ‖ Metáfora. Peligro, riesgo.

Etimología. Griego σκόπελος *(skópelos):* latin, *scŏpŭlus;* italiano, *scoglio;* portugués, *escolho (escollo);* francés antiguo, *escuel;* moderno, *écueil;* provenzal, *escuelh, escucyll;* catalan, *escoll.*—Los latinos decían: «tener un corazon de *escollo,*» así como nosotros decimos: «tener un corazon de piedra:» SCOPULOS *gestare corde.*

Escomberóides. Masculino. *Ictiología.* Género y familia de pescados holobranquios.

Etimología. *Escombro 2* y el griego *eidos,* forma.

Escombra. Femenino. La accion y efecto de escombrar.

Etimología. *Escombrar:* francés, *encombrement.*

Escombramiento. Masculino. ESCOMBRA.

Escombrar. Activo. Desembarazar de escombros, quitar lo que impide y ocasiona estorbo para dejar algun lugar llano, patente y despejado. ‖ Limpiar.

Etimología. *Escombro:* francés, *encombrer,* obstruir el paso.

1. Escombro. Masculino. El desecho, la broza y el cascote que queda de una obra de albañilería ó casa arruinada ó derribada.

Etimología. Bajo latin *incombrum,* de *in,* en, y *combri,* por *cumbri,* forma bárbara de *cumblus,* síncopa del latin *cŭmŭlus,* cúmulo, monton: provenzal, *encombre;* francés, *encombre;* italiano, *ingombro.*

2. Escombro. Masculino. *Ictiología.* Pescado de mar acantopterigio, que comprende muchas especies, y cuyo tipo es el maquerel. El ESCOMBRO es menor que la sardina y parecido á ella, de carne algo encendida y muy sabrosa.

Etimología. Griego σκόμβρος *(skómbros):* latin, *scomber;* francés, *scombre.*

Escomearse. Recíproco anticuado. Padecer estangurria.

Escomenzar. Activo y neutro anticuado. COMENZAR.

Escomerse. Recíproco. Irse gastando y comiendo alguna cosa sólida; como los metales, piedras, maderas, etcétera.

Etimología. *Es,* por *ex,* fuera, y *comerse.*

Escomesa. Femenino anticuado. ACOMETIMIENTO.

Etimología. *Escomerse.*

Escomido, da. Participio pasivo de escomerse. ‖ Adjetivo. Carcomido, gastado.

Esconce. Masculino. Rincon, punta, ángulo ó hueco que hace alguna cosa, ó se forma en una pieza perdiendo la línea recta.

Etimología. Orígen ignorado.—«Esquinazo, rincon, punta que hace alguna sala en alguno de los ángulos. lo que tambien se dice de otra cualquier obra ó paraje que hace esquinazo.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«Esta ribera va casi toda seguida y derecha; sin que la mar haga por ella notables entradas... si no son dos *esconces* disimulados, que le va ganando la mar sin casi sentirse.» (FLORIAN DE OCAMPO, *Crónica de España, libro, 1.°, capítulo 2.°*)

«Tuve dos mozos de silla,
por noticia y avizores
de la entrada de las casas,
puertas, ventanas y *esconces.*»
(QUEVEDO, *musa 5.ª*)

Escondecucas. Masculino. Provincial Aragon. Juego de muchachos. ESCONDITE.

Escondedero. Masculino. Lugar ó sitio oportuno para esconder ó guardar algo.

Escondedijo. Masculino anticuado. ESCONDRIJO.

Escondedrijo. Masculino anticuado. ESCONDRIJO.

Esconder. Activo. Encubrir, ocultar, retirar de lo público alguna cosa á lugar ó sitio secreto. Úsase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Encerrar, incluir y contener en sí alguna cosa que no es manifiesta á todos. ‖ Metáfora. Juego. ESCONDITE.

Etimología. Latin *abscondĕre;* de *abs,* lejanía, y *condĕre,* ocultar: catalan, *escondir.*

Esconderse. Recíproco. Ocultarse en lugar donde no sea uno fácilmente hallado.

Escondidamente. Adverbio de modo. OCULTAMENTE.

Etimología. *Escondida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *escondidament.*

Escondidas (Á). Modo adverbial. Escondida ú ocultamente.

Escondidijo. Masculino. ESCONDRIJO.

Escondidillo, lla. Adjetivo diminutivo de escondido. ‖ Á ESCONDIDILLAS. Modo adverbial. Ocultamente, con cuidado y reserva para no ser visto.

Escondidísimo, ma. Adjetivo superlativo de escondido.

Escondido (EN). Modo adverbial. ESCONDIDAMENTE.

Etimología. *Esconder:* catalan, *escondit, da.*

Escondimiento. Masculino. Ocultacion y encubrimiento de alguna cosa.

Etimología. *Esconder.*

Escondite. Masculino. Lugar ó rincon oculto para esconder y guardar alguna cosa. ‖ Juego de muchachos en el que unos se esconden y otros buscan á los escondidos.

Etimología. *Esconder:* catalan, *escondit.*

Escondrijo. Masculino. Rincon y lugar oculto y retirado, propio para esconder y guardar en él alguna cosa.

Esconjuro. Masculino anticuado. CONJURO.

Escontra. Adverbio de modo y lugar anticuado. HÁCIA.

Esconzado, da. Adjetivo. Lo que tiene escorces.

Esconzar. Activo. Hacer una cosa á esconce.

Escopa. Femenino. Especie de cincel para cortar ó picar las piedras.

Etimología. *Escoplo.*

Escoparina. Femenino. *Química.* Principio extraido de la *genisa* SCOPARIA.

Etimología. *Genisa* SCOPARIA, de Linneo: francés, *scoparine.*

Escopas. Célebre escultor y arquitecto griego, que nació en Páros, pocos años despues que Fídias, y 460 ántes de Jesucristo. Abrió el camino á Lisipo y Praxitéles; supo unir la verdad á la grandeza; poseía una imaginacion brillante y una sensibilidad profunda; mereció el sobrenombre de *el Artista de la verdad,* y fué considerado como uno de los más notables de su tiempo. Entre sus obras maestras, figuran un *Mercurio,* una *bacanal* y las esculturas de uno de los lados del sepulcro de Mausoleo, rey de Caria. Algunos le atribuyen el famoso grupo de *Niobe y sus hijos,* que se halla expuesto en el museo de Florencia. Como arquitecto, construyó un magnífico templo de Minerva Alea, en Tegea, ciudad de la antigua Arcadia.

Etimología. Latin *Scŏpas.*

Escopecina. Femenino anticuado. ESCUPIDURA.

Escopelismo. Masculino. *Antigüedades.* Accion de llenar de piedras un campo para esterilizarlo. (MARTY Y CABALLERO.)

Etimología. Griego σκόπελος *(skópelos),* escollo, piedra.

Historia.—El *escopelismo* es una especie de encantamiento, practicado especialmente entre los árabes, el cual consiste en arrojar á un campo piedras hechizadas, con el fin de lograr que no produzca.

Escoperada. Femenino. *Marina.* Tablon rasante con la cubierta que cubre todo el grueso del costado.

Etimología. *Escópero.*

Escoperadura. Femenino. ESCOPERADA.

Escópero. Masculino. *Marina.* Pedazo de zalea envuelto en el extremo de un asta, con el cual se da brea al buque.

Etimología. *Escopa,* por semejanza de figura.

Escopeta. Femenino. Arma de fuego que se compone de uno ó dos cañonés de hierro, de cuatro ó cinco cuartas ordinariamente, asegurado en una caja de madera con su llave para disparar, y su baqueta, para cargar. ‖ DE VIENTO. La que sin pólvora arroja con violencia la bala por medio del aire comprimido artificialmente dentro de la culata. ‖ DE PISTON. La que se ceba con pólvora fulminante, encerrada en un dedal del mismo nombre, la cual se inflama al golpe del martillo. En la actualidad las hay de otros varios sistemas, en que la baqueta es inútil. ‖ DESATACAR LA ESCOPETA. Frase. Sacar los tacos de ella con el sacatrapos. ‖ AQUÍ TE QUIERO,

Digitized by Google

ESCOPETA, Ó AQUÍ TE QUIERO VER, ESCOPETA. Refran que da á entender ser llegado el caso apurado de vencer alguna dificultad, ó salir de algun lance arduo que ya se temía.

ETIMOLOGÍA. Latin *scloppus* y *stloppus*, ruido que se hace sacudiendo con la mano en el carrillo lleno de aire; italiano, *scoppio*, *schioppo*, ruido, explosion; *schioppetto*, arma; francés, *escopette;* catalan, *escopeta*.

Escopetador. Masculino. Operario destinado á escopetar.

Escopetar. Activo. *Minas*. Cavar y sacar la tierra de las minas de oro.

ETIMOLOGÍA. *Escopeta*, aludiendo al ruido.

Escopetazo. Masculino. El tiro que sale de la escopeta, y la herida hecha con el tiro de la misma.

ETIMOLOGÍA. *Escopeta:* catalan, *escopetada*.

Escopeteador, ra. Masculino y femenino. El que escopetea.

Escopetear. Activo. Tirar repetidos tiros de escopeta. ‖ Recíproco. Disparar repetidas veces las escopetas unos contra otros. ‖ Metafórico familiar. Dirigirse dos ó más personas alternativamente y á porfía cumplimientos y lisonjas, ó por el contrario, claridades é insultos.

ETIMOLOGÍA. *Escopeta:* catalan, *escopetejar*, *escopetejarse*.

Escopetearse. Recíproco. Tirotearse mutuamente.

Escopeteo. Masculino. La accion de escopetearse.

ETIMOLOGÍA. *Escopetear:* catalan, *escopeteig*.

Escopetería. Femenino. La milicia armada de escopetas. ‖ La multitud de escopetazos.

ETIMOLOGÍA. *Escopeta:* catalan, *escopetería*.

Escopetero. Masculino. El soldado armado de escopeta. ‖ El que sin ser soldado, armado con escopeta, acompaña á los que viajan dándoles escolta. ‖ El que fabrica escopetas y el que las vende.

ETIMOLOGÍA. *Escopetería:* catalan, *escopeter*.

Escopetilla. Femenino anticuado. Cañon muy pequeño, cargado de pólvora y bala, con que se rellenaba una especie de bomba.

Escopeton. Masculino aumentativo de escopeta.

Escopífero, ra. Adjetivo. *Zoología*. Cubierto de hacecillos de pelo en forma de escoba.

ETIMOLOGÍA. Latin *scōpa*, *scōpæ*, la escoba, y *ferre*, llevar.

Escopípedo, da. Adjetivo. *Zoología*. De patas vellosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *scōpa*, escoba, y *pes*, *pĕdis*, pié.

Escopleado, da. Participio pasivo de escoplear. ‖ Masculino. Conjunto de escopleadura.

Escopleador. Masculino. El que escoplea.

Escopleadura. Femenino. *Carpintería*. El corte ó agujero hecho á fuerza de escoplo en la madera.

Escoplear. Activo. *Carpintería*. Hacer corte ó agujero con escoplo en la madera.

Escoplillo, to. Masculino diminutivo de escoplo.

Escoplo. Masculino. *Capintería*. Instrumento de hierro acerado con mango de madera. Es ordinariamente de casi una tercia de largo y más de un dedo de grueso, con un chaflan al extremo, que forma un corte llamado boca. Con él se abren en la madera, á golpe de mazo, los huecos ó cajas para las ensambladuras. ‖ DE ALFAJÍA ENTERA Ó DE MEDIA ALFAJÍA. Aquel con que los carpinteros trabajan estas clases de maderos. ‖ DE FIJAS. *Carpintería*. El escoplo muy estrecho que sólo sirve para escoplear el agujero en que se meten las fijas.

ETIMOLOGÍA. Griego γλάφω *(gláphō)*, yo esculpo; latin, *scalpĕre*, esculpir, entallar; *scalprum*, cincel, simétrico de *scalper*, escalpelo.

Escopo. Masculino anticuado. Objeto ó blanco á que uno mira y atiende.

ETIMOLOGÍA. Griego σκοπός *(skopós)*; forma de σκοπέω *(skopéō)*, yo examino: latin, *scŏpus*, blanco adonde se tira, en Varron; fin, designio, propósito, en Macrobio; italiano, *scopo*, objeto, mira, intencion. El latin *scŏpa*, que se halla en Capela, es el griego *skópē* (σκόπη), observacion, correspondiente á esta misma serie.

Escopso. Masculino. *Ornitología*. Ave de rapiña nocturna.

ETIMOLOGÍA. Griego σκώψ *(skōps)*; francés, *scops*.

Escopulado, da. Adjetivo. *Zoología*. Cubierto de un hacecillo de pelos tiesos.

ETIMOLOGÍA. Latin *scōpŭla*, escobilla.

Escora. Femenino. *Marina*. La línea del fuerte, que es la que pasa por el punto de mayor anchura de todas las cuadernas, y la de mayor resistencia del buque en sus inclinaciones laterales.

Escoracrásis. Femenino. *Medicina*. Salida involuntaria de los excrementos.

ETIMOLOGÍA. Griego σκώρ *(skór)*, excremento, y κρᾶσις *(krāsis)*, mezcla.

Escorar. Activo. *Marina*. Poner escoras. ‖ Neutro. Encontrar el buque un punto de apoyo en su inclinacion de costado. ‖ Concluir la marea en su descenso.

Escorarse. Recíproco. ESCORAR, como neutro.

Escorbútico, ca. Adjetivo. *Medicina*. Lo que pertenece al escorbuto.

ETIMOLOGÍA. *Escorbuto:* catalan, *escorbútich*, *ca;* francés, *scorbutique*.

Escorbuto. Masculino. *Medicina*. Enfermedad contagiosa, frecuente entre navegantes, acompañada ordinariamente de corrupcion de las encías.

ETIMOLOGÍA. Aleman *Scharbock;* holandés, *scheurbuik;* sueco, *skærbing;* inglés, *scurvy;* francés, *scorbut;* italiano, *scorbuto;* catalan, *escorbutí*.

Reseña.—Las causas generales del ESCORBUTO son: los malos alimentos, el pescado salado, el frío y la humedad. El remedio es: alimentos sanos para reparar las pérdidas diarias, y aire seco. Cuando se tiene necesidad de permanecer en lugares húmedos, hay que combatir las humedades con fumigaciones, brasero ó lumbre.

Escorchado. *Blason*. Adjetivo que se aplica á los lobos de color de gules, que es el que dan á estos animales cuando se representan como si estuvieran desollados.

Escorchapin. Masculino. Embarcacion de vela que servía para trasportar gente de guerra y bastimentos.

ETIMOLOGÍA. Orígen ignorado.—«No menos bien parecian las naos Ginovesas y Vizcainas, y las urcas de Flandes, que estaban á una parte, y á otra las carabelas portuguesas, y entre ellas los *Escorchapines* de Cataluña.» (CALVETE DE ESTELLA, *Viaje del príncipe, folio 4.°*)

Escorchar. Activo. DESOLLAR.

ETIMOLOGÍA. *Es*, por *ex*, fuera, y *corcha:* italiano, *scorticare;* francés, *écorcher;* portugués, *escorchar;* provenzal, *escortegar;* catalan, *escorsar;* Berry, *acorcher;* normando, *choirchi*. La forma etimológica es *excorchar*, como lo demuestra el bajo latin *excortĭcāre;* de *ex*, fuera, y *cortĭcāre*, del latin *cortex*, corteza. Es de desear que la Academia adopte la forma de orígen.

Escorche. Masculino anticuado. *Pintura*. Escorzo ó escorzado.

Escordio. Masculino. *Botánica*. Hierba medicinal, como de un pié de alta, con las hojas tiernas, oblongas, vellosas, blanquecinas y dentadas; los tallos ramosos, inclinados hácia abajo y con vello, las flores comunmente blancas ó purpúreas, y con una especie de labio.

ETIMOLOGÍA. Griego σκόρδιον *(skórdion)*: latin, *scordĭum* y *scordĭlon*, en Plinio; latin técnico, *teucrium* SCORDIUM, de Linneo.

Escorfina. Femenino anticuado. ESCOFINA.

Escoria. Femenino. La hez de los metales; y así llaman á la que sale del hierro cuando se labra al fuego y es menuda. Conócese la ESCORIA en que, separándose de los metales que se purifican por la fusion, sale á la superficie, en donde paréce vitrificarse. ‖ ESCORIAS VOLCÁNICAS. Especie de lava del mismo género que la piedra pómez. Es uno de los fenómenos que acompañan á la erupcion de los volcanes, como las piedras, las cenizas, los temblores de tierra, los ruidos subterráneos, la electricidad positiva ó negativa, los relámpagos y los truenos. ‖ Metáfora. Cosa vil, desechada, y materia de ninguna estimacion. Se aplica tambien á las personas, en cuyo sentido se dice: «tales ó cuales gentes son la ESCORIA de la sociedad.»

ETIMOLOGÍA. Griego σκώρ *(skōr)*, excremento; σκωρία *(skōría)*, escoria: latin, *scŏrĭa;* italiano, *scoria;* francés, *scorie;* catalan, *escória*.

Escoriáceo, cea. Adjetivo. *Historia natural*. Parecido á la escoria, como LAVA ESCORIÁCEA.

ETIMOLOGÍA. *Escoria:* francés, *scoriacé*. (LITTRÉ.)

Digitized by Google

Escoriacion. Femenino. Accion ó efecto de escoriar.

ETIMOLOGÍA. *Escoriar:* catalan, *escoriació.*

Escorial. Masculino. El terreno donde se han beneficiado minas de oro, plata ú otros metales, y está ya labrado y cavado. ‖ Lugar en donde se echan las escorias de los metales sacados de las minas despues de beneficiados, y el monton que forman.

ETIMOLOGÍA. *Escoria:* catalan, *escorial.*

Escorificacion. *Fundicion.* Accion de escorificar y su resultado.

ETIMOLOGÍA. *Escorificar:* francés, *scorification.*

Escorificar. Activo. Reducir á escorias. ‖ *Fundicion.* Separar la escoria de un metal derretido.

ETIMOLOGÍA. Latin *scoria* y *facĕre*, hacer: francés, *scorifier.*

Escorificatorio. Masculino. *Fundicion.* Cópula que sirve para escorificar.

ETIMOLOGÍA. *Escorificar:* francés, *scorificatoire.*

Escorir. Activo anticuado. Salir acompañando á alguno para despedirse de él. Usase esta voz en la Montaña.

Escorlita. ESCHORLITA. La forma *escorlita*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Escorpena. Femenino. ESCORPINA.

Escorpénido, da. Adjetivo. *Ictiología.* Parecido á una escorpina.

Escorpera. Femenino. ESCORPINA.

Escorpiaco. Masculino. *Farmacia antigua.* Nombre de un antídoto contra la mordedura del escorpion.

Escorpina ó **escorpena.** Femenino. *Ictiología.* Pez de mar, como de un pié de largo, pardo por la parte superior de los lados, y rojizo, manchado de negro por debajo; la cabeza guarnecida de una especie de aguijones y casi comprimida; tiene los ojos muy próximos, y cerca de ellos y de las narices, unas barbillas.

ETIMOLOGÍA. *Escorpion:* griego σκόρπαινα *(skórpaina)*; latin, *scorpæna*, escorpion de mar, en Plinio; francés, *scorpène;* catalan, *escórpora.*

Escorpióide. Femenino. *Botánica.* Planta. ALACRANERA.

ETIMOLOGÍA. Griego σκορπιοειδής *(skorpioeidēs);* de *skorpiós*, escorpion, y *eīdos*, forma: francés, *scorpioïde.* (LITTRÉ.)

Escorpion. Masculino. ALACRAN. ‖ *Zoología.* Pez de mar, de figura cónica y de un pié de longitud, con la cabeza más ancha que el cuerpo y espinosa, la mandíbula superior más larga que la otra, y delante de los ojos dos tuberosidades grandes, oblongas y movibles. ‖ Máquina de guerra de que usaron los antiguos, hecha en figura de ballesta, con que se arrojaban piedras. Diósele este nombre por la forma de tenaza que tenía á manera de las manos del ESCORPION, con que agarraba las piedras. ‖ *Astronomía.* Uno de los doce signos del zodiaco, que está colocado entre el de Libra y el de Sagitario. ‖ Instrumento de que se sirvieron los tiranos para atormentar á los mártires. Era un azote formado de cadenas, en cuyos extremos había unas puntas ó garfios retorcidos como la cola del escorpion.

ETIMOLOGÍA. Hebreo *akarab:* griego, σκορπιός *(skorpiós);* latin, *scorpio;* italiano, *scorpione;* francés, *scorpion;* provenzal, *escorpion;* catalan, *escorpí.* —El Berry tiene la forma provenzal.

Escorpiónido, da. Adjetivo. *Zoología.* Parecido al escorpion.

ETIMOLOGÍA. *Escorpióide.*

Escorrechamente. Adverbio de modo anticuado. CORRECTAMENTE.

Escorrecho, cha. Adjetivo anticuado. Apercibido, prevenido.

Escorrido, da. Adjetivo anticuado. Tratado, parado. ‖ SER MAL ESCORRIDO. Frase anticuada. Pasarlo mal ó pagar cara alguna falta, etc.

Escorrozo. Masculino familiar. REGODEO, por delectacion, etc. ‖ ¡QUÉ ESCORROZO, NO TENER QUÉ COMER Y TOMAR MOZO! Refran que irónicamente reprende á los que cargan de familia sin tener para sustentarla. ‖ Americano. Alharaca; bulla exagerada, ruidosa ó fingida. ‖ Metafórico americano. Cacareo.

Escorzado. Masculino. *Pintura.* Debida proporcion en las figuras, segun el plano del cuadro en que se encuentran.

ETIMOLOGÍA. *Escorzo.*

Escorzar. Activo. *Pintura.* Degradar la longitud de un cuerpo, reduciéndola á menor espacio, segun las reglas de la perspectiva.

ETIMOLOGÍA. *Escorzo.*

Escorzo. Masculino. *Pintura.* La degradacion de una figura ó miembro, segun las reglas de la perspectiva.

ETIMOLOGÍA. Italiano *scorto;* francés, *racourci*, recortado: «efecto de perspectiva que consiste en presentar los objetos más cortos de lo que realmente son.»

Escorzon. Masculino. ESCUERZO.

Escorzonera. Femenino. *Botánica.* Hierba como de un pié de alta, con las hojas anchas, enteras, aserradas y que abrazan el tallo, el cual es ramoso y remata en un floroncillo amarillo con el cáliz escamoso. Tiene raíz carnosa, negra por defuera y blanca por dentro, y es medicinal.

ETIMOLOGÍA. Italiano *scorzonera;* de *scorza*, corteza, y *nera*, negra: francés, *scorsonère;* catalan, *escorsonera;* aleman, *Schwarzwurzel.*

Escoscarse. Recíproco. COSCARSE.

Escoso, sa. Adjetivo anticuado. Libre de tributo.

ETIMOLOGÍA. *Excuso, excusado.*

Escosura (PATRICIO DE LA). Hombre político y escritor español. Nació en Madrid el 5 de Noviembre de 1807. Pasó su infancia en Portugal, estudió luégo en Valladolid y regresó á la corte, en donde Lista le enseñó las matemáticas y la poesía. En 1824, forzado á abandonar su patria por hallarse afiliado á la sociedad secreta, llamada de *los Numantinos*, se refugió en París, en cuya capital siguió los cursos del matemático *Lacroix*, pasando luégo á Lóndres. De vuelta á España, en 1826, ingresó en un regimiento de artillería, siendo ascendido á oficial en 1829, sin que esto le impidiera dedicarse al cultivo de las letras y á la política al mismo tiempo. En 1834 fué desterrado á Olvera, como carlista, y al siguiente año nombrado ayudante de campo y secretario del general Córdova, destinos que dimitió cuando éste se retiró en 1836. Dos años despues entró en la administracion, siendo nombrado gobernador de la provincia de Guadalajara, desde donde defendió en 1840 la regencia de María Cristina. Despues del triunfo del general Espartero se retiró á Francia, regresando á Madrid en 1843; en cuya época se le confió el cargo de secretario de Estado, llegando despues á formar parte del ministerio Narvaez, con quien se retiró en 1846. —Despues de la revolucion de 1854 figuró en el bando progresista, y dos años más tarde en el de la union liberal que formara O'Donnell, quien le nombró intendente general de Filipinas; cargo importantísimo creado exclusivamente para él, y que desde entónces subsiste. A su regreso de aquellas islas se retiró de nuevo á la vida privada, para volver á aparecer en el último período revolucionario, figurando, como simple soldado de fila, en el partido radical de que era jefe don Manuel Ruiz Zorrilla. PATRICIO DE LA ESCOSURA gozó justa fama como poeta, como novelista y autor dramático. Hé aquí los títulos de sus mejores producciones: *El Butto vestido de negro capuz y Hernan Cortés en Cholula* (poemas); *La Corte del Buen Retiro* (1.ª y 2.ª parte), *Bárbara Blomberg*, *Don Jaime el Conquistador*, *La Aurora de Colon*, *El Hignamotes*, *Las Mocedades de Hernan Cortés*, *Roger de Flor*, *Cada cosa en su tiempo*, y *El Tio Marcelo* (obras dramáticas); *El Conde de Candespina*, *Ni rey, ni Roque*, y *El Patriarca del valle* (novelas); y además la *Historia constitucional de Inglaterra*, el texto de la *España artística y monumental*, un *Manual de mitología* y varias traducciones francesas.

Escota. Femenino anticuado. *Arquitectura.* ESCOCIA ó MEDIACAÑA. ‖ *Marina.* El cabo con que se templan las velas, aflojándolas ó atesándolas hácia popa. ‖ Provincial Navarra. ESCODA.

ETIMOLOGÍA. Antiguo alto aleman, *scōz;* aleman, *Schote;* anglo-sajon, *sceat;* godo, *skauts;* sueco, *skot;* danés, *skiōd;* inglés, *sheet;* holandés, *schodt;* italiano, *scotta;* francés antiguo, *coute;* moderno, *écoute*, *escot;* portugués y catalan, *escota;* ginebrino, *escōte.*

Escotadamente. Adverbio modal. De un modo escotado.

ETIMOLOGÍA. *Escotada* y el sufijo adverbial *mente.*

Escotadizo, za. Adjetivo anticuado. Lo que está escotado.

Escotado. Masculino. ESCOTADURA. ‖ Participio pasivo de escotar.

Digitized by Google

Escotadura. Femenino. El corte hecho en el jubon, cotilla ú otra ropa, por la parte superior, para acomodarla al cuerpo. ‖ En los petos de armas, sisa ó parte cortada debajo de los brazos para poderlos mover y jugar. ‖ En los teatros, abertura grande que se hace en el tablado para las tramoyas, á diferencia del escotillon, que es abertura pequeña.

ETIMOLOGÍA. *Escotar:* catalan, *escotadura.*

Escotar. Activo. Cortar y cercenar alguna cosa para acomodarla, de manera que llegue á la medida que se necesita, como ESCOTAR el jubon, la cotilla, etc. ‖ Pagar la parte ó cuota que toca á cada uno de todo el coste hecho de comun acuerdo entre algunas personas. ‖ Sacar ó extraer agua de algun río, arroyo ó laguna, sangrándolos ó haciendo alguna acequia. ‖ Anticuado. *Marina.* Sacar el agua que ha entrado dentro de la embarcacion.

ETIMOLOGÍA. *Escote:* catalan, *escotar, escotarse.*

Escote. Masculino. ESCOTADURA, por el corte hecho, etc. ‖ El adorno de encajes pequeños cosidos en una tirilla de lienzo, y pegada al cuello de la camisa de las mujeres por la parte superior que ciñe los hombros y el pecho. Despues los usaron postizos y se los prendían con alfileres. ‖ La parte ó cuota que cabe á cada uno por razon del gasto hecho de comun acuerdo entre varias personas; y así se dice: Á ESCOTE.

ETIMOLOGÍA. Antiguo frison *scot,* impuesto; aleman, *Schoss;* inglés, *scot, shot;* antiguo gaélico, *sgot;* bajo latin, *scotum;* italiano, *scotto;* francés del siglo XIII, *esquos, escot;* moderno, *écot;* provenzal y catalan, *escot;* portugués, *escote.*

Escotera. Femenino. *Marina.* Abertura que hay en el costado de una embarcacion con una roldana, por la cual pasa la escota mayor ó de trinquete.

ETIMOLOGÍA. *Escota:* catalan, *escotera.*

Escotero, ra. Adjetivo. El que camina á la ligera, sin llevar carga ni otra cosa que le embarace.

ETIMOLOGÍA. *Escota.*

Escotilla. Femenino. *Marina.* La puerta ó abertura que está delante del palo mayor, por donde entran la carga en el navío.

ETIMOLOGÍA. *Escotera.*

Escotillon. Masculino. Puerta ó trampa cerradiza en el suelo. Llámanse así especialmente las aberturas que hay en los tablados donde se representan comedias.

ETIMOLOGÍA. *Escotilla:* catalan, *escotilló.*

Escotin. Masculino. *Marina.* La escota de una vela menor, como juanete, etc.

ETIMOLOGÍA. *Escota:* catalan, *escotí.*

Escotismo. Masculino. Doctrina de Escoto.

Escotista. Adjetivo. El que sigue la doctrina de Escoto.

ETIMOLOGÍA. *J. Scot,* llamado Erígeno ó el Irlandés, teólogo del siglo IX, cuyo tratado sobre *la predestinacion* fué condenado por el sumo pontífice: catalan, *escotista;* francés, *scotiste.* (Véase FRANCISCANOS.)

Escotidinia. Femenino. *Medicina.* Especie de vértigo en que se oscurece la vista.

ETIMOLOGÍA. Griego σκοτιδινία *(skotidinía);* de σκότος *(skótos),* oscuridad, y δῖνος *(dīnos),* vértigo: francés, *scotodinie.* (LITTRÉ.)

Escotofila. Femenino. *Ornitología.* Género de murciélagos.

ETIMOLOGÍA. Griego *skótos,* oscuridad, y *phílos,* amante.

Escotomia. Femenino. *Medicina.* Vértigo llamado tenebroso.

ETIMOLOGÍA. Griego σκότωμα *(skótōma);* de σκοτόω *(skotoō),* oscurecer; forma verbal de σκότος *(skótos),* tiniebla.

Escoyer. Activo anticuado. ESCOGER.

Escoznete. Masculino. Provincial Aragon. Instrumento con que sacan los escueznos.

Escozor. Masculino. Sensacion dolorosa como la que produce una quemadura. ‖ Metáfora. Sentimiento concebido en el ánimo por alguna pena ó especie que aflige.

ETIMOLOGÍA. *Escocer.*

Escramasajon. Masculino. Antigua espada corta usada por los germanos.

ETIMOLOGÍA. Bajo latin *scramasaxus,* gran cuchillo de guerra; italiano, *stramazzone;* francés, *scramasaxe, estramaçon,* arma de los merovingianos; del aleman *Schramme,* herida, y del bajo latin *saxa,* cuchillo; del antiguo alto aleman *sahs.*

Escramo. Masculino anticuado. AZCONA.

Escrebidor. Masculino anticuado. ESCRITOR.

Escrebir. Activo anticuado. ESCRIBIR.

Escriba. Masculino. Doctor é intérprete de la ley entre los hebreos.

ETIMOLOGÍA. Latin *scrība,* forma de *scrībĕre,* escribir; francés, *scribe;* italiano, *scriba;* catalan, *escriba.*

1. *Reseña.*—Los nombres de ESCRIBA y de doctor son sinónimos en el Antiguo Testamento, y su ocupacion era el estudio de la sabiduría. (FLEURY, *Costumbres de Israel, título 32, parte 3.ª, página 402.)*

2. *Historia Sagrada.*—ESCRIBA; título de los sacerdotes egipcios que debían conocer los libros jeroglíficos, las situaciones del sol y de la luna, la geografía, las medidas, los pesos, las monedas.

3. *Derecho feudal.*—Nombre que llevaban los oficiales ó magistrados, establecidos principalmente en Francia durante la Edad Media, á cuyo cargo estaba la redaccion de ciertos documentos, con residencia fija en algunas ciudades: «el ESCRIBA jurará fidelidad al canciller y á la corona.» (CHARTRE, *dans Abbois de Jubainville, histoire des ducs et comptes de Champagne, tomo 3.°, page 137.)*—LOS ESCRIBAS existieron en Francia durante el siglo XVI, puesto que Pasquier dice que llamaban ESCRIBA al GREFFIER, escribano cartulario. *(Recherches, IV, page 349, en Lacurne.)*

Escriban. Masculino anticuado. ESCRIBANO.

Escribanía. Femenino. El oficio que ejercen los escribanos públicos. ‖ El aposento donde el escribano tiene su despacho, y donde están los protocolos y demás papeles pertenecientes á su oficio. ‖ La papelera ó escritorio donde se guardan los papeles. ‖ El recado de escribir, que se compone de tintero, salvadera y otras piezas colocadas en un platillo. ‖ La caja portátil que traían consigo los escribanos y los niños de la escuela, en que había una vaina para las plumas, y un tintero con su tapa pendiente de una cinta.

ETIMOLOGÍA. *Escribano:* italiano, *scrivaneria, scrivania;* catalan, *escribanía.*

Escribano. Masculino. El que por oficio público está autorizado para dar fe de las escrituras y demás actos que pasan ante él. Los hay de diferentes clases, como ESCRIBANO de cámara, del rey, de provincia, del número y ayuntamiento, etc. En el dia los encargados de redactar, autorizar y custodiar las escrituras son los notarios, quedando reservada la fe pública á los ESCRIBANOS, en las actuaciones judiciales. ‖ SECRETARIO. ‖ Anticuado. Maestro de escribir ó maestro de escuela. ‖ Anticuado. ESCRITOR ó AUTOR. ‖ Anticuado. ESCRIBIENTE ó AMANUENSE. ‖ DE MOLDE. Anticuado. IMPRESOR. ‖ Ó ESCRIBANILLO DEL AGUA. Insecto de la figura de una araña pequeña, que en los estanques y tazas de las fuentes suele andar en continuo movimiento sobre el agua, haciendo varios rodeos, que parece que escribe. ‖ POR BUENO Ó POR MALO, EL ESCRIBANO DE TU MANO. Refran que enseña cuánto contribuye para el buen éxito de un negocio tener de su parte al principal agente de él.

ETIMOLOGÍA. Latin *scrība;* bajo latin, *scribānus;* italiano, *scrivano;* francés del siglo XII, *escrivang, escrivant;* moderno, *écrivain;* provenzal, *escriban;* catalan, *escribá;* portugués, *escrivão;* walon, *skryen.*

Escribido. Participio pasivo regular de escribir. ‖ SER MUY LEIDO Y ESCRIBIDO. Frase familiar que significa ser muy docto. (MARTY Y CABALLERO.)

Escribidor. Masculino anticuado. ESCRITOR.

Escribiente. Masculino. El que traslada y pone en limpio los escritos de otro, ó escribe lo que se le dicta. ‖ AMANUENSE. ‖ Anticuado. Escritor ó autor de alguna obra.

ETIMOLOGÍA. Latin *scrībens, scrībentis,* participio de presente de *scrībĕre,* escribir: italiano, *scrivente;* catalan, *escribent.*

Escribimiento. Masculino anticuado. El acto de escribir.

Digitized by Google

Escribir. Activo. Formar ó figurar letras, sirviéndose de diferentes instrumentos. Lo más comun se entiende de las letras escritas en el papel con la pluma, aunque tambien se escribe en metales, lienzos y en otras cosas. ‖ Componer escritos; como libros, discursos, historias y otras obras literarias. ‖ Á ALGUNO. Comunicarle por escrito alguna cosa. ‖ Recíproco. Corresponderse unos con otros por medio de cartas ó billetes. ‖ Recíproco. Empadronarse, incluirse en la lista del vecindario de algun pueblo. ‖ Alistarse en algun cuerpo; como en la milicia, en alguna comunidad, congregacion, etc. ‖ Á LA MANO. Escribir lo que otro dicta de viva voz. ‖ ESCRIBE ÁNTES QUE DES, Y RECIBE ÁNTES QUE ESCRIBAS. Refran que enseña las precauciones con que se ha de comerciar y tratar los negocios, para no exponerse á las pérdidas que ocasiona el descuido y la demasiada confianza.

ETIMOLOGÍA. Griego γράφω *(gráphō)*, yo escribo; latin, *scrĭbĕre;* italiano, *escrivere*, forma abusiva; francés del siglo XI, *escrire;* moderno, *écrire;* portugués, *escrever;* provenzal, *escriure;* catalan, *escriúrer*, *escriúrerse;* walon, *skrire*.

Escribomanía. Femenino. Manía por escribir.

Escribómano, na. Masculino y femenino. El que tiene manía por escribir.

Escriborrotear. Neutro familiar. Garabatear, escribir mal; emborronar papel.

Escrinno. Masculino anticuado. Caja, cajon.

ETIMOLOGÍA. Latin *scrĭnĭum*, papelera, escritorio, escribanía. (SALUSTIO): SCRINIA *alicujus compilare*, «robar los papeles ó escritos de alguno» (HORACIO): SCRINII *magister*, archivero. *(Código teodosiano.)*—El latin *scrĭnĭum* representa una forma de *scrĭbĕre*, escribir. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

Escrino. Masculino. Especie de cesta ó canasta fabricada de paja cosida con mimbres ó cáñamo, de que se usa para recoger el salvado y las granzas de los granos. Los carreteros y boyeros se sirven de unos pequeños para dar de comer á los bueyes cuando van de camino.

ETIMOLOGÍA. *Escrinno.*

Escripto, ta. Participio pasivo irregular anticuado de escribir. ‖ Masculino. ESCRITO.

Escriptura. Femenino anticuado. Escrito, historia, narracion.

Escrita. Femenino. *Ictiología.* Pez así llamado porque tiene en el lomo unas señales de varios colores, á modo de letras.

ETIMOLOGÍA. *Escrito.*

Escritillas. Femenino plural. Criadillas de carnero.

ETIMOLOGÍA. *Escrita.*

Escrito, ta. Participio pasivo irregular de escribir. ‖ Masculino. El libro ó la obra de un autor que escribe sobre alguna materia. ‖ *Forense.* El pedimento ó alegato que se presenta en un pleito ó causa. ‖ Anticuado. ESCRITURA Ó VALE. ‖ DAR POR ESCRITO. Frase. Entregar algun papel en que se ha escrito algun punto para su más clara inteligencia y mayor seguridad. ‖ HABLAR POR ESCRITO. Frase. Escribir lo que se intenta decir á otro. ‖ NO HAY NADA ESCRITO SOBRE ESO. Frase con que cortesanamente se niega lo que otro da por cierto ó asentado. ‖ POR ESCRITO. Modo adverbial. Por medio de la escritura. ‖ TOMAR POR ESCRITO. Frase. Sentar en algun papel ó libro de memoria lo que se ha visto ú oido para que no se olvide. ‖ ASÍ ESTABA ESCRITO. Locucion que equivale á decir: Así lo tenía dispuesto la Providencia.

ETIMOLOGÍA. Latin *scriptus*, participio pasivo de *scrĭbĕre;* italiano, *scritto;* francés, *écrit;* catalan, *escrit, a;* walon, *skryeg*.

Escritor. Masculino. La persona que escribe. Dícese más comunmente del que es autor de algunas obras escritas ó impresas. ‖ Anticuado. SECRETARIO. ‖ AMANUENSE.

ETIMOLOGÍA. *Escribir:* latin, *scriptor*, forma agente de *scriptum*, escrito: italiano, *scritore;* catalan, *escriptor;* francés, *scripteur*, término de cancillería romana.

SINONIMIA. *Artículo primero.* ESCRITOR, AUTOR. Los dos términos se aplican á los literatos que componen obras y las publican. *Escritor* no se dice sino de los que han publicado obras de letras humanas; ó á lo ménos, no se dice sino respecto del estilo.

Autor se aplica á todo género de escribir indiferentemente, y hace más relacion al fondo de la obra que á la forma; además que con la partícula *de* puede unirse al nombre de la obra.

Racine es excelente *escritor;* Moratin, excelente *autor*. Descártes y Newton son dos excelentes autores; el *autor* de la investigacion de la verdad es un *escritor* de primer órden. (MARCH.)

Artículo segundo. ESCRITOR, AUTOR. *Escritor* es todo el que *escribe* para el público. *Autor* es el que *escribe* una obra original. Hay muchos *escritores* que no son *autores*, como el que compila, el que traduce, el que compendia. Buen *escritor* es el que *escribe* con correccion, buen gusto y elegancia; buen *autor* es el que *escribe* obras de mérito sólido. No todos los buenos *autores* son buenos *escritores*. Cervántes lo fué bajo los dos puntos de vista. (MORA.)

Escritorcito, llo. Adjetivo diminutivo de escritor.

Escritorillo. Masculino diminutivo de escritorio.

Escritorio. Masculiuo. Especie de alacena de madera, hecha con diferentes divisiones para guardar papeles y escrituras. ‖ El aposento donde tienen su despacho los hombres de negocios y los escribanos. ‖ El cajon ó alacena de hechura primorosa, de madera embutida de marfil, ébano, concha y otros adornos, con sus gavetas y cajoncitos para guardar alhajas y adornar la sala. ‖ En Toledo, la lonja cerrada en donde se venden por mayor los géneros y ropas.

ETIMOLOGÍA. *Escribir:* latin, *scriptōriŭs*, propio para escribir; *scriptōriŭm*, tintero, en san Isidoro: italiano, *scrittorio;* francés del siglo XII, *escritorie;* moderno, *écritoire;* provenzal, *escriptori;* walon, *skriftôr*, *skristôr;* catalan, *escriptori*.

Escritorista. Masculino anticuado. El que hacía por oficio escritorios.

Escritorzuelo, la. Masculino y femenino. Mal escritor.

Escritura. Femenino. La accion y efecto de escribir. ‖ *Forense.* Instrumento público, firmado por la persona que otorga delante de testigos, y autorizado de escribano; hoy, notario. ‖ Obra escrita, libro escrito ó impreso. ‖ Por antonomasia, se entiende la Escritura Sagrada ó la Biblia.

ETIMOLOGÍA. *Escribir:* latin, *scriptūra*, el acto de escribir, en Ciceron; texto de la ley, en Suetonio; estilo, en Terencio, forma sustantiva abstracta de *scriptum*, escrito: italiano, *scrittura;* francés del siglo XII, *scriture;* XIII, *escriture;* moderno, *écriture;* provenzal y catalan, *escriptura*.

Reseña histórica.—Manera de formar las letras: arte de escribir.

1. ESCRITURA PERPENDICULAR.—La que usan, aunque con diferentes modificaciones, los chinos, los japoneses y los mejicanos. Los chinos trazan las líneas partiendo del ángulo derecho superior de la página y terminándolas en el izquierdo inferior: los japoneses, en sentido contrario, y los mejicanos, de abajo arriba.

2. ESCRITURA HORIZONTAL.—La formada por líneas trazadas horizontalmente, ya de derecha á izquierda, como en el hebreo, samaritano, turco, árabe, tártaro y caldeo; ya de izquierda á derecha, como se practica en todas las naciones de Europa; ya sucesivamente de derecha á izquierda, y de izquierda á derecha, que es la llamada *coustrofedona*.

3. ESCRITURA ORBICULAR.—La adaptada á vasos de forma redonda y á las monedas.

4. ESCRITURA UNCIAL.—Especie de escritura capital, en que los caractéres son casi redondos: es anterior al siglo VII y duró hasta el XI.

ESCRITURA SEMI-UNCIAL.—Escritura antigua que sólo se remonta al siglo IX.

6. ESCRITURA CUNEIFORME. — La compuesta de combinaciones diversas de un signo único que tiene *forma de cuña*, de un clavo ó hierro de flecha. Se empleó sólo en las inscripciones de los monumentos y de las piedras grabadas, por los pueblos que pertenecieron al imperio persa. Los monumentos de Persépolis y las ruinas de Babilonia y Nínive, contienen esta clase de caractéres. Grotefend, Saint-Martin, Burnouf, Lassen, Oppert y Rawlinson, se han dedicado á descifrar esta escritura y han conseguido determinar el alfabeto y leer monumentos muy importantes para la historia del Asia.

Digitized by Google

7. Escritura de ciegos.—La hecha con pluma de hierro, cuyos picos no están fundidos, que no se moja en tinta, sino que se apoya sobre un papel fuerte, de modo que los caractéres resulten en relieve, separados, y algo gruesos.

8. Siendo la escritura el arte de hablar al espíritu por signos visibles y convencionales, fué su primera forma la pintura ó representacion de los objetos; pero como sólo las cosas visibles pueden ser pintadas, y ciertos atributos y cualidades inherentes no se prestan á la representacion, fué preciso recurrir á los símbolos y de aquí vienen los *quipos* de los peruanos, las *llaves* de los chinos, y los *jeroglíficos* de los egipcios.

9. Despues se llegó á representar los sonidos de cada lengua por signos que evocasen las ideas de esos sonidos, y tales fueron las letras alfabéticas.

10. Las opiniones acerca de la invencion de las letras son muy diversas: Filon la atribuye á Abraham; Josefo, á Enoch; Bibliander, á Adan; Eusebio, Clemente de Alejandría y Cornelio Agrippa, á Moisés; Pomponio Mela, Festo, Plinio y Lucano, á los fenicios; san Cipriano, á Saturno; Tácito, á los egipcios; los chinos, al emperador Fo-hí.

11. Las opiniones acerca de los alfabetos son muy diversas tambien: segun Crinito, el alfabeto hebreo se debe á Moisés; el siriaco y el caldeo, á Abraham; el ático (llevado por Cadmo á Grecia, y de Grecia á Italia por los pelasgos) á los fenicios; el latin á Nicostrato; el egipcio, á Ísis; el gótico, al obispo Ulfilas; el eslavo, al monje Cirilo.

Escriturar. Activo. *Forense.* Asegurar y afianzar con escritura pública y legal un contrato ú obligacion.

Escriturario, ria. Adjetivo. *Forense.* Lo perteneciente á escritura; como acreedor escriturario. ‖ El que hace profesion de declarar y enseñar la *Sagrada Escritura*, y ha adquirido grande inteligencia de la *Biblia*.

Etimología. *Escritura:* latin de la Iglesia, *scripturārĭus;* francés, *scripturaire;* catalan, *escriturari.*

Escriver. Activo anticuado. Escribir.

Escrobicularia. Femenino. *Conquiliología.* Género de conchas que viven en la arena ó en el cieno de la embocadura de los ríos.

Etimología. *Escrobículo.*

Escrobículo. Masculino. *Anatomía.* Pequeña cavidad del corazon.

Etimología. Latin *scrŏbĭcŭlus*, forma diminutiva de *scrŏbis*, hoyo: francés, *scrobicule.* (Littré.)—El latin *scrŏbis* pertenece á la misma raíz que el griego σκαριφάομαι *(skariphaomai)*, cavar.

Escrobiculoso, sa. Adjetivo. *Historia natural.* Sembrado de cavidades pequeñas.

Etimología. *Escrobículo:* francés, *scrobiculē, scrobiculeux.*—El empleo de esta palabra es muy frecuente; sobre todo, en botánica; y así se dice: *grano* escrobiculoso.

Escrocon. Masculino anticuado. Sobrevesta.

Etimología. Orígen ignorado.—«Lo mismo que cota de armas. Es voz anticuada.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Ordenó que trajesen *escrocones*, como ahora traen los Reyes de Armas.» (Mejía, *Nobiliario, libro 3.°, capítulo 6.°*)

Escrófula. Femenino. *Medicina.* Lamparon.

Etimología. Griego γρομφάς *(gromphás):* latin, *scrōfa*, la puerca paridera; *scrōfŭlæ*, escrófulas, porque los cerdos suelen tener dichos lamparones: catalan, *scróful;* francés, *scrofules;* italiano, *scrofola.*—El latin *scrōfŭlæ* se halla en Vegecio, siglo iv.

Escrofularia. Femenino. *Botánica.* Hierba. Celidonia menor.

Etimología. *Escrófula:* latin técnico, scrofularia *nodosa*, de Linneo; catalan, *escrofulária;* francés, *scrofulaire;* italiano, *scrofolaria.*

Escrofulariáceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Parecido á una escrofularia.

Etimología. *Escrofularia:* francés, *scrofularicées, scrofulariacées.*

Escrofularieo, riea. Adjetivo. Escrofulariáceo.

Escrofuloso, sa. Adjetivo. *Medicina.* Lo perteneciente á la escrófula, ó el que la padece.

Etimología. *Escrófula:* catalan, *escrofulós, a;* francés, *scrofuleux;* italiano, *scrofoloso.*

Escrotal. Adjetivo. *Anatomía.* Concerniente al escroto. ‖ *Cirugía.* Hernia escrotal. Descenso hasta el escroto de algunos órganos abdominales.

Etimología. *Escroto:* francés, *scrotal;* catalan, *escrotal.*

Escrotiforme. Adjetivo. *Anatomía.* En forma de escroto.

Escroto. Masculino. *Anatomía.* Túnica que, á modo de bolsa, cubre y contiene los testículos.

Etimología. Latin *scrōtum*, la bolsa de los testículos (Celso): latin técnico, *scrotus;* catalan, *escroto;* francés, *scrotum;* italiano, *scroto.*

Escrotocele. Masculino. *Cirugía.* Hernia que baja hasta el escroto.

Etimología. *Escroto* y el griego *kēlē*, tumor, hernia: catalan, *escrotócele;* francés, *scrotocèle.*

Escrotoceli. Escrotocele. La forma *escrotoceli*, que se halla en algunos *Diccionarios*, debe ser errata de imprenta.

Escrudiñar. Activo anticuado. Escudriñar.

Escrupulear. Neutro anticuado. Escrupulizar.

Escrupulete. Masculino familiar diminutivo de escrúpulo.

Escrupulillo. Masculino diminutivo de escrúpulo. ‖ Grano de metal ú otra materia que se pone dentro del cascabel para que suene.

Escrupulizar. Activo. Formar escrúpulo ó duda.

Etimología. *Escrúpulo:* francés antiguo, *scrupuler;* catalan, *escrupulejar, escrupulisar.*

Escrúpulo. Masculino. Duda ó recelo que punza la conciencia sobre si una cosa es ó no cierta, si es buena ó mala, obliga ó no obliga; lo que trae inquieto y desasosegado el ánimo hasta que se depone. ‖ *Farmacia.* Peso equivalente á veinticuatro granos y á la vigésimacuarta parte de una onza. ‖ La china que se mete en el zapato y lastima el pié. ‖ *Astronomía.* Cualquiera de los minutos en que se divide un grado de círculo, especialmente en los cálculos de los eclipses de sol y luna. ‖ de mari-gargajo. El ridículo, infundado, extravagante y ajeno de razon.

Etimología. Ya dijimos que los romanos se valían de una piedra pequeña, llamada *calx, calcis*, para contar ó calcular, de donde se origina la palabra *cálculo.* Pues amén del *calx, calcis*, tenían una piedra angulosa, que despues se ha considerado como la tercera parte del dracma ó la vigésimacuarta parte de la onza. De esta piedra pequeña, de este *scrūpus* del gentilismo, se formó *scrūpŭlum*, como de *calx, calcis* se formó *calcŭlus;* y de *scrūpŭlum* sacamos *escrúpulo*, como de *calcŭlus* sacamos *cálculo.*

Derivacion.—Catalan, *escrúpol;* provenzal, *scrupel, scrupuli;* francés, *scrupule;* italiano, *scrùpolo, scrùpolo.*

Sinonimia. *Escrúpulo, remordimiento.* El *escrúpulo* se diferencia del *remordimiento* en que supone siempre una culpa pequeña, como era pequeña la piedra angulosa, llamada *scrūpus.*

El *remordimiento* puede venir de una culpa enorme, de un gran delito, de un crímen horroroso; miéntras que el *escrúpulo* significa particularmente el temor del pecado, la duda del bien, la ignorancia de la virtud, la sombra que acompaña á la inocencia, la inocencia medrosa que turba en ciertos casos el sueño feliz de la virginidad.

El malvado, el vicioso, el disoluto, tienen *remordimientos:* el justo, el héroe, el santo, tienen *escrúpulos.*

Hay tambien en nuestra conciencia cristales que se rompen, vidrios que crujen. El *escrúpulo* es el ruido que el alma oye, cuando nos parece que se ha quebrado algun vidrio de la conciencia.

¿Cuánto ha corrido el mundo desde el *scrūpus* material de los gentiles hasta el *escrúpulo* moral y religioso de los cristianos? Las matemáticas no tienen guarismos para expresar semejante suma.

Escrupulosamente. Adverbio de modo. Con escrúpulo y exactitud. ‖ Esmerándose en la cumplida y perfecta ejecucion de lo que se emprende ó desempeña.

Etimología. *Escrupulosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *escrupulosament;* francés, *scrupuleusement;* italiano, *scrupolosamente;* latin, *scrūpŭlōsè.*

Escrupulosidad. Femenino. Exactitud en el exámen y averiguacion de las cosas y en el estricto cumplimiento de lo que uno emprende ó toma á su cargo.

Digitized by Google

Etimología. *Escrupuloso:* latin, *scrūpŭlōsĭtas*, nimiedad de exactitud, en Columela; duda penosa, en Tertuliano: catalan, *escrupulositat;* francés, *scrupulosité;* italiano, *scrupolosità*.

Escrupulosísimamente. Adverbio de modo superlativo de escrupulosamente.

Escrupulosísimo, ma. Adjetivo superlativo de escrupuloso.

Escrupuloso, sa. Adjetivo. El que padece ó tiene escrúpulos y lo que los causa. ‖ Metáfora. Exacto.

Etimología. *Escrúpulo:* latin, *scrūpŭlōsus;* catalan, *escrupulós, a;* francés, *scrupuleux;* italiano, *scrupoloso*.

Escrutador. Masculino. El escudriñador ó examinador exacto de alguna cosa. ‖ El que en elecciones y otros actos cuenta y computa los votos.

Etimología. *Escrutinio:* latin, *scrūtātor;* italiano, *scrutatore;* francés, *scrutateur;* provenzal, *escruptador*.

Escrutar. Activo. Reconocer y computar los votos que para elecciones ú otros actos se han dado secretamente por medio de bolas, papeletas ó en otra forma.

Etimología. *Escrutinio:* latin, *scrūtāri;* italiano, *scrutare;* francés, *scruter;* portugués y provenzal, *escrutar*.

Escrutinio. Masculino. Exámen y averiguacion exacta y diligente que se hace de alguna cosa para saber lo que es y formar juicio de ella. ‖ Reconocimiento y regulacion de los votos secretos en las elecciones ó en otro cualquier acto.

Etimología. Griego γρύτη *(grútē)*: latin antiguo, *grūta*, simétrico de *scrūta*, andrajos, trastos, ropa vieja, en Horacio; *scrutāre, scrutāri*, escudriñar; *scrūtānium*, escrutinio; catalan, *escrutini;* francés, *scrutin;* italiano, *scrutinio*.

Historia.—Llamóse *escrutinio*, porque el *escrutinio* de los romanos consistía en el exámen minucioso de los objetos más insignificantes; áun de los trastos viejos.

Escrutiñador. Masculino. Examinador, censor que reconoce alguna cosa haciendo escrutinio de ella.

Etimología. *Escrutinio*.

Escua. Femenino. *Marina.* Carenote.

Escuadra. Femenino. Instrumento de metal ó madera, compuesto comunmente de dos reglas, que forman un ángulo recto. ‖ Hierro angular que abraza el ángulo inferior de algunas puertas grandes, y tiene un gorron ó quicio sobre el cual se mueve, encajado en un tejuelo de hierro que está sobre una losa ó leño. ‖ Cierto número de soldados en compañía y ordenanza con su cabo, y la plaza de cabo de este número de soldados. ‖ Metáfora. Cualquiera de las cuadrillas que se forman de algun concurso de gente. ‖ Parte de una armada naval, compuesta de algunos buques de guerra y las embarcaciones menores correspondientes. ‖ sutil. El conjunto de buques armados que á vela y á remo, pero sin gavias, defienden las orillas y los puertos, ó favorecen los desembarcos que se quieren ejecutar. ‖ Á escuadra. Modo adverbial. En forma de escuadra ó en ángulo recto; y así se dice: cortar una piedra, una plancha á escuadra, por cortarla de manera que forme un ángulo recto.

Etimología. Latin *quadra*, cuadro; de *quatŭor*, cuatro: italiano, *squadra;* francés, *escadre;* catalan, *esquadra*.

Escuadracion. Femenino. Accion ó resultado de escuadrar.

Etimología. *Escuadrar:* italiano, *squadratura;* francés, *equarrissement*.

Escuadrador. Masculino. Instrumento con que en las fábricas de cera hacen las canales y hachas.

Escuadrar. Activo. Formar ángulos rectos de algun cuerpo ó lugar, arreglándolo á escuadra.

Etimología. *Escuadra:* provenzal, *esquayrar, escairar, scayrar;* Berry, *équarrier;* portugués, *esquadriar;* francés del siglo xiii, *esquarrer;* moderno, *équarrir;* italiano, *squadrare*.

Escuadrear. Activo. Escuadrar.

Escuadreo. Masculino. Dimension y cómputo del área ó terreno, formando la cuenta por varas, leguas y espacios cuadrados.

Escuadría. Femenino anticuado. Escuadra, instrumento geométrico.

Escuadrilla. Femenino diminutivo de escuadra.

Etimología. *Escuadra:* francés, *escadrille;* italiano, *squadriglia*.

Escuadro. Masculino. Pez. Escrita. ‖ Anticuado. Cuadro.

Escuadron. Masculino. *Milicia.* Una de las partes en que se divide un regimiento de caballería, y cuya fuerza ha solido variar. ‖ En la milicia antigua, la porcion de tropa formada en filas con cierta disposicion segun las reglas de la táctica militar. Tambien se llamaba escuadron una parte del ejército compuesta de infantería y caballería. ‖ volante. Anticuado. Cuerpo volante. ‖ Espinar un escuadron. Frase. En la milicia antigua era formar la figura llamada espin.

Etimología. *Escuadra:* catalan, *esquadró;* francés antiguo, *scadron*, en Marot; moderno, *escadron;* italiano, *squadrone*.

Escuadronar. Activo. *Milicia.* Formar la gente de guerra en escuadron ó escuadrones.

Etimología. *Escuadron:* francés, *escadronner;* italiano, *squadronare;* catalan, *esquadronar*.

Escuadroncete. Masculiuo diminutivo de escuadron.

Etimología. *Escuadron:* catalan, *esquadronet*.

Escuadroncillo, to. Masculino diminutivo de escuadron.

Escuadronista. Masculino. *Milicia.* El oficial inteligente en la táctica y en las maniobras de la caballería.

Etimología. *Escuadron:* catalan, *esquadronista*.

Escuálidamente. Adverbio de modo. De una manera escuálida.

Etimología. *Escuálida* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *squālĭdè*.

Escualidez. Femenino. La calidad de escuálido.

Etimología. *Escuálido:* italiano, *squallidezza;* latin, *squālĭdĭtas*.

Escuálido, da. Adjetivo. Sucio, asqueroso. ‖ Flaco, macilento.

Etimología. *Escualo:* italiano, *squalido;* latin, *squālĭdus*.

Escualo. Masculino. *Ictiología.* Pez. Tollo.

Etimología. Griego σκέλλω *(skéllō)*, secar; latin, *squalēre*, estar duro, áspero, seco; *squālus*, la lija, simétrico de *squāma*, escama: francés, *squale;* italiano, *squalo*.

Escuara. Masculino. Idioma de los pueblos vascos.

Escuba. Masculino. Licor cuya base es el azafran.

Etimología. *Scubac.* (Landais.)

Escubitor. Excubitor. La forma *escubitor*, que se halla en varios *Diccionarios*, es abusiva.

Escubercia. Femenino. *Botánica.* Especie de ciprés grande de la Luisiana.

Escucha. Femenino. *Milicia.* Centinela que se adelanta de noche á la inmediacion de los puntos enemigos para observar de cerca sus movimientos. ‖ En los conventos de religiosas y colegios de niñas, la que tiene por oficio acompañar en el locutorio para oir lo que se habla á las que reciben visitas de personas de fuera. ‖ La ventana pequeña que estaba dispuesta en las salas de palacio, donde se tenían los consejos y tribunales superiores, para que pudiese el rey, cuando gustase, escuchar lo que en los consejos se votaba, sin ser visto. ‖ La criada que duerme cerca de la alcoba de su ama para poder oir si la llama.

Etimología. *Escuchar:* provenzal, *escout;* catalan, *escolta;* portugués, *escuta;* francés del siglo xv, *escoute;* moderno, *écoute;* italiano, *ascolta*.

Escuchado, da. Participio pasivo de escuchar.

Etimología. Latin, *auscultātus*, participio pasivo de *auscultāre*, escuchar: catalan, *escoltat, da;* francés, *écouté;* italiano, *ascoltato*.

Escuchador, ra. Masculino y femenino. El que escucha.

Etimología. Latin *auscultātor:* catalan, *escoltador, a*.

Escuchante. Participio activo de escuchar. El que escucha.

Etimología. Latin *auscultans, auscultantis*.

Escuchaño, ña. Adjetivo anticuado que se aplicaba á la persona que se ponía en escucha.

Escuchar. Activo. Aplicar el oido para oir. ‖ Prestar atencion á lo que se oye. ‖ Recíproco. Hablar ó recitar alguna cosa con pausas afectadas.

Etimología. Latin *auscultare;* de *aus*, forma de *auris*, oreja, y *cultare*, por *clutare*, tema frecuentativo de *cluēre*, oir. (Etimologistas latinos, Littré.)

Derivacion.—Latin *auscultāre;* italiano, *ascoltare;* francés del siglo xii, *eskolter;* moderno, *écouter;* provenzal, *escotar, escoutar;* catalan, *escoltar;*

Digitized by Google

burguiñon, *acoutai;* Berry, *acouter;* walon, *hoûter;* namurés, *choûter;* ruchi, *aścouter.*

1. El latin *cluēre* significa: tener estimacion, en Plauto; limpiar, en Plinio; existir, en Lucrecio; pero *cluēri* quiere decir: «ser llamado,» en Pacuvio; y este sentido nos conduce al significado de oir, que le atribuyen los etimologistas latinos y Littré.

2. Sin poner en tela de juicio la anterior etimología, haremos notar la semejanza que se echa de ver entre las dos formas siguientes: latin, *ausculto;* griego *akoúō* (ἀκούω), yo oigo.

SINONIMIA. *Artículo primero.* ESCUCHAR, ATENDER. La significacion comun que hace sinónimos estos dos verbos, es la de prestar atencion á lo que se dice; pero no explican rigurosamente el mismo objeto de nuestra atencion.

Se *escucha* para oir bien lo que se dice. Se *atiende* para comprender bien lo que se oye. El primero representa una operacion inmediata del oido; el segundo, una operacion del ánimo.

El que oye bien al predicador, atiende, está atento al sermon, no se distrae para no perder nada de él. El que está léjos, *escucha* para poder oir.

Para *escuchar* se evita el ruido; para *atender* se evita la distraccion. (HUERTA.)

Artículo segundo. ESCUCHAR, ATENDER. Se *escucha* para oir; se *atiende* para comprender, y así *atender* requiere más esfuerzo que *escuchar*. El que *escucha* no pone en ejercicio más que el sentido del oido. El que *atiende* observa los gestos y los movimientos. El primer verbo se aplica al ruido de las cosas inanimadas, pero no el segundo. (MORA.)

Artículo tercero. ESCUCHAR, OIR. *Escuchar* es poder aplicar el oido, poner cuidado y atencion para comprender lo que se dice. *Oir* es la percepcion material de cualquier rumor en el órgano del oido. Se *escucha* por voluntad, por deseo, por interés, por saber, por curiosidad; se oye por precision, por casualidad, involuntaria, forzadamente: *oimos* muchas cosas que no querríamos *oir*, que nos daña el *oirlas*. *Escuchamos* aquello que nos interesa *oir*, que nos es conveniente ó grato. No podemos ménos muchas veces de *oir* lo que es en nuestro daño, lo que nos causa injurias: quisiéramos *escuchar* á menudo lisonjas, alabanzas: pocas veces *oir* verdades, sobre todo, amargas.

Esta es propiamente la distincion que entre ambas palabras hay. Muchas veces nos conviene hacer como que no *oimos:* otras nos daña el ponernos á *escuchar;* pues nada bueno venimos á saber: *oimos* cuanto pasa: *escuchamos* lo que nos acomoda. (OLIVE.)

Escudado. Masculino anticuado. El soldado armado de escudo. ‖ Participio pasivo de escudar.

ETIMOLOGÍA. *Escudar:* catalan, *escudat;* italiano, *scudato.*

Escudar. Activo. Amparar y resguardar con el escudo, oponiéndolo al golpe del contrario. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Resguardar y defender á alguna persona del peligro que le está amenazando. ‖ Recíproco metafórico. Valerse de algun medio, favor y amparo para salir del riesgo ó evitar el peligro de que se está amenazado.

ETIMOLOGÍA. *Escudo:* catalan, *escudejar, escudar.*

Escudarse. Recíproco. Acogerse al amparo de alguno. ‖ Excusarse con algo. ‖ Tiene las demás acepciones del activo por pasiva.

Escuderaje. Masculino. El servicio y asistencia que hace el escudero como criado de una casa.

Escuderante. Participio activo anticuado de escuderar. El que escuderea ó sirve de escudero.

Escuderazo. Masculino aumentativo de escudero.

Escudereante. Participio anticuado de escuderear. Que escuderea.

ETIMOLOGÍA. *Escuderante.*

Escuderear. Activo. Servir y acompañar á alguna persona principal, como escudero y familiar de su casa.

ETIMOLOGÍA. *Escudero.*

Escuderete. Masculino diminutivo de escudero.

Escudería. Femenino. El servicio y ministerio del escudero.

Escuderil. Adjetivo. Lo perteneciente al empleo de escudero y á su condicion y costumbres.

ETIMOLOGÍA. *Escudero.*—«Muy á propósito para el oficio *escuderil* de la caballería.» (CERVÁNTES, *Don Quijote, tomo 1.°, capítulo 4.°*)—«Yo fui á vender unas botas *escuderiles*, y mi compañero una maleta ratonada.» (ESPINEL, *Vida del escudero Márcos de Obregon, relacion 3.ª*)

Escuderilmente. Adverbio de modo. Con estilo y manera de escudero.

ETIMOLOGÍA. *Escuderil* y el sufijo adverbial *mente.*

Escuderísimo. Adjetivo superlativo de escudero. (MARTY Y CABALLERO.)

Escudero. Masculino. El paje ó sirviente que lleva el escudo al caballero en tanto que no usa de él. ‖ El que no es de calidad distinguida, y comunmente se llama hidalgo. ‖ El que en lo antiguo llevaba acostamiento de algun señor ó persona de distincion, y por cuyo motivo estaba obligado á asistirle y acudirle en los tiempos y ocasiones que se le señalaban. ‖ El que hacía escudos. ‖ El que está emparentado con alguna familia ó casa ilustre, y reconocido y tratado como tal. ‖ El criado que sirve á una señora, acompañándola cuando sale de casa y asistiendo en su antecámara. ‖ *Montería.* El jabalí nuevo que trae consigo el jabalí viejo. ‖ DE Á PIÉ. En la casa real, mozo que sirve para llevar recados. ‖ POBRE, TAZA DE PLATA Y OLLA DE COBRE. Refran que advierte que la mejor economía consiste en tener alhajas de mayor duracion, aunque se gaste algo más al tiempo de comprarlas. ‖ EL ESCUDERO DE GUADALAJARA, DE LO QUE PROMETE Á LA NOCHE NO HAY NADA Á LA MAÑANA. Refran que reprende la volubilidad de los ánimos inconstantes. ‖ Nombre patronímico.

ETIMOLOGÍA. *Escudo:* latin, *scūtārius;* italiano, *scudiere;* francés del siglo XI, *esquier;* XII, *esquer;* XIII, *escuier;* moderno, *écuyer;* provenzal, *escudier, escuder, escuier;* catalan, *escuder;* portugués, *escudeiro;* burguiñon, *écuí.*

Escuderon. Masculino aumentativo de escudero, que se dice por desprecio del que intenta hacer más figura que la que le corresponde.

Escudete. *Blason.* Masculino diminutivo de escudo. ‖ Pedacito de lienzo en forma de escudo ó corazon, que sirve de fuerza en los cortes de la ropa blanca. En las sobrepellices suelen ser de encaje. ‖ Daño que causa el agua en las aceitunas cuando llueve ántes del mes de Setiembre, pudriendo la parte superior de ellas y poniéndolas como corcho. ‖ Planta. MENUFAR. ‖ Véase INGERTAR.

ETIMOLOGÍA. *Escudo:* latin, *scūtŭlum;* italiano, *scudetto;* francés antiguo, *escussel;* moderno, *écusson;* catalan, *escudet;* inglés, *scutcheon.*

Escudilla. Femenino. Vasija ancha y de la forma de una media esfera, que se usa comunmente para servir en ella la sopa y el caldo.

ETIMOLOGÍA. *Escudillo,* por semejanza de forma: latin, *scūtēla,* diminutivo de *scūta,* taza; catalan, *escudella.*

Escudillada. Femenino. La porcion que cabe en una escudilla.

ETIMOLOGÍA. *Escudillado:* catalan, *escudellada.*

Escudillado, da. Participio pasivo de escudillar.

ETIMOLOGÍA. *Escudillar:* catalan, *escudellat, da.*

Escudillar. Activo. Echar el caldo en las escudillas, y distribuirlo y servirlo. ‖ Metáfora. Disponer y manejar alguno las cosas á su arbitrio como si fuera único dueño de ellas. ‖ EN EL ESCUDRILLAR VERÁS QUIÉN TE QUIERE BIEN Y QUIÉN TE QUIERE MAL. Refran que denota que el modo de hacer los beneficios y distribuir los empleos descubre la mayor ó menor aficion y particular inclinacion del que los reparte.

ETIMOLOGÍA. *Escudilla:* catalan, *escudellar.*

Escudillita. Femenino diminutivo de escudilla.

ETIMOLOGÍA. *Escudilla:* catalan, *escudelleta.*

Escudillo, to. Masculino diminutivo de escudo. ‖ DORLILLA.

Escudo. Masculino. Arma defensiva para cubrirse y resguardarse de las ofensivas, que se llevaba en el brazo izquierdo. ‖ Tarjeta de hierro que se pone en la haz de la cerraja, por medio de la cual entra la llave. ‖ Cierta especie de moneda llamada así por estar en ella grabado el escudo de armas del rey ó príncipe soberano que la manda acuñar, y por lo comun es de oro; vale en España la mitad de un doblon. Los hay tambien de más valor, de ocho reales de plata, comun-

Digitized by Google

mente llamados pesos duros, y en América pesos y pesos fuertes. ‖ Moneda de plata que vale medio duro. Era antiguamente unidad monetaria, como en la actualidad lo es la peseta. ‖ El cabezal de la sangría. ‖ *Física.* Especie de exhalacion que se enciende en el aire, y se ve en figura circular. ‖ *Montería.* La espaldilla del jabalí, porque le sirve de defensa en los encuentros que tiene con otros. ‖ Metáfora. Amparo, defensa, patrocinio para evitar algun daño. ‖ DE ARMAS. *Blason.* El campo, superficie ó espacio de distintas figuras en que se pintan los blasones de algun reino, ciudad ó familia. ‖ RASO. *Blason.* El que no tiene adornos ó timbres. ‖ TRONCHADO. *Blason.* El que se divide con una línea diagonal tirada del ángulo diestro del jefe del escudo al siniestro de la punta.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *sku*, cubrir; griego σκῦτος *(skūtos)*; latin, *scūtum*; italiano, *scudo*; francés del siglo XI, *éscut (seu* ESCUT *bucler*, su escudo broquel); moderno, *écu*; provenzal y catalan, *escut*; portugués, *escudo*.

Escudriñable. Adjetivo. Lo que puede escudriñarse.

ETIMOLOGÍA. *Escudriñar:* catalan, *esquadrinyable*.

Escudriñado, da. Participio pasivo de escudriñar.

ETIMOLOGÍA. *Escudriñar:* catalan, *esquadrinyat, da*.

Escudriñador, ra. Masculino y femenino. La persona curiosa de saber y apurar las cosas secretas.

ETIMOLOGÍA. *Escudriñar:* catalan, *esquadrinyador, a*.

Escudriñamiento. Masculino. La accion y efecto de escudriñar.

ETIMOLOGÍA. *Escudriñar:* catalan, *esquadrinyament*.

Escudriñar. Activo. Examinar, inquirir y averiguar cuidadosamente alguna cosa y sus circunstancias.

ETIMOLOGÍA. *Escrutinio*: latin de san Jerónimo, *scrūtināre*, escudriñar, registrar con minuciosidad y cuidado: catalan, *esquadrinyar*, *escudrinyar*. El catalan antiguo tiene *escrutar*, escudriñar, que es literalmente el latin *scrutāre*.

Escudriño. Masculino anticuado. ESCUDRIÑAMIENTO.

Escudrunnar. Activo anticuado. ESCUDRIÑAR.

Escuela. Femenino. Casa donde se enseña á leer y escribir á los niños. Por extension se dice de otras destinadas á varias enseñanzas, especialmente facultativas. ‖ La enseñanza que se da en la escuela y toman los discípulos que asisten á ella. ‖ La doctrina, principios y sistema de algun autor. ‖ Enseñanza de algunos ejercicios, como de danzar, esgrimir, montar á caballo, etc. ‖ Método, estilo ó gusto peculiar de cada autor ó maestro para enseñar á sus discípulos. ‖ Plural. Edificio en que están las aulas para enseñar las ciencias. ‖ SABERTODA LA ESCUELA. Frase con que se da á entender que alguno sabe todas las diferencias de algun ejercicio gimnástico.

ETIMOLOGÍA. Griego σχολή *(scholē)*: latin, *schŏla*; italiano, *scuola*; francés, *école*; provenzal y catalan, *escola*; walon, *sicoll*, *sukall*.

1. Es curioso notar que el griego *scholē* quiere decir: «tiempo de huelga, época de recreo,» porque en los dias ó en las horas de vacacion, se consagraban á los trabajos del espíritu.

2. Alterada la voz del artículo en la perenne descomposicion de los tiempos, resulta que la huelga de la Grecia antigua es hoy trabajo, sabiduría, sistema, invento, el gran poder del hombre, la primera palanca del mundo.

Escuellas. Femenino plural anticuado. Compañías, pelotones de hombres de armas.

ETIMOLOGÍA. Esta forma, cuyo orígen no se conoce, se halla en el romance antiguo.

«Quitar quiero Castelon:
Oyel *escuellas* é Minayaya.»

(*Biblioteca de autores españoles. Poetas castellanos anteriores al siglo* XV. *Poema del Cid, tomo* 57, *página* 8.ª)

Escuerzo. Masculino. Especie de rana terrestre. ‖ Metáfora. La persona muy flaca ó de figura ruin.

ETIMOLOGÍA. Antiguo sajon *creopan*, sapo; frison, *kriapa*; holandés, *kruipen*; bajo latin, *crapaldus*, *crapellus*; francés, *crapaud*; provenzal, *crapaut*, *grapaut*; picardo, *crapeua*; walon, *crapau*.

Escueto, ta. Adjetivo. Descubierto, libre, despejado, desembarazado.

ETIMOLOGÍA. Latin *scūtus*, escudo; *scūtĭlus*, delgado, que no tiene más que huesos; del griego σκύτιλος *(skútilos.)*

Escueznar. Activo. Provincial Aragon. Sacar los escueznos.

ETIMOLOGÍA. *Escuezno:* francés, *cerner*; Berry, *écerner*; normando, *cérzer*.

Escuezno. Masculino. Provincial Aragon. La pulpa ó carne de la nuez cuando está tierna y buena para comer. Usase más comunmente en plural.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *es*, por *ex*, fuera, y el francés *cerneau*, forma de *cerne*, círculo, porque se hace una cortadura circular en la cáscara, para extraer la nuez verde.

1. La forma etimológica es *excuezno*, vocablo de penosa pronunciacion.

2. Es presumible que los celtas dejaran entre los aragoneses la voz del artículo.

3. La forma no presenta dificultad alguna: *ex-cerneau*; *ex-cerno*; *es-cuezno*, *escuezno*.

Esculapias. Femenino plural. *Historia antigua.* Fiestas en honor de Esculapio.

ETIMOLOGÍA. *Esculapio.*

Esculapio. Dios de la Medicina, hijo de Apolo y de Arsinoé ó de Coronis y educado por el centauro Chiron, de quien aprendió el arte difícil de curar. Despues de haber acompañado á los argonautas á Cólquida, salvó la vida á Hipólito, hijo de Teseo; tuvo dos hijos, segun Homero, Machaon y Podalirio, y dos hijas, Hygia y Panacea; y varios templos célebres en Epidauro, Aténas, Siracusa, Cos, Pérgamo y Esmirna. En la primera de estas poblaciones se le erigió una estatua de marfil y de oro, obra de Thasymedes, que le representaba sentado en un trono, teniendo en la mano derecha un baston con una serpiente enroscada, apoyada la izquierda sobre la cabeza de otra serpiente, y un perro á los piés. El gallo, símbolo de la vigilancia, habíasele igualmente consagrado como la serpiente y el perro. Sus sacerdotes trataban las enfermedades por medio de fórmulas mágicas, de incubaciones y de sacrificios.

ETIMOLOGÍA. Griego Ασκληπίος *(Asklēpiós)*; latin *Æscŭlāpĭus*.

Reseña histórica. — Del griego *Asklepios*, que el latin, por una mudanza de vocal y una especie de metátesis, convirtió en *Esculapius*.—El nombre *Asklepios* se compone, segun unos, de la *a* privativa, y del verbo *scelleathai*, morir, como quien dice: «el que no deja morir, el que sana á los enfermos:» y segun otros, se compone de *Askle*, nombre de un tirano de Epidauro á quien curó *Asklepios*, y de *apios*, *ipios*, blando.—Ha habido varios héroes y personajes que llevaban el nombre de *Asklepios* ó *Esculapios*; pero el principal, y más comunmente titulado el *dios de la Medicina*, fué hijo de Apolo, ó más bien de uno de sus sacerdotes, y de Coronis, hija del ilustre guerrero Phlegias (el que inflama, el que es todo fuego). Deificado por Júpiter y colocado entre las constelaciones (la llamada *Serpentario*), tuvo el primer templo en Epidauro, su patria, pasando en seguida su culto á Aténas, á Creta, á Esmirna, etc.—ESCULAPIO, segun la cronología mitológica, murió el año 53 ántes de la guerra de Troya, durante la cual sus hijos Machâon (la raíz es *machê*, combate) y *Podalirio* (de *pous*, *podos*, el pié, y *leiros*, delgado), fueron los cirujanos mayores del ejército de Agamemnon. Las dos hijas más célebres que tuvo de Epione, fueron *Hygie* (la salud) y *Panacea* (la curacion universal). Un docto etimologista opina que *Coroni*, madre de ESCULAPIO, y cuyo nombre griego significa *corneja*, en latin *cornix* (ave que, segun creencia popular, vive más de un siglo), es el tipo de la longevidad que, por lo comun, se alcanza siguiendo los preceptos de la higiene. (MONLAU.)

Esculca. Femenino anticuado. ESPÍA Ó EXPLORADOR.

ETIMOLOGÍA. *Escucha.*—«La quinta es haber muchas *esculcas* por el reino, que le vengan siempre á decir todo lo que facen los ciudadanos.» (*Regim. de Princ. libro 3.°, capítulo 9.°*)

Esculcar. Activo anticuado. Espiar, inquirir, averiguar con diligencia y cuidado.

ETIMOLOGÍA. *Esculca.*

Esculina. Femenino. *Química.* Sustancia particular extraida de la castaña de Indias.

ETIMOLOGÍA. Latin *escŭlus*, encina

Digitized by Google

que daba bellotas comestibles; por *escŭlus*, forma de *esca*, alimento; francés, *esculine;* latin técnico, ÆSCULUS *hippocastanum*.

Esculis. Masculino. *Botánica.* Nombre científico del castaño de Indias.

ETIMOLOGÍA. Latin *æscŭlus*.

Esculpido, da. Participio pasivo de esculpir.

ETIMOLOGÍA. *Esculpir:* latin, *sculptus;* francés, *sculpté;* catalan, *esculpit, da.*

Esculpidor. Masculino. GRABADOR.

Esculpidura. Femenino anticuado. GRABADURA.

ETIMOLOGÍA. *Esculpir.*

Esculpir. Activo. Labrar una efigie ú otra obra de talla en madera ó piedra. ‖ GRABAR.

ETIMOLOGÍA. Latin *sculpĕre;* bajo latin, *sculptāre;* italiano, *scolpire;* francés, *sculpter;* provenzal y catalan, *esculpir.*

Esculta. Femenino anticuado. ESPÍA.

ETIMOLOGÍA. *Esculca.*

Escultar. Activo anticuado. ESCUCHAR.

Esculto, ta. Participio pasivo irregular anticuado de esculpir.

ETIMOLOGÍA. *Esculpido.*

Escultor. Masculino. Artífice que esculpe y entalla alguna efigie, en piedra, marfil, madera, barro, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *sculptor*, forma agente de *sculptūra;* bajo latin, *sculpator*, en Du Cange; italiano, *scultore;* francés, *sculpteur;* catalan, *escultor.*

Escultora. Femenino. La mujer que esculpe. Comunmente se toma por la que está casada con escultor.

Escultura. Femenino. Arte de esculpir y entallar. ‖ Obra de talla hecha por el escultor.

ETIMOLOGÍA. Latin *sculptūra*, forma sustantiva abstracta de *sculptus*, esculpido: italiano, *scultura;* francés, *sculpture;* provenzal, *esculptura;* catalan, *escultura.*

Escullador. Masculino. En los molinos de aceites es cierto vaso de lata con que se saca el aceite del pozuelo cuando está hondo.

ETIMOLOGÍA. *Escullirse.* Llamóse *escullador*, porque se *esculle*, á consecuencia de la grasa que deja el aceite.

Escullirse. Recíproco. ESCABULLIRSE.

Escuna. Femenino. *Marina.* Goleta.

Escupetina. Femenino. ESCUPIDURA.

Escupidera. Femenino. Pequeño recipiente de loza, metal, madera, etcétera, que se pone en las habitaciones para que escupan en él.

ETIMOLOGÍA. *Escupir:* catalan, *escupidora.*

Escupidero. Masculino. Sitio ó lugar donde se escupe. ‖ Metáfora. La situacion en que está alguno expuesto á ser ajado ó despreciado.

Escupido. Masculino. ESPUTO. ‖ Participio pasivo de escupir.

ETIMOLOGÍA. *Escupir:* catalan, *escupit, da.*

Escupidor, ra. Masculino y femenino. El que escupe con mucha frecuencia.

ETIMOLOGÍA. *Escupir:* catalan, *escupidor.*

Escupidura. Femenino. El esputo y saliva que se despide y arroja por la boca. ‖ Metáfora. Postilla que arroja fuera el humor ardiente que ha ocasionado calentura, y casi siempre sale á los labios.

ETIMOLOGÍA. *Escupir:* catalan, *escupinada.*

Escupimiento. Masculino. ESCUPIDURA.

ETIMOLOGÍA. *Escupir:* catalan, *escupiment.*

Escupir. Activo. Arrojar saliva. ‖ Metáfora. Salir y brotar al cútis postillas ú otras señales de humor ardiente que causó calentura. ‖ Metáfora. Echar de sí con desprecio alguna cosa, teniéndola por vil y sucia. ‖ Metáfora. Despedir un cuerpo á la superficie otra sustancia que estaba mezclada con él. ‖ Arrojar una cosa á otra que tiene mezclada ó unida. ‖ *Poética.* Se dice de las armas de fuego cuando arrojan balas. ‖ Á UNO. Frase metafórica. Hacer escarnio de él. ‖ NO ESCUPIR ALGUNA COSA. Frase familiar. Ser aficionado á ella.

ETIMOLOGÍA. Griego πτύω (*ptúō*), yo escupo; latin, *spuĕre*, primitivo de *sputāre*, esputar: catalan, *escupir.*

Escupitera. Femenino anticuado. GARGANTA.

ETIMOLOGÍA. *Escupir.*

Escupitina. Femenino familiar. ESCUPIDURA.

Escuramente. Adverbio de modo anticuado. OSCURAMENTE.

Escurana. Femenino anticuado. OSCURIDAD.

Escurado, da. Participio pasivo de escurar.

ETIMOLOGÍA. *Escurar:* latin, *excūrātus;* catalan, *escurat, da.*

Escurar. Activo. En el obraje de paños, limpiarlos del aceite con greda ó jabon ántes de abatanarlos.

ETIMOLOGÍA. Latin *excurāre*, disponer con cuidado; del prefijo *ex*, fuera, y *curāre*, poner atencion y diligencia: catalan, *escura*, limpia; *escurar*, *escurarse*, limpiar, limpiarse. La forma etimológica es *excurar.*

Escuras (Á). Modo adverbial. Sin luz, sin claridad. ‖ Metáfora. Á ciegas, sin conocimiento.

Escurecer. Neutro anticuado. OSCURECER.

Escurecimiento. Masculino anticuado. OSCURECIMIENTO.

Escureza. Femenino anticuado. OSCURIDAD.

Escurialense. Adjetivo. Lo que pertenece al real monasterio del Escorial. ‖ SICLO ESCURIALENSE. Era de peso de doscientos cincuenta y dos granos, que es el mismo peso que dió Josefo. Y á esta cuenta el *siclo matritense* pesa tres dracmas áticas de sesenta y tres granos cada una; y el ESCURIALENSE, cuatro dracmas de aquella onza, compuesta de ocho dracmas ó de quinientos y cuatro granos. A este respecto, pesando nuestra onza quinientos sesenta y seis granos, vale nueve dracmas de á sesenta y cuatro granos cada una: y como entre nosotros la onza de plata de *ley de diez dineros* por sólo su peso, excluida la estimacion del sello, vale dieciocho reales de vellon, que son dos reales por cada dracma, se infiere que, teniendo los *siclos* mencionados dos sextas partes de liga, como comprobó el señor Bayer, en la misma cantidad que nuestra moneda corriente, será el valor de cada *siclo* por su peso de cuatro dracmas igual á ocho reales de vellon, ménos un maravedí por cada dracma y una octava de maravedí por los nueve granos, y una dracma que tiene de ménos la onza ática, comparada con la nuestra; y así el *siclo* vale siete reales de vellon y treinta maravedís. Y este valor dió al *siclo* Arias Montano, y nos parece muy fundado, y resulta de este cálculo. (EL PADRE SCIO DE SAN MIGUEL.)

Escuridad. Femenino anticuado. OSCURIDAD.

Escurísimo, ma. Adjetivo superlativo anticuado de escuro.

Escuro, ra. Adjetivo anticuado. OSCURO.

Escurra. Masculino anticuado. TRUHAN.

Escurredizo. Adjetivo anticuado. ESCURRIDIZO.

Escurribanda. Frase familiar. ESCAPATORIA. ‖ DESCONCIERTO, por flujo de vientre. ‖ Corrimiento ó fluxion de algun humor. ‖ ZURRIBANDA.

ETIMOLOGÍA. *Escurrirse.*

Escurrida. Adjetivo. Se aplica á la mujer que trae muy ajustadas las sayas, y á la que es muy estrecha de caderas.

ETIMOLOGÍA. *Escurrido.*

Escurridamente. Adverbio de modo. De un modo escurrido.

ETIMOLOGÍA. *Escurrida* y el sufijo adverbial *mente.*

Escurridero. Masculino. RESBALADERO.

Escurridizo, za. Adjetivo. Lo que se escurre ó desliza fácilmente. ‖ HACERSE ESCURRIDIZO. Frase. Escaparse, retirarse, escabullirse.

Escurrido, da. Participio pasivo de escurrir. ‖ Adjetivo. Aplícase á la mujer que lleva muy escurridos los vestidos. ‖ Adjetivo. Enjuto, delgado, de pocas carnes.

ETIMOLOGÍA. Latin *excursus*, corrido fuera, participio pasivo de *excurrere*, escurrir.

Escurriduras. Femenino plural. Las últimas reliquias ó gotas de algun licor que han quedado en el vaso, bota, etc. ‖ LLEGAR Á LAS ESCURRIDURAS. Frase con que se explica que alguno llega á los desperdicios ó residuos de alguna cosa.

Escurrilidad. Femenino. Bufonada, chocarrería.

ETIMOLOGÍA. Latin *scurra*, bufon; *scurrāri*, bufonear; *scurrīlis*, chocarrero; *scurrīlĭtas*, truhanería; italiano, *scurrilità;* francés, *scurrilité;* provenzal, *scurrilitat.*

Digitized by Google

Escurrimbres. Femenino plural. ESCURRIDURAS.

Escurrimiento. Masculino. DESLIZ.

Escurrir. Activo. Apurar las reliquias y últimas gotas de algun licor que han quedado en un vaso, pellejo, etc.; como ESCURRIR el vino, aceite, etc. ‖ Anticuado. Recorrer algunos parajes para reconocerlos. ‖ Anticuado. Salir acompañando á alguno para despedirle. ‖ Neutro. Destilar y caer gota á gota el licor que estaba en algun vaso, etc. ‖ Deslizar y correr una cosa por encima de otra; y así se dice que se ESCURREN los piés en el hielo, etcétera. ‖ Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Latin *excurrĕre*, correr fuera; de *ex*, extraccion, y *currĕre*, correr.

1. *Escurrir* y excursivo representan evidentemente la misma palabra de orígen, lo cual quiere decir que deben escribirse de la misma manera.

2. La Academia fijará sin duda su consideracion en este punto, dejando de adoptar dos ortografías para un solo vocablo etimológico. El latin *excurrĕre* no permite dudar.

Escurrirse. Recíproco. Resbalar. ‖ Irse algun objeto de entre las manos. ‖ Escaparse ó escabullirse. ‖ Salirse de regla ó de la conducta ordinaria. Así, pues, cuando cualquiera suele gastar cuatro y gasta ocho, dice: ME ESCURRÍ; esto es, salí de mis casillas.

Escusali. Masculino. DEVANTAL.

ETIMOLOGÍA. *Escusall.*

Escutela. Femenino. *Botánica.* Especie de cúpula ó conceptáculo de los líquenes.

ETIMOLOGÍA. Latin *scūtēllum*, diminutivo de *scūtum*, escudo, por semejanza de forma.

Escutelarina. Femenino. *Química.* Principio extraido de la SCUTELLARIA *lateriflora.*

ETIMOLOGÍA. SCUTELLARIA *lateriflora*, de Linneo: francés, *scutellarine.* (LITTRÉ.)

Escuteliforme. Adjetivo. *Historia natural.* En forma de escudo.

ETIMOLOGÍA. Latin *scūtēllum*, escudillo, y *forma:* francés, *scutelliforme.*

Escutelóides. Adjetivo. *Historia natural.* Semejante á un escudo.

ETIMOLOGÍA. Vocablo híbrido; del latin *scūtēllum*, escudillo, y del griego *eīdos*, forma.

Escutibranquios. Masculino plural. *Zoología.* Séptimo órden de la clase de los moluscos gasterópodos.

ETIMOLOGÍA. Latin *scūtum*, escudo, y *branquias:* francés, *scutibranche.* (LITTRÉ.)

Escutifoliado, da. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las hojas en forma de escudo.

ETIMOLOGÍA. Latin *scūtum*, escudo, y *fŏliātus;* de *fŏlium*, hoja.

Escutiforme. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la forma de un escudo. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Escudo* y *forma:* francés, *scutiforme.* (LITTRÉ.)

Anatomía. 1. *Cartílago* ESCUTIFORME; cartílago de la oreja externa.

2. Nombre dado tambien al cartílago tiroéide.

Escuyer. Masculino. Oficio de palacio. VEEDOR DE VIANDA.

ETIMOLOGÍA. Francés del siglo XIV, *escuyer.*

Escheva. Masculino. *Gramática hebrea.* Nombre de los dos puntos que, en la escritura masorética, designan dicha voz; más que voz es un aliento apénas perceptible, semejante al que nosotros percibimos entre los dos elementos de una articulacion doble, como en *accion, detraccion.* ‖ El ESCHEVA indica que debe duplicarse la consonante, sobre la cual están los dos puntos que lo marcan.

Eschiita. Masculino. Partidario de Alí, entre los musulmanes, quienes le reconocen como primer califa ó sucesor de Mahoma, desechando los tres que se tienen en el concepto de primeros: Abú-beker, Omar y Othman. En este sentido se dice que los persas son ESCHIITAS.

ETIMOLOGÍA. Árabe *schiai*, disidente: francés, *schiite.*

Esdras. Célebre doctor judío, que vivía en el siglo v ántes de la era cristiana, durante el cautiverio de Babilonia. Obtuvo del rey Artajerjes Longimano la autorizacion para conducir á la Palestina á los hebreos cautivos que no habían seguido á su caudillo Zorobabel. Tan luégo como llegó á Jerusalen, reconstruyó su templo; trabajó con ardor por el restablecimiento del culto y la purificacion de la religion que se había corrompido; revisó las *Escrituras* y las distribuyó por el órden que hoy tienen, añadiéndoles los dos *libros de Esdras*, que abrazan un período de 113 años; fijó el cánon de estos escritos santos, cuyos textos explicó públicamente con tanta profundidad y talento, que mereció el sobrenombre de *Príncipe de los doctores de la ley.* Se le ha considerado como el autor del *Paralipómenon* y de los dos últimos libros de los *Reyes;* pero lo que parece más probable es que los revisó y compiló.

Esdrújulamente. Adverbio de modo. Con esdrújulo.

ETIMOLOGÍA. *Esdrújula* y el sufijo adverbial *mente.*

Esdrujulear. Neutro. Usar á cada paso de esdrújulos.

Esdrújulo. Masculino. *Poética.* Voz ó palabra de más de dos sílabas, cuyas dos últimas deben ser breves, de suerte que parezca que se deslizan al pronunciarlas; como *órgano, máxima*, y la misma voz que se define. ‖ Adjetivo. Lo tocante á los esdrújulos, como versos ESDRÚJULOS, palabras ESDRÚJULAS, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *sdrucciolo*, resbaladizo, forma de *sdrucciolare*, resbalar, escurrirse: catalan, *esdrúxul.*

Reseña.—«Del italiano *sdrucciolo*, resbaladizo, diminutivo de *sdrucciolare*, resbalar, escurrirse. Especie de verso italiano de doce sílabas, con la décima ó antepenúltima acentuada.—Dúdase si *sdrucciolo* se formó del griego *thrōskō;* en latin, *salire*, saltar, triscar, antepuesta una *s* líquida, ó de *ektrechō*, aoristo segundo, *exedramon*, correr. Llámanse tambien *esdrújulas* las voces de más de dos sílabas que llevan el acento en la penúltima; verbi gracia: *círculo orgánico*, etc., pareciendo, al pronunciarlas, que las sílabas penúltima y última se *escurren* ó deslizan. La sílaba acentuada y las dos breves que le siguen forman un *dáctilo;* y *dactílicas* llaman tambien algunos á las voces *esdrújulas.*» (MONLAU.)

Ese. Femenino. Nombre de la letra S. ‖ Eslabon de cadena que tiene la figura de esta letra. ‖ ESA, ESO. Pronombre demostrativo que se refiere á la cosa que está presente ó de que se habla; como ESE hombre, ESA casa, ESO es increible. ‖ ESO MISMO. Modo adverbial. Asimismo, tambien ó igualmente. ‖ NI POR ESAS, Ó NI POR ESAS NI POR ESOTRAS. Modo adverbial. De ninguna manera, de ningun modo. ECHAR Á UNO UNA ESE, Ó UNA ESE Y UN CLAVO. Frase metafórica y familiar. Dejarle muy obligado al reconocimiento por algun gran beneficio, cautivarle, hacerle *esclavo*, que es lo que se quiere significar con la ESE y el CLAVO. ‖ IR ALGUNO HACIENDO ESES. Frase familiar. Irse cayendo de borracho.

ETIMOLOGÍA. *Este*, como pronombre.

Esecilla. Femenino. Diminutivo de ese. ‖ Pieza de alambre ó de metal que sirve para asegurar y trabar los botones del vestido y otros usos. Se llama así por tener la figura de una S. Véase ALACRAN.

Eseible. Adjetivo anticuado. *Filosofía.* Lo que puede ser.

ETIMOLOGÍA. *Ser.*

Esencia. Femenino. *Teología.* Lo que es por su misma virtud. Propiamente hablando, Dios es la ESENCIA. ‖ *Filosofía.* El sér y naturaleza de las cosas, carácter radical y profundo sin cuya mediacion nada existiría como existe. En este sentido solemos decir que el amor es la ESENCIA de la vida. ‖ ESENCIA PRIMERA; la esencia de orígen; el Supremo Hacedor. ‖ ESENCIA SEGUNDA; la derivada de la primera, como el sér creado. ‖ *Química antigua.* Nombre dado á unos líquidos sin viscosidad, muy volátiles, que se llamaban *aceites eterizados*, denominacion caida en desuso, porque se vió que aquellas sustancias no tenían relacion alguna con los cuerpos grasos. ‖ *Química moderna* Las ESENCIAS químicas se dividen actualmente en tres grupos: hidrocarbonados, oxigenados y sulfurados. ‖ ESENCIA DE TREMENTINA; líquido que resulta de la destilacion de la trementina ordinaria. ‖ *Farmacia.* Sustancia aromática muy volátil que se extrae de ciertos vegetales, como la ESENCIA de jazmin ó de rosa. ‖ ESENCIA DE LAVANDA; esencia que se obtiene por destilacion de las flores de la lavanda oficinal. ‖ ESENCIA DE ORIENTE; licor preparado con una materia nacarada que se encuen-

Digitized by Google

tra en la base de las escamas de un pequeño pescado blanco comestible, así como en toda la pared del pecho, del estómago y de los intestinos. Conservado dicho licor en pequeñas bolas huecas de vidrio, se emplea en la fabricacion de perlas falsas, por cuya razon suele designarse tambien con el nombre de ESENCIA de perlas. ‖ ESENCIA DE PORTUGAL; ESENCIA que se extrae de la corteza de la naranja. ‖ SER DE ESENCIA DE ALGUNA COSA. Frase. Ser condicion inseparable de ella. ‖ SER LA QUINTA ESENCIA DE ALGUNA COSA. Frase familiar y metafórica. Ser lo más puro, lo más fino y acendrado de ella. ‖ QUINTA ESENCIA. Lo más sutil y depurado de las cosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *esse*, sér; *essentia*, eficacia y virtud del sér; italiano, *essenzia;* francés, *essence;* provenzal, *essentia;* catalan, *esséncia*.

Reseña filosófica.—Generacion de las ideas.

1. La ESENCIA, considerada en sus relaciones con el universo, se llama *sustancia*.

2. La *sustancia*, considerada como principio que produce, se denomina *causa*.

3. Considerada con relacion al hecho producido, se denomina *efecto*.

4. Cuando el efecto se refiere á cosa ó persona para atribuirle un modo de ser, toma el nombre de *cualidad*.

5. Cuando la cualidad distingue al objeto de los demás seres, se llama *propiedad*.

6. Cuando la propiedad es activa, toma la nueva denominacion de *potencia*.

7. Refiramos la idea de potencia á la erudicion de la palabra y tendremos las humanidades.

8. Refirámosla á la materia y tendremos las ciencias físicas, la historia natural y las matemáticas.

9. Refirámosla al sistema celeste y tendremos la astronomía.

10. Refirámosla á la memoria y tendremos la geografía, la genealogía, blasones, medallas, numismática, historia.

11. Refirámosla al entendimiento y tendremos todos los estudios filosóficos.

12. Refirámosla á la conciencia, ó fuero interior, y tendrémos los estudios morales, como la prasología y la ética.

13. Refirámosla á las creaciones del sentimiento y de la fantasía y tendremos las bellas artes, como la poesía, la elocuencia, la pintura, la música, la escultura, la arquitectura, el baile, la declamacion.

14. Refirámosla á la teoría de lo bello y de lo sublime y tendremos la estética.

15. Refirámosla á la propiedad que tiene el hombre de ser sociable y resultarán la estadística, la economía política, la legislacion, el órden administrativo.

16. Refirámosla á la idea de lo absoluto y resultará la metafísica.

17. Refirámosla al sér humano y resultarán los estudios antropológicos.

18. Refirámosla al conjunto del universo y resultará la cosmogonía.

19. Refirámosla al pensamiento augusto de una primera causa y resultarán la teología, las religiones, los sistemas teogónicos.

20. El hombre que llega á penetrar en las armonías del sér, escribirá un cuadro completo de erudicion, áun cuando viva en el fondo de un bosque, sin ver un libro.

21. Si extendiéramos el anterior procedimiento á la infinita esfera de nuestras facultades y relaciones, veríamos cómo la ESENCIA se va compenetrando en todos los órdenes de la creacion, como si el sér fuese un fulgor eterno que se refleja de mil modos en la prismática maravillosa de la existencia universal. Cuando se contempla la obra de Dios desde estas alturas, todo se concibe, todo se comprende, todo se explica, ménos el ateismo. Cuando tanto misterio llena nuestra alma, parecen más grandes y consoladoras las fervientes palabras de Rousseau.

¡Oh tiempo, imágen movible de la eterna inmovilidad!

Esencial. Adjetivo. Lo que pertenece á la esencia de alguna cosa; y así se dice que el alma es parte ESENCIAL del hombre, ó que la redondez es una propiedad ESENCIAL del círculo. ‖ *Teología.* Palabra ESENCIAL y eterna del Padre. El Hijo. ‖ Sustancial, principal, notable. ‖ ACEITES ESENCIALES. *Química.* Antiguo sinónimo de esencia. ‖ PRINCIPIOS ESENCIALES. *Farmacia.* Productos peculiares de cada planta, en donde los antiguos creyeron que se contenían las virtudes propias de cada una de ellas, como las SALES ESENCIALES, por ejemplo.

ETIMOLOGÍA. *Esencia:* latin, *essentiālis;* italiano, *essenziale;* francés, *essentiel;* provenzal y catalan, *essencial*.

Esencialidad. Femenino. *Filosofía.* Cualidad y estado de lo que es esencial. ‖ ESENCIALIDAD DE LAS FIEBRES. *Medicina.* Doctrina que atribuye las fiebres, no á cierto estado patológico de los sólidos ó de los líquidos, sino á un esfuerzo de la naturaleza para sobreponerse á la enfermedad. (LITTRÉ.)

ETIMOLOGÍA. *Esencial:* italiano, *essenzialità;* francés, *essentialité;* provenzal, *essencialitat*.

Esencialísimamente. Adverbio de modo superlativo de esencialmente.

Esencialísimo, ma. Adjetivo superlativo de esencial.

Esencialismo. Masculino. *Historia de la Medicina.* Doctrina que admite que las enfermedades son esencias; de donde resulta que existen por sí propias, sin relacionarse de ningun modo con las funciones de la economía animal.

ETIMOLOGÍA. *Esencial:* francés, *essentialisme*.

Esencialista. Adjetivo. MÉDICO ESENCIALISTA. El partidario del esencialismo.

ETIMOLOGÍA. *Esencialismo:* francés, *essentialiste*.

Esencialmente. Adverbio de modo. Por esencia, por naturaleza, en cuyo sentido se dice que el hombre es ESENCIALMENTE racional.

ETIMOLOGÍA. *Esencial* y el sufijo adverbial *mente:* provenzal y catalan, *essencialment;* francés, *essentiellement;* italiano, *essenzialmente*.

Esenciarse. Recíproco anticuado. Unirse íntimamente con otro.

ETIMOLOGÍA. *Esencia*.

Esenios. Masculino plural. *Historia antigua.* Secta judía, que se separó de la pureza de los dogmas de Moisés, y que se cree se formó en tiempo de los Macabeos. Vivían en comunidad, cerca de Jerusalen, y en las orillas del mar Muerto: vestían una túnica blanca: oraban y meditaban asiduamente, hacían frecuentes abluciones, renunciaban casi siempre al matrimonio y acostumbraban á ejercer la Medicina. Su vida austera era algo análoga á la de los antiguos profetas, á la de los monjes cristianos y de los quákeros modernos. No hacían sacrificios en el templo de Jerusalen, contentándose con enviar allí sus ofrendas, ni reconocían otra autoridad que la de sus ancianos. Enseñaban la igualdad entre los hombres y lo atribuían todo al destino. La responsabilidad moral de las acciones, ó sea el libre albedrío, no existía para los ESENIOS, por cuya razon dice Josefo que lo dejaban todo en manos de Dios.

1. Los ESENIOS hacían profesion de las cinco máximas siguientes, como de otros tantos capítulos de dogma: huir de los placeres; no beber más que agua; no hacer ofrendas sino de objetos inanimados; condenar todo juramento y observar el sábado; esto es, el dia de reposo. En tales dias se entregaban á una inamovilidad tan absoluta, que se hubieran guardado muy bien áun de mover un vaso.

2. Existían dos clases de ESENIOS: unos que se entregaban á las prácticas manuales de la vida, y otros que estaban dedicados exclusivamente á la contemplacion, los cuales llevaban el nombre de *therapeutes*. (PHILON.)

ETIMOLOGÍA. Siriaco *asa*, asistencia, cura; «una de las tres sectas judáicas que nacieron del mosaismo:» francés, *essénien*.—Las otras dos sectas eran los saduceos y los fariseos.

Eser. Neutro anticuado. SER.

Eseyente. Adjetivo anticuado. El que es.

ETIMOLOGÍA. *Eser*.

Esfacelado, da. Adjetivo. *Medicina.* Afectado de esfacelo.

ETIMOLOGÍA. *Esfacelar:* francés, *sphacélé*. (LITTRÉ.)

Esfacelar. Activo. Causar esfacelo.

ETIMOLOGÍA. *Esfacelo:* francés, *sphacéler*. (LITTRÉ.)

Esfacelismo. Masculino. *Medicina.* Disposicion al esfacelo.

Digitized by Google

Etimología. *Esfacelo:* francés, *sphacélisme.*

Esfacelo. Masculino. *Medicina.* Gangrena que ocupa todo el espesor de un miembro.

Etimología. Griego σφάκελος *(sphákelos);* francés, *sphacèle.* (Littré.)

Esfagebranquio. Masculino. *Ictiología.* Género de pescados que tienen una doble abertura de branquias en la garganta.

Etimología. Griego σφαγή *(sphagē),* garganta, y *branquias.*

Esfalerocarpo. Masculino. *Botánica.* Fruto monospermo, indehiscente, cubierto en todo ó en parte por el cáliz.

Etimología. Griego *sphalerós,* engañoso, encubierto, y *karpós,* fruto.

Esfaleroformofo. Esfaleromorfo. La forma *esfaleroformofo,* que aparece en algunos *Diccionarios,* es bárbara.

Esfaleromorfo, fa. Adjetivo. Que tiene una forma engañosa.

Etimología. Griego σφαλερός *(sphalerós),* engañoso; de σφάλλω *(sphállō),* engañar, y μόρφη *(morphē),* forma.

Esfanidófito. Masculino. *Botánica.* Nombre de las plantas cuyo fruto está coronado por dientes, por el cáliz ó por otro cuerpo análogo.

Esfecífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de una planta cuya flor se asemeja á una avispa.

Etimología. Griego σφήξ *(sphéx),* avispa, y φέρω *(phérō),* yo llevo.

Esfeciforme. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido á una avispa.

Etimología. No la hallamos en los autores; pero es el griego σφήξ *(sphéx),* avispa, y *forma;* vocablo híbrido.

Esfena. Femenino. *Mineralogía.* Sustancia vítrea, traslúcida.

Etimología. Griego σφήν *(sphēn),* cuña, á causa de la oblicuidad de sus divisiones: francés, *sphène.* (Littré.)

Esfenencefalia. Femenino. *Teratología.* Monstruosidad que consiste en una desviacion del hueso esfenóides.

Etimología. *Esfena* y *encéfalo:* francés, *sphenencéphalie.* (Littré.)

Esfenencefálico, ca. Adjetivo. Relativo á la esfenencefalia.

Etimología. *Esfenencefalia:* francés, *sphénencéphalique.* (Littré.)

Esfenencéfalo. Masculino. *Teratología.* Monstruo que tiene desviado el hueso esfenóides.

Etimología. *Esfenencefalia:* francés, *sphénencéphale.*

Esfeno. Voz que entra en la composicion de varias palabras para designar algunos músculos, como esfeno-maxilar, esfeno-parietal, etc.

Etimología. Griego σφήν, σφηνός *(sphēn, sphēnós),* cuña; forma de σφίγγω *(sphiggō),* yo estrecho.

Esfenocefalia. Femenino. *Teratología.* Monstruosidad que consiste en tener las orejas reunidas debajo de la cabeza.

Etimología. *Esfenencefalia.*

Esfenocefálico, ca. Adjetivo. Relativo al esfenocéfalo.

Esfenocéfalo. Masculino. *Teratología.* Monstruo cuyas orejas están reunidas debajo de la cabeza.

Etimología. *Esfenocefalia.*

Esfenoidal. Adjetivo. *Anatomía.* Concerniente al esfenóides.

Etimología. *Esfenóides:* francés, *sphénoïdal.*

Esfenóides. Adjetivo. Encajado á manera de cuña. ‖ Masculino. *Anatomía.* Hueso impar semejante á un murciélago, enclavado en medio de los huesos del cráneo y que forma las cavidades nasales, las fosas cigomáticas y la pared de la cavidad gutural.

Etimología. Griego σφηνοειδής *(sphēnoeidēs);* de σφήν *(sphēn),* cuña, y εἶδος *(eīdos),* forma: francés, *sphénoïde.* (Littré.)

Esfeno-maxilar. Adjetivo. *Anatomía.* Que se relaciona con el hueso esfenóide y el maxilar.

Etimología. *Esfeno* y *maxilar:* francés, *sphéno-maxilaire.* (Littré.)

Esfenóptero, ra. Adjetivo. *Entomología.* Que tiene las alas en forma de cuña. ‖ Nombre de un género de insectos coleópteros.

Etimología. Griego *sphēn,* cuña, y *pterón,* ala: francés, *sphénoptère.* (Littré.)

Esfenoranfo, fa. Adjetivo. *Ornitología.* Que tiene el pico en forma de cuña.

Etimología. Griego σφήν *(sphēn),* cuña, y ῥάμφος *(rhámphos),* pico.

Esfénuro, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene la cola en forma de cuña.

Etimología. Griego *sphēn,* cuña, y *ourá,* cola.

Esfera. Femenino. *Geometría.* Cuerpo redondo, en el cual todas las rectas tiradas desde el centro á la circunferencia son iguales, y comunmente se llama bola. ‖ *Poética.* El cielo. ‖ Metáfora. La clase ó condicion de alguna persona; y así se dice: fulano es hombre de alta esfera, de baja esfera. ‖ armilar. Máquina de metal, madera ó carton, compuesta de círculos que representan los principales que se consideran en el cielo, en cuyo centro hay un globo pequeño figurando el sol ó la tierra. ‖ celeste. Los cielos. ‖ oblicua. Aquella cuyo horizonte corta oblicuamente la equinoccial. ‖ paralela. Aquella en que coincide el horizonte con la equinoccial. ‖ recta. Aquella en que el ecuador es perpendicular al horizonte. ‖ terrestre ó terráquea. El globo compuesto de tierra y agua. ‖ Quien espera en la esfera, muere en la rueda. Refran que advierte que no debe el hombre poner su confianza en este mundo inconstante.

Etimología. 1. Griego σφαῖρα *(sphaīra):* bola, globo; latin, *sphæra;* bajo latin, *spera;* francés del siglo xiii, *espere;* xvi, *sphere;* moderno, *sphère;* provenzal, *espera;* catalan, *esfera;* italiano, *sfera.*

2. La raíz de esta serie es el sanscrito *sphur,* entender; *sphuras, spharas,* bola, círculo.

Esferal. Adjetivo. Esférico.

Esferia. Femenino. *Botánica.* Especie de hongo.

Etimología. *Esfera,* por semejanza de forma.

Esféricamente. Adverbio de modo. De una manera esférica.

Etimología. *Esférica* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *sphériquement;* italiano, *sfericamente.*

Esfericarpo, pa. Adjetivo. *Botánica.* De fruto esférico.

Etimología. Griego *sphaīra,* esfera, y *karpós,* fruto: francés, *sphérocarpe.* (Littré.)

Esfericidad. Femenino. Naturaleza, calidad y condicion de lo esférico.

Etimología. *Esférico:* catalan, *esfericitat;* francés, *sphéricité;* italiano, *sfericità.*

1. *Física.—Aberracion de* esfericidad; confusion de las imágenes, la cual resulta, hablándose de anteojos, de la forma esférica de la superficie de los cristales.

2. *Aberracion trasversal de* esfericidad; extension en que se forman los diferentes focos en un plano perpendicular al eje del objetivo.

3. *Aberracion longitudinal de* esfericidad; la que se produce en direccion del eje. (Littré.)

4. El acromatismo tiene por objeto el corregir, hasta un cierto punto, las aberraciones de esfericidad.

5. La Grange acaba de demostrar que la atraccion recíproca de los planetas y la no esfericidad de sus globos no pueden producir alteracion alguna, ni en sus movimientos medios, ni en sus resoluciones. (Bailly, *Historia astronómica moderna, tomo 3.°, página 233.)*

Esférico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la esfera ó lo que tiene su figura.

Etimología. *Esfera:* latin, *sphæricus;* italiano, *sferico;* francés, *sphérique;* catalan, *esférich, ca.*

1. *Geometría.—Polígono* esférico; polígono formado en una esfera por arcos de gran círculo.

2. *Triángulo* esférico; polígono esférico de tres lados.

3. *Trigonometría* esférica; parte de la trigonometría que se ocupa de la resolucion de los triángulos esféricos.

4. *Matemáticas.*—Antiguo sinónimo de cúbico, en cuyo sentido se dice: *número* esférico.

5. *Literatura.*—Las Esféricas; título de algunos libros que tratan de la esfera, como las Esféricas de Teodosio, explicadas por B. de Hamel, cuando apénas tenía 18 años.

6. ¿Por qué es esférica una gota de agua? Porque atrayéndose todas sus partículas recíprocamente en proporcion igual, tienen que colocarse de tal modo, que una gota diste de la inmediata lo ménos posible, de cuya especie de cohesion resulta necesariamente la esfericidad de la gota. (Condillac, *Arte de razonar, 2.°, 4.°*)

7. Se ha demostrado matemáticamente que una *capacidad* esférica es más grande que cualquiera otra capacidad, dotada de una superficie igual

Digitized by Google

á la suya. (Brisson, *tratado de física, tomo 1.°, página 26.)*

8. Entre todas las figuras entrantes, la *figura* esférica es la más simple, puesto que no depende sino de un elemento; la magnitud de su rayo. (Laplace, *Experimentos, 1.°, 12.)*

Esfericulado, da. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene casi la forma de una esfera.

Etimología. Bajo latin *sphærŭla,* diminutivo del latin *sphæra.*

Esferista. Masculino anticuado. Astrónomo ó astrólogo.

Esferisterio. Masculino. *Antigüedades griegas y romanas.* Lugar destinado al juego de la pelota.

Etimología. Griego σφαιριστήριον *(sphairistērion),* forma de σφαιριστής *(sphairistēs),* jugador de pelota; de *sphaīra,* bola: latin, *sphærīsta,* jugador; *sphæristērĭum,* el juego de pelota y el sitio destinado para él; francés, *sphéristère.*—El latin *sphæra* significa pelota, en Cayo Aurelio.

Esferística. Femenino. *Antigüedades.* Arte de jugar á la pelota entre los griegos y romanos, cuyo ejercicio recomendaban los médicos de la antigüedad.

Etimología. *Esferisterio:* griego, σφαιριστική *(sphairistikē);* francés, *sphéristique.* (Littré.)

Esferístico, ca. Adjetivo. Concerniente á la esferística.

Esferoblasto, ta. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de los cotiledones que se dividen en dos piezas, y se elevan sobre la superficie de la tierra en forma de pequeños glóbulos.

Etimología. Griego *sphaīra,* bola, y *blastós* (βλαστός), gérmen.

Esferocárpeo, pea. Adjetivo. *Botánica.* De órganos reproductores redondeados.

Etimología. Griego *sphaīra,* bola, y *karpós,* fruto.

Esferocéfalo, la. Adjetivo. *Historia natural.* Dispuesto en forma de cabeza redonda.

Etimología. Griego *sphaīra,* bola, y *képhalē,* cabeza: francés, *sphérocéphale.* (Littré.)

Esferófito. Masculino. *Botánica.* Nombre de las plantas cuya fructificacion es globuliforme.

Etimología. Griego *sphaīra,* bola, y *phytón,* planta.

Esferoidal. Adjetivo. Lo que pertenece á la esferóide ó tiene su figura; y así decimos: cuerpo esferoidal; sólidos esferoidales. ‖ *Cristalografía.* Nombre dado á una variedad de diamante. (Haüy.) ‖ *Física.* Estado esferoidal ó globular de los líquidos. Nombre dado á la teoría de Boutigny sobre este punto de la física.

Etimología. *Esferóide:* catalan, *esferoidal;* francés, *sphéroïdal.*

Esferóide. Femenino. *Geometría.* Sólido formado por la revolucion de una elipse sobre alguno de sus ejes, llamado esferóide por su semejanza respecto de la esfera. Sábese que la tierra, en virtud de su movimiento de rotacion, ha debido tomar necesariamente la figura de una esferóide, cuyos ejes son entre sí lo que 229 es á 230 (Buffon, *Historia natural, preuv. théor., terr.; tom. 1.°, pág. 229.)* ‖ Esferóide prolongada. Aquella cuyo mayor diámetro es el de los polos. ‖ Esferóide aplastada. Aquella cuyo eje es el diámetro más pequeño. La gravedad y la fuerza centrífuga, obrando de una manera desigual en diferentes astros, varían su figura y los convierten en esferóides más ó ménos aplastados. (Bonnet, *Contemp. natur. 1.°, 4.)* Observaciones repetidas han hecho constar que la tierra es una esferóide aplastada, y la teoría de la gravitacion concurre á darle dicha figura. (D'Alembert, *Obras, tomo 14, página 49.)* ‖ *Ictiología.* Género de pescados condropterigios.

Etimología. Griego σφαιροειδής *(sphairoeidēs);* de *sphaīra,* esfera, y *eīdos,* forma: francés, *sphéroïde;* catalan, *esferoyde,* cuya *y* griega es abusiva.

Esferoídico, ca. *Geometría.* Referente á la esferóide, en cuyo sentido se dice: triángulos esferoídicos; trigonometría esferoídica. (Legendre, *Instit., Mém. scienc., 1808.)*—Estas masas (los vapores separados del sol primitivo por el enfriamiento) han debido tomar una forma esferoídica con un movimiento de rotacion, dirigido en el sentido de su revolucion. (Laplace, *Anales del barómetro de las longitudes, 1867, página 443.)*

Etimología. *Esferóide:* francés, *sphéroïdique.*

Esferomaquia. Femenino. *Antigüedades.* Ejercicio con la pelota de viento.

Etimología. Griego σφαιρομαχία *(sphairomachía);* de *sphaīra,* bola, y *máchē,* combate: latin, *sphærōmăchĭa,* juego de pelota. (Estacio.)

Esferométrico, ca. Adjetivo. Concerniente al esferómetro.

Etimología. *Esferometría:* francés, *sphérométrique.*

Esferómetro. Masculino. *Física.* Instrumento para tomar medida sobre una esfera.

Etimología. Griego *sphaīra,* bola, y *métron,* medida: francés, *sphéromètre.*

Esferomiceto, ta. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de los hongos que tienen la forma de pequeñas cabezas redondeadas.

Etimología. Griego *sphaīra,* bola, y *mykē, mykētos* (μύκη, μύκητος), hongo.

Esferómido, da. Adjetivo. Esferomo.

Esferomo. Masculino. *Zoología.* Género de crustáceos que habitan debajo de las piedras.

Etimología. No la hallamos en los autores; pero es el griego σφαίρωμα *(sphaíroma),* masa globosa: francés, *sphérome.*

Esferosiderita. Femenino. *Mineralogía.* Variedad de hierro carbonatado.

Etimología. *Esfera y siderita.*

Esferospermo, ma. Adjetivo. *Botánica.* De semillas redondas.

Etimología. Griego *sphaīra,* bola, y *spérma,* semilla.

Esférula. Femenino. *Botánica.* Conceptáculo redondo, oblongo ó cónico, que por su parte superior ofrece varias grietas ó poros.

Etimología. Bajo latin *sphærŭla,* pequeña esfera: francés, *sphérule.*—Willdenow aplicó la voz del artículo á la botánica. (Legoarant.)

Esferulita. Femenino. *Mineralogía.* Cada uno de los glóbulos pequeños diseminados en las rocas de pasta vidriosa.

Etimología. *Esférula* y el sufijo de historia natural *ita.*

Esfigmico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente al pulso. (Marti y Caballero.)

Etimología. Griego σφυγμικός *(sphygmikós);* forma adjetiva de σφυγμός *(sphygmós),* latido, pulso: francés, *sphygmique.* (Littré.)

Arte esfígmica; arte que tiene por objeto el conocimiento de los caractéres del pulso.

Esfigmocéfalo. Masculino. *Medicina.* Sensacion incómoda de pulsaciones en la cabeza.

Etimología. Griego *sphygmós,* pulsacion, y *képhalē,* cabeza.

Esfigmógrafo. Masculino. Especie de esfigmómetro que marca los latidos ó pulsaciones de las arterias.

Etimología. Griego *sphygmós,* pulso, y *graphein,* describir: francés, *sphygmographe.* (Littré.)

Esfigmómetro. Masculino. *Medicina.* Instrumento para medir el pulso.

Etimología. Griego *sphygmós,* pulso, y *métron,* medida: francés, *sphygmomètre.* (Littré.)

Esfigmóscopo. Masculino. *Medicina.* Instrumento que, combinado con el cardiómetro, marca la pulsacion de las arterias con que se comunica.

Etimología. Griego *sphygmós,* pulso, y *skopéō,* yo examino: francés, *sphygmoscope.* (Littré.)

Esfinge. Masculino. Animal fabuloso, con la cabeza, cuello y pecho de mujer, el cuerpo y piés de leon, y alas.

Etimología. Griego σφιγξ *(sphigx):* latin, *sphinx, sphingis;* italiano, *sfinge;* francés, *sphinx;* catalan, *esfinge.*

1. Los etimologistas griegos refieren *sphigx,* esfinge, al verbo *sphiggō,* yo estrecho, yo ahogo.

2. Sin embargo de la sorprendente afinidad de sonido, esta etimología no puede admitirse sin reserva, puesto que la voz del artículo es de procedencia oriental, como lo demuestra la forma φῖκα *(phīka),* que Hesiodo emplea en acusativo.

3. El francés *sphinx* era femenino antiguamente; hoy es masculino contra etimología.

4. La *esfinge* era mujer con cabeza, manos y voz de criatura humana; cuerpo, de perro; uñas, de leon; cola, de dragon; y alas, de ave.

Esfínter. Masculino. *Anatomía.* El anillo muscular con que se abre y cierra el orificio de alguna cavidad

Digitized by Google

del cuerpo, para dar salida á algun excremento ó retenerle; como el de la vejiga de la orina ó el del ano.

Etimología. Griego σφιγκτήρ (*sphigktēr*); forma de *sphiggō*, fijar en un punto con fuerza: latin técnico, *sphincter;* francés, *sphincter;* catalan, *esfínter*.

Esflásis. Femenino. *Cirugía*. Especie de fractura del cráneo.

Etimología. Griego ἔσφλασις (*ésphlāsis*), forma de ἐσφλάω (*esphláō*), deprimir por la mitad.

Esfogar. Activo anticuado. Desfogar.

Esforciadamente. Adverbio de modo anticuado. Esforzadamente.

Esforciar. Activo anticuado. Esforzar.

Esforciarse. Recíproco anticuado. Esforzarse.

Esforcidamientre. Adverbio de modo anticuado. Esforzadamente, con fuerza y vigor.

Esforcido, da. Adjetivo anticuado. Esforzado.

Esforcio. Masculino anticuado. Esfuerzo.

Esforrocinar. Activo. Provincial Navarra. Quitar los esforrocinos para que tengan mejor nutricion los sarmientos principales.

Esforrocino. Masculino. Sarmiento bastardo que sale del tronco, y no de las guías principales de las vides ó parras.

Esforzadamente. Adverbio de modo. Con esfuerzo.

Etimología. *Esforzada* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *sforzatamente;* catalan, *esforzadament*.

Esforzadísimo, ma. Adjetivo superlativo de esforzado.

Etimología. *Esforzado:* catalan, *esforsadíssim, a*.

Esforzado, da. Adjetivo. Valiente, animoso, alentado, de gran corazon y espíritu. ‖ Ser esforzado en alguna cosa. Frase anticuada. Estar en disposicion de poder hacerla. ‖ Participio pasivo de esforzar y esforzarse.

Etimología. *Esforzar:* catalan, *esforsat, da;* francés, *efforcé;* italiano, *sforzato*.

Esforzador, ra. Masculino y femenino. El que esfuerza.

Etimología. *Esforzar:* italiano, *sforzatore*.

Esforzamiento. Masculino anticuado. Esfuerzo.

Esforzar. Activo. Dar esfuerzo y vigor á alguna cosa, animar é infundir valor en alguno. Usase tambien como recíproco. ‖ Dar más fuerza y vigor á alguna cosa, corroborándola con razones, argumentos y ejemplos; como esforzar un dictámen, etc. ‖ Recíproco. Confiarse. ‖ Anticuado. Asegurarse y confirmarse en alguna opinion.

Etimología. Italiano *sforzare;* de *s* líquida y *forzare*, forzar; francés del siglo xii, *esforcer;* moderno, *efforcer;* provenzal y catalan, *esforsar*.—Debe notarse que la *s* líquida del italiano representa el latin *ex*, fuera, como lo demuestra el bajo latin *exfortiāre*. Por consiguiente, la forma etimológica del italiano es *exforzare*, mostrar la fuerza, sacarla al exterior.

Esforzarse. Recíproco. Valerse de todas las fuerzas posibles, recursos, etcétera, para obtener un bien ó repeler un mal.

Etimología. Forma reflexiva de esforzar; catalan, *esforsarse;* francés, *s'efforcer;* italiano, *sforzarsi*.

Esfragistica. Femenino. *Arqueología*. Ciencia de los sellos.

Etimología. Griego σφραγιστική (*sphragistikē*), sobrentendiéndose *technē*, arte; forma de σφραγίς (*sphragís*), sello: francés, *sphragistique*.

Esfriar. Activo anticuado. Resfriar. Usábase tambien como recíproco.

Esfuerzo. Masculino. Ánimo, vigor, brío, valor. ‖ Confianza. ‖ Socorro, ayuda, favor. ‖ Hacer el último esfuerzo. Frase. Hacer todo lo posible.

Etimología. *Esforzar:* italiano, *sforzo;* francés del siglo xi, *esforz;* moderno, *effort;* provenzal, *esfort;* catalan, *esfors;* portugués, *esforço*.

Esfumado. Masculino. Dibujo de lápiz cuyos plumeados están unidos con el esfumino.

Etimología. *Esfumar:* italiano, *sfumato;* francés, *effumé;* catalan, *esfumat, da*.

Esfumar. Activo. *Pintura*. Extender el lápiz estregando el papel con el esfumino para dar empaste á las sombras de un dibujo.

Etimología. 1. «Francés *effumer*, templar una parte de cualquier pintura, cuyo colorido hiere demasiado, por ser muy vivo, dándole cierto aspecto de humo ó de vapor.—El francés *effumer* se compone de *ef*, por *ex*, fuera, y *fumer*, ahumar, forma verbal de *fumée*, humo.»

2. La voz de orígen no es el francés *effumer*, sino el italiano *sfumare*, evaporarse, desvanecerse como el humo, porque este género de pintura consiste en dar á los objetos un contorno indeciso, una expresion vaga, envolviéndolos entre vapores de la atmósfera. Tal es la razon por que este género especial de pintura se llama *sfumato*, como si dijéramos vaporoso.

Derivacion.—Italiano *sfumare*; francés, *effumer;* catalan, *esfumar*.

Esfumino. Masculino. *Pintura*. Rollito de piel suave para esfumar.

Esfurzar. Recíproco anticuado. Esforzar.

Esgambete. Masculino anticuado. Gambeta.

Esgarabotar. Activo. Hacer un esgarabote.

Esgarabote. Masculino. *Marina*. Trazo lineal que se señala en una pieza, siguiendo el paralelismo con la superficie sobre que debe asentarse. ‖ El palito que sirve de compás para esta operacion.

Esgarabotear. Activo. Esgarabotar.

Esgarrar. Neutro americano. Gargajear.

Esgarro. Masculino americano. Gargajo.

Esgastrítis. Exgastrítis. La forma *esgastrítis*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es abusiva.

Esgoardar. Activo anticuado. Atender, tener presente alguna cosa.

Etimología. *Esguardar*.

Esgrafiar. Activo anticuado. Dibujar ó hacer labores con el grafio sobre una superficie estofada ó que tiene dos capas ó colores.

Etimología. *Ex*, fuera, y el griego *graphein*, escribir.

Esgrima. Femenino. Arte de jugar y manejar la espada, el sable y otras armas blancas.

Etimología. Antiguo alto aleman, *skirm, skerm*, broquel, defensa; italiano, *scherma;* francés antiguo, *escremie;* moderno, *escrime;* provenzal, *escrima;* catalan, *esgrima*.

Esgrimidor. Masculino. El que sabe esgrimir.

Etimología. *Esgrimir:* catalan, *esgrimador, a; esgrimidor, a*.

Esgrimidura. Femenino. La accion de jugar la espada, sable, etc.

Etimología. *Esgrimir*.

Esgrimir. Activo. Jugar la espada, el sable y otras armas blancas, reparando y deteniendo los golpes del contrario, y acometiéndole segun el arte de la esgrima.

Etimología. *Esgrima:* antiguo alto aleman, *skirman*, combatir: italiano, *schermire (squermire);* francés del siglo xiii, *escremir;* xv, *estremir*, en Froissard; moderno, *escrimer*; provenzal, *escrimir, escremir;* catalan, *esgrimar, esgrimir*.

Esgrimirse. Recíproco. Ejercitarse en la esgrima, jugar la espada negra.

Esguardar. Activo anticuado. Tocar, pertenecer. ‖ Anticuado. Mirar ó considerar.

Etimología. *Esguarde:* italiano, *sguardare*, mirar; francés antiguo, *esgarder*, atender; Berry, *argarder, argader;* catalan, *esguardar:* esguardar *á la ungla* (mirar á la uña), «entender una cosa al pié de la letra.» La forma moderna del francés *esgarder* es *regarder*, mirar; provenzal, *regardar, reguardar;* burguiñon, *regadai;* italiano, *riguardare*.

Esguarde. Masculino anticuado. La accion de mirar ó considerar.

Etimología. Prefijo *es*, por *ex*, fuera, y *guarda:* italiano, *sguardo;* francés del siglo xii, *esgard*, demanda, solicitud: *à* l'esgard *des barons du regne*, «á solicitud de los barones del reino.» (*Chronique de Normandie, versos 29 y 423.*) Francés moderno, *égard;* catalan, *esguart*, atencion, miramiento, motivo, respeto; *atenció, miramen, motiu, respecte*. (Labernia.)

Esguazable. Adjetivo. Capaz de esguazarse y vadearse.

Esguazar. Activo. Vadear, pasar de una parte á otra un río ó brazo de mar bajo.

Etimología. *Es*, por *ex*, fuera, y el italiano *guadare*, forma de *guado*, vado.—«Se debió á la vecindad de la

Digitized by Google

tierra la disminucion de las aguas, y se pudo *esguazar* fácilmente lo que restaba del lago.» (Solís, *Historia de Nueva España, libro 4.°, capítulo 8.°)*

Esguazo. Masculino. Acto ó efecto de esguazar. ‖ Vado.

Esgucio. Masculino. *Arquitectura.* Moldura cóncava, cuyo perfil es la cuarta parte de un círculo: por un extremo está sentada sobre la superficie del cuerpo que adorna, y por el otro hace la proyectura que le corresponde.

Esguin. Masculino. El salmon cuando es tan pequeño, que áun no ha entrado en el mar.

Esguince. Masculino. Ademan hecho con el cuerpo, hurtándolo y torciéndolo para evitar algun golpe ó caida. ‖ Movimiento del rostro ó del cuerpo, ó algun gesto con que se demuestra disgusto ó desden. ‖ Provincial Andalucía. Descomposicion que resulta ó dolor que queda en una coyuntura ó nervio despues de un movimiento extraño ó contra lo natural.

Etimología. *Esquinzar. Esguince* representa *esquince.*

Esguizaro, ra. Adjetivo. Suizo. Usase tambien como sustantivo. ‖ Pobre esguízaro. El hombre muy pobre y desvalido.

Etimología. Orígen ignorado.—«El hombre de poca ó ninguna suposicion en el juicio y estimacion comun. Usase regularmente esta voz junta con la palabra pobre, y así para decir que uno es un pobre hombre y de poca consideracion en la república, se dice que es un *pobre esguizaro.* Es locucion familiar.» (Academia, *Diccionario de 1726.)*

Esida. Femenino anticuado. Exida.

Eslabon. Masculino. Hierro en figura de anillo circular ú ovalado, ó de una ese, que enlazado con otros forma cadena. ‖ Hierro acerado con que se saca fuego de un pedernal. ‖ Instrumento de acero redondo y largo, donde los carniceros afilan los cuchillos. ‖ Insecto de color negro, grueso, largo de poco más de un dedo, venenoso, y que al caminar junta la cabeza con la cola, formando un eslabon. ‖ Tumorcillo óseo, que se forma en la parte superior y lateral interna de la caña en las extremidades anteriores de las bestias.

Etimología. Equivalencia catalana, *eslabó.*—«Pusiéronme una escudilla en la pretina, yesca y *eslabon* en una bolsa de cuero.» (Quevedo, *Vida del gran Tacaño, capítulo 15).*—«Un *eslabon* para carniceros, catorce reales.» *(Pragmática de tassas, año 1680.)*

Eslabonador. Masculino. El que traba los eslabones unos con otros, formando una cadena.

Eslabonamiento. Masculino. Accion ó efecto de eslabonar.

Eslabonar. Activo. Unir unos eslabones con otros formando cadena. ‖ Metáfora. Enlazar y unir las partes de un discurso ó unas cosas con otras. Usase tambien como recíproco.

Eslabonear. Activo anticuado. Eslabonar.

Eslaidar. Activo anticuado. Deslaidar.

Eslamborado, da. Adjetivo anticuado. Lo que tenía forma de alambor ó escarpa.

Eslateo. Masculino. Nombre dado en Africa á los negros libres que hacen el comercio de esclavos.

Etimología. *Slaté,* negro libre que hace el comercio de esclavos, en Africa. (Littré.)

Eslavos. Gran variedad de la especie humana, perteneciente, como lo prueban su lengua y sus caractéres físicos, á la raza ariana ó indo-europea. En la historia no aparecen, bajo el nombre genérico de eslavos, sino algunos siglos despues de Jesucristo: los antiguos, que no llegaron á conocer aquella denominacion, confundieron las tribus eslavas con algunos pueblos de familia distinta, principalmente con los escitas y los sármatas. Procedentes del Asia, su establecimiento en Europa remóntase á la más lejana antigüedad, si, como todo parece indicarlo, se admite su orígen de los venecianos ó wendes, que ocupaban el Nordeste de Italia y una parte de la Iliria. En el Este de la Europa aparecieron tambien otras tribus eslavas (roxolanos, iazyges, peucinos ó bastarnos), sometidas á los escitas, y más tarde á los sármatas y confundidas con estos dos pueblos por los escritores antiguos. Dedicados al cultivo de las tierras, y divididos casi instintivamente en pequeñas tribus que no llegaron jamás á formar un estado, los eslavos, hasta el siglo vi de nuestra era, viéronse en todas partes dominados por varios pueblos más capaces que ellos de subordinacion y de disciplina: los venecianos, por los romanos; los eslavos *ilirianos,* por los reyes de Macedonia, y más tarde, por los romanos; los eslavos *orientales,* despues los escitas y los sármatas, por los godos y los hunos. Del nombre eslavos, que significaba hombres ilustres (*eslava,* gloria), se formó el de *esclavos,* para designar á esos seres reducidos á la esclavitud y á la servidumbre. La ruina del imperio de los hunos despues de Atila, y las irrupciones de los germanos en la Europa occidental, permitieron á los eslavos abandonar los valles de los Cárpatos, adonde los habían reducido las primeras invasiones, y extenderse por las llanuras regadas por el Vístula, el Elba y el Danubio. A fines del siglo v ó principios del vi, empezaron á ser conocidos de los historiadores bajo el nombre de *sclavoni.* Durante los primeros siglos de la Edad Media, hallábanse divididos en tres grupos; los *antes,* al Sur, sobre el Danubio y sus afluentes; los venedos, al Noroeste, desde el Danubio al Báltico, y los eslavos, propiamente dichos, al Este, más allá del Vístula. Los *antes* estaban dominados por los awares: libres á la muerte del Khan Baian, acaecida en 626, fueron en su mayor parte recibidos en el imperio griego, repoblaron sus fronteras arruinadas y fundaron en ellas los reinos ó *bannats* de Bulgaria, Dalmacia, Esclavonia, Bosnia, Servia y Croacia. A excepcion de los croatas, que se habían convertido á los latinos, todos los demás eslavos recibieron de Constantinopla la religion griega, y unos tras otros, vencedores de los griegos y vencidos por ellos, cayeron, á fines de la Edad Media: los dalmáticos, bajo la dominacion de Venecia; los croatas y los esclavonios, bajo la de la Hungría. Los servios que, en el siglo xiv habían estado á punto de reunir á todos los eslavos bajo su imperio, fueron vencidos por Amurat I, en la batalla de Kassovo en 1389, y sometidos por los turcos en el siglo siguiente. Una parte de los bosniacos, conservando su lengua y sus costumbres, abrazaron el islamismo para participar de los derechos de los vencedores.—Los venecianos comprendían: los obotritas, los polabes, los wagrianos, los rhedarianos, los pomeranianos, los wiltzes ó weletabes, los havellianos, los daleminianos, los snisles ó silesianos, los leckes, los tcheques y los slovaques. Excepto estas tres últimas tribus, que llegaron á fundar estados más ó ménos duraderos, las demás no desempeñaron ningun papel importante en la historia; sometidas primero por Carlo Magno, viéronse en los siglos subsiguientes invadidas por los ejércitos de los reyes de Germania, quienes intentaron germanizarlas á la vez que convertirlas al cristianismo, fundando obispados y creando contra ellos los *margraviats* ó principados imperiales de Brandeburgo, de Misnia y de Lusacia. Los eslavos resistiéronse enérgicamente, constituyendo: los de Pomerania y de Brandeburgo, una confederacion republicana; los obotritas, polabes y wagrianos, un gobierno monárquico, cuyo soberano tomó el nombre de *rey de los venecianos;* pero unos y otros tuvieron luégo que ceder á los emperadores alemanes. Estos, auxiliados de los príncipes daneses, á quienes habían dado el título de *reyes de los obotritas* ó dejado conquistar toda la costa eslava del Báltico, ó los convirtieron al cristianismo ó los exterminaron. La lengua eslava llegó á extinguirse casi por completo: los lusacianos y silesianos fueron los que más fielmente la conservaron. De los tres grandes pueblos venedos, los eslavo-moravos, sometidos apénas por Carlo Magno, resistieron á sus sucesores, fundaron á fines del siglo ix un reino que los alemanes no pudieron destruir sino entregándole á las devastaciones de los madgyares, siendo incorporado á la corona de Hungría, despues de 907: los tcheques, que aparecieron por los años de 510, arrojaron á los marcomanos del territorio que los boies habitaran desde muy antiguo, y recibieron del país que hoy ocupan el nombre de bohemios: y los leckes, llamados en el siglo x polacos, estableciéronse hácia 550 entre el Oder y el Vístula, y fundaron, despues de

Digitized by Google

Carlo Magno, el ducado de Polonia. Los ESLAVOS del Nordeste comprendían entre otros: los drewlianos, los douleves, los bonjamianos, los radimitches, los rusos, los lituanianos y los prusianos; pueblos ESLAVOS de raza ménos pura, mezclados con los finenses. De éstos, sólo los tres últimos tienen verdadera importancia. Los prusianos aparecen en el último cuarto del siglo X, y no se convierten al cristianismo hasta últimos del siglo XIII, bajo la dominacion de los caballeros teutónicos: los lituanianos, sometidos á los rusos, lograron sacudir su yugo, merced á la invasion mongola de 1230, y despues de una primera tentativa, en 1254, convirtiéronse definitivamente á la religion cristiana, cuando su gran duque Jagallon, llamado á ocupar el trono de Polonia, unió á este reino la Lituania: y, por último, la Rusia, potencia eslava, fundada por algunos aventureros escandinavos, subyugó á los drewlianos, á los radimitches y otros; intentó á fines del mismo siglo conquistar el imperio griego, tentativa varias veces renovada en los siglos subsiguientes; abrazó la religion griega en 988; fundó un vasto estado—destruido por la invasion mongola que retardó durante cuatro siglos el engrandecimiento de los rusos—y cambió profundamente el carácter eslavo de este pueblo. En los tiempos modernos hanse visto: á los ESLAVOS del Sur, avasallados cada vez más por los turcos y los austriacos; á los tcheques, entre los de Occidente, abatidos por las guerras de los husitas y la de los Treinta años, y al germanismo, invadiendo el país y ahogando, destruyendo casi su nacionalidad y su lengua: á la Polonia, entregada á la anarquía, vencida por la Suecia en los siglos XVII y XVIII, aniquilándose en brillantes victorias contra los turcos para salvar al Austria, y á ésta, uniéndose á fines del siglo XVIII con la Prusia y con la Rusia para desmembrarla. Este último estado ha venido engrandeciéndose con las ruinas de las demás nacionalidades eslavas: Ivan IV le arrancó del poder de los tártaros, y Pedro el Grande y Catalina II le elevaron al rango de primera potencia. En 1878, los rusos, los sorabos y los montenegrinos erán los que disfrutaban de una entera independencia; pero las diversas nacionalidades eslavas se levantan principalmente por la literatura, y considerando los distintos dialectos de su lengua, se alcanza á distinguir cuatro grupos de pueblos pertenecientes á la familia eslava. El eslavon, lengua primitiva de todos los ESLAVOS, es hoy, como el latin de la Europa occidental, la lengua sabia y religiosa: de ella nacen los cuatro dialectos, ilirio ó sorabo, slovaque, polaco y ruso.—Las cuatro ramas de la raza eslava arrojan un total de 83 millones de almas, que se extienden casi sin interrupcion en la Europa meridional, central y oriental, desde el Adriático hasta los montes Urales, y desde el Archipiélago, hasta el mar Blanco: 16.000 000 de aquéllas son católicas; 1.500.000 protestantes, y el resto profesan el rito griego.—Esta comunidad religiosa fué la que aseguró, entre los pueblos eslavos de la Turquía y del Austria, la influencia de la Rusia y la que hizo nacer la idea del *panslavismo*, esto es, la union de todos los pueblos eslavos; union que sería realizada, ó bien, como lo entendían los rusos, por la fundacion de una grande unidad gubernamental que absorbiera toda la raza é hiciese desaparecer las nacionalidades, ó bien por el establecimiento de una federacion libremente consentida, respetando el principio de esas mismas nacionalidades. Los caractéres comunes á los ESLAVOS que, además de la religion, aseguraban el éxito de la idea del panslavismo, son: los hábitos agrícolas y pastoriles; el genio de la música y de la poesía, favorecido por idiomas ricos y armoniosos, propios para expresar los matices ó gradaciones más diversos del pensamiento; cierto misticismo y una gran propension al entusiasmo, principalmente por las ideas patrióticas; el espíritu de fraternidad hácia el hombre de la misma raza; y como principio de gobierno, la independencia interior de las familias, de los municipios y de provincias, con sus *dictinas* ó juntas particulares de los estados *(sobors)*, compuestas de ancianos *(kuezes)*; una administracion sencilla que no haga pesar sobre el país un numeroso ejército de funcionarios pasivos, obediente al impulso único del poder central; la igualdad, en fin, de todos los miembros del municipio y de la tribu, esto es, la ausencia completa y absoluta de toda nobleza ó aristocracia hereditaria.

Eslecion. Femenino anticuado. ELECCION.

ETIMOLOGÍA. *Esleer.*

Esledor. Masculino anticuado. ELECTOR. Hoy se usa de esta voz en Vitoria, donde llaman ESLEDOR DE ESLEDORES al procurador general, que se elige el dia de San Miguel.

ETIMOLOGÍA. *Esleer.*

Esleer. Neutro anticuado. ELEGIR.

Esleible. Adjetivo anticuado. Lo que se debe elegir y es digno de elegirse.

ETIMOLOGÍA. *Esleer.*

Esleicion. Femenino anticuado. ELECCION.

Esleidor. Masculino anticuado. ELECTOR.

Esleir. Activo anticuado. ELEGIR.

ETIMOLOGÍA. *Elegir:* antiguo provenzal, *eslir.*

Esleito. Participio pasivo irregular de esleir. Esleido ó elegido.

Eslier. Activo anticuado. ELEGIR.

ETIMOLOGÍA. *Esleir.*

Esliido, da. Participio pasivo anticuado de eslier. ‖ ELEGIDO.

Eslinga. Femenino. *Marina.* Pedazo de cabo grueso usado para abrazar ó enganchar pesos de consideracion. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Relinga.—Término náutico.* «Pedazo de guindaleta que tiene en los dos chicotes sus gazas ó cabos, y en el seno ó medio, cruzando el cabo, suelen formar otro, que enganchándole en el gancho del candeleton en el hueco de los cabos que llaman hondas, cogen y abrazan las pipas y otras cosas para cargarlas ó descargarlas de los navíos.» *(Vocabulario marítimo de Sevilla.)*

Eslingar. Activo. *Marina.* Abrazar ó enganchar con la eslinga.

Eslora. Femenino. *Marina.* Longitud que tiene la nave sobre la primera ó principal cubierta desde el codaste á la roda por la parte de adentro. ‖ Plural. *Marina.* Maderos que se ponen endentados en los baos, barrotes ó latas, empezando desde popa á proa para mayor esfuerzo, y son de madera más fuerte que la tablazon de las cubiertas.

ETIMOLOGÍA. Orígen ignorado.

Esloria. Femenino. ESLORA. Plural anticuado. *Marina.* ESLORAS.

ETIMOLOGÍA. *Eslora.* «Las cuerdas y *eslorias* de la cubierta principal y puente han de ser de canto.» *(Recopilacion de Indias, libro 9.°, título 28, ley 22.)*

Esmaido, da. Adjetivo anticuado. DESMAYADO.

Esmair. Activo anticuado. Acobardar, hacer desmayar.

Esmaltado, da. Participio pasivo de esmaltar.

ETIMOLOGÍA. *Esmaltar:* catalan, *esmaltat, da;* francés, *émaillé;* italiano, *smaltato.*

Esmaltador, ra. Masculino y femenino. El que esmalta.

ETIMOLOGÍA. *Esmaltar:* italiano, *smaltatore;* francés, *émailleur;* catalan, *esmaltador, a.*

Esmaltadura. Femenino. La accion y efecto de esmaltar. ‖ La obra esmaltada.

Esmaltar. Activo. Labrar con esmalte de diversos colores sobre oro, plata, etc. ‖ Metáfora. Adornar de varios colores y matices alguna cosa, mezclar flores ó matices en ella. ‖ Metáfora. Adornar, hermosear, ilustrar.

ETIMOLOGÍA. *Esmalte:* catalan, *esmaltar;* francés del siglo XVI, *esmailler;* moderno, *émailler*; italiano, *smaltare.*

Esmaltarse. Recíproco. Cubrirse de adorno alguna cosa.

Esmalte. Masculino. Pasta vitrificada, en que se mezclan varios colores para adornar alhajas de oro y de otros metales, formando en ellas retratos y otras figuras por medio del fuego. ‖ Labor que se hace con el esmalte sobre algun metal. ‖ *Pintura.* El color azul que se hace de pasta, de vidrio, ó esmalte de plateros molido. ‖ Metáfora. Lustre, esplendor ó adorno. ‖ *Blason.* Cualquiera de los metales ó colores conocidos en el arte heráldica.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *maltha*, betun de pez mezclado con cera, segun Festo. (LABORDE.)

Digitized by Google

2. Antiguo alto aleman *smelzan, smaltjan,* fundir; aleman, *Schmelz, Schmelzen.* (Díez.)—Tres razones militan en favor de la etimología alemana:

1.ª El sentido, puesto que el *esmalte* es fundicion.

2.ª Ninguna forma del romance toma la *h* del latin *maltha.*

3.ª El elemento inicial *es* representa, sin duda, la *s* líquida del radical germánico, conservada en el italiano *smalto,* equivalente al antiguo francés *smalt, esmal;* hoy, *émail;* provenzal, *esmaut;* catalan, *esmalt;* portugués, *esmalte.*

Esmaltin. Masculino. Azul esmalte, que sirve para la pintura al fresco y al temple.

Etimología. *Esmalte:* catalan, *esmaltí.*

Esmaltina. Femenino. Mineral que sirve para la fabricacion del esmalte.

Esmaragdino, na. Adjetivo. *Mineralogía.* De hermoso color verde, sin mezcla.

Etimología. Griego σμαράγδινος *(smarágdinos):* latin, *smăragdinus,* de color de esmeralda.

Esmaragdita. Femenino. Mineral de un hermoso color verde de esmeralda.

Etimología. *Esmaragdino.*

Esmaragnoto, ta. Adjetivo. *Historia natural.* Verde por el dorso.

Etimología. Griego σμάραγδος *(smáragdos),* esmeralda, y *gnōtos,* espalda.

Esmarchazo. Masculino anticuado. Valenton, espadachin.

Esméctico, ca. Adjetivo. Propio para desengrasar la lana.

Etimología. Griego σμηκτικός *(smēktikós),* simétrico de σμηκτίς *(smēktís),* especie de greda, forma de σμῆγμα *(smēgma),* jabon: francés, *smectique.*

Esmectita. Femenino. *Mineralogía.* Nombre de varias tierras arcillosas.

Etimología. Griego σμηκτίς *(smēktís),* greda: francés, *smectite.* (Littré.)

Esmedrir. Activo anticuado. Amedrentar.

Esmegma. Femenino. *Anatomía.* Nombre que daban los antiguos á toda sustancia untuosa.

Etimología. Griego σμῆγμα *(smēgma),* jabon: francés, *smegme.* (Littré.)

Esmegna. Esmegma. La forma *esmegna,* que aparece en algunos *Diccionarios,* no tiene raíz.

Esmena. Femenino anticuado. Rebaja.

Esmenard (José Alfonso). Literato francés, miembro del Instituto, que nació en 1770 y murió en 1811. Fué diputado en 1790 y se señaló como realista en los periódicos de Paris; proscrito por sus ideas políticas, en 10 de Agosto de 1792, pasó á Lóndres, visitó á Italia, recorrió toda Europa, despues de haber ido á ofrecer sus respetos á Luis XVIII, y regresó á Francia en tiempo del Directorio. Desterrado de nuevo el 18 Fructidor por sus relaciones con la *Cuotidiana,* volvió á su patria á la caida de aquel gobierno, en 1799; formó parte de la red ccion del *Mercurio de Francia,* y acompañó á Santo Domingo al general Leclerc, hermano político del primer cónsul; en su viaje á la Martinica, al almirante Villaret, y desempeñó el cargo de cónsul francés en Santo Tomás. De vuelta de su expedicion en 1805, se hizo imperialista fogoso; cantó las glorias de Napoleon y ejerció los cargos de censor de teatros, de la librería y del *Diario del Imperio,* y el de jefe de seccion en el ministerio de la policía. Publicó un poema didáctico titulado *La Navegacion,* dividido en ocho cantos, cuyos diversos pasajes fueron tomados del natural y cuyo principal mérito consiste en la exactitud de los detalles. En 1807, dió al teatro su ópera *Trajano,* música de Lesueur; y dos años más tarde la de *Hernan Cortés,* en colaboracion con Jony, música de Espontini. En 1810 entró en la Academia Francesa, y al año siguiente, con motivo de una sátira que había publicado contra Alejandro I, czar de Rusia, salió expatriado para Italia, por pura fórmula, de órden del emperador. A los tres meses, regresaba tranquilamente á su patria, cuando al llegar á Fondi, pueblo de Italia, fué violentamente derribado del coche que ocupaba, tirado por dos caballos fogosos, pereciendo en un precipicio. Esmenard ha sido considerado como un poeta armonioso y correcto, pero sin nervio.

Esmeradamente. Adverbio de modo. Con esmero.

Etimología. *Esmerada* y el sufijo adverbial *mente.*

Esmeradísimo, ma. Adjetivo superlativo de esmerado.

Esmerado, da. Adjetivo. Lo hecho y ejecutado con esmero.

Etimología. *Esmerar:* catalan, *esmerat, da.*

Esmeragde. Femenino anticuado. Esmeralda.

Esmeralda. Femenino. Piedra preciosa trasparente, formada de cuarzo verde. ‖ oriental. La formada de corindon verde.

Etimología. Sanscrito *açmagarbha,* corazon de piedra: griego σμάραγδος *(smáragdos);* latin, *smăragdus;* italiano, *smeraldo;* francés del siglo XII, *esmeralde;* moderno, *émeraude;* provenzal, *esmeranda, maraeda,* femenino; *maragde, maracde, maraude, meraude,* masculino; catalan, *esmeralda.*

Esmeraldino, na. Adjetivo. Lo que es de esmeralda, ó pertenece á ella. ‖ De color de esmeralda.

Esmeramiento. Masculino anticuado. Esmero.

Esmerar. Activo. Pulir, limpiar, ilustrar. ‖ Recíproco. Extremarse, poner sumo cuidado en ser cabal y perfecto, y obrar con acierto y lucimiento.

Etimología. 1. *Esmeril,* piedra que sirve para pulir; esto es, para *esmerar:* catalan, *esmerar, esmerarse.*

2. Escrita la etimología anterior, hallamos el siguiente texto: «el orígen de este verbo parece sale del nombre *esmeril,* piedra con que acicalan y pulen los metales.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«E no *esmeran* el entendimiento, ni aparejan la carrera para la virtud.» *(Espejo de la vida humana, libro 1.°, capítulo 25.)*

Esmereon. Masculino. Ave. Esparavan. ‖ Pieza de artillería de calibre pequeño.

Etimología. Latin *mĕrŭla,* el mirlo: aleman, *Schmere;* inglés antiguo, *marlyon;* italiano, *smerlo, smeriglio, smeriglione;* portugués, *esmerilhão;* provenzal, *esmerillo;* catalan, *esmerenyó.*

Esmerejon. Esmereon. La forma *esmerejon,* que aparece en algunos *Diccionaarios,* es abusiva, puesto que la *j* no aparece en ningun vocablo de la serie.

Esmeril. Masculino. Piedra ferruginosa, de color comunmente pardo más ó ménos oscuro, y tan dura, que raya todos los cuerpos, excepto el diamante; por lo que se emplea en polvos para tallar las piedras preciosas, acoplar cristales y pulimentar el acero y otros metales. ‖ Pieza de artillería pequeña algo mayor que el falconete.

Etimología. Griego σμύρις, σμίρις *(smyris, smíris):* latin, *smyris,* piedra muy dura que se emplea para tallar las piedras preciosas (san Isidoro); italiano, *smeriglio;* francés del siglo XVI, *emery;* moderno, *émeri;* catalan, *esmeril;* walon, *lèmeri;* esto es, *l'èmeri.*

Esmerilada. Femenino. Golpe de esmeril. ‖ de ojos. Locucion familiar anticuado. Atisbadura.

Esmerilar. Activo. Pulir ó bruñir con esmeril.

Etimología. *Esmeril:* catalan, *esmerilar.*

Esmerilazo. Masculino. Tiro de esmeril.

Esmerinto. Masculino. *Entomología.* Género de mariposas ó insectos lepidópteros de la familia de las crepusculares. (Landais.)

Etimología. No la hallamos en los autores; pero es indudablemente el griego σμήρινθος *(esmérinthos), crinis hirsutus,* pelo áspero, crin erizada.

Esmero. Masculino. Sumo cuidado y atencion diligente en hacer las cosas con perfeccion.

Etimología. *Esmerar:* catalan, *esmero.*

Esmilácea. Femenino. *Botánica.* Familia de plantas, separada de las esparagíneas, y cuyo tipo es el género esmiláceo.

Etimología. Griego σμίλαξ *(smílax):* latin, *smīlax,* la corregüela mayor ó campanelo (Plinio): francés, *smilacées.*

Esmilacia. Femenino. *Botánica.* Género de la familia de las esmiláceas; que comprende la zarzaparrilla.

Etimología. *Esmilácea:* francés, *smilacie.*

Esmilacina. Femenino. *Química.*

Digitized by Google

Álcali que existe en la zarzaparrilla.

Etimología. *Esmilacia.*

Esmirnio. Masculino. Planta. Apio caballar.

Esmirriado, da. Adjetivo. Desmirriado.

Esmoladera. Femenino. Instrumento preparado para amolar.

Etimología. *Amoladera:* catalan, *esmoladera.*

Esmortecido, da. Adjetivo anticuado. Amortecido.

Esmuciarse. Recíproco. Provincial Montaña de Búrgos. Irse de las manos ú otra parte alguna cosa.

Esnon. Masculino. *Marina.* Palito que en algunas embarcaciones va colocado verticalmente desde la cubierta á la cofa para envergar la mesana ó cangreja.

Esnordeste. Masculino. Viento y rumbo entre el Este y Nordeste.

Etimología. *Es,* por *ex,* fuera, y *nordeste.*

Esóceo, cea. Adjetivo. *Ornitología.* Parecido al sollo.

Etimología. Griego ἴσοξ *(isox):* latin, *esox, esŏcis,* pez muy grande que se encuentra en el Rhin (san Isidoro); latin técnico, esox *lucius,* de Linneo; francés, *ésoces.*

Esoco. Masculino. *Medicina.* Tumor que se desarrolla en el extremo inferior del intestino recto.

Etimología. Griego *esō,* dentro, y *ógkos,* tumor (ἔσω ὄγκος).

Esocho. Masculino. Esoco.

Esodermo. Masculino. *Entomología.* Membrana interior en los insectos.

Etimología. Griego *esō,* dentro, y *dérma,* piel: francés, *ésoderme.*

Esófago. Masculino. *Anatomía.* El conducto que va desde la boca al estómago, que comunmente se llama tragadero.

Etimología. Griego οἰσόφαγος *(œsóphagos);* de οἴσω *(oisō),* antiguo presente de οἴειν *(oíein),* llevar, y *phageīn,* comer; «que lleva ó contiene lo que come:» latin, *œsophăgus;* italiano, *esofago;* francés, *œsophage;* catalan, *esófago.*—El francés del siglo xiv tiene *ysofague.*

Esofagorragia Femenino. *Medicina.* Especie de hemorragia procedente del esófago.

Esofagorrágico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Que presenta el carácter de la esofagorragia.

Etimología. *Esofagorragia:* francés, *œsophagorragique.*

Esofagotomía. Femenino. *Cirugía.* Incision de la parte superior del esófago, para sacar algun cuerpo extraño.

Etimología. Griego οἰσόφαγος *(œsóphagos),* el esófago, y τόμη *(tómē),* seccion, incision, de τέμνω *(témnō),* yo corto, yo divido: francés, *œsophagotomie.*

Esofagotómico, ca. Adjetivo. *Cirugía.* Concerniente á la esofagotomía.

Etimología. *Esofagotomía:* francés, *œsophagotomique.*

Etimología. Griego οἰσόφαγος *(œsóphagos),* el esófago, y *rágia,* forma eruptiva y violenta de ῥεῖν *(rheīn),* fluir: francés, *œsophagorragie.*

Eson. Masculino. *Mitología.* Padre de Jason, hijo de Creteo y hermano de Pélias, rey de Tesalia, que, habiéndo llegado á una edad muy avanzada, fué rejuvenecido por Medea, á ruegos de su marido.

Esópico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á Esopo.

Etimología. *Esopo:* francés, *ésopique.*

Esopo. Famoso fabulista griego, que nació en Amerium (Frigia), en el siglo vi, y murió en 560 ántes de Jesucristo. Era esclavo en Aténas de Jadmon ó Janto de Sámos, quien le dió la libertad, prendado de su conducta irreprochable, de sus dichos agudos y del singular talento con que daba consejos de sana moral bajo la forma de apólogos. No obstante la humildad de su orígen, la deformidad de su cuerpo y la fealdad de su rostro, obtuvo la estimacion de Creso, rey de Lidia, el cual le llamó á su corte, le colmó de favores, le envió á consultar el oráculo de Délfos, á ofrecerle sacrificios en su nombre y á distribuir recompensas entre los habitantes de aquella ciudad. Irritado al ver las imposturas y la codicia de los sacerdotes, les dirigió sus apóstrofes y devolvió á Creso las riquezas que para ellos habíale entregado. Deseando vengarse de la conducta de Esopo, escondieron en el equipaje de éste una copa de oro consagrada á Apolo, y acusándole luégo de robo sacrílego, arrojáronle inhumanamente desde la alta cima de la roca Hiampa. Arrepentidos más tarde de este horrendo crímen, ofrecieron todo género de satisfacciones y hasta una buena indemnizacion á los descendientes de la víctima que se presentasen á reclamarla. Esopo no fué el inventor del apólogo, puesto que se encuentran de éste varios ejemplos en el Antiguo Testamento, en Hesiodo, Alceo y otros escritores; pero cultivó este género con gran talento y facilidad, dando pruebas de verdadero ingenio en la invencion de sus fábulas, inspiradas siempre en un principio invariable de imparcialidad y de justicia. Se ha pretendido, sin tener en cuenta las citas hechas por Aristófanes, Platon y Aristóteles, que aquellas fábulas no fueron escritas, sino que se trasmitieron por tradicion; lo que sí puede asegurarse es que, hasta nosotros, no han llegado en su forma primitiva. Sócrates puso en verso algunas de ellas: Ignacio Magister tuvo la rara idea de reducir estos pequeños poemas á cuatro versos yámbicos, y varios escritores del bajo imperio, de coleccionarlos en mala prosa. Durante su estancia en Corinto, asistió Esopo al banquete de los siete sabios, y la celebrada fábula de las *Ranas pidiendo rey,* créese que fué dirigida á los atenienses, quienes por entónces hallábanse disgustados por la reciente usurpacion de Pisistrato, tirano de Aténas.

Esora. Adverbio de tiempo anticuado. Entónces.

Etimología. *Esa ora.*

Esotérico, ca. Adjetivo. Concerniente al esoterismo. ‖ Sustantivo. Partidario del esoterismo.

Etimología. Griego ἐσωτερικός *(esōterikós),* de ἔσω *(ésō),* dentro: francés, *ésotérique.* (Littré.)

Esoterismo. Masculino. *Filosofía é historia.* Sistema que se componía de lo más selecto de la doctrina de Pitágoras, y que sólo se comunicaba á los iniciados.

Etimología. *Esotérico:* francés, *ésoterisme.* (Littré.)

Esoterista. Sustantivo. Esotérico.

Esotro, tra. Pronombre demostrativo, contraccion de *ese otro, esa otra.*

Esox. Masculino. Soleo.

Etimología. *Esóceo.*

Espabiladeras. Femenino plural. Despabiladeras.

Espabilar. Activo. Despabilar.

Espaciado. Masculino. Accion ó efecto de espaciar. ‖ Conjunto de espacios.

Espaciamiento. Masculino anticuado. Esparcimiento, dilatacion.

Espaciar. Activo. Esparcir, dilatar, difundir, divulgar. ‖ *Imprenta.* Separar las dicciones y los renglones con líneas de espacios ó con regletas interpuestas.

Etimología. *Espacio:* italiano, *spaziare;* francés, *espacer;* catalan, *espaciar* y *espayar,* en la acepcion de imprenta, forma verbal de *espay,* espacio.

Espaciarse. Recíproco. Explayarse. ‖ Metáfora. Dilatarse con gusto en discurrir, pensar, etc.

Etimología. Forma reflexiva de espaciar: francés, *s'espacer;* italiano, *spaziarsi;* catalan, *espayarse,* pasearse.

Espacico, ca. Adjetivo anticuado. Aciago.

Espacio. Masculino. Extension, capacidad de terreno, sitio ó lugar. ‖ Intervalo de tiempo. ‖ Tardanza, lentitud. ‖ Anticuado. Recreo, diversion. ‖ *Música.* El intervalo que hay entre una raya y otra, donde se ponen las notas ó figuras, unas en raya y otras en espacio. ‖ *Imprenta.* Pieza de metal con que se divide una diccion de otra. Tambien sirven estos espacios para separar un renglon de otro en las impresiones que llaman espaciadas. ‖ Provincial Astúrias. Descampado. ‖ Espacios imaginarios. Los que no existen en la naturaleza, y sólo los finge la imaginacion.

Etimología. Griego eólico, σπάδιον *(spádion);* ático, στάδιον *(stádion):* latin, *spătĭum;* italiano, *spazio;* francés, *espace;* provenzal, *espaci, espazi:* catalan, *espay, espaci.*

Espaciosamente. Adverbio de modo. Con espacio y lentitud.

Etimología. *Espaciosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *espayosament, espaciosament;* francés, *spacieusement;* italiano, *spaziosamente.*

Digitized by Google

Espaciosidad. Femenino. Anchura, capacidad.

ETIMOLOGÍA. *Espacioso:* latin, *spătiōsĭtus;* italiano, *spaziosità;* francés, *spaciosité.*

Espaciosísimo, ma. Adjetivo superlativo de espacioso.

ETIMOLOGÍA. *Espacioso:* catalan, *espayosíssim, a.*

Espacioso, sa. Adjetivo. Ancho, dilatado, vasto. ‖ Lento, pausado, flemático.

ETIMOLOGÍA. *Espacio:* latin, *spătiōsus;* italiano, *spazioso;* francés, *spacieux;* catalan, *espayós, a; espaciós, a.*

SINONIMIA. *Espacioso, ancho, extenso, dilatado. Espacioso* significa desahogado.

Ancho, expresa la idea de holgura; lo contrario de estrecho.

Extenso, la idea de magnitud; lo contrario de reducido.

Dilatado, la idea de desembarazo, de despejo. Dilatada es toda superficie, toda llanura que se ve de un golpe de vista, sin que nada venga á estorbarnos: es lo contrario de contraido.

Sala *espaciosa,* traje *ancho,* terreno *extenso,* llanura *dilatada.*

El que está en lo *espacioso,* respira.

El que está en lo *ancho,* huelga.

El que está en lo *extenso,* corre.

El que está en lo *dilatado,* contempla.

Espada. Femenino. Arma blanca, compuesta de una hoja de acero, cortante, recta, larga como de una vara, puntiaguda, con guarnicion y empuñadura. ‖ El torero que hace profesion de matar los toros con espada. ‖ El que es diestro en su manejo; y así se dice: buena ESPADA, excelente ESPADA. ‖ En la baraja de naipes, la carta en que está estampada la figura de una ESPADA, llamada as de ESPADAS, y es la primera espada de este palo. ‖ En el juego de naipes, cualquiera de las cartas del palo de espadas; y así se dice: en esta mano no he tenido ninguna ESPADA; juegue vuesa merced una ESPADA. ‖ Ó PEZ ESPADA. Véase PEZ. ‖ Plural. Uno de los cuatro palos de la baraja de naipes, llamado así porque en sus cartas está representada esta figura. ‖ BLANCA. Espada de acero lustrada: arma ofensiva, y que de ordinario se trae ceñida y metida en la vaina. ‖ DE MARCA. Aquella cuya cuchilla tiene cinco cuartas. ‖ NEGRA Ó DE ESCRIMA. Espada de hierro, sin lustre ni corte, con un boton en la punta, de la cual se usa en el juego de la esgrima. ‖ EN CINTA. Modo adverbial. CON LA ESPADA CEÑIDA. ‖ ASENTAR LA ESPADA. Frase. *Esgrima.* Dejar el juego y poner la espada en el suelo. ‖ CEÑIR Á ALGUNO LA ESPADA. Frase. Ponerle la espada por primera vez al armarle caballero. ‖ CEÑIR ESPADA. Frase. Traer espada en la cinta. ‖ DESCEÑIRSE LA ESPADA. Frase. Quitársela de la cinta. ‖ DESGUARNECER LA ESPADA. Frase. *Esgrima.* Quitar á alguno ó hacerle perder la pieza que sirve de defensa á la mano, que comunmente se llama guarnicion. Usase tambien como recíproco. ‖ DESNUDAR LA ESPADA. Frase. Desenvainarla. ‖ ENTRAR CON ESPADA EN MANO. Frase metafórica. Empezar con violencia y rigor alguna cosa. ‖ LIBRAR LA ESPADA. Frase. En la esgrima es no consentir el atajo del contrario, sino sacar la espada de debajo para tenerla libre. ‖ LLEVAR POR LA ESPADA. Frase anticuada. PASAR Á CUCHILLO. ‖ MEDIA ESPADA. Entre los toreros es el que, sin ser el principal, sale tambien á matar toros. Por extension se aplica en otras profesiones al que no es muy diestro en la suya. ‖ METER Ó PASAR Á ESPADA. Frase anticuada. PASAR Á CUCHILLO. ‖ METER LA ESPADA HASTA LA GUARNICION. Frase metafórica. Apretar, estrechar á alguno con razones, ó causarle un vivo sentimiento. ‖ PRESENTAR LA ESPADA. Frase. *Esgrima.* Ponerla recta, oponiéndose al contrario. ‖ PRIMERA ESPADA. Entre los toreros es el principal en esta clase. ‖ QUEDARSE Á ESPADAS. Frase metafórica y familiar. Llegar uno á no tener nada, ó perder al juego todo lo que tenía. ‖ Quedarse en blanco. ‖ RENDIR LA ESPADA. Frase. *Milicia.* Entregarse prisionero un oficial, dando en señal su espada al comandante de la tropa enemiga. ‖ SACAR LA ESPADA POR ALGUNO Ó ALGUNA COSA. ‖ Frase metafórica. Salir á la defensa de alguna persona ó interesarse en el buen éxito de algun asunto. ‖ SALIR CON SU MEDIA ESPADA. Frase metafórica. Entremeterse en la conversacion, interrumpiéndola con cosas impertinentes ó disparatadas. ‖ TENDER LA ESPADA. *Esgrima.* Presentarla rectamente al combatiente. ‖ TIRAR DE LA ESPADA. Frase. Desenvainarla para reñir con otros.

ETIMOLOGÍA. 1. «Dice Diodoro que *spătha* era el nombre latino de una larga espada de los galos;» lo cual ha servido de fundamento á varios etimologistas para ver en *spătha* un nombre céltico, á cuyo orígen se inclina Littré.

2. Pero debe notarse que, al hablar del latin *spătha,* se habla realmente de una fantasía, porque no es el latin *spătha,* sino el griego *spáthē* (σπάθη), cuyo dato hace imposible la raíz céltica.

Derivacion.—Griego σπάθη: latin, *spătha;* italiano, *spada;* francés del siglo X, *spede;* XI, *espée;* moderno, *épée;* provenzal, *espada, espaza;* catalan, *espasa;* céltico, *spad, spadaim;* inglés, *spade.*

Espadachin. Masculino. El que sabe manejar bien la espada. Dícese tambien del que se precia de valiente y es amigo de pendencias. ‖ *Germanía.* Rufiancillo.

ETIMOLOGÍA. *Espada:* italiano, *spadaccino;* francés, *spadassin.*

Espadachinear. Neutro familiar. Ser amigo de quimeras y desafíos.

Espadada. Femenino anticuado. Cuchillada ó golpe dado con espada.

Espadadero. Masculino. Tablilla sostenida por un pié, sobre la cual se espada el lino.

ETIMOLOGÍA. *Espadar:* catalan, *espadadora* y *espadella,* espadadero y traba.

Espadado, da. Adjetivo anticuado. El que lleva ó tiene ceñida la espada.

ETIMOLOGÍA. *Espadar:* catalan, *espadat, da.*

Espadador, ra. Masculino y femenino. El que espada.

ETIMOLOGÍA. *Espadar:* catalan, *espadador.*

Espadaña. Femenino. *Botánica.* Hierba de cinco ó seis piés de alta, con las hojas en forma casi de espada, el tallo largo, á manera de junco, con una mazorca cilíndrica al extremo, que despues de seca suelta una especie de pelusa ó vello blanco, ligero y muy pegajóso. Sus hojas se emplean como las de la enea. ‖ Campanario de una sola pared, en la que están abiertos los huecos para colocar las campanas.

ETIMOLOGÍA. *Espadíceo:* catalan, *espadanya.*—La siguiente interpretacion de la Academia no es aceptable. La voz del artículo no está en relacion con *pared,* cuyo vocablo hubiera dado *paredana,* sino que representa el latin *spādix, spadĭcis,* ramo de palma con su fruto, por semejanza de forma. —«Nace con abundancia en las lagunas y orillas de los arroyos, y en los sitios húmedos y pantanosos. Se llama así por alusion el campanario que está levantado sobre una pared, y no es cuadrado ni redondo como torre, sino seguido como lienzo de pared, y teniendo bastante altura, va disminuyendo y remata en punta. En este sentido es muy usado en Castilla y otras provincias.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«Entiende por la presente *Typha* Dioscórides nuestra vulgar *espadaña,* que crece abundantemente por las lagunas y cenadales.» (ANDRÉS DE LAGUNA, *sobre Dioscórides, libro 3.°, capítulo 127.*)—«Entre los mimbres y *espadañas,* que suelen nacer cerca de los rios.» (FRAY JUAN MÁRQUEZ, *gobernador cristiano, libro 1.°, capítulo 3.°*)

Espadañada. Femenino. Golpe de sangre, agua ú otra cosa, que á manera de vómito sale repentinamente por la boca.

ETIMOLOGÍA. *Espadaña.*

Espadañal. Masculino. Sitio húmedo en que se crían con abundancia las espadañas.

Espadañar. Activo. Dividir y separar alguna cosa en partes largas y angostas como espadañas: dícese de las aves cuando extienden la cola separando unas plumas de otras.

Espadar. Activo. Macerar y quebrantar con la espadilla el lino ó cáñamo para sacarle el tamo y poderlo hilar.

ETIMOLOGÍA. *Espada:* catalan, *espadar.*

Espadarios. Masculino plural. *Antigüedades.* Soldados que formaban la guardia de los emperadores de Oriente.

Digitized by Google

Etimología. *Espada.*

Espadarte. Masculino. Espada, pez marino.

Espadazo. Masculino. Espadada.

Espadería. Femenino. La tienda ó paraje donde se fabrican, componen ó venden espadas.

Etimología. *Espada:* catalan, *espaseria.*

Espadero. Masculino. El que hace, guarnece, compone ó vende espadas.

Etimología. *Espada:* italiano, *spadajo, spadaro;* catalan, *espaser.*

Espadíceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Provisto de un espádico.

Etimología. Griego σπάδιξ *(spádix);* latin, *spādix, spadīcis,* ramo de palma con su fruto, en Aulo Gelio; instrumento músico, en Quintiliano: francés, *spadicé.*

Espadicíneo, nea. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las flores dispuestas en espádico.

Espádico. Masculino. *Botánica.* Modo de inflorescencia que consiste en una reunion de flores sobre un eje comun.

Etimología. *Espadíceo.*

Espadilla. Femenino diminutivo de espada. ‖ La insignia roja que en figura de espada traen los de la órden de Santiago. ‖ Instrumento de madera, como de media vara de largo y cuatro ó seis dedos de ancho, con uno ó dos filos á manera de espada, el cual sirve para espadar el lino y el cáñamo. ‖ Remo que, segun la situacion en que se pone, hace oficio de timon en las embarcaciones menores, como botes, etc. ‖ El as de espadas en la baraja de naipes. ‖ En el juego de los trucos es un taco cuya boca forma un cuadrilongo estrecho y plano por los cortes que se le dan, el cual sirve para tirar ciertas bolas cuando no se pueden herir en el punto debido. ‖ Aguja grande de marfil ó metal, de que usaban las mujeres para rascarse la cabeza.

Etimología. *Espada:* italiano, *spadiglia;* francés, *spadille,* as de espadas; catalan, *espaseta.*

Espadillador, ra. Masculino y femenino. Espadador.

Espadillar. Activo. Espadar.

Espadillazo. Masculino. En algunos juegos de cartas, el lance en que viene la espadilla con tan malas cartas, que obligando á jugar la puesta, se pierde por fuerza.

Espadin. Masculino. La espada de hoja estrecha, algunas veces triangular, con puño, bien de oro ó dorado, bien de acero, generalmente con cuentas abrillantadas, que los caballeros usaban en sus trajes de ceremonia.

Etimología. *Espada:* italiano, *spadina;* catalan, *espasí.*

Espadinazo. Masculino. Golpe ó herida de espadin.

Espadita. Femenino diminutivo de espada.

Espado, da. Adjetivo anticuado. Estropeado, maltratado.

Espadon. Masculino aumentativo de espada. ‖ El castrado ó eunuco.

Etimología. *Espada:* italiano, *spadone;* catalan, *espasassa.*

Espadrapo. Masculino. Lienzo cubierto por una de sus caras de algun cerato ó emplasto para aplicarlo á heridas.

Etimología. Léxicon de Castelli, *spandarapum;* italiano, *sparadrappo;* francés del siglo XIV, *sparadrapa;* moderno, *sparadrap,* cuyo orígen ulterior se ignora.

Espagiria. Femenino. Química aplicada á la Medicina.

Etimología. Griego σπᾶν *(spān),* arrancar, y ἀγείρειν *(ageírein),* unir; «ciencia que separa y reune,» ó «que descompone y compone:» francés, *spagirie.*

Historia.—Espagiria fué primeramente el nombre de la química ó alquimia.

Espagírico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece al arte químico ó depuracion de metales. Usase de esta voz en la terminacion femenina para significar la misma arte.

Etimología. *Estagiria:* catalan, *espagírich, ca;* francés, *spagirique.*

Espagirismo. Masculino. *Química.* Doctrina de los espagiristas. ‖ *Alquimia.* Modo de buscar la piedra filosofal.

Espagirista. Sustantivo. El que profesa la espagiria.

Etimología. *Estagiria:* francés, *spagiriste.*

Espaladinar. Activo anticuado. Declarar, explicar con claridad alguna cosa.

Etimología. *Es,* por *ex,* fuera, y *paladin.*

Espalax. Masculino. *Zoología.* Género de roedores llamados vulgarmente ratas-topos.

Etimología. Griego σπάλαξ, σπάλακος *(spálax, spálakos),* topo.

Espalda. Femenino. La parte posterior del cuerpo humano, desde los hombros hasta la cintura. Usase comunmente en plural. Dícese tambien de los animales, aunque no tan comunmente. ‖ La parte del vestido ó cuartos traseros de él que corresponden á la espalda. ‖ Anticuado. Espaldon. Plural. Envés ó parte posterior de alguna cosa; como templo, casa, etcétera. ‖ de molinero. Las que son anchas, abultadas y fuertes. ‖ A espaldas, ó á espaldas vueltas. Modo adverbial. A traicion, por detrás, y no cara á cara. ‖ Cargado de espaldas. El que las tiene más elevadas de lo regular. ‖ Dar de espaldas. Frase. Caer boca arriba. ‖ Dar las espaldas. Frase. Volver las espaldas al enemigo, huir de él. ‖ Echar á las espaldas. Frase. Olvidar voluntariamente, abandonar algun encargo ó negocio. ‖ Echar sobre las espaldas alguna cosa. Frase metafórica. Hacerse responsable de ella. ‖ de alguno. Frase. Poner á su cargo algun negocio. ‖ Guardar las espaldas. Frase familiar y metafórica. Resguardarse, ó resguardar á otro, mirando por sí ó por él para no ser ofendido. ‖ Hablar por detrás, ó por las espaldas. Frase. Decir contra alguno en ausencia lo que no se le diría cara á cara. ‖ Hacer espaldas. Frase metafórica y familiar. Sufrir, aguantar. ‖ Frase. Guardarlas, para evitar una sorpresa. ‖ á uno. Frase metafórica y familiar. Resguardarle, encubrirle, protegerle para que salga bien de algun empeño ó peligro. ‖ Mosquear las espaldas. Frase familiar. Dar azotes en ellas por castigo. ‖ Relucir la espalda. Frase familiar que se dice de la mujer que tiene mucha dote y del hombre rico. ‖ Tener guardadas las espaldas. Frase metafórica y familiar. Tener proteccion superior á la fuerza de los enemigos. ‖ seguras las espaldas. Frase metafórica. Vivir asegurado alguno de que otro no le molestará. ‖ Tornar ó volver las espaldas. Frase. Negarse á alguno, retirarse de su presencia con desprecio. ‖ Frase. Huir, volver pié atrás.

Etimología. Latin *spătha,* espátula; *spăthŭla* y *espătŭla,* el omoplato, por semejanza de forma: italiano, *spalla;* francés, del siglo XI, *espalle;* XII, *espaule;* moderno, *épaule;* provenzal, *espatla, espaila;* catalan, *espatlla;* walon, *spal;* portugués, *espalda.*

Espaldar. Masculino. Pieza de hierro ó de acero de la armadura antigua, que servía para cubrir y defender la espalda. ‖ Respaldo. ‖ Espalda. ‖ Armazon de madera para cubrirla de ramos de jazmines, parras ú otras plantas. ‖ Adjetivo anticuado. Postrero, ó lo que está despues de otro ó de otra cosa, como correlativa de delantero. ‖ Plural. Colgaduras de tapicería, largas y angostas, que se colocan en las paredes, á manera de frisos, para arrimar á ellas las espaldas.

Etimología. *Espalda:* catalan, *espaldar.*

Espaldarazo. Masculino. El golpe dado con espada de plano ó con la mano en las espaldas de alguno.

Espaldarcete. Masculino. Pieza de la armadura antigua.

Etimología. *Espaldar:* catalan, *espaldarset.*

Espaldaron. Masculino. Pieza de la armadura antigua, que cubría y defendía las espaldas.

Espaldear. Activo. *Marina.* Romper las olas con demasiado ímpetu contra la popa de la embarcacion.

Etimología. *Espalda,* porque la popa se considera como la espalda de la nave.

Espalder. Masculino. *Marina.* El remero que servía en la popa de la galera é iba de cara á los demás, y los gobernaba llevando su remo al compás de los otros.

Etimología. *Espalda.*—«Aquel cautivo primero del primer banco... yo soy, que servía de *espaldér* en esta galeota.» (Cervántes, *Pérsiles y Segismunda, libro 3.°, capítulo 10.*)

«Entren los *espalderes*
con una boga larga,
saluden sin trompeta
á nuestra capitana.»
(Quevedo, *Musa 5.ª, baile 3.°*)

Digitized by Google

Espaldera. Femenino. ESPALDAR, en los jardines.

Espaldilla. Femenino. La parte de la espalda donde está el hueso junto al cual empieza el juego del brazo. ‖ Los cuartos traseros del jubon ó almilla, que cubren la espalda.

ETIMOLOGÍA. *Espalda:* francés, *épaulette.*

Espalditendido, da. Adjetivo familiar. El que está tendido ó echado de espaldas.

Espaldillar. Activo. DESPALDILLAR.

Espaldon. Masculino. *Albañilería.* RASTRO. ‖ Valla artificial, de altura y cuerpo correspondiente, para resistir y detener el impulso de algun tiro ó rechazo.

ETIMOLOGÍA. *Espalda:* catalan, *espaldó.*

Espaldudamente. Adverbio de modo familiar. Tosca y groseramente.

ETIMOLOGÍA. *Espalduda* y el sufijo adverbial *mente.*

Espaldudo, da. Adjetivo. El que tiene grandes espaldas.

ETIMOLOGÍA. *Espalda:* italiano, *spallato;* francés, *épaulu.*

Espalera. Femenino. ESPALDAR, en los jardines.

Espalmador. Masculino. DESPALMADOR.

ETIMOLOGÍA. *Espalmar:* catalan, *espalmador.*

Espalmadura. Femenino. Los desperdicios de los cascos de los animales cuadrúpedos.

ETIMOLOGÍA. *Espalmar.*

Espalmar. Activo. DESPALMAR.

ETIMOLOGÍA. Latin *expalmāre,* en las *Glosas,* echar sacudiendo con la mano; de *ex,* fuera, y *palma,* la palma de la mano: italiano, *spalmare;* francés, *espalmer* y *spalmer.*—La forma etimológica es *expalmar.*

Espalto. Masculino. *Pintura.* Color oscuro, trasparente y dulce para baños. ‖ Anticuado. *Fortificacion.* EXPLANADA.

ETIMOLOGÍA. Aleman *Spalt,* cal carbonizada; forma de *spalten,* hender; francés, *spalt;* catalan, *espalt.*

Espaluco. Masculino. *Zoología.* Especie de mono de Siam.

ETIMOLOGÍA. *Vocablo indígena.*

Espanánteo, tea. Adjetivo. *Botánica.* Que no contiene más que un pequeño número de flores.

ETIMOLOGÍA. Griego σπανός *(spanós),* raro, escaso, y ἄνθος *(ánthos),* flor.

Espancimiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de espancirse.

Espancir. Activo anticuado. ESPONJAR.

Espancirse. Recíproco anticuado. Esponjarse, extenderse, dilatarse.

ETIMOLOGÍA. *Espandir:* La forma etimológica es *expancirse.*

Espandir. Activo anticuado. Extender, dilatar, ensanchar, difundir. Usábase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Latin *expandĕre,* extender.—La forma etimológica es *expandir.*

Espandudo, da. Participio pasivo irregular anticuado de espandir.

Espanópogon. Masculino. Escasez de pelos en la barba.

ETIMOLOGÍA. Griego *spanós,* escaso, y *pōgōn,* barba.

Antropología.—La escasez de pelos en la barba se considera como uno de los caractéres de ciertas razas, bajo cuyo concepto pertenece á la antropología.

Espantable. Adjetivo. ESPANTOSO. ‖ Portentoso, maravilloso.

ETIMOLOGÍA. *Espantar:* provenzal, *espaventable;* catalan, *espantable;* Berry, *épouvantible;* francés, *épouvantable;* italiano, *spaventevole.*

Espantablemente. Adverbio de modo. ESPANTOSAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Espantable* y el sufijo adverbial *mente:* provenzal, *espaventablement;* francés, *épouvantablement;* italiano, *spaventevolmente;* catalan, *espantablement.*

Espantada. Femenino anticuado. ESPANTO.

Espantadizo, za. Adjetivo. Que se espanta con facilidad.

ETIMOLOGÍA. *Espantar:* catalan, *espantadís, a.*

Espantado, da. Participio pasivo de espantar. ‖ Adjetivo. Sobrecogido de espanto.

ETIMOLOGÍA. *Espantar:* catalan, *espantat, da;* francés, *épouvanté;* italiano, *spaventato.*

Espantador, ra. Sustantivo y adjetivo. El ó la que espanta.

ETIMOLOGÍA. *Espantar:* catalan, *espantador, a;* italiano, *spaventatore.*

Espantajo. Masculino. Monigote ú objeto que se pone en algun paraje para ahuyentar á los pájaros. ‖ Metáfora. Objeto que infunde temor. ‖ Persona fea y estrafalaria.

ETIMOLOGÍA. *Espantar:* provenzal, *espaventalh;* catalan, *espantall;* francés, *épouvantail;* portugués, *espantalho.*

Espantalobos. Masculino. Arbusto leguminoso de hojas acorazonadas y flores amarillas papilionáceas.

ETIMOLOGÍA. *Espanta-lobos.*

Espantamoscas. Masculino. Redecilla que se pone á los caballos para que no les piquen las moscas.

Espantanublados. Masculino. SICOFANTA.

Espantar. Activo. Causar espanto, dar susto, infundir miedo. ‖ Ojear, echar de algun lugar á alguna persona ó animal. ‖ Recíproco. Admirarse, maravillarse. ‖ ESPANTÓSE LA MUERTE DE LA DEGOLLADA. Frase familiar con que se reprende al que nota los defectos de otros, teniéndolos él mayores tal vez de la misma especie.

ETIMOLOGÍA. Latin *expăvēre,* espantarse, estremecerse; de *ex,* fuera de medida, y *păvēre,* amedrentar; forma verbal de *păvor,* pavor: italiano, *spantare, spaventare;* francés del siglo XI, *espaer;* XII, *espoanter;* moderno, *épouvanter;* provenzal, *espaventar, espavantar;* burguiñon, *epouter;* picardo, *epauter, epavander, eparvander, epeuter;* walon, *spavté;* normando, *épeuter;* portugués y catalan, *espantar.*—La forma etimológica es *expantar.*

Espantarse. Recíproco. Asustarse, espantarse.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de espantar: francés, *s'épouvanter;* italiano, *spantarsi; spaventarsi;* catalan, *espantarse.*

Espantavillanos. Masculino. Alhaja ó cosa de poco valor y mucho brillo, que á los rústicos y no inteligentes parece de mucho precio.

Espanto. Masculino. Terror, asombro, consternacion. ‖ Amenaza ó demostracion con que se infunde miedo.

ETIMOLOGÍA. *Espantar:* provenzal, *espaven;* catalan, *espant;* francés del siglo XVI, *espavente;* moderno, *épouvante;* italiano, *spavento* y *spanto,* contraccion evidente de la forma anterior.

Espantosamente. Adverbio de modo. Con espanto.

ETIMOLOGÍA. *Espantosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *espantosament;* italiano, *spaventosamente.*

Espantosidad. Femenino familiar. Cualidad de lo espantoso.

Espantoso, sa. Adjetivo. Lo que causa espanto. ‖ Maravilloso, asombroso, pasmoso.

ETIMOLOGÍA. *Espanto:* catalan, *espantós, a;* italiano, *spaventoso.*

España. Femenino. Reino de Europa situado entre el Océano y Mediterráneo al Mediodía de los Pirineos, y cuyo lenguaje dejamos consignado en este *Diccionario.* (CABALLERO.)

Reseña.—Estado de la Europa meridional, que ocupa hoy la mayor parte de la península ibérica.

1. *Situacion astronómica.*—El punto más boreal de esta comarca se halla en el extremo de la *Estaca de Vares,* en el mar Cantábrico, cuya latitud es de 43° 47′ 29″ Norte: el más austral, en la *punta de Tarifa;* su latitud, 35° 59′ 49″ Sur: el más oriental, en el *cabo de Creus;* su latitud, 7° 0′ 36″ Este: el más occidental, *en el de Toriñana;* su latitud, 5° 38′ 11″ Oeste del meridiano de Madrid.

2. *Límites.*—Colocada ESPAÑA en la extremidad Sudoeste de Europa, se halla ceñida en todas direcciones por el Océano y el Mediterráneo; enlazada por los Pirineos con el continente europeo, y separada por el estrecho de Gibraltar de la vasta península africana. No caben límites naturales más patentes, ni posicion geográfica mejor definida.

3. *Extension.*—La superficie de la parte continental é islas adyacentes es de 507.715 kilómetros cuadrados: su mayor longitud, de Oriente á Occidente, de 1.100 kilómetros, desde *el cabo de Finisterre* hasta *el de Creus;* su mayor latitud, de Norte á Mediodía, de 880, desde *el cabo de Peñas* hasta *la punta de Tarifa.* En el Mediterráneo tiene nuestro país 1.386 kilómetros de costa; en el Atlántico, 1.287, cuyas cifras hacen un total de 2.673 kilómetros medidos, no en línea recta, sino siguiendo su configuracion natural: agregando ahora á

Digitized by Google

esta extension los 506 kilómetros de frontera de Francia, y los 1.028 de la de Portugal, resulta que su contorno, muy parecido al de una piel de toro extendida, comprende sobre 4.207 kilómetros, bañados, en sus dos terceras partes, por las aguas del mar.

4. *Golfos.*—El aspecto del litoral español participa del carácter general de la comarca, y le presenta, excepto en la embocadura del Guadiana, como orlado de montes. Tanto el Océano Atlántico como el Mediterráneo, ofrecen pocas entradas ó *golfos* en sus respectivas costas: el de Vizcaya, pertenece, en gran parte, al sistema de mares de Francia: el de Almería, al Sur, el de Alicante, al Sur y Surdeste, y el de Rosas, al Norte y Nordeste, en el Mediterráneo, son poco considerables: las bahías ó pequeños golfos que se encuentran en las costas occidentales, son las de la Coruña, Pontevedra y Vigo.

5. *Cabos.*—Los que más se distinguen é influyen en la configuracion particular de nuestra península, son: en el Atlántico, el de *Machichaco*, en Vizcaya; el de *Peñas*, en Astúrias; los de *Ortegal* y *Finisterre*, en Galicia; el de *Trafalgar*, en la entrada del Estrecho, y la *punta de Tarifa*, en la parte más meridional de Andalucía; en el Mediterráneo, el de *Gata*, en Almería; el de *Pálos*, en Murcia; el de *San Antonio*, en Valencia, y el de *Creux*, en el punto más oriental de Cataluña.

6. *Orografía.*—Despues de la Suiza, ESPAÑA es indudablemente el país más montuoso de Europa. El extenso y elevado terraplen que forma su suelo, presenta una superficie muy desigual, atravesada, en direccion de Este á Oeste principalmente, por una infinidad de largas cadenas de montañas de una considerable elevacion. Los Pirineos, los Cántabros, los montes Ibéricos y sus ramificaciones occidentales, la cadena de la Estrella, la Sierra Morena y la Sierra Nevada, constituyen el sistema ibérico ó hispánico, del cual nacen todas las cordilleras de montañas que dividen y cruzan el territorio. Las cimas más elevadas de los Pirineos, propiamente dichos, se encuentran en el centro de la cadena; esta elevacion es ménos notable en el Mediterráneo y el golfo de Vizcaya: hácia el Norte, se extienden, casi paralelamente á la costa, con las denominaciones de *pirenáicos*, *cantábricos*, *astúricos* y *galáicos*, y varios de sus ramales se prolongan hácia el Mediodía, tomando, en Navarra, los nombres de *San Adrian* é *Higa de Monreal*; en Aragon, los de *Naval*, *Huesca* y *Ribagorza*; en Cataluña, los de *Monseny*, *Priorato*, *Pradés* y *Montserrat*, y pasando luégo á la derecha del Ebro, los de *puertos de Tortosa* y *montes del Maestrazgo*. De la gran cordillera *pirenáica* desprendese, en Reinosa, la llamada *ibérica*, la cual baja serpenteando el estrecho de Gibraltar y formando las dos grandes vertientes que determinan el curso de sus principales ríos; una, al Oriente, que envía sus aguas al Mediterráneo; y otra, al Occidente, que las vierte en el Atlántico. El grupo denominado *carpeto-vetónica*, del nombre de dos pueblos antiguos, los carpetanos y los vetones, parte de Moncayo con rumbo de Este á Oeste, y, separando ambas Castillas, da orígen á las sierras de *Paredes*, *Barahona*, *Somosierra*, *Guadarrama* y *Fuenfría*; las de *Puerto del Pico*, *Béjar* y *Peña de Francia*, al Sur de Leon, y las de *Gredos* y *Gata*, entre éste y Extremadura, internándose despues en Portugal para formar la de la *Estrella*, que se pierde en *el cabo de la Roca*. De la serranía de Cuenca arranca la cordillera denominada la *Oretana*, que determina el curso del Tajo, y, atravesando Castilla la Nueva de Oriente á Occidente, forma en ella los cerros de Uclés, los montes de Toledo, las sierras de Yébenes y Guadalajara, y en Extremadura, las de *Montanchez* y *Marchal*. Con la sierra de Alcaraz se enlaza la cordillera llamada *mariánica*, que comprende el monte *Marianus*, de los antiguos, y que, separando á Castilla la Nueva de Andalucía, va tomando los nombres de *Sierra Morena*, *Cazorla*, *Loma de Úbeda*, los *Pedroches de Córdoba*, *Guadalcanal*, *Aroche* y *Aracena*, terminando casi en la embocadura del Guadiana, cuya cuenca separa del Guadalquivir: y, finalmente, el grupo *peni-bético* que, derivándose de la sierra de Baza y prolongándose en varios ramales hasta el estrecho de Gibraltar, produce las sierras de *Guadix*, *montes de Granada* y de *Grazalema*, *Sierra Nevada*, *Serranía de Ronda* y *de los Gazules*, *Gador* y las *Alpujarras*. Las cumbres más elevadas son el pico de *Mulhacen*, en Sierra Nevada, punto el más culminante de nuestro sistema orográfico, el cual mide 3.555 metros de elevacion; el *Monte Perdido* ó *Mont-Perdu*, en los Pirineos, de 3.403 metros, y el de *Gredos*, de 3.216 sobre el nivel del mar.

7. *Hidrografía.*—A 250 elevan los geógrafos el número de los ríos que bañan y fecundizan nuestro suelo, determinados por cuatro grandes vertientes: la *cantábrica*, la *ibérica*, la *lusitana* y la *bética*. Los que nacen en los Pirineos cantábricos y astúricos, desaguan en el golfo de Vizcaya y su curso es, por consiguiente, de muy poca extension: entre los restantes, los más caudalosos son los siguientes, que terminan en las dos cuencas del Mediterráneo y del Atlántico.—En el Mediterráneo, entran: el *Ebro*, cuyo orígen se halla en Fontibre, en los alrededores de Reinosa; fecundiza los campos de la Rioja, Navarra, Aragon y Cataluña; pasa por Miranda, Logroño, Zaragoza y Tortosa, y despues de recibir tributo de muchos ríos, entre ellos, el *Jalon*, *Aragon*, *Cinca* y *Segre*, y de recorrer 725 kilómetros, desemboca por varios brazos, formando un delta llamado de los *Alfaques*. — El *Júcar*, que tiene su nacimiento en la tierra de Albarracin, en la falda del monte San Felipe, con 392 kilómetros de curso, baña los muros de Cuenca; riega parte de las campiñas de Murcia y de Valencia, y recibe, á la derecha, el *Escalona*; á su izquierda, el *Cabriel* y *Requena*. — El *Segura*, cuyas fuentes se encuentran en la sierra de su nombre, en la provincia de Jaen, atraviesa Murcia y Orihuela, y despues de recoger á la izquierda el *Mundo* y á la derecha el *Sangonera*, en un trayecto de 255 kilómetros, vierte sus aguas junto á Guardamar. En el Atlántico, desaguan: el *Guadalquivir* que, derivándose de las sierras de Pozo y de Cazorla, en Jaen, riega una gran parte del suelo de Andalucía, se interna en Córdoba y Sevilla, acrecienta su caudal con las aguas de 34 afluentes en una cuenca de 8.840 kilómetros cuadrados, comprendida entre las cadenas *mariánica* y *bética*, terminando su corriente de 500 kilómetros en San Lúcar de Barrameda. Los árabes, al hacerse dueños de la península hispánica, como quedaran absortos de la magnitud del río que atravesaban, diéronle el nombre de *Guad-al-kibir* (Rio grande), que los españoles alteraron apellidándole *Guadalquivir*.—El *Guadiana*, cuyo orígen, poco conocido aún, se halla en la sierra de Alcaraz, se filtra cerca del Tomelloso y piérdese por espacio de 40 kilómetros, para reaparecer luégo junto á Villarrubia en grandes lagunas llamadas los *Ojos del Guadiana*; baña á Medellin, Mérida y Badajoz; recibe el tributo de más de 40 afluentes; entra en Portugal; determina los límites de ambos reinos y desemboca por Ayamonte tras un curso de 720 kilómetros. — El *Tajo* (*Tejo* de los portugueses), despréndese de los montes de Albarracin, riega los bellísimos jardines de Aranjuez, abandona sus arenas al pié de los muros de Toledo, atraviesa el vecino reino y muere al Sudoeste de Lisboa, despues de haber recorrido 835 kilómetros y de recoger las aguas de más de 50 ríos. —El *Duero*, llamado *Douro* por los portugueses, nace en el pico de Urbion, junto á Soria, que le separa de la sierra de Oca; mide 780 kilómetros de curso; pasa por Aranda, Toro y Zamora; entra igualmente en Portugal y termina al Sudoeste de Oporto, despues de haber regado una cuenca de más de 13.800 kilómetros cuadrados, comprendida entre la cordillera carpeto-vetónica y cántabro-astúrica. La inmensa anchura de su cauce da una grande importancia á la mayor parte de sus 115 afluentes: uno de los más considerables es el *Pisuerga*, formado de la reunion de muchos ríos que descienden de la sierra de Oca y de los Pirineos, y los otros, son el *Esla*, el *Tamega* y el *Eresma*, que parten de las mesetas de Avila; el *Tórmes*, que sale de las altas cimas de Gredos, y el *Coa*, que baja de la Sierra de Gata. —El *Miño* tiene su nacimiento en la provincia de Lugo; recoge á derecha

Digitized by Google

é izquierda el *Avia* y el *Sil*, baña á Orense y Tuy, y, sirviendo luégo de límite setentrional al reino lusitano, piérdese en el mar, despues de recorrer 330 kilómetros de longitud.—Entre los ríos de segundo órden se cuentan: el *Fluviá*, *Ter*, *Llobregat* y *Francolí*, que corren por Cataluña; el *Mijáres* y *Guadalaviar*, por el reino de Valencia; y el *Almería*, *Adra*, *Almanzor*, *Guadalhorce* y *Guadiaro*, por el de Granada, que desaguan en el Mediterráneo; el *Guadalete*, *Tinto* y *Odiel*, que bañan el reino de Sevilla; el *Ulla*, *Tambre* y *Eume*, el de Galicia, que desembocan en el Atlántico; y el *Eo*, *Navia*, *Nalon* y *Sella*, que riegan á Astúrias; el *Nansa* y *Besaya*, á Santander, y el *Nervion*, *Urumea* y *Bidasoa*, de las provincias Vascongadas, que vierten sus aguas en el Cantábrico —ESPAÑA no tiene ningun depósito de agua á que pueda darse con propiedad el nombre do lago; pero posee varias lagunas de alguna consideracion, como la de Béjar, en la provincia de Salamanca; la de Benavente, en la de Zamora; la de Gallocanta, en Aragon; las quince de Ruidera, en Ciudad-Real y Albacete; la de Janda y la Albufera, de agua salada, del reino de Valencia.—Entre los canales de navegacion, figuran: el de Castilla, que se extiende entre Valladolid y Alar del Rey, con un ramal á Rioseco; el de Aragon ó Canal Imperial, desde Tudela hasta más abajo de Zaragoza, con más de 94 kilómetros de longitud; los de Manzanáres, Guadarrama y Jarama, en Castilla la Nueva; el Fernandino, que hace navegable el *Guadalquivir* desde su embocadura hasta Sevilla; y entre los de riego, el de Lozoya que, tomando las aguas de este río, las conduce á Madrid, además de los innumerables canales de regadío ó acequias que cruzan en distintas direcciones las feracísimas campiñas de Valencia, Murcia, Cataluña y otras no ménos importantes poblaciones.

8. *Climatología*.—La península hispánica se parece á una pirámide que tiene por base las costas marítimas, y cuyo vértice se encuentra hácia el centro á una considerable altura sobre el nivel del mar. El suelo se presenta como escalonado, y este desnivel, la multitud de cordilleras que le cruzan en todas direcciones, lo dilatado de sus costas y las vastísimas llanuras despobladas, desiertas, arenosas, salvajes, llamadas *Parameras*, que ocupan el centro, hace que la temperatura fluctúe entre los 40° de calor y los 6° bajo cero. El país, por lo tanto, presenta tres zonas completamente distintas entre sí. La zona setentrional que se extiende hasta el Ebro y que comprende Galicia, Astúrias, las provincias Vascongadas, Navarra y toda la parte Norte de Aragon y Cataluña, difiere absolutamente de la zona media. Las numerosas montañas que la cubren, los ventisqueros y las nieves perpetuas que coronan las desnudas y elevadas cumbres de los Pirineos y los vientos del Norte y del Noroeste que en ella reinan, ejercen una grande influencia en el clima, hacen descender la temperatura, aumentan el número y el caudal de las corrientes y de los ríos, y proporcionan á esta region la humedad necesaria para el cultivo de los campos. La vegetacion es muy activa y la agricultura constituye la principal industria de sus habitantes; particularmente, de los vascos y los catalanes. Los inviernos, por lo comun, son fríos; las primaveras, húmedas; pero el clima ordinariamente templado.—La zona media confina al Sur con Sierra Morena, y abraza las dos Castillas, la parte meridional de Aragon, el antiguo reino de Leon y Extremadura. Fórmanla generalmente grandes y despoblados arenales, extensos y elevados terraplenes ó desiertos páramos, cuyas superficies uniformes y monótonas barren los vientos con violencia y caldean los rayos de un sol abrasador. Altas cadenas de montañas, áridas y desnudas, limitan y cortan esta dilatada region, y, sin embargo, la inmensa mayoría de sus ríos, á causa de la sequedad de la atmósfera, la falta absoluta de bosques y la escasa cantidad y poca duracion de las nieves que descienden sobre las cumbres de sus montes, son poco considerables é insuficientes sus aguas para el riego de los campos. La temperatura de esta comarca es, por lo tanto, muy extremada: los inviernos son fríos; los veranos, extraordinariamente calurosos; la primavera y el otoño, apacibles.—La zona meridional comprende: Andalucía y las provincias de Valencia y Murcia, y es completamente distinta de las anteriores. El aspecto que el país ofrece, es puramente africano, cuyo carácter se observa en las especies botánicas como en las de los animales, y hasta en el hombre mismo. Esta notable diferencia de clima resulta de la especial situacion que ocupa esta zona, inclinada al Sur y al Sudoeste, de la influencia de los vientos abrasadores que cruzan los desiertos del África y de la reflexion de los rayos solares sobre las paredes desnudas de las rocas y de las montañas. Las cimas de éstas se hallan más próximas las unas de las otras que en las regiones precedentes; los valles son más profundos; las llanuras, como las de Granada, por ejemplo, mucho ménos extensas; los ríos más caudalosos y el suelo más variado y propio para el cultivo que en la zona media de ESPAÑA. La temperatura, pues, en esta hermosa, rica y feraz comarca, es deliciosísima en la primavera y el otoño, tropical, en el estío, dulce y benigna, en el invierno. En resúmen: en la costa setentrional, por su proximidad al Océano, el clima es pronunciadamente húmedo y nebuloso; en las demás comarcas de ESPAÑA se disfruta casi siempre de un cielo puro y diáfano, más hermoso y alegre, si cabe, que el de Italia: la cantidad anual de lluvia es de 0'864 milímetros: la temperatura media de + 20° centígrados en Cádiz, de + 18° bajo el paralelo de Barcelona, y de + 15° bajo el de Madrid: los vientos más incómodos son: el gallego, frío y cortante, que viene de las montañas de Galicia, y el solano, seco y sofocante, que sopla del Mediodía, muy conocido en Italia bajo el nombre de *siròcco*.—De la situacion geográfica que nuestra península ocupa se deduce: que hallándose entre los climas astronómicos 4 y 7°, el dia más largo en la costa meridional es de 14 $^1/_2$ horas, y en la setentrional, de 15 $^1/_2$: así como del número de grados de longitud que comprende, se sigue: que cuando en la parte más oriental de Cataluña sean las doce, en la más occidental de Galicia serán las once y nueve minutos.

9. *Geología*.—El principado de Cataluña contiene grandes depósitos de piedra arenisca ó asperon de color verdoso, perteneciente á la parte inferior del terreno cretáceo: el *Mont-Serrat* está totalmente formado de esta piedra.—En los alrededores de Olot existen muchísimos volcanes apagados, y vestigios de otros entre Almagro y Calatrava, Cartagena y Murcia, cerca del cabo de Gata. En las llanuras graníticas y esquistosas del centro de la península, tales como las de los alrededores de Madrid, Búrgos, Toledo y Valladolid, se encuentran algunas formaciones secundarias de asperon, de espejuelo, de sal gema y de piedra calcárea del Jura: en las cercanías de Barcelona, Tortosa, Alicante, Málaga y Murcia, vastos depósitos supercretáceos. Las montañas de Galicia están formadas de granito, de esquista y de *gneiss*: las cumbres de las de Extremadura y de Andalucía, de rocas cuarzosas: sus faldas, de rocas esquistosas, cubiertas de un considerable número de enormes peñascos, procedentes de la destruccion de las cimas de la cadena. Los terrenos que ocupa el valle del Guadalquivir, son supercretáceos, superiores y medios: en la parte meridional de ESPAÑA se encuentran *lias* ó calizas blancas: la sierra de Filabres, en Andalucía, está compuesta de esquistas cristalinas; los estribos ó machones, de calizas jurásicas, y debajo de sus rocas existen grandes depósitos de sal gema. Los Pirineos son enteramente graníticos, y la caliza domina en los Cántabros.

10. *Flora*.—En la parte setentrional de ESPAÑA, la vegetacion es muy parecida á la del Mediodía de Francia: en la del resto de la península, el carácter botánico es completamente distinto.—Cuando se observa la vigorosa y variada vegetacion de las provincias de Valencia y Murcia, de Extremadura y de la parte meridional de Andalucía, no puede ménos de recordarse las ricas llanuras de la Siria. En la última de aquellas poblaciones, las heladas y las nieves son casi totalmente desconocidas: así es

Digitized by Google

que no sorprende el ver con qué facilidad se aclimatan en sus risueñas y feraces campiñas un sinnúmero de vegetales, procedentes de las regiones más apartadas del mundo, los cuales dan á este encantador país todo el aspecto de una comarca verdaderamente tropical. En ella se admiran las brillantes flores de la erythrina corallodendron, el gracioso follaje del schinus molle y el phytolacca dióica de la América: al Sur del Guadalquivir, son comunes el plátano y el pimiento de Cayena; y las palmeras, los naranjos, los limoneros, los granados, los olivares y las moreras prosperan igualmente como en su suelo propio.—En la parte Sudeste crecen, además de los vegetales mencionados, el ciprés, árbol de la Judea, el sauce y el álamo blanco: los naranjos producen cantidades enormes de su fruto; uno solo de ellos suele dar frecuentemente 1.500; algunas veces, 2.000, y hasta 2.500 y 3.000 naranjas. Los higos, cuya exportacion es considerable, constituye uno de los principales alimentos, en muchas de nuestras comarcas, durante algunos meses del año: el *cactus tuna* y el *agabe* ó aloe de América se emplean comunmente en la formacion de los setos y vallados.—Las provincias de la Mancha producen en abundancia el *stipa tenacissima*, con la que se fabrica en grande escala toda clase de sogas y demás objetos de *esparteria*. El algarrobo, que Link miraba como el más hermoso de los árboles de Europa, es tambien muy comun en nuestro país: y el *chamærops humilis*, especie de palmeras enanas, cubren muchas de sus extensas é inhabitadas llanuras. Esta vegetacion, en parte exótica, sigue las costas meridional y occidental de la península; pero en donde despliega todo su poder y hermosura es en el antiguo reino de Valencia, en cuyos amenísimos jardines y preciosas huertas se cultivan, además de las especies arriba enumeradas, el aloe perfoliata, el yucca aloifolia, la cassia tomentosa, el azedarach, la acacia y toda clase de flores y frutas conocidas.—En los alrededores de Alicante, admírase la grandeza de sus innumerables palmeras, que dan una cosecha abundantísima, algunas de las cuales miden hasta 33 metros de altura. Esta especie de plantaciones se extiende á lo largo de la costa, hasta los 40° de longitud; y las del olivo, hasta las faldas de los Pirineos. Los árboles que más abundan en los inmensos llanos de ESPAÑA, son: el roble, la encina, el mirto, el laurel, la filorea, el enebro, el pino amarillo, el alfónsigo, el lentisco, el espino austral, el *viburum tinus*, el madroño, varias especies de jaras y otras clases de arbustos, cuyo follaje se conserva siempre verde y lozano. A pesar de estos dones naturales, el interior de ESPAÑA presenta puntos desolados y tristes, como si la naturaleza se hubiese enemistado con el hombre, ó como si el hombre se hubiese enemistado con la naturaleza. En Castilla la Vieja, por ejemplo, han desaparecido los bosques seculares y el suelo ha quedado desierto y árido, si se exceptúan algunas tierras de pan llevar miserablemente cultivadas. Esta desolacion desaparece en los valles que riegan el Duero y el Ebro con sus numerosos afluentes, en donde se encuentran una vegetacion vigorosa, muy parecida á la de los climas templados; pequeños campos de maíz, centeno y cebada; algunos olivares y numerosos viñedos, rodeados de hermosas encinas, de copudos castaños y elevados álamos; parajes deliciosos y campiñas pintorescas, cuya fertilidad y frescura forman singular contraste con las negruzcas rocas de las montañas que las circuyen.

11. *Zoología.* — Los cuadrúpedos, las aves, los reptiles y los insectos de ESPAÑA presentan los mismos caractéres y pertenecen á las mismas razas que los que se encuentran en el Mediodía de Francia. En las montañas más elevadas abundan los lobos, las zorras, los jabalíes, los corzos, los osos y otras especies carniceras: los animales domésticos ofrecen más interés; y particularmente, el caballo, la mula, el asno y el carnero merecen mencion especial. Los mejores caballos españoles alcanzan, por lo general, de un metro á metro 42 centímetros de alzada; y tienen la docilidad, la gracia, la gallardía y la fogosidad propias de la raza árabe de los países berberiscos, llamados vulgarmente *bárbaros*, los cuales fueron sin duda introducidos en ESPAÑA por los moros. Los más hermosos y estimados son los de las provincias de Córdoba, Sevilla, Granada y Extremadura. En un país tan accidentado y falto de buenos caminos, como el nuestro, el asno y la mula vienen á ser de absoluta necesidad para los viajes y el trasporte de las mercancías: el primero, rivaliza con el del Egipto por la talla y la fuerza; á la segunda, se la destina casi exclusivamente á la yunta y al acarreo. El ganado lanar, de todas especies, goza de una justa y general reputacion: el número de carneros asciende á 18.000.000; viajan constantemente durante la estacion apacible, y se les encierra y guarda cuidadosamente en el invierno. Tres de las variedades que se conocen, constituyen la raza llamada *trashumante*, esto es, viajera, para distinguirla de otra, no ménos estimada, que no viaja y que se denomina *estante;* pero tanto la carne como la lana de la una y de la otra son de las mejores de Europa. El ganado vacuno, que se calcula en 3.000.000 de cabezas, y el de cerda, que asciende á 2.800.000, son excelentes; particularmente, en Extremadura, Galicia y Astúrias: las yeguas son tambien numerosas; los toros, notabilísimos por su bravura y buenas condiciones para la lidia. La caza mayor, como la menor, es variada: el cordero de Aragon, exquisito: el pescado de agua dulce, sabroso y abundante como el de las costas; pero se prefieren las especies del Océano á las del Mediterráneo.

12. *Mineralogía.*—Las riquezas minerales de ESPAÑA son muy variadas: desde tiempos inmemoriales fué nuestro país el Potosí de la antigüedad; pero no todas las minas producen lo bastante hoy para cubrir los gastos de su explotacion. El oro y la plata se encuentran en este último caso; pero en cambio la extraccion del hierro es extraordinaria en nuestra vertiente de los Pirineos, en las montañas de Somorrostro, cerca de Bilbao, en Marbella, en Huelva, y en casi todas las provincias españolas. Las minas de azogue de Almaden, las más ricas y antiguas del mundo, producen anualmente cantidades fabulosas: las de plomo de Liná́res y de la Sierra de Gador, de 600 á 700.000 quintales de este metal: las de cobre, salitre y espejuelo abundan en toda la península. Se ha perdido el rastro de los filones auríferos explotados en tiempo de los romanos; y hay quien afirma que en las arenas que el Tajo, el Sil, el Darro y otros ríos arrastran en sus corrientes, existen lentejuelas de oro que nadie se cuida de recoger.—Las montañas que cruzan nuestro territorio, ofrecen grandes depósitos de toda clase de minerales; pero son dignos de especial mencion el estaño que se extrae de la comarca de Galicia; el arsénico, de Astúrias; el antimonio, de Alcaraz y Sierra Morena; el iman, del antiguo reino de Sevilla; el volfran y el titanio, de Extremadura y Castilla la Nueva; el cobalto, de las cimas de los Pirineos; el alumbre y la caparrosa, de Aragon; el sucino ó ámbar amarillo, de Astúrias y del reino de Valencia, y el amianto, de Galicia y Granada. Los terrenos de la villa de Almazarron, en la provincia de Murcia, dan una tierra encarnada que sirve para bruñir los cristales y se emplea en la elaboracion del tabaco llamado de España, y la arcilla ó creta blanca que producen los alrededores de Andújar, es de una naturaleza particular. Además de los minerales citados se encuentran igualmente en nuestro país copiosísimas salinas, que producen más de 20.000.000 anuales; abundantes criaderos de carbon de piedra y de azufre, cuya explotacion va adquiriendo mayor impulso cada dia; é infinidad de canteras de preciosos mármoles, jaspes, pizarras, sílex y otros muchos y numerosos manantiales de aguas minero-medicinales.—Entre las piedras finas, figuran las ágatas, las amatistas, las cornerinas blancas, los granates, los rubíes, los cuarzos y los cristales de roca.—La mejor mina de plata que poseemos, se encuentra en Guadalcanal, provincia de Sevilla.

13. *Agricultura.*—Mucho tiempo ántes de Augusto, en las provincias setentrionales de nuestra península sólo se cultivaba la tierra para sacar lo absolutamente necesario: incorporada ESPAÑA al imperio romano y

Digitized by Google

abiertas las comunicaciones con todas sus provincias, tomó extraordinario impulso la agricultura española. Bajo los emperadores, contóse este país en el número de las provincias abastecedoras de Roma *(nutrices Romæ)*: abundaba el trigo por todas partes, y los cereales que más se cultivaban, eran la cebada y el candeal. Los granos conservábanse, todavía en espiga, en una especie de sótanos, construidos de ladrillo, ó bien en hoyas, simplemente abiertas en un terreno muy seco; en Cartagena y en casi toda la España interior, se depositaban en pozos: el fondo y las paredes de estos almacenes subterráneos estaban cubiertos de una muy espesa capa de paja, con el objeto único de atajar el ambiente. En las provincias meridionales cultivábase el cardo con un esmero especialísimo, y esta sola produccion les proporcionaba sumas cuantiosas: el vino de Tarragona se anteponía á los mejores de Italia, y toda la costa oriental y meridional se hallaba casi literalmente cubierta de viñedos muy renombrados. En tiempo de Plinio se hacía grande aprecio en nuestro país de una uva grande y negra, llamada *cocolooz*, de la cual se conocían dos especies; una, dulce, y otra, ácida; y ambas se cultivan todavía en la provincia de Granada. El aceite llegó á ser un renglon de mucha más entidad áun que el del vino. Segun Columela, lo encerraban en unas vasijas de hierro; le echaban agua tibia, lo amasaban luégo con violencia, extraían despues lo que se sobreponía y lo mezclaban en seguida con el jugo exprimido de algunas hojas tiernas de olivo, lo que le comunicaba cierto dejo amargo que gustaba mucho á los latinos. Las frutas secas y los higos particularmente, eran muy estimados: Plinio celebra mucho los abetos de España, que compara á los cedros, y de cuya madera dice que se construyó el famoso templo de Diana, y elogia sobremanera los plátanos indígenas, que algunos habían creido de importacion romana.—En el siglo presente, la clasificacion ó distribucion de nuestro suelo quedó determinada en esta forma: terrenos empleados en el cultivo, 46.000.000 de hectáreas (cifras redondas); en pastos, 15.000.000; en barbechos, 13.000.000; en tierras arcillosas improductivas, 4.000.000; en montañas inaccesibles, ríos, pantanos, lagunas, caminos, etc., 17.000.000.—La admirable posicion que España ocupa en el globo, casi equidistante del ecuador y del polo, ha hecho de nuestro país uno de los pueblos más favorecidos por la naturaleza: sus feracísimas comarcas dan hoy toda clase de productos de los climas tropicales, entre los cuales figuran muchos que parece que sólo deberían hallarse en las regiones más apartadas. Las cosechas del azúcar, plátano, miel, azafran, almendra, naranja, seda, algodon, cáñamo, lino, esparto, corcho, cochinilla, rubia, sosa, barrilla, zumaque y toda especie de legumbres y plantas medicinales son tan considerables, como excelente la madera de construccion que producen nuestros montes y bosques. Pero lo que en realidad constituye la principal riqueza de este país son los vinos exquisitos, particularmente, los llamados *generosos* de Andalucía, el aceite riquísimo de esta comarca, de Aragon y Valencia; las frutas sabrosísimas de la mayor parte de nuestras provincias, y, principalmente, los cereales, cuya abundancia dió en otro tiempo á nuestra patria el nombre de *granero de Roma*, y cuyos sobrantes forman uno de los ramos más importantes de nuestro comercio con el extranjero. La cantidad y variedad de los vinos que producen Cataluña, Aragon, Navarra y la Rioja son considerables; los de Castilla vienen siendo, desde algun tiempo á esta parte, objeto de una grande exportacion para Francia; las calidades principales de los de Andalucía son el albillo, el palomino, el perruno, el mantico castellano, desconocidos en el extranjero; y los famosos *el manzanillo* de San Lúcar; el *tintilla* de Rota, el *Montilla*, el *moscatel* y *seco* de Málaga; y sobre todo, el *Pedro Jimenez*, *seco* y *amontillado* de Jerez, del cual se exportan todos los años para Inglaterra, bajo el nombre de *Cherry*, de treinta á cuarenta mil hectólitros (cien litros). La pipa de vino de Jerez, que fué á Lóndres para las bodas de la reina Victoria, costó sobre cinco mil duros, ó sea mil libras esterlinas. El vino de Jerez exportado por la bahía de Cádiz, durante el año de la guerra de Crimea, representó el valor de unos 53 millones de reales, segun antecedentes oficiales que hemos consultado. Valencia produce varias clases de vinos; y entre ellos, el llamado de *Benicarló*, tan renombrado; una crecida cantidad de barrilla, y sobre 760.000 kilógramos de seda: los mejores vinos que se elaboran en la provincia de Alicante, son el aloque, el malvasía y el moscatel. Murcia da muchísima sosa y más de 160.000 kilógramos de seda, inferior á la de la provincia de Valencia: el territorio de Málaga produce de 130 á 160.000 hectólitros de vino; 3.700.000 limoncillos y sobre 1.000.000 de arrobas de exquisita pasa: y, por último, las provincias de Valladolid, Segovia, Búrgos, Astúrias, Aragon, Cataluña y Andalucía, han hecho notables progresos en el cultivo de la barrilla (planta indígena), del azafran, del zumaque, del corcho y de la rubia.

14. *Industria*.—En tiempos remotos, este importante ramo estaba reducido en España á telares, para la lana, el cáñamo y el lino; herrerías y fábricas de seda, de papel y de curtidos.—En tiempo del imperio romano, los españoles cultivaban el lino con notoria habilidad y acierto: Astúrias, Galicia y la provincia de Tarragona tejían un lienzo, blanco y finísimo en extremo, muy apreciado en aquellas edades. El lino de Zeólico, segun Plinio, era el preferido para la fabricacion de las redes, con el cual labraban ciertos cedazos delgadísimos que alcanzaron gran fama en Italia. Pero el lino que sobrepujaba á todos, por su excelente calidad y finura, era el de *Sétabis* (hoy Játiva): su nombradía llegó á ser tal, que los pañuelos ó servilletas, con él fabricados, no tenían entre los romanos otro nombre que el del mismo tejido, y así se llamaban *setabinas*. *Permutabis prioribus* SÆTABIS, dice Plinio en su dedicatoria *á su amado Tito Vespasiano César*, aludiendo á unas servilletas ó pañuelos de lino que se habían cambiado á Cátulo en perjuicio suyo. El mismo autor citado añade tambien que *Sétabis* llevaba la palma en Europa en el cultivo del lino: *Similiter et in regione alliana inter Padum Ticinumque amnes, ubi, á* SÆTABI *tertia in Europâ lino Palma*. Los habitantes de la Tarraconense cultivaban con singular esmero el *spartum*, planta utilísima de la familia de las gramíneas, que se criaba en las llanuras de las regiones meridionales y daba el primer material de excelente cordaje de que se hacía cuantioso comercio. De esta planta, que, segun Mr. Bowles, puede usarse de cuarenta modos diferentes, se fabrican en varias naciones de Europa, como en España, cuerdas, estuches, cestas, sacos, medidas para los cereales, redes para pescar, manteles, servilletas y otros artículos para usos domésticos y diversos oficios. Actualmente se emplea el esparto en la fabricacion del papel y en la de algunas telas, como el astrakan. Comprometida luégo la industria con la caida del imperio de Occidente y las invasiones de los pueblos del Norte, volvió á reanimarse bajo el poder de los árabes, de quienes recibió un impulso maravilloso. Este pueblo introdujo en España las manufacturas de sedería, género de fabricacion admirablemente apropiada á nuestro país; y la fábrica de armas de Toledo llegó á gozar de justa y merecida fama. Esta actividad industrial quedó herida de muerte con el decreto de Fernando é Isabel, que ordenaba la expulsion de los israelitas, con el establecimiento de la Inquisicion, bajo Felipe II, y con la desacertada disposicion de Felipe III, que mandaba arrojar de España á los moriscos. Un sistema de prohibicion absoluta acabó luégo de enervar las fuerzas productoras del país; pero estas trabas desaparecieron afortunadamente y las manufacturas han ido adquiriendo tal extension, que, no hace muchos años, contaba ya España con los establecimientos siguientes: fábricas de tejidos, hilados, tintes y blanqueos, 17.710; de curtidos, 1.717; de loza, cristal, vidrio, vasijería, yeso y cal, 4.970; de harinas y molinos, 35.974; de jabon y cola, 1.901; de aguardiente, 1.915; de papel, 402; de productos químicos, 182; de diferen-

Digitized by Google

tes objetos no incluidos en las anteriores denominaciones, 2.005; fundiciones de mena de hierro y otros minerales, 221; de hierro y acero, y talleres de construccion de máquinas, 330.—La industria metalúrgica ha hecho notables progresos en Sevilla, Málaga, Guipúzcoa, Aragon, Extremadura, Córdoba, Astúrias, Cataluña, Vizcaya y Navarra; los tejidos de lana de Segovia, Guadalajara, Avila, Madrid y Valencia, como las telas de Cataluña y de Galicia, tienden á reconquistar su antigua fama; la elaboracion de la seda ha llegado á alcanzar extraordinario desarrollo en las provincias de Barcelona, Tarragona, Toledo, Sevilla, Granada, Murcia, y, particularmente, Valencia, donde se elabora en grande escala, y cuyos productos son muy estimados en Lyon y otros puntos. Avila y Torrelavega han dado mayor impulso á las hilanderías y fábricas de algodon: Barcelona, Córdoba, Búrgos, Toledo, Granada, Madrid y Valencia, á las de curtidos; San Ildefonso, á la de cristales, y Cataluña y Valencia, á las de papel. Alcoy produce hasta 36.000 piezas de paño, cuya industria florece tambien en Tarrasa y Béjar; Málaga fabrica sobre 90.000 quintales de jabon, que exporta á Inglaterra y América; las Provincias Vascongadas y Castilla la Vieja y Toledo se distinguen en la fabricacion de armas blancas y de fuego; Sevilla, Liérganes, Trubia y Barcelona, en la fundicion de cañones. Los colores, las pastas de Italia, los sombreros, los abanicos, la loza, el cristal, los productos químicos, el vidriado, las salazones, la elaboracion de toda clase de bebidas espirituosas y de jabones, pólvora, quincalla, hierro colado, caractéres de imprenta, instrumentos de artes y ciencias, grabados, ebanistería y otros infinitos ramos que sería prolijo enumerar, no sólo van multiplicándose cada dia y adquiriendo mayor grado de perfeccion, sino que constituyen la actividad industrial de todas las comarcas de ESPAÑA. Un desarrollo análogo han alcanzado igualmente las minas, merced á los nuevos caminos de hierro y otras vías de comunicacion recientemente construidas, siendo ya considerable la explotacion de la hulla y del carbon de piedra. Para terminar esta breve reseña de nuestra riqueza industrial, citaremos las célebres *alcarrazas* ó vasijas de arcilla porosa de la provincia de Jaen, destinadas á conservar fresca el agua en el estío, y la renombrada fábrica de armas de Toledo, tan famosas por su fino temple.

15. *Comercio.* — La extremada aficion al lujo que se desarrolló en tiempo de los emperadores de Occidente, fué causa del engrandecimiento que, por entónces, alcanzara nuestro comercio. Con el afan de saciar todo apetito, de satisfacer todo deseo, Roma se impuso como tributo á toda la tierra, logrando dar trajes suntuosos á sus mujeres, adornos riquísimos á sus ciudades y manjares exquisitos á sus banquetes, con lo cual volvieron á España parte de las riquezas que sus procónsules le habían usurpado. Los buques mercantes de la Bética trasportaban á la capital del imperio numerosos cargamentos de trigo, frutos, aceite, vinos, kérmes, cinabrio, cera, pez, miel, lienzos, telas y lanas finísimas: en Barcelona, Cartagena y Rosas, no era ménos próspero el comercio. Todas las ciudades situadas en el Bétis y en la costa meridional, como Híspalis, Canama, Oducia y Nema, contaban con sus compañías de mareantes, llamados *escapharii;* las de Málaga, comerciaban en pescado salado. Todas ellas tenían en Roma sus grandes almacenes, sus casas de banca y algun patron entre los ciudadanos más esclarecidos. Consérvase todavía una inscripcion dedicada á Quinto Petronio, prefecto de la primera *cohorte recia, patron de los negociantes de aceite en la Bética.* Otras sociedades romanas estaban en relaciones constantes y directas con la Cantabria y Galicia, de donde exportaban el lino y los metales. Los gaditanos, como de estirpe fenicia, emprendían viajes más largos; surcaban mares desconocidos con el arrojo que exigía la falta completa de la brújula y demás auxilios modernos del arte de la navegacion; negociaban por las costas occidentales del África, y hacían el comercio de la India oriental. La paz que llegó á disfrutarse durante el reinado de Augusto, y el espíritu mercantil que en las provincias españolas, como en algunas otras del imperio romano, se había desarrollado, mataron la especie de monopolio que Cádiz había venido ejerciendo, en su vastísimo tráfico, con las regiones más apartadas.—Hablando ahora de los tiempos modernos, el comercio interior como el exterior de ESPAÑA ha pasado, cual era consiguiente, por las mismas vicisitudes que la agricultura y que la industria: la falta de una extensa red de caminos de hierro y otras vías de comunicacion, ahogó el primero: la aplicacion rigurosa del absurdo sistema mercantil, segun el cual los metales preciosos constituían por sí mismos toda la riqueza de un pueblo, arruinó el segundo. ESPAÑA vió pasar el comercio de sus colonias, excepto el de Cuba y Filipinas, á manos de Francia y de Inglaterra. Hoy, merced á la facilidad de las comunicaciones y á la aplicacion de mejores principios económicos, ha recobrado algo de su pasada actividad y grandeza, como vamos á demostrarlo con la inflexible lógica de los números.—A principios de siglo, la importacion y exportacion reunidas no excedieron de 270.000.000 de reales vellon: de esta suma, correspondían á la primera las dos terceras partes. Segun una estadística publicada en 1855, el total movimiento comercial de ESPAÑA se elevó á reales vellon 1.570.258.000, repartidos en esta forma: *Importaciones:* azúcar, 94.665.000; algodon, 88.214.000; cacao, 37.462.000; bacalao, 39.529.000; tejidos de lana, 57.453.000; tejidos de algodon, 30.580.000; tejidos de seda, 26.469.000; hulla, 20.266.000; hilos blanco y de colores, 23.595.000; tejidos de hilo, 16.997.000; pieles, 17.517.000; oro labrado y en barras, 14.713.000; machos y mulas, 14.739.000; máquinas y piezas separadas, 20.479.000; hilos crudos, 14.758.000; tablas y tablones, 9.204.000; canela, 8.198.000; aros de hierro, 3.890.000; en otros varios artículos, 195.707.000.—*Exportaciones:* vinos, 286.125.000; plomo en barras, 80.359.000; lanas, 31.001.000; pasas, 48.078.000; harinas, 69.120,000; tapones, 15.325,000; aceite de oliva, 36.371.000; plata en lingotes, 7.534.000; sal, 6.905.000; seda cruda, 15.830.000; numerario, 1.701.000; aguardientes, 21.791.000; avellanas, 5.606.000; naranjas y limones, 3.552,000; en otros varios artículos, 206.525.000. La cifra total de las importaciones asciende á 734.435.000 reales vellon: la de las exportaciones, á 835.823.000. Estos valores aparecen distribuidos entre las cuatro grandes agrupaciones geográficas, en esta forma:—*Comercio con la Europa.*—Francia, importaciones, 211.480.000 reales vellon; exportaciones, 191.870.000: Inglaterra, importaciones, 151.239.000; exportaciones, 255.462.000: Gibraltar, importaciones, 36.577.000; exportaciones, 11.059.000: Suecia, importaciones, 22.958.000; exportaciones, 1.747.000: Portugal, importaciones, 6.400.000; exportaciones, 21.686.000: Rusia, importaciones, 2.978.000; exportaciones, 10.414.000: Ciudades anseáticas, importaciones, 7.161.000; exportaciones, 8.922.000: Dinamarca, importaciones, 2.292.000; exportaciones, 10.414.000: Toscana, importaciones, 1.471.000; exportaciones, 13.322.000: Cerdeña, importaciones, 3.593.000; exportaciones, 8.680.000: Bélgica, importaciones, 4.776.000; exportaciones, 4.008.000: otros países, importaciones, 5.573.000; exportaciones, 6.200.000. En el comercio europeo con ESPAÑA, figuran: las importaciones, por 456.648.000; las exportaciones, por 543.856.000 reales vellon.—*Comercio con el Africa.*—Argel, importaciones, 3.982.000; exportaciones, 4.556.000: Egipto, exportaciones, 534.000: Marruecos, importaciones, 29.000; exportaciones, 341.000: Zanzibar, exportaciones, 100.000: otros países, importaciones, 526.000; exportaciones, 536.000. Nuestros cambios con Africa, sin comprender las islas Canarias, arrojan un total de 4.537.000 reales vellon para las importaciones, y 6.067.000 para las exportaciones.—*Comercio con la América.*—*Posesiones españolas:* Cuba, importaciones, 102.880.000; exportaciones, 148.402.000: Puerto-Rico, importaciones, 7.611.000; exportaciones, 6.956.000: Estados-Unidos, importaciones, 86.097.000; exporta-

Digitized by Google

ciones, 59.342.000: Venezuela, importaciones, 17.793.000; exportaciones, 3.205.000: Ecuador, importaciones, 5.475.000; exportaciones; 13.162.000; Brasil, importaciones, 5.780.000; exportaciones, 5.014.000: otros países, importaciones, 26 373.000; exportaciones, 39.680.000. Total de las importaciones, 265.015.000: Idem de las exportaciones, 275.761.000 reales vellon.—*Comercio con el Asia.*—El comercio de ESPAÑA con el Asia se hace principalmente con las islas Filipinas y las posesiones inglesas: el total de las importaciones de las islas, en la península, fué de 8.520.000 reales; el de las exportaciones, 9.647.000; y con las posesiones inglesas, llegaron: las primeras, 2.732.000, y las segundas, á 2.012.000 reales vellon.—En 1858, el valor general de los cambios ascendió á 2.420.112.302 reales, y finalmente, en 1871 se elevaron las importaciones á 2.276.000.000, y las exportaciones á 1.768.000.000 (en números redondos), lo que da un total de 4.044.000.000 de reales vellon, ó sea 1.011.000.000 de pesetas, comprendidos los lingotes. Las tres escalas ó tarifas que nos presenta el comercio español en el trascurso de setenta y un años, es la siguiente: principios de este siglo; *comercio general de entrada y salida,* 270.000.000; tiempos del rey Fernando VII, 400.000.000; año de 1871, 4.044. Este cuadro demuestra que, en el trascurso del tiempo mencionado, el comercio de nuestro país se ha duplicado sobre quince veces, cuya prosperidad asombrosa es el resultado de tres causas: la desamortizacion, las libertades políticas y ciertas reformas de los sistemas administrativos y económicos.

16. *Marina mercante.*—Es difícil suministrar datos exactos sobre la marina mercante de España. Sin embargo, un documento que tenemos á la vista y que parece ser auténtico, da un efectivo de 6.000 buques aproximadamente, repartidos en esta forma: Cádiz, 1.500; Málaga, 1.500; islas Baleares, 800; Barcelona, 700; Cartagena, 600, y los restantes, hasta el número indicado, entre Valencia y otros puertos.—El movimiento general de los trasportes ha ido tambien aumentando considerablemente de algunos años á esta parte al tenor de nuestro comercio.

17. *Arquitectura.*—Todos los pueblos que se han sucedido en ESPAÑA, han dejado en ella sus monumentos. Algunas groseras construcciones del Norte de la península, análogas á los *dólmenes* y á los *menhires* de la Galia, parecen recordar la presencia de los íberos y de los celtas. A los tiempos primitivos pertenecen igualmente las porciones de murallas de Tarragona, que sirvieron luégo de base á las edificaciones romanas: están formadas de enormes pedruscos dispuestos en hiladas; miden de seis á siete metros de espesor, y aunque se ha notado en ellas algo parecido á las construcciones *pelásgicas*, no se sabe con certeza á qué pueblo pertenecen. En el antiguo Principado de Cataluña, cerca de Olesdola, se han encontrado interesantes sepulturas abiertas en las rocas; y en Guisando (Castilla la Vieja), sobre el camino de Toledo á Avila, tres inmensas estatuas que representan unos toros adornados de cintillas y algunas inscripciones degradadas é indescifrables, que se atribuyen á los fenicios, los cuales adoraban al sol bajo la forma de un toro. —Los romanos dejaron numerosos monumentos en ESPAÑA: cítanse, entre otros, el arco del triunfo, en Barra; una cisterna y un teatro, en Mérida; el templo de Caprara, del órden clásico; el de Barcelona, dedicado á Esculapio; el de Júpiter, en Enjarrama; el de Diana, en Clunia; los de Minerva y Hércules, en Cádiz, y otros varios no ménos notables en las orillas del Genil, junto á Córdoba. En la mayor parte de nuestras poblaciones se elevaron edificios religiosos en honor de los dioses de la teogonía greco-romana, y de otros, de significacion y orígen desconocidos, como *Endovélico y Neton*, que parecen ser muy anteriores á la época del imperio. En las ciudades donde residian los procónsules y gobernadores romanos, á quienes estaba confiada la administracion, había palacios de suntuosa magnificencia: el de Tarragona, particularmente, era tan espacioso que él solo abarcaba todo el recinto de la ciudad moderna; su fachada tenía sobre 2.000 piés de ancho; se llamaba comunmente el *palacio de Augusto* y había servido de morada á varios emperadores. Cerca de este grandioso alcázar se hallaba el circo, del cual quedan restos todavía; y en Barcelona y en muchas ciudades de Galicia se han conservado magníficos restos de termas romanas; principalmente, en los sitios en donde existen manantiales de baños calientes. Despues de las aguas, el lujo que en más alta estima tuvieron los romanos, fué el de los sepulcros, que adornaban con grande arte, pompa y riqueza: y no solamente las familias, sino las ciudades los hacían levantar tambien en honor de sus mejores ciudadanos. Cuando uno llegaba á distinguirse por algun concepto, el Municipio, la Curia, el Senado, votaban fondos para consagrarle un túmulo, como recuerdo del hombre virtuoso ó del ciudadano ejemplar. El culto del sepulcro llegó á ser entónces la expresion exacta del agradecimiento y de la gloria en todos los pueblos civilizados. Los mármoles más selectos, extraidos de la Numidia, y que por su excelencia se llamaban en Roma *mármoles africanos*, eran los que se empleaban para el realce de las sepulturas: algunas de ellas se veían adornadas de bajos relieves y de estatuas de un arte primoroso. Los de condicion humilde se contentaban con consagrar una columna que terminaba en punta. Recogidas las cenizas, se depositaban en urnas preciosas de mármol, de beroqueña verde, de pórfido y algunas veces de ágata: los epitafios eran por lo comun sencillos, leyéndose en ellos la fórmula S. T. T. L., *sit tibi terra levis* (la tierra te sea ligera), característica del paganismo. Entre los monumentos de utilidad pública, debemos citar, en primer término, los puentes y acueductos, construcciones portentosas de la arquitectura romana. El puente de Alcántara, obra maestra y admirable, tanto por la solidez como por la grandeza de sus proporciones, está formado de sillares completamente iguales y levantado sobre seis magníficos arcos: los dos del centro, tienen sobre 120 piés de luz; los machones, de forma cuadrada, que los sostienen, 38 de circunferencia: el puente mide 670 piés de largo, 28 de ancho y 204 de altura, contada desde el nivel del agua hasta la haz del antepecho. Segun una inscripcion que ha quedado intacta en la fachada del arco levantado en el centro de la obra, ésta se llevó á cabo en una época mal deslindada todavía, con las contribuciones recaudadas *(stipe conlatâ)* por varios municipios de la Lusitania. Son igualmente dignos de mencion, por la gran celebridad que alcanzaron, el de Evora, levantado sobre el Bétis; el de Calatrava y *Agnæ Flaviæ* (hoy, Chaves), sobre el Támega, y el de Salamanca, sobre el Tórmes. Este último formaba parte de la vía romana llamada *Argentea*, y tenía 500 pasos de longitud y 26 arcos de 70 piés, cuyos machones medían sobre 26 de circunferencia cada uno. El lujo de las aguas, como ya hemos indicado, era lo que más asombraba en aquellos afortunados conquistadores del mundo: entre los acueductos más notables de construccion romana, figuran: el de Segovia, que áun existe; el de Tarragona, que contaba 50.000 varas de largo, y los restos de otro antíquisimo que deben conservarse aún en los alrededores de Sevilla, el cual conducía las aguas á la ciudad, pasando por encima de los muros. Toda la solidez de estas famosas construcciones, que igualan, si no en valentía, en hermosura, á la del *puente de Gard*, resulta sólo de la perfecta colocacion de las losas, ó piedras cuadradas que las componen, trabadas, no con argamasa ó betun, sino con algunos trozos de plomo. Varias de nuestras ciudades poseían puertas anchísimas (de entrada) de sillería, y en el interior, pórticos públicos muy hermosos, y plazas espaciosas, cercadas de soportales, que servían de paseo ó punto de reunion, en donde se trataban, principalmente, asuntos de comercio. En Sagunto se encuentran restos todavía de un teatro grandioso, desde el cual gozaban los espectadores de la vista deliciosa de los contornos y de la orilla del mar: un cerro, situado al frente, rechazaba la voz de los actores. El edificio era del órden toscano; estaba construido de pequeñas y largas lo-

Digitized by Google

sas, trabadas con betun, miéntras que grandes sillares cuadrados formaban el cuerpo del circo. La escena medía 244 piés de largo y 44 de ancho; y en el fondo elevábanse tres grandes arcos: por el del centro, se presentaban las divinidades; por los dos laterales, los músicos y cantores. Nueve escaleras dividían los *cúneos* y correspondían á otras tantas puertas de entrada: una doble hilera de pórticos (interior y exterior) rodeaba el edificio.—En cuanto á las carreteras del imperio romano, puede afirmarse que competían en ornato y firmeza; de tal suerte, que nuestro siglo, sin embargo de tantos inventos maravillosos, no tiene nada que pueda compararse con aquellas magníficas vías romanas. El gran cordon, que iba eslabonando las principales ciudades, se extendía desde el centro á la circunferencia, en una longitud de más de 8.500 kilómetros. La gloria inmensa de estos hermosos caminos de la península, cuyos restos (que más de 16 siglos no han podido borrar enteramente) causan todavía el asombro del viajero, se atribuye á la magnificencia de los Antoninos, de Marco Aurelio, de Trajano y de Adriano. En el feliz período de éstos emperadores, vió España desmontar sus cumbres, allanar sus depeñaderos y zanjar su suelo con aquellas anchísimas carreteras. Las mayores y más celebradas se dirigían de Oriente á Occidente y se prolongaban desde las Galias hasta Italia: una de Roma á Arlés, bajaba á Narbona; luégo, á Cartagena y Málaga; y de ésta, á Cádiz; otra, partía de Milan, atravesaba la Galia narbonense y los Pirineos; pasaba á Barcelona, Tarragona y Zaragoza, terminando en Leon: solamente de Zaragoza arrancaban ocho grandes vías, las cuales se dirigían á los Pirineos, á Tarragona, á Galicia, por Numancia, á Mérida, y luégo pasaban á Sevilla, Coimbra, Toledo y otras poblaciones. En Mérida terminaban 9 carreteras; 7 en Astúrias; 4 en Lisboa, otras tantas en Brácara; 3 en Sevilla y 7 en Córdoba. Segun Bergier, los romanos llegaron á tener á España surcada con estos caminos en un espacio de 21.200 kilómetros, sin contar las obras de terraplen, de elevacion ó allanamiento de terrenos. La superficie de estas carreteras solían cubrirse con una capa de argamasilla de arena gruesa y cal, y algunas veces de cascajo menudo y blanquecino, de donde tomó el nombre de *Argentea* la vía militar que atravesaba Salamanca: hallábanse realzadas con elegantes columnas miliarias, en las que se grababan, ya el nombre del emperador que había mandado abrir el camino, ya el del magistrado que le hacía reparar, ó ya, en fin, algun suceso notable contemporáneo; pero puntualizando siempre con el mayor esmero todas las distancias de las grandes ciudades (véase el artículo Calzadas.)—La decadencia de las artes españolas coincidió con la caida del poder romano. Despues de una efímera dominacion de los suevos, de los alanos y de los vándalos, apoderáronse de España los visigodos, y el arte de la construccion no tardó en abandonar las vías clásicas. Gozaban éstos fama de excelentes arquitectos, y el mayor elogio que podía hacerse de un monumento en otros países, era calificarlo de *gótico;* pero su sistema arquitectónico no tenía nada de comun con la arquitectura ogival, llamada más tarde impropiamente gótica, puesto que edificaron segun el sistema romano ó bizantino. Atribúyese á esta época la construccion de la iglesia de San Nicolás, en Gerona; la de las murallas de Toledo; la de los pórticos de las iglesias de Villanueva y la Coruña, y la bóveda de la de Bososte, que bien podría haber sido construida en tiempo de los musulmanes, atendiendo á que el gusto bizantino dominó hasta fines del siglo x.—Con la llegada de los árabes y la aparicion de su nuevo arte, que fué desarrollándose con una actividad extraordinaria, tomó nuevo impulso la civilizacion española. En todas partes se repararon los caminos y las murallas de las ciudades: un lugarteniente de Muza erigió una mezquita en Zaragoza; Al-Samah empezó el hermoso puente de Córdoba; Abd-el-Rhaman, el vencido de Poitiers, embelleció á España con nuevas mezquitas; Ius-suf-el-Ferhi restableció las grandes carreteras militares de Córdoba á Toledo, de Mérida á Lisbona, y la magnífica vía romana de Zaragoza. Ayub reparó las plazas fuertes y fundó á Calatayud; Abd-el-Rhaman-ben-Moawiah, último de los Omiadas, hermoseó á Córdoba; trazó los jardines del alcázar de Sevilla; levantó la casa de la moneda; creó algunas canteras de construccion marítima y echó los fundamentos de la famosa mezquita de aquella ciudad, cuyo monumento terminó Hescham. Bajo el reinado de éste, se fundó un hospital, y el arquitecto Farkid-ben-Aun-el-Dwain elevó la magnífica fuente que lleva su nombre. Abd-el-Rhaman II y Abd-el-Rhaman III acabaron de enriquecer á España con nuevos edificios: el segundo de éstos construyó, no léjos de su capital, el grande alcázar de Zahra, desgraciadamente destruido. Durante los tres primeros siglos de la dominacion musulmana, la arquitectura presenta una mezcla de ideas clásicas y bizantinas; pero al fin recibe el sello particular del genio árabe. Los constructores arrancan á los monumentos antiguos sus columnas y sus mármoles y adornan con ellos los nuevos edificios, los cuales reciben la influencia del arte griego, cultivado por los cristianos. El trabajo bizantino aparece en la ornamentacion de las puertas, ventanas y cornisas; y en los artesonados, los adornos y los mosáicos en fondo de oro. El estilo árabe se manifestó principalmente en el arco de hierro y en la disposicion general de las formas arquitectónicas.—En los siglos xi y xii, bajo la dominacion de los almoravides y de los Almohades, se trasformó el gusto radicalmente: los arquitectos se formaban en las escuelas y no buscaban en los monumentos antiguos y bizantinos los elementos y las ideas de sus construcciones: ántes al contrario, crearon un estilo particular que se ha convenido en llamar morisco, porque se creyó que la influencia de los moros no había sido extraña á la direccion de las ideas artísticas de esta época. Por entónces aparecieron las baldosas esmaltadas al estilo persa; la aplicacion del estuco ó argamasa, el arco diagonal prolongado, en las bóvedas góticas, los ornamentos caprichosos, las inscripciones cúficas, mezcladas con las arabescas, el calado de los *arcus volutus* ó arcos contorneados, y sus combinaciones de pequeñas cúpulas colgantes, comparadas, no sin fundamento, á las estalactitas cristalizadas de las grutas. A partir del siglo xiii, la arquitectura árabe quedó constituida en toda su imponente originalidad, sin que hubiese en ella un solo elemento que no revelase un carácter suyo, como se ve en la Alhambra, tipo acabado y memoria eterna de aquel ingenio portentoso. Cuando se estudia ese preciosísimo original del gusto árabe; cuando nuestra alma parece extraviarse en la contemplacion de una belleza que no cabe en la fantasía, el viajero cree vivir en un mundo soñado y concibe una idea más grande sobre la creacion del universo, sobre la naturaleza de los seres y sobre los designios ocultos de la divina Providencia. ¡Tan cierto es que hasta las piedras mudas tienen lengua y son capaces de lo sublime! ¡Tan cierto es que hasta de las piedras inmóviles arranca un canto de poesía, como si fuesen una plegaria, una fe, un amor! ¡Tan cierto que hasta los mármoles tienen una lágrima que el sol evapora y sube á los cielos! ¡Tan cierto es que hasta los mármoles nos hablan de Dios! Un templete, un mirador, una columna, cualquier detalle de la Alhambra, bastaría para hacer inmortal á una generacion de artistas. Además de este monumento peregrino, que no halla en toda la tierra más que un género humano que lo envidia, la hermosa Granada cuenta otros edificios importantes, tales como el *Generalife*, los palacios llamados *el Cuarto Real de Santo Domingo*, así como la *Casa del Carbon*. A este mismo órden de arquitectura corresponden los magníficos baños moriscos que existen en Gerona, Barcelona y Valencia. A fines del siglo xv, los musulmanes, ya debilitados por los progresos de los cristianos, viéronse arrojados de nuestro suelo por Fernando el Católico, y la civilizacion árabe fué extinguiéndose rápidamente. Mas como los estados cristianos hubiesen adoptado desde larga fecha la arquitectura ogival, de la que eran brillantes modelos las catedrales de Búrgos, de Sevilla, de Segovia, de Barcelona, de Toledo y la

Digitized by Google

iglesia de los Reyes, de esta última ciudad, los monumentos de la España cristiana continuaron ofreciendo, por mucho tiempo todavía, en su ornamentacion, el gusto morisco, el cual no cedió, sino con gran dificultad, ante el estilo importado por los arquitectos del Occidente. En Guadalupe y en los Dominicos de Valladolid existen admirables monasterios góticos, y en Valencia y Palma, lonjas de comercio del mismo órden. El arte de la construccion sufrió en España, como en todas partes, la influencia del renacimiento. Becerra y Berruguete, arquitectos, escultores y pintores á la vez, como su maestro Miguel Angel, se pusieron á la cabeza de una nueva escuela: la lucha fué tenaz, empeñada, prolija, porque no fué la lucha de algunos hombres, sino el certámen invisible de los sistemas, de las razas, de las generaciones, de los tiempos. El gusto de la época pareció dividirse en ciertos instantes, abarcando simultáneamente las dos creaciones, viviendo á un tiempo en los dos mundos, como si deseara lo que venía, como si amase lo que había venido, como si latiera su corazon por lo que había de venir. ¡Qué armonías tan consoladoras para los espíritus fervorosos! De aquella enemistad interior y profunda de escuelas contrarias, resúmen de famosas civilizaciones, nos muestra un ejemplo la catedral de Málaga, en donde vemos los estilos gótico y clásico mezclados, revueltos, confundidos, combatiéndose hasta en las piedras de una misma fábrica, como ántes se habían combatido en el cerebro y en el gusto de los arquitectos de la obra. La confusion de aquella catedral no es la confusion de sus piedras, sino la confusion de piedras anteriores que se desploman sin concierto en la imaginacion del artista, porque cuando llega la hora de una catástrofe providencial, todo contribuye, hasta las piedras del monumento, á que se realice en el mundo el nuevo arcano de aquel pensamiento divino. Los mismos ejemplos hallamos en el altar mayor de la catedral de Sevilla y en el sepulcro de Fernando el Católico de la catedral de Granada. El estilo clásico acabó por sobreponerse, y así observamos que en el famoso monasterio del Escorial, construido por Felipe II, no se encuentra ya un solo trazo de las diversas arquitecturas de la Edad Media. A esta misma época pertenece el palacio de Aranjuez. Por lo demás, todos los monumentos levantados en ESPAÑA, bajo los príncipes de la casa de Austria, no presentan el aspecto severo del Escorial, como lo prueba la elegante fachada del convento de la Vírgen, en Cádiz. Cuando se reflexiona sobre esta época de la historia patria, el entendimiento encuentra motivos para creer que las mismas causas que ocasionaron, durante el siglo XVIII, la decadencia de la monarquía española, trascendieron á la arquitectura, porque la piedra cae con los pueblos, como los pueblos caen con la piedra. Juvara presentó los planos para un nuevo palacio real, en Madrid: Felipe V adoptó los de Sacchetti, autor del sólido edificio que hoy existe. Los arquitectos eran generalmente más afortunados en las distribuciones interiores, en las cuales hacían alarde de una magnificencia que no excluía el buen gusto. Entre éstos, cítanse á Don Mariano Lopez Aguado, Custodio Teodoro Moreno, Juan Miguel de Inclán Valdés y Aníbal Alvarez.

18. *Escultura.*—El museo de Madrid y los de algunas otras ciudades, así como los gabinetes de varios aficionados á la arqueología, contienen estatuas antiquísimas de muchísimo mérito, entalladas en los solares de antiguos establecimientos romanos; y en las excavaciones, un número, más considerable todavía, de zócalos y pedestales, en su mayor parte de mármol. Esto, sin embargo, no prueba que en la estatuaria española no se empleasen entónces el bronce y los demás metales; ántes bien debió de ser así, puesto que algunas inscripciones revelan la existencia de una multitud de estatuas de bronce, de plata y áun de oro. En el circo de Murviedro (Sagunto), existía un mosáico notabilísimo, que se ha perdido de un siglo á esta parte, el cual, como el que fué descubierto á principios del presente en la plaza del circo de Itálica, atestiguan una vez más la grande altura á que se había encumbrado ESPAÑA durante el largo y brillantísimo período de la dominacion romana. Un mosáico de 38 piés de largo y 27 de ancho, en el que campea todo género de primores, es uno de los monumentos más vistosos y originales del arte antiguo, cuyo realce corresponde á las antigüedades españolas. En el centro de esta hermosa labor se representa un circo prolongado; en uno de los lados, una corrida de carros y un ejercicio de lidiadores: en las divisiones circulares que forman la circunferencia, se ven las nueve musas, un considerable número de animales y varias figuras alegóricas; entre éstas se distingue un centauro (que los antiguos consideraban como el númen de los griegos del circo) y las cuatro estaciones, cada una de las cuales representada con el matiz parecido al de los vestidos de los atletas que peleaban en la palestra.—En el siglo XI, época en que la escultura empezó á practicarse con éxito en ESPAÑA, floreció en Castilla un tal llamado Aparicio, á quien el rey Don Sancho el Grande mandó hacer la urna de san Millan. En el siguiente siglo, Mateo, escultor y arquitecto á la vez, construyó la catedral de Santiago en Galicia, y la adornó de estatuas y de bajos relieves. En 1278, hizo Bartolomé varias de aquéllas para la puerta principal de la catedral de Tarragona, en donde figuran tambien otras de Jaime Castayls, artista catalan del siglo XV. En 1410 esculpió Centellas las sillas del coro de la catedral de Palencia, y en la de Tarragona se admira un hermoso retablo en mármol, empezado en 1426 por Pedro Juan, y concluido por Mota. La iglesia episcopal de Sevilla encierra numerosas obras de Mercadante y de su discípulo Onofre Sanchez; y en la segunda mitad del siglo XV, Gil de Siloé hizo su reputacion en Búrgos con el sepulcro del rey Don Juan II, y Paulo Ortiz, en Toledo con el del condestable de Castilla Don Alvaro de Luna. Entre los escultores del siglo XVI se distinguieron: los arquitectos Becerra, Berruguete y Juan Bautista Montenegro, quienes siguieron la influencia del renacimiento italiano: Juan Olózaga, cuyos notables trabajos adornan la catedral de Huesca; Sebastian de Aponte, que ejecutó las sillas del coro del colegio de Medina del Campo; Juan Perez, que hizo las estatuas colosales para la cúpula de la catedral de Sevilla; Bartolomé Ordoñez, autor de la magnífica tumba del cardenal Jimenez de Cisneros, situada en la iglesia del colegio de San Ildefonso, y Pedro de Valdelvira, que se inspiró principalmente en las obras de Miguel Angel. El siglo XVII vió florecer á Gregorio Hernandez, cuyas obras figuran en Madrid, Salamanca y Valladolid; á Juan Martinez Montañez, á quien pocos artistas han igualado en la naturalidad de las actitudes y de los ropajes, y á Juan Rebenga, habilísimo en la ejecucion de pequeñas figuras en cera. Al siglo XVIII pertenecen Juan de Hinestrosa, famoso por sus animales en madera y barro, que él mismo iluminaba con muchísimo arte, y Antonio Salvador, que alcanzó una gran reputacion por sus notables Crucifijos. En el siglo XIX, han descollado José Alvarez, Antonio Sola, Medina, Ponzano, Francisco Perez del Valle, Estéban de Agreda y Francisco Elías.

19. *Pintura.*—Este ramo de las bellas artes brilló poco en ESPAÑA durante la Edad Media: hasta el siglo XIV no se hace mencion del nombre de ningun artista. En el siglo XV, la escuela española estuvo generalmente como subordinada á la de los Países Bajos: entre los pintores flamencos residentes en ESPAÑA, cítanse á Rogel y Juan Flamad. Más tarde, los contemporáneos de Cárlos V imitaron á Alberto Dürer y la escuela alemana, entre ellos, Gallegos y Alonso Sanchez Coello, á quien llamaban el portugués por haber pasado una parte de su vida en la corte de Lisboa. Con el renacimiento se inauguró en ESPAÑA una nueva era para la pintura: Becerra, Pedro Campaña y Berruguete, discípulos de Miguel Angel, extendieron en nuestro país la influencia italiana. Pablo de Aregio y Francisco Neapolí imitaron con bastante exactitud el sabio estilo y la manera delicadísima de Leonardo de Vinci; Don Pablo de Céspedes, que había estudiado en Italia, y á quien se le apellidaba el

Digitized by Google

Roma el *Rafael español*, no se limitó solamente á adornar de frescos la iglesia de Araceli, la de la Trinità-del-Monte y la capilla de la *Annonciata*, sino que escribió tambien un *Tratado de perspectiva*, un *Paralelo de la pintura y de la escultura antiguas y modernas*, y un poema sobre la primera de dichas bellas artes. La proteccion de Felipe II despertó el entusiasmo de los artistas: Alonso Sanchez Coello y Fernandez Navarrete, llamado el *Mudo*, imitaron á Ticiano; Francisco Ribalta intentó apropiarse el estilo de Sebastian de Piombo; Luis de Vargas se inspiró en los cuadros de Julio Romano y de Perino del Vaga, y Morales el *Divino*, y Vicente Joanes siguieron tambien la escuela italiana. Otros pintores imitaron á los flamencos, y así encontramos que las obras de Pantoja de la Cruz ofrecen una grande analogía con las de Antonio Moor de Utrecht. Bajo el reinado de Felipe III, la escuela de Valencia, ya ilustrada por Aregio, Neapolí y Ribalta, y representada por Pedro Orvente y José Ribera, no tuvo tampoco un estilo propio, una forma talmente original. Hasta la época de Felipe IV no se formó en ESPAÑA una escuela de pintura verdaderamente española, la cual dió principio simultáneamente en Sevilla y Madrid. Sus más ilustres representantes en la primera de estas poblaciones, fueron: Francisco Pacheco, Juan de las Roelas, los tres Castillos, Pedro de Moya, discípulo de Van-Dyck; Velazquez de Silva, notabilísimo por la correccion del dibujo, la frescura, brillantez y naturalidad del colorido, y á quien únicamente se moteja un poco de dureza en los contornos; Zurbarán, cuyas obras se distinguen por un carácter grave y profundamente religioso y el arte admirable que se observa en las cabezas de sus monjes y en sus ropajes; Bartolomé Estéban de Murillo, considerado generalmente como el primero de nuestros pintores, por la vida, la verdad y el vigor de sus retratos, la pureza ideal de sus Vírgenes y la frescura y trasparencia del colorido, y Alonso Cano, cuyo hechizo y suavidad justifican el sobrenombre de *Albano español*. La escuela madrileña produjo: á Luis Tristan, los dos Carduchos, florentinos de nacimiento; Juan de Paraja y Mazo Martinez, discípulos de Velazquez; Antonio Pereda, que logró sobrepujar en el colorido al mismo Murillo; Juan Careno de Miranda, Fray Rizi, Juan Antonio Escalante, Claudio Coello y otros. La escuela española tiene por caractéres distintivos una naturalidad inteligente, que algunas veces traspasa los límites de la belleza; una composicion y un dibujo valiente y atrevido, sin tener nada de caprichoso ni de arbitrario, y un colorido brillante, trasparente y extraordinariamente dulce. La encarnacion es pálida, como la de los cuerpos de los españoles, pero llena de vida y de frescura. La decadencia de esta noble arte empezó bajo el reinado de Cárlos II: el último tercio del siglo XVII no produjo más que un solo artista de talento, Carreño. Antonio Palomino de Velasco, más que á sus cuadros, debe su importancia á las noticias que publicó sobre los antiguos artistas españoles: y Antonio Villadomat y Alonso de Tobar no fueron más que pálidos imitadores de sus maestros. Bajo Felipe V, Bonavia, Luxan, Calleja y los tres hermanos Gonzalez Velazquez no pasaron de medianías. Fernando VI estableció en Madrid una academia de pintura, escultura y arquitectura: Cárlos III protegió á los dos mejores discípulos de Mengs; Beraton y Goya; pero las turbulencias de su reinado le impidieron llevar á feliz término todas las mejoras que sobre las bellas artes se había propuesto.—Los pintores españoles del presente siglo siguieron en su mayoría la influencia de la escuela francesa de David; entre ellos, Mariano Sanchez, José Aparicio, Bartolomé Montalvo, Vicente Lopez y Portana, José y Federico Madrazo, Juan Antonio y Cárlos Luis Rivera, Nivelles y Helip, Esquivel, Pedro Kuntz, Valentin Carderera, José Gutierrez de la Vega, José Elbo, Tegeo, Agapito Lopez San Roman, Alenza, Cavanna, Candereta, Benito Sanz, Ferran, Ortega, Van-Halen, Buccelli, Perez, Villaamil y Hortigosa. En nuestros dias, *el cuadro de los Comuneros*, de Gisbert, trajo á ESPAÑA una nueva pintura, la pintura propia de nuestro siglo, debiéndosele considerar como el legítimo representante de la *escuela social* de Horacio Vernet.

20. *Música.*—ESPAÑA no puede rivalizar con Italia, Alemania y Francia, ni en el número ni en el mérito de sus compositores. En 1254, fundóse en Salamanca una academia de música, la cual dotó el rey Don Alfonso X de Castilla: el cabildo de la catedral de Toledo posee un manuscrito que contiene algunos aires compuestos por este monarca. En el siglo XIV, Don Juan I, rey de Aragon, instituyó una escuela de música en Barcelona: y el marqués de Santillana, en el tratado que publicó por los años 1440 sobre la poesía castellana, menciona á varios músicos, y entre ellos, á Don Jorge de San-Sorde, de Valencia. En esta misma época, Bartolomé Ramos Pereira, profesor de la academia de Salamanca, fué llamado para ocupar la cátedra de música, creada por Nicolás V en Polonia, y demostró los errores en otro tiempo cometidos por Gui de Arezzo. Francisco Trovar escribió un *Libro de la música práctica;* Melchor de Torres, un *Arte del canto*, y Cipriano de la Huerga, un *Tratado sobre la música de los hebreos.*—El siglo XVI fué fecundo en grandes músicos. Entre los teóricos, figuran Don Pedro de Ureña, á quien se le atribuye la adicion de la nota *sí* en el diapason de Gui de Arezzo, y al ciego Francisco Salinas, natural de Búrgos, muy conocido tambien como hábil organista. El clero y algunos particulares opulentos dieron con su apoyo grande impulso á la música religiosa: Cristóbal Morales Vittoria, Cárlos Patiño, Juan Roldan, Vicente García, Francisco Guerrero y José Nebra compusieron varias misas y motetes. Entre los músicos de esta época, figuraron igualmente el catalan Flecha, el madrileño Ortiz y Cabezon, el cordobés Infantas, el navarro Azpilcueta y el extremeño Duron. Entre los compositores de música sagrada de los siglos XVII y XVIII se distinguieron Ortells, Baban, Rabaza, Pradas, Fuentes, Morera y Pons. Desatendida por el Gobierno la música dramática, apénas logró llamar la atencion: empezóse por tocar detrás de la cortina, durante los entreactos, algunos instrumentos, los cuales fueron sustituidos más tarde, siempre en los intermedios, por coros acompañados; pero la música no llegó á mezclarse con la declamacion. No se tiene noticia de que la verdadera ópera haya sido cantada en tiempos de Cárlos II. No gustando á los españoles la música francesa, para representar en Madrid los dramas líricos italianos, que tan buena acogida han alcanzado en ESPAÑA desde entónces, se hizo venir exprofeso de Nápoles y de Milan á los músicos y á los cantantes. Bajo el reinado de Fernando VI, llegó la música á imperar verdaderamente con el célebre cantor Farinelli, el cual obtuvo el permiso de aquel monarca para establecer un teatro italiano en el palacio del Buen Retiro. Hoy, en los teatros de Barcelona, Sevilla y Valencia, se canta, con el mismo éxito que en Madrid, la ópera italiana, y en la mayor parte de nuestras provincias se representa un sinnúmero de piezas y juguetes líricos españoles, como tonadillas, sainetes, y particularmente la zarzuela, género que el célebre tenor Manuel García dió á conocer en los comienzos del presente siglo, y que, desde entónces, han venido cultivando con sigular acierto nuestros grandes poetas y compositores. Los maestros que más impulsaron el nuevo género, desde la fundacion del teatro de la zarzuela, fueron Arrieta, Barbieri, Gaztambide y Oudrid. Dando por sentado el mucho mérito de varias piezas de los maestros mencionados, nos parece que el primer lauro de la música de zarzuela corresponde al originalísimo Barbieri por su precioso *Jugar con fuego*. Por lo demás, la música española es famosa en todos los pueblos civilizados por la rica y graciosa originalidad de nuestras canciones nacionales, como *la jota aragonesa, la rondeña, la malagueña, las manchegas, las seguidillas ó sevillanas y el fandango*, así como por *las playeras, la soledad y el vito*, en cuyas melodías prolongadas y tristes está respirando la apasionada música de los orientales. Hoy priva extraordinariamente en el gusto público un estilo llamado *flamenco*, que viene á

Digitized by Google

ser como la germanía de la música, y que durará poco, puesto que se prodiga mucho. Cuando un género se exagera, acaba necesariamente por aburrir, como todo manjar muy dulce acaba necesariamente por empalagar. Es muy posible que cuando pase el *estilo flamenco*, la noble música española no tenga más que un recuerdo triste, semejante á la gasa negra con que se cubre el rostro de un difunto.

21. *Lengua.*—Se ignora si los españoles hablaban, con anterioridad á la conquista romana, una lengua única: los sabios, al ménos, no han podido determinarla. Un escritor del siglo VIII, Luitprand, hace mencion de diez idiomas que se hablaban aún en tiempo del emperador Augusto; pero no cita más que el *cántabro*, el *celtíbero* y el *español antiguo*, y no ha sabido decir si el primero de éstos se reprodujo, sin muchas alteraciones, en el *vasco*, y si, bajo el nombre de *español antiguo*, entendió el *turdetano*, el *bástulo* ó cualquier otro dialecto. El *fenicio* y el *cartaginés* debieron necesariamente influir en los idiomas primitivos de ESPAÑA; pero despues de la conquista de los romanos, la division de estos mismos idiomas, que no tenían ni la fuerza de un lazo social, ni el interés de una literatura, favoreció el progreso del latin, que no tardó mucho en enseñorearse de todos ellos. Sin embargo, no desaparecieron por completo entre los indígenas, puesto que, en algunas medallas del imperio romano, se encuentra el bástulo empleado juntamente con el latin.—Los *suevos*, los *alanos*, los *vándalos* y los *visigodos*, invadiendo á ESPAÑA á principios del siglo V de nuestra era, trajeron consigo los idiomas germánicos. Oscurecidos en breve los tres primeros pueblos y más dispuesto el cuarto á tomar las costumbres y la lengua de los vencidos que á imponerles las suyas, el latin, á pesar de la introduccion de algunos elementos tudescos, continuó siendo la lengua dominante de la patria comun. La influencia que los árabes ejercieron en nuestro idioma fué más general, más trascendente, más profunda, más decisiva, y este hecho tiene su explicacion en la esencia misma de las cosas. El soldado basta para la conquista del terreno; pero únicamente el apóstol, el sabio, el artista, el comerciante y el industrial pueden conquistar á los hombres. Los árabes, que vienen á España en el siglo VIII con una lengua culta, con invenciones importantes, con una civilizacion poderosa, nos traían todo un órden jerárquico en la esfera de la especulacion y del experimento, y excusado parece decir que toda potestad jerárquica tiene que fundar su jerarquía. Los conocimientos de los árabes en alquimia, en astronomía, en matemáticas, en Medicina, en botánica, en arquitectura, en artefactos, nos proporcionaban gérmenes y elementos para un nuevo idioma, y el idioma nuevo encontró manera de filtrarse en el lenguaje nacional, porque el habla de un pueblo hace lo que la atmósfera: asimila algo de los miasmas que la surcan. Sólo así podemos darnos cuenta de un hecho rarísimo, casi incomprensible, que se observa en la historia de los tiempos medios. Hubo una época en que los españoles hablaban á la romana; pero pensaban, obraban, sentían, á lo árabe; y era que los conquistadores habían sentado sus reales en el espíritu de las generaciones conquistadas, porque los pueblos van adonde va el espíritu de los pueblos. Y por eso reinaron los árabes durante tanto tiempo sobre una gran parte de nuestro territorio; por eso alumbró aquella guerra el sol ensangrentado de siete siglos, que esto se verifica siempre que se hace, no guerra de acero, sino guerra de alma. Al expulsar de nuestra tierra á nuestros antiguos dominadores, tuvimos que expulsarlos, no de la superficie del territorio; sino de las profundidades de nuestra inteligencia, de nuestro corazon, de nuestras costumbres, casi de nuestra misma raza. ¿Quién puede decir, áun en el dia de hoy: «yo no tengo nada del zeneta, del omiada, del almoravid, del abencerraje?» Esto sería tan absurdo como el que dijera nuestro idioma: «yo no tengo nada de aquellas universidades de Sevilla y de Córdoba, de donde brotó la erudicion arábigo-hispana, la más floreciente y famosa desde el siglo VIII al siglo XV, sin embargo de tener enfrente la escuela formidable de un san Alberto y de un santo Tomás.» Los indígenas comprendían y hablaban el árabe en las muchas comarcas sometidas al yugo sarraceno, miéntras que, en los mismos estados cristianos, el latin y el árabe alternaban y se confundían muchas veces, como lo han demostrado infinitas medallas de la Edad Media. La genealogía de la lengua española, llamada *romance*, por ser una de las lenguas romanas, es la siguiente. Los latinos nos dieron el fondo y el genio del idioma nacional: los griegos, el lenguaje científico: la dominacion goda, ciertos elementos germánicos: el bajo latin, que tiene por intérprete en España á san Isidoro, se refleja en el romance antiguo, cuya encarnacion más universal y genuina es el *Fuero Juzgo*, obra inmortal de los Concilios de Toledo, coronada más tarde por un gran monumento del siglo XIII; las *Partidas*: el caldeo, el hebreo y el siriaco nos enviaron un centenar de voces directas: el vascuence nos dió sus avenidas, no tan caudalosas como se ha creido: los persas, por medio del mogol; los malayos y javaneses, por medio del comercio con nuestras colonias y con la India, enriquecieron nuestro idioma con más de cien voces de historia natural: la conquista de América nos trajo una parte del habla indígena: el árabe, que es la primera de nuestras lenguas madres, despues del latin y del griego, dejó en ESPAÑA más de tres mil voces, la articulacion gutural, que convertía la *h* en *j*, y la adicion del elemento *al*, como en *alcuza*, que representa el artículo arábigo, carácter permanente del español moderno. Un sabio jesuita del siglo pasado, el padre Manuel de Larramendi, afirma que, de 13.365 voces que contaba la lengua española en la época en que escribía, eran: 5.385, latinas; 1.951, vascongadas (número excesivo); 973, griegas; 565, de orígen arábigo (número insignificante); 90, hebreas, y 2.786, de orígen áun no conocido. A estos datos, escasísimos en la actualidad, podrían agregarse, añade Monlau, las infinitas voces italianas y francesas modernamente introducidas en nuestro idioma. Dividido primitivamente nuestro romance en multitud de dialectos, no llegó á ser lengua nacional hasta despues de verificarse la reunion de todos los estados cristianos bajo un solo poder. Al lado de los dialectos romanos que se desarrollaron entre el pueblo durante la dominacion árabe, se citan, como los más importantes, el *lemosin*, que se habla en la costa oriental de la península, en Cataluña y Valencia; el *gallego*, de que es hijo el portugués, en la costa occidental, y el *castellano*, en el centro. Este último fué el que predominó sobre todos los otros, cuando se fundó el señorío histórico y político que dió á la monarquía española el título de monarquía castellana, ó al trono español el nombre de trono de Castilla. Sólo el portugués ha conservado su desarrollo independiente, merced á las complicaciones y circunstancias infelices que hicieron de Portugal un reino aparte.—El idioma oficial es el español ó castellano; rico, sonoro, majestuoso, poético, lleno de fuerza y de armonía, llamado *lengua de los dioses*.

22. *Literatura.* (Véase el artículo LITERATURA.)

23. *Medicina.*—Los primitivos tiempos de nuestra patria aparecen envueltos en la misma densa oscuridad que los demás pueblos antiguos; siendo muy de notar la discordancia y confusion que se echan de ver en todos los autores, respecto del orígen, civilizacion y progresos de los primeros españoles. Segun competentes autores, que lograron reunir un sinnúmero de datos extraidos de los antiguos historiadores fenicios, caldeos, egipcios, griegos y romanos, despues de la confusion de lenguas, en Babel, año 2193 del mundo, segun la Santa Vulgata, ó 2135 ántes de la época en que, segun Syneclo, fué arruinada la ciudad de Troya, llegó á ESPAÑA una colonia de los dispersos, capitaneada por Társis, hijo de Javan, nieto de Japhet, trayendo consigo todos los adelantos que en época tan remota había conquistado la civilizacion. Esta colonia se estableció en nuestro país, en donde su jefe fundó varias poblaciones, instituyendo en ellas su religion y su gobierno. Desde esta fe-

Digitized by Google

cha, empezó España á ser un país culto, el cual obedecía las leyes emanadas de su sabio rey, que comenzó ya á fomentar el gusto por las letras, las cuales tienen más antigüedad en nuestra patria que las de los fenicios y los hebreos, como lo prueban: 1.° el que las antiquísimas monedas españolas, que áun se conservan, tienen inscritos ciertos caractéres que, como no son de los fenicios, ni de los cartagineses, ni de los romanos, que fueron los pueblos que primero dominaron en España, nos permiten asegurar, sin temor de equivocarnos, que son anteriores á la venida de dichos extranjeros; 2.° la cita de Estrabon de las dos columnas de oro y plata que se conservaban en el templo de Hércules, en Cádiz, que fué fundado ántes del nacimiento de Abraham, y en las cuales había dos inscripciones que contenían lo que costó la fábrica del templo. Estas inscripciones, dice Filistrato, estaban grabadas con letras que ni eran egipcias, ni indias, ni conocidas por otro alguno. En época muy anterior á la dominacion romana, tenían ya los españoles muchos conocimientos adquiridos, bien por su propia observacion y experiencia, bien por las noticias que les proporcionara su trato con los fenicios, griegos y cartagineses. Los *túrdulos* y *turdetanos*, que ocupaban nuestra Andalucía, eran los más sabios de la nacion y poseían libros de una antigüedad casi fabulosa. En ellos se hallaban sus poemas y sus leyes escritas en verso. Infiérese de la tradicion conservada en la Andalucía sobre la antigüedad de sus escritos, que en ella habían florecido las ciencias en tiempos muy remotos. Segun Estrabon, los *turdetanos* tenían conocimiento de la poesía y varias ciencias, pues no sólo conservaban leyes antiguas escritas en verso, sino otros poemas y volúmenes de memorables tradiciones. La Medicina, que había empezado á florecer al par que la de Roma, decayó visiblemente con la irrupcion de los bárbaros del Norte; decadencia que fué en aumento con la invasion de los godos en el siglo v. Segun opiniones autorizadas, éstos, durante los tres siglos que duró su dominacion, persiguieron las ciencias, en vez de ampararlas, y descuidaron el estudio de la Medicina; si bien legislaron acerca de ella, como autores del *Fuero Juzgo*. Esto, no obstante, á mediados del siglo vi y bajo el reinado de los godos, se hizo en Mérida, por el obispo Paulo, la operacion cesárea en madre viva y feto muerto. Es la primera de esta especie de que hace mencion la historia médica.—Los árabes, al contrario de los godos, cultivaron siempre la Medicina, con más ó ménos predileccion: en las épocas florecientes tuvieron médicos famosos, muchos de ellos cristianos, á quienes premiaron con esplendidez. Su arte predilecto fué la Medicina, no sólo por la necesidad que tenían de ella, sino tambien porque los califas apetecieron siempre con ahinco mantener la vida deliciosa y sensual con que les brindaba su ley. La química, que los griegos habían empleado únicamente en la fundicion del metal, entró en la Medicina árabe, y á ella se debe la destilacion química de las aguas. En los escritos del alquimista Geber, se hace mencion de algunas preparaciones mercuriales, como el sublimado corrosivo y precipitado rojo; del ácido nítrico y nitro muriático; del nitrato de plata y otros. El uso del maná, el ruibarbo, el sen y la casia, como purgantes; el empleo del azúcar para la elaboracion de los jarabes; el de varias plantas, como el anacardio, el santalus y la nuez moscada; así como el del almizcle, el ámbar, el alcanfor y otras muchas sustancias, débense igualmente á los árabes españoles. Entre los varios descubrimientos que se hicieron en España, desde ántes de Jesucristo hasta el siglo xiii, habla Plinio de la invencion de algunos remedios para la mordedura del perro rabioso, como el agua de la raíz de la rosa silvestre, que los griegos llamaban *cinorrodon*, y los españoles, *escaramujo;* para el de la víbora y otros animales venenosos, la hierba conocida con el nombre de *dracúnculo, tragontia ó dragontea menor;* el del comino, para los flatos y dolores de estómago y de vientre; el mineral llamado *espuma de plata*, que las mujeres empleaban para quitar las manchas y las cicatrices del rostro y poner resplandeciente el cabello: su principal virtud consistía en templar, purgar y ablandar los humores y criar carnes en las llagas. Tambien fueron conocidas las propiedades del opio y el famoso veneno *tóxico*, que se extraía de la cicuta. A beneficio de los progresos del siglo xvi, la Medicina se engrandeció en mayor escala, abarcando todas las noticias necesarias al médico y dando á luz muchos libros clásicos, calcados en las máximas de la escuela de Hipócrates. En una obra impresa en 1564 por el honrado varon Don Francisco de la Reina, se manifiesta ya, de un modo muy claro, el conocimiento de la circulacion general de la sangre; descubrimiento que algunos autores del siglo xvi intentaron usurpar á los españoles. En esta misma época, importaron de América y de las islas occidentales un considerable número de medicamentos, cuyas propiedades, escritas por varios autores, arregláronse á la clasificacion fundada por Galeno, de *fríos, húmedos, calientes* y *secos*. En 1638 se descubrió en el Perú la *quinina*, cuyas raras virtudes antifebrífugas dió el virrey Chichon á conocer en España, cuando regresó á ella en 1640; siendo despues clasificadas y distinguidas sus diversas especies, que Linneo reunió en un solo género, bajo el nombre de *chichona*. Durante los siglos xvii y xviii, la Medicina española, por causas harto conocidas para que las recordemos, no fué tan brillante ni operó los progresos que en otras naciones de Europa. Sin embargo, la enseñanza médica recibió un impulso saludable con la instalacion y fomento de colegios, academias y escuelas prácticas; florecieron muchos médicos ilustres, y la inmensa erudicion qne atesora la mayor parte de las obras que nos dejaron, prueba evidentemente el profundo estudio que habían hecho de los escritos de los antiguos y modernos. Por lo que hace á la Medicina de nuestro siglo, puede afirmarse que nos representa con harta gloria nacional en la civilizacion europea.

22. *Numismática.*—España tuvo sus monedas con anterioridad á la conquista romana. Se han conservado medallas *cástulas* y *celtíberas;* las colonias griegas de *Emporiæ* y de *Rhoda* acuñaron dracmas; Cádiz y otras muchas ciudades del Mediodía tuvieron varias especies de bronce con inscripciones púnicas. Despues de establecidos los romanos, las ciudades españolas conservaron sus tipos monetarios; pero adicionándoles las inscripciones latinas. Estas piezas bilingües fueron, por último, sustituidas por otras puramente romanas, y, para que la semejanza de España con las ciudades italianas fuese completa, acuñáronse monedas en nombre de las familias consulares. Las que se acuñaron despues de la invasion de los visigodos, se resienten de la barbarie de su tiempo: los caractéres aparecen algunas veces tan mal formados, que las inscripciones resultan indescifrables; las efigies son rudas y groseras; en algunas piezas se ha venido tomando largo tiempo por un escarabajo la victoria que el obrero había querido representar. Las monedas de los visigodos llevaron hasta fines del siglo vi el nombre del emperador, y sólo entónces se vió figurar en ellas los nombres de sus reyes. Estas monedas son de oro y de plata; el *flaon* de las primeras es más largo y más delgado; pero el peso es el mismo. En oposicion al uso adoptado por los francos, los bustos aparecen en ellas de frente, debiendo notarse que hácia fines del reinado de los visigodos, los monogramas reemplazan frecuentemente las efigies reales. A partir del siglo viii, España, dividida entre los cristianos y los árabes, participó de la Europa y del Oriente en su sistema monetario. Los califas de Córdoba acuñaron numerosas piezas de plata y de oro, las cuales traían algunas máximas del Coran; pero sin ninguna figura adornada. Los reyes de Castilla, de Leon y Navarra tuvieron diferentes especies del sistema del Mediodía de Francia, las cuales llevaban invariablemente, en el anverso, la cabeza del rey, y, en el reverso, ya una palma, ya una cruz, en Barcelona; un castillo, en Castilla; un leon, en Leon, y así sucesivamente. A consecuencia del contacto continuo con los musulmanes, algunos príncipes cristianos acuñaron unas monedas, llamadas *marabotines*,

Digitized by Google

en las que figuran juntos: el nombre de aquéllos, escrito en letras romanas, el emblema de la cruz y una inscripcion en caractéres arábigos. En el siglo XIV se renunció, en el Norte de ESPAÑA, á la falsificacion de las piezas árabes: en Navarra, donde reinaba una dinastía francesa, se aproximaron más al sistema francés: en Aragon, sus frecuentísimas relaciones con la Italia introdujeron la imitacion del florin. Un sistema monetario, puramente español, no llegó á establecerse en ESPAÑA hasta despues de la destruccion del reino musulman de Granada, en 1492, y del descubrimiento del Nuevo Mundo. Con motivo de la abundancia de metales preciosos que aquel descubrimiento trajo á ESPAÑA, nuestro país inundó á Europa de sus monedas, durante el siglo XVI. Frecuentemente no se tomaban el trabajo de acuñar las piezas con una forma regular, sino que se cortaba un lingote, y se le imponía un tipo, ordinariamente el escudo acuartelado de Leon y Castilla; ó se daba al *flaon* de las monedas unas dimensiones exageradas. Bajo el punto de vista de la fabricacion, caimos en el último grado de barbarie, y, hasta nuestros dias, las piezas españolas fueron muy inferiores á las del resto de toda Europa.

23. *Gobierno.*—La ESPAÑA es una monarquía constitucional, hereditaria en las líneas masculina y femenina: el gobierno está confiado al rey y á las Córtes.—*Poder real.*—El monarca es inviolable é irresponsable; sanciona, promulga y hace ejecutar las leyes; declara la guerra y hace la paz; dirige las relaciones diplomáticas, otorga los empleos, distribuye las recompensas y títulos honoríficos, y convoca, suspende y disuelve las Córtes, con la obligacion de reunirlas de nuevo en el espacio de tres meses: la justicia se administra en su nombre. No puede, sin la autorizacion previa de las Cámaras, ceder ó empeñar parte del territorio, admitir tropas extranjeras en su reino, conceder subsidios á las demás naciones, ratificar los tratados de alianza ofensiva, abdicar la corona y contraer matrimonio: esta última condicion es igualmente extensiva á su inmediato sucesor. El soberano recibe, como lista civil, 9.550.000 pesetas, y comparte el poder con la Representacion nacional, segun la nueva Constitucion votada por las Córtes en 1876.—*Poder legislativo.*—Constituyen éste el Senado y el Congreso. Forman el Senado: 1.°, los príncipes de sangre real, los grandes de España y los altos funcionarios del Estado; 2.°, los senadores nombrados por la corona, y 3.°, los senadores elegidos por las altas corporaciones y los ciudadanos que pagan mayor contribucion. El número de senadores de derecho y de eleccion real no puede pasar de 180, ni el de los elegibles, exceder de esta cifra. El cargo es gratuito y vitalicio. El presidente y los vicepresidentes son de nombramiento real para toda la legislatura. Este alto Cuerpo, además de sus funciones legislativas, juzga á los ministros, acusados por el Congreso de violar la Constitucion; los atentados contra el monarca y la seguridad del Estado, y en las causas formadas á alguno de sus miembros. El Congreso se compone de los diputados elegidos directamente (uno por cada 15.000 almas) por los electores de cada distrito: el cargo es tambien gratuito, y su duracion, de cinco años. Entiende principalmente en la formacion anual de los presupuestos generales del Estado. Sus individuos, como los del Senado, son inviolables.—*Poder ejecutivo.*—Constitúyenle un presidente sin cartera y ocho ministros, responsables ante los Cuerpos colegisladores y el monarca, encargados de los departamentos de Estado, Gracia y Justicia, Guerra, Marina, Gobernacion, Fomento, Hacienda y Ultramar. Cada ministro recibe el sueldo de 30.000 pesetas anuales.—*Presidencia del Consejo.*—Comprende el personal de la subsecretaría y el Consejo de Estado, que se compone: de un presidente, 32 consejeros, un secretario general, un fiscal, 4 tenientes fiscales, y las correspondientes plantillas de oficiales y subalternos. Los gastos de la presidencia importan 1.079.209 pesetas.—*Estado.*—Este departamento ministerial comprende las relaciones exteriores, el nombramiento de los agentes diplomáticos, la interpretacion de lenguas, el tribunal de la *Rota*, la agencia de preces á Roma, la diputacion permanente de la grandeza de ESPAÑA y las órdenes, excepto las de san Fernando y san Hermenegildo, que son puramente militares. Las órdenes españolas, son: la del Toison de Oro, que cuenta 50 collares; la de Cárlos III, la de Damas nobles, la de María Luisa y la americana de Isabel la Católica. El cuerpo diplomático se compone de dos embajadores (Roma y Paris); 12 ministros plenipotenciarios de primera clase (San Petersburgo, Lisboa, Lóndres, Berlin, Washington, Viena, Roma, Bruselas, Tánger, Méjico, Constantinopla y Haya); 4 de segunda (China, Rio-Janeiro, Caracas y Stockolmo y Copenhague); 6 encargados de negocios (Buenos-Aires, Montevideo, Japon, Berna, Bolivia, Perú) y un representante gobernador militar de la Seo de Urgel: el cuerpo consular cuenta: 11 cónsules generales, uno honorario, 14 de primera clase; 43 de segunda y 70 vicecónsules. Los gastos de personal y material de este Ministerio, ascienden á 3.174.113 pesetas.—*Gracia y Justicia.*—Este Ministerio abraza todo lo que toca al culto y á la justicia.—*Personal eclesiástico.*—Clero catedral: 55 prelados, un obispo auxiliar de Madrid; otro, de Sevilla; 55 deanes, 451 dignidades y canónicos de oficio, 4 capellanes mayores de las reales capillas, 501 canónicos de gracia y 790 beneficiados. Colegiatas existentes: 18 abades y gobernadores eclesiásticos, un provisor para Ciudad-Rodrigo, 36 canónicos de oficio, 144 de gracia y 108 beneficiados. Capillas reales: 36 capellanes de reyes de Toledo, Granada y Sevilla; 2 párrocos y 3 beneficiados para la capilla de muzárabes de Toledo; 3 capellanes mayores; un presidente, un vicepresidente, 5 capellanes, un secretario y un penitenciario para la capilla de San Isidro de Madrid. Tribunal de las Órdenes: un decano, 2 ministros, un fiscal, un consejero-secretario y un procurador general. A estas cifras hay que añadir el clero parroquial beneficial y colegial suprimido, cuyo personal importa 20.783.051 pesetas; el número considerable de religiosas en claustro; 701 capellanes y 701 sacristanes; las congregaciones religiosas de los institutos de san Vicente de Paul, san Felipe Neri, Hijas de la Caridad; los colegios profesionales de padres escolapios y los conventos jesuíticos recientemente fundados.—En la organizacion judicial aparecen, en primer término, el Tribunal Supremo de Justicia, compuesto: de un presidente, 3 presidentes de sala, 24 magistrados, un fiscal, un teniente fiscal, 7 abogados fiscales, un secretario, un vicesecretario y 4 secretarios de sala: y repartidos en las 15 audiencias en que está dividido el territorio, 15 presidentes, 29 presidentes de sala, 149 magistrados, 15 fiscales, 15 tenientes fiscales, 40 abogados fiscales y 15 secretarios de gobierno; y además, el personal de la Direccion general de los registros Civil y de la Propiedad y del Notariado, el de los Juzgados de primera instancia y el administrativo y subalterno.—La justicia grava ménos el presupuesto que el culto católico: las obligaciones civiles suman 9.274.135 pesetas: las eclesiásticas, 42.590.068, ó sea un total de 51.864.203 pesetas.—*Guerra.*—La Administracion central comprende 7 direcciones generales: Estado mayor, Infantería, Artillería, Ingenieros, Caballería, Administracion y Sanidad militar. A la primera pertenecen el Tribunal Supremo de Guerra y Marina, el Colegio de cadetes, el de Artillería, la Academia de ingenieros y la Escuela especial de Estado mayor.—*Organizacion del ejército:* Estado mayor general: 7 capitanes generales, 52 tenientes generales, 67 mariscales de campo y 142 brigadieres (en situacion de cuartel). Cuerpo de Estado mayor: 5 brigadieres, 16 coroneles, 17 tenientes coroneles, 28 comandantes, 60 capitanes, 40 tenientes y los supernumerarios de todas clases. Cuerpos permanentes: real cuerpo de alabarderos y escuadron de escolta real.—Fuerzas militares, segun la real órden de 27 de Julio de 1877.—*Infantería:* 60 regimientos de línea, con numeracion correlativa, y el fijo de Ceuta; 20 batallones de cazadores; 100 de reserva; 100 de depósito y uno de escribientes y ordenanzas.—*Artillería:* 5 regi-

Digitized by Google

mientos de á pié; 5 montados; 2 de posicion y 3 de montaña de 6 baterías y 4 compañías de obreros.—*Ingenieros:* 4 regimientos de zapadores-minadores; uno, montado de pontoneros, telegrafistas y ferro-carriles y seccion de obreros.—*Caballería:* 12 regimientos de lanceros, 10 de cazadores y 2 de húsares; 2 escuadrones de cazadores y 40 comisiones de reserva. — *Cuerpo administrativo del ejército:* un director general, un subdirector interventor, 4 intendentes de ejército, 13 de division, 20 subintendentes, 50 comisarios de guerra de primera clase, 120 de segunda, 600 oficiales y 14 secciones de obreros que forman la brigada.—*Cuerpo de Sanidad militar:* un director general, 2 inspectores médicos de primera clase, 4 de segunda, 13 subinspectores de primera clase, 20 de segunda, 58 médicos mayores, 110 primeros y 100 segundos; un inspector farmacéutico de segunda clase, 2 subinspectores de primera, 3 de segunda, 8 farmacéuticos mayores, 17 primeros y 17 segundos y una brigada sanitaria que se divide en tantas secciones como distritos hay en la península.—*Milicias de Canarias:* constan de 6 batallones: Laguna, Orotava, Palmas, Guía, Palma y Lanzarote; y 4 secciones: Abona, Fuente-Ventura, Gomera y Hierro.—Además hay: 2 compañías fijas y pelotones de mar de lanzas de Ceuta y de mar de Ceuta; 4 pelotones de mar, Melilla, Peñon, Alhucemas y Chafarinas; falucho de comisiones y seccion de moros del Riff.—El presupuesto de la Guerra asciende á 124.014.647 pesetas.—*Marina.—Cuerpo general de la armada:* un almirante, 7 vice-almirantes, 28 contra-almirantes, 20 capitanes de navío de primera clase, 40 de segunda, 87 capitanes de fragata, 100 tenientes de navío de primera clase, 224 de segunda, 182 alféreces, 31 guardias marinas de primera clase y 80 de segunda.—*Escala de reserva:* 10 capitanes de navío de primera clase, 11 de segunda, 33 capitanes de fragata, 30 tenientes de primera clase, 32 de segunda, 9 alféreces, 4 coroneles de infantería, 6 tenientes coroneles, 29 capitanes, 14 tenientes, 30 oficiales graduados de tenientes de navío, 30 alféreces de navío, 10 de fragata, 46 pilotos particulares y un ingeniero inspector de segunda clase.—*Cuerpo de ingenieros:* un inspector general, 4 de primera clase, 5 de segunda, 11 inspectores jefes de primera clase, 10 de segunda, 20 ingenieros primeros y 10 segundos.—*Artillería:* un mariscal, 3 brigadieres, 5 coroneles, 6 tenientes coroneles, 8 comandantes, 19 capitanes y 25 tenientes.—*Infantería de marina:* un mariscal de campo, 4 brigadieres, 8 coroneles, 11 tenientes coroneles, 21 comandantes, 82 capitanes, 137 tenientes y 79 alféreces.—*Cuerpo administrativo:* 5 intendentes, 4 ordenadores de primera clase, 7 de segunda, 30 comisarios, 50 contadores de primera clase, 236 de segunda, 70 contadores de fragata, 25 alumnos de administracion de primera clase y 40 de segunda.—*Cuerpo de Sanidad:* un inspector general, 4 inspectores, 7 subinspectores de primera clase, 7 de segunda, 18 médicos mayores, 70 médicos primeros y 52 segundos.—*Personal eclesiástico:* un vicario general castrense, un auxiliar del vicariato general, un secretario, 4 tenientes de vicario, 3 curas párrocos, 22 primeros capellanes y 22 segundos.—*Matrículas de mar.*—Se componen éstas de toda la gente que ejerce industrias marítimas en la península, islas adyacentes y Ultramar.—*Cuerpo de condestables.*—Depende éste del de artillería de la armada, y se divide en tres secciones correspondientes á otros tantos departamentos. Cada una de ellas consta de 16 primeros condestables, 26 segundos y 62 terceros.—*Cuerpo de maquinistas.*—El personal que lo compone es el siguiente: 30 primeros maquinistas de primera clase, 60 primeros de segunda, 90 segundos maquinistas, 100 terceros y 120 cuartos.—*Cuerpo de contramaestres:* fórmanle 60 primeros, 120 segundos y el número de terceros que produzca el ascenso de los aprendices preferentes.—*Armada.*—Buques de primera clase: *Vitoria*, de 21 cañones; *Numancia*, de 17; *Sagunto*, 13; *Zaragoza*, 17, y *Mendez Nuñez*, 6.—Fragatas de Madera de primera clase: *Almansa*, de 22 cañones; *Navas de Tolosa*, 40; *Gerona*, 46; *Castilla*, 5; *Aragon*, 14 y 2 ametralladoras, y *Navarra;* de segunda clase: *Cármen*, 25 cañones; *Lealtad*, 23; *Concepcion*, 21; y *Blanca*, 20.—Vapores de ruedas. *Ciudad de Cádiz*, 5 cañones; *Isabel la Católica*, 10. Buques de segunda clase: de hélice, 9, con 33 cañones; de ruedas, 7, con 24. Buques de tercera clase: un monitor, con 2 cañones; una batería flotante, con 5; 17 avisos y goletas, con 38; 8 de ruedas, con 13 cañones, y 3 trasportes, con 5. Fuerzas sutiles: en España, 12 buques de hélice, con 20 cañones; y un trasporte de vela. En el apostadero de la Habana, 25 buques de hélice, con 25 cañones, y uno, de vela: en el apostadero de Filipinas, 17 buques de hélice, con 23 cañones. Buques escuelas: *Villa de Madrid* (de cabos de cañon, en Cádiz), 42 cañones; *Astúrias* (naval flotante, en el Ferrol) 29 cañones; *Villa de Bilbao* (de marinería, en Cádiz); *Ferrolana* (de id., en Cartagena), 22 cañones; y *Pinta* (de aprendices marineros, en el Ferrol). La marina militar española cuenta sobre 650 oficiales, 14.680 marineros y 5.500 soldados de marina. Los gastos de personal y material suben á 32.145.817'63 pesetas.—*Gobernacion.*—Corresponden á este departamento los gobiernos de las provincias, la policía, la Guardia civil, los bosques, la beneficencia y sanidad, los presidios, las casas de correccion, la Imprenta nacional, el servicio de correos y los telégrafos y la fiscalía de imprenta. Cada provincia está administrada por un gobernador civil; tiene el sueldo y la categoría de un jefe de administracion de primera clase, y ejerce, al mismo tiempo, el cargo de presidente de la Diputacion provincial.—*Guardia civil.* Está dirigida por un jefe superior de la clase de oficiales generales, con el título de *director coronel general;* y además, un brigadier secretario, un coronel, 4 tenientes coroneles, 2 comandantes, 8 capitanes y 3 tenientes.—*Tercios.—Planas mayores:* 16 coroneles subinspectores, 16 capitanes ayudantes secretarios y 16 tenientes habilitados.—*Provincias:* 25 tenientes coroneles; 51 comandantes y 25 capitanes.—*Infantería:* 130 capitanes, 278 tenientes, 137 alféreces y 13.604 individuos de tropa.—*Caballería:* 15 capitanes, 40 tenientes, 33 alféreces y 1.623 individuos de tropa. Para la inspeccion de estas fuerzas, divídese el cuerpo en 14 tercios, con el número de provincias, compañías, líneas, puestos, jefes y oficiales correspondientes.—Los gastos de este Ministerio suben á 44.465.884 pesetas.—*Fomento.*—A este departamento corresponden principalmente: 1.° la Direccion de Instruccion pública, Agricultura y Comercio, que comprende: la primera y segunda enseñanza, la superior y la profesional, las corporaciones y establecimientos científicos, artísticos y literarios, el fomento de las ciencias, de las letras y de las artes, la agricultura y la industria: 2.° la Direccion de Obras públicas, Comercio y Minas, que abraza: las carreteras, ferro-carriles, aprovechamiento de aguas, ríos y canales, navegacion marítima, construcciones civiles, comercio y minas: y la Estadística, que la componen: el Instituto geográfico y estadístico, y los trabajos geográficos y metrológicos. — El presupuesto parcial de Fomento importa 77.530.466'89 pesetas. — *Hacienda.* — Constituyen este Ministerio un subsecretario, el Tribunal de Cuentas del Reino, las Direcciones del Tesoro, Contabilidad; hoy, Intervencion general de la administracion del Estado, Rentas, Propiedades, Impuestos, Caja de Depósitos, Deuda, Aduanas, Contencioso del Estado, Asesoría, 49 administraciones económicas de las provincias, y las fábricas nacional del sello, tabacos, sales, monedas y minas; cuyos centros cuentan sus correspondientes plantillas de jefes de administracion, de negociado, oficiales y demás personal subalterno.—*Resguardos.—Cuerpo de carabineros:* un inspector general, un brigadier secretario, 4 tenientes coroneles, 5 comandantes, 7 capitanes, 5 tenientes, un alférez.—*Colegio de educandos:* un capitan, dos tenientes y un alférez.—*Comandancias:* 17 tenientes coroneles, 32 comandantes, 91 capitanes, 230 tenientes, 117 alféreces.—*Tropa de infantería*, 10.901 individuos: *caballería*, 538.—*Veteranos de aduanas, puertos y bahías:* 10 capitanes, 40 tenientes y 20 alféreces: *tropa veterana:* 2.493 individuos.—*Resguardos de puertos:* 76 cabos-patrones

Digitized by Google

y 541 carabineros. Este cuerpo depende del Ministerio de la Guerra, en cuanto á su organizacion y disciplina; y del de Hacienda, por lo que respecta al servicio especial para que fué creado. — El presupuesto parcial de este departamento arroja un total de 133.258.817'48 pesetas. — *Ultramar.*—Este Ministerio entiende exclusivamente de los asuntos que se relacionan con nuestras colonias, y los gastos del personal y material del mismo se satisfacen con cargo á las cajas de Ultramar.—*Rentas y gastos públicos.*—El presupuesto general de ingresos del actual año económico de 1880-81, asciende á 791.650.792 pesetas, en esta forma: contribuciones, 244.427 500 pesetas; impuestos, 146.716.000; aduanas, 117.062.000; rentas estancadas, 215.347.377; propiedades y derechos del Estado, 15.020.815; Tesoro, 23.530.000; presupuesto especial de ventas de bienes desamortizados, 29.547.100. Las obligaciones suman: 836.651.193 pesetas, por estos conceptos: Casa real, 9.550.000; Cuerpos colegisladores, 1.859.285; Deuda, 291.654.293; cargas de justicia, 2.729.326; clases pasivas, 43.409.427; Ministerios, 467.533.158; presupuesto especial de ventas de bienes desamortizados, 19.915.74. — *Division administrativa.* —A partir del siglo XV, la monarquía española había ido formándose por la reunion de varios estados, más ó ménos importantes, los cuales, al reunirse en uno solo, han venido conservando los nombres de reinos, principados, etc.; division basada en nuestra gloriosa historia de la reconquista, determinada por grandes accidentes históricos, y marcada, finalmente, por profundas diferencias de carácter, usos, costumbres y áun dialectos y leyes.—En virtud del real decreto de 30 de Noviembre de 1833, ESPAÑA quedó dividida en 49 provincias, comprendidas las Baleares y las Canarias, las cuales agrupamos en la siguiente forma:—*Region del mar de Vizcaya.*—*Galicia:* país generalmente montañoso, en el cual van á terminar los montes cantábricos: lo bañan: al Norte, el mar de Vizcaya, y al Oeste el Atlántico: le riega: al Sur, el río Miño ó Minho de los portugueses; y le constituyen cuatro provincias: la Coruña, al Noroeste; Lugo, al Nordeste; Pontevedra, al Sudoeste, y Orense, á Sudeste. *Astúrias:* antiguo principado, circunscrito actualmente á la provincia de Oviedo, su capital: se extiende de Occidente á Oriente y se encuentra como encerrada entre los montes cantábricos y el mar. *Castilla la Vieja:* vastísima comarca que atraviesan: al Norte, la cadena cantábrica; al Este y al centro, los montes Ibéricos, y al Sur, la Sierra de Guadarrama; la bañan el Ebro y el Duero, y comprende ocho provincias: Santander, al Norte; Búrgos, Logroño y Soria, al centro; Segovia y Avila, al Sur, y Valladolid y Palencia, al Sudoeste.—*Provincias Vascongadas:* desígnanse éstas con los nombres de Vizcaya, Guipúzcoa y Alava; confinan, al Sur, con el Ebro, y al Noroeste, con el Bidasoa, que las separa de Francia: sus capitales respectivas son Bilbao, San Sebastian y Vitoria.—*Region del Mediterráneo.*—*Cataluña:* antiguo principado que se extiende desde los Pirineos hasta la embocadura del Ebro: lo forman actualmente cuatro provincias: Barcelona y Gerona, al Este; Lérida, al Oeste, y Tarragona, al Sur.—En medio de los Pirineos, entre Cataluña y el departamento francés de l'Ariège, se encuentra la pequeña república de Andorra, que se halla bajo la proteccion de Francia y del obispo de Urgel: su capital es Andorra, y su poblacion 10.000 habitantes. *Valencia:* antiguo reino, formado de tres provincias: Castellon de la Plana, al Norte; Valencia, llamada la Bella, al centro, y Alicante, al Sur. *Murcia:* reino compuesto de la provincia de su nombre, al Sur, y de la de Albacete, al Norte.—*Region meridional.*—*Andalucía:* una de las comarcas más hermosas de la península; la cubre, al Norte, Sierra Morena; la atraviesa en el interior Sierra Nevada, y la riega el Guadalquivir: se halla dividida en dos partes: la Andalucía, propiamente dicha, y el reino de Granada; la primera comprende las provincias de Sevilla (antigua *Hispalis*), Córdoba, Jaen, Cádiz y Huelva, y la segunda, las de Granada, Almería y Málaga.—*Region interior del Norte.*—*Aragon:* situado al Norte de Francia, de la cual le separan los Pirineos, divídele el Ebro en dos partes iguales; una, que da al Norte y otra, al Sur, y le constituyen tres provincias: Zaragoza (la mayor de todas), Huesca y Teruel. *Navarra:* país pintoresco que se extiende desde los Pirineos hasta el Ebro, formado de la provincia de Pamplona, su capital.—*Region interior del Oeste.*—*Leon:* antiguo reino que limita al Norte la cadena astúrica y que atraviesa el Duero de Occidente á Oriente: le componen tres provincias: Leon, Zamora y Salamanca. *Extremadura:* la comarca más rica de ESPAÑA en tiempos de Roma; tres elevadas cadenas de montañas, que cruzan el territorio de Este á Oeste, determinan las dos grandes cuencas que ocupan el Tajo y el Guadiana: contiene dos provincias: Badajoz, capital de la Extremadura, y Cáceres.—*Region del centro.*—*Castilla la Nueva:* ofrece varias llanuras extensas y mesetas elevadas; la riega el Tajo, que recibe algunos afluentes, y abraza las provincias de Madrid (capital del reino), Cuenca, Guadalajara, Toledo y Ciudad-Real.—*Islas adyacentes.*—*Baleares:* situadas en el Mediterráneo, al Este del reino de Valencia. *Canarias:* cerca de la costa de Africa.—Todas las provincias toman el nombre de sus respectivas capitales, excepto las tres vascongadas, Navarra, las Baleares y Canarias.—*Posesiones de Ultramar.*—Estas posesiones, todas insulares, se hallan en las tres partes del mundo siguientes: En Africa, las tres islas del golfo de Guinea, Fernando Póo, Annobon y Corisco; en América, Cuba, Puerto-Rico y parte de las Vírgenes, y en la Oceanía, las Filipinas, Marianas, Carolinas y Palaos.—La extension superficial que ocupan estas colonias es de 86.000 kilómetros cuadrados, que pueblan sobre 6.350.000 almas.—*Division militar.*—Bajo este respecto, la ESPAÑA está dividida en 14 capitanías generales, que son las siguientes:—*Castilla la Nueva:* comprende las provincias de Ciudad-Real, Cuenca, Guadalajara, Madrid, Segovia y Toledo.—*Cataluña:* las de Barcelona, Gerona, Lérida y Tarragona.—*Andalucía:* las de Cádiz, Córdoba, Huelva y Sevilla.—*Valencia:* las de Albacete, Alicante, Castellon, Murcia y Valencia.—*Galicia:* las de la Coruña, Lugo, Orense y Pontevedra. —*Aragon:* las de Huesca, Teruel y Zaragoza.—*Granada:* las de Almería, Granada, Jaen y Málaga.—*Castilla la Vieja:* las de Avila, Leon, Oviedo, Palencia, Salamanca, Valladolid y Zamora.—*Extremadura:* las de Badajoz y Cáceres.—*Navarra:* la de Pamplona.—*Búrgos:* las de Búrgos, Logroño, Santander y Soria.—*Provincias Vascongadas:* Álava, Guipúzcoa y Vizcaya.—*Baleares y Canarias:* las de su nombre. Estos distritos militares se hallan subdividos en 51 comandancias generales, correspondientes una á cada provincia, y además las del Campo de Gibraltar y Ceuta.—*Division marítima.*—Para su mayor defensa y proteccion, las costas de nuestra península están divididas en tres departamentos, que son: Cádiz, Ferrol y Cartagena; subdivididos en tercios navales; y éstos, en provincias ó comandancias de marina. El de *Cádiz*, comprende el litoral del reino de Granada, Andalucía y las Canarias: el del *Ferrol*, Galicia, Castilla la Vieja, Navarra y Guipúzcoa; el de *Cartagena*, Cataluña, el reino de Valencia y las islas Baleares.—En Ultramar hay dos apostaderos; uno, en la Habana, y otro, en Filipinas, subdivididos en provincias ó comandancias.—*Division judicial.*—Nuestra organizacion judicial tiene como punto culminante el Tribunal Supremo, al cual siguen jerárquicamente las Audiencias territoriales, con 504 juzgados ó tribunales subalternos y 475 registros dependientes de las mismas. De la Audiencia de *Albacete* dependen las provincias de Albacete, Ciudad-Real, Cuenca y Murcia; de la de *Barcelona*, la del mismo nombre y las de Gerona, Lérida y Tarragona; de la de *Búrgos*, las de Alava, Búrgos, Logroño, Santander, Soria y Vizcaya: de la de *Cáceres*, ésta y Badajoz; de la de *Canarias*, la provincia de igual nombre; de la Audiencia de la *Coruña*, las de la Coruña, Lugo, Orense y Pontevedra; de las de *Granada*, las de Almería, Granada, Jaen y Málaga; de las de *Madrid*, las de Avila, Guadalajara, Madrid, Segovia

Digitized by Google

y Toledo; de las de *Mallorca* y *Oviedo*, las solas provincias de sus respectivos nombres; de la de *Pamplona*, las de Navarra y Guipúzcoa; de la de *Sevilla*, las de Cádiz, Córdoba, Huelva y Sevilla; de la de *Valencia*, las de Alicante, Castellon de la Plana y Valencia; de la de *Valladolid*, las de Leon, Palencia, Salamanca, Valladolid, y Zamora; y de la de *Zaragoza*, las de Huesca, Teruel y Zaragoza.—*Division eclesiástica.*—Bajo el punto de vista eclesiástico, el territorio español se encuentra dividido en 9 sillas metropolitanas ó arzobispados que radican en las ciudades siguientes: Toledo, que es la primada, por motivos históricos, Búrgos, Granada, Santiago, Sevilla, Tarragona, Valencia, Valladolid y Zaragoza. De éstos dependen 46 obispados ó sillas sufragáneas, subdivididas á su vez en varios arciprestazgos. En 1865, contábanse en ESPAÑA é islas adyacentes 65 catedrales, 100 colegiatas y 20.462 parroquias. La cifra total de clérigos era, en 1830, de 152.305: en la actualidad pasan de 70.000. En 1834, existían sobre 1.940 conventos, los cuales encerraban 30.905 monjas y 24.700 religiosos.—*Religion.*—Los naturales de ESPAÑA observaron constante y exclusivamente la religion de Noé, hasta la conquista de los romanos, los cuales introdujeron el politeismo en varios pueblos. Estrabon, que murió pocos años ántes de la venida de Jesucristo, dice que los españoles sólo adoraban á un Dios: y san Agustin, por su parte, opina que este país fué uno de los pueblos que conservaron clara noticia de un solo Dios incorpóreo, autor de todas las cosas, y cuya doctrina fué enseñada por sus filósofos.—Desde los Reyes Católicos hasta 1868, vino siendo ESPAÑA, bajo el punto de vista religioso, la nacion excepcional de Europa, pues no se toleraba otro culto que el de la religion católica, apostólica, romana, que era la oficialmente reconocida por el Estado. La revolucion de Setiembre, rompiendo esta unidad de creencia, proclamó la libertad de cultos, la cual quedó anulada, despues del cambio político operado en 1875.—Hoy, pues, la religion católica, apostólica, romana, es la única permitida en ESPAÑA: en su virtud, la nacion, segun el código fundamental del Estado, se obliga á mantener y proteger el culto y á los ministros de la religion católica que profesan los españoles; pero ningun español ni extranjero podrá ser perseguido por sus opiniones ó sus creencias, en tanto que no las manifieste por actos contrarios á aquella religion.—*Enseñanza.*—Divídese ésta en *primaria*, *secundaria* y *universitaria*. La primera se da en las escuelas públicas y privadas: aquéllas, en número de 53.000 próximamente, son superiores, elementales, de párvulos y adultos.—La segunda, cuyos colegios ó institutos provinciales ó locales pasan de 56, abraza los estudios necesarios para el grado de bachiller en artes, industria y comercio.—Las facultades de teología, derecho, farmacia, ciencias, filosofía y letras, se estudian en las 10 universidades que cuenta ESPAÑA, que son: Madrid, con el título de Central, Barcelona, Granada, Oviedo, Salamanca, Santiago, Sevilla, Valladolid, Valencia y Zaragoza.—Para la enseñanza superior, existen escuelas de ingenieros de caminos, minas y montes; de arquitectura, bellas artes, marina, náutica, agricultura, botánica, veterinaria, administracion, notariado y telegrafía; escuelas normales y preparatorias; 10 academias de Medicina; numerosas sociedades económicas, cuyo objeto es fomentar la agricultura, ganadería, artes, comercio é instruccion en sus respectivas provincias, y, finalmente, multitud de escuelas normales, colegios privados, clases de ciencias exactas y naturales, latinidad, dibujo, idiomas, y de primera enseñanza, para ambos sexos, repartidos por toda la península; pudiendo desde luégo asegurarse que es raro el pueblo que no cuenta hoy con medios para aprender á leer y escribir.—*Medios de comunicacion:* carreteras: divídense éstas en generales, trasversales, provinciales y vecinales. Las generales y más importantes que parten de Madrid, son: la de Francia, que pasa por Buitrago, Búrgos é Irun, y tiene sobre 510 kilómetros: la de Aragon y Cataluña, que va por Zaragoza, Barcelona, Gerona y la Junquera, con 760 kilómetros: la de Valencia, por Ocaña, Albacete, Almansa y el Grao de Valencia, con 360 kilómetros: la de Andalucía, que pasa por Ocaña, Manzanares, Bailén, Córdoba, Sevilla y Cádiz y mide 620 kilómetros; y un ramal que arranca de Bailén y sigue á Jaen, Granada y Málaga con 565 kilómetros: la de Extremadura, por Talavera y Badajoz, con 378 kilómetros: la de Galicia, por Guadarrama, Medina del Campo, Astorga y Lugo, que termina en la Coruña, con 555 kilómetros, y de la cual sepárase otra, despues de pasar á Guadarrama, que va á Valladolid, Leon, Oviedo, Gijon, y tiene 468 kilómetros. A estas carreteras se unen muchas otras de segundo y tercer órden; pero hacen falta todavía bastantes caminos vecinales que pongan estas grandes arterias en comunicacion directa con los más apartados lugares de produccion, como sucede en las Provincias Vascongadas.—*Ferro-carriles:* una extensa red de caminos de hierro, cuyo centro se encuentra en Madrid, envuelve ya casi por completo nuestro vasto territorio. Entre las principales líneas que le cruzan, se cuentan: la de Madrid á Cádiz, por Aranjuez, Córdoba y Sevilla, con dos ramales que conducen á Alicante, Valencia, Cartagena y Ciudad-Real: la de Madrid á Bayona, por Valladolid, Búrgos y San Sebastian, con un ramal sobre Palencia y Santander; y otro, sobre Bilbao: la de Madrid á Zaragoza: la de Barcelona, á Mataró y Gerona, en la direccion de Perpiñan: la de Tarragona, á Reus: la de Gijon, á Langreo y Oviedo: la de Zaragoza, á Barcelona, por un lado, y á Pamplona, por otro, con un ramal sobre Logroño, que va á unirse á la línea de Madrid á Bayona: la de Valencia, á Castellon: la de Madrid, á Belmez y la de Madrid, á Ciudad-Real y Badajoz. Todas estas líneas se ramifican y enlazan por diferentes puntos con otras, y cruzan la península en distintas direcciones. — *Correos y telégrafos:* además de los correos que salen diariamente de Madrid conduciendo la correspondencia pública, existe en ESPAÑA otra extensísima red de telégrafos eléctricos, dividida en cinco líneas principales: la del Norte, la del Este, la del Sur, Oeste y Noroeste.—*Monedas:* Reduccion de las antiguas á la nueva unidad monetaria, ó sea á pesetas y céntimos de peseta.—*De oro:* la onza, equivalente á 80 pesetas; la media onza, 40 pesetas; el doblon de á 4 duros, 20 pesetas; el escudo de oro, 10 pesetas; el veinten de 21 $^1/_4$ reales, 5 pesetas; el centen ó pieza de 100 reales, 25 pesetas.—*De plata:* el duro, 5 pesetas; el medio duro, 2'50 pesetas; la peseta columnaria, 1'25 pesetas; la media peseta columnaria, 0'62 céntimos; el real columnario, 0'32 céntimos; la peseta provincial, 1 peseta; la media peseta provincial, 50 céntimos; el real, 25 céntimos.—*De bronce:* pieza de á 2 cuartos, 0'6 céntimos; pieza de un cuarto, 3 céntimos; pieza de un ochavo, 1 céntimo.—Nueva moneda creada por decreto de 19 de Octubre de 1868.—*De oro:* piezas de 100, 50, 20, 10 y 5 pesetas.—*De plata:* piezas de 5, 2 y 1 pesetas; de 50 y 20 céntimos.—*De bronce:* piezas de 10, 5, 2 y 1 céntimos.—*Pesos:* la tonelada, ó 20 quintales, equivalente á 920 kilógramos; el quintal ó 4 arrobas, 64'009 gramos; la arroba ó 25 libras, 11'502 gramos; la libra ó dos marcos, 0'460 gramos; el marco 8 onzas, 0'230 gramos; la onza, 576 granos, 0'002'08 gramos; el grano, 0'000'05 gramos. —*Medidas.*—*De longitud:* la vara vale 3 piés, ó sea 0 metros 836 milímetros; el pié, 12 pulgadas, ó 0 metros 178 milímetros; la pulgada, 12 líneas, ó 0 metros 023 milímetros; la línea, 12 puntos, ó 0 metros 0'019 milímetros. La cana de Cataluña, 1'538 milímetros.—*De superficie:* la vara cuadrada tiene 9 piés cuadrados, ó 0 metros cuadrados 6'987; la pulgada cuadrada, 144 líneas cuadradas ó 0 metros cuadrados 000'339.—*De capacidad:* la fanega es igual á 0 hectólitros 55; la arroba, 32 centílitros; el cuartillo, 000'504. La pipa vale 4 hectólitros 36. Un real decreto de 19 de Julio de 1849 sancionó una ley, por la cual las Córtes habían prescrito la adopcion del sistema métrico decimal en todos los países del dominio español; hoy, en vigor.

24. *Poblacion.*—Ninguno de los tratados geográficos que hemos consultado dicen una palabra respecto de la po-

Digitized by Google

blacion que España contenía anteriormente á la época de los romanos. Bajo la dominacion de éstos, llegó á contar esta península sobre 40.000.000 de habitantes; en tiempo de los visigodos y de los árabes descendió á 30.000.000, cuya cifra fué disminuyendo sensiblemente en los siglos modernos, hasta quedar reducida, en 1723, á 7.625.000 almas; en 1768 se elevó á 9.307.803; en 1787, á 10.409.879; en 1826, á 14.154.341; en 1842 volvió á bajar á 12.054.008, y en 1867, ascendió á 16.009.000. En la actualidad, la poblacion de España, segun el empadronamiento general llevado á cabo el 31 de Diciembre de 1877, arroja un total de habitantes, sin incluir el de las colonias, de 16.731.570, divididos en esta forma: españoles: varones, 8.228.117; hembras, 8.475.471; extranjeros: varones, 16.801; hembras, 11.121.—España forma el quinto de los estados de Europa en extension, y el sexto, en poblacion.

25. *Carácter general de los españoles.*—El español, entre todos los pueblos de Europa, es el que más conserva los caractéres fisiológicos de su orígen. Las familias que entraron en la poblacion primitiva de España son las siguientes: los españoles de los antiguos indígenas y de las razas cruzadas de los griegos, romanos, vándalos, suevos, godos, alanos, cuyo elemento es el que compone la inmensa mayoría de la poblacion; los vascós ó vascones; los moros, procedentes de los árabes invasores, y los gitanos ó bohemios, tribus nómadas de raza india. En los campos y en la masa del pueblo es donde generalmente se encuentra el verdadero tipo español, casi tal cual existía en el siglo XV. Nuestro temperamento nacional, por lo tanto, es sumamente vario y complejo, como resultado forzoso de los elementos que han ido dejando las diferentes dominaciones que se apoderaron de España, tan codiciada por todos los pueblos desde la más remota antigüedad. Esto no obstante, puede decirse que los caractéres distintivos del genio nacional son: amor á la independencia de nuestro país, sobriedad, valor personal, sufrimiento, perseverancia, extraordinario apego á nuestras ideas, á nuestras creencias religiosas y á nuestras costumbres; genio emprendedor, espíritu fogoso, cuyas cualidades nos dan aptitud para llevar á cabo las más difíciles y arriesgadas empresas, aunque las malogremos alguna vez con nuestro natural impaciente. Hablando en tésis general, el temperamento español es á propósito para las ciencias, para las industrias, para los oficios, para el comercio, excelente para la milicia, privilegiado y ejemplarísimo para el arte. La organizacion física de las varias razas españolas es fuerte, ágil, flexible, gallarda, cuya verdad abona el dicho de Napoleon: «prefiero un soldado español á diez soldados de otras naciones.» Una gran parte de nuestra poblacion es dada en demasía á la terrible pasion de los celos, á los amores, á las aventuras y á las pendencias. La complexion de los pueblos meridionales tiene un peligro, el cual consiste en que á veces es mala por un exceso de su propia bondad, semejante al espíritu que se volatiliza ó á la flor que se mustia pronto, porque exhala demasiado aroma. Esto aconseja á los españoles que deben estar al cuidado de su temperamento y de sus ímpetus, procurando todos no caldearnos mucho al sol, porque nuestro sol basta; áun cuando no nos caldeemos. Tratándose de nuestro país, lo que importa ante todo es no bastardear sus grandes virtudes originales, entre las cuales hallamos una que basta por sí sola para hacer un gran pueblo; energía de espíritu, de donde nace esa constancia personal, esa dignidad de cada uno, esa alteza de hombre, que llamamos honor. Muchos bienes se deben buscar en la vida; el primero, la honra. Con nuestra honra, con la ayuda de Dios y con ser hijo de esta hermosa España, hay mucho adelantado para ser feliz en el mundo. En cuanto al bello sexo (en España se puede hablar de sexo bello), debemos advertir que la mujer, á medida que se hace social, pierde su carácter de raza, porque la sociedad y la educacion modifican la naturaleza. Así acontece que la mujer moderna va perdiendo de dia en dia su tipo de orígen. Sin embargo del cambio interior que operan los siglos, en cumplimiento de la moral suprema de la historia, la mujer española conserva algo del prestigio de sus tradiciones; algo de la dama de los torneos; algo del Oriente y del Mediodía, de luz y de sombra, de misterio y de realidad, de sibila y de vírgen; algo de la mujer hebrea y de la matrona romana, como los españoles tienen algo de Almanzor y de Régulo. La índole de nuestras mujeres tiene una cualidad sumamente curiosa y digna de estudio. En España, un tonto puede hablar con un hombre; pero ese tonto no puede hablar con una mujer, porque en el momento saldrá á relucir su tontería. Esto consiste en que la mujer de nuestro país, inspirada por una ciencia incomprensible, sabe unir la malicia al gracejo; el chiste, á la malicia; la sensibilidad, al chiste, y una brillante imaginacion, á una exquisita sensibilidad, formando un género de crítica que no tiene nombre en la historia de la literatura. Ese género de crítica casera podría llamarse: la ironía del ridículo, ó el ridículo de la ironía, alma sutil, astuta, remota, formidable, terrible; últimamente, crítica de mujer, la espada de Bernardo, que corta sin cortar, el más grande portento de la vida humana. Hablemos ahora de otra cualidad, virtud nobilísima de nuestras mujeres. Tratándose de hechos que se refieran al amor, la mujer española se distingue por un sentimiento de entereza, de formalidad, hasta de enojo, hasta de soberbia indomable, que no suele perder ni áun en medio de la desgracia, ni áun en medio de la abyeccion, ni áun entre los horrores de la miseria, y plegue al cielo que no se pierda nunca esta buena ley de la sangre española. Por lo demás, la fama pregona en todo el mundo que nadie iguala á nuestras mujeres en ser hermosas, apasionadas, constantes y discretas. Tambien pregona que no tienen rival en dar garbo á su talle; gracia, á sus ojos; encantos, á su gracia. Añade tambien que no tienen competidoras en saber llevar la mantilla, en manejar el abanico y en el arte increible de ponerse una flor. Realmente, la mujer española, sobre todo, la mujer andaluza, coge unas flores, parece que las tira á sus trenzas, miéntras que la flor, cautiva en la cárcel del hechizo, aparece prendida en los cabellos, como si hubiera nacido allí. Si el arte influye en la destreza de la mujer, no hay quien le pueda disputar ese arte. Si es hechicería lo que opera el prodigio, no hay quien pueda disputarle esa hechicería. Esto dice la fama en toda la tierra; esto decimos tambien nosotros y nada pedimos, nada envidiamos, teniendo bastante con nuestra alegría y con nuestro orgullo; puesto que, al fin y al cabo, somos hijos de madres españolas. ¡Oh España! Levanta la frente y sonríe. Tú serás siempre reina en el mundo, porque serás reina en la historia, reina en el arte, reina en tus mujeres.

26. *Historia.*—(Véase el vocablo Historia.)

Etimología. 1. *Hispania:* voz antiquísima y de incierta etimología, que unos sacan del griego y otros del fenicio, del hebreo, del vascuence, etc. Segun unos, *España* se llamó primeramente *Pania*, de *Pan*, capitan de Baco y gobernador que fué de nuestro territorio; así como *Luso* dió nombre á *Lusitania* (el Portugal), añadiéndose posteriormente la *S* ó el *is*, y diciendo *Spania*, *Hispania*, bien por mera eufonía, bien como equivalente á lo de, esto es, lo de *Pan*, lo que poseía ó administraba el gobernador Pan en aquellos tiempos antehistóricos.—A Estrabon se le figuró ver en *Spania* la voz griega *spanion* (raro, precioso), aplicada á nuestro país por lo raro de su fertilidad, por la gran copia de frutos que da, por la abundancia de metales que encierra, etc.—Otros derivan *España* de la voz fenicia *span*, conejo, por la abundancia de conejos que en ella se cría. «Parécenos (dice el señor Don Modesto Lafuente en su *Historia general de España, tomo 1.°, página 310*, nota) la significacion de *conejo* á que se presta la palabra *span*, fundamento demasiado pueril para poner nombre á toda una region, por más conejos que en ella se encontraran, y por más que las medallas de Adriano representen una mujer sentada, con un conejo á sus piés, que dicen ser emblema de la España.» —Créese, por último, que *Spania*

Digitized by Google

pudo salir del fenicio *span*, que tambien significa *escondido*, por hallarse esta comarca como escondida y oculta para los fenicios, en una extremidad del mundo. (MONLAU.)

2. Otros entienden que es palabra de orígen cartaginés, en cuya lengua quería decir: «tierra poco poblada.»

Derivacion.—Latin *Hispānĭa* (CÉSAR): HISPANIA *citerior*, la España citerior, la Tarraconense (TITO LIVIO): HISPANIA *ulterior*, la España ulterior, la Bética y la Lusitania (CICERON): *Hispaniæ*, las dos Españas (CÉSAR): italiano, *Spagna;* francés, *Espagne;* catalan, *Espanya*.

Español, la. Adjetivo. La persona natural de España ó lo que pertenece á este reino. ‖ Masculino. La lengua española. ‖ A LA ESPAÑOLA. Modo adverbial. Al uso de España.

ETIMOLOGÍA. *España:* latin, *hispānus;* HISPANUS *sermo*, la lengua española; HISPANÔ *more*, á la española; italiano, *spagnuolo;* francés, *espagnol;* catalan, *espanyol, a*.

Españolado, da. Adjetivo. El extranjero que en el aire, traje y costumbres se parece á los españoles.

Españolar. Activo anticuado. ESPAÑOLIZAR.

Españolería. Femenino anticuado. El genio, uso y costumbres de español.

Españoleta. Femenino. Baile antiguo español.

ETIMOLOGÍA. *Española:* catalan, *espanyoleta;* francés, *espagnolette;* italiano, *spagnoletta*.

Españoleto. Masculino. Nombre italiano del insigne pintor Ribera.

ETIMOLOGÍA. Italiano *Spagnuoletto*, diminutivo de *spagnuolo*, español.

Españolismo. Masculino. Amor ó apego de los españoles á las cosas de su patria. ‖ HISPANISMO.

ETIMOLOGÍA. *Español:* catalan, *espanyolisme*.

Españolizacion. Femenino. Accion ó efecto de españolizar.

Españolizamiento. Masculino. ESPAÑOLIZACION.

Españolizar. Activo. Adoptar alguna voz extranjera, dándole la inflexion castellana. ‖ Recíproco. Tomar las costumbres españolas.

ETIMOLOGÍA. *Español:* catalan, *espanyolisar;* francés, *espagnoliser*.

SINONIMIA. *Españolizar, castellanizar*. Para *españolizar* una palabra, basta que la usen los españoles.

Para *castellanizarla*, conviene acomodarla al genio especial de nuestra lengua; más claro: conviene que la modifiquemos segun la analogía y la sonoridad de nuestro idioma.

Ambigú es una palabra *españolizada;* no *castellanizada*, porque nada tiene de castellano.

Esbeltez es una voz *castellanizada*, no *españolizada*, porque no sólo la emplea el uso de nuestro país, sino que la hemos dado el temple de nuestra lengua. De *esbelto* hemos hecho *esbeltez*, como hemos hecho timidez de tímido; madurez, de maduro; avidez, de ávido, y así en otras muchas palabras de buen orígen.

Voz *españolizada* quiere decir voz *corriente*.

Voz *castellanizada* quiere decir voz ajustada á nuestra lengua.

Otras veces nos tomábamos el trabajo de *castellanizar*. Hoy todo el mundo *españoliza* á tontas y á locas. Dia llegará en que no haya verdulera, ni ama de cría, ni moza de fregado, ni retozona de san Antonio de la Florida, ni chulo del antiguo Avapiés, que no sean los autores ó introductores (¡qué primor!) de alguna palabra del *Diccionario*.

Españolizarse. Recíproco. Naturalizarse en España. ‖ Ser españolizado.

Espar. Masculino anticuado. Cierta droga aromática. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Orígen ignorado. «Cierta droga olorosa y aromática.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*) «E en lugar de lodo, fízola henchir de azúcar y de canela, é de ajengibre, é de *espar*, é alambrar, é algalia, y de todas las otras buenas especias, é de buenos olores.» *(Conde Lucanor, capítulo 14.)*

Esparadrapo. Masculino. ESPADRAPO.

Esparamin. Masculino anticuado. Especie de animal venenoso.

Esparavan. Masculino. Ave, especie de halcon de diez ó doce pulgadas de largo, pardo por encima, blanco ondeado de negro por debajo, el pico azulado, la cola larga, cenicienta, con el remate blanco y las patas amarillas. Es muy ligera y buena para cazar. ‖ *Veterinaria.* Enfermedad que padecen las bestias en la articulacion del corvejon: cuando al moverse el animal levanta la pierna como si se quemase, se llama SECO ó DE GARBANZUELO; cuando tiene hinchada la cara interna de la articulacion, se le nombra BOYUNO, y cuando ya se osifica, causando manquedad, HUESOSO.

ETIMOLOGÍA. *Derivacion primera.*—Antiguo alto aleman, *sparvari;* aleman, *Sperber;* godo, *sparva;* inglés, *sparraw;* italiano, *sparviere, sparaviere;* francés del siglo XI, *esprever;* XII, *esprevier;* XIV, *esparvier;* moderno, *épervier;* provenzal, *esparvier*. — Esto demuestra qué el *esparavan*, ave de rapiña, y el *esparavan*, enfermedad de los caballos, son la misma palabra de orígen.

Derivacion segunda. — Antiguo alto aleman, *sparvari*, esparavan, pájaro, porque el caballo que padece esta enfermedad, tiene el pié levantado como el *esparavan*, ave de rapiña (MÉNAGE, DÍEZ, LITTRÉ): bajo latin, *spavenus*, italiano, *spavenio;* francés del siglo XIII, *esparvigeus;* siglo XIV, *esparavain;* moderno, *épavin, épervin;* catalan, *esparverench*.

Esparavel. Masculino. Red redonda para pescar, que se arroja á fuerza de brazo en los ríos y parajes de poco fondo.

ETIMOLOGÍA. «Cierto género de red para pescar, con unos plomos puestos al rededor de ella por la parte inferior: y tambien se llama así la red con que cazan los gavilanes mudados de aire, por una especie de ellos que llaman en lengua toscana *sparavero*, y en francés, *esparvier*, de quien se tomó esta voz.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*) «Lo mismo sucedió á los apóstoles cuando dejaron cuatro redes rotas, y unos *esparaveles* y unas cañas.» (FRAY FONSECA, *Tratado del amor de Dios, parte 1.ª, capítulo 8.º*)

Esparayon. Masculino. *Ictiología.* Especie de pescado del género esparo.

Esparciata. Adjetivo. ESPARTANO.

Esparcible. Activo. Que puede esparcirse.

Esparcidamente. Adverbio de modo. Distintamente, separadamente.

ETIMOLOGÍA. *Esparcida* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *éparsement;* italiano, *sparsamente*.

Esparcido, da. Adjetivo metafórico. Festivo, franco en el trato, alegre, divertido.

ETIMOLOGÍA. Latin *sparsus*, participio pasivo de *spargĕre*, esparcir: francés, *épars;* italiano, *sparso;* catalan, *espargit, da*.

Esparcimiento. Masculino. La accion y efecto de esparcir y esparcirse. ‖ Despejo, desembarazo, franqueza en el trato, alegría.

ETIMOLOGÍA. *Esparcir:* catalan, *espargiment;* italiano, *spargimento*.

Esparcir. Activo. Separar, extender lo que está junto ó amontonado, derramar extendiendo. ‖ Metáfora. Divulgar, publicar, extender alguna noticia. ‖ Recíproco. Divertirse, desahogarse, recrearse.

ETIMOLOGÍA. Griego σπάω *(spáō)*, extraer; σπείρω *(speírō)*, esparcir, sembrar: latin, *spargĕre;* italiano, *spargere;* francés antiguo, *espardre;* catalan, *espargir, espargirse;* burguiñon, *épardre*.

Esparcirse. Recíproco. Irse cada uno por su lado. ‖ Solazarse el ánimo. ‖ Derramarse. ‖ Divulgarse.

Espardeña. Femenino. Especie de alpargata de esparto.

ETIMOLOGÍA. *Esparteña:* catalan, *espardenya*, espardeña; *espardenyer*, alpargatero.

Esparganósis. Femenino. *Medicina.* Dilatacion excesiva de las mamas.

ETIMOLOGÍA. Griego σπαργάνωσις *(spargānōsis)*, forma de σπαργᾶν *(spargān)*, estar lleno de un líquido: francés, *espargose*, en Littré.

Sentido etimológico.—El griego σπαργάνωσις significa: «tumor de las mamas por parto reciente;» *tumor mamillarum à partû recente.* (LÉOPOLD.)

Esparguido, da. Adjetivo anticuado. Esparcido, extendido.

Esparo. Masculino. *Ictiología.* Género de pescados malacopterigios.

ETIMOLOGÍA. Latin *sparus*, saeta, en Ciceron; pez marino, en Plinio, forma de *spargĕre*, derramar. (FESTO.)

Esparófago, ga. Adjetivo. *Ictiología.* Que se alimenta de esparos.

ETIMOLOGÍA. *Esparo* y el griego *phagein*, comer, vocablo híbrido.

Digitized by Google

Esparóides. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido á un esparo.

Etimología. Latin *spārus* y el griego *eĭdos*, forma, vocablo híbrido.

Esparoso. Masculino. *Botánica.* Género de hongos de Alemania.

Etimología. *Esparo*, por semejanza de forma.

Esparragado. Masculino. Guisado hecho con espárragos.

Esparragador, ra. Masculino y femenino. El que cuida y coge los espárragos.

Esparragamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de cuidar ó coger espárragos.

Esparragar. Activo. Cuidar ó coger espárragos. ‖ Anda ó véte á esparragar. Frase familiar de que se usa para despedir á alguno con desprecio y enfado.

Esparragina. Femenino. *Química.* Principio cristalizable extraido del espárrago.

Etimología. *Esparragíneo.*

Esparragíneo, nea. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido al espárrago.

Espárrago. Masculino. *Botánica.* Hierba como de una vara de alta, con las raíces pendientes de una cepa carnosa, el tallo rollizo, derecho, muy tierno al principio, despues ramoso y duro; el fruto, unas bayas del tamaño de los guisantes, y de color rojo cuando están maduras. ‖ El tallo tierno de la planta del mismo nombre, que se come y es muy sabroso ántes de endurecerse. ‖ El palo largo y derecho que sirve para asegurar con otros un entoldado. ‖ Anda ó véte á freir espárragos. Frase familiar. Anda ó véte á esparragar. ‖ Solo como el espárrago. Expresion familiar que se dice del que no tiene parientes, ó del que vive y anda solo.

Etimología. Griego ἀσπάραγος *(aspáragos)*: latin, *spărăgus*; italiano, *aspárago*, *asparagio*; francés, *asperge*; catalan, *espárrech*.

Esparragon. Masculino. Tejido de seda, que forma un cordoncillo más doble y fuerte que el de la tercianela.

Etimología. *Espárrago.*

Esparraguera. Femenino. La planta que produce el espárrago. ‖ La era ó haza de tierra que no tiene otras plantas que espárragos y está destinada á criarlos.

Etimología. *Espárrago*: catalan, *esparreguera.*

Esparraguero, ra. Masculino y femenino. La persona que coge y vende espárragos.

Esparrancadamente. Adverbio de modo. Con esparrancamiento.

Etimología. *Esparrancada* y el sufijo adverbial *mente.*

Esparrancado, da. Adjetivo. El que anda ó está muy abierto de piernas. Dícese tambien de las cosas que debiendo estar juntas, están muy separadas.

Esparrancamiento. Masculino. Accion ó efecto de esparrancarse.

Esparrancarse. Recíproco familiar. Abrirse de piernas, separarlas. «Abrir las piernas desproporcionadamente. Díjose del nombre *parra*, porque así como los sarmientos de la vid doméstica, se tienden y abren sobre la armadura de palos para extenderlos y que formen el *emparrado*, del mismo modo los que abren así las piernas las tienden y esparrancan. Este verbo tiene la anomalía de los acabados en car: como esparranque.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)

Esparsifloro, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las flores esparcidas.

Etimología. Latin *sparsus*, esparcido, y *flos*, *flōris*, flor: francés, *sparsiflore.*

Esparsifoliado, da. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las hojas esparcidas.

Etimología. Latin *sparsus*, esparcido, y *fŏliātus*; de *fŏlĭum*, hoja: francés, *sparsifolié.*

Esparsilo, la. Adjetivo. *Astronomía.* Estrellas esparsilas. Nombre de las estrellas que no se hallan comprendidas en las constelaciones que los astrónomos han formado, como si anduviesen errantes ó esparcidas por el sistema planetario. Tal es la razon por que la astronomía antigua las denominó espóradas. ‖ Hoy se les llama tambien informes.

Etimología. Latin *sparsĭlis*, lo que puede esparcirse: francés, *sparsile.*

Esparsina. Femenino. Cabo para varar faluchos.

Etimología. *Esparto. Esparsina* representa *espartina*, como *espardeña* representa *esparteña*: catalan, *esparsinas.*

Esparsion. Femenino anticuado. La accion y efecto de esparcir.

Esparsipedo, da. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene separadas las patas.

Etimología. Latin *sparsus*, esparcido, y *pes*, *pĕdis*, pié.

Esparta. Femenino. *Geografía antigua.* Ciudad famosísima de Lacedemonia y cabeza de su república: hoy, pequeño pueblo llamado *Misitra* ó *Misistra.*

Reseña histórica.—Esparta, ó sea Lacedemonia, república y ciudad de la antigua Grecia. La ciudad era capital de la Laconia, y estaba en la confluencia del Eurótas *(Iri)* con el Tiasa *(Magoula)*, en una region estrecha, encerrada por las cadenas del Parnon, al Este, y del Taygétes, al Oeste, de donde le provino el epíteto de *Creusa* que le dieron los poetas antiguos. Tenía 48 estadios (8 á 9 kilómetros) de circunferencia: su forma era ovalada, y estaba dividida en cuatro regiones: al Este, *Limnæ*, cerca del Eurótas; al Norte, *Pitana*, sobre una roca de 100 á 120 metros de altura, en cuya cima estaba la Acrópolis, y á su pié, la Agora ó plaza pública; al Oeste, *Cynosura*, cerca del Tiasa; y al centro, *Messoa.* No tenía fortificacion alguna y sus monumentos eran poco notables. Entre sus ruinas se encuentran hoy grandes piedras que pertenecieron al teatro, parte de los muros del circo, algunos fustes de columnas, capiteles, esculturas é inscripciones. Su poblacion fué de 32.000 ciudadanos y 340.000 esclavos. Los primeros habitantes de Esparta fueron los lélegas; pero la fundacion de la ciudad no parece ser anterior á la invasion de la tribu helénica de los aqueos, invasion que las tradiciones nacionales presentan bajo la leyenda de un matrimonio. Eurótas, nieto de Lélex, dejó su reino á Lacedemon, hijo de Júpiter y de Taygétes, marido de su hija Esparta, cuyo nombre fué dado á la ciudad que construyó Lacedemon. Los reyes aqueos fueron dueños de Esparta y de la Laconia hasta la guerra de Troya, y frecuentemente se aliaron con los de Argos; así es que despues de Tíndaro, su yerno Menelao reinó en Esparta; y despues de Menelao, Oréstes, marido de su hija Hermione. La invasion de los dorios (1190), bajo la conducta de los heráclidas, dió á Esparta dueños nuevos: y entónces se fundaron las dos dinastías de los próclidas y de los enrysthenidas, llamados así de Procles y Enrysthenes, hijo de Aristodemo, primer jefe de los dorios. Oscura, hasta Licurgo, pero poderosa, merced á las instituciones de este legislador, Esparta principió á adquirir supremacía sobre los demás estados dorios; como vemos en las dos guerras de Mesenia, las cuales aumentaron su territorio y su poblacion. En 582, arrojó de Corinto la dinastía de los lypsélidas; y en 580, las de los orthagoridas de Sicione, aliándose estrechamente con esas dos ciudades y fundando un gobierno oligárquico. Hácia 550, quitó á Argos la Lynuria; y en Arcadia, dominó á los tegeatas. Era entónces Esparta el estado más poderoso de Grecia, y por esta razon Creso, rey de Lidia, amenazado por los persas, concluyó con ella una liga defensiva. En 510, intervino en los asuntos del Ática, para destituir á Hípias y reemplazarle por Clisthénes; en 507, para expulsar á este último, en provecho de Iságoras; y en 505, pero sin éxito, para restablecer á Iságoras, arrojado por Clisthénes. Al poder político juntó el esplendor de las letras y las artes: así, en el siglo IV, acogió á los artistas extranjeros, Teodoro de Sámos y Batícles de Magnesia; los escultores Chartas y Syadras fueron espartanos, y Clearco de Rhegium hizo para Esparta un coloso de Júpiter, todo de oro. Espartanos fueron tambien los escultores Doryclidas, Dontas, Teócles y Gitiadas, el más grande de todos, arquitecto, escultor y poeta, que construyó un templo de bronce para Minerva, fundió la estatua de la diosa, compuso en honor suyo un himno, y rodeó todo el edificio de bajos relieves, cuya admirable composicion elogia Pausánias. Al trabajo en bronce y mármol se unió el trabajo de la *toréutica*, es decir, el empleo de la madera, del oro y del marfil, hábilmente combinados. La música y la poesía, consideradas como medio de educacion, eran igualmente cultivadas. Las leyes de Licurgo estaban escritas en verso; y sus instituciones, comentadas en los cantos de

Digitized by Google

Tirteo y de Terpandro. Lás guerras médicas aumentaron el poder de Esparta. Leónidas se hizo ilustre en las Termópilas (480); Eurybiades, en Salamina, y Pausánias, en Platea (479); pero la arrogancia de Pausánias alejó de Esparta á sus aliados, y los determinó á confiar á Aténas la *hegemonia* de Grecia (477). Un terremoto, que destruyó parte de Esparta (466), puede decirse que condujo á la tercera guerra de Mesenia, pues los ilotas y los mesenios se aprovecharon de tal desastre para volverse contra sus opresores. Los espartanos, despues de pedir socorro á Aténas, despidieron á sus auxiliares afrentosamente, cuando hubieron sofocado el movimiento (461) con solas sus fuerzas: y de aquí la guerra entre Esparta y Aténas, preludio de la guerra del Peloponeso. Perícles se alió contra Esparta con Árgos, Megara, los tesalios y los focios: los espartanos vencieron á los atenienses en Tanagra; pero el almirante ateniense Tolmídas, quemó á Gythium, arsenal de Esparta, y estableció en Newpacta á los mesenios, que el fin de la guerra arrojó de su país (456). Cimon consiguió concluir una tregua (454), que poco despues (450) se convirtió en paz definitiva. La guerra principió de nuevo con motivo de la segunda guerra sagrada (448), y Esparta formó contra Aténas la liga del Peloponeso, en que tambien hizo entrar á los persas, dando el fatal ejemplo, que debía renovarse frecuentemente, de llamar al extranjero para los asuntos interiores de la Grecia (446). La conquista de Eubea, por Perícles, hizo abortar aquel proyecto, y una paz de treinta años (445) suspendió las hostilidades. La guerra del Peloponeso (431-404) dió á Esparta una autoridad absoluta en Grecia; pero se alteraron sus instituciones, se introdujeron el lujo y el dinero, se aumentaron los tributos sobre los aliados y se deshonraron por su avaricia los generales, hasta el punto de robar Gylippo el tesoro público. En el interior, la crueldad de la oligarquía espartana suscitó la conspiracion de Cinadon (399); en el exterior, la crueldad de los *harmostas* espartanos en Aténas (402), en Bizancio (402), y una guerra injusta contra la Élida (402), hicieron odioso á Grecia el poder de Esparta. Comprendiendo que los persas se habían aprovechado mejor que ella de la guerra del Peloponeso, se propuso combatirlos, y favoreció primero la guerra entre Ciro el Jóven y su hermano Artajerjes Mnemon, siendo el lacedemonio Clearco el jefe de los 13.000 griegos auxiliares de Ciro en Cunaxa (401); y emprendió despues la guerra directamente, enviando al Asia Menor á Thymbron (400-399), á Dercyllidas (399-398), y á Agesilao (397-95), cuyas victorias pusieron en inminente peligro el trono del gran rey. Pero el oro de la Persia suscitó la liga de Corinto, Árgos, Tébas y Aténas contra Esparta. Lisandro fué vencido y muerto en Haliarte (394), y no obstante la victoria de Agesilao en Coronea (393), la derrota naval de Cnido hizo perder para siempre á los espartanos el imperio de la mar, que el apoyo de los persas dió despues á Aténas. Con el fin de romper aquella alianza, Esparta concluyó el tratado de Antalcidas (387), por la cual compró una flota de 80 navíos al precio de la libertad de todos los griegos del Asia, que abandonó al rey. Reconquistado de esta suerte el señorío de la Grecia, abusó de su poder; destruyó los muros de Mantinea (385); restableció la aristocracia en Flionte (383); se apoderó por sorpresa de la Cadmea, ciudadela de Tébas (382), y atacó sin motivo el Pireo (378). Esto no obstante, Pelópidas arrojó de Tébas su guarnicion (378). A Tébas se unió Aténas, que reconquistó el imperio de la mar con el consentimiento de los insulares, á quienes libró de la tiranía lacedemónica (377). Los espartanos fueron vencidos por tierra en Théspies (377), en Orcomene y en Tegyra (376); y por mar, en Náxos (377), en Leucada (376), y en la gran batalla de Leuctras (371) por Epaminondas. El general tebano invadió tres veces el Peloponeso, opuso Megalópolis y Mesenia contra Esparta, y venció y murió en Mantinea (363). Agesilao murió poco despues (362), y con él las antiguas virtudes y el temido poderío de Esparta. Sus ataques contra Mesenia y Megalópolis dieron á Filipo de Macedonia ocasion de intervenir en los asuntos de la Grecia (350): las naves macedónicas amenazaron las costas de Laconia y obligaron á Esparta á no desmandarse con sus enemigos. Perseverando en su política egoista, dejó que Filipo abatiese á Grecia en Queronea (338), rehusando despues reconocerle como generalísimo, cuando anunció en Corinto (337) el proyecto de ir á destruir el imperio persa. El oro de Darío sublevó la Grecia contra Alejandro, con el pensamiento de ayudar á Esparta; pero el rey Agis fué vencido y muerto por Antípater (330). Cuando Arato fundó la liga aquea (252) para luchar contra Macedonia, Esparta se negó á acceder á su propósito. Al mismo tiempo puede decirse que agonizaba en el interior: en vez de los 9.000 espartanos, á que Licurgo había dado la soberanía, no contó despues (239) más que unos 700, de los cuales 600, privados de sus derechos políticos y de sus herencias, vivían mendigando. Segun Polibio, Esparta moría *falta de hombres*, y vivía en una continua revolucion. En pocos años, cuatro veces se hicieron terribles matanzas de éforos, y se vió el poder real absoluto, unas veces abolido, restablecido otras, y vendido por cinco talentos (unas 11.080 pesetas). Agis III y Cleómenes, reyes patriotas, pero de escasa inteligencia, creyeron salvar á su patria renovando sus antiguas instituciones, sin darle sus costumbres primitivas. Ágis murió asesinado (239); Cleómenes operó violentamente la reforma de Esparta por la muerte de los éforos y la reparticion de bienes; atacó la liga aquea; batió á Arato en el monte Lyceo (225) y en Dymes, y le obligó á llamar en su socorro á Antígono Doson, rey de Macedonia; pero fué batido en Sellasia (222), de cuyas resultas murió en Egipto. Sus reformas acabaron con él, y Esparta quedó entregada á las facciones de donde salió la tiranía de Machanidas (210), que pretendió sujetar todo el Peloponeso; pero que fué vencido y muerto en Mantinea (208) por Filopœmen, nuevo estratega de los aqueos, y reemplazado por un tirano más cruel aún, Nábis (205-192). Aliado de Filipo en un principio, se pasó á los romanos, se apoderó de Argos, de que le despojaron sus nuevos aliados, desconfiando de su fidelidad, así como tambien Gythium y las ciudades marítimas de Laconia (195). Fué muerto (192) por los etolios; y Esparta, ocupada por aquel pueblo, se vió libertada por Filopœmen, quien la agregó á la liga aquea. Pero fué separada de ella por el Senado romano, que temía el poder de la liga, primero, en 183, y despues, en 147; y muy pronto quedó reducida, como el resto de la Grecia, á provincia romana (146). Los romanos dejaron la administracion interior de la ciudad á un espartano, que no era en realidad más que un agente de la república. En tiempo de Augusto, habiendo Eurycles, jefe de la nacion, abusado de su poder, fueron separados de Esparta los laconios, y constituidos en una ciudad particular que se llamó de los *Eleuthero-Lacones* (lacones libres). Despues de haber formado parte de la provincia de Acaía y del Peloponeso, en el imperio de Oriente, Esparta fué comprendida, cuando se fundó el imperio latino (1204), en el principado de la Morea, formando, bajo un príncipe de la familia de los Paleólogos, el *despotato de* Esparta, conquistado por los turcos en 1460. Tres años despues, la ciudad fué incendiada por Malatesta, aliado del último déspota, Demetrio. Mistra fué despues capital del Peloponeso, y posteriormente, en el siglo XVII, Tripolitza; siendo Esparta reconstruida, en nuestros dias, por el rey Othon. Hé aquí ahora los

REYES DE ESPARTA.

1.° Antes de los heráclidas (épocas inciertas).

Esparton, hácia		1880
Lélex	»	1742
Myles ó Méles, hácia		1680
Eurótas	»	1631
Lacedemon	»	1577
Amyclas	»	1480
Argalo	»	.....
Cynortas	»	1415
Œbalo	»	.....
Hippocoon	»	.....
Tíndaro	»	1328
Menelao	»	1280

Digitized by Google

Oréstes » 1240
Tisamene » . 1220 ó 1192

2.° Dinastía de los heráclidas.

Aristodemo, padre de Procles y de Eurysthenes. 1190

Próclidas ó eurypóntidas.

Procles. 1186
Soüs. . . . .
Euripon } 1142-986
Prytanis }
Eunomo. 986
Polidecto. 907
Carilao *(menor)*. 898
(Regencia de Licurgo, *tio de Carilao)*. 898-879
Nicandro. 809
Teopompo. 770
Zeuxidamo. 723
Anaxidamo. 690
(Algunos autores colocan aquí un Arquidamo, *de* 651 *á* 605.)
Agasícles. 645
Ariston. 597
Demarátes. 520
Leotyquides. 492
Arquidamo I ó II. 469
Agis I. 427
Agesilao. 400
Arquidamo II ó III. 361
Agis II. 338
Eudamídas I. 330
Arquidamo III ó IV. 296
Eudamídas II. 261
Agis III. 244
Euridámidas. 239
Euclidas ó Epiclidas, príncipe eurysthénida, hermano de Cleómenes III. 234

Eurysthénidas ó agidas.

Eurysthenes. } 1102
Agis. . . . . } 1056
Echestrato. . } 1055
Labostas. . . } 1120
Dorysso. 983
Agesilao. 954
Arquelao. 910
Telecio. 850
Alcamene. 810
Polidoro. 771
Eurícrates I. 724
Anaxandro. 687
Eurícrates II. 652
Léon. 645
Anaxándrides. 597
Cleómenes I. 519
Leónidas I. 491
Plistarco. 480
Plistoanax. 479
Pausánias. 408
Agesípolis I. 394
Cleombrotes I. 380
Agesípolis II. 371
Cleómenes II. 370
Areus ó Aretas I. 309
Acrotato. 265
Areus ó Aretas II. 264
Leónidas II. 257
Cleombrotes III, *usurpador*. . . 243
Leónidas II, *repuesto*. 239
Cleómenes III. 238
Agesípolis III. 219
Licurgo, *tirano de la raza de los próclidas*. 219
Machánidas, *tirano*. 210
Nábis, *tirano*. 205-192

Etimología. Latin *Sparta;* italiano, *Sparta;* francés, *Sparte;* catalan, *Esparta*.

Espartaco. Famoso jefe de esclavos, nacido en Tracia hácia el año 113 ántes de Jesucristo, de raza númida y familia noble. Sirviendo en un cuerpo auxiliar de Roma, desertó; y habiendo sido capturado, fué condenado á la esclavitud. Dotado de una fuerza prodigiosa, se le destinó al oficio de gladiador; pero logró evadirse de su prision con algunos compañeros, se rodeó de aventureros y esclavos fugitivos, y pronto tuvo á sus órdenes 70.000 hombres. Procuraba salir de Italia y volver á Tracia; pero sus compañeros, más sedientos de venganza, le obligaron á retroceder. Batió á los cónsules Gelio y Léntulo; despues, á Mummio, lugarteniente de Crasso; pero, atacado por fuerzas superiores, batido por Crasso, empujado hácia Brutium, y cercado en los alrededores de Rhegium, no pudo pasar á Sicilia, como meditaba, y pereció en la batalla dada en las márgenes del Silarus, el año 71. Saurin ha escrito una tragedia de Espartaco.

Espartal. Masculino. Espartizal.

Espartanero, ra. Adjetivo. Lo que pertenece al esparto.

Espartano, na. Adjetivo. La persona natural de Esparta, ó lo perteneciente á este país.

Etimología. Latin *spartiăcus*, en Apuleyo; *spartiānus*, en Plinio; *spartiātes*, en Ciceron; *spartiăticus*, en Plauto: catalan, *espartá, na*.

Espárteo, tea. Adjetivo. *Historia natural*. Parecido al esparto.

Etimología. Latin *spartĕus*, lo que se hace de esparto. (Columela.)

Esparteña. Femenino. Calzado hecho de esparto, más grosero que los de cordel.

Espartería. Femenino. El barrio, paraje ó tienda donde se venden ó trabajan las obras de esparto, y tambien el oficio de espartero.

Etimolocía. *Esparto:* catalan, *espartería;* francés, *sparterie*.

Espartero, ra. Masculino y femenino. La persona que fabrica y vende las obras de esparto. ‖ Nombre patronímico.

Etimología. *Esparto:* catalan, *esparter, a*.

Espartero (Baldomero). Insigne general y hombre político español, que nació en Granátula (villa de la provincia de Ciudad-Real) el 27 de Octubre de 1793. Era hijo de un simple carretero, quien, atendiendo á su débil constitucion, le dedicó á la carrera eclesiástica; pero Espartero, que por lo visto se sentía inclinado á otra diametralmente opuesta, alistóse en 1808 como voluntario en el cuerpo de estudiantes, llamado el *batallon sagrado*, para rechazar la invasion francesa, pasando luégo al de cadetes. En 1811 fué nombrado teniente de ingenieros en Cádiz; pero no habiendo podido sostener los exámenes que se exigían en este cuerpo facultativo, ingresó tres años despues con el mismo grado en uno de los regimientos de infantería que se hallaban de guarnicion en Valladolid. Agregado al capitan general Don Pablo Morillo, que había sido nombrado para sofocar la rebelion de nuestras colonias en la América meridional, partió con éste en Enero de 1815 con el grado de capitan, desempeñando, durante la travesía, el cargo de jefe de Estado mayor. Poco tiempo despues fué nombrado mayor en un regimiento de infantería; teniente coronel, en 1817, y coronel efectivo, en 1822. Dos años más tarde, despues de la capitulacion de Ayacucho, por la cual abandonaba España su dominio en la América del Sur, regresó Espartero á su patria acompañado de hombres notables, á quienes, andando el tiempo, tenía que encontrar en su camino, entre los cuales figuraban los nombres de Lopez, Narvaez, Maroto, Alaix y Laserna. La fortuna que Espartero trajo del Perú, era considerable. Enviado de guarnicion á Logroño con el grado de brigadier, contrajo matrimonio con la hija de un rico propietario de aquella ciudad, llamado Santa Cruz, pasando luégo con su regimiento á la isla de Mallorca. Cuando en 1832, abolió Fernando VII la ley sálica, declaróse Espartero en favor de los derechos de sucesion al trono, conferidos á la princesa Isabel, y al año siguiente, con motivo de la muerte del monarca, se ofreció á marchar con su regimiento contra las provincias del Norte que se habían levantado en armas en favor del pretendiente Don Cárlos. Por esta época fué sucesivamente ascendido á comandante general de Vizcaya, mariscal de campo y teniente general. En el mes de Mayo de 1836 se encargó interinamente, durante la ausencia de Córdoba, del mando en jefe del cuerpo de operaciones destinado á cubrir á Madrid, cuya capital salvó dos años despues de un golpe de mano, intentado por las bandas carlistas; servicio que fué recompensado con los nombramientos de general en jefe del Norte, virrey de Navarra y capitan general de las Provincias Vascongadas. Elegido diputado en las Constituyentes de 1837, contribuyó á la caida del ministerio Calatrava. A fines del mismo año, salvó, por segunda vez, á la capital de la monarquía, amenazada por el mismo Don Cárlos, rechazándole hasta más allá del Ebro; y despues, de las alturas de Lucena, hecho de armas que le valió un título de conde, á cuyos acontecimientos no tardó en suceder la célebre toma de Bilbao, de inmensa importancia para la guerra y para el espíritu de la política nacional. En vez de seguir hostigando al Pretendiente, desalojado de las alturas de Lucena, se limitó á restablecer la disciplina en su ejército, y el órden, en las provincias sometidas. En 1838, destruyó las bandas carlistas que capitaneaba el general Negri, y en 1839 alcanzó nuevas é importantes victo-

Digitized by Google

rias sobre el ejército del Pretendiente, valiéndole el colmo del favor y los títulos de grande de España de primera clase y duque de la Victoria. Aprovechando luégo las profundas divisiones que desgarraban al partido carlista, concertó con Maroto el famoso convenio de Vergara, que obligó á Don Cárlos á abandonar el territorio español, dejando á Cabrera el encargo de prolongar la guerra civil. Antes de dar el último golpe á este partidario del carlismo, probó ESPARTERO su omnipotencia solicitando el despacho de general para su secretario y ayudante de campo, Linaje, el cual había insultado al ministro de la Guerra, en carta que se hizo pública. Negóse Narvaez; se le obligó á que presentara la dimision, y Linaje obtuvo el despacho. El resto del Gabinete, deseando inutilizar en ESPARTERO al jefe de los *exaltados*, hizo que las Córtes aprobaran una ley que restringía las libertades municipales, la cual, á pesar de las reclamaciones de aquél, fué sancionada por la Regente. Un pronunciamiento estalló en Madrid que se extendió rápidamente por todos los ángulos de la monarquía, y ESPARTERO, que acababa de destruir las ya quebrantadas fuerzas de Cabrera, regresó victorioso á Madrid, siendo nombrado presidente de un nuevo Gabinete. Ante esta dictadura, renunció María Cristina la regencia el 10 de Octubre, que las Córtes confirieron por eleccion de 8 de Mayo de 1841 al general ESPARTERO. El primer cuidado del Regente fué atender á la conservacion del órden material: reprimió con grande energía los movimientos republicanos de algunas provincias; sofocó la rebelion intentada por O'Donnell en Pamplona á favor de Cristina; descubrió la conspiracion militar fraguada por los generales Concha y Diego de Leon; hizo fusilar á este último el 15 de Octubre del referido año; reprimió por el terror la agitacion constante de las Provincias Vascas, y despues de someter á Barcelona, regresó á Madrid el 30 de Noviembre, siendo recibido en triunfo por el pueblo. A principios de 1843, el partido exaltado ó progresista, que ESPARTERO había contenido siempre dentro de los límites de la legalidad por su respeto á la Constitucion de 1837, unióse á los moderados, partidarios de la reina Cristina, en favor de los cuales se vió forzado el 9 de Mayo á sancionar una amnistía general, presentada por el ministro Lopez. Su obstinacion en conservar cerca de sí á su secretario Linaje, y al general Zurbano, que se había hecho odioso por su represion en Barcelona, provocó una crísis, la destitucion del Ministerio y la disolucion de las Córtes. Acusado por la opinion pública de haber suscrito con la Inglaterra, por instigacion de Linaje, un tratado de comercio desventajoso para España, vió ESPARTERO sublevarse contra él Cataluña, Andalucía, Aragon y otras provincias. Una junta revolucionaria, constituida en Barcelona, proclamó la mayoría de Isabel. Un gobierno provisional, compuesto de Lopez, Ayllon, Frías, Caballero y Serrano, declaró á ESPARTERO traidor á la patria y le despojó de todas sus dignidades. El general Narvaez, puesto á la cabeza de los insurrectos, marchó sobre Madrid y entró sin resistencia en la capital. Abandonado por sus tropas y despues de haber intentado inútilmente pasar á Barcelona, se embarcó ESPARTERO en Cádiz el 30 de Julio con rumbo á Inglaterra, en donde fué recibido con todos los honores que correspondían á su elevado rango. En 1848 quedó anulado el decreto que le privara de todos sus títulos, regresó á España y volvió á ocupar su puesto en el Senado. Cansado de la vida agitada de la política y de los azares del poder, marchó á Logroño, en donde permaneció en el retraimiento más absoluto. Despues de seis años de aislamiento, los acontecimientos de 1854 obligáronle de nuevo á ponerse al frente de los negocios públicos. Extraño, hasta el último momento, á la agitacion revolucionaria, apareció, despues de la derrota del Gobierno, como el hombre de la situacion, y la reina Isabel no pudo atajar la insurreccion triunfante y salvar su trono, sino poniéndose bajo el amparo del ex-regente. El 19 de Julio, designábasele para el cargo de presidente del Consejo de ministros, en el momento mismo en que la Junta de Zaragoza, constituida en Gobierno provisional, le nombraba generalísimo de los ejércitos nacionales. Llegado á Madrid, despues de algunos dias de una espectativa, preñada de peligros para la familia real, formó Gabinete, en el cual entró como ministro de la Guerra el general O'Donnell, que había tomado una parte muy activa en el alzamiento del partido progresista. La union de estos dos hombres en medio de los ataques de los demócratas y moderados, fué el único programa político de la nueva situacion. Las dificultades y los peligros se multiplicaban cada dia; las Córtes, abiertas en Madrid el 8 de Noviembre, ponían á discusion las bases constitucionales y hasta la existencia misma de la monarquía. La cuestion religiosa vino á complicarse con la ley de desamortizacion; y la crísis política, con el estado deplorable de la Hacienda. Poco á poco el partido liberal fué dividiéndose en progresistas puros, que fundaban en el nombre de ESPARTERO todas las esperanzas de la revolucion, y en progresistas conservadores, que reconocían á O'Donnell por único jefe. Toda la historia de estos dos años se resume en el antagonismo de ambos caudillos. Últimamente, y despues de largas dudas y vacilaciones, todos los miembros del Gabinete, con motivo de la retirada del ministro del interior, Escosura, exigida por O'Donnell, presentaron su dimision, siendo este último el encargado por la reina de reformar y presidir el nuevo Gobierno. La dimision de ESPARTERO fué la señal de una nueva insurreccion en Madrid, Barcelona y Zaragoza, que fué pronta y enérgicamente sofocada. A raíz de la revolucion de Setiembre de 1868, que tuvo por resultado la expulsion de la dinastía reinante entónces, el general ESPARTERO hizo presente su adhesion más absoluta al Gobierno provisional, en carta dirigida al duque de la Torre; pero permaneciendo en su retiro, y como ajeno á los acontecimientos. Su nombre fué, sin embargo, pronunciado una sola vez: en medio de los debates de las Córtes, sobre la reconstitucion de España, el diputado Garrido, en la hipótesis del restablecimiento de la monarquía, propuso que se eligiera por rey al duque de la Victoria; pero esta proposicion no tuvo eco en la Cámara. En cambio, los zaragozanos le habían dicho ántes:

Duque, vente á Zaragoza
Y serás rey de Aragon;

lo cual pinta al vivo el entusiasmo de los bravos aragoneses por nuestro ilustre personaje.

Todos los títulos que obtuvo ESPARTERO llevan una brillantísima ejecutoria, escrita con sangre. Nuestro personaje fué sin disputa el hombre más famoso y más popular de su época, en virtud de cierto prestigio inexplicable que era el arcano de su genio. Cuando daba un abrazo por compañía, tenía el arte de saber conmover á la nacion entera. Recordamos que un hombre exclamaba cerca de la fuente de Cibéles, en una ocasion en que el general ESPARTERO pasaba revista á la milicia nacional de Madrid: «he tenido las riendas del caballo del general;» y esto lo decía llorando. El 8 de Enero de 1879 exhaló nuestro personaje su último suspiro en la capital de la Rioja, á quien cupo la doble suerte de guardar su vejez y sus cenizas, como si el cielo hubiera querido ilustrarla con los nobles oficios de ciudad de refugio y de sepultura. Logroño, y todos los partidos españoles, confundiendo su veneracion en la veneracion nacional, se juntaron fraternalmente para honrar la memoria del héroe de la guerra civil, que supo llenar con sus glorias una de las épocas más desgraciadas y difíciles de la presente generacion. La historia que, á semejanza de la Providencia, no deja perder nada bueno, unirá siempre al recuerdo de nuestro personaje las siguientes menciones: general victorioso, soldado valiente, buen español, patriota honrado, sencillo en sus costumbres, dechado de virtudes en la familia.

Espartiano (ÉLIO). Floreció en tiempo de Diocleciano, que ocupó la silla del imperio desde el año 284 de Jesucristo hasta el 305. Nos dejó escritas las *Vidas de los emperadores romanos Adriano, Vero, Juliano, Severo, Pescenio, Nigro, Caracalla* y *Septimio Geta*. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

Digitized by Google

Etimología. Latin *Spartiānus*. (Plinio.)

Espartico, llo. Masculino diminutivo de esparto. ‖ Coger á alguno al espartillo. Frase familiar. Encontrar á alguno casualmente, y aprovecharse de aquella ocasion para tratar con él alguna cosa.

Espartilla. Femenino. Rollo pequeño, manual, de estera ó esparto, que sirve como escobilla para limpiar las caballerías.

Etimología. *Esparto:* catalan, *espartilla*.

Espartina. Femenino. *Química.* Extracto amargo del spartium *monospermum*, de Linneo.

Etimología. *Esparto:* francés, *spartine*. (Littré.)

Espartizal. Masculino. Campo donde se cría esparto.

Esparto. Masculino. *Botánica.* Hierba con las hojas como hilos, lampiñas y tenacísimas, los tallos ó cañitas de dos ó tres piés de altas, derechas, macizas, y las flores en panoja espigada. ‖ Los hilos ó filamentos de esta planta, de que se hacen sogas, esteras y otras cosas.

Etimología. Griego σπάρτος *(spártos)*, esparto; σπαρτόν *(spartón)*, cuerda: latin, *spartum;* italiano, *spartea;* francés, *sparte;* catalan, *espart*.

Reseña.—El esparto corresponde á la familia de las gramíneas, y es el *lygeum* spartum de Linneo.

2. El esparto es planta textil, que se llama *alfa* en Argelia, en donde se utiliza con gran provecho para la fabricacion del papel. *(Journal official*, 14 de Agosto de 1371, página 2698.)

3. Los griegos no tuvieron verdadera noticia del esparto, hasta que establecieron comunicaciones con la Iberia. (Varron.)

Espasmar. Activo anticuado. Pasmar.

Espasmático, ca. Adjetivo. *Medicina.* Relativo al espasmo. ‖ Afectado de espasmo.

Espasmo. Masculino. *Medicina.* Pasmo.

Etimología. Griego σπάω *(spáō)*, yo tiro; σπασμός *(spasmós)*, contraccion: latin, *spasmus;* italiano, *spasmo;* francés, *spasme;* catalan, *espasme*. El italiano tiene tambien *spasimo*.

Espasmódico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Lo que pertenece al espasmo. ‖ Lo que va acompañado de este síntoma.

Etimología. Griego σπασμώδης *(spasmódēs)*; de *spasmós* y *eīdos*, forma: francés, *spasmodique;* catalan, *espasmódich, ca*.

Espasmologia. Femenino. *Medicina.* Tratado sobre los espasmos.

Etimología. Griego *spasmós*, espasmo, y *lógos*, tratado: francés, *spasmologie;* catalan, *espasmologia*.

Espasmológico, ca. Adjetivo. Relativo á la espasmologia.

Espata. Femenino. *Botánica.* Parte de las plantas que envuelven los órganos de la fructificacion.

Etimología. Griego σπάθη *(spáthē)*: latin, *spătha*, espátula, instrumento de cirujanos, boticarios y tejedores, en Séneca; la palma de que cuelgan los dátiles, en Plinio; la espada de que usaban los pueblos del Norte, en Vegecio; francés, *spathe;* catalan, *espata*.

Espatáceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Provisto de una espata.

Etimología. *Espata:* francés, *spathacé*. (Littré.)

Espatala. Femenino. *Botánica.* Arbustos proteáceos de corolas purpurinas, del Cabo de Buena Esperanza.

Etimología. *Espata.*

Espataño. Masculino. *Zoología.* Familia de zoófitos equinodermos de concha bivalva.

Etimología. *Espata.*

Espatario. Masculino anticuado. El que lleva espada.

Espático, ca. Adjetivo. *Mineralogía.* Que contiene espato.

Etimología. *Espato:* francés, *spathique*.

Espátila. Femenino. *Botánica.* Pequeña espata parcial de cada una de las flores cubiertas con una espata comun.

Espato. Masculino. *Mineralogía antigua.* Nombre genérico, aplicado á algunas sales, que sirven de ganga en los yacimientos ó criaderos metalíferos, como espato pesado, al sulfato de barita.

Etimología. Aleman *Spath;* francés, *spath*.

1. El espato es una sustancia pedregosa.

2. Espato *calcáreo ó carbonato de cal cristalizado.* Es lo que hoy se denomina espato de Islandia.

3. Espato *satinado;* calcáreo fibroso.

4. Espato *pesado;* sulfato nativo de barita, ó barita sulfatada. El espato *pesado* más antiguamente conocido es la piedra de Bolonia. (Buffon, *Minéralogie, tomo 7.°, página 337.)*

5. Espato *amargo;* dolomia.

6. Espato *fluor;* uno de los nombres de la fluorina. Los espatos *fluors*, reducidos á polvo y sometidos á la accion del fuego, toman cierta fosforescencia, como los espatos *pesados*. (Buffon, *Minéralogie, tomo 7.°, página 491.)*

7. Espato *falso;* nombre con que algunos autores designan el feldespato.

8. Espato *adamantino;* nombre aplicado al corindon. (Fourcroy, *Connaissements chimiques, tomo 2.°, página 301.)*

9. El fluato de cal (espato *fluor*), expuesto en un crisol al calor de un horno de reverbero, se funde en un vidrio trasparente, por cuya razon se le llamaba en otro tiempo espato *fluor*. (Thenard, *Tratado de química, tomo 2.°, página 544.)*

Espátula. Femenino. *Cirugía* y *farmacia.* Paleta pequeña de metal, madera ó marfil, que se usa para sacar y mezclar los electuarios y otras medicinas. ‖ Es una espátula, ó parece una espátula. Frase metafórica familiar de que nos servimos para significar que una persona es muy alta y delgada.

Etimología. Latin *spăthŭla* y *spătŭla*, diminutivo de *spătha*, instrumento de cirujano: italiano, *spátula;* francés, *spatule* (siglos xiv y xv, *espatule);* catalan, *espátula*.

Espatulomancia. Femenino anticuado. Especie de supersticion con que se intentaba adivinar por los huesos de los animales.

Etimología. Vocablo híbrido; del latin *spăthŭla*, el omoplato, y del griego *manteīa*, adivinacion.

Espatularia. Femenino. *Botánica.* Especie de planta violácea.

Etimología. *Espátula*, por semejanza de forma.

Espatúleo, lea. Adjetivo. *Historia natural.* De forma de espátula.

Espatulifero, ra. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene partes semejantes á una espátula.

Etimología. Latin *spăthula*, y *ferre*, llevar.

Espavecer. Activo anticuado. Atemorizar.

Etimología. *Espavorecerse. Espavecer* representa *expavecer*, como lo demuestra el latin *expăvēre* y *expăvescĕre*, espantarse: catalan, *espavordir*.

Espavecimiento. Masculino. Pavor.

Espaviento. Masculino. Aspaviento.

Espavorecido, da. Adjetivo anticuado. Despavorido.

Etimología. *Espavorido.*

Espavorido, da. Adjetivo. Despavorido.

Etimología. *Espavecer:* latin, *expăvĭdus;* catalan, *espavorit, da*.

Espay. Masculino anticuado. Cipayo.

Etimología. *Cipayo:* francés, *spahi*.

Especería. Femenino. La tienda en que se venden drogas ó especias. ‖ Las drogas que comunmente llaman especias.

Etimología. *Especia:* italiano, *spezieria;* francés del siglo xiii, *espiceriе;* moderno, *épicerie;* provenzal, *especiaria;* catalan, *especieria;* ginebrino, *espicerie*.

Especia. Femenino. Cualquiera de las drogas con que se sazonan los manjares y guisados; como son clavos, pimienta, azafran, etc. ‖ Anticuado. Específico medicinal. ‖ Plural anticuado. Ciertos postres de la comida, que se servían para beber vino, y se tomaban como ahora el café.

Etimología. Latin *spĕcĭes*, especie por excelencia, perfume; italiano *spezie;* francés del siglo xiii, *espesse;* siglo xiv, *espice;* moderno, *épice;* provenzal, *especia;* catalan, *espécias;* ginebrino, *espice;* walon, *spéss*.

Especial. Adjetivo. Lo singular ó particular que se diferencia de lo comun y ordinario ó general. ‖ Adverbio de modo anticuado. Especialmente. ‖ En especial. Modo adverbial. Especialmente.

Etimología. *Especie:* latin, *spĕciālis;* italiano, *speziale;* francés, *especiaule* (siglo xiii); *especial* (siglo xiv);

Digitized by Google

moderno, *spécial;* provenzal y catalan, *especial.*

Sinonimia. *Especial, específico. Especial* es lo peculiar de una cosa.

Específico es lo que especialmente sirve contra una enfermedad, un achaque ó un vicio cualquiera.

Así decimos: carácter *especial,* maneras *especiales.* Nada más extraño que decir: carácter *específico,* maneras *específicas.*

Tambien decimos: la quinina es el *específico* contra las tercianas. El hambre es el *específico* del ocio. Nada más extraño tampoco que decir: el hambre es lo *especial* del ocio.

De modo que *especial* es un nombre adjetivo.

Específico es un adjetivo sustantivado.

Lo *especial* entra en lo *específico.*

Lo *específico* no entra en lo *especial.*

Especial es un atributo, una cualidad; pertenece á la lógica.

Específico es una virtud, un remedio: pertenece á la Medicina.

Especialidad. Femenino. Particularidad, singularidad, caso particular.

Etimología. *Especial:* latin, *spĕciālĭtas,* en Tertuliano; catalan, *especialitat;* francés, *spécialité;* italiano, *spezialità.*

Especialísimamente. Adverbio de modo superlativo de especialmente.

Especialísimo, ma. Adjetivo superlativo de especial.

Especialmente. Adverbio de modo. Con especialidad.

Etimología. *Especial* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *especialment;* francés, *spécialement;* italiano, *spezialmente;* latin, *spĕciālĭter, spĕciātim.*

Especiar. Activo. Echar especia, condimentar, sazonar con especias.

Especie. Femenino. *Historia natural.* Razon general ó concepto que comprende muchos individuos de una misma naturaleza; como la especie de perro, la de caballo, etc.: *division del género;* reunion de individuos bajo cierto carácter uniforme que los distingue de los que pertenecen al género comun. Así, pues, hablando de los géneros de animales y plantas, decimos que existen las especies vivas y las especies fósiles. *Diplomático y jurisconsulto,* por ejemplo, son dos especies respecto de *hombre;* así como *hombre,* que es un *género* respecto de jurisconsulto y de diplomático, se torna en especie respecto de *animal,* puesto que representa únicamente la especie dotada de razon. ‖ Caso, suceso, asunto, negocio; y así se dice: «se trató de aquella especie;» «no me acuerdo de tal especie.» ‖ Pretexto, apariencia, color, sombra ó simulacro de un objeto, en cuya acepcion tiene un significado despectivo, como cuando se dice: «allí encontré una especie de criatura; una especie de bicho, una especie de marimanta.» ‖ Sinónimo vulgar de género; y así decimos: «la especie humana, el *género* humano.» ‖ *Esgrima.* Treta de tajo, revés ó estocada. ‖ Plural. *Música.* Las voces en la composicion. Divídense en consonantes y disonantes; y éstas, en perfectas é imperfectas. ‖ *Aritmética.* Se dice de las cantidades con relacion á su índole propia: una hora y quince minutos son cantidades de la misma especie: una hora y un gramo son cantidades de especie diversa. ‖ *Geometría. Triángulo dado* (de especie); triángulo cada uno de cuyos ángulos ha sido dado: *curva dada* (de especie); curva cuya naturaleza es conocida, así como la relacion que los diferentes parámetros tienen entre sí. ‖ *Retórica.* La especie; uno de los lugares comunes retóricos, por contraposicion al género. ‖ *Química.* La especie; coleccion de individuos idénticos, atendida su composicion elemental é inmediata. ‖ *Biología.* Serie de individuos que se originan de seres que viven, ó que han vivido, los cuales conservan entre sí más relaciones de semejanza que respecto de todos los demás individuos análogos. Segun los biólogos de nuestro siglo, el atributo sustancial de la especie consiste en la facultad de reproducir, por la generacion, individuos capaces de reproducirse á su vez. Por consecuencia, los individuos que no están dotados de la facultad de perpetuarse por la procreacion, no son susceptibles de formar especie. ‖ *Farmacia.* Nombre de los polvos mezclados que forman la base de los electuarios. ‖ Mezcla de raíces, de flores, de semillas ó de otras sustancias vegetales, que se suponen dotadas de virtudes medicinales análogas. ‖ Especies amargas; las hojas de ajenjo, de camomila, de centáurea menor. ‖ Especies antielmínticas; la atanasia, la artemisa, la camomila, el ajenjo. ‖ Especies aperitivas ó diuréticas; raíces de espárrago, de fresa, de diente de leon, de perejil. ‖ Especies aromáticas; flores de las labiadas. ‖ Especies astringentes; rosas encarnadas, corteza de encina, siete en rama, bistorta. ‖ Especies béquicas (para la tos); flores de malva, de altea ó malvavisco, de amapola, de violeta. ‖ Especies emolientes; hojas de malva, de verbasco, de altea. ‖ Especies pectorales; hojas de culantrillo, de hiedra, de hisopo. ‖ Especies representativas. *Metafísica aristotélica.* Ciertas emanaciones que se exhalaban de los cuerpos y los representaban en los órganos de los sentidos. La opinion más comun es la de los peripatéticos, los cuales entienden que los objetos exteriores despiden especies semejantes á ellos mismos, como si fueran su trasunto, y que aquellas especies pasan por los sentidos materiales hasta llegar al sentido comun. Tal es la razon por que tambien les dan el nombre de especies impresas, aludiendo á que los objetos del mundo real las imprimen en los sentidos exteriores. ‖ Especies sacramentales. *Teología.* Los accidentes de olor, color y sabor, que quedan en el Santísimo Sacramento, despues de convertida la sustancia de pan y vino en cuerpo y sangre del Redentor. ‖ Especie remota. Noticia remota. ‖ Pagar ó cobrar en especies. Frase. Pagar ó cobrar en cualquiera cosa que no sea dinero. Por consecuencia, la palabra especie, tomada en tal sentido, es lo contrario de metálico. ‖ Escapársele á uno alguna especie; decir inadvertidamente lo que no era del caso ó se debía callar. ‖ Soltar una especie. Frase. Decir alguna proposicion para reconocer y explorar el ánimo de los que la oyen.

Etimología. Latin *spĕcĭes,* forma sustantiva del antiguo *specĕre,* mirar atentamente, primitivo de *spectare,* considerar con atencion: italiano, *specie;* francés, *espèce;* portugués, *especie;* catalan, *espécie.*—El latin *spĕciĕs,* una de las voces más fecundas y sabias de la latinidad, significa: «cualidad de las cosas,» en Columela; «vista, aspecto,» en Virgilio; «especie subordinada al género, imágen, traza, aire, fisonomía, hermosura, fantasma, sombra, espectro,» en Ciceron. Plauto la emplea tambien en el sentido de traza ó figura: specie *lepida mulier,* mujer de figura graciosa; linda y graciosa mujer.

Especiería. Femenino. Especería.

Especiero. Masculino. El que comercia en drogas llamadas especias. ‖ Anticuado. Boticario.

Etimología. *Especia:* provenzal, *espessier;* ginebrino, *espicier;* catalan, *especier;* portugués, *especieiro;* francés del siglo xiv, *espicier;* moderno, *épicier.*

Especificable. Adjetivo. Susceptible de especificacion.

Especificacion. Femenino. La accion y efecto de especificar.

Etimología. *Especificar:* provenzal, *specification;* catalan, *especificació;* francés, *spécification;* italiano, *specificazione.*

Especificadamente. Adverbio de modo. Con especificacion.

Etimología. *Especificada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *especificadament.*

Especificado, da. Participio pasivo de especificar. ‖ Adjetivo. Que se especifica convenientemente.

Etimología. *Especificar:* catalan, *especificat, da;* francés, *spécifié;* italiano, *specificato.*

Especificamente. Adverbio de modo. *Medicina.* De un modo específico.

Etimología. *Específica* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *spécifiquement.*

Especificamiento. Masculino. Especificacion.

Especificar. Activo. Explicar, declarar con individualidad alguna cosa.

Etimología. Latin posterior, *spĕcĭfĭcāre;* de *spĕcĭes,* especie, y *facĕre,* hacer; «ordenar por especies:» catalan, *especificar;* francés, *spécifier;* italiano, *specificare.*

Especificativo, va. Adjetivo. Lo que tiene virtud ó eficacia para especificar alguna cosa, declarándola individualmente.

Etimología. *Especificar:* provenzal,

Digitized by Google

especificatiu; catalan, *especificatiu, va;* francés, *spécificatif;* italiano, *specificativo.*

Específico, ca. Adjetivo. Lo que caracteriza y distingue una especie de otra. ‖ *Medicina.* El medicamento eficaz para curar alguna enfermedad determinada.

Etimología. *Especificar:* latin, *spĕcĭfĭcus;* catalan, *especifich, ca;* francés, *spécifique;* italiano, *specifico.*

Espécimen. Masculino. Prueba, muestra, indicio. Se dice particularmente de las muestras que se reparten con los anuncios de alguna obra que se está imprimiendo ó grabando, para que se tenga una idea algo exacta de lo que es.

Etimología. *Especie:* latin, *spĕcĭmen,* de *spĕcĭo,* yo miro atentamente: francés, *spécimen.*

Especiosamente. Adverbio de modo. De una manera especiosa.

Etimología. *Especiosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *especiosament;* francés, *spécieusement;* italiano, *speziosamente;* latin, *spĕcĭōsē.*

Especiosidad. Femenino anticuado. Perfeccion.

Etimología. *Especioso:* latin, *spĕcĭōsĭtas;* italiano, *speziosità;* francés, *spéciosité,* cualidad de lo específico. (Littré.)—El latin *spĕcĭōsĭtas* quiere decir hermosura, belleza; de donde viene el sentido de *perfeccion* que dió á especiosidad el romance antiguo.

Especiosísimo, ma. Adjetivo superlativo de especioso.

Especioso, sa. Adjetivo. Hermoso, precioso; perfecto. ‖ Metáfora. Aparente, engañoso.

Etimología. *Especie:* latin, *spĕcĭōsus;* italiano, *specioso, spezioso;* francés, *spécieux;* provenzal, *especios;* catalan, *especiós, a.*

Especiota. Femenino familiar. Proposicion extravagante, paradoja ridícula, noticia falsa ó exagerada.

Etimología. *Especie* y el sufijo despectivo *ote, ota,* como en *barbarote.*

Espectable. Adjetivo. Que se aplica á lo que es digno de la estimacion y consideracion pública, muy notable y distinguido. ‖ Anticuado. Se aplicaba á las personas que por sus oficios y empleos eran dignas de respeto y estimacion.

Etimología. Latin *spectābĭlis,* forma de *spectāre,* considerar atentamente: catalan, *expectable,* digno de admiracion; cuya *x* es abusiva; francés, *spectable,* digno de atencion y respeto; título que se dió á Ginebra. (Littré.)

1. *Antigüedades romanas.*—El latin *spectābĭlis* era un título jerárquico de ciertas dignidades del imperio. (Julio Paulo.)

2. La Academia trae las formas *espectable* y *expectable* para significar las dos acepciones de la voz del artículo. La Academia, por un olvido tan natural en obras de este género, ha caido en error, puesto que las dos acepciones, la antigua y la moderna, se derivan evidentemente del latin *spectābĭlis,* digno de respeto, forma de *spectāre,* considerar con atencion.

3. Inmediatamente que la Academia se fije en este punto, se convencerá de que no es posible referir la acepcion antigua al latin *exspectābĭlis,* forma de *exspectātĭo,* la accion de esperar.

4. Por consecuencia, la *x* debe desaparecer de la voz del artículo, puesto que es bárbara.

Sentido etimológico. — Spectabilis *victoria;* victoria célebre, señalada, insigne (Tácito): spectabilis *heros,* héroe digno de toda glória (Ovidio): *vestibus intextō* spectabilis *aurō,* deslumbrante con el oro inscrustado en sus vestidos. (Idem.)

Espectacion. Femenino. Hombre de espectacion. El que es comunmente estimado del público por sus singulares prendas, experiencia y fama.

Etimología. *Espectable:* latin, *spectātĭo,* aspecto, prueba, ensayo, consideracion, miramiento.

1. La Academia trae la definicion que encabeza este artículo bajo la forma *expectacion,* lo cual no es admisible, porque *espectacion,* en el sentido que aquí tiene, representa una forma simétrica de *espectable,* y excusado fuera decir que no es permitido adoptar dos ortografías respecto de una sola palabra etimológica.

2. No necesitamos encarecer á la ilustre Academia que corrija esta leve falta en la edicion próxima de su *Diccionario,* pues no por ser leve, deja de ser falta.

Espectáculo. Masculino. Juego ó festejo, celebrado en circos y teatros, para divertir al público. ‖ Cualquier suceso grave, por lo comun lastimoso, digno de la atencion y admiracion de las gentes.

Etimología. Sanscrito *paç,* mirar, atender; escita, *spoū,* ojo; griego, σκέπτομαι *(sképtomai),* examinar; latin, *specĕre,* ver: *spectāre,* mirar reiteradamente; *spectācŭlum,* festejo público en que se mira; italiano, *spettacolo;* francés, *spectacle;* catalan, *espectable.*—El escita *spoū,* ojo, es el griego σπῦ *(spū),* que cita Herodoto, trascribiendo el vocablo escita.

Espectador, ra. Masculino y femenino. El que mira con atencion algun objeto. ‖ El que asiste á algun espectáculo público.

Etimología. *Espectáculo:* catalan, *espectador, a;* francés, *spectateur;* italiano, *spectatore;* latin, *spectātor.*

Especto. Masculino anticuado. Espeto ó asador.

Espectro. Masculino. Imágen, fantasma, por lo comun horrible, que se representa á los ojos ó en la fantasía.

Etimología. Latin *spĕcĭes,* apariencia, vision nocturna; *spectrum,* sombra, imágen, fantasma, en Ciceron: italiano, *spectro;* francés, *spectre;* catalan, *espectre.*

Espectrometria. Femenino. *Física.* Método de análisis cualitativo que permite reconocer, con ayuda de los rayos del espectro, la naturaleza de los elementos presentes en las corrientes luminosas, determinando consiguientemente la constitucion química de los cuerpos.

Etimología. *Espectrómetro:* francés, *spectrométrie.* (Littré.)

Espectrómetro. Masculino. *Física.* Instrumento que sirve para examinar el espectro producido por los rayos emanados de un foco cualquiera.

Etimología. *Espectro* y *metro:* francés, *spectromètre.* (Littré.)

Espectroscopia. Femenino. *Física.* Estudio de la luz, mediante la presencia del espectro causado por el prisma, en cuyo sentido se dice: la spectroscopia *stelaria.*

Etimología. *Espectróscopo:* francés, *spectroscopie.* (Littré.)

Espectróscopo. Masculino. *Física.* Instrumento análogo al espectrómetro, con ayuda del cual se examinan los surcos del espectro luminoso, aunque no los designa con tanta precision y exactitud.

Etimología. Vocablo híbrido; del latin *spectrum,* espectro, y del griego *skopéō,* yo examino: francés, *spectroscope.* (Littré.)

Especulacion. Femenino. La accion y efecto de especular. ‖ *Comercio.* La accion de comprar, vender ó permutar algun género comerciable, para lograr la ganancia que se ha calculado, y en general todo negocio que promete lucro.

Etimología. Latin *spĕcŭlātĭo,* acecho, espionaje, contemplacion; forma sustantiva abstracta de *spĕcŭlātus,* especulado: catalan, *especulació;* francés, *spéculation;* italiano, *speculazione.*—El francés del siglo xiv tiene *speculacion.*

Especulado, da. Participio pasivo de especular.

Etimología. Latin *spĕcŭlātus,* participio pasivo de *spĕcŭlāri,* especular; catalan, *especulat, da;* francés, *spéculé;* italiano, *speculato.*

Especulador, ra. Masculino y femenino. La persona que especula.

Etimología. *Especular:* latin, *spĕcŭlātor;* catalan, *especulador, a;* francés, *spéculatèur;* italiano, *speculatore.* El latin *spĕcŭlātor* significa: «observador, explorador, espía,» en Ciceron; «guardias de corps y correo,» en Tácito; «vigilante,» en Próspero; «el que manda la nave puesta en observacion,» en el latin de las *Inscripciones.*

Especular. Activo. Registrar, mirar con atencion alguna cosa para reconocerla y examinarla. ‖ Metáfora. Meditar, contemplar, considerar, reflexionar. ‖ Comerciar, traficar.

Etimología. Latin *spĕcŭlāri,* mirar desde una atalaya, observar, estar sobre aviso; forma verbal de *spĕcŭla,* atalaya, simétrico de *spĕcŭlum,* espejo, puesto que en el espejo nos miramos: catalan, *especular;* francés, *spéculer;* italiano, *speculare.*

Especular. Adjetivo anticuado. Trasparente, diáfano.

Etimología. *Espejo:* latin, *spĕcŭlāris,* diáfano, trasparente (Séneca): specularis *lapis,* piedra especular; esto es, piedra trasparente, la cual

Digitized by Google

cortada en láminas delgadas, hacía las veces de vidriera. (PLINIO.)

Especulario, ria. Adjetivo anticuado. Lo perteneciente al espejo.

Especulativa. Femenino. *Filosofía.* La facultad del alma para especular alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Especulativo:* francés, *spéculative;* italiano, *speculativa;* catalan, *especulativa.*

Especulativamente. Adverbio de modo. *Filosofía.* TEÓRICAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Especulativa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *especulativament;* francés, *spéculativement;* italiano, *speculativamente.*

Especulativo, va. Adjetivo que se aplica á la especulacion ó á lo que tiene aptitud para especular. ‖ *Filosofía.* Lo que procede de la mera especulacion ó discurso, sin haberse reducido á práctica. ‖ El que es muy pensativo y dado á la especulacion.

ETIMOLOGÍA. *Especular:* latin, *spĕcŭlātīvus;* catalan, *especulatiu, va;* francés, *spéculatif;* italiano, *speculativo.*

SINONIMIA. *Especulativo, teórico.* Lo *especulativo* es una doctrina que no puede reducirse á práctica. Es *teórico* lo que da reglas para la práctica. Lo *especulativo* no tiene aplicacion á hechos. Lo *teórico* es lo contrario de lo *especulativo.* Son ciencias *especulativas* la metafísica, la teología y la ontología. La ética es la *teórica* de la moral, como lo es la geometría de la agrimensura; y la estética, de las Bellas Artes. (MORA.)

Especulatorio, ria. ESPECULATIVO. ‖ Femenino. ESPECULATIVA.

Especuliforme. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la forma de un espejo.

1. Espéculo. Masculino. *Legislacion.* Cuerpo de leyes mandado ordenar por Don Alonso el Sabio, durante el cuarto ó quinto año de su reinado, y que llegó incompleto á nuestros dias, puesto que sólo se conocen cinco libros, en los cuales se hacen referencias al sexto y séptimo.

ETIMOLOGÍA. *Espejo:* catalan, *espécul.*

2. Espéculo. Masculino. *Cirugía.* Instrumento propio para dilatar la entrada de ciertas cavidades, para ver lo interior.

ETIMOLOGÍA. *Espejo:* francés, *speculum;* italiano, *speculo.*

Espechar. Activo anticuado. PINCHAR.

Espedar. Activo anticuado. ESPETAR.

Espedazar. Activo anticuado. DESPEDAZAR.

Espedimiento. Masculino anticuado. DESPEDIDA.

Espedirse. Recíproco anticuado. DESPEDIRSE.

Espedo. Masculino anticuado. ASADOR.

ETIMOLOGÍA. *Espedar.*

Espeijo. Masculino anticuado. ESPEJO.

Espeiremo. Masculino. *Botánica.* Nombre dado á los corpúsculos reproductores de los líquenes.

ETIMOLOGÍA. Griego σπείρω *(speirō),* yo siembro, yo disemino.

Espeis. Masculino. Sustancia que se separa del azul de Sajonia en la disolucion.

ETIMOLOGÍA. Sajon *speiss;* francés, *speiss.*

Espeiso. Masculino. *Mineralogía.* Pirita de hierro sulfurado magnética. ‖ Mineral que contiene arsénico.

ETIMOLOGÍA. *Espeis.*

Espejado, da. Adjetivo. Lo que se compone de espejos ó tiene semejanza con ellos.

Espejamiento. Masculino. Acto ó efecto de espejar.

Espejar. Activo anticuado. Limpiar, pulir, lustrar. ‖ DESPEJAR. ‖ Recíproco anticuado. Mirarse al espejo.

ETIMOLOGÍA. 1. *Espejar* era: «dejar limpio como un espejo,» perífrasis de que nos valemos todavía. Es un arcaismo doloroso.

2. Escrita la etimología anterior, hallamos el texto siguiente:—«Covarrubias dice, que este verbo significa tambien escombrar, hacer plaza y campo, porque se escombra de la gente; pero el uso comun llama á esto despejar. Es formado del nombre *Espejo.*» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*) —«Así como pones el espejo acicalado para *espejar* ó alimpiar el tu rostro.» *(Boc. de oro, capítulo 26.)*

Espejear. Neutro. Relucir ó resplandecer al modo que lo hace el espejo. ‖ EN ALGUNO. Frase metafórica. Mirarse en él como en un espejo, complaciéndose de sus gracias y acciones.

Espejeo. Masculino. *Óptica.* ESPEJISMO.

Espejería. Femenino. La tienda en que se venden espejos y otros muebles para adorno de casas.

Espejero. Masculino. El que hace, vende y compone espejos.

Espejico, llo, to. Masculino diminutivo de espejo.

Espejismo. Masculino. *Óptica.* Fenómeno que consiste en verse levantada y pintada en el aire, y por lo regular invertida, la imágen de objetos distantes del observador. Es frecuente en las llanuras de países cálidos, como el bajo Egipto, y en el mar.

ETIMOLOGÍA. *Espejo.*

Espejo. Masculino. Plancha de cristal azogada por la parte posterior para que se reflejen y se representen en él los objetos que tenga delante: los hay tambien de acero bruñido. ‖ DE ARMAR. Anticuado. ESPEJO DE CUERPO ENTERO. ‖ DE CUERPO ENTERO, ó ESPEJO DE VESTIR. Espejo grande en que se representa todo ó casi todo el cuerpo del que se mira en él. ‖ USTORIO. *Física.* Espejo cóncavo, de superficie muy tersa, por cuyo medio los rayos del sol reflejan, reuniendo su actividad de suerte que en el punto que llaman *foco* abrasa cualquier cuerpo que se le presenta. ‖ MIRARSE EN UNO COMO EN UN ESPEJO. Frase familiar. Tenerle mucho amor y complacerse en él. ‖ NO TE VERÁS EN ESE ESPEJO. Expresion familiar con que se le previene á alguno que no logrará lo que intenta ó pretende. ‖ Metáfora. Dechado ó modelo, en cuyo sentido se dice: «el Cid es el ESPEJO del honor castellano:» «lo que denominamos romance, es el ESPEJO de la poesía nacional.» Nada más comun que encontrar en la antigua lengua las nobles y castizas palabras: «claro ESPEJO de mi honra:» «limpio ESPEJO de hidalguía.»

Espejuela. Femenino. *Equitacion.* Arco que suelen tener algunos bocados en la parte interior, y une los extremos de los dos cañones. Se llama ESPEJUELA ABIERTA si tiene un gozne en la parte superior para darle mayor juego al bocado, y CERRADA, si es de una pieza.

ETIMOLOGÍA. *Espejuelo,* aludiendo á su brillo.

Espejuelo. Masculino diminutivo de espejo. ‖ El yeso cristalizado en láminas brillantes. ‖ La hoja del talco. ‖ Instrumento de madera para cazar alondras: es del tamaño de un cepillo, está cubierto de paño ó bayeta colorada, y sobre ella tiene unos espejillos redondos: está dispuesto de modo que tirando de un cordel da vueltas al rededor, y heridos los espejillos de los rayos del sol, acuden las alondras á los reflejos. ‖ La conserva de tajadas de cidra ó calabaza que con el almíbar se hacen relucientes. ‖ Provincial. Entre colmeneros, la borra ó suciedad que se cría en los panales durante el invierno. ‖ Callosidad que contrae el feto del animal en el vientre de la madre por la situacion que tiene dentro de la matriz. ‖ Plural. Las lunas de cristal de que se forman los anteojos; llámanse tambien así los mismos anteojos.

Espelta. Femenino. Especie de escanda.

ETIMOLOGÍA. Latin *spelta* (DE MIGUEL Y MORANTE): catalan, *espelta.*

Espélteo, ea. Adjetivo. Lo perteneciente á la espelta.

Espelunca. Femenino anticuado. Cueva, gruta. (MARTY Y CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego σπήλυγξ *(spēlugx):* latin, *spēlunca,* caverna, gruta tenebrosa; italiano, *spelonca;* francés, *spélonque;* provenzal, *spelunca;* catalan antiguo, *espelunca.*—«Concavidad de tierra, y lo mismo que cueva. Es voz puramente latina.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*) «Y así eran forzados á guarecerse en los desiertos, *espelucas* y cuevas, entre las fieras y peñas.» (PADRE RIVADENEYRA, *Flos Sanctorum, Vida de san Hilario.*)

Espeluzar. Activo. DESPELUZAR. Úsase tambien como recíproco.

Espeluznarse. Recíproco. Erizarse los cabellos por espanto ú otro motivo, descomponerse y enmarañarse.

ETIMOLOGÍA. *Espeluzno.*

Espeluzno. Masculino. Acto ó efecto de espeluznarse.

ETIMOLOGÍA. *Es,* por *ex,* fuera, y *pilo,* con el sufijo *nuo,* como en *rebuno.*

Espeluzo. Masculino anticuado. DESPELUZO.

Espeque. Masculino. *Milicia.* Palanca de madera, redonda por una ex-

Digitized by Google

tremidad y cuadrada, por la otra, de que se sirven los artilleros.

Etimología. Inglés *handspike*, de *hand*, mano, y *spike*, barra puntiaguda; «barra manual;» francés, *anspec*.

1. Espera. Femenino. La accion y efecto de esperar. ‖ *Forense*. El plazo ó término señalado por el juez para ejecutar alguna cosa; como para presentar documentos, etc. ‖ Especie de cañon de artillería. ‖ Anticuado. Moneda de Levante. ‖ Estar en espera. Frase. Estar en observacion esperando alguna cosa. ‖ Tener espera, ó ser hombre de espera. Frase. Proceder con mucha madurez y reflexion, no partir de ligero.

Etimología. *Esperar:* catalan, *espera*. —«Es término muy usado en lo jurídico, y en lo extrajudicial corresponde á plazo y tiempo señalado que se concede para disponer y hacer alguna cosa, como dar satisfaccion de una deuda, ó cumplir una obra concertada.» (Academia, *Diccionario de 1726.*) «Mandamos que por una deuda no se lleven más de unos derechos de ejecucion; y que si la parte diere *espera* y el alguacil fuere pagado, pasado el tiempo de la *espera*, continuando la ejecucion, pueda por ella llevar más derechos por su paga.» *(Novísima Recopilacion, libro 4.°, título 21, 1, 7.)* «Cuando este le suplicaba solamente plazos y *esperas* para pagar, le perdonó cuanto debía.» (Valverde, *Vida de Cristo, libro 4.°, capítulo 15.)*

2. Espera. Femenino anticuado. Esfera.

Etimología. *Esfera*. Este vocablo es muy frecuente en los *Libros de Astronomía* de Don Alonso *el Sabio*.

Esperable. Adjetivo. Lo que se puede ó debe esperar.

Etimología. *Esperar:* latin, *spērābĭlis*.

Esperacion. Femenino anticuado. Esperanza.

Esperador, ra. Masculino y femenino. El que espera.

Esperamiento. Masculino anticuado. La accion y efecto de esperar.

Esperancia. Femenino anticuado. Esperanza.

Esperancilla. Femenino diminutivo de esperanza.

Etimología. Latin *spēcŭla*, diminutivo de *spes*, esperanza (Ciceron): catalan, *esperanseta*.

Esperante. Participio activo anticuado de esperar. El que espera.

Etimología. *Esperar:* latin, *spērans, spērantis;* francés, *spérant*.

Esperanza. Femenino. Virtud teologal por la que esperamos en Dios con firmeza que nos dará los bienes que nos ha prometido. ‖ La confianza de lograr alguna cosa. Usase tambien en plural. ‖ Ancora de la esperanza. Véase Ancora. ‖ Alimentarse de esperanzas. Frase metafórica. Lisonjearse con poco fundamento de conseguir lo que se desea ó pretende. ‖ Dar esperanza ó esperanzas. Frase. Dar á entender á alguno que puede esperar el logro de lo que solicita ó desea. ‖ Llenar la esperanza. Frase. Corresponder el efecto ó suceso á lo que se esperaba.

Etimología. *Esperar:* latin, *spes, spēi;* catalan antiguo, *esper;* moderno, *esperansa*, forma provenzal; francés, *espérance, espoir;* italiano, *speranza*.

Esperanzado, da. Adjetivo. Que abriga esperanza.

Etimología. *Esperanzar:* italiano, *speranzato*.

Esperanzamiento. Masculino. Accion ó efecto de esperanzar ó esperanzarse.

Esperanzar. Activo. Dar esperanza de alguna cosa.

Etimología. *Esperanza:* catalan, *esperansar*.

Esperanzarse. Recíproco. Tener esperanza, alentarse, infundirse espíritu.

Esperar. Activo. Tener esperanza de conseguir alguna cosa que se desea. ‖ Aguardar, hacer tiempo para que alguno llegue ó para que suceda alguna cosa. ‖ Dícese tambien de las cosas que no se desean, y se teme que han de suceder; como espero la calentura, espero la muerte. ‖ Esperar en alguno. Frase. Poner en él la confianza de que hará algun bien. ‖ Quien espera desespera. Refran que explica la mortificacion del que vive en una esperanza incierta de lograr el fin de sus deseos.

Etimología. Latin *sperāre*, confiar en que sucederá una cosa buena; forma verbal de *spes*, esperanza: catalan, *esperar, esperarse;* francés, normando y Berry, *espérer;* walon, *espèrer;* italiano, *sperare*.

Moral de la familia.—Esperar es una gran virtud; saber esperar es una gran ciencia; pero conviene trabajar y economizar al mismo tiempo que esperamos. Dios se acuerda siempre de quien así se acuerda de Dios.

Sinonimia. *Esperarlo, esperárselo.* La persuasion en que estamos de que se ha de verificar lo que deseamos ó tememos, es el término ó idea comun á este verbo, usado como activo y como recíproco. Lo que distingue su exacta y rigurosa propiedad es que la accion del activo representa indeterminadamente la persuasion en que estamos de que ha de suceder la cosa; la del recíproco, representa determinadamente el interés con que la prevemos. Aquélla tiene más relacion al deseo, ésta tiene más relacion al temor.

Mañana hará buen tiempo, así lo espero. Ya me esperaba yo esta mala noticia. (Huerta.)

Esperarse. Recíproco. Lo mismo que esperar con significacion neutra. ‖ Ser esperado.

Esperdecir. Activo anticuado. Despreciar.

Esperecer. Neutro anticuado. Perecer.

Esperezamiento. Masculino. Esperezo.

Esperezarse. Recíproco. Desperezarse.

Esperezo. Masculino. Ademan que se hace ordinariamente estirando los brazos y piernas al tiempo de despertar y en algunas otras ocasiones.

Etimología. *Esperezarse:* catalan, *espereu*.

Espérgula. Femenino. *Botánica.* Planta de la familia de las carionfíleas, muy provechosa á los animales, y particularmente á las vacas, cuya leche aumenta.

Etimología. Bajo latin, *spergŭla;* catalan, *espérgula*.

1. La *espérgula* es lo que llamamos hierba pajarera.

2. El catalan la llama más ordinariamente *morrons* ó *anagalls*.

Espergurar. Activo. Provincial Rioja. Limpiar la vid de todos los tallos y vástagos que echa en el tronco y madera que no sean del año anterior, para que no chupen la savia á los que salen de las yemas del sarmiento nuevo, que son los fructíferos.

Etimología. *Espérgula.* La forma directa es *espergular*.

Esperido, da. Adjetivo anticuado. Extenuado, flaco, débil.

Etimología. *Esperecer*.

Esperiego, ga. Adjetivo. Asperiego. Usase más comunmente como sustantivo masculino por el árbol, y como femenino, por la fruta.

Esperinque. Masculino. Mena, pez de mar y río.

Esperma. Femenino. *Anatomía y fisiología.* Sémen. ‖ de ballena. Grasa sólida, más dura que el sebo, sumamente blanda y medio trasparente, que se saca de la ballena, y se emplea para hacer velas y en algunas cosas medicinales.

Etimología. Griego σπέρμα (*spérma*), forma de σπείρω (*speiro*), yo siembro: latin, *sperma, spermātis;* francés, *sperme;* catalan, *esperma*.

Reseña.—A pesar del nombre corriente esperma ó *blanco de ballena*, está averiguado que la ballena no contiene semejante producto. La esperma *de ballena* sale del cachalote, que es una especie de aquel cetáceo.

2. Dicha sustancia está contenida en las cavidades superiores de la enorme cabeza del cachalote. (Littré.)

3. La cantidad máxima que puede dar cada uno de aquellos cetáceos, no excede de 40 hectólitros, ó sea 4.000 litros, equivalentes á 333 arrobas castellanas.

4. Produce además de 60 á 80 hectólitros de aceite, ó sea de 6 á 8.000 litros, correspondientes á 666 arrobas, fijando nuestro cálculo en la cifra mayor.

5. Por consecuencia, hay cachalote que representa, en esperma y aceite, sobre 1.000 arrobas de peso. ¿Qué es un elefante al lado de un cachalote de gran magnitud? Una especie de gato.

Espermaceti. Masculino. Esperma de ballena.

Etimología. Latin *sperma*, esperma, y *ceti*, genitivo de *cētus*, cetáceo: «esperma de cetáceo:» francés, *sperma-ceti*.

Espermacrasia. Femenino. *Medicina.* Salida involuntaria del sémen, gonorrea.

Digitized by Google

Etimología. Griego σπέρμα (*spérma*), esperma, sémen, y ἀκράσια (*akrásia*), incontinencia.

Espermalogia. Femenino. Espermatologia.

Espermápodo. Masculino. *Botánica.* Filamento que sostiene las dos partes del fruto de las umbelíferas.

Etimología. Griego *spérma*, simiente, y *podós*, genitivo de *poûs*, pié, apoyo.

Espermático, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la esperma, como *arteria* espermática; *licor* espermático, *canales* espermáticos.

Etimología. *Esperma:* griego σπερματικός (*spermatikós*); latin, *spermăticus*, catalan, *espermátich, ca;* francés, *spermatique.*

1. *Zoología.—Animales* espermáticos; *gusanos* espermáticos; término sinónimo de espermatozoario.

2. *Anatomía.—Cordon* espermático ó *testicular;* cordon vascular (nervioso), compuesto de la arteria, de las venas y de los nervios espermáticos. Entran tambien en su formacion ciertos vasos linfáticos y el canal conductor del esperma, llamado alguna vez conducto espermático ó deferente.

3. *Fisiología.—Funcion* espermática. Funcion importantísima, caracterizada por la generacion de los óvulos machos, en que nacen sucesivamente las células embrionarias. De cada una de dichas células se deriva un espermatóide, el cual, una vez suelto y colocado sobre el óvulo hembra, hace que aparezcan las células que constituyen el embrión.—Dos cosas son indispensables en el acto de la generacion humana: la sustancia espermática del macho y de la hembra. (Mondeville, *folio 2.°*)

Espermatina. Femenino. *Química.* Sustancia particular contenida en el esperma.

Espermatismo. Masculino. *Fisiología.* Segun las hipótesis de este sistema, el esperma contiene las partes esenciales del nuevo sér, á quien el acto de la generacion no ha hecho otra cosa que procurarle, en el claustro materno, el alimento y el espacio que necesitaba para su desarrollo.

Etimología. *Esperma:* francés, *spermatisme.* (Littré.)

Espermatocele. Femenino. *Cirugía.* Tumor formado por la inflamacion de los vasos espermáticos.

Etimología. Griego *spérma*, simiente, y *kélē*, tumor: catalan, *spermatocele;* francés, *espermatocèle.*

Espermatófago, ga. Adjetivo. *Zoología.* Que se alimenta de granos.

Etimología. Griego *spérma*, simiente, y *phagein*, comer: francés, *spermatophage.*

Espermatografía. Femenino. *Botánica.* Descripcion de los granos de los vegetales.

Etimología. *Espermatógrafo:* francés, *spermatographie.*

Espermatográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la espermatografía.

Espermatógrafo, fa. Masculino y femenino. El que se dedica á la espermatografía.

Etimología. Griego *spérma*, simiente, y *graphein*, describir.

Espermatologia. Femenino. Tratado sobre el esperma.

Etimología. Griego *spérma*, simiente, y *lógos*, tratado: francés, *spermatologie;* catalan, *espermatologia.*

Espermatólogo, ga. Masculino y femenino. El que se dedica á la espermatologia.

Espermatópeo, pea. Adjetivo. *Medicina.* Eficaz para aumentar el esperma.

Etimología. Griego *spérma*, simiente, y *poiein*, crear: francés, *spermatopé.* (Littré.)

Espermatorrea. Femenino. *Medicina.* Salida involuntaria del sémen.

Etimología. Griego *spérma*, simiente, y *rhéō*, manar; francés, *spermatorrhée.* (Littré.)

Espermatorrréico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la espermatorrea. ‖ Que la padece.

Etimología. *Espermatorrea:* francés, *spermatorrhéique.*

Espermatósis. Femenino. *Medicina.* Reproduccion abundante del sémen.

Espermatozoario. Masculino. *Zoología.* Elementos anatómicos del cuerpo de los animales y de la mayor parte de los vegetales, animados de movimientos propios, haciendo las veces de corpúsculos fecundadores y caracterizando al sexo masculino.

Etimología. Griego *spérma*, simiente, y *zōon*, animal: francés, *spermatozoaire.*

Espérmeo, mea. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de los vegetales en que se desarrollan corpúsculos reproductores.

Etimología. *Esperma.*

Espermioda. Femenino. Esperma de ranas. ‖ Especie de polvos usados contra las hemorragias.

Etimología. Francés *spermiode*, en Landais; *spermiole*, en Littré.

Espermodermo. Masculino. *Botánica.* Conjunto de los tegumentos propios del grano de los vegetales.

Etimología. Griego *spérma*, grano, y *dérma*, piel: francés, *spermoderme.*

Espermófilo. Masculino. *Zoología.* Género de mamíferos roedores. (Marty y Caballero.)

Etimología. Griego *spérma*, grano, y *phílos*, amante: francés, *spermophile.*—En este género se distingue el espermófilo *citilo*, llamado vulgarmente conejo de Alemania ó marmita de la Siberia.

Espermóforo, ra. Adjetivo. Que tiene corpúsculos reproductores. (Marty y Caballero.)

Etimología. Griego *spérma*, grano, y *phorós*, que lleva ó produce: francés, *spermophore.*—Espermóforo es tambien el nombre con que se designa el pericarpo ó la placenta de las plantas.

Espermolito. Masculino. *Medicina.* Cálculo de las vías espermáticas; especialmente, de los vesículos seminales.

Etimología. Griego *sperma*, grano, y *líthos*, piedra.

Espernacado, da. Adjetivo anticuado. Esparrancado.

Espernada. Femenino. El remate de la cadena que suele tener el eslabon abierto con unas puntas derechas para meterlo en la argolla que está fijada en algun poste ó pared.

Etimología. *Es*, por *ex*, fuera, y *pernada*, por semejanza de forma.

Espernible. Adjetivo. Provincial Aragon. Despreciable.

Esperniolo. Masculino. Especie de medicamento compuesto de mirra, incienso y azafran, que se usó antiguamente como estimulante.

Esperon. Masculino. *Marina.* El extremo de la proa de un buque, que remata en punta, y en él se suele fijar la empresa ó timbre que le da nombre.

Etimología. Antiguo alto aleman *sporon*, acusativo de *sporo;* céltico, *spor;* italiano, *sperone, sprone;* francés del siglo XI, *esperum;* moderno, *éperon;* walon, *sporon* (que es la misma forma del antiguo alto aleman); portugués, *sporão;* provenzal, *espero;* catalan, *esparó, esperó.*

Esperonte. Masculino. Especie de fortificacion antigua que se hacía en medio de las cortinas en ángulo saliente para mayor defensa; tambien solía hacerse en las riberas de los ríos y delante de las puertas de las plazas.

Etimología. *Esperon*, por semejanza de forma.

Esperriaca. Femenino. Provincial Andalucía. El último mosto que se saca de la uva, y que ordinariamente consumen los trabajadores.

Esperriadero. Masculino anticuado. La accion y efecto de esperriar.

Esperriar. Activo anticuado. Espurriar.

Espertar. Activo anticuado. Despertar.

Espesado, da. Participio pasivo de espesar.

Etimología. Latin *spissātus;* italiano, *spessato;* francés, *épaissi;* provenzal *espeissat*, catalan, *espessit, da.*

Espesamente. Adverbio de modo anticuado. Con frecuencia, con continuacion.

Etimología. *Espesa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *espessament*, con frecuencia; es decir, de un modo *espeso.*

Espesar. Activo. Condensar lo líquido y flúido. ‖ Unir, apretar una cosa con otra, haciéndola más cerrada y tupida; como se hace en los tejidos, medias, etc. ‖ Recíproco. Juntarse, unirse, cerrarse y apretarse las cosas unas con otras; como hacen los árboles y plantas, creciendo y echando ramas.

Etimología. *Espeso:* latin, *spissāre;* italiano, *spessare;* francés, *épaissir;* provenzal, *espiessar, espeissar;* catalan, *espessir.*—El provenzal *espeissar* es el francés *espeisser* forma del siglo XII,

Digitized by Google

que quería decir extender: *la guerre crut e* ESPEISSA: «la guerra creció y se extendió.» (ROU, *verso 16, 239.*)

Espesativo, va. Adjetivo. Lo que tiene virtud de espesar.

Espesedumbre. Femenino anticuado. ESPESURA.

Espeseza. Femenino anticuado. ESPESURA.

Espesísimo, ma. Adjetivo superlativo de espeso.

Espeso, sa. Adjetivo. Denso, condensado. ‖ Se dice de las cosas que están muy juntas y apretadas; como suele suceder en los trigos, en las arboledas y montes. ‖ Continuado, repetido, frecuente. ‖ Metáfora. Sucio, desaseado y grasiento. ‖ Anticuado. Grueso, corpulento, macizo.

ETIMOLOGÍA. 1. Griego σπιδνός *(spidnós)*, denso: latin, *spissus;* italiano, *spesso;* francés del siglo XI, *espes;* moderno, *épais;* provenzal, *espes;* catalan, *espés, a;* burguiñon, *espoo.*

2. Esta serie viene de la raíz sanscrita *sphây* (स्फाय्), extender, crecer; *sphîtas*, crecido, hinchado; lituanio, *spaustas.*

SINONIMIA. *Espeso, denso, tupido.* Lo *espeso* se aplica á lo líquido.

Lo *denso*, á lo flúido.

Lo *tupido*, á lo sólido.

Caldo *espeso;* niebla *densa;* encaje *tupido.*

Espesor. Masculino. El grueso de un sólido.

ETIMOLOGÍA. Latin *spissĭtĭo, spissāmentum;* francés, *épesseur;* catalan antiguo, *espessiment;* moderno, *espessor.*

1. *Geometría.*—ESPESOR es una de las tres dimensiones de los cuerpos sólidos, representando el término opuesto de longitud y latitud.

2. En el lenguaje ordinario, ESPESOR significa la dimension de un sólido en el sentido vertical, ó sea de profundidad, y en el sentido horizontal, ó sea de latitud; y así decimos: el ESPESOR de una moneda; de una plancha, de un mármol.

3. La voz del artículo se emplea tambien como sinónima de condensacion ó densidad.

SINONIMIA. *Espesor, espesura.* Estas dos voces quedan comprendidas en la regla general que hemos establecido en el artículo *dulzor, dulcura* y *dulcemente;* pero esto se verifica solamente cuando se atiende á la acepcion recta, natural y rigurosa de *espesor* y de *espesura;* pues si atendemos al significado que en el lenguaje comun se da á ambas voces por traslacion, existe entre ellas otra diferencia más y de distinta especie.

Espesor significa el grueso de todo sólido.

Espesura, la condensacion y trabazon de muchas cosas sólidas y líquidas ó flúidas, y tambien la situacion de muchas cosas juntas ó cercanas.

Decimos «el *espesor* de una tabla,» y no la *espesura;* y al contrario, «la *espesura* de una bebida,» y no el *espesor.*

Si dijésemos: «el *espesor* de la atmósfera,» daríamos á entender el espacio que ocupa; y diciendo: la *espesura de la atmósfera,»* damos á entender las partículas ó sustancias que en número considerable permanecen mezcladas en ella con mayor ó menor densidad. De suerte que, en este caso, *espesor* se refiere á la extension; y *espesura*, al modo de estar.

Empleando metafóricamente la voz *espesura*, segun la definicion que de ella hemos dado, la usamos en lenguaje familiar para denotar la suciedad ó el desaseo excesivo de alguna persona, y á ésta, por el mismo principio, la llamamos *espesa.* (CONDE DE LA CORTINA.)

Espesura. Femenino. La cualidad de las cosas espesas. Dícese de las cabelleras muy espesas, y más comunmente de los árboles y matorrales. ‖ Metáfora. Desaseo, inmundicia y suciedad. ‖ Anticuado. Solidez, firmeza.

ETIMOLOGÍA. *Espeso:* catalan, *espessura;* italiano, *spessezza, spessità.*

Espetado, da. Adjetivo. Tieso, erguido ridículamente.

ETIMOLOGÍA. *Espetar.*

Espetar. Activo. Meter, clavar en el espeto ó asador, ú otro instrumento puntiagudo, alguna cosa; como carne, aves, pescados, etc. ‖ Atravesar, clavar, meter por algun cuerpo un instrumento puntiagudo. ‖ Metáfora familiar. Decir, contar; y así se dice: fulano le ESPETÓ fuertes razones, le ESPETÓ un cuento, etc. ‖ Recíproco. Ponerse tieso, afectando gravedad y majestad. ‖ Metafórico y familiar. Encajarse, asegurarse, afianzarse.

ETIMOLOGÍA. *Espeto:* catalan, *espetarse*, comerse alguna cosa; esto es, tragarla cual si fuera un *espeto.*—Covarrubias dice viene del nombre espada ó espata. (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

«Cortaron lo restante más menudo,
y en asadores luengos lo *espetaron.*»
(GONZALO PEREZ, *La Ulisea, libro* 14.)

—«Tírale una estocada á la más cerca,
y por la espalda hasta la cruz le *espeta.*»
(VILLAVICIOSA, *La Mosquea, canto* 6.°, *octava* 65.)

Espetera. Femenino. Tabla con garfios en que se cuelgan carnes, aves y utensilios de cocina; como cazos, sartenes, etc. Llámase tambien así el conjunto de utensilios de cocina.

ETIMOLOGÍA. *Espeto.*

Espeto. Masculino anticuado. ASADOR.

ETIMOLOGÍA. *Espata.*

Espeton. Masculino. Hierro largo y delgado, como asador ó estoque. Llámase tambien así el alfiler grande. ‖ Golpe dado con espeton. ‖ Pez, AGUJA.

ETIMOLOGÍA. *Espeto.*

Espetonazo. Masculino. Golpe dado con espeton.

Espía. Masculino y femenino. La persona que con disimulo y secreto observa ó escucha lo que pasa para comunicarlo al que se lo ha mandado. ‖ *Germanía.* El que atalaya. ‖ DOBLE. La persona que sirve á las dos partes contrarias por el interés que de ambas le resulta. ‖ ECHAR Ó TENDER UNA ESPÍA. Frase. *Marina.* Echar un anclote hácia el paraje adonde se quiere mudar una embarcacion para acercarse á él, recogiendo en la embarcacion el calabrote ó cabo.

ETIMOLOGÍA. 1. *Espiar:* francés antiguo, *espie;* moderno, *espion;* ginebrino, *épion;* italiano, *spione.*

2. La raíz de esta serie es el sanscrito *paç, paçy* (पश्, पश्य्), ver, mirar atentamente; escita, *spüs* (σπύω), ojo; sanscrito, *spaçás*, observador; griego, *skopós* (σκοπός) el que examina; latin, *spicĭens, spicĭens, aspicĭens;* antiguo alto aleman, *spehôn;* lituanio, *spëgas;* danés, *spaa;* inglés, *spy.*

Espiado, da. Adjetivo. *Germanía.* Malsinado. ‖ Participio pasivo de espiar.

ETIMOLOGÍA. *Espiar:* catalan, *espiat, da;* francés, *épié;* italiano, *spiato;* inglés, *spied;* aleman, *späht;* latin, *spectātus;* sanscrito, *spastas*, visto.

Espiador. Masculino anticuado. ESPÍA.

Espiamiento. Masculino. La accion y efecto de espiar.

1. Espiar. Activo. Observar, reconocer y notar lo que pasa con gran disimulo y secreto, para comunicarlo al que lo ha encargado. ‖ *Marina.* Mover una embarcacion que está fondeada con una sola ancla ó anclote, recogiendo con el cabrestante el cable ó calabrote de aquella ancla, para que la embarcacion se acerque á ella. Usase más como recíproco.

ETIMOLOGÍA. 1. Teutónico *sphæhen*, ver; antiguo alto aleman, *spehôn;* aleman, *spähen;* danés, *spaa;* inglés, *to spy;* catalan, *espiar*, forma provenzal; francés del siglo XI, *espiez* (espiados, como sinónimo de vendidos: *Guenelon nous a tous* ESPIEZ: «Guenelon nos ha vendido á todos;») moderno, *épier;* italiano, *spiare.* (WACHTER.)

2. La raíz de esta serie es el sanscrito *paç;* griego, σκοπεῖν *(skopeîn);* latin, *specĕre, spicĕre, aspicĕre.*

2. Espiar. EXPIAR. No es posible adoptar la ortografía *espiar*, confundiendo dos verbos de orígen distinto y rompiendo el acuerdo de las lenguas romanas, puesto que todas las lenguas romanas han adoptado la ortografía etimológica. La Academia tiene mil razones. *Espiar*, por *expiar*, en el sentido de purgar un pecado, es palabra bárbara.

Espibia. Femenino. *Veterinaria.* Dislocacion incompleta de las vértebras. Llámase ESPIBION, cuando la dislocacion es completa.

Espibio ó espibion. Masculino. *Veterinaria.* Dislocadura en la nuca ó en los espondiles de la cerviz del animal, por la cual se encogen los músculos de la una parte del pescuezo, y se aflojan los de la parte contraria, quedando el pescuezo torcido.

Espica. Femenino. *Cirugía.* Especie de vendaje cruzado varias veces al rededor de un miembro.

Digitized by Google

Etimología. Latin *spīca*; espiga: frances, *spica*.—Llamóse así, porque los dobleces de este vendaje se cruzan al rededor del miembro, como las espiguillas de las gramíneas se extienden por todo lo largo de su eje.

Espicanardi. Femenino. Una de las especies de la planta llamada nardo, la cual procede de la Siria.

Etimología. *Espicanardo.*

Espicanardo. Masculino. *Botánica.* Hierba medicinal aromática, que se cría en la India, algo parecida al esquenanto.

Etimología. Latin *spīca*, espiga, y *nardo.*

Espícaro. Masculino. *Ictiología.* Pescado parecido al labro.

Espicífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene una espiga recta sobre la cabeza. ‖ Masculino. *Zoología.* Especie de pavo real del Japon.

Etimología. Latin *spicifer*; de *spīca*, espiga, y *fero*, yo llevo. (Séneca.)

Espicífloro, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las flores dispuestas en espiga.

Etimología. *Espiga* y *flor.*

Espiciforme. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene la forma de una espiga.

Etimología. *Espiga* y *forma:* francés, *spiciforme.*

Espicígero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las flores dispuestas en espiga.

Etimología. Latin *spīca*, espiga, y *gerĕre*, disponer.

Espicilegio. Masculino. Voz latina que significa propiamente el acto de espigar ó el haz de espigas. ‖ Metáfora. Coleccion ó recopilacion de varios tratados. (Marty y Caballero.)

Etimología. Latin *spīcĭlĕgium*, la accion de respigar (Varron); de *spīca*, espiga, y *legĕre*, recoger: francés, *spicilège.*—Propiamente hablando, el espicilegio es el nombre dado á las colecciones eruditas de documentos que no han visto la luz, como el espicilegio de Fabricio, ó de Don Lúcas de Acheri.

Espicularia. Femenino. *Botánica.* Género de hongos.

Etimología. *Espicúleo.*

Espicúleo, lea. Adjetivo. Calificacion de la espiga compuesta de muchas espigas parciales.

Etimología. Latin *spīcŭla*, diminutivo de *spīca*, espiga: francés, *spicule.*

Espiculífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las flores dispuestas en espigas.

Etimología. Latin *spīcŭla*, diminutivo de *spīca*, espiga, y *ferre*, llevar.

Espichar. Activo. Pinchar. ‖ Familiar. Morir.

Etimología. *Espiche.*

Espiche. Masculino. Arma ó instrumento puntiagudo, como espada ó asador.

Etimología. Latin *spīca*, espiga; *spīcum*, cosa que remata en punta; *spīcŭlum*, dardo.

Espichear. Activo. Meter ó clavar spi ches.

Espichon. Masculino. La herida dada con el espiche ó con otra arma puntiaguda.

Espiedo. Masculino anticuado. Espeton.

Espiga. Femenino. La parte superior de la caña ó tallo, donde producen su fruto ó semilla algunas plantas; como el trigo, cebada, etc. ‖ La parte superior de la espada en donde se asegura la guarnicion. ‖ La punta de algun madero ó palo por donde entra ó se recibe en otro; tambien se llaman así los clavos de madera con que se aseguran las tablas ó maderos. ‖ La púa ó punta del tallo que se toma de un árbol para ingerir en otro. ‖ Clavo pequeño de hierro y sin cabeza. Llámase tambien aguja. ‖ Espoletas en las bombas y granadas. ‖ *Marina.* Una de las velas de la galera. ‖ Quedarse á la espiga. Frase metafórica y familiar. Quedarse á lo último para aprovecharse de los desperdicios de otros.

Etimología. Griego στάχυς *(stáchys)*; eólico, σπάχυς *(spáchys)*; latin, *spīca*; provenzal y catalan, *espiga;* francés del siglo xii, *espi;* moderno, *épi;* italiano, *spiga.*

Espigadera. Femenino. La mujer que recoge las espigas que han quedado en las tierras despues de la siega.

Espigadora. Femenino. Espigadera.

Espigado, da. Adjetivo. Alto, crecido de cuerpo. Dícese de los jóvenes. ‖ Participio pasivo de espigar.

Etimología. Latin *spīcātus:* italiano, *spigato;* francés, *épié;* catalan, *espigat, da.*

Espigadora. Femenino. Espigadera.

Espigadura. Femenino. La accion y efecto de espigar.

Espigaduras. Femenino plural. En los lavaderos de la lana, las reliquias que de ella quedan entre la hierba, despues de curada y levantada la lana.

Etimología. *Espigar.*

Espigar. Activo. Coger las espigas que los segadores han dejado de segar, ó las que han quedado en el rastrojo. ‖ En algunas partes de Castilla la Vieja, hacer alguna ofrenda ó dar alguna alhaja á la mujer que se casa, el dia de las desposorios, y suele hacerse al tiempo del baile. ‖ *Carpintería.* Hacer la espiga en las maderas que han de entrar en otras. ‖ Neutro. Empezar los panes á echar espigas. ‖ Recíproco. Crecer notablemente alguna persona.

Etimología. *Espiga:* latin, *spicāre;* italiano, *spigare;* francés, *épier* (siglo xiii, *espier);* provenzal y catalan, *espigar;* Berry, *épiger.*

Espigarse. Recíproco. Crecer mucho el troncho de algunas hortalizas, como de la lechuga, col, etc., cuando están inmediatas á echar la simiente. Por extension, se aplica tambien á las personas, esto es, á los muchachos. Nada más comun que el oir decir á una madre, hablando de alguno de sus hijos: «¿ha visto usted cómo se ha espigado?»

Espigelia. Femenino. *Botánica.* La espigelia antielmíntica, planta muy venenosa, y la espigelia de Mariland.

Etimología. Spigelia *antihelmintica*, de Linneo: francés, *spigélie.*

Espigeliácea. Femenino. *Botánica.* Pequeña familia de plantas, cuyo tipo es la espigelia.

Etimología. *Espigelia:* francés, *spigeliacées.*

Espigelina. Femenino. *Química.* Sustancia negruzca amarga y muy soluble en el agua, que se encuentra en la raíz de la espigelia.

Espigon. Masculino. La espiga áspera y espinosa; como la del cardo y otras. ‖ Aguijon, por el de la abeja, etc. ‖ La espiga ó punta de algun instrumento puntiagudo, ó del clavo con que se asegura alguna cosa. ‖ Cerro alto, pelado y puntiagudo. ‖ Mazorca. ‖ de ajo, diente de ajo. ‖ Ir con espigon, ó llevarlo. Frase metafórica y familiar. Retirarse picado ó con resentimiento.

Etimología. *Espiga:* catalan, *espigó.*

Espigoso, sa. Adjetivo anticuado. Lo que tiene espigas ó abunda de ellas.

Espiguilla, ta. Femenino diminutivo de espiga. ‖ Especie de cinta angosta ó fleco con picos, que sirve para guarniciones. ‖ La flor que echan algunos árboles, como la del álamo.

Etimología. Latin *spīcula;* francés técnico, *spicule.*

Espilita. Femenino. *Mineralogía.* Roca de color negruzco, verde ó negro con manchas blancas ó rojas.

Etimología. *Espilo.*

Espilo. Masculino. *Botánica.* Pequeña mancha situada bajo la primera película del fruto de las gramíneas, en su base interna.

Etimología. Griego σπῖλος *(spīlos)*, mancha.

Espilocho. Masculino anticuado. Pobre, desvalido. Dícese del que suele ir desarrapado y mal vestido. Es voz tomada del italiano.

Etimología. El *Diccionario de Autoridades* trae la forma espilorcho.—«El miserable y demasiadamente ahorrativo, que se trata con grande miseria. Es voz puramente italiana y de ningun uso en castellano. Covarrubias dice *Espilocho.*» (Academia, *Diccionario de 1726.*)

Espilogastro, tra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene el vientre salpicado de manchas.

Etimología. *Espilo* y el griego *gástēr*, vientre.

Espilógono, na. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de las plantas cuya umbela está guarnecida en su circunferencia de manchas angulosas.

Etimología. Griego σπῖλος *(spīlos)*, mancha, y γῶνος *(gōnos)*, ángulo.

Espilomo. Masculino. *Botánica.* Género de líquenes.

Etimología. Griego *spīlos*, mancha, y *ōmos*, espalda, dorso.

Espilóptero, ra. Adjetivo. *Ornitología.* Que tiene las alas salpicadas de manchas.

Digitized by Google

Etimología. Griego *spīlos*, mancha, y *pterón*, ala.

Espiloto. Masculino. *Zoología.* Grande y hermosa culebra de Nueva Holanda.

Etimología. Griego σπῖλος *(spīlos)*, mancha; σπιλοτός *(spīlotós)*, manchado.

Espillador. Masculino. *Germanía.* Jugador.

Etimología. *Espillar.*

Espillantes. Masculino plural. *Germanía.* Naipes.

Espillar. Activo. *Germanía.* Jugar ó quitar algo.

Etimología. *Es*, por *ex*, fuera, y *pillar.*

Espillo. Masculino. *Germanía.* Lo que se juega ó se quita.

Etimología. *Espillar.*

Espin. Masculino. Puerco espin.

Espina. Femenino. Púa delgada y puntiaguda; como las del espino, de la cambronera, de la zarza, etc. ‖ La parte dura y puntiaguda que en los peces hace el oficio de hueso. ‖ Espinazo. ‖ La astilla pequeña y puntiaguda de la madera, esparto ó alguna otra cosa áspera. En este sentido decimos: se ha metido una espina en un dedo. ‖ Metáfora. Escrúpulo, recelo, sospecha. ‖ *Germanía.* Sospecha. ‖ blanca. ‖ Hierba algo parecida al acanto espinoso, con las hojas entre aovadas y oblongas, verdes y con vello blanquecino, el tallo hueco y dividido en forma de alas rectas, que terminan en cabezuelas semejantes á las de los cardos. ‖ de pescado. Entre los pasamaneros es la labor de las ligas de toda seda, cordeladas, porque imita á la espina del pescado. ‖ Dejar á uno la espina en el dedo. Frase metafórica y familiar. No remediar enteramente el daño que padece. ‖ Estar ó quedarse en la espina. Frase familiar. Estar muy flaco y extenuado. Dícese vulgarmente en la espina de santa Lucía. ‖ Estar uno en espinas ó tenerle en espinas. Frase metafórica y familiar. Estar con cuidado ó zozobra sobre algun asunto. ‖ No saques espinas donde no hay espigas. Refran que aconseja que no se trabaje sin esperanza de fruto. ‖ Sacar la espina. Frase metafórica. Desarraigar alguna cosa mala ó perjudicial. ‖ Sacarse la espina. Frase familiar. Desquitarse de alguna pérdida, especialmente en el juego. ‖ Dar mala espina. Frase. Concebir recelos ó sospechas. ‖ Caminar sobre espinas. Frase. Caminar sobre abrojos. ‖ No haber flores sin espinas. Locucion proverbial de que nos valemos para significar que no hay pro sin contra. ‖ Corona de espinas. La que pusieron al Salvador. Extensivamente, nos servimos de aquella locucion para dar idea de grandes infortunios, de grandes afrentas, de grandes dolores; y así decimos: «cada cual tiene su corona de espinas.»

Etimología. Latin *spīna*, contraccion de *spicna*, simétrico de *spīca* y *spīcus*, espiga: italiano, *spina;* francés del siglo xii, *espine;* moderno, *épine;* provenzal y catalan, *espina;* walon, *spipeinn;* burguiñon, *épéne, épeigne (épeiñe.)*

Espinaca. Femenino. Hierba muy comun, con las hojas de figura de alabarda, verdes y suaves, las flores sin hojuelas, las semillas de figura cónica inversa, y con aguijones. Se cultiva en las huertas, y se usa mucho en potajes y ensaladas.

Etimología. 1. Latin *spīna*, á causa de las puntas espinosas del cáliz fructífero. (Littré.)

Esta etimología es falsa por dos razones:

1.ª Si *espinaca* viene del latin *spīna*, ¿de dónde se deriva el persa *aspanakh*, orígen evidente del griego moderno σπινάκια *(spinákia)*, puesto que la *k* del vocablo griego es la misma *k* del vocablo persa?

2.ª Hay una especie de *espinaca* que no tiene *espinas.*

2. Griego *spináka.* (Richarson.)

Por *griego* se entiende el *griego clásico*, y *spinákia* es un vocablo del bajo griego, segun resulta de un texto auténtico del siglo xvi.

Hermolao, al comentar la voz (ἀτραφάξις *(atrapháxis)* en un pasaje de Dioscórides, dice que los griegos modernos *(Græci recentiores)* llaman á la espinaca *spanachia: quibus porro atriplex* (armuelle, especie de hortaliza) *idem videtur esse cum eo genere quod* spinacia *vulgo dicimus, et Græci recentiores* spanachia, *falluntur apertissime.* (Dioscoridæ, *Pharmac., lib. VIII, fol. 121, en 1529.*)

Claro es que el bajo griego *spanachia ó spanákia* no tiene relacion alguna con el latin *spīna*, cuyo dato es otro argumento contra la etimología de Littré, tomada sin deliberacion de O. de Serres.

3. Arabe persa *aspanākh, isfanādj, isfinādj* (Devic.)

Abonan esta estimología los datos siguientes:

1. El latin no tiene vocablo para significar esta planta.

2. El griego σπινάκια *(spinákia)* es moderno, puesto que no existe en el griego clásico.

3. Juan Baudin, célebre botanista del siglo xvi, dice que la espinaca se llama legumbre de España; *hispaniense ó hispanicum olus;* y añade que «esto procede acaso de que así recordase su orígen,» suponiendo que la espinaca *trajese su origen de España: «fortasse quod inde duxerit origenem.»*

4. El mismo autor añade que los botanistas de la antigüedad no hacen mencion alguna de esta planta, á excepcion de los árabes, que la llaman *hispanac.*

5. La espinaca fué llevada de Oriente á España. (*Texto citado por* Littré.)

6. Olivier, en su viaje al imperio otomano, dice que la espinaca nace espontáneamente en Persia.

7. Razi, el famoso médico árabe (fines del siglo ix), hace un grande elogio de la espinaca.

8. Puede afirmarse que O. de Serres, Littré y todos los autores modernos que aceptan la etimología latina, desconocen el verdadero orígen de la voz propuesta.

9. *Derivacion.*—Arabe persa *aspanākh;* bajo latin, *spinacium, spinachium, spinaceum, spanachium, spinarium;* latin técnico, spinacia *oleracea*, de Linneo; bajo griego, *spinákia;* italiano, *spinace;* francés antiguo, *espinard, espinace, espīnoce, espinoche;* moderno, *épinard;* provenzal, *espinar;* walon, *spinâ;* catalan, *espinach.*

10. En comprobacion del orígen arábigo de la voz del artículo, Devic cita el pasaje de Razi: «la espinaca es atemperante; buena para la garganta, el pulmon, el estómago y el hígado; templa el vientre y constituye un excelente alimento.»

Espinadura. Femenino. La accion y efecto de espinar.

Espinal. Adjetivo. *Anatomía.* Que se relaciona con las apófisis espinosas de las vértebras, ó con la columna vertebral, en cuyo sentido se dice: arterias espinales. ‖ Medula espinal. Órgano central nervioso que encierra la espina de la espalda y que por la parte de arriba es continuo con el cerebro. ‖ Nervio espinal. Nervio que nace en la parte lateral posterior de la medula espinal, sobre la raíz posterior del cuarto nervio cervical. ‖ La primera ramificacion, llamada intercostal, va entre los músculos intercostales y la medula espinal, por los intersticios que sirven de salida á los nervios. (Pareo, *I, 22.*)

Etimología. Latin *spīnālis*, forma de *spīna*, espina: francés, *spinal;* italiano, *spinale;* catalan, *espinal.*

Espinape. Masculino anticuado. *Albañilería.* Cierta labor de los solados antiguos. ‖ Masculino. Espinar.

Etimología. Orígen desconocido.—«Término antiguo de albañilería que corresponde á labor esquinada.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Solar revocado de medio, ó mazaries, y de lados, y de *espinapes*, y de aguja, y de otras maneras.» *(Ordenanzas de Sevilla, título de la solería.)*

Espinar. Masculino. Sitio poblado de espinos, ‖ Metáfora. Dificultad, embarazo, enrede. ‖ Activo. Punzar, herir con espina. ‖ Herir, lastimar y ofender con palabras picantes. Se usa tambien como recíproco. ‖ Poner espinos, cambroneras ó zarzas atadas al rededor de los árboles recien plantados, para resguardarlos.

Etimología. *Espina:* catalan, *espinar.*

Espinarela. Femenino. *Botánica.* Especie de cefalacanto.

Etimología. *Espina.*

Espinaventosa. Femenino. *Cirugía.* Enfermedad del sistema huesoso, en que el hueso se dilata extremadamente y forma un tumor, el cual ocasiona vivísimos dolores.

Etimología. Latin *spīna*, espina, y *ventosa*, ventosa, porque este tumor es una hinchazon que parece estar llena de viento: francés, *spina-ventosa.*

Espinaza. Femenino anticuado. Espina.

Digitized by Google

Espinazo. Masculino. Las vértebras unidas y trabadas entre sí, que en el tronco del cuerpo del hombre y del bruto corren desde la nuca hasta la rabadilla.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīna*, la espina dorsal.

Espinel. Masculino. Cuerda gruesa de que penden otras cuerdas con anzuelos á trechos para pescar congrios y otros peces grandes. Está sostenida de dos corchos ó boyas flotantes, que sirven tambien para saber dónde está.

Espinel (VICENTE). Poeta español, que nació en 1544 y murió en 1634. Cervántes le llama *el mejor amigo de Apolo*. Se le atribuye la invencion de las *décimas*, ó *espinelas*, estancias de diez versos octosílabos. Entre sus posías, son notables: *La Casa de la Memoria*, donde saca á escena los más ilustres poetas de su tiempo; elegías, canciones, composiciones pastoriles, una traduccion de las *Odas* y del *Arte poético* de Horacio. Compuso además la *Vida de Estebanillo Gonzalez, la Pícara Justina*, y la *Vida y aventuras del escudero Márcos de Obregon*, obra de gran mérito. Cultivó tambien la música, y añadió una quinta cuerda á la guitarra. Sus obras se publicaron en Madrid en 1591.

Espinela. Femenino. Cierta composicion métrica de diez versos de ocho sílabas, conocida más comunmente por *décima*. Llamóse ESPINELA por haberla inventado Vicente Espinel. ‖ Especie de rubí ménos duro y de ménos brillo que éste.

ETIMOLOGÍA. *Espinel.*—«A peso de oro havíades vos de comprar un hombron de hecho, y de pelo en pecho, que la desapasionase destos sonetos y destas nuevas décimas ó *espinelas* que se usan: perdóneselo Dios á Vicente Espinel, que nos trajo esta novedad.» (LOPE DE VEGA, *La Dorotea, folio 31.*)

Espinelano. Masculino. *Mineralogía.* Piedra de un color negruzco que se presenta bajo la forma de pequeños cristales opacos ó traslúcidos.

ETIMOLOGÍA. *Espinelo.*

Espinelo. Masculino. Aluminato de magnesia.

ETIMOLOGÍA. Francés del siglo XV, *espignolle;* moderno, *espinelle*, cuyo orígen no se conoce. (LITTRÉ.)

Espíneo, nea. Adjetivo. Lo hecho de espinas ó perteneciente á ellas.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīnĕus.* (SOLINO.)

Espinescencia. Femenino. *Botánica.* Estado de un cuerpo lleno de espinas.

ETIMOLOGÍA. *Espinescente:* francés, *spinescence.*

Espinescente. Adjetivo. *Botánica.* Terminado á manera de espina.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīnescens, spīnescentis*, participio de presente de *spīnescĕre*, hacerse espinoso: francés, *spinescent.*

Espineta. Femenino. *Música.* Clavicordio pequeño, de un sola cuerda en cada órden.

ETIMOLOGÍA. *Espina:* catalan, *espineta;* francés, *épinette.*

Espingarda. Femenino. Cañon de artillería algo mayor que el falconete, y menor que la pieza de batir. ‖ Arcabuz de más de tres varas de largo y cañon correspondiente, de que se usaba en lo antiguo.

ETIMOLOGÍA. Aleman *springen*, saltar; francés antiguo, *espringer*, hacer cabriolas; siglo XIV, *espringalle*, espingarda, arma que da botes; moderno, *espringale, espingole, épingare, épingard;* italiano, *spingarda;* provenzal y catalan, *espingarda.*—«Ningun hombre sea osado de sacar ni saque á ruido ni pelea que acaezca en poblado, trueno ni *espingarda*, ni serpentina, ni otro tiro de pólvora.» *(Recopilacion, libro 8.°, título 23, ley 4.ª)*

Espingardada. Femenino. Herida hecha con la espingarda.

Espingardería. Femenino anticuado. El conjunto de espingardas ó de la gente que las usaba en la guerra.

Espingardero. Masculino. El soldado que usaba del arcabuz llamado ESPINGARDA.

ETIMOLOGÍA. *Espingardería:* catalan, *espingarder.*

Espingueta. Femenino. *Marina.* Aguja de punta de diamante.

ETIMOLOGÍA. Antiguo ginebrino *espingue;* francés del siglo XIII, *espingle*, alfiler; moderno, *épingle;* picardo, *épieule, épiule.*

1. Bajo latin, *spīndŭla, spīnŭla*, que es el latin *spīnŭla*, diminutivo de *spīna*, espina. (DÍEZ.)

2. Aleman *Spangel, Spengel, Spingel*, broches ó corchetes pequeños, formas diminutivas dialécticas de *spange*, broche, corchete, alfiler. (SCHELLER.)

3. En efecto, la metátesis de *spingel* da *spingle, esplingle*, que es la forma francesa del siglo XIII, la más antigua de que hay noticia.

4. La etimología de Scheller explica más directamente la forma y el sentido cuadra.

5. *Espingueta* vale tanto como agujeta ó alfilerete.

Espinica, lla, ta. Femenino diminutivo de espina.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīnŭla.*

Espinicaude. Adjetivo. *Ornitología y zoología.* Calificacion de las aves que tienen las plumas de la cola puntiagudas, y de los reptiles que tienen la cola erizada de espinas.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīna* y *cauda*, cola.

Espinícolo, la. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene el cuello ó el corselete espinoso.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīna* y *collum*, cuello.

Espinicórneo, nea. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene los cuernos espinosos.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīna* y *cornĕus*, córneo; francés, *spinicorne.*

Espinicruro, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene las patas espinosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīna* y *crus, crūris*, la pierna.

Espinífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene espinas.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīnĭfer;* de *spīna* y *ferre*, llevar (CICERON): francés, *spinifère.*

Espinifoliado, da. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene las hojas espinosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīna* y *fŏliātus;* de *fŏlĭum*, hoja.

Espiniforme. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene la forma de espinas.

ETIMOLOGÍA. *Espina* y *forma:* francés, *spiniforme.*

Espinígero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene espinas.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīnĭger;* de *spīna* y *gerĕre*, llevar. (CICERON.)

Espinilabro, bra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene el labro guarnecido de espinas.

ETIMOLOGÍA. *Espina* y *labro.*

Espinilla. Femenino. La parte anterior de la canilla de la pierna.

ETIMOLOGÍA. *Espinica.* Llámase ESPINILLA, porque es la *espina* de la pierna.

Espinillera. Femenino anticuado. Pieza de la armadura antigua que cubría y defendía las espinillas.

Espinímano, na. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene las manos cubiertas de rugosidades espinosas.

Espininérveo, vea. Adjetivo. *Zoología.* Cuyas nervosidades están denticuladas.

ETIMOLOGÍA. *Espina* y *nervio.*

Espinípedo, da. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene las patas guarnecidas de espinas.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīna* y *pes, pĕdis*, pié.

Espinitarso, sa. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene los tarsos espinosos.

Espinítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la espina dorsal.

ETIMOLOGÍA. ESPINA *dorsal* y el sufijo técnico *itis*, inflamacion: francés, *spinite.*

Espinocárpeo, pea. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene los frutos espinosos.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīna*, y el griego *karpós*, fruto; vocablo híbrido.

Espino majuelo. Masculino. *Botánica.* Arbusto que tiene las ramas espinosas, las hojas algo parecidas á las del apio, y la madera dura. Produce unas bayas redondas, carnosas y coloradas, de las cuales se hace una conserva medicinal. ‖ NEGRO. Arbusto con espinas terminales en las ramas, las hojas largas y estrechas, y con unas bayas negras por fruto.

Espinosa (GABRIEL). Famoso embaucador del siglo XVI, natural de Toledo, y de oficio pastelero; exaltado por los consejos del religioso portugués fray Miguel de los Santos, fingió ser el rey Don Sebastian de Portugal; murió, segun autorizadas opiniones, en la batalla de Alcazarquivir, en Africa; pero descubierta la impostura, fué ahorcado, arrastrado, descuartizado y expuesta su cabeza sobre una lanza en un paraje público. Nuestro insigne Zorrilla escribió sobre este asunto un drama titulado: *Traidor, inconfeso y mártir*, que es de los mejores de su repertorio.

Digitized by Google

Espinosa (Jacinto Fernando). Célebre pintor de la escuela valenciana, que nació en 1600 y murió en 1680; fué discípulo de Ribalta, y sus principales obras son: la *Magdalena, Jesucristo, san Juan con el cordero,* en el museo de Madrid; *Santo Cristo del Rescate; Apoteósis de san Luis; Martirio de san Pedro; San Joaquin,* y el *Nacimiento de Jesucristo,* en Valencia.

Espinosa (Pedro). Poeta español, que nació en 1582 y murió en 1650. Fué capellan del duque de Medina Sidonia, y director del colegio de San Alfonso en San Lúcar de Barrameda. Sus principales obras son: *Traduccion de los salmos penitenciales; Elogio del duque de Medina Sidonia; Tesoro escondido; Arte de bien morir; Primera parte de Los Poetas castellanos.*

Espinoso, sa. Adjetivo. Aplícase á la planta, arbusto ó árbol lleno de espinas. ‖ Metáfora. Arduo, difícil, intrincado.

Etimología. *Espina:* latin, *spīnōsus;* italiano, *spinoso;* francés del siglo xii, *espinus;* moderno, *épineux;* catalan, *espinós, a.*

Espintero. Masculino. *Mineralogía.* Mineral verde agrisado, de cristales decaedros.

Etimología. Griego σπινθήρ *(spinthēr),* centella, brillo.

Espinterómetro. Masculino. *Física.* Instrumento para medir la fuerza de las chispas eléctricas.

Etimología. Griego σπινθήρ *(spinthēr),* centella, y μέτρον *(métron),* medida: francés, *spinthéromètre.*

Espinteropia. Femenino. *Medicina.* Lesion de la vista que hace ver centellas.

Etimología. Griego *spínthēr,* centella, y *optomai,* ver: francés, *spinthéropie.* (Littré.)

Espínula. Femenino. Espina pequeña.

Etimología. *Espinilla:* francés, *spinule:*

Espinularia. Femenino. *Botánica.* Género de algas.

Etimología. *Espínula.*

Espinulifero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene espínulas.

Etimología. Latin *spīnŭla* y *fere,* llevar.

Espinulifloro, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene los cálices de sus flores guarnecidos de espínulas.

Etimología. Latin *spīnŭla* y *flos, flōris,* flor.

Espinuloso, sa. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de las plantas guarnecidas de espínulas.

Espion. Masculino. Espía.

Espionaje. Masculino. El oficio de espía y su ocupacion.

Etimología. *Espía:* francés, *espionage,* sustantivo; *espionner,* verbo; *espionement,* la accion de espiar.

Espira. Femenino. *Matemáticas.* Línea curva que, sin cerrar el círculo, va dando vueltas en forma de caracol. ‖ Anticuado. *Arquitectura.* La basa de la columna, cuando la figura ó perfil de dicha basa parece que va serpenteando. ‖ *Botánica.* Circunvalacion, en figura de hélice, descrita por alguna parte de un vegetal, sea la que fuere. ‖ Órgano dispuesto en forma de hélice. ‖ Conjunto de órganos insertos de la propia manera. ‖ Línea formada por sus puntos de insercion. ‖ *Conquiliología.* Parte de ciertas conchas que se ha formado en virtud de la vuelta espiral de aquellos cuerpos, como si fuera una especie de enroscamiento sobre las conchas mismas, segun se ve en los cuernos de Ammon, por ejemplo.

Etimología. Griego σπεῖρα *(speira):* latin, *spīra;* francés, *spire;* catalan, *espira.* Debe notarse que el griego *speira* representa una forma de σπείρω *(speirō),* yo siembro, aludiendo á que la línea curva, llamada *espira,* va dando vueltas como los bueyes cuando se siembra un campo.

Espirable. Adjetivo. Vital, donde se puede espirar ó respirar. ‖ Mortal, lo que está sujeto á espirar ó morir.

Espiracion. Femenino. *Fisiología.* Accion y efecto de espirar.

Etimología. Latin *spīrātĭo,* forma sustantiva abstracta de *spīrātus,* espirado: catalan, *espiració;* francés, *spiration,* voz de teología.

Espiráculo. Masculino. Respiradero; el agujero por donde respira el aire. ‖ Aliento.

Etimología. *Espirar:* latin, *spīrācŭlum,* respiradero; catalan, *espirall.*

Espirador. Masculino. El que espira.

Espiral. Adjetivo. *Geometría.* Lo que pertenece á la espira ó á la espiral. Lo que tiene su forma; y así decimos: línea espiral; resortes espirales. ‖ Escalera espiral. *Arquitectura.* Escalera de caracol. ‖ Sustantivo. Espiral de un reloj. *Relojería.* El pequeño resorte bajo cuya accion arregla la balanza el escape. ‖ Espiral regulador. Espiral de acero finísimo, situado sobre el mismo asiento que la balanza, en comunicacion con la aguja para atrasar y adelantar.

Etimología. *Espira:* catalan, *espiral;* francés, *spiral;* italiano, *spirale;* latin, *spīrālis.*

Espiral. Femenino. *Geometría.* La espiral. Curva plana que se separa progresivamente del punto en cuyo torno opera una ó muchas revoluciones. ‖ Espiral logarítmica. La espiral que forma siempre el mismo ángulo con sus ordenadas concurrentes á su centro. (Fontenelle, Bernouilli.) ‖ Espiral de Arquímedes. Curva producida por un punto que corre con su movimiento uniforme á lo largo de una recta, miéntras que esta última línea gira con un movimiento uniforme al rededor de uno de sus puntos, permaneciendo siempre en un mismo plano. ‖ En espiral. En forma espiral.

Etimología. *Espira:* francés, *spirale,* femenino.

Reseña.—La espiral y la *espira* tienen distinta significacion, puesto que la espiral es una curva plana, miéntras que la *espira* es un hélice. (Legoarant.)

Espiráleo, lea. Adjetivo. *Botánica.* Dispuesto en espiral.

Etimología. *Espiral:* francés, *spiralé*

Reseña.—Las tijeretas ó zarcillos de las vides son órganos espiráleos.

Espiralmente. Adverbio de modo. En espiral.

Etimología. *Espiral* y el sufijo adverbial *mente.*

Espirante. Participio activo de espirar. El que espira.

Espiramiento. Masculino anticuado. Soplo. ‖ Anticuado. *Teología.* Hablando de la Santísima Trinidad, Espíritu Santo.

Espiránteo, tea. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las plantas cuyos pétalos están dispuestos en espiral.

Etimología. *Espira* y el griego *ánthos,* flor.

Espirar. Activo. Exhalar, echar de sí algun cuerpo buen ó mal olor. ‖ Infundir espíritu, animar, mover, excitar. Dícese propiamente de la inspiracion del Espíritu Santo. ‖ *Teología.* Producir el Padre y el Hijo, por medio de su amor recíproco, al Espíritu Santo. ‖ Anticuado. Inspirar. ‖ Neutro. Morir. ‖ Tomar aliento, alentar. ‖ Arrojar el aire desde el pulmon hácia fuera. Lo contrario de aspirar ó inspirar. ‖ *Poética.* Dícese del viento cuando sopla blandamente. ‖ Metáfora. Faltar, acabarse, fenecer; y así se dice: espiró el mes, el plazo, etc.

Etimología. 1. Latin *spīrāre,* alentar; de *spīrĭtus,* espíritu, soplo; *exspīrāre,* aspirar y morir; esto es, exhalar la última respiracion, el último aliento; de *ex;* fuera, y *spīrāre,* alentar: catalan, *espirar, expirar;* provenzal, *espirar, espeirar;* portugués, *expirar;* francés, *expirer;* italiano, *spirare.*

2. Propiamente hablando, aquí hay dos verbos: *spīrāre,* alentar, y *exspīrāre,* morir: *espirar* y *expirar.*

3. De desear fuera que nuestra Academia tuviese presente esta distincion.

Espirativo, va. Adjetivo. *Teología.* Lo que puede espirar ó tiene esta propiedad.

Espirea. Femenino. *Botánica.* Planta rosácea cultivada en los jardines.

Etimología. *Espira:* Griego σπειραία *(speiraía);* latin, *spīræa;* catalan, *espirea;* francés, *spirée;* latin técnico, spiræa *ulmaria,* de Linneo.

Espireina. Femenino. *Química.* Polvo cristalino sacado de las flores de la espírea.

Etimología. *Espira:* francés, *spiréine.*

Espirenque. Masculino. Espirinque.

Espiricórneo, nea. Adjetivo. *Zoología.* Cuyos cuernos son espirales.

Etimología. *Espira* y *cuerno.*

Espirífero, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que lleva una espira.

Etimología. Latin *spīra* y *fere,* llevar: francés, *spirifère.* (Littré.)

Espiriforme. Adjetivo. *Historia natural.* Que está en forma de espiral.

Etimología. *Espira* y *forma.*

Espirinque. Masculino. Espirenque.

Digitized by Google

Espiritado, da. Adjetivo. ENDEMONIADO. ‖ Familiar. Flaco, macilento.

ETIMOLOGÍA. *Espiritar:* italiano, *spiritato*, endemoniado; esto es, sin espíritu.

Espirital. Adjetivo anticuado. Lo perteneciente á la respiracion.

ETIMOLOGÍA. *Espíritu:* latin, *spīrĭtālis*.

Espiritar. Activo. ENDEMONIAR. Usase tambien como recíproco. ‖ Metafórico y familiar. Agitar, conmover, irritar. Se usa más comunmente como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Espíritu:* italiano, *spiritare*.

Espiritillo. Masculino diminutivo de espíritu.

Espiritismo. Masculino. Superstícion de los espiritistas. (LITTRÉ.)

ETIMOLOGÍA. *Espíritu:* catalan, *espiritisme;* francés, *spiritisme;* italiano, *spiritismo*.

Espiritista. Masculino y femenino. Persona que, segun pretende el espiritismo, se comunica con el espíritu de los difuntos con ayuda de un *medium* (medio).

ETIMOLOGÍA. *Espiritismo:* francés, *spirite*.

Espiritosamente. Adverbio de modo. Con espíritu.

ETIMOLOGÍA. *Espiritosa* y el sufijo adverbial *mente:* italiano antiguo, *spiritosamente;* catalan, *espiritosament*.

Espíritu sancto. Masculino anticuado. ESPÍRITU SANTO.

Espiritoso, sa. Adjetivo. Vivo, animoso, eficaz, que tiene mucho espíritu. ‖ Lo que tiene muchos espíritus y es fácil de exhalarse, como algunos licores.

ETIMOLOGÍA. *Espirituoso:* italiano, *spiritoso;* catalan, *esperitós, a; espiritós, a*.

Espíritu. Masculino. *Metafísica.* Sustancia incorpórea dotada de razon; como el ángel y el alma del hombre. ‖ *Filosofía.* Se toma muchas veces por el alma racional. ‖ *Teología.* Don sobrenatural y gracia particular que Dios suele dar á algunas criaturas; como ESPÍRITU de profecía, etcétera. ‖ Virtud, ciencia mística. ‖ El vigor natural y virtud que alienta y fortifica el cuerpo para obrar con agilidad. ‖ Animo, valor, aliento, esfuerzo. ‖ Energía, fuerza. ‖ Se toma muchas veces por el demonio, y en este sentido se usa más comunmente en plural. ‖ Plural. Los vapores sutilísimos que exhala algun licor ó cuerpo. ‖ Las partes ó porciones más puras y sutiles que se extraen de algunos cuerpos sólidos ó flúidos por medio de las operaciones químicas. ‖ ESPÍRITU DE CONTRADICCION. El genio inclinado á contradecir siempre. ‖ INMUNDO. En la Escritura Sagrada se da este nombre al demonio. ‖ MALIGNO. El demonio. ‖ SANTO. La tercera persona de la Santísima Trinidad, que procede igualmente del Padre y del Hijo. ‖ DE VINO. Alcohol. ‖ VITAL. Cierta sustancia sutil y ligerísima, que se considera necesaria para que viva el animal. ‖ ESPÍRITUS ANIMALES. Ciertos flúidos muy tenues y sutiles que se ha supuesto sirven para determinar los movimientos de nuestros miembros. ‖ BEBER EL ESPÍRITU Á ALGUNO. Metáfora. Véase BEBER LA DOCTRINA. ‖ COBRAR ESPÍRITU, VALOR, etcétera. COBRAR ÁNIMO. ‖ DAR EL ESPÍRITU, Ó DAR EL ESPÍRITU Á DIOS. Frase metafórica. Espirar, morir. ‖ EXHALAR EL ESPÍRITU. Frase metafórica. DAR EL ESPÍRITU. ‖ LEVANTAR EL ESPÍRITU. Frase. Cobrar ánimo y vigor para ejecutar alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *spirĭtus*, soplo, viento, forma sustantiva de *spirāre*, soplar: catalan, *esperit;* provenzal, *esperit, sperit;* burguiñon, *esperi;* francés del siglo XIII, *espiriz (libro de los psalmos); esperite (du pere et du fils et du saint* ESPERITE, en Berta); moderno, *esprit;* portugués, *espirito;* italiano, *spirito*.

2. La raíz de esta serie es el sanscrito *spar* (स्पृ.), vivir, respirar; *spartan*, aliento.

3. *Sentido etimológico.*—ESPÍRITU quiere decir: respiracion, aliento, soplo, vida; y tal fué el sentido recto del latin *spirĭtus*, que entró en *spirāre*, como quien dice *spiritāre*.

4. Ciceron emplea ya la voz del artículo, no sólo con el significado de aire, de viento, de respiracion, sino con el de alma, valor, aliento, altanería, orgullo, como cuando dice: *¡Qua ira! ¡Quo spiritu!* ¡Con cuánta ira! ¡Con cuánta soberbia!

5. El mismo Ciceron refirió á la idea de espíritu el pensamiento de la divinidad: SPIRITU *divino afflari*, hablar con divina inspiracion.

6. Así como nuestro romance dice: «exhalar el último aliento,» para significar el trance de morir, los latinos decían: «exhalar el último espíritu;» SPIRITUS *extremus*, segun se ve en el citado autor. La frase latina se conserva tambien en castellano y era muy usual en la antigua lengua.

SINONIMIA. *Espíritu, alma, mente.* Son los tres nombres del principio inmaterial que anima al sér humano. Se le llama *espíritu* cuando se le distingue de todo lo corpóreo y sensible; *alma*, cuando se le considera como reunion de todas las facultades que nos distinguen de la naturaleza bruta; *mente*, cuando sólo se quiere hablar del ejercicio de la inteligencia. El *espíritu* se eleva á Dios por medio de la contemplacion. El *alma* padece, se apasiona, se explaya en la efusion de la amistad: y de estos ejemplos se deduce que la palabra *alma* comprende la voluntad, la cual está excluida de las otras dos voces, porque ni el *espíritu* ni la *mente* quieren. *Alma* es el *espíritu* que está ó ha estado unido al cuerpo: por esto decimos «el *espíritu*, la *mente*, pero no el *alma* de Dios;» pero decimos: «las facultades del *alma*,» y «los filósofos disputan sobre el *alma* de los brutos.» Por esta misma analogía el *espíritu*, considerado como principio ó fuente de la vida, no se llama *espíritu* ni *mente*, sino *alma*, y de aquí vienen estas expresiones inexactas, pero significativas: tiene mucha *alma;* se le cayó el *alma* á los piés; es un *desalmado*. (MORA.)

Espiritual. Adjetivo. *Metafísica.* Lo que es espíritu ó pertenece á él, en cuyo sentido se dice que los ángeles son sustancias ESPIRITUALES. ‖ SENTIDO ESPIRITUAL; sentido místico ó alegórico, término opuesto de significacion literal, tratándose de la interpretacion de los libros sagrados. ‖ FACULTADES ESPIRITUALES. *Filosofía.* Calificacion general ó abstracta del principio esencial en cuya virtud pensamos, queremos, creemos y sentimos. ‖ Metáfora. Se aplica á todo aquello que despierta en el animo la idea de espíritu, como cuando decimos: hombre ESPIRITUAL, para hacer ver que prescinde de la materia, que vive en su interior, que se comunica con otro mundo. El vulgo, que parece ser el ménos espiritualista, es quien más emplea estas metáforas, valiéndose de un arte verdaderamente maravilloso. Así vemos que, para dar á entender que una persona tiene pocas carnes, dice: «se parece á un *espíritu de hilo fino*.»

ETIMOLOGÍA. *Espíritu:* latin, *spīrĭtuālis;* italiano, *spirituale;* francés, *spirituel;* provenzal, *espirital;* catalan, *espiritual*.

Espiritualidad. Femenino. La naturaleza y condicion de lo que es espiritual. ‖ La calidad de ser una persona ó cosa eclesiástica. ‖ Obra ó cosa espiritual.

ETIMOLOGÍA. Latin *spīrĭtuālĭtas*, en Tertuliano; italiano, *spiritualità;* francés, *spiritualité;* catalan, *espiritualitat*.—El italiano tiene *spiritezza*, fantasma, de *spiritare*, endemoniar. «LA ESPIRITUALIDAD comienza en el hombre, cuando la luz de la inteligencia y de la reflexion principia á iluminar su alma.» (BOSSUET, *Connaissances, V, 13.*)

Espiritualísimamente. Adverbio de modo superlativo de espiritualmente. ‖ Con elevado espíritu; con admirable devocion.

Espiritualísimo, ma. Adjetivo superlativo de espiritual.

Espiritualismo. Masculino. Se dice en general de toda doctrina filosófica que reconoce la existencia de otros seres, además de los materiales. ‖ Sistema filosófico que defiende la esencia espiritual y la inmortalidad del alma, y se contrapone al materialismo. ‖ Doctrina mística.

ETIMOLOGÍA. *Espíritu:* catalan, *espiritualisme;* francés, *spiritualisme;* italiano, *spiritualismo*.

Reseña.—El espiritualismo consiste en dos procedimientos: primero, en separar á Dios del mundo, para evitar el panteismo; segundo, en separar el alma del cuerpo, considerada como esencia espiritual, para evitar el materialismo.

Espiritualista. Masculino. El que trata de los espíritus vitales, ó tiene alguna opinion particular sobre ellos.

Digitized by Google

‖ El que profesa la doctrina del espiritualismo.

ETIMOLOGÍA. *Espiritualismo:* catalan, *espiritualista;* francés, *spiritualiste;* italiano, *spiritualista.*

Espiritualizacion. Femenino. Accion ó efecto de espiritualizar.

ETIMOLOGÍA. *Espiritualizar:* catalan, *espiritualisació;* francés, *spiritualisation;* italiano, *spiritualizzamento, spiritualizzazione.*

Espiritualizar. Activo. Hacer á una persona espiritual por medio de la gracia y el espíritu de piedad. ‖ Figurarse ó considerar como espiritual lo que de suyo es corpóreo, para reconocerlo y entenderlo. ‖ Metáfora. Sutilizar, adelgazar, atenuar y reducir á los que los médicos llaman ESPÍRITUS. ‖ ALGUNOS BIENES. Véase BIENES.

ETIMOLOGÍA. *Espiritual:* catalan, *espiritualisar;* francés, *spiritualiser;* italiano, *spiritualizzare.*

Espiritualmente. Adverbio de modo. Con el espíritu.

ETIMOLOGÍA. *Espiritual* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *espiritualment;* provenzal, *espiritalment;* francés, *spirituellement;* italiano, *spiritualmente, spiritalmente;* latin, *spīrituālĭter*, en Tertuliano.

Espirituosidad. Femenino. Cualidad de lo espirituoso.

ETIMOLOGÍA. *Espirituoso:* francés, *spirituosité.*

Espirituoso, sa. Adjetivo. ESPIRITOSO.

ETIMOLOGÍA. *Espiritoso:* catalan, *espirituós, a;* francés, *spiriteux.*

Espíritus. Masculino plural. *Erudicion.* Seres incorpóreos, cuya existencia han admitido todas las religiones. Hesiodo contaba TREINTA MIL que vigilaban las acciones de los hombres. Se creía que poblaban el aire, la tierra y el agua, y que los ojos humanos podían ver, los que se llamaban *lares, lamias, larvas, lemures* y *genios*. En la Edad Media, la credulidad admitía su existencia en los elementos: los del fuego, se llamaban *salamandras;* los del agua, *ondinas;* los del aire, *silfos;* y los de la tierra, *gnomos.* Tambien se ha dado este nombre á los fantasmas ó aparecidos, y á los espectros evocados de sus sepulcros. La Iglesia cristiana llama ESPÍRITUS *celestes* á los bienaventurados, á los ángeles buenos; y ESPÍRITUS *de las tinieblas,* á los ángeles rebeldes ó demonios. ‖ La calificacion general de ESPÍRITUS *buenos*, ESPÍRITUS *malos*, expresa las ideas del bien y del mal bajo el punto de vista religioso, como si fuese una reminiscencia del doble genio de la metafísica asiática, la cual entró en el fondo del magismo persa y trascendió á los griegos, puesto que equivale á lo par é impar, á lo uno y lo múltiple de la filosofía pitagórica.

Espirobraquióforo, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene los brazos vueltos en espiral.

ETIMOLOGÍA. *Espira, brazo,* y el griego *phorós*, que lleva ó produce.

Espiroídeo, dea. Adjetivo. Semejante á una espira. CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego *speīra*, espira, y *eīdos*, forma: francés, *spiroïde.*

1. *Anatomía.—Conducto* ESPIROÍDEO *del tímpano.*

2. *Fisiología.—Movimiento* ESPIROÍDEO *del corazon.*

Espiróilo. Masculino. *Química.* Radical hipotético de una serie de preparaciones compuestas con el aceite volátil de las flores de la ESPIREA *ulmaria.*

ETIMOLOGÍA. *Espirea:* francés, *spiroyle.* (LITTRÉ.)—La voz del artículo fué aplicada á dicho radical por M. Löwig.

Espirolóbeo, bea. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene los cotiledones arrollados en espiral.

ETIMOLOGÍA. *Espira* y *lóbulo.*

Espiróptero. Masculino. *Zoología.* Género de helmintos de cuerpo esférico comprimido.

ETIMOLOGÍA. *Espira* y el griego *pterón*, ala; «ala en forma de espira:» francés, *spiroptère.*

Espiróstilo, la. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene el estilo arrollado en espiral.

ETIMOLOGÍA. *Espira* y *estilo.*

Espiruro, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene la cola en espiral.

ETIMOLOGÍA. *Espira* y el griego *oúra*, cola.

Espita. Femenino. Canuto que se mete en el agujero de la cuba para que salga por él el licor que contiene. ‖ Cierto género de medida de doce dedos que componen un palmo. ‖ Metáfora. Apodo que se aplica al borracho ó al que bebe mucho vino.

ETIMOLOGÍA. 1. «Trahe esta voz Covarrubias en su *Tesoro*, y dice viene del griego *spithame.*» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

2. En efecto, el griego tiene σπιθαμή *(spithamē)*, palmo mayor, dodrante, que es el latin *spithăma*, palmo, que se halla en Plinio.—«Corrió un gran chorro de sangre, como sale el vino de la cuba cuando se la pone la *espita.*» (SUERO DE QUIÑONES, *Paso honroso, párrafo 22.*)

Espitar. Activo. Poner espita á una cuba, tinaja ú otra vasija.

Espito. Masculino. Palo largo, á cuya extremidad se atraviesa una tabla que sirve para colgar y descolgar el papel que se pone á secar en las fábricas ó imprentas.

ETIMOLOGÍA. *Espeta.*

Esplandeciente. Adjetivo anticuado. RESPLANDECIENTE.

ETIMOLOGÍA. *Esplendente.*

Esplaneurisma. Masculino. *Anatomía.* Desarrollo excesivo de una víscera.

ETIMOLOGÍA. Griego σπλήν *(splēn)*, hígado, víscera, y *aneurisma.*

Esplánico, ca. Adjetivo. *Anatomía.* Concerniente á las vísceras.

ETIMOLOGÍA. Griego σπλήν *(splēn)*, bazo; σπλάγχνον *(splágchnon)*, víscera: francés, *splacnhnique.* (LITTRÉ.)

Esplanografía. Femenino. *Anatomía descriptiva.* Descripcion de las vísceras.

ETIMOLOGÍA. Griego *splágchnon*, víscera, y *graphein*, describir: francés, *splanchnographie.*

Esplanográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la esplanografía.

Esplanógrafo, fa. Masculino y femenino. El que se dedica á la esplanografía.

Esplanolitiásis. Femenino. *Medicina.* Enfermedad causada por la presencia de un cálculo en una víscera.

ETIMOLOGÍA. Griego *splágchnon*, víscera, y *lithiăsis* (λιθιᾶσις), generacion de cálculos en la vejiga: *calculi generatio in vesica.*

Esplanología. Femenino. *Anatomía descriptiva.* Tratado sobre las vísceras.

ETIMOLOGÍA. Griego *splágchnon*, víscera, y *lógos*, tratado: francés, *splanchnologie.* (LITTRÉ.)

Esplanólogo, ga. Masculino y femenino. El que está versado en esplanología.

Esplanoscopia. Femenino. *Antigüedades.* Inspeccion de las entrañas de las víctimas.

ETIMOLOGÍA. Griego *splágchnon*, entraña, y *skopéō*, yo examino.

Esplanosqueleto. Masculino. *Anatomía.* Parte del esqueleto que cubre á las vísceras.

ETIMOLOGÍA. Griego *splágchnon*, víscera, y *esqueleto.*

Esplanotomía. Femenino. Anatomía de las vísceras.

ETIMOLOGÍA. Griego *splágchnon*, víscera, y *tómē*, seccion: francés, *splanchnotomie.*

Esplenalgia. Femenino. *Medicina.* Dolor del bazo.

ETIMOLOGÍA. Griego *splēn*, bazo, y *álgos*, dolor, francés, *splenalgie.*

Esplenálgico, ca. Adjetivo. Referente á la esplenalgia.

Esplendente. Participio activo de esplender. ‖ *Poética.* Lo que resplandece.

ETIMOLOGÍA. Latin *splendens, splendentis*, participio de presente de *splendĕre*, brillar: italiano, *splendente.*

Esplender. Neutro. *Poética.* RESPLANDECER.

Espléndidamente. Adverbio de modo. Con esplendidez.

ETIMOLOGÍA. *Espléndida* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *espléndidament;* francés, *splendidement;* italiano, *splendentemente; splendidamente;* latin, *splendĭdè.*

Esplendidísimo, ma. Adjetivo superlativo de espléndido.

ETIMOLOGÍA. *Espléndido:* catalan, *esplendidissim, a;* latin, *splendidissimus.*

Esplendidez. Femenino. Abundancia, magnificencia, ostentacion, largueza.

ETIMOLOGÍA. *Esplendor:* italiano, *splendidezza;* catalan, *esplendidés.*

Espléndido, da. Adjetivo. Magnífico, liberal, ostentoso. ‖ *Poética.* RESPLANDECIENTE.

ETIMOLOGÍA. *Esplendente:* latin, *splendĭdus*, forma de *spendens*, esplendente: catalan, *espléndit, da;* francés, *splendide;* italiano, *splendido.*

Esplendor. Masculino. RESPLAN-

Digitized by Google

DOR. ‖ **Metáfora.** Lustre, nobleza. ‖ Anticuado. *Pintura.* El color blanco, hecho de cáscaras de huevo, que sirve para iluminaciones y miniaturas.

ETIMOLOGÍA. *Esplendente:* catalan, *esplendor;* provenzal, *splendor;* francés del siglo XII, *splendor;* moderno, *splendeur;* italiano, *splendore*, del latin *splendor, splendōris.*

Esplendoridad. Femenino. Brillo en el hablar ó escribir.

Esplendorear. Neutro. RESPLANDECER.

Esplendorosamente. Adverbio de modo. En términos esplendorosos.

ETIMOLOGÍA. *Esplendorosa* y el sufijo adverbial *mente.*

Esplendoroso, sa. Adjetivo. Fúlgido, brillante. ‖ Magnífico, suntuoso.

ETIMOLOGÍA. *Esplendor.*

Esplenectomia. ESPLENOTAMIA. La forma *esplenectomia*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Esplenenfrásis. Femenino. *Medicina.* Obstruccion del bazo.

ETIMOLOGÍA. Griego σπλήν (*splēn*), hígado, y ἔμφραξις (*émphraxis*), obstruccion; de ἐν (*en*), en, y φράττειν (*phráttein*), cerrar el paso: francés, *splénemphraxe.*

Esplenético, ca. Adjetivo anticuado. *Anatomía.* Lo perteneciente al bazo.

ETIMOLOGÍA. Latin *splēnāticus;* de *splēn, splēnis*, el bazo.

Esplénico ó esplenio. Masculino. *Anatomía.* Uno de los catorce músculos por cuyo medio se mueve la cabeza. ‖ Adjetivo. Referente al bazo, en cuyo sentido se dice: arteria ó vena ESPLÉNICA. ‖ MEDICAMENTO ESPLÉNICO. *Medicina.* El que obra sobre el bazo.

ETIMOLOGÍA. Griego σπληνικός (*splēnikós*); francés, *splénique.*

Esplenificacion. Femenino. *Patología.* Degeneracion de un tejido orgánico en otro parecido al bazo.

ETIMOLOGÍA. Griego *splēn, splēnis*, el bazo, y *facĕre*, hacer: francés, *splénification.*

Esplenítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion del bazo.

ETIMOLOGÍA. Griego *splēn*, bazo, y el sufijo técnico *itis*, inflamacion: francés, *splénite.*

Esplenócele. Masculino. *Cirugía.* Hernia del bazo.

ETIMOLOGÍA. Griego *splēn*, bazo, y *kélē*, hernia: francés, *splénocèle.*

Esplenofráxis. Femenino. ESPLENENFRÁSIS.

Esplenografía. Femenino. *Anatomía descriptiva.* Descripcion del bazo.

ETIMOLOGÍA. Griego *splēn*, bazo, y *graphein*, describir: francés, *splénographie.*

Esplenóide. Adjetivo. Semejante al tejido del bazo. ‖ TEJIDO ESPLENÓIDE. El tejido de los tumores erectiles.

ETIMOLOGÍA. Griego *splēn*, hígado, bazo, y *eīdos*, forma: francés, *splénoïde.* (LITTRÉ.)

Esplenología. Femenino. *Anatomía descriptiva.* Tratado acerca del bazo.

ETIMOLOGÍA. Griego *splēn*, bazo, y *lógos*, tratado: francés, *splénologie.*

Esplenoncia. Femenino. *Medicina.* Tumefaccion del bazo.

ETIMOLOGÍA. Griego σπλήν (*splēn*), bazo, y ὄγκος (*óghos*), tumor: francés, *splénoncie.* (LITTRÉ.)

Esplenoparéctama. Masculino. *Medicina.* Aumento de volúmen del bazo.

ETIMOLOGÍA. Griego σπλήν (*splēn*), el bazo, preposicion; παρὰ (*parà*), para ó en, y ἔκτασις (*éktasis*), extension.

Esplenorcia. ESPLENONCIA. La forma *esplenorcia*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Esplenotomía. Femenino. *Anatomía.* Diseccion del bazo.

ETIMOLOGÍA. Griego *splēn*, bazo, y *tomē*, seccion: francés, *splénotomie.*

Espliegar. Recíproco. Sahumar con espliego.

Esplin. Masculino. Humor tétrico que produce tedio de la vida. Es voz tomada del inglés.

ETIMOLOGÍA. Inglés *spleen;* del sanscrito *phhan;* griego, *splēn*, bazo; latin, *splen, splēnis;* francés, *spleen.*

1. *Spleen* significa melancolía, porque el bazo era el órgano de la tristeza, segun la hipótesis de la Medicina de otros tiempos.

2. El latin tiene tambien *liēnis*, cuya forma representa *pliēnis, spliēnis.* Propiamente hablando, se han cometido dos aféresis; la de la *s* y la de la *p.*

Esplique. Masculino. Armadijo para cazar pájaros, formado de una varita á cuyo extremo se coloca una hormiga para cebo, y á los lados, otras dos varetas con liga, para que sobre ellas pare el pájaro.

Espoda. ESPONIO.

Espodio. Masculino. Ceniza que se halla en las hornazas de cobre, parecida á la atutía. ‖ *Química antigua.* Óxido de zinc, obtenido por sublimacion, de la calcinacion de la atutía.

ETIMOLOGÍA. Griego σπόδος (*spódos*), ceniza: catalan, *espodio;* francés, *spode;* italiano, *spodio.*

Espodito. Masculino. *Mineralogía.* Nombre de unas masas pulverulentas ó cenizas de volcanes blanquizcas que provienen de la desgregacion de las lavas vítreas con base de feldespato.

ETIMOLOGÍA. *Espodio:* francés, *spodite.*

Espodocéfalo, la. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene la cabeza de color gris ceniciento.

ETIMOLOGÍA. Griego *spódos*, ceniza, y *képhalē*, cabeza.

Espodocro, cra. Adjetivo. *Historia natural.* Que es de color ceniciento.

ETIMOLOGÍA. Griego *spódos*, ceniza, y *chrōma*, color.

Espodomancia. Femenino. *Antigüedades.* Adivinacion practicada con la ceniza.

ETIMOLOGÍA. Griego *spódos*, ceniza, y *manteīa*, adivinacion.

Espodomántico, ca. Adjetivo. Concerniente á la espodomancia.

Espodoxanto, ta. Adjetivo. *Historia natural.* Que es de color blanco y gris.

ETIMOLOGÍA. Griego *spódos*, ceniza, y *xanthós* (ξανθός), amarillo.

Espolada. Femenino. Golpe ó aguijonazo dado con la espuela á la caballería para que ande. ‖ DE VINO. Familiar. Trago de vino.

ETIMOLOGÍA. *Espuela:* catalan, *espuelada.*

Espolazo. Masculino. Golpe dado con espuela.

Espoleador, ra. Masculino y femenino. El que espolea.

Espoleadura. Femenino. La herida ó llaga que la espuela hace en la caballería.

Espoleamiento. Masculino. Acto ó efecto de espolear.

Espolear. Activo. Picar con la espuela la cabalgadura para que ande y obedezca. ‖ Metáfora. Avivar, incitar, estimular á uno para que haga alguna cosa.

Espoleo. Masculino. ESPOLEAMIENTO.

Espoleta. Femenino. Cañoncito de madera, relleno de materias inflamables, por el cual se pega fuego á las bombas y granadas. ‖ Hueso pequeño en forma de horquilla, que va desde el pecho á las dos alas de las aves.

ETIMOLOGÍA. *Espuela:* catalan, *espoleta.*

Espoleto. Masculino. Varilla compuesta de alambres, en la que giran las canillas dentro de las lanzaderas de los tejedores.

ETIMOLOGÍA. *Espoleta:* catalan, *espolet.*

Espoliacion. Femenino. Accion ó efecto de espoliar. ‖ DESPOJO.

ETIMOLOGÍA. Latin *spŏliātĭo*, accion de robar, robo; forma sustantiva abstracta de *spŏliātus*, espoliado: catalan, *espoliació;* francés, *spoliation;* italiano, *spogliatura, spogliagione.*

Espoliado, da. Participio pasivo de espoliar. ‖ Adjetivo. Que ha sido objeto de una espoliacion.

ETIMOLOGÍA. *Espoliar:* latin, *spŏliātus*, despojado: provenzal, *spoliat;* francés, *spolié;* italiano, *spogliato.*

Espoliador, ra. DESPOJADOR.

ETIMOLOGÍA. *Espoliar:* latin, *spŏliātor;* catalan, *espoliador, a;* francés, *spoliateur;* italiano, *spogliatore.*

1. Boiste atribuye á Napoleon I la forma francesa *spoliateur* y así lo consignó en su *Diccionario*, diciendo: SPOLIATEUR *Bonaparte;* cuya especie de arranque etimológico le valió visitar un retiro oscuro de Vincennes (Vicennes).

2. Littré demuestra que *spoliateur* es un vocablo del siglo XVI, mediante la cita del texto siguiente: *on peut nommer* SPOLIATEUR *celui qui s'attribue une chose en propre, laquelle doit estre commune.* (LANOUE, 527.) «Puede llamarse ESPOLIADOR al que se atribuye, como si fuese propia, una cosa que debe ser comun.»

Espoliar. Activo. DESPOJAR.

ETIMOLOGÍA. *Espolio:* latin, *spŏliāre*, forma de *spŏlium*, despojo, piel, cuero, fruto de rapiñas; y figuradamente,

Digitized by Google

botin, victoria, triunfo; italiano, *spogliare;* francés, *spolier;* provenzal y catalan, *espoliar.*

Espoliario. Masculino. *Antigüedades romanas.* Habitacion que tenían en los baños para desnudarse los concurrentes. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Espoliar:* latin, *spŏliārĭum* (PLINIO.)—Tambien se denominaba del mismo modo un lugar inmediato al circo, en que se despojaba á los gladiadores muertos.

Espoliativo, va. Adjetivo. *Forense.* Que despoja.

ETIMOLOGÍA. *Espoliar:* francés, *spoliatif;* italiano, *spogliativo.*

Espolin. Masculino. Espuela fija en el tacon de la bota. ‖ Lanzadera pequeña con que se tejen aparte las flores que se mezclan y entretejen en las telas de seda, oro ó plata. ‖ Tela de seda fabricada con flores esparcidas, y como sobretejidas á la manera del brocado de oro ó de seda.

ETIMOLOGÍA. *Espuela:* catalan, *espolí;* francés, *spolin,* tomado de nuestro romance con el significado de: «lanzadera de tejedor.»

Espolinado, da. Participio pasivo de espolinar.

ETIMOLOGÍA. *Espolinar:* catalan, *espolinat, da.*

Espolinador, ra. Masculino y femenino. El que espolina.

Espolinar. Tejer en forma de espolin, que es una especie de tejido de seda; ó bien tejer con espolin solo, y no con lanzadera grande.

Espolio. Masculino. *Derecho canónico.* El conjunto de bienes que quedan por muerte de los prelados.

ETIMOLOGÍA. Griego σκῦλον *(skulon):* latin, *spŏlĭum,* despojo, piel, desperdicio, presa, botin, alteracion de *scŏlĭum,* que sería la forma directa: italiano, *spoglio;* catalan, *espoli.*

Espolique. Masculino. El mozo que camina á pié delante de la caballería en que va su amo.

ETIMOLOGÍA. *Espuela ó espolin.*

Espolista. Masculino. El que arrienda los espolios de algun prelado difunto. ‖ ESPOLIQUE.

ETIMOLOGÍA. *Espolio.*

Espolon. Masculino. Especie de cornezuelo que las aves gallináceas tienen en el tarso. ‖ El estribo que se pone para firmeza de algun muro, terreno ó edificio. ‖ La nariz ó esquina que suele haber en las cepas y pilares de los puentes, para defenderlos de las avenidas, cortando las aguas y dirigiéndolas á los ojos. ‖ La punta de hierro de la galera ú otras naves en que remata la proa. ‖ En los montes y sierras, la nariz ó punta angular por donde se desciende á la llanura. ‖ Metáfora. Sabañon que sale en el calcañar. ‖ Arma ofensiva, colocada en la proa de las galeras antiguas, saliente más que ella, de bronce ó hierro, y de ordinario en figura de tridente. ‖ Andén por lo comun elevado y con antepecho de fábrica, que hay en algunos pueblos para recreo de los habitantes, como el ESPOLON de Búrgos.

ETIMOLOGÍA. *Espuela.*

Espolonada. Femenino anticuado. Salida violenta que hacen los sitiados contra los sitiadores cuando se acercan.

ETIMOLOGÍA. *Espolonar.*—«Arremetida de algun número de caballería contra el enemigo. Es voz anticuada.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«*Espolonada* llaman otra manera de lid, cuando los de su hueste tienen algun logar de los enemigos cercado.» (*Partida 2.ª, título 23, ley 27.*)—«Los cristianos se vinieron para ellos, tan denodadamente, que de los moros cayeron más de cuarenta en la primera *espolonada.*» (*Crónica del Rey Don Juan II, capítulo 23.*)

Espolonado, da. Adjetivo. Epíteto del animal que tiene espolones.

Espolonar. Activo anticuado. ESPOLEAR.

Espolonazo. Masculino. Golpe dado con espolon.

Espolonear. Activo anticuado. ESPOLEAR.

Espolones. Masculino plural anticuado. Lo mismo que espuelas.

ETIMOLOGÍA. *Espolon.* Esta voz se halla en el poema del Cid.

¿A qué las firiestes
à çinchas é á *espolones?*

(*Biblioteca de Autores españoles. Poetas anteriores al siglo* XV, *por el* MARQUÉS DE PIDAL, *tomo 57, página 34, Poema del Cid.*)

Espolvoracion. Femenino. Accion ó efecto de espolvorar.

Espolvorar. Activo anticuado. Sacudir, quitar el polvo á alguna cosa.

Espolvorear. Activo. DESPOLVOREAR. Usase tambien como recíproco. Esparcir alguna cosa hecha polvo.

ETIMOLOGÍA. *Es,* por *ex,* fuera, y *polvorear:* italiano, *spolverare;* francés del siglo XV, *espoudrer;* moderno, *époudrer.*

Espolvorizacion. Femenino. Accion ó efecto de espolvorizar.

Espolvorizador, ra. Adjetivo. Que espolvoriza.

Espolvorizamiento. Masculino. ESPOLVORIZACION.

Espolvorizar. Activo. ESPOLVOREAR.

Espondáico. Sustantivo y adjetivo. *Métrica griega y latina.* Relativo al espondeo.

ETIMOLOGÍA. Griego σπονδαϊκός *(spondaïkós):* latin, *spondiăcus;* italiano, *spondaico;* francés, *spondaïque.*

Espondeo. Masculino. *Poética.* Pié de la versificacion griega y latina, que consta de dos sílabas largas.

ETIMOLOGÍA. 1. Griego σπένδειν *(spéndein),* derramar, aludiendo al licor de las libaciones con que solemnizaban ciertas ceremonias: latin, *spondēre,* prometer, dar palabra, porque esta palabra se consagraba con libaciones.

2. Griego σπονδή *(spondē),* libacion, forma sustantiva de *spéndein,* derramar: latin, *spondēum,* vaso de que usaban en las libaciones y sacrificios.

3. Griego σπονδεῖος *(spondeïos),* verso espondeo, como quien dice: «vino libador,» porque festejaban las libaciones con una melodía lenta, su latin, *spondēus;* italiano, *spondeo;* francés, *espondée;* catalan, *espondeu, spondeo.*

Espondil. Masculino. *Anatomía.* VÉRTEBRA.

ETIMOLOGÍA. *Espóndilo.*

Espondilalgia. Femenino. *Medicina.* Dolor de la columna vertebral.

ETIMOLOGÍA. Griego *spóndylos,* vértebra, y *álgos,* dolor.

Espondilálgico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la espondilalgia.

Espondilartrocace. Femenino. *Medicina.* Cáries de la columna vertebral.

ETIMOLOGÍA. Griego *spóndylos,* vértebra; *árthron,* articulacion, y *kákē,* lesion, daño. La forma griega sería: σπόνδυλος-ἄρθρον-κάκη *(spondulos-árthron-kákē.)*

Espondilitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la columna vertebral.

ETIMOLOGÍA. Griego *spóndylos,* vértebra, y el sufijo *itis,* inflamacion.

Espóndilo. Masculino. *Anatomía antigua.* VÉRTEBRA.

ETIMOLOGÍA. Griego σπόνδυλος *(spóndylos):* latin, *spondylus;* italiano, *spondilo;* francés, *spondyle;* provenzal, *espondis.*

Espondilozoario. Masculino. *Zoología.* Animal dotado de columna vertebral.

ETIMOLOGÍA. Griego *spóndylos,* vértebra, y *zōon,* animal: francés, *spondilozoaire.*

Espongia. Femenino anticuado. ESPONJA.

Espongiosidad. Femenino anticuado. La calidad de lo esponjoso.

Espongioso, sa. Adjetivo anticuado. ESPONJOSO.

Esponja. Femenino. Produccion marina, de color gris amarillento más ó ménos oscuro, compuesta de fibras que forma una masa muy flexible y llena de tubos de figura irregular, que sirven de habitacion á cierta especie de pólipos. Se emplea para diferentes usos domésticos, por la facilidad con que absorbe cualquiera líquido, y lo suelta comprimiéndola. ‖ Metáfora. El que con maña atrae y chupa la sustancia ó bienes de otro.

ETIMOLOGÍA. Griego σπόγγος, σπογγιά *(spóggos, spoggiá):* latin, *spongia;* italiano, *spugna;* francés del siglo XVI, *esponge;* moderno, *éponge;* catalan, *esponja.*—La forma francesa del siglo XVI se halla en Pareo: *l'on trempe un* ESPONGE *femele (carelle est plus lisse et douce pour son egalitéque* L'ESPONGE *masle) en ladite decoction chaude:* «empápase en dicha decoccion caliente una esponja hembra, porque ésta es más lisa y suave por su igualdad que la esponja macho.» (*XXV, 20.*)

Esponjado. Masculino. El pan de azúcar rosado. Llámase tambien panal, azucarillo y bolado. ‖ Participio pasivo de esponjar.

ETIMOLOGÍA. *Esponjar:* bajo latin,

Digitized by Google

spongiātus; catalan, *esponjat, da;* francés, *épongé.*

Esponjiado, da. Adjetivo. Parecido á la esponja. (CABALLERO.)

Esponjador, ra. Adjetivo. Que esponja.

Esponjadura. Femenino. La accion y efecto de esponjar ó esponjarse. ‖ En la fundicion de metales y artillería, el defecto que se halla dentro del alma del cañon por estar mal fundido.

Esponjamiento. Masculino. ESPONJADURA.

Esponjar. Activo. Ahuecar, hacer más poroso algun cuerpo. ‖ Recíproco metafórico. Engreirse, hincharse, envanecerse. ‖ Familiar. Adquirir una persona cierta lozanía, que indica salud y bienestar.

ETIMOLOGÍA. Bajo latin, *spongiāre,* limpiar con esponja, en Apicio: francés, *éponger;* catalan, *esponjar,* forma provenzal; normando, *hépinger.*

SINONIMIA. *Esponjar, ahuecar.* Lo que se *esponja,* aumenta de volúmen.

Lo que se *ahueca,* aumenta de circuito.

Se *esponja* el pan: se *ahueca* un traje.

Esponjarse. Recíproco. Ahuecarse alguna cosa, poniéndose porosa.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de esponjar: catalan, *esponjarse;* francés, *s'éponger.*

Esponjiario, ria. Adjetivo. Semejante á la esponja.

ETIMOLOGÍA. *Esponja:* francés, *spongiaire.*

Esponjilla. Femenino diminutivo de esponja. ‖ Fruta que abunda en Venezuela, Quito y Nueva Granada. Es de la figura de un huevo, mayor que el de gallina, y está llena de una materia semejante á la esponja, que sirve de emético y de purgante. La produce una planta menuda que se enreda en otras mayores.

Esponjina. Femenino. *Química.* Sustancia fibrosa de la esponja que no da gelatina.

ETIMOLOGÍA. *Esponja:* francés, *spongine.* (LITTRÉ.)

Esponjiocárpeo, pea. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene para la fructificacion verrugas laterales esponjosas.

ETIMOLOGÍA. *Esponja,* y el griego *karpós,* fruto.

Esponjiola. Femenino. *Botánica* Nombre de ciertas partes exteriores de los vegetales, situadas en la superficie de la raíz, de los pistilos ó de los granos, las cuales tienen una tendencia muy enérgica á absorber los líquidos con que se ponen en contacto.

ETIMOLOGÍA. Latin *spongĭola,* la raíz enredada del espárrago, diminutivo de *spongĭa,* esponja, por semejanza de figura: francés, *spongiole.*—Por ESPONGIOLA se entiende hoy la extremidad de las raíces nuevas, compuesta de un tejido blando, esponjoso, por cuyo conducto penetran los líquidos en el cuerpo de las radículas, comunicándose desde allí á los tallos, por medio de las mismas raíces.

Esponjiosidad. Femenino. ESPONJOSIDAD.

Esponjita. Femenino diminutivo de esponja. ‖ *Mineralogía.* Piedra llena de poros.

ETIMOLOGÍA. *Esponja:* griego σπογγίτης, σπογγίτις *(spoggítēs, spoggítis):* latin, *spongītes, spongītis,* piedra preciosa, en Plinio; francés, *spongite.*

Esponjosidad. Femenino. Cualidad de lo esponjoso. ‖ Elasticidad. ‖ Porosidad.

ETIMOLOGÍA. *Esponjoso:* francés, *spongiosité;* provenzal, *spongiozitat.*

Esponjoso, sa. Adjetivo. Aplícase al cuerpo muy poroso, hueco y más ligero de lo que corresponde á su volúmen.

ETIMOLOGÍA. Latin *spongiōsus:* italiano, *spugnoso;* francés, *spongieux;* provenzal, *espongios, spongios;* catalan, *esponjós, a.*

Esponjuela. Femenino diminutivo de esponja.

ETIMOLOGÍA. *Esponja:* catalan, *esponjeta.*

Esponsado, da. Adjetivo anticuado. DESPOSADO.

Esponsal. ESPONSALES.

Esponsales. Masculino plural. La mutua promesa de casarse que se hacen y aceptan el varon y la mujer. ‖ *Jurisprudencia.* Esta misma promesa cuando está revestida de las solemnidades que el derecho requiere para su validez.

ETIMOLOGÍA. *Espondeo:* latin, *sponsālis,* lo perteneciente á los esposos; *sponsālĭa,* los esponsales, mutua promesa matrimonial: catalan, *esponsals, esponsalls, esponsallas;* provenzal, *sposalhas;* portugués, *esponsães;* francés del siglo XIII, *espousalles;* moderno, *épousailles.*

Esponsalias. Famenino plural anticuado. ESPONSALES.

Esponsalicio, cia. Adjetivo. *Forense.* Lo que pertenece á los esponsales.

ETIMOLOGÍA. Latin *sponsālĭcĭus,* lo perteneciente á los *esponsales,* á los esposos, á las bodas; forma intensiva de *esponsālis,* esponsal: italiano, *sponsalizio;* catalan, *esponsalici, a.*

Espontaneado, da. Participio pasivo de espontanear.

ETIMOLOGÍA. *Espontanear:* catalan, *spontanejat, da.*

Espontáneamente. Adverbio de modo. Voluntariamente y de propio movimiento.

ETIMOLOGÍA. *Espontánea* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *espontáneament;* francés, *spontánement;* italiano, *spontaneamente;* latin, *sponte;* bajo latin, *spontālĭter,* en Sidonio, siglo V.

Espontaneamiento. Masculino. Acto ó efecto de espontanearse.

ETIMOLOGÍA. *Espontanear:* catalan, *espontanejament.*

Espontanear. Activo. Ofrecer voluntariamente. ‖ Producir naturalmente.

ETIMOLOGÍA. *Espontáneo:* catalan, *espontanejar, espontanejarse.*

Espontanearse. Recíproco. Descubrir alguno á las autoridades voluntariamente cualquier hecho propio, secreto ó ignorado, con el objeto, las más veces, de alcanzar perdon como en premio de su franqueza. ‖ Por extension se aplica al que descubre á otro voluntariamente lo íntimo de sus pensamientos, opiniones ó afectos.

Espontaneidad. Femenino. Disposicion voluntaria del ánimo á hacer tal ó cual cosa. ‖ Expresion natural y fácil del pensamiento.

ETIMOLOGÍA. *Espontáneo:* catalan, *espontaneitat;* francés, *spontanéité;* italiano, *spontaneità.*

Espontáneo, nea. Adjetivo. Voluntario y de propio movimiento.

ETIMOLOGÍA. Antiguo latin *spons, spontis,* voluntad, deseo; *sponte,* ablativo del anterior, con beneplácito, de suyo, naturalmente; *spontānĕus,* voluntario, libre, de la raíz *spa,* que se halla en el griego σπάω *(spáō),* yo dilato, yo suelto, simétrico de σπείρω *(speírō),* yo siembro, yo esparzo, y de σπορά *(sporá),* simiente, grano que se esparce por la tierra.

Espontil. Adjetivo anticuado. ESPONTÁNEO.

Esponton. Masculino. Especie de lanza de poco más de dos varas de largo, de que usaban los oficiales de infantería, con el remate de hierro en forma de corazon.

ETIMOLOGÍA. Latin *punctum,* punto; italiano, *puntone,* punta; *spuntone, spontone;* francés, *esponton;* catalan, *espontó.*

Espontonada. Femenino. Saludo hecho ó golpe dado con el esponton.

ETIMOLOGÍA. *Esponton:* catalan, *espontonada.*

Espontonazo. Masculino. Golpe dado con esponton.

Espora. Femenino. ESPORO.

Espóradas. Adjetivo femenino plural. *Geografía antigua.* Islas del mar Egeo. ‖ *Astronomía antigua.* Sinónimo de esparsiles.

ETIMOLOGÍA. Griego σποράς *(sporás),* sembrado, esparcido; de σπείρω *(speírō),* yo siembro, yo esparzo la semilla: latin, *spŏrādes;* francés, *sporades.*

Esporádicamente. Adverbio de modo. *Medicina.* De una manera esporádica.

ETIMOLOGÍA. *Esporádica* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *sporadiquement.*

Esporadicidad. Femenino. *Medicina.* Carácter de ciertas enfermedades, las cuales se presentan, ora en estado esporádico, ora bajo la forma de epidemia, como la fiebre tifoidea ó la puerperal. ‖ Calidad de lo esporádico.

ETIMOLOGÍA. *Esporádico:* francés, *sporadicité.* (LITTRÉ.)

Esporádico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Calificacion de las enfermedades que atacan separadamente á toda clase de individuos, por causas particulares, sin que sean aquéllas estacionarias en algun país. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego σποραδικός *(sporadikós);* de σποράς *(sporás),* disperso, sembrado: francés, *sporadique.*

1. *Botánica.*—*Familias ó géneros* ESPORÁDICOS; familias ó géneros cuyas

Digitized by Google

especies están diseminadas en diferentes regiones del globo.

2. *Geología.* — *Masas* ESPORÁDICAS; masas esparcidas que no pertenecen á ningun sistema.

Esporangidion. Masculino. *Botánica.* Nombre dado por algunos á la columela de los musgos.

ETIMOLOGÍA. *Esporango.*

Esporangiolífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene esporangiolos.

ETIMOLOGÍA. *Esporangiolo* y *ferre*, llevar.

Esporangiolo. Masculino. *Botánica.* Pequeña cápsula que contiene un cierto número de esporos encerrados en una cubierta comun ó esporangio.

ETIMOLOGÍA. *Esporango*, diminutivo.

Esporango. Masculino. *Botánica.* Cápsula membranosa que encierra los esporos en algunos vegetales.

ETIMOLOGÍA. Griego σπορά *(sporá)*, grano, y ἀγγεῖον *(aggeïon)*, receptáculo: francés, *sporange.* (LITTRÉ.)

Esporidia. Femenino. *Botánica.* Corpúsculo reproductor de algunos hongos.

ETIMOLOGÍA. *Esporo:* francés, *sporidie.*

Esporidífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene esporidias.

ETIMOLOGÍA. *Esporidia* y *ferre*, llevar.

Esporo. Masculino. *Botánica.* Corpúsculo reproductor de las plantas criptógamas.

ETIMOLOGÍA. Griego σπορά *(sporá)*, grano; σπορός *(sporás)*, esparcido; σπείρω *(speírō)*, yo siembro: francés, *spore.*

Esporocarpo. Masculino. *Botánica.* Nombre dado por algunos á los cuerpos reproductores de los líquenes, que otros autores llaman *seminula.*

ETIMOLOGÍA. Griego *sporá*, grano, y *karpós*, fruto: francés, *sporocarpe.* (LITTRÉ.)

Esporocista. Femenino. *Botánica.* Bolsa membranosa que contiene muchos esporos.

ETIMOLOGÍA. Griego σπορά *(sporá)*, grano, y κύστις *(kystis)*, vejiga: francés, *sporocyste.* (LITTRÉ.)

Esporóforo, ra. Adjetivo. *Botánica.* Dícese de todo órgano que lleva esporos.

ETIMOLOGÍA. Griego *sporá*, grano, y *phorós*, que lleva ó produce: francés, *sporophore.* (LITTRÉ.)

Esporoftalmia. Femenino. *Medicina.* Lepra de los ojos.

ETIMOLOGÍA. Griego σπορά *(sporá)*, grano, y ὀφθαλμός *(ophthalmós)*, ojo.

Esporon. Masculino anticuado. ESPUELA.

Esporonada. Femenino anticuado. ESPOLONADA.

Esporótrico. Masculino. *Botánica.* Género de hongos que nacen en la corteza y madera podrida.

ETIMOLOGÍA. Griego *sporá*, grano, y *thrix*, *trichós* (θρίξ, θριχός) cabello, por semejanza de forma.

Esportada. Femenino. Lo que cabe en una espuerta.

Esportear. Activo. Echar, llevar, mudar con espuertas alguna cosa de un paraje á otro.

Esportilla. Femenino diminutivo de espuerta.

ETIMOLOGÍA. *Espuerta:* catalan antiguo, *esportella*, del latin *sportēlla.*

Esportillado, da. Participio pasivo de esportillar.

ETIMOLOGÍA. *Esportillar:* catalan, *esportellat, da.*

Esportillar. Activo familiar. DESPORTILLAR. Usase tambien como pronominal.

ETIMOLOGÍA. *Es*, por *ex*, fuera, y *portillo:* catalan, *esportellar.*

Esportillero. Masculino. En Madrid y otras partes, el mozo que está ordinariamente en las plazas y otros parajes públicos para llevar en su espuerta lo que se le manda.

Esportillo. Masculino diminutivo de espuerta. ‖ Capacho de esparto que sirve para llevar á las casas las provisiones.

Esporton. Masculino aumentativo de espuerta. ‖ Provincial Mancha. El esportillo en que llevan la carne de la carnicería.

ETIMOLOGÍA. *Espuerta:* catalan, *esporti*, capacho, en los molinos de aceite.

Espórtula. Femenino. *Forense.* Provincial Astúrias. Derechos pecuniarios que se dan á algunos jueces y á los ministros de justicia.

ETIMOLOGÍA. *Espuerta:* latin *sportŭla*, porcion de comida que los romanos enviaban á sus clientes; su importe en dinero; regalo ó donativo. (PLAUTO.)—«Los derechos pecuniarios que se dan y pertenecen á los jueces y otros ministros de justicia; y porque estos se entregaban ó pagaban dentro de unas *esportillas*, de aquí quedó el llamarse ESPÓRTULAS los tales derechos. Es voz puramente latina que hoy se conserva en lo forense, y en el dialecto de Astúrias.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

Espórula. Femenino. *Botánica.* Espora pequeña. ‖ Sinónimo de esporidia.

ETIMOLOGÍA. *Espora:* francés, *sporule.* (LITTRÉ.)

Esporulífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene espórulas.

Esposa. Femenino. La mujer casada respecto de su marido.

ETIMOLOGÍA. *Esposo:* latin, *sponsa;* catalan, *esposa*, *esposada;* francés, *épousé;* italiano, *sposa.* El francés del siglo XI era *espouse: qui altri* ESPOUSE *purgist;* «quien tomare otra esposa.» *(Lois de Guillaume, 14).*

Esposado, da. Adjetivo. DESPOSADO.

Esposar. Activo. Poner esposas. ‖ Anticuado. DESPOSAR.

Esposas. Femenino plural. Manillas de hierro con que se sujeta á los reos por las muñecas.

ETIMOLOGÍA. *Esposa*, aludiendo á que las manos están unidas, como si dijésemos *esposadas*, que así decía el castellano antiguo.

Esposaya. Femenino plural anticuado. ESPOSAYAS.

Esposayas. Femenino plural anticuado. ESPONSALES.

ETIMOLOGÍA. *Esponsales.*—«E desde el dia de las *esposayas* atal (hasta el) dia de las bodas, non debe esperar el uno al otro mas de dos años.» *(Fuero Juzgo, libro 3.°, título 1.°, capítulo 5.°)*

Esposo, sa. Masculino y femenino. El hombre y la mujer que han contraido esponsales; comunmente se llaman así tambien los casados.

ETIMOLOGÍA. *Esponsales:* latin, *sponsus*, prometido, esposo, simétrico de *sponsum*, supino de *spondēre*, empeñar la palabra, forma verbal de *sponsus*, *sponsūs*, promesa: italiano, *sposo;* francés del siglo XI, *espos;* moderno, *époux;* portugués, *esposo;* provenzal, *espos* (que es el francés del siglo XI); catalan, *espós.*

El latin *sponsus*, esposo, significa Jesus, en san Isidoro, aludiendo á que es el esposo de la Iglesia.

Espremijo. Masculino. Artesa grande y larga donde se ponen las encellas para hacer los quesos. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Expremir.* La forma etimológica es *expremijo.*

Esprobado, da. Adjetivo anticuado. PROBADO.

Esprobracion. Femenino. Reprension que se da cara á cara.

ETIMOLOGÍA. *Esprobar.*

Esprobrar. Activo. Echar en cara alguna falta. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Desaprobar.* La forma etimológica es *exprobar;* de *ex*, fuera, y *aprobar.*

Espronceda (DON JOSÉ). A un acaso de la guerra—como dice el señor Ferrer del Río—debe Almendralejo la gloria de ser patria de ESPRONCEDA. Su padre, coronel de un regimiento de caballería durante la gloriosa lucha de la Independencia, se hallaba en Extremadura al mando de su fuerza, seguido de su amante esposa, que á pesar de hallarse encinta, no quiso abandonarle, y que en un hermoso dia de primavera del año 1810 dió á luz al que más tarde debía escribir el famoso *Diablo Mundo.* Terminada la guerra y establecida su familia en Madrid, ingresó ESPRONCEDA en el colegio de San Mateo, que dirigía el sabio y virtuoso Don Alberto Lista, de quien no tardó en ser uno de los más predilectos discípulos. Arrastrado ESPRONCEDA por su pasion á las musas, tanto como por su amor á las nuevas ideas, su primera oda la dedicó á celebrar la memorable jornada del 7 de Julio. Oyóla Lista, y á cada verso dedicó un elogio, así como una correccion á cada falta, animando al jóven vate, no ménos con sus generosos aplausos que con sus prudentes consejos. Miembro ESPRONCEDA de la academia poética *El Mirto*, sus progresos en literatura fueron notables, no ménos que en política. Sólo de este modo se explica que á los catorce años fuera el más ardiente tribuno de la sociedad patriótica *Los Numantinos.* Encausado por haber pretendido restablecer

Digitized by Google

el sistema constitucional, fué encerrado en un convento de Guadalajara, en cuya ciudad residía por entónces su padre; y allí concibió el atrevido proyecto de escribir su poema *Pelayo*, el héroe de la Reconquista, pintando la restauracion de la monarquía goda en lucha con la floreciente civilizacion y el guerrero empuje de los sectarios de Mahoma. El Sr. Lista, no sólo aprobó con entusiasmo tan vasto plan, sino que, segun es fama, envió á su discípulo querido algunas octavas de las que figuran en el poema. Terminada su condena, vino á Madrid; pero su carácter independiente no se avenía con la suspicaz vigilancia de que era objeto, y resuelto á abandonar su patria, se dirigió á Gibraltar, y más tarde á Lisboa, en cuya ciudad le ocurrió un suceso digno de ser conocido, pues que retrata al vivo el noble carácter de Espronceda, al par que pinta su triste situacion económica. Apénas llegó al puerto de Lisboa el desmantelado falucho que le conducía, los encargados de la falúa de la sanidad exigieron á los pasajeros una de tantas gabelas. Espronceda entregó por su parte un duro, único capital que poseía, cogió las dos pesetas que le devolvieron, y arrojándolas al mar, exclamó: «No quiero entrar en tan gran capital con tan poco dinero.» Desembarcó en la hermosa Lisboa tan rico de esperanzas como pobre de recursos, y allí, segun parece, halló á Teresa, su musa querida, y tuvo por ella aquella pasion incorregible, fuente de dichas, al par que de amarguras, para el ilustre vate. ¡Ah! Si este no fuera un terreno vedado para nosotros, ¡cuánto podríamos decir de aquella singular y avasalladora pasion, gérmen de tantas penalidades y causa de tantas dichas para Espronceda!

El Gobierno español no cesaba de reclamar al portugués contra los emigrados, y Espronceda y sus amigos tuvieron que trocar las risueñas orillas del Tajo, que todos los dias venía á saludarles en nombre de España, por las oscuras nieblas del Támesis. En Lóndres compartía Espronceda su tiempo en el estudio de Shakespeare, Milton y Byron, en componer apasionados versos á Teresa, y en dedicar á su país, no acentos lánguidos y pobres, como Martinez de la Rosa, en ocasion semejante, dice el Sr. Ferrer del Río, sino bien sentidos, y expresados al estilo del Profeta de las lamentaciones, deplorando el abatimiento de una nacion, un tiempo soberana de dos mundos. Véase cómo se expresaba en su elegía *A la patria*, escrita en Lóndres en 1829:

«¡Cuán solitaria la nacion que un dia
Poblara inmensa gente!
¡La nacion cuyo imperio se extendía
Del Ocaso al Oriente!
Lágrimas viertes, infeliz, ahora,
Soberana del mundo,
Y ¡nadie de tu faz encantadora
Borra el dolor profundo!
.....
Yo, desterrado de la patria mia,
De una patria que adoro,
Perdida miro su primer valía,
Y sus desgracias lloro.»

Pero Lóndres era la quietud, y Espronceda había nacido para el movimiento: su amor á la libertad le llevó á Paris, y su entusiasmo por los oprimidos le hizo batirse en las barricadas de la gran ciudad (1830), y ser uno de los héroes del Puente de las Artes. Mas su idea constante era España, su querida y desgraciada España, y con un puñado de amigos cruzó el Pirineo, y asistió á la triste, pero memorable jornada en que sucumbió heróicamente el noble patricio Don Joaquin de Pablo. Obligado á regresar á Paris, su febril entusiasmo le llevó á inscribir su nombre en aquella famosa cruzada que algunos elevados espíritus formaron para salvar á la infeliz Polonia, y que Luis Felipe desbarató.

La amnistía le abrió las puertas de su patria, y á poco de su llegada á Madrid, entró en el cuerpo de guardias de corps; pero como la libertad era para Espronceda lo primero, escribió unos versos contra el Gobierno y su política, y el ministro le hizo expulsar del cuerpo, desterrándole á la villa de Cuéllar, donde escribió su notable novela *Sancho Saldaña*. Cambiada la situacion política por la promulgacion del Estatuto, se dedicó al periodismo, formando parte de *El Siglo*, del que era director Don Bernardino Nuñez Arenas, y propietario, el Sr. Faura. El censor, Sr. Gonzalez Allende, prohibió el número 14 del periódico. En tal apuro, ¿qué hacer? Espronceda propuso una idea tan nueva como atrevida, que era publicar el periódico en blanco. Aprobada con entusiasmo, *El Siglo* apareció con sólo estos epígrafes: «La amnistía.—Política interior.—Carta de Don Miguel y Don Manuel M. Hazaña en defensa de su honor y patriotismo.—Sobre Córtes.—Cancion á la muerte de Don Joaquin de Pablo (Chapalangarra).»—Inútil es decir que el periódico fué denunciado, y sus redactores, perseguidos. En 1835 y 36, Espronceda, siempre activo y siempre resuelto, tomó parte en las barricadas levantadas en la Plaza Mayor de Madrid, y enardeció los ánimos con sus fogosas arengas, teniendo que esconderse primero y que huir despues.

El alzamiento de 1840 le halló en los baños de Santa Engracia, y apénas le fué conocido, se vino á Madrid con el objeto de incorporarse á la octava compañía de cazadores de la milicia, de la que era teniente. Llegamos al momento más culminante de la vida de Espronceda, que es á la defensa del periódico *El Huracan*, en la que, segun consigna el señor Ferrer del Río, proclamó sus ideas republicanas exclamando: «Si todos se persuadieran de la excelencia del gobierno republicano, y se tratara luégo de imponer castigo á sus defensores, habría que fusilar á la *humanidad entera*.» Estas declaraciones fueron acogidas con estrepitosos aplausos, y *El Huracan*, absuelto.

En el mes de Diciembre de 1841 marchó Espronceda á El Haya con el fin de desempeñar la secretaría de la legacion española, tornando á Madrid á los pocos meses como diputado por Almería... pero ¡ay! que su delicada salud se había quebrantado profundamente con aquel largo viaje en lo más crudo del invierno y con los dias que pasó en la fría Holanda, y Espronceda semejaba la altiva caña tronchada por el recio huracan. Atacado de una inflamacion en la garganta, espiró á los cuatro dias de enfermedad, á las nueve de la mañana del 23 de Mayo de 1842. ¡Las brisas de la primavera, que habían mecido su cuna, quisieron orear tambien su hermosa frente! Todo Madrid siguió el féretro del malogrado vate hasta el cementerio de la Puerta de Atocha, y otro ilustre poeta, Enrique Gil, su compañero y su amigo, conmovió á todos los circunstantes con la lectura de una tierna elegía, recitada entre lágrimas y sollozos, de la cual vamos á trascribir algunos fragmentos:

«Y ¿tú tambien, lucero milagroso,
Roto y sin luz bajaste
Del firmamento azul y esplendoroso,
Donde en alas del genio te encaramaste?
¡Gloria, entusiasmo, juventud, belleza!
De tu gallardo pecho la hidalguía,
¿Cómo no defendieron tu cabeza
De la guadaña impía?
.....
¡Águila hermosa, que hasta el sol subias,
Y luégo en raudo vuelo
Rastro de luz é inspiracion traías
Al enlutado suelo!
¿Quién llevará las glorias españolas
Por los tendidos ámbitos del mundo?
¿Quién las hambrientas olas
Del olvido y su piélago profundo
Bastará á detener? Tus claros ojos
No lanzan ya celestes resplandores;
Frios yacen tus ínclitos despojos;
Faltó el impulso al corazon y al alma:
En las ramas del sauce de tu tumba
El arpa enmudeció de los amores,
Y de tu noche en el silencio y calma
Trémula y dolorida el aura zumba.
.....
¡Y yo te canto, pá[illegible]ido,
Yo, á quien tu amor [illegible]tes alas
Sacó de las tinieblas [illegible]esierto,
Que ornar quisiste con tus ricas galas,
Que gozó alegre en tu encumbrado nido
De tus cantos divinos el concierto!
¿Qué tengo yo para adornar tu losa?
Flores de soledad, llanto del alma,
Flores ¡ay! sin fragancia deleitosa,
Hiedra que sube oscura y silenciosa
Por el gallardo tronco de la palma.»

¡Pobre Gil! Cuatro años escasos sobrevivió á su amigo querido, exhalando su último aliento en la ciudad de Berlin. Descrita á grandes rasgos la historia de Espronceda, réstanos ahora juzgar sus obras y ocuparnos de su vida, y para ello empezaremos por consignar la opinion que una y otras merecieron á distinguidos biógrafos y críticos del gran poeta. «Poeta de esplendorosa fantasía, de númen potente, de entonacion robusta, osado en las formas, elegante en las locuciones, daba lujo, facilidad y elocuencia á su nervioso estilo. Dotado de singular arrojo, capaz del más férvido entusiasmo, amaba los peligros y se esparcía su ánimo imaginando temerarias empresas. Impetuoso y sin cauce natural á su inmenso raudal de vida, se desbordó con furia, gastando su ardor bizarro en los placeres y la orgía. A haber poseido inmensos caudales, fuera Espronceda el Don Juan Tenorio del siglo XIX.—Espronceda

Digitized by Google

blasona de su amor á los peligros en la cancion de *El Pirata:* su espíritu belicoso se halla patente en el *Canto del cosaco;* lo acrisolado de su patriotismo, en la *Despedida del jóven griego de la hija del apóstata;* sus delirios de socialista, en *El Mendigo y el verdugo;* en el *Himno al Sol*, sus elevadas ideas. Cuando canta á *un lucero*, llora la pérdida de sus ilusiones; cuando en *una orgía* se dirige á *Jarifa*, el hastío le devora: cuando compone *El Estudiante de Salamanca*, dibuja en Don Felix de Montemar su propio retrato. Con leer las poesías de Espronceda, se estudia al poeta y se familiariza uno con el hombre: sus versos vienen á ser un exacto compendio de su historia. En varios periódicos existen poesías suyas sueltas: en *El Español*, dos fragmentos de una leyenda, *El Templario;* en *El Pensamiento*, el romance *A Laura;* en *El Iris*, estrofas de una oda *A la traslacion de las cenizas de Napoleon;* y en *El Labriego*, su famosa composicion *El Dos de Mayo*, escrita para provocar un movimiento popular contra el capitan general de Madrid, nombrado inspector de la milicia, á pesar de sus antecedentes realistas, por un gobierno poco previsor; movimiento que no estalló por no haberse presentado en la revista el citado general, conducta que, segun es fama, le costó el empleo. El héroe de su poema *El Diablo Mundo* debía pasar con cuerpo de hombre y alma de niño por situaciones altamente originales entre las diversas jerarquías de vivientes. Preso *Adan*, rejuvenecido al amanecer; cuidado con esmero en la cárcel por una mujer del pueblo bajo, instruido por su padre con máximas propias de un presidio, arrastrado sin saberlo á un robo y embelesado en contemplar la hermosura de una dama reclinada en su lecho, miéntras que sus camaradas saquean joyas en aquel palacio; fugitivo y oculto en una morada donde se compran placeres, y cuya dueña llora la muerte de una hija; *Adan*, repetimos, es un personaje de sumo interés. Exactitud y tono convenientes resaltan en los diferentes cuadros de este poema, que por su índole no hubiera alcanzado popularidad sino en un país de filósofos y pensadores. Espronceda había intercalado un canto *A Teresa;* segun expresion propia, puede saltarlo el que guste, pues es un desahogo de su corazon y nada tiene que ver con el poema; pero tiene que ver mucho con sus amarguras y con el desgarramiento de sus entrañas, y con su desencanto y su hastío. Obra maestra es en el género fantástico el prólogo de *El Diablo Mundo*. Espronceda lo leía de una manera admirable y en tono de grata y solemne canturia. Atribuyen algunos á falta de costumbre su escasa brillantez oratoria en la tribuna del Parlamento. Verdad es que ya no tenía fuerzas físicas; y sólo su portentoso espíritu le animaba. Sin embargo, Espronceda no hubiera sobresalido en el curso de las discusiones; tal vez en momentos dados fascinara á sus oyentes mezclando agudezas y sarcasmos en su decir, de ordinario balbuciente y mal seguro, y sólo por intervalos nervioso y prepotente; nunca hubiera sido paladin muy temible en la liza parlamentaria.—Gallardo de apostura, airoso de porte, dotado de varonil belleza, le hacía aún más interesante la tinta melancólica que empañaba su rostro: cediendo á los impulsos de su corazon, centro de generosidad y nobleza, pudiera haber figurado como rey de la moda entre la juventud de toda ciudad donde fijara su residencia; mas abrumado por sus ideas de hastío, pervertía á los que se doblaban á su vasallaje. Hacía gala de mofarse insolente de la sociedad en públicas reuniones, y á escondidas gozaba en aliviar los padecimientos de sus semejantes; renegaba en la mesa de un café de todo sentimiento caritativo, y al retirarse solo, se quedaba sin un real por socorrer la miseria de un pobre. Cuando Madrid gemía desolado y afligido por el cólera morbo, se introducía en las casas ajenas á cuidar los enfermos y consolar á los moribundos. Espronceda en su tiempo venía á ser una joya caida en un lodazal, donde había perdido todo su esmalte y trocádose en escoria. Se hacía querer de todos cuantos le trataban, y á todos sus vicios sabía poner un sello de grandeza. (A. Ferrer del Río.)

Veamos cómo se explica el Sr. Ros de Olano en el prólogo de *El Diablo Mundo*. «El jóven Don José de Espronceda se levanta con la osadía del genio, para escalar adonde nadie se ha atrevido á mirar de hito en hito sin confundirse. Aspira nuestro poeta á compendiar la humanidad en su libro, y lo primero que al empezarlo ha hecho, ha sido romper todos los preceptos establecidos, excepto el de la unidad lógica. En el prólogo de *El Diablo Mundo* se ven recorridos todos los tonos de la poesía, los del sentimiento y los de la metrificacion, con un desempeño que asombra, y desde luégo se anuncia un pensamiento colosal en medio de una tempestad de dudas que el Sr. Espronceda, con la magia que posee, amontona sobre el lector con objeto tal vez de disiparlas más adelante.—La variedad de tonos que á su arbitrio emplea el poeta, tonos ya humildes, ya elevados, áridos ó festivos, placenteros, sombríos, desesperados é inocentes, son como la faz del mundo, sobre la cual está condenado á discurrir su héroe. Esa *sinuosidad* de *El Diablo Mundo* es la superficie de la tierra; aquí, un valle; más adelante, un monte, flores y espinas, aridez y verdura, cabañas y palacios, pozas inmundas, arroyos serenos y ríos despeñados. Espronceda en la poesía con tal superioridad maneja el habla castellana, que ha revolucionado la versificacion. Antes la *armonía imitativa* estaba reducida á asimilar en uno ó dos versos el galopar monótono de un caballo de guerra, por ejemplo, y hoy nuestro aventajado poeta expresa con los tonos en todo un poema, no sólo lo que sus palabras retratan, sino hasta la fisonomía moral que caracteriza las imágenes, las situaciones y los objetos de que se ocupa. Esta es la *armonía del sentido*, llevada á la perfeccion por el sentimiento íntimo y delicado del que escribe. En nuestro juicio, *El Diablo Mundo* es el plan mayor que hasta hoy se ha escogido para un poema. Su héroe ha rejuvenecido ya como el *Doctor Fausto;* pero su mocedad no es el préstamo de un tiempo mezquino, por la hipoteca y la enajenacion del alma: el protagonista de *El Diablo Mundo*, sin nombre hasta ahora, ha aceptado la juventud y la inmortalidad sin condiciones.» (Ros de Olano.)—«Espronceda, dice otro de sus biógrafos, era un poeta de inspiracion y de nervio, cáustico en la sátira, y de mucho sentimiento en las composiciones amorosas; aunque un poco desaliñado.» El Sr. Villalta, en el prólogo de la primera edicion de las obras de Espronceda, escribe: «cada poema de Espronceda es una revelacion; cada estrofa, un cuadro en que se retrata á la naturaleza con tanta verdad, que la vemos allí fecunda, viva y en movimiento, tal cual en el mundo ideal ó físico la sentimos; descubriendo, además, bajo el pincel del artista, nuevas formas y hermosuras y armonías nuevas, que por nosotros mismos jamás hubiéramos echado de ver.» Antes de pasar adelante, y á fin de formar juicio exacto de la valía de nuestro poeta, vamos á trascribir la opinion de algunos ilustrados escritores acerca del carácter de la poesía en la época de nuestro personaje.—«Hace medio siglo, la poesía desesperada estaba de moda, se leía con entusiasmo y ejercía en Europa una influencia devastadora. Los representantes del *romanticismo*, Goëthe, Espronceda, Leopardi, el duque de Rivas, Chateaubriand y Víctor Hugo, eran los primeros poetas del siglo: su genio doraba á fuego y para siempre esta pseudo-poesía; pero apénas aquellos intérpretes del misterioso arcano de la naciente literatura desaparecieron ó cambiaron de miras, la poesía desesperada cayó, con pocas excepciones, en manos de bardos de alma gastada y botas de charol, que aplicaron detestablemente los principios que habían producido las inmortales obras de aquellos maestros. Los dolores reales y el personal prestigio de éstos, daban á sus libros autoridad y crédito. La vida aventurera de Byron, el ostracismo y prematura muerte de Espronceda, el fin trágico de Chatterton, de Larra y de Arolas, rodeaban de cierta funesta auréola á tan brillantes como infortunados genios.» (Ginard de la Rosa.) «La nueva doctrina, dice el Sr. Fernandez y Gonzalez en su *Historia de la crítica literaria*, se dividió tambien en consonancia con las fuentes donde bebía sus conceptos, dando orígen á dos formas

Digitized by Google

de romanticismo diversas, segun se arraigaba en el suelo nacional y su pasado histórico, ó se inspiraba en las pasiones y costumbres coetáneas: la primera estaba acaudillada por Don Agustin Durán, y contaba con hombres del mérito de Don Bartolomé Gallardo; y pertenecían á la segunda escritores de la valía del duque de Rivas, Don Eugenio Tapia, Enrique Gil, Pastor Díaz y ESPRONCEDA, el *escritor más notable* del romanticismo llamado fisiológico.»

No es posible pronunciar el nombre de ESPRONCEDA, ni recordar su vida, ni pensar en su muerte, sin sentir la mente agitada y el corazon atribulado. En ESPRONCEDA vemos nosotros dos hombres distintos que, sin embargo, se completan: el hombre privado y el hombre público, el literato y el patriota. ¿Cuál de ambos fué el primero en su vida? Los dos, contestamos sin vacilar, puesto que á los catorce años es político y es tribuno, y en sus versos se mezclan la musa del amor y la diosa de la libertad. ¿A qué se debe el escepticismo de ESPRONCEDA? A sus desventuras privadas y á sus dolores como hombre público. Muy jóven todavía, casi un niño, él mismo explica en el soneto que vamos á copiar, con un arte verdaderamente mágico, la pérdida de sus ilusiones.

«Fresca, lozana, pura y olorosa,
Gala y adorno del pensil florido,
Gallarda, puesta sobre el ramo erguido,
Fragancia esparce la naciente rosa:
Mas si el ardiente sol lumbre enojosa
Vibra del Can en llamas encendido,
El dulce aroma y el color perdido,
Sus hojas lleva el aura presurosa.
Así brilló un momento mi ventura
En alas del amor, y hermosa nube
Fingí tal vez de gloria y de alegría;
Mas ¡ay! que el bien trocóse en amargura,
Y deshojada por los aires sube
La dulce flor de la esperanza mia.»

La pérdida de una mujer, querida por él hasta el delirio, causa en el ánimo de ESPRONCEDA tan terrible efecto, que el gran poeta pulsa la lira y produce su famoso canto *A Teresa*, en que se lee aquella estrofa que da miedo y escalofríos:

¡Gocemos, sí! la cristalina esfera
Gira bañada en luz: ¡bella es la vida!
¿Quién á parar alcanza la carrera
Del mundo hermoso que al placer convida?
Brilla radiante el sol, la primavera
Los campos pinta en la estacion florida:
Truéquese en risa mi dolor profundo:
Que haya un cadáver más ¿qué importa al mundo?

Si el poeta siente desgarradas sus entrañas por este amor, el patriota siente desgarrado su corazon viendo á España víctima del despotismo, y produce aquellas valientes composiciones escritas en el destierro, y lanza en la oda *El Dos de Mayo* aquellos terribles apóstrofes:

«Vertad, juntando las dolientes manos,
Lágrimas ¡ay! que escalden la mejilla;
Mares de eterno llanto, castellanos,
No bastan á borrar tanta mancilla.
Llorad como mujeres; vuestra lengua
No osa lanzar el grito de venganza;
Apáticos vivís en tanta mengua
Y os cansa el brazo el peso de la lanza.
¡Oh! en el dolor eterno que me inspira
El pueblo en torno avergonzado calle,
Y estallando las cuerdas de mi lira,
Roto tambien el corazon estalle.»

¿Qué de extraño tiene que la poesía de ESPRONCEDA se resienta de estos dolores; del martirio privado y de la pena pública, y que sus versos se hallen impregnados de hiel y de cólera; que las traiciones personales de que fué víctima, y las apostasías que vió en política, le hicieran escéptico y le obligasen á buscar en los placeres el olvido á sus desventuras amorosas y á sus dolores patrióticos? La apostasía, esa llaga de las sociedades, esa lepra de los partidos, inspira á ESPRONCEDA una de sus más bellas composiciones; la titulada *Despedida del patriota griego de la hija del apóstata*. No falta quien haya confundido dos celebridades: ESPRONCEDA Byron. Pero ¿qué hay de comun entre la corriente *límpida y serena*, como dice un biógrafo de Byron, del poeta inglés, al dejar su patria, y la de ESPRONCEDA, cargada de electricidad y preñada de rayos? Byron abandona *voluntariamente* su patria y se dedica á recorrer países y cantar la gloria de otras naciones. ESPRONCEDA sale *obligado* de la suya, y sus cantos y su vida toda se dedican á España. ¿Qué hay de comun entre el jóven aristócrata inglés y el fogoso tribuno de *Los Numantinos?* La salida de Byron de Lóndres y el *torrente de bílis* que lanzó en sus versos y que envenenó todas sus *producciones*, no fueron otra cosa que el exceso de su vanidad, la demasía de su orgullo. La ironía y el descreimiento de ESPRONCEDA tuvieron por causa sus dolores públicos y privados, y así como Quevedo ocultó sus penas bajo una máscara de risa, ESPRONCEDA ahogó en la copa de la orgía los ayes de su alma. Byron recorre un camino de flores, viaja como un príncipe y su ocupacion estriba en galantear á las mujeres de España, Portugal, Grecia, Italia y Turquía, sin acordarse para nada de los oprimidos. ESPRONCEDA vive trabajosamente en la emigracion; su gloria es un recuerdo; su afan, una idea; sus enemigos, los tiranos; y contra ellos lucha en las barricadas de Paris y España, y para combatirlos de nuevo, se dispone á marchar á Polonia. Byron es siempre el noble altanero, el poeta mordaz, codicioso de que literatos y mujeres adoren sus caprichos y le proclamen su señor de vidas y haciendas: ESPRONCEDA es el poeta popular y atrevido; el hombre impetuoso; el tribuno ardiente, el patriota desesperado, sin pretensiones, sin segundas miras, sin ambicion, con un espíritu tan grande como fueron grandes sus agonías. En una palabra; ESPRONCEDA es el tono de la nueva generacion; el grito de protesta contra los límites del arte; el rompimiento de los antiguos moldes; la emancipacion del pensamiento humano; emancipacion escéptica, irónica, romántica, desordenada quizá; pero sublime con la sublimidad del genio que rompe por todo. ESPRONCEDA mismo, en el final del *Diablo Mundo*, defiende la anarquía de sus ideas poéticas, si se nos permite la frase, en estos dos versos:

«¡Oh, cómo cansa el órden! ¡No hay locura
Igual á la del lógico severo!»

Si álguien duda todavía de la certeza de nuestras apreciaciones, oiga la opinion de una autoridad tan respetable como la del Sr. Mesonero Romanos: «Precisamente al movimiento político de nuestro país había precedido la revolucion en Francia, y con ella tambien habíase desarrollado la revolucion literaria en una esfera hasta entónces desconocida. A la clásica musa de Delille y de Molière, de Corneille y de Racine, había sustituido otra escuela de distinto vuelo y más atrevidas tendencias; á los severos preceptos de Aristóteles, de Horacio y de Boileau, las enérgicas é indisciplinadas concepciones de Shakespeare, de Goëthe, Byron y Calderon. Estos eran los nuevos ídolos poéticos; el romanticismo era el símbolo, y Víctor Hugo su gran sacerdote y profeta. ¿Quien podría negar sin injusticia el tributo de admiracion y entusiasmo al autor de *Nuestra Señora de Paris* y de *Lucrecia Borgia*, de las *Orientales* y del *Angelo?* ¿Quién resistir al impulso de la época, que conmoviendo todas la imaginaciones, todos los talentos, todas las creencias en política, en ciencias, en literatura y artes, ofrecía nuevos y dilatados horizontes á nuestra entusiasta juventud? Esta, que además de su apasionamiento y calor meridional, tenía dentro de casa el gérmen de la nueva escuela literaria, tan hábilmente desenvuelto en las inmortales creaciones de Calderon y de Rojas, de Tirso y de Alarcon, no podía ménos de abandonar las huellas de los Garcilasos y Meléndez, de los Linares y Moratines, dando al olvido las anacreónticas y las églogas candorosas, las acompasadas odas y tiernos idilios, las modestas y afrancesadas comedias de nuestros autores modernos, y con ellas, todos los libros, todas las artes poéticas, todas las disertaciones de los eruditos de escuela, para dar otro giro al pensamiento; otras bases, á la forma; y otra entonacion, al estilo de sus composiciones.» Queda, pues, demostrado, por boca del ilustre Sr. Mesonero Romanos, que en España teníamos en Calderon y Rojas, en Tirso y Alarcon, el *gérmen de la nueva escuela*, y, por lo tanto, ESPRONCEDA nada tuvo que imitar de Byron, pues no hay necesidad de pedir á nadie lo que se posee. ESPRONCEDA fué en la revolucion literaria de aquella época el representante de España, como Goëthe lo fué de Alemania; Byron, de Inglaterra; Cantú y Manzoni, de Italia; y Víctor Hugo, de Francia. Agréguese que ESPRONCEDA, como hemos indicado en otro lugar, y como afirma el Sr. Diana en su biografía, «vió deslizar su corta existencia, casi amagada por la apremiante necesidad,» y nadie extrañará que sus escritos, reflejo de su época y espejo de su vida, presenten cierta confusion y desórden, imágen de su agitada existencia y de *una sociedad bulliciosa que brindaba placeres á su alma ardiente y apasionada cual ninguna*, y

Digitized by Google

que Espronceda aparezca en el *Parnasillo* (café del Príncipe), segun afirma el Sr. Mesonero Romanos, *lanzando epigramas contra todo lo existente, lo pasado y lo futuro*, rasgo felicísimo de la pluma del Sr. Mesonero, y última pincelada del retrato moral de nuestro gran poeta. Concluimos manifestando que en Espronceda hay algo de Prometeo atado á la roca. ¿Qué extraño tiene que el titan, martirizado incesantemente por el buitre, lance gritos de dolor mezclados con alguna blasfemia? Estos *desahogos* de su corazon, como él mismo los llamó, pasarán; pero quedará, para honra suya y gloria de España, su acendrado amor á la causa de los oprimidos; la historia de toda su noble existencia, consagrada al progreso; su sangre vertida en pro de una fe; sus gigantescos esfuerzos por la redencion de su querida patria, y la terrible condenacion de los tiranos, hecha por su musa inmortal en los apóstrofes de sus grandiosos versos.

Resúmen.—¿Quién fué Teresa? ¿En dónde vivió? ¿En dónde exhaló su último aliento? ¿Por qué su nombre hace llorar á la juventud? ¿Por qué su memoria escalda nuestros ojos? ¿Por qué ese misterio resuena en nuestra vida? Corramos un velo á tales dudas, como hace el pintor, cuando tiene delante una figura que no sabe ó no debe pintar. Sí, lectores nuestros; corramos el velo de las tinieblas sobre el rostro sagrado de la vírgen. ¡Oh humanidad! ¡Quién pudiera beber el llanto de tus ojos para percibir el sabor que deja en el alma! ¡Qué amargo debe ser! Tenemos que hacer un resúmen, no por el gusto de escribir, sino por el deber de traer algo nuevo á la presente biografía. Todos los hombres, sin excepcion alguna, necesitan en este mundo del sufragio de la piedad: los difuntos tambien. Cuando se trata de los vivos, hay que juzgarlos: cuando se trata de los que ya no son, conviene ante todo no ofenderlos. ¡Es tan pequeña nuestra vida, cuando pensamos en la inmensidad que sirve de corona á la augusta idea de la muerte! Por eso hemos dicho, en el prólogo de este *Diccionario*, que hay una manera de no morir, y es amar á los muertos.—Pero nos aguarda nuestro personaje. José de Espronceda será siempre el poeta del pueblo; sobre todo, el poeta de la juventud, que gira en torno suyo hace medio siglo, como gira la mariposa en torno de una luz que la embellece y que la quema, ó que la quema y que la embellece. ¿Por qué es el poeta de la juventud? Es el poeta de la juventud, porque es el poeta del vaticinio. Es el poeta de la juventud, que adora su tumba, porque es el poeta de la patria, de la libertad y del amor, las tres emociones más poderosas que tienen asiento y señorío en el espíritu del hombre. Es el poeta de la juventud, lo será siempre, porque hay en su literatura un sentimiento apasionado, una fantasía terrible, una adivinacion prodigiosa, un eco vago y melancólico, como la palidez de su semblante, que era la indefinible palidez de su alma, la hermosa tristeza de sus delirios, de sus sueños, de sus pasiones. Nuestro personaje tiene un gran título á los ojos de la posteridad. La pesadumbre de un recuerdo enlutado no encontró jamás sonidos tan armoniosos en la conciencia de un hombre culpable. Cierto canto de *El Diablo Mundo* no es la sombra de una mujer, sino la apoteósis de un remordimiento. Y ¿quién niega un perdon bajo el hechizo de una apoteósis?—Tres cargos capitales se han dirigido al personaje de esta biografía: primero, que era desaliñado en muchas ocasiones: segundo, que tomó cierto arte del canto *El Cosaco*, de Beranger; de la creacion de Adan en el *Fausto*, de Goëthe, y del *Don Juan*, de Bayron: tercero, que hacía gala y pompa de despecho, de relajacion, de ateismo.

Primero. Que era desaliñado en muchas ocasiones. Para probar este desaliño, se ha citado el siguiente verso:

Y estático ante ti me atrevo á hablarte.

En el verso copiado se hallan cinco sinalefas y seis tes, de cuya rareza es posible que no haya ejemplar en la poesía de ningun pueblo. El verso anterior, no solamente es desaliñado, sino monstruoso, para la crítica que atiende á las armonías del oido; esas armonías exteriores que van á perderse en los fríos preceptos de una escuela, como se pierde una exclamacion en los labios de un moribundo. Pero coloquémonos, por un instante en la situacion en que nuestro autor se ha colocado. El poeta (nadie ha sido más poeta que él en aquel momento sublime), el poeta levanta la frente, mira al sol de hito en hito, le dice que se pare, como si quisiere imitar la grandeza y la solemnidad de una hora bíblica, y exclama arrebatado:

Párate un punto ¡oh sol! yo te saludo
Y estático ante ti me atrevo á hablarte.

Cuando arranca este verso de los arcanos de su inspiracion; cuando este verso brota del volcan de su alma; cuando su espíritu lo repite; cuando lo pronuncia su boca, Espronceda temblaba; Espronceda se estremecía. Aquel verso nace en un momento de frenesí; en un momento de locura; en un momento de horror divino, y nuestra mente piensa en un horror divino, porque esos horrores debió sentir Dios en los dias formidables del Génesis. Aquel verso desaliñado para la crítica de la letra, es un verso magnífico, valeroso y noble, para la crítica de la razon.

Segundo. Que tomó algo de Beranger, de Goëthe y de Byron. Espronceda tomó de esos genios, lo que esos genios hubiesen tomado de Espronceda, si hubieran leido las poesías del vate español. ¡Que tomó cierto arte! Y ¿por qué no? Pues ¿quién no toma algo de la vida? ¿Quién no toma algo de la humanidad? ¿Quién no toma un éter del aire? ¿Quién no toma algun resplandor de los astros? Una luz refleja sus prismas sobre la estampa de un cristal. ¿Deberemos decir que es mentira el vidrio, porque embebe los prismas de la luz? Un poeta mira á otro poeta y toma algo de su contorno. Si hubiese vivido en el campo, lo habría tomado de la anchura de los horizontes, del color del cielo, del giro de un celaje, de la órbita de una estrella; acaso del eco de la montaña; tal vez del arrullo de una tórtola; quizá del vuelo de una golondrina. Cuando el hombre tiene corazon para escuchar ciertas armonías remotas, ciertas armonías inefables, esas armonías llaman siempre á las puertas de su corazon. ¿En dónde vísteis un desierto sin la hora sagrada de la soledad? ¿En dónde vísteis una palmera sin la sombra de su misterio? ¿Dónde vísteis un lirio sin el encanto de su tinte azul?

Tercero. Que hizo boato de relajacion y de ateismo. Es cierto; y decimos nosotros que es cierto, puesto que lo dice el autor, y nuestros lectores comprenden que el autor lo debía saber. Hizo alarde de incredulidad, de desesperacion y de cinismo:

No hay verdad, no hay virtud; todo es mentira:
Sólo en la paz de los sepulcros creo.

Pero ese ateo que todo lo niega, habla en el *Himno al sol* como pudiera hablar el más ferviente espiritualista. Y llega la hora de la despedida entre el patriota griego y la desventurada hija del apóstata, y el ateo dice, porque aquel patriota griego es la persona de nuestro poeta.

«Yo te hallaré donde perpetuas dichas
Las almas de los ángeles disfrutan.»

Y aquel ateo pide una luz para las cenizas de Teresa. ¡Ah! El hombre que pide un fulgor á los cielos para la tumba de una mujer; el hombre que hace un sol para alumbrar el sueño eterno de una mártir, no ha sido, no es, no puede ser ateo. El lo dijo; pero no lo fué. El ateismo es el panteon de la creacion universal, el vacío de la conciencia, y no caben vacíos ni panteones, en donde existe un genio que todo lo revive, que todo lo inunda. Ni hay fe sin genio, ni genio sin fe. Nuestro poeta niega la verdad y la pregona; niega la virtud y la enaltece; niega á la mujer y la idealiza; niega á Dios y lo canta. En vano luchas ¡oh gigante! contra un espíritu que es infinitamente más gigante que tú. La nada que creaste no es la nada, puesto que es una nada que aparece llena por el coloso de tu genio.

José de Espronceda, los que comprenden tus amarguras; los que tambien lloraron léjos del cielo hermoso de la patria, consagran hoy á tu martirio el siguiente epitafio:

«Hojas del árbol caidas
Juguete del viento son:
Las ilusiones perdidas
Son hojas ¡ay! desprendidas
Del árbol del corazon.»

Espuela. Femenino. Instrumento de metal hecho con una rodajita de puntas á manera de estrella, que puesto en el calcañar, sirve para pi-

Digitized by Google

car á las caballerías y avivarlas. ‖ Metáfora. Aviso, estímulo, incitativo. ‖ DE CABALLERO. Femenino. Hierba ramosa, como de dos piés de alta, con las hojas largas, estrechas y hendidas al través, el tallo en forma de aspa, la flor violácea ó de otros colores, y con una colilla. Su semilla es negra. ‖ CALZAR LA ESPUELA. Ser armado caballero. Usase tambien como recíproco. ‖ DAR DE ESPUELA Á LA CABALLERÍA. Frase. Picarla para que camine. ‖ ECHAR LA ESPUELA. Frase familiar. Echar el último trago los que han bebido ántes juntos en taberna, venta, etcétera. ‖ ESTAR CON LAS ESPUELAS, ó TENER LAS ESPUELAS CALZADAS. Frase. Estar para emprender algun viaje. Se usa metafóricamente, por estar pronto para emprender algun negocio. ‖ PONER ESPUELAS. Frase metafórica. Estimular, incitar á uno para que emprenda ó prosiga con más calor algun negocio. ‖ SENTIR LA ESPUELA. Frase metafórica. Sentir el aviso, la reprension, el trabajo ó apremio.

ETIMOLOGÍA. *Esperon*: catalan, *espuela*.

Espuelero. Masculino. El que hace ó vende espuelas.

Espuenda. Femenino. Provincial Navarra. Zanja que sirve para defensa de las heredades y para desagüe de las mismas.

ETIMOLOGÍA. Latin *sponda*, los piés de una cama; y extensivamente, orilla: italiano, *sponda*, borde.

Espuera. Femenino anticuado. ESPUELA.

Espuerta. Femenino. Especie de cesta de esparto, palma ú otra materia, con dos asas pequeñas, que sirve para llevar de una parte á otra cualquiera cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *sporta*; catalan, *sporta*. —La etimología del griego σπυρίς *(spyrís, spurís)*, no está averiguada.

Espulgadero. Masculino. Lugar ó paraje donde se espulgan los mendigos.

Espulgado, da. Participio pasivo de espulgar.

ETIMOLOGÍA. *Espulgar*: catalan, *espussat, da*.

Espulgador, ra. Masculino y femenino. El que espulga.

ETIMOLOGÍA. *Espulgar*: catalan, *espussador, a*.

Espulgadura. Femenino. ESPULGO.

Espulgamiento. Masculino. ESPULGO.

Espulgar. Activo. Limpiar la cabeza, cuerpo ó vestido de piojos ó pulgas. ‖ Metáfora. Examinar, reconocer una cosa con cuidado y por menor. Se usa tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *ex*, fuera, y *pulga*: catalan, *espussar*. *Espulgar* no tiene relacion alguna con *espurgar*.

Espulgo. Masculino. La accion y efecto de espulgar.

ETIMOLOGÍA. *Espulgar*: catalan, *espussament*.

Espuma. Femenino. Conjunto de ampollas que se forma y junta sobre la superficie de los líquidos agitados. ‖ DE LA SAL. La sustancia blanda y salada que deja el agua del mar pegada á las piedras. ‖ DE MAR. Piedra de color blanco algo amarillento, blanda, ligera y suave al tacto, y compuesta de pedernal y magnesia. Suele destinarse para hacer pipas de fumar, hornillas y estufas, y se endurece extraordinariamente por el efecto del calor. ‖ DE NITRO. Especie de corteza que se forma de esta sal en la superficie de la tierra de donde se extrae, y tambien quando se le cristaliza. ‖ CRECER COMO ESPUMA. Frase de que se usa para denotar que alguno ha hecho una fortuna rápida ó en caudal ó en honores. ‖ Frase. CRECER Á PALMOS.

ETIMOLOGÍA. Griego πτύω *(ptúō)*, escupir; latin, *spuĕre*, con el mismo significado; *spūma*, la baba del caracol, espuma; antiguo alto aleman, *scûm*; escandinavo, *skûm*; céltico, *sgûm*; italiano, *schiuma*; francés del siglo XIII, *escume*; moderno, *écume*; namurés, *chime*, *chume*; provenzal y catalan, *escuma*.

Reseña.—ESPUMA *de mar*. Se llama tambien talco terroso blanco, ó simplemente *magnesita*. Difiere de otras variedades del talco, en que su tejido es más tenaz y más esponjoso. Los turcos hacen con ella preciosas pipas para fumar. Despues de tallada y cocida en aceite, adquiere un color amarillento. Las pipas referidas son un objeto de lujo entre los orientales y los pueblos del Norte; principalmente, despues de adquirir por el uso un hermoso color de café, lo que les da mayor precio entre los aficionados, que cuidan mucho de frotarlas de vez en cuando con cera para que tomen aquel tinte. Cuando es de calidad superior, se trasparenta el fuego por las paredes de dichas pipas. La sustancia en cuestion se halla en diferentes parajes de la Natolia, y no debe confundirse con *la arcilla de Constantinopla*, de que se hacen en Turquía pipas comunes de un color rojizo.

Espumadera. Femenino. Especie de cucharon, lleno de agujeros, con que se saca la espuma del caldo ó de cualquier licor para purificarlo.

ETIMOLOGÍA. *Espumar*: catalan, *escumadora*; francés, *écumoire*; italiano, *schiumatojo*.

Espumado, da. Participio pasivo de espumar.

ETIMOLOGÍA. *Espumar*: catalan, *escumat, da*; francés, *écumé*; italiano, *schiumato, spumato*.

Espumador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que espuma.

ETIMOLOGÍA. *Espumar*: francés, *écumeur*.

Espumajear. Neutro. Arrojar ó echar espumajos.

ETIMOLOGÍA. *Espumajo*: italiano, *spumeggiare*.

Espumajo. Masculino. ESPUMARAJO.

Espumajoso, sa. Adjetivo. Lo que está lleno de espuma.

Espumante. Participio activo de espumar. Lo que hace espuma.

ETIMOLOGÍA. *Espumar*: latin, *spūmans, spūmantis*; italiano, *schiumante, spumante, spumeggiante*; francés, *écumant*.

Espumaollas. Masculino familiar. CATACALDOS.

ETIMOLOGÍA. *Espuma-ollas*.

Espumar. Activo. Quitar la espuma de algun licor; como del caldo, del almíbar, etc. ‖ Neutro. Hacer espuma, como la que hace la olla, el vino, etc.

ETIMOLOGÍA. *Espuma*: latin, *spumāre*; italiano, *spumare, schiumare*; francés del siglo XII, *èscumer*; moderno, *écumer*; catalan, *escumar*.

Espumarajo. Masculino. La saliva que los hombres y brutos arrojan por la boca cuando es en grande copia. ‖ ECHAR ESPUMARAJOS POR LA BOCA. Frase metafórica. Estar muy descompuesto y colérico.

ETIMOLOGÍA. *Espuma*.

Espumario, ria. Adjetivo. *Historia natural*. Parecido á la espuma.

Espumarse. Recíproco. Llenarse de espuma.

Espumear. Neutro. Levantar espuma.

Espumero. Masculino. El sitio ó lugar donde se junta agua salada y y se cristaliza ó cuaja.

ETIMOLOGÍA. *Espuma*.

Espumilla. Femenino. Lienzo muy delicado y ralo.

ETIMOLOGÍA. *Espuma*: catalan, *escumilla*.

Espumillon. Masculino. Tela de seda muy doble, á manera de tercianela.

ETIMOLOGÍA. *Espuma*.

Espumosidad. Femenino. Cualidad de lo espumoso.

ETIMOLOGÍA. *Espumoso*: francés, *spumosité*; italiano, *spumosità*.

Espumoso, sa. Adjetivo. Lo que tiene ó hace mucha espuma, ó lo que se convierte y disuelve en ella.

ETIMOLOGÍA. *Espuma*: latin, *spūmĕus, spūmōsus*; italiano, *spumoso, schiumoso*; francés, *écumeux*; catalan, *escumós, a*.

Espundia. Femenino. *Veterinaria*. Úlcera cancerosa en las caballerías, con excrescencia de carne que forma una ó más raíces, que suelen penetrar hasta el hueso.

Espurcísimo, ma. Adjetivo anticuado. Inmundísimo, impurísimo.

ETIMOLOGÍA. Latin *spurcissĭmus*, superlativo de *spurcus*, sucio, puerco.

Espúreo, rea. ESPURIO. La forma *espúreo*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es incorrecta. La ACADEMIA tiene razon.

Espurina. Femenino. PÓRFIDO.

Espurio, ria. Adjetivo. *Derecho romano*. BASTARDO. ‖ Metáfora. Lo falso, contrahecho ó adulterado, y que degenera de su orígen verdadero.

ETIMOLOGÍA. Griego *sporá*, grano, semilla; latin, *spŭrĭus*, bastardo, que no tiene padre conocido *(Digesto)*: catalan, *espuri, a*.

1. Llámase *espurio*, porque no pertenece á la *simiente* de la familia, sig-

Digitized by Google

nificacion del griego σπορά *(sporá)*.

2. Entre los latinos significaba tambien falso, supuesto, por traslacion de significado.

Espurriar. Activo. Rociar alguna cosa de intento, tomando un buche de agua en la boca, como se hace con el fin de humedecer moderadamente la ropa blanca cuando se ha de planchar.

ETIMOLOGÍA. Armonía imitativa: catalan, *espurriar*.

Espurrir. Activo. Extender alguna cosa: dícese principalmente de los piés, y úsase en las montañas de Búrgos comunmente como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Escurrir*.

Esputacion. Femenino. La accion y efecto de esputar. ‖ *Medicina*. La esputacion considerada como síntoma de enfermedad, en cuyo sentido se dice: la ESPUTACION de los locos. ‖ La ESPUTACION frecuente es otro diagnóstico de locura. (MOL. *Pourc.*, *I*, *11*, *citado por* LITTRÉ.)

ETIMOLOGÍA. *Esputar:* francés, *sputation;* italiano, *sputacchio*.

Esputar. Neutro. Arrojar esputos.

ETIMOLOGÍA. Latin *spūtāre*, escupir continuamente; frecuentativo de *spuĕre*, escupir: italiano, *sputare*.

Esputo. Masculino. SALIVA.

ETIMOLOGÍA. Griego στύω *(stuō)*, yo escupo; latin, *spūtum;* italiano, *sputo*.

Esquebat. Masculino. Undécimo mes del año hebreo.

Esquebrajar. Activo. RESQUEBRAJAR.

Esqueik. Masculino. Nombre que se da en Oriente al superior de una comunidad religiosa.

Esqueje. Masculino. Cogollo que, separado de la planta, se introduce en tierra y forma otra nueva.

Esquela. Femenino. Carta breve que sirve comunmente para citar ó convidar á algunas personas. Se usan de varias formas y tamaños, y de ordinario son impresas ó litografiadas.

ETIMOLOGÍA. Griego σχέδη *(schédē)*: latin, *schĕda*, hoja de papel, cédula, manuscrito; y extensivamente, libro, en Quintiliano; *schĕdŭla*, cartita, billete: italiano, *escheda*, *schedula;* catalan, *esquela*.

Esqueletar. Activo. Poner en esqueleto.

Esqueleto. Masculino. *Anatomía*. La armazon del cuerpo del animal, quitada toda la carne, y quedando los huesos en sus lugares.

ETIMOLOGÍA. Griego σκελετός *(skeletós)*, seco, forma de σκέλλειν *(skéllein)*, secar: italiano, *scheletro;* francés, *squelette*.

1. El francés del siglo XVI tiene *sheletos*, en Montesquieu; *sceletos* y *scelette*, en Pareo.

2. La definicion de Pareo es: «anatomía seca,» *anatomie seiche*.

Esqueletología. Femenino. Tratado sobre el esqueleto.

ETIMOLOGÍA. Griego *skeletós*, esqueleto, y *lógos*, discurso; catalan, *squelettologie*.

Esqueletopea. Femenino. *Anatomía*. Arte de preparar un esqueleto.

ETIMOLOGÍA. Griego *skeletós* y *poieīn*, hacer: francés, *squelettopée*.

Esquema. Masculino. *Erudicion*. Nombre genérico de todas las formas y ornamentos de estilo, que llamamos figuras. ‖ *Retórica griega y latina*. Figuras de palabra y de pensamiento, con exclusion de los tropos, propiamente dichos. ‖ *Astronomía*. Representacion de los planetas, situado cada cual en su puesto, por un instante dado. ‖ *Anatomía*. Nombre de las figuras que se ejecutan con el fin de hacer ver la disposicion general de un aparato. ‖ *Fisiología*. Nombre de las mismas figuras, en cuanto dan á conocer la sucesion de estados, ora de un sér, ora de un órgano. ‖ *Sistema de Leibnitz*. Principio esencial en cada mónada, el cual constituye el carácter propio de cada una de ellas. ‖ *Sistema de Kant*. Objeto que existe en el entendimiento, independiente de la materia; aunque sin revestir el carácter puramente espiritual de la conciencia refleja ó sentido íntimo, como la forma, por ejemplo. La *forma* es un ESQUEMA en la filosofía de Kant. ‖ *Liturgia católica*. Proposicion redactada y sometida á la deliberacion de un concilio. ‖ *Geometría antigua*. Figura ó plano.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *sah*, sustentar: griego, σχεῖν *(scheīn)*, tener; σχῆμα *(schēma)*, marca, señal, figura, estado; latin, *schēma;* francés, *echème*, *schéma*.

Esquemáticamente. Adverbio de modo. De una manera esquemática.

ETIMOLOGÍA. *Esquemática* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *schématiquement*.

Esquemático, ca. Adjetivo. FIGURA ESQUEMÁTICA. Figura que traza el tipo de un objeto, sin delinear contornos y formas.

ETIMOLOGÍA. *Esquema:* griego, σχηματικός *(schēmatikós)*; francés, *schématique*.

Esquematismo. Masculino. *Gramática*. Dícese de la diferencia de dos nombres, cuando consiste únicamente en la posicion del acento, como *público* y *publicó*. ‖ *Doctrina de Kant*. Acto que resulta de la aplicacion de las formas del entendimiento puro á las de la sensibilidad pura.

ETIMOLOGÍA. *Esquema:* griego, σχηματισμός *(schēmatismós)*; francés, *schématisme*.

Esquematizar. Activo. *Sistema filosófico de Kant*. Considerar los objetos como abstracciones ó esquemas.

ETIMOLOGÍA. *Esquema:* griego, σχηματίζειν *(schēmatizein)*; francés, *schématiser*.

Esquena. Femenino. *Ictiología*. El espinazo: dícese más comunmente por la espina principal de los pescados.

ETIMOLOGÍA. *Esqueno:* catalan, *esquena*.

Esquenanto. Masculino. *Botánica*. Hierba de la India y Arabia, algo parecida á la grama, con espigas de dos en dos, cortas y cubiertas de vello blanco. Es aromática y medicinal.

ETIMOLOGÍA. Griego σχοῖνος *(schoīnos)*, cuerda, y ἄνθος *(ánthos)*, flor, por semejanza de forma: catalan, *esquenanto*.

Esqueno. Masculino. *Antigüedades*. Medida itineraria entre los egipcios. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego σχοῖνος *(schoīnos)*, cuerda: francés, *schène*.—El *esqueno* era tambien medida griega y equivalía á 10.500 metros.

Esquenóbata. ACRÓBATA.

ETIMOLOGÍA. Griego σχοῖνος *(schoīnos)*, cuerda, y βατεῖν *(bateīn)*, marchar.

Esquenobatea. Femenino. Arte de bailar en la cuerda.

ETIMOLOGÍA. *Esquenóbata*.

Esquerir. Activo anticuado. Indagar, examinar judicialmente.

ETIMOLOGÍA. Latin *exquærĕre*, en Plauto, y *exquīrĕre*, en Ciceron, buscar con gran cuidado y diligencia; de *ex*, fuera, y *quærĕre*, buscar. La forma etimológica es *exquerir*.

Esquero. Masculino. Bolsa de cuero que suele traerse asida al cinto, y sirve comunmente para llevar la yesca y pedernal, dinero y otras cosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *esca*, yesca. *Esquero* representa *yesquero*.

Esquerro, rra. Adjetivo anticuado. IZQUIERDO.

Esquiciado, da. Participio pasivo de esquiciar.

ETIMOLOGÍA. *Esquiciar:* italiano, *schizzato (squizzato)*; francés, *esquissé*.

Esquiciar. Activo. *Pintura*. Empezar á dibujar ó delinear. Es de poco uso.

ETIMOLOGÍA. *Esquicio:* italiano, *schizzare;* francés, *esquisser*.

Esquicio. Masculino. *Pintura*. El apuntamiento del dibujo. Es de poco uso.

ETIMOLOGÍA. Griego σχεδιάζειν *(chediázein)*, obrar apresuradamente, fuera de punto; σχέδιος *(schédios)*, cosa hecha de prisa, improvisada; latin, *schĕdĭos* y *schĕdĭus*, hecho de repente, no acabado, imperfecto, en Festo; *schĕdĭum*, versos improvisados, en Petronio y Ausonio; de donde viene ESCHEDIA *navis*, nave mal labrada; italiano, *schizzo;* francés del siglo XVI, *esquiche*, en Cotgrave; moderno, *esquisse*.

Sentido etimológico.—*Esquicio* vale tanto como improvisacion: es la improvisacion de una poesía, que se llama pintura, como la improvisacion es el *esquicio* de una pintura que denominamos poesía.

Esquifacion. Sustantivo. ESQUIFAZON.

Esquifada. Femenino. La carga que suele llevar un esquife. ‖ Adjetivo. *Arquitectura*. Se aplica á la bóveda ó capilla cuyos dos cañones cilíndricos se cortan el uno al otro, y se llama ordinariamente bóveda de aljibe ó claustral. ‖ *Germanía*. Junta de ladrones ó rufianes.

Esquifar. Activo. *Marina*. ESQUIPAR.

Esquifazon. Femenino. Conjunto de marineros y efectos con que se esquifa.

Esquife. Masculino. Barco peque-

Digitized by Google

ño que se lleva en el navío para saltar en tierra y otros usos. ‖ *Arquitectura.* El cañon de bóveda en figura cilíndrica.

Etimología. Griego σκάπτω *(skáptō)*, yo ahondo, yo ahueco; σκάφος y σκάφη *(skáphos* y *skáphē)*, barca: latin, *scapha;* aleman, *Schiff;* alto aleman, *skif;* godo, *skip;* inglés, *ship;* italiano, *schifo;* francés del siglo XI, *eschiez;* moderno, *esquif*; portugués, *esquife;* catalan, *esquif*.

Esquila. Femenino. Especie de cencerro fundido. ‖ Campana pequeña para convocar á los actos de comunidad en los conventos ú otras casas. ‖ Esquileo, por la accion y efecto de esquilar. ‖ *Ictiología.* Crustáceo. Camaron. ‖ *Entomología.* Insecto del tamaño de una mosca, con cuatro alas, las dos primeras correosas y que sirven como de estuche á las otras, la parte superior del cuerpo de color negro más ó ménos bronceado, resplandeciente; la inferior, parda oscura, y con los piés posteriores más cortos que los anteriores. Anda con mucha viveza sobre las aguas estancadas. ‖ *Botánica.* Cebolla albarrana.

Etimología. Griego σκίλλα *(skílla)*: latin, *squilla*, cebolla albarrana, cuya forma tenía la *esquila*, pequeño cencerro aplicado tambien, por semejanza de forma, á la campana más pequeña de los templos cristianos: italiano, *squilla*, campana pequeña; *squillare*, resonar; catalan, *esquella*.

Esquilada. Femenino. Provincial Andalucía. Cencerrada.

Etimología. *Esquila*, cencerro.

Esquilado, da. Participio pasivo de esquilar.

Etimología. *Esquilar:* catalan, *esquilat, da.*

Esquilador, ra. Masculino y femenino. El que esquila.

Etimología. *Esquilar:* catalan, *esquilador, a.*

Esquilamiento. Masculino. Esquileo.

Etimología. *Esquileo:* catalan, *esquilament.*

Esquilar. Activo. Cortar con la tijera el pelo, vellon ó lana de los ganados, perros y otros animales. ‖ Montañas de Búrgos. Subir á un árbol, ayudado de las manos y los piés, y no de otro artificio.

Etimología. *Esquila*, porque las ovejas iban con cencerros al *esquileo:* catalan, *esquilar*.

Esquilario, ria. Adjetivo. *Botánica.* Parecido á una esquila.

Etimología. *Esquilla*, cebolla albarrana.

Esquildo. Masculino. *Ictiología.* Especie de pescado diluro.

Etimología. *Esquila.*

Esquileo. Masculino. La accion y efecto de esquilar. ‖ La casa destinada para esquilar el ganado lanar, y el tiempo en que se esquila.

Esquileta. Femenino diminutivo de esquila, por campana pequeña.

Esquilfada. Adjetivo. Esquifada.

Esquilfar. Activo anticuado. Esquipar.

Esquilfe. Masculino anticuado. Esquife.

Esquililla. Femenino diminutivo de esquila.

Esquilimoso, sa. Adjetivo familiar que se aplica al que es nimiamente delicado y hace ascos de todo.

Esquilmador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que esquilma.

Esquilmar. Activo. Coger el fruto de las haciendas, heredades y ganados. ‖ Chupar con exceso las plantas el jugo de la tierra. ‖ Metáfora. Empobrecer.

Etimología. *Esquilmo.*

Esquilmeño, ña. Provincial Andalucía. Adjetivo que se aplica al árbol ó planta que produce abundante fruto.

Etimología. *Esquilmo.*

Esquilmo. Masculino. Los frutos y provechos que se sacan de las haciendas y ganados. ‖ Provincial Andalucía. La muestra de fruto que presentan los olivos.

Etimología. *Es*, por *ex*, fuera de medida, y *quilma*, costal.

Sinonimia. *Esquilmo, fruto. Quilma* llaman ó llamaron en Leon al costal, y como en el costal se encierran los granos, el nombre *quilma* vino á significar *cosecha*, por la misma razon que el nombre casa vino á significar familia. En ambos ejemplos se ha tomado el contenido por el continente, cometiéndose una figura de retórica, porque el uso, sin catarse de ello, es á un tiempo sabio, filósofo, retórico, erudito y poeta.

De *quilma*, corrupcion del *cúmulo* de los latinos, vienen *esquilmo, esquilmar, esquilmeño* y *coholmo*, hoy *colmo*, pues así llamaban á la *cogeta;* luégo, *cogecha*, y en la actualidad, *cosecha*.

En pro de la autenticidad de este vocablo, cita Monlau muy discretamente un antiguo refran castellano que dice: *do tu padre fué con tinta, no vayas tú con quilma;* que quiere decir: que lo que el padre vendió por escritura (con tinta) no intente el hijo recobrarlo poniendo pleito, porque se volverá con la *quilma* vacía.

De modo que *esquilmo* es lo que se recoge y se mete en los sacos; el antiguo *coholmo*.

Por el contrario, la voz *fruto* expresa la idea de lo que la tierra produce, de lo que da la planta; se refiere á la causa, al agente, al elemento productor. Así decimos árboles *frutales*, miéntras que no puede decirse árboles *esquilmales*. ¿Por qué? Porque el *esquilmo* no se refiere al árbol, sino á lo que se mete en la *quilma*, á lo que se recoge, ora sean frutas, ora cereales.

Por la misma razon puede decirse árbol *esquilmeño*, en equivalencia de árbol *fructífero*. Al decir árbol *esquilmeño*, se expresa la idea de que da mucho, de que se ha encerrado mucho en la *quilma*, de que ha habido *coholmo*.

Fruto significa calidad: *esquilmo*, cantidad.

Fruto quiere decir producto: *esquilmo*, cosecha.

El *fruto* es provecho, beneficio: el *esquilmo* es copia, abundancia.

Esto explica el por qué la voz *fruto* ha pasado al lenguaje metafórico, miéntras que *esquilmo* no ha dejado su sentido recto.

Nada más frecuente que decir: trabajé sin *fruto*. Nada más absurdo tambien que valernos de la otra palabra: trabajé sin *esquilmo*.

Esquilo. Masculino anticuado. Esquileo. ‖ Ardilla. Hoy tiene uso en las montañas de Búrgos.

Esquilo. El más antiguo de los tres grandes poetas trágicos de la Grecia, que nació en Eléusis, ciudad del Ática, donde tenía Céres su famoso templo, el año 524, y murió en 456 ántes de la era cristiana. Era hermano de los dos héroes Cinegiro y Amínias, famosos en los anales de las guerras médicas: siguió en un principio la carrera de las armas, peleando con denuedo en las batallas de Maraton, Salamina y Platea. Se le considera como el creador de la verdadera tragedia, y á los 35 años habíase ya conquistado un nombre ilustre en el teatro. A setenta hace ascender un autor el número de las tragedias ó dramas satíricos de Esquilo, de los cuales sólo quedan siete y algunos fragmentos de las demás piezas. Su *Oresteia*, ó la trilogía formada de *Agamemnon*, de las *Coéforas* y de las *Euménides*, es, en union de la *Ilíada* y la *Odisea*, la mejor obra poética que nos legó la antigüedad. En el concepto de autorizados críticos, nada hay en el teatro griego, ni en otro alguno, que pueda compararse con esta obra gigantesca, ni por la grandeza de la concepcion, ni por la energía del tono, que armoniza, sin el menor esfuerzo, con la sencillez y la gracia. Sesenta y cinco años contaba Esquilo cuando se representó este drama satírico tan celebrado. Todas sus producciones abundan en ideas grandiosas y atrevidas, y su diccion es siempre apasionada, sublime y frecuentemente lírica, si bien algunas veces peca de oscura. Los magníficos monumentos de la musa de Esquilo justifican plenamente la gran predileccion, la alta estima en que tenían los atenienses su privilegiado númen poético. A Esquilo se deben igualmente muchas reformas en el teatro: él fué quien inventó la máscara con que los actores salían á escena; él, quien los hizo vestir un traje más decoroso y propio á los personajes que representaban; él, quién ideó el calzado llamado *coturno;* y él, finalmente, quien dió á la escena la forma de teatro por medio de unas tablas, pues ántes las representaciones se hacían sobre caballetes movibles. Llegó á ser durante mucho tiempo el rey del teatro, venciendo con su potente genio á cuantos osaban disputarle tal gloria; pero vencido á su vez por Sófocles, se retiró disgustado á la corte de Hieron, rey de Siracusa, protector de las letras y de los que á ellas se consagraban. *Prometeo encadenado, Los Siete delante de*

Digitized by Google

Tébas, Los Persas y Los Suplicantes, son, con la anteriormente citada, sus obras más notables.

Reseña histórica.—Esquilo, como todo poeta, creó un arte con sus inimitables obras; como guerrero denodado, demostró su valor en las batallas de Maraton, Platea y Salamina; como pensador libre y audaz, se dejó tal vez arrastrar por las concepciones filosóficas más osadas, siendo acusado de haber revelado en la escena los misterios sagrados, acusacion que pudo pesar sobre su cabeza, si Amínias, su hermano, no le hubiera salvado presentando ante el tribunal su brazo mutilado en el servicio de la patria. El arte dramático estaba en su infancia, al aparecer nuestro autor; y á la sencillez que tenía en tiempo de Térpis, siguió la creacion de la tragedia, representada ya con decoraciones, máquinas, arquitectura teatral y trajes adecuados á las personas y á los tiempos. Esquilo hizo de la fábula la parte esencial del poema y estableció una relacion íntima entre el arte y el corazon. Principió por introducir un segundo actor, y despues, como lo había hecho Sófocles, un tercero, y á veces un cuarto. Hizo recaer todo el interés sobre un solo personaje, mostrándose severo observador de la unidad de accion. Sus planes son sumamente sencillos, sin apelar á desenvolver una intriga; á veces los coros suspenden la marcha de la obra sin motivo justificado; pero el efecto del drama es inmenso. El poeta no se vale de otros personajes que de dioses y héroes: y si alguna vez se vale de hombres, los eleva sobre el nivel de la humanidad por la fortaleza de los sentimientos y la majestad de las proporciones. La sombría figura del destino, de quien son víctima todos sus personajes, añade á sus efectos dramáticos el del terror, elevado hasta el frenesí; de tal suerte que, en la representacion de sus *Euménides*, muchas señoras atenienses malparieron en el teatro. En este punto no estamos conformes con la tremenda poesía de Esquilo, porque entendemos que el teatro no ha venido al mundo para hacer malparir á las mujeres. Este argumento que puede decir algo contra el gusto ó la escuela de nuestro grande autor, no dice nada contra los ímpetus de su espíritu poderoso. Segun cuenta Suídas, que debió saberlo, veintiocho veces se vió coronado en la escena, lo cual supone la concurrencia de dos maravillas: la maravilla de la creacion, que es la obra de Esquilo, y la maravilla del entusiasmo, que es la obra de Aténas. Su *Prometeo encadenado* es una tregedia simbólica, cuya interpretacion ha sido asunto de apasionada controversia entre comentadores y filósofos. Aquel símbolo, una de las audacias más generosas del arte humano, representa, por medio de una gran pintura, al bienhechor del mundo que sufre terribles tormentos en pago de sus beneficios, y que desafía la cólera de los dioses injustos que así le maltratan. No se comprende cómo los dioses del paganismo pudieron oir sin estremecerse aquella injuria con que la tierra provoca al cielo; aunque es muy posible que las divinidades del Olimpo no entendieran la sátira. *Los Siete delante de Tébas*, donde el poeta se torna en patriota, es una obra magistral para producir el terror, en que parece concentrarse la mayor suma de su genio. *Los Persas* no son más que un canto de victoria, la apoteósis de la patria, en que el poeta toma la figura del soldado de Salamina. *Agamemnon*, *las Coéforas* y las *Euménides*, en que el poeta se convierte en filósofo, nos presentan tres tipos inmensos: el crímen, el castigo y la expiacion, viniendo á ser la trilogía maestra de la antigüedad. Por último, *Los Suplicantes* no son más que un fragmento de otra trilogía, que no se conoce, el cual bastaría para la gloria de un poeta que no fuese Esquilo. Nuestro grande autor se inspiraba frecuentemente leyendo la *Ilíada*, y llamaba á sus obras: *relieves de los festines de Homero*. Esquilo decía bien: sus tragedias no son otra cosa que la epopeya llevada al teatro, empresa colosal y sobrehumana que únicamente pudo concebir una generacion que vivía tan cerca de los dioses.—Entre las varias obras que pudieran citarse, remitimos á nuestros eruditos lectores á estas dos, igualmente importantes: *Apparatus criticus exegeticus in Æschyli tragœdias (Haya, 1832*, 2 volúmenes en 8.°); y Patin, *Etudes sur les tragiques grecs. (Paris*, 3 volúmenes en 8.°).

Esquilon. Masculino. Esquila grande. ‖ Tañe el esquilon y duermen los tordos al són. Refran que se dice de los que han perdido el miedo á las reprensiones.

Esquimal. Adjetivo. El natural de un país situado junto á las bahías de Hudson y de Baffin.

Esquimales. *Geografía política.* Masculino plural. Nombre genérico aplicado á los habitantes de la América árctica, es decir, á los groenlandeses, á los habitantes de las riberas de la bahía de Baffin, que son los esquimales occidentales ó grandes esquimales; á los de los lados setentrionales y orientales del Labrador, que son los orientales ó pequeños esquimales; á los de las islas y orillas de la bahía de Hudson, de la península Melville, de toda la costa setentrional del continente americano hasta el cabo de Glace, y, por último, á la poblacion del Norte y del Noroeste de la América rusa. Tienen talla mediana; la cabeza, redonda y desmesuradamente grande; los pómulos, salientes; la nariz, pequeña; la boca, grande; la barba, rala; los cabellos, negros y largos; las manos y los piés, muy pequeños. Comercian en pieles de foca y en peces. Fueron convertidos exteriormente al cristianismo por los hermanos Moravos, en 1733. Para navegar por la mar, se sirven de canoas de cuero: y por los ríos, de troncos de árboles. Se dedican á la caza de los renos y de los osos blancos y negros. Habitan cabañas cubiertas de pieles, ó en el interior de árboles gruesos sobre la nieve: se alimentan del producto de su pesca, que devoran con increible glotonería, y se visten con despojos de animales.

Etimología. *Comedores de peces crudos*, significacion de la voz del artículo.

Esquimo. Masculino anticuado. Esquilmo.

Esquina. Femenino. El ángulo exterior que forman dos superficies; como el que resulta de dos paredes de un edificio que concurren y se reunen en un punto saliente. ‖ Anticuado. Piedra grande sin labrar que se arrojaba á los enemigos desde lugares altos. ‖ Al prójimo contra una esquina. Frase familiar con que se moteja á alguno por su egoismo ó falta de caridad. ‖ Darse por las esquinas ó paredes. Frase familiar. Apurarse y fatigarse sin acertar con lo que se desea. ‖ Doblar la esquina. Frase. Pasar de una calle á otra que forma ángulo con ella. ‖ Estar de esquina. Frase familiar. Estar opuestos ó desavenidos algunos entre sí. ‖ Las cuatro esquinas. Juego de muchachos. Arrepásate acá, compadre. ‖ Rompesquinas. El valenton que está de planton á las esquinas de las calles como en espera. Usase por apodo.

Etimología. 1. Antiguo alto aleman, *skina*, aguja. (Díez.)

2. Céltico: cornualiano, *cheia*, espalda; bajo breton, *kein*. (Littré.)

Partiendo del orígen aleman, la derivacion es la siguiente.

Derivacion. Antiguo alto aleman, *skina;* italiano, *schiena;* francés del siglo xi, *eschine;* moderno, *échine;* provenzal, *esquina, esquena;* burguiñon, *échaigne;* walon, *sikrenn, skreinn.*

3. Las siguientes interpretaciones de Covarrubias son inadmisibles.—«Covarrubias discurre puede venir del griego *eschatos*, que vale extremo ó punta aguda, ó del griego *scinos*, que significa habitacion.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Está cercada de cuatro torrecillas levantadas sobre las cuatro *esquinas* de la cuadra, y labradas en forma de cimborrios.» (Calvete de Estella, *Viaje del príncipe, tomo 69.*)

«Como todos me ven rico,
me sale ya sin remedio,
y en las *esquinas* me acechan
algunos casamenteros.»

(Anastasio Pantaleon, *Sus obras, romance 7.°*)

Esquinado, da. Adjetivo. Lo que tiene ó hace esquina.

Esquinadura. Femenino anticuado. La propiedad de tener esquinas.

Esquinancia. Femenino anticuado. Esquinencia.

Esquinante. Esquinanto. La forma *esquinante* es bárbara.

Esquinanto. Masculino. *Botánica.* Cierto género de junco oloroso medicinal.

Digitized by Google

Etimología. Griego *schoïnos*, junco, y *ánthos*, flor: catalan, *esquinat*, forma incorrecta.

Esquinar. Activo. Dar forma de esquina. ‖ Neutro familiar. Venir mal, no cuadrar.

Esquinazo. Masculino familiar. Esquina. ‖ Dar esquinazo. Frase familiar. Burlar alguno al que le sigue por una calle, doblando esquina para huir por otra ú ocultarse en ella.

Esquindelésis. Femenino. *Anatomía.* Articulacion en la que un surco largo y angosto de un hueso recibe una lámina delgada de otro.

Etimología. Griego σχινδύλησις *(schindylēsis)*, desunion en fragmentos: francés, *schindylèse*.

Esquinela. Femenino. Pieza de la armadura antigua, que defendía la caña de la pierna.

Etimología. *Esquina*, porque la caña de la pierna viene á ser la *esquina* de dicho órgano.

«Apretando el talon y la *esquinela*,
De la correa de ante y blanca espuela.»
(Lope de Vega, *Jerusalen conquistada, libro 6.º, octava* 147.)

Esquinencia. Femenino. *Medicina.* Angina.

Etimología. Griego κυνάγχη *(kynágchē)*, que se pronuncia *kynánchē*, de κύων *(kyōn)*, perro, y ἄγχειν *(ágchein)*, que se pronuncia *ánchein*, estrangular: catalan, *esquinánceia, esquinéncia;* provenzal, *esquinancia;* italiano, *schinancia*.

1. El francés del siglo xvi nos presenta tres formas: *esquinance* (Amyot, *Dém., 36)*; *squinancie* (Pareo, *XXII, 2)*; *squinance* (Rabelais, *Pant., III, 81.)*

2. La forma moderna es la de Amyot, *esquinance*, sin embargo de ser la ménos conforme á etimología.

3. El griego κυνάγχη *(kynágchē ó kynánchē)*, era el nombre de una angina que obligaba al enfermo á sacar la lengua, como el perro cansado ó jadeante.

Esquines. Célebre orador ateniense, que nació en Cotócida (Atica), hácia el año 393 y murió en 314 ó 318 ántes de Jesucristo. Era hijo de un pobre maestro de escuela y de una tocadora de tímpano. Fué primero atleta; luégo, cómico de la legua; más tarde, amanuense de un magistrado, y últimamente, el mejor orador de la Grecia, despues de Demóstenes. Era hombre de carácter arrebatado, violento, y algunas veces, injusto; pero de ingenio sagaz, dotado de una presencia agradable, de una voz sonora y armoniosa y de un entendimiento tan bien cultivado como penetrante y sutil. Nombrado embajador cerca de Filipo, como se hiciera su amigo y favoreciese sus proyectos, Demóstenes, que defendía la independencia de la patria, le acusó ante el pueblo, no precisamente de traicion, sino de prevaricaciones políticas, pidiendo contra él la pena de muerte. En venganza, acusó Esquines á Ctesifon, el cual había propuesto que se diese una corona de oro á Demóstenes, y tomando éste la defensa de su amigo, empeñóse entre ambos rivales la célebre lucha que produjo el discurso *Pro corona*. La primera parte del acta de acusacion que presentó Esquines contra Ctesifon es, segun opinion de personas autorizadas, un excelente alegato, irrefutable bajo el punto de vista jurídico: la segunda, en que formula sus acusaciones contra Demóstenes, es vivísima, á veces patética y siempre brillante; pero se ve demasiado al sofista, al declamador, al enemigo injusto; por lo que no es de extrañar que sus prodigios de talento y hasta de elocuencia no alcanzaran éxito, áun teniendo en su favor el texto de las leyes. Respecto á su elocuencia, hé aquí lo que dice un distinguido crítico francés: «Esquines no escribió más que los tres discursos que poseemos, llamados por los antiguos las *Tres Gracias*. Son unas gracias á veces un tanto muelles y afectadas; pero dignas con todo de su nombre. Quintiliano acusa con razon á Esquines de tener más carne que músculos. Esquines es un artista y un hombre de imaginacion, mucho más que un lógico poderoso. Dispone muy hábilmente el plan general de un discurso; mas no sabe trabar estrechamente las partes, ni condensar los argumentos, ni producir aquella unidad de impresion que es el triunfo de la elocuencia. Es ardiente, arrebatado, lleno de animacion y brillantez; abunda en expresiones felices y en figuras tan atrevidas como exactas; á veces se extralimita de su objeto, si se juzga lo que dice, no segun las reglas de la verdad absoluta, sino segun las que él conceptuaba verdaderas: quizá pesa demasiado las palabras, como todos los que asistieron á la escuela de Isócrates: dice demasiado, más de lo que debiera, y perjudica involuntariamente su causa; pero nunca se le puede acusar de hablar sin decir nada. Dista mucho de ser un orador perfecto; pero es de los mejores que ha habido en el mundo.»—Esquines fué vencido, acusado de calumniador y obligado á expatriarse, retirándose á Ródas y luégo á Sámos, donde abrió una escuela de elocuencia, muriendo á la edad de 79 años. De los discursos que pronunció, solo publicó estos tres: *Contra Timarco; Sobre la embajada;* y *Contra Ctesifon*.

Reseña histórica.—Esquines figura entre los diez ilustres oradores áticos. Dícese que en su juventud fué pasante de la escuela de su padre; que, inscrito en el número de los ciudadanos, obtuvo despues cierto cargo público entre los magistrados subalternos, lo que le sirvió para adquirir cierto conocimiento de las leyes, y, en fin, que se dedicó á la declamacion oratoria. No está averiguado que fuera discípulo de Sócrates y de Platon. Era viejo ya cuando principió á mezclarse en los asuntos del Estado; pero su talento le agenció bien pronto una grande influencia. La ardiente oposicion que hizo á los proyectos de Filipo, rey de Macedonia, le valió la confianza de los atenienses, que le enviaron al Peloponeso como embajador para suscitar enemistades contra aquel príncipe; pero Esquines se vendió á Filipo, dejó insertar en el tratado de paz cláusulas desfavorables á su patria, permaneció muchos meses en Pella bajo pretexto de esperar la vuelta del rey, en vez de ir inmediatamente á recibir su juramento, permitiéndole de este modo preparar nuevos triunfos y engañando á los atenienses sobre las operaciones de los macedonios. Cuando Demóstenes y Timarco se disponían á acusarle del crímen de traicion, Esquines, léjos de rehuir el debate, acusó á Timarco de haberse vendido al oro enemigo, lo que implicaba la incapacidad legal de presentarse en la tribuna. Cuando Demóstenes pudo pronunciar su famosa *Arenga sobre las prevaricaciones de la embajada*, habían trascurrido tres años y se habían olvidado los manejos de Esquines. Los atenienses, ligeros é incorregibles, le nombraron para el *Anfictionado* de Délfos (340), donde áun halló medio de facilitar á Filipo la toma de Elatea, que era la llave de la Grecia. En 338 acusó á Ctesifon con motivo de la corona que había propuesto se decretase á Demóstenes; pero la muerte de Filipo hizo diferir el juicio hasta el año 330. No habiendo podido Esquines reunir la quinta parte de los votos, fué condenado á una multa de mil dracmas (unas novecientas pesetas), y se desterró voluntariamente por no poderla pagar. Los tres discursos que existen de él pueden verse en los *Oratores Græci*, de Reiske *(Leipzig, 1771)*, que han sido publicados tambien por Schœfer y por Brenú. Despues de Demóstenes, Esquines ocupa el primer puesto entre los oradores de Grecia. Su elocuencia se distingue por la abundancia y la claridad de las ideas, y su estilo, por la feliz eleccion de las expresiones. Se le atribuyen doce cartas, publicadas por Sammet *(Leipzig, 1771)*; pero son obra de cierto sofista. Véanse Matthæi, *De Æschine oratore (Leipzig, 1779)*; y Stechow, *De Æschinis oratoris vitâ (Berlin, 1841)*.

Esquines. Filósofo y retórico ateniense llamado el *Socrático*, para no confundirle con el anterior, que vivía por los años de 400 ántes de Jesucristo. Fué discípulo de Sócrates, á quien acompañó hasta su muerte; puso luégo una tienda de perfumería, hizo bancarrota y se retiró á Siracusa, donde vivió algun tiempo. De vuelta á Aténas, dió lecciones particulares para vivir; pero se le acusó de haber robado á Sócrates sus escritos. Los títulos de los tres diálogos que se le atribuyen, son: *De las riquezas; De la virtud*, y *De la muerte*.

Esquinzado, da. Participio pasivo de esquinzar.

Etimología. *Esquinzar:* catalan, *esquinsat, da.*

Digitized by Google

Esquinzador. Masculino. Cuarto grande que hay en los molinos de papel, en el cual ponen el trapo y despues lo esquinzan.

ETIMOLOGÍA. *Esquinzar:* catalan, *esquinsador, a.*

Esquinzar. Activo. En los molinos de papel, partir el trapo en pedazos pequeños para que los mazos lo puedan picar sin que se enrede en ellos.

ETIMOLOGÍA. 1. Convirtamos el prefijo *es* en *s* líquida, y tendremos *squinzar.*

2. Convirtamos el *quin* en *chin*, que es la pronunciacion etimológica, y tendremos *schinzar.*

3. Demos á este verbo la forma griega y tendremos *schinzō*, perfectamente paralelo del griego σχίζω *(schizō)*, yo hiendo.

4. Esto demuestra que el verbo del artículo representa *eschinzar*, porque nuestro romance convirtió muchas veces el *che* en *que*, siguiendo á los italianos, los cuales tomaron esta pronunciacion de los latinos.

5. La raíz griega, que nos da la clave de *esquinzar*, explica un nombre que no había tenido explicacion hasta el presente. Este nombre es *esquince*, por *esquince*, forma simétrica de *esquinzo*, cocodrilo ó lagarto muy grande. Llámase *esquinzo*, porque está como hendido, dividido ó surcado por las vértebras.

Derivacion. Griego σχίζειν *(schízein)*, hender, dividir: latin, *scindĕre;* catalan, *esquinzar.*

Esquinzo. Masculino. *Zoología.* Especie de cocodrilo.

ETIMOLOGÍA. *Esquinzar.*

Esquipar. Activo anticuado. *Marina.* Coronar y prevenir de remos y remeros las embarcaciones.

ETIMOLOGÍA. *Equipar.* — «Ordenó, que de los chinos que vienen á Filipinas para la contratacion, se sacasen doscientos y cincuenta para armar y *esquipar* la *Capitana.*» (BARTOLOMÉ LUPERCIO DE ARGENSOLA, *Conquista de las Molucas, libro 3.°, plana 199.*)

Esquipazon. Masculino anticuado. *Marina.* El conjunto de remos y remeros con que se armaban las embarcaciones.

ETIMOLOGÍA. *Esquipar.*

Esquiraza. Femenino. Nave de trasporte usada en lo antiguo.

ETIMOLOGÍA. *Esquirir.*

Esquirir. Activo anticuado. ESQUERIR.

Esquirla. Femenino. *Cirugía.* Astilla de hueso desprendida de éste por cáries ó por alguna fractura.

ETIMOLOGÍA. Griego σχίζω *(schizō)*, yo hiendo, yo divido; σχίδια *(schídia)*, trozo, fragmento, cuerpo dividido: latin, *schĭdiæ*, astillas y virutas de la madera que se labra; italiano, *scheggia*, pedazo de madera; SCHEGGINOLA *d'osso*, esquirla; *scheggiare*, partir; francés, *esquille*, pequeño fragmento de un hueso cariado ó roto; catalan, *esquirla;* burguiñon, *échille.*

Esquirloso, sa. Adjetivo. *Cirugía.* Que presenta esquirlas.

Esquirol. Masculino. Provincial Aragon. ARDILLA.

ETIMOLOGÍA. *Esquirir.*

Esquirro. Masculino. ESCIRRO.

Esquirroftalmía. Femenino. *Medicina.* Sinónimo de escleroftalmía.

ETIMOLOGÍA. Griego σκίῤῥος *(skírrhos)*, duro, y *ophthalmós*, ojo.

Esquirrogastria. Femenino. *Cirugía.* Degeneracion escirrosa del estómago.

ETIMOLOGÍA. Griego *skírrhos*, duro, y *gástēr*, vientre.

Esquirrogástrico, ca. Adjetivo. Concerniente á la esquirrogastria.

Esquirrosarca. Masculino. Endurecimiento del tejido celular.

ETIMOLOGÍA. Griego *skírrhos*, duro, y *sárx*, carne.

Esquirrosidad. Femenino. *Medicina.* Cualidad de lo esquirroso.

Esquirroso, sa. Adjetivo. *Medicina.* Que participa de la naturaleza del esquirro, ó que tiene aspecto de tal, en cuyo sentido se dice: *tumor* ESQUIRROSO.

Esquisar. Activo anticuado. Buscar ó investigar.

ETIMOLOGÍA. *Esquirir.*

Esquisto. Masculino. *Mineralogía.* Piedra fácilmente divisible en hojas.

ETIMOLOGÍA. Griego σχιστός *(schistós)*, hendido; de σχίζω *(schízō)*, yo hiendo: francés, *schiste.*

Esquitar. Activo anticuado. Desquitar, descontar ó compensar. ‖ Remitir, perdonar alguna deuda.

Esquito, ta. Participio pasivo irregular anticuado de esquitar.

Esquivamente. Adverbio de modo. Con esquivez.

ETIMOLOGÍA. *Esquiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *esquivament.*

Esquivado, da. Participio pasivo de esquivar.

ETIMOLOGÍA. *Esquivar:* catalan, *esquivat, da;* francés, *esquivé;* italiano, *schivato.*

Esquivar. Activo. Evitar, rehusar. ‖ Recíproco. Desdeñarse, retirarse, excusarse.

ETIMOLOGÍA. 1. Forma de *esquife*, porque significó primeramente huir, salvarse en un esquife; y luégo, metafóricamente, evitar, rehusar, desdeñarse, zafarse. (MONLAU.)

2. Antiguo alto aleman, *skiuban;* aleman, *scheuen*, tener miedo, y por consecuencia, procurar esconderse, evadirse, *esquivarse.* (LITTRÉ.)

1. La etimología de nuestro Monlau no tiene aplicacion posible en ninguna lengua del romance.

2. Comparemos algunas del antiguo francés con las voces de orígen, y seguramente nos convenceremos de su perfecta identidad.

Siglo XIII: *qu'il* ESKIEVERA *ce damage:* «que él *esquivará* este daño.»

La forma *eskievera* es el antiguo alto aleman *skiuban*, habiendo conservado la *k* germánica.

El mismo siglo XIII: *qui li face voloir le bien et* ESCHUER *le mal:* «que le hace querer el bien y *esquivar* el mal.»

La forma *eschuer* es literalmente el aleman *scheuen.*

3. Por consiguiente, puede afirmarse que el verbo del artículo no tiene relacion alguna con *esquife;* sino que viene del radical germánico que indica Littré, de acuerdo con los más sabios etimologistas alemanes.

Derivacion.—Antiguo alto aleman *skiuban;* aleman, *scheuen;* italiano, *schivare;* francés del siglo XI, *schiver;* XIII, *eskiever, eschuer;* XV, *eschiever, eschever;* moderno, *esquiver;* provenzal, *esquivar, eschivar;* catalan, *esquivar, esquivarse;* walon, *hiuver.*

SINONIMIA. *Esquivar, evitar, rehusar.* Se *esquiva* lo que halaga y seduce; se *evita* lo que desagrada; se *rehusa* lo que se da ó se ofrece. El hombre prudente *esquiva* las demostraciones de una amistad interesada ó falsa; el cauto *evita* el peligro; el generoso y desprendido *rehusa* los regalos y los obsequios. (MORA.)

Esquivez. Femenino. Despego, aspereza, desagrado.

ETIMOLOGÍA. *Esquivar:* francés del siglo XIII, *eschivement;* moderno, *esquivement;* italiano antiguo, *schivezza;* catalan, *esquivesa, esquivitat.*

Esquiveza. Femenino anticuado. ESQUIVEZ.

Esquividad. Femenino anticuado. ESQUIVEZ.

Esquivo, va. Adjetivo. Desdeñoso, áspero, huraño.

ETIMOLOGÍA. *Esquivar:* provenzal, *eschieu;* francés antiguo, *esquiu, schieu;* italiano, *schivo;* catalan, *esquiu, va.*

Esquizado, da. Adjetivo. Se aplica al mármol que está salpicado de pintas.

ETIMOLOGÍA. Italiano *schizzato (esquizato)*, participio pasivo de *schizzare*, bosquejar, porque dicho mármol parece el bosquejo de una pintura; francés, *esquissé.*—Esto demuestra que *esquizado* y *esquinzado* son la misma palabra de orígen.

Essenios. ESENIOS. La forma *essenios*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es la traduccion del francés *essénien*, cuya doble *s* no es etimológica.

Es-sudeste. Masculino. ES-SUESTE

ETIMOLOGÍA. *Es* representa *ex*, fuera.

Es-sueste. Masculino. Viento y rumbo entre el Este y el Su-este.

ETIMOLOGÍA. *Es* representa *ex*, fuera.

Esta. Pronombre demostrativo femenino.

ETIMOLOGÍA. *Este:* latin, *ea, ista.*

Estabelecemento. Masculino anticuado. ESTABLECIMIENTO.

Estabilidad. Femenino. Permanencia, duracion, firmeza.

ETIMOLOGÍA. *Estable:* latin, *stăbilitas;* italiano, *stabilità;* francés del siglo XII, *estabilitet, estaulité;* moderno, *stabilité;* provenzal, *estabilitat, stabilitat;* catalan, *estabilitat.*

Estabilir. Activo anticuado. ESTABLECER.

Estabilisimo, ma. Adjetivo superlativo de estable.

ETIMOLOGÍA. *Estable:* latin, *stabilissĭmus.* (CATON.)

Estabilizar. Activo. Dar estabilidad.

Digitized by Google

Estabilizarse. Recíproco. Adquirir estabilidad.

Estable. Adjetivo. Constante, durable, firme, permanente.

Etimología. *Estar:* latin, *stăbĭlis;* italiano, *stabile;* francés del siglo XII, *estaule;* XIII, *estable;* moderno, *stable;* provenzal, *estable, istable;* catalan, *estable;* portugués, *estavel.*

Sinonimia. *Estable, seguro. Estable* viene de *stabilis*, que tiene en latin la misma significacion que en castellano. *Seguro* viene de *securus*, que significa sin cuidado, como si dijéramos *sine curâ.* Mal comprendería la palabra *seguro* el que le atribuyera la misma significacion que tenía el *securus* latino. La moral cristiana ha dado á nuestra voz un sentido íntimo, una especie de filosofía religiosa, que está muy léjos de su sentido etimológico, como podrá verse en el presente artículo.

Lo *estable* dice relacion á la existencia como hecho exterior, organizado por los hombres: es decir; hace relacion á la existencia de las cosas como suceso humano, casi como artificio. La *estabilidad* supone duracion, y la duracion es la faz movible de la existencia.

Lo *seguro* (¡cuán superior es esta palabra!) dice relacion á la existencia de las cosas, como hecho intrínseco, como ley moral, inalterable, absoluta, perpetua.

Lo *estable* sigue los vaivenes del tiempo, los empujes de la fortuna, los descalabros de la fuerza, las extravagancias del capricho, las maquinaciones de la envidia, los asaltos de la lisonja, de la ambicion y del orgullo. Un gobierno *estable* es el que dura mucho; pero la duracion no arguye en favor de un gobierno: el gentilismo duró treinta siglos.

Por el contrario, un gobierno justo y equitativo; un gobierno que otorga derechos; que da garantías; que ayuda, que protege, que hace prosperar, que hace crecer, es verdaderamente un gobierno *seguro*. Es *seguro*, no por razon de estado, no por las pasiones políticas, no por la ley de la duracion, ley que muchas veces no es *segura*, porque no son *seguras* las ambiciones; no por virtud de la duracion, volvemos á decir (porque los mármoles duran mucho, y sin embargo, no pueden ser gobierno), sino por las leyes eternas y sagradas del bien. Todo lo que es bueno, es *seguro*, y esto no pudieron comprenderlo los gentiles. Esto es evangélico, y por eso hemos dicho que esta palabra tiene una significacion evangélica, que la pone arriba, muy arriba del *securus* latino.

Todo lo que es bueno, es *seguro*. Esta *seguridad* no está fuera, no está en un decreto, no está en una asamblea, en un voto, en un conciliábulo, en una asonada. La *seguridad* de que hablamos, está dentro, va con ella misma, como la claridad va con la luz, porque es la *seguridad* que Dios ha puesto dentro de lo virtuoso, como ha puesto la luz dentro de la esfera del astro.

Digan los hombres lo que quieran, obren como les plazca, tejan coronas ó levanten cadalsos, un gobierno bueno es *seguro*. Despues de caer es *seguro* del mismo modo, porque la moral es *segura* siempre, porque siempre es *segura* la historia, porque siempre es *seguro* el pensamiento de la Providencia. El *seguro* cristiano va en el principio de las cosas, y ese principio no termina, no acaba, no muere; ese principio es *seguro* como Dios, porque de Dios nos viene el principio.

Muchas veces sucede que lo más *seguro* es lo ménos *estable*, y que lo más *estable* es lo ménos *seguro;* pero el que haya climas en donde no aparece el astro del dia, no es un argumento en abono de las tinieblas.

Nosotros no querríamos ser *estables*, no siendo *seguros;* y querríamos ser *seguros*, aunque no fuéramos *estables*.

Establear. Activo. Amansar, domesticar alguna res, sacándola de entre el ganado y acostumbrándola al establo.

Etimología. *Establo:*

Establecedor, ra. Masculino y femenino. El que establece alguna cosa.

Etimología. *Establecer:* italiano, *stabilitore;* catalan, *establidor.*

Establecer. Activo. Fundar, instituir, hacer de nuevo; como establecer una monarquía, una órden, etc. ‖ Ordenar, mandar, decretar. ‖ Recíproco. Avecindarse ó fijar su residencia en alguna parte.

Etimología. *Estar:* griego, σταθίζω *(statizō)*, establecer; latin, *stăbĭlīre;* italiano, *stabilire;* francés del siglo XI, *establir;* moderno, *établir;* provenzal, *establir, stablir;* catalan, *establir.*

Sinonimia. *Establecer, entablar, organizar, emprender. Establecer* equivale á instituir.

Entablar, á plantear.

Organizar, á constituir ó regimentar.

Emprender, á acometer.

Se *establece* un plan.

Se *entabla* un negocio.

Se *organiza* un pueblo.

Se *emprende* una marcha.

Para *establecer*, se necesita mucha meditacion.

Para *entablar*, mucho cálculo.

Para *organizar*, mucha experiencia, mucha sabiduría, mucho teson; y al mismo tiempo, mucha tolerancia.

Para *emprender*, mucha fe, mucho celo y mucha diligencia.

Establezco mi casa.

Entablo mi modo de vivir.

Organizo mi hacienda.

Emprendo la labranza.

El que *establece*, fija.

El que *entabla*, prueba.

El que *organiza*, regimenta.

El que *emprende*, gestiona.

Establecerse. Constituirse.

Establecido, da. Participio pasivo de establecer y establecerse.

Etimología. *Establecer:* latin, *stăbĭlītus;* italiano, *stabilito;* francés, *établi;* provenzal, *establit;* catalan, *establert, a; establit, da.*

Estableciente. Participio activo de establecer. El que establece.

Establecimiento. Masculino. Ley, ordenanza, estatuto. ‖ Fundacion, institucion ó ereccion; como al de un colegio, universidad, etc. Se toma tambien por la cosa fundada ó establecida. ‖ La colocacion ó suerte estable de alguna persona y el lugar donde se sitúa con ánimo de permanecer para ejercer su profesion ó industria. ‖ de las mareas. *Marina.* La hora en que sucede la pleamar, el dia de la conjuncion ú oposicion de la luna respecto de cada paraje.

Etimología. *Establecer:* provenzal y catalan, *establiment;* francés del siglo XII, *establisement;* moderno, *établissement;* italiano, *stabilimento.*

Establemente. Adverbio de modo. Con estabilidad.

Etimología. *Estable* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *establement;* francés, *stablement;* italiano, *stabilmente;* latin, *stăbĭlĭter.* (Vitruvio.)

Establera. Femenino anticuado. Prostituta.

Etimología. *Establo.*

Establería. Femenino anticuado. Establo ó caballeriza.

Establerizo. Masculino anticuado. Establero.

Establero. Masculino. El que cuida del establo.

Etimología. *Establo:* latin, *stăbŭlārĭus*, ventero; italiano, *stabulario*, mozo de cuadra; catalan antiguo, *establerís;* moderno, *establer.*

Establía. Femenino anticuado. Establo.

Establicido, da. Adjetivo anticuado. Establecido.

Establidat. Femenino anticuado. Estabilidad, firmeza.

Etimología. Lemosin *establitat.*

Establillo. Masculino diminutivo de establo.

Etimología. *Establo:* catalan, *estableta.*

Establimiento. Masculino anticuado. Establecimiento.

Etimología. *Establecimiento.* — «Non solamente la otorgó é mostró con ordenanzas é *establimientos*, mas con una humilde é devota observacion.» *(Espejo de la vida humana, libro 2.°, capítulo 10.)*

Establir. Activo anticuado. Establecer, constituir, crear ó nombrar.

Establo. Masculino. Lugar cubierto en que se encierra el ganado para su descanso y alimento.

Etimología. *Estar:* latin, *stăbŭlum*, morada fija; provenzal y catalan, *estable;* Berry, *étaule, étoule;* picardo, *etale, etave, etaule;* walon, *stâf;* francés del siglo XII, *estable;* moderno, *étable;* italiano antiguo, *stabulo.*

Estabria. Femenino. Establo.

Estaca. Femenino. Palo redondo sin pulir, de diferentes tamaños, con punta en un extremo, para fijarlo en tierra, pared ú otra parte. ‖ La rama ó palo verde sin raíces que se planta para que se haga árbol. ‖ Clavo de hierro de más de un pié de largo, que sirve para clavar vigas y maderos. ‖

Digitized by Google

Germania. DAGA. ‖ A ESTACA ó Á LA ESTACA. Modo adverbial. Con sujecion, sin poder separarse de un lugar. ‖ EL CUERDO NO ATA EL SABER Á ESTACA. Refran que enseña que el hombre sabio y prudente no se deja llevar á ciegas de la opinion ajena. ‖ ESTAR Á LA ESTACA. Frase familiar. Estar reducido á escasas facultades, á cortos medios ó á poca libertad.

ETIMOLOGÍA. 1. Griego στύφος *(styphos)*, tronco; στύπη *(stypē)*, corteza: latin, *stīpes*, palo hincado en tierra, rama gruesa de árbol, el árbol mismo; *stīpa*, paja apretada; *stipāre*, apretar. *(Anónimo.)*

2. Es lástima seguramente que una etimología tan erudita no sea verdadera; pero no lo es, segun lo demuestra la siguiente derivacion.

Derivacion. Antiguo alto aleman, *staca;* aleman, *Stechen*, pequeño trozo de madera; flamenco, *stake, stikke;* inglés, *stake*, baston; italiano, *stecca, stecco;* francés antiguo, *estache, estaque; estecade;* moderno, *estacade (estacada);* catalan, *estaca;* bajo latin, *staqua*, forma intermedia.

Estacada. Femenino. *Fortificacion.* Hilera de estacas que se clavan en tierra perpendicularmente á tres dedos de distancia una de otra, aseguradas con listones horizontales. Se colocan sobre la banqueta del camino cubierto, en los atrincheramientos ó en otros sitios. ‖ Cualquiera obra hecha de estacas clavadas en la tierra para reparo ó defensa, ó para atajar algun paso. ‖ El palenque ó campo de batalla. ‖ El lugar señalado para algun desafío. ‖ Provincial Andalucía. El olivar nuevo ó plantío de estacas. ‖ DEJAR EN LA ESTACADA. Frase metafórica. Abandonar á otro, dejándole comprometido en algun peligro ó mal negocio. ‖ QUEDAR EN LA ESTACADA. Frase metafórica. Ser vencido en alguna disputa ó perderse en alguna empresa. ‖ QUEDAR ó QUEDARSE EN LA ESTACADA. Frase. Morir, perecer en el campo de batalla, en el desafío, etcétera. ‖ Frase. Salir mal de alguna empresa y sin esperanza de remedio.

ETIMOLOGÍA. *Estaca:* catalan, *estacada, estacament;* italiano, *steccata.*

Estacado, da. Participio pasivo de estacar.

ETIMOLOGÍA. *Estacar:* catalan, *estacat, da;* italiano, *steccato.*

Estacar. Activo. Fijar en la tierra una estaca y atar á ella una bestia. ‖ Señalar alguno para sí, con arreglo á la ley, cierto terreno en las minas, haciendo la separacion por medio de estacas. ‖ Recíproco metafórico anticuado. Quedarse yerto y tieso á manera de estaca.

ETIMOLOGÍA. *Estaca:* italiano, *steccare;* catalan, *estacar.*

Estacazo. Masculino. El golpe dado con estaca ó garrote.

Estacio (P. PAPINIO). Masculino. Célebre poeta latino, épico y lírico, que nació en Nápoles el año 61 de Jesucristo, y murió el 96, segun unos, ó el 100, segun otros. Enseñó en Roma la retórica y la poética, y tuvo por discípulo á Domiciano, que, andando el tiempo, le colmó de beneficios; lo cual excusa, en cierto modo, sus bajas adulaciones para con aquel príncipe. Este insigne escritor nos ha dejado la *Tebaida*, poema épico en doce libros; y la *Aquileida*, en dos, y cinco libros de silvas. El estilo de estas últimas es más puro áun, más castizo, más natural, elegante y ameno que el de los otros poemas; pero, aunque los sabios de todos los países hacen justicia á este escritor, teniéndole en mucha estima, todavía está muy léjos de igualarse á Virgilio, ni á otros grandes poetas del siglo de Augusto. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

ETIMOLOGÍA. Latin *Stātĭus.*

Estacion. Femenino. El estado actual de alguna cosa. ‖ Cada una de las cuatro partes ó tiempos en que se divide el año, que son: invierno, primavera, verano y otoño. ‖ Tiempo, temporada; y así se dice: en la ESTACION presente. ‖ La visita que se hace por devocion á las iglesias ó altares, deteniéndose allí algun tiempo á orar delante del Santísimo Sacramento, principalmente en los dias de juéves y viérnes santo. ‖ Cierto número de padrenuestros y avemarías que se rezan visitando al Santísimo Sacramento. ‖ *Astronomía.* La falta aparente de movimiento de los planetas. ‖ Cada uno de los puntos en que se opera en el levantamiento de un plano ó nivelacion de un terreno. ‖ Metáfora. Partida de gente apostada. ‖ Anticuado. El sitio ó tienda pública donde se ponían los libros para venderlos ó cepiarlos, ó estudiar en ellos. ‖ En los ferro-carriles, el sitio donde habitualmente hacen parada los trenes y se admiten viajeros ó mercancías. ‖ ANDAR ESTACIONES. Frase. Visitar iglesias y rezar las oraciones prevenidas para ganar indulgencias. ‖ ANDAR LAS ESTACIONES. Frase familiar y metafórica. Dar los pasos convenientes y hacer las diligencias que conducen á los negocios que uno tiene á su cargo. ‖ VESTIR CON LA ESTACION. Vestir segun requiere la temperatura de la ESTACION del año en que uno se encuentra.

ETIMOLOGÍA. 1. *Estar:* latin, *stātĭo*, la accion de estar en pié; y extensivamente, mansion, vivienda: forma sustantiva abstracta de *stātus*, estado: catalan, *estació;* provenzal, *estatio, istacio, statio;* francés del siglo XII, *statium;* moderno, *station;* italiano, *stazione.*

2. El latin *stātĭo* corresponde al sanscrito *sthânam;* godo, *stads;* aleman, *Stätte, Stand;* inglés, *stead;* ruso, *stat'.*

Estacional. Adjetivo. Lo que es propio y peculiar de cualquiera de las estaciones del año; y así se dice: calenturas ESTACIONALES. ‖ *Astronomía.* ESTACIONARIO.

ETIMOLOGÍA. *Estacionario:* latin, *stātĭōnālis;* francés, *stationnale;* catalan, *estacional.*

Estacionario, ria. *Astronomía.* Adjetivo que se aplica al planeta que en cierto tiempo parece se mantiene en un lugar del zodiaco sin movimiento perceptible. ‖ Metafórico familiar. La persona aferrada en sus ideas y costumbres, y enemiga de toda novedad ‖ Masculino anticuado. El librero que tenía puesto ó tienda de libros para venderlos ó dejarlos copiar ó para estudiar en ellos. En los estatutos de la universidad de Salamanca se llama así el que los da en la biblioteca.

ETIMOLOGÍA. *Estacion:* latin, *stātĭōnārĭus;* italiano, *stazionario;* francés, *stationaire;* catalan, *estacionari, a.*

Estacionarse. Recíproco. Fijarse tenazmente en una opinion ó doctrina.

ETIMOLOGÍA. *Estacion:* francés, *stationner;* catalan, *estacionar, estacionarse.*

Estacionero, ra. Adjetivo. El que anda con frecuencia las estaciones. ‖ Masculino anticuado. LIBRERO.

ETIMOLOGÍA. *Estacion:* catalan, *estacioner, a.*

Estacon. Masculino aumentativo de estaca.

ETIMOLOGÍA. *Estaca:* catalan, *estacassa.*

Estacte. Femenino. Licor oloroso, sacado de la mirra fresca, molida y bañada en agua.

ETIMOLOGÍA. Griego στακτή *(staktē)*: latin, *stacta* y *stacte;* francés, *stacten.*

Estacha. Masculino. La cuerda ó cable atado al arpon que se clava á las ballenas para matarlas; y así, dar ESTACHA, es largar cuerda para que la ballena se vaya desangrando y se muera.

ETIMOLOGÍA. Antiguo francés, *estache.*

Estada. Femenino. Mansion, detencion, demora que se hace en algun lugar ó paraje.

ETIMOLOGÍA. *Estado:* catalan, *estada.*

Estadal. Masculino. Medida cuadrada de tierra que tiene tres varas y dos tercias ú once piés de lado; en algunas provincias varía segun la costumbre. ‖ Cinta bendita en algun santuario, que se suele poner al cuello. ‖ Provincial Andalucía. La hilada de cerilla, que suele tener de largo un estado de hombre: llámase comunmente así, aunque tenga más ó ménos de longitud. ‖ Anticuado. ‖ Cirio ó hacha de cera.

ETIMOLOGÍA. *Estadio:* catalan, *estadal.*

Estadero. Masculino anticuado. El sujeto nombrado por el rey para demarcar las tierras de repartimiento. ‖ Anticuado. BODEGONERO.

ETIMOLOGÍA. *Estadal.*

Estadia. Femenino. *Comercio.* Cada uno de los dias que trascurren despues del plazo estipulado para la carga ó descarga de un buque mercante, por los cuales se ha de pagar al capitan un tanto por indemnizacion. Usase más generalmente en plural. ‖ Por extension se suele dar este nombre á la misma indemnizacion.

ETIMOLOGÍA. *Estada.*

Estadio. Masculino. *Antigüedades*

Digitized by Google

griegas. Lugar público, de ciento veinticinco pasos geométricos, que servía para ejercitar los caballos en la carrera; tambien sirvió en lo antiguo para ejercitarse los hombres en la carrera y en la lucha. ‖ La distancia ó longitud de ciento veinticinco pasos geométricos, que viene á ser la octava parte de una milla, que se regula por mil pasos. ‖ Metáfora. PALESTRA.

ETIMOLOGÍA. *Espacio:* latin, *stădium;* italiano, *stadeo;* francés, *stade;* catalan, *estadi*.

Estadista. Masculino. *Administracion*. Descriptor de la poblacion y riqueza de un pueblo, provincia ó nacion. ‖ El hombre versado y práctico en negocios de Estado, y el instruido en materias de política.

ETIMOLOGÍA. *Estado:* italiano, *statista;* francés, *statisticien;* catalan, *estadística*.

Estadística. Femenino. Censo de la poblacion y de los productos naturales é industriales de una nacion ó provincia. ‖ El estudio de los hechos morales y físicos del mundo, y su conjunto expresado en guarismos y presentado en cuadros ó tablas, como materia de comparacion y deduccion.

ETIMOLOGÍA. *Estadista:* italiano, *statistica;* francés, *statistique;* catalan, *estadística*.

Reseña.—Achenwal creó y dió nombre á la ESTADÍSTICA á mediados del siglo XVIII.

Estadísticamente. Adverbio de modo. Con arreglo á estadística.

ETIMOLOGÍA. *Estadística* y el sufijo adverbial *mente*.

Estadístico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la estadística.

ETIMOLOGÍA. *Estadística:* italiano, *statistico*.

Estadizo, za. Adjetivo. Lo que está mucho tiempo en un lugar sin moverse ni orearse, y por tanto, se altera y corrompe.

ETIMOLOGÍA. *Estar*.

Estado. Masculino. El sér actual y circunstancias en que alguna cosa se halla ó considera. ‖ El órden, clase, jerarquía y calidad de las personas que componen un reino, una república ó un pueblo; como el eclesiástico, el de nobles, el de plebeyos, etcétera. ‖ La clase ó condicion de cada uno, conforme á la cual debe arreglar su género de vida, como el ESTADO de soltero, el de casado, el de eclesiástico, etc. ‖ El cuerpo político de una nacion. ‖ El país ó dominio de algun príncipe ó señor de vasallos. ‖ La disposicion y circunstancias variables en que alguna cosa se halla; y así se dice: el pleito, el negocio, la pretension está en buen ó mal ESTADO. ‖ Medida tomada de la estatura regular de un hombre, de la cual se suele usar para medir las alturas ó profundidades. ‖ *Esgrima*. La disposicion y figura en que queda el cuerpo despues de haber herido, reparado ó desviado la espada del contrario. ‖ El resúmen por partidas generales que resulta de las relaciones hechas por menor, que ordinariamente se figura en una hoja de papel; como un ESTADO de las rentas del vecindario, del ejército, etc. ‖ La manutencion que acostumbra dar el rey en ciertos lugares y ocasiones á su comitiva, y el sitio en que se la sirve. ‖ Anticuado. Séquito, corte, acompañamiento. ‖ CELESTE. *Astrología*. El que compete al planeta, segun el signo en que se halla, y sus aspectos y configuraciones. ‖ COMUN. Estado general. ‖ DE LA INOCENCIA. Aquel en que Dios crió á nuestros primeros padres en la gracia y justicia original. ‖ GENERAL. ESTADO LLANO. ‖ HONESTO. El estado de soltera. ‖ LLANO. El comun de los vecinos de que se compone algun pueblo, á excepcion de los nobles. ‖ MINISTERIO DE ESTADO. El que entiende en todo lo concerniente á negocios ó relaciones con otras potencias. ‖ MAYOR. *Milicia*. Cuerpo de oficiales encargado en los ejércitos de distribuir las órdenes, vigilar su observancia, y procurar que nada falte para su exacta y puntual ejecucion. Pertenecen al ESTADO MAYOR el capitan general, los demás generales, los jefes de todos los ramos y cuantos oficiales se emplean en él. ‖ MAYOR GENERAL. La reunion de los jefes de todos los ramos de un ejército, y el punto central de las grandes operaciones militares y administrativas, en el que, con presencia de las órdenes del Gobierno y del capitan general, todo se arregla y activa. ‖ MAYOR DE UNA DIVISION. Los generales y jefes de todos los ramos que componen, y el punto central donde deben determinarse y vigilarse todas las operaciones de la misma, segun las órdenes comunicadas por el estado mayor general y el general comandante de ella. ‖ MAYOR DE UNA PLAZA. El general ó gobernador que la manda, el teniente de rey, sargento mayor, ayudantes y demás individuos agregados á él. ‖ NOBLE. El órden ó clase de los nobles en la república. ‖ DEL REINO. Cualquiera de las clases ó brazos de él, que solían tener voto en Córtes. ‖ CAER DE SU ESTADO. Frase metafórica. Perder alguno parte del valimiento y conveniencia que tenía. ‖ CAER DE SU ESTADO ALGUNO. Frase metafórica y familiar. Caer en tierra sin impulso ajeno. ‖ CAUSAR ESTADO. Frase. Ser definitiva una sentencia, resolucion, etc. ‖ DAR ESTADO. Frase. Colocar el padre de familias ó el que hace sus veces á los hijos en el estado eclesiástico ó en el de matrimonio. ‖ ESTAR UNA COSA EN EL ESTADO DE LA INOCENCIA. Frase metafórica y familiar. No haberse adelantado nada en un negocio, hallarse en el mismo sér y estado que al principio. ‖ HACER ESTADO. Frase anticuada. Dar el rey de comer en mesa comun y de balde, ó hacer los gastos en el tiempo que duraba la jornada en alguno de los sitios reales á los que eran llamados á ella. ‖ MUDAR Ó TOMAR ESTADO. Frase. Pasar de un estado á otro; como de secular á eclesiástico, de soltero á casado, etc. ‖ NO ESTAR Ó NO VENIR EN ESTADO UN PLEITO. Frase forense. Faltarle algunos requisitos necesarios para dar la providencia que se solicita. ‖ PONER Á UNO EN ESTADO. Frase. DARLE ESTADO. ‖ SIETE ESTADOS DEBAJO DE TIERRA. Expresion metafórica de que se usa para denotar que alguna cosa está muy oculta ó escondida. Con los verbos *meter, sepultar*, etc., es una frase exagerativa, con que se intenta amedrentar á alguno.

ETIMOLOGÍA. *Estar:* sanscrito, *sthitis;* griego, στατός *(statós);* latin, *stătus, status*, reposo, situacion, postura, condicion, cualidad, salud, sistema, clima; forma sustantiva abstracta de *stātus*, participio pasivo de *stāre*, estar; catalan, *estat;* provenzal, *estat, stat;* francés del siglo XVI, *estat;* moderno, *état;* burguiñon, *étay;* italiano, *stato*.

Sentido etimológico.—El significado de sistema es muy frecuente en el latin clásico: STATUS *mundi, cœli, aeris*, «sistema del mundo, del cielo, del aire.»

SINONIMIA. *Estado, condicion*. El *estado* es nuestra situacion en la familia, en la sociedad, en el mundo público.

La *condicion* lleva la idea de estirpe, de orígen, de alcurnia.

El *estado* nos hace respetables.

La *condicion* nos hace distinguidos.

Hombre de *Estado* quiere decir hombre de gobierno.

Hombre de *condicion* quiere decir hombre bien nacido, de buena cuna.

De *estado*, casado.

De *condicion*, plebeyo.

De aquí se deduce que hay muchos hombres de *condicion* que no tienen *estado;* así como hay muchos hombres de *estado* sin *condicion*.

Hoy no se busca tanto la *condicion* como el *estado*. Cerca de seis siglos vienen trabajando en preparar estas ideas.

«¡Que se presente armado mi enemigo!» dijo una vez la *condicion*.

Y respondió el *estado:* «tu enemigo no puede presentarse con armas: es la historia.»

Estadojo ó estadoño. Masculino. Provincial Astúrias. ESTACA, especialmente la que se hinca en los carros para detener la carga.

ETIMOLOGÍA. *Estar*.

Estadoño. Masculino. ESTADOJO.

Estafa. Femenino. La accion y efecto de estafar. ‖ *Germanía*. Lo que el ladron da al rufian.

ETIMOLOGÍA. Italiano *staffa*, del latin posterior *stăpes;* de *stāre*, estar, y *pes*, pié: catalan, *estafa*.—«Del latin *stapes, stapetum* (compuesto de *stāre* y *pes*) formó el italiano *staffa*, estribo, y de *staffa* formó *staffare* y *staffeggiare*, perder el estribo, salirse el pié del estribo. De su significacion recta en italiano pasó *estafa* á significar metafóricamente, en castellano, engaño, petardo, pillada; y *estafar* equivalió á engañar, pegar un petardo, dejar á uno como colgados los piés del estribo. (MONLAU.)

Digitized by Google

Estafado, da. Participio pasivo de estafar.

ETIMOLOGÍA. *Estafar:* catalan, *estafat, da.*

Estafador, ra. Masculino y femenino. La persona que estafa. ‖ *Germanía.* El rufian que estafa ó quita algo al ladron.

ETIMOLOGÍA. *Estafar:* catalan, *estafador, a.*

Estafar. Activo. Pedir ó sacar dinero ó cosas de valor con artificios y engaños, y con ánimo de no pagar.

ETIMOLOGÍA. *Estafa:* catalan, *estafar.*

Estafermo. Masculino. Figura de un hombre armado, con un escudo en la mano izquierda, y en la derecha una correa con unas bolas pendientes, ó unos saquillos de arena, la cual está en un mástil, de manera que se vuelve al rededor. Colócase en una carrera, y corriendo los jugadores é hiriendo con una lancilla en el escudo, se vuelve la figura y les da con los saquillos ó bolas en las espaldas, si no lo hacen con destreza. ‖ Metáfora. La persona que se queda parada y como embobada y sin accion.

ETIMOLOGÍA. Italiano *sta* y *fermo*, quieto, firme: *stafermo;* catalan, *estaferm.*

Estafero. Masculino anticuado. Criado de á pié ó mozo de espuelas.

ETIMOLOGÍA. Italiano *staffa*, estribo. —«Y al derredor van los *estaferos*, uno de los cuales va pegado con el ESTRIBO derecho del Rey.» (LUIS DEL MÁRMOL, *Descripcion de Africa, libro 4.°, capítulo 22.)*

Estafeta. Femenino. El correo ordinario que va á caballo de un lugar á otro. ‖ La casa ú oficio del correo donde se entregan las cartas que se envían, y se recogen las que vienen de otros pueblos ó reinos. ‖ Llámase así en Madrid la casa donde se reciben cartas para llevarlas al correo general.

ETIMOLOGÍA. 1. Aleman antiguo *staph, tapho*, paso; aleman moderno, *Staffel*, grada. (LITTRÉ.)

2. Italiano *staffa*, estribo; *staffeta*, estribillo. (MONLAU.)

3. La etimología de Monlau es evidente.

Derivacion.—Latin posterior, *stăpes;* italiano, *staffa, staffeta*, estribo pequeño; y extensivamente, correo, porque el correo iba á caballo; francés, *estaffette;* catalan, *estafeta.*

Estafetero. Masculino. El que cuida la estafeta, y recoge y distribuye las cartas del correo.

Estafetífero, ra. Adjetivo. Lo que lleva cartas.

ETIMOLOGÍA. *Estafeta* y *ferre*, llevar: italiano, *staffiere.*

Estafetil. Adjetivo. Lo que toca ó pertenece á la estafeta.

Estafilino, na. Adjetivo. *Anatomía.* Concerniente á la campanilla en el cuerpo humano.

ETIMOLOGÍA. Griego σταφυλή *(staphylē)*, grano de uva, campanilla, por semejanza de forma: francés, *staphylin.* (LITTRÉ.)

Estafiloma. Masculino. *Cirugía.* Tumor que se forma en el ojo.

ETIMOLOGÍA. *Estafilino:* griego σταφύλωμα *(staphylōma);* francés, *staphylôme.* (LITTRÉ.)

Estafiloplastia. Femenino. *Cirugía.* Operacion que tiene por objeto adaptar á las pérdidas de sustancia del velo del paladar un fragmento tallado sobre la bóveda palatina.

ETIMOLOGÍA. Griego *staphylē*, campanilla, y *plássein*, formar: francés, *staphyloplastie.* (LITTRÉ.)

Estafilorrafia. Femenino. *Cirugía.* Sutura del velo del paladar.

ETIMOLOGÍA. Griego *staphylē*, campanilla, epiglásis, y *rháphein* (ῥάφειν), coser: francés, *staphylorrhaphie.*

Estafilotomía. Femenino. *Cirugía.* Escision de la úbula.

ETIMOLOGÍA. Griego *staphylē*, grano de uva, y *tómē*, seccion, corte.

Estafilótomo. Masculino. *Cirugía.* Instrumento que sirve para ejecutar la estafilotomía.

Estafisagra. Femenino. *Botánica.* Planta. HIERBA PIOJENTA.

ETIMOLOGÍA. Griego σταφὶς ἀγρία *(staphis agría);* de *staphis*, racimo de uva, y ἄγριος *(ágrios)*, silvestre: latin, *stăphis agrĭa;* francés, *staphisagre.*— La forma etimológica es *estafisagria*, puesto que el sufijo *agra* significa invasion.

Estagnacion. Femenino. ESTANCAMIENTO.

ETIMOLOGÍA. Latin *stagnāre:* francés, *stagnacion.*

Estagnal. Adjetivo. Que vive en los cenagales.

ETIMOLOGÍA. *Estagnacion.*

Estagnante. Adjetivo. Que forma balsa ó estanque.

ETIMOLOGÍA. Latin *stagnāns, stagnāntis;* participio de presente de *stagnāre, estancar.*

Estagnícola. Adjetivo. *Historia natural.* Que vive en los estanques.

ETIMOLOGÍA. Latin *stagnum*, estanque, y *colĕre*, habitar: francés, *stagnicole.*

Estaja. Femenino. Medida de capacidad usada en Cerdeña, equivalente á unos cuarenta cuartillos.

Estajador. Masculino. Martillo de dos brazos que sirve para disminuir el grueso de un hierro.

ETIMOLOGÍA. *Estajar.*

Estajar. Activo. Disminuir el grueso de un hierro.

ETIMOLOGÍA. Prefijo *es*, por *ex*, fuera, y *tajar.*

Estajero ó Estajista. Masculino. DESTAJERO.

Estajo. Masculino anticuado. ATAJO. ‖ DESTAJO.

ETIMOLOGÍA. *Estajar.*

Estala. Femenino. ESCALA, en la acepcion de puerto de mar. ‖ Anticuado. Establo ó caballeriza.

ETIMOLOGÍA. *Establo.* Hemos añadido la acepcion antigua, ya porque el *Diccionario de Autoridades* trae esa acepcion, ya tambien porque es muy frecuente en nuestros clásicos.

«Su yelmo enlaza, saca de la *estala*
Su caballo, y le ensilla y le regala.»
(QUEVEDO, *Poema del Orlando, canto 2.°*)

Estalacion. Femenino. Clase que distingue y diferencia unos de otros á los individuos de alguna comunidad ó cuerpo. Usase de esta voz con especialidad en las iglesias catedrales, cuyas comunidades se componen de dignidades, canónigos, racioneros, y cada clase de éstos se llama ESTALACION.

ETIMOLOGÍA. Griego στέλλειν *(stéllein)*, poner en serie; aleman, *stellen*, colocar, disponer; francés del siglo XIII, *estaler;* moderno, *étaler*, exponer las mercancías con órden para venderlas; *étalage*, exposicion de mercancías; *étalagiste*, el que expone sus géneros; *étalement*, la accion de exponer; italiano, *stallare*, forma verbal de *stallo*, estalo.

1. La *estalacion* no es otra cosa que el órden en que cada uno ocupa su *estalo;* es decir, su puesto, su serie.

2. A esta misma derivacion corresponde el francés *stalle*, sillas de madera cuyo fondo se sube y se baja, de que se usa en las iglesias al rededor del coro.

Estalacmita. Femenino. *Historia natural.* La estalactita que se forma en el suelo.

ETIMOLOGÍA. *Estalactita:* griego, στάλαγμα *(stálagma);* francés, *stalagmite.*

Estalagmítico, ca. Adjetivo. Concerniente ó semejante á la estalagmita.

ETIMOLOGÍA: *Estalagmita:* francés, *stalagmitique.*

Estalactífero, ra. Adjetivo. *Mineralogía.* Que tiene estalactitas.

ETIMOLOGÍA. *Estalactita* y el latin *ferre*, llevar.

Estalactita. Femenino. *Historia natural.* Cada uno de los conos ó racimos de sustancia mineral que por la infiltracion y evaporacion de las aguas que la contienen, quedan colgados del techo de las cuevas ó cavernas.

ETIMOLOGÍA. Griego σταλάζειν *(stalázein)*, disgustar; σταλακτός *(stalaktós)*, amargo, aludiendo á que las filtraciones suelen venir del agua del mar: francés, *stalactite.*

Estalactítico, ca. Adjetivo. Concerniente á la estalactita.

ETIMOLOGÍA. *Estalactita:* francés, *stalactitique.*

Estalaje. Masculino anticuado. Estancia, sitio, paraje.

ETIMOLOGÍA. *Estalacion.*

Estalianismo. Masculino. Doctrina de los estalianos.

ETIMOLOGÍA. *Estaliano:* bajo latin, *stahlianismus;* francés, *stahlianisme;* catalan, *estalianisme.*

Estaliano. Masculino. *Historia de la Medicina.* Partidario de la doctrina que, considerando el cuerpo como una masa inerte, enseña que todo fenómeno de la vida, así como toda enfermedad, está bajo la influencia y la direccion del espíritu.

ETIMOLOGÍA. *Stahl*, médico aleman del siglo pasado: bajo latin, *stahlianus;* francés, *stahlien;* catalan, *estaliá.*

Digitized by Google

Estalo. Masculino anticuado. El asiento en el coro.

Etimología. Antiguo alto aleman, *stal*, paraje cerrado, lugar cubierto, habitacion; holandés, *stael;* inglés, *stall;* bajo latin, *stallum*, forma intermedia; italiano, *stallo;* francés del siglo XI, *estal;* moderno, *étal;* provenzal, *estal, estau;* burguiñon, *etau;* walon, *sta;* portugués, *stão*.

Estallar. Neutro. Henderse ó abrirse de golpe alguna cosa, dando un chasquido. ‖ Metáfora. Reventar de cólera, rabia, vanidad, soberbia ú otra pasion.

Etimología. Griego στρίζω *(strízō)*, rechinar; latin, *stridĕre*, producir un ruido desapacible; antiguo alto aleman, *skleizân;* aleman, *schleissen, schleizen;* francés del siglo XVI, *esclater;* moderno, *éclater;* provenzal, *esclatar;* walon, *sklaté;* italiano, *schiantare;* siciliano, *scattari*. El fondo de todos los vocablos de esta serie es la armonía imitativa.

Estallido. Masculino. El sonido que hace alguna cosa al tiempo de henderse ó abrirse de golpe. ‖ Dar un estallido. Frase. Causar ruido extraordinario, que regularmente se aplica á las cosas que se rompen con estrépito. ‖ Estar para dar un estallido. Frase con que se explica que se teme y espera suceda algun gravísimo daño.

Estallo. Masculino anticuado. Estallido.

Estambrado. Masculino. Provincial Mancha. Especie de tejido de estambre.

Estambrar. Activo anticuado. Torcer la lana y hacerla estambre. ‖ Anticuado. Tramar ó entretejer.

Estambre. Ambiguo. La parte del vellon de lana que se compone de hebras largas. ‖ El hilo formado de las hebras largas del vellon de lana. ‖ *Botánica.* Cada uno de los filamentos ó hebras que suelen ocupar el medio ó centro de la flor; como en la azucena, azafran, etc. ‖ Urdimbre. ‖ de la vida. Metáfora. El curso mismo del vivir, la misma vida y el sér vital del hombre.

Etimología. Griego στήμων *(stēmōn)*, hilo; de στάω *(stáō)*, yo estoy de pié, porque estaban de pié para hilar: latin, *stāmen*, el hilo de la rueca; italiano, *stame;* francés, *estame;* provenzal y catalan, *estam*.

Estambreña. Femenino anticuado. Estameña.

Estambroso, sa. Adjetivo. *Botánica.* Lleno de estambre, hablando de plantas.

Estame. Masculino anticuado. Estabilidad, constancia.

Etimología. *Estar*.

Estamenara. Femenino. *Marina.* Cada uno de los maderos que forman la armazon del bajel hasta la cinta, compuesta de cuatro piezas ó ligazones en figura circular, que hacen la union ó junta con los planes, formando lo más ancho de la nave.

Estamento. Masculino. En la corona de Aragon se llamaba así cada uno de los estados que concurrían á las Córtes; y eran el eclesiástico, el de la nobleza, el de los caballeros y el de las universidades. ‖ Cada uno de los dos cuerpos colegisladores establecidos por el Estatuto Real, que eran el de los próceres y el de los procuradores del reino.

Etimología. *Estar:* catalan, *estament*.

Estameña. Femenino. Especie de tejido de lana, sencillo y ordinario. Díjose así por ser la urdimbre y trama de estambre.

Etimología. *Estambre:* latin, *stāmen*, hebra, hilaza, lino, tela de araña, cuerda de un instrumento, veta de los árboles, plantas, flores, y finalmente, la duracion ó estambre de la vida; *stāmĭnārĭa*, la hilandera; *stāmĭnĕus*, lo perteneciente al estambre; *stāmĭna*, hilos; italiano, *stamigna;* francés antiguo, *estamine;* moderno, *étamine;* provenzal, *estamenha;* catalan, *estamenya;* walon, *sitameinn*.

Estameñete. Masculino. Cierto tejido, especie de estameña.

Etimología. *Estameña:* francés, *estamet, estamette*.

Estamiento. Masculino anticuado. El estado en que uno se halla y permanece.

Estaminal. Adjetivo. *Botánica.* Referente á los estambres de las plantas.

Etimología. *Estambre:* francés, *staminal*.

Estaminario, ria. Adjetivo. *Botánica.* Epíteto de las flores en que los estambres se han trasformado en pétalos.

Etimología. *Estamíneo:* francés, *staminaire*.

Estamíneo, nea. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene estambres.

Etimología. *Estambre:* latin, *stāmĭnĕus*, estambrado: francés, *stamineux*.

Estaminíforo, ra. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de una flor cuyos órganos han tomado la forma de estambres.

Etimología. *Estambre* y el griego *phorós*, que lleva ó produce.

Estaminodo. Masculino. *Botánica.* Apéndice del ginostemo de las plantas orquídeas.

Etimología. *Estamíneo:* francés, *staminode*.

Estaminula. Femenino. *Botánica.* Estambre rudimentario.

Etimología. *Estambre:* latin técnico, *stāminŭla*, diminutivo.

Estampa. Femenino. Cualquiera efigie ó figura trasladada al papel ú otra materia, por medio del tórculo ó prensa, de la lámina de bronce, plomo ó madera en que está grabada, ó de la piedra litográfica en que está dibujada. ‖ La figura total de alguna persona ó animal. ‖ Huella. ‖ Metáfora. Buena estampa. Buena figura. Dícese ordinariamente de los caballos ó mulas, y algunas veces del hombre de buen talle y estatura. ‖ Dar á la estampa. Frase. Publicar, imprimir alguna obra. ‖ ¡Maldita sea su estampa! Conjuro. ‖ No lo quiero ni en estampa. Modismo familiar para dar á entender la repugnancia que alguno nos inspira.

Etimología. *Estampar:* italiano, *stampa;* francés, *estampe;* catalan, *estampa*.—«Se suele tomar por accion ejemplar, hecho, vida y modo que poder seguir é imitar para el acierto y gobierno de uno.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)

«Ya tienes, Antonio, grande,
en tantos primeros reyes,
sagrado ejemplar que imites,
y *estampa* augusta que huelles.»

(Anastasio Pantaleon, *Sus obras, romance 6.°*)—«*Ducados de la* estampa. *Término de la Datería romana.* Es cierta especie de *ducados de oro*, moneda con que se despachan y costean las Bulas que se expiden por la Datería.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)

Estampable. Adjetivo. Que puede estamparse.

Etimología. *Estampar:* italiano, *stampabile*.

Estampacion. Femenino. Accion ó efecto de estampar.

Etimología. *Estampar:* francés, *estampage*.

Estampado, da. Adjetivo. Se aplica á varios tejidos en que se forman y estampan á fuego ó en frío, con colores ó sin ellos, diferentes labores ó dibujos. ‖ Masculino. El acto y efecto de estampar. Así decimos: no me gusta el estampado de esta lámina.

Etimología. *Estampar:* catalan, *estampat, da;* francés, *estampé;* italiano, *stampato*.

Estampador. Masculino. El que estampa. ‖ Anticuado. Impresor.

Etimología. *Estampar:* francés, *estampeur;* italiano, *stampatore*.

Estampar. Activo. Imprimir, sacar en estampa alguna cosa; como las letras, la efigie ó imágen contenidas en un molde. ‖ Señalar ó imprimir alguna cosa en otra, como el pié en la arena.

Etimología. Antiguo alto aleman *stamfôn*, golpear con el pié; italiano, *stampare;* francés, *estamper;* portugués, *estampar;* provenzal, *estampir;* normando, *estamper;* catalan, *estampar*.

Estampería. Femenino. La oficina en que se estampan las láminas ó se venden las estampas.

Etimología. *Estampa:* italiano, *stamperia*, imprenta; catalan, *estamperia*.

Estampero. Masculino. El que hace ó vende estampas.

Etimología. *Estampa:* catalan, *estamper*, estampero é impresor.

Estampía. Femenino. Usase tan sólo en la frase partir, salir, embestir de estampía, y significa hacerlo de repente, sin preparacion ni anuncio alguno.

Etimología. *Estampida*.

Estampida. Femenino. Estampido. ‖ Dar estampida. Frase metafórica. Dar estallido.

Estampido. Masculino. El sonido grande que hace en el aire el disparo de una pieza de artillería, arcabuz ú

Digitized by Google

otra cosa. ‖ DAR UN ESTAMPIDO. DAR UN ESTALLIDO.

ETIMOLOGÍA. *Estampa.*

Estampilla. Femenino diminutivo de estampa. ‖ El molde hecho de algun metal, en que están formadas de relieve las letras y rúbrica que componen la firma de alguno, con tal puntualidad, que estampando con él en el papel, salga parecida á la propia de la persona cuya es. Usase principalmente para las firmas del rey en los despachos, y tambien para las de otros superiores ó personas públicas, ó para las de algunos que, teniendo dependencias, carecen de vista ó de pulso para firmar con la mano.

ETIMOLOGÍA. *Estampa:* francés, *estampille;* italiano, *stampella;* catalan, *estampeta.*

Estampita. Femenino diminutivo de estampar.

Estancable. Adjetivo. Que puede estancarse.

Estancacion. Femenino. El acto de estancar ó estancarse.

Estancado, da. Participio pasivo de estancar. ‖ Adjetivo. Aplícase á ciertos artículos que el fisco administra por su cuenta, en cuyo sentido se dice: géneros ESTANCADOS.

ETIMOLOGÍA. *Estancar:* latin, *stagnātus;* catalan, *estancat, da;* francés, *étanché;* italiano, *stancato.*

Estancador, ra. Adjetivo. Que estanca.

Estancamiento. Masculino. Acto ó efecto de estancar. ‖ Paralizacion.

Estancar. Activo. Detener ó parar el curso y corriente de alguna cosa, y hacer que no pase adelante. Se usa tambien como recíproco. ‖ Acortar, y en cierto modo quitar, el curso y venta libre de las cosas, poniendo coto para que no se vendan por todos libremente, sino por determinadas personas; como el tabaco, la pólvora, etc. ‖Metáfora. Suspender, detener el curso de alguna dependencia, por haber sobrevenido algun embarazo y reparo en su prosecucion.

ETIMOLOGÍA. *Estanque:* latin, *stagnāre;* italiano, *stancare;* francés del siglo XIII, *estanchier;* moderno, *étancher;* provenzal, *estancar, estanquar;* portugués y catalan, *estancar;* walon, *istanchi, stanchi.*

Estancia. Femenino. Mansion, habitacion y asiento en algun lugar, casa ó paraje. ‖ El aposento, sala ó cuarto donde se habita ordinariamente. ‖ Hacienda de campo. Llámase así comunmente en algunas partes de América. ‖ *Poética.* La division ó estrofa de una cancion ó poema. ‖ Anticuado. *Milicia.* CAMPAMENTO. ‖ En los hospitales, cada uno de los dias que está en ellos el enfermo, y la cantidad que por cada uno devengan los mismos.

ETIMOLOGÍA. *Estar:* italiano, *stanza;* francés antiguo, *estance,* situacion; moderno, *estancia,* establecimiento rural, tomado de la voz española; provenzal, *estanza,* estar acomodado, tener posibles; catalan, *estância.*

Estanciero. Masculino anticuado. El que cuidaba de alguna estancia.

Estanco, ca. Adjetivo. *Marina.* Que se aplica á los navíos que se hallan bien dispuestos y reparados para no hacer agua por sus costuras. ‖ Masculino. Embargo ó prohibicion del curso y venta libre de algunas cosas, ó el asiento que se hace para apropiarse las ventas de las mercancías y otros géneros, poniendo precio á que fijamente se hayan de vender. ‖ El sitio, paraje ó casa donde se venden los géneros y mercaderías estancadas. ‖ Metáfora. Depósito, archivo. ‖ Anticuado. ESTANQUE.

ETIMOLOGÍA. *Estancar:* catalan, *estanch.*

Estandal. Masculino anticuado. *Marina.* ESTANDARTE REAL.

Estandarol. Masculino anticuado. *Marina.* ESTANTEROL.

Estandarte. Masculino. Insignia que usa la milicia de caballería, y consiste en un pedazo de tela cuadrado, pendiente de un asta, en el que se bordan ó sobreponen las armas reales y las del cuerpo á que pertenece. En lo antiguo se usó indiferentemente en la infantería y caballería. ‖ La insignia que usan las comunidades religiosas y cofradías, y consiste en un pedazo de tela cuadrado, en el cual está pintada la imágen ó insignia de su comunidad ó cofradía. Va asegurado en una vara de su ancho, y pendiente de un asta formando cruz con ella. ‖ ESTANDARTE REAL. La bandera que se iza al tope mayor del buque en que se embarca alguna persona real.

ETIMOLOGÍA. 1. Germánico *stand,* estar de pié, fijo, inmoble; del griego *stáo:* latin, *stāre,* estar, ser estable. (DU CANGE.)

2. Latin *extendĕre,* extender, desplegar. (DÍEZ.)

3. La *a,* que domina en las varias formas del romance, decide la cuestion en favor de la etimología alemana. (LITTRÉ.)

4. Díez ha debido tener presente el italiano *stendardo,* que parece ser una forma del verbo *stendere,* del latin *extendĕre,* extender; pero esta apariencia de forma y de sentido es engañosa.

5. El bajo latin *standardum,* forma intermedia, representa sin duda el aleman *stand,* fijo, inmoble, como lo demuestra el francés *estandart,* que aparece en el siglo XI: *quant ils ont en bataille fiché leur* ESTANDARD; «cuando tienen su estandarte *clavado,* fijo, puesto en batalla.»

Derivacion.—Germánico *stand;* bajo latin, *standardum;* italiano, *stendardo,* por *standardo;* francés del siglo XI, *estandart;* moderno, *étendard;* provenzal, *estandart, estandard;* catalan, *estandart, estandarder.*

Estangurria. Femenino. Enfermedad en la vía de la orina cuando ésta gotea frecuentemente y á pausas. ‖ El cañoncito ó vejiga que suele ponerse para recoger las gotas de la orina el que padece esta enfermedad.

ETIMOLOGÍA. *Estrangurria.* La forma *estangurria* es bárbara, puesto que la voz del artículo viene del griego στράγξ *(strágx),* gota.

Estanislao Poniatowski. Último rey de Polonia, que nació en 1732 y murió en 1798. A pesar de la fuerte oposicion que se hizo al proyecto de Catalina de Rusia por parte de Francia, España, la Puerta, el Austria y la Sajonia, ESTANISLAO subió al trono de Polonia, gracias al favor de aquella emperatriz, en 1764. Pero su reinado señaló una época de verdadera anarquía, promovida por las disputas religiosas, por la insubordinacion de los nobles y por los trabajos de las sectas disidentes para sustraerse á la dominacion de los católicos, hasta que la Rusia, el Austria y la Prusia, se repartieron aquel Estado en 1772 despues del vano esfuerzo de la liga conocida con el nombre de *Confederacion del Bar.* ESTANISLAO trató de reconquistar el reino; pero sus laudables deseos no dieron otros resultados que guerras civiles y una nueva desmembracion en 1792. Convencido, por fin, de lo inútil de sus esfuerzos, abdicó en 1795, y se retiró á Grodno, donde las potencias coparticipes le señalaron una pension vitalicia. La figura de PONIATOWSKI, que, por sus cualidades personales no hubiera logrado más que un insignificante puesto en la historia, se hace simpática por estar íntimamente ligada á la tragedia que puso fin á la infortunada Polonia.

Estannato. Masculino. *Química.* Combinacion del ácido estánnico con las bases salificables.

ETIMOLOGÍA. Latin *stannum* y *stagnum,* estaño: francés, *stannate.*

Estánnico, ca. Adjetivo. *Química.* Que tiene estaño.

ETIMOLOGÍA. *Estannato:* francés, *stannique.*

Estánnido, da. Adjetivo. *Mineralogía.* Parecido al estaño.

ETIMOLOGÍA. *Estannato:* francés, *stannides.*

Estannífero, ra. Adjetivo. Que contiene estaño.

ETIMOLOGÍA. Latin *stannus,* estaño, y *ferre,* llevar: francés, *stannifère.*

Estanno. Masculino anticuado. ESTANQUE.

Estannoso, sa. Adjetivo. *Mineralogía.* Que contiene estaño. ‖ *Química.* Epíteto de un óxido, que es el primero de los del estaño. ‖ SÚLFURO ESTANNOSO. Primer grado de la sulfuracion del estaño.

ETIMOLOGÍA. *Estannato:* francés, *stanneux.*

Estanque. Masculino. Receptáculo hecho de fábrica para recoger y contener agua. ‖ Plural. *Germanía.* La silla del caballo.

ETIMOLOGÍA. Latin *stagnum;* italiano, *stagno;* francés del siglo XIII, *estans;* moderno, *étang;* provenzal, *estaynch, estanch (estañ), estanc;* catalan, *estany,* estaño y estanque.

Estanquera. Femenino. La mujer que tiene á su cargo la venta pública de géneros estancados.

Digitized by Google

Estanquero. Masculino. El que tiene por oficio cuidar de los estanques de agua. ‖ El que tiene á su cargo la venta del tabaco y otros géneros estancados.

ETIMOLOGÍA. *Estanco:* catalan, *estanquer.*

Estanquillero, ra. Masculino y femenino. La persona que tiene á su cargo algun estanquillo.

Estanquillo. Masculino diminutivo de estanco. ‖ El puesto y tienda donde se venden por menor el tabaco, el papel sellado, etc.

ETIMOLOGÍA. *Estanco:* catalan, *estanquillo.*

Estanquito. Masculino diminutivo de estanque.

Estantal. Masculino. *Albañilería.* Estribo de pared.

ETIMOLOGÍA. *Estante.*

Estante. Participio activo de estar. El que está presente ó permanente en algun lugar; como Pedro, ESTANTE en la corte romana. ‖ Adjetivo. Se aplica al ganado que no sale de su suelo, á diferencia del trashumante, y al ganadero ó dueño de este ganado. ‖ Lo que está parado, fijo y permanente en un lugar. ‖ Masculino. Armario para poner libros ó papeles. ‖ Anticuado. *Marina.* El palo ó madero que estaba sobre las mesas de guarnicion para atar en él los aparejos de la nave. Usábase más comunmente en plural. ‖ Provincial Murcia. El que en compañía de otros lleva los pasos en las procesiones de Semana Santa.

ETIMOLOGÍA. Latin *stante,* ablativo de *stans, stantis,* participio de presente de *stāre,* estar: catalan, *estans, estant;* francés, *étant,* siendo; italiano, *stante.*

Estantería. Femenino. Juego de estantes de libros ó papeles.

Estanterol. Masculino. *Marina.* Madero á modo de columna, que en las galeras está al principio de la crujía, sobre el cual se afirma el tendal.

ETIMOLOGÍA. *Estante:* catalan, *estanterol.*

Estantigua. Femenino. Vision, fantasma que se ofrece á la vista por la noche, causando pavor y espanto. ‖ Metáfora. La persona muy alta y seca, mal vestida.

«Entre las varias etimologías que trahe Covarrubias, la más verosímil es la de que puede venir del verbo *estar,* porque se pone y *está* delante de los ojos de aquel á quien se aparece. Por traslacion se da este nombre á la persona que es de figura deforme, ó anda vestida en traje ridículo, semejante á la fantasma.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«A las doce y media entró por la puerta una *estantigua* vestida de bayeta hasta los pies, mas raida que su vergüenza.» (QUEVEDO, *Vida del Gran Tacaño, capítulo 14.*)

Estantío, tía. Adjetivo. Lo que no tiene curso, está parado, detenido ó estancado. ‖ Metáfora. Pausado, tibio, flojo y sin espíritu.

ETIMOLOGÍA. *Estante:* catalan, *estantís, a.*

Estanza. Femenino anticuado. ESTANCIA. ‖ Anticuado. Estado, conservacion y permanencia en el sér que alguna cosa tiene.

Estañadera. Femenino. Pieza de madera que sirve para limpiar la boca del soldador.

ETIMOLOGÍA. *Estañar:* catalan, *estanyadora.*

Estañado. Masculino. ESTAÑADURA.

ETIMOLOGÍA. *Estañar:* latin, *stannātus,* participio pasivo de *stannāre;* italiano, *stagnato;* francés, *étamé;* catalan, *estanyat, da.*

Estañador. Masculino. El que tiene por oficio estañar.

ETIMOLOGÍA. *Estañar:* francés, *étameur;* italiano, *stagnatore.*

Estañadura. Femenino. El acto ó efecto de estañar.

ETIMOLOGÍA. *Estañar:* italiano, *stagnamento;* catalan, *estanyadura.*

Estañar. Activo. Cubrir, bañar con estaño las piezas y vasos formados y hechos de otros metales, para el mejor uso de ellos; y tambien soldar con estaño las piezas rotas de hierro, cobre, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *stannāre,* endurecer, forma verbal de *stannum,* estaño: italiano, *stagnare;* francés del siglo XIII, *estamer;* moderno, *étamer;* ginebrino, *tamer;* walon, *ristainé;* catalan, *estanyar, estanyarse.*

Estañero. Masculino. El que trabaja en obras de estaño ó las vende.

ETIMOLOGÍA. *Estaño:* catalan, *estanyer.*

Estaño. Masculino. Metal más duro, dúctil y brillante que el plomo, de color semejante al de la plata, pero más oscuro, que cruje cuando se dobla, y si se estrega con los dedos, despide un olor particular. ‖ Anticuado. LAGUNA.

ETIMOLOGÍA. Latin *stannum;* italiano, *stagno;* francés, *étain;* provenzal, *estain, estanh;* catalan, *estany.* El latin *stannum* representa *stagnum,* estanque, puesto que el estaño sirve para *estancar, stagnāre.*

Estaquera. Masculino. *Montería.* El gamo ó gama de un año.

Estaquilla. Femenino diminutivo de estaca. ‖ Espiga de madera ó caña con que se aseguran y fortalecen los tacones de los zapatos. ‖ Clavo de hierro, que se acerca á un pié de largo, de que se usa en las obras de carpintería gruesa.

Estaquiello. Masculino anticuado. Puntero de los niños que deletrean.

ETIMOLOGÍA. *Estaquilla.*

Estaquillador. Masculino. Lesna gruesa y corta de que se sirven los zapateros para hacer taladros en los tacones y poner en ellos las estaquillas.

Estaquillar. Activo. Asegurar con estaquillas alguna cosa, como hacen los zapateros en los tacones de los zapatos.

Estar. Neutro. Existir, hallarse alguna persona ó cosa, con cierta permanencia y estabilidad, en este ó aquel lugar, situacion, condicion ó modo actual de ser. ‖ Con ciertos verbos recíprocos toma esta forma, quitándosela á ellos, y denota grande aproximacion á lo que los tales verbos significan; como ESTARSE muriendo, ó ESTAR muriéndose, que equivalen á hallarse en artículo de muerte. ‖ Anticuado. DETENERSE. ‖ Anticuado. SER. ‖ Recíproco. Detenerse ó tardarse en alguna cosa ó en alguna parte. ‖ Junto con algunos adjetivos, equivale á sentir ó tener actualmente la calidad que ellos significan; como ESTAR triste, alegre, rico, sordo, etc. ‖ Junto con la partícula *á* y algunos nombres, vale obligarse ó ESTAR dispuestos á ejecutar lo que el nombre significa; como ESTAR á cuentas, á exámen. ‖ CON ALGUNO. Vivir en su compañía. ‖ Ver á otro para tratar con él de algun negocio. ‖ Ú ALGUNA. Tener entre sí acceso carnal. ‖ Junto con la preposicion *de,* significa estar ejecutando alguna cosa ó entendiendo en ella de cualquier modo que sea; y así se dice: ESTAR de matanza, ESTAR de mudanza, ESTAR de desestero, de obra, etc. ‖ Junto con la preposicion *de* y algunos nombres sustantivos, vale ejecutar lo que ellos significan, ó hallarse en disposicion próxima para ello; y así se dice: ESTAR de prisa, ESTAR de casa, ESTAR de viaje. ‖ Junto con la preposicion *en* y algunos nombres, equivale á consistir, ser causa ó motivo de alguna cosa. Se usa sólo en terceras personas de singular; y así se dice: EN ESO ESTÁ, por lo mismo que EN ESO CONSISTE, DE ESO DEPENDE. ‖ Hablando de precios, coste, etc., y junto con la preposicion *en,* es tener de coste alguna cosa esta ó la otra suma, haber costado tanto; como este vestido me ESTÁ en veinte doblones. ‖ Junto con la preposicion *para* y los infinitivos de algunos verbos, significa la disposicion próxima ó determinacion de hacer lo que significa el verbo; y así se dice: ESTAR para testar, ESTAR para morir. ‖ Junto con la preposicion *por* y el infinitivo de algunos verbos, significa muchas veces no haberse ejecutado aún ó haberse dejado de ejecutar lo que los verbos significan; como ESTAR por escribir, ESTÁ por sazonar. ‖ Junto con la preposicion *por* y el infinitivo de algunos verbos, significa hallarse casi determinado á hacer alguna cosa; y así se dice: ESTOY por irme á pasear, ESTOY por romperle la cabeza. ‖ Junto con la preposicion *por,* es estar á favor de alguna cosa ó persona; y así se dice: ESTOY por fulano, ESTOY por el color blanco. ‖ Á DERECHO. *Forense.* Presentarse en juicio al llamamiento del juez cuando éste lo ordenare. ‖ ESTAR Á TODO. Frase. Tomar sobre sí el cuidado y las resultas de un negocio. ‖ ALERTA. Frase. Estar con cuidado y vigilancia. ‖ BIEN Ó MAL ALGUNO. Disfrutar ó no conveniencias ó comodidades. ‖ BIEN. Frase anticuada. Cumplir fielmente. ‖ BIEN Ó MAL CON ALGUNO. Frase. Estar bien

Digitized by Google

ó mal conceptuado con él, tener buen ó mal concepto de él, estar concorde ó desavenido con él. ‖ BIEN Ó MAL UNA COSA Á ALGUNO. Frase. Parecer bien ó mal con ella; y así decimos: tal color ó tal traje le ESTÁ bien á fulano. ‖ BIEN UNA COSA Á ALGUNO. Frase. Convenirle, serle útil, cuadrar, ser acomodada á sus circunstancias; y así se dice: tal empleo le ESTARÁ bien á fulano. ‖ DE POR MEDIO. Frase. Mediar en algun negocio. ‖ EN ALGUNA COSA. Frase. Entenderla ó estar enterado de ella, y así se dice: ESTOY en lo que usted dice. ‖ Creerla, estar persuadido de ella; y así se dice: ESTOY en que vendrá fulano. ‖ EN SÍ. Frase. Estar con plena advertencia en lo que se dice ó se hace; y así decimos: fulano ESTÁ MUY EN SÍ. ‖ EN TODO. Frase. Atender á un tiempo á muchas cosas, sin embarazarse con la muchedumbre de ellas. ‖ ERRE QUE ERRE. Frase. Permanecer con tenacidad en algun dictámen. ‖ PARA ELLO. Frase. Estar uno en disposicion de ejecutar bien alguna cosa que acostumbra á hacer; y así se dice: fulano ESTÁ HOY PARA ELLO. ‖ SOBRE SÍ. Frase. Estar con serenidad y precaucion. ‖ Tener orgullo y soberbia. ‖ SOBRE UNO Ó SOBRE UN NEGOCIO. Frase. Instar á alguno con frecuencia, ó promover algun negocio con eficacia. ‖ Á PRUEBA, Y ESTÉSE. Locucion. Véase PRUEBA. ‖ ¿DÓNDE ESTAMOS? Locucion á manera de interjeccion, de que se usa para significar la admiracion, disgusto ó extrañeza que causa lo que se oye ó se ve. ‖ ¿ESTAMOS AQUÍ Ó EN JAUJA, EN FLÁNDES, EN FRANCIA? etc. Frase con que se reprende á otro alguna accion ó dicho importuno ó indecoroso.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito *sthā* (स्था), estar de pié: griego, στάω *(stáō)*; latin, *stāre;* aleman, *stehen;* inglés, *stand;* italiano, *stare;* francés, *ester:* ESTER *en jugement*, «estar en juicio;» portugués y catalan, *estar*.—En el provenzal se hallan tres formas: *estar*, *istar*, *star*.

Estarcido. Masculino. *Pintura.* El dibujo que resulta en el papel ó tela del picado y pasado por medio del cisquero.

Estarcir. Activo. *Pintura.* Pasar el dibujo ya picado á otra parte, estregando sobre él un cisquero.

ETIMOLOGÍA. Orígen ignorado.—«Se pica con una aguja, y se *estarce* sobre la tela con un cisquero.» (ANTONIO PALOMINO. *Museo pictórico, libro 1.°, capítulo 5.°*)

Estaría. Femenino. ESTADIA.

Estarjas. Femenino plural. Piezas largas de los telares, que juntas con los piés forman un gran cuadrilongo.

ETIMOLOGÍA. *Es*, por *ex*, fuera, y *tarja*.

Estarna. Femenino anticuado. Ave, especie de perdiz más pequeña que las regulares y de color más pardo.

Estaroste. Masculino. Noble polaco que disfrutaba de una estarostia.

ETIMOLOGÍA. Polaco *staroste;* francés, *staroste*.

Estarostia. Femenino. Feudo dependiente de la antigua corona de Polonia, que los reyes cedían á sus magnates para ayudarles á sostener los gastos de la guerra.

ETIMOLOGÍA. *Estaroste:* francés, *starostie*.

Estater. Masculino. *Antigüedades griegas y romanas.* Pieza de plata de cuatro dracmas, equivalente á tres pesetas de nuestra moneda. ‖ ESTATER DE ORO; pieza de oro que valía veinte dracmas de plata.

ETIMOLOGÍA. Griego στατήρ *(statēr)*; de στατός *(statós)*, fijo: latin, *stăter* (SAN JERÓNIMO); francés, *stater*.

Estatera. Femenino anticuado. Peso, balanza. ‖ *Antigüedades romanas.* La romana sin balanza para pesar las cosas. (CICERON.) ‖ La balanza. (SUETONIO.) ‖ Fuente para servir la comida. (PLINIO.) ‖ Yugo. (ESTACIO.) ‖ Cruz. (FORTUNATO.)

ETIMOLOGÍA. *Estater:* latin, *stătēra;* francés, *statère*.

Estática. Femenino. Parte de la mecánica, que tiene por objeto el equilibrio de los cuerpos sólidos. ‖ ESTÁTICA QUÍMICA; doctrina del equilibrio de las combinaciones químicas.

ETIMOLOGÍA. *Estático:* italiano, *statica;* francés, *statique;* catalan, *estática*.

Sentido técnico.—La ESTÁTICA es la ciencia que considera las relaciones que las fuerzas deben tener entre sí, tanto en magnitud como en direccion, para equilibrarse mutuamente.

Estático, ca. Adjetivo. *Mecánica.* Referente al equilibrio de los cuerpos sólidos, en cuyo sentido se dice: principio ESTÁTICO; mecánica ESTÁTICA. ‖ ELECTRICIDAD ESTÁTICA. *Física.* La que se desarrolla por la frotacion en la máquina eléctrica, por oposicion á la electricidad dinámica, que es la que da la pila voltáica. ‖ *Biología.* Lo contrario de dinámico.

ETIMOLOGÍA. Griego στατικός *(statikós)*, que está de pié; de στάω *(stáō)*, estar: francés, *statique*.

Estator. Masculino. *Mitología.* Sobrenombre romano de Júpiter.

ETIMOLOGÍA. Latin *stātor*, ministro, portero, en Ciceron; epíteto de Júpiter, en Tito Livio; forma de *stāre*, estar de pié: catalan, *estator*.

Reseña histórica.—ESTATOR fué el sobrenombre que Rómulo dió á Júpiter, por haber detenido á los romanos que huían de los sabinos. Tambien se le dió este sobrenombre como conservador del órden de las cosas, y por ser el que detenía, segun su creencia, á los fugitivos. Igualmente se llamaba ESTATOR el gobernador de provincia entre los antiguos romanos: y ESTATORES *del Pretorio*, los cuerpos de tropa encargados de dar guardia á la tienda imperial en los campamentos, cuyos cuerpos fueron instituidos por Adriano, segun se cree.

Estatua. Femenino. Figura de bulto, labrada á imitacion del natural. ‖ MERECER ESTATUA. Frase con que se ponderan y engrandecen las acciones de alguno.

ETIMOLOGÍA. Latin *stătŭa*, forma métrica de *stătĭo*, yo establezco, erijo, pongo en pié; verbo frecuentativo de *stāre*, estar: italiano, *statua;* francés, *statue;* provenzal, *estatua;* ginebrino, *estatue;* catalan, *estátua*. La ortografía etimológica es *estátua*, segun lo demuestra el vocablo latino, cuya primera *a*, así como la *u*, es breve: *stătŭa*. Es de desear que la Academia adopte la ortografía etimológica.

Estatuar. Activo anticuado. Adornar con estatuas algun edificio.

Estatuaria. Femenino. Arte de hacer estatuas.

ETIMOLOGÍA. *Estátua:* latin, *stătuāria ars*, arte estatuaria, la escultura; *estātuārium*, en san Jerónimo: italiano, *statuaria;* francés, *la statuaire;* catalan, *estatuária*.

Estatuario. Masculino. El que hace estatuas. ‖ Adjetivo anticuado. Lo perteneciente á algun estatuto ó lo que está prevenido por él.

ETIMOLOGÍA. *Estátua:* latin, *stătuārĭus;* italiano, *statuario;* francés, *statuaire;* catalan, *estatuari, a*.

Estatúder. Masculino. Título del jefe de la antigua república de Holanda.

ETIMOLOGÍA. *Estatuir*.

Reseña histórica.—ESTATÚDER, es decir, lugar-teniente, fué el nombre que primitivamente se dió á los gobernadores de las provincias de los Países Bajos en tiempos de la dominacion de las casas de Borgoña y de Austria, y que se aplicó á los gobernadores de las siete Provincias-Unidas cuando se separaron de España. Los de la provincia de Holanda, de la casa de Nassau, reunieron con frecuencia el mando de varias provincias, y así se formó un *estatuderáto* general, poder militar que tendía á ser absoluto y hereditario.

Estatuderato. Masculino. Dignidad de estatúder.

Estatuido, da. Participio pasivo de estatuir.

ETIMOLOGÍA. Latin *stătūtus*, participio pasivo de *stātuĕre*, estatuir; catalan, *estatuhit, da;* francés, *statué*.

Estatuir. Activo. Establecer, ordenar, determinar.

ETIMOLOGÍA. *Estar:* latin, *stātuĕre*, establecer, resolver, decretar; forma verbal de *stātus*, *statûs*, estado: catalan, *estatuhir;* provenzal, *estatuir*, *statuir;* francés del siglo XIII, *estatuer;* moderno, *statuer;* italiano, *statuire*.

Estatuita. Femenino diminutivo de estatua. Estatua pequeña y graciosa.

ETIMOLOGÍA. *Estatua:* catalan, *estatueta;* francés, *statuette*.

Estatura. Femenino. Altura, medida de una persona desde los piés á la cabeza.

ETIMOLOGÍA. *Estatua:* italiano, *statura;* francés, *stature;* catalan, *estatura*. La ESTATURA es la *estatua* de la persona, como la *estatua* es la ESTATURA de la piedra.

Estatutario, ria. Adjetivo. Lo que pertenece á algun estatuto, ó está prevenido por él.

Estatuto. Masculino. Estableci-

Digitized by Google

miento, regla que tiene fuerza de ley para el gobierno de algun cuerpo. ‖ REAL. La ley fundamental del Estado, que se promulgó en 1834, y rigió hasta 1836.

ETIMOLOGÍA. Latin posterior *stātūtum*, decreto, reglamento, ordenanza; forma simétrica de *stātūtus*, resuelto, establecido; participio pasivo de *stātuĕre*, establecer: provenzal, *statut;* catalan, *estatut;* francés del siglo XIV, *estatut;* moderno, *statut;* italiano, *statuto*.

Estatuyente. Participio activo de estatuir. Que estatuye.

Estauróptero, ra. Adjetivo. *Entomología*. Calificacion de los insectos que tienen una cruz señalada en las alas.

ETIMOLOGÍA. Griego σταυρός *(stavrós)*, cruz, y πτερόν *(pterón)*, ala.

Estay. Masculino. *Marina*. Cabo grueso, que va desde la gavia mayor al trinquete, y el que va de allí al bauprés.

ETIMOLOGÍA. Francés *estain;* catalan, *estay*, cuyo orígen no se conoce.

Estayar. Activo. *Marina*. Inclinar los palos hácia proa, tirando de los estays.

Estayo. Masculino anticuado. DESTAJO.

Estazar. Activo. En las tenerías, partir un cuero por medio.

Este. Masculino. *Geografía astronómica*. Uno de los cuatro puntos cardinales, segun la rosa náutica, que corresponde al Oriente. ‖ El viento que viene de la parte oriental, que es el contrario del Oeste. ‖ Usase tambien como adjetivo, en cuya acepcion suele decirse: longitud ESTE; latitud ESTE.

ETIMOLOGÍA. Germánico *est:* inglés, *east;* francés del siglo XII, *le hest;* moderno, *est*, que pasó al catalan.

SINONIMIA. *Este, Oriente, Levante*. *Este* y *Levante* son voces técnicas de la geografía y de la náutica. En la rosa náutica sólo se emplea la primera. Las dos se aplican indiferentemente al viento que procede de donde nace el sol. *Oriente* pertenece al lenguaje comun y al poético. Un navío no hace rumbo al *Oriente*, sino al *Este* ó al *Levante*. *Este* y *Levante* no pueden entrar en una oda ni en una descripcion elegante. No es lo mismo *pueblos de Levante* que *pueblos de Oriente:* en el primer caso, sólo se considera la posicion geográfica; en el segundo, entran las ideas de costumbres, clima, historia, religion, etc. Es impropio decir: las naciones del *Este* ó del *Levante* enseñaron la filosofía á los griegos. (MORA.)

Este, ta, to. Pronombre demostrativo de lo que está ó se tiene presente. ‖ EN ESTAS Y EN ESTOTRAS. Modo adverbial familiar. Entretanto que algo sucede, en el ínterin, miéntras ESTO pasa. ‖ EN ESTO. Modo adverbial. Estando en ESTO, durante ESTO, en ESTE tiempo. ‖ POR ÉSTAS. Anticuado. Expresion de amenaza, de que usaban los hombres, tomándose la barba. ‖ ESTO ES. Locucion preventiva de que se va á explicar con mayor claridad lo que se ha dicho.

ETIMOLOGÍA. Latin *iste*, contraccion de *is tuus*. (MONLAU.)

Estealocele. ESTEATOCELE.

ETIMOLOGÍA. La forma *estealocele*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Estearato. Masculino. *Química*. Combinacion del ácido esteárico con una base salificable.

ETIMOLOGÍA. Griego στέαρ *(stéar)*, grasa: francés, *stéarate*.

Esteárico, ca. Adjetivo. *Química*. Calificacion de lo que se forma por la accion de los álcalis sobre la estearina.

ETIMOLOGÍA. *Estearato:* francés, *stéarique*.

Estearina. Femenino. *Química*. Sustancia insípida extraida de la grasa y del sebo, y de la cual se hacen bujías.

ETIMOLOGÍA. *Estearato:* francés, *stéarine*.

Estearoluro. Masculino. *Química*. Combinacion de un cuerpo graso con una sustancia metálica.

ETIMOLOGÍA. *Estearato*.

Estearona. Femenino. *Química*. Sustancia obtenida por la destilacion del ácido esteárico.

ETIMOLOGÍA. *Estearato:* francés, *stéarone*.

Estearóptene. Masculino. *Química*. Porcion concreta y cristalina de los aceites volátiles.

ETIMOLOGÍA. Griego στέαρ *(stéar)*, grasa, y πτηνός *(ptēnós)*, volátil: francés, *stéreoptène*.

Esteasquisto. Masculino. *Mineralogía*. Roca de estructura esquistosa y de aspecto sedimentoso, con base de talco.

ETIMOLOGÍA. Griego στέαρ *(stéar)*, grasa, y σχιστός *(schistós)*, cortado: francés, *stéaschiste*.

Esteática. Femenino. *Mineralogía*. Silicato de magnesia.

ETIMOLOGÍA. *Estearato:* francés, *stéatique*.

Esteatita. Femenino. *Mineralogía*. Piedra suave y jabonosa que se raya con facilidad.

ETIMOLOGÍA. Griego στεατίτης *(steatitēs)*; de *stéar*, grasa sólida: francés, *stéatite*.—La forma *esteatita*, como sinónimo de *esteatitis*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara, puesto que *ita*, sufijo de historia natural, y principalmente de mineralogía, no tiene relacion con *itis*, sufijo médico que significa inflamacion.

Esteatitis. Femenino. *Medicina*. Entumescencia por exceso de gordura.

ETIMOLOGÍA. Griego *stéar*, grasa, y el sufijo técnico *itis*, inflamacion.

Esteatitoso, sa. Adjetivo. *Mineralogía*. Que contiene esteatita.

Esteatocele. Masculino. *Cirugía*. Tumor en el escroto, formado por una sustancia sebosa.

ETIMOLOGÍA. Griego στέαρ *(stéar)*, grasa, y κήλη *(kélē)*, tumor: francés, *stéatocèle;* catalan, *esteatocela*.

Esteátoma. Masculino. *Cirugía*. Tumor enquistado que contiene una materia grasa, dotada de la consistencia y del color del sebo.

ETIMOLOGÍA. Griego στεάτωμα *(steátōma)*; de *stéar*, grasa sólida: francés, *stéatôme*.

Esteatomátodo, da. Adjetivo. Parecido al sebo.

ETIMOLOGÍA. *Esteatoma* y el griego *eīdos*, forma.

Esteatomatoso, sa. Adjetivo. *Cirugía*. Que participa de la naturaleza del esteátoma.

ETIMOLOGÍA. *Esteátoma:* francés, *stéatomateux*.

Esteatópigo, ga. Adjetivo. *Zoología*. Calificacion de los mamíferos que tienen la base de la cola formada de una masa grasienta.

ETIMOLOGÍA. Griego *stéar*, grasa, y *pygē*, nalga.

Esteba. Femenino. *Botánica*. Hierba que echa las hojas espinosas y tambien el tallo: nace en lagunas y lugares pantanosos.

ETIMOLOGÍA. Griego στοιβή *(stoibē)*; latin, *stœbe*, planta espinosa que nace en el agua, muy gustosa á las bestias. (PLINIO.)

Estéban. Masculino. Nombre propio de varon: SAN ESTÉBAN, primer santo del cristianismo que ciñó la corona de mártir.

ETIMOLOGÍA. Griego στέφανος *(stéphanos)*, corona; esto es, corona del martirio: latin, *stĕphănus*.

Estébanez. Masculino. Nombre patronímico anticuado. HIJO DE ESTÉBAN. Hoy sólo se usa como apellido de familia.

ETIMOLOGÍA. *Estéban:* catalan, *Estevánes*, *fill de Esteve*, hijo de Esteve.

Estebanillo. Masculino diminutivo de Estéban.

ETIMOLOGÍA. *Estéban:* catalan, *Estevanet*.

Estebar. Activo. Entre tintoreros, acomodar en la caldera y apretar en ella el paño para teñirlo.

Esteclar. Activo. Mudar los peines de los telares de galones de seda.

ETIMOLOGÍA. *Es*, por *ex*, fuera, y *tecla*. La forma etimológica es *exteclar*.

Estefanía. Femenino. Nombre propio de mujer.

ETIMOLOGÍA. *Estéfano*.

Estéfano. ESTÉBAN.

Estefanocarpo, pa. Adjetivo. *Botánica*. Que tiene los frutos dispuestos circularmente.

ETIMOLOGÍA. Griego στέφανη *(stéphanē)*, corona, círculo, y καρπάιος *(karpáios, karpæos)*, adjetivo formado de καρπός *(karpós)*, fruto.

Estefanóides. Adjetivo. *Historia natural*. Que tiene la figura de un penacho ó de una corona.

ETIMOLOGÍA. Griego *stéphanos*, corona, y *eīdos*, forma.

Estégano, na. Adjetivo. *Ornitología*. Epíteto de las aves cuyos cuatro dedos están envueltos hasta la uña por una misma membrana.

ETIMOLOGÍA. Griego στεγανός *(stegaués)*, oculto.

Digitized by Google

Esteganografía. Femenino. Arte de escribir en cifras.

ETIMOLOGÍA. Griego στεγανογραφία *(steganografía)*; de *steganós*, oculto, secreto, y *graphein*, escribir: catalan, *esteganografía*; francés, *steganographie*.

Esteganográfico, ca. Adjetivo. Relativo á la esteganografía.

ETIMOLOGÍA. *Esteganografía*: catalan, *esteganográphic, ca*; francés, *steganographique*.

Esteganógrafo, fa. Masculino y femenino. Profesor de esteganografía.

Esteganopo. Masculino. *Ornitología*. Género de aves zancudas.

ETIMOLOGÍA. Griego *steganós*, oculto, y *poûs*, pié.

Esteca. Femenino. *Botánica*. Hierba odorífera de las islas de Hyeres.

ETIMOLOGÍA. Griego στοιχάς *(stoichás)*: latin, *stœchas*, forma de *stœchādes*, las islas de Hyeres, en la Galia narbonense; de donde dicha planta es oriunda (PLINIO): catalan, *esteca*.

Estegia. Femenino. *Botánica*. Género de hongos microscópicos.

ETIMOLOGÍA. Francés *stégie*. (LANDAIS.)

Estegnósis. Femenino. *Cirugía*. Efecto de una sustancia astringente.

ETIMOLOGÍA. Griego στέγνωσις *(stégnōsis)*, estrechez; catalan, *estégnosis*; francés, *stegnose*.

Estegnótico, ca. Adjetivo. *Medicina*. Que ejerce una accion astringente.

ETIMOLOGÍA. *Estegnósis*: griego στεγνωτικός *(stegnōtikós)*; francés, *stegnotique*.

Estegóptero, ra. Adjetivo. *Ornitología*. Que tiene las alas dispuestas á modo de capa.

ETIMOLOGÍA. Griego στέγη *(stégē)*, cubierta de la nave, cobertizo, y *pterón*, ala.

Estela. Femenino. *Marina*. La señal que deja en el agua la embarcacion cuando va navegando.

ETIMOLOGÍA. Latin *stēlla*, estrella.

Estelaria. Femenino. *Botánica*. Planta. PIÉ DE LEON.

ETIMOLOGÍA. *Estelario*: latin técnico, *stellaria*; catalan, *estelaria*.

Sentido etimológico.—Llámose *estelaria*, porque tiene una estrella amarilla en el centro de la flor.

Estelario, ria. Adjetivo. *Astronomía*. Concerniente á las estrellas.

ETIMOLOGÍA. *Estrella*: latin, *stēllārius*; francés, *stellaire*.

Estelérido, da. Adjetivo. *Zoología*. Calificacion de los animales radiarios equinodermos semejantes á una estrella.

ETIMOLOGÍA. *Estelario*.

Estelífero, ra. Adjetivo. *Poética*. Lo que tiene estrellas, lo que está estrellado.

ETIMOLOGÍA. Latin *stēlla*, estrella, y *ferre*, llevar: francés, *stellifère*.

Esteliforme. Adjetivo. *Historia natural*. En forma de estrella.

ETIMOLOGÍA. Latin *stēlla* y *forma*: francés, *stelliforme*.

Esteligero, ra. Adjetivo. Que tiene alguna parte dispuesta á modo de estrella.

ETIMOLOGÍA. Latin *stēlla* y *gerĕre*, disponer.

Estelinérveo, vea. Adjetivo. *Botánica*. Cuyas nervosidades están dispuestas á modo de estrellas.

ETIMOLOGÍA. Latin *stēlla*, estrella, y *nervĕus*, nérveo: francés, *stellinervé*.

Estelion. Masculino. SALAMANQUESA. ‖ Piedra que dicen se halla en la cabeza de los sapos viejos, y que tiene virtud contra el veneno.

ETIMOLOGÍA. *Estrella*: latin *stellĭo*; francés, *stellion*.

Estelionatario, ria. Adjetivo. *Forense*. Culpable de estelionato.

ETIMOLOGÍA. *Estelionato*.

Estelionato. Masculino. *Forense*. Delito que comete el que maliciosamente defrauda á otro, encubriendo en el contrato la obligacion que sobre la hacienda, alhaja ú otra cosa tiene hecha anteriormente.

ETIMOLOGÍA. Latin *stelliōnātus*, forma de *stellĭo*, salamanquesa, tarántula; y figuradamente, hombre engañoso y fraudulento, aludiendo á que muda de parecer y de conducta, como el estelion muda de piel y de color: catalan, *estelionat*; francés, *stellionat*. El latin *stelliōnātus* está en el jurisconsulto Ulpiano.

Estelita. Femenino. Estrella de mar fósil.

ETIMOLOGÍA. *Estrella*: francés, *stellite*.

Estelon. Masculino. ESTELION, por piedra, etc.

Estélula. Femenino. *Botánica*. Estrellita ó disco foliáceo que en ciertos musgos termina los tallos y encierra las flores machos.

ETIMOLOGÍA. Latin *stellĭola*, diminutivo de *stēlla*, estrella (SAN JERÓNIMO, SAN ISIDORO): francés, *stellule*.

Esteluláceo, cea. Adjetivo. ESTELÚLEO.

Estelúleo, lea. Adjetivo. *Historia natural*. Que tiene hojas ó pelos dispuestos en estrellas.

ETIMOLOGÍA. *Estélula*.

Estella (DIEGO DE). Escritor ascético español. Nació en Estella (Navarra) en 1524, y murió en 1578. Despues de estudiar en Tolosa y en Salamanca, abrazó la vida monástica y mereció la confianza de Felipe II, que le nombró su teólogo consultor y predicador. Además de algunas obras latinas, dejó las siguientes en castellano: *De la vanidad del mundo*; *Tratado de las cien meditaciones*; *Del amor de Dios*, y *Vida, loores y excelencias del bienaventurado evangelista san Juan*.

Esteller (JUAN BAUTISTA). General español que murió en 1838. Hallábase de gobernador militar en Zaragoza cuando aquella capital fué sorprendida por las tropas carlistas el dia 5 de Marzo de dicho año. Acusado de no haber dado parte de la aproximacion del enemigo, de no haber reunido fuerzas para apoyar al pueblo en su victoria y de haber mandado retirar con anticipacion la artillería, fué preso y sometido á una sumaria; pero cuando ésta se instruía, penetró en la prision un grupo de paisanos armados, sacó al preso y le fusiló en la Plaza de la Constitucion.

Estellés (MIGUEL). Uno de los trece capitanes ó síndicos de la germanía de Valencia en tiempo del emperador Cárlos V. Habiendo acudido en 1521 con tropas en socorro de los comuneros sitiados en Valencia, fué derrotado y preso por Don Alfonso de Aragon, duque de Segorbe, quien le mandó ahorcar.

Estema. Masculino. SENSACION.

ETIMOLOGÍA. Griego αἴσθησις *(aisthésis)*, sensacion.

Estémmata. Masculino. *Entomología*. Aplícase á los ojos lisos colocados en la cabeza de los insectos de varios órdenes.

ETIMOLOGÍA. Griego στέμμα *(stémma)*, corona; de στέφω *(stérō)*, yo corono: francés, *stemmate*.

Estendijarse. Recíproco anticuado. Extenderse, estirarse.

Estenélitro, tra. Adjetivo. *Botánica*. Que tiene los élitros estrechos.

ETIMOLOGÍA. Griego στενός *(stenós)*, estrecho, y *élitro*.

Estenia. Femenino. *Medicina*. Exceso de fuerzas.

ETIMOLOGÍA. 1. Griego σθένος *(sthénos)*, fuerza: francés, *sthénie*.

Estenias. Femenino plural. *Historia antigua*. Fiestas que celebraban los atenienses en honor de Júpiter, y en que las mujeres se decían mutua y públicamente grandes injurias.

ETIMOLOGÍA. 1. *Sthenie* ó *Stheniane*, sobrenombre de Júpiter, de donde tambien se llamaron juegos *sthenies* los que en Árgos se celebraban en su honor.

2. *Estenia*. *Estenio* quiere decir *forzudo*.

Esténico, ca. Adjetivo. *Patología*. Propio de la estenia.

ETIMOLOGÍA. *Estenia*: francés, *sthénique*.

Estenocardia. Femenino. *Medicina*. Angina del pecho.

ETIMOLOGÍA. 1. Griego στενός *(stenós)*, estrecho, y καρδία *(kardía)*, corazon: francés, *stenocardie*.

2. El griego *sténos*, angosto, es literalmente el sanserito *stânas*, del verbo *stâi* (स्तै), estrechar.

Estenocardiaco, ca. Adjetivo. *Medicina*. Relativo á la estenocardia.

Estenocarpo, pa. Adjetivo. *Botánica*. De frutos estrechos.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, estrecho, y *karpós*, fruto.

Estenodidáctilo, la. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene dos dedos sin membranas.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, estrecho, *dís*, dos, y *dáktylos*, dedo.

Estenodonte. Adjetivo. *Zoología*. Que tiene dientes estrechos.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, estrecho, y *odoús*, diente.

Estenófilo, la. Adjetivo. *Botánica*. Que tiene hojas estrechas.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, estrecho, y *phyllon*, hoja.

Estenografía. Femenino. Arte de

Digitized by Google

escribir en abreviaturas. ‖ TAQUIGRAFÍA.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, estrecho, y *grapheïn*, escribir: catalan, *estenografía;* francés, *sténographie*.

Estenografiar. Activo. Escribir en abreviatura.

ETIMOLOGÍA. *Estenografía:* francés, *sténographier*.

Estenográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la estenografía.

ETIMOLOGÍA. *Estenografía:* francés, *sténographique*.

Estenógrafo. Masculino. Versado en estenografía. ‖ TAQUÍGRAFO.

ETIMOLOGÍA. *Estenografía:* catalan, *estenógrafo;* francés, *sténographe*.

Estenólobo, ba. Adjetivo. *Botánica*. De lóbulos estrechos.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, estrecho, y *lóbulo*.

Estenopétalo, la. Adjetivo. *Botánica*. De pétalos estrechos.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, estrecho, y *pétalo*.

Estenopira. Femenino. *Medicina*. Especie de fiebre inflamatoria.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, agudo, y *pyr*, fuego, fiebre; francés, *sténopyre*. (LANDAIS.)

Estenópodo, da. Adjetivo. *Zoología*. De piés estrechos.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, estrecho, y *poûs*, pié.

Estenóptero, ra. Adjetivo. *Ornitología*. De alas estrechas.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, estrecho, y *pterón*, ala.

Estenorrinco. Masculino. *Zoología*. Género de mamíferos carniceros anfibios.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, estreche, y *rhygchos*, que en griego se pronuncia *rhynchos*, por preceder una gutural á otra, y que significa pico.

Estenorrizo, za. Adjetivo. *Botánica*. De raíces delgadas.

ETIMOLOGÍA. Griego *stenós*, estrecho, y *rhíza*, raíz.

Estenose. ESTENÓSIS.

ETIMOLOGÍA. La forma *estenose*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es la traduccion del francés *sténose*.

Estenósis. Femenino. *Patología*. Encogimiento de alguna parte del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Griego στένωσις *(sténōsis)*; de στενός *(stenós)*, estrecho: francés, *sténose*.

Sentido técnico.—*Estenósis* es el encogimiento de alguna abertura natural.

Estenostegnósis. Femenino. *Medicina*. Retraccion del conducto de Stenon.

ETIMOLOGÍA. Griego στενός *(stenós)*, estrecho, reducido, cerrado, garganta, y στεγνόσις *(stegnósis)*, ó στενόσις *(stenósis)*, contraccion, estrechamiento de las aberturas naturales.

Estentinos. Masculino plural anticuado. Intestinos, entrañas.

Estentor. Masculino. Grito ó clamor sumamente fuerte.

ETIMOLOGÍA. Nombre de un guerrero griego, citado en la *Ilíada*, el cual estuvo en el sitio de Troya; cuya voz ahogaba la de 50 hombres, segun cuenta Homero. Es un nombre propio que ha pasado á ser un nombre apelativo. Nombre tambien, en la geografía de los antiguos griegos, de un lago ó golfo formado por el mar Egeo en las costas de Tracia. Hoy se denomina golfo de Enos.

Derivacion.—Latin *Stentor;* italiano, *Stentore;* francés, *Stentor;* catalan, *Estentor*.

Estentoreidad. Femenino. Cualidad de lo estentóreo.

Estentóreo, rea. Adjetivo. Resonante en sumo grado.

ETIMOLOGÍA. *Estentor:* latin, *stentŏrĕus;* italiano, *stentoreo;* francés, *stentoré; voix* STENTORÉE, voz estentórea; italiano, *voce* STENTÒREA.

Estepa. Femenino. Arbusto con las hojas parecidas á las del laurel, arrugadas y verdes por una y otra parte y como resinosas, las ramas pelosas y las flores blancas.

ETIMOLOGÍA. Latin *stĭpa*.—«Mata ramosa, baja y poblada de hojas redondas, crespas y acerbas al gusto. Nace regularmente en lugares pedregosos é incultos.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726*.) «Con lo oscuro y denso que las matas y *estepas* dispensan.» (GABRIEL DEL CORRAL, *Traduccion del Argenis, folio 1.°*)

Estepar. Masculino. Lugar ó sitio poblado de estepas.

ETIMOLOGÍA. *Estepa:* catalan, *estepar*.

Estera. Femenino. La pieza cosida de pleitas de esparto ó la hecha de juncos, de palma, etc., para cubrir el suelo de las habitaciones y para otros usos.

ETIMOLOGÍA. Griego στορέω *(storéō)*, yo extiendo; latin, *stŏrĕa, stŏrĭa;* italiano, *stoja;* francés, *estère;* portugués, *esteira*.

Sentido etimológico.—El latin *stŏrĕa* se empleaba ya en el sentido de estera de junco, esparto ó caña. (CÉSAR.)

Esterador. Masculino. El que estera.

Esterar. Activo. Poner y tender las esteras en el suelo para reparo contra el frío. ‖ Neutro metafórico familiar. Vestirse de invierno. Dícese en son de burla aplicándolo al que lo hace ántes de tiempo.

Estercar. Activo anticuado. ESTERCOLAR.

Estercolado, da. Participio pasivo de estercolar.

ETIMOLOGÍA. *Estercolar:* latin, *stercorātus;* catalan antiguo, *estercolat, da*.

Estercoladura. Femenino. La accion y efecto de estercolar.

Estercolamiento. Masculino. ESTERCOLADURA.

ETIMOLOGÍA. *Estercolar:* catalan antiguo, *estercolament*.

Estercolar. Activo. Echar estiércol en las tierras para engrosarlas y beneficiarlas. ‖ Neutro. Echar de sí la bestia el excremento ó estiércol. ‖ Masculino. Estercolero en su segunda acepcion.

ETIMOLOGÍA. *Estiércol:* latin, *stercorāre;* catalan antiguo, *estercolar*. Hoy se dice *femar;* de *fem*, estiércol.

Estercolarios. Masculino plural. *Historia eclesiástica*. Miembros de una secta, la cual enseñaba que las especies de la Sagrada Eucaristía se digerían en el estómago como todo alimento.

ETIMOLOGÍA. *Estiércol:* bajo latin, *stercorarii;* catalan, *estercoraris;* francés, *stercoranistes, stercoristes*.

Estercolero. Masculino. El mozo que recoge y saca el estiércol. ‖ El lugar donde se recoge el estiércol.

Estercolizo, za. Adjetivo. Lo que tiene semejanza con el estiércol ó participa de sus cualidades.

Estercología. Femenino. Tratado sobre los excrementos.

ETIMOLOGÍA. Latin *stercus*, estiércol, y el griego *lógos*, tratado; vocablo híbrido.

Estercoráceo, cea. Adjetivo. Lo que pertenece al estiércol ó está lleno de él.

Estercoracion. Femenino. Materia fecal. ‖ ESTERCOLADURA.

ETIMOLOGÍA. Latin *stercŏrātĭo*, forma sustantiva abstracta de *stercus*, excremento; italiano, *stercorazione;* francés, *stercoration*.

Estercoral. Adjetivo. Referente al estiércol.

ETIMOLOGÍA. *Estiércol:* latin, *stercŏrĕus, stercŏrārĭus;* francés, *stercoral, stercoraire;* italiano, *stercoraceo, stercorario*.

Estercoramiento. Masculino. ESTERCOLADURA.

Estercorario, ria. Adjetivo. Que vive y se complace en el estiércol.

Estercóreo, rea. Adjetivo. ESTERCORÁCEO.

Estercorino, na. Adjetivo. Excrementicio.

ETIMOLOGÍA. *Estercoráceo*.

Estercuelo. Masculino. La operacion de echar estiércol en las tierras.

Estereóbata. Masculino. *Arquitectura*. Basamento sin moldura que sostiene un edificio.

ETIMOLOGÍA. Griego στερεός *(stereós)*, sólido, y βάτης *(bátēs)*, que va: francés, *stéréobate*.

Estereo. Prefijo técnico, del griego στερεός *(stereós)*, sólido, que es el sanscrito *sthâ*, permanecer, colocarse, residir largo tiempo; *stiras*, sólido; lituanio, *storas;* aleman, *staor*. (*Sistemas de* BOPP, *de* GRIMM, *de* EICHOFF.)

Estereócero, ra. Adjetivo. *Zoología*. De antenas sólidas.

ETIMOLOGÍA. Griego *stereós*, sólido, y *kéras*, cuerno.

Estereodinamia. Femenino. *Mecánica*. Parte de la física que explica las leyes del movimiento de los sólidos.

ETIMOLOGÍA. Griego *stereós*, sólido, y *dinámica:* francés, *stéréodynamie*.

Estereodinámico, ca. Adjetivo. Concerniente á la estereodinamia.

ETIMOLOGÍA. *Estereodinamia:* francés, *stéréodynamique*.

Estereófilo, la. Adjetivo. *Botánica*. Que tiene hojas sólidas ó firmes.

Digitized by Google

Etimología. Griego *stereós*, sólido, y *phyllon*, hoja.

Estereografía. Femenino. Arte de representar los objetos sobre un plano.

Etimología. Griego *stereós*, sólido, y *graphein*, describir: catalan, *estereografía;* francés, *stéréographie.*

Estereográfico, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á la estereografía.

Etimología. *Estereografía:* francés, *stéréographique;* catalan, *estereográphich, ca.*

Estereología. Femenino. Estudio de los sólidos orgánicos.

Etimología. Griego *stereós*, sólido, y *lógos*, tratado: catalan, *estereología;* francés, *stéréologie.*

Estereológico, ca. Adjetivo. Referente á la estereología.

Etimología. *Estereología:* catalan, *estereológich, ca.*

Estereólogo. Masculino. El que se dedica á la estereología ó la enseña.

Etimología. *Estereología:* catalan, *estereóloch, ga.*

Estereometría. Femenino. *Geometría práctica.* La ciencia que trata de la medida de los sólidos.

Etimología. Griego στερεομετρία *(stereometría)*; de *stereós*, sólido, y *métron*, medida: catalan, *estereometría;* francés, *stéréométrie.*

Estereométrico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la estereometría.

Etimología. *Estereometría:* francés, *stéréométrique;* catalan, *estereométrich, ca.*

Estereómetro. Masculino. Instrumento para medir los sólidos.

Etimología. *Estereometría.*

Estereonomía. Femenino. Ciencia que explica las leyes de los fenómenos, deduciendo sus consecuencias por cálculo.

Etimología. Griego *stereós*, sólido, y *nómos*, ley.

Estereonómico, ca. Adjetivo. Referente á la estereonomía.

Estereopo, pa. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene el pié relleno y duro.

Etimología. Griego *stereós*, sólido, y *poûs*, pié.

Estereorama. Femenino. Especie de mapa topográfico.

Etimología. Griego στερεός *(stereós)*, sólido, y ὅραμα *(hórama)*, vista: francés. *stéréorama.*

Estereoscopia. Femenino. Parte de la óptica.

Etimología. *Estereoscopio.*

Estereoscópico, ca. Adjetivo. Referente á la estereoscopia, como las imágenes que están en relacion estereoscópica.

Etimología. *Estereoscopio:* catalan, *estereoscópich, ca;* francés, *stéréoscopique.*

Estereoscopio. Masculino. Instrumento óptico en el cual, colocada de cierto modo una imágen y mirada con ambos ojos al través de varios vidrios de aumento, se ve sencilla; y, tomando notable realce, aparece como si los objetos que representa fuesen sólidos ó de bulto.

Etimología. Griego *stereós*, sólido, y *skopéō*, yo examino; catalan, *estereóscop;* francés, *stéréoscope.*

Sentido técnico.—El ESTEREOSCOPIO es un aparato que comunica la sensacion completa del relieve y de la perspectiva, por medio de imágenes reflejadas sobre planos.

Estereostática. Femenino. Parte de la física que trata del equilibrio de los sólidos.

Etimología. Griego *stereós*, sólido, y *statikós*, que está derecho: francés, *stéréostatique.*

Estereotipador, ra. Masculino y femenino. El que estereotipa.

Estereotipar. Activo. Imprimir con planchas firmes y estables, en que las letras no se pueden separar, como en las otras impresiones.

Etimología. *Estereotipia:* catalan, *estereotipar;* francés, *stéréotyper.*

Reseña. — ESTEREOTIPAR es imprimir con planchas formadas por la aleacion de ciertos metales, convertidas despues en formas sólidas, sobre las cuales se ha impreso el *molde* de caractéres movibles, ántes de solidificarse el metal. Es el procedimiento que se sigue para los periódicos de gran tirada y para las ediciones muy costosas.

Estereótipa ó estereotipia. Femenino. *Imprenta.* El arte de imprimir con planchas firmes ó estables, en lugar de las que comunmente se usan formadas de letras sueltas que se pueden separar.

Etimología. Griego *stereós*, sólido, y *typos*, figura: catalan *estereotipa;* francés, *stéréotypie.*

Estereotípico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la estereotipia; como establecimiento ESTEREOTÍPICO, impresion ESTEREOTÍPICA.

Etimología. *Estereotipo:* catalan, *estereotípich, ca.*

Estereotomía. Femenino. Arte de cortar la madera y las piedras, para las construcciones.

Etimología. Griego *stereós*, sólido, y *tómē*, seccion; catalan, *estereotomía;* francés, *stéréotomie.*

Estereotómico, ca. Adjetivo. Concerniente á la estereotomía.

Etimología. *Estereotomía:* catalan, *estereotómich, ca;* francés, *stéréotomique.*

Esterero. Masculino. El que hace esteras, y el que trata en ellas, las vende, cose y acomoda en las habitaciones.

Etimología. *Estera.*

Estereusina. Femenino. *Química.* Parte concreta y cristalina de los aceites volátiles.

Etimología. Griego στερεός *(stereós)*, sólido.

Esterigma. Masculino. *Botánica.* Nombre de los frutos heterocarpos pluriloculares con tabiques monospermos ó polispermos distintos. ‖ *Física.* Cierto meteoro de luz inmóvil.

Etimología. Griego στήριγμα *(stērigma)*, consolidacion: francés, *stérigme;* catalan, *esterigme.*

Estéril. Adjetivo. Lo que no da fruto; como mujer ESTÉRIL la que no pare, tierra ESTÉRIL la que no produce. ‖ Metáfora. Dícese del año en que la cosecha es muy escasa, y de los tiempos y épocas de miseria.

Etimología. Sanscrito *stari*, vaca estéril; griego στεῖρος *(steiros)*, duro; στεῖρα *(steira)*, mujer infecunda; latin, *stĕrilis*, infructuoso; italiano, *sterile;* francés, *stérile;* catalan, *estéril.*—El griego στεῖρος *(steiros)*, duro, seco, está en relacion con στερεός *(stereós)*, sólido.

Esterilidad. Femenino. Calidad que caracteriza las cosas infecundas. ‖ Falta de cosecha, carestía de frutos.

Etimología. *Estéril:* latin: *stĕrilĭtas;* italiano, *sterilità;* francés, *stérilité:* provenzal, *esterilitat, sterilitat;* catalan, *esterilitat.*

Esterilísimo, ma. Adjetivo superlativo de estéril.

Etimología. *Estéril:* catalan, *esterilissim, a.*

Esterilizacion. Femenino. Accion ó efecto de esterilizar.

Etimología. *Esterilizar:* francés, *stérilisation:*

Esterilizado, da. Participio pasivo de esterilizar.

Etimología. *Esterilizar:* catalan, *esterilisat, da;* francés, *stérilisé;* latin, STERILIS *factus.*

Esterilizador, ra. Adjetivo. Que esteriliza.

Esterilizar. Activo. Hacer infecundo y estéril lo que ántes no lo era.

Etimología. *Estéril:* latin, *stĕrilescĕre*, hacer infecundo; catalan, *esterilisar;* francés, *stériliser;* italiano, *sterilire.*

Estérilmente. Adverbio modal. De un modo estéril.

Etimología. *Estéril* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *estérilment;* francés, *stérilement;* italiano, *sterilmente.*

Esterilla. Femenino diminutivo de estera. ‖ Especie de galon ó trencilla de hilo de oro ó plata: tambien se hace de paja. Ordinariamente es muy angosta.

Esterlin. Masculino. BOCACÍ.

Esterlina. Adjetivo que se aplica á una moneda inglesa, llamada libra ESTERLINA, que equivale á unos 96 reales de vellon.

Etimología. Moneda antigua que tenía una *estrella.* (MONLAU.) Esta etimología es errónea.

Derivacion.—Catalan, *esterlina;* francés, *sterling;* italiano, *sterlino*, del inglés, *sterlings: nummis* EASTERLINES, monedas esterlinas, pieza acuñada por los *easterlings*, comerciantes del Este de Alemania, con relacion á la posicion topográfica de Inglaterra, vocablo derivado de *east*, Este.

Reseña.—1. Ricardo I, rey de Inglaterra, hizo ir á su nacion, desde el Oriente de Alemania, donde se batía la moneda más fina, monederos que el pueblo llamó *easterlings*, orientales, de donde se formó por corrupcion *esterlings*, y luégo, *sterlings.*

2. Por *Este de Alemania* se debe entender el conjunto de las ciudades anseáticas; y particularmente,

Digitized by Google

Lubeck. (RABELAIS, citado por LITTRÉ.)

Esterling. Masculino. Nombre de varias monedas de Alemania y de Holanda. ‖ Epíteto con que se designa á los comerciantes de las ciudades anseáticas y neerlandesas.

ETIMOLOGÍA. Bajo latin *shillingus;* italiano, *scellino;* catalan, *esterling;* francés, *schelling;* inglés, *shilling;* aleman, *Schilling;* danés, *shilling;* holandés, *schelling*, del germánico *schallen*, sonar; «moneda sonante.»

Esternal. Adjetivo. *Anatomía.* Referente al esternon.

ETIMOLOGÍA. *Esternon:* francés, *sternal;* italiano, *sternale.*

Esternalgia. Femenino. *Medicina.* Angina de pecho.

ETIMOLOGÍA. *Esternon* y el griego *álgos*, dolor: francés, *sternalgie.*

Esternálgico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Referente á la esternalgia.

Esternicorne. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene el esternon avanzado en forma de cuerno.

Esternita. Femenino. *Entomología.* Pieza de la armadura genital en los insectos hembras.

ETIMOLOGÍA. *Esternon:* francés, *sternite.* (LITTRÉ.)

Esterno-clavicularío, ria. Adjetivo. *Anatomía.* Relativo al esternon y á la clavícula, como la ARTICULACION ESTERNO-CLAVICULARIA.

ETIMOLOGÍA. *Esternon* y *clavicularío:* francés, *sterno-claviculaire.*

Esterno-clido-mastoídeo, ea. Adjetivo. *Anatomía.* MÚSCULO ESTERNO-CLIDO-MASTOÍDEO; músculo que se extiende, desde la línea curva occipital superior y desde la apófisis mastóides, al esternon y á la faz superior de la clavícula.

Esternodina. Femenino. *Medicina.* Dolor en el esternon.

ETIMOLOGÍA. *Esternon* y el griego *odynē*, dolor.

Esternodínico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente á la esternodinia.

Esterno-hioídeo, dea. Adjetivo. *Anatomía.* MÚSCULO ESTERNO-HIÓIDES; músculo extendido desde la parte inferior del hueso hióides hasta la parte superior posterior del esternon.

ETIMOLOGÍA. *Esternon* é *hióides:* francés, *sterno-hioïdien.*

Esterno-humeral. Adjetivo. *Anatomía.* Referente al esternon y al húmero.

ETIMOLOGÍA. *Esternon* y *húmero:* francés, *sterno-huméral.*

Esternon. Masculino. *Anatomía.* El hueso plano situado en la parte anterior del pecho, con el cual se articulan por delante las costillas llamadas verdaderas.

ETIMOLOGÍA. 1. Griego στόρνυμι *(stórnumi, stórnymi)*, extender; latin, *sternĕre;* desplegar, dilatarse; aleman, *Stirn*, frente, espacio extenso.

2. Griego στέρνον *(stérnon)*, hueso dilatado, extendido; catalan, *esternen;* francés, *sternum.*—Nótese la simetría de la prosodia: στόρνυμι *(stórnumi)*, extender; στέρνον *(stérnon)*, extendido.

Esternopagia. Femenino. *Teratología.* Monstruosidad que consiste en tener dos cuerpos reunidos sobre la extension del tórax.

ETIMOLOGÍA. Griego *stérnon*, esternon, y *pagein*, fijar, unir.

Esternopágico, ca. Adjetivo. *Teratología.* Referente á la esternopagia.

Esternópago. Masculino. *Teratología.* Monstruo que tiene dos cuerpos unidos por el esternon.

ETIMOLOGÍA. *Esternopagia.*

Esternopterigio, gia. Adjetivo. *Ictiología.* Calificacion de los pescados cuyas aletas están colocadas en la parte superior del pecho.

ETIMOLOGÍA. Griego πτερύγιον *(pterygion)*, aleta, diminutivo de *pterón*, ala: francés, *sterno-ptérygien.*

1. Estero. Masculino. El acto de esterar, y la temporada en que se estera.

ETIMOLOGÍA. *Esterar.*

2. Estero. Masculino. Caño ó brazo que sale de un río y que participa de las crecientes y menguantes del mar, con lo cual es á veces navegable.

ETIMOLOGÍA. Latin *æstuārĭum*, lugar por donde entra y se retira el mar; de *æstus*, marea: bajo latin, *esterĭum*, entrada de un puerto, en Du Cange.

Sentido etimológico.—El latin *æstus* significa marea, porque el mar entra en los *esteros* cuando las mareas son muy crecidas, y las mareas más crecidas tienen lugar en el verano. Por consiguiente, *æstus*, marea, representa una forma simétrica de *æstas*, estío, ó de *æstuāre*, tener calor, bullir. Nótese que el verbo *æstuāre* toma la *u* de *æstus*, como si fuese la forma verbal de dicho vocablo.—«Lo mismo que Albufera.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*) «Puso su navío en un *estero* que forma el río.» (BARTOLOMÉ LUPERCIO DE ARGENSOLA, *Conquista de las Molucas, libro 9.°, plana 327.*)

Esterquero. Masculino. ESTERCOLERO.

Esterquilinio. Masculino. Muladar ó sitio donde se juntan inmundicias ó estiércol.

ETIMOLOGÍA. *Estiércol:* latin, *sterquĭlīnĭum*, y *sterquĭlīnum*, muladar. (COLUMELA.)

Esterteroso, sa. Adjetivo. El que tiene estertor.

Estertor. Masculino. *Medicina.* Accidente que consiste en una respiracion anhelosa, que produce un sonido involuntario, las más veces ronco, y otras á manera de silbido. Suele presentarse en los moribundos.

ETIMOLOGÍA. Latin *stertĕre*, roncar: francés, *sterteur.*—Segun los eruditos De Miguel y Morante, el latin *stertĕre* es el griego δέρδω *(dérdō)*, yo duermo, cuya etimología necesita ser confirmada.

Estertoroso. ESTERTEROSO.

ETIMOLOGÍA. La forma *esterteroso*, que es la admitida por la Academia, se ha tomado del latin *stertĕre*, roncar. Por consiguiente, es etimológica; francés, *stertoreux*, de donde viene el *estertoroso* que se halla en algunos *Diccionarios.*

Estesia. Femenino. Sensibilidad.

ETIMOLOGÍA. *Estética.*

Estetero. Masculino. Órgano principal de la sensibilidad.

ETIMOLOGÍA. *Estética.*

Estética. Femenino. Ciencia que trata de la belleza y de la teoría fundamental y filosófica del arte.

ETIMOLOGÍA. Griego αἰσθάνεσθαι *(aisthánesthai)*, sentir; αἴσθησις *(aísthēsis)*, sensacion; αἰσθητικός *(aisthētikós)*, que siente: francés, *esthétique;* catalan, *estética.*

Reseña.—Por estética se entiende, técnicamente hablando, la ciencia de la sensibilidad interior ó afectiva, porque Baumgarten, discípulo de Wolf, consideraba la idea de lo bello como una percepcion confusa, á un mismo tiempo inteligente y amorosa, en que la emocion parece dominar al concepto.

Estético, ca. Adjetivo. Relativo á la estética. ‖ Propio de la sensibilidad.

ETIMOLOGÍA. *Estética:* catalan, *estétich, ca;* francés, *esthétique.*

Estetidion. Masculino. *Entomología.* Tronco del cuerpo de los insectos.

ETIMOLOGÍA. Griego στῆθος *(stēthos)*, pecho; στεθίδιον *(stethídion)*: francés, *stéthidion.*

Estetion. Masculino. *Historia natural.* Parte anterior ó superior del cuerpo de los mamíferos y de las aves.

ETIMOLOGÍA. Griego στῆθος *(stēthos)*, pecho: francés, *stethion.*

Estetometría. Femenino. Medida de los diversos diámetros del pecho.

ETIMOLOGÍA. Griego *stēthos*, pecho, y *métron*, medida: francés, *stéthométrie.*

Estetométrico, ca. Adjetivo. Relativo á la estetometría.

Estetómetro. Masculino. *Medicina.* Instrumento para medir las dimensiones del pecho.

ETIMOLOGÍA. *Estetometría:* francés, *stéthomètre.*

Estetoscopia. Femenino. Arte de servirse del estetóscopo.

ETIMOLOGÍA. Griego *stēthos*, pecho, y *skopéō*, yo examino: francés, *stéthoscopie.*

Estetoscópico, ca. Adjetivo. Referente á la estetoscopia.

ETIMOLOGÍA. *Estetoscopia:* francés, *stéthoscopique.*

Estetoscopio. Masculino. ESTETÓSCOPO.

Estetóscopo. Masculino. *Medicina.* Instrumento acústico para inspeccionar el estado del pecho por medio del sonido.

ETIMOLOGÍA. *Estetoscopia:* francés, *stéthoscope.*

Esteva. Femenino. La pieza corva del arado, sobre la cual lleva la mano izquierda el que ara para apretar la reja contra la tierra. ‖ La pértiga gruesa con que en las embarcaciones se aprietan las sacas de lana unas sobre otras. ‖ En los coches de construccion antigua, un madero corvo que por cada

Digitized by Google

punto toca inferiormente, ó sostiene una de las varas, y por el medio asienta sobre la union de la tijera.

Etimología. 1. Latin *stīva*, que era la mancera del arado.

2. Esta serie tiene su orígen en el sanscrito *stabh* (स्तभ् स्तुभ्), fijar; *stambhas*, tronco; griego, στύπος *(stypos)*, tronco, rama; στυφός *(styphós)*, cosa dura: latin, *stīpes*, estaca, palo hincado en tierra; *stīva*, mancera de arado; aleman, *Stab*, *Stamm;* inglés, *stem;* lituanio, *stambas;* ruso, *stebel;* catalan, *esteva*. Nótese la simetría del lituanio *stambas* respecto del sanscrito *stambhas*. — «Por otro nombre *mancera*.» (Academia, *Diccionario de 1726.)* «Nunca Roma se gobernó mejor, que cuando sus cónsules y capitanes se contentaban con poco, cuando á la palma del triunfo sucedía la *esteva* y aguijada.» (Padre Nieremberg, *Obras y Dias, capítulo 40.)*

Estevado, da. Adjetivo. El que tiene las piernas torcidas en arco, á semejanza de la esteva.

Esteve. (Francisco). Notable escultor valenciano, discípulo de Cuevas y Conchillos, que nació en 1662 y murió en 1766. Las obras más notables que de él se conocen son: *san Juan Nepomuceno, san Elías, san Antonio* y *la estatua de la Piedad.*

Esteve (Pedro Santiago). Médico español del siglo XVI, natural de Morella y profesor en Valencia. Sus escritos más notables son: *In Hippocratis librum secundum commentarius*, y una traduccion de la *Theriaca de Nicandro.*

Estevon. Masculino. Esteva.

Estezado. Masculino. Correal.

Esther. Femenino. *Historia Sagrada.* Sobrina de Mardoqueo, de la tribu de Benjamin, que nació en Persia durante la cautividad de los judíos en Babilonia; casó con Assuero, despues de haber éste repudiado á la reina Vasthí. Habiendo obtenido Aman, favorito del príncipe, un edicto para la destruccion de los judíos, Esther los salvó con su intercesion, y Aman fué condenado á muerte en lugar de Mardoqueo, que debía sufrir esta pena (año 508 ántes de Jesucristo). En memoria de aquel hecho, los judíos instituyeron una fiesta. Racine compuso una tragedia sobre este asunto. *El Libro de* Esther, en que se refiere esta historia, es canónico. Se le atribuye á Esdras ó á Mardoqueo; pero sin certeza. Sea quien quiera el autor, parece haber vivido en la época de los acontecimientos narrados en su obra.

Estiar. Neutro anticuado. Detenerse, pararse.

Etimología. *Estío*, como quien dice *sestear.*

Estibada. Femenino. Terreno montuoso que, despues de descuajado y rozado, se cava y siembra.

Estibeta. Masculino. Especie de tienta que usan los cirujanos.

Estibia. Femenino. *Veterinaria.* Estibio.

Estibiado, da. Adjetivo. *Farmacia.* Que contiene antimonio.

Etimología. *Estibio:* francés, *stibié;* italiano, *stibiato.*

Estibio. Masculino. Antimonio.

Etimología. *Antimonio:* italiano, *stibio.*

Estibiuro. Masculino. *Química.* Mezcla de antimonio con otros cuerpos.

Etimología. *Estibio:* francés, *stibiure.*

Esticocarpo, pa. Adjetivo. *Botánica.* De frutos dispuestos en espiral.

Etimología. Griego στίχος *(stíchos)*, verso, espiral, y *karpós*, fruto.

Esticomancia. Femenino. *Antigüedades.* Adivinacion por medio de poesías sacadas al azar. Los versos de las sibilas y los de Homero eran los que más servían para este fin. La adivinacion se practicaba abriendo al acaso las obras de Homero ó de Virgilio, y considerando como aviso de los dioses el primer verso que se presentaba á la vista.

Etimología. Griego *stíchos*, verso, y *manteïa*, adivinacion: francés, *stichomancie.*

Esticometría. Femenino. *Literatura.* Division de una obra en partes muy pequeñas.

Etimología. Griego *stíchos*, verso, y *métron*, medida: francés, *stichométrie.*

Esticos. Masculino. *Farmacia.* Confeccion pectoral cuya base es el marrubio.

Etimología. Griego στίχη *(stíchē)*: latin, *stĭca*, en Columela; *stĭcha*, en Plinio, especie de uva.

Estictico, ca. Adjetivo. *Historia natural.* Que está marcado de puntos. ‖ Acido estíctico. *Química.* Acido amargo que acompaña á la cetrarina, aunque es de distinta naturaleza.

Etimología. Griego στίζειν *(stízein)*, picar; στικτός *(stiktós)*, picado: francés, *stictique.*

Estiércol. Masculino. El excremento de cualquier animal, y tambien las materias vegetales podridas que se destinan al abono de las tierras.

Etimología. 1. Latin *stercus;* forma de *tergĕre*, limpiar. (De Miguel y Morante.)

2. Esta etimología es inadmisible de todo punto. El latin *stercus* está en relacion con el griego σκατός *(skatós)*, genitivo de σκώρ *(skōr)*, estiércol; σκωρία *(skōría)*; así como estas formas griegas se relacionan con el sanscrito *çakrt*, excremento.

Derivacion.—Sanscrito, *çakrt*, inmundicia; griego, σκατός *(skatós)*; latin, *stercus;* italiano, *sterco;* catalan antiguo, *estércol.*

Estifínico, ca. Adjetivo. *Química.* Acido estifínico. Acido llamado *tannin artificial*, obtenido del extracto de madera de Fernambuco, sometido á la accion de una cantidad de ácido nítrico.

Etimología. Griego στύφω *(styphō)*, yo restriño: francés, *styphinique.*

Estigia. Femenino. *Mitología.* Laguna de los infiernos por la cual juraban con temor los gentiles.

Etimología. Griego στύγω *(stygō)*, yo odio; στύξ, στυγός *(styx, stygós)*, laguna del odio: latin, *Styx, Stygis;* italiano, *Stige;* francés, *Styx;* catalan, *Estigia.*

Reseña.—1. La Estigia era un río ó laguna que rodeaba el infierno y daba nueve vueltas á su alrededor. Cuando los dioses juraban por sus aguas, no osaban ser perjuros; porque, si revocaban su juramento, perdían durante cien años su divinidad. Era tambien el nombre de una divinidad infernal, que presidía al mismo río, y que descubrió á Júpiter la conjuracion de los dioses, por cuya razon, y como en recompensa, hizo que sus aguas fueran respetadas por los habitantes del cielo, de la tierra y de los infiernos.

2. Estigia, hoy *Mauro Nero* (agua negra), se llamó un río del Peloponeso, que nace en el monte Nonácris, en la Arcadia, formado por tres fuentes que se precipitan en cascada desde una gran altura. Segun los antiguos, sus aguas eran un veneno mortal para las personas y para los animales, y no podía conservarse en vasos de metal, ni de cristal, ni de tierra; sino en los formados con cascos de caballo. Segun algunos historiadores, con sus aguas fué envenenado Alejandro, y por esto se la colocó entre los ríos del infierno. Su agua se creía sagrada, porque *Styx*, una de las hijas del Océano, socorrió á Júpiter contra los Titanes; y en recompensa, el juramento por la Estigia llegó á ser sagrado entre los dioses. (Véanse Landais, y Dezobry y Bachelet.)

Estigial. Adjetivo. Referente á la laguna Estigia.

Etimología. *Estigia:* latin, *stigiālis;* francés, *stigial.*

Estigino, na. Adjetivo. Concerniente á la laguna Estigia.

Etimología. *Estigial:* francés, *stygien.*

Estigio, gia. Adjetivo. Lo perteneciente á la laguna Estigia; metafóricamente se toma por cosa infernal; en cuyo sentido sólo tiene uso en la poesía.

Etimología. *Estigial:* latin, *stygĭus;* italiano, *stigio.*

Estigioso, sa. Adjetivo. Infernal, referente á la laguna Estigia.

Estigma. Masculino. Marca ó señal en el cuerpo. Se aplica principalmente á la que se impone con hierro candente, bien como pena infamante, bien como signo de esclavitud. Se usa esta voz más bien en sentido metafórico, como equivalente á desdoro, afrenta, mala fama.

Etimología. Griego στίζειν *(stízein)*, picar; στίγμα *(stígma)*, punto: latin, *stigma, stigmātis*, marca, señal del siervo y de algunos delincuentes; antiguo alto aleman, *stechan;* godo, *stikan;* italiano, *stigma;* francés, *stigmate;* catalan, *estigma.*—La raíz de esta serie es el sanscrito *tij*, agudo.

Estigmatario, ria. Adjetivo. *Historia natural.* Que tiene estigmas ó puntos.

Etimología. *Estigma:* francés, *stigmataire.*

Digitized by Google

Estigmático, ca. Adjetivo. Referente al estigma.

Etimología. *Estigma:* latin, *stigmăticus*, marcado á hierro; francés, *stigmatique;* italiano, *stigmático.*

Estigmatíforo. Estigmatóforo. La forma *estigmatíforo*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Estigmatizable. Adjetivo. Digno de ser estigmatizado.

Estigmatizacion. Femenino. Accion ó efecto de estigmatizar.

Estigmatizador, ra. Masculino y femenino. El que estigmatiza.

Estigmatizante. Participio activo de estigmatizar.

Estigmatizar. Activo. Marcar á alguno con hierro candente. ‖ Afrentar, infamar.

Etimología. *Estigma:* griego, στιγματίζειν *(stigmatízein);* latin, *stigmāre*, marcar con hierro; francés, *stigmatiser;* italiano, *stigmatizzare.*

Estigmato. Masculino. *Cirugía.* Cicatriz ó señal que deja una llaga. ‖ Marca de un hierro candente ó impresa de otro modo: es por lo comun infamante. ‖ *Botánica.* Parte del pistilo de las plantas, que recibe el principio fecundante. ‖ *Entomología.* Cada una de las aberturas del costado del cuerpo de los insectos.

Etimología. Griego στιγματίας *(stigmatías)*, marcado con puntos: latin, *stigmătias*, el esclavo marcado con hierro.

Estigmatóforo, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene estígmatos. ‖ Masculino. Parte del pistilo que sostiene el estígmato.

Etimología. Griego στιγματοφόρος *(stigmatophóros);* de *stígma*, marca, y *phorós*, que lleva ó produce: francés, *stigmatophore.*

Estigmatografía. Femenino. Arte de escribir con puntos ó por medio de caractéres redondos ó diminutos.

Etimología. Griego *stígmatos*, genitivo de *stígma*, y *graphein*, describir.

Estigmatográfico, ca. Adjetivo. Concerniente á la estigmatografía.

Estigmatógrafo. Masculino. Versado en la estigmatografía.

Estigmatópneo, nea. Adjetivo. *Zoología.* Que respira por medio de estígmatos.

Etimología. *Estígmato* y el griego πνεῖν *(pneīn)*, respirar.

Estigmita. Femenino. *Mineralogía.* Especie de roca de fusion, que contiene granos ó cristales de feldespato.

Etimología. *Estigma.*

Estigmulo. Masculino. *Botánica.* Cada una de las divisiones de un estigma.

Etimología. *Estigma:* francés, *stigmule.*

Estilado, da. Adjetivo anticuado. Destilado.

Etimología. *Estilar:* catalan, *estilat, da;* francés, *stylé.*

Estilar. Activo. Usar, acostumbrar, practicar. ‖ Ordenar, extender, formar y arreglar alguna escritura, despacho, establecimiento y otras cosas conforme al estilo y formulario que corresponde. Úsase como neutro y más como recíproco.

Etimología. *Estilo:* catalan, *estilar;* francés, *styler;* italiano, *stilare.*

Estilbita. Femenino. *Mineralogía.* Sustancia ordinariamente blanca, de fractura vítrea y de brillo nacarado.

Etimología. *Estilbo* y el sufijo *ita*, que significa formacion.

1. Estilbo. Masculino. *Entomología.* Insecto himenóptero, así denominado por su brillo. ‖ *Botánica.* Género de plantas dóicas del Cabo de Buena Esperanza.

Etimología. Griego *stílbos*, brillante.

2. Estilbo. Prefijo técnico, del griego στίλβος *(stílbos)*, brillante.

Estilbon. Masculino. *Germanía.* Borracho.

Etimología. Griego *stílbos*, brillante, aludiendo al color encendido del rostro. ¿Cómo entró este vocablo griego en la germanía? Fuera curiosísimo averiguarlo.

Estilbósporo. Masculino. *Botánica.* Género de hongos microscópicos, que nacen en la corteza de las plantas.

Etimología. Griego στίλβω *(stílbō)*, brillar, στίλβος *(stílbos)*, brillante, y πωρός *(pōrós)*, callosidad, por semejanza de forma.

Estilete. Masculino. Instrumento de cirugía largo y flexible que sirve para sondear.

Etimología. *Estilo:* francés, *stylet;* italiano, *stiletto.*

Estilia. Femenino. *Antigüedades.* Especie de columna partida donde se ponía alguna inscripcion. ‖ Monumento de una sola piedra en forma de obelisco.

Etimología. *Estilo.*

Estilicidio. Masculino. El acto de estar manando ó cayendo y destilando gota á gota algun licor, y la destilacion que así mana.

Etimología. Latin *stillĭcĭdĭum;* de *stilla*, gota y *cadĕre*, caer: catalan, *estil-licidi.*

Estilicon (Flavio). General vándalo y favorito de Teodosio, con cuya sobrina casó, siendo nombrado en 394 tutor del jóven Honorio y regente del imperio de Occidente. Despues de una campaña venturosa, se deshizo, por medio de un asesinato, de su enemigo Rufino, ministro del emperador de Oriente; hizo casar á Honorio con su hija; se distinguió contra los francos y los godos; venció á Alarico en 402 y, por último, cansado Honorio de la dominacion que ejercía sobre él, lo mandó matar, en 408, bajo pretexto de que trataba de apoderarse del poder supremo.

Estiliforme. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene forma de estilo.

Etimología. Latin *stylus*, estilo, y *forma.*

Estilismo. Masculino. Prurito en engalanar el estilo.

Etimología. *Estilista:* francés, *stylisme.*

Estilista. Masculino. Amigo de engalanar el estilo.

Etimología. *Estilo:* francés, *styliste.*

Estilita. Masculino. Sobrenombre con que se designó á los cenobitas y cristianos que tenían sus celdas bajo las columnas y los pórticos; y así decimos: san Simeon el estilita. En Siria hubo estilitas hasta el siglo xii.

Etimología. Griego στυλίτης *(stylítēs);* de στῦλος *(stylos)*, columna: francés, *stylite.*

Estilito. Masculino diminutivo de estilo.

Estilo. Masculino. Punzon de hierro, con el cual escribían los antiguos en tablas enceradas. ‖ La varilla ó planchita triangular de metal clavada y fija, que con su sombra señala las horas en los relojes de sol. ‖ El modo de formar y combinar las frases y períodos que distingue entre sí á diferentes escritores ú oradores. Aplícase tambien á las bellas artes con alusion á la manera de ejecutar sus obras los pintores, escultores, etc.; y así se dice: el estilo de Murillo, de Miguel Ángel, de Rosini. ‖ Modo, manera, forma. ‖ Uso, práctica, costumbre, moda. ‖ *Forense.* La fórmula de proceder jurídicamente, y el órden y método de actuar. ‖ antiguo. *Cronología.* El que se usaba en la computacion de los años hasta la correccion gregoriana. ‖ familiar ó humilde. El que es llano y sin adornos. ‖ ó voz familiar. El que se usa comunmente en la conversacion ó en las cartas que se escriben entre amigos. ‖ figurado. Aquel en que se usa de figuras retóricas y demás galas de la oratoria. ‖ medio. El que es armonioso, elegante y adornado de figuras, bien que ménos graves y vehementes que las que admite el estilo sublime. ‖ nuevo. Modo de computar los años segun la correccion gregoriana. ‖ peinado. El que adolece de nimiedad en los adornos, y en que se emplean dicciones y frases rebuscadas. ‖ sublime. El que, sobre ser puro, elegante y figurado, se ha de componer de palabras escogidas, sonoras y majestuosamente colocadas. ‖ Levantar el estilo. Frase. Usar de expresiones elocuentes y sublimes. ‖ Subir el estilo. Frase metafórica. Irle dando mayor energía y viveza en las voces y locuciones.

Etimología. Griego στάω *(stáō)*, estar de pié; στύω *(styō)*, erigir; στῦλος *(stylos)*, columna: latin, *stylus*, forma correcta; *stilus*, forma bárbara; italiano, *stilo;* francés, *style;* provenzal y catalan, *estil.*

1. *Marina.* La punta sobre que gira la rosa náutica.

2. *Botánica.* Parte del pistilo de las plantas, situada entre el ovario y el estigma.

3. *Tecnicismo.* Prefijo que entra en la composicion de varias voces de anatomía, refiriéndose á la apófisis estilóides.

4. *Paleografía.* — Punzon pequeño de hierro, de plata, ó de otras materias, con que escribían los antiguos sobre tablillas de cera: un extremo terminaba en punta para señalar so-

Digitized by Google

bre la cera, y otro, en forma de espátula, para pulirla y tambien para igualarla y extenderla cuando se equivocaban. Su longitud era de diez á quince centímetros.

5. El latin *stylus* significó aguja de un cuadrante, segun se ve en Vitruvio, ántes de significar aguja ó punzon para escribir, cuyo sentido toma ya en Columela.

6. Por metonimia, se convirtió el instrumento de la escritura en la misma palabra hablada y escrita, dándose la denominacion de *estilo* á la forma especial de hablar y escribir; forma que revela el carácter propio del escritor ó del orador, como si fuese el sello de un gusto, la expresion de su arte, el tipo de su genio; copia infinita de una inscripcion que tiene en cada hombre un original.

7. Por extension, se aplicó despues á todas las demás bellas artes.

Estilóbata. Masculino. *Arquitectura.* Pedestal que sostiene columnas, sinónimo de plinto.

Etimología. Griego στυλοβάτης (*stylobátēs*); de *stylos*, columna, y βαίνειν (*baínein*), descansar sobre el propio pié: francés, *stylobate*.

Estilódeo, dea. Adjetivo. Estiloso.

Estilóides. Adjetivo. *Botánica.* Que se parece á un estilete. ‖ *Anatomía.* Apófisis estilóides. Eminencias delgadas y redondas que presenta la extremidad carpiana del radio y del cubio.

Etimología. Griego *stylos*, estilo, y *eidos*; forma: francés *stylode*, *stiloïde*.

Estilo-gloso, sa. Adjetivo. *Anatomía.* Estilo-gloso. Músculo que, fijo en la base de la apófisis estilóides, se dirige de alto á bajo; de atrás, hácia delante; de fuera, hácia dentro.

Etimología. Griego *stylos*, columna, y *glōssa*, lengua: francés, *styloglosse*.

Estilometría. Femenino. Arte de medir las columnas.

Etimología. Griego *stylos*, columna, y *métron*, medida: francés, *stylométrie*.

Estilómetro. Masculino. *Arquitectura.* Instrumento propio para medir columnas.

Etimología. *Estilometría:* francés, *stylomètre*.

Estiloso, sa. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene un estilo muy largo.

Etimología. *Estilo:* latin, *stĭlōsus*. (Vegecio, siglo iv.)

Estilóstemo, ma. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene un estilo y juntamente dos estambres.

Etimología. Griego *stylos*, estilo, y *stémma* (στέμμα), corona: de *stéphō* (στέφω), yo corono.

Estilostémono, na. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene los estambres insertos en el pistilo.

Etimología. *Estilóstemo.*

Estilpon. Filósofo de Megara, que floreció en el siglo iv ántes de Jesucristo, y vivió en la corte de Ptolomeo Soter I. Hacía consistir la ciencia en la apatía y negaba la realidad de las ideas abstractas.

Estima. Femenino. Consideracion y aprecio que se hace de alguno ó de alguna cosa por su calidad y circunstancias. ‖ *Marina.* Concepto que se forma de la situacion del buque sin sujecion á observaciones astronómicas.

Etimología. *Estimar:* provenzal y catalan, *estima;* francés, *estime;* walon, *estème;* italiano, *stima*.

Sinonimia. *Estima, estimacion, aprecio, apreciacion, precio, valor, valuacion, avaloramiento.* La voz *estima* se aplica á las personas y á las cosas, cuando sus cualidades nos obligan ya á estimarlas y apetecerlas independientemente de nuestra voluntad, lo cual supone cierto principio de cariño, de amistad ó de amor.

Estimacion es el resultado de haber concedido nuestra *estima*, fundado en el conocimiento que tenemos de las cualidades de la cosa ó persona, y supone además la permanencia ó duracion de la *estima* concedida.

Aplicamos igualmente la voz *aprecio* á las personas y á las cosas, cuando las calificamos segun las cualidades que suponemos en ellas. Por eso cuando escribimos á una persona que nos es indiferente, y de quien no tenemos motivo para pensar mal, nos contentamos con suponer que merece *aprecio*, y le ponemos al frente de nuestra carta: *Muy señor mio de mi aprecio.*

La *apreciacion* se aplica solamente á las cosas cuando no tienen un precio intrínseco, fijo y conocido, sino puramente moral, racional ó arbitrario; como una pintura, una estatua, una novela, una pieza de música, etc., á diferencia de las cosas que tienen en sí mismas alguna circunstancia que les da un precio propio de ellas, verbi gracia, un collar de diamantes, del cual diremos que se *estima* en tal cantidad, por tener ellos un valor conocido que nos obliga á estimarlos en lo que valen intrínsecamente.

El *precio* es puramente el valor pecuniario y conocido de una cosa, y nunca se aplica á las personas.

Valor es el *precio* considerado, no solamente en dinero, sino en cualquiera otra cosa que se reputa equivalente, ó igual á la cosa á que se aplica. Así solemos decir en el lenguaje familiar: «no lo haré, ni por *valor* del mundo entero.»

Valuacion expresa el acto y el efecto de determinar de un modo fijo el *valor* que debe tener una cosa, y nunca se aplica á las personas.

Avaloramiento es únicamente el acto y el efecto de dar *valor* á una cosa que hasta entónces no lo había tenido.

De la voz *precio* se deriva el adjetivo *precioso*, que no solamente significa lo que tiene *precio*, sino que aumenta la idea de aquello, haciéndonos concebir que la cosa *preciosa* tiene el *precio* por sí sola, esto es, por su propia naturaleza, y que este *precio* es muy considerable. En tal sentido, aplicamos el adjetivo *precioso* á las personas y á las cosas, y decimos: «una mujer *preciosa;*» «una *preciosa* alhaja;» «un *precioso* descubrimiento;» «un *precioso* amigo.»

El significado de la voz *valor* basta para hacernos conocer la propiedad con que se aplica á una de las cualidades más *preciosas* del ánimo. En sentido moral, llamamos *valor* á la fortaleza de espíritu necesaria para despreciar peligros y vencer dificultades, y en esto se conforma exactamente con su etimología *valēre*, voz latina que encierra la idea primitiva de la fuerza y del poder; pero no del poder estéril ó indeterminado, sino del producente y dirigido á un fin particular, y es bien claro que el poder producente de una cosa cualquiera, es aquel que nos produce lo que deseamos, sea lo que fuere, segun nuestras necesidades, ó segun nuestras preocupaciones: en las cosas, el dinero: en el ánimo, el vencimiento del peligro.

Siguiendo estos mismos principios de ideología, la lengua castellana destinó al hombre que tiene *valor* los adjetivos de *valeroso* y *valiente*, que no pueden aplicarse á las cosas; y dejó á éstas el adjetivo *valioso*, que á su vez jamás se aplica á las personas. (Conde de la Cortina.)

Estimabilidad. Femenino. Lo que constituye estimable alguna cosa.

Etimología. *Estimable:* italiano, *stimabilità*.

Estimabilísimo, ma. Adjetivo superlativo de estimable.

Estimable. Adjetivo. Lo que admite estimacion ó aprecio. ‖ Lo que es digno de aprecio y estimacion.

Etimología. *Estimar:* latin *estimābĭlis;* italiano, *stimàbile;* francés y catalan, *estimable*.

Estimacion. Femenino. El aprecio y valor que se da y en que se tasa ó considera alguna cosa. ‖ Anticuado. Instinto. ‖ Amor, cariño, aprecio. En este sentido se dice: ha merecido la estimacion del público, es el objeto de mi estimacion. ‖ propia. Amor propio.

Etimología. *Estimar:* latin, *estimātĭo;* forma sustantiva abstracta de *estimātus*, estimado: catalan, *estimació;* francés, *estimation;* italiano, *stimazione*.

Sinonimia. *Artículo primero.* Estimacion, aprecio. *Aprecio* es únicamente el juicio favorable que se forma de alguna cosa: *estimacion* es además la inclinacion que de allí resulta hácia la cosa *estimada*. *Apreciar* yo una cosa, es propiamente ponerle precio, ó juzgar de su valor con respecto al comun de los hombres: *estimarla*, es juzgar de su valor con respecto á mí.

Una circunstancia particular puede hacerme *estimar* en mucho una joya de poco valor, sin que por eso deje de hacer *aprecio*, ó conocer el mérito de otras alhajas más ricas y preciosas. Yo debo apreciar el mérito de la *Eneida*, aunque acaso *estime* mucho más

Digitized by Google

una sátira de Juvenal, ó una simple fábula de Fedro.

Lo que se opone al *aprecio* es el *desprecio*, esto es, la persuasion de que la cosa no tiene valor ninguno. Lo opuesto á *estimar* es *desestimar*, *menospreciar*, mirar con repugnancia; últimamente, es la inclinacion que resulta del desprecio. (JONAMA.)

Artículo segundo. ESTIMACION, APRECIO. Se *estiman* las cualidades que constituyen al hombre honrado, fiel, cumplidor de su palabra y seguro en su trato. Se *aprecian* las cualidades que constituyen al hombre distinguido por su mérito. El *aprecio* recae, no sólo en el valor moral del individuo, sino en su afabilidad, en su talento, en la nobleza de su conducta, en los servicios que ha prestado. La *estimacion* lleva consigo la confianza en el sujeto *estimado;* el *aprecio* se hermana con el afecto y con la amistad. (MORA.)

Estimadamente. Adverbio de modo. Con estimacion.

ETIMOLOGÍA. *Estimada* y el sufijo adverbial *mente.*

Estimadísimo, ma. Adjetivo superlativo de estimado.

ETIMOLOGÍA. *Estimado:* catalan, *estimadissim, a.*

Estimado, da. Participio pasivo de estimar.

ETIMOLOGÍA. Latin *æstĭmātus*, participio pasivo de *æstimāre*, estimar: catalan, *estimat, da;* francés, *estimé;* italiano, *stimato.*

Estimador, ra. Masculino y femenino. El que estima.

ETIMOLOGÍA. *Estimar:* latin, *æstĭmātor*, el que pone precio á las cosas: italiano, *stimatore;* francés, *estimateur;* catalan, *estimador, a.*

Estimar. Activo. Apreciar, poner precio y tasa á las cosas. ‖ Hacer aprecio y estimacion de alguna persona ó cosa. ‖ JUZGAR.

ETIMOLOGÍA. Latin *æstĭmāre*, tasar, pensar, hacer juicio y concepto de una cosa; compuesto de *æs*, moneda, y de un sufijo *tim*, como en *legi-timāre:* italiano, *stimare;* francés del siglo XII, *esmer;* XIV, *extimer;* moderno, *estimer;* provenzal, *esmar, estimar;* catalan, *estimar;* walon, *astimer;* inglés, *to aim.*

SINONIMIA. *Artículo primero.* ESTIMAR, QUERER, AMAR. Del aprecio ó buen concepto que hacemos de una cosa, sea con fundamento ó sin él, nos resulta por lo regular una cierta inclinacion, que, segun es mayor ó menor, toma las denominaciones de *amor*, de *cariño*, ó de *estimacion.*

La *estimacion* resulta únicamente de la persuasion del mérito de la cosa estimada: el *cariño* nace del hábito: el *amor* es efecto de la pasion.

Basta regularmente conocer el mérito de una persona para *estimarla:* sólo la conveniencia de caractéres, conocida por un largo rato, puede producir el *cariño:* el *amor* es una inclinacion violenta, que se siente mejor que se explica, y en que regularmente tiene poca parte la reflexion; aunque siempre se funda en la suposicion de algun mérito.

De aquí se infiere: primero, que no puede haber *amor* ni *cariño* sin algun grado de *estimacion;* pero que puede haber *estimacion* sin *amor* ni *cariño:* segundo, que aunque el *amor* supone algun grado de *cariño*, no siempre están en proporcion estos dos afectos: yo puedo *amar* extremadamente á una persona, sin que propiamente la *quiera* tanto como á un amigo íntimo: tercero, que el *amor* y la *estimacion* suelen nacer en un momento, y con el tiempo parar en *cariño* uno y otro; particularmente, la *estimacion:* cuarto, que el *amor* debe durar poco; que la *estimacion* puede acabarse, ó variando las prendas que la causan, ó descubriendo que habíamos juzgado con error; y que el *cariño*, como que es un hábito, suele ser perpetuo.

Por esto al deseo de nuestra propia felicidad y á la inclinacion de una madre á sus hijos los llamamos *amor*, como cosa en que tiene ménos parte la reflexion que la pasion. Al contrario, á la relacion de los hijos á la madre, y de los hermanos entre sí, se la llama *cariño*, porque se funda en la razon y en el hábito. En el sentido hiperbólico, se dice tambien *amante* de las artes, de la amistad, del órden; *amor* á la *virtud*, á la justicia; y en general se da el nombre de *amor* á todo afecto que se supone violento.

Lo opuesto al *amor* es el *odio;* al *cariño*, el *aborrecimiento;* á la *estimacion*, no sé si corresponde exactamente el *desdeño* ó el *menosprecio.* (JONAMA.)

Artículo segundo. ESTIMAR, APRECIAR, TASAR. *Estiman* el aficionado y el conocedor; *aprecian* los peritos; *tasa* la autoridad. Los que no entienden de pinturas, las *estiman* en más ó ménos de lo que valen; el juez manda que se *aprecie* la finca; los regidores *tasan* el pan, y antiguamente se *tasaban* los libros por un empleado nombrado al efecto. (MORA.)

Estimativa. Femenino. La facultad del alma racional con que hace juicio del aprecio que merecen las cosas. ‖ En los brutos, el instinto.

ETIMOLOGÍA. *Estimativo:* catalan, *estimativa.*

Estimativo, va. Adjetivo. Referente á la estimativa. ‖ APRECIATIVO.

ETIMOLOGÍA. Latin *æstĭmātōrĭus:* italiano, *stimativo;* francés, *estimatif;* provenzal, *estimatiu.*

Estimatósis. Femenino. *Medicina.* Hemorragia del canal de la uretra.

ETIMOLOGÍA. Griego στῦμα *(styma)*, ereccion, ERECTIO *penis;* forma de στύω *(styō)*, yo erijo.

Estimpalea. Femenino. *Geografía.* Isla del mar Carpacio, una de las Cícladas. (PLINIO.)

ETIMOLOGÍA. Latin *Astypălea.*

Estímula. Femenino. *Mitología.* Diosa excitadora del deleite sensual.

ETIMOLOGÍA. Latin *Stĭmŭla.* (JUVENAL.)

Estimulable. Adjetivo. Susceptible de estímulo.

Estimulacion. Femenino anticuado. La accion y efecto de estimular.

ETIMOLOGÍA. *Estimular:* latin, *stĭmŭlātio;* italiano, *stimulazione;* francés, *stimulation.*

Estimuladamente. Adverbio de modo. Con estímulo.

ETIMOLOGÍA. *Estimulada* y el sufijo adverbial *mente.*

Estimulado, da. Participio pasivo de estimular.

ETIMOLOGÍA. Latin *stĭmŭlātus*, punzado, picado; participio pasivo de *stĭmŭlāre*, estimular: italiano, *stimolato;* francés del siglo XIX, *stimulast;* moderno, *stimulé;* catalan, *estimulat, da.*

Estimulador. Sustantivo y adjetivo. Que estimula.

ETIMOLOGÍA. *Estimular:* latin, *stĭmŭlātor;* italiano, *stimolatore;* francés, *stimulateur;* catalan, *estimulador.*

Estimuladora. Sustantivo y adjetivo. Forma femenina de estimulador.

ETIMOLOGÍA. *Estimulador*: latin, *stĭmŭlatrix, stĭmŭlātrīcis;* italiano, *stimolatrice;* francés, *stimulatrice;* catalan, *estimuladora.*

Estimulante. Participio activo de estimular. Que estimula. ‖ Masculino. *Medicina.* Un estimulante. ‖ ESTÍMULO.

ETIMOLOGÍA. Latin *stĭmŭlans, stĭmŭlantis*, participio de presente de *stĭmŭlāre:* catalan, *estimulant;* francés, *estimulant;* italiano, *stimulante.*

Estimular. Activo. Aguijonear, picar, punzar. ‖ Metáfora. Incitar repetidamente y con viveza á la ejecucion de alguna cosa. ‖ *Medicina.* Excitar.

ETIMOLOGÍA. *Estímulo:* latin, *stĭmŭlāre*, aguijonear: catalan, *estimular;* francés, *stimuler;* italiano, *stimulare.*

Estímulo. Masculino anticuado. La aguijada con que el labrador punza á los bueyes para que anden. ‖ Metáfora. Aguijon, incitamiento para obrar. ‖ *Medicina.* Todo lo que es propio, por razon de su naturaleza, para producir una excitacion en la economía animal.

ETIMOLOGÍA. *Estígmulo:* latin, *stĭmŭlus*, por *estĭgmŭlus*, aguijada para picar á los bueyes; italiano, *stimolo;* francés, *stimule*, voz de Medicina; catalan, *estímulo, estímul.*

Estimuloso, sa. Adjetivo anticuado. Lo que estimula.

Estinco. Masculino. *Zoología.* Animal, especie de lagarto, que se cría en Egipto y Arabia: tiene todo el cuerpo cubierto de escamas, los dedos con bordes membranosos, y la cola rolliza y comprimida hácia la punta.

ETIMOLOGÍA. Griego σκίγκος *(skíggos)*, cocodrilo terrestre: latin, *scinus;* francés, *scinque.* (LITTRÉ.)

1. Esta derivacion pone de manifiesto que la ilustre Academia Española debe adoptar la forma *escinco*, única conforme al griego y al latin, puesto que *estinco* no tiene raíz.

2. Otra definicion del ESCINCO: «reptil escamoso, casi cilíndrico, de piés cortos y cabeza pequeña.»

3. Landais le define: «género de

Digitized by Google

reptiles saurianos. Animal pequeño, que por su figura, se parece al lagarto y al cocodrilo.»

4. La definicion zoológica es: «reptil sauriano de Levante, considerado por los antiguos como alexifármaco y afrodisiaco.»

Estío. Masculino. Una de las cuatro estaciones en que se divide el año, la cual dura desde el solsticio de verano hasta el equinoccio del otoño.|| Anticuado. PRIMAVERA.

ETIMOLOGÍA. *Derivacion primera.*—Sanscrito *ind* (इन्ध्), arder, en donde los griegos leían *aith;* griego, αἴθειν *(aithein)*, quemar; latin, *æstuāre*, bullir.

Derivacion segunda. — Sanscrito, *iddhan, aidhas*, calor; griego, αἶθος *(aithos)*, el estío; latin, *æstus*; aleman, *Hitze;* inglés, *heat;* gaélico, *aodh;* kimry, *ete;* italiano, *estate, state;* francés del siglo XI, *ested;* XII, *estés;* XIV, *esté;* moderno, *été;* provenzal, *estat;* catalan, *estin;* walon, *osté;* Berry, *sté, asté;* burguiñon, *étai.*

Estiomenar. Activo. *Medicina.* Corroer alguna parte carnosa del cuerpo los humores que fluyen á ella.

ETIMOLOGIA. *Estiomero.*

Estiomero. Masculino. *Medicina.* Corrosion de alguna parte carnosa por los humores que fluyen á ella.

ETIMOLOGÍA. Griego αἴθειν *(aithein)*, quemar, y μέρος *(méros)*, parte.

Estipe. Masculino anticuado. *Arquitectura.* ESTÍPITE.

Estipela. Femenino. *Botánica.* Nombre de las estípulas que en una hoja compuesta nacen en la base de las foliolas.

ETIMOLOGÍA. *Estípula.*

Estipelado, da. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de un peciolo secundario, terciario ó parcial, provisto de pequeñas estípulas en su base.

ETIMOLOGÍA. *Estípula.*

Estipendiar. Activo. Dar estipendio.

ETIMOLOGÍA. Latin *stips, stĭpis*, vellon, moneda de cobre de los romanos; *stĭpendiāre*, servir, militar con paga; de *stips* y *pendĕre*, pagar; catalan, *estipendiar;* francés, *stipendier;* italiano, *stipendiare.*

Estipendiario. Masculino. El que lleva estipendio ó sueldo de otro. || Anticuado. Tributario, pechero.

ETIMOLOGÍA. *Estipendio:* latin, *stĭpendiārĭus*, pechero, que paga tributo; catalan, *estipendiari, a;* francés, *stipendiaire;* italiano, *stipendiario.*

Estipendio. Masculino. Paga ó remuneracion que se da á alguna persona por su trabajo y servicio.

ETIMOLOGÍA. Latin *stĭpendĭum*, sueldo, paga de la tropa; forma sustantiva de *stĭpendiāri:* catalan, *estipendi;* francés, *stipendie;* italiano, *stipendio.*

Estipífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene estipos.

ETIMOLOGÍA. Latin *stĭpa*, caña de la miel, paja, y *ferre*, llevar.

Estipiforme. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene la forma de estipo.

ETIMOLOGÍA. *Estipo* y *forma:* francés, *stipiforme.*

Estípite. Masculino. *Arquitectura.* Columna ó pilastra á manera de pirámide, con la punta hácia abajo.

ETIMOLOGÍA. Latin *stipite*, ablativo de *stīpes, stipĭtis*, palo hincado en tierra, puntal: italiano, *stipite;* catalan, *estípite.*

Estipíteo, tea. Adjetivo. *Botánica.* Sostenido por un tallo.

ETIMOLOGÍA. *Estipo:* francés, *stipité.*

Estipo. Masculino. *Botánica.* Tallo leñoso de las plantas monocotiledóneas que termina por un haz de hojas. || Parte de los hongos que sostiene al sombrero.

ETIMOLOGÍA. Griego στύπος *(stypos)*, cepa; latin, *stīpes;* francés, *stipe.*

Estiposo, sa. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene estipos.

ETIMOLOGÍA. *Estipo:* latin, *stīpĭdōsus.*

Estipticar. Activo. *Medicina.* Apretar, desecar y restriñir.

ETIMOLOGÍA. *Estíptico.*

Estipticidad. Femenino. *Medicina.* Virtud y facultad de apretar, desecar y restriñir.

ETIMOLOGÍA. *Estíptico:* francés, *stypticité.*

Estíptico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Lo que tiene virtud de estipticar. || Lo que tiene sabor metálico astringente. || El que padece la enfermedad ó accidente de ser estreñido, y no poder obrar y descargar el vientre. || Metáfora. Miserable, parco en demasía.

ETIMOLOGÍA. Griego στύφειν *(styphein)*, estrechar; στύπος *(stypos)*, tronco; στύπη *(stypē)*, estopa; στυπτικός *(styptikós)*, que estrecha: latin, *stypticus;* italiano, *stitico;* francés, *styptique;* catalan, *estíptick, ca;* provenzal, *stiptic, estiptic.*

Estiptiquez. Femenino. Estreñimiento de vientre. || Metáfora. Mezquindad, roñería.

ETIMOLOGÍA. *Estíptico.*

Estípula. Femenino. *Botánica.* Apéndice que en muchas plantas acompaña la base de la hoja ó del pedúnculo.

ETIMOLOGÍA. Latin *stĭpŭla*, paja ó caña de la mies; diminutivo de *stĭpa*, la paja ó encañadura con que se cubre el techo de las chozas: italiano, *estìpula;* francés, *stipule;* catalan, *estípula.*

Estipulable. Adjetivo. Que puede estipularse.

Estipuláceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene estípulas.

Estipulacion. Femenino. Convenio verbal. || *Forense anticuado.* Promesa que se hacía y aceptaba verbalmente, segun las solemnidades y fórmulas prevenidas por derecho. Nuestras leyes patrias han abolido esas fórmulas, declarando eficaces todas las promesas serias y honestas.

ETIMOLOGÍA. *Estipular:* latin, *stĭpŭlātĭo;* italiano, *stipulazione;* francés, *stipulation;* catalan, *estipulació.*

Estipulado, da. Participio pasivo de estipular.

ETIMOLOGÍA. Latin *stĭpŭlātus*, tratado, prometido con estipulacion; participio pasivo de *stĭpulāre*, estipular: catalan, *estipulat, da;* francés, *stipulé;* italiano, *stipulato.*

Estipulador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que estipula.

ETIMOLOGÍA. *Estipular:* latin, *stĭpŭlātor;* catalan, *estipulador, a.*

Estipulante. Participio activo de estipular. El que estipula.

ETIMOLOGÍA. Latin *stĭpŭlans, stĭpŭlantis*, participio de presente de *stĭpŭlāre* y *stĭpŭlāri*, estipular: italiano, *stipulante;* francés, *stipulant;* catalan, *estipulant.*

Estipular. Activo. *Forense.* Hacer contrato verbal, contratar por medio de estipulacion.

ETIMOLOGÍA. Latin *stĭpŭlāre*, derivado de *stĭpŭla*, paja ó caña de la mies; diminutivo de *stĭpa:* italiano, *stipulare;* francés, *stipuler;* catalan, *estipular.*

Reseña histórica.—Se llamó *estipular* al hacer contratos verbales, porque los antiguos romanos quebraban ó rompían una paja para solemnizar sus fianzas y sus contratos, segun resulta del siguiente texto de san Isidoro: *dicta* ESTIPULATIO *à stipula; veteres enim, quando sibi aliquid promittebant, stipulam tenentes frangebant; quam iterum jungentes, sponsiones suas agnoscebant.*

Estipulativo, va. Adjetivo. Que estipula.

Estipulífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* ESTIPULÁCEO.

ETIMOLOGÍA. Latin *stĭpŭla*, y *ferre*, llevar.

Estipuloso, sa. Adjetivo. *Botánica.* Provisto de tres grandes estípulas.

Estique. Masculino. Instrumento de madera con que forman los escultores los modelos de barro.

ETIMOLOGÍA. Inglés *stick*, baston.

Estira. Femenino. Especie de cuchilla de cobre con que los zurradores quitan la flor, aguas y manchas al cordoban de colores, rayéndolo.

ETIMOLOGÍA. *Estirar:* catalan, *estira.*

Estirable. Adjetivo. Que puede estirarse.

Estiracear. Activo familiar. Dar tirones ó estirones.

Estiráceo, cea. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido al estoraque.

ETIMOLOGÍA. *Estirax.*

Estiracina. Femenino. *Química.* Materia cristalizable hallada en el estoraque.

ETIMOLOGÍA. *Estirax:* francés, *styracine.*

Estiradamente. Adverbio de modo metafórico. Escasamente, apénas; y así se dice: fulano ESTIRADAMENTE tiene para comer. || Con fuerza, con violencia y forzadamente.

ETIMOLOGÍA. *Estirada* y el sufijo adverbial *mente.*

Estirado, da. Adjetivo metafórico. El que afecta gravedad ó esmero en su traje y el entonado y orgulloso en su trato con los demás. || El nimiamente económico.

Digitized by Google

Etimología. *Estirar:* francés, *détiré;* italiano, *stirato;* catalan, *estirat, da.*

Estirador, ra. Adjetivo. Que estira.

Estirajar. Activo familiar. Estirar.

Estirajon. Masculino familiar. Estiron.

Estiramiento. Masculino. La accion y efecto de estirar.

Etimología. *Estirar:* italiano, *stiramento, stiratura;* catalan antiguo, *estirament.*

Estirante. Participio activo de estirar. Que estira.

Estirar. Activo. Alargar, dilatar alguna cosa, extendiéndola con fuerza para que dé de sí. Usase tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Alargar, ensanchar el dictámen, la opinion, la jurisdiccion más de lo que se debe.

Etimología. Prefijo *es*, por *ex*, fuera, y *tirar;* «tirar para fuera:» italiano, *stirare;* francés, *détirer;* catalan, *estirar, estirarse.*

Estirarse. Recíproco metafórico. Desperezarse. ‖ Ponerse encopetado. ‖ Metáfora. Crecer de punto, ensoberbecerse.

Estirax. Masculino. *Botánica.* Estoraque. ‖ Nombre de varias sustancias aromáticas y balsámicas.

Etimología. Griego στύραξ *(styrax)*, nombre de una goma resinosa que se traía de Siria: latin, *styrax* y *sthŏrax;* francés, *styrax.*

Estirazar. Activo familiar. Estirar.

Estiriano, na. Estirio.

Estirijon. Masculino familiar. Estiron.

Estirio, ria. Sustantivo y adjetivo. Natural de la Estiria y concerniente á ella.

Etimología. *Estiria:* latin, *stīrĭus.*

Estirocracia. Estratocracia. La forma *estirocracia*, que aparece en algunos *Diccionarios*, no se sabe de dónde viene, lo cual quiere decir que es un vocablo bárbaro.

Estirócrata. Estirocracia.

Estirocrático, ca. Estirocracia.

Estiron. Masculino. La accion con que uno estira ó arranca con fuerza alguna cosa. ‖ Crecimiento en altura. ‖ Dar un estiron. Frase metafórica y familiar. Se dice del que ha crecido mucho en poco tiempo.

Etimología. *Estirar:* catalan, *estiragassada, estirada.*

Estirpe. Femenino. Raíz y tronco de alguna familia ó linaje.

Etimología. Griego στύπη *(stypē)*, corteza del cáñamo; στύπος *(stypos)*, cepa, tronco: latin, *stīpes*, tronco y rama gruesa; *stirps, stirpis*, tronco, rama, árbol.—La estirpe es el tronco ó raíz de una familia.

Estírpeo, pea. Adjetivo. *Botánica.* Que ha tomado raíces.

Etimología. Latin *stirps, stirpis*, raíz.

Estítico, ca. Adjetivo. Estíptico.

Estitiquez. Femenino. Estiptiquez.

Estiva. Femenino. Atacador.‖*Marina.* El lastre y carga que se pone en la bodega de las embarcaciones distribuida para el conveniente equilibrio. ‖ El lugar en donde se aprieta la lana. ‖ *Germanía.* Castigo.

Etimología. *Estivar:* italiano, *stiva;* francés, *estive;* catalan, *estiva.*

Estivacion. Femenino. Accion ó efecto de estivar.

Etimología. *Estivar:* latin, *stīpātĭo*, forma sustantiva abstracta de *stīpātus*, estivado: francés, *estivation;* italiano, *stivamento.*

Estivador. Masculino. En los esquileos, el que aprieta la lana en las sacas.

Etimología. *Estivar:* latin, *stīpātor;* catalan, *estivador.*

Estivaje. Masculino. Colocacion y distribucion de la pipería en la cala de un buque.

Estival. Adjetivo. Lo perteneciente al estío; como solsticio estival. ‖ Masculino. *Germanía.* Botin ó borceguí de mujer.

Etimología. Latin *æstas*, estío; *æstīvus*, caluroso; *æstīvālis*, estival; francés del siglo XVI, *esteal;* moderno, *estival;* italiano, *stivale.*

Estivar. Activo. *Marina.* Colocar ó distribuir la estiva ó carga en la embarcacion. ‖ Apretar, recalcar; como se hace con la lana cuando se ensaca. ‖ *Germanía.* Castigar.

Etimología. Latin *stipāre*, apretar, forma verbal de *stīpes*, estaca, rama gruesa que servía para apretar: catalan y portugués, *estivar;* francés, *estiver;* italiano, *stivare.*—«Vale tambien fortalecer, rodear, circundar. En este sentido es término antiguo y casi sin uso.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Para que uno alcance las partes de la elocuencia loada, cosa es necesaria que sea *estivado* y lleno de diversa manera de ciencia.» *(Espejo de la vida humana, libro 1.°, capítulo 36.)*

Estividad. Femenino. Cualidad de lo estivo.

Etimología. *Estival.*

Estivo, va. Adjetivo. Estival. ‖ Masculino. *Germanía.* El zapato.

Etimología. *Estival:* æstiva *loca*, lugares en donde se pasa el verano; italiano, *stivo.*

Estivon. Masculino. *Germanía.* Carrera. (Juan Hidalgo.)

Etimología. *Estivo*, el zapato.

Estizola. Femenino. Cada uno de los alambres en que juegan los cañones cuando se urde la seda.

Etimología. Antiguo francés, *estissenses*, de *es*, por *ex*, fuera, y *tisser*, tejer. *Estizola* quiere decir *ex-tejedora*, «tejedora por fuera.»

Esto. Terminacion neutra de *este, esta*, en cuyo sentido decimos: esto *no acomoda;* esto *va mal.*

Etimología. Latin *istud.*

Estocada. Femenino. El golpe que se tira de punta con la espada ó estoque, y tambien la herida que resulta de él. ‖ de puño. La que se tira sin mover el cuerpo, sólo con el movimiento del brazo. ‖ por cornada. Locucion metafórica y familiar con que se denota el daño que alguno recibe en el mismo acto de hacérselo á otro.

Etimología. *Estoque:* italiano *stoccata;* francés, *estocade;* catalan, *estocada.*

Estocador. Masculino anticuado. Estoquador.

Estocapris. Masculino anticuado. Guisado de pescado cecial, deshecho en lonjas y revuelto con mostaza.

«Trahe esta voz Covarrubias en su *Tesoro*, y dice que esta especie de guisado vino de Flandes, y que la voz es flamenca, compuesta de *Estoca*, que vale trozo ó pedazo, y de *fris*, que significa pescado.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)

Estocar. Activo anticuado. Estoquear.

Estoequiogenia. Femenino. *Física.* Estudio de los diferentes estados, así como de las diversas tendencias y acciones de los elementos.

Etimología. Griego στοιχεῖον *(stoicheïon)*, elemento, y *génesis*, creacion.

Estoequiogénico, ca. Adjetivo. *Física.* Concerniente á la estoequiogenia.

Estoequiología. Femenino. Estoequiometría.

Etimología. Griego *stoicheïon*, elemento, principio, y *lógos*, tratado: francés, *stoechiologie.*

Estoequiometría. Femenino. Parte de la química que investiga las cantidades en que se combinan las sustancias.

Etimología. Griego *stoicheïon*, principio, elemento, y *métron*, medida: francés, *stoechiometrie.*

Estofa. Femenino. Tela ó tejido de labores. Dícese ordinariamente de los de seda. ‖ Metáfora. Calidad; y así se dice: de mi estofa, de buena ó mala estofa, etc. ‖ Hombre ó persona de estofa. El sujeto de respeto ó consideracion.

Etimología. Latin *stūpa*, estopa; aleman, *Stoff;* inglés, *staff;* italiano, *stoffa;* francés, *étoffe;* portugués y catalan, *estofa;* walon, *sitoff;* burguiñon, *estofle.*

1. Estofado. Masculino. La obra estofada.

Etimología. *Estofar 1.*

2. Estofado. Masculino. Guisado de carne que se hace á fuego lento, echándole un poco de vino aguado ó agua con un poco de vinagre despues de sazonado con otros ingredientes, tapando la olla ó puchero de manera que no exhale el vapor. ‖ Participio pasivo de estofar.

Etimología. *Estofar 2.*

Estofador, ra. Masculino y femenino. El que tiene por oficio estofar.

Etimología. *Estofar 1.*

1. Estofar. Activo. Labrar á manera de bordado entre dos lienzos, rellenando de algodon ó estopa el hueco ó medio, formando encima algunas labores, pespuntándolas y perfilándolas para que sobresalgan y hagan relieve. ‖ *Pintura.* Pintar sobre el oro bruñido algunos relieves al temple, y tambien colorir sobre el dorado algunas hojas de talla. ‖ Entre los doradores, raer con la punta del instrumento que ellos llaman grafio el colorido

Digitized by Google

dado sobre el dorado de la madera, formando diferentes rayas ó líneas para que se descubra el oro que está debajo y haga visos entre los colores con que se pintó.

ETIMOLOGÍA. *Estofa.*

2. Estofar. Activo. Hacer el guiso que se llama estofado.

ETIMOLOGÍA. *Estufa.*

Estofo. Masculino anticuado. La accion y efecto de estofar.

ETIMOLOGÍA. *Estofar 1.*

Estóicamente. Adverbio de modo. Al uso de los estóicos. ‖ Metáfora. INSENSIBLEMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Estóica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *estóicament;* francés, *stoïquement;* italiano, *stoicamente;* latin, *stōïcè.*

Estoicidad. Femenino. Resignacion, firmeza, impasibilidad.

ETIMOLOGÍA. *Estóico:* francés, *stoïcité.*

Estoicismo. Masculino. *Filosofía.* La doctrina ó secta de los estóicos. ‖ Usase tambien para significar afectacion de fortaleza y algunas veces de insensibilidad.

ETIMOLOGÍA. *Estóico:* francés, *stoïcisme;* italiano, *stoicismo;* catalan, *estoicisme.*

Estóico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la escuela de los estóicos. ‖ Masculino. El filósofo que seguía la escuela de los estóicos, así llamados del lugar donde se juntaban á disputar, dicho *stoa,* que significa pórtico.

ETIMOLOGÍA. Griego στοά *(stoá),* pórtico; στοϊκός *(stoïkós),* estóico; latin, *stōïcus;* italiano, *stoica;* francés, *stoïque, stoïcien;* catalan, *estóich, ca.*

Sentido etimológico. — Llamáronse estóicos, porque bajo un pórtico de Aténas enseñó Cenon su doctrina.

Por extension, se llama ESTÓICO al que muestra ó afecta una gran firmeza en las contrariedades, y una especie de insensibilidad por los bienes y por los males de la vida.

1. Estol. Masculino (valenciano). Flota. (ROS.)

ETIMOLOGÍA. Griego στόλος *(stólos),* flota; árabe, *ostōl;* provenzal, *ostol,* en Raynouard; catalan antiguo, *hostol,* en la *Crónica* de Don Pedro IV el Ceremonioso. *(Edicion Bofarull, 345.)*

2. Estol. Masculino anticuado. Acompañamiento ó comitiva.

ETIMOLOGÍA. *Estol 1.*

Estola. Femenino. Uno de los ornamentos sagrados, el cual es una tira ó lista de tres varas de larga y cuatro dedos de ancha, en que se fijan tres cruces pequeñas; la una, en el medio y las dos, en los extremos, que son más anchos. ‖ Vestidura larga de mujer, usada entre los griegos.

ETIMOLOGÍA. Griego στολή *(stolē),* túnica talar, *tunica talaris;* forma de στέλλω *(stéllō),* yo aderezo, yo ordeno, yo dispongo: latin, *stŏla;* aleman, *Stellen;* italiano, *stola;* francés del siglo XIII, *estole;* moderno, *étole;* portugués y catalan, *estola.*

Estolarca. *Antigüedades griegas.* Jefe de la marina entre los atenienses.

ETIMOLOGÍA. Griego *stólos,* flota, y *archē,* mando.

Estólidamente. Adverbio de modo. De una manera estólida, con estolidez.

ETIMOLOGÍA. *Estólida* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *stolidamente;* latin, *stŏlĭdè.*

Estolidez. Femenino. Falta total de discurso y razon.

ETIMOLOGÍA. *Estólido:* latin, *stŏlĭdĭtas,* forma sustantiva abstracta de *stŏlĭdus:* italiano, *stolidezza.*

Estólido, da. Adjetivo. Falto de razon y discurso.

ETIMOLOGÍA. Latin *stŏlĭdus:* italiano, *stólido.*

1. Los eruditos De Miguel y Morante preguntan: el latin *stŏlĭdus* ¿viene de *stolo,* derivado del griego στέλλω *(stellō),* enviar?

2. El latin *stŏlĭdus* es evidentemente el sanscrito *sthalitas, sthûlitas,* macizo, espeso, obtuso, insensato; del verbo *sthal, sthul;* fijar, reunir, significando de esta manera la idea de espesor.

3. El sanscrito *sthûlitas* hace patente la identidad etimológica entre *estólido* y *estulto.* Realmente; suprimamos la *i* del vocablo sanscrito y resultará *sthultas,* perfectamente paralelo del latin *stultus.* Es una etimología acabadamente segura. Puede afirmarse que *sthalitas* corresponde á *stŏlĭdus;* y *sthûlitas,* á *stultus.*

Estolidófidos. Masculino plural. *Zoología.* Familia de reptiles ofidianos que comprende las serpientes de piel rugosa ó dividida en pliegues.

ETIMOLOGÍA. Griego *stéllō,* yo ordeno, y *óphis* (ὄφις), serpiente.

Estolisomancia. Femenino. *Antigüedades.* Adivinacion por el modo casual de vestirse.

ETIMOLOGÍA. Griego *stéllein,* vestirse, adornarse, y *manteïa,* adivinacion.

Reseña.—Tan arraigada estuvo esta supersticion entre los antiguos, que Augusto creyó verse amenazado por una sedicion militar, sin otro antecedente que el haberle calzado en una ocasion la sandalia izquierda de diferente modo que él quería.

Estolon. Masculino aumentativo de estola. Llámase así una estola muy grande, que usa el diácono en las misas de los dias feriados de cuaresma, y la viste sólo cuando se desnuda de la dalmática y se queda con el alba.

ETIMOLOGÍA. *Estola:* catalan, *estoló.*

Estolonomía. Femenino. *Antigüedades.* Equipo y armamento de las escuadras.

ETIMOLOGÍA. Griego *stólos,* flota, y *nómos,* regla: francés, *sotolonomie.*

Estolonífero, ra. Adjetivo. Que produce estolones.

ETIMOLOGÍA. Latin *stŏlus,* remero, del griego *stéllein* enviar, y *ferre,* llevar ó producir: francés, *stéloniférre.*

Estoma. Prefijo técnico, del griego στόμα *(stóma),* boca: aleman, *Stimme,* del sanscrito *stammas,* discurso, del verbo *stu* (स्तु), enunciar.

Sentido etimológico.—*Estoma* vale tanto como *pronunciacion,* puesto que con la BOCA se *pronuncia.*

Estomacado. Masculino. *Medicina.* Ulceracion fétida de la boca.

ETIMOLOGÍA. Griego στομακάκη *(stomakákē);* de στόμα *(stóma),* boca, y κάκη *(kákē),* enfermedad: latin, *stŏmăchăce;* francés, *stomachace.*

Estomacal. Adjetivo. Lo perteneciente al estómago. ‖ Lo que aprovecha al estómago.

ETIMOLOGÍA. *Estómago:* italiano, *stomacale;* francés, *stomacal;* catalan, *estomacal.*

Estomagado, da. Participio pasivo de estomagar.

ETIMOLOGÍA. *Estomagar:* latin, *stŏmăchātus;* italiano, *estomacato;* francés, *estomaqué;* catalan antiguo, *estomacat, da.*

Estomagador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que estomaga.

Estomagamiento. Masculino. Acto ó efecto de estomagar.

ETIMOLOGÍA. *Estomagar:* italiano, *stomacaggine, stomacazione.*

Estomagante. Participio activo de estomagar. Que estomaga.

Estomagar. Activo familiar. Causar fastidio ó enfado; y así se dice: fulano me ESTOMAGA.

ETIMOLOGÍA. *Estómago:* latin, *stŏmăchāri,* enojarse, indignarse impacientemente: catalan antiguo, *estomacar;* francés, *estomaquer;* italiano, *stomacare.*

Estomagazo. Masculino aumentativo de estómago.

Estómago. Masculino. La parte del cuerpo en que se hace la digestion. ‖ AVENTURERO. Familiar. Se dice del que come ordinariamente en mesa ajena. ‖ ABRAZAR EL ESTÓMAGO ALGUNA COSA. Frase. Recibirla y conservarla bien. ‖ ASENTARSE EN EL ESTÓMAGO ALGUNA COSA. Frase. No digerirse bien. ‖ DESCONCERTARSE EL ESTÓMAGO. Frase. Perturbarse la digestion. ‖ ESCARBAR EL ESTÓMAGO. Frase. Padecer cierta desazon ó inquietud el estómago con algun ardor que incomoda. ‖ HACER BUEN Ó MAL ESTÓMAGO ALGUNA COSA. Frase metafórica. Causar gusto ó desagrado. ‖ HACER ESTÓMAGO Á ALGUNA COSA. Frase metafórica. Resolverse á sufrir lo que pueda sobrevenir. ‖ HOMBRE DE ESTÓMAGO. Hombre de constancia y espera, y tambien de no mucha delicadeza. ‖ LADRAR EL ESTÓMAGO. Frase familiar. Tener hambre. ‖ LLEVAR Ó NO LLEVAR EL ESTÓMAGO ALGUNA COSA. Frase. Asentar bien ó repugnar algunos manjares al estómago. ‖ NO RETENER NADA EN EL ESTÓMAGO. Frase metafórica y familiar. Ser uno fácil en revelar y decir lo que se le ha comunicado y confiado. ‖ QUEDAR ALGO Ú OTRA COSA EN EL ESTÓMAGO. Frase metafórica y familiar que equivale á no decir uno todo lo que sabe ó siente sobre alguna materia, ó decir con disimulacion lo contrario de lo que siente. ‖ RELAJARSE EL ESTÓMAGO. Frase. Estragarse ó perder sus fuerzas. ‖ REVOLVER EL ESTÓMAGO. Frase.

Digitized by Google

Removerle, alterarle, conmoverle. Se usa tambien como recíproco. ‖ TENER BUEN ESTÓMAGO. Frase metafórica y familiar. Sufrir alguno los desaires é injurias que se le hacen sin darse por sentido.

ETIMOLOGÍA. Griego στόμα (*stóma*), boca; στόμαχος (*stómachos*), garganta, faringe: latin, *stŏmăchus*, estómago; italiano, *stomaco;* francés, *stomac;* provenzal, *estomach;* catalan antiguo, *estómach;* walon, *stoumak;* Berry, *estouma, stouma.*

Estomaguera. Femenino. ESTOMAGUERO.

Estomaguero. Masculino. Pedazo de bayeta que se pone á los niños sobre el vientre ó boca del estómago, para abrigo y reparo cuando los envuelven y fajan.

Estomaguillo, to. Masculino diminutivo de estómago.

Estomalgia. Femenino. *Medicina.* Dolor de la boca.

ETIMOLOGÍA. Griego *stóma*, boca, y *álgos*, dolor: francés, *stomalgie.*

Estomatical. Adjetivo. ESTOMACAL.

Estomático, ca. Adjetivo anticuado. Lo perteneciente al estómago.

ETIMOLOGÍA. *Estómago:* griego στοματικός (*stomatikós*); francés, *stomatique.*

Estomaticon. Masculino. *Farmacia.* Emplasto, compuesto de varios ingredientes aromáticos, que se pone sobre la boca del estómago para confortarle.

ETIMOLOGÍA. *Estomático.*

Estomatita. ESTOMATÍTIS. La forma *estomatita*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara, porque el elemento *ita* es un sufijo de historia natural, que significa formacion y composicion.

Estomatitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la membrana mucosa de la boca.

ETIMOLOGÍA. Griego *stóma*, boca, y el sufijo médico *itis*, inflamacion.

Estómato. Masculino. *Botánica.* Poro microscópico de la superficie herbácea de las plantas.

ETIMOLOGÍA. Griego *stóma*, boca, orificio, poro.

Estomato-gástrico. Adjetivo. *Anatomía.* Que pertenece á la boca y al estómago.

ETIMOLOGÍA. *Estomato* y *gástrico:* francés, *stomato-gastrique.*

Estomatoplastia. Femenino. *Cirugía.* Restauracion, por autoplastia, de la cavidad bucal perforada ó mutilada de cualquier modo.

ETIMOLOGÍA. Griego *stómatos*, genitivo de *stóma*, boca, y *plássein*, formar: francés, *stomatoplastie.*

Estomatopteróforo, ra. Adjetivo. *Ictiología.* Que tiene la boca guarnecida de aletas.

ETIMOLOGÍA. Griego *stóma*, boca; *pterón*, ala, y *phorós*, que lleva ó produce. La forma griega sería: στόμα-πτερόν-φορός (*stóma-pterón-phorós.*)

Estomatorragia. Femenino. *Medicina.* Hemorragia de la boca.

ETIMOLOGÍA. Griego *stóma*, boca, y *rhag* (ῥαγ), radical de *er-rhág-ēn* (ἐρ-ράγ-ην), aoristo pasivo de *rhēgnumi*, *rhēgnymi* (ῥήγνυμι), brotar eruptivamente.

Estomatoscopio. Masculino. *Medicina.* Instrumento para mantener la boca abierta cuando hay que hacer una operacion.

ETIMOLOGÍA. Griego *stóma*, boca, y *skopéō*, yo examino: francés, *stomatoscopie.*

Estomatóscopo. Masculino. ESTOMATOSCOPIO.

Estomincéfalo, la. Adjetivo. *Teratología.* Que tiene la boca prolongada en forma de trompa.

ETIMOLOGÍA. Griego *stóma*, boca, y *képhalē.*

Estomogástrico, ca. Adjetivo. *Anatomía.* Relativo al estómago y al vientre.

ETIMOLOGÍA. Griego *stóma* y *gástrico:* francés, *stomo-gastrique.*

Estonce, ó estónces. Adverbio de tiempo anticuado. ENTÓNCES.

Estoncia, estonz, estonza. ENTÓNCES.

Estomóxis. Masculino. *Entomología.* Insecto díptero.

ETIMOLOGÍA. Griego *stóma*, boca, y *oxys* (ὀξύς), agudo: latin téenico, STOMOXYS *calcitrans*, de Geoffroy; francés, *stomoxe.*

Estopa. Femenino. Lo basto ó grueso de lino ó cáñamo que queda en el rastrillo cuando se peina y rastrilla. ‖ La tela gruesa que se teje y fabrica con la hilaza de la estopa. ‖ *Marina.* La jarcia vieja, deshilada y deshecha, que sirve para carenar. ‖ SI EL FUEGO ESTÁ CERCA DE LA ESTOPA, LLEGA EL DIABLO Y SOPLA, Ó NO ESTÁ BIEN EL FUEGO CABE LAS ESTOPAS. Refran que advierte el riesgo que hay en la demasiada familiaridad entre hombres y mujeres. ‖ NO BASTAN ESTOPAS PARA TAPAR TANTAS BOCAS. Refran que advierte lo dificultoso que es impedir la murmuracion que es casi general.

ETIMOLOGÍA. Griego στύπη (*stypē*), la corteza del cáñamo, estopa; latin, *stūppa;* italiano, *stoppa;* francés del siglo XV, *estoupe*, en Froissard; moderno, *étoupe;* provenzal, *stopa, estopa;* catalan, *estopa;* walon, *sitop, stop.*

Estopada. Femenino. Porcion de estopa para hilar ó para otros usos, como emplastos, etc. ‖ SI NO FUÍ AVISADA, TOMÉ LA ESTOPADA. Refran que da á entender que los que no tienen habilidad para los ejercicios delicados, se aplican por necesidad á los groseros.

ETIMOLOGÍA. *Estopear:* catalan, *estopada.*

Estopar. Anticuado. ESTOPEAR.

Estopeado, da. Participio pasivo de estopear.

ETIMOLOGÍA. *Estopear:* provenzal, *stopat, estopat;* francés, *étoupé;* italiano, *stoppato;* bajo latin, *stuppatus.*

Estopear. Activo. *Marina.* Meter estopas en las costuras para calafatearlas.

ETIMOLOGÍA. *Estopa:* provenzal, *stopar, estopar;* Berry, *étouper;* walon, *stopé;* francés del siglo XII, *estuper;* moderno *étouper;* italiano, *stoppare*, del bajo latin *stuppare*, en la ley de los alemanes.

Estopeño, ña. Adjetivo. Lo perteneciente á la estopa, ó lo que es hecho ó fabricado de estopa.

ETIMOLOGÍA. *Estopa:* latin, *stūpĕus*, lo que es de estopa.

Estopero. Masculino. La parte del émbolo de la jeringa en que se pone la estopa, para que éntre bien ajustada en el cañon.

Estoperol. Masculino. *Marina.* Clavo corto de cabeza grande y redonda, que sirve para clavar las capas y otras cosas. ‖ Especie de mecha formada de filástica vieja y otras materias semejantes.

ETIMOLOGÍA. *Estopa:* catalan, *estoperol.*

Estopilla. Femenino. La parte más fina y delgada del lino ántes de hilarse, y tambien el hilado que se hace y tuerce de ella. ‖ Lienzo ó tela muy sutil y delgada, como el cambray, pero muy rala y clara, y semejante en lo trasparente á la gasa. ‖ Tela de lino ó cáñamo ménos grosera que la estopa. ‖ Tela ordinaria de algodon.

Estopin. Masculino. *Artillería.* Cañuto relleno de mistos, que se introduce en el oido del cañon para darle fuego.

ETIMOLOGÍA. *Estopa:* catalan, *estopí;* italiano, *stoppino.*

Estopinazo. Masculino. Fogonazo del estopin, sin llegar el fuego á la carga del cañon.

Estopon. Masculino. Lo más grueso y áspero de la estopa, que hilándose sirve para arpilleras y otros usos, y el tejido que se fabrica de este hilado.

ETIMOLOGÍA. *Estopa:* italiano, *stoppione.*

Estoposo, sa. Adjetivo. Lo que pertenece á la estopa. ‖ Metáfora. Lo que se parece á la estopa.

ETIMOLOGÍA. *Estopa:* italiano, *stopposo;* catalan, *estopós, a.*

Estoque. Masculino. Especie de espada angosta, que por lo regular suele ser de más de marca, y con la cual sólo se puede herir de punta. ‖ Hierba, especie de espadaña terrestre cuyas hojas tienen la forma de un estoque. ‖ REAL. Una de las insignias de los reyes, que en algunas solemnidades se lleva desnuda delante de la persona real, y significa la potestad y justicia.

ETIMOLOGÍA. Aleman *Stock*, baston; céltico, *stoc*, baston; italiano, *stocco;* francés, *estoc;* portugués, *estoque;* provenzal, *estoc*, forma francesa; catalan, *estoch;* walon, *stok;* normando, *étoc.*— Nosotros llamamos ESTOQUE á cierta espada angosta, porque va dentro de un *baston*, lo cual hace valer la significacion de orígen.

Estoqueador. Masculino. El que estoquea. Dícese principalmente de los toreros que matan los toros con estoque.

Digitized by Google

Etimología. *Estoquear:* francés antiguo, *estocadeur*.

Estoquear. Activo. Herir de punta con espada ó estoque.

Etimología. *Estoque:* francés antiguo, *estoquer;* moderno, *estocarder;* italiano, *stoccare, stoccheggiare*.

Estoqueo. Masculino. El acto de tirar estocadas.

Estoraque. Masculino. *Botánica.* Arbusto ramoso de la Siria y otras partes, que se asemeja al membrillo y produce la resina olorosa del mismo nombre. ‖ La goma ó licor que destila el árbol así llamado, y que se cuaja y endurece como la resina.

Etimología. *Estirax:* francés, *storax;* italiano, *storace;* catalan, *estorach;* latin, *stŏrax*.

Reseña. — 1. El estoraque es una goma-resina astringente, de olor muy agradable, la cual tiene en farmacia muchas aplicaciones.

2. El estoraque *calamita* es una sustancia resinosa que destila del liquidámbar oriental, ora naturalmente, ora por incision de sus ramas ó de su tronco.

3. El estoraque *líquido* es una resina blanda, viscosa, de color amarillo oscuro ó rojizo, y de olor fuerte y aromático, que procede de otra especie del liquidámbar.

Estorbado, da. Participio pasivo de estorbar.

Etimología. *Estorbar:* latin, *exturbātus*.

Estorbador, ra. Masculino y femenino. El que estorba.

Etimología. *Estorbar:* latin, *exturbātor*.

Estorbamiento. Masculino. Acto ó efecto de estorbar. ‖ Estorbo.

Estorbar. Activo Poner embarazo á la ejecucion de alguna operacion.

Etimología 1. Latin *exturbāre*, turbar, trastornar, demoler, confundir; de *ex*, fuera, y *turbāre*, turbar.—La forma etimológica es *extorbar*, segun lo demuestra el verbo latino.

2. Escrita la etimología anterior, hallamos el texto siguiente:—«Viene del latino *turbare*, y en lo antiguo se decía destorbar.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Mal é bien son dos cosas muy contrarias, que siempre la una *estorba* á la otra.» *(Partida 1.ª, título 2.°, libro 9.°)*

Sinonimia. *Estorbar, impedir. Estorba* lo que está de más, con lo cual conocerá el lector que son muchas las cosas que *estorban*.

Impide lo que se opone á la realizacion de nuestros planes.

Para *estorbar*, basta no hacer.

Para *impedir*, es necesario obrar en contra.

Por consecuencia, el *estorbo* embaraza.

El *impedimento* dificulta.

Quien presenta un *estorbo*, presenta un obstáculo.

Quien presenta un *impedimento*, presenta un peligro.

Estorba un tonto.

Impide un mal intencionado.

La visita que entra, sirve de *estorbo* á mis quehaceres.

La lluvia que principia, me *impide* salir á la calle.

En cuanto á nosotros, por huir de un *impedimento*, nos iríamos á pasear: por huir de un *estorbo*, nos iríamos á Pekin.

Estorbo. Masculino. Embarazo, obstáculo.

Etimología. *Estorbar:* latin, *exturbātĭo*.

Estorcer. Activo anticuado. Libertar á uno de algun peligro ó aprieto. Hállase tambien usado como neutro.

Etimología. *Es*, por *ex*, fuera, y *torcer*. La forma etimológica es *extorcer*, como lo demuestra el latin *extorquēre*, cuya composicion es idéntica, de donde viene el vocablo *extorsion*.—«Librarse, libertarse, salir de algun peligro, riesgo, embarazo, dificultad ó aprieto. Usase alguna vez como verbo activo. Tiene la anomalía de mudar la *o* en *ue* en algunos tiempos y personas: como yo *estuerzo*, *estuerce* tú, *estuerza* aquél: y la de los acabados en *ecer*. Es voz anticuada.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Pero si despues *estorciere* de aquel peligro, débese confesar despues al clérigo.» *(Partida 1.ª, título 4.°, libro 29.)*—«Han menester ayuda, è todas guisas de amigos que los acorran en su pobreza, è los *estuerzan* de los peligros que les acaescieren.» (Alfonso de Cartagena, *Doctrinal de caballeros, libro 3.°, título 6.°)*

Estorcijon. Masculino anticuado. Retortijon.

Estorcimiento. Masculino anticuado. Evasion.

Etimología. *Estorcer*.

Estordecido, da. Adjetivo anticuado. Aturdido, fuera de sí.

Etimología. *Estordido*.

Estordido, da. Adjetivo anticuado. Aturdido.

Etimología. *Aturdido*.

Estoria. Femenino anticuado. Historia. ‖ Anticuado. Cuento.

Estormento. Masculino. «Lo mismo que instrumento. Es voz anticuada.» (Academia, *Diccionario de 1726.)* —«Tanían ante él un *estormento* de que se pagaban mucho los moros, que há nombre *Albogon*.» (Conde Lucanor, *Del príncipe Don Juan Manuel, capítulo 1.°)*

Estornejilla. Femenino. Especie de taravilla que llevan los barquilleros encima de su caja, que rueda horizontalmente, y sirve para jugar los barquillos.

Etimología. *Estornija*.

Estornija. Femenino. El anillo de hierro que se pone en el pezon del eje de los carruajes entre la rueda y el clavo ó clavija que la detiene para que no se salga. ‖ Provincial Aragon. Tala, juego de muchachos.

Etimología. *Es*, por *ex*, fuera, y *torno*.

Estornijilla. Femenino. Estornejilla.

Estornino. Masculino. Pájaro como de medio pié de largo, con el pico alesnado, aplastado y de color amarillo, el cuerpo negro con pintas blancas, y las patas negruzcas. Es semejante al tordo y anda á bandadas.

Etimología. Latin *sturnus*, pájaro parecido al tordo; *stornēllus*, diminutivo; italiano, *stornello;* francés antiguo, *estornel;* moderno, *étourneau;* provenzal, *estornelh;* catalan, *estornell;* Berry, *étourgneau*.

Estornudador, ra. Masculino y femenino. El que estornuda.

Etimología. *Estornudar:* francés, *éternueur*.

Estornudar. Neutro. *Fisiología.* Despedir ó arrojar con estrépito y violencia el aire que se recibe por la espiracion involuntaria y repentina, promovida por el estímulo de cualquiera sustancia capaz de irritar la membrana pituitaria.

Etimología. Griego πτάρνυσθαι y πτάρνυμαι *(ptárnusthai, ptárnumai);* latin, *sternuĕre;* italiano, *starnutare;* francés, *éternuer;* provenzal, *estornudar, stornudar, estrunidar;* catalan, *esternudar;* walon, *stierni;* Berry, *étourner;* burguiñon, *étarnué*. — Inútil parece decir que la verdadera raíz de este verbo, como la de todas las voces que pertenecen al lenguaje de la naturaleza, es la armonía imitativa, esa grande y maravillosa etimología de la creacion. Así vemos que el provenzal *estrunidar* nos comunica irresistiblemente la sensacion del *trueno*.

Estornudo. Masculino. La accion y efecto de estornudar.

Etimología. *Estornudar:* latin, *sternūtātĭo*, en Apuleyo; *sternūtāmēntum*, en Ciceron; *sternūmēntum*, en Plinio; *sternūmen*, en las *Glosas* de san Cipriano; italiano, *starnutamento, stornuto;* francés antiguo, *esternument;* moderno, *éternument;* provenzal, *estornudament;* catalan antiguo, *esternudament;* moderno, *esternut*.

Estornutacion. Femenino. Estornudo.

Estornutativo, va. Adjetivo. Estornutatorio.

Estornutatorio. Masculino. Lo que provoca á estornudar.

Estorpar. Activo anticuado. Estropear, maltratar.

Estotro, tra. Pronombre demostrativo, contraccion de los vocablos este, esta ó esto y otro ú otra.

Estovar. Activo. *Cocina.* Rehogar.

Etimología. *Estofar 2:* catalan, *estovar*.

Estrabismo. Masculino. *Medicina.* Disposicion viciosa de la vista, que consiste en torcerla de modo que no se sabe cuál de los ojos es el que se dirige al objeto.

Etimología. Griego στρέφω *(strépho)*, yo giro; στραβός *(strabós)*, bizco; στραβισμός *(strabismós)*, estrabismo; latin, *străbo* y *străbus*, bisojo; francés, *strabisme*.

Estrabon. Masculino anticuado. Bizco ó que tuerce los ojos.

Etimología. *Estrabismo*.

Estrabon. Célebre geógrafo griego, que nació en Amasia (Capadocia)

Digitized by Google

por los años de 50 ántes de Jesucristo; viajó por Asia, Egipto, Grecia é Italia y murió en Roma en los últimos años del reinado de Tiberio. Sus obras son unas *Memorias históricas*, perdidas hoy, y una *Geografía* en diecisiete libros, obra preciosísima para el estudio de la antigüedad. El nombre de ESTRABON llena con su gloria diecinueve siglos cristianos.

Estrabotomia. Femenino. *Cirugía.* Operacion que consiste en cortar los músculos del ojo para evitar el estrabismo.

ETIMOLOGÍA. Griego *strabós*, bizco, y *tómē*, seccion: francés, *strabotomie.*

Estracilla. Femenino diminutivo de estraza. ‖ Pedazo pequeño y tosco de algun género de ropa ó tejido de lana ó lino. Regularmente se usa de esta palabra unida á la de papel, diciendo papel de ESTRACILLA, que es cierto género de papel ménos tosco y algo más blanco que el de estraza.

ETIMOLOGÍA. *Estraza:* catalan, *estrassilla.*

Estrada. Femenino. CAMINO.‖ *Germanía.* El lugar y sitio donde se sientan las mujeres. ‖ ENCUBIERTA. *Fortificacion.* CAMINO CUBIERTO. ‖ BATIR LA ESTRADA. *Fortificacion.* Reconocer, registrar la campaña.

ETIMOLOGÍA. Latin *strātum*, extenso, supino de *sternĕre*, dilatar: italiano, *strada;* francés antiguo, *estrée;* moderno, *strade;* portugués, provenzal y catalan antiguo, *estrada.*

Sentido etimológico —1. La ESTRADA es un camino ancho, extendido, cómodo, lo cual explica perfectamente la palabra *estrado.*

2. El latin *strāta*, plural, significa casi directamente la idea de *estrada:* STRATA *viarum*, camino empedrado, carretera. (VIRGILIO, LUCRECIO.)

Estradiota. Femenino. Cierta especie de lanza. ‖ Á LA ESTRADIOTA. Modo adverbial. Manera de andar á caballo con estribos largos, tendidas las piernas, las sillas con borrenes, donde encajan los muslos, y los frenos de los caballos con las camas largas.

ETIMOLOGÍA. *Estrategia:* griego, στρατιώτης *(stratiōtēs)*, soldado; catalan, *estradiota.*

1. *Antigüedades.* Soldado griego al servicio de la república de Venecia.

2. Especie de lancero de la Edad Media.

3. *Estradiota* representa *estratiota.*

Estradiote. Masculino. El soldado que montaba á la estradiota.

Estradivario. Masculino. Violin inventado por el famoso laudista que le dió su nombre.

ETIMOLOGÍA. *Stradivarius*, nacido en Cremona, en 1674; muerto, en 1737: francés, *stradivarius.* (LITTRÉ.)

Estrado. Masculino. El conjunto de muebles que servía para adornar el lugar ó pieza en que las señoras reciben las visitas, que se componía de alfombra ó tapete, almohadas y taburetes ó sillas. ‖ El lugar ó sala de ceremonia donde se sientan las mujeres y reciben las visitas. ‖ La tarima cubierta con alfombra, sobre la cual se pone la silla ó trono real. ‖ Entre panaderos, el entablado ó sitio que está junto al horno, en que se ponen los panes amasados miéntras no está en sazon de echarlos á cocer. ‖ Plural. Las salas de tribunales, donde los jueces oyen y sentencian los pleitos. ‖ ABÁJANSE LOS ESTRADOS, Y ÁLZANSE LOS ESTABLOS. Refran que advierte la inconstancia de las cosas humanas. Dícese tambien: ABÁJANSE LOS ADARVES, Y ÁLZANSE LOS MULADARES. ‖ CITAR PARA ESTRADOS. Frase. *Forense.* Emplazar á uno para que comparezca ante el tribunal dentro del término que se le ordena, y alegue su derecho, lo que más comunmente se usa en las rebeldías. ‖ HACER ESTRADOS. Frase. Dar audiencia, oir á los litigantes los jueces en los tribunales.

EIMOLOGÍA. 1. Griego στρατός *(stratós)*, extendido; y figuradamente, ejército, forma de στορέννυμι *(storénnumi, storénnymi)*, extender: latin, *strātus*, la ropa de la cama, aludiendo á que se extiende sobre ella, en Aulo Gelio; la misma cama, en san Jerónimo; catalan, *estrado;* aleman, *Streut;* inglés, *strewd.*

2. La raíz de esta serie es el sanscrito *star*, *stra* (स्त्र), extender, repartir; *stratas*, extendido.

3. *Reseña.*—Las camas se ponían antiguamente en la habitacion que hoy llamamos salon ó sala, de donde viene la significacion que actualmente tiene ESTRADO.

Estrafalariamente. Adverbio de modo familiar. Desaliñadamente, sin método, descompuesta y ridículamente.

ETIMOLOGÍA. *Estrafalaria* y el sufijo adverbial *mente.*

Estrafalariedad. Femenino. Cualidad de lo estrafalario. (CABALLERO.)

Estrafalario, ria. Adjetivo. El desaliñado en su vestido y porte. ‖ Metáfora. El extravagante en su modo de pensar y en sus acciones.

ETIMOLOGÍA. *Extra*, fuera de medida, más allá de lo justo, y *falar*, hablar: catalan, *estrafalaria*, bellaquería; *estrafalari, a*, estrafalario.—El primer *estrafalario (extrafalario)* fué el que hablaba más de lo que permite la discrecion, que es positivamente la más científica de todas las ciencias. El entendimiento tiene tambien sus grandes virtudes; y la virtud más grande del entendimiento se llama discrecion.—«Desaliñado en su porte, que viste y anda como suelen los estudiantes y sopistas, medio desharrapado y sin reparar en la decencia de su persona.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

«Pero espera, que él, si no
miente el trage *estrafalario*
de clerizonte bolonio,
viene por la calle abajo.»
(ZAMORA, *El Hechizado por fuerza, acto 1.°*)

Estragadamente. Adverbio de modo. Con desórden y desarreglo.

ETIMOLOGÍA. *Estragada* y el sufijo adverbial *mente.*

Estragadísimamente. Adverbio de modo superlativo de estragadamente.

Estragadísimo, ma. Adjetivo superlativo de estragado.

Estragado, da. Participio pasivo de estragar. ‖ Adjetivo. Vicioso, corrompido.

Estragador, ra. Masculino y femenino. El que estraga.

Estragamiento. Masculino anticuado. ESTRAGO. ‖ Metáfora. Desarreglo y corrupcion.

Estragar. Activo. Viciar, corromper. Úsase tambien como recíproco. ‖ Anticuado. Causar estrago, perder, dañar y causar ruina y perjuicio.

ETIMOLOGÍA. *Estrago:* catalan, *estragar;* italiano, *straggere.*

Estragarse. Recíproco. Corromperse moralmente.

Estrago. Masculino. Daño hecho en guerra, matanza de gente, destruccion de la campaña, del país ó del ejército. ‖ Ruina, daño y destruccion.

ETIMOLOGÍA. Latin *strāges*, ruina, trastorno, matanza, en Ciceron; *monton*, en Tito Livio, simétrico de *strātus*, extendido; participio pasivo de *sternĕre*, extender. (DE MIGUEL Y MORANTE): catalan, *estrago;* italiano, *strage.* El latin *strāges* es sumamente clásico: *quantas* STRAGES *edidi;* «¡cuán rudos golpes descargué sobre mis enemigos!» (CICERON.)

Estragon. Masculino. *Botánica.* Especie de lombriguera aromática, de hojas semejantes á las del hisopo, y flores amarillas. Usase en las ensaladas; fortifica el vientre y ayuda la digestion: *espécie de botja aromática, de fullas semblants á las del hisop, flors grogas; s' usa en enciams, fortifica 'l ventrell y ajuda á la digestió.* (LABERNIA): francés, *estragon;* portugués, *estragão;* walon, *dragone;* italiano, *targone.* — El ESTRAGON es el *artemisia dracunculus*, de Linneo.

Estrágulo. Masculino. *Botánica.* Una de las cubiertas de la flor, en las gramíneas.

ETIMOLOGÍA. Latin, *strāgŭlum*, tapete, cubierta; de *sternĕre*, extender: francés, *stragule.*

Estrambosidad. Femenino. *Medicina.* Enfermedad de los ojos que hace mirar bizco.

ETIMOLOGÍA. *Estrabismo.*

Estrambote. Masculino. *Poética.* Copla añadida al fin de alguna composicion lírica, especialmente en las seguidillas ó en los sonetos, para mayor expresion, lucimiento y gracejo.

ETIMOLOGÍA. *Estrambosidad*, aludiendo á la desigualdad de la copla añadida al soneto, semejante á la desigualdad de la mirada del bizco: catalan, *estrambot.*

Estrambóticamente. Adverbio de modo. De una manera estrafalaria y extravagante.

ETIMOLOGÍA. *Estrambótica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *estrambóticament.*

Digitized by Google

Estrambótico, ca. Adjetivo familiar. Lo que es extravagante, irregular y sin órden.

ETIMOLOGÍA. *Estrambote:* catalan, *estrambótich, ca.*

Estramonio. Masculino. *Botánica.* Planta herbácea, de hojas grandes, anchas y dentadas: tiene los tallos derechos y algo ramosos, las flores grandes, blancas y de un solo pétalo á manera de embudo; su fruto es como una nuez, espinoso y llenas sus celdillas de simientes de la magnitud de un cañamon. Toda la planta exhala un olor fuerte. Es medicinal, fumando sus hojas secas mezcladas con tabaco, para las afecciones asmáticas.

ETIMOLOGÍA. Latin técnico *datura* STRAMONIUM; catalan, *estramoni.*

Estramoniado, da. Adjetivo. Que contiene estramonio.

Estrangol. Masculino. *Veterinaria.* Compresion que impide en la lengua la libre circulacion de los flúidos, causada por el bocado ó ramal metido en la boca de los animales.

ETIMOLOGÍA. *Estrangular:* francés, *étranguillon;* italiano, *stranguglione.*

Estrangolar. Activo. *Marina.* Amarrar una contra otra las vueltas separadas con que está trincado un objeto.

ETIMOLOGÍA. *Estrangol:* catalan, *estrangolar*, engullir; *estrangolat, da,* famélico.

«Seguianse doscientos ministriles
con varios juegos y libreas azules,
chirimías, trompetas y añafiles
de oro y plata, tudéles y *estrangules.*»

(LOPE DE VEGA, *Jerusalen conquistada, libro* 17, *octava* 75.)

Estrangul. Masculino. La pipa de caña ó metal que se pone en el bajon ó en otros instrumentos, para meterla en la boca y tocar.

ETIMOLOGÍA. *Estrangol.*

Estrangulable. Adjetivo. Capaz de ser estrangulado.

ETIMOLOGÍA. *Estrangular:* latin, *strangŭlābĭlis.* (TERTULIANO.)

Estrangulacion. Femenino. La accion y efecto de estrangular.

ETIMOLOGÍA. Latin *strangŭlātĭo*, el acto de ahogar; forma sustantiva abstracta de *strangŭlātus*, estrangulado: italiano, *strángolo;* francés, *étranglement;* provenzal, *estrangolament.*

Estrangulador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que estrangula.

ETIMOLOGÍA. *Estrangular:* latin, *strangŭlātor;* italiano, *estrangolatore; strangolatojo.*

Estrangulamiento. Masculino. ESTRANGULACION.

Estrangular. Activo. Ahogar á alguno, apretándole la garganta con una ligadura circular, de manera que interceptado completamente el paso del aire exterior á los pulmones, cese de respirar.

ETIMOLOGÍA. Griego στράγγειν (*strágγein*), que se pronuncia *strángein*, apretar; στραγγαλάω (*straggaláō*), que se pronuncia *strángalaō*, yo sofoco, yo ahogo: latin, *strangŭlāre;* italiano, *strangolare*; francés del siglo XII, *estrangler;* moderno, *étrangler;* picardo, *etraner;* walon, *sitrôné;* aleman, *Strand*, cuerda.

Estrangurria. Femenino anticuado. ESTANGURRIA.

ETIMOLOGÍA. Griego στραγγουρία (*strangouría*); de στράγξ (*strágx*), que se pronuncia *strangx*, gota, y οὖρον (*oúron*), orina: latin, *strangūrĭa;* francés, *strangurie;* catalan, *stangúrria.*

Estrapontin. Masculino. Asiento de quita y pon que tienen en la delantera y en las portezuelas algunas carrozas.

ETIMOLOGÍA. *Es*, por *ex*, fuera, y *traspontin.*

Estras. Masculino. Sustancia mineral que se usa para imitar las piedras preciosas.

ETIMOLOGÍA. *Strass*, nombre del joyero que puso en moda esta piedra artificial en el siglo pasado: francés, *stras.*

Estrata. Femenino. *Mineralogía y geología.* Parte de una masa que se encuentra comprendida entre las fisuras. ‖ Disposicion de una masa mineral dividida en capas.

ETIMOLOGÍA. *Estrado:* griego, *stratós*, extenso; latin, *strata*, femenino de *strātus*, dilatado; francés, *strate;* catalan, *estrat.*

Estratagema. Femenino. Ardid de guerra, engaño hecho con astucia y destreza. ‖ Metáfora. Astucia, fingimiento y engaño artificioso.

ETIMOLOGÍA. Griego στρατήγημα (*stratēgēma*), la accion de un general, ardid guerrero; de στρατός (*stratós*), ejército, y ἄγειν (*ágein*), guiar: latin, *strătēgēma;* italiano, *stratagemma;* catalan, *estratagema;* francés, *stratagème.*

Estratega. Masculino. *Antigüedades griegas.* General en jefe de las fuerzas militares. ‖ Nombre del comandante de cada grupo militar, bajo el reinado de los Ptolomeos.

ETIMOLOGÍA. Griego στρατηγός (*stratēgós*), general; de *stratós*, ejército: latin, *strătēgus;* francés, *stratège;* catalan, *estratega.*

Reseña histórica.—Despues de haberse verificado la eleccion de los arcontas, procedióse (en Aténas) á la de los ESTRATEGAS, ó generales de infantería, y á la de los *hiparcos*, ó generales de caballería. (BARTHÉLEMY, *Anach. Ch.*, 15.)

Estrategia. Femenino. *Milicia.* La ciencia propia de un general de ejército.

ETIMOLOGÍA. *Estratega:* griego, στρατηγία (*stratēgía*); latin, *stratēgĭa;* francés, *stratégie;* catalan, *estratégia;* italiano, *strategia.*

Estratégicamente. Adverbio de modo. Con arreglo á la estrategia.

ETIMOLOGÍA. *Estratégica* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *stratégiquement;* italiano, *strategicamente.*

Estratégico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la estrategia.

ETIMOLOGÍA. *Estrategia:* griego, στρατηγικός (*stratēgikós*); bajo latin, *stratēgĭcus;* italiano, *strategico;* francés, *strategique;* catalan, *estratégich, ca.*

Estratificacion. Femenino. Accion ó efecto de estratificar. ‖ *Mineralogía y geología.* Disposicion por capas de las masas minerales. ‖ ESTRATIFICACION DISCORDANTE. Epíteto dado á las capas roqueñas, cuando una serie está colocada sobre otra, de modo que el plano de la parte superior descansa sobre el corte de la parte inferior. ‖ *Anatomía.* Disposicion por capas en ciertos tejidos. ‖ Disposicion dada á los granos, cuya virtud germinativa se quiere conservar. ‖ *Metalurgia.* Operacion metalúrgica ó química, la cual consiste en exponer diversos cuerpos á su accion respectiva, ordenándolos lecho por lecho, ó capa por capa, como se hace para convertir el hierro en acero.

ETIMOLOGÍA. *Estratificar:* catalan, *estratificació;* francés, *stratification;* italiano, *stratificacione.*

Reseña.—El alabastro está compuesto de capas ó series, de donde se deduce que es un hecho indudable la ESTRATIFICACION de dicho mineral. (SAUSS.)

Estratificado, da. Participio pasivo de estratificar.

ETIMOLOGÍA. *Estratificar:* francés, *stratifié;* italiano, *stratificato.*

Estratificar. Activo. *Didáctica.* Colocar por capas.

ETIMOLOGÍA. Latin *strātus*, extendido, y *ficāre*, tema frecuentativo de *facĕre*, hacer: francés, *stratifier;* italiano, *stratificare.*

Estratiforme. Adjetivo. *Mineralogía.* Dispuesto en capas, hablando de minerales.

ETIMOLOGÍA. *Estrata* y forma: francés, *stratiforme.*

Estratigrafía. Femenino. Parte de la geología que estudia especialmente los terrenos secundarios con relacion al órden de las superposiciones de las estratas.

ETIMOLOGÍA. *Estrata* y el griego *graphein*, describir: francés, *stratigraphie.*

Estratiótico, ca. Adjetivo. *Historia antigua.* Sobrenombre de un Miguel, emperador de Oriente, así llamado porque había servido la mayor parte de su vida en los ejércitos del imperio. ‖ Secta de valentinianos, fundada por un tal Valentino.

ETIMOLOGÍA. Griego στρατιώτης (*stratiōtēs*), soldado; de *stratós*, ejército: francés, *stratiotique.* (LITTRÉ.)

Reseña.—1. Miguel ESTRATIÓTICO reinó á mediados del siglo XI, 1056.

2. La secta de valentinianos fué fundada en el siglo II de nuestra era, y su fundador nació en Pharbes, Egipto.

Estratocracia. Femenino. Gobierno de militares.

ETIMOLOGÍA. Griego στρατός (*stratós*), ejército, y κράτος (*krátos*), poder: catalan, *estratocrácia;* francés, *stratocratie.*

Estratocrático, ca. Adjetivo. Concerniente á la estratocracia.

Estratografía. Femenino. Descripcion de todo lo que compone un ejército.

ETIMOLOGÍA. Griego *stratós*, ejérci-

Digitized by Google

to, y *graphein*, describir: francés, *stratographie;* catalan, *estratografía.*

Estratógrafo. Masculino. Escritor ó inteligente en estratografía.

Estratóides. Adjetivo. *Mineralogía.* Formado de capas sobrepuestas.

ETIMOLOGÍA. *Estrato* y el griego *eidos*, forma: francés, *stratoïde.*

Estraton. Poeta griego que se supone floreció en la época de Septimio Severo. Es autor de una coleccion de epígramas obscenos que forman uno de los libros del manuscrito de la *Antología*, llamado *Manuscrito Palatino*, que se conserva en el Vaticano.

Estratopedarca. Masculino. *Antigüedades.* Jefe de la guardia lacedemónica de á pié.

ETIMOLOGÍA. Griego *stratós*, ejército; *pédon* (πέδον), suelo, tierra firme, y *archē*, mando.

Estratopedarquía. Femenino. *Antigüedades.* Cargo del estratopedarca.

ETIMOLOGÍA. *Estratopedarca.*

Estrava. Femenino anticuado. ESTABLO.

Estrave. Masculino. *Marina.* El remate de la quilla del navío que va en línea curva hácia la proa.

ETIMOLOGÍA. Holandés *steven:* sueco, *stæf;* francés, *étrave.*

Estraza. Femenino. Trapo, pedazo deshecho de alguna ropa basta.|| PAPEL DE ESTRAZA.

ETIMOLOGÍA. Italiano *stracciare*, romper; *straccio*, *stracci*, girones: francés, *strasse;* catalan, *estrassa.*

Estrazar. Activo. Despedazar, romper, hacer pedazos alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Estraza.*

Estrazo. Masculino anticuado. Pedazo arrancado de algun vestido, ropa ó de otra cosa.

ETIMOLOGÍA. *Estraza.*

Estrebla. Femenino. *Botánica.* Árbol dicotiledóneo de la China con flores incompletas.

Estrechado, da. Participio pasivo de estrechar.

Estrechador, ra. Adjetivo. Que estrecha.

Estrechadura. Femenino anticuado. El acto de apretar, recoger y estrechar alguna cosa.

Estrechamente. Adverbio de modo. Con estrechez. ‖ Metáfora. Exacta y puntualmente. ‖ Metáfora. Fuertemente, rigurosamente, con toda eficacia. ‖ Metáfora. Con recogimiento, retiro, estrechez y austeridad de vida. ‖Escasa y miserablemente.

ETIMOLOGÍA. *Estrecha* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *strettamente;* francés, *étroitement;* provenzal, *estrechamen;* catalan, *estretament;* walon, *sitreumain.*

Estrechamiento. Masculino. La accion ó efecto de estrechar. ‖ Anticuado. ESTRECHEZ.

ETIMOLOGÍA. *Estrechar:* catalan, *estretó*, apretura.

Estrechar. Activo. Reducir á menor ancho ó espacio alguna cosa.‖ Apretar, reducir á estrechez á alguno ó alguna cosa; como ESTRECHAR la plaza, al enemigo, etc. ‖ Metáfora. Precisar á alguno contra su voluntad á que haga alguna cosa. ‖ Anticuado. Contener y detener á uno, impedirle ó embarazarle para que no prosiga ni pase adelante en su intento. ‖ Recíproco. Ceñirse, recogerse, apretarse. ‖ Metáfora. Cercenar el gasto, la familia, la habitacion. ‖ Unirse y enlazarse una persona á otra con mayor estrechez, como en amistad ó en parentesco. ‖ CON UNO. Frase metafórica. Hablarle con amistad y empeño, y persuadirle á que haga lo que se le pide.

ETIMOLOGÍA. Latin *stringĕre:* italiano, *estringere;* francés del siglo XII, *estreindre;* moderno, *étreindre*; provenzal, *estreigner*, *estregner;* catalan antiguo, *estretir*, estreñir, apretar; inglés, *string*, cuerda.

Estrechez. Femenino. Corta anchura ó extension de lugar ó tiempo. ‖Union ó enlace estrecho de una cosa con otra. ‖ Metáfora. Amistad íntima entre dos ó más personas; y así comunmente se dice: fulano corre con grande ESTRECHEZ con zutano.‖Aprieto, lance apretado; y así se dice: Pedro se halla en grande ESTRECHEZ. ‖Recogimiento, retiro y austeridad de vida. ‖ Escasez notable, falta de lo necesario para subsistir.

ETIMOLOGÍA. *Estrechar:* latin, *strictura*, forma sustantiva abstracta de *strictus*, estrecho: italiano, *strettezza;* francés antiguo, *estrece*, *estroisseur;* moderno, *étroitesse.*

Estrecheza. Femenino anticuado. ESTRECHEZ.

Estrechía. Femenino anticuado. Estrechez ó estrechura.

Estrechísimamente. Adverbio de modo superlativo de estrechamente.

Estrechísimo, ma. Adjetivo superlativo de estrecho.

Estrecho, cha. Adjetivo. Lo que tiene poca anchura respecto á otra cosa. ‖Ajustado, apretado; como vestido ESTRECHO, zapato ESTRECHO. ‖Escaso, miserable.‖Metáfora. Se dice del parentesco cercano y de la amistad íntima. ‖Rígido, austero, exacto. ‖Masculino. *Geografía.* El brazo angosto de mar formado y comprendido entre dos tierras, por el cual se comunica un mar con otro; como el ESTRECHO de Gibraltar y el de Magallánes. ‖ Aprieto, peligro, necesidad y contingencia; y así estar uno en grande ESTRECHO, es estar en grande necesidad ó peligro. ‖ Masculino y femenino. El caballero y dama que salen juntos en los sorteos que por diversion se acostumbran hacer en las vísperas de Reyes.‖ DE MEDIOS. El que no tiene lo competente para su manutencion. ‖ AL ESTRECHO. Modo adverbial. A la forzosa. ‖ A LA ESTRECHA. Modo adverbial anticuado. ESTRECHAMENTE, con amistad. ‖ Anticuado. RIGUROSAMENTE. PONER Á UNO EN ESTRECHO DE HACER ALGO. Frase. Apremiarle para que haga alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *strictus*, participio pasivo de *stringĕre*, estrechar: italiano, *stretto*; francés del siglo XI, *estreit;* moderno, *étroit;* provenzal, *estreg*, *estreit*, *estrech;* Berry, *étret;* walon, *sitreu;* portugués, *estreito;* catalan, *estret, a.*

Estrechon. Masculino. *Marina.* SOCALLADA.

Estrechura. Femenino. Estrechez, angostura de algun terreno ó paso.‖ Metáfora. Recogimiento, encierro, clausura. ‖ Aprieto, necesidad, peligro y riesgo. ‖ Estrechez, intimidad.

ETIMOLOGÍA. *Estrecho:* catalan, *estretura.*

Estregadera. Femenino. Cepillo ó limpiadera de cerdas cortas y espesas.

ETIMOLOGÍA. *Estragadero:* catalan, *estrijol*, *estrijoladera;* provenzal, *estrilha;* walon, *sitreie*, metátesis de *istreie;* francés antiguo, *estrille;* moderno, *étrille;* italiano, *stregghia.*

Estregadero. Masculino. El sitio ó lugar donde los animales se suelen estregar: como en las peñas, árboles y partes ásperas. ‖ El paraje donde estregan y lavan la ropa.

Estregador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que estrega. ‖ Masculino. Manojo de esparto con que los encuadernadores sacan lustre al pergamino.

Estregadura. Femenino. La accion y efecto de estregar.

ETIMOLOGÍA. *Estregar:* italiano, *stregghiatura.*

Estregamiento. Masculino. El acto de estregar.

Estregar. Activo. Refregar una cosa con otra.

ETIMOLOGÍA. Latin *stringĕre*, apretar, comprimir: italiano, *stregghiare*, *stregliare;* francés antiguo, *estriller;* moderno, *étriller*; provenzal, *estrilhar;* walon, *strii;* catalan, *estrijolar.* —*Estregar* y *estrechar* son la misma palabra de orígen.

Estregon. Masculino. Roce fuerte, refregon.

Estreito, ta. Adjetivo anticuado. ESTRECHO.

Estrella. Femenino. Cualquiera cuerpo celeste y luminoso, á excepcion del sol y de la luna. ‖ Especie de lienzo. ‖ En el torno de la seda, cualquiera rueda grande ó pequeña, cuya figura es de rayos ó puntos, que sirve para hacer andar á otra ó para ser movida por otra. ‖ Lunar de pelos blancos, más ó ménos redondo y de la magnitud de un peso duro, que tienen algunos caballos ó yeguas en medio de la frente. Se diferencia del LUCERO en ser de menor tamaño. ‖ Suerte, destino. ‖ *Fortificacion.* Fuerte de campaña que imita en su figura á la estrella pintada por sus ángulos entrantes y salientes. Hácense con cuatro, cinco ó seis puntas ó ángulos salientes, segun la capacidad del terreno. ‖ Especie de pasta en figura de ESTRELLAS que sirve para sopa. ‖ *Germanía.* La iglesia. ‖ DEL NORTE ó ESTRELLA POLAR. La que está en el extremo de la lanza de la Osa menor.‖ DE VÉNUS. El planeta de este nombre.‖ ERRANTE Ó ERRÁTICA. Los planetas Saturno, Júpiter, etc. Llámanse tambien así los satélites que acompañan

Digitized by Google

á algunos de éstos. ‖ FIJAS. Plural. Las que guardan siempre la misma distancia sensible entre sí, y son todos los cuerpos celestes ménos los planetas y cometas. ‖ FUGACES. Las exhalaciones que suelen verse repentinamente en la atmósfera, y que caen ó se mueven con gran velocidad, apagándose muy luégo. ‖ CAMPAR CON SU ESTRELLA. Frase metafórica. Ser feliz y afortunado. ‖ CON ESTRELLAS. Modo adverbial. Poco despues de anochecer, ó ántes de amanecer. ‖ LEVANTARSE Á LAS ESTRELLAS Ó Á LAS NUBES. Frase metafórica. Ensoberbecerse, irritarse. ‖ LEVANTARSE CON ESTRELLAS Ó CON LAS ESTRELLAS. Frase familiar. Levantarse muy temprano, madrugar mucho. ‖ PONER Á UNO Ó ALGUNA COSA SOBRE LAS ESTRELLAS. Frase. Exagerarla, ponderarla con exceso de alabanza. ‖ QUERER CONTAR LAS ESTRELLAS. Frase metafórica con que se pondera la gran dificultad de hacer algunas cosas. ‖ TENER ESTRELLA. Frase metafórica. Ser dichoso y atraerse naturalmente la aceptacion de las gentes. ‖ TOMAR LA ESTRELLA. Frase. *Marina.* Tomar la altura de polo. ‖ VER LAS ESTRELLAS. Frase metafórica y familiar que se usa para ponderar la fuerza y viveza de algun dolor que se padece. Dícese por la especie de lucecillas que parece ve uno cuando lleva un gran golpe.

ETIMOLOGÍA. Latin *stāre*, estar en pié; *stēlla*, la que está fija: italiano, *stella*; francés del siglo XI, *esteile (Crónicas de Rolando)*; moderno, *étoile*; provenzal, *estela*, *stela*; catalan, *estrella*; walon, *siteul*, metátesis de *isteul*; normando, *ételle*. La *e* larga de *stēlla* es seguramente la *a* larga de *stāre*.

Estrella (JUAN CRISTÓBAL CALVETE). Escritor español del siglo XVI. Estuvo al servicio del príncipe Felipe, hijo de Cárlos V, y le acompañó en su viaje á Bélgica, en 1549, cuya relacion escribió en su libro titulado: *El felicísimo viaje del muy alto y poderoso príncipe Felipe de España á sus tierras de la baja Alemania, con la descripcion de los Estados de Brabante y de Flándes.*

Estrellada. Femenino. Planta. ALQUIMILA.

Estrelladera. Femenino. Especie de cuchara de hierro, plana y agujereada, que sirve en las cocinas para estrellar huevos y otros usos.

Estrelladero. Masculino. Instrumento que tienen los reposteros hecho de hierro ó de cobre, el cual es como una sarten llana con varias divisiones capaces de caber dos yemas, en las cuales hacen los huevos dobles quemados.

Estrellado, da. Adjetivo. Lleno de estrellas. ‖ Se dice del caballo que tiene en la frente una mancha blanca pequeña, que se llama comunmente estrella.

ETIMOLOGÍA. Catalan, *estrellat, da:* francés, *étoilé;* italiano, *stellato*, del latin *stellātus*, cubierto de estrellas; participio pasivo de *stellāre*, estrellar: STELLATA *domus*, casa estrellada, el Olimpo.

Estrellador, ra. Adjetivo. Que estrella.

ETIMOLOGÍA. *Estrellar:* catalan, *estrellador.*

Estrellamar. Femenino. *Botánica.* Hierba medicinal, especie de llanten y muy parecida á él, excepto en las hojas, que son largas, angostas, dentadas y que se extienden circularmente sobre la tierra á manera de estrella. ‖ Marisco como de nueve pulgadas de largo, cubierto de espinillas solitarias, y en forma de estrella por la parte superior, surcado por la inferior, de color comunmente rojo, amarillento por encima y rojizo por debajo.

ETIMOLOGÍA. *Estrella* y *mar.*

Estrellamiento. Masculino anticuado. El conjunto de estrellas ó la porcion de cielo que corresponde á algun punto ó region del globo.

ETIMOLOGÍA. *Estrellar:* francés, *étoilement.*

Estrellar. Adjetivo. Lo perteneciente á las estrellas. ‖ Activo. Arrojar con violencia alguna cosa contra otra, haciéndola pedazos. ‖ Con relacion á huevos, freirlos. ‖ Recíproco. CON UNO. Frase metafórica. Contradecir á alguno oponiéndosele abiertamente y con algun descomedimiento.

ETIMOLOGÍA. *Estrella*: latin, *stellāre;* italiano, *stellare;* francés, *étoiler;* catalan, *estrellarse.*

Sentido etimológico. — Díjose *estrellar*, aludiendo á las *estrellas* que chocan entre sí.

Estrellera. Femenino. *Marina.* Nombre de una de las clases de aparejo.

ETIMOLOGÍA. *Estrella*, por semejanza de forma.

Estrellería. Femenino anticuado. ASTROLOGÍA.

Estrellero. Masculino anticuado. El que hace profesion de la astrología. ‖ Adjetivo. El caballo que despapa ó levanta mucho la cabeza.

ETIMOLOGÍA. *Estrella.*

Estrellica. Femenino diminutivo de estrella.

Estrellita. Femenino diminutivo do estrella. ‖ ASTERISCO, que sirve de nota ó remision en los libros.

ETIMOLOGÍA. *Estrella:* latin, *stēllŭla*, en san Jerónimo y san Isidoro; italiano, *stelletta;* catalan, *estrelleta.*

Estrellizar. Activo familiar. Hermosear con estrellas. ‖ Familiar. Dominar con el influjo que se atribuye á las estrellas. (CABALLERO.)

Estrellon. Masculino aumentativo de estrella. ‖ Metáfora. Cierta especie de fuego artificial que forma la figura de una estrella grande al tiempo de quemarse. Tambien se llama así la figura ó hechura de una estrella muy grande que se pinta ó forma para colocarse en lo alto de un altar ó perspectiva, de cuyo término usan frecuentemente los altareros.

ETIMOLOGÍA. *Estrella:* catalan, *estrellassa.*

Estrelluela. Femenino diminutivo de estrella.

Estremecedor, ra. Adjetivo. Que estremece.

Estremecer. Activo. Conmover, hacer temblar alguna cosa; como el ruido del cañonazo ESTREMECIÓ las casas. ‖ Ocasionar alteracion ó sobresalto en el ánimo alguna causa extraordinaria ó imprevista. ‖ Recíproco. Temblar con movimiento agitado y repentino.

ETIMOLOGÍA. Latin *trĕmor*, temblor; *tremĕre*, estremecerse; *trĕmiscĕre*, comenzar á temblar: catalan, *estremeixer*, *estremeixerse.*

Estremecerse. Recíproco. Hacer un movimiento convulsivo ó trémulo, efecto de una grave impresion. ‖ Retemblar.

Estremecimiento. Masculino. La accion y efecto de estremecer ó estremecerse.

ETIMOLOGÍA. *Estremecer:* catalan, *estremitut.*

Estremezo. Masculino. Provincial Aragon. ESTREMECIMIENTO.

Estremiche. Masculino. *Marina.* Madero que endienta en las curvas que se ponen sobre las cubiertas que llaman curvas llaves.

Estremuloso, sa. Adjetivo anticuado. Trémulo, temeroso, asombrado y propiamente tembloroso.

Estrena. Femenino. La dádiva, alhaja ó presente que se da en señal y demostracion de algun gusto, felicidad ó beneficio recibido. Se usa en plural en el mismo significado. ‖ El principio ó el primer acto con que se comienza á usar ó hacer alguna cosa; como la ESTRENA del vestido, la de una carroza. ‖ HACER LA ESTRENA. Frase familiar. Ser el primero en hacer ó comprar alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Sabino *strēna*, (cuya palabra pasó al latin): italiano, *strenna;* francés, *étrenne;* provenzal y catalan, *estrena:* walon, *stremm.*

Reseña histórica.—1. La *estrena* latina era el regalo que mutuamente se hacían los amigos en las festividades, como señal de buen presagio. (FESTO.)

2. Durante la Edad Media, las ESTRENAS eran regalos que, en el primer dia del año, hacían los vasallos y los clientes á sus príncipes y patronos.

«Solo les pido en *estrenas*
me vuelvan á lo que fuí.»

(LOPE DE VEGA, comedia *Los Locos de Valencia.*)

Estrenamiento. Masculino. ESTRENO.

Estrenar. Activo. Comenzar, dar principio á hacer ó usar alguna cosa; como ESTRENAR una gala, un vestido, etcétera. ‖ Anticuado. Regalar, galardonar, dar estrenas. ‖ Recíproco. Dar principio á la ejecucion de alguna cosa; como al desempeño de un empleo, oficio, encargo, etc.

ETIMOLOGÍA. *Estreno:* provenzal, *estrenar;* walon, *strimé;* portugués, *estrear;* francés del siglo XIII, *estrener*, *estrainer*, *estriner;* formas verbales del antiguo *estregne*, *estraine*, *estrine*, *estrene;* moderno, *étrenner;* catalan, *estrenar.*

Digitized by Google

Estrenarse. Recíproco. Salir por primera vez á un teatro. ‖ Entre vendedores, vender por primera vez en un dia, en cuyo sentido se dice: «todavía no me he ESTRENADO;» «esta mañana me ESTRENÉ;» «las vendedoras acostumbran á persignarse cuando se ESTRENAN.» ‖ Metáfora familiar. Aplícase en sentido picaresco, como cuando se dice: «esa muchacha no se ha ESTRENADO, ó no está ESTRENADA.»

Estreno. Masculino. Principio y primer uso ó acto de ejercer algun cargo ó poner por obra alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Estrena.* El ESTRENO es la primera postura de un vestido ó gala, así como la primera representacion de una obra; tambien la primera salida de un actor, á semejanza de la ESTRENA, que era el primer obsequio, puesto que se hacía á principio de cada año.

Estrenque. Masculino. Maroma gruesa hecha de esparto.

ETIMOLOGÍA. *Orígen ignorado.*

«Son gotas de la mar que relumbraban,
Encima de un *estrenque* recogido.
(CASTELLANOS, *Elegias, capítulo* 3.º)

Estrenuidad. Femenino anticuado. Fortaleza, valor y esfuerzo.

ETIMOLOGÍA. *Estrenuo:* latin, *strēnuĭtas*, agilidad, prontitud, diligencia. (VARRON.)

Estrenuo, nua. Adjetivo. Fuerte y ágil.

ETIMOLOGÍA. Latin *strēnŭus*, ágil, diligente, activo, valeroso. (CICERON.)

Estreñido. Adjetivo metafórico. Miserable, avaro, mezquino. ‖ ESTAR ESTREÑIDO. Frase. Tener dificultad para evacuar el vientre.

ETIMOLOGÍA. *Estreñir:* italiano, *stignito;* francés, *étreint;* provenzal, *estreignit.*

Estreñimiento. Masculino. La accion y efecto de estreñir.

ETIMOLOGÍA. *Estreñir:* catalan antiguo, *estrenyament.*

Estreñir. Activo. Poner el vientre en disposicion de no poder evacuarse. ‖ Recíproco metafórico anticuado. Apocarse, encogerse.

ETIMOLOGÍA. *Estrechar:* catalan, *estrényer, estrényerse;* provenzal, *estreguer, estreigner;* francés, *étreindre;* italiano, *stignere.*

Estreñirse. Recíproco. *Medicina.* Obstruirse el vientre.

Estrepada. Femenino. *Marina.* Esfuerzo reunido de muchos para tirar á la vez de un cable, y el tiron que se da. ‖ Empuje adquirido por un buque en su velocidad.

ETIMOLOGÍA. Aleman *straff*, ligado; suizo, *strapfen*, tirar; catalan, *estrebada;* francés, *estrepade;* italiano, *streppata.*—A esta misma serie corresponde el inglés *strap*, correa.

Estrepitarse. Recíproco familiar americano. Alborozarse con estrépito y en términos tan destemplados que rayan en locura.

ETIMOLOGÍA. *Estrépito:* latin, *strĕpĭtāre;* italiano, *strepitare.*

Estrépito. Masculino. Ruido considerable, estruendo. ‖ SIN ESTRÉPITO Ó FIGURA DE JUICIO. Locucion forense para explicar que en algunos negocios judiciales se procede sin observar las solemnidades de derecho, sino de plano, breve y sumariamente.

ETIMOLOGÍA. Latin *strepĕre*, mover estruendo; *strĕpĭtus*, ruido: catalan, *estrépit;* italiano, *strepito.* Esta voz no tiene otro orígen que la armonía imitativa.

Estrepitosamente. Adverbio de modo. Con estrépito.

ETIMOLOGÍA. *Estrepitosa* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *strepitosamente.*

Estrepitosidad. Femenino. Cualidad de lo estrepitoso.

Estrepitoso, sa. Adjetivo. Lo que causa estrépito.

ETIMOLOGÍA. *Estrépito:* italiano, *strepitoso;* catalan, *estrepitós, a.*

Estrepsícero, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene los cuernos torcidos en espiral.

ETIMOLOGÍA. Griego στρεψικέρως *(strepsikérōs)*, de στρέψις *(strépsis)*, la accion de girar, y κέρας *(kéras)*, cuerno: latin, *strepsĭcĕros.* (PLINIO.)

Estrepsípteros. Masculino plural. *Entomología.* Orden de insectos, que comprende los que tienen cerca de la cadera de las dos patas anteriores dos escamas lineales, consideradas como rudimentos de élitros.

ETIMOLOGÍA. Griego στρέψις *(strépsis)*, giro, y πτερόν *(pterón)*, ala.

Estrete. Masculino. HIERRO, en su acepcion marina.

Estrevencia. Femenino anticuado. ATREVIMIENTO.

Estrevido, vio, y vudo, da. Adjetivo anticuado. ATREVIDO.

Estría. Femenino. *Arquitectura.* La mediacaña en hueco que se suele tirar en la columna ó pilastra de arriba á abajo. Por extension se dice de las rayas en hueco que suelen tener algunos cuerpos.

ETIMOLOGÍA. Latin, *strĭa;* italiano, *stria;* francés, *strie;* catalan, *estria.*

1. El latin *strĭa* representa una forma de *stringĕre*, apretar. *(Cita* DE MIGUEL Y MORANTE.)

2. El latin *strĭa* es el griego στρίγξ, στριγγός *(strigx, striggós)*, estriadura de la columna: *striatura columnæ.*

Estriado, da. Participio pasivo de estriar. ‖ *Arquitectura.* Adjetivo. Que tiene estrías.

ETIMOLOGÍA. *Estriar:* latin, *striātus;* italiano, *striato;* francés, *strié;* catalan, *estriat, da.*

Estriadura. Femenino. *Arquitectura.* ESTRIATURA.

Estriar. Activo. *Arquitectura.* Formar las medias cañas en hueco en la columna ó pilastra. ‖ Recíproco. Formar una cosa en sí surcos ó canales, ó salir acanalada.

ETIMOLOGÍA. *Estria:* latin, *striāre;* catalan, *estriar.*

Estriatulado, da. Adjetivo. *Historia natural.* Marcado con estrías pequeñas.

Estriatura. Femenino. *Arquitectura.* El conjunto de canales ó estrías de las columnas.

Estribadero. Masculino. La parte donde estriba ó se asegura alguna cosa.

Estribador, ra. Masculino y femenino anticuado. El que estriba y se afirma en otra cosa.

Estribadura. Femenino anticuado. La accion de estribar.

Estribamiento. Masculino. Acto ó efecto de estribar.

Estribar. Neutro. Descansar el peso de alguna cosa en otra sólida y segura. ‖ Metáfora. Fundarse, apoyarse.

ETIMOLOGÍA. *Estribo:* catalan, *estribar* y *estrebar.*

Estribera. Femenino. *Ballestería.* ESTRIBO en la ballesta. ‖ ESTRIBO en que se pone el pié para andar á caballo.

ETIMOLOGÍA. *Estribo:* francés, *étrière.*

Estribéria. Femenino. El lugar ó paraje donde se hacen ó guardan los estribos.

ETIMOLOGÍA. *Estribo.*

Estriberon. Masculino. La desigualdad en el terreno ó enmaderado hecho con palos atravesados y firmes, ó de otra cualquier suerte, para que en él se afirmen los piés y no resbalen, y generalmente lo que sirve á este mismo fin y tiene su semejanza.

ETIMOLOGÍA *Estribo.*

Estribillo. Masculino. Letrilla corta que se repite despues de cada estrofa en algunas composiciones líricas, que á veces empiezan con ella. Diminutivo de estribo. ‖ La palabra ó expresion que por vicio y mal hábito suelen usar algunos frecuente é inoportunamente cuando hablan.

ETIMOLOGÍA. *Estribo:* catalan, *estribillo.*—«Introduccion ó principio de la letra y composicion poética, como villancico, jácara y otras semejantes que regularmente se suelen poner en música y cantar en las festividades solemnes de la iglesia. Parece haberse así llamado porque sirve de pié y motivo en que *estriba* la tal composicion.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

«Que á un difunto le hiciste un villancillo,
Con un kirieeleison por *estribillo.*
(JACINTO POLO DE MEDINA, *Sus obras, plana* 140.)

Estribo. Masculino. *Arquitectura.* Machon de fábrica sólida ó cantería, que se pone pegado á una pared para contrarrestar el empuje que pueden hacer en ella un gran terraplen, depósito de agua, bóvedas, arcos, etc. ‖ Pieza de metal ó de madera en que apoya los piés el jinete, la cual está pendiente de una correa, que se llama el acion. ‖ Especie de escalon que sirve para subir y bajar de los coches y otros carruajes. ‖ El hierro pequeño que se fija en la cabeza de la ballesta, que es en figura de una sortija. ‖ ESTRIBILLO. ‖ *Artillería.* Chapa doblada en forma de abrazadera, para asegurar las llantas de las ruedas de las cureñas. ‖ En la carpintería, un madero que se coloca horizontalmente sobre los tirantes, y en el que embarbillan y apoyan los pares de una armadura. ‖ *Germanía.* Criado. ‖ ESTAR

Digitized by Google

CON EL PIÉ EN EL ESTRIBO, Ó TENER EL PIÉ EN EL ESTRIBO. Frase. Estar dispuesto y próximo á hacer algun viaje. ‖ ESTAR Ó ANDAR SOBRE LOS ESTRIBOS. Frase metafórica. Obrar con advertencia y precaucion. ‖ PERDER LOS ESTRIBOS. Frase. Salirse los piés de los ESTRIBOS involuntariamente cuando se va á caballo. ‖ Metáfora. Desbarrar, hablar ú obrar fuera de razon. ‖ Ó LOS ESTRIBOS DE LA PACIENCIA. Metáfora. Impacientarse mucho.

ETIMOLOGÍA. Tres sabios se han apoderado de este nombre. ¡Alto y nobilísimo homenaje que la ciencia rinde al lenguaje humano!

1. Alto aleman *strēban*, apoyarse.

2. Flamenco *striepe*, aparato de cuero, correa, pues de correa fueron los primeros estribos. (FRISCH.)

3. *Derivacion.*—Provenzal, *estreup*, *estrieu*, *estriub*; catalan, *estreb*; francés del siglo XI, *estreu*; XII, *estriu*: *sun* ESTRIU *li teneit li reis al remunter*: «el rey le tenía el estribo, cuando volvió á montar:» moderno, *étrier*; Berry, *estrivier*.

4. Las formas *estreb*, *estreu*, *estreup*, nos llevan al aleman *strēban*, miéntras que *estribo*, *estrieu*, *estriub*, *estrin*, *estrivier*, parecen estar en relacion directa con el flamenco *striepe*.

5. La *i*, letra que domina en las varias formas del romance, decide la cuestion en favor de la etimología flamenca.

6. «La etimología de Frisch (flamenco *striepe*, cuero) parece ser más natural.» (LITTRÉ.)

Estribor. Masculino. *Marina.* El costado derecho del navío mirando de popa á proa.

ETIMOLOGÍA. 1. *Dextri-bord*, borde de la derecha; costado derecho del buque, mirando de popa á proa. (MONLAU.)

2. La siguiente derivacion prueba el error de la etimología citada.

Derivacion.—Catalan, *estribor*; francés *stribord*, *tribord*; italiano, *triborde*; anglo-sajon, *steor-bord*, del irlandés *styribord*; compuesto de *styri*, *steor* gobernalle, timon, y *bord*, borde; «borde del gobernalle,» que quiere decir: «borde de la derecha,» porque á la derecha llevaban el timon las naves del Norte.

3. El elemento *stri* representa *styri*, *steor*, gobernalle. Por consiguiente, no tiene relacion alguna con el latin *dextra*, la derecha.

Estribote. Masculino anticuado. Sentencia, dicho, mote.

ETIMOLOGÍA. *Estrimbote.*

Estricarse. Recíproco anticuado. Desenvolverse.

ETIMOLOGÍA. Latin *extricāre*, desenredarse. La forma etimológica es *extricar*.

Estricia. Femenino anticuado. Extremo, estrecho, conflicto.

ETIMOLOGÍA. *Estrecho.*

Estricnato. Masculino. *Química.* Combinacion del ácido estrícnico con una base.

ETIMOLOGÍA. *Estricnos*: francés, *strychnate*.

Estricneo, nea. Adjetivo. *Botánica.* Parecido al estricnos.

ETIMOLOGÍA. *Estricnos*: francés, *strychnées*.

Estricnico, ca. Adjetivo. *Química.* Epíteto de las sales cuya base es la estricnina.

ETIMOLOGÍA. *Estricnos*: francés, *strychnique*.

Estricnina. Femenino. *Química.* Álcali que se encuentra en el fruto del vomíquero.

ETIMOLOGÍA. *Estricnos*: francés, *strychnine*.

Estricnismo. Masculino. *Medicina.* Conjunto de fenómenos causados por la estricnina ó sus sales.

Estricnocromina. Femenino. *Química.* Materia extractiva contenida en el upas.

ETIMOLOGÍA. Griego *strychnos*, morera de frutos negros, y *chrōma*, color: francés, *strychnochromine*.

Estricnos. Masculino. *Botánica.* VOMÍQUERO.

ETIMOLOGÍA. Griego στρύχνος (*strychnos*), morera de frutos negros: latin, *strychnus*; francés, *strychnos*.

Estricote (AL). Modo adverbial. AL RETORTERO Ó Á MAL TRAER.

ETIMOLOGÍA. *Orígen ignorado.*—«Término familiar, usado con el artículo *Al*, como especie de modo adverbial, y unido y junto con los verbos *Andar*, *Echar*, *Traher*. Corresponde á sin hacer caudal y aprecio, rodando como cosa de poca ó ninguna estimacion, y revuelta una cosa con otra, sin órden ni concierto.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«Todos andaban hechos una pella, y al *estricote*.» (QUEVEDO, *Cuento de cuentos.*)

«Trahele amor al *estricote*,
que es de muy mala ralea.»

(CERVÁNTES, *Don Quijote, tomo 1.°, capítulo, 26.*)

Estrictamente. Adverbio de modo. Precisamente, en todo rigor de derecho.

ETIMOLOGÍA. *Estricta* y el sufijo adverbial *mente*: francés, *strictement*; italiano, *strettamente*; latin, *strictè*.

Estricto, ta. Adjetivo. Estrecho, ajustado enteramente á la ley y que no admite interpretacion.

ETIMOLOGÍA. *Estrecho*: francés, *strict*; italiano, *stretto*.

Estrictura. Femenino. RETRACCION.

ETIMOLOGÍA. *Estrechura*: francés, *stricture*.

Estridente. Adjetivo. *Poético* Lo que causa ó mete ruido y estruendo.

ETIMOLOGÍA. Griego τρίζω (*trizō*), reclinar; latin, *stridĕre*; italiano, *stridere*, gritar; *stridente*, ruidoso; francés, *strident*. Estas formas no tienen otro orígen que la onomatopeya.

Estrido. Masculino. *Entomología.* Tribu de insectos del órden de los dípteros.

ETIMOLOGÍA. Griego οἶστρος (*oistros*, *æstros*), estro, pasion violenta: francés, *æstride*. (LITTRÉ.)

Estridor. Masculino. Ruido fuerte y desapacible, estruendo.

ETIMOLOGÍA. *Estridente*: latin, *stridor*; francés, *strideur*; italiano, *stridore*.

Estridoroso, sa. Adjetivo. Sumamente ruidoso.

ETIMOLOGÍA. *Estridor.*

Estridulacion. Femenino. Accion ó efecto de estridular.

Estridular. Neutro. Producir un ruido ligeramente agudo.

ETIMOLOGÍA. *Estridente*: latin, *strīdŭlus*, lo que hace un ruido agudo y penetrante: STRIDULA *plaustra*, carros cuyas ruedas rechinan. (OVIDIO.)

Estriduloso, sa. Adjetivo. Ligeramente resonante.

Estrifloro, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene el tubo de la corola estriado.

ETIMOLOGÍA. *Estria* y *flor*.

Estrifnocalíceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* De cálices erizados, vellosos y ásperos.

ETIMOLOGÍA. Griego στριφνός (*striphnós*), duro, áspero, rígido, y *cális*.

Estriga. Femenino. *Historia natural.* Nombre de ciertas escamas angostas y prolongadas á modo de puntas.

ETIMOLOGÍA. Latin *strīga*, fila, serie, surco, órden continuado de cosas; forma de *stringĕre*, apretar: catalan, *estrigas*.

Estrige. Femenino. Ave nocturna, infausta y de mal agüero, de la cual creía el vulgo que se cebaba en la sangre de las criaturas ó niños de pecho.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *strix*, *strĭgis*, ave nocturna, incierta, como murciélago; la cual desgarraba á los niños durante la noche; segun la creencia del vulgo; de donde viene á este vocablo la significacion de maga y de bruja vieja, que se halla en Plinio.

2. *Strix*, *strĭgis*, es simétrico de *strĭga*, hechicera: italiano, *stregone*, maga; *stregone*, mago; *stregare*, embrujar; francés, *strige*, vampiro, genio malhechor y nocturno.

3. El latin *strix* es el griego στρίγξ (*strigx*), equivalente al *strix* latino.

Estrígido, da. Adjetivo. *Ornitología.* Parecido al mochuelo.

ETIMOLOGÍA. *Estrige.*

Estrígil. Masculino anticuado. Barra de oro pequeña. RIEL.

ETIMOLOGÍA. *Estrígila.*

Estrígila. Femenino. *Antigüedades.* Instrumento ó especie de peine de oro, de plata, de hierro ó piedra pómez, de que usaban los antiguos romanos en el baño para raspar y limpiar el cuerpo de la roña y sudor.

ETIMOLOGÍA. Latin *strĭgĭlis*; forma de *stringĕre*, estregar: catalan, *estrigila*; francés, *strigile*.

Estrígopo, pa. Adjetivo. *Zoología.* De pié rudo ó escabroso.

ETIMOLOGÍA. Latin *strīga*, surco, y el griego *poús*, pié; vocablo híbrido.

Estrigoso, sa. Adjetivo. *Historia natural.* De superficie tosca ó áspera.

ETIMOLOGÍA. Latin *strigōsus*, flaco, como si no tuviese más que huesos ó arrugas, forma adjetiva de *strīga*, surco.

Estriguo. ESTRICUOS.

Digitized by Google

Estrillar. Activo anticuado. Estregar, rascar ó limpiar con la almohaza los caballos, mulas y otras bestias.

Estrimbote. Masculino anticuado. Respuesta, réplica.

ETIMOLOGÍA. *Estrambote.*

Estrimento. Masculino anticuado. INSTRUMENTO.

Estringa. Femenino anticuado. AGUJETA.

ETIMOLOGÍA. Latin *stringĕre*, estrechar fuertemente.

Estrinque. Masculino. *Marina.* ESTRENQUE.

Estro. Masculino. *Poética.* Aquel estímulo que siente interiormente el poeta para hacer versos; y se finge provenir de cierto númen que le agita ó inflama.

ETIMOLOGÍA. Griego οἶστρος *(oístros, œstros)*, pasion violenta, inspiracion; latin *œstrus;* italiano y catalan, *estro;* francés, *œstre.*

Estrobiláceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene flores dispuestas en forma de piña.

ETIMOLOGÍA. Griego στρόβῖλος *(stróbīlos)*, pino, la piña del pino: latin, *strŏbĭlus.* (ULPIANO.)

Estrobilífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de las plantas cuyas flores están dispuestas en espigas, y guarnecidas de grandes brácteas, de modo que el conjunto parece un cono.

ETIMOLOGÍA. Latin *strŏbĭlus*, piña, y *ferre*, llevar.—El griego στρόβῖλος *(stróbīlos)*, significa tambien redondo, oval; *rotundus, ovalis.* (LEOPOLD.)

Estrobílino, na. Adjetivo. *Botánica.* Parecido al fruto del abeto.

ETIMOLOGÍA. *Estrobiláceo.*

Estróbilo. Masculino. *Botánica.* Reunion de frutos cubiertos ó velados, que forman un cuerpo cónico ó globuloso.

ETIMOLOGÍA. Griego στρόβῖλος *(stróbīlos)*, redondo, oval.

Estroboscópico, ca. Adjetivo. Propio para producir ciertas ilusiones ópticas, reuniendo en el ojo la impresion variada de muchas figuras.

ETIMOLOGÍA. Griego στρόβος *(stróbos)*, agitacion en el movimiento, *agitatio in gyrum*, y σκοπέω *(skopéō)*, yo miro atentamente.

Estrofa. Femenino. *Poética.* Cualquiera de las partes simétricamente iguales á las demás de que consta una oda ó cancion. ‖ Suele dárseles tambien este nombre áun cuando no estén ajustadas á exacta simetría.

ETIMOLOGÍA. Griego στρέφειν *(stréphein)*, girar, στροφή *(strophē)*, giro, vuelta, porque el coro giraba miéntras que cantaba en la tragedia: latin, *strŏpha*, en Macrobio; la parte del himno que se cantaba á la primera vuelta del ara; italiano, *strofa;* francés, *strophe;* catalan, *estrofa.*

Estrófulo. Masculino. *Medicina.* Inflamacion cutánea que suele atacar á los niños de teta.

ETIMOLOGÍA. Griego στρέφειν *(stréphein)*, dar vueltas; στρόφος *(stróphos)*, faja; latin, *strŏphĭum;* francés, *strophulus, strophule.*

Sentido etimológico.—Esta enfermedad se llamó *estrófulo*, aludiendo á que es propia de niños que están en pañales; es decir, *fajados.*

Estroma. Masculino. *Botánica.* Nombre genérico de la superficie en que va la fructificacion de las plantas criptógamas. ‖ *Anatomía.* Parte superficial del ovario de los animales, que contiene las vesículas ováricas. ‖ Tejido del mismo ovario, aunque no contenga óvulos.

ETIMOLOGÍA. Griego στρώμνυμι *(strómnumi ó strōmnymi)*, extender; στρῶμα *(strōma)*, tapiz: francés, *stroma;* latin, *strōma*, cubierta de cama, en Capitolino.

Estromanía. Femenino. *Medicina.* Manía lasciva.

ETIMOLOGÍA. *Estro* y *manía:* francés, *œstromanie.*

Estromaniaco, ca. Masculino. El que padece estromanía.

Estromaniático, ca. Masculino. ESTROMANIACO. ‖ Adjetivo. Concerniente á la estromanía.

Estrómatas. Masculino plural. Título de muchas obras de la antigüedad, que quiere decir «tapicerías,» en sentido recto, y que se toma en el sentido figurado de miscelánea, como los ESTRÓMATAS de san Clemente Alejandrino.

ETIMOLOGÍA. Griego στρώματα *(strōmata)*, los tapices, plural de *strōma*, tapiz: francés, *stromates.* (LITTRÉ).—San Jerónimo tiene *strōmăta* con el significado de miscelíneas.

Estromatecnia. Femenino. Arte de fabricar tapices.

ETIMOLOGÍA. Griego *strōma*, tapiz, y *technē*, arte.

Estromatécnico, ca. Adjetivo. Concerniente á la estromatecnia.

Estrómbeo, bea. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido al estrombo.

Estrombo. Masculino. *Zoología.* Género de moluscos ó conchas univalvas ventrudas, terminadas en su base por un canal acompañado de un seno distinto.

ETIMOLOGÍA. Griego στρέφω *(stréphō)*, yo doy vueltas; στρόμβος *(strómbos)*, trompo; στρομβός, concha de mar, por semejanza de forma; latin, *strombus;* francés, *strombe.*

Estrombosia. Femenino. *Botánica.* Arbusto corpulento de Java, de la familia de las ramnáceas.

ETIMOLOGÍA. *Estrombo.*

Estrombulífero, ra. Adjetivo. *Botánica.* Que tiene frutos contorneados en forma de espiral.

ETIMOLOGÍA. Latin *strombus*, estrombo, concha de mar, y *ferre*, conducir.

Estromo. ESTROMA.

Estronciana. Femenino. *Química.* Óxido metálico formado de oxígeno y estrondio.

ETIMOLOGÍA. *Strontian*, ciudad de Escocia, en donde se hizo el descubrimiento de dicho óxido: francés, *strontiane.*

Estronciánico, ca. Adjetivo. Concerniente á la estronciana.

ETIMOLOGÍA. *Estronciana:* francés, *strontianique.*

Estroncianita. Femenino. *Mineralogía.* Carbonato de estronciana.

ETIMOLOGÍA. *Estronciana:* francés, *strontianite.*

Estroncio. Masculino. *Química.* Metal blanco, brillante y sólido que, unido al oxígeno, forma la estronciana.

ETIMOLOGÍA. *Estronciana:* francés, *strontium.* (LITTRÉ.)

Estroncita. Femenino. ESTRONCIANA.

Estrongilio. Masculino. *Botánica.* Género de hongos que crecen en el tronco del abeto.

ETIMOLOGÍA. Griego στρογγύλη *(strongylē)*, escudo, por semejanza de forma: latin, *strongyla.*

Estróngilo. Masculino. *Entomología.* Género de insectos coleópteros.

ETIMOLOGÍA. *Estrongilio.*

Estrongilocerco, ca. Adjetivo. *Zoología.* De cola redonda.

ETIMOLOGÍA. Griego *strongylē*, escudo, y *kérkos* (κέρκος), cola; «cola en forma de escudo.»

Estrongilócero, ra. Adjetivo. *Zoología.* De antenas redondas.

ETIMOLOGÍA. Griego *strongylē*, escudo, y *kéras*, cuerno.

Estróntico, ca. Adjetivo. Referente al estroncio. ‖ *Química.* ÓXIDO ESTRÓNTICO, ó SÚLFURO ESTRÓNTICO; primer grado de oxidacion del estroncio.

ETIMOLOGÍA. *Estroncio:* francés, *strontique.*

Estropajear. Activo. *Albañilería.* Limpiar en seco las paredes enlucidas de las casas, ó con estropajo mojado cuando están tomadas de polvo, para que queden tersas y blancas.

Estropajeo. Masculino. La accion y efecto de estropajear.

Estropajo. Masculino. Porcion de esparto machacado, que sirve principalmente para fregar. ‖ Metáfora. Deshecho, cosa inútil ó despreciable.

ETIMOLOGÍA. *Estropear.*

Estropajosamente. Adverbio de modo. Con mala pronunciacion.

ETIMOLOGÍA. *Estropajosa* y el sufijo adverbial *mente.*

Estropajoso, sa. Adjetivo. Se aplica á la lengua ó persona que no pronuncia bien las palabras por enfermedad ó defecto natural. ‖ Metáfora. Se aplica á la persona que es muy desaseada y andrajosa. ‖ Se aplica tambien á la carne y otros comestibles que no se pueden mascar fácilmente.

ETIMOLOGÍA. *Estropajo.*

Estropalina. Femenino. Nombre que se da en los lavaderos al desecho de las lanas.

ETIMOLOGÍA. *Estropear.*

Estropeadamente. Adverbio modal. De un modo estropeado.

ETIMOLOGÍA. *Estropeada* y el sufijo adverbial *mente.*

Estropeado, da. Participio pasivo de estropear.

ETIMOLOGÍA. *Estropear:* catalan, *estropejat, da;* francés, *estropié;* italiano, *stroppiato.*

Digitized by Google

Estropeador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que estropea.

Estropeamiento. Masculino. Acto ó efecto de estropear.

ETIMOLOGÍA. *Estropear:* italiano, *storpiatura, stropiatura.*

Estropear. Activo. Maltratar á uno, dejándole lisiado. Usase tambien como recíproco. ‖ *Albañilería* Volver á batir el mortero ó mezcla de cal.

ETIMOLOGÍA. Catalan *estropejar;* portugués, *estropear;* francés, *estropier;* italiano, *stroppiare, storpiare,* estropear; *stroppio,* impedimento: orígen desconocido. (LITTRÉ.)

1. Latin ficticio *extorpidāre,* volver idiota. (DÍEZ.)

2. Latin *turpis,* torpe. (MURATORI.)

3. Por consiguiente, *estropear* representa el prefijo *es,* por *ex,* fuera de medida, y *tropear,* metátesis de *torpear,* simétrico del latin *turpāre,* forma verbal de *turpis,* torpe, feo, deforme, deshonroso. La etimología de Díez y de Muratori es la misma, y no admite duda.

Estropecillo. Masculino. Falta leve; motivo y ocasion leve para caer en falta.

ETIMOLOGÍA. *Estropear.*

Estropeo. Masculino familiar. ESTROPEAMIENTO.

ETIMOLOGÍA. *Estropear.*

Estropezadura. Femenino anticuado. TROPIEZO.

Estropezar. Neutro anticuado. TROPEZAR.

Estropezon. Masculino anticuado. TROPEZON.

Estropicio. Masculino familiar. Destrozo, rotura estrepitosa, por lo comun impremeditada, de los enseres de uso doméstico, como los de la cocina, despensa ú otros. Por extension suele aplicarse á cualquier trastorno ruidoso de escasas consecuencias.

ETIMOLOGÍA. *Estropear.*

Estropiezo. Masculino anticuado. TROPIEZO. ‖ Anticuado metafórico. Impedimento y embarazo para obrar, y tambien se tomaba por ocasion y motivo de tropezar y caer en faltas y errores.

Estroplegia. Femenino. *Medicina.* NINFOMANÍA.

ETIMOLOGÍA. Griego οἶστρος *(oístros, œstros),* pasion violenta, y πλέσσω *(pléssō),* yo hiero, yo descargo.

Estrovo. Masculino. *Marina.* Pedazo de cabo unido por sus extremos ó chicotes, que sirve para suspender las vergas, palos y otras cosas pesadas.

ETIMOLOGÍA. Griego στρέφω *(stréphō),* yo doy vueltas; στρόφος *(stróphos),* faja: latin, *strŏphus,* cuerda de cáñamo con que se atan los remos á los escálamos: francés antiguo, *estrope;* moderno, *étrope;* catalan, *estrop.* La *v* de ESTROVO es bárbara.

Estrozar. Activo anticuado. DESTROZAR.

Estructura. Femenino. Distribucion y órden de las partes de un edificio. Dícese tambien de la distribucion de las partes del cuerpo. ‖ Metáfora. Distribucion y órden con que está compuesta alguna obra de ingenio, como poema, historia, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *structūra,* forma sustantiva abstracta de *structus,* fabricado, participio de *struĕre,* fabricar: catalan, *estructura;* francés, *structure;* italiano, *struttura.* La *estructura* viene á ser como la fábrica natural de cada cuerpo, la construccion orgánica de cada individuo.

Estruendo. Masculino. Ruido grande. ‖ Metáfora. Confusion, bullicio. ‖ Aparato, pompa.

ETIMOLOGÍA. Latin *struens,* el que amontona: catalan, *estruendo.* El primer estruendo fué el ruido de un edificio ó bóveda que se desplomó.

Estruendosamente. Adverbio de modo. Con estruendo.

ETIMOLOGÍA. *Estruendosa* y el sufijo adverbial *mente.*

Estruendosísimamente. Adverbio de modo superlativo de estruendosamente.

Estruendoso, sa. Adjetivo. Ruidoso, estrepitoso.

ETIMOLOGÍA. *Estruendo.*

Estruir. Activo anticuado. DESTRUIR.

Estrujador, ra. Masculino. El que estruja.

ETIMOLOGÍA. *Estrujar:* italiano, *struggitore.*

Estrujadura. Femenino. La accion y efecto de estrujar.

Estrujamiento. Masculino. ESTRUJADURA.

ETIMOLOGÍA. *Estrujar:* italiano, *struggimento.*

Estrujar. Activo. Apretar una cosa para sacarle el zumo. ‖ Á UNO. Frase. Apretarle y comprimirle tan fuerte y violentamente, que se le llegue á lastimar y maltratar.

ETIMOLOGÍA. Italiano, *struggere,* del latin *stringĕre,* apretar.

Estrujon. Masculino. La vuelta que se da con la briaga ó soga de esparto al pié de la uva ya exprimida y reducida á orujo, echándole porcion de agua y apretándolo bien, del cual se saca el vino que se llama aguapié. ‖ La accion y efecto de estrujar.

Estruma. Femenino. ESCRÓFULA.

ETIMOLOGÍA. Latin *strues,* hacina de objetos amontonados unos sobre otros; *struĕre,* amontonar; *strūma,* carne amontonada, papera, lámpara, escrófula: italiano, *struma;* francés, *strume;* provenzal, *estruma, struma.* (LITTRÉ.) El catalan antiguo *estrumás* significa fardo.

Estrumela. Femenino. *Botánica.* Nombre de unos tubérculos negros, hemisféricos, salientes, que aparecen en las plantas leguminosas, acabando insensiblemente por convertirse en una sustancia análoga á la que les sirve de matriz.

ETIMOLOGÍA. *Estrema:* latin, *strūmēlla,* papera pequeña. (MARCELO EMPÍRICO.)

Estrument y estrumento. Masculino anticuado. INSTRUMENTO.

Estrumiento. Metáfora antigua. Instrumento. Hállase tomado por lo necesario para establecer las leyes.

Estrumosidad. Femenino. *Medicina.* Acumulacion de tumores en algunas partes del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. *Estrumoso.*

Estrumoso, sa. Adjetivo. *Medicina.* ESCROFULOSO.

ETIMOLOGÍA. *Estruma:* latin, *strūmōsus,* el que padece paperas; italiano, *strumoso;* francés, *strumeux;* provenzal, *estrumos.*

Estrupacion. Femenino. ESTUPRACION.

Estrupador. Masculino. ESTUPRADOR.

Estrupar. Activo. ESTUPRAR.

Estrupo. Masculino. ESTUPRO.

Estruz. Masculino anticuado. AVESTRUZ.

Estuacion. Femenino. El flujo ó creciente del mar.

ETIMOLOGÍA. *Estuante.*

Estuante. Adjetivo. Lo demasiadamente caliente y encendido.

ETIMOLOGÍA. Latin *æstuans, æstuantis,* que hierve, participio de presente de *æstuāre,* bullir; de *æstus,* hervor: italiano, *stuante.*

Estuario. Masculino. El lugar por donde entra y se retira el mar con su flujo y reflujo.

ETIMOLOGÍA. *Estero:* francés, *stuaire.*

Estucador. Masculino. El que estuca.

Estucar. Activo. Dar á alguna cosa con estuco ó blanquearla con él.

ETIMOLOGÍA. *Estuco:* catalan, *estucar.*

Estuco. Masculino. Masa de yeso blanco con agua cola, y los colores adecuados para imitar los jaspes, la cual se emplea especialmente en retablos y otras obras de arquitectura que no están á la inclemencia.

ETIMOLOGÍA. Antiguo alto aleman, *stucchi,* costra; italiano, *stucco;* francés, *stuc;* catalan, *estuch.*

Estuche. Masculino. Caja donde se guarda una joya, un instrumento ó varios, como en los ESTUCHES de afeitar, de cirugía, etc. ‖ Llaman los peineros al peine menor que el mediano y mayor que el tallar. ‖ En algunos juegos de naipes, como el del hombre, cascarela y tresillo, es la espadilla, malilla y basto, cuando están en una mano ó en las de los dos compañeros. ‖ DEL REY. El cirujano real que tiene el estuche destinado para curar á las personas reales. ‖ SER UN ESTUCHE. Frase. Tener habilidad para muchas cosas.

ETIMOLOGÍA. Medio alto aleman, *stûche,* especie de vaina; italiano, *astuccio;* francés, *étui;* provenzal, *estui, estuq;* Berry, *etiau.*

Estudiadamente. Adverbio de modo. Con estudio, de caso pensado.

ETIMOLOGÍA. *Estudiado* y el sufijo adverbial *mente.*

Estudiado, da. Participio pasivo de estudiar.

ETIMOLOGÍA. *Estudiar:* catalan, *estudiat, da;* francés, *étudié;* italiano, *studiato.*

Estudiador, ra. Masculino y femenino familiar. El que estudia mucho.

Digitized by Google

Estudiantazo. Masculino familiar. El que está reputado por grande estudiante.

ETIMOLOGÍA. *Estudiante:* catalan, *estudiantás.*

Estudiante. Masculino. El que actualmente está cursando en alguna universidad ó estudio. ‖ La persona que tiene por ejercicio estudiar los papeles á los cómicos.

ETIMOLOGÍA. *Estudiar:* latin, *stŭdens, stŭdentis;* italiano, *studente;* francés del siglo XIV, *estudiant;* moderno, *étudiant;* provenzal, *estudian;* catalan, *estudiant.*

Estudiantil. Adjetivo familiar. Lo perteneciente á los estudiantes.

Estudiantillo. Masculino diminutivo de estudiante.

ETIMOLOGÍA. *Estudiante:* catalan, *estudiantet.*

Estudiantino, na. Adjetivo familiar. Lo que pertenece á los estudiantes; y así se dice: hambre ESTUDIANTINA. ‖ Femenino. Cuadrilla de estudiantes. ‖ A LA ESTUDIANTINA. Modo adverbial familiar con que se denotan algunos usos ó costumbres de los estudiantes.

ETIMOLOGÍA. *Estudiante:* catalan, *estudianti*, estudiantino; *estudiantina*, cuadrilla de estudiantes.

Estudianton. Masculino aumentativo de estudiante. Se dice de los estudiantes estrafalarios y groseros.

Estudiar. Activo. Ejercitar el entendimiento para alcanzar ó comprender alguna cosa. ‖ Cursar en las universidades ú otros estudios. ‖ Aprender ó tomar de memoria. ‖ *Pintura.* Dibujar de modelo ó del natural. ‖ Entre cómicos, leerles repetidas veces el papel que les toca para que lo aprendan de memoria. ‖ Anticuado. Cuidar con vigilancia.

ETIMOLOGÍA. Latin, *stŭdēre;* italiano, *studiare;* francés del siglo XIV, *estudier;* moderno, *étudier;* portugués, *estudar;* provenzal y catalan, *estudiar;* walon, *sitûdi*, por *istûdi.*

SINONIMIA. *Estudiar, aprender. Estudiar* es únicamente trabajar para ser sabio. *Aprender* es trabajar en ello con éxito.

Se *estudia* para *aprender*, y se *aprende* á fuerza de *estudiar.*

No se puede *estudiar* sino una cosa á la vez; pero se pueden *aprender* muchas; esto depende de la conexion que tienen con la que se *estudia.*

Cuanto más se *aprende*, más se sabe, y alguna vez, cuando más se *estudia*, se sabe ménos.

Se ha *estudiado* bien cuando se ha *aprendido* á dudar.

Hay ciertas cosas que se *aprenden* sin *estudiarlas*, y hay otras que se *estudian* sin *aprenderlas.*

Los más sabios no son los que han *estudiado* más, sino los que más han *aprendido.*

Se ve que algunas personas *estudian* continuamente sin *aprender* nada, y que otras lo *aprenden* todo sin *estudiar.*

La edad juvenil es el tiempo de *estudiar;* pero sólo en una edad más madura es cuando verdaderamente se *aprende*, porque debe estar formado el espíritu para poder discernir lo que el trabajo ha fijado en la memoria. (MARCH.)

Estudio. Masculino. Aplicacion á saber y comprender alguna ciencia ó arte. ‖ El lugar donde se enseña la gramática. ‖ La pieza donde el abogado ó el hombre de letras tiene su librería y estudia. ‖ La pieza donde los pintores, escultores y arquitectos tienen los modelos, estampas, dibujos y otras cosas necesarias para estudiar y para trabajar en su arte. ‖ Metáfora. Aplicacion y diligencia para hacer alguna cosa. ‖ GENERAL. UNIVERSIDAD. ‖ DAR ESTUDIOS Á UNO. Frase. Mantener á uno dándole lo necesario para que estudie. ‖ ESTUDIOS MAYORES. En las universidades, los que se hacen en las facultades mayores. ‖ HACER ESTUDIO DE ALGUNA COSA. Frase metafórica. Poner especial cuidado en ella.

ETIMOLOGÍA. Griego στοοδίω, στοοδάζω *(stoodèō, stoodázō)*, yo estudio: latin, *stŭdĭum;* italiano, *studio;* francés del siglo XII, *estudie;* XIII, *estuide;* moderno, *étude;* provenzal y catalan, *estudi;* walon, *sitûd*, por *istud;* portugués, *estudo.*

Estudiosamente. Adverbio de modo. Con estudio.

ETIMOLOGÍA. *Estudiosa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *estudiosament;* francés, *studieusement;* italiano, *studiosamente;* latin, *stŭdiōsè.*

Estudiosidad. Femenino. La inclinacion y aplicacion al estudio.

ETIMOLOGÍA. *Estudioso:* catalan, *estudiositat.*

Estudiosísimo, ma. Adjetivo superlativo de estudioso.

Estudioso, sa. Adjetivo que se aplica al que es dado al estudio. ‖ Metáfora antigua. Propenso, aficionado á alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Estudio:* latin, *stŭdiōsus;* catalan, *estudiós, a;* provenzal, *estudios;* francés, *studieux;* italiano, *studioso.* El catalan tiene tambien *estudiantiu, va.*

Estuence, estuencia y estuenza. Adverbio de tiempo anticuado. ENTÓNCES.

Estufa. Femenino. Máquina de hierro, barro ú otra materia en que se pone fuego para calentar las habitaciones. ‖ El aposento recogido y abrigado, al cual se le da calor artificialmente. ‖ Invernáculo. ‖ Especie de armario de que se usa para secar alguna cosa ó mantenerla caliente poniendo fuego por debajo. ‖ El aposentillo que en los baños termales sirve para que suden los enfermos. ‖ Cierta especie de azufrador alto, hecho de aros de cedazo, con unos listones delgados de madera, dentro del cual entra la persona que ha de tomar sudores. ‖ Especie de carroza. ‖ Rejuela ó braserillo para calentar los piés.

ETIMOLOGÍA. Antiguo escandinavo *estofa:* antiguo alto aleman, *stupa;* medio alto aleman, *stobe;* aleman, *Stube;* inglés, *stove;* italiano, *stufa;* francés del siglo XIII, *estuve;* moderno, *étuve;* provenzal, *estuba, stuva;* catalan, *estuba, estufa;* walon, *sitoûf;* metátesis de *istoûf;* bajo latin, *stūba*, forma intermedia.

Estufador. Masculino. La olla ó vasija en que se estofa la carne.

ETIMOLOGÍA. *Estufa.*

Estufar. Activo anticuado. Calentar alguna pieza.

ETIMOLOGÍA. *Estufa.*

Estufero. Masculino. El que hace ó vende estufas.

Estufilla. Femenino. Manguito pequeño, hecho de pieles finas, para traer abrigadas las manos en el invierno. ‖ Rejuela ó braserillo para calentar los piés. ‖ Braserillo con mango en que se pone la lumbre para encender cigarros y otros usos.

Estui. Masculino anticuado. ESTUCHE ó CAJON.

Estultamente. Adverbio de modo. Con estulticia.

ETIMOLOGÍA. *Estulta* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *stultè.*

Estulticia. Femenino. Necedad, tontería.

ETIMOLOGÍA. Latin *stultĭtĭa*, necedad, bobería; forma sustantiva abstracta de *stultus*, necio: catalan, *estulticiar*, verbo.

Estulto, ta. Adjetivo. Necio, tonto.

ETIMOLOGÍA. Latin *stultus*, simétrico de *stŏlĭdus*, estólido. (DE MIGUEL Y MORANTE.)—Es una excelente interpretacion, como demostramos en *estólido.*

Estúñiga (LOPE). Literato español que floreció á fines del siglo XIV. Su *Cancionero*, en el que coleccionó composiciones de más de 40 autores, ha permanecido inédito en las salas de manuscritos de la biblioteca nacional, hasta que recientemente se ha impreso en la *Coleccion de libros raros y curiosos.*

Estuosidad. Femenino. El demasiado calor y enardecimiento; como el de la calentura, insolacion, etc.

ETIMOLOGÍA. *Estuoso.*

Estuoso, sa. Adjetivo. *Poética.* Que se aplica á lo que está muy ardiente y abrasado con el calor del sol.

ETIMOLOGÍA. *Estuante:* latin, *æstuōsus.*

Estupefaccion. Femenino. *Medicina.* Pasmo ó estupor.

ETIMOLOGÍA. Latin *stŭpĕfactĭo*, forma sustantiva abstracta de *stŭpĕfactus*, estupefacto: francés, *stupéfaction;* italiano, *stupefazione.*

Estupefaciente. Adjetivo. NARCÓTICO.

ETIMOLOGÍA. Latin *stŭpefăcĭens, stŭpefăcĭentis*, el que se sorprende con pasmo; participio de presente de *stŭpĕfacĕre*, aturdir: francés, *stupéfiant.*

Estupefactivo, va. Adjetivo. *Medicina.* Lo que causa estupor ó pasmo.

ETIMOLOGÍA. *Estupefacto:* francés, *stupéfactif;* italiano, *stupefattivo.*

Estupefacto, ta. Adjetivo. Atónito, pasmado.

ETIMOLOGÍA. Latin *stŭpĕfactus*, participio pasivo de *stŭpĕfacĕre*, dejar ab-

Digitized by Google

sorto; de *stŭpor*, estupor, y *facĕre*, hacer; italiano, *stupefatto;* francés, *stupéfait*. El italiano tiene el verbo *stupefare;* francés, *stupefier*.

Estupendamente. Adverbio de modo. Con admiracion y asombro.

Etimología. *Estupenda* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *stupendamente;* catalan, *estupendament*.

Estupendísimamente. Adverbio de modo superlativo de estupendamente.

Estupendísimo, ma. Adjetivo superlativo de estupendo.

Estupendo, da. Adjetivo. Admirable, asombroso, pasmoso.

Etimología. *Estupor:* latin, *stŭpēndus*, maravilloso; catalan, *estupendo;* italiano, *stupendo*.

Estúpidamente. Adverbio de modo. Con estupidez.

Etimología. *Estúpida* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *stupidamente;* francés, *stupidement;* catalan, *estúpidament;* latin, *stŭpĭdè*.

Estupidez. Femenino. Torpeza notable en comprender las cosas.

Etimología. Catalan, *estupiditat;* francés, *stupidité;* italiano, *stupidità, stupidezza;* del latin *stŭpĭdĭtas*, forma sustantiva abstracta de *stŭpĭdus*; estúpido.

Estúpido, da. Adjetivo. El notablemente torpe en comprender las cosas.

Etimología. *Estupor:* latin, *stŭpĭdus*, estólido; italiano, *stupido;* francés, *stupide;* catalan, *estúpit, da*.

Estupor. Masculino anticuado. Entorpecimiento de los miembros.‖ Metáfora. Asombro, pasmo.

Etimología. 1. Latin *stŭpor*, forma de *stŭpēre*, derivado del griego τύπτω *(typtō)*, mediante la adicion de la *s* líquida. (De Miguel y Morante.)

2. El sanscrito tiene la raíz *stumbh*, estar asombrado. Dícese que la *bh* del sanscrito no toma en latin la forma de *p*, lo cual dificulta la derivacion; pero tanto el sanscrito *stumbh* como el latin *stŭpēre*, pueden venir de la raíz *stha;* en latin, *stāre*, permanecer de pié, inmóvil. (Littré.)

3. La etimología de los eruditos De Miguel y Morante no tiene en su apoyo ningun ejemplo de la lengua.

4. La de Littré presenta concordancias que deben llamar la atencion de los sabios. El aleman tiene *Steife*, simétrico del latin *stŭpor*.

5. El aleman *Steife* representa *steibhe, steiphe*, cuya primera forma es perfectamente simétrica del sanscrito *staubhas*, embotamiento de los sentidos.

6. *Forma.*—Sanscrito *staubhas (stauphas);* aleman, *Steife;* latin, *stŭpor*.

7. *Sentido.*—Asombro, aturdimiento; propiamente hablando, condensacion del espíritu, puesto que la raíz significa condensacion.

8. La forma directa del verbo sanscrito no es *stumbh*, como dice Littré; sino *stubh* (स्तुभ्), condensar.

Derivacion.—Sanscrito *stubh*, condensar; *staubhas*, aturdimiento; aleman, *Steife;* latin, *stŭpor;* italiano, *stupore*, asombro; *stupire*, asombrarse; francés, *stupeur;* provenzal, *stupor*.

Estuporoso, sa. Adjetivo. *Medicina.* Que causa estupor.

Estupracion. Femenino. Acto y efecto de estuprar.

Estuprado, da. Participio pasivo de estuprar.

Etimología. Latin *stuprātus*, participio pasivo de *stuprāre;* italiano, *stuprato*.

Estuprador. Masculino. El que estupra.

Etimología. *Estuprar:* latin, *stuprātor;* italiano, *stupratore;* catalan, *estuprador, a*.

Estuprar. Activo. Violar una doncella.

Etimología. *Estupro:* latin, *stuprāre*, forzar á una doncella; italiano, *stuprare;* catalan, *stuprar*.

Estupro. Masculino. *Forense.* Violacion de una doncella.

Etimología. Latin *strupum*, metátesis de *sturpum;* de *s* líquida, y *turpis*, torpe: catalan, *estupro;* francés, *stupre;* italiano, *stupro*.

1. *Estuprar* y *estropear* son la misma palabra de orígen.

2. La duda de los eruditos De Miguel y Morante no tiene fundamento.

Estuque. Femenino. Estuco.

Estuquería. Femenino. Arte de hacer ornatos de estuco y la misma obra de estuco.

Estuquero. Masculino y femenino. Estuquista.

Estuquista. Masculino. El que hace obras de estuco.

Esturar. Activo. Provincial Andalucía y Extremadura. Secar á fuerza de fuego ó calor alguna cosa; lo que se dice con más propiedad de las viandas y guisados cuando se les consume el jugo.

Etimología. Latin *æstuāre*; de *æstus*, ardor.—«Parecían de casta de nabos, que para no *se* esturar, es necesario revolverlos, y menear la olla.» *(Pícara Justina, folio 239.)*

Esturgar. Activo. *Alfarería.* Pulir, perfeccionar con cierto instrumento las piezas de loza.

Etimología. Latin *extergĕre*, limpiar, lavar, pulir por fuera; de *ex*, fuera, y *tergĕre*, pulimentar la superficie; forma verbal de *tergum*, espalda.

Esturion. Masculino. *Ictiología.* Pez de mar, de notable longitud, de color azul gris, sembrado de pintas pardas ó negras, la cabeza obtusa, el cuerpo con cinco ó seis órdenes de escamas, con barbillas en la boca y en la extremidad del hocico, y la aleta de la cola de figura de hoz.

Etimología. Antiguo alto aleman *sturio;* italiano, *storione;* francés del siglo xiv, *esturgon;* moderno, *esturgeon;* catalan, *esturió*.

Esugar. Activo anticuado. Ensuciar y manchar.

Esula. Femenino. *Botánica.* Hierba ramosa, especie de eufobio, con las hojas aovadas, la flor en forma de campana y las semillas oblongas.

Etimología. Latin botánico *euforbia* esula, de Linneo: francés, *ésule*.

Et. Anticuado. Y ó é.

Etimología. Griego τε *(te):* latin, *et;* francés, *et*.

Eta. Femenino. Séptima letra del alfabeto griego.

Etimología. H, η (ἦτα), *ēta*, que es la *e* larga de dicho alfabeto.

Etacala. Femenino. *Botánica.* Especie de legumbre de Ceilan.

Etimología. *Vocablo indígena.*

Etalingar. Entalingar.

Etanin. Masculino. *Astronomía antigua.* Estrella de segunda magnitud de la constelacion del Dragon.

Etimología. Arabe *et-tanīn*, el dragon, como constelacion y como animal: francés, *étanin*.

Etapa. Femenino. *Milicia.* La racion de menestra ú otras cosas que se da á la tropa en campaña ó marcha.‖ Cada uno de los lugares en que ordinariamente hace noche la tropa cuando marcha.

Etimología. Flamenco, *stapel*, depósito; inglés, *staple;* danés, *stabel*, cúmulo; francés del siglo xv, *estaple: (le ministre de l'*estaple *de laines de toute Anglaterre;* «el ministro de la *etapa* de lanas de toda Inglaterra, en donde *estaple* significa mercado público, depósito): francés moderno, *étape*, paraje en donde un ejército en marcha pasa la noche, porque allí era en donde el soldado tomaba la racion; esto es, las provisiones del mercado ó del depósito; catalan, *etapa;* bajo latin, *stapŭla*, forma intermedia.

Etcétera. Expresion latina de que se usa en castellano para cortar el discurso, dando á entender que queda más que decir. Escríbese comunmente con esta cifra: &c., que tambien se llama así, ó con esta abreviatura: etc.

Etimología. Latin *et*, y, y *cætera* ó *cētĕra*, plural de *cætĕrus, cētĕrus*, lo que resta, lo que falta. *Etcétera* quiere decir literalmente: «y lo demás, todas las demás cosas;» catalan, *etcétera*. Nótese que el equivalente griego del etcétera latino, que es καὶ τὰ λοῖπα *(kaì tà loīpa)*, significa igualmente «y lo demás, y las demás cosas.»

Etcheverry (Juan de). Poeta y teólogo vascongado. Se sabe que vivía por los años de 1550, aunque no se puede prefijar ni el de su nacimiento ni el de su muerte. Se conocen de él varias poesías ligeras, escritas en lengua eúskara, notabilísimas por su elegancia y riqueza de imágenes. Además escribió diversas poesías sobre asuntos místicos y algunas vidas de santos.

Étela, le, lo. Voces compuestas de una interjeccion y dos pronombres, que tienen fuerza demostrativa para señalar alguna persona ó cosa.

Etimología. *Hé-te-la; hé-te-le; hé-te-lo.*

Eteócleas. Femenino plural. *Mitología.* Sobrenombre de las Gracias, que se llamaban hijas de *Eteócles*, rey de Orcomeno, que fué quien, segun Pausánias, levantó su primer

Digitized by Google

templo y regló las ceremonias de su culto. Dícese que iban á bañarse á la fuente de Acidalia, en Orcomeno.

Etimología. *Eteócles:* latin, *Eteŏclēus;* francés, *Etéoclés.*

Eteócles. Masculino. *Mitología.* Rey de Tébas, hermano de Polinices, nacidos del incesto de Edipo con Yocasta. Compartió el reino de Tébas con su hermano, despues de la muerte de Edipo; pero no queriendo descender del trono, Polinices le declaró la guerra, que es la llamada *De los Siete delante de Tébas.* Los dos hermanos se odiaron tanto, que hasta en el vientre de su madre se batieron, dándose muerte uno á otro en singular combate. ‖ Otro, rey de Beocia, que fué el primero en establecer el culto público en honor de las Gracias. ‖ Otro, jefe de los aqueos, en el sitio de Tébas.

Etimología. Latin *Eteŏcles.*

Éter. Masculino. *Química.* Licor tan claro y cristalino como el agua más pura, muy ligero, inflamable, oloroso, poco soluble en el agua, y tan volátil, que arrojado al aire ó echado en la mano, desaparece inmediatamente. Se emplea en diferentes experimentos y es medicinal. ‖ *Poética.* El cielo.

Etimología. Griego αἴθειν *(aíthein* ó *æthein)*, quemar; αἴθηρ *(aíthēr* ó *æthēr)*, espíritu inflamable: latin, *æther;* italiano, *etere;* francés, *éther;* provenzal, *ether;* catalan, *éter.*

Eterado, da. Adjetivo. Etéreo.

Eterato. Masculino. *Química.* Combinacion del ácido etérico con una base.

Etimología. *Etérico:* francés, *éthérate.*

Etereno. Masculino. *Química.* Hidrógeno bicarbonado.

Etimología. *Etéreo:* francés, *éthérène.*

Etéreo, rea. Adjetivo. *Poética.* Lo perteneciente al cielo.

Etimología. *Éter:* latin, *æthĕrĕus;* italiano, *etereo;* francés, *éthéré;* catalan, *etéreo, a.*

Etérico. Adjetivo. *Química.* Epíteto de un ácido producido por la combustion del alcohol.

Etimología. *Etéreo:* francés, *éthérique.*

Eterificable. Adjetivo. *Química.* Que puede ser convertido en éter.

Eterificacion. Femenino. *Química.* Accion ó efecto de eterificar.

Etimología. *Eterificar;* francés, *éthérification;* italiano técnico, *eterificazione.*

Eterificador, ra. Adjetivo. Que eterifica.

Eterificar. Activo. *Química.* Convertir en éter.

Etimología. Latin *æther* y *fĭcāre*, tema frecuentativo de *facĕre.*

Eterífico, ca. Adjetivo. *Química.* Que produce éter. ‖ Relativo al éter.

Etimología. *Eterificar.*

Etérimo. Masculino. Éter en general.

Eterino, na. Adjetivo. Que participa de la naturaleza del éter.

Eterioscopo. Masculino. Aparato para dar á conocer la fuerza de la irradiacion solar.

Etimología. Griego *aíthēr* ó *æther*, éter, y *skopéō*, yo examino.

Eterismo. Masculino. *Medicina.* Estado en que se ha perdido todo sentimiento bajo la influencia del éter ó del cloroformo.

Etimología. *Éter:* francés, *éthérisme.*

Eterizable. Adjetivo. Susceptible de eterizacion.

Etimología. *Eterizar.*

Eterizacion. Femenino. Accion ó efecto de eterizar.

Etimología. *Eterizar:* francés, *éthérisation.*

Eterizador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que eteriza.

Eterizar. Activo. *Química.* Impregnar de éter. ‖ Dar á aspirar éter.

Etimología. *Éter:* francés, *éthériser;* italiano, *eterizzare.*

Eternal. Adjetivo. Eterno.

Etimología. Latin *æternālis*, forma intensiva de *æternus*, eterno; italiano, *eternale;* francés del siglo XII, *eternaus;* moderno, *éternel;* provenzal y catalan, *eternal.*

Eternalidad. Femenino. Eternidad.

Etimología. *Eternal.*

Eternalmente. Adverbio de modo. Eternamente.

Etimología. *Eternal* y el sufijo adverbial *mente;* provenzal, *eternalment;* catalan, *eternalment;* francés, *éternellement;* italiano, *eternalmente.*

Eternamente. Adverbio de modo. Sin fin, siempre, perpetuamente. ‖ Metáfora. Por mucho ó dilatado tiempo. ‖ Jamás.

Etimología. *Eterna* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *eternament;* latin, *ætērno.* (Plinio.)

Eternar. Activo anticuado. Eternizar.

Etimología. *Eterno:* latin, *æternāre.* (Varron.)

Eternidad. Femenino. Duracion y perpetuidad, que no tuvo principio ni tendrá fin, y en este sentido es propio atributo del Sér divino. ‖ Duracion y perpetuidad sin fin. ‖ Metáfora. Duracion dilatada de siglos y edades.

Etimología. *Eterno:* latin, *æternĭtas:* italiano, *eternità;* francés, *éternité;* catalan, *eternitat;* portugués, *eternidade.*

Eternizable. Adjetivo. Digno de ser eternizado.

Eternizacion. Femenino. Accion y efecto de eternizar.

Eternizado, da. Participio pasivo de eternizar.

Etimología. Latin *æternātus*, participio pasivo de *æternāre*, eternizar; bajo latin, *æternisātus;* italiano, *eternato;* francés, *éternisé;* catalan, *eternisat, da.*

Eternizador, ra. Adjetivo. Que eterniza.

Eternizamiento. Masculino. Eternizacion.

Eternizar. Activo. Hacer durar ó prolongar una cosa demasiadamente. Usase tambien como recíproco. ‖ Perpetuar la duracion de una cosa.

Etimología. *Eternar:* italiano, *eternare;* francés, *éterniser;* catalan, *eternisar;* bajo latin, *æternisare.*

Eternizarse. Recíproco. Perpetuarse en la memoria de las gentes. ‖ Prolongarse indefinidamente. ‖ Adquirir renombre inmortal.

Etimología. Forma reflexiva de *eternizar:* catalan, *eternisarse;* francés, *s'éterniser;* italiano, *eternarsi.*

Eterno, na. Adjetivo que sólo es aplicable propiamente al Sér divino, que no tuvo principio ni tendrá fin. ‖ Lo que no tendrá fin. ‖ Metáfora. Lo que dura por largo tiempo.

Etimología. Latin *ævum*, tiempo largo, edad, época, vida; *æternus*, eterno; italiano, *eterno;* catalan, *etern, a.*

1. *Forma etimológica.* — La forma etimológica es *ævi-ternus;* de *ævum*, la eternidad gentil, y *ternus*, sufijo, que quiere decir: «en el tiempo.»

2. *Sentido etimológico.*—*Eterno* significa: «dentro de una duracion indefinida.»

3. La composicion de la voz del artículo es evidente: *ævum*, *ævi-ternus*, *æternus.*

Eterolado. Masculino. *Farmacia.* Medicamento etéreo preparado por solucion.

Etimología. *Éter:* francés, *éthérolé.*

Eterolato. Masculino. *Farmacia.* Medicamento etéreo preparado por destilacion.

Etimología. *Eterolado:* francés, *éthérolat.*

Eterólico, ca. Adjetivo. *Farmacia.* Epíteto de los medicamentos cuya base principal es el éter.

Etimología. *Eterolado.*

Eterolotivo, va. *Farmacia.* Epíteto de los medicamentos saturados de éter.

Etimología. *Eterolato.*

Eteromancia. Femenino La adivinacion supersticiosa por el vuelo y canto de las aves.

Etimología. Griego *aíthēr* ó *æther*, éter, atmósfera, y *manteía*, adivinacion.—Se le llamó *eteromancia*, aludiendo á que las aves vuelan por el espacio; esto es, por el *éter.*

Eteromántico, ca. Adjetivo. Relativo á la eteromancia.

Etesio. Adjetivo. Se aplica al viento que se muda en tiempo determinado del año; como los que causan los embates del mar de la parte de Levante en las costas del Mediterráneo en España, empezando á moverse en Abril, y durando hasta Setiembre.

Etimología. Griego ἐτησίαι *(etēsíai)*, sobrentendiéndose ἄνεμος *(ánemos)*, viento; «vientos anuales:» francés, *étesiens.*—El griego ἐτησίαι representa una forma de ἔτος *(étos)*, año.

Éthico (Hister). Geógrafo latino, que nació en Istria, de donde proviene su nombre de *Ister* ó *Hister*, y cuyos escritos no conocemos sino por tres extractos sobre la geografía del mundo romano, del tiempo de los emperadores, segun unos, y del anterior á

Digitized by Google

Julio César, segun otros. Los extractos de esos escritos, reunidos bajo el título de *Cosmografía de* Ethico, se imprimieron por primera vez en Venecia, en 1513. Otra edicion, con el *Itinerario* de Antonino Pío, se publicó en Bâle, en 1535, y reapareció en París, en 1625. La mejor es la de Gronovio, Leyde 1772.

Ética. Femenino. La parte de la filosofía que trata de la moral y obligaciones del hombre.

Etimología. 1. Griego ἦθος *(ēthos)*, costumbre; ἠθικός *(ēthikós)*, lo referente á las costumbres; esto es, á la filosofía moral; ἠθική *(ēthikē)*, ética; latin, *ēthĭca* y *ēthĭce;* italiano, *etica;* francés, *éthique;* catalan, *ética.*

2. El griego *éthos*, rito, costumbre, representa *sēthos*, que es el sanscrito *satyan*, realidad; *sattuan*, la esencia; del verbo *as* (अस्), una de las palabras más antiguas, más profundas y grandes de la lengua humana, prodigiosa hasta por su imponente simplicidad, puesto que dos letras encierran el misterio augusto de la vida, emblema grabado por la mano de Dios en la inmensidad del universo. La *s* de as es la *s* de nuestro sér. ¿Quien ha guardado estas sagradas armonías, estos sublimes llamamientos, en el fondo de la lengua humana? ¡Cuánto y cuánto tienen los hombres que adorar en los arcanos de la existencia!

3. *Sentido etimológico.*—Para el espíritu de la raíz, *esencia* significa *realidad*, y es efectivamente la realidad primera.

Sinonimia. *Ética, moral.* La voz *ética* viene del sustantivo griego *éthos*, que quiere decir costumbre, de donde derivaron el adjetivo *ethikós*, que equivale á *moral.*

Moral viene de *mos, moris*, palabra latina derivada de *modus*, que quiere decir medida, tasa, y que equivale á lo que nosotros entendemos por *mesura.* La mesura es como la *medida* del alma, una *tasa* espiritual.

Estas voces se han considerado como rigorosamente *sinónimas;* pero no es así.

En *ética* domina más bien la idea de ciencia.

En *moral*, la idea de proceder.

La *ética* es una serie de principios.

La *moral*, una serie de *modos*, de hechos.

La *ética* se inclina á la teoría.

La *moral*, á la práctica. Esto explica el por qué la virtud de los hombres no se llama *ética*, sino *moralidad.*

1. Ético, ca. Adjetivo. Lo que pertenece á la ética.

Etimología. *Ética:* latin, *ēthĭcus;* ethica *res*, la moral (Aulo Gelio); italiano, *etico;* francés, *éthique;* catalan, *ètich, ca.*

2. Ético, ca. Hético.

Étimo. Masculino anticuado. Etimología.

Etimología. Prefijo técnico del griego ἔτυμος *(étymos)*, verdadero.

Etimología. Femenino. *Filología.* Orígen de las palabras, raíz de donde se derivan.

Etimología. Griego ἐτυμολογία *(etymología)*; de *étymos*, verdadero, y *lógos*, palabra; «palabra verdadera:» latin, *etymŏlŏgĭce*, «el arte de hallar el orígen de las palabras» (Varron); *etymŏlŏgĭa*, «orígen, raíz y principio de los vocablos» (Cicerón); italiano y catalan, *etimología;* francés, *étymologie.*—La definicion de la Academia, que era excelente cuando se hizo, no expresa hoy el espíritu filosófico que tiene la voz del artículo, despues de los sabios sistemas de Bopp y de Grimm.

1. Etimología es la doctrina que enseña el método de derivar las voces con relacion á sus orígenes, al propio tiempo que nos explica su composicion y su desarrollo con respecto á sus elementos primitivos.

Por esto Ciceron, traduciendo fielmente la voz de orígen, la llamaba *veri-loquium:* y otro ilustre autor, admitiendo el método de la derivacion en las palabras como semejante al de la generacion en los individuos, afirmaba que *ut in hominibus sunt quædam agnationes et gentilitates, sic in verbis;* es decir, que así como entre los hombres hay familias y parentescos, así tambien existen entre las palabras.

2. La etimología es hoy una ciencia que se funda en la facultad que tiene el hombre de emitir sonidos elementales y combinados, de donde vienen las modulaciones y articulaciones, ó sean las vocales y las consonantes.

3. Esas modulaciones y articulaciones, atributos de la organizacion humana, tambien del espíritu humano, son la fuente de donde nacen todas las lenguas y la incomparable filosofía de la palabra.

Etimológicamente. Adverbio de modo. Con procedencia etimológica.

Etimología. *Etimológica* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *étymologiquement;* italiano, *etimologicamente.*

Etimológico, ca. Adjetivo. Lo tocante á la etimología.

Etimología. *Etimología:* latin, *etymŏlŏgĭcus;* italiano, *etimológico;* francés, *étymologique;* catalan, *etimológich, ca.*

Etimologista. Masculino. El que se dedica á buscar el orígen de las voces.

Etimología. *Etimología:* francés, *étymologiste;* italiano, *etimologista.*

Etimologizante. Participio activo de etimologizar. El que etimologiza.

Etimologizar. Activo. Sacar etimologías.

Etimología. *Etimología:* francés, *étymologiser;* italiano, *etimologizzare.*

Etimólogo, ga. Sustantivo. Etimologista.

Etiología. Femenino. *Medicina.* Parte de la Medicina que trata sobre la causa de las enfermedades. ‖ *Lógica.* La proposicion que prueba otra antecedente. ‖ *Filosofía.* Estudio sobre las causas de las cosas y la teoría que resulta de dicho estudio.

Etimología. Griego αἰτιολογία *(aitiología ó ætiología)*, de αἴτιον *(aítion)*, causa, y *lógos*, discurso: latin, *ætiŏlŏgĭa;* francés, *étiologie;* catalan, *etiología.*—El latin *ætiŏlŏgĭa* significa:

1.° Proposicion para dar razon de otra antecedente. (Quintiliano.)

2.° Exámen de las causas. (San Isidoro.)

Etiológico, ca. Adjetivo. Referente á la etiología.

Etimología. *Etiología:* francés, *étiologique.*

Etiope. Adjetivo. El natural de Etiopia.

Etimología. Griego αἰθίοψ *(aithíops ó æthiops)*, negro de cara; de *aítheis*, quemar, y *ops*, vista, apariencia, semblante; αἰθίοπες *(aithíopes)*, los etiopes; latin, *æthiŏps*, singular; *æthiŏpes*, plural; italiano, *etiope;* francés, *éthiopien;* catalan, *etiop, a.*—San Jerónimo tiene *æthiopissa*, la mujer de Etiopia.

Etiopia. Femenino. *Geografía.* Provincia de Africa; hoy, Abisinia.

Etimología. Griego Αἰθιοπία *(Aithiopía ó Æthiopía)*; latin, *Æthiŏpĭa;* italiano y catalan, *Etiopia;* francés, *Ethiopie.*—El alfabeto etiope, una de las reliquias más preciosas de la antigüedad sabia, viene á demostrar que en aquel país hubo de existir una cultura remotísima, de donde el Egipto pudo tomar parte de su antigua civilizacion.

Etiopiano, na. Adjetivo anticuado. Etiope.

Etiópico, ca. Adjetivo. Lo que es de Etiopia ó perteneciente á ella.

Etimología. *Etiope;* latin, *æthiŏpĭcus:* catalan, *etiópich, ca.*

Etiopio, pia. Adjetivo. Etiope ó etiópico.

Etiqueta. Femenino. Ceremonial de los estilos, usos y costumbres que se deben observar y guardar en las casas reales y en actos públicos solemnes. Se aplica, por extension, á ciertos usos sociales, y se contrapone á los de la familiaridad y confianza.

Etimología. 1. «Algunos etimologistas sacan esta voz de la griega *stichos*, órden, fila, rango. Sin embargo, no habiendo en griego ni en latin voz parecida, ni en la forma ni en el significado, á la de *etiqueta*, y habiéndola tomado nosotros inmediatamente de la francesa *étiquette*, me inclino á creer que la significacion de *etiqueta*, por ceremonial, es derivada, y que la primitiva ó recta es la de rótulo, rotulata, tejuelo, inscripcion puesta en una tarjeta, boleta ó cédula, que le dan los franceses. El orígen de esta acepcion primitiva es muy singular: cuentan los etimologistas franceses que data de los tiempos en que los escritos de los litigantes, los autos judiciales, se escribían en latin. En la portada ó en el lomo de cada traslado ó proceso ponían los curiales: *est hic quæstio inter N... et N...*, como quien dice: *pleito entre partes de N. y N.*, mas al poco tiempo abreviaron *quæstio* en *quæst*, leyéndose *est-hic-quæst;* por corrupcion dijeron en seguida *et-hic-quet;* y finalmente quedó el rótulo de los procesos con la denominacion de *étiquette*, que se extendió

Digitized by Google

luégo á toda clase de rótulos, marcas ó señales.» (MONLAU.)

2. La etimología, propuesta por algunos, *est hic quæstio*, «aquí está la cuestion,» vocablos escritos en el legajo de los procesos, no tiene confirmacion alguna en la parte histórica del nombre en cuestion. (LITTRÉ.)

3. El antiguo *estiquète*, que significa propiamente: «cosa fijada en un punto,» viene de la misma raíz que el Hainut *stique*, espada; champenois, *stiquer*, picar; walon, *stichi*, aguijonear; italiano, *stecco*, espina, y procede del germánico; flamenco, *stikke*, tronco ó tallo que acaba en punta; céltico, *stic*, baston. (LITTRÉ.)

4. La serie de sentidos es: marca, rótulo, órden, arreglo, ceremonial. (IDEM.)

1. Averigüemos las formas históricas de la voz propuesta.

Siglo XIV (ántes de cuya época no hay noticia del vocablo en cuestion), *estiquete*, «marca ó señal puesta en un palo, á guisa de blanco, en el juego de bolas:» *comme le supliant et plusieurs autres eussent pris jeu aux grans billes à ferir en* L'ESTIQUETE... (DU CANGE): «como èl suplicante y otros muchos hubiesen tomado parte en el juego de las grandes bolas, con el fin de dar en la *etiqueta*;» esto es, con el objeto de herir el blanco.

Siglo XV, *etiquet*, billete, cédula, boleta: *que nuls ne preignent logis sans avoir* L'ETIQUET *de Monseigneur le mareschal:* «que nadie tome alojamiento sin tener billete, boleta ó cédula de monseñor el general.»

Siglo XVI, *estiquette*, con el mismo significado.

2. No se comprende cómo ninguna forma de la voz propuesta nos ofrece la *s* líquida del flamenco *stikki*; céltico, *stic*; walon, *stichi*; Hainut, *stique*; champenois, *stiquer*. Ni se concibe que todos esos temas del patués hayan sido más etimológicos, más sabios, que la forma *estiquete*, vocablo de la lengua madre.

3. Tampoco se concibe la simetría etimológica entre el italiano *stecco*, espina, y *eticlietta*, etiqueta.

4. La forma más antigua, *estiquete*, representa evidentemente la corrupcion de *est-his-quæst*, *est-i-quæste*, *estiqueste*, marca, membrete, enseña, rótulo.

5. La segunda forma, la del siglo XV, que se halla en Lacurne, representa la alteracion de *et-hic-quet*, *et-hi-quet*, *etiquet*, billete, cédula, boleta.

6. Puede afirmarse que Littré no tiene razon contra el fundado parecer de los etimologistas antiguos, conocedores del orígen de la palabra que se discute.

7. *Estiquete*, único vocablo que conoce la etimología, puesto que aparece por primera vez en Du Cange, no es otra cosa que la forma francesa del bajo latin *est hic quæstio*, de que se valía la antigua curia á modo de membrete.

8. La etimología flamenca, que Littré propone, es absolutamente imposible. Hé aquí la serie de significados, tomada del sentido radical é histórico del vocablo en cuestion: señal, blanco, marca, rótulo, billete, boleta, cédula, órden, mandato, ceremonia.

Etiquetero, ra. Adjetivo. El que gasta muchos cumplimientos.

Etiquez. Femenino. HETIQUEZ.

Etísis. Femenino. *Medicina.* Palabra con que se designa toda enfermedad que consume el cuerpo.

ETIMOLOGÍA. *Etico 2:* francés, *hectisie.*

Etites. Femenino. *Mineralogía.* Especie de piedra globosa, de la magnitud de un huevo de gallina, y de otras figuras y tamaños, compuesta de capas concéntricas, amarillas y pardas rojizas. Tiene comunmente una concavidad en el centro, en la cual se halla un globulillo de la misma piedra, que suena cuando se mueve.

ETIMOLOGÍA. Griego ἀετίτης *(aetitēs)*; de ἀετός *(aetós)*, águila, porque hubo de creerse que se encontraba en el nido de dicha ave, habiéndosele atribuido virtudes pórtentosas que no tiene: latin, *aĕtītes;* francés, *ætite;* catalan, *etites.*

Etmocefalia. Femenino. *Teratología.* Atrofia del aparato nasal, que presenta la forma de una trompa.

ETIMOLOGÍA. Griego ἠθμός *(ēthmós)*; criba, y *képhalē*, cabeza; «cabeza en forma de criba,» aludiendo á la trompa de la nariz: francés, *ethmocéphalie.*

Etmocefálico, ca. Adjetivo. *Teratología.* Que ofrece el carácter de la etmocefalia.

Etmocéfalo, la. Masculino y femenino. *Teratología.* Monstruo que en lugar de nariz tiene una trompa.

ETIMOLOGÍA. *Etmocefalia:* francés, *ethmocéphale.* (LITTRÉ.)

Etmoidal. Adjetivo. *Anatomía.* Relativo al etmóides.

ETIMOLOGÍA. *Etmóides:* francés, *ethmoïdal.* (LITTRÉ.)

Etmoideo, dea. Adjetivo. ETMOIDAL.

Etmóides. Masculino. *Anatomía.* Hueso esponjoso, que está en lo bajo de la frente, en el hueco de la nariz.

ETIMOLOGÍA. Griego ἠθμός *(ēthmós)*, criba, y εἶδος *(eĭdos)*, forma: francés, *ethmoïde.* (LITTRÉ.)

Etmosfenal. Sustantivo y adjetivo. *Anatomía.* Una de las piezas del esfenóide.

Etna. Masculino. Volcan existente en Sicilia, en cuyas profundidades se hallaban, segun la mitología, establecidas las fraguas de Vulcano,

ETIMOLOGÍA. Griego Αἴτνα, Αἴτνη *(Aitna, Aitnē)*: latin *Ætna* y *Ætne*, Mongibelo, monte de Sicilia.

Etnarca. Masculino. *Antigüedades.* Gobernador ó comandante de una provincia, entre los griegos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐθνάρχης *(ethnárchēs)*; de ἔθνος *(éthnos)*, pueblo, y *archē*, mando: francés, *ethnarque;* catalan, *etnarca;* bajo latin, *etnarcha.*

Etnarquía. Femenino. Provincia sometida al mando de un etnarca. ‖ Dignidad del etnarca.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐθναρχία *(ethnarchía)*: francés, *ethnarchie;* catalan, *etnarquía;* bajo latin, *etnarchia.*

Etnárquico, ca. Concerniente al etnarca ó á la etnarquía.

ETIMOLOGÍA. *Etnarquía:* francés, *ethnarchique.*

Etnegético, ca. Adjetivo. Referente al arte de gobernar. ‖ Perteneciente á la etnarquía.

ETIMOLOGÍA. *Etnarca:* francés, *ethnarchique;* catalan, *etnárquich, ca;* bajo latin, *etnarchicus* y *etnarquicus.*

Etneo. Adjetivo masculino. *Mitología.* Sobrenombre de Júpiter y de Vulcano, á los cuales se elevó un templo en el monte *Etna.* ‖ Propio de dicho monte.

ETIMOLOGÍA. *Etna:* francés, *etnéen*, del latin *ætnæus, etnēnsis.*

Étnico. Adjetivo. *Historia eclesiástica.* Nombre que dan los autores á los gentiles ó idólatras. ‖ *Gramática. Nombres* ÉTNICOS. Los que designan á los habitantes de una nacion, de una ciudad, de un pueblo; verbi gracia: español, madrileño.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐθνικός *(ethnikós)*; de ἔθνος *(éthnos)*, pueblo, nacion, gentilidad; francés, *ethnique;* catalan, *étnich, ca.*

Reseña.—Naciones ÉTNICAS; sinonimo de *naciones* GENTILES. La voz del artículo, empleada como equivalente de pagano, no se halla más que en los escritos de los Santos Padres.

Etno. Prefijo técnico, del griego ἔθνος *(éthnos)*, pueblo, nacion: τὰ ἔθνη *(tà ethnē)*, las naciones, los gentiles, entre los Padres de la Iglesia.

Etnodicea. Femenino. Derecho de gentes.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔθνος *(éthnos)*, pueblo, y δίκη *(dikē)*, justicia.

Etnófronos. Masculino plural. *Historia eclesiástica.* Herejes que pretendían conciliar el cristianismo con la práctica de las ceremonias del paganismo. (LANDAIS.)

Etnogenealogía. Femenino. *Didáctica.* Genealogía de los pueblos.

ETIMOLOGÍA. Griego *éthnos*, pueblo, y *genealogía:* francés, *éthnogénéalogie.*

Etnogenia. Femenino. Ciencia que trata del orígen y régimen de los pueblos.

ETIMOLOGÍA. Griego *éthnos*, pueblo, y *génesis.*

Etnogenético, ca. Adjetivo. Relativo á la etnogenia.

Etnografía. Femenino. Ciencia que trata del estudio y clasificacion de las razas humanas.

ETIMOLOGÍA. Griego *éthnos*, pueblo, y *grapheïn*, describir: francés, *etnographie.*

Etnográficamente. Con arreglo á la etnografía.

ETIMOLOGÍA. *Etnográfica* y el sufijo adverbial *mente.*

Etnográfico, ca. Adjetivo. Lo referente á la etnografía.

ETIMOLOGÍA. *Etnografía:* francés, *etnographique.*

Digitized by Google

Etnógrafo, fa. Masculino y femenino. Versado en etnografía.

ETIMOLOGÍA. *Etnografía:* francés, *etnographe.*

Etnología. Femenino. Ciencia que trata del conocimiento y de las costumbres é idiomas de los pueblos.

ETIMOLOGÍA. Griego *éthnos*, pueblo, y *lógos, tratado;* francés, *ethnologie.*

Etnológico, ca. Adjetivo. Relativo á la etnología.

ETIMOLOGÍA. *Etnología:* francés, *ethnologique.*

Etnologista. Sustantivo. Inteligente en etnología.

ETIMOLOGÍA. *Etnología:* francés, *ethnologiste.*

Etnólogo. Masculino. ETNOLOGISTA.

ETIMOLOGÍA. *Etnologista:* francés, *ethnologue.*

Eto. Prefijo técnico; del griego ἦθος *(ēthos)*, las costumbres.

Etocracia. Femenino. Forma de gobierno imaginario sin más apoyo que la moralidad.

ETIMOLOGÍA. Griego ἦθος *(ēthos)*, costumbres, la moral pública, y κρατεῖα *(krateïa)*, poder, gobierno: francés, *éthocratie.* (LANDAIS.)

Etócrata. Femenino. Partidario de la etocracia.

ETIMOLOGÍA. *Etocracia:* francés, *éthocrate.* (LANDAIS.)

Etocráticamente. Adverbio de modo. De una manera *etocrática*, segun la *etocracia*

ETIMOLOGÍA. *Etocracia:* francés, *éthocratiquement.*

Etocrático, ca. Adjetivo. Referente á la etocracia.

ETIMOLOGÍA. *Etocracia:* francés, *éthocratique.*

Etodea. Femenino. *Mitología.* Hija de Anfion y de Níobe, y una de las que Diana mató con sus flechas.

Etogenia. Femenino. *Antropología.* Ciencia de las causas que determinan los caractéres y hábitos de los hombres.

ETIMOLOGÍA. *Eto* y *genēs*, engendrado.

Etogénico, ca. Adjetivo. Relativo á la etogenia.

Etognosia. Femenino. *Antropología.* Conocimiento del carácter y hábito de los hombres.

ETIMOLOGÍA. Griego *ēthos*, las costumbres, y γνῶσις *(gnōsis)*, conocimiento; forma sustantiva abstracta de γνῶμαι *(gnōmai)*, conocer.

Etognósico, ca. Adjetivo. Propio de la etognosia.

Etografía. Femenino. *Antropología.* Descripcion de las costumbres y carácter de los hombres, así tambien como de sus pasiones.

ETIMOLOGÍA. Griego *ēthos*, las costumbres, y *graphein*, describir: francés, *éthographie.*

Etográfico, ca. Adjetivo. Referente á la etografía.

ETIMOLOGÍA. *Etografía:* francés, *éthographique.*

Etógrafo. Masculino. Conocedor del corazon humano.

Etolia. Femenino. *Mitología* y *geografía.* Provincia de Grecia de que se apoderó *Etolo*, hijo de Endimion. En ella reinó Diómedes, por cuya razon le llamó Ovidio ÆTOLUS *heros.*

ETIMOLOGÍA. *Etolo:* griego Αἰτωλία *(Aitōlía ó Ætolia);* latin, *Ætōlĭa.* (CICERON.)

Etoliana. Adjetivo. *Mitología.* Sobrenombre dado á Diana, que tenía un templo en Lepanto, ciudad de la *Etolia.*

ETIMOLOGÍA. *Etolia:* francés, *étolienne.*

Etoliano, na. Adjetivo. ETOLIO.

Etoliense. ETOLIO.

Etolino, na. ETOLIO.

Etolio, lia. Masculino y femenino. Natural de Etolia. ‖ Adjetivo. Referente á Etolia.

ETIMOLOGÍA. *Etolia:* latin, *ætŏlĭus*, etolio; *ætŏli*, los lepantinos.

Etolo. Masculino. *Mitología.* Hijo de Diana y de Endimion, que se apoderó de la parte de Grecia que se llamó *Etolia.* (LANDAIS.) ‖ El natural de dicha provincia.

ETIMOLOGÍA. Latin *Ætŏlus*, con el mismo significado. (PLINIO.)

Etología. Femenino. *Antropología.* Discurso sobre las costumbres y pasiones de la humanidad.

ETIMOLOGÍA. Griego *ēthos*, las costumbres, y *lógos*, tratado; latin, *ēthŏlŏgĭa;* francés, *éthologie.*

Etológico, ca. Adjetivo. Relativo á la etología.

ETIMOLOGÍA. *Etología:* francés, *éthologique.*

Etólogo. Masculino. El que se ocupa de etología.

ETIMOLOGÍA. *Etología:* latin, *ēthŏlŏgus;* francés, *éthologue.*

Eton. Masculino. *Mitología.* Sobrenombre de Eresicton, que quiere decir ardiente, por el hambre insaciable que le devoraba. ‖ Nombre de varios caballos: de uno, del Sol; de otro, de Pluton; de otro, de Pálas; y de otro, de Héctor.

ETIMOLOGÍA. Griego αἴθω *(aíthō ó aethō)*, yo inflamo, yo enciendo.

Etopea. ETOPEYA. La forma *etopea*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es la traduccion del francés *éthopée.*

Etopeya. Femenino. *Antropología.* Pintura de las costumbres, de los sentimientos y pasiones humanas. ‖ *Retórica.* Figura de pensamiento que tiene por fin la descripcion de las costumbres y del carácter de un personaje.

ETIMOLOGÍA Griego *ēthos*, las costumbres, y *poieīn*, hacer: latin, *ēthŏpœĭa*, que es el griego ἠθοποιΐα *(ēthopoita.)*

Etra. Femenino. *Mitología.* Hija de Piteo, que casó con Egeo, rey de Aténas. Embarazada de Teseo, y necesitando Egeo partir, la dejó su espada y sus sandalias para reconocer por estas prendas al hijo que tuviese. Despues de esto, fué á ver á su padre, que le dispensó muy buena acogida y le instituyó por heredero. Habiendo Cástor y Pólux invadido el Ática, hicieron prisionera á ETRA, que llevaron á Lacedemonia, de donde Páris la hizo pasar á Troya. ETRA no recobró su libertad hasta que la ciudad fué tomada, siendo reconocida por sus nietos Acámas y Demofoon, cuando los griegos querían apoderarse de ella como princesa perteneciente á la familia de Príamo. ‖ Otra, llamada tambien ETEREA, hija del Océano y de Tétis, mujer de Atlas, madre de Hyas y de otros siete hijos. Habiendo sido Hyas devorado por un leon, sus hermanos murieron de dolor; pero Júpiter los convirtió en estrellas, que se llaman lluviosas, y que son las *Hyades* entre los griegos, y las *Suculæ*, entre los latinos.

ETIMOLOGÍA. Sanscrito इध् इध् *(indh)*, brillar, arder; *indras, indrâ*, dios y diosa del cielo; griego Αἴθρα *(Aithra ó Æthra);* latin, *Ætra.* (VIRGILIO.)

Etruria. Femenino. *Geografía antigua.* La Toscana.

ETIMOLOGÍA. Latin *Etrūrĭa.* (PLINIO.)

Etruriano, na. Adjetivo. ETRURIO.

Etrurio, ria. Adjetivo. Natural y propio de Etruria. ‖ Masculino. El idioma toscano.

Etrusco, ca. Adjetivo. El natural de Etruria ó lo perteneciente á este país.

ETIMOLOGÍA. *Etruria:* latin, *etrūscus*, en Ciceron; *etrūsci*, plural, los toscanos, en Plinio: francés, *étrusque;* catalan, *etrusch, ca.*

1. Nombre de los pueblos confederados que habitaban la parte de Italia que hoy llamamos *Toscana*, los cuales fueron sometidos por los romanos, en cuya civilizacion ejercieron una grande influencia.

2. El ETRURIO ha dejado inscripciones que los eruditos no han descifrado todavía.

3. *Los vasos* ETRUSCOS, notabilísimos por su figura y sus dibujos, parecen ser una feliz reproduccion del antiguo arte griego.

Etura. Femenino. *Botánica.* Planta muy comun en los sembrados de España. Echa los tallos de más de una vara de alto; las flores son pequeñas y blancas, y nacen en forma de parasol, y da cada una de ellas dos semillas ovaladas, rayadas, convexas por un lado y planas por el otro.

Etusa. Femenino. *Botánica.* Planta umbelífera venenosa.

ETIMOLOGÍA. *Éthuse.* (LANDAIS.) *Etura* y *etusa* deben ser la misma palabra de orígen.

Etusina. Femenino. *Química.* Principio venenoso extraido de la etusa.

ETIMOLOGÍA. *Etusa.*

Eu. Del adverbio griego *(éu)*, que significa bien, felizmente, muy: *eucaristía, eu-fonía* (biensonancia), *Eugenio* (bien engendrado, bien nacido), *Eu-logio* (bien hablado, elocuente), *Eu-ménidas* (las *benévolas;* así se llamaron, por antífrasis, las *Furias*), *Eu-sebio* (muy respetuoso, piadoso), etcétera. (MONLAU.)

Eubea. Femenino. *Mitología.* Hija de Asterion y nodriza de Juno. ‖ *Geografía antigua.* Nombre tambien de una isla separada de la Beocia, por el

Digitized by Google

estrecho de Negroponto. No se ha de entender que es de esta isla de la que hablan los poetas cuando dicen: *carmen* EUBOÏCUM, *rupes* EUBOÏCA, *sibylla* EUBOÏCA, oráculo de EUBEA, antro de EUBEA; sino de Cúmas, ciudad de Italia, fundada y habitada por una colonia de la isla de EUBEA; hoy, de Negroponto.

Eubeo, bea. Sustantivo y adjetivo. Natural y propio de Eubea.

ETIMOLOGÍA. *Eubea:* latin, *eubœus* y *euboïcus*.

Eubiótica. Femenino. *Filosofía.* Conjunto de preceptos relativos al arte de bien vivir.

ETIMOLOGÍA. Griego εὖ *(éu)*, bien, y βιόω *(bióō)*, yo vivo: francés, *eubiotique*.

Eubolia. Femenino. Virtud que ayuda á hablar convenientemente, y es una de las que pertenecen á la prudencia. ‖ *Mitología.* Dioses del buen consejo.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐβουλία *(euboulía)*; de εὔβουλος *(eúboulos)*, consejero, *consilii boni auctor*.

Eubuleo. Masculino. *Mitología.* Uno de los dioses Dioscuros.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐβουλεύς *(ĕubŏuleús)*, el que da buenos consejos.

Eucalipto. Masculino. *Botánica.* Género de plantas mirtáceas, árbol magnífico de la Nueva-Holanda.

ETIMOLOGÍA. Griego εὖ *(éu)*, bien, y καλύπτω *(kaluptō ó kalyptō)*, yo cubro: francés, *eucalyptes*. EUCALIPTO quiere decir: *bien ó muy cubierto*.

Eucaristía. Femenino. El Santísimo Sacramento del altar.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὐχαριστία *(Eucharistía)*, de εὖ *(éu)*, bien, y χαρίρεσθαι *(charíresthai)*; de χάρις *(cháris)*, gracia: latin, *Eucharistia* (SAN CIPRIANO); francés, *Eucharistie;* catalan, *Eucaristía*.

1. Por EUCARISTÍA se entiende: «el sacramento del cuerpo y de la sangre de nuestro Señor Jesucristo, bajo las especies de pan y de vino.»

2. La «EUCARISTÍA es sacramento y un misterio de nuestra santa religion.»

Eucarístico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la Eucaristía; como especies EUCARÍSTICAS, sacramento EUCARÍSTICO. ‖ Se dice de las obras de prosa ó verso, cuyo fin es dar gracias.

ETIMOLOGÍA. *Eucaristía:* griego εὐχαριστικός *(eucharistikós)*; latin, *eucharisticus* (TERTULIANO); francés, *eucharistique;* catalan, *eucarístich, ca*.

Eucera. Femenino. *Entomología.* Género de insectos himenópteros melíferos, con largas antenas. Es una variedad de las abejas.

ETIMOLOGÍA. Griego εὖ *(éu)*, bien, y κέρας *(kéras)*, cuerno, antena; de muchos cuernos, de antenas largas: francés, *eucère*.

Euclasa. Femenino. *Historia natural.* Esmeralda prismática del Brasil, sumamente frágil.

ETIMOLOGÍA. *Euclase.* (LITTRÉ.)

Euclea. Femenino. *Botánica.* Arbusto siempre verde del Cabo de Buena Esperanza.

ETIMOLOGÍA. *Euclorina.*

Euclides de Megara. Filósofo que floreció hácia el año 400 ántes de Jesucristo, y que fué primero discípulo de Parménides y despues, de Sócrates. Cuenta Aulo Gelio que, durante la guerra del Peloponeso, se introducía en Aténas, áun con peligro de su vida, y vestido de mujer, con el fin de escuchar las lecciones de Sócrates, cuya muerte presenció, segun Platon. Despues se retiró á su patria, en donde fundó una escuela llamada *megárica* y *erística* ó disputante, cuyo estudio principal fué la dialéctica.

Euclides. Célebre geómetra griego, que floreció unos 300 años ántes de Jesucristo. Se cree que era natural de Tiro. Habitó algun tiempo en Damasco, y despues se trasladó á Alejandría atraido por los beneficios de Ptolomeo. Allí enseñó matemáticas, contando entre sus discípulos al mismo rey, el cual, como encontrara muchas dificultades en el estudio de la geometría, preguntó un dia á su maestro, si no se podía seguir otro camino que el ordinario, á lo que respondió Euclídes: «No, en geometría no hay camino expresamente hecho para los reyes.» Sus principales escritos son: *Elementos, Enciclopedia de matemáticas*, cuyos principios sirven aún hoy de base á la enseñanza; *Data; Tratado de música; Division de la escala armónica; De los fenómenos celestes; Optica; Catóptrica; De las divisiones; De las secciones cónicas; De la perspectiva, y otras varias.*

Euclidiáceo, cea. Adjetivo. *Historia natural.* Parecido á la euclidia.

Euclidiano, na. Adjetivo. Concerniente á Euclídes. ‖ Partidario de Euclídes.

Euclorina. Femenino. *Química.* Protóxido de cloro.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *cloro*.

Eucólogo. Masculino. *Liturgia griega.* Especie de ritual de la Iglesia griega. ‖ Especie de misal, breviario ó diurno.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐχολόγιον *(euchológion)*; de εὔχεσθαι *(eúchesthai)*, orar, y λόγιον *(lógion)*, coleccion: francés, *eucologe*.

Eucondrito. Masculino. *Zoología.* Familia de reptiles ofidianos, de piel granosa y no venenosos.

Eucrasia. Femenino. *Medicina.* Temperamento bueno ó conveniente á la persona.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐκρασία *(eúkrasía)*, de *éu*, bien, y *krāsis* (κρᾶσις), mezcla, «buena mezcla de humores, buen temperamento;» francés, *eucrasie*.

Eucrático, ca. Adjetivo. *Medicina.* Se dice del buen temperamento y complexion de un sujeto, cual corresponde á su edad, naturaleza y sexo.

ETIMOLOGÍA. *Eucrasia:* francés, *eucrasique*. La forma etimológica es *eucrásico*, única que debe aceptar nuestra Academia.

Eucroia. Femenino. *Medicina.* Color del semblante.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *chrōma*, color.

Eucromo, ma. Adjetivo. De color sano.

ETIMOLOGÍA. *Eucroia.*

Eudemon. Masculino. Especie de mariposa. ‖ *Astrología.* La cuarta morada en la figura del cielo, mansion de la felicidad. ‖ Astrónomo ateniense del siglo v ántes de Jesucristo, que se dedicó con el gnomon á la observacion de los solsticios, ayudó á Meton en el establecimiento de su ciclo, y compuso un calendario astronómico y meteorológico, del cual existen algunos extractos que han conservado Gémino y Ptolomeo.

ETIMOLOGÍA. *Eudemonias.*

Eudemonias. Femenino plural. *Antigüedades.* Fiestas celebradas en la antigua Roma, en honor de la diosa Felicidad.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *daímōn*, genio: εὐδαιμονία *(eudaimonía)*, la felicidad: francés, *eudémonies*.

Eudemónico, ca. Adjetivo. Referente al eudemonismo.

Eudemonismo. Masculino. *Filosofía.* Sistema que consiste en reconocer el bienestar como el móvil de las acciones. ‖ Arte de contribuir á la adquisicion del bienestar.

ETIMOLOGÍA. *Eudemonias.*

Eudialita. Femenino. *Mineralogía.* Sustancia de color violado.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐδία *(eudía)*, buen tiempo, cielo puro, y *líthos*, piedra. El griego εὐδία se compone de εὖ *(éu)*, bien y δῖος *(dīos)*, lo perteneciente á Júpiter, al cielo, y por extension, al cielo material; esto es, á la atmósfera. Por consiguiente, *eudialita* quiere decir: «piedra de color celeste.» Las dudas á que ha dado lugar la voz del artículo, no tienen fundamento.

Eudiapneustia. Femenino. *Medicina.* Traspiracion fácil.

ETIMOLOGÍA. Griego εὖ *(éu)*, bien, y διαπνεῖν *(diapneīn)*, traspirar; de διά *(diá)*, al través, y πνεῖν *(pneīn)*, respirar: francés, *eudiapneustie*.

Eudinamia. Femenino. *Fisiología.* Estado regular de las fuerzas vitales.

ETIMOLOGÍA. Griego εὖ *(éu)*, bien, y δύναμις *(dynamis)*, fuerza.

Eudio. Prefijo técnico, del griego εὐδία *(eudía)*; de εὖ *(éu)*, bien, y δῖος *(dīos)*, Júpiter, considerado como padre del dia. El vocablo griego significa: «buen tiempo, buena sazon;» εὔδιος *(eúdios)*, sereno.

Eudiobótica. Femenino. Arte de pasar la vida alegremente.

ETIMOLOGÍA. Griego *eudía*, buena sazon, y *bióō*, yo vivo.

Eudiometría. Femenino. *Física y química.* Arte de analizar el aire atmosférico, y sobre todo, el oxígeno que contiene cualquier lugar.

ETIMOLOGÍA. *Eudiómetro:* francés, *eudiométrie*.

Eudiométricamente. Adverbio de modo. Por medio del eudiómetro.

ETIMOLOGÍA. *Eudiométrica* y el sufijo adverbial *mente*.

Digitized by Google

Eudiométrico, ca. Adjetivo. Relativo á la eudiometría.

Etimología. *Eudiometría:* francés, *eudiométrique.*

Eudiómetro. Masculino. *Química.* Instrumento para medir la cantidad de oxígeno contenido en el aire atmosférico.

Etimología. Griego *eudía*, atmósfera despejada, aire puro, y *métron*, medida: francés, *eudiomètre.*

Reseña.—1. El eudiómetro consiste en un tubo de vidrio de gran espesor.

2. Fué invencion del abate Fontana.

Eudista. Masculino. Religioso agustino que, á los votos ordinarios, añadía el de instruccion á las pecadoras arrepentidas.

Etimología. El padre Eudes, fundador de la congregacion, hermano de Mézerai, el historiador (Littré): francés, *eudiste.*

Reseña histórica.—Los eudistas formaron una congregacion secular que se estableció en Caen en 1643, bajo el título de *Jesus y María*, y cuyo fundador fué Eudes *Mézeray*, hermano del historiador del mismo nombre. No hacían voto alguno, ni llevaban traje especial, y se ocupaban en dirigir los seminarios de Normandía y Bretaña. Aun existe una casa suya en Rennes.

Eudora. Femenino. *Mitología.* Una de las Hyades. ‖ Nombre de una ninfa del mar, hija de Tétis y del Océano. ‖ *Historia natural.* Género establecido en la familia de las medusas.

Etimología. Griego εὔδωρος *(eúdōros)*, fértil, que hace buenos regalos: latin, *Eudora*; francés, *Eudore.*

Eudoro. Masculino. *Mitología.* Hijo de Mercurio, que acompañó á Aquíles al sitio de Troya. (Landais.)

Reseña.—Eudoro fué hijo de Mercurio y de Polymele, y llevó, bajo la conducta de Aquíles, á los mirmidones al sitio de Troya. Aquíles le dió por compañero á Patroclo, cuyo ardor belicoso debía contener.

Etimología. *Eudora.*

Eudoxo de Cnido. Matemático y astrónomo griego, al mismo tiempo que geógrafo, médico, filósofo, legislador, sofista y literato, que nació hácia el año 409 ántes de Jesucristo y murió hácia el 356. Principió en 386 á seguir las lecciones de Platon, y en 362 viajó por Egipto, aunque no con este filósofo, como han pretendido algunos autores. Las nociones geométricas y astronómicas que halló en aquel país eran prácticas y muy elementales; pero él las completó con la correspondiente teoría. Fundó (359) una escuela en Cnido, estableció un observatorio astronómico y dió leyes á la misma ciudad. Se ignoran los títulos de sus obras de aritmética, música, geometría y medicina; pero se sabe que, en música, estudió las relaciones numéricas de los sonidos segun la fuerza y el movimiento en las vibraciones de las cuerdas; que, en aritmética, añadió tres especies de proporciones á las tres que ántes de él se conocían; y que, en geometría y sobre todo, en estereometría, halló muchos teoremas nuevos, llamando en su ayuda el análisis, haciendo progresar la teoría de las secciones cónicas comenzada por Platon, y dedicándose tambien á la solucion del problema de la duplicacion del cubo. Sus dos principales obras astronómicas, que aprovechó Arato y criticó Hiparco, eran: *El Espejo* y *Los Fenómenos.* Escribió tambien un tratado *Sobre los movimientos del sol, de la luna y de los planetas*, y una *Octaetérida*, opúsculo sobre el ciclo lunisolar de ocho años, establecido en Aténas por Cleostrato de Tenédos. En Egipto halló, en el uso astronómico y no civil, un período puramente solar de cuatro años, tres, de 365 dias, y uno, de 366; é hizo conocer en Grecia este período, que, sin embargo, no se introdujo en el uso civil. Ensayó observar los solsticios, fijando, con ayuda de una mira horizontal, las más grandes amplitudes ortivas del sol, y creyó descubrir que este astro tenía un movimiento en latitud. Fué inventor de un cuadrante solar, llamado la *araña*. Su esfera estrellada, á que se ha querido atribuir una fabulosa antigüedad, estaba construida con los medios imperfectos de observacion de que podía disponer y los consiguientes errores en sentidos diversos sobre las posiciones de las estrellas. En su sistema astronómico, la tierra era el centro inmóvil de todas las revoluciones celestes, ignorando las anomalías del movimiento del sol y la luna en longitud. Segun él, los movimientos de estos astros y de los cinco planetas, resultaban de las revoluciones combinadas de esferas concéntricas, en número de tres, para el sol, otras tres, para la luna, y cuatro, para cada uno de los planetas. La primera esfera era para el movimiento diurno de Oriente á Occidente; la segunda, para la parte principal del movimiento contrario en longitud; la tercera del sol y de la luna, para el exceso de este movimiento y para el movimiento en latitud; la tercera y la cuarta de cada uno de los cinco planetas, combinadas para producir á la vez el movimiento en latitud, las anomalías, las estaciones y retrogradaciones de estos cuerpos que, segun él, atravesaban la eclíptica cuatro veces por cada revolucion sinódica. Este sistema, aunque erróneo, fué el primer paso que dieron los griegos en la vía de la astronomía matemática.—Pueden consultarse: Ideler, *Mémoire sur Eudoxe* (en las *Memorias de la Academia de Ciencias de Berlin*, *1828 y 1830)*; y Letronne, *Sur les écrits d'Eudoxe de Cnide d'après Ideler* (en el *Journal des Savants*, *1840 y 1841).*

Eudoxo de Cyzica (Asia Menor). Navegante griego del siglo II ántes de Jesucristo, que renovó las navegaciones del Egipto á la India, bajo los reinados de Ptolomeo Physcon y de Lathyro. Su valerosa empresa, sea buscando el camino más directo á la India, de donde habia traido, segun parece, los primeros diamantes; sea intentando dar la vuelta al Africa por el Oeste, le valió grandes persecuciones y una reputacion oscurecida por las fábulas con que dos escritores de la antigüedad, Cornelio Nepote y Pomponio Mela, la han querido embellecer.

Eudoxia (Alia). Emperatriz de Oriente, que casó con Arcadio en 395, y murió en 404. Era hija del conde franco Bauton, general de Teodosio. Ayudó al ministro Eutropo á deshacerse de su rival Rufino, obteniendo despues de su esposo la prision del mismo Eutropo. Esta emperatriz fué tambien quien persiguió á san Juan Crisóstomo.

Eudoxia (Licinia). Emperatriz de Oriente, que nació en Constantinopla en 422, y murió hácia 463. Fué hija de Teodosio II y de Athenaïs Eudoxia, y casó con Valentiniano III. Despues de la muerte de su esposo, y obligada á casarse con el asesino Máximo, llamó á Genserico, rey de los vándalos, y Roma fué saqueada, teniendo Eudoxia parte en el botin. Lleváronla á África, de donde se escapó siete años despues.

Eudromo. Masculino. *Mitología.* Uno de los perros de Acteon.

Etimología. Griego εὔδρομος *(eúdromos)*, el que corre mucho, buen corredor, de *éu*, bien, bueno, buena, y *drómos*, carrera.

Eueretismo. Masculino. *Fisiología.* Irritacion normal de los músculos.

Etimología. Griego *éu*, bien, y *eretismo.*

Euetesia. Femenino. *Fisiología.* Estado normal de la sensibilidad.

Etimología. Griego εὖ *(éu)*, bien, y αἴθησις *(aithēsis ó æthésis)*, sensacion.

Euexia. Femenino. *Medicina.* Excelente disposicion del cuerpo, medicalmente hablando.

Etimología. Griego εὖ *(éu)*, bien, y ἕξις *(éxis)*, estado, disposicion, hábito del cuerpo.

Eufania. Femenino anticuado. Ufanía, engreimiento.

Eufemia. Masculino. *Antigüedades.* Súplica que los lacedemonios dirigían á sus dioses para obtener gloria y virtud. ‖ Nombre griego de mujer.

Etimología. Griego *éu*, bien, y *phēmí*, hablar; «buena palabra:» εὐφημία, *(eúphemía).*

Eufémico, ca. Adjetivo. Relativo al eufemismo.

Etimología. *Eufemismo:* francés, *euphémique.*

Eufemismo. Masculino. *Retórica.* Figura de lenguaje que consiste en modificar las locuciones demasiado expresivas, atenuando la impresion que puede causar su significacion, como: *no es verdad;* en vez de *es mentira; no es feo, no tiene muchos recursos*, etc.

Etimología. *Eufemia:* griego: εὐφημισμός *(euphēmismós)*; de εὐφημίζειν *(eu-*

Digitized by Google

phēmizein), decir buenas palabras; de *éu*, bien, y φήμι *(phémi)*, hablar: francés, *euphémisme*.—«Del griego *euphēmismos*, compuesto de *éu*, bien, y *phēmi*, yo digo: cosa bien dicha, discurso de buen agüero, etc. — El EUFEMISMO (ó el EUFONISMO, segun dicen otros con ménos propiedad) no es más que la cualidad general del estilo llamada *decencia*, y consiste en disfrazar ú ocultar, como bajo de un velo, aquellas ideas que, expresadas con claridad, podrían ofender el pudor ó el respeto que se merecen el auditorio, el público entero ó la persona particular con quien hablamos. Al efecto, suelen usarse la antífrasis, la perífrasis, la atenuacion, etc.—Por EUFEMISMO usaron los griegos la antífrasis de llamar *Euménidas* (las benévolas) á las Furias;—por EUFEMISMO llamó Virgilio *sacra* (sagrada) á la *auri-fames* (sed de oro), dando á entender *execrabilis* (execrable);—por EUFEMISMO decimos á una persona que se *equivoca*, ó está en el *error*, cuando sabemos que en realidad *miente*;—por EUFEMISMO decimos que está un poco *alegre* ó *acalorado* al que está *ebrio*;—por EUFEMISMO decimos á un mendigo: *¡Dios le asista á usted, hermano!* en vez de: *no puedo hacer á usted limosna*;—y EUFEMISMOS son las *buenas palabras* con que solemos acortar las visitas de los impertinentes, ó negar lo que nos piden, ó excusarnos, disculparnos, etc.» (MONLAU.)

Eufemitas. Masculino plural. *Historia eclesiástica.* Sectarios antiguos, llamados así por las alabanzas á Dios que cantaban diariamente.

ETIMOLOGÍA. *Eufemia:* bajo latin, *euphēmitæ*; catalan, *eufemitas*.

Eufemo. Masculino. *Mitología.* Hijo de Neptuno que, despues de la muerte de Tífis, fué piloto de los argonautas. (LANDAIS.)

ETIMOLOGÍA. *Eufemia.*

Euflogia. Femenino. *Medicina.* Inflamacion benigna en alguna parte del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *phlogóō* (φλογόω), yo inflamo.

Eufona. Femenino. *Música.* Instrumento compuesto de pequeños cilindros cristalinos.

ETIMOLOGÍA. *Eufonía:* francés, *euphone*.

Eufonía. Femenino. Sonido grato, dulce. ‖ *Gramática.* Licencia ó figura que consiste en suprimir ó cambiar alguna letra al fin de una diccion, ó bien en la partícula que la une al vocablo siguiente, para suavizar la pronunciacion. Decimos, por ejemplo: UN ALMA, EL ALMA, en vez de: UNA ALMA, LA ALMA; PLATA Ú ORO, ESPAÑA É ITALIA, en lugar de: PLATA Ó ORO, ESPAÑA Y ITALIA.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐφωνία *(euphōnía)*; de *éu*, bien, y *phōnē*, voz; latin, *euphōnĭa*; italiano y catalan, *eufonía*; francés, *euphonie*.

Eufónico, ca. Adjetivo. Lo que tiene eufonía ó suena suave y dulcemente.

ETIMOLOGÍA. *Eufonía:* francés, *euphonique*.

Eufonismo. Masculino. Prurito exagerado de eufonía.

ETIMOLOGÍA. *Eufonía:* francés, *euphonisme*.

Eúfono, na. Adjetivo. *Gramática.* De sonido agradable. ‖ *Zoología.* De voz agradable.

ETIMOLOGÍA. *Eufonía:* griego εὔφωνος *(euphōnos)*; francés, *euphone*.

Euforbiáceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Lo referente al euforbio y otras plantas análogas. Se aplica á la familia de plantas cuyos caractéres son análogos á los del euforbio. Casi todas ellas dan un zumo lechoso muy irritante.

ETIMOLOGÍA. *Euforbio:* francés, *euphorbiacées*.

Euforbio. Masculino. *Botánica.* Planta semejante á la cañaheja, que machacada da un zumo muy acre.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὔφορβος *(Eúphorbos)*, nombre del médico del rey Juba, el cual cultivaba las ciencias naturales y aplicó esta planta al uso medicinal, dándole el nombre de su médico; latin, *Euphōrbus*, nombre propio; *euphorbĭa* y *euphorbĭon*, la planta; italiano, *euforbio*; francés, *euphorbe*; provenzal, *euforbi*, *euforbia*; catalan, *euforbi*.

Reseña.—1. El vocablo griego significa: «bien alimentado, bien nutrido,» como compuesto de *éu*, bien, y *phorbē*, *pherbē* (φορβή, φερβή), alimento; forma sustantiva de φέρβειν *(phérbein)*, nutrirse.

2. Habiendo sido el pasto el primer alimento, resulta que el griego *phérbein* significa pacer, así como *phorbē* ó *pherbē* significa pasto.

3. Demos á *pherbē* la forma latina y tendremos *pherba*.

4. Suprimamos la *p*, de cuya supresion hay muchos ejemplos, y tendremos *herba*, que es positivamente el latin *herba*, hierba.

5. Lo dicho demuestra que, etimológicamente hablando, *euforbio* significa: «buena hierba, hierba excelente:» εὔ-φορβή *(eú-phorbé)*.

Euforbo. Masculino. *Historia fabulosa.* Ilustre guerrero troyano, hijo de Panthoüs, que dió el primer golpe á Patroclo, y fué muerto por Menelao. Su escudo se consagró en el templo de Juno, en Mycenas. Pitágoras, para probar la metempsícosis, pretendía que él era Euforbo; esto es, su trasmigracion.

ETIMOLOGÍA. *Euforbio:* griego Εὔφορβος *(Euphorbos)*; latin, *Euphorbus*; francés, *Euphorbe*.

Euforia. Femenino. *Medicina.* Facilidad en arrostrar una enfermedad.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐφορία *(euphoría)*, de *éu*, bien, y *phorós*, que lleva. (GALENO.)

Eufrádes. Masculino. *Mitología.* Genio que presidía á la alegría y á los placeres de los festines.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐφραίνω *(euphraínō)*, yo deleito, yo divierto: francés, *Euphradès*.

Eufrasia. Femenino. *Botánica.* Hierba medicinal, como de un pié de alta, con las hojas aovadas, rayadas y con dientes agudos, el tallo delgado y ramoso, y las flores blancas y purpúreas.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐφρασία *(eufrasía)*, gozo, sentimiento festivo; de *éu*, bien, y *phrázein* (φράζειν), sentir: latin técnico, EUPHRASIA *officinalis*, de Linneo; italiano, *eufrasia*; francés, *eufraise*, *euphraise*; provenzal, *eufrazia*; catalan, *eufrásia*.

Reseña.—1. Esta planta no se propaga tanto por medio de la semilla, como por medio de la raíz.

2. Plántase en tierra arenosa y húmeda, y debe procurarse resguardarla del sol.

3. Antiguamente se empleaba mucho en el tratamiento de las enfermedades de los ojos, por cuya razon se le llamó EUFRASIA, que quiere decir alegría.

Eufrone. Femenino. *Mitología.* Nombre que los griegos daban á la Noche, y que es el mismo que Eubulia.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὐφρόνη *(Euphrónē)*, la que aconseja bien, la Noche.

Eufrosina. Femenino, *Mitología.* Una de las tres Gracias. ‖ *Botánica.* La buglosa.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὐφροσύνη *(Euphosynē)*, pensamiento alegre; forma de εὔφρων *(euphrōn)*, festivo, inclinado á la risa; de *éu*, bien, y *phronеīn* (φρονεῖν), pensar; latin, *Euphrŏsyna* y *Euphrŏsyne*; italiano y catalan, *Eufrosina*; francés, *Euphrosyne*.

Eufuismo. Masculino. Extremada pureza de lenguaje. (Véase LITERATURA.)

ETIMOLOGÍA. Griego εὔφυης *(euphuēs)*, de buen gusto; compuesto de *éu*, bien, y *phúō* (φύω), yo soy: francés, *euphuïsme*.

Eufuista. Sustantivo. Castizo en el habla.

ETIMOLOGÍA. *Eufuismo:* francés, *euphuïste*.

Eugenia Femenino. Nombre de mujer. ‖ Personificacion alegórica de la nobleza, entre los antiguos. ‖ *Botánica.* Género de plantas mirtáceas.

ETIMOLOGÍA. *Eugenio:* francés, *Eugénie*; latin, *Eugĕnĭa*, nombre de mujer *(Inscripciones)*; nombre de una santa. (ALCIMO.)

Eugenina. Femenino. *Química.* Sustancia cristalina que depone el agua destilada de alelí.

ETIMOLOGÍA. *Eugenia:* francés, *eugénine*.

1. Eugenio. Masculino. Nombre propio de varon.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *genēs*, engendrado, que es lo que nuestro romance llama *bien nacido*: latin, *Eugĕnĭus*, en Alcimo; francés, *Eugène*.

2. Eugenio. Masculino. Obispo de Toledo, teólogo y poeta latino. Presidió los concilios 8.°, 9.° y 10.° celebrados en aquella ciudad, y murió en 680. Es autor de un tratado *de la Trinidad* y de varias poesías. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

Digitized by Google

Etimología. Latin *Eugĕnĭus*. (Alcimo Avito.)

Eugenio I (san). Papa (654 á 658) que fué nombrado por la proteccion de Constante II, y que ensayó en vano extinguir la herejía de los monothelitas. Su fiesta se celebra el 27 de Agosto.

Eugenio II. Romano de orígen, papa desde 824 á 827, sucesor de Pascual I, que consiguió engrandecer la autoridad papal y celebró en Roma un concilio para la reforma del clero. Su pueblo le llamó el *Padre de los pobres*.

Eugenio III. Nació en Pisa, fué discípulo de san Bernardo en Clairvaux, y papa desde 1145 á 1153. Tres veces se vió obligado á abandonar á Roma por los arnaldistas, que tenían á su cabeza á Arnaldo de Brescia: y errante por varias naciones, por Italia, por Francia, por Alemania, no pudo, á pesar del apoyo de los tiburtinos (1145) y de Roger II (1149), establecerse allí más que temporalmente hasta 1152. A sus piadosas excitaciones fué debida la segunda cruzada.

Eugenio IV. Nació en Venecia, fué de la familia de Gregorio XII, y ocupó la silla desde 1431 á 1447. Su autoridad temporal y su supremacía espiritual fueron atacadas al mismo tiempo: la primera, por los *condottieri*, uno de los cuales, Fr. Sforza, se hizo ceder (1434) la Marca de Ancona, que conservó hasta 1447, miéntras que los otros, Forte Braccio y Piccinino, de acuerdo con los Colonna, produjeron con sus ataques (1434) un nuevo levantamiento republicano en Roma y el destierro del pontífice, que los romanos llamaron de nuevo dos años despues, pero que hasta 1443 no volvió; y la segunda, por el concilio de Bâle, reunido en 1431, y animado, como el de Constanza, del deseo de debilitar el poder pontificio. El desacuerdo, que ya nació en la primera sesion, fué definitivo despues de la vigésimaquinta (1437); y Eugenio, aunque trasladó la asamblea á Ferrara, y de Ferrara á Florencia (1439), vió que cierto número de miembros del *concilio* permanecieron en Bâle en *conciliábulo*. Miéntras gestionaba en Florencia una nueva, pero efímera, reunion de la Iglesia griega con la romana, los prelados de Bâle, reducidos á siete por la peste, decretaron su deposicion; siendo de advertir que los cánones exigían 12 para deponer un simple obispo; y despues, otros 26 prelados ó doctores eligieron bajo el nombre de Félix V (1439), á Amadeo VIII, duque de Saboya, que reconocieron sólo algunos príncipes. Eugenio IV protegió las letras y las artes, y Roma le debe su gimnasio para la enseñanza gratuita de las ciencias.

Eugenio (san). Obispo de Cartago, en 481, que fué perseguido por los reyes vándalos Huneric y Thrasimond, viéndose precisado á refugiarse en la Galia, y muriendo (505) en un monasterio del Languedoc. Se conservan de él: *Exhortacion á los fieles de Cartago*, que inserta Gregorio de Tours; *Expositio fidei catholicæ; Apologeticus pro fide;* y *Altercatio cum Arianis*, de que no quedan más que fragmentos.

Eugenio *el Retórico ó el Gramático*. Enseñó en Viena y en el Delfinado, y fué revestido de la púrpura imperial despues de la muerte de Valentiniano II por el Frank Arbogast, de quien era sectario (año 392). Vencido cerca de Aquilea por Teodosio, fué prisionero y condenado á muerte dos años despues (394).

Eúgrafo. Masculino. *Física*. Especie de cámara oscura que presenta los objetos en su posicion natural.

Etimología. Griego *éu*, bien, y *graphein*, describrir: francés, *eugraphe*.

Eulogias. Femenino plural. *Liturgia griega*. Viandas que se mandaban á bendecir: especie de pan bendito en la Iglesia griega. Cuando los cristianos griegos consagraban un trozo de pan, partían el resto en pequeños pedazos, que distribuían á los que no habían comulgado y enviaban á los ausentes. Estos trozos ó pedazos de pan consagrado se llamaban eulogias. Durante muchos siglos, la Iglesia latina ha tenido algo semejante, de donde provino el uso del *pan bendito*. Tambien se han llamado así los regalos de vinos y viandas, áun sin ser objeto de bendicion. ‖ *Liturgia antigua*. Femenino singular. Nombre de la sagrada Eucaristía.

Etimología. Griego εὐλογία *(eulogía)*, alabanza; de εὐλόγεω *(eulógeō)*, bendecir; de εὖ *(éu)*, bien, y λέγω *(légō)*, yo digo: francés, *eulogies*.

Euménes. *Historia*. Lugarteniente de Alejandro, que nació en Cardia (Tracia). Fué secretario de Filipo y despues comandante del cuerpo de los *compañeros*, y casó con una hermana de la mujer de Ptolomeo. Repartido el imperio macedónico, obtuvo la Capadocia y la Paflagonia; y como estas regiones no estaban sometidas aún, y Leonat y Antígono le fueron traidores, aunque debían secundarle, no pudo tomar posesion sin el apoyo del regente Perdiccas. Fiel á éste, por tal razon, le defendió contra sus enemigos, y en una batalla dió muerte á Neoptolemo y Cratero. Muerto Perdiccas, Antígono le persiguió con encarnizamiento, le batió en Oreinium, en Capadocia (320), y le bloqueó en Nova (319). Euménes resistió con energía, y cuando tomó la ofensiva, fué víctima de la insubordinacion de sus tropas. Los argyráspidas le entregaron á Antígono que, despues de quererle hacer morir de hambre, le mandó ahorcar (315). Euménes fué el más honrado de los sucesores de Alejandro, y defendió siempre su familia, sin ambicion alguna personal. Plutarco y Cornelio Nepote escribieron su vida.

Euménides. Femenino plural. *Mitología*. Las furias infernales.

Etimología. Griego Εὐμενίς *(Eumenís)*; de *éu*, bien, y *ménos*, genial, por antífrasis y eufemismo: latin, *Eumĕnĭdes;* italiano, *Eumenides;* francés, *Euménide*.

Eumenidias. Femenino plural. *Antigüedades*. Fiestas anuales de los atenienses en honor de las Furias, para no tenerlas contrarias.

Etimología. *Euménides*.

Eumenio. Masculino. Célebre orador y retórico del siglo IV, natural de Aténas. Fué maestro de Constancio Cloro, de quien, así como de Constantino, mereció grandes pruebas de estimacion. Porteriormente explicó retórica en Autun. En el año de 309 pronunció, á presencia del emperador, un bello penegírico, y desplegó un celo incomparable por el restablecimiento de las escuelas públicas del país. De él tenemos cuatro *Panegíricos*, escritos en bastante buen latin, aunque el estilo suele adolecer del mal gusto de su época. No se sabe con certeza en qué año falleció.

Etimología. Latin *Eumenĭus*. (De Miguel y Morante.)

Eumeo. Siriano robado por los fenicios y vendido á Laertes, que le confió el cuidado de sus rebaños. Cuando Ulíses volvió á Ítaca, este fiel servidor, segun las obras de los clásicos, le demostró un gran afecto y le ayudó á entrar de nuevo en posesion de su isla.

Eumerodes. Masculino plural. *Historia natural*. Familia de reptiles saurianos que tienen miembros bien conformados.

Etimología. Griego εὖ *(éu)*, bien, y μέρος *(méros)*, genitivo μηρότος *(mērótos)*, parte, miembro: de buenas partes, de partes bien conformadas.

Eumólpico, ca. Adjetivo. Nombre que Fabre de Olivet dió á los versos alejandrinos, en donde ponía alternativamente dos terminaciones masculinas y femeninas.

Etimología. Griego εὔμολπος *(eumolpos)*, armonioso; de *éu*, bien, y *molpē* (μολπή), canto: francés, *eumolpique*.

Eumólpide. Masculino. *Antigüedades griegas*. Nombre de una familia sacerdotal de Aténas, encargada del culto de Céres. (Littré.)

Etimología. Griego Εὔμολπος *(Éumolpos)*, primer individuo de la familia: francés, *Eumolpide*.

Reseña.—«Los Eumólpides, agregados desde tiempos inmemoriales al templo de la diosa Céres, ejercían jurisdiccion en lo tocante á la profanacion de los misterios de su diosa.» (Barthélemy, *Anach., ch. 21.*)

Eumolpo. Fué originario de la Tracia y vivió hácia la mitad del siglo XV ántes de Jesucristo. Obligado á huir al Ática, creyeron allí que fué quien instituyó los misterios de Eléusis, cuya celebracion presidieron sus descendientes bajo el nombre de eumólpidas. Las tradiciones le atribuyen el triple carácter de poeta, guerrero y sacerdote. Se le ha creido tambien hijo de Museo.

Eunapio. Sofista pagano, médico é historiador, nacido en Sardes (Lydia) en el siglo IV, ardiente adversario del cristianismo, entónces dominante, y exaltado partidario de Juliano el

Digitized by Google

Apóstata. Se conserva de él, bajo el título de *Vidas de los filósofos*, la historia de la filosofía eclesiástica, y de varios asuntos relativos á los médicos y otros sabios de su tiempo. Este escrito fué editado por Commelin (Heidelberg, edicion greco-latina) y por M. Boissonade (Amsterdam, 1822). Compuso tambien una *Historia de los Césares*, en catorce libros, que comprende desde Claudio II (268) hasta Arcadio, de la que Suídas ha conservado algunos fragmentos.—Puede verse acerca de EUNAPIO la obra de M. Cousin (*Nouveaux fragments*).

Eunomianos. Masculino plural. *Historia eclesiástica.* Miembros de una secta arriana, que negaban la divinidad de Jesucristo, creyéndola puramente nominal.

ETIMOLOGÍA. Vocablo híbrido; del griégo *éu*, bien, y del latin *nōmen* nombre.

Eunomio. Heresiarca del siglo IV, originario de Capadocia, que fué obispo de Cyzica hácia el año 360. A la doctrina de Arrio, que sostenía que la segunda persona de la Trinidad era una criatura humana y no Dios, añadió otra novedad, á saber: que el Espíritu Santo es una produccion del Hijo. Un error puramente especulativo no podía conciliarle numerosos partidarios; por lo que buscó un principio de moral cómoda ó acomodaticia, diciendo que todos los que conservasen fielmente su doctrina no podían perder la gracia, cualesquiera que fuesen los pecados que hubiesen cometido. Sus opiniones le hicieron desterrar de Mauritania.

Eunoto, ta. Adjetivo. *Zoología.* De espalda ó dorso elegante.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *nōtos* (νῶτος), el dorso: τὰ νῶτα *(tà nōta)*, las espaldas.

Eunuco. Masculino. El hombre enteramente castrado y mutilado, que se destina en los serrallos á la custodia de las mujeres. ‖ En la historia antigua y oriental, el ministro ó empleado favorito de algun rey.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐνοῦχος *(eunoūchos)*; de εὐνή *(eunē)*, lecho, y ἔχειν *(echein)*, tener cuidado: latin, *eūnūchus*; catalan, *eunuch, eunuco*; francés, *eunuque*. — *Eunuco* significa literalmente «guarda ó custodio del lecho.»

Reseña histórica.—Esclavos destinados al interior del harem ó del serrallo, en Oriente. Se dice que Semíramis fué la primera que ideó mutilar á los esclavos para destinarlos á su servicio. En otro tiempo desempeñaron un gran papel en el gobierno de los serrallos. Hácia el fin del reinado de Semíramis, hubo una insurreccion de EUNUCOS: eran tan poderosos, que Ninyas, hijo de aquella reina, buscó su apoyo en ellos, y sus sucesores le imitaron hasta Sardanápalo. Los medos y los persas tuvieron muchos EUNUCOS, que ocuparon el primer rango entre los esclavos. La satrapía de Babilonia y de Asiria, proveía anualmente á los persas de 500 EUNUCOS jóvenes, siendo reducidos á esta condicion los niños más hermosos. — Al principio, los griegos tuvieron horror á los EUNUCOS; pero acabaron por admitirlos á su servicio, y los comerciantes hicieron un tráfico considerable, siendo Éfeso el mercado principal. Los galos, sacerdotes de Cibéles, eran EUNUCOS. Algunos de éstos adquirieron sobre sus señores gran ascendiente, como Bagoas sobre Alejandro; Filitéres, sobre Lysímaco; Menófiles, sobre Mitrídates; y Fotin, sobre Ptolomeo Dionysos.—Al penetrar en Roma el lujo del Oriente, introdujo tambien los EUNUCOS. Los voluptuosos preferían su servicio al de los demás. Las mujeres los tenían tambien á su servicio íntimo, pero como esclavos, y rara vez como guardianes. Los emperadores los admitieron despues, y los malos príncipes hicieron de ellos sus favoritos muchas veces, y les dejaron adquirir algunas la más funesta influencia. En medio de la degradacion del bajo imperio, les fueron concedidos los empleos más altos, mostrándose dignos de ellos algunos que se distinguieron por su capacidad ó por su carácter, entre los cuales puede citarse á Eutropio y á Narsés. El cristianismo prohibió la mutilacion, y la Iglesia rechazó á los EUNUCOS del servicio de los altares.—Aun hoy se les emplea en el servicio del harem, en Oriente, donde, segun su orígen, se distinguen en blancos y negros: los primeros cuidan, por lo general, de los asuntos domésticos y la educacion de los niños; y los segundos, de la custodia de las mujeres. ‖ *Historia eclesiástica.* Secta de herejes del siglo III, que se mutilaban á sí mismos.

Eunuquismo. Masculino. CASTRACION. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Eunuco.*

Euomfaliano, na. Adjetivo. *Medicina.* Que tiene el ombligo bien conformado.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *omphalós*, ombligo.

Eupatía. Femenino. *Didáctica.* Resignacion en los sufrimientos físicos.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *páthos* (πάθος), sufrimiento: francés, *eupathie.*

Eupatoria. Femenino. *Botánica.* Planta vivaz compuesta sinantérea de la América meridional.

ETIMOLOGÍA. *Eupatorio.*

Eupatoriado, da. Adjetivo. Parecido á la eupatoria.

Eupatorina. Femenino. *Química.* Especie de álcali sacado de la eupatoria.

ETIMOLOGÍA. *Eupatoria:* francés, *eupatorine.*

Eupatorio. Masculino. Hierba medicinal algo olorosa, de dos á tres piés de altura, la raíz de figura de huso, los tallos cilíndricos, vellosos y con medula, las hojas semejantes á las del cáñamo y las flores amarillas.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὐπατόριον *(eupatórion)*, lo perteneciente al rey *Eupator*, quien aplicó esta planta á los usos de la Medicina: latin técnico, EUPATORIUM *cannabinum*, de Linneo; francés, *eupatoire.*—La forma EUPATORIO, que trae la Academia, es la conforme al griego y al latin.

Eupátrides. Masculino plural. *Antigüedades.* Nombre dado en la antigua Grecia á la clase elevada del pueblo, por oposicion á la de artesanos y agricultores, y aplicada despues á las familias nobles que daban sus hijos al sacerdocio y tenían á su cuidado las cosas sagradas.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐπατρίδης *(eupatrídēs)*; de *éu*, bien, y *patēr*, padre: francés, *eupatride.*

Eupepsia. Femenino. *Medicina.* Fácil digestion.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *pépsis* (πέψις), coccion; de *péptō* (πέπτω), yo cuezo: francés, *eupepsie.*

Eupétala. Femenino. *Botánica.* ÓPALO. ‖ Especie de laurel.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *pétalo.*

Eupion. Masculino. *Química.* Aceite pirogéneo líquido, producido por la destilacion seca de las sustancias orgánicas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔυ *(éu)*, bien, y πίων *(píōn)*, graso; francés, *eupion.*

Euplasia. Femenino. *Fisiología.* Materia animal esencialmente organizable.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *plassein*, formar.

Euplástico, ca. Adjetivo. *Medicina.* Favorable á las fuerzas plásticas.

ETIMOLOGÍA. *Euplasia:* francés, *euplastique.*

Euploea. Femenino. *Mitología.* Sobrenombre de Vénus, á quien se invocaba para conseguir feliz navegacion.

ETIMOLOGÍA. Griego εὔπλοια ó εὐπλοίη *(eúploia ó eúplaa, eúploiē)*, feliz navegacion; francés, *Euploée.*

Eupnea. Femenino. *Medicina.* Facilidad en respirar.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *pneīn*, respirar.

Eúpodo, da. Adjetivo. *Zoología.* De patas largas ó voluminosas.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *podós*, genitivo de *poūs*, pié.

Eúptero, ra. Adjetivo. *Ornitología.* De hermosas plumas.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *pterón*, ala.

Euqueria. Poetisa satírica de Aquitania, que se cree floreció en el siglo V ó VI de la era cristiana. De ella nos queda una *elegía* que consta de 16 dísticos, en los cuales deplora con indignacion el que, siendo de una familia ilustre, se hubiese atrevido á poner los ojos en ella y pedirla en matrimonio un esclavo colono. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

ETIMOLOGÍA. Latin *Eūchĕrĭa.*

Euquilia. Femenino. *Fisiología.* Buena calidad de los jugos y flúidos del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *chylós* (χυλός), quilo, sustancia: francés, *euchylie.*

Euquimia. Femenino. *Botánica.* Savia de los vegetales. ‖ *Medicina.* Buena naturaleza de los líquidos del cuerpo humano.

Digitized by Google

Etimología. Griego εὖ (*éu*), bien, y χυμός (*chymós*), jugo, savia: francés, *euchymie*. La forma griega es εὐχυμία (*euchymía*).

Euri, euro. Prefijo técnico, del griego εὐρύς (*eurys*), largo, que es el sanscrito *urus*, largo; lituanio, *erdwas*, de la raíz sanscrita *ur* (उर्), extender.

Euriale. Femenino. *Mitología.* Hija de Mínos y madre de Orion, que fué amada por Neptuno. ‖ Otra, reina de las Amazonas. ‖ Otra, hija de Preto, rey de Argos. ‖ Una de las Gorgónides.

Etimología. *Eurialo:* latin, *Euryăle*, en Ovidio: francés, *Euryalé*.

Euriało. Masculino. *Mitología.* Uno de los príncipes griegos que fueron al sitio de Troya. ‖ Un troyano que siguió á Eneas despues de la destruccion de Troya y que fué célebre por su tierna amistad con Niso.

Etimología. Griego εὐρυάλος (*ĕuryálos*), el que es generoso, liberal, pródigo: latin, *Euryălus*, en Virgilio: francés, *Euryale*.

Euribia. Femenino. *Mitología.* Ninfa que fué madre de Lucifer y de las estrellas.

Etimología. Griego εὐρυβίας (*ĕurybías*), muy poderosa: francés, *Euribie*.

Euricero, ra. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene largos cuernos. (Caballero.)

Etimología. Griego εὐρύς (*eurys*), ancho, y *kéras*, cuerno.—La definicion de: *largos cuernos* no es correcta. El griego *eurys* no significa largo, sino ancho, y tal es el sentido del francés *eurycere, qui a de larges cornes*. Excusado parece decir que el francés *large* quiere decir ancho; lo contrario de *long*, largo.

Euriclea. Femenino. *Mitología.* Hija de la isla de Ítaca, que Laertes compró por veinte bueyes y amó como á su mujer. Amamantó á Ulíses, que la reconoció al volver de Troya.

Etimología. *Eurícles:* francés, *Euriclée*.

Euricleas. Femenino plural. *Mitología.* Fiestas que antiguamente se celebraban en Esparta.

Etimología. *Eurícles:* francés, *euryclées*.

Euricleidas. Masculino plural. Nombre de dos discípulos de Eurícles.

Etimología. *Eurícles*.

Eurícles. Masculino. *Mitología.* Célebre adivino de Aténas. Se creía que llevaba en el vientre el genio que le inspiraba, por lo que fué llamado *Eugastrimito*.

Etimología. Griego Εὐρυκλῆς (*Eurykles*), ventrílocuo; francés, *Euryclés*.

Euridamas. Masculino. *Mitología.* Sobrenombre de Héctor. ‖ Nombre de otro troyano. (Landais.)

Euridice. Femenino. *Mitología.* Mujer de Orfeo que, huyendo de las persecuciones de Aristeo, fué mordida por una serpiente, de cuya mordedura murió la noche de sus bodas. Inconsolable Orfeo por su muerte, bajó á buscarla á los infiernos, y conmovió con los encantos de su voz y los acordes de su lira á las divinidades infernales. Pluton y Proserpina se la entregaron, pero á condicion de que no volvería la cabeza hasta haber salido de los infiernos. Eurídice le siguió; pero, no pudiendo contenerse Orfeo por saber si le seguía, volvió la cabeza, y Eurídice desapareció para siempre. ‖ Otra, madre de Dánae. ‖ Otra, mujer de Néstor. ‖ *Botánica.* Division de plantas monodelfas. ‖ *Zoología.* Género de crustáceos. ‖ Especie de mariposas.

Etimología. Latin *Eurydĭce*. (Virgilio.)

Eurifile. Femenino. *Mitología.* Famosa sibila de la isla de Sámos. (Landais.)

Eurignato, ta. Adjetivo. *Antropología.* Dícese de la predominancia de la parte media de la cabeza; es decir, de la region superior de la cara. El tipo mongólico es *eurignato*.

Etimología. Griego εὐρύς (*eurys*), ancho, y γνάθος (*gnáthos*), mandíbula: francés, *eurygnathe*.

Euríloco. Masculino. *Mitología.* Compañero de Ulíses, el único que no bebió el licor preparado por Circe para convertir en bestias á los demás.

Etimología. Griego εὐρύλογος (*ĕurylŏgŏs*), verboso, locuaz, que habla bien.

Eurimedonte. Masculino. *Mitología.* Hijo de Fauno. ‖ Padre de Peribea, de quien tuvo á Neptuno y Nausitoo, rey de Feacia y padre de Alcinoo. ‖ Uno de los hijos de Mínos. ‖ *Geografía.* Río de Panfilia.

Etimología. Griego εὐρυμέδων (*eurymédōn*), genitivo, εὐρυμέδωντος (*eurymedōntos*), el que reina léjos: latin, *Eurymĕdon*, en Estacio: francés, *Eurymédon*.

Eurimedusa. Femenino. *Mitología.* Amada de Júpiter y madre de Mirmidon.

Etimología. Latin *Eurymĕdusa*. (San Isidoro.)

Eurímides. Masculino. *Mitología.* Telemo, hijo de Eurimo. (Landais.)

Eurínome. Femenino. *Mitología.* Hija del Océano y de Tétis, madre de las Gracias. Tuvo una hija de Apolo, que fué madre de Adrasto y de Erífile. ‖ Otra, mujer de Orcano, rey de los aquemenios, y madre de Leucotoe. ‖ Divinidad infernal que se comía los muertos, sin perdonar los huesos siquiera, y que se representaba negra, enseñando todos los dientes y sobre un buitre muerto. ‖ *Zoología.* Género de crustáceos decápodos de Inglaterra.

Etimología. Latin *Eurynŏme*. (Ovidio.)

Eurinomias. Femenino plural. *Antigüedades.* Fiestas que los griegos celebraban en honor de *Eurínome*.

Etimología. *Eurínome:* francés, *eurynomies*.

Euripa. Femenino. Canal, acueducto. ‖ *Antigüedades.* Nombre que se daba en la antigua Roma á un canal de casi tres metros de anchura, el cual separaba la arena de las gradas, en el circo Máximo, á fin de evitar que las fieras pudiesen arrojarse sobre el público.

Etimología. *Euripo:* francés, *Euripe*.

Eurípides. Uno de los tres grandes poetas trágicos de la antigua Grecia, que nació en Salamina en 480, el mismo dia de la batalla de este nombre, y murió en 406. Al principio le educaron para atleta, y consiguió obtener el premio. Despues se dedicó á la pintura, y se dice que existían algunos cuadros suyos en Megara. Más tarde estudió la retórica con Prodico y la filosofía con Anaxágoras, consagrándose, por último, á la poesía del teatro. Rivalizó con Sófocles; fué muchas veces coronado, y llevó á la escena el lenguaje de la filosofía y de las pasiones. Brilló especialmente en el patético: su estilo es brillante, nervioso, verdaderamente avasallador; pero hay quien dice que pone en boca de sus personajes pensamientos tan atrevidos, máximas tan extremas, que casi no caben en los moldes de la moral de un pueblo. Cúpole la inmensa desgracia de tener, no un rival, sino un enemigo formidable en el gran Aristófanes, quien le satirizó en muchas de sus obras, particularmente en *Las Ranas*, al propio tiempo que se le acusaba de impiedad. Abrumado bajo el doble peso de semejante acusacion y de violentísimos ataques personales, se retiró á Macedonia, cerca del rey Arquelao, que le elevó á las más altas dignidades, y en cuya corte murió á la edad de 78 años. No se sabe á punto fijo el número de sus tragedias; pero las conocidas son 18, á saber: *Hécuba; Orestes; Las Fenicias; Medea; Hipólito; Alcestes; Andrómaca; Las Suplicantes; Ifigenia en Áulide; Ifigenia en Táuride; Reso; Las Troyanas; Las Bacantes; Las Heráclidas; Elena; Io; Hércules furioso; Electra* y un drama titulado *El Cíclope*.

Reseña crítica.—El drama de Eurípides representa en el teatro una verdadera revolucion. El poeta, profundo observador del corazon humano, sustituye el imperio de las pasiones á la ciega ley del destino; y en el análisis, como en el juego de los afectos, llega á lo sublime del arte. Debe advertirse, esto no obstante, que no hay en sus obras aquella sencillez admirable del teatro primitivo: los dioses y los héroes se ven rebajados á todas las pequeñeces de la humanidad, y no sin razon se le ha censurado de exagerar la pintura de los vicios y de las malas pasiones. Eurípides fijó la lengua trágica: su estilo es, por lo general, muy claro, armonioso, elegante, si bien muchas veces emplea palabras inútiles y deja ver pretensiones de gracia que deslucen magníficas escenas. Una desigualdad singularísima; trozos admirables en medio de pasajes fútiles; vanos alardes filosóficos; maravilloso conocimiento de los recursos del corazon; ignorancia de los límites de la conveniencia; planes mal ordenados; asuntos mal escogidos; rara facilidad en la

Digitized by Google

ejecucion y una especie de piedad oficial y sarcasmos de incredulidad: hé aquí lo que se halla en las obras de este autor, que agrada y seduce á todos, á pesar de sus defectos, y que es apellidado *traghikótatos*, es decir, el más trágico de los griegos. En cuanto á la forma material, representa un verdadero progreso, reduciendo los coros á un puesto más pequeño, si así puede decirse, é introduciendo modificaciones que demuestran sus conocimientos escénicos. Segun Varron, compuso 75 obras, y sólo obtuvo el premio cinco veces. Estas cifras, más que la crítica del autor, son las de sus jueces, siendo de advertir que las opiniones sobre sus obras son muy varias, y que, á vuelta de todas ellas, aparece como autor de inestimable mérito. Ni las *manchas* del sol atenúan su luz, ni los defectos de EURÍPIDES eclipsan los fulgores de su genio trágico. EURÍPIDES rompía con su genio los moldes de un siglo, y aquel siglo, que oía crujir sus propios huesos, tuvo que revolverse contra el poeta insubordinado. EURÍPIDES hizo casi un teatro de lo que pudiera llamarse la terrible elocuencia de la pasion, y en este sentido no tiene rival en la historia del mundo. A pesar de las diatribas del gran Aristófanes; sin embargo tambien de la acusacion de impiedad, el poeta EURÍPIDES será siempre una de las figuras más nobles y hermosas de los grandes tiempos de Aténas, realzada por el misterio de un dolor que no tiene igual en la vida; el dolor que el poeta siente cuando ve que su alma se nubla en el eclipse de su gloria.

Eurípigo, ga. Adjetivo. *Zoología.* De larga cola.

ETIMOLOGÍA. Griego *eurys*, largo, y *pygē*, nalga.

Euripile. Masculino. *Mitología.* Hijo de Evemon que, en la reparticion del botin de Troya, hubo en suerte una caja que contenía una estatua de Baco, fabricada por Vulcano y regalada por Júpiter á los troyanos. Tan pronto como miró el interior de la caja, perdió la razon; pero la recobraba algunos momentos, y aprovechando uno de ellos, consultó al oráculo acerca de su enfermedad. El oráculo respondió que, cuando encontrara un país donde los hombres ofrecieran sacrificios con ceremonias extranjeras, dedicase la estatua y se detuviese allí. Algun tiempo despues arribó al puerto de Aroe, donde llegó en el momento en que iban á sacrificar un mancebo y una doncella á Diana *Triclaria*. Habiéndose detenido en aquel país, y recordándole los habitantes que el oráculo les había predicho que se verían libres de la necesidad de tan bárbaro sacrificio cuando llegase allí un rey desconocido con una caja, en donde habría la estatua de un dios, dedicó la estatua que llevaba y la denominó *Esimneto*. Entónces sanó de su enfermedad, y el pueblo se vió libre de tan cruel ceremonia, que le había sido impuesta por el mismo oráculo para expiar el crímen de Menalippo y de Cometo, que habían profanado el templo de Diana con sus amores criminales. ‖ Otro, hijo de Telefo, que amó mucho á Casandra, hija de Príamo. ‖ Otro, hijo de Hércules, muy hábil en el arte de los augurios. ‖ Nombre de un Triton.

Euripo. Masculino anticuado. ESTRECHO DE MAR. ‖ *Geografía.* Nombre de un brazo de mar entre la Grecia y la isla de Eubea, en donde las aguas tenían su flujo y su reflujo; que es lo que hoy se llama *el estrecho de Negroponto*.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὔριπος *(Euripos)*, estrecho de Negroponto: latin, *Eurīpus;* francés, *Euripe*.

Eurisace. Masculino. *Mitología.* Hijo de Ayax, á quien los atenienses decretaron los honores divinos. (LANDAIS.)

Eurístenes y Prócles. Hijos gemelos de Aristodemo, uno de los tres Heráclidas que invadieron el Peloponeso, 1190 ó 1104 años ántes de Jesucristo. En el reparto que los vencedores hicieron del país conquistado, los dos hermanos obtuvieron la Laconia, dividieron todo el país en seis distritos, cada uno de los cuales tenía un gobernador, y se establecieron en Esparta, donde reinaron juntos. Sus sucesores ocuparon el trono simultáneamente: los del primero, bajo el nombre de *Agidas*, de *Agis*, su hijo; y los del segundo, bajo el de *Euripóntidas*, de su nieto *Eurypon*. Licurgo conservó esta doble dinastía.

Euristeo. Masculino. *Mitología.* Rey de Micénas, hijo de Anfitrion y de Alcmene. Juno le hizo nacer ántes que á Hércules, á fin de que, en su calidad de *prenacido*, tuviese sobre él alguna autoridad; y le hizo aparecer para que Hércules emprendiese doce *trabajos*, en que esperaba verle morir, por lo mismo que Júpiter le había prometido los más altos destinos. Hércules, sin embargo, salió victorioso de aquellos *trabajos;* y EURISTEO, obligado á contentarse con el reino de Argos, cesó de perseguir á Hércules.

ETIMOLOGÍA. *Eurystheūs.* (VIRGILIO.)

Euristerno, na. Adjetivo. *Zoología.* De ancho pecho.

ETIMOLOGÍA. Griego *eurys*, ancho, y *esternon*.

Euristomo, ma. Adjetivo. *Zoología.* De boca muy ancha.

ETIMOLOGÍA. Griego *eurys*, ancho, y *stóma*, boca: francés, *eurystome*.

Eurita. Femenino. *Mineralogía.* Especie de feldespato, roca estratificada, que afecta formas prismáticas.

ETIMOLOGÍA. Griego *eurys*, ancho, y el prefijo *ita*, que significa formacion, en historia natural.

Eurito. Masculino. *Mitología.* Rey de Ecalia, padre de Iole. Habiendo prometido su hija á quien le venciese en la lucha, Hércules se presentó y le venció; pero, no queriendo concedérsela, Hércules le dió muerte con su maza y se llevó á Iole. ‖ Centauro del mismo nombre que, queriendo robar á Hippodamia, fué muerto por Teseo. ‖ Un hermano de los Titanes. ‖ Un hijo de Mercurio, que se distinguió en la expedicion de los argonautas.

Eurition. Masculino. *Mitología.* Uno de los argonautas. ‖ Virgilio menciona otros dos del mismo nombre: uno, hijo de Licaon; y otro, hábil artista. ‖ Un pastor del mismo nombre, á quien mató Hércules.

ETIMOLOGÍA. Latin *Eurythĭon*.

Euritis. Femenino. *Mitología.* Iole, hija de Eurito. (LANDAIS.)

Euritmia. Femenino. *Arquitectura.* La buena disposicion y correspondencia de las partes semejantes de un edificio.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐρυθμία *(eurythmía)*; de ἔυ *(éu)*, bien, y ῥυθμός *(rhythmós)*, medida, órden, disposicion: latin, *eurythmĭa;* francés, *eurhythmic, eurythmie*.—El latin *eurythmĭa* tiene la misma significacion que nuestra *euritmia:* «regularidad, proporcion en las obras de arquitectura.» (VITRUVIO.)

Euritmico, ca. Adjetivo. Relativo á la euritmia. ‖ Que tiene un ritmo regular.

ETIMOLOGÍA. *Euritmia:* francés, *eurhythmique, eurythmique*.—Littré prefiere la forma *eurythmie, eurhythmique*. Sin embargo, el griego es εὐρυθμία *(eurythmía.)*

Euro. Masculino. Uno de los cuatro vientos cardinales, que sopla de Oriente. ‖ ó EURO NOTO. El viento intermedio entre el EURO y AUSTRO; hoy sólo tienen uso estas voces en la poesía.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὖρος *(Euros)*, viento que sopla del Oriente: latin, *Eurus*. (COLUMELA.)

Euronoto ó Fénix. Viento del Este-Sudeste entre los antiguos romanos, que se llamaba tambien *Oriente de invierno*, nombre griego de Vulturno.

Europa. Femenino. *Mitología.* Hija de Agenor, rey de Fenicia y hermano de Cadmo. Esta princesa era tan bella, que se dice que una de las compañeras de Juno había robado un bote de pomada de dicha diosa para darlo á EUROPA. Fué amada de Júpiter, quien tomó la figura de un toro para apoderarse de ella; pasó la mar, llevándola encima, y la condujo á esta parte del mundo, á que dió nombre. EUROPA fué madre de Mínos, Eaco y Radamanto.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐρωπός *(ĕurōpós)*, ancho, lato: latin, *Eurōpa* y *Eurōpe*, en Ovidio: francés, *Europe*.

Europa. Femenino. *Geografía.* Primera y más civilizada de las cinco partes del mundo, situada en el hemisferio boreal, al Occidente del Asia, y separada del África por el Mediterráneo.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὐρώπη *(Európē)*: latin, *Eurōpa* y *Eurōpe;* italiano y catalan, *Europa;* francés, *Europe*.—«*Europa:* del griego *Európē*. Los poetas de la antigüedad lo hacían venir de *Europa* (hija de Agenor, rey de Fenicia), doncella de singular hermosu-

Digitized by Google

ra, robada por Júpiter, trasformado en toro.—Bochard deriva *Europa* de *Hur-appa*, «blanco de cara,» á causa del color de los hombres que habitan esta parte del globo terráqueo. (MONLAU.)

Reseña histórica.—La EUROPA es la más pequeña, pero la más rica y, relativamente á su extension, la más poblada de las cinco partes del mundo. Forma el Noroeste del mundo antiguo y parece ser la continuacion peninsular del Asia. Situada entre las regiones polar y tropical, no pertenece á ninguna de estas regiones extremas y su posicion en el globo en un centro, al rededor del cual se agrupan la América setentrional, el Asia y el Africa, aseguran su influencia comercial y política.

GEOGRAFÍA FÍSICA.—*Posicion, límites, dimensiones.* La posicion astronómica de EUROPA está entre los 12° de longitud occidental y los 62 oriental, y entre los 34 y 71° de latitud boreal, sin comprender la Nueva-Zembla, el archipiélago de Spiztberg y otras islas que dependen geográficamente de aquella remotísima parte del mundo. Sus puntos extremos son: al Norte, el cabo de este nombre, por 71° 10′ de latitud Norte, y 43° 10′ de longitud Este; al Sur, el *cabo Tarifa*, por 36° de latitud Norte y 12 de longitud Este; al Oeste, el *cabo Roca*, por 38° 40′ de latitud Norte y 8° 9′ de longitud Este; al Este, el *golfo Kara*, por 69° 45′ de latitud Norte y 83 de longitud Este. Su mayor longitud de Nordeste á Noroeste, es decir, desde el cabo de San Vicente al golfo de Kara, es de 5.625 kilómetros, y su mayor anchura, desde el cabo Matapan al del Norte, de 3.915. Su superficie mide 9.562.500 kilómetros cuadrados, de los cuales 6.834.375 pertenecen al continente, propiamente dicho; 2.221.875, á las penínsulas, y 506.250, á las islas. La EUROPA está limitada: al Norte, por el *Océano glacial ártico;* al Este, por el río *Kara*, la cordillera principal de los *Urales*, el río *Ural*, el mar *Caspio*, la extremidad oriental del *Cáucaso*, los estrechos de *Enikalé* y de *Constantinopla*, el mar de *Mármara* y el *estrecho* y *archipiélago de los Dardanelos*, que la separa del Asia; al Sur, por el *Cáucaso*, que divide tambien el Asia y la EUROPA; por el *mar Negro*, el *Mediterráneo* y sus diferentes ramificaciones, el *estrecho de Gibraltar* y el *Océano Atlántico;* y al Oeste, por el *Océano Atlántico* hasta el círculo polar; y más allá de este círculo, por el *Océano glacial ártico*. Haciendo abstraccion de sus penínsulas, el continente europeo forma un inmenso triángulo rectángulo, cuya hipotenusa se extiende del Suroeste al Nordeste, desde el golfo de Gascuña hasta el estrecho de Vaigatch, ocupando el ángulo recto el *cabo Apcheron*, en el límite setentrional del mar *Caspio*. La superficie comprendida entre los tres lados de este triángulo va aumentando de Oeste á Este.

Mares, golfos y essrechos.—Dos de los lados de la EUROPA están bañados por el Océano, que en ninguna otra parte del mundo traza tan profundos cortes. Estas escotaduras han recibido nombres que se refieren generalmente á las comarcas en que se hallan. Así sucede que el Océano glacial ártico, al avanzar en el gobierno ruso de Arkhangel, forma el mar *Blanco*, cuyos cuatro puntos principales son los golfos de *Kandalaskaia*, de *Onega*, de la *Dwina* ó de *Arkhangel* y el de *Mezen:* entre las islas Lofoden y la costa opuesta de Finmarck, en la monarquía sueco-noruega, forma el *West-Fjordi* (golfo occidental), y más al Este, el *Waranger-Fjordis;* y por último, en el gobierno ruso de Arkhangel, el golfo de *Tcheskaia* y el de *Kara*, entre la Nueva-Zembla y las opuestas costas de la EUROPA y del Asia. El Océano Atlántico ú Océano occidental, al Sur del cabo Stat, entre la Noruega, el Jutland, la Alemania, la Gran Bretaña y la isla Shetland, toma el nombre del mar del *Norte* ó de *Alemania:* los golfos de *Zuiderzee* y de *Dollart* están formados por la presion de este mar sobre las costas de Alemania. Entre el Jutland y la Noruega, uno de sus brazos ha recibido el nombre de *Skager-Rack* ó *mar de Dinamarca*, cuyo brazo se interna profundamente en las costas de Noruega formando el *golfo de Christiania;* otro brazo que se extiende entre el Jutland setentrional y la Suecia meridional, ha tomado la denominacion de *Cattegat* ó *golfo de Seeland*, miéntras que dos ramificaciones más pequeñas han sido designadas por las de *golfos de Bergen* y *Bukkes*. Al otro lado del Cattegat, el Océano Atlántico franquea el estrecho del Sur, los del Grande y Pequeño Bell, se extiende en un inmenso lago rodeado por Dinamarca, Mecklemburgo, Pomerania, Prusia, las provincias bálticas de Rusia y Suecia, y forma un extenso mar interior llamado *Báltico* ó *mar interior* por las naciones scandinavas y germánicas. Este mar presenta muchos golfos, de los cuales los principales son: el de *Bothonia*, entre el Nordland, en la monarquía sueco-noruega, y el gran ducado de Finlandia, en el imperio ruso; el de *Finlandia*, entre las costas de los gobiernos de San Petersburgo y de Esthonia ó de Revel; el *golfo de Riga* ó *de Livonia*, entre los gobiernos de Curlandia y de Livonia; y el *golfo de Dantzig*, en la Prusia occidental. Este mismo Océano, al bañar las costas de la Noruega, toma el nombre de *mar de Scandinavia;* entre Francia é Inglaterra, desde el estrecho de Douvre al Paso de Calais, se denomina *mar de la Mancha;* entre la Irlanda, de una parte, y la Inglaterra y la Escocia, de otra, ha recibido el nombre de *mar de Irlanda* ó *canal de San Jorge;* al Noroeste de la Escocia, se le llama *canal de Caledonia;* y á lo largo de la costa Sudoeste de Francia, *golfo de Gascuña*. Al Este de este último golfo, el Océano, pasando á través del estrecho de Gibraltar, se une con el Mediterráneo, que está á su vez rodeado por EUROPA, Asia y Africa. En la parte de EUROPA, la más importante de este mar, recibe los nombres de *mar de las Baleares*, entre el grupo de estas islas y la costa de España; de *golfo de Leon*, entre la Provenza y el cabo de Creux; de *golfo de Génova*, desde las costas de Niza hasta las del ducado de Luca; de *mar de Toscana* ó *Tirreno*, entre la Córcega y la Cerdeña; de *mar de Sicilia*, entre las costas de este nombre y el reino de Nápoles; y entre Italia, Sicilia y Grecia, de *mar Jónico*. Uno de sus brazos penetra en el canal de Otranto, avanza por las costas de Italia, de Dalmacia y de Albania, formando un inmenso golfo que se denomina el *Adriático*, el cual recibe sucesivamente los nombres de golfo de *Venecia*, de *Trieste* y del *Coruzo*, corriendo la extension que media desde Venecia hasta la Croacia. El Mediterráneo, entre la Calabria y la tierra de Otranto, ha tomado la denominacion de *golfo de Tarento;* entre las islas de Santa Maura, Cefalonia, Zante y las costas opuestas de la Grecia y del Peloponeso, se le llama *golfo de Patras;* y *golfo de Levante* ó *de Corinto*, más allá del estrecho de este nombre. Las considerables ramificaciones que forma entre las islas de Cérigo, Cerigotto, Candia, Caso, Scarpanto, Rhodas y la costa occidental del Asia Menor, de la Grecia y de la Turquía europea, son conocidas con los nombres de *Archipiélago griego* ó *mar Egeo*. Las accidentadas costas del Archipiélago constituyen un gran número de golfos, entre los cuales figuran especialmente los de *Nauplia*, de *Aténas* ó de *Egina*, en la Grecia; los de *Salónica*, de Orfano y de Saros, en la Turquía europea. Al Este de este último, despues de haber franqueado el estrecho de los Dardanelos, el Mediterráneo forma el mar de *Mármara* ó *Propóntide*, que termina al Norte en el *canal de Constantinopla* ó *Bósforo*, dando lugar á la vasta extension que rodea, por la costa oriental, la Turquía europea; por la meridional, la Rusia, y por la setentrional, el Asia Menor. Esta parte del Mediterráneo se llama *mar Negro;* siendo sus golfos principales los de *Odessa* y de *Perecop*, en la costa rusa, y formando, por la extension de un brazo que pasa por el estrecho de Enikalé, el *mar de Azow*, que es un vasto pantano de aguas cenagosas. Al Este del *mar Negro*, entre la EUROPA y el Asia, se encuentra el *mar Caspio*, que no es otra cosa, propiamente hablando, que el gran lago del globo. La superficie de estos mares está calculada en 1.050.978 kilómetros cuadrados. Al Norte, separan las poblaciones de EUROPA de las tierras glaciales del polo; al Mediodía, la defienden de los calores abrasadores del Africa; y por todas partes, dan acceso á la navegacion y al comercio, poniéndola en comunicacion con todas las regiones del mundo, al mismo tiempo que sumi-

Digitized by Google

nistran tal cantidad y variedad de pescados, que puede alimentar la quinta parte de su poblacion.

Península é islas.—Estos mares y sus ramificaciones, al circundar el continente europeo, enlazan las penínsulas siguientes: al Norte, la de *Kennin;* superficie, 9.000 kilómetros cuadrados; costas, 675 kilómetros, y la de *Kola;* superficie, 101.250 kilómetros cuadrados; costas, 1.125 kilómetros. Al Noroeste, la *Escandinava;* superficie, 900.000 kilómetros cuadrados; costas, 4.650 kilómetros; la de *Jutland;* superficie, 33.188 kilómetros cuadrados; costas, 900; la de la *Holanda setentrional;* superficie, 1.687 kilómetros cuadrados; costas, 165 kilómetros; la de *Normandía;* superficie, 2.250 kilómetros cuadrados; costas, 75 kilómetros; la de *Bretaña;* superficie, 19.969 kilómetros cuadrados; costas, 675; al Sur, la *ibérica ó española;* superficie 596.250 kilómetros cuadrados; costas, 3.150; la *italiana;* superficie, 167.812 kilómetros cuadrados; costas, 2.620; la *griega;* superficie, 371.250 kilómetros cuadrados; costas, 4.500, y la de *Táuride ó de Crimea;* superficie, 20.250; costas, 1.050. Todas estas penínsulas hacen una superficie total de 2.221.875 kilómetros cuadrados y 19.677 kilómetros de costas. Las principales islas son: en el Océano glacial ártico, el grupo que forma el *archipiélago de Spizberg*, la *Nueva-Zembla, Vaigatch, Kalgonef, Mageroe, Soroe, Lenjem, Tonsee,* la *Gran Lofoden, Langoen, Hindoen, Ost* y *West-Vaagen;* en el Báltico, el grupo de *Aland, Dago, Worms, Godlin, Gotland, Oland, Bornholm, Rugen, Laaland; Fionia* y *Sealand;* en el Océano Atlántico, *Dona, Wegen, Vigten, Froyen, Hittern, Smolen, Vigesen, Sulen, Tronchein, Farmoe, Sylt, Foer, Pelvorn, Islandia, Foeroé, Stheland,* las *Orcadas,* las *Hébridas,* la *Gran Bretaña,* la *Irlanda, Guernesey, Jersey, Belle-Isle, Noirmontier, Dieu, Oleron* y las *Azores;* en el Mediterráneo, las *Baleares,* la *Córcega,* la *Cerdeña,* la de *Elba,* la *Sicilia,* la de *Malta,* el *archipiélago Jónico,* las *Cicladas, Hagios, Strati, Lemno, Sastro, Samotraki* y *Tasso;* y en el Adriático, *Cherso, Veglia, Pago, Brazza, Lesina, Curzola* y la *Malada.*

Cabos y promontorios.—En los salientes que el continente y las islas forman al adelantarse en los mares de Europa, se encuentra un considerable número de cabos. Los más importantes son: en el Océano glacial ártico, los cabos *Mietouchvec, Britwi, Canin, Oblow, Sviatoy, Noss-Küun,* y *Norte* (Escandinavia); en el Báltico, los cabos *Falsterbo, Skagen, Domesne* y *Angould;* en el Atlántico, los cabos *Langanes, Lamburt, Lindesness, Duncasby, Wath, Lewis, Finaird, Fair, Malni, Tillen, Urris, Sline, Mizen, Clear, Hoath, Wornus, Cornwal, Land's End, Beachij, Skagen, Antifer, Ortegal, Prior, Villano, Corrobedo, Mondego, Finisterre, Roca, San Vicente, Santa María* y *Tarifa;* en el Mediterráneo, los cabos de *Gata, Cope, Tineso, Pálos, Catafiguera, Salinas, Pera; Formento, Dartuch, Creux, Di Caccia, Marargio, Teuleda, Carbonera, Palmeri, Monte Santo, Figari, Corse, punta de Anzo, punta de Astara, punta Della-Licosa, punta de Palinuro, Naticano, Zaffarono, Sto-Nito, punta Saurella, Scalambri, di Palo, Grosso, Spartirenzo, punta di Stilo, Bruzano, Rizzuto,* de *Las Columnas, punta de Alicia, Triosto,* de *Leuca, Ducalo, punta Chierri, Matapan, Spatí, Malio, Spada, Doro, Paillouri, Drepano* y *Monte-Santo* (Eubea); en el mar Negro, los cabos *Eimeneh, Kalakria, Chersoneso* y *Takí;* y en el mar Caspio, el cabo *Apcheron.*

Montañas.—Bajo el punto de vista orográfico, Europa debe dividirse en dos grandes mitades, que pudieran llamarse alta y baja Europa. Desde Paris y Londres hasta Moscow y Astrakhan, una inmensa llanura queda abierta á las influencias y alternativas de la atmósfera de la Siberia y el Océano. De Lisboa á Constantinopla, una serie de tierras altas presenta, por el contrario, una gran variedad de cortaduras y pendientes en todas direcciones; las unas, expuestas á los fríos vientos del Norte, y las otras, á los calurosos vapores del Sur; sin embargo de estar agrupadas en diversos sistemas, enlazados entre sí, pues desde las columnas de Hércules al Bósforo, y desde Etna al Blocksberg, no comprenden en realidad más que un solo y único sistema, que puede clasificarse en cinco grandes grupos. El *ibérico,* que abraza todas las alturas de España, de Portugal y las de Francia situadas al Sur del Garona; el *galo-franco,* que comprende todas las montañas de Francia, desde el punto en que comienza el ibérico; el de los *Alpes* que, siendo el más central é imponente de esta parte del mundo, se extiende desde el monte Ventous, en el Delfinado, hasta el Kalemberg, en Austria; el *slavo-helénico* ó de los *Alpes orientales,* que abraza todas las montañas de la Croacia, Dalmacia, Bosnia, Albania, Servia, Bulgaria, Rumelia, Epiro, Macedonia, Tesalia, Morea, y las de las islas del *Archipiélago jónico,* y el *Hercinio-Carpato,* que abraza todas las alturas comprendidas entre el Rhin, el Dniéper, el Danubio, las llanuras de la Alemania setentrional y las de la Polonia occidental. Además de estos sistemas, hay otros dos que, aunque completamente aislados de los anteriores, pertenecen á la orografía del continente europeo. Estos son: el *slávico ó sarmático,* circunscrito enteramente á la Rusia, y que es el más dilatado y de ménos elevacion de todos, y el *escandinávico ó* de los *Alpes escandinavos,* que, completamente aislado tambien de los otros sistemas, abraza en la direccion Noroeste á Sudoeste todas las montañas de Suecia, Noruega, Laponia y las alturas que surcan la Finlandia y el gobierno de Arkhangel. Considerando aisladamente las montañas de Europa, podremos decir que las más notables son: en Rusia, los *Urales* y el *Cáucaso,* que separan la Europa del Asia; los *Alpes,* que dividen Italia de Francia; el *Balkan ó Hemus,* que se eleva en Turquía; los *Dofrines ó Alpes escandinavos,* que sirven de límite entre Suecia y Noruega; los *Krapatcks ó Karpatos,* que nacen en Austria, y los *Pirineos,* que separan á España de Francia.

Volcanes.—Estas numerosas agrupaciones de montañas que debieron encerrar en otro tiempo muchos montes ignívomos, sólo contienen hoy en el continente un volcan en accion; el *Vesubio,* cerca de Nápoles, pues todos los demás pertenecen á las islas. Los principales son: el *Etna,* en Sicilia; los tres de las islas Vulcano, Vulcanelo y Strongolí, en las Liparí; el *Sarytcheff,* en el grupo de las islas de la Nueva-Zembla; el *Ecla,* en Islandia, y los del *Pico* y de *San Jorge,* en las Azores. Cerca de estas islas existen no pocos volcanes submarinos y es muy notable el de los contornos de la isla de Santorin, en el Archipielago griego.

Valles, llanos, estepas y landas.—El exámen de los valles y de los llanos de Europa no ofrece particularidades que los haga notables en general. Los más considerables son: los del centro y del bajo Danubio; los de Hungría; los llanos arenosos de Valaquia y Bulgaria; los del Po, que ofrecen una gran riqueza por sus cultivos; los del Rhin, entre Bâle y Maguncia; los del alto Ródano ó el Valais; los de la Drave, en la Carintia; los de Noruega y Escocia, que son largos y estrechos; los de Saboya, de Bérgamo, de Brescia, del Tirol, de los cantones de Berna, del Tesino y de Uri; los de Aragon, Castilla, Navarra, Granada, de Beira y Tras-os-montes; los del Delfinado, altos y bajos Pirineos, y los de los Pirineos orientales y el Ariège, siendo el que indudablemente merece más que ninguno fijar la atencion el llano inmenso que forma la casi totalidad de la region inferior de Europa, y que comprede los valles y llanuras de la Francia setentrional, los Paises-Bajos, la Alemania del Norte, toda Prusia, la mayor parte de Polonia y Rusia hasta las primeras estribaciones de los Urales. La Europa no tiene desiertos, propiamente dichos; pero cuenta con numerosas landas. Las más extensas son las de la Rusia, formadas por las estepas del Rhin, del Volga, de la Crimea y de la Pefchora; luégo sigue la de Suecia y Noruega, los *putvens* de Hungría; las landas de Stades, de Hannover, de Zellet y de Hauzburgo; los de la Nueva-Marca, de la Pomerania, de los departamentos de las Landas y de la Gironda, y, por último, en el reino de Nápoles, los de la provincia de Bari.

Lagos.—Europa encierra algunos países notables por la abundancia de aguas dulces contenidas en depresiones del terreno, que forman numerosos lagos. De estas regiones, la pri-

Digitized by Google

mera está al Sur del nacimiento del Volga, al Oeste del Báltico y al Norte del mar Blanco. Sus lagos más importantes son: el *Ladoga*, el *Ohega*, el *Bielo-Osero*, el *Peipus*, el *Saima*, el *Knopio* y el *Kolpio*. La superficie de todos estos lagos es de 13.200 kilómetros cuadrados; superior, por consecuencia, á la del golfo de Finlandia, que no excede de 10.920. La Escandinavia tiene tambien un gran número de lagos, tales como el de *Werner*, el de *Weter* y el de *Mœlar*, que casi todos se encuentran en la vertiente oriental y meridional de esta comarca, presentando una superficie total de 3.080 á 3.500 kilómetros cuadrados. Los de la Rusia setentrional están, por el contrario, en las pendientes occidentales. En Mecklemburgo, la Marca-Ukrania y el interior de la Pomerania y de la Prusia oriental, se cuentan más de 400 lagos, que, por la verdadera inmovilidad de sus aguas, más les conviniera el nombre de estanques. La cadena de los Alpes presenta ménos lagos que la de los montes escandinavos. Los que se encuentran en sus pendientes meridionales son: el *Mayor*, *Ginebra*, el *Garda*, el de *Lugano*, el *Como*, el de *Lecee*, el de *Iseo* y algunos otros ménos considerables, dando todos una superficie de 352 kilómetros cuadrados. En la pendiente setentrional, se encuentran el de los *Tres-Cantones*, los de *Thum* y de *Brietz*, el *Neuf-Châtel*, el de *Biel*, el de *Zung*, el de *Zurich*, los de *Walenstadt*, de *Greséffensée*, de *Constanza;* cinco ó seis en la alta Suavia y una docena en la Baviera; los de *Alter*, *Arbend*, de *Hallsand*, en Austria, y otros al Este de Salzburgo, pudiendo estimarse en 792 kilómetros cuadrados la superficie de todos estos lagos. La vertiente occidental de los Alpes no comprende más que el lago de *Génova*, el de *Annecy* y algunos otros de pequeña extension. Los lagos poco considerables que encierra Italia, se encuentran en la parte media de los Apeninos, no mereciendo especial mencion los de Portugal, España, Francia y la Gran Bretaña; aunque, por el contrario, Irlanda tiene un gran número, cuatro ó cinco de los cuales igualan en extension al de Zurich. Si se exceptúa el mar *Caspio*, lago inmenso, más asiático que europeo, se ve que los mayores lagos pertenecen á la parte setentrional de EUROPA, y los menores, á su parte meridional.

Ríos.—Segun su desembocadura, pueden dividirse los ríos de EUROPA en siete cuencas principales, que son: las del Océano Glacial ártico, la del Báltico, la del mar del Norte, la del Océano Atlántico, la del Mediterráneo, la del mar Negro y la del Caspio. Los principales ríos que estas cuencas reciben, son: la del Océano glacial, el *Pesora ó Pefchora*, que desciende de los Urales y sigue un curso de 825 kilómetros, y el *Dwina*, que, por la pendiente Norte de Rusia, recorre 880; la del Báltico, el *Tornea*, el *Lenna* y el *Dale*, que desciende del Este de la Escandinavia, y al Oeste de Finlandia, con una corriente de 495 kilómetros cada uno; el *Duna*, que corre 770, y el *Niemen*, que corre 825, descienden de la pendiente Oeste de la meseta central de Rusia; el *Vistula*, que corre 475 kilómetros; el *Oder*, 825 y el *Wartha*, 605, descienden de la pendiente Norte de los Karpatos y de los Sudetos. La cuenca del mar del Norte recibe: el *Gota*, que, recorriendo 587,50 kilómetros desciende de la pendiente Sur de la Noruega; el *Elba*, de 1045 kilómetros de corriente; el *Weser*, de 550 y el *Ems*, de 385, que descienden de la pendiente Norte de los Sudetos; el *Rhin*, que recorre 1237,50 kilómetros, viniendo del San Gotardo, en los Alpes; el *Mein*, de 605 kilómetros, descendiendo del Norte de Suiza; el *Mosela*, de 638 kilómetros, descendiendo de los Vosgos; el *Mosa*, de 660; el *Escalda*, de 374, que sale de la Francia meridional, y el *Támesis*, de 330, que desciende de la pendiente Este de la Gran Bretaña. La cuenca del Atlántico recibe: el *Svern*, que, desde la pendiente Oeste de Inglaterra, recorre 330 kilómetros, el *Shamon*, que, desde la pendiente Oeste de Irlanda, recorre 385; el *Some*, de 165 kilómetros, y el *Sena*, de 605, que, desde el interior de Francia, desemboca en el canal de la Mancha: el *Loire*, que, desde los montes Cevenes, recorre 1039,50 kilómetros; el *Garona*, que recorre 632,50, desde la pendiente setentrional de los Pirineos; el *Ador*, que, desde los mismos montes, recorre 330 kilómetros; el *Miño*, que nace en Galicia y recorre 302,50; el *Duero*, que, saliendo de Aragon y pasando por Oporto, recorre 797,50; el *Guadiana*, de 770, que nace en Castilla la Nueva; el *Tajo*, que recorre 880, desde los montes de Albarracin, y que pasa por Lisboa, y el *Guadalquivir*, que, desde la provincia de Granada á Cádiz, cuenta una corriente de 550 kilómetros. La cuenca del Mediterráneo recibe: el *Ebro*, que, desde Astúrias, recorre 797,50 kilómetros; el Ródano, de 715, desde los Alpes; el Tíber, de 330, desde los Apeninos; el *Po*, de 797,50, desde esta misma cordillera al Adriático, y una porcion de ríos de escasa importancia, así de Grecia como de la costa de Africa. La cuenca del mar Negro recibe: el *Danubio*, que, desde la Selva Negra, recorre 3135 kilómetros; el *Drane*, que, desde el Tirol y uniéndose con el Danubio, recorre 660, el *Save*, que recorre 605, bajando de la Iliria y uniéndose al mismo; el *Theiss*, que tambien junta con él sus aguas, saliendo de los Karpatos y corriendo 962,50 kilómetros; el *Máros*, que desciende de la pendiente occidental de los mismos montes y se junta con el Teiss, poco ántes de la conjuncion de éste con el Danubio, y recorre 605 kilómetros; el *Pruth*, otro afluente del Danubio, que recorre 715; el *Dniester*, de 880, bajando de la pendiente Suroeste de los Karpatos; *Dnieper*, de 189, desde el interior de Rusia; el *Lesin ó Igor*, de 937, naciendo en los mismos parajes; el *Bug*, de 770, desde el Suroeste de los Karpatos; el *Don*, de 1980, desde la vertiente Sur de Rusia: el *Donetz*, de 770, afluente del Don, y el *Kuban*, que nace en el Cáucaso. Por último, la cuenca del mar Caspio recibe: el *Volga* y el *Oka*, que, naciendo del interior de Rusia, recorren 4290 y 1155 kilómetros respectivamente; el *Vethga* de 715; el *Sura*, de 605; el *Krama*, de 1430; el *Viatka* de 825; el *Bialain*, de 660, afluentes todos del primero, y el *Ural ó Jaick*, de 1870, los cuales nacen en la frontera que, al Este de EUROPA, forman los Urales.

Clima.—Toda EUROPA, excepcion hecha de Laponia, Suecia, Noruega y la Rusia setentrional, está comprendida en la zona templada. Sin embargo, las revoluciones físicas que, así como todas las demás partes del globo, debió sufrir, han cambiado su polarizacion, alterando notablemente sus condiciones climatológicas. Las excavaciones practicadas en ella han descubierto animales y vegetales en estado fósil, cuyos análogos sólo se encuentran hoy en las regiones ecuatoriales. El clima de EUROPA es el que más anomalías presenta, y sería casi imposible determinar con precision sus diversos matices. Hay regiones donde reina continuamente un frío intenso; otras, en que el calor es insoportable; aquí, la atmósfera está siempre templada; allá, parece estar en pugna con el furor de los elementos. Estos mismos climas varían algunos grados, segun la situacion de las montañas, de las llanuras, de las costas ó del interior de los continentes. EUROPA es, sin embargo, una de las regiones más saludables del mundo, y sus habitantes alcanzan generalmente una fuerza física y una longevidad que tienen rarísimos ejemplos en otros países. Casi toda la línea del Este se resiente de su proximidad al Asia setentrional, cuya situacion hace que el viento traiga, atravesando las estepas de la Rusia, el frío de la Siberia, del cual se libra Italia, gracias á las naturales barreras que forman los Alpes. La Grecia, aunque protegida por el monte Hemus, se resiente tambien de los vientos de la Scitia, que suelen alternar con los del Monte Tauro en el Asia Menor. Por otra parte, los abrasados desiertos del Africa envían sus cálidos vientos, que no podrían resistirse si no los templase la cordillera del Atlas. El Océano Atlántico ejerce tambien su influencia en el clima de la EUROPA occidental, donde la primavera va siempre de Norte á Sur, miéntras que no abandona un instante la costa del Mediterráneo, y sólo aparece en cortísimos espacios en el Nordeste. Conviene notar asimismo que la elevacion del terreno es una de las causas de la variacion del clima en todos los países. La prueba está en el límite de

Digitized by Google

las nieves perpetuas. A los 63° de latitud, en las Dofrinas, desciende hasta el nivel de 3.500 piés sobre el mar en la parte herida oblicuamente por los rayos del sol; y hasta 8.167, en la herida más verticalmente. Este límite es de 3.850 en la parte marítima de la Laponia. En Suiza, á los 46° de latitud, varía entre 8.167 y 9.333 piés.

Productos.—Aunque en cortas cantidades, hay en algunos países de EUROPA, y sobre todo en Rusia, oro, plata y piedras preciosas. Con mayor abundancia produce hierro, cobre, plomo, estaño, mercurio, hulla, sal y diversos y preciosos mármoles. El hierro de mejor calidad se encuentra en Rusia, Suecia, Francia y Norte de España. Inglaterra es el país que produce más carbon de piedra y plomo, que tambien abunda en Austria. Los Alpes contienen riquísimas canteras de mármoles y la sal abunda en estas cordilleras; sobre todo, en los terrenos intermedios; esto es, compuestos de rocas y de *detritum* orgánicos. La principal riqueza de Suecia y Noruega consiste en sus minas de hierro.—Los árboles más comunes en EUROPA son: el roble, el haya, el abedul, el olmo, el tilo, el castaño, el nogal, el avellano, el aliso, el fresno, el chopo, el pino y el abeto. El abedul ó álamo blanco es el que más se aproxima á las regiones del Norte. El roble, el chopo y el avellano casi no traspasan el 60° paralelo; el fresno y el olmo no van más allá de los 62°; el haya y el tilo llegan á los 63°, y el pino y el abeto, á los 67°, no hallándose despues más que raquíticos abedules y enebros. A los 64°, todavía se cultivan guisantes y habas; á los 65, el centeno y la cinca; y á los 70, sólo la avena y la cebada resisten á la temperatura. La region mediterránea de EUROPA presenta una vegetacion casi idéntica á las del Asia y Africa. El olivo, la higuera, el naranjo, el granado, el madroño, el lodoño, el plátano, el algarrobo, el laurel, el mirto, el jazmin y la adelfa prosperan en la region meridional de esta parte del mundo. Hay tambien plantas propias de ciertas zonas, como las pitas y jarales de España, el *chamærops*, en Sicilia; la *estatice* y otras, en las playas españolas, en las del Mediodía de Francia y en las de Italia; y el espliego, el romero, la siempreviva y otras plantas aromáticas, en las alturas que rodean las expresadas playas.—Antes de la disyuncion de la Germania y las Galias, contaba EUROPA entre sus animales indígenas muchas especies que han desaparecido totalmente de su suelo, dejando apénas señales de su existencia. Tales eran el uro, el toro silvestre de la Polonia, el zubí de los eslavos, del cual se cree que se encuentran todavía ejemplares en la Lituania; el gato montés y el lince, que sólo se encuentran en los Pirineos y en los montes centrales de España; los primitivos tipos de nuestras cabras y carneros, cuyas especies se han perdido hoy. Tambien se encuentran en estado fósil restos de elefantes, rinocerontes, hipopótamos, *palæotherium*, *anoplotherium* y de otras especies, pérdidas que confirman la teoría de un cambio de polarizacion en el globo. Los animales que actualmente existen en EUROPA son, contando sólo los principales: el caballo, el asno, el buey, el perro, el carnero, la cabra, el ciervo, el gamo, el corzo, el ante, el rengífero, la gamuza, el oso, el jabalí, el lobo, el cerdo, el zorro, la ardilla, la liebre, el conejo, el tejon, la marta, la ginesta y el veso.—Entre las aves, son notables: el águila, el buitre, el milano, el mochuelo, la gallina, el pavo, el ganso, el cisne, el pato, la perdiz, la becada, la codorniz, el tordo, el mirlo, el cuervo, el gorrion, el cuclillo, la abubilla, la oropéndola, la golondrina, el canario, el ruiseñor, el jilguero, la alondra, etc.—Los reptiles más dignos de mencionarse, son: la víbora, las culebras viperinas, de cascabel, de escapulario y vidriosas; la salamandra y los lagartos de varias especies.—Entre los peces, deben citarse: el bacalao, el rombo, la raya, la pescadilla, la sardina, el arenque, la anchoa, el esturion, el lenguado, la latija, el salmon, la carpa, el sollo, la trucha y la anguila.—Entre los crustáceos, son dignos de mencion: el cabrajo, la langosta, los langostinos ó gámaro, y el cangrejo; y entre los moluscos más estimados en la mesa, ocupan el primer lugar la ostra y la almeja.

GEOGRAFÍA POLÍTICA. — *Poblacion.* La superficie [illegible]ca de la EUROPA (la que se [illegible] su poblacion), es de 7.402.737 kilómetros cuadrados, extension ménos considerable que su superficie geográfica, pues sabido es que las dimensiones geográficas y las políticas no son las mismas. La cifra de la poblacion europea no ha sido determinada todavía de una manera rigurosa; pero, segun los datos más recientes y exactos, los geógrafos alemanes la elevan á 267.000.000 de habitantes, lo que da una densidad media de poblacion de 36 habitantes por kilómetro cuadrado. Esta última cifra sólo puede dar una idea muy imperfecta de la poblacion específica de los estados europeos, que aumenta ó disminuye, segun las comarcas, la naturaleza del suelo; y sobre todo, segun las ventajas y seguridades individuales que ofrecen los gobiernos.—La poblacion pertenece á la raza caucásica ó blanca, salvo algunas agrupaciones de la raza uraliana, que se encuentran al Este. Su clasificacion en familias, segun el mapa etnográfico de Balbi, es el siguiente: la *ibérica ó vasca*, á que corresponden los habitantes de las cercanías del Pirineo, conocidos en España y el Mediodía de Francia por vascos ó vascongados: la *céltica*, compuesta de los descendientes de los celtas, en Irlanda; los *highlandos*, en Escocia; los galos, en Inglaterra y los bajo-bretones, en Francia: la *heraco-pelásgica*, compuesta de los albaneses, los griegos, los italianos, los españoles, los portugueses y los valacos, en el Sur y el Este de EUROPA; la *eslava*, en que entran los ilirios, los rusos, los croatas, los wnides, los bohemios, los polacos, los servios, los lituanios y los lettas, en el centro; la *uraliana*, formada por los fineses, los ethonios, los lapones, los teckremisos, los mordwa, los komi, los votiacos, los mansí y los húngaros, al Norte y al centro; la *samoyeda*, compuesta de los samoyedos, al Norte; la *turca*, de los osmanlís, los baschkiros, los tchuwachos y los turcomanos, al Este y al Sur; la *tártara*, de los kalmukos, al Este; la *avara*, de los awares, los andi y los didoethi; la *acucha*, de los acuchos del Cáucaso; la *persa*, de los irones y los búcaros, descendientes del Asia; la *circasiana*, de los circasianos hácia el Cáucaso; la *abasa*, de los absnes ó abasas, region del Cáucaso; la *semítica*, de los judíos, los malteses y los árabes, descendientes del Asia; la *sanscrita*, de los roma, llamados bohemios, en Francia; Zigênner, en Alemania; zingari, en Italia; gitanos, en España, y gypsi, en Inglaterra; y por último, la *familia armenia*, compuesta de los armenios esparcidos en Rusia y Austria.

Idiomas.—Las fuentes de los idiomas que se hablan en EUROPA son: el griego, el albanés, el turco, el eslavo, el finés, el teuton, el latin, el vasco, el celta, el normándico, el antiguo alto aleman, el medio aleman, el bajo aleman y el godo antiguo ó lituanio, que entró á formar una gran parte del latin bárbaro de la Edad Media, punto de conjuncion entre la alta latinidad y las lenguas neo-latinas, que formaron lo que se denominó el romance. Del latin se derivan las lenguas que hablan los franceses, los españoles, los portugueses, los italianos, los grisones y los valacos. Los alemanes, los neerlandeses, los ingleses, los suecos, los daneses y los noruegos se sirven de idiomas derivados principalmente del teuton. Los rusos, los servios, los polacos, los lituanios, los bohemios, los esclavones, los croatas, los vendos y los sorabos hablan el eslavo. El finés tiene uso entre los finlandeses, los lapones, los esthonianos, y entre algunas tribus rusas, habiendo entrado como base del húngaro. Los turcos, los griegos y los albaneses tienen sus idiomas propios, de orígen semítico. Los bretones, en Francia, y los galos ó kimrys, en Inglaterra, hablan actualmente el bajo aleman, en tanto que los irlandeses y escoceses (gaélicos del Norte) hablan un dialecto derivado del antiguo celta. En cuanto á los vascos de España y de Francia, parece ser que su antigua lengua procede del sistema escita, de donde acaso nació el céltico.

Religion.—A excepcion de los turcos, de los judíos, que viven diseminados por diversas partes del continente, y de algunas tribus idólatras de las regiones caucásicas, la religion profesada por la casi totalidad de los

Digitized by Google

pueblos de EUROPA es la cristiana bajo sus diferentes formas. La *Iglesia griega ó oriental* (cismática y reformada), es la dominante en el imperio ruso, las islas jónicas, Valaquia, Servia y Moldavia. Una mitad próximamente del imperio otomano; una parte considerable de los súbditos del imperio de Austria, Hungría, Transilvania, Croacia, Dalmacia y Slavonia, pertenecen á dicha Iglesia. La Iglesia *protestante* cuenta con las siguientes ramificaciones: la *evangélica ó luterana*, que domina en Noruega, Suecia, Dinamarca, Prusia, Sajonia, Hannover, Wurtemberg y otros estados de la antigua confederacion germánica, y cuyo culto profesan muchos habitantes del imperio ruso, de Austria, de Hungría y de Transilvania: la *calvinista*, que domina en Holanda, los cantones suizos, Nassau, Hesse, Anhalt, Lippi, etc., siendo profesada por un gran número de franceses, alemanes, austriacos y por la mayor parte de la poblacion de Escocia: la *episcopal ó anglicana*, que domina en Inglaterra.—La Iglesia católica romana es la dominante en España, Francia, Portugal, Bélgica, Polonia é Irlanda, en la mayor parte de Austria, en una tercera parte de Prusia; de la Confederacion suiza y del antiguo reino de Holanda. Se ve, pues, que la religion griega es la que prevalece en las comarcas orientales; la protestante, en las setentrionales; y la católica romana, en las meridionales. Además existen en EUROPA algunas sectas religiosas nacidas del cristianismo, como los *methodistas*, en Inglaterra; los *memnonitas ó anabaptistas*, en Inglaterra, Holanda, ciertos territorios alemanes y el imperio ruso; los *cuákeros*, en la Gran Bretaña y los Países-Bajos; los *armenios*, en Turquía, y otra infinidad de sectas que cuentan escaso número de prosélitos. Finalmente, completan el cuadro religioso de la poblacion europea: el *islamismo ó* religion *mahometana*, dominante en el imperio otomano y que se extiende á las poblaciones turcas del imperio ruso: el *mosaismo*, profesado por todos los judíos diseminados por EUROPA: el *lamaismo*, á que están afiliadas las hordas de kalmukos que vagan por el suelo de Rusia y algunos pueblos de la region caucásica, del Ural y de los gobiernos de Arkhangel y de Fimnarc, que son idólatras todavía.

Division política.—En el lenguaje político, EUROPA se divide en potencias del Norte, orientales y occidentales, ó en estados de primero, segundo y tercer órden, considerándose como grandes potencias: Francia, Rusia, Austria, Inglaterra y Alemania. La EUROPA política, ántes de los recientes cambios que han creado el imperio aleman y el reino de Italia, estaba formada por 85 estados ó potencias soberanas y semisoberanas; esto es, dependientes de otra potencia. Dos confederaciones europeas unían numerosos estados para la defensa comun. Estas eran: la Confederacion helvética, comprendiendo los cantones de los Grisones, de Berna, del Valais, de Vand, del Tesino, de San Gall, de Zurich, de Lucerna, de Appenzet, de Argovia, de Friburgo, de Uri, de Schwitz, de Bâle, de Glásis, de Neuchâtel, de Thurgovia, de Unterwald, de Soloure, de Schaffouse, de Ginebra y de Zug, y la Confederacion germánica, que comprendía: el archiducado de Austria, la Styria, la Iliria, el Tirol, la Bohemia, la Moravia, la Silesia, el ducado de Auschwitz y la Prusia, con las provincias del Brandeburgo, de Pomerania, de Silesia, de Sajonia, de Westfalia, del Rhin y de los principados de Hohenzollern. Los otros estados de esta Confederacion eran: el reino de Sajonia, el de Baviera, el de Hannover, el de Würtemberg, el gran ducado de Baden, el electorado de Hesse-Casel, los grandes ducados de Hesse-Darmstadt, de Luxemburgo, de Mecklemburgo, de Holstein, de Launeburgo, de Oldemburgo, de Sajonia-Weimar, de Sajonia-Coburgo-Gotha, de Sajonia Altenburgo, de Bruswich, de Nassau, de Anhalt-Dessean-Cöthen, de Anhalt-Bernburgo; los principados de Schwartzburgo, de Renss-Greitz, de Renss-Schelen, de Renss-Lobenstein-Eberdsdorf, de Lippe-Delsmoltz, de Lippe-Schamemburgo, el landgraviato de Hesse-Homburgo; los principados de Waldeck, de Lichtenstin y las repúblicas de Francfort-sobre-el-Mein, de Bremen, de Lubeck y de Hamburgo, llamadas tambien ciudades anseáticas. Los estados que estaban fuera de esta Confederacion, eran: el imperio francés, el reino de Suecia y Noruega, el de Dinamarca, el de Holanda, el de Bélgica, el reino sardo, el ducado de Parma, el gran ducado de Toscana, el ducado de Módena, los estados pontificios, el reino de las Dos Sicilias, el de Portugal, el de España; el reino unido de la Gran Bretaña, el imperio ruso, el otomano y el reino de Grecia. Los estados semisoberanos eran: la soberanía de Kinphansen, la república de Andorra, el principado de Mónaco, la república de San Marino, los principados de Servia, Valaquia y Moldavia y la república de las islas Jónicas. Hoy, merced á los últimos cambios, han desaparecido del mapa político la Confederacion germánica, dando lugar al nuevo imperio aleman; los estados italianos, para formar el reino de Italia, y el imperio francés que, desde la caida de Napoleon III, se ha convertido en república. Los estados principales, pues, en que hoy se encuentra dividida EUROPA, son: al Norte, las monarquías sueco-noruega, de Dinamarca, y el imperio ruso; en el centro, el reino unido de la Gran Bretaña, la monarquía belga, el imperio aleman, la monarquía de Austria, la Confederacion suiza, y al Sur, la república francesa, el imperio otomano y las monarquías de España, Portugal, Italia y Grecia. Las respectivas capitales de estos estados son: de Suecia y Noruega, Stokolmo; de Dinamarca, Copenhague; de Rusia, San Petersburgo; de la Gran Bretaña, Lóndres; de Bélgica, Bruselas; de Alemania, Berlin; de Austria, Viena; de la Confederacion suiza, Berna, Lucerna y Zurich, alternando de dos en dos años; de la república francesa, Paris; de España, Madrid; de Portugal, Lisboa; de Italia, Roma, habiéndolo sido ántes Turin y Florencia; del imperio otomano, Constantinopla, y de Grecia, Aténas.

Historia.—La EUROPA conocida de los antiguos no se extendía más allá del 60° paralelo, si se exceptúa la isla de Thule, al Norte de las Británicas. Para ellos, esta parte del mundo estaba limitada: al Norte, por el Océano Sármata, el golfo de Codanus y el Océano germánico; al Oeste, por el Océano Atlántico; al Sur, por el estrecho de Gádes y el mar interior, y al Este, por el mar Egeo, el Helesponto, la Propóntide, el Bósforo de Tracia, el Ponto-Euxino, el Bósforo Cimeriano, el Palus-Meotide y el Tanais. Segun Ptolomeo, la dividían en occidental y oriental. Las comarcas occidentales eran: Hibernia, Albion, España bética, España lusitana, España tarraconense, Celto-galia aquitana, Celto-galia lugdunense, Celto-galia (Bélgica), Celto-galia narbonense, Germanía-magna, Rhetia y Vindelicia, Nórica, Pannonia superior, Pannonia inferior, Iliria, Liburnia y Dalmacia. Las comarcas orientales eran: Italia (Mysia inferior), Cyrnum (Córsica), Sardinia (Chersoneso de Tracia), Sicilia, Macedonia, Sarmacia europea, Chersoneso-taúrico (Achaia), Dacia (Peloponeso), país de los Lasyges (Metanastæ) (isla de Creta) y Mysia superior. El orígen de la palabra EUROPA pudiéramos decir que no es conocido. Segun Court de Gibelin, este nombre debe derivarse de *wrab* (occidental) porque esta region del globo está situada al Occidente del Asia, y segun los mitólogos griegos, porque EUROPA, hija de Agenor, robada por Júpiter, había dado su nombre á esta parte del mundo. Estos orígenes son tan inciertos como la genealogía de los primeros pueblos europeos. Imposible es determinar de una manera incontestable de dónde se deriva el nombre de EUROPA, y de dónde vinieron sus primitivos habitantes; pero está fuera de duda que se encontraba sumida en las tinieblas de la barbarie, miéntras que numerosos y extensos estados florecían en el Asia. Los países más vecinos de esta parte de nuestro planeta debieron dar necesariamente los primeros impulsos á una influencia favorable que la Grecia fué la primera en sentir. Esta comarca, gracias á las maravillosas facultades de sus pueblos, alcanzó bien pronto un alto grado de civilizacion, y las artes, la industria, y sobre todo, el comercio, la elevaron á una inconcebible altura. A ejemplo de la Fenicia, esparció sus colonias, y con ellas, su cultura, por la Italia meridional,

Digitized by Google

las costas de España y las de la Galia; pero Roma, fundada cerca de siete siglos y medio ántes de nuestra era, se convirtió bien pronto en la potencia dominante. Por medio de las armas extendió su dominacion á todos los ámbitos de Italia; despues, sucesivamente á España, á la Galia, á la Gran Bretaña, á una parte de la Germania y á la misma Grecia, dominando á casi toda EUROPA y doblegándola á su yugo hasta la caida del imperio de Occidente, en 476. Entónces los bárbaros, que habían acudido del Norte y del Asia, no encontrando ya un poder bastante fuerte para resistirlos, se esparcieron por toda EUROPA, la devastaron, y durante algunos siglos, hicieron suceder á la antigua civilizacion la más espantosa anarquía. En medio de esta inmensa catástrofe, el imperio de los ostrogodos se estableció en Italia y se extendió al Nordeste hasta los bordes del Danubio; el de los visigodos, al Suroeste de la Galia y por la península ibérica; y el de los francos y *burgundos*, al Oeste y al centro de EUROPA. Los anglo-sajones se fijaron en la Gran Bretaña; los slavos penetraron hasta el corazon de la Germania; los islandeses se establecieron en el Norte; los turcos avanzaron hasta las márgenes del Don, arrojando á los awares hácia el Oeste; los búlgaros llegaron hasta las orillas del Pruth y del Danubio, y los hunos, despues de perder á su jefe Attila, retrocedieron hasta las estepas del Ponto-Euxino. Pero Carlo Magno apareció; ante su espada todo cambió de forma; los dos imperios de los godos fueron destruidos; la mitad de la EUROPA, subyugada, y el conquistador fundó el vasto imperio de los francos. Sin embargo, el imperio de Oriente, macilento fantasma de de la grandeza de los latinos, estaba aún en pié y debía sobrevivir al fugaz imperio de Carlo Magno. ¿Quién lo podía conjeturar? ¿Quién podía creer que Bizancio, la sombra de Roma, el esqueleto del Occidente, había de asistir con hachas fúnebres á las exequias del semi-dios del siglo VIII? Pues esto aconteció. No bien la tumba había enfriado las cenizas del poderoso príncipe, cuando su vasto imperio se descomponía en todas partes, formándose de sus jirones la monarquía francesa, los estados de Alemania, Italia, de Lorena, de Provenza y Borgoña. Al mismo tiempo, los habitantes de la Mauritania invaden á España y la imponen una nueva civilizacion, cuyo desarrollo se extiende hasta el siglo XV. A partir de los siglos IX y X, los pueblos del Norte comienzan á salir del horrible estado de barbarie en que vivían, y toman puesto entre los estados europeos. El reino de Noruega se dilata hasta el mar Blanco; al primitivo imperio ruso, fundado en los siglos anteriores, sucede el ruso-slavo, y la Dinamarca empieza á ensanchar su poder. Pero un movimiento religioso lleva los pueblos de Occidente á Oriente, y las Cruzadas, desde fines del siglo XI hasta los del XIII, absorben todo el espíritu europeo. Durante este tiempo. Portugal se emancipa de España; los reinos de Leon, Aragon y Castilla hacen retroceder á los musulmanes; la Sicilia se une á Napoles; la Suecia se extiende hasta la Finlandia; la Hungría, hasta el litoral del Adriático; Venecia y Génova se convierten en señoras del Mediterráneo; Polonia se hace independiente; un nuevo imperio búlgaro-valaco se forma entre los Balkanes y el Danubio; el imperio ruso, hecho pedazos, se encuentra impotente para resistir á los mongoles, y la Suiza proclama finalmente su independencia. La segunda mitad del siglo XV presencia la caida del desdichado imperio de Oriente, que se encierra en Constantinopla para morir, como el enfermo se acuesta en el lecho para agonizar (1453). Todos los grandes estados se hallan constituidos á la sazon, y el mapa de EUROPA comienza á revestirse de la forma que tiene en nuestros dias. Como estados creados despues de esta época, no deben señalarse más que los Países Bajos, emancipados de España, en el siglo XVI, y el reino de Prusia, organizado en el XVIII. La revolucion francesa viene por un breve espacio á modificar profundamente la EUROPA política; estados enteros desaparecen, brotan otros nuevos, y el imperio francés, que surge entre aquel trastorno general, al golpe de la espada de un oscuro soldado, enriquecido por las más osadas conquistas, abraza casi toda la parte occidental de EUROPA. Sin embargo, aquel imperio dura apénas diez años. Despues de la caida de Napoleon, el antiguo órden de cosas se restablece casi por completo, mediante los tratados de 1815, 1818 y 1822, y las bases de la actual EUROPA política quedan cimentadas. Los cambios que han sobrevenido despues de esta época son: el crímen europeo que arrebató su independencia á la infeliz Polonia; la formacion de los estados de la Grecia, en 1827; la del reino de Bélgica, en 1830; la incorporacion de la república de Cracovia al imperio de Austria; la de la Alsacia y la Lorena al reino de Prusia, la absorcion de este reino y de la Confederacion germánica en el imperio aleman, y la de los ducados italianos, así como la de los antiguos estados pontificios, en la unidad de Italia. No hemos mencionado la ocupacion de la isla de Chipre por los ingleses, atendiendo á que no es un hecho definitivo. La geografía política tiene dos fuerzas que la dirigen en todo el globo; la cronología y la historia; es decir, el tiempo y las necesidades del tiempo mismo. Ora se ocupe, ora no se ocupe la isla de Chipre, la cronología y la historia ponen á los sultanes bajo el terrible sino de la cuestion de Oriente, una de las más grandes que han agitado el espíritu de la humanidad. Si la Inglaterra se sitúa al lado del sultan, quien vence á Mahoma, vencerá á Inglaterra. En esta ocasion, puede afirmarse que el Gobierno inglés, poniendo en olvido su genio práctico, va fuera de sendero. Si algun hecho pudiera matar á esa gran nacion, sería la duda formidable que llamamos guerra de Oriente.

Europeo, pea. Adjetivo. Natural de Europa ó lo perteneciente á ella.

ETIMOLOGÍA. *Europa:* italiano y catalan, *europeo*; francés, *européen*. El latin *eurōpæus* significa lo referente á EUROPA, hija de Agenor.

Europo. Masculino. *Mitología.* Uno de los descendientes de Hércules, abuelo de Licurgo. (LANDAIS.)

Europomo. Masculino. *Zoología.* Género de mariposas diurnas.

ETIMOLOGÍA. Griego *eurys*, ancho, y *pōma* (πῶμα), opérculo.

Eurotas. Masculino. *Mitología.* Río de Laconia, en cuyas orillas Júpiter, bajo la figura de un cisne, engañó á Leda, y donde Apolo lloró la pérdida de Dafne.

Eusebia. Femenino. *Mitología.* Nombre dado por los griegos á la diosa de la piedad.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὐσέβεια *(Eŭsébĕia)*, piedad.

Eusebianos. Masculino plural. *Historia eclesiástica.* Nombre que se dió en el siglo IV á una secta de arrianos, á causa del favor y de la proteccion que obtuvieron del emperador Constantino, *Eusebio*, patriarca de Constantinopla.

ETIMOLOGÍA. *Eusebio:* francés, *eusebiens*.

Eusebio. Masculino. Nombre propio de varon: SAN EUSEBIO.

ETIMOLOGÍA. *Eusebia.*

Eusemia. Femenino. *Medicina.* Reunion de muchos síntomas favorables en una enfermedad.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien y *sēma* (σῆμα), signo, señal: francés, *eusémie*.

Eustefia. Femenino. *Botánica.* Planta americana cuyos estambres forman una hermosa corona sobre la corola.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien y *stéphō* (στέφω), yo doy vueltas; propiamente, yo corono.

Eustenia. Femenino. *Fisiología.* Estado normal de la fuerza vital.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *sthénos*, fuerza.

Eustilo. Masculino. *Arquitectura.* Edificio en que las columnas están bien colocadas.

ETIMOLOGÍA. Griego εὔστυλος *(eústylos)*; de *éu*, bien, y *stylos*, columna: francés, *eustyle*.

Eutanasia. Femenino. *Didáctica.* Muerte apacible, lo contrario de cacotanasia. ‖ *Teología.* Muerte en estado de gracia.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐθανασία *(euthanasía)*; de *éu*, bien y *thánatos*, muerte: francés, *euthanasie*.

Eutaxia. Femenino. *Fisiología.* Disposicion regular de las diferentes partes del organismo. ‖ Constitucion perfecta de un sér.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, y *táxis* (τάξις), órden, regla, tasa: francés, *eutaxie*.

Digitized by Google

Eutenia. Femenino. *Mitología.* Nombre con que los griegos personificaron la abundancia.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὐθενεία *(Eutheneía)*, abundancia: francés, *Euthénie.*

Euterpe. Femenino. *Mitología.* Una de las nueve musas, que inventó la flauta y presidió á la música. Se la representa bajo la figura de una jóven coronada de flores, con papeles de música, una flauta y otros instrumentos musicales. En los bajo-relieves se la representa con trompeta ó con una doble flauta. ‖ Era tambien la musa de la poesía bucólica.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὐτέρπης *(Eutérpēs)*, agradable, divertida, que alegra: latin, *Euterpe*, en Horacio: francés é italiano, *Euterpe;* catalan, *Eutrepe*, por metátesis.

Eutesia. Femenino. *Medicina.* Constitucion vigorosa del cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Griego εὖ *(éu)*, bien, bueno, y θέσις *(thésis)*, situacion; francés, *euthésie.*

Eutético, ca. Adjetivo. Dispuesto con simetría.

ETIMOLOGÍA. *Eutesia.*

Eutimia. Femenino. *Didáctica.* Sosiego. ‖ *Mitología.* Diosa de la tranquilidad del alma.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὐθυμία *(Euthymía)*; de *éu*, bien, y *thymós* (θυμός), ánimo: francés, *Euthymie.* (LITTRÉ.)

Eutimo. Masculino. *Mitología.* Famoso atleta. (Véase LIBAN.)

ETIMOLOGÍA. Griego Εὔθυμος *(Euthymōs)*, lleno de valor (LANDAIS): francés, *Euthyme.*

Eutinos. Masculino plural. *Historia antigua.* Magistrados atenienses encargados de revisar las cuentas de la república.

ETIMOLOGÍA. Griego εὔθυνος *(euthynos)*, los que examinan ó comprueban las cuentas, los revisores de cuentas: francés, *euthynes.*

Eutiqueos. Masculino plural. *Historia eclesiástica.* Sectarios cristianos que no admitían que Jesucristo tuviese dos naturalezas.

ETIMOLOGÍA. *Eutiques.*

Eutiques. Gramático de fines del siglo V ó pricipios del VI; fué discípulo de Prisciano, y enseñó gramática latina en Constantinopla. De él nos han quedado dos tratados: 1.° *De discernendis conjugationibus libri II:* 2.° *De aspiratione.* Estas dos obras nos han sido conservadas por Casiodoro. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

ETIMOLOGÍA. Latin *Eutyches.*

Eutiquianismo. Masculino. La doctrina de los eutiquianos.

ETIMOLOGÍA. *Eutiquiano:* francés, *eutichianisme.*

Eutiquiano (SAN). Pontífice en cuyo tiempo (275 á 283) apareció el heresiarca Mánes. El martirio de este papa no está completamente averiguado.

Eutiquiano, na. Adjetivo. El sectario de Eutíques y lo que pertenece á su secta.

ETIMOLOGÍA. *Eutiques:* francés, *eutichien* y *eutychien;* catalan, *eutiquiá, na.*

Eutiquio ó Eutiques. Célebre heresiarca griego, que nació en 378 y murió en 452. Era archimandrita en un monasterio de las cercanías de Constantinopla, y al suscitarse la herejía de Nestorio, salió de su retiro para defender la fe; pero cayó tambien en un nuevo error, que empezó á esparcir en 448. Enseñó que no había más que una naturaleza en Jesucristo, la naturaleza divina, por la que había sido absorbida la naturaleza humana, como una gota de agua por el mar. EUTIQUIO fué acusado por Eusebio de Dorilea y Flavio, patriarca de Constantinopla, y obligado á comparecer ante un concilio celebrado en Éfeso. Secretamente sostenido por el emperador Teodosiano II, EUTIQUIO fué absuelto en el concilio llamado *brigandage de Éfeso*, por las violencias que le deshonraron; pero á la muerte del príncipe, fué condenado en el concilio de Calcedonia, hácia 451. Poco despues de esta época murió, cuando contaba cerca de 75 años. Su herejía se propagó despues de su muerte, dando orígen á diversas sectas, algunas de las cuales subsisten aún en Oriente. Sus partidarios se llamaron *eutiquianos ó monofisitas* (partidarios de una sola naturaleza).

ETIMOLOGÍA. Latin *Euthyches.* (SAN GREGORIO.)

Eutocio de Ascalon. Geómetra griego, que vivió hácia el año 540 de nuestra era. Escribió unos *Comentarios* sobre Apolonio de Perga, insertos en la edicion de Apolonio, por Halley *(Oxford*, 1710); y tambien sobre Arquímedes *(Bâle*, edicion greco-latina, 1544). Es muy estimado su comentario sobre el *Tratado de la esfera y del cilindro* del geómetra siracusano.

Eutonía. Femenino. *Medicina.* Integridad en la fuerza normal de los órganos.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐτονία *(eutonía)*; de *éu*, bien, y *tónos*, tono.

Eutrapelia. Femenino. EUTROPELIA. ‖ Discurso que se hace por entretenimiento y diversion honesta. ‖ Juego y ocupacion inocente, tomada por vía de recreacion con templanza.

Eutrapélico, ca. Adjetivo. EUTROPÉLICO.

Eutrepelia. EUTROPELIA.

ETIMOLOGÍA. La forma EUTREPELIA es la etimológica. La Academia haría muy bien en abrirle las puertas de la lengua en la próxima edicion de su *Diccionario.*

Eutrofia. Femenino. *Fisiología.* Alimento sano y abundante. ‖ Buen estado de la nutricion.

ETIMOLOGÍA. Griego εὐτροφία *(eutrophía)*; de *éu*, bien, y *tróphē* (τρόφη), alimento: francés, *eutrophie.*

Eutropelia. Femenino. Comunmente se entiende por la virtud que modera el exceso en las diversiones ó entretenimientos.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu;* bien, y *trépō*, yo giro: catalan, *eutrapélia.*—La Academia refiere *eutrapelia* á *eutropelia;* pero, segun resalta de la derivacion, ninguno de los vocablos anteriores representa la forma de orígen. El vocablo etimológico es *eutrepelia*, puesto que se trata del griego *eu-trépein* (εὔ-τρέπειν).

Eutropélico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente á la eutropelia.

ETIMOLOGÍA. *Eutropelia:* catalan, *eutrapélich, ca.*

1. Eutropio (FLAVIO). Historiador latino del siglo IV. Fué contemporáneo de Constantino, de Juliano y de Valente. Militó á las órdenes del segundo de estos tres príncipes, al cual siguió en su expedicion contra los persas. Nos ha dejado un compendio de la historia de Roma, cuya obra dedicó á Valente con el título: *Breviarium historiæ Romanæ, libri X constans*; y en ella nos da cuenta de los sucesos más memorables ocurridos en aquella nacion, desde su orígen hasta la muerte de Joviano. Su estilo es tenue; pero franco, claro y natural. (DE MIGUEL Y MORANTE.)

Reseña.—EUTROPIO formó parte de la expedicion de Juliano á Persia. Su *Breviarium* es un libro claro y metódico. De él se han hecho varias ediciones, siendo las principales las de Havercamp *(Leyde*, 1729); de Tzchucke *(Leipzig*, 1804); y de Zell *(Stuttgard*, 1829). Hay traducciones francesas de Faret, el abate Lezeau, Dubois, y otras.

ETIMOLOGÍA. Latin *Eutrŏpĭus.* (FLAVIO.)

2. Eutropio. Eunuco de Armenia, ministro y favorito del emperador Arcadio, que destronó á Rufino, ayudado por la emperatriz Eudoxia, y que sublevó al pueblo por sus crueldades, su insolencia y su corrupcion. Habría sido asesinado, si san Juan Crisóstomo no hubiera apaciguado á la multitud con su famoso discurso: *Vanitas vanitatum.* Acusado de haber aspirado al imperio en 399, fué condenado á muerte.

Euzoodinamia. Femenino. *Medicina.* Estado de salud perfecto.

ETIMOLOGÍA. Griego *éu*, bien, *zōon*, viviente, y *dynamis*, fuerza; «buena fuerza del viviente.»

Euzoodinámico. Adjetivo. *Medicina.* Concerniente ó perteneciente á la euzoodinamia.

ETIMOLOGÍA. *Euzoodinamia:* francés, *euzoodynamique.*

Eva. Femenino. Nombre de la primera mujer que existió, formada de una costilla de Adan. ‖ Familiar. LAS HIJAS DE EVA; las mujeres.

ETIMOLOGÍA. Raíz semítica *haim*, la vida; hebreo, *hévah;* «la madre de los vivientes:» latin, *Eva*, en Tertuliano; italiano y catalan, *Eva;* francés, *Ève.* —«San Agustin nos enseña que hay en cada hombre una serpiente, una EVA y un Adan. Nuestros sentidos y nuestra carne son la serpiente; el apetito concupiscente es EVA; Adan, la razon.» (PASCAL.)

Evacuable. Adjetivo. Que puede ser evacuado.

Evacuacion. Femenino. El acto y efecto de evacuar. ‖ *Milicia.* Salida de

Digitized by Google

una plaza, fortaleza ó ciudad que se ocupaba; ordinariamente, en virtud de capitulacion. ‖ *Medicina.* Salida de materias excrementicias, secretadas ó exhaladas, al través de un órgano abierto por la naturaleza ó por el arte.

ETIMOLOGÍA. *Evacuar:* latin, *evăcuātĭo*, forma sustantiva de *evăcuātus*, evacuado: italiano, *evacuazione;* francés, *évacuation;* catalan, *evacuació.*

Evacuado, da. Participio pasivo de evacuar.

ETIMOLOGÍA. Latin *evăcuātus*, participio pasivo de *evăcuāre*, evacuar: italiano, *evacuato;* francés, *évacué;* catalan, *evacuat, da.*

Evacuador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que evacua.

ETIMOLOGÍA. *Evacuar:* latin, *evăcuātor.*

Evacuamiento. Masculino. EVACUACION.

Evacuante: Participio activo de evacuar. EVACUATIVO.

ETIMOLOGÍA. Latin *evăcuans*; *evăcuantis*, participio de presente de *evăcuāre:* italiano, *evacuante;* francés, *évacuant;* catalan, *evacuant.*

Evacuar. Activo. Desocupar alguna cosa. ‖ *Medicina.* Sacar, extraer los humores viciados del cuerpo humano. ‖ Anticuado. Enervar, debilitar, minorar. ‖ *Milicia.* En las plazas, ciudades, fortalezas, salir la tropa que había en ellas. ‖ EL VIENTRE. Frase. CAGAR. ‖ UN NEGOCIO. Frase familiar. Finalizarlo, salir de él, concluirlo.

ETIMOLOGÍA. Latin *văcuāre*, vaciar, forma verbal de *văcŭus*; vacío: italiano, *evacuare;* francés, *évacuer;* provenzal y catalan, *evacuar.*—Estacio hizo famoso el latin *văcuāre* con una expresion verdaderamente sublime: VACUARE *sæcula*, «vaciar los siglos;» esto es, vaciar el mundo, desocuparlo, dejarlo desierto.

Evacuativo, va. Adjetivo. *Medicina.* Lo que tiene propiedad ó virtud de evacuar.

ETIMOLOGÍA. *Evacuar:* italiano, *evacuativo;* francés, *évacuatif;* provenzal, *evacuatiu.*

Evacuatorio, ria. Adjetivo. EVACUATIVO.

Evad, evas, evat. Verbo defectivo anticuado que sólo se halla usado en estas personas del presente y del imperativo, y significa VEIS AQUÍ, VED, MIRA, MIRAD, y tambien SABED Ó ENTENDED.

ETIMOLOGÍA. *¡Evah!* «Verbo defectivo, que sólo ha tenido uso en su segunda persona del imperativo, y vale lo mismo que mirad. Es término anticuado.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«Luego todas las gentes que estaban allí, dijeron: *Evād* el Conde, *evad* el Conde; y de allí adelante trujo pendon y caldera, y casa y hacienda de Conde.» (JUAN DE VILLAIZAN, *Crónica del Rey Don Alonso el Onceno, capítulo 64.*)

Evadido, da. Participio pasivo de evadir y evadirse.

ETIMOLOGÍA. *Evadir:* latin, *ēvăsus;* francés, *évadé;* catalan, *evadit, da.*

Evadir. Activo. Evitar un daño ó peligro inminente, eludir con arte ó astucia alguna dificultad prevista. Se usa tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēvadĕre*, escapar; de *e*, por *ex*, fuera, y *vadĕre*, partir, forma verbal de *vădus*, vado: catalan, *evadir;* provenzal, *evazir;* francés, *évader:* italiano, *evadere.*

Evadirse. Recíproco. Librarse de alguna cosa desagradable. ‖ Escaparse con maña y disimulo.

SINONIMIA. *Evadirse, escapar, huir.* Diferéncianse estos términos en que *evadirse* se hace en secreto; *escaparse* supone haber sido uno cogido anteriormente ó estar pronto á ser cogido; *huir* no supone ninguna de estas dos condiciones.

Se *evade* uno de una cárcel ó prision; se *escapa* de las manos de alguna persona, y *huye* despues de perdida la batalla.

Es preciso maña y dicha para *evadirse;* presencia de espíritu y fuerza para *escaparse;* agilidad y vigor para *huir.* (MARCH.)

Evadne. Femenino. *Mitología.* Hija de Marte, segun unos, y de Ifis y Tebe, segun otros. Insensible á las instancias amorosas de Apolo, casó con Capaneo; y muerto éste en el sitio de Tébas, se arrojó á la hoguera de su esposo.

Evagacion. Femenino anticuado. El acto de vaguear. ‖ Metáfora. Distraccion de la imaginacion.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēvăgātĭo*, el acto de errar, vagancia; forma sustantiva abstracta de *ēvăgātus*, participio pasivo de *ēvăgāri*, rodar de una parte á otra; de *e*, por *ex*, fuera, y *văgāri*, vagar: francés, *évagation;* italiano, *evagazione.*

Evaginuláceo, cea. Adjetivo. *Botánica.* Que carece de vaina.

ETIMOLOGÍA. *Evaginulado.*

Evaginulado, da. Adjetivo. *Botánica.* EVAGINULÁCEO.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēvāgīnātus*, desenvainado; participio pasivo de *ēvāgīnāre*, desenvainar, en Justino; de *e*, por *ex*, fuera, y *vāgīna*, vaina.—*Evaginulado* supone una derivacion del latin *vāgīnŭla*, vainilla.

Evaginúleo, lea. Adjetivo. EVAGINULÁCEO.

¡Evah! Interjeccion. EVOÉ.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēvax.* (PLAUTO.)

Evaluable. Adjetivo. VALUABLE.

Evaluacion. Femenino. VALUACION.

Evaluar. Activo. VALUAR. ‖ Fijar por cálculo el valor ó el precio de una cosa ó de un conjunto de bienes.

Evalvo, va. Adjetivo. *Botánica.* Que carece de válvulas, en cuyo sentido se dice: *pericarpo* EVALVO.

ETIMOLOGÍA. *E* privativa y *valvæ*, válvulas: francés, *évalve.*

Evan. Interjeccion. *Mitología.* Grito de las bacantes.

1. Evandro. Masculino. *Mitología.* Hijo de Mercurio y de Nicostrata, y nieto de Pállas, rey de Arcadia, que abandonó su país y fué á Italia, donde se creó un pequeño estado en el sitio en que se fundó Roma. Fué aliado de Eneas.

ETIMOLOGÍA. Latin *Ēvāndrus.* (VIRGILIO.)

Reseña histórica.—EVANDRO fue arcadio de orígen, y fundó una colonia de pelasgos, en el Lacio, hácia el año 1300 ántes de Jesucristo. Acogido favorablemente por Fanno, rey de los aborígenes, construyó en las márgenes del Tíber, al pié del monte Aventino, la ciudad de Pallantea, llamada así por el nombre de su hijo *Pállas.* Dió á los habitantes del país buenas leyes: les enseñó el uso de las letras, de las artes y de la música, é introdujo entre ellos el culto de Pan, Céres, Neptuno, etc. Allí dió hospitalidad á Hércules. La ciudad de Pallanta (Arcadia), de donde era originario, recibió del emperador Antonino los derechos de ciudad y muchos privilegios é inmunidades.

2. Evandro. Masculino. *Botánica.* Género de juncos de Nueva-Holanda.

Evanecer. Activo anticuado. ELUDIR.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēvānescĕre*, desvanecer; de *e*, por *ex*, y *vānescĕre*, disipar; forma verbal de *vānus*, vano.

Evanecerse. Recíproco anticuado. Desvanecerse, desaparecer.

Evanescente. Adjetivo. *Botánica. Nectario* EVANESCENTE. El nectario que se disminuye á medida que el fruto se desarrolla, acabando por desaparecer. ‖ *Didáctica.* De escasa duracion.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēvānescens*, *ēvānescentis*, participio de presente de *ēvānescĕre*, desvanecerse: francés, *évanescent.*

Evangeliario. Masculino. Libro que contiene los Evangelios.

ETIMOLOGÍA. *Evangelio:* francés, *évangéliaire.*

Evangélicamente. Adverbio de modo. Conforme á la doctrina del Evangelio.

ETIMOLOGÍA. *Evangélica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *evangélicament;* francés, *évangéliquement;* italiano, *evangelicamente.*

Evangélico, ca. Adjetivo. Lo perteneciente al Evangelio.

ETIMOLOGÍA. *Evangelio:* latin, *ēvangĕlĭcus;* italiano, *evangelico:* francés, *évangélique;* catalan, *evangélich, ca*, y *evangélichs*, plural, con relacion á los anabaptistas.

Evangelio. Masculino. Historia de la vida, doctrina y obras maravillosas de nuestro Señor Jesucristo, contenidas en los cuatro libros escritos por los cuatro evangelistas. ‖ En la misa es el capítulo tomado de uno de los cuatro libros de los evangelistas, que se dice despues de la epístola y gradual, y al fin de la misa. ‖ Plural. Librito muy chico, aforrado comunmente en tela de seda, en que se contiene el principio del Evangelio de san Juan y otros tres capítulos de los otros tres santos evangelistas, el cual se suele poner entre algunas reliquias y dijes á los niños, colgado en la cintura. ‖ CHICO Ó ABREVIADO. Se dice de los refranes, por la verdad que hay ó se supone en ellos. ‖ DECIR Ó HABLAR EL EVANGELIO. Frase con que se da á en-

Digitized by Google

tender cuán verdadero y cierto es lo que alguno dice.

Etimología. Griego Εὐαγγέλιον (*Evaggélion*, que se pronuncia *Evangélion*), buena nueva; de *éu*, bien, y ἀγγέλειν (*aggélein* ó *angélein*), anunciar; de ἄγγελος (*aggelos* ó *ángelos*), mensajero, ángel: latin, *Evangĕlium;* italiano, *Evangelio;* francés *Evangile;* provenzal, *Evangeli, Avangeli;* catalan, *Evangeli.*

Reseña histórica.—1. La Iglesia sólo reconoce cuatro Evangelios canónicos: 1.°, *el de san Mateo,* escrito por los judíos hácia el año 41, en hebreo ó siro-caldeo, cuyo texto original se perdió en el siglo XI, y del que no tenemos más que una traduccion griega, un texto hebreo formado por dicha traduccion, y una version latina hecha sobre la griega: 2.°, *el de san Márcos,* escrito al principio en griego para los romanos, que es el anterior modificado parcialmente: 3.°, *el de san Lúcas,* escrito en griego hácia el año 51 ó 53, complemento de los dos primeros: 4.°, *el de san Juan,* escrito en griego para los cristianos del Asia Menor. Estos Evangelios concuerdan entre sí y son auténticos.—Los apócrifos son: el Evangelio «segun los hebreos,» llamado tambien de los nazarenos, de los doce apóstoles, de san Pedro y de los siriacos; otro, «segun los egipcios;» otro, «del nacimiento de la Vírgen;» otro, «de la niñez del Salvador ó de santo Tomás,» en árabe; los de Nicodemus, Tadeo ó san Júdas, san Felipe, san Bernabé, Santiago el Mayor, Júdas Iscariote, san Andrés, san Bartolomé, san Matías, de Cerinto, de los ebionitas, de Lucio, Seleuco, Luciano, Hesiquio, etc.

2. En la misa, el celebrante lee y el diácono canta, á la derecha del altar, un pasaje de los Evangelios canónicos, despues del *gradual* y ántes del *Credo;* y al fin de la misa, el sacerdote lee El evangelio de san Juan: *In principio erat Verbum,* etc.—Véase H. Wallon, *De la croyance due á l'Evangile* (Paris, 1859).

3. *Sistema filosófico de Pedro Leroux.* Segun este sistema, el Evangelio de san Mateo representa la secta saducea; el de san Márcos, la de los esenios; el de san Lúcas, la farisea; el de san Juan, la escuela platónica.

Evangelismo. Masculino. Moral del Evangelio. ‖ Espíritu reformador de las iglesias protestantes.

Etimología. *Evangelio:* italiano, *evangelismo;* francés, *évangélisme;* catalan, *evangelisme.*

Evangelista. Masculino. Cada uno de los cuatro escritores sagrados que escribieron el Evangelio. ‖ En las iglesias, la persona destinada para cantar el Evangelio.

Etimología. *Evangelio:* latin de la Iglesia, *ēvangĕlista;* italiano y catalan, *evangelista;* francés, *évangeliste.*

Evangelistero. Masculino. El clérigo que en algunas iglesias tiene la obligacion de cantar el Evangelio en las misas solemnes. ‖ Anticuado. El diácono. Díjose así porque es el que canta el Evangelio. ‖ Anticuado. El atril con su pié sobre el cual se pone el libro de los Evangelios, para cantar el que se dice en la misa.

Evangelizacion. Femenino. Accion y efecto de evangelizar.

Etimología. *Evangelizar:* provenzal, *evangelisation;* francés, *évangélisation.*

Evangelizador, ra. Masculino y femenino. El que evangeliza.

Etimología. *Evangelizar:* latin, *ēvangĕlizātor.* (Tertuliano.)

Evangelizar. Activo. Predicar la fe de nuestro Señor Jesucristo.

Etimología. *Evangelio:* catalan, *evangelisar;* provenzal, *evangelizar;* francés, *évangéliser;* italiano, *evangelizare,* del latin *ēvangĕlizare.* (San Isidoro.)

Evangello. Masculino anticuado. Evangelio.

Evaninérveo, vea. Adjetivo. *Botánica.* Calificacion de las plantas cuyas hojas tienen casi borrados sus nervios.

Etimología. *E, vano* y *nérveo.*

Evanirse. Recíproco anticuado. Desvanecerse, disiparse.

Etimología. *Evanecer.*

Evantas ó evantes. Femenino plural. *Mitología.* Nombre de las bacantes.

Etimología. *Evan:* francés, *évantes.*

Evaporable. Adjetivo. Lo que se puede evaporar, como el agua sometida al calórico.

Etimología. *Evaporar:* catalan, *evaporable;* francés, *évaporable;* italiano, *evaporabile.*

Evaporacion. Femenino. La accion y efecto de evaporar ó evaporarse.

Etimología. Latin *ēvăpōrātĭo:* forma sustantiva abstracta de *ēvăpōrātus,* evaporado: catalan, *evaporació;* francés, *évaporation;* italiano, *evaporazione.*

1. *Física.*—Pasaje de un líquido al estado de gas, mediante la dilatacion de sus moléculas por el calórico, ó por la disminucion de presion.

2. Subida lenta y gradual de un líquido que se extiende en la atmósfera, convirtiéndose en flúido aeriforme.

3. Evaporacion *espontánea;* trasformacion de los líquidos en vapores á la temperatura y presion ordinarias.

4. Operacion en cuya virtud se separa la sal del agua que contiene.

5. *Metáfora.*—Volatilidad figurada de las ideas, de los sentimientos, de los caractéres, en cuyo sentido se dice que las pasiones representan la evaporacion del espíritu.

Evaporado, da. Participio pasivo de evaporar.

Etimología. Latin *ēvăpōrātus,* participio pasivo de *ēvăpōrāre:* catalan, *vaporat, da;* francés, *évaporé;* italiano, *evaporato.*

Evaporador, ra. Adjetivo. Que evapora.

Evaporamiento. Masculino. Evaporacion.

Etimología. *Evaporar:* catalan, *evaporament;* italiano, *evaporamento.*

Evaporante. Participio activo de evaporar. Que evapora.

Etimología. Latin *ēvăpōrans, ēvăpōrantis,* participio de presente de *ēvăpōrāre.*

Evaporar. Activo. Disminuir lentamente la cantidad de algun líquido, exponiéndolo al aire libre ó á la accion del calórico; y así decimos que el agua se evapora, cuando, sometida á la accion del fuego, se exhala en gases. Usase más generalmente como recíproco.

Etimología. Latin *ēvăpōrāre,* echar de sí el vapor; de *e,* por *ex,* fuera, y *văpor, văpōris:* catalan, *evaporar;* provenzal, *evaporar, ervaporar;* francés, *évaporer;* italiano, *evaporare.*

Evaporarse. Recíproco. Convertirse en vapor. ‖ *Metáfora.* Disiparse. Se dice de las cosas físicas y tambien de las cosas del alma. Ejemplo de cosa física; se evapora el vino, el licor, la esencia del café, el aroma ó perfume de las flores; y en general, toda sustancia espirituosa. Ejemplo de cosas que pertenecen á la inteligencia: «cuando una idea se deslíe demasiado, parece que se evaporan los conceptos.» Ejemplo de cosas pertenecientes á la sensibilidad interior: «la furia se evapora, cuando el hombre declara libremente la razon de su enojo.»

Etimología. Forma reflexiva de evaporar: catalan, *evaporarse;* francés, *s'évaporer;* italiano, *evaporarsi.*

Evaporativo, va. Adjetivo. Evaporatorio.

Etimología. *Evaporar:* latin, *ēvăpōrātĭvus;* italiano, *evaporativo;* francés, *évaporatif;* provenzal, *evaporatiu.*

Evaporatorio. Adjetivo. Se aplica al medicamento que tiene virtud y eficacia para hacer evaporar. Se usa tambien como sustantivo masculino. ‖ *Física. Aparato* evaporatorio; aparato que sirve para facilitar las evaporaciones.

Etimología. *Evaporacion:* francés, *évaporatoire;* italiano, *evaporatorio.*

Evaporizar. Neutro. Vaporizar. Se usa tambien como activo y como recíproco.

Evaporómetro. Masculino. *Física.* Instrumento que sirve para favorecer la evaporacion.

Etimología. *Evaporar y metro.*

Evar. Activo defectivo anticuado. Mirar.

Etimología. *Evah.*

¡Evas! Interjeccion anticuada. ¡Hola!

Etimología. *Evah.*

Evasion. Femenino. Efugio ó medio término que se busca para salir de algun aprieto ó dificultad. ‖ Fuga.

Etimología. Latin *ēvāsĭo,* huida, en san Jerónimo; forma sustantiva abstracta de *ēvasus,* evadido: catalan, *evasió;* francés, *évasion;* italiano, *evasione.*

Evasivamente. Adverbio modal. De un modo evasivo.

Etimología. *Evasiva* y el sufijo adverbial *mente.*

Evasivo, va. Adjetivo. Lo que fa-

Digitized by Google

cilita la evasion; como respuesta EVASIVA, medios EVASIVOS.

ETIMOLOGÍA. *Evasion:* provenzal, *evasiu;* catalan, *evasiu, va;* francés, *évasif;* italiano, *evasivo.*

Eveccion. Femenino. *Astronomía.* La mayor de las desigualdades periódicas á que está sujeto el movimiento lunar.

ETIMOLOGÍA. *Evehente:* latin, *ēvectĭŏ,* la accion de levantarse; forma sustantiva abstracta de *evectus,* levantado: francés, *évection.*

1. *Reseña.*—Segunda desigualdad de la luna, producida por la alteracion del sol, y cuya cantidad es de un grado, veinte minutos y tres segundos. Es lo que Ptolomeo llamaba *balanceo del epiciclo;* y Tycho-Brahe, *cambio de la excentricidad.*

2. *Sentido etimológico.*—El latin *ēvectĭo* es una forma de *ēvehĕre,* que significa trasportar, elevar, porque esta ecuacion eleva el cálculo á mucha mayor exactitud que la antigua *ecuacion de los cinco grados,* conocida desde tiempos de Hiparco.

3. *Historia antigua.*—Permiso escrito que se daba, bajo la dominacion de los emperadores romanos, para correr la posta sin hacer gasto alguno.

Evehente. Adjetivo. *Astronomía.* Que se eleva sobre el horizonte paralelo al ecuador.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēvehens, ēvehentis,* participio de presente de *ēvehĕre,* levantar; de *e,* por *ex,* fuera, y *vehĕre,* llevar, forma verbal de *veha,* expresion rústica de *via,* camino: EVEHERE *ad deos;* levantar hasta igualar con los dioses.

Evemérico, ca. Adjetivo. Concerniente al evemerismo.

ETIMOLOGÍA. *Evemerismo.*

Evemerion. Masculino. *Mitología.* Semidios adorado en Sicyone.

Evemerismo. Masculino. *Filosofía.* Sistema de Evemero, segun el cual los dioses del paganismo eran hombres divinizados.

ETIMOLOGÍA. *Euhemero,* filósofo griego, autor de este sistema.

Evemerista. Masculino. Partidario del evemerismo.

Evenir. Impersonal anticuado. Suceder, acontecer.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēvĕnīre,* acaecer; de *e,* por *ex,* fuera, y *vĕnīre,* venir; «venir fuera de la marcha ordinaria de las cosas.»

Eveno. Masculino. *Mitología.* Rey de Etolia, hijo de Marte y de Stérope. Tal dolor sufrió por no haber podido vengar la deshonra de su hija, que se precipitó en un río que llevó su nombre.

ETIMOLOGÍA. Latin *Evēnus.* (OVIDIO.)

Evento. Masculino. Acontecimiento, suceso de realizacion incierta ó contingente.

ETIMOLOGÍA. *Evenir:* latin, *ēvēntus, ēvēntûs,* caso, éxito, suceso imprevisto; forma simétrica de *ēvēntum,* acaecido, supino de *ēvĕnĭre:* catalan, *evento;* francés, *événement;* italiano, *evento, evenimento.*

Eventracion. Femenino. *Cirugía.* Salida accidental de las vísceras. ‖ Hernia á través de las paredes abdominales.

ETIMOLOGÍA. *E,* por *ex,* fuera, y *vientre:* francés, *éventration.*

Eventual. Adjetivo. Lo que está sujeto á cualquier evento ó contingencia. Se aplica á los derechos ó emolumentos anejos á algun empleo fuera de su dotacion fija. ‖ Se usa tambien en plural, para designar en algunas oficinas ciertos fondos destinados á gastos accidentales.

ETIMOLOGÍA. *Evento:* catalan, *evental;* francés, *éventuel;* italiano, *eventuale.*

SINONIMIA.—*Eventual, casual.*—En lo *eventual* hay probabilidad de que suceda; lo *casual* es imprevisto. Se llaman provechos *eventuales* los que emanan del ejercicio de una profesion, ó de las obvenciones anexas á un empleo. Son *casuales* los encuentros inesperados, las coincidencias raras. Son *eventuales* los honorarios de los letrados, la pérdida de una batalla y las subidas y bajas de los fondos públicos. Por *casualidad* se descubre un tesoro; una mala cosecha es una *eventualidad,* para la que deben estar dispuestos los gobiernos previsores. (MORA.)

Eventualidad. Femenino. Cualidad de lo que es eventual. ‖ Hecho ó circunstancia de realizacion incierta ó conjetural.

ETIMOLOGÍA. *Eventual:* francés, *éventualité;* italiano, *eventualità.*

Eventualismo. Masculino. *Filosofía.* Sistema que lo atribuye todo á la casualidad.

Eventualizacion. Femenino. Accion ó efecto de eventualizar.

Eventualizado, da. Participio pasivo de eventualizar.

Eventualizar. Activo. Dejar al acaso la realizacion de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Eventual.*

Eventualmente. Adverbio de modo. Casualmente.

ETIMOLOGÍA. *Eventual* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *eventuellement;* italiano, *eventualmente*

Evergeta ó Evergétes. Sustantivo y adjetivo masculino. *Historia antigua.* Sobrenombre de algunos príncipes ó reyes de Siria, sucesores de Alejandro.

ETIMOLOGÍA. Griego Εὐεργέτης *(Euĕrghétĕs),* bienhechor, de ἐυ *(éu),* bien, y ἔργον *(érgon),* obra: francés, *Evergète.*

Everriador. Masculino. *Antigüedades romanas.* Heredero principal que, al aceptar la herencia, barría la casa del difunto con una escoba de retama, para hacer huir á los espíritus de los muertos.

ETIMOLOGÍA. *Everrículo:* latin, *ēverriātor,* con el mismo sigificado; catalan, *everriador.*

Everriculo. Masculino. *Cirugía.* Instrumento quirúrgico á modo de cucharilla, que sirve para quitar las piedrecitas ó arenas que hayan quedado en la vejiga despues de la operacion de la talla.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēverrĭcŭlum,* en Ulpiano, red de pescadores; de *e,* por *ex,* fuera, y *verrĭcŭlum,* red, forma de *verrĕre,* barrer. *Verrĭcŭlum* quiere decir *red* BARREDERA.

Eversion. Femenino. Destruccion, ruina, desolacion.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēversĭo,* accion de invertir, de demoler, de derribar; forma sustantiva abstracta de *ēversus,* participio pasivo de *ēvertĕre,* desolar; de *e,* por *ex,* fuera, y *vertĕre,* dar vueltas: francés, *éversion;* italiano, *eversione.*

Eversivo, va. Adjetivo. Destructivo.

ETIMOLOGÍA. *Eversion:* francés, *éversif.*

Eviccion. Femenino. *Derecho romano.* Privacion, despojo que sufre el poseedor, y en especial el comprador, de la cosa que le fué vendida, ó la seria amenaza de ese mismo despojo. ‖ CITACION DE. *Forense.* La que se hace al vendedor por ser llegado el caso de la eviccion. ‖ PRESTARLA. *Forense.* Cumplir el vendedor su obligacion de defender la cosa vendida, ó de sanearla cuando es ineficaz su defensa. ‖ SALIR Á LA. *Forense.* Presentarse el vendedor á practicar en juicio esa misma defensa.

ETIMOLOGÍA. Latin *ēvictĭo,* forma sustantiva abstracta de *ēvictus,* debelado; participio pasivo de *ēvincĕre,* recobrar por justicia lo que otro adquirió con derecho; de *ex,* fuera, y *vincĕre,* vencer: catalan, *evicció;* francés, *éviction;* italiano, *evizione.*

Evidencia. Femenino. Certeza clara, manifiesta y tan perceptible de alguna cosa, que nadie puede racionalmente dudar de ella. ‖ MORAL. La certidumbre de una cosa, de modo que el sentir ó juzgar lo contrario sea tenido por temeridad.

ETIMOLOGÍA. *Evidente:* latin, *ēvĭdentĭa;* italiano, *evidenza;* francés, *évidence;* provenzal, *evidensa;* catalan, *evidéncia.*

Ejemplo de evidencia moral.—Supongamos que vemos el siguiente rótulo al frente de una casa, en donde sabemos que se imprime: IM R NTA. Sin embargo de que ese rótulo no significa nada, nosotros tenemos la perfecta EVIDENCIA MORAL de que el primer hueco estaba ocupado por una P; y el segundo, por una E, resultando necesariamente que el letrero era: IMPRENTA. La EVIDENCIA de la razon nos da más noticias que la evidencia de los sentidos, puesto que el espíritu es infinitamente más universal que la materia.

Evidenciable. Adjetivo. Susceptible de ser evidenciado.

Evidenciador, ra. Adjetivo. Que evidencia.

Evidencial. Adjetivo. Que encierra en sí evidencia.

Evidenciamiento. Masculino. Acto ó efecto de evidenciar.

Evidenciar. Activo. Hacer patente y manifiesta la certeza de alguna cosa, probar y mostrar que no sólo es cierta, sino clara.

Digitized by Google

Etimología. *Evidencia:* catalan, *evidenciar.*

Evidente. Adjetivo. Lo que es cierto de un modo claro y sin la menor duda.

Etimología. Latin *ēvĭdens, ēvĭdentis,* patente, claro, manifiesto; de *e,* por *ex,* fuera, y *vĭdēre,* ver: catalan, *evident,* forma provenzal; francés, *évident, évidente;* italiano, *evidente.*

Evidentemente. Adverbio de modo. Con evidencia.

Etimología. *Evidente* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *evidentment;* francés, *évidemment;* italiano, *evidentemente;* latin, *ēvĭdēnter.*

Evidentísimamente. Adverbio de modo superlativo de evidentemente.

Evidentísimo, ma. Adjetivo superlativo de evidente.

Evilaso. Masculino. Especie de ébano de Madagascar.

Etimología. *Vocablo indígena:* francés, *évilase.*

Evirado, da. Adjetivo. Epíteto heráldico de los animales de sexo ambiguo.

Etimología. Latin *ēvĭrātus,* en Plauto, castrado, participio pasivo de *ēvĭrāre,* castrar; de *e* privativa y *vĭrāre,* forma verbal de *vir,* varon.

Evirilacion. Femenino. Castracion.

Etimología. *Evirado:* latin, *ēvĭrātĭo,* forma sustantiva abstracta de *ēvĭrātus.* La forma directa es *eviracion;* francés, *éviration.*

Evisceracion. Femenino. *Cirugía.* Accion ó efecto de eviscerar.

Etimología. *Eviscerar:* latin posterior, *ēviscĕrātĭo,* debilidad, rendimiento de fuerzas: francés, *eviscération;* italiano técnico, *evisceraziono,* evisceracion; *evisceratore,* el que arranca las entrañas.

Eviscerar. Activo. Extraer las vísceras de un cadáver.

Etimología. Latin *ēviscĕrāre,* sacar las entrañas; forma verbal de *viscĕra,* víscera.

Evitable. Adjetivo. Lo que se puede evitar ó debe evitarse.

Etimología. *Evitar:* latin, *ēvītābĭlis;* italiano, *evitabile;* francés, *évitable;* catalan, *evitable.*

Evitacion. Femenino anticuado. El acto y efecto de precaver y evitar que suceda alguna cosa.

Evitado, da. Adjetivo anticuado. Excomulgado vitando.

Etimología. *Evitar:* latin *ēvītātus,* participio pasivo de *ēvītāre,* evitar; catalan, *evitat, da;* francés, *évité;* italiano, *evitato.*

Evitador, a. Adjetivo. Que evita.

Etimología. *Evitar:* italiano, *evitatore.*

Evitar. Activo. Precaver que suceda alguna cosa, y tambien librarse alguno con prudencia y prevision del daño ó perjuicio que le amenazaba, ó de cualquier lance ruidoso ú ocasion en que preveía peligro. ‖ Excusar. huir de incurrir en algo. ‖ Recíproco anticuado. Eximirse del vasallaje. ‖ Á uno. Frase. Huir de tratarle, apartarse de su comunicacion.

Etimología. Latin *ēvītāre;* de *e,* por *ex,* fuera, y *vitāre,* evadirse: catalan y provenzal, *evitar;* francés, *éviter;* italiano, *evitare.*

1. «El latin *ēvītāre* viene de un radical *vit* que se halla en *in-vitāre,* invitar, y el simple *vitāre,* huir. (Littré.)

2. La lengua latina no conoce el radical *vit* de que habla el ilustre autor. El latin *vitāre* se compone de *via,* camino, y de *ītāre,* forma frecuentativa de *īre: via-ītāre, vi-ītāre, vītāre;* «ir á menudo por la vía; frecuentar el camino, huir, evadirse.» El sentido es tan perfecto como la forma: la forma es tan perfecta como el sentido.

3. Nótese la simetría de prosodia: *via-īre, via-ītāre, vītāre,* escapar.

Eviternidad. Femenino anticuado. Cualidad de lo eviterno.

1. Eviterno. Masculino. *Mitología.* Nombre que dieron los antiguos á un dios ó á un genio de un poder casi igual al de Júpiter. Le diferenciaban de los otros dioses, que llamaban *Eviterni* y *Æointegri,* para expresar su inmortalidad.

Etimología. *Eviterno* 2.

2. Eviterno, na. Adjetivo. Lo que habiendo comenzado en tiempo, no tendrá fin; como los ángeles, las almas racionales, el cielo empíreo.

Etimología. Latin *ævitĕrnus,* de *ævum,* tiempo indefinido, y el sufijo *ternus,* que significa época; «época sin fin.»

Evo. Masculino. *Teología.* La duracion de las cosas eternas. ‖ *Poética.* Duracion de tiempo sin término.

Etimología. *Edad:* latin *ævum,* la eternidad gentil; italiano, *evo.*

Evocable. Adjetivo. Que puede ser evocado.

Etimología. *Evocar:* italiano, *evocabile;* francés, *évocable.*

Evocacion. Femenino. Especie de invocacion entre los gentiles, dirigida á los manes, sombras, etc. ‖ *Espiritismo.* La accion de llamar á los espíritus, para que se comuniquen con los creyentes en dicha doctrina, ora por el movimiento de las mesas y otros muebles, ora por los *mediums* que dicen escribir sus inspiraciones.

Etimología. Latin *ēvŏcātĭo,* llamamiento hácia fuera; el acto de implorar la ayuda de los dioses; leva repentina de gente, en San Jerónimo; forma sustantiva abstracta de *ēvŏcātus,* evocado: provenzal, *evocacio;* francés, *évocation;* italiano, *evocazione.*

1. *Reseña histórica.—Historia antigua.* Orden que los cónsules de la antigua Roma daban á los aliados para reunir cierto contingente de tropas, cuando la república estaba en peligro.

2. *Mitología.*—Ceremonia religiosa de los antiguos romanos, que evocaban á las divinidades tutelares de una ciudad enemiga, sitiada ó á punto de serlo, á fin de privarla de su socorro y proteccion. El general les ofrecía sacrificios, á fin de conciliárselas, invitándolas á ir á Roma, donde hallarían el mismo culto ó más grande, nuevos templos, sacrificios y altares. La de los magos era la practicada, ya para consolar á los parientes y amigos que habían perdido personas queridas, ya para penetrar el porvenir. Moisés prohibió á los hebreos que evocasen los espíritus de los muertos: esto no obstante, Saul fué á consultar á la profetisa de Endor, que evocó en presencia suya la sombra de Samuel. Homero hace que Ulises consulte á la sombra de Tirésias. La mayor parte de las poesías atribuidas á Orfeo son verdaderos cantos de evocacion.

Evocadamente. Adverbio de modo. Con evocacion.

Etimología. *Evocada* y el sufijo adverbial *mente.*

Evocado, da. Participio pasivo de evocar.

Etimología. Latin *ēvŏcātus,* llamado fuera, participio pasivo de *ēvŏcāre;* italiano, *evocato;* francés, *évoqué;* italiano, *evocato.*

Evocador, ra. Masculino y femenino. El que evoca.

Etimología. Latin *ēvŏcātor,* el que levanta gente de guerra de un modo repentino. (Ciceron.)

Evocamiento. Masculino. Evocacion.

Evocante. Participio activo de evocar. Que evoca.

Evocar. Activo. Llamar, invocar á alguno en su favor y auxilio. ‖ Apostrofar á los muertos, darles figuradamente habla y movimiento.

Etimología. Latin *ēvŏcāre,* llamar fuera; de *e,* por *ex,* fuera, y *vŏcāre,* llamar: catalan, *evocar;* francés, *évoquer;* italiano, *evocare.*

Evocatas. Femenino plural. *Antigüedades romanas.* Reclutamientos precipitados de tropas, entre los antiguos.

Etimología. *Evocato.*

Evocativo, va. Adjetivo. Que evoca ó tiene la virtud de evocar.

Evocato. Masculino. Soldado veterano en el ejército romano.

Etimología. Latin *ēvŏcāti,* los soldados veteranos y retirados que acudían llamados; esto es, *evocados,* en caso de necesidad; forma simétrica de *ēvŏcātus;* enviado á llamar, hecho venir.

Evocatorio, ria. Adjetivo. Evocativo.

Etimología. *Evocar:* latin, *ēvŏcātōrĭus;* francés, *évocatoire;* italiano, *evocatorio.*

Evoe. Interjeccion. *Mitología.* Grito con que se invocaba al dios Baco en las orgías.

Etimología. Latin *ēvoe* y *ēvohe;* francés, *évoé, évohé.*

Evohe. Interjeccion. Evoe.

Evolar. Neutro anticuado. Volar.

Evolucion. Femenino. *Milicia.* El movimiento táctico que hacen las tropas ó buques, pasando de unas formaciones á otras para atacar al enemigo ó defenderse de él.

Etimología. Latin *ēvŏlūtĭo,* la accion de abrir, de recorrer, forma sustantiva abstracta de *ēvŏlūtus,* desenvuelto,

Digitized by Google

participio pasivo de *ēvolvĕre*, desenrollar; de *e*, por *ex*, fuera, y *volvĕre*, volver: catalan, *evolució;* francés, *évolution;* italiano, *evoluzione*.

1. La accion y efecto de evolucionar.

2. *Botánica.*—Desenvolvimiento natural de los vegetales.

3. *Fisiología.*—Sistema de los que creen que los seres preexistan al acto generativo que los puso en movimiento, por contraposicion al sistema de la epigenésis.

4. *Familiar.*—Todo movimiento análogo al de la milicia.

5. *Metáfora.*—Mudanza de opiniones y de pareceres; y así decimos que uno anda en continuas *evoluciones*, cuando continuamente muda de creencia y de bandería.

Evolucionar. Neutro. *Milicia.* Ejecutar las tropas movimientos tácticos.

Etimología. *Evolucion.*

Evolucionario, ria. Adjetivo. *Milicia.* Relativo á las evoluciones.

Etimología. *Evolucion:* francés, *évolutionnaire.*

Evoluta. Femenino. Línea espiral en forma de caracol.

Etimología. *Evolucion:* latin, *ēvŏlŭta*, femenino de *evŏlūtus*, desarrollado.

Evolutivo, va. Adjetivo. Que puede variar ó modificar el movimiento.

Etimología. *Evolucion:* francés, *évolutif;* italiano, *evolusivo.*

Sistemas sociales.—Fuerza evolutiva. Fuerza inherente á las sociedades humanas, producto de su virtualidad constitutiva y esencial.

Evólvulo. Masculino. *Botánica.* Planta trepadora convolvulácea.

Etimología. *Evolutacion.*

Evomicion. Femenino. *Medicina.* Vómito.

Etimología. Latin *ēvōmĕre*, arrojar vomitando; de *e*, por *ex*, fuera, y *vōmĕre*, vomitar.

Evónfalo, la. Adjetivo. *Historia natural.* Plano por arriba y cóncavo por debajo.

Etimología. Griego *éu*, bien, y *omphalós*, ombligo, por semejanza de forma.

Evonimias. Femenino plural. *Mitología.* Fiestas atenienses en honor de Evonimo, hijo del Cielo y de la Tierra.

Etimología. *Evonimo:* francés, *évonymies.*

Evonimo. Masculino. *Mitología.* Hijo del Cielo y de la Tierra. (Landais.)

Evonimóide. Masculino. *Botánica.* Sarmiento ó arbusto trepador del Canadá, que se enlaza fuertemente á los árboles.

Evulpino, na. Adjetivo anticuado. Fraudulento, engañoso.

Etimología. *E* y *vulpes*, nombre latino de la raposa.

Evulsion. Femenino. *Cirugía.* Extraccion de las partes que causan deformidad.

Etimología. Latin *ēvulsĭo*, la accion de arrancar; forma sustantiva abstracta de *ēvulsus*, participio pasivo de *ēvellĕre*, sacar de raíz, extraer por fuerza; de *e*, por *ex*, fuera, y *vellĕre*, arrancar: catalan, *evulsió;* francés, *évulsion;* italiano, *evulsione.*

Evulsivo, va. Adjetivo. *Cirugía.* Concerniente á los medios con que se practiva la evulsion.

Etimología. *Evulsion:* francés, *évulsif;* italiano, *evulsivo.*

Ex. Preposicion latina que en nuestro castellano sólo tiene uso en la composicion de algunas voces, y sirve de aumentar ó ampliar la significacion de la voz que compone; como exponer, exclamar; y otras veces vale negacion de lo que la voz simple significa; como en exangüe, exánime. || Antepuesta á los nombres de prelacía, dignidad ú oficio, denota que el sujeto á quien se aplica obtuvo y dejó aquel cargo ú honor; y así se dice: ex-provincial, ex-ministro.

Etimología. Sanscrito *ut*, fuera; *uccâis*, en alto; del verbo *uc*, crecer, extenderse: griego, ἐκ *(ék)*, ἐξ, ἔξω *(ex, exō)*, fuera; latin, *ex;* godo, *us, ut;* aleman, *ur, er, aus, ausser;* godo, *us, uta;* inglés, *a, out;* lituanio, *us, iss;* ruso, *voz, ot, iz;* gaélico, *as, oscion;* kimry, *uch;* italiano, *es, s;* francés y provenzal, *ex;* catalan, *ex, es.*

Reseña.—1. Ex, e, ej, es. Del latin *ex, e;* griego, *ek, ex;* en sanscrito, *ut;* en godo, *us.* Denota *salida*, ó el movimiento por el cual una persona ó cosa sale del lugar donde estaba: *ex* es el prefijo opuesto á *en*. En su sentido propio y primitivo, *ex* denota una relacion local; metafóricamente pasó luégo á expresar relaciones de orígen, de causa, de materia de la cual ha salido ó se ha formado una cosa; y en seguida (cual ha sucedido á todas las preposiciones en general), de la idea de lugar pasó á la de tiempo, y metafóricamente á la de principio.

2. En loscompuestos de *ex* tiene este prefijo dos significaciones principales, que son correlativas.—1.ª Salida (á veces con direccion de abajo á arriba), de la cual resulta la idea accesoria de un cambio de estado; y sucesivamente, la de alejamiento, y hasta la de negacion del estado primitivo ó de la idea expresada por el simple: *e-ferescencia, e-legir, e-manar, e-mersion, e-minente, e-nervar, e-norme* (que se sale mucho de la norma ó regla), *e-rigir, e-rudito* (no rudo, salido del estado de rudez), *e-vadirse, ex-ánime, ex-humar.*—2.ª Acabamiento de una accion, prosecucion de ésta hasta el fin, hasta obtener un resultado, hasta exprimir todo lo que puede dar de sí, todo lo que debe salir de ella; y natural y accesoriamente, idea de gran actividad desplegada por el sujeto, idea de esfuerzo, de esmero, de fatiga; valor aumentativo, intensivo, etc.: *e-ficiente, e-numerar* (contar desde el primero al último), *e-vitar, ex-agerar, ex-audir* (oir favorablemente), *ex-ceder, ex-clamar, ex-cogitar, ex-ornar* (adornar completamente, con todo esmero), *ex-pectorar, ex-peler, ex-plicar, ex-tinguir*, etc.

3. *Ex* es en algunos casos afine de *de, des*, y hasta vale lo mismo, como en *ex-angüe* (por ex-sangüe), *ex-comulgar, ex-heredar*, que valen tanto como *de-sangrado, des-comulgar, des-heredar.*

4. *Ex* en las voces de procedencia directamente griega, como *ex-ergo, Ex-odo, ex-orcismo, ex-ótico*, etc., es el *ex* griego, de igual valor que el latino.

5. *Ex* toma la forma *ej* en *ej-ecucion* (de ex-secutio), *ej-emplar* y *ej-emplo* (de ex-empta), *ej-ército* (de ex y arceo), y algunas pocas voces más que en rigor debieran escribirse con *x*, en lugar de *j*, lo mismo que *ex-ecrar, ex-encion, ex-igir*, pues en aquéllas, como en éstas, la *x* va despues de vocal y termina sílaba, ó en unas y otras forma parte del prefijo *ex*.

6. *Ex* toma la forma *e*, ó pierde la *x*, ántes de *b, d, g, l, m, n* y *v*, como en *e-bullicion, e-ducir, e-gresion, e-lidir, e-mitir, e-nervar, e-vasion.* Conviene no confundir la *e*, forma del *ex*, con la *e* puramente eufónica que antepone muchas veces el castellano á la *s* líquida de los latinos, como en *e-spectador* (spectator), *e-spléndido* (splendidus), *ex e-studio* (studium).

7. *Es* no debe considerarse como verdadera forma ortográfica de *ex*, sino por el contrario, como una forma bastarda, rechazada definitivamente por la Academia Española y por los buenos escritores, áun cuando persisten en introducirla los amigos de la suavidad y los partidarios de la fonografía. «Veo que se quiere restable»cer el habla antigua (escribe á este »propósito Puigblanch), diciendo *su»ministrar, oscuro, ostáculo*, sin la *b*, »mudando igualmente en *s* la *x* de la »preposicion *ex* seguida de consonan»te, segun el cual modo se diga *es»gobernador* de uno que ya dejó de »serlo, y que tal vez está enterrado; »así como se diga cuando un *espía »expíe* con la pena su delito, que tam»bien entónces *espía*. Sólo faltará que »detrás de esto vuelvan el *doto, reto, »sino, inpuno, escetó*, por *docto, recto, »signo, impugno, excepto*, como si la »sola calidad, ó la preferente ó prefe»rible de un idioma, fuese la suavi»dad... Como prevalezca este sistema »de suavidad (y prevalecerá, si Dios »no se mira en ello), va á ser el cas»tellano, sobre pobrísimo en sonidos »elementales, un idioma de caramelo, »sólo bueno para que le hablen hom»bres de alfeñique.» (Monlau.)

Ex abrupto. Modo adverbial tomado de la lengua latina, para explicar la viveza y calor con que alguno prorrumpe á hablar cuando ó como no se esperaba. || *Forense.* Arrebatadamente, sin guardar el órden establecido. Dícese principalmente de las sentencias, cuando no les han precedido las solemnidades de estilo.

Etimología. Prefijo *ex*, fuera, y el latin *abruptè*, sin preámbulo, sin rodeo; forma adverbial de *abrumpĕre*, romper con violencia; de *ab*, lejanía, y *rumpĕre*, romper: *ex-ab-ruptè, ex-abrupto, exabrupto*, «rompiendo por todo:» catalan, *ex-abrupte;* francés, *ex-abrupto.*

Digitized by Google

Exaccion. Femenino. Acto y efecto de exigir con aplicacion á impuestos, multas, deudas, etc. ‖ Cobro injusto y violento.

ETIMOLOGÍA. *Exigir:* latin, *exactĭo*, cobranza de rentas y tributos; forma sustantiva abstracta de *exactus*, exacto: catalan, *exacció;* francés y provenzal, *exaction;* italiano, *esazione.*

Exacerbacion. Femenino. La accion y efecto de exacerbar y exacerbarse.

ETIMOLOGÍA. Latin *exăcerbātĭo*, forma sustantiva abstracta de *exăcerbātus*, exacerbado: francés, *exacerbation;* italiano, *esacerbamento.*

1. *Medicina.*—Intensidad pasajera en los accidentes de una enfermedad.

2. El latin *exăcerbātĭo* quiere decir irritacion. (SAN JERÓNIMO.)

Exacerbado, da. Participio pasivo de exacerbar.

ETIMOLOGÍA. Latin *exăcerbātus*, participio pasivo de *exăcerbāre:* catalan, *exacerbat, da;* italiano, *esacerbato.*

Exacerbar. Activo. Irritar, causar muy grave enfado ó enojo. ‖ Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Latin *exăcerbāre;* de *ex*, fuera de medida, y *acerbāre*, forma verbal de *acerbus*, acerbo: catalan, *exacerbar*; italiano, *exacerbare.*

1. *Medicina.*—Producir un crecimiento pasajero de intensidad, tratándose de los accidentes de una dolencia.

2. EXACERBAR es hacer ACERBO, como EXASPERAR es hacer ÁSPERO.

Exacerbarse. Recíproco. *Medicina.* Tomar incremento una enfermedad. ‖ Metáfora. Por extension, se aplica á los varios afectos de nuestra alma, como cuando decimos: EXACERBARSE los resentimientos, las pasiones, los odios.

Exaciclo. HEXACICLO. La forma *exăciclo* es bárbara.

Exacordio. HEXACORDIO. La forma *exacordio*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Exactamente. Adverbio de modo. Con exactitud.

ETIMOLOGÍA. *Exacta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *exactament;* francés, *exactement;* italiano, *esattamente;* latin, *exactè.*

Exactísimamente. Adverbio de modo superlativo de exactamente.

Exactísimo, ma. Adjetivo superlativo de exacto.

ETIMOLOGÍA. *Exacto:* catalan, *exactíssim, a.*

Exactitud. Femenino. Puntualidad y fidelidad en la ejecucion de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Exacto:* catalan, *exactitut;* francés, *exactitude;* italiano, *esattezza.*

Exacto, ta. Adjetivo. Puntual, fiel y cabal.

ETIMOLOGÍA. Latin *exāctus*, participio pasivo de *exigĕre*, exigir: catalan, *exacte, a;* francés, *exact;* italiano, *esatto.*

Sentido etimológico.—El latin *exāctus* perdió una gran parte de su sentido al pasar á las lenguas del romance.

1. Significa maduro, examinado, puntual, cuidadoso, completo, perfecto, concluido, bien trabajado. (CICERON.)

2. Otras veces expresa la idea de atormentado: EXACTUS *Furiis*, atormentado por las Furias. (OVIDIO.)

3. Tambien suele significar la idea de objeto vendido: EXACTÆ *merces*, mercancías vendidas. (COLUMELA.)

4. Tambien equivale á lo que nosotros llamamos silbado: EXACTÆ *fabulæ*, comedias silbadas. (TERTULIANO.)

SINONIMIA. *Exacto, puntual. Puntual*, significa ser pronto y diligente en hacer las cosas, sin dilatarlas, y á su debido tiempo. *Exacto*, no faltar en un ápice á lo que se dice ó hace.

El que hace una relacion enteramente veraz y sin omitir la menor circunstancia de ella, es *exacto:* el que llega al punto que debe, es *puntual.*

Un militar es *exacto* en llegar á la formacion cuando se ha dado la órden y nunca falta á ella: y es *puntual*, cuando llega al punto preciso. (OLIVE.)

Exactor. Masculino. El cobrador ó recaudador de los tributos é impuestos.

ETIMOLOGÍA. Latin *exāctor*, forma agente de *exactĭo*, exaccion: catalan, *exactor;* francés, *exacteur;* italiano, *essattore.*

Exadáctilo. HEXADÁCTILO. La forma *exadáctilo* es bárbara.

Exaedro. HEXAEDRO. La forma *exaedro*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Exaemo, ma. Adjetivo. *Medicina.* EXANGÜE.

ETIMOLOGÍA. Griego *ex*, fuera, sin, y *haima*, sangre.

Exageracion. Femenino. La accion y efecto de exagerar. ‖ Anticuado. Encarecimiento, ponderacion. ‖ Exaltacion excesiva de ideas, de afectos, hasta de ademanes, en cuyo sentido se dice de cualquiera: ES EXAGERADO áun en su manera de hablar.

ETIMOLOGÍA. Latin *exaggĕrātĭo*, forma sustantiva abstracta de *exaggĕrātus*, exagerado: catalan, *exageració;* francés, *exagération;* italiano, *esagerazione, essaggerazione.*—El sentido de encarecimiento que tiene la voz del artículo en la antigua lengua, es conforme al significado etimológico. En efecto, el latin *exaggĕrātĭo* significa encarecimiento, altura, grandeza, en Ciceron; elevacion de alma, en Aulo Gelio.

Exageradamente. Adverbio de modo. Con exageracion.

ETIMOLOGÍA. *Exagerada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *exageradament;* francés, *exagérément;* latin, *exaggĕrāntèr.*

Exagerado, da. Masculino y femenino. EXAGERADOR. ‖ El que tiene ideas ó proyectos que se separan de los límites regulares.

ETIMOLOGÍA. Latin *exaggĕrātus*, participio pasivo de *exaggĕrāre:* catalan, *exagerat, da;* francés, *exagéré;* italiano, *esagerato.*

Exagerador, ra. Masculino y femenino. El que exagera.

ETIMOLOGÍA. *Exagerar:* latin, *exaggĕrātor;* catalan, *exagerador, a;* francés, *exagérateur;* italiano, *esageratore.*—El latin *exaggĕrātor* se encuentra en san Jerónimo casi con el mismo significado que la voz del artículo.

Exagerante. Participio activo de exagerar. El que exagera.

ETIMOLOGÍA. Latin *exaggĕrans, exaggĕrantis*, participio de presente de *exaggĕrāre*, exagerar: francés, *exagérant;* italiano, *esagerante.*

Exagerar. Activo. Encarecer, abultar una cosa, dando de ella idea mayor de la que en realidad merece.

ETIMOLOGÍA. Latin *exaggĕrāre*, acumular, amplificar, encarecer; de *ex*, fuera de medida, y *agger*, monton de tierra: catalan, *exagerar;* francés del siglo XVI, *exaggerer;* moderno, *exagérer;* italiano, *esagerare.*

1. Las dos *gg* de *exaggĕrāre* representan sin duda las dos *gg* de *agger*, monton, cúmulo.

2. *Exagerar* no era otra cosa que amontonar la tierra; y figuradamente, amontonar ideas ó imágenes; esto es, *hacer montones en el espíritu.*

3. La etimología de *ex*, fuera, y *agĕre*, obrar, es absurda.

SINONIMIA. *Exagerar, encarecer. Exagerar* recae más propiamente sobre las circunstancias que hacen notable la cosa *exagerada*, y *encarecer*, sobre las que la hacen apreciable, conservando el verbo en este sentido figurado (en que es sinónimo de *exagerar*) la propiedad de su sentido recto.

Se *exagera* el número de los enemigos, se *encarece* el valor de nuestras tropas. Se *exageran* las incomodidades de la guerra, y se *encarece* el mérito de haber servido al rey en ella.

Un historiador *exagera* los hechos que refiere; un mercader *encarece* el primor de la alhaja que vende. Un casamentero *exagera* las riquezas, y *encarece* las buenas prendas de la dama que propone. (HUERTA.)

Exagerativamente. Adverbio de modo. Con exageracion.

ETIMOLOGÍA. *Exagerativa* y el sufijo adverbial *mente.*

Exagerativo, va. Adjetivo. El que exagera.

ETIMOLOGÍA. *Exagerar:* catalan, *exageratiu, va;* francés, *exagératif;* italiano, *esagerativo.*—El catalan *exageratiu* es la forma provenzal.

Exagitado, da. Adjetivo anticuado. Agitado, estimulado.

ETIMOLOGÍA. *Ex*, fuera de medida, y *agitado;* «muy agitado.»

Exágono. HEXÁGONO. La forma *exágono*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

ETIMOLOGÍA. *Hexágono:* francés incorrecto, *exagone;* catalan, *exágono.*

Exaltacion. Femenino. La accion y efecto de exaltar y exaltarse. ‖ Gloria que resulta de alguna accion muy notable.

ETIMOLOGÍA. Latin *exaltātĭo*, orgullo, altanería; forma sustantiva abstracta de *exaltātus*, exaltado: catalan,

Digitized by Google

exaltación; francés, *exaltation;* italiano, *esaltazione.*

SINONIMIA. *Exaltacion, entusiasmo.* Todas las pasiones son susceptibles de *exaltacion;* sólo las nobles y generosas pueden llegar al estado de *entusiasmo.* El hombre se *exalta* en el amor, en la hostilidad, en la ira, en el fanatismo; se *entusiasma* por la religion, por el patriotismo, por la virtud, por la victoria. La *exaltacion* depende del temperamento: el *entusiasmo,* de los afectos y de la imaginacion. (MORA.)

Exaltadamente. Adverbio de modo. Con exaltacion.

ETIMOLOGÍA. *Exaltada* y el sufijo adverbial *mente.*

Exaltado, da. Participio pasivo de exaltar. ‖ Sumamente entusiasmado por unas ideas políticas. Se usa como sustantivo por personas de avanzadas ideas. ‖ Anticuado. Puesto, fijo.

ETIMOLOGÍA. Latin *exaltātus,* participio pasivo de *exaltāre:* catalan, *exaltat, da;* francés, *exalté;* italiano, *esaltato.*

Exaltamiento. Masculino. EXALTACION.

Exaltar. Activo. Elevar á alguna persona ó cosa á mayor auge ó dignidad. ‖ Metáfora. Realzar el mérito ó circunstancias de alguno con demasiado encarecimiento. ‖ Recíproco. Dejarse arrebatar de una pasion, perdiendo la moderacion y la calma. ‖ EXALTARSE LA BÍLIS Ó LA CÓLERA. Conmoverse, irritarse.

ETIMOLOGÍA. Latin *exaltāre,* levantar, en Séneca; alabar ó ensalzar, en san Jerónimo; de *ex,* fuera de medida, y *altus,* alto: provenzal y catalan, *exaltar;* francés, *exalter;* italiano, *esaltare.*

Exaltarse. Recíproco Entusiasmarse en sumo grado. ‖ Irritarse excesivamente.

Exaluminosa. Femenino. Especie de perla oriental sumamente brillante.

ETIMOLOGÍA. Latin *exālūmĭnātus,* resplandeciente como la piedra alumbre; de *ex,* fuera de medida, y *alūmen, alūmĭnis.* (PLINIO.)

Exalzar. Activo anticuado. ENSALZAR.

Exambre. Anticuado. ENJAMBRE.

Exámen. Masculino. La prueba que se hace de la idoneidad de algun sujeto para el ejercicio y profesion de alguna facultad, oficio ó ministerio, ó para demostrar el aprovechamiento en los estudios. ‖ Indagacion, averiguacion de alguna cosa ó suceso. ‖ DE CONCIENCIA. Recordacion de las palabras, obras y pensamientos con relacion á las obligaciones de cristiano. ‖ DE TESTIGOS. *Forense.* Diligencia judicial, que se hace tomando declaracion á algunas personas que saben y pueden deponer la verdad sobre lo que se quiere averiguar.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *agmen,* el curso, el modo de moverse ó de andar; ruta, camino, marcha; y figuradamente, tropa, ejército, junta de hombres ó animales, conducidos á un punto, ó que van guiados de alguna manera, puesto que *agmen* es una forma del verbo *agĕre,* obrar, conducir, dar el primer impulso.

2. Latin *ex,* fuera, y *agmen,* conjunto; «fuera del conjunto, detalladamente, con detenimiento y cuidado:» *ex-agmen, examen.*

3. Esto explica el hecho de que el latin *examen* signifique enjambre de abejas, tropa, multitud, gran número de gentes, en Ciceron; investigacion, en Ovidio; aguja de la balanza, en Virgilio, puesto que la aguja de la balanza va conducida por algun impulso, llevada por alguna fuerza: catalan, *exámen;* francés, *examen;* italiano, *esamen.*

1. «Considerado el latin *examen* en su sentido recto, significa: aguja de la balanza, la cual comunica el equilibrio, de donde viene la idea de pesar, de examinar.» (LITTRÉ.)

2. El sentido recto del latin *examen* es el de *enjambre,* en que lo emplea Ciceron, como voz compuesta de *ex,* fuera; esto es, fuera de la colmena; y *agmen,* curso, marcha; «accion de marchar fuera del conjunto;» de donde vino naturalmente la idea de detalle, de análisis, de observacion, en que Ovidio emplea el vocablo propuesto.

3. Esta idea se trasladó despues, aplicándose al fiel de la balanza, porque el fiel se mueve y oscila; cuyo significado, verdaderamente metafórico, dió su sentido al verbo *exāmĭnāre,* pesar, equilibrar, inquirir

Exámetro. Masculino. HEXÁMETRO. La forma *exámetro,* que se encuentra en varios *Diccionarios,* es bárbara.

ETIMOLOGÍA. *Hexámetro:* catalan, *exámetro,* tomado del romance antiguo.

Examinacion. Masculino anticuado. EXÁMEN.

Examinadamente. Adverbio de modo. Con previo exámen.

ETIMOLOGÍA. *Examinada* y el sufijo adverbial *mente.*

Examinado, da. Participio pasivo de examinar.

ETIMOLOGÍA. Latin *exāmĭnātus,* participio pasivo de *exāmĭnāre:* catalan, *examinat, da;* francés, *examiné;* italiano, *esaminato.*

Examinador, ra. Masculino y femenino. El que examina. ‖ SINODAL. El teólogo ó canonista nombrado por el prelado diocesano en el sínodo de su diócesis, ó fuera de él, en virtud de su propia autoridad, para examinar á los que han de ser admitidos á los órdenes sagrados y ejercer los ministerios de párrocos, confesores, predicadores, etc.

ETIMOLOGÍA. *Examinar:* latin, *exāmĭnātor;* catalan, *examinador, a;* francés, *examinateur;* italiano, *esaminatore.*

Examinamiento. Masculino anticuado. EXÁMEN.

Examinando. Masculino. El que está para ser examinado.

ETIMOLOGÍA. Latin *exāmĭnāndus,* lo que ha de examinarse, lo que debe ser objeto de exámen, gerundio de *exāmĭnāre.*

Examinante. Participio activo de examinar. El que examina. ‖ Masculino anticuado. EXAMINANDO.

Examinar. Activo. Inquirir, investigar, escudriñar con diligencia y cuidado alguna cosa. ‖ Probar ó tantear la idoneidad y suficiencia de los que quieren profesar ó ejercer alguna facultad, oficio ó ministerio, ó ganar cursos en los estudios. ‖ Reconocer, registrar, mirar atentamente alguna cosa; como EXAMINAR la casa, etc.

ETIMOLOGÍA. *Exámen:* latin, *exāmĭnāre,* enjambrar; y figuradamente, pesar, equilibrar, inquirir: catalan, *examinar;* francés, *examiner;* italiano, *esaminare.*

Exangüe. Adjetivo. Desangrado, falto de sangre. ‖ Metáfora. Sin ningunas fuerzas, aniquilado. ‖ Muerto.

ETIMOLOGÍA. Latin *exānguis;* de *ex,* sin, y *sanguis,* sangre: italiano, *esangue.*

Exanimacion. Femenino. *Medicina.* Privacion de las funciones vitales.

ETIMOLOGÍA. *Exánime:* latin, *exănĭmātĭo,* espanto, consternacion mortal; sofocacion, en Plinio.

Exánime. Adjetivo. Lo que está sin señal de vida ó sin vida. ‖ Metáfora. Sumamente debilitado, sin aliento, desmayado.

ETIMOLOGÍA. Latin *exănĭmis,* muerto; y figuradamente, débil, sin fuerzas, consternado; de *ex,* sin, y *anĭma,* alma; «sin alma, sin vida:» italiano, *esánime;* catalan, *exánime.*

Exantema. Masculino. *Medicina.* Erupcion cutánea bajo la forma de pústulas ó manchas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξάνθημα *(exánthēma);* de *ex,* fuera, y *anthein* (ἀνθεῖν), florecer, de *ánthos* (ἄνθος), flor: latin, *exanthēmăta,* en Marcelo Empírico; catalan, *exantema;* francés, *exanthème;* italiano, *esantema.*

Exantemático, ca. Adjetivo. *Medicina.* Que tiene la naturaleza del exantema.

ETIMOLOGÍA. *Exantema:* catalan, *exantemátich, ca;* francés, *exanthématique.*

Exantematología. Femenino. *Medicina.* Tratado acerca de los exantemas.

ETIMOLOGÍA. *Exantema* y el griego *lógos,* tratado.

Exantematológico, ca. Adjetivo. Concerniente á la exantematología.

Exantematoso, sa. Adjetivo. *Medicina:* Que va acompañado de exantema.

ETIMOLOGÍA. *Exantema:* francés, *exanthémateux.*

Exantropía. Femenino. *Medicina antigua.* Ultimo grado de la melancolía atrabiliaria; odio á los hombres.

ETIMOLOGÍA. Griego *ex,* fuera, y *ánthrōpos* (ἄνθρωπος), hombre: francés antiguo, *exanthrope.* (LANDAIS.)

Exantrópico, ca. Adjetivo. Relativo á la exantropía.

ETIMOLOGÍA. *Exantropía:* francés, *exanthropique.*

Digitized by Google

Exántropo, pa. Masculino y femenino. El que padece exantropía.

Etimología. *Exantropia:* francés, *exanthrope.* (Landais.)

Exápola. Hexápola. La forma *exápola,* que se encuentra en algunos *Diccionarios,* es bárbara.

Exaragma. Femenino. *Cirugía.* Especie de luxacion.

Etimología. *Exaragme.* (Landais.)

Exarar. Activo metafórico. *Poética.* Grabar, esculpir.

Etimología. Latin *exărare,* romper, surcar profundamente; de *ex,* fuera de medida, y *arāre,* arar.

Exarca. Masculino. Exarco.

Exarcado. Masculino. Territorio y distrito que estaba en lo antiguo sujeto á la jurisdiccion de un exarco, y la dignidad del exarco.

Etimología. *Exarca:* catalan, *exarcat;* francés, *exarchat.*

Exarco. Masculino. El gobernador que algunos emperadores de Oriente enviaban á Italia para que gobernase las provincias sujetas á ellos, cuya ordinaria residencia era en Rávena. En la Iglesia griega se daba tambien este nombre á cierta dignidad inmediatamente inferior á la de patriarca. ‖ Legado del patriarca de Constantinopla. ‖ Delegado por el patriarca ó santo Sínodo para visitar la diócesis.

Etimología. Griego ἔξαρχος *(éxarchos):* de *ex,* fuera, y ἄρχειν *(árchein),* mandar; «mandar fuera:» latin, *exarchus (Inscripciones);* catalan, *exarch;* francés, *exarque.*

Reseña histórica.—1. Título dado á los lugartenientes del emperador de Oriente, encargados de gobernar el Africa y la Italia. En los textos latinos, este título suele traducirse por *præfectus,* y parece haber sido superior al de *patricio:* al ménos, los exarcas de Italia fueron elegidos entre los personajes revestidos de esta última dignidad. Verificada la expulsion de los vándalos del Africa, en 534, Salomon, Areobindo y Gennadio, entre otros, llevaron el título de exarcas. Gregorio, último de estos gobernadores, vencido y muerto por los árabes, tenía aún el título de *prefecto.*

2. En Italia representaron los exarcas todo el poder imperial, reuniendo la autoridad civil, la militar, la judicial y tambien la eclesiástica, pues tenían el derecho de confirmar la eleccion de los pontífices de Roma. Su silla estaba en Rávena, y su jurisdiccion inmediata se extendía sobre el país comprendido entre el Apenino y el mar; y despues, desde el Po hasta Ancona. El resto de Italia estaba gobernado por duques que los exarcas podían nombrar y relevar, y cuyo número, despues de las conquistas de los lombardos, fué reducido á tres: el de Nápoles, el de Roma y el de Venecia.

Hé aquí la lista cronológica de los exarcas de Rávena:

Favio Longino, sucesor de Narsés, y exarca 1.°, 568.

Smeragdo ó Smeraldo, 584; destituido.

Romano, 590; destituido.

Callínico, 597; destituido.

Smeragdo, por segunda vez, 602; destituido.

Juan Lemigio, 611; muerto por los habitantes de Rávena.

Eleuterio, 616; usurpó la púrpura y fué muerto por sus tropas.

Isaac, 619; murió en 638.

Platon, hácia 638.

Teodoro Calliopas, ántes de 648.

Olimpio, 649; muerto por los sarracenos, en Sicilia.

Teodoro Calliopas, por segunda vez, 652.

Gregorio, ántes de 666.

Teodoro II, ántes de 678; muerto en Rávena.

Juan Platyn, 687.

Teofilacto, 702; muerto en Rávena.

Juan Rizocope, 710; muerto en combate con los rebeldes.

Eutyquio, 711; destituido.

Scolástico, 713; destituido.

Pablo, 727; muerto en Rávena, en una sedicion.

Eutyquio, por segunda vez, 728; despojado de Rávena y del resto del exarcado por Astolfo, en 752.

3. La crónica de Fontenelle da á Pi ino de Heristal y á Cárlos Martel el título de exarca, que se halla en Occidente hasta el siglo XII. En efecto, el emperador Federico Barbarroja confirió sucesivamente el exarcado del reino de Borgoña á Heradio, arzobispo de Lyon, y á Juan de Bellas-Manos, sucesor suyo.

4. *Historia eclesiástica.* En la antigua Iglesia de Oriente, el exarcado fué una dignidad inferior á la de patriarca; pero superior á la de metropolitano. Los exarcas podían reunir muchas diócesis bajo su direccion, y venían á ser lo que los latinos llamaban *primados.* Desde el concilio de Calcedonia no hubo otros exarcas que los patriarcas de Constantinopla, Antioquía y Alejandría. El título se conservó; pero sólo como de delegado ó visitador del patriarca para los negocios eclesiásticos.

Exardecer. Neutro anticuado. Enardecerse, airarse extremadamente.

Exarga. Exarca. La forma *exarga,* que se encuentra en algunos *Diccionarios,* debe ser errata de imprenta.

Exarquiato. Masculino. *Antigüedades.* Título dado á algunos primeros médicos de reyes ó emperadores.

Etimología. Griego *ex,* fuera, *archē,* mando, é *iatrós* (ἰατρός), médico.

Exarteritis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la túnica celular de las arterias.

Etimología. *Ex, arteria,* y el sufijo médico *itis,* expresivo de inflamacion: francés, *exartérite.*

Exarticulacion. Femenino. *Cirugía.* Separacion de las superficies huesosas. ‖ Sinónimo de desarticulizacion.

Etimología. *Ex,* fuera, y *articulacion:* francés, *exarticulation.*

Exartrema. Femenino. *Cirugía.* Dislocacion ó separacion de dos huesos articulados por articulacion móvil.

Etimología. Griego *ex,* fuera, y *árthron* (ἄρθρον), articulacion: francés, *exarthrème.*

Exartrósis. Femenino. Exartrema.

Etimología. *Exartrema:* francés, *exarthrose.*

Exasperacion. Femenino. La accion y efecto de exasperar y exasperarse.

Etimología. *Exasperar:* latin, *exaspĕrātio,* forma sustantiva abstracta de *exaspĕrātus,* exasperado: catalan, *exasperació;* francés, *exaspération;* italiano, *esasperazione.*

Exasperadamente. Adverbio de modo. Con exasperacion.

Etimología. *Exasperada* y el sufijo adverbial *mente.*

Exasperado, da. Participio pasivo de exasperar.

Etimología. *Exasperar:* latin, *exaspĕrātus,* participio pasivo de *exaspĕrāre:* catalan, *exasperat, da;* francés, *exaspéré;* italiano, *esasperato.*

Exasperador, ra. Adjetivo. Que exaspera.

Etimología. *Exasperar:* latin, *exaspĕrātrix,* femenino, en san Jerónimo.

Exasperamiento. Masculino. Exasperacion.

Exasperante. Participio activo de exasperar. Que exaspera.

Exasperar. Activo. Lastimar, irritar una parte dolorida ó delicada. Se usa tambien como recíproco. ‖ Metáfora. Irritar, dar motivo de disgusto ó enfado á alguno. Se usa tambien como recíproco.

Etimología. Latin *exaspĕrāre,* poner áspero, desigual; y figuradamente, irritar el ánimo; de *ex,* fuera de medida, y *aspĕrare,* tema verbal de *asper,* áspero: catalan, *exasperar;* francés, *exaspérer:* italiano, *esasperare.*

Exasperativo, va. Adjetivo. Que exaspera.

Exástilo. Hexástilo. La forma *exástilo,* que se encuentra en algunos *Diccionarios,* es bárbara.

Exauctoracion. Femenino. *Historia antigua.* Licencia militar que, sin embargo, no dejaba libre al soldado hasta que era veterano.

Etimología. Latin *exauctŏrare,* licenciar, libertar de la obligacion militar, en Suetonio: francés, *exauctoration.*

Exaudible. Adjetivo anticuado. Lo que es de naturaleza ó calidad de ser oido favorablemente, y mueve á conceder lo que se pide.

Etimología. Latin *exaudĭbĭlis,* lo que es digno de oirse (san Agustin): forma adjetiva de *exaudīre,* oir de lejos, de *ex,* fuera, y *audīre,* oir.

Exaudio. Masculino. *Mitología.* Héroe ilustre, mencionado como tal por Homero, pero de quien nada más se sabe.

Exaudir. Activo anticuado. Oir favorablemente los ruegos y conceder lo que se pide.

Etimología. *Exaudible.*

Exauguracion. Femenino. *Historia.* Ceremonia religiosa, practicada por los antiguos romanos, para anu-

Digitized by Google

lar la consagracion de un templo ó de un altar que se quería derribar ó trasladar á otra parte. Se hacía por los augures, que tomaban sus auspicios sobre el altar ó ante el templo que se quería *exaugurar*. Si observaban signos favorables, se elevaba ó se derribaba el monumento, no haciendo nada en caso contrario.

Excarcelacion. Femenino. EXCARCERACION.

Excarcelar. Activo. Poner en libertad al preso, absolutamente ó bajo fianza, por mandamiento judicial. || Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Ex*, fuera, y *cárcel*.

Excarceracion. Femenino. *Forense*. Extraccion de un preso de la cárcel, por mandamiento de juez.

ETIMOLOGÍA. *Excarcerar*.

Excarcerar. Activo. *Forense*. Sacar al reo de la cárcel por mandato del juez.

ETIMOLOGÍA. *Escarcelar*.

Excava. Femenino. *Agricultura*. La accion y efecto de excavar.

ETIMOLOGÍA. *Excavar:* italiano, *scavo*, forma bárbara.

Excavacion. Femenino. El acto y efecto de excavar.

ETIMOLOGÍA. Latin *excăvātĭo*, la cava; forma sustantiva abstracta de *excăvātus*, excavado: italiano, *scavazione;* catalan, *excavació;* francés, *excavation*.

Excavado, da. Participio pasivo de excavar.

ETIMOLOGÍA. Latin *excăvātus*, participio pasivo de *excăvāre*: italiano, *scavato;* francés, *excavé;* catalan, *excavat, da*.

Excavador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que excava.

ETIMOLOGÍA. *Excavar:* francés, *excavateur*; italiano, *scavatore*.

Excavamiento. Masculino. EXCAVACION.

ETIMOLOGÍA. *Excavar:* italiano, *scavamento*.

Excavar. Activo. Quitar de alguna cosa sólida parte de su masa ó grueso, haciendo hoyo ó cavidad en ella. || Hacer zanjas, ó pozos y galerías, generalmente en busca de antigüedades ú otros objetos preciosos. || *Agricultura*. Descubrir y quitar la tierra de al rededor de las plantas para beneficiarlas.

ETIMOLOGÍA. Latin *excăvāre*, en Plinio; de *ex*, fuera, y *căvāre*, cavar: italiano, *scavare;* francés, *excaver;* catalan, *excavar, escavar*.

Excedente. Participio activo de exceder. Lo que excede. || Adjetivo. EXCESIVO. || SOBRANTE.

ETIMOLOGÍA. Latin *excēdens, excēdentis*, participio de presente de *excedĕre*, exceder: italiano, *eccedente;* francés, *excédant;* catalan, *excedent*.

Exceder. Activo. Ser una persona ó cosa más grande que otra con que se compara en alguna línea. || Pasar los límites regulares de alguna cosa. || EXCEDERSE Á SÍ MISMO. Frase. Hacer el que tiene adquirido gran nombre ó fama por su mérito ó talento particular, alguna cosa que aventaje á todo lo que se le había visto hacer hasta entónces.

ETIMOLOGÍA. Latin *excēdĕre*, de *ex*, fuera, y *cēdĕre*, ceder: italiano *eccedere;* francés, *excéder;* catalan, *excedir*.

Excedido, da. Participio pasivo de exceder.

ETIMOLOGÍA. *Exceder:* catalan, *excedit, da;* francés, *excédé*.

Excelencia. Femenino. La superior calidad ó bondad que constituye y hace digna de singular aprecio y estimacion en su género alguna cosa. || Tratamiento de respeto y cortesía, que se da á algunas personas por su dignidad ó empleo. || POR EXCELENCIA. Modo adverbial. Excelentemente. || Por antonomasia.

ETIMOLOGÍA. *Excelente:* latin, *excellentĭa;* catalan, *excel-lència;* francés, *excellence;* italiano, *eccellenzia*.

Excelente. Adjetivo. Lo que sobresale en bondad, mérito ó estimacion entre las cosas que son buenas en su misma especie. || Moneda de oro que en lo antiguo valía dos castellanos. || DE LA GRANADA. Moneda de oro que se labró en tiempo de los Reyes Católicos, cuyo valor era de once reales y un maravedí, y correspondía á 375 maravedís. Llamóse así por tener acuñada, entre otras cosas, una granada.

ETIMOLOGÍA. Latin *excēllens, excēllentis*, participio de presente de *excēllĕre*, sobresalir; de *ex*, fuera, y del antiguo *cēllĕre*, elevarse, hacerse superior, distinguirse: catalan, *excellent;* francés y provenzal, *excellent;* italiano, *eccellente*.

Excelentemente. Adverbio de modo. Con excelencia.

ETIMOLOGÍA. *Excelente* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *excel-lentment;* francés, *excellemment*, del antiguo *excellentement* (siglo XIV); italiano, *eccellentemente;* latin, *excellēnter*.

Excelentísimamente. Adverbio de modo superlativo de excelentemente.

ETIMOLOGÍA. *Excelentísima* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *excellentíssimament*.

Excelentísimo, ma. Adjetivo superlativo de excelente. || Tratamiento y cortesía con que se habla á la persona á quien corresponde darle excelencia.

ETIMOLOGÍA. *Excelente:* catalan, *excel-lentíssim, a*.

Excelester. Anticuado. SOBRESALIR.

ETIMOLOGÍA. *Excelente:* catalan antiguo, *excel-lir*.

Excelsamente. Adverbio modal. De un modo excelso, alta y elevadamente.

ETIMOLOGÍA. *Excelsa* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *eccelsamente;* catalan, *exceleament;* latin, *excēlsè*.

Excelsitud. Femenino. Suma alteza.

ETIMOLOGÍA. Latin *excelsĭtus* y *excelsĭtūdo*, grandeza, elevacion, sublimidad; forma sustantiva abstracta de *excelsus*, excelso: italiano, *eccelsitùdine*.

Excelso, sa. Adjetivo. Muy elevado, alto, eminente. || Metáfora. Se usa por elogio, para denotar la singular excelencia de la persona ó cosa á que se aplica; y así se dice: EXCELSA majestad, ánimo EXCELSO. || Masculino. Con el artículo *el* significa Dios.

ETIMOLOGÍA. Latin *excelsus*, soberano, supremo; participio pasivo de *excēllĕre*, ser superior, sobresalir: italiano, *eccelso;* catalan, *excels, a*.—*Excelso* y *excelente* son la misma palabra de orígen.

Excéntricamente. Adverbio de modo. Con excentricidad.

ETIMOLOGÍA. *Excéntrica* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *excéntricament;* francés, *excentriquement;* italiano, *eccentricamente*.

Excentricidad. Femenino. *Geometría*. La distancia del centro de la elipse á uno de sus dos focos; y así se llama excentricidad de un planeta ó cometa la distancia que hay desde el centro de su órbita elíptica al sol, el cual ocupa uno de los focos. || Metáfora. Rareza, extravagancia.

ETIMOLOGÍA. *Excéntrico:* catalan, *excentricitat;* francés, *excentricité;* italiano, *eccentricità*.

1. *Astronomía antigua*.—Distancia entre el centro de la tierra y el centro del círculo descrito por un astro, cuando se había reconocido que dicho astro no estaba siempre situado á igual distancia de nosotros.

2. *Física*.—Desviacion del eje en el ánima de una boca de fuego.

3. *Botánica*.—EXCENTRICIDAD *de las capas leñosas;* disposicion ordinaria en los troncos de los árboles, la cual hace que la medula ocupe el centro de la madera, cuyas capas concéntricas son más anchas de un lado que de otro, generalmente hablando. Algunos autores pretenden que los círculos leñosos de todos los árboles son EXCÉNTRICOS, y que están más distantes del eje del tronco por el lado del Mediodía que por el del Norte. Segun dichos autores, la influencia del Mediodía es ocasion de EXCENTRICIDAD. Sin embargo, las experiencias practicadas demuestran, segun Buffon, que el aspecto del Mediodía ó del Norte no es causa de EXCENTRICIDAD en las capas leñosas. *(Exposition sur les végétaux.)*

Excéntrico, ca. Adjetivo. *Geometría*. Lo que está fuera del centro ó lo que tiene un centro diferente, en cuyo sentido se dice: círculos EXCÉNTRICOS. || *Maquinaria*. La rueda que tiene el eje fuera del centro, ó el codo de una barra que voltea, cuyo efecto es producir un movimiento alternado, como en el subir y bajar el émbolo de una bomba. || Metáfora. Raro, desusado, extravagante. || DE LA ESPADA. En la esgrima, la empuñadura, estando en postura de ángulo agudo.

ETIMOLOGÍA. Bajo latin *excentrĭcus;* de *ex*, fuera, y *céntrico:* catalan, *excéntrich, ca;* francés, *excentrique;* italiano, *eccentrico*.

1. *Geometría*.—*Círculos* EXCÉNTRICOS; dícese de las elipses considera-

Digitized by Google

das con relacion á su mayor ó menor excentricidad. Una elipse muy EXCÉNTRICA equivale á una elipse muy prolongada.

2. *Astronomía.—Órbita* EXCÉNTRICA *de un planeta.* Órbita del planeta que se aproxima muy poco á la tierra en sus oposiciones.

3. *Física.—Choque* EXCÉNTRICO; el choque que se verifica, cuando los cuerpos no se mueven, siguiendo una misma línea, la cual junta sus centros de inercia.

4. *Botánica.—Ovario* EXCÉNTRICO; ovario que no ocupa el centro de la flor: *embrion* EXCÉNTRICO; embrion que se aleja sensiblemente del centro del perispermo.

5. *Botánica.—Capas leñosas* EXCÉNTRICAS; las capas que no están concéntricas á la medula del árbol.

6. *Milicia.—Movimiento* EXCÉNTRICO; el movimiento que separa á un cuerpo del centro de las operaciones.

7. *Astronomía antigua.* — Círculo cuyo centro no coincidía con el de la tierra, y que fué imaginado por los astrónomos antiguos para explicar los movimientos de los cuerpos celestes que no estaban á igual distancia de nosotros. Este punto fué lo que se llamó: «la hipótesis de los epiciclos.»

Excepcion. Femenino. La accion y efecto de exceptuar. ‖ *Forense.* La contradiccion ó repulsa con que el demandado procura destruir, enervar ó diferir la pretension ó demanda del actor. ‖ DILATORIA. La que se opone con el intento de dilatar el curso de la causa, pero no extingue la pretension del actor. ‖ PERENTORIA. La que acaba el litigio y extingue la pretension del actor. ‖ NO HAY REGLA SIN EXCEPCION. Frase que se usa para dar á entender que no hay dicho ó proloquio tan generalmente cierto, que no se falsifique en algunos casos particulares.

ETIMOLOGÍA. Latin *exceptĭo*, exclusion, forma sustantiva abstracta de *exceptus*, excepto: catalan, *excepció;* francés, *exception;* italiano, *eccezione.*

Excepcional. Adjetivo. Lo que forma excepcion de la regla comun.

ETIMOLOGÍA. *Excepcion:* catalan, *excepcional;* francés, *exceptionnel;* italiano, *eccezionale.*

Excepcionar. Activo. *Forense.* Poner excepciones.

Exceptacion. Femenino anticuado. EXCEPCION.

Exceptador, ra. Masculino y femenino anticuado. El que exceptúa.

Exceptar. Activo anticuado. EXCEPTUAR.

Excepto, ta. Participio pasivo irregular anticuado de exceptar. ‖ Adjetivo anticuado. Independiente. ‖ Adverbio de modo. A excepcion, fuera de, ménos.

ETIMOLOGÍA. Latin *exceptus*, excluido; participio pasivo de *excĭpĕre*, excluir: catalan, *excepte;* italiano, *eccetto.*

Exceptuable. Adjetivo comun de dos. Capaz de ser exceptuado.

ETIMOLOGÍA. *Exceptuar.*

Exceptuacion. Femenino. EXCEPCION.

Exceptuado, da. Participio pasivo de exceptuar.

ETIMOLOGÍA. *Exceptuar:* catalan, *exceptuat, da;* francés, *excepté;* italiano, *eccettato.*

Exceptuar. Activo. Excluir á alguna persona ó cosa de la generalidad de lo que se trata ó de la regla comun.

ETIMOLOGÍA. Latin *exceptāre*, forma frecuentativa de *excĭpĕre*, recibir, tomar á su cargo; compuesto de *ex*, fuera de medida, y *cĭpĕre*, tema reiterativo de *capĕre*, tomar, coger; «coger fuera, situar aparte, excluir: catalan, *exceptuar;* provenzal, *exceptar;* francés, *excepter;* italiano, *eccettuare.*

Excerta. Femenino. Coleccion, recopilacion, extracto.

ETIMOLOGÍA. Latin *excerpta*, forma femenina de *excerptus*, participio pasivo de *excerpĕre*, elegir entre muchas cosas, recopilar.

Excesivamente. Adverbio de modo. Con exceso.

ETIMOLOGÍA. *Excesiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *excessivament;* francés, *excessivement;* italiano, *eccessivamente;* latin antiguo, *excēssim*, en Tertuliano.

SINONIMIA. *Excesivamente, con exceso. Habla excesivamente* quiere decir que habla mucho.

Habla con exceso significa que habla más de lo que debiera, aunque haya hablado poco.

Excesivamente expresa cantidad: abunda.

Con exceso significa *vicio:* daña.

Hay muchos que hablan *excesivamente.*

Hay muchos más que hablan con *exceso.*

Ambos pecados no son cosa muy rara en las mujeres.

Excesivo, va. Adjetivo. Lo que excede y sale de regla.

ETIMOLOGÍA. *Exceso:* provenzal, *excessiu;* catalan, *excessiu, va;* francés, *excessif;* italiano, *eccessivo.*

Exceso. Masculino. La parte que excede y pasa más allá de la regla y órden comun en cualquiera línea. ‖ Delito, crímen. ‖ Aquello en que una cosa excede á otra. ‖ Anticuado. Enajenamiento y trasportacion de los sentidos. ‖ EN EXCESO. Modo adverbial. Excesivamente.

ETIMOLOGÍA. Latin *excēssus*, forma de *excēssum*, supino de *excēdĕre*, exceder: provenzal, *exces;* francés, *excès;* italiano, *eccesso;* catalan, *excés.*

SINONIMIA. *Exceso, demasía.* Comete un *exceso* el que se *excede* en cualquier línea: en beber, en comer, en cantar, en ser chancero.

Comete *demasía* el que traspasa el límite de la moral, de la decencia, del decoro.

El que se *excede*, hace más de la cuenta.

El que comete *demasías*, va más allá de lo que una tolerancia prudente debe permitir.

El *exceso* puede ser inocente; hasta recreativo.

La *demasía* es siempre ofensiva, desatenta, indecorosa.

En el *exceso* hay olvido, licencia.

En la *demasía* puede haber insulto y atropello.

El hombre más mirado puede cometer un *exceso.*

El hombre bien nacido y respetuoso no comete jamás una demasía.

Excidio. Masculino anticuado. Destruccion, ruina, asolamiento.

ETIMOLOGÍA. Latin *excīdĭo*, destruccion, ruina, en Plauto; forma de *excīdĕre*, sacar cortando; de *ex*, fuera, y *cīdĕre*, tema frecuentativo de *cadĕre*, cortar.

Excitabilidad. Femenino. *Didáctica.* Facultad propia de los cuerpos vivos, mediante la cual se ponen en accion siempre que reciben la influencia de alguna causa estimulante.

ETIMOLOGÍA. *Excitable:* catalan, *excitabilitat;* francés, *excitabilité;* italiano, *excitabilità.*

Excitable. Adjetivo comun á los dos géneros. Que puede ser excitado.

ETIMOLOGÍA. *Excitar:* latin, *excĭtābĭlis;* italiano, *eccitabile;* francés, *excitable.*

Excitacion. Femenino. El acto y efecto de excitar. ‖ *Medicina.* Estado de actividad anormal, bien de un órgano, bien de toda la economía, en cuyo sentido se dice: EXCITACION *local;* EXCITACION *general.*

ETIMOLOGÍA. Latin *excĭtātĭo*, el acto de mover; forma sustantiva abstracta de *excĭtātus*, excitado: provenzal, *excitasion;* catalan, *excitació;* francés, *excitation;* italiano, *eccitazione.*

Excitador, a. Masculino y femenino. El ó la que excita.

ETIMOLOGÍA. *Excitar:* latin posterior, *excĭtātor;* italiano, *eccitatore;* francés, *excitateur;* catalan, *excitador, a.*

Excitante. Participio activo de excitar. ‖ *Medicina.* Todo lo que tiene por objeto aumentar la accion vital de los órganos. ‖ Masculino. Un excitante, los excitantes. ‖ *Teología.* Gracia EXCITANTE; sinónimo de gracia ineficaz.

ETIMOLOGÍA. Latin *excĭtans, excĭtantis*, participio de presente de *excĭtāre:* catalan, *excitant;* francés, *excitant, excitante;* italiano, *eccitante.*

Excitar. Activo. Mover, estimular, provocar.

ETIMOLOGÍA. Latin *excĭtāre:* italiano, *eccitare;* francés del siglo XIII, *esciter;* moderno, *exciter;* provenzal y catalan, *excitar.*

1. *Formacion.*—El latin *cĭēre*, mover, forma de *īre*, ir, produjo *excĭēre*, llamar; y *excĭēre* produjo *excĭtāre*, llamar fuera, hacer salir.

2. La derivacion es la siguiente: *īre*, ir; *cĭēre*, mover; *excĭēre*, llamar; *excĭtāre*, llamar fuera.

3. A esta serie corresponde *incĭtar;* pero aunque son sinónimos radicales, distan mucho de serlo para la crítica etimológica.

SINONIMIA. *Artículo primero.*—INCI-

Digitized by Google

TAR, EXCITAR. *Incitamos* á uno para que pelee: le *excitamos* para que emprenda.

La *incitacion* es agresiva: la *excitacion* es animosa.

Se *incita* al cobarde: se *excita* al apático.

Se *incita* al que teme: se *excita* al que duda.

El general *incita* á sus soldados: los padres *excitan* á sus hijos.

En una palabra; quien *incita*, provoca: quien *excita*, alienta.

Artículo segundo.—EXCITAR, INCITAR, CONCITAR. *Excitar* envuelve la idea de estímulo, de aliento, de impulso.

Incitar, la de provocacion.

Concitar, la de sedicion ó tumulto.

Excitamos al hombre modesto, al apocado, al perezoso.

Incitamos al tímido.

Concitamos al amotinado.

Se *excita* á un amigo para que hable en una junta, en una academia, en un congreso.

Se *incita* á la pelea.

Se *concita* á la revolucion.

Excitar es muy noble.

Incitar es muy comprometido.

Concitar es muy peligroso.

Excita el amigo.

Incita el compañero, el vecino, quizá la mujer.

Concita el jefe.

Artículo tercero.—EXCITAR, INCITAR. Se *excitan* los sentimientos, las ideas, los deseos; se *incita* á la accion y al movimiento. La lectura de un viaje *excita* la curiosidad; el ejemplo del que se pone en viaje, *incita* á imitarlo. Se puede *excitar* por medios indirectos, por casualidad y sin intencion; mas para *incitar* se necesitan esfuerzos, voluntad y energía. Una narracion, una bella ficcion *excitan* el interés del auditorio; la arenga de un general *incita* á la pelea. (MORA.)

Artículo cuarto.—EXCITAR, MOVER. Se *excitan* ó se *mueven* los afectos; pero el verbo *excitar* es más á propósito cuando se trata de los afectos ó movimientos del alma, fuertes y sublimes, como el valor, la indignacion, la venganza; y el verbo *mover* cuando se trata de los suaves y sencillos, como la compasion, la ternura, la piedad.

Excita un poeta el terror, pintando los horrores de una batalla; *mueve* el orador la ternura, pintando el cariñoso afan de una madre afligida. (HUERTA.)

Excitativo, va. Adjetivo. Lo que tiene virtud ó propiedad de excitar ó mover.

ETIMOLOGÍA. *Excitar:* provenzal, *excitatiu;* catalan, *excitatiu, va;* francés, *excitatif;* italiano, *eccitativo.*

Exclamacion. Femenino. El acto de exclamar. ‖ Figura retórica que se usa para ponderar lo grande de cualquier afecto y pasion vehemente del ánimo.

ETIMOLOGÍA. *Exclamar:* latin, *exclāmātĭo,* grito y figura retórica, en san Jerónimo; forma sustantiva abstracta de *exclāmātus:* catalan, *exclamació;* francés, *exclamation;* italiano, *esclamazione.*

Exclamado, da. Participio pasivo de exclamar.

ETIMOLOGÍA. Latin *exclāmātus:* catalan, *exclamat, da;* francés, *exclamé;* italiano, *esclamato.*

Exclamar. Activo. Prorrumpir en expresiones de sentimiento, indignacion ú otros semejantes afectos para mover los ánimos ó como desahogo de lo que afecta mucho.

ETIMOLOGÍA. Latin *exclamāre,* gritar; de *ex,* fuera, y *clamāre,* clamar: catalan, *exclamar;* francés, *exclamer;* italiano, *esclamare,*

Exclamativo, va. Adjetivo anticuado. Lo que se dice exclamando.

ETIMOLOGÍA. *Exclamar:* provenzal, *exclamatiu;* catalan, *exclamatiu, va;* francés, *exclamatif;* italiano, *esclamativo.*

Exclamatorio, ria. Adjetivo. Lo que es propio de la exclamacion; como tono EXCLAMATORIO, expresion EXCLAMATORIA.

ETIMOLOGÍA. *Exclamativo:* catalan, *exclamatori, a.*

Exclaustracion. Femenino. La accion y efecto de exclaustrar.

Exclaustrado. Masculino. El religioso que ha salido del claustro, y especialmente el que ha dejado la clausura por supresion del instituto á que pertenecía.

Exclaustrar. Activo. Hacer salir al monje que vivía en clausura, á consecuencia de la supresion de su instituto religioso.

ETIMOLOGÍA. *Ex,* fuero, y *claustro.*

Excluido, da. Participio pasivo de excluir.

ETIMOLOGÍA. *Excluir:* catalan, *exclós, a;* francés, *exclu.*

Excluir. Activo. Echar á alguna persona ó cosa fuera del lugar que ocupaba; como EXCLUIR á uno de una junta ó comunidad, EXCLUIR una partida de la cuenta.

ETIMOLOGÍA. Latin *exclūdĕre;* de *ex,* fuera, y *clūdĕre,* tema frecuentativo de *claudĕre,* cerrar, derivado de *clāvis,* llave: catalan, *exclórer, excludir, excluhir;* provenzal, *esclaure, esclure;* francés, *exclure;* italiano, *escludere.*

SINONIMIA. *Excluir, exceptuar. Excluir* no expresa más que un hecho. *Exceptuar* supone ley.

El que *excluye,* obra en virtud de autoridad propia.

El que *exceptúa,* obra en virtud de alguna regla.

La *exclusion* es ordinariamente agresiva, violenta, injusta.

La *excepcion* es muchas veces una gran equidad.

En la práctica de la vida sucede que algunos son los *exceptuados;* pero muchos más son los *excluidos.*

Exclusa. Femenino. ESCLUSA.

Exclusion. Femenino. El acto y efecto de excluir.

ETIMOLOGÍA. Latin *exclūsĭo,* forma sustantiva abstracta de *exclūsus,* excluido: catalan, *exclusió;* francés, *exclusion;* italiano, *esclusione.*

Exclusiva. Femenino. Repulsa para no admitir á uno uno en algun empleo, comunidad ó cargo: tambien se suele extender á otras cosas. ‖ Entre editores y libreros, es la facultad que se da á una casa para la explotacion de las publicaciones, con exclusion de todas las demás, en cuyo sentido se dice: «he dado la EXCLUSIVA en Barcelona, en Sevilla, en Valencia.»

ETIMOLOGÍA. *Exclusivo:* italiano, *esclusiva;* catalan, *exclusiva.*

Exclusivamente. Adverbio de modo. Con exclusion.

ETIMOLOGÍA. *Exclusiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *exclusivament;* francés, *exclusivement;* italiano, *esclusivamente.*

Exclusive. Adverbio de modo adoptado del idioma latino: EXCLUSIVAMENTE. Significa en todo género de cálculos que el último número de que se hizo mencion no se toma en cuenta, como hasta el primero de Enero EXCLUSIVE; en cuyo sentido es opuesto á INCLUSIVE.

ETIMOLOGÍA. Latin *exclūsivè;* catalan, *exclusivè.*

Exclusivismo. Masculino. Ciega y obstinada adhesion á un objeto ó una idea.

ETIMOLOGÍA. *Exclusivo:* francés, *exclusivisme;* italiano, *esclusivismo.*

Exclusivista. Masculino. El que adolece de exclusivismo.

ETIMOLOGÍA. *Exclusivo.*

Exclusivo, va. Adjetivo. Lo que excluye ó tiene fuerza y virtud para excluir.

ETIMOLOGÍA. *Exclusion:* catalan, *exclusiu, va;* francés, *exclusif;* italiano, *esclusivo.*

Excluso, sa. Participio pasivo irregular de excluir.

ETIMOLOGÍA. *Excluido:* latin, *exclūsus:* catalan, *esclós, a; esclús, a;* italiano, *escluso.*

Excogitable. Adjetivo. Lo que se puede discurrir ó imaginar sobre alguna materia.

ETIMOLOGÍA. *Excogitar:* italiano, *escogitabile.*

Excogitacion. Femenino. La accion y efecto de excogitar.

ETIMOLOGÍA. Latin *excōgĭtātĭo,* el acto de pensar; forma sustantiva abstracta de *excōgĭtātus,* excogitado: francés, *excogitation;* italiano, *escogitativa.*

Excogitado, da. Participio pasivo de excogitar.

ETIMOLOGÍA. Latin *excōgĭtātus,* participio pasivo de *excōgĭtāre,* excogitar: catalan antiguo, *excogitat, da;* francés, *excogité;* italiano, *escogitato.*

Excogitador. Masculino y femenino. Que excogita.

ETIMOLOGÍA. Latin *excōgĭtātor,* el que piensa, medita ó discurre de nuevo. (QUINTILIANO.)

Excogitar. Activo. Hallar ó encontrar alguna cosa con el discurso y meditacion.

ETIMOLOGÍA. Latin *excōgĭtāre,* inventar, pensando con grande atencion; discurrir con mucho cuidado; compuesto de *ex,* fuera de medida, y *cōgĭtāre,* revolver muchas cosas en el

Digitized by Google

mento. ‖ Lo que participa de su naturaleza.

Etimología. *Excremento:* catalan, *excrementici;* italiano, *escrementizio.*

Excremento. Masculino. *Fisiología.* Las heces del alimento que despide el cuerpo por la vía á este efecto destinada, despues de hecha la digestion. ‖ Cualquiera materia ó superfluidad inútil y asquerosa que despiden de sí los cuerpos por boca, nariz y por otras vías; y tambien se extiende á significar el que se produce en las plantas por putrefaccion.

Etimología. *Excrecion:* latin, *excrēmēntum;* catalan, *excrement;* francés, *excrement;* italiano, *escremento.*

1. La anterior definicion de la Academia es verdaderamente inmejorable. En efecto, el moco, el sudor, la orina, son tan excrementos del cuerpo humano como las mismas materias fecales. Y este sentido no es arbitrario, sino que está en la esencia de la palabra, puesto que *excremento* representa una forma del verbo *excernĕre,* que significa separar, lo propio que el griego κρίνειν *(krínein),* apartar, á cuya serie corresponde.

2. El latin *excrēmēntum* significa tambien *excrecencia,* como en el ejemplo de Lucrecio: EXCREMENTA *manûs,* los excrementos de la mano; esto es, las uñas.

3. Columela lo emplea ya con el significado de materia fecal; Propercio, con el de estiércol; Paludio, con el de orujo; Tácito, con el de humor viscoso que destila de las narices, EXCREMENTA *narium.*

Excrementoso, sa. Adjetivo. *Medicina.* Se aplica al alimento que, por convertirse en más excrementos que otro, contribuye ménos á la nutricion. ‖ Excrementicio.

Etimología. *Excremento:* francés, *excrementeux;* italiano, *escrementoso.*

Excrescencia. Femenino. Excrecencia.

Excretar. Neutro. *Fisiología.* Arrojar un órgano hueco los humores de que es receptáculo. ‖ Expeler el excremento.

Etimología. *Excreto:* francés, *excreter;* italiano, *escretare.*

Excreto, ta. Participio pasivo irregular de excretar. ‖ Adjetivo. Exhalado, expelido por las vías naturales.

Etimología. Latin *excrētus,* expelido, participio pasivo de *excernĕre,* limpiar, exonerar el vientre; de *ex,* fuera, y *cernĕre,* separar, metátesis de *crenĕre,* del griego κρίνειν *(krínein),* apartar, distinguir: francés, *excreté.*

Excretor, ra. Adjetivo. Epíteto de los órganos que excretan. ‖ Conducto excretor. *Anatomía.* Conducto que lleva el líquido excretado desde la glándula que lo produce, bien á un receptáculo, bien directamente. ‖ Pelos excretores de las plantas. *Botánica.* Los que terminan en una extremidad glandulosa.

Etimología. *Excretar:* francés, *excreteur;* italiano, *escretore.*

Excretorio, ria. Adjetivo. *Anatomía.* Se aplica á los vasos ó conductos que separan lo inútil y malo de lo bueno y útil. ‖ Glándulas excretorias de las plantas. *Botánica.* Aquellas cuya superficie parece trasudar un líquido.

Etimología. *Excretar:* catalan, *excritori, a;* francés, *excrétoire;* italiano, *escretorio.*

Excrex. Masculino. *Forense.* Aumento de dote que señala el hombre á la mujer con quien se casa. En plural se dice excrex.

Etimología. *Ex,* fuera, y *creces.* Es voz que se estila en Aragon.

Excubitor. Masculino. *Antigüedades.* Soldado que velaba en el palacio de los emperadores romanos.

Etimología. Latin *excŭbĭtor,* forma agente de *excŭbĭtus,* participio pasivo de *excŭbāre,* dormir fuera de casa; de *ex,* fuera, y *cŭbāre,* acostarse: catalan, *excubitor.*

Excullado, da. Adjetivo anticuado. Debilitado, desvirtuado.

Excumulgar. Activo anticuado. Excomulgar.

Excursion. Femenino. Correría, por hostilidad, etc. ‖ *Forense.* Excusion. ‖ Correría, por viaje, etc.

Etimología. Latin *excursĭo,* carrera; forma sustantiva abstracta de *excursum,* superlativo de *excurrĕre,* correr hácia fuera: catalan, *excursió;* francés, *excursion;* italiano, *escursione.*

Excusa. Femenino. La accion ó efecto de excusarse. ‖ *Forense.* Excepcion ó descargo. ‖ Cualquiera de los provechos y ventajas que por especial condicion y pacto disfrutaban algunas personas segun los estilos de los lugares. Llamábanse así porque estaban exentos de todo gravámen y contribucion. ‖ A excusa ó á excusas. Modo adverbial anticuado. Con disimulo ó cautela.

Etimología. *Excusar:* catalan, *excusa,* forma abusiva; *excusa,* forma correcta; francés, *excuse;* italiano, *scusa,* forma bárbara.

Sinonimia. *Artículo primero.* Excusa, pretexto. *Excusa* es la razon válida con que justificamos un hecho. *Pretexto* es la razon aparente de que nos servimos para ocultar la verdadera.

Se busca un *pretexto* para que sirva de *excusa.* Dió por *excusa* el estar ocupado, pero despues se ha sabido que la tal ocupacion fué solamente un *pretexto.*

Llámase impropiamente *excusa* á la falsa razon ó motivo con que procuramos disculparnos ó eximirnos de alguna cosa; pero ésta en realidad no puede llamarse *excusa,* porque es claro que no puede verdaderamente serlo aquello que se quiere hacer pasar falsamente por tal. La voz la explica siempre bajo la acepcion de verdadera, y por eso producimos nuestra razon como *excusa,* suponiendo que, recibiéndola en esta calidad, se mira como legítima; pero la voz *pretexto* representa por sí misma una razon puramente aparente, y así nadie la produce en calidad de *pretexto.*

Confieso que he errado, pero sírvame de *excusa* mi poca experiencia. Sírvame de *pretexto* sería confesar que, no teniendo *excusa* legítima que alegar, expongo una razon puramente aparente, que no puede pasar legítimamente por *excusa.* Esto no tiene *excusa,* esto es, no hay razon válida que lo justifique. (Huerta.)

Artículo segundo. Excusa, disculpa, pretexto. *Excusa,* tomado como sinónimo de los otros dos nombres, es una evasion; *disculpa* es una justificacion; *pretexto* es un motivo ligero ó falso. Se alega una *excusa* para negar un favor, para no cumplir con una cita, para no ejecutar lo prometido. Se presenta una *disculpa* para evitar el castigo, para invalidar una acusacion, para defenderse de un cargo. Se busca un *pretexto* para meterse uno donde no le llaman, para ausentarse el empleado de la oficina, para salir un convidado del banquete ántes de tiempo.

Excusabaraja. Femenino. Cesta de miembres con su tapa de lo mismo, que sirve para poner ó llevar ciertas cosas de uso comun. ‖ *Blason.* Figura compuesta de tres barras pequeñas, las dos en forma de una V, y la otra atravesada por medio de ella.

Etimología. «Cesta grande hecha de mimbres con su cubierta de lo mismo, y en ella una asa por lo alto para poderse asir; y tambien otra asa pequeña puesta al borde de la cubierta que entra en otra que sale de la misma cesta y se mete en ella, de manera que una y otra se puedan asegurar con un candadito, para que se lleve seguro lo que vaya dentro. Covarrubias dice que por ir cerrada, y con esto *excusar* cuestiones de si falta ó no falta algo de lo que se lleva dentro de ella, se deriva el nombre de *excusabarajas.*» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«Cierta especie de blason ó insignia compuesta de tres barras pequeñas, las dos en figura de una V, y la otra atravesada por en medio de ellas. Díjose así por haberse concedido en significacion de haber *excusado* varias cuestiones y reyertas públicas y comunes en el reino, la prudencia y el valor de Don Andrés de Cabrera, primer Marqués de Moya.» (Academia, *Diccionario de 1726.*)—«El segundo blason es una *excusabaraja* de oro, de cuyos ángulos penden nueve áncoras, con una letra que dice, ect.» (Pinel y Monroy, *Retrato del buen vasallo, libro 2.°, capítulo 11.*)

Excusable. Adjetivo. Lo que admite excusa ó es digno de ella.

Etimología. *Excusar:* latin, *excūsābĭlis;* italiano, *scusabile;* francés, *excusable,* que es la forma provenzal; catalan, *escusable.*

Excusacion. Femenino. Excusa.

Excusada. Femenino anticuado. Excusa. ‖ A excusadas. Modo adverbial anticuado. A escondidas.

Excusadamente. Adverbio de modo. Sin necesidad.

Etimología. *Excusada* y el sufijo adverbial *mente.*

Digitized by Google

Excusadísimo, ma. Adjetivo superlativo de excusado.

Etimología. *Excusado:* latin, *excūsātissĭmus.* (Séneca.)

Excusado, da. Adjetivo. El que por privilegio está libre de pagar tributos. ‖ Lo que es superfluo ó inútil para el fin que se desea. ‖ Reservado, preservado ó separado del uso comun. ‖ Lo que no hay precision de hacer ó decir; verbi gracia: excusado es que yo dé razon á todos de mi conducta. ‖ El tributario que se excusaba de pagar al rey ó señor, y debía contribuir á la persona ó comunidad á cuyo favor se había concedido el privilegio. ‖ El labrador que en cada parroquia elegía el rey ú otro privilegiado para que le pagase los diezmos. ‖ Masculino. El derecho de elegir entre todas las casas dezmeras de alguna parroquia una que contribuyese al rey con sus diezmos, y la cantidad que rendían. ‖ Tribunal en que se decidían los pleitos relativos á las casas dezmeras. ‖ Retrete, segunda acepcion.

Etimología. Latin *excūsātus;* catalan, *escusat, da, excusat, da;* francés, *excusé;* italiano, *scusato.*

Excusadero, ra. Adjetivo anticuado. Lo que es digno de excusa ó puede excusarse.

Excusador, ra. Masculino y femenino. El que excusa. ‖ El que exime y excusa á otro de alguna carga, servicio ó ministerio, sirviéndolo por él. ‖ El teniente de algun beneficiado que sirve el beneficio por él. ‖ *Forense.* El que sin poder del reo le excusa, alegando y probando la causa por que no puede venir ni comparecer. Es distinto del procurador y defensor.

Etimología. *Excusar:* francés, *excuseur;* catalan, *escusador.*

Excusalí. Masculino. Delantal pequeño.

Excusano, na. Adjetivo anticuado. Encubierto, escondido.

Etimología. *Excusar.*

Excusanza. Femenino anticuado. Excusa.

Excusaña. Femenino anticuado. El hombre de campo que en tiempo de guerra se ponía en algun paso ó vado para observar los movimientos del enemigo. ‖ Á excusañas. Modo adverbial anticuado. A escondidas ó á hurto.

Etimología. *Excusar.*

Excusar. Activo. Exponer y alegar causas ó razones para sacar libre á uno de la culpa que se le imputa. Se usa tambien como recíproco. ‖ Evitar, impedir, precaver que alguna cosa perjudicial se ejecute ó suceda; como excusar pleitos, discordias, lances, etcétera. ‖ Rehusar hacer alguna cosa. Se usa tambien como recíproco. ‖ Eximir y libertar del pago de tributos, ó de algun servicio personal.

Etimología. Latin *excusāre:* catalan, *escusar, excusar;* francés del siglo xii, *escuser;* moderno, *excuser;* italiano, *scusare.*

1. El latin *excusāre* se compone de *ex,* fuera, y *cusāre,* por *causāre,* forma verbal de *causa.*

2. *Excusa* quiere decir: *ex-causa,* «en virtud de causa ó motivo.»

Excusarse. Recíproco. Disculparse. ‖ Rehuir algun compromiso.

Excusion. Femenino. *Forense.* Procedimiento judicial que se dirige contra los bienes del deudor principal, ántes de proceder contra los del fiador, para que éste pague la cantidad que aquéllos no alcanzan á satisfacer. Tambien se hace de los del fiador, cuando hay alguno que debe pagar en defecto de éste; como es el tercer poseedor y otros.

Etimología. Latin *excūssĭo,* forma de *excŭtĕre,* lanzar, provocar, promover.

Excuso, sa. Adjetivo anticuado. Excusado y de repuesto. ‖ Á excuso. Modo adverbial anticuado. Ocultamente, á escondidas. ‖ En excuso. Modo adverbial anticuado. Ocultamente.

Etimología. *Excusar.* —«Escondido, guardado y retirado. Es voz anticuada.» (Academia, *Diccionario de 1726.*) «Y fallando ropa de *excuso* en las casas de la behetría, non deben tomar, etc.» (Alonso de Cartagena, *El Doctrinal de caballeros, libro 4.°, título 5.°*)

Exea. Masculino anticuado. El que sale á descubrir el campo para saber si está seguro de enemigos. Explorador.

Etimología. Latin *exĕo,* yo salgo; de *ex,* fuera, y *ĕo,* yo voy; de *īre,* ir.

Exeat. Palabra latina que sirve para significar el permiso que un obispo concede á un sacerdote de su diócesis para que pueda salir de ella é ir á otra.

Etimología. Latin *exeat,* salga, de *exīre,* salir.

Execrable. Adjetivo. Lo que es digno de execracion.

Etimología. *Execrar:* latin, *exsĕcrābĭlis* y *execrābĭlis;* catalan, *execrable;* francés, *exécrable;* italiano, *esecràbile.*

Execrablemente. Adverbio de modo. De una manera execrable.

Etimología. *Execrable* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *execrablement;* francés, *exécrablement;* latin posterior, *execrābĭlĭtè.*

Execracion. Femenino. Imprecacion, maldicion, detestacion.

Etimología. *Execrar:* latin, *exsecrātĭo,* forma sustantiva abstracta de *exsecrātus,* execrado: catalan, *execració;* francés, *exécration;* italiano, *esecrazione.*

Execrado, da. Participio pasivo de execrar.

Etimología. Latin *exsecrātus,* participio pasivo de *exsecrāre:* catalan, *execrat, da;* francés, *exécré;* italiano, *esecrato.*

Execrador, ra. Masculino y femenino. El que detesta, maldice ó hace imprecaciones.

Etimología. *Execrar:* latin, *execrātor.*

Execramiento. Masculino anticuado. Execracion. ‖ Anticuado. Supersticion en que se usa de cosas y palabras á imitacion de los sacramentos.

Execrando, da. Adjetivo. Execrable, digno de execracion.

Etimología. Latin *execrāndus,* gerundio de *execrāri,* lo que debe execrarse.

Execrar. Activo. Maldecir, abominar, detestar, hacer imprecaciones.

Etimología. Latin *execrāri, exsecrāri,* cargar de imprecaciones, maldecir, detestar; de *ex,* fuera, y *sacrāre,* consagrar, forma verbal de *sŭcer,* sagrado; «poner fuera del órden de las cosas sagradas:» catalan, *execrar;* francés, *exécrer;* italiano, *esecrare.*

Execrativo, va. Adjetivo. Execratorio.

Execratorio. Véase Juramento execratorio.

Etimología. *Execrar:* catalan, *execratori, a;* francés, *exécratoire.*

Exedra. Femenino. *Antigüedades griegas.* Pórtico abierto y con asientos, donde se juntaban los filósofos, retóricos y otros sabios para sus conferencias. (Ciceron.) ‖ *Antigüedades romanas.* Gabinete de estudio, en donde Ciceron tenía un lecho para descansar. ‖ Salon para tener tertulia. (Ulpiano.) ‖ Sala de juntas ó cofradías, y la de capítulo de los clérigos seculares y regulares.

Etimología. Griego ἐξέδρα *(exédra);* de *ex,* fuera, y *hédra* (ἕδρα), asiento; «fuera de asiento;» es decir, fuera de domicilio, fuera de casa: latin, *exedra;* francés, *exèdre.*

Exegésis. Femenino. *Filología.* Explanacion en un sentido general. ‖ Interpretacion del significado de una palabra, de una proposicion, de un texto; especialmente, de los sagrados libros. ‖ *Álgebra antigua.* Exegésis *numérica ó lineal.* Extraccion numérica ó lineal de las raíces de las ecuaciones; es decir, construccion geométrica de dichas ecuaciones.

Etimología. Griego ἐξήγησις *(exēgēsis),* explicacion; de *ex,* fuera, y *hēgeisthai* (ἡγεῖσθαι), guiar; intensivo de *ágein* (ἄγειν), dar el primer impulso: catalan, *exégesis;* francés, *exégèse;* italiano, *esegesi.*—El latin *exēgētĭce,* el arte de explicar, que se halla en Diomedes, es el griego ἐξηγητική *(exēgētikē.)*

Sentido etimológico é histórico.—Amén del sentido de explicacion ó comentario que tiene el vocablo propuesto, significa particularmente: «exposicion de una ó más palabras por otras, que expresan un significado comun; pero cuya composicion material es distinta.» La exegésis consiste, pues, en hacer uso de vocablos de diverso sonido, tal vez de orígen diferente, con el objeto de que el vocablo conocido suministre la idea de la voz ignorada. Por ejemplo: la Sagrada Escritura tiene un pasaje en que se lee: *abba pater. Abba* es palabra siriaca que significa padre; *pater* es palabra griega ó latina que tiene la misma significacion. Al escribir *pater* despues de *abba,* se ha querido expresar que *abba* significa en siriaco lo mismo que *pater* en griego ó latin, con cuya industria venimos en conocimiento de que la voz siriaca quiere

Digitized by Google

decir *padre*. Por consecuencia, al explicar el sentido de *abba* por medio de *pater*, se ha procedido por EXEGÉSIS.

Exegetas. Masculino plural. *Historia.* Jurisconsultos á quienes los jueces de Aténas consultaban en las causas capitales. ‖ Intérpretes en materias religiosas. ‖ Ministros de los templos, encargados de mostrar á los extranjeros las antigüedades de la ciudad, los monumentos consagrados al culto; y en general, todos los objetos más notables que hubo en las principales ciudades de Grecia; cuyos personajes se pueden comparar á los *ciceroni* de Roma. ‖ *Historia eclesiástica.* Sabios doctores del cristianismo, que se dedicaron á la explicacion de las Sagradas Escrituras, como Orígenes, san Jerónimo, san Juan Crisóstomo y otros muchos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξήγητης *(exéghētēs)*, intérpretes, de ἐξηγέομαι *(exeghéomai)*, yo muestro el camino, yo enseño, yo explico, yo interpreto: francés, *exégètes*.

Exegético, ca. Adjetivo. Se aplica al estilo, narracion ó discurso en que habla solo el autor ó el poeta.

ETIMOLOGÍA. *Exegésis:* catalan, *exegétich, ca;* francés, *exégétique*.

Exelcósis. Femenino. EXULCERACION.

Exemplario. Masculino anticuado. Ejemplar, copia.

Exemprario. Masculino anticuado. EXEMPLARIO.

Exencion. Femenino. Franqueza y libertad que uno goza para no ser comprendido en algun cargo ú obligacion.

ETIMOLOGÍA. *Exento:* latin *exemptĭo*, la accion de sacar fuera; forma sustantiva abstracta de *exentus*, exento: catalan, *exempció*, forma etimológica; francés, *exemption;* italiano, *esencione*, forma bárbara.

Exentamente. Adverbio de modo. Libremente, con exencion. ‖ Claramente, con franqueza, sencillamente.

ETIMOLOGÍA. *Exenta* y el sufijo adverbial *mente*.

Exentar. Activo. Libertar, eximir, hacer libre y franco de alguna obligacion, carga ú otro cualquier gravámen. ‖ Recíproco. Eximirse ó tenerse por exceptuado.

ETIMOLOGÍA. *Exento:* francés, *exempter;* italiano, *esentare*.

Exenteritis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion externa del peritóneo.

ETIMOLOGÍA. *Ex*, fuera; *intestino*, y el sufijo médico *itis*, inflamacion.

Exento, ta. Participio pasivo irregular de eximir. ‖ Adjetivo que se aplica al sitio ó edificio que está descubierto por todas partes. ‖ Metáfora. Libre, desahogado, sin miramientos ó respetos. ‖ Masculino. Llamábase así el oficial de guardias de corps, inferior al alférez, y superior al brigadier.

ETIMOLOGÍA. Latin *exemptus*, libre, dispensado, participio pasivo de *exĭmĕre*, libertar; de *ex*, fuera, y *emĕre*, comprar, coger, posesionarse: catalan, *exempt, a;* francés del siglo XIII, *exans;* moderno, *exempt, te;* italiano, *esente, esento*.—Etimológicamente hablando, EXENTO significa: «no comprado ó cogido por nadie: *ex-emptus*.»

Exequátur. Masculino. Voz latina con que se designa el pase que da la autoridad civil de un estado á las bulas y rescriptos pontificios para su observancia. ‖ La autorizacion que otorga el jefe de un estado á los agentes extranjeros para que en su territorio puedan ejercer las funciones propias de su cargo.

ETIMOLOGÍA. Latin *exsequatur*, ejecútese, cúmplase; imperativo de *exĕqui*, cumplir, ejecutar: catalan antiguo, *exequar, exequir*, ejecutar.

Exequial. Adjetivo anticuado. Lo tocante á exequias y funerales.

ETIMOLOGÍA. Latin *exĕquiālis*. (OVIDIO, ESTACIO.)

Exequias. Femenino plural. Las honras funerales que se hacen á un difunto.

ETIMOLOGÍA. Latin *exĕquiæ*, de *exsĕqui*, ir detrás; compuesto de *ex*, fuera, y *sĕqui*, seguir: EXSEQUI *sectam alicujus*, acompañar hasta la última morada. (CATULO): catalan, *exéquias;* italiano, *esequie*.

1. El francés *obsèques* y el provenzal *obsequias* se derivan de *obsequiæ*, que se halla en las *Inscripciones;* del latin *obsĕqui*, seguir á otro, compuesto de *ob*, delante, y *sĕqui*, seguir.

2. *Exequias* y *obsequio* son la misma palabra de orígen.

3. Las exequias no son otra cosa que un *obsequio* fúnebre, el *obsequio* último; y á fuer de último, supremo y sagrado.

1. *Reseña histórica.*—La piedad para con los muertos es muy anterior á los tiempos históricos, puesto que la vemos practicada entre las primeras familias patriarcales. Moisés habla de los oficios hechos á los difuntos en dos pasajes de su *Pentateuco. (Génesis, XXIII, 2 y 3; I, 10; Deuteronomio, XXXIV, 8.)*

2. Tambien se mencionan en el *Libro de los Reyes (III, 31)*.

Exequible. Adjetivo. Lo que se puede hacer conseguir ó llevar á efecto.

ETIMOLOGÍA. Latin *exsĕqui*, cumplir: catalan, *exequible*.

Exerésis. Femenino. *Cirugía.* Especie de amputacion. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξαίρεσις *(exaíresis)*; de ἐξαιρεῖν *(exaireīn)*, retirar; compuesto de *ex*, fuera, y *aireīn*, poner: francés, *exérèse*.

Sentido etimológico.—El sentido del vocablo griego demuestra que la *exerésis* no es *amputacion*, sino «la operacion que tiene por objeto extraer del cuerpo humano lo que le es extraño y nocivo.»

Exergo. Masculino. *Numismática.* La parte de cualquiera medalla donde cabe ó se pone alguna leyenda bajo del emblema ó figura.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξ *(ex)*, fuera, y ἔργον *(érgon)*, obra: «fuera de la obra:» bajo latin, *exergum;* catalan, *exergo;* francés, *exergue;* italiano, *esergo*.

Sentido etimológico.—La definicion de la Academia expresa muy bien la significacion etimológica de la voz propuesta. En efecto, la palabra griega quiere decir: «fuera de la obra;» esto es, fuera del cuerpo de la medalla. Por consiguiente, el EXERGO no es otra cosa que el pequeño espacio que se deja en la *parte inferior* de la medalla, para conmemorarla ó esclarecerla con una inscripcion, con una fecha, con una divisa, con un trofeo.

Exesofagitis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion de la túnica celular de las venas.

ETIMOLOGÍA. *Ex*, de; *esófago* y el sufijo médico *ítis*, inflamacion.

Exfoliacion. Femenino. *Medicina.* Pérdida ó caida de la epidérmis en forma de escamas.

ETIMOLOGÍA. Latin *ex*, fuera, y *fŏlĭum*, hoja, por semejanza de forma.

Exgastrítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion externa del estómago.

ETIMOLOGÍA. *Ex* y *gastrítis*.

Exhalacion. Femenino. ESTRELLA FUGAZ. ‖ *Física.* El vapor ó vaho que exhala y echa de sí por evaporacion algun cuerpo.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhālātĭo*, vapor sutil; forma sustantiva abstracta de *exhālātus*, exhalado: catalan, *exhalació;* francés, *exhalation;* italiano, *esalazione*.

1. *Fisiología.*—Accion en virtud de la cual se derraman ciertos flúidos en la superficie de diversas membranas y de la piel.

2. *Botánica.*—Accion de las plantas por cuyo medio devuelven á la atmósfera los gases que habían absorbido, como cuando se dice: EXHALACION *acuosa*.

3. EXHALACION *del agua en las plantas.* Es la EXHALACION que se verifica por medio de los estómatos.

4. *Física.*—EXHALACIONES. Son los vapores que existen entre la tierra y el sol.

Exhalado, da. Participio pasivo de exhalar.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhālātus;* catalan, *exhalat, da;* francés, *exhalé;* italiano, *esalato*.

Exhalador, ra. Masculino y femenino. El que exhala.

Exhalamiento. Masculino. EXHALACION.

Exhalante. Participio activo de exhalar. ‖ Que exhala.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhālans, exhālantis*, participio de presente de *exhalāre:* francés, *exhalant*.

Anatomía.—El sistema de Bochat supone la existencia de unos vasos llamados EXHALANTES para explicar la exhalacion de los líquidos en el cuerpo viviente.

2. La *endosmósis* y la *exosmósis* explican hoy aquel fenómeno, sin necesidad de dar por sentada la existencia de dichos *vasos* EXHALANTES.

Exhalar. Activo. Echar de sí vapor ó vaho. ‖ Recíproco. Desprenderse, salirse los vapores, humos ó espíritus por evaporacion de algun cuerpo, esparciéndose en el aire. ‖ Fati-

Digitized by Google

garse demasiado con el ejercicio violento del cuerpo, y respirar por esta razon con dificultad. ‖ Hacer una cosa con demasiado ahinco y vehemencia.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhalāre*, evaporar; de *ex*, fuera, y *hālĭtus*, soplo, viento: catalan, *exhalar;* francés, *exhaler;* italiano, *esalare*.

Exhalarse. Recíproco. DISIPARSE. ‖ Metáfora. Dejarse ver, manifestarse alguna cosa. ‖ DESAHOGARSE. ‖ Deshacerse en llanto.

Exhalatividad. Femenino. Propiedad exhalante. (CABALLERO.)

Exhalatorio, ria. Adjetivo. Referente á la exhalacion. ‖ Femenino. Máquina empleada en las salinas para facilitar la evaporacion del agua dulce.

ETIMOLOGÍA *Exhalar:* francés, *exhalatorio;* italiano, *esalatorio*.

Exhausto, ta. Adjetivo. Lo que está enteramente apurado y agotado de lo que necesitaba tener para hallarse en buen estado; y así se dice que el erario está EXHAUSTO de dinero, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhaustus*, forma de *exhaurīre;* compuesto de *ex*, fuera, y *haurīre*, sacar agua, extraer, agotar; derivado de *haustus*, la porcion de líquido que se puede tener en la boca; trago, buche: italiano, *esausto*, forma de *esaurire*, agotar: catalan, *exhaust, a*.

Exheredable. Adjetivo. Que puede ser exheredado.

Exheredacion. Femenino. La accion y efecto de desheredar.

ETIMOLOGÍA. *Exheredar:* francés, *exhérédation*.

Exheredado, da. Participio pasivo de exheredar.

ETIMOLOGÍA. *Exheredado:* francés, *exhérédé*.

Exheredamiento. Masculino EXHEREDACION.

Exheredar. Activo. DESHEREDAR.

ETIMOLOGÍA. Latin *ex*, fuera, y *heredar:* francés, *exhéréter*.

Exhibible. Adjetivo. Que puede ser exhibido.

Exhibicion. Femenino. *Forense*. Manifestacion; presentacion de alguna cosa ante quien debe hacerse.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhĭbĭtĭo*, manifestacion; forma sustantiva abstracta de *exhĭbĭtus*, manifestado: catalan, *exhibició;* francés, *exhibition;* italiano. *esibizione*.

Derecho romano.—El derecho romano dió á EXHIBICION el significado de alimentos, pension alimenticia: *sufficere* EXHIBITIONE, bastar para el sustento. (ULPIANO.)

Exhibido, da. Participio pasivo de exhibir.

ETIMOLOGÍA. *Exhibir:* latin, *exhĭbĭtus*, participio pasivo de *exhĭbēre*, exhibir: *exhibit, da;* francés, *exhibé;* italiano, *esibito*.

Exhibidor, ra. Sustantivo y adjetivo. El que exhibe.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhĭbĭtor*, el que manifiesta; forma agente de *exhĭbĭtĭo*, exhibicion: italiano, *esibitore;* catalan, *exhibidor, a*.

Exhibimiento. Masculino. EXHIBICION.

Exhibir. Activo. *Forense*. Presentar, manifestar ante quien corresponde alguna cosa. En lo forense tiene mucho uso.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhĭbēre*, hacer patente, compuesto de *ex*, fuera, é *hĭbēre*, forma frecuentativa de *hăbēre*, tener; «tener fuera, presentar, poner de manifiesto:» catalan, *exhibir;* francés, *exhiber;* italiano, *esibere*.—La *i* breve de *exhĭbēre* es seguramente la *a* breve de *hăbēre*.

Exhibita. *Forense*. Provincial Aragon. EXHIBICION.

ETIMOLOGÍA. *Exhibir:* italiano, *esibita*.

Exhibitivo, va. Adjetivo. *Forense*. Que exhibe.

Exhibitorio, ria. Adjetivo. *Derecho romano*. Lo perteneciente á la exhibicion. (ULPIANO.)

ETIMOLOGÍA. *Exhibir:* latin, *exhĭbĭtōrĭus;* catalan, *exhibitori*.

Exhimenina. Femenino. *Botánica*. La membrana interna del grano del pólen.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξ *(ex)*, fuera, é ὑμήν *(hymēn)*, membrana: francés, *exhymenine*. (LITTRÉ.)

Exhortacion. Femenino. El acto de exhortar. ‖ Plática ó sermon familiar y breve.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhortātĭo;* forma sustantiva abstracta de *exhortātus*, exhortado: catalan, *exhortació;* francés, *exhortation;* italiano, *esortazione*.

Reseña.—La EXHORTACION al bien era una especie de ritualidad entre los hebreos y los cristianos de los primeros siglos. Así sucede que se halla recomendada en muchos pasajes del Antiguo y Nuevo Testamento: *Génesis (XVIII, 8; XXXII, 7.):* Esdras (V, 6 y 9): *Hechos de los Apóstoles, XI, 23; XIV, 21; XX, 17.):* san Pablo *(á los thesalonicenses*, epístola primera, V, 11; *á Tito, II; á los hebreos, III, 2.)*

Exhortado, da. Participio pasivo de exhortar.

ETIMOLOGÍA. *Exhortar:* latin, *exhortātus*, participio pasivo de *exhortāre:* catalan, *exhortat, da;* francés, *exhorté;* italiano, *esortato*.

Exhortador, ra. Masculino y femenino. El que exhorta.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhortātor;* forma agente de *exhortātĭo*, exhortacion: catalan, *exhortador, a;* italiano, *esortatore*.

Exhortante. Participio activo de exhortar. Que exhorta.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhortans, exhortantis*, participio de presente de *exhortāri*.

Exhortar. Activo. Inducir con palabras, razones y ruegos á alguno á que haga ó deje de hacer alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhortāri*, amonestar, inducir con palabras vehementes; de *ex*, fuera de medida, y *hortāri*, incitar, mover: catalan, *exhortar;* francés antiguo, *enhorter;* moderno, *exhorter*, que aparece en el siglo XVI; italiano, *esortare*.

1. El latin *hortāri* es el frecuentativo del antiguo *horĭor, horīri*, simétrico de *orīri*, principiar á ser; de *ora*, principio, orilla, entrada. (GRAMÁTICOS LATINOS.)

2. El antiguo *horĭor* se relaciona, segun los etimologistas, con el griego ὄρνυμι *(órnymi)*, impulsar.

3. El latin *hortāri*, incitar, representa la forma verbal de *hortus*, huerto, granja, casa de campo, porque la primera *exhortacion* se dirigió á los animales; particularmente á los perros; y es natural que semejantes incitaciones se verificaran en el campo, en una quinta, en un caserío; finalmente, en un *huerto*, porque no hay huerto que no esté guardado por uno ó muchos de aquellos animales. (Anónimo.)

1. La primera etimología, que relaciona *hortāri* con *horīri*, simétrico de *orīri*, comenzar á ser, no tiene realidad alguna en la práctica de la lengua latina.

2. La segunda etimología, que relaciona el antiguo *horīri* con el griego *ornymi*, impulsar, halla un gravísimo inconveniente en la diversidad de prosodia. En efecto, el espíritu suave del verbo de orígen, ὄρνυμι hace inexplicable la *h* del verbo latino.

3. La tercera etimología, que deriva *hortāri* de *hortus*, ofrece notables concordancias de forma y de sentido.

Forma.—*Hortus, hortāri, exhortāri*.
Sentido.—Mover, azuzar.

4. Confirma este orígen un dato decisivo: *hortāri canes*, azuzar á los perros para que acometan. (OVIDIO.) Por consiguiente, la etimología anónima, ménos erudita que las demás, es la más práctica de todas.

Exhortativo, va. Adjetivo. Que exhorta ó incluye exhortacion.

ETIMOLOGÍA. *Exhortar:* latin, *exhortatīvus* (QUINTILIANO); francés, *exhortatif;* italiano, *esortativo*.

Exhortatorio, ria. Adjetivo. *Didáctica*. Se aplica á lo que pertenece á exhortacion; como discurso EXHORTATORIO, oracion EXHORTATORIA.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhortātōrĭus* (SAN JERÓNIMO): catalan, *exhortatori, a;* francés, *exhortatoire;* italiano, *esortatorio*.

Exhorto. Masculino. *Forense*. El despacho que libra un juez á otro su igual para que mande dar cumplimiento á lo que le pide. Díjose así porque le exhorta y pide, y no le manda, por no ser superior.

ETIMOLOGÍA. *Exhortar:* catalan, *exhorto*.

Exhumable. Adjetivo. Que puede ó debe ser exhumado.

Exhumacion. Femenino. El acto de exhumar ó desenterrar. ‖ *Forense*. Desentierro de un cadáver, en virtud de mandato de la justicia, por caso de Medicina legal.

ETIMOLOGÍA. *Exhumar:* francés, *exhumation;* italiano, *esumazione*.

Exhumado, da. Participio pasivo de exhumar.

ETIMOLOGÍA. *Exhumar:* latin, *exhu-*

Digitized by Google

mātus; italiano, *esumato*; francés, *exhumé.*

Exhumador, ra. Masculino y femenino. El que exhuma.

Exhumante. Participio activo de exhumar. Que exhuma.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhumans, exhumantis,* participio de presente de *exhumāre.*

Exhumar. Activo. Desenterrar, sacar de la sepultura algun cadáver ó huesos.

ETIMOLOGÍA. Latin *exhumāre,* desenterrar; de *ex,* fuera, y *humāre,* dar sepultura; forma de *humus,* tierra: francés, *exhumer;* italiano, *esumare.*

Exicial. Adjetivo anticuado. Mortal, mortífero.

ETIMOLOGÍA. Latin *exĭtiālis,* dañoso; forma adjetiva de *exĭtĭum,* pérdida total, muerte; de *exīre; ex-īre;* «ir fuera;» esto es, «ir fuera de la vida, morir.»

Exida. Femenino anticuado. SALIDA.

ETIMOLOGÍA. *Exido.*

Exido. Anticuado. EJIDO.

ETIMOLOGÍA. *Exir:* latin, *exĭtus,* participio pasivo de *exīre,* salir: catalan, *eixit, da;* francés, *issu;* italiano, *uscito.*

Exiemplo. Masculino anticuado. EJEMPLO.

Exigencia. Femenino. La accion y efecto, virtud ó fuerza de exigir. || Anticuado. EXACCION, por el acto de exigir.

ETIMOLOGÍA. Latin posterior *exĭgentĭa,* lo que se debe á la gestion de otro; forma sustantiva abstracta de *exĭgens, exĭgentis,* exigente: catalan, *exigéncia;* francés, *exigence;* italiano, *esigenza.*

Exigente. Masculino y femenino. La persona propensa á pedir con instancia, y áun con cierto imperio, lo que le conviene, tenga ó no razon para ello.

ETIMOLOGÍA. Latin *exĭgens, exĭgentis,* participio pasivo de *exigĕre,* exigir: francés, *exigeant;* italiano, *esigente.*

Exigible. Adjetivo. Lo que puede ó debe exigirse.

ETIMOLOGÍA. *Exigir:* catalan, *exigible;* francés, *exigible;* italiano, *esigibile.*

Exigidero, ra. Adjetivo. Provincial Aragon. EXIGIBLE.

Exigido, da. Participio pasivo de exigir.

ETIMOLOGÍA. *Exigir:* catalan, *exigit, da;* francés, *exigé.* El participio pasivo del latin *exigĕre* es *exactus,* exacto, lo cual da luz para establecer la sinonimia de esta palabra. La EXACTITUD es una diligencia obligada, EXIGIDA. El empleado debe asistir con EXACTITUD, porque puede EXIGÍRSELE la asistencia.

Exigidor, ra. Adjetivo. Que exige

ETIMOLOGÍA. *Exactor:* catalan, *exigidor,* sinónimo de *exigible.*

Exigimiento. Masculino. EXIGENCIA.

Exigir. Activo. Cobrar, percibir, sacar de otro por autoridad pública algun dinero ú otra cosa; como EXIGIR los tributos, las rentas, etc. || Pedir una cosa por su naturaleza ó circunstancias algun requisito necesario para que se haga ó perfeccione. || Metáfora. Pedir á otro con mucha instancia que haga alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *exigĕre,* pedir con instancia; de *ex,* fuera, y *agĕre,* obrar; «obrar fuera de la regla ordinaria:» provenzal y catalan, *exigir;* francés, *exiger;* italiano, *esigere.*

SINONIMIA. *Artículo primero.*—EXIGIR, REQUERIR. La idea de estas dos palabras es la de ser necesaria una cosa, aunque de diferente modo; pues la de *exigir,* considera la necesidad como forzosa, indispensable; la de *requerir,* como de conveniencia, de utilidad.

No puede existir una cosa sin lo que para ella se *exige* indispensablemente: no puede existir cual se debe, conviene y desea, sin aquello que se *requiere.*

Para poseer una ciencia ú oficio, se *exige* el conveniente estudio, y se *requiere,* para adelantar en ella, inclinacion, buen gusto. El campo *exige* cultivo para que dé provechosos frutos: la hermosura *requiere* ornato y limpieza, si ha de ser agradable. (OLIVE.)

Artículo segundo.—EXIGIR, RECLAMAR. Se *reclama* en virtud de un derecho.

Se *exige* en virtud de motivos morales, como la honra, el cariño, la amistad.

El acreedor *reclama* que le paguen.

El hombre agraviado *exige* que le satisfagan.

El amigo *exige* un sacrificio, una prueba.

El amante *exige* una cita, una contestacion.

Reclamar supone instancia, peticion, demanda judicial.

Exigir supone gestion.

Todo el mundo puede tener determinadas *exigencias,* miéntras que nadie puede entablar una *reclamacion* sin tener para ello algun título ó razon legal.

En una palabra; *exige* el ofendido; *reclaman* los perjudicados.

Exigüidad. Femenino. Pequeñez.

ETIMOLOGÍA. *Exiguo:* latin, *exĭgŭĭtas,* poquedad, pequeñez de cuerpo: francés, *exiguïté;* italiano, *esiguità.*—Los latinos pronunciaban *exĭgŭĭtas.*

Exiguo, gua. Adjetivo. Pequeño, escaso.

ETIMOLOGÍA. Latin *exĭgŭus,* limitado, estrecho; forma de *exĭgo,* yo reclamo con instancia, porque el débil tiene que pedir: catalan, *exiguo, a;* francés, *exigu;* italiano, *esiguo.*—La *i* breve de *exĭguus* es positivamente la *i* breve de *exĭgo.*

Exilio. Masculino anticuado. Destierro.

ETIMOLOGÍA. Latin *exĭlĭum;* forma de *exilĕre* y *exsilĕre,* cuya última forma es la correcta; de *ex,* fuera, y *sălīre,* saltar: *ex-sălīre, exilĕre,* saltar fuera; *exĭlĭum,* por *exsĭlĭum,* salto fuera de la patria, destierro: catalan antiguo, *exil, exill, exili,* sustantivo: *exilar* y *exillar,* verbos; provenzal, *essil;* destruccion; francés del siglo XI, *exill;* XII, *essil;* moderno, *exil;* italiano, *esilio, esiglio.*

1. Dice Littré que la etimología de la voz del artículo es dudosa. Cuando el sabio autor piense un instante sobre ella, verá ciertamente que no existe semejante duda.

2. Añade que *exsĭlĕre* no explica el verbo *exsŭlāre* ó *exŭlāre,* estar proscrito; forma verbal de *exsul,* desterrado.

3. No se concibe cómo el ilustre etimologista ha podido caer en semejante error. *Exsŭlāre* y *exŭlāre* representan evidentemente la misma palabra etimológica, puesto que ambos verbos se derivan de la raíz *sil, sul,* variantes de *sŏlum,* suelo, uno de los elementos más fecundos de la latinidad.

4. La *u* breve de *exsŭlāre* es la *i* breve de *exsĭlĭo, exĭlĭo,* así como la *i* breve de *exĭlĭo* es la *o* breve de *sŏlum.*

5. La *o* de *sŏlum* se convirtió en *u* en *exsŭlāre,* como en *insŭla* y en *consŭlem,* acusativo de *consul:* lo cual explica la *u* breve de *consŭlem* y de *insŭla.*

Eximeno (ANTONIO.) Sabio jesuita español, que nació en Barbastro (Aragon) en 1732. Estudió en Salamanca y estuvo encargado desde 1704 de la cátedra de matemáticas y artillería de la escuela militar de Segovia. Retirado á Roma á la expulsion de los jesuitas, murió en la ciudad de los Césares en 1798. Las obras en castellano que de él se conservan, son: una *Historia militar de España* (Segovia, 1769) y un *Manual de artillería* (idem, 1772). Además escribió en italiano una obra titulada: *Dell' origine e delle regole della nutica colla storia del suo progreso, decadenza é renovazione* (Roma, 1774).

Eximiamente. Adverbio de modo. Con gran esmero ó perfeccion.

ETIMOLOGÍA. *Eximia* y el sufijo adverbial *mente.*

Eximicion. Femenino anticuado. EXENCION.

ETIMOLOGÍA. *Eximir.*

Eximido, da. Participio pasivo de eximir.

ETIMOLOGÍA. *Exento:* catalan, *eximit, da.*

Eximio, mia. Adjetivo. Muy excelente.

ETIMOLOGÍA. Latin *exĭmĭus,* raro, singular, excelente, privilegiado, reservado para el sacrificio; esto es, reservado para ser ofrenda de los dioses; forma de *eximĕre,* eximir: catalan, *eximi, a;* italiano, *esimio.*—EXIMIO no se aplica á las personas, sino á las cosas, como cuando decimos: EXIMIA *virtud.* Esto quiere decir que es una virtud tan probada, tan excelente, tan segura, que está EXENTA de todo peligro. Ciceron dice: «mujer de cara EXIMIA ó de rostro EXIMIO,» para significar que es una mujer de bellísimo rostro, de notable hermosura: *eximiâ facie mulier.*

Digitized by Google

Eximir. Activo. Libertar á alguno de alguna carga ú obligacion, exceptuarle para que no sea comprendido en la generalidad. Se usa tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. *Exento:* latin, *eximĕre;* catalan, *eximir;* italiano, *esimere.*

Exinanicion. Femenino. *Didáctica.* Notable falta de vigor y fuerza.

ETIMOLOGÍA. *Exinanido:* latin, *exĭnānītĭo,* ruina completa; forma sustantiva abstracta de *exĭnānītus,* exinanido: catalan antiguo, *exinanició;* francés, *exinanition.*

Exinanido, da. Adjetivo. Notablemente falto de fuerzas y vigor.

ETIMOLOGÍA. Latin *exĭnānītus,* vacío; participio pasivo de *exĭnanīre;* compuesto de *ex,* fuera, *ināne,* desocupado, é *īre,* ir.

Exir. Neutro anticuado. SALIR.

ETIMOLOGÍA. Latin *exīre,* salir; de *ex,* fuera, é *īre,* ir; «ir fuera: «catalan, *eixir;* provenzal, *eissir, issir;* francés del siglo XI, *escir;* XIII, *issir;* italiano, *escire, uscire,* salir; *uscita,* salida; *uscio,* puerta: *usciere,* portero.

Existencia. Femenino. El acto de existir. ‖ Plural. Las cosas que no han tenido aún la salida ó empleo á que están destinadas, como los frutos que están por vender al tiempo de dar cuenta.

ETIMOLOGÍA. *Existente:* catalan, *existéncia;* francés, *existence;* italiano, *esistenza.*

Existente. Participio activo de existir. Lo que actualmente existe.

ETIMOLOGÍA. Latin *existens, existentis,* participio de presente de *exĭstĕre,* existir: catalan, *existent;* francés, *existant;* italiano, *esistente.*

Existimable. Adjetivo. Susceptible de ser existimado.

ETIMOLOGÍA. *Existimar:* latin, *existĭmābĭlis.*

Existimácion. Femenino. La accion ó efecto de existimar.

ETIMOLOGÍA. *Existimar:* latin, *existĭmātĭo,* juicio, dictámen, fama, honor, dignidad; forma sustantiva abstracta de *existĭmātus,* existimado: catalan, *existimació.*

Existimado, da. Participio pasivo de existimar.

ETIMOLOGÍA. Latin *existĭmātus,* participio pasivo de *existĭmāre,* existimar.

Existimar. Activo. Hacer juicio ó formar opinion de alguna cosa, tenerla ó aprenderla por cierta, aunque no lo sea.

ETIMOLOGÍA. Latin *existĭmāre* y *existŭmāre,* formar un juicio maduro; compuesto de *ex,* fuera de medida, y *æstĭmāre,* estimar, evaluar con la razon, medir con el entendimiento: catalan, *existimar.*

Existimativo, va. Adjetivo. Que existima.

Existir. Neutro. Tener sér real y verdadero alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *existĕre,* forma abusiva; *exsistĕre,* forma correcta; de *ex,* fuera, y *sistĕre,* parar, detener; tema intensivo de *stāre,* estar: catalan, *existir;* francés, *exister;* italiano, *esistere.*

Sentido etimológico.—Nótese la sabia gradacion de estas formas y de estas ideas, psicología interior y profunda, modelo inalterable de la razon, de donde parte necesariamente todo sistema y toda verdad: *stāre,* estar, residir; *sistĕre,* estar parado; *existĕre,* detenerse fuera; esto es, pararse en la vida, estar de asiento, residir en el mundo entre el espíritu y la materia, entre lo mudable y lo inmóvil, entre lo sabido y lo revelado, entre el tiempo y la eternidad. EXISTIR, correlativo de *estar* y de *ser,* es una de las grandes palabras del lenguaje humano.

SINONIMIA. *Existir, vivir. Existir* es haber salido de la nada, ocupar el espacio, formar parte de la creacion. *Vivir* es ejercer funciones vitales, tener órganos en estado de actividad, recorrer una serie de períodos que terminan en la destruccion. Lo que *existe,* es algo; lo que *vive,* obra por su propia virtud. La tierra, el mar, los astros, el fuego *existen;* los animales y las plantas *viven. Vivir* es el modo de *existir* de los seres organizados. La *vida* se comunica, lo que no podría decirse, sino impropiamente, de la *existencia.* Puede haber *existencia,* pero no vida, sin asimilacion de partes. (MORA.)

Exiterias. Femenino plural. *Mitología.* Oraciones y sacrificios de los griegos ántes de alguna empresa militar ó ántes de algun viaje.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξιτήριος *(ĕxitérios),* concerniente á la marcha: francés, *exitéries.*

Éxito. Masculino. El fin ó terminacion de algun negocio ó dependencia.

ETIMOLOGÍA. Latin *exĭtus, ûs,* el acto de salir, simétrico de *exĭtum,* salido, supino de *exīre,* salir: catalan, *éxit;* provenzal, *issit, eyssit;* francés, *issue,* salido; italiano, *esito.*

Sentido etimológico.—1. ÉXITO quiere decir *salida;* y figuradamente, conclusion, porque la salida es la conclusion de las acciones: EXITUS *vitæ,* el acto de salir de la vida, la muerte (CORNELIO NEPOTE); EXITUS *verborum,* la salida de las palabras; esto es, su terminacion ó desinencia (CICERON); *rei* EXITUM *imponere,* poner fin á una cosa; es decir, buscar la salida de aquel asunto (TITO LIVIO); EXITUS *fluvii,* la salida del río; esto es, su desembocadura. (LUCANO.)

2. El sentido de resultado, asociando la idea de suceso próspero ó adverso, se encuentra en Ciceron: *incertus belli* EXITUS, éxito incierto de la guerra.

3. ÉXITO, absolutamente dicho, significa buen resultado, suceso feliz, como en los ejemplos siguientes: «está asegurado el ÉXITO de tal ó cual empresa;» la comedia se estrenó con ÉXITO; no es dudoso el ÉXITO de la campaña, de la expedicion.» Por consecuencia, la definicion etimológica de la voz del artículo debe ser: «fin ó terminacion favorable de algun negocio ó dependencia.» Cuando la dependencia ó el negocio termina desfavorablemente, no es ÉXITO, porque no es SALIDA, sino lo contrario de SALIDA ó de ÉXITO, por cuya razon tenemos que decir: ÉXITO dudoso, ÉXITO malo, ÉXITO fatal. Las calificaciones de *fatal,* de *malo,* de *dudoso,* no significan otra cosa que la negacion de la idea sustancial de ÉXITO. Deseamos que la ACADEMIA, si estima justas y razonables la anteriores aclaraciones, amplíe su definicion, de acuerdo con el sentido propio de la palabra.

SINONIMIA. *Éxito, resultado, consecuencia.* El *éxito* es el último de una serie de hechos encaminados al mismo fin, que determina si este fin se consigue ó se frustra. El *resultado* es un hecho preparado por los hechos anteriores, y que participa de su tendencia y carácter. La *consecuencia* es un hecho aislado, que emana de los que le han precedido, pero que puede no tener analogía con ellos. El *éxito* de una batalla es la victoria; su *resultado* es la conquista, y puede tener por *consecuencia* la sublevacion de los conquistados, la ruina de la nacion vencida ó un cambio en el equilibrio de los Gabinetes. No siempre es tan feliz el *resultado* como el *éxito.* El *éxito* de la tentativa de César para apoderarse del mando supremo, fué el que apetecía; su *resultado* le fué funesto. ¿Quién aguardaba que la *consecuencia* de aquellos grandes sucesos fuese la fundacion del imperio de Augusto? (MORA.)

Exleer. Activo anticuado. ELEGIR.

Exo. Prefijo técnico del griego ἔξω *(éxō),* intensivo de ἐξ *(ex),* fuera.

Exocarditis. Femenino. *Medicina y cirugía.* Inflamacion externa del corazon.

ETIMOLOGÍA. Griego *éxō,* fuera, y *cardítis.*

Exocarpo. Masculino. *Botánica.* Árbol verde con ramos colgantes y hojas alternas.

ETIMOLOGÍA. Griego *éxō,* fuera, y *karpós,* fruto.

Exoccipital. Adjetivo. *Anatomía.* Calificacion de la parte lateral del hueso occipital.

ETIMOLOGÍA. *Ex,* fuera, y *occipital.*

Exóceto. EXÓCOTO. La forma *exóceto,* que aparece en algunos *Diccionarios,* es bárbara. EXÓCETO se compone de ἔξω *(éxō),* fuera, y κῆτη, κῆτος *(kēte, kētos),* cetáceo, pez grande, cuya definicion no tiene relacion alguna con el significado etimológico de la voz propuesta. Esto quiere decir que se ha escrito *exóceto,* en lugar de escribir *exócoto,* lo cual proviene de haber copiado el francés *exocet,* palabra mal hecha.

Exocismo. Masculino. *Cirugía.* Inversion de la vejiga urinaria.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔξω *(éxō),* fuera, y κύστις *(kystis),* vejiga: francés, *exocyste.*

Exoco. Masculino. *Cirugía.* Tubérculo que se forma cerca del ano.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔξω *(éxō),* fuera, y ὄγκος *(ógkos),* tumor.

Exócoto. Masculino. *Ictiología.* Género de pescados malacopterigios ab-

Digitized by Google

dominales, provistos de grandes aletas pectorales que les permiten volar.

Etimología. Griego ἐξώκοιτος *(éxōkoitos)*; de *éxō*, fuera, y *koitē* (κοίτη), lecho, aludiendo á que vuela, en cuyo caso ha de salir fuera del mar, que viene á ser el lecho del pescado.—Sírvase el lector comparar las formas *exóceto*, *exócoto*, y hallará la razon que tuvimos para desechar el primer vocablo.

Exoculacion. Femenino. *Cirugía.* Pérdida de un ojo.

Etimología. Latin *ex*, fuera, y *ocŭlus*, ojo; *exŏcŭlāre*, sacar los ojos.

Exodio. Masculino. Nombre que dieron los griegos á la explicacion final de una tragedia; y los latinos, al entremés que se representaba despues de una tragedia. (Caballero.)

Etimología. *Éxodo:* griego, ἐξόδιον *(exódion)*; latin, *exŏdĭum*.

Reseña histórica.—1. *Literatura.*—Parte de la tragedia griega, que comprendía el nudo y la catástrofe, la cual seguía al último canto del coro.

2. La salida de los actores para mover la risa en las fábulas atelanas. (Varron.)

3. Pieza pequeña que se representaba despues de la tragedia en tiempo de los emperadores. (Suetonio.)

4. Eran improvisaciones en verso satírico, en las cuales el actor principal representaba con la misma máscara y túnica.

5. La salida de los actores, en el teatro griego, se llamaba ἐξόδιον *(exódion.)*

Exodo. Masculino. Segundo libro del Antiguo Testamento. (Caballero.)

Etimología. Griego ἔξοδος *(éxodos)*, salida; de ἐξ *(ex)*, fuera, y *hodós* (ὁδός), camino: catalan, *Exodo;* francés, *Exode;* italiano, *Esodo;* latin, *Exŏdus*. (Biblia.)

1. *Reseña.*—El segundo libro de Moisés se tituló Éxodo, porque refiere la salida de los hebreos de las tierras de Faraon.

2. El griego ἔξοδος *(éxodos)*, como el latin *exĭtus*, significa tambien terminacion, fin, muerte; *finis, etiam vitæ*, «fin, tambien de la vida.»

3. El Éxodo, segundo libro del *Pentateuco*, trata de la historia de los israelitas desde la muerte de José hasta la ereccion del tabernáculo.

Exoesofagítis. Exesofagítis. La forma *exoesofagítis*, que se halla en algunos *Diccionarios*, es el francés *exœsophagite*. No escribiendo nosotros *oesófago (oesophage)*, sino *esófago*, no hay para qué decir que el vocablo trascrito es bárbaro.

Exofágeo, gea. Adjetivo. *Anatomía.* Relativo al exófago.

Exofagismo. Masculino. *Medicina.* Espasmo del exófago.

Exofagítis. Femenino. *Medicina.* Inflamacion del exófago.

Etimología. *Exófago* y el sufijo técnico *ítis*, inflamacion.

Exófago. Esófago. 1. Varios *Diccionarios* dan la definicion de ambas voces en los siguientes términos:

Esófago. «Conducto que va desde la boca al ventrículo, por donde pasa la comida y bebida.»

Exófago. «Conducto músculo-membranoso que se extiende desde la faringe al estómago, dando paso á los alimentos.»

2. El jóven que se encuentra con estas dos definiciones, á continuacion de dos términos de forma distinta, creerá sin duda que se trata de dos vocablos diferentes, ocasionando el desconcierto y la confusion en sus juicios. Hemos determinado ser muy comedidos en nuestras quejas; pero hay que decirlo claramente, no en desagravio nuestro, porque el autor de este *Diccionario* no es aquí nada; sino en desagravio de nuestra nacion y de nuestra lengua. Esta pluralidad de definiciones y de formas viene á inventar un doble lenguaje; y este lenguaje doble, verdadero postizo del habla etimológica, no es otra cosa que la muerte del único lenguaje que debe existir.

2. La forma correcta es la que trae la Academia; *esófago*, del griego οἴσω *(oisō)*, llevar, y *phageīn*, comer, porque «lleva dentro lo que se come.»

3. *Exófago* es vocablo bárbaro, puesto que significa lo contrario de lo que debe significar. Exófago se compone de *exō*, fuera, y *phageīn*, comer; «que lleva fuera lo que come.» Y si lo que come está fuera, ¿de qué modo lo lleva en sí? El descuido con que se escriben los *Diccionarios* en España, es un abandono que raya en maravilla. Y este abandono es tanto más funesto, cuanto que se trata de libros que son la ciencia de todo el mundo. Deseamos que nuestras palabras no se consideren como ofensivas, al mismo tiempo que deseamos con más fervor que sean eficaces contra la epidemia de los errores, epidemia terrible que está infestando una lengua magnífica y gloriosa.

Exofagorragia. Esofagorragia. La forma *exofagorragia*, que se halla en varios *Diccionarios*, es bárbara.

Exofagorrágico. Exofagorragia.

Exofagotomia. Esofagotomia. La forma *exofagotomia*, que se encuentra en algunos *Diccionarios*, es bárbara.

Exofagotómico. Exofagotomia.

Exoftalmia. Femenino. *Cirugía.* Salida del ojo fuera de la cavidad orbitaria.

Etimología. Griego ἐξώφθαλμος *(exóphthalmos)*; de *ex*, fuera, y *ophthalmós*, ojo: francés, *exophtalmie*.

Exógeno, na. Adjetivo. *Botánica. Planta* exógena. La planta cuyo crecimiento se verifica en el exterior; esto es, que no se desarrolla de dentro hácia fuera. ‖ *Rocas* exógenas. *Geología.* Capa superficial de suelo terrestre.

Etimología. Griego ἔξω *(éxō)*, fuera, y γενής *(genēs)*, engendrado: francés, *exogène*.

Exógino, na. Adjetivo. *Botánica. Planta* exógina. La planta que tiene el estilo fuera de la flor.

Etimología. Griego ἔξω *(éxō)*, fuera, y γυνή *(gynē)*, hembra, estilo: francés, *exogyne*.

Exognato, ta. Adjetivo. *Zoología.* Que tiene mandíbulas exteriores.

Etimología. Griego *éxō*, fuera, y *gnáthos* (γνάθος), mandíbula: francés, *exognathe*.

Exómetra. Femenino. *Cirugía.* Inversion de la matriz.

Etimología. Griego *éxō*, fuera, y *mētra* (μήτρα), matriz: francés, *exomètre*.

Exómida. Femenino. *Antigüedades.* Especie de túnica griega que dejaba descubiertas las espaldas. (Caballero.)

Etimología. Griego ἐξωμίς *(exōmís)*; de *ex*, fuera, y *ōmos*, espalda: latin, *exōmis*.

Reseña.—1. Entre los latinos, era una especie de jubon. (Festo.)

2. No tenía más que una manga, dejando descubierto el hombro derecho.

3. En los últimos tiempos de Grecia y Roma, no la usaban más que los cómicos y los esclavos.

Exomologésis. Femenino. *Liturgia griega.* Confesion de los pecados en el tribunal de la penitencia. ‖ Predicacion.

Etimología. Griego ἐξωμολόγησις *(exōmológēsis)*: latin, *exŏmŏlŏgēsis*, en Tertuliano; *exŏmŏlŏgēses*, plural, en san Isidoro.

Exoneirósis. Femenino. *Medicina.* Polucion nocturna, en ensueños.

Etimología. Griego ἐξωνείρωσις *(exōneirōsis)*; de *ex*, fuera, derramamiento, y *óneiros* (ὄνειρος), sueño: francés, *exoneirose*.

Exonerable. Adjetivo. Que puede ó debe ser exonerado.

Exoneracion. Femenino. La accion y efecto de exonerar.

Etimología. *Exonerar:* latin, *exŏnĕrātĭo*, liberacion de carga, obligacion, peso; forma sustantiva abstracta de *exŏnĕrātus*, exonerado; catalan, *exoneració;* francés, *exonération;* italiano, *esonerazione*.

Exoneradamente. Adverbio modal. De un modo exonerado.

Etimología. *Exonerada* y el sufijo adverbial *mente*.

Exonerado, da. Participio pasivo de exonerar.

Etimología. Latin *exŏnĕrātus*, participio pasivo de *exŏnĕrāre*, exonerar; catalan, *exonerat, da;* francés, *exoneré;* italiano, *esonerato*.

Exonerador, ra. Adjetivo. Que exonera.

Etimología. *Exonerar:* latin, *exŏnĕrātor (Inscripciones)*; forma agente de *exŏnĕrātĭo*, exoneracion.

Exoneramiento. Masculino. Exoneracion.

Exonerar. Activo. Aliviar, descargar; libertar del peso, carga ú obligacion. Se usa tambien como recíproco.

Etimología. Latin *exŏnĕrāre*, de *ex*, fuera, y *onĕrāre*, cargar; forma verbal de *onus*, carga, peso: francés, *exonérer;* italiano, *esonerare;* catalan, *exonerar*.

Digitized by Google

Exónfalo. Masculino. *Cirugía.* Hernia umbilical.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐκόμφαλος *(exómphalos);* de *ex,* fuera, y *ómphalós,* ombligo: francés, *exomphale.*

Exonfalocele. Femenino. *Cirugía.* Sinónimo de exónfalo.

ETIMOLOGÍA. Griego *exómphalos* y *kélē,* tumor: francés, *exomphalocèle.*

Exopilativo, va. Adjetivo. *Medicina.* Eficaz contra la opilacion.

ETIMOLOGÍA. *Ex,* fuera, y *opilativo.*

Exóptilo, la. Adjetivo. *Botánica. Planta* EXÓPTILA; planta cuya plúmula no está sostenida en la cavidad cotiledónea.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξ *(ex),* fuera, y πτιλόν *(ptilón),* pluma: francés, *exoptile.*

Exorable. Adjetivo. Condescendiente con los ruegos.

ETIMOLOGÍA. Latin *os, ōris,* la boca; *orāre,* dirigir súplicas; *exōrāre,* suplicar con muchas instancias: *exōrābĭlis,* el que se deja vencer de ruegos: francés y catalan, *exorable;* italiano, *esorabile.*

Exorado, da. Adjetivo anticuado. DORADO.

Exorbitancia. Femenino. Exceso notable en alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Exorbitante:* catalan, *exorbitáncia;* francés, *exorbitance;* italiano, *esorbitanza.*

Exorbitante. Adjetivo. Lo que excede mucho el órden y término regular.

ETIMOLOGÍA. Latin *exorbĭtans, exorbĭtantis,* participio de presente de *exorbĭtāre;* de *ex,* fuera, y *orbĭta,* órbita: catalan, *exorbitant;* francés, *exorbitant, ante;* italiano, *esorbitante.*

Exorbitantemente. Adverbio de modo. Con exorbitancia.

ETIMOLOGÍA. *Exorbitante* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *exorbitamment;* italiano, *esorbitantemente;* catalan, *exorbitantment.*

Exorbitantísimo, ma. Adjetivo superlativo de exorbitante.

Exorcismo. Masculino. Conjuro ordenado por la Iglesia contra el espíritu maligno.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξορκισμός *(exorkismós);* forma de *ex,* fuera, y *órkos* (ὅρκος), juramento: latin, *exorcīsmus;* francés y catalan, *exorcisme;* italiano, *esorcismos.*

Reseña histórica.—Ceremonia de la Iglesia, que consiste en emplear ciertas oraciones, el agua bendita, la sal y los óleos, para arrojar á los demonios del cuerpo de los poseidos, ó de los lugares en que se hallan. Solía practicarse ántes de administrar el bautismo y de bendecir el agua, como tambien para destruir los animales dañinos.

2. El arbitrio de *exorcisar* es uno de los cuatro órdenes menores que los obispos confieren á los sacerdotes.

3. Los judíos se valían de EXORCISMOS, y atribuían á Salomon las fórmulas que usaban en esas ceremonias.

4. Los paganos creían en el poder de los encantamientos, de los amuletos y de la música para arrojar á los genios malos: sus procedimientos se llamaban *conjuros,* lo mismo que las ceremonias más ó ménos ridículas de los magos de otros tiempos, que pretendían evocar el diablo ó curar las enfermedades.

Exorcista. Masculino. El que, en virtud del órden ó grado menor eclesiástico, tiene potestad para exorcizar.

ETIMOLOGÍA. *Exorcismo:* griego ἐξορκιστής *(exorkistēs);* latin, *exorcista* y *exorcīstes;* italiano, *exorcista, exorciste;* francés, *exorciseur,* en Pareo; catalan, *exorcista.*

Exorcitazgo. Masculino. Oficio de exorcista.

Exorcizante. Participio activo de exorcizar. El que exorciza.

Exorcizar. Activo. Usar de los exorcismos dispuestos y ordenados por la Iglesia contra el espíritu maligno.

ETIMOLOGÍA. *Exorcismo:* griego, ἐξορκίζειν *(exorkizein);* latin, *exorcisāre* (SAN CRIPRIANO); catalan, *exorcisar;* francés, *exorciser;* italiano, *exorcizzare.*

Exordiar. Activo anticuado. Empezar ó principiar.

ETIMOLOGÍA. *Exordio:* latin, *exordīri,* principiar á tejer.

Exordio. Masculino. *Retórica.* El principio regular ó introduccion de cualquiera composicion ú obra de ingenio. Aplícase más comunmente al de la oracion retórica, que sirve para excitar la atencion y preparar el ánimo de los que oyen. ‖ Metáfora antigua. Orígen y principio de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *exordĭum,* la primera labor del que teje; principio, orígen, proemio; forma sustantiva de *exordīri,* comenzar á urdir; de *ex,* fuera, y *ordīri,* urdir, tejer: catalan, *exordi;* francés, *exorde;* italiano, *esordio.*—El *exordio* es la primera urdimbre de un tejido que se llama libro ó discurso.

Exordir. Neutro anticuado. Hacer exordio, dar principio á alguna oracion.

ETIMOLOGÍA. *Exordiar.*

Exornable. Adjetivo. Que puede exornarse.

Exornacion. Femenino. *Retórica.* Lo que se añade á lo sustancial de alguna oracion ó discurso para su adorno y hermosura, en que se consideran principalmente los tropos, figuras, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *exornātĭo,* ornato; flores y figuras retóricas; género demostrativo de la elocuencia; una parte del silogismo retórico, que consta de cinco; forma sustantiva abstracta de *exornātus,* exornado: catalan, *exornació.*

Exornadamente. Adverbio de modo. Con exornacion.

ETIMOLOGÍA. *Exornada* y el sufijo adverbial *mente.*

Exornado, da. Participio pasivo de exornar.

ETIMOLOGÍA. Latin *exornātus,* participio pasivo de *exornāre,* exornar: catalan, *exornat, da.*

Exornador, ra. Adjetivo. Que exorna.

ETIMOLOGÍA. Latin *exornātor,* el que hermosea, particularmente un discurso; forma agente de *exornātĭo,* exornacion.

Exornamiento. Masculino. EXORNACION.

Exornante. Participio activo de exornar. Que exorna.

ETIMOLOGÍA. Latin *exornans, exornantis,* participio de presente de *exornāre,* exornar.

Exornar. Activo anticuado. Adornar, hermosear alguna cosa. ‖ Metáfora. *Retórica.* Dar gracia y hermosura al discurso con tropos, figuras, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *exornāre,* adornar grandemente, hermosear; de *ex,* fuera de medida, y *ornāre,* ornar.

Quien *orna,* engalana: quien *exorna,* orna muchas veces.

Exorrizos. Masculino plural. *Botánica.* Nombre de las plantas dicotiledóneas leñosas, cuyo embrion presenta una radícula encerrada en un saco.

ETIMOLOGÍA. Griego *éxō,* fuera, y *rhíza,* raíz: francés, *exorrhize.*—Otros autores definen la voz del artículo del modo siguiente: «epíteto de los vegetales, cuyas raíces se desarrollan en el grano.»

Exosmósis. Femenino. *Fisiología.* Accion vital de los pequeños órganos huecos que se descargan del líquido que contienen. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego *ex,* fuera y *ōsmós* (ὠσμός), *osmós,* accion de impulsar.

Física.—Corriente de dentro hácia fuera, la cual se establece, al mismo tiempo que su contraria la ENDOSMÓSIS, al través de un tabique membranoso, separando dos líquidos de densidad diferente.

Exóstoma. Femenino. *Botánica.* Abertura exterior del óvulo vegetal.

ETIMOLOGÍA. Griego *éxō,* fuera, y *stóma,* boca: francés, *exostome.*

Exóstosis. Femenino. *Cirugía.* Especie de tumor óseo que se forma en la superficie de los huesos ó sus cavidades. ‖ *Botánica.* Excrescencia que se forma en el tronco ó ramas de algunos vegetales.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξόστωσις *(exóstōsis);* de *ex,* fuera, y *ostéon,* hueso: francés, *exostose.*

Exoteca. Masculino. *Botánica.* Membrana exterior de las células de la antera.

ETIMOLOGÍA. Griego *éxō,* fuera, y *thékē,* receptáculo, célula: francés, *exothèque.*

Exotérico, ca. Adjetivo. Público, comun á todos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξωτερικός *(exōterikós);* forma de *éxō,* fuera: francés, *exotérique.*

Reseña histórica.—1. *Exotérico* quiere decir literalmente: «lo que se hace á la vista.»

2. Los antiguos tenían dos clases de enseñanza: la una, pública, EXOTÉRICA; la otra, oculta, ESOTÉRICA. (D'HOLBACH.)

Digitized by Google

3. La voz del artículo se aplica, casi exclusivamente, á la doctrina de los antiguos filósofos, que estaba al alcance de todas las clases de lectores y oyentes.

Exótico, ca. Adjetivo. Extranjero, peregrino. Dícese más comunmente de las voces, plantas y drogas.

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξωτικός *(exótikós)*, forma de ἔξω *(éxō)*, fuera: latin, *exōtĭcus;* catalan, *exótich, ca;* francés, *exotique;* italiano, *esotico.*

Exoticodenia. Femenino. *Medicina.* Antipatía á los remedios exóticos. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. Griego ἐξώτικος *(exóticos)*, extraño, exterior, de ἔξω *(éxō)*, fuera; y francés *déni*, acto de negarse ó de rehusar, correspondiente al latin *denegāre;* palabra híbrida que significa negarse á tomar, rehusar los remedios exóticos.

Exotidomanía. Femenino. Pasion por los remedios exóticos.

Exovar. Masculino anticuado. AXUAR.

ETIMOLOGÍA. *Exovar* se halla en un testamento de 1215. (VILLANUEVA, VII, 245.)

Expansibilidad. Femenino. *Física.* La propiedad que tiene algun cuerpo de poder ocupar mayor espacio. ‖ Cualidad de lo expansivo.

ETIMOLOGÍA. *Expansible:* francés, *expansibilité;* italiano, *espansibilità;* catalan, *expansibilitat.*—La EXPANSIBILIDAD es la propiedad de los vapores ó de los gases, en cuyo sentido se dice: la EXPANSIBILIDAD *de los flúidos.*

Expansible. EXPANSIVO.

ETIMOLOGÍA. *Expansivo:* francés, *expansible;* italiano, *espansibile.*

Expansion. Femenino. *Física.* La accion ó efecto de extenderse ó dilatarse. Se aplica tambien á conceptos morales, como EXPANSION del ánimo, de la alegría, de la amistad.

ETIMOLOGÍA. Latin *expansĭo*, dilatacion; forma sustantiva de *expansum*, dilatado; supino de *expandĕre*, dilatar; de *ex*, fuera, y *pandĕre*, tender: francés, *expansion;* italiano, *espansione;* catalan, *expansió.*

Expansivamente. Adverbio de modo. Con expansion.

ETIMOLOGÍA. *Expansiva* y el sufijo adverbial *mente.*

Expansivo, va. Adjetivo. Lo que se puede extender ó dilatar, ocupando mayor lugar. ‖ Lo que es afable, comunicativo, como carácter EXPANSIVO, amistad EXPANSIVA.

ETIMOLOGÍA. *Expansion:* catalan, *expansiu, va;* francés, *expansif;* italiano, *espansivo.*

Expatriacion. Femenino. La accion y efecto de expatriarse.

ETIMOLOGÍA. *Expatriar:* francés, *expatriation;* italiano, *lo spatriare.*

Expatriado, da. Participio pasivo de expatriar.

ETIMOLOGÍA. *Expatriar:* catalan, *expatriat, da;* francés, *expatrié;* italiano, *spatriato.*

Expatriarse. Recíproco. Abandonar alguno su patria por necesidad ó cualquiera otra causa grave.

ETIMOLOGÍA. *Ex*, fuera, y *patria:* catalan, *expatriarse;* francés, *expatrier;* italiano, *spatriare.*

Expavecerse. Recíproco anticuado. Llenarse de terror y espanto.

ETIMOLOGÍA. *Ex*, fuera de medida, y *pavor: expăvēscĕre*, intensivo de *expăvēre*, que se halla en Estacio.

Expectable. ESPECTABLE.

Expectacion. Femenino. La intension con que se espera alguna cosa ó suceso importante. ‖ Fiesta que se celebra el dia 18 de Diciembre en honor de la Vírgen nuestra Señora, y sucedió á la de la Anunciacion, que celebraba ántes en semejante dia la Iglesia de España desde el concilio toledano X.

ETIMOLOGÍA. Latin *exspectātĭo*, la accion de esperar; forma sustantiva abstracta de *exspectātus*, esperado: catalan, *expectació;* francés, *expectation.*

Expectante. Adjetivo. Que espera observando. ‖ MEDICINA EXPECTANTE; la que emplea medios poco activos, esperando que la naturaleza obre por sus propias fuerzas; esto es, en virtud de su *fuerza medicatriz.* ‖ Por extension, se aplica á toda regla de conducta, en que entra como pauta la prevision de lo futuro, en cuyo sentido se dice: la actitud EXPECTANTE de los ejércitos; la actitud EXPECTANTE de los partidos; la actitud EXPECTANTE de las naciones.

ETIMOLOGÍA. *Expectacion:* francés, *expectant, expectatif;* italiano, *spettante*, forma abusiva.

Expectativa. Femenino. Cualquiera esperanza de conseguir en adelante alguna cosa, verificándose la oportunidad que se desea. ‖ Derecho y accion que uno tiene á conseguir alguna cosa en adelante; como empleo, herencia, etc., en que debe suceder ó que le toca, á falta de poseedor. ‖ Especie de FUTURA que se daba en Roma en lo antiguo á una persona para obtener algun beneficio ó prebenda eclesiástica luégo que se verificase quedar vacante.

ETIMOLOGÍA. *Expectacion:* catalan, *expectativa;* francés, *expectative;* italiano, *spettativa.*

Historia eclesiástica. — 1. Cartas ó breves por cuyo medio aseguraba el papa á un eclesiástico el nombramiento para un beneficio cuando estuviese vacante, ó el obtener alguna plaza en un cabildo á la primera vacante que ocurriere. Esta costumbre provino de una serie de escándalos ocurridos durante el gran cisma, puesto que de una y otra parte se acudía á estos medios de contentamiento para adquirirse partidarios.

2. El Concilio de Bâle, en 1436; la pragmática de Bourges, en 1438; y el Concilio de Trento, en 1563, las prohibieron con el mayor rigor.

Expectoracion. Femenino. *Medicina.* El acto de expectorar, y tambien el mismo material que se ha arrojado.

ETIMOLOGÍA. *Expectorar:* catalan, *expectoració;* francés, *expectoration;* italiano, *espettorazione.*

Expectorante. Adjetivo. *Medicina.* Lo que hace expectorar. Se usa tambien como sustantivo.

ETIMOLOGÍA. *Expectorar:* francés, *expectorant;* italiano, *espettorante.*

Expectorar. Activo. *Medicina.* Arrancar del pecho y arrojar por la boca las flemas y otras materias viscosas.

ETIMOLOGÍA. Latin *expectŏrāre*, arrojar fuera del pecho; de *ex*, fuera, y *pectus, pectŏris:* catalan, *expectorar;* francés, *expectorer;* italiano, *espettorare.*

Expectorativo, va. Adjetivo. *Medicina.* Medicamento para favorecer la expectoracion.

ETIMOLOGÍA. *Expectorar:* catalan, *expectoratiu, va.*

Expedicion. Femenino. Facilidad, desembarazo, prontitud y velocidad en el decir ó hacer alguna cosa. ‖ El acto de expedir los negocios y el despacho de las dependencias. ‖ Despacho, bula, breve, dispensacion y otros géneros de indultos que dimanan de la curia romana. En este sentido es voz tomada de la lengua italiana. ‖ Metáfora. Empresa de guerra hecha ordinariamente por mar y á paraje distante del propio país. ‖ Por extension, suele decirse de empresas que no son de guerra.

ETIMOLOGÍA. *Expedir:* latin, *expĕdĭtĭo*, facilidad, desembarazo; forma sustantiva abstracta de *expĕdĭtus*, expedito: catalan, *expedició;* francés, *expedition;* italiano, *spedizione.*

Expedicionario, ria. Adjetivo que se contrae á la fuerza militar destinada á alguna expedicion; como tropa EXPEDICIONARIA, ejército EXPEDICIONARIO.

ETIMOLOGÍA. *Expedir:* latin, *expĕdĭtionālis*, lo perteneciente á la expedicion militar: francés, *expéditionnaire;* italiano, *spedizioniere.*

Expedicionero. Masculino. El que trata y cuida de la solicitud y despacho de las expediciones que se solicitan en la curia romana.

ETIMOLOGÍA. *Expedir:* bajo latin, *expĕdĭtionārĭus;* catalan, *expedicioner.*

Expedidamente. Adverbio de modo anticuado. EXPEDITAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Expedida* y el sufijo adverbial *mente.*

Expedido, da. Adjetivo anticuado. Expedito, desembarazado. ‖ Participio pasivo de expedir.

ETIMOLOGÍA. *Expedir:* catalan, *expedit, a;* francés, *expédié;* italiano, *spedito.*

Expediente. Adjetivo anticuado. Conveniente, oportuno. ‖ Masculino. Dependencia ó negocio que se sigue sin juicio contradictorio en los tribunales, á solicitud de algun interesado ó de oficio. ‖ El conjunto de todos los papeles correspondientes á un asunto ó negocio. En este sentido se dice: únase al EXPEDIENTE. ‖ Medio, corte ó partido que se toma para dar salida á una duda ó dificultad, ó salvar los inconvenientes que presenta la decision ó curso de alguna dependencia. ‖ Despacho, curso en los negocios y

Digitized by Google

causas. ‖ Facilidad, desembarazo y prontitud en la decision ó manejo de los negocios ú otras cosas. ‖ Título, razon, motivo ó pretexto. ‖ Avío, surtimiento, provision. ‖ CUBRIR EL EXPEDIENTE. Frase. Revestirlo de todos los requisitos necesarios para la completa instruccion del negocio. ‖ Familiar. Se usa tambien esta locucion irónicamente para denotar que se comete algun fraude salvando las apariencias. ‖ DAR EXPEDIENTE. Frase. Dar pronto despacho á algun negocio. ‖ INSTRUIR UN EXPEDIENTE. Frase. Reunir todos los documentos necesarios para la decision de un negocio.

ETIMOLOGÍA. *Expedir:* latin, *expĕdiens, expĕdientis*, el que expide; participio de presente de *expĕdīre*, expedir: provenzal, *expedien;* catalan, *expedient;* francés, *expédient;* italiano, *spediente*.

Expedir. Activo. Dar curso á las causas y negocios, despacharlos. ‖ Despachar, extender por escrito con las formalidades acostumbradas las bulas, privilegios, cartas, etc., y tambien pronunciar algun auto ó decreto. ‖ Anticuado. Despachar y dar lo necesario para que uno se vaya.

ETIMOLOGÍA. Latin *expĕdīre*, soltar; de *ex*, extraccion, y *pes, pĕdis*, pié: catalan, *expedir;* francés, *expédier;* italiano, *spedire*.

1. La *e* breve de *expĕdīre* es seguramente la *e* breve de *pĕdis*, genitivo de *pes*.

2. La primera *expedicion* fué la accion de soltar los piés á quien los tenía amarrados.

Expeditamente. Adverbio de modo. Fácilmente, desembarazadamente.

ETIMOLOGÍA. *Expedita* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *expeditament;* italiano, *speditamente, speditivamente;* latin, *expĕdītè*.

Expeditivo, va. Adjetivo. El que ó lo que tiene facilidad en dar expediente ó salida en algun negocio.

ETIMOLOGÍA. *Expedir:* catalan, *expeditiu, va;* francés, *expéditif;* italiano, *speditivo*.

Expedito, ta. Adjetivo. Desembarazado, libre de todo estorbo, pronto á obrar.

ETIMOLOGÍA. Latin *expĕdītus*, participio pasivo de *expĕdīre*, expedir.

Expeler. Activo. Arrojar, lanzar, echar de cualquiera parte á alguna persona ó cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *expēllĕre*, echar fuera; de *ex*, extraccion, y *pēllĕre*, lanzar, hacer salir: francés del siglo XVI, *expeller;* catalan, *expel-lir;* italiano, *espellere*.

SINONIMIA. *Expeler, expulsar*. Estudiemos las dos frases siguientes: lo *expulsé* de mi casa; lo *expelí* de mi casa.

Para *expulsarlo*, basta que dijera una palabra que nos afrentase.

Para *expelerlo*, sería necesario que, además del insulto, hubiese algo tan repugnante, tan nauseabundo, tan asqueroso, en las palabras ó en los ademanes de aquel hombre, que no pudiéramos humanamente resistir su presencia. Entónces lo *expelemos;* es decir, lo arrojamos de nuestra casa, como quien *expele* una lombriz. Al *expeler* á un hombre de nuestra casa, no lo consideramos como hombre, sino como un insecto.

Tal es la significacion del verbo *expeler* en sentido propio. Significa *purgar*. *Expeler* por la cámara, por las narices. *Expeler* sangre por la boca; *expeler* los malos humores. Claro es que no puede decirse: *expulsar* los malos humores; *expulsar* sangre por las narices.

Expulsar significa arrojar, separar de nosotros, más que con desprecio, con indignacion.

El animal *expele:* el hombre *expulsa*.

Esto quiere decir: *expele* el cuerpo; *expulsa* el alma.

Expeliente. Participio activo de expeler. El que expele.

ETIMOLOGÍA. Latin *expēllens, expēllentis*, participio de presente de *expēllĕre*, expeler.

Expendedor, ra. Masculino y femenino. El que gasta ó expende. ‖ *Forense*. El que secreta y cautelosamente va distribuyendo é introduciendo en el comercio moneda falsa, ó el que vende las alhajas y cosas hurtadas sabiéndolo. ‖ El que vende efectos de otro. Dícese más particularmente del tabaco en los estancos, y de los billetes de entrada para funciones de teatro y otras.

ETIMOLOGÍA. *Expender:* italiano, *spenditore*.

Expendeduría. Femenino. Tienda en que se vende por menor tabaco ú otros efectos.

ETIMOLOGÍA. *Expender*.

Expender. Activo. Gastar, hacer expensas. ‖ Vender efectos de propiedad ajena por encargo de su dueño. ‖ *Forense*. Dar salida por menor á la moneda falsa, ó cosas robadas ó de ilícito comercio.

ETIMOLOGÍA. Latin *expendĕre*, pesar muchas veces, examinar con atencion, gastar; de *ex*, fuera de medida, y *pendĕre*, pesar; «pesar reiteradamente:» italiano, *spendere;* catalan, *expendir*. — No deben confundirse los verbos *vender, expender*.

La *venta* está en relacion con la propiedad: la *expendicion*, con el cambio.

Se *vende* una finca: se *expende* el tabaco, por ejemplo.

Para *vender*, hay que trasladar el dominio: para *expender*, hay que pesar.

En una palabra; la *venta* es ley: la *expendicion*, industria.

Expendible. Adjetivo. Que puede expenderse, ó que es capaz de ser expendido.

ETIMOLOGÍA. *Expender:* italiano, *spendibile*.

Expendicion. Femenino. El acto y efecto de expender.

ETIMOLOGÍA. *Expender:* italiano, *spendimento*.

Expendio. Masculino anticuado. Gasto, dispendio, consumo.

ETIMOLOGÍA. *Expensas*.

Expensas. Femenino plural. Gastos, costas. ‖ *Forense*. Fondos que se proporcionan al que ha de litigar por sí ó en representacion de otro, y suelen llamarse LITISEXPENSAS. ‖ A mis EXPENSAS, á SUS EXPENSAS. Locucion que equivale á mi costa, á su costa. Á EXPENSAS del prójimo; á costa del prójimo.

ETIMOLOGÍA. *Expender:* latin, *expensa, expensæ*, gasto (PLAUTO); catalan, *expensas*.

Experiencia. Femenino. El hábito que se adquiere de conocer y manejar asuntos y negocios por el mismo uso y práctica de ellos. ‖ EXPERIMENTO. ‖ LA EXPERIENCIA ES MADRE DE LA CIENCIA. Refran que enseña que, sin el uso y conocimiento práctico, difícilmente se alcanza el verdadero y perfecto de lo que se aprende y estudia.

ETIMOLOGÍA. Latin *expĕrientĭa*, tentativa, prueba, habilidad, industria, práctica, éxito; forma sustantiva abstracta de *expĕriens*, participio de presente de *expĕrīre*, probar: provenzal, *experientia, esperientia;* catalan, *experiéncia;* francés, *expérience;* italiano, *esperienzia*. — Tambien llamamos EXPERIENCIAS á las lecciones y desconsuelos que el hombre recibe en el trato de gentes, como si fueran el bautismo de la vida. En este sentido solemos decir: «los desengaños y los dolores son las terribles EXPERIENCIAS del mundo.» Esta acepcion puede no estar en los *Diccionarios;* pero está ciertamente en la práctica de la lengua, porque está en la práctica de los sentimientos y de las costumbres.

Experimentadísimo, ma. Adjetivo superlativo de experimentado.

Experimentado, da. Participio pasivo de experimentar. ‖ Adjetivo. Práctico en el conocimiento de algo. ‖ Hábil, discreto.

ETIMOLOGÍA. *Experimentar:* latin de Prisciano, *expĕrīmentātus;* italiano, *sperimentato;* francés, *expérimenté;* provenzal, *experimentat, experimental;* catalan, *experimentat, da*.

Experimentador, ra. Masculino y femenino. El que experimenta ó hace experiencias.

ETIMOLOGÍA. *Experimentar:* catalan, *experimentador, ra;* francés, *expérimentateur;* italiano, *sperimentatore*.

Experimental. Adjetivo. Lo que se funda en la experiencia ó se sabe y alcanza por ella; y así decimos: física EXPERIMENTAL, conocimiento EXPERIMENTAL, etc.

ETIMOLOGÍA. *Experimento:* catalan, *experimental;* francés, *expérimental;* italiano, *sperimentale*.

Experimentalmente. Adverbio de modo. Por experiencia.

ETIMOLOGÍA. *Experimental* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *sperimentalmente;* francés, *experimentalement*.

Experimentar. Activo. Probar y examinar prácticamente la virtud y propiedades de alguna cosa. ‖ Notar, echar de ver en sí alguna cosa; como la gravedad ó alivio de algun mal. ‖ Poner á prueba, moralmente hablan-

Digitized by Google

do, como EXPERIMENTAR al amigo. || Sufrir reveses y desengaños en la práctica de la vida, en cuya acepcion oimos que uno dice: «basta de EXPERIENCIAS; harto he EXPERIMENTADO ya.» Esto quiere decir: «hartos reveses, hartas amarguras, hartos desengaños he sufrido ya.»

ETIMOLOGÍA. Latin *expĕrimentāre*, tema frecuentativo de *expĕrīre*, probar: italiano, *sperimentare;* francés, *expérimenter;* provenzal, *experimentar*, *expermentar;* catalan, *experimentar*.

Experimento. Masculino. La accion y efecto de experimentar.

ETIMOLOGÍA. Latin *expĕrīmēntum*, forma sustantiva de *expĕrīmentāre*, experimentar: italiano, *sperimento;* francés antiguo, *experiment*, sortilegio; catalan, *experiment*.

SINONIMIA. *Experimento*, *experiencia*. El resultado de la observacion es el sentido en que estas voces se toman por sinónimas.

Su diferencia consiste en que el *experimento* resulta de una observacion activa, y para las *experiencias* basta la observacion puramente pasiva.

Éstas han creado la astronomía: aquéllos son la base principal de la química.

El hábito producido por *experiencias* repetidas se llama *experiencia:* el que se adquiere con los *experimentos*, se llama propiamente práctica. (JONAMA.)

Expertamente. Adverbio de modo. Diestramente, con práctica y conocimiento.

ETIMOLOGÍA. *Experta* y el sufijo adverbial *mente:* provenzal, *expertament;* francés, *expertement;* italiano, *expertamente*.

Experto, ta. Adjetivo. Práctico, hábil, experimentado. || Masculino. PERITO.

ETIMOLOGÍA. 1. Latin *expērtus*, participio pasivo de *expĕrīre;* de *ex* y de un radical inusitado, *pĕrīri*, que entra en *pĕrīcŭlum*, peligro, y en *pĕrītus*, hábil. (LITTRÉ.)

2. La siguiente derivacion demuestra el orígen griego de esta serie.

1. Griego πεῖρα *(peira)*, prueba, tentativa, experimento, conato, astucia, fraude; πειρᾶω *(peiraō)*, experimentar.

2. Latin *pĕrīre* y *pĕrīri*, observar, aprender, descubrir. (PRISCIANO); *pĕrīcŭlum*, tentativa, prueba; *pĕrītus*, experimentado, práctico, diestro; *expērtus (ex-pĕrītus)*, muy aleccionado por la experiencia.

3. Italiano, *sperto*, *esperto*.

4. Francés del siglo XIV, *espers*, en plural; moderno, *expert*, *erte*.

5. Provenzal, *expert*, *espert*.

6. Catalan, *expert*.

SINONIMIA. *Artículo primero.* EXPERTO, PRÁCTICO. El *práctico* obra por hábito y por rutina; el *experto* obra por principios y en virtud de reglas. El *práctico* no adquiere más que facilidad; el *experto* tiene además estudios y doctrinas. Los empíricos son *prácticos*; los médicos doctos son *expertos*. (MORA.)

Artículo segundo. ESPERTO, PRÁCTICO, DIESTRO, HÁBIL, MAÑOSO. *Experto* supone la ciencia de los años, el gran estudio de la experiencia, acompañado del estudio y de la observacion.

Práctico supone la maestría del ejercicio.

Diestro indica agilidad y prontitud.

Hábil, sutileza, chispa, intencion.

Mañoso, aptitud natural, cierta vocacion y cierto genio para el arreglo de cosas *manuales*.

General *experto*.

Curial *práctico*.

Tirador *diestro*.

Diplomático *hábil*.

Mujer *mañosa*.

Expiacion. Femenino. La accion y efecto de expiar.

ETIMOLOGÍA. Latin *expiātĭo*, forma sustantiva abstracta de *expiātus*, expiado: catalan, *expiació;* francés, *expiation;* italiano, *espiazione*.

Reseña histórica.—1. *Historia antigua.*—Ceremonia religiosa, destinada á expiar un crímen, ó á aplacar á la divinidad, que fué de dos clases entre los paganos: *particular*, ó *general*. Los que habían cometido un crímen grande, como el homicidio, el adulterio, el incesto, se presentaban ante los sacerdotes, quienes les obligaban á muchas ceremonias supersticiosas, como las aspersiones de sangre y otras varias: esto, en cuanto á la EXPIACION *particular*. En cuanto á la *general*, el sacerdote, ántes del sacrificio, mojaba una rama de laurel, ó tallos de verbena, en el agua lustral, y daba vueltas tres veces al rededor del pueblo haciendo aspersiones. El agua del mar era preferida; pero se usaba, si no la había, la de fuentes y ríos, á que se mezclaba sal, y á veces, azufre. En tiempo de peste, hambre ó alguna otra calamidad pública, la EXPIACION era cruel: se escogía alguna persona deforme, se le inmolaba, se quemaba el cadáver, y las cenizas se arrojaban al mar. Unas veces se pretendía aplacar al cielo con la muerte de una vírgen, como en el sacrificio de Ifigenia: otras, la sangre de los malhechores, de los esclavos y de los prisioneros era lo que se ofrecía en los altares. Todo sacrificio, toda ofrenda era una EXPIACION, y hubo ciudadanos que se prestaron á morir para salvar al pueblo entero.

2. En el cristianismo, la EXPIACION se verificó por medio del bautismo, de la penitencia, de los actos satisfactorios, etc.

Expiado, da. Participio pasivo de expiar.

ETIMOLOGÍA. *Expiar:* latin, *expiatus;* catalan, *expiat; da;* francés, *expié;* italiano, *espiato*.

Expiador, ra. Masculino y femenino. El ó la que expía sus culpas.

ETIMOLOGÍA. Latin *expiātor;* francés, *expiateur;* italiano, *espiatore*.

Expiar. Activo. Borrar las culpas, purificarse de ellas por medio de algun sacrificio. || UN DELITO. Sufrir el que lo cometió la pena impuesta por los tribunales. || Metáfora. Padecer trabajos por consecuencia de desaciertos ó de malos procederes. || Metáfora. Purificar algun templo ó cosa profanada.

ETIMOLOGÍA. Latin *expiāre;* de *ex*, fuera, y *piāre*, satisfacer con un sacrificio; forma verbal de *pius*, pío, porque EXPIAR no es más que una reparacion piadosa: catalan, *expiar;* francés, *expier;* italiano, *espiare*.

Expiativo, va. Adjetivo. Lo que sirve á la expiacion.

Expiatorio, ria. Adjetivo. Lo que se hace por expiacion ó la produce.

ETIMOLOGÍA. *Expiar:* latin, *expiātōrĭus* (SAN AGUSTIN); francés, *expiatoire;* catalan, *expiatori*, *a*.

Expilacion. Femenino. *Forense. Derecho romano.* Defraudacion ú ocultacion maliciosa de bienes pertenecientes á una herencia que áun no ha sido aceptada por el herdero.

ETIMOLOGÍA. Latin *expīlātĭo*, robo, hurto, saqueo, forma sustantiva abstracta de *expīlātus*, saqueado (CICERON): catalan, *expilació*.

1. Expilar. Activo. ROBAR.

ETIMOLOGÍA. *Expilacion:* latin, *expilāre;* de *ex*, fuera, y *pilāre*, pillar. (TITO LIVIO.)

2. Expilar. Activo. *Poético.* Rapar el cabello y las cejas á la mujeres por castigo.

ETIMOLOGÍA. Latin *ex*, fuera, y *pĭlus*, pelo.

Expillo. Masculino. MATRICARIA.

Explanable. Adjetivo. Que puede ser explanado.

ETIMOLOGÍA. *Explanar:* latin, *explānābĭlis*, claro, inteligible, distinto. (SÉNECA.)

Explanacion. Femenino. La accion y efecto de explanar. || La accion y efecto de allanar un terreno. || Metáfora. Declaracion y explicacion de algun texto, doctrina ó sentencia que tiene el sentido oscuro ú ofrece muchas cosas que observar.

ETIMOLOGÍA. *Explanar:* latin *explānātĭo;* forma sustantiva abstracta de *explānātus*, explanado: francés, *explanation*.

Explanada. Femenino. *Fortificacion.* Declive que se continúa desde el camino cubierto hácia la campaña. || El pavimento de tablones ó de fábrica sobre el cual cargan las cureñas en una batería.

ETIMOLOGÍA. *Explanar:* catalan, *esplanada*, por *explanada*; francés, *explanade*.

Explanadamente. Adverbio de Modo. Con explanacion.

ETIMOLOGÍA. *Explanada* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *explānātè*, clara y abiertamente.

Explanado, da. Participio pasivo de explanar.

ETIMOLOGÍA. Latin *explānātus;* catalan, *explanat*, *da*.

Explanador, ra. Sustantivo y adjetivo. Que explana.

ETIMOLOGÍA. *Explanar:* latin, *explānātor*, forma agente de *explānātĭo*, explanacion. (CICERON.)

Explanar. Activo. ALLANAR. || Construir terraplenes, hacer desmontes,

Digitized by Google

etcétera, hasta dar al terreno la nivelacion ó el declive que se desea. ‖ Metáfora. Declarar, explicar.

Etimología. Latin *explānāre*, declarar, explicar, exponer, hace rextenso; de *ex*, fuera, y del inusitado *plānāre*, allanar; forma verbal de *plānus*, llano, claro, manifiesto, evidente: EXPLANARE *verba*, pronunciar clara y distintamente (Plinio): francés antiguo, *esplaner;* catalan, *explanar*.

Explayador, ra. Adjetivo. Que explaya.

Etimología. *Explayar*.

Explayamiento. Masculino. La accion y efecto de explayar.

Explayar. Activo. Ensanchar, extender. Usase tambien como recíproco. ‖ Recíproco metafórico. Difundirse, dilatarse, extenderse; como EXPLAYARSE en un discurso, etc. ‖ Espaciarse, irse á divertir al campo.

Etimología. *Ex* y *playa:* catalan, *explayar, explayarse*.

Explayativo, va. Adjetivo. Que explaya. ‖ Que es propio para explayar.

Expletivo, va. Adjetivo que se aplica á las partículas que en la oracion sirven para hacer más llena la locucion, pero no hacen falta al sentido. Aplícase tambien á algunas expresiones y fórmulas.

Etimología. Provenzal *expletiu:* francés, *expléitif;* italiano, *espletivo*, del latin *explēlīvus*, forma intensiva de *explētus*, lleno hasta arriba; participio pasivo de *explēre*, llenar del todo; de *ex*, fuera de medida, y del antiguo *plēre*, llenar; latin de Donato, *explēlīvæ conjunctiones*, «conjunciones expletivas, que á veces significan, y á veces sirven únicamente para llenar el número de la oracion, como *quidem, equidem, quoque, autem, igitur*.» En esta frase: «vamos, pues.» el *pues* es expletivo, puesto que sólo sirve en realidad para hacer el período más lleno y cadencioso. Las partículas expletivas vienen á ser el ritmo de la prosa y contribuyen grandemente á la donosura de una lengua. Puede afirmarse que el idioma que no tenga *partículas* EXPLETIVAS, es un lenguaje bárbaro.

Explicable. Adjetivo. Lo que se puede explicar.

Etimología. *Explicar:* latin, *explicābĭlis;* italiano, *esplicabile;* francés y catalan, *explicable*.

Explicacion. Femenino. Declaracion ó exposicion de cualquiera materia, doctrina ó texto por palabras claras ó ejemplos, para que se haga más perceptible.

Etimología. Latin *explicātĭo*, el acto de extender ó de desplegar, en sentido recto; exposicion, interpretacion, en sentido figurado (Cicerón); forma sustantiva abstracta de *explicātus*, explicado: catalan, *explicació;* francés, *explication;* italiano, *esplicazione*.

Explicadamente. Adverbio de modo anticuado. Con distincion y claridad.

Etimología. *Explicada* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *esplicatamente;* latin, *explicātè*.

Explicaderas. Femenino plural familiar. La facilidad que tiene alguno en explicarse bien. Usase por lo comun en sentido irónico.

Etimología. *Explicar:* catalan, *explicaderas*.

Explicado, da. Participio pasivo de explicar.

Etimología. *Explicar:* latin, *explicātus;* catalan, *explicat, da;* francés, *expliqué;* italiano, *esplicato*.

Explicador. Masculino anticuado. El que explica ó comenta alguna cosa.

Etimología. *Explicar:* latin, *explicātor*, forma agente de *explicātĭo*, explicacion: francés, *explicateur;* italiano, *esplicatore*.

Explicadora. Femenino. La que explica.

Etimología. *Explicador:* latin, *explicātrix, explicātrīcis;* italiano, *esplicatrice*.

Explicar. Activo. Declarar, manifestar, dar á conocer á otro lo que uno piensa. Se usa tambien como recíproco. ‖ Declarar ó exponer cualquiera materia, doctrina ó texto difícil, por palabras muy claras, con que se haga más perceptible, y á veces se hace poniendo símiles ó ejemplos. ‖ Enseñar en la cátedra.

Etimología. Latin *explicāre*, extender, desenvolver; de *ex*, fuera, y *plicāre*, plegar: catalan, *explicar;* francés, *expliquer;* italiano, *esplicare*. Segun su composicion etimológica, EXPLICAR significa: «desplegar los conceptos, deshacer los dobleces de las ideas, mostrar un asunto sin pliegues.»

Explicarse Recíproco. Mediar satisfacciones entre dos ó más sujetos. ‖ Producirse en tales ó cuales términos, expresar terminantemente lo que se piensa. ‖ Hablar claro y sin rodeos. ‖ Darse cuenta á sí mismo de alguna cosa.

Etimología. Forma reflexiva de explicar: catalan, *explicarse;* francés, *se expliquer;* italiano, *esplicarsi*.

Explicativo, va. Adjetivo. Que explica. ‖ Que es propio para explicar.

Etimología. Bajo latin *explicātīvus;* francés, *explicatif:* provenzal, *explicatiu:* italiano, *esplicativo*.

Explicatorio. EXPLICATIVO.

Explícitamente. Adverbio de modo. Expresa y claramente.

Etimología. *Explícita* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *explícitament;* francés, *explicitement;* italiano, *esplicitamente*.

Explícito, ta. Adjetivo que se aplica á lo expresamente declarado.

Etimología. Latin *explicĭtus*, segundo participio pasivo de *explicāre:* catalan, *explícit, a;* francés, *explicite;* italiano, *esplicito*. No deben confundirse las voces EXPLICADO y EXPLÍCITO, sin embargo de su identidad etimológica.

Explicado se refiere al asunto que ha sido objeto de una explicacion, de cualquier modo que la explicacion sea; *explícito* se refiere más bien á la evidencia que resulta de haber sido explicado.

Lo *explicado* se relaciona con el entendimiento; y así decimos: materia *explicada:* lo *explícito* se relaciona simultáneamente con el pensamiento y con la conciencia; y así decimos: declaracion *explícita*.

Lo *explicado* es un argumento, una tésis: lo *explícito* es una intencion, un propósito.

En lo *explicado* hay que buscar la razon del hecho: en lo *explícito* hay que averiguar el espíritu de la tendencia.

En una palabra; *explicado* es lógico; *explícito* es lógico y moral.

Ejemplo. Una respuesta puede ser *explicada*, si exponemos razones que nos la den á conocer; pero si las razones expuestas no son claras y terminantes, no podremos decir que la tal respuesta es *explícita*. Por consiguiente, los hechos *explicados* pueden no ser *explícitos*.

Explorable. Adjetivo. Que puede ser explorado.

Etimología. *Explorar:* francés, *explorable;* italiano, *esplorabile*.

Exploracion. Femenino. La accion y efecto de explorar, inquirir ó averiguar alguna cosa.

Etimología. Latin *explōrātĭo*, averiguacion, exámen, la accion de espiar; forma sustantiva abstracta de *explōrātus*, explorado: catalan, *exploració;* francés, *exploration;* italiano, *esploracione*.

Exploradamente. Adverbio de modo. Con exploracion.

Etimología. *Explorada* y el sufijo adverbial *mente:* latin, *explōrātè*. (Cicerón.)

Explorado, da. Participio pasivo de explorar.

Etimología. Latin *explōrātus:* catalan, *explorat, da;* francés, *exploré;* italiano, *esplorato*.

Explorador, ra. Masculino y femenino. El que explora.

Etimología. Latin *explōrātor;* catalan, *explorador;* francés, *explorateur;* italiano, *esploratore*.

Explorante. Participio activo de explorar. Que explora.

Etimología. Latin *explōrans, explōrantis*, participio de presente de *explorāre*, explorar.

Explorar. Activo. Reconocer, registrar con diligencia alguna cosa.

Etimología. Latin *explorāre*, indagar, buscar léjos, hacer experiencias; compuesto de *ex*, fuera, y *plorāre*, llorar, caer gota á gota las lágrimas; y figuradamente, correr, como corre el llanto, de donde viene al verbo *explorāre* la significacion de lejanía (Pott): catalan, *explorar;* francés, *explorer;* italiano, *esplorare*.

Exploratorio. Masculino. Instrumento de cirugía: es una como tienta, larga de un palmo, convexa y hueca, que sirve para que no se pierda la vía hecha en la vejiga y se pueda reconocer la piedra que hay en ella, á fin de sacarla.

Etimología. *Explorar:* latin, *explōrātōrĭus*, lo que sirve para explorar: *scapha* EXPLORATORIA; esquife que va

Digitized by Google

de descubierta. (VEGECIO, *siglo* IV.)

Explosible. Adjetivo comun á los dos géneros. *Física.* Capaz de causar explosion, en cuyo sentido decimos: *sustancia* EXPLOSIBLE; *fósforos* EXPLOSIBLES; *proyectil* EXPLOSIBLE.

ETIMOLOGÍA. *Explosion:* francés, *explosible.*

Explosion. Femenino. *Física.* La accion con que el aire comprimido ó algun cuerpo inflamado rompe violentamente y con estruendo al que lo contiene. ‖ Metáfora. Declaracion brusca de sentimientos largo tiempo comprimidos ó reconcentrados.

ETIMOLOGÍA. Latin *explōsĭo,* la accion de desechar con silbidos y denuestos; forma sustantiva de *explōsus,* participio pasivo de *explōdĕre* y *explaŭdĕre,* echar á gritos; de *ex;* fuera, y *plaŭdĕre,* batir las palmas: catalan, *explosió;* francés, *explosion.*

Sentido etimológico.—La EXPLOSION entre los latinos equivalía á lo que nosotros llamanos *silba,* cuyo significado está en relacion con el sentido que EXPLOSION tiene en el romance, puesto que la silba no es otra cosa que una EXPLOSION de gritos y de sentimientos.

Explosivo, va. Adjetivo. Relativo á la explosion; que tiene su carácter, ó virtud y fuerza para producirla. ‖ *Física.* DISTANCIA EXPLOSIVA; el intervalo más allá del cual no hay chispa eléctrica entre dos cuerpos, en un medio no conductor del calórico.

ETIMOLOGÍA. *Explosion:* francés, *explosif.*

Explotable. Adjetivo. Que puede ser explotado.

ETIMOLOGÍA. *Explotar:* francés, *exploitable.*

Explotacion. Femenino. Accion y efecto de explotar.

ETIMOLOGÍA. *Explotar:* catalan, *explotació;* francés, *exploitation.*

Explotado, da. Participio pasivo de explotar.

ETIMOLOGÍA. *Explotar:* catalan, *explotat, da;* provenzal, *expleitat, explectat;* Berry, *éplété;* francés, *exploité.*

Explotador, ra. Masculino y femenino. La persona que explota.

ETIMOLOGÍA. *Explotar:* catalan, *explotador, a;* francés, *exploiteur.*

Explotar. Activo. Extraer de las minas la riqueza que contienen. ‖ Metáfora. Sacar utilidad de un negocio en provecho propio.

ETIMOLOGÍA. 1. «Forma simétrica de *explosion.*» (Anónimo.)

2. «Latin *explĕtum,* lleno hasta arriba, supino de *explēre;* compuesto de *ex,* fuera, y *plēre,* llenar.» *Explēre* significa colmar, llenar del todo, acabar, contentar, satisfacer, ejecutar, cumplir. La forma no repugna, miéntras que el sentido es perfecto. Parece imposible que *explotar* no esté en relacion con *explĕtum,* formas enteramente paralelas en su estructura y en su lógica. Sin embargo, puede afirmarse que la verdad de esta etimología no es más que aparente.

3. Latin *plĭcāre;* griego, πλέκειν, *(plékein),* plegar, doblar, juntar, entrelazar, hacer dobleces ó pliegues. (MONLAU.)

4. Latin *explĭcĭtāre,* frecuentativo ficticio de *explĭcāre,* el cual, teniendo el sentido de acabar ó de concluir, ha dado al verbo del artículo las acepciones en que hoy se emplea. (LITTRÉ.)

1. La etimología de nuestro Monlau y de Littré es una misma, puesto que ambas partes del griego πλέκω *(plékō);* latin, *plĭco,* yo plego, verbo positivo ó componente de *explĭcāre,* desarrollar, poner de manifiesto, extender, abrir. Esta doctísima etimología es la verdadera contra todo asomo de probabilidad; pero no se comprende sin una explanacion laboriosa.

2. El latin bárbaro tiene *explĭtāre,* cultivar, abonar, hacer valer, y de aquí viene directamente el francés antiguo *expleiter,* segun lo demuestra el siguiente texto del siglo XI:

¿Pur quele gent
Cuid-il EXPLEITER *tant?*

«¿Con qué gente piensa *explotar* tanto?» es decir, ¿cultivar tanta tierra? *(Chronique de Rolando, XXIX.)*

3. *Forma.*—Latin de la Edad Media, *explĭtāre:* francés del siglo XI, *expleiter.*

4. *Sentido.*—Bajo latin *explĭtāre,* cultivar, hacer valer, sacar provecho de alguna cosa, granjear, lucrarse: francés *expleiter,* cultivar, como en el sentido de EXPLOTAR *una tierra,* que fué el primero y que conserva todavía el verbo moderno *exploiter.*

5. Por consecuencia, puede asegurarse que el verbo del artículo representa una forma del latin bárbaro *explĭtāre,* abonar, dar cultivo, extender las labores, *desplegar,* como si fuese la contraccion de *explĭcĭtāre,* forma verbal de *explĭcĭtus,* extenso, manifiesto, acabado; participio pasivo de *explĭcāre,* extender, concluir.

6. Esto demuestra que la etimología de Monlau y Littré es terminante.

7. *Derivacion.*—Latin *explĭcāre;* bajo latin, *explĭtāre;* francés del siglo XI, *expleiter;* moderno, *exploiter;* provenzal, *expleitar, explectar, espleyar, explechar;* catalan, *explotar;* Berry, *éplĕter.*

Expoliacion. Femenino. DESPOJO.

ETIMOLOGÍA. *Espoliacion.* La forma *expoliacion,* que trae el *Diccionario* de la Academia, es bárbara, puesto que la voz del artículo se deriva del griego σπόλον *(spólon);* latin, *spŏlĭum,* despojo, presa, botin. Estamos seguros de que la Academia hará desaparecer esa *x,* contraria al espíritu y á la letra de la voz radical, la cual no supone más que un momento de inadvertencia, tan natural é inevitable en una obra de la índole de un *Diccionario.*

Expolicion. Femenino anticuado. *Retórica.* Exornacion ó ilustracion de alguna sentencia ó dicho.

ETIMOLOGÍA. Latin *expŏlĭtĭo,* pulimento, lustre, exornacion (figura retórica); forma sustantiva abstracta de *expŏlĭtus,* participio pasivo de *expŏlīre,* pulir enteramente; compuesto de *ex,* fuera de medida, y *pŏlīre,* pulir (CICERON): *dens* EXPOLITIOR, dentadura muy limpia (CATULO): *villæ* EXPOLITISSIMÆ, casas de campo muy bien labradas y asistidas. *(Cita de* DE MIGUEL Y MORANTE.)

Exponedor. Masculino anticuado. EXPOSITOR.

Exponencial. Adjetivo. *Álgebra.* Epíteto de la cantidad que tiene un exponente variable ó indeterminado. ‖ Epíteto del cálculo relativo á cantidades exponenciales.

ETIMOLOGÍA. *Exponer:* catalan, *exponencial;* francés, *exponentiel.* El adjetivo EXPONENCIAL se aplica igualmente á *cantidades, ecuaciones* y *curvas.*

Exponente. Participio activo de exponer. El que expone. ‖ Sustantivo. La persona que hace una solicitud ó memorial, en cuyo sentido se dice: el EXPONENTE. ‖ Masculino. *Matemáticas.* El número que se pone en la parte superior de un guarismo, signo ó expresion algebráicos, para señalar las potencias numéricas; como el cuatro, para la cuarta, el cinco, para la quinta, etc. ‖ El número que señala la razon aritmética ó geométrica que hay entre otros dos.

ETIMOLOGÍA. *Exponer:* latin, *expōnens, expōnentis,* participio de presente de *expōnĕre;* catalan, *exponent;* francés, *exposant;* italiano, *esponente.*

Exponer. Activo. Poner de manifiesto. ‖ Declarar, interpretar, explicar lo que tiene varios sentidos ó está difícil de entender. ‖ Arriesgar, aventurar, poner en contingencia de perderse alguna cosa. Usase tambien como recíproco. ‖ Dejar á un niño ó niña á la puerta de alguna casa ó en otro paraje público, para que le crien de caridad. ‖ Recíproco. A EXÁMEN. Frase. Presentarse alguno ante los examinadores para sufrir las pruebas que quieran hacer de su idoneidad en la facultad, ciencia ó arte en que pretende ser aprobado. ‖ DE CONFESOR. Frase. Obtener licencia de confesar, precediendo el exámen correspondiente.

ETIMOLOGÍA. Latin *expōnĕre,* echar fuera, alejar; de *ex,* fuera, y *pōnĕre,* poner: catalan, *exposar;* francés, *exposer;* italiano, *esporre.*—En los antiguos textos franceses se halla *espondre,* forma anterior al siglo XIV, en cuya época aparece *exposer,* empleado ya por Bercheure *(folio 9 y 22),* así como por Gerson *(Histoire litteraire de la France, tomo 24, página 377),* cuyo último autor escribía en el siglo XV.

Exponerse. Recíproco. Arriesgarse, aventurarse.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de exponer: catalan, *exposarse;* francés, *s'exposer;* italiano, *sporsi.*

Exportacion. Femenino. *Comercio.* Extraccion de géneros de un país á otro.

ETIMOLOGÍA. Latin *exportātĭo,* la accion de llevar fuera; forma sustantiva abstracta de *exportātus,* exporta-

Digitized by Google

do: catalan, *exportació;* francés, *exportation;* italiano, *esportazione.*

Exportado, da. Participio pasivo de exportar. ‖ Adjetivo. Que ha sido objeto de exportacion, en cuyo sentido se dice: *géneros* EXPORTADOS, *materias ó producciones* EXPORTADAS.

ETIMOLOGÍA. Latin *exportātus;* catalan, *exportat; da;* francés, *exporté;* italiano, *esportato.*

Exportador, ra. Masculino y femenino. El ó la que exporta.

ETIMOLOGÍA. *Exportar:* latin, *exportātor,* el que extrae ó trasporta *(Digesto);* francés, *exportateur;* italiano, *esportatore.*

Exportar. Activo. *Comercio.* Extraer géneros de un país á otro.

ETIMOLOGÍA. Latin *exportāre,* sacar fuera, extraer; de *ex,* fuera, y *portāre,* llevar; esto es, portear: catalan, *exportar;* francés, *exporter;* italiano, *esportare.*

Exposicion. Femenino. El acto y efecto de exponer y exponerse. ‖ Explicacion, interpretacion, declaracion del sentido genuino de alguna palabra, texto ó doctrina que es de difícil inteligencia. ‖ Representacion que se hace por escrito á alguna autoridad pidiendo ó reclamando alguna cosa. ‖ Manifestacion pública de artículos de industria y artes para estimular la aplicacion.

ETIMOLOGÍA. Latin *expŏsĭtĭo,* forma sustantiva abstracta de *expŏsĭtus,* expuesto: catalan, *exposició;* francés, *exposition;* italiano, *esposizione.*—Es curioso observar la graduacion de significados que tiene en latin la voz del artículo.

1. Narracion. (QUINTILIANO.)
2. La accion de exponer ó abandonar á un niño; y figuradamente, abandono. (JUSTINO.)
3. Exposicion, aclaracion. (PRISCIANO.)
4. Explicacion de una materia y la mayor de un silogismo. (SAN JERÓNIMO.)

Expositivo, va. Adjetivo. Lo que declara y explica aquello que contiene alguna duda ó dificultad. Se usa hablando de la teología, en cuanto explica la Sagrada Escritura y da reglas para su inteligencia, en cuyo sentido se dice: *cánones* EXPOSITIVOS; *teología* EXPOSITIVA.

ETIMOLOGÍA. *Exponer:* italiano, *espositivo;* catalan, *expositiu, va.*

Expósito, ta. Adjetivo que se aplica al niño ó niña que ha sido echado á las puertas de alguna iglesia, casa ú otro paraje público, por no tener con qué criarle sus padres, ó porque no se sepa quiénes son. Se usa más comunmente como sustantivo.

ETIMOLOGÍA. *Expuesto:* catalan, *expósit.*

Reseña histórica.—1. En Grecia acontecía que, cuando un padre no era gustoso en prohijar á un niño que acababa de nacer, lo *exponía;* esto es, lo abandonaba. Este abandono no era, sin embargo, definitivo, puesto que el niño llevaba una señal, ó se le envolvía en ropas que se podían reconocer, ó se le ponía alguna joya que servía para el mismo fin. Toda la Grecia tuvo esta bárbara costumbre, excepto Tébas, en donde fué abolida por medio de una ley.

2. Tambien fué una costumbre en tiempos del imperio romano: así es que en Roma se les exponía en el Foro, en lo que se denominaba *lago Curcio.* Si los niños no morían de hambre ó de frío, ó no eran devorados por los perros, pasaban á poder de quien los quería amparar; y á veces caían en la esclavitud, aunque fueran adoptados por familias sin sucesion. Un EXPÓSITO de condicion libre, reducido á la condicion de esclavo por la persona que le había *levantado* ó *elevado* (nótese que los romanos llamaban LEVARE *infantem,* á recogerle, y TOLLERE *infantem,* á abandonarle), podía reclamar su libertad, pagando los alimentos que le hubieran suministrado, derecho que tambien gozaban sus padres, con la misma condicion. La bárbara costumbre de *exponer* á los niños duró hasta el siglo IV, y los emperadores cristianos trataron de reprimirla declarando que los EXPÓSITOS serían propiedad perpetua de las personas que los hubieran recogido.

3. Entre los modernos, la *exposicion* ó abandono de niños ha subsistido, si bien la caridad ha sugerido medios adecuados para evitar su muerte y la vergüenza de su afrentosa condicion. Francia tiene la gloria de haber prohibido, por una ordenanza real de 1556, el abandono de niños, dictando pena de muerte contra los convictos de este crímen. Haya ó no haya inclusa; haya ó no haya medios honestos para atenuar el horrible atentado, el abandono de una criatura inocente, por sus mismos padres, es una crueldad tan impía que merece el nombre de infanticidio; el nombre y la pena; y más que la pena, el horror. Se comprende que seamos bárbaros con los hombres; pero no se concibe que seamos bárbaros con los ángeles.

Expositor. Masculino. El que interpreta, expone y declara alguna cosa. Dícese por antonomasia de los que exponen ó explican la Sagrada Escritura, en cuyo sentido se dice: los sagrados EXPOSITORES.

ETIMOLOGÍA. *Exposicion:* catalan, *expositor;* francés, *expositeur;* italiano, *espositore.*

Expremijo. Masculino. Artesa grande y larga, en donde se ponen las encellas para hacer los quesos, la cual tiene en uno de los lados una canal para que salga el suero del requeson ó leche cuajada, que se exprime al tiempo de formar el queso.

ETIMOLOGÍA. *Expremir.*—«Que tomasen madera para facer puentes, por do pasen los dichos sus ganados, y leña para sus fuegos, y *expremijos* para facer su queso.» *(Ley de la Mesta, folio 49.)*

Expremir. Activo anticuado. EXPRESAR.

Expresamente. Adverbio de modo. Con palabras ó demostraciones claras y manifiestas.

ETIMOLOGÍA. *Expresa* y el sufijo adverbial *mente:* provenzal y catalan, *expressament;* francés, *expressément;* latin, *expressè.*

Expresado, da. Participio pasivo de expresar. ‖ Masculino. El individuo que ha sido objeto de expresion, como cuando se dice: el arriba EXPRESADO; esto es, la persona expresada arriba.

ETIMOLOGÍA. *Expresar:* catalan, *expressat, da;* provenzal, *exprimat, espremat, exprimit;* francés, *exprimé.*

Expresar. Activo. Decir clara y distintamente lo que uno quiere dar á entender. ‖ *Pintura.* Dibujar la figura ó figuras que se pintan con toda la mayor viveza de afectos propios del caso.

ETIMOLOGÍA. Latin *expressus,* participio pasivo de *exprimĕre,* exprimir; de *ex,* fuera, y *premĕre,* prensar: catalan, *expressar;* provenzal, *exprimar, espremer, exprimir;* francés antiguo, *expresser;* moderno, *exprimer;* italiano, *spremere, sprimere.*

Expresarse. Recíproco. Producirse en tales ó cuales términos, dominando el sentido de espontaneidad y de franqueza, en cuya acepcion suele decirse: *se ha* EXPRESADO, *no tardó en* EXPRESARSE. Este modo de hablar quiere decir que no tardó en dar explicaciones claras, definitivas.

ETIMOLOGÍA. Forma reflexiva de expresar: catalan, *expressarse;* francés, *s'exprimer;* italiano, *sprimersi.*

Expresion. Femenino. Especificacion, declaracion de alguna cosa para darla á entender mejor. ‖ La palabra ó locucion, y tambien la accion ó ademan con que manifestamos lo que pensamos y queremos comunicar á otros. ‖ La cosa que se regala en demostracion de afecto á quien se quiere obsequiar. ‖ El acto de sacar el zumo de las frutas jugosas, exprimiéndolas. Entre los boticarios y médicos se llama tambien así el mismo zumo ó sustancia exprimida. ‖ *Pintura y escultura.* La verdad y viveza con que están expresados los afectos en la figura ó figuras que se pintan. ‖ *Oratoria y dramática.* La viveza y energía con que se manifiestan los afectos en la oracion ó en la representacion teatral, y en las demás artes imitatorias; como en la música, danza, etc. ‖ Fuego, vehemencia con que se habla.

ETIMOLOGÍA. *Expresar:* latin, *expressĭo,* forma sustantiva abstracta de *expressus,* expreso: catalan, *expressió;* francés, *expression;* italiano, *espressione, spressione.*

1. El latin *expressĭo* significa: «la accion de exprimir ó sacar el zumo,» en Celso; «impulsion y almohadillado,» voz de arquitectura, en Vitruvio: EXPRESSIONES *eminentes;* «obra de sillería ó albañilería que tiene ciertas piedras, las cuales resaltan en forma de almohadillas;» «manifestacion de las ideas,» en san Isidoro.

2. La EXPRESION es la prensa del pensamiento, una grande máquina

Digitized by Google

del espíritu, pues la fábula del lenguaje es tal, que tambien el espíritu tiene máquinas.

Expresivamente. Adverbio de modo. En términos afectuosos ó expresivos; con expresion, en cuyo sentido se dice: *me recibió, me saludó* EXPRESIVAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Expresiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *expressivament;* francés, *expressivement;* italiano, *expressivamente.*

Expresivo, va. Adjetivo que se aplica á las personas, frases ó demostraciones que explican alguna cosa con mucha viveza, clara y distintamente. ‖ Adjetivo. AFECTUOSO.

ETIMOLOGÍA. *Expresion:* catalan, *expressiu, va;* francés, *expressif;* italiano, *espressivo.*

Expreso, sa. Participio pasivo irregular de expresar. ‖ Adjetivo. Claro, patente, especificado. ‖ Masculino. Correo extraordinario, despachado con alguna noticia ó aviso particular.

ETIMOLOGÍA. Latin *exprēssus,* apretado, exprimido; participio pasivo de *exprimĕre,* exprimir: provenzal, *expres;* catalan, *expres;* francés, *exprès, expresse;* italiano, *espresso.*

Exprimidamente. Adverbio de modo. De una manera exprimida. ‖ Metáfora. Con tacañería, de un modo escaso, en cuya acepcion podemos decir: *nos dió de comer* EXPRIMIDAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Exprimida* y el sufijo adverbial *mente.*

Exprimidera. Femenino. Instrumento de que usan los boticarios para poner en él la materia que quieren exprimir, y es una cazoleta redonda, con su muelle para abrirla por la mitad, debajo de la cual se pone un plato con una nariz ó pico, por donde cae el zumo ó licor que se exprime.

ETIMOLOGÍA. *Exprimir:* catalan, *espremedora,* por *expremedora.* El muy erudito Labernia traduce el catalan ESPREMEDORA por *exprimidura,* cuya interpretacion no es exacta, segun resulta del siguiente texto: *cassoleta ab sa molla pera obrirla pel mitj, sota de la qual se posa un plat ab un broch per ahont cáu lo licor que s' esprem:* «cazoleta con su muelle para abrirla por el medio, debajo de la cual se pone un plato con un gallete, nariz ó pico, por donde cae el licor que se exprime.» La perfecta identidad de definiciones hace evidente que el catalan ESPREMEDORA corresponde á nuestro EXPRIMIDERA, sin que haya posibilidad de referirlo á *exprimidura,* cuya equivalencia catalana es *espremuda,* la accion de exprimir: *la acció de esprémer.* Los eruditos catalanes deben remediar esa falta en la edicion próxima de aquel precioso *Diccionario.*

Exprimidero. Masculino. Instrumento ó artificio que sirve para exprimir.

Exprimido, da. Participio pasivo de exprimir. ‖ Adjetivo metafórico. Flaco, extenuado, sin jugo, sin sustancia, en cuyo sentido figurado se dice: *rostro* EXPRIMIDO; *bolsa* EXPRIMIDA.

ETIMOLOGÍA: *Exprimir:* catalan, *espremut, da,* forma incorrecta, y *exprimit, da,* forma etimológica.

Exprimidor, ra. Adjetivo. Que exprime.

Exprimidura. EXPRIMIMIENTO.

ETIMOLOGÍA. *Exprimir:* catalan, *espremuda.*

Exprimimiento. Masculino. La accion y efecto de exprimir.

Exprimir. Activo. Extraer el zumo ó licor de alguna cosa que lo tenga ó esté empapada en él, apretándola ó retorciéndola. ‖ Expresar con viveza.

ETIMOLOGÍA. *Expresar:* catalan, *esprémer,* forma abusiva. La forma *expremer,* que es la etimológica, está fuera de uso y significaba tambien expresar, así como *exprimir.*

SINONIMIA. *Exprimir, apretar.* Se *aprieta* lo que es capaz de disminuir de volúmen.

Se *exprime* lo que es capaz de soltar jugo.

Lo que se *aprieta,* queda reducido.

Lo que se *exprime,* queda estrujado.

Se *aprieta* un corsé; se *exprime* una naranja.

Siempre que se *exprime,* se *aprieta;* pero no siempre que se *aprieta,* se *exprime.*

Exprimirse. Recíproco. Esmerarse ridículamente en el adorno y meneo.

Ex profeso. Modo adverbial latino de que se usa en castellano, y significa *de propósito* ó *de caso pensado.*

ETIMOLOGÍA. Latin *ex,* de, y *professo,* ablativo de *professus,* declarado, expuesto, conocido; participio pasivo de *profitĕri,* confesar delante de todos. Cuando hablamos de hacer una cosa EX PROFESO, queremos decir que se conoce el hecho en cuestion y que se ejecuta á ciencia y presencia de todo el mundo. El que obra EX PROFESO, no puede alegar impremeditacion ni ignorancia: catalan, *ex-professo.*

Expropiacion. Femenino. La accion y efecto de expropiar.

ETIMOLOGÍA. *Expropiar:* catalan, *expropiació;* francés, *expropriation;* italiano, *spropriamento, spropriazione.*

Expropiado, da. Participio pasivo de expropiar. ‖ Adjetivo. Que ha sido objeto de expropiacion, como *terreno* EXPROPIADO. ‖ Masculino y femenino. «Los EXPROPIADOS con motivo de tal ó cual ferro-carril pasan de ciento.»

Expropiador, ra. Adjetivo. Que expropia. ‖ Masculino y femenino. El ó la que expropia.

ETIMOLOGÍA. *Expropiar.* EXPROPIADOR no es otra cosa que la forma agente de *expropiar;* y esa forma hace falta al lenguaje, puesto que, sin su ayuda, hay una idea que no tiene medio de expresion. Nada más natural, ni lógico, que decir: «á los estados toca el ser *expropiadores* de los particulares, cuando así lo exige la utilidad pública.»

Expropiar. Activo. Desposeer á alguno de su propiedad. Comunmente se dice así cuando la expropiacion es legal y por motivos de utilidad pública.

ETIMOLOGÍA. *Ex,* fuera, y *propio:* catalan, *expropiar;* francés, *exproprier;* italiano, *spropriare.*

Expuestamente. Adverbio de modo. Con exposicion ó riesgo. ‖ Clara, manifiestamente.

ETIMOLOGÍA. *Expuesta* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *exposadament.*

Expuesto, ta. Participio pasivo irregular de exponer. ‖ Adjetivo anticuado. EXPÓSITO.

ETIMOLOGÍA. *Exponer.* latin, *expŏsĭtus;* catalan, *exposat, da;* francés, *exposé;* italiano, *sposto, esposto.*

Expugnable. Adjetivo. Capaz de ser expugnado.

ETIMOLOGÍA. *Expugnar:* francés y catalan, *expugnable;* italiano, *espugnabile;* latin, *expugnābĭlis.* (TITO LIVIO.)

Expugnacion. Femenino. El acto de tomar á fuerza de armas una plaza, ciudad, fortaleza, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *expugnātio,* el acto de tomar á viva fuerza una ciudad, plaza ó castillo; forma sustantiva abstracta de *expugnātus,* expugnado: catalan, *expugnació;* italiano, *espugnazione.*

Expugnado, da. Participio pasivo de expugnar.

ETIMOLOGÍA. Latin *expugnātus;* catalan, *expugnat, da;* italiano, *espugnato.*

Expugnador. Masculino. El que expugna y toma á fuerza de armas alguna ciudad, plaza, etc.

ETIMOLOGÍA. *Expugnar:* latin, *expugnātor;* italiano, *espugnatore.*

Expugnar. Activo. *Milicia.* Tomar á fuerza de armas una ciudad, plaza, castillo, etc.

ETIMOLOGÍA. Latin *expugnāre,* rendir ó sujetar á fuerza de armas; compuesto de *ex,* fuera de medida, y *pugnāre,* pugnar: catalan, *expugnar;* italiano, *espugnare.*

Expulsable. Adjetivo. Que puede expulsarse.

Expulsado, da. Participio pasivo de expulsar.

ETIMOLOGÍA. Latin inusitado *expulsātus;* francés, *expulsé.*

Expulsador, ra. Masculino y femenino. El ó la que expulsa.

ETIMOLOGÍA. Latin *expulsor,* forma agente de *expulsus,* expulsado: catalan, *expulsor;* francés, *expulseur;* italiano, *espulsore.*

Expulsar. Activo. Expeler. Dícese comunmente de las personas, á diferencia de *expeler,* que se aplica más bien á los humores y otras cosas materiales. ‖ *Medicina.* Hacer evacuar. ‖ *Forense.* Decretar la expulsion.

ETIMOLOGÍA. Latin *expulsare,* echar de sí frecuentemente á golpes, como la pelota; forma frecuentativa de *expĕllere,* expeler: francés, *expulser;* italiano, *espulsare.*

Expulsion. El acto y efecto de expeler y EXPULSAR. ‖ *Medicina.* La accion de evacuar, como cuando se dice: LA EXPULSION de los malos humores,

Digitized by Google

ó la de expeler algun cuerpo, como cuando se dice: LA EXPULSION de un cálculo de la vejiga; LA EXPULSION del feto. ‖ *Forense.* La salida obligada; esto es, impuesta por mandamiento judicial, del inquilino que ocupa una casa; en cuyo sentido se dice: «el juez ha decretado LA EXPULSION.»

ETIMOLOGÍA. Latin *expulsĭo*, el acto de arrojar; forma sustantiva abstracta de *expulsus*, expulsado: catalan, *expulsió*; francés, *expulsion;* italiano, *espulsione.*

Expulsivo, va. Adjetivo. *Medicina.* Lo que tiene virtud y facultad de expeler; como medicamento EXPULSIVO. ‖ *Cirugía.* VENDAJE EXPULSIVO; vendaje que, ejerciendo una compresion metódica, opera la salida del pus de un cuerpo extraño. ‖ *Obstetricia.* DOLORES EXPULSIVOS; dolores que acompañan á las contracciones del útero, que trascienden al feto y operan su expulsion.

ETIMOLOGÍA. *Expulsar:* latin de Casiodoro, *expulsivus;* catalan, *expulsiu, va;* francés, *expulsif.*

Expulso, sa. Participio pasivo irregular de expeler y expulsar.

ETIMOLOGÍA. Latin *expulsus*, participio pasivo de *expēllĕre*, expeler: catalan, *expuls, a.*

Expultriz. Femenino. La que tiene virtud ó fuerza de expulsar. ‖ Adjetivo. *Fisiología.* FUERZA EXPULTRIZ; fuerza propia de la sustancia organizada, mediante la cual tiende á desprenderse de los principios que le son dañosos, como si la naturaleza tuviese tambien su medicina; y la tiene, en efecto.

ETIMOLOGÍA. *Expulso:* latin, *expūltrix;* francés, *expultrice;* catalan, *expultris.*

Expungir. Activo. Quitar, borrar, tachar.

ETIMOLOGÍA. Latin *expungĕre*, hacer desaparecer; de *ex*, fuera, y *pungĕre*, punzar.

Expurgable. Adjetivo. Que puede ó debe ser expurgado.

Expurgacion. Femenino. La accion y efecto de expurgar.

ETIMOLOGÍA. Latin *expurgātĭo*, excusa, justificacion; forma sustantiva abstracta de *expurgātus*, expurgado: catalan, *expurgació;* francés, *expurgation;* italiano, *espurgazione.*

Expurgado, da. Participio pasivo de expurgar.

ETIMOLOGÍA. Latin *expurgātus*, cortado, podado, limpio; participio pasivo de *expurgāre*, expurgar: catalan, *expurgat, da;* francés, *expurgé;* italiano, *espurgato.*

Expurgador, ra. Adjetivo. Que expurga.

Expurgar. Activo. Limpiar ó purificar alguna cosa. ‖ Metáfora. Dícese de los libros ó impresos en que la autoridad competente, sin prohibir su lectura, manda tachar algunas palabras, cláusulas ó pasajes.

ETIMOLOGÍA. Latin *expurgāre*, de *ex*, fuera de medida, completamente, y *purgāre*, purgar: catalan, *expurgar;* francés, *expurger;* italiano, *espurgare.*

1. La significacion etimológica del latin *expurgāre* es purificar ó limpiar del todo: *expurgāre vites*, podar las viñas, mondarlas: *expurgāre locum*, purificar algun paraje (COLUMELA): EXPURGARE *sordida ulcera*, curar una úlcera; esto es, limpiarla (PLINIO): EXPURGARE *sermonem*, castigar el estilo, dejarlo puro (CICERON): *me* EXPURGARE *tibi volo*, quiero disculparme contigo; es decir, quiero aparecer á tus ojos limpio de toda mancha, purificado de toda culpa (PLAUTO).

2. Segun vemos por los textos antecedentes, cada autor da al verbo *expurgare* la relacion particular que se ajusta á su idea, el matiz propio de su espíritu, porque sobre la lengua de la palabra está la lengua del ingenio; pero el significado radical del verbo *expurgāre* es comun á todas sus varias acepciones.

3. El catalan tiene *esporga*, castra, limpia; *esporgador*, mondador; *esporgadura, esporgament*, la accion de limpiar; *esporgar*, castrar, escamondar; *esporgat, da*, mondado, chapodado.

4. Siendo *esporgar* y *expurgar* la misma palabra etimológica, no cabe admitir que se escriba de dos maneras diferentes.

5. Fiamos en que los literatos catalanes, que son muchos y buenos, uniformarán la ortografía de aquellos dos verbos en la edicion próxima del excelente *Diccionario* de Don Pedro Labernia.

Expurgativo, va. EXPURGATORIO.

Expurgatorio, ria. Adjetivo. Lo que expurga ó limpia. ‖ Masculino. El índice de los libros prohibidos ó mandados expurgar.

ETIMOLOGÍA. *Expurgar:* catalan, *expurgatori;* francés, *expurgatoire;* italiano, *espurgatorio.*

Expurgo. Masculino. EXPURGACION.

Exquisitamente. Adverbio de modo. En un modo ó término exquisito.

ETIMOLOGÍA. *Exquisita* y el sufijo adverbial *mente:* catalan antiguo, *exquisidament;* moderno, *esquisidament*, forma incorrecta; francés, *exquisement;* italiano, *squisitamente;* latin, *exquīsitè, exquīsītim.*—El catalan debe volver á la forma antigua, que es la etimológica.

Exquisitísimo, ma. Adjetivo superlativo de exquisito.

ETIMOLOGÍA. *Exquisito:* latin, *exquisītissĭmus.*

Exquisito, ta. Adjetivo. Lo que es de singular y extraordinaria invencion, primor ó gusto en su especie.

ETIMOLOGÍA. Latin *exquīsitus*, buscado con diligencia; participio pasivo de *exquīrĕre*, buscar con ahinco, solicitar; de *ex*, fuera, y *quīrĕre*, tema frecuentativo de *quærĕre*, buscar: catalan correcto, *exquisit, da;* incorrecto, *esquisit, da;* francés del siglo XII, *esquis;* siglo XVI, *exquis*, que es la forma moderna; italiano, *squisito*, forma abusiva.

Éxtasi ó éxtasis. Masculino. Arrobamiento del espíritu y suspension del uso de los sentidos. Se usa más comunmente entre los místicos.

ETIMOLOGÍA. Griego ἔκστασις *(ékstasis)*; de ἐκ *(ek)*, fuera, y στάσις *(stásis)*, base; «fuera de base, trasportado:» catalan, *éxtasis;* provenzal, *extasis, exthasis;* francés, *extase;* italiano, *estasi.*

1. El latin *exstăsis*, que se halla en Plauto, es forma incorrecta, así como *extăsis*, de donde se derivan las voces análogas del romance.

2. La forma correcta es *ecstăsis*, que trae Tertuliano.

SINONIMIA. *Éxtasis, arrobamiento, embeleso, pasmo.* Los tres primeros expresan una de las situaciones más deliciosas en que puede encontrarse el espíritu, y pertenecen al placer.

El último es el más pasajero de todos, y pertenece más á la admiracion.

En el *éxtasis* tiene la parte principal la imaginacion.

En el *arrobamiento*, el deseo.

En el *embeleso*, la esperanza.

En el *pasmo*, la admiracion.

El *éxtasis* y el *embeleso* son más pausados y duraderos.

El *arrobamiento* y el *pasmo*, más repentinos y fugaces.

En el *éxtasis* y el *arrobamiento*, sale el alma de su estado ordinario, y queda el cuerpo á veces privado de todo sentido, como si el cuerpo y el alma fueran arrebatados más allá de su propia naturaleza.

El *embeleso* da lugar á que el alma contemple y el cuerpo sienta. Léjos de sacar de su naturaleza al individuo, en ella misma busca éste el fundamento de sus goces.

El *éxtasis* y el *arrobamiento* pueden no reconocer ninguna causa material, sino solamente el pensamiento.

El *embeleso* y el *pasmo*, por el contrario, son siempre producidos por causas materiales.

Aquéllos suponen pasiones de vehemencia excesiva: el *embeleso* requiere quietud y contemplacion.

El *éxtasis* y el *arrobamiento* se crean situaciones, imágenes y objetos extraordinarios, que son los que producen las visiones y apariciones.

El *embeleso*, al contrario, se recrea en el objeto material que le causa tal cual es este objeto, y acaso cesaría el *embeleso*, si aquél dejara de ser como es.

Finalmente, podremos mirar en estas cuatro voces de que tratamos una perfecta gradacion de ideas. Del *pasmo* puede seguirse el *embeleso;* de éste, el *arrobamiento*, y del *arrobamiento*, el *éxtasis*, que es el último grado de exaltacion á que puede llegar el alma, y en ninguna situacion de la vida se efectúa esta gradacion más visiblemente que en la pasion del amor. Los solitarios de la Tebaida, los anacoretas, santa Teresa, y en general, todos los santos de imaginacion ardiente y exaltada y de corazon sensible y dispuesto á amar, tenían ciertos *éxtasis* frecuentes en que gozaban de las delicias celestiales que muchos de ellos mismos nos refieren. El amor

Digitized by Google

que producían estos *éxtasis* era divino, pero al fin, no por ser divino dejaba de ser amor. (CONDE DE LA CORTINA.)

Extasiarse. Recíproco. ARROBARSE.

ETIMOLOGÍA. *Extasis*: catalan antiguo, *extasiarse;* francés, *extasier*, *s'extasier*.

Extático, ca. Adjetivo que se aplica al que está en actual éxtasi, ó lo tiene con frecuencia ó habitualmente.

ETIMOLOGÍA. *Extasis:* catalan, *extátich;* francés, *extatique;* italiano, *statico;* griego, ἐκστατικός *(ekstatikós)*.

Extemporal. Adjetivo. EXTEMPORÁNEO.

ETIMOLOGÍA. *Extemporáneo:* latin, *extempŏrālis*, repentino, impensado; italiano, *estemporale*.

Extemporáneamente. Adverbio de modo. Sin previa preparacion, fuera de tiempo y sazon.

ETIMOLOGÍA. *Extemporánea* y el sufijo adverbial *mente:* francés, *extemporanément;* italiano, *estemporaneamente;* latin, *extempŏrālĭter*, de improviso.

Extemporaneidad. Femenino. Cualidad de lo extemporáneo, ó circunstancia que lo caracteriza, en cuyo sentido se dice: la EXTEMPORANEIDAD de los frutos de un árbol.

ETIMOLOGÍA. *Extemporáneo:* latin, *extempŏrālitas*, facilidad de hacer ó de decir algo de repente; francés, *extemporanéité;* italiano, *estemporaneità*.

Extemporáneo, nea. Adjetivo. Lo que no es propio del tiempo en que sucede ó se hace.

ETIMOLOGÍA. Latin *extempŏrānĕus*, forma adjetiva de la locucion adverbial *ex tempore*, de repente; de *ex*, fuera, y *tempore*, ablativo de *tempus*, *tempŏris*, el tiempo: francés, *extemporané;* italiano, *estemporaneo*. EXTEMPORÁNEO quiere decir literalmente: «fuera de tiempo, fuera de sazon,» puesto que el tiempo es la sazon universal.

Extendedor, ra. Adjetivo. Que extiende.

ETIMOLOGÍA. *Extensor:* francés, *étendeur*, *étendoir;* catalan, *estenedor*, *a*, por *extenedor*, *a*.

Extender. Activo. Hacer que una cosa, aumentando su superficie, ocupe más lugar ó espacio que el que ántes ocupaba. Se usa tambien como recíproco. ‖ Desenvolver ó poner á la larga ó tendida una cosa que estaba doblada ó encogida. ‖ Metáfora. Hablando de cosas morales, como de derecho, jurisdiccion, autoridad, etc., darles mayor amplitud y extension que la que tenían. ‖ Hablando de alguna escritura, auto, despacho, etc., ponerlo por escrito y en la forma acostumbrada. ‖ Recíproco. Ocupar un trecho ó extension de terreno. Dícese de los montes, llanuras y campos, y áun á veces de sierras y cordilleras. ‖ Hacer por escrito ó de palabra la narracion ó explicacion de las cosas, dilatada y copiosamente. ‖ Metáfora. Propagarse, irse difundiendo alguna profesion, uso, opinion ó costumbre donde ántes no la había; como sucede con las modas. ‖ Metáfora. Alcanzar la fuerza, virtud ó eficacia de alguna cosa á influir ú obrar en otras. ‖ Metáfora familiar. Ponerse muy hinchado y entonado, afectando señorío y poder. ‖ EL RUIN, CUANTO MÁS LE RUEGAN MÁS SE EXTIENDE. Refran que advierte que el villano se entona y pone más hinchado, al paso que se le hacen más ruegos para que condescienda á una súplica.

ETIMOLOGÍA. Latin *extendĕre*, echar, por fuera, dilatar, alargar, crecer; de *ex*, fuera, y *tendĕre*, tener por fin: catalan, *esténdrer;* provenzal, *estendre*, *extendre;* walon, *siteind;* portugués, *estender;* francés del siglo XII, *estendre;* moderno, *étendre;* italiano, *estendere*, *stendere*.—El catalan debe volver á sus antiguas formas *exténdrer*, *exténdrerse*.

Extenderse. Recíproco. Hacerse más extenso.

ETIMOLOGÍA. Forma recíproca de *extender:* catalan, *esténdrerse;* francés, *s'étendre;* italiano, *estendersi*, *stendersi*.

Extendible. EXTENSIBLE.

ETIMOLOGÍA. *Extensible:* italiano, *estendibile*, *stendibile*.

Extendidamente. Adverbio de modo. Por extenso, con extension.

ETIMOLOGÍA. *Extendida* y el sufijo adverbial *mente*.

Extendido, da. Participio pasivo de extender.

ETIMOLOGÍA. *Extenso:* catalan, *estés*, *a*, por *extés*, *a;* francés, *étendu*.

Extendimiento. Masculino anticuado. EXTENSION. ‖ Metáfora antigua. El ensanche ó dilatacion de alguna pasion ó afecto.

Extensamente. Adverbio de modo. EXTENDIDAMENTE.

ETIMOLOGÍA. *Extensa* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *extensament;* latin, *extēnsè* y *extēntè*.

Extensibilidad. Femenino. Cualidad de lo extensible. ‖ Estado de las cosas que son capaces de adquirir una nueva extension. ‖ *Física*. EXTENSIBILIDAD *de las fibras;* la EXTENSIBILIDAD de las fibras está determinada por la naturaleza de sus elementos y por la actividad de sus jugos. (BONNET, *causes preen.*, *VI*, *13*.)

ETIMOLOGÍA. *Extensible:* catalan, *extensibilitat;* francés, *extensibilité;* italiano, *estensibilità*.

Extensible. Adjetivo. *Física*. Capaz de adquirir una nueva extension, mediante la accion de dos fuerzas que obran en sentido contrario. Así decimos que la plata no es tan EXTENSIBLE como el oro, ó que el oro es el más EXTENSIBLE de los metales. ‖ *Anatomía*. Que puede extenderse ó prolongarse.

ETIMOLOGÍA. *Extension:* francés, *extensible;* italiano, *estensibile*.

Extension. Femenino. La accion y efecto de extender ó extenderse. ‖ *Fisiología*. La accion de poner un miembro en línea recta con otro miembro: EXTENSION DE LA MANO, DEL ANTEBRAZO, DEL BRAZO; movimientos en cuya virtud la mano se pone en línea recta con el antebrazo; el antebrazo, con el brazo; el brazo, con la espalda. ‖ *Cirugía*. Accion de alargar un miembro encogido, ora por rotura, ora por luxacion. ‖ *Lógica*. Hablándose de una proposicion, dícese que el predicado tiene más EXTENSION que el sujeto, puesto que comprende mayor número de relaciones. Por consiguiente, el predicado es el término que representa la EXTENSION lógica. ‖ *Gramática*. Accion de agrandar el significado de un nombre, pasando á expresar relaciones de un órden distinto; cuyas relaciones se consideran como EXTENSIONES naturales del significado primero. Así decimos: «hacer una herradura de plata,» cuando la *herradura* no puede ser sino de hierro. La herradura de hierro pasa á ser herradura de plata por EXTENSION del significado primitivo que tuvo herradura. A muy poco que se medite sobre la materia, se comprenderá seguramente que el significado por EXTENSION es el término medio entre el sentido propio ó recto de las palabras y el sentido metafórico ó figurado. ‖ *Metafísica*. Lo contrario de la inmensidad. ‖ *Física*. Sinónimo de espacio, en cuya acepcion suele decirse que la EXTENSION es una de las propiedades elementales de la materia. ‖ Metáfora. En sentido figurado, hay tambien EXTENSIONES ESPIRITUALES, como cuando decimos: «las pasiones parecen ser otras tantas EXTENSIONES del alma.»

ETIMOLOGÍA. Latin *extensĭo*, la accion de extender (VITRUVIO); forma sustantiva abstracta de *extensus*, extenso: catalan, *extensió;* francés, *extension;* italiano, *stensione*.

Reseña.—EXTENSION es una de las grandes voces del lenguaje humano, porque es uno de los grandes retratos de la naturaleza, una de las grandes pinturas de la creacion. Llevemos la EXTENSION á las matemáticas y nuestro ánimo se llenará de asombro. La EXTENSION es el elemento necesario de todo cálculo, de toda figura, de todo contorno, porque la *cantidad* no representa sino la EXTENSION de la línea y del número. Llevemos la voz del artículo á la física y nos asombraremos tambien. La EXTENSION es el átomo; y el átomo, considerado en el órden de la materia, es casi todo el orbe, y no decimos que es todo el universo material, porque le falta la metafísica del conjunto; esa metafísica que es al mismo tiempo metafísica y bella arte, porque el mundo conoce la bella arte de la armonía. El mismo átomo, referido metafóricamente á una idea, es casi tan grande como el alma.

Extensivamente. Adverbio de modo. Con extension.

ETIMOLOGÍA. *Extensiva* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *extensivament*.

Extensivo, va. Adjetivo. Lo que se extiende ó se puede extender, comunicar ó aplicar á más cosas que aquellas que se nombran.

ETIMOLOGÍA. *Extenso:* latin, *extensīvus;* italiano, *stensivo;* francés, *exten-*

Digitized by Google

sif; provenzal, *extensiu;* catalan, *extensiu, va.*

Extenso, sa. Adjetivo. Lo que tiene extension. ‖ POR EXTENSO. Modo adverbial. Extensamente, circunstanciadamente. ‖ Participio pasivo irregular de extender.

ETIMOLOGÍA. Latin *extēnsus,* extendido; participio pasivo de *extendĕre,* extender: italiano, *estenso;* catalan, *extens, a.* El catalan debe escribir *extés,* puesto que *extés* es simétrico de *extens;* ó bien *estens,* puesto que *estens* es simétrico de *estés.* Volvemos á decir que no cabe emplear dos ortografías respecto de palabras que son un solo término etimológico.

Extensor, ra. Adjetivo. Que extiende. ‖ Adjetivo y sustantivo. *Anatomía.* Nombre y calificacion de los músculos que sirven para poner en extension alguna parte del cuerpo; y así decimos: el *músculo* EXTENSOR del brazo. ‖ Masculino. El EXTENSOR del pulgar.

ETIMOLOGÍA. *Extensivo:* catalan, *extensor;* francés, *extenseur.*

Extenuacion. Femenino. Debilitacion de fuerzas materiales. Se usa tambien metafóricamente.

ETIMOLOGÍA. *Extenuar:* latin, *extĕnuātĭo,* forma sustantiva abstracta de *extĕnuātus,* extenuado: catalan, *extenuació;* francés, *exténuation;* italiano, *estenuazione.*

Extenuadísimo, ma. Adjetivo superlativo de extenuado.

ETIMOLOGÍA. *Extenuado:* catalan, *extenuadíssim, a.*

Extenuado, da. Participio pasivo de extenuar.

ETIMOLOGÍA. Latin *extĕnuātus,* participio pasivo de *extĕnuāre,* extenuar: catalan, *extenuat, da;* francés, *extenué;* italiano, *estenuato.*

Extenuar. Activo. Debilitar, enflaquecer. Usase tambien como recíproco.

ETIMOLOGÍA. Latin *extĕnuāre,* debilitar, enflaquecer; de *ex,* fuera de medida, grandemente, y *tĕnuis,* tenue: catalan, *extenuar,* forma provenzal; francés, *exténuer;* italiano, *estenuare.*

Extenuativo, va. Adjetivo. Lo que extenúa.

ETIMOLOGÍA. *Extenuar:* catalan, *extenuatiu, va;* latin, *extĕnuātŏrĭus.*

Exterior. Adjetivo. Lo que cualquiera cuerpo manifiesta por la parte de afuera. ‖ Masculino. Traza, aspecto ó porte de alguna persona.

ETIMOLOGÍA. Latin *extra,* fuera; *extĕrus,* forastero; *extĕrĭor,* más externo: catalan, *exterior;* francés, *extérieur;* italiano, *esteriore.*—El significado de traza ó aspecto es tan frecuente como curioso. Nada más comun que decir: «fulano es persona acomodada, á juzgar por el EXTERIOR.» El EXTERIOR viene á ser las afueras del individuo.

SINONIMIA. *Exterior, apariencia. Exterior* es lo que se ve; hace parte de las cosas, pero las más lejanas del centro. La *apariencia* es el efecto que causa la vista de las cosas.

Los techos, las paredes, las ventanas, etc., son el *exterior* de un palacio; la figura, el tamaño, la situacion y el plan de arquitectura constituyen su *apariencia.*

En sentido figurado, *exterior* se dice las más veces del aspecto y la fisonomía de las personas; y *apariencia,* con respecto á las acciones y á la conducta.

El *exterior* que agrada, no siempre lleva consigo el verdadero mérito.

La práctica de la virtud es muchas veces *apariencias* que nada deciden sobre la existencia real de la virtud en las personas que la *aparentan.* (MARCH.)

Exterioridad. Femenino. El porte ó conducta exterior de alguno. ‖ Demostracion con que se aparenta algun afecto del ánimo, aunque en realidad no se sienta. ‖ Honor de pura ceremonia, pompa de mera ostentacion.

ETIMOLOGÍA. *Exterior:* catalan, *exterioritat;* francés, *extériorité;* italiano, *esteriorità.*

Exteriormente. Adverbio de modo. Por la parte exterior.

ETIMOLOGÍA. *Exterior* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *exteriorment;* francés, *extérieurement;* italiano, *esteriormente;* latin, *extĕrĭus.*

Exterminable. Adjetivo. Que puede exterminarse.

Exterminacion. EXTERMINIO.

ETIMOLOGÍA. *Exterminar:* catalan, *exterminació;* francés, *extermination;* italiano, *esterminasione;* latin, *extermĭnātĭo,* forma sustantiva abstracta de *extermĭnātus,* exterminado.

Exterminado, da. Participio pasivo de exterminar.

ETIMOLOGÍA. *Exterminar:* latin, *extermĭnātus,* participio pasivo de *extermĭnāre;* catalan, *exterminat, da;* francés, *exterminé;* italiano, *esterminato.*

Exterminador, ra. Masculino y femenino. El que extermina. ‖ Anticuado. Apeador ó deslindador de términos.

ETIMOLOGÍA. *Exterminar:* latin, *extermĭnātor;* italiano, *esterminatore;* francés, *exterminateur;* catalan, *exterminador, ra.*

Exterminar. Activo. Echar fuera de los términos, desterrar. ‖ Metáfora. Acabar del todo con alguna cosa, dar fin de ella.

ETIMOLOGÍA. Latin *extermĭnāre;* compuesto de *ex,* fuera, y *terminus,* término: provenzal y catalan, *exterminar;* francés, *exterminer;* italiano, *esterminare.*

Sentido etimológico. 1. El latin *extermĭnāre* significa literalmente: «echar más allá de los límites ó fronteras:» *extermĭnāre aliquem de civitate,* arrojar á uno de la ciudad, desterrarle (CICERON): *exterminare herbam sulcis,* arrancar la hierba de los surcos (COLUMELA): *exterminare autoritatem alicujus,* destruir la autoridad de alguno (CICERON).

2. Segun se ve por el último texto, *extermĭnāre* tiene ya en Ciceron el mismo sentido que nuestro *exterminar.*

3. Pero insistimos en la idea de que este sentido es figurado, puesto que primitivamente significó: «arrojar fuera de los términos,» cuyo significado le da Ciceron en otro pasaje: *exterminare à suis penatibus;* expulsar ó echar de sus penates; esto es, de su patria.

Exterminativo, va. Adjetivo. Que extermina, ó que es capaz de exterminar.

Exterminio. Masculino. Expulsion ó destierro. ‖ Metáfora. Desolacion, destruccion total de alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Exterminar:* latin, *extermĭnĭum,* ruina; catalan, *extermini;* italiano, *esterminio.*

Externo, na. Adjetivo. Se aplica á las cosas que se obran ó manifiestan á lo exterior; y en comparacion ó contraposicion con lo INTERNO; y así decimos: fenómenos EXTERNOS, causas EXTERNAS. ‖ PATOLOGÍA EXTERNA. Parte de la Medicina que trata de aquellas afecciones que ocupan las partes superficiales del cuerpo, y que no pueden considerarse sino como el producto de causas exteriores. ‖ MEDICAMENTO PARA EL USO EXTERNO. *Medicina.* Medicamento que debe aplicarse á la piel. ‖ *Anatomía.* Que se vuelve hácia fuera con relacion al eje ficticio que se supone dividir verticalmente el cuerpo en dos partes iguales; en cuyo sentido se dice: el ángulo EXTERNO del omoplato. ‖ HISTORIA EXTERNA. Historia de los documentos y antecedentes que son necesarios para escribir la historia INTERNA. Así, pues, la historia EXTERNA del derecho no será otra cosa que la historia de sus monumentos y orígenes. ‖ Masculino. UN EXTERNO; los EXTERNOS. Llámanse así los educandos que, durante el dia, acuden á un establecimiento de instruccion para recibir la educacion que en él se proporciona, mediante el estipendio convenido.

ETIMOLOGÍA. *Exterior:* latin, *extĕrnus,* extraño; esto es, extranjero: catalan, *extern, a;* francés, *externe;* italiano, *esterno.*

SINONIMIA. *Externo, exterior, extrínseco.* Lo *exterior* es lo que está fuera del cuerpo ó en su superficie; lo *externo* es lo que está fuera y separado del cuerpo. Los objetos de los sentidos son *exteriores* ó *externos;* pero los órganos de los sentidos no son *externos,* sino *exteriores.* No decimos el aspecto *externo,* sino el aspecto *exterior* de una cosa. Algunas veces *exterior* es sustantivo, como ese hombre es de un *exterior* agradable. *Extrínseco,* en el lenguaje científico, es sinónimo de *exterior.* (MORA.)

Ex testamento. Modo adverbial latino forense usado en castellano, y significa por el testamento.

ETIMOLOGÍA. Latin *ex,* en virtud de, y *testamento,* ablativo de *testamēntum.*

Extincion. Femenino. La accion ó efecto de extinguir ó extinguirse alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. Latin *extinctĭo,* muerte; forma sustantiva abstracta de *extinctus,* extinguido: catalan, *extinció;* francés, *extinction;* italiano, *estinzione.*

Extinguible. Adjetivo. Lo que se puede apagar ó extinguir.

Digitized by Google

Etimología. *Extinguir:* latin posterior, *extinguĭbĭlis*, catalan, *extinguible*.

Extinguido, da. Participio pasivo de extinguir.

Etimología. *Extinto:* catalan, *extinguit, da*.

Extinguidor, ra. Adjetivo. Que extingue.

Etimología. *Extinguir:* latin, *exstĭnctor*, el que mata ó sofoca: EXSTINCTOR *conjurationis*, el que sofoca una conjuracion. (CICERON.)

Extinguir. Activo. APAGAR. ‖ Metáfora. Acabar de raíz ó del todo con alguna cosa. Dícese tambien de las pasiones del ánimo; como EXTINGUIR los odios, los bandos, las enemistades. Se usa tambien como recíproco.

Etimología. Latin *exstĭnguĕre*, de *ex*, fuera, y *stĭnguĕre*, apagar: italiano *stinguere;* francés, *éteindre;* provenzal, *estenher*, *esteigner;* catalan, *extinguir*, *extingir*.

1. *Sentido etimológico.*—El latin *extĭnguĕre* significa: EXTINGUERE *lucernam*, extinguir la lucerna; esto es, apagar (PLINIO); EXTINGUERE *scripta*, extinguir los escritos; es decir, borrar (CICERON); EXTINGUERE *ignem*, extinguir el fuego; esto es, sofocarlo, apagarlo (OVIDIO).

2. El provenzal tiene tambien *extenjer*.

3. Para que se comprenda la forma provenzal *esteigner*, haremos notar que representa literalmente el francés *esteigner*, que era la forma del siglo XII;

Tu digne miseration
EXTEIGNE *le grant feu de t'ire.*

«Tu digna clemencia *extingue* el grande fuego de tu ira.» (BENOÎT, *II, verso 43, 497.*)

Sinonimia. *Extinguir*, *apagar*. Se *apaga* una cosa cuando se le da un soplo.

Se *extingue*, cuando se concluye la sustancia que le daba alimento.

En lo que se *apaga*, queda el pábilo.

En lo que se *extingue*, no queda más que una memoria ó unas cenizas.

Lo que se *apaga*, puede encenderse.

Lo que se *extingue*, no puede reanimarse.

Apagarse es un accidente.

Extinguirse es una consuncion.

Se *apaga* una luz: se *extingue* un pueblo.

Extintivo, va. Adjetivo. *Forense*. DESTRUCTIVO.

Extinto, ta. Participio pasivo irregular de extinguir.

Etimología. Latin *exstĭnctus*, apagado, muerto, participio pasivo de *extĭnguĕre:* catalan, *extinct, a*, forma correcta: *estinct, a*, forma abusiva; francés, *éteint;* italiano, *stinto*.—«Pareciéndoles mayor honor el que resulta de la antigüedad que celebran de nuestra Religion Católica, establecida en Segovia, como defienden, por san Hierothéo, aunque interrumpida y totalmente *extinta* despues.» (MARQUÉS DE MONDÉJAR, *Disertaciones eclesiásticas, 2.ª, capítulo 3.º*)

Extirpable. Adjetivo. Que puede ó debe ser extirpado.

Etimología. *Extirpar.*

Extirpacion. Femenino. La accion y efecto de extirpar. ‖ *Botánica.* La accion de arrancar las raíces de las plantas. ‖ *Cirugía.* Operacion mediante la cual se arranca un tumor hasta en sus últimas ramificaciones, en cuyo sentido se dice: la EXTIRPACION de un cáncer, de un pólipo, de un ojo de gallo. ‖ Metáfora. Destruccion de una cosa en sus principios ó fundamento, como cuando decimos: la EXTIRPACION de las herejías; la EXTIRPACION de los abusos y de los vicios.

Etimología. Latin *exstirpātĭo*, arrancamiento de raíz, forma sustantiva abstracta de *exstirpātus*, extirpado; catalan, *extirpació;* francés, *extirpation;* italiano, *stirpazione*.

Extirpado, da. participio pasivo de extirpar.

Etimología. Latin *exstirpātus*, participio pasivo de *exstirpāre;* catalan, *extirpat, da;* francés, *extirpé;* italiano, *stirpato*.

Extirpador, ra. Adjetivo. Que extirpa.

Etimología. *Extirpar:* latin, *exstirpātor;* catalan, *extirpador;* francés, *extirpateur;* italiano, *stirpatore*.

Extirpante. Participio activo de extirpar. Que extirpa.

Extirpar. Activo. Arrancar de cuajo ó de raíz. ‖ Metáfora. Acabar del todo con alguna cosa, de modo que cese de existir; como los vicios, abusos, etc.

Etimología. Latin *exstirpāre;* de *ex*, fuera, y *stirpāre*, forma de *stirps*, raíz, fundamento; catalan, *extirpar;* francés, *extirper;* italiano, *stirpare*.

Sinonimia. *Extirpar*, *desarraigar*. *Extirpar* indica la accion de quitar un cuerpo del sitio á que estaba adherido fuertemente.

Desarraigar sirve para expresar la accion de quitar las raíces ó lazos que le retienen, aunque quede en el mismo sitio.

Un huracan *desarraiga* los árboles, pero no los *extirpa*: los árboles quedan en su sitio, aunque con las raíces sueltas ó rotas.

Se *desarraiga* la parte callosa de un pié, cortando el callo al rededor, para *extirparlo* luégo.

La accion de *extirpar* requiere una fuerza que no es necesaria para *desarraigar*.

Para *desarraigar* suele bastar el quitar las raíces débiles ó superficiales.

Para *extirpar* se necesita quitar el cuerpo entero, y arrancar una parte del tronco, más ó ménos fuerte y capaz de resistencia. (LANDAIS.)

Extispicina. Femenino. *Historia antigua.* Arte de adivinar por la inspeccion de las entrañas de los animales.

Etimología. Latin *extispicina*, con el mismo significado, en Attio; de *exta*, las entrañas, é *inspicĕre*, mirar, francés, *extispicine*.

Extispicio. Masculino. *Historia antigua.* La inspeccion de las entrañas de los animales para predecir el porvenir: el instrumento que usaban los *extispices* para abrirlas.

Etimología. Latin *extispĭcium*, en Suetonio; de *exta*, las entrañas, é *inspicĕre*, mirar.

Extorsion. Femenino. El acto y efecto de usurpar y arrebatar por fuerza indebidamente alguna cosa á alguno. ‖ Metáfora. Cualquiera daño ó perjuicio.

Etimología. Latin *extorsĭo*, la accion de dislocar; forma sustantiva abstracta de *extorsus* y *extortus*, dislocado, participio pasivo de *extorquĕre*, arrancar, dislocar; de *ex*, fuera, y *torquĕre*, torcer: catalan, *extorsió;* francés, *extorsion;* italiano, *estorsione*.—La primera *extorsion* fué una dislocacion ó torcedura.

Extra. Preposicion latina que en castellano tiene uso en la composicion de varias voces; como EXTRAJUDICIAL, EXTRAORDINARIO. Por sí sola se usa en el estilo familiar, y significa lo mismo que fuera ó además; y así se dice: tal empleo, EXTRA del sueldo, tiene muchos provechos.

Etimología. Latin *extra*, contraccion de *extĕrus*, exterior, compuesto de *ex*, fuera, léjos, é *ĭter*, camino: *exĭter*, *ex-iterus*, *extĕrus*, *exter*, *extra:* francés. *extra;* catalan, *extra, ad extra*.

1. Nótese la simetría de prosodia. La *e* breve de *extĕrus* representa la *i* breve de *ĭter*, camino.

2. *Extra* quiere decir para la crítica etimológica: «fuera de camino:» esto es, *ex-ĭtera*.

EXTRA, ESTRA. Del latin *extra* (derivado de *ex*, pasando por el adjetivo *extĕrus*), que significa *afuera, fuera de:* modifica la idea principal del simple por la accesoria de salida con apartamiento, como en *extra-judicial*, *ex-tramuros*, *extra-ordinario*, *ex-travasarse*, etc.

Extra suele pronunciarse *estra*, pero nunca ha de escribirse con *s*.

Extra se usa á veces, en el estilo familiar, fuera de composicion, y en la acepcion de *fuera* ó *además:* así se dice: tal empleo, *extra* del sueldo, tiene muchos provechos.

Las voces *exterior* (más afuera) y *extremo* (muy afuera), son como el comparativo y superlativo de *extra* (contraccion de *extera*, *extĕrus*). (MONLAU.)

Extraccion. Femenino. El acto y efecto de extraer. ‖ *Química.* Separacion de alguna de las partes de que se componen los cuerpos. ‖ En el juego de la lotería, el acto de sacar algunos números con sus respectivas suertes, para decidir por ellos las ganancias ó pérdidas de los jugadores. ‖ Orígen, linaje. Se toma generalmente en mala parte, y se usa con los adjetivos *baja*, *humilde*, etc. ‖ DE RAÍCES. *Aritmética.* Operacion que se ejecuta para averiguar la raíz cuadrada, cúbica ú otra de algun número ó cantidad. ‖ *Comercio.* EXPORTACION.

Etimología. Latin *extractĭo*, forma sustantiva de *extractus*, sacado fuera; catalan, *extracció*, forma correcta; *estracció*, forma abusiva; francés del si-

Digitized by Google

glo XIII, *estraccion;* moderno, *extraction;* italiano, *estrazione.*

Extracta. Femenino. *Forense.* Provincial Aragon. Traslado fiel de cualquiera escritura ó instrumento público.

ETIMOLOGÍA. *Extracto:* latin, *extracta,* femenino de *extractus,* extracto.

Extractable. Adjetivo. Que puede ó debe ser extractado.

ETIMOLOGÍA. *Extractar.*

Extractadamente. Adverbio modal. Á modo de extracto.

ETIMOLOGÍA. *Extractada* y el sufijo adverbial *mente.*

Extractado, da. Participio pasivo de extractar.

ETIMOLOGÍA. *Extracto:* catalan, *extractat, da.*

Extractador. Masculino. El que extracta.

ETIMOLOGÍA. *Extractor.*

Extractar. Activo. Reducir á extracto alguna cosa, como escrito, libro, etc.

ETIMOLOGÍA. *Extracto:* catalan, *extractar.*

Extracto. Masculino. *Farmacia.* La sustancia, comunmente parda oscura, sólida ó espesa como miel, que se saca de los vegetales, evaporando sus infusiones ó cocimientos hasta la espesura conveniente. ‖ Resúmen de lo más sustancial que hay en algun escrito; como EXTRACTO de unos autos judiciales, de un memorial, etc. ‖ En la lotería, cualquiera de los números que salen en la extraccion á favor de los jugadores.

ETIMOLOGÍA. *Extraer:* latin, *extractus,* participio pasivo de *extrăhĕre:* catalan, *extracte;* provenzal, *estrat;* francés, *extrait;* italiano, *estratto.*

Extractor. Masculino. El que extrae.

ETIMOLOGÍA. *Extraer:* latin posterior, *extrāctor;* francés, *extracteur.*

Extradicion. Femenino. *Derecho internacional.* El acto de entregar un reo, refugiado en país extraño, al Gobierno del suyo, en virtud de reclamacion de este mismo.

ETIMOLOGÍA. Latin *ex,* fuera, y *tradĭtĭo,* entrega: francés, *extradition;* italiano, *estradizione.*

Extraente. Participio activo de extraer. El que extrae. Se usa tambien como sustantivo.

ETIMOLOGÍA. *Extraer:* latin, *extrăhens, extrăhentis,* participio de presente de *extrăhĕre:* catalan, *extrahent.*

Extraer. Activo. Sacar. Dícese más comunmente de los géneros cuando se sacan de un país á otro para el comercio. ‖ *Química.* Separar algunas de las partes de que se componen los cuerpos naturales ó artificiales. ‖ *Forense.* Provincial Aragon. Sacar traslado de alguna escritura ó instrumento público. ‖ DE LA IGLESIA. Frase. Sacar de ella, en virtud de órden judicial, á algun reo que estaba retraido ó refugiado.

ETIMOLOGÍA. Latin *extrăhĕre,* sacar de fuera, dar á luz; de *ex,* fuera, y *trahĕre,* traer: catalan, *extráurer;* provenzal, *estraire;* italiano, *estrarre;* francés, *extraire.*

1. El provenzal *estraire* es literalmente el francés antiguo, que aparece en Renart. *(Siglo XIII, verso 19.774.)*

2. Sin embargo, el francés *estraire* debe ser anterior á dicha época, como lo demuestra el participio pasivo *estrais,* que se halla en el siglo XI: *que* ESTRAIS *est de moult grant parenté;* «que salió de gran parentesco,» esto es, que fué oriundo de gran linaje. *(Chronique de Rolando, XXVI.)*

3. La forma *estret,* que es tambien participio pasivo, se halla en el siglo XIII: *il set que nos somes* ESTRETS *de terre;* «sabe que somos sacados ó formados *(extraidos)* de tierra.» *(Psautier, 123.)*

Extraido, da. Participio pasivo de extraer.

ETIMOLOGÍA. *Extracto:* catalan, *extret, a;* francés, *extrait.*

Extrajudicial. Adjetivo. Lo que se hace ó trata fuera de la vía judicial, y sin ligarse á las formalidades del derecho.

ETIMOLOGÍA. *Extra,* fuera, y *judicial:* catalan, *extrajudicial;* francés, *extrajudiciaire;* italiano, *estragiudiciale.*

Extrajudicialmente. Adverbio de modo. Privadamente, sin las solemnidades judiciales.

ETIMOLOGÍA. *Extrajudicial* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *extrajudicialment;* francés, *extrajudiciairement;* italiano, *estragiudicialmente.*

Extramuros. Modo adverbial latino, usado en castellano. Fuera del recinto de una ciudad, villa ó lugar.

ETIMOLOGÍA. Latin *extra,* fuera, y *muros,* acusativo plural de *murus,* muro: catalan, *extra-murs;* francés, *extramuros.*

Extranjería. Femenino. La calidad y condicion que por las leyes corresponden al extranjero residente en algun país, miéntras no está natulizado en él.

ETIMOLOGÍA. *Extranjero:* catalan antiguo, *extrangería,* forma correcta; moderno, *estrangería,* forma abusiva.—«Se toma tambien por la moda ó modal, uso y costumbre de los extrangeros; en fuerza de lo cual se dice en estilo familiar, que unos gustan y otros no, de las *extrangerías.*» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)—«Para resolver con más acuerdo este punto de las *extrangerías,* y otros negocios graves que instaban, acordaron se aplazasen de nuevo Córtes generales.» (PADRE MARIANA, *Historia de España, libro 19, capítulo 1.°*)

Extranjerismo. Masculino. Aficion desmedida á costumbres extranjeras.

Extranjerizar. Activo. Hacer extranjero; aclimatar en otro país. ‖ Neutro. Hacer alarde de modas y aires extranjeros. (CABALLERO.)

Extranjero, ra. Adjetivo. Lo que es ó viene de país de distinta dominacion de aquella en que se le da este nombre. ‖ Masculino. El que es de otra nacion. ‖ EL EXTRANJERO. Toda nacion que no es la propia; como Francia, Inglaterra, etc., respecto de España.

ETIMOLOGÍA. Latin *extra,* fuera; *extrānĕus,* extraño; italiano, *straniere;* francés del siglo XV, *estrangier;* moderno, *étranger;* provenzal, *estrangier, estranher (estrañer);* catalan, *estranger;* nivernés, *étranzé;* burguiñon, *étraingé;* portugués, *estrangeiro.*

Reseña histórica.—Hablando en términos generales, los pueblos de la antigüedad fueron cruelísimos con los EXTRANJEROS. La ley de Moisés recomendaba á los hebreos que los trataran con humanidad, puesto que ellos lo habían sido tambien en tierra de Egipto. En Aténas eran recibidos afectuosamente, hasta el punto de sostener diferentes guerras por defenderlos. En Esparta, por el contrario, los que blasonaban de conservar la pureza de las costumbres nacionales, les cerraban las puertas de la ciudad. Roma los trató al principio como enemigos; y aunque despues les permitió la residencia, no les concedió el derecho de ciudadanía. Instituyó un pretor especial, que se llamó *prætor peregrinus,* para lo que á ellos concernía. En la Galia, despues de la ruina del imperio romano, el EXTRANJERO que declaraba querer vivir bajo la ley sálica, fué considerado igual á un franco; pero pronto la violencia de los poderosos estuvo por cima de las leyes, y el EXTRANJERO se vió expuesto á grandes injurias y riesgos. Carlo Magno reprimió las vejaciones que se les causaban. Y por una serie de vicisitudes, cuya enumeracion exigiría mucho espacio, los EXTRANJEROS han llegado á poder adquirir, poseer y trasmitir bienes.

SINONIMIA. *Extranjero, forastero.* Segun la acepcion rigurosa de estas dos voces, parece que *forastero* debe llamarse la persona que vive, ó está en un lugar ó país de donde no es vecino; y *extranjero* se toma por el que no es de aquella tierra ó país donde está y donde vive. Pero si queremos conformarnos á estas definiciones, será preciso convenir en que un valenciano que se halla en Madrid es tan *extranjero* como un ruso, porque no es de aquella tierra ó país donde está y donde vive.

La aplicacion que generalmente se hace de estas voces, distingue perfectamente dos diferentes ideas. *Extranjero* es el vasallo de otro soberano, aunque no esté ni viva en nuestro propio país. *Forastero* es el que no está avecindado en el pueblo en que se halla, siendo vasallo del mismo soberano. Un inglés es *extranjero* respecto de un español; aunque no esté ni haya estado en España. Por eso decimos: los *extranjeros* critican las cosas de nuestro país sin haberlas visto. Un burgalés, un toledano, son *forasteros* en Madrid; pero no se les da este nombre sino en el hecho de estar en Madrid, y así no sería bien dicho: hay muchos *forasteros* que no han estado en Madrid.

Digitized by Google

Un mahonés que es ahora *forastero* en Madrid, era *extranjero* ántes de la última guerra; variando esta calidad, no obstante ser ántes y despues de la conquista de Menorca una persona que no es de aquella tierra y país donde está y donde vive. (HUERTA.)

Extranjía. Femenino familiar. Extranjería. ‖ DE EXTRANJÍA Ó DE EXTRÁNJIS. Locucion familiar. Lo extranjero. ‖ Lo extraño ó inesperado.

Extrañacion. Femenino. EXTRAÑAMIENTO.

Extrañamente. Adverbio de modo. Con extrañeza.

ETIMOLOGÍA. *Extraña* y el sufijo adverbial *mente:* italiano, *stranamente;* francés del siglo XII, *estrangement;* moderno, *étrangement;* provenzal, *estranhamen, estragnamen;* catalan, *estranyament.*

Extrañamiento. Masculino. La accion y efecto de extrañar y apartar léjos de sí alguna cosa. ‖ Destierro á país extranjero.

Extrañar. Activo. Desterrar á país extranjero. ‖ Apartar, privar á alguno del trato y comunicacion que se tenía con él. ‖ Ver ú oir con admiracion ó extrañeza alguna cosa. ‖ Afear, reprender. ‖ Recíproco. Rehusarse, negarse á hacer alguna cosa. ‖ Apartarse del trato que se tenía con alguno.

ETIMOLOGÍA. Provenzal *estranhar:* catalan, *estranyar;* portugués, *estranhar;* francés, *estrangier,* siglo XII; moderno, *étranger;* italiano, *stranare, straniare,* del latin *extrāneāre,* excluir de una sucesion, desheredar; forma verbal de *extrānĕus,* forastero.

Extrañero, ra. Adjetivo anticuado. Extranjero ó forastero.

«Antiguamente llamaban á la hanega *ochavera*... y las medidas que no eran de la tierra llamábanlas *extrañeras.*» (GUEVARA, *Epístola al obispo de Badajoz.*)

Extrañez. Femenino. EXTRAÑEZA.

Extrañeza. Femenino. Irregularidad, rareza. ‖ Desvío, desavenencia entre los que eran amigos. ‖ Admiracion, novedad.

ETIMOLOGÍA. *Extraño:* italiano, *stranezza;* francés del siglo XV, *estrangeté;* moderno, *étrangeté;* catalan, *estranyesa.*

Extrañísimo, ma. Adjetivo superlativo de extraño.

ETIMOLOGÍA. *Extraño:* catalan, *estranyissim, a.*

Extraño, ña. Adjetivo. El que es de nacion, familia ó profesion distinta de la que se nombra ó sobrentiende: contrapónese á *propio.* ‖ Raro, singular. ‖ Extravagante; y así se dice: EXTRAÑO humor, genio; EXTRAÑA manía. ‖ SERLE EXTRAÑA UNA COSA Á ALGUNO. Frase. No estar práctico en ella ó ser impropia para él.

ETIMOLOGÍA. *Extranjero:* latin, *extrānĕus,* forastero; italiano, *estráneo, estrano, estranio, strano, stranio;* francés del siglo XI, *estrange;* moderno, *étrange;* provenzal, *estranh, estrain, strani;* burguiñon, *étreinge;* bressan, *estranze;* Berry, *étrange;* portugués, *estranho;* catalan, *estrany, a; extrany, a,* cuya última forma es la correcta.

SINONIMIA. *Extraño, forastero, extranjero. Extraño* significa que no hay conocimiento, que no hay trato, que no hay cariño. Lo *extraño* pertenece á otra raza, á otro orígen: es como un postizo. La persona *extraña* se retira, huye de la gente, como una parte que está separada de su todo.

Forastero quiere decir que es de *fuera,* que pertenece á otra localidad.

Extranjero quiere decir que habla otra lengua, que tiene otros usos, otras costumbres, otras leyes, otra historia; en una palabra, quiere decir que pertenece á otra sociedad, á otra masa política.

El *extraño* se vuelve á su casa.
El *forastero,* á su vecindad.
El *extranjero,* á su nacion.

Extraordinariamente. Adverbio de modo. Fuera del órden ó regla comun.

ETIMOLOGÍA. *Extraordinaria* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *extraordináriament;* francés, *extraordinairement;* italiano, *straordinariamente.*

Extraordinario, ria. Adjetivo. Lo que es fuera del órden ó regla natural ó comun. ‖ Masculino. El correo que se despacha con urgencia. ‖ El plato ó manjar que suele añadirse á la comida diaria. Es más usado en las comunidades.

ETIMOLOGÍA. Latin *extraordinārĭus,* fuera de órden, de regla, de método; compuesto de *ex,* fuera, y *ordinārĭus,* ordinario: provenzal, *extraordinari;* catalan, *extraordinari, a;* francés, *extraordinaire;* italiano, *straordinario.*

Extratémpora. Femenino. *Cánones.* La dispensa para que un clérigo reciba las órdenes mayores fuera de los tiempos señalados por la Iglesia.

ETIMOLOGÍA. Latin *extra,* fuera, y *tempora,* tiempos, nominativo plural de *tempus, tempŏris:* catalan, *extratémpora.*

Extravagancia. Femenino. Desarreglo en el pensar y obrar.

ETIMOLOGÍA. *Extravagante:* catalan, *extravagáncia,* forma etimológica; *estravagáncia,* forma incorrecta; francés, *extravagance;* italiano, *stravaganza.*

Extravagante. Adjetivo. Lo que se hace ó dice fuera del órden ó comun modo de obrar, y el que así habla ó procede. ‖ Anticuado. Escribano que no era del número ni tenía asiento fijo en ningun pueblo, juzgado ó tribunal. ‖ Femenino. Cualquiera de las constituciones pontificias que se hallan recogidas y puestas al fin del cuerpo del derecho canónico, despues de los cinco libros de las decretales y clementinas. Dióseles este nombre porque están fuera del cuerpo canónico. Unas se llaman comunes y otras de Juan XXII.

ETIMOLOGÍA. Latin *extra,* fuera, y *vagāri,* vagar: catalan, *extravagant, estravagant;* francés, *extravagant,* italiano, *stravagante.*

Sentido etimológico.—Segun la crítica etimológica, la más sabia de todas las críticas, porque es el resúmen de todas ellas, EXTRAVAGANTE es el que anda fuera de norma; el que VAGA en su entendimiento, en su conducta, hasta en sus maneras. La significacion radical se conservaba intacta en el *escribano* EXTRAVAGANTE de los antiguos.

2. En efecto, las constituciones de los sumos pontífices, anteriores á las constituciones clementinas, se denominaron EXTRAVAGANTES, porque se conservaban de un modo aislado, sin coleccionar, como si estuviesen fuera del cuerpo del derecho, *quasi* VAGANTES EXTRA *corpus juris,* segun dicen los cánones.

3. Note el lector que la definicion de EXTRAVAGANTE, tomada textualmente del *Diccionario* de la Academia, es un verdadero dechado de definiciones.

«Mandamos que por deudas de personas particulares no se pongan entredichos en los pueblos: y que los del nuestro Consejo hagan guardar la *entravagante* del Papa Bonifacio que sobre esto habla.» (*Recopilacion, libro 1.°, título 8.°, ley 4.°*) «Reciban los dichos escribanos por sus personas las informaciones sumarias, y no por ante escribanos *extravagantes,* aunque vivan con ellos.» (*Recopilacion, libro 2.°, título 7.°, ley 15.*)

Extravagantemente. Adverbio de modo. De una manera extravagante, con extravagancia.

ETIMOLOGÍA. *Extravagante* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *extravagantment.*

Extravagar. Neutro familiar. Delirar, disparatar. ‖ Andar errante por fuera de poblado ó sin domicilio. (CABALLERO.)

ETIMOLOGÍA. *Extra* y *vagar:* catalan, *extravagar, estravagar;* francés, *extravagur.*

Extravasacion. Femenino. La accion y efecto de extravasarse.

ETIMOLOGÍA. *Extravasarse:* catalan, *extravasació, extravassació:* francés, *extravasation;* italiano, *stravasamento.*

Extravasarse. Recíproco. Salirse algun líquido de su vaso. ‖ *Medicina.* Derramarse al exterior de sus vasos la sangre ó humores.

ETIMOLOGÍA. *Extra* y *vaso:* catalan, *extravasarse;* francés, *s'extravaser;* italiano, *stravasarse.*

Extravenarse. Recíproco. Filtrarse fuera de las venas la sangre, salirse de ellas.

ETIMOLOGÍA. *Extra* y *vena:* catalan, *extravenarse;* italiano, *stravenare.*

Extraversion. Femenino. *Química.* Accion de hacer sensible lo que hay en las mezclas de sales, de álcalis ó ácidos. Es lo contrario de *concentracion.*

ETIMOLOGÍA. Latin *extra,* fuera, y *vertĕre,* volver.

Extraverso. Masculino. *Botánica.* Estambre vuelto hácia la parte externa de la flor.

ETIMOLOGÍA. Latin *extra,* fuera, y *versus,* vuelto: francés, *extraverse.*

Digitized by Google

Extraviado, da. Participio pasivo de extraviar. ‖ Adjetivo. Usado con los verbos *vivir*, *morar*, denota que la casa que uno habita está muy distante del centro. ‖ Que vive licenciosamente, fuera de regla y de virtud. ‖ Masculino. Empléase sustantivamente con mucha frecuencia, como cuando decimos: «el EXTRAVIADO rompe por todo;» «las EXTRAVIADAS llenan las ciudades.»

ETIMOLOGÍA. *Extraviar:* catalan, *extraviat, da.*

Extraviar. Activo. Hacer perder el camino. Se usa tambien como recíproco. ‖ Poner alguna cosa en otro lugar que el que debía ocupar. ‖ Recíproco. No encontrarse una cosa en su sitio é ignorarse su paradero. ‖ Metáfora. Dejar la carréra y forma de vida que se había empezado, y tomar otra distinta. Por lo comun, se usa en mala parte.

ETIMOLOGÍA. *Extravío:* catalan, *extraviar.*

Extraviarse. Recíproco. Salirse del camino, perderse. ‖ Tomar casa en barrio extraviado.

Extravío. Masculino. El acto ó efecto de extraviar y extraviarse. ‖ Metáfora. Desórden en las costumbres.

ETIMOLOGÍA. *Extra*, fuera, y *vía*, camino; «fuera de camino,» en sentido recto; «fuera de pauta y de razon,» en sentido trasladado, cuya figura nace de la naturaleza misma del asunto, puesto que la razon es el camino del espíritu. Propiamente hablando, no hay figura, no hay imágen; sino extension del significado primitivo.

Extravo. *Germanía.* EXTRAVÍO.

Extrema. Femenino familiar. Apuro, extremidad. ‖ Familiar. Ultimo trance, la hora de la muerte. ‖ ESTAR EN LA EXTREMA. Frase que equivale á las locuciones siguientes: estar en la EXTREMA miseria, en la EXTREMA desgracia, en la hora EXTREMA.

ETIMOLOGÍA. *Extremo:* EXTREMA es expresion elíptica, en que se sobrentiende *hora; situacion, trance, calamidad.*

Extremable. Adjetivo Que puede extremarse.

ETIMOLOGÍA. *Extremar.*

Extremadamente. Adverbio de modo. Con extremo, por extremo.

ETIMOLOGÍA. *Extremada* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *extremadament.*

Extremadano, na. Adjetivo anticuado. EXTREMEÑO, ó lo perteneciente á la provincia de Extremadura.

Extremadas. Femenino plural. Entre ganaderos, el tiempo en que están ocupados en hacer el queso.

ETIMOLOGÍA. *Extremar.*

Extremadísimamente. Adverbio de modo superlativo de extremadamente.

ETIMOLOGÍA. *Extremadísima* y el sufijo adverbial *mente.*

Extremadísimo, ma. Adjetivo superlativo de extremado.

Extremado, da. Adjetivo. Sumo, en alto grado. ‖ Sumamente malo en su clase. ‖ Muy exaltado en sus afectos. ‖ Anticuado. DIVERSO. ‖ Anticuado. Propio, peculiar, separado.

ETIMOLOGÍA. *Extremar:* catalan, *extremat, da;* italiano, *estremato.*

Extremador, ra. Adjetivo. Que extrema.

Extremadura. Femenino. *Geografía.* Distrito de España que comprende las provincias de Badajoz y Cáceres.

ETIMOLOGÍA. *Extremo.*

Extremamente. Adverbio de modo. En extremo.

ETIMOLOGÍA. *Extrema* y el sufijo adverbial *mente:* catalan, *extremament;* francés, *extrémement;* italiano, *estremamente;* latin, *extrēmò, extrēmùm.*

Extremar. Activo. Reducir alguna cosa á la extremidad. Por lo comun se toma en mala parte. ‖ Anticuado. Separar, apartar una cosa de otra. Hoy conserva uso entre ganaderos, cuando apartan los corderos de las madres. Se usa tambien como recíproco. ‖ Anticuado. Hacer á alguno el más excelente en su género. ‖ Neutro. Entre ganaderos se dice de los ganados que trashuman y van á pasar el invierno en los territorios templados de la Extremadura. ‖ Recíproco. Emplear alguno toda la habilidad y esmero en la ejecucion de alguna cosa. ‖ Acrisolar, acendrar. ‖ Anticuado. Poner de manifiesto.

ETIMOLOGÍA. *Extremo;* italiano, *estremare;* francés, *extrémiter*, dar la extremauncion.—«Acabar, apurar, dar la última mano á alguna cosa. En este sentido no tiene mucho uso este verbo, y por lo regular se toma en mala parte. Es formado del nombre *Extremo.*» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

«Y ansí se *extrema* ya mi desconsuelo,
Que hasta de breve muerte desconfío,
Que hasta de larga vida me recelo.»
(QUEVEDO, *Musa 4.ª, soneto 15.*)

«E el padre que se casare debe mostrar è *extremar* todas las cosas.» *(Fuero Juzgo, libro 4.°; título 2.°, línea 13.)*—«Este *extremó* (apartó) primero las ovejas de los carneros.» (FERNANDO MEJÍA, *Nobiliario, libro 1.°, capítulo 14.)*

Extremarse. Recíproco. Ponerse en un extremo, moralmente hablando. ‖ Anticuado. Obstinarse. ‖ Emplear alguno toda la habilidad, diligencia y esmero en la ejecucion de alguna cosa; y así decimos que Murillo *se extremó* en su san Antonio.

Extrematura. Femenino anticuado. Frontera.

ETIMOLOGÍA. *Extremadura.*

Extremauncion. Femenino. Quinto sacramento de la Iglesia, que se administra á los enfermos en peligro de muerte; en cuyo sentido se dice: «no le alcanzó la EXTREMAUNCION.»

ETIMOLOGÍA. *Extrema* y *uncion*, uncion última: catalan, *extremunció*, forma sustantiva de *extremunciar*, administrar el Viático.

Extremeño, ña. Masculino y femenino. El natural de Extremadura. ‖ Adjetivo. Lo concerniente á dicha provincia.

Extremidad. Femenino. La parte extrema ó última de alguna cosa. ‖ Metáfora. Lo último á que alguna cosa puede llegar. ‖ Anticuado. SUPERIORIDAD. ‖ Plural. La cabeza, piés, manos y cola de los animales. Tambien se aplica esta voz á los piés y á las manos del hombre.

ETIMOLOGÍA. *Extremo:* latin, *extrēmĭtas;* catalan, *extremitat*, forma provenzal; francés, *extrémité;* italiano, *estremità.*

Extremis (IN). Frase adverbial. Palabras latinas de que nos valemos para significar que una persona ó cosa se halla en el trance último de su existencia. Así, pues, hablando de un enfermo, decimos; *está* IN EXTREMIS. Hablando de la situacion de cualquiera, por lo que se refiere á posibles, decimos tambien: se encuentra IN EXTREMIS.

ETIMOLOGÍA. *In*, preposicion de ablativo, y *extremis*, ablativo plural de *extrēmus*, extremo, último.

Sentido etimológico.—La expresion IN EXTREMIS viene del latin, segun resulta del siguiente pasaje de César: IN EXTREMIS *suis rebus*, «en el extremo de sus cosas;» esto es, en una situacion desesperada, reducido al último trance.

Extremo, ma. Adjetivo. Lo último de cualquiera cosa. ‖ Metáfora. Se aplica á lo más intenso, elevado ó activo de cualquiera cosa; y así decimos: frío, calor EXTREMO. ‖ Excesivo, sumo, mucho, etc. ‖ Masculino. La parte primera ó la última de alguna cosa, ó el principio ó fin de ella. ‖ El punto último á que puede llegar una cosa, ó el esmero sumo en una operacion. ‖ El invernadero de los ganados trashumantes, y los pastos en que se apacientan en el invierno. ‖ DISTANTE Ó DESEMEJANTE. ‖ CON EXTREMO, EN EXTREMO, POR EXTREMO. Modos adverbiales que equivalen á *muchísimo, excesivamente.* ‖ DE EXTREMO Á EXTREMO. Modo adverbial. Desde el principio al fin de alguna cosa, y tambien significa de un EXTREMO al otro su contrario. ‖ HACER EXTREMOS. Frase. Manifestar por medio de expresiones, ademanes ó acciones irregulares, inmoderadas y extrañas la vehemencia de algun afecto del ánimo; como de alegría, dolor, etc. ‖ IR Á EXTREMO EL GANADO. Frase. Pasar los ganados de las dehesas y montes de invierno á las de verano, ó al contrario, para tener los pastos necesarios y poderse sustentar en todas las estaciones del año. ‖ IR Ó PASAR DE UN EXTREMO Á OTRO. Frase. Mudarse casi de repente el órden de las cosas, pasando á las opuestas. Tambien se usa de la misma expresion cuando despues de un tiempo muy frío viene un calor grande, ó al contrario.

ETIMOLOGÍA. Latin *extrēmus*, superlativo de *extĕrus*, exterior: catalan, *extrem;* provenzal, *estrem, extrens;* francés, *extrême;* italiano, *estremo, stremo.*

Formacion.—Latin *extĕrus*, exterior, y el sufijo *imus*, forma de *ire*, ir: *exterimus, extre-imus, extrēmus.*

Digitized by Google

1. *Extrēmus* representa *extĕrīmus*, como *extra* representa *extĕra*, simétrico de *extĕrus*, exterior.

2. El acento de *extrēmus*; que hace larga la *e* segunda, es el acento largo de la *i* de *īmus*.

SINONIMIA. *Artículo primero.*—EXTREMO, EXTREMADO, EXCESIVO. *Extremo* es unas veces sustantivo, y otras, adjetivo.

Como sustantivo, significa la parte primera ó última de cualquiera cosa; ó el principio ó fin de ella; ó lo último, absolutamente hablando.

Por eso decimos: «los *extremos* de una vara, ó de un palo,» «los *extremos* de una pieza de paño,» «el *extremo* de una espada, de una cinta, de una torre, etc.»

Cuando *extremo* es adjetivo, no es más que el participio pasivo irregular del verbo *extremar*, y se aplica á lo último de cualquiera cosa en sentido recto; y metafóricamente, á lo más intenso, ó á lo más grave, elevado, activo, grande ó lejano de cualquiera cosa; y decimos: «dolor *extremo*,» esto es, tan agudo é intenso como puede serlo el dolor;» frío, calor *extremo*; *extremos* instantes; *extremos* confines de un reino, etc.»

Extremado es el participio pasivo regular del mismo verbo *extremar*; aumenta la significacion de *extremo* y se aplica á lo que ya toca en demasía.

Un frío *extremado* es más fuerte y rigoroso que un frío *extremo*.

La idea de *extremado* es absoluta; la de *extremo* es relativa.

Un termómetro, verbi gracia, señala grados *extremos* de frío y calor, y no *extremados*, porque éstos ni están al alcance del arte, ni necesitan medida.

Excesivo es todo lo que sale de regla, de límites; esto es, lo que pasa más allá de los *extremos*: por consiguiente, es más que *extremado* y mucho más que *extremo*.

En sentido metafórico usamos la voz *extremado* en lugar de *excesivo*, y decimos de un hombre que quiere parecer demasiado fino, que «es *extremado* en la finura de sus modales.» En este caso la voz *extremado* es muy significativa; porque no solamente da la idea del *exceso*, sino tambien la del estudio, del artificio y de la afectacion.

Justicia *extrema*, es toda la que se puede hacer, y ya es rigor.

Justicia *extremada* es más de la que se debía hacer, y toca en crueldad.

Justicia *excesiva* es más de la permitida, y se convierte en injusticia. (CONDE DE LA CORTINA.)

Artículo segundo.. EXTREMO, EXTREMADO. Cuando se toman en buen sentido, ambos términos suponen una perfeccion que ninguna otra puede aventajar. Así dice Baltasar de Alcázar, gloria de Jaen:

> Prueba el queso, que es *extremo*:
> El de Plato no le iguala;
> Pues la aceituna no es mala;
> Bien puede pagar su remo.

Y en la égloga de Batilo se lee:

> Ni así es el prado ameno
> De grata hierba lleno
> De las ovejas con hervor pacido
> En fresca madrugada,
> Cual es á mí tu música *extremada*.

Pero *extremo* se diferencia de *extremado* en que equivale á postrero ó último, como puede verse en el siguiente pasaje de Martinez de la Rosa al duque de Frías.

> ... Tú en tu desgracia
> Hallaste mil consuelos, que la suerte
> Cruelmente me negó; viste á tu esposa
> Y la cuidaste en su dolencia *extrema*.

Pongamos *extremada* en vez de *extrema*, y resultará un verdadero despropósito.

Extremado es aquello que sale de sus justos límites, segun la medida natural de las cosas: *extremo* es lo que llega al límite último.

Extremosamente. Adverbio de modo. En términos extremados, con grandes extremos.

ETIMOLOGÍA. *Extremosa* y el sufijo adverbial *mente*.

Extremoso, sa. Adjetivo. El que no se comide ó no guarda medio en sus afectos ó acciones, sino que declina ó da en algun extremo. Tambien se dice del que es muy expresivo en demostraciones cariñosas.

ETIMOLOGÍA. *Extremo*.

Extreñir. Activo. ESTREÑIR.

Extrinsecamente. Adverbio de modo. Exteriormente.

ETIMOLOGÍA. *Extrínseca* y el sufijo adverbial *mente*: catalan, *extrínsecament*; francés, *extrinséquement*.

Extrínseco, ca. Adjetivo. EXTERIOR.

ETIMOLOGÍA. Latin *extrinsĕcus*, exterior: EXTRINSECUS *habitus*, gaban, sobretodo: catalan, *extrínsech, ca*; francés, *extrenséque*.

I. *Filosofía. Probabilidad* EXTRÍNSECA. La que emana del testimonio de los sentidos y termina en la percepcion: *causas* EXTRÍNSECAS. Las causas que proceden de hechos exteriores, sin relacionarse con los principios fundamentales del asunto.

2. *Retórica. Lugares comunes* EXTRÍNSECOS. Los lugares comunes que no se originan de la definicion ó explicacion inmediata y sustancial del hecho, sino de accidentes que se relacionan con él por combinaciones fortuitas. Pondremos un ejemplo para la cabal inteligencia de este punto. Un abogado hace ante un tribunal la historia de un crímen. Esta historia es la definicion del hecho. El mismo abogado habla despues de los testigos, de la pública voz y fama, de la *ley de Partida*, de la conciencia de los jueces, de los antecedentes ó de la familia del acusado. Todas estas cosas, que se relacionan con el asunto por circunstancias exteriores, son *lugares comunes* EXTRÍNSECOS de aquella prueba; y se llaman EXTRÍNSECOS, porque no entran en la perpetracion del crímen como hechos primarios ó esenciales, en que va entrañada la naturaleza del delito, sin los cuales no concebiríamos lo que puede llamarse *sustancia del derecho*.

3. *Numismática. Valor* EXTRÍNSECO *de una moneda*; el valor que la moneda tiene en virtud de ley ó convenio, haciendo abstraccion de su peso real y efectivo.

Extroversion. Femenino. *Cirugía*. Nombre de ciertos vicios de conformacion de los órganos del cuerpo humano.

ETIMOLOGÍA. Latin *extra*, fuera, y *version* ó giro: francés, *extroversion*.

Exturbar. Activo anticuado. Arrojar ó expeler á uno con violencia.

«Arrojar, echar á uno confundiéndole, expeler con violencia. Es del latino *exturbare*, y permitido en la poesía.» (ACADEMIA, *Diccionario de 1726.*)

> «Alimpia leprosos del triste venino·
> Excusa dolientes de verse morir,
> Manda los muertos tornar á vivir;
> *Exturba* las ácies del hoste maligno.»

(ALVAR GOMEZ DE CIUDAD-REAL, *Sus obras, canto 9.º, octava 4.ª*)

Exuberancia. Femenino. Abundancia suma, plenitud y copia excesivas.

ETIMOLOGÍA. *Exuberante*: latin, *exūbĕrantĭa*; catalan, *exuberáncia*; francés, *exubérance*.

Exuberante. Adjetivo. Abundante y copioso con exceso.

ETIMOLOGÍA. Latin *exūbĕrans, exūbĕrantis*, participio de presente de *exūbĕrāre*, superabundar; de *ex*, fuera, y *ūber*, ubre, símbolo de la abundancia: catalan, *exuberant*; francés, *exubérant*; italiano, *esuberante*. La primera *exuberancia* fué la leche que salía espontáneamente de la ubre de las vacas ú ovejas.

Exuberar. Neutro anticuado. Abundar con exceso alguna cosa.

ETIMOLOGÍA. *Exuberante*: francés, *exubérer*. (COTGRAVE, *siglo* XVI.)

Exúbero, ra. Adjetivo. Destetado, hablando de niños.

ETIMOLOGÍA. Latin *ex*, fuera, y *ubere*, ablativo de *uber, ubĕris*, la ubre.

Exudacion. Femenino. *Medicina*. Accion ó efecto de exudar.

Exudar. Activo. SECAR. ‖ Expeler con el sudor, traspirar.

ETIMOLOGÍA. Latin *exudāre, exsudāre*, evaporarse por traspiracion; de *ex*, fuera, y *sudāre*, sudar.

Exulcerable. Adjetivo. Que puede exulcerarse.

Exulceracion. Femenino. *Medicina*. La accion y efecto de exulcerar. ‖ Ulceracion superficial, ligera.

ETIMOLOGÍA. *Exulcerar*: francés, *exulcération*; catalan, *exulceració*.

Exulcerar. Activo. *Medicina*. Corroer el cútis de modo que empiece á formarse llaga.

ETIMOLOGÍA. Latin *ex*, fuera, superficialmente, y *ulcerar*: catalan, *exulcerar*; francés, *exulcérer*.

Exulcerarse. Recíproco. Estar exulcerado, padecer exulceraciones.

ETIMOLOGÍA. Forma recíproca de exulcerar: francés, *s'exulcérer*.

Exultacion. Femenino. Demostracion de gozo ó alegría por algun suceso próspero.

ETIMOLOGÍA. Latin *exultātĭo*, forma sustantiva abstracta de *exultātus*, exultado: francés, *exultation*.

Digitized by Google

Sentido etimológico.—El latin *exultātĭo* significa:

1.° Soberbia, altanería. (TÁCITO.)

2.° Insolencia. (SAN JERÓNIMO.)

3.° La accion de saltar, el salto. (PLINIO.)

4.° Trasporte de gozo. (AULO GELIO.) Esto demuestra que la significacion de Aulo Gelio fué la que pasó á las lenguas romanas.

Exultar Neutro. EXULTARSE.

ETIMOLOGÍA. Latin *exsultare*, saltar con viveza, dar brincos; y figuradamente, alegrarse: EXSULTARE *lætitia*, EXSULTARE *gaudiō*, saltar de alegría, enloquecer de gozo, estar trasportado (CICERON): francés, *exulter*.

1. El latin *exsultare* se compone de *ex*, fuera, y *saltare*, saltar.

2. Gramaticalmente hablando, *eysultāre* no es otra cosa que la forma intensiva de *exsĭlīre*, compuesto de *ex*, fuera, y *salīre*, dar saltos.

Exultarse. Recíproco. Alegrarse con cierta exaltacion.

Exutorio. Masculino. *Medicina.* Ulcera artificial, practicada para llamar á supuracion.

ETIMOLOGÍA. Latin *exūtus*, participio pasivo de *exuĕre*, desnudarse, en relacion directa con el griego ἐκδύω *(ekdúō)*, yo desnudo: francés *exutoire*.

Exuviabilidad. Femenino. *Zoología.* Facultad que tienen algunos animales de despojarse de la piel, ó, mejor dicho, de la epidérmis.

ETIMOLOGÍA. *Exuviable:* francés, *exuviabilité.* (LITTRÉ.)

Exuviable. Adjetivo. Que muda de piel, como la serpiente.

ETIMOLOGÍA. Latin *exŭvĭæ*, los despojos; forma de *exuĕre*, desnudarse: francés, *exuviable.* (LITTRÉ.)

Exuviaje. Masculino. *Geometría.* Inclinacion de una superficie perpendicular respecto de una línea que la atraviesa. ‖ *Arquitectura.* Direccion oblicua de los lados de una bóveda.

ETIMOLOGÍA. Latin *ex*, fuera, y *via*, camino.

Ex-voto. Masculino. Ofrenda, don á Dios ó á los santos.

ETIMOLOGÍA. Latin *ex*, por, en virtud de, y *voto*, ablativo de *vōtum:* francés, *ex-voto*.

Reseña histórica.—EX-VOTOS. Cuadros que representaban dichas ofrendas, con que los antiguos adornaban sus templos. Se llamaron así, porque la mayor parte de ellos tenía una inscripcion que terminaba con estas dos palabras: EX-VOTO, para expresar que el autor daba público testimonio de haber recibido un beneficio por la bondad de Dios ó la proteccion de algun santo. Este uso subsistió en la Iglesia católica.

Eyaculacion. Femenino. *Medicina.* Emision del sémen con cierta fuerza.

ETIMOLOGÍA. Latin *ējăcŭlātĭo*, emision de la semilla, forma sustantiva abstracta de *ējăcŭlātus*, lanzado con ímpetu.

1. *Ejăcŭlātus* es el participio pasivo de *ējăcŭlāre*, lanzar con fuerza; compuesto del prefijo intensivo *e* y de *jăcŭlāri*, forma verbal de *jăcŭlum*, dardo, cuya raíz es *jăcĭo*, yo arrojo.

2. La formacion es evidente: *jăcĭo*, yo lanzo; *jăcŭlum*, dardo; *jăcŭlāri*, lanzar; *ējăcŭlāri*, lanzar impetuosamente.

3. El verbo *ējăcŭlāri* no es anterior al tiempo de Augusto: EJACULARI *sanguis*, brotar la sangre (OVIDIO): EJACULARI *umbram in forum*, despedir la sombra al foro, proyectarla en él (PLINIO).

Eyaculador. Adjetivo. *Medicina.* Lo que sirve ó contribuye á la eyaculacion, en cuyo sentido se dice: *el órgano eyaculador;* esto es, el pene.

Eyacular. Activo. *Medicina.* Expeler, arrojar, echar fuera, hablando de los productos de las secreciones.

ETIMOLOGÍA. *Eyaculacion.*

Eyaculatorio. Adjetivo. *Anatomía.* Calificacion de los conductos seminales.

ETIMOLOGÍA. *Eyaculacion.*

Eyck (HUBERTO VAN). Pintor flamenco, que nació en Maas-Eyck en 1366 y murió en 1426. Se ignora quién fuera su maestro. Se ha pretendido señalarle como el inventor de la pintura al óleo; pero se sabe que el autor de tal descubrimiento fué su hermano Juan. Ambos dejaron su ciudad natal para establecerse en Brújas, donde trabajaron juntos en el cuadro *La Adoracion del Cordero*, que contiene más de trescientas figuras. Las obras de HUBERTO VAN EYCK se distinguen por su imponente carácter de majestad, por la brillantez del color y por la delicadeza admirable de pincel.

Eyck (JUAN VAN). Pintor flamenco, uno de los promovedores del renacimiento de la pintura, hermano del anterior, nacido en la misma ciudad en 1386, muerto en 1440, y conocido por *Juan de Brújas*, sin duda por su residencia en aquella ciudad. En 1410 inventó, ó mejor dicho, perfeccionó la pintura al óleo, pues ya en la Edad Media se pintaba por este procedimiento, aunque por emplear el aceite sin preparacion, era preciso aguardar á que unas tintas se secasen completamente para aplicar otras. JUAN VAN EYCK, que conocía la química, buscaba desde hacía tiempo el medio de evitar aquella dificultad, y encontró que los aceites de lino y de nuez perdían con rapidez la humedad. Añadiendo algunas esencias que aceleraban la evaporacion, el resultado fué completo. El descubrimiento del jóven pintor excitó una sorpresa y una admiracion generales. Los mismos cuadros no producían menor asombro. Observando la naturaleza con una paciencia y una habilidad extraordinarias, brilló como retratista, como paisajista y en cuantos géneros emprendió. La pintura en cristal le debe tambien no poco, pues enseñó el arte de hacer los vidrios de una sola pieza, cuando ántes era preciso emplear un trozo distinto para cada color. El museo del Louvre conserva dos cuadros suyos: *la Vírgen coronada por un ángel* y *las Bodas de Canaam.* El museo de Madrid conserva tambien dos de sus lienzos, *un sacerdote* y *la Vírgen leyendo;* pero donde éstos abundan más son en Munich, Berlin, Ambéres, Brújas y Gante.

Eyeccion. Femenino. DEYECCION.

Ezan. Masculino. Oracion pública, entre los turcos.

Ezequías *(Rey de Judá).* Fué un rey muy pío, hijo del malvado Achaz *(Cuarto libro de los Reyes, XVI, 20).* Hace pedazos la serpiente de bronce *(XVIII, 4).* Sacude el yugo de los asirios *(XVIII, 7).* Envía un mensajero al profeta Isaías *(XIX, 2;* ISAÍAS, *XXXVII, 2).* Cae enfermo de mucho cuidado *(Cuarto libro de los Reyes, XX, 1;* ISAIAS, *XXXVIII, 1).* Muestra á los babilonios sus tesoros, por cuya accion es reprendido *(Cuarto libro de los Reyes, XX, 12 y 14;* ISAÍAS, *XXXIX, 1 y 5).* «EZEQUÍAS fortificó su ciudad y trajo el agua al centro de ella, y cavó la peña con hierro, y edificó una cisterna para el agua. En los dias del mismo, subió Sennacherib, y envió á Rabsáces, y alzó sus manos contra ellos, y levantó su mano contra Sion, y se hizo soberbio con su poder. Entónces se conmovieron sus corazones, y sus manos; y tuvieron dolores como mujeres que andan de parto. É invocaron al Señor misericordioso, y extendiendo sus manos, alzáronlas al cielo, y el Señor Dios santo oyó luégo su voz. No se acordó de los pecados de ellos, ni los entregó á sus enemigos; mas purificólos por mano de Isaías, profeta santo. Disipó el campamento de los asirios, y quebrantólos el ángel del Señor. Porque hizo EZEQUÍAS lo que agradó á Dios, y anduvo con fortaleza en el camino de David su padre, que le recomendó Isaías, profeta grande, y fiel delante de Dios. En sus dias retrocedió el sol, y él (Isaías) prolongó la vida al rey.» *(El Libro del Eclesiastes, capítulo XLVIII, versículos desde el 19 al 26.)*

ETIMOLOGÍA. Latin *Ezĕchĭas. (Biblia.)*

Ezequiel. Uno de los cuatro profetas principales ó mayores. Pertenecía á la raza sacerdotal de los judíos. Sufrió la cautividad de Babilonia con Jeconías, rey de Judá, 599 años ántes de Jesucristo. Cuatro años más tarde empezó su inspiracion, profetizando durante veinte años, hasta el de 574. Se ignora la época y las circunstancias de su muerte. Las obras de EZEQUIEL han sido reconocidas siempre como canónicas, y su estilo está lleno de imágenes de una brillantez y forma inimitables. Entre los hebreos la lectura de este profeta no era permitida hasta la edad de treinta años.

ETIMOLOGÍA. Hebreo *Iechesk'el*, «fuerza de Dios:» latin, *Ezĕchĭel. (Biblia.)*

Reseña.—«EZECHIEL vió vision de gloria que le mostró en un carro de querubines. Y señaló por una lluvia los males de los enemigos, y los bienes para aquellos que mostraron los

Digitized by Google

caminos derechos.» *(El Libro del Eclesiastes, capítulo XLIX, versículo 10 y 11.)*

Ezotérico. Esotérico. La forma *ezotérico*, que aparece en algunos *Diccionarios*, es bárbara, puesto que se origina del griego ἐσωτερικός *(esōterikós)*, interior, oculto.

Ezour-veda. Veda.

Ezquerdear. Activo anticuado. Llevar alguna arma en el lado izquierdo. ‖ Neutro anticuado metafórico. Separarse de lo recto.

Ezteri. Masculino. *Mineralogía.* Jaspe verde con manchas rojizas de la América meridional. (Caballero.)

Etimología. Francés *eztéri.* (Landais.)—En efecto, las manchas del ezteri son de color de sangre, y viene de la Nueva-España.

Ezula. Femenino. *Botánica.* Árbol de Etiopia que produce algodon.

Etimología. Vocablo indígena.

Digitized by Google

Digitized by Google